

### ভূতায় খণ্ড

সাহিত্য-পরিষদ্-গ্রেম্থাবলী, সংখ্যা—৩৬ ভারত-শাস্ত্র-পিটক, সংখা—• ফুলানক—জীয়ক রামেক্রকন্দর বিবেদী এর এ

প্রথর্তক — রাজা শ্রীযুক্ত বোগেজনারায়ণ রায় বাহাচুর ্ কুমার শ্রীযুক্ত শরৎকুমার রায় এম্ এ

#### 国外公园

বা

বেদান্ত-দর্শন

পূজ্যপাদ শ্রীমদ্-রামামুজাচার্য্য প্রণীত

বিশিষ্টাদ্বৈতপর-



সমেত

## পণ্ডিতবর শ্রীযুক্ত ত্রগাচরণ সাংখ্য-বেদাস্ভতীর্থকর্তৃক

অনূদিত ও সম্পাদিত

বিজোৎসাহী বদাগুবর

াজা শ্রীযুক্ত রাও যোগেন্দ্রনারণ রায় বাহাছ্রের

সাহায্যে

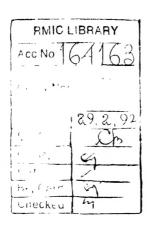
বঙ্গীয়-সাহিত্য-পরিষৎ হইতে

শ্রীরামকমল সিংহকর্ত্তক প্রকাশিত্

সম ১৩২০—চৈত্ৰ

PRINTED AT THE "GOTTON PRESS," 57, HARRISON ROAD, CARRY

BY JYOTISH CHANDEA GHOSH.



विषयः ।	পৃষ্ঠা—পৃষ্ঠা,	পংক্তি।
প্রথম পাদে—		
প্রথম স্মৃত্যধিকরণ—	;b 1	•
( ১ম—২য় <b>হত্ত</b> )		
>ম সূতে──		
সাংখ্যাদি দর্শনের সহিত ত্রকৈক-কারণতাবাদী বেদান্তের		
বিরোধ প্রদর্শন	2-8 1	8
নহুপ্রভৃতি স্মৃতিশাস্ত্রেব সাহায্যে ব্রহ্মকারণতাবাদের নির্দোষতা-		
সমর্থন—	86	2
২য় সূত্র		
দক্ষজ মন্ত্রভৃতিব অনুমোদিত নয়, বলিয়া সাখ্যোক্ত তত্ত্ব-		
সমূহের অপ্রামাণ্য নিরূপণ—	b 0	•
দ্বিতীয় 'যোগপ্রত্যুক্তি' অধিকরণ—	į,	
ষোগাতিরিক্ত বিষয়ে পাতঞ্জদর্শনের অপ্রামাণ্য নিরূপণ—	à>∘ I	٥
তৃতীয়—বি <b>লক্ষ</b> ণস্বাধিকরণ—	١ 8٠٥٤	o
8ৰ্থ সূত্ৰ—		
পূর্বপক্ষ—বৈলক্ষণ্যহেতু অচেতনজগতের চেতন-এক্ষোপাদানকতা		
প্রতিষেধ	36>6	•
৫ম সূত্ৰ—		
পৃথিব্যাদি ভূতে চেত্নাধিষ্ঠান প্রতিপাদন—	>0>9	> .
৬ষ্ঠ সূত্র—		
সিদ্ধান্ত-দৃষ্টান্ত ও যুক্তি দারা বিলক্ষণ পদার্থন্বয়েরও কার্য্য-কারণ-		
ভাব সমর্থন—	1 9666	>
৭ম সূত্র		
উৎপত্তির পূর্ব্বেও এক্ষে জগতের বিশ্বমানতা উপপাদন—	١ ٦٠-١٠	1
৮ম সূত্ৰ		
পূর্ব্ধপক্ষ—প্রশায়কালে বিশীন জগতের দোষে এক্ষের কলুষ্তিত্ব-		
শকা সম্প্ন	ऽ⊬—२७ ।	Ŀ

Comm.	१ंडा-१ंडा,	পংক্তি।
रिवस्त्र ।		
<i>ञ्च मृज</i>		
সিদ্ধান্তদৃষ্টান্ত ৰারা উক্ত দোষেব পরিহার কথন	2029 1	•
১০ম সূত্র—		
ষিপক্ষে দোষ প্রদর্শন—	२४—२२ ।	೨
১১শ সূত্ৰ—		
তর্কের অপ্রতিষ্ঠা বা অনবস্তা দোষ প্রদর্শন	÷> 0   6	<b>,</b>
১২শ সূত্ৰ−-	•	
প্রকারান্তবে প্রকৃতিব অনুমানেও অপ্রতিষ্ঠা দোধেব সমর্থন	≥2-00   ;	•
চতুর্থ—শিক্টাপরিগ্রহাধিকরণ—		
১৩শ সূত্ৰ—	90-95 1	,
সাংখ্যপ্রত্যাখ্যানের ভায় বেদবাহ অপবাপব দশনেবও		
জগ্ৰাহ্সকথন	00-00	,
পঞ্চম—ভোক্ত্রাপত্তাধিকরণ—	<u> </u>	
১ <b>৪</b> শ সূত্ৰ—		
পূর্বপকচেতনাচেতনশরীরধারী বন্ধেরও জাবেব গ্রায় ভোগ-		
প্রাপ্তিসমর্থন এবং সিদ্ধান্তে তাহাব খণ্ডন	02-09 1	9
ষষ্ঠ—সারম্ভণাধিকরণ—		
( >৫শ—২০শ সূত্র )	1 (660	1
অসংকাষ্যবাদী কণাৰ প্রভৃতির সিদ্ধান্ত প্রদশন—	06-05 1 20	
ষমতে কার্য্যকাবণের অভেদ সমর্থন—	25-8¢ 1 25	•
শঙ্কর প্রভৃতির সম্মত জীবব্রজাদিবিষয়ক সিদ্ধান্ত প্রদর্শন—	8ccb	•
শঙ্কমাদির সিদ্ধান্ত খণ্ডন	45—90 H 6	
স্বসিদ্ধান্ত কথন এবং সমতেব উপসংহার —	٥٠ ١ ١ ٥٠ ١ ٥٠	
১৬শ সূত্ৰ—		
কাৰ্য্যাধীনকারণোপলবিশতঃ কাৰ্য্যকারণের অনন্তত্তসমর্থন—	<b>▶</b> 8— <b>▶७</b>   •	•
১৭শ সূত্র—		
কারণে কার্য্যসন্তা নিরূপণ এবং কার্য্যকারণের অভেদ সমর্থন	b9-0	•
১৮শ সূত্ৰ—		
শ্রুত্যক্ত 'অসং' শিকেব অর্থান্তর কথন	• & A4	•

### विछीय अक्षार्यं विषयं मृष्ठी।

বিষয় ৷ ১৯শ সূত্র— পার্বা-কারণের অভেদে পটাদি দৃষ্টান্ত প্রদর্শন-.২০শ সূত্র— একই বায়ুর প্রাণাপানাদি-ভেদদৃষ্টাস্তে এক বন্ধেৰই বিচিত্র জগদাকারধারণের উপপাদন-সপ্তম-ইতরব্যপদেশাধিকরণ-(২১শ-- ২৩শ সূত্র) ২১শ সূত্র— পূর্বপক্ষ--জীব ও ব্রন্ধের অভেদ পকে, সর্ব্বজ্ঞ ব্রন্ধের নিজেব জন্ম মহিতকৰ তু:থময় জগৎৰচনা করার অযৌক্তিকতা— ২২শ সূত্র— সিদ্ধান্ত---শ্ৰুতি ও যুক্তিৰ সাহাযো জীব ও এক্ষেৱ ভেদ সমৰ্থন---২০শ সূত্র— লড় ও জীবের রন্ধভাবামুপপত্তি প্রদর্শন, স্থূল-স্কা cbতনাচেতন শরীরক ব্রন্ধেব কার্য্যাবস্থা ও করণাবস্থা নিরূপণ এবং পাধাণাদি দৃষ্টান্তে তাহার সমর্থন -- ... ধবিতা নিবন্ধন জাব-ব্রন্ধেব বিভাগবাদীর মত খণ্ডন — ... অন্টম—উপদংহারদর্শনাধিকরণ— ২৪শ সূত্র— পূর্বপক্ষ — সাধননিবপেক্ষ ত্রন্ধেব জগংকর্তৃত্বামুপপত্তি প্রদর্শন— পিদ্ধান্ত—ক্ষীরজলাদি দৃষ্টান্তে সাধননিরপেক্ষ ত্রন্ধের কর্তৃত্ব সমর্থন—-২৫শ সূত্র---াংকল্পসিদ্ধ দেবাদিদৃষ্টান্তে ত্রন্ধের জগৎকারণত্ব উপপাদন --নবম—'কুৎস্মপ্রদক্তি' অধিকরণ— (২৬শ--৩১শ সূত্র) ... ২৬শ সূত্র— পূর্ব্ধপক-নিরবয়ব ত্রন্ধের সর্বাংশের জগদাক:রে পরিণতি সম্ভাবনা, আর বিপক্ষে ত্রন্সের নিরবয়বত্ব স্বীকারে বিরোধ প্রদর্শন---

विवस्र ।			পূষ্ঠাপৃষ্ঠা,	পংক্তি।
২৭ <b>শ সূত্র</b>				
সিদান্ত—এক্ষেব নিববয়বত সত্তেও এ	তিবলে খ	মকুৎক্ষপরিণাম		
সমর্থন—	•••	•••	> 8 0	٠
২৮শ সূত্র				
ব্ৰহ্মনিষ্ঠ শক্তিবৈচিত্ৰ্য দ্বারা পরিণাম বৈ	চিত্যের উ	পপা <b>দন</b> —	100-2001	•
২৯শ সূত্র—				
ত্রিগুণাত্মিকা প্রকৃতিব কাবণত্ববাদী না	ংথামতে দে	ায প্রদর্শন	>090	٠
৩০শ সূত্র—				
পরমেশ্বরের সর্ব্বশক্তিমন্ত-বোধক শ্রুতি	প্রদর্শন—	•••	100-406	>
৩১শ সূত্র				
উপযুক্ত সাধনেব অভাবেও এক্ষের সর্ব্বব	াবণতা সং	ાર્ષન	0	0
দশম—প্রয়োজনবত্তাধিকর	6			
( ৩২শ ৩৬শ স্ত্র )			>>>>	٠
৩২শ সূত্র—				
পুর্ব্বপক্ষপূর্ণকাম ত্রন্ধের নিশ্রয়োজন ব	ষ্টেকার্যো হ	মপ্রবৃত্তি সমর্থন	>>>>>>	8
৩৩শ সূত্র				
ব্ৰহ্ম-ক্লত-জগং-সৃষ্টির লীলারপত্ব বর্ণন		• •	222-2251	٥
৩৪শ সূত্ৰ—			•	
স্ষ্টিকার্য্যে ব্রহ্মের বিষমদর্শিত্ব ও নির্দ্যয়ত্ব	<b>*</b>  \$↑		>>>->>01	<b>&gt;</b>
জীবের কন্মানুসারে জগংস্ষ্ট প্রদর্শন	দারা বৈ	ষম্য-নৈত্ব'ণ্য-		
দোষেব পরিহাব প্রদর্শন —	•••		>>>0	o
৩৫শ সূত্র—				
সৃষ্টির আদিতে কর্মাভাব শঙ্কা, দিদ্ধান্তে	সৃষ্টিব জ	নাদিত্ব হেতু		
কৰ্ম সম্ভাব প্ৰতিপাদন		•••	>>8>>€	0
৩৬শ সূত্ৰ—				
ব্রহ্মে কারণতোপপাদক ধর্মসন্তাব নিরূপণ		• • •	>>4	٥
দ্বিতীয় পাদে—				
প্রথম-রচনানুপপত্ত্যধিকর	6			
्रम—नम श्रुव)	•	• • • •	1 886	•

विषय ।	পৃষ্ঠা —পৃষ্ঠা,	পংক্তি।
১ম সূত্র—		
সাংখ্যসন্মত তত্ত্ব বর্ণন এবং প্রকৃতির জগৎকারণত্ব সমর্থন	224258 1	\$
স্বসিদ্ধান্তে প্রকৃতির জগংকাবণত্বে অমুপপত্তি প্রদর্শন ও		
সাংখ্যমত থণ্ডন —	1856-856	8
২য় সূত্র—		
🕶 ও তুম্বেব দৃষ্টাস্তে প্রকৃতির জগৎকাবণত্ব সমর্থন ও তাহাব খণ্ডন	- >>@>>b	٩
৩য় সূত্র—		
বন্ধের স্বষ্টিকর্ত্ত্বের পরিবর্তে, জীবের পুণ্যপাপামুদারে প্রকৃতিব		
কারণ্ড সমর্থন—	>>4>5%	ø
পুণ্য ও পাপের শাস্তগম্যত, প্রমেশ্বরের দ্যালুত্ব এবং নিএছাত্ব-		
গ্রহের স্বরূপ প্রদর্শনপূর্বক প্রকৃতিব জগৎকারণতা খণ্ডন—	>00->001	۵
৪ৰ্থ সূত্ৰ—		
ধেহতুক্ত ত্ণাদির গুণ্ণাকারে পরিণতির স্থায় মচেতন প্রকৃতিরও		
ঈশ্বর-প্রেরণা ব্যতীত জগদাকাবে পরিণ্তি সম্থন এবং		
তাহা থণ্ডন-—	>02->001	•
৫ম সূত্র		
পঙ্গুর স্নিহিত অন্ধের তায় এবং চুম্বকস্নিহিত লৌহেব তায়		
পুক্ষেৰ সলিধা বশতঃ প্রকৃতির প্রবৃত্তিসমর্থন ও তাহার		
শন্তন—	>08->04	
৬ষ্ঠ সূত্র—		
সত্ত, রজঃ ও তমোগুণের মধ্যে গুণ-প্রধানভাবের অমুপপত্তি-	>090	>>
<del>৭ম দূত্ৰ—</del>	,	
প্রধানের জানশক্তির অভাব বশতঃ অন্ত প্রকার অমুমানেরও		
অমুপপত্তি প্ৰদৰ্শন	>09>011	<b>5</b>
৮ম সূত্র—		J
অমুমানের সাহায়ে প্রধানাস্তিত সিদ্ধ হইলেও তাহার আন্থক্য		
প্রদর্শন	1906	υ
৯ম সূত্ৰ—	201 - 200 1	8
পরস্পর বিরোধ প্রদর্শনে সাংখ্যমতের অসামত্বস্থ প্রদর্শন	>0b>80	
শকরসম্মত নির্বিশেষ চিন্মাত্র ব্রন্ধের অসত্য বন্ধ-মোকভাগিতা-		٩
সিদ্ধান্ত পণ্ডন	\ 8\D\ \ 0 0 1	, ba
	1886-686	•

বিষয়।	পृष्ठी পृष्ठी,	পংক্তি
দ্বিতীয়—মহদ্দার্ঘাধিকরণ—		
( ১০ম১৬শ হত্ত )	>88->40	٠
১০ম সূত্ৰ—		
বৈশেষিক মতামুষায়ী প্রমাণুকারণবাদ বর্ণন এবং তাহার		
ষরুপপত্তি প্রদর্শন	1 684-884	¢
এই স্ত্রের শঙ্করকৃত ব্যাখ্যায় দোষ প্রদর্শন	1 \$80-086	•
১১শ সূত—		
পরমাণুকারণবাদে পরমাণুগত প্রাথমিক ক্রিয়োৎপত্তির		
অমুপপত্তি প্রদশন—-	1 686186	٩
১২শ সূত্ৰ—		
সমবায়-সম্বন্ধ থণ্ডন, যুত্সিদ ও অযুত্সিদ্ধ বিচার এবং		
সমবায়ন্ত্ৰীকাৰে অনবন্থা দোষ প্ৰদর্শম—	1 (3/ 68/	૭
<b>১৩</b> শ সূত <del>ে</del> —		
সমবায় স্থক্তেব নিত্যতা নিবন্ধন তংস্থন্ধ জগতেরও নিত্যতা		
সম্ভবনা —	>0>	20
১৪ <b>শ সূত্ৰ—</b>		
৭৬৭ াদি গুণ সম্বন্ধ থাকায় প্রমাণুর অনিতাম্ব ও স্থূলমাদি		
দোষ সম্ভাবনা	>6>->65	<b>&amp;</b>
১৫শ সূত্র—		
পৰমাণুতে ত্ৰপৰদাদি স্বীকাৰে এবং অস্বীকারেও দোষ প্রদর্থন—	3@2-3@9	8
১৬শ সূত্ৰ—		
শিষ্টজনের অপরিগৃহীত বলিয়া প্রমাণুকারণ-বাদের উপেক্ষণীয়ত্ব		
ক্থন	>60-01	٥
তৃতীয়—সমুদায়াধিকরণ—( বৌদ্ধমত খণ্ডন )—		
( ১৭—২৬শ সূত্র )—	1 66 836	¢
১৭শ সূত্ৰ—		
চতুর্দ্ধিধ বৌদ্ধভেদ এবং তাহাদের অভিমত সিদ্ধান্ত বর্ণন—	>68->691	<b>ર</b>
প্রমাণুকাত ও পৃথিব্যাদিজাত সমুদায় বা সংঘাতোংপত্তির		`
बञ्चभवि अपनेत	> 0 - > 0 0	•

(২ণশ—২৯শ স্তা,)— ...

যোগাচার মতে বিজ্ঞানাতিরিক্ত বাহ্য বস্তুৰ অসন্তাব সমর্থন— ১৭৬ – ১৭৮।

২৭শ সূত্র---

বিজ্ঞানমাত্রান্তি ত্ববাদখণ্ডন—

বিষয়।			•	পৃষ্ঠা—পৃষ্ঠা,	পংক্তি।
২৮শ সূত্র	Calculations.			` ` ` ,	
স্বপ্নদৃষ্ট পদার্থের সা		রি বৈলক্ষণ্য ৫	াদৰ্শন	١ (٩٥-٥٩٥	æ
২৯শ সূত্র-					
বাহ্য পদার্থের অসং	হাব খণ্ডন		•••	242-0 I	0
পঞ্চমস	ৰ্কথানুপপত্য	ধিকরণ—			
৩০শ সূত্র-					
<b>দৰ্কাশৃ</b> গুত্ববাদী মাধ্য		কথন	•••	) ps->40	o
স্বমতে সর্বাশৃগুত্ববাদ	খণ্ডন	***	•••	>>8-0 I	
মষ্ঠএক	<b>স্মিন্নসম্ভ</b> বাধি	করণ (জৈ	নমত খণ্ডন )-		ve*
<b>  </b>	স্ত্র )		,,,	1646-1951	•
৹১শ সূত্র−					
<b>জৈনাভি</b> মত সিদ্ধান্ত			•	1981991	8
একট বিষয়ে সপ্রভর্গ	দী ভা <b>য়ে</b> ব অসঙ্গ	তি প্রদর্শন—		१ ०८८ नव८	
৩২শ সূত্র–					
আত্মার দেহপরিমিত	জে খণ্ডন	•••	1.4.4	1 666-166	á
৩৩শ সূত্ৰ–	_				
আত্মাব সঙ্কোচ-বিক	<b>াশ</b> স্বভাব গণ্ডন			1 0 665	o
৩৪শ সূত্র–	-				
আত্মার মোককালীন	৷ পৰিমাণেৰ স্থি	বতা-দৃষ্টান্তে 💌	াগ্যত্রও স্থিব-	•	
পরিমাণ সাধন-				125-0	> ¢
সপ্তম—পং	শুপত্যধিকরণ	-			
( '00# '06# 7	<b>হ</b> ত্ৰ '—			1 466-566	n
৩৫শ সূত্র–	-				
পাওপত মত বৰ্ণন	•••	***		1866-566	*
পাঞ্চপত মতের অসা	মঞ্জু প্রদর্শন—	•••	•••	1 866-866	٩
৩৬শ সূত্র—					
পা <b>ভ</b> পতাভিমত অশরী	ার ঈশ্বরের প্রক্র	তিতে অধিষ্ঠাক	ন <b>অমূ</b> পপত্তি		
প্রাদর্শন		• • •		1 166-066	¢

विषय ।	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	পংক্তি।
৩৭ <b>শ সূ</b> ত্ৰ—		
অশ্রীর জীবের ইন্দ্রিয়াধিষ্ঠানের তায় প্রমেশ্বরের অধিষ্ঠান		
স্বীকারে স্থথতুঃথাদি ভোগসম্ভাবনা প্রদর্শন—	1 466-166	9
৩৮শ সূত্র		
পশুপতির পুণাপাপ স্বীকারে অনিত্যত্তাদি দোষ প্রদর্শন—	1 ななく―せなく	<b>ર</b>
অফ্টম—উৎপত্যসম্ভবাধিকরণ—		
( ৩৯শ—৪২শ সূত্র )—	10688201	•
৩৯*া সূত্র—		
ুপঞ্রাত্রনামক সাত্ত-দর্শনের সিদ্ধান্ত বর্ণন—-	۱ ۵۰۰دود	٠
8০*i সূত্ৰ—	,	-
কৰ্ত্তপ্ৰত্নপ সম্বৰ্ধণ হুইতে কৰণকপী প্ৰত্যমেৰ উংপত্তিতে বিৰোধ		
श्रिममें स	> 0 0 0	o
85 <b>*</b> । मृ <u>ज</u> —	·	
স্কর্ষণ প্রভৃতিবও বিজ্ঞানময় ব্রহ্মস্বরূপড় নিবরূন তদ্ধপে		
জীবোৎপত্তিবোধক পঞ্চবাত শাঙ্গোক্ত সিদ্ধান্তেৰ প্রামাণ্য		
সংস্থাপন	ا ده ۶ ۲۰۶	· <b>b</b>
৪২শ সূত্ৰ—	·	
পঞ্চবাত্রশাস্ত্রাস্থ্রসাবেও জীবের <b>বী</b> রূপতঃ উংপত্তিনিষেধ প্রদর্শন		
এবং পঞ্চবাত্রশাস্ত্রের বেদাবিকদ্ধত্ব প্রতিপাদন—	١ ٠٠٥ ٥٠٥	o
নিষেধ প্রদর্শন এবং পঞ্চরাত্রশাস্ত্রের বেদাবিকদ্ধত্ব		
প্রতিপাদন	२०७- ० ।	0
"নচ কর্ত্তঃ কবণং" ইত্যাদি স্ত্রচতুইয়েব শঙ্করাদি-সম্মত		
वार्थाम्यम्	२०१—२०৮	۶۶ .
সাংখ্যাদি শান্ত্রেব সহিত পঞ্চরাত্র শান্তের অবিরোধ		
হাপন	२०४—२५० ।	•
[ দ্বিতীয় পাদ সমাপ্ত ]।		

## তৃতীয় পাদ।

বিধয়।	পृष्ठी—পृष्ठी,	পংক্তি
প্রথম—বিয়দধিকরণ—		
( ১ম—১ম স্ত্র )	₹\$8 <del></del> ₹₹₹	
১ম দূত্ৰ		
প্ৰূপক্ষ— আকাশেৰ অনুংপত্তি শঙ্কা—	>82>0	۶
২য় সূত্র—		
দিলান্ত - আকাশেব উংপত্তি সমর্থন	२১৫—२১५।	8
৩য় সূত্র		
্ব আকাশোৎপত্তিবোধক শ্রুতির গৌণার্থেব অসম্ভব প্রদর্শন	२ <u>७</u> —२ <b>১</b> १।	ર
8ৰ্থ সূত্ৰ—		
পূর্ব্বপক্ষ—ব্রদ্ধক্রের ভায়ে একই 'সম্ভূত' শব্দেব গৌণ,	মুখ্য,	
উভন্নার্থে প্রান্থেন-সমর্থন	. 359	•
৫ম দূত্ৰ—		
সিদ্ধান্ত—একবিজ্ঞানে সর্ববিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞা বক্ষার্থও আকাং	<b>4</b> 1<-	
পত্তির অঙ্গীকাব প্রদর্শন— \cdots		Ŋ
৬ষ্ঠ সূত্ৰ—		
শ্ৰৌত শব্দ হইতে আকাশোংপত্তি সমৰ্থন— .	• >>>1	ů
৭ম সূত্র—		
জন্ম পদার্থ নাত্রেবই ত্রহ্মকার্য্যন্ত্র নিরূপণ—-	. 220-0 1	•
৮ম সূত্ৰ—		
আকাশোংপত্তি দাবা বায়ুব উংপত্তি সমর্থন—	552-5521	۾
৯ম সূত্ৰ		
সংব্রন্ধের অমুৎপত্তি নিরূপণ—	. २२५—२२२।	8
দ্বিতীয় —তেজোহধিকরণ—		
( ১০ম১৭শ হুত্র )		
১০ <b>ম সূত্ৰ</b> —		
পূৰ্বপক্ষ — ভদ্ধবায়ু হইতে তেজেব উংপত্তি শঙ্কা—	२२३२२७।	ર
১১শ সূত্র—		
্তেজ হইতে .জলোৎপত্তি শঙ্গা—	. 229 1	>•

বিষয় ৷	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	প•ক্ষি
	(or , for,	1/10
२२%। मृत्य-		
পূর্কপক্ষে শ্রত্যুক্ত 'বিজ্ঞানময়' অর্থে জীব, এবং তাহার সর্ব- ব্যাপক্তা সমর্থন, জার সিদ্ধান্তে 'বিজ্ঞানময়' শব্দের		
ব্যাপক্তা সম্বন, আম সিলাভে স্ভোপন্স সংস্থা ব্ৰহ্মাৰ্থভানিক্ৰপ্ণ—	>8 <b>७—</b> ₹ <b>&gt;</b> 8	٥
ব্ৰাধ্যালয় শ্ৰ-	780—(761	0
অণুপরিমাণবোধক শব্দ ও দৃষ্টান্তানুসারে জীবেব অণুপরি <b>মা</b> ণ		
मभर्य	₹88—₹8₡	ş
	(00 (04)	
২৪খ সূত্র—	204	
অণুপবিমাণ আত্মার সক্ষাঙ্গীন উপলব্ধি সমর্থন	≥8৫•	24
২৫শ সূত্ৰ—		
জীবের হাদয় দেশে অবস্থিতি নিরূপণ—	२8 <b>৫—</b> २8७ ∤	7
২৬শ সূত্ৰ—		
প্রদীপাদির ভাষ জীবেরও জ্ঞান দারা স্বাঙ্গীন অন্নভৃতি		
সমর্থন	३ <u>८७—</u> ३८१	Œ
২৭শ সূত্ৰ—		
জাত্ম-গুণ জ্ঞানের আত্মাতিবিক্তত্ব সমর্থন—	289-28F	₹
২৮শ সূত্ৰ		
জ্ঞান ও আব্যার পৃথক্ নির্দেশ প্রদশন—	≥8৮ 0	<b>&gt;</b> 2
২৯শ সূত্ৰ—		
জ্ঞানপ্রাধান্ত বশতঃ আফাব জ্ঞান-শক্ষ বাবহাগাতা কথন—	₹8 <b>৮—</b> ₹85	8
৩০শ সূত্র		
জ্ঞান ও আত্মাৰ নিত্য সাহচৰ্য্য হেতু আত্মাৰ বিজ্ঞান-শব্দে		
নিৰ্দ্দেশসমৰ্থন	₹0° ° I	36
৩১শ সূত্র—		
স্ব্রপ্তি প্রভৃতি সময়ে জ্ঞানের অপ্রতীতি সত্ত্বেও আত্মগুণছসমর্থন—	२ <b>००—२</b> ०२	¢
৩২শ সূত্র—		
আত্মার সর্বব্যাপিত্ব ও জ্ঞানময়ত পক্ষে দোষ প্রদর্শন—	₹ <b>₡</b> ₹—₹ <b>₡</b> ୭	1 0
পঞ্চম—কর্ত্র ধিকরণ—	.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	•
( つら本一の9本 返回 )— ··· ·· ·· ·· ·· ·· ·· ·· ·· ·· ·· ·· ·	२৫৪—२७১।	•
৩৩শ সূত্র—		
জীবাত্মার কর্তৃত্ব নিরূপণ—	२ ६ १ — २ ६ १ ।	4
the state of the s	, . ,	

4/0

। विवास स्थापन मुख्य मुख्य मुख्य		0/10
বিষয়।	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	পংক্তি।
০⊀শ সূত্—		
ইন্দ্রিয়-গ্রহণে ও পরিভ্রমণে আঝার কর্তৃত্ব প্রদর্শন	۱ ۰ – ۱۵۶	o
৩৫শ সূত্ৰ—		
বুদ্ধির কর্তৃত্ব স্বীকারে দোষ প্রদর্থন—	56F:	າລ
৩৬শ <b>সূত্ৰ</b> —		
বৃদ্ধির কর্তৃত্বপক্ষে ভোগদাম্বর্য উপপাদন	२०४२०३ ।	Ŀ
৩৭শ সূত—		
ব্দিব কর্তৃত্ব স্বীকাৰ করিলে বৃদ্ধিরই ভোগকর্তৃত্ব সম্বথন—	>62-5661	5
৩৮≈। সূত্র -	•	
য়ন্ধিৰ কৰ্তৃত্বপৰ্ফে সমাধিদাধনেৰও অত্নপ্ৰতিপ্ৰদৰ্শন—	> 500	٥
৩৯খ সূত্ৰ—	•	
জীবের কর্তৃত্ব সত্ত্বেও সাময়িক কার্য্যান্মুষ্ঠানের উপপাদন—	२७५— ० ।	•
ষষ্ঠপরায়ত্তাধিকরণ		
( ৪৪শ—-৪০শ সূত্র )	२७२२७७।	
৪০শ সূত্ৰ—	•	
জীবেব ব্রহ্মাধীন কর্তৃত্ব নিরূপণ—	२७२—२७७।	o
8 ুশ সূত্র		
জাবেব চেষ্টান্নসাবে ঈশ্ববপ্রেরণানিরূপণ—	<i>&gt;৬</i> 0− <i>২৬</i> ७।	o
সপ্তম – অংশাধিকরণ—	(30)	Ü
(8>4—e>4 9 <u>9</u> )—	24.	
8২ <b>শ সূত্র—</b>	₹७— >	
প্রপক্ষব্দ হইতে জীবের অতান্ত ভিন্নত্ব শহা —	Salah Sala	
সিদ্ধান্ত —জীবের ব্রহ্মাংশত্ব সংস্থাপন	266-2661	ь
৪ <b>৩</b> শ সূত্ <del>ৰ—</del>	२७४२१०।	۵
্টতির সাহায়ে জীবের বজাং খন স্ফুলি	304 345	
88শ সূত্ৰ—	290-2951	৯
ীবেব ব্ৰহ্মাংশতে স্মৃত্তিপ্ৰসাল	<b>NOS</b> - <b>N</b> -2	
৪৫শ সূত্র—	1 ce sce s	•

२१२—२१७। ১১

৪৫শ সূত্র—

ক্ষে জীবগত দোষাসংস্পৰ্শিদে আদিত্যাদি দৃষ্টান্ত প্ৰদৰ্শন--

विषयः !		পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	পংক্তি
৪৬শ সূত্র—			
জীবেব ব্ৰহ্মাংশতে শ্বতিপ্ৰমাণ-প্ৰদশন- —	•••	२ १७२ १८ ।	ь
৪৭শ সূত্র—			
দেহভেদে জীবের অধিকারভেদ—		270	১৬
৪ <b>০শ সূত্র</b> —			
দেহভেদে জীবভেদবশতঃ একের ভোগে অপরের	ভোগাভাব		
সমর্থন		२९१२१७ ।	8
৪৯শ সূত্ৰ			
জাবের ব্রহ্মাভেদসমর্থক হেতুব আভাসত্ব সম <b>র্থ</b> ন	•	29%291	(t
৫০শৎ সূত্র—			
অদৃষ্টের ভোগনিয়ামকত্ব কথন——	***	२१४२१४	৩
৫১শৎ সূত্র—			
ভোগাভিসন্ধিতেও অনিয়ামকত্ব কথন—		₹7b0	> 0
৫২শৎ সূত্র—			
<b>মংশভেদে</b> ভোগাদি ব্যবস্থা খণ্ডন	•••	२१४—१३ ।	•
চতুর্থ পানে—			
প্রথম—'প্রাণোৎপত্তি' অধিকরণ—			
(১৯—৩য় স্থ্র )		>bo>b8	
১ম সূত্ৰ—			
পূর্ব্বপক্ষ—ইন্দ্রিয় সমূহেব উৎপত্তি শঙ্কা—		340-542	>>
সিদ্ধান্ত—ইন্দ্রিয় সমূহেব উৎপত্তি সমর্থন—	•••	२ <b>५</b> ३—२ <b>४</b> २ ।	2
২য় সূত্ৰ—			
ইন্দ্রিয়ের অমুৎপত্তি বোধক এতির গৌণার্থত্ব নিরূপণ	•••	२४२२४०	۶.
৩য় সূত্র—			
আকাশাদির পরে বায়াদি স্ষ্টির উপপাদন—	•••	२४७ – २४८ ।	<b>ર</b>
দ্বিতীয়—সপ্তগত্যধিকরণ—			
( sৰ্থ— «ম হুত্ৰ )		₹ <b>₽8</b> —₹ <b>₽</b> 9	
8ৰ্থ সূত্ৰ—			
পূর্ব্বপক্ষ—ইন্দ্রিরের সপ্তত্ব সংখ্যা শঙ্কা—	•••	₹₽8 <del></del> ₹₽¢	र२

		,		
দ্বিতীয় গ	<b>মধ্যায়ে</b> র	বিষয় সূচী।		nelo
विषय ।			পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	পংক্তি।
৫ম সূত্র—			( (-)	
দ্ধাস্তইব্রিয়েব একাদশত্ব সংখ্যা বি	ন্রপণ		> b « <del> </del> > b 9	<b>5</b>
প্রাণাণুত্বাধিকরণ—				
(৬৪—৭ম হুত্র)			२४१—२४३ ।	
৬ষ্ঠ সূত্র—			100	
াদশ ইন্দ্রিরের অণুত্ব স্থাপন			>b9>bb 1	a
৭ম সূত্ৰ—				
প্রাণেব অণুত্ব স্থাপন—			२४४—२४३ ।	
চতুর্থ—বায়ুক্রিয়াধিকরণ-				
( ৮ম১১শ সূত্র )			> 5 5 <del> 5 5 8  </del>	8
৮ম সূত্ৰ—				3
প্রাণেব বায়্রূপত্ব ও বায়ু ক্রিয়ারূপ	ত্ব গণ্ডন —	•••	١ • و ٢ و م د	٥
৯ম সূত্ৰ—			•	
প্রাণেবও জীবোপকবণত্ব নিরূপণ—	_	•••	₹≈>	
১০ম সূত্র—				
ব-সাধন না হইলেও প্রাণেব জীনে	গাপকবণত্ব	<b>শ্ব</b> —	525520 I	•
১১শ সূত্র—				
ব পঞ্রলামকতা নিরূপণ		•••	1 865-066	8
পঞ্চম-—শ্রেষ্ঠাণুস্থাধিকরণ–				
১২শ সূত্র—				
শ্রাণেরও অণুত্বনিরূপণ .	••		1 365-865	بي
ষষ্ঠ—জ্যোতিরাগুধিষ্ঠানাধি	করণ—			
১৩শ—১৪শ হূত্র )			२२०	
১৩×া সূত্র—				
- ইন্দ্রিয়ে জীবাঝাও অগ্নি প্রভৃতি	ত দেবতাৰ	<b>সাধীনভা</b> বে		
विष्ठीन नहां—		•••	२৯৫२৯७ ।	<b>y</b>
—প্রমেখ্রেচ্ছাধীন অধিষ্ঠান নিরুণ ১৪শ সকে	Ma—	•••	२२१—६७४। ।	,
>৪শ সূত্র প্রমেখবাধি্চান কথন				
गारत्रशास क्यांच	•	•••	390-32F 1	,

3/	দ্বিতীয় অধ্যায়ের	विषयं मृष्टी।		
বিষয়।			পৃষ্ঠা—পৃষ্ঠা,	পংক্তি।
সপ্তম—ইন্দ্রিয়া	ধকরণ—			
( ১৫শ—১৬শ স্ত্র )			1000-465	
১৫শ সূত্র—				
প্রাণ-পদ্বাচ্য চক্ষু: প্রভৃতিব	ইন্দ্রিয়ত্ব নিরূপণ—		२৯৮—२३৯ ।	9
১৬শ সূত্ৰ—				
ভেদশ্রতি ও স্বভাব বৈলক্ষণ	া হেতু মুখ্য প্ৰাণেব ভ	<b>ানি</b> ক্রিয়ত্ব		
স্মর্থন	•••		₹55—000	ь
অফ্টম—সংজ্ঞামূৰ্	ত্রক <b>ুপ্ত্যধিকরণ</b> —			
( ১৭শ – ১৯শ হুত্র )	***		000-0501	
১৭শ সূত্ৰ		•		
পূর্ব্বপক্ষ —ব্যষ্টিজগৎ স্বষ্টিতে	হিরণ্যগর্ভেব কর্ত্ত্ব *	怀	ا د <b>ەد</b> ەد	8
সিদ্ধান্ত—ব্যষ্টি জগংস্কৃষ্টিতেও	ও প্ৰমেশ্বৰেৰ কৰ্ <mark>জ্</mark> ত বি	নিরূপণ	000-0001	8
১৮শ সূত্র—				
পূনশ্চ ব্যষ্টিস্ম্টিতে জীবকর্ত্ত্	হ আশক্ষা		000-0001	2
দি <b>দান্ত—</b> ব্ৰহ্মাণ্ডস্টিব প্ৰক	বণীয় 'ভিদুংকরণ' কথ	াব অর্থাস্তব		
কপ্ন		••	200 - 2007	a
১৯শ সূত্ৰ—				
ত্রিবৃৎকৃত আকাশাদি ভূত স	মৃহেব <b>আকাশা</b> দি এক	একটী নাম		
ব্যবহাবেৰ অনুপপত্তি ব	মাৰক্ষা —		0-2-0	
সিদ্ধান্ত আধিক্যান্ত্রসারে ব	মাকাশাদি নাম ব্যবহার	রোপপাদন	۱ ، — ، زو	•

### দ্বিতীয় অধ্যায়ের সূচীপত্র সমাপ্ত।

### চতুর্থ খণ্ড।

সাহিত্য-পরিষদ্-গ্রন্থাবলী, সংখ্যা— ৩৬ ভারত-শান্ত-পিটক, সংখ্যা— ৩ সম্পাদক — শ্রীষ্ক্ত রামেশ্রন্থদের ত্রিবেদী এম্ এ

### বেদান্ত-দর্শন

পূক্যপাদ শ্রীমদ্-রামানুজাচার্য্য-প্রণীত বিশিষ্টাদ্বৈতপর-



সমেত

# পণ্ডিতবর শ্রীযুক্ত ত্বৰ্গাচরণ সাংখ্য-বেদাস্ভতীর্থকর্তৃক

অনূদিত ও সম্পাদিত

বিজোৎসাহী বদান্তবর রাজা শ্রীযুক্ত রাও যোগেন্দ্রনারায়ণ রায় বাহান্তরের **माराट्या** 

> বঙ্গীয়-সাহিত্য-পরিষৎ হইতে শীরামকমল নিংহ কর্ত্তক প্রকাশিত।

PRÎNTED AT
THE COLION PRESS, 57 HARRISON ROAD, CALCULIA BY TYOTISH CHANDRA GHOSH POR FANCIYA SAHITYA PAREMAD MANDIR

# শ্রীরামানুজকৃত শ্রীভায়্যোপেত ব্রহ্মসূত্রের বিষয় সূচী।

#### তৃতীয় অধ্যায়।

2 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	
বিষয়।	পৃষ্ঠা—পংক্তি।
প্রথম পাদে—	
১ম, তদন্তরপ্রতিপত্ত্যধিকরণ—	
(১ম १म रूज),	
১ম সূঅ—	
জীব বর্ত্তমান দেহত্যাগ করিয়া যাইবাব সময় ভাবী-দেহোপাদান ভূতস্ক্ষগুলি	
সঙ্গে লইয়া যায় কিনা, এ বিষয়ের বিচার—	
পূর্ব্বপক্ষ—প্রয়াণ কালে জীবেব সহিত ভূতস্ক্ষেব অগমন—	0>0>
সিদ্ধান্তজীবেৰ সহিত ভূতহুক্ষেৰ গমন প্ৰতিপাদন	0>(>
২য় <b>সূ</b> ত্ৰ—	
প্রয়াণকালে পঞ্চবিধ স্ক্ষভূতেবই জীবান্থগমন সমর্থন —	ر—ورن د—ورن
<b>ু</b> য় সূত্র—	
প্রয়াণকালে গীবেব সঙ্গে প্রাণান্ত্রগমন দ্বাবা সিদ্ধান্ত সমর্থন—	٥١٩١٩
৪ৰ্থ সূত্ৰ—	
মৃত্যুকালে বাক্ প্রভৃতি ইন্দ্রিয়েব অগ্নি প্রভৃতিতে লয়-প্রতিপাদক শ্রুতি-	
অনুসাবে জীবেব সম্বে প্রাণেব গতিসম্বন্ধে আপত্তি ও তাহাব সমাধান—	۵۶۶ <del></del> ۶۰
<b>৫ম সূত্ৰ—</b>	
পঞ্চামিবিলা প্রকবণে প্রথম প্রশ্নে জল-হোমের অন্তল্লেখ নিবন্ধন স্কলভূতের	
সহগমনে পুন*চ আপত্তি ও তাহার সমাধান—	७১৯२७
৬ষ্ঠ সূত্র—	
পঞ্চাগ্রিবিতাপ্রকরণে প্রশ্ন ও প্রতিবচনে জীবের উল্লেখ না থাকায় পুনশ্চ	
শাপত্তি ও তাহার সমাধান—	٥٤٧ <del></del> >>
৭ম সূত্র	
পুনশ্চ জীবোল্লেথ সম্বন্ধে আশহা ও তাহার সমাধান	৩২৩—৬
২য়, কুতাত্যয়াধিকরণ—	
(৮— ১১ স্ব্)—	
৮ম मृब—	
শ্বী জীবগণেৰ চন্দ্ৰমণ্ডল হইতে প্ৰত্যাগমনেৰ সময় প্ৰাক্তন কণ্ম কিছু	
অবশিষ্ট থাকে কি না, এ বিষয়ের মীমাংসা—	

विसम्र ।	পৃষ্ঠা—পংক্তি।
পূর্বপক্ষ—যে কমফল ভোগেব জন্ম জীব চন্দ্রমণ্ডলে গমন করে, তাহাব	
সেগানেই নিঃশেষরূপে ভোগাশঙ্কা—	o28>0
সিদ্ধান্ত—কিঞ্চিৎ কন্ম অবশিষ্ঠ থাকিতেই জীবের চক্রমণ্ডল হইতে পত্ন	
এবং তদমুদাবে জন্ম ধাবণ প্রতিপাদন—	<b>৩২৬</b> —-৪
৯ম সূত্ৰ—	
পূর্ব্ধপক্ষ—সঞ্চিত গুড়াগুড় কর্মাত্মসাবে জীবের জন্মণাভের আশঙ্কা—	<b>७२৮</b> —8
দিদ্ধান্ত-শ্রুতিব 'চরণ' শ্রুণানুসাবে ভুক্তাবশিষ্ট কর্মানুসারেই জন্ম সমর্থন—	৩ <b>২</b> ৯—৭
১০ম সূত্ৰ	
পূর্ব্বপক্ষ—স্মৃতিশাস্ত্র বিহিত আচাবের আনর্থক্য শঙ্কা।—	
সিদ্ধান্ত—জন্মেব প্রতি শ্বতিশাস্ত্রোক্ত আচাবেরও কারণত্ব স্থাপন— 🖁	،ر <del>۔</del> ددہ
১১শ সূত্ৰ—	
বাদরির মতানুসাবে 'চবণ' শব্দেব পুণ্য-পাণার্থতা প্রদর্শন—	oo>
৩য়, অনিষ্টাদিকার্য্যধিকরণ—	
( ১२ <b>॥—२১॥</b> २ <u>७</u> )	
১২শ সূত্ৰ—	
পূর্বপক্ষ	
যাহারা যাগ্যজ্ঞাদি কর্ম্ম কবে না, সেই সমস্ত পাপীদেরও চক্রমণ্ডলে গমনেব	
সম্ভাবনা প্রদর্শন	৩৩২—১
১ <b>৩</b> শ সূত্ৰ	
পাপীদেব অতো যমালয়ে পাপফল ভোগ, অনস্তব চক্তমণ্ডলে গমনের সম্ভবনা	
প্রদর্শন—	<b>000</b> _8
১৪শ সূত্ৰ—	
উক্তার্থে স্মৃতিপ্রমাণ প্রদর্শন	<b>•••</b>
১৫শ সূত্র—	
সপ্তপ্ৰকাৰ নৰক কপন-—	998—>1
১৬শ সূত্ৰ—	
নরকে যমের প্রাবাত্ত কথন	<i>∞∞</i> €—₹
১৭শ সূত্ৰ—	
সিদ্ধান্ত	
কর্মী ও কর্মান্স বিভাসম্পন্ন পুরুষদিগের চক্রমণ্ডলে গমন নিরূপণ	00e->b
১৮শ সূত্ৰ—	
পাপ-পুণ্যরহিত অজ্ঞগোকের দংশ-মশকাদি জন্ম কথন—	201-1

১৯শ সূত্র— উক্তার্থে শ্বন্তিপ্রমাণ প্রদর্শন— ২০শ সূত্র— উক্তার্থে প্রতিপ্রমাণ প্রদর্শন— ২০শ সূত্র— বেষদ্রের উদ্ভিদ্ধে অন্তর্ভাব কথন— ৪০ই, তৎস্বাভাব্যাপত্তি-অধিকরণ— ২০শ সূত্র— কর্মানিগের আকাশাদি বভাবপ্রিভ্রাগে বিলম্বাভাব কথন— ২০শ সূত্র— কর্মানিগের আকাশাদি-বভাবপ্রিভ্রাগে বিলম্বাভাব কথন— ১০শ সূত্র— কর্মানিগের আকাশাদি-বভাবপ্রিভ্রাগে বিলম্বাভাব কথন— ১০শ সূত্র— পূর্ব্রপক্ষ— ক্র্মানিগের অন্তর্জারাদিন্তিত শহ্মদের প্রেশক্থন— হত্মানিগের শহ্মদের হইতে বেভাগেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ— ১০শ সূত্র— শাদিগের শহ্মদের হইতে বেভাগেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ— ১০১১ ইত্রীহ্র প্রান্তে— ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ— ১০১২ হত্ত্র) ১ম সূত্র— ১ম সূত্র— ১ম সূত্র— ১১ হত্ত্র) ১ম সূত্র— ১১ হত্ত্র) ১ম সূত্র—		
উক্তার্থে স্থতিপ্রমাণ প্রদর্শন—  ২০ শ সূত্র—  উক্তার্থে প্রতিপ্রমাণ প্রদর্শন—  ২১ শ সূত্র—  ইম্ স্ট্রিলের শক্তার্ম বিভিন্ন কথন—  ইম্ সূত্র—  ইম্ সূত্র—  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম স্ট্রেক্রন  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম স্ট্রেক্রন  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র সূত্র ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র সূত্র ইম্ম সূত্র ইম্ম সূত্র—  ইম্ম সূত্র সূত্র ইম্ম সূত	বিষয়।	পৃষ্ঠা—পংক্তি।
ত্ত কার্থ প্রতিপ্রমাণ প্রদর্শন  ত্ত কার্থে প্রতিপ্রমাণ প্রদর্শন  ত্ত ক্ষেত্র উন্থিছিল অন্তর্জার কথন  ত্ত ক্ষেত্র ক্ষেত্র ক্ষেত্র ক্ষেত্র কর্মানকালে কর্মীদিগের আকাশাদি স্বভারপ্রাপ্তি  নিরূপণ  ত্ত ক্ষেত্র ক্রিলের ক্ষর্যাধিকরণ  ত্ত ক্ষর্যাধিক্তির বিকরণ  ত্ত ক্ষর্যাধিক্তির বিকরণ  ত্ত ক্ষর্যাধিক্তির ক্ষর্যাধিক্তির শুজ্মধ্যে প্রেশকখন  ত্ত ক্ষর্যাধিক্তির শুজ্মধ্যে প্রেশকখন  ত্ত ক্ষর্যাধিক্তির শুজ্মধ্যে প্রেশকখন  ত্ত ক্রিলিগের অন্তর্জারাধিক্তির শুজ্মধ্যে প্রেশকখন  ত্ত ক্রিলিগের কল্পন্তর ক্রিলের	১৯শ সূত্ৰ—	
উক্তাৰ্থে প্ৰতিপ্ৰমাণ প্ৰদৰ্শন  ২০ শ সূত্ৰ—  স্বেদ্বেৰৰ উদ্ভিক্ষে অন্তৰ্ভাব কথন—  হ০ শ সূত্ৰ—  চক্ৰমণ্ডল হলতৈ প্ৰত্যাগমনকালে কথাদিগেৰ আকাশাদি সভাবপ্ৰাপ্তি  নিজপণ—  ক্মা, নাতিচিরাধিকরণ—  ২০শ সূত্ৰ—  কর্মাদিগেৰ আকাশাদি-স্বভাবপ্ৰিত্যাগে বিলম্বাভাব কথন—  ৩৪০—০  ৬ঠা, অন্ত্যাধিন্তিতাধিকরণ—  (২৪শ—২৭শ স্ত্র)  ২৪শ সূত্র—  পূর্ব্বপক্ষ—  ক্মাদিগেৰ অন্তলীবাধিন্তিত শভ্তমণ্যে প্রেশকখন—  ২০শ সূত্র—  গ্রিলিগেৰ অন্তলীবাধিন্তিত শভ্তমণ্যে প্রেশকখন—  ১৯৬ সূত্র—  গ্রিলিগেৰ শভ্তমেহ হইতে বেভংগেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিজপণ—  ৭শ সূত্র—  সেহে প্রবেশের পৰ শ্বীৰ প্রাপ্তিকখন—  স্বা, সক্ষ্যাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  সম্ত্র—  ১ম সূত্র—  (১—৬ স্ত্র)  সম্ত্র—	উক্তাৰ্থে স্মৃতিপ্ৰমাণ প্ৰদৰ্শন—	৩৩৯—৮
২১ শ সূত্র— বেদরের উদ্বিজ্ঞ অন্তর্ভাব কথন— ৪৩, তৎস্বাভাব্যাপান্তি-অধিকরণ— ২২ শ সূত্র— চক্রমণ্ডল হইতে প্রত্যাগমনকালে কণ্মীদিগের আকাশাদি স্বভাবপ্রাপ্তি নিরূপণ— ৫ম, নাতিচিরাধিকরণ— ২৩শ সূত্র— কর্মীদিগের আকাশাদি বভাবপরিত্যাগে বিলম্বাভাব কথন— ৬ঠা, অন্যাধিন্তিতাধিকরণ— (২৪শ—২৭শ সূত্র) ২৪শ সূত্র— পূর্ব্ধপক্ষ— কর্মীদিগের অন্তর্জীবাধিন্তিত শভ্রমধ্যে পবেশকথন— ২৫শ সূত্র— জ্ঞীয় হিংসায় পাপাভাব কথন— ১৪৬—৪ ১শ সূত্র— র্মীদিগের শভ্রমেন্থ হইতে বেতঃসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ— ৭শ সূত্র— সেহে প্রবেশের পর শবীর প্রাপ্তিকথন— সম, সন্ধ্যাধিকরণ— ১৯৯ স্পাতেন— ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ— (১ – ৬ স্ত্র) ১ম সূত্র—	২০শ <u>সূত্</u> য—	
প্রেদ্ধের উদ্ভিক্ত অন্তর্ভাব কথন—  ৪র্থ, তৎস্বাভাব্যাপত্তি-অধিকরণ—  ২২শ সূত্র—  চক্রমণ্ডল হইতে প্রত্যাগমনকালে কথাদিগের আকাশাদি সভাবপ্রাপ্তি  নিরূপণ—  কর্মানিগের আকাশাদি-সভাবপরিত্যাগে বিলম্বাভাব কথন—  ১৯৬ সূত্র—  কর্মাদিগের আকাশাদি-সভাবপরিত্যাগে বিলম্বাভাব কথন—  ১৯৩ — ৩  ১৯ আ্যাধিন্তিতাধিকরণ—  (২৪শ — ২৭শ শত্র)  ২৪শ সূত্র—  পূর্ব্বপক্ত—  কর্মাদিগের অন্তর্জারাধিন্তিত শস্তমধ্যে প্রেশকগন—  ১৪৯—৪  ২শে সূত্র—  আদিগের শস্তবেহ ইইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  ৩৫১—১১  রতীক্র পাতেন্ত—  ১ম, সম্ব্যাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—	উক্তাৰ্থে শ্ৰুতি প্ৰমাণ প্ৰদৰ্শন —	38•○
৪র্থ, তৎস্বাভাব্যাপত্তি-অধিকরণ—  ২২শ সূত্র— চক্রমণ্ডল হইতে প্রত্যাগমনকালে কথীদিগের আকাশাদি স্বভাবপ্রাপ্তি নিরূপণ—  ৫ম, নাতিচিরাধিকরণ—  ২৩শ সূত্র— কর্মীদিগের আকাশাদি-সভাবপরিত্যাগে বিলম্বাভাব কথন—  ৩৪০—৩ ৬ঠা, অত্যাধিঠিতাধিকরণ—  (২৪শ—২৭শ সূত্র)  ২৪শ সূত্র— পূর্ম্বপক্ষ—  কর্মীদিগের সম্বন্ধানি কথন—  ৩৪৪—৫ ২৫শ সূত্র— ক্রীমি হিংসায় পাপাভাব কথন—  ৩৪৬—৪ ১শ সূত্র— ক্রীমি রহংসায় পাপাভাব কথন—  ৩৪৬—৪ ক্রীমি পালিগের শস্তবেহ হইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  ৩৫০—১০ ক্রীম্কা পোদেহ—  ১ম, সম্ব্রাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—	২১শ সূত্ৰ—	
হহশ সূত্র— চক্রমণ্ডল হইতে প্রত্যাগমনকালে কথাদিগেব আকাশাদি সভাবপ্রাপ্তি নির্মণ্ডল— ৫ম, নাতিচিরাধিকরণ— ২৩শ সূত্র— কর্মাদিগেব আকাশাদি-সভাবপরিত্যাগে বিনম্বাভাব কথন— ৬ঠি, অত্যাধিষ্ঠিতাধিকরণ— (২৪শ —২৭শ স্ত্র) ২৪শ সূত্র— পূর্মণক্ষ— কর্মাদিগেব অত্যন্তীবাদিটিত শভ্রমধ্যে প্রেশকথন— পূর্মণক্ষ— কর্মাদিগেব অত্যন্তীবাদিটিত শভ্রমধ্যে প্রেশকথন— ৩৪৪—৫ ২৫শ সূত্র— জন্মীয় হিংসায় পাপাভাব কথন— ৩৪৬—৪ ৬শ সূত্র— শাদিগেব শভ্রমেন্থ হইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নির্মণ্ডল— গ্রহ্ম প্রবেশের পব শবীব প্রাপ্তিকথন— ২০১ স্ক্র ১ম সন্ত্র— ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ— (১—৬ স্ত্র) ১ম সূত্র—	স্বেদজেব উদ্বিক্ষে অন্তর্ভাব কথন—	085—5
চন্দ্রমণ্ডল হইতে প্রত্যাগমনকালে কথাদিগের মাকাশাদি সভারপ্রাপ্তি নির্নপণ—  ক্ষে, নাতিচিরাধিকরণ—  হতশ সূত্র— কর্মাদিগের আকাশাদি-বভারপরিত্যাগে বিলম্বাভার কথন—  হতশ সূত্র—  হতশ সূত্র—  হতশ সূত্র—  হতশ সূত্র—  ইত্রশ সূত্র—  ইত্রশ সূত্র—  ইত্রশ সূত্র—  ক্রাদিগের অন্তর্জীরাধিটিত শভ্রমধ্যে প্রেশকখন—  হতশ সূত্র—  ক্রাদিগের শভ্রমেই হইতে বেতংগেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  হত্রশ প্রবেশের পর শরীর প্রাপ্তিকখন—  সেহে প্রবেশের পর শরীর প্রাপ্তিকখন—  হত্রশ স্ত্র  ইত্রশ সাত্র—  সেহে প্রবেশের পর শরীর প্রাপ্তিকখন—  হত্রশ স্ত্র  ১৯ স্ব্র—  ১৯ স্ব্রে—  ১৯ স্ব্র—  ১৯ স্ব্র—  ১৯ স্ব্র—  ১৯ স্ব্র—  ১৯ স্ব্রে—  ১৯ স্বর—	৪র্থ, তৎস্বাভাব্যা <b>প</b> ত্তি-অধিকরণ—	
নিরপণ—  ক্মানিগেব আকাশাদি-অভাবপরিত্যাগে বিনম্বাভাব কথন—  ১৪৩—৩  ১৪৯ অত্যাবিষ্ঠিতাধিকরণ—  (২৪শ—২৭শ স্ত্র)  ২৪শ সূত্র—  পূর্মণক্ষ—  ক্মানিগেব অন্তজীবাধিউত শভ্তমধ্যে প্রেশকখন—  ১৪৮—৪  ক্মানিগেব অন্তজীবাধিউত শভ্তমধ্যে প্রেশকখন—  ১৪৮—৪  ১৯শ সূত্র—  ব্যাদিগেব শভ্তমেহ ইইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  গেহে প্রবেশের পব শবীবপ্রাপ্তিকখন—  সেহে প্রবেশের পব শবীবপ্রাপ্তিকখন—  ১৯০ স্ত্র)  ১ম সূত্র—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—	২২শ সূত্ৰ—	
ক্মা, নাতিচিরাধিকরণ—  ২৩শ সূত্র—  কর্মাদিগেৰ আকাশাদি-মভাবপরিত্যাগে বিনম্বাভাব কথন—  ৬ঠা, অন্যাধিষ্ঠিতাধিকরণ—  (২৪শ—২৭শ স্ত্র)  ২৪শ সূত্র—  ক্মাদিগেৰ অন্তজীবাধিষ্ঠিত শস্তমধ্যে পবেশকথন—  হলা সূত্র—  ক্মাদিগেৰ শস্তাদেহ হইতে ৰেতঃদেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  দেহে প্রবেশের পৰ শবীৰপ্রাপ্তিকথন—  স্ম, সন্ধ্যাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—   ***  ***  ***  ***  **  ***  ***	চক্রমণ্ডল হইতে প্রত্যাগমনকালে কন্মীদিগের আকাশাদি স্বভারপ্রাপ্তি	
২৩শ সূত্র— কর্মীদিগেব আকাশাদি-বভাবপবিতাগে বিনধাভাব কথন— ৬ঠা, অত্যাধিষ্ঠিতাধিকরণ— (২৪শ—২৭শ পত্র) ২৪শ সূত্র— পূর্ব্বপক্ষ— কর্মীদিগেব অন্তজীবাধিষ্ঠিত শস্তমধ্যে পবেশকথন— ২৫শ সূত্র— জ্বীয় হিংমায় পাপাভাব কথন— ৬শ সূত্র— র্মীদিগেব শস্তদেহ হইতে বেতঃসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ— ৭শ সূত্র— দেহে প্রবেশের পব শবীবপ্রাপ্তিকথন— সেন্ধ্র প্রবেশের পব শবীবপ্রাপ্তিকথন— ২০৬ স্ত্র) ১ম সূত্র— (১—৬ স্তর) ১ম সূত্র—	নিরপণ—	08>>0
কর্মাদিগের আকাশাদি-স্বভাবপরিত্যাগে বিলম্বাভাব কথন— ৬ষ্ঠ, অন্যাধিষ্ঠিতাধিকরণ— (২৪শ—২৭শ সূত্র) ২৪শ সূত্র— পূর্বপক্ষ— কর্মাদিগের অন্যন্ধীরাধিন্ঠিত শস্তমধ্যে প্রেশকথন— ২৫শ সূত্র— জ্বীয় হিংসায় পাপাভাব কথন— ৬শ সূত্র— র্মাদিগের শস্তদেহ হইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ— ৭শ সূত্র— দেহে প্রবেশের পর শরীর প্রাপ্তিকথন— সম, সন্ধ্যাধিকরণ— (১—৬ স্থ্র) ১ম সূত্র—	৫ম, নাতিচিরাধিকরণ—	
৬ষ্ঠ, অন্তাধিষ্ঠিতাধিকরণ—  (২৪শ—২৭শ পত্র)  ২৪শ সূত্র—  পূর্বপক্ষ—  কর্মীদিগেব সম্মন্তরীয় হিংসায় পাপাভাব কথন—  ৩৪৬—৪  ৬শ সূত্র—  ব্যাদিগেব শস্তদেহ হইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  পেশ সূত্র—  দেহে প্রবেশের পব শবীব প্রাপ্তিকথন—  ৩৫১—১১  বিতীক্ষ পাদেহ—  ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—	২৩শ সূত্ৰ—	
(২৪শ—২৭শ পত্র)  ২৪শ সূত্র— পূর্বপক্ষ— কর্মীদিগেব অন্যন্ধীবাধিটিত শস্তমধ্যে প্রবেশকথন— হেশে সূত্র— জীয় হিংসায় পাপাভাব কথন— ৬শ সূত্র— র্মীদিগেব শস্তদেহ হইতে বেতংগেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ— পশ সূত্র— দেহে প্রবেশের পব শবীবপ্রাপ্তিকথন— ২০১—১১  ইতীক্ষ পোদেহ— ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ— (১—৬ স্ত্র) ১ম সূত্র—	কর্ত্তীদিগেব আকাশাদি-স্বভাবপরিত্যাগে বিলম্বাভাব কথন—	080 <u></u> 0
২৪শ সূত্র— পূর্ব্পক্ষ— কর্মীদিগেব সভাজীবাধিটিত শস্তমধ্যে প্রবেশকথন— ত৪৪—৫ ২৫শ সূত্র— জীয় হিংসায় পাপাভাব কথন— ত৪৬—৪ ৬শ সূত্র— নীদিগেব শস্তদেহ হইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ— থেও—১০ ৭শ সূত্র— দেহে প্রবেশের পব শবীব প্রাপ্তিকথন— ত৫১—১১ বিতীক্ষ পোদেহ— ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ— (১—৬ স্ত্র) ১ম সূত্র—	৬ষ্ঠ, অন্তাধিষ্ঠিতাধিকরণ—	
পূর্ব্পক— কর্মীদিগেব অন্তজীবাধিন্টিত শস্তমধ্যে প্রবেশকথন— ত ৪৪—৫ ২ শে সূত্র— জীয় হিংসায় পাপাভাব কথন— ত ৪৬—৪ ৬শ সূত্র— বীদিগেব শস্তদেহ হইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ— ০৫০—১০ ৭শ সূত্র— সেহে প্রবেশের পব শবীব প্রান্তিকথন— ত ৫১—১১ ব তীক্ষ পোডেব ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ— (১—৬ স্ত্র) ১ম সূত্র—	( ২৪শ—-২৭শ স্ত্ৰ )	
কর্মীদিগের অন্তজীবাধিন্টিত শস্তমধ্যে প্রবেশকথন—  ১৪৪—৫  ১৫শ সূত্র—  র্জীয় হিংসায় পাপাভার কথন—  ১৪৬—৪  ১৮শ সূত্র—  র্মীদিগের শস্তদেহ হইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  ১৫১—১১  রতীক্ষ পোচেক্  ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—	২৪শ সূত্ৰ—	
১৫শ সূত্র—  ভীয় হিংসায় পাপাভাব কথন—  ৬শ সূত্র—  বীদিগেব শস্তদেহ হইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  ০৫০—১০  ৭শ সূত্র—  দেহে প্রবেশের পব শবীব প্রাপ্তিকথন—  ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—	পূর্বপক—	
জীয় হিংসায় পাপাভাব কথন—  ৬শ সূত্র—  বীদিগেব শশুদেহ হইতে বেতঃসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  ৭শ সূত্র—  দেহে প্রবেশের পব শবীব প্রাপ্তিকথন—  ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—	ক্সীদিগেব অন্তজীবাধিষ্ঠিত শহামধ্যে প্ৰবেশকথন—	೨88—¢
ভিশ সূত্র—  বাঁদিগেব শশুদেহ হইতে বেতংগেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  ৭শ সূত্র—  দেহে প্রবেশের পব শবীব প্রাপ্তিকথন—  ত৫১—১১  বিতীক্ষ পোদেহ—  ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—	২৫শ সূত্ৰ	
র্থীদিগের শশুদেহ হইতে বেতংসেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—  ৭শ সূত্র—  দেহে প্রবেশের পব শবীব প্রাপ্তিকথন—  ০০১—১১  বিতীক্ষ পোদেহ—  ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ—  (১—৬ স্ত্র)  ১ম সূত্র—	্বিজীয় হিংসায় পাপাভাব কথন—	<b>085—8</b>
৭শ সূত্র— দহে প্রবেশের পব শবীব প্রাপ্তিকথন— ত ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ— (১ – ৬ স্ত্র) ১ম সূত্র—	ি৬শ সূত্ৰ—	
দহে প্রবেশের পব শবীব প্রাপ্তিকথন— ত ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ— (১—৬ স্ত্র) ১ম সূত্র—	র্ঘীদিগের শস্তাদেহ হইতে বেতঃদেকক্ষম দেহে প্রবেশ নিরূপণ—	000->0
ৰতীক্স পাদেন— ১ম, সন্ধ্যাধিকরণ—— (১—৬ হত্ত্ব) ১ম সূত্ৰ—	৭শ সূত্ৰ—	
১ম, সন্ধ্যাধিকরণ—- (১–৬ হত্র) ১ম সূত্র—	দেহে প্রবেশের পব শবীবপ্রাপ্তিকথন—	oe>>>
( ১ – ৬ হত্ত ) ১ম সূত্ৰ—	ৰতী <b>য় পাদে</b> —	
১ম সূত্ৰ—	১ম, मक्कारिकत्व—	
	•	
র্পক্ষ-স্থাদ্শ পদার্থে জীবের সৃষ্টিকত্তত্ব কথন		
	র্বপক্ষস্বগ্রন্থ পদার্থে জীবের স্পৃষ্টিকতৃত্ব কথন	o(12>

10	
निषन्न ।	পৃষ্ঠা—পংক্তি।
২য় সূত্র—	
শ্তিব সাহায্যে উক্তার্থে জাবেব কর্ত্বসমর্থন	000-9
৩য় সূত্র—	
সিদ্ধা <b>ন্ত—ব</b> গদৃশ্যেৰ মান্ত্ৰিকত্ব কথন—	<b>≎</b> ¢8—9
৪র্থ সূত্র—	
প্ৰমেখবেৰ ইচ্ছাতেই ছাবেৰ জ্ঞানৈখ্য।। দি শক্তিৰ তিৰোধান এবং	
ত্রিবন্ধনই বন্ধ-মোক্ষ ব্যবস্থাক্থন	<b>૭৫৬</b> —8
৫ম সূত্—	
দেহসম্বন্ধই জীবেৰ শক্তি-ভিৰোধানেৰ কাৰণ কথন —	<b>009-</b> 9
৬ষ্ঠ সূত্ৰ—	
স্থাদশনৈৰ শুভাভভ-স্চকত্ব কথন—	oab—1
দিতীয়, তদভাবাধিকরণ—	
( ৭—৮ম সৃত্র )	
৭ম সূত্ৰ	
পূর্ব্ধণক – হিত্নামক নাড়ী ও আত্মা, এতগুভয় স্থানে যথাসম্ভব	
সুষ্পাৰিক কথান—	<b>003</b> —0
ষিকাত-–নাড়া, পুৰীতং ও আগা এই হান্ত্যঞ্লমে সুষ্পি নিক্পণ <del>–</del>	৩৬১>
৮ম সূত্ৰ—	
স্বৃপ্ডিভঙ্গ সময়ে ব্ৰহ্ম হইতে জীবেব উআ্ন কথ্ন	O9>- b
ৣয় <b>, 'কর্মা∖কুস্মৃতি-শব্দবিধি'</b> অধিকরণ—	
৯ম দূত্ৰ—	
জাগবণ সময়ে স্থ্যুপ্ত জীবেবই পুনকখান নিৰূপণ	૭৬૨ :
৪র্থ, মুগ্রাধিকরণ—	
১০ <b>ম</b> সূত্ৰ—	•
মৃচ্ছোবস্থায় স্বরূপ নিরূপণ	<b>356</b> —5
« <b>ম,</b> উভয় <b>লিস্গাধিকরণ</b> —	
( ১১শ—২৫ স্ত্র )	
পূর্বপক্ষ –জাগ্রৎ প্রভৃতি অবস্থার সহিত সম্বন্ধনিবন্ধন ব্রহ্মের সম্বন্ধেও	
দোষপৰ্শাশকা	9-9-C

বিষয়	পৃষ্ঠা—পংত্তি
দিদ্ধান্ত স্থানতায়ের সহিত সম্বন্ধ সত্ত্বেও ত্রহেদ্যব নির্দ্ধোষত উপপাদন এবং	
উভয়-লিঙ্গত্ব কথন	৩৭০
৯২শ সূত্ৰ—	
শুতিব সাহায্যে পুনশ্চ ব্রেক্সর সদোষত্ব শঙ্কা খণ্ডন —	৩৭১—
২৩শ সূত্র —	
কঠশাখীদেব মতানুসাবে একস্থানে অবস্থান সত্ত্বেও ব্ৰন্ধেব নিৰ্দ্যোষত্ব প্ৰদৰ্শন-	- ৩৭৩-
১৪ <b>শ</b> সূত্ৰ—	
শবীবে অবস্থান সত্ত্বে প্রকোব নীরূপত্ব সমর্থন—	<b>998</b> —
১৫শ সূত্ৰ—	
ত্রন্দের স্বপ্রকাশত্ব সমর্থন—	৩৭৬
১৬ <b>শ সূত্র</b> —	
এক্ষেব জ্ঞানস্বভাবত সমর্থন—	৩৭৬—১
১৭শ সূত্র—	
উক্তবিষয়ে শতি ও স্মৃতিপ্রমাণ প্রদর্শন—	৩৭৭
১৮শ সূত্ৰ—	
উক্ত বিষয়ে জলস্থ্যাদি-প্ৰতিবিদ্ব দৃষ্টান্ত কথন—	৩৭৯—
১৯শ সূত্ৰ—	
পূৰ্বপক্ষজলস্গ্যাদিব সহিত দেহত্ প্ৰমাত্মাৰ বৈষ্মাপ্ৰদৰ্শন	ومراه
২০শ সূত্ৰ—	
সিদ্ধান্ত-—র্দ্ধি-হাসাদি দৃষ্টান্ত দাবা উক্ত আপত্তির পবিহাব কথন—	ob>
২ ;শ সূত্র––	
"নেতি নেতি" শ্ৰুতিৰ তাংপগ্য বৰ্ণনা—	979-
২২শ সূত্ৰ—	
বিকাৰে অব্যক্তসভাৰ কথন—	. 079-
২৩শ সূত্ৰ-—	
ভক্তিস্বৰূপ নিদিধ্যাদনেৰ অবস্থাৰ বন্ধে,'তাদৃশ ৰূপেৰ অভিব্যক্তিকখন—	৩৮৭—১
২৪শ দূ্ত—	
ব্রুকেব প্রকাশাদি স্বভাবের তায় মৃত্তামূর্ত্ত রূপ।নিরূপণ—	৩৮৯
২ <b>৫</b> শ সূ —	
ব্ৰুক্ষে কল্যাণময় অনস্ত গুণ সদ্ধাৰ কথন—	৩৯•>

विषम् ।	পৃষ্ঠা—পংক্তি।
৬ষ্ঠ অহিকুণ্ডলাধিকরণ—	
( ২৬—-২৯শ স্ত্র )	
২৬ <b>শ</b> সূত <del>্ৰ—</del>	
অহি-কুণ্ডলনার দৃষ্টাস্ত ছারা এক্ষের একত্ব ও বছরুপত্ব-শ্রুতির উপপাদন—	رد— ، دو <i>ه</i>
২৭¥I সূত <del>্ৰ</del>	
তেজের দৃষ্টাস্তামুদারে ত্রন্সের একত্ব ও নানাত্ব সমর্থন—	رو—روه دو—روه
২৮শ সূত্ৰ—	
প্রকারান্তরে একত্ব ও নানাত্বের উপপাদন—	3-CC
২৯শ সূত্র—	
ঞ্জ্ধশ্বনিষেধক শ্রুতির সাহায্যে পুনশ্চ ব্রহ্মের অংশাশিভাব উপপাদন—	৩৯৪—9
স <b>প্তম</b> পরাধিকরণ—	
( ৩০শ—৩৬শ হত্ৰ )	
৩০শ সূত্র—	
পূর্বপক্ষ—শ্রতিতে ব্রন্ধকে 'সেতু' ও পরিমিত বলায় তদতিরিক্ত বস্তর	
অন্তিত্বাশকা প্রদর্শন—	৩৯৫ — ৬
৩১শ সূত্র—	
সিদ্ধান্ত — সাদৃশ্য নিবন্ধন ত্রন্ধের সেতু প্রভৃতি শব্দে উল্লেখেব সমর্থন—	92F-7
<b>৩</b> ২শ সূত্র—	
উপাদনায় স্থবিধার জন্ম ব্রেক্ষের দেতু প্রভৃতি শব্দে উল্লেখের উপপাদন—	<b>ে</b> ৫৫৫
৩৩শ সূত্ৰ—	
পুনশ্চ স্থানবিশেষের সহিত সম্বন্ধ বশতঃ ত্রন্ধের পরিমাণ নির্দেশের সমর্থন—	8 • •>
৩৪ <b>শ</b> সূত্ <del>ৰ—</del>	
যুক্তি বারা ব্রহ্মপরিমাণের সমর্থন—	800->8
৩৫শ সূত্র—	
শ্রুতি অনুসারে ক্রুনাতিরিক্ত বৃহৎ পদার্থের সন্তা নির্দন—	80>-9
৩৬শ সূত্ৰ—	
ব্ৰন্ধের সর্বব্যাপকতা সমর্থন	8 • 8 — 8
व्यक्तेम फलाधिकत्रग—	
( ৩৭—৪০শ হত্ত্ৰ )	
৩৭শ সূত্র—	
সর্কবিধ স্বলপ্রদানে ত্রন্ধের কর্ভৃত্ব কথন—	8•€¢

विषय् ।	পৃষ্ঠাপংক্তি।
৩৮শ সূত্র—	
উক্তাৰ্থে শ্ৰুতি প্ৰদৰ্শন—	8 • <b>%— %</b>
৩৯ <b>শ সূত্র</b>	
পূর্ব্নপক্ষ—কৈমিনির মতে ধর্ম হইতে ফলপ্রাপ্তি কথন—	809->
৪০শ সূত্ৰ—	
বাদরায়ণাচার্য্যের মতামুসারে পরমেশ্বের ফলপ্রদত্ব সমর্থন—	8.4->
ভূতীয় পাদে–	
১ম, সর্ব্ববেদান্ত-প্রত্যয়াধিকরণ—	
( ১ম—৫ম হুত্র )	
১ম সূত্ <del>ৰ</del> —	
বিভিন্ন বেদশাধায় বিহিত একজাতীয় ত্রন্ধোপাসনার একত্ব নির্ণয়—	8>२—>
২য় সূত্র—	
উপাসনার এক্জনখন্ধে আশকা ও তাহার সমাধান	8>€—>
৩য় সূত্র—	
যজাঙ্গ মানের দৃষ্টান্তে শিরোত্রতের অধ্যয়নাঙ্গত্ব নিরূপণ—	. 854-0
৪র্থ সূত্র—	
শুতির সাহায্যে বিভার একত্ব সমর্থন—	° < ° <
৫ম সূত্ৰ—	
এক উপাসনায় উক্ত গুণের, তৎসমানজাতীয় অস্ত উপাসনায় উপসংহারে	
প্রয়োজন কথন—	8>>>
দ্বিতীয় 'অন্যথাত্ব' অধিকরণ—	•
( ৬—৯ম হত্ত্ৰ )	
৬ষ্ঠ সূত্ৰ—	
পূৰ্ব্বপক্ষ—ছান্দোগ্য ও বৃহদারণ্যকোক্ত উদ্গীপেশসানার পার্থক্যাশঙ্কা—	8 <b>₹•—\$</b>
৭ম সূত্ৰ—	
দি <b>দ্ধান্ত—</b>	
ছান্দোগ্য ও বৃৎদারণ্যকোক্ত উদ্গীথবিষ্ঠার স্বরূপগত ভেদ নিবন্ধন উভরের	
পার্থক্যনিরূপণ—	854->
৮ম সূত্ৰ—	
উদ্যাধনাদের ঐক্য সত্ত্বেও বিষ্ণাভেদ ব্যবস্থাপন—	829

110	~~ <b>*</b>
विवंश।	পৃষ্ঠা—পংক্তি।
৯ম সূত্ৰ—	
উদগীথের প্রণবার্থত্বনিষ্কারণ—	82 <b>v—c</b>
তৃতীয়, সর্বভেদাধিকরণ—	
১০ম সূত্ৰ—	
ব্যেষ্ঠ-শ্রেষ্ঠতাদিগুণ্যোগে প্রাণোপাসনার একত্ব নিরূপণ—	8₹৯—€
চতুর্থ, 'আনন্দাদি' অধিকরণ—	
( ১১খ১৭শ স্ত্ৰ )	
১১শ সূত্ৰ—	
ব্রহ্ম-গুণ আনন্দপ্রভৃতি ধর্মের সমস্ত ত্রহ্মোপাসনায় চিন্তার উপদেশ—	800>
১২শ সূত্ৰ—	
প্রিয়শির:প্রভৃতি ব্রহ্মগুণসমূহের সর্বত্ত উপসংহারের আশক্ষাও তাহার	<b>খণ্ডন</b> ৪৩৪১
১৩শ সূত্ৰ—	
প্রিয়-শিরস্থাদি গুণ অপেক্ষা আনন্দাদিগুণের বৈলক্ষণ্য কথন—	804-8
১৪ <b>শ</b> সূত্ৰ —	
প্রিয়শিরঃ প্রভৃতি গুণের প্রয়োজন কথন—	8 <b>º9</b> >
১৫শ সূত্ৰ	
প্রিয়শিরঃপ্রভৃতির অ-ব্রশ্বগুণত্ব কথন—	80 <b>৮8</b>
১৬শ সূত্র—	
প্রমাত্মার আনন্দণ্ডণ কথন—	<b>८</b> —८७8
১৭শ সূত্র—	
আনন্দাদি গুণের প্রমায়ধর্মত উপপাদন—	<>88
পঞ্চম কার্য্যাথ্যানাধিকরণ—	
১৮শ দূত্র—	
আহারের পূর্বেও পরে আচমনীয় জলে প্রাণ-বাদন্ষচিন্তা নিরূপণ	885>
ষষ্ঠ, সমানাধিকরণ—	w
১৯শ সূত্র—	
ব্রন্ধোপাসনার অক—'অহ:' ও 'অহম্' এই নামধ্যের উভয় স্থলে প্রয়োগ	
ক্থন—	884
২১শ সূত্র—	
সিদান্ত— স্থানজ্জের উজ্জ নাম্ভরের পথক পথক প্রয়োগ নিক্রণ্ড—	4
好了这个好,你们的 对了有的表现,我们就不到了好不会看了我们们 了这不管的	229>

विसन्न ।	পৃষ্ঠা—পংক্তি।
২২শ সূত্ৰ—	
ঞুতি ধারা স্বসিদ্ধান্ত সমর্থন—	889>9
অউম, সম্ভূত্যধিকরণ—	
২৩শ সূত্ৰ—	
্সস্কৃতি ও হাত্যীপ্তি গুণের সর্বত্ত প্রয়োগ নিষেধ—	885->•
নবম, পুরুষবিভাধিকরণ—	
২৪শ সূত্র—	
স্বন্ত্রের ভেদ বশতঃ 'পুরুষ্বিভা' নামক উপাদনার ভেদক্থন —	840 - 9
দশম, 'বেধাদি' অধিকরণ—	
২৫শ সূত্ৰ—	
''ভক্তং প্রবিধ্য'' ইত্যাদি মন্তের বিভাঙ্গত বণ্ডন ও অধ্যয়নাঙ্গত নিক্রপণ—	8€0-5
একাদশ, হান্যধিকরণ—	4
২৬শ সূত্র -	
জ্ঞানীর মৃত্যুসময়ে পুণ্য-পাপ পরিত্যাগ এবং পুত্রাদিকত্ক তাহার গ্রহণ সম্বন্ধে	
পূর্বপক্ষ ও দিদ্ধান্ত নিরূপণ—	869>
দ্বাদশ, সাম্পরায়াধিকরণ—	
( ২৭—৩১শ হূত্ৰ )	•
২৭ <b>শ সূত্ৰ—</b>	
জানীর প্ণাপাপত্যাপের সময় নিরূপণ—	84>0
২৮শ সূত্র—	
প্ণাপাপত্যাগসম্প্রকিত বাক্যের সমন্ত্র নির্দেশ—	850->•
২৯শ সূত্র—	
उक विश्वतः शूर्विशकः—	848
৩০শ সূত্র—	
উক্ত আপত্তির সমাধান—	846-6
৩১শ সূত্র—	
कर्षाञ्चराद्व कार्याधिकावित्यय श्राप्त औवशत्वत्र अधिकात भर्याष्ट्र	
অবস্থিতি কথন—	c 148
<b>व्यामम, व्यानियमाधिक त्रग</b> —	
৩২শ সূত্র—	
উপাসক মাত্রেরই দেবয়ানপণে ব্রন্ধলোকপ্রাপ্তি নিরূপণ—	8 <b>%}</b> ¢
ठ जूर्फण, 'यक्त्वसी' अधिक <b>র</b> ণ—	
( ৩৩খ—৩৪খ স্ত্ৰ )	
৩০শ সূত্র—	
াক্র-এক্সব্দুর্কী অন্থলভাবি ধর্মের সর্ব্বত এক্ষোপাসনার উপসংহারক্থন——	89>0

বিষয়৷ .	পৃষ্ঠা—পংক্তি
৩৪শ সূত্র	
অস্থলতাদি গুণোপদংহারের আবশুকতাপ্রদর্শন—	894-
পঞ্চশ, অন্তরত্বাধিকরণ	
( ৩৫খ—৩৭শ হ্ব )	
৩৫শ সূত্র	
শ্রুত্ত 'দর্কান্তর' পদের পরমাত্মার্থত নিরূপণ—	89७
৩৬শ সূত্র	
উষস্ত ও করোলের প্রশার্থের পরস্পর বিনিময়-ব্যবস্থাপন	863-
৩৭ <b>শ সূত্ৰ</b>	
ছান্দোগ্যে একই পরানেবতার পূর্বাপর-কীর্ত্তন নিরূপণ	868—
ষোড়শ, কামাভাধিকরণ	
( ৩৮শ৪০শ হত্ত )	
৩৮শ সূত্র	
ছানোগ্য ও বাজননেয়োক্ত নত্যকামখাদি গুণের অভেদ নিরূপণ—	869-
৩৯শ সূত্র	
"নেতি নেতি" ঐতিতে সত্যকামখাদিগুণের অপ্রতিষিদ্ধত্ব কথন—	24
৪০শ সূত্ৰ	
সগুণোপাসনার মোক্ষমাধকত্ব নিরূপণ—	820-4
সপ্তদশ, তমিদ্ধারণানিয়মাধিকরণ	
8১শ সূত্ৰ	
কর্মকালে কর্মান্স উপাসনার অবশুকর্তব্যতা খণ্ডন—	824-)
অফটাদশ, প্রদানাধিকরণ—	
8২শ সূত্র—	
অপহতপাপারাদি গুণচিহার দকে গুণী পরমায়-চিন্তার আবশুক্তা ক্থন	829
ঊনবিংশ, লিঙ্গভূয়স্বাধিকরণ—	
৪৩শ সূত্র—	
তৈত্তিরীয় উপনিষহক 'নারায়ণ'শবে সমস্ত পরবিভোপাশু ত্রব্দের এহণকথন	- (15
বিংশ, পূর্ব্ববিকল্পাধিকরণ—	
( ৪৪শ – ৫০ সূত্র )	
88শ সূত্র	
পূৰ্বপক্ষ—'বাক্চিভ, মনশ্চিভ' প্ৰভৃতি শ্ৰুত্যক্ত অগ্নিগুলি প্ৰকৃত ৰজাগিৱ	
বৈক্ষিক কিনা, এইরূপ আশ্রা-প্রদর্শন—	408 -1
8৫শ সূত্র—	4 • 8 — (
ৰাক্চিতাদি অগ্নির বৈক্লিক্ত্পক্ষ সমর্থন—	and it
	. 400

विषद्भ ।	- পৃষ্ঠা-পংক্তি।
৪৬শ সূত্র	
দিদ্ধান্ত—বাক্চিত প্রভৃতির বিছারপত্ত স্থাপন—	¢•98
8৭শ সূত্র—	
শ্রুতি-লিঙ্গাদি প্রমাণের সাধাষ্যে বিত্যাঙ্গরসমর্থন —	(·>>
৪৮শ সূত্র	
হেত্তর বার। বিভাক্ষণসমর্থন —	¢ - ∘ € 3
8৯শ সূত্র	
নেশ্চিতাদি অগ্নির ক্রিয়ামর-যজাসতে অমুপপত্তিপ্রদর্শন—	¢>२—¢
৫০শ সূত্র	
ানশ্চিতাদি অधिব ক্রিয়াময়-যজ্ঞপ্রকরণে উল্লেখের কাবণ প্রদর্শন—	«>8—>
একবিংশ, শরীরে <b>ভা</b> বা <b>ধি</b> করণ—	
( ৫১৫২ সূত্র )	
৫১শ সূত্র—	
ূর্বপক্ষ—শরীরাবস্থিত আত্মার জীবধর্মে উপাশুত্ব কথন—	¢\$¢8
৫২শ সূত্ৰ—	
দদ্ধান্ত:দেহীবস্থিত আত্মাৰ মৃক্তধৰ্মে উপাদনা নিরূপণ	e>1>
দ্বাবিংশ, অঙ্গাববদ্ধাধিকরণ—	•
( ao as 3a )	
৫৩শ সূত্র—	
জাপসম্বনীয় উদ্গীথাদি উপাসনার বিচার—	¢>>—¢
৫৪শ সূত্র	
দ্রাদির দৃষ্টান্তে উক্তাথ সমর্থন—	(4)>>
ত্রয়োবিংশ, ভূমজ্যায় <b>স্থাধি</b> করণ—	
৫৫শ, সূত্ৰ—	
লোকাদি সমস্ত অবয়ব বিশিষ্ট ব্রহ্মের উপাসনা নিরূপণ—	e22-50
চতুর্ব্বিংশ, শব্দাদিভেদাধিকরণ—	
৫৬শ সূত্ৰ—	
<sup>ইছা</sup> ও ভূমবিছাপ্রভৃতি ব্রন্ধবিছার ভিন্নত্ব নিরূপণ—	<b>«૨٩—</b> -৬
পঞ্বিংশ, বিকল্পাধিকরণ—	
( ৫৭—৫৮ স্ত্র )	
৫৭শ সূত্র—	
প্রাপ্তির সাধন স্বিভাপ্রভৃতির বিক্লান্তান নির্পণ—	435
(b) मृ मृ व —	e e 5
য উপাসনাগুলির মধ্যে, যে কোন একটার অথবা সমুদারেরও অফুষ্ঠান	
করিতে পারা ধার—তছিষতে হতিকপেদর্শন—	

रि <b>यत्र</b> ।	পৃষ্ঠা—পংক্তি।
ষড়্বিংশ, যথাশ্রয়ভাবাধিকরণ— -	
( ১–৬৪ স্ত্র )	
৫৯তম সূত্র—	
भृ <b>र्क</b> शकः—	
কর্মাঙ্গাশ্রিত উপাসনায় কর্মাঙ্গেব সহিত উপাসনামুষ্ঠানের আবগুকতা	
প্রদর্শন—	<b>«७२</b> ─ > °
৬০তম সূত্ৰ—	
উক্ত বিষয়ে শ্রুতি প্রমাণ প্রদর্শন—	a98 — 9
৬১তম সূত্র—	
উक्टार्थ युक्टि <b>श्र</b> मेन —	c0
৬২ তম সূত্র—	
দৃষ্টান্ত দার৷ পূর্বপক্ষের দৃঢ়ীকরণ—	@ <b>@e</b> ->8
৬৩তম সূত্ৰ—	
সিদ্ধান্ত :—	
কর্মাঙ্গাসুষ্ঠানের সহিত তদাশ্রিত উপাসনার অবশ্রুকর্ত্তব্যতা থণ্ডন—	e 269
৬৪ <b>তম</b> সূত্র—	
উক্তাৰ্থে শ্ৰুতিপ্ৰমাণ প্ৰদৰ্শন—	(·59—)
চতুর্থ পাদ–	
১ম, পুরুষার্থাধিকরণ—	
( ১—২•স্ত্র )	
১ম সূত্ৰ—	
বাদবায়ণের মতামুসাবে বিহ্যা হইতে মুক্তিলাভ নিম্নপণ—	(80-)
২য় সূত্ৰ—	
<b>श्</b> र्सभक	
কৈমিনির মতে বিভার মুক্তিসাধনত্ত-কণার অর্থবাদত ( প্রশংসাপরত্তমাত্র )	
ক্থন—	487-4
<b>৩</b> য় সূত্ <del>ৰ—</del>	
উক্তার্থে শিষ্টসন্মতি প্রদর্শন—	<b>c 8 8</b> —-8
৪ৰ্থ সূত্ৰ—	
ক্থিত বিষয়ে ঐতিপ্রমাণ প্রদর্শন—	686-0
৫ম সূত্র—	
৫ম সূত্র— উক্তার্থে যুক্তি প্রদর্শন—	284-19
৬ষ্ঠ সূত্র—	
প্রোত বিধি বারা স্বমত সমর্থন—	484->>
	1

,

<b>~</b>	
दिवज्ञ।	পৃষ্ঠা—পত্তি
৭ম সূত্র—	
৭ <b>ম সূত্র—</b> প্রকারাস্তবে বিভাব কর্মা <b>পত সম</b> র্থন—	¢89
৮ম সূত্ৰ—	
দিদ্ধান্ত :—	
বাদরায়ণের মতান্ত্রদারে দিদ্ধান্ত নিরূপণ—	¢85
৯ম সূত্র—	
বিভার কর্মাঙ্গত্ব পক্ষের বিরুদ্ধে প্রমাণ প্রদর্শন—	« c • —
১০ম সূত্র—	
বিদ্যার কর্মান্ত্রস্থ পঞ্জন—	e e ? —
১১শ সূত্র— মৃতব্যক্তির সহিত বিভা ও কর্মের পূথক্ পৃথক্ ভাবে গমন কথন	
	(C)
১২শ সূত্র—	
বিস্থার কর্মাঙ্গত্ব বিষয়ে জৈমিনি-প্রদর্শিত যুক্তির খণ্ডন—	410-
১৩শ সূত্র—	
জৈমিনি-প্রদর্শিত নিয়মশ্রুতির অর্থান্তর কথন—	ees-
১৪শ সূত্র—	
প্রকারান্তরে নিয়মশ্রুতির উপপাদন—	
১৫শ সূত্ৰ—	
বৈৰাগ্যদম্পন্ন ব্যক্তির গাইস্থা ত্যাগে শ্রুতি-প্রমাণ প্রদর্শন	c e &
১৬শ সূত্র—	
বিভার কর্ম্মোপমন্দকত্ব প্রদর্শন—	¢ ¢ 9 —
১৭শ সূত্ৰ—	
কর্মত্যাগী সন্ন্যাসীর বিভান্ধশীলন প্রদর্শন—	cer-
১৮শ সূত্ৰ—	
ভাচার্য্য জৈমিনির মতে দল্ল্যাদাশ্রমের <b>অ</b> বৈধ্তা কথন —	(e)-
১৯শ সূত্র—	
বাদরায়ণের নতাত্মাবে সন্ন্যাসাশ্রমের সম্ভাব প্রদর্শন—	¢ %• —
২০শ সূত্র—	
সন্ম্যাসাশ্রমের বৈধতা প্রতিপাদন—	( &O
দ্বিতীয়, স্তুতিমাত্রাধিকরণ—	
(২১—২২শ স্ত্র)	
২১শ সূত্র—	
পূর্বপক্ষ— যজ্ঞাঙ্গ উদগীথাদি বিষয়ে উপদিষ্ট রসতমত্বাদি-দৃষ্টির প্রশংসামাত্রে তাৎপর্য্য কথ	I 6.4.6
रिकालः—	- USU-
বজাঙ্গ উল্গীথাদি বিষয়ে রসভমত্বাদি দৃষ্টির বিধেরত্ব নিরূপণ——	¢ 5 9

noto	
विरम्भ ।	পৃষ্ঠাপংক্তি।
২২শ সূত্র—	
রসতম্ব। দি-দৃষ্টির বিধেয়ত্ব সমর্থন —	644 <del></del> 2
তৃতীয়, পারিপ্লবাধিকরণ—	
( ২৩২৪শ স্তা )	
২০শ সূত্ৰ—	
পূর্ব্বপক্ষ—	
উপনিষত্ত সমস্ত আখ্যায়িকারই পারিপ্লব প্রয়োগাঙ্গত্ব কথন—	0 %b0
দিদ্ধান্ত—	
উপনিষ্তুক্ত আখ্যায়িকাসমূহের বিগ্লা-মাহাত্মা প্রকাশনে তাৎপর্যা	
প্রতিপাদন	(4b 9
২৪শ সূত্র	
একবাক্যতা দারা সিদ্ধান্ত সমর্থন—	<b>49•—</b> 8
৪র্থ, অগ্নীন্ধনাদ্যধিকরণ—	• • •
২৫শ সূত্র—	
ু উর্জরেতাদিগের যজ্ঞাঙ্গ বিভাগ অধিকার প্রতিপাদন—-	<b>۴۹۰</b> >۹
পঞ্ম, সর্বাপেকাধিকরণ—	¢ (0) (
২৬শ সূত্ৰ—	
কর্মনিবত গৃহস্থগণের বিভায় অগ্নিহোতাদি কর্মানুষ্ঠানের আবশুক্তা	
প্রতিপাদন—	@ 12 <b>&amp;</b>
৬ষ্ঠ, শমাভধিকরণ—	
২৭শ সূত্র—	
গৃহস্থগণেরও শমদমাদিসংঘদের আবৈগুকতা প্রতিপাদন	« 9 «>
সপ্তম, সর্কান্নাকুমত্যধিকরণ—	
( ২৮—৩১ স্ব্র )	
২৮শ সূত্ৰ—	
প্রাণাত্মদর্শীর অনশনে প্রাণ ঘাইবার উপক্রম হইলে, সর্বান্নভক্ষণে শাস্ত্রাফুমতি	
প্রদর্শন—	e99>
২৯শ সূত্র—	
বিশুদ্ধ আহারে চিত্তশুদ্ধি কথন—	و ۲ ۱۵
৩০শ সূত্র—	
উক্তার্থে শ্বতি-প্রমাণ প্রদর্শন—	@b • > 5
৩১শ সূত্র—	
ববেদ্ধ আহারনিবেধে প্রমাণ প্রদর্শন—	(p)->

विषय ।	পৃষ্ঠা-শংক্তি।
অক্টম, বিহিতত্বাধিকরণ—	
( ৩২ —৩৫শ হত্ৰ )	
তংশ সূত্ৰ—	
মুক্তি বিষয়ে অভিনাষশৃত গৃহত্তের পক্ষে আশ্রমোচিত কন্মাত্রতানের	
আবশ্রকতা কথন	er;;9
৩৩শ সূত্র—	
বিখ্যালাভের সহকারি-কারণরণেও কর্মান্ত্র্ঠানেব আবশ্রকতা কথন—	<b>(</b> }0-6
৩8 <b>শ সূত্র</b>	
যজাস ও অ'শ্রমাস উভয়বিধ কর্মেরই একরূপত্ব কথন—	(F8-)
৩৫শ সূত্র—	
আশ্রমোচিত কর্ম্মের সহিত বিভার অবিবোধ থ্যাপন—	(F8-)¢
নবম, বিধুরাধিকরণ—	
( ৩৬—৩৯শ স্ত্র )	
৩৬শ সূত্ৰ—	
অনাশ্রমী লোকদিগেরও ব্রহ্মবিষ্ঠায় অধিকার নিরূপণ—	0 be - 6
৩৭শ সূত্র—	
উক্তবিষয়ে শ্রুতি-প্রমাণ প্রদর্শন—	. (19-)
৩৮শ সূত্ৰ—	
প্রকারান্তরে স্বদিদ্ধান্তের সমর্থন—	8 < 19
৩৯ <b>শ সূ</b> ত্ <del>ৰ—</del>	
অনাশ্রমী থাকা অপেক্ষা আশ্রমিত্বের শ্রেষ্ঠত্ব প্রতিপাদন—	<b>( b b 8</b>
দশম, তদ্ভূতাধিকরণ—	
(৪•—৪৩শ স্ত্র)	
৪০শ সূত্র—	
একচ্গ্যাদি নৈষ্টিকধন্দাবলম্বীর তত্তদাশ্রমের অপরিত্যাজ্যতা প্রতিপাদন	¢+>>
8১শ সূত্র —	
নৈষ্টিকধর্মচ্যুতদিগের পাতিত্য ও প্রায়শ্চিত্তাভাব কথন—-	(2)->
৪২শ সূত্র	
মতবিশেষে নৈষ্টিকধর্ম্মত্যাগের উপপাতকত্ব এবং তাহাতে প্রায়শ্চিত্তের	
সন্তাব কথন—- ০.০চা সাক্র	625-6
৪৩ <b>া সূত্র</b> —	
উভয় মতেই নৈষ্ঠিক ধর্মত্যাগিদিগের ব্রহ্মবিভায় অনধিকার খ্যাপন—	690-P
একাদশ, স্বাম্যধিকরণ—— (৪৪—৪৫শ হত্ত্ব )	
88 M 24/2	
প্রথম আন্তেম্বর মতে সর্বাহ্য স্থান্তার স্থান	
পূর্বপক-আত্রেরের মতে কর্মাঙ্গ উপাসনার যঞ্জানের কর্তৃত্ব কথম-	698-7.

~ বিষয় ।∙ পृष्ठी--- शः खिः । ৪৫শ সূত্র— দিদ্ধান্ত--উড়ুলোমির মতামুদারে ঋত্বিকের কর্তৃত্ব নিরূপণ--c>c->0 দ্বাদশ, দহকার্যন্তরবিধি-অধিকরণ— ( ৪৬—৪৮শ স্ত্র ) ৪৬শ সূত্র— ব্রহ্মবিষ্ঠায় 'মৌনের' সহকারি-সাধনত্ব নিরূপণ---429-6 ৪৭শ সূত্র— শ্রুতিতে কেবলই গৃহত্বের উল্লেখে কারণ প্রদর্শন— 6.7-6 ৪৮শ সূত্র — শ্রুতিতে 'মৌনের' স্থায় অপরাপর আশ্রমি-ধর্ম্মেরও উপদেশ প্রদর্শন ---**७०२**─8 ত্রয়োদশ, অনাবিক্ষারাধিকরণ— ৪৯শ সূত্র— শ্রুত্যুক্ত 'বাল্য' শব্দের অর্থ নিরূপণ---400-b চতুর্দ্দশ, ঐহিকাধিকরণ— ৫০শ সূত্র— প্রতিবন্ধকের অভাবে ইহলোকেই বিছাফল স্বর্গাদিপ্রাপ্তির সম্ভাবনা কথন---পঞ্চদশ, মুক্তিফলাধিকরণ-৫১শ সূত্র--প্রতিবন্ধক না থাকিলে ইহলোকেই বিভাগন মুক্তিলাভের সম্ভাবনা কথন—

#### তৃতীয় সধ্যায়ে—

প্রথম পাদে—হত্র ২৭। অধিকরণ—৬।
বিতীয় পাদে—হত্র—৪০। অধিকরণ—৮।
তৃতীয় পাদে —হত্র—৬৪। অধিকরণ—২৬।
চতুর্থ পাদে—হত্র—৫১। অধিকরণ—১৫।

### তৃতীয় অধ্যায়ের সূচীপত্র সমাপ্ত।

### পঞ্চম খণ্ড।

সাহিত্য-পরিষদ্-গ্রন্থাবলী, সংখ্যা—৩৬) ভারত-শাস্ত্র-পিটক, সংখ্যা—৩ সম্পাদ্য —গ্রীযুক্ত রামেন্দ্রন্থন্তর ত্রিবেদী এব্ এ

প্রবর্তক—
রাজা শ্রীযুক্ত যোগেন্দ্রনারারণ রায় বাছাছর
কুমার শ্রীযুক্ত শরৎকুমার রায় এম্ এ

### 国外公司

বা

## · বেদাস্ত-দশ্ন

পূজ্যপাদ শ্রীমদ্-রামান্মুজাচার্য্য-প্রণীত বিশিষ্টাদ্বৈতপর-



সমেত

# পণ্ডিতবর শ্রিযুক্ত হুর্গাচরণ সাংখ্য-বেদান্ততীর্থ কর্তৃক

অনূদিত ও সম্পাদিত

বিতোৎসাহী বদান্তবর

রাজা <u>শী</u>যুক্ত রাও যোগেন্দ্রনারায়ণ রায় বাহাছরের গাহাযো

বঙ্গীয়-সাহিত্য-পরিষৎ হইতে

শ্ৰীরামকমল সিংহ কর্তৃক প্রকাশিত।

मन ७७२२—हिन्त ।

PRINTED AT THE COTTON PRESS, BY JYOTISH CHANDRA GHOSH, 57, HARRISON ROAD, CALCUTTA.

### আভাস ৷

পুণ্যক্ষেত্র ভারতবর্ষে একদা এমনই এক ভ্রু সমর সম্পদ্ধিত হইলাছিল, বে সমর ভারতের जाशामत नत्रनात्रीशन शत्रत्नात्क नृष् প্রভান, ঈশরে প্রগাত ভক্তি, আত্মার অবিনর্শরতে আট্ট বিখাস, বেদবাক্যে অভাস্কতাজ্ঞান ও গুরুবচনে সমধিক শ্রদ্ধা প্রভৃতি গুণরত্নে অলম্কত ছিলেন: দে সময় তাহারা জ্ঞান-বিজ্ঞানের অক্ষরভাণ্ডার বেদরপ করতকর শীতল ছারাভলে বসিয়া এহিক ও পারলোকিক কল্যাণ চিন্তার নিরত থাকিরা হলে দিন্যামিনী বাপন করিতেন, এবং সকলেই অরাধিক পরিমাণে আপন আপন অজীষ্ট লাভে কুতার্থ হইতেন; মনে হর, নান্তিকতা বলিয়া একটা কথা যেন তথন এদেশে ছিল না ; কিন্তু ছর্নিবার কাল-চক্রের আমোদ আবর্ত্তনে সে শুভদিন অন্তর্হিত হইয়াগেল, সে দৌভাগ্য-সূর্য্য সহসা অন্তমিত হইয়া পড়িল ; সঙ্গে সঙ্গে মোহময় অজ্ঞান-তিমিরের আবিভাব হইতে লাগিল; বিমল মানসাকাশে সংশয়ের সুক্ষ বেখা দেখা দিল; ক্রমে তাহাই বিপুল জলদভালে পরিণত হইয়া ভারতে বোরতর ছর্দিনের সঞ্চার করিল, এবং সঙ্গে সঙ্গে নাজিকতাময় বিষম অশ্নিসম্পাতে সাধুহৃদর প্রকৃষ্পিত করিয়া जुनिन। त्रहे विषय नाखिक जात करन धर्म-विश्वान निधिन इहेन, ज्रावन्छक्ति চनिन्ना त्रान, বেদপ্রমাণ্যে সংশন্ন উপস্থিত হইল; দিন দিন অধর্মের আধিপত্য বাড়িতে লাগিল; বোধ্ছর, তथन रुहेट्डि मनीविशत्वत श्रम्तत्र मार्गिनिक विश्वांत खेटचाव रुहेट्ड नाशिन, এवः ममास्क प्रमन्नाञ्च প্রারের আবশুকতা উপলব্ধি হইল; ক্রমে ন্যায় বৈশেষিকাদি দর্শনশাস্ত্রের সৃষ্টি হইল; কিন্তু তাহাতেও বেদ-বিত্যার বিক্কতিভাব নিবারিত হইল না, যুগে যুগে তাহার মাত্রা বাড়িতে লাগিল---

'কিঞ্চিং তদন্তথাভূতং ত্রেতারাং দ্বাপরেহধিলন্।'
ত্রেতা-মুগেই বেদবিভার বিক্তির স্ত্রপাত হয়, তথন ধাহা সামান্ত মাত্র ছিল, দ্বাপরে
তাহারই যোল কলার পরিপূর্ণ হইল, তথন— .

"যো অক্ষাণং বিদধাতি পূর্বং যো বৈ বেদাংশ্চ প্রহিণোতি ভব্দৈ"। যিনি স্টির প্রথমে অক্ষাকে স্টে করিয়া তাঁহার হৃদরে বেদবিছা প্রকাশ করিয়া থাকেন; এবং—

"হর্ত্ং তমঃ দদসতী চ বিবেক্ মীশো মানং প্রদীপমিব কারুণিকো দদাতি"।
বিনি করুণাপরবশ হুইয়া জীবগণের হৃদয়গত অজ্ঞানাদ্ধকার অপনয়নের নিমিত্ত এবং সং ও
অসং বস্তর প্রভেদ জ্ঞানের জন্ত প্রদীপবং সর্কার্থ-প্রকাশক বেদপ্রমাণ প্রচার করিয়া থাকেন;
সেই ভগবান্ প্রক্ষোত্তম নারায়ণ—

"তৈবিজ্ঞাপিত-কার্যস্ত জগবান্ প্রবোদ্ধন: ।

অবতীর্ণো মহাবোগী সত্যবত্যাং পরাশরাং ।

উৎসন্নান্ নিধিকান্ বেলাফুজ্জহার হারি: সরম্ ॥"

উৎসরপ্রায় বেদরাশির পুনরুদ্ধারের জন্ত দেবগণের অন্ত্রোধে প্রসন্ন হইরা সভ্যবভীর গতে

পরাশরের ওরতে মহাবোগী কৃষ্ণবৈপারণরপে অবতীর্ণ হইলেন, এবং নইপ্রায় বেদরাশির পুনক্ষার সাধন করিলেন। তিনি কেবল বেদোদ্ধার করিয়াই নিশ্চিম্ভ হইলেন না; মন্দ্রমতি মানবগণ বাহাতে অনায়াসে অভিযক্ত বেদাংশ গ্রহণ করিতে পারে, তাহার অক্ত

"ঋগথৰ্জ-যজুংসামাং বাশীহৃদ্ধত্য বৰ্গশঃ।

চতস্ৰ: সংহিতাশ্চক্তে সত্তে মণিগণা ইব ॥"

বিভক্ত বেদরাশি হইতে এক এক শ্রেণীর মন্ত্র সৃথক্ পৃথক্ রূপে সংগ্রহ করিয়া ঋক্, যজুং, সাম ও অথবর্ধ নামক চারিটী সংহিতা সংকলন করিলেন। এই সংকলনের ফলেই মহর্ষি ক্রফটেংপায়ন 'বেদবাাস' নামে খ্যাতি লাভ করিলেন।

মহর্ষি বেদব্যাস কেবল বেদোক্ষার ও বেদবিভাগ করিলাই নিশ্চিন্ত থাকিলেন না, তিনি তাহার বছল প্রচারের অন্ত শিশ্ব সংগ্রহ করিয়া এক এক জনকে এক একটা বেদভাগ শিক্ষা দিতে লাগিলেন— পৈল নামক শিশ্বকে ঋথেদ, বৈশপায়নকে যকুর্বেদ, জৈমিনিকে সামবেদ এবং স্থমস্ত্রকে অথর্ববেদ অধ্যয়ন করাইলেন। এইরূপে বেদ-বিস্থার প্রচারবাহল্য ঘটল সভ্য, কিন্তু তাহাতেও প্রকৃত উদ্যেশ্র সিদ্ধির অন্তরায় অন্তর্হিত হইল না; বিতর্ক-বাভ্যার বিষম তাজ্নায় বেদরূপ ধর্মকল্পতক্র তথনও চঞ্চল হইতে লাগিল। তথন তিনি স্থানিত্র ক্রিনিন মুনিকে বেদের পূর্বভাগ কর্মকাণ্ড অবলম্বনে মীমাংসা শাস্ত্র রচনায় নিয়োজিত করিয়া আপনি স্থয়ং উত্তর ভাগ জানকাণ্ড—বেদান্তের মীমাংসা প্রণয়নে প্রবৃত্ত হইলেন—

#### "চকার ব্রহ্মইত্রাণি যেষাং হৃত্রত্বমঞ্চসা"।

ভিনি বেদশার বেদান্ত অবলম্বনে এক্স-নিরূপণাত্মক যে সমস্ত হত প্রণয়ন করিলেন, সেই হত্ত সমষ্টির নাম হইল এক্ষহত্ত। শাস্ত্রে হত্ত-রচনার বেরূপ লক্ষণ নির্ণীত আছে, এই এক্ষহত্তে ভাহা পূর্ণমাত্রায় অমুহত হইয়াছে (১); সেই এক্ষহত্তই বেদান্তদর্শন নামে পরিচিত।

ব্রহ্মপ্ত রচনার কালবিশেষ নিরূপণ করা অসম্ভব হইলেও, ইহা যে, মহাভারত ও পদ্মপুরাণ প্রভৃতি অনেকগুলি পুরাণ স্প্রের পূর্বের রচিত হইয়াছিল, তিথিয়ে কোনও সন্দেহ নাই; মহাভারতের অন্তর্গত ভগবদ্গীতার ব্রহ্মপ্তের উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়—

"ব্ৰহ্মস্ত্ৰপদৈশ্চৈব হেডুমন্তিবিনিশ্চিতৈ:।"

এখানে "ব্রহ্মস্ত্র-পরিঃ" কথার এই বেদাস্তদর্শনের স্ত্রাক্ষরকেই লক্ষ্য করা হইরাছে; ভঙ্জি জ্ঞান অর্থ এখানে কথিত হয় নাই। তাহার পর—

#### "त्वनाञ्चकः त्वनवितनव हार्म्"

এখানে বেদ ও বেদান্তের পৃথক্ উল্লেখ থাকার এবং নিত্যসিদ্ধ বেদান্ত—উপনিবদের কর্ত্ব-নির্দেশও সমীচীন না হওরার 'বেদান্ত'-শব্দে বেদান্তদর্শনই ব্বিতে হইবে। মহাভারতের অন্তত্ত্বও সাক্ষাৎ বা পরোক্ষ ভাবে বেদান্তদর্শনের উল্লেখ-দেখিতে পাওরা বার; পদ্মপুরাণে বড় দর্শনের গুণ-দোব নির্দেশস্থলে বেদব্যাসকৃত বেদান্তদর্শনেরও নাবোলেখ দেখিতে পাওরা বার—

<sup>(</sup>১) প্র লক্ষণ বধা—"অলাকরমসন্ধিঃ সারবদ্ বিবতোমুখ্য। অস্তোভমনবন্তঞ্জ প্রেং প্রবিক্টে বিচুঃ।"
﴿ প্রস্কুরুব )।

#### "লৈমিনীয়ে চ বৈয়াসে বিরুদ্ধোহংশো ন'কণ্টন। । । । । । প্রক্রা বেদার্থবিজ্ঞানে স্রুতিপায়ং গড়ে। হি তৌ॥"

এই লোকে জৈমিনিকত পূর্বনীমাংসা ও বেদব্যাসকত উত্তরমীমাংসার উল্লেখ রহিরাছে। ইবা ছাড়া বিষ্ণুপ্রাণেও বে, ব্রহ্মস্ত্রের স্পাই উল্লেখ রহিরাছে, তাহা আমরা প্রথমেই প্রদর্শন করি-রাছি। বথোক্ত প্রমাণ সমূহ হইতে বেঞ্চ ব্রা বার বে, মহাভারত রচনার পূর্বে কলি ঘাপরের সন্ধিকণে যে কোন সমরে ইহা বিরচিত হইয়াছিল, এতদভিরিক্ত আর কিছু বলিতে পারা বার না।

সম্পূর্ণ বেদান্তদর্শনটা চারি অধ্যামে বিভক্ত—(১) সমন্বর, (২) অবিরোধ, (৩) সাধন ও (৪) ফলাধ্যার। প্রত্যেক অধ্যামে চারিটা করিয়া পাল বা পরিচ্ছেল আছে; প্রত্যেক পালে আবার বিভিন্ন বিষয় অবলম্বনে অনেকগুলি অধিকরণ রচিত হইরাছে। তন্মধ্যে প্রথম অধ্যামের প্রথম ও বিভায় পালে অম্পষ্ট জীবলিক্ষক শ্রুতির সমন্বর, তৃতীর পালে স্পষ্টলিক্ষক ব্রহ্ম বিচার, চতুর্থ পালে কেবল সন্দিয় পদের বিচার। বিভায় অধ্যামের প্রথম পালে সাংখ্যালি স্বতিশাস্ত্র ও ভায় প্রভৃতি তর্কশাস্তের উত্তাবিত আপত্তি থগুন, বিভায় পালে সাংখ্যালি দর্শনোক্ত সিদ্ধান্তের দোষ প্রদর্শন; তৃতীর পালে আকাশান্ত্র উৎপত্তি নিরূপণ; চতুর্থ পালে ইন্দ্রিয় প্রভৃতির উৎপত্তি-নিরূপণ। তৃতীয় অধ্যামের প্রথম পালে আগ্রানি অবস্থাবিশিষ্ট জীবের দোষগুণানি বিচার; বিভায় পালে—ভগবানের নিত্যানির্দেশিষ্ঠ ও লিখিল কল্যাণ্যময়গুণাকরত্ব নিরূপণ; তৃতীয় পালে শ্রুত্তক উপাসনাক্ষ গুণ-সম্বর উপসংহার বা সংগ্রহ প্রথম পালে উপাসকের উপাসনা প্রভাবে পূর্বাতন পাণপূণ্যের বিনাশ ও পরভবিক পুণ্যপাপে অসংস্পর্শ বিচার; বিভীয় পালে মুম্বু জীবের উৎক্রমণ প্রণানী নিরূপণ; তৃতীয় পালে মুম্বু জীবের উৎক্রমণ প্রণানী নিরূপণ; তৃতীয় পালে মুম্বু জীবের উৎক্রমণ প্রণানী নিরূপণ; তৃতীয় পালে উপাসকের মৃত্যুর পর উত্তরায়ণানি প্রথে গতিপ্রকার নিরূপণ; আার চতুর্থ পালে মুক্ত পুরুবের ব্রম্ব্রাপ্রি সম্বন্ধে বিচার সন্ধিবেশিত হইয়াছে।

প্রত্যেক পাদে আবার অনেকগুলি 'অধিকরণ' আছে; প্রত্যেক অধিকরণে স্বতন্ত্র এক একটা বিষয় বিচারিত ও মীমাংসিত হইরাছে; সেই বিচার কোথাও একস্ত্রে কোথাও বা একাধিক স্বত্রে পরিসমাপ্ত হইরাছে। প্রথম অধ্যান্তের প্রথমপাদে অধিকরণসংখ্যা—১১, দ্বিতীয় পাদে—৮, তৃতীয় পাদে—১০, চতুর্থ পাদে—৮; দ্বিতীয় অধ্যান্তের প্রথম পাদে ৬, দ্বিতীয় পাদে ৮, তৃতীয় পাদে ৭, চতুর্থ পাদে ৮; তৃতীয় অধ্যান্তের প্রথম পাদে ৬, দ্বিতীয় পাদে ৮, তৃতীয় পাদে ২৬, চতুর্থ পাদে ১৫; চতুর্থ অধ্যান্তের প্রথম পাদে ১৯, দ্বিতীয় পাদে ১১, তৃতীয় পাদে ৫, চতুর্থ পাদে ১৫; চতুর্থ অধ্যান্তের প্রথম পাদে ১৯, দ্বিতীয় পাদে ১১, তৃতীয় পাদে ৫, চতুর্থ পাদে ৬, মোট অধিকরণসংখ্যা ১৬৬। অধিকরণের সংখ্যা হইতেই বৃথিতে পারা যায় যে, সম্পূর্ণ বেদাস্তদর্শনে স্বক্তগুলি বিষয় বিচারিত ও মীমাংসিত হইরাছে।

আলোচ্য বেদান্তদর্শন সর্বজনবিধিত; স্থতনাং তাহার গুণবাখ্যানে অধিক কথা বলা ননাবশুক; তবে এইনাত্র বলিলেই নোধ হর, যথেষ্ঠ হইবে বে, মহাৰহিম মহর্বি বেদব্যাসের ন্যুতনর লেখনী-নিঃস্ত ব্রুক্ত —বেদান্তন্দ্রিকা পৌরবসম্পদ্র জগতে অভুলনীর, এবং দর্শন বজা সর্বোচ্চ আসনে অধিনিত। শৃক্তশত ব্যক্তান্তব্যা সহাপুষ্ক ইহার দেবার নিমুক্ত ব্যক্তিকা নীবনাতিপাত করিয়াছেন; এবং অসীম শক্তিসম্পন্ন বছতর আচার্য্য ইছার উপর ভাষ্মব্যাখ্যা-প্রভৃতি প্রণয়ন করিয়া নিজ নিজ বিছাব্দির সার্থকতা সম্পাদন করিয়াছেন। অধিক কি, শৈব, শাক্ত, বৈহাব প্রভৃতি পরম্পন বিরোধনীল সাম্প্রদারিকগণও বেদাস্কদর্শনের সেবার একমত হইরাছেন; সকলেই আপনাদের অভিমত সিদ্ধান্তগুলিকে বেদাস্তের অমুমোদিত বলিয়া প্রতিপন্ন করিতে যথাশক্তি প্রয়াস পাইরাছেন; এরপ সার্ব্যভৌষিক সৌভাগ্য লাভ করা বেদাস্তদর্শন ভিন্ন অপর কোনও দর্শনের ভাগ্যেই ঘটে নাই বলিলে কিছুমাত্র অভ্যুক্তি হর না।

প্রচলং ব্যাথ্যাগ্রন্থের সাহায্যে জানা যার যে, অতি প্রাকালে ভগবান্ বোধান, দ্রামিড, ভর্ত্তপ্রপঞ্চ ও ভায়র প্রভৃতি প্রাচীন আচার্য্যগণকর্ত্ত্ক এই বেদান্তদর্শনের উপর অনেকগুলি ভায় ব্যাথ্যা বিরচিত হইয়াছিল; বৌদ্ধর্মের প্রাবল্য বশতই হউক, অথবা সম্প্রদারবিচ্ছেদ বশতই হউক, দীর্ঘকাল হইতেই সেগুলি সমাজ হইতে অন্তর্হিত হইয়াছে; জানি না, সেগুলি প্রভাাবৃত্ত হইয়া পুনরার স্থীসমাজের আনন্দবর্দ্ধন করিবে কি না। বর্ত্তমান সময়ে আচার্য্য শহরে, রামাম্বর্জ, মধ্ব, বল্লভ, বিজ্ঞানভিক্ষ্ ও বলদেব প্রভৃতির বিরচিত কয়েকথানি ভায়্যগ্রন্থ দেখিতে পাওয়া যায়; ইহায়া এখনও অক্ষতদেহে দণ্ডায়মান থাকিয়া আপনাদের অধিকার রক্ষা করিতেছে। বলা আবশুক বে, ইহাদের মধ্যে প্রার সম্দরগুলিই সাম্প্রদারিক ভাবে পরিপূর্ণ; আচার্য্য শহরের ভাষ্যকেও সাম্প্রদারিক বলা সঙ্গত হয় কি না, বিবেচনার বিষয়। বিজ্ঞানভিক্ষ্ নিজে সাংখ্যমতাবলদী ছিলেন; তিনি সাংখ্যের স্থরে বেদান্তের ব্যাখ্যা করিতে বিশেষ চেষ্টা করিয়াছেন; তাহার সেম্ব নিশ্চই প্রশংসার যোগ্য। এতথ্যতীত রামাম্বর্জের গুরু যাদবপ্রকাশও বেদান্তদর্শনের একথানি ব্যাখ্যাগ্রন্থ লিথিয়াছিলেন; শ্রীভাষ্যের টীকাকার স্বদর্শনাচার্য্য স্থানে স্থানে ভাহার নামোরেশ্ব করিয়াছেন; কিন্ত মুলগ্রন্থ এথনও দৃষ্টিগোচর হয় নাই।

বে সমর একেশে প্রবল বৌদ্ধধর্মের আবির্ভাবে নৃতন এক ধর্মবিপ্লব উপস্থিত হইয়াছিল, বেদবিরোধী বৌদ্ধধর্মের প্রবল প্রভাব দেশের সর্বত্র একাধিপত্য করিতেছিল, এবং বৌদ্ধধর্মের প্রবল বক্তা-প্রোতে বৈদিক ধর্ম-সৈতুর নিয়ম-বন্ধনগুলি একে একে থসিয়া ঘাইতেছিল, সেই ভীষণ হঃসময়ে জ্ঞানগুরু শিবাবতার আচার্য্য শহর ধরাধানে অবতীর্ণ হন; তিনি অবতীর্ণ হইয়া বিশুদ্ধ অবৈত্বাদ প্রচারে হর্জের বৌদ্ধবাদ বিধ্বস্ত করিয়া সনাতন বৈদিক ধর্মের প্রন: প্রতিষ্ঠা করিয়াছিলেন এবং সঙ্গে সঙ্গেও ও যুক্তির অপূর্ব্ধ সময়য়ে বেদাক্তদর্শনের উপর প্রসন্ধলীর এক বিস্তৃত ভাষ্ম রচনা করিয়াছিলেন। তাঁহার অন্তর্ধানের বছকাল পয়ে, পুর সম্ভব ১৪০—১৯৬ শকাব্দের মধ্যে আচার্য্য রামান্ত্রের আবির্ভাব হয়।

#### রামামুজের জন্ম-

রামায়জ চৈত্রমানের শুক্লা পঞ্চমী তিথিতে দান্দিণান্ত্যের অন্তর্গত ভূতপুরী নামক সগরে জন্ম গ্রহণ করেন; তাঁহার পিতার নাম কেশব-নোমধাজী, মাতার নাম ভূষেবী। বিশিষ্টাবৈত বাদসমত বিভিন্ন গ্রেছে তাঁহার বৃত্তান্ত বিভিন্নরূপে বর্ণিত হইরাছে, কোথাও তাঁহাকে ভগবানের পঞ্চাম্বান্তার বলা হইরাছে, কোথাও তাঁহাকে সাক্ষাৎ বিফুর স্পবতার বলা হইরাছে, কোথাও

আবার অন্তর্মণেও নির্দেশ করা হইরাছে। তাঁহার এইরূপ অলোকিক মহিমাপ্রকাশক অনেক কথা অনেক এছেই উল্লিখিত আছে; এখানে সে সমুদরের বিশেষ আলোচনা অনাবশ্রক মনে করি।

### শৈশবে সাধু-সঙ্গ লাভ---

রামান্ত্রের শিশুলীবনের ঘটনাবলী বড়ই মনোহর এবং কোত্হলোদ্দীপক; কিন্তু এধানে সে সমন্ত ঘটনার অবতারণা করা অনাবশুক বোধে পরিভ্যক্ত হইল। ফল কথা, শৈশবেই তাঁহার বিমল প্রভিভালোকে ভবিদ্যংকীবনের কর্ত্তব্য-পথ উদ্ভাসিত হইয়াছিল। রামান্ত্র্জ সমবর্ব্ধ শিশুগণের সঙ্গে থেলা করিতে প্রায়ই বাড়ীর বাহিরে যাইতেন; এক দিন পথিপার্থে থেলা করিতেছেন, এমন সমরে তিনি কাঞ্চীপূর্ণনামক এক পরম ভাগবতের দৃষ্টিপথে পতিত হইলেন; দর্শনমাত্রেই যেন উভয়ের মধ্যে কেমন একটা প্রীতির সঞ্চার হইল; লোহ বেমন চুম্বকে আরুষ্ট হয়, তেমনি তাহারাও পরম্পর পরম্পরের প্রতি আরুষ্ট হয়য়া পড়িলেন। তদবিধি ভক্তপ্রবর কাঞ্চীপূর্ণ প্রায়ই রামান্ত্রজকে দেখিতে আসিতেন, এবং স্বযোগমত ভক্তিত্বের উপদেশ প্রদান করিতেন; রামান্ত্রজকে একাগ্রিচিন্তে তাহা প্রবণ করিতেন এবং সবত্বে হদরে ধারণ করিতেন। বলা আবশুক যে, কাঞ্চীপূর্ণ তাহার শিশুহদরে, যে ভক্তি-বীজ রোপশ করিরাছিলেন, কালে তাহাই মহামহীক্রহে পরিণত হইয়া শোকতাপ-প্রপীড়িত শত শত নরনারীর দগ্ধ হদরে শান্তি-ছারাদানে সমর্থ হইয়াছিল।

#### যাদবপ্রকাশের নিকট বিত্যাশিক।---

ষত:পর রামাগ্রন্থের অধ্যয়নের কাল উপস্থিত হইল; তৎকালে কাঞ্চীপুর নগরে যাদবপ্রকাশ নামে একজন প্রসিদ্ধ অধ্যাপক বাস করিতেন; সে সময় সে দেশে তাঁহার সমকক্ষ
বিতীয় কোন অধ্যাপক ছিলেন না। রামাগ্রক্ষ প্রথমেই তাঁহার নিকট বিছাশিক্ষার অভিলাধে
গমন করিলেন, এবং যথারীতি শিশ্বত্যহণপূর্বক নানা শাস্ত্র অধ্যয়ন করিতে লাগিলেন।
ঐকান্তিক শাস্তাপ্থলীলন, অসাধারণ প্রতিভা, বিনয়মধুর ব্যবহার ও অক্তত্রিম গুক্তভক্তি
প্রভাবে অয়িদনের মধ্যেই তিনি অধ্যাপকের স্বেহণৃষ্টি আকর্ষণ করিতে সমর্থ হইলেন; ক্রমে
তাঁহার অলোকিক প্রতিভার ছটা চতুর্দ্ধিকে ছড়াইয়া পড়িল; এবং বিশ্বাত বিষৎসমাজ তাঁহার
গভীর জ্ঞান, প্রগাঢ় ব্যুৎপত্তি ও অলোকিক প্রতিভাদর্শনে বিশ্বয়বিমুদ্ধ হইতে লাগিল।

রামায়ক প্রধানত: যাদবপ্রকাশেরই শিশ্ব ছিলেন; কিন্তু তদ্তির আরও পাঁচ জনকে তিনি শিক্ষাদাতা গুরু বলিয়া গ্রহণ করিয়াছিলেন—(১) মহাপূর্ণ, (২) ঐলৈলপূর্ণ, (৩) গোটাপূর্ণ, (৪) প্রীরক্ষনাথগুরু, ও (৫) মালাধর (ক)। ইহারাও তাঁহার গুরু সত্য; কিন্তু প্রকৃত

ক্ষে মহাপূর্ণ বীয়-সন্তানারগত পঞ্চবিধ সংঝারের উপলেশক; প্রীশৈলপূর্ণ রামায়ণের উপলেটা; গোচীপূর্ণ হিতাশিক্ষাবাতা; প্রীয়ন্ত্রনাথ প্রমিঞ্জোপমিবদের উপলেটা; মালাধর শুরু—ক্রমিঞ্জোপনিবদের অর্থোপনেটা; আর হোলা কাকীপূর্ণ নিজসন্তানারগত বার্তাবিট্নের সংবাদেশতা; এই লক্ত রামাত্রক তাথাকেও অক্তাক্ত শুরুর বস্ত্রপ ভক্তি করিতেন।

কথা বলিতে হইলে, কাঞ্চীপূৰ্ণকেই তাঁহার সাধনক্ষেত্রের পরম সহার গুরু বলিতে হয়; কারণ, মহাত্মা কাঞ্চীপূর্ণ তাঁহার শিশু ক্ষরে প্রথমে বে বীজ রোপণ করিরাছিলেন, কালক্রমে শুহাই বিভিন্ন গুরুর উপদেশ-বারিসেকে মহান্ মহীক্রহে পরিণত হইরা বিচিত্র পত্র পূলা কলে স্থাভিত হইরা পরম রমণীর হইরাছিল মাত্র।

### রামানুজের প্রতিভাস্ফুরণ—

রাদায়্ যে সময় যাদবপ্রকাশের নিকট অধ্যয়ন করিতেছিলেন, তথন একদা বেদাস্কদর্শন্ পড়িবার কালে, আচার্য্য শহরক্ত "কপ্যাসং" শ্রুতির (২) ব্যাথ্যা শুনিয়া বড়ই বিষয় ও ব্যথিত হইলেন, এবং সবিনয়ে গুরু সমীপে নিবেদন করিলেন—গুরুদেব, 'কপ্যাসং' কথার অতি উস্তম অর্থ থাকিতে এরূপ জ্বয়ন্ত অর্থ গ্রহণ করিবার প্রয়েজন কি ? বিশেষতঃ যিনি পরমারাধ্য পরম পবিত্র পরমেধর, তাঁহাকে একটা জ্বয়ন্ত কপিপুচ্ছের অধোভাগের সহিত্ত ভুলিত করা কি মহা অপরাধের কার্য্য হয় না ? এ কথা শুনিবামাত্র যাদবপ্রকাশ কিঞিং বিরক্তি সহকারে বলিলেন—কি আশ্রুর্য, আচার্য্যবাক্যেও অশ্রমা ! এ শ্রুতির এতদপেকা আর উৎকৃষ্ট অর্থ কি হইতে পারে ? রামায়্রল বলিলেন—হাঁ, হইতে পারে ; আক্রা করুন ; বলিতেছি—শ্রবণ করুন ; এই বলিয়া রামায়্রল ঐ কথার একটা সরল, মুন্দর ও মুসঙ্গত বাাথ্যা করিলেন । বাদবপ্রকাশ তাহার তাদৃশ ব্যাথ্যা শুনিয়া বিন্নিত হইলেন, এবং ভূয়ণী প্রশংসা করিতে লাগিলেন । ইহাই রামায়্রল-প্রতিভার সর্ব্যপ্রথম বহিঃপ্রকৃত্ন। এই রটনার পর হইতেই রামায়্রলের যশংসৌরভ দিগুদিগস্তে প্রসারিত হইতে লাগিল, ক্রমে সে কথা যতিবর যামুনাচার্য্যেরপ্র শ্রুতিগোচর হইল। তদবধি বামুনাচার্য্য রামায়্রলের সহিত সাক্ষাৎ করিতে উৎক্তিত হইলেন ; কিন্ত ছংথের বিষয় যে, তাঁহার জীবদ্ধশার সে বাসনা পূর্ণ করিবার স্থ্যোগ ঘটিয়া উঠে নাই।

### রামাসুজের যামুনাচার্য্যসমীপে গমন—

যতিবর যামুনাচার্য্য যেমন রামান্থলের সাক্ষাৎকারের অভিগায়ী ছিলেন, আচার্য্য রামান্থলেও তেমনি তাঁহার দর্শনে বিশেষ সমুৎস্থক ছিলেন; কিন্তু এঘাবৎ পরস্পারের মধ্যে দেখা সাক্ষাৎ ঘটিরা উঠে নাই। অবশেষে যামুনাচার্য্য যথন ব্ঝিতে পারিলেন বে, তাঁহার দেহত্যাগের আর বিলম্ব নাই; অন্তিম সময় সরিহিতপ্রায়; তথন তিনি রামান্থলকে সত্তর আনরনের জন্ত কাঞ্চীতে শিশ্য প্রেরণ করিলেন। শিশ্যপণ রামান্থলের নিকট উপস্থিত হইয়া প্রভুর আজা জ্ঞাপন করিলেন; তিনিও চিরসঞ্চিত বাসনা পূর্ণ হইবার স্থয়েগ ম্বটিল মনে করিয়া

<sup>(</sup>১) ছালোগ্যোগনিষ্যৰ একটা শ্ৰুতি আছে—"বথা কপ্যাসং পুঞ্জীকন্, এৰমপ্তান্দিশ্ব।" আচাৰ্ব্য শহর ইহার অর্থ করিরাছেন—কপিঃ বানরঃ, আস্ততে উপবিশুতে অনেন—ইতি আসং; কপেঃ আসং পুঞ্ছাবোভাগ আইই রক্তবর্ণ হইরা বাকে, স্বত্তরাং তাহার সহিত পুঞ্জীকের—প্রের তুলনা হইতে পারে সত্ত্য; কিন্তু আচার্ব্য রামানুক্ত ইহার অর্থ করিলেন—কং জলং পিবভীতি—কপিঃ—সূর্ব্যঃ, তেন আগ্রতে বিকশিতং ক্রিয়তে ইতি কণ্যাসং—স্থাকিরণ-অক্টেডনিত্যর্থঃ। অথবা কপিঃ নালং, তত্ত্ব আগ্রতে ইরিতে বেন, তব্ব কণ্যাসং—স্বাহ্বিস্থার্থঃ।

সমাগত শিখাগণের সক্ষে প্রক্রমনে প্রীরক্ষাভিমুখে বাত্রা করিলেন। ভাহারা প্রীরক্ষরে উপস্থিত হইবার পুর্বেই ভনিতে পাইলেন, বামুনাচার্য্য কলেবর পরিত্যাগ করিবাছেন; রামাক্ষরে কে কথা ভনিরা নিরুৎসাহ হইরাও বামুনের মৃতদেহ দর্শনের লোভ পরিত্যাগ করিতে পারিলেন না; ক্রমে সেখানে উপস্থিত হইলেন।

রামাত্রজ সেধানে উপস্থিত হইরা দেখিলেন—যতিবরের দেহ নিশাল অবস্থার পড়িয়া রহিয়াছে. কিন্তু তথনও দেহের তেজঃপ্রভা বিশুপ্ত হয় নাই; রামামুদ্ধ নির্নিষেষ নরনে তাহাই নিরীকণ করিতে লাগিলেন; হঠাৎ দেখিতে পাইলেন—আচার্য্যের দক্ষিণ হল্পের তিনটা অঙ্গুলী আকুঞ্চিতভাবে রহিয়াছে; তদর্শনে তিনি কোতৃহলপরবশ হইরা-সমীপত্ত শিল্য-মওলীকে তাদৃশ অঙ্গুলীসংকোচনের কারণ বিজ্ঞাসা করিলেন, কিন্তু কেহই তাহার প্রকৃত কারণ নির্দেশ করিতে সমর্থ হইল না। রামাত্রজ পুনর্জার জিজ্ঞানা করিলেন, আছো, আচাৰ্য্যের অভিলবিত কোন বিষয় অসম্পূৰ্ণ অবস্থায় রহিয়াছে কি ? শিশুগণ বলিলেন হাঁ, তাঁহাব তিনটা কার্য্য অপূর্ণ রহিয়াছে—(১) বেদান্তদর্শনের উপর মহর্ষি বোধায়নক্বত স্থবিস্তৃত বুত্তিৰ অনুষায়ী নাক্তিছ্ৰস্ব, নাতি দীৰ্ঘ একটা ব্যাখ্যাপ্ৰণন্ত্ৰন কৰা; (২) ব্যাস ও প্ৰাশ্ব প্ৰবৰ্ত্তিত দিদ্ধান্ত পদ্ধতি প্রচার করা, এবং (৩) শঠমধন মুনিক্কত দ্রমিড়োপনিষ্ণের একটা উত্তম ব্যাখ্যা রচনা করা। তিনি এই তিনটা বিষয় সম্পাদন করিবার কথা বারংবার বলিতেন, কিন্তু এ পর্যান্ত তিনি তাহা কার্য্যে পরিণত করিয়া ষাইতে পারেন নাই। রামামুক্ত বলিলেন—আচ্ছা, আচার্যোর অভিপ্রেত এই তিন কার্যাই আমি সম্পাদন করিব। তাঁহার কথা শেষ হইতে না হইতেই যামুনাচার্য্যের সঙ্কৃতিত অঙ্গুলী তিনটা স্বাভাবিক ভাব ধারণ করিল; তদ্পনে সকলেই যুগণং চমংকৃত হইল; রামাত্মগুও আপনার অঙ্গীকৃত সম্পাদনে মনোযোগী হইলেন।

#### রামানুজের গ্রন্থপ্রাম ও দিখিজয়ে যাত্রা—

সংখ্যাসগ্রহণই স্বকার্য্যসাধনের প্রশন্ত পথ মনে করিয়া, রামান্থক সংখ্যাস অবলম্বন করিলেন এবং ক্রমে পূর্ব্ব-স্বীকৃত গ্রন্থতার প্রণায়ন করিলেন। বেদান্তদর্শনের ভাষ্য-ব্যাখ্যা (প্রীভাষ্য) রচনা শেষ করিয়া অভীষ্ট বিশিষ্টাইন্বতবাদ প্রচারের জম্ম তিনি দিখিজয়ে বাহির ইইলেন। এইরূপ প্রবাদ আছে বে, তিনি দিখিজয় বাপদেশে ৮বারাণসী ধামে উপস্থিত হইয়া ধ্বন সরস্বতীসদনে গমন করেন, তথন স্বয়ং সরস্বতী দেবী তাহার "কপ্যাসং" শ্রুতির ব্যাখ্যা শ্রবণে পরিত্ব হইয়া তৎকৃত বেদান্তভাষ্যের যথেষ্ট প্রশংসা ও উৎকর্ম কীর্ত্তনপূর্ব্বক ভূদীয় বেদান্তভাষ্যের 'শ্রীভাষ্য' আখ্যা প্রদান করেন; তদবধি রামান্তজের বেদান্তভাষ্য 'শ্রীভাষ্য' দামে (১) পরিচিত এবং স্বধীসমাজে সমধিক সমাদৃত হইতে লাগিল। রামান্তজ কেবল

টীকা আর ভাষো প্রভেদ এই যে, টীকাব্যাখ্যার টীকাকারের বাধীনতা থাকে না, কেবল মূলের ব্যাখ্যা করাই হার প্রধান কার্য; কিন্তু ভাষো ভাষ্যকর্ত্তীর সম্পূর্ণ বাধীনতা থাকে; ভাষ্যকার প্রসক্ষমে বুলের অভিরিক্ত ধারও অবভারণা করিতে পারেন, এবং নিজের ক্যারও ব্যাখ্যা করিবা বাকেন।

ভাষ্যের লক্ষ্প এইরূপ—স্ত্রার্থো বর্ণাতে যত্র পদ্য: প্রত্যাস্থ্যারিভি:।
 ব্পদানি চ বর্ণাত্তে ভাষ্যাং ভাষ্যবিদ্যো বিদ্র: ।

বাদ্নাচার্ব্যের অভিপ্রায় পরিপূরণ করিষাই নিশ্চিত্ত ছিলেন না; স্বীর মতের চূড়ভা সম্পাদনের অন্ত আরো অনেকগুলি উৎকৃষ্ট গ্রন্থ ও টীকা রচনা করিয়াছিলেন। তৎকৃত প্রধান করেকটার নাম একটা শ্লোকে গ্রাথিত আছে; প্লোকটা এই—

> "বেদান্তদারো বেদান্তদীপো বেদার্থসংগ্রহ:। গন্ত-গীতাভায়-হত্রভায়-নিত্যক্রমা ইতি"॥

এতদাতীত আবৈ। অনেক গ্রন্থ তাঁহার রচিত বলিরা পরিচিত হইরা আসিতেছে; এথানে সে সম্দরের আলোচনা অনাবশুক। রামায়জের অভিমত বিশিষ্টাবৈতবাদ ও তলমুক্ক যুক্তিতর্কসম্বিত গ্রন্থনিচর প্রচারিত হইবার পর স্থীসমাজে তাঁহার যে, কি পরিমাণে গৌরব বৃদ্ধি পাইরাছিল, তাহা নিম্নোক্ত একটীমাত্র প্লোক হইতেই সমাক্ উপলব্ধি করিতে পারা যার। শ্লোকটা এই—

গাথা তাথাগতানাং গলতি গমনিকা কাপিলী কাপি লীনা, ক্ষীণা কাণাদবাণী ক্ৰহিণহৰগিৱং সৌৰজং নাৰভস্তে। ক্ষামা কোমাৰিলোকিৰ্জগতি গুৰুমতং গৌৰবাদ দ্ববাস্তম্, কা শঙ্কা শঙ্কাদেভজ্জিত বতিপতো ভদ্ৰবেদীং ত্ৰিবেদীম ॥

### বিশিষ্টাদ্বৈতবাদ—

রামান্থকের অভিমত সিদ্ধান্ধের নাম বিশিষ্টাবৈত্তবাদ। বিশিষ্টাবৈত্তবাদ কথার যৌগিকার্থ এইরূপ—দ্বিধা ইতং—দ্বীতম্, তক্ত ভাবঃ - বৈতম্, "দ্বিধেতং দ্বীতমিত্যাহস্তত্তাবো বৈত্তম্চতে"। ন বৈতং অবৈতং—ভেদাভাবঃ। বিশিষ্টক্ত—চেতনাচেতনসম্বিত্ত অবৈতং—বিশিষ্টাবৈত্ম। অথবা ব্যোর্ভাবঃ—দ্বিতা, দ্বিতৈত্ব বৈতং—(স্বার্থে কঃ:) ভেদঃ, ন বৈতম্ অবৈত্তম্—ভেদাভাবঃ ঐক্যমিত্যর্থঃ। বিশিষ্টং চ বিশিষ্টং চ বিশিষ্টে—স্থলচিদচিদ্বিশিষ্টং ক্তর্মানী, তয়োঃ বিশিষ্ট্রয়োঃ ব্রহ্মণোঃ অবৈতং—বস্ততোহ্ভেদঃ—বিশিষ্ট্র্যীবৈত্তম্, তয়িণাপ্রকো বাদঃ বিশেষ্ট্রাবৈত্বাদ ইত্যর্থঃ।

ইহার মর্মার্থ এই যে, বিশিষ্ট অর্থ—চেতন ও অচেতনবিশিষ্ট ব্রহ্ম; আর হৈত অর্থ—তেদ, অহৈত অর্থ—তাহার বিপরীত—অভেদ বা একড়; বাদ অর্থ—সিদ্ধান্ত; ইহার সন্মিলিত অর্থ হইতেছে—চেতনাচেতনবিভাগবিশিষ্ট ব্রহ্মের অভেদ বা একড় নির্মণক সিদ্ধান্ত। কেই কেই ইহার অর্থ করেন যে,—ব্রহ্ম বিবিধ—এক স্থলচেতনাচেতনবিশিষ্ট, অপর স্ক্র্ম চেতনাচেতনবিশিষ্ট, এই উভয়বিধ ব্রহ্মের অবৈত বা একড় প্রতিপাদক সিদ্ধান্তের নাম—বিশিষ্টাইছেত বাদ। প্রশারকালীন ব্রহ্ম স্ক্রম চেতনাচেতনবিশিষ্ট; কারণ, সে সমর চেতনাচেতন সময়ই স্ক্রাবন্থার ব্রহ্মে বিলীন ইইরা থাকে, আর স্থিইকালীন ব্রহ্ম স্থলচেতনাচেতনবিশিষ্ট; কারণ, সে সমর স্ক্রম চেতনাচেতন পদার্থগুলি অগ্রিক্ম ক্টতে বছর্মিত ক্রমান্তরের অবস্থান করে। চেতনাচেতন পদার্থনিকর হইতেছে শরীর, আর ব্রহ্ম হইতেছেন সেই শরীরের অধিষ্ঠাতা আত্মা; শরীর কথনই শরীরী আত্মা হইতে অভিরিক্ষ হইতে গারেনা, এবং শরীর ও শরীরীর একড় ব্যবহারই লোকপ্রসিদ্ধ; স্ক্রমাং চেত্রমান্তের্মবিশিষ্ট

ব্রুক্সের একত্ব নিরূপণ কথনই অশোভন হইতে পাবে না। বৃক্ষ যেমন স্বরূপতঃ এক হইলেও তাহার শাখা-পল্লবাদি অংশগুলি অনেক; অথচ ঐ সমস্ত অংশভেদ লইয়াই বৃক্ষের একত্ব ব্যৱহার হয়, তেমনি জীব, জগং ও ঈশ্বভাবে অনেকত্ব হইলেও এতংসমষ্টিবিশিষ্ট পরমপুরুষ নাবায়ণের একত্বই দিদ্ধ হইয়া থাকে। এবংবিধ তত্ত্ব প্রতিপাদন করে বলিয়াই রামামুজের দিদ্ধান্ত বিশিষ্টারৈতবাদ' নামে পরিচিত হইয়াছে।

#### বিশিকাহৈতবাদে পদার্থসংকলন—

বিশিষ্টাবৈতবাদে মৌলিক পদার্থ তিনপ্রকার—(১) চিং (জীব ), (২) অচিং (জড়বর্গ), ও (৩) ঈশ্বর, "ঈশ্ববিদিব চিচ্ছেতি পদার্থ-কিত্রয়ং হরি:।" এই তিনটী পদার্থ—'তত্ত্বর্গ নামে প্রসিদ্ধ । তন্মধ্যে চিং—স্মনস্ত জীবায়া; অচিং—জড়বভাব নিধিল জগং; আর নিধিল দল্যাণগুলাকর সর্ব্বন্ধ সর্ব্বান্ধ বতঃ প্রকাশ জগংপ্রভু নারায়ণ হইতেছেন ঈশ্বর। এই তিনই প্রবান্ধে —শীহবিব রুণ; তিনি এক অদ্বিতীয় সচ্চিদানক্ষম ; ঐ অনস্তজীব ও জগং চাহাব শবীর, এবং তিনি দেই শবীরের একমাত্র স্বামী—আ্আা; বিজ্পুরাণ বলিতেছেন—'জগং সর্বাং শবীরং তে"—হে প্রভো, এই বিশাল জগং তোমার শ্বীর। এই ত্রিবিধ তত্ত্ব মুর্থনিব জন্ম আ্টার্য্য রামাত্র নিয়লিধিত বিষয়গুলিকেও ভাত্মধ্যে স্বিদ্ধান্থের অন্তভুকি ক্রিয়া লইয়াছেন। যথা—

(১) সুল স্কা চেতনাচেতনবিশিষ্ট ব্ৰদ্ধের একস্ব। (২) বৈত ও অবৈত্তঞ্চিব অবিরোধ।

০) ব্রদ্ধের সঞ্গর ও বিভূত্ব প্রভৃতি সবিশেষভাব। (৪) ব্রদ্ধের নিশুণার ও নির্বিশেষজ্বাদ

ভেন। (৫) জীবের অণুস্ব, ব্রদ্ধভাবর ও দেবকস্ব। (৬) জীবের বন্ধ ও তাহাব কারণ—

সবিলা। (৭) জীবের মোক্ষ ও তহপায়—বিলা। (৮) উপাসনাম্মক ভক্তির শ্রেষ্ঠার ও

নোক্ষসাধনন্ব। (১) মোক্ষদশায় জীবের ব্রদ্ধভাবপ্রাপ্তিনিরসন। (১০) শহরাভিমত অবিলা

া মায়াবাদ থওন। (১১) অনির্বিচনীয়তাবাদ থওন। (১২) জগতের তৃচ্ছার থওন ও সত্যতা

হাপন। (১০) জীব ও জগতের ব্রদ্ধারীরত্ব নিরূপণ প্রভৃতি।

রামায়ত্ব স্ববচিত ভাষ্মধ্যে শ্রুতি, স্মৃতি যুক্তি ও অনুভবাদির সাহায্যে উল্লিখিত বিষয়গুলির মতি উত্তমরূপে আলোচনা ও নীমাংসা করিয়া অভিমত বিশিষ্টাদৈতবাদের বিশিষ্টতা প্রতিপাদন মবিয়াছেন।

#### আলেৰ্চনা—

অনেকে মনে কবেন, আচার্য্য রামান্ত্রজই বিশিষ্টাবৈতবাদের সর্ব্ধপ্রথম প্রচারক; তিনিই
াীয় উদ্ভাবনী শক্তির সাহায্যে এইরূপ একটা অভিনব মতবাদ জনসমাজে প্রথম প্রকাশ
ারিয়াছেন, এবং ভায়া ও গ্রন্থাদি প্রণয়ন করিয়া আপনার সেই মতেরই দৃঢ়তা সংস্থাপন করিয়া
গ্রাছেন; কিন্তু প্রক্তপক্ষে এ কথা সত্য নহে; কারণ, আচার্য্য রামান্ত্রজ্ঞ যে সময় জ্ব্য় পরিগ্রহ
াবেন নাই, স্বদ্র ভবিদ্যতের গর্ভে লুক্কারিত ছিলেন; সেই স্বরণাতীত সময় হইতেই এই
বিশিষ্টাবৈতবাদের পরিচয় পাওয়া ধায়।—

প্রথমতঃ বিষ্ণুপুরাণ ও মহাভারত প্রভৃতি প্রামাণিক গ্রন্থে ইহার স্থন্ন স্থ্র দেখিতে পাঞ্ যায়, এবং যোগবাশিষ্ঠ রামায়ণেও বিশিষ্টাহৈতবাদের পরিচয় পাওয়া যায়। তাহার পর ভগবান্ বোধায়নও এই বিশিষ্টাবৈতবাদ অবলম্বনেই বেদাস্তদর্শনের উপর এক প্রকাণ্ড বৃত্তি ব ব্যাখ্যাগ্রন্থ রচনা করিয়াছিলেন: তাহা এখন কাল-কবলে পতিত হইলেও রামামুজের ক্ল হইতেই তাহার তদানীস্তন অন্তিত্ব জানিতে পারা যায়। রামানুদ্ধ ভাষ্যারন্তের প্রথমেই স্বীকার করিয়াছেন যে, ভগবান বোধায়ন এই ব্রহ্মস্থতের উপর যে, বিস্তীর্ণ রুক্তিগ্রন্থ রচনা করিয়া ছিলেন, পরবর্ত্তী জমিড় প্রভৃতি আচার্যাগণ দেই বৃত্তিরই সংক্ষেপ করিয়াছিলেন; আমি দেই বোধায়নবৃত্তির মতাত্মসরণপুর্বক ব্রহ্মস্থত্তের ব্যাখ্যা করিব' ("ভগবদবোধায়নকতাং বিস্তীর্ণাং ব্রহ্মস্ত্ররন্তিং পূর্বাচার্যাঃ সংচিক্ষিপুঃ, তর্মসাল্লন স্ত্রাক্ষরাণি ব্যাধ্যাক্সন্তে") ইত্যাদি। ইহা হইতে স্পষ্টই বুঝা যাইতেছে যে, বৃত্তিকার ভগবান বোধায়ন নিশ্চয়ই বিশিষ্টাহৈতবাদী ছিলেন: নচেৎ তাঁহার মতামুদারী রামামুজ কথনই বিশিষ্টাহৈতবাদী হইতে পারিতেন ন অবশ্র একথা বলা অসঙ্গত হয় না যে, এই বুত্তিকার বোধায়ন কে বা কোন সময়ের লোক এবং শ্রৌতস্থ্রকার বোধায়ন ও এই বোধায়ন এক কি ভিন্ন, অথবা বোধায়ন নামে বুত্তিকা কেহ আদৌ ছিলেন না: আচার্য্য কেবল নিজ্ব্যাখ্যার মৌলিকতা প্রথাপনের জ্ঞাই এরা কথা বলিয়াছেন: — এ সৰ কথাৰ নিঃসংশয়ৰূপে জবাৰ দেওয়া একেবাৰে অসম্ভৰ; ইহা তত্ত্বনিরূপণের প্রাক্ত পথ ঘোর তম্যাচ্ছর এবং হুরপনের কণ্টকার্ত; হুতরাং আমরা ৫ বিষয়ের আলোচনায় বিরত রহিলাম।

এতদ্বতীত বাক্যভায় প্রভৃতি গ্রন্থপ্রণেতা টক্ক, দ্রমিড়, গুহদেব, শঠকদমন ও নাগদ্বি প্রভৃতি প্রাচীন ননীবিগণও আলোচ্য বিশিষ্টাবৈতবাদেরই সমর্থন ও পুষ্টিসাধন করিয়াছিলেন। বলা বাছল্য যে, ইহারা সকলেই রামান্ত্রের পূর্ববর্তী লোক; স্বয়ং রামান্ত্র্রও স্বক্ত ভায়ন্ধে তাহাদের বাক্য ও যুক্তি উক্ত করিয়া সমতের মৌলিকতা ও দৃঢ্তা সংস্থাপন করিয়াছেন। অধিক কি, রামান্ত্র বাহার ঈলিতে এই হুল্ব কার্য্যাধনে ব্রতী হইয়াছিলেন, স্বয়ং সেই যাম্নাচার্য্যও এই বিশিষ্টাহৈতবাদপ্রচারেই তৎপর ছিলেন। তৎকৃত দিন্ত্রিয় নামক প্রান্ধি গ্রন্থই এ কথার সাক্ষ্য প্রদান করিতেছে। স্বত্রব এ কথা জব সত্য যে, আলোচ্ বিশিষ্টাহৈতবাদ স্বতি প্রাচীন; ইহা রামান্ত্রের কল্পনাপ্রস্ত ন্তন নহে; মাচার্য্য রামান্ত্র কেবল সেই চিরপরিচিত সজ্জনদেবিত মতটীকেই বিবিধ প্রমাণ ও যুক্তির সাহায্যে দৃচ্ভিত্রি উপর স্বপ্রতিষ্ঠিত করিয়া স্বহল প্রচারের পথ প্রবিদ্ধত করিয়া দিয়াছেন মাত্র।

#### শঙ্কর ও রামাকুজের বিশেষত্ব—

আচার্য্য শস্কর যে সময় তারতে বেদান্ত-অবৈত্বাদ প্রচার করেন, তথন দেশে বৌদ্ধর্মের পূর্ণ প্রভাব বিজ্ঞমান ছিল; রাজা প্রজা, মূর্থ পণ্ডিত সকলেই বৌদ্ধর্মের শুণগোরবে বিমোহিত ছিল; স্থতরাং বিশাল বৌদ্ধর্মেই তাঁহার অভিমত অবৈত্বাদ প্রচারের প্রবল প্রতিপক্ষ ছিল; কাজেই তাঁহাকে বৌদ্ধবিজয়ে বদ্ধপরিকর হইতে হইয়াছিল; কিন্তু আচার্য্য রামান্ত্রকেকে সেরণ কোনও বহিঃশক্রর সমুখীন হইতে হয় নাই; তিনি প্রধানতঃ আচার্য্য শক্ষরকেই প্রবন

প্রতিপক্ষরণে সমূবে রাধিয়া, তাঁহার মতথগুনেই আপনার অদীম শক্তি ও দাহদের পরিচর্ম দিয়াছেন। আচার্য্য শক্ষর স্বমতদমর্থনের জন্ম স্থ্রসিদ্ধ উপনিষংপ্রমাণের উপরই অধিক পরিমাণে নির্ভর করিয়াছেন, এবং অরপরিমাণে শ্বৃতি ইতিহাসাদিরও সাহায্য লইয়াছেন; কিন্তু আচার্য্য রামান্তুত্ব বোধ হয় সেরপ স্থযোগ পান নাই; তাই তাঁহাকে বাধ্য হইয়া অনতিপ্রসিদ্ধ অনেকগুলি উপনিষদের উপর অধিক পরিমাণে নির্ভর করিতে হইয়াছে, এবং বিশেষভাবে শ্বৃতি ইতিহাসাদিরও সাহায্য লইতে হইয়াছে; কাজেই তিনি ইহা দারা শক্ষরমত্বওলনে যে, কতটা কৃতকার্য্য হইয়াছেন, তাহা বলিতে পারা যায় না। তবে এ কথা সাহস করিয়া বলা ঘাইতে পারে যে, শক্ষরের বিপক্ষে যত লোক দণ্ডায়সান হইয়াছে, তাহাদের মধ্যে একমাত্র রামান্ত্রজের আসনই সর্কাপেক্ষা উচ্চন্থান অধিকার করিয়াছে; এবং স্থানে স্থানে শক্ষরের প্রতিভাও যেন তাঁহার নিকট কিঞ্চিং মলিনতা ধারণ করিয়াছে।

কেহ কেহ বলিয়া থাকেন, শান্ধবভাগ্য অপেক্ষাও রামান্থলের ভাগ্যবাথাা অধিকতর হ্রান্থনাবা ও সমীচীন; কারণ, শক্ষর অনেক হতের ব্যাথ্যা করিতে যাইরা কষ্টকরার আশ্রম লইরাছেন; কিন্ত রানান্থলকে সেরপ করিতে হয় নাই। আমরা কিন্ত একেবারেই এ কথার অন্থনানন করিতে পারিতেছি না; কারণ আমরা সামান্ত অভিক্রতার ফলে যত টুকু ব্রিতে পারিয়াছি, তাহাতে বলিতে পারি বে, সে দোষ অল্লাধিক পরিমাণে উভর ভাগ্যেই যথেই আছে, এবং তাহা থাকাই সম্ভব; কারণ, যাহাবা কোন মতবিশেবে অন্নবর্ত্তী হইরা শান্ত-ব্যাথ্যা করিতে বদেন, তিনি শঙ্করই হউন, আর রামান্থলই হউন, অথবা যে কেহই হউন, আবশ্রকমতে তাহাকে কষ্টকরানা বীকার করিতেই হইবে; তাহাদের সেরপ ক্রটী অপরিহার্য্য ও সর্ব্বথা মার্জ্জনীয়; তবে সত্যের অন্থরোধে বলিতে হয় যে, শঙ্করের ভাষা এতই সরল, এতই মধুব ও গম্ভীর যে, তাহাতে কেহই মুগ্ধ ও আরুষ্ট না হইরা থাকিতে পারে না; কিন্তু রামান্থলের ভাষা সে সৌভাগ্য-সম্পদ্ লাভ করিতে পারে নাই।

#### উভয় মতের পার্থক্য---

প্রধানতঃ যে কয়টা বিষয় লইয়া শঙ্করের সহিত রাণান্তজের মতত্তেদ ঘটিয়াছে, নিম্নে তাহার সংক্ষিপ্ত বিবরণ প্রদত্ত হইতেছে—

(>) শক্ষর বলিরাছেন—"একমেবাদ্বিতীয়ম্" প্রভৃতি শ্রুতি হইতে জানা যায় যে, ব্রহ্ম এক মথও ও অদিতীয়—সজাতীয়, বিজাতীয় ও স্বগত ভেদশৃষ্ঠ ; তদ্ভিন্ন সন্ত কোনও বস্তুর অন্তিত্ব নাই।

রামাত্মজ বলিয়াছেন—ব্রহ্ম যে, এক ও অদিতীয়, এ কথা সত্য; কিন্তু তিনি নিরংশ নহে; 

ববং তাঁহার সঙ্গাতীয় ও বিজাতীয় ভেদ না থাকিলেও স্বগত তেদ নিশ্চয়ই আছে; জীব

জকাৎই তাহার স্বগত ভেদ।

(२) শঙ্কর বলিয়াছেন—"সত্যং জ্ঞানমানলং ব্রহ্ম", "সাকী চেতাঃ কেবলো নিগুণশ্চ" ত্যাদি শ্রুতি হইতে প্রমাণিত হয় যে, ব্রহ্ম সত্য জ্ঞান ও আনল স্বরূপ, এবং তিনি সাক্ষিবৎ দাসীন, নিগুণ ও নির্বিশেষ শুদ্ধ চৈতক্ত স্বরূপ।

রামান্ত্র বনিয়াছেন—একা নিগুণ নহে—সগুণ; তিনি জ্ঞান, আনন্দ ও দ্যাপ্রভৃতি
নিথিল সন্প্রণের আকর; এবং তিনি নির্কিশেষও নহে—সবিশেষ; জ্ঞান ও আনন্দপ্রভৃতিই
তাহার বিশেষ ধর্মা, এবং চেতনাচেতনসম্মিত জ্ঞাংও তাঁহার বিশেষণভূত—শরীর; আব নিশুণ্যাদিবোধক শ্রুতিগুলিও তাঁহার হেয় প্রাকৃতিক-গুণসম্মই প্রত্যাখ্যান করিতেছে;
স্বত্রাং সে সমুদ্য শ্রুতি দ্বারাও এক্ষের নিগ্রণম্ব প্রমাণিত হইতেছে না।

(৩) শঙ্কর বলিয়াছেন—দৃশুমান জগৎপ্রাপঞ্চ মিথ্যা মায়াময়; সেই মায়া ঈশ্বরের শক্তি হুইলেও অনির্বাচনীয় ভূচত পদার্থ।

রামান্তর বলিয়াছেন—এই জগৎ মায়াময় হইলেও মিথ্যা—রজ্জু-সর্পবং অসত্য নহে; ইহা ব্রহ্ম হইতে উৎপন্ন এবং ব্রহ্মেরই শরীরস্থানীয়; স্কুতরাং কথনই মিথ্যা হইতে পারে না । আর ব্রহ্মশক্তি মায়া যথন ব্রহ্মেতেই আপ্রিত, তথন তাহাও কথনই মিথ্যা অনিকাচনীয় হইতে পারে না ।

(৪) শক্ষর বলিয়াছেন—জীব ব্রন্ধেরই আভাদ বা প্রতিবিদ্ধ এবং ব্রন্ধের তুলাস্বভাব, স্বপ্রকাশ মহান ও নিতামুক্ত।

রামায়জ বলিয়াছেন—না—জীব কথনই ব্রেক্ষেব আভাস বা প্রতিবিদ্ধ নহে, এবং স্বপ্রকাশ শহান্ ও নিতামুক্ত নহে, পরস্ত জীব অগ্নিশুলিক্ষের হায় ব্রক্ষ হইতে নির্গত, ব্রেক্ষেরই জংশ শটে; কিন্তু সমস্বভাব নহে—জীব অগুবা কুদ্র, আর ব্রক্ষ বিভূবা অতি মহান্; জীব অন্নত্ত আলশক্তি, আর ব্রক্ষ হইতেছেন—সর্ক্ষিত্ত সর্কশক্তি জগতেব কর্তা। তাহার পর জোজো দ্বাবজাবীশানীশোঁ ইত্যাদি শ্রুতি এবং "ভেদবাপদেশাচোভাঃ।" "অংশো নানাবাপদেশাং" ইত্যাদি ব্রক্ষ্য হইতেও জীব-ব্রেক্ষর প্রভেদ প্রমাণিত হইতেছে।

(৫) শঙ্কর বলিয়াছেন—ঘট ভাঙ্গিলে ঘটাকাশ যেরূপ মহাকাশে মিলিত হইয়া যায়, তাহাব আর পৃথক্ সন্তা থাকে না, তেমনি বৃদ্ধিরূপ উপাধির অপগমে জীবও পরব্রহ্মে মিলিয়া এক হুইয়া যায়, তথন তাহার আর পৃথক্ অস্তিত্ব থাকে না, এবং ভোগাও কিছু থাকে না i

রামান্তক বলিয়াছেন—জীব অগ্নিফুলিঙ্গের ভাগ যথন এক্ষেরই অংশ, এবং ক্ষুদ্রও ক্ষুদ্রশক্তি সম্পন্ন, তথন তাহার পক্ষে একোর সঙ্গে একীভাবপ্রাপ্তি কথনই সম্ভব হইতে পারে মা, জীব এথনও যেমন পৃথক আছে, চিরকালই তেমনি পৃথক্ গাকিবে, মুক্তিদশাগ কেবল প্রকানন্দ অন্তব্ত করাই তাহার বিশেষ লাভ।

(৬) শঙ্কর বলিয়াছেন--"ত: ত্বমসি" প্রভৃতি বেলান্তবাক্য শ্রবণে, যে বিশুদ্ধ জ্ঞাম সমুৎপর হয়, তাহাই জীবের অনাদি অজ্ঞান ও অজ্ঞানজ সংস্কাররাশি বিনষ্ট করিয়া দেয়; জীব তথন আপনার ব্রহ্মতাব অনুভব করে—'অহং ব্রহ্মান্মি', তাহাই তাহার মুক্তি-অবস্থা।

বাদাস্থ বণিয়াছেন— এবামুম্তিরপা ভক্তিই জীবের একমাত্র মৃক্তিদাধন; ভক্তি-দেবিত ভগবং-প্রদাদে জীব মৃক্তি লাভ করিয়া থাকে; কিন্তু ক্ষুদ্র জীব কথনই আপনাকে ব্রহ্ম বিলিয়া ভাবিতে পাবে না,—জীব ক্ষুদ্র, ব্রহ্ম মহান্; জীব অধীন দাস—আর ব্রহ্ম তাহার দেব্য প্রভ্; দাস হইয়া আপনাকে প্রভ্ মনে করা মহা অপরাধের কারণ হয়। যে জীব ল্রান্তিবেশ আপনাকে ব্রহ্ম বলিয়া মনে করে, রাজন্তোহী প্রছার ছায় তাহাকেও স্ক্রিধ শান্তি ভোগ করিতে হয়, মুক্তি ত দ্বের কথা! 'তং অম্ অসি' বাক্যের অর্থ-'তুমি তাঁহার' [দাস বা দেবক], আর 'অহং একামি' বাক্যটি কেবল সাধকের উৎসাহবর্দ্ধক স্তুতিবাদ মাত্র, বাস্তবিক এক্যোপদেশক নহে।

(৭) শঙ্কর বলিয়াছেন—মায়া অবিহা ও অজ্ঞান—একই পদার্থ, কেবল নামে মাত্র ভিন্ন; সেই মায়াই ব্রহ্মকে আশ্রয় করিয়া তাহাতে বিবিধ বিবর্ত্ত কার্য্য সমুৎপাদন করিয়া থাকে।

রামারজ বলিয়াছেন—মায়া ও অজ্ঞান এক পদার্থ নহে; মায়া ইইতেছে ভগবং-শক্তি, ভগবানে আশ্রিত; আর অজ্ঞান ইইতেছে জ্ঞানের অভাব; উহা জীবাশ্রিত, জীবকেই বিমোহিত করিয়া রাথে; কিন্তু অনন্ত জ্ঞানাধার ব্রহ্মকে ম্পর্শও করিতে পারে না। এই অজ্ঞানই জীবকে সংসাবে আবদ্ধ রাথে, আবার ভক্তিলন্ধ ভগবংপ্রসাদ উপস্থিত হইলে আপনা হইতেই অন্তর্হিত হইল যায়।

(৮) শঙ্কর বলিয়াছেন—'তত্ত্বমিন' প্রভৃতি বাক্যজনিত জ্ঞানই মুক্তিলাভের একমাত্র সাধন, তত্ত্বির মুক্তিলাভের আর উপায় মাই।

রামান্থন্ধ বলিয়াছেন—জ্ঞানও মুক্তিলাভের সহায় বটে, কিন্তু ভক্তিই মুক্তিলাভের প্রধান উপায়: ভক্তিমেবিত ভগবংপ্রসাদেই জীবগণ ব্রহ্মসাযুক্সাদিরূপ মুক্তিলাভে রুতার্থ হয়।

(১) শন্ধর বলিয়াছেন—জীব এই দেহেই ব্রহ্মদাক্ষাৎকার লাভ করিয়া জীবনুক্ত হয়, এবং দেহপাতের প্র লৌকিক স্থগুঃথের অতীত হইয়া সচ্চিদানন্দ ব্রহ্মপ্রক্রপ হইয়া যায়।

রামান্থজ বলিয়াছেন—জীবের জীবনুক্তিবাদ একটা কথামাত্র; বস্ততঃ দেহসত্তে কথনই কাহাবো মুক্তিলাভ সম্ভব হয় না, এবং দেহপাতের পরও মুক্ত জীব জীবই থাকে, কথনই ব্রহ্ম হইয়া যায় না; তথন কেবল নিরবচ্ছিন্ন ব্রহ্মানন্দ ভোগে ক্তার্থ হইয়া সর্কবিধ ভয় বিনির্মৃক্ত হয়; "আনন্দং ব্রহ্মণো বিদ্বান্ন বিভেতি কুত্ত চন" ইত্যাদি শ্রুতিও এই তত্তই প্রতিপাদন করিতেছে।

(১০) শক্ষব বলিয়াছেন—বেদান্তদর্শনের প্রথম হত্তস্থ 'অথ' শক্ষের অর্থ—আনস্তর্যা, অর্থাৎ
নিত্যানিত্যবস্ত্রবিবেক, ঐছিক ও পারলৌকিক বিষয়ভোগে বৈরাগ্য, শমদমাদি সাধমলাভ,
মুম্কুত্ব বা মোক্ষের ইচ্ছা, এই চতুর্বিধ সাধনের আনস্তর্যা; অভিপ্রায় এই যে, অত্রে
নিত্যানিত্য বস্তুবিবেক প্রভৃতি হয়, পরে ব্রহ্মজিজ্ঞানায় অধিকার হয়।

রামান্তুজ বলিন্নাছেন—হাঁ, 'অথ' শব্দের অর্থ আনস্তর্য্যই বটে; কিন্তু তা' বলিন্না নিত্যানিত্য বস্তুবিবেক প্রভৃতির আনস্তর্য্য অর্থ নহে; পরস্তু—কর্ম্মজানের আনস্তর্য্য বুঝিতে হইবে। অর্থাৎ অগ্রে কর্ম ও কর্মফলে অনিত্যতাপ্রভৃতির জ্ঞান হইবে, পরে ব্রন্মজ্ঞিন্তার প্রবৃত্তি জ্মিবে।

(>>) শক্ষর বলিয়াছেন— কৈমিনিক্বত দাদশাখ্যায়যুক্ত পূর্বামীমাংসা আর বেদব্যাসক্ত চারি অধ্যান্তে সম্পূর্ণ উত্তরমীমাংসা বা বেদাস্তদর্শন, পরম্পর নিরপেক ছইটী পৃথক্ শাস্ত্র; স্কুতরাং ইংবাদের মধ্যে কেহ কাহারো অপেকা করে না।

রামায়জ বলিয়াছেন—না—এ ছইটা কথমও পৃথক্ শাস্ত্র নহে; পরস্ক উভয়ই দুম্মিলিডভাবে একটা শাস্ত্র; একইমীমাংসাশাস্ত্র জৈমিনিক্ষত পূর্বমীমাংসার দ্বাদশ অধ্যার এবং বাসকৃত উত্তর মীমাংসাব চারি অধ্যায় লইয়া—বোড়শাব্যায়ে সম্পূর্ণ ইইয়াছে; কেবল বিষরগত বিভাগালুসারে নামভেদ ইইয়াছে মাত্র—একটার নাম—পূর্বনীমাংসা, অপরটার নাম—উত্তর-মামাংসা, ইত্যাদি। আরও অনেক বিষয়ে উভ্যের মধ্যে যথেষ্ট মতভেদ দেখিতে পাওয়া ষায়, স্থানে স্থানে স্ত্রব্যাধ্যায়ও উভ্যে একমত ইইতে পারেন নাই; এমন অনেক স্ত্রে আছে, যেখানে শঙ্করের ব্যাধ্যায় সহিত রামায়জের ব্যাধ্যায় কিছুমাত্র সমতা নাই (১); কেবল ব্যাধ্যায় কেন, স্ত্রের উপরও ইহাদের মতভেদ ফুটিয়া উঠিয়াছে; শঙ্কর যাহাকে একটা স্ত্র বলিয়া ব্যাধ্যা করিয়াছেন, রামায়জ আবশুক মতে তাহাকে ছইটা স্বতন্ত্র স্থ্রে পরিগত করিয়াছেন ২); আবার শঙ্করের মতে যেটা পূর্ববিক্ষ স্ত্র, স্থলবিশেষে রামায়জের মতে তাহা সিদ্ধাস্ত স্ত্র রূপে পরিগৃহীত ইইয়াছে। ইহার উপর আবার অধিকরণরচনা লইয়াও উভা মতে অনেক অনৈকা দেখিতে পাওয়া যায়।—শঙ্কর যতগুলি স্ত্র লইয়া একটা অধিকরণ রচনা করিয়াছেন; রামায়জ তাহার মধ্যেও অনেকস্থলে ন্যুনাধিকা ঘটাইয়াছেন; এইজয় বেদান্তদ্বন্ব স্ত্র ও অধিকরণের সমষ্টিদংখ্যা উভয়মতে সমান হয় না।

এ সমস্ত বিষয় আলোচনা করিলে বেশ ব্কিতে পারা যায় যে, রামায়ুল্ল প্রধানতঃ আচার্যা শঙ্করকেই যেন প্রবল প্রতিপক্ষরপে সন্মুখে রাখিয়া বেদান্তদর্শনের ব্যাখ্যায় প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন; তাই তিনি সর্কতোভাবে শঙ্করমত খণ্ডনেই সুমুধিক প্রয়াস পাইয়াছিলেন। ইহার ফলে এই উপকার হইয়াছে যে, রামায়ুজভায় ( শ্রীভাষ্য ) ভালরপে ব্ঝিতে পারিলে শাহ্করভায় র্ঝিবার পথও অনেকটা নিহ্নতক হয়, এবং উভয় মতের তুলনা করিবারও যথেষ্ট প্রযোগ ঘটে এ কথা বলিলে বোধ হয় অত্যক্তি হইবে না যে, আচার্য্য শঙ্করের প্রতিপক্ষরপে যত লোক দণ্ডায়মান হইয়াছে, তন্মধ্যে রামায়ুজকে সর্কোচ্চ আসন প্রদান করা যাইতে পারে।

বেদান্তের শ্রীভাষ্য আচার্য্য রামান্তজের অক্ষয় কীর্ত্তিন্ত ; যত কাল উপাসকসম্প্রদায় ধরণীত অলঙ্কৃত করিবেন, ততকাল শ্রীভাষ্যের গৌরবও সমাদর অক্ষয় থাকিবে। রামান্তজ চতু:স্থানীর ব্যাখ্যায় যেরূপ অভ্ত পাণ্ডিত্য, অসীম বিচারনৈপুণ্য, এবং মগাধ বিভাবুদ্ধির পরিচয় দিয়াছেন, ভাহাতে সাহস করিয়া বলা যায় যে, তিনি যদি আর কিছু না করিয়া কেবল ঐ চতু:স্থানীর ভাষ্য মাত্র রচনা করিয়া যাইতেন, তাহা হইলেও তিনি চিরদিনের জন্ম স্থাসমাজে স্মরণীয় থাকিতেন। তিনি ভাষ্যমধ্যে বিজ্ঞানসন্মত কথাও অনেক বলিয়াছেন; উদাহরণহল, দর্পণাদিতে প্রতিবিদ্বপাতের প্রসন্ধটি উল্লেখ করা যাইতে পারে।

রামান্ত্রজ বিচারমল্লতা ও ভাব-প্রবণতায় যেক্সপ পটুতা দেখাইয়াছেন, ভাষাবিস্তাদে সেক্সপ চতুরতা দেখাইতে পারেন নাই; স্থানে স্থানে তাঁহার ভাষা এতই জটিল হইয়াছে যে, সহজে

<sup>(</sup>১) ''উপাসাত্রৈবিধ্যাং।" "সর্ব্ধন্ত প্রসিন্ধোপদেশাং।" "ভূমা সম্প্রদাদাদধ্যুপদেশাং।" "দহর উত্তরেভ্য়' ইত্যাদি স্তন্তের ব্যাখ্যায় মতভেদ ঘটরাছে।

<sup>(</sup>২) বেমন – দ্বিতীয় অধ্যাবের দ্বিতীয় পাদের প্রথম প্রতী সামাসুলমতে "রচনামূপপত্তেক নানুমান প্রবুক্তেক" পর্যন্ত : কিন্তু শক্ষরের মতে 'প্রবুক্তেক্ত' অংশটা স্বতন্ত দ্বিতীয় স্কেরপে গৃহীত হইরাছে।

ভাহার সারসংগ্রহকর। একান্ত অসন্তব হইয়া পড়ে; এই কারণে ইহার আক্ষরিক অন্থবাদেও বিশেষ বিদ্ন ঘটিয়া থাকে। তথাপি যতন্ব সন্তব, আমরা অন্থবাদটাকে মূলান্যায়ী করিতে মণেই চেষ্টা করিয়ছি; এবং সেইজন্তই অন্থবাদের ভাষাগত সৌন্দর্য্য রক্ষা বিষয়ে বিরত্ত থাকিতে বাধ্য হইয়াছি। অধিকন্ত বসভাষায় দার্শনিক তর্ক ও তত্পযোগী প্রচুর উপকরণ না থাকায় অগত্যা সে সব হলে মর্শ্যান্থবাদের ও আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছি। ভাষাটী স্থবোধ্য করিবার জন্ত ভাষ্যমধ্যে আবশ্যকমতে 'কমা' 'সেমিকোলন' প্রভৃতি আধুনিক চিহ্নের বিন্তাস করিয়াছি; এবং ভাষ্যের যে সমস্ত অংশ অত্যন্ত হ্রাহ, সে সমস্ত অংশকে স্থববাধ্য করিবার জন্ত পাদটাকায় স্থবিত্ত বত্তর টিপ্লনী সংযোজিত করিয়াছি। এই পৃত্তক মৃদ্রণসময়ে চারি পাঁচখানা আদর্শ পুত্তকের সাহায্য পাইয়াছি; কিন্ত পুত্তকগুলির অধিকাংশ স্থলই পাঠভেদে পরিপূর্ণ; তন্মধ্যে যে পাঠটা সঙ্গত ও বিচারমন্ত বিলিয়া বিবেচিত হইয়াছে, সেই পাঠটা মূলে সনিবেশিত করিয়া পাঠান্তনাত্তলি পাদটাকায় দিয়াছি। বিপুলকায় বিচারবহল এই ভাষ্য হইতে সারসংকলন করা সাধারণের পক্ষে কইকর মনে করিয়া, প্রত্যেক স্ত্রের নীচে একএকটা সরলার্থ বা স্বস্থ্য বাধ্যা দিয়াছি, তাহা ঘারা সকলেই অনায়াসে ভাষ্যের সম্পূর্ণ মর্শ্বার্থ গ্রহণ করিতে পারিবেন।

ভক্ত প্রবর ভাবুকচ্ড়ামণি আচার্য্য রামাস্কজ্বত 'শ্রীভাষ্যের' প্রচার বঙ্গদেশে আদৌ ছিল না; পঠন পাঠন ত দ্রের কথা; এরপ অভ্যুৎকৃষ্ট গ্রন্থ তীক্ষধী বঙ্গবাদীর চক্ষর অন্তর্গণে থাকা অন্তিত মনে করিয়া মুর্শিদাবাদের অন্তর্গত লালগোলাধিপতি বিভোৎসাহী বদান্যবর রাজা শ্রিল শ্রীযুক্ত বাও যোগীক্রনারায়ণ রায়বাহাত্ত্র মহোদয় বঙ্গভাষায় ইহার প্রচাবে মনোযোগী হন; এবং বঙ্গেব বিখ্যাত বিদ্বন্ধনারায়ণ রায়বাহাত্ত্র পরিষ্ঠেদের' অন্যক্ষগণের উপব ইহার মুদ্রণ ভার অর্পন করেন। তাহাদের প্রমন্ত্রে এবং প্রথিত্যশা বিদ্বন্ধ শ্রীযুক্ত রামেক্রম্থন্দর ত্রিবেদী মহাশয়ের সর্বপ্রকার আয়ুক্ল্যে এবং লালগোলাধিপতির প্রভূত অর্থ ব্যয়ে মাচার্য্য রামান্তরের শ্রীভায্য আজ সম্পূর্ণ মুদ্রিত হইয়া বঙ্গীয় স্থধী-সমাজে প্রচাবিত হইল; এখন এতদ্বারা তাহারা কথিকিং ভৃপ্তি ও উপকার বোধ করিলেই আমাদের যত্ন ও পরিশ্রম সফল মনে করিব।

উপসংহারে বলা আবশুক যে, এ গ্রন্থের পঠনপাঠন পদ্ধতি এ দেশে একেবারেই ছিল না, কাজেই কাহাবও নিকট কোনপ্রকার সাহায্য পাইবার স্থযোগ ঘটে নাই; স্থতরাং ইহাতে ভ্রমপ্রমাদ থাকা নিতান্ত অসম্ভব নয়; সহাদয় পাঠকগণ নিজগুণে সে দোষ মার্জনা করিবেন,—

> যদত্তৈর্বর্ম ন কুঞ্জ তত্র সঞ্চরতো মম। পদে পদে প্রস্থানতঃ সস্তঃ সম্ভবনম্বনম্ব

> > অলমতিবিস্তরেণ।

কলিকাতা—ভবানীপুর। ভাগবত-চতুষ্পাঠী ; ১৩২২, চৈত্র।

শ্রীত্বর্গাচরণ শর্মা।

## বেদান্তদর্শনস্থ সূত্রাণাম্ অকারাদিক্রমেণ সূচী।

### অধ্যায়, পাদ ও সূত্রসংখ্যা যথাক্রমে প্রদত্ত হইল।

অধ্যায়, পাদ ও হত্তসংখ্যা।

241	111 - 4-11101	. 221	य ७ ददगरपा।।
( 図 )		विरकाश्रामगाळ् वामनामगिर	ছবং
অংশো নানাব্যপদেশাৎ—	२।७। ४२	তদ্দশনাং	01816
্অকারণত্বাচ্চ ন দোষস্তথাহি—	518170	অধিষ্ঠানামুপপত্তেশ্চ—	२ । २ । ७५
অক্ষরমন্বরান্তগ্বতে:—	21015	অধ্যয়নমাত্ৰবতঃ—	०। ८। ১২
অক্ষরধিয়াং ত্ববরোধঃ—	०।०।००	অনবস্থিতেরসম্ভবাচ্চ নেতর:—	>   2   >6
অগ্নিহোত্রাদিতু—:	813135		७। । ७०
অগ্নাদিগতিশ্রতি:—	01218	মনারন্ধকার্য্যে এব তু পূর্ব্বে	
অঙ্গাববদ্ধান্ত ন-	०।०।७०		813130
অঙ্গিত্বানুপণত্তেশ্চ —	२।२।७	অনাবিক ক্রিয়য়াৎ—	०। ८। ८०
অঙ্গেযু যথা শ্রয়ভাবঃ —	010169	अनावृिकः भकारनावृिकः भकारः	8   8   २२
অচলত্বং চাপেক্ষ্য—	8   5   5	অনিয়ম: সর্কেষামবিরোধ:	
অণ্ব•চ—	२।८।७	শকানুমানাভ্যাম্ —	ં ગાગાં ઝર
मध् <u>क</u> —	२। ८। ५२	অনিষ্টাদিকারিণামপি চ শ্রুতম্—	
মতএব চ নিত্যত্বং—	)।०।२ <b>৮</b>	অমুক্তেম্বস্থ চ—	> । ७ । २ >
মতএব চস ব্ৰহ্ম	215126	অমুজ্ঞাপরিহারৌ দেহসম্বন্ধাৎ	
বতএব ন দেবতা ভূতং চ—	> 1 < 1 < \range	স্থোতিরাদিবৎ	210189
মতএব প্রাণ:	\$1\$138	অমুপপতেম্ব ন শারীর:—	21510
ত এব চাগ্ৰীস্কনান্তনপেক্ষা—	<b>७।</b> ८।२৫	অমুবন্ধাদিভ্যঃ প্রজ্ঞান্তরপৃথকৃত্ব	1 <b>7</b> -
তেএব চানভাধিপতিঃ—	6   8   8	দৃষ্টশ্চ তহক্তম্—	
তেএব চোপমা স্থ্যকাদিবৎ—	७।२। ১৮	অমুষ্টেরং বাদরায়ণ: সামাশ্রত:-	-01810
তএব সর্বাণাণু:—	81212		215102
ত: প্রবোধোহস্মাৎ—	७।२।४	অহুশ্তেশ্চ—	
তশ্চায়নেহপি দক্ষিণে—	815179	অনেন সর্বগতত্বমায়ামশলাদিভ্যঃ	
তস্বিতরজ্যায়ো লিঙ্গাচ্চ—	018105	অন্তরাচাপি তু ভদ্ষ্টে:—	७। । । ७७
তিদেশাচ্চ—	210186	জন্তরা ভূতগ্রামবং স্বাঝনোংক্র	
তোহনম্ভেন তথাহি লিক্সম্—	७।२।२৫	ভেদামুপপত্তিরিতি চেলো	
তোহস্থাপি স্থেকেষামুভয়ো:—	813139	<b>८</b> नभव९—	010100
তা চরাচরগ্রহণাৎ—	>1२1२	অন্তরা বিজ্ঞানমনদী ক্রমেণ তলিঙ্গ	1-
থাতো ব্ৰন্ধজ্ঞাসা—	21212	দিতি চেৎ নাবিশেষাং—	
হু ভাষাদিগুণকো ধর্মোক্তে:—	> १ २ । २२	অন্তর্যাম্যধিদৈবাদিষু তদ্ধাব্যপ্	-
ष्ट्रीनियमा९—	२।०।८०	(मर्भा९	215129
वक्ष जिन्नित्रभार—	राजारर	অন্তবন্তমসৰ্বজ্ঞতা বা	२।२।७৮
ধিকাররূপ-শব্দান্তরেজ্য:	राणाज्य	अउउक्तीर्भागतमा९-	>1>12>
91	,		

### ( >> )

হুত্র।	অধ্যান, পাদ ও স্ত্রসংখ্যা।	হত। অ	ধ্যায়, পাদ ও হত্তসংখ্যা।
অস্ত্যাবস্থিতেশ্চোভয়	নৈত্যত্ব!-	অবস্থিতিবৈশেষ্যাদিতি	চেন্নাভাপ-
प्रतिर्वशः	२   २   ७८	গমাদ্ হৃদি হি—	510156
অগ্রভাবাচ্চ ন তৃণা	मिवर- २।२।8	অবস্থিতেরিতি কাশকুংম	:- > 181 2
অন্তথাত্বং শলাদিতি (		অবিভাগেন দৃষ্টত্বাৎ—	8   8   8
বিশেষাং—	<b>७।७।</b> ७	অবিভাগো বচনাং	812150
অন্তথামুমিতো চ জ্ঞা	ক্তি-	व्यविदर्शध=हन्मनवर•••••	<b>२।७</b> ।२8
বিয়োগাং	२।२।,१	অভদ্ধনিতি চেন্ন শকাং	७।১।२७
অগুভাববাবিত্তেশ্চ	210122	🕶 অশ্মাদিবচ্চ তদমুপপত্তিঃ	
অভাধিষ্ঠিতেযু পূৰ্ববদ	ভিলাপাৎ— ৩।১।২৪	অশ্ৰত্যাদিতি চেনেষ্টা	निकातिगाः
ञ्चार्थं देविमिनिः	প্রশ্নব্যাখ্যা-	প্রতীতে:—	01210
নাভ্যামপি চৈৰমে	الاه اد <b>– ۴</b>	অসতি প্রতিজ্ঞোপরোধে	া যৌগপন্ত-
অস্তার্থন্চ পরামর্শ:	21012	মক্তথা—	२   २   २०
অশ্বয়াদিতি চেৎ স্থাদৰ	<b>। ध</b> रत्नार ७। ७। ५१	অদদিতি চেন্ন প্রতিষেধ্য	
অপরিগ্রহাচ্চাত্যস্তমন	<b>পেক্ষা ২</b> ।২।১৬	অসন্ব্যপদেশান্নেতি চেঃ	াধর্ম্মান্তরে <b>ণ</b>
অপি চৈবনেকে—	०।२।७०	বাক্যশেষাং…	۶۱۶۱۶۶
অপি দপ্ত—	012126	<b>অ</b> দস্ততে•চাব্যতিকর:—	
অপি শ্বৰ্যাত্ত—	<b>ः। ७। २</b> २	অসম্ভবস্ত সতোহমুপপরে	
ব্দপি স্বৰ্যতে—	২। ৩। ৪৪	অসার্কাত্রকী…	٥   8   ك
অপি শ্বৰ্যতে—	७। ८। ७०	অন্তি তু-—	२। ७। २
অপি শ্বৰ্য্যতে—	0   8   09	অন্মিন্নস্ত চ তদ্যোগং শা	
অপি সংরাধনে	প্রকাত্ব-	অস্তৈৰ চোপপত্তেরশ্বা—	
মানাভ্যাং—	७।२।२७	( আ	)
অপীতৌ তহৎপ্ৰদঙ্গাদ	नगञ्जनং— २।)।৮	আকাশন্তলিঙ্গাং…	212150
অপ্রতীকালম্বনারয়তী		আকাশে চাবিশেষাং…	२ । २ । २७
উভন্নধা চ দোষাৎ	, তৎক্রতু*চ—৪।৩।১৪	আকাশোহর্থান্তরত্বাদিব্য	
অবাধাচ্চ—	७। ४। २৯	আচারদর্শনাৎ	01810
অভাবং বাদরিরাহ ৫	<b>হ্</b> বং— ৪   ৪   ১ •	আতিবাহিকান্তলিঙ্গাং—	
<b>অভিধ্যোপদেশা</b> চ্চ—	318138	আত্মকতে:—	>   8   ₹ 5
অভিমানিব্যপদেশস্ত	বিশেষামু-	আত্মগৃহীতিরিতরবছ্তর	
গতিভাাং—	21216	আত্মনি চৈবং বিচিত্রাশ্চ	
<b>অভিব্যক্তে</b> রিত্যাশ্বরং	ाः- )।२।२०	আত্মশন্দাচচ—	७।७।४
অভিসন্ধাদিমপি চৈ	१९— २।०।७३	আত্মা প্রকরণাৎ ··	8   8   9
<b>অ</b> ভ্যুপগমেহপ্যর্থাভাব	१३- २।२।४	আত্মেতি তুপগচ্ছন্তি গ্রাহ	
অৰুবদগ্ৰহণাত্ত ন তং	भाषः- ७।२। ३३	আদরাদলোপঃ	010103
	ानषाः— ७।२।১৪	আদিত্যাদিমতয়*চাঙ্গ উণ	
অচিবাদিনা তৎপ্রথি	ড: <b>৪।৩।</b> ১	আধ্যানায় প্রয়োজনাভাব	119- 010138
অৰ্ভকৌকস্বান্তম্বপদেশ	চ্চ নেতি-	আনন্দময়োহভ্যাদাৎ—	212120
চেন্ন নিচায্যভাব	प्रवः <i>(वाभ-</i>	আনন্দ্য: প্রধানস্থ—	01012
वष्ठ	> <b>♦</b> ₹ 1 ٩	আনর্থক্যমিতি চেন্ন তদ	
<b>অন্ন</b> শতেরিতি চেত্তত্	कृम्— ১।७।२०	আহ্বানিকমপ্যেকেধামি	তি চেন

~	(	>>> )	
man age has	•	,	o arra estri i
,	াদি ও স্ক্রসংখ্যা। ক্র		ও হত্ত-ংখ্যা। -
শবীররপকবিস্তস্হীতেদশয়		উপপূর্মেদি তেকে ভাবমশন	
5 <b>—</b>	21812	তুত্জন্—	0   8   8 2
वां शः —	२। ५। ५२	उभम्बर ह—	018130
মাপ্রায়ণাত্তবাপি হি দৃষ্টম্—	.812125	উপলব্ধিবদনিয়ম:—	२।७।७१
ঘাভাগ এব চ	२।७।৫०	উপসংহারদর্শনালেতি চেল	
बागनिष्ठ टेहनमित्रन्—	<b>५।२।७</b> २	क्षीत्रविक्त-	२। २। २८
লাত্তিজ্যমিতৌড়্লোমিস্তব্যৈ		উপসংহারোহপাভেদাদ্ বিধিশেষৰ	
হি পরিক্রীয়তে—	018186	ममारन ह—	01016
আবৃত্তিরসকুত্পদে <del>শাং—</del>	81212	উপস্থিতে২ তম্তবচনাং—	010182
লাদীন: সম্ভবাং	81719	<b>উ</b> শामाना९—	२।०।०१
লাহ চ তনা ত্ৰম্—	७।२।১७	উভয়থা চ দোষাৎ	२।२।:७
( हे )		উভয়থাপি ন কর্মাতস্তদভাব:—	२।२।५२
<b>ইতরপরামশাৎ স ইতি</b> চে	লা-	উভয়ব্যপদেশাহুহি-কুণ্ডলবং—	०।२।२१
সন্তবাং	210104	উভয়ব্যামোহাত্তংসিক্ষে:—	8 I ७ I ¢
ইত্ৰয়পদেশাদ্ধিতাক্ৰণাদিঃ দে	াষ-	( ♂ )	
প্রদক্তি—	२।১।२১	উৰ্দ্ধবেত:মু চ শব্দে হি—	01817
ইত্বস্যাপ্যেব্যসংশ্লেষঃ পাতে তু	-81:158	( 4 )	
তবেতবপ্রতায়ত্বাদিতি চেরো		এক আত্মন: শরীরে ভাবাৎ—	<b>७।</b> ७। २७
	२।२।১৯	এতেন মাতরিখা ব্যাখ্যাত:—	२।०।৮
ত্রে স্থ্যামান্তাং	010150	•এতেন যোগঃ প্রত্যুক্তঃ —	२।১।०
তবেষাং চাত্ৰপশকো:	रा भार	এতেন শিষ্টাপরিগ্রহা অপি	
श्वनामनना९	010108	ব্যাখ্যাতা: —	२ । ५ । ५२
( क्रे )		এতেন দৰ্বে ব্যাখ্যাতা	
কৈতিকৰ্মব্যপদেশাং সঃ—	>10150	ব্যাখ্যাতা:—	> । ४। २৮
কৈতেন্।শক্ন্—	21216	এবং চাত্মাকাংম্বৰ্য্য —	२।२।०8
( ह )	, , , , ,	<b>এবং মুক্তিফলানিয়মন্তদবন্তাব-</b>	(   (   0
ংক্রমিয়ত এবস্থাবাদিত্যৌ <b>ড়</b>		ধৃতেন্তদ্বস্থাবধৃতে:—	७। । ८२
লোমিঃ-—	` `> 8 २>	এবমপ্রপন্তাদাৎ পূর্বভাবাদবিরো	
ংলাকিং—  ৎক্ৰান্তিগত্যাগতীনাম্—	२।०।२२	वानवात्रगः	
ভিরত্র চৈত্ররপেন লিঙ্গাৎ —		(अ)	8   8   9
ভিরাচ্চেদাবিভূ ভিস্বরূপস্ত্র—	210106	ঐহিকমপ্যপ্রস্তুতপ্রতিবন্ধে	
	21012	তদৰ্শনাৎ—	0 8 4>
তিরোৎপাদে চ পূর্ব্বনিরোধাৎ— ৎপত্তাসম্ভবাৎ—		( क )	010143
	२।२।8२	, ,	
দাসীনানামপি চৈবং সিদ্ধি:—	२।२।२७	कल्लनाए—	>10102
পদেশভেদারেতি চেরোভরন্মির:		করণবচের ভোগাদিভা:—	२,1२।8•
विरत्नाधार—	, १।१।४५	ক্তা শাস্তার্থবরাং—	२।०।००
পপত্তেশ্চ—	७।२।७৫	কর্মকর্ত্ব্যপদেশাচ্চ—	>1518
শুপুত্ত চাপ্যুপ্লভ্যতে চ —	२। ১। ७७	कन्नताशास्त्रभाक्त मध्यानिय-	
শ্পন্তলকণার্থোপন্তে-		मविःवाशुः—	218120
्रेलाकवर <b>→</b>	010100	कामकारत्न देहरक	018126

.

	ৰধ্যায়, পাদ ও হজেসংখ্যা।		অধ্যায়, পাদ ও হত্ত্ৰদংশ
কামা <b>চ্চ নার্মানাপেকা</b>	7   7   7	চিতিতঝাত্রেণ তদাব	
কামাদীতরত তত্ত		জুলোমি:—	8   8
	୬   ୬   ୬		更)
কাম্যান্ত যথাকামং স	न भ्रुकी रञ्ज ज्	ছন্দত উভয়াবিরোধা	
ন বা পূৰ্কহেওভাবা	·- 010100	ছন্দোহভিধানানেতি	
কারণত্বে চাকাশাদিয়		চেতোহৰ্পণনিগদ	
	218128	দৰ্শনম্	212
কার্যাং বাদরিরস্থ গড়াপ	। शस्त्रः — । १। १		每 )
কার্য্যাথ্যানাদপূর্কং	910124	ৰুগদ্বাচিত্বাৎ	> 1 8
কার্যাতায়ে তদধ্যকেও		জগদ্যাপারবর্জ্জং	প্রকরণাদ-
পরমভিধানাং—	81019	সরিহিতত্বাচ্চ —	8 1 8
ক্বতপ্রয়াপেকস্ত বিহিত	প্রতিষিদ্ধা	জনাগুভ যত:	
বৈশ্বৰ্থ্যাদিভ্য:—	२।७। ८२	<b>को</b> वम्शा श्रानिकाता	ভ চেত্ত-
ক্কতাত্যম্মেশ্যবান্ দূৰ্ষ	}-শ্বিভাাং	· ঘাথাত্ম্—	> 1 8
	७।১।৮	জীবম্খ্য প্রাণলিক্ষারো	তি চেনো-
ক্কংশ্বভাৰাত্ত গৃহিণোপদ	ংহার:— ৩ ৪ ৪৭	পাদাকৈবিধ্যাদা	
ক্বংমপ্রসক্তিনিরবয়ত্বশব্দ		তদেযাগাং—	>1>
বা	२ । ১ । २७	ক্ষেয়ত্বাবচনাচ্চ—	
ক্ষণিকত্বাচ্চ—	२।२।७১	জোহতএব—	
ক্ষত্রিয়ত্বপতেশ্চ—		জ্যোতিরাভধিষ্ঠানং বু	
( গ		জ্যোতিরূপক্রমা তু	
গতিশ্বাভাাং তথা	,	একে—	> 18
লিঙ্গঞ্চ	\$10138	জ্যোতিদর্শনাৎ—-	310
পতিসামাভাং—	2,12122	জ্যোতিশ্চরণাভিধানা জ্যোতিষি ভাবাচ্চ—	۱۱۶ – ۶۱۶
গতেরর্থবস্বমুভয়থাক্তথা বি		জ্যোতিষি ভাবাচ্চ—	510
বিরোধঃ—	७।७।२৯	জ্যোতিবৈকেধামসভ্য	īī— > 1.8
গুণদাধারণ্যশ্রতেশ্চ—			ত )
গুণাদ্বা লোকবং—	२। ७।.२७	ত ইন্দ্রিদাণি তদ্	
গুহাং প্রবিষ্টাবাত্মা		শ্ৰেষ্ঠাং—	₹18
	312133	তচ্চুতে:—	018
গোণদের্বাত্মশক্ষাং		তড়িতোহধি বরুণঃ য	
গোণ্যসম্ভৰাৎ শক্ষাচ্চ—		कळ प्रधनशर्य —	515
গোণ্যসম্ভবাৎ তৎপ্ৰাক্		তত্ত্বমন্বয়াং— তংপূর্বকথালাচঃ—	318
( 5		তত্রাপি চ তদ্ব্যাপার	१ष्टितरत्राध•—.०।১
চক্রাদিবভূতংসহশিষ্ঠ		তৎস্বাভাব্যাপত্তিরূপ	
<b>Б</b> भनवनिद्यस्यार—	71815	তথাচৈকবাক্যোপবন্ধ	
চরণাদিতি চেন্ন তপ		তথান্তপ্রবিধাৎ—	
কাষ্ণ্যাঞ্জনিঃ—	01219	ज्या श्रामाः—	218
চরাচরব্যপাশ্রয়স্ত ভার			
ভাক্তম্ভাবভাবিত্ব		বিনাশে ভন্তরসূ বিনাশে তদ্বাপদে	र्साष्ट्रात्रक्षय- त्रभाष १।२

সূত্ৰ।	অধ্যায়, পা	ৰ ও হত্তমধ্যো।	পুতা। অধ্যায়, পা	দ ও হত্ৰসংখ্যা।
उमधीनदामर्थवः—		>1810	দর্শয়তি চ—	01018
তদনভাত্তমার <b>স্থণান</b>	मिडाः—			<b>७</b> । ७। २३
তদন্তর প্রতিপত্তৌ	বংহ	<b>উ</b>	দর্শরতি চাথো অপি শর্যাতে—	७।२।১१
সম্পরিষক্তঃ প্রা			দহর উত্তরেভ্যঃ—	>1012
চদভাবো নাড়ীযু			দৃখতে তু—	२।১।७
5—	4	७।२।१	(मर्वामियमिश लाटक	२   ३   २ व
তদভাবনির্নারণে চ	প্রতে: —	510109	দেহযোগাদ্বা সোহপি—	81316
তদভিধ্যানাদেব তু	তল্লিঙ্গাং সঃ—	- २   ७   >8	হভাগায়তনং স্বশকাং—	21012
তদগ্যক্তমাহ হি—		७।२।२२	হাদশাহবছভয়বিধং বাদরায়ণো-	
তদাপীতে: সংসার			<b>₹ডঃ</b> —	818135
তত্পগ্রপি বাদরায়ণ	া: সম্ভবাৎ—	> । ७ । २ <i>७</i>	( ) ( )	
তদোকোহ গ্ৰহ্মলনং	তংপ্ৰকাশিত	i-	ধর্মং জৈমিনিরত এব	७।२।७३
দ্বারো বিভাস	মৰ্থাৎ তচ্ছে	-	ধর্মোপপত্তেশ্চ—	21016
গত্যসুস্থতিযোগ			ধৃতেশ্চ মহিশ্লোহস্তাস্মি	
শ্ভাধিকয়া—		812135	ग्र <b>नटकः</b> —	>10150
তদ্ওণদারস্বাত, তং	্যপদেশঃ প্রাক্ত	বং—	धानिक —	81315
•		२।०।२५	( न )	
তদ্ধেতৃব্যপদেশাচ্চ-	-	>1>1>6	न कर्माविजाशामिकि ८५९,	
তদ্ভুতিভ তুনাতদ	ভাবো জৈমিনে		नानां क्षिप्रं —	ं २।১।७८
	নপাভাবেভ্য:-		ন চ সর্ত্রঃ করণন্—	२।२।8५
তদ্বতো বিধা <mark>না</mark> ৎ—		01815	ন চ কাৰ্য্যে প্ৰত্যভিসন্ধি:—	२। ७। ১१
তলিধারণানিয়মন্তদ্			न ह भर्गायानभावित्वात्वा	
হৃপ্ৰতিবন্ধঃ ফ		े । ७। ८১	বিয়দাদিভা:—	२।२।७३
তরিষ্ঠপ্ত মোক্ষোপ		21219	ন চ স্মার্তমতদ্বর্মাভিলাপাং	> । २ । २०
তন্মনঃ প্রাণ উত্তরা	۹	8   २   ७	নচাধিকারিকমপি পতনামু-	
ত্বভাবে সন্ধ্যবহ্প	শত্তঃ—	8   8   3 9	মানাং তদযোগাৎ—	018183
তৰ্কাপ্ৰতিষ্ঠানাদপ্য			ন তু দৃষ্টান্তভাবাং	र।ऽ।३
চেদেবমপ্যবিশে	শক্ষপ্রসঙ্গ:	213133	ন তৃতীয়ে তথোপলক্ষে:—	०।১।১৮
তম্স চ নিত্যস্বাৎ—	•	3   8   58	ন প্রতীকে নহি সঃ—	8   5   8
তানি পবে তথাহ্যা	₹—	812138	ন প্রয়োজনবত্তাং	२ । ५ । ७३
তুল্যং তু দর্শনং—		01815	ন বক্তুরাত্মোপদেশাদিতি চেদ-	
তৃতীয়শন্দাবরোধঃ :	শংশোকজন্ম —		ধ্যাত্মসম্বরভূমা হৃত্মিন্—	>1>10
তেজো২ তস্ত থাহ্বাহ		510170	ন বা তৎসহভাবাশ্রত:—	<b>७।७।</b> ७७
অয়াণামেব চৈবমুপ	ত্যাদঃ প্রশ্নন্দ		ন বা প্রকরণভেদাৎ	• •
আামকসাত্ত ভূমীয		<b>७</b> ।ऽ।२	পরোবরীয়ন্তাদিবং	२।७।१
	(甲)		ন বায় ক্রিয়ে পৃথগুপদেশাং—	२।8 ৮
দর্শনাচ্চ—	- · · · · ·	०। २। २०	न वा विस्मवा९—	<b>७।७।</b> २:
w		<b>७।७।</b> ७8	ন বিশ্বদশ্রতঃ—	२।७।५
**		810132	ন বিলক্ষণভাষ্য তথাত্বং	• •
দৈৰ্শগ্নতদৈচবং প্ৰত্যাগ	কারমানে	8   8   3 •	<b>ठ भक्</b> ।९—	51218

	( :	१२ )	
হয়। অধার,	পাদ ও স্ক্রমংখ্যা	। কুত্র। অধ্যায়, পাদ	ও স্ত্রসংখ্যা
ন ভাবোং সুপলক্ষে:	२।२।२৯	পরামর্শং জৈমিনিরচোদনা-	
ন সংখ্যোপসংগ্ৰহাদপি		চ্চাপবদতি হি—	01817
নানাভাবাদতিরেকাচ্চ—	218122	পরেণ চ শব্দশু তাদিধ্যং	
ন সামাতাদপ্যপলকে মৃত্যুবং		ভূয়ন্তাব্যুবর:	010100
নহি লোকাপত্তিঃ—	७।७।८৯	পরিণামাৎ—	3   8   29
ন স্থানতোহপি পরস্থোভয়-		পারিগ্লবার্থা ইতি চেন, -	
লিঙ্গং সর্বাত হি—	015122	বিশেষিতত্বাৎ—	७। ८। २०
নাণুবতচ্চু,তেরিতি চেন্নে-		পুংস্থানিবং তম্ম সতোহভি-	
তরাধিকারাৎ—	२। १। २२	ব্যক্তিযোগাৎ—	२।७।७५
নাতিচিরেণ বিশেষাৎ —	७।১।२७	পুরুষবিভায়ামপি চেতরেধা-	
নাঝাশতেনিতাথাক তাভাঃ—	२।०।১৮	মনায়ানাৎ	७।७।२8
নানা শক্ষাদিভেদাং—	२। ७। ৫७	পুরুষার্থোহতঃ শকাদিতি	
নানুমানমতচ্ছকাৎ—	21010	বাদরায়ণঃ	01812
নাভাব উপলব্ধে:—	२।२।२१	পুরুষাশ্মবদিতি চেং তথাপি—	२।२।৫
নাবিশেষাং—	018130	পূর্বাং তু বাদরায়ণো হেতু-	
নাসতোহ দৃষ্টত্বাং—	२।२।२०	ব্যপদেশাং	७।२।80
নিত্যমেৰ চ ভাৰাং	२।२।५७	পূৰ্ব্ববদ্বা	७।२।२৮
নিত্যোপলদ্ধান্ত্ৰপলব্ধি প্ৰদক্ষোহন্ত-		পূর্ব্ববিকরঃ প্রকরণাৎ	
তরনিয়মো বান্তথা—	२।०।०२	ভা% ক্রিয়া মানসবং—	010188
নিয়মাচ্চ—	91819	পৃথগুপদেশাং	२।०।२৮
নির্মাতারং চৈকে পুত্রাদয়•চ—	७।२।२	পৃথিবী—	२।७।ऽ२
নিশি নেতি চেল, সম্বন্ধশু		প্রকরণাৎ—	21016
যাবদ্বেহভাবিত্বাং দর্শগ্নতি		প্রকরণাচ্চ—	512150
₽—	8   3   3 1 3 12	প্রকাশবচ্চাবৈষ্বর্থ্যাৎ—	७।२।३७
নেতরোহমুপপত্তে:—	>1>1>1	প্রকাশাদিবচ্চাবৈশেয়ং,	
নৈক্মিন্ দৰ্শয়তো হি—	81२।७	প্রকাশ*চ কর্ম্মণ্যভ্যাসাং	०।२।२8
নৈকস্মিনুসম্ভবাৎ—	२।२।७५	প্রকাশাদিবত্র নৈবং পর:	२ । ७ । ८०
নোপমৰ্দেনাতঃ—	815120	প্রকাশাশ্রয়বদ্ধী তেজস্বাৎ—	७।२।२१
(위)		প্রকৃতিশ্চ প্রতিজ্ঞাদৃষ্টান্তা-	
পঞ্চর্ত্তির্মনোবদ্ ব্যপদিশুতে—	\$18122	নুপরোধাৎ—	2   8   50
পটবচ্চ—	417172	প্রক্রকৈতাবন্ধং হি প্রতিষেধতি	
পত্যাদিশব্দে ভ্যঃ—	210188	ততো ব্ৰীতি চ ভূয়:—	७।२।२१
পত্যুরসামঞ্চভাৎ—	२।२।७৫	প্রতিজ্ঞাবিরোধাৎ—	21219
পয়োহস্কেং তত্রাপি—	रारार	প্রতিজ্ঞাসিদ্ধেলিঙ্গহাশ্বরথ্যঃ—	218150
পরং জৈমিনিম্ থ্যভাৎ—	810122	প্রতিজ্ঞাহানিরব্যতিরেকা-	
পর্মত: সেতৃনান-সম্বরভেদ-		ष्ट्राः—	2   0   0
ব্যপদেশেভ্যঃ—	७।२।७•	প্রতিষেধাচ্চ—	७ । २ । २३
পরান্ত তচ্ছতে:—	२।७।८०	প্রতিষেধাদিতি চেন্ন শারীরাৎ—	815125
পরাভিধ্যানাত্ তিরোহিতং		প্রতিসংখ্যাপ্রতিসংখ্যানিরোধা-	
ততো খ্স্ম বন্ধবিপর্যায়ে	७।२।८	প্রাপ্তিরবিচ্ছেদাং-—	रारार

र्हा व्यक्षांस, श	াদ ও হত্ৰদংখ্যা	। হত্ত। অধ্যায়, পাদ	ও হত্তনংখ্যা।
প্রত্যক্ষোপদেশাদি তিচেরাধি-		ভোক্তাপতেরবিভাগশ্চেং	
কারিকমণ্ডলম্বোক্তে:—	8   8   34	স্থাৎ লোকবৎ	215158
প্রথমেহ শ্রবণাদিতি চেন্ন,		ভোগমাত্রসাম্যলিঙ্গাচ্চ	8   8   25
তা এব হ্যাপপত্ত্যে:—	01216	ভোগেনত্বিতরে ক্ষপন্নিত্বা	
প্রদানবদেব তহক্তম্-	७।७। ८२	সম্পত্যত—	8   >   3
প্রদীপবদাবেশস্তথাহি দর্শয়তি-	• ,	( भ )	
	8   8   50	মধ্বাদিস্বসম্ভবাদনধিকারং	
প্রদেশভেদাদিতি চেন্নাস্কর্ভাবাৎ—	२।०। ৫२	জৈমিনি:	21010
প্রসিদ্ধেশ্চ—	>10159	মন্ত্রবর্ণাৎ	२।७।8७
প্রাণগতে*চ—	01210	মন্ত্রাদিবদাবিরোধঃ	010168
প্রাণস্তথামুগদাৎ—	515135	মহদীর্ঘবদা জ্বপরিম ওলাভাাম্	२।२।५
প্রাণাদয়ো বাক্যপেষাৎ —	>181>5	মহৰ্চচ—	5   8   <b>9</b>
প্রিয়শিরস্বাত্যপ্রাপ্তিরুপচয়াপচয়ৌ		भारमानि ट्योमंर यथा-	
হি ভে <b>দে</b> —	<b>७।७।</b> ३२	শক্ষিতরয়োশ্চ—	२ । ८ । ১৮
(		মাস্ত্রব্রিকমেবচ গীয়তে—	>1>1>6
ফলমত উপপত্তে: —	०।२।०१	মায়ামাত্রং তু কাৎস্মোনানভি-	
( 제 )		ব্যক্তস্বরূপত্বাৎ—	०।२।०
বহিস্তৃত্যথাপি শ্বতেরাচারাচ্চ—	018180	মুক্তঃ প্রতিজ্ঞানাং—	8   8   2
বুদ্ধ্যর্থ: পাদবং—	७।२।७२	মুক্তোপস্প্যব্যপদেশাং	)। <b>७</b> ।२
ব্ৰহ্মদৃষ্টিৰুৎকৰ্ষাৎ—	81216	মুগ্নেহর্দ্ধদন্দত্তিঃ পরিশেষাং—	०।२।১०
ব্রাহ্মেণ জৈমিনিরূপস্থাসাদিভ্যঃ—	8  8   ¢	মৌনবদিতরেষামপ্যপদেশাং—	018181
( 🗷 )		( य )	
ভাক্তং বানাত্মবিত্বাৎ তথাহি		যৱৈকাগ্ৰতা তত্ৰাবিশেষাৎ—	815155
দশ্যতি—	01219	যথা চ তক্ষোভয়থা—	२।७।७৯
ভাবং জৈমিনিবিকল্পামননাৎ—	8   8   22	যথা চ প্রাণাদিঃ—	२। ১। २०
ভাবশন্দাচচ—	<b>ा</b> ८। २२	ষদেব বিভয়েতি হি—	813136
<b>ভাবে চোপলব্ধেः—</b>	२।३।३७	যাবদধিকারমবস্থিতিরাধি-	
ভাবে জাগ্ৰন্থ	8   8   58	কারিকাণাম্—.	010103
ভূতাদিপাদব্যপদেশোপ-		যাবদাত্মভাবিস্বাচ্চ ন দোষ-	
পত্তেশ্চৈবম্—	212151	ক্তদৰ্শনাং	२   ७   ७
ভূতেযুতচভূতেঃ—	3   2   6	যাবদ্বিকারং তু বিভাগো	
ष्ट्रमा मल्लामानम् प्रायटनमार-	21019	লোকবং	२।७।१
ভূমঃ কুতুৰং জ্যায়ত্বম্ তথাহি		<b>ষোগিন: প্রতি চ ম্মর্যোতে</b>	
দর্শয়তি—	010100	শার্তে চেতে—	8  २  २•
ভেদব্যপদেশচ্চি—	212124	যোনিশ্চ হি গীয়তে—	> 181२४
ভেদব্যপদেশাচ্চান্ত:—	<b>&gt;   &gt;  </b> २२	যোনেঃ শরীরম্—	ारार
. जन्मर उर्देशका नामक—	२।8।১७	` (র)	. , ,
ভদাদিতি চেন্ন প্রত্যেক-		রচনাত্মপপত্তেশ্চ নাত্মানম্—	21213
মতন্বচনাৎ—	<b>७।२।</b>	রশ্যস্পারী—	812139
ভদানেতি চেদেকস্থামপি —	<b>७।७।</b> २	क्रशानिमचाक विशशासां नर्गमार	313140

रंज। अशाह, शाह,	ও হত্তসংখ্যা।	হত। অধ্যায়, পাদ	<b>ও কু বসংখ্যা</b> ।
कर्राभग्रामाञ्च >	12128	বৈশেষাত্ ত্বাদন্তবাদ:	21812
	)। ১। २७	বৈশানর: সাধারণ-শন্ধবিশেষাৎ	
( न )		देवसभा-देनच्र्रां न न भारतक्षा	
	10180	তথাহি দর্শয়তি—	
	। >। २	ব্যতিরেকস্তম্ভাবভাবিত্বাৎ নতৃপ	
	13100		<b>ा</b> । १२
( 1)		ব্যতিরেকানবস্থিতেশ্চানপেক্ষত্বাৎ-	<b>–२</b> ।२।७
বদতীতি চেন্ন, প্রাজ্ঞো হি প্রকরণাৎ		ব্যতিরেকো গন্ধবৎ	
	1814	তথাহি দর্শয়তি	२।०।२१
বাক্যাৰয়াৎ— >	18133	,	
বাঙ্মনসি দর্শনাং শলাচ্চ — 8		ব্যতিহারো বিশিংষস্তি হীতরবং—	
বায়ুমকাদবিশেষ-বিশেষাভ্যাম্— ৪		ব্যপদেশাচ্চ ক্রিয়ায়াং ন চেৎ নির্দেশ	
বিকরণস্বানেতি চেং তত্তক্ম্— ২	12102	বিপর্য্যয়:—	२।०।०१
বিকল্লোহবিশিষ্টফলত্বাং ৩	10169	ব্যাপ্তেশ্চ সমঞ্জসং—	01019
বিকারাবর্ত্তি চ তথাহি স্থিতিমাহ— ৪		( 💆 )	
বিকারশকানেতি চেন্ন প্রাচুর্যাৎ—>	13138	শক্তিবিপর্য্যয়াং—	२।७।७१
বিজ্ঞানাদিভাবে বা তদপ্রতিষেধঃ—২	12185	শব্দ ইতি চেন্নাতঃ প্রভবা	
বিষ্যাকর্মণোরিতি তু প্রক্নতন্বাৎ— ৩	12129	প্ৰত্যকাহ্যানাভ্যাম্—	>10159
বিবৈছৰ নিৰ্দ্ধাৰণাৎ দৰ্শনাচ্চ— 🔏		শব্দবিশেষাৎ—	>1516
বিধিবাধারণবং— ৩	18120	শন্ধ*চাতোহকামকারে—	01810
বিপৰ্যায়েণ তু ক্ৰমোহত উপপন্ততে		শন্ধাদেব প্রমিত:—	>10150
5 2	10176	শন্দাদিভ্যোহন্তঃ প্রতিষ্ঠানাচ্চ নেবি	
বিপ্রতিবেধাচ্চ— ২	12182	চেন্ন তথাদৃষ্ট্যুপদেশাদসম্ভবা	
বিপ্রতিষেধান্তাসমঞ্জদম্— ২	1212	পুরুষমপি চৈনমধীয়তে	>   २   २१
বিভাগঃ শতবং— ৩	18122	শঙ্গে ভ্যঃ —	२।०।७
বিরোধঃ কর্মণীতি চেন্নানেক-		শ্মদমাত্যুপেত: স্থাৎ তথাপি তু	
প্রতিপত্তের্দর্শনাং >	10136	ত্ৰিধেন্তদঙ্গতয়া তেষামব-	
বিবক্ষিতগুণোপপত্তেশ্চ— >	1212	শ্রাকুটের হাৎ	<b>૭   ৪  </b> ૨૧
বিশেষং চ দর্শয়তি— 8	10174	শান্ত্রপাত্পদেশো	
বিশেষণ-ভেদব্যপদেশাভ্যাং চ		বামদেবাদিবং—	212102
দেভবৌ >	1२ 1 २०	শাস্ত্রবোনিস্বাৎ—	21210
বিশেষণাচ্চ—	1२1>२	<b>मिटहे</b> म्ह	01010
বিশেষামুগ্রহশ্চ ৩	18104	শুগস্থা তদনাদরশ্রবণাৎ	
বিশেষিতত্বাচ্চ— 8	1019	তদাদ্ৰবণাৎ স্থচ্যতে ছি—	>10100
বিহিতভাচ্চাশ্রমকর্মাপি— ৩	18102	শেবতাৎ পুরুষার্থবাদো	i
বৃদ্ধি-হ্রাসভাক্ত মহর্ভাবাহভয়-		যণান্তেখিতি কৈমিনিঃ —	७। । । २
	12120	শ্রবণাধ্যমনার্থপ্রতিষেধাং	
	19136	শ্ব্যুতেশ্চ	>10101
	1016	1	312125
	२।२४	শ্রুতথাজ—	3121 <sup>3</sup>

( २,৫ )			
ल्ब। व्यथात, व	াদৈ ও স্ত্রেদংখ্যা	হত্ত। অধ্যা <b>ন, পাদ</b>	ও হত্তসংখ্যা।
তেন্ত্ৰ শক্ষ্লহাৎ—	२।১।२१	দর্কাগম্পপত্তে চ—	रारा०
তোপনিষৎকগতাভিধানাচ্চ—	)। २। <b>&gt;</b> १	দৰ্কথাপি ত এবোভয়লিকাং	
Post दिवली श्रञ्जाक न वांधः —	७।७।८१	সর্বাধর্মোপপত্তেশ্চ	21210
ज्ञक् <b>-</b>	२   8   9	দর্মবেদায়প্রতায়ং চোদনাত্ত-	
(म)		বিশেষাৎ—	01015
্রব তু কর্মামুশ্ব কি-		সর্কানামুমতিশ্চ প্রাণাত্যয়ে	
শक्षविधिजाः	०।२।३	তদ্দৰ্শনাৎ—	१।।।।
ধন্নাদেব ভচ্চ ুতে: —	8   8   2	সর্কাপেকা চ যজানিশতে-	
ংজাতণ্ডেং তত্তকমন্তি তু		तर्थवर—	01815
তদপি—	01018	সর্কাভেদাদগুরেমে—	01012
ংক্তামূর্ত্তিকপ্তিস্ত তির্ংকুর্ক ত		সর্ব্বোপেতা চ তদর্শনাৎ—	२। ১। ७
उभरमगर —	218129	সহকারিখেন চ—	01810
: ভৃতি-ছা-ব্যাপ্তাপি চাতঃ—	<b>७।७।२७</b>	সহকার্যান্তরবিধিঃ পক্ষেণ ভূতীয়ং	
ংগদনে অন্তভূয়েতবেষামাবোহা-	.6.1 \$ 1 \$ .6	তন্বতো বিধ্যাদিবং—	01818
ববোহো তলাতিদর্শনাং — স্কোবপবামর্শাং তদভাবাভি-	012120	দাক্ষাজ্যোদ্ধানাং —	१।।।
	<b>.</b>	माकानभावित्वासः देविमिनः-	> । २ । २
লাপাত —	>   0   0 9	সাচ প্রশাসনাৎ—	21012
ৰাচ্চাপৰশু— ক্ষ্যেস্টিৱাই হি <del>—</del>	२।১। <b>১</b> १ ७।२।১	সামান্তাত্ত্ —	<b>ग</b> २।०
.র্যা হাত্রমাহ । হ — প্র গতেবিশেষিতস্থাচ্চ —	2   8   8		81012
य गट्याप्य <del>पाळ —</del> भवावस्थार—	0 8 6	সাপ্রায়ে তর্ত্তব্যাভাবাৎ	
রন্ধাদেবমন্ততাপি—-	७।७।२•	তথাহয়ে—	<b>ा</b> ा । २
বোয়াভ্যপগমান্ত সাম্যা-	- 1 - 1 \	স্থকতহঙ্কতে এবেতি তু বাদরিঃ—	
দনবন্ধিতে:—	२।२। ५२	স্থবিশিষ্টাভিধানদেব চ—	>12130
াকৰাং—	21812	স্বুপ্ত্যুংক্রান্ড্যোর্ডেণেন— স্থ্যুং তু তদর্হাং—	>   0   8
াধ্যভাৰচিচ-—	२।०।०৮	হু কাং প্ৰ অনুহু হু তথা প্ৰ কাং —	3 8 2
ান এবঞ্চাভেদাং—	010175	স্কৃত্ত হি প্ৰতে রাচক্ষতে	01410
াননামরপ্রাচ্চাবৃত্তাবপ্য-		চ ত <b>িদঃ—</b>	०।२।५
বিবোধো দর্শনাৎ শ্বতেশ্চ—	> । ७। २२	टेमव हि मङ्गानग्रः—	01010
ানা চাফ্ত্যুপক্ষাদ্যুত্বং		সোহধ্যকে তত্বপগমাদিভ্যঃ—	8   2   8
চান্তপোষ্য	81219	স্তব্যহমুমতির্মা—	0 8 3
াহাবাং	<b>७।</b> ७।७ <b>১</b>	স্তুত্বস্থ্য বিজ্ঞান স্থৃতিমাত্রমূপাদানাদিতি চেং	~ 10 1 3
দোয় উভয়হেতুকে২ পি		नाপृक्षपार—	<b>७।</b> ८।२
তদপ্রাপ্তি:—	२।२।১१	স্থানবিশেষাৎ প্রকাশাদিবং—	01210
শতেবিতি <b>কৈমিনিস্ত</b> ণাহি		ञ्चाना निवा भरतभाक —	31313
দৰ্শয়তি—	<b>५। १। ७</b> २	স্থিত্যদনাভ্যাং চ—	21018
পছাবিভাব: স্বেন শক্ষাৎ—	8   8   5	14200000	`२। <b>०</b> । ८
ভাগপ্রাপ্তিরিতি চেং ন		শ্বরস্থিচ—	81515
े देवदनशापर	21512		
ৰ্মত্ৰ প্ৰসিদ্ধোপদেশাৎ—	21212	শ্বর্থাতে চ	8 2 3

শ্ব।	वशांत्र, शांप ७ रखनःशां ।	रज। वशांत, श	াদ ও স্ত্ৰসংখ্যা।
শ্বৰ্যাতে২পি চ লোকে-	- 017179	স্বাধ্যায়ক্ত তথাত্বে হি সমাচারে	1३-
<b>স</b> তে*6 —	810170	ধিকারাচ্চ সববচ্চ তরিরম স্বাপ্যরসম্পত্ত্যোবগুতরাপেক্ষ- মাবিঙ্কতং হি—	01010
শ্বতানবকাশদোষ প্রদক্ষ	ইতি চেং,	স্বাপ্যয়াং	>15150
নাক্তস্মত্যনবকাপদে	বি <b>প্রস</b> -	স্বামিন: ফলশ্রুতেরিত্যাত্রেয়:-	- 018188
ঙ্গাৎ	२।२।२	( ह )	
স্থাতিতকন্ত ব্ৰহ্মশন্দৰং -	२।७।८	হস্তাদম্বস্ত স্থিতে২তো নৈবম্—	21810
স্থপক্ৰেবাচ্চ—	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	হানৌ তুপায়নশব্দশেষত্বাং কুশ চ্ছন্দ: স্তত্যুপগানবং তহুত্ত	
স্বশব্দোনা সাং চ—	२। ७। २७	হৃতপেক্ষা তু মহুষ্যাধিকারিতা	3- >10128
স্বাত্মনা চোত্রয়ো:—	२।७।२५	হেমতাবচনাচ্চ—	21214

ইতি স্চীপত্রং সমাপ্তম্॥

## চতুর্থ অধ্যায়ের স্চীপত্র।

विषय ।	পৃষ্ঠা-	—পৃষ্ঠা পর্যাস্ত।
প্রথম পাদে—		
( ব্ৰন্ধবিভার ফলসম্বন্ধে বিচার )		
১ম আর্ব্ত্যধিকরণ—		
( ১ম—-২য় স্ত্র )		
১ম সূত্র—		
র্মপক্ষ—ব্রহ্মপ্রাপ্তির উপায়ভূত উপাসনার একবার অনুষ্ঠানেই ফলপ্রাপ্তির সন্তাবনা প্রদর্শন—	•	• < & < < • &
দাস্ত—ফলপ্রাপ্তিনা হওয়া পর্যান্ত বারংবার সাধনাফুটানের		
আবগুকতা সমর্থন—	•	955 <del></del> 655
২য় সূত্র—		
ত্তৃল প্রমাণে সিদ্ধান্ত সমর্থন—	•	·+>२
২য় আত্মপোসনাধিকরণ—	*	•
র্মপক্ষ—আত্মস্বরূপে ব্রহ্মের উপাসনা নিষেধ— · · ·		<i>७</i> ১৩— <b>৬</b> ১৪
<b>৩</b> য় সূত্ৰ—		
দ্ধান্ত—আত্মভাবেই ব্রক্ষোপাসনার কর্ত্তব্যতা, বিধান এবং বৈপরীভ্যের		
निरह्म —	•••	<del>6</del> 58—656
৩য় প্রতীকাধিকরণ—		
( ৪র্থ—৫ম স্থত্ত )		
চতুর্থ সূত্র—		
র্মপক্ষ—প্রতীক মন:প্রভৃতিকেও আত্মারূপে উপাসনা করিবে—	,	
জান্ত—মন:প্ৰভৃতি প্ৰতীক বস্তকে আত্মা ব <b>িন্না উ</b> পাসনা	•••	७১७—७ <b>১१</b>
করিবে না—	•••	<b>674-</b> •
৫ম সূত্ৰ—		
<b>েপ্র</b> ভৃতি প্রতীক বন্ধতে ব্রহ্মদৃষ্টির কর্ত্তব্যতা সমর্থন—- ···	•••	47F0
৪র্থ আদিত্যা <del>দি</del> মত্যধিকরণ—		
৬ষ্ঠ সূত্র—		
র্মপুক—কর্মাঙ্গ উল্গীথাদি উপাসনাস্থলে আদিতা প্রভাতিতেই		
উल्गीथामि मृष्टि कर्खवा—	•••	4>F4>>

বিষয়।	পৃষ্ঠা—পৃষ্ঠা পৰ্যান্ত
সিদান্ত—কৰ্মাঙ্গ উদগীথপ্ৰভৃতিতেই আদিত্যাদি দৃষ্টির কর্দ্তব্যতা	
সমর্থন—	, 622-62.
৫ম আসীনাধিকরণ—	
( ৭ম>১শ হত্ত্ৰ )	
৭ম সূত্র—	
আসন বিশেষে উপবেশনপূর্বক উপাসনার কর্ত্তব্যতা নিরূপণ—	··· <b>৬૨</b> ०—৬২১
৮ম সূত্ৰ—	
ধ্যানাত্মক উপাসনায় আসনের আবশুকতা প্রতিপাদন—	653
৯ম সূত্ৰ—	
স্থিরতাসাপেক উপাসনায় আসনের আবগুকতা প্রতিপাদন —	··· <b>७२३</b> —७२२
১০ম সূত্র—	
আসনের আবশুকতা সম্বন্ধে শ্বৃতিপ্রমাণ প্রদর্শন—	७२२
১১শ সূত্ৰ—	
উপাসনায় একাগ্রতার অহুকূল দেশকালের প্রয়োজনীয়তা—	··· ৬২ <b>৩</b> ৽
৬ষ্ঠ আপ্রায়ণাধিকরণ—	
১২শ সূত্ৰ—	
মৃত্যুকাল পর্যান্ত উপাসনার প্রয়োজনীয়তা সমর্থন—	··· <b>७२७—५</b> २8
৭ম তদধিগমাধিকরণ—	
১৩শ সূত্র—	
পূর্বপক্ষ—ত্রদ্ধবিভালাভে পূর্বতন ও পরভবিক পাপের নাশ	
হয় না—	•
সিদ্ধান্ত—ব্ৰহ্মবিষ্ণালাভে পূৰ্বভেন পাপের বিনাশ ও পরভবিক	
পাপপুণোর অসংস্পর্শ হওয়া প্রতিপাদন—	७२७—७२४
৮ম ইতরাধিকরণ—	
১ <b>৪শ সূত্র</b>	•
ব্ৰহ্মবিষ্ঠা উদয়ে পূৰ্ব্ব ও পরভবিক পূণ্যেরও বিনাশ ও অসংস্পর্শ	
প্রতিপাদন—	··· <b>७२</b> ৮—७२३
৯ম অনারব্ধকার্য্যাধিকরণ—	
১৫শ সূত্ৰ—	
পুর্বপক্ষ-এন্ধবিভাগাতে প্রারন্ধকর্মেরও বিনাশপ্রতিপাদন	4244.

विषम्र ।	<u> शृष्</u> ठे	I—পৃষ্ঠা প <b>র্য্যস্ত</b> ।
দিদ্ধান্ত —ব্ৰন্ধবিত্যালাভে প্ৰার <b>ন্ধ ভিন্ন দমন্ত কৰ্ম্মের ক্ষ</b> ন্ন প্ৰতি-		
পাদন—	•••	<b>७</b> ೨∙— <b>७</b> ೨⟩
>০ম অগ্নিহোত্রান্তধিকরণ—		
( ১৬শ—১৮শ হত্ত্ৰ )		
১৬ <b>শ</b> সূত্ৰ—		
পূর্ব্বপক্ষ—অগ্নিহোক্রাদি নিত্যকর্ম্বের অনমুষ্টেয়ত্ব কথন—		<b>69</b> 2—602
সিদ্ধান্তঅগ্নিহোত্রাদি নিত্যকর্মের অবশ্রকর্ত্তব্যতা স্থাপন		৬ <b>৩</b> ২—৬ <b>৩৩</b>
১৭শ সূত্ <del>ৰ</del>		
'তশু পুত্রা দায়মুপষস্তি" ইত্যাদি শ্রুতিবাক্যের সামঞ্জস্ত		
স্থাপন—	•••	<b>७</b>
১৮শ সূত্র—		•
বিভাসহকারে ক্লত কর্মের শ্রেষ্ঠত্বপ্রদর্শন—	•••	<b>608—</b> 0
১১শ ইতরক্ষপণাধিকরণ—		
১৯শ সূত্র—		
ভাগ ৰারা প্রাবর্কলক পুণ্য ও পাপের ক্ষয় উপপাদন—	•••	<b>७</b> ୭ <b>৫ ७</b> ୭৬
দ্বিতীয় পাদে		
(জ্ঞানীর দেহত্যাগের প্রণালী কথন)।		
১ম বাগধিকরণ—		
( ১ম২য় স্থ্ৰ )		
বিপক্ষ – বাক্প্রভৃতি ইন্দ্রিরের বৃত্তিলয় কথন—	•••	40 <b>9-</b> 694
প্রভাস্ত—দেহত্যাগকালে বাগিক্রিয়ই মনেতে মিলিত হয়, তাহার বৃত্তি নহে, ইহা প্রতিপাদন—		
	•••	60k—60 <b>2</b>
২য় সূত্র— ক্রিয়ের অণুত্ব কথন—		
্য মনোহধিকরণ— ২য় মনোহধিকরণ—	•••	<b>৬৩৯</b> —∙
থ্য সূত্র—		
<sup>রহত্যাগ</sup> সময়ে সর্কেল্রিয় সহকারে মনের প্রাণে সন্মিলন কথন—		
৩য় অধ্যক্ষাধিকরণ—	• • •	৬৩৯—৬৪১
८र्थ मूळ— १र्थ मूळ—		
٥٦ تالا ٥٦		

विषद्म ।		পৃষ্ঠা	পৃষ্ঠা পৰ্য্যন্ত।
৪র্থ ভূতাধিকরণ—			
৫ম সূত্র—			,
জীবসমন্বিত প্রাণের ভূত-সম্বন্ধ কথন · · ·	•••	•••	<b>७8೨</b> —७88
৬ষ্ঠ সূত্র		•	
ভূতে প্রাণসংযোগ সমর্থন— ···	•••	•••	<b>७88—७8€</b>
৫ম আস্ত্যুপক্রমাধিকরণ—			
( ৭ম—১৩শ স্ত্র )			
৭ম সূত্ৰ—			
পূর্বপক্ষ—বিদ্বান ও অবিদ্বান্ ভেদে উৎক্রমণের পা	र्यका		
সম্ভাবনা—	•••	•••	<b>686</b> —486
সিদ্ধাস্ত—বিদ্বান্ ও অবিদ্বানের উৎক্রমণে একরূপত্ব কথন—		•••	<b>७8 9</b> ──७8৮
৮ম সূত্র—			
ব্ৰহ্মপ্ৰাপ্তি না হওয়া পৰ্য্যন্ত সংসাৱগতি কথন—	•••	•••	<b>७8৮—७</b> 8३
৯ম मृख—			
দেহত্যাগের পরেও জীবের স্ক্রশরীর সম্বন্ধ কথন —	•••	•••	<b>७8</b> 3— <b>७</b> €•
১০ম সূত্ৰ—			
তৎকালে বন্ধসন্তাব সমর্থন— ···	•••	•••	<b>66.</b> —0
১১শ সূত্ৰ—			
ক্ষুশরীরের সন্তাবনিবন্ধনই উৎক্রমণকালে দৈহিক উঞ্চ	<b>তার</b>		
উপলব্ধি কথন—	•••	•••	<b>6.</b> —667
১২শ সূত্র—			
শাৰান্তর প্রামাণ্যাহ্মসারে উক্ত অর্থের সমর্থন—	***	•••	<b>662—666</b>
১৩শ সূত্র—			
এবিষয়ে শ্বতিপ্রমাণ প্রদর্শন—	• • •	•••	<b>666—</b> 0
৬ষ্ঠ পরসম্পত্ত্যধিকরণম্—			
১৪শ সূত্ৰ—			
জীবসম্বিত ভূতবর্গের পরমাত্মাতে লয়কথন— ···	•••	•••	<b>৬<b>৫৬</b>—৬৫٩</b>
৭ম অবিভাগাধিকরণ—			
১৫শ সূত্ৰ—			
<b>জীবসম</b> ধিতভূতগণের পরমাত্মাতে অবিভাগাবস্থান নিরূপণ-		•••	<b>667</b> —668

পৃষ্ঠা---পৃষ্ঠা পর্যাস্ত । विषय । ৮ম তদোকোঽধিকরণ— ১৬শ সূত্র— গ্রুসময়ে বিদ্বানের হৃদয়াগ্রভাগের প্রজ্বলন কথন---৯ম রশ্যানুসারাধিকরণ— ১৭শ সূত্র— ধ্যরশ্মি অক্সখনে বিদ্বানের উর্দ্ধগতি নিরূপণ— ১০ম নিশাধিকরণম্— ১৮শ সূত্র— দ্বানের রাত্রিমৃত্যুতেও রশ্মিদম্বন্ধ সমর্থন— ১১শ দক্ষিণায়নাধিকরণ — ১৯শ সূত্র— ক্ষিণায়ণে মৃত বিদ্বানেরও ব্রহ্মপ্রাপ্তি কথন— ২০শ সূত্র— ক্ষিণ ও উত্তরায়ণ পথ ছুইটীর নিত্য স্মরণীয়তা সমর্থন— · · · দ্বিতীয় পাদ সমাপ্ত। তৃতীয় পাদে--১ম অর্চ্চিরাগ্যধিকরণ— ১ম সূত্র— ২য় বাযুধিকরণ— ২য় সূত্র— াংবংসর' গমনের পর এবং আদিত্য প্রাপ্তির পূর্বের বায়্প্রাপ্তি ৩য় বরুণাধিকরণ— ৩য় সূত্র— ছ্যৎপ্রাপ্তির পূর্বের বরুণপ্রাপ্তি সমর্থন— ৪র্থ আতিবাহিকাধিকরণ— ৪র্থ সূত্র— হ্যুক্ত অর্চিপ্রভৃতি শব্দের আতিবাহিকত্ব অর্থ নিরূপণ— ...

विषम्र ।		পৃষ্ঠা-	—পৃষ্ঠা পৰ্য্যন্ত্ৰ
৫ম সূত্র			•
বিছ্যাৎলোকে গমনের পর বৈছ্যতপুরুষের সাহ	ায্যে বিশ্বানের এক্স-		11.1
প্রাপ্তিকপন— ···	•••	, , ,	@ <b>P</b> \$•
৫ম কার্য্যাধিকরণ—			
(৮ম—১৫শ হত্ত ) ১১ <del>৯</del> মত			
৬ষ্ঠ সূত্র—	famous famous a		
বাদরি আচার্য্যের মতে ত্রহ্মোপাসকদিপের গমন কথন—		•••	46
৭ম সূত্র			
হেতুদারা পূর্বোক্ত কথার সমর্থন— ···	•••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	98-44
৮ম সূত্ৰ—			
হিরণ্যগর্ভে ব্রহ্মশব্দের গৌণার্থতাকথন—	•••	•••	46-46!
৯ম দূত্ৰ—			
কর্ত্তব্যাবসানে হিরণ্যগর্ভের সহিত ব্রহ্মলোকব	াসিগণের বিমৃক্তি		
প্রদর্শন ···	***	•••	৬৮৬—৬৮१
১০ম সূত্র—			
স্থৃতিশান্ত্রের সাহায্যে কথিতবিষয়ের সমর্থন—	***	•••	৬৮৭—৽
১১শ সূত্ৰ—		*	
জৈমিনীর মতে ব্রহ্মশব্দের মুখ্যার্থতা কথন—	•••	•••	<b>366</b> 949
১২শ সূত্ৰ—			
উক্তার্থেব অমুকুলে প্রমাণপ্রদর্শন — · · ·	•••	•••	৬৮৯—৬৯•
১৩শ সূত্ৰ—			
উক্তবিষয়ে অপর হেতু প্রদর্শন— · · ·	•••	•••	<b>७≈</b> ∙७৯⟩
১৪শ সূত্ৰ—			
বাদরায়নের মতে প্রতীকোপাসকভিন্ন উপাসক	দিগের ত্রন্ধপ্রপ্র		
निज्ञপণ— …	• •••	•••	৬৯১—৬৯৩
১৫শ সূত্র—			
এ পক্ষে বিশেষ যুক্তি প্রদর্শন— ••• জ্বেনীয়া হ	শাদ <b>স</b> মাপ্ত	1	620628
চতুর্থ পাদে—	11.6 -1-110	1	
১ম সম্পদ্মাবিষ্ঠাবাধিকরণ—			
( ১ম—৩য় হত )			

विषय ।	পৃষ্ঠা	—পৃষ্ঠা প <b>ৰ্যান্ত</b> ।
১ম সূত্র—		
রজ্যোতিঃ পরব্রক্ষপ্রাপ্তির পর জীবের স্বরূপাবির্ভাব কথন—	•••	<i>৫৯৬—৬৯৯</i>
২য় সূত্র—		
ন্থন'-শব্দে মুক্ত আত্মার স্বরূপ কথন—	•••	۰۰ ۹ — ۵ و و
৩য় সূত্র—		•
করণান্নদারে আত্মার স্বভাবদিদ্ধ নিষ্পাপত্ব সমর্থন— …	•••	905902
২য় অবিভাগেন দৃষ্টত্বাধিকরণ—		
8ৰ্থ সূত্ <del>ৰ —</del>		
চুপুক্ষের অভিন্নরূপে একামুভৃতি সমর্থন—	•••	900906
৩য় ব্রা <del>ক্</del> সাধিকরণ—		
( ৫ম— ৭ম স্ত্র )		
৫ম সূত্র—		
মিনিব মতে অপহতপাপাুঝাদিগুণবিশিষ্ট ব্রহ্মস্বরূপে মুক্তেব		
আবির্ভাব কথন— ··· ···	•••	9.00-908
৬ষ্ঠ সূত্র—		
্লোমিব মতে চৈত্তায়কেব্ৰহ্মরূপে মুক্তের স্বরূপাবিভাব		
কণ্ন—	•••	9•9906
१म मृब —		
ারায়ণেব মতে উক্ত উভয়রূপেই মুক্তের স্বরূপাবিভাব নিরূপণ—- ···	•••	905930
৪র্থ সঙ্কল্লাধিকরণ—	•••	100 130
(৮—৯ হত্র)		
৮ম সূত্র— 'পুরুষের বেচ্ছামুসারে জ্ঞাতিপ্রভৃতিপ্রিয়সমাগম নিরূপণ—		0
	•••	9>09>>
৯ম সূত্র— 'পুরুষের অন্তাধীনতা নিরসন— ··· ··· ···		0.5
৫ম অভাবাধিকরণ—	•••	9 <b>&gt;</b> >•
( ১০ম—১৬ <b>শ</b> স্ত ) ১০ম সূত্ৰ—		
রির মতে মুক্তপুরুষের শরীর ইক্রিয়াদির অভাব প্রতি-		
शीनन	•••	9>२ 9>७
	•••	

•	11- /				
विषय ।			পৃষ্ঠা	—পৃষ্ঠা পৰ্যান্ত	
১১শ সূত্ৰ—				·	
জৈমিনির মতে মুক্তপুরুষেরও শরীরেক্তিয়াটি	বি সম্ভাবকথন—		•••	930-938	
১২শ সূত্ৰ—			•		
বাদরায়ণের মতে উভয়বিধভাবসমর্থন	•••	•••	•••	9>8-97	
১৯শ সূত্র—					
মুক্তিসময়ে দেহাভাবসত্ত্বেও স্বীয় সঙ্কল্লহারা	ভগবানের লীলা	রস			
আস্বাদন কথন	•••	•••	•••	976-976	
<b>১</b> ৪শ সূত্ৰ—					
মুক্তপুরুষের দেহাদিদদ্ভাবে জাগ্রৎকালে	র ক্যায় অন্ত	ভব			
নিরূপণ—	•••	***	•••	436939	
১৫শ সূত্র—					
মুক্তাবস্থায় অণুষরপ আত্মারও অন্তরভোগস	ভাবনা সমর্থন	•••	•••	939-936	
১৬শ সূত্র—					
নিত্যের সর্বজ্ঞতা সমর্থন—	•••	•••	• • •	924920	
৬ষ্ঠ জগদ্যাপারবর্জ্জাধিকরণ—	•				
( ১৭শ—২২শ স্ত্র ) , ১৭শ সূত্র—					
· মুক্তপুরুষের জগৎস্প্টপ্রভৃতি ঈশ্বরীয় কার্যাভি	எ கர்ரர் ஙடுக	ta		i	
निक्रभग—	•••	•••	•••	92592	
১৮শ সূত্ৰ—					
মুক্তের অবিকার সম্বন্ধে বিরোধাশকা ওওন–		•••		920921	
ু ১৯শ সূত্ৰ—					
মুক্তপুরুষের নির্ধিকার ব্রহ্মভোগকথন—	•••	•••	•••	१२ <i>६</i> —१२	
২০শ সূত্র—					
কথিত ব্ৰন্ধান্থভববিষয়ে শ্ৰুতিশ্বতিপ্ৰমাণপ্ৰদৰ্শ	i	•••	•••	926-926	
২১শ সূত্র—				1,70	
<b>जेकार्श यूक्टिअमर्गन</b>	•••	•••	•••	926-929	
২২শ সূত্ৰ—					
মুক্তপুরুষের সংসারে অপুনরাবৃত্তি সমর্থন—	•••	•••		922-90x	
				140	
ইতি চতুর্থ পাদ সমাপ্ত। ইতি বেক্ষসত্ত বেচাঅদর্শনের চতর্গ অধ্যাস্থ্যর মহীপতে মহাপ্ত ॥					
ইতি অক্ষসূত্র বেদান্তদর্শনের চতুর্থ অধ্যায়ের সূচীপত্র সমাপ্ত ॥					

# শ্ৰীভাষ্যম্।

# দ্বিতীয়ো>ধ্যায়ঃ।

প্রথমঃ পাদঃ।

গ্ধিকরণম্।

# স্মৃত্যনবকাশ-দোষ-প্রসঙ্গ ইতি চেৎ, ন, অন্যস্মৃত্যনবকাশ-দোষ-প্রসঙ্গাৎ॥১॥

দচ্ছেদঃ,—স্মৃত্যনবকাশ-দোষ-প্রদক্ষঃ ( সাংখ্য-শাস্ত্রের নির্বিষয়ত্বরূপ দোবের স্ফাবনা ), ইতি ( ইহা ), চেং (যদি, বল ), ন ( না—বলিতে পার না ), অগুস্মুত্যনবকাশ-দোষ-প্রদক্ষাং (যেহেতু, অগুস্থতির—ময় প্রভৃতির অনবকাশ দোষের সম্ভাবনা হয় )।] প্রথমেহধ্যায়ে প্রত্যক্ষাদি-প্রমাণ-গোচরাদ্ অচেত্নাং তুৎস্ংস্ফা†্

্ হিত্রতা সরলার্থঃ,—-[পূর্ব্বোক্তরীতা। ব্রহ্মকারণতাবাদ-স্বীকারে সতি,] স্মৃতেঃ সাংখ্যানতা, অনবকাশঃ নির্বিয়ন্তং— বৈফলাং বা; তয়কণো যো দোষঃ, তত্তা প্রসঙ্গঃ ভবতীতি — যদি উচাত ? তং ন বক্তবাম্ ? কুতঃ ?— প্রধান-কারণতা-স্বীকারে চ অত্য-স্মৃত্যানব-শিদোষ-প্রস্থাং, অত্যানাং সন্ম্প্রভৃতি-বিরচিতানাং স্মৃতীনাং অনবকাশ-দোষঃপ্রস্ত্যে ও ? ম্ আশ্যঃ,—যদি সাংখ্যাস্তেঃ সফলহায় বেদান্তোক্ত-ব্রহ্ম-কারণতাবাদঃ পরিত্যান্তোঃ ; মাংখ্যাক্ত-প্রধান-কারণতাবাদ-স্বীকারেহিপি, ত্রিরোধি-মন্প্রভৃতি-স্মৃতি-শাস্ত্রাণাং রেয় বিস্প্রতে — বিফলহং আপত্তেত। অতঃ, সাংখ্যাশাস্ত্রতা সফলহ্বক্ষারৈ বেদান্তোক্তঃ কারণতাবাদঃ পরিত্যকুং ন শক্যতে ইতি ভাবঃ।

ভর্থাৎ; সাংখ্য শাস্ত্রে প্রধান বা প্রকৃতিকে জগৎ-কারণ বলা হইয়াছে। এখন, প্রথমা-য়োক্ত বেদাস্থ-সিদ্ধান্তান্ত্র্সারে যদি ব্রহ্মকেই জগৎ কারণ বলিয়া স্বীকার করা যায়; া হইলে, সাংখ্য-স্থৃতি একেবারেই নিরর্থক হইয়া পড়ে। কারণ, প্রধান-কারণ-বাদই র মুখ্য অর্থ, এরপ শঙ্কা করা উচিত নহে; কারণ, সাংখ্যের সার্থকতা রক্ষা করিতে বিও মন্ত্র্প্রতি স্থৃতিশাস্ত্রের বিফলতা অনিবার্যা হইয়া পড়ে।]

#### অনুবাদ।

প্রথনাধ্যায়ে কথিত হইয়াছে বে, যিনি, প্রত্যক্ষাধি-প্রমাণের বিষয়ীভূত অচেতন ত হইতে, অথবা অচেভনের সহিত সংযুক্ত বা বিযুক্ত চেতন পদার্থ হইতেও পৃথক্ তবিযুক্তাচ্চ চেত্নাদর্থান্তরভূতং নিরস্তনিথিলাবিখাখপুরুষার্থগন্ধন্ অনন্ত জ্ঞানানন্দৈকতানন্ অপরিমিতোদারগুণ-সাগরং নিখিলজগদেক-কারণ সর্বান্তরাত্মভূতং পরং ব্রহ্ম বেদান্ত-বেদ্যমিত্যুক্তন্।

অনন্তরং, অস্থার্থস্থ সন্তাবনীয়-সমস্তপ্রকার-তুর্ধর্যণত্ব-প্রতিপাদনার বিতীয়োহধ্যায় আরভ্যতে। প্রথমং তাবৎ কাপিলস্মৃতি-বিরোধাদ বেদান্তানামতৎপরত্বমাশস্ক্য তৎ নিরাক্রিয়তে,—

কথং স্মৃতি-বিরোধাৎ এচতেরশ্বসারত্বং ? উক্তং হি— "বিরোধে দ্বন্দ্রিক স্থাং স্থাং শাং "। [জৈমিনি সূথ, ১০০০] (\*) ইতি প্রুতি-বিরুদ্ধারাঃ স্মৃতেরনাদরণীয় দ্বন্থ সত্যম্, "উত্ন্সারীং স্পৃষ্ট্রোদ্গায়তি।" ইত্যাদির্ স্মৃত এবার্থ-নিশ্চয়সম্ভবাৎ তদ্ধিরুদ্ধা স্মৃতির্নাদরণীয়েব; ইহ তু, বেদান্ত

প্রথম অধাধ্যের সহিত্তি বিতীয গ্রমে যব্যক্তর প্রথম ।

এবং অবিভা প্রস্তৃতি সর্বপ্রকার অপুক্ষার্থ-সম্বন্ধ রহিত, একনার অসীম জ্ঞান ও আনন্দ-পূর্ণ, অপরিমিত উদার-গুণের সাগব, সহয় জগতের একমাত্র কারণ, এবং সকলের অস্তরায়ক্সী পর এছ.

তি.নিই বেশান্ত বেল, অর্থাং সমস্ত বেদান্ত-শাস্ত্রে একমাত্র তিনিই প্রতিপাদিত হইয়াছেন।

ইতঃপৰ, [উক্ত দিদ্ধান্তে] বতপ্ৰকার দোষের সম্ভাবনা হইতে পারে, সেই দক্ষ সম্ভাবনীয় দোষ দ্বারা যে, তাহা (বেদান্ত শাল্তের ব্ৰহ্ম-পরতা) বারিত বা বাধিত হইতে পারে না; ইহা প্রতিপাদনের নিমিত্ত এই দ্বিতীয় অধ্যায় আরক্ষ হইতেছে। তবংগ, প্রেমতঃ কপিল প্রোক্ত স্মৃতির (সংখ্যা দর্শনের) সহিত বিরোধ আশক্ষা ক্রিয়া ভাষ্য নিবাস করা হইতেছে। (†)

ভাল ] স্থাত-বিবোধ-নশতঃ শ্রুতির সভ্যপরত, অথাৎ পূর্বোক্ত তাংপর্যোর শভ্যান কিলপে বিবেহতু, 'শুতির সহিত বিরোধ উপস্থিত হইলে স্থৃতিশাস্ত্র অনপেকণীয় হা অথাৎ তাদৃশ হলে স্থৃতিব আদর হা প্রাধাস্ত থাকে না।' এই জৈমিনি-স্ত্রে শ্রুতি-বিশ্ব স্থৃতির অনাদরণীবৃত্তা উক্ত হইরাছে? হাা, 'গুত্ত্বরী (যজ্জীয় দুব্য) স্পর্শ করিরাগাদ করিবে।' ইত্যাদি হলে বিনা-পিচারেই শ্রুতির অর্থ-নিশ্চয় সম্ভবপর, এই কারণে উল্

<sup>(⇒) &</sup>quot;অসতি হাত্মানং ইতি স্ক-শেষঃ। অস্তার্থক — শতা সহ অনুমানসা (মৃতেঃ) বিরোধে দি অনুমানং (মৃতিঃ) প্রমাণরপেণ গ্রাহামিতি। অর্থাৎ শুতির সহিত বিরোধ না হইকোই মৃতি শার আংগী কিন্তু, শুতির সহিত বিরোধ ঘটিলে তাহা অনাগরণীয় — প্রমাণ হয় না।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্বা,—বে সকল শাপ্ত শ্রুতির অর্থ শ্রবজন্মনে বিরচিত, সে সকল শাস্ত 'শ্রুতি' নামে প্রিনি সাংখ্য-শাস্ত্রপ্র শ্রুতি ন্লক , এই কারণে 'শ্বুতি' নামে উলিখিত হইয়াছে। শ্রুতি অপেকা শ্বুতি শাস্ত্র হুল্ল এই নিমিত্ত শ্বিত শাস্তে শ্বুতি-বিরুদ্ধ কোন কথা থাকিলে, তাহা উপেক্ষনীয় হয়। ভাষ্যোজ্ত জৈমিনিশ্রে এই ক্থাই বিবৃত আছে।

াদ্যদ্য তত্ত্বস্যুত্রববোধহেন প্রম্ষি-প্রণীত-স্মৃতিবিরোধে দতি 'অয়স্ র্থ'ইতি নিশ্চয়াযোগাৎ স্মৃত্যা শ্রুতরতৎপর্যোপপাদন্মবিরুদ্ধম্।

এতত্ব ক্রং ভবতি,—প্রাচীনভাগোদিত-নিথিলাভ্যুদয়-সাধনভ্তায়িহাত্র-দর্শ-পূর্নাদ জ্যোতিটোমাদি-কর্মাণি যথাবদভ্যুপগচ্ছতা শ্রুতিৃতীতিহাস-পুরাণেয় "ঋষিং প্রসূতং কপিলম্," ইত্যাদি-বাক্যৈরাপ্তম্বেন
ংকীর্ত্তিক পরস্থিণা কপিলেন পরম-নিঃশ্রেয়স-তৎসাধনাববোধিছনোপনিবদ্ধ-স্মৃত্যুপরংহণেন বিনা অল্প্রাইতর্মন্দমতিভির্বেদান্তার্থাশ্চয়াযোগাৎ, যথাশ্রুতার্থ-গ্রহণে চাপ্ত-প্রণীতারাঃ সাংখ্য-স্মৃতেঃ সক্রার্থ এবানবকাশয়-প্রস্কাক্ত স্মৃতি-প্রদিদ্ধ এবার্থো বেদান্তবেদ্যইতি
লাদভ্যুপগ্যনীয়্মিতি।

নচ বাচ্যং, মন্বাদি-স্ভীনাং ত্রইক্ষক-কারণত্ববাদিনীনাম্ এবং সত্য-

তি-বিফ্লো স্থৃতি নিশ্চরই অনাদরণীয় হেইয়া থাকে, (\*) কিন্তু, এপলে, বেদান্ত বেছা ভর্তী জুলি, এবং 'ইহাই' যে প্রেক্ত অর্থ, এক্সপ নিশ্চয় করার উপায় নাই, স্কুতবাং, পর্মধি-ফুপিল-) প্রণীত সাংখ্য-স্থৃতির সহিত বিষোধ উপস্থিত হইলে, সেই স্থৃতি ছারা উক্ত তির অন্স্প্রকার ভাৎপ্য্য কল্লনা করা বিফ্লু নহে।

এই কণা বলা হইল যে,—মহর্ষি কপিল, পূর্বভাগে অগাং কর্মকান্তে অভ্যুদয়-(স্বর্গাদি ন-) সাধনকাপে উপদিষ্ট 'অন্নিহোত্র', 'দর্শপূর্ণমান' ও 'জোতিটোম' প্রভৃতি কর্ম দকল বিষয়কাপে স্বীকার করেন, এবং শ্রুতি-স্থৃতি-ইতিহাস ও পুরাণ শাস্ত্রেও তিনি '[প্রথম] প্রস্তুতি পিল ঋষিকে [ যিনি জ্ঞানপূর্ণ করিয়াছিলেন ],' ইত্যাদি বাক্য দাবা 'আগু' বলিয়া কথিত মাছেন। স্তুবাং, তৎ-প্রণীত, প্রম নিঃপ্রেয়স (মোক্ষ ও তংসাধন-প্রতিগাদক তিশাস্ত্রের সহায়তা ব্যতীত অল্পন্ত মন্বৃদ্ধি ব্যক্তিগণের পক্ষে বেদান্তের প্রকৃত অর্থ নির্ণীত তে পারে না, অথ্য, য্থাশ্রুত (অবিচারিত) অর্থ গ্রহণ করিলেও সম্যু সাংখ্য-স্থৃতির ব্যকাশ্র বা নির্বিষয়ত্ব দোষ উপস্থিত হয়, স্ক্তরাং, সাংখ্য-প্রতিপাদিত বিষয়ই যে, শাস্তু-শাস্ত্রের প্রতিপাত্র, ইহা অনিজ্ঞায়েও-স্থীকার করিতে হয়।

এরপ হইলে, কেবল ত্রদ্ধ-কারণতা-প্রতিপাদক মন্ত্র-প্রভৃতির স্থৃতি দকলও নির্বিষয় তে পারে? এ কণাও বলিতে পার না। কারণ, মন্ত প্রভৃতির প্রণীত স্থৃতিদকলও ধর্ম-

<sup>( \* )</sup> তাৎপর্যা; — যুপের ন্যায় এক প্রকার যজীয় ক্রব্যের নাম "উত্নয়রী।" স্থৃতি বলিয়াছেন যে, জটা উদ্ধরী বস্তাদি দ্বারা বেষ্টিত করিবে।' আবার শ্রুতি বলিয়াছেন যে, উদ্নয়রী স্পর্শ করিয়া স্তেঃঅ ক্রিবে।' এখন বিবেচ্য এই যে, স্মৃতির আবেশ মতে উদ্ধরীর সমস্ত অংশ বেষ্টুন করিলে, আর র আবেশামুদারে তাহার স্পর্শ করা চলে না। কারণ; এখানে স্পর্শ অর্থে সাক্ষাৎ স্পর্শই বুঝিতে ব। আবার শ্রুতির ক্যামতে স্পর্শ করিতে হইলেও আর স্মৃতির আদিষ্ট বেষ্টুন করা চলে না। এ বার ক্রিবে হাক্তির বিক্তান স্মৃতি আনাদ্রণীয়। মৃত্যু শুতি স্বাধার অনুরোধে বেষ্টুনের আদেশ উপেক্ষা করিতে হইবে।

নবকাশত্ব-দোষপ্রদঙ্গ ইতি ? ধর্ম-প্রতিপাদন-দ্বারেণ প্রাচীনভাগোপর্ংহণ এব দাবকাশত্বাৎ। অদ্যাস্ত কৃৎস্নায়াস্তত্ব-প্রতিপাদনপ্রত্বাৎ, তথান ভূপেগমেহনবকাশত্বমেব দ্যাৎ। তদিদমাশঙ্কতে—"স্ত্যনবকাশ-দেষ্যপ্রসঙ্গ ইতি চেদ্" ইতি ।

অত্যোত্তরম্,—"ন, অত্যস্ত্যনবকাশ-দোষ-প্রসঙ্গাদ্" ইতি। অত্য হি মহাদি-স্ত্রো ক্রিকে-কারণতাং বদন্তি। যথাহ মকুঃ,—"আসীদিদ্ তমোভূতম্" ইত্যারভ্য,—

ততঃ স্বয়ন্তুর্ভগবানব্যক্তো ব্যঞ্জয়নিদম্।
মহাত্রতাদি-রভোজাঃ প্রাত্রাদীৎ তমোকুদঃ॥ [মকুঃ, ১।৬]
নোহভিগার শরীরাৎ স্বাৎ দিস্ফুর্বিবিধাঃ প্রজাঃ।
অপ এব দদর্ভাদো তাস্থ বীর্যামপাস্কৃৎ॥ [মকুঃ, ১৮] ইতি।
ভগবনগাতাক চ.—

" অহং কুংস্কা জগতঃ প্ৰভাবঃ প্ৰলয়স্তথা। [গীতা, ১/৬] অহং দৰ্ভাগ প্ৰভাবো মতঃ সাকাং প্ৰবৰ্ততে।" [গীতা, ১০/৮] ইতি চা

প্রভিপাদন বাবা পুলভাগ — কথাকাণ্ডের সহায়তা করিয়াই সাবকাশ বা সকল হইবে। পরস্ক, এই সমস্ত সাংখ্য-শাত্রই কেবল তত্ত্ব-প্রতিপাদনে তংশর; স্কৃতরাং সেই অংশটুর্ অস্বীকার কবিলে সমস্ত সাংখ্য-শাত্রই অনবকাশ বা নির্বিষয় হইতে পারে ? এই দোল শিক্ষার দোল তার্য-প্রতির নির্বিষয় দোল ঘটে,' এই বাকেয় আশ্বিভি হইরাতে।

ইংবি উত্তব — "ন, — অক্স-স্তানবকাশ দোষ প্রসঙ্গাং।" অর্থাং না, — এই দোষ হয় না; কবিব, তাহা হইলে অক্স স্থাতিবও অনবকাশ দোষ উপস্থিত হয়। বেহেত্, ময় প্রস্তিব স্থাতিব প্রতিবার কর্মকেই কারণ বলিয়া নির্দেশ করিতেছে। ময় বলিয়াছেন, '[ফ্ষির পূর্কো] এই জগং অব্যক্ত প্রকৃতিতে বিলীন ছিল।' এই হইতে আরয় করিয়া, — 'অনন্তর, অবাক্ত (প্রাক্ত ব্রির অগোচর) ভগবান্ স্বয়্তু (হিরণাগর্ক) (ক্ষিতি, জন, তেজঃ, বায়ু, আকাশ, এই) মহাভ্তাদি চতুর্কিঃশতি তবে স্বশক্তি-সংবাদ করিয়া এই জগংকে ক্রমে ক্রমে অভিবাক্ত করতঃ 'তমায়ুদ' অর্থাৎ প্রলয়-কালীন ক্রমার বাশি বিধ্বস্ত করিয়া প্রাছ্ত্ত হইয়াছিলেন। সেই স্বয়্রম্ভ বিবিধ প্রজা ক্ষিতির স্বীয় শরীর হইতে প্রথমতঃ জল স্থাষ্টি করিলেন, এবং তাহাতে বীর্যা বা স্বশন্তি সমর্পণ করিলেন।'

ভগবকীতার আছে,— 'আমি সমস্ত জগতের উৎপত্তির কারণ এবং প্রলয়ের আঞ্চা 'আমি সমস্ত জগতের কারণ এবং আমা হ'তেই সমস্ত জগৎ প্রাত্তুতি হয়।' াচ মহাভারতে, [শান্তি-পর্কণি, ১৮২।১]—

"কুতঃ স্কমিদং দর্কাং জগৎ স্থাবর-জঙ্গমম্।
প্রলয়ে চ কমভ্যেতি তম্মে ক্রহি পিতামহ॥" ইতি।
পৃক্ট আহ,—"নারায়ণো জগম্ব্রিরনন্তাত্মা দনাতনঃ।" ইতি।
তথা,—"তম্মাদব্যক্তমুৎপন্নং ত্রিগুণং দ্বিজসত্ম।" ইতি।

"অব্যক্তং পুরুষে ব্রহ্মন্ নিক্রিয়ে সম্প্রলীয়তে।" ইতি চ।

গাহ চ ভগবান্ পরাশরঃ,→

"বিফোঃ সকাশাজ্ছুতং জগৎ তত্তিব চ স্থিতম্। স্থিতি-সংযমকর্ত্তাদো জগতোহস্য জগচ্চ সঃ॥" [বিফুপু৽, ১।২।০৫] তৈ i

আহ চাপস্তমঃ,—"পূঃ প্রাণিনঃ সর্ব-গুহাশয়স্ত, ন হত্যমানস্ত বিকল্মস্ত।"

ইত্যারভ্য,—"তশ্বাৎ কায়াঃ প্রভবন্তি সর্কে,

্, সমূলং শাঋতিকঃ স নিত্যঃ ॥" ইতি ।

যদি কপিল-স্মৃত্যা বেদান্ত-বাক্যার্থ-ব্যবস্থা দ্যাৎ, তদৈতাদাং দর্কাদাং মৃতীনামনবকাশত্বরূপো মহান্ দোষঃ দ্যাৎ।

অয়ুমর্থঃ,---যদ্পে বেদান্ত-বাক্যানাম্ অতিক্রান্ত-প্রত্কাদি-সকলে-

পেইরপ মহাভারতেও আছে,—'হে পিতামহ! (ভীল্পদেব,) স্থাবর-জন্মমনন্ন এই সমস্ত গৎ কোথা হইতে স্বস্ত হয়। এবং প্রলম্ম-কালেইবা কাহাকে আশ্রের করে ? তাহা াঘাকে বলুন।' জিজ্ঞাবিত হইন্না (ভীল্প) বলিন্নাছেন,—'অনন্তরূপী সনাতন (নিত্য) বিষয়েণই জগন্তু, অর্থাৎ এই জগৎ নারায়ণেরই শরীর।'

আরও (কাছে),—'হে দিজবর! এই বিশুণাত্মক অব্যক্ত প্রেক্কর্তি' তাঁহা হইতে উৎপন্ন ইর্নাছে।' 'হে ব্রহ্মন্, সেই অব্যক্ত আবার নিশ্চিন্ন বা নিববয়ব পুরুষ—নারায়ণে বিশীন ।' ভগবান্ প্রাশ্র ব্যাহিন,—'এই জগং বিক্তুর নিক্ট হইতে উৎপন্ন এবং তাঁহাতেই বিহিত্ত, তিনি এই জগতের স্থিতি ও সংযম-ক্তা, এবং এই জগৎ তাঁহারই স্বরূপ।'

অপিস্তম্ব ৰলিরাছেন,—'এই প্রাণিগণ, সর্ব্ব বস্তুর অস্তর্ত্ত, অবিনধর ও নিষ্পাণ বিষ্ণুর) শরীর।' এই হইতে আরম্ভ করিয়া,—'সমস্ত কায় অর্থাৎ শরীর তাঁহা হইতে মুদ্ত হয়, তিনিই মূল ও নির্বিকার, এবং তিনিই নিত্য।' ইতি।

যদি কপিল প্রণীত সাংখ্য-স্থৃতি অনুসারে বেদাস্তের অর্থ নির্ণয় করিতে হয়, তবে, নিথিত সমস্ত স্থৃতি-শাস্ত্রের নির্কিষয়ত্বরূপ মহান্দোষ উপস্থিত হয়।

অভিগায় এই যে, যদিও বেদাস্ত-বাক্য দকল, প্রত্যক্ষাদি দমস্ত প্রমাণের অবিষয়ীভূত,

তর-প্রমাণসন্তাবনা-ভূমিভূতার্থ-প্রতিপাদনপররাৎ তদর্থ-বৈশ্বায় অন্ধ্রকানাং প্রতিপত্তৃণাং তত্নপর্ংহণমপেক্ষিতম্। তথাপি, তদর্থাকু সারিণীনামাপ্ততম-প্রণীতানাং বহুবীনাং স্মৃতীনাং তত্নপর্ংহণায় প্রর্তানামনবকাশতা মা প্রসাক্ষণীদিতি শ্রুতি-বিরুদ্ধার্থা কপিলস্মৃতিরুপেক্ষণীয়া॥

উপরংহণং চ, শ্রুতিপ্রতিপরার্থ-বিশ্লীকরণম্। তচ্চ, বিরুদ্ধার্থা স্ত্যা ন শক্তে কর্ম্। নচৈতাদাং স্তীনাং প্রাচীন-ভাগোদির ধর্মাংশবিশদীকরণেন সাবকাশস্বম্, পরব্রহ্মভূত-পরম-পুরুষারাধন্যে ধর্মান্ বিদ্ধতীনাম্ এতাদামারাধ্যভূত-পরমশুরুষ-প্রতিপাদনাভাগে স্তি তদারাধ্যভূত-ধর্ম-প্রতিপাদনাদ্যবাধ্।

তথাহি,—প্রম-পুরুষারাধনরূপতা দর্কেবাং কর্মাণাং স্মর্যাতে,— "যতঃ প্রস্তিভূতিানাং যেন দর্কিমিদং ততম্। স্বকর্মাণা তমভ্যাচ্য দিদ্ধিং বিন্দতি মানবঃ॥" [ গীতা; ১৮।৪৬]

দিদ্ধ বস্ত্ত-(ব্ৰহ্ম) প্ৰতিপাদনে তংপর থাকায় অৱজ্ঞ বোদ্ধাদিশের জন্ঠ ঐ বিষয়টী বিশ্বা নিঃসংশয় করাও আবশ্যক, এবং তন্নিমিত্ত অন্থ প্রমাণ ছারা তাহাব সমর্থম করা উচিত হউক; তথাপি, [কপিল কপেক্ষা] সমধিক আপ্ত-প্রণীত, (\*) অথচ, সেই বেদায়া সমর্থনার্থ প্রস্তুত, বেদান্তার্থানুসারিণী বহুতর স্মৃতি-শাজ্রের অনবকাশতা (দোষ ঘটে), তা বারণের নিনিত্তও বেদান্ত-বিক্রার্থ-পূর্ণ, কপিল-কৃত সাংখ্য স্মৃতির উপেক্ষা করা উচিত।

'উপরংহণ' অর্থ— শ্রুতি প্রতিপাদিত অর্থকে বিশাদ বা বিস্পষ্ট করা। তাহা বিজন্ধ স্থিতি হারা করা যাইতে পারে না। আরু, কর্ম্মকাণ্ডোক্ত ধর্মাংশ বিশ্বভাগে হারাগ্য করার যে, ঐ সকল স্থৃতিশান্তের সার্থকতা আছে; তাহাও বলিতে পার না কারণ, সেই সকল স্থৃতিশান্ত্র পরম-পুক্ষের (ভগবানের) আরাধনার উদ্দেশে ধর্মের বিধা করিয়াছেন। [এইন যদি,]এই সকল স্থৃতিতে সেই আরাধ্য পুরম-পুক্ষ ভগবানে প্রতিপাদনই [মুখ্যভাবে] না থাকে; তবে, সেই ভগবানের আরাধ্যান্ধ্য প্রতিপাদন করাই অসম্ভব হইয়া পড়ে।

তাহাই প্রদর্শিত হইতেছে,—সমস্ত কর্মই প্রম-পুক্ষের আবাধনার্থ অতিহিছি হইরাছে,—'বাহা হইতে সমস্ত ভূতের উৎপত্তি হইরাছে, এবং যিনি ক্রমস্ত জগতে বাং রহিরাছেন, মানব স্বীয় অধিকারাত্বায়ী কর্ম দারা তাঁহাকে সম্যক্রপে অর্চনা করিয়া সিহি

<sup>(\*)</sup> আথ্যের লক্ষণ এইরূপ,—'ফক্র্মণাভিযুক্তো যঃ স্ক-ছেম-বিবৰ্জ্জিতঃ। পুজিতস্তাছিধৈনিতাং আ<sup>প্তোজো</sup> স তাদৃশঃ।' অর্থাৎ যিনি স্বীয় কর্ত্তব্য কর্ম্মে নির্ত্ত, রাগ ও ছেম রহিত, এবং ঐরূপ গুণ-সম্পন্ন লোকের আ<sup>দৃত</sup> তাদৃশ ব্যক্তিকে 'আপ্তাবনিয়া বুঝিতে হইবে। আপ্তাপুক্ষের উপ্দেশ নির্দোদ, স্ক্রাং বিশ্বাস্থাও আদ্<sup>ব্</sup>গী

ধ্যায়েৎ নারায়ণং দেবং স্নানাদিয় চ কর্মস্থ ।

ব্রদ্য-লোকমবাপ্রোতি নচেহাবর্ত্ততে পুনঃ। [দক্ষ-স্থতিঃ, ২।৬]

বৈঃ স্বকর্ম-পরে নাথ! মরৈরারাধিতো ভবান্।

তে তরন্ত্যখিলামেতাং মায়ামাত্ম-বিমুক্তয়ে।" [ব্রক্ষা পু৽, ৩।৫]

তি।

নচৈহিকামুগ্নিক-সাংসারিকফল-সাধন-কর্ম্ম-প্রতিপাদনেই তাসাং-বিকাশত্বং, যতস্তেষামপি কর্মণাং প্রম-পুরুষারাধনভূমের স্বরূপম্। খোজন,—

"যেহপ্যত্তদেবতাভক্তা যজন্তে শ্রদ্ধান্থিতাঃ।
তেহপি মানেব কোন্তেয় যজন্তাবিধিপূর্ব্বকম্॥
আহং হি দর্ব-যজ্ঞানাং ভোক্তা চ প্রভুরেব চ।
ন তু মামভিজানন্তি তত্ত্বনাতশ্চ্যবন্তি তে।" [ গীতা ৯।২৪ ] ইতি।
তথা,—যজৈস্থমিজ্যদে নিত্যং দর্বদেবময়াচ্যুত!
হব্য-কব্যভুগেকস্থং পিতৃদেবস্ক্রপয়্তক্॥" [বিফু পু৽, ২।০।১৫]ইতি।

যত্ত্তম, "ঋদিং প্রসূতং কপিলম," ইতি কপিলস্থাপ্ততয়া সংকীর্ত্রং তৎআ্ত্যনুসারেণ বেদান্তার্থ-ব্যবস্থাপনং ন্যাধ্যমিতি। তদসৎ,

মৃত্তি) লাভ করে॥ সানাদি কর্মে নরারণ দেবের ধ্যান (আফ্রাধনা) করিবে; তাহার ফলে, জীব ] ব্রহ্মলোক লাভ করে, ইহ লোকে আর প্রত্যাগমন করে না॥ হে থ! (ভগবন্!) যাহারা স্বক্ম-নিরত থাকিয়া তোমার আরাধনা করে, তাহারা জেকে মৃক্ত কবিধার জন্য এই সমস্ত মায়াকে অতিক্রম করে॥'

এ কথাও বলিতে পারনা যে, ঐহিক বা পারলৌকিক সাংসারিক ফলের সাধনীভূত দা-প্রতিপাদন দ্বারাই ঐ সকল স্থতিশাস্ত্র চরিতার্থ ইইয়াছে? কারণ, পরম-প্রক্ষের রিধনাই ঐ সকল কর্দ্মের স্বরূপ। যথা,—ভগবদ্গীতায় উক্ত আছে, 'হে কৌন্তেয় মজ্জ্ন, ) ঘাহারা ভক্তি ও শ্রদ্ধাসমন্তিত ইইয়া অন্য দেবতারও আরাধনা করে। দ্বানিবে, ] তাহারাও অবিধিপূর্ব্ধক আমারই অর্চনা করে। অর্থাৎ তাহারা স্থামার র্চনার বিধিগুলি কেবল গ্রহণ করে না। আমিই সমস্ত যজ্ঞের ভোক্তা এবং প্রভ্ মিধপতি )। কিন্তু, কর্মিগণ আমাকে যথামথরূপে জানে না; এই কারণেই অধঃপতিত ।।' আরও আছে,—'হে সর্ব্বদেবময় অচ্যুত, (তুমি) সর্ব্বদা সমস্ত যজ্ঞ দ্বারা অর্চিত তৈছ। এবং একমাত্র তুমিই দেবরূপ ধারণ করিয়া হব্য (যজ্ঞীয় দ্রব্য) ও পিত্রূপে ব্য (শ্রাদ্ধীয় দ্রব্য) ভোজন কর॥'

আর বে; "ঝবিং প্রস্তং কপিলম," এই শ্রুতিতে কপিলকে 'আপ্ত' পুরুষ বলায়,

রহস্পতেঃ শ্রুতি স্থৃতিষু সর্বেষামতিশায়িত-জ্ঞানানাং নিদর্শনত্বন সং কীর্ত্তনাৎ তং-প্রণীতেন লোকায়তেন শ্রুত্ত্যর্থ-ব্যবস্থাপন-প্রসজেরিতি ॥। অথ স্যাৎ কপিলস্য স্বযোগ-মহিন্না বস্তুষাথাজ্যোপলব্বেস্তৎস্থৃত্যুত্ব সারেণ বেদান্তার্থো ব্যবস্থাপয়িতব্য ইতি ? অত উত্তরং পঠতি,—

## শোগ-প্রত্যুক্ত্যবিকরণম্। ইতরেষাৎ চানুপলক্রেঃ॥३॥

পিদচ্ছেদঃ,—ইতরেবাং (মমু প্রস্থান্তিকে), 5 (ও), অম্পেলকেঃ (বেহেতু (দ) বার না)।

'চ'-শব্দঃ 'তু'-শব্দার্থন্চোদিতাশক্ষানিরভ্যর্থঃ। ইতরেষাং মন্থাদীনা বহুনাং ব্যোগ মহিম সাক্ষাৎকৃত-পরাপরতত্ত্ব-ঘাথান্ত্যানাং নিথিল-জগ তেষজভূত-স্ববাক্যার্থত্য়। "যদ্ বৈ কিঞ্চন মনুরবদৎ, তৎ ভেষজ্যু,' ইত্যাদি-শ্রুতি-প্রদিদ্ধানাং কপিল-দৃষ্টপ্রকারেণ তত্ত্বানুপলক্ষে প্রুতি বিক্লন কপিলোপলক্ষিত্রান্তিমূলা, ইতি ন তয়া যথোক্ত-বেদান্তার্থশ্চা লয়িতুং শক্যতইতি সিদ্ধম্॥২॥

ি সরলার্থঃ, ইতরেষাং যোগবলেন সর্বতত্ত্ব-দর্শিনাং মন্ত্রাদীনাং সাংখ্যোক্ত-তত্ত্বানাং অনুপ্রজ্ঞা অদর্শনাং হেতোঃ তু সাংখ্য-স্মৃত্যা যথোকো বেদাস্তাথো ন অন্যথা কর্ত্ত্বাঃ।

অথাং যোগবলে সর্বাত্ত্বদশী মন্ত্র প্রভাতিরা যথন সাংখ্যোক্ত তত্ত্ব সকল দেখিতে পান নাই; তথন তাহা দারা বেদান্তের পূর্ব্বোক্ত মধ্য অন্যথা করা উচিত হয় না। ২।]

তাঁহার প্রণীত সাংখ্যি-স্থাত অনুসারেই বেদান্তের অর্থ নির্ণয় করা ন্যায্য বলা হইষাতে, তাহাও ভাল হয় নাই; কারণ: তাহা হইলে, সমধিক-জ্ঞান-সম্পন্নদিগের মধ্যে উদাহরণ কলে (দেবওক) বহস্পতির উল্লেখ আছে। অতএব, তৎপ্রণীত 'লোকায়ত'-(নাভিক্য) মতার্যারেও শ্রুতির অর্থ ব্যবস্থাপিত করা যাইতে পারে॥১॥

যদি বল যে, কপিল ঋষি, স্বীয় যোগ-প্রভাবে বস্তুর যথার্থ তত্ত্ব উপল্কি করি। ছিলেন। স্বতরাং তৎপ্রণীত স্থৃতির (সাংখ্যের) স্বাহ্নসারে বেদান্তের স্বার্থ নির্ণন্ন করা উচিত। ইহার উত্তরে বলিতেছেন,—

্পির্কার কর্মান বিশ্বতির উদেশে প্রের্কার প্রাণ্ড বিশ্বতির উদেশে প্রের্কার । যাহারা স্বীয় যোগ-মহিমায় পর-তত্ত্ব (ঈশর) ও অপর-তত্ত্বর (জগতের) যথাযথরূপ সাক্ষাৎকার করিয়াছেন, এবং বাঁহাদের বাক্য সমস্ত জগতের ঔষধ বলিয়া 'মই যাহা বলিয়াছেন, তাহাই [ভব-রোগ-নির্তির] ঔষধ; ইত্যাদি শ্রুতিতে প্রসিদ্ধ; দেই মই প্রভৃতি অপরাপর বহু [ঋষির গ্রন্থে] কপিলের উপদেশাহরূপ তত্ত্বের উপলব্ধি হয় নী, অর্থাং ঐ সকল তত্ত্ব দেখা যায় না। অতএব, কপিলের উপলব্ধি (তত্ত্বদর্শন) শ্রুতি বিশ্বত্বি প্রায় না। মা

### যোগ-প্রভ্যুক্ত্যধিকরণম্। এতেন যোগঃ প্রত্যুক্তঃ ॥৩॥

িপুদচ্ছেদঃ,→এতেন (ইহার দারা) যোগঃ ( পাতঞ্জল যোগশাজ) প্রত্যুক্তঃ (প্রত্যাখ্যাত হইল)। ]

এতেন কাপিল-স্তি-নিরাকরণেন যোগ-স্থৃতিরপি প্রত্যুক্তা। কা নির্ত্রাধিকা শক্ষা, যির্ব্রাকরণায় ন্যায়াতিদেশঃ ? যোগস্তাবপি শ্রাভ্যুপগনাৎ নোক্ষদাধনতয়া বেদান্ত-বিহিত-যোগদ্য চাভিধানাৎ, ক্রুহিরণ্যগর্ভদ্য দর্ব্ব-বেদান্ত-প্রবর্ত্তনাধিকৃতত্বাচ্চ, তৎস্মৃত্যা বেদান্তোপ-ংহণং ন্যায্যমিতি ।

পরিহারস্ত,—অব্রহ্মাত্মক-প্রধান-কারণবাদাৎ, নিমিত্তকারণমাত্রেশ্বরা্যপগমাৎ, ধ্যানাত্মকস্থ যোগদ্য ধ্যেইয়কনিরূপণীয়দ্য ধ্যেয়ভূতয়োত্রিদ্রির্যার্ত্র ক্ষাত্মকত্ম-জগত্পাদানত্বাদি--সর্বকল্যাণগুণাত্মকত্ম-বিরহাৎ,
বিদ্রিক্রাদ্, বক্তুর্হিরণ্যগর্ভস্থাপি ক্ষেত্রজ্ঞভূতদ্য কদাচিদ্রজস্তমোহভি-

[সরলার্থঃ,—এতেন কাপিল-স্বৃতি-নিরাকরণেন যোগঃ প্রঞ্জলিপ্রোক্তা যোগস্থৃতিঃ অধি হাজঃ নিরাক্তঃ বেদিহব্য ইতি শেষঃ।

অর্থাৎ এই কপিলকুত সাংখ্যদর্শনের প্রত্যাখ্যানেই প্রঞ্জালির যোগ-দর্শনও প্রত্যাখ্যাত ল ; বুঝিতে হইবে ॥৩॥ ]

এই কপিল-কৃত স্মৃতির (সাংখ্যের) প্রত্যাখ্যান দারা যোগ-স্মৃতিও (পাতপ্রল দর্শনিও)

চ্যাখ্যাত বা প্রতিষিদ্ধ হইল। [ভাল,] এখানে আবার এমন অধিক আশদা কি ছিল;

বার প্রতিষেধের উদ্দেশে আবার পূর্বস্ত্তাক্ত যুক্তির অতিদেশ করা আবশ্রক

ল ? (\*) বরং, যোগ-স্মৃতিতে ঈশ্বেরর অস্তিত্ব স্বীকৃত থাকার, মুক্তির উপায়রপে বেদাস্ত
ত যোগ-প্রণালীর উল্লেখ থাকার, এবং যোগবক্তা---হির্ণাগর্ভ কর্ত্ক (ব্রহ্মা কর্ত্ক) সমস্ত

াস্ত-ত্বে লোক প্রবৃত্তির উদ্দেশ্য উপদিষ্ট হওয়ায় সেই যোগ-স্থৃতি ধারাই বেদাস্ত-শাস্তের

রংহণ বা অর্থের স্পষ্টীকরণ ভাষ্য হয়।

[উক্ত আপত্তির] পরিহার এইরপ,—[যোগ শ্বৃতিতে] অব্দ্রাত্মক প্রধান বা প্রকৃতিকে
াণ বলায়, ঈশ্বরকে কেবল নিমিত্ত কারণ বলিয়া শ্বীকার করায়, ধ্যেয়—আ্যা ও ঈশ্বরের
রূপতা ও জগতের উপাদানকারণতা প্রভৃতি কল্যাণাত্মক সমস্ত গুণের অভাব থাকায়,
বেদ-বিক্লার্থ প্রতিপাদন ক্রায়; অধিকন্ত, যোগবক্তা হির্পাগর্ভ [যথন] দেহধারী,
খন তাহার] ক্লাচিৎ রুদ্ধ: ও ত্যোগুণে অতিভূত হওয়াও সম্ভব, স্কুতরাং তৎপ্রণীত

<sup>\*)</sup> একস্থলে কোন একটি বিষয়ের কতকগুলি নিয়ম উত্তমরূপে বলিয়া অন্যত্র যদি সেই সকল নিয়মের দেওয়া হয়, তবে তাহাকে 'অতিদেশ' বলে।

ভবদম্ভবাচ্চ যোগ-স্থৃতিরপি তৎপ্রণীতরজ্ঞতমোমূল-পুরাণবদ্ ভ্রান্তিমূলা, ইতি ন তয়া বেদান্তোপর্ংহণং ন্যায্যমিতি ॥৩॥

### বিলক্ষণ হাধিকরণম্। ন বিলক্ষণস্থাদস্য, তথাত্বৎ চ শব্দাৎ ॥ ৪॥

পিদচ্ছেদ:,—ন (না), বিলক্ষণত্বাৎ (বৈলক্ষণ্যহেতু), অস্য (ইহার জগতের। তথাতং (তজপতা—বৈলক্ষণা), চ (ও), শকাৎ (শাস্ত্র হৈতে জানা যায়)।]

পুনরপি স্মৃতি-বিরোধবাদী তর্কমবলম্বমানঃ প্রত্যবতিষ্ঠতে; য সাংখ্যস্যতি-নিরাকরণেন জগতো ব্রহ্মকার্য্যমুক্তম্, তৎ নোপপদ্যতে অদ্য প্রত্যক্ষাদিভিরচেতনধেনা শুদ্ধত্বেন অনীশ্বরত্বেন তুঃশাত্মকত্বে চোপলভ্যমানস্য চিদ্দিলালক্ষ্য চ জগতো ভ্রদভ্যুপেতাৎ সর্বজ্ঞা সর্বেশিরাৎ হৈয়-প্রত্যনীকাদ্ আনক্ষৈতানাদ্ ব্রহ্মণো বিলক্ষণহাৎ।

ন কেবলং প্রত্যক্ষাদিভিরেব জগতো বৈলক্ষণ্যমুপলভ্যতে, শব্দ তথারং বিলক্ষণসম্পলভ্যতে। "বিজ্ঞানং চাবিজ্ঞানং চ (তৈত্তি॰, ২।৬।১] "এবমেবৈতা ভূতমাত্রাঃ প্রজ্ঞা-মাত্রাস্থ অপিতাঃ, প্রজ্ঞামাত্রাঃ প্রাচ

্সিরলার্থ:,—অস্য প্রত্যক্ষাদি-সন্নিধাপিতিভা জগতঃ বিলক্ষণস্থাৎ অশুদ্ধস্থাতেজনস্থাদিতি ধইর্ম্ম: ব্রহ্ম-বৈলক্ষণ্যাৎ হেতোঃ ব্রহ্মাপাদানস্থান সন্তব্যতি। তথাস্থাজগতো ব্রহ্ম-বিলক্ষণ্যান কেবলং প্রত্যক্ষাদিভিবেব, অপিতু শব্দাৎ—'বিজ্ঞানং চাবিজ্ঞানং চ' ইত্যাদি শালাগা অব্যাম্যতে, অতো ন জগ্ধ ব্রহ্মাপাদানকং সন্তব্তীতিভাবঃ॥

প্রতাক্ষাদি প্রমাণে এবং শাস্ত্রোপদেশার্থনারে যথন জানা যায় যে, আচেতন, জড়প্রক্লি এই জগং, নির্কিকার চেতন এক হইতে বিলক্ষণ—বিভিন্নরূপ, তথন এই বৈলক্ষণিবন্ধনাই এফ জড় জগতের উপাদান হইতে পারেন না ॥৪॥ ]

পুবাণ-শাস্ত্র' যেরূপ রজ: ও তমামূলক, তজ্ঞপ যোগস্থৃতিও ভ্রান্তি-মূলক হইতে পারে অতএব, তাহা দারা বেদান্তের বিশ্লীকরণ স্থায় হয় না॥এ

(৪)। সাংখ্য-শ্বতির বিরোধবাদী পুনশ্চ তর্কের সাহায্যে প্রতিপক্ষভাবে দাঁড়াইতেছে। [বিরোধবাদী বলিতেছেন যে,] সাংখ্য-শ্বতিকে নিরস্ত করিয়া জগৎকে যে ব্রহ্ম-কার্য ক হইয়াছে, তাহা সম্পত হয় নাই। কারণ, প্রত্যক্ষাদি প্রমাণের হারা জানা যায় এই জ্য জাচে জন, অন্তদ্ধ, অনীশ্বর, (ঈশ্বর নহে, পরাধীন), হংথাত্মকও চেতনাচেতনময়, মৃত্যা তোমার অভিমত সর্বজ্ঞ, সর্ব্ব-প্রভ্, সর্ব্বোত্তম একমাত্র আনন্দময় ব্রহ্ম হইতে বিশ্ক্ষণ বিভিন্নরূপ।

কেবল বে, প্রত্যক্ষাদি দারাই জগতের বৈলক্ষণ্য জ্ঞানা যার, তাহা নহে, শব্দ<sup>শা</sup> হইতেও তাহা জানা যায়। <u>"বিজ্ঞান ও অবিজ্ঞান স্বরূপ,</u> (চেতন ও অচেতন্ত্র<sup>রূ)।</sup> পিতাঃ," [কোষীত॰, এ৮]। "সমানে রক্ষে পুরুষো নিমগোহনীশয়া ণাচতি মুহুমানঃ।"` [শ্বেতাখ৹, ৪।৭॥ মুণ্ড৹, ৩।১।২]। \* অনীশশ্চাত্মা ধ্যতে ভোক্তভাবাৎ," [শ্বেতাশ্ব॰, ১৮] ইত্যাদিভিঃ কাৰ্য্যস্য হি গতে। ২চেতনত্ব-ছঃখিত্বাদয়ো নিৰ্দ্দিশ্যন্তে।

यम् हि य९-कार्याम्, जल जन्नाम् व्यविनक्षणम् ; यथा, मृल-स्वर्गामि-कार्याए ট-ক্রচকাদি। অতো ব্রহ্ম-বিলক্ষণস্যাস্য জগতঃ তৎকার্য্যত্বং ন স্তবতি, ইতি সাংখ্য-স্মৃত্যন্মরোধেন কার্য্য-সলক্ষণং প্রধানমেব কারণং বিতুমর্হতি। অবশ্যং চ শাস্ত্রদ্যানন্যাপেক্ষদ্যাতীন্দ্রিয়ার্থ-গোচরদ্যাপি ার্কোহনুসরণীয়ঃ; যতঃ সর্কেষাং প্রমাণানাং কচিৎ কচিদ্ বিষয়ে কানুগৃহীতানামেগার্থনিশ্চয়-হেতুত্বম্।

তর্কো হি নাম অর্থস্বভাববিষয়েণ বা দামগ্রী-বিষয়েণ বা নিরূপণেনার্থiশেষে প্রামাণ্যং ব্যবস্থাপয়**ৎ তদিতিকর্ত্তারূপম্ উহাপরপর্যা**য়ং

ক এই প্রকারই এই ভূতমাত্রা (শকাদি বিষয়) বৃদ্ধি-বৃত্তির অধীন, বৃদ্ধিবৃত্তিও আবার াণের অধীন।' 'পুরুষ (জীব) একই বৃক্ষে (দেহে) অবস্থিত থাকিয়া অনীখরত্ব নিবন্দন হৈইয়া শোকান্বিত হয় (ত্বংখ ভোগ করে)' 'আয়া (জীব) ভোকৃত্ব নিবন্ধন সপ্ৰভু ্রা বিষয়াত্মতব করে"। ইত্যাদি শাস্ত্র এই কার্য্যভূত জগতের অচেতনত্ব ও ছঃথিয ্ছৃতি ব্রন্ধ-বৈলক্ষণ্য নির্দ্ধেশ করিতেছে।

যে বস্তু যাহা হইতে উৎপন্ন, দে তাহা হইতে বিভিন্ন প্রকার হয় না। যেমন, মৃত্তিকা ও 🖟 সন্তুত ঘট ও রুচক (হার বিশেষ) প্রভৃতি। অন্তএব, উক্ত নিয়মাঞ্লারে ব্রহ্ম-বিলক্ষণ 🎙 ে [কথনই] ত্রন্ধ-কার্য্য হইতে পারে না। এই কারণেই সাংথ্যের ব্যবস্থান্দ্র্সারে কার্য্য াতের অন্তর্ম প্রধান বা প্রকৃতিই কারণ হইবার উপযুক্ত। যদিও ইন্ত্রিয়ের অগোচর -প্রতিপাদক শাস্ত্র প্রমাণাস্তরের অপেক। করেনা; তথাপি, তাহার জন্য তর্কের শ্রম গ্রহণকরা অবশ্রক্তব্য। যেহেতু, কোন কোন বিষয়ে প্রমাণসমূহ (উপযুক্ত) তর্কের: হায্য পাইলেই প্রক্রতার্থ-নিশ্চয়ে সমর্থ হয়।

তর্ক কি ? না,—বস্তবিশেষের স্বভাববিশেষ। নর্মপণ দ্বারাই হউক কিংবা সামগ্রী বা বণ-বিশেষ নিজপণ দারাই হউক, বিষয়-বিশেষে প্রামাণ্য-ব্যবস্থাপক ইতিকর্ত্তব্যতা-**র্ভ**ব্য-নির্দারক) জ্ঞান ; যাহার অপের নাম উহ। ( \* ) সমন্ত প্রমাণের পক্ষেই উক্তপ্রকার

তাৎপর্যা, কোন এক বিবয়ে ছই বা ততে হিধিক প্রমাণের প্রশার বিরোধ উপস্থিত হইলে ছারা সেই প্রমাণগুলির বিরোধ পরিহার করা যায়—অবিরোধ স্থাপন করা হয়, তাহার নাম তর্ক বা উহ। 🏿 ধুধ পরিহারের উপায় ছুই প্রকার। (১) বিবাদস্থানীয় বিবরের স্বভাব-বিশেষ নির্দারণ। (২) কারণের িকাচনা। বথা, সাধারণ প্রত্যক্ষ প্রমাণে দেখা যায়, আকাশ নীলবর্ণ, কিন্তু শাল্প ও যুক্তিতে জানা যায়।

ভবদন্তবাচ্চ যোগ-শৃতিরপি তৎপ্রণীতরজ্ঞ মোমূল-পুরাণবদ্ ভ্রান্তিমূলা, ইতি ন তয়া বেদান্তোপর্ংহণং ন্যায্যমিতি ॥৩॥

#### বিলক্ষণহাধিকরণ্ম। ন বিলক্ষণস্থাদস্য, তথাস্থ চ শব্দাৎ ॥ । ।

ি পদচ্ছেদ:,—ন (না), বিলক্ষণত্বাৎ (বৈলক্ষণাহেতু), অস্য (ইহার জ্বপত্তের), তথাত্বং (তদ্ধপতা—বৈলক্ষণা), চ (ও), শব্ধাৎ (শাস্ত্র হইতে জ্ঞানা যায়)।]

পুনরপি স্মৃতি-বিরোধবাদী তর্কমবলম্বমানঃ প্রত্যবতিষ্ঠতে; যৎ
দাংখ্যস্থতি-নিরাকরণেন জগতো ব্রহ্মকার্য্যমুক্তম্, তৎ নোপপদ্যতে।
অদ্য প্রত্যক্ষাদিভিরচেতন্ত্রেনাশুদ্ধম্বেন অনীশ্বর্থেন ছঃখাত্মকত্থন
চোপলভ্যমানদ্য চিদ্চিদালক্ষ্য চ জগতো ভ্রদভ্যপেতাৎ দর্বজ্ঞাৎ
দর্বেশ্বরাৎ হেয়-প্রত্যনীকাদ্ আননৈদকতানাদ্ ব্রহ্মণো বিলক্ষণথাৎ।

ন কেবলং প্রত্যক্ষাদিভিরেব জগতো বৈলক্ষণ্যমুপলভ্যতে, শব্দাচ্চ তথা হং বিলক্ষণস্বমুপলভ্যতে। "বিজ্ঞানং চাবিজ্ঞানং চ [তৈভি॰,২।৬।১]। "এবমেবৈতা ভূতমাত্রাঃ প্রজ্ঞা-মাত্রাস্থ্ন অপিতাঃ, প্রজ্ঞামাত্রাঃ প্রাণে

্দিরলার্থ:,—অস্য প্রত্যক্ষাদি-সন্নিধাপিতভা জগতঃ বিলক্ষণত্বাৎ অশুদ্ধত্বাচেত্তনত্বাদিভিঃধেন্দি: ব্রহ্মাপাদানত্বং ন সম্ভবতি। তথাত্বং জগতো ব্রহ্ম-বিলক্ষণত্বং ন কেবলং প্রত্যক্ষাদিভিবেব, অপিতু শক্ষাৎ—'বিজ্ঞানং চাবিজ্ঞানং চ' ইত্যাদি শাস্ত্রাদিপি অবগম্যতে, অতো ন জগং ব্রহ্মোপাদানকং সম্ভবতীতিভাবং॥

প্রত্যক্ষাদি প্রমাণে এবং শাস্ত্রোপদেশাহ্সারে যথন জানা যায় বে, আচেতন, জাজ্পাকৃতি এই জগং, নির্কিকোর চেতন এক হইতে বিলক্ষণ—বিভিন্নরূপ, তথন এই বৈলক্ষণা নিব্রন্ত ব্যাজড় জগতের উপাদান হইতে পারেন না ॥৪॥]

<sup>&#</sup>x27;পুরাণ-শাস্ত্র' বেরূপ রজঃ ও ত্যোমূলক, ত্ত্রূপ যোগস্থৃতিও ভ্রান্তি-মূলক হইতে পারে। অত্তব্য তাহা ঘারা বেদাস্তের বিশ্লীকরণ ভ্যায় হয় না॥আ

<sup>(</sup>৪)। সাংখ্য স্থৃতির বিরোধবাদী পুনশ্চ তর্কের সাহায্যে প্রতিপক্ষভাবে দাঁড়াইতেছেন। [বিরোধবাদী বলিতেছেন যে.] সাংখ্য স্থৃতিকে নিরস্ত করিয়া জগৎকে ঘে ব্রহ্ম-কার্য বলা হইমাছে, তাহা সম্পত হয় নাই। কারণ, প্রত্যক্ষাদি প্রমাণের হারা জ্ঞানা যায় এই জগৎ ক্ষতে চন, অন্তদ্ধ, অনীধর, (ঈশ্বর নহে, পরাধীন), তৃঃখাত্মকও চেতনাচেতনময়, স্থ্তরাং তোমার অভিমত সর্বজ্ঞ, সর্ব্ব-প্রভু, সর্ব্বোভ্রম একমাত্র আনন্দময় ব্রহ্ম হইতে বিলক্ষণ বিভিন্নরাপ।

কেবল যে, প্রত্যক্ষাদি দারাই জগতের বৈলক্ষণ্য জ্ঞানা যার, তাহা নহে, শক্ষ—শার্ত্ত ইইতেও তাহা জানা যার। "বিজ্ঞান ও অবিজ্ঞান শ্বরূপ, (চেতন ও অচেতনরূপ)।

অপিতাঃ," [কোষীত৽, থাচ]। "সমানে রুক্ষে পুরুষো নিমগ্রোহনীশায়া শোচতি মুহ্মানঃ।" [শেতাশ্ব৽, ৪াণা মুণ্ড৽, থাসাই]। অনীশশ্চাত্মা বুধ্যতে ভোক্তাবাৎ," [শেতাশ্ব৽, সাচ] ইত্যাদিভিঃ কার্য্যস্য হি জগতো ২চেতনস্ব-ছঃথিস্থাদয়ো নির্দ্দিশ্যন্তে।

যদ্ হি যৎ-কার্য্য্, তথ তম্মাদ্ অবিলক্ষণম্; যথা, মুৎ-স্থবর্ণাদি-কার্য্যুণ ঘট-ক্রচকাদি। অতো ব্রহ্ম-বিলক্ষণস্যাস্য জগতঃ তৎকার্য্যুণ ন সম্ভবতি, ইতি সাংখ্য-স্মৃত্যমুরোধেন কার্য্য-সলক্ষণং প্রধানমেব কারণং ভবিতুমর্হতি। অবশ্যং চ শাস্ত্রস্যানন্যাপেক্ষস্যাতীন্দ্রিয়ার্থ-গোচরস্যাপি তর্কোহ্মুসর্ণীয়ঃ; যতঃ সর্কেষাং প্রমাণানাং ক্রচিৎ ক্রচিদ্ বিষয়ে তর্কামুগৃহীতানামেবার্থনিশ্চয়-হেতুত্বম্।

তর্কো হি নাম অর্থস্কভাববিষয়েণ বা দামগ্রী-বিষয়েণ বা নিরূপণেনার্থ-বিশেষে প্রামাণ্যং ব্যবস্থাপয়ৎ তদিতিকর্ত্তব্যতারূপম্ উহাপর্পর্য্যায়ং

'ঠিক এই প্রকারই এই ভূতমাত্রা (শব্দাদি বিষয়) বৃদ্ধি-বৃত্তির অধীন, বৃদ্ধিবৃত্তিও আবার প্রাণের অধীন।' 'পুরুষ (জীব) একই বৃদ্ধে (দেহে) অবস্থিত থাকিয়া অনীখরজ নিবন্ধন মৃদ্ধ হইয়া শোকাষিত হয় (ছঃথ ভোগ করে)' 'আত্মা (জীব) ভোকৃত্ব নিবন্ধন অপ্রভূ হইয়া বিষয়ামূভব করে"। ইত্যাদি শাস্ত্র এই কার্য্যভূত জগতের অচেতন্ত্ব ও ছঃথিয় প্রভৃতি ব্দ্ধ-বৈলক্ষণ্য নির্দেশ করিতেছে।

যে বস্তু যাহা হইতে উৎপন্ন, সে তাহা হইতে বিভিন্নপ্রকার হয় না। যেমন, মৃত্তিকা ও স্থাবর্গ সম্ভূত ঘট ও ক্রচক (হার বিশেষ) প্রভৃতি। অভএব, উক্ত নিয়মামূদারে ব্রহ্ম-বিশক্ষণ জগং [কথনই] ব্রহ্ম-কার্য্য হইতে পারে না। এই কারণেই দাংখ্যের ব্যবস্থান্দ্দারে কার্য্য জগতের অমূরণ প্রধান বা প্রকৃতিই কারণ হইবার উপযুক্ত। যদিও ইন্দ্রিয়ের অগোচর অর্থ-প্রতিপাদক শাস্ত্র-প্রমাণান্তরের অপেক্ষা করে না; তথাপি, তাহার জন্য তর্কের সাশ্রম গ্রহণকরা অবশ্রক্তিয়। যেহেতু, কোন কোন বিষয়ে প্রমাণসমূহ (উপযুক্ত) তর্কেরং সাহায্য পাইলেই প্রকৃতার্থ-নিশ্চয়ে সমর্থ হয়।

তর্ক কি? না,—বস্তবিশেষের স্বভাববিশেষ নিরূপণ দারাই হউক কিংবা সামগ্রী বাং কারণ-বিশেষ নিরূপণ দারাই হউক, বিষয়-বিশেষে প্রামাণ্য-ব্যবস্থাপক ইতিকর্ত্তব্যতা (কর্ত্তব্য-নির্দারক) জ্ঞান; যাহার অপর নাম উহ। (\*) সমন্ত প্রমাণের পক্ষেই উক্ত প্রকার

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্য্য, কোন এক বিষয়ে ছুই বা ততোহধিক প্রমাণের প্রক্ষার বিরোধ উপস্থিত হইলে বাহা দারা সেই প্রমাণগুলির বিরোধ পরিহার করা যায়—ফাবিরোধ স্থাপন করা হয়, তাহার নাম তর্ক বা উহ। বিক্রোধ পরিহারের উপায় ছুই প্রকার। (১) বিবাদস্থানীয় বিধ্যের স্বভাব-বিশেষ নির্দ্ধারণ। (২) কারণের পর্ব্যালোচনা। যথা, সাধারণ প্রত্যক্ষ প্রমাণে দেখা যায়, আকাশ নীলবর্ণ, কিন্তু শাস্ত্র ও যুক্তিতে জানা যায়

জ্ঞানম; তদপেক্ষা চ দৰ্বেষাং প্রমাণানাং সমানা। শাস্ত্রদ্য তু বিশেষেণ আকাক্ষা-সন্নিধি-যোগ্যতাজ্ঞানাধীন-প্রমাণভাবদ্য দর্ববৈত্রব তর্কানুগ্রহা-পেক্ষা। উক্তং চ মনুনা,—

''যন্তর্কেণামুসংধতে স ধর্মং বেদ নেতরঃ," [১২।১৯।] ইতি। তদেবং হি তর্কানুগৃহীত-শাস্ত্রার্থ-প্রতিষ্ঠাপনং শ্রুত্যা চ মন্তব্য-ইত্যুচ্যতে।

অথ উচ্চেত, শ্রুত্যা চ জগতো ব্রহ্মৈককারণত্বে নিশ্চিতে সভি তৎকার্য্যস্যাপি জগতশৈচতন্যানুর্ভিরভ্যপগম্যতে । যথা চেতন্স্য

তর্কের অপেক্ষা তুল্যরূপ। শাস্ত্রসম্বন্ধে আরও বিশেষ এই যে, আকাজ্ঞা, সরিধি ও যোগ্যতা জ্ঞান (\*) না থাকিলে শাস্ত্রের প্রামাণ্য হয় না; কিন্তু, তর্কের সাহায্য সর্ক্রএই সমান। মন্ত্র বলিয়াছেন, 'যে লোক, [বেদশাস্ত্রের অবিরোধী] তর্ক হারা [ঋষিপ্রোক্র ধর্ম্মোপদেশের] অন্তুসন্ধান করে. অর্থাং জানিতে চেপ্লাকরে, সে লোকই ধর্ম-তত্ত্ব বুনিতে পারে, অপরে নহে।' এইরূপ তর্ক-সাহায্যে শাস্ত্রার্থ-নিরূপণ করাকে প্রতি 'মন্তব্য' (মনন করিবে) বলিয়া নির্দ্ধেশ করিয়াছেন।

যদি বল, শ্রুতি দ্বারা যদি জগংকে একমাত্র ব্রহ্ম-সমুংপন্ন বলিয়া নিশ্চয় কৰা যায়, তবে ত চেতন-ব্রহ্ম-কার্য্য জগতেও চৈতন্য-সমন্ধ স্বীকার করিতে হয়। যেরপ চেতন ব্যক্তিবং

যে, আকাশের কোনও কপ নাই, উহা নীকপ, তথাপি যে, নীলবর্গ দেখা যায়, ইহা তাহাব স্বভাব। চাক্ষ্য প্রত্যক্ষ অন্যত্ত প্রমাণ হইলেও এ স্থলে অপ্রমাণ। দ্বিতীয় উদাহরণ যথা, "মা হিংস্তাৎ সর্ক্ষা ভূতানি," এই শ্রুতি বলিতেছেন যে, কোন প্রাণীবই হিংসা কবিবে না, কবিলে পাপ হবে। আবাব, অপর শাতি বলিতেছেন যে, "বাধ্বাং স্বেভ্ছাগলমালভেড" অধীৎ বায়ু দেবতার উদ্দেশে শ্বেত্বর্গ ছাগল বলি দিবে। এগন এ বিবোধের প্রিহাব এইকপ, অবৈধভাবে হিংসাতেই পাপ হয়, বৈধহিংসায় পাপ নাই। এই উভ্যের মধ্যে প্রথমটিতে বস্তুস্ভাব নিকপণে এবং বিতীয়টাতে সাম্থী বা কারণতা নিকপণে উভয় প্রমাণের অবিবোধ স্থাপিত হইল।

<sup>(\*)</sup> যে কোন বাক্যের অর্থ প্রতীতি করিবার পক্ষে আকাজ্ঞা, আসত্তি ও যোগ্যতা জ্ঞান থাকা আবশাক। ত্রুমধ্যে, (১) আকাজ্ঞা অর্থ,—প্রতীতির বিরাম না হওয়া অর্থাৎ কোন একটা শব্দ শুনিলে শ্রোহাব শে, তদপেক্ষিত আরও কিছু জানিবার ইচ্ছা। যেমন, 'গিয়াছিল' এই কথাটী প্রবশ্মাত্র আকাজ্ঞা বা জানিবাব ইচ্ছা হয় যে, 'কে'ও 'কোথায়' গিয়াছিল।

<sup>(</sup>২) আসত্তি অর্থ,—বাকাস্থ পদগুলি প্রপার স্ত্রিহিত থাকা। যেমৰ, 'রাম বনে গিয়াছিলেন।' ্ট ভিনটা পদই যদি অধিক বিলমে (ভিন দিনে) বলা যায়, তাহা হইলে কোন অর্থই বোধ হইবে না; কারণ, 'আসন্তি' (নৈকট্য) নাই।

<sup>(</sup>৩) বোগ্যতা অর্থ,—বাক্যান্তর্গত পদার্থের যে নির্দিষ্ট ক্ষমতা। যেমন, 'জলের ছারা স্থান করিতেছে।' জলের স্থান-সাধন ক্ষমতা আছে; কিন্ত, ঐরূপ না বলিয়া 'অগ্নির ছারা স্থান করিতেছে,' বলিলে ভূর হইবে, কারণ, দ্রুব বস্তু ভিন্ন অগ্নির ছারা কথনও স্থান হইতে পারে না।

বলা আবশ্যক যে, বাক্যাৰ্থ জ্ঞানে তাৎপৰ্যা বা বক্তার ইচ্ছা (অভি<sup>ত</sup>শ্ৰয় ও একটা বিশেষ কাৰণ) ব্<sup>তার</sup> অভিপ্রায় থাকিলে অযোগ্য পদার্থেরও অধ্যয়-বোধ হইয়া থাকে।

ন্ত্ৰুপ্তি-মৃচ্ছ পিষু চৈতন্যানুপলম্ভঃ, তথা ঘটাদিষপি দদেব চৈতন্য-মনুত্তন্; অতএব, চেতনাচেতন-বিভাগ ইতি। নৈতত্বপপছতে; যতো নিত্যানুপলিক্ষিন্দ্রোব্যেব সাধয়তি। অতএব, চৈতন্য-শক্তিযোগোহপি তেয়ু নিরস্তঃ। যক্ত হি কচিৎ কদাচিদপি যৎ-কার্যানুপলিক্ষঃ, তম্ম হি তৎ-কার্যাশক্তিং ব্রুবাণো বন্ধ্যান্ত্ত-সমিতিয়ু তজ্জননীনাং প্রজনন-শক্তিং ক্রতাম্।

কিঞ্চ, বেদানৈত্রজ্গতে। ব্রক্ষোপাদানতাপ্রতিপাদন-নিশ্চয়ে সতি ঘটাদানাং চৈতন্যশত্তেশৈচতন্যস্থ চাকুছুতস্থ সন্তাবনিশ্চয়ঃ, তরিশ্চয়ে সতি বেদানৈত্রজ্গতে। ব্রক্ষোপাদানতা-প্রতিপাদন-নিশ্চয়ঃ, ইতি ইতরেতরাশ্রয়ত্বম্,। বিলক্ষণয়োহি কার্য্য-কারণভাবঃ প্রতিপাদয়িভুমেব ন শক্যতে।

বৃদ্ধি ও মৃচ্ছা প্রভৃতি অবস্থায় চৈতন্যের উপলব্ধি হয় না, দেইরূপ ঘটাদিতেও তৈতন্য আছে, [কিন্তু কোন কারণে] তাহা অভিব্যক্ত হয় না। এই কারণেই চেতন ও অচেতন বিভাগ [শ্রুতিতে নির্দিষ্ট হইয়াছে]। এ কথা সঙ্গত হয় না; যে হেতু নিত্যামুপলব্ধি (কখনও প্রতীতি না থাকা) বিষয়ের অসতাই জ্ঞাপনকরে। এই কারণে, জগতে অনভিব্যক্ত চৈতন্য শক্তি আছে, এই মতও নিরস্ত হইল। কোন অবস্থায় বা কোন কালেও যাহার যে কার্য্য প্রতীতি-গোচর হয় না, তাহার দেই শক্তি-সম্প্র আছে, ইহা দ্বে ব্যক্তি বলে, সে ব্যক্তি বন্ধার (যাহার সন্তান হয় না) পুল্গণের সভায় তাহাদের জননীর সন্তানেংপাদন-ক্ষমতাও বলিতে পারে।

আবো এক কথা; সমস্ত বেদাস্ত-শান্তে ব্রশ্ধই জগতের একমাত্র উপাদান কারণরপে প্রতিগাদিত হইরাছেন, ইহা নিশ্চিত হইলেই ঘটাদি-পদার্থের চৈত্রভ-শক্তি এবং সেই চৈত্রভাৱ অনভিব্যক্ত সন্তা মিশ্চিত হইতে পারে। পক্ষাস্তরে, ঘটাদির অনভিব্যক্ত তিত্রভ-সতা নিশ্চিত হইলেই বেদাস্ত্যান্তের ব্রশ্নোপাদানকারণতা প্রতিপাদনও নিশ্চিত হইতে পারে; স্থতরাং [এইরপে পরম্পরাপেক্ষিত হওয়ায়] 'ইতরেতরাশ্রম' দোষ উপস্থিত হয়। ফলকথা, বিসদৃশ পদার্থন্বের কার্য্য-কারণভাব নিরূপণ করিতে পারা বাম না।

ভিষ্যিকারের প্রশ্ন,] প্রকৃতি (উপাদানকারণ) ও বিকার (তৎকার্য্য) সম্বন্ধে তোমার অভিপ্রেত সালক্ষণ্য অর্থাৎ সমানক্ষপতাটা কিরূপ ? যাহার অভাবে ত্রন্ধকে জগতের উপাদান কারণ ব্যাল্য প্রতিপাদন করা অসম্ভব ব্যাতিছ। কার্য্য-কারণের সর্বাংশে

দারূপ্যেম্, কার্য্য-কারণভাবানুপপতেঃ। ন হি মৃৎপিগু-কার্য্যেম্ ঘট-শরাবাদিয় পিগুরাগুনুরভিদৃ শিতে।

অথ যেন কেনচিং ধর্মেণ দারূপ্যম্, তং জগদ্-ব্রহ্মণোরপি সন্তাদিলকণং সম্ভবতি। তছ্চ্যতে, যেন স্বভাবেন কারণভূতং বস্তু বস্তুত্বাদ্ ব্যার্ভ্রম্, তম্ম স্বভাবস্থ তংকার্য্যেপ্যমুর্ভিঃ—কার্য্যয় কারণ-সালক্ষণ্যম্। যেন হি আকারেণ মৃদাদিভ্যো হিরণ্যং ব্যাবর্ত্তে, তদাকারামুর্ভিস্তংকার্য্যেষু কুণ্ডলাদিয়ু দৃশ্যতে। ব্রহ্ম চ হেয়-প্রত্যনীক-জ্ঞানানদৈশ্ব্য-স্বভাবম্, জগদ্য তংপ্রত্যনীক-স্বভাবম্, ইতি ন তছ্বাদানম্।

নমুচ, বৈলক্ষণ্যেহপি কার্য্য-কারণভাবো দৃশ্যতে, যথা চেতনাং পুরুষাদচেতনানি কেশ-নথ-দন্ত-লোমানি জায়ত্তে; যথা চ অচেতনাদ্ গোময়াং চেতনো বৃশ্চিকো জায়তে; চেতনাচ্চোর্ণনাভেরচেতনস্তন্তঃ। নৈতদেবম্; যতস্ত্রাপি অচেতনাংশে এব কার্য্য-কারণভাবঃ॥৪॥

সাম্যকে সমানত্রপতা বলিতে পার না, কারণ, তাহা হইলে কার্য্য-কারণভাবই হইতে পাবে না; কেন না, পিণ্ডাকার মৃত্তিকা হইতে সমুৎপন্ন ঘট ও শরা প্রভৃতিতে মৃত্তিকার পিণ্ডাবাদি ধর্ম তো সংক্রামিত হইতে দেখা যায় না।

যদি বল, [কার্য্যে কারণের] যে কোন ধর্মের সারূপ্য থাকা চাই ? সন্তাদিরণ তাদৃশ সারূপ্য ত জগং ও ত্রন্ধের মধ্যে সম্ভবপরই আছে। এই কারণে বলিতে হয় যে, কারণ বস্তুটী অকীয় যে অভাব বা ধর্ম ছারা অপর বস্তু হইতে পৃথক্-কৃত হয়, কারণ-গত সেই অভাবটীর যে, তংকার্য্যেও অনুর্ত্তি বা সংক্রামিত হওয়া, তাহাই কার্য্যের কারণ-সারূপ্য (অভ্যপ্রকার সারূপ্য নহে)। [অভিপ্রায় এই যে,] স্থবর্ণ যে গুণের ফলে মৃত্তিকা প্রভৃতি হইতে পৃথক্, স্থবর্ণ-কার্য্য কুণ্ডল প্রভৃতিতে সেই গুণ্টী মাত্র অম্বৃত্ত হইতে দেখা যায়। [এদিকে] ব্রহ্ম অভাব জান আনন্দ, ও ঐখ্য্য-সভাব-সম্পন্ন; জ্বাং ঠিক্ তাহার বিপরীত সভাবায়িত, স্থতরাং ব্রহ্ম তাহার উপাদান হইতে পারে না।

প্রশ্ন ইংতেছে বে, বৈলক্ষণা সবেও ত কার্য্য-কারণভাব দৃষ্ট হয়; যেমন, চেতন প্রথ ইংতে অচেতন কেশ, নথ, দস্ত ও লোম জন্মে, এবং অচেতন গোময় ইংতে চেতন র্শিচক (বিছা) জন্মধারণ করে, আর চেতন উর্থনাভি (মাকড্শা) ইংতে অচেতন ক্র্যা সমুৎপন্ন হয়। না,—ইহা ঠিক্ অন্তর্মণ (দৃষ্টাস্ত) হয় না, যে হেতু উক্ত স্থলেও অচেতন ভাগেই কার্য্যকারণভাব সম্পন্ন হইয়া থাকে (চেতন ভাগে নহে)॥॥॥

यिन वन, य नकन भनार्थरक व्यटक्डन विनिष्ठा मरन कत्रा इस, अञ्चिए प्रहे नकन

অথ দ্যাৎ, অচেতনত্বেনাভিমতানামপি চৈতন্ত্যোগঃ শ্রুতিষু শ্রুষতে, (\*) "তং পৃথিব্যব্রবীৎ", "আপো বা অকাময়ন্ত," [শণ পণ বাণ ডাসাগাহাঃ]। "তে হেমে প্রাণা অহংশ্রেষ্ট্রেম বিবদমানা ব্রহ্মাণং জগ্মুঃ, " [রহদাণ, ডাসাণ] ইতি। নদী-সমুদ্র-পর্বতাদীনামপি চৈতন্যং পৌরাণিকা আতিষ্ঠন্তে, অতো ন বৈলক্ষণ্যমিতি। অত উত্তরং পঠতি,—

# অভিমানি-ব্যপদেশস্ত বিশেষাসুগতিভ্যাৎ ॥৫॥

পিদচ্ছেদ:,— অভিমানি-ব্যপদেশ: (অভিমানী দেবতার উল্লেখ), তু (শঙ্কানিবৃত্তি-প্রচক), বিশেষাহুগতিভ্যাম্ (অচেতন অপেকা বিশেষ করায় এবং ভড় বস্তুতে ব্রেলের প্রবেশ থাকায়।]

'তু'-শব্দেচাদিতাশঙ্কা-নির্ভ্যর্থঃ। পৃথিব্যাছভিমানিন্যো দেবতাঃ "তং পৃথিব্যব্রবীং" ইত্যাদিষু পৃথিব্যাদিশবৈর্গদিশুন্তে। কুতঃ ? বিশেষাকুগতিভ্যাম্। বিশেষো বিশেষণং,—দেবতা শব্দেন বিশেষ্য

সরলাথ:,—''মৃং অব্রবীং" ইত্যাদৌ তু মৃদাগুভিমানিনীনাং দেবতানাং বাপদেশ উল্লেখা মন্তব্যঃ, নতু সাক্ষাৎ মৃদাদীনামেব; কুতঃ, বিশেষাহুগতিভ্যাং, বিশেষস্তাবং, "হন্ত অহ্মিমাঃ তিল্লো দেবতাঃ,'' ইত্যাদৌ দেবতা-শক্ষেন বিশেষণম্। অনুগতিশ্চ, "অগ্নিঃ বাগ্ভ্রা মুধং প্রাবিশং।" ইত্যাদৌ অগ্নাদীনাং মৃদাদিষু অনুগতিঃ অনুপ্রশেশ্চ শতঃ। অতোন চেত্নং জগৎ, ইতিভাবঃ।

অর্থাৎ 'মৃত্তিকা বলিয়াছিল' ইত্যাদি শ্রুতিতে মৃত্তিক। প্রভৃতির অভিমানী দেবতার উল্লেখ ব্বিতে হইবে, জড় মৃত্তিকা প্রভৃতির নহে। কারণ, শ্রুতিতে প্র সকলকে দেবতা শদে বিশেষ করিয়া বলা হইয়াছে, এবং ইন্দ্রিয় প্রভৃতিতে অয়ি প্রভৃতি দেবতার অয়্প্রেশের কণাও উল্লেখিত আছে। অতএব, জগৎ চেতন ইইতে পারে নাবাং॥]

পদার্থেরও চৈতন্য-সম্বন্ধ শোনা যায়, 'পৃথিবী তাহাকে বলিয়াছিল'। 'জল সমূহ কামনা করিয়াছিল।' 'সেই এই প্রাণগণ (ইন্দ্রিয় সমূহ) নিজ নিজ শ্রেষ্ঠত্বের জন্য রিবাদ করিতে করিতে ব্রহ্মার নিকট গিয়াছিল।' পৌরাণিকেরা নদী, সমূত্র ও পর্বত প্রভৃতি জড়পদার্থেও চৈত্ত্য-সত্তা স্বীকার করিয়া থাকেন; অতএব, [কার্য্য-কারণের] বৈলক্ষ গ্যানাই? ইহার উত্তরে বলিতেছেন,—

('६)। প্রস্থ 'তু' শব্দটী পূর্ব্বোক্ত শহা নিবৃত্তি-প্রচক। 'পৃথিবী তাহাকে বলিয়াছিলেন,' ইত্যাদি স্থলে পৃথিবী প্রভৃতি শব্দে পৃথিব্যাদিতে অভিমানবতী, অর্থাৎ পৃথিব্যাদির অধিষ্ঠাতী 'দেক তা অভিহিত হইয়াছেন। কারণ, 'আমি এই দেবতাত্রয়কে [নাম-রূপে অভিব্যক্ত করিব], ইত্যাদি শ্রুতিতে তেজ্ঞঃ, জল ও পৃথিবীকে 'দেবতা'-শব্দে বিশেষিত করা

<sup>(\*) &#</sup>x27;শান্তে ইতি (গ) পাঠ: ।

পৃথিব্যাদয়ো হভিধীয়ন্তে। "হন্তাহমিমান্তিস্ত্রো দেবতাং" [ছান্দো॰, ৬।৩২।] ইতি তেজোহবন্নানি দেবতা-শব্দেন বিশেষ্যন্তে। "দর্কা হ বৈ দেবতা অহংশ্রেয়দে বিবদমানাং"। "তে দেবাং প্রাণে নিংশ্রেয়দং বিদিত্বা"। [কোষীত॰, ২।১৪] ইতি চ।

অনুগতিরন্প্রবেশঃ। "অগ্নির্বাগ্ ভূত্বা মুখং প্রাবিশৎ, আদিত্যশ্চক্ষুভূত্বা অক্ষিণী প্রাবিশৎ, বায়ুঃ প্রাণো ভূত্বা নাসিকে প্রাবিশৎ,"
[ ঐত৽, ২।৪ ] ইত্যাদিনা বাগাদ্যভিমানিত্বেনাগ্রাদীনামপুর্রবেশঃ
ক্রোরতে। অতো জগতোহ চেতনত্বেন বিলক্ষণ্ডাদ্রক্ষকার্য্যহামুপপত্তেঃ
তর্কানুগৃহীত-স্মৃত্যনুরোধেন জগতঃ প্রধানোপাদানত্বং বেদান্তৈঃ প্রতিপ্রাদ্যত ইতি ॥৫॥ এবং প্রাপ্তে অভিধীয়তে,—

### 'দৃশ্যতে তু ॥ঙ॥

े[ পদচ্ছেদঃ,-- দৃশুতে ( দৃষ্ট হয় ), তু ( কিন্তু )।]

'তু'-শব্দাৎ পক্ষো বিপরিবর্ত্ততে। যত্তক্তং জগতো ব্রহ্মোপাদানরং ন সম্ভবতীতি। তদযুক্তম, বিলক্ষণয়োরপি কার্য্য-কারণ-ভাবদর্শনাং।

[সরলার্থ:,—[বিলক্ষণয়োরপি কার্য্য-কারণভাব:] তু পুন: দৃখ্যতে, মধুপ্রভৃতিভা: 'কীটাছ্যৎপত্য:।

অর্থাং বিদদৃশ বস্তবন্ধেরও কার্য্য-কারণভাষ দৃষ্ট হয়; যেমন, মধুপ্রভৃতি হইতে দগীব কীটাদির উৎপত্তি হয়॥৬॥]

হুইয়াছে। আরও মাছে, সমস্ত দেবতাগণ নিজনিজ প্রাধান্যের জন্য বিরোধ চরিতে করিতে [গিয়াছিলেন]। সেই দেবতাগণ প্রাণে নিঃশ্রেষদ বা সর্কপ্রাধান্য অবগত হুইয়া, 'ইত্যাদি। অন্তগত্তি অর্থ, মধ্যে প্রবেশ লাভ করা। "অগ্নিদেব বাক্যরুপে মুথে প্রবেশ করিয়াছিলেন; আদিত্য চক্ষু ছুইয়া অফিমধ্যে গিয়াছিলেন। বায়ুদেব প্রাণিরপে নাসিকার প্রবেশ করিয়াছিলেন।" ইত্যাদি হুলে বাগাদি ইক্রিয়ের অভিমানী (অধিঠাত্রী) দেবভারই অয়ি প্রভৃতি দেবভারুপে [মুখাদি স্থানে] প্রবেশের কথা শোনা বায়; এই কারণে এই জ্বাৎ অচেতনত্ত নিবন্ধন তিল্লিক্ষণ চেতন ব্রন্ধ হুইতে সমুৎপ্রধ হুইতে পারে না। অতএব [বলিতে হুয়] তর্কান্গৃহীত, অর্থাৎ মুক্তি-যুক্ত সাংখ্যত্তির নতার্ম্পারেই যে, সমস্ত বেদান্ত-শাস্ত্রেও প্রকৃতিকেই জগতের উপাদান কারণ বিলিয় প্রতিপাদন করা হুইয়াছে, (ইহা স্বীকার করিতে হুইবে।) ॥ লে এইরূপ পূর্বপ্রশীর আশিরা অপনয়নার্থ উত্তর স্ত্র পঠিত হুইতেছে—

ুহত্তম 'তু'-শব্দের ফলে উক্ত পূর্বপক্ষের পরিবর্তন ঘটিতেছে; এই দৃশ্রমান অগৎ ব্রহ্ম

দৃশ্যতে হি মাক্ষিকাদেবিলক্ষণস্য ক্রিয়াদেস্তস্মাত্রৎপতিঃ। নন্জ-মচেতনাংশএব কার্য্য-কারণভাবাস্ততে সালক্ষণ্যম্। সত্যম্জ্রম্; ন তাবতা কার্য্য-কারণয়োভ্বদভিমত-সালক্ষণ্য-সিদ্ধিঃ।

যথাকথঞ্জিং দালক্ষণ্যে দৰ্ববিদ্য দৰ্ববিদ্যালক্ষণ্যেন দৰ্ববিদ্যাৎ দৰ্ববিধেপত্তি-প্ৰদান কৰিব বিশ্ব বিশ্

### অসদিতি চেৎ; ন, প্রতিষেধনাত্রস্বাৎ ॥৭॥

[পদচ্ছেদঃ,—অনং (মিথ্যা অবিভ্নমান), ইতি (ইহা) চেৎ (যদি); ন (না-বলিতে গার না), প্রতিষেধসাত্রছাৎ; (যে হেতু উহা নিষেধ মাত্র)।]

[সরলার্থ:,—[ এবং তহি কার্য্য: কার্ব্যে] অসম সন্তা-শ্ন্যং, ইতি চেং—যদি উচ্চেত, চং ন বাচ্যন্; কুতঃ, প্রতিষেধমাত্রহাং, পূর্বস্ত্তে কার্য্য-কার্ব্য়োঃ সালক্ষ্যমাত্রস্থাতিষেধাং, নতু দ্বৈষ্যস্তাপীতিভাবঃ।

অর্গাৎ যদি বল, এরপ হইলে কার্য্যাত্রই অসৎ অর্থাৎ সন্তারহিত হইয়া পড়ে। গাহা বলিতে পার না, পূর্ব্ব হুত্রে কেবল কার্য্য ও কারণের সারপ্যমাত্রেরই নিষেধ করা, ইয়াছে, কিন্তু, কার্য্য ও কারণ যে, এক দ্রব্য নহে, এ কথাও বলা হয় নাই॥৭॥]

বলকণ, অথাং একারে অন্ত্রপ নহে, অতএব, এক এই জগতের উপাদান হইতে পারেন
া; এ কথা যুক্তিসঙ্গত নহে। কারণ, বিসমৃশ পদার্থের মধ্যে ও কার্য্য-কারণভাব
গরিলন্দিত হইরা থাকে। মধু প্রভৃতি হইতেও ত্বিলক্ষণ কুমি (কীট) প্রভৃতি প্রাণী উৎপন্ন
ইইতে দেখা যান। [এ দৃষ্টান্ত ঠিক হইল না, কারণ,] সে স্থলেও অচেতন-ভাগেই কার্য্যকারণভাব, (চেতন ভাগে নহে), এ কথা পুর্বেই বলা হইরাছে। ই্যা, বলা হইরাছে সভ্য,
কস্তু কেবল ভাগতেই তোমার অভিপ্রেত কার্য্য-কারণ গত সার্গ্য সিদ্ধ হইতেছে না।

আর, যে কোনরূপে সাদৃশু থাকা আবশুক হইলে সকল পদার্থেই বথন কোন । কোনরূপ সাদৃশু বিজ্ঞমান আছে, তথন সকল বস্তু হইতেই সকল বস্তুর উৎপত্তি হইতে । বিজ্ঞান আছে, তথন সকল বস্তু হইতেই সকল বস্তুর উৎপত্তি হইতে । বিজ্ঞান করে তোমাকেও স্থীকার করিতে হইয়াছে যে, যাহা ক্ষুক্ত হৈতে অপর বস্তুর পার্থক্য সাধন করে, স্থ স্থ কার্য্যে তাদৃশ ধর্মের অমুবৃত্তিই 'সালক্ষণা,' যে কোন ধর্মের অমুবৃত্তি নহে, ) ক কিন্তু, মধু হইতে যে, ক্রমি প্রভৃতি সমুৎপদ্ধ হয়, সে হলে ত পূর্বেলিক নিগম দৃষ্ট হয় না; অতএব, বিসদৃশ ব্রন্ধ হইতেও এ জ্পতের ইংপত্তিতে কোন বাধা হইতে পারে না। আর, মৃত্তিকা-নির্মিত ঘটে এবং স্থবণ-রচিড ক্রেণি কার্য্যে মৃত্তিকা ও স্থবর্শের যেরূপ অমুবৃত্তি দৃষ্ট হয় (কিন্তু) মধু-সমুৎপদ্ধ দিতেও গোময়-সভ্ত বৃশ্চিকে অপর বস্তু হইতে পার্থক্য-সাধক তাদৃশ কোন ধর্ম্মেরই ত মুবৃত্তি দৃষ্ট হয় না॥॥॥

যদি কাৰ্য্যভূতাৎ জগতঃ কারণভূতং ভ্রহ্ম বিলক্ষণম্, তহি কাৰ্য্য কারণয়োর্দ্রব্যান্তরত্বেন কারণে পরিশ্বিন্ ত্রন্ধণি কার্য্যং জগৎ ন বিভাতে, ইত্যসত এব জগত উৎপত্তিঃ প্রসজ্যতে, ইতি চেৎ; নৈতদেবম্; কার্য্য কারণয়োঃ সালক্ষণ্যনিয়ম-প্রতিষেধমাত্রমেব হি-পূর্বসূত্রেইভিহিতম্, (\*) ন তু কারণাৎ কার্যান্ত দ্রব্যান্তরত্বম, কারণভূতং ত্রক্তির সমাদিলকণ জগদাকারেণ পরিণমত ইত্যেতৎ তু ন পরিত্যক্তম্। কৃমি-মার্ক্ষিকয়োরপি হি সতি চ বৈলক্ষণ্যে কুগুল-হিরণ্যয়োরিব দ্রব্যৈক্যমন্ত্যেব ॥৭॥ তত্র চোদয়তি—

# অপীতৌ তদ্বৎ প্রসঙ্গদসমঞ্জসম্ ॥৮॥

[প্লচ্ছেনঃ,—অপীতৌ (জগতের বিলয়ে), ত্বং (সেইরূপ), প্রসঙ্গাৎ (সম্ভাবন বশতঃ ), অসমজসং ( সামজভা-রহিত ) হয়।]

অপীতাবিত্যপীতিপূর্বকস্ফ্যাদিএদর্শনার্থম্, ''সদেব সোম্যেদমঞ

[দরলার্থঃ,--জগতো ব্রন্ধকারণকত্বেন একদ্রব্যাত্মকর্বাৎ অপীতৌ (প্রলয়ে) তব্বৎ প্রদন্ধা ্রহ্মণোহপি জগত ইব বিকারিয়াদি-দোষপ্রদক্ষাং হেতোঃ বেদান্তবাক্যং অসমঞ্জদং বিক্ছ মিতার্থ:।

অংথাৎ রক্ষাই জগতের কারণ হইলে ব্রহ্ম ও জগং একই বস্ত হইবে, সূত্রাং জগ যথন ব্ৰক্ষে বিলীন হয়, তথন ব্ৰহ্মও জগতের বিকারাদি-দোঘে দ্যিত হইতে পারেন ॥৮॥]

ভাল, যদি কার্য্য স্বরূপ জগং অপেক্ষা তৎকারণ ব্রন্দ বিলক্ষণই হন, ভাষা ইইং [ফলেফলে] কার্যা ও কারণ, ছইটী পৃথক্ দ্রব্য হইয়া পচ্ছে; স্কুতরাং পর-একে এ কার্য্য-জগতের স্তা নাই [স্বীকার করিতে ২ইবে]। অতএব, অসং জগতেরই উংগ্ সম্ভাবিত হইয়া পড়িল ? (†) এরূপ যদি বল ; [তত্ত্ত্বে আমুরা বলিতেছি,] না,—এই প্রকা অসহুংপত্তি দোষ হয় না; কারণ, পূর্বস্ত্তে যাহা কথিত হইয়াছে, তাহাতে কেবল কার্গ্য কারণের দালক্ষণ্য-নিয়মেরই মাত্র নিষেধ করা হইয়াছে, কিন্তু, কার্য্য ও কারণের জ্বাত্তি প্রতিপাদিত হয় নাই, এবং কারণ ব্রন্ধই যে, নিজের অসমানস্বভাব জগংক্ষপে প্রিণ হইয়াছেন, এ অংশও পরিত্যক্ত হয় নাই। আর যদিও (পূর্কোদাহত) রুনি ও মধু স্বভাবগত বৈলক্ষণ্য আছে, সত্য; [তথাপি] কুণ্ডল ও স্থবর্ণের ন্যায় সেখানেও দ্রব্যগ ঐক্য অর্থাং উভয়েতেই দ্রব্যবরূপ সাদৃশ্য ত বিভূমানই আছে ॥৭॥

[পৃর্বপক্ষবাদী এ কথার উপর দোষাশঙ্কা করিতেছেন যে, স্ত্রে প্রথমেই প্রলয়ার্থ

<sup>(\*)</sup> পুর্বস্ত্রেই ভিত্রেতম্, ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য্য, — কার্যা ও কারণ একই দ্রব্য, স্বতরাং উৎপত্তির পূর্ব্বে কার্য্যের পৃথক্ ভাবে নাম ও না থাকিলেও কারণভাবে তাহার মতা থাকে, এইলক্স ইহাদের মতে মতেরই উৎপত্তি মন্তবপর হয়, অসতের উৎপত্তি সম্ভব হয় না। এখন যদি কার্যাও কারণকে পৃথক্ পুথক্ দ্রব্য বলিয়া স্বীকার করা হয়, ? হইলে আর উৎপত্তির পূর্বের কীরণে কার্য্য-সভা সম্ভব হয় না। সেই অবস্থায় ঘটাদি কার্য্য যথন <sup>ব্রা</sup> অভিব্যক্ত নাই, অথচ কারণেও যদি না থাকে, এবং অফাত্রও যথন থাকার সন্তাবনা নাই, তথন কাজেই **গুলিকে 'অনং' বলিতেই হইবে। অথচ 'অনং' পদার্থের উৎ**পত্তি একেবারেই অসম্ভব, এই কারণেই <sup>এ</sup> উক্ত বিষয়ে প্রশ্ন উত্থাপিত হইয়াছে।

আদীং"। "আত্মা বা ইদমেক এবাগ্র আদীং" [ঐত৽ ১৷১] ইত্যাদিয়ু
অণ্য়াবস্থোপদেশ-পূর্বকত্বদর্শনাং স্থাট্যাদেঃ। যদি কার্য্য-কারণয়োদ্রির্ক্যমভ্যুপেতম্, তদা কার্য্যস্ত জগতো ব্রহ্মণি অপ্যয়স্থ্ট্যাদিয়ু সংস্থ
ব্রহ্মণ এব তত্তদবস্থায়য়ঃ, ইতি কার্য্যগতাঃ সর্ব্ব এবাপুরুষার্থা ব্রহ্মণি
প্রস্ক্রেরন্ স্থবর্ণইব কুগুলগতা বিশেষাঃ। ততুশ্চ বেদান্তবাক্যং
সর্ব্রম্মমঞ্জনং দ্যাৎ,—"যঃ সর্ব্বজ্ঞঃ সর্ব্ববিশ" [মুগু৽ ১৷১৷৬]। "অপহত্তপাপা বিজরো বিমৃত্যুঃ" [ছাদ্দো৽ ৮৷১৷৫]। "ন তস্ত্র কার্যাণ করণঞ্চ
বিদ্যতে, ন তৎসমশ্চাভ্যধিকশ্চ দৃশ্যতে" [শ্বেতা৽, ৬৷৮]। "তয়েরভ্যঃ
পিপ্পলং স্বান্থতি" [শ্বেতা৽, ৪৷৬]। "অনীশশ্চাত্মা বধ্যতে (\*) ভোক্তভাবাং" [শ্বেতা৽, ১৷৮]। "অনীশ্রা শোচতি মুহ্মানঃ" [শ্বেতা৽, ৪৷৭],
ইত্যেকশ্বিন্নেব বস্তুনি এষাং পরস্পারং বিরুদ্ধানাং প্রস্ক্তেঃ।

অথোচ্যেত, চিদচিদ্বস্ত্রশরীরক্স্য প্রস্যৈত্ব ব্রহ্মণঃ কার্য্য-কারণভাবাৎ শরীরভূত-চিদচিদ্বস্তুগতস্বাচ্চ দোষাণাং ন শরীরিণি ব্রহ্মণি কার্য্যাবস্থে

মণীতি'-পদটা প্রলম্ম-পূর্বেক জগং-সৃষ্টি জ্ঞাপনার্থ প্রযুক্ত ইইয়াছে। কারণ, 'অথ্রে এই জগং) সংস্করণেই ছিল'। 'এই অগং) অথ্রে (সৃষ্টির পূর্বে—প্রলম্ন কালে) একমাত্র আম্মার্করণেই ছিল', ইত্যাদি শ্রুতিতে সৃষ্টি প্রভৃতির পূর্বেই প্রলমাব্যার উপদেশ করা ইইয়াছে। দি কার্য্য ও কারণের এক-জব্যস্থই স্বীকার করিতে হয়, তাহা ইইলে ব্রহ্মসন্ত্রত এই জগতের যথন ব্রন্দেতেই স্কৃতি-স্থিতি বিলয় হয়, তথন নিশ্চমই জাগতিক অবস্থার পরেও এক্সের সম্বান্ধ সংঘটিত হয়, স্কৃতরাং কুণ্ডল-(কর্ণালম্বার) গত বিশেষ বিশেষ ধর্মগুলী যেনন স্ববর্ণ মিলিত হয়, তেমনি কার্য্য-জপতে যে সকল অপুক্রমার্থ (পুক্ষের অমুপ্রোগী) ধর্ম আছে, সেই সমস্ত ধর্মই ব্রন্ধেও প্রস্কুত (সংক্রামিত) ইইতে পারে। তাহা ইইলে বেদান্তের সমস্ত কথাই অসমজ্ঞস (অসংলগ্র) ইইয়া পড়ে। কারণ, 'ঘিনি সর্ব্বজ্ঞ ও স্বাবিং, অর্থাং যিনি সামান্য ও বিশেষভাবে সমস্ত জানেন।' 'যিনি পাপ-বিনিম্মুক্ত, এবং জ্বা ও মৃত্যুরহিত।' 'তাহার কার্য্য (দেহ) ও করণ (ইন্তিয়) নাই, এবং তাহার সমান্বা অধিক [কিছু] দৃষ্ট হয় না।' 'তাহাদের উল্য়ের মধ্যে একটা (জীব) সাহ পিপ্রশ্ব ক্রেক্তি) ভোগ করে।' 'প্রথ্বাহীন আয়া ভোক্ত্র নিবন্ধন বন্ধ হয়।' 'প্রথ্বারার অভাবে মুর্ম হইয়া শোক বা জঃথ ভোগ করে।' একই বস্তুতে এই সকল বাক্য পরম্পর বিক্রার্থ বোধক হইয়া পড়ে।

যদি বল, চিং-জড়ময় বস্তুসমূহ পর এক্ষেরই শরীর, এবং দেই শরীর লইয়াই তাঁহার কার্য্য-কারণভাব সম্বন্ধ। যে হেতু সমূদ্য দোষই সেই চিং-জড়াত্মক বৃস্ত-নিষ্ঠ;

<sup>(</sup>১) উপনিষৎস্থ তু "বুধাতে" ইত্যেব পাঠ উপলভাতে।

কারণাবদ্ধে চ প্রদাস ইতি। তদযুক্তম্, জগদ্রক্ষণোঃ শরীর-শরীরি ভাবদ্যৈবাসগুবাৎ, সম্ভবে চ ব্রহ্মণি শরীর-সম্বন্ধ-নিবন্ধন-দোষাণাম্ স্থানিবার্য্যাৎ।

ন হি চিদচিদ্বস্তনোঃ ব্রহ্মণঃ শরীরত্বং সম্ভবতি। শরীরং হি নাম কর্মকলরপ-স্থ-ছঃখোপভোগ-সাধনভূতেন্দ্রিয়াত্রয়ঃ পঞ্বত্তি-প্রাণাধীনধারণঃ পৃথিব্যাদি-ভূতসজ্যাতবিশেষঃ, তথাবিধস্যৈব লোক-বেদয়োঃ শরীরছ প্রদিদ্ধেঃ। পরমাত্মনশ্চ "অপহতপাপ্যা, বিজরঃ"। "অনশ্দেত্যাং ভির্চাকশীতি।" "অপাণিপাদে। জননা গ্রহীতা পশ্যত্যচক্ষ্ণ দ্র্যাণাত্যকর্ণঃ।" "অপাণিপাদে। জননা গ্রহীতা পশ্যত্যচক্ষ্ণ দ্র্যাণাত্যকর্ণঃ।" "অপাণে হ্রমনাঃ," ইত্যাদিভিঃ কর্ম-তৎফলভোগয়োরভাবাদিন্দ্রিয়াধীন ভোগত্বা-ভাবাৎ প্রাণবত্বাভাবাচ্চ ন তং প্রতি চেতনা চেতন্মোঃ শরীরত্বম্।

ন চাচেতন-ব্যস্তিরপ-তৃণকাষ্ঠাদীনাং সমষ্টিরপদ্য ভুত-দৃক্ষাদ্য চেন্দ্রিরাশ্রয়ন্ত্রাদি সম্ভবতি, ভূতদৃক্ষাদ্য পৃথিব্যাদিসজ্যাতত্বং চন বিদ্যতে।

অত এব, সেই শরীরী ঐক্ষ কার্য্যাবস্থায়ই থাকুন, আর কারণাবস্থায়ই থাকুন; শরীবগহ দোষ রাশি কথনই তাহাতে সংক্রামিত হইতে পারে না। না—এ কথাও ফুক্তিযুক্ত নহে। কারণ, জগং ও এক্ষের মধ্যে শরীরত্ব ও শরীরিত্ব সহন্ধ সম্ভবপর নহে, অর্থাৎ এক্ষ শরীর এবং জগং তাঁহার শরীর, এই ভাব সম্ভবপর হয় না। আর যদি বা সম্ভব হয়, তবে শরীর সহন্ধ নিবন্ধন এক্ষেও দোষ সহন্ধ অনিবার্যা হইয়া পড়ে।

চিং ও অচিং (জড়) বস্তু নিশ্চয়ই ব্রহ্ম-শরীর হইতে পারে না। কারণ, শরী কি ? না,—কর্ম-ফল—ক্থ-ছংখাদির উপভোগ-সাধনীভূত ইন্দ্রিয়ের আশ্রন্ধ, এবং পঞ্চর্বি (প্রাণ, অপান, সমান, ব্যান ও উদান এই) প্রাণের অধীন বাহার অবস্থান, পৃথিবাদি ভূতের উদৃশ একরার সজ্যাত বা সমিলন। কারণ, লোকব্যবহারে এবং বেদে ঐক্য ভূত-সমষ্টির্ট্টু শরীরত্ব প্রসিদ্ধ আছে। বিশেষতঃ, 'পাপরহিত ও জরা-বর্জ্জিত অষ্ট (পরমাত্মা) ভোগ করেন না—দেখেন মাত্র'। 'তিনি হস্ত-পদরহিত, অথচ ক্রতগামী ও ক্রেই বারা বাহা করা বায়, তাহা করেন)। চক্ষ্টীন, অথচ দর্শন করেন, কর্ণ নাই ক্রেই বারা বাহা করা বায়, তাহা করেন)। চক্ষ্টীন, অথচ দর্শন করেন, কর্ণ নাই ক্রেই বাবা করেন। 'প্রাণ এবং মনহীন' ইত্যাদি শ্রুতি অমুসারে জানা বায় বে, প্রস্কাত্মার পক্ষে কর্ম ও কর্মফলের ভোগ নাই, ইন্দ্রিয়-সাধ্য ভোগেরও সম্ভব নাই এই বাবাও নাই। এই সকল কারণে চেতন ও অচেতন বস্তু উহার শন্ধীর হইতে পারে না। তা' ছাড়া ব্যষ্টিরূপ অচেতন তৃণ কাষ্টাদির (\*) সমষ্টিভূত ক্ষ্মভূত-সমুদ্রের ইন্তিরী

. (\*) তাৎপর্যা,—একটা দলবদ্ধ সম্বন্ধ বন্ধকৈ 'সমষ্টি' বলে, আর তাহারই অন্থর্গত এক একটা বা করেই টিকে 'বাষ্টি' বলা হয়। উদাহরণ,—একটা বন হইল ব্যুক্তর সমষ্টি, আর সেই বনেরই এক-একটা বৃক্ ইই বাষ্টি। এখন জিজ্ঞান্ত হইতেছে যে, এক্ষের শরীর আছে কিনা? যদি থাকে, তবে তাহা কি প্রকার? চেতনস্য তু জ্ঞানৈকাকারস্য সর্বমেতৎ ন সম্ভবতীতি নিতরাং (\*) শরীরত্ব-সম্ভবঃ। ন চ ভোগায়তনত্বং শরীরত্বমিতি শরীরত্বসম্ভবঃ, ভোগায়তনেষু বেশ্যাদিয় শরীরত্বাপ্রসিদ্ধেঃ।

যত্র বর্ত্তমান দৈয়ব স্থ-ছঃথোপভোগঃ, তদেব ভোগায়তনমিতি চেং; ন, পরকায়প্রবেশ-জন্ম-স্থযছঃথোপভোগায়তনস্য পরকায়স্য প্রবিষ্ট

প্রায়াদি ধর্মাও সম্ভবপর হয় না, এবং পৃথিবাাদি ভূতনিচয় তেতু সমষ্ট্র সংঘাত বা শরীরাকারে পরিণতি নহে; একমাক্রজ্ঞানস্বরূপ চেতনের ত এ সকল একে বারেই অসন্তব; স্থতরাং শরীরস্বও সম্ভবপর নহে। আর, ভোগায়তন বা ভোগের আগ্রাকে শরীর বলিলেও এ সকলের শরীরস্ব সিদ্ধ হয় না; কারণ, গৃহাদি বস্তুপ্তলি ভোগায়তন হইলেও তাহা শরীর বলিয়া প্রদিদ্ধ নহে।

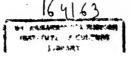
যদি বল, যাহাতে বর্ত্তমান থাকায় আত্মার ভোগলাভ হয়, তাহাই শরীর। না—তাহাও বলিতে পার না, কারণ, পরকায়ে প্রবেশ-জনিত স্থ্য-ছ্যোদি লোগের আয়তন—পরকায়েত প্রবিষ্ট ব্যক্তির শরীরত্ব প্রদিদ্ধ নাই; অর্থাৎ প্রবিষ্ট ব্যক্তি পরকায়ে থাকিয়া স্থ্য-ছ্যাদি ভোগ করিলেও তাহাতে তাহার মমত্ব বোধ হয় না।(†) বিশেষতঃ, ঈশ্বর যথন

অচেতন তৃণ-কাঠাদির ব্রাইই উহার শরীর ? না স্মষ্টি ক্লাভুতগণ ? বস্তুত: এই ব্যাটি বা সৃষ্টি, কেংই ঈধরের শরীর হইতে পারে না। কাবণ, যাহাতে চেষ্টা (ক্রিয়া) আছে, অথবা যাহাতে ইক্রিয়-নিচর আখ্রেত আছে; তাহার নাম শরীব। ক্লাভুত বা তৎসভ্ত পৃথিবী প্রভৃতি ভূতনিচর যে, ঈদৃশ শরীর, তাহা কোঝাও প্রসিদ্ধ নাই। দিতায়তঃ, জ্ঞানের অতিরিক্ত যথন চেতনের স্বরূপই নাই, এবং জ্ঞানেরও যথন সজ্যেত বা সৃষ্টিরূপে শরীরভাব সভ্রে হয় না, তথন চেতন বা ক্রেতেন কেংই ভগবানের শরীর নহে। থাব যাহা হারা ভেগি সম্পার হয়, তাহাকেই যদি শরীর বলা যায়, তাহা হইলে মর বাড়ী প্রভৃতি ভোগ-সাধন ওলিও শরীর মধ্যে পরিগণিত হইতে পারে ? স্ত্রাং কোন মতেই তাহার শরীরম্ভা নিশ্চর হয় না।

#### (\*) ন তরাং, ইতি (খ) পাঠঃ।

(৮) াংপর্য,—পরকায় প্রবেশের কথা যোগ শাত্রে এইকাপ লিখিত আছে,—"আয়নো বৈ শরীরাণি বছুনি 
চর এইড। যোগী কুর্যাৎ বলং প্রাপ্তা হৈশ্চ সংক্রমহীং চরেৎ। ভুঞ্জতে বিষয়ান্ কৈশিচং, কৈশিচনুগ্রং 
চপশ্চনেৎ। সংহরেৎ চ পুনন্তানি স্থায়ে বিশাগানিব।" অর্থাৎ যোগবল প্রাপ্ত যোগী যথন ব্রিতে পারেন 
ম, আমার প্রায়ক কর্ম-বাশি এখনও প্রচুর পরিমাণে রহিয়াছে, ভোগ করিতে অনেক দিন লাগিরে; 
মণচ, প্রায়ক ভোগ শেব না ইইলেও মৃত্তি ইইবে না। তথন তিনি ইছে।শক্তি দারা বছ শরীর নির্মাণ করিছা 
সে সকলের দারা স্ক্রকালের মধ্যেই স্বীয় কর্ত্তব্য ভেশ্ব ও ন্যাপ সমাপন করেন এবং আবেছাক হইকে 
বি-শরীরে প্রবিষ্ট ইইয়াও কর্ত্বব্য সাধন করিয়ালন। এ সম্বন্ধে একটা বিচিত্ত আধ্যাহিকা আছে,—

জ্ঞানন্তর শঙ্কাচার্থ্য যথন দিখিল্লয়ে বহির্গত হইরা মহামতি মন্নন মিশ্রের সহিত বিচারে করেন, তথন । 
নন মিশ্র গরাজিত হইলে দাক্ষাৎ সরস্বতীরূপা তাহার পত্নী পর্বাচার্যীর সহিত বিচারে প্রযুত্ত হন, এবং 
দামণাগ্র সম্বন্ধে কতিপর প্রশ্ন করিয়া শঙ্করাচার্যাকে নিরুত্তর করেন। অবশেষে শঙ্করাচার্যা নিরুপার্ম 
ইয়া সেই সকল প্রশ্নের উত্তরের জ্বন্ত কিছু দিনের জন্য সময় লইয়া প্রস্থান করেন, এবং উপ্যুক্ত অবসরের 
বপেক্ষায় থাকেন। সেই সময় তন্দেশীয় অমরু নামক এক রাজার মৃত্যু হয়, তথন তিনি সেই অমরুর মৃত দেহে 
বিত্ত ইইলেন; অনরু বাচিয়া উঠিয়াছে, মনে করিয়া সকলে তাহাকে স্বগুহে লইয়া গেল দ শঙ্করাচার্য্য সেই 
মমক্দেহে থাকিয়া নিজের জ্ঞাত্ত বিষয় সমূহ উত্তরক্ত্রে অবগত হইলেন, এবং সেই পেহত্যাগ করিয়া প্রশ্ব 
নির্দেহ প্রিষ্ট ইইয়া মন্নন-পত্নীর জিল্ঞান্সিত প্রশ্নগুলির যথায়ণ উত্তর দিয়া তাহাকেও প্রাক্ষ করিলের ।



ধ্যানং চ তৈলধারাবদবিচ্ছিন্ন-স্মৃতিসন্তানরূপা জ্রুবা স্মৃতিঃ। "স্মৃত্যু-পলস্তে সর্ব্যান্থীনাং বিপ্রমোক্ষ" ইতি জ্বায়াঃ স্মৃতেরপবর্গোপায়ত্বক্রেবণাং। সাচ স্মৃতির্দর্শনসমানাকারা; "ভিন্নতে হৃদয়-প্রন্থি ছিদ্যুতে,
সর্বসংশয়াঃ। ক্ষীয়ন্তে চাদ্য কর্মাণি তিমান্ দৃষ্টে পরাবরে", মুত্তিং

ব্ৰহ্ম), উভয়ই আমি বলিলাম।' এখলে [উপসংহার—] 'হে ভগবন্! আপনি যে দেবতার উপাসনা করেন, আমাকে তাহার উপদেশ দিন।' (\*)

[ধ্যান কি?] তৈল-ধারার স্থায় অবিচ্ছিন্নভাবে প্রবর্তমান শ্বতি-প্রবাহময় 'ঞ্বা শ্বৃতি'র নাম 'ধ্যান'। (†) কারণ, 'শ্বতি-লাভ হইলে সমস্ত গ্রন্থি অর্থাং হাদয়-গত কাম-রাগাদি দোব নিচন্ন বিশেষভাবে বিনষ্ট হয়।' এস্থলে 'গ্রুবা শ্বৃতি'ই অপ্বর্গের উপায়রূপে শ্রুত হইয়াছে। বেহতু; 'সেই পরাবর অর্থাং সর্ব্বোত্তম পুরুবোত্তমকে দর্শন করিলে [সাধকের] স্বৃদ্ধ গ্রন্থি বিনষ্ট হয়, সংশয়-রাশি চিছ্ন হয়, এবং সমস্ত কর্মা ক্ষন্ন প্রাপ্ত হয়।' (‡) এই

- (গ) ধ্যানের লক্ষণ পাতঞ্জল-যোগহত্তে এইকপ লিখিত আছে, "তত্র প্রতারেক তানতা ধ্যানম্।" (তাবা) 
  ক্ষবিং, কোন একটা মাত্র বিষয় অবলগনে বে, প্রতারেক এক তানতা বা এক।গ্রতা, অর্থাৎ অক্স কোন প্রকার
  কান থাকিবে না; এরপভাবে যে, কোন একটা বিষয়ে অনবরত চিন্তা, তাহার নাম 'ধ্যান'। অক্স-জ্ঞানের
  কারা ব্যবধান না হয়, এই অভিপ্রায় স্চনার নিমিন্ত ভাষ্যে, 'তৈলধারা' দৃষ্টান্ত প্রদন্ত ইইয়াছে। ধ্যান ও তাহার
  ক্রপায়-নির্দেশ প্রসঙ্গে পদ্মপুরাণে উক্স আছে যে, "তক্রপ-প্রতারেরকাগ্রাসন্তবিশ্চাক্তনিপৃহা। তদ্ ধ্যানং প্রথমেরীক্ষে: ষড়্ভির্নিপ্রদ্যতে নৃপ' ইতি। এখানেও অন্যম্পৃহারহিত অর্থাৎ অন্য জ্ঞান সম্পর্কপূন্য এক।কাব
  ক্রানপ্রবাহকেই ধ্যান বলিয়াছেন, এবং যোগোক্ত বম, নিয়ন, আসন, প্রাণায়াম' প্রত্যাহার, ধারণা, এই ছয়টী
  সাধনকে ধ্যান-লাভের কারণ বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন।
- (‡) উল্লিখিত শ্রুতিবাক্যে উক্ত (১) পরাবর, (২) হৃদয় গ্রন্থি, (৩) সর্ব্বসংশয়, (৪) সমস্ত কর্ম্ম (কর্মাণি)
  এই শৃষ্ণগুলির অর্থ ও তাৎপর্য্য এইরূপ,- (১) 'পরাবর'—পরে ব্রহ্মাদয়ঃ অবরে—নিকৃষ্টা যম্মাৎ; অর্থাৎ আমাদের
  অংশকা শ্রেষ্ঠ ব্রহ্মা প্রভৃতিও থাঁহা অপেকা নিকৃষ্ট বা হীন, সেই পুরুষোত্তম 'পরাবর' শব্দের অর্থ।
- (২) 'ছদর এছি'—হাদরগত কাম রাগাদি ভাবগুলি জীবের সংসার-বন্ধের কারণ; এইজন্য ঐগুলিকে 'হাদর-এছি' বলা হয়। (৩) সংশার;—আরা কি দেহেন্দ্রিরায়ক ? অথবা, তদতিরিক্ত ? পরস্ক সেই আরা নিত্য, কি অপনিতা ? দিবর আহেনে ? কি নাই ? এবং থাকিলে তিনি সর্ক্তি ও সর্কাশক্তি সম্পন্ন কিনা ? ইত্যাদি প্রকার সন্দেহ নিচয়। অপতিতে প্রযুক্ত "কর্মাণি" (সমুদ্র কর্ম্ম), এই বহু বচনের তাৎপর্য্য এইরুপ, জীবের কর্ম

<sup>(\*)</sup> মন্তব্য,—উপাসনার বিধেয় র প্রমাণিত করিবার অভিপ্রায়ে মূলে তিনটা শ্রুতির অংশ উদ্ধৃত হইরাছে।
তর্মধ্যে, প্রথমাংশের উপক্রমে আছে, 'উপাসীত' শব্দ, উপাসংহারে আছে, "বেদ" শব্দ। দ্বিতীয়ের উপক্রমে আছে
'বেদ' শব্দ, এবং উপাসনার্থক 'উপাদীত' শব্দ। তৃতীয়ের উপক্রমে আছে, ছইবার 'বেদ' শব্দ, এবং
উপাহারে আছে, উপাসনার্থক 'উপাল্মে' শব্দ। এবিধয়ে একটা সাধারণ নিয়ম এই যে, উপক্রমে যে বিধয়ে
নির্দেশ থাকে, উপাসহারে তাহারই প্রতিনির্দেশ করিতে হয়। ইহার অক্তথা করা অত্যন্ত দোষাবহ। উত্ত
নিয়মান্ত্র্যারে প্রস্তই জানা যায় যে, উপাসনার্থক 'উপাসীত' ও 'উপাল্মে' শব্দ, এবং জ্ঞানার্থক 'বেদ'-শব্দের অর্থ
এখানে এক—উপাসনা। হতরাং ধীকার করিতে ২০লা, উপনিষ্যের অহাত্ত হলেও যে, জ্ঞানার্থক
'বিদ,জা' প্রস্তুতি ধাতুর প্রয়োগ দৃষ্ট হয়, সে সকলেরও প্রকৃত অর্থ উপাসনা—জ্ঞান নহে॥

২।২।৮] ইত্যনেনৈকার্থ্যাৎ। এবং চ সতি "আত্মা বা অরে দ্রুফ্টব্যঃ" ইত্যনেন নিদিধ্যাসনস্থ দর্শনরূপতা বিধীয়তে। ভবতি চ স্মৃতের্ভাবনা-প্রকর্ষাদ্ দর্শনরূপতা॥ ২০॥

বাক্যকারেণৈতৎ দর্কাং প্রপঞ্চিত্য,—"বেদন্যুপাদনং স্থাৎ তদ্বিষয়ে প্রবণাদিতি দর্কাদৃপনিষৎস্থ মোক্ষ-দাধনতয়া বিহিতং বেদন্যুপাদন্ম্ ইত্যুক্ত্য্। "দক্তপ্রত্যয়ং কুর্য্যাৎ, শব্দার্থস্থ কৃতস্থাৎ প্রযাজাদিবদ্ইতি" পূর্কাপক্ষং কৃত্বা "দিদ্ধং ভূপাদনশব্দাদিতি (\*) বেদনমদক্ষার্তং মোক্ষদাধন্ম্ ইতি নির্ণীতম্। "উপাদনং স্থাদ্ গ্রবানুস্মৃতিং দর্শনাৎ (১)

বাক্যের সহিত পূর্ব্বোক্ত [হৃদয়গ্রন্থিনাশ-বোধক] বাক্যের অর্থ বা প্রয়োজনও একইরপ দৃষ্ট হয়। অতএব, পূর্ব্বোক্ত 'গ্রুবা স্মৃতি' দর্শন বা প্রত্যক্ষ জ্ঞানেরই সমান বা অনুরপ [বুঝিতে হইবে]। এতদমুসারে, 'আআকে দর্শন করিবে', এই শ্রুতিতে 'নিদিধ্যাসন'-শব্দেও দর্শন বা সাক্ষাৎকার অর্থই বিহিত হইয়াছে, [ব্লিতে হইবে]। ভাবনা বা চিন্তার প্রকর্ম হইলে অরণাত্মক জ্ঞানও প্রত্যক্ষজানরূপে পরিণত হয়।

(২১)। বাক্যকার [একজন গ্রন্থকার] এ বিষয় বিস্তৃতভাবে বর্ণনা করিয়াছেন,—'বেদন'শব্দে উপাসনা [বৃন্ধিতে] হইবে, কারণ, উপাসনা বিষয়ে 'বেদন' শব্দ শ্রুত হইয়াছে। মোক্ষের
সাধন বা উপায়রূপে বিহিত 'বেদন' শব্দের অর্থ যে উপাসনা, ইহা সমস্ত উপনিষদেও
উক্ত আছে,—'প্রয়াজাদি যাগের ফ্রায় জ্ঞানামুশীলনও একবার করিবে, [ তাহা ঘারাইত ]
শব্দ অর্থাৎ উক্ত বিধিবাক্যের অর্থ বা আদেশ প্রতিপালিত হয় ? (†) এইরূপ পূর্ব্ধপক্ষ

তিবিধ, (১) প্রারক্ষ, (২) সঞ্চিত, (৩) আগামী বা ক্রিয়মাণ। তরাধ্যে, বাহার ফলে বর্ত্তমান দেহ আরক হটরাছে, এই দেহে যাহার ফল উপভূক্ত হটতেছে, এবং যাহার ফল সম্পূর্ণরূপে ভূক্ত না হইলে এই দেহের পতন হবে না তাহার নাম (১) 'প্রারক্ষ কর্মণ পূর্ব্ব করে যে সকল কর্ম আমুটি চ ইইরাছে, এখনও ফল দিতে আরম্ভ করে নাই, উপযুক্ত অবসরের অপেকার লাছে। সেই সকল কর্ম (২) 'সঞ্চিত'। আর এই দেহে নুত্ন নূতন যে সকল কর্মা করা হর, সে সকল কর্মা 'ক্রিংমাণ' বা 'আগামী'! তর্মধ্যে, ত্রক্ষদর্শন লাভের পর 'সঞ্চিত' ক্মারালি বিনষ্ট হটরা যার এবং আগামী বা ক্রিয়মাণ কর্মা সকল জ্লানীকে স্পর্শ করিতে পারে না; এবং প্রারক্ষ কর্মাণ ভোগ পোরে কর হর।

- (\*) দিছং বিভি। দিছংতু দিছাক্ত ইত্যৰ্থ:। বহা, বেণনমুগাদনং দিছমিত্যৰ্থ:। 'উণাদলশকাং'
  ইতাল্তাৰ্থমাহ—'বেণনমদকুলানুত্ত'মিতি। 'পূৰ্ণনাথ'—লোকে দুৰ্শনাথ। নিৰ্কাচনাথ—শুত্যাদিবাক্যাদিও)ৰ্থ:। ইতি
  শুত্তপ্ৰকাশিকা টীকা। (১) গ্ৰহামুখুতিদৰ্শনাদিতি ( क ) পাঠ:।
- (†) অভিপ্রায় এই বে,—প্রবাজাদি নামক কতগুলি বাগ আছে, সে গুলি দুদ্ধু বাগের অলক্ষণে বিহিত হইরাছে। সেই প্রধান বাগটা করিবার সময় প্রবাজাদি বাগের একবার মাত্র অস্টান করিতে হয়। "সকৃৎকৃতে কৃতঃ শাত্রার্থঃ", অর্থাৎ বিধিবিহিত কর্ম্ম একবার অস্টেত হইলেই বিধিশাল্লের অভিপ্রায় ক্ষিত হয়, বারংবার করা আবশুক হয় না। এই নিয়মাসুদারে বিহিত কর্ম একবার ভিন্ন ছুইবার করিতে নাই।

নির্বাচনাচ্চে'তি তহৈশ্রব বেদনস্থোপাসনরপস্যাসকৃদার্ত্তস্য ধ্রুবান্ত্-স্মৃতিত্বমুপবর্ণিতম্॥ ২১॥

সেয়ং স্মৃতির্দর্শনরূপা প্রতিপাদিতা, দর্শনরূপতা চ প্রত্যক্ষতাপত্তিঃ।

এবং প্রত্যক্ষতাপন্নামপবর্গসাধনভূতাং স্মৃতিং বিশিনষ্টি,—"নায়মাত্মা

( দুবনীয় পক্ষ উত্থাপন ) করিয়া [ দিদ্ধান্ত করিয়াছেন যে, 'বেদন' যে মোক্ষসাধন, ইহা ] উপাসনা শব্দ হইতেই দিদ্ধ হইয়াছে, এই কথা বলিয়া পুনঃপুনঃ অফুষ্ঠিত বেদনকেই মোক্ষসাধন বলিয়া নির্ণয় বা দিদ্ধান্ত করিয়াছেন; [অতএব বেদন ও উপাসনা পৃথক নহে— এক ]। 'লোকপ্রসিদ্ধি এবং শ্রুতিবাক্য হইতেও [ জানা যায় যে, ] উপাসনা ও প্রবাহম্মতি এক। এইরপে বারংবার অফুষ্ঠিত সেই উপাসনাত্মক 'বেদনকে'ই 'প্রবাহম্মতি' বলিয়া বর্ণনা করিয়াছেন। (‡)।

(২২)। সেই এই (ধ্রুবা) স্মৃতিটীকে দর্শনরূপ বলিয়া প্রতিপাদন করা হইয়াছে; দর্শন-রূপতা অর্থ প্রত্যক্ষত্ব-প্রাপ্তি, অর্থাৎ সাক্ষাৎকার। এই প্রকারে, অপবর্গের সাধনভূতা এবং

<sup>&</sup>quot;ৰাশ্বা ৰা অৱে এইবা;," এ ছলেও সেই কথা,— শান্ত বলিলেন যে 'আত্মাকে জানিবে' কিন্তু কত বার ,তাহা বলেন নাই, স্বতরাং আত্ম-বিৰয়ে একবার মাত্র বিচার করিলেই বধন শান্তের আদেশ পরিপালিত হয়, তথন পুনঃপুনঃ আর তাহার অফুশীলন করিবার প্রয়োজন নাই।

<sup>(‡)</sup> ভাষ্যকার প্রথমতঃ, ''ঝাবৃত্তিরসকূত্পদেশাং'', এই প্রের উল্লেখ করিরা বলিরাছেন উপনিবদে বে, 'বেদন বা জ্ঞানা প্রভৃতি শব্দ আছে, তাহার অর্থ উপাসনা। উপাসনা মর্থ গ্রারুম্মতি, অর্থাৎ একট বিবরে অবিচিত্রভাবে ( মধ্যে অক্স কোন জান না হয়, এরপভাবে ) ও ছিররপে উৎপন্ন চিত্তের বৃত্তিধারা-শ্বরণাত্মক জ্ঞানপ্রবাহ। এই ধ্রবামুশ্বতিই অপবর্গের মুখ্য উপায়-জ্ঞান নহে। ভাষ্যকার এই নিজ-সিল্লাজ্যের অনুকৃলে বাক্যকারের কথা উল্বুত করিরাছেন। প্রথমত:, বাক্যকার বলিরাছেন যে, 'বেলন' অর্থ-উপাসনা, উপনিষদেও মোক্ষের উপায় বলিয়া যে 'বেদন' কথার উল্লেখ আছে, তাহারও অর্থ উপাসনা ভিন্ন আৰু কিছু হইতে পালে না। ঝার যদি শহরের মতাফুসারে জ্ঞানই মোক্ষের কারণ হর, তবে, আত্ম বিষয়ে একবার জ্ঞান লাভ করিলেই ত 'দ্রাইবাঃ' এই বিধির আজ্ঞাপালন করা হয়, পুন:-পুনঃ कानामूनीनत्नत्र धाराखन कि? बहैकाप पूर्व-भक्त वा चापछि উथापन कत्रिया निकाष्ट कतितन (व, ना,-জ্ঞান করেণ নছে-উপাদনাই মোক্ষের অসিদ্ধ কারণ, এছলে বেদনও উপাদনারই নামান্তর মাত্র: ইছা বেমন লোকপ্রসিদ্ধি হইতে জানা যায়, তেমনি প্রোত নির্বাচন ( যোগার্থ ) হইতেও বুঝা বার। প্রকৃতি-প্রত্যুগ বিভাগ করিলে দেখা বার যে, উপপূর্বক 'আস' ধাতু ও 'বোগ' শব্দ একই অর্থের অভিব ঞ্লক। বোগ বে মোক্ষের সাধন, ইহাতে সংশব নাই, স্বতরাং উপাসনাকেও মোক্ষ্যাধন ৰলিতে বাধা নাই। অতএব, উপনিষ্টের মধ্যেও বে যে ছানে মোক্ষসাধন বলির। 'বেদন' প্রভৃতি শব্দের উল্লেগ আছে, সেই সেই ছানে रमहे मकल मध्यत 'छेलामना' व्यर्थ दे अहल किटिट स्ट्रेंटिंग। तला बाहला एवं, माक्षत्र मरल, स्वास्क्रत छेलान-নিরপণছলে সম্ভ উপনিধনেই বেরপ জানের কারণতা ছাপিত ত্ইরাছে; রামাতুলম্তে তজ্ঞপ উপাসনারই কারণতা ব্যবস্থাপিত হইরাছে। কিন্তু এমতেও সমস্ত উপাসনাই মোকের সাধন সহে, কেবল গুরামুল্লভিরূপ উপাসনাই মোক-সাধন বলিয়া ছিরীকৃত হইরাছে।

প্রবচনেন লভ্যঃ, ন মেধয়া, ন বহুনা শ্রুতেন; যমেবৈষ রুণুতে স তেন লভ্যস্ত স্যৈষ আত্মা রুণুতে তকুং স্বামৃ" ইতি, [কঠ৽ ২৷২০৷মুণ্ড• ০৷২৷০] অনেন কেবল-শ্রবণ-মনন-নিদিধ্যাসনানামাত্মপ্রাপ্তাসুস্পায়তামুক্ত্বা "যমেবৈষ আত্মা রুণুতে, তেনৈব লভ্য" ইত্যুক্তম্ ॥ ২২ ॥

প্রিয়তম এব হি বরণীয়ো ভবতি, যদ্যায়ং নিরতিশয়প্রিয়ঃ, দ এবাদ্য প্রিয়তমো ভবতি। যথায়ং প্রিয়তম আত্মানং প্রাপ্নোতি, তথা স্বয়মেব ভগবান্ প্রয়তত ইতি ভগবতৈবোক্তম্,—

> "তেষাং সতত-যুক্তানাং ভজতাং প্রীতিপূর্বকম্। দদামি বুদ্ধিযোগং তং যেন মামুপযান্তি তে॥ ইতি,

> > [গীতা, ১০।১০ ]।

"প্রিয়ো হি জ্ঞানিনোহত্যর্থমহং স চ মম প্রিয়ং।" ইতি চ। • [গীতা, ৭।১৭]।

অতঃ দাক্ষাৎকাররূপ। স্মৃতিঃ স্মর্য্যমাণাত্যর্থ-প্রিয়ত্বেন স্বয়মপ্যত্যর্থ-প্রিয়া যস্ত্য, দ এব প্রমাত্মনা বরণীয়ে। ভবতীতি তেনৈব লভ্যতে প্রমাত্মেত্যুক্তং ভবতি॥ ২৩॥

প্রত্যক্ষভাবাপন্না স্মৃতিকে [শ্রুতি] বিশেষরূপে নির্দেশ করিতেছেন,—'এই আত্মাকে [কেবল] প্রবচন (মনন) দারা লাভ করা যায় না, [কেবল] মেধা (নিদিধ্যাসন) দারা প্রাপ্ত হওয়া যায় না, [এবং] বহুবিধ শান্তশ্রবণ দারাও লাভ করা যায় না; [পরস্কু] ইনি (আত্মা) যাহাকে বরণ করেন, সে-ই তাহার (আত্মার) লভ্য হয়, এই আত্মা তাহার নিকট স্বীয় তমু (স্বরূপ) বরণ করেন, অর্থাৎ প্রকাশ করেন।

এস্থলে, কেবল (উপাসনারহিত) শ্রবণ, মনন, ও নিদিধ্যাসনকে আত্ম-লাভের অম্পায় (এউপায় নহে) নির্দেশ করিয়া 'এই আত্মাই যাহাকে বরণ করেন, তিনি স্বয়ংই তাহার ভক্তের নিকট নিজরূপ প্রকাশ করেন' ইহা উক্ত হইয়াছে॥

(২৩)। [দেখা যায়] প্রিয়তম ব্যক্তিই বরণীয় হয়; [স্কুতরাং] ইনি (পরমাত্মা) যাহার সর্কাধিক প্রিয়, তিনিই ইঁহার প্রিয়তম হ'ন। এই প্রিয়তম (ব্যক্তি) থেরপে আত্মাকে প্রাপ্ত হইতে পারেন্, ভগবান্ স্বয়ংই তদক্ষরপ যত্ন করেন; ইহা ভগবান্ই বলিয়াছেন,—"[যাহারা আমাতে] নিরস্তর ভাবে যুক্ত অর্থাৎ সমাহিত-চিন্ত [থাকিয়া] প্রীতিপূর্ব্বক ভন্ধনা করেন; আমি সেই সকল (সেবকগণকে) সেইরূপ বৃদ্ধি প্রদান করি, যাহা দারা তাহারা আমাকে প্রাপ্ত হইতে পারে।' এবং 'আমি নিশ্চয়ই জ্ঞানীর শত্যন্ত প্রিয়, এবং সেও আমার প্রিয়।' অতএব, অত্যন্ত প্রিয় (ভগবান্) এই

এবংরূপা ধ্রুবানুস্মৃতিরেব ভক্তিশব্দেনাভিধীয়তে, উপাসনপর্য্যায়ত্বা-দ্বক্তিশব্দ্য। অতএব শ্রুতিভিরেবমভিধীয়তে, "তমেব বিদিত্বা-তিমৃত্যুমেতি।" [শ্বেতা• এ৮]। "তমেবং বিদ্বানমৃত ইহ ভবতি," [নৃদিংহ-পু• ১।৬।]। "নাম্যঃ পন্থা অয়নায় বিহুতে।" [শ্বেতা• ৬।১৫।]।

"নাহং বেদৈর্বতপদা ন দানেন ন চেজ্যয়া।
শক্য এবংবিধো দ্রফ্ট্রং দৃষ্টবানদি নাং যথা।
ভক্ত্যা স্থ্রনায়া শক্যঃ অহমেবংবিধোহর্জ্ন!
জ্ঞাতুং দ্রফ্ট্রং চ তত্ত্বেন প্রবেফট্রং চ পরন্তপ!
পুরুষঃ দ পরঃ পার্থ! ভক্ত্যা লভ্যস্ত্রনায়া।" ইতি।

[গীতা ১১।৫১।৫৪]

এবংরূপায়া ধ্রবানুস্মৃতেঃ সাধনানি যজ্ঞাদীনি কর্মাণি, "যজ্ঞাদি-শ্রুতেরশ্বদ্" [ ব্রহ্ম-সূত, এ৪।২৬] ইত্যভিধাস্যতে ॥ ২৪ ॥

যভপি বিবিদিষস্তীতি যজ্ঞাদয়ো বিবিদিষোৎপত্তো বিনিযুজ্যন্তে, তথাপি তুদ্যৈব বেদনস্থ ধ্যানরূপস্যাহরহরকুষ্ঠীয়মানস্যাভ্যাসাধেয়াতি-

শ্বতিপথে উদিত হন বলিয়া সাক্ষাৎকার বা প্রত্যক্ষের অন্কুর্নপ শ্বতি নিজেও যাহার প্রিয় [ হয় ] ; সে-ই পরমাত্মার বরণীয় হয়,—সে-ই পরমাত্মাকে লাভ করে, ইহাই উক্ত হইল।

(২৪)। ভক্তিশন্তেও এবংবিধ ধ্বাকুস্মতিই অভিহিত হইয়া থাকে; কারণ, ভক্তি শক্ষী উপাসনারই পর্য্যায় বা একার্থবোধক। এই কারণেই শ্রুতি ও স্মৃতি শান্তে এই প্রকারই শভিহিত হুইয়া থাকে যে,—'ঠাহাকে (পরমাত্মাকে) জানিলেই মৃত্যু অতিক্রম:করে।' 'ঠাহাকে এই প্রকারে [যে] জানে, [সে] ইহ লোকে অমৃত (মৃত্যুভয়রহিত) হয়।' 'গমনের (ঠাহাকে পাইবার) অভ্যুপথ বিভ্যমান নাই।' [এই পর্যান্ত শ্রুতি গেল, এখন স্মৃতির কথা আরক্ষ হুইল,] '[হে অর্জ্জ্ন!] তুমি আমাকে যেরূপে দর্শন করিলে, সমন্ত বেদাধায়ন, তপস্যা, দান কিংবা যক্ত হারা আমাকে এবংবিধ রূপে দর্শন করিতে পারে না।'

'হে পরস্তুপ! অর্চ্জুন! এবংবিধ আমাকে একমাত্র অনন্সবিষয়া ভক্তি দারা যথার্থরূপে জানিতে, দেখিতে এবং (আমায়) প্রবেশ করিতে শক্ত হয়। 'হে পার্থ! কেবলমাত্র ভক্তি দারা সেই পরম পুরুষকে লাভ করা যায়।'

উজ প্রকার জ্বাহস্বতির যজাদি-সাধন সমূহ 'যজাদি ক্রতেরখবং' এই প্রে কণিত হইবে॥
(২৫)। বদিও "বিবিদিবত্তি"-ক্রতিতে যজাদি (কর্মসমূহ) বিবিদিষা বা জিজাসা-

শয়স্যাপ্রয়াণাদসুবর্ত্তমানস্থ ব্রহ্মপ্রাপ্তিসাধনত্বাৎ ততুৎপত্তয়ে সর্বাণ্যাশ্রম-কর্মাণি যাবজ্জীবমনুষ্ঠেয়ানি। বক্ষ্যতি চ, 'আপ্রয়াণাৎতত্রাপি হি দৃষ্টম্। [ব্রহ্মদূ০ ৪।১।১২] "অগ্নিহোত্রাদি তু তৎকার্য্যায়েব তদর্শনাৎ"। [ব্রহ্মদূ০ ৪।১।১৬] ''সহকারিত্বেন চ'' [৩।৪।৩৩] ইত্যাদিয়ু॥২৫॥

বাক্যকারশ্চ গ্রুবানুস্মৃতেবিবেকাদিভ্য এব নিপ্পত্তিমাহ, "তল্লবি-বিবেক-বিমোকাভ্যাস-ক্রিয়া-কল্যাণানবসাদানুদ্ধর্যভ্যঃ, সম্ভবাৎ নির্ব্ব-চনাচ্চ।" বিবেকাদীনাং স্বরূপঞ্চাহ, "জাত্যাশ্রয়-নিমিত্ত তুষ্টাদরাৎ কায়শুদ্ধিবিবেকঃ"ইতি। অত্র নির্ব্বচনং,—"আহারশুদ্ধো সত্তপ্তদ্ধিঃ, সত্তপ্তদ্ধো গ্রুবা স্মৃতিঃ" ইতি। বিমোকঃ—কামানভিষঙ্গ ইতি। "শান্ত উপাসাত" ইতি নির্ব্বচনম্। আরম্ভণ-সংশীলনং—পুনঃ পুনরভ্যাস ইতি। নির্ব্বচনঞ্চ স্মার্ত্রমুদাহতং ভাষ্যকারেণ, "সদা তদ্ভাবভাবিতঃ" ইতি॥ ২৬॥

উৎপাদন বিষয়ে বিনিষ্ক্ত (প্রায়ক্ত) হউক, তথাপি, প্রতিদিন (নিরম্ভর) অমুষ্ঠীয়মান, অভ্যাদ ঘারা লক্ষাৎকর্ষ (সমূনত) এবং মরণকাল পর্যাস্ত অমুগত সেই ধ্যানক্ষপ বেদনই ব্রহ্মলাভের সাধন, এই কারণে তাহার (বেদনের) উৎপত্তির জন্য আশ্রম-বিহিত সমন্ত কর্মই যাবজ্জীবন অমুষ্ঠান করা আবশুক। পরে, 'মরণকাল পর্যাস্ত [উপাসনা করিবে,] যেহেতু সে বিষয়েও [শুতি ] দৃষ্ট হয়।' 'অগ্রিহোত্রাদি কর্ম সেই (বিভোৎ-পত্তি-) কার্গ্যের নিমিত্তই [অমুর্ছেয়], যেহেতু শুতিতে] ঐক্রপ দৃষ্ট হয়।' 'বিছার সহকারিক্রপে [কর্ম অমুর্ছেয়]।' ইত্যাদিস্থলে [হ্রকারও] এই বিষয় বলিবেন॥

(২৬)। বাক্যকারও, বিবেকাদি নিমিন্ত হইতেই গ্রুবাফুশ্বতির সমূৎপত্তির কথা বলিয়াছেন,—'বিবেক, বিমোক, অভ্যাস, ক্রিয়া, কল্যাণ, অনবসাদ ও অফুদ্ধর্য (ন + উৎ + হর্ষ ), এই সমস্ত কারণ হইতেই দেই প্রবাফুশ্বতির লাভ হওয়া সম্ভবপর ও শান্ত্রসিদ্ধ।'

তিনি উক্ত বিবেকাদির শ্বরূপও নির্দেশ করিয়াছেন,—জাতি, আশ্রন্ধ, ও নিমিন্ত ধারা দূষিত (\*) আহারীয় দ্রব্য হইতে শরীরকে রক্ষা করা, অর্থাৎ ঐ প্রকার অন্ন ভোজন না করার নাম 'বিবেক।' 'আহার শুদ্ধিতে চিত্তগুদ্ধি, চিত্তগুদ্ধিতে গ্রুবান্ধুশ্বতি,' এই শাস্ত্রই এ বিষয়ে প্রমাণ। কোনরূপ কামনা বা কাম্য বিষয়ে আসক্তি না থাকার নাম 'বিমোক।' 'শাস্ত্রচিত্ত হইয়া উপাসনা করিবে,' এই শ্রুতি এ বিষয়ে প্রমাণ। কোন

<sup>(\*) &#</sup>x27;জাতিছ্ট' - কলপ্লাদি। বিৰাজ বাণবারা নিহত পশুপক্ষীর মাংস ও ওছ মাংসকে 'কলপ্ল' বলে।
ধ্যাণ,—'বিবাজেনৈর বাণেন হতে। বৌ মুগ-পদ্ধিণো। তয়োমাংসং কলপ্ল: তাৎ, গুছমা:সমধাদি বা॥"
'মাশ্রহ্ট'—আশ্রের দোবে দুবিত অরকে 'আশ্রুত্ট বলে; বেমন পাণীর অর। 'নিষিভ্ছ্ট'—কোন
আগন্তক কারণে দুবিত অরকে 'মিষিভ্ছ্ট' কহে; বেমন, কেশনধাদিমিজিত লয়।

পঞ্চমহাযজ্ঞানুষ্ঠানং শক্তিতঃ ক্রিয়েতি। নির্বাচনং—ক্রিয়াবানেষ ব্রহ্মবিদাং বরিষ্ঠঃ। [রহদা৽ ৪।৪।২০]। "তমেতং বেদামুবচনেন ব্রাহ্মণা বিবিদিষন্তি, যজেন দানেন, তপসানাশকেন" (\*) ইতি চ। [রহদা•, ৪।৪।২২]। সত্যার্জ্জব-দয়া-দানাহিংসানভিধ্যাঃ কৃল্যাণানীতি। নির্বাচনং—"সত্যেন লভ্যন্তেষামেবৈষ বিরজো ব্রহ্মলোকঃ" ইত্যাদি। দেশ-কালবৈগুণ্যাৎ শোক-বস্থাত্যনুম্মুতেশ্চ তজ্জ্ঞাং দৈত্যমভাস্থরত্বং মনসোহবসাদঃ, তদ্বিপর্যুয়োহ্নবসাদ ইতি। নির্বাচনং—"নায়মাত্মা বলহীনেন লভ্যঃ" ইতি। তদ্বিপর্যুয়জা তৃষ্টিরুদ্ধর্যঃ, তদ্বিপর্যুয়োহ্নু কর্মিঃ, তদ্বিপর্যুয়োহ্মুদ্ধর্য ইতি। শতিসন্তোধশ্চ বিরোধীত্যর্থঃ। নির্বাচনমপি—"শান্তো দান্ত" ইতি॥২৭॥ বির্বাধীত্যর্থঃ। নির্বাচনমপি—"শান্তো দান্ত"

এবং নিয়মযুক্তভাশ্রমবিহিত-কর্মানুষ্ঠানেনৈব বিদ্যা-নিষ্পত্তিরিত্যক্তং

শুভ বিষয় অবলম্বনে পুনঃ পুনঃ চিত্তসমাবেশ শিক্ষার নাম 'অভ্যাস'। এ বিষয়ে ভাষ্যকার নিজেই 'সদা তাঁহার ভাবে নিমগ্ন,' এই শ্বতিশাস্ত্রোক্ত নির্মাচন প্রদর্শন করিয়াছেন॥

- (২৭)। ক্রিয়া কি ?—যথাশন্তি পঞ্চমহাযজের অন্থর্চান। নির্বাচন—'এই ক্রিয়াবান্ ব্যক্তি] ব্রহ্মবিদ্গণের মধ্যে শ্রেষ্ঠ।' 'ব্রাহ্মণগণ বেদাধ্যয়ন, যজ্ঞদান ও তপস্থা—অনাশক (ভোগতৃষ্ণারাহিত্য) দারা সেই এই [আত্মাকে] জানিতে ইচ্ছা করেন।' "কল্যাণ"—সত্য, সরলতা, দয়া, দান, অহিংসাও অনভিধ্যা (সফল চিন্তা)। নির্বাচন—'এই বিরক্তঃ (নির্দোষ বা ছঃখরহিত) ব্রহ্মলোক (তাহারাই) সত্যনিষ্ঠা দারা লাভ করেন', ইত্যাদি। 'অনব্যাদ'—দেশকালাদির বৈপরীত্য নিবন্ধন, শোক-বস্তু অর্থাৎ শোকের কারণীভূত পুত্র-মরণাদি বিষয়ের অরণ বশতঃ যে মনের দৈত্য—দৌর্বাল্য এবং তজ্জ্ব্য যে অপ্রসম্বতা, তাহা অবসাদ, তাহার বিপরীতভাব—'অনবসাদ'। নির্বাচন—'[মানস-] বলহীন ব্যক্তি এই আত্মাকে লাভ করিতে পারে না।' উক্ত বিপর্যায়-জনিত যে সম্বোষ তাহা—উদ্ধর্ম, তদ্বিপরীতভাব 'অন্থন্ধর্মণ। অতিসক্তোষও উপাসনার অন্থক্ত্ম নহে—বিরোধী (†)। নির্বাচনও আছে—'শাস্ত দাস্ত' ইত্যাদি ॥
  - (২৮)। উক্ত প্রকার নিয়মসম্পন্ন ব্যক্তির আশ্রম-বিহিতকর্ম্মের দারাই বিচ্ছা-নিম্পত্তি

 <sup>(\*)</sup> কামানশনমনাশকং, মৃতু ভোলননিবৃত্তি:, ভোলননিবৃত্তে অিংতে এব ইতি শাক্ষরভাষাম।

<sup>(†)</sup> দেশ, কাল প্রভৃতি সহার সকল অনুকৃল, এবং প্রিয়লনের অভাব-জনিত কোন ছঃখও নাই, এই সমত সম্পূর্ণন করির। উপাসক যদি অত্যন্ত আহ্লাদিত হন, বিষয়ে গাঢ় প্রেমের স্থার তাহার সে অতি আহ্লাদেও চিত্তকে বিকৃত করির। উপাসনা হইতে বিচাত করে।

ভবতি। তথাচ শ্রুতান্তরং—"বিদ্যাং চাবিদ্যাং চ যন্তরেদোভয়ং, স হ অবিদ্যয়া মৃত্যুং তীর্ত্বা বিদ্যয়াহমৃতমশ্বুতে" [ঈশোপ । ১১ ]। ইতি। অত্র, অবিদ্যা-শব্দাভিহিতং বর্ণাশ্রম-বিহিতং কর্ম। অবিদ্যয়া কর্মণা মৃত্যুং জ্ঞানোৎপত্তিবিরোধি প্রাচীনং কর্ম তীর্ত্বা—অপোহ্ন, বিদ্যয়া জ্ঞানেনা-মৃতং ব্রহ্ম অশ্বুতে—প্রাপ্রোতীত্যর্থঃ। মৃত্যুতরণোপায়তয়া প্রতীতাহ-বিদ্যা—বিদ্যেতরদ্ বিহিতং কর্মেব। যথোক্তং—

"ইয়াজ সোহপি স্থবছুন্ যজ্ঞান্ জ্ঞানব্যপাশ্রয়ঃ। ব্রহ্ম-বিদ্যামধিষ্ঠায় তর্ত্তুং মৃত্যুমবিদ্যয়া॥"

<sup>•</sup>[বিফু-পু৹, ৬৷৬৷১২] ইতি॥ ২৮॥

জ্ঞানবিরোধি চ কর্ম—পুণ্য-পাপর্পেম্ । ব্রহ্মজ্ঞানোৎপত্তি-বিরোধি-বেনানিউফলতয়া উভয়োরপি পাপ শব্দাভিধেয়ত্বম্ । অস্ত চ জ্ঞানোৎপত্তি-বিরোধিরং জ্ঞানোৎপত্তি-হেতুভূতশুদ্ধসত্ত্ব-বিরোধি-রজস্তমোবির্বিদ্ধারেণ। পাপস্ত চ জ্ঞানোদয়বিরোধিরং—"এম উ এবাসাধু কর্ম কারয়তি তং, যমধো নিনীমতি" [কৌষীতকী৽, ৩৮] ইতি শ্রুত্যাবগম্যতে । রজ-স্তমসোর্যথার্থজ্ঞানাবরণত্বং, সত্ত্বস্ত চ যথার্থ-জ্ঞানহেতুত্বং ভগবতৈব প্রতি-পাদিতং "সত্ত্বাৎ সংজায়তে জ্ঞানম্," [গীতা ১৪।১৭] ইত্যাদিনা। অতশ্চ জ্ঞানোৎপত্তয়ে পাপং কর্ম নিরসনীয়ম্। তিমিরসনং চ অনভি-সংহিত-ফলেনানুষ্ঠিতেন ধর্ম্মেণ।

হয়, উন্ত বাক্যে ইহাই প্রতিপন্ন হইল। এরপ অন্ত শ্রুতিও আছে—'যিনি প্রসিদ্ধ বিষ্যাও অবিলা, উভয়কে জানেন, তিনি অবিলা দারা মৃত্যু অতিক্রম করিয়া বিলা দার। অমৃত ভোগ করেন।' এথানে, বর্ণ ও আশ্রম-বিহিত কর্ম্মই 'অবিলা'-শন্দে অভিহিত হইয়াছে। 'অবিলা'—কর্ম্ম দারা 'মৃত্যু'—জ্ঞানলাভের বিরোধী পূর্বতন কর্ম্ম, অপসারণ বা অতিক্রম করিয়া, 'বিল্লা'—জ্ঞান দারা 'অমৃত'— ব্রহ্ম ভোগ করে অর্থাৎ ব্রহ্মপ্রাপ্ত হয়'। ইহা ঐ শৃতির অর্থ। মৃত্যু-আণের উপায়রূপে পরিজ্ঞাত 'অবিলা' অর্থ—বিলা-ভিন্ন,—বিহিত কর্ম্মনাত্র। অন্তত্তও ইহা উক্ত আছে, যথা—'জ্ঞানসম্পন্ন তিনিও ব্রহ্মবিলা অর্থাৎ ব্রহ্মবৃদ্ধি অবলম্বনপূর্বক অবিলা দারা মৃত্যু—জ্ঞান-বিরোধী প্রাক্তন কর্ম্ম—পরিহারের নিমিন্ত বহুতর বন্ধ করিয়াছিলেন্।'

<sup>(</sup>২৯)। পাপ, পুণ্য [উভয়ই] জ্ঞান-বিরোধী কর্ম। ব্রহ্মজ্ঞানোৎপজির বিরোধী— মুডরাং জনিষ্ট-(যাহা প্রার্থনীয় নহে, এরপ) ফলের উৎপাদক, এই কারণে উভয়ই

তথা চ শ্রুতিঃ,—"ধর্মেণ পাপমপন্দতি" ইতি। তদেবং ব্রহ্মপ্রাপিসাধনভূতং জ্ঞানং দর্বাশ্রমধন্ম পিক্ষন্ (১)। অতোহপেক্ষিত-কর্মম্বরূপজ্ঞানং, কেবলকর্মণামল্লান্থির- (২) ফলফ্জানং চ কন্ম মীমাংসাবসেয়ং,
ইতি সৈবাপেক্ষিতা ব্রহ্ম-মীমাংসার্যাঃ পূর্ববৃত্ত। বক্তব্যা॥ ২৯॥

অপিচ, নিত্যানিত্য-বস্তু-বিবেকাদয় দ মীমাংসা-শ্রবণমন্তরেণ ন সম্পৎস্যন্তে। স্থিরতর (৩) ফল সাধনেতিকর্ত্তর্ব্যতাধিকারি-বিশেষনিশ্চয়াদ্ ঋতে কন্ম স্বরূপ-তৎফল-স্থিরত্বাস্থিরত্বাত্ম-নিত্যত্বাদীনাং ছুরববোধত্বাৎ।

(পাপ ও পুণ্য) 'পাপ'-শব্দের প্রতিপাদ্য (\*)। জ্ঞানোৎপত্তির কারণ—চিত্তগুদ্ধি; পাপ তাহার প্রতিক্ল—রক্ত ও তমোগুণের বৃদ্ধিকরে, এই কারণে জ্ঞানবিরোধী। 'ইনিই (ভগবান্ই) তাহাকে অসাধু (পাপ-) কর্ম্ম করান, যাহাকে অধোগামী করিতে ইচ্ছা করেন।' এই শ্রুতি দ্বারা পাপের জ্ঞানোদ্য-বিরোধিতা অবগত হইতেছে। রক্তঃ ও তমোগুণের তত্মজ্ঞান-বাধকত্ব এবং সক্তুণের যথার্থ জ্ঞানোৎপাদকত্ব ভগবান্ই, 'সক্তুণ হইতে জ্ঞান জন্মে' ইত্যাদিবাক্য শারা প্রতিপাদন করিয়া গিয়াছেন। এই কারণেই জ্ঞানলাভের জন্ম পাপকর্ম পরিত্যাক্য। তাহার নিরাসও (পরিত্যাগ) ফলকামনা-রহিত ভাবে অক্ষিত ধর্ম-দ্বারা [হয়]। এতদক্ষরপ শ্রুতি যথা, 'ধর্মধারা পাপ অপনোদিত হয়।'

অতএব, এইরূপে [ প্রমাণিত হইতেছে যে, ] ব্রন্ধলাভের সাধন ( উপায় ) জ্ঞানটী সমন্ত আপ্রম-ধর্ম্ম-সাপেক।

অতএব, অপেক্ষিত কর্ম্মের স্বব্ধপজ্ঞান, এবং কেবল অর্থাৎ উপাসনা-রহিত কর্মফ**লের** অক্সম্ব ও অন্থিরত্ব (অনিত্যত্ব) জ্ঞান কর্মমীমাংসা হইতে জ্ঞাতব্য, এজন্ত, অপেক্ষিত সেই (কর্মমীমাংসাকেই) ব্রহ্মমীমাংসার 'পূর্কার্ত্ত' বলিতে হইবে॥

(৩•)। আরও [কারণ,] মীমাংসাশ্রাস্ত্র শ্রবণ ব্যতীত নিত্যানিত্য বস্তুর বিবেক প্রভৃতি [কারণগুণি] সমুৎপত্ম হয় না; কারণ, স্থিরতর বা নিত্যফলের সাধনবিষয়ে কর্ত্তব্যতা (†) অবধারণ করিতে হইলে [তিষিয়ে ] বিশেষ নিশ্চয় আবশ্যক; তাহা না হইলে কর্ম্মের বন্ধপ (অবস্থা) ও তাহার ফলের স্থিরত্ব ও অস্থিরত্বরূপ নিত্যত্ব ও অনিত্যত্ব (স্থিরত্বে \_নিত্যত্ব ও অস্থিরত্বে অনিত্যত্ব ) প্রভৃতি হুর্কিক্ষেয় হইয়া পড়ে।

<sup>(\*)</sup> অভিথার এই বে,—পাপ কর্মে যে চিত্ততমির বাধা জনার, ইহাতে কাহারো আগতি বাই : প্রা কর্মও ঠিকু সেইরূপ গুড কল-ভোগে চিত্ত-বিকেশ ছাঃ। তথ্যজান লাভের বাধা জনার।

<sup>(†)</sup> কোন ফল ছিরতর, সেই ছিরতা আংশক্ষিক কি না, এবং তাহার নিশ্চিত সাধন কি ? কিরাণ লোক ভালার অধিকারী ইত্যাদি । (১) কর্মাংশক্ষমিতি কচিং। (২) কলকর ছিলে (৩) পাঠ:।

এষাং সাধনত্বং চ বিনিয়োগাবসেয়ম্, বিনিয়োগশ্চ শ্রুতি-লিঙ্গাদিভ্যঃ, স চ তার্ত্তীয়ঃ।(\*) উদগীথাত্যুপাসনানি কর্ম-সমৃদ্ধ্যুর্থান্যুপি ব্রহ্মদৃষ্টিরূপাণীতি ব্রহ্মজানাপেক্ষাণীতি ইহৈব চিন্তনীয়ানি। তা্যুপি কর্ম্মাণি অনভিসংহিত্ত-ফলানি ব্রহ্মবিত্যোৎপাদকানীতি, তৎসাদ্গুণ্যাপাদনায়েতানি, স্নতরামি-হৈব সঙ্গতানি। তেষাং চ কর্মস্বরূপাধিগমাপেক্ষা সর্ব্ব-সম্মতা॥৩০॥

যদপ্যাহুঃ,—অশেষ-বিশেষ-প্রত্যনীক-চিন্মাত্রং ত্রক্ষৈব পরমার্থঃ, তদ্যতিরেকি-নানাবিধ-জ্ঞাতৃ-জ্ঞেয়-তৎকৃতজ্ঞানভেদাদি সর্ব্বং তস্মিন্নেব পরিকল্পিতং—মিথ্যাভূতম্।

"সদেব সোন্যেদমগ্র আদীৎ, একমেবাদ্বিতীয়ম্", [ছান্দো০, ৬।২।১]। "এথ পরা যয়া তদক্ষরমধিগম্যতে," [মুগু০ ১।১।৫]। "ঘৎ তদক্রেশ্য-

শমাদি গুণ যে, ব্রন্ধ:জ্ঞানের সাধন, তাহা বিনিয়োগ অর্থাৎ 'এ সকল কিসের অন্ধ'? এই জ্ঞান হইতে নির্মান্ত করিতে হয়। বিনিয়োগ আবার 'শ্রুতি-লিন্ধ' প্রভৃতি হইতে স্থির করিতে হয়; তাহাও, আবার [কর্ম মীমাংসার] তৃতীয়াধ্যায়ে নির্মণিত [হইয়াছে]। উল্গীথাদি উপাসনা সকল কর্মের পরিপ্রি-সাধক, [অতএব কর্মান্ধ] হইলেও ফনতঃ ব্রন্মণ্টিরই স্বর্মপ—ব্রন্ধজ্ঞানে অপেক্ষিত, অতএব, এথানেই সে সকলের চিন্তা বা বিচার করা আবশ্রুক। সেই কর্মসমূদয়ও কলামুসন্ধান-রহিত ভাবে অনুষ্ঠিত হইলেই ব্রন্ধবিভার উৎপাদক হয়, এবং এই উল্গীথাদি উপাসনাও সেই সকল কর্মের উৎকর্ম সম্পাদন করে; এই কারণে এখানেই (ব্রন্ধমীমাংসায়) সঙ্গত বা স্ক্যাংবদ্ধ। সেই উল্গীথাদি উপাসনার যে, কর্ম-সাপেক্ষতা আছে, তাহা সর্বস্থাত॥

(৩১)। [শঙ্কর-মতে] আরও যে বলা হইয়াছে, সর্বপ্রকার বিশেষ ধর্ম-বিরহিত, চিন্মর

ক্ষাই যথার্থ সত্য, তদতিরিক্ত-জ্ঞাতৃ ( যে জানে ), জ্ঞের ( যাহা

স্মালোচনা।

ক্ষান হয় ) ও জ্ঞান প্রভৃতি যত প্রকার ভেদ আছে, সে সমৃদর্গই সেই

ব্রেক্ষেতে কল্পিত-মিধ্যা। (†) যেহেতু,

<sup>(\*)</sup> এতন্ত্ৰ দৃষ্টান্ত-প্ৰদৰ্শনাৰ্থং, কৰ্মনীমাংসোক্ত সকলতায়-সাপেক্ষমণ ব্ৰহ্মবিচাৰত। কৰ্মনীমাংসামাং প্ৰথমে অধ্যান্তে প্ৰমাণলক্ষণং, দ্বিতীয়ে কৰ্মভেদং কৰ্মজেদকাৰণং শকান্তহাত্যাস-সংখ্যা-গুণ-প্ৰক্ৰিমানামানি চ, তৃতীয়ে অন্ধ্ৰিচাৰঃ, চতুৰ্বে ক্ৰম্বৰ্থ-পুক্ৰাৰ্থ-জেদ-প্ৰদৰ্শনেৰ পূক্ৰাৰ্থৈঃ ক্ৰম্বৰ্ধানাং প্ৰয়োগনিক্ষপণং, গণ্ডম ক্ৰমং, ক্ৰমপ্ৰমাণানি—ক্ৰম্ব-পাঠ-প্ৰবৃত্তিমুখ্যকাঞ্জনি, যঠে অধিকানি-নিৰ্ণন্ন, সন্তমে সামাতাতিখেল-বিচানঃ, অইমে বিশেষাভিদেশ-বিচানঃ, নংমে উহ-নিৰ্দেশং, লশমে বাধ-মিৰ্দ্দেশঃ, একাদশে ঘাদশে চ ব্ৰহ্মত্তি-প্ৰস্কান ক্ৰিনিজেন। উত্তৰ্গ,—'বৰ্ষবীৰ্ষান্তেদান-প্ৰবৃত্তি-ক্ৰম-কৰ্ত্তিঃ। সাভিদেশ-বিশেষাহ-বাধ-ত্ৰপ্ৰস্কালিভিং'ইভি।

<sup>(†)</sup> পশাৎ উদ্ধৃত প্রমাণসমূহ দারা এ কথার সমর্থন করা হইডেছে।

মগ্রাহ্মগোত্রমবর্গ-চক্ষুঃ-শ্রোত্রং, তদপাণিপাদম্। নিত্যং বিভুং সর্বগতং স্থান্দমং, তদব্যয়ং যদ্ভূতযোনিং পরিপশ্যন্তি ধীরাঃ।" [মুগু৽ ১/১/৬]। "সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম," [ তৈত্তি । ২/১/১]। "নিক্ষলং নিব্র্দ্রিয়ং শান্তং নিরব্র্যং নিরপ্রনম্।" [শ্রেতাশ্ব৽, ৬/১৬]। "যস্তামতং তস্ত মতং, মতং যস্ত ন বেদ সঃ। অবিজ্ঞাতং বিজানতাং বিজ্ঞাতমবিজানতাম্"। [কেন৽, ২/০]। "ন দ্র্টের্ক্রটারং পশ্যেঃ, ন মতের্মন্তারং মন্বীথাঃ।" [র্হদা৽, ৩/৪/২]। "বানন্দো ব্রহ্ম", [তৈত্তি । ৩/৪/২]। "ইদং সর্ব্রং যদয়মাত্মা", [র্হদা৽ ৪/৫/৭]। "নেহ নানান্তি কিঞ্চন।" "য়ত্যোঃ স মৃত্যুমাপ্রোতি য ইহ নানেব পশ্যতি।" [র্হদা৽ ৪/৪/১-৯]। "যত্র হি দ্বিত্মিব ভবতি,

'হে সোম্য! এ ক্লগৎ অত্রে (সৃষ্টির পূর্ব্বে) নিশ্চয়ই এক, অন্বিভীয় সংরূপে ছিল।' (\*)
'ক্ষনস্তর, পরা [বিছা] বর্ণিত হইতেছে], ষাহা দ্বারা সেই অক্ষর (ব্রহ্ম) পরিজ্ঞাত হন।'
'যিনি সেই 'অল্রেশ্র'—বৃদ্ধীন্তিয়ের অগম্য, 'অগ্রাহ্য'—কর্মেন্তিয়ের অবিষয়, 'অগোত্র'—বংশ
অর্থাৎ মূল কারণ রহিত, 'অবর্ণ?—স্থুলছাদি ধর্ম বা শুক্লাদিগুণ বর্জ্জিত, চক্ষু ও কর্ণ হীন,
হস্ত-পদ-বিরহিত, নিভ্য, বিভূ (বিবিধাকারধারী), সর্বব্যাপী, অভিস্ক্রা, অবায় (বিকারশৃষ্ম), ও ভূতবর্গের মূলকারণ; ধীরগণ, তাহাঁকে (অক্ষর—ব্রহ্মকে) সর্বতোভাবে দর্শন
করেন।' 'ব্রহ্ম, সত্যা, জ্ঞানও অনস্তব্রহ্মণ।' 'ব্রিহ্ম] নিজল (কলা—অংশশৃষ্ম), নিব্রিহ্ম,
শাস্তা, নিরব্র্য (নির্দোষ) ও নিরঞ্জন (নির্লেপ)।' 'ঘিনি মনে করেন ব্রহ্মকে জানি না,
[বস্ততঃ] ভিনিই (কিছু) জানেন। আর, যিনি মনে করেন ব্রহ্মকে জানি, বিস্তৃতঃ] ভিনি
ব্রহ্মকে জানেন না। [কারণ], ভিনি বিশেষজ্ঞাদিগের নিকট অবিজ্ঞাত ও অজ্ঞাদিগের
নিকটই বিজ্ঞাত [বিলিয়া প্রতীত হন]।' (†) 'দৃষ্টিয় দ্রষ্টাকে (জ্ঞানের প্রকাশক্ষরপ।'
'এই যে সমস্তা, (বস্তু ) সকলই আ্লেম্বর্মণ।' 'ইহাতে (ব্রন্ধে) কিছুমাত্র নানা (ভেদ) নাই,'

<sup>(\*)</sup> উদ্দালক মুনি, পুত্র—বেডকেতৃকে সম্বোধন করিয়া ব্রাইডেছেন যে, তে শাস্তশীল, এই বে বিশাল লগৎ দেখিতেছ, ইহা এ সমরের স্থার স্প্টির পূর্বেও বিদ্যামান ছিল। প্রভেদ এই যে, তথন এক, অভিতীয় সং—
রক্ষরণে ছিল, কোন বিভাগ বা নাম-রূপ ছিল না, এখন ভিন্ন ভিন্ন নাম ও রূপ এইণ করিয়। অভিযাজ
হইয়াছে মাত্র।

<sup>(†)</sup> অভিপ্রায় এই বে, ত্রহ্ম, অনন্ত—অসীম ও সর্বাঞ্চ-বিবজ্জিত, মনীবিগণ মনন বা চিন্তা ছারা তাঁহাকে সম্পূর্ণরূপে জানিতে পারেন না, একল্প, তাহারা মনে করেন,—ত্রহ্মকে সম্পূর্ণরূপে যখন জানা হার না, তথন তিনি আমাদের অমত, অর্থাৎ চিন্তার সম্পূর্ণরূপে বিহ্বীজ্ত নহেন। আর, বে লোক ত্রহ্মবিবরে অনন্করে নাই; নে তাহার অনতাহি ভাবগুলিও ব্রিভে পারে নাই; কাজেই, দে লোক ত্রহ্মের বে-কোন একটা বিভৃতিকে ত্রহ্ম মনে করিয়া 'ত্রহ্ম জানিরাছি' বলিয়া সিদ্ধান্ত করে।

তদিতর ইতরং পশ্যতি।" "যত্র স্বস্থা সর্বমান্ত্রোবাভূৎ তৎ কেন কং পশ্যেৎ, কেন কং বিজানীয়াৎ।" [র্হদা৽ ৪।৫।১—৫]। "বাচারস্তণং বিকারো নামধেয়ং মৃত্তিকেত্যেব সত্যম্।" [ছান্দো৽, ৬।১।৪]। "যদা ছেবৈষ এতস্মিন্দ্রমন্তরং কুরুতে, অথ তসা ভয়ং ভবতি।" [তৈত্তি৽, ২।৭।১]। "ন স্থানতোহপি পরস্যোভয়লিঙ্গং সর্বত্র হি।" [ত্রহ্মসূ৽, এ২।১১]। "মায়ামাত্রং তু কার্ৎস্যোনাভিব্যক্ত-স্বরূপত্বাৎ।" [ত্রহ্মসূ৽, এ২।১]॥৩১॥

প্রত্যন্তন্তেদং যৎ, দন্তামাত্রমগোচরম্।
বচদামাত্ম-দংবেতাং তজ্জ্ঞানং ব্রহ্মদংজ্ঞিতম্ ॥ [বিষ্ণু পু০, ৬।৭।৫৩]।
জ্ঞানস্বরূপমত্যন্ত-নির্মালং পরমার্থতঃ।
তমেবার্থস্বরূপেণ জ্রান্তিদর্শনিতঃ স্থিতম্ ॥ [বিষ্ণু পু০, ১।২।৬]।
পরমার্থস্থনেবৈকো নালোহন্তি জগতঃপতে!
যদেতদ্ দৃশ্যতে মূর্ত্তমেতজ্ জ্ঞানাত্মনন্তব।
ভ্রান্তিজ্ঞানেন পশ্যন্তি জগদ্-রূপমযোগিনঃ॥

<sup>&#</sup>x27;যে লোক ইহাতে নানা বা ভেদের স্থায় দর্শন করে, সে মৃত্যুর পর মৃত্যু প্রাপ্ত হয়।' 'যথন বৈতের স্থায় হয়, তথনই অপরে অপরকে দর্শনকরে; কিন্তু, বে অবস্থায় সমস্তই আয়ময় হইয়া যায়, তথন কাহার ঘারা কাহাকে দর্শন করিবে? এবং কাহার ঘারা কাহাকে জানিবে?'। 'বিকার অর্থাৎ ঘটাদি কার্গ্য, কেবল বাক্যারক নামমাত্র, মৃত্তিকাই সত্য।' 'জীব, যথন ইহাতে ( ব্রেক্ষ ) অল মাত্রও ভেদ দর্শন করে, অনস্তর, তাহার ভয় হয়।' 'স্থান অর্থাৎ কোন উপাধিযোগেও পর-ব্রক্ষের উভয় ধর্ম ( স্বিশেষ ও নির্বিশেষভাব ) হয় না , যেহেতু সর্ব্বত্ত—[নির্বিশেষেরই প্রধানতঃ বর্ণনা দৃষ্ট হয়]।' '[ য়প্ল-দৃষ্ট বস্তু ] কিন্তু, কেবলই মায়াময়; কারণ, সে সকলের যথার্থরেপ সম্পূর্ণভাবে অভিবাক্ত হয় না ॥'

<sup>(</sup>৩২)। [নিমোদ্ত প্রাণ-বাক্য সকলও এ বিষয়ে প্রমাণ, যথা—] 'যাহা ভেদরহিড, কেবল সন্তাশ্বরূপ, বাক্যের অবগাচর এবং আত্ম-প্রতীতিগোচর, সেই জ্ঞানই 'ব্রহ্ম' নামে অভিহিত॥' 'বস্তুতঃ' নিতান্ত নির্ম্মল, 'জ্ঞানহরূপ সেই ব্রহ্মই [জীবের] ভ্রম বশতঃ অর্থ—বিষয়াকারে অবস্থিত হন॥' 'হে জ্ঞাৎপতে, তুমিই একমাত্র পরমার্থ—সত্য, অন্ত কিছুই নাই। তুমি জ্ঞানময়, এই দৃশ্মান জগৎ তোধারই মূর্ত্তি, অবোগিগণ ভ্রান্তিবশতঃ এই জগৎ প্রিক্ দর্শন করিতেছে॥' 'অবোধ লোকেরা, জ্ঞানময় সমস্ত জগৎকে অর্থাত্মক (ইহা বন্ধ নছে—ভোগা বন্ধ এরূপ) মনে করার মোহাদ্ধকারে ভ্রমণ করে॥'

জ্ঞানস্বরূপমখিলং জগদেতদবুদ্ধয়ঃ। অর্থস্বরূপং পশ্যন্তো ভ্রাম্যন্তে মোহ-সংপ্লবে॥ যে তু জ্ঞানবিদঃ শুদ্ধচেতসস্তেহখিলং জগৎ। জ্ঞানাত্মকং প্রপশ্যন্তি স্বন্দ্রপং পরমেশ্বর॥ [বিষ্ণু পু০, ১।৫।৩৮-৪১] তস্যাত্ম-পর-দেহেষু সতো২প্যেকময়ং হি যৎ। বিজ্ঞানং পরমার্থো হি ছৈতিনোহতথ্যদর্শিনঃ॥ বেণুরন্ধ\_-বিভেদেন ভেদঃ ষড়্জাদি-সংজ্ঞিতঃ। অভেদ-ব্যাপিনো বায়োস্তথাসো পরমাত্মনঃ॥[বিষ্ণু পু৽,২।১৫।৩১-৩২] যন্ত্রভোহস্তি,পরঃ কোহপি মতঃ পার্থিব-সত্তম! তদৈষোহহময়ঞ্চান্যো বক্ত্ৰুমেবমপীয়তে ॥ [বিঞ্ ০, ২।১০৮৫] সোহহং স চ স্থং স চ সর্বমেতদ্-আত্ম-স্বরূপং ত্যজ ভেদ-মোহম্॥ (\*) ইতীরিতস্তেন¦স রাজবর্য্যঃ, তত্যাজ ভেদং পরমার্থদৃষ্টিঃ।(🕆) [বিষ্ণু পু৽, ২।১৬।২৩-২৪] বিভেদ-জনকে জ্ঞানে নাশমাত্যন্তিকং গতে। আত্মনো ব্রহ্মণো ভেদমসন্তং কঃ করিষ্যতি ॥ [বিষ্ণু পু৹, ৬।৭।৯৪] অহমাত্মা গুড়াকেশ ! সর্বভূতাশয়স্থিতঃ। [গীতা, ১০।২০] ক্ষেত্রজ্ঞপি মাং বিদ্ধি দর্বক্ষেত্রেযু ভারত। গীতা, ১৩।২] ন তদন্তি বিনা যৎ স্যাম্ময়া ভূতং চরাচরম্। [ গীতা, ১০।২৯ ] ইত্যাদিভির্বস্তমরূপোপদেশপরেঃ শান্ত্রিনির্বিশেষ-চিন্মাত্রং ত্রীক্ষাব সত্যং, অন্যৎ সর্বাং মিথ্যেত্যভিধানাৎ ॥ ৩২॥

'হে পরমেশ্বর, কিন্তু, যাহার। শুদ্ধচিত্ত ও জ্ঞানাভিজ্ঞ, তাঁহারা সমস্ত জগংকে জ্ঞানাত্মক, তোমার রূপ বলিয়া দশন করেন॥' 'যাহা তাহার নিজ্ঞের ও পরের দেহে বিজ্ঞান থাকিয়াও নিশ্চয় একরূপ; দেই বিজ্ঞানই পরমার্থ (সত্য বস্তু)। অতএব, বৈতবাদিগণ তত্মজ্ঞ নহে॥' 'যেমন, এক ও ব্যাপক বায়ু, বিভিন্ন বংশ-রন্ধে প্রবিষ্ট হইরা 'বড্জে' প্রভৃতি শ্বর-ভেদ প্রাপ্ত হয়; গ্রমাত্মায় এই (ভেদও) সেইরূপ॥'

<sup>(\*) &</sup>quot;এব: সমন্তং বণিহান্তি কিঞ্চিৎ, তদচুতে। নান্তি পরং ততোহন্যৎ" ইতি পূর্বার্জম্।

<sup>(†) &</sup>quot;त गि वाञ्चित्रवास-वाधः, उदेवव सत्रक्षणवर्त्रभाण" हेष्ट्राखदार्कम् ।

মিণ্যাত্বং নাম (\*) প্রতীয়মানত্বপূর্বক-যথাবস্থিত-বস্ত্র-জ্ঞান-নিবর্ত্ত্যত্বম্।
যথা রজ্জাদ্যথিষ্ঠানক-সর্পাদেঃ। দোষবশাদ্ হি তত্র তৎকল্পনম্। এবং
চিন্মাত্রবপুষি পরে ব্রহ্মণি দোষ-পরিকল্পিতমিদং দেব-তির্য্যগ্-মনুষ্যস্থাবরাদিভেদং দর্ববং জগদ্ ষথাবস্থিত-ব্রহ্মস্বরূপাববোধ-বাধ্যং মিথ্যারূপম্।
দোষশ্চ স্বরূপ-তিরোধান-বিবিধ-বিচিত্র-বিক্ষেপকরী (ণ) সদসদনির্ব্বচনীয়ানাদ্যবিদ্যা।

'হে পার্থিবোত্তম, যদি আমি ভিন্ন অপরও কেহ থাকে; তাহা হইলে, 'এই আমি' এবং 'অমুক অন্ত' এইরূপ বলিতেও পার।' 'সেই আমি' 'সেই তুমি' এবং 'সে', এ সমস্তই আত্মত্মরুপ। [অতএব) ভেদ-ভ্রম ত্যাগ কর॥' 'তৎকর্তৃক এইরূপে প্রবাধিত সেই নৃপতিশ্রেষ্ঠ,
তর-জ্ঞান লাভ করিয়া ভেদ (ভেদ-জ্ঞান) ত্যাগ করিয়াছিলেন॥' 'ভেদের কারণীভূত জ্ঞান
(ভ্রমজ্ঞান) অত্যন্ত বিনষ্ঠ হইলে, কে আরে, জ্ঞাব ও ব্রেক্ষের অসং বা অবিভ্রমান ভেদ
সম্পোদন করিবে ?॥'

'হে গুড়াকেশ, (জিতনিদ্ৰ—স্বৰ্জুন, ) আমি দৰ্মভূতের হাদয়স্থ আত্মা (ইহা ভগবানের উক্তি)॥' 'হে ভারত, ( অৰ্জুন, ) আমাকে দৰ্মদেহে ক্ষেত্ৰক্ত বলিয়া জানিবে॥' 'আমি বিনা থাকিতে পারে, স্থাবর-জন্মাত্মক এরূপ কোন ভূত নাই॥'

বস্ততত্ত্ব-নিরূপণে তৎপর উল্লিখিত শাস্ত্ত সমূহ দারা নির্কিশেষ চিন্মর ব্রহ্মই সভ্যা, জ্বন্ত সমূদ্য মিথ্যা বলিয়া অভিহিত হইয়াছে। (‡)

(৩০) মিথ্যা কি ? না, যাহা প্রথমে প্রতীতি-গন্য হয়, এবং পরে যথার্থ-বস্তর জ্ঞানোদর হইলে নিবারিত হইরা যায়। (§) যেমন,—রজ্জু-প্রভৃতি— অধিকরণে দৃশুমান সর্পাদি, কারণ, দোষবশতঃই রজ্জু প্রভৃতিতে সর্পাদির কল্পনা হয়। এইরূপ, দেব-তির্যাক্-মহুয়া ও স্থাবরাদিভেদে ভেদ-সম্পন্ন এই সমস্ত জ্পৎ চিন্নাত্ররূপী পরত্র: স্লোষ-বশে কল্লিভ, এবং

<sup>(\*)</sup> মিধ্যাদং নামেতি। অত্র দণ্ডাদি-নিবর্ত্ত্য-ঘটাদো মতিব্যাপ্তিবারণার 'জান'-পদং। তথাপি, ঈশ্বরাদীনাং সঞ্চনমন-জ্ঞান-নিবর্ত্ত্যে অভিব্যাপ্তিঃ ন্যাৎ, তথারণার 'মাত্রার্পে। বিবক্ষণীরঃ, । তথাচ, যথাবস্থিত-নজ-জ্ঞানমাত্র-নিবর্ত্ত্যে মত্যরজ্ঞান-নিবর্ত্ত্যে সত্যরজ্ঞানে) অভিব্যাপ্তি-বারণার 'মধাবস্থিত'-পদং। বধাবস্থিত জ্ঞান-পদরোঃ বিশেষণ-বিশেষ্য-ভাব-শঙ্কাপরিহারায় চ 'বস্তু' পদং, অঞ্চপা ভ্রাপ্তিজ্ঞান-নিবর্ত্ত্যে অভিব্যাপ্তিঃ ( ব্যভিচারঃ ) স্যাৎ, বতত্ত্বত্ত, বিবর্ত্ত্যবাধাব স্থিতত্বং, জ্ঞানস্য তু মধাবস্থিতক্ষমেব । জ্ঞানপ্রাপ্তিভার-বারণায় "প্রতিষ্ঠামনান্ত-পূর্ব্বক্-পদং। অত্র 'জ্ঞাননিবৃত্ত্ত্বং মিত্যস্ক্ত্ব্যা-জ্ঞাননিবর্ত্ত্যাক্ষ বিবক্ষিতং। তত্ত্বচ, কদানিব ব্যভিত-বন্ধ-জ্ঞানেন রক্জ্নপণ্ডিঃ অনিবৃত্তাবিপ নিবারণ-যোগ্যতা-সন্ধাবাধ নাব্যাপ্তিশক্ষা। (†) বিবিধ্যতি (খ) পুত্তকে নাত্তি।

এই লগৎ এক্ষে ক্লিড, অভএব মিণ্যা, ইংার ই হেতুরূপে উক্ত বাক্য-নিচয় প্রযুক্ত হইরাছে।

<sup>(§)</sup> রজ্মতা বস্তু, ভাষাতে কলিও সর্পটি মিখা।; কারণ, ঐ সর্প এখনে দৃষ্ট ছইলেও পরক্ষণেই 'এটা সর্প <sup>বংহ</sup>, রজ্জু' এই মথার্শ রজ্জু জ্ঞান হইবামাত্র বাধিত হইরা বায়, এই কারণে ঐ সর্প মিখা।

"অন্তেন হি প্রভূয়়োঃ, তেষাং সত্যানাং সতামনৃতমপিধানম্।"
[ ছান্দো ০, ৮।৩।১-২ ]।

"নাসদাসীৎ নো সদাসীৎ, তদানীং তম আসীৎ, তমসা গৃঢ়মগ্রে প্রকেতম্।"। "মায়াং তু প্রকৃতিং বিদ্যাৎ মায়িনং তু মহেশ্বরম্"। [শ্বেতাশ্বং ৪।১০]। "ইন্দ্রো মায়াভিঃ পুরুরূপ ঈয়তে।" [গৌড়পাদঃ, থা২৫]। "মম মায়া তুরত্যয়া"। [গীতা ৭।১৪]। "অনাদি-মায়য়া হুপ্তো যদা

(দোষ-কল্পিত বলিয়াই) যথার্থ-বস্ত-ত্রন্ধ-জ্ঞানে বাধা পাইবার যোগ্য; অতএব, মিধ্যা। (ত্রন্ধের) স্বরূপাবরক, নানাবিধ বিচিত্র বিক্ষেপে।ৎপাদক, সংও অসং-রূপে নির্বাচনের অযোগ্য, অনাদি অবিদ্যা (এখানে) 'দোষ'-পদ বাচ্য। (\*)

'অন্ত—মিথাা হারা (ব্রহ্ম-বস্ত) আবৃত (আছে), অর্থাৎ সেই বস্ত স্বত্য হইলেও মিথাা তাহার আবরণ।' (†) 'সে সময় (স্টির পূর্বে ) অসৎ ছিল না, সংও ছিল না, তমঃ

<sup>(\*)</sup> তাৎপধ্য এই যে,—বে,ব না থাকিলে কোনজপ অম হয না, বা হইতে পারে না; চিন্নাত্র ব্ৰহ্মে যে, এই 'आবं १'- এম ছইতেছে, ইহারও মূলে কোন দোব, থাকা আবশুক। সেই দোব কি? না—অবিদ্যা। অবিদ্যার |ব্রুপ (ক্রুপ? এইরূপ,—ক্রিণ্যার এই বভাব যে, সে যাহাকে আশ্র করিয়া থাকে, অঞাই তাহার শক্ষপটী আবৃত করে, পশ্চাৎ তাহাতেই বিবিধ ভাবান্তর উৎপাদন করে। তন্মধ্যে, বন্তর শ্বরূপ আবৃত করা, বা দেখিতে না দেওরার শক্তিকে 'আবরণ শক্তি' এবং দেই আবৃত বস্তুতে অক্ত বস্তু প্রদর্শনের শক্তিকে 'বিক্ষেপশক্তি' বলে। "বিক্ষেপশক্তিলিকাদি এক্ষাণ্ডান্তং জগৎ হজেৎ।" এই বাবেয়ও, অবিদ্যা যে, 'বিক্ষেপশক্তি'-প্রভাবে সমস্ত জগৎ নির্দ্ধাণ করে, তাহা বাক্ত হইয়াছে। 'সুদসদনিকচেনীয়'কথার ভাব এই যে;—অবিদ্যা বদি সং--ব্ৰাৰ্থ বস্তু হইত, তাহা হইলে তৎপ্ৰস্ত সমস্ত জগণও সং--অবিনশন হইত,-- ব্ৰহ্মজ্ঞানোদরেও উহার নিবৃত্তি বা অক্তথাভাব হইতে পারিত না; কারণ, কেবল জ্ঞান খারা কোধাও কোন সত্য বস্তুর বিনাশ বা নিবৃত্তি হইতে দেখা যায় না। শতএব, অবিদ্যাকে 'সং' বলা যায় না; পরস্ত 'অসং'ও বলা যায় না। কারণ, অনেৎ অর্থ-নাহা কিছুই নহে। অধ-ডিখ ও আকাশ-কুত্ম প্রভৃতি কোন অসং পদার্থেরই কার্য্য কারিতা শক্তি দৃষ্ট হয় না,--অখডিখ কখনও অখলাবক উৎপাদন করে না ; এবং আকাশকুষ্ম কখনও গন্ধ ৰিত্রণ করে না। অত্তব, অবিভা অসং হইলে সও কখন কার্য্য কারিণী হইত না,—এই বিশাল লগং সমুৎপাদনে সমর্থ হইত না ; অধ্চ, কারণাস্তর না থাকায় বাখ্য হইয়া যথন অবিদ্যাকেই সমন্ত জগতেচর কারণ ক্লপে এছণ করিতে হইতে।ছ, তথন উহাকে লার অসং বলা ঘাইতে পারে না। স্বতরাং, অবিদ্যা সংও নহে, অসংও নহে,— মনির্কাচ্য। সেই অবিদ্যা আবার 'অনাদি', অনাদি অর্থ- যাহার আদি (কারণ বা উৎপত্তি) নাই বা নিরূপণ কর। যায় না। অবিদ্যা সাদি হউলে, দে কথনই সমস্ত জাগতের উপাদান হইতে পারে না। কারণ, এ মতে উৎপত্তিশালিনী অনিদ্যাও পজামান জগতেরই তুলা, স্বতরাং, তাহার পক্ষে "অবিদ্যা দর্কারণন্" একথা চলিতেই পারে না। পকান্তরে, অগতের কারণ অবিদ্যা, অবিদ্যার কারণ অপর কিছু তাছারও কারণ শ্পর কেহ, ভাষারও কারণ শ্বপর, ইত্যাদি রূপে 'অনবছা' দোব উপস্থিত হয়।

<sup>(†)</sup> ইহার অক্সলপ ভাব 'ঈশোপনিবদে' উক্ত আছে,—''হিরগ্রেন পাত্রেন সত্যস্যাপিছিতং মূধং। তৎ ও পুৰন্ আপাবুণু সভ্য-ধর্মার দৃষ্টরে।'' অর্থাৎ ছিরগ্র বস্ত বেরূপ বীর উজ্জ্বভাদি গুণে লোকের চিত্ত আকর্ষণ

জীবঃ প্রবুধ্যতে।" [গোড়৹, ১।১৬], ইত্যাদিভিনিব্বিশেষ-চিন্মাত্র-ব্রক্ষৈব অনাদ্যবিদ্যয়া সদসদনিক্রাচ্যয়া তিরোহিতস্থরূপং স্বগত-নানাত্বং পশ্যতীত্যবগম্যতে। যথোক্তম,—

"জ্ঞানস্বরূপো ভগবান্ যতোহসো **অশে**ষমূর্ত্তিন<sup>´</sup> তু বস্তুভূতঃ। ততো হি শৈলা কি-ধরাদিভেদান্ জানীহি বিজ্ঞান-বিজ্ঞিতানি॥ (\*) যদা তু শুদ্ধং নিজরূপি সর্ব্ব-কর্মক্ষয়ে জ্ঞানমপাস্তদোষম। তদা হি সংকল্প-তরোঃ ফলানি ভবন্তি নো বস্তুষু বস্তুভেদাঃ॥ (१) [ বিষ্ণু পুং, ২।১২।৩৮-৩৯ ]।

( প্রকৃতি ) ছিল। অত্রে প্রকেত (জগরীজ) তমঃ বারা গৃঢ় ছিল।' (‡) 'মারাকে প্রকৃতি (উপাদান করাণ) এবং মায়াবান্কে মহেশ্বর বলিয়া জানিব।' 'ইজ্র অর্থাৎ ঈশ্বর মালা দারা বছরূপে প্রকাশ পান।' 'নামার মায়া হুরতিক্রমণীয়া'। ইত্যাদি বাক্য দারা कांना यात्र (य, निर्व्हित्भव जिल्लाक क्षेत्र) तकारे, मनम ९ काल अनिर्व्हिनीया, अनामि अविमा বা মায়ায় আবৃত হইয়া আপনাতে আপনি বিবিধ ভেদ দর্শন করেন।

[পুরাণেও] এইরূপ উক্ত আছে,—'যেহেড়, এই অনস্তরূপী ভগবানু জ্ঞানস্বরূপ—কিন্ত (बड़-) वस नरहन। दनहें कांत्रराहे, रेमल-मांगत-शृथिवाानि अश्रक्षरक विकारनत कुत्रनमांज জানিও॥' 'কিন্তু, যধন সর্কবিধ কর্ম্মও তৎ সংস্কার-ক্ষয়ের পর শুদ্ধ (অবিদ্যারহিত), নিদ্দোষ (রাগাদি শৃত্ত), নিজ্ঞরূপী অর্থাৎ ভেদ-দর্শন-বিবর্জ্জিত জ্ঞান উদিত হয়, তথন, নিশ্চরই সংকল্ল-তরুর (সংকল্লের কারণীভূত অবিতার) বস্তু-ভেদময় ফল সকল মার কোথাও প্রকাশ পায় না॥'

করে, সেইরূপ জাগতিক বস্তুনিচর অসং হইলেও লোকের চিত্ত আকর্ষণকরে, এ**ই** কারণে **অ**সং বা**হ্ন বস্তকে** এখানে 'হির্মায় পাত্র' বলা হুইরাছে। এবং 'সভা' শব্দে নিভা চিন্নয় ব্রহকে নির্দেশ করা হুইরাছে। ষ্প্র, কোন পাত্র ছারা কোন বস্তু আবৃত গালিলে যেরূপ লোক-তোচন গোচর হয় না, সেইরূপ 💥 ৰুগতের চাক্চক্যে ডিরোহিড থার ব্রহ্ম ও লোকের জ্ঞান পরে পণ্ডিত হন না।

<sup>(\*)</sup> বিবিধং জ্ঞায়তে অনেনেতি করণবুৎপজ্ঞা 'ৰিজ্ঞান'-শব্দেন 'অবিদ্যা' অভিধীয়তে। ইতি শ্রুত প্রকাশিকা।

<sup>(†)</sup> मर-ममञ्जाद कहाएक श्लादक मःकहः.—व्यविद्या।

<sup>(‡)</sup> অভিপার এই যে, বাছ। অভিবাক্ত-লোকপ্রত্যক্ষণোচর, তাহা সং, আর ত'হপরীত সমত্তই অসং। এই পাঁকত নিরমানুসারে অভিব্যক্ত স্থুল কার্য্য সকল সা<u>ধারণের প্রত্যক্ষ</u> যোগ্য, স্কুতরাং সং ; **আর অনভিব্যক্ত স্ক্র** ৰারণগুলি এখানে সাধারণের প্রজ্যক্ষণমা হর না, বলিরা 'অস্থ'। ফল কথা, 'স্থ' অর্থ কার্য্য, আরু 'অসং' অর্থ <sup>কারণ।</sup> স্বাচীর পূর্বের কোন কার্য্য হিচ্ছ না, স্মুডরাং কারণও হিচ্ছ না ; কারণ, কার্য্য-কারণ স**ংস্কৃতি পরস্পর** সাপেক, কোন কাৰ্য্য না থাকিলে 'কারণ' বলা যায় না, আবায় কোন কারণ না থাবিলেও কাহাকে 'কাৰ্য্য' বলা চলে না। একভ স্টের পূর্বে সং, অসং, উভয়ই প্রতিধিদ্ধ হইরাছে। এখানে 'ডমঃ' অর্থ অজ্ঞান। কারণ, <sup>অক্</sup>নারের ভার অভানও বস্ত-প্রতীতির ব্যাঘাত করে।

তস্মান বিজ্ঞানমূতেহস্তি কিঞ্ছিৎ কচিৎ কদাচিদ দ্বিজ্ঞ বস্তুজাতম। বিজ্ঞানমেকং নিজকন্ম -ভেদ-বিভিন্নচিত্তে বহুগ্রাহভ্যুপেতম ॥ জ্ঞানং বিশুদ্ধং বিমলং বিশোকমশেষ-লোভাদি-নিরস্তসঙ্গম। একং সদৈকং পরমঃ পরেশঃ স বাস্থদেবো ন যতোহতাদস্তি॥ সম্ভাব এবং ভবতো ময়োক্তো জ্ঞানং যথা সত্যমসত্যমন্তং। এতৎতু যৎ সংব্যবহারভূতং তত্রাপি চোক্তং ভুবনাঞ্রিতং তে॥"

[ বিষ্ণু পুং, ২।১২।৪২—৪৪। ] ইতি ॥৩৩॥

অস্যাশ্চাবিভায়া নির্বিশেষ-চিন্মাত্র-ব্রহ্মাত্মৈকত্ব-বিজ্ঞানেন নির্বৃত্তিং বদন্তি,—

''ন পুনমূ ত্যবে, তদেকং পশ্যতি, ন পশ্যো মৃত্যুং পশ্যতি। [ছান্দো॰, ৭।২৬।২]। ''যদা বৈ হ্যেবৈষ এতস্মিন্নদুশ্যে হনান্মেহনিরুক্তেহনিলয়নে-২ভয়ং প্রতিষ্ঠাং বিন্দতে, অথ সোহভয়ং গতো ভবতি।" [তৈত্তি॰, ২।৭।১]। "ভিদ্যতে হৃদয়-গ্রন্থিশ্চিদ্যন্তে সর্ববসংশয়াঃ। ক্ষীয়ন্তে চাস্থ

'পুনর্বার 'মৃত্যু' বা অবিজ্ঞা-লাভের জব্য সেই একত্ব দর্শন করে না; (জীবও ব্রহ্মের) এক ছদশী মৃত্যু দর্শন করে না।' 'এই জীব, যথনই অদৃশু, অনাত্ম্য ( অশরীর ), অনিক্ত (নাম-রহিত) ও নিরাধার এই ব্রেক্ষে অভর প্রতিষ্ঠা (স্থিতি) লাভ করে, তথনই সে অভর ( ব্ৰহ্ম ) প্ৰাপ্ত হয়।' 'সেই সর্কোত্তম (ব্ৰহ্ম) দৃষ্ট হইলে পর, ফুদর-গ্রন্থি সকল ভালিয়া বার,

<sup>&#</sup>x27;হে দ্বিজ, অন্ত এব, বিজ্ঞানাতিরিক্ত কোন বস্তু কখনও কোণাও কিছুই নাই, নিজ নিজ কর্ম্ম-ভেদে বিভিন্নচিত্ত লোকেরা এক বিজ্ঞানকেই বছরূপে স্বীকার করিয়া থাকে॥' '(অভএব) বিশুদ্ধ, বিমল, শোক ও সর্ববিধ লোভাদিসমন্ধ-রহিত, 'সদাএক' (জন্ম-জরা ও (\*) বৃদ্ধাদি বৰ্জ্জিত), এক জ্ঞানস্বরূপ, সেই বাস্থদেবই সর্ব্বোত্তম ঈশ্বর; ষেহেতু, তাঁহা হইতে পুথক্ আর কিছু নাই॥' 'জ্ঞানই সতা, অন্ত সমস্তই অসতা, এই প্রকারে সং-তত্ত্ব আমি ভোমাকে উপদেশ দিলাম। আর এইযে, জগদ্যাপী সর্ব্ববিধ ব্যবহার, তদিষেও তোমার (সেই नित्रमहे के खेळ रहेन ॥'

<sup>(</sup>৩৪)। (নিমোক ত ) শ্রুতি সকল বলেন যে, নিবিশেষ, গুদ্ধ চিনায় ত্রহ্ম ও আত্মার একত্ব বা এভেদ জান ধারা এই অবিভার নিবৃত্তি হয়। (শ্রুতি বাক্য যথা---,)

<sup>(\*)</sup> বিশুদ্ধ—অৰ্ অবিভান্তিত, বিসল অৰ্থ—অবিভাক্তভেদ-বাসনাস অভাব, শোধ-কো<mark>ভানি</mark> পৰে ভেগলক-শোক-লোভাদি বুখিতে হইবে।

কর্মাণি তম্মিন্ দৃষ্টে পরাবরে।" [ম্ও৽, ২।২।৮]। "ব্রহ্ম বেদ ব্রহ্মোব ভবতি। [মূও৽, ৩।২।ছ]। "তমেব বিদিয়াতি মৃত্যুমেতি, নান্যঃ পন্থাঃ," [শ্বেতাশ্ব৽ ৩৮] ইত্যাদ্যাঃ শ্রুত্যঃ। অত্র 'মৃত্যু'-শব্দেনাবিদ্যাভিধীয়তে। যথা সনৎস্কাত-বচনম্;—

"প্রমাদং বৈ মৃত্যুমহং ব্রবীমি, দদাপ্রমাদমমৃতত্বং ব্রবীমি" ইতি। (\*)
দত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম, [তৈত্তি৽,২।১।১]। "বিজ্ঞানমানন্দং ব্রহ্ম", [রহদা৽,
০।৯।২৮] ইত্যাদি- শোধক- বাক্যাবদেয়- নির্বিশেষস্বরূপ- ব্রহ্মাত্তির বিজ্ঞানং চ, "অথ যোহন্যাং দেবতামূপান্তেহন্যোহ্মাবন্যোহ্হমস্মীতি,
ন দ বেদ, [রহদা৽, ১।৪।১০]। "আত্মেত্যেবোপাসীত", [রহদা৽,
১।৪।৭]। "তং ত্বমিদ", [ছান্দো৽, ৬।২]। "ত্বং বা অহমিয়া ভগবো
দেবতে, অহং চ ত্বমি ভগবো দেবতে!" "তদ্যোহহং দোহদো,
যোহদো সোহহ্ম" ইত্যাদি-বাক্য-সিদ্ধ্য।

সমন্ত সংশার ছির হইরা যার, এবং সঞ্জিত কর্ম সমূহ ক্ষম প্রাপ্ত হয়।' (†) 'ব্রহ্মজ্ঞ পুরুষ ব্রহ্মই হন।' 'তাঁহাকে জানিলেই মৃত্যু অতিক্রম করিতে পারা যার, অন্ত পথ নাই—।' ইত্যাদি।

এহলে বে 'মৃত্যুমেতি' কথা আছে, তাহার 'মৃত্যু'-শব্দে 'ন্ধবিষ্ঠা' কথি কথিত ইংবাছে। দেশ, 'দনৎস্কাতগ্রন্থে এইরূপ উক্ত আছে,—

'সর্বাদা প্রমাদ অর্থাৎ কর্তব্যে অমনোবোগিতাকে আমি 'মৃত্যু' বলি; [আর] সর্বাদা প্রমাদাভাবকে [আমি] 'অমৃত্ত্ব' বলি।' 'এক সত্য, জ্ঞানস্বরূপ ও অনস্বা।' 'এক বিজ্ঞান (অমৃত্তি) ও আনন্দস্বরূপ।' [একাে] বিশেষভাব-প্রতিবেধক উক্ত-প্রকার বাক্য সমূহ হইতে নির্বিশেষ একাের সহিত আত্মার একত্ব-বিজ্ঞান অবশত হওয়া যায়, [এই একত্ব-বিজ্ঞানই অবিল্ঞা-নিবর্ত্তক]। [এখন, একা ও আত্মা যে এক, তহিবরে শ্রুতি প্রদর্শিত হইতেছে,] 'অমুক (উপাক্ষ) অল্প,' এবং 'আমি অল্প,' এ ভাবে যে ব্যক্তি অন্য দেবতার উপাসনা বা অর্চনা করে, সে জানে না।' '[উপাক্ষকে] 'আ্মা' বলিয়াই উপাসনা করিবে।' 'তুমি ও তিনি (একা) অভিন্ন ('অসি')।' 'হে ভগবতি দেবতে!

<sup>(+) &#</sup>x27;থানাবং বৈ' ইত্যতঃ প্রাক্ "মোহো মৃত্যুঃ সন্মতো যঃ ক্বীনাব", ইত্যুত্ত বিপরীত-জানদক্ষণ সমোহত মৃত্যুত্বং পান মত্তে নোপনাস্য ইহ তু ক্ষতে প্রমাদিস্যৈর মৃত্যুত্বভিছিত্ব। প্রমাণ:—ব্ধাবনপ্রতিপত্তিবীনাধাপ্রতিপত্তিক। ততক স্বাত্তাবিষ্ঠাবনাস্থান প্রমাণ এব মোহতাশি হেতুরিত্যতত্ত্বসূক্তাবিষ্যৈর প্রাদ'-শংকন বিবক্ষিতা, সৈব মৃত্যুরিত্যাপরঃ।

<sup>(†)</sup> २s পৃঠার টিগনীতে এই ক্রতির বিশদ ব্যাখ্যা আছে।

বক্ষ্যতি চৈতদেব, "আত্মেতি তৃপগচ্ছন্তি, গ্রাহয়ন্তি চ, ব্রিক্ষ সূ•, ৪।১।৩]। ইতি। তথাচ বাক্যকারঃ, 'আক্সেত্যেব তু গৃহীয়াৎ, সর্ব্বস্থ তিমিষ্পত্তে'রিতি, অনেন চ ব্রহ্মাইয়াক্ত্ব-বিজ্ঞানেন মিধ্যারূপস্থ সকারণস্থ বন্ধস্থ নির্তিযুক্তা ॥৩৪॥

নমু চ, সকলভেদ-নির্তিঃ প্রত্যক্ষ-বিরুদ্ধা কথমিব শাস্ত্রজ্ঞগ্র-জ্ঞানেন জিয়তে ! কথং বা 'রজ্জুরেষা, ন সর্পং' ইতি জ্ঞানেন প্রত্যক্ষ-বিরুদ্ধা সর্প-নির্তিঃ জিয়তে ! তত্র ছয়োঃ প্রত্যক্ষয়োবিরোধঃ, ইহ তু প্রত্যক্ষ-মূলস্থ শাস্ত্রস্থ প্রত্যক্ষস্থ চেতি চেৎ ! তুল্যয়োবিরোধে বা কথং বাধ্য-বাধকভাবঃ ! পূর্বোত্রয়োর্জু উকারণ-জন্মত্ব-তদভাবাভ্যামিতি চেৎ! শাস্ত্র-প্রত্যক্ষয়োরপি সমানমেতৎ ॥৩৫॥

ছুমি ও আমি অভিন্ন, [ এবং ] আমি ও তুমি অভিন্ন—এক ।' 'অতএব, বে আমি, সে-ই অমুক, [ এবং ] যে অমুক, সে-ই আমি।' ইত্যাদি বাক্য হইতে পূর্ব্বোক্ত 'এদাবৈদ্ধকৰ-বিজ্ঞান' সিদ্ধ বা প্রমাণিত আছে।

এবং '[উপাসকগণ] 'আত্মা' বলিয়াই [ব্রহ্মকে] উপগত হন, শাস্ত্রও এই ভাষ বিচ্ছাপিত করিতেছে।' এই ব্রহ্ম-স্ত্রেও এ কথা বলা হইবে। বাক্য-কারও সেইরূপ [বলিয়াছেন,]—'আত্মা' এই প্রকারেই [ব্রহ্মকে] গ্রহণ করিবে, বে হেতু এ সমন্ত্রই ভাহাতে নিম্পন্ন বা কল্পিত।' এ কথা ছারাও বুঝা ষায় যে, ব্রহ্মীত্রেক্ত-জ্ঞানে বে, মিণ্যা বন্ধন ও তৎকারণ (অবিভা) নির্ভ্ব হয়, তাহা যুক্তিবৃক্ত ॥

(৩৫)। ভাল, ভেদ সম্দর প্রত্যক্ষ-সিদ্ধ, প্রতিকৃল উপদেশদাত্ত্র তাহার নির্দ্ধি ভ প্রত্যক্ষ-বিক্লন্ধ, অতএব, শাস্ত্রোপদেশ-লন্ধ জ্ঞানে ভেদ-নির্দ্ধি হইবে কিরপে ? ভিন্তর],— 'এটা রক্ষ্ম,—সর্প নহে', এই জ্ঞানের দারা প্রত্যক্ষ-বিক্লন্ধ সর্প-নির্দ্ধি করা হয় কিরপে ? [ যদি বল, ] সে স্থলে (রক্ষ্ম্ -সর্প স্থলে) প্রত্যক্ষ-ব্যের বিরোধ, আর, এ স্থলে প্রত্যক্ষ-মূলক শাস্ত্রের সহিত প্রত্যক্ষের বিরোধ, [ অতএব উভয়ের মধ্যে মহৎ বৈবম্য আছে ]। [ ভাল, জিজাসা করি, ] তুল্য প্রমাণদল্লের বিরোধেইবা বাধ্য-বাধকভাব হয় কিরপে ? [ যদি বল, ] পূর্ম অর্থাৎ বাধ্য-জ্ঞানটী হয়্ট-কারণোৎপর্ম, আর পরবর্ত্তী বাধক-জ্ঞানটী অন্ত্র্ট-কারণ-জন্য, এই হেতুতে [ রক্জ্-সর্প স্থলে বাধ্য-বাধকভাব হয় ]। তাহা হইলে, অবৈত-বোধক শাস্ত্র ও জগৎ-ভেদের প্রত্যক্ষ সম্বন্ধেও ঐরপ দোব কল্পনায় কিন্তুই বিশেষ নাই।

অভিপ্ৰায় এই বে,—প্ৰত্যক্ষ-সিদ্ধ কোন বস্তৱই কেবল প্ৰতিকৃল উপদেশবাৰে কাৰা হইতে গাৱে মা। কাৱণ, বে বন্ধ 'সং' বনিয়া প্ৰত্যক্ষ করিছেছি, বন্ধবাৰ্ প্ৰস্তাক্ষ্ এতছুক্তং ভবতি, বাধ্য-বাধকভাবে তুল্যন্ত-সাপেক্ষন্ত-নিরপেক্ষত্বাদি ন কারণং, জ্বালা-ভেদানুমানেন প্রত্যক্ষোপমদ্দাযোগাৎ, তত্র হি জ্বালৈক্যং প্রত্যক্ষেণাবগম্যতে। এবঞ্চ সতি, দ্বয়োঃ প্রমাণয়োর্বিরোধে

ভাহার বাধা ঘটিতে দিবে না, দৃশ্রমান ভেদ-নিচয় বা জগৎ-প্রপঞ্চকেও সকলে 'সং'—
'মিথ্যা নহে' বিলয়া প্রত্যক্ষ করিতেছে; স্বতরাং কেবল "একমেবাছিতীয়ং" প্রভৃতি
শাস্ত্রীয় উপদেশমাত্রে ভাহার বাধা হওয়া অসম্ভব,—উহা প্রত্যক্ষ-বিরুদ্ধ। বেহেড্, 'নক'অপেকা 'প্রত্যক্ষ'প্রমাণ বলবান্। অভএব, 'ব্রহ্মাইয়কত্ব'-জ্ঞানে ইছত-জ্ঞান কথনও
বিধ্বন্ত হইতে পারে না। এ কথার উপরেও আশকা হইতেছে বে, বেশ কথা,
য়দি অবৈতজ্ঞানে হৈত-প্রত্যক্ষ জ্ঞানের বাধা অস্কৃচিত হয়, ভবে, 'এটা সর্প নহে—
রক্ষু'; এই জ্ঞানে প্রত্যক্ষ-সিদ্ধ সর্পেরও নির্বিভ হইতে পারে না। কারণ, পূর্কের ন্যায়
এখানেও সর্প-বিবরে বলবান্ প্রত্যক্ষ-জ্ঞানই বাধক রহিয়াছে? না—দৃষ্টান্ত সমান
হইল না, সে হলে, রক্ষ্ক্-প্রত্যক্ষ ও সর্প-প্রত্যক্ষ, এই উভয় প্রত্যক্ষের বিরোধ;
আর, এ হলে প্রত্যক্ষ ও তর্ফ্নীভূত শাস্ত্রের পরন্পর বিরোধ, অর্থাৎ প্রত্যক্ষ
ৰলিতেছে—'এই জ্বণৎ সং', আর শাস্ত্র বিল্লিভেছে—'না—ক্ষণৎ মিথ্যা'। স্থতরাং,
অবৈতোপদেশে ভেদ-নির্বিত ও রক্ষ্ক্রানে সর্প-ভ্রম-নির্বিত ত্ল্য বা একরূপ হইতেছে না।

ভাল, 'রচ্ছ্মু-সর্গ' স্থলে তুলাবল প্রত্যক্ষয়ের বিরোধ ঘটায় পরভবিক রচ্ছ্মুজানে পূর্মতন সর্প-ভ্রমের বাধা করিল, এ স্থলে জিজান্ত এই যে, তুলাবল প্রমাণ-মরের বিরোধেই যে, বাধ্য-বাধক ভাব হবে, অন্যত্র হবে না, এ বিষয়ে মুক্তি কি ?—বিলতে পার, চক্ষ্য-পীড়া, বস্তর দ্রম্ব ও অবস্থানের ব্যতিক্রম, এবং সায়ং-সময় প্রভৃতি কতক শুলি লোব আছে, বাহাতে প্রকৃত প্রত্যক্ষ না হইয়া অন্যরূপ প্রত্যক্ষ হয়। এ স্থলে প্রাথমিক সর্প-দর্শন দোব-কলুবিত ইন্তিয়াদি দারা সম্পন্ন হইয়াছিল, তাই উহা ভ্রান্ত ও বাধ্য ; আর, পরবর্ত্তী রক্ষ্মু-প্রত্যক্ষ নির্দেশিবভাবে সম্পন্ন হইয়াছিল, সেই কারণে উইয়া সত্য ও বাধক। জাগতিক ভেদ-দর্শন ও শাস্ত্রোপদেশ-লব্ধ জ্ঞানে উক্ত ভাবের শভাব আছে, তাই বাধ্য-বাধক ভাব হইতে পারে না। না— এ কথাও বলা চলে না,—কারণ, জগৎ-ভেদ দর্শনে যে, ভ্রমের কারণীভূত কোন দোব নাই, অবৈতবাদীরা তাহা বীকার করেন না, বরং অবিদ্যা বা জ্ঞানকেই এই অনর্থের মূল-কারণ বলিয়া নির্দেশ করেন; স্নতরাং 'রজ্জু-স্প্'-ভূষান্ত অমুচিত হইতে পারে না॥

(৩৬)। ইহাই প্রতিপাদিত হইতেছে বে,—[প্রমাণের] তুল্যতা, সাপেক্ষতা বা নিরপেক্ষতাদি [ বন্ত-জ্ঞানের ] বাব্য-বাধকতার হেতু নহে; কারণ, [ তাহা হইলে ] অরি-শিধার
প্রভেদ-জ্ঞাপক অনুমান বারা একত্ব-প্রত্যক্ষের বাধা হইত না; সে হলে ত অরিশিধার
একত্বই প্রত্যক্ষ হইয়া থাকে। অর্থাৎ আপাতদর্শনে অয়িশিধা একটীমাত্র প্রতীত হইলেও
সহমান বারা জানা বার বে, শিখা একটী নহে—বহু। এইরপে ছই প্রমাণের বিরোধ

য়ৎ সংভাব্যমানান্যথাসিদ্ধি, (\*) তদ্ বাধ্যং, অনন্যথাসিদ্ধমনবকাশ- (†)
মিতরদু বাধকমিতি সর্বত্তি বাধ্য-বাধকভাব-নির্ণয় ইতি।

তত্মাদনাদি-নিধনাবিচ্ছিম্ন-সংপ্রদায়াসংভাব্যমান-দোষগন্ধানবকাশ-শাস্ত্র-ভাল্য- নির্বিশেষ-নিত্য-শুদ্ধ - মুক্ত-বুদ্ধ - স্বপ্রকাশ-চিন্মাত্র - ব্রহ্মাত্মভাবাব-বোধেন সংভাব্যমানদোষ-সাবকাশ - প্রত্যক্ষাদিসিদ্ধ - বিবিধ - বিকল্পরূপ-বন্ধ-নির্বিত্ত্ব (ঞ্) সংভাব্যতে চ বিবিধ-বিকল্পভেদ-প্রপঞ্চগ্রাহি-প্রত্যক্ষস্তানাদিভেদ-বাসনাদিরূপাবিত্যাখ্যো দোষঃ ॥৩৬॥

উপস্থিত হইলে, [ উভয়ের মধ্যে ] যাহার দিদ্ধি অগ্রধা-সন্তাবিত অর্থাৎ প্রকারাস্তরেও যাহা সংসাধিত হইতে পারে, তাহা বাধ্য; আর, যাহা অনগ্রধা-দিদ্ধ ও নিরবকাশ অর্থাৎ সেই নির্দিষ্ট প্রমাণ ব্যতীত যাহা নিষ্পান্ন হয় না, এবং অগুত্র যাহার বিষয় বা সাধ্কতা নাই, তাহা বাধক। ইহাই বাধ্য-বাধকভাবের সাধারণ সিদ্ধান্ত।

অতএব, উৎপত্তি-বিনাশ-রহিত, অবিচ্ছিন্নভাবে গুরু-পরম্পরাগত, এবং যাহাতে দোবের গন্ধ মাত্রও সন্তাবিত নাই, এবংবিধ নিরবকাশ অর্থাৎ প্রয়োজনান্তর-রহিত শাস্ত্র হইতে সমূৎপন্ন যে নির্জিশেব, নিত্য, গুন্ধ, মুক্ত, বুদ্ধ ও অপ্রকাশ চিন্মাত্র ব্রহ্মে আত্মন্থ বোধ উৎপন্ন হর, নিশ্চয়, তাহা ধারাই প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ-সিদ্ধ নানাপ্রকার: বিকর্ময় অর্থাৎ ভেদ-জ্ঞানরূপ বন্ধের নির্ভি হওয়া মুক্তিযুক্ত। কারণ, ঐ প্রত্যক্ষাদি প্রমাণে কোন না কোনরূপ দোষ থাকা সন্তবপর এবং এতদভিরিক্ত হলেও উহাদের প্রয়োজন (সার্থকতা) রহিয়াছে, [স্ক্তরাং উহাদের নিফ্লছ শঙ্কাও নাই।] আর, অনাদিকাল-প্রবৃত্ত ভেদ-সংস্কার প্রভৃতি যে অবিচ্ছা-দোষ বিবিধ বিকর্ময় ভেদ-প্রশক্ষের প্রাহক, প্রত্যক্ষ সম্বন্ধেও সে দোষ সংভাবিতই আছে॥

<sup>(\*)</sup> সাবকাশখাদন্যথাসিত্বতং জ্ঞেন, 'অনন্যথাসিভ্জমন্বকাশং, ইত্যনন্তরোজে:। অতাচ, বিবয়াজসম্ভাবং অধামাশিককোটি-প্রনেশো বা সাবকাশসম্। তেন চ, বোণভাপিতার্থবিবর প্রামাশঃমভ্তরণাপি সভাবিভোদ্স্বঅভ্তথাসিভ্জ্ম, বিক্লার্থ-প্রমাণবাধন।পি সভাবত্দর্মিত্যাশয়ঃ।

<sup>(†)</sup> অনন্যথাসিত্বত্ব নাম, তদৰ্থ-প্ৰমাণতাং বিনাহস্প্যাং-—বিজ্বাৰ্পপ্ৰমাণ-বাদেনাস্প্ৰজ্ঞিতি বাৰৎ, ওদি আনব্ৰাশহাং । অনব্ৰাশহাং নাম বিষয়াপ্তরালাভেঃ হ্ প্ৰমাণ-কোটি-নিবেশাভাবো বা। অভশ্চ, অপ্ৰমাণকোটা-মন্ত্ৰভাৰ-বিষয়াক্তব্লাভাভাৰাভ্যাং বিজ্বাধিকাশক-প্ৰমাণবিধেনাস্থ্যমিত্যাশয়ং। ইতি শ্ৰুত-প্ৰকাশিকা।

<sup>(‡) &</sup>quot;তলাং" অন্যথাসিদ্ধ হানন্যথাসিদ্ধ হানেবে বাধ্য-বাধ কভাব-প্রয়োজ কর্তালিত্য । অনানীতানি, অবিচিন্নসংপ্রদান হালনালি-নিধন । তত্তকং—"ধনাদি-নিধনা হোলা বাতংস্টা লয়ংভুবা। আদৌ বেদমনী দিবা বতঃ সর্বাঃ প্রস্তুরঃ।" ইতি । "ধনাদি-নিধনা কেলা শক্ষণং বদায়ক্য।" ইতি চ। নিত্যেতাদি,—অত নিত্যং কালানবচ্ছিন্তম্। তদ্ধং—অবিন্যাপুন্যধন্। তলাদেব, মৃক্ত জং—অবিন্যা-নিব্দান ক্ষাদিরাহিত্যম্। বৃহত্ত দীবিব্দম্। প্নত, 'ব্যাকাশতং—অপরাধন ক্ষাল্ম । তিলাকোত 'মাত্র'লং চিতঃ ক্রেছ্পাকা-নিরামার্থ । উল্লেখ্যা বৃদ্ধং বিশ্বাকাশব্য বৃদ্ধি । বিশ্বাকাশব্য বিশ্বাকাশ্ব বিশ্বাকাশ্ব বিশ্বাকাশ্ব বিশ্বাকাশব্য বিশ্বাকাশব্য বিশ্বাকাশ্ব বিশ্ব বিশ্বাকাশ্ব বিশ্বাকাশ্ব বিশ্বাকাশ্ব বিশ্বাকাশ্ব বিশ্বাকাশ্ব বি

নকু, অনাদি-নিধনাবিচ্ছিন্ধ-সম্প্রদায়তয়া নির্দ্দোষস্থাপি শাস্ত্রস্থ "জ্যোতিটোমেন স্বর্গ-কামো যজেত," ইত্যেবমাদের্ভেদাবলম্বিনো বাধ্যত্বং প্রসজ্যেত ? সত্যং, "পূর্ববাপরাপচ্ছেদে পূর্ববশাস্ত্রবং" মোক্ষশাস্ত্রস্য নিরবকাশত্বাৎ তেন বাধ্যত এব। বেদান্তবাক্যেম্বপি সগুণ-ত্রক্ষোপাসন-পরাণাং শাস্ত্রাণাময়মেব ন্যায়ঃ, নিগুণিত্বাৎ পরস্য ত্রক্ষাণঃ।

নমু চ, "যঃ সর্ববজ্ঞঃ স সর্ববিৎ।" [মুগু০, ১।১।৪]। "পরাস্য শক্তিবিবিধৈব ক্রায়তে, স্বাভাবিকী জ্ঞান-বলক্রিয়া চ।" [শ্বেতাশ্ব০, ৬।৮]। "স (?) সত্য-কামঃ, সত্য-সংকল্পঃ," [ছান্দো০, ৮।১।৫] ইত্যাদি-ত্রহ্মস্বরূপ-প্রতিপাদনপরাণাং কথং বাধ্যস্বং ? নিগুণ-বাক্য-সামর্থ্যাদিতি ক্রমঃ।

এতহুক্তং ভবতি,—"অস্থুলমনণ্বস্থুসম্", [রহদা০, এ৮।৮]। "সত্যং জানমনন্তং ব্রহ্ম", [তৈত্তি০, ২।১।১]। "নিগুণং নিরঞ্জনং", [শ্বেতা০,৬।১৬], ইত্যাদি-বাক্যানি নিরস্তসমস্তবিশেষ-কূটস্থনিত্য-চৈত্ন্যং প্রতিপাদয়ন্তি, ইত্রাণি চ সগুণম্। উভয়বিধবাক্যানাং বিরোধে-

ভাল, 'যিনি সর্ব্বজ্ঞ, তিনি সর্ব্ববিং।' 'ইহাঁর (ব্রেক্ষের) বিবিধাকার পরা শক্তি এবং শতংগিদ্ধ জ্ঞান-বল ও ক্রিয়া শ্রুত হয়।' 'তিনি সত্যাতিলাব ও সত্যসংকল্প (সংকল-সিদ্ধ)।' ইত্যাদি যে সকল বাক্যে (সগুণ-) ব্রহ্মস্বর্ধা প্রতি পাদিত হইয়াছে, তৎসমুদ্দের বাধা ইবৈ কিরূপে ? [উত্তর—] আমর। বলি,—ব্রেক্ষের নিগুণ্ড-প্রতিপাদক বাক্যের বলে [বাধা হইবে]।

এই কথা উক্ত হইতেছে যে,—'ব্রহ্ম স্থুল নহে, স্ক্র্ম নহে, এবং ক্রম্ম নহে'। 'ব্রশ্ম সত্য ও জ্ঞানস্বন্ধপ', এবং 'নিগুল ও নিরঞ্জন' ইত্যাদি বাক্যনিচয় সর্ব্ধপ্রকার বিশেষ-ভাব-বিরহিত-নিত্য-হৈতক্তকে এবং অপর বাক্যসমূহ সগুণ ব্রহ্মকে প্রতিপাদন করিতেছে। উভয় প্রকার (সপ্ত্য-নিশ্ত শ্বেধিক) বাক্যসমূহের বিরোধ উপস্থিত হইলে উক্ত 'অপছেহ'

<sup>(</sup>৩৭)। ভাল, [এরপ হইলে], অনাদি-নিধন, অর্থাৎ উৎপত্তি-বিনাশ-শৃক্ততা এবং সম্প্রদায়-বিচ্ছেদ-রাহিত্য নিবন্ধন নির্দোষ—'স্বর্গকামী পুরুষ জ্যোতিষ্টোম যাগ করিবে', ইত্যাদি শাস্ত্রেরও বাধা (অপ্রামাণ্য) হইতে পারে ? কারণ, উহাও ভেদাবলন্ধী বা বৈত-সাপেক। [উত্তর,] পূর্ব্ব ও পরবর্তীর মধ্যে 'অপচ্ছেদ' বা ব্যাঘাত ঘটিলে ষেমন পূর্ব্ব শাস্ত হর্বল হয়, তেমন নিরবকাশত্তপ্রযুক্ত মোক্ষশাস্ত্র ছারা নিশ্চয়ই [ভেদাবলন্ধী শাস্ত্র] বাধিত হইবে। আর, বেদান্ত শাস্ত্রেও যে-সকল বাক্য সন্তণ-ত্রেলাপাসনা-বিধায়ক, তাহাদের সন্তর্ভ্বে নিন্ত্রণ বাক্যগুলি নির্বিশ্য হইয়া পড়ে]।

হনেনৈবাপচ্ছেদন্যায়েন <u>নিগুণ-বাক্যানাং গুণাপেক্ষত্বেন পর্ত্</u>বা বলীয়ন্ত্রিতি ন কিঞ্চিদপ্রান্ম (\*) ॥৩৭॥

নমু চ, "সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম" ইত্যত্র সত্য-জ্ঞানাদয়ো-গুণ প্রতায়ন্তে ? নেত্যুচ্যতে, সামানাধিকরণ্যেনকার্থত্ব-প্রতীতেঃ। (†)

ভাষাত্মারে নিগুণ-বাক্যসমূহেরই সমধিক বলবভা, কারণ, গুণ-নিধেধক ঐ সকল বাফ গুণ-সাপেক বলিয়ী পরবর্ত্তী। অতএব, কোন বাক্যই বিফল হইতেছে না। (‡)

(৩৮)। ভাল, "সত্যং জ্ঞানমনস্কং ব্রহ্ম" এ স্থলে ত সত্য ও জ্ঞান প্রভৃতি গুণ প্রতী হইতেছে ? বলিতেছি—না; যেহেতু [সত্যজ্ঞানাদি বাক্যে] সামাধিকরণ্য বা পরক্ষ বিশেষণ-বিশেষ্যভাব বশতঃ একার্থম্ব বা অভেদ অর্থ প্রতীত ইইতেছে। (§)

(†) 'নসু...প্রভীতে:।'' অত 'চ'-কার: দোষ্যান্তর দমুচ্চরার্থক:। 'সত্য-জ্ঞানাদর:' ইতি ভাবপ্রধান বিদ্যেশ: ; সত্যত্ব-জ্ঞান্দাদর ইত্যর্থ:। "ব্যেক্রোর্বিচনৈক্বচনে" ইত্যত্ত বিবৈক্ত্-পর-'ব্যেক'শন্ধবং, অন্ত 'ব্যেক্র্যু' ইতি স্যাং।

সুামানাধিকরণাং হি 'ভিন্ন প্রবৃত্তিনিমিন্তানাং শালামেকলিন্নর্থে বৃত্তিঃ সামানাধিকরণা,"মিত্যুক্তলক্ষ্য স্মানং একং মধিকরণাং বিশেষণানামাধারভূতং অর্থাং বিশেষ।ং বৃস্যু, তত্তপেত্যাশরঃ।

- (‡) তাৎপথ্য, 'দ্রুপ্ছেল' কথাটা পূর্ক্মীমাংসার পরিভাবিত। তাহার ভাব এই,—অধর্ম, প্রভাবি প্রভিক্তিন, উদ্গাতা, ব্রহ্মা ও মঙ্গান, এই ক্রমন যঞ্জীর পূক্ষ পরপর ভাবে পরম্পরকে শর্প করিরা প্রক্রির। তর্মধ্যে, যদি পরস্পরের বিজ্ঞেদ ঘটে, তবে ভিন্ন ভিন্ন প্রামন্তিত্তের বিধান আছে। কিন্তু, ক্রমে ব একাধিকের বিজ্ঞেদ ঘটে, তবে প্রত্যাকের ক্রম্ন প্রক্রির হার না, পরবর্জী প্রামন্তিত্ত বিধি বাগিত হইয়া যায়, সগুণ-নিগুণ-বোধক বাক্যেও ঠিক সেই নিয়ম,—'সত্যাং জ্ঞান ইন্ত্যাদি বাক্যগুলি ব্রহ্মের নির্ক্ষি:শ্ব ভাব প্রতিপাদন করিতেছে; আর ''স্ত্যা-কাম: সত্য-সংক্রঃ'' এবং ' সর্ক্রাঃ।' ইত্যাদি বাক্যনিচণ তাহার সগুণভাব প্রকাশ করিতেছে। যদি এই উভ্যবিধ বাক্যের মধ্যে পরশ্বিরোধ সংঘটিত হয়, তবে, নিগুণ-বাক্যেরই প্রাধান্য বুন্ধিতে হইবে, কারণ এই বে, সগুণ-বাক্য সক্ পূর্ক্বিরী, আর নিগুণ-বাক্যমণল পরবর্জী। নিরেধের কোন বিষয় না থাকিলে ক্থনও নিরেধ হইছে পারে না প্রথমে সগুণ-বাক্যে বাক্যান বিশ্ব সগুণ-বাক্যের প্রত্যাধান ক্রমের বে সকল গুণগণ উক্ত হইয়াছে, নিগুণবাক্যে সে সমুদ্রেরই প্রত্যাধান ক্রমের প্রথমে সগুণ বাক্য না থাকিলে নিগুণ-বাক্যেগুলি কর্মিন—নির্ক্রির, স্তরাং উল্লেখ-বোগ্যই হইত না। 'পূর্ব্ব-পর্কে প্রবিধির্বির্বান্ম', এই নিয়মানুসারেও সগুণ ক্রপেকা নিগ্রিব্রাক্রেই ব্রন্তা বীকার ক্রিতে হইবে। ভ
- (§)। বিশেষণ বিশেষ্যভাব হইলেও সর্ব্বে সামানাধিকরণা হর না। কারণ, তিন শ্রেণীর শব্দ দৃষ্ট হয় :(১) কতক শুলি শব্দ আছে, তাহারা বিশেষণই হউক, আর বিশেষ্যই হউক, কথনই বিভিন্ন আর্থ শুলী

<sup>(\*)</sup> ज्या 'कृष्ट्यर' निर्मिकात्रवः, कृष्टेवर निर्मिकात्रवः कृष्ट् हिहाटज" हेडि शक्ति।।

<sup>&</sup>quot;উভরবিধ…অপহীনং"। অন্নাশরঃ,—সভ্যেব নিবেধ্য-বিবরে নিবেধঃ প্রবর্ততে, অসতি তু নৈব নিরে সংগছতে। তত্তত, প্রাক্ সগুণ-বাক্যের্ গুণাদ্দেশাভাবে, গুণ-প্রতিবেধ্পর-নির্গণবাক্যানাং নির্মিরঃ প্রসন্তেত্ত; প্রাক্প্রসক্তন্যেব নিরেধ্যভাব। অতো নিবেধ্য-গুণসাংগক্ষতেন নির্গণবাক্যানাং প্রস্বং, প্রভা বলীর্থান্। সঞ্গ-বাক্যানাশপি উপাসনাগর্বাং অবৈর্ধ্যং, অতঃ স্কুক্তং "ন কিঞ্চিদ্পহীন্মিতি।"

খনেকগুণ - বিশিষ্টাভিধানেহপ্যেকার্থত্বমবিরুদ্ধমিতিচেৎ ? অনভি-ধানজ্ঞে। দেবানাংপ্রিয়ঃ। একার্থত্বং নাম—সর্ব্বপদানামহর্থক্যং, বিশিষ্ট-পদার্থাভিধানে বিশেষণভেদেন পদানামর্থ-ভেদোহবজ্জ্বনীয়ঃ, (\*) তত-শৈচকার্থত্বং ন সিধ্যতি। এবং তহি, সর্ব্বপদানাং পর্য্যায়তা স্যাৎ, অবিশিষ্টার্থাভিধায়িত্বাৎ। একার্থাভিধায়িত্বেহিপ অপর্য্যায়ত্বমবহিত্মনাঃ

ষদি বল [ ব্রহ্মকে ] অনেকগুণবিশিষ্ট বলিলেও একার্থছ-বিরুদ্ধ হয় না ? [ উন্তর, ]

এই 'দেবানাংপ্রিয়' ( + ) অর্থাৎ মেব বা পশু, বাক্য-প্রয়োগের নিয়ম জানে লা ।
[ কারণ এই যে, ] একার্থছ কি ? না,—সমস্ত পদ গুলির অর্থৈক্য, অর্থাৎ একটীমাত্র অর্থবোধে পর্য্যবসান বা পরিসমাপ্তি। [গুণ-] বি:শ্ব-বিশিষ্ট কোন বস্তু (বিশেষ্যকপে) অভিহিত

ইংলে তাহার বিশেষণের ভেদ ধাকে, বিশেষণের ভেদ অমুসারে পদ-সমূহেরও অর্থভেদ অপরিহার্য্য হইয়া পড়ে, (‡) কাজেই 'একার্থছ' সিদ্ধ হইতে পারে না। [ শক্কা— ]

এরপ হইলে, সমস্ত পদগুলি যধন অবিশিষ্ট অর্থাৎ কেবল একই অর্থ প্রতিপাদন

- (\*) সর্বাপানাং এব একাভিধেরে পর্যাব্যানং, নতু বাক্যন্তেত্যর্থ:। পৃথক্পৃথগর্থে পর্যাব্যারিনাং পর্যা-নানেকপ্রধানার্থার্যাদ্ অর্থেকরং বাধিকরণবাক্য এব, সমানাধিকরণবাক্যে তু প্রদান্তিবকার্থার্যায়িত্বসূত্তং ভবতি। অত্ত ব্যক্তি:রকেন বি.শ্বগাভেনে বিশেষণাভেন্নত ভবতী হ্যুক্তং ভবতি। (শ্রুত প্রকাশিকা)
- (†) "বেবানাং প্রির" কথাটী মূর্ব্ব-জ্ঞাপক ও বিজ্ঞানাক। ইহার কর্ব—মেব বা পশু। কারব, সাধারণত: বংজ্ঞানের ও অক্সাঞ্চ পশু দেবতাগণের বলিরূপে প্রাদত্ত হয়, এবং সেই পশু-বলি ছারা-বেৰগণের ব্রবিধ তৃতি হয়।
- (;) অভিপ্রায় এই বে, বেধানে সমান বিভক্তি হারা বাক্য রচিত হয়, সেধানে, একটা মাত্র পদ বিশেষ্য, অপর ওলি তাহার বিশেষণ হয়। যদিও সেই বিশেষণ ওলির অর্থ আপাততঃ ভিন্ন-ভিন্ন প্রতীত হয় বটে, কিব্ব, ফলতঃ তাহারা একমাত্র সেই বিশেষ্যার্থেরই অনুসরণ করে। ইহাকেই 'একার্থ্য' বলে। বেমন,—'অনুষর্ধ, স্পন্ধিও স্থরস ফল্য,' এ কথা বলিলে যদিও বর্ধ, গল্ধ,' ও রস পদগুলি পরম্পার ভিন্নার্থবাধক হটক, ওখাসি, এ ছলে সকলেই বিশেষ্যারূপী একমাত্র ফলকেই ব্রাইভেছে। এইরূপ, 'সতাং আবং অনুবৃদ্ধ ইত্যাদি বাক্যেও 'সত্য', 'আব' ও অনুবৃধ্ধ পদগুলি একমাত্র বন্ধনে উদ্দেশ্য করিয়াই প্রযুক্ত হইয়াছে, কিছু, আর স্বত্ত অর্থ ব্রাইভেছে বা। কালেই পদগুলির ব্রহ্মাত্র স্বত্ত মুখ্ ব্রাইভেছে বা। কালেই পদগুলির ব্রহ্মাত্র স্বত্ত মুখ ব্রাইভেছে বা।

না। বেষন পো, আৰ, ষহিব প্রভৃতি। এ সকলের কখনও সামানাধিকরণ্য হইতে পারে না। (২) কতকঞ্জি শক্ষ আবার বিশেষণই হউক বা বিশেষ্ট হউক, কখনই তিরার্থবোধক হর না। বেষন,—ঘট, কলস, কুছ প্রভৃতি। ইহানেরও সামানাধিকরণ্য হর না। (৩, আর কতকগুলি শক্ষ বিশেষণরণে তিরার্থবোধক হইনেও বিশেষণর পক্ষে একার্থ ই বুঝার। বেষন, 'গৌরবর্ণ যুবা পুরুষ,' এছলে 'গৌরবর্ণ'ও 'যুবা' এই বিশেষণ ইটি পরশার ভিরার্থ ইইলেও একমাত্র বিশেষণ প্রকাশেকই বুঝাইতেছে। এজন্ত, এছলে 'একার্থ-বিভিশ্বনাপ নামানাধিকরণ্য হইল। 'সত্য জ্ঞানাদি' ছলেও 'সত্য, জ্ঞান' প্রভৃতি ধর্মের পরশার অর্থতেদ থাকিলেও প্রণান-বিশেষ্য একমাত্র ব্রেজই পর্যাব্যান ইইতেছে; স্বত্রাং, প্রেষ্ঠিত সামানাধিকরণ্যের বিষয় হওয়ার একার্থ প্রতিধাদক্ষও সিদ্ধ ইইচেছে।

শৃণ্,—একত্ব-তাৎপর্য্য-নিশ্চয়াদেকস্থৈবার্থস্য তত্তৎপদার্থ-বিরোধি-প্রত্যনীকপরত্বেন সর্ব্বপদানামর্থবত্ত্বমেকার্থত্বমপর্য্যায়তা চ।

এতত্বকং ভবতি,—লক্ষণতঃ প্রতিপত্তব্যং ব্রহ্ম সকলেতরপদার্থ-বিরোধিরূপম্। তদ্বিরোধিরূপং সর্বমনেন পদত্রয়েণ ফলতো ব্যুদস্থতে।(\*) তত্ত্ব 'সত্য'-পদং বিকারাস্পদক্ষেনাসত্যাদস্তনো ব্যাহতপ্রং, 'জ্ঞান'-পদং চান্যাধীন-প্রকাশাজ্জড়রূপাদ্ বস্তনো ব্যাহতপ্রম্, 'অনন্ত-'পদং চ

করিতেছে, তথন। বাক্যস্থ ] পদগুলির পর্য্যায়তা বা সমানার্থতা হউক ? [উন্তর,—] একার্থ-প্রতিপাদক হইলেও যে, পর্য্যায়তা হয় না, [তাহা তুমি ] মনোযোগ,সহকারে প্রবণ কর,—[প্রথমত: পদগুলির ] একই অর্থে তাৎপর্য্য-নিশ্চয় হয়; সেই নিশ্চয়-বলে সেই একটা অর্থই যথাসম্ভব (নিজ্ঞ নিজ্ঞ) বিরোধি-পদার্থের প্রতীতির প্রতিকৃত্য বা বাধক হয়, ভিন্নিমিন্ত পদসমূহের সার্থকতা, একার্থ-প্রতিপাদকতা, এবং পর্য্যায়হীনতা সিদ্ধ হইয়া থাকে।

এই ভাব উক্ত হইতেছে যে,—লক্ষণের দারা ব্রহ্মকে জানিতে হইবে,—তাঁহার 
ব্রহ্মপটী অন্য সকল পদার্থ-বিরোধী, অর্থাৎ তিনি অপরবিধ পদার্থ-রাশি হইতে সম্পূর্ণ
ভিন্ন। এই (সত্য প্রভৃতি) পদত্রেয় ফলে-ফলে তহিরোধী সমস্ত বস্তুকে [ তাঁহা হইতে]
পৃথক্ করিয়া দিতেছে। (†) তন্মধ্যে, 'সত্য' পদটী, বিকারশীল (সুতরাং) অসত্য বর

ৰাচপতি মিশ্ৰও ৰলিরাছেন যে,—"আনন্দো বিষয়াস্ভবো নিতাযং চেতি সন্তি ধর্মা অপৃথক্তেন্থপি চৈতভাং পৃথপিবাযভাগতে।" অর্থাৎ মানন্দ, অনুভব (জ্ঞান), ও নিতায়, এই তিনটী ধর্ম ব্রন্ধে আছে, বন্ধুঃ এ সকল, ব্রক্ষ হইতে পৃথক না হইলেও—এক হইলেও যেন পৃথক বলিয়াই প্রতীত হয়।

পকান্তরে ৰলা আবশুক বে, ঐ 'সভ্য' 'জান' প্রভৃতি প্রস্তলি পৃথক্তাবে নিজ নিজ ন্ধর্থ ইরা পরে যদি ব্রেক্ষের সহিত অবিত হইত, তাহা হইলে ঐ তিনটা বিশেষণের সহযোগে এইরূপ প্রতীতি হইত বে,—'সভ্য-বন্ধ, জান-বন্ধ, ও আনন্দ-বন্ধ।' কারণ, বেমন একই আলোক ভিন্ন ভিন্ন বর্ণের কাচের সহযোগে বিভিন্ন রূপ বারণ করে, তেমন একটা বিশেষাও ভিন্ন ভিন্ন বিশেষণ সহকারে বিভিন্নাকারে প্রভীত হর। এই নিমিত্ত (কোন কোন মতে) বিশেষণভেদে বিশেষারও ভেদ স্বীকৃত হইরা থাকে।

(\*) "লকণতঃ" অত্ত লকণ-পদেন বরপ-লকণমেব বোজবাম, নতু ভটছলকণন। এতেন ব্রহণী ক্লগংকারপ্তেন দকিতা বে ভেদ-পরা দোবাঃ, তদোব-পরি লিহীবঁলা ব্রহণঃ সক্লেত্র-বিরোধিত্বং প্রতিপালরতোহ<sup>ত্ত</sup> শোধক-পদত্তরক্ত ব্যাবৃত্তিপরত্বং সমূচিত্মিত্যালাত্য। সংগ্রাদি-বাক্যং তু ব্রহণমাত্রপর্মেব, ভত একার্থ, ব্যাদাসক্ত থাসকাং সিদ্ধ ইত্যুক্তং "কলত" ইতি।

ভাজ বদ্যপি, সভ্যাদীনামেকেনাপি পদেন সমস্ক-ব্যাহৃত্তিভঁবিতুমইভি, তথাপি ব্ৰহ্মণি লহিততে<sup>ত্তী</sup>। পদাৰ্থ গত-বিরোধিছভৈকেন পদেন বার রিতুমশক্যথাৎ পদক্রেণাগানং সাধীক্ষ্।

(†) ব্ৰক্ষের লক্ষণ ছিবিধ, (১) ছক্ষপ, (২) তট্ছ। নিজের ক্ষণ বা বিশেষ বিশেষ ভাব শুলি '<sup>বর্ক</sup>' লক্ষণ,'বেষক,—সভা, জ্ঞান ও মানক। মার, বে লক্ষণ আগত্তক—চিরভারী বা ওঁছার সমকালবর্ত্তী নহে, ভাহা "ভটভূলক্ষণ", বেষক,—ল্পংকর্ত্ত প্রভৃতি। এখানে 'লক্ষণ' কর্থে 'হর্মণ লক্ষ্ণ' বৃ্বিতে ছইবে,—'ওট্ছ' লক্ষ্ণ' কছে। কারণ, তট্ভ-লক্ষণে ব্লাতিরিক্ত পদার্থের মুক্তিছ নিবিদ্ধ হ্ব না, তুত্রাং গুদ্ধ বদ্ধ-শ্রুণ দেশতঃ কালতো বস্তুতশ্চ পরিচ্ছিশাঘারত্তপরম্। ন চ ব্যার্তি-ভাবরূপোহভাবরূপো বা ধর্মঃ, (\*) অপি তু সকলেতর-বিরোধি ত্রহৈশব। যথা শোক্ল্যাদেঃ কাষ্ণ্যাদি-ব্যার্তিক্তত্তৎপদার্থ-স্বরূপমেব, ন ধর্মান্তরম্। এবমেক স্থৈব বস্তুনঃ সকলেতর-বিরোধ্যাকারতামবগময়দর্থবত্তরমেকার্থ-মপর্য্যায়ঞ্চ পদত্রয়ম্॥ ৩৭॥

তপ্মাৎ (†) একমেব ব্রহ্ম স্বয়ংক্যোতির্নির্ধূত-নিখিল-বিশেষমিত্যুক্তং ভবতি। এবং (‡) বাক্যার্থ-প্রতিপাদনে সত্যেব ''সদেব সোম্যেদমগ্র-

হইতে ব্যাবৃত্তি করিতেছে। 'জ্ঞান'-পদটীও পরাধীন যাহার প্রকাশ, এমন জড়বর্গ হইতে ব্যাবৃত্তি করিতেছে, এবং 'অনস্ত' পদটী দেশ ( স্থান ), কাল ও বস্ত ছারা পরিচ্ছিত্র বস্তু-নিচয় হইতে ব্রহ্মকে পৃথক্ করিতেছে।

'ব্যাবৃত্তি' পদার্থটা [ ব্রন্ধের ] ভাব কিংবা অভাবাত্মক কোন ধর্ম নহে,—প্রভ্যুত, অপর সর্ব্ধ পদার্থ-বিরোধী ব্রন্ধই [ ব্যাবৃত্তিস্বরূপ ]। শুরুষদি গুণ দারা ক্লফজ প্রভৃতি গুণের ব্যাবৃত্তি হয়, সেই ব্যাবৃত্তিটী যেমন সেই-সেই ব্যবচ্ছেদ্য-পদার্থেরই স্বরূপ, [ তাহা হইতে ] পৃথক্ একটী ধর্ম নহে। (§) তেমন, [ এই ] পদত্মম একই বস্তুকে [ ব্রন্ধকে ] অপর সমস্ত বস্তুর বিরোধী বলিরা জ্ঞাপন করায় সম্যক্ সার্থকতা লাভ করিরাছে, একার্থত্বও বজার রাধিয়াছে, এবং পর্যায়-দোষ হইতেও পরিক্রাণ পাইয়াছে।।

(৩৮) এই কারণেই [পূর্মবাক্যে] একত্বরূপে নিশ্চিত ব্রন্ধই স্বপ্রকাশ ও স্ক্রবিধ বিশেষ অর্থাৎ প্রকার-ভেট রহিত বলিয়া উক্ত হইয়াছেন। [নির্মিশেষত্তবাধক]

প্রতিপাদন হর না। এই শ্বরূপ-প্রতিপাদন ফলেই—-অসত্য, অজ্ঞান (জড়) ও সাভ পদার্থ সকলের বিজ্ঞ বাহিত বা প্রতিধিক হইরাছে।

<sup>(\*)</sup> বমতে প্রভাকর-মতে চ ভাবরপো ধর্মঃ, বৈশেষিকাণিমতে তু অভাবরপো ধর্ম ইক্যুক্তং ভাবরপাঃ
অভাবরপো বেতি। পৃথক্ পৃথক্ ব্যাবর্জানিরাকরণেন অনস্তাদি-পদানাং স্থারোজনত্মন্তি, তল্মাচ্চ পদানাং
পর্যারত-শকা নির্ভা। অর্থবন্তরং ইতি 'তর'-প্রত্যারেন শৌল্ল্যাদি-দৃষ্টান্তাদপ্যত্র প্রবোজনাধিক্যং স্টিতং;
পরোকে ব্লাদি স্কলেত্র-ভেদ-ব্যাবৃত্তিরের প্রয়োজনাধিক্যমিত্যাশ্যঃ।

<sup>(†)</sup> তত্মাৎ—উক্তন্যায়া**ত্তিভা**ৎ অভ বাক্য**ে**ভ্যাশর:।

<sup>(‡)</sup> অত কারণ-বাইকাকার্থবেন শোধক-বাজাস্তাইরকার্থেন চ ছেডুবরেন বস্তুনাত্রপরস্থাপাস্ততে।
"এবং,—" বাকাস্ত নির্বিশেষ-পরতেন নির্বাহে সত্যের ইতার্থ:।

<sup>(\$) &#</sup>x27;ব্যাবৃত্তি' অর্থ—নিবৃত্তি বা ৰাধা প্রদান করা। যেমন, 'গুরুপন্ন' বলিলে 'নীলপন্নের' নিবৃত্তি বা বাবণ করা। যেমন, 'গুরুপন্ন' বলিলে 'নীলপন্নের' নিবৃত্তি বা বাবণ করা হয়। বৈশেষিকাদি দর্শনের মতে, এই ব্যাবৃত্তিটা অভাব-পদার্থ, আর প্রভাকর (নীমাংসক) ও নিজের মনত ব্যাবৃত্তিটা অভাব নহে—ভাবপদার্থ। যেমন, 'এটা রজত নহে—গুল্ডি,' এ ছলে রজতের বে ব্যাবৃত্তি করা ক্ইনাছে; সেই ব্যাবৃত্তি গুলি হাড়া নার কিছুই নহে, সেইরুপ, সত্য, জ্ঞান ও অসভ, এই পদ্মীর বার ক্রে বে অসভ্যক, অজ্ঞানত ও খাজত্বের ব্যাবৃত্তি র্ক্রী হইরাছে; সেই ব্যাবৃত্তিও ক্রন্ধ-ক্রপ ভির আর কিছুই নহে।

আসীৎ, একমেবাদিতীয়ম্," [ছান্দো০, ৬।২।১] ইত্যাদিভিরৈকার্ধ্যং, "যতো বা ইমানি ভূতানি জায়ন্তে," [তৈত্তি০ ৩।১।১]। "সদেব সোম্যেদ-মগ্র আসীৎ।" "আত্মা বা ইদমেক এবাগ্র আসীৎ," [ঐত০, ১।১।] ইত্যাদিভির্দ্ধাৎকারণতয়োপলক্ষিতস্থ ব্রহ্মণঃ স্বরূপমিদমূচ্যতে,—"সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম", [তৈত্তি০, ২।১।১] ইতি।

তত্র (\*) সর্বশাখা-প্রত্যয়ন্তায়েন কারণ-বাক্যের্ সর্বের্ সজাতীয়-ব্যার্ত্তমদ্বিতীয়ং ব্রহ্মাবগতং, জগৎ-কারণতয়োপলক্ষিত্রস্য ব্রহ্মণো-হৃদ্বিতীয়স্য প্রতিপিপাদয়িষিতস্বরূপং তদবিরোধেন বক্তব্যম্। (†) স্বাদ্বিতীয়ত্ব-শ্রুতিঃ গুণতোহপি সদ্বিতীয়তাং ন সহতে, অন্যথা "নিরঞ্জনং

বাক্যের অর্থ এইরূপ নিম্পন্ন হইলেই, 'হে প্রিয়দর্শন, ইহা (জগং) অগ্রে নিশ্চরই এক, অছিতীয় (ছিতীয় রহিত) সংই ছিল', ইত্যাদি:বাক্য-সমূহের সহিতও [উক্ত বাক্যের] সমানার্থত রক্ষা পায়। [তাহার পর,] 'বাঁহা হইতে এই ভূত সকল জন্ম লাভ করে, [তিনি ব্রহ্ম]।' 'হে সোম্য, এ জগং অগ্রে সংই ছিল।' 'এ জগং অগ্রে (উৎপত্তির পূর্বে) এক আত্ম-স্বর্নপেই ছিল।' ইত্যাদি বাক্য ছারা ব্রহ্মকে জগং-কারণ রূপে [তাইছ লক্ষণ ছারা] নির্দেশ করিয়া এখন, তাহাঁর এইরূপ স্বরূপ-লক্ষণ বলিতেছেন যে, ব্রহ্ম সত্যস্বরূপ, জ্ঞানস্বরূপ ও আনন্দব্রন্প।'

তাহা হইলে, (কারণবােধক বাক্যের সহিত অন্য বাক্যের একার্থতা করাই নিয়ম ছইলে) 'সর্বশাধা-প্রত্যয় ন্যায়' (‡) অক্সারে কারণতা-বােধক সমস্ত বাক্যেই জানা গিয়াছে বে, ব্রহ্ম সলাতীয়-রহিত, অর্থাৎ ব্রহ্মের সমান-জাতীয় আর কিছুই নাই, স্মতরাং জগৎকারণ বলিয়া বিশেষিত (পরিচিত) অধিতীয় ব্রহ্মের যে স্বরূপ প্রতিপাদন করিতে হইবে, তাহা ঐ [কারণ-বােধক] বাক্যের অবিক্রন্ধভাবেই বলিতে হইবে। কারণ, [ব্রহ্মের] অবিতীয়ত-প্রতিপাদক শ্রুতি, কোন একটা গুণ ছারাও ব্রহ্মের সিভিতীয়তা সম্ম করে না, অর্পাৎ বৃদ্ধ অন্ত এবং তাঁহার গুণ অন্ত, এইরপেও ভেদ (বৈত) স্বীকার করে না; নচেৎ 'ব্রেম্ম ] নিরঞ্জন ও নিগুর্ল', ইত্যাদি বাক্যের সহিত্ত বিরাধ উপস্থিত

<sup>(\*) &#</sup>x27;ভতা '—কারণবালৈ কার্যার্থাছণে কিতে ইতি ক্রতপ্রকাশিকা।

<sup>(†) &</sup>quot;সদেৰ" "একমেৰ" ইতি সলাতীর-বিশাভীয়-ব্যাবর্জকাবধারণ-সমস্তিব্যাহ্যতথাৎ "ইবং 'শবিতীয়'-পরং শ্ববারাহণি এক্ষণঃ স্বিতীয়তাং ন সহতেইত্যভিস্কি:।

<sup>(‡)</sup> কোৰ এক শাধার উপনিবদে যে সকল নিয়ম নিষ্কারিত হইয়া থাকে; তাইর শাধান্তরীর উপনিবদে উচ্চ বা হুইলেও যে, সেই সমস্থ নিয়ম অবলখন করিয়া সামপ্রস্যা করা হয়, তাহাকে 'সর্কাশাধা-প্রত্যয় স্তায়' বলে।

নিগু 'ণম্'' ইত্যাদিভিশ্চ বিরোধঃ। অত শৈচত লক্ষণবাক্যমখণ্ডৈ করসমেব প্রতিপাদয়তি ॥ ৩৮॥

নমু চ, সত্য-জ্ঞানাদি-পদানাং স্বার্থ-প্রহাণেন স্বার্থ-বিরোধি-ব্যার্ত্ত-বস্তু-স্বরূপোপস্থাপনপরত্বেন লক্ষণা স্যাৎ ? নৈষ দোষঃ, অভিধান-রুত্তেরপি তাৎপর্য্য-রুত্তের্বলীয়স্থাৎ। সামানাধিকরণ্যস্য হি ঐক্য এব তাৎপর্য্যমিতি সর্ব্যসম্যতম্।

নকু চ, দৰ্ব্ব-পদানাং লক্ষণা ন দৃষ্টচরী ? ততঃ কিং বাক্য-তাৎপর্য্য-বিরোধে সত্যেকস্যাপি ন দৃষ্টা ? সমভিব্যাহ্নত-পদসমুদায়স্যৈত্তৎ তাৎপর্য্যমিতি নিশ্চিতে সতি দ্বয়োস্ত্র্য্যাণাং (\*) সর্ব্বেষাং বা তদবিরোধায়ে-ক্ল্যেব লক্ষণা ন দোষায়।

হয়। অতএব, [বুঝিতে হইবে যে, ] এই স্বরূপলক্ষণবােধক (সত্যং জ্ঞানং ইত্যাদি) বাক্য অর্ধণ্ড, এক-রস অর্ধাৎ নির্জিশেষরূপেই [বুক্ষকে ] প্রতি-পাদন করিতেছে॥

(৩৯)। ভাল, 'সত্য-জ্ঞান' প্রভৃতি পদগুলি যদি স্ব-স্থ অর্থ পরিত্যাগ করিয়া স্বার্থবিক্লন্ধ, কোন বিশেষ বস্তু-প্রতিপাদন করে; ভাহা হইলে [সেই পদগুলির ভ]
'লকণা' করা হয়? (†) না,— এ দোষ হয় না, কারণ, অভিধান-রন্তি (শন্দের মুখ্যার্থ)
অপেকাও তাৎপর্যার্থ সমধিক বলবান হয়; আর, সামানাধিকরণ্যের (অভেদবিশেষ্য-বিশেষণ স্থলে) যে, ঐক্য বা অভেদ প্রতিপাদনেই [বাক্যের] তাৎপর্য্য, ইহা
সর্ববাদি-সন্মত।

ভাল, সমস্ত পদের লক্ষণা ত কুঞাপি দৃষ্টি-গোচর হয় নাই ? [উত্তর,—] তবে কি বাক্যের তাৎপর্যাবিরোধ উপস্থিত হইলে এক পদেরও [লক্ষণা] দৃষ্ট হয় নাই ? [বস্ততঃ] সহ-পঠিতপদ-সমুদ্যাত্মক বাক্যের যথন, 'ইহাই তাৎপর্য্য' এইরপ [তাৎপর্য্য বিশেষ ] নিশ্চিত হয়, তথন, কোন বিরোধ সম্ভাবিত থাকিলে, তৎ-পরিহারের জন্য, এক পদের ন্যায় হুই, তিন বা সমুদয় পদেরও লক্ষণা দোবাবহ নহে।

<sup>(\*)</sup> ম্বোরিত্যাদি। অবিরোধ-বিরোধাবেব মুখ্য-লক্ষণাবৃদ্ধিকীকারে প্রযোজকৌ, নতু পদাদামেকত্বমিম্বাদিক্সিত্যালতঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য্য,—শব্দ উচ্চারণমাত্র যে শক্তি-বলে প্রসিদ্ধ অর্থ জ্ঞান্ত হর, তাহার নাম 'অভিধাবৃদ্ধি' বা মুব্য শক্তি, এবং সেই শক্তি-লভ্য অর্থের নাম 'মুব্যার্থ'। বেথানে, এই মুব্যার্থ প্রহণ করিলে বজার তাৎপর্য রা অভিপ্রায় রক্ষা পার না, সেধানে সেই তাৎপর্যের অবিক্রদ্ধ অক্ত একটা অর্থ বাহা হারা ব্রান হর, তাহাকে 'লক্ষণা' বলে। বেমন 'সলায়াং ঘোবং প্রতিবস্তি', অর্থাং প্রসাতে পোপপন্নী বাদ করিতেছে, বলিলে, গোপপন্নীর গলা-অলে বাদকরা অসত্তব, এই কারণে লক্ষণা হারা 'গলা'-ছলে তাহার সন্নিহিত্দ ভীর অর্থ ব্রিত্তে হর। আবা আবস্তক বে, মুব্যার্থের সভব থাকিলে 'লক্ষণা' বীকার করা অতীব গোবাবহ।

তথাচ শাস্ত্র জ্ঞেরভ্যুপগম্যতে,—কার্য্য-বাক্যার্থবাদিভিঃ (\*) লৌকিকবাক্যের্ দর্বেষাং পদানাং লক্ষণ। দমাশ্রীয়তে, অপূর্ব্ব-কার্য্য-এব
'লিঙাদের্ম্থ্যরুত্তত্বাৎ, লিঙাদিভিঃ ক্রিয়া-কার্য্যং লক্ষণয়া প্রতিপাদ্যতে; কার্য্যান্বিত-স্বার্থাভিধায়িনাং (†) চেতরেষাং পদানামপূর্ব্বকার্য্যান্বিত এব মুখ্যোহর্থ ইতি ক্রিয়া- কার্য্যান্বিত-প্রতিপাদনং
লাক্ষণিকমেব। অতো (য়) বাক্য-তাৎপর্য্যাবিরোধায় সর্ব্বপদানাং

শান্তাভিজ্ঞগাও এইরপই [বছপদের লক্ষণার নির্দেষিত্ব] স্বীকার করিয়া থাকেন,—কার্য্য-বাক্যার্থবাদিগণ (বাহারা বলেন, ক্রিয়াবোধক না হইলে কোন বাক্যই প্রমাণ নহে, এই মতাবলম্বিগণ) লৌকিক অর্থাৎ ব্যবহার-নিপ্সাদক বাক্যেও সমস্ত পদের লক্ষণা স্বীকার করেন। কারণ, [তাহাদের মতে] 'লিঙ্' প্রভৃতি [বিধি প্রত্যমের] মুখ্য অর্থ— কার্য্য বা উৎপাদনীয়—অপুর্ব্ধ। স্কৃতরাং [বলিতে হইবে বে,] লিঙ্ প্রভৃতি প্রত্যর গুলি বে, ক্রিয়া—যজ্ঞাদিরপ কার্য্য ব্রায়, তাহাও লক্ষণা হারাই ব্রায়। আর, অপরাপর বে সকল পদ যজ্ঞাদি-ক্রিয়াবোধক বাক্যের সহিত্ত্রভাষতি বা সম্বদ্ধ হইয়া নিজনিক্ত অর্থ ব্রায়, এরপ পদগুলিরও [যথন] অপূর্ব-কার্য্য-সম্বদ্ধ অর্থই মুখ্য অর্থ; [তথন] ঐ সকল পদও বে, কেবল অয়ুর্চেয়-কার্য্য-সম্বদ্ধর প্রথ ব্রায়, নিশ্চয়, তাহাও লাক্ষণিক বা লক্ষণামূলক। (§) অতএব, বাক্যের তাৎপর্য্য-বিরোধ-পরিহারের জন্ত সমস্ত পদের লক্ষণাও দোষাবহ হয় না। অতএব, এই পূর্ব্বাক্ত বিষয় প্রতিপাদন করে, বিলয়াই বেদান্ত-বাক্যদকল প্রমাণ॥

<sup>(\*)</sup> ৰাক্যস্ত প্ৰধান-প্ৰতিপাদ্যত্ত কাৰ্য্যাৰ্থসমৰ্পক-পদস্ত লাক্ষণিকত্বাৎ অধিভাভিৰায়িনাং লক্ষণা স্তানেব, ইক্যত আৰু কাৰ্য্য-বাক্যাৰ্থবাদিভিন্নিতি।

<sup>(†)</sup> পদানাম্বিতাভিধারিজেন কারক-পদানামপূর্ক-কার্যাবিতাভিধারিনাং ভদ্বিত এব মুখ্যোহর্বঃ, ইতি ভদ্বর-ত্যাগে সক্ষণৈব, ইত্যাহ কার্যাবিতেভ্যাদি।

<sup>(‡) &#</sup>x27;অভঃ'--- দৰ্বাণ-লক্ষণায়া বুজিনিক্কডাৎ, লৌকিক-পরীক্ষকৈলালীকৃতভাদিতার্থঃ।

<sup>( § )</sup> তাৎপৰ্য্য এই যে,—মীমাংদকগণ বলেন, "আমায়স্ত ক্রিয়ার্থভাদানর্থক্যমতদর্থানামৃ।" অর্থাং যজ্ঞাদি ক্রিয়া-প্রতিপাদন করাই সমন্ত বেনের একমাত্র উদ্দেশ্ত, যে সকল বেদ-বাক্য কোন ক্রিয়া-বোধক নর, সে সকল বাক্য নির্মাণক পদ না থাকিলে কোন বেদ-বাক্যই প্রমাণ বলিরা পরিগণিত হইবে না। কিন্তু, এইরূপ ক্রিয়া-বিধি-বিরহিত বাক্যও বেদের মধ্যে প্রচুর পরিমাণে রহিয়াছে, সে গুলির অপ্রামাণ্য হইলে কলে-কলে, মতঃ- প্রমাণ বেদেরই অপ্রামাণ্য দোষ ঘটিতে পারে, এই ভয়ে জাহারা পুনশ্চ বলিনেন,—' বিধিনা জেক-বাক্যথাং জভ্যার্থন বিধীনাং স্থাঃ।" অভিপ্রায় এইবে,—বে সকল বেদ-বাক্যে সাক্ষাং সবলে কোন ক্রিয়াবিধির উর্নেশ নাই, সেই সকল বাক্যও বিধিবাক্যের সহিত 'একবাক্যারা' প্রাপ্ত ইরা অর্থাং বিধি-বাক্যে, কর্ত্তা, কর্ম্ম বিশ্বতি অভ্যন্ত প্রয়োজনীয় বে সকল বিষয় অবশ্ব বলা উচিত ছিল, মধ্য বলা হয় নাই; বিধি-বাক্যে আপেক্ষিত নেই সকল বিষয় প্রবাদ করিয়া বিধিরই 'ভাবক'রূপে সকল বা প্রমাণ বিনিয়া প্রায় ভ্রম।

লক্ষ্পাহপি ন দোষঃ। অত ইদ্মেবার্থজাতং প্রতিপাদয়স্তো বেদাস্তাঃ প্রমাণম্॥ ৩৯॥

প্রত্যক্ষাদি-বিরোধে চ শাস্ত্রস্য বলীয়স্ত্রমূক্তম্। সতি চ বিরোধে বলীয়স্ত্রং বক্তব্যং, বিরোধ এব ন দৃশ্যতে নির্বিশেষ-সন্মাত্র-ব্রহ্মগ্রাহিস্থাৎ প্রত্যক্ষস্য। নমু চ, ঘটোহস্তি পটোহস্তীতি নানাকার-বস্তুবিষয়ং প্রত্যক্ষং কথমিব সন্মাত্র-গ্রাহীস্মাচ্যতে ? বিলক্ষণ-গ্রহণাভাবে সতি সর্বেষাং জ্ঞানানামেক-

(৪০) পূর্বেই কথি চ ইইয়াছে যে, যখন শাস্তের সহিত প্রত্যক্ষাদি প্রমাণের বিরোধ উপস্থিত হয়, তথন শাস্ত্রই বলবত্তর, এবং বিরোধ উপস্থিত হইলেই [একের] বলবতা হয়। বস্ততঃ, এখানে কোন বিরোধই পরিলক্ষিত হইতেছে না; কারণ, নির্বিশেষ, সংস্থানপ একাকে প্রত্যক্ষ করা যায়; [প্রত্যক্ষেত কাহারো বিবাদ নাই; স্প্তরাং তৎসম্বন্ধে বলাবল চিস্তার ও আবশ্রুক নাই]।

ভাল, 'ঘট আছে,' 'পট আছে' ইত্যাদি-প্রকার বিবিধ-বস্ত-বিষয়ে যথন প্রত্যক্ষ জ্ঞান হয়, তথন তাহা যে, সং-মাত্রগ্রাহী, অর্থাৎ সংভিন্ন আর কিছুই যে, প্রত্যক্ষ দারা জ্ঞানা যায় না, একথা বলিতেছ কিরূপে ?—[জ্ঞানের] যদি, গ্রাহ্য-বস্তুর গ্রহণ-নিবন্ধনই হউক বা

ভাগাদের মতে কার্য্য বা ক্রিরা-সাধ্য অপুর্বাই সমস্ত বাক্যের মুখ্য অর্থ। এই কারণেই ভাব্যে, "কার্য্য-বাক্যার্থবানিভিঃ" বলিরা ভাগাদের উলেধ করা ইইরাছে। উক্রবিধ ক্রিরা বোধক প্রভারগুলি পাত্তে 'লিঙ্' নামে প্রভিহিত হয়। কার্যা বা ক্রিয়া-সাধ্য অপুর্বাই (অদৃষ্ট) লিঙ্-প্রভারের মুখ্য অর্থ-নাধারণ কার্যামাত্র নহে। 'বর্গকামঃ অবমেধন যজেত।" 'বর্গাভিসারী পুরুষ অবমেধ যাগ ক্রিবে,' এই বাক্যে 'বজেড'-পদে 'যজ' ধাতুর পর যে, বিধিলিঙ—'ইত' প্রভার আছে, উহার অর্থ-নাগ-জনিত অপুর্বা, (যাহার বলে যজাদি কর্তা মরণের পর বর্গকল লাভ করে), ইহাই উহার মুখ্য অর্থ। 'বর্গ-কাম' প্রভৃতি প্রথলি প্রধান অর্থের সহিত সম্মিলিত বা সম্বন্ধ ইইরা নিজ নিজ মর্থ প্রভিপাদন করে—স্বত্রভাবে নহে। ভাব্যে-'কোর্যাছিত্র-বার্ধাভিনাই তেরবাং" কথার এই অভিপারই স্টিত ইইরাছে।

এ মতে, লৌকিক বাক্য সকলও উলিবিত নিঃমের সম্পূর্ণ আধীন, এইমাত্র বিশেব যে, "লাল-কালঃ পচেত।" অর্থাৎ 'লাল্লা করিবে,' এই লৌকিক-বাক্যে ক্রিলা-বোধক 'লিঙ্' প্রত্যর ধাকিলেও উহার বর্ষ বস্ধা বা অনৃষ্ট নহে—ক্রিলা বা অনুষ্ঠান মাত্র। অথচ, 'লিঙ্' প্রত্যর লক্ষণার সাহায্যে সাধারণ ক্রিলা বা অনুষ্ঠান মাত্র—অর্থ বিত্যালক করে, শব্দের ঘাহা মুখ্যার্থ নিঃহ, তাহা ব্রাইতে হইলেই লক্ষণার আত্রর অনুষ্ঠান মাত্র—অর্থ প্রতিপাদন করে, শব্দের ঘাহা মুখ্যার্থ নিঃহ, তাহা ব্রাইতে হইলেই লক্ষণার আত্রর অহণ করিতে হয়। এই কারণে, মীমাংসকেরা বলিযা থাকেন, 'লোকে 'লিঙ্' লাক্ষিকী'। অর্থাং লৌকিক প্ররোগে 'লিঙ্' প্রত্যারর মুখ্য অর্থ নাই—সর্বত্রই লাক্ষিকার্থা। লৌকিক প্ররোগে প্রধানাংশ 'লিঙ্' প্রত্যাই যথন লাক্ষ্যিক, তথন, অপরাপর প্রস্তানিও যে, ক্রিলা-সমবেত হইলাই অর্থ প্রকাশ করিকা, ইহাতে আর সংশ্র কি? এই কারণেই লৌকিক-বাকার একাধিক প্রের্ও লক্ষণা খীকৃত হইলা থাকে। ফল কথা,—বাক্ষেল্ল তাৎপর্য্য বা অভিপ্রার রক্ষার নিমিত্ত, আবক্তক হইলে ছই, তিন, বা সমন্ত্র প্রেরণ খীকার করিত্রেইইবে; ভাহাতে কোন লোগ নাই।

বিষয়ত্বেন ধারাবাহিক-জ্ঞানবদেক-ব্যবহারহেতু তৈব স্যাৎ ? সত্যম্; তথৈ-বাত্রে (\*) বিবিচ্যতে,—কথং ঘটোহস্তীত্যত্রাস্তিত্ব-তদ্তেদশ্চ ব্যবহ্রিয়তে ? ন চ ছয়োরপি ব্যবহারয়োঃ প্রত্যক্ষমূলত্বং সম্ভবতি। তয়োর্ভিন্নকাল-জ্ঞানফলত্বাৎ প্রত্যক্ষ-জ্ঞানস্য চৈকক্ষণবর্ত্তিত্বাৎ তত্র স্বরূপং ভেদো বা প্রত্যক্ষস্য বিষয় ইতি বিবেচনীয়ম্। ভেদগ্রহণস্য স্বরূপগ্রহণ-তং-প্রতিযোগি-স্মরণ-সব্যপেক্ষত্বাদেব স্বরূপবিষয়ত্বমবশ্যাপ্রায়মিতি ন স ভেদঃ প্রত্যক্ষেণ গৃহতে। অতো ভ্রান্তি-মূল এব ভেদ-ব্যবহারঃ ॥৪০॥

কিংচ, ভেদো নাম কশ্চিৎ পদার্থে। ন্যায়বিদ্তির্নিরূপয়িতুং ন

ষভাবতই হউক, কোন বৈলক্ষণ্য না থ্লাকে, এবং একমাত্র সৎ-বস্তই যদি সমস্ত জ্ঞানের গ্রাহ্ বিষয় হয়; তবে, 'ধারাবাহিক' জ্ঞানের স্থায় (†) সমস্ত জ্ঞানেরই একাকার প্রতীতি বা ব্যবহার হইতে পারে? [জ্ঞানের পরপ্যর পার্থক্য বোধ হইতে পারে না ?]। [এ কথার উত্তর—] হাা, এপানে তাহাই বিবেচনা করা যাইতেছে,—[জ্ঞানা করি,] 'ঘট আছে' (ঘটোহন্তি), এই ব্যবহার হলে ঘটের অন্তিত্ব, এবং অপরাপর বস্ত হইতে যে, তাহার প্রভাগ, এই উভয়ের প্রতীতি হয় কিরপে? এক প্রত্যক্ষ দর্শনই [ যুগপৎ বা ক্রমে ] ঐ উভয়বিধ ব্যবহারের মূল বা কারণ হইতে পারে না। যে হেতু, ঐ উভয়ই বিভিন্নকালীন জ্ঞানকাত্মক, অর্থাৎ অত্যে সন্তার প্রতীতি, তাহারই ফলে পশ্চাৎ তদগত পার্থক্য প্রতীতি হইরা থাকে; অর্থচ, উক্ত প্রত্যক্ষ জ্ঞানটী এক-ক্ষণমাত্রহায়ী, ( স্নতরাং ক্রমে ঐ উভয় বিষয় গ্রহণ করিতে পারে না)। অতএব, ঘটের অন্তিত্বই ঐ প্রত্যক্ষ জ্ঞানের বিষয় ? না,— ভদ্গত পার্থক্য ? ইহা বিবেচনা করিয়া দেখা আবশ্রক।

বস্তর শ্বরপায়ভূতি ও ভেদ-প্রতিষোগীর ( যাহা অপেক্ষার ভেদব্যবহার হয়, তাহার)
শ্বরণ ব্যতীত কথনই ভেদ প্রতীতি হয় না, স্বতরাং বস্তর শ্বরপকেই প্রত্যক্ষের বিষয়
বিদায় মানিতে হয়, কাজেই বস্তর সেই প্রভেদটী আর প্রত্যক্ষ-গ্রাহ্ম হইতে পারে না!
শতএব, (বস্তু-গত) ভেদের যে, প্রত্যক্ষত্ব-ব্যবহার, তাহা ল্রান্তিমূলক—বাস্তবিক নহে ॥

(৪১) আরও এক কথা,—স্তারবিৎ পণ্ডিতগণ, ভেদ-নামক কোন একটা পদার্থ নিরূপণ করিতে সমর্থ হন না। [কারণ,]ভেদ ত কোন বস্তুর স্বরূপ:নহে, [বস্তু স্বরূপ হইলে,]

<sup>(\*)</sup> वर्षा मन्नाकत्थ्वन अञ्चलकः এक-गुन्हान्त्रहरूकः ह स्टन्द, 'स्वा'—रेस्स्याः।

<sup>(†)</sup> অভিমান এই যে,—'ঘট' প্রভৃতি যে কোন একটা বিষয় অবস্থান করিয়া যে, অবিচেছ্টে বারংবার 'ঘট ঘট-' ইত্যাদি প্রকান একাকার জ্ঞান করেন, তাহাকে ''ধারাবাহিক" জ্ঞান বলে। ধারাবাহিক <sup>জ্ঞান</sup> ক্লেলে জ্ঞের বিবরের ভেদ থাকে না; এই কারণে জ্ঞানেরও ভেদ হয় না, জ্ঞান একই থাকে। এ<sup>থানেও</sup>, বিদ্, এক সংবস্তই সর্ব্বে জ্ঞানের বিষয় হইত, ৩বে, 'এটা ঘট, এটা পট' ইজ্ঞাদি সমস্ত ভেদ-বৃদ্ধি বিশ্<sup>ঠ</sup> হইনা বাইত।

শক্যতে, ভেদন্তাবৎ ন বস্তুনঃ স্বরূপং, বস্তু-স্বরূপে গৃহীতে স্বরূপ-ব্যবহারবং সর্বব্যাদ ভেদব্যবহার-প্রসক্তেঃ।

নচ বাচ্যম্, স্বরূপে গৃহীতেহপি 'ভিন্ন' ইতি ব্যবহারদ্য প্রতিযোগি-স্মারণ-সব্যপেক্ষত্বাৎ তৎস্মারণাভাবেন তদানীমেব ন ভেদ-ব্যবহার ইতি। युक्तभगाज-(जनवानिता हि প্রতিযোগ্যপেক্ষা চ নোৎপ্রেক্ষিতুং ক্ষমা, স্বরূপ-ভেদয়োঃ স্বরূপত্বাবিশেষাৎ। যথা স্বরূপ-স্ববহারো ন প্রতিযোগ্য-( अकः, जिन-वावशादारि । उरेशव मा। इस्ः कत्र हेजिव घरेंगे ভিন্ন ইতি পর্য্যায়ত্বং চ দ্যাৎ ? নাপি ধর্মঃ, ধর্মত্বে দতি তদ্য স্বরূপাদ্ ভেদোহবশ্যাশ্রয়ণীয়ঃ, অন্যথা স্বরূপমেব স্যাৎ, ভেদে চ তস্যাপি ভেদস্তদ্ধর্মঃ, তদ্যাপীত্যনবস্থা ॥৪১॥

কিংচ, জাত্যাদি-ধর্মবিশিষ্ট-বস্তু-গ্রহণে সতি ভেদ-গ্রহণম, ভেদ-গ্রহণে সতি জাত্যাদি-ধর্মবিশিষ্ট-বস্তু-গ্রহণমিতি অন্যোন্যাঞ্রায়ণম। অতো ভেদ্যাপি তুর্নিরূপত্বাৎ দন্মাত্রদ্যৈর প্রকাশকং প্রত্যক্ষয়।

বস্তু স্বরূপ জানিলে, যেরূপ তাহার ব্যবহার করা যায়, সেইরূপ অপর সকল পদার্থ হইতে তাহার বে প্রভেদ আছে, তাহারও ব্যবহার হইতে পারিত ? [কারণ, ভেদ ত বস্তরই স্বরূপ ]। একথাও বলিতে পার না বে,—'ইহা অমুক হইতে তির' এইরূপ ব্যবহারে প্রতিযোগীর (বাহা হইতে ভেদ করা হয়, তাহার) স্মরণের অপেকা আছে; স্থতরাং, সেই প্রতিযোগি-শারণ না থাকায় তখন, শারূপ-প্রতীতি-সন্ত্রেও ভেদ-ব্যবহার হইতে পারে না ?' যেংতু, যাহারা বস্ত-ভেদকে বস্ত-সন্ধপই বলেন ; [ভেদ প্রতীতির জন্ত যে, ] প্রতিযোগি-শ্বংশের অপেকা ( আছে বা থাকিতে পারে ), ইহা তাহারা কলনাও করিতে পারেন না। কারণ, ( তাহাদের মতে ) বস্তুর স্বন্ধপ ও তত্তেদ, উভয়ই বস্ত-'স্বন্ধপ', কিছু ুমাত্র বিশেষ नारे। चत्रभण्डः वञ्च-वावहाद्य (यञ्चभ क्षणियानि-चत्रपत्र चारभक्ता नारे ; मरेक्रभ जाहात्र ডেদব্যবহারেও অপেক্ষা থাকিতে পারে না। এবং [এই মতে], 'হন্ত' ও 'কর' শব্দের স্থায় 'ঘট' ও 'ভিন্ন' এতত্বভয়েরও পর্য্যায়ত্ব বা একার্থতা হইতে পারে ?

পারও এক কথা,—এ ভেদ বস্তর ধর্মত নহে। কারণ, ধর্ম হইলে বস্ত-সরূপ হইতে নিশ্যুই তাগার ভেদ স্বীকার করিতে হয়, নঙেৎ উহা স্বরূপই হইয়া পড়ে, স্বরূপ হইতে ঐ ভেদেরও আবার ভেদ শীকার করিলে, আবার তাহার ভেদ ও তাহার ধর্ম, এবং তাহারও ভেদ ও তাহার ধর্ম, এইরপে অনবস্থা দোষ ঘটে।

(৪২)। অপি চ ; ঘটখাদি-জাতি ও শুক্লাদি গুণ, ইত্যাদি ধর্ম-বিশিষ্ট বন্ধর জ্ঞান হইলেই **उ**म्गठ (छम-প্রতীতি হইবে। আবার, ভেদ প্রতীতি হইলে পর ( चर्টशामि ) জাতি- কিঞ্চ, ঘটোহস্তি, পটোহস্তি, ঘটোহসুভূয়তে, পটোহসুভূয়তে, ইতি
সর্ব্বে পদার্থাঃ সন্তানুভূতিঘটিতা এব দৃশ্যন্তে। অত্র সৃশাত্রং সর্বান্থ
প্রতিপতিধনুবর্ত্তমানং দৃশ্যতে, ইতি তদেব পরমার্থঃ, বিশেষাস্ত্রু ব্যাবর্ত্তনানতয়া অপরমার্থা রজ্জু-সর্পাদিবৎ। যথা রজ্জুর্বিষ্ঠানতয়া অনুবর্ত্তমানা
সতী পরমার্থা, ব্যাবর্ত্তমানাঃ সর্প-ভূদলনামুধারাদয়োহপরমার্থাঃ ॥ ৪২ ॥

নতু চ, রজ্জ্ব-দর্পাদে 'রজ্জ্বরিয়ং, নায়ং দর্প' ইত্যাদি-রঙ্জ্জাতধিষ্ঠানযাথাত্ম্য-জ্ঞানেন বাধিতত্বাৎ দর্পাদেরপারমার্থ্যং, ন ব্যাবর্ত্তমানত্বা।
রঙ্জ্জাদেরপি পারমার্থ্যং নামুবর্ত্তমানত্যা, কিন্তুবাধিতত্বাৎ। অত্র তু,
অবাধিতানাং ঘটাদীনাং কথমপারমার্থ্যমৃ ? উচ্যতে,—ঘটাদে দৃষ্টা
ব্যার্ত্তিঃ, সা কিংরূপেতি বিবেচনীয়ম্,—কিং ঘটোহস্তীত্যত্র পটাত্যভাবঃ ?
সিদ্ধং তর্হি ঘটোহস্তীত্যনেন পটাদীনাং বাধিতত্বম্।

বিশিষ্ট-বস্তর জ্ঞান হইবে। এইরূপে অন্যোগ্যাশ্র দোষ ঘটে। অতএব, ভেদ-নিরূপণ যখন অসম্ভব, তথন স্বীকার করিতে হয় যে, প্রত্যক্ষ জ্ঞান 'সং' বস্তরই প্রকাশক—অন্তের নহে। জার এক কথা,—'ঘট আছে, পট আছে' এবং 'ঘট অমূভূত হইতেছে' ইত্যাদি রূপে সমস্ত পদার্থই 'সত্তা' ও অমূভূতি সহকারে অমূভূত হইছে দেখাবার। উক্ত প্রকার সমস্ত অমূভূতিতেই একমাত্র 'সং' বা সত্তারই অমূর্ত্তি দৃষ্ট হয়, স্কৃতরাং সেই 'সং'ই পরমার্থ বা ঘথার্থ বিষয়। পক্ষান্তরে, ঘট পটাদি বিশেষ ধর্ম সকল পরস্পর ব্যার্ত্ত অর্থাৎ ছাড়াছাড়িভাবে থাকে, এই কারণে, রক্জু-সর্পাদির প্রায় সেই সমুদয় (বিশেষ) অপরমার্থ বা অসং।
অর্থাৎ, যেমন, সর্পের অধিষ্ঠান বা আশ্রয়রূপে বর্ত্তমান থাকে বিলিয়া রক্জুটা পরমার্থ, আয়,
[সেই স্থলেই] ব্যাবর্ত্তমান অর্থাৎ পরিবর্ত্তনশীল সর্প, ভূ-দলন (মাটার ফাট) ও জনধ্রারা প্রভৃতি অসত্য। ['ঘট আছে', ইত্যাদি স্থলেও ঠিক্ সেইরূপ,—একমাত্র সত্তাই পরমার্থ
সত্য বিষয়, আর ঘটাদি পদার্থ সকল অপরমার্থ ]॥

(৪৩)। প্নশ্চ প্রশ্ন হইতেছে যে, 'রজ্জু-সর্পাদি স্থলে 'ইহা সর্প নছে—রজ্জু' ইত্যাদি শ্রমের অধিষ্ঠান বা আশ্রমীভূত রজ্জুপ্রভৃতি বস্তর সত্যত্ত-জ্ঞান বারা বাধিত হয় বলিয়াই ঐ সর্পাদির অপারমার্থিকত্ব বা মিথাত্ব [ বুঝিতে হয় ], কিত্ত, ব্যাবৃত্তি নিবন্ধন নহে। পক্ষান্তরে, ঐ রজ্জু প্রভৃতিরও যে, পারমার্থিকতা, তাহাও অসুবৃত্তি নিবন্ধন নহে,—কিত্ত, অবাধিত্ব নিবন্ধন। এখানে, বটাদি পদার্থের বাধা নাই, তবে, তাহাদের অপরমার্থত হইবে কেন! ই্যা, বলা বাইতেছে,—ঘটাদিতে যে পটাদির ব্যাবৃত্তি (ভেদ) দৃষ্ট হয়, তাহা কি প্রকার, ইল বিবেচনা করা আবিশ্রক,—'ঘট আছে,' এ স্থলে কি পটাদির অভাব [ বুঝিতে হইবে ] ৫ তাহা ইইলে ত 'ঘট আছে' বলায় পটাদির বাধিতত্ব বা বাধ সিদ্ধই হইল ? অতো বাধ-ফলভূতা বিষয়-নির্ত্তির্ব্যার্তিঃ, সা ব্যাবর্ত্তমানানাম-পারমার্থাং সাধয়তি, রজ্জুবৎ সন্মাত্তমবাধিতমনুবর্ত্তে। তন্মাৎ সন্মাত্রাতিরেকি সর্ব্বমপরমার্থম্। প্রয়োগশ্চ ভবতি,— সৎ পরমার্থম্ অনুবর্ত্তমানস্থাৎ, রজ্জু-সর্পাদে রজ্জাদিবৎ। ঘটাদয়োহপরমার্থা ব্যাবর্ত্ত-মানস্থাৎ, রজ্জাত্যধিষ্ঠান-সর্পাদিবদিতি। এবং সত্যনুবর্ত্তমানানুভূতিরেব পরমার্থা: সৈব সতী॥ ৪৩॥

নকু চ, দনাত্রমকুভূতের্বিষয়তয়া ততো ভিন্নম্, নৈবম্; ভেদো হি প্রত্যক্ষাবিষয়ভাদ তুর্নিরূপত্বাচ্চ পুরস্তাদেব নিরস্তঃ। অতএব, সতোহকুভূতি-বিষয়ভাবোহপি ন প্রমাণ-পদবীয়নুসরতি। তস্মাৎ সং অনুভূতিরেব; সা চ স্বতঃসিদ্ধা অনুভূতিত্বাৎ, অত্যতঃ সিদ্ধো ঘটাদিবদনকুভূতিত্ব-প্রসঙ্গঃ।

শতএব, পটাদিবিষয়ের নিষেধাত্মক যে ব্যাবৃত্তি, তাহা পটাদি-বাধেরই ফলস্বরূপ।
সেই ব্যাবৃত্তিই ব্যাবর্তিমান অর্থাৎ নিষিদ্ধ পটাদির অপারমার্থিকত্ব সাধন করে, এবং
[রজ্জু-সর্পের] অবাধিত রজ্জুর ন্তায় কেবল সং বা সন্তা ধর্মটো অবাধিত ভাবে সর্ব্ধির বা অনুগমন করে। অতএব, সং ভিন্ন আরু সমস্তই অপবমার্থ। (\*) এ বিষয়ে অনুমানও করা যাইতে পারে, 'সংপদার্থ ই পরমার্থ বা সতা, যেহেতু, উহা (সর্ব্ধির) অনুবৃত্ত হয়; যেমন, রজ্জু-পর্পাদি স্থলে রজ্জু প্রভৃতি। ঘটাদি পদার্থ অপরমার্থ বা মিথ্যা, যেহেতু উহারা ব্যাবৃত্ত হয়; যেমন, রজ্জু-প্রভৃতি আশ্রেয়ে স্থিত সর্প প্রভৃতি। এই নিয়মানুসারে [ জানা যায় যে, ] সর্ব্রে অনুবৃত্তিই পরমার্থ, এবং তাহাই সংপদার্থ॥ প্র

(৪৪)। পুনশ্চ জিজাদা হইতেছে যে, সং যথন অন্তবের বিষয়, অর্থাৎ অন্তবের গ্রাহ্ন, তথন নিশ্চয়ই তাহা অন্তব হইতে ভিন্ন; না,—এক্লপ বলিতে পার না। কারণ, উক্ত ভেদ প্রত্যক্ষ দারা জ্বানা যায় না, এবং [ অন্ত প্রমাণ দারাও] নিক্রপণ করা যায় না; এই কারণে উহা প্রথমেই পরিত্যক্ত হইয়াছে। এই কারণেই, শুধু সং বা সন্তা যে, অনুভূতির বিষয় হয়, ইহা

<sup>(\*)</sup> তাংপধ্য এই যে, বে সময় রক্জুতে সর্প-ত্রম উপস্থিত হয়, তথন রক্জুর সরূপ প্রচছর ধাকে, একটা সর্প মাত্র দৃষ্ট হয়। যেই মুহুর্ত্ত ঐরক্জুকে 'য়েক্জু' বলিয়া জানা যায়, তয়য়ুর্ত্তেই সেই পূর্ববৃদ্ধী সর্প বাধিত ও অন্তর্হিত হইয়া যায়। এই কায়ণে ঐ সর্প মিধ্যা, এবং রক্জু অবাধিত বা স্থিতালে থাকে, এই কায়ণে তাহা সত্য। বাধিত অর্থ 'মিথ্যা' রূপে নিশ্চিত হওয়া। 'বাধো মিথ্যান্থ-নিশ্চয়ঃ।' [পঞ্চনশী]। 'বাারুভি' ও 'অমুরুভি' কথার অর্থ এই যে, একত্র দৃষ্ট ছই বা ততোধিক ধর্মের যে, পয়শার বিরোগ বা ছাড়াছাড়িভাবে অর্থিতি, তাহার নাম—'বাার্ভি', জার তাহার বিপরীতভাবে অর্থাৎ সর্বত্ত অমুস্যুতরপে থাকার নাম 'অমুরুভি' ব্যন্ধ,—'নীল ঘট ও শুক্র ঘট।' এ ছলে নীল ও শুক্র গুণবর ঘট ছাড়িয়া অন্যত্রও থাকে, একায়ণ, উহায়া—'বাার্ভি', ধর্মী কথনই ঘট ছাড়িয়া থাকে না, এই ছেডু, উহা 'কল্মুবৃত্ত'।

কিঞ্চ, অনুভবান্তরাপেকা চ <u>অনুভৃতির্ন শক্যা কল্পয়িতুম্, স্বসত্তি</u>র প্রকাশমান্তাৎ। নহি অনুভূতির্বর্তমানা ঘটাদিবদপ্রকাশা দৃশ্যতে; যেন পরায়ত্ত-প্রকাশাভ্যপগম্যেত ॥৪৪॥

অথৈবং মনুষে;উৎপন্নায়ামপ্যসুভূতো বিষয়মাত্রমবভাসতে—ঘটোহসু-ভূয়তইতি। নহি কশ্চিৎ ঘটোহয়মিতি জানন্ তদানীমেবাবিষয়ভূতা-মনিদম্ভাবামসুভূতিমপ্যসুভবতি। তত্মাদ্ ঘটাদি-প্রকাশ-নিপ্পত্তো চক্ষুরাদি-

কোন প্রমাণ-পথে উপস্থিত হয় না, অর্থাৎ তাহা কোন প্রমাণ দারা ব্ঝান যায় না। এই কারণেই সং-পদার্থটা অনুভূতি হইতে ভিন্ন নহে, এবং অনুভূতি বলিয়াই উহা স্বতঃসিদ্ধ,—
[কোন প্রমাণের অপেক্ষা করে না] উহার সিদ্ধি অন্ত-প্রমাণের অধীন হইলে প্রমাণাস্তর-সিদ্ধ- বিদ্যাণি পদার্থের নায় উহাও অননুভূতি হইয়া যাইত, অর্থাৎ উহা অনুভব বলিয়াই পরিগণিত হইতে পারিত না। (\*)

অপি চ, অমুভূতির সত্তাই : যথন প্রকাশমান বা স্বপ্রকাশ, তথন সেই (স্বপ্রকাশ)
অমুভূতির প্রকাশের নিমিত্ত আর অন্ত অনুভূতি কল্পনা করিতে পারা যায় না, ঘটাদি
পদার্থ যেরূপ অপ্রকাশ অবস্থায় অবস্থান করে, অমুভূতিকে সেইরূপ অপ্রকাশ অবস্থায়
অবস্থিত দেখা যায় না, যাহাতে উহার প্রকাশকেও প্রাধীন বলিয়া স্বীকার করিতে হইবে॥

৪৫। যদি এরপ মনে কর যে, অরুভূতি সমুৎপন্ন হইলেও তাহাতে কেবল 'ঘট অনুভূত হইতেছে' ইত্যাকারে বিষয়—ঘটই প্রকাশ পায়, [ স্বয়ং অনুভূতি প্রকাশ পায় না ]। কারণ, 'এটা ঘট' এইরপ জ্ঞান কালে কেহই ত 'ইদংভাব'-শৃত্য (খেত-পীতাদি বিশেষ বিশেষ ভাব রহিত) ও অবিষয় (প্রমাণের অগ্রাহ্য) অনুভূতিকেও অনুভব করে না। অতএব, ঘটাদির প্রকাশ-সম্পাদনে চক্ষ্: প্রভৃতি ইন্দ্রিয়বর্গের সন্নিকর্ষ বা সান্নিধ্য যেমন হেতু, তেমনি অনুভূতির প্রকাশে কেবল স্বীয় সন্তাবই একমাত্র হেতু। তাহার পর, 'অর্থ'—ঘটাদি বিষয়ের যে, কাদাচিৎক (স্বভাবসিদ্ধ নহে, আগন্তুক) অধিকতর প্রকাশ দৃষ্ট হয়, সেই প্রকাশ দর্শনিরূপ লিক্ষ (হেতু) দ্বারা অনুভূতিরও সন্তাব অনুমিত হয়। (†)

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্য এই যে, ঘটাদি পদার্থগুলি অমুভবের বিষয়—অমুভূত হয়, এই কারণে উহারা অমুভূতি হইতে ভিন্ন,—অনুভূতি। কারণ, একই বস্ত কথনই বিষয় (জের) ও বিষয়ী (জান) হইতে পারে না। ফতরাং অমুভূতিকেও বদি অপর প্রমাণ বারা অমুভ্ব করিতে হয়, তবে, ঐ অমুভূতিও অমুভাব্য হইয়: পড়ে, তার্থা হইলে ঘটাদি বিষয়ের সহিত অমুভূতির কিছুমাত্র বৈলকণা থাকে না। অত্রব ঘট যেমন অমুভূতির বিষয় বিলয়াই অমুভূতি নহে, তেমন অমুভূতি যদি প্রমাণায়্তরের বিষয় হইত, তবে নিশ্চয়ই উহাও অমুভূতি হইতে পৃথক্—অনুমূতি হইত। এই কারণেই অমুভূতিকে 'বতঃ দিছে' বলা হয়।

<sup>(+)</sup> অভিপ্রায় এই বে, অমুভবের পূর্বে অমুভাব্য ঘটটো অথকাশ বা অবিজ্ঞাত ছিল। এখন <sup>বধন</sup> সেই ঘটই প্রতীতি-গোচর হইতেছে, তখন, এংবিমরে নিশ্চয়ই অমুভূতি জামিগাছে, নচেৎ প্রতীতি <sup>হইতে</sup> পারেনা। এইরপে অমুভবের অমুমান করিতে হর।

করণ-সন্নিকর্ষবদমুভূতেঃ সদ্ভাব এব হেতুঃ। তদনস্তরমর্থগত-কাদাচিৎক-প্রকাশাতিশয়-লিঙ্গেন অমুভূতিরমুমীয়তে।

এবং তর্হি, অনুভূতেরজড়ায়া অর্থবজ্জড়ত্বমাপদ্যেত, ইতি চেৎ ?
কিমিদম্ জড়ত্বং নাম ? ন তাবৎ স্বসন্তায়াঃ প্রকাশাব্যভিচারঃ, স্থাদিষপি
এতৎসম্ভবাৎ। নহি কদাচিদপি স্থাদয়ঃ সন্তো নোপলভ্যন্তে। অতোহনুভূতিঃ স্বয়মেব নানুভূয়তে, অর্থান্তরং স্পৃশতোহপ্যঙ্গুল্যগ্রস্য স্বাত্ম-স্পর্শবদশক্যত্বাদিতি।

তদিদমনাকলিতামুভব-বিভবস্থা স্বমতি-বিজ্ঞিতম্, অনুভূতি-ব্যতিরেকিণো বিষয়-ধর্মস্থা প্রকাশস্থা রূপাদিবদমুপলব্ধেঃ। উভয়াভ্যুপে-তামুভূত্যৈবাশেষ-ব্যবহারোপপত্তো প্রকাশাখ্যার্থ-ধর্মকল্পনামুপপত্তেশ্চ। সতে। নামুভূতির মুমায়তে, নাপি জ্ঞানান্তর-সিদ্ধা, অপিতু সর্ব্ধং সাধ্যন্ত্যমুভূতিঃ স্বয়মেব সিধ্যতি। প্রয়োগশ্চ,—অমুভূতিরনন্যাধীন-

( যদি বণ, ) এরপ হইলে ঘটাদি বিষয়ের মত অজড়া ( চিয়য়ী ) অমুভূতিরও স্কড়ত্ব ( জানতিরত্ব ) হইতে পারে ? [ উত্তর,— ] এই অজড়ত্ব পদার্থটা কি ?— যাহার সন্তাবে কখনও প্রকাশের ব্যভিচার (অভাব) হয় না, [ইহা বলিতে পার ] না, যেহেতু স্থাদি স্থলেও তাহা ( প্রকাশের অব্যভিচার ) সম্ভব। কারণ, বিদ্যমান স্থাদি কখনও অমুপলন বা অবিজ্ঞাত থাকে না। অতএব, অসুলীর অগ্রভাগ যেরপ অপর বস্তু স্পর্শ করিতে পারিলেও নিজেকে স্পর্শ করিতে পারে না, কারণ, উহা তাহার শক্তি-সাধ্য নহে; সেইরূপ, অমুভূতি স্বয়ংই অমুভূত, তাহার আর অমুভবাস্তর হইতে পাবে না। (\*)

অত এব, উক্ত আপত্তিসকল অন্নত্তব-মহিমানভিজ্ঞ ব্যক্তির মনঃকল্পনামাত্র, (ইহাতে কোন প্রমাণ বা যুক্তি নাই)। কারণ, বিষয়-ধর্মারপ (শ্বেত-পীতাদি) যেরপ [ সর্ব-সাধারণের ] উপলব্ধি-গোচর হয়, [কিন্তু] বিষয়ের (জ্ঞেয় বন্ত য়) ধর্ম হইলেও অন্নত্তুতির অক্তিরিক্ত দেরপ কোন প্রকাশ উপলব্ধ হয় না, এবং উভয়- (বাদী ও প্রতিবাদি-) সম্মত অন্নত্তুতি হারাই যথন সমস্ত ব্যবহার উপপন্ন হইতে পারে, তথন, বিষয়ের প্রকাশনামক একটা অতিরিক্ত ধর্ম কয়না করা সঙ্গত হয় না। অত এব, অন্নত্তুতি অনুমান-সিদ্ধও নহে, কিংবা জ্ঞানাস্তর-সিদ্ধও নহে, পরস্ত, সর্ব্ব ব্যবহার সম্পাদন করে বলিয়াই অন্নত্তুতি স্বতঃসিদ্ধ। এ বিষয়ে প্রয়োগ বা অনুমান প্রণালী এইরূপ,—অনুভ্তুতির স্বীয় ধর্ম ( অনুভৃতিত্ব বা প্রকাশ)ও তাহার ব্যবহার

<sup>(\*)</sup> এ কথার অভিপ্রার এই রোকে উত্তয়েরপে বিবৃত হইরাছে, "অঙ্গুলারং যথাস্থানং নাল্ধনা স্প্রটুমইতি। বাংলেন জ্ঞানমপ্যেবং নাল্ধানং জ্ঞাতুমইতি।" অর্থাৎ অঙ্গুলীর অগ্রভাগ যেমন নিজে নিজকে স্পর্গ করিতে পারে না; তেমনি, জ্ঞানও কোন জ্ঞান বারা আগনাকে জানিতে পারে না। অর্থাৎ জ্ঞান স্বংই প্রকাশমান।

স্বধর্ম-ব্যবহারা, স্বসম্বন্ধাদর্থান্তরে তদ্ধর্ম-ব্যবহার-হেতুত্বাৎ। (#) যঃ স্বসম্বন্ধাদর্থান্তরে তদ্ধর্ম-ব্যবহারহেতুঃ, স তয়োঃ স্বস্মিন্ অনক্যধীনো দৃষ্টঃ, যথা রূপাদিশ্চাক্ষ্মভাদে। রূপাদিহি পৃথিব্যাদে। স্বসম্বন্ধাচাক্ষ্মত্বাদি জনমন্ স্বস্মিন্ ন রূপাদি-সম্বন্ধাধীনশ্চাক্ষ্মভাদে। অতোহসুভূতিরাত্মনঃ প্রকাশমানত্বে, 'প্রকাশতে' ইতি ব্যবহারে চ স্বয়মেব হেতুঃ ॥৪৫॥

সেয়ং স্বয়ংপ্রকাশা অনুভূতিনিত্যা চ প্রাগভাবাদ্যভাবাৎ, তদভাবশ্চ স্বতঃসিদ্ধত্বাদেব। নহি অনুভূতেঃ স্বতঃ সিদ্ধায়াঃ প্রাগভাবঃ স্বতোহন্যতো বা অবগন্তঃ শক্যতে। অনুভূতিঃ স্বাভাবমবগময়ন্তী সতী তাবৎ

জ্বপর প্রমাণের অধীন নহে, যেহেতু, স্বীয় সহর (অনুভব) বশতঃ অপর বস্ততে প্রকাশ ধর্ম ও ডাহার ব্যবহার উৎপাদন করে। এবিষয়ে ব্যাপ্তি বা নিয়ম এইরূপ,—] যে পদার্থ স্থ-সহরুবশতঃ অপর বস্ততে আত্মান্তরূপ ধর্ম ও ব্যবহার সম্পোদন করে; সেই পদার্থটা সেই ধর্ম ও ব্যবহারোৎপাদন-কার্য্যে নিজে পরাধীন হয় না। যেমন, (খেত-পীতাদি) রূপ স্থ-সহর (রূপ্যুক্ত) পৃথিবী প্রভৃতি পদার্থকে চাক্ষ্য-প্রতাক্ষের বিষয় করে, কিন্তু, নিজেকে চক্ষ্প্রাহ্ করিবার নিমিত্ত আর পৃথক্ রূপাদি-সহরের অপেক্ষা করে না। (†) অতএব, (তেমন) নিজের উক্তপ্রকার প্রকাশ-ধর্মে ও প্রকাশ-ব্যবহারে অনুভৃতি নিজেই কারণ, [জ্ব্যু:কারণ অপেক্ষা করে না]।

8%। উল্লিখিত এই অমুভৃতিটী নিতাসিদ্ধ; কারণ, ইহার প্রাগভাব:প্রভৃতি (উৎপত্তিকারণ) নাই, (‡) এবং স্বতঃসিদ্ধত্ব নিবন্ধনই উহার প্রাগভাবত নাই। কারণ, স্বতঃসিদ্ধ (অপরাধীন) অমুভৃতির প্রাগভাব স্বতঃ পরতঃ বা কোন রূপেই জানিতে পারা যায় না,— অমুভৃতি সতী অর্থাৎ নিজে বিভ্যমান থাকিয়া কথনও স্বীয় অভাব জ্ঞাপন করিতে পারে না। কারণ, অমুভূতি-সব্বে অমুভৃতির অভাব থাকে না, যে হেতু উহা বিক্ল ধর্ম;

<sup>(\*) &#</sup>x27;অসুভ্তি'বিত্যাদিনা অনুমানহরং গ্রন্থলাববার্থং অবিভাগেনোজম্। তথাচ, অসুভ্তিঃ অনক্ষাধীনস্বৰ্মা, অসহজাদর্থান্তরে তত্ত্বান্ধ্য ইত্যেকম্। অনুভ্তিঃ অনক্ষাধীন-স্বাবহারা, স্বসম্ভাদর্থান্বরে
তদ্বাবহারহেতুত্বাদ্ ইত্যপ্রম্, ইতি শ্রুত প্রকাশিকা।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য এই যে, বেত-পীতাদি কোন একটী রূপ না থাকিলে পৃথিবী বা পার্থিব কোন বন্ধই চকু ছার। প্রত্যক্ষ করা যার না (চাকুব হয় না), কিন্তু, রূপের চাকুব প্রত্যক্ষ ঐ নিয়ম চলে না; কারণ, রূপের ত আর রূপ নাই। এছলে বেরূপ রূপান্তর না থাকিলেও রূপের চাকুব প্রত্যক্ষ হইরা থাকে, সেইরূপ অনুভূতি ব্যতীভ অন্ত বন্ধর উপলব্ধি বা প্রকাশ-ব্যবহার না হইলেও অনুভূতির অনুভব বা প্রকাশের অন্ত আর পৃথকু অনুভূতির অপুভব বা প্রকাশের

<sup>(‡)</sup> উৎপত্তির পূর্বে সকল বস্তুরই অভাব থাকে; সেই আকোবকে 'প্রাগভাব' বলে। বাহার প্রাগভাব; নাই, কন্মিন্ কালেও ভাহার উৎপত্তি হয় না বা হুইতে পারে না। পকান্তরে, বাহার কথনও উৎপত্তির সভব নাই, ভাহারও প্রাগভাব নাই, যথা বন্যা-পূত্র, আকাশ-কুহম প্রভৃতি।

নাবগময়তি; তস্থাঃ দত্ত্বে বিরোধাদেব তদভাবো নাস্তীতি কথং স্বাভাব-মবগময়তি; এবমদত্যপি নাবগময়তি, অনুভূতিঃ স্বয়মদতী কথং স্বাভাবে প্রমাণং ভবেং। নাপ্যন্ততোহবগস্তং শক্যতে, অনুভূতেরনন্য-গোচরত্বাং। অদ্যাঃ প্রাগভাবং দাধ্য়ং প্রমাণং 'অনুভূতিরিয়ম্' ইতি বিষয়ীকৃত্য তদভাবং দাধ্য়েং; স্বতঃদিদ্ধত্বেন 'ইয়ম্' ইতি বিষয়ীকারানর্হত্বাং তং-প্রাগভাবো নান্যতঃ শক্যাবগমঃ। অতোহ্দ্যাঃ প্রাগভাবাদ্যভাবাত্তংপত্তির্ন-শক্যতে বক্তুমিতি, উৎপত্তি-প্রতিবন্ধাচ্চ অন্যেহপি ভাব-বিকারাস্তম্থা ন সন্তি।

অনুৎপন্নেয়মনুভূতিরাত্মনি নানাত্মপি ন সহতে ব্যাপকবিরুদ্ধো-পলক্ষে:। নহি অনুৎপন্নং নানাভূতং দৃষ্টম্। ভেদাদীনামনুভাব্যত্মেন চ

ত্বতাং দে (বিভ্যান থাকিয়া) নিজের অভাব প্রতীতি করাইবে কিরূপে ওইরূপ, (দর্ভতি) অসতী বা বিভ্যান না থাকিয়াও লাপনাকে অবগত করাইতে পারে না। কারণ, অর্ভূতি নিজেই অসতী বা অন্তিত্ব-শূন্ত হইরা কিরূপে নিজের অভাবে প্রমাণ হইবে ? অন্ত প্রমাণ হইতেও উহা অবগত হইবার শক্তি নাই; কারণ, [স্বয়ং-প্রকাশ] অন্ত্তি অপর প্রমাণের বিষয় হয় না। [কেন না—] কোনও প্রমাণ, এই অন্ত্তির প্রাগভাব সাধন করিতে গেলে প্রথমে 'ইহা অন্ত্তি,' এই বলিয়া অন্ত্তিকেই অবলম্বন করিবে (জানিবে), পশ্চাৎ তাহার প্রাগভাব সাধন করিবে; [এখন অন্ত্তিকে অভাব প্রমাণ করিতে হইলে] অন্ত্তিকে 'এই ' বলিয়া স্বতঃসিদ্ধবং উল্লেখ করা যাইতে পারে না। এই কারণে, [বলিতে হইবে যে, ] অন্ত্তির প্রাগভাবটী প্রমাণান্তর হারা অবগত হইতে পার। যায় না। অর্থাৎ প্রাগভাবপ্রতীতির পূর্কেই অন্ত্তির প্রতীতি থাকে, স্তরাং, বিভ্যান অনুভূতির প্রাগভাব প্রভৃতি (যে কোন) অভাব হইতে এই অন্ত্তির উৎপত্তি হয় বলিতে পারা যায় না। [ফলতঃ] উৎপত্তির প্রতিবদ্ধক বা বাধা থাকায় অন্তান্ত (র্দ্ধি কয় প্রভৃতি) ভাব-বিকার গুলিও অনুভূতির সম্বন্ধে ইইতে পারে না। (\*)

অর্ভুতি স্বরং উৎপদ্ন না হইয়া আপনাতে নানাত্ব বা ভেদও জ্লাইতে পারে না। কারণ, অর্থেল কোন বস্তুকেই [যুধন] নানাবিধ (বৈচিত্রাময়) দেখা যায় না, [তথন

<sup>(\*)</sup> বিকার অর্থ পরিবর্ত্তন, সাধারণত: ভাব—বস্ত মাত্রেরই ছর প্রকার বিকার আছে; (১) লয় (বারতে),
(২) সত্তা বা অবছিতি ( অন্তি), (৩) বৃদ্ধি ( বর্দ্ধতে), (৪) বিপরিণাম বা কিঞ্চিৎ অন্যথাভাব ( বিপরিণামতে ),
(৫) ক্ষর (অপকীয়তে ), (৬) বিনাশ ( নগুতি )। বাহার জন্মনামক প্রথম বিকার নাই, তাহার পক্ষে পরবর্তী আর পাঁচটী বিকারও একান্ত অসমভ্ব । অনুভূতিরও জন্ম অসিদ্ধ হওয়ার ফলে-ফলে আর পাঁচটী বিকারও প্রতিবিদ্ধি হইল।

রূপাদেরিবামুভূতি-ধর্মান্বং ন সম্ভবতি, অতোহমুভূতেরমুভবস্বরূপদাদের অন্যোহপি কশ্চিদমুভাব্যো নাস্থা ধর্মঃ। যতো নিধূত-নিথিলভেদা সংবিং, অতএব নাস্যাঃ স্বরূপাতিরিক্ত আশ্রয়ো জ্ঞাতা নাম কশ্চিদস্তীতি স্বপ্রকাশরূপা দৈবাত্মা, অজড়হাচ্চ, অনাত্মহ-ব্যাপ্তং জড়ন্বং সংবিদি ব্যাবর্ত্তমানমনাত্মনুসপি হি সংবিদো ব্যাবর্ত্তমতি ॥৪৬॥

নুষ্ট, অহং জানামীতি জ্ঞাতৃতা প্রতীতি-সিদ্ধা, মৈবম্; সা জ্ঞান্তি-সিদ্ধা রজততেব শুক্তি-শকলস্থা, অনুভূতেঃ স্বাত্মনি কর্তৃ থাবোগাং। অতা মনুষ্যোহ্হমিত্য শান্তবিহিভূতি-মনুষ্যত্মাদি-বিশিক্ট-পিণ্ডাত্মাভিমানবং জ্ঞাতৃত্বমপ্যধ্যস্তম্। জ্ঞাতৃত্বং হি জ্ঞান-ক্রিয়া-কর্তৃ হৃম্; তচ্চ বিক্রিয়াত্মকং জড়ং বিকারি-দ্রব্যাহস্কার-গ্রন্থিম্ স্বিক্রিয়ে সাক্ষিণি চিন্মাত্রাত্মনি ( \*)

ঐরপ হওরা ] ব্যাপক-বিরদ্ধ। অর্থাৎ উৎপত্তিটা ব্যাপক ধর্ম, আর নানাঘটী তাহার ব্যাপ্য (অধীন) ধর্ম ; ব্যাপকের অভাবে ব্যাপ্য ধর্ম থাকিতে পারে না, স্তর্বং ব্যাপক উৎপত্তির অভাবেও নানাম্ব হয় বলিলে, উহা ব্যাপক-বিরুদ্ধ হইয়া পড়ে। আর, রূপ-রয়াদির ভাষ ভেদ প্রভৃতি ধর্ম গুলিও অন্তভবেরই বিষয়ীভূত ; এই কারণেও উহারা অন্তভবের ধর্ম হইতে পারে না। অতএব, অন্তভ্তি যথন নিজেই অন্তভবাম্মক, তথন, যে কোন অন্তভাবাই (অন্তভাবের বিষয়) ইহার ধর্ম হইতে পারে না। বেহেতু, সংবিৎ (অন্তভ্তি) বস্তুটী সর্বপ্রকার ভেদ-রহিত ; সেই হেতু কোন জ্ঞাতাই ইহার স্বর্নপাতিরিক্ত আশ্রম নহে। অতএব, স্বয়ং প্রকাশমান সেই অন্তভ্তিই আ্রা। সংবিৎ বা অন্তভ্তিই যে, আ্রা, সংবিদের অন্তড্তি কর্মানাম্বিও তাহার অপর হেতু। কারণ, জড়ম্ব ধর্মটী অনাম্মান্তর ব্যাপ্য, অর্থাৎ বাহা জড় বস্ব, তাহাই অনাম্মা; অন্তভ্তিতে সেই জড়ম্ব ধর্মটী না থাকাম অন্তভ্তির অনাম্মান্ত ব্যাধিত হইয়া যাইতেছে॥

(৪৭) ভাল, 'আমি জানি' ইত্যাদিরপে [ সকলেই আয়ার ] জ্ঞাত্তা অন্তব করিয়া থাকে ? না,—এরপ বলিতে পার না; শুক্তি-থণ্ডে যেরপ রক্তত্তের প্রতীতি হয়, ইয়ও সেইরপ ল্রান্তি-প্রত (সত্য নহে)। কারণ, অনুভূতিত আর নিজে নিজের কর্ত্তা (উৎপাদক) হইতে পারে না। অতএব, মন্মুম্ম প্রভৃতি ধর্ম-বিশিষ্ট, অত্যন্ত বাহ্ম পদার্থ (অনায়া) দেহপিণ্ডে 'আমি মন্মুম্ম' এই আয়-বৃদ্ধি যেরপ অধ্যন্ত বা ল্রম-কল্লিত, উল্লিখিত জ্ঞাত্মও সেইরপ অধ্যন্ত। কারণ, জ্ঞাত্ম কি ? না,—জ্ঞান-ক্রিয়ার কর্ত্ম; তাহাও আবার ক্ষমং বিকারশীল, এবং বিকারময় জড় বস্তু অহকারে অবস্থিত; স্মতরাং, তাহা নির্ক্ষিরার, সর্ক্ষাাক্ষী, চিনার আয়াতে কিরপে অবস্থিতি করিতে গারে? ভ্রানের অধীন রপ-রসাদির প্রতীতি

<sup>(\*)</sup> সন্মাত্রাত্মনি ইতি (ক) পঠিঃ।

কথমিব সম্ভবতি ? দৃশ্যধীন-সিদ্ধিত্বাদেব রূপাদেরিব কর্তৃ ত্বাদের্নাত্ম-ধর্মাতৃম্, স্বযুপ্তি-মূচ্ছ দিবিহংপ্রত্যয়াভাবেহপ্যাত্মান্মভব-দর্শনেন নাত্মনোহ-হংপ্রত্যয়-গোচরত্বম্। কর্তৃত্বে অহংপ্রত্যয়-গোরত্বে চাত্মনোহভ্যুপগম্যমানে দেহস্থেব জড়ত্ব-পরাক্ত্মানাত্মত্বাদি-প্রসঙ্গো তুপ্রারিহরঃ।

অহংপ্রত্যয়-গোচরাৎ কর্ত্ তয়া প্রদিদ্ধাৎ দেহাৎ তৎক্রিয়াফলস্থ্য স্বর্গাদের্ভোক্ত্ রাত্মনোহন্যত্বং প্রামাণিকানাং প্রদিদ্ধমেব। তথা অহমর্থাৎ জ্ঞাতুরপি বিলক্ষণঃ সাক্ষী প্রত্যগাত্মেতি প্রতিপত্তব্যম্ ॥৪৭॥

এবদবিক্রিয়ানুভবস্বরূপদ্যৈবাভিব্যঞ্জকো জড়োহপ্যহঙ্কারঃ স্বাশ্রয়তয়া তমভিব্যনক্তি। আত্মস্থতয়াভিব্যস্ক্রাভিব্যঞ্জনমভিব্যঞ্জকানাং স্বভাবঃ। দর্পণ-জল-খণ্ডাদির্হি মুখ-চন্দ্রবিদ্ধ-গোড়াদিকমাত্মস্থতয়াভিব্যনক্তি; তৎ-কৃতোহয়ং জানাম্যহমিতি ভ্রমঃ।

স্বপ্রকাশায়া অনুভূতেঃ কথমিব তদভিব্যঙ্গ্য-জড়-রূপাহস্কারেণাভি-ব্যঙ্গত্বমিতি মা বোচঃ ; রবিকর-নিকরাভিব্যঙ্গ্য-করতলম্ভ তদভিব্যঞ্জকত্বো-

বেরপ আত্মার ধর্ম নহে, সেইরপ, জ্ঞানাধীন—প্রতীতির বিষয় বিশায় কর্তৃত্ব প্রভৃতিও আত্মার ধর্ম হইতে পারে না। বিশেষতঃ ] স্বযুগ্তি ও মৃচ্ছ্য প্রভৃতি কালে 'অহং' প্রতায়ের মতাবেও আ্মার্মভূতি পরিদৃষ্ঠ হইতে পারে না। অত এব, আ্মা 'অহং' প্রতীতির বিষয় নহে। আ্মার কর্তৃত্ব ও অহং-প্রতীতি-বিষয়ত্ব স্বীকার করিলে দেহের স্থায় আ্মারও জড়তা, পরাজু (বাহ্ন পদার্থতা) এবং অনাঅতা প্রভৃতি দোষগুলির পরিহার হুম্বর হইয়া পড়ে। অহং-বুদ্ধির বিষয় এবং কর্ত্তারূপে প্রসিদ্ধ দেহ হইতে, দেহ-সম্পাত্মকিয়ার স্বর্গাদি-ফল-ভোক্তা আ্মার যে প্রভেদ আছে; তাহা প্রমাণাভিজ্ঞদিগের নিকট প্রিদিম্বই আছে। এই প্রকারে", 'অহং'-পদার্থ জ্ঞাতা (জীব) হইতে সাক্ষিত্বরূপ প্রভ্যাগান্মা (পর্মান্মা) যে বিলক্ষণ বা বিভিন্ন প্রকার, ইহাও বুঝিতে হইবে॥

(৪৮)। এই প্রকারে, অহস্কার সমং জড় হইলেও নির্স্কিকার অমুভূতির অভিব্যক্তি ঘটায়;

৭ই কারণে, সেই মনুভূতিকে স্বাশ্রিত অর্থাৎ মহস্কারগত বলিয়া প্রকটিত করে। অভিব্যঙ্গক

যাহার অভিব্যক্তি করে) বস্তকে আত্মস্থ বা স্বগতরূপে অভিব্যক্ত করাই অভিব্যঞ্জক

গনার্থের স্বভাব বা সাধারণ নিয়ম। [দেখা যায়,] দর্পণ ও জলাদি পদার্থসকল, মুখ, চন্ত্র
মণ্ডল ও গো প্রভৃতি বস্তুগুলিকে আত্মস্থ-(জল-গত্ত দর্শণ-গত্) রূপে অভিব্যক্ত করিয়া

াকে; 'আমি জানি' এই ব্যবহারও সেই ব্যঙ্গ্য-ব্যঞ্জক ছাবক্তে ভ্রম মাত্র।

এই কথাও বলিতে পার না যে, অমুভূতি নিজে স্বপ্রকাশ এবং অহঙ্কারের অভিব্যঞ্জক া প্রকাশক; অতএব সেই অমুভূতিই আবার জড়রূপী, স্বাভিব্যঙ্গ্য অহঙ্কার বারা পদর্শনাৎ। জালকরন্ধু-নিজ্ঞান্ত হ্যুমণি-কিরণানাং তদভিব্যঙ্গ্রেনাপি করতলেন স্ফুটতরপ্রকাশো হি দৃষ্টচরঃ।

যতঃ, 'অহং জানামি'ইতি জ্ঞাতা অয়মহমর্থঃ চিমাত্রাত্মনো ন পারমার্থিকো ধর্মঃ, অতএব স্থাপ্তিমুক্ত্যোর্নাষেতি। তত্র হুহমুল্লেখ-বিগমেন স্বাভাবিকানুভবমাত্ররূপেণাত্মাবভাসতে। অতএব, স্থপ্তোথিতঃ কদাচিৎ মামপ্যহং ন জ্ঞাতবানিতি পরায়শতি। তম্মাৎ পরমার্থতো নিরস্তমমস্ত - ভেদবিকল্প - নির্বিশেষচিন্মাত্রৈকরস - কৃটস্থনিত্য - সংবিদেব ভান্ত্যা জ্ঞাতৃ-জ্ঞেয়-জ্ঞানরূপ-বিবিধ-বিচিত্র-ভেদা বিবর্ততে, ইতি তন্মুলভূতাবিদ্যা-নিবর্হণায় নিত্য-শুদ্ধ-বুদ্ধ-মুক্তস্বভাব-ব্রহ্মাত্মকত্ব-বিদ্যা-প্রতিপত্তয়ে সর্ব্বে বেদান্তা আরভ্যন্ত ইতি॥ ৪৮॥

অভিব্যক্ত হইবে কিরুপে? কারণ, দেখিতে পাওয়া যায় যে, কর-তল:স্বয়ং সৌর-কিরণের অভিব্যক্তা হইরাও সৌর-কিরণের অভিব্যক্তি করে, এবং যে দকল সূর্য্য কিরণ গবাক-জালের রন্ধু হারা নির্গত হয়, হস্ততল স্বয়ং তাহা হারা প্রকাশিত হয়, প্নশ্চ, সেই হস্ততল হারা সেই কিরণ-সমূহও অধিকতর প্রকাশ পাইয়া থাকে।

যে হেতু, 'আমি জানি,' এই প্রতীতির জ্ঞাতা 'অহং' পদার্থ জীব, শুদ্ধ বিদায় আথার পারমার্থিক ধর্ম বা গুণ নহে; সেই কারণেই স্বয়ুপ্তি ও মুক্তি-দশায় সেই অহংভার অমুগমন করে না, সে অবস্থায় 'অহম্'-প্রতীতি থাকে না, আথা কেবল স্বভাবদির অমুভবরূপে প্রকাশ পাইয়া থাকে। এই কারণেই নিজোখিত ব্যক্তি কথন কথন 'আমি আমাকেও জানি নাই' এরূপ মনে করিয়া থাকে।

অত এব, বাস্তবিক পক্ষে, সর্বপ্রকার ভেদ-কল্পনা-বিরহিত, নির্ব্বিশেষ এবং একমাত্র চিং স্বরূপ, কুটস্থ-নিত্য সংবিৎ বা জ্ঞানই ভ্রান্তিবশতঃ জ্ঞাতা, জ্ঞেন্ন ও জ্ঞান স্বরূপ—নানা<sup>বিধ</sup> বৈচিত্রো বিবত্তিত হয়। (\*) এই কারণে, সেই বিবর্ত্ত বা আরোপের মূল-কারণ অবিগ্রা-

<sup>(\*)</sup> বে বস্তুর বেরূপ সভাব, তাহার কিছুমাত্র মৃদ্রখানা হইরাও .য, তাহাতে রূপান্তর প্রকাশ পাওর, ভাহাকে 'বিবর্জ' বলে। বিকারে বস্তুর সভাবেরই পরিবর্জন ঘটে, বিবর্জে ভাহা হয় না—বস্তু ঠিকই খাকে, কেবল দেখিতে অক্সরুপ দুখা বাল্প মাত্র। অবৈত্তবাদীরা বলেন,—

সভৰতোহক্তথা প্ৰথা বিকার ইত্যুদাহত:। অভৰতোহক্তথা প্ৰথা বিবৰ্ক ইত্যুদ<sup>া</sup>রিত:। ' ইহা দারা বুনিতে হইবে যে, একো যে, এই জ্ঞাত্-জেলাদি বৈচিত্যা দৃষ্ট হর, ভাহাতে ভাহার সেই কুটছর<sup>পোর</sup> কিছুমাত বাত্যুর হর মা। বিকার হইলেই এরণ হইতে পারিত, কিন্তু, তিনি নির্বিকার।

তদিদমোপনিষদ-পরমপুরুষ-বরণীয়তাহেতু-গুণবিশেষবিরহিণামনাদি-পাপবাসনা-দুষিতাশেষ-শেমুষাকাণামনধিগত-পদবাক্যম্বরূপ-তদর্থ-যাথাত্ম্য প্রত্যক্ষাদি- সকলপ্রমাণরত্ত- তদিতিকর্ত্তব্যতারূপ - সমীচীন - ন্যায়মার্গাণাং বিকল্পাসহ-বিবিধক্তর্ক-কল্ক-কল্পিতমিতি ভাষানুগৃহাত-বাক্য-প্রত্যক্ষাদি-সকলপ্রমাণ-রত্ত-যাথাত্ম্য বিদ্তিরনাদরণীয়ম্। তথাহি,—নির্বিশেষবস্ত-বাদিভির্নির্বিশেষে বস্তুনি ইদং প্রমাণমিতি ন শক্যতে বক্তমুম্; সবিশেষ-বস্তু-বিষয়ত্বাৎ সর্বপ্রমাণানাম্।

নির্ভির উদ্দেশে স্বভাবতঃ নিত্য শুদ্ধ বৃদ্ধ ও মুক্তস্বৰূপ ব্ৰহ্ম ও আয়ার একত্ব বা অভেদ-প্রতিপাদনার্থই সমস্ত বেদাস্ত শাস্ত্র আরক হইতেছে॥

(৪৯)। যাহারা উপনিধং-প্রতিপাদা, পরম পুরুষ (ভগবানের) অন্ত্রাহ-লাভোপযোগিনরাম্জ-মতে
রামান্ত্র-মতে
শালর মত খওন।

শালর মত খওন।

শালর মত খওন।

অথের কিরূপ তাৎপর্য্য, প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ ও তজ্জনিত জ্ঞান কি প্রকার, প্রবং তাহার ইতিকর্ত্রতা অর্থাৎ এই সকল বিষয়কে প্রমাণ-স্থাবস্থিত করিবার উপযোগী উপযুক্ত ভায় প্রণালীইবা কিরূপ, ইত্যাদি বিষয় অবগত নহে; তাহারাই বিচারের অযোগ্য নানাপ্রকার অধার কৃতর্ক ছারা পুর্নোক্ত [শাল্কর] মতটী কল্পনা করিয়াছেন। এই কারণে, যাহারা ভায়ান্ত্রসারে সমস্ত বাক্য ত প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ-লক্ক জ্ঞানের যথার্থ মর্ম্ম অবগত আছেন, ঐ মত তাহাদের আদরণীয় নহে (উপেক্ষণীয়)। (\*)

রাষাত্রজ স্থামী বলিতেছেন যে, না—এ তিনটী উপায়, উপের ও ফল নতে; প্রকৃত-পক্ষে, পরম পুরুষ ভগবান্—উপের, ভগবদমুগ্রহ-লাভের উপ্যোগী ভক্তি প্রভৃতি গুণ গণ তাহ্র উপায় এবং কনাদিকাল-সঞ্চিত্ত পিশ-সংস্থার রাশি তাহার নিবর্ত্য।

ভগবদপুগ্রহ-লাভের উপযোগী যে সকল গুণ আছে, তর্মধ্যে ভক্তিই এখান। 'যস্ত দেবে পরা ভক্তিঃ।' ন্বর্গাৎ প্রকাশমান প্রমেশ্রে যাহার পরা ভক্তি আছে, ইত্যাদি শ্রুতিতে ভক্তিরই প্রাধান্ত উক্ত হইরাছে। আর ভক্তি-বিহীন, কেবল শাল্রাভ্যাস জনিত বিদ্যাং যে, ভগবনুগ্রহের প্রকৃত্ত উপার নহে, তাহাও—

"বিদ্যা রাজন্ন তে বিণ্যা, মম বিদ্যা ন হাঁয়তে। বিদ্যা-হানতমোধবতঃ নাভিজানাতি কেশবম্।"
পর্বাই হে রাজন্, তোমার বিস্তা প্রকৃতবিস্তা নহে, (দেখ) আমার বিস্তা (শাব্রজনিত না হইলেও) অপকৃষ্ট
হে। (কারণ, উহা ভব্জিলকা।) এইরূপ বিস্তাবিহীন ও তমোওণাকান্ত লোক কেশবকে জানে না। ইত্যাদি

হিশালে ক্থিত হইরাছে। অত এব শক্রের ক্থিত মত স্থাগণের আদ্মশীদুহুইতে পারে না।

<sup>(\*)</sup> ০০ প্রেজি "যদপ্যাতঃ" হই ত আরম্ভ করিবা 'দর্মের বেদান্তা আর্ভ্যন্তে", পর্যন্ত গ্রন্থে শাকর্মত বির্ভ হইবাছে। তাহাতে তিনটা বিষয় প্রধান প্রতিপাদ্য,—(১) উপান, (২) উপের, (৩) নিবর্ত্তা। তক্সংখ্য, বন্ধের সহিত আত্মার একজ্বোধ -উপান ; নির্বিশেষ চিন্মান্ত ব্রহ্ম ন্ত্রি নিবর্ত্তা বাধনীয়।

যস্ত স্থানুভবসিদ্ধমিতি স্বগোষ্ঠী-নিষ্ঠঃ সময়ং, সোহপ্যাত্ম-সাক্ষিক-সবিশেষানুভবাদেব (%) নিরস্তঃ; ইদমহমদর্শমিতি কেনচিদ্ বিশেষেণ বিশিক্টবিষয়ত্বাৎ সর্কেষামনুভবানাম্। সবিশেষাহপ্যনুভ্যুমানোহনুভবঃ কেনচিদ্ যুক্ত্যাভাসেন নির্কিশেষইতি নিষ্ক্যমাণঃ সভাতিরেকিভিঃ স্বাসাধারণঃ স্বভাববিশেষঃ নিক্ষক্টব্যইতি নিষ্কর্ষহেতুভূতৈঃ (ণ) সভাতিরেকিভিঃ স্থাসাধারণঃ স্বভাববিশেষঃ সবিশেষ এবাবতিষ্ঠতে। স্বতঃ কৈশ্চিদ্ বিশেষবিশিক্টক্সেব বস্তুনোহত্যে বিশেষা নিরস্তন্তে, ইতি ন কচিৎ নির্কিশেষ-বস্তু-সিনিঃ। ধিয়ো হি ধীত্বঃ স্বপ্রকাশতা চ, জ্ঞাতুর্বিষয়-প্রকাশন-স্বভাবতয়োলপক্ষেঃ। স্থাপ-মদ-মূচ্ছাস্ত চ সবিশেষ-এবানুভব ইতি স্থাবসরে নিপুণতরমুপপাদ্যিষ্যামঃ॥ ৪৯॥

দেখ,—যাহারা নির্বিশেষ-বস্তবাদী (নি গুণ ব্রহ্মবাদী—শঙ্কর প্রদৃতি), তাহারা নির্বিশেষ বস্ত বিষয়ে 'এই প্রমাণ মাছে', এ কথা বলিছে পারে না; কারণ, প্রমাণ মাত্রই সবিশেষ বা সপ্তণ-বস্ত-গ্রাহী।

আর [ইহা] 'স্বীয় অন্থত্তব দিদ্ধ' (স্ত্তরাং প্রমাণের অপেক্ষা নাই,) এই বে, [তাহাদের] সাম্প্রদায়িক সিদ্ধান্ত, তাহাও আত্ম-প্রতীতি-সিদ্ধ সবিশেষ বস্তুর অন্থত্তব দারাই নিরস্ত বা বাধিত। কারণ, 'আমি ইহা দেখিয়াছি', এই সকল অন্তবস্থলে কোন একটী বিশেষণে বিশেষ্ত বস্তুরই প্রতীতি হইয়া থাকে, (৩ধু বস্তুর প্রতীতি হয় না)।

অমুভব পদার্থ টা সবিশেষরূপে অর্থাৎ কোন না কোন একটা বিশেষণ সহযোগে প্রভাগিনান হইলেও [যদি] কোন একটা অসত্য-যুক্তি দ্বারা নির্বিশেষ বলিয়া নির্দেশ করিতে হয়, [তাহা হইলে,] সন্তার অতিরিক্ত, স্বীয় অসাধারণ (যাহা অন্তত্ত্ব নাই, এরপ) স্বভাব প্রভৃতি ধর্ম দ্বারাই তাহাকে নিস্তুই বা বিশেষিত করিয়া বলিতে হইবে, [স্বতরাং সে স্থলে,] সন্তাতিরিক্ত, স্বীয় অসাধারণ ধর্ম—বিশেষ বিশেষ স্বভাব দ্বারাই উহা সবিশেষ হইয়া পড়ে। এই কারণেই বস্তু কোন বিশেষণে বিশেষত হইলেই তাহার অন্তান্য বিশেষ ধর্ম সকল নিবারিত হইয়া যায়, অতএব, কুত্রাপি নির্বিশেষ বস্তুর সিদ্ধি বা প্রতীতি হয় না। দেখা যায় যে, স্বভাবতই জ্ঞাতার (যিনি বিষয় অমুভব করেন, তাহার) জ্ঞাতব্য বিষয় প্রকাশ করাই জ্ঞানের স্বভাব, ইহাতেই জ্ঞানের বিষয় প্রকাশকত এবং স্প্রেকাশত্ব [সিদ্ধ হয়]। স্বর্ধি, মন্ততা ও মৃচ্ছাকালীন অন্তব্যও যে নির্বিশেষ নহে, (সবিশেষ), তাহা নিজের অবসর মতে (পরে) উত্তম রূপে উপপাদন করিব।।

<sup>( + ) &#</sup>x27;স্ৰিপেৰাদেব' ইতি ( क, প ) পাঠ:। († ) 'নিভৰ্বৰ-হেতুভূতৈঃ' ইতি ( क ) পাঠ:।

স্বাভ্যুপগতাশ্চ নিত্যস্থাদয়ো ছনেক-বিশেষাঃ সন্ত্যেব। তে চ ন বস্তুমাত্রমিতি শক্যোপপাদনাঃ, বস্তুমাত্রাভ্যুপগমে সত্যপি বিধা-ভেদ-বিবাদদর্শনাৎ, স্বাভিমত-তদ্বিধাভেদৈশ্চ স্বমতোপপাদনাং। অতঃ প্রামাণিক-বিশেষেবিশিষ্টমেব বস্ত্বিতি বক্তব্যম্।

শক্ষ তু বিশেষেণ সবিশেষ এব বস্তুন্ভিধানসামূর্থ্যং, পদ-বাক্যরূপেণ প্রবৃত্তেঃ। প্রকৃতি-প্রত্যয়য়োরর্থ-প্রবৃত্তেঃ। প্রকৃতি-প্রত্যয়য়োরর্থ-ভেদেন পদক্ষৈব বিশিক্টার্থ-প্রতিপাদনমবর্জ্জনীয়ম্। পদভেদশ্চার্থ-ভেদনিবন্ধনঃ, পদস্থাতরূপস্থ বাক্যস্থানেকপদার্থ-সংসর্গ-বিশেষাভি-ধায়িম্বেন (ণ ) নির্বিশেষ-বস্তু-প্রতিপাদনাসামর্থ্যাৎ ন নির্বিশেষ-বস্তুনি শক্ষঃ প্রমাণম্॥ ৫০॥

(৫০) অপিচ, [তাহার] নিজের অঙ্গীকত নিত্যন্ত প্রভৃতি অনেকগুলি বিশেষ ধর্মত [ব্রন্ধে] নিশ্চমই রহিয়াছে; দে গুলিকে ত বস্তমাত্র (নির্বিশেষ) বলিয়া উপপাদন করিতে পারা যায় না; কারণ, এক বস্তমাত্র স্বীকার করিলেও তদ্বিষরে বহুবিধ প্রকার ভেদ দেখা যায়, এবং [তুমি] নিজেও স্বীয় অভিমত প্রকার-ভেদ-নারাই স্বমত-সমর্থন করিয়াছ। (‡) অতএব, বস্ত যে, প্রমাণ-দিদ্ধ বিশেষ বিশেষ ধর্ম যুক্ত, ইহা স্বীকার করিতে হইবে। বিশেষতঃ, পদ ও বাক্য-রূপে পরিণত অর্থবাধক শব্দ অর্থাৎ শাস্ত্রপ্র করিশেষ (সপ্তণ) বস্তুরই প্রতিপাদনে সমর্থ হয়, (নির্বিশেষ প্রতিপাদনে তাহার সামর্থ্য নাই)। [কারণ,] প্রকৃতি ও প্রত্যায়ের যোগে পদ' দিদ্ধ হয়; প্রকৃতি ও প্রত্যায়ের যোগে পদ' দিদ্ধ হয়; প্রকৃতি ও প্রত্যায়ের

<sup>( \* ) &#</sup>x27;যোগেনৈব' ইতি (খ) পাঠঃ: ( + ) 'সংদর্গ-বিশেষবিধায়িছেন' ইতি ( গ, খ ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য্য,—(বস্তমাত্র...উপপাদনাৎ) জাগতিক সকল বস্তর্থ কোন না, কোনরূপ একটা বরূপ থীকার করিয়া থাকেন, ত্রিবরে কাহারও বিবাদ নাই, সত্য, কিন্তু, দেই বস্তর প্রকার বা গুণাদি-বিশেষণ সম্বন্ধে অনেকেই এক্মত হইতে পারেন নাই। বৌদ্ধ বলেন,—দীপশিধার স্থায় প্রভিক্ষণে ধ্বংস ও উৎপত্তিশীল (কণিক) বিজ্ঞানই সত্য বস্তু, তদ্বিরিক্ত কোন বস্তুই নাই। শক্ষর বলেন, যাহা দেখ, তাহা লাফ্তি মাত্র,—এক অবিতীর প্রকাশ, শীক্ত্য-বিজ্ঞান চিন্নর ব্রন্ধই সত্য বস্তু, তদ্ভির সমন্তই মিধ্যা। বৈশেবিকরা বলেন,—এচতনের স্থায় জড় বস্তুও সত্য এবং বহু, ইত্যাদিরপে সকল মতেই একটা বস্তু-সন্তা বীকৃত হইমাছে; কেবল তাহার প্রকার বা ধর্ম লইমাই যত বিবাদ, কেহ বলিতেছেন কণিক; কেহ বলিতেছেন, নিত্য, প্রকাশ চিন্নর প্রভৃতি; কেহ বা বলিতেছেন, জড় ও বহু; আবার কেহ বা আর একপ্রকার রূপ ক্রান করিতেছেন মাত্র। এই প্রকার-গত জেন গুলি ত্যাগ করিলে পরস্পরের মধ্যে কোনই বিবাদ থাকে মা। এই প্রকার-গত জেন গুলি ত্যাগ করিলে পরস্পরের মধ্যে কোনই বিবাদ থাকে মা। এই প্রকার-গত জেন গুলি ত্যাগ করিলে পরস্পরের মধ্যে কোনই বিবাদ থাকে মা। এবল কথা এই বে, শক্ষ পরণক প্রতান্দেশে বে, ব্রন্ধক নিত্য, আনন্দ ও জ্ঞান প্রভৃতি বিশেষণ বিশেষত কছিয়াছেন, তাহার অভিমত সেই নিত্যজ, আনন্দত্ব প্রকানছ তো ব্রন্ধের এক প্রকার বিশেষ ধর্ম জির আর কিছুই নহে। স্বত্যাং তাহার মতেই বা ব্রন্ধ নির্কিশেষ, রহিলেন কৈ ? অতএব, ব্রন্ধ নির্কিশেষ, এক শ্বা ইংতেই পাণর না।

প্রত্যক্ষপ্ত নির্বিকল্পক-স্বিকল্পকভেদভিন্নস্য ন নির্বিশেষ-বস্তুনি প্রমাণভাবঃ। স্বিকল্পকং জাত্যান্তনেক-পদার্থবিশিষ্ট-বিষয়ত্বাদেব স্বিশেষবিষয়ম্। নির্বিকল্পকমিপ স্বিশেষ-বিষয়মেব, স্বিকল্পকে-স্বিশেষকুভূতপদার্থবিশিষ্ট-প্রতিসন্ধান-হেতুত্বাৎ।

অর্থ এক নহে, কাজেই কোন পদ বিশিষ্টার্থ প্রতিপাদন পরিত্যাগ করিতে পারে না। আরে, অর্থভেদ বৈশতঃই পদের ভেদ বা পার্থক্য হইরা থাকে, সেই পদের সংঘাত বা সমষ্টিরূপ যে বাক্য, সে (বাক্যান্তর্গত যত পদ থাকে, সেই) সমস্তই অর্থের পরস্পার বিশেষ বিশেষ সম্বন্ধ বোধ করায়, স্কৃতরাং নির্কিশেষ বস্ত-প্রতিপাদনে (শক্ষের) সামর্থ্য নাই, সেই অসামর্থ্য নির্কিশেষ বস্ত-বিষয়ে শক্ষ [ ক্ষনই ] প্রমাণ বা ব্যার্থ প্রানোৎপাদক নহে॥

- (৫:) সবিকল্পক ও নির্ব্বিকল্পক ভেদে দ্বিধ প্রত্যক্ষাও নির্ব্বিশেষ বস্তু-বিষয়ে প্রমাণ নহে। [তন্মধ্যে] সবিকল্পক প্রত্যক্ষটা (মন্মুয়াদান) জাতি প্রভৃতি অনেক পদার্থ-বিশিষ্ট-বিষয়ক, (\*) এইকারণেই উহা সবিশেষ-বস্তুবিষয়ক। নির্ব্বিলল্পক প্রত্যক্ষও সবিশেষ বস্তু-
- (৬) তাৎপর্য্য,—সাধারণতঃ জ্ঞান বিবিশ-সবিকল্পক ও নির্কিবলক। জ্ঞায়াদি দর্শনের মতে উহার লক্ষণ এইরপা, বে জ্ঞানে বস্তুর বিশেষ্য-বিশেষণাদিরূপ বিশেষ ভাবসকল প্রকাশ পার, তাহার নাম 'স্বিকল্পক'। যেমন, গো-বিবরোজ্ঞান; এ ছলে গো-জ্ঞানের সঙ্গে-সত্ত ত হার জাতি, আ চুতি ও পরিমাণাদি বিশেষণ সমূহও প্রভীত হয়; একজ্ঞ, ঐ গো-জ্ঞানকে 'স্বিকল্পক' বলা হয়। আর, যে জ্ঞানে কিছুমাত্র বিশেষ্য-বিশেষণ্ডার প্রবাশ পায় না—কেবল বস্তুর ব্রুপটী মাত্র প্রতীত হয়, সে জ্ঞানকে 'নির্কিবল্পক' বলা হয়। যেমন, শুরু গো-বিষয়ে জ্ঞান ও গোক-বিষয়ে জ্ঞান প্রত্তিত ।

অধিকন্ত, তাহারা এই নির্ব্তিক্সক জ্ঞানকে অগ্রীন্তের অর্থাৎ কোনও গৌকিক ইন্তিরের অগ্রাহ্ম বনিয়া বর্ণনা করেন। নির্বিশেষ এক বিষয়ে সাধকের যে জ্ঞান উৎপন্ন হয়, তাহাও এই নির্বিদ্ধ জ্ঞান—স্বিক্স নহে। কিন্তু, ভাষ্যকার এ কথা খাকার করেন না। তিনি বলেন, জাতি, গুণও !ক্রাদি কোন একটা বিশেষ ধর্ম অবলম্বন না করিয়া কথনও কোন বিষয়ে কানও জ্ঞান হয় না, বা হইতে পারে না; হখনই যে বিষয়ে জ্ঞান হয়, তথনই তাহার গুণপ্রভৃতি কোন না কোন বিশেষ ভাব অবলম্বন করিয়াই হয়। স্তরাং নির্বিক্স আনের পুর্বোক্ত লক্ষণটা ঠিক হয় নাই,—উহার লক্ষণ এই রূপ বৃথিতে হইবে,—জ্ঞাতব্য বিষয়ে যত প্রকার বিশেষ বিশেষ ধর্ম আহে, বা থাকিতে পারে, জ্ঞানকালে যদি তাহার সেই সকল গুলির প্রতীতি না হইয়া কোন কিন্তু বিশেষ ধর্মের প্রতীতি হয়, তাহা হইলে সেই জ্ঞানই 'নির্বিক্সক'।

ভাষ্যকার ইহার উদাহরণ হলে বংলন যে, আমরা প্রথমে যথন একটা গোঁ দর্শন করি, তথন, তাহাতে তাহার গোড্-জাতিরও উদালরি করি। পরে, দ্বিতীয়, তৃতীয় বা ততোহধিকবার যথন অপর গো দর্শন করি, তথন বুরিতে পারি বে, প্রথম দৃষ্ট গোতে যে গোড্ দর্শন করিরাছি, তাহা কেবল ভাহাতেই সীনাবদ্ধ নছে—সমন্ত গোতেই অসুস্তে বা অসুগত বহিরাছে। এই উজ্বেধি জ্ঞানের মধ্যে প্রাথমিক জ্ঞানটী নির্কিল্লক; কারণ, তথন গোড্ মাত্র কানা হইলেও সেই গোড়েই বে, সকল গোতে সম্বদ্ধ আছে, এই বিশেষটুকু জানা হর নাই। আর, বিভীয়াদি বারে বে, গো-জ্ঞান হর, তাহা স্বিক্রক; কারণ, তথমই ঐ গোড়ের সর্ক্ষ গোতে অসুস্বৃত্তিরূপ ভাবটির বিশেষ জ্ঞান হইলা থাকে।

নির্কিক ক্লকং নাম কেনচিদ্ বিশেষেণ বিযুক্তস্য গ্রহণম্, ন সর্কবিশেষ- বির্ক্তস্য। তথাভূতস্য কদাচিদপি গ্রহণাদর্শনাৎ, অনুপপত্তেশ্চ; কেনচিদ্ বিশেষেণ ইদমিঅমিতি হি সর্কা প্রতীতিরুপজায়তে। ত্রিকোণ সাম্লাদি- সংস্থানবিশেষেণ বিনা কস্যচিদপি পদার্থস্য গ্রহণাযোগাৎ।

অতো নির্বিকল্পকমেকজাতীয়-দ্রব্যেষু প্রথমপিগুগ্রহণম্ ; দ্বিতীয়াদিপিগুগ্রহণং সবিকল্পকমিত্যুচ্যতে। তত্র প্রথম-পিগুগ্রহণে গোদ্বাদেরকুরভাকারতা ন প্রতীয়তে, দ্বিতীয়াদি-পিগুগ্রহণেম্বেরাকুর্ভিপ্রতীতিঃ।
প্রথমপ্রতীত্যুকুসংহিতবস্তু-সংস্থানরপ-গোদ্বাদেরকুর্ভি-ধর্মবিশিষ্টত্বং দ্বিতীয়াদি পিগুগ্রহণাব্যেয়মিতি দ্বিতীয়াদি-গ্রহণম্য সবিকল্পকত্বম্। সাম্লাদিমদ্বত্বু-সংস্থানরপ-গোদ্বাদেরকুর্ভিঃ ন প্রথম-পিগুগ্রহণে গৃহতে, ইতি
প্রথম-পিগুগ্রহণম্য নির্বিকল্পকত্বং, ন পুনঃ সংস্থানরপ-জাত্যাদেরক্রহণাৎ। সংস্থানরপ-জাত্যাদেরপি ঐতিদ্য়িকত্বাবিশেষাৎ, সংস্থানন

বিষয়েই হইয়া থাকে। কারণ, নির্দ্ধিক ল-দশায় যে সকল জাতি প্রভৃতি ধর্মবিশিষ্ট পদার্থ অন্তুত হয়, সবিকল্ল-জ্ঞানক।লে সেই সমুদায়েরই প্রতিসন্ধান বা স্মৃতি হইয়া থাকে। স্বতরাং, সেই নির্দ্ধিক লই এই জাত্যাদি-বিশিষ্ঠ বস্তু-বোধের হেতু। [এই কারণেই উহা নির্দ্ধিশেৰ বস্তু-বিবয়ক হইতে পারে না]।

নির্বিকল্প অর্থ কোন কোন বিশেষ ধর্ম-রহিত বস্তর গ্রহণ বা জ্ঞান, কিন্তু, সর্ব্ধ ধর্ম-রহিত বস্তর গ্রহণ বা জ্ঞান, কিন্তু, সর্ব্ধ ধর্ম-রহিত বস্তর গ্রহণ নহে। কারণ, কিম্মিন্ কালেও তাদৃশ (সর্ব্ধ প্রকার গুণ-বর্জিড) বস্তর গ্রহণ দৃই হয় না, এবং সম্ভবপরও নহে। 'ইহা এই প্রকার' এইরূপে কোন না কোন এবটি বিশেষ ধর্ম সহকারেই সমস্ত প্রতীতি উৎপন্ন হইন্না থাকে। কারণ, ত্রিকোণ বা সামানি (গোর গল-কম্বল প্রভৃতি) সংস্থান বা আকৃতি-বিশেষ ব্যতীত কোন পদার্থ গ্রহণ করিতেই পারাধান না।

এই কারণেই একজাতীয় দ্রব্যের বে, প্রথম পিও-(স্বরূপ-) গ্রহণ, তাহাকে বির্দ্ধিক লক', আর দ্বিতায়াদি পিও-গ্রহণকে 'স্বিকল্লক' [জ্ঞান ] বলা হয়। তন্মধ্যে, প্রথম [গো-] পিও-গ্রহণ কালে গোড়াদি ধর্ম্মের অনুর্ত্তি অর্থাৎ এক গোড়াই যে, সমস্ত গোতে অনুগত আছে, এই ভাবটী প্রতীত হয় না; দ্বিতীয়াদি পিও-গ্রহণ কালে তাহার অনুর্ত্তি প্রতীতি হয়। প্রথম প্রতীতিতে বস্তুর সংস্থানরূপ (অবয়্ব-সংযোজন) যে গোড়াদির উপল্পানি হয়, দ্বিতীয়াদি পিও-দর্শনে সেই গোড়াদিরই অনুর্ত্তি অর্থাৎ প্রত্যেক গো-পিঙে স্বন্ধ নিশ্তিত হয়। এই কার্ণেই বিতীয় তৃতীয় প্রভৃতি পিও-জ্ঞানকে 'স্বিকল্ল' [বলা হয়]। প্রথমতঃ গো-প্রভৃতি বস্তু দর্শনে সামাদিবিশিষ্ট গ্রাদি বস্তুর সংস্থান—স্বর্দ্ধ-

المراجع المراج

বিনা সংস্থানিনঃ প্রতীত্যরূপপত্তেশ্চ প্রথম-পিগুগ্রহণেহপি সসংস্থানমের বস্ত্রিখমিতি গৃহতে।

অতো দ্বিতীয়াদি-পিণ্ড-গ্রহণেয়ু গোত্বাদেরকুর্ত্তি-ধর্মবিশিষ্টতা সংস্থানিবৎ সংস্থানবচ্চ সর্বাদেব গৃহুতে, ইতি তেয়ু সবিকল্পকত্বমেব। অতঃ প্রত্যক্ষদ্য কুদাচিদ্পি ন নির্বিশেষবিষয়ত্বমু॥৫১॥

অতএব, সর্বত্ত ভিন্নাভিন্ন হমপি নিরস্তম্। ইদমিথমিতি প্রতীতাবিদ-মিথংভাবয়োরৈক্যং কথমিব প্রত্যেত্বং শক্যতে।

অত্রেথং ভাবঃ,—সামাদিসংস্থান-বিশেষঃ, তদ্বিশেষ্যং দ্রব্যমিদমংশ ইত্যনয়োরেক্যং প্রতাতি-প্রাহতমেব। তথাহি, প্রথমমেব বস্তু প্রতীয়-

বিস্থাসক্রপ গোণ্ডাদি-ধর্মের সর্ব্ধ গোলে অনুবৃত্তি জানা যায় না, এই হেতুই প্রথম গো-পিণ্ড-দর্শনকে নির্ব্ধিকল্ল বলা হয়, কিন্তু, [স্থায়াদি মতান্ত্র্সারে] সংস্থানরূপ জাতি প্রভৃতি ধর্মের অপ্রক্তীতি বশতঃ নহে। কারণ, সংস্থান বা অবয়ব-সনিবেশাত্মক জাত্যাদি ধর্ম গুলিও কৈ পিণ্ডের মতই ইন্দ্রিয়-বেল্ল—কিছুমাত্র বিশেষ নাই। এবং আকৃতির প্রতীতি ব্যতীত যথন আকৃতি-বিশিষ্ট বস্তুর প্রতীতি অসম্ভব, তথন, প্রথম গ্রাদি-পিণ্ড দর্শনেও বস্তুটী এই প্রকার', এইরূপে সংস্থান সহকারেই বস্তুর প্রতীতি হইয়া থাকে।

অত এব, দ্বিতীয়, তৃতীয় প্রভৃতি গো-পিণ্ড দর্শন হইলে যেমন সংস্থান—অবয়ব-বিভাগ ও সংস্থানী—গো প্রভৃতির জ্ঞান হন; তেমনি, গোড়াদি ধর্মের (গ্রাদিতে) অনুগতভাবও সর্বাদাই পরিজ্ঞাত হয়। এই কারণে, সেই দ্বিতীয়াদি দর্শনে যে জ্ঞান, তাহা নিশ্চয়ই স্বিক্লক । অত এব, প্রভাক জ্ঞান কখনও নির্বিক্ল-বিষ্য়ে হইতে পারে না॥

(৫২)। এই কারণে, সর্বার্গ 'ভিলাভিনত্ব' মতও (ডেদাভেদবাদ) নিরস্ত হইল। (\*) 'ইছা এই প্রাকার,' এইরূপ প্রাকৃতি স্থলে যে, [বস্ত-স্বরূপমাত্র-বোধক] ইহা ("ইদং") এবং [ভদ্গত বিশেষভাব-বোধক] এই প্রাকার ("ইখং"), কিরুপেই বা এভত্নভারের এক্য বা অভেদ বুঝিতে পারা যায়?

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্য্য,—শান্ধরমতে, জাতি ও ব্যক্তি, গুণ ও গুণী, ক্রিয়া ও কিয়াবান্ এবং কার্য্য ও কারণ, এ সকল পরম্পর অত্যন্ত ভিন্নও নহে এবং অত্যন্ত অভিন্নও নহে,— কিন্তু ভিন্নভিন্ন। অর্থাৎ গুণের প্রতীতিতি বধন গুণীর প্রতীতি হয় না, এবং গুণীর প্রতীতিতেও যখন গুণের প্রতীতি হয় না, তথন এই উভয়কে মতার অভিন্ন বা একান্ধক বলা যার না। অথচ, গুণ-বিরহিত জব্যের এবং জ্বা-বিরহিত গুণেরও যথন উপলবি বা হিতি হয় না, তথন জব্য ও গুণ অত্যন্ত ভিন্ন বা পৃথক পদার্থত নহে, কিন্তু, কথন্নিৎ ভিন্নও বটে, কথনিং অভিন্নও বটে। আতি ও ব্যক্তি প্রভৃতি সম্বন্ধেও এই রীতি। এখন ভাষ্যকার ঐ সত প্রতন করিবার উদ্দেশে উপক্রম করিব্যাহন।

মানং সকলেতর-ব্যারন্তমেব প্রতীয়তে। ব্যারন্তিশ্চ, গোড়াদি-সংস্থান-বিশেষ-বিশিষ্টতয়া ইদমিথমিতি প্রতীতেঃ। সর্বত্র বিশেষণ-বিশেয়ভাব-প্রতিপত্তো তয়োরপ্যত্যন্তভেদঃ প্রতীত্যেব স্থব্যক্তঃ।

তত্ত্র দণ্ড-কুণ্ডলাদয়ঃ পৃথক্সংস্থান-সংস্থিতাঃ স্থানিষ্ঠাশ্চ কদাচিৎ কচিৎ
দ্রব্যান্তরবিশেষণতয়াঽবতিষ্ঠন্তে। গোত্থাদয়স্ত দ্রব্যসংস্থানতয়ৈর পদার্থভূতাঃ সন্তো দ্রব্য-বিশেষণতয়াঽবস্থিতাঃ। উভয়ত্ত বিশেষণ-বিশেষ্যভাবঃ
সমানঃ; তত্ত্রব তয়োর্ভেদপ্রতিপত্তিশ্চ। ইয়াংস্তু বিশেষঃ পৃথক্-

ইহার অভিপ্রায় এইরূপ,—সামাদিরূপ সংস্থান বা আরুতি-বিশেষ, এবং তাহার (আশ্রমীহৃত ) 'ইদং'-পদ-বাচ্য বিশেষ্য দ্রবা, এতত্ত্তরের (বিশেষণ ও বিশেষ্যর) যে একত্ব,
তাহা অন্তব-বিরুদ্ধ। দেখ, যখনই প্রথমে বস্তুর জ্ঞান হয়, তখনই তাহা যে, অপর সমস্ত বস্তু হইতে পৃথক্, এই রূপেই প্রতীতি হয়। 'ইহা এই-প্রকার' বলিয়া গোড়াদি রূপ আরুতি-বিশেষ-বিশিষ্ট রূপে প্রতীতি হয় বলিয়াই [ অপর গদার্থ হইতে উহার ] ব্যাবৃত্তি বা পার্থক্য সিদ্ধ হয়। যেখানে যেখানে বিশেষণ-বিশেষ্যভাব প্রতীতি হয়, দেখানেই দেই বিশেষণ ও বিশেষ্যের মধ্যে যে, অত্যন্ত প্রভেদ আছে, তাহাও প্রতীতি দ্বারাই স্কুল্বরূপে ব্যক্ত হইয়া পড়ে।

তন্মধ্যে বিশেষ এই যে, দণ্ড, কুগুল (কর্ণাভরণ) প্রভৃতি বস্তুগুলি পৃথক্ পৃথক্
আকৃতি-সম্পন্ন এবং স্থানিষ্ঠ, স্মর্থাৎ সর্বাদা পরাশ্রিত না হইয়াও কথন কোন স্থলে জ্বজ্য

দ্বোধ বিশেষণ বা আশ্রিতরূপে অবস্থান করিয়া থাকে। কিন্তু, গোড়াদি ধর্মগুলি
ক্বোর আকৃতিরূপেই পদার্থন্থ লাভ করে (জ্বান্থ-লাভ করে), এবং দ্বোর বিশেষণ
ইইয়াও অবস্থিতি করে। উভয় স্থলেই বিশেষণ-বিশেষা-ভাব সমান, স্কুতরাং বিশেষণ
ও বিশেষার ভেদ-প্রতীতিও সমান। (\*) এইমাত বিশেষ যে, দণ্ডাদি পদার্থগুলি বিশেষ্য

<sup>(\*)</sup> নত, কুওল প্রভৃতি কতকগুলি পদার্থ আছে, যাহার। বিশেষাও ইইতে পারে, বিশেবণও ইইতে পারে। বিশেষণ মাত্রই বিশেষার অধান হইরা থাকে, কিন্তু বিশেষণ আবছার দুঙাবি পদার্থগুলি বিশোষার অবীন ইইলেও বস্তুতঃ উহাদের অভ্যান মতে। ও প্রভাতি আছে। যেমন, কেওধারা পুরুষ বিললে যদিও আপাততঃ দওটা পুরুষের অধীন বলিয়া মনে হয়, কিন্তু বাত্তবিকপক্ষে তাহা নহে, পুরুষের অভাবেও দওের সভাত প্রতিতির কিছুমাত্র বাবাত ঘটে না। কিন্তু, গোড় প্রভৃতি জাতি, ও ওরাদি ওপ, ইত্যাদি কতকগুলি পদার্থ আছে, অব্যাস্থল ব্যতীত ঘাহাদের অভিত্ত সভ্যাপর হয় না, প্রতীত ত দুরের কথা।

এগন ৰজৰা এই যে,—দণ্ড ও গোজ, উজ্জাই দ্ৰব্যের বিশেষণক্ষণে প্রয়োজা , তন্মধা, বিশেষণ ইইলেও স্বতক্র সভাযুক্ত দণ্ড যেকপ তাহার বিশেষা হইতে ভিন্ন—পূথক্, দেইকপ গোগাদি ধর্মগুলি স্বাধীন সভা সম্পন্ন না ইইলেও বিশেষা হইতে ভিন্ন বা পৃথক্ হইবে না কেন ? এই বৈধ্যম্যের ত কোন কারণ নাই। স্বত্রৰ, পৃথক্ সভা নাই ৰলি াই বে, গোজাদি ধর্মকে ক্রব্যু স্কর্ম বলিয়া সিদ্ধান্ত ক্রা, তাহা সঙ্গত হর না।

সিদ্ধি-(\*) প্রতিপত্তি-যোগ্যা দণ্ডাদয়ঃ, গোত্বাদয়স্তু নিয়মেন তদনহা ইতি।

অতো 'বস্তু বিরোধঃ প্রতীতি-পরাহত' ইতি প্রতীতি-প্রকারনিয়-বাদেবোচ্যতে, প্রতীতিপ্রকারে। হি ইদমিশ্বমিত্যেব (†) সর্ব্বসন্মতঃ। তদেত্ৎ সূত্রকারেণ "নৈকিম্মিন্ অসম্ভবাৎ", [ ব্রহ্ম সূত্ ২।২।৩২ ] ইতি স্বব্যক্তমুপপাদিতম্। অতঃ প্রত্যক্ষস্য সবিশেষ-বিষয়ত্বেন্ প্রত্যক্ষাদিদ্দেশ্বর্ধাবিশিষ্ট-বিষয়ত্বাদমুমান ( য়) মিপি সবিশেষ-বিষয়মেব। প্রমাণ-সংখ্যাবিবাদেহিপি সর্ব্বাভ্যুপগত-প্রমাণানাময়মেব বিষয় ইতি ন কেনাপি প্রমাণেন নির্বিশেষ-বস্তু-সিদ্ধিঃ। বস্তু গত-ম্বভাব-বিশেষসন্তদেব বস্তু নির্বিশেষমিতি বদন্ জননী-বন্ধ্যাত্ব-প্রতিজ্ঞাবৎ স্ববাগ্বিরোধিত্বসপিন জানাতি॥ ৫২॥

ছাড়িয়া পৃথক্ভাবেও থাকিতে এবং প্রতীতির বিষয় হইতে পারে, কিন্ত, গোরাদি পদার্থ কথনই তাহা পারে না।

অত এব, বাদিগণ যথার্থ-প্রতীতির প্রণালী গোপন করিয়াই [ভারাভাবের একত্র অবস্থিতিরপ] বস্তু-বিরোধকে 'প্রতীতি-বাধিত' বলিয়া নির্দেশ করিয়া গাকেন। অর্থাং যদিও বস্তু ও তাহার ভেদ এক—কভিন হইতে পারে না; সতা, তথাপি, প্রত্যক্ষ-সিদ্ধ বিদ্যা ঐ বিরোধ উপেক্ষণীয়। কারণ, 'ইহা এই প্রকার,' এইরপ প্রতীতিই সর্ক্রাদিসক্ষত। স্ত্রকারও ইহা, 'একেতে ভেদও অভেদ হইতে পারে না, কারণ, তাহা অসম্ভব।' এই স্থ্রে বিশদভাবে সম্পিত করিয়াছেন। অত এব, প্রত্যক্ষ যথন স্বিশেষ বস্তু-বিষয়ক এবং অম্পানও যথন সেই প্রত্যক্ষ প্রভৃতি প্রমাণ-পরিজ্ঞাত [ব্যাপ্তিজ্ঞানাদিরপ] সম্বন্ধ-বিশিষ্ট বস্তু-বিষয়েই প্রযুক্ত হয়, তথন অম্পানও স্বিশেষ বস্তু-বিষয়েই হয়,—নির্বিশেষ বস্তু-বিষয়ে নহে।

প্রমাণের সংখ্যা বিষয়ে [ব্যক্তি বিশেষের ] বিবাদ থাকিলেও সর্ব্ধ-সমত প্রমাণ দম্ছের বিষয় উক্ত প্রকারই। অতএব, কোন প্রমাণ দারাই নিবিবশেষ বস্তুর সিদ্ধি বা প্রতীতি হইতে পারে না। বস্তুর বিশেষ বিশেষ স্বভাব আছে, স্বীকার করিয়া পুনশ্চ সেই বস্তুকেই আবার নিবিবশেষ বিলয়া নির্দ্দেশ করা যে, '[আমার ] মাতা বন্ধ্যা' (অজাত-সন্তান। বিলয়া প্রতিজ্ঞা করার ভায় সোক্তি-বিরোধী, ইহাও সেজানে না॥

<sup>(\*)</sup> পৃথক্ ছিভি প্রভিপত্তীতি (গ) পাঠ:

<sup>( † )</sup> ইত্যেৰং' ইভি (ধ) পাঠঃ। ( ‡ ) বিশিষ্ট্জাদমুমানং ইভি (ধ, গ ) পাঠঃ।

যতু, প্রত্যক্ষং সন্মাত্রপ্রাহিন্তেন ন ভেদবিষয়ম্, ভেদশ্চ বিকল্পাসহস্থাদ্
নির্নপ ইত্যুক্তম্। তদপি জাত্যাদিবিশিক্টস্তৈব বস্তুনঃ প্রত্যক্ষবিষয়স্থাৎ
ক্রিলিন্তিইন্তেন প্রতিযোগ্যপেক্ষয়া বস্তুনঃ স্বস্তু চ ভেদব্যবহার-হেতৃত্বাচ্চা
রোৎসারিতম্। সংবেদনবৎ রূপাদিবচ্চ পরত্র ব্যবহার-বিশেষহেতোঃ
ক্রিলিপি তদ্মবহারহেতৃত্বং যুগ্গাভিরভ্যুপেতং ভেদস্তাপি সম্ভবত্যেব।
তেএব, নানবন্থা, অন্যোন্তাপ্রয়ণং চ। একক্ষণবর্তিত্বেহপি প্রত্যক্ষজ্ঞানস্ত্র
ক্রিলেব ক্ষণে বস্তুভেদরূপ-তৎসংস্থানরূপ-জাত্যাদেগৃহীতত্বাৎ ক্ষণান্তরভাহাংন কিঞ্চিদিহ তিষ্ঠতি।

অপি চ, সন্মাত্রগ্রাহিত্বে 'ঘটোহস্তি, পটোহস্তি' ইতি বিশিষ্ট-বিষয়া ঐতিপত্তির্বিক্লধ্যতে। যদি চ, সন্মাত্রাতিরেকি-বস্তু-সংস্থানরূপ-জাত্যাদি-ক্ষেণাে ভেদঃ প্রত্যক্ষেণ ন গৃহীতঃ; কিমিতি অপার্থী মহিষ-দর্শনেন নবর্ত্তিত। সর্ব্বাস্থ প্রতিপত্তিযু সন্মাত্রমেব বিষয়শেচৎ; তত্তৎপ্রতিপত্তি-বিষয়-সহচারিণঃ সর্ব্বে শব্দা একৈকপ্রতিপত্তিযু কিমিতি ন স্মর্য্যন্তে।

০০। আর যে, বলা হইয়াছে,—'প্রত্যক্ষপ্রমাণ কেবলই সং-বস্ত গ্রহণ করে,—ভেদ হল করে না, এবং যুক্তিদহ নম্ব বলিয়া উক্ত ভেদও নির্দেশ করিতে পারা যায় না।' চাগও দ্রীকৃত হইল। কারণ, জাত্যাদি ধর্ম-বিশিষ্ট বস্তরই প্রত্যক্ষ হইয়া থাকে, এবং জাত্যাদি ধর্মই অপর বস্ত হইতে [স্বীয় আশ্রমীভূত] বস্তর ও নিজের ভেদ-সাধন করে। মুভবেও দেখা যায়, রূপ-রুসাদি গুণ যেরপ আশ্রমীভূত] বস্তর পরিচয়-বিশেষ জ্ঞাপন করিয়া নজেবও বিশেষ পরিচয় জ্ঞাপন করে; সেইরূপ অভ্য পদার্থও যে, অপর বস্তর বাবহার-ক্ষেম জ্ঞাপন করিয়া নিজেরও তদন্ত্রপ বাবহার জ্ঞাপন করিতে পারে, ইহা তোমাদেরও কির করা উচিত; স্কুতরাং ভেদের সম্পর্কেও উক্ত নিয়ম নিশ্চমই সম্ভবপর হইবে। এই বিশেষ, ভিচিত করে হইতে পৃথক বলিলেও] পূর্ব্বোক্ত 'অনবস্থা' বা 'আভ্যোন্তাশ্রম' দোষ বিটিতে পারে] না। আরে, প্রত্যক্ষ জ্ঞানটী এক-ক্ষণমাত্র-স্থায়ী হইলেও সেই ক্ষণেই সেষ্ট-ভেদ—আকৃতি ও গোম্ব প্রভৃতি ধর্ম সকল গ্রহণ করে; স্কুতরাং পরক্ষণে গ্রহণ করিবার জ্ঞানিবার) আর কিছুই বাকী থাকে না।

আরও (এক কথা),—প্রত্যক্ষ জ্ঞান যদি সংভিন্ন আর কোন বস্তই গ্রহণ না করে,

াব, "ঘটোহন্তি" = ঘট আছে, 'পটোহন্তি' = পট আছে,' ইত্যাদি প্রকার যে বিশিষ্টার্থ-বোধক
ভীতি হন্ন, তাহা বিরুদ্ধ হইন্না পড়ে, এবং যদি সতের অতিরিক্ত, বস্তু-সংস্থানাত্মক গোড়াদি

তি-স্বরূপ বস্তু-ভেদ প্রত্যক্ষ দ্বারা বুঝা-ই না যান্ন, তবে অর্থ-প্রার্থী লোক মহিষ্-দর্শনে

বির্ধা আইসে কেন ? আর, সমস্ত জ্ঞানেই যদি একমাত্র সং-বস্তুই গ্রাহ্য হন্ন, তাহা হইলে,

কিঞ্চ, অশ্বে হস্তিনি চ সংবেদনয়োরেকবিষয়ত্বেনোপরিতনস্থ গৃহীত গ্রাহিস্থাদ্ বিশেষাভাবাচ্চ স্মৃতিবৈলক্ষণ্যং ন স্থাৎ। \* প্রতিসংবেদন বিশেষাভ্যুপ্রথমে প্রত্যক্ষস্থ বিশিষ্টার্থ-বিষয়ত্বমেবাভ্যুপ্রগতং ভবতি সর্বেষাং সংবেদনানামেকবিষয়তায়াম্ একেনৈব সংবেদনেনাশেষগ্রহণাদদ্ধ বিধিরাদ্যভাবশ্চ প্রসজ্যেত।। ৫৩।।

ন চ চক্ষুষা সন্মাত্রং গৃহ্নতে, তস্ত রূপ-রূপিরূপৈকার্থসমবেত-পদার্ধ গ্রাহিস্বাৎ। নাপি স্বচা, স্পর্শবদস্তবিষয়স্বাৎ। শ্রোত্রাদীন্তপি ন সন্মাত্র বিষয়াণি; কিন্তু, শব্দ-রস-গন্ধ-লক্ষণবিশেষবিষয়াণ্যেব। অতঃ সন্মাত্রস্ত চ† গ্রাহকং ন কিঞ্চিদিহ দৃশ্যতে।

সেই সং-প্রতীতির সহিত যে সমস্ত শব্দের প্রয়োগ হইখা থাকে বা হইতে পারে, প্রভাঞ প্রতীতিকালে সেই সমস্ত শব্দই স্থৃতিপথে উদিত হয় না কেন গ

আরও এক কথা,—অশ্ব ও হস্তি-বিষয়ে পর-পর তুইটা জ্ঞান হইল, এবং [তোমা মতে] উভন্ন জ্ঞানেরই বিষয় বা গ্রাহ্ণ হইল দেই একই সংপদার্থ। অতএব গৃহীত-গ্রাহিতানিবন্ধন, অর্থাৎ প্রথমাবগত সংপদার্থকেই গ্রহণ করায় পরভবিক হস্তি-জ্ঞানটা শ্বতি-জ্ঞানেরই অন্তর্মপ হইল—কিছুমাত্র বিশেষ রহিল না; স্কৃতরাং এই বিত্তীয় জ্ঞানটা শ্বতির মধ্যে পরি গণিত হইতে পারে? আর যদি প্রত্যেক জ্ঞানেই কিঞ্চিং বৈলক্ষণ্য শ্বীকার করিতে হয়; তাই হুইলে প্রত্যক্ষ-জ্ঞানেরও পৃথক্ পৃথক্ বিষয়ই শ্বীকার করিতে হইবে। [কারণ, বিষয়-জে ব্যতীত কথনও জ্ঞানের ভেদ হুইতে পারে না।] [বিশেষতঃ] সকল জ্ঞানেরই যদি একই (সং) বিষয় শ্বীকার করিতে হয়, তাহা হুইলে [যে কোন] একটা মান্ত জ্ঞানের ঘারাই যথন সমস্ত বিষয় বিজ্ঞাত হুইতে পারে, তথন আর অন্ধন-বিয়াদিভাব থাকিতে পারে না। অর্থাং রূপ, রুসাদি বিষয়গুলি যখন নামে মাত্র ভিন্ন—ক্ষলতঃ এই সংখ্যান্ধ গ্রাহ্ণ তথন অর ও বধির রুগনায় রুগাপাদন করিলেই রূপ ও শব্দ বিষয়েও জ্ঞান করিতে পারে; কারণ, সমস্ত বিষয়ই এক—সংশ্বরূপ॥

(৫৪)। শুদ্ধ সং-বস্তুটী চকু দার। দৃষ্ট হইতে পারে না; কারণ, চকু কেবল রূপ <sup>6</sup> রূপ যুক্ত বস্তুই গ্রহণ করিয়া থাকে, [সং-বস্তুরপ বারপ যুক্ত নহে]। [সং-বস্তু বিধার দারাও অফুভূত হইতে পারে না; কারণ, ফক্ কেবল স্পর্শন্ত বস্তুই গ্রহণ করে, [কিন্তু স্পর্শ-শুল নাই]। শ্রোক্ত প্রভৃতি ইন্দ্রিয়ণও শুধু সং-বস্তুকে গ্রহণ করে না, পরত্ত, শুলুরস্ব ও গদ্ধ প্রভৃতি বিশেষ বিধেষকেই গ্রহণ করে। অভ এব, ঐ মতে শুধু সং-বর্জী গ্রাহক কোনই প্রমাণ দেখা যায় না।

বৈলক্ষণ্যান্তাবাৎ ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>† &</sup>quot;সন্মাত্রস্ত আহকম্" ইডি( প, ঘ ) পাঠ:।

নির্বিশেষ-সন্মাত্রন্থ প্রত্যক্ষেণৈর গ্রহণে তদ্বিষয়াগমন্থ প্রাপ্তবিষয়ত্বেনানুরাদকত্বমের স্থাৎ; সন্মাত্র-ব্রহ্মণঃ প্রমেয়ভারশ্চ; 
তবে জড়ত্বনাশিকাদয়স্থায়েরোক্তাঃ। অতো ব্স্তুসংস্থানরপ্র-জাত্যাদিলক্ষণ-ভেদ্বিশিষ্টবিষয়মের প্রত্যক্ষম্। সংস্থানাতিরেকিণোহনেকেম্বেকাকারবৃদ্ধি-বোধ্যক্যাদর্শনাৎ, তাবতৈর গোছাদি-জাতি-ব্যবহারোপপক্তেঃ, অতিরেকবাদেহপি
দংস্থানন্থ সংপ্রতিপত্মত্বাচ্চ সংস্থানমের জাতিঃ। সংস্থানং নাম
দাসাধারণং রূপমিতি যথাবস্তু সংস্থানমনুসক্ষেয়েম্। জাতিগ্রহণেনের ভিন্নইতি ব্যবহারসম্ভবাৎ, পদার্থান্তরাদর্শনাৎ, অর্থান্তরবাদিনাপ্যভ্যুপগতহাচ্চ । গোছাদিরের ভেদঃ।

নার, যদি প্রত্যক্ষ দারাই নির্বিশেষ, শুদ্ধ সংবস্তর গ্রহণ করা সন্তবপর হয়; তবে, মাণান্তব-প্রাপ্ত বিষয়ের প্রতিপাদক হওয়ায় সং-বস্ত-প্রতিপাদক শাস্ত্রটী 'অন্তবাদক' ইতে পারে, ‡ এবং সংমাত্রদ্ধপী ত্রন্ধান্ত প্রথমে অর্থাৎ জ্রেয় পদার্থ হইয়া পড়েন; স্ক্তরাং তানা দারাই সং-ত্রন্ধের অংজ্য ও বিনাশিত্বধর্ম উক্ত হইতেছে। অতএব, সংস্থান—াত্যাদিকপ বিশেষ বিশেষ ধর্মবিশিষ্ঠ বস্তুই প্রত্যক্ষের বিষয় হয়,—নির্বিশেষ নহে।

তিহার পর, বিষেত্র, অনেক বস্তর উপর যে একটা একাকার বোধ জন্মে, অর্থাৎ কল গো-ই এক প্রকার', এইরূপ যে বৃদ্ধি হয়; বস্তর সংস্থান বাতীত আর কাহাকেই তাহার বিষয় (বোদ্ধর) হইতে দেখা যায় না, এবং একমাত্র সেই সংস্থান দ্বারাই গোড় ভিতি জাতি-বাবহার সম্পন্ন হইতে পারে; বিশেষতঃ, সংস্থানাতিরিক্ত জাতি-বাদীর মতেও ক্ত সংস্থান সম্বন্ধ বিবাদ নাই; অতএব, সংস্থান ও জ্ঞাতি এক—অভিন্ন, [সংস্থানাতিরিক্ত তিনাই]। স্ব-স্ব অসাধারণ বা বিশিপ্ত রূপেরই নাম সংস্থান। অতএব, ধে বস্ত ধেরূপ, হার তদক্তরূপ সংস্থান ব্রিতে হইবে। যেহেত্, জাতি-জ্ঞানেই বস্তর ভেদ-বাবহার চলিতে বির, তদতিরিক্ত (ভেদ নামক) কোন পদার্থও দৃষ্ট হয় না, এবং ভেদকে যাহারা পৃথক্ বর্ধি বিশিষ্ট স্বাধ্বর করেন, [ভেদ ধ্বন] তাহাদের ও অন্থমোদিত; অতএব, গোড়াদি তিও ভেদ একই পদার্থ, [পৃথক্ নহে]।

<sup>\*</sup> প্রমেয়ভাবশেচং' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>া</sup> পদার্থান্তরবাদিনামভ্যুপগন্তব্যুত্বাচ্চ' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>&</sup>lt;sup>‡ যে</sup> শান্ত ধারা প্রমাণান্তর-ৰিজ্ঞাত বিষয়ের প্রতিপাদন করা হয়, সে শান্তকে (শব্দক) '<mark>অমুবাদক'</mark> <sup>ল ।</sup> 'অমুবাদক' শান্ত প্রমাণ নছে।

নমু চ, জাত্যাদিরেব ভেদশ্চেৎ; তস্মিন্ গৃহীতে তদ্ব্যবহারবৎ \* ভেদ্ ব্যবহারোহপি স্যাৎ। সত্যং, ভেদশ্চ ব্যবহ্রিয়তে এব গোত্বাদিব্যবহারাং। গোস্বাদিরেব হি সকলেতরম্য ব্যার্ডিঃ, গোস্বাদে গৃহীতে সকলেতর-সজাতীয়-বুদ্ধি-ব্যবহারয়োর্নিরভেঃ। † ভেদ-গ্রহণেনৈব ছভেদ-নিরভিঃ। অয়মস্মাদ্ ভিন্ন ইতি তু ব্যবহারে প্রতিযোগি-নির্দেশস্য তদপেক্ষত্বাং প্রতিযোগ্যপেক্ষয়া ভিন্ন ইতি ব্যবহার ইত্যুক্তম্ ॥ ৫৪ ॥

যৎ পুনঃ,—ঘটাদীনাং বিশেষাণাং ব্যাবর্ত্তমানত্ত্বনাপারমার্থ্যমুক্তম্; তদ-নালোচিত-বাধ্য-বাধকভাব-ব্যারন্ত্যমুরন্তিবিশেষস্য ভ্রান্তিপ্রকল্পিতম । 🕸 ছয়োজ্র নিয়োহি বিরোধে বাধ্য-বাধকভাবঃ,—বাধিতলৈয়ব ব্যারভিঃ। অত ঘট-পটাদিষু দেশ-কাল-ভেদেন বিরোধ এব নাস্তি। যশ্মিন দেশে যশ্মিন

বেশ কথা; জাত্যাদি ও ভেদ যদি একই হয়, তবে, জাতি-জ্ঞান হইলে যেরূপ তাথাৰ (গোড়াদি জাতির) ব্যবহার হয়, সেইরূপ [সঙ্গে সঙ্গে ] ভেদ-ব্যবহারও হইতে পারে? হাঁ৷, সত্য কথা, গোৱাদির যথন ব্যবহার হয়, তথন ভেদ-ব্যবহারও ত হইয়াই থাকে; বেহেতু, গোড়াদি জাতির জ্ঞান হইলেই (তাহাকে, পণ্ডন্তরপে) তংস্জাতীয় অপর সক্ষ (মহিষ প্রভৃতি প্রাণী) বলিয়াত বোধ হয় না, এবং অপর প্রাণী বলিয়া তাহার ব্যবহারও হয় না। অতএব, গোডাদি জাতিই মপর দকল পদার্থের বাাবুতি বা বাবছেদক (ভেদ), তদ্তির ভেদনামক আর কোন পদার্থ নাই। [পরস্পরের মধ্যে]ভেদ প্রতীতি হইলেই [প্রম্পাণ্বর] অভেদ্বা একত্ব বোধ নিবৃত্তি হয়। 'ইছা অমুক হইতে ভিল্ল,' এইরণ ব্যবহার-হলে ভেদ-প্রতীতির অক্তই প্রতিযোগী 'অমুক'-পদের নির্দেশ করিতে হয়, অর্থাং ভে.দর উল্লেখ আছে বলিঘাই প্রতিযোগী 'মমুক' পদের উল্লেখ করিতে হইয়াছে; এই কারণে, এই প্রতিযোগী হইতে (ইহা) 'ভিন্ন', এইরূপ ব্যবহার করা হয়; এ ক্রা [ "ভেদশ্চ ব্যবহিষতে এব" ইতাদি হলে ] বলা হইরাছে।

(৫৫)। আর যে, ঘটাদি বিশেষ বিশেষ পদার্থগুলি ব্যাবর্ত্তমান (পটাদিতে অসংফ) বলিয়া অপরমার্থ বলা হইয়াছে; তাহাও, বাধ্য-বাধকভাব ও বাাবুত্তি-অনুবৃত্তি ক্ণার তাৎপর্যা-পর্যালোচনা না থাকায় ভাস্তকল্পনামাত ' কারণ, উভয় জ্ঞানের মধ্যে <sup>যুখন</sup> বিরোধ উপস্থিত হয়, তথনই বাধ্য-ব।ধকভাব হয়,—বাধিত পদার্থেরই ব্যাবৃত্তি বা বাধা <sup>হয়।</sup> [কিন্তু,] এই ঘট-পটা দি স্থলে যখন, দেশ ( আন্ত্রেয় স্থান ) ও কাল ভিন্ন ভিন্ন, তথন [ উভা জ্ঞানের মধ্যে ত ] কোনই বিরোধ নাই। যে স্থানে ও যে কালে বে বস্তর সম্ভাব বা অন্তিম প্রতীতি-সিদ্ধ, দেই স্থানে ও সেই কালে যদি তাহারই অভাব দৃষ্ট হয়, তথ<sup>নই</sup>

ব্যবহারাথ ইতি (গ) পাঠ:। † নির্ব্যন্ত: ইতি (ক, খ) পাঠ:।

<sup>‡</sup> পরিকল্পিতং' ইতি (খ, ঘ) পাঠঃ।

কালে যন্ত্র সদ্ভাবঃ প্রতিপন্ধঃ, তিম্মন্ দেশে তিম্মন্ কালে জন্ত্রাভাবঃ প্রতিপন্দেশ্য ; তত্র বিরোধাদ্ বলবতো বাধকত্বং, বাধিতস্ত্র চ % নির্ভিঃ। দেশান্তর-কালান্তর-সম্বন্ধিতয়ামুভূতস্থান্তদেশ-কালয়োরভাবপ্রতীতে নির্ভির্বা কথমুচ্যতে ? বজ্জু-সর্পাদিয়ু তু তদ্দেশ-কালসম্বন্ধিতয়ৈবাভাবপ্রতীতে-বিরোধো বাধকত্বং ব্যার্ভিশেচতি। দেশ-কালান্তরদৃষ্টস্ত দেশ-কালান্তর ব্যাবর্ত্রমানত্বং মিথ্যান্বব্যাপ্তং ন দৃষ্টমিতি ন ব্যাবর্ত্রমানত্বমাত্রমপারমার্থ্যে হেতুঃ গ্রঃ। ৫৫।

যতু, অনুবর্ত্তমানত্বাৎ দৎ পরামার্থ ইতি, তৎ দিদ্ধমেনেতি ন দাধনম-হতি। অতো ন দন্মাত্রমেন বস্তু। অনুভূতি-তদ্বিষয়য়োশ্চ § বিষয়। বিষয়িভাবেন ভেদস্ত প্রত্যক্ষ-দিদ্ধত্বাদ্ অবাধিতত্বাদ্ধ অনুভূতিরেব সতীত্যেতদপি নিরস্তম্।

[বিরোধ হয়, এবং] বিরোধ বশতঃ বলবান্টা (যাহা প্রবল প্রমাণ-সিদ্ধ পদার্থ,) [ছর্মলের] বাধক হয়, এবং বাধিত পদার্থ টার নিবৃত্তি, অর্থাৎ অসত্যতা নিশ্চিত হয়। [কয়,] যে বস্তু ভিন্নসানবর্ত্তী ও ভিন্নসময়বর্ত্তী বলিয়া শহুভূত, তাহার অন্ত দেশে ও শ্বত কালে অভাব প্রতীতি হইলেও কোন বিরোধ হয় না; অতএব, ঐরপ স্থলে বাধ্যবাধকভাব হইবে কিরপে? এবং এক স্থানে যাহার অভাব, অক্তঞ্জ তাহার নিবৃত্তিইবা বলা হয় কিরপে? রজ্জ্-সর্পাদি স্থলে কিন্তু, একই দেশে একই কালে [সর্পের] অভাব প্রতাতি হয়; স্মৃতরাং বিরোধ ঘটে, এবং তন্নিবন্ধন, বাধকত্ব ও বাাবৃত্তিও (সম্ভবপর হয়)। কিয়, ভিন্ন দেশে ও ভিন্ন বালে দৃষ্ট পদার্থ যদি অন্ত দেশে ও অন্ত কালে বিভ্যমান থাকে, ডাহা হইলেই যে সেই পদার্থ মিথ্যা হইবে, এরপ নিয়ম কুত্রাপি দৃষ্ট হয় না। অতএব, কেবল বাবেওমানত্বই [বস্তুর] অপারমার্থ্যের—মিথ্যাত্বের কারণ নহে॥

(१৬)। আর যে, অনুবর্তমান, অর্থাৎ সর্ব্বৈ অনুগত বলিয়া 'দৎ'-ত্রহ্মকে পরমার্থ [বলা চইয়াছে]; ইহা ত স্বতঃদিদ্ধ কথা; স্মৃতরাং তাহার আর সাধন বা প্রমাণ করিবার প্রাঞ্জন নাই। অতএব, সৎ-ই একমাত্র পদার্থ নহে; কারণ, অনুভূতি (সৎ) ও তাহার বিষয় (ঘটাদি), এই উভয়ের মধ্যে বিষয়-বিষয়িভাব সম্বন্ধ নিহিত রহিয়াছে, অর্থাৎ মনুভূতি বিষয়ী, এবং ঘটাদি পদার্থ তাহার বিষয়, স্মৃতরাং উভয়ের ভেদ প্রতাক্ষ-সিদ্ধ, এবং কোন প্রমাণেও বাধিত নহে; এই কারণে, 'একমাত্র অনুভূতিই 'দং', এই সিদ্ধান্তও নিরস্তু হইল।

<sup>\*</sup> তম্ম চ' ইতি (क) পাঠঃ।

<sup>🕇</sup> দেশাস্ত্ৰে ইত্যধিকঃ (গ) পাঠঃ।

<sup>‡</sup> অপারমার্থ্য-হেডুঃ' ইতি (গ) পাঠঃ।

ষ্ণ সন্ধিশেষয়োশচ ইতি (খ, ঘ) পাঠঃ।

যতু, অনুভূতেঃ স্বয়ংপ্রকাশস্বমূক্তম্; তদ্ বিষয়-প্রকাশনবেলায়াং জ্ঞাতুরাত্মনস্তথিব \*, ন তু সর্কেষাং সর্কাদা তথৈবেতি নিয়মোহস্তি। পরানুত্বস্থ হানোপাদানাদি-লিঙ্গকানুমান জ্ঞানবিষয় হাৎ, স্বানুত্বস্থাপ্যতী তস্থা "অজ্ঞাদিষং" ইতি জ্ঞান-বিষয়স্বদর্শনাচ্চ। (ক) অতোহনুভূতিশ্চেৎ, স্বতঃসিদ্ধেতি বক্তুং ন শক্যতে।

অনুভূতেরনুভাব্যরেইননুভূতিরমিত্যপি † তুরুক্তম্ ; স্বর্গতাতীতানু-ভবানাং পরগতানুভবানাং চ অনুভাব্যত্তেনাননুভূতিরপ্রদঙ্গাৎ। পরানু-ভবানুমানানভ্যপগমে চ শব্দার্থ-সম্বন্ধ গ্রহণাভাবেন সমস্ত-শব্দ-ব্যবহারোচেছদ-প্রদঙ্গঃ। আচার্য্যস্ত জ্ঞানবত্ত্বমনুমায় ততুপদত্তিশ্চ ক্রিয়তে; সা চ নোপপগ্যতে।। ৫৬।।

আর যে, অনুভূতিকে 'সপ্রকাশ' বলা ইই থাছে, তাহাও, জ্ঞাতা যথন কোন বিষয় প্রকাশ করে ( অবগত হয় ), কেবল তথন তাহার পক্ষেই সেইরূপ ( স্থ্রপাশ ); কিন্তু, সর্কাদা সকলের পক্ষেই যে, সেইরূপ ইইবে, এরূপ নিয়ম নাই। কারণ, পরকীয় অনুভব ত [ তাহার ] প্রবৃত্তি-নিবৃত্তি দর্শনে কেবল অনুমান প্রমাণেরই বিষয় হয়, এবং স্বীয় অনুভবও পরক্ষণে 'আমি জ্ঞানিয়াছিলাম,' এইরূপ জ্ঞানের ( স্বরণের ) বিষয়ীভূত হয়। অতএব, অনুভূতি হইলেই যে উহা স্বতঃসিদ্ধ ( স্প্রপ্রশাশ ) হইবে, ইহা বলিতে পার না।

আর, মনুভূতি অনুভাবা হইলেই যে, অননুভূতি হইবে, অর্থাৎ অনুভূতি হইবে না, ইহাও ভাল কথা নহে। কারণ, [তাহা হইলে] নিজের ও পরের যে দকল অনুভ্ব অতীত হইয়া গিয়াছে; দে দকলের আর অনুভূতিত্ব থাকিতে পারে না, মর্থাৎ দেই দমুদ্ম অনুভূতি আর অনুভব মধ্যে গণা হইতে পারে না; কারণ, দেই দমন্ত অনুভবই অত অনুভবের বিষয়ীভূত হইয়া থাকে। আর, পরকীয় অনুভব-বিষয়ে অনুমান বীকার না করিলে শক্ত ও অর্থের যে [বাচা-বাচকরণ] দম্ম, তাহাও ব্ঝিতে পারা যায় না; স্থতরাং দমন্ত শক্ত-বাবহাবই বিলুপ্ত হইয়া থাইতে পারে। ‡ আচার্গতেক জ্ঞানবান্ জানিয়া (অনুমান করিয়া) [শিয় তাঁহার দমীণে উপস্থিত হইয়া থাকে, তাহাও হইতে পারে না॥

<sup>\*</sup> তদৈব' ইতি (থ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>**ক**) ভ্রানাবিধয়জাং' ইতি (গ, ঘ) পাঠঃ।

<sup>†</sup> অনুভাব্যত্বেংমুভূতিদ্বনিত্যপি' ইতি (ক, খ) পাঠঃ।

<sup>়</sup> তাৎপৰ্য্য,—কোন শব্দের কি অর্থ, তাহা নাধারণতঃ এইরূপে জানা হইরা ধাকে,—এক ব্যক্তি অপর ব্যক্তিকে আদেশ করিল যে, 'তুমি একটা অথ লইয়া আইন'। এই আদেশ মাত্র দ্বিতীয় ব্যক্তি একটা প্রাণী (অথ) গইয়া আফিল। প্রথম ব্যক্তি পুনশ্চ বলিল 'অথটা বাঁধিলা রাথ এবং একটা গো লইরা আইন'।
দ্বিতীয় ব্যক্তি যথা-ক্ষিত্র আদেশ প্রতিপাল্ন করিল। অথ ও গো শব্দের অর্থনিভিজ্ঞ তৃতীয় এক ব্যক্তি উউ ঘটনা প্রত্যক্ষ করিল এবং ব্যিল যে, এই দ্বিতীয় ব্যক্তি 'অথ ও গো'-শব্দের অর্থ জানে, এবং জানে বিলিয়টি

নুচান্থবিষয়ে অনুস্থৃতিত্বম ? অনুস্থৃতিত্বং নাম বর্ত্তমানদশায়াং স্থ-সন্তরৈব স্বাঞ্জারং প্রতি প্রকাশমানত্বং, স্থ-সন্তরৈব স্ববিষয়-সাধনত্বং বা। তে চ অনুভবান্তরামুভাব্যত্বেহিপি স্বানুভব-সিদ্ধে নাপগচ্ছতঃ ইতি নামুভ্তিত্বমপগচ্ছতি। ঘটাদেস্থননুস্থৃতিত্বমেতং স্থভাববিরহাৎ, নানুভাব্যত্বাৎ। তথানুস্থৃতেরননুভাব্যতেহিপি অননুস্থৃতিত্বপ্রসঙ্গো তুর্ববারঃ; গগন-কুস্থমাদেবননুভাব্যস্থাননুস্থৃতিত্বাৎ।

গগন-কুস্থমাদেরননুভূতিয়মদত্ত্ব-প্রযুক্তম্, নাননুভাব্যত্ব-প্রযুক্তম্, ইতি চেং ? এবং তাই ঘটাদেরপ্যজ্ঞান।বিরোধিস্বমেবাননুভূতিস্থ-নিবন্ধনম্, \* নানুভাব্যত্ত্ব-মিত্যাস্থীয়তাম্। অনুভূতেরনুভাব্যত্ত্বে অজ্ঞানাবিরোধিস্বমপি তন্তা ঘটাদেরিব প্রদজ্যতে ইতি চেং ? অননুভাব্যত্তেহপি গগন-কুস্থমাদে-

<sup>(</sup>৫৭) থার, মন্ত জানের বিষয় হইলেই যে, [অনুত্তির ] অনুত্তির পাকিবে না, তাহাও নহে। অনুত্তি কি ? না,—যে নিজের বর্ত্তমানক্ষণে স্বীয় সতা দারাই স্বকীয় নাশ্রন—আ্বার নিকট প্রকাশ পায়, অথবা, যাহা স্বীয় সতা দারাই স্বকীয় বিষয়ের—কপরদাদির দাধন বা অন্তিয় জ্ঞাপন করে, [তাহাই অনুত্তি]। উক্ত উভয় প্রকার মন্ত্তিই নিজ নিজ প্রতীতি-সিদ্ধ; স্বতরাং অপর অনুভবের বিষয় হইলেও [স্বরূপ হইতে] প্রচাত হয় না; অত এব, তাহার অনুত্তিত্বও নপ্ত হয় না। পূর্ব্বোক্ত প্রকাশ-পতাবেব অভাব নিবন্ধনই ঘটাদি পদার্থ দকল অননুত্তি বা অনুত্তি হইতে পরিত্যক্ত হইরাছে, কিন্তু, অনুতাব্যন্ত-নিবন্ধন নহে। দেইরূপ গগন-কৃষ্ণমাদি (অসৎ পদার্থ দকল) বেকপ অননুত্তি অনুত্তি স্বয়ং অনুত্তার বিষয় না হইলেও বে, অনুত্তি হইতে পারে, তাহারই বা বারণ হইবে কিনে? যদি বল, গগন-কৃষ্ণাদির যে অননুত্তি হইতে পারে, তাহারই বা বারণ হইবে কিনে? যদি বল, গগন-কৃষ্ণাদির যে অননুত্তিত্ব, তাহা অসত্যাজনিত,—অননুতাব্যন্ত্রনিত নহে, (বেশ কথা, ] এরূপ হইলে, ঘটাদির যে অননুত্তিত্ব, অজ্ঞানের সহিত সহাবস্থানই তাহার কারণ—সননুতাব্যন্ত নহে, ইহাও স্বীকার করা উচিত।

দ্ব ছং শব্দ উচ্চারণ মাত্র এই ছুইটা প্রাণী আনমন করিতে সমর্থ হুইখাছে। উক্ত ব্যবহার দর্শনে তৃতীয় বাক্তি ইহাও বৃত্তিয়া লইল যে, এইরূপ ছুইটা প্রাণী যথাক্রমে 'অখ'ও 'গো' শব্দের বাচ্য— অর্থ, এবং এই শব্দ দ্বর ই প্রাণিদ্বয়ের বাচক — বোধক। এ ছুলে তৃতীয় ব্যক্তি প্রথমতঃ দ্বিতীর ব্যক্তির কার্য্য দেখিলা অনুমানেরই সাহায়ে বৃত্তিয়াছে যে, দ্বিতীয় ব্যক্তির এ শব্দ দ্বরে অর্থজানা আছে, নচেৎ সে কবনই ঐ শব্দ প্রবণ মাত্র তদ্মনারে কার্য্য করিতে পারিত না, নিজেই তাহার উত্তম দৃষ্টান্ত। সে কবনই ঐ শব্দ দ্বর প্রবণমাত্র তদ্মূরূপ কার্য্য করিতে পারিত না। অত্যব, প্রকীয় অনুভব-বিষয়ে অনুমান অব্যক্তির ক্রিলে কোন শব্দের কি অর্থ, তাহা জানিবার কোনই উপার থাকে না।

धोत्मत्रभानमृष्ट्िङ्नियक्षनमञ्जानाविष्ताधिष्ठत्वत, ইতি (४) পাঠঃ।

রিবাজ্ঞানাবিরোধিত্বমপি প্রদজ্যত এব। অতোহনুভাব্যত্তেহননুভূতিত্ব-মিত্যুপহাস্থা ৫৭॥

যতু, সংবিদঃ সতঃসিদ্ধারাঃ প্রাগভাবাত্তভাবাত্ত্পতির্নিরস্ততে, তদস্কস্ম জাত্যন্ধেন যক্তিঃ প্রদীয়তে। প্রাগভাবস্ম গ্রাহকাভাবাদভাবো ন শক্যতে বক্তুম্; অনুসূত্ত্যব গ্রহণাৎ \*। কথমনুসূতিঃ সতী তদানী-মেব স্বাভাবং বিরুদ্ধমবগময়তীতি চেৎ ? নহি অনুসূতিঃ স্বস্মানকাল-বর্তিনমেব বিষয়ীকরোতীত্যস্তি নিয়মঃ, অতীতানাগতয়োরবিষয়ত্বপ্রস্কাৎ।

যদি বল, অনুভ্তিরও অনুভাবাত্ব স্বীকার করিলে [অনুভাবা] ঘটাদির স্থায় তাহারও অজ্ঞানাবিরোধিতা অর্থাৎ অজ্ঞানেব দহিত একজাবস্থিতি সম্ভাবিত হইতে পারে ? [হাা, ইহা ঠিক কথা, কিন্তু তোমার মতেও] অনুভাবা হইলেও ত গগন-কুম্মাদির স্থায় তাহারও (অনুভ্তিরও) অজ্ঞান-সহাবস্থিতি হইতেই পারে ? অতএব, অনুভবের বিষয় হইলেই বে, অনুভ্তিরও না, ইহা উপহাসের বোগা †॥

(৫৮)। আর যে, সংবিং (অয়ভূতি) বতঃদিদ্ধ, স্বতরাং তাহার প্রাগভাব প্রভৃতি কারণ না থাকায় উৎপত্তি হইতে পারে না, বলা হইয়াছে; তাহাও ঠিক এক জনাদ্ধকর্তৃক অপর অন্ধকে যটি [লাঠা] প্রদানেরই অনুন্ধণ। কারণ, প্রাগভাবকে ধখন ব্রিবারই উপায় নাই, তখন প্রাগভাব নাই বা আপ্রামাণিক। একথা বলিতে পার না; যে হেতু, সয়ং অনুভবই তাহার অন্তিম জ্ঞাপন করে। যদি বল, অনুভূতি নিজে বিভ্রমান গালিয়া তৎকালেই মাবার নিজেরই অভাব জ্ঞাপন প্রকাশ। করিবে কিরপে ? কারণ, একই কালে এক বস্তার যে, ভাবও অভাব; তাহা ত হইতেই পারে না বিরুদ্ধ। না,—এ আপত্তি হইতে পারে না; কারণ, অমুভূতি যে, কেবল বর্ত্তমানকালীন বিষয়কেই গ্রহণ করিবে, এরূপ কোন নিয়ম নাই; তাহা হইলে অতীত ও ভবিষ্যুৎ [যাহা বর্ত্তমান নাই, এমন] বস্তু-বিষয়ে আর অনুভব [জ্ঞান] হইতেই পারে না।

শ্রাহণাৎ' ইতি (ক) পাঠঃ।

<sup>া</sup> তাৎপর্য্য —শহরমতে আয়াও অর্ভুতি এক অভিন্ন পদার্থ। দৃখ্যানই অনুভূতির দারা প্রকাশিত হয়, অর্থাৎ অনুভূত হয়, সেই আয়য়য়য়প অনুভূতিকে প্রকাশ করিবার নিমিত্ত আর অপর অনুভূতির এবিখন হয় না, উহা অপ্রকাশ। পরস্ত, যে সকল বস্তু অনুভূতের বিষয় বা অনুভাগ্য হয়, সে সকল বস্তু অনুভূতি হইতে ভিন্ন —কথনও অনুভূতি ফরূপ ইইতে পারে না : যেমন, —অনুভবের বিষয় ঘট-পটাদি পদার্থ সকল কথনও অনুভূতি অরূপ্ত অরুভূতি ফরূপ হয় না। কিন্তু রামান্ত্রমামী এ কথা ফীকার করেন না। তিনি বলেন, অনুভাবা হইলেই যে, অনুভূতি হইলেই যে, অনুভূতি হইলেই যে, অনুভূতি হইলেই এ বিষয়ে কোন যুক্তি নাই। কারণ, দেখিতে পাওয়া যায়, আকাশ-কুত্ম অস্থ পদার্থ ; ফ্তরাং কণনও অনুভাবা হয় না, কিন্তু তা'বলিয়া কি কথনও মে অনুভূতি (জ্ঞান স্বরূপ) হইতে পারে ? যদি বল যে, গগন-কুস্মাণি

অথ মন্যাস,—অনুস্থৃতি-প্রাগভাবাদেঃ সিদ্ধ্যতস্তৎসমকালভাবনিয়মোহ-গ্নীতি। কিং স্বয়া কচিদেবং দৃষ্টম্; যেন নিয়মং ত্রবীষি ? হন্ত তর্হি তত-গ্রব দর্শনাৎ প্রাগভাবাদিঃ সিদ্ধ্যং, ইতি ন তদপত্নবঃ (\*)। তৎপ্রাগ-ভাবং চ তৎসমকালবর্ত্তিনমনুমাত্রঃ কো ত্রবীতি ?

ইন্দ্রি-জন্মনঃ প্রত্যক্ষস্ত হি এষ স্বভাবনিয়মঃ,—যৎ স্বদমকালবর্ত্তিনঃ শদার্থস্য গ্রাহকত্বম্, ন সর্কোষাং জ্ঞানানাং প্রমাণানাং চ, স্মরণানুমানাগম– ্যাগি-প্রত্যক্ষাদিযু কালান্তরবর্তিনোহিপি গ্রহণ-দর্শনাং। অতএব চ

যদি মনে কর যে, উপলব্ধি বাতীত যথন কোন বস্তুরই প্রতীতি হয় না; তথন নিশ্চয়ই মনুভূতি ও তাণার প্রাগভাবাদিব সমকাল-বৃত্তির নিয়ম আছে। জিজ্ঞাসা করি,— চুমি কি কাথাও একপ (মনুভূতি ও তৎ পাগভাবের সমকালপ্রিরি) দেখিয়াই, যাহাতে করপ নিয়ম মাছে, বলিতেছ? আরু যদি বা দেখিয়াই থাক, ভবে ত সেই দর্শন হইতেই অর্থাং তোমার ফি সেই উদাহরণ হইতেই অনুভূতির প্রাগভাব সিদ্ধ হইতেছে; অত্তব অনুভূতির প্রাগভাব সপলাপ করে। যায় না। পিকাস্তরে একই বস্তুর ভাব ও অভাব যে, একই কালে থাকিতে পারে, ইহা উন্মন্ত ভিন্ন আরু কেহ বলিতে পারে না। (†)।

্ষে হেতু, অবণ, অনুমান ও যোগি-প্রতাক্ষে তৎকালে অনুপস্থিত—কালাম্বরবর্ত্তী। বিশ্বর বা উপলান্ধ দৃষ্ট হয়; [ প্রত্রব বুঝিতে হইবে, ] নিজের সমকালবত্তিবিশ্বহণের যে নিয়ম, তাহা কেবল ইন্দ্রিয়-জন্ত প্রতাক্ষ প্রথমেই প্রযোজ্য—সমন্ত জ্ঞান ও
মন্ত প্রমাণ স্থাফে নহে।

দং প্ৰাৰ্থগুলি অজ্ঞান-বিরোধী হয় না — অৰ্থাং মিখাজিনিব্লন অজ্ঞানের সহিত একতা অবস্থান করে, কিবণেগ উহাবা অনুভূতি শেশী হইতে পরিতাজ। এ কগার উত্তরে বক্তবা এই যে, শহরমতে সমস্ত বিষ্ঠ যথন গজ্ঞান-সহক্ত, তথন গগন কুনুমাদিব জায় ঘটাদি প্ৰাৰ্থণ্ড ত অজ্ঞানেই অবস্থিত, স্থাত্তাং কারণেই উহারা অনুভূতি হইবে না , অতএব অনুভাবাজ্ঞ আর অনুভূতিজের কাবণ বলিয়া দেশি কবা সমীচীন হইতে পারে না ।

<sup>&</sup>lt;sup>(†</sup>) 'ভদভাব নিহ্নবঃ' ইতি (ক) পাঠঃ।

<sup>া)</sup> তাংগ্যা, — শারর বলিয়াছেল যে, অনুভূতি বা জ্ঞান বস্তুটা নি গ্রামিন, উহার উৎপত্তি ইইতে পারে
, কারণ, যাহার 'প্রাগভাব' নাই, অর্থাং ক্থনও অনুভা নাই, গাহার উৎপত্তি হয় না; ইহা সর্কামন্ত্র জিত্তি। অনুভূতির 'প্রাগভাব' জ্ঞানিতে হইলেও অনুভব পাকা আবশ্যক, বিনা অনুভবে কোন বস্তুরই ন্তিই প্রমাণ হয় না, অথচ অনুভব ও তাহার প্রাগভাব একই কালে পাকিতে পারে না; কারণ, উহারা ক্রমণ প্রাথ।

<sup>্</sup>এপন রামাযুদ্ধ বলিতেছেন যে, এ কণা সত্য নহে; যাহা অনুভবকালে অবর্তমান, এরূপ অতীত ও অনাগত বিপেরও যপন জান (মার্ব) হয়, তপন 'প্রাগভাব' বর্তমান না থাকি লও তাহার অনুভবে বাধা কি ? যদি বল যে, বিভাব' স্থানেই কেবল অনুভবের সম্মকাল-বর্তিত্ব নিয়ম—অন্তান্ত সম্বন্ধে নহে; এ বিবয়ে কিন্তু কোন

প্রমাণস্থ প্রমোর্যাবিনাভাবঃ, নহি প্রমাণস্থ স্বসমকালবর্তিনা অবিনাভাবোহর্থ-সম্বন্ধঃ; অপিতু, যদ্দেশ-কালাদি-সম্বন্ধিতয়া যোহর্থোহবভাসতে, তম্থ তথাবিধাকার্মিথ্যান্থ-প্রত্যনীকতা। অত ইদমপি নিরস্তং,—স্মৃতির্ন বাহ্য-বিষয়া নফেইপ্যর্থে স্মৃতিদর্শনাদিতি॥ ৫৮॥

অথ উচ্যেত,— ন তাবৎ সংবিৎপ্রাগভাবঃ প্রত্যক্ষাবসেয়ঃ, অবর্ত্তন্ধানয়। ন চ প্রমাণান্তরাবসেয়ঃ, লিঙ্গান্তভাবাৎ। নহি সংবিৎ-প্রাগভাব-ব্যাপ্তমিহ লিঙ্গমুপলভাতে, নানুপপত্তিরপি (\*) কস্তাচিদ্ দৃশ্যতে। নচা-গমস্তদ্বিষয়ে দৃষ্টচরঃ। অতস্তৎপ্রাগভাবঃ প্রমাণাভাবাদেব ন দেৎস্থতীতি। যান্তবং, স্বতঃশিদ্ধত্ব-বিভবং পরিত্যজ্য প্রমাণাভাবেহবর্দ্দেচৎ; যোগ্যানুপ্রাক্তাভাবঃ সমর্থিত ইত্যুপশাম্যতু ভবান্।

এই কারণেই প্রমেয় [জেয়] পদার্থের সহিত প্রমাণের অবিনাভাব বা নিয়ত সম্বন্ধ।

কিন্তু কারণ, স্বীয় সমকাশবর্তী বস্তুর সহিত যে অবিনাভাব, তাহাই প্রমাণের

বিষয়সম্বন্ধ বা বিষয়-গ্রহণ নহে; পরস্তু, যে পদার্থ যে কালে ও যে দেশে সম্বন্ধ বলিয়া প্রতীত্ত

হয়, সেই পদার্থের যে, সেই প্রকার অবস্থায় মিথ্যায়-নিবৃত্তি করা, অর্থাৎ তাহার অন্তিজ্ঞাপন করা, [তাহাই প্রমাণের অর্থ-স্থন্ধ বা বিষয়-গ্রহণ]। যে হেতু, বিন্ত বস্তু-বিষয়েও

অর্ণ হইতে দেখা যায়, অত্তর্র 'স্তি-জ্ঞানটী বাহ্য-পদার্থ-বিষয়কে নহে, অর্থাৎ স্মৃতি
কোন বিষয় নাই, উহা নির্ক্ষিয়।' এই বৌদ্ধ-সিদ্ধান্ত উক্ত হেতু বলেই নিরম্ভ হইল॥

(৫৯)। যদি বল যে, সংবিদের [ মনুভূতির ] প্রাগভাব প্রতাক্ষ দ্বারা নিরূপণ করা যায় না; কারণ, তৎকালে সে বর্তুমান থাকে না। [ অনুমানাদি ] প্রমাণান্তর দ্বারা তাহা জ্ঞানা যায় না; কারণ, এ বিষয়ে 'লিয়' বা হেতু প্রভৃতি কোন সাধন নাই, কেন না,—অনুভূতির প্রাগভাব দ্বারা বাপ্তি মর্থাৎ সেই প্রাগভাবের অধীন কোন হেতু (শিঙ্গ) দৃষ্ট হয় না, মথচা, তাহার মভাবে কোন বিষয়ের অনুপপত্তি বা অসামঞ্জ্ঞও দেখা যাইতেছে না, যাহার জন্ত অনুভূতির প্রাগভাব স্বীকার করিতে হইবে ], এবং প্রাগভাবের অত্তিরবাধক কোন শব্দ-প্রমাণও দৃষ্ট হইতেছে না। অত্তব্ব, প্রমাণাভাব বশত্তই জ্ঞান্তির প্রাগভাব দিল্ল হইবে না। [বেশ কথা, ] এইরূপে যদি আপুনাকে [ অনুভূতির প্রাগভাব স্বাগভাব অস্থাকারের পক্ষে অনুভূতির 'স্বতঃসিদ্ধৃত্ব রাণভাব অস্থাকারের পক্ষে অনুভূতির 'স্বতঃসিদ্ধৃত্ব রাণভাব ম্বাগভাব মুন্তির প্রাগভাব মুন্তির হইখাছিল; এখন যদি সেই হেতু ত্যাগ করিয়া আবার প্রমাণাভাবকেই প্রাগভাব মুন্ত্বীর নির্দেশ করিতে হয়, তাহা হইবে, [স্তায়মতে যথন] 'অনুপ্রাম্বি

দৃষ্টান্ত নাই। আব যদি দৃষ্টান্তই থাকে, তবে ত সেই দৃষ্টান্ত-বলেই অমুভূতির সমকালীন প্রাগন্তাবের জাগি শীকার করিতে হইবে,— 'অমুভূতির প্রাগভাধ নাই' বল কিরপে? অথচ একই বস্তুর একই কালে <sup>যে ভাগ</sup> ও অভাব ধাকিতে পারে, ইহা উন্মন্ত প্রলাপ ভিন্ন আর কিছুই নহে। অতএব শঙ্করের যুক্তি উপেকশীয়।

<sup>( \* .),</sup> নামুপলকিঃ ইত্যাদিঃ ( ধ ) পাঠঃ ; ( গ, ঘ ) পুতকে তুঅংমংশ এব নাভি ।

কিংচ, প্রত্যক্ষজ্ঞানং স্ববিষয়ং ঘটাদিকং স্বসন্তাকালে সন্তং সাধ্য়ৎ তস্থ ন পর্বাদা সত্তামবর্গময়ং দৃশ্যতে, ইতি ঘটাদেঃ পূর্ব্বোত্তর-কালসত্তা ন প্রতীয়তে। তদপ্রতীতিশ্চ সংবেদনস্থ কাল-পরিচ্ছিন্নতয়া প্রতীতেঃ। ঘটাদি-বিষয়মেব সংবেদনং স্বয়ং কালানবিচ্ছিন্নং প্রতীতং চেৎ; সংবেদন-বিষয়ো ঘটাদিরপি কালানবিচ্ছিন্নঃ প্রতীয়েত, ইতি নিত্যঃ স্থাৎ। নিত্যং চেৎ সংবেদনং স্বতঃসিদ্ধং, নিত্যমিত্যেব প্রতীয়েত; ন চ তথা প্রতীয়তে।

্রমাণ বারাই অভ.ব সমার্থত বা প্রমাণিত হইয়াছে, [ভ্রথন আর প্রমাণ নাই, বলাচলে কিন্দে ? ](৵) অভ্রব, আপনি [বিচার হইতে ]বিবত হউন।

আরও এক কথা,—দেখিতে পাওয়া যায়, প্রভাক্ষজ্ঞানের বিষয়ঘটাদি পদার্থ ষ্ঠক্ষণ বিভাগন থাকে, তভক্ষণই সং; প্রভাক্ষ জ্ঞান তৎসাধক হইলেও কিন্তু ভাহার সর্ব্বকালীন সন্তা জ্ঞাপন করে না; এই কারণেই পূর্ব্বোত্তর কালে অর্থাৎ উৎপত্তির পূর্ব্বেও ধ্বংদের পর আর ঘটেন সন্তা প্রতীত হয় না; সংবেদন বা অনুভব নিজে কালাবজ্ঞিল বলিয়াই অর্থাৎ সর্ব্বনীন নয় বলিয়াই (সময় বময় ) সেই ঘটাদি সত্তার অপ্রভীতি হইয়া থাকে। আর দেই ঘটাদি বিষয়ে যে অনুভব হয়, সে নিজেই যদি কালের ছারা অবজ্ঞিল বা সীমাবদ্ধ না হইয়া প্রতীত হইত, তাহা হইলে দেই অনুভবের বিষয় ঘটাদি পদার্থও কালের ছারা অবজ্ঞিল না হইয়াই প্রতীত হইত; স্বত্রাং সে সকলও নিত্য হইতে পারিত। স্বতঃসিদ্ধ সাবদেন যাদ নিত্য হইত, তাহা হইলে 'নিত্য' বলিয়াই প্রতীত হইত ? কিন্তু সেরপে ত প্রতীত হয় না।

<sup>(\*) াং</sup>পর্যা, - শক্ষর ম'ত, অনুসূতির গাগভাব না থ'কাব পক্ষে প্রথমত: অনুসূতির 'শ্বতঃসিদ্ধর'ই একমার প্রধান হেতু রূপে উল্লিখিত ইট্যাছিল। এখন আবাব সেট 'শ্বতঃসিদ্ধর' হেতু ত্যাগ করিরা অনুসূতির শাগভাব সথকে প্রমাণভাব, অর্থাং প্রত্যক্ষ, অনুমান, উপ'নি প্রভৃতি যে সকল প্রমাণ আছে; সে সম্প্রের না উহা প্রমাণত হয় না, এই হেতুব উল্লেখ করা হইয়াছে। তাই ভাষ্যকার বলিতেছেন যে, প্রাগভাব দিংকে প্রমাণ নাই, বলিতে পার না; কারণ ভাষ প্রভৃতি দর্শনের মতে 'যোগ্যালুপলিন্ধি'ও একটা প্রমাণ, মতরাং তাহা দ্বারাই অভাগ প্রমাণিত হইতে পারে। 'যোগ্যালুপলিন্ধি' অর্থ,—যে বস্তু যে সকল কাবণ শ্বারা ইত্যক্ষ যোগ্য; সেই সকল কারণ অবিকল ভাবে বিদ্যান থাকিতেও যদি তাহার উপলন্ধি বা প্রত্যক্ষ না হয়, 5 ব, তাহাকে 'যোগা মুপলিন্ধি' বলে। এই 'যোগ্যালুপলিন্ধিকে কেহ কেহ প্রমাণমধ্যে পরিগণিত করেন, মাবাব কেহ বা প্রত্যক্ষ দ্বারাই উহার উপপত্তি করিয়া পাফেন। ফলকথা, অভাবের অতির বিষয়ে যথন ইকপ প্রমাণ রহিয়াছে, তথ্ন, ত্রিবরে প্রমাণ নাই, এ কথা বলা যার না।

৬৮। তাংপর্যা,—বেমন, ঘটের অফুভবাভাব ও পটের বিনাশ কখনই অপরাপর বল্পর স্মৃতি-বাধক হর ।
া; তেমনি, অফুভবাতিরিক বিষয়ের অফুভব ও অহংভাবের নিবৃত্তি কখনই শুর্থি (গাঢ়নিল্লা-) কালীন দিফ্ভবের স্তির-বাধক—অল্পর শের হেজু হইতে পারে না।

এবমনুমানাদি-সংবিদোহপি কালানবচ্ছিন্নাঃ প্রতীতাশ্চেৎ; স্ববিষয়ানপি কালানবচ্ছিন্নান্ প্রকাশয়ন্তি, ইতি তে চ সর্বের কালানবচ্ছিন্না নিত্যাঃ স্মুঃ; সংবিদমুরূপ-স্বরূপত্বাদ্ \* বিষয়াণাম্। ন চ নির্বিষয়া কাচিং সংবিদস্তি; অনুপলরেঃ। বিষয়-প্রকাশনতায়বোপলরেরেব হি সংবিদঃ স্বয়ংপ্রকাশতা সমর্থিতা; সংবিদো বিষয়-প্রকাশনতা-স্বভাব-বিরহে সভি স্বয়ংপ্রকাশত্বাসিদ্ধেঃ অনুভূতের নুভবান্তরাননুভাব্যত্বাচ্চ সংবিদস্তচ্ছতৈর স্থাৎ।

ন চ স্বাপ-মদ-মৃচ্ছ দিয়্ সর্ব-বিষয়-শূন্সা কেবলৈব সংবিৎ পরিক্ষুরতীতি বাচ্যম্; যোগ্যাকুলব্ধি-পরাহতত্বাৎ। দ তাম্বপি দশাস্ত্র অনুভূতিরকুভূতা চেং; তস্তাঃ প্রবোধ-সময়েহকুসংধানং স্থাৎ; ন চ তদন্তি॥ ৫১॥

নুষসুভূতস্থ পদার্থস্থ স্মরণ-নিয়মো ন দৃষ্টচরঃ ; অতঃ স্মরণাভানঃ কথমসুভবাভাবং দাধয়েৎ ? উচ্যতে,—-নিখিল-সংস্কার-তিরস্কৃতিকর-দেহ-

এইরপে, অনুমানাদি-জন্ম জানও যদি কালেব দারা অনবচ্ছির হইত, তবে, নিজ-নিজ বিষয় সম্হকৈও কালানবচ্ছির বলিয়াই জ্ঞাপন করিত, স্তরাং সে সকলও নিতা হইতে পারিত; কারণ, অনুভ্রমান বিষয় তাখাব অনুভব তুলারপ হইয়া থাকে। আরে, বিয়য়বিহীন যে, কোন অনুভ্তি আছে, বা থাকিতে পারে, তাহাও বলিতে পার না; কারণ এরণ অনুভৃতি দেখা যায় না। কেন না, অনুভৃতির যে বিষয়-প্রকাশ করা স্থাব, তাহা দারাই জ্ঞানের সমংপ্রকাশতা সাধন করা হইয়াছে। এখন বিষয়-প্রকাশন কালে অনুভৃতির বর্ত্তমান থাকা রূপ স্বভাবটীনা থাকিলে তাহার স্বয়ংপ্রকাশত্বই সিদ্ধ হইতে পারে না; এবং অনুভৃতি বিষয়ে পৃথক্ অনুভব স্বীকার করায় ফলে-ফলে অনুভৃতির তুজ্জাই (মিখ্যাত্বই) হইয়া পড়ে।

আরে, স্থপ্প, মত্তা ও মৃচ্ছণ প্রভৃতি দশায় ধে, সর্বপ্রকার বিষয়-সম্পর্কশৃত্ত কেবলই জান ফুর্ত্তি পায়; তাহাও বলিতে পার না। কারণ, পূর্ব্বোক্ত যোগ্যাহপলব্ধি যুক্তি ছারাই ভাই। প্রতিবিদ্ধ হইয়াছে। যাদ সেই সকল অবস্থায়ও অনুভৃতির অনুভব থাকিত, তবে, নিদ্রাভাইই পরও তাহার স্মরণ হইত. [অথচ কাহারো] তাহা হয় না।

৬১। ভাশ, অনুভূত পদার্থ মাত্রেরই যে সারণ হইবে, এরূপ নিয়ম ত কুরোপি দৃষ্ট <sup>হা</sup> নাই? অতএব, উক্ত সারণাভাব দারা অনুভবের অভাব সাধন হয় কিরূপে ? বশিতেছি, – দেহভাগে প্রভৃতি কারণেই সমস্ত সংস্থারের তিরোধান হইয়া থাকে, [নিজোখিত বাজিয়]

<sup>(\*)</sup> সংবিদমুরূপত্বাৎ' ইতি (গ, ঘ ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> পরাকৃতথাৎ' ইতি (ক, খ) পাঠঃ।

বিগমাদি-প্রবলহেত্ব-বিরহেত্বপ্যান্তরণ-নিয়মোহকুভবাভাবমেব সাধয়িত ;
ন কেবলমম্মরণ-নিয়মাদকুভবাভাবঃ, স্থাপ্রেতিভ্যু "ইয়ন্তং কালং ন
কিঞ্চিলহমজ্ঞাসিষম্" ইতি প্রত্যবমর্শে নৈব সিদ্ধাঃ। ন চ সত্যপ্যকুভবে
তদস্মরণ-নিয়মো বিষয়াবচ্ছেদ-বিরহাদহঙ্কারবিগমাদ্বেতি শক্যতে বক্তুম্;
অর্থান্তরানকুভবস্থার্থান্তরাভাবস্থ চ অকুভূতার্থান্তরাম্মরণ-হেতুম্বাভাবাৎ।
তাম্বপি দশাস্থ্যর্থাহকুবর্ত্ত-ইতি চ বক্ষ্যতে।

নকু স্বাপাদি-দশাস্থপি সনিশোষেকুভনোইস্তীতি পূর্ব্বমুক্তম্ ? সত্য-মূল্ন্; সঙ্গাজাকুভবঃ; স চ সনিশোষ \* এনেতি স্থাপয়িষ্যতে। ইহ তু সকলনিষয়-নিরহিণী নিরাশ্রয়া চ সংবিদ্ নিষিধ্যতে। কেবলৈব সংবিদাজা-কুডব ইতি চেহ; ন, সা চ সাশ্রয়েতি হ্যুপপাদয়িষ্যতে। অতোহকুভূতিঃ সত্তী স্বয়ণ স্থাগভাবিং ন সাধ্যতীতি প্রাগভাবাসিদ্ধি ন শক্যতে বক্তুম্।

সংখ্যারনাশক সেই সকল কারণের অভাবেও যে, স্মবণাভাব, তাহাই [তাৎকালিক]
মানুলবের অভাব জ্ঞাপন করিতেছে। আর, কেবল স্মরণাভাবের নিয়ম হইতেই যে,
মানুভবেব অভাব দিল হইতেছে, তাহা নহে,—'আমি এত ক্ষণ কিছুই জানিতে পারি নাই';
মুখ্যোথিত ব্যক্তির এইরূপ বোধ হইতেও তাহা দিন হইতেছে। এ কথাও বলিতে পার না
্য, [তংকালে] স্মনুভবদত্তেও বিষয়নিদ্ধারণের অভাব কিংবা অহঙ্কারের (আমিন্ববোদের)
মুখ্যান বশতঃ মানুভবির স্মরণ হয় না। তাহার কারণ এই যে, অন্য বস্তুর অনুভূতির অভাব
এবং অন্য বস্তুর বিনাশ, কথনই অপর অনুভূত পদার্থের আস্মরণের হেতু হইতে পারে না।
বিস্তুতঃ সেই স্বপ্লাদি অবস্থায়ও যে অহণভাব বা আমিন্ব অনুবৃত্ত থাকে, ইছা পরে
নিল। ১ইবে।

আছা, স্থাদি দশায়ও সবিশেষ অন্তব থাকে, এ কথা (ভূমি—রামান্তর্ক) পূর্বে । বিয়াছ, [এখন তাহার নিষেধ করিতেছ কি নকারে?] হাঁণ, বলা হইয়াছে, সত্য, কিন্তু স-টা আত্মান্তবের কথা; সেই অন্তবটী যে নিশ্চয়ই সবিশেষ (নির্বিশেষ নহে), তাহা তিঃপব বাবস্থাপিত করা হহবে। এখানে কেবল সর্ব্বপ্রকার বিষয়-বিরহিত ও নিরাশ্রম দিই ভূতিব প্রতিষেধ করা হইতেছে ম'ত্র। যদি বল, কেবল নির্বিশেষ জ্ঞানই আত্মান্তব, তদতিরিক্ত আত্মান্তব নাই?] না,—এ কথাত বলিতে পবে না; কারণ, সেই অন্তভূতিও ম পরাশ্রিত (নির্বিশেষ নহে), ইহা পরে উপপাদন করিব। অতএব, অনুভূতি স্বয়ং বিজ্ঞানি থাকিয়া নিক্রে প্রাগভাব সাধন করিতে পারে না, অত এব সমূভূতির প্রাগভাব সিদ্ধ হয় া, ত্র কথা বলিতে পার না। [আর, যথন যুক্তির সাহায়ে] অনুভূতিরও অনুভব সন্তব্ধর

<sup>(\*)</sup> সবিষয এব ইতি ( খ ) পাঠঃ।

অনুস্থতেরনুভাব্যত্ব-সম্ভবোপপাদনেনান্যতোহপ্যদিদ্ধির্নিরস্তা। তস্মাৎ । প্রাগভাবান্তদিদ্ধ্যা সংবিদোহনুৎপত্তিরুপপত্তিমতী॥ ৬০॥

বদপ্যস্থা অনুৎপত্তা বিকারান্তর-নিরসনম্; তদপ্যনুপুপন্ন।
প্রাগভাবে ব্যভিচারাৎ; তস্ত হি জন্মাভাবেহপি বিনাশো দৃশুতে;
ভাবেদ্বিতি বিশেষণে তর্ককুশলতা আবিষ্কৃতা ভবতি। তথা চ ভবদভিমতাবিস্তানুৎপ্রের বিবিধ-বিকারাপ্রদিং তত্ত্বজ্ঞানোদয়াদন্তবতী চ ইতি তস্তামনৈকান্ত্যম্। তদ্বিকারাঃ সর্বের্ব মিথ্যাভূতা ইতি চেৎ; কিং ভবতঃ প্রমার্ধভূতোহপ্যস্তি বিকারঃ ? যেনৈতদ্বিশেষণমর্থবদ্ ভবতি। নহুসাবভ্যুপ্
গম্যতে।

যদপি—অনুভূতিরজত্বাৎ স্বস্মিন্ বিভাগং ন সহতে ইতি। তদপি নোপ্র প্রভাতে, অজস্ত্রৈবাল্মনো দেহেন্দ্রিয়াদিভোগ বিভক্তত্বাদ্, অনাদিত্বেন চাড়া-পগতায়া অবিভায়া আল্মনো ব্যতিরেকস্থাবশ্যাশ্রয়ণীয়ত্বাৎ। স বিভাগে

আরো যে বলা হইরাছে, অনুভূতি স্বরং অজ (জনারহি ১); সুতরাং নিজে বিভাগার্হ ইইটে পারে না। তাহাও সঙ্গত হর না; কারণ, আত্মা জনারহিত হইরাও দের ও ইন্দ্রি<sup>রাদি</sup> হইতে বিভক্ত বা পৃথক হইরা আছে, এবং 'অনাদি' বলিয়া স্বীকৃত অবিস্থা ইইতেও আত্মা<sup>কে</sup> পৃথক বলিয়া অবশ্রই স্বীকার করিতে হইবে। যদি বল, সেই বিভাগ মিধ্যা (সতা নহে)।

বলিয়া প্রতিপোদন করা হইয়াছে, [তথন, 'অনুভূতি] প্রমাণান্তব দারাও সিদ্ধ হইলে পারে না,' এই যুক্তিও নিরস্ত হইল। অতএব, প্রাগভাবাদি কারণের অভাবে 'সংবিদ্ধে (জ্ঞানের) উৎপত্তি হইতে পারে না,' এ কথা যুক্তিযুক্ত নহে।

<sup>(</sup>১১)। আর যে, এই অনুংপত্তির সাহাযোই [ অনুভূতিব ] অন্যান্ত বিকারেরও প্রচাথান করা হইরাছে; তাহাও সকত হয় নাই; কারণ, প্রাগভাবেই তাহার ব্যক্তিচার ( নির্মের জঙ্গ ) দৃষ্ট হয়; যেহেতু প্রাগভাবের জন্ম না থাকিলেও বিনাশ দৃষ্ট হয়। যদি বল, অভাব জিল পদার্থের সম্বন্ধেই [ ঐরপ নিয়ম ]; ইাা, ঐরপ বিশেষণ-যোগেও কেবল তর্ককোশলই প্রদর্শি হয় মাত্র ( কোন বস্তঃ-সিদ্ধি হয় না )। দেখ,—তোমার অভিমত অবিদ্যা-পদার্থ টা উৎপ্রনা হইরাও বিবিধ বিকার জন্মায় এবং তত্ত্ত্তানের উদয়মাত্রে বিনষ্ট হইরা যায়। স্প্রচাং সেই অবিল্যাতেই [ পূর্ব্বোক্ত নিয়ম ] অনৈকান্তিক, অর্থাৎ ব্যাভিচারী হইতেছে। যদি বল, আবিল্যার সমস্ত বিকারই মিথাা, [ স্কুত্রাং দেখানে নির্ম ভঙ্গ হবে না । ] জিল্পানা কবি, বিশেষণ সার্থক হইতে পারে ? নিশ্চয়ই [ তোমরা ] ইহা ( কোন বিকারেরই সত্যতা ) স্বীক্ষিকর না ।

মথ্যারূপ ইতি চেৎ; জন্ম-প্রতিবদ্ধঃ পরমার্থ-বিভাগঃ কিং কচিদ্ দৃষ্টস্ত্বয়া ? অবিল্লায়া আত্মনঃ পরমার্থতো বিভাগাভাবে বস্তুতো হৃবিলৈত্ব স্থাদাত্মা। অবাধিত প্রতিপত্তিসিদ্ধ-দৃশ্যভেদ-সমর্থনেন দর্শনভেদোহিপি সমর্থিত এব, (\*) চেছল্য-ভেদাৎ ছেদনভেদবৎ॥ ৬১॥

যদপি—নাস্থা দৃশেদৃশিস্বরূপায়া দৃশ্যঃ কশ্চিদপি ধর্ম্মোহস্তি; দৃশ্যন্ত্বা-দেন তেষাং ন দৃশিধর্মন্ত্রম্ ইতি চ। তদপি স্বাভ্যুপগতৈঃ প্রমাণদিদ্ধৈ-নিত্যন্ত্র-স্বয়ংপ্রকাশস্বাদি-ধর্মেরুভয়মনৈকান্তিকম্।

জিজাসা করি, ] তুমি কোপাও কি জন্মাধীন পারমার্থিক ( যথার্থ সতা ) বিভাগ দেখিয়াছ ?

া) বস্ততঃ অবিতা হইতে আত্মার যদি যথার্থ বিভাগ নাই থাকে, তবে, ফলে-ফলে মাবদাই আত্মা হইতে পারে, অর্থাৎ আত্মাও মবিদার মধ্যে যদি ভেদই না রহিল, তাহা টেলে আত্মা ও অবিদ্যা একই হইরা পড়ে। আরে, দৃগুমান ঘটপটাদি পদার্থের যে, পরম্পর প্রধেদ প্রতীত হইয়া থাকে, তাহাও যখন বাধিত মর্থাৎ অসত্য বলিয়া প্রতিপন্ন হয় না, তখন টিয়া সত্য। অত্রব, যেমন ভেদনীয় বৃক্ষাদের ভেদ অনুসারে ভেদন ক্রিয়াও ভিন্ন ভিন্ন ভিন্ন থাকে; তেমনি অবাধিত দৃগুভেদ অনুসারে তাহার দর্শন, অর্থাৎ ভেদার ভৃতিরও ধানাই স্বীকার করিতেই হইবে।

১২। আরো যে বলা হইয়াছে,—এই অনুভূতি স্বয়ংই দৃশি স্বরূপ (জান স্বরূপ), হতবাং তাহার দৃশ্য (দর্শন-যোগ্য) কোনও ধর্ম থাকিতে পারে না; এবং পক্ষান্তরে, নিতাম ও স্বয়ংপ্রকাশত্ব প্রভৃতি ভাবগুলিকে তাহার দৃশ্য ধলিলে, সেই] দৃশুত্ব-নিবন্ধনই াহারা দৃশিরূপা অনুভূতির ধর্ম হইতে পারে না। এই উভয় যুক্তিও তাহাদের স্বীকৃত ও

<sup>(\*)</sup> তাৎপথা— "প্রতিপ্রমাতৃ বিষয়ং পরশারবিলক্ষণাঃ। অবপরোক্ষং প্রদর্শন্ত স্থ-ছুংখাদিবং বিয়ঃ। খাং, ভিন্ন ভিন্ন স্থ-ছুংখাদি বিষয়ে যেকপ পৃথক পৃথক জ্ঞান সমুদিত হয়, সেইকাণ প্রত্যেক জ্ঞোয় পদার্থের উপ অধু-ারেই ভিন্ন ভিন্ন জ্ঞান সমুৎপন্ন হয় ।

<sup>(া)</sup> তাংপর্বা,—পূর্ববিশক্ষবাদী বলিয়াছিলেন যে, অনুভ্তির যথন জন্ম নাই, তথন তাহাতে কোন । বিবিক বিভাগ ঘটিতে পারে না। ফলকথা,—যাহার জন্ম আছে, তাহারই বিভাগ হইয়া থাকে। এ কথার বি ভাষাকার প্রশ্ন করিতেছেন যে, বস্তু-বিভাগ যে জন্মপ্রতিবদ্ধ - জন্মাধীন, অর্থাৎ যাহার জন্ম আছে, । হারই বিভাগ হইবে—জন্মহীনের হইবে না; কোপাও কি ইহার উদাহরণ দেখিয়ছে? যাহাতে এরূপ নিরম্বিতেছ। যদি বল, জন্মশীল, অথচ পারমাথিকি বিভাগ সম্পন্ন ঘট-পটাদিই ইহার দৃষ্টান্ত। এ কথা বলিতে । না; কারণ, তাহা হইলে ঘটাদির পারমাথিকি বিভাগ থাকায় অবৈ চবাদের ব্যাঘাত হইয়া পড়ে। এই বিবে লা লাকাম প্রস্কারণ প্রদর্শিত হইতেছে।

ন চ তে সংবেদনমাত্রম্, স্বরূপভেদাৎ স্বসন্তর্রৈব স্বাশ্রায়ং প্রতি কস্তচিদ্বিষয়স্থা প্রকাশনং হি সংবেদনমু। স্বয়ংপ্রকাশতা তু স্বসন্তর্রেব স্বাশ্রায় প্রকাশমানতা। প্রকাশশচ চিদচিদশেষ-পদার্থদাধারণং ব্যবহারাকুগুণ্যম্। সর্বকাল-বর্ত্তমানম্বং হি-নিত্যম্। একজং-একসংখ্যাবচেছদইতি। তেষাং জড়ক্বাগ্রভাবরূপতায়ামপি তথাভূতৈরপি চৈতন্য-ধর্মভূতৈক্তৈরনৈকান্ত্যম-পরিহার্যম্। সংবিদি তু স্বরূপাতিরেকেণ জড়ক্বাদি-প্রত্যনীকক্বমিত্যভাব-রূপো ভাবরূপো বা ধর্মো নাভ্যুপেতক্ষেত্রং তত্তিরিষেধাক্ত্যা কিমপি নোক্তং ভবেৎ॥ ৬২॥

প্রমাণ-সিদ্ধ নিত্যন্ত ও স্বয়ং-প্রকাশন প্রভৃতি ধর্ম দারা মনৈকান্তিক অর্থাৎ ব্যক্তিচারী হইতেছে। (\*)

আর সেই নিতার ও স্বরংপ্রকাশ্ব প্রভৃতি ধর্ম-গুলি যে মুক্তৃতিরই স্কলপ, তাহা নং কারণ, উহাদের স্বলপ-গত ভেদ আছে। [মুক্তৃতি] বিজ্ঞমান থাকার তদাশ্রদ্দ আআর নিকট যে, কোন বিষয় প্রকাশ করা; তাহার নাম সংবেদন। আর স্বীয় আশ্রদ্দ আআর নিকট যে, প্রকাশমানভাবে বিজ্ঞমান থাকা, তাহার নাম স্বরংপ্রকাশমানভাবি চিৎ-জড় সর্বপদার্থ-গত ব্যবহার সম্পাদন-সামর্থোর নাম প্রকাশ। সর্বকালে বর্ত্তমান থাকার নাম নিতার। একর অর্থ এক' সংখ্যা দ্বারা পরিমিত করা। এ সকল পদার্থ জড়রাদির অভাব স্বরূপ হইলেও চৈতভ্যের ধর্ম; স্ক্তরাং এবংবিধ চৈতভ্য-ধন্ম নিতারাদি দ্বারা বে, প্রের্জি র্জিক ব্যভিচার ঘটে, তাহার পরিহার সহজ্পাদ্য নহে। অধিকন্ত, উক্ত অনুভূতি হইতে পৃথক্, জড়থাদিবিরোধী, উক্ত ধর্ম সকল ভাবরূপীই হউক, আর অভাবক্রপীই হউক, উহাদের অনুভূতি-সবদ্দ স্বীকার না করিলে, ফলতঃ কিছুই প্রতিপাদন করা হইল না। মর্থাৎ অভ্যবিরোধী স্ক্রম্প্রকাশর প্রভৃতি ধর্মপ্রতিল ভাবই হউক, আর অভাবই হউক, অনুভূতির সহিতে তাহাদের সম্বন্ধ স্বীকাব করিতেই হইবে; নচেৎ বন্ধ্যাব পুক্ত-প্রতিষ্থের ভাষার ঐ সকলের অনুভূতি-ধর্মই প্রভাগাধান করাও সঙ্গত হয় না॥ ৮২॥

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা,— শক্ষরমতে অনুভূতিট পথকাশ জান্ত্রকণ, জান্মাত্রই দৃশ্য বা জেয় পদার্থ হ<sup>5</sup>ে পৃথক। পকাস্তরে, যাহা দৃশ্য, তাহাও জান হইতে পৃথক। দৃশ্য ঘট ও তদ্বিষয়ক জান কথনই এক ২<sup>5</sup>ে পারে না। স্বতরাং নিতাপও স্বয়ং প্রকাশত প্রভৃতি পদার্থগুলি অনুভূতির দৃশ্য – ধন্মনহে, পক্ষান্তরে ঐ সকলকে অনুভূতির দৃশ্য বলিলে, প্রেণিজে নিয়মানুসারে সেই দৃশ্য বলতঃই তাহার অনুভূতির ধর্ম হইতে পারে না, ইত্যাশি ভাষাকার বলিভেছেন, উক্ত উভয় নিয়মই ঐকাস্তিক নহে, অর্থাৎ অবগুলনায় নহে। কারণ অনুভূতির যে নতাই ও অপ্রকাশত আছে, তাহা বানীর অনুমাদিত এবং প্রমাণ ঘারাও সমর্থিত। ঐ নিতাপ্র ও স্বরংপ্রকাশই যধন অনুভূতিতে রহিয়াছে, তথনই অনুভূতিতে কোন প্রকার দৃশ্য ধর্ম থাকিতে পারে না, হত্যাদি প্রেকিণিট নিয়ম ভার ইইয়াছে।

অপি চ, সংবিৎ সিধ্যতি বা \* নবা ? সিধ্যতি চেৎ; সধর্মতা স্থাৎ; ম চেৎ; তুচ্ছতা, গগন-কুস্থমাদিবৎ। সিদ্ধিরেব সংবিদিতি চেৎ; কস্থ কং প্রতি, ইতি বক্তব্যম্। যদি ন কস্থাচিৎ কংচিৎ প্রতি; সা তর্হি ন সিদ্ধিঃ। সিদ্ধিহি পুত্রসমির কস্থাচিৎ কংচিৎপ্রতি ভবতি। আত্মন ইতি চেৎ; কোহয়মাত্মা ? নকু সংবিদেবেত্যক্তম্। সত্যমুক্তম্, জুরুক্তং তু তৎ। তথা হি, কস্থাচিৎ পুরুষস্থা কিঞ্চিদর্থজাতং প্রতি সিদ্ধিরূপতয়া তৎসম্বন্ধিনী সা সংবিৎ স্বয়ং কথমিবাত্মভাবমনুভবেৎ।

এতহুক্তং ভবতি,—অনুভূতিরিতি স্বাশ্রয়ং প্রতি স্বসদ্ভাবেনৈব কস্থ-চিদ্বস্তুনো ব্যবহারানুগুণ্যাপাদনস্বভাবে। জ্ঞানাবগতি-সংবিদাগুপরনামা সক-মকোহনুভবিতুরাত্মনো ধর্মবিশেষঃ "ঘটমহং জানামি," "ইমমর্থমবগচ্ছামি," পিটমহং সংবেদ্যি" ইতি সর্কোষামাত্ম-সাক্ষিকঃ প্রসিদ্ধঃ। এতৎ-স্বভাবতয়া হি তম্যাঃ স্বয়ং প্রকাশতা ভবতাপ্যপ্রপাদিতা।

৬০। অপিচ, এই সংবিৎ (অন্তৃতি) প্রমাণ দারা সিদ্ধ হয় কি না ? যদি সিদ্ধ হয়, চবে তাহার ধর্ম ও সিদ্ধ হইবে। আর যদি সিদ্ধ না হয়, তাহা হইলে উহা গগন-কুস্থমের ন্তায় ছফ (মিপ্যা) ইইয়া পড়ে। সংবিৎ বদি সিদ্ধিরই নামান্তর হয়, তবে, বলিতে ইইবে, কাহার প্রতি চাহার সিদ্ধি। উহা যদি কাহারও প্রতি কাহারও সিদ্ধিই না হয়, তবে তাহা সিদ্ধিও ইইতে বির না; একের পুত্রর ধর্মটী যেন্দ্রপ অপরের সম্বদ্ধেই হয়, সিদ্ধিও ঠিক তদ্ধেণ। অর্থাৎ এই উভয়-সাপেক, সিদ্ধিও ঠিক সইন্রপ—যাহার সম্বদ্ধে যাহার সিদ্ধি, তত্তর-সাপেক। যদি বল, [সিদ্ধি] আয়ারই ধর্ম। ই আয়া কে ? [উত্তর] 'সংবিৎই আ্যা,' একথা পূর্বেই উক্ত ইইয়াছে। ই্যা, উক্ত ইয়াছে সত্য; কিন্তু তাহা ত ত্ত্বক্ত অর্থাৎ অসৎক্যা। দেব, যথন কোন পুক্রের কোন ব্যার সিদ্ধিরপা সংবিৎ উৎপন্ন হয়, তথন সেই বিষয়গত সংবিৎ (জ্ঞান) নিজেই নিজের আয়াম হিত্তব করিতে পারে কিক্রপে ?

এই অভিপ্রায় উক্ত হইল যে, অভিব্যক্তিমাত্রেরই এইরূপ স্বভাব যে, স্থীয় আশ্রেরে অরভবিতার) নিকট কোন না কোন বস্তকে ব্যবহার-যোগ্য করিয়া দেয়। জ্ঞান, বিগতি ও সংবিৎ প্রভৃতি বাহার অপর নাম, এবং যাহা সকর্মক অর্থাৎ কোন একটা বিষয় বিলয়ন না করিয়া থাকিতে পারে না বা থাকে না; অর্ভব-কর্ত্তা—আত্মার ঐরূপ ধর্মেরই মি অর্ভৃতি! 'আমি ঘট জানি' 'এই বিষয়টী অবগত হইতেছি,' (এবং) 'পট সংবেদন শৃষ্ভব) করিতেছি,' এইরূপে উক্ত অর্ভৃতি সকল লোকেরই আত্ম-প্রতীতি-সিদ্ধ রহিয়াছে। বিরুত্তি বিশ্বর উক্ত স্বভাবটী লইয়াই অর্ভৃতির স্বপ্রকাশত্ব ধর্মের সমর্থন করিয়াছ।

অস্ত সকর্ম্মকস্ত কর্ত্ত-ধর্মবিশেষস্ত কর্মাত্ববৎ (\*) কর্তত্তমপি তুর্ঘটমিছি। তথা হি; — অস্ত কর্ত্তঃ স্থিরত্বং কর্ত্ত্বধর্মস্ত সংবেদনাখ্যস্ত স্থপ-ছুঃখাদেরি উৎপত্তি-স্থিতি-নিরোধাশ্চ প্রত্যক্ষমীক্ষ্যন্তে। কর্তৃহৈর্ঘ্যং তাবৎ "<sub>ম</sub> এবায়মর্থঃ পূর্ববং ময়াকুভূতঃ" ইতি প্রত্যভিজ্ঞা-প্রত্যক্ষসিদ্ধম্। (†) "क জানামি, অহমজ্ঞাসিষণ, জ্ঞাতুরের মমেদানীণ জ্ঞানণ নষ্টম," ইতি চ সংবিদ্ধুৎপত্ত্যাদয়ঃ প্রত্যক্ষ-সিদ্ধাং, ইতি কুতন্তুদৈক্যম। এবং ক্ষণভঙ্গিত্তা সংবিদ আত্মত্বাভ্যুপগমে পূর্বেবহ্যুদ্ ফিং পরেব্যুঃ (গ্রু) "ইদমহমদর্শম্", ইি প্রত্যভিজ্ঞা চ ন ঘটতে; অন্যেনাকুভৃতস্থ নহন্যেন প্রত্যভিজ্ঞানসংভবঃ।

কিংচ, অনুভূতেরাকারাভারপানে তস্থা নিতাত্তেহপি প্রতিদন্ধান সম্ভবঃ (§) তদবস্থঃ। প্রতিসন্ধানং হি প্রবাপরকালস্থায়িনমন্ত্রভবিতারমুগ

কর্ত্ত্বত ধর্মবিশেষ এই সকর্মক (কর্ম-সাপেক্ষ) অমুভূতি ঘেমন নিজেই নিজের কর্ম বর্গ হইতে পারে না, তেমনি কর্ত্বরূপও হইতে পারে না। দেখ, এই অনুভবের যিনি কর্তা– অমুভবিতা, তিনি স্থিরতর অর্থাৎ বহুকালস্থায়ী; কিন্তু, তাহারই ( মনুভবকর্তারই ) 🕫 অনুভ⊲কে ঠিক সুথ-ছঃথাদির (বুদ্ধি-ধর্মের) ভার উৎপত্তি, স্থিতি ও বিলয় প্রাপ্ত হইট 'দেই এই বস্তুই আমি পুর্বে প্রত্যক্ষ করিয়াছি', এই প্রত্যভিন্ত ( শ ) শারাই কর্তার ( অমুভবিতার) স্থিরতা ( এই দীর্ঘকালস্থায়িতা ) দিছা হইতেছে। [ কিন্ত ] 'নামি জানিতেছি', 'মামি জানিয়াছিলাম,' এবং 'পূর্ব্বে যে আমার ( জাতার) া জ্ঞান বর্ত্তমান ছিল, এখন সেই আমারই সেই জ্ঞান বিনষ্ট হইয়াছে,' ইত্যাদিরপে জ্ঞান উৎপত্তি প্রভৃতি ধর্মা নিচয় প্রত্যক্ষ দিন্ধ। অতএব জ্ঞাতা ( আত্মা ) ও জ্ঞানের একত্ব ইই পারে কিরপে? আরও হেতু এই যে, সংবিৎ বা জ্ঞান পদার্থটী ক্ষণভঙ্গুর-প্রতিঞ্ क्य-मत्रा भौन ; त्म हे मःवि९८क हे आञ्चा विनदा चौकात कतितन भूर्विनिवतन नृष्टे वस्त्र ( পরদিবদে 'আমি ইহা দেখিয়াছিলাম,' এইরূপে প্রত্যভিজ্ঞা হয়, তাহা আর হইতে পারেন কারণ, অন্ত-দৃষ্ট পদার্থে কথনই অন্তের প্রত্যভিজ্ঞা হইতে পারে না।

স্মারও এক কথা,—অনুভূতিকে আত্মা বলিয়া স্বীকার করার যদিও তাহার নিতাত্বই শ্বী<sup>রা</sup> করা হয় সত্য, তথাপি প্রত্যভিজ্ঞার অসম্ভাবনা দোষ পূর্ববংই স্থিরতর রহিল ; কারণ, <sup>প্রতি</sup>

<sup>(\*)</sup> বৰ্মভাববং' ইতি (ক. গ ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) প্রভাভিজ্ঞা-মিদ্ধুম্' ইতি (খা) পাঠং ।

<sup>(‡) &#</sup>x27;অপরেছাঃ' ইতি (খ, য) পাঠঃ। । ১৯৮ 'প্রতিসকানভাবঃ' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup> গ )। যে বস্ত পুর্বের একবার অমুভূত ২ইয়াছে, পশ্চাং নেই বস্তরই দর্শন হইজে যে, 'আমি ইহা পূ দেপিয়াছিলাম,' ইত্যাদিরূপে অমুভূতত প্রতীতি, তাহার নাম প্রত্যভিজ্ঞা। প্রত্যভিজ্ঞাও একপ্রকার গ্রা<sup>ন</sup> মধ্যে পরিগণিত।

্যাপয়তি; নাকুভূতিমাত্রম্, 'অহমেবেদং পূর্ব্বমপ্যস্বভূবম্' ইতি, ভবতো-প্যকুভূতের্নহাকুভবিতৃত্বমিষ্টম্, অকুভূতিরকুভূতিমাত্রমেব। সংবিৎ নাম গচিৎ নিরাশ্রয়া নির্ব্বিষয়া বা অত্যন্তাকুপলব্বেন্ সম্ভবতীত্যুক্তম্। উভয়া-গুপগতা সংবিদেবাত্বেত্যুপলব্বিপরাহতম্। অকুভূতিমাত্রমেব প্রমার্থ-ৃতি নিক্ষ্বকহেত্বাভাসাশ্চ নিরাকৃতাঃ॥ ৬৩॥

নকু চ, "অহং জানামি" ইত্যস্মৎ-প্রত্যা যোহনিদমংশঃ প্রকাশৈক-সম্চিৎ-পদার্থঃ, দ আত্মা। তস্মিন্ তদল-নির্ভাদিততয়া যুম্মদর্থ-লক্ষণঃ— অহং জানামী"তি নিধ্যন্ অহমর্থশিচন্মাত্রাতিরেকী যুম্মদর্থ এব। নৈতদেবম্, অহং জানামি" ইতি ধর্মধর্মিতয়া প্রত্যক্ষপ্রতীতি-বিরোধাদেব। কিঞ্চ,—

ধান বা প্রতাভিজ্ঞা-জ্ঞানটা একই অন্নভবিতার পূর্ব্বাপরকালস্থায়িত্ব জ্ঞাপন করে, অর্থাং এখন নি প্রতাভিজ্ঞা করিতেছেন, ইতঃ পূর্বেও তিনিই বিগ্নমান ছিলেন, এইরপই প্রতাতি সম্ংদ্রন করে, অগ্রথ প্রতাভিজ্ঞা আর সাধারণ অনুভৃতি এক প্রকার নহে। আর, 'আনিই ইহা র্বেও অন্থভব করিয়াছিলাম,' এইপ্রকার অনুভৃতিকেই অন্থভবিতা (আআ) বলিয়া নির্দেশ করা ধহর আপনারও অভিপ্রেত নহে; অনুভৃতি কেবলই অনুভৃতিস্কুপ, (সে অনুভবিতা হইতে বেনা)। পূর্বেই কথিত হইয়ছে যে, নিরাশ্রয় ও নির্বিষয় অনুভৃতি কথনই সম্ভপর হয় না, বিল, ঐরপ অনুভব কথনও দেখা ধায় না। আর যে, বাদী প্রতিবাদী উভয়-সম্মত মুভৃতিকেই আআ। [বলা হইয়াছে]; তাহাও প্রতীতিসিদ্ধ ভেদানুভব দারাই প্রত্যধাত লৈ এবং একমাত্র অনুভৃতিরই পরমার্থ সত্যতা বিষয়ে যে সকল অসং যুক্তি বা হেতৃ নির্শিত হইয়াছিদ; সে সকলও উক্ত মুক্ত দারাই নিরস্ত হইল।।

৬৪। আছো, 'আমি জানি,' (অহং জানামি) এই 'অহং'-প্রতীতিস্থলে যে, অনিদমংশ । জড়া, একমাত্র প্রকাশস্বভাব হৈততা পদার্থ, তাহাই যথার্থ আত্মা, এবং 'আমি জানি' এই তাতি-সিদ্ধ যে অর্থ, তাহাও সেই আত্ম-চৈততা দ্বারাই নিয়ত সমুদ্ধাসিত ইইয়া থাকে; ইয়াং সেই 'অহং'-অর্থও ফলে ফলে চৈততাতিরিক্ত (অচেতন) 'য়্য়ং'-অর্থ বা বাহ্য পদার্থই । য়া – ইহা এরূপ হইতে পারে না। কারণ, 'আমি জানি' এই তীতিতে 'অহং'-পদার্থটী ধর্ম্মা (বিশেষা), এবং জ্ঞান পদার্থটী তাহারই ধর্ম বা বিশেষণ-বৈ অহ্তুত হইয়া থাকে; [অহংকে য়ুয়ৎ পদার্থ বিলিলে] পুর্বোক্ত প্রভাক্ষ সিদ্ধ-প্রতীতির ছিল হইয়া পড়ে।

<sup>(\*)।</sup> তাৎপৰ্য্য,—যাহা জ্ঞানের প্রকাশ্ত ৰা বিষয় হয়, তাহা নিশ্চয়ই জ্ঞান হউতে ভিন্ন। এই নিয়মামু-র আ্ব্রি-চৈতত্ত্য-প্রকাশ্ত 'অহং'-পদার্থ আত্মা কথনই প্রকাশক হইতে পারে না; অনাশ্না হইলেই তাহাকে মং'-পদার্থ (তুমি ) বলা হয়। অতএব, 'অহং'-পদার্থকে তুমি আত্মা মনে করিলেও বস্তুত: উহা আত্ম-চাশ্ত হওয়ার অনাত্মা—বাহ্য — যুম্মৎপদার্থেই পর্যব্যাত হইতেছে।

অহমর্থো ন চেদাল্লা প্রত্যক্তবুং নাল্পনো ভবেৎ।
অহং-বুদ্ধ্যা পরাগর্থাৎ প্রত্যগর্থো হি ভিন্ততে ॥
নিরস্তাথিলছংখোহহমনন্তানন্দভাক্ স্বরাট্।
ভবেয়মিতি মোক্ষার্থী প্রবণাদে প্রবর্ততে ॥
অহমর্থ-বিনাশন্চেম্যোক্ষ ইত্যধ্যবস্থতি।
অপসর্পেদ্দেশ মোক্ষকথা-প্রস্তাবগন্ধতঃ ॥
ময়ি নক্ষেইপি মত্তোহ্ন্যা কাচিৎ জ্ঞপ্তিরবন্ধিতা।
ইতি তৎপ্রাপ্তয়ে যত্ত্বঃ কস্থাপি ন ভবিষ্যতি ॥
স্বসম্বন্ধিতয়া হস্যাঃ সত্তা-বিজ্ঞপ্রিতাদি ৯ চ।
স্বসম্বন্ধ-(†) বিয়োগে তু জ্ঞপ্তিরেব ন সিধ্যতি ॥
ছেতু শেছ্ন্যস্থ চাভাবে চেছ্দ্নাদেরসিদ্ধিবৎ।
আতোহহমর্থো জ্ঞাতৈব প্রত্যগাল্পেতি নিশ্চিতম্ ॥
"বিজ্ঞাতারমরে কেন বিজ্ঞানীয়াদ্" ইতি (য়) প্র্যুতিঃ।

[ রহদা৹, ৪।৪।১৪ ]

"এতদ্ যো বেভি তং প্রাহুঃ ক্ষেত্রজ্ঞ" ইতি চ স্মৃতিঃ॥ [ গীতা৹, ১৩৷১]

অপিচ, 'অহং'-পদাথ যাদ আত্মা না হইত, তবে তাহার প্রত্যক্ত্ব বা অবাহায় হৈতে পারিত না। অস্তরাত্মা 'অহং'-জান ধারাই বাহ্ন পদার্থ হইতে পৃথক্ কৃত হয়। আহি সর্ক্ষবিধ হঃপ রহিত, অনস্ত আনন্দময় এবং স্বরাট্ ( স্প্রেকাশ বা অপরাধীন ) হইব, এই অভিনাষবশেই মোক্ষার্থী পুক্ষ শাস্ত্র-শ্রবণাদি কার্য্যে প্রবৃত্ত হইয়া থাকে। অহমর্থের অর্থাং আমিত্রের যদি বিনাশ হয়, তবেই নিশ্চিত মোক্ষ লাভ হয়। ( তখন, ) সেই পুক্ষ মোক্ষে কথার প্রত্যাব হইতেও দ্রে সরিয়া ধান। আমি অর্থাং আত্মা বিনন্ধ হইলেও যদি তদতিরিক্ত কোন জান বিজ্ঞান্থ থাকিত; তাহা হইলে সেই অনাত্ম-পদার্থ লাভের জন্ত কাহারও যত্ন সম্ভব্য পর হইত না। ইহার (জ্ঞানের) সত্তাও জ্ঞানত্ব (স্বপ্রকাশত্ম) প্রভৃতি ধর্ম সকল আত্ম-সহজ্ব পরি আবি আ্লামীনক্ষণে প্রতীত হয়। যেমন, ছেদেনের কর্ত্তাও কর্মের ( বাহাকে ছেন্দি করা হয়, তাহার ) অভাবে ছেদনাদি ক্রিয়া সম্পন্ন হয় না, তেমনি সেই আত্মান্ত্র পরিভাগি করি জ্ঞানই সিদ্ধ হইতে পারে না। অতএব, 'অহং'-পদার্থ সেই জ্ঞাতাই ( অহং আনার্মি এই জ্ঞানের কর্ত্তাই) বে, প্রত্যগাত্মা ( জীবাত্মা ), ইহা নিশ্চিত। 'অরে সৈত্রেছি!

<sup>\*</sup> সন্তাদি জ্বন্তিতাদি' ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(1) &#</sup>x27;সদশ্বন্ধি' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(‡) &#</sup>x27;কাৰাভোবেতি চ' ইতি (খ, ঘ) পাঠ:। আগতৌ তুকুতাপি নৈবং পাঠ **উ**পলভাতে।

"নাক্মা শ্রুতে"রিত্যারভ্য সূত্রকারোহপি বক্ষ্যতি। "জোহত এবে"(\*)ত্যতো নাক্মা জ্ঞপ্তিমাত্রমিতি স্থিতম্ ॥৬৪॥

অহং-প্রত্যয়দিন্ধো হম্মদর্থঃ, যুত্মৎ-প্রত্যয়বিষয়ো যুত্মদর্থঃ। তত্রাহং জানামীতি দিন্ধো জ্ঞাতা যুত্মদর্থ ইতি বচনং 'জননী মে বন্ধ্যা' ইতিবদ্ ব্যাহতার্থঞ্চ। ন চাদো জ্ঞাতাহমর্থোহ্যাধীনপ্রকাশঃ, স্বয়ংপ্রকাশতাং। চৈত্যস্বভাবতা হি স্বয়ংপ্রকাশতা। যঃ প্রকাশস্বভাবঃ, সোহন্যাধীনপ্রকাশো দাপবং। ন হি দীপাদেঃ স্প্রভা-বলনির্ভাদিতত্ত্বন (†) অপ্রকাশত্বমন্যাধীনপ্রকাশত্বঞ্চ। কিং তহি ? দীপঃ প্রকাশস্বভাবঃ (ঃ) স্বয়মের প্রকাশতে, অন্যানাপ প্রকাশয়তি প্রভয়া।

এতছুক্তং ভবতি,—যথা(§)একমেব তেজোদ্রব্যং প্রভা-প্রভাবদ্রূপোব-তিষ্ঠতে। যগপি প্রভা প্রভাবদূদ্রব্য-গুণভূতা, তথাপি তেজোদ্রব্যমেব, ন শৌ-

বিজ্ঞাতাকে—মাত্মাকে আবার কিসের দ্বারা জানিবে ?' এই শ্রুতি, এবং 'ইছা যে লোক জানে, [পণ্ডিভেরা] তাহাকে 'ক্ষেত্মজ্ঞ' বলিয়া থাকেন।' স্বয়ং স্ত্রকারও "নাত্মা শ্রুতেঃ" [ব্রহ্মস্ত্র, ২৷৩৷১৮], এই স্ত্র ছইতে আরম্ভ করিয়া "জ্ঞঃ অতএব" [ব্রহ্মস্ত্র ২৷৩৷১৯] ইত্যাদি স্ত্র দ্বারা আত্মা যে, জ্ঞানস্বরূপ নছে, ইছা প্রতিপাদন করিবেন॥

৬৫। বিশেষতঃ, 'অহং'-পদার্থটা 'অহং'-প্রতীতি সিদ্ধ; আর 'যুম্মং'-পদার্থটা 'যুমং'জ্ঞানের বিষয়; স্ক্তরাং 'আমি জানি' এই 'মহং'-প্রতীতিগন্য জ্ঞাতাকে বে, 'যুমং'-('তুমি')
পদার্থ বলা, তাহা ঠিক্ 'আমার মাতা বন্ধা' এই কথার আর ব্যাহতার্থ, অর্থাৎ স্বোক্তি-বিরুদ্ধ।
উক্ত 'অহং'-পদার্থ—জ্ঞাতার প্রকাশ বা প্রতীতি কথনই অপরের অধীন নহে, যেহেতু
উহা স্প্রকাশ। কারণ, স্বভাবসিদ্ধ চৈতত্তেরই নাম স্বরংপ্রকাশতা, স্ক্তরাং যাহা স্বভাবতঃ
স্বয়ংই প্রকাশমান, তাহার প্রকাশ কথনই অপরের অধীন হইতে পারে না, প্রদীপই
ইহাব দৃষ্টান্ত। প্রদীপ প্রভৃতি জ্যোতিঃ-পদার্থ স্বীয় প্রকাশ-শক্তি প্রভাবে সমুজাসিত থাকে,
এ জন্ম কথনই অপ্রকাশিত বা প্রাধীন-প্রকাশসম্পন্ন হয় না; তবে কি না, স্বভাবতঃ
প্রকাশমর দীপ নিজেই প্রকাশ পার, এবং প্রভা বারা অপরাপর পদার্থেরও প্রকাশ জন্মার।

এই কথা বলা হইল যে,—যেমন একই তেজোমন্ত প্ৰভা ও প্ৰভাযুক্তরূপে অবস্থান করে; এইরূপ আ্মা চিৎস্রূপ হইনাও চৈত্ত্বগুণ-সম্পন্নরূপে অবস্থিতি করেন। যদিও প্রভা ধর্মটী প্রভাযুক্ত দ্রোর গুণ বা ধর্ম সূরূপ হউক, তথাপি উহা তেকঃ-পদার্থই বটে,

<sup>(\*) &#</sup>x27;এব ততো' ইভি (গ) পাঠ: ।

<sup>(†) &#</sup>x27;স্ব প্রকাশবল-নির্ভাসিছেন' ইতি (ক) পাঠঃ। (‡) 'স্বরং প্রকাশ-স্বস্তারঃ' ইতিবে) পাঠঃ।

<sup>(%)</sup> অত্ৰত্য 'বধা' শব্দস্ত উত্তৰ্জ 'এবস্বস্থাত্মা চিজ্ৰপ এব চৈতস্তপ্তপকঃ' ইত্যনেন সম্বন্ধঃ।

ক্ল্যাদিবদ্ গুণঃ। স্বাশ্রয়াদখ্যত্রাপি বর্ত্তমানস্থাদ্ রূপবস্ত্রাচ্চ শৌক্ল্যাদিধর্ম-বৈধর্ম্যাৎ প্রকাশবস্ত্রাচ্চ তেজোদ্রব্যমেব, নার্থাস্তরম্। প্রকাশবস্ত্রং চ স্বস্বরূপস্থান্মেয়াঞ্চ প্রকাশকস্থাৎ। অস্থাস্ত গুণস্বব্যবহারো নিত্যতদাশ্রয়স্থ-তচ্ছেযস্থানিবন্ধনঃ।

ন চাশ্রয়াবয়বা এব বিশীর্ণাঃ (\*) প্রচরন্তঃ প্রভেত্যুচ্যন্তে, মণি-ছ্যুমণি-প্রস্তুতীনাং বিনাশপ্রদক্ষাৎ। দীপেহপ্যবয়বি-প্রতিপত্তিঃ কদাচিদপি ন স্থাৎ। ন হি বিশরণস্বভাবাবয়বা দীপাশ্চতুরস্থলমাত্রং নিয়মেন পিণ্ডীভূতা উদ্ধমুদ্দাম্য ততঃ পশ্চাদ্ যুগপদেব তির্য্যুদ্ধমধশ্চৈকরপা বিশীর্ণাঃ † প্রচরন্তীতি বক্তুং শক্যতে। অতঃ সপ্রভাকা এব দীপাঃ প্রতিক্ষণমুৎপ্রমা বিনশ্যন্তীতি পুক্ষল-কারণক্রমোপনিপাতাৎ তদ্বিনাশে বিনাশাচ্চাবগম্যতে। প্রভায়াঃ স্বাশ্রয়মনীপে প্রকাশাধিক্যমোস্যাধিক্যমিত্যান্ত্যুপলব্ধিব্যবস্থাপ্যম্, অয়ানদীনামৌষ্য্যাদিবৎ। এব্যাল্মা চিদ্রপ এব চৈত্যগুণক (\$) ইতি ॥৬৫॥

শুক্রতাদির ন্যায় গুণ নহে। কারণ, ঐ প্রভা সৃীয় আশ্রয় (দীপাদি) পরিত্যাগ করিয়াও দ্রে অবস্থিতি করে এবং নিজেও রূপ-সম্পন্ন। অতএব, শুক্রতাদিগুণের সহিত উহার ধর্ম-গঠ পার্থক্য রহিয়াছে; এই কারণে এবং প্রকাশবন্ধ (উজ্জ্বলম্ব) হেডুতেও উহা নিশ্চয়ই তেজো-ময় দ্রব্য, ভিন্ন পদার্থ নহে। প্রভা যথন নিজের সৃত্তপ ও অপর পদার্থকেও প্রকাশিত করে, তথন নিশ্চয়ই উহার প্রকাশবতা আছে। প্রভার যে, গুণ্ম-ব্যবহার হয়, তাহার কারণ এই যে, প্রভা সর্ম্বদাই তেজাদ্রব্যকে আশ্রয় করিয়া এবং তাহারই অধীন হইয়া অবস্থিতি করে।

এ কথাও বলিতে পার না যে, তেন্দোদ্রব্যের অবয়বরাশিই ইতন্ততঃ প্রসারিত হইর।
বিচরণ করতঃ 'প্রভা' নামে অভিহিত হর। কারণ, তাহা হইলে মণি ও স্থ্য প্রভৃতি
তেজঃ-পদার্থের প্রতিমুহুর্ত্তেই বিনাশ স্থীকার করিতে হয়। এবং [উক্ত প্রকার সিদ্ধান্তই
সর্ব্বসম্মত হইলে] প্রদীপের অবয়বিত্ব প্রতিপত্তি বা বোধ কথনই হইতে পারে না।
কারণ, [উক্ত সিদ্ধান্তাম্পারে] প্রত্যেক দীপাবয়বই বিশরণস্ভাব; তাদৃশ অবয়ব-সম্পর্ন
দীপ সকল [প্রাথমে] নিয়মিতরূপে চারি অঙ্গুলী (কিঞ্চিৎ) পরিমাণে উন্নতভাবে পিণ্ডীভূত
(মনীভূত) হইরা তাহার পরেই যে, উদ্ধ্, অধঃ ও বক্রভাবে (চতুর্দ্ধিকে) প্রসারিত হইরা

<sup>(\*)</sup> विनीक्षमानां (भ) भार्ठः ইতি ।

<sup>া</sup> বিশীৰ্যামাণাঃ' ইতি (ব) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> চৈড**ন্ত্রতাণ:**' ইতি ( ৰ, ৰ ) পাঠ:।

চিজ্পতা হি স্বরংপ্রকাশতা। তথা হি প্রুত্যঃ,—"দ যথা দৈশ্ধব-ঘনোহনস্তরোহবাহাঃ কৃৎস্নো রদঘন এব, এবং বা অরে অয়মাত্মা-নন্তরোহবাহাঃ কৃৎস্নঃ প্রজ্ঞানঘন এব;" [রহদা৹ ডা৫।১৩]। "বিজ্ঞান-ঘনএব।" [রহদা৹ ৪।৪।১২]। "অত্রায়ং পুরুষঃ স্বয়ংজ্যোতি-র্ভবিত।" [রহদা৹ ৬।৩৷৯]। "ন বিজ্ঞাতুর্বিজ্ঞাতের্বিপরিলোপো বিগতে।" [রহদা৹ ৪।৩।৩০]। "অথ যো বেদেদং জিদ্রাণীতি, দ আত্মা।" ।রহদা৹ ৬।৩৷৩০]। "কতম আত্মাণ যোহয়ণ বিজ্ঞানময়ঃ প্রাণেষু হৃত্যন্তর্জ্যোতিঃ প্রুদা৹ ৮।১২।৪]। "এয় হি দ্রুষ্টা প্রোতা রদয়িতা দ্রাতা মন্তা

ম্মভাবে বিচরণ করে, এ কথাও বাণতে পারা যায় না। (\*) অতএব, [তৈল ও বর্ত্তী প্রভৃতি] উপযুক্ত কারণের সন্তাবে সন্তাব, আর তাহার অভাবে অভাব দর্শনে জ্ঞানা যায় বে, দীপ সকল প্রতিক্ষণে সৃদ্ধভার সহিতই উৎপন্ন ও বিনষ্ট হয়। অগ্নি প্রভৃতির সানিধ্য-নিবন্ধন যেরূপ [অন্ত বন্ধর] উত্তাপাধিক্য অনুভূত হয়, প্রভারও সৃীয় আশ্রেষ সন্নিধানেই গেইরূপ প্রকাশও উষ্ণতার আধিক্য অনুভূত হইরা থাকে, অফুভব অনুসারেই ইহার ব্যবস্থা ক্বিতে হয়। অতএব আ্যা চিৎস্কুপ হইবেও উক্ত দীপাদির ভার চৈত্তাগুণ সম্পন্ন॥

৬৬। চিংস্রপত্ম অর্থ সূপ্রকাশত ; শ্রুতি সকলও সেইরপই প্রিতিপাদন করিতেছে,] 'মরে মৈত্রেরি! 'প্রসিদ্ধ সৈদ্ধব-খণ্ড থেরূপ ভিতরে, বাহিরে, সর্বতোভাবে কেবলই লবন বসময়, এইরূপ এই আয়াও অন্তর বাহির রহিত, সমস্তই কেবল প্রজ্ঞাসূরূপ, অর্থাৎ কেবলই বিজ্ঞানসূর্বিপ।' 'এই স্ব্যুপ্তি অবস্থায় আয়া সৃষ্ণপ্রকাশ হয়।' 'জ্ঞাতার জ্ঞান' বিনুপ্ত হয় না।' 'আমি ইহা আন করিতেছি, বলিয়া যিনি দ্বিকার করিন, তিনি আয়া।' 'মায়া কে? যিনি এই হলয়ন্থিত, প্রাণাধিদেবতা, বিজ্ঞানময় ও জ্যোতির্মার প্রস্কয়।' 'এই 'বজ্ঞানময় আয়াই এইা, শ্রোতা, মস্তা, (চিঙ্ঝাকারী), বোদা (কর্ম্বব্য নির্দ্ধারক) ও কর্মা।'

<sup>ে )</sup> চাংপর্যা,—প্রথম কাপন্তি হইল যে, আয়া ২ দ চিং —জ্ঞান স্বরূপই হয়, তবে, চৈচন্ত (জ্ঞান) নিচাব ও হ্য কিরপে ? চিং ও চৈচন্ত ত একই পদার্থ। ভাষ্যকার একটা দৃষ্টান্ত দ্বারা এই আপন্তির সমাবান কবিছেছেন। তিনি বলিছেছেন যে, প্রদীপ যেরূপ নিজে তেজোময়, অবচ প্রভা তাহার আশ্রিত ব্যা, হার্যাও ত্রন্থপ স্বয়ং চিনায়, চৈচন্ত তাহার আশ্রিত ধর্ম। প্রতিপক্ষী বলিভেছেন যে, দৃষ্টান্ত ঠিক ইটল না. কারণ, পিপ্তাভূত চেলোময় দীপের তৈরুপ অংশগুলিই চতুর্দ্ধিকে বিকার্থ ইছল 'প্রভা' সংজ্ঞা লাভ কযে, স্তর্যাং প্রভা ও দীপ একং প্রার্থ—ভিন্ন নহে। তত্ত্ত্ত্বে ভাষ্যকার ব লভেছেন যে, না, — দৃষ্টান্ত ঠিক হইলছে; কারণ, ইতন্ত চঃ প্রস্ত হওছাই যদি তৈরুপ অব্যবের স্বভাব হই হ, তাহা হইলে তেজজংপদার্থ (দীপাদি) সর্বান। বিপ্রকৃষ্ণি ভাবেই থাকিত, কথনই পিপ্তাভূত হইয়া থাকিতে পারিত না। কারণ, কেইই কথনত স্বভাব পরিত্যাগ করিয়া গাকিচে পারে না। বিশেষতঃ তৈরুপ অব্যবের এইরূপ স্বভাব হইলে স্র্যা, দেবেবও জনবরত অব্যব বিল্লেষণ বশাচঃ এক কালে বিনাশ উপস্থিত হইতে পারে, অধ্য ভাষ্য সঙ্গত কথা ইয় না। অতএব, অব্যব প্রদারণের কথা ঠিক নহে।

বোদ্ধা কর্ত্তা বিজ্ঞানাত্মা পুরুষঃ।" [ রহদা০ ৬।৩।৭ ]। "বিজ্ঞাতারমরে কেন বিজানীয়াৎ।" [ রহদা০, ২।৪।১৪ ] "জানাত্যেবায়ং পুরুষঃ।" [ রহদা০, ৪।৪।১৪ ]। "ন পশ্যো মৃত্যুং পশ্যতি, ন রোগং নোত ছঃখতাম্।" "দ উত্তমঃ পুরুষঃ।"। ছান্দো০, ৭।২৬।২ ]। "নোপজনং স্মরিদিং শরীরম্।" [ছান্দো০, ৮।২।৩ ]। এবমেবাস্থ পরিদ্রেষ্ট্রমাঃ ষোড়শ কলাঃ পুরুষায়ণাঃ পুরুষং প্রাপ্যান্তং গচছন্তি।" প্রান্ধ০, উ০, ৬।৫ ]। "তম্মান্বা এতম্মাদ্ মনোন্ময়াদন্যোহন্তর আত্মা বিজ্ঞানময়ঃ," [ তৈত্তি০, আনন্দ০, ৪।১ ] ইত্যাতাঃ। বক্ষ্যতি চ, 'জোহত এব' [ব্রহ্মসূ০, ২।৩১৯] ইতি। অতঃ স্বয়ংপ্রকাশোহ্যমাত্মা জ্ঞাতৈব, ন প্রকাশমাত্রম্। প্রকাশত্বাদেব কম্মচিদেব ভবেৎ প্রকাশঃ, প্রদীপাদিপ্রকাশবৎ। তম্মান্ধা ভবিতুমর্হতি সংবিৎ। সংবিদসুভূতি-জ্ঞানাদি

'আরে মৈত্রন্ধি, বিজ্ঞাতাকে আবার কাহার দারা জানিবে ? এই প্রুষই [সমন্ত বিষয়]
অফ্ভব করে।' 'গ্রন্থা কথনই মৃত্যু (মোহ) দর্শন করে না, রোগ নিরীক্ষণ করে না,
কিংবা তুঃথ ভোগ করে না।' 'তিনিই উত্তম প্রুষ, অর্থাৎ আত্মা।' '[সেই আত্মজ্ঞ প্রুষ] উপজন, অর্থাৎ ভগবৎ-সমীপবর্ত্তী এই শরীরকে অরণ করে না।' 'এই আত্মদর্শীর
প্রুষাশ্রিত এই ষোড়শ প্রকার কলা বা অংশ (\*) প্রুষকে (আত্মাকে) প্রাপ্ত হইয়
অন্তমিত হয়।' 'সেই এই 'মনোময়' কোষ হইতেও অন্তর্মত্তী ( স্ক্রু) আত্মা আছে, বাহার
নাম 'বিজ্ঞানময়।' ইত্যাদি। [স্ত্রকার] পরেও বলিবেন, 'অতএব তিনি জ্ল মর্থাৎ জ্ঞাতা।'
অত্থব এই স্প্রকাশ আত্মা কেবল প্রকাশ মাত্র নহে, নিশ্চয় জ্ঞাতাও বটেন।' প্রদীপপ্রকাশ যেমন পরাশ্রিতহ-নিবন্ধন সর্মনা অভিব্যক্ত হয় না, তেমনি এই আত্মপ্রকাশণ
প্রকাশত্ব বশতঃই স্থল বিশেষে আবিভূতি হয়, অতএব গুধু সংবিৎ কথনই আত্ম হইতে
পারে না। শন্ধার্থাভিজ্ঞেরা বলেন যে, সংবিৎ, অনুভূতি ও জ্ঞান প্রভৃতি শন্ধগুলি সম্বন্ধী শন্ধ,

<sup>(\*)</sup> তাৎপ্ৰা, পুৰুষা শ্ৰিত বোড় শ কলা এই প্ৰকার,—(১) প্ৰাণ (হিরণাগর্ড)। (২) এদ্ধা (আবিকার্ কিছিছ) (৬) আকাশ। (৪) বায়। (৫) ডেজঃ। (৬) জল। (৭ পৃথিবী। (৮) ইন্দ্ৰিয় (জ্ঞানে শ্ৰিয় পাঁচ ও কর্মে শ্ৰিয় পাঁচ )। (১২) অসল। (১৬) মনঃ। (১০) অসল (ধান্তা দি)। (১১) বীৰ্য্য (বল)। (১২) তপ্তা। (১৬) মন (১০) মনঃ। (১০) লাক (কর্মেকল)। (১৬) নাম (রাম, গ্রাম প্রভৃতি)।

কাব যত কাল অবিদ্যায় অভিত্ত গাকে, আপনাকে জানিতে পারে না; ততকাল উক্ত বোড়ল প্রকার করা বা অংশকে আয়োতে অবস্থিত মনে করে, এবং তাহার ফলে বিবিধ হাব-ছুংথ ভোগ করে। যধন জাবে আনোদার হব—আয়ো-তল উপলব্ধি হয়, তথন আর এই বোড়ল কল। থাকিতে পারে না, নিজ নিজ নাম ও কাপ পরিতাগে করিয়া কারণে বিলীন হইয়া যার। এ সম্পন্ধ আর ও জানিতে হইলে প্রশোপনিষদে ষঠ-প্রাম্ব চতুর্থ মন্ত্র মাইবা।

ণব্দাঃ সম্বন্ধিশব্দা ইতি চ শব্দার্থবিদঃ। ন হি লোক-বেদয়োর্জানাত্যাদে (\*) রকর্মকস্থাকর্ত্ত্বস্থ চ প্রয়োগো দৃষ্টচরঃ॥৬৬॥

যচোক্তম্,—অজড়কাৎ সংবিদেবালোতি। তত্ত্রেদং প্রফীব্যম্, (†) অজচূরমিতি কিমভিপ্রেতম্। স্বদত্তাপ্রযুক্তপ্রকাশন্বমিতি চেৎ; তথা সতি
লীপাদিম্বনৈকান্ত্যম্, সংবিদতিরিক্তপ্রকাশধর্মানভ্যুপগ্রমনাদিদ্ধিরিতি বিরোশ্চে। (য়) অব্যভিচরিতপ্রকাশ-দত্তাকত্বমিপি স্থাদিমু ব্যভিচারামিরস্তম্।

যন্ত্যচ্যেত, (১) স্থাদিরব্যভিচরিত-প্রকাশোহপান্তাক্মৈ (🏲) প্রকাশমান-

অর্থাৎ অপর বস্তুর দম্বন্ধ দাপেক্ষ। কারণ, কি লৌকিক প্রয়োগ, কি বৈদিক প্রয়োগ, কুত্রাপি 'জ্বানাতি' প্রভৃতি পদগুলি কর্ম-রহিত বা কর্ত্-রহিত ভাবে প্রযুক্ত হইতে দেখা যায়না।

৬৭। আরও যে বলা হইয়াছে, জড়পদার্থ নয় ( অজড়) বলিয়াই সংবিং-অর্থে আয়া বুঝিতে হইবে। তাহাতেও জিজাস্ত এই যে, তোমার অভিপ্রেত এই 'অজড়হু' পদার্থটা কি ? যদি বল, স্বীয় সত্তাবশতঃ প্রকাশস্ত অজড়হু; তাহা হইলে দীপাদিস্থলে কাহার বাভিচার হয়, [ কারণ, প্রকাশশৃত্ত দীপ কথনও সত্তালাভ করে না বা করিতে পারে না, অতএব তাহাও অজড় হইতে পারে। ] তা' ছাড়া, [ তুমি যখন ] সংবিদের অতিরিক্ত প্রকাশনামে কোন ধর্মই স্বীকার কর না, তখন তোমার অভিপ্রায়ও দিল্ল হইতে পারে না, স্বতরাং বিরোধ উপস্থিত হইয়া পড়ে। ( ৸ ) [ যদি বল, ] যাহার সত্তা কথনও অপ্রকাশ থাকে না, [ তাহাই অজড় ]; তাহা হইলেও স্থ্য হুংথাদিতে বাভিচার ঘটে, স্বতরাং উক্ত নিয়মও নিয়স্ত হইল; [ কারণ, স্থ্য ও হুংথ উৎপল্ল হইয়া কথনও অপ্রকাশ থাকে না ]।

যদি বল, স্থাদির সত্তা প্রকাশ-সহক্ত হইলেও উহার প্রকাশ পরার্থে, স্বতরাং পরার্থহ

<sup>(\*)</sup> জানাতীত্যাদে ইতি ( क ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) দ্রষ্টবাম্' ইতি কচিৎ পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> সিদ্ধিবিরোধশ্চ, ইতি (খ, ঘ) পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> যত্তচ্যত' ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>&#</sup>x27;গ) অস্তামিন, ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(া)</sup> তাংপর্যা,—শকরমতে ছুইরকম পদার্থ—য়ড় ও অজড় (চিৎ)। তন্মধ্যে অবিদ্যা ও তৎকার্যবর্গ মিড পদার্থ—অনারা। আর জড়ভির চিৎপদার্থ—আরা। দংবিৎ যথন জড়পদার্থ নহে—অজড়; তথন নিশ্চয়ই চাহা আয়থকপ হইবে। এখন ভাষ্যকার জিজাদা করিতেছেন যে, এই অজড় কথার অর্থ কি ?—যাহা মিকাশ বাতীত কথনও থাকে না, তাহাকে 'য়জড়' বলা যায় না। তাহা হইলে, প্রদীপকেও 'য়জড়ানিয়া থীকার করিতে হয়; কারণ, প্রকাশভূভ প্রদীপ ত কুত্রাপি দৃষ্ট হয় না। অধিকন্ত, ইহা ঘারা শকরের মিউপ্রায়ও দিল ইইতে পারে না। কারণ, তাহার মতে সংবিৎ স্বয়ং প্রযোজক বা দাধক, আর প্রকাশ চাহার প্রযোজ বা ফল। অর্থাৎ যাহা সংবিৎ নয়, তাহা ক্লাচ প্রকাশ পায় না। পরক্ষার ভেদ না থাকিলে বিং ওপ্রকাশের মধ্যে প্রযোজকভাব ও থাকিতে পারে না, অর্থচ, শারর মতে সংবিৎ ও প্রকাশ কই বস্তু —উভয়ের মধ্যে কিছুমাত্র ভেদ নাই; স্তুরাং ভেদ না থাকার তাহার অভিমত প্রযোজকভাবও সংঘটিত হইতে পারে না, কালেই তাহার সিদ্ধাতে বিরোধ উপস্থিত হয়॥

তয়া ঘটাদিরিব জড়য়েন নায়েতি। জ্ঞানং বা কিং স্বস্মৈ প্রকাশতে ? তদিপি

য়য়্য়য়িবাহমর্থস্য জ্ঞাতুরবভাদতে, অহং স্থাতিবৎ জানাম্যহমিতি।

অতঃ স্বস্মৈ প্রকাশমানস্বরূপমজড়য়ং সংবিদ্যাসিদ্ধম্। তত্মাৎ স্বাস্থানং প্রতি

স্ব-সত্তরৈব সিধ্যন্ অজড়োহহমর্থ এবারা। জ্ঞানস্থাপি প্রকাশতা তৎসম্বন্ধারতা, তৎকৃতমেব হি জ্ঞানস্থ স্থাদেরিব স্বাপ্রয়চেতনং প্রতি প্রকটম্বমিতরং

প্রতি অপ্রকটম্বন্ধ। অতো ন জ্ঞান্তিমাত্রমাত্রা, অপি তু জ্ঞাতৈবাহমর্থঃ ॥৬৭॥

অথ যত্মক্রম্—অনুস্থৃতিঃ পরমার্থতো নির্বিষয়া নিরাপ্রয়া চ সতী ভ্রান্তা

জ্ঞাতৃতয়াবভাদতে, রজততয়েব শুক্তিঃ, নির্বিষয়া নিরাপ্রয়া স্বপতেরিতি।

তদমুক্তম্; তথা সতি অনুভব-সামানাধিকরণ্যেনামুভবিতা অহমর্থঃ

জাতৃতয়াবভাদতে, রজততয়েব শুক্তিং, নির্ধিষ্ঠান-ভ্রমানুপপতেরিতি।
তদযুক্তম্; তথা দতি অনুভব-দামানাধিকরণ্যেনানুভবিতা অহমগং
প্রতীয়েত—'অনুভূতিরহম্' ইতি, পুরোহবস্থিতভাসরদ্রব্যাদ্যাকারতয়
রজতাদিরিব। অত্র তু পৃথগবভাদমানৈবেয়মনুভূতিরথান্তরমহমর্থং বিশিন্তি,
দণ্ড ইব দেবদত্তম্। তথা হি 'অনুভবাম্যহম্' ইতি প্রতীতিঃ। তদেবমস্মদর্থ-

নিবন্ধন ঘটাদি পদার্থের স্থায় জড়তা বশতই উহা আত্মা হইতে পারে না ? [এডহন্তরে জিজান্ত এই যে,] জ্ঞান কি নিজের জন্ত অথবা পরের জন্ত প্রকাশ পায়? [বস্ততঃ] 'আমি স্থনী' বলিলে স্থা যেমন জ্ঞাতারই সহন্ধে প্রকাশ পায়, তেমনি 'আমি জানি' বলিলে, এই জ্ঞান ও অহংপদার্থ— জ্ঞাতার সহন্ধেই প্রকাশ পাইয়া থাকে। অতএব, 'সংবিদে' স্বার্থে প্রকাশমানস্থান্ধ প্রেলিজ প্রকার অজড়ত্ব সিদ্ধ হয় না। অতএব, স্বীয় আত্মার নিমিত্ত স্বীয়-সত্তাবশতঃ স্থান্ধি থে 'অহং' পদবাচা, তাহাই আত্মা। জ্ঞানের প্রকাশও সেই আত্মারই অধীন, এবং তজ্ঞাই জ্ঞান-পদার্থিটী স্থাদির স্থায় নিজের আশ্রেমীভূত চেতন—আত্মার নিকটেই প্রকটিত হয়, অপরের নিকট অপ্রকটিত বা অনভিব্যক্ত থাকে। অতএব, শুদ্ধ জ্ঞানই আত্মা নহে, পর্জ জ্ঞাতা—জ্ঞানকর্ত্তাই অহংপদার্থ—আত্মা॥ ৬৭॥

৬৮। আরো যে উক্ত ইয়াছে, শুক্তি ষেমন লান্তিবশতঃ রক্তর্রপে প্রতীত ইয় তেমনি, অমূভূতি বস্ততঃ নির্বিষয় ও নিরাশ্রয় বছলৈও ল্রান্তি বশতঃ জ্ঞাতার্রপে প্রকাশ পার্দ্দ কারণ, কোন একটী সত্য অধিষ্ঠান বা মাশ্রয় ব্যতীত কথনও ল্রম হইতে পারে না। এ কণাও যুক্তিসঙ্গত নহে; কারণ, তাহা হইলে যেমন সম্মুখ্য উজ্জ্ব শুক্তির সহিত রক্ততের অভেদ প্রতীতি হয়, তেমনি 'অহং'-পদার্থ অমূভ্বিতা ও অমূভূতি উভয়েই 'আমি অমূভূতি' এইর্লে অভিয়ভাবে প্রতীয়মান হইত, কথনই উভয়ের ভেদ প্রতীতি হইতে পারিত না। এ য়্রান্তি ক্র, ['দণ্ডী দেবদত্ত' বলিলে] যেমন দণ্ড ও দেবদত্তের অভেদ প্রতীতি হয় না, [আশ্রয়াগ্রীড়াব প্রতীতি হয়, ] তেমনি অমূভূতি নিজে পৃথক্ ভাবে অমূভূত হইয়াই অমুভ্বিতা—অহংশ্পদার্থকৈ নিজের আশ্রম্বরণ বিশেষিত করিয়া দেয়। দেখ, 'আমি অমূভ্ব করিতেছি' এইর্লা মনুভূতিবিশিষ্টং প্রকাশয়ন্ অনুভবাম্যহমিতি প্রত্যয়ো দণ্ডমাত্রে 'দণ্ডী দেবদত্তঃ' ইতিপ্রত্যয়বদ্ বিশেষণভূতোহনুভূতিমাত্রাবলম্বনঃ কথমিব প্রতিজ্ঞায়েত ?

যদপ্যক্তম্,—স্থুলোহহমিত্যাদি-দেহাত্মাভিমানবত এব জ্ঞাতৃত্বপ্রতিভাসনাৎ জ্ঞাতৃত্বমপি মিথ্যেতি। তদযুক্তম্; আত্মত্যাভিমতায়া (\*) অনুভূতেরপি মিথ্যাত্বং স্থাৎ, তদ্বত এব প্রতীতেঃ। সকলেতরোপমর্দ্দি-তত্বজ্ঞানাবাধি-তত্ত্বনামুভূতের্ন মিথ্যাত্বমিতি চেৎ; হত্তৈবং সতি তদবাধাদেব জ্ঞাতৃত্বমপি ন মিথ্যা ॥ ৬৮ ॥

যদপুক্তেম্,—অবিক্রিয়স্তাত্মনো জ্ঞানক্রিয়া-কর্ত্ত্বরূপং জ্ঞাতৃত্বং ন সম্ভবতি, অতো জ্ঞাতৃত্বং বিক্রিয়াত্মকং জড়ং বিকারাম্পদাব্যক্ত-পরিণামাহঙ্কার-গ্রন্থিত্ব(†) মিতি ন জ্ঞাতৃত্বমাত্মনঃ, অপি স্বন্তঃকরণরূপস্থাহঙ্কারস্থ। কর্ত্ত্বাদির্হি রূপাদিবদ্ দৃশ্যধর্মঃ, কর্তুত্বেহহংপ্রত্যয়গোচরত্বে চাত্মনোহ্ছ্যুপগম্যমানে দেহস্থেব অনাত্মত্ব-পরাক্ত্ব-জড়্বাদিপ্রসঙ্গন্চতি। নৈতত্বপদ্যতে, দেহ-

প্রতীতি ইইয়া থাকে, কিন্তু, (আমিই অন্নতব, এরপ হয় না)। অতএব, 'আমি অন্নতব করিতেছি' বলিলেও যখন অনুভূতিকে 'অহং'-পদার্থের বিশেষ্যরূপে প্রতীতি সমুংপাদন করিয়া থাকে, তথন সেই অহং-পদার্থের বিশেষণীভূত সেই জ্ঞানকে অনুভূতিমাত্র-বিষয়ক বলিমা কিরপে প্রতিজ্ঞা করিতে পার।

আর, 'আমি স্থুল' ইত্যাদি প্রকারে যাহার দেহে আত্মাভিমান আছে, তাদৃশ ব্যক্তিরই যথন জাতৃত্ব প্রকাশ পায়, তথন সেই জাতৃত্বও মিথ্যা—সত্য নহে, এই যে কথা বলা হইরাছে, তাহাও যুক্তিবৃক্ত নহে; কারণ, তুমি যাহাকে আত্মা বলিয়া মনে কর, সেই অনুভৃতিও যথন দেহাভিমানী পুক্ষের পক্ষেই প্রকটিত হয়, তথন তাহাও মিথ্যা হইতে পারে। যদি বল, মিধ্যাময় বস্তানাত্রেরই বিমদ্দক বা নিবারক যে তত্ত্তান, তাহা বারা যথন বাধিত হয় না, তথন অনুভৃতির মিথ্যাত্ব হতৈই পারে না। বেশ কথা, এরূপ হইলে জ্ঞাতৃত্বও মিথ্যা হইতে পারে না; কারণ, উহাও ত তত্ত্তানে বাধিত হয় না॥

৬৯। আরও বে বলা হইয়াছে, জ্ঞাত্ত্ব অর্থ—জ্ঞান-ক্রিয়ার কর্তৃত্ব; তাহাও কথনই বিকার-রহিত আআর পক্ষে সন্তবই হইতে পারে না। অতএব, বিকারাত্মক, জড়সভাব জ্ঞাতৃত্ব ধর্মটী বিকারময় প্রকৃতি-পরিণাম 'অহংকার'-গ্রন্থিতেই অবস্থিত,—আআর নহে। [ পক্ষান্তরে ] রূপরসাদির স্থায় কর্তৃত্বও দৃশ্র-ধর্ম ; স্তরাং আত্মাতে সেই কর্তৃত্ব-ধর্ম ও 'অহং'-( আমিছ ) বুলির বিষয়তা স্বীকার করিলে নিশ্চন্নই দেহের স্থায় তাহারও অনাত্মত্ব, পরাক্তৃ ( বাফ

<sup>(\*)</sup>আন্তত্তরাভিত্বাপনায়া ইতি (গ) পাঠ:।

স্থোবাচেতনত্ব-প্রকৃতিপরিণামিত্ব-দৃশ্যত্ব-পরাক্ত্ব-(\*) পরার্থত্বাদিযোগাদন্তঃ-করণরূপস্থাহঙ্কারস্থা, চেতনাদাধারণস্বভাবত্বাচ্চ জ্ঞাতৃত্বস্থা।

এতকুক্তং ভবতি,—যথা দেহাদিদৃ শ্যন্ত-পরাক্ত্বাদিভির্ম্ন্তু ভিন্তৎ প্রত্যনীকদ্রুষ্ট্ স্ব-প্রত্যক্ত্বাদেবিবিচ্যতে, এবমন্তঃকরণরূপাহংকারোহপি তদ্দ্রব্য-(†)
নির্বাদিব তৈরেব হেতুভিস্তম্মাদ্বিচ্যত ইতি। অতো বিরোধাদেব ন জ্ঞাতৃত্বমহঙ্কারস্থা, দৃশিত্ববং। যথা দৃশিত্বং তৎকর্মণো (‡) হহঙ্কারস্থা নাভ্যুপগম্যতে, তথা জ্ঞাতৃত্বমপি ন তৎকর্মণোহভ্যুপগন্তব্যম্।

ন চ জ্ঞাতৃথং বিক্রিয়াত্মকম্; জ্ঞাতৃথং হি জ্ঞানগুণাশ্রয়ত্মম্; জ্ঞানং চান্ত নিত্যস্থ স্বাভাবিক-ধর্মম্বেন নিত্যম্। নিত্যখং চাত্মনো "নাত্মা শ্রুদতেঃ" ইত্যাদিষ্ বক্ষ্যতি। "জ্ঞোহত এব" ইত্যত্র 'জ্ঞ' ইতি ব্যপদেশেন জ্ঞান-গুণাশ্রয়ত্বং চ স্বাভাবিকমিতি বক্ষ্যতি। অস্ত জ্ঞানস্বরূপস্থৈব মণিপ্রভৃতীনাং প্রভাশ্রয়ত্বনিব (১) জ্ঞানাশ্রয়ত্বমপ্যবিরুদ্ধমিত্যুক্তম্। স্বয়মপরিচিছ্নমেন জ্ঞানং সঙ্কোচ-বিকাশার্হমিত্যুপপাদ্য়িষ্যামঃ। অতঃ, ক্ষেত্রজ্ঞাবস্থায়াং কন্মণা সম্থ্ন

পদার্থন) ও জাড়ন প্রভৃতি ধর্মের সন্তাবনা হইয়া পড়ে। এ কথাও যুক্তি সঙ্গত হয় না; কারণ, অচেতনন্ত, প্রকৃতি-পরিণামিত্ত, দৃগ্রন্থ, পরাজ্ব ও পরার্থন প্রভৃতি ধর্মের সহিত দেহের ন্যায় অন্ত:করণ—অহল্পারেরই সম্বন্ধ; জ্ঞাত্ত্ব প্রভৃতি ভাবগুলি চেতন বস্তরই অসাধারণ (বিশেষ) ধর্ম; (সুতরাং উভ্রের ঐক্য অসম্ভব)।

অভিপ্রায় এই যে, দেহাদি পদার্থগুলি যেমন দৃশ্যত্ব ও পরাক্ত্র প্রভৃতি কারণে তদ্বিপরীত দ্রাইত্ব ও প্রত্যক্ত্র প্রভৃতি ধ্য হইতে পৃথক্ কৃত হয়; তেমনি অস্বঃকরণ অহলারও স্বীয় দৃশ্যত্ব নিবল্ধনই অচেতনত্ব ও পরিণামিত্ব প্রভৃতি ধর্ম দারা দ্রাইত ও পরাক্ত্রাদি ধর্ম হইতে বিবিক্ত বা পৃথক্ কৃত হইয়া থাকে। অতএব, বিরোধ বশতঃই দৃশিত্রে (জ্ঞানক্রপতার) স্থায় জ্ঞাভ্ত্রও অহলারের ধর্ম নহে; অর্থাৎ দৃশিত্ব বা জ্ঞান যেমন তাহাব কর্মবা প্রকাশ্য অহলারের ধর্ম হয় না, তক্ত্রপ জ্ঞাভ্ত্রও তাহার ধর্ম হইতে পারে না।

জার, জ্ঞাতৃত্ব অর্থ কোনরূপ বিকার নহে; জ্ঞাতৃত্ব অর্থ জ্ঞান-গুণের আশ্রয়ত্ব; আ্মানিতা, স্বতরাং তাহার সভাবদিদ্ধ জ্ঞানও নিতা। "নামা শ্রুডেং" ইত্যাদি স্ত্রে আ্মার নিতাত্ব অভিহিত হইবে। আর, "জ্ঞ: অত এব" এই স্ত্রে 'জ্ঞ'-(জ্ঞাতা) শ্রু ছারাও আত্মা যে স্বভাবতই জ্ঞান-গুণের আশ্রয়, তাহা প্রতিপাদিত হইবে। আর পূর্ণেই বলা হইয়াছে, মণি প্রভৃতি তেজ:পদার্থ ধ্যমন স্বভাবতই প্রভার আশ্রয় হয়, ভেম্নি

<sup>(\*)</sup> পরাজ্বানিকযোগ।দিতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তদ্খড়াদেবেতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তৎকরণাহস্কারদ্যেতি (প) পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> গুণাশ্রমুদ্, ইভি (গ) পঠি: i

চিতস্বরূপং তত্তৎকর্মানুগুণ-তরতমভাবেন বর্ত্ততে, তচ্চেন্দ্রিয়দ্বারেণ ব্যবস্থিত্য। তমিমমিন্দ্রিয়দ্বার-জ্ঞানপ্রদর্মপেক্ষ্যোদয়াস্তময়ব্যপদেশঃ প্রবর্ত্ততে। জ্ঞানপ্রদরে তু কর্তৃত্বমস্ত্যেব, তচ্চ ন স্বাভাবিকম্, অপি তু কর্মাকৃতমিত্যবিক্রিয়া-স্বরূপ এবাত্মা। এবং-(\*) রূপাবিক্রিয়াত্মকং জ্ঞাতৃত্বং জ্ঞানস্বরূপস্থাত্মন এবেতি ন কদাচিদপি জড়স্থাহস্কারস্থ জ্ঞাতৃত্বসম্ভবঃ।

জড়স্ব ভাবস্থাহস্কারস্থ (†) চিৎ-সন্নিধানে তচ্ছায়াপত্তা। তৎসম্ভব ইতি
চেৎ; কেয়ং চিচ্ছায়াপত্তিঃ? কিমহস্কার-চ্ছায়াপত্তিঃ সংবিদঃ, উত্ত
সংবিচ্ছায়াপত্তিরহস্কারস্থ। ন তাবৎ সংবিদঃ, সংবিদি জ্ঞাতৃত্বানভ্যুপগমাৎ।
নাপ্যহস্কারস্থ, তস্থ জড়স্থ উক্তরীত্যা জ্ঞাতৃত্বাযোগাৎ, দ্বয়োরপ্যচাক্ষ্যত্বাচ্চ,
ন হুচাক্ষ্যাণাং ছায়া দৃষ্টা।

আত্মার জ্ঞানাশ্রম্বও বিরুদ্ধ নহে। জ্ঞান নিজে অপরিচ্ছিল্ল (অসীম) হইলেও যে, সংকোচ-বিকাশের যোগ্য, ভাহা উপপাদন করিব।

অতএব, ক্ষেত্রজ্ঞদশায় (জীবাবস্থায়) জ্ঞান-ধর্মটী যথাযোগ্য কর্মামুসারে আবশুকমতে তারতমারূপে সন্ধৃতিত হইয়া থাকে, এবং ইন্দ্রিয় দ্বারাই সেই জ্ঞান-সংকোচের ব্যবস্থা হইয়া: থাকে। এই যে, সংকৃতিতভাবে জ্ঞানের প্রসারণ, তাহাও ইন্দ্রিয়-দাহায্যে সম্পন্ন হয়, এই কারণে ইন্দ্রিয়-বৃত্তির আবির্ভাব ও তিরোভাবামুসারে সেই জ্ঞানেরও উৎপত্তি ও বিলয়েব ব্যবহার হইয়া থাকে, অর্থাৎ ইন্দ্রিয়ের বৃত্তি-লাভে জ্ঞানের উদয় বা বিকাশ, আর ইন্দ্রিয়ের বৃত্তি-সংকোচে জ্ঞানেরও বিনাশ বা সংকোচ ব্যবহার করা হইয়া থাকে, কিন্তু, জ্ঞানের প্রসারণ-কার্যো নিশ্চয়ই [ আত্মার ] কর্তৃত্ব আছে। তাহাও (সেই কর্তৃত্ব ) সভাব-সিদ্ধ নহে, পরস্ত কর্মা-নিমিত্ত, স্মৃতরাং তাহাতে আত্মার স্বন্ধপতঃ বিকার মটে না,—
মায়া অবিক্রিয়ই থাকে। এবংবিধ বিকারাত্মক কর্তৃত্ব ধর্মটী জ্ঞানস্বরূপ আত্মারই সম্ভব

বিদ্ন বল, অহস্কার জড়স্বভাব হইলেও সান্নিধাবশত: চিং-ছায়া সম্পাত বা চৈতন্ত প্রতি-বিদ্ন হয়; এই কারণে অহস্কারেরও জাতৃত্ব সম্ভব হইতে পারে। [জিজাসা করি, ] এই 'চিং-ছায়াপত্তি' পদার্থটা কি ?—উহা কি সংবিদের উপর অহস্কারের ছায়া পড়া ? অথবা অহ্ফারের উপর চিতের ছায়া পড়া ? সংবিদের উপর [বলিতে পার) না; কারণ, ভূমি ত সংবিদের জ্ঞাতৃত্বই স্বীকার কর না। অহ্ফারের উপরও হইতে পারে না; কারণ, পূর্বোক্ত নির্মান্সারে জড় অহ্ফারেরও জ্ঞাতৃত্ব-সম্বন্ধ অসম্ভব; পরস্ত, সংবিং ও অহ্ফারে, উভর্বই

<sup>(\*)</sup> স্বরূপেতি (গ) পাঠ: I

<sup>(</sup>t) জড়স্যাপ্যহক্ষারস্যেতি (ব) পাঠ:।

অথাগ্নিদম্পর্কাদয়ঃপিণ্ডোষ্ণ্যবৎ চিৎসম্পর্কাৎ জ্রাতৃত্বোপলব্ধিরিতি (\*)। নৈতৎ, সংবিদি বাস্তবজ্ঞাতৃত্বানভ্যুপগমাদেব ন তৎসম্পর্কাদহঙ্কারে জ্ঞাতৃত্বং তত্তুপলব্ধির্বা। অহঙ্কারস্থ ত্বপেলব্ধির্বা। ৬৯॥

যদপ্যক্তম্,—উভয়ত্র বস্তাতো ন জ্ঞাতৃত্বমস্তি, অহঙ্কারস্তম্ভূতেরভিব্যঞ্জকঃ স্বাত্মস্থামেবানুভূতিমভিব্যনক্তি, আদর্শাদিবদিতি। তদযুক্তম্, আত্মনঃ স্বয়ংজ্যোতিয়ো জড়রূপাহঙ্কারাভিব্যঙ্গ্যত্বাযোগাৎ। তহুক্তম্,—

অনাকুষ অর্থাৎ চকুর গ্রাহ্থ নহে। অনাকুষ প্রাথের কুরোপি ছারা (প্রতিবিধ) দৃষ্ট হয় না। (†)

ধদি বল, অগ্নিদপ্রক্রশতঃ যেরণ অন্ধঃপিণ্ডের (লোহথণ্ডের) উষ্ণতা হয়, তদ্রেপ চিংসান্নিধাবশতঃ অহয়ারেবও জাতৃত্ব প্রতীতি হয় ? না,—এরপ হইতে পারে না, কারন,
চিৎপদার্থেরই যথন জাতৃত্ব অস্বীকৃত হইয়াছে, তথন তৎসম্পর্কবশতঃ অহয়ারেরও জাতৃত্ব বা
জ্ঞাতৃত্বের উপলব্ধি হইতে পারে না। আর, অচেতন অহয়ারের যথন জাতৃত্ব একেবারেই
অস্ত্বের, তথন ভাহার সম্পর্কবশতই বা সংবিদের (চিতের) জ্ঞাতৃত্ব বা তত্পশব্ধি হইবে
কিরূপে ?॥

৭০॥ আবো বে বলা হই থাছে,—সংবিৎ ও সহকার, এই উভয়ের মধ্যেই বাত্তবিক জ্ঞাতৃষ নাই, প্রস্ক, অহন্ধার কেবল সমুভূতিরই অভিবাপ্তক; স্মৃত্রাং দে দর্পণাদির আয় স্বগত— অমুভূতিরই অভিবাক্তি করিয়া থাকে। তাহাও সঙ্গত নহে; কাবণ, স্বয়ং জ্যোতির্ময় (স্প্রকাশ) খামা ক্থনও জ্ড-স্বরূপ (অপ্রকাশ-) অহন্ধারের অভিবাঙ্গা বা প্রকাঞ্জ ইত্তে পারে না। ইহা (অভারও) উক্ত আছে,—'শাস্ত—অগ্নির্হিত সঞ্চারসদৃশ, জ্ড-

<sup>(\*)</sup> চেৎ নৈতদিতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য্য,—অহন্ধার স্বভাবতঃ জড় পদার্থ, হ্তরাং তাহার জ্ঞান-ধর্ম ক্থনই সম্ভবপর হয় না, স্চা কিন্তু, প্রদীপ-সান্নিধ্য বশতঃ স্বয়ং অপ্রকাশ দর্পণে যেরূপ প্রকাশ-শক্তি সমূৎপন্ন হয়, জ্ঞানমন্ম আত্মার নিক্টে ধাকার অচেতন—জড়রূপী অহঙ্কারেও সেইরূপই জ্ঞানশক্তি আবিভূতি হয়, স্বতরাং এই ভাবে আব্যাক্ষতে অহ্সারকেও জ্ঞাতা বলা যাইতে পারে।

ভাষ্যকার ৰলিতেছেন যে, এ কথা ইইতেই পারে না; কারণ, চিৎছায়া-পাত ছইরক্ষে ইইতে পারে।
এক, চৈতন্তের উপর অহকারের প্রতিবিশ্ব পড়া, দ্বিতীয়, অহকারের উপর চৈতন্তের প্রতিবিশ্ব পড়া। তর্গার্গ,
চৈতন্তের নিজের যথন জ্রাভূত্ব নাই, তথন তাহাতে অহকারের প্রতিবিশ্ব পড়িলেও জ্ঞাভূত্ব-শক্তি লাভ ইইতে
পারে না, কেন না, যাহাতে যে গুল নাই, তাহার সম্বন্ধ বশতঃ অপরে কথনই সেই গুল আসিতে পারে না।
দ্বিতীয় পক্ষে বক্তব্য এই যে, যাহার রূপ আছে, যাহা চক্রিন্সির-গ্রাহ্স, তাহারই প্রতিবিশ্ব পড়িয়া শালে।
চিতন্ত যথন রূপহীন—চক্রিন্সিরের অগ্রাহ্ম, তথন অহকারে তাহার প্রতিবিশ্ব পড়া নিতান্ত অসন্তব ও
দৃষ্ট-বিক্ষম।

শান্তাঙ্গার ইবাদিত্যমহঙ্কারো জড়াত্মকঃ। স্বয়ংজ্যোতিষমাত্মানং ব্যনক্তীতি ন যুক্তিমদিতি॥

স্বয়ম্প্রকাশানুভবাধীনসিদ্ধয়ো হি সর্ক্রে পদার্থাঃ, তত্র তদায়ত্তপ্রকাশো-হচিদহঙ্কারোহমুদিতানস্তমিতস্বরূপপ্রকাশমশোষার্থসিদ্ধিহেতুভূতমনুভবমভি-ব্যাক্রীত্যাত্মবিদঃ পরিহসন্তি।

কিঞ্চ, অহঙ্কারাকুভবয়োঃ স্বভাববিরোধা দকুভূতেরনকুভূতিত্বপ্রসঙ্গাচ্চ ন ব্যঙ্ক্তৃ-ব্যস্তভাবঃ। তথোক্তম্,—

ব্যঙ্ক্তৃ-ব্যঙ্গ্যত্বমন্যোত্যং ন চ স্থাৎ প্রাতিকূল্যতং। ব্যঙ্গ্যান্তেইনমুভূতিত্বমাত্মনি স্থাদ্ যথা ঘটে॥ ইতি।

নচ রবিকর-নিকরাণাং স্বাভিন্যস্থ্য-করতলাভিন্যস্থ্যত্বৎ সংবিদভিন্যস্থা-হস্কারাভিন্যস্থ্যত্বং সংবিদঃ সাধীয়ঃ, তত্রাপি রবিকর-নিকরাণাং করতলাভি-ব্যস্থ্যত্বাভাবাৎ। করতলপ্রতিহতগতয়ো হি রশ্ময়ো বহুলাঃ স্বয়মেব স্ফুটত-রমুপলভ্যান্তে, ইতি তথ্বাহুল্যমাত্রহেতুত্বাৎ করতলস্থ নাভিব্যঞ্জকত্বম্।

ষভাব অংক্ষার, আদিত্যের ন্থায় স্বয়ংই প্রকাশমান আত্মাকে অভিব্যক্ত বা প্রকাশিত ক.র; এ কথা যুক্তিযুক্ত নহে। [ অভিপ্রায় এই যে, ] দমস্ত বস্তই শ্বয়ং প্রকাশমান অমুভব বা প্রতীতি দ্বারা দিদ্ধ হয়। তাহাতেও যাহার প্রকাশ নিজেই অমুভবের অধীন, দেই অচিৎ বা জড়রূপী অংক্ষারই যে, উদয়াস্ত-বিরহিত—নিত্য প্রকাশ দম্পন্ন, এবং দর্ব্ব পদার্থ-প্রতীতির কারণীভূত অমুভবকে অভিব্যক্ত করে; এ কথায় আত্মবিৎ পণ্ডিতেরা পরিহাদ করিয়া থাকেন।

আরো এক কথা,—অহন্ধার ও অমুভব পরম্পার বিরুদ্ধ-সভাব; এই কারণে এবং মহুভবের অমুভবংঘনাশের সন্তাবনায়ও বাঙ্গা-বাঞ্জকভাব হইতে পারে না। এইরপ উক্ত ও আছে যে,—'স্বভাব-গত বিরোধবশতঃ অমুভবও অহন্ধারের মধ্যে বৈলক্ষণ্য থাকার পরস্পার বাঙ্গা-বাঞ্জকভাব হইতে পারে না। পরস্ক, যদি বাঙ্গা হয়, তবে ঘটাদির স্থায় আয়ারও অমুভতিত হইতে পারে না।' স্থোর-কিরণমণ্ডল ধেমন করতলকে অভিবাক্ত করিয়া নিজেই তাহাতে প্রতিবিশ্বিত হয়, তেমনি সংবিংও অহন্ধারকে অভিবাক্ত করিয়া নিজেও তাহাতে প্রতিক্তিত হাতে পারে। এ কথাও ভাল হয় না; কারণ, সে স্থলেও স্থারশি করতলে প্রতিবিশ্বিত হয় না; কেবল, করতলে প্রতিহত কিরণসমূহই ইতন্ততঃ প্রস্ত হইয়া সম্বিক স্পাইভাবে প্রত্যক্ষীভূত হয় মাত্র। অত্রব, কেবল কিরণের বিভৃতি ঘটায় বলিয়াই করতলকে তাহার অভিব্যক্তির কারণ বলা যায় না।

কিঞ্চ, অস্তা সংবিজ্ঞাপ্যানাহহস্কার-নির্বর্ত্যাভিব্যক্তিঃ কিংরূপা ? ন তাবছুৎপত্তিঃ, স্বতঃসিদ্ধতয়ানালে পাদ্যতাভ্যুপগমাৎ। নাপি (\*) তৎ-প্রকাশনম্, তস্তা অনুভবাস্তরাননুভাব্যস্থাৎ। তত এব চন তদনুভবসাধনানুত্রহঃ। স হি দিধা, (†) জ্যেন্তেন্তিরসম্বন্ধনে হতুত্বেন বা, যথা জাতিনিজমুখাদি-গ্রহণে,(৻৻) ব্যক্তি-দর্পণাদীনাং নয়নাদীন্তিরসম্বন্ধনে হতুত্বেন, বোদ্ধ্যত কল্মধাপনয়নেন বা, যথা পরতত্ত্বাব্বেধন-(১) সাধ্বন্ত শাস্ত্রস্থাদিনা। (෦) যথোক্তম্,—করণানামভূমিত্বার তৎসম্বন্ধহেতুতেতি॥ ৭০॥

অপিচ, এই যে জ্ঞানময় সান্ধার সহস্কার দ্বারা অভিব্যক্তি হয়, [বলা হইয়াছে,] দেই অভিব্যক্তিটী কি প্রকার ?—উংপত্তি বলিতে পার না; কারণ, জ্ঞান পদার্থ সতঃদিদ্ধ (নিত্য), স্বতরাং অক্স বস্ত হইতে তাহার উংপত্তি হইতে পারে না, এই কারণে পূর্বেইই অস্বীকৃত হইয়াছে। [অভিব্যক্তির মর্থ—] প্রকাশনও বলা ঘাইতে পারে না, কারণ, অমুভূতি ত আর অমুভবাস্তর দ্বারা প্রকাশিত বা অমুভূত হইতে পারে না। এই কারণেই জ্ঞানাম্ভবের সাধন বা উপায়ের প্রতি সাহায্য করাকেও অভিব্যক্তি বলা ঘাইতে পারে না। তাহাও [অমুভূতির সাধনবর্গের প্রতি সাহায্য ] তুই প্রকার। এক,—জ্ঞেম-পদার্থের সহিত ইন্দ্রির-সম্বন্ধ সমূৎপাদন দ্বারা; যেমন,—মুম্বার্থাদি জ্ঞাতির প্রত্যক্ষ ত্বে জ্ঞাতির সহিত চক্ষু:সম্বন্ধ সম্পাদক মুম্ব্যাদি ব্যক্তি। দ্বিতীয়,—জ্ঞাতার [হাদ্য-গত] পাপ বা দোষের অপনয়ন দ্বারা যেমন,—পরতত্ব—পরমেশ্বরের বোধোপায় শাস্ত্রদ্বন্ধের শম-দ্বাদি সাধন। (ম) অক্সত্রও উক্ত আছে যে, '[তিনি ইন্দ্রিরের অগম্যা, স্তেরাং ইন্দ্রিরণণ তাহার সহিত সম্বন্ধের (প্রত্যক্ষের) কারণ নহে॥'

<sup>(\*)</sup> নাপি চেতি (গ, ঘ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> সংবিদা জ্ঞেরস্তেতি (গ) পাঠ:। (‡) স্থাদের্গু হণে, ইতি (গ) পাঠ:। 🖇 বোধস্ত শান্তস্তেতি (গ) পাঠ:।

<sup>(</sup>গ) শমদমানীনামিতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(॥)</sup> তাৎপর্যা, আমরা যেমন মনুষ্যাদি বাক্তিকে দর্শন করি, সক্ষে-সঙ্গে মনুষ্যত্মদি জ্ঞাতিরও <sup>তেম্নি</sup> প্রত্যক্ষ করি; কিন্তু, রূপাদি-গুণ না থাকায় জাতির সহিত চক্ষুর সাক্ষাৎ সম্বন্ধ ঘটিতে পারে না, এই কারণে জাতিবিশিষ্ট ব্যক্তির সহিত চক্ষুর সম্বন্ধ ঘারাই জাতিরও চাক্ষ সম্বন্ধ স্বীকৃত হয়, এই হেতু ব্যক্তিকে জাতির সম্বন্ধ-সম্পাদক বলা হইয়াছে।

খার, জ্ঞান ও ভক্তি শান্তে প্রমেশবের তত্ব বা স্বরূপ উত্তমকণে নিরূপিত হইয়াছে, সত্য, কিন্ত, শান্ত বৃত্<sup>থ্</sup> ব্যক্তির হৃদয় পাপ বা অজ্ঞানে কল্বিত থাকিলে তাহাতে ঐ তত্ত্ কথনই প্রতিভাত হয় না,—সংশ্রিত বা বিপরীত বলিয়াই মনে হয়। অনস্তর, শম-দমাদি সাধন সমৃহের উত্তমরূপে অফুশীলন হারা হৃদয় পরিমার্জিত বিশুদ্ধ হইলে পর তাহাতে সেই প্রতত্ত্ব সমাক্ ফুর্তি পায়। এই কারণে, শম-দমাদি সাধনকে হৃদয়-পত দোবাপনয়ন হায়া শান্তরূপ সাধনের সাহায়্যকারী বা অফুকুল বলা হইয়াছে।

কিঞ্চ, অনুভূতেরনুভাব্যস্থাভূয়পগমেহপ্যহমর্থেন ন তদনুভব-সাধনানুগ্রহঃ 
ত্ববচঃ; স হি অনুভাব্যানুভবোৎপত্তিপ্রতিবন্ধক-নিরসনেন ভবেৎ, যথা 
রপাদিগ্রহণোৎপত্তিবিরোধি-সন্তমসনিরসনেন চক্ষুষো দীপাদিনা। ন চেহ 
তথাবিধং নিরসনীয়ং সম্ভাব্যতে। ন তাবৎ সংবিদাত্মগতং তজ্জানোৎপত্তিবিরোধি কিঞ্চিদপ্যহঙ্কারাপনেয়মন্তি। অস্তি হজ্জানমিতি চেৎ; ন, অজ্ঞানস্তাহঙ্কারাপনোদ্যহানভূয়পগমাৎ; জ্ঞানমেব হজ্জানস্তা নিবর্ত্তকম্। ন চ 
দংবিদাপ্রায়ত্মজ্ঞানস্তা সম্ভবতি; জ্ঞানসমানাপ্রয়ন্ত্বাৎ তৎসমানবিষয়ত্বাচ্চ 
ফ্রাতৃতাব-বিষয়ভাববিরহিতে জ্ঞানমাত্রে সাক্ষিণি নাজ্ঞানং ভবিতুম্বতি। 
থা জ্ঞানাপ্রয়ন্ত্রপ্রস্তিশ্ব্যত্বেন ঘটাদের্নাজ্ঞানাপ্রয়ন্ত্রম্, তথা জ্ঞানমাত্রেহপি 
ফ্রানাপ্রয়ন্ত্রাভাবেন নাজ্ঞানাপ্রয়ন্তং স্তাৎ।

সংবিদোহজ্ঞানা শ্রয়ত্বাভ্যুপগমেহপ্যাত্মত্যাভ্যুপেতায়াস্তস্থা (\*) জ্ঞান-ব্যয়ত্বাভাবেন জ্ঞানেন ন তদ্যতাজ্ঞাননিব্বত্তিঃ। জ্ঞানং হি স্ববিষয়-

আবো এক কথা,—অনুভবের অনুভাবার ( অনুভবান্তরের বিষয়তা ) স্বীকার করিলেও

মহং-পদার্থ দ্বারা যে, তদ্বিষয়ক অনুভব-সাধনের সাহায্য হয়, ইহা সহজে বলা যাইতে পারে না;

নরণ, অনুভবোৎপত্তিতে যে সকল প্রতিবন্ধক থাকে, কেবল তৎসমুদয়ের নিরাস বা অপসারণ

ারাই সেই সাহায্য সম্পাদিত হইতে পারে, ধেমন,—প্রদীপাদি আলোক রূপাদিতাক্ষেব বিরোধী গাঢ় অন্ধকার নিবারণ দ্বারা চক্ষ্র সাহায্য করে; এখানে ত সেরপ

বোবণীয় কোনও বস্ত সম্ভাবিত বা দৃষ্ট হইতেছে না। স্বয়ং জ্ঞানস্বরূপ আত্মাতে

ানোংপত্তির প্রতিবন্ধক এমন কিছুই নাই, যাহা অহঙ্কার দ্বারা অপনীত হইতে পারে।

দ বল, অজ্ঞানই | জ্ঞানোৎপত্তির প্রতিবন্ধক | আছে ? না,—এ কথা বলিতে পার না;

ারণ, একমাত্র জ্ঞানেই অজ্ঞানের নিবর্ত্তক; অহঙ্কারও যে, অজ্ঞানের নিবারক, ইহা ত স্বীকার

রো হয় না, এবং জ্ঞান কথনই অজ্ঞানের আশ্রম্মও হইতে পারে না; কারণ, জ্ঞান ও অজ্ঞানের

শ্রম্ম এবং বিষয় তুল্য বা সমান—অর্থাৎ জ্ঞানপদার্থ দ্বাশ্রিত ও যদ্বিয়ক, অজ্ঞানও তদাশ্রিত

তদ্বিষয়ক হইয়া থাকে। বস্তুতই জ্ঞাত্য ও বিষয়ভাব-বিরহিত, সাক্ষিস্বরূপ, গুদ্ধ জ্ঞানে

শ্বনও অজ্ঞান থাকিতেই পারে না। জ্ঞানাশ্রম্বের সন্তাবনা-শৃত্য ঘটাদি বস্ত ধ্বরূপ

জ্ঞানের আশ্রম্ম হয় না, তক্রপ জ্ঞানাশ্রম্বের সন্তাবনা-শৃত্য ঘটাদি বস্ত ধ্বরূপ

জ্ঞানের আশ্রম্ম হয় না, তক্রপ জ্ঞানাশ্রম্বের সন্তাবনা-রাহিত্য বশতঃ গুধু জ্ঞানও অজ্ঞানের

শ্রম্ম হইতে পারে না।

সংক্রিকে অজ্ঞানের আশ্রয় বলিয়া স্বীকার করিলেও সেই সংবিৎকেই ধথন স্বাস্থা বলিয়া কার করা হইয়াছে, তথন সেই সংবিৎ কথনই জ্ঞানের বিষয় বা জ্ঞেয় হইতে পারে না,

<sup>(+)</sup> সংজ্ঞানেতি (গ) পাঠ:।

এবাজ্ঞানং নিবর্ত্তর্যতি, যথা রজ্জ্বাদোঁ। অতো ন কেনাপি কদাচিৎ সংবিদা-শ্রেয়মজ্ঞানমুচ্ছিদ্যেত। অস্ত চ সদসদনির্ব্বচনীয়স্তাজ্ঞানস্ত স্বরূপমেব ছুর্নিরূপমিত্ব্যুপরিষ্টাদ্বক্ষ্যতে। জ্ঞানপ্রাগভাবরূপস্ত চাজ্ঞানস্ত জ্ঞানোৎপত্তি-বিরোধিস্বাভাবেন ন তন্মিরসনেন তজ্জ্ঞান-সাধনানুগ্রহঃ। অতো ন কেনাপি প্রকারেণাহঙ্কারেণানুভূতেরভিব্যক্তিঃ॥৭১॥

ন চ স্বাশ্রয়তয়াভিব্যঙ্গ্যাভিব্যঞ্জনমভিব্যঞ্জকানাং স্বভাবং, প্রদীপাদিষ্ব-দর্শনাৎ, যথাবস্থিতপদার্থপ্রতীত্যসূত্তণস্বাভাব্যাচ্চ জ্ঞান-তৎসাধনয়োরকুগ্রাহকস্ম চ। তচ্চ স্বতঃপ্রামাণ্য-ন্যায়িসক্ষম্। ন চ দর্পণাদিমু খাদেরভিবঞ্জকঃ, অপি তু চাক্ষুষতেজঃ-প্রতিফলনরূপদোষহেতুঃ। তদ্দোষকৃতক্ষ তত্রান্যথাবভাসঃ, অভিব্যঞ্জকস্তু আলোকাদিরেব।ন চেহ তথাহঙ্কারেণ সংবিদি

স্তরাং জ্ঞান শারা সেই সংবিদাশ্রিত অজ্ঞানের নিবৃত্তিও হইতে পারে না। [কেন না;—]
জ্ঞান স্বীয় বিষয়গত অজ্ঞানই নিবারণ করিয়া থাকে; যেমন, রজ্জু-সর্পাদি স্থলে হইন্ন
থাকে। (\*)। অতএব, [অজ্ঞানকে জ্ঞানাশ্রিত বলিলে] কথনও কোন উপায়ে জ্ঞানশ্রিত
সেই অজ্ঞানের উচ্ছেদ হইতে পারে না। আর, সং বা অসংরূপে অনির্কাচনীয় (নিরূপণের
অযোগ্য) এই অজ্ঞানের স্বরূপই যে, নিরূপণ করা যাইতে পারে না, অর্থাৎ ঈদৃশ অজ্ঞানের বে
আদি অন্তিত্বই সিদ্ধ হইতে পারে না, তাহা পশ্চাং উক্ত হইবে। আর, অজ্ঞানকে জ্ঞানের
প্রাগভাব বলিলেও সে যথন জ্ঞানোৎপত্তির প্রত্বেদ্ধকই হল্প না, তথন তাহার প্রত্যাধ্যানেও
জ্ঞানোৎপত্তির সাধনসমূহের শ্বারা কোনরূপ আরুক্লাই হইতে পারে না। অতএব, কোন
রূপেই অহন্ধারকে অম্ভৃতির অভিবাঞ্জক বলা যাইতে পারে না॥

৭২। আর এ কথাও বলিতে পার না যে, অভিবাঞ্চ নিচয়ের এইরপই স্বভাব যে, তাহার
শীর আশ্রমীভূত পদার্থেরই অভিবাক্তি করে। কারণ, প্রদীপাদি স্থলে সেরপ স্বভাব ह
হর না। বিশেষত: জ্ঞানও জ্ঞান-সাধনের অফুকুল বস্ত সমূহেরও স্বভাব এই যে, তাহার
ধ্বায়থ বস্তরই প্রতীতির সাহায্য করে, (কোনও ক্রিমে উপায়ে প্রতীতির সাহায্য করে না)।
প্রমাণের স্বতঃপ্রামাণ্য যুক্তিতেই এই নিয়ম ব্যবস্থিত হয়। আর, দর্পণাদিও বে, ব্রুজ

<sup>(\*)</sup> তাৎপধ্য, রজ্জু-সর্প স্থলে রজ্জু সত্য বস্তু, অজ্ঞান স্থায়শন্তি-প্রভাবে তাহাতেই মিধ্যা বা অসত্য সর্পের ফা কার্মা দেয়। পরে যথনই সেই রজ্জুতে যথার্থ জ্ঞান (রক্জু জ্ঞান) সমুৎপল্ল হয়, সেই জ্ঞান তথনই স্থায় বিবর্গিই কেবল রজ্পুত অজ্ঞানকেই নিবারিত করে, কিন্তু, অন্য বস্তুতে যে অজ্ঞান আছে, তাহা নিবারিত করেনা। করিতে পারে না। কারণ, জ্ঞানের স্বভাবই এই যে, সে স্থ-বিষয়ে কথনই অজ্ঞানকে থাকিতে দেয় না, নির্থি ক্রিয়া দেয়। জ্ঞানের আরো একটা স্থভাব এই যে, সে কথনই অজ্ঞান ভিন্ন অন্ধ্য পদার্থ অপনীত ব্যি পারে না। অজ্ঞানেরও এইরূপ স্থভাব যে, সে জ্ঞান ভিন্ন অন্ধ্য কোন উপায়েই নির্ভু হয় না। এই কার্যা ভাষো উক্ত হইরাছে বে, অজ্ঞানকে জ্ঞানগত বলিয়া থীকার করিলেও অহ্নার হারা তাহার নির্ভি অসম্বন।

স্বপ্রকাশায়াং তাদৃশদোষাপাদনং সম্ভবতি। ব্যক্তেস্ত জাতিরাকারঃ, ইতি তদাপ্রয়তয়া প্রতীতিঃ; ন তু ব্যক্তি-ব্যঙ্গ্যপাৎ। অতোহন্তঃকরণভূতাহঙ্কারস্থ-তয়া সংবিত্রপলব্বেবিস্তাতো দোষতো বা ন কিঞ্চিদিহ কারণমিতি নাহস্কারস্থ জ্ঞাতৃত্বং, তথোপলব্বিব্বা। তস্মাৎ স্বত এব জ্ঞাতৃতয়া সিধ্যমহমর্থ এব প্রত্যগাত্মা—ন জ্ঞপ্রিমাত্রম্। অহংভাববিগমে তু জ্ঞাপ্রেরপি ন প্রত্যক্তব্বদিদ্ধিরিত্যুক্তম্।

তামোগুণাভিভবাৎ পরাগর্থানুভবাভাবাচ্চ ( \* ) অহমর্থস্থ বিবিক্তক্ষু টপ্রতিভাদাভাবেহপ্যাপ্রবোধাদ্ (†) অহমিত্যেকাকারেণাত্মনঃ ক্ষু রণাৎস্থাবপি নাহংভাববিগমঃ। ভবদভিমতায়া অনুভূতেরপি তথৈব প্রথেতি
বক্তব্যম্। ন হি স্থাপ্রেণিতঃ কশ্চিদহংভাব-বিযুক্তার্থান্তর-প্রত্যনীকাকারা
ভ্রিপ্রহমজ্ঞান-দাক্ষিতয়াবতিঠে, (‡) ইত্যে বংবিধাং স্বাপদমকালামনুভূতিং
পরাম্শতি। এবং হি (§) স্থাপ্রতিস্থ পরামর্শঃ—"স্থেমহম্ম্বাপ্সম্"

মুখাদির অভিবাঞ্জক, তাহা নহে; পরস্ত, দর্পণে চাক্ষ্য-তেজের প্রতিফলনরপ দোষই দেই অভিবাজির কারণ; দেই দোষের ফলেই দর্পণাদিতে (মুখাদির) বিপরীত ভাবে দর্শন ঘটে। বস্তুতঃ প্রত্যক্ষের সহায় আলোকাদিই সেখানে অভিব্যঞ্জক বা অভিব্যক্তির কারণ,—দর্পণাদি নহে। এখানে স্বপ্রকাশ জ্ঞানে ত আর অহঙ্কার দ্বারা তাদৃশ দোষোৎপাদন সম্ভব হইতে পারে না। [সাধারণতঃ] জ্ঞাতি বা আকার ব্যক্তি-সমাপ্রিত এই কারণেই তদাপ্রিতরূপে প্রতীত হইয়া থাকে; কিন্তু, ব্যক্তির অভিব্যক্ষ্য বিদয়া নহে। অত এব, জ্ঞানের অহঙ্কারাপ্রিতত্ব-প্রতীতির পক্ষে বস্ত-সিদ্ধ বা দোষকৃত কোনই কারণ নাই; স্বতরাং অহঙ্গারের জ্ঞাতৃত্বও নাই এবং তাদৃশ উপলব্ধি বা প্রতীতিও দেখা যায় না। অত এব, স্বভাবত স্থাতারপে প্রসিদ্ধ যে অহং-পদার্থ, তাহাই আত্মা, তথ্ জ্ঞানমাত্র নহে। আর, অহংভাবের অভাবে যে, জ্ঞানেরও আত্মহ সিদ্ধ হয় না, তাহা পূর্বেই উক্ত হইয়াছে।

স্বৃথিকালে তমোগুণে অভিতৃত হওয়ায় এবং কোন বাহ্-পদার্থেরও প্রতীতি না পাকার যদিও তৎকালে অহংভাবের বিষ্পাঠ প্রতীতি থাকে না, সত্যা, তথাপি তাহার একেবারে বিলোপ ঘটে না; কারণ, প্রবোধ বা জাগরণ না হওয়া পর্যান্ত তথনও 'অহং' (আমি) ইত্যাকার আত্মকৃতি বিজ্ঞমানই থাকে। আর, তোমাকেও তোমার (আত্মারূপে স্বীকৃত) অমুভৃতির ঐরপই ক্ষুণ স্বীকার করিতে হইবে। কোন লোকই স্ব্রোধিত হইরা অর্থাং স্বৃথিভিসের পর এরপ মনে করে না যে, 'অহঙ্কার ও পদার্থান্তর-সম্বন্ধ রহিত, অর্থাং জ্ঞাতৃ-জ্ঞেরাদি

<sup>(\*)</sup> **প্রাপর্থান্ড**বাচ্চ' ইতি (প) পাঠ: ।

<sup>(†)</sup> প্রতিবোধাৎ' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>📫)</sup> অৰতিষ্ঠতে' ইতি (ৰ) পাঠ:।

<sup>(§)</sup> এবং ভর্ষি ইভি (ক) পাঠ:।

ইতি। অনেন (\*) প্রত্যবমর্শেন তদানীমপ্যহমর্থ স্থৈবাত্মনঃ স্থথিত্বং জ্ঞাতৃত্বং চ জ্ঞায়তে ॥৭২॥

ন চ বাচ্যম্, যথেদানীং স্থাং ভবতি; তথা তদানীমস্বাপ্সমিত্যেযা প্রতিপত্তিরিতি; অতদ্রপক্ষাৎ প্রতিপত্তেঃ। ন চাহমর্থস্যাত্মনোহস্থিরত্বেন তদানী-মহমর্থস্য স্থিথিরাকুসন্ধানাকুপপত্তিঃ; যতঃ স্থাপ্তিদশায়াঃ প্রাগকুস্তুতং বস্তু স্থাপিতে৷ 'ময়েদং কৃতং' 'ময়েদমকুস্তুতম্' 'অহমেবেদমবেচম্' (†) ইভি পরাম্শতি। (্রা) 'এতাবন্তং কালং ন কিঞ্চিদহমজ্ঞাসিষম্' (৪) ইতি চ পরাম্শতীতি চেৎ; ততঃ কিম্ ? "ন কিঞ্চিদ্" ইতি কৃৎস্প্রতিষেধ ইতি চেং;

স্ক্ৰিধ বিশেষভাব বিরহিত জ্ঞান স্বরূপ আমি স্থ্যুপ্তিকালে অজ্ঞানেব সাফিরপে অবস্থান ক্রিতেছিলাম।' পরস্ক, 'আমি স্থেধ নিজা গিয়াছিলাম', এইরূপেং নিজোখিত ব্যক্তির পরামর্শবা স্বর্গ হইয়া থাকে। নিজোখিত ব্যক্তির এই প্রামর্শ অনুসারেই জানা যায় রে, তৎকালেও সহং-পদার্থ আত্মার জ্ঞান ও স্থি বিভ্যমানই ছিল॥ (+)

৭০॥ এ কথাও বলিতে পার না যে, ('স্থমহমস্থাপ্সন্' স্থলে যে জ্ঞান হয়, তাহা), এখন অর্থাৎ নিদ্রাভদের পর যাহাতে প্রথ-বোধ হইতে পারে, এরপ ভাবে তথন নিদ্রা গিয়াছিলাম, ইত্যাকার অর্ভৃতি মাত্র [স্থিতি নহে]। তাহার কারণ এই যে, অর্ভৃতির স্বর্ধ ওরপ নহে, (পরস্ক উথা স্বরণেরই স্রপ)। মহং-পদার্থ আত্মা যথন অস্থির বা ক্ষণভঙ্গ্র, তথন নিদ্রাভদের পর অহং-পদার্থ—আত্মার আর স্থাদি স্থতি হয় কিরপে ? এ কথাও বলিতে পার না। কারণ, স্থপ্তোথিত ব্যক্তি স্ব্পির পূর্ণের বে সমন্ত বস্ত অন্তব করিয়াছিল, তাহাও ও 'আমি ইহা করিয়াছি, আমি ইহা অনুভব করিয়াছি, আমি ইহা বলিয়াছি,' এইরপে স্বর্গ করিয়া থাকে, [অত্ঞব, আত্মা ক্ষণভঙ্গ্র নহে]। যদি বল, 'আমি এত কাল (স্ব্পিস্ম্য) কিছুই জানিতে পারি নাই', [স্থপ্তোথিত ব্যক্তির] এরপও ত পরামণ বা স্বরণ হইয় থাকে ? [ইয়া ওরূপ হয়, ] তাহাতে কি হইল ? যদি বল 'কিছুই জানি নাই' বলায় সম্প্র

<sup>(\*)</sup> অনেনৈব' হতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> অহমেতদবোচন্' ইতি (ঘ) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> এবমেতাবস্তম্' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> অজ্ঞাসিষমেব' ইতি (ঝ) পাঠ:।

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা,—শাধ্যমতে আরা চেতন জ্ঞানময়, এবং 'অহংপদার্থ অহঞ্জার আনাস্থা-জড় বন্ধ সুষ্থিকালে শুধু জ্ঞানরপী আরা তাৎকালিক অজ্ঞান বা মোহের দাক্ষিরপে বিদামন থাকে, অহংকার বির্ধ ইইয়া যার। এই কারণেই তৎকালে 'আমিডে'র ফুরণ হয়না। রামানুজ বলিতেছেন যে, এ কথা ঠিক নংং 'জহ'ে ও আন্ধা একই পদার্থ, সুষ্থি কালে তমোগুণ প্রবল হইয়া অহংভাবকে আরুত করিমা রাখে। বিতীয়তঃ, তথন এমন কোন বাহু পদার্থেরও অফুভূতি থাকে না, যাহাকে অবলম্বন করিয়া স্পষ্টরূপে 'আমিডের (অহংভাবের) ফুরণ ইইবে। পরস্ত, সুষ্থ ব্যক্তি জাগরিত হইয়া যথন, 'আমি সুথে শামন করিমান্তিরী' বিলিয়া আমিড-সংবলিত সৌষ্থ স্থেবর স্মারণ করিয়া থাকে; তথন নিশ্চয়ই বৃঝিতে ইইবে যে, সুষ্থি কালে স্বাবের স্বাবেরও স্ক্তিবিত বারিত না।

ন, 'নাহমবেদিষম্' ( । ইতি বেদিতুরহমর্থস্থৈবানুরুত্তেঃ ; বেদ্য-বিষয়ো হি দ প্রতিষেধঃ। (†) 'ন কিঞ্চিদ্' ইতি নিষেধস্য কৃৎস্পবিষয়ত্ত্বে ভবদভিমতানুভূতিরপি প্রতিদিদ্ধা স্থাৎ। স্থয়ুপ্তিদময়েহপ্যনুসন্ধীয়মান-মহমর্থমাত্মানং জ্ঞাতারম্ 'অহম্' ইতি পরাম্ম্য 'ন কিঞ্চিদবেদিষম্' ইতি বেদনে তম্ম প্রতিষিধ্যমানে তম্মিন্ কালে প্রতিষিধ্যমানায়া বিত্তেঃ সিদ্ধিন্ত্র্বর্থানস্থ জ্ঞাতুরহমর্থস্থ চাসিদ্ধিমনেনৈব 'ন কিঞ্চিদহমবেদিষম্' ইতি পরামর্থেনি সাধ্য়ংস্তমিমমর্থং দেবানামেব সাধ্য়তু (ঃ)।

'মামপ্যহং ন জ্ঞাতবান্' ইত্যহমর্থস্থাপি তদানীমনন্মসন্ধানং প্রতীয়তে ইতি চেং; স্বানুভব-স্ববচনয়োর্বিরোধমপি ন জানন্তি ভবন্তঃ। 'অহং মাং

জানেবই প্রতিষেধ করা ইইল ? না,—সমস্ত জ্ঞানেব প্রতিষেধ করা ইইল না; কারণ, 'আমি হান নাই' বলায় জ্ঞাতা—অহং-পদাথেরইত অনুরাত্ত রহিয়াছে। অতএব, উক্ত প্রতিষেধ কেবল বেদ্য বা জ্ঞের বস্ত-বিষয়েই ইইয়া থাকে—সর্ক্রবিষয়ে নহে। সর্ক্রিষয়ের প্রতাধের ইইয়া পড়ে। প্রথমতঃ মুর্প্রিকালীন জ্ঞাতা আ্লাকে 'অহং'-পদে 'আমি' বলিয়া উল্লেখ করিয়া পশ্চাং 'ন কিঞ্জিং' পদে যদি সেই বিজ্ঞাতা আ্লাবই জ্ঞান-ধর্মের প্রত্যাখ্যান কবে, তাহা ইইলে তোগার মতেই প্রত্যাখ্যাত জ্ঞানের অনুগত অর্থাং অনুভাতস্কর্প আ্লারও 'ন কিঞ্জিং' বগায় প্রতিষ্ঠেষ করা হহয় পড়ে। স্ক্রমণ কেরপ সিদান্ত সাধন দেবতাগণের নিক্টই শোভা পাইতে গারে। [কারণ, উহারণ তে আর এ কথার প্রতিবাদ করিবেন না]॥ (৪)

যদি বল, 'স্বয়ুপ্তি সময়ে আমাকেও আমি জানি নাই' বলায় তৎকালে অহংপদার্থ— আত্মারও মন্সদ্ধান বা প্রতীতির অভাব বুঝা যায় ৪ [না, এ কথা বলিলে যে, ] নিজেরই উক্তিও অমুভবের

<sup>😕</sup> অহমবেদিষম্' ইতি (ক, প, পাঠঃ। 🕠 বেদনবিৰয়ে। হপি সংপ্ৰতি নিবিদ্ধ:' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>i) দেবানামেব প্রিয়ঃ সাধয়তু' ইতি (খ, গ) পাঠঃ।

<sup>ি</sup> তাংপর্যা, নাধারণতঃ নিজ্ঞাখিত ব্যক্তি এইরূপ মনে করিয়া থাকে যে, 'সুমুখিকালে আমি ছিলাম, কিন্তু নিক্টু জানিতে পারি নাই, অর্থাং আমার অপ্তিত্ব ঠিকই ছিল, কেবল কোন বিষয়ে জ্ঞান ছিল না মাত্র।' এপন বিষয়েন করিয়া দেখা আবগুক যে, সুমুখি-সম্বায় কেবল জ্ঞানেরই অভাব ঘটে, আত্মার সন্তা অনুধাই পাকে। জ্ঞান ও আত্মা যদি এক—অভিন্ন পদার্থই হয়, তাহা হইলে নিজ্ঞোখিত ব্যক্তির ঐরূপ প্রতীতি বিষয় হইলা পড়ে। কেন না, জ্ঞান ও আত্মা যথন একই পদার্থ, তথন জ্ঞানের অভাবে কথনই আত্মার জ্ঞিত অনুধা পাকিতে পারে না। কাজেই বলিতে হয় যে, যাহারা প্রথমে জ্ঞান ও আত্মার একত্ম আন্ধার করিষণ্ঠান বিষয়ে করিছা পুনকার সেই জ্ঞানের অভাবেও আত্মার অভিত্র বীকার করেন; তাহাদের তাদৃশ বীকারোজি দেব-বিগ্রেহ্র নিকটই শোভা পাইতে পারে। করিব, তাহারা ত কোন কথারই প্রতিবাদ করিবেন না। পরস্ক, পতিতেরা এক্রপ কথা অনাদ্যে উপেকা করিয়া থাকেন।

ন জ্ঞাতবান্' ইতি ছকুভব-বচনে। 'মাম্' ইতি কিং নিষিধ্যতে ইতি চেৎ;
সাধু পৃষ্টং ভবতা (\*)। ততুচ্যতে, অহমর্থস্ম জ্ঞাতুরকুরুত্তের্ন স্বরূপং নিষিধ্যতে;
অপি তু প্রবোধসময়েহকুসন্ধীয়মানস্থাহমর্থস্ম বর্ণাশ্রমাদিবিশিষ্টতা। 'অহং
মাং ন জ্ঞাতবান্' ইত্যুক্তের্বিষয়ো বিবেচনীয়ঃ। জাগরিতাবস্থানুসংহিতজাত্যাদিবিশিষ্টোহস্মদর্থো 'মাম্' ইত্যংশস্থ বিষয়ঃ। স্বাপাবস্থা-(†) প্রসিদ্ধোহবিশদস্বানুভবৈকতানশ্চাহমর্থঃ 'অহম্' ইত্যংশস্থ বিষয়ঃ। অত্র স্থাতেহম্,
স্বিদ্যোহ্যমিতি চ, মামপি ন জ্ঞাতবানহমিত্যেব খল্লনুভবপ্রকারঃ॥৭৩॥

কিঞ্চ, স্বযুপ্তাবাত্ম। অজ্ঞানসাক্ষিত্রেনাস্তে, ইতি হি ভবদীয়া প্রক্রিয়া। সাক্ষিত্বঞ্চ সাক্ষাৎ জ্ঞাতৃত্বমেব, ন হজানতঃ সাক্ষিত্রম্। জ্ঞাতৈব লোক-বেদয়োঃ সাক্ষাতি ব্যপদিশ্যতে, ন জ্ঞানমাত্রম্। স্মরতি চ ভগবান্ পাণিনিঃ "সাক্ষাৎ দ্রুষ্টিরি সংজ্ঞায়াম্" [অফ্টা৹, ৫৷২৷৯১] ইতি সাক্ষাৎ জ্ঞাতর্য্যেব সাক্ষি-

সহিত বিরোধ উপস্থিত হয়, তাহাও আপনারা বৃঝিতে পারেন না! 'আমি আমাকে জানি নাই,' এইরপই অমুভব ও তদভিব্যঞ্জক উক্তি হইয়া পাকে, [স্থ্তরাং অহংপদার্থ আয়া না পাকিলে 'জানি নাই' বলিয়া অমুভব করিবে কে ?]। যদিবল, [অহংপদার্থ আয়া য়দি বিশ্বমানই রহিল, তবে] 'ন মান্' (আমাকে জানি নাই) বলিয়া কাহার নিষেধ করা হয় ? আপনি বেশ কথা জিজ্ঞানা করিয়াছেন, তাহার উত্তর বলা যাইতেছে;—অহংপদার্থ জ্ঞাতার তৎকালেও অমুর্ত্তি বা সম্বন্ধ থাকে; স্থতরাং স্থ্পুপ্তিদশায় ভাহার স্বর্পতঃ প্রতিষ্কে হয় না, পরন্ধ জাগ্রংসময়ে বর্ণাশ্রমাদি যে দকল বিশেষ বিশেষ ধর্মের প্রতীতি থাকে, স্থাপ্তি সময়ে কেবল সেই সকল ধর্ম্মেরই অভাব হয়, তাহাই নিজ্যোখিত ব্যক্তির 'আমি আমাকে জানি নাই' এই উব্জির বিষয় বলিয়া বিবেচনা করিতে হইবে,—জাগরিতা বছায় অমুভূত যে জাতি প্রভৃতি ধর্ম্ম সংযুক্ত অহং-পদার্থ আয়া, তাহাই "মান্" ( আমাকে ) এই অংশের বিষয় প্রার্কি প্রতিভিন্ন বিষয় প্রতিভিন্ন বিষয় প্রতিভিন্ন করেছে স্থাকি মান্ত অহং-পদার্থ প্রায়া, তাহাই "মান্" ( আমাকে ) তাহাই "অহং" ( আমি ) এই প্রতীতি-ভাগের বিষয়। এ বিষয়ে, 'আমি স্থপ্ত, আমি এই প্রকার,' এবং 'আমি আমাকেও জানি নাই,' এইরপই মন্ত্রভবের প্রণালী দৃষ্ঠ হয়॥

৭৪॥ অপিচ; আত্মা সুষ্থি সময়ে অজ্ঞানের সাক্ষিরপে অবস্থান করে; ইহাই তোমার অভিমত সিদ্ধান্ত। সাক্ষিত অর্থ সাক্ষাৎ সময়ে জ্ঞাতৃত্ব বা জানা; যে জানে না, তাহার সাক্ষিত হয় না বা হইতে পারে না; কি লোক ব্যবহার, কি বেদ, সর্ব্বে জ্ঞাতাই সাক্ষি-সংজ্ঞায় অভিহিত হইরা থাকে,—কেবল জ্ঞানকে সাক্ষী বলা হয় না। ভগবান্ পালিনিও "সাক্ষাৎ দ্রষ্টার সংজ্ঞায়াম", এই স্ব্রে সাক্ষাৎ দ্রুটারই সাক্ষিত্ব নির্দেশ করিষাছেন।

<sup>(\*)</sup> ছরা' ইতি (গ) পঠি:।

<sup>(†)</sup> স্বাপ্যরাবহাঞ্সিদ্ধাবিশন' ইতি (গ,ন) পাঠ:। বাগাবহাঞ্সিদ্ধাবিশন' ইতি চ কচিৎ পাঠ:।

শব্দম্(\*)। স চায়ং সাক্ষী জানামীতি প্রতীয়মানোহস্মদর্থ এবেতি কুতন্তদানী-মহমর্থোন প্রতীয়েত। আত্মনে (†) স্বয়মবভাসমানোহহমিত্যেবাবভাসতে, ইতি স্থাপাদ্যবস্থাস্থপ্যাত্মা প্রকাশমানোহহমিত্যেবাবভাসতে ইতি সিদ্ধম।

যতু, মোক্ষদশায়ামহমর্থো নামুবর্ত্ততে ইতি; তদপেশলম্। তথা স্বিচ্যাত্মনাশ এবাপবর্গঃ প্রকারান্তরেন প্রতিজ্ঞাতঃ স্থাৎ। ন চাহমর্থো শর্মমাত্রম্; যেন তদ্বিগমেহপ্যবিদ্যানির্ত্তাবিব স্বরূপমব্তিষ্ঠেত; প্রত্যুত স্বরূপমেবাহমর্থ (‡) আত্মনঃ। জ্ঞানস্ত তম্ম ধর্মাঃ, 'অহং জানামি, জ্ঞানং মে জাতম্' ইতি চাহমর্থ-ধর্ম্মতয়া জ্ঞানপ্রতীতেরেব।

অপি চ, যঃ পরমার্থতো ভ্রান্ত্যা বা আধ্যাত্মিকাদি-ছুঃথৈছু :থিতয়াত্মান-

'আমি জানি' এইরূপ প্রতীতি-গমা দেই সাক্ষী নিশ্চরই অন্মং-পদার্থ (আত্মা) ভিন্ন কেই নহে। অভএব, স্বযুপ্তিকালে অন্মংপদার্থ আত্মা প্রতীত না ইইবে কেন?—নিশ্চরই প্রতীত হয়। আত্মা যথন স্বার্থে প্রকাশ পান্ন, তথন তাহাকে 'অহং'-রূপেই প্রকাশ পাইতে দেখা যান্ন; অতএব, স্বযুপ্তি প্রভৃতি দশান্ন প্রকাশমান আত্মা যে, 'অহং'রূপেই প্রকাশ পাইনা থাকে, ইহা দির হইতেছে।

ি তাহাদের মতে ] মোক্ষ দশার বে, অহং প্রতীতির অনুবৃত্তি পাকে না, বলা হইরা পাকে, তাহাও ভাল কথা নহে। কারণ, তাহা হইলে প্রকারাস্তরে আ্যুবিনাশকেই মোক্ষ বলিয়া খীকার করা হইয়া পড়ে। (ৡ) আর অহংপদার্থটী আ্যার কোনরূপ ধর্মমাত্রও নহে বে, অবিলার লার অহংভাবের অপগমেও আ্যার শুদ্ধ স্থরূপটী বর্ত্তমান পাকিবে ? পরস্ক, সহংপদার্থই আ্যার স্থরূপ। 'আমি জানি, স্মামার জ্ঞান হইয়াছে', ইত্যাদি হলে আ্যার ধ্রু ব। গুণরূপে জ্ঞানেরই প্রতীতি হয়, স্বতরাং জ্ঞানকেই আ্যার ধর্ম বলিয়া মানিতে হইবে, (অহংপদার্থকে নহে)।

অপিচ; বান্তবিকই হউক আর ভ্রান্তিবশতই হউক, বে লোক আধ্যাত্মিকাদি ছঃৰ্জ্রের

<sup>(\*)</sup> শব ইতি (গ) পাঠ: I

<sup>(†)</sup> আন্দ্রনা<sup>,</sup> ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> यज्ञभाष्म**राहः भ**कः ইতি कृतिः शार्धः ।

<sup>(</sup>৪) তাৎপর্যা,—শারুরমতে অহংপদার্থ বস্তুতঃ আন্ধা হইলেও ব্যবহারক্ষেত্রে 'আমি ব্রাহ্মণ, আমি গ্রাহ্মণ, আমি বিধান' ইত্যাদি প্রকারে প্রতীয়মান বর্ণাশ্রমাদি বিশিষ্ট অহং-পদার্থ টা প্রকৃত আন্ধা নহে, ইহা বৃদ্ধি বা অহরার-সন্মিলিত অধ্যন্ত আন্ধা। মোক্ষদশার আন্ধা থাকে, কিন্তু এই বৃদ্ধি-ধর্ম অহংভাব বিলুপ্ত হইনা বার। ভাষাকার উলিধিত অন্থান্ত অংশ বাদ দিয়া কেবল 'আন্ধা ও অহংপদার্থ এক', এই অংশ মাত্র এহণ করিয়া বিলিতিছেন যে, মোক্ষদশার যদি 'অহংভাব' বা আমিত্তবৃদ্ধি না থাকে— বিনষ্ট হইনা যার, তাহা হইলে কলে-ফলে আন্ধাবিনাশই মোক্ষের চরম কল হইরা গাঁড়ার। বস্তুতঃ কেহই কোন অবস্থারই আন্ধাব্যারে কাবনাক্ষার বা, ক্রেরাং এ পক্ষে থাকে একেবারেই অপ্রার্থনিরি হইরা পড়ে।

মনুদন্ধত্তে 'অহং তুঃখী' ইতি, সর্বামেতদ্বুঃখজাতমপুনর্ভবমপোছ কথমহ-মনাকুলঃ স্বস্থো ভবেয়মিত্যুৎপন্ধমোক্ষরাগঃ স এব তৎসাধনে প্রবর্ত্ততে। স সাধনানুষ্ঠানেন যদ্যহমেব ন ভবিষ্যামীত্যবগচ্ছেৎ; অপসর্পেদেবাসো মোক্ষ-কথা প্রস্তাবাৎ। ততশ্চাধিকারি-বিরহাদেব সর্বাং মোক্ষণাস্ত্রমপ্রমাণং স্থাৎ।

অহমুপলক্ষিতং প্রকাশমাত্রমপবর্গে (%) হবতিষ্ঠতে, ইতি চেৎ; কিমনেন ? ময়ি বিনক্টেহপি কিমপি প্রকাশমাত্রমবতিষ্ঠতে ইতি মন্তান হি কশ্চিদ্বু দ্বিপূর্ব্বমিধিকারী প্রয়ততে। অতোহহমর্থ স্থৈব জ্ঞাতৃত্য়া দিধ্যতঃ প্রত্যাগ্রাত্বম্ । দ চ প্রত্যাগান্ধা মুক্তাবপি 'অহম্' ইত্যেব প্রকাশতে, স্বব্ধ প্রকাশমানন্থাৎ; যো যঃ স্বব্ধৈ প্রকাশতে, দ দর্ব্বঃ 'অহম্' ইত্যেব প্রকাশতে, যথা তথাবভাদমানত্বনোভয়বাদি-দন্মতঃ (ন) দংসাগ্যাগা।

কাতর হইয়া আপনাকে 'হুংখী' বিশিয়া অনুভব করে, সেই লোকই, 'পুনর্বার আর যাহাতে হুংখ না হইতে পারে, কি উপায়ে এরপ ভাবে হুংখ ধ্বংস করিয়া আমি নিশ্চিন্ত হইতে পারি,' এইরপে ভাবিত হইয়া প্রথমে মোক্ষ বিষয়ে অনুরাগাঁ হয়, অনন্তর তাহার উপায়-লাভে প্রবৃত্ত হয়। সে যদি বুঝিতে পারে বে, এই মোক্ষ-সাধনাত্রভানে আমারই অন্তিত্ব বিলুপ্ত হইয়া ঘাইবে, তাহা হইলে সেই লোক ত মোক্ষের কথা-প্রদঙ্গ হইতেও দূরে পলায়ন করিবে। কারণ, কেহই আত্ম-নাশের ইচ্ছা বা চেষ্টা করে না। বা তাহা হইলেই ফলে-ফলে আর কেহই মোক্ষ লাভের অধিকারী থাকে না, অধিকারীর অভাবে মোক্ষ-প্রতিপাদক শার্র শুলিও অপ্রমাণ বা অন্থক হইয়া যাইতে পারে।

যদি বল, মোক্ষদশায় [ অহঙ্কার বিনষ্ট হইলেও ] অহঙ্কারোপলাক্ষত (‡) কেবল আত্ম-প্রকাশ বিজ্ঞমান থাকে। ইহাতেই বা কি হইল ?—'আমি (মুক্তপুক্ষ) বিনষ্ট হইলেও আমার কেবল প্রকাশমাত্র (চিৎস্বরূপ) বিজ্ঞমান থাকে; ইহা জানিয়া কোন অধিকারীই বৃদ্ধি-পূর্বক প্রবৃত্ত হয় না বা হইতে পারে না। অতএব, জ্ঞাতারূপে প্রসিদ্ধ অহং-পদার্থ ই আত্মা, দেই আত্মা মুক্তিদশায়ও 'অহং'রূপেই প্রকাশ পাইয়া থাকে। কারণ, তথন আত্মা স্বয়ং আর্থেই প্রকাশ পায়—পরার্থে নহে। যে যে বস্তু আর্থে প্রকাশমান হয়, দে সকল 'অহং' আকারেই প্রকাশ পাইয়া থাকে; যথা—(উদাহরণ) অহংরূপে প্রকাশমান উদ্ধ্বাদিস্ত্রত সংসারী আত্মা, অর্থাৎ আত্মা যে সংসারদশায় অহংআকারে প্রকাশ পায়, ইহা

<sup>(\*)</sup> অপবর্গোহবতিষ্ঠতে' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) সি**দ্ধঃ'** ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> বিশেষণ বা ধর্ম ছুই প্রকার, এক বিশিষ্ট, অপর উপলক্ষণ। বিশিষ্ট বিশেষণ্টীর ব্যবহার-কালে বর্জমান থাকা আবিশ্যক, কিন্তু উপলক্ষণ বিশেষণের সেল্লপ নিয়ম নাই. পূর্বে কোন এক সমরে থাকিলেই <sup>ক্র।</sup> বেমন, নীল পদ্ম; এথানে নীল গুণ ও পদ্মের ব্যবহার কালে সম্বন্ধ থাকে। এই কারণে উহা বি<sup>শিষ্ট</sup> বিশেষণ। আর পদ্ম পুকুর' দর্শন কর। এছলে পদ্ম না থাকিলেও এ>ল্লপ বলা হর, এই কারণে পদ্মকে উপলক্ষণ বিশেষণ বলে।

যঃ পুনরহমিতি ন চকান্তি, নাসো স্বস্থৈ প্রকাশতে; যথা ঘটাদিঃ, স্বস্থ প্রকাশতে চায়ং মুক্তাত্মা; স তম্মাদ্ 'অহম্' ইত্যেব প্রকাশতে (\*)।

ন চ 'অহম্' ইতি প্রকাশমানত্বেন তম্মাজ্ঞস্ব-সংসারিস্বাদিপ্রসঙ্গঃ; মোক্ষবিরোধাদজ্ঞসাদ্যহেতুস্বাচ্চাহংপ্রত্য়স্থা। অজ্ঞানং নাম স্বরূপাজ্ঞানমত্যথাজ্ঞানং
বিপরীতজ্ঞানং বা । 'অহম্' ইত্যেবাস্থানঃ স্বরূপমিতি স্বরূপজ্ঞানরূপোহহংপ্রত্যয়ো নাজ্ঞসমাপাদয়তি, কুতঃ সংসারিস্বম্ ? অপি তু তদ্বিরোধিস্বান্ধাশয়ত্যেব । ব্রক্ষাত্মভাবাপরোক্ষ্য-নির্দ্ধৃতনিরবশেষাবিত্যানামপি বামদেবাদীনামহমিত্যেবাস্থাসুভ্বদর্শনাচ্চ। শ্রেয়তে হি—"তদ্বৈতৎ পশ্যন্ ঋষির্বামদেবঃ

বাদি-প্রতিবাদী—উভয়দমত। পরন্ত, বাহা অংং-আকারে প্রকাশ পায় না, তাহা ক্ষনই স্বয়ং বা সার্থে প্রকাশনানও হয় না; যেমন ঘটাদি (জড় বস্তু)। অবচ, এই মুক্তাত্মা সার্থে বা স্বয়ংই প্রকাশনান থাকে; এই কারণে দে 'অহং-রূপেই প্রকাশিত হয়। (†)
তাহার পর 'অহং'রূপে প্রকাশনান হয় বলিয়াই যে, তাহার অজ্জ ওবং সংসারিত্যাদি ধর্মও সম্ভাবিত হইবে, এ কথা বলা বায় না; কারণ, মোক্ষাবস্থাটী অজ্জভাদি ধর্মের বিরোধী; অধিকয়, অহংপ্রতার বা আমিত্বক্ষিও অজ্জভাদি-ধর্মের কারণ নহে, ( বে, অহংপ্রতায় থাকায় অজ্ঞভাদি-ধর্মের কারণ নহে, ( বে, অহংপ্রতায় থাকায় অজ্ঞভাদি-ধর্মের কারণ নহে, ( বে, অহংপ্রতায় থাকায় অজ্ঞভাদি-ধর্মের কারণ নহে, ( বে, অহংপ্রতায় বিরোধী; অধিক্রভাদি-ধর্মের কারণ নহে, ( বে, অহংপ্রতায় বিরোধী; অধিক্রভাদি-ধর্মের কারণ নহে, ( বে, অহংপ্রতায় মন্তারনা হইতেই পারে না )। অজ্ঞান অর্থ—স্বরূপাজ্ঞান, অর্থাৎ আত্মার স্বরূপ না জানা, আত্মাকে অন্ত্রপাক্রার স্বরূপ, তথন দেই স্বরূপ-জ্ঞান—'অহংপ্রত্যায় কথনই আত্মার অজ্ঞভ্র সম্পাদন করিতে পারে না; স্বরুর, সেই অহং-

প্রভারই স্ববিরোধী অবজ্ঞর ও সংসারিত্ব ধর্ম বিধবন্ত করিয়া দের। বিশেষতঃ, ত্রহ্মাত্ম-ভাবের সাক্ষ্যকার দারা ঘাহাদের অবিস্থা সমূলে উন্নিত হইসাছে, সেই বামদেব প্রাভৃতিরও 'আহং'

<sup>(\*) &#</sup>x27;্যা বং' ইত্যারভ্য '**প্রকাশতে' ই**ত্য**ন্তঃ সন্দর্ভঃ (গ) চিহ্নিতপুস্তকে** নোপল্ভাতে।

<sup>া)</sup> তাৎপর্যা,— ভা.বা "দ চ" ইত্যাদি বাক্য দারা আন্ধার 'অহং' কলে প্রকাশের অনুক্লে একটা অনুমান প্রণিত হং মাছে। সাধারণত অনুমনে এই কংটা বিষয় ধাকা আবগুক। (১) প্রতিজ্ঞা বা সাধানিদ্দেশ, অর্থাৎ যে বিষয়টা প্রমাণ করিতে হংবে, তাহার উল্লেখ করা। (২) হেতু, যাহা দারা সাধ্য বিষয়টা প্রমাণিত হয়।

(৩) উদাহরণ বা অনুরূপ প্রদিদ্ধ দৃষ্টান্ত। (৪) উপনর, অভিমত হেতু ও সাধ্যের একত্র সমাবেশ প্রদর্শন।

(৫) নিগমন,—হেতুপ্রদর্শন পূর্বেক পুনর্বার সাধ্যের নির্দেশ করা। পুর্বোক্ত হেতু আবার ছই প্রকার,—অন্ধা ও বাতিবেকা। বিধিম্বে বে হেতুর উল্লেখ, তাহা অন্ধানী, আর নিষেধ বা অভাবমুখে যে হেতুর উল্লেখ, তাহা বাতিবেকা। ভ্রায়ের বালে 'অহুন্ ইত্রার প্রকাশতে।" এটা প্রতিজ্ঞা। "বালি প্রকাশ প্রমাণ বিদ্ধান বিধিম্বে বিশ্বে প্রকাশতে বালি প্রতিশ্বারণ বিধিম্বে বিশ্বে প্রকাশতে বালি প্রকাশতে।" এটা উপনয়। "যাত প্রথা প্রকাশ বিশ্বির প্রকাশতে, সাম্বেবিহেরিত্যের প্রকাশতে," এইটা অন্ধর্বান্তি। এবং "যা প্রক্রিনি নির্দ্ধিত ন চকান্তি" ইত্যাদি বাক্য ব্যতিবেকা বানিস্কাশে প্রাণ্ডির ইইয়াছে।

প্রতিপেদে—"অহং মনুরভবং সূর্য্যশ্চ" [রহদা৹, ৩।৪।১০] ইতি।
"অহমেকঃ প্রথমমাসং বর্ত্তামি চ ভবিষ্যামি", (\*) [অথর্ক-শিখা৹,১]
ইত্যাদি। সকলেতরাজ্ঞানবিরোধিনঃ সচ্ছক-প্রত্যয়মাত্রভাজঃ (†) পরস্থ ব্রহ্মণো ব্যবহারোহপ্যেবমেব, —"হন্তাহমিমান্তিত্রো দেবতাঃ", [ছান্দো৹, ৬।৩।২।]। "বহু স্থাং প্রজায়েয়," [তৈত্তি৹,৬।২]। "স ঐক্ষত লোকান্ নু স্টেজ" [ ঐত৹,১।১।১] ইতি।

> তথা,—"যন্ত্রাৎ ক্ষরমতীতোহহমক্ষরাদিপি চোত্তমঃ । আতোহিন্মি কোকে বেদে চ প্রথিতঃ পুরুষোত্তমঃ (‡)॥" "অহমাত্রা গুড়াকেশ"। "ন ত্বেবাহং জাতু নাসম্।" "অহং কৃৎস্বস্থা জগতঃ প্রভবঃ প্রলয়স্তথা।" "অহং সর্বস্থা প্রভবো মতঃ সর্বং প্রবর্ত্তবে॥" "তেষামহং সমুদ্ধতী মৃত্যু-সংসারসাগরাৎ।"

রূপেই আত্মান্তব দৃষ্ট হয়। শোনা যায়,—'বামদেব ঋষি সেই এই তত্ত্ব সন্দর্শন করিয়া বৃঝিয়াছিলেন বে,—'আমিই মন্ন ও স্থ্য ইইয়ছিলাম, এবং বর্ত্তমানে ও ভবিষ্যতে আমিই থাকিব',
ইত্যাদি। অপর সর্কবিধ অজ্ঞান-বিরোধী এবং কেবল 'সং'-শক ও 'সং'-প্রতীতিগম্য পরব্রহ্ম
সহন্ধে ব্যবহারও এই প্রকারই,—'আমি তেজঃ, জল ও পৃথিবী, এই দেবতা-(ভৃত-)
জয়কে [\*\*\* নাম ও রূপাকারে অভিব্যক্ত করিব]। [আমি] বহু হইব, জন্মিব।' 'তিনি
আবেশাচনা করিয়াছিলেন যে, পোকসকল সৃষ্টি করিব'।

৯। 'যেছেতু, আমি করের (সর্বভৃতের) অতীত এবং অক্ষর (কৃটস্থ) ছইতেও উত্তম, এই ছেতুই আমি লোকে ও বেদে 'পুরুষোত্তম' নামে প্রাসিদ্ধা।' 'হে গুড়াকেশ (নিদ্রাজ্ঞানি— অর্জুন!) আমিই আআ।' 'আমি যে, কথনও ছিলাম না, তাহা নহে, অর্থাৎ নিশ্চরই ছিলাম।' 'আমিই সমস্ত জগতের প্রভব (উৎপত্তি-কারণ) ও প্রলয় (বিলয়স্থান)। আমিই সকলের উৎপত্তি-নিদান, এবং আআ। হইতেই সমস্ত উৎপত্ত হয়।' 'আমি তাহাদিগকে মৃত্যুময়

<sup>(\*) &#</sup>x27;অহমেৰ চ সংবৰ্ত্তামি, ভবিব্যামি' ইত্যেবং (ক,খ,গ) চিহ্নিতপুন্তকধৃতঃ পাঠস্ত মূলঞ্জি-বিক্ষমমাহপেকিতঃ, (ব) চিহ্নিত-পুন্তকধৃতঃ পাঠ এব পরিগৃহীতঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা, দৎ-শবস্তা, 'দৎ' ইতি প্রত্যায়স্ত চ বিষয়ভূত স্তেত্যর্থঃ ; 'মাত্র' প্রত্যায়ন পরভবিক্তা নাম-রূপসম্মনিবৃত্তিঃ ; তত্ত ক অহকারস্টোঃ প্রাণিপি 'অহং' প্রত্যায়ঃ স্চিতঃ। 'অহং' প্রত্যায়মূটীকরণায় "অংশ ইমাঃ" ইতি বাক্যং প্রথমমূদাহতম্। "বহু স্তাম্" ইত্যাত্র "অত্মন্ত্রেমঃ" ইত্যুকুশাসনবলাদ 'অহং' প্রহাত্রা লকঃ। বহুষু উপনিবংকু ঐশ্রাহংপ্রত্যায়জ্ঞাপনার্থং "দ ঐক্ত" ইত্যাদিবাক্যোপ্রভাসঃ। ইতিশ্রত প্রকাশিকু।।

<sup>(‡)</sup> এতদৰ্ধং (গ) চিহ্নিতপুতকে নাতি। (ও) চিহ্নিতপুতকে তু অত্তৈব 'যো মানেবমসংমূঢ়ো জানাতি পুৰুৰোত্তমন্। স সক্ৰিডনেতি মান্' ইতাধিকঃ পাঠো দুগুতে।

"অহং বীজপ্রদঃ পিতা।" "বেদাহং সমতীতানি।" [গীতা, যথাক্রমং ১৫,১৮।১০,২০।২,১২।৭,৬।১০,৮।১২,৭।১৪,৪।৭,২৬।]ইত্যাদিয়ু॥৭৪॥ যদ্যহমিত্যেবাজ্বনঃ স্বরূপম্; কথং তহুহিঙ্কারস্থ ক্ষেত্রান্তর্ভাবো ভগবতোপদিশ্যতে?—"মহাস্থৃতান্যহঙ্কারো বুদ্ধিরব্যক্তমেব চ" ইতি। [গীতা,৭।১০]

উচ্যতে,—স্বরূপোপদেশেষু সর্বেশ্বহমিত্যেবোপদেশাৎ তথৈবাত্মস্বরূপ(\*) প্রতিপ্রেশ্চাহমিত্যেব প্রত্যগাত্মনঃ স্বরূপম্। অব্যক্ত-পরিণামভেদস্থাহঙ্কারস্থ ক্ষেত্রান্তর্ভাবে। ভগবতোপদিশ্যতে। স রনাত্মনি দেহেহহস্তাবকরনহেতুরেনাহঙ্কার ইত্যুচ্যতে। অস্থ স্বহঙ্কারশক্ষপাভূততদ্ধাবেহর্পে
চ্পিত্যেমুৎপাদ্য ব্যুৎপত্তির্দ ক্টব্যা। অয়মেব স্বহঙ্কার উৎকৃষ্টজনাবমানহেতুর্গবিপিরনামা শাস্ত্রেয়ু বহুশো হেয়তয়া প্রতিপাদ্যতে। তত্মাহাধকাপেতাহংবুকিঃ সাক্ষাদাত্মগোচরের, শরীরগোচরা স্বহংবুকিরবিট্ন্যব। যথোক্তং

সংসারদাগর ২ইতে উদ্ধাব করি ।' 'আমেই বীজ্প্রদ পিতাস্বরূপ।' 'আমি বছু অতীত বিষয় অবগত আছি।' ইত্যাদি স্থলেও প্রবন্ধ সম্প্রে অহং প্রত্যের বাবহার দৃষ্ঠ হয়। ৭৪॥

ভাল, 'নহং'ট যদি আয়ার সরপ হয়, ভাহা হইলে 'মহাভূতসকলা (ক্ষিতি, জল, তেজঃ বায় ও আকাশ), অহংকার, বৃদ্ধি ও অব্যক্ত (প্রকৃতি), [ এ সকলই সবিকার 'ক্ষেত্র'-সংজ্ঞায় অভিহিত]।' এ স্থলে স্বয়ং ভগবান্ত অহংকারকে ক্ষেত্রের (জড়ের) অস্তর্ভ করিয়া নির্দেশ করিলেন কিরেপে ৪

ইহার উত্তব বলা যাইতেছে,—বেথবানে যেখানে আত্মার স্বরূপের উপদেশ আছে, দেই সকল গানে 'অহং'রূপেই আত্মোপদেশ থাকায় এবং 'অহং'রূপেই আত্মার স্বরূপ-প্রতীতি হেতু বৃনিতে হইবে যে, 'অহং'ই আত্মার প্ররূত স্বরূপ। আর ভগবান্ যে, অহঙ্কাবকে ক্ষেত্রাস্তর্ভূত করিয়াছেন, তাহা প্রকৃতির পরিণাম-বিশেষ স্বতম্ব অহঙ্কার। অনাত্ম-দেহে অহংভাব বা আমিছ-বৃদ্ধি সমুৎপাদন করে বলিয়া উহাকে 'অহঙ্কার' বলা হইয়া থাকে। অভ্তত-তদ্ভাব ঘর্ষে 'চিচ' প্রতাম্ব-যোগে এই 'অহঙ্কার' শক্ষী নিম্পান হইয়াছে, বৃনিতে হইবে। (†) এই বহুকাবই উৎকৃষ্ট জনের প্রতি অবজ্ঞান্তনক, ইহারই অপর নাম গর্ম্ব এবং শাত্মেও ভূয়ো ভূয়ঃ ইহারই হেয়তা প্রতিপাদিত হইয়াছে। অত এব, ক্ষিন্ কালেও যাহার বাধা হয় না, দেই অহংবৃদ্ধি নিশ্চমই সাক্ষাৎ সম্বন্ধে আত্ম-বিষয়ক; আর শরীরবিষয়ক, অর্থাৎ দেহের

<sup>(\*)</sup> স্বরূপোপপত্তেরিতি (গ) পাঠ:।

<sup>া)</sup> তাংপর্যা,— জনহং অহং ক্রিয়তে অনেন, ইতি অহংকার:। চিতপ্রতারাৎ পরংকরণে বঞ্। অধাং যাহা সহং— আত্মা নয়, উাহাকে যাহা দারা অহংকরা হয়, অর্থাৎ আক্ররণে প্রতীত করা হয়, তাহার নাম অহংকার। যাহা বেরূপ নয়, তাহাকে নেইরূপে প্রকাশ করাকে 'অভ্ততভাব' বলে।

ভগবতা পরাশরেণ,—"শ্রেয়তাং চাপ্যবিদ্যায়াঃ স্বরূপং কুলনন্দন। অনাত্মন্তাত্মবৃদ্ধির্যা" ] [ বিষ্ণুপুত্ এ৭।১০-১১ ইতি॥

যদি জ্ঞপ্তিমাত্রমেবাত্মা, তদানাত্মতাত্মাভিমানে শরীরে জ্ঞপ্তিমাত্র-প্রতিভাসঃ স্থাৎ, ন জ্ঞাতৃত্বপ্রতিভাসঃ। তম্মাজ্জ্ঞাতাহমর্থ এবাত্মা। তমুক্তম্,—

"অতঃ প্রত্যক্ষসিদ্ধত্বাত্মক্তক্যায়াগমার্য়াৎ।

অবিভাযোগতশ্চাত্মা জ্ঞাতাহমিতি ভাসতে॥" [আত্মসিদ্ধি] ইতি ু(\*)। তথা চ,—

"দেহেন্দ্রিয়-মনঃপ্রাণ-ধীভ্যোহনেয়াইনয়দাধনঃ।

নিত্যে। ব্যাপী প্রতিক্ষেত্রমাত্মা ভিন্নঃ স্বতঃ স্থানী।" [আত্মসিদ্ধি ইতি]। অনন্যসাধনঃ—স্বপ্রকাশঃ। ব্যাপী—অতিসূক্ষ্মতয়া সর্ব্বাচেতনান্তঃ-প্রবেশনস্বভাবঃ।

উপর বে, অহংবৃদ্ধি, নিশ্চয়ই তাহা অবিস্থাত্মক। [দেব ] তগবান্ পরাশর বাহা বলিয়াছেন,— 'হে কুলনন্দন! (বংশের আনন্দক্ষক!) অনাত্মাতে (দেহাদিতে) যে আত্ম-বৃদ্ধিরণা অবিস্থা, [তাহার-স্থর্কপ প্রবণ করঃ]।'

আত্মা, যদি কেবল জ্ঞানস্বরপই হইত, তাহা, হইলে অনাত্মাতে :আত্মাজিমানকালে শরীরেও কেবল জ্ঞানরপতাই প্রতীত হইত, কখনও জ্ঞাতৃত্বের প্রতীতি হইতে পারিত না। অতএব, জ্ঞাতা অহং পদার্থ ই আত্মা,—অতিরিক্ত নহে। আত্ম-সিন্ধিগ্রন্থেও এইরপই উল্
ইরাছে,—'প্রত্যক্ষ, উক্ত ভার বা যুক্তি ও শাস্ত্র প্রামাণ্যাত্মনারে এবং অবিভাগরন্ধবশ্বং জ্ঞাতা (আত্মা) 'অহং'রূপেই প্রকাশ পার [ব্বিতে হইবে]।' আরও আছে,—'দেই, ইন্ধির, মনঃ, প্রাণ ও বৃদ্ধি হইতে পৃথক, অনভ্যসাধন, অর্থাৎ পর-প্রকাশ্ব নম্ব প্রকাশ, নিত্য ও ব্যাপী আত্মা প্রতিদেহে ভিন্ন এবং স্বভাবতঃ স্থ্যসম্পন্ন।' 'অনভ্যসাধন' অর্থ—স্বকাশ। 'ব্যাপী' অর্থ—অতিস্ক্ষতাহেত্ সমস্ত অচেতনের সভ্যন্তরে স্বতঃ প্রবিষ্ট।

<sup>(\*)</sup> তাৎপৰ্ব্য,—'ৰহং জ্ঞাতা' ইত্যেবং ধর্ম-ধর্মিভাবেন প্রত্যাতিঃ—প্রত্যক্ষদিক্ষিঃ। দ্বিদায়িবা<sup>রি,</sup> বৈষয়ং—স্থানঃ। উদাহতোপনিবদ্বাক্যানি—জ্ঞানঃ। অনস্তব্যোক্তো গুলাস্তিদম্বদ্ধ—অবিদ্যাং<sup>ন্ত্রা</sup>ক্ষ জহমর্মপ্রানায়কে:স্থুলোহহ্মিতি লাস্তেরবোগ ইতি বা।

অৰ্থাৎ, 'আমি জ্ঞাতা' বলিলে অহংপদাৰ্থ আত্মা হয় ধৰ্মী বা বিশেষা, আয় জ্ঞাত্ত হয় তাহার ধৰ্মী বিশেষণ। এইরূপ প্রতীতির নাম প্রত্যুক্তি । অহংপদার্থের ছির্ত অর্থাৎ সম্বস্তু ক্লোন।নিয়ত,স্থল, আই ক্লাতৃত্বের যে অছিরত্ব বা সর্বাধা অসন্তা, তাহাই এ ছলে জ্ঞায়। পূর্বোদাহতে উপনিবৎবাক্য সকল এছানী আগ্রম। অব্যবহিত প্রেই যে অম-সভাবনার কথা বলা হইবে, তাহাই অম্ভ্রুড 'অবিধ্যাযোগ' কথার করি।

যত্ ক্রম্, —দোষমূলত্বেনান্যথাসিদ্ধিসম্ভাবনয়া সকলভেদাবলন্দিপ্রত্যক্ষপ্ত শাস্ত্রবাধ্যত্বমিতি। কোহয়ং দোষ ইতি বক্তব্যম্ ?—যন্মূলতয়া প্রত্যক্ষ- স্থান্যথাসিদ্ধিঃ। অনাদি-ভেদবাসনৈব হি দোষ ইতি চেৎ; ভেদবাসনায়ান্তি-মিরাদিবদ্ যথাবস্থিতবস্তু-বিপরীতজ্ঞানহেতৃত্বং কিমন্যত্র জ্ঞাতপূর্বম্ ? অনেনৈব শাস্ত্রবিরোধেন জ্ঞাস্থাতে ইতি চেৎ; ন, অন্যোহন্যাশ্রমণাৎ। শাস্ত্রস্থানিরস্তনিথিলবিশেষবস্তু-বোধিত্বনিশ্চয়ে সতি ভেদবাসনায়া দোষত্ব-নিশ্চয়ো, ভেদবাসনায়া দোষত্বনিশ্চয়ে সতি (%) শাস্ত্রস্থানিরস্তনিথিলবিশেষ-বস্তু-বোধিত্বনিশ্চয় ইতি।

কিঞ্চ, যদি ভেদবাসনামূলত্বেন প্রত্যক্ষস্ত বিপরীতার্থবিং, শাস্ত্রমপি তন্মূলত্বেন তথৈব স্থাৎ। অথোচ্যেত-—দোষমূলত্বেহপি শাস্ত্রস্ত্র প্রত্যক্ষাবগতসকলভেদ নিরসনজ্ঞানহেতুবেন পরস্বাৎ (†) তৎ প্রত্যক্ষস্ত বাধকমিতি। তন্ন ; দোষমূলত্বে জ্ঞাতে সতি পরস্বমকিঞ্চিৎকরম্ ; রজ্জ্নপ্র-সর্প-

শান্তরমতে ] আরও বে বলা হইরাছে, 'সমস্ত ভেদবস্ত-বিষয়ক প্রত্যক্ষই দোৰোৎপন্ন, মৃতরাং ভ্রমাশঙ্কাপূর্ণ, অতএব উহা [ আভাস্ত ] শাস্ত জারা বাধিত হইবার বোগা।' [ এফ্লেল জিজান্ত এই যে, ] যাহার বলে প্রত্যক্ষ-জানের অন্তথাদিদ্ধি বা ভ্রান্তত্ব সম্ভাবিত হইতেছে, দেই দোষ-পদার্থটা যে কি, তাহা বলা আবশুক,—যদিবল, অনাদি ভেদসংস্কারই দেই দোষ। [ এ বিষয়েও জিজান্ত এই যে, ] নম্বনগত তিমিরাদি-( বোগ ) দোবের ন্তাম্ব ভেদ-বাদনাও যে, প্রকৃত বস্ততে বিপরীত জ্ঞান উৎপাদন করে, তাহা কি অন্তত্ত্ব কোণাও পূর্ব্বে দৃষ্ট হইমাছে ? যদি বল, উক্তপ্রকার শাস্ত্র-বিরোধ হইতেই উহা জ্ঞানিতে হইবে। এ কথাও বলা বাম্ব না; কারণ, তাহা হইলে অন্তোন্তাশ্রম দোষ ঘটে; কেননা, শাস্ত্র বে, সর্ব্বিকার বিশেষ-বিরহিত ( নির্বিশেষ ব্রহ্ম ) বস্ত্রপ্রতিপাদক, ইহা নিশ্চিত হইলেই ভেদ-বাদনার দোষত্ব নিশ্চর হইতে পারে, আবার, ভেদবাদনার দোষত্ব-নিশ্চম হইলেই শাস্ত্রের বির্বাধ বস্ত্র-বোধকত্ব নিশ্চিত হইতে পারে। [ স্কুতরাং পরম্পরাপেন্টিত হওয়াম্ব অন্তোন্তাশ্রশ্ব দোষ ঘটে।]

অপিচ, ভেদসংস্থার-জনিত বলিয়া যদি প্রত্যক্ষ জ্ঞান বিপরীতার্থগ্রাহী হয়, তবে, ভেদ-সংস্থার-প্রস্তুত শাস্ত্রও ঠিক দেইরূপ মিথাা বা বিপরীতার্থগ্রাহী হইতে পারে ? [উড্ডেরের মধ্যে ত কিছুই বিশেষ নাই ?] যদি বল, শাস্ত্র দোবমূলক হইলেও প্রত্যক্ষ-পরিজ্ঞাত সর্ব্ব-বিষ ভেদের নিবারক জ্ঞান সমুংপাদন করে, এই কারণে উহা 'পর' বা প্রত্যক্ষ অপেকা

<sup>(\*)</sup> নির্দেশক উনির্ণার নাত পার জড়ি (ব) পাঠ।। (१) তবিতি (ব) প্রকেন দুঞ্চতে।

জ্ঞাননিমিত্তভারে সতি ভ্রান্তোহয়মিতি পরিজ্ঞাতেন কেনচিৎ 'নায়ং সর্পো মা ভৈষীঃ' ইত্যুক্তেহপি ভয়ানিবৃত্তিদর্শনাৎ। শাস্ত্রস্থ চ দোষমূলত্বং প্রবণবেলা-য়ামেব জ্ঞাতম্, প্রবণাবগতনিখিলভেদোপমর্দ্দি-ব্রহ্মাক্ত্রেকজানাভ্যাস-রূপত্বাম্মননাদেঃ।

অপি চ, ইদং (\*) শাস্ত্রমদস্তাব্যমানদোষম্, প্রত্যক্ষস্ত সম্ভাব্যমানদোষম্ তি কেনাবগতং ত্বয়া। ন তাবৎ স্বতঃসিদ্ধা নির্দ্ধূতনিখিল-বিশোষানুভূতিরিমমর্থমবগময়তি; তস্তাঃ সর্ববিষয়বিরক্তত্বাৎ, শাস্ত্রপক্ষপাত-বিরহাচ্চ। নাপ্যৈন্দ্রিকং প্রত্যক্ষম্, দোষমূলত্বেন বিপরীতার্থস্বাৎ। তন্মূল-ত্বাদেব নান্তান্তপি প্রমাণানি। অতঃ স্বপক্ষসাধন-প্রমাণানভূমপগমাং ন স্বাভিমতার্থসিদ্ধিঃ॥ ৭৫॥

বলবন্তর; এই হেতৃতেই উহা প্রত ক্ষ-জানের বাধা বা মধ্যাত্ব জ্ঞাপন করে। (†) এ কথা ঠিক হইল না; কেন না, শাস্ত্র দোষমূলক, এই জ্ঞান হইবামাত্রই তাহার পরত্ব-বল অকিঞিংকর হইয়া বায়। রজ্জুতে সর্প-ভ্রম বশতঃ কাহাবো ভর উপপ্তিত হইলে, কেহ বদি তাহার দেই ভ্রম বুঝিতে পারিয়া বলে যে, 'ইহা সর্প নহে—রজ্, তুমি ভর ক'রও না,' এ কথা বলিলেও ভ হার সেই সর্পভিন্ন নির্ভ্ত হয় না। এদিকে, শাস্ত্রপ্রবের অনন্তর প্রত্যক্ষাবগত ভেদোন্ত্রক ব্রজাবৈরত জ্ঞানের প্নংপুনং অনুশীলনরূপ মননের বাবলা থাকার জ্ঞানা যায় যে, শাস্ত্রপ্রবের সময়েই শাস্তের দোষমূলকত পরিজ্ঞাত থাকে; [নচেৎ আর মননের বাবলা হুইতে পারে না]।

আরো এক কথা.—এই শাস্ত্র দোষাশকা-র'হত, আর প্রত্যক্ষ-প্রমাণটী দোষ-সভাবনা-সঙ্কুল; ইহা তুমি কিলে জানিলে? শ্বতঃসিদ্ধ নির্বিশেষ মন্থভূতি বারা ইহা জানা বাই না; কারণ, উহা সর্ববিষয়-বিরহিত। নির্বিষয় ি স্কুরাং তাহা বারা কিছুই জানা যাইতে পারে না। বাহার সহিত সম্বন্ধ নাই বা যাহা শ্বতঃই মবিষয়, ] এরূপ বস্তু-বোধনে শাস্ত্রেরও সামর্থ্য নাই। ইন্দ্রিশ্ব-সাধ্য প্রত্যক্ষ হারাও সে জ্ঞান হইতে পারে না; কারণ, প্রত্যক্ষ-মাত্রেই দোষমূলক, স্কুতরাং বিপরীতার্ধগ্রাহী। অক্তান্ত প্রমাণও যথন প্রত্যক্ষ-সাপেক্ষ, তথন সে সকল প্রমাণও এ বিষয়ে যথার্থ জ্ঞান সমুৎপাদন করিতে পারে না। অভ্যেব [তুমি

<sup>(\*)</sup> ইদং শান্তম্; এতচাদভাবামান' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য,—জ্ঞানের সম্বন্ধে নিয়ম এই যে, পূর্কবন্তী জ্ঞান বাধিত হয় এবং পরবন্তী জ্ঞান বাধক হয়। এই কারণেই "ইদং রক্ষতং," (ইহা রজত) এই স্থলে পূর্কবন্তী আন্ত জ্ঞানটী পরবন্তী "নেদং রক্ষতং" (ইহা রক্ষত নহে) এই জ্ঞান মারা বাধিত হয়। এখানেও ভেদ-গ্রাহক প্রভ্যক্ষ-জ্ঞান পূর্কবন্তী, আরু প্রভাক শান্ত জ্ঞানটী পরবন্তী, স্বতরাং শাল্রীয় জ্ঞান প্রত্যক্ষমূলক হইলেও পরস্বাহেতু উহা হারা পূর্কবন্তন

ননু ব্যাবহারিকপ্রমাণ-প্রমেয়ব্যবহারোহস্মাকমপ্যস্ত্যেব। কোহয়ং ব্যাবহারিকো নাম ? আপাতপ্রতীতিদিদ্ধো যুক্তিভির্নিরূপিতো ন তথাব-স্থিত ইতি চেৎ; কিং তেন প্রয়োজনম্ ? প্রমাণতয়া প্রতিপন্নেহিপি যৌক্তিক-বাধাদেব প্রমাণকার্য্যাভাবাৎ।

অথোচ্যেত, শাস্ত্র-প্রত্যক্ষয়োদ্বিয়োরপ্যবিস্থায়ূলত্বেহপি প্রত্যক্ষবিষয়স্থ (\*) শাস্ত্রেণ বাধো দৃশ্যতে। শাস্ত্রবিষয়স্থ সদদ্বিতীয়স্থ ব্রহ্মণঃ পশ্চাত্তনবাধাদর্শনেন নির্বিশেষানুভূতিমাত্রং ব্রহ্মৈব পরমার্থ ইতি। তদ্ব্রুজন্, অবাধিতস্থাপি (†) দোষমূলস্থাপারমার্থ্যনিশ্চয়াৎ।

এতহুক্তং ভবতি,—যথা সকলেতর-কাচাদিদোষরহিত-পুরুষান্তরা-গোচর-গিরিগুহাস্থ বসতস্তৈমিরিক-জনস্থাজ্ঞাত-স্বতিমিরস্থ সর্ববিস্থ তিমির-

যদি বল, শাস্ত্র ও প্রভাক্ষপ্রমাণ, উভয়ই অবিস্থাস্থক হইলেও শাস্ত্র ছারাই প্রভাক্ষবিষয়েব বাধা দৃষ্ঠ হয়; পরস্ত, শাস্ত্রপ্রিভাগাদিত সং-অছিতীয় ব্রহ্মের পরভবিক কোন প্রমাশেই বাধা দেখা যায় না। অভএব, নির্কিশেষ ব্রহ্মই একমাত্র পরমার্থ বা সভ্য বস্তু,

অভ্যানমণ্ডই মিধাা]। একধাও ব্রিক্ষুক্ত নহে; কারণ, যাহা দোষ-প্রস্তু, ভাহা বাধিত
শা হইলেও অপরমার্থবা অসভ্য বলিয়াই নিশীত হইয়া থাকে।

এইরূপ অভিপ্রায় উক্ত হইল যে, কাচাদি চক্রোগ-রহিত (উত্তম দৃষ্টিদাপার) লোকের মদৃগ্র গিরিগুহাবাসী তৈমিারক (তিমিরনামক চক্রোগগ্রান্ত) ব্যক্তি স্বীয় তিমির

যথন ] সপক্ষ-সাধনে অনুকূল উপযুক্ত প্রমাণই স্বীকার কর না, [ তথন ফলে-ফলে ] তোমার অভিমত প্রমেয়ও দিল্ল ইইতে পারে না॥ ৭৫॥

৭৬। ভাল, আমাদের মতেও (শাক্ষরমতে) ব্যাবহারিক প্রমাণ-প্রমেশ্বভাব ত স্বীকৃতই
আছে, অর্থাৎ যতক্ষণ ব্রন্ধায়ৈকজ্ব-বিজ্ঞান না হয়, ত জক্ষণ প্রমাণ-প্রমেশ্ব প্রভৃতির ব্যাবহারিক
শতাতা মবশ্রই স্বীকার করা হয়; স্মৃতরাং প্রমাণের অভাব হইবে কেন? [এতহন্তরে জিজ্ঞান্ত
এই যে, ] এই 'ব্যাবহারিক' শব্দের অর্থ কি পু যদি ৰল, যাহা আপাতে বা অবিচারিত
শতাতি-দিদ্ধ, অথচ, যুক্তি ছারা নিরূপণ করিতে গেলে দেইরূপ থাকে না,—অন্তরূপ প্রতীত
হয়, [তাহাই 'ব্যাবহারিক' শব্দের অর্থ।] তাহাতেই বা ফল কি পু—কেন না, যাহা
প্রমাণরূপে অবধারিত হইলেও যুক্তি ছারা বাধিত হইয়া যায়, তাদৃশ প্রমাণ কোন কার্য্যকারীই
হইতে পারে না॥

<sup>(\*)•</sup> প্রতাক্ষ্পত বিষয়ভেতি (গ) পঠি:।

<sup>(া)</sup> যন্ত চ দুছং করণং, যন্ত চ মিথোতি প্রত্য়ঃ, স এবাসমীচীনপ্রত্য়ে ইতি হি নীতিবিদ:। স্বতো শোষ্ণ্ডং বাধকপ্রতায়ক প্রত্যেকং মিথাড্সাধকাবিত্যাশর:। ইতিশাতপ্রকাশিকা।

দোষাবিশেষেণ দ্বি-চন্দ্রজ্ঞানমবিশিষ্টং জায়তে, তত্র ন বাধক-প্রত্যয়োহস্তীতি ন তন্মিথ্যা ন ভবতীতি তদ্বিষয়ভূতং চন্দ্র-দ্বিত্বমপি (\*) মিথ্যৈব, দোষো হ্যথার্থজ্ঞানহেতুঃ (†)। তথা ব্রহ্মজ্ঞানমবিগ্যামূলত্বেন বাধক-জ্ঞানরহিত্মপি স্ববিষয়েণ ব্রহ্মণা সহ মিথ্যেবেতি। ভবস্তি চাত্র প্রয়োগাঃ, বিবাদাধ্যাসিতং ব্রহ্ম মিথ্যা, অবিগ্যাবতুৎপন্ন-জ্ঞানবিষয়ত্বাৎ (য়) প্রপঞ্চবৎ। ব্রহ্ম মিথ্যা, মিথ্যা-জ্ঞানবিষয়ত্বাৎ, প্রপঞ্চবৎ। ব্রহ্ম মিথ্যা, অসত্যহেতুজন্ম-জ্ঞানবিষয়ত্বাৎ, প্রপঞ্চবদেব ॥ ৭৬॥

বোগ বুঝিতে না পারিলেও [জ্ঞানে ও অজ্ঞানে] তিমির-রোগের কার্য্যকারিতা শক্তির কিছুমান্ত বিশেব হয় না, তাহার কলে বেমন বিচন্দ্র-জ্ঞানও ( এক চন্দ্রজ্ঞানের ন্যার ) তুল্যরূপই জ্ঞান্ত থাকে । অর্থাৎ বে লোক নিজের নয়নগত তিমির দোর আনে, তাহারও বেমন বিচন্দ্র দর্শন হয়, আর বে লোক নিজের তিমির রোগ জ্ঞানে না, তাহারও ঠিক তক্রপই হইয়া থাকে; কারণ, জ্ঞানে বা অজ্ঞানে রোগের কার্যাশক্তির তারতম্য হর না । বলিও সেই বিচন্দ্র-দর্শনে কোন বাধক জ্ঞান নাই, [ কারণ, দ্রষ্টা অন্ধর্কারাচ্ছর গিরি গুহার বাদ করার নিজের চক্ষ্রোগ ব্রিবার অবদর পার নাই, স্কুতরাং সে একটা চন্দ্রকে তুইটা দেখিলেও দেই জ্ঞানের মিথাার ব্রিবার অবদর পার নাই, স্কুতরাং সে একটা চন্দ্রকে তুইটা দেখিলেও দেই জ্ঞানের মিথাার ব্রিবার ক্রিক্ত চন্দ্রগত বিহুও মিথাা ভিন্ন সত্য নহে; কারণ, দোষ [ স্বভাবতই ] অসত্য জ্ঞান সমুণ্ণাদন করিয়া থাকে । তেমনি, ব্রহ্মজ্ঞান বখন অবিত্যামূলক, তখন তিষ্বিয়ে বাধক জ্ঞান (মিথ্যান্থবোধ ) না থাকিলেও মজ্ঞানীব জ্ঞানবিষমীভূত জ্বগৎ প্রপঞ্চের ত্যার প্রজ্ঞান ও জ্ঞানের বিষয়ীভূত ব্রহ্ম, উভরই মিথাা [ হইতে পারে ] । [ এ বিষয়ে তুইটা অনুমান এইরূপ—] (১) ব্রহ্ম বেহেতু মিথ্যা-জ্ঞানের বিষয়, অত্তবে, প্রপঞ্চের তার বিষয়া। (২) ব্রহ্ম বেহেতু মধ্যা-জ্ঞানের বিষয়, অত্তবে, প্রপঞ্চের তার তিনিও মিধ্যা। (১) ॥ ৭৬ ॥

<sup>(\*)</sup> বিচক্রত্বসূপি ইতি (ব) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> অপারমার্থ্যকানহেত্রিতি (শ) পাঠ:। (‡) অবিদ্যাবত উৎপন্ন' ইতি (च) পাঠ:।

<sup>(§)</sup> তাৎপর্বা,—অনুমান মাত্রেই একটা ব্যাথি বা সাধারণ নিরম থাকে; সেই ব্যাথির উপর নির্ভ্য করিয়াই অনুমানের প্ররোগ হইয়া থাকে। এথানে তিনটা অনুমানে তিন রকম বাথি স্টিত হইয়াছ। প্রথম বাথি,—যাহা ঘাহা জ্ঞ পুরুষের জানবিষর হয়, তৎসমন্তই মিথাা; যেমন, জগৎপ্রপঞ্চ। অর্থা এই জগৎ জ্ঞানিপ্রক্ষের দৃশ্চ, অথচ মিখাা। বিত্তীয় ব্যাথি,—যাহা বাহা মিখা। জ্ঞানের বিষয়, তৎসমন্তই মিখাা। বিষমা, বেমন, জগৎপ্রপঞ্চ। তৃতীয়, ব্যাথি,—যাহা আহত্য কারণপ্রস্ত-জ্ঞানের বিষয়, তৎসমন্তই মিখা। বেমন, জগৎপ্রপঞ্চ, অর্থাৎ অবিষয়ামূলক বেদ অসত্য, জত্রেষ, তৎপ্রতিপাদিত ব্রহ্মণ্ড মিথাা বা অসত্য হইতে পারে, এই ভাব জ্ঞাপিত হইল।

নচ বাচ্যম্, স্বাপ্নস্থ হস্ত্যাদিজ্ঞানস্থাসত্যস্থ প্রমার্থ-শুভাশুভ-প্রজিপত্তিহেতুভাবেদ্ অবিস্থামূলত্বেনাসত্যস্থাপি শাস্ত্রস্থ পরমার্থভূত-ব্রহ্মবিষয়-প্রতিপত্তিহেতুভাবো ন বিরুদ্ধ ইতি, স্বাপ্নজ্ঞানস্থাসত্যস্থাভাবাৎ। তত্র হি বিষয়াণামেব মিথ্যাত্বম্, তেষামেব হি বাধো দৃশ্যতে, ন জ্ঞানস্থা। ন হি 'ময়া স্বপ্নবেলায়ামমুভূতং জ্ঞানমিহ ন বিদ্যতে' ইতি কস্থাচিদপি প্রত্যয়ো জায়তে। দর্শনস্ত বিহাতে, অর্থা ন সন্তীতি হি বাধকসংপ্রত্যয়ঃ। মায়াবিনো মন্ত্রৌষধাদিপ্রভবং মায়াময়ং জ্ঞানং সত্যমেব প্রীতের্ভয়্মস্ত চ হেতুঃ; তত্রাপি জ্ঞানস্থাবাধিতত্বাৎ। বিষয়েন্দ্রিয়াদি-দোষজন্যং রজ্জাদে সর্পাদিবিজ্ঞানং সত্যমেব ভয়াদিহেতুঃ; সত্যৈবাদফেইপি স্বাত্মনি সর্পাদিবিজ্ঞানং সত্যমেব ভয়াদিহেতুঃ; সত্যৈবাদফেইপি স্বাত্মনি সর্পাদিবিজ্ঞানং সন্ত্রব শঙ্কা-বিষর্দ্ধিঃ (২০) মরণহেতুভূতা; বস্তুভূত এব জলাদে মুখাদিপ্রতিভাগো বস্তুভূতমুখণত-বিশেষনিশ্বরহেতুঃ। এতেষাং সংবেদনানামুৎ-পত্তিমন্ত্রাকারিত্বাচ্চ সত্যত্বমবদীয়তে।

৭৭। অপিচ, স্বপ্ল-দৃষ্ট হস্তি প্রভৃতি বিষয়ে যে জ্ঞান হয়, তাহা স্বয়ং অসত্য হইলেও যেমন বাস্তব গুভাগুভ-ফলের প্রাপ্তিস্চক হয়, তেমনি, অবিস্থা-প্রস্ত শাস্ত্র সত্য না হইলেও তাহার পক্ষে প্রমার্থ সত্য-বস্ত ব্রহ্মবিষয়ে সত্য জ্ঞান সমুৎপাদন করা বিরুদ্ধ হইতে পারে না। এ কথাও বলা যায় না; কারণ, স্বপ্লকালীন জ্ঞান অসত্য নহে, ি স্নতরাং তোমার দুষ্টাস্তই অদিদ হইল।] ভাহার হেতু এই যে, স্বপ্র-সময়ে পরিদৃষ্ট বিষয় সমূহই নিথাা; কেন না, [জাগ্রংকালে ] দে দকলের বাধা বা অদত্যতা নিশ্চিত হয়, কিন্তু জ্ঞানের ফুর্ক্তি তথনও নষ্ট হয় না। কারণ, 'আমি স্বপ্লশায় যে জ্ঞান লাভ করিয়াছিলাম, তাহা এখন নাই,' এরপ কাহারো প্রতীতি হয় না, পরস্ক, আমার জ্ঞান ঠিকই আছে, কেবল ম্বপ্ল-দৃষ্ট <sup>বিষয়</sup> সকলই বিভ্যমান নাই,' এইরূপে দৃষ্ট বিষয় সমুহেরই বাধক প্রতীতি হইয়া থাকে। মায়াবীর ( ঐক্তজালি কের ) মন্ত্র ও ঔষধাদি-সম্পাদিত মায়ামর জ্ঞান সত্যসত্যই প্রীতি ও ভরের কারণ হইয়া থাকে; কেন না, সে স্থলেও জ্ঞানের বাধা নাই। বিষয়ের ও ইজিয়ের দোষবশে (সাদৃখাদি ও কাচাদি-রোগ বশতঃ) রজজুপ্রভৃতিতে যে সপাদি জ্ঞান সমুংপন্ন হয়, তাহাও সত্য-ভন্নাদিরই সমুংপাদন করে। স্বয়ং সর্পদৃষ্ট না হইয়াও <sup>ৰধন</sup> কেবল সর্পসালিধ্য বশতঃ নিজেকে সর্পদৃষ্ট বলিয়ামনে করে ( ভ্রম হয় ), সেহলেও জ্ঞান সতাই হইয়াপাকে, মিথা। নহে। শ্রু-বিবে যে মৃত্যু হয়, সে স্থ**লেও মরণের** <sup>(হ</sup>তৃত্ত বিষ-বৃদ্ধি সভাই থাকে, মিধ্যা নহে। [পকান্তরে] জল প্রভৃতি সভা বস্ততেই মু**ৰে**র <sup>প্রতিবিম্</sup>নি পতিত হইয়া প্রকৃত মুখের বৈচিত্র্য-বোধক হয়। উল্লিখিত সকল জ্ঞানই উংপত্তিশীল এবং কার্য্যসম্পাদক হয়; এই কারণে উহাদের সত্যতা অবধারিত করা বায়।

<sup>(\*)</sup> বিষয়বৃদ্ধিরিতি (গ) পাঠ: I

হস্ত্যাদীনামভাবেহপি কথং তদ্বুদ্ধয়ঃ সত্যা ভবন্তীতি চেৎ; নৈতৎ, বৃদ্ধীনাং সাবলম্বনত্বমাত্রনিয়মাৎ। অর্থস্য প্রতিভাসমানত্বমেব হালম্বনত্বেহ-পেক্ষিতম্; প্রতিভাসমানতা চাস্ত্যেব দোষবশাৎ, স তু বাধিতোহসত্য-ইত্যবসীয়তে। অবাধিতা হি বৃদ্ধিঃ সত্যৈবেত্যুক্তম্।

রেখয়া বর্ণ-প্রতিপত্তাবিপ নাসত্যাৎ সত্যবুদ্ধিং, রেখায়াঃ সত্যত্তাৎ।
নুকু বর্ণাত্মনা প্রতিপন্ধা রেখা বর্ণবুদ্ধিহেতুঃ, বর্ণাত্মতা
শব-ক্ষোট বিচারঃ।
ত্বসত্যা। নৈবম্, বর্ণাত্মতায়া অসত্যায়া উপায়য়াযোগাৎ। অসতো নিরুপাখ্যস্থ হুপায়ত্বং ন দৃষ্টমকুপপন্ধ । অথ
তস্থাং বর্ণবুদ্ধেরুপায়ত্বম্ ? এবং তহ্সত্যাৎ সত্যবুদ্ধিন স্থাৎ,
বুদ্ধেঃ সত্যত্তাদেব। উপায়োপেয়য়োরেক্যপ্রাস্কশ্চ, উভয়োর্কর্ণবৃদ্ধিত্বাবিশেষাৎ। রেখায়া অবিভাষানবর্ণাত্মনা উপায়রে চৈকস্থামের

আপতি হইতে পারে যে, সপ্পকালে হস্তি প্রসৃতি কোন বিষয়ই যথন বিজ্ঞান থাকে না, তথন তদ্বিষয়ক বৃত্তিই বা সভা হয় কি প্রকারে? না— এ আপত্তিও হইতে পারে না; কারণ, সাধারণতঃ বৃত্তির একটা আলম্বন মাত্র ( ষাহাকে অবলম্বন করিয়া বৃত্তি উৎপত্ত ইত্বে, সেইরূপ একটা বিষয় মাত্র ) থাকা আবগ্রক, [ কিন্তু, সেই আলম্বন যে, সভাই হইরে, এরূপ কোন নিয়্ম নাই।] কোন বস্তুকে জ্ঞানের আলম্বন হইতে হইলে তাহার [তাৎকালিক] প্রতীতি মাত্র অপেক্ষা করে, [ কিন্তু, তাহার সত্যভার অপেক্ষা করে না। ] এথানেও হস্তি প্রভৃতির প্রতীতি ত সভাই আছে, কেবল লোব লেভঃ তাহা বাধিত—অসভা বলিয়া মববারিত হয় মাত্র; কিন্তু তদ্বিষয়ক বৃত্তি কথনও বাধিত হয় না; এই কারণে উহা যে, সভা, তাহা পূর্বেই উক্ত হইয়াছে।

আরে, রেখা ঘারা যে বর্ণজ্ঞান হয়, তাহাতেও অসতা হইতে সতাবৃদ্ধি প্রমাণি চহর না; কারণ, রেখা সতা পদার্থ—মিধ্যা নহে। ভাল, রেখাকে বর্ণ বরুপ মনে করা হয় বিশ্বাই রেখা ঘারা বর্ণবৃদ্ধি হয়, বাস্তবিকপক্ষেত রেখাই সভাসতা বর্ণ বরুপ নহে। না,— এরপ হইতে পারে না; কারণ, রেখার বর্ণরূপতা সতা না হইলে উহা কথনই বর্ণ-বোধের উপায় হইতে পারিত না। কেন না, অসং—অরপহীন পদার্থের কার্য্য-সাধনতা কথনও দৃষ্ট হয় না এবং সঙ্গতও হয় না। যদি বল, [ একমাত্র রেখাই বর্ণ-বোধের উপায় নহে—] রেখাতে যে বর্ণবৃদ্ধি, তাহাই প্রকৃত বর্ণের বোধ জন্মায় ৄ ভাল, এ রূপ হইলে, বর্ণবৃদ্ধি বধন সতা, তখন আর অস্থ্য হইতে সতা বৃদ্ধি হয়, বলা যাইতে পারে না। অধিকর, [ প্রাকৃত্ত বর্ণ ও রেখায় যে বর্ণবৃদ্ধি, এই ] উভয়ের মধ্যে যখন কিছুমাত্র বিশেষ নাই, তখন উপায় (সাধন) ও উপেয় (ফল), উভয়ের ঐক্য বা অভেম্পও হইতে পারে? অর্থাৎ একই বস্তু সাধন ও ফল হইতে পারে ৄ বিশেষতঃ, রেখা যদি প্রকৃত্পক্ষে

রেখায়ামবি**গুমান-সর্ববর্ণাত্মকত্বস্থ্য স্থলভত্বাদেক-রে**খাদ**র্শনাৎ সর্ববর্ণ-**প্রতিপত্তিঃ স্থাৎ ॥

অথ পিগুবিশেষে দেবদক্তাদিশব্দসক্ষেত্বৎ চক্ষুপ্র'ছি-রেখাবিশেষে শ্রোত্র-গ্রাহ্মবর্ণবিশেষসক্ষেত্বশাদ রেখাবিশেষো বর্ণবিশেষবুদ্ধিহেতুরিতি। হন্ত তর্হি সত্যাদেব সত্যপ্রতিপত্তিঃ, রেখায়াঃ সক্ষেত্স্য চ সত্যত্বাৎ। রেগা-গবয়াদপি সত্যগবয়বুদ্ধিঃ সাদৃশ্যনিবন্ধনা; সাদৃশ্যঞ্চ সত্যমেব॥

ন চৈকরূপস্থ শব্দস্থ নাদবিশেষেণার্থবিশেষভেদবুদ্ধিহে হুত্ত্বেহ্প্যুসত্যাৎ সত্যপ্রতিপত্তিঃ, (\*) নানা-নাদাভিব্যক্তবৈষ্যকবৈষ্যব শব্দস্থ তত্ত্রমাদাভিব্যঙ্গ্য-ম্বরূপেণার্থবিশেষৈঃ সহ (†) সম্বন্ধগ্রহণবশাদর্থভেদবুদ্ধু ৎপত্তিহেতুত্বাৎ শব্দ-

বর্ণাত্মক না হইয়াও সত্য বর্ণস্বরূপে [বর্ণ বোধের] উপায় হইতে পারে, তাহা হইলে প্রত্যেক রেখাতেই অবিভয়ান সমস্ত বর্ণাত্মকতা সহজ্ঞেই কল্পনা করা ঘাইতে পারে, স্মৃত্যাং যে কোন এক রেখা দর্শনেই সমস্ত বর্ণের প্রতীতি হইতে পারে ৪

আর যদি বল, 'দেবদত্ত' প্রভৃতি শব্দের যেরপে ব্যক্তিবিশেষে সংকেত করা হয়, শ্রোত্ত-গ্রাহ্ বর্ণ-বিশেষেরও সেইরপ চক্ষুর্গাহ্ (দৃশ্র) রেথাবিশেষে সংকেত আছে, (‡) তজ্ঞই বিশেষ বিশেষ রেথা বিশেষ বিশেষ বর্ণের জ্ঞান সমূৎপাদন করে, [সমন্ত রেথাই সমন্ত বর্ণের প্রভীতি জ্ঞার না]। বেশ কথা, তাহা হইলে রেথা ও বর্ণ, উভ্রই যথন সত্য, তথন ত সত্য হইতেই সত্যের উৎপত্তি [স্বীকৃত] হইল ? (অসত্য হইতে সত্যের উৎপত্তি হিল গৈছে। আর রেথাময় (চিত্রিত) গবয় হইতেও যে, সত্য গবয়েব (গোর মত প্রাণীর) প্রতীতি হয়, তাহারও কারণ সাদৃশ্র; সেই সাদৃশ্রত সত্যই বটে।

বিশেষতঃ, একইরূপ শব্দ উচ্চারণ-ভেদে বিভিন্ন অর্থগত ভেদ-বৃদ্ধি সম্ৎপাদন করে; এই কারণে যে, অসত্য হইতে সত্য-বৃদ্ধি হইল, তাহা নহে; কারণ একই শব্দ নানাবিধ ধ্বনি বা উচ্চারণ অনুসারে অভিব্যক্ত বা উচ্চারিত হইলা দেই অভিব্যক্তারূপে—অর্থাৎ সেই উচ্চারণের প্রভেদানুসারে ভিন্ন ভিন্ন অর্থের সহিত সম্বন্ধ লাভ করে, এবং ভদনুসারেই ভিন্ন ভিন্ন অর্থ বা বিষয়ের প্রতীতি সমুৎপাদন করে। [ স্কুতরাং

<sup>(\*)</sup> সতাব্দ্ধিপ্রতিপত্তিরিতি (গ) পাঠঃ)।

<sup>(†)</sup> অর্থবিশেষেণ সম্বন্ধগ্রহণেতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাংপগ্য—ভিন্ন ভিন্ন শকের যে ভিন্ন ভিন্ন অর্থ-বোধনে ক্ষমতা বা শক্তি, তাহার নাম 'দংকেত'। এই সংকেত তুই প্রকার (১) আজানিক, (২) আধুনিক। "আজানিকশ্চাধুনিকঃ সংকেতো ছিবিধো মতঃ।" <sup>১ নধ্যে,</sup> অনাদি কালপ্রসিদ্ধ ঈশরদন্ত সংকেত আজানিক, যেমন ইন্দ্র, চন্দ্র প্রভৃতি নাম। আরু অধুনাতন লোক প্রদন্ত সংকেত আধুনিক নামে অভিহিত, যেমন রাম, গ্রাম প্রভৃতি পু্তাদির নাম।

স্থৈকরূপত্বমপি ন সাধীয়ঃ, গকারাদের্কোধকস্থৈব শ্রোত্রগ্রাহ্থত্বন শব্দ-ত্বাৎ। অতোহসত্যাচ্ছাস্ত্রাৎ সত্যত্রক্ষবিষয়প্রতিপত্তিতুর্কপ্রপাদা ॥৭৭॥

নমু, ন.শাস্ত্রস্থা গগন-কুস্থাবদসত্যত্বম্; প্রাগদৈতজ্ঞানাৎ সদ্বুদ্ধি বোধ্যত্বাৎ। উৎপন্নে তত্ত্বজ্ঞানে হুসত্যত্বং শাস্ত্রস্থা, ন তদা শাস্ত্রং নিরস্তনিখিলভেদ-চিন্মাত্রক্রজ্ঞানোপায়ঃ। যদোপায়স্তদাহস্ত্যেব শাস্ত্রম্, অস্তীতি
বুদ্ধেঃ। নৈবম্; অসতি শাস্ত্রে অস্তি শাস্ত্রমিতি বুদ্ধেমিথ্যাত্বাৎ। ততঃ
কিম্? ইদং ততঃ—মিথ্যাভূত-শাস্ত্রজন্যজ্ঞানস্থ মিথ্যাত্বেন তদ্বিষয়স্থাপি

অসত্য ইইতে সত্যোৎপত্তি দিন হইল না।] বিশেষতঃ, অর্থবোধক 'গ' প্রভৃতি বর্ণ সকল যথন শ্রবণেক্রিয়-গ্রাহ্ন হইয়াই শব্দ-সংজ্ঞা লাভ করে, তথন বিভিন্ন বর্ণময় শব্দের এক-রূপতাও যুক্তিসক্ত হইতে পারে না (\*)॥ ৭৭॥

৭৮। প্রশ্ন ইইতেছে যে, অবৈত-জ্ঞানোদয়ের পূর্ব্বেশাস্ত্র যথন 'সং' বা সত্য বিলয়াই প্রতীত হয়, তথন সেই শাস্ত্রত গগনকুষ্ণের ভায় অসত্য বা মিথা। ইইতে পারে না ? তবজ্ঞান সম্পান্ন ইইলেই শাস্ত্রের অসত্যতা হয়, সে সময় শাস্ত্রত সর্ববিধ ভেদবিরহিত চিনায় ব্রহ্মবিষ্কে জ্ঞানোৎপাদনে সাধন বা সহায়ও হয় না। [পরস্ক] যে সময় ব্রহ্মজ্ঞানের সাধন হয়, সে সময় শাস্ত্র সত্যই বটে, বে হেতু তথন পর্যান্ত উহায় অভিত্র বা সত্তা বাাহত হয় না। না—এ রূপ বলা যায় না; কারণ, [প্রকৃত পক্ষে] শাস্ত্র যদি অসৎ বা মিধাাই হয়, তাহা হইলে 'শাস্ত্র সং' এইরূপে যে, শাস্ত্রের উপর সত্যতা-বৃদ্ধি জ্বনো, তাহাও মিধাাই হয়, তাহাত কি ফল হইল ? [উত্তর] তাহাতে এই হইল যে, শাস্ত্র যথন মিধাা,

<sup>(\*)</sup> তাংপর্য্য,—এই আপত্তি ও পরিহার ফোটবাদ অবলম্বনে বিহিত হইয়ছে। পতঞ্জলি প্রভৃতি দার্শনিকগণ ফোটবাদী। তাহাদের মতে, কঠ-তাগ্প্রভৃতির সংঘোগে উচ্চারিত বর্ণময় শদ অর্থ-বোধক হয় নাও হইতে পারে না; কারণ বর্ণমাত্রই প্রতিক্ষণে উৎপন্ন ও বিনষ্ট হইয়া যায়, পরস্পার সম্মিলিতভাবে শদরণ ধারণ করিতে পারে না; স্বত্রাং বর্ণময় শদ হইতে অর্থ-প্রতিপত্তি হইতেই পারে না; পরস্ক, ক, ধ প্রভৃতি বর্ণের উচ্চারণে যে স্বত্র একটা শদ অভিব্যক্ত হর, তাহার নাম 'ফোট'। ফুটাতে = বর্ণাঃ ব্যুজাতে ইতি ফোটঃ।" ইহা অথও, একরাপ, নিত্য ও বর্ণাতিরিক্ত, এবং এই ফোটমার শদই একমাত্র অর্থ-বোধক, বর্ণমর শদ নহে।

বিশেষ কথা এই বে,—ফোট অরপতঃ একরপ হইলেও ডদভিব্যঞ্জক বর্ণ সকল কঠ-তালু প্রভৃতির সংবোগভেদে বিভিন্নাকারে উচ্চারিত হওয়ায় তদভিব্যক্ত ফোট শব্দেও সেই ভেদ আরোপিত হয়, এবং সেই আরোপিত ভেদাকুসারেই ভিন্ন ভিন্ন অর্থের প্রতীতি জলা। স্ক্তরাং এ মতে আরোপিত —অসত্য ফোটভেদ ইতে সত্য অর্থের প্রতীতি হইতেছে। এতত্ত্তরে ভাষ্যকার বলিতেছেল যে, লা—এ কথা হইতেই পারে লা। কারণ কঠ-তালু প্রভৃতির সংবোগে যেমন সত্যসত্যই বর্ণের উচ্চারণভেদ উপস্থিত হয়, ঠিক সেইরূপ বর্ণ বারা বে বিভিন্নাকারে ফোটাভিব্যক্তি হয়, তাহাও নিশ্চয়ই সত্য—মিধ্যা হইবে কেন ? অধিকত্ত, অর্থবোধের বার্থ একইরূপ ফোট শব্দ বাকার করিতে হইবে, তাহারও কোন যুক্তি দাই, বরং প্রবণক্রিয়-গ্রাহ্থ বর্ণর

ব্রদ্মণো মিথ্যাত্বম্; যথা, ধুমবুদ্ধ্যা গৃহীতবাষ্পজন্যাগ্নিজ্ঞানস্থ মিথ্যাত্বন তদ্বিষয়স্থাগ্নেরপি মিথ্যাত্বম্ ॥

পশ্চান্তনবাধাদর্শনং চাসিদ্ধং, শূন্যমেব তত্ত্বমিতি বাক্যেন তস্তাপি বাধদর্শনাৎ। তত্ত্ব ভ্রান্তিমূলমিতি চেৎ; এতদপি ভ্রান্তিমূলমিতি ত্বয়ৈ-বোক্তম্। পাশ্চাত্য-(\*) বাধাদর্শনস্ত তব্স্তবেত্যলমপ্রতিষ্ঠিতকুতর্কপরি-হসনেন ॥৭৮॥

আর বে, পরবর্ত্তী কোন জ্ঞানের শারা বাধিত নম্ন বলিয়া শাস্ত্র-প্রতিপাদিত ব্রন্ধ-জ্ঞানকে সত্য বলা হইয়াছে, সে কথাও প্রমাণ-সিদ্ধ নহে; কারণ, 'শৃক্তই একমাত্র তত্ত্ব বা সত্য।' এই বাক্য শারাই ত তাহারও বাধা পরিদৃষ্ট হইতেছে। ধদি বল, এই কথা ভ্রান্তি-মূলক (সত্য নহে)। [বেশ কথা,] তুমিও ত শাস্ত্রকে ভ্রান্তিমূলক বলিয়াছ, (স্ক্তরাং উভয়ের মধ্যে বিশেষ কি আছে?) অধিকন্ত, শৃক্তবাদীর বাক্যেরই পরবর্ত্তী কোন প্রমাণে বাধা পরিলক্ষিত হয় না। [অতএব তাহার বাক্যেরই প্রামাণ্য হওয়া উচিত]। (†) বাউক, আর অব্যবহিত কুতর্কের পরিহাদে প্রয়োজন নাই॥ ৭৮॥

<sup>(\*)</sup> পन्ठाचार्याङ (ग, ७) भार्ठः।

<sup>(†)</sup> তাংগর্যা, —ই তঃপুর্বের্ব শাস্করমতে উক্ত হইয়াছে যে, একাবোধক বেদের যথন পরবতী কোন প্রমাণে বাধা ঘটে না, তথন উহার প্রামাণ্যও বাহিত হইতে পারে না। রামানুজ বলিতেছেন যে, ও কথাটা ঠিক হইল না, কারণ, শৃশুবাদী বৌদ্ধাগত ত তোমার একাকে স্থান দের না। তাহারা বলে, "শৃশুং তত্বং, ভাবো বিন্থাতি, বন্ধাগুড়া বিনাশপ্র।" (সাংখ্যদর্শন, ১০৪৪)। অর্থাৎ বিনাশ যথন বন্ধান্তেই ধর্ম বা স্বভাব, তথন ভাব অর্থাৎ সভাবিশিষ্ট বন্ধান্তই বিনষ্ট হইরা যার। অতএব, শৃশুই একমাত্র তত্ব বা সত্য পদার্থ। আর শক্ষর ব্যাব জ্ঞাবেই বিনষ্ট হইরা যার। অতএব, শৃশুই একমাত্র তত্ব বা সত্য পদার্থ। আর শক্ষর ব্যাব জ্ঞাবিশিষ্ট বন্ধান্তেই বিনষ্ট হইরা যার। অতএব, শৃশুই একমাত্র তত্ব বা সত্য পদার্থ। আর শক্ষর ব্যাব জ্ঞাবিলাই বন্ধান্ত বিনয় ক্ষর ভাষার পদ্ধান্ত বাদার বাধা ক্ষরাও তাহার পক্ষে অসম্বর। স্থতরাং শৃশুবাদীর কথার বাধিত হওয়ার একাবাদই অপ্রমাণ হইরা পড়ে। পক্ষান্তরে, দোবমূলজনিবন্ধন বেদের অপ্রামাণ্য উভয়ের (অবৈতবাদী ও শৃশুবাদীর) পক্ষে সমান হইলেও অবাধিতত্ব বশতং শৃশুবাদীর পক্ষই গ্রহণীর হইতে পারে! তাই বলিয়াছেন যে,—

<sup>&</sup>quot;বেদোহনৃতো বৃদ্ধকৃতাগৰোহনৃতঃ প্রামাণ্যমেতস্ত চ তস্ত চান্তম্।

বেছান্তো বৃদ্ধিকলে তথান্তে যুগং চ বৌদ্ধাক সমানসংসদঃ ॥"

অর্থাং বেদ অসত্য, বৃদ্ধকৃত শাল্পও অসত্য, এবং এতছভ্যের আমাণ্যও অসত্য; বোদ্ধা মিণ্যা এবং

তাহার বৃদ্ধি ও বোধ-কল মিণ্যা। স্কৃতরাং অবৈত্বাদী ও শৃক্তবাদী বেছি, উভয়ই তুল্যকক ।

যত্তক্ষ্, বেদান্তবাক্যানি নির্বিশেষজ্ঞানৈকরস-বস্তমাত্রপ্রতিপাদনপ্রাণি,
"সদেব সোম্যেদমগ্র আসীৎ" ইত্যেবমাদীনীতি। তদযুক্তম্, একবিজ্ঞানেন
সর্ববিজ্ঞানপ্রতিজ্ঞোপপাদনমুখেন সচ্ছব্দবাচ্যস্ত পরস্ত ব্রহ্মণো জগত্বপাদানত্বং, জগিমিত্তিহং, সর্ববিজ্ঞতা, সর্বশিক্তিযোগঃ, সত্যসংকল্পত্বং, সর্বান্তরত্বং,(\*) সর্বাধারতা, সর্বনিয়মনমিত্যাত্যনেক-কল্যাণ-গুণবিশিষ্টতাং কৃৎস্কত্ত
জগতস্তদাত্মকতাঞ্চ প্রতিপাত্য, এবস্তৃতব্রক্ষাত্মকঃ 'হুম্ অসি' ইতি খেতকেতৃং
প্রত্যুপদেশায় প্রবৃত্তত্বাৎ প্রকরণস্ত। প্রপঞ্চিতশ্চায়মর্থো বেদার্থসংগ্রহে (†)।
অত্রাপ্যারস্ত্রণাধিকরণে [ক্রক্ষযুক্, ২।১।১৪] নিপুণতরমুপপাদয়িয়ামঃ॥

"অথ পরা, যয়া তদক্ষরমধিগম্যতে" [ মুগু০, ১। ১। ৫ ] ইত্যত্রাপি প্রাকৃতান্ হেয়গুণান্ প্রতিসিধ্য, নিত্যত্ব-বিভূত্ব-সূক্ষ্মত্ব-সর্ব্বগতত্বাব্যয়ত্ব-ভূত-যোনিত্ব-সর্ব্বজ্ঞত্বাদি-কল্যাণগুণগণযোগঃ পরস্থা ব্রহ্মণঃ প্রতিপাদিতঃ॥

'অনস্তর পরা বিজ্ঞা কথিত হইতেছে, যাথা দ্বারা সেই আক্ষর ব্রহ্মকে লাভ করা যায়।' এই মুগুক শ্রুতিতেও পরব্রহ্ম সম্বন্ধে প্রকৃতিসম্ভূত ধ্যে গুণগণের নিষেধ পূর্ব্ব নিতাত, বিভূত্ব, স্ক্রত ( হুজের্ব্বর, ) সর্ব্বগতত্ব, অব্যয়ত্ব, ( নির্বিকারত্ব, ) সর্ব্বভূত-কার্ণ্ড এবং স্ব্রজ্জত্ব প্রভৃতি শুভ গুণসম্ভেরই সম্বন্ধ প্রতিপাদিত হইয়াছে।

৭৯। আর যে, "সদেব সোমা। ইদমগ্রে মাসীং" ইত্যাদি বাক্য সমূহকে একমাত্র নির্কিশেষ, জ্ঞানৈকরস ( একমাত্র জ্ঞানস্বরূপ ) বস্তু-বোধক বলিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে, তাহাও যুক্তি-সঙ্গত হয় নাই। কারণ, প্রথম কঃ এক-বিজ্ঞানে সর্ক্তি-বিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞা করিয় অর্থাৎ একমাত্র ব্রহ্মকে জানিলেই সর্ক্তিবিষয়ে জ্ঞানলাত হয়, তং-প্রতিপাদনের উদ্দেশে সং-পদ-বাচ্য পর ব্রহ্মেব জগত্পাদানতা, ( জগতের উপাদান কারণত্ম ) নিমিত্ত কারণতা, সর্ব্বজ্ঞতা, সর্ব্বশক্তিমতা, সত্যাসংকল্পতা, (যাহা যাহা করিতে ইচ্ছা হয়, তাহাই করিতে পারা,) সর্ব্বাস্থ্যমিতা, সর্ব্বাশ্রম্থতা ও সর্ব্বসংযমন প্রভৃতি বহুবিধ কল্যাণ্ময় গুল এবং সমস্ত জ্ঞাত্তর ব্রহ্মাত্মাত্ম করিছে প্রতিপাদন করিয়া [ 'কে শ্বেতকেতু! ] প্র্বেলিক্তপ্রকার ব্রহ্ম ও তুমি এক—ক্ষেত্রির'; শ্বেতকেতুকে এই তত্তোলদেশ দিবার নিমিত্ত এই প্রকরণ্টী আরক্ষ হইয়াছে। বেদার্থ-সংগ্রহ গ্রন্থে এ বিষয়টী বিশদক্ষপে বর্ণিত হইয়াছে এবং এথানেও আরম্ভরণাধিকরণে ( হয় অধ্যায়। ১ পাদ, ১৪ স্ক্রে উত্তমক্ষণে প্রতিপাদন করিব।

<sup>(\*)</sup> সর্বাস্তরাক্ষত্ম' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>( † )</sup> বেদাস্তসংগ্রহে' ইভি ( গ ) পাঠ: ।

"পত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম" [তৈত্তি৽,২।১।১] ইত্যত্রাপি সামানাধিকরণ্যস্থানেকবিশেষণ-বিশিক্টেকার্থাভিধান-ব্যুৎপত্ত্যা ন নির্বিশেষবস্তুসিদ্ধিঃ।
প্রবৃত্তিনিমিত্তভেদেনৈকার্থবৃত্তিত্বং সামানাধিকরণ্যম্। তত্র সত্যজ্ঞানাদিপদমুখ্যার্থেপ্ত গৈস্তত্তদ্গুণবিরোধ্যাকার-প্রত্যনীকাকারের্বা একস্মিন্নেবার্থে পদানাং
প্রবৃত্তে নিমিত্তভেদেইবস্থাপ্রয়ণীয়ঃ। ইয়াংস্ত বিশেষঃ, একস্মিন্ পক্ষে পদানাং
মুখ্যার্থতা, অপরস্মিংশ্চ তেষাং লক্ষণা। ন চাজ্ঞানাদীনাং প্রত্যনীকতা
বস্তুস্বরূপমেব, একেনৈব পদেন স্বরূপং প্রতিপন্নমিতি পদান্তর-প্রয়োগব্যর্থ্যাৎ। তথা সতি, সামানাধিকরণ্যাসিদ্ধিশ্চ, একস্মিন্ বস্তুনি বর্ত্তমানানাং পদানাং নিমিত্তভেদানাপ্রয়ণাৎ। ন চৈক্টেন্যবার্থ্য্য বিশেষণভেদেন বিশিক্টতাভেদাদনেকার্থক্য পদানাং সামানাধিকরণ্যবিরোধি, একগ্যৈব বস্তুনোইনেকবিশেষণবিশিক্টতা-প্রতিপাদনপরস্বাৎ সামানাধিকরণ্যস্য।

'এক সতা-স্কল, জ্ঞানস্কল ও স্থনস্ত।' এই তৈতিরীয় শ্রুতিতেও এক্ষের স্কৃতি স্ত্যাদি পদের সামানাধিকরণ্য ( অভেদে বিশেষণ-বিশেষ্যভাব ) থাকায় এক্ষের নির্বিশেষ্ড দির হয় না। কারণ, অনেক গুণযুক্ত এক বস্তু প্রতিপাদন করাই দামানাধিকরণ্যের নিয়ম, ্ভেরু একটা বস্ত্রমাত্র প্রতিপাদন করা নছে। বিভিন্নার্থে প্রযোজ্য শব্দের যে একার্থ-পবত, তাহারই নাম 'সামানাধিকরণা'। স্থতরাং সত্য-জ্ঞানাদি শব্দের যাহা মুখ্য অর্থ, তাহা সত্যত্তাদি গুণরপেই হউক, অথবা সেই সকল গুণের বিরোধী গুণের প্রতিরোধক রূপেই <sup>হ ই</sup>ক, কোন একটীমাত্ত অৰ্থ বুঝাইতে হইলেই দেই সকল পদের প্রয়োগে ভিন্ন ভিন্ন নিমিত্ত গাকা নিশ্চরই স্বীকার করিতে হইবে, নিচেৎ বিভিন্নার্থক পদগুলি অপর এক অর্থের অফুগামী <sup>হটবে</sup> কেন ? ] তবে এইমাত্র বিশেষ যে, এক পক্ষে ( সত্যতাদিগুণ পক্ষে ) পদগুলির মুখ্য মর্ব রক্ষা পার; আর, অপর পক্ষে ( দিতীয় পক্ষে ) লক্ষণার আশ্রেষ গ্রহণ করিতে হয়। এ কথাও বলা যায় না বে, সত্য-জ্ঞানাদি পদে যে অজ্ঞানাদির বিরোধিতা অবর্থ বুঝায়, তাহাও দেই ব্রক্ষেরই স্বরূপ,—অভিরিক্ত নহে। তাহা হইলে এক পদের দারাই যথন ব্রক্ষের স্বরূপ-প্রতীতি সিদ্ধ হইতে পারে, তথন অপর পদগুলির প্রয়োগে কোনই আবশ্রক পাকে না, দেই <sup>পদপ্</sup>ৰির প্ৰয়োগ ব্যৰ্থ হইয়া পড়ে। তাহা হইলে, একই বস্ত-প্ৰতিপাদনে ভিন্ন ভিন্ন পদঙ্লির পৃথক্ পৃথক্ নিমিত স্বীকার না করায় এই পদ্ভুলির দামানাধিকরণ্য বা বিশেষণ-<sup>বিশেষ্</sup>যভাবও সিদ্ধ হইতে পারে না। [কারণ, সামানাধিকরণো নিমিত্ত-ভেদ **থা**কা <sup>আবগুক]।</sup> বিশেষণের ভেদ অনুসারে একই বস্তুর গুণগত কিঞ্চিৎ ভেদ হইয়া থাকে। <sup>পদের</sup> ঐক্নপ ভেদ বা অনেকার্থত্ব যে, সামানাধিকরণোর বিরোধী, তাহাও বলিতে পার না। <sup>কারণ</sup>, একই বস্তর অনেক বিশেষণ-যোগে তাদৃশ বৈশিষ্ট্য বা প্রভেদ প্রতিশাদন করিবার <sup>উদ্দেশে</sup>ই সামানাধিকরণ্যের ব্যবহার হইবা থাকে। যে দকল শব্দের,প্রবৃত্তি বা প্রয়োগের

ভিন্নপ্রবৃত্তিনিমিত্তানাং শব্দানামেকস্মিন্নর্থে বৃত্তিঃ সামানাধিকরণ্যমিতি ছি শাব্দিকাঃ ॥ ৭৯ ॥

যত্নুক্তম্, "একমেবাদিতীয়ম্" ইত্যত্র (\*) 'অদিতীয়পদং' গুণতোহপি সদিতীয়তাং (†) ন সহতে ; অতঃ সর্ব্বশাখাপ্রত্যয়ন্যায়েন কারণবাক্যানামদিতীয়বস্তুপ্রতিপাদনপরত্বমভ্যুপগমনীয়ম্। কারণতয়োপলক্ষিতস্ত তস্তাদিতীয়স্ত
ব্রহ্মণো লক্ষণমিদমূচ্যতে,—''সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম'' ইতি। অতো হি
লিলক্ষয়িষিতং ব্রহ্ম নিগুণিমেব; অন্যথা 'নিগুণং নিরঞ্জনম্' ইত্যাদিভির্বিরোধ-

নিমিত্ত এক নহে, সেই সকল শব্দের যে, কোন একটা মাত্র অর্থে প্ররোগ, শব্দবিৎ পণ্ডিতগণ ভাহাকেই 'সামানাধিকরণ্য' বলিয়া পাকেন (‡)॥

৮০। [শাক্ষরমতে] আরো বে উক্ত হইয়াছে, "একমেবাদিতীয়ন্" শ্রুতিস্থিত 'মদিতীয়'পদটী কোন গুণ দারাও এক্ষের সিদিতীয়তা বা ভেদ সহ্য করে না,—মর্থাৎ ব্রহ্ম ও তায়ার
গুণ-নিচয় পরস্পার অভিয়; এ রূপ বিলিষ্টে ঐ শ্রুতির তাৎপর্যা রক্ষা পায়। অতএব,
বে সকল শ্রুতিবাক্যে ব্রহ্মকে ফ্রগৎকারণ বলা হইয়াছে, পূর্ব্বোক্ত 'সর্ব্বশাধাপ্রতায়
নিয়মান্স্যারে অনিতীয় ব্রহ্ম-প্রতিপাদনেই সেই সকল শ্রুতিবাক্যের তাৎপর্যা স্বীকার করিছে
হইবে। কারণক্রপে উলিখিত সেই অদিতীয় ব্রহ্মের এইরূপ লক্ষণ উক্ত হইল যে, 'তিনি সত্য,
জ্ঞান ও অনস্তর্মপী'। স্থতরাং এইরূপ লক্ষণে লক্ষিত ব্রহ্ম স্বরূপতঃ নিগুণ ভিয় স্পুণ হইতে
পারেন না; নচেৎ ['ব্রহ্ম] নিগুণ ও নিরঞ্জন,' ইত্যাদি নিগুণ্ড-বোধক শ্রুতির

 <sup>(\*)</sup> অংকাপ্রেরিটার ইতি (গ) পাঠ:।
 (†) সজাতীয়তাম্' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্য্য,—এই বিচারটা শব্দ শান্ত লইয়া; স্বতরাং ত্রিষয়ে তুই একটা কথা না বলিলে বিষ্ফা বুঝান অসন্তব। তুই বা তদ্ধিক পদ যথন একই বিভক্তিযোগে বিশেষণও বিশেষ্যরূপে প্রযুক্ত হয়, শব্দ শান্তামুদারে তাহাকে 'দামানাধিকরণা' বলা হয়। দামানাধিকরণার একটা বিশেষ নিয়ম এই য়ে, পদগুরি মিলিতভাবে বিশেষ্যরূপ একই অর্থের অমুগামী হইলেও উহাদের প্রত্যেকেরই অর্থগত কিঞ্চিৎ বৈশিষ্টার গার্থক ধাকা আবগুক হয়; এই বৈশিষ্টাকেই 'প্রবৃত্তি-নিমিন্ত' বলা হয়। যেমন, নীল পদের নীলম, প্রিম্বাদের প্রিয়ম্বাদ্ধ, গোপদের গোম্ব প্রভাতি। যেখানে ঐরপ প্রবৃত্তি নিমিন্তের ভেদ নাই, দেখানে 'দামানাধিকরণা' হয় মা; যেমন ছইটা গো-পদ। দেখানে উভয় গো-পদেরই প্রবৃত্তি-নিমিত্ত –গোম্ব ধর্ম এক — অভিয়্ল স্বস্থাং দামানাধিকরণা হয় না। এই হইল দামানধিকরণা দম্বন্ধ দামার্ধ কথা। এখন প্রকৃত স্থাল ইয়া আলোচনা করা হাউক, "দত্যং জ্ঞানমনস্তং ব্রহ্ম।" এই স্থালে 'ব্রহ্ম' পদটা বিশেষ্য, এবং সত্য, জ্ঞান ও জনত্ত প্রতিনিমিত্ত করাই বিশেষণররপে দামানাধিকরণাভিপ্রায়ে প্রযুক্ত হইয়াছে। স্বতরাং সত্যম, জ্ঞানম ও অনত্ত ধর্মগতলিকেই এসকল পদের ভিন্ন প্রবৃত্তি-নিমিত্ত বলিয়া খীকার করিতে হইবে। অর্থাৎ 'সত্যম, জ্ঞান্য ও আনত্ত ধর্মগতলিকেই এসকল পদের ভিন্ন প্রবৃত্তি-নিমিত্ত বলিয়া খীকার করিতে হইবে। অর্থাৎ 'সত্যম, জ্ঞান্য ও অনত্ত ধর্মগতলিকেই এসকল পদের ভিন্ন প্রইয়াও একই ব্রহ্মে আপ্রিত আছে, স্বত্রাং ব্রহ্ম অনেক ধর্মবিশিই হইলেন। তাহার ফলে অহিত্রবাদীর অভিপ্রেত বিশিব্য ব্রহ্ম সিক্ষ হইল না। আর যদি সত্যম, জ্ঞান্য ও অনত্ত্ব ধর্মকে একই বলা যাব, তাহা হইলেও প্রবৃত্তি-নিমিত্তের ভেদ না থাকার সামানাধিরণাও হইতে পারে বা, পক্ষান্তরে, সমত্ত পদত্তির বর্ধ ভেদ না থাকার স্বাম্বতিত হয় ঃ

শ্চেতি। তদকুপপন্নম্, (\*) জগত্বপাদানস্ত ব্ৰহ্মণঃ স্বব্যতিরিক্তাধিষ্ঠাত্রন্তর-নিবারণেন বিচিত্রশক্তিযোগ-প্রতিপাদনপরত্বাদদ্বিতীয়পদস্ত। তথৈব বিচিত্রশক্তিযোগমেবাবগময়তি,—''তদৈক্ষত বহু স্থাং, প্রজায়েয়'' ইতি, ''তৎ তেজোহস্জত'' ইত্যাদি॥

অবিশেষেণ 'অদ্বিতীয়ম্' ইত্যুক্তে নিমিত্তান্তরমাত্রনিষেধঃ কথং জ্ঞায়তে ? ইতি চেৎ; সিস্ফোর্ত্র ক্ষণ উপাদানকারণত্বং "সদেব সোম্যেদমগ্র আসীদেক-মেব" ইতি প্রতিপাদিতম্। কার্য্যোৎপত্তিস্বাভাব্যেন বুদ্ধিস্থং নিমিত্তান্তরম্, ইতি তদেব 'অদ্বিতায়'-পদেন নিষিধ্যত ইত্যবগম্যতে। সর্বনিষ্ণেরে হি স্বাভ্যুপগতাঃ সিষাধ্যিষিত। নিত্যত্বাদয়শ্চ নিষিদ্ধাঃ স্ক্রঃ। সর্ববশাগা-

গহিত পূর্ব শ্রুতির বিরোধ উপস্থিত হয়। না—এ কথাও সঙ্গত হয় না : কেন না, অধিতীয়ত্ব-বোধক শ্রুতির তাৎপর্যা এই যে, জগতের উপাদান-কাবণ ব্রক্ষের এমনই বিচিত্র শক্তি থাছে যে, তাঁহার কার্যো অন্ত কোন পরিচালক বা সহায়েব অপেক্ষা নাই। 'তিনি থালোচনা করিয়াছিলেন - [আমি] বস্তু ইব—জ্ঞানিব। তিনি তেজ সৃষ্টি করিয়াছেন', গতাাদি শ্রুতিও ব্রক্ষে এরণা বিচিত্র শক্তির সম্বন্ধই গ্রতিপাদন করিতেছে।

জিজাসা হইতে পারে বে, সাধারণভাবে 'অবিতীর' বলিলেই যে, নিমিতান্তরের নিষেধ—অর্থাৎ ব্রহ্ম স্বলার্য্য করিতে অন্ত কোন সহারের অপেক্ষা করেন না, ব্রিতে পারা যায় কিরুপে? [এ কথার উত্তর এই যে,] 'হে সোমা এই জগৎ উৎপত্তির পূর্নে এক ঘার সং বক্ষরণেই ছিল।' এই শ্রুতি প্রথম তঃ জগৎ-সর্জ্ঞনেচ্ছু ব্রহ্মের উপাদান-কারণতা প্রতিপাদন করিরাছেন। তাহার পরেই শ্রু। ইইরাছিল যে, কার্য্য মাত্রেরই বধন উপাদানাতিরিক্ত—নিমিত্ত কারণ দৃষ্ট হয়, তখন এই জগৎ-নির্মাণকার্য্যেও ব্রহ্মনিছা; ইছা বেশ ব্রাযায়। 'অবিতীয়'পদের ছারা লোক বৃদ্ধিন্ত সেই শ্রুটাই যে,নিধারিত হইরাছে; ইছা বেশ ব্রাযায়। 'অবিতীয়'পদে সর্ব্ধর্মের প্রতিষেধ স্বীকার করিলে [তোমার মতেও ব্রহ্মেতে] নিভাত্ব প্রভৃতি যে সকল ধর্ম প্রতিপাদন করা আবশ্রুক, ফলে-ফলে সেই সকল ধর্মও প্রতিষ্ক্ষ হইতে পারে? আর 'সর্ব্ধাশার। প্রভাষ' নির্ম্বটীও এ ত্রলে তোমারই পক্ষে বিপবীত (অভিপ্রায়ের বিরুদ্ধ) ফল প্রদান করিতেছে। (+) কারণ, অপরাণর

<sup>(\*)</sup> তদমুপযুক্তম্' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা,—স্থলবিশেষে যদি কোন শব্দের অর্থ কিংবা তাৎপর্যা কইয়া সংশ্ব উপস্থিত হয়, অথবা কাইয়ার সম্বন্ধ যতগুলি গুণ বা ধর্মের উল্লেখ থাকা আবিশ্যক, তাহার সকলগুলির উল্লেখ না থাকে, তাহা চইলে অপবাপর বেদ-শাখার সেই শব্দের বেরূপ অর্থ ও তাৎপর্যা নিকপিত হুইরাছে এবং যাহার সম্বন্ধে বৃত্তলি গুণার নির্দেশ আছে; সন্দিক্ষেম্বনেও দেই শব্দের দেইরূপ অর্থ ও ভাৎপর্যা গ্রহণ করিতে হর এবং বৃত্ত গুণগণেরও উপসংহার ক্রিয়া লইতে হয়। ইহাই 'সর্বশাখা-প্রত্যুদ্ভারের' স্থুল অর্থ।

শকরমতে বলা হইরাছে বে,—অক্সান্ত বেদশাখার যথন ত্রহ্ম নিগু'ণ ও নিরঞ্জন প্রভৃতি শব্দে নির্বিদেশখাবে

প্রত্যয়ন্তায়শ্চাত্র ভবতো বিপরীতফলঃ, সর্বশাগাস্থ কারণান্বয়িনাং সর্বজ্ঞত্বা-দীনাং গুণানামত্রোপসংহারহেতুত্বাৎ। অতঃ কারণ-বাক্যস্বভাবাদপি, ''সত্যং জ্ঞানমনস্তং ব্রৃত্বা' ইত্যনেন সবিশেষমেব প্রতিপাগ্যত ইতি বিজ্ঞায়তে॥৮০॥

ন্চ নিগুণিবাক্যবিরোধঃ, প্রাকৃত-হেয়গুণবিষয়ত্বাত্তেবাং—"নিগুণং" "নিরঞ্জনং" "নিক্ষলং নিজ্র্লিয়ং শান্তম্" ইত্যাদীনাম্। জ্ঞানমাত্রস্বরূপ-বাদিন্যোহিপি শ্রুতয়ো ব্রহ্মণো জ্ঞানস্বরূপতামভিদধতি; ন তাবতা (\*) নির্বিশেষজ্ঞানমাত্রমেব তত্ত্বম্, জ্ঞাতুরেব জ্ঞানস্বরূপত্বাৎ। জ্ঞানস্বরূপশ্রৈষ তত্ত্য জ্ঞানাশ্রয়ত্বং মণি-হ্রামণি-প্রদীপাদিবদ্ যুক্তমেবেত্যুক্তম্॥

বেদ-শাধ্য ক্লগংকরেশের সম্বন্ধে সর্বজ্ঞ প্র প্রভৃতি যে সকল গুণ নিয়ত সম্বন্ধ ৰিলয়া অভিহিত হইখাছে, এ স্থণে উক্ত না থাকিলেও সর্বনাথা-প্রত্যাধ নিম্মের বলেই ক্লগং-কারণে দেই সকল গুণের উপসংহার বা সংগ্রহ করিতে হইবে। অতএব, কারণ-বোধক বাক্যের অভাবসিদ্ধ নিম্মান্থসারেও (যে যে বাক্যে ব্রহ্মাকে কারণ বলিয়া নির্দেশ আছে, ভাহার সর্বজ্ঞের ও সর্বাক্তিক প্রভৃতি ব্রহ্ম-গুণেরও উল্লেখ আছে; ঐ ক্লপ গুণ নির্দেশ করাই ঐ সকল বাক্যের স্থভাব; তদমুসারেও) জ্ঞানাযার যে, "স্বভাং জ্ঞানমনত্তং ব্রহ্ম", এই বাক্যে সবিশেষ বা সগুণ ব্রহ্মই প্রতিপাদিত হইয়াছেন, (নির্গুণ্নছে)॥৮০॥

৮>। মপি চ, [ঐরপ বলিলে] ব্রেরের নির্গুণ্ড-বোধক বাক্যনিচরের সহিত বে, কোল বিরোধ ঘটে, তাহাও নহে; কারণ [তিনি] 'নির্গুণ' 'নির্গ্রন্থন' (দোষদপর্ক-রহিত,) 'নিজল (মংশশ্রু), নিজের (ক্রিরাহান) ও শান্ত' ইত্যাদি শ্রুতিতে তাঁহার তৃত্ত্ব, প্রার্গ্রত গুণস্থই নিষিদ্ধ হইরাছে, [গুণমাত্র নহে]। আর যে সকল শ্রুতিতে কেবলই জ্ঞানস্বরূপের কথা মাছে, [বুঝিতে হইবে,] সেই সকল শ্রুতি, ব্রেরের কেবল জ্ঞানমন্ত্র প্রকাশ করিরাছেন, কিন্তু, তা' বলিয়া নির্ব্রিশেষ জ্ঞানই যে ব্রন্ধ-তব্ধ, তাহা নহে। কেন না, [সবিশেষ] জ্ঞাতাকেই জ্ঞানস্বরূপ বলিতে হইবে, [স্কুরাং তাহার নির্বিশেষত্ব সিদ্ধ হইতে পারে না]। মার, মলি, ছ্যুমলি (স্ব্র্যু) ও দীপাদি পদার্থ সকল খ্রের্মণ প্রকাশমন্ত্র হইরাও প্রকাশ-গুণবিশিষ্ট হর, সেইরূপ তিনি স্বরং জ্ঞানস্বরূপ হইরাও জ্ঞান-গুণের শাশ্রর, অর্থাৎ জ্ঞাতা হইতে পারেন। যুক্তিসিক্ক এই কথা ইতঃপ্রেইউক্ত হুইরাছে।

ৰৰ্ণিত হইরাছেন, তথন, "সত্যং, জ্ঞানমনত্তং একা" শ্রুতিতেও তাহার নির্ব্ধি-শব ভাবই গ্রহণ করিতে হইবে। ভাব্যকার বলিতেছেন যে, না—একাপ হইতে পারে না; কারণ 'সর্ব্দেশাথাপ্রতায় জ্ঞায়'টা তোমার অস্ত্বুল না হইলা বিপরীত সৈদ্ধান্তেরই সহায়তা করিতেছে। কেন না, যে যে স্থানে কারণ-বোধক বাকা আছে, সেই সকল স্থানেই একাকে সর্ব্বজ্ঞা, সর্ব্বজ্ঞাকি প্রভৃতি বিশেষণে বিশেষিত করা হইরাছে। ইরাই কারণ-বাক্ষের অভাব। স্থানাই আনমনতাং একা" এই হালেও সেই 'সর্ব্বাধাণ্ডাত্রয়' নিয়মান্সারেই এক্ষের স্বিশ্বভাৰ ব্রথমা লইতে হইবে; নচেৎ কারণ-বোধক অল্পান্ত শ্রুতির সহিত ইহার বিরোধ ভিশ্বিত হব।

জ্ঞাতৃত্বমেব হি সর্ববিঃ শ্রুতায়ো বদস্তি,—"যঃ সর্বজ্ঞঃ সর্ববিং", [মুণ্ড০, ১।১।৯]। "তদৈক্ষত", "দেয়ং দেবতৈক্ষত", [ছান্দো০, ৬।৩।২]। "দ ঐক্ষত লোকান্ মু স্থজা ইতি," [ ঐত০, ১।১ ]। "নিত্যো নিত্যানাং চেতদশ্চেতনানামেকো বহুনাং যো বিদধাতি কামান্," [কঠ০, ২।৫।১৩]। "জ্ঞাজে ছাবজাবীশনাশো," [ শ্বেতাশ্ব০, ১।৯]।

"তমীশ্বরাণাং পরমং মহেশ্বরং, তং দেবতানাং পরমঞ্চ দৈবতম্।
পতিং পতীনাং পরমং পরস্তাৎ, বিদাম দেবং ভুরনেশমীড্যম্॥"
[ শ্বেতাশ্ব০, এ৭ ]

"ন তম্ম কার্য্যং করণক বিহাতে, ন তৎসমশ্চাভ্যধিকশ্চ দৃশ্যতে। পরাম্ম শক্তিবিবিধৈব শ্রেয়তে, স্বাভাবিকী জ্ঞানবল-ক্রিয়া চ॥" [ শ্বেতাশ্বৰ্ণ, ৬৮ ]

"এষ আত্মা অপহতপাপা। বিজরো বিমৃত্যুর্বিশোকো বিজিঘৎসো-হপিপাদঃ দত্যকামঃ দত্যসক্ষন্ধঃ", (ছন্দোত, ৮।১।৫) ইত্যাতাঃ শ্রুতয়ো জ্ঞাত্রপ্রমুখান্ কল্যাণগুণান্ জ্ঞানস্বরূপস্তৈব ব্রহ্মণঃ স্বাভাবিকান্ বদস্তি; দমস্তব্যেগুণ-বিরহিত্তাঞ্চ ॥ ৮১ ॥

নিনাক ত সমস্ত শ্রুতি বাকাও তাঁহার জাত্য ধর্মই প্রকাশ করিতেছে। 'বিনি সর্বজ্ঞ ও পর্ববিং; অর্থাৎ সামান্ত ও বিশেষকারে সমস্ত জানেন।' 'তিনি ( ব্রহ্ম ) ঈক্ষা — আলোচনা করিয়াছিলেন।' 'সেই এই দেবতা ( প্রকাশমান ব্রহ্ম ) আলোচনা করিয়াছিলেন।' 'লোক-স্মূহ স্প্তি করিব, তিনি এইরূপ চিন্তা করিয়াছিলেন।' 'বিনি নিত্যের নিতা, চেহনের চেতন ( চৈতন্তপ্রদ) এবং বহুর মধ্যে একরূপে থাকিয়া জীবের কামনা সম্পাদন করিয়া থাকেন।' 'উভয়েই অজ ( জন্ম রহিত ), [ কিন্তু ] একটা জ্ঞ— জ্ঞাতা, অপরটা অজ— জ্ঞাত্ত্ব ধর্ম-রহিত, এবং একটা ঈশ্বর, অন্তটা অনাশ্বর ( ঐশ্ব্যাশ্তুত )।' 'ঈশ্বেররও সর্বাতিশারী মহেখর, দেবতাগণেরও পরম দেবতাধ্বরূপ, পতিরও পতি ( পালকেরও পালক ) এবং প্রমেরও পরম, সেই ভ্রনেশ্বর স্তবনীয় দেবকৈ আরাধনা করি।' 'তাঁহার দেহ ও ইন্দ্রিয় নীই, তাঁহার সমান বা অধিক কিছু দৃষ্ট হয় না। তাঁহার অনেক প্রকার মহাশক্তি এবং স্ক্তাব-সিদ্ধ জ্ঞানবল ও ক্রিয়া পরিশ্রুত হয়।' এই আত্মা পাণবিরহিত, অনা, মৃত্যু, শোক, ক্র্যা ও পিপাসা-শৃত্য এবং তাঁহার কামনা ও চিন্তা উত্তরই সন্তা।' ইত্যাদি শ্রুতি

নিগুণবাক্যানাং সপ্তণবাক্যানাঞ্চ বিষয়ম্ "অপহতপাপোুত্যাগ্যপিপাস" ইত্যন্তেন হেয়গুণান্ প্রতিষিধ্য "সত্যকাম: সত্যসঙ্কল্প:" ইতি ব্রহ্মণঃ কল্যাণ্-গুণান্ বিদধতীয়ং শুণতিরেব বিবিনক্তীতি সপ্তণনিগুণবাক্যয়োর্বিরোধাভাবাদ্যতরস্থ মিথ্যাবিষয়তাশ্রয়ণমপি নাশস্কনীয়ম্। "ভীষাম্মাদ্বাতঃ পবতে", [তৈত্তি॰, আনন্দ; ৮।১] ইত্যাদিনা ব্রহ্মগুণানারভ্য, "তে যে শতম্" ইত্যক্রমেণ ক্ষেত্রজ্ঞানন্দাতিশয়মুক্ত্ব। "যতো বাচো নিবর্ত্তরে অপ্রাপ্য মনসাসহ। আনন্দং ব্রহ্মণো বিদ্বান্", [তৈত্তি॰ আনন্দ॰, ৯৷১] ইতি ব্রহ্মণঃ কল্যাণগুণানন্ত্যমত্যাদরেণ বদতীয়ং শ্রুতিঃ।

সমূহ জ্ঞানস্বরূপ ব্রহ্মেরই জ্ঞাতৃত্ব প্রভাবদিদ্ধ কল্যাণমন্ত গুণগণের স্বাভাবিক সংগ্ন ও নিরুষ্ট গুণ-নিবছের অভাব নির্দেশ করিতেছেন। (\*)॥৮১॥

৮২। স্বয়ং শ্রুতিই যথন 'য়পহতপাপাুা' হইতে মারস্ত করিয়া 'মণিপাস' পর্যান্ত বাকা দাবা বন্ধের হেয়গুন রাশির প্রত্যাধ্যান করিয়া 'সত্যকাম, সত্যসংকরা' বাকো প্নশ্চ দেই ব্রন্ধেরই কল্যাণ্ময় গুণসমূহের বিধান করিতেছেন। [ তথন বুঝিতে হইবে যে, ] স্বয়ং শ্রুতিই সগুণ ও নিগুণবোধক বাক্যসকলের বিষর বা মধিকার বিভিন্ন করিয়া দিতেছে, মর্থাৎ 'নগুণবাক্যে হেয়-গুণ সমূহের নিষেধ, আর সগুণ বাক্যে লোকহিতকর উৎরুই গুণ নিবহের সয়য় নির্দেশ করিয়াছেন। অতএব, সগুণ ও নিগুণবোধক বাক্যের প্রতিপাত্ম বিষয়ই যথন এক নহে,—ভিন্ন ভিন্ন, তথন উভয়ের মধ্যে কোন বিরোধই আসিতে পারে না; বিরোধ না থাকায় উভয়ের মধ্যে কোন বাক্যেরই প্রতিপাত্ম বিষয়ে মিথ্যাত্ম-শঙ্কাও করা বাইতে পারে না। কৈরিরীয়োপনিষদে—'ইহার ভয়েই বায়ু প্রবাহিত হইয়া থাকে,' ইত্যাদি বাক্যে প্রথমতঃ ব্রন্ধের গুণসমূহ সম্প্রেথ করিয়া—'দেই যে শতগুণ আনন্দ', ইত্যাদি বাক্যে মনের সহিত ফিরিয়া আইসে,' অর্থাৎ বাক্যে যাহা ব্যক্ত করা যায় না, এবং মনেও ভাবন করা যায় না; 'ব্রন্ধের সেই আনন্দাভিজ্ঞ ব্যক্তি [ কাছারো নিকট ভীত হন না ]'; ইত্যাদি বাক্যে সয়ং শ্রুতিই মতি যত্র সহকারে ব্যক্ষের অনস্ত কল্যাণগুণের কথা বলিয়াছেন॥

অভিপ্ৰায় এই বে, ঈশবজ অৰ্থ নিবস্তুত, বাহার যে বিধরে জ্ঞান নাই, নে সেই বিধরে নিরমনও করি<sup>তে</sup> পারে না, এবং নিরমন অর্থও জ্ঞান ভিন্ন আর কিছুই নহে। স্থতরাং ব্রহ্ম জ্ঞাতা বা জ্ঞানকর্তা না হই<sup>লে জ্ঞা</sup> ঈশব নিরস্তা হইতে পারেন না, স্থতরাং 'ঈশব' বলারই তাঁহার জ্ঞাত্ত্বধর্মন্ত সিদ্ধ হইতেছে॥

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা, জ্ঞানস্ত সর্ববিষয়ত্বং, তক্ত চ সমষ্টি-ব্যক্তিসমূপ্যোগিত্বং আয়সম্বন্ধিতং চ নর্গর্গতিকৈ তালিক কে । "নিত্যো নিত্যানাং" ইত্যক্ত চেতনবহুত্বমূক্তং কামপ্রদক্ষণ। "জ্ঞাজ্ঞৌ" ইত্যক্ত জ্ঞাতৃত্মীবরত্বকোক্তিয়ান। "তমীমরাণাং" ইত্যক্ত ঈশরত্ব-দেবতাত্ব-পতিছানি উক্তানি। শ্লীমরত্বি নির্প্ত্তি নির্প্তি কির্প্তি ক্রিমন্ত জ্ঞানবিশেবরপ্তাং নির্প্তি ক্রেমন্ত জ্ঞানবিশেবরপ্তাং নির্প্তি ক্রেমন্ত্রিক ক্রেমন্তি ক্রিমন্ত্রিক ক্রেমন্ত্রিক ক্রেম

সোহশুতে সর্বান্ কামান্ সহ ব্রহ্মণা বিপশ্চিতা" [তৈত্তি॰, আনন্দ॰, ১৷২]ইতি ব্রহ্মবেদন-ফলমবগময়দ্বাক্যং পরস্থা বিপশ্চিতো ব্রহ্মণো গুণানস্তাং ব্রবীতি। বিপশ্চিতা ব্রহ্মণা সহ সর্বান্ কামান্ অগ্নুতে, কাম্যন্ত ইতি কামাঃ—কল্যাণগুণাঃ, ব্রহ্মণা সহ তদ্গুণান্ সর্বান্ অগ্নুত ইত্যর্থঃ। দহর-বিভায়াম্, "তত্মিন্ যদন্তস্তদ্বেষ্টব্যম্, [ছান্দো॰, ৮৷১৷১] ইতিবদ্ গুণ-প্রাধান্যং বক্তবুং সহ-শব্দঃ। ফলোপাসনয়োঃ প্রকারেক্যং, "যথাক্রতুরত্মিন্ লোকে পুরুষো ভবতি, তথেতঃ প্রেত্য ভবতি," [ছান্দো॰, ৩৷১৪৷১] ইতি ক্রাক্তর বিদ্ধম্।

'দেই ব্রহ্মন্ত-পুরুষ বিশেষজ ব্রহ্মের সহিত সমস্ত কামা ফল ভোগঞ্জেরেন'। ব্রহ্ম-জ্ঞানের ফল-বোধক এই শ্রুতিবাকাও পরব্রহ্মের অনস্ত গুল-সম্বর্দ্ধই জ্ঞাপন করিতেছেন। 'বিপশ্চিং ব্রহ্মের সহিত সর্ব্ধাম ভোগ করে'; ইহার অর্থ এই যে, 'কাম অর্থ—যাহা কামনা করা যায়, অর্থাৎ অভীই—কল্যাণমন্ত্রণ সমৃত্য, উপাসক ব্রহ্মের সহিত তদীয় সেই গুল সমৃত্য ভোগ করেন ' 'তাহার অভাস্তরে যাহা আছে, তাহার অত্যয়ণ করিবে।' এই 'দহরবিছা'- প্রকরণে যেরূপ একমাত্র গুণারই প্রাধান্ত উক্ত হইয়াছে, তজ্ঞপ এ স্থলেও গুণের প্রাধান্ত স্করণে যেরূপ একমাত্র গুণারই প্রাধান্ত উক্ত হইয়াছে, তজ্ঞপ এ স্থলেও গুণের প্রাধান্ত স্করণে ব্রহ্ম থাকে, 'পুরুষ ইহ কালে ষেরূপ সংকল্প বা ভাবনা সম্পন্ধ হয়, ইহলোক হইতে প্রয়াণের প্রেও (মৃত্যুব পরও) সেইরূপই হইয়া থাকে।' এই শ্রুতি ছারাই তাহা প্রমণিত হইতেছে (\*)॥

এখন বিবেচ্য এই যে, উপাসন। অর্থ—কোন সগুণ স্থে বিষয়ে মানস ব্যাপার, অর্থাৎ মনে মনে চিন্তা করা।
যাহার গুণ নাই, তাহা উপাস্থা হইতে পারে না ; এই কারণে উপাসনা কার্য্যে উপাস্থা-বস্তুগত গুণেরই প্রাধান্ত
ইইবা থাকে, বস্তুর নহে। এই কথার বৃদ্ধিতে ইইবে যে, একোপাসনার যথন 'আনন্দ' প্রভৃতি বিশেষ বিশেষ
গুণের সমুদ্ধেন দৃষ্ঠ হয়, এবং উল্লিখিত গুণ-নিচয়ের প্রাধান্ত স্টনার ক্রন্তই যথন ক্রাতিতেও 'বক্ষণা সহ' বলিয়া
বন্ধের অপ্রাধান্ত জ্ঞাপন পূর্বক বিশেষ্য ভূত গুণেরই প্রাধান্ত বিজ্ঞাপিত ইইয়াছে, তখন ব্রহ্মকে নিওঁণ বলা যায়
না। অধিকস্ত, যে যেরূপ উপাসনা করিবে, সে লোক বুনইরূপই ফল পাইয়া থাকে। ক্রাতি বলিয়াছেন যে,
"পুক্ষ ইহ লোকে যেরূপ উপাসনা করিবে, সে লোক বুনইরূপই ফল পাইয়া থাকে। ক্রাত্ত হয়'। ইহা
বার্থি জানা যায় যে, উপাসনা ও তাহার ফল একইরূপ ইইয়া থাকে। ব্রহ্মোপাসক পুরুষও যথন পেহত্যাপের
পর আনন্দাদি ব্রহ্মগণ উপাস্তাগ করেন ; ব্রহ্মকে ভোগ করেন না, তথন অবশ্রই বীকার করিতে ইইবে যে,
উপাসনায় উপাস্ত-গত গুণেরই প্রাধান্ত উপাস্তের নহে, নচেৎ উপাসকের পক্ষে উপাস্ত আনন্দাদিগুণ-সম্ভোগ
বিষয়ই সম্বর্পের ইইত না। জ্বত্রের, অনিজ্বারও ব্রহ্মের স্থাণম্ব বীকার করিতে ইইবে।

<sup>(\*)</sup> তাংপ্যা, 'দহর' অর্থ অল, হংপ্লাটী পরিমাণে খুব ছোট, এই কারণে শ্বতিতে তাহাকে 'দহর' বলাহইযা পাকে। আ্রা স্বভাবতই ঐ হংপ্লামধো অবস্থান করেন, চাই উপ্দেশ দিতেছেন যে, ঐ হংপ্লের অন্তনিহিত যে বস্তু, তাহার অল্বেশ করি.ব, ইত্যাদি। ইহা একটী উপাদনার এম, প্রথমেই 'দহর' শব্দ মরিবেশিত থাকায় ইহাকে 'দহরবিত্যা' বলাহয়।

"যস্তামতং তম্ত মতম্; অবিজ্ঞাতং বিজানতাম্", [কেন০, ২।৩] ইতি ব্রহ্মণো জ্ঞানাবিষয়ত্বমুক্তমিতি চেৎ; ''ব্রহ্মবিদাপ্নোতি পরম্," (তৈত্তিত, আনন্দ০, ১।১ ''ব্রহ্ম বেদ ব্রক্ষৈব ভবতি", (মুগু০, এ২।৯) ইতি জ্ঞানা-মোক্ষোপদেশো ন স্থাৎ।

অসম্মেব স ভবতি, অসদ্ ব্রহ্মেতি বেদ চেৎ।

অন্তি ব্রহ্মাতি চেদ্বেদ সন্তমেনং ততো বিহুঃ॥" [ তৈত্তি , আন ০, ৬।১ ] ইতি ব্রহ্মাবিষয়—জ্ঞানাসন্তাব—সদ্যাবাভ্যামাত্মনাশমাত্মসন্তাঞ্চ বদতি। অতো ব্রহ্মাবিষয়—বেদনমেবাপবর্গায় সর্ববাঃ শ্রুহত্যো বিদ্ধতি। জ্ঞানঞ্চোপাসনাত্মুকম্, উপাস্থাঞ্চ ব্র্ন্স্যা সগুণমিত্যুক্তম্। "যতো বাচো নিবর্ত্তন্তে, অপ্রাপ্য
মনসা সহ," ইতি ব্রহ্মাণোহনন্তস্থাপরিমিতগুণস্থ (※) বাদ্মনসয়োরেতাবদিতি
পরিচেছদাযোগ্যত্তশ্রেবণেন ব্রহ্মা 'এতাবং' ইতি ব্রহ্মপরিচেছদজ্ঞানবতাং
ব্রহ্মাবিজ্ঞাতমমতমিত্যুক্তম্, অপরিচিছমন্তাদ্ ব্রহ্মণঃ। অন্যথা, "যস্থামতং
তস্থা মতম্, বিজ্ঞাতমবিজানতাম্" ৈতি ব্রহ্মণো মতত্ব-বিজ্ঞাতত্ববচনং তত্ত্ববির্ধ্যতে ॥ ৮২ ॥

যদি বগ, 'যিনি মনে করেন, ব্রহ্ম অমত, অথাৎ চিস্তার বিষয়ীভূত নহে, তিনিই তাঁহাকে [কিঞ্চিৎ] জানেন; বিশেষরূপে যাগারা জানেন, তাগারাই জানেন যে, তিনি অবিজাত। এই শ্রুতিতে ত ব্রহ্মকে অজ্ঞের বলা হইরাছে? না,—তাগা হইলে 'ব্রহ্মবিৎ পুক্ষ পরমাআকে প্রাপ্ত হয়। ব্রহ্মজ্ঞ পুক্ষ ব্রহ্মই হইয়া যায়।' এই শ্রুতিতে যে, জ্ঞান-জনিত
মোক্ষের উপদেশ আছে, তাগা সঙ্গত হইতে পারে না। পক্ষাস্তরে, কেহ যদি ব্রহ্মকে ধনিয়া মনে করে, তবে সে নিজেই 'অসং' (অভিত্রহীন) হইয়া যায়, এবং কেহ যদি ব্রহ্মকে 'সং' বলিয়া জানে, তাগা হইলে জাতাকেও 'সং' বলিয়া জানিবে।' এই শ্রুতিতে ব্রহ্ম-জ্ঞানের
অভাবে আত্মবিনাশ ও ব্রহ্মজানে আত্মসন্তাব কলিত হইয়াছে। এই কারণেই শ্রুতিসমূহ
একমাত্রে ব্রহ্মজানকেই মোক্ষ-সাধন বলিয়া নির্দ্দেশ করিয়া থাকেন। উক্ত ব্রহ্ম-জ্ঞানও বে,
উপাসনাত্মক এবং সপ্তণ ব্রহ্মই যে, উপাস্ত, তাগাও পুর্বেই উক্ত হইয়াছে। "ঘতো বাটো
নিবর্ত্তক্তে" শ্রুতিতে জানা যায় যে, বাক্য ও মন অপরিমিত গুণগণ-সম্পন্ন, অনস্ত ব্রহ্মকে
'এতাবং'—অর্থাৎ 'ব্রহ্ম এই পর্যাণাদি দ্বারা পরিছিয় (এতাবং) বলিয়া জানে, তাগাদের
পক্ষেই ব্রহ্মকে অবিজ্ঞাত বলা হইয়াছে; কেন না, ব্রহ্ম স্বভাবতই এপরিছিয়—সর্ব্যেগরা পরিছেকে রহিত—অনস্ত । এরূপ ব্যাথা না করিলে 'তিনি বাহার জমত, বস্ততঃ তাগ্রহী

<sup>(\*)</sup> অপরিচিত্রগুণস্ত ইভি (খ) পাঠ:।

যত্ত্ব, "ন দৃষ্টেদ্র ফারম্,—ন মতের্মস্তারম্", (রহদা০, ৫।৪।২) ইতি ক্রুতিন্দ্র কির্তির ক্রুত্ব দেকারং চ প্রতিষেধতীতি; তদাগস্ত্তক চিত্ত গুণযোগিতয়া জ্ঞাতুরজ্ঞানস্বরূপতাং কুতর্ক দিলাং মন্ত্রা, ন তথাত্মানং পশ্যেং, ন মন্ত্রীথাঃ; অপি তু দ্রুষ্টারং মন্তারমপ্যাত্মানং দৃষ্টি-মতিরূপমেব পশ্যেরিত্য ভিদ্যাতীতি পরিহৃত্য । অথবা, দৃষ্টেদ্রীরং মতের্মস্তারং জীবাত্মানং প্রতিষদ্ধা দর্বভূতান্তরাত্মানং পরমাত্মানমেবোপাস্স্রেতি বাক্যার্থঃ; অন্তথা, "বিজ্ঞাতারমরে কেন বিজ্ঞানীয়াদ্", [রহদা০, ৪।৪। ১৪] ইতি জ্ঞাতৃত্ব শ্রুতিবিরোধ দ্য

"আনন্দো ব্রহ্ম" [ তৈত্তি ভৃগুত, ৬। ১ | ইত্যানন্দমাত্রমেব ব্রহ্ম-দরপং প্রতীয়তে ইতি বছ্ক্তম্, তজ্জ্ঞানাশ্রয়স্ম ব্রহ্মণো জ্ঞানং স্বরূপমিতি-বদতীতি পরিহৃতম্। জ্ঞানমেব হুকুকুলমানন্দ ইত্যুচাতে। "বিজ্ঞান-

৮০। তবে যে, 'দৃষ্টির ( অরুভূতির ) সাক্ষী ও মতির ( চিন্তার ) প্রকাশককে [ জানিবে না ]' এই শ্রুতিতে অরুভূতি ও মননের অতিরিক্ত ল্লন্টা ও মন্তার ( প্রকাশকের ) অন্তিত্ব প্রতাধাত হইরাছে, তাহার অভিপ্রায় এই,—কুতার্কিকগণ বলেন, আত্মার স্বতঃসিদ্ধ চৈত্র নাই, ইন্দ্রিরাদির বিশেষ বিশেষ বাপারে আত্মাতে চৈত্র উৎপর হয়, তাহাত্রেই আ্মার চেতনহ বাবহার হয়, বস্তুতঃ আত্মা জ্ঞাতা হইলেও অচেতন। কুতার্কিকগণের কুতর্কে বিশ্বাস করিয়া কেহ যেন আত্মাকে অজ্ঞানরূপী মনে করিয়া সেই ভাবেই আত্মাকে দর্শন ও মনন না করে; পরস্ক আত্মা স্বয়ং 'সেন্টা', 'মস্তা' হইলেও তাহাকে 'দৃষ্টি' ও 'মতি' রূপেই অরুভব করিবে। এই অভিপ্রায়ই উক্ত শ্রুতিতে অভিহিত হইয়াছে, বুঝিতে হইবে। স্বতরাং এইরূপে পূর্ব্বেক্তি বিরোধেরও পরিহার হইয়া যায়। অথবা, 'তুমি দৃষ্টির ন্ত্রন্তা ও মননের প্রকাশক জীবাত্মাকে ত্যাগ করিয়া সর্ব্বভূতের অন্তর্মান্ত্রা পরমাত্মার ( ভগবানের ) উপাসনা কর।' এইরূপই 'ন দৃষ্টের্ন্ত্রিরাং' শ্রুতির বাক্যার্থ বৃঝিতে হইবে; নচেং 'বিজ্ঞাতাকে আবার কিসের ছারা জানিবে' । এই শ্রুতিতে বে, আত্মাকে বিজ্ঞাতা বলা হইয়াছে, তাহা বিক্তর হারা জানিবে' । এই শ্রুতিতে বে, আত্মাকে বিজ্ঞাতা বলা হইয়াছে, তাহা বিক্তর হিরা পড়ে॥

আব, "আনন্দো ব্ৰশ্ন" এই শ্ৰুতি সমুদারে আনন্দই ব্ৰশ্নের একমাত্ত্ব শ্ৰন্থ বলিয়া প্রতীতি ইইতেছে; এইরূপে যে, একটী আপত্তি উত্থাপিত হইয়াছিল, তাহাও 'ব্রদ্ধ স্বয়ং জ্ঞানাপ্রস্থ ইইলেও শ্রুতি তাঁহাকে জ্ঞানম্বরূপ বলিয়াই নির্দ্ধেশ করিতেছেন।' ইত্যাদি বাক্যে পূর্বেই

বিজ্ঞাত।' ['ধাহারা ব্রহ্মকে পরিচ্ছিন্ন বিশিষ্কা মনে করে না, বস্তুতঃ তাহারাই তাঁহাকে জানে।' ইত্যাদি শ্রুতিতে ধে, ব্রহ্মকে 'মত' ও 'বিজ্ঞাত' বলা হইন্নাছে, তাহার সহিত বিরোধ উপস্থিত হয়॥ ৮২॥

যানন্দং ব্রহ্মা [রহদা০, ৫।৯।২৮] ইত্যানন্দরপমেব বিজ্ঞানং ব্রামোত্যর্থঃ। অতএব ভবতামেকরদতা। অস্ত্র জ্ঞানস্বরূপস্থৈব জ্ঞাতৃত্বমপি শ্রুতিশতদমধিগতমিত্যুক্তম্। তরদেব "দ একো ব্রহ্মাণ আনন্দঃ," [তৈত্তি৽ আন০,৮।৪] "আনন্দং ব্রহ্মাণো বিদ্বান্" [তৈত্তি৽ আনন্দ৹, ৯।১] ইত্যাদিব্যতিরেকনির্দেশাচ্চ নানন্দমাত্রং ব্রহ্ম; অপিসানন্দি। জ্ঞাতৃত্বমেব হ্যানন্দিত্বম্ ॥

যদিদমুক্তম্, "যত্র হি দ্বৈতমিব ভবতি", [ রহদা৽, ৪।৪।১৪] "নেহ নানাস্তি কিঞ্চন, মৃত্যোঃ দ মৃত্যুমাগ্নোতি, য ইহ নানেব পশ্যতি", [ রহদা৽, ৬।৪।১৯ "যত্র ত্বস্তা দর্কামাল্লৈবাভূৎ, তৎ কেন কং পশ্যেৎ," [ রহদা৽, ৪।৪।১৪] ইতি ভেদনিষেধো বহুধা দৃশ্যত ইতি; তুৎ কৃৎস্বস্ত

আর, 'যথন স্থৈতেরই মত হয়'। 'জগতে নানা, (অনেক—বছ) কিছুই নাই', যে লোক নানার মত দেখে, সে মৃত্যুর পর মৃত্যু প্রাপ্ত হয় (মৃক্ত হইতে পারে না)।' দৃশুমান সমস্তই যথন আত্মস্ত্রপ হইয়া যায়, তথন সে কিসের দ্বারা কি দর্শন করিবে।' এই সকল শ্রুতিতে যে, বারংবার ভেদের প্রতিষেধ দৃষ্ট হয়, তাহার তাৎপ্র্য এই যে, সম্ত

খণ্ডিত হইয়াছে। [কেন না,] এক জ্ঞানই যথন অনুকৃষ ভাবাপন হয়, তথন 'আনন্দ' নামে অভিহিত হয়, বস্তুতঃ জ্ঞান ও আনন্দ পুণক নহে। "বিজ্ঞানমান্দং ব্ৰহ্ম," শ্ৰুতিরও অর্থ এই বে, আনন্দস্থানপথে বিজ্ঞান, তাহাই ব্ৰহ্ম। এই কারণেই তোমাদেরও (শক্ষর মতেরও) 'একরসতা' কথাটী সঙ্গত হয়। ব্ৰহ্ম জ্ঞানস্থানপ হইয়াও বে, জ্ঞাতা হইতে পারেন, তাহা শত শতে শতি হইতে জানা যায়; এ কথাও পুর্বেই উক্ত হইয়াছে। এইরূপ 'তাহাই ব্রেমার এক আনন্দ'। 'য়িনি ব্রেমার আনন্দ জ্ঞানেন,' ইত্যাদি স্থলে ব্রহ্মানন্দের ব্যতিরেক (\*) নির্দেশ হইতেও জানা যায় যে, ব্রহ্ম কেবণই আনন্দ স্বর্গ নহে; পরস্তু আনন্দবান্। এই আনন্দ ও জ্ঞাত্য একই পদার্থ—ভিন্ন নহে॥

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা, এ স্থলে ব্যতিরেক' অর্থ বৈপরীত্য বা বৈলক্ষণ্য। অভিপ্রায় এই যে, ভাষ্যোলেপিত শ্রুতির বি প্রকরণ হঠতে উদ্ধৃত হয়ৈছে, সেই প্রকরণেই কণিত আছে যে, "মুম্বান্দ্রে যতই অধিক আনল অনুত্ত হউক না কেন, গদ্ধপ্রণণের আনন্দ তদপেক্ষা শতগুণে অধিক, নেবগণের আনন্দ তদপেক্ষাও শতগুণে অধিক। এইকাপে ক্রমে ক্রমে আনন্দের পরিমাণাধিক্য প্রদানপুর্বাক ব্রেক্ষে নির্বাধি ভূমা (মহৎ) আনন্দের নির্দেশ করা হইছাছে। এই স্ব্রাধিকাই এখানে 'ব্যতিরেক্ষ' শক্ষে ক্ষিত হইয়ছে। এখন দেখিতে হইবে, মুফ্রা প্রভাবিক আনন্দ ধ্যাল মুষ্যাদের একটা গুণ, ব্রেক্ষের আনন্দেও যে, সেইকাপ ব্রেক্ষের গুণ হইবে, ইছাতে আপত্তি কিং শত্তির আনন্দি বিশ্বান্ধিকার ব্যক্ষিক স্থানিক্ষিকার বিশ্বান্ধিকার বিশ্বান্

জগতো ব্রহ্মকার্য্যতয়া তদন্তর্যামিকতয়া চ তদাত্মক্রেইনক্যাৎ, তৎপ্রত্যনীকনানাত্বং প্রতিষিধ্যতে। ন পুনঃ "বহু স্থাং প্রজায়েয়" ইতি বহুভবনসঙ্কপ্রপূর্ব্বকং ব্রহ্মণো নানাত্বং শ্রুতিষিদ্ধং প্রতিষিধ্যত ইতি পরিহৃত্য।
নানাত্ব-নিষেধাদিয়মপরমার্থবিষয়েতি চেৎ; ন, প্রত্যক্ষাদিসকলপ্রমাণানবগতং নানাত্বং ত্ররারোহং ব্রহ্মণঃ প্রতিপাগ্য তদেব বাধ্যত ইত্যুপহাস্থামিদম্॥ ৮০॥

"যদা হেংবৈষ এত স্মিন্ন্ দরমন্তরং কুরুতে, অথ তস্থা ভয়ং ভবতি", [তৈত্তিত, আনত, ৭।২] ইতি ব্রহ্মণি নানাস্থং পশ্যতো ভয়প্রাপ্তিরিতি যকুক্তম্; তদ-সং; "সর্ববং, খলিদং ব্রহ্ম তজ্জলানিতি (\*) শান্ত উপাদীত", ছান্দোত, ৩।১৪।১] ইতি তন্নানাস্বান্ত্রসন্ধানস্থা শান্তিহেতুরোপদেশাৎ। তথাহি, সর্বস্থা জগতস্তত্বপত্তি-স্থিতি-লয়কর্মতয়া তদা স্বক্সান্ত্রসন্ধানেনাত্র শান্তি-বিধীয়তে। অতো যথাবস্থিতদেব-তির্যাধ্বানুষ্য-স্থাবরাদিভেদভিন্নং জগদ-

জগংই বন্ধ হইতে সম্ংপন্ন, এবং অন্তর্য্যামিরপে বন্ধই ইহার অভ্যন্তরে অবস্থিত; স্থতরাং বন্ধ ও জগতের মধ্যে যে, ঐক্য রহিন্নাছে, উল্লিখিত শ্রুতিসমূহ তাদৃশ একত্ব্দ্ধির বিরোধী ভেদেরই প্রত্যাথ্যান করিতেছেন মাত্র : কিন্তু, '[ আমি-ব্রহ্ম ] বহু হইব, জন্মিব' এই শ্রুতি-প্রতিপাদিত যে, বন্ধের ইচ্ছারুত নানাত্ব, তাহার প্রত্যাথ্যান করেন নাই; ইহা ছারাই সেই প্রেলিজ নাপত্তিও পরিহাত বা মামাংদিত হইল। যদি বল, নপরাপর প্রতিতে যথন ব্রহ্মের নানাত্ব প্রতিষিদ্ধ হইরাছে, তথন এই 'বহু ভবন' শ্রুতির অর্থ অপরমার্থ বা অসত্য হউক ? না,—ভাগা গ্রুতির পারে না : কারণ, এক ব্রহ্মাই যে, বহু রূপ ধারণ করিয়াছেন, তাহা প্রত্যাহ্দাদি কোন প্রমাণেই জানা যায় না, স্কুত্রাং অত্যাহ্ব প্রতিবেধ করিবেন, ইহা বড়ই উপংগদের কণা॥

৮৪। তাথার পর, 'সাধক যথনই এই ব্রেক্সে স্বল্লমাত্রও ভেদ দর্শন করে, তথনই তাথার ভ্রম উপস্থিত হয়।' এই শ্রুভিতে ব্রেক্স ভেদদর্শীর ভ্রম প্রাপ্তির উল্লেখ আছে, এই কারণেই যে, ভেদ-বাদকে অসভ্য বলা হইরাছে; তাথাও সেসভ হয় নাই; কারণ, 'এই সমস্তই ব্রক্সমর,' 'সমস্ত স্বর্গই তাঁথা হইতে লাভ, তাঁথাতে স্থিত এবং তাঁথাতেই বিলয় প্রাপ্ত হয়, অত এব 'লাম্ভ হইরা উপাসনা করিবে।' এই স্থলে [ ব্রক্ষ ও জগতে ] ভেদ-বৃদ্ধিকেই শাস্তির (বেষ-হিংসাদি ভাগেরু) উপায়ক্রপে উপদেশ করা হইরাছে, অর্থাৎ সমস্ত লগ্নই ব্রক্ষ হইতে উৎপন্ন এবং ব্রেক্সেত অবস্থিত ও বিলীন হর, এই কারণে সমস্ত লগেনে ব্রক্ষাত্মক মনে করিয়া শাস্তচিত্ব

<sup>(\*)</sup> उक्जनानि' इंडि (थं, গ) भार्ठः।

বেক্ষাত্মকমিত্যকুদন্ধানস্থ শান্তিহেতুতয়া অভয়প্রাপ্তিহেতুত্বেন ন ভয়হেতুত্বপ্রদক্ষঃ। এবং তর্হি, ''অথ তস্থ ভয়ং ভবতি'' ইতি কিম্চ্যতে ? ইদম্চ্যতে,—''যদা হেইবেষ এতস্মিন্দ্শেখহনাত্মেহনিরুক্তেইনিলয়নেহভয়ং
প্রতিষ্ঠাং বিন্দতে, অথ দোহভয়ং গতো ভবতি,'' [হৈতি আনন্দ৹, ৭।২]
ইত্যভয়প্রাপ্তিহেতুত্বেন ব্রহ্মণি যা প্রতিষ্ঠাভিহিতা, তম্মা বিচেছদে ভয়ং
ভবতীতি। যথোক্তং মহর্ষিভিঃ—

"যমুহূর্ত্তং ক্ষণং বাপি বাস্তদেবো ন চিন্ত্যতে। সা হানিস্তন্মহচ্ছিদ্রং সা ভ্রান্তিং সা চ বিক্রিয়া॥" (\*) [ গরুড়পু০, পূ০, ২৩৪। ২৩]

ইত্যাদি। ব্রহ্মণি প্রতিষ্ঠায়া সম্ভরমনকাশো বিচ্ছেদ এব॥

দুক্তম, "ন স্থানতোহপি", [ ব্রহ্মসূত, তা ২।১১] ইতি সর্ব্ব-বিশেষরহিতং ব্রহ্মতি চ বক্ষ্যতীতি; তন্ন, সবিশেষং ব্রহ্মেত্যেব হি ত্র বিশ্বাস্থাতি। "মায়ামাত্রং তু", [ব্রহ্মসূত, তা২।৩] ইতি চ স্বাপ্নানামপ্যর্থানাং

ইইবে। এন্থলে কেবল শান্তিই বিহিত হইয়াছে। অতএব, যথাযথরপে প্রাদির দেবতা, তির্যাক্ পেশু-পক্ষী) ও মহন্যাদি বিবিধ ভেদসংবলিত এই জগংকে ব্রহ্মস্বরূপ বলিয়া চিন্তা করিলে শান্তি উপস্থিত হয় এবং ভয় নিবৃত্ত হইয়া যায়, আর ভবিন্যতেও ভন্নোংপত্তির সন্তাবনা থাকে না। ভাল, এইরূপই যদি দির্নাম্ভ হয়, তবে 'ভেদ দর্শন করিলে ভয় হয়' বলা হইল কিরূপে? [উত্তর—] অভিপ্রায় এই বে,—'এই সাধক যথন অদৃগু, অনির্বাচা, স্বপ্রতিষ্ঠ ব্রন্ধে সর্বাভয়-নিবারক প্রতিষ্ঠা বা নিষ্ঠা লাভ করেন, তথন তিনি অভয় প্রাপ্ত হন', এই প্রতিষ্ঠি বে, ব্রন্ধ-নিষ্ঠাই ভয়-শান্তির উপায় বলিয়া উপদিষ্ট হইয়াছে, সাধকের যদি সেই ব্রন্ধ-নিষ্ঠা বিক্রিয় বা বিনষ্ট হয়, তাহা হইলে তাহার পুনর্বার ভয় উপস্থিত হয়। যে কথা মহাভারতে উক্ত হইয়াছে,—'মুহ্রু (দণ্ডম্বয়াত্মক কাল), বা ক্ষণমাত্র কালও যে, বাস্কদেবের চিন্তা নির্বা, তাহাই হানি ( সার্থক্ষতি ), তাহাই অনিষ্টপ্রাপ্তির রন্ধু, তাহাই ভ্রান্তি এবং তাহাই চিত্তের বিকার' ইত্যাদি। বস্তুতই ব্রক্ষেত্রে যে, দৃত্প্রতিষ্ঠার 'মন্তর্ন', অর্থাৎ অবকাশ, তাহা ব্রক্ষ হইতে বিচ্ছেদ বা ভেদ-বোধ ভিয় আর কিছুই নহে।

আর বে, "ন স্থানতোহপি" স্ত্রে নির্বিশেষ এক বর্ণিত হইবে, বলা হইয়াছে, <sup>তাহাও</sup> সঙ্গত হয় নাই; কারণ, সে-স্থলে ব্রহ্মের সবিশেষ ভাবই বর্ণিত হইবে। আর, "মায়ামাঞ<sup>ং ভূ'</sup> স্ত্রেও বে, স্থা-দৃষ্ট পদার্থসমূহকে কেবল মায়াময় বলা হইয়াছে, তাহাও ঠিক্ <sup>জাগ্রং</sup>

গরুড়পুরাণে তু "দা হানিত্তনহচ্ছিত্রং দা চার্থ-জড়মুকতা। যনুত্রহং কলং চাপি বাস্থদেবো ন চিন্তাতে।"
 ইতভাবং পাঠো দুওতে।

জাগরিতাবস্থারুস্থতপদার্থ-বৈধর্ম্যেণ মায়ামাত্রসমূচ্যতে, ইতি জাগরিতা-বস্থানুস্থতানামিব পারমার্থিকস্বমেব (\*) বক্ষ্যতি ॥ ৮৪ ॥

স্মৃতিপুরাণয়োরপি নির্বিশেষজ্ঞানমাত্রমেব প্রমার্থোইন্সদ্পার-মার্থিকমিতি প্রতীয়ত ইতি যদভিহিত্ম; তদসং,—

"যো মামজমনাদিঞ্চ বেত্তি লোকমহেশ্রম্।" [গীতা০, ১০।৩]

"মৎস্থানি সৰ্ব্বভূতানি ন চাহং তেম্ববস্থিতঃ॥

ন চ মৎস্থানি ভূতানি পশ্য মে যোগমৈশুরম্।

ভূতভূন চ ভূতম্থে মমালা ভূতভাবনঃ॥" [গীতা৹, ৯।৪-৫]

"অহং কুৎস্নস্থা জগতঃ প্রভবঃ প্রালয়স্তথা॥

মত্তঃ পরতরং নান্তৎ কিঞ্চিন্তি ধনঞ্জয়।

ময়ি সর্কমিদং প্রোতং সূত্রে মণিগণাইব॥'' [গীতা॰, ৭।৬-৭]

"বিষ্টভ্যাহমিদং কুৎস্নমেকাংশেন স্থিতো জগৎ ॥" [গীতা*০*, ১০।৪২]

"উত্তমঃ পুরুষস্ত্রন্তঃ পরমায়েত্যুদাহৃতঃ।

নে। লোকত্রয়মানিশ্য বিভর্ত্যব্যয় ঈশ্বরঃ॥

যস্ত্রাৎ ক্ষরমতীতোহ**হমক্ষরাদপি চোভমঃ**।

অতোহস্মি লোকে বেদে চ প্রথিতঃ পুরুষোত্তমঃ॥"[গীতা০ ১৫।১৭-১৮]

অবস্থার অনুভূত পদার্থ সকলের সহিত কিঞ্চিৎ বৈলক্ষণ্য থাকারই 'মায়ামাত্র' বলা হইয়াছে; বস্তুতঃ স্থা-দৃষ্ঠ পদার্থ সকলও ধে, জাগ্রাৎ-অবস্থায় অনুভূত পদার্থেরই মত স্তা, তাহাই দেই স্থলে বর্ণিত হইবে॥

৮৫। আর যে, স্থৃতি ও প্রাণশান্ত দেখিলে একমাত্র নির্বিশেষ জ্ঞানেরই সভাতা ও অপর সকলেরই অসতাতা প্রতীত হয়, বলা হইয়াছে; লাহাও সত্য নহে; [কেন না,—গীতায় আছে] বে লোক আমাকে জন্মরহিত, অনাদি ও সর্ব্ব জ্ঞাতের পরমেশ্বর বলিয়া জ্ঞানে।' 'সমস্ত ভূত আমাকে আশ্রম করিয়া আছে, আমি কিন্তু সে সকলের আশ্রিত নহি। আমার ঐশ্বরীয় বোগপ্রভাব দেখ,—বস্তুত: সেই সকল ভূত আমাতে অবস্থিতই নহে। আমার আত্মা, অর্থাৎ আমি সমস্ত ভূতকে ধারণ ও পোষণ করিয়া থাকি; কিন্তু কোন ভূতে অবস্থান করি না।' আমি সমস্ত জগতের যেমন উৎপত্তির কারণ, তেমনি প্রলম্বেরও কারণ বা আশ্রম। হে ধনঞ্জয়! আমা অপেকা শ্রেণ্ঠতর আর কিছু নাই, মণিসমূহ বেমন সত্তে গ্রথিত থাকে, তেমনি এই সমস্ত জগওে আমাতেই গ্রথিত আছে।' 'আমি একাংশে এই সমস্ত জ্ঞাৎ আমাতেই গ্রথিত আছে।' 'আমি একাংশে এই সমস্ত জ্ঞাৎ ব্যাপিয়া রহিয়াছি; [উক্ত ক্ষর ও অক্ষর হইতে পৃথক্ ] শ্রেণ্ঠ প্রম্ব পরমাত্মা নামে কথিত হন; বিনি

<sup>(\*) &#</sup>x27;ইতি পারমার্থিক্তমেব' ইতি (**ধ**) পাঠ:।

"দ দর্বভূতপ্রকৃতিং বিকারান্, গুণাদিদোষাংশ্চ মুনে (\*) ব্যতীতঃ।
অতীতদর্ববাবরণোহখিলাত্মা, তেনাস্কৃতং যদ্ ভূবনান্তরালে ॥
দমস্তকল্যাণ-গুণাত্মকোহদো, স্বশক্তিলেশাদ্ ধৃতভূতদর্গঃ। (†)
ইচ্ছা-গৃহীতাভিমতোরুদেহঃ, দংদাধিতাশেষজগিদ্ধতোহদো ॥
তেজোবলৈশ্ব্য-মহাববোধ-স্থনীর্যশক্ত্যাদিগুণৈকরাশিঃ।
পরঃ পরাণাং দকলা ন যত্র, ক্লেশাদ্যঃ সন্তি পরাবরেশে॥
দ ঈশরো ব্যক্তি-দমন্তিরপোহব্যক্তস্বরূপঃ (‡) প্রকটস্বরূপঃ।
দর্বেশরঃ দর্বদৃক্ দর্ববেতা, দমন্তশক্তিং পরমেশ্বরাখ্যঃ॥
দংজ্যায়তে যেন তদন্তদোষং, শুদ্ধং পরং নিশ্বলমেকরূপম্।

শ্বায় (নির্কিকার), ঈশ্বর এবং ত্রিলোকের মভান্তরে প্রবিষ্ট থাকিয়া পালন করিতেছেন। বিহেতু মাম কর—ভূতবর্গের অতীত এবং মক্রর—কৃটস্থ অপেকাও উত্তম, সেই হেতুই আনি লোকে ও বেদে 'পুরুষোত্তম' বলিয়া প্রসিদ্ধ।' [বিষ্ণুপুরাণে আছে—] 'হে মুনে! তিনি ভেগবান্), সর্বভূত-প্রকৃতি—অব্যক্ত ও অব্যক্ত-বিকার (জগং) এবং সব্বপ্রকার গুণ-দোরের অতীত; তিনি কোনরূপ আবরণে আবৃত নহেন, এবং সর্ব জগতের আল্লাম্বরূপ; তিনিই ভূবনমধ্যগত সমন্ত বস্তকে আবৃত করিয়া রাখিয়াছেন। তিনি সমন্ত উৎকৃষ্ট গুণে পরিপূর্ণ, বীয় শক্তির অংশমাত্রে এই ভূতবর্গের স্পৃষ্টি বিধান করিতেছেন। তিনি সেছলক্রমে স্থমহৎ দেই ধারণ কবেন, এবং জগতের অশেষপ্রকার কল্যাণ সাধন করেন। মানস তেজঃ, শারীর বল, অবিমাদি ঐবর্থা, সম্মত জ্ঞান, বীর্থা এবং শাক্ত প্রভৃতি গুণনিচয়ের তিনিই একমাত্র আগ্রম, এবং পর—ত্রন্ধাদি অপেকাও পর বা উৎকৃষ্ট। সেই সর্বেশ্বরে ক্রেশাদি (ৡ) কোন দোষ বিস্তমান নাই। তিনিই ঈর্ধর, বাষ্টি ও সমষ্টিরূপে এবং ব্যক্ত ও অব্যক্তরূপে অবস্থিত, সর্বেণ্ড, সর্বাদশী, সর্বজ্ঞ, সর্বাশক্তি এবং 'পরমেশ্বর' নামে অভিহিত হন। বাধার প্রভাবে লোকে জ্ঞান লাভ করে, তিনি স্থভাবতঃ নির্দেশ, বিশুর, মহৎ, নির্মাণ ও একরূপ। তিনি দৃষ্ট হন,

<sup>(\*)</sup> পুনৰ্ব্যতীতঃ, ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> ভূতবর্গ: ইতি পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> বাক্তস্বরূপোহপ্রকট' ইভি (ব, গ,) পাঠ: ।

<sup>(</sup>৪) তাৎপর্যা, ক্লেশের কথা পাতঞ্জল-দর্শনে এইরূপ লিখিত আছে,—"অবিভাগিতা-রাগ-ছেষাভিনিবেশ। পঞ্চ কেশাঃ।" অর্থানে ক্লেশ পাচপ্রকার, অবিভাগ, অমিতা রাগ, ছেব ও অভিনিবেশ। তর্মধ্যে, অনায়া দেহাদিতে বে, আরব্দ্ধি, তাহার নাম অবিভাগ বুদ্ধি ও আয়ার যে, অবিবেক, যাহার ফলে 'আমি স্থী, ছংগী ইত্যাদি প্রতীতি জন্মে, তাহার নাম অপ্রিতা। ক্থিও ক্ষেও উপোরে যে ইচ্ছা, তাহার নাম রাগ। ছংগীও ছংগি সাখন বিবরে বে, অপ্রিয়ন্তার, তাহার নাম থেব। দেহাদি-নাশের শক্ষার যে ত্রাস, তাহার নাম অভিনিবেশ। উদ্ধিতি এই পাচটিই জীবের ছু-থের কারণ বলিয়া 'ক্লেশ' সংজ্ঞার অভিহিত হইয়াছে।

সংদৃশ্যতে বাপ্যধিগম্যতে বা, তজ্জানমজ্জানমতোহ্যতুক্তম্॥" [বিষ্ণুপু৽,৬ অং৽, ৫ অঃ, ৮৩-৮৭]

"শুদ্ধে মহাবিভূত্যাথ্যে পরে ব্রহ্মণি শব্দ্যতে।
মৈত্রেয়! ভগবচ্ছব্দঃ সর্ববিধারণ-কারণে॥
সম্ভর্ত্তিত তথা ভর্ত্তা ভকারোহর্থদ্বয়ান্বিতঃ।
নেতা গময়িতা স্রন্থা গকারার্থস্তথা মুনে॥
ঐশ্ব্যুস্তা সমগ্রন্থা বার্যুস্তা যশমঃ প্রিয়ঃ।
জ্ঞান-বৈরাগ্যমোশৈচব য়প্পাং ভগ ইত্তারণা॥
বনন্থি তত্র ভূতানি ভূতাল্বাভিগিলালান।
স চ ভূতেরশেষেয়ু বকারার্থস্ততোহব্যুয়ঃ॥ [ বিফুপু৹, ৬।৫। ৭২-৭৫ ]
"জ্ঞান-শক্তি-বলৈপ্র্য্য-বার্য্য-তেজাংস্ত্যশেষতঃ।
ভগবচ্ছব্দ-বাচ্যানি বিনা হেইয়গুণাদিভিঃ॥" [ বিফুপু৹, ৬।৫। ৭৯ ]
"এবমেষ মহাশব্দো মৈত্রেয়! ভগবানিতি।
পরমত্রক্ষাভূতস্তা বাস্ত্যদেবস্তা নাত্যগঃ॥

অথবা প্রতীতিগম্য হন, অর্থাৎ জ্ঞানীর নিকট অন্নভূত হন, আরে অজ্ঞের নিকট কেবল প্রতীতির বিষয় হন মাত্র; এবংবিধ জ্ঞানই যথার্থ জ্ঞান, তদ্তির আর সমস্তই অজ্ঞান বলিয়া অভিহিত হইয়াছে।

'হে মৈত্রেয়! সর্বাবাণ-কারণ, শুদ্ধ, মহাবিভৃতিশব্দোক্ত পরব্রহ্মে 'ভগবং'-শব্দ প্রবৃত্ত হয়। হে মূনে! 'ভ'লারের ছই মর্থ—সংভর্ত্তা (সাশনকর্ত্তা) ও ভর্ত্তা (ধারণ-কর্ত্তা)। 'গ'লারের অর্থ—নেতা ও প্রাপক। সম্পূর্ণ ঐশ্বর্য্য (\*), বীর্য্য (শক্তি), মলঃ (গুণ), এ। (ভাগা-সম্পৎ), জ্ঞান ও বৈরাগ্য, এই ছয়্টীর নাম 'ভগ'। তিনি সর্ব্বভৃত্তের আত্মা ও সর্বায়ক, ঠাহাতে সমস্ত ভূত অবস্থান করে, এবং তিনিও সমস্ত ভূতে অবস্থান করেন। 'ব'-কাবের অর্থ— মব্যয় (নির্ব্বিকার)। অতএব, হেয় (নির্কৃত্ত) গুণবর্জ্জিত, সম্পূর্ণ জ্ঞান, শক্তি, বল, ঐশ্বর্য্য, বীর্য্য ও তেজঃ, এই কয়্ষটি 'ভগবং'-শব্দের মর্থ। হে মেত্রেয়! উক্প্রকাব এই অত্যুত্তম 'ভগবান্'-শব্দে পর ব্রহ্ম বাস্থ্যেব ভিন্ন অন্ত কাহাকেও বুঝায় না।

<sup>(\*)</sup> তাং বিষয়, এখালে 'ঐখর্য়' অর্থে অন্ত দিন্ধি বুঝিতে হইবে। এই ঐখর্য্য এইরূপ, —অণিমা লঘিমা প্রাপ্তিঃ প্রাকামাং নহিমা তথা। ঈশিবং চ বশিবং চ বল কামাবদাবিতা॥" তম্মধ্যে, অপণিমা লপরমাণুর মত স্ক্রতালিতেন শক্তি। লিবিমা—তুলার ভাষে হাল্কা হইবার ক্ষমতা। প্রাপ্তি — ভূমিতে থাকিয়াও হত্তে চক্র স্পর্শ কারবাক্ষমতা। প্রাকামান ক্রোপি ইচ্ছার ব্যাঘাত না হওবা। মহিমা—মহৎ পরিমাণ লাভের শক্তি। ঈশিক্ষ কারবার ক্ষমতা। বিশিক্ত —সকলকে বশীস্ত্ত রাথিবার শক্তি। কামাবশায়িতা—বিনা বাধায় ইচ্ছামত কার্যা কারবার ক্ষমতা। অপরে তপোবলে উক্ত ঐখর্যা সকল ধ্যানন্ত্র লাভ ক্রিতে পারে. কিন্তু ভগ্রাবের ঐসকল ধ্যানন্ত্র লাভ ক্রিতে পারে. কিন্তু ভগ্রাবের ঐসকল ধ্যানন্ত্র লাভ ক্রিতে পারে.

তত্র পূজ্যপদার্থোক্তি-পরিভাষাসমন্বিতঃ। শক্ষোহয়ং নোপচারেণ, ছন্মত্র হ্যুপচারতঃ॥" [বিষ্ণুপু০, ৬। ৫। ৭৬-৭৭] ''সমস্তাঃ শক্তয়শৈচতা নূপ! যত্র প্রতিষ্ঠিতাঃ॥ তদ্বিশ্বরূপ-বৈরূপ্যং রূপমন্যদ্ হরেশ্মহৎ। সমস্তশক্তিরূপাণি তৎ করোতি জনেশ্র॥ দেব-তির্যাধ্বনুষ্যাখ্যা-চেফীবন্তি (\*) স্বলীলয়া। জগতামুপকারায় ন সা কন্ম-নিমিত্তজু।॥ চেক্টা তস্তাপ্রমেয়স্ত ব্যাপিত্যব্যাহতাত্মিকা।''[বিষ্ণুপু•, ৬। ৭। ৬৯-৭২] "এবংপ্রকারমমলং নিত্যং ব্যাপকমক্ষয়ম্। সমস্ত-তে্যরহিতং বিষণ্ডাগ্রং পরমং পদম্।" [ বিষ্ণুপুত, ১। ২২। ৫১ ] 'পরঃ পরাণাং পরমঃ পরমাত্মাত্মসংস্থিতঃ। ক্তপ-বর্ণাদিনির্দেশ-বিশেষণবি**ব**র্ভিক্ততঃ॥ অপক্ষয়-বিনাশাভ্যাং পরিণামর্দ্ধি-জন্মভিঃ। বৰ্জ্জিতঃ, শক্যাতে বক্তৃং যঃ সদাস্তীতি কেবলম্॥ সর্বত্রাসো সমস্তঞ্চ বসত্যাত্রেতি বৈ যতঃ। ততঃ স বাস্থাদেবেতি বিদ্বদ্যিঃ পরিপঠ্যাতে॥

প্রার্থ-বোধনে পরিভাষিত (সংকেতিত) এই 'ভগবং'-শল তাঁহাতেই (বাস্থাদেবেট) নিরুপচার বা মুখ্যভাবে প্রযুক্ত হয়, কিন্তু অন্তর্জ্ঞ (ত ত্তির পদার্থে) গৌণরূপে প্রযুক্ত হয়। হে নুপ। পূর্ব্জোক্ত শক্তি সমূহ যাহাতে প্রভিত্তিত আছে, তাহাই হরির স্পাধিলক্ষণ—অপ্রাকৃত মহৎ রূপ। হে জননাথ! তিনিই স্বায় লালাপ্রভাবে সমস্ত শক্তিকে দেব, তির্যাক্ ও মহ্যাদি রূপে নির্মাণ করিতে চেষ্টা করেন। জগতের উপকারার্থ সেই অপ্রমের ভগবানের যে চেষ্টা হয়, তাহা কোন কর্মারূপ নিমিত্ত হইতে হয় না, উহা অয়ত্মস্ভূত, এবং ব্যাপক ও অব্যাহত।' 'বিষ্ণুনামক বে পরম পদ (গন্তব্য স্থান), তাহা এই প্রকার নির্মাণ, নিতারাণী, অক্ষয় ও সর্ব্যপ্রকার হেয়-গুণ-বর্জ্জিত।' 'উত্তম ব্রহ্মাদি অপেক্ষাও অত্যুত্তম, স্বপ্রতিষ্ঠি, রূপ-বর্ণাদি বিশেষগুণ বর্জ্জিত পর্যাত্মা, ক্ষয়, নাশ, পরিণাম, রুদ্ধি ও জ্বন্মর্যহিত। তিনি এক মাজে 'অন্তি' (সৎ) শক্ষে অভিহিত হইবার যোগা। যেহেতু তিনি সর্ব্জি আছেন, এবং সমস্ত বন্তব্য তাহাতে বাস করে, সেই হেতু পণ্ডিতগণ তাহাকে 'বাস্থাদেব' বলিয়া থাকেন।'

<sup>(\*)</sup> বিষ্পুরাণে তু 'মহ্ব্যাদি-6েষ্টাব'ন্ত ইতি পাঠো দৃগতে।

তদ (\*) ব্রহ্ম পরমং নিত্যমজমক্ষর (†) মব্যয়ম। একস্বরূপঞ্চ দদা হেয়াভাবাচ্চ নির্মালমু॥ তদেব সর্বামেবৈতদ্ ব্যক্তাব্যক্তস্বরূপবৎ। তথা পুরুষরূপেণ কালরূপেণ চ স্থিতম্॥" [ বিষ্ণুপু৽, ১। ২। ১০-১৪ ] ''প্রকৃতির্যা ময়াখ্যাতা ব্যক্তাব্যক্তস্বরূপিণী। পুরুষশ্চাপ্যভাবেতো লীয়েতে পরমাত্মনি॥ পর্মাত্মা চ দর্কেব্যামাধারঃ পর্মেশ্বরঃ। বিফুনামা (‡) স বেদের্ বেদান্তেয়্ চ গীয়তে॥'' [বিষ্ণুপু৽,৬। ৪। ৩৮-৩৯] "দে রূপে ব্রহ্মণস্তস্থ মূর্ত্রঞামূর্ত্তমেব চ। করাক্ষরস্বরূপে তে সর্বভূতেযু চ স্থিতে॥ অক্ষরং তৎ পরং ব্রহ্ম, ক্ষরং সর্ব্বমিদং জগৎ। একদেশস্থিতস্থাগ্নের্জ্যোৎসা বিস্তারিণী যথা॥ পরস্থা ব্রহ্মণঃ শক্তিস্তথেদমখিলং জগৎ।" বিষ্ণুপু৽, ১। ২২। ৫৩-৫৫] ''বিষ্ণুশক্তিঃ পরা প্রোক্তা ক্ষেত্রজ্ঞাখ্যা তথাপরা। অবিচ্চা কর্ম্মশংজ্ঞান্তা তৃতীয়া শক্তিরিয়াতে॥ যয়। ক্ষেত্ৰজ্ঞশক্তিঃ সা বেষ্টিতা নূপ সৰ্ববগা। সংগার-তাপানখিলানবাপ্ণোত্যতিসন্ততান্॥

তি নই পরব্রহ্মস্বরূপ, নিত্য, জ্বন্দহীন, অক্ষর (নির্ক্ষিকার), অব্যন্ধ, সর্ক্ষা একাকার এবং গ্রুবিনার নির্মাণ। তিনিই স্থুল-স্ক্ষা-স্বরূপ, এবং পুরুষরূপে ও কালরূপে তিনিই মুগ-স্ক্ষা-স্বরূপ, এবং পুরুষরূপে ও কালরূপে

<sup>&#</sup>x27;আর্মি যে, বাক্ত ও অব্যক্ত রূপ প্রকৃতি ও পুরুষের কথা বলিয়াছি; তাহারা উভয়েই প্রনাথার বিলয় প্রাপ্ত হয়। পরমাথাই সন্দাধার ও পরমেথর, এবং তিনিই বেদ ও বেদান্তে বিজ্নামে বর্নিত হন'। 'সেই ব্রহ্মের রূপ দিবিধ—মূর্ত্ত (ফুল) ও অমূর্ত্ত (ফুল)। সেই রূপ হইটী ব্যাক্রমে ক্ষর ও অক্ষর সংজ্ঞায় অভিহিত এবং সর্বাভূতে অবস্থিত আছে। তক্মধ্যে, সেই পর বুক্ষা 'অক্ষর,' আর সমস্ত জ্ঞাব 'ক্ষর' বলিয়া কথিত। এক স্থানে স্থিত অগ্নির জ্যোৎসা বিজ্ঞারনীল, পর ব্রহ্মের শক্তিও সেইরূপ সমস্ত জ্ঞাদাকারে বিভ্ত হইয়া আছে।' 'বিজ্ঞাকিন পর ব্রহ্মের শক্তিও পেইরূপ সমস্ত জ্ঞাদাকারে বিভ্ত হইয়া আছে।' 'বিজ্ঞাকিন সাম্ভিক বিলয়া কথিত। হে রাজন্। ক্ষেত্রেজ্ঞ শক্তি (ভীব-শক্তি) অভাবতঃ সর্বাপামিনী

<sup>(\*</sup> সদ্ৰক' ইতি (গ) পাঠ: ।(+) আক্ষংম' ইতি (খ) পাঠ:। ‡ মূলে তু বিফুনালা' ইতি পাঠ:।

তয়া তিরোহিতস্বাচ্চ শক্তিঃ ক্ষেত্রজ্ঞসংজ্ঞিতা।
সর্বভূতেয়ু ভূপাল তারতম্যেন বর্ত্তে॥" [বিফুপু৽, ৬। ৭। ৬১-৬৩
"প্রধানক পুমাংশৈচন সর্বভূতাস্মভূতয়।
বিষ্ণুশক্তা৷ মহাবুদ্ধে রতৌ সংশ্রেয়ধিনিশো॥
তয়োঃ দৈন পৃথগ্ভাব-কারণং সংশ্রমস্ত চ।
যথা সক্তো জলে বাতো বিভর্তি কণিকাশতম্।
শক্তিঃ সাপি তথা বিষ্ণোঃ প্রধানপ্রুষাত্মনঃ॥" বিষ্ণুপু৽, ২।৭।২৯-৩১]
"তদেতদক্ষয়ং নিত্যং জগন্মনিবরাগিলম্।
আবির্ভাব-তিরোভাব-জন্মনাশ্বিকল্পবং॥" বিষ্ণুপু৽, নহহা৫৮]

ইত্যাদিনা পরং ত্রহ্ম স্বভাবত এব নিরস্তনিখিলদোষণদ্ধং সমস্তকল্যাণ-গুণাত্মকং জগতুৎপত্তি স্থিতি-সংহারান্তঃপ্রবেশ-নিয়মনাদিলীলং প্রতিপাল কৃৎস্মস্য চিদ্চিদ্বস্তুনঃ সর্কাবস্থাবস্থিতস্থা পার্মার্থিক স্থৈব পরস্থা ত্রহ্মণঃ শরীরতয়া রূপত্বম্, শরীররূপ-তন্বংশ-শক্তি-বিভূত্যাদিশ কৈন্তত্তচ্ছক্দামানা-

হইয়াও বে অবিতাময় কর্মবশে বেষ্টিতা, অর্থাৎ পরিচ্ছিন্ন ভাব প্রাপ্ত হইয়া চির নিরম্ব সর্বপ্রকার সংসার-সম্ভাপ ভোগ করে; হে ভূপাল! ক্ষেত্রজ্ঞ শক্তি সেই অবিভাবশেই আবৃত হইয়া জ্ঞানের তারতম্যানুদাবে দর্বভূতে অবস্থান করে।' 'হে মহামতে ! প্রধ্যন (প্রকৃতি) ও পুরুষ, উভয়েই স্কভ্তের মালুফরপা বিফু-শক্তি ছারা সমার্ত হয়। সেই বিষ্ণু-শক্তির প্রভাবেই উভয়ে সংসারে প্রবিষ্ট হইয়া পরস্পর পার্থকা লাভ কবে এবং তাহাকেই আশ্রয় কবিয়া থাকে। বায়ু যেরপে জল সম্পর্ক বশত শতশত জন-কণা বহন করে, অর্থাৎ কণারূপে জলকে পৃথক্ পৃথক্ করিয়া দেয়, তদ্ধপ সেই পধান-পুরুষাত্মক বিষ্ণুর বিষ্ণু-শক্তিও প্রধান, পুরুষ এবং তত্ত্রের আগ্রয়ীভূত পৃথগ্ভাব সমুৎপাদন করে। হে মুনিবর। এই সমক্ত জগৎ ক্ষয় রহিত—নিভা; কেবল আৰিভাব (অভিব্যক্তি)ও তিরোভাব রূপ (অপ্রকাশরপ) ভান ও নাশ সম্পন্ন। মর্থাৎ জ্বগৎ বাস্তবিক্ট নিতা, সময়ে বে, তাহার আবির্ভাব হয়, তাহাকে জ্বন, আর সমরে বে, তিরোভাব বা অস্তর্হিত হয়, তাহাকেই বিনাশ বলিয়া কল্পনা করা <sup>হর</sup> মাত্র।' ইত্যাদি বাক্য দারা প্রথমেই প্রতিপাদন করা হইরাছে যে, বভাৰতই নিত্য-নিৰ্দোষ, সৰ্ব্বপ্ৰকার কল্যাণময় গুণ-সম্পন্ন, এবং লীগাক্ৰমে জ্<sup>গতের</sup> উৎপত্তি, স্থিতি, সংহার ও অভ্যন্তরে প্রবেশপূর্কক সর্বভৃতের সংঘদন করেন। তাহার পর, ধে-কোন অবস্বারই পাকুক, চিৎ-জড়াত্মক সমস্ত বস্তুই সভ্য এবং পর রা<sup>জ্মর</sup> শরীর, এই **কথাটা** শরীর, রূপ, তফু, অংশ ও বিভৃতি শক্তে এবং "তদেব সর্কামেবৈতং" <sup>এই</sup> ধিকরণ্যেন চাভিধায় তিবিভূতিভূতস্থ চিবস্তুনঃ স্বরূপেণাবস্থিতিমচিনিশ্রেতয়া ক্ষেত্রজ্ঞরপেণ স্থিতিং চোক্ত্রা, ক্ষেত্রজ্ঞাবস্থায়াং পুণ্য-পাপাত্মককর্মরূপা-বিল্লাবেন্টিতত্বন স্বাভাবিক-জ্ঞানরূপরানন্ত্রমান্দ্রনান্দ প্রতিপাদিত্মিতি পরং ব্রহ্ম স্বিশেষম্; ত্বিভূতিভূতং জগদপি পারমার্থিকমেরেতি জ্ঞায়তে ॥ ৮৫॥

"প্রত্যস্তমিতভেদম্" ইত্যত্ত দেব-মনুষ্যাদিপ্রকৃতি-পরিণামবিশেষ-সংস্ফিস্থাপ্যাল্লনঃ স্বরূপং তলাতভেদরহিতত্তেন তদ্ভেদবাচি-দেবাদিশব্দা-গোচরং জ্ঞানসত্তৈকলক্ষণং স্বদংবেল্লং বোগব্দ্থানদো ন (†) গোচরইত্যুচ্যত-ইতি; অনেন ন প্রাক্ষাপলাপঃ। কথমিদমবগম্যতে ইতি চেৎ ? (গ্লু) ভত্তচতে,—অস্মিন্ প্রকরণে সংসারেকভেমজতর। যোগমভিধায় যোগাবয়বান্ প্রত্যাহারপর্যয়ন্তাংশ্চাভিধার (১) ধারণাসিদ্ধ্যর্থং শুভাশ্রয়ং বক্তুং প্রস্থ

ভিং-পদের সামানাধিকরণ্য অভেদ বিশেষণ-বিশেষভোবে উত্তমরূপে বলা হইয়াছে।
খনন্তব, এম বিভৃতি চিংস্কুপে অবস্থিত হন, এবং জড়দম্পর্ক বশতঃ ক্ষেত্রজ্ঞারপে অবস্থান
দ্বেন; অন্তর, ক্ষেত্রজ্ঞাবস্থার পুণা-পাপমগ্ন কর্মারপ যে অবিস্থা, তদ্ধিষ্টিভরপে
স্বস্থান করেন; তথন সভাবসিদ্ধ সীয় জ্ঞানরপ্রী ভূলিয়া যান, এবং নিজেকে অচিং—
সভ্ বস্ত বলিয়া মনে করেন। ইং। ইইতে জানা যায় যে, পর ব্রহ্ম সবিশেষ ভিন্ন
নিন্ধিশেষ নহে) এবং ভদীয় বিভৃতি-বিশেষ জড় জগংও পারমার্থিক বা স্তা, (কথন ও
ম্ব্যানহে)।

৮৬। পূর্ব্ব্যক্ত "প্রভাক্তমিতভেদন্" ( যাহাতে কোনরূপ ভেদ নাই, ) বাক্যে ও বৃঝিতে 
চইবে যে, আত্মা যদিও প্রকৃতি-পরিণাম দেবতা ও মন্ত্র্যাদির সহিত সম্বন্ধ আছেন সভ্য, তথাশি
চাহার স্বর্ন্ধটা দেই সকল ভেদ সম্বন্ধ রহিত, স্মৃতরাং ভেদ-বোধক দেবতাপ্রভৃতি শব্দের
ম্বাচা, অর্থাৎ দেবতা-বাচক কোন শব্দে ঠাহাকে বৃঝায় না। তিনি কেবল জ্ঞান ও স্ত্রাস্বর্ন্ধ, আত্ম-বেগ্র (তিনিই ভাঁহাকে জানেন) এবং যোগি-বৃদ্ধিরও অগম্য। 'প্রত্যন্তমিত' কথার
এই অভিপান্নই উক্ত হইয়াছে; স্মৃতরাং এ কথারই জ্ঞগৎ-প্রপঞ্চের জ্ঞাণাপ বা অন্ত্রতা
প্রতিপন্ন হর কির্ন্ধপ ? যদি বল, এই ভাবটী কিন্দে জ্ঞানা গেল? তাহা বলিতেছি,—এই
প্রকরণে প্রথমতঃ যোগামুষ্ঠানকে সংসার-ব্যাধির এক্সাত্ম ঔষধ বলিয়া এবং 'প্রত্যাহার'

<sup>(\*)</sup> অচিজপ-তদর্থা ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(;)</sup> ইতি। ভছ্চ্যতে ইতি (क) পঠিঃ।

<sup>(†)</sup> অগোচরম্' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>((</sup>১) উক্তা ইতি (প, খ) পাঠা।

ব্রহ্মণো বিষ্ণোঃ শক্তিশব্দাভিধেয়ং রূপদ্বয়ং মূর্ত্তামূর্ত্তবিভাগেন প্রতিপাল, তৃতীয়শক্তিরূপ-কর্মাখ্যাবিভাবেষ্টিতমচিদ্বিশিষ্টং ক্ষেত্রজ্ঞং মূর্ত্তাখ্যবিভাগং(য়) ভাবনাত্রয়ায়য়দশুভমিত্যুক্ত্বা, দ্বিতীয়য় কর্মাখ্যাবিভাবিরহিণোহচিদ্বিযুক্তম্ব জ্ঞানৈকাকারস্থামূর্ত্তাখ্যবিভাগম্ভ নিপান্নযোগি-ধ্যেয়তয়া যোগয়য়ননোহনালম্বনতয়া স্বতঃ শুদ্ধিবিরহাচ্চ শুভাগ্রয়ঃ প্রতিষিধ্য, পরশক্তিরপমিদম্মূর্ত্তমপরশক্তিরপং ক্ষেত্রজাখ্যং মূর্ত্তঞ্চ, পরশক্তিরপম্বায়নঃ ক্ষেত্রজ্ঞান্যঃ ভগবদ্পতিহেতুভূত-তৃতীয়শক্ত্যাখ্যকর্মরপাবিভা চেত্যেতচ্ছক্তিত্রয়াশ্রয়ং ভগবদ্দাধারণম্ "আদিত্যবর্ণম্" ইত্যাদিবেদান্তিসিদ্ধং মূর্ত্তং স্করপং শুভাগ্রম্বা

পর্যান্ত যে সকল যোগাবরব আছে, (+) তৎসমন্তেব উল্লেখ করিয়। 'ধারণা-সিরির' উত্তম আশ্র নির্দেশাভিপ্রারে পর-এক্স—বিষ্ণুর শক্তিম্বরূপ মূর্ত্ত ও অনুর্ব্ত রণছরের উল্লেখ করিয়াছেন। তাহার পর, পরব্রন্ধের তৃতীর শক্তি—কর্মাত্মক অধিফা-সংযুক্ত বে ক্ষেত্রজনামক মূর্ত্ত ভাগ, তাহাতে [ধান, ধারণা ও সমাধি এই ] জিবিধ ভাবনার অণ্ড হর বিজ্ঞা,—কর্মমন্ব অবিভারহিত, এবং জড়বিব্রুক্ত, শুদ্ধজ্ঞানৈকরূপ বে, দ্বিতীর শক্তি অমূর্ত্ত বিভাগ, তাহাও কেবল যোগ-সিদ্ধ পুরুষেরই ধোন্ধ; স্ক্তরাং যোগস্থুক্ অর্থাং প্রাথমিক যোগীর বা বোগাভাগীর চিত্ত তাহা গ্রহণ করিতে পারে না। এই কারণে তান্ধ্র গোগীর পক্ষে উহাও শুভ হর না, এই কথা বলিয়া পরিশ্রেষ পরমাত্মার পরা শক্তিরপ যে, মূর্ত্ত ভাগ, অপরা শক্তিরপ যে, মূর্ত্ত —ক্ষেত্রজ্ঞ ভাগ এবং পরমাত্মারই ক্ষেত্রজ্ঞ প্রাপ্রির হৈত্ত্ত যে, তৃতীর শক্তি —কর্ম্মাত্মক অবিস্থা, এই জিবিধ শক্তির আশ্রম এবং 'আদিতাবর্ণ ইত্যাদি বেদান্ত-বাক্ষে প্রতিপাদিত যে, ভগবানের মূর্ত্তাত্মক (মাক্রতিদন্ধর) রূপ, তাহাকেই প্রের্জিক 'ধারণার' উংকৃষ্ট আশ্রম্ব বা বিষম্ব বলিয়া নির্মণণ করিয়াছেন ॥

<sup>(\*)</sup> কৰ্মভাবনা জনকাণীনাং, ব্ৰহ্মভাবনা সৰ্কাণীনান্, উভয়ভাবনা চতুৰ্ম্প্ত' ইংগ্ৰিক: পাট: (শ) চিহ্নিত পুত্তকে দুখতে ।

<sup>(†)</sup> তাংপর্যা, প্রস্তুলি মুনি, যম, নিগম, আসন, প্রাণাগাম, প্রভাগার, ধারণা, খ্যান ও সমাধি, এই আপ্রকার যোগালের নির্দেশ করিগাছেন। "যম-নির্মাসন-প্রাণাগাম-প্রভাগার ধারণা-খ্যান-সমাধরে।ইটাবলনি"।
(বোপ-স্ত্রাং।২৯)। তল্পধ্যে, যম—অহিংসা, সত্য-নিঠা, অন্তের—চুরি লা করা, ব্রহ্মচর্যা (ইন্সির-সংখ্যা)
ও পরক্রব্য প্রহণ না করা। নিরম—বাহ্য ও আভাত্তর পৌচ, সন্তোব (প্রসন্তরতা), তপ্তা, ইইমন্ত্রপ ও ধর্মণিতি
পাঠ, ঈশবে প্রণিধান, অর্থাং সমস্ত কর্ম ও কর্মফল উন্থাতে সমর্পণ করা। আসন—অমুবেশকর ও ব্রধার্য
অবস্থান। প্রণাগামান,—প্রণবার্র নির্মাহণায়—প্রক, কুল্লক ও রেচক। প্রভাগার—বিব্য হইতে প্রতিনিয়ন্থ
ইন্সির সম্হের অন্তর্ম্বীকরণ। ধারণা—বিষয়-বিশেষে চিত্তম্বাপন। ধ্যান—একাকার আন্প্রবাহ। সমাধিচিত্তের একাগ্রতা বা তল্পরতা। ইহাদের বধ্যে, ধারণা, ধ্যান ও স্মাধি, এই তিন্টা অঞ্চ একই বিশ্ব সম্পাণিত
ছইলে তাহাকে 'সংব্যা বলে।

অত্র পরিশুদ্ধাত্মস্বরূপস্থ শুভাগ্রয়তানর্হতাং বক্তুং "প্রত্যস্তমিতভেদং যদ্"ইত্যাদ্যুচ্যতে। তথাহি,—

"ন তদেযাগযুজা শক্যং নৃপ চিন্তয়িতুং যতঃ॥
দিতীয়ং বিষ্ণুসংজ্ঞস্থ যোগিধ্যেয়ং পরং পদম্॥
সমস্তাঃ শক্তয় শৈচতা নৃপ যত্র প্রতিষ্ঠিতাঃ।
তদ্বিশ্বরূপবৈরূপ্যং রূপমন্যদূ হরের্মহৎ॥"

[বিষ্ণু পু৽, ৬।৭।৫৫, ৬৯-৭০] ইতি চ বদতি (\*)॥
তথা চতুমুখ-সনকাদীনাং জগদন্তরবর্ত্তিনামবিভাবেষ্টিতত্বেন শুভাশ্রান্নর্হতামুক্ত্বা, বদ্ধানামেব পশ্চাদেয়াগেনোভূত্বোধানাং স্বস্ত্ররপ্রমাপন্নানাক পতঃ শুদ্ধিবিরহাং (†) ভগবতা শৌনকেন শুভাশ্রাতা নিষিদ্ধা॥

"আব্রহ্ম-স্তম্বপর্য্যন্তা জগদন্তর্ব্যবস্থিতাঃ। প্রাণিনঃ কর্মজনিত-সংসারবশবদ্ভিনঃ (‡)॥ যতস্ততো ন তে ধ্যানে ধ্যানিনামূপকারকাঃ। অবিচ্যান্তর্গতাঃ সর্বে তে হি সংসারগোচরাঃ॥

আয়ার নির্দ্ধিশের বিশুক্ষ বর্নপটী যে, ধারণার পক্ষে উত্তম আশ্রন্থ নহে, তাহাই শগুনান্তিতিনেং বং", অর্থাং যাহাতে কোনপ্রকার ভেন নাই, ইতাদি বাক্ষে কথিত হাছে। দেব, বিষ্ণুপ্রাণেও কথিত আছে যে,—'হেনুপ! বিষ্ণুর বিতীয় পদ অর্থাং অন্ব্রন্ধান্তিন প্রথমিক) যোগী হাজি চিপ্তা করিতে পারে না। কারণ, ঐ পর্ম পদী একমাত্র সিদ্ধি-প্রাপ্ত যোগিগণেরই ধাানের বিষয় হয়। বিষ্ণুর বিশ্বরূপ ভিন্ন আরও একটা বিচিত্র রূপ আছে, বাহাতে পূর্বোক্ত সমন্ত শক্তি অবস্থিত আছে।' আরও আছে যে, লোকান্তরে অবস্থিত চতুর্দুপ (এক্ষা) ও খনক প্রভৃতি মহাপুরুষগণও অবিষ্ণা-সম্পার, ফ্তরাং তাঁহারাও ধ্যানের উত্তম বিষয় হইতে পারেন না, এবং বাহারা প্রথমে সংসারাক্ষ থাকিয়া পদ্দাং যোগ-বলে ভত্ত-জ্ঞান লাভ করিয়া বীয় পর্মক্ষপ প্রাপ্ত ইইয়াছেন; চাহাদের শুদ্ধি বা নির্দ্ধোরতাও স্বাভাবিক নহে—যোগদার; এই কারণে তাহাদিগকেও ধ্যানের অশুভ আশ্রন্থ বিদ্যা প্রভ্যাধ্যান করিয়াছেন। এক্ষা হইতে ভূণ পর্যান্ত যে সকল প্রাণী সংসারে বাস করিতেছে, তাহারা সকলেই কর্ম্মলে সংসারের বশ্বর্তী—সাংসারিক ও অবিস্থা-সমাছেয়; এই কারণে তাহারা আরাধিত হইলেও গাতাগণির অভিপ্রত উপকার করিতে পারে না। আরে বাহারা প্রথমতঃ সংসার-বন্ধ

<sup>(\*)</sup> इंडि' (४, ४) भार्टः ।

<sup>(1)</sup> मिकिवित्रशाद देखि (१) भाई: ।

<sup>(‡)</sup> কৰ্মকনিতা:' ইতি (ঙ) পাঠ:।

পশ্চাতুদ্ভূতবোধাশ্চ ধ্যানেনৈবোপকারকাঃ। নৈসর্গিকো ন বৈ বোধস্তেষামপ্যশুতো যতঃ॥ তস্মাৎ তদমলং ব্রহ্ম নিস্গাদেব বোধবৎ।''

[ভবিষ্য পু০, বিষ্ণুধর্ম, ১০৪ অ০, ২৩ ২৬]।

ইত্যাদিনা পরস্থ ব্রহ্মণো বিষ্ণোঃ স্বরূপং স্বাদাধারণমেব শুভাগ্র্যু-ইত্যুক্তম্। অতোহত্র ন ভেদাপলাপঃ প্রতীয়তে ॥ ৮৬ ॥

"জ্ঞানস্বরূপম্"ইত্যত্রাপি জ্ঞানব্যতিরিক্তার্থজাতস্ম কৃৎস্কস্থ ন মিথ্যার্থ প্রতিপান্ততে, জ্ঞানস্বরূপমার্থনা দেবমনুষ্যান্মর্থানিধারেশবভাসো জ্রান্তি-রিত্যেতাবন্মাত্রবচনাৎ। ন হি শুক্তিকায়া মিথ্যারজততয়াবভাসো জ্রান্তিরিত্যুক্তে, জগতি কৃৎস্কং রজতজাতং মিথ্যা ভবতি। জগদ্রক্ষানাঃ সামানাধিকরণ্যেনৈক্যপ্রতীতের ক্ষানো জ্ঞানস্বরূপস্থার্থাকারতা জ্রান্তিরি-ভুক্তে সতি, অর্থজাতস্থ কৃৎস্কস্থ মিথ্যার্ম্কুং স্থাদিতি চেৎ; তদসৎ, ৻৻ঃ) অ্মিন্ শান্ত্রে পরস্থ ব্রহ্মণো বিষ্ণোনিরস্থাজ্ঞানাদিনিখিলদোষ্যক্ষস্থ সমস্থ-কল্যাণগুণাত্মকস্থ মহাবিভূতেঃ প্রতিপন্নতয়াত্য ভ্রান্তিদর্শনাসম্ভবাৎ।

পাকিয়া শেষে ধান-যোগ দ্বারা জ্ঞান লাভ করিয়াছেন, তাহারাও ধ্যানকরীর উপকার করিতে সমর্থ হন না: কারণ, তাহাদের বোধশক্তি স্বতঃসিদ্ধ নহে,—অন্তার আরাধনা-লন্ধ।
অত এব, স্বভাবসিদ্ধ জ্ঞান-সম্পন্ন, বিমল ব্রহ্মই একমাত্র ধ্যায়। ইত্যাদি বাক্যে মংগি
শৌনকণ্ড অপব-ব্রহ্ম বিষ্ণুব রূপটীকে উপাসক দিগের অভভশ্রেস—অনুপান্ত বিদ্যা
নির্দেশ করিয়াছেন; স্মৃতরাং উক্ত বাক্যে ভেদের অপশাপাবা অস্থীকার করা যাইতে
পারে না॥

৮৭। আর তাঁহাকে 'জ্ঞানম্বরূপ' বলা হইরাছে, বলিয়াই যে, জ্ঞানাতিরিক্ত সমস্ত বন্তরই
মিধাতি সিম্ধ হইতেছে, তাহাও নহে। কেন না, সে-স্থানে এইমাত্র বলা হইরাছে যে, জ্ঞানমর
আত্মাকেই যে, দেবতা-মহুদ্য প্রভৃতি বলিয়া মনে করা, তাহা কেবলই আ'র,
কিন্তু, জ্ঞানাতিরিক্ত বন্ধ মাত্রেরই মিথার বলা হয় নাই। শুক্তিকাতে যে, রজতের
প্রতীতি হয়, তাহা আন্তি-কলিত বা মিথাা; এই কারণে জগতের সমস্ত রক্তই ত মিথা
হইরা বায় না। যদি বল, শ্রুতিতে জ্লগং ও ব্রুজের সামানাধিকরণা বা বিশেষণবিশেষভাব থাকার উভরের ঐক্য বা অভেদ প্রতীতি হইলেও বন্ধতঃ জ্ঞানম্বরূপ ব্রুজের
যে, জড় জ্লগং-আকারে প্রতীতি, তাহা ভ্রম মাত্রে; এই কথার ফলেই সমন্ত জগতের
মিধ্যাত্ব সিদ্ধ হইবে; না—এ কথাও সঙ্গত হয় না। কারণ, এই শাত্রেও অজ্ঞানাদি মুর্ব্ধদারশৃক্ত, সর্ব্বপ্রকার কল্যাণ্যর শ্রণ-সম্পান, মহাশক্তি পর-ব্রক্ষ—বিষ্ণুর সর্ব্বাতিশাহিনী

<sup>‡ (</sup>ह९, न'हेडि (ब) भार्ठः।

সামানাধিকরণ্যেনৈক্যপ্রতিপাদনক্ষ বাধাসহমবিরুদ্ধং চ, ইত্যেতদনস্তর-মেবোপপাদয়িষ্যতে। অতোহয়মপি শ্লোকো নার্থস্বরূপস্থ বাধক:। তথাহি,—"যতো বা ইমানি ভূতানি জায়ন্তে; যেন জাতানি জীবস্তি; যংপ্রযন্ত্যভিসংবিশন্তি;তদ্ বিজিজ্ঞাসন্ধ, তদ্রক্ষ" [তৈতি০,উ০,ভ্গু০,১] ইতি জগজ্জনাদিকারণং ব্রক্ষেত্যবিসতে সতি—

"ইতিহাস-পুরাণাভ্যাং বেদং সমুপর্ংহয়েৎ।

বিভেত্যক্সপ্রতাদেনে। মামরং প্রতরিষ্যতি॥" [মহাভা৽, আদিপ৽, ১,২৭৩] ইতি শাস্ত্রেণাস্থার্থস্যেতিহাদ-পুরাণাভ্যামুপরংহণং কার্যমিতি জ্ঞায়তে। উপরংহণং নাম বিদিতদকলবেদ-তদর্থানাং (\*) স্বযোগমহিম-দাক্ষাৎ-কৃতবেদতত্ত্বার্থানাং নাকৈয়ে স্বাবগতবেদবাক্যার্থব্যক্তীকরণম্। দকলশাখানু-গতস্থ বাক্যার্থস্থাক্সভাগশ্রবণাদ্ তুরবগমত্বেন তেন বিনা নিশ্চয়াযোগাত্রপ-রংহণং হি কার্যমেব॥

বিভৃতি বা মহিমাযখন নিঃসংশগ্ন রূপে প্রতীত হইতেছে, তখন আর ভ্রম-জ্ঞানের সম্ভাবনা কি <sup>১</sup> অর্থাৎ এই জ্বপং মহামহিম ভগবান্ বিষ্ণুরই শক্তি-বিকাশ মাত্র, এইরূপ ব্রিংল জগংকে মিথাা—ভ্রম বলিবার হেতু কি পাকে ?

মার পূর্ব্বোদান্ত ক্রতিতে যে, সামানাধিকরণ্য বা বিশেষণ-বিশেষ্যভাবে অভেদোকি, তাহাও পুক্তিসহ নহে এবং সামাদের মতের বিক্রন্ত নহে। অবাবহিত পরেই বুক্তি বারা এই কথার সমর্থন করিব। অতএব, পূর্ব্বোক্ত যুক্তি অনুসারে ব্ঝিতে হইবে যে, এলের জানস্বরূপত্বাধক প্রোকটীও জগতের বাধক নহে। দেখ,—'বাহা হইতে সমস্ত ভূত সম্পুলর হয়, উৎপন্ন হইরাও বাহা বারা জীবিত থাকে, এবং মৃত্যুর সমন্ত্রও বাহাতে প্রবিষ্ট হয়; তাহাকে জানিতে ইচ্ছা কর, তিনিই এলা।' এই শ্রুতি বারা নির্ণীত হয় য়ে, এলই গগতের জ্মাদির (জ্মা, স্থিতি ও লয়ের) একমাত্র কারণ; তাহার পর, 'ইতিহাস ও পুরাণশাস্ত্র বারা বেদার্থ পরিপুত্ত, অথাৎ সংশন্ধ-শূত্র করিবে। অরক্ত ব্যক্তি আমাকে উল্লেখন করিবে, অর্থাৎ মামার মর্যাদা নন্ত করিবে, ভাবিয়া বেদ তাহার নিকট ভয় পায়।' এই শাস্ত্রাম্পারেও জানা যায় য়ে, ইতিহাস ও পুরাণের সাহাযো বেদের অর্থ উপরুংহিত বা সংশব্ধশৃত্র করা আবশ্রক। 'উপরুংহণ' শব্দের অর্থ এই য়ে, যাহারা সমস্ত বেদ ও বেদার্থ অবগত হইয়াছেন, এবং যোগবংল নিজেও বেদের তর্থার্থ প্রত্যক্ষ করিয়াছেন; তাহাদের বাক্য-সাহাযো নিজের অবগত বেদার্থকে অভিযুক্ত অর্থাৎ নিঃসন্দির্ম বা স্পর্টার্থ করিয়া লওয়া। বেদের একাংশমাত্র অধ্যয়ন করিল অনেকানেক বেদ-শাধার সহিত সম্বন্ধ বেদবাকোর অর্থ নির্ণর করা অসম্ভব, এই কারণে প্রেন্ধিক্ত প্রকারে বেদার্থের 'উপরুংহণ' অবশু কর্ম্বরা।

<sup>(\*)</sup> বেদতভাৰ্থানামৃ' ইতি (ন) পাঠঃ।

তত্র পুলস্ত্য-বিদিষ্ঠবরপ্রদানলব্ধপরদেবতা-পারমার্থিকজ্ঞানবতো ভগবতঃ পরাশরাৎ স্বাবগতবেদার্থোপরুংহণমিচ্ছন্ মৈত্রেয়ঃ পরিপপ্রচছ্,—

> "সোহহমিচ্ছামি ধর্মজ্ঞ শ্রোতুং ত্বতো যথা জগৎ। বস্তৃব সূয়শ্চ যথা মহাভাগ ভবিষ্যতি॥ যশ্ময়ঞ্চ জগদ্ ব্রহ্মন্ যতশৈচতচ্চরাচরম্।

লীনমানীদ্যথা যত্র লয়মেয়তি যত্র চ॥ [বিষ্ণু পু৽, ১।১।৪-৫]

ইত্যাদিনা। অত্র ব্রহ্মস্বরূপবিশেষ-তদ্বিভূতিভেদপ্রকার-তদারাধনস্বরূপ-ফলবিশেষাশ্চ পৃষ্টাঃ। ব্রহ্মস্বরূপবিশেষপ্রশেষ "যতশৈচতচ্চরাচরম্" ইতি নিমিত্তোপাদানয়োঃ পৃষ্টপ্রাৎ, যন্ময়মিত্যনেন স্প্তি-স্থিতি লয়কর্মভূতং জগৎ কিমাত্মকমিতি পৃষ্টম্। তম্ম চোত্তরম্—"জগচ্চ সঃ" ইতি॥

ইদঞ্চ তাদাত্ম্যন্তর্য্যামিরূপেণাত্মতয়া ব্যাপ্তিকৃতং, ন তু ব্যাপ্য-ব্যাপ-কয়োর্বস্থৈক্যকৃতম্। "যন্ময়ম্" ইতি প্রশ্নস্তোত্তরভাৎ "জগচ্চ দঃ" ইতি সামানাধিকরণাস্ত। "যন্ময়ম্"ইতি ময়ট্(\*) ন বিকারার্থঃ, পৃথক্প্রশ্ন-বৈয়র্থ্যাৎ।

দেখিতে পাওয়া বায়, মহরি পুণস্তাও বলিঠের অহ্গ্রহপ্রতার বরপ্রতাবে পরমান্মার প্রকৃত্ত বছল ভগবান্ পরাশরের নিকট নিজের অধীত বেদার্থের উপরংহণ বা বিশদীকরণ মানসে মহান্মা মৈজের নিমোকৃত বাক্যে প্রশ্ন করিয়াছিলেন,—'হে মহাভাগ, ধর্মজ! এই জগৎ বেরূপে উৎপর হইরাছে, এবং পরেও বেরূপে থাকিবে; হে ব্রহ্মন্! চরাচরামক এই সমস্ত জগৎ বংশ্বরূপ, বাহা হইতে সমৃত্ত ও বেরূপে বাহাতে বিদীন ছিল, এবং পরেও বেধানে বিশ্ব প্রাপ্ত হইবে, তাহা আপনার নিকট প্রবণ করিতে ইচ্ছাক্রি, ইন্ত্যাদি। এই প্রকরণেই ব্রহ্মের নানাপ্রকার বিভূতি বা ঐশ্বর্যভেদ, আরাধনার প্রণাণী এবং তাহার ফলভেদ জিজাসিত হইরাছে। ব্রহ্মের স্ক্রপ-বিষয়ক প্রশ্নে 'বাহা হইতে এই চুরাচর উৎপন্ন হয়' এইরূপে নিমিত্ত-কারণ ও উপাদান কারণ বিবরে জিজাসা হইরাছে, এবং 'ব্রহ্ম' কথার স্টি-স্থিতি ও পরের কর্ম্মন্ত এই জগতের শ্বরণ জিজাসিত হইর'ছে এখন, "জরণ চুসঃ " অর্থাৎ 'তিনিই জগৎস্কল্য' বিশিবা সেই প্রশ্নেই উত্তর প্রদন্ত হইন'ছে

এই বে, অগতের তদাত্মক-ভাব, (ব্রহ্মরপতা,) তাহাও ব্যাপ্য-লগৎ ও ব্যাপকীভূত ব্রহ্মের একদ নিবন্ধন নহে; পরত্ব, ব্রহ্ম অব্যামিরণে এই সমস্ত অগতে ওত-প্রোতভাবে অব হিন্ত আছেন, এই কারণেই ঐরপ অভিহিত হইবাছে। কেন না, "অগচ্চ সং," এই অভেনো-ক্তিতে 'বন্ধর' প্রশ্নেরই উত্তর প্রদত্ত হইরাছে। 'বন্ধর' শব্দের পরে বে, 'মন্ধট্' প্রভার আছে,

<sup>(&</sup>quot;) वत्रकृत' देखि (म, प) भार्तः।

নাপি প্রাণময়াদিবৎ স্বার্থিকঃ, "জগচ্চ সঃ" ইত্যুত্তরামুপপতেঃ। তদা হি

(\*) বিষ্ণুরেবেত্যুত্তরমভবিষ্যৎ। অতঃ প্রাচুর্যার্থএব "তৎপ্রফৃত্বচনে ময়ট্"

[ অফা•, ৫।৪।২১ ] ইতি ময়ট্। কৃৎস্ক জগৎ তচ্ছরীরতয়া তৎপ্রচুরমেব,

তত্মাদ্ যন্ময়মিত্যুস্ত প্রতিবচনং "জগচ্চ সঃ" ইতি সামানাধিকরণ্যং জগদ্
ব্রহ্মণোঃ শরীরাত্মভাবনিবন্ধনমিতি নিশ্চীয়তে। অঅথা নির্বিশেষবস্ত্ত-প্রতি

তাহার অর্থ 'বিকার' (অপান্তর প্রান্থি ) নহে; তাহা হইলে পৃথক্ প্রশ্নের আবশুক হইত না। লার প্রাণ-মর' প্রভৃতি শব্দের উত্তর বেরপ বার্থে মরটু প্রভার হর, সেরপণ্ড নহে, তাহা হইলে "জগং চ সঃ" অর্থাৎ তিনিও জগং একপদার্থ, এইরূপ উত্তর প্রদানও সঙ্গত হইত না, বরং আর্থে মরটু প্রভার হইলে প্রত্যুত্তর দানকালে 'জগং বিফ্রই স্বরূপ' বলা উচিত ছিল। অতএব, "তংপ্রকৃত বচনে মরট্' স্লোফ্সারে মরট্ প্রভারের প্রাচুর্য্য অর্থই খীকার করিতে হইবে (१)। বস্ততঃ, সমন্ত জগংই যথন তাহার শরীর; তখন নিশ্চরই ইহাতে তাহার প্রচুরতর সম্বদ্ধ সাছে, বলিতে হইবে। এই কারণেই 'বন্মর' প্রশ্নের প্রত্যুত্তরে যে, "জগং চ সঃ," (জগংও গংবরুপ) বলিরা অভেদ বিশেষণ-বিশেষ্ডাভাব প্রযুক্ত হইরাছে, জগং ও ত্রন্ধের শরীর-শরীরিভাবই ভাহার কারণ। অর্থাং এই সমন্ত জগং শরীর, আর ত্রন্ধ তাহার শরীর আন্মা, এইরূপ শরীর-শরীরিভাব সম্বন্ধ থাকারই 'জগং চ সঃ' বলিয়া জগতের সহিত ত্রন্ধের অভেদ নির্দেশ করা হইরাছে। পক্ষান্তরে, সমন্ত শান্তকেই যদি নির্দ্ধিশেষ বস্ত্ব-বোধক বলিরা স্বীকার ক্রেগ্র, ভাহা হইলে পুর্বেণ্ড প্রশ্-প্রতিবচন স্কল একেবারেই অসক্ষত হইরা পড়ে, এবং

<sup>(\*) 5</sup>**ণা** হি' ই**তি** (গ) পাঠ: ৷

<sup>া।</sup> সাধারণতঃ, বিকার, অব্যব ও প্রাচ্ব। কর্বে বর্চ প্রতার হইর। বংকে। ক্লাচিৎ বার্থেও বৃষ্ট্ প্রতারের ব্যবহার দৃষ্ট হর। বিকারার্থে—মুন্নর (মৃত্তিকার বিকার )। অব্যবহারে 'পাবাণ্নয়' (পাবাণ্যর বংশে)। প্রাচ্ব্যার্থে—'রাল্লণ্যর প্রায়' (রাজণ্-প্রধান প্রায়)। বার্থে—'বাল্লয়' (বাক্ আর আর কিছু বছে)। এখন দেখিতে হইবে, 'ব্লয়ং' বুলে কোন্ অর্থে বৃষ্ট্প্রভার হইবে অর্থের পৌর্বাপিন্য সক্ষতি হটতে পারে।

ভাষাকার বলিতেছেন যে, এবংগ বিকারার্থ হইতে পারে না; কারণ, তাহা হইলে 'এই লগং বাহার বিকার বা পরিণাম, সেই উপাধান কারণেরই জিজ্ঞাসা করা হয়, কিত্র 'বতল্চ' অর্থাং 'যে উপাধান হইতে' এই লগং উৎপার, এই প্রান্থেই বথন উপাধান সহকে জিল্ঞাসা করা হইরাছে, তথন সেই বিষয়েই আধার প্রন্ধ করা সঙ্গত হইতে পারে না। এখানে অব্যবহার্থও সঙ্গত হর না, কারণ 'বতলচ' প্রশ্নেই ভাষা জিল্ঞাসিত ইইলা পিয়াছে। স্বার্থও ইইতে পারে না; কারণ, তাহা ইইলে অর্থ হর বে, তিনি ও লগং এক; ভাষাও 'লগং চু সং,'' এই প্রশ্নেই জিল্ঞাসিত হইরাছে। অত্তর্ধ, এখানে প্রাচ্বার্থেই 'ব্রুট্ প্রত্যার স্বীকার করিতে হইবে। অভিপান এই যে, সন্ধন্ধ লগংই বর্ধন তাহার শ্রীর, তথন তিনি ইছার উৎপাদক, ধারক, বিশ্বক, এবং অন্মর্থানিরূপে ওত-প্রোত ভাবে লগতে এবছিত; এইকারণে লগতে ভাষার প্রন্ধ পরিমাণে শিক্ষ ধাকার লগংকে ব্যান্ধ শক্ষে অভিহিত করা হুইলাছে।

তিষিবরণরপং কৃৎস্পঞ্চ শাস্ত্রং ন সংগচছতে। তথা হি সতি, প্রপঞ্জনমন্ত কিম্ধিষ্ঠানমিত্যেবংরূপস্থৈকস্ত প্রশ্নস্ত নির্বিশেষজ্ঞানমাত্রমিত্যেবংরূপমেবোত্তরং
স্থাৎ। জগদ্-ব্রহ্মণোরেকদ্রব্যত্বপরে চ (\*) সামানাধিকরণ্যে সত্যসংকল্পজাদি-কল্যাণগুণৈকতানতা নিখিলহেয়প্রত্যনীকতা চ বাধ্যেত,
সর্বশুভাম্পদঞ্চ ব্রহ্ম ভবেৎ। আত্ম-শরীরভাব এবেদং সামানাধিকরণ্যং
মুখ্যব্রত্তমিতি স্থাপ্যতে॥ ৮৭॥ অতঃ,—

"বিষ্ণোঃ সকাশাত্বভূতং জগৎ তত্ত্রৈব (🕆) সংস্থিতম্।

স্থিতি-সংযমকর্ত্তাদো জগতোহস্ত, জগচ্চ স:॥" [ বিষ্ণু পু৽, ১।১।৩১

ইতি সংগ্রহেণোক্তমর্থং "পরঃ পরাণাম্" ইত্যারভ্য বিস্তরেণ বক্তুং পরব্রদ্ধান্ত ভ্তং ভগবন্তং বিষ্ণুং স্বেনৈব রূপেণাবস্থিতম্, "অবিকারায়" ইতি শ্লোকেন প্রথমং প্রণম্য, তমেব হিরণ্যগর্ভস্বাবতারশঙ্কররূপত্রিমূর্ত্তি-প্রধান-কাল-ক্ষেত্রজ্ঞসমন্তিরিপেণাবস্থিতঞ্চ নমস্করোতি। তত্র, "জ্ঞানস্বরূপম্" ইত্যাং শ্লোকঃ ক্ষেত্রজ্ঞব্যক্ট্যান্থানাবস্থিতক্ষ পরমান্ত্রনঃ স্বভাবমাহ। তন্মান্ত্রতিশোবস্থ্রস্তিতিঃ॥

ঐরপ প্রশ্ন-প্রতিবচনাত্মকবিষয়েরই ব্যাধ্যাস্থরপ শাস্ত্রীয় অপরাংশেরও সঙ্গতি রক্ষা পায় না।
দেখ, নির্বিশেষ বস্ত্র-বোধনে শাস্ত্রের তাৎপর্য্য হইলে একটী প্রশ্ন হইত,—এই জগং-ল্রমের
অধিষ্ঠান বা মাশ্রের কে? এবং তাহার প্রত্যান্তরে একমান্ত নির্বিশেষ জ্ঞানকেই তাহার অধিষ্ঠান
বলা হইল। বিশেষতঃ সামানাধিকরণ্য বা বিশেষণ-বিশেষ্যভাবের দ্বারা জগংও এক্ষের এক
দ্রম্যুদ্ধ, কর্ষাৎ একবস্তুত্ব প্রতিপাদিত হইলে ব্রহ্মের যে, সত্য-সংকল্পর প্রভৃতি কল্যাণ্মর গুণসহদ
ও সর্বপ্রকার হের গুণ-রাহিত্য উক্ত মাছে, তংসমুদ্ধের বাধ্য কর এবং সর্ব্বেকার অগুভ
গুণেরই সম্বন্ধ করিত্ব হইরা পড়ে। আর শরীরাত্মভাবেই যে, উক্ত সামানাধিকরণ্যের ('জগং
চসঃ' কথার) মুখ্য তাৎপর্য্য, পরে তাহার উপপাদন করা হইবে॥

৮৮। অতএব, 'এই জগং বিষ্ণু হইতে সমুংপন্ন এবং তাহাতেই অবস্থিত। তিনিই (বিষ্ণুই) এই জগতে স্থিতি ও সংহারের কর্ত্তা, এবং এই জগংও তংশারপ।' এই শ্লোকে সংক্ষেপে বে অর্থ উক্ত হইরাছে, তাহাই "পর: পরাণাম্" প্রভৃতি শ্লোকে বিশনভাবে বিশার অভিপ্রারে অরপাবস্থিত পরবাদ্মাররূপে ভগবান্ বিষ্ণুকে "অবিকারার শ্লোকে প্রথমতঃ প্রণাম করিয়া, পূনশ্চ ব্রহ্মা, বিষ্ণু, হিরণাগর্জরপ সূর্ত্তিবন্ধ এবং প্রধান (প্রকৃতি), কাল ও ক্ষেত্রেজ (জীব) অরপ ব্যষ্টি-সমষ্টি ভাবে অবস্থিত সেই ভগবানেরই নম্বার করিভেছেন। তাহার পর, "জ্ঞানস্থরপদ্" শ্লোকে ব্যষ্টি-জীবরূপে অবস্থিত পরমান্মার স্থভাব বা অরপ কথিত হইরাছে। অভএব, এস্থলে নির্মিশেষ বস্তুর প্রতীতি হইতেছে না।

<sup>(\*)</sup> পরে এব' ইতি (গ) পাঠ:।

যদি নির্বিশেষজ্ঞানরূপত্রক্ষাধিষ্ঠান-ভ্রমপ্রতিপাদনপরং শাস্ত্রম্ ; তর্হি,— "নিগুর্ণস্থাপ্রমেয়স্থ শুদ্ধস্থাপ্যমলাত্মনঃ। কথং সর্গাদিকর্তৃত্বং ব্রহ্মণোহ্ভ্যুপগম্যতে॥" [বিষ্ণু পু০, ১।৩।১]

ইতি চোগ্যয়,

''শক্তয়ঃ সর্বভাবানামচিস্ত্য-জ্ঞানগোচরাঃ। যতোহতো ব্রহ্মণস্তাস্ত সর্গাল্যা ভাব-শক্তয়ঃ।

ভবন্তি তপতাং শ্রেষ্ঠ পাবকস্থ যথোষ্ণতা॥" বিষ্ণু পু০, ১।৩।২] ইতি পরিহারশ্চ ন ঘটতে। তথা হি সতি — নিগুণিস্থ ব্রহ্মণঃ কথং দর্গাদিকর্ত্ত্বম্ ? ব্রহ্মণো ন পারমার্থিকঃ দর্গঃ; অপি তু ভ্রান্তিকল্পিত-ইতি চোল্ল-পরিহারো স্থাতাম্। উৎপত্ত্যাদিকার্যঃং দত্ত্বাদিগুণযুক্তাপরিপূর্ণ-কর্মবশ্যেয় দৃষ্টমিতি সত্ত্বাদিগুণরহিতস্থ পরিপূর্ণস্থাকর্মবশ্যস্থ কর্মসম্বন্ধানর্হস্থ কথং দর্গাদেং কর্ত্ত্বমন্থ্যাম্যত ইতি চোল্লম্। দৃষ্টদকলবিদজাতীয়স্থ ব্রহ্মণো যথোদিতস্বভাবস্থৈব জলাদিবিদজাতীয়স্থাগ্র্যাদেরোষ্ণ্যাদিশক্তি-বোগবং দর্বশক্তিযোগো ন বিরুধ্যত ইতি পরিহারঃ॥৮৮॥

মার বদি নির্বিশেষ একো জগং-ভ্রান্তি প্রতিপাদন করাই শান্তের অভিপ্রেত হয়, চাহা হটলে, 'নিগুলি, নিরবচ্ছিল্ল ( অসীম ), বিশুক্ত ও বিমলস্বভাব প্রদ্ধকেই স্কৃষ্টি-সংহারাদি কার্যাের কর্ত্তা বলিয়া স্বীকার করা হয় কিরপে' ? এইরূপ মাপত্তি, এবং 'হে তাপস শ্রেষ্ঠ ! বেংহতু জাগতিক বস্তানিচয়ের শক্তি সমূহ অচিস্তা—[ প্রাক্ত ] বুরির অগোচর; অভএব, মন্ত্রি। উষ্ণতা যেমন স্বভাবদির, তেমনি প্রক্ষের এই স্কৃষ্টি-সংহারাদি কার্যান্ত স্বভাবদির বস্তু-শক্তি বুরিতে হইবে।' এইরূপ পরিহার বা মীমাংসা, উভয়ই অসম্পত হইয়া পড়ে। বস্তু-গাল্তের ঐরপ তাৎপর্য্য হইলে প্রশ্ন হইত—নিগুলিপ্রক্ষ স্কৃষ্টি করেন কিরপে? এবং ভাহার উত্তর হইত—ব্রেক্ষর স্কৃষ্টি পারমার্থিক বা সত্তা নহে; পরস্ক প্রম-পরিকল্লিত। মতি পায় এই যে, যাহারা সন্ত্র, রক্ষঃ ও তমোগুলদপার, অপুণ্রভাব এবং কর্ম্মবিশ্ব, অর্থাৎ কর্মান্ত বিশ্ব অধীন; তাহাদিগকেই উৎপাদনাদি ক্রিয়া সম্পাদন করিতে দেখা বায়; কিন্তু বন্ধ বথন নিগুলি ( সন্ত্র, রক্ষঃ ও তমোগুল রহিত ), পরিপূর্ণ-স্বভাব এবং কর্মাধীনতা-শুল, মূর্থাৎ কম্মিন্ কালেও ভাহাতে কর্ম্ম-সম্বন্ধ হয় না, তথন তাহাকে স্কৃষ্টি-স্থিতি-সংহারের কর্তা বিলিয়া অস্পাক্তর করা যায় কিরপে? এইরূপ প্রশ্ন, এবং ভাহার উত্তরে,—জ্বাদি পিন্তের বিজ্ঞাতীয় অগ্নিতে বেরূপ স্বভাবসিদ্ধ উষ্ণতা গুল দৃষ্ট হয়, তেমনি স্বর্জ্বগৎ-বিলক্ষণ,

"পরমার্থস্থমেবৈকঃ" ইত্যাগ্যপি ন কৃৎস্কস্থাপারমার্থ্যং বদতি; অপি তু, কৃৎস্কস্থা (\*) তদাত্মকতয়া তদ্যতিরেকেণাবস্থিতস্থাপারমার্থ্যম্। তদেবোপপাদয়তি,—

"তবৈষ মহিমা যেন ব্যাপ্তমেতচ্চরাচরম্ ॥" বিষ্ণু পু৽, ১।৪।৩৮] ইতি ॥ যেন স্বয়েদং চরাচরং ব্যাপ্তম্; অতস্ত্বদাত্মকমেবেদং সর্বমিতি স্বদন্তঃ কোহপি নাস্তি। অতঃ সর্বাত্মতায়া স্বমেবৈকঃ প্রমার্থঃ। অত ইদমুচ্যতে—

ভাদৃশ নি গুণাদিস্বভাবসপার ব্রন্ধেও সর্কশিক্তি-সম্বন্ধ বিক্দ ছইতে পারে না; এইরূপ পরিহার করাই স্থাসক্ত হইত (†)॥৮৮॥

৮৯। আর "প্রমার্থ: ত্মেবৈক:", ( ভূমিই একমাত্র সভা বস্ত ) ইত্যাদি শ্লোকও বে, সমস্ত জগতের অসত্যতাই প্রতিপাদন করিতেছে, তাহা নহে; পরস্ত, সমস্ত জগংই তদাত্মক ( ভগবংস্কর্মপ ), স্ত্তরাং তাঁহাকে প্রিত্যাগ করিলে সমস্ত জগংই অসত্য বা মিথ্যা হইরা পড়ে, ঐ শ্লোক কেবল এই ক্লাই প্রতিপাদন করিতেছে।

'বোমার মহিনা দ্বারাই এই চরাচবদমনিত জ্বগং পরিবাপ্তি হইর। আছে; এই শ্লোকেও জ্বগতের পূর্বোক্ত ব্রহ্মাত্মকতাই প্রতিপাদিত হইতেছে। [ প্লোকটীর তাংপর্যা এই বে, ] থেহেতু তুমিই এই স্থাবর-জ্পমাত্মক জ্বগং ব্যাপিয়া রহিয়াছ; অতএব এই দমস্তই হ্বদাত্মক, অর্থাং তোমার স্ক্রপ, তোমাকে ছাড়িয়া কেহই নাই। অতএব, দর্বাত্মকরপে তুমিই একমাক সত্য প্লার্থ। এই কারণেই বলা হইয়াছে বে, '(হে ভগবন্) তুমি বে, দমস্ত জ্বগং ব্যাপিয়া

কুংল্লন্ডেতি (গ) চিহ্নিতপুরকে নোপলভাতে।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য্য, সচরাচর দেখা যায়, যাহায়া কোনও রূপ কার্য্য করিয় খাকে, তাহায়া সকলেই স্বন্ধ রের ও ত্রোগুণ সম্পর, সসীম বা পরিছের, এবং প্রাক্তন শুভাশুভ কর্ম-ফলে হ্বর্য হুঃব ভোগ করিয়া খাকে; পরস্ক, বাহায়া উক্ত ভাবাপর নহে, তাহাদিগকে কোন কার্য্য করিছে দেখা যায় না। এক যখন নিওঁদ, ফুডয়াং সরাদিগুণ তাহাতে গালিতই পারে না, তিনি যখন অপ্রায়ের, তখন অপূর্ণারও তাহাতে স্থান পাইছে পারে না এবং তিনি যখন বিশুদ্ধ ও অমলবভাব, তখন তাহাতে কর্মাধীনতা বা থুখ ছুঃখাদি সম্বন্ধ ও আমিতে পারে না; অখচ এই সকল গুণ না থাকিলেও যখন কর্ম করা সম্বন্ধ হয় না, তখন ত্রহ্মকে হাই বিভিন্নংহারের কর্মাও বলা যাইতে পারে না। ইহার উত্তরে বক্তব্য এই যে, কেবল দৃষ্টান্ত বলেই কোন নিয়ম নিশ্বম করা যায় না; বিশেষতঃ লৌকিক দৃষ্টান্তান্ত্রাক্র অলৌকিক কোন বস্তর অভাব বা অরূপ নির্মাণ করা একেবারেই অসম্ভব। দেখা যায়, সাধারণতঃ অলের সংম্পর্ণ মাত্রেই অগ্নি নির্মাণিত হুইয়া বায়, কিও বৈয়াতিক ও বাড়বায়ি অলের সংম্পর্ণ নির্মাণিত হয় না, বয়ং প্রকাশিত হয় বাড়ার না। ঠিক দেই নিশ্মই চলিতে পারে না। তিনি যীয় বিভিন্ন শক্তি প্রভাবে এই বিশাল অগতের স্বন্ধ, বিভিন্ন ও সংহার সম্পান্ত করিয়া থাকেন।

তবৈষ মহিমা,—যা সর্বব্যাপ্তিরিতি; অন্যথা তবৈষা ভ্রান্তিরিতি বক্তব্যম্। "জগতঃ পতে স্বম্" ইত্যাদীনাং পদানাং লক্ষণা চ (\*) স্থাৎ; লীল্যা মহীমুদ্ধরতো ভগবতো মহাবরাহস্ত স্ততিপ্রকরণবিরোধশ্চ॥

যতঃ কৃৎস্নং জগৎ জ্ঞানাত্মনা স্বয়া আত্মত্য়া ব্যাপ্তত্মেন তব মূর্ত্তম্, তম্মাৎ স্থদাত্মকস্বান্ধ্যভবসাধন-যোগবিরহিণ এতৎ কেবলদেব-মনুষ্যাদিরূপ-মিতি ভ্রান্তিজ্ঞানেন পশ্যন্তীত্যাহ,—"যদেতদ্ দৃশ্যতে" ইতি॥

ন কেবলং বস্তুতস্ত্বদাত্মকং জ্বগৎ (†) দেব-মনুষ্যাতাত্মকমিতি দর্শনমেব ভ্রমঃ; জ্ঞানাকার্নাণামাত্মনাং দেব-মনুষ্যাত্মথাকারত্বদর্শনমিপি ভ্রম ইত্যাহ,— ''জ্ঞানস্বরূপমখিলম্'' ইতি ॥

যে পুনরু দ্বিমন্তো জ্ঞানস্বরূপাত্মবিদঃ সর্বস্থ ভগবদাত্মকত্বানুভবসাধন-যোগযোগ্যপরিশুদ্ধমনসশ্চ, তে দেবমনুয়াদি-প্রাকৃতিপরিণামবিশেষ-শরীর-রূপম্পিলং জগচ্ছরীরাতিরিক্তজ্ঞানস্বরূপাত্মকং হুচ্ছরীরঞ্চ (‡) পশ্যস্তী-

রহিয়ছ, ইহা ভোমাবই মহিমা বা বিভৃতি বিশেষ'। নচেং মহিমা না বলিয়া বলা উচিত ছিল বে, 'ইহা ভোমার আস্থি।' আর এ পক্ষে "জগতঃ পতে তুম্" (তুমি জগতের পতি), ইতাাদি পদগুলিরও লক্ষণা করিতে হয়, অর্থাৎ জগৎ অসতা হইলে তাহার আবার পতি কি? স্থতরাং 'পতি' শব্দের পালক অর্থ না করিয়া অন্তরূপ অর্থ করিতে হয়। বিশেষতঃ, জগং অসতা হইলে, ভগবান্ মহাবরাহরূপ ধারণপূর্বক জগং উদ্ধার করিয়াছিলেন, বলিয়া বে স্ততি বর্ণিত আছে, তাহাও বিকদ্ধ বা অসক্ষত হইয়া পড়ে; কারণ, অসত্যের আবার উদ্ধার কি?

আর "বলেতৎ দৃশ্রতে" শোকেরও অভিপ্রার এইরূপ বে, যেহেতু তুমি জ্ঞানময়রূপে এই দমত জগং পরিবাপ্ত হইয়া রহিয়াছ, অতএব, এই দমত জগংই তোমার মূর্ত্ত (ইক্সিম-গ্রাহ্ছ) স্থল রূপ। শাজোক্ত যোগই তোমাকে এই ভাবে জ্ঞানিবার একমাত্র সাধন বা উপায়। বাহারা সেই যোগ-সাধনশ্র হইয়া এই দেবতা, মহুত্মাদি জ্ঞগংকে ভোমা হইতে পুণক্বিয়া দর্শন করে, তাহাদের সেই জ্ঞান সত্য নহে—অম্মাত্র।

বাত্তবিক পক্ষে, ব্ৰহ্মাত্মক জগৎকে দেবতা-মন্ত্যাদি আকারে দর্শন করাই যে, কেবল ভ্রম, ডাহা নছে; পরস্ক, জ্ঞানমর দেব-মন্ত্যাদি জগৎকে যে, কেবলই জ্ড়পদার্থাকারে দর্শন করা, ডাহাও ভ্রম। এই অভিপ্রায়ই "জ্ঞানস্বরূপমধিলম্" কথার ব্যক্ত করা হইরাছে।

আর যাহারা সন্ধ্রিসম্পন্ন, জ্ঞানময় আত্মতত্ত্তিজ্ঞ, এবং জগৎকে ভগবভাবে দর্শন করিবার সাধনীভূত যোগযুক্ত ও বিশুক্ষতিত্ত; তাহারা প্রকৃতির পরিণাম দেবভা-মনুষ্যাদি

কেল্বের' ইতি (গ) পাঠ:। পদানাং চ লক্ষণা' ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> अन्नदान (पन' इंडि (ग) (७) भाठेः।

<sup>(</sup>İ) জচ্জুরীরম্পগুস্তি<sup>,</sup> ইতি (শ) পাঠঃ।

ত্যাহ,—"যে তু জ্ঞানবিদঃ" ইতি। অন্যথা শ্লোকানাং পৌনরুক্ত্যং, পদানাং লক্ষণা, অর্থবিরোধঃ, প্রকরণবিরোধঃ, শাস্ত্রতাৎপর্য্য-বিরোধ\*চ (\*)॥

"তন্তাল্য-পরদেহেরু সতোহপ্যেকময়ম্" ইত্যত্র সর্বেধাল্পস্থ জ্ঞানৈকা-কারতয়া সমানেরু সৎস্থ দেবমনুষ্যাদিপ্রকৃতি-(†) পরিণামবিশেষরূপ-পিগুসংসর্গকৃতমাল্পস্থ দেবালাকারেল দৈতদর্শনমতথ্যমিত্যুচ্যতে, পিগুগত-মাল্লগতমপি দৈতং ন প্রতিষিধ্যতে। দেবমনুষ্যাদি-বিবিধবিচিত্রপিণ্ডের্ বর্ত্তমানং সর্বমাল্লবস্তু সম্মিত্যর্থঃ। যথোক্তং ভগবতা—

''শুনি চৈব শ্বপাকে চ পণ্ডিতাঃ সমদর্শিনঃ।''

"নির্দোষং হি সমং ব্রহ্ম"—ইভ্যাদিয়ু ॥ L গীতা০, ৫।১৮-১৯ ]

"তস্তাত্ম-পরদেহেযু সতোহপি" ইতি দেহাতিরিক্তে বস্তুনি স্বপর-বিভাগস্তোক্তত্বাৎ।

''যন্ত্রন্তোহস্তি পরঃ কোহপি''ইত্যত্রাপি নাল্মৈক্যং প্রতীয়তে। 'যদি

শ্রীররূপ সমস্ত অংগংকে জ্ঞানস্বরূপ তোমার (ভগবানের) শ্রীররূপেই দর্শন করে। "বে ড় জ্ঞানবিদঃ" (বাহারা জ্ঞানাভিজ্ঞ) শ্লোকেও এই ভাবই ব্যক্ত ইইয়াছে। ইহা অংগীকার ক্রিলে, পূর্ব্বোক্ত শ্লোকগুলির পুনক্তি দোষ হয়, শ্লোকস্থ পদগুলির লক্ষণা করিতে হয়, মুখ্যার্থের বিরোধ ঘটে, এবং প্রকর্ম ও তাৎপর্যোর বিরোধ উপস্থিত হয়।

"তন্তাত্ম-পরদেহেয়ু সতোহপ্যে কনমন্" (তিনি অদেহে ও পরদেহে বিজ্ঞমান পাকিষাও একরূপ),' এই স্থলেও এই ভাবই উক্ত ইইয়াছে যে, জ্ঞানরূপে সমস্ত আত্মা সমান—একরূপ ইইবেও প্রকৃতির পরিণাম দেব-মনুষ্যাদি বিশেষ বিশেষ আরুতি-সম্বন্ধ-নিবন্ধন তংসমূদ্যকে বে, অক্ষ ইইতে পৃথক্রূপে দর্শন করা, তাহা সত্য নহে—মিথাা, কেবল এই কথাই প্রতিপাদন করা ইইরাছে; কিন্তু দেহপিও ও অত্মান্ত্র যে, পরস্পর ভেদ আছে, তাহার প্রতিষেধ করা হয় নাই। ইহার তাৎপর্যা এই যে, আন্মা, দেবতা ও মনুষ্য প্রভৃতি নানাবিধ বিচিত্র পিণ্ড-সমূহে বর্ত্তমান থাকিয়াও সমান—একরূপ। ভগবান্ যাহা বলিয়াছেন,—'পণ্ডিতগণ, কুরুর ও চাণ্ডালে সমদর্শী হন।' 'এক্ষ নির্দ্ধোধ ও সর্ব্বিত্ত সমান,' ইত্যাদি। 'তিনি স্বীয় ও পরকীর দেহে বিশ্বমান থাকিয়াও সমান,' এই বাক্যে নিজ্ঞ দেহভিন্ন বস্তুতে তাহার বিভাগ ক্ষিত্ত ইইয়াছে।

আর, 'যদি আমা হইতেও অপর কেহ থাকে', এই হলেও আত্মার একত্ব ( অট্ডেড ডাব )

<sup>(♦)</sup> কক্ষণ্যার্থবিরোধঃ, শান্তবিরোধণ্ড' ইতি (গ) পাঠঃ। (†) বসুব্যাকুভিপরিণাম<sup>:</sup> ইতি (গ) <sup>পাঠঃ।</sup>

মত্তঃ পরঃ কোহপ্যহন্যঃ' ইত্যেকস্মিন্নর্থে পরশব্দান্যশব্দয়োঃ প্রয়োগাযোগাৎ। তত্ত্ব, পর-শব্দঃ স্বব্যতিরিক্তাত্মবচনঃ, অন্য-শব্দঃ তস্থাপি
জ্ঞানৈকাকারস্থাদ্ (\*) অন্যাকারস্থপতিমেধার্থঃ। এতত্ত্ত্তং ভবতি,—যদি
মদ্যতিরিক্তঃ কোহপ্যাত্মা মদাকারভূত-জ্ঞানৈকাকারাদন্যাকারেহিন্ত,
তদাহমেবমাকারঃ, অয়পান্যাদৃশাকার ইতি শক্যতে ব্যপদেক্ট্ম্ম। ন চৈবমন্তি, সর্বেষাং জ্ঞানৈকাকারস্বেন সমানস্থাদেবেতি ॥৮৯॥

"বেণুরন্ধু বিভেদেন" ইত্যত্রাপি আকার বৈষম্যমাত্মনাং ন স্বরূপকৃত্য্; অপি তু, দেবাদিপিও-প্রবেশকৃত্মিত্যুপদিশ্যতে, নালৈক্য্ । দৃষ্টান্তে চানেকরন্ধু বর্ত্তিনাং বাযুংশানাং ন স্বরূপেক্য্ ; অপি তু, আকারসাম্যমেব। তেযাং বায়ুত্বেনকাকারাণাং রন্ধু ভেদনিক্রমণ-(†) কৃতো হি ষড়্জাদিসংজ্ঞাভেদঃ। এবমাত্মনাং দেবাদিসংজ্ঞাভেদঃ। যথা (‡) তৈজ্ঞসাপ্য-

প্রতীত হয় না; তাহা হইলে 'বদি আমা হইতেও ভিন্ন ( অন্ত ) অপর কেহ।' এই শ্লেকে একই স্থলে 'পর' শক্তের প্রেরাগ সক্ষত হইত না। তন্মধা, 'পর' শক্তে প্র-ভিন্ন ( নিজের অভিরিক্ত ) আত্মাকে বুঝান হইরাছে, আর 'অন্ত' শক্তে পেই স্বব্যতিরিক্ত আত্মার একমাত্র জ্ঞানরপতা প্রতিপাদনপূর্বক অন্তর্জপতার ( অভ্নেপতার ) নিষেধ করা হইরাছে। ইয়াবও অভিপান এই ষে, 'যদি আমা হইতে অভিরিক্ত কোন আত্মা আমার জ্ঞানরপ হইতে পৃথক্ভাবে থাকিত, তাহা হইলেই 'আমি (ভগবান্) একপ্রকার এবং সে অন্তপ্রকার ইত্যাদিরপে রূপ-বিভাগ করা যাইত। কিন্তু জ্ঞানরপে সমন্ত আত্মাই ষ্পন সমান বা একরপ, তথ্ন পূর্ব্বাক্ত প্রকার বিভাগে যে আছে, তাহা বলা যান্ত না ॥৮৯॥

৯০। আর, আত্ম-সমূহের স্বরূপত: কিছুমাত্র বৈষম্য নাই; পরস্ক, বিভিন্নপ্রকার দেবাদিশরীরে প্রবেশ বশতই দেই বৈগক্ষণা উপস্থিত হইরা থাকে, ইহাই "বেণ্-রন্ধুবিভেদেন" শোকে প্রতিপাদিত হইরাছে; কিন্তু সমস্ত আত্মার একত্ব প্রতিপাদিত হর নাই। কারণ, প্রশিত দৃষ্ঠান্তে জানা যায় বে, বংশথণ্ডের বিভিন্ন রন্ধে, যে সমস্ত বারবীয় অবয়ব থাকে, সে শক্ষণের স্বরূপত: প্রক্যা নাই সভ্যা, কিন্তু আরুতিগত সাম্য আছে; অথীং প্রত্যেক রন্ধুগত বায়বীয় অংশগুলি ব্যক্তিগত ভাবে পৃথক্ পৃথক্ ইংলেও বস্তুত: উহারা বায়ু ভিন্ন আরু কিছুই নহে। সেই একই বায়বীয় অংশ সকল বিভিন্ন রন্ধু বায়া নির্গত হয় বলিয়া যে প্রকার 'বড্জ' (স্বনি বা স্বর্ধ) প্রভৃতি বিভিন্ন নাম প্রাপ্ত হয়। সেই প্রকার একাকার আত্ম-সমৃহরেও নানাবিধ দেহসম্বন্ধনিবন্ধন দেবতা প্রভৃতি ভিন্ন ভিন্ন দংজ্ঞা প্রাপ্তি হয় মাত্র। তেজ,

<sup>(\*)</sup> জ্ঞানৈকাকারত্বেন সন্ত্রাদিতি (প) পাঠ: ।

<sup>(†)</sup> निक् मर्गः ভদকৃত:' ইতি (খ, খ) পাঠ:।

<sup>(†) (</sup>क, थ) श्रृष्ठत्क 'यवा' भरमा मोखि।

পার্থিবদ্রব্যাংশভূতানাং পদার্থানাং তত্তদু ব্যক্তেনিক্যমেব; ন স্বরূপৈক্যম্। তথা বায়বীয়ানামংশানামপি স্বরূপভেদোহবর্জনীয়ঃ॥

"সোহতং দ চ স্বম্" ইতি সর্বাত্মনাং পূর্বোক্তং জ্ঞানাকারত্বং তচ্ছকেন পরাম্প্র তৎসামানাধিকরণ্যেন "অহং স্বম্" ইত্যাদীনামর্থানাং জ্ঞানমেবাকার ইত্যুপসংহরন্, দেবাল্যাকারতেদেনাত্মস্র ভেদ-মোহং পরিত্যজেত্যাহ। অন্তথা, দেহাতিরিক্তাল্মোপদেশ্যস্বরূপে, (\*) 'অহং স্বং সর্বমেতদাত্মস্বরূপম্' ইতি ভেদনির্দেশাে ন ঘটতে। অহং স্বমাদিশকানা-মুপলক্ষোে সর্বমেতদাত্মস্বরূপমিত্যানেন সামানাধিকরণ্যান্তপলক্ষণত্বমপি ন সঙ্গছতে। সোহপি যথোপদেশমকরােদিত্যাহ – "তত্যাজ ভেদং পরমার্থদৃষ্টিঃ" ইতি। কুতাংশ্চম্ম নির্ণয় ইতি চেৎ; দেহাত্ম-বিবেক-বিষয়ত্বাত্মপদেশস্য। তচ্চ—

''পিণ্ডঃ পৃথগ্ যতঃ পুংসঃ শিরঃপাণ্যাদি-লক্ষণঃ (†)।'' [বিষ্ণুপু০, ২। ১০। ৮৯] ইতি প্রক্রমাৎ ॥৯০॥

জল ও পৃথিবীর অংশসমূহ যেমন তেজ, জল ও পৃথিবীরণে একজাতীয় হইণেও স্বরপতঃ এক নহে, অর্থাৎ কোন এক অংশই অপের অংশের সহিত এক নহে, তেমনি বায়বীয় অংশ সমূহেরও যে স্বরপতঃ (ব্যক্তিগত) ভেদ আছে, তালা অস্বীকার করা যায় না॥

আর "সোহহং, স চ অম্" (সেই মামি ও সেই তুমি) ইত্যাদি বাক্যেও তংশকের ( দি পদের) বারা সমস্ত আত্মার জ্ঞানকারতা নির্দেশ করিয়া প্নশ্চ দেই জ্ঞানাকার আ্মার সহিত 'অহং' ও 'হং' পদের অভেদ নির্দেশে বাক্যের উপদংহার করায় বুঝা বায় যে, ঐ বাক্যও কেবল দেবতা প্রভৃতি বিভিন্ন আরুতি-ভেদে যে, আ্মারেত ভেদভান্তি, তাহারই পরিত্যাগের উপদেশ করিয়াছে মাত্র। নচেৎ দেহাতিরিক্ত আ্মার উপদেশ করিতে হইলে আমি, তুমি ও সমস্ত অগৎই আ্মাররস্বা বালয়া উপদেশ করা কথনও সঙ্গত হইতে পারে না। বাদি বল, প্লোকে "অহং, তুং" (আমি, তুমি) শব্দ থাকিলেও উহা উপলক্ষণমাত্র, অর্থাৎ ঐশর্প হইতে সমস্ত জ্ঞাৎই ব্রিভে হইবে। ভাল, সমস্ত জ্ঞাৎই যদি মিথ্যা হয়, তবে সেই মিথামিয়্ব লগ্ধ ও ব্রহ্মকে ব্রুতি হইবে। ভাল, সমস্ত জ্ঞাৎই যদি মিথ্যা হয়, তবে সেই মিথামিয়্ব লগ্ধ ও ব্রহ্মকে বর্ধন এক—অভিন্ন বালয়া নির্দেশ করা হইয়াছে, তথন আর 'উপলক্ষণ' (একই শব্দে মুথার্থ ও অল্লার্থ প্রতিপাদন ) করাও সঙ্গত হয় না। যাহাকে উপদেশ করা হইয়াছিল, তিনিও যে, উপদেশাহ্যায়ী কর্ম্ম করিয়াছিলেন, 'তিনি পরমার্থ জ্ঞান লাভ করিয়া ভেদ-বুজি ত্যাপ করিয়াছিলেন।' এই বাক্যে তাহাও বাক্ত ইয়াছে। দেহাত্ম-বিবেক, অর্থাৎ দেই হইতে আত্মার পার্থক্যপ্রতিপাদন করাই যথন উক্ত উপদেশের উদ্দেশ্য, তথন আর 'এর্গ দিলান্ত কিনে জানা যায় ?' অর্থাৎ ঐরপ সিদ্ধান্তের কোন হেতু মাই, বলা বায় না।

<sup>(\*)</sup> দেহান্তভিরিজোপদেশু' ইতি (ক, ধ) পাঠ:।

<sup>(+)</sup> भागांगिनकनः' देखि (न) भार्रः।

"বিভেদজনকে২ জ্ঞানে" ইতি চ (\*) নাত্ম-স্বরূপৈক্যপরম্; নাপি জীব-পরয়োঃ। আত্ম-স্বরূপেক্যম্ (†) উক্তরীত্যা নিষিদ্ধম্। জীব-পরয়োরপি স্বরূপেক্যং দেহাত্মনোরিব ন সম্ভবতি। তথা চ শ্রুতিঃ,—

''দ্বা স্থপর্ণা সযুজা সখায়া সমানং রক্ষং পরিষম্বজাতে।

তরোরন্যঃ পিপ্পলং স্বাদন্ত্যনশ্বমন্যোহভিচাকশীতি॥" [মুণ্ড০, এ১।১ ]
"খাতং পিবন্তো স্থকৃতস্থ লোকে গুহাং প্রবিষ্টো পরমে পরার্দ্ধ্যে।
চারাতপো ব্রহ্মবিদো বদন্তি পঞ্চারয়োয়ে চ ত্রিণাচিকেতাঃ॥" [কঠ০, এ১]
"অন্তঃপ্রবিষ্টঃ শাস্তা জনানাং সর্ববাত্মা" ইত্যাচ্যা। [যজুরারণ্যকে, এ২০]।

্হস্ত-মস্তকাদিময় দেহপিও ইইতে আল্লা পৃথক্ বা অতিরিক্ত। ইত্যাদিরপ উপক্রম বাক্য ১ইতেই [ ঐরপ দিরাপ্ত স্থিরীকৃত হইতে পারে ] ॥৯০॥

চা। আর পূর্বোক্ত 'ভেদেংপাদক অজ্ঞান সম্পূর্ণ বিনষ্ট হইলে,' এই বাকাও আত্মার স্বন্ধত: একত্ব প্রতিপাদন করিতেছে না, কিংবা জীব ও পরমাত্মার অভেদ জ্ঞাপন করিতেছে না; [পরস্তু] উক্ত বাকো পূর্বোক্ত শ্রুতি স্থানান্ত্মারে আত্মার স্বন্ধতঃ একত্বই নিষিদ্ধ হইরাছে। বস্তুতঃ দেহ ও আত্মার বেমন একত্ব সম্ভবপর হয় না, তেমনি জীবেরও পরমাত্মার সহিত ঐক্য অসভব। নিম্নোচ্ত শ্রুতিও এইকপাই বলিতেছেন,—'তৃইটী পন্ধী একটী সুক্ষে (দেহে) অবস্থান করে, তাহারা সহচর ও স্বা (সমান স্বভাব)। দেই উভিচের মধ্যে একটী পন্ধী (জীব) পরিপক (ভোগের উপযুক্ত) পির্মণ (কর্ম্মকরে, আর অপর পন্ধীটী (পরমাত্মা) ভোগ করেন না,—কেবল দর্শন করেন, অর্থাৎ কর্মকরের সাল্ধী হন।' 'ত্রন্ধিন্ ও পন্ধায়িগণ এবং তিনবার যাহারা 'নাচিকেত' অগ্নি চরন করিয়াছেন, তাহারা বলেন যে, এই লোকে (দেহে) পুণ্য-ফলভোক্তা, এবং ছারা ও আনোকের ভায় (বিক্লন্ধ স্বভাব) তৃইটী বস্তু (জীব ও পরমাত্মা) বৃদ্ধিরূপ অত্যত্তম গুহার প্রবিষ্ট প্রকাশমান) হইয়া অবস্থান করিতেছে।' (‡) 'তিনি সর্বাত্মক এবং সর্ব্বনের অন্তরের প্রবিষ্ট প্রকিল্পা শাসন করেন।' ইত্যাদি।

<sup>(\*)</sup> নাগ্রৈক্যপরন্' ইতি (গ) পাঠঃ । (†) অত্রবর্গনৈক্যন' ইতি (গ) পাঠঃ, প্রানাদিক এব।

(!) চাংপর্য, — ষড়াপি শ্রুতিতে "ঋতং পিবস্তৌ" বলার জীব ও পরমান্ত্রা, উভয়কেই কর্ম্ম-ক্ষুত্রের ভোজা বলিয়া
নির্দেশ করা ইইয়াছে দত্য, তথাপি বুঝিতে ইইবে যে, জীবই প্রকৃত পকে কর্মকল ভোগ করে, পরমান্ত্রা বলং
ভোগ করেন না—জীবকে ভোগ করান মাত্র, এই কারণে পরমান্ত্রাকেও "পিবস্তৌ" পদে ভোজা বলা ইইয়াছে।

অব্বা, বছলোক একত্র থাকিয়া মন্তকে ছত্রধারণ করিলে বেরূপে তন্মধ্যগত এক জন ছত্র ধারণ
না কবিলেও সেই জনসংঘাতকে "ছত্রিণঃ" (ছত্রধারিশণ) বলা ইইয়া ধাকে, সেইয়াপ জীবগণ ভোগ করে,
গরমান্ত্রা ভোগ করে না, সত্যা, কিন্তু ভোজা জীবের সহিত একত্র নির্দিষ্ট হওয়ায় জীবের ভোগেই ভাহারও
ভোগ কলিত ইইয়াছে, সেই হেতুই "পিবস্তৌ" বলা ইইয়াছে।

শিক্ষাচার্য্য বলিষ্ট্রেন,—পঞ্চাগ্নি শক্ষের অর্থ্-পৃত্ত। তাহার ব্যাখ্যাচ্ছলে জানন্দায়ির বলিয়াছেন

অস্মিন্নপি শান্ত্রে,—

"দ সর্ব্বভূতপ্রকৃতিং বিকারান্ গুণাদিদোষাংশ্চ মুনে ব্যতীতঃ।
অতীতসর্ব্বাবরণাহিথিলাত্মা তেনাস্কৃতং যদ্ ভূবনান্তরালে॥"
"সমস্তকল্যাণগুণাত্মকোহসোঁ"। "পরঃ পরাণাং সকলা ন যত্র।
ক্রেশাদয়ঃ সন্তি পরাবরেশে।" [বিষ্ণুপুত, ৬।৫।৮৩-৮৫]
"অবিদ্যা কর্ম্মশংজ্ঞান্যা তৃতীয়া শক্তিরিয়তে।।

যয়া ক্ষেত্ৰজ্ঞশক্তিং সা বেষ্টিতা নূপ সর্ববিগা।" [বিষণুপু০, ৬।৭।৬১-২] ইতি ভেদব্যপদেশাৎ। "উভয়েহপি হি ভেদেনৈনমধীয়তে।" [ব্রহ্মসূ০, ১।২।২১], "ভেদব্যপদেশাচ্চান্তঃ।" ব্রহ্ম সূ০, ১।১।২২], "অধিকস্ত ভেদনির্দেশাৎ।" [ব্রহ্ম সূ০, ২।১।২২ ট ইত্যাদিসূত্রেয়ু চ। "য আত্মনি তিষ্ঠান্থানাহন্তরো যমাত্মা ন বেদ, যস্থাত্মা শরীরম্,

বেংহতু, এই বিফুপুবাণেও 'তিনি (ভগবান্) সর্বাভ্তের উপাদান—প্রকৃতি ও তিহিকার এবং সর্বাপ্রকার গুণ-দোষেব অগীত, সর্বাপ্রকার জ্ঞানাবরণরহিত ও সর্বাভ্তের আলা স্বরূপ; ভ্রন মধাবর্তী বস্তানিচর তাহা হারা পরিব্যাপ্ত হইরা আছে।' 'তিনি সর্বাপ্রকার মঙ্গণমন্ব গুণগণে পূর্ণ, শ্রেষ্ঠ অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠতর; সেই সর্বেশ্বর—ভগবানে ক্রেশাদি দোষ বিজ্ঞান নাই।' 'হে নৃপতে। সেই ভগবানের অবিজ্ঞা-কর্ম নামক একটা তৃতীর শক্তি আছে, বাহা হারা সর্বাগত সেই ক্ষেত্রক্ত শক্তিও বেষ্টিত (বশীক্তত) হইরা আছে।' ইত্যাদি শ্লোকে পরস্পর ভেলের উল্লেখ আছে। কাথ-শাখী ও মাধ্যান্দিন-শাখী, উভয়েই অন্তর্যামীকে জীব হইতে পূথক্ করিয়া পাঠ করিয়াছেন।' ' শ্রুতিতে ] জীব ও অন্তর্যামীর ভেদোরেধ থাকার [ বুঝিতে হইবে যে, ] অন্তর্যামী পরমাত্রা জীব হইতে পূথক্ বা ভির। ' শ্রুতিতে ] ভেদনির্দেশ থাকার বন্ধ পদার্থ টী জীব হইতে অধিক বা পূথক্।' ইত্যাদি স্থে, 'বিনি আত্রাতে বর্ত্তমান, অধচ আ্রা হইতে পূথক্, আ্রা বাহাকে জানে না; অবচ, আ্রাই বাহার শরীর বা অভিব্যক্তির স্থান, এবং বিনি অভ্যন্তরে থাকিয়া আ্রাকে সংয্মিত বা

বে, দক্ষিণাগ্নি, পাৰ্হপত্য, আহৰনীয়, সভ্য ও আৰমধ্য, এই পাঁচপ্ৰকান্ন অগ্নির সেবককে পঞ্চি বলে। অথবা, আকাশ, পৰ্জ্জা (মেব,) পৃথিবী, পৃক্ষ, ঘোষিং (স্ত্রী), এই পঞ্চ পদার্থকে হাহার অগ্নি-জ্ঞানে উপাদনাকরে, তাহারাই পঞ্চিগ্নি শন্ধবাচ্য। ছান্দো:গ্যোপনিবদের বঠ প্রপাঠকে এ কথা বিস্তৃত ভাবে বর্ণিত আছে।

ত্তিনাচিকেতা শংসর অর্থ—বাহারা নচিকেতার পরিজ্ঞাত অগ্নিকে তিনবার চরন বা আরাধনা করিরাছে। নচিকেতানামক কবিকুমার যমগালের নিকট যাইয়া বে অগ্নির ওত্ব অবগত হইঃছিলেন, সেই অগ্নি নোচিকেতা নামে প্রসিদ্ধ। কঠোপানিবদে এই তত্ত্বিবৃত আ.ছ।

য আত্মানমন্তরো যময়তি।" [রহদা৹, ৫।৭।২২] "প্রাজ্ঞেনাত্মনা সংপরিষক্তঃ।" (\*) [রহদা৹,৬।৩।২১।]। "প্রাজ্ঞেনাত্মনাম্বারূঢ়ঃ।" [রহদা৹,৬।৩।] ইত্যাদিভিক্নভয়োরন্যোত্যপ্রত্যনীকাকারেণ স্বরূপ-নির্ণয়াৎ॥৯১॥

নাপি সাধনাকুষ্ঠানেন নিমুক্তাবিত্যস্ত পারেণ স্বরূপেক্যসম্ভবঃ, অবিত্যা- ও গ্রায়ন্বযোগ্যস্ত তদুনর্হসাসম্ভবাৎ । যথোক্তম্,—

"পরমাত্মাত্মনোর্যোগঃ পরমার্থ ইতীয়াতে।

মিথ্যৈতদন্মদ্ৰব্যং (†) হি নৈতি তদ্দ্ৰব্যতাং যতঃ॥"

[বিষ্ণুপু৹, ২।১৪। ২৭] ইতি॥

মুক্তস্ত তু তদ্ধর্মতাপত্তিরেবেতি ভগবদ্গীতাসূক্তম্,—

"ইদং জ্ঞানমুপাশ্রিত্য মম দাধর্মাগতাঃ।

সংগ্ৰহপি নোপজায়ত্তে প্ৰলয়ে ন ব্যথন্তি চ॥" [গীতা॰, ১৪।২] ইতি॥

পরিচালিত করেন। 'এই [ফ্রীব] প্রাক্ত-পরমাত্মার সহিত সন্মিলিত হইরা [বাহ্ন ও মাজান্তরীণ কোন বিষয় জ্ঞানিতে পাবে না ]।' [জ্ঞীব] প্রাক্ত-পরমাত্মাধিষ্টিত [হইরা গমন করে]।' ইত্যাদি প্রান্তি দ্বারা জ্ঞীব ও প্রমাত্মার প্রস্পর বিলক্ষণ (ভিন্নপ্রকার) রূপ নির্মাণত হইয়াছে॥৯১॥

ন্থ। আর সাধন বিশেষের অনুষ্ঠান ধারা অবিত্যা-ক্ষয়ের পর জীবের কথনই পরমাত্মার সহিত এক হ লাভ সম্ভবপরও হয় না; কারণ, সবিত্যার যথন জীবকে আশ্রম করিবার যোগাতা (ক্ষমতা) রহিয়াছে, তথন জীব তাহার (শ্ববিত্যার) আক্রমণ-ক্ষমতা লোপ করিতে পারে না, ফিতরাং অবিত্যা-সম্বদ্ধ জীব কথনই পরমাত্মার সহিত একত্ব পাভ করিতে পারে না)। বিষ্ণু-প্রাণেও এইরূপ উক্ত আছে,—'জীবাত্মা ও পরমাত্মার যোগ বা একত্বকে যে, পরমার্থ (সত্য ) বিল্যা মনে করা হয়, ইহা মিথ্যা অর্থাৎ নত্য নহে; কারণ অত্য তব্য কথনও অত্য-ত্রবাত্ম লাভ করিতে পারে না, অর্থাৎ এক পদার্থ (জাব) কথনই অপর পদার্থ (পরমাত্মা) হইয়া বাইতে পারে না। মুক্ত প্রথম যে, ভগবানের গুণই প্রাপ্ত হন, [স্বরূপ প্রাপ্ত হন না, ] তাহা ভগবদ্গীতারও স্পত্রিরূপে উক্ত আছে,—'এই প্রকার জ্ঞান (‡) অবলম্বন দারা যাহারা আমার সমান ধর্ম্ম লাভ করে, তাহারা স্প্রকালে প্রর্বার জ্ঞাধারণ করে না, এবং প্রলম্বনাত্ম

 <sup>(\*)</sup> আয় য়ঢ়ত-পাঠয় মাধা দিন-শাধাদয়ত:। (†) অয়য়৸ৢবা মতি (গ, য়) পাঠ:।

<sup>(;)</sup> তাৎপর্য্য,—'হে অর্জ্জুন ! আমিই কারণরূপে স্বীয় শক্তি মায়াতে চিদাভাসরূপে জীব-সন্নিবেশ করিয়া বাকি, তাহার ফলেই ব্রহ্মাদি তৃণপর্যন্ত সমন্ত ভূত প্রান্তভূতি হইয়া থাকে।' ইত্যাদি বাক্য দারা ভগবান্ ভগবলাতার চতুর্দশ অধ্যায়ে অর্জুনকে যে সকল উপদেশ দিয়াছেন, তাহাই এথানে 'এইপ্রকার জ্ঞান' বর্ধার প্রতিপান্তা।

ইহাপি,—

"আত্মভাবং নয়ত্যেনং (\*) তদ্ব ক্ষা ধ্যায়িনং মুনে।

বিকার্য্যাত্মনঃ শক্ত্যা লোহমাকর্ষকো যথা।।" বিষ্ণুপু৹,৬।৭।০০] ইতি। আত্মতাবমাত্মনঃ সভাবম্। নহাকর্ষকস্বরূপাপত্তিরাক্ষ্যমাণশু। বক্ষ্যতি চ, "জগদ্যাপারবর্জং প্রকরণাদসন্নিহিতত্বাচ্চ।" [ব্রহ্মসূ৹, ৪।৪।১৭]। "বেতাগমাত্র-সাম্যলিঙ্গাচ্চ।" [ব্রহ্মসূ৹, ৪।৪।২১]। "মুক্তোপস্প্যব্রপদেশাচ্চ।" [ব্রহ্মসূ৹, ১।০৷২ ইতি। রতিরপি, "জগদ্যাপারবর্জং সমানো জ্যোতিষা" ইতি। দ্রমিড্ভাষ্যকারশ্চ, "দেবতাসাযুজ্যাদশরীরস্থাপি দেবতাবং (ণ) স্বার্থসিদ্ধিঃ স্থাদ্" ইত্যাহ।

মার কপ্ত পায় না।' এই বিষ্ণুপুরাণেও আছে যে,—'মাকর্ষক (মুদ্রা) যেরপ সীয় শক্তি প্রপ্রভাবে বিকার্য্যের ( যাহাকে অন্তর্রূপ করিতে হইবে, দেই ) [ লোহের দোষ বিনষ্ট করিয় ] আত্মভাব প্রাপ্ত করায়, অর্থাৎ অগ্লির মত করিয়া দেন।' (।) এই স্থানে 'আত্মভাব' শব্দের অর্থ 'নিজের স্বভাব' (কিন্তু তন্তাব-প্রাপ্তি নহে); কেননা, আরুষ্যমাণ লোহ কথনই আকর্ষক অগ্লির স্বরূপ হইরা যায় না। এই ব্রহ্মহত্রেও বলিবেন ধে, '[মুক্ত পুক্ষ ] কেবল জগৎ-নির্মাণ ভিন্ন সমস্ত কার্যেই সমান ক্ষমতা লাভ করে, কারণ, দেইরূপই প্রকরণ, এবং জগৎ-রচনার কণাও এখানে নাই।' 'কেবল ভোগ-বিষয়েই ব্যানের সহিত মুক্ত পুক্রের দাম্য বা সাদৃগ্র আছে।' আর 'মুক্ত পুক্রেরা তাহাকে প্রাপ্ত হন, এইরূপ উল্লেখ থাকায়ও [ বুঝিতে হয় ধে, জীবও ব্যহ্মর একত্ম হয় না ]।' "জগয়াপারবর্জ্নমৃ' হত্ত্রের র্ভিত্তেও ( ব্যথাপ্রছেও ) আছে ধ্যে, [ 'মুক্ত পুক্রের ] অগৎ রচনা করিবার ক্ষমতা পান না, কেবল জ্যোতিতেই ভগবানের সমান

 <sup>(\*)</sup> প্রাণেত 'নহত্যেরং' ইতি পাঠো দৃগতে।
 (r) স্বার্থিদিদ্ধিরিতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা,—লোহের অভ্যন্তরন্থিত দোষ রাশ আক্ষণ করিয়া বাহির করে বলিয়া অগ্নিক 'আক্ষক' বলা হইযাছে। অগ্নি বেরপ লোহের দোষরাশি বিদ্রিত করিয়া লোহকে নজের মত উজ্জ্ব আলোক্ষয় ও উণ্ণ করে, তত্রপ, ভগবান্ও নিজের উপানক ভক্ত বর্গের হাদয়গত কামাদি দোষরাশি বিনষ্ট করিয়া তাহাদিগকে নিজের অনুরূপ গুণ ও ক্ষনতাসম্পন্ন করেন, কেন্ত কথনও ভক্তের সহিত এক হইযা যান না। অক্তরও এই কথাই উক্ত হইযাছে, "যথাগ্রিফ্রপাতশিখ্য কক্ষং দহতি সানিলঃ। তথা হবি ছিতো বিক্রোগিনাং সর্কাকিন্ধিন।" অর্থাৎ বাগু-সহকৃত অগ্নি যে প্রকোঠে থাকে, তাহা যেমন অভিরে পদ্ম করিয়া কেলে, তেমনি বিষ্ণুও যে যে যোগীর হৃদয়ে হান পান, সেই সকল যোগীর হৃদয়পত সর্ব্ব পাপ—দোষ বিনষ্ট করেন। এথানে কেবল গাপরূপ দোর-ধ্বংসের কথাই উক্ত হইয়ছে, কিন্তু, ভগবানের সহিত এক হইবার কথা ত বলা হয় নাই। প্রীধ্য স্বামীর মতে 'আকর্ষক' অর্থ অয়ন্ধান্ত মণি।

শ্রুত্য শ্রুত্য বিদ্যানমনুবিল্ল ব্রজন্ত্য তাংশ্চ সত্যান্ কামান্, তেষাং সর্বেষু লোকেষু কামচারো ভবতি।" [ছান্দো০, ৮। ১।৬], "ব্রহ্মাবিদাপ্রোতি পরম্।" "সোহশ্বতে সর্বান্ কামান্ সহ ব্রহ্মণা বিপশ্চিতা।" [তৈত্তি০, আনন্দ০, ১।১-২]। "এতমানন্দময়মালানমুপসংক্রম্য ইমান্লোকান্ কামান্নী (\*) কামরূপ্যকুরন্।" [তৈত্তি০, ভ্রু০, ১০।৫]। ["স তত্র পর্যোতি।" [ছান্দো০, ৮।১২।০]। "রসো বৈ সং। রসং হ্যেবায়ং লক্ষ্যনন্দীভবতি।" [তৈত্তি০, আনন্দ০, ৭।১]।

''যথা নতাঃ স্থান্দমানাঃ সমুদ্রেহস্তং গচ্ছন্তি নাম-রূপে বিহায়। তথা বিদ্বান্ নামরূপাদ্বিমুক্তঃ পরাৎ পরং পুরুষমুপৈতি দিব্যম্॥'' [ মুণ্ড০, এ২৮ ]

তদা (†) বিদ্বান্ পুণ্য-পাপে বিধ্য় নিরঞ্জনঃ পরমং সাম্যযুপৈতি॥" । মুও॰, গাসাও ] ইত্যাদ্যাঃ॥ ৯২॥

হন'। জুমিড় ভাষ্যকারও (।) বলিয়াছেন যে,—'ভগবৎ-সাযুজ্য লাভ করায় মুক্ত পুরুষেরও ভগবানের মত সর্ক্রিষয়ে সিদ্ধি ( প্রত্যক্ষ-জান ) লাভ হয়'॥

'যাহারা উক্ত প্রকার আয়াকে এবং পূর্ব্বোক্ত সতা কামনা সমূহ অবগত হইয়া ইহলোক হইতে প্রয়াণ করে, তাহাদের সর্ব্ব জগতে স্বাধীনতা লাভ হয়।' 'গ্রেক্সন্ত পুরুষ প্রমায়াকে প্রাপ্ত হন।' 'দেই মুক্ত পুরুষ সর্ব্বজ্ঞ ব্রেক্সর সমস্ত অভীপ্ত ফল ভোগ করের।' 'এই আনন্দময় আয়াকে প্রাপ্ত হইয়া ইচ্ছারুদাবে সর্ব্বপ্রকার কামা ফল ভোগ করিয়া থাকেন।' 'তিনি (মুক্ত পুরুষ) সেধানে গমন করেন।' 'তিনি (ব্রক্ষ) রস-স্বরূপ। জীব দেই রসময়কে ত্রক্ষকে) প্রাপ্ত হইয়া আনন্দবান্হয়।' 'নদী সকল বেরুপ নিজ-নিজ্ব নাম ও রূপ (আরুতি প্রকৃতি) পরিতাগ করিয়া সমুদ্রে অন্তমিত বা মিলিত হয়, দেইরূপ অন্ধ্রজ্ঞ প্রকৃষ স্বীয় নাম ও রূপ হইতে বিমুক্ত হহয়া দেই প্রাংপর দিবা (অলোকিক) পুকৃষকে প্রাপ্ত হন।' 'দেই প্রকার বিদ্বান্পুরুষ পাপ ও পুণ্য পরিতাগ করিয়া এবং সর্ব্বপ্রকার দেয়ি বিমুক্ত হইয়া অভিশন্ধ সমহা (ভগবানের সমানরূপতা) লাভ করেন।' ইত্যাদি শ্রুতিসমূহও পূর্ব্বোক্ত সাম্যবাদেরই সমর্থন করিতেছে॥১২॥

<sup>&</sup>lt;sup>(\*)</sup> কামান্ নিকামরপেণ সঞ্জন্মিতি (গ) পাঠঃ। (†) 'তথা' ইতি (খ) পাঠস্ত প্রাথাদিক এব ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা, — এখানে 'বৃত্তি' অর্থ বোধাখনকৃত এক্ষত্তের ব্যাখ্যা। বোধাখন ও জমিডাচার্যা, উভ্যেই শ্বরাচার্ত্যের পূর্ববিত্তা লোক। তাহারা উভ্যেই বিশিষ্টাইছতবাদী ছিলেন, এবং বিশিষ্টাইছতহতে এক্ষত্তের বিস্তৃত ব্যাখ্যার রচনা করিয়া যান। তল্পধা, বোধায়নকৃত ব্যাখ্যার নাম 'বৃত্তি', আর জমিড্কৃত ব্যাখ্যার নাম ভাষা বাজিম্ভভাষ্য। শক্ষরশামী এক্ষত্তের ভাবো স্থানে ভাবেন ভাবেন বাজিম্ভভাষ্য। শক্ষরশামী এক্ষত্তের ভাবো স্থানে ভাবেন বাংলি মত উদ্ধৃত করিয়া পঞ্চ করিয়াছেন।

প্রবিভাস্থ সর্বাস্থ সঞ্চামেব ব্রেক্সাপাশুন্, ফলং চৈক্রপুনেব। অতো বিভাবিকল্ল ইতি সূত্রকারেণৈব "আনন্দাদয়ঃ প্রধানশু॥" [ ব্রক্সসূত্র, ৩।৩।১১]। "বিকল্পোহবিশিষ্টফলত্বাৎ॥" [ ব্রক্সসূত্র, ৩।৩।৫৯] ইত্যাদিযুক্তন্। বাক্যকারেণ চ সগুণস্থৈবোপাশুত্বং বিভাবিকল্পশ্চেক্তিং, "যুক্তং তল্যুণকোপাসনাং" ইতি। ভাষ্যকৃতা [ দ্রমিড়েন ] ব্যাখ্যাতং চ, 'যুক্তপি সচ্চিত্রং' ইত্যাদিনা॥

১০। সমস্ত পর্বিভায় (ব্রুবিভায়) সগুণ ব্রুই একমাত্র উপাস্থ এবং ব্রুবার সালি বাভই তাহার কল, (কিন্তু ব্রুবের সহিত একর লাভ নহে)। এই কারণে স্বয়ং স্ত্রুকার —বেদবাসেও "আনন্দাদ্রঃ প্রধানস্থ" (সভা, জ্ঞান ও আনন্দ প্রভৃতি গুণসন্হ প্রধান — ব্রুবের সম্বরে গ্রহণীয়), এবং "বিকরোহবিশিষ্টকলগ্রাং", (সর্ব্রেই যথন ফল সমান, তথন ইচ্ছামত যে কোন একটা বিভা অবলম্বন করিবে), এই স্ত্রেরয়ে বিভাবা উপাসনাসম্বরে বিকর-(¹) বিধিবিভিত ক্রিয়াছেন। বাকাকারও "যুক্তং তদ্গুণকোপাসনাং।" (উপাসক সপ্তণের উপাসনা করায় গুণবুক্ত অর্থাং সপ্তণ ব্রুবাছেন। (†) ভাষ্যকার দ্রমিড়ার্যান্ত "যুভিগ প্রক্রিয়াছেন। (†) ভাষ্যকার দ্রমিড়ার্যান্ত "যুভিগ সচ্চত্তঃ" (য়িন্ত্র স্বিজ্ঞা-নিরত্রত) ইত্যাদি বাকো উক্ত অভিপ্রায় ব্রুক্ত ক্রিয়াছেন।

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা,—কোন স্থানে তুলাকপে একাধিক বিষয়ের উপদেশ থাকিলেও যে, ইচ্ছাকুসারে তল্লথা হঠতে বিষয়গ্রহণের ব্যবস্থা, তাহাকে 'বিকল্প' বলে। সর্থাৎ বৃক্তিত হইবে, বিকল্পবিধিস্থানে, করার ইচ্ছাই বলবন্তর। করা ইচ্ছা করিলে বিহিত্ত বিষয় গুলির মধ্যে যে কোন একটা, তুইটা, তিনটা খা সমস্ত গুলিও গ্রহণ করি ত পারেন। জ্ঞালোচ্য স্থানে—"জ্ঞানন্দাদয়ঃ প্রধানস্ত" স্ত্রে উপদেশ করিলেন বে, যে যে স্থানে প্রক্ষের উপাসনা বিহিত্ত আছে, সেই সকল স্থানে উল্লেখ না থাকিলেও নির্দ্ধান্ত, সত্যাই, চিং ও আনন্দ প্রস্তুতি গুণ সমুদ্র প্রধানীভূত ব্রন্ধে সংখ্যোক্ষত করিয়া উপাসনা করিবে। তাহার পব, "বিকল্পোহবিশিষ্ট-ফলস্থাং" স্থ্রে বলিলেন যে, ভিন্ন গুণংখাগে ব্রন্ধবিদ্ধা অনেকপ্রকার, কিন্তু প্রভাক উপাসককেই বে, সেই সমস্ত পরবিদ্ধারই জ্ম্পুলিন করিতে হইবে, তাহা নহে। সকল পরবিদ্ধারই ফ্রিব্রু বিকল্পবাধ্যি, তথন যাহার যেটা ইচ্ছা হয়, ভিনি সেই উপাসনাটাই গ্রহণ করিতে পারেন। এইরপ ব্যব্যাকে 'বিকল্পবাধান

<sup>(1)</sup> তাৎপৰ্যা,—'বাক্যকার' এক জন প্রসিদ্ধ বিশিষ্টাবৈত্ব।দী, তিনি দ্রমিড়াচার্য্য অপেকাও প্রাচীন প্রস্কার; তাহার অপর নাম 'টক'। তাহার কথার অভিপ্রায় এই ে, সগুণ ভিন্ন নিপ্ত'ণের যথন⊾উপাসনাই হইতে পারে না, তথন উপাসকের প্রাণ্য (লভ্য) ব্রহ্মও সগুণাভিন্ন নিপ্ত'ণ হইতে পারেন না। কারণ, উপাসনা ও তাহার এল বে, একট প্রকার এইয়া থাকে, ইহা এক প্রকার সর্কবাদিসিদ্ধ।

"ব্রহ্ম বেদ ব্রহৈদ্ধন ভবতি।" [মুগু০, ৩২।৯] ইত্যত্রাপি,—
"নাম-রূপাদ্বিমুক্তঃ পরাৎ পরং পুরুষমুপৈতি দিব্যম্।" [মুগু০,
৩২।৮]। "নিরঞ্জনঃ পরমং সাম্যমুপৈতি।" [মুগু০, ৩।১।০]। "পরং
জ্যোতিরুপদম্পত্য স্থেন রূপোভিনিপ্পত্যতে।" [ছান্দো০, ৮। ১২।২]
ইত্যাদিভিরেকার্থ্যাৎ প্রাকৃত-নামরূপাভ্যাং বিনির্গ্যুক্তম্ম নিরস্ততংকৃতভেদম্ম
জ্যানৈকাকারতয়া (৯) ব্রহ্মপ্রকারতোচ্যতে। প্রকারেক্যে চ তত্ত্বব্যবহারো
মুগ্য এব; মুথা, — সেয়ং গৌরিতি॥ স্যত্রাপি,—

"বিজ্ঞানং প্রাপকং প্রাপ্যে পরে ত্রহ্মণি পার্থিব।

প্রাপনীয়স্তবৈধনাত্রা প্রক্ষীনাশেষভাবনঃ॥" [বিষ্ণুপু৹, ভাণা৯৩ ] ইতি।

মাব, '[বহ্নবিং পুক্ষ]নাম ও রূপ (বিশেষ বিশেষ সংজ্ঞা ও আরুতি) পরিত্যাগ করিলা পরাংপব দিবাপুরুষকে প্রাপ্ত হন'। 'পর্বলোষ বিনিগ্রুক্ত পুক্ষ [ব্রন্ধের] সহিত মঙাও সামা বা সমান ধর্ম প্রাপ্ত হন।' এবং '[ক্রাব] পর জ্যোতিঃ পরমায়াকে প্রাপ্ত হইয়া সকপ লাভ কবে।' ইত্যাদি শ্রুতিসমূহের সহিত একবাকাডালুসারে (†) বুরিতে হইবে যে, 'ব্রন্ধবিং পুরুষ ব্রন্ধই ইইয়া যান,' এই শ্রুতিতেও [মৃক্ত ও ব্রন্ধের অভেদ বলা হয়নাই, পরন্ধ মুক্তাবস্থায় জীবের] প্রাকৃত বা লৌকিক নাম ও রূপ বিলুপ্ত হইয়া যাওয়ায় নাম-কপ-জনিত ভেদবৃদ্ধিও বিনন্ধ হইয়া যার, স্ত্রাং তৎকালে একাকার জ্ঞানের বিকাস হইয়াথাকে এই মানে মুক্ত পুক্ষ ও ব্রন্ধে যে, একরূপতা হয়, সেই একরূপতাই ঘাতিত ১ইয়াছে (অভেদ নহে)। একই প্রকার বিভিন্ন বস্ত্তেও একত্ব ব্যবহার মুখ্য বা মুর্গানকপেই হইয়া থাকে, যেরূপ প্রথমে একটা প্রো-দর্শনের পর বিভায়বার সপর গো দর্শন করিলেও লোকে এই সেই গো'বলিয়া উভয় গোর একত্ব ব্যবহার করিয়া থাকে, পূর্ব্বোক্ত শতিতেও ঠিক সেইরূপই একত্ব ব্যবহার করা হইয়াছে॥

মার এই বিষ্ণুপ্রাণেও উক্ত আছে যে,—'চে রাজন্! পর ব্রহ্মই জীবের প্রাপ্য বা একমান গস্তব্য, এবং বিজ্ঞান তাহার একমান্ত প্রাপক বা প্রাপ্তির উপায়। আবে সর্ব্ধ-

বস্তপ্রকারতা' ইতি (ক) পাঠস্ত ন সমীচীনঃ।

<sup>া</sup> তাৎপর্যা,—একই বিষয়ে প্রক্ষার বিভিন্নার্থক বাক্যের যে, এককণ অর্থে —তাৎপর্যা নিকপণ, তাহার নাম 'এক বাকাতা'। একবাকাতা অনেক প্রকার। আলোচা হলে যদিও 'এক বিং পুরুষ একই ইইনা যাম', এই শ্রুতি সম্প্রারে মুক্ত ও একের অভেদ বা এক ইই আপাততঃ প্রতীত হর সতা, তথাপি উল্লিখিত অপরাপর শতি হইতে যথন স্পাইজপে জানা যায় যে, মুক্ত পুরুষ একের সহিত এক হল না, পরস্ত, তাহার সমীপে গমন করেন, এবং তাহার ওণ লাভ করেন, ইত্যাদি; তথন দলিকার্থক "এক বেদ, একৈব ভবতি" শতিরও এক প্রকিট থাকার করিতে ইইবে। তাহার ফলে, 'একৈব ভবতি' কথার অর্থ বৃদ্ধিতে ইইবে যে, মুক্ত পুক্ষের 'রাম, ভাম' প্রস্তুতি নাম ও মনুষাদি রূপ বা আকৃতি রহিত হইরা যায় এবং সঙ্গেসকের ভবতি বিষষ্ঠ হায়, তথন এক বিজ্ঞা করিবে পুরুষকের জ্ঞানময়, সেও দেই প্রকার জ্ঞানময় ইইনা পড়ে। এবংবিধ এক করার জ্ঞানমান্ত করিবা একাবিং পুরুষকের একা বিজ্ঞান করিবাছেন মাত্র বস্তুতঃ উভ্যের পার্থকার বা প্রক্ষেষ্ঠ থাকে।

পরব্রহ্ম-ধ্যানাদাক্মা পর-ব্রহ্মবং প্রক্ষীণাশেষভাবনঃ, কর্ম-ভাবনা-ব্রহ্মভাবনোভয়ভাবনেতি ভাবনাত্রয়রহিতঃ প্রাপণীয়ঃ ইত্যভিধায়,—

"কেত্রজ্ঞঃ করণী, জ্ঞানং করণং তস্ত্র হৈ দিজ।

নিষ্পান্ত মুক্তিকার্য্যং বৈ কৃতকৃত্যং নিবর্ত্তয়েৎ ॥ [ বিষ্ণুপু৹, ৬।৭।৯৪ ] ইতি করণস্থ পরব্রহ্ম-ধ্যানরূপস্থ প্রক্ষীণাশেষভাবনাত্মস্বরূপ-প্রাপ্ত্যা (\*) কৃতকৃত্যকেন নির্ত্তিবচনাৎ যাবৎসিদ্ধানুষ্ঠেয়মিত্যুক্ত্যা—

"তদ্ভাবভাবমাপন্নস্তদার্গো প্রমাত্মনা।

ভবত্যভেদী, ভেদশ্চ তম্পাজ্ঞানক্লতো ভবেৎ ॥" [ বিষ্ণুপু৹, ডাণা৯৫ ]

ইতি মুক্তস্থ স্বরূপমাহ। তন্তাবং—ব্রহ্মণো ভাবং—স্বভাবং, নতু স্বরূপেক্যম্; তন্তাবভাবমাপন্ন ইতি দুিতীয়ভাবশব্দানম্বয়াৎ, পুর্বোক্তার্থবিরোধাচ্চ। যদ্ ব্রহ্মণঃ প্রহ্মাণাশেষভাবনহং, তদাপত্তিং— তদ্ভাবভাবাপত্তিং। যদৈবমাপন্নং, তদায়ং প্রমান্থানা অভেদী ভবতি,— ভেদরহিতো ভবতি। জ্ঞানৈকাকারত্য়া প্রমান্থানৈকপ্রকারস্থাস্থ্য (†)

ভাবনাবিখান আত্মাও ( স্বয়ং ) পর ব্রন্ধেরই মত প্রাপ্য।' পরব্রন্ধের ধান করিতে করিতে যাহার কর্মভাবনা ( কর্ম-জন্ম শুভাশুভ সংস্কার ), ব্রহ্মভাবনা, এবং কর্ম-ব্রহ্ম, এতহুভয়-ভাবনা, এই ত্রিবিধ ভাবনাই উত্তমকপে ক্ষয় প্রাপ্ত হইয়া যায়, দেই আত্মাই জীবের প্রাপ্ত হয়। এই কথা বলিয়া পরেই বলিয়াছেন যে, 'হে দ্বিজা। ক্ষেত্রজ্ঞাবস্থাপন্ন জীব হয় করণী (উপাদক), এবং জ্ঞান অর্থাং উপাদনা হয় তাহার করণ বা মুক্তি-দাধন। সেই জ্ঞান মুক্তি সম্পাদন করিয়া কৃতকৃত্য হইলে অর্থাৎ কর্ত্তবা শেষ কবিলে পর ভাহাকে ভ্যাগ করিবে। এ স্থলে বলা হইল যে, পরব্রক্ষেব উপাসনারূপ জ্ঞান যথন পূর্ব্বোক্ত ভাবনাত্রয়-বির্হিত মাত্মার স্বরূপ লাভ করিয়া কর্ত্তব্য শেষ করিবে—ক্রতার্থ হইবে, তথনই তাহা ক্ষান্ত করিবে, । তৎপুর্বেনহে ।। মতএব, যতক্ষণ ফর্শসিদ্ধিনা হুঃ, তত ক্ষণ অবগ্রাই মনুষ্ঠান করিবে। এই কণার পবে মুক্ত পুরুষের স্বরূপ নিরূপ-ার্থ বলিয়াছেন বে, 'তদ্ভাব-ভাবপ্রাপ্ত এই উপাসক তথন (উপাদনা-সিদ্ধিকালে) প্রমাত্মার সহিত অভিন হন, প্রস্তু, অজ্ঞানবশতঃ তাহার ভেদও থাকে।' এছলে "তদ্ভাব" মৰ্থ—এক্ষেব ভাব—মভাব (দাদুগু), কিন্তু স্ক্রপতঃ ঐক্য নহে। কারণ, তাহা হইলে "ভন্তাব-ভাবম্", এই বিতীয় 'ভাব' শন্দের কোন সার্থকতা বা সম্বন্ধ পাকে না। অধিকন্ত, পূর্ব্বোক্ত ভেদ-বোদক বাক্যার্থের সহিত্ত প্রব্রোধ উপস্থিত হয়। মতএব, বুঝিতে হইবে, ব্রেমার যে, সর্বাপকার ভাবনারাহিতা, তৎ প্রাপ্তিই এখানে ত্রাব-ভাবাপত্তি কথার অর্থ। উপাদক যথন এবংবিধ ভাব প্রাপ্ত হন, তথন তিনি পর্মা<sup>স্থার</sup> পহিত ক্ষভিন্ন,—ভেদরহিত হন। মুক্তপুরুষ একমাত্র জ্ঞানমন্ন মাকার লাভ করা<sup>র</sup>

<sup>(\*)</sup> স্বরূপং প্রাপ্য' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> প্রমান্থানৈকস্বভাবস্তু' ইতি (গ) পাঠঃ ৷

তস্মান্তেদো দেবাদিরূপঃ। তদম্বাহোইস্থ কর্মারূপাজ্ঞানমূলঃ, ন স্বরূপকুতঃ। স তু দেবাদিভেদঃ পরব্রহ্মধ্যানেন মূলভূতাজ্ঞানরূপে কশ্মণি (\*) বিনক্টে হেত্বভাবান্নিবর্ত্তইত্যভেদী ভবতি। যথেক্স.—

''একস্বরূপভেদস্ত (†) বাহ্যকর্ম-রুতিপ্রজঃ (‡)। (मर्वामिर, जर्म श्रेश्वर अने त्राचित्र विकास मिल्ली कि महा।"

[ বিষ্ণুপু০, ২। ১৪। ৩৩। ইতি॥

এতদেব বিরুণোতি,—

''বিভেদজনকেঽজ্ঞানে নাশমাত্যন্তিকং গতে। আলনো এক্সণো ভেদমসন্তং কঃ করিয়তি॥'' ইতি॥ বিবিধো ভেদো বিভেদঃ, দেব-তির্যগ্রাকুষ্য-স্থাবরাত্মকঃ। যথোক্তং শোনকেনাপি,—

''চতুর্বিধোহপি ভেদোহয়ং মিথ্যাজ্ঞাননিবন্ধনঃ॥''

[ বিষ্ণু ধন্ম০, ১০০া২১ ] ইতি ॥

পরমান্ত্রার সদৃশ আকার প্রাপ্ত হন সত্য, কিন্তু, দেবতা প্রভৃতির দেহ ধারণ করায় প্রমান্ত্রা হইতে তাহার প্রভেদ থাকিয়াই যায়। পরস্ত, তাহার সেই ভেদাবস্তাটী কর্ম্মরূপ অজ্ঞান-প্রত্ত,—স্বর্পতঃ নছে। যথন, পরব্রন্ধের ধ্যানবলে সেই ভেদের মূলীভূত অজ্ঞানরূপ কর্ম বিনষ্ট হইষা ধান্ধ, তথন কারণাভাবে তৎকার্ঘ্য দেবাদিপ্রভেদও বিলুপ্ত হইন্না যান্ধ, স্থতরাং তথন অভেদী হন॥

অন্তব্ৰ এইরূপ উক্ত আছে,—'আত্মা সর্ব্যাত্ত এক , কেবল বাহা-দেহাদিকত কল্মময় অণিবণে আবৃত হওয়ায় তাহার ভেদ উপস্থিত হয় মাত্র, [তত্ত্বজানে | দেই দেবাদি প্রভেদ <sup>'বংর স্ত হইয়া গেলে আভাজ্ঞ</sup>রীণ সেই আবেরণও বিনষ্ট হইয়াযায়। (§) এই অভিপ্রায়ই নিম্লিথিত বাক্যেও বিবৃত হইতেছে,—'প্রস্পারের মধ্যে ভেদসমুৎপাদক অজ্ঞান সম্পূর্ণরূপে বিনাশ প্রাপ্ত হইলে আত্মা ও ব্রহ্মের যে অসতা ভেদ, তাহা আর কে সমুৎপাদন করিবে?' এখানে 'বিভেদ' কথার এর্থ—বিবিধপ্রকার ভেদ, যেমন দেবতা, পশু, শক্ষী, মহয়া প্রভৃতি। শৌনকও এই কথা বলিয়াছেন,—'এই চতুৰ্বিধ ভেদ মিধ্যা-জ্ঞান বা ভ্ৰান্তি-জ্ঞান হুইডে

<sup>(\*)</sup> কল্মিণি (ছ) পাঠ:।

<sup>(</sup>t) একরং লপভেদশ্চেতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(ঃ)</sup> প্রবৃত্তিজঃ' ইতি (খ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>३) তাৎপ্রা, - এই ল্লোকটা বিষ্ণুপুরাণে আদি ভরতের চরিত্তবর্ণন স্থলে উক্ত হইয়াছে। দেখানে কধিত শাছে বে, আলা এক হইলেও তাহার দ্বিধ ভেদ্উপস্থিত হয়,- -ৰাহাও আন্তর। তল্পধ্যে, দেহে ক্রিয়াদি দারা <sup>্ব, 'হামি'</sup> অমুক,' ইত্যাদি ভেদ, তাহা বাহা। আর ব্ভিগত-হ'ব, ছংখাদি বারা যে, 'আমি হ'বী, ছংবী, ইতাদিরপে প্রস্পর ভেদ, তাহা আন্তর ভেদ। পুর্বোক্ত বাহ্য ভেদই এই আন্তর ভেদের উৎপাদক ; স্থতরাং <sup>সেই</sup> বাফ দেবাদি ভেদ বিলুপ্ত হইয়া গেলে দেবাদি দেহের বারা যে সকল কর্ম হইত, সেই সকল কর্মাবরণও <sup>সংস্কৃ</sup>-সঙ্গে বি লুপ্ত হইয়া যায়, এবং তাহার আভ্যন্তরীণ ভেদ**ও অ**গুহিত হইয়া শুগ্

্ আত্মনি বিজ্ঞানস্বরূপে দেবাদিরপবিবিধভেদ-হেতুভূতকশ্বাখ্যাজ্ঞানে পরব্রহ্মধ্যানেনাত্যন্তিকনাশং গতে সতি, হেত্বভাবাদসন্তং পরস্মাদ্ ব্রহ্মণ। আত্মনো দেবাদিরূপং ভেদং কঃ করিয়তীত্যর্থঃ। "অবিল্ঞা-কর্মসংজ্ঞান্তা"
ইতি হুবৈবোক্তম্॥ ৯৩॥

"ক্ষেত্রজ্ঞাপি মাং বিদ্ধি" ইত্যাদিনান্তর্য্যামিরূপেণ সর্বস্থাত্মতায়ৈক্যা-ভিধানম্। অন্যথা,

"ক্ষরঃ সর্ব্বাণি ভূতানি কৃটম্বো২ক্ষর উচ্যাতে।"

"উত্তমঃ পুরুষস্ত্বস্থঃ" (\*) [ গীতা৹, ১৫৷১৬-১৭ ]

ইত্যাদিভির্বিরোধঃ। অন্তর্য্যামিরূপেণ সর্বেষামাল্লত্বং তত্ত্বৈ ভগবতা অভিহিত্য্,—

"ঈশ্বরঃ সর্ব্বিভূতানাং হৃদ্দেশেহর্চ্জ্ন তিষ্ঠতি॥" [ গীতা০, ১৮।৬১ ] "সর্ব্বস্থ চাহং হৃদি সন্নিবিক্টঃ॥" [ গীতা০, ১৫।১৫ ] ইতি চ।

সমূৎপন্ন।' ['বিভেদ-জনকে' শ্লোকের ভাব বলা হইতেছে—] জ্ঞানরপী আত্মাতে যে, দেবতা, মনুষা ও পশু-পক্ষী প্রভৃতি ভেদ উপস্থিত হয়, কর্মারপ অজ্ঞানই তাহার হেতু; সেই কর্মারপ অবিদ্যা পরপ্রক্ষেব ধ্যানের ছারা অত্যন্ত রূপে বিনাশ প্রাপ্ত হইলে পর, পরপ্রক্ষ হইতে আত্মার যে, দেবাদিরপ বিভাগ, কারণ না থাকায় তাহাও তথন অসৎ হইয়া যায়—থাকে না হতরাং তথন সেই অসং বিভাগ আর কে সমূৎপাদন করিবে ? অর্থাং জীবও প্রক্ষের বিভাগ যথন অসত্য,— কেবলই করিত, তথন কারণীভূত অজ্ঞান না থাকিলে কে আর সেই ভেদ জ্লাইবে ? এই প্রক্রণেই অবাবহিত পূর্ণের 'ক্যুসংজ্ঞক অবিদ্যাকে প্রক্ষের অপরা শক্তি' বলা হইয়াছে ॥২৩॥

৯৪। 'আমাকেই দর্পশরীরে ক্ষেত্রজ বলিয়া জানিবে,' ইত্যাদি বাক্য দার। যথং ভগবান্ও অন্তর্গাদিরপেই দর্পশরীরে ক্ষেত্রজ বলিয়া জানিবে,' ইত্যাদি বাক্য দার। যথং ভগবান্ও অন্তর্গাদিরপেই দর্পজ্যায় আপনার একত্ব নির্দেশ ক'রয়াছেন। অর্থাৎ একই ব্রহ্ম দকলের মধ্যে অন্তর্গাদিরপে অবস্থান করিভেছেন; তাই তাঁহাকে দর্পভূতে ক্ষেত্রজ্রপথ এক বলা হইনাছে। এইরপ অর্থ শ্বীকার না করিলে, সমস্ত ভূতবর্গকে 'ক্ষর' আর কুট্ছ— ব্রহ্মকে 'অক্ষর বলা হয়।' 'কিন্তু উত্তম প্রেষ (ব্রহ্ম) উক্ত ক্ষরও অক্ষর হইতে ভিন্ন বা পৃথক।' ইত্যাদি বাক্যের সহিত বিবোধ উপস্থিত হয়। ব্রহ্ম ধে, সন্তর্গ্যামিরপেই দর্মভূতের আ্যা, এ কথা ভগবান্ দেখানেই বলিয়াছেন, 'ধে অর্জুন! পরমেশ্র সর্ব্রভূতের হাদয়প্রাদেশ বাস করেন।' এবং 'মামি সর্ব্রভূতের হাদয়প্রাদেশ

 <sup>(◆)</sup> পরমান্মেত্যুদারতঃ' ইত্যুয়য়ংশোহপি (গ) চিহ্নিত পৃন্তকে উপলভ্যুতে ।

"অহমাত্মা গুড়কেশ সর্ববিভূতাশয়স্থিতঃ ॥" [গীতা॰, ১০।২০] ইতি চ তদেবোচ্যতে। ভূতশব্দো হাল্মপর্যন্তদেহবচনঃ। যতঃ সর্বেষা-ময়মাত্মা, তত এব (\*) সর্বেষাং তচ্ছরীরতয়া পৃথগবস্থানং প্রতিষিধ্যতে,—"ন তদস্তি বিনা যৎ স্থাৎ" (†) ইতি; ভগবদ্বিভূত্যুপ-সংহারশ্চায়মিতি তথৈবাভ্যুপগন্তব্যম্। তত ইদমুচ্যতে,—

"ধদ্যদিভূতিমৎ সত্ত্বং শ্রীমদূর্জিতমেব বা।। তৎতদেবাবগচ্ছ স্থং মম তেজো২ংশসম্ভবম্॥ বিক্টভ্যাহমিদং কুৎস্নমেকাংশেন স্থিতো জগৎ॥"

্গীতা ০, ১০।৪১।৪২ ] ইতি॥ গতঃ শাস্ত্রেয়্ ন নির্নিশেষবস্ত্র-প্রতিপাদনমস্তি; নাপ্যর্গজাতস্থ ভাত্তরপ্রতিপাদনম্; নাপি চিদ্চিদীশ্বরাণাং স্বরূপভেদনিষেধঃ॥৯৪।

যদপ্যেচ্যতে, — নির্বিশেষে স্বয়ংপ্রকাশে বস্তুনি দোষ-পরিকল্পিতমীশে-শিতব্যাগ্যনন্তবিকল্পং সর্ববং জগৎ। দোষশ্চ স্বরূপ-ভিরোধান-বিবিধবিচিত্র-

১৫। [ অংশতবাদে ] আরও যে, বলা হয়,—'একণাত্ত ঈশ্বর—শাসনকর্ত্তা, অপর সমস্ত তাহার ঈশিতবা —শাসনাধীন, ইত্যাদি প্রকাব বিবিধ ভেদ-সংবলিত এই সমস্ত জগৎই স্বয়ং

<sup>&#</sup>x27;হে গুড়াকেশ ( জিতনিত্র— সঞ্জুন! ) আমিই সর্বভূতের হৃদয়ে স্থিত— আস্থা।' এথানেও সেই কথাই বলা হইয়ছে। স্নাকস্থ 'ভূত' শন্দটী দেহায়-সমষ্টিবাচক। বেহেতু তিনিই সর্বভূতের আস্থা, স্থাত্তাবে অবস্থিতিও নিষেধ করিয়। বলিতেছেন যে, 'আমাকে ছাড়িয়া গাকিতে পারে, জগতে এমন কিছুই নাই।' বিশেষতঃ ইহা যখন পূর্ব্বোক্ত ভগবিভূতিরই উপসংহার বাক্যা, তথন ইহার ষথোক অভিপ্রারই স্বীকাব করা উচিত। এই কারণে ভগবান্ আরও বলিয়াছেন যে, 'যে যে বস্তু প্রশ্বা-বিশেষ সম্পন্ন, শ্রীমান্ (লোকাতিশন্ন সৌভাগায়্ক), এবং অলৌকিক প্রভাবসম্পন্ন, [হে অর্জুন!] ভূমি জানিও, সেই সমন্তই আমার ভেজের অংশ হইতে সন্তৃত্ত।' 'আমি একাংশে এই সমন্ত জগৎ ব্যাপিয়া রহিয়াছি।' স্মতএব, ব্রিতে হইবে, শাল্রের কোথাও নির্বিশেষ ব্রক্ষের উপদেশ নাই, জ্বাগতিক পদার্থসমূহের লাস্ত্রও (মিথ্যান্ত্রও) কথিত হয় নাই, এবং চিৎ, অচিৎ ( ক্রড় ) ও ঈশ্বের স্বরূপতঃ ভেদেরও প্রতিষেধ করা হয় নাই॥১৪॥

<sup>(\*) &#</sup>x27;তত এবাস্তঃশরীরভয়া' ইতি (<del>গ</del>) পাঠঃ।

<sup>(1) &#</sup>x27;ময়া ভূতং চরাচরনু' ইত্যাপরাংশোহপি (গ) চিহ্নিতপুস্তকে দৃগুতে।

বিক্ষেপকরী সদসদনির্ব্বচনীয়ানাভাবিতা। সা চাবশ্যাভ্যুপগমনীয়া; "অনৃতেন হৈ প্রভ্যুঢ়াঃ" [ছান্দো০, ৮। এ২ ] ইত্যাদিভিঃ (\*) শ্রুতিভির্ব্যুক্ষণঃ তত্ত্বমস্তাদিবাক্য-সামানাধিকরণ্যাবগতজ্ঞীবৈক্যানুপপত্ত্যা চ। সা তু ন সতী, ভ্রান্তি-বাধয়োরযোগাৎ। নাপ্যসতী, গ্যাতি-বাধয়োশ্চায়োগাৎ। অতঃ কোটিষয়-বিনিমুন্তেক্যমবিভেতি তত্ত্ববিদ ইতি (†)॥

তদ্যুক্তম্; দা হি কিমাঞিত্য ভ্রমং জনয়তীতি বক্তব্যম্ (\$)। ন তাব-

প্রকাশমান, নির্বিশেষ ব্রক্ষে দোষবশতঃ কল্লিত—মিথা; প্রকৃতপক্ষে দেই দোষই ব্রক্ষের অবিভার স্বরূপাঞ্চাদক ও বিবিধ বিক্ষেপ-স্টের হেতু এবং দং বা অসংরূপে ভাবরপণ্ণ ও আন্বর্গ্রন্থ অনির্বিচনীয়। উহা অবিভা ভিন্ন আর কিছুই নহে। পূর্বেজিক "অন্তেন খণ্ডন। হি প্রভাঢ়াঃ" ইত্যাদি শ্রুতি অনুসারে উক্তপ্রকার অবিভার অক্তিত্ব মবশুই স্বীকার করিতে হইবে। অস্বাকার করিলে, "তং ত্বম্ মিদ" ইত্যাদি বাক্যে যে, জীব ও ব্রক্ষের একত্ব প্রতীতি হইয়া থাকে, তাহাও সমত হইতে পারে না। দেই অবিভা দং পদার্থ হইতে পারে না; তাহা হইলে তাহার আহ্বত্ব ও জ্ঞানবাধাতা (জ্ঞানের স্বারা ব্যধার যোগাতা) হইতে পারিত না। অবিভা অসংও হইতে পারে না; তাহা হইলে তাহার সাম্মিক প্রতীতি ও বাধা ক্রমই হইতে পারিত না। এই কারণে ত্র্বিং প্তিভ্রগণ বালয়া থাকেন যে, এই অবিভা সংও নহে, অসংও নহে—বিলক্ষণ বা অনির্ব্রিন স্ব পদার্থ ( ৪ ) ॥

এ কথা যুক্তিযুক্ত নহে; সেই অবিভা কাহাকে আশ্রয় করিয়া জন উৎপাদন করে, ইছা বলা আবিশুক। জীবকে আশ্রয় করিয়া জন উৎপাদন করে, বলিতে পার না; কেননা, জীবভাবটীও অবিভা ঘারাই করিত, স্থিতরাং প্রভাবী জাবকে অবলম্বন করিতে পারে না।

<sup>(\*)</sup> ইত্যাদিজ: তিভিবিচি (গ) পাঠ:। ইত্যাদিভিব স্থাণ:' ইতি (ঙ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তত্ত্বিদ ইতি, অয়মংশে। ন পঠ্যতে খ b ঞিত পুত্তকে।

<sup>(‡1&</sup>gt;) ইতি বক্তবাদ্' ইত্যংশ: (घ) পুস্তকে নান্তি।

<sup>(\$)</sup> তাৎপর্যা,—অইছ তবাদীরা বলেন, অবিজ্ঞা সং হইতে পারে না, কারণ, সৎপদার্থের কখনও আনের দারা বাধা হয় না ও হইতে পারে না। শতসহস্থ লোক এক ত্রিত হইরাও যদি বে চবর্ণকে পীতবর্ণ বলিয়া চিন্তা করে, তথাপি বেতবর্ণ কথন অন্তথা—পাতবর্ণ হয় না, অগত দেখা যায়, জ্ঞানোদয় হইবা মাত্র অবিজ্ঞা অন্তহিত হইছা যায়। স্কুতরাং তাহাকে সং বলা যায় না। উহাকে সমৎও বলা যায় না; কারণ, অসং—আকাশ-কুমুমের কখনও প্রশক্ষ প্রতীতি হয় না; বিশেষতঃ যাহার আবে। অথত মহিজার যগন প্রতীতি হয়, তখন উহা নাই বলিয়াও প্রত্যাথান করা অসভব; কাজেই উহাকে অনিক্রীচা বলিতে হয়। উক্ত অবিজ্ঞার ফুইটা শক্তি আছে, একটার নাম আবরণ ও অপরটার নাম বিক্রেপ। আবরণ শক্তিটা ত্রজের অরপ আবৃত করিয়া রাপে, লোকের প্রতীতির বংধা ঘটায়, আর বিক্রেপ শক্তিটা দেই প্রাবৃত ত্রজে নানাপ্রকার বৈচিত্রা উৎপাদন করে,—বিশ্বাসর অগৎ প্রপঞ্চ করনা করে।

জ্জীবমাশ্রিত্য; অবিত্যা-পরিকল্পিতত্বাজ্জীবভাবস্থ। নাপি ব্রহ্মাশ্রিত্য; তস্ত্র স্বয়ংপ্রকাশ-জ্ঞানরূপত্বেনাবিত্যা-বিরোধিত্বাৎ। সাহি জ্ঞানবাধ্যাভিমতা॥

"জ্ঞানরূপং পরং ব্রহ্ম তিরবর্ত্যং মুষাত্মকম্। অজ্ঞানঞ্চেৎ তিরস্কুর্যাৎ কঃ প্রভুস্তন্নিবর্ত্তনে॥ জ্ঞানং ব্রক্ষোতি চেজ্জ্ঞানমজ্ঞানস্থ নিবর্ত্তকম্। ব্রহ্মবৎ তৎ প্রকাশস্থাৎ তদপি হ্যনিবর্ত্তকম্॥ জ্ঞানং ব্রক্ষোতি বিজ্ঞানমস্তি চেৎ দ্যাৎ প্রমেয়তা। ব্রহ্মণোহনসুস্থৃতিত্বং স্বন্থক্যিব প্রদক্ষ্যতে॥" [ নাথমুনিঃ ]

জ্ঞানস্বরূপং ব্রক্ষোতি জ্ঞানং তস্তা অবিল্ঞায়া বাধকং, ন স্বরূপভূতং জ্ঞানমিতি চেৎ; ন, উভয়োরপি ব্রহ্মস্বরূপ-প্রকাশত্বে (\*) সতি, অন্তরস্ত বিরোধিত্বমন্তব্রস্ত নেতি বিশেষানবগমাৎ। এতত্বকুং ভবতি,—জ্ঞানস্বরূপং

ব্রহ্মকে আশ্রয় করিয়াও ভ্রম জন্মাইতে পাবে না ; কারণ, তিনি স্বরং প্রকাশমান জ্ঞানস্বরূপ ; মুখ্য মবিভা আবার জ্ঞান-বাধা, অর্থাৎ জ্ঞানের নিকট থাকিতেই পাবে না ; স্ক্তরাং তিনি অবিভার বিরোধী, অবিভা তাহাকে আশ্রয় করিতেই পারে না ॥

নাথ মুনি বলিয়াছেন,—'পর একা জ্ঞানস্বরূপ, মিধ্যাময় অজ্ঞান তাহার নিবর্ত্ত্য কর্থাৎ বিনাশ্র; গ্রন্থান যদি সেই জ্ঞানময় একাকেই আরুত করে, তবে কে তাহার নিবারণ করিবে ? যদি বল, 'একা জ্ঞানস্বরূপ' এইরূপ জ্ঞান বা বৃদ্ধির্ত্তিই অজ্ঞানের নিবর্ত্তক (এক্ষেরস্কর্পভূত জ্ঞান নহে)। তাহা হইলেও ঐ জ্ঞান সেই অজ্ঞানের নিবারক হইতে পারে না; কারণ, ঐ জ্ঞানটাও এক্ষা-জ্ঞানেরই মত কেবল প্রকাশ মাত্র। অর্থাৎ প্রকাশাত্মক এক্ষই যদি অজ্ঞান নিবৃত্তি করিতে না পারে, তবে, তাহারই আ্ঞাস মাত্র উক্ত জ্ঞানইবা অজ্ঞান নাশ করিবে কিরণে? যদি বল, এক্ষ জ্ঞানস্বরূপ, এরূপেও ত এক্ষবিষয়ে বিশেষ জ্ঞান (বৃদ্ধির্ত্তি) হইয়া থাকে; অর্থাৎ এক্ষকে জ্ঞানস্বরূপ বলিয়া জ্ঞানিলেই তির্ধিয়ক স্ম্ঞান নিবারিত হইয়া যায়; তাহা হইলেও এক্ষ প্রমেয় অর্থাৎ প্রেয় পদার্থ হইয়া পড়েন! স্মন্তর্যাং ডোমার কথামুসারেই এক্ষের অনম্ভূতিত্ব অর্থাৎ প্রেয় বে কেবলই জ্ঞানস্বরূপ—অজ্ঞেয় নহে, তাহা সিদ্ধ হইতেছে।

্ এখন ভাষ্যকার উল্লিখিত শ্লোকগুলির ভাবার্থ প্রকাশ করিতেছেন,—] যদি বল, 'ব্রহ্ম জানস্বরূপ' এই প্রকার জ্ঞানই অবিস্থার নিবর্ত্তক, ব্রশ্নের স্বরূপভূত জ্ঞান নিবর্ত্তক নছে। না,—এ কথাও বলা যায় না; কারণ, ব্রহ্মের স্বরূপ ভূত জ্ঞান ও উক্ত প্রকাব জ্ঞান, এই উভ্রের্হ ব্র্বন প্রকাশ্রূপতা সমান, ত্র্বন একটা অ্প্রান-বিরোধী, অপ্রুটী নহে, এরূপ

<sup>(\*)</sup> প্রকারছে' ইভি, (গ) পাঠ:।

ব্রেক্ষাত্যনেন জ্ঞানেন ব্রহ্মণি যঃ স্বভাবোহ্বগম্যতে, স ব্রহ্মণঃ স্বয়ংপ্রকাশ-ত্বেন স্বয়মেব প্রকাশত ইত্যবিদ্যা-বিরোধিত্বে ন কশ্চিদ্বিশেষঃ স্বরূপ-তদ্বিষয়জ্ঞানয়োরিতি ॥৯৫॥

কিঞ্চ, অনুভবস্বরূপন্থ ব্রহ্মণোহনুভবান্তরাননুভাব্যত্বেন ভবতো ন তদ্বিষয়ং জ্ঞানমন্তি। অতো জ্ঞানমজ্ঞানবিরোধি চেৎ; স্বয়মেব বিরোধি ভবতীতি (\*) নাস্থা ব্রহ্মাশ্রয়স্বসম্ভবঃ। শুক্ত্যাদয়স্ত স্বযাথাত্ম্য-প্রকাশে স্বয়মসমর্থাঃ স্বাজ্ঞানবিরোধিনস্তন্নিবর্ত্তনে চ জ্ঞানান্তরমপেক্ষন্তে। ব্রহ্ম তু স্বানুভবিদ্ধিযাথাত্ম্যম্, (†) ইতি স্বাজ্ঞানবিরোধ্যেব। তত এব নিবর্ত্তকান্তরঞ্চনাপেক্ষতে॥

অথোচ্যেত, ব্রহ্মব্যতিরিক্তস্ত মিথ্যাত্বজ্ঞানমজ্ঞানবিরোধীতি। ন, ইদং ব্রহ্মব্যতিরিক্ত-মিথ্যাত্ব-জ্ঞানং কিং ব্রহ্মযাথাত্ম্যাজ্ঞানবিরোধি ? উত প্রপঞ্চ

বৈলক্ষণা ত কিছুতেই জানা যাইতেছে না। অভিপ্রায় এই যে, 'রক্ষ জ্ঞানস্বরূপ' এবংবিধ জ্ঞানেব দ্বারা ব্রক্ষের যে সভাবটী জানা যায়, ব্রহ্ম স্থাকাশ থাকায় ঠাংবি সভাবসিদ্ধ দেই জ্ঞান ভারটীও নিশ্চয়ই স্থাকাশ গইবে। মতএব, স্বর্কা ও স্বরূপবিষয়ক জ্ঞান, উভ্যের তুলারূপ প্রকাশ-ধর্ম-থাকায়ও অবিভা-নিবারণ বিষয়ে উভ্যের মধ্যে কিছুমাত্র বিশেষ দৃষ্ট ইইতেছে না॥৯৫॥

৯৬। আরো এক কথা, তোমার মতে বন্ধ শ্বরংই অন্তব শ্বরূপ, তদ্বিয়ের আর গণ্ড ভবান্তর নাই; স্বতরাং তদ্বিষয়ে থেনে জ্ঞানও (বুদ্ধিবৃত্তিও) নাই। জ্ঞান ধদি শ্বভাবতই অজ্ঞানের বিরোধী হয়, তাহা হইলে সভাববিক্তম জ্ঞানময় ব্রহ্মকে অজ্ঞান কথনই আশ্রের করিতে পারে না। শুক্তি-রন্ধতাদিহুলীয় শুক্তি প্রভৃতি জড়পদার্থগুলি বীয় ব্যাঘণ্ডরূপ প্রকাশে অসমর্থ; স্বতরাং প্রবিষয়ক অজ্ঞানের বিরোধী নহে, অর্থাং অজ্ঞান দেই সকল বিষয়কে আশ্রের করিয়া পাকিতে পারে; কাজেই ভবিষয়ক অজ্ঞান নির্তির অভ্য জ্ঞানের অপেক্ষা আছে; কিন্তু ব্রহ্মের প্রকাশময় রূপটী ত স্বান্থভ্বদিদ্ধ, স্বতরাং অজ্ঞানের বিরোধী, অর্থাং জ্ঞান ও অজ্ঞান পরস্পের বিরোধী,—কেন্তু কাহার আশ্রেষ্
ইইতে পারে না। এই কারণেই অজ্ঞান-নির্তির জ্ঞু অপর কোন দাধনেরও অপেক্ষা করে না।

যদি বল, ব্রহ্মাতিরিক্ত পদার্থের যে, মিথাাত্ম জ্ঞান, তাহাই অজ্ঞানের বিরোধী—জ্ঞান<sup>মাত্র</sup>
নহে। না,—এ কথাও বলিতে পার না; কারণ, এই যে, ব্রহ্মাতিরিক্ত পদার্থের মিথাাত্ম ক্যান, ইহা কি ব্রহ্মের যাথাত্মা-প্রতিরোধক অজ্ঞানের বিরোধী? না,—জগৎ-গত্যতার্গ

<sup>(\*</sup>১) বিরোধি ভবতি' ইত্যত্র, 'ন সম্ভবতি' ইতি পঠ্যকে (গ) চিহ্নিত পুস্তকে।

<sup>(</sup>t) व्यथावार्याम्' ইতি (গ) পাঠ: ।

সত্যত্বরূপাজ্ঞানবিরোধীতি বিবেচনীয়ম্। ন তাবৎ ব্রহ্ম-যাথাত্ম্যাজ্ঞানবিরোধি, অতিদ্বিষয়ত্বাৎ। জ্ঞানাজ্ঞানয়োরেকবিষয়ত্বেন হি বিরোধঃ। প্রপঞ্চমিথ্যাকুজ্ঞানঞ্চ তৎ-সত্যত্বরূপাজ্ঞানেন বিরুধ্যতে। তেন প্রপঞ্চসত্যত্বরূপাজ্ঞানমেব বাধিতমিতি ব্রহ্মস্বরূপাজ্ঞানং তিষ্ঠত্যেব। ব্রহ্মস্বরূপাজ্ঞানং নাম তস্ত্র সদ্বিতীয়ত্বমেব (\*)। তত্তু তদ্বাতিরিক্তম্ম মিথ্যাক্বজ্ঞানেন নির্বত্য। ফ্ররূপন্ত স্বান্মভবিদ্ধমিতি চেৎ; ন, ব্রহ্মণোহদ্বিতীয়ত্বং স্বরূপং স্বান্মভবিদ্ধনিত তদিরোধি সদ্বিতীয়ক্বর্রূপাজ্ঞানং তদ্বাধশ্চ ন স্থাতাম্। অদ্বিতীয়ক্বং ধর্মা ইতি চেৎ; ন, অনুভবস্বরূপন্ম ব্রহ্মণোহানুহ্মভাব্য-ধর্মাবিরহস্তা ভবতৈবোপ-পাদিতক্বাৎ। অতো জ্ঞানস্বরূপন্ম ব্রহ্মণো বিরোধাদেব নাজ্ঞানাঞ্যক্ত্ম॥

অজ্ঞানের বিবোগী? ইহা বিবেচনা করিয়া দেখা আবশুক। অভিপ্রায় এই যে, উক্ত হিখ্যাহ-জ্ঞানটি কি ব্ৰ-ক্ষার প্রকৃতস্বৰূপ নাজানারূপ অজ্ঞান নিবারণ করে, কিংবা এই জগতের উপর যে, সতাত্ব অমরূপ অজ্ঞান আছে, কেবল তাছাই বিনষ্ট করে ? তুনাধা, ষ্ট্রান যথন ব্রহ্মবিষয়ে সমুৎপন্নই হইতে পারে না, তথন উক্ত জ্ঞান ব্রহ্মের যথাযথস্বরূপাবরক অজ্ঞানের বিরোধীও হইতে পারে না। ইহাব ৫০তৃ এই যে, জ্ঞান ও অজ্ঞান একই বিষয়ে (আশ্রে) বিক্লম গ্র,—ভিন্ন বিষয়ে বিক্লম গ্র না। জগতের মিথ্যাক জানটী জগৎ-সত্যহ-প্রতীতিক্রপ অজ্ঞানেরই বিরোধী, অত্তর্ব, পুর্ব্বোক্ত জ্ঞানের দ্বারা জগৎ-সত্যত্ত-প্রতীতিরূপ অজ্ঞানই বাধিত হইতে পারে, কিন্তু ব্রহ্ম-বিষয়ক যে অজ্ঞান, তাহা থাকিয়াই বাইতে পারে। ব্রহ্মবিষয়কে এজ্ঞান অর্থ অদ্বিতীয় ব্রহ্মকে স্বিতীয় বলিয়া জ্ঞানা; এক্ষাতিরিক্ত পদার্থের মিথাাত্ব জ্ঞান দ্বারা সেই অজ্ঞানই কেবল নিবারিত হয়। অর্থাৎ বস্প-স্বৰূপাৰ্বক অজ্ঞান থাকিষাই যায়, কে।ল প্ৰিতীয়ত ভ্ৰম নিবৃত্ত হয় মাতা। যদি বল, ব্রমেররূপ ত প্রমাণাদি-সাপেক নছে, উহা কেবলই অমুভবগ্যা; [ স্কুতরাং তবিষয়ে অজ্ঞান থাকিতে পারে না]। না, এ কথা হইলে ম্বিতীয়ত্ব যথন ব্রহ্মের একটী স্বরূপ, তথন উহাও স্বাত্তবসিদ্ধ, স্থতরাং তদ্বিধ্যে স দ্বতীয় হ-ভ্ৰমত্ৰপ অজ্ঞানও উপস্থিত হইতে পারে না, এবং দেই অজ্ঞানের বাধাও হইতে পারে না। যদি বল, উক্ত অধিতীয়ত্ব ভাবটীব্রন্ধের স্বরূপ নহে—ধর্ম মাত্র; তাহাও বলিতে পার না; কারণ, ত্রন্ধ বন্ধং অনুভবস্বরূপ, অথচ তাঁহার অদিতীয় ধর্মটী অনুভাব্য-অনুভবের বোশ্য ; কিন্তু অনুভবস্থরূপ ব্রন্ধে যে, অনুভাব্য কোনও ধর্ম আসিতে পারে না, এ কথা তুমিই পুর্বে [ "সতাং জ্ঞানমনস্তং" স্থলে ] সমর্থন করিয়া আদিয়াছ। অভএব, অজ্ঞানবিরোধী ব্রহ্ম, কখনও অজ্ঞানের আশ্রয় হইতে পারেন না 🕆।

<sup>(\*)</sup> স্বিতীয়জ্ঞানত্বেৰ' ইতি ( **ব** ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য্য,—জ্ঞান ও অজ্ঞান প্রশার বিরোধী পদার্থ যেখানে বে সময় অজ্ঞান থাকে, সেধানে সেই শ্বসুই জ্ঞান থাকে না, এবং বেখানে জ্ঞান থাকে, সেধানে অজ্ঞানও থাকে না। যাহারা এক আ্ঞান্তে ও থাকে ন,

ি কিঞ্চ, অবিভয়া প্রকাশৈকস্বরূপং ব্রহ্ম তিরোহিতমিতি বদতা স্বরূপনাশ-এবোক্তঃ স্থাৎ। (\*) প্রকাশ-তিরোধানং নাম প্রকাশোৎপত্তি-প্রতিবন্ধঃ, বিভাষানস্থা বিমাশো বা। প্রকাশস্থাকুৎপাভাত্বাভ্যুপগ্রেমন প্রকাশ-তিরোধানং প্রকাশনাশ এব ॥৯৬॥

অপি চ, নির্কিষয়া নিরাশ্রয়া স্বপ্রকাশেয়মসুভূতিঃ স্বাশ্রয়-দোষবশাদনন্তা-শ্রয়মনন্তবিষয়মাত্মানমসুভবতীতি, অত্র কিময়ং স্বাশ্রয়দোষঃ প্রমার্থভূতঃ?

আরো এক কথা, একমাত্র প্রকাশস্বভাব (জ্ঞানময়) একের স্বরূপ যদি অবিভা ধারা মার্ত বা তিরোহিতই হয়, তাহা হইলে প্রকারায়রে রক্ষের স্বরূপধ্বংসই তোমাকে স্বীকার করিতে হয়। প্রকাশের তিরোধান বলিলে; হয় প্রকাশোৎপত্তির বাধা, না হয় বিভমান প্রকাশের নাশ ব্ঝিতে হইবে। তন্মধ্যে, [তোমার মতেও] এক্ষ-প্রকাশ ধ্থন উৎপন্ন হয় না, তথন প্রকাশ-তিরোধান শব্দে প্রকাশের বিনাশই ব্ঝিতে হইবে (†) ॥১৬॥

অপিচ, অনুভূতি (জ্ঞান) নিজে নির্বিষয় ও নিরাশ্রয় ইইয়াও যে, কেবল আশ্রয়-দোষেই আপনার মনন্ত বিষয় ও মনন্ত মাশ্রয় প্রতীতি করিয়া থাকে, বলা ইইয়াছে। জিজ্ঞাসা

<sup>(\*)</sup> প্রকাশতিরোধানাদের নাজ্ঞানা এরত্বমৃ ইতি থ-চিহ্নিত পুস্তকে অধিকং পঠাতে !

ভাহাদের মধ্যে পরস্পর আগ্রাশ্রীভাব একেবারেই অসপ্তব। অতএব, শক্ষরমতে একা যথন কেবলই জানস্বরূপ, তথন অজ্ঞান কিছুতেই তাহাতে আগ্রিত পাকিতে পারে না। আর যদি একা-বিধ্য়ে অজ্ঞান সভা ও শীকার কর, তাহা হইলেও জগং-মিথাাজ জ্ঞানের হারা জগতের উপর যে, সত্যতাতাম ছিল, কেবল তাংগারই নিরুত্তি হইতে পারে, কিন্তু একা বিধ্য়ে যে, নানাবিধ বিপরীত ধারণা ও সজ্ঞান আছে, তংসমুদ্য থার নাই হইতে পারে না, কারণ তথিবয়ে ত আর জ্ঞান হয় নাই এবং হইতেও পারে না। তথিবয়েও জ্ঞান হইলে একোর অস্ভাবাজ বা জ্ঞেয়ক হহয়া পড়ে; হহা তাহাদের আভ্যতন নহে। এই দোৰ পরিহারের উদ্দেশে তাহারা বলেন যে, অধিতীর একো যে স্থিতীয়ত্ব জ্ঞান, তাহাই এখানে অজ্ঞান শক্ষের অর্থ। এই প্রকার হইলে অজ্ঞানটাও প্রেণিজ জ্ঞানে বাধিত হইতে পারে। এখন জিঞ্জাক্ত এই যে, এই অধিতীয়ত্বটী কি একোর স্বরূপ ?—কিংবা ধর্ম্ম ? স্বরূপ হইলে স্বয়ং একা যথন অস্ভাত্বের অগোচর, তখন তৎস্বরূপ অধিতীয়ত্ব জ্ঞান-গোচর হইতে পারে না। যদি অধিতীয়ত্ব পদার্থটীকে একোর একটী ধর্ম বলিয়া স্বীকার কর, তাহা হইলেও ভোমার অভ্যত্ত প্রক্রের নির্কিশেষ্ড রক্ষা পার না। অভ্যত্ব, ক্রোনর্জপেই এক্সকে অজ্ঞানর কর, তাহা হইলেও ভোমার অভ্যত্ত বা করা যার না।

<sup>(</sup>f) তাৎপর্ব্য,—যে প্রকাশ কারণ-সাহায্যে উৎপন্ন হয়, প্রতিকৃত্য শক্তি হারা অভিত্ত হইরা তাহা ক্লাচিৎ হিরোছিত বা অপ্রকালিতও থাকে; যেমন আতস পাধর বা স্থ্যকান্ত মণি, স্থ্যকিরণ পতিত হইলেই উহাদের আলোক অভিব্যুক্ত হয়, কিন্তু এরপ অনেক দ্রা-শক্তি আছে, যাহাদের সংযোগে বা প্রতিবন্ধকতার ফলে ঐ সকল মণিতে স্থ্য-কিরণ পতিত হইলেও আলোক-শিখা উল্পাত হয় না। অতএব সেই সকল মুলে প্রকাশ-তিরোধান সভবপর হয়, কিন্তু, এক্ষ-প্রকাশ যথম অতঃসিদ্ধ—কারণ নিরপেক্ষ, তথ্ন তাহার পক্ষে এরণ তিরোধান সম্পূর্ণ অসম্ভব; কালেই তাহার প্রকাশ-তিরোধান শক্ষে প্রকাশের ধ্বংশ না ব্রিলে চলে না।

উতাপরমার্থভুতঃ ? ইতি বিবেচনীয়ম্। ন তাবৎ পরমার্থোহনভুগেগমাৎ। নাপাপরমার্থঃ, তথা হি সতি দ্রুষ্টারেন বা দৃশ্যত্বেন বা দৃশারেন বা দৃশারেন বা দেশারিদ্ধান বা (\*) অভ্যুপগমনীয়ঃ। ন তাবৎ দৃশিঃ, দৃশি-স্বরূপতেদানভ্যুপগমাৎ। ভ্রমাধিষ্ঠানভূতায়াস্ত সাক্ষাৎ দৃশোর্মাধ্যমিক-পক্ষপ্রসঙ্গেন অপারমার্থ্যানভ্যুপগমাচচ। দ্রুই-দৃশ্যয়োঃ (†) তদবচ্ছিন্নায়া দৃশোশ্চ কাল্লনিকত্বেন মূলদোষান্তরাপেক্ষয়া অনবস্থা স্থাৎ। অথৈতৎপরিজিহীর্ষয়া (য়) পরমার্থসত্যুক্তুতিরেব ব্রহ্মস্বরূপ দোষ ইতি চেৎ; ব্রক্ষাব চেৎ দোষঃ; প্রপঞ্চদর্শনস্থৈব তন্মূলং স্থাৎ; কিংপ্রপঞ্চ-ভূল্যাবিচ্ছান্তর-কল্পনেন ? ব্রহ্মাণো দোষত্বে সতি তম্ম নিত্যবেনা-নির্দ্মোক্ষশ্চ স্থাৎ। অতো যাবদ্ ব্রহ্মব্যতিরিক্তপারমার্থিকদোষানভ্যুপগমঃ; ন তাবদ্ ভ্রান্তিরুপাদিতা ভবতি ॥৯৭॥

অনির্ব্বচনীয়ত্বং চ কিমভিপ্রেতম্ ? সদসদ্বিলক্ষণতমিতি চেৎ; তথাবিধস্য বস্তুনঃ প্রমাণশূত্যত্বেনানির্ব্বচনীয়ত্বৈ (§) স্থাৎ। এতত্ত্বকুং

করি, দেই 'আশ্রম-দোষটা' কি যথার্থ ? না অযথার্থ ? যথার্থ বলিতে পার না ; কারণ, উহার যথার্থতা বা সত্যতা স্বীকার করা হ্র না। অযথার্থও বলিতে পার না ; কারণ, অযথার্থ হইলে উহা কি দ্রন্থী, দৃগ্র, কিংবা দৃশি (জ্ঞান ) স্বরূপ ? তন্মধ্যে, দৃশি বা জ্ঞান স্বরূপ ইইলে উহা কি দ্রন্থী, দৃগ্র, কোন প্রকার ভেদ স্বীকার করা হয় না। বিশেষতঃ, লুমেব আশ্রমীভূত জ্ঞানেরও ভেদ স্বীকার করিলে ইহা মাধ্যমিক বৌদ্ধেরই মত হইয়া পড়ে। অতএব, উহার ম্যথার্থতা স্বীকার করা যাইতে পারে না। অধিকস্ক, দ্রুপ্ট , দৃগ্র ও তিরিষ্ক্রক দৃশি (জ্ঞান ) যথন কাল্লনিক, তথন তাহারও মৃণাভূত অপর দোষ থাকা আবশ্রক হয় ; এইরূপে অনবস্থা-দোষ উপস্থিত হইয়া পড়ে। যদি এই অনবস্থাদোষ পরিহারের জন্ত, ত্রন্ধান্তর্ম পত্য আরু বার্মার একটা ম্বিস্থা-কল্লনাব প্রয়োজন কি ? পক্ষান্তরে, স্বয়ং বন্ধাই যদি দোষরূপী হন ; তাহা হইলে তিনিইত জগংপ্রাপ্ত-প্রতাতির মৃগ কারণ হইতে পারেন, আবার প্রপঞ্চের লায় আরু একটা ম্বিস্থা-কল্লনাব প্রয়োজন কি ? পক্ষান্তরে, স্বয়ং বন্ধ দোষরূপী হইলে তিনি হথন নিতা, তথন আর সেই দোষ বিনাশের দ্বাহা কথনও ম্কিলাভ হইতে পারে না। অতএব, যতক্ষণ, ব্রন্ধাতিরিক্ত কোন একটা দোষের অন্তিত্ব স্থিত। না হয়, ততক্ষণ জ্ঞাৎকে লাস্কি বা মিধ্যা বিলয়া স্বীকার করা যাইতে পারে না। ॥৯৭॥

তোমার অনিক্চনীয়ত্ব কৰার অভিপান্ত কি ? যদি বল, সদস্ত্লিক্ষণত, অর্থাৎ বাহাকে

 <sup>(\*)</sup> দৃ

ই

তৈ (গ) পাঠো লিপিকরপ্রমাদকৃত এব।

<sup>(†)</sup> অষ্ট্ দৃষ্টয়োঃ' ইতি (প) পাঠঃ। (†) পরমার্থানতী' ইতি (গ, ড) পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> अनिर्विनीइटेज्व न छार' हेजि (ब) गार्टः ।

ভবতি, — ্ দর্বাং হি বস্তুজাতং প্রতীতিব্যবস্থাপ্যম্, দর্বা চ প্রতীতিঃ সদসদাকারা, সদসদাকারায়াঃ প্রতীতেঃ সদসদ্বিলক্ষণং বিষয় ইত্যভ্যুপ-গম্যমানে দর্বাং দর্বাপ্রতীতের্বিষয়ঃ স্থাদিতি ॥

অথ স্থাৎ, বস্তুস্বরূপ-তিরোধানকরমান্তর-বাহ্যরূপবিবিধাধ্যাসোপাদানং সদসদনির্বাচনীয়মবিন্তাজ্ঞানাদিপদবাচ্যং বস্তুযাথাত্ম্য-জ্ঞাননিবর্ত্ত্যং জ্ঞান-প্রাগভাবাতিরেকেণ ভাবরূপমেব কিঞ্চিদ্ বস্তু প্রত্যক্ষান্ত্মানাভ্যাং প্রতীয়তে। তত্ত্পহিত-ব্রক্ষোপাদানশ্চাবিকারে স্বপ্রকাশ-চিন্মাত্রবপুষি তেনৈব তিরো-হিতস্বরূপে প্রত্যগাত্মহাংকারজ্ঞান-জ্ঞেয়-বিভাগরূপোহধ্যাসঃ। তথ্যৈবাবস্থা-

সং বা অসং বলিয়া নিরপণ করা যায় না, তাহাই আনির্মাচনীয়ত্ব। ঠিক বথা, এই প্রকার আনির্মাচনীয়ত্ব বাদ বঙ্জন।

কাজ যথন কোন প্রমাণ দ্বারা সিদ্ধ হয় না, তথন তাদৃশ বস্তুর অভিপাদন এক আনির্মাচনীয়ত্ব (বিচিত্রই) বটে ! আভিপ্রায় এই বে, প্রতীতি অনুসারে সর্ম্ববস্তুর বাবজা বা নির্মাণ করিতে হয়। প্রতীতি মাত্রই সং বা অসদাকারে হইয়া থাকে। এখন সদস্দাকারা প্রতীতি স্বারা যদি সদস্দিক্ষণ বস্তুত্ব প্রতীতি বা প্রমাণিত হয়; তাহা হইলে বে কোন বস্তু যে কোন প্রতীতির বিষয় হইতে পারে ?

যদি বল, সর্ববস্তর শ্বরপাবরক, বাহ্য ও আভ্যন্তরিক সর্ব বিবিধ অধ্যাসের উপাদান, সৎ বা অসৎরূপে নিরপণের অধ্যাগা, এবং বস্তবিষয়ক যপার্থ-জ্ঞানে নিবর্ত্তনীর, এইরূপ কোন একটা ভাব পদার্থত প্রতাক্ষ ও অফুমান দারাও প্রতীত হয়; এই ভাব পদার্থটী প্রাগভাব হইতে পৃথক্, এবং অবিদ্যা ও অজ্ঞান প্রভৃতি শব্দে অভিহিত হইয়া থাকে। নির্বিকার, সপ্রকাশ, চৈততাময় ব্রহ্ম ধখন সেই অবিদ্যা দারা স্মার্ত হন, তথনই তহুণহিত (অজ্ঞানার্ত) আত্মাতে 'আমি, আমার' ইত্যাকার অহঙ্কার ও জ্ঞান-জ্ঞোদি বিভাগরূপ অধ্যাস উৎপন্ন হয়। (†) সেই অধ্যাসেরই অবস্থাবিশেষ— এই অধ্যাসময়

<sup>(1)</sup> তাংপ্যা,—অধ্যাদ সন্থকে শক্ষর বলিযাছেন, — "আহ কোহ্যমধ্যাদো নাম? "শুতিরূপঃ পরত্র পূর্বি দৃষ্টাবভাদঃ।" অর্থাৎ মধ্যাদ কি ল না, —পূর্বাকুভূত কোন এক বস্তুকে যে, অপর বস্তু বলিয়া প্রতীতি করা। (তাহারই নাম অধ্যাদ)। এই অধ্যাদ অনেকটা স্মৃতির মত , পূর্বে যে বিষয়ের অমুভূতি নাই, সেই বিষয়ে যেমন স্মৃতি হয় না, অধ্যাদেও সেইরূপে পূর্বাকুভূতি ব্যতীত হয় নাও ছইতে পারে না। আরো এক কথা যে, অধ্যাদেকালে অধ্যাদের অংশার বস্তুটী মজ্জাত (অজ্ঞানে আবৃত্ত) থাকে। অধ্যাদের প্রণালী এইরূপং, —প্রধাতঃ অজ্ঞানের আব্রুব প্রকৃতিরূপটী আবৃত ইইয়া থাকে, দুল্লী উহা অমুভ্ব করিছে পারে না। অনস্তর অজ্ঞানের বিক্ষেপ শক্তি প্রস্তুত প্রস্তার পূর্বাকুভূত সংগ্রি করিয়া দেল, এই কারণে দ্রাই। রুজ্ না দেখিয়া সর্প দেখে। আলোচ্য স্থলেও অজ্ঞান বা ক্রিজ্ঞা প্রধামই ব্রুক্তের স্বর্গ আবৃত্ত করিয়া রাখে, পরে বিক্ষেপশক্তি প্রভাবে সেই ব্রুক্ত জ্ঞান বা ক্রিজ্ঞা প্রধামই ব্রুক্তের স্বর্গ আবৃত্ত করিয়া রাখে, পরে বিক্ষেপশক্তি প্রভাবে সেই অপ্রকাশ হৈচন্তর্ভ্য ব্রুক্তের ব্যক্তির বিশ্ব ক্রের্য করের। এই কারণেই অজ্ঞ জনের। অতি হীয় ও স্বর্গকাল ব্রুক্তের সতা উললামি না করিয়া লগান করে। প্রধামক করে। প্রধামক জ্বপংক সত্য বস্তু মনে করে। প্রধামতঃ জ্বপংই অধ্যাদমন, তাহার উপর রক্জ্ব-সর্প ও গুক্তি-রক্ত আবার বিশেব অধ্যাদ। অধ্যাদ যেমন মিধাা, তেমনি তৎকারণ অবিত্যা বা অজ্ঞান ও মিধ্যা।

বিশেষণাধ্যাসরূপে জগতি জ্ঞান-বাধ্য-সর্পরজতাদিবস্তু-(\*) তজ্জ্ঞানরূপোহধ্যাসোহিপি জায়তে। কৃৎস্রস্থ মিথ্যারূপস্থ তত্ত্পাদানত্বং চ মিথ্যা, (†)
মিথ্যাভূতস্থার্থস্থ মিথ্যাভূতমের কারণং ভবিতুমর্হতীতি হেতুবলাদরগম্যতে।
কারণাজ্ঞানবিষয়ং প্রত্যক্ষং তাবৎ 'অহমজ্ঞো মামগ্রুঞ্চ ন জানামি'
ইত্যপরোক্ষাবভাসঃ। অয়স্ত ন জ্ঞানপ্রাগভাববিষয়ঃ, স হি ষষ্ঠপ্রমাণগোচরঃ,
অয়ং তু 'অহং স্ক্র্থা' ইতিবদপরোক্ষঃ। অভাবস্থ প্রত্যক্ষত্বাভ্যুপগমেহপ্যয়মনুভরো নাত্মজ্ঞানাভাববিষয়ঃ, (‡) অনুভববেলায়ামপি জ্ঞানস্থ
বিভ্যমানত্বাৎ; অবিভ্যমানত্বে জ্ঞানাভাবপ্রতীত্যনুপপত্তেশ্চ।

এতছুক্তং ভবতি,—'অহমজ্ঞঃ' ইত্যশ্মিমনুভবে অহমিত্যাত্মনোহভাব-ধন্মিত্য়া জ্ঞানস্থ চ প্রতিযোগিত্য়াবগতিরস্থি বা, ন বা ? সন্তি চেৎ;

জগতেও আবার জ্ঞান-বাধ্য (জ্ঞানের দ্বারা যাহার বাধা হইতে পারে, এমন ) সর্প-রজ্ঞাদি বস্তু ও তিথিয়ক জ্ঞানরপ বিশেষ বিশেষ অধ্যাস হইরা থাকে। সমস্ত মিথ্যার উপাদানভূত সেই অবিহার উপাদানভূও মিথ্যা; কেন না, যুক্তি দ্বারা জ্ঞানা যার যে, মিথ্যা বস্তুর কারণও (উপাদানও) মিথ্যা ভিন্ন সত্য হইছে পারে না। 'আমি অজ্ঞ, আমি আমাকে এবং অপরকে জ্ঞানি না,' ইত্যাদি রূপে যে অজ্ঞানের প্রত্যক্ষ প্রতীতি হয়, তাহার বিষয় হয় কারণীভূত অজ্ঞান, কিন্তু জ্ঞানের প্রাগভাব নহে; কারণ, অভাবমাত্রই অন্প্রণাদিনামক (যঠ) প্রমাণের বিষয় হয়, প্রত্যক্ষের বিষয় হয় না (১) পরস্তু 'আমি অজ্ঞ' ইত্যাদি জ্ঞান সকল 'আমি স্থান' ইত্যাদি জ্ঞানের স্থায় অপরোক্ষ বা প্রত্যক্ষাত্মক। আরু অভ্যবের প্রত্যক্ষ স্থানার করিলেও 'আমি অজ্ঞ' ইত্যাদি অমুভ্র কথনই আত্মগত জ্ঞানাভাব-বিষয়ক নহে, কারণ, অজ্ঞত্ব-প্রতীতি কালেও আত্মার জ্ঞান বিহ্নমানই থাকে; নচেং আত্মা দ্বারা স্থায় অজ্ঞতা বা অজ্ঞান অনুভূতই হইতে পারে না॥

অভিপ্রায় এই যে, 'আমি মজ' বলিয়া যথন প্রতীতি হয়, তথন আত্মা যে, 'মজ্ঞানের আশ্রয়, এবং জ্ঞানই যে, দেই মভাবের প্রতিযোগী, (যাহার মজাব, তাহাকে প্রতিযোগী

<sup>(\*) &#</sup>x27;তত্তজ্জানরূপঃ' ইতি (খ) পঠিঃ।

<sup>(†)</sup> তত্বপাদানতং চ মিধ্যাভূতভার্যস্ত মিধ্যাভূতমেব' ইতি (ক) পাঠ:। (ব) পুতকেত্ "তত্বপাদানতং চ মিধ্যাভূতভা ইত্যাদি, সমানমগুং। (ক) চিহ্নিত পুতকে তু 'মিধ্যাভূতমেব' ইত্যতঃ পরং 'এবাভূপণস্তব্য ইতি' এতদতঃ পাঠো ন দুখতে। প্রমাদস্তত্ত মুলাম্বিত্যমুমীয়তে। (‡) নাম্বনিক্তানাভাব ইতি (ব) পাঠঃ।

<sup>(</sup>৪) তাৎপষ্য,—বেদান্তমতে অফুপলন্ধি একটা প্রমাণের নাম। প্রমাণপর্যারে ইছা বঠ প্রমাণ বলিছা পরিগণিত। এই প্রমাণ ঘাছাই অভাবের প্রতীতি বা প্রত্যক্ষ হর। স্থায় মতে অফুপ্রনির প্রামাণ্য স্বীকার করে না। তাঁছারা সাধারণ নির্মেই অভাবের প্রত্যক্ষ স্বীকার করেন।

বিরোধানের ন জ্ঞানাভাবানুভবসম্ভবঃ (\*)। নো চেৎ; ধর্মি-প্রতিযোগিজ্ঞানাপেক্ষো (†) জ্ঞানাভাবানুভবঃ স্বতরাং ন সম্ভবতি। জ্ঞানাভাবস্থানুমেয়ত্বে অভাবাগ্য-প্রমাণবিষয়ত্বে চেয়মনুপপত্তিঃ সমানা। অস্থা-জ্ঞানস্থাভাবরপত্বে ধর্মি-প্রতিযোগিজ্ঞানসন্থাবেহপি বিরোধাভাবাদ্যুম্নুভবো ভাবরপাজ্ঞানবিষয় এবাভ্যুপগন্তব্য ইতি॥৯৮॥

নতু চ ভাবরূপমপ্যজ্ঞানং বস্তু-যাথাত্ম্যাবভাসরূপেণ সাক্ষিচৈতন্তেন বিরুধ্যতে। মৈবম্, সাক্ষিচৈতন্তং ন বস্তু-যাথাত্ম্য-বিষয়ম্; অপি তু অজ্ঞান-

বংশা), এ বিষয়ে জ্ঞান থাকে কি না? বাদ জ্ঞান থাকে, তবে ত, জ্ঞান ও অজ্ঞানের সংবিদ্ধান বিক্লম বিশিষ্ট জ্ঞানাভাবের অক্তর্য সম্ভব্য হয় না; আর তৎকালে যদি জ্ঞানই না থাকে, তাহা হইলেও জ্ঞানাভাবের অক্তর্য সম্ভব হইতে পারে না। কারণ, অভাব প্রতীতির সাধারণ নিয়ম এই যে, যাহার অভাব জ্ঞানিতে হইবে, অগ্রে দেই 'প্রতিযোগীকে' জ্ঞানা আবশ্রক হয়, প্রতিযোগী জ্ঞানা না থাকিলে কখনও তদভাবের জ্ঞান হয় না ও হইতেই পারে না। (‡) জ্ঞানাভাব অক্সমানেরই বিষয় হউক, আর অক্সপণির প্রমাণেরই বিষয় হউক, উভয়পক্ষেই প্রদর্শিত অদক্ষতি দোষ সমান। আর এই অজ্ঞানকে যদি ভাবরূপ বিশেষা স্মীকার করা যায়, তাহা হইলেও উক্ত প্রতিযোগী (জ্ঞান) ও ধর্মীর (আত্মার) জ্ঞান সত্ত্বও 'আমি অজ্ঞ' এই অক্তর্য অসক্ষত হয় না; কারণ এ পক্ষে মার উহাদের পরস্পর কোনই বিরোধ নাই। অত্প্রব্য অক্তবের বিষয় অজ্ঞানকে ভাবরূপই শীকার করা আবশ্রক ॥৯৮॥

ন্ম। ভাল, বস্তার ধর্থাধাধাভাব বা সত্যতা গ্রাহণকরাই যথন সাক্ষী চৈতন্তের ( অনুভবিতা আত্মার ) স্বভাব, তথন অসত্য অজ্ঞান ভাবরূপী হইলেও সাক্ষী চৈতন্তের সহিত নিশ্চরই তাহার বিরোধ হইবে? না,—সাক্ষী চৈত্তত্ত যে, বস্তুর যথার্থতাই গ্রাহণ করে, ভাহা নহে; পরস্কু অজ্ঞানকেও গ্রাহণ করে, না হইলে, অস্ত্য বস্তুর কথন্ও প্রতীতি হইতে পারিত না।

<sup>(\*) &#</sup>x27;ন জ্ঞানাপুছৰপপ্তৰ:' ইতি (ग) পাঠ:। (i) প্ৰতিযোগিজ্ঞান-সন্ত্যপক্ষ:' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাৎপ্য,—ঘাহার অভাব ধরা হয়, তাহাকে বলে প্রতিযোগী, আর সেই অভাব যাহাতে থাকে, তাহাকে বলে অনুযোগী ও ধর্মা। অভাব আনিতে হইলে এ প্রতিযোগী ও অনুযোগী জানা থাকা আবগুক। যে লোক ঘট জানে না, এবং কোগার তাহার অভাব আছে, তাহাও জানে না, দে লোক ধনই ঘটাতাব ব্রিতে পারে না। প্রকৃত হলে 'সামি অজ্ঞ' বলিলে ব্রিতে হয় যে, আস্তাতে জানের অভাব আছে, স্বরাং জ্ঞান হয়— অভাবের প্রতিযোগী, আর আস্থা হয়—তাহার অনুযোগী। এখন কথা হইতেছে এই যে, উক্ত স্বলে আস্থাতে যদি প্রতিযোগি জ্ঞানের প্রতীতি থাকে, তাহা হইলে ও জ্ঞান ও জ্ঞানাভাব একতা থাকিতে পারে না স্বরাং জ্ঞানাভাবের প্রতীতিও হইতে পারে না; আর যদি প্রতিযোগিস্বরূপ জ্ঞানের প্রতীতিই না থাকে, তাহা হইলেও আসাতে জ্ঞানাভাবের প্রতীতিই না থাকে, তাহা হইলেও আসাতে জ্ঞানাভাবের প্রতীতি হইতে পারে না। কারণ, অভাব-জ্ঞানটী প্রতিযোগীর জ্ঞান-সাপেক। এই কারণেই ভাষাকার উভর পক্ষেই অসপ্তর গোরের উল্লেখ ক্রিয়াছেন।

বিষয়ম্; অন্যথা মিথ্যার্থাবভাদামুপপতে:। ন ছজ্ঞানবিষয়েণ জ্ঞানেনাজ্ঞানং নিবর্ত্ত্যত ইতি ন বিরোধঃ॥

নকু চেদং ভাবরূপমপ্যজ্ঞানং বিষয়বিশেষ-ব্যাবৃত্তমেব সাক্ষিচৈতন্মস্থ্য বিষয়ো ভবতি, স বিষয়ঃ প্রমাণানধীনসিদ্ধিরিতি কথমিব সাক্ষিচৈতন্মেনাস্ম-দর্থ-ব্যাবৃত্তমজ্ঞানং বিষয়ীক্রিয়তে। নৈষ দোষঃ; সর্ব্বমেব বস্তুজাতং জ্ঞাততয়া অজ্ঞাততয়া বা সাক্ষিচৈতন্মস্থা বিষয়ভূতম্। তত্র জড়রেন জ্ঞাততয়া সিধ্যত এব প্রমাণব্যবধানাপেক্ষা। অজড়স্থা তু প্রত্যগ্-বস্তুনঃ স্বয়ং সিধ্যতো ন প্রমাণব্যবধানাপেক্ষেতি সদৈবাজ্ঞানব্যাবর্ত্তকত্বেন (\*) অবভাসো বৃজ্যতে। তম্মান্যায়েশবৃংহিতেন প্রত্যক্ষেণ ভাবরূপমেবাজ্ঞানং প্রতীয়তে॥

বস্তুতই অজ্ঞান বা অসত্য-বস্তুবিষয়ক জ্ঞানের ছারা অজ্ঞান বা মিথাা বস্তু নিবারিত হয় না।
অতএব, সাক্ষী চৈতভেন্তর সহিত অজ্ঞানের কোনরূপ বিরোধও থাকিতেপারে না। ( 🕒 )॥

পুনশ্চ আপত্তি হইতেছে যে, 'অহং অল্লঃ', এই স্থানে অহং-পদার্থ আত্মার সহিত সন্ধিলিতভাবে অল্লানের প্রতীতি হইলা থাকে; স্বন্ধং দিদ্ধ ও স্থপ্রকাশ আ্মা যথন কোন
প্রমাণেরই অধীন নহে, তথন সাক্ষা চৈত্রত তাহাকে প্রকাশ করিতে পারে না।
অতএব, উক্ত সাক্ষা চৈত্রত, অহং-পদার্থ আত্মাকে ত্যাগ করিলা কেবলই অল্লানকে গ্রহণ
কবিবে কিন্ত্রপে? না, এ আপত্তি হইতে পারে না; কারণ, সমন্ত বস্তুই সাক্ষা চৈত্রত্তের
বিষয়, তন্মধ্যে কোনটা জ্ঞাতরূপে, আব কোনটা অল্লাতরূপে, এইমাজ বিশেষ। তাহার
মধ্যেও আবার যে সক্স পদার্থ জড়রূপে জ্ঞাত হইলা প্রকাশ পায়; সে সকলের জন্ত
প্রমাণের অপেক্ষা পাকে। আর অল্লাতরূপে আত্ম স্বন্ধানির অল্লান হইতে পৃথক্ভাবে তাহার প্রকাশ লাভ সঙ্গত হল। অতএব, যুক্তিদিদ্ধ প্রত্যক্ষ-প্রমাণেই মজানের
ভাবরূপত্ব প্রতীত ও প্রমাণিত হয়॥

<sup>(\*) &#</sup>x27;অজ্ঞানন্ত বাবৈর্ত্তক ছেন' ইতি (খ) পঠি:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা,—আন্তু-চৈতন্ত আমাদের সর্ক্রিধ জ্ঞানের সাক্ষী বা প্রকাশক ; নচেৎ আমাদের যে, জ্ঞান ইয়, তাহা জানিবার কোন উপার থাকে না। বৃদ্ধি তাহার সন্মুখে যাহাই উপস্থিত করে, তিনি তাহাই প্রকাশ করেন, সত্য-মিখ্যা প্রত্যেদ নাই। পরস্ক ব্রহ্ম ভিন্ন আর কোন বন্ধই যথন সত্য নহে, এবং সত্য বস্ত্র ব্যব্দ ব্যংই প্রকাশমান, তথন তাহার আর প্রকাশেরও মাবগুক হয় না। কালেই সাক্ষী চৈড্ভাকে কেবল অজ্ঞান বা মিখ্যা বস্তুই প্রকাশ করিছে হয়। এই কারণেই ভাষাকার বলিবাছেন যে, অজ্ঞান গাড়ীত সভা বস্ত্র ক্রমন চিত্তান্তর বিষয় বা প্রকাশ হয় না।

তদিদং ভাবরূপমজ্ঞানমন্তুমানেনাপি সিধ্যতি,—বিবাদাধ্যাসিতং প্রমাণ-জ্ঞানং স্বপ্রাগভাবব্যতিরিক্ত-স্ববিষয়াবরণ-স্বনিবর্ত্ত্য-স্বদেশগত্ত-বস্তুন্তরপূর্ব্বকম্, অপ্রকাশিতার্থপ্রকাশকত্বাৎ, অন্ধকারে প্রথমোৎপন্ন-প্রদীপপ্রভাবদিতি॥

আলোকাভাবমাত্রং বা রূপদর্শনাভাবমাত্রং বা তমোন দ্রব্যম্, (\*)

উক্ত মজ্ঞানপদার্থ দে, ভাৰস্বরূপ—মভাবস্বরূপ নহে, তাহা অনুমানের দারাও প্রমাণিত হাইতে পারে। অনুমানটা এইরূপ—ধেহেতু প্রমাণ-সমুৎপাদিত জ্ঞান দারা অপ্রকাশিত বা অবিজ্ঞাত বিষয় প্রকাশিত হয়, অতএব, জ্ঞানোৎপত্তির পূর্ব্বে তাহার প্রাগভাবের অতিরিক্ত অবচ তাহার প্রকাশ্ত-বিষয়ের আবরক এবং ভাহার দারাই নিবারণের যোগ্য, অবচ তাহার আশ্রেয়েই আশ্রিত, এরূপ কোন বস্তু বাকা নিশ্চরই আবশুক। অর্থাৎ জ্ঞান সমুৎপন্ন হইবাব পূর্বের এমন একটা বস্তুর অন্তিত্ব স্থীকার করিতে হয়, যাহা ঐ জ্ঞানের বিষয়কে আবৃত করিয়া রাধিয়াছিল, অবচ ঐ জ্ঞান তাহার নিবারণে সমর্থ, এবং ঐ জ্ঞান যে আত্মাতে সমুৎপন্ন হইরাছে, দেও দেই আত্মাকেই আশ্রম করিয়াছিল; অধিকন্ত, দেই বস্তুটী জ্ঞানের প্রাগভাব নহে, ভাহা হইতে সম্পূর্ণ পৃথক্। অন্ধকারে প্রথমোৎপন্ন দীপশিথা ইহার দৃষ্ঠান্ত হল (†)।

যদি বল, অক্ষকার যথন আলোকের (তেজের) অভাব কিংবা রূপ-প্রতীতির অভাব

দেখিতে পাওয়া বাব,—ঘটপটাদি বিবরের সহিত চক্ষু:সংযোগ হললে তছিবলে প্রত্যক্ষ জ্ঞান (প্রমাণ জ্ঞান) করিয়া থাকে, এবং সে ক্ষিমাই জন্ত্রত্য অবিজ্ঞাত ঘটপটাদি বিবয়গুলিকে প্রকাশিত (জ্ঞানগোচর) করে। এপন এরপ অনুমান করা বাইতে পারে বে, জ্ঞান যথন অপ্রকাশিত ঘটপটাদি বিবরের প্রকাশক, তথন নিশ্চনই তৎপূর্কে জ্ঞানাশ্রর বৃদ্ধি বা আগ্রাতে এরপ একটা ভাব পদার্থ বিদ্যান ছিল, যাহা জ্ঞানের প্রকাশ বিবয় সমূহ সমাব্ত করিয়া রাবিয়াছিল, এবং জ্ঞানোলয়মানে বিনাই হইয়া নিয়াছে। অব্দ সেইটা জ্ঞানের প্রাণভাব হইতে অতিরিক্ত—একটা স্বত্য বস্তু হওয়া আবশুক। সেই প্রাণ্টিই 'ক্ষামি অঞ্জ' ইত্যাদি প্রভীতি নিক্ষ অ্ঞান বা অবিশা।

<sup>(\*)</sup> **আলোকাভাবমা**জং কপদর্শনাভাবমাজং বা এবং ন জবাম্ 'ইতি (খ) পাঠং। তমো ন জবাত্তরন ইতি (ম) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্বা,—অন্ধন্ধর মধ্যে প্রথমে বন্ধন প্রদীপ প্রজ্ঞালিত করা হয়, তথন সেই প্রদীপ তিনটা কাষ্য করে, (২) নিজের অভাব (প্রাপদ্ধার) নই করে, (২) ক্রতা অন্ধন্ধর বিধ্বন্ত করে, (৩) তত্ত্বতা অপ্রকাশিত ছট-প্রাদি বস্তুগুলিকে প্রকাশিত বা দর্শনযোগ্য করে। তন্মধ্যে ঐ অন্ধন্ধর পদর্শনীপ জ্ঞালনের পূর্বে ভাবী প্রদীপাশ্রের থাকিয়াই প্রদীপের প্রকাশ ঘটপটাদি বিষয়গুলি আবৃত করিয়া রাখে; কিন্তু প্রদীপ জ্ঞালবানাত্র নই হইরা যার। উক্ত অন্ধন্ধারী শাহ্বর মতে প্রদীপের প্রাপন্তাব নহে—অতন্ত্র একটি ভাব পদার্থ। এই দৃষ্টাস্তামুসারে এইরূপ একটা ব্যাধ্যি বা নিব্য প্রহণ করা যাইতে পারে যে, যে সকল পদার্থ উৎপর হাত্রা অপ্রকাশিত বা অবিজ্ঞাত বস্তুর প্রকাশ করে, সেই সকলের উৎপত্তির পূর্বের সেই স্থানে এরণ ওকটা পদার্থ বিষয়গুলিক পূর্বের আব্রন্থ করিয়া রাখে, অবত সেই পূর্বের জী পদার্থটা প্রকাশের প্রাপ্তাব নহে,—অতন্ত্র প্রকাশিক প্রার্থ। একাদের প্রান্তাব নহে,—অতন্ত্র একটা ভাব প্রার্থ। এবন দেখা যাউক, উক্ত নিজমানুসারে আব্রান্ত অবিদ্যার অনুসার হুইতে পারে কি না।

তং কথং ভাবরূপাজ্ঞানদাধনে নিদর্শনতয়োপত্যস্তত ইতি চেৎ; উচ্যতে— বহুলত্ব-বিরলত্বাদ্যবস্থাযোগেন রূপবত্তয়া চোপলব্বেদ্র ব্যান্তরমেব তম-ইতি নিরব্যমিতি ॥৯৯॥

অত্রোচ্যতে, 'অহমজ্যে মামগ্রন্ধ ন জানামি' ইত্যত্রোপপত্তিদহিতেন কেবলেন চ প্রত্যক্ষেণ ন ভাবরূপমজ্ঞানং প্রতীয়তে। যস্তু জ্ঞানপ্রাগভাববিষ্ রঙ্গে বিরোধ উক্তঃ, দ হি ভাবরূপাজ্ঞানেহিপ তুল্যঃ। বিষয়ত্বেনাগ্রয়ত্বেন চাজ্ঞানস্থ ব্যাবর্ত্তকতয়া প্রত্যগর্থঃ প্রতিপর্নোহপ্রতিপরো বা ? প্রতিপন্ন শ্বেং; তৎস্বরূপজ্ঞান-নিবর্ত্তঃ তদজ্ঞানং তস্মিন্ প্রতিপরে কথমিব তিষ্ঠতি ? গপ্রতিপন্নশেচৎ; ব্যাবর্ত্তকাশ্রয়বিষয়জ্ঞানশূক্যমজ্ঞানং কথমসুভূয়েত॥

ভিন্ন আর কিছুই নহে, তথন তাহার দ্রব্যইই অসিদ্ধ, স্কুতরাং অজ্ঞানের ভাবর অনুমানে উহা দুগ্রাস্ত হয় কিরুপে? হাঁ, বলিতেছি,—অন্ধারের যথন গাঢ়তা ও অল্লতাদি অবস্থা, এবং নীল্রপের সম্বন্ধ ও পরিল্ফিত হয়, তথন নিশ্চয়ই উহা একটা পৃথক্ দ্রব্য (অভাব নহে)। অতএব, উক্ত সিদ্ধাস্ত নির্দোষ (\*)॥৯৯॥

১০০। ইহার উত্তর বলা যাইতেছে,—'আমি অজ, আমি আমাকে এবং অপরকে জানি না,' এইরপে যে, অজ্ঞানের প্রতীতি হয়, মৃক্তি বা যুক্তিসহক্ত প্রতাক্ষ বারাও তাহার ভাবরূপর প্রমাণিত হয় না। অজ্ঞানকে জ্ঞানের প্রাগভাব বলিলে যে সকল বিরোধ বা অসপতি ইতঃপূর্বে প্রদর্শিত হইয়াছে, অজ্ঞানকে ভাব পদার্থ বলিলেও সেই সকল বিরোধ সমানই থাকে, কিছুমাত্র বৈষম্য হয় না। দেখ, আয়া ত অজ্ঞানেব বিষয় ও আশ্রয়; স্বতরাং আশ্রিত অজ্ঞানটী আয়ার বিশেষ্য এবং আয়াও তাহার বিশেষ্য বা আশ্রয়। এখন জ্ঞিজাসা করি: 'মহং অজ্ঞঃ' (আমি অজ্ঞ) বলিলে ঐরপে আয়ার প্রতীতি থাকে, কি থাকে না ? বিলি প্রতীতি থাকে, তবে আয়্রজ্ঞানে বিনাশ্র অজ্ঞান সেই আয়াতেই কিরপে থাকিতে পারে? আর যদি বল, প্রতীতি থাকে না, তাহা হইলেও কথা এইয়ে, কোন বিষয়ে কোথায় মজ্ঞান হইল, তাহা না জানিলে শুরুই অজ্ঞানের প্রতীতি হইবে কিরপে ?

অন্ধকারের দ্রব্যব্দাদীরা বলিয়া থাকেন,—"তমগুমালগত্রান্তং চলতীতি প্রতীয়তে। কাপবদাৎ ক্রিয়াবদাৎ দ্রবাং তৃ দুন্দাং তবং ॥" ভাব এই যে, অপরাপর দ্রবের স্থায় অন্ধকারেরও যথন নাল বর্ণ (রূপ) ও চলদাদি ক্রিয়ার গ্রাভীতি হয়, তথন উহা ক্ষিতি, জল, তেজাং, বায়, আকাশ, কাল, দিক্, আত্মা ও মনং, এই স্থায়োক্ত নব দ্রবের অধিক—একটা দলক দ্রবা।

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা, —পৃথিবী প্রান্থতি দ্রব্যে যথন অধিকতর অবয়ব সংযুক্ত হয়, তথন পাঢ়ত। এবং সেই অবয়বের বি যা স তরলতা বা অন্নতা দৃষ্ট হয়। অন্ধ কারেরও যথন পাঢ়ত ও তরলত (অন্নতা), এই ছুইটা অবস্থা দেখা যায়, তথন নিশ্চয়ই তাহার অব্যবের সংযোগ-বিয়োগ শীকার ক্রিতে হয়; বিশেষতঃ, পৃথিবীর ফ্রাণ অন্ধকারেরও নীল কপ্টা প্রত্যক্ষ হয়। অথক অভাব হইলে ক্রিন্ কালেও অবয়ব বা রূপসম্বন্ধ থাকিতে পারে না। অত্যব, অন্ধকার একটা মৃত্যু দশ্ম দ্রব্য।

অথ বিশদস্বরূপাবভাদোহজ্ঞানবিরোধী; অবিশদস্বরূপং তু প্রতীয়ত-ইত্যাপ্রারিষয়জ্ঞানে সত্যপি নাজ্ঞানাসুভব-বিরোধ ইতি। হন্ত তর্হি, জ্ঞান-প্রাগভাবোহপি বিশদস্বরূপবিষয়ঃ, আশ্রয়প্রতিয়োগিজ্ঞানং স্ববিশদ-স্বরূপবিষয়মিতি ন কশ্চিদ্বিশেষোহন্যত্রাভিনিবেশাৎ। ভাবরূপস্রাজ্ঞান-নস্থাপি হুজ্ঞানমিতি সিধ্যতঃ প্রাগভাবিসিদ্ধাবিব সাপেক্ষত্বমস্ত্যেব। তথাহি, মজ্ঞানমিতি জ্ঞানাভাবঃ, তদন্তঃ, তদ্বিরোধী বা ? ত্রয়াণামপি তৎস্বরূপজ্ঞানাপেক্ষা অবশ্যাপ্রয়ণীয়া। যত্যপি তমঃস্বরূপপ্রতিপত্ত্রে প্রকাশাপেক্ষা ন বিত্যতে; (\*) তথাপি প্রকাশবিরোধীত্যনেনাকারেণ প্রতিপত্ত্রে প্রকাশ-প্রতি পত্ত্যপেক্ষা অস্ত্যেব। ভবদভিমতাজ্ঞানং ন কদাচিৎ স্বরূপেণ সিধ্যতি, অপি হজ্ঞানমিত্যেব। তথা সতি জ্ঞানাভাববৎ তদপেক্ষত্বং সমান্য। স্প্রানপ্রাগভাবস্ত্র ভবতাপ্যভূপগম্যতে; প্রতীয়তে চ ইত্যুভ্য়াভ্যুপেত্রে

যদি বল, আত্ম-বিষয়ক ধে-কোন জ্ঞানই বে, অজ্ঞাননিবর্ত্তক, তাহা নহে; পরস্ক আত্মার বে, যথার্থ বিশুদ্ধ স্বরূপ, তদ্বিষয়ক জ্ঞানই অজ্ঞানের বিরোধী ও নিবর্শ্তক। 'আমি অজ্ঞ' বিশিয়া বে, প্রতীতি হয়, সে স্থলে আশ্রম ও বিষয়কপে আ্যু-প্রতীতি থাকিলেও তাহা বিভদ্ধ নিশ্লি নহে—অজ্ঞান-কলুষিত ; স্তরাং তাহার সহিত অজ্ঞানের বিরোধ নাই। বেশ কথা ; ভাহা হইলে, জ্ঞান-প্রাগভাবরূপী অ্জ্ঞানও বিশুদ্ধ আ্মেম্বরূপ-বিষয়ক; আমার উক্তপ্রকাব আশ্র ও বিষয়রূপে যে আত্মার জ্ঞান হয়, তাহা বিশুদ্ধ আত্মবিষয়ক নহে, এই কারণেই উক্তপ্রকার আত্মজান সংস্থেত অপ্রাগভাষরপী অজ্ঞান বিনষ্ট হয় না। **অত এব অজ্ঞানে**র ভাবত্ব-পাধনে তোমার অনুবাগ ভিন্ন উভয়ের মধ্যে কিছুই বৈদক্ষণা পরিলক্ষিত হইতেছে না। ৰিশেষতঃ, অজানকে ভাৰস্বরূপ বলিলেও উহা যখন অ-জ্ঞান (জ্ঞান নছে) বলিয়াই বুঝিতে হয়, তথন প্রাগভাবের আয় উহাতেও পূর্বোক্ত সাপেক্ষত্ত দোষ অব্যাহতই আছে। দেখ, অজান কি জ্ঞানের অভাব? অথবা জ্ঞান ভিন্ন আর কিছু ? কিংবা জ্ঞানবিরোধী ? এই পক্ষত্রন্নেই শগ্রে জ্ঞানের স্বরূপ জানা থাকা আবশ্যক। যদিও অন্ধকারের প্রতীতিতে প্রকাশ-জ্ঞানের অপেকা নাই সত্যা, তথাপি অন্ধকারকে বধন 'প্রকাশ-বিরোধী' রূপে জানিতে হয়, তৎকাণে ত প্রকাশ-প্রতীতিরও নিশ্চরই অপেক্ষা থাকে ৷ বিশেষতঃ, তোমার অভিপ্রেত অজ্ঞান ত কখনও [আব্য-সম্বন্ধ ব্যতিরেকে] দিদ্ধ বা প্রতীত হয় না; পরস্ত 'অব-জ্ঞান' (জ্ঞান নহে) ইত্যাকারেই সিদ্ধ হয়। অতএব জ্ঞানাভাবপক্ষের স্থায় এ পক্ষেও সাপেক্ষম্ব দোহ স্মান। বিশেষতঃ, তুমিও ধথন অন্তত্ত প্ৰাগভাব পদাৰ্থ শীকাৰ কর, এবং উহা প্ৰভীতিসিদ্ধও বটে,

<sup>(\*)</sup> তথাপি, প্ৰকাশৰিংগাধীতাালিঃ অণিজ্ঞানমিত্যেৰ' ইত্যন্তঃ অংশঃ গ-চিহ্নিতপুত্তকে পতিত <sup>ইডি</sup> অফুৰীয়তে।

জ্ঞানপ্রাগভাব এব 'অহমজে। মাম্যুঞ্চ ন জানামি' ইত্যুকুভূয়ত-ইত্যুভূপেণস্তব্যুম্।

নিত্যমুক্ত-স্বপ্রকাশ-চৈত্তৈ ক্ষররপস্থ ব্রহ্মণোহজ্ঞানানুভবশ্চ ন সম্ভবিত; স্বানুভবস্বরপথাৎ। স্বানুভবস্বরপমপি তিরোহিতস্বরপম্ অজ্ঞানমনুভবতীতি চেং; কিমিদং তিরোহিতস্বরপথম্ ? (\*) অপ্রকাশিতস্বরপথমিতি চেং; স্বানুভবস্বরপস্থা কথমপ্রকাশিতস্বরপরম্ । স্বানুভবস্বরপস্থাপ্যভ্তনিহপ্রকাশিতস্বরপস্থাপাত্ত ইতি চেং; এবং তর্হি (†) প্রকাশাখ্য-ধর্মান্ত্রপথমন প্রকাশিক্তেব স্বরপর্যাদন্ত স্বরপনাশ এব স্থাদিতি পূর্বব্যে-ব্যক্তিম্।

কিঞ্চ, ব্রহ্মস্থরপ-তিরোধানহে হুভূতম্ এতদজ্ঞানং সয়মসুভূতং দৎ ব্রহ্ম তিরস্করোতি; ব্রহ্ম তিরস্কৃত্য স্বয়ং তদসুভব-বিষয়ো ভবতীত্যয়োগ্যান্ত্রাল্য ন্য যাসুভূতমেব তিরস্করোতীতি চেৎ; যাস্তিরোহিতস্ক্রপমেব ব্রহ্ম অজ্ঞান-

তথন 'আমি অজ্ঞা, আমি আমাকে ও অপরকে জ্ঞানিনা', ইত্যাদি স্থলে সেই উভয়-সন্মত গ্রাগভাব স্বীকার করাই ভাষ্য।

মার এক কথা,—নিত্যমূক, একমাত্র প্রকাশ-স্থভাব চৈত্তভ্যস্ত্রপ ব্রহ্মের পক্ষে উক্ত-প্রকার অজ্ঞানান্ত্র কথনই সন্তবপর হইতে পারে না; কারণ, ব্রহ্মপদার্থ স্বীয় অন্তর স্বরূপ । বিদি বল, ব্রহ্ম সাম্ভ্রহ্মেশ। কিন্তুলা করি, এই 'স্বরূপ-ভিরোধান' কথার স্বর্থ কি?—বিদ বল, স্বরূপ অপ্রকাশিত থাকারই নাম 'স্বরূপ-ভিরোধান'; কিন্তু, যাহা নিজেই অন্তর্ভারক, তাহার স্বরূপ আবার অপ্রকাশিত হইবে কির্মণে? ইহার পরেও যদি বল, আরা স্বয়ং অন্তর্ভর স্বরূপ হইলেও অপর বস্তু দারা তাহার স্বরূপটী অপ্রকাশিত বা আর্ত্ত । ইতি পারে? ভাল, ভাহা হইলে, ভোমার মতে প্রকাশ স্বর্থন আ্রার ধর্মই নহে, পরস্তু প্রকাশ আ্রারই স্বরূপ; সেই প্রকাশেরই যদি অপর কাহারো দ্বারা তিরোধান হয়, তাহা ।ইলে যে, প্রকারান্তরে আ্রারই বিনাশ স্বীকার করা হয়; এ কথা পূর্বেই বলা হইয়াছে।

শারও এক কথা; ব্রেশ্বের শ্বরপ-তিরোধায়ক এই অজ্ঞান স্বয়ং অনুভূত না হইয়া কথনই ব্রন্ধ্ররপকে আবৃত করিতে পারে না, এবং ব্রেশ্বের স্বরূপ সমাচ্ছাদন না করিয়া নিজেও অইন্ডবের বিষয় (জ্ঞের) হইতে পারে না। অতএব, স্বরূপতিরোধান ও অক্ষানায়-

<sup>(\*)</sup> হিরোহিত্তবস্থাপত্মিতি (ক-ৰ) পাঠঃ .

<sup>(1)</sup> এবং তহি দৰ্শনভাপি ইতি (4) পাঠ:। একাশত প্ৰকাশাখ্যধৰ্মানভা গংনেনেতি (গ) পাঠ:।

মন্থ্ৰতি, তদা তিরোধান-কল্পনা নিষ্প্রায়োজনা স্থাৎ; অজ্ঞানস্বরূপ-কল্পনা চ; ব্রহ্মণোহজ্ঞানদর্শনবৎ অজ্ঞানকার্যতয়া অভিমতপ্রপঞ্চদর্শনইস্থব ( \* ) সম্ভবাৎ।

কিঞ্চ, ব্রন্ধণোহজানামুভবং কিং স্বতঃ ? অন্তাতো বা ? স্বতশেচৎ;
অজ্ঞানামুভবস্থা স্বরূপপ্রযুক্তারেনানির্দ্ধোক্ষঃ স্থাৎ। অমুভূতিস্বরূপস্থা
ব্রন্ধণোহজ্ঞানামুভবস্বরূপত্বেন মিথ্যারজতবাধকজ্ঞানেন রজতামুভবস্থাপি
নির্ভিবনিবর্ত্ত্বকজ্ঞানেনাজ্ঞানামুভূতিরূপ-ব্রন্ধাস্বরূপনির্ত্তির্বা। অন্ততশেচৎ;
কিং তদন্যৎ ? অজ্ঞানান্তরমিতি চেৎ; অনবস্থা স্থাৎ। ব্রন্ধা তিরস্কৃত্যান্
স্বয়মমুভবনিষয়ো ভবতীতি চেৎ; তথা সতি ইদম্জ্ঞানং কাচাদিবৎ স্বসন্ত্যা
ব্রন্ধা তিরস্করোতাতি জ্ঞান-বাধ্যম্মজ্ঞানস্থান স্থাৎ॥১০০॥

ভব, পরস্পর অপেক্ষিত হওয়ায় অভোভাশ্রয় নোষ উপস্থিত হয়। যদি বল, অজ্ঞান প্রথমেই অমৃত্ত হয়, পশ্চাৎ দেই অমৃত্ত অজ্ঞানই ব্রেক্সর অরপ আবৃত করে, তাহা হইলেও অজ্ঞান ছারা ব্রেক্সর অরপ-ভিরোধান কল্লনার কিছুই প্রয়োজন হয় না। অধিক কি, অজ্ঞানকল্লনারও কিছুমাত্র আবশ্যক হয় না। কেন না, ব্রহ্ম বিনা আবরণে অজ্ঞানকে বেরপ অমৃত্ব করিতে পারেন, অংগংপ্রপঞ্চকেও দেইরপ অজ্ঞান-কার্য্য (অজ্ঞান পরিণাম) বিলিয়া অমৃত্ব করিতে পারেন; ইংগত অস্ত্ব নহে।

আবো এক কথা, ব্রহ্ম যে, অজান অনুভব করেন, এই অনুভব কি তাহার স্বাভাবিক ! অথবা অপরের সাহায্যকৃত? যদি স্বাভাবিক হয়, তবে চিরকালই অজ্ঞানামূভব হইতে পারে, কথনও মার মুক্তির সন্তাবনা পাকে না। বিশেষতঃ, ত্রদ্ধ বন্তঃ জ্ঞানবরপ হইলেও ষধন অজ্ঞানানুভবরপেই প্রতীত হন, তথন 'গুক্তি-রঞ্জত' স্থালে মিথ্যা বা ভ্রমক্রিত রঞ্জের বাধক শুক্তি-জ্ঞান দ্বারা যেকাপ মিথ্যা রজতের অফুভবও বাধিত হইদ্বা যান্ধ, ঠিক দেইরূপ অজ্ঞান-নিবর্শ্বক তত্ত্বজান হারা অজ্ঞানের দঙ্গে তদমুভবর্মণী ব্রহ্মেরও নিবৃত্তি বা বাধা হইতে পারে। আর যদি বল, একা হইতে অজানাতুত্ব হয় না, অহা বস্তু হইতে হয়; জিজাসা করি, সেই অন্য বস্তুটা কি ? যদি বল, তাহা অজ্ঞানান্তর অর্থাৎ অনুভাব্য অজ্ঞান <sup>হইতে</sup> পৃথক্ একটা অজ্ঞান। তাহা হইলে অনবস্থা দোষ ঘটে, কেন না, এই অজ্ঞানামূভবে <sup>হেম্ন</sup> অজ্ঞানান্তরের প্রয়ো**জ**ন, সেই অজ্ঞানের অনুভবেও দেইরূপ আবার অজ্ঞানান্তরের প্র<sup>রোজন,</sup> ইত্যাদিরণে অনবরত অজ্ঞানের কল্পনা করিতে হয়। আর বদি বল, অজ্ঞান ব্রহ্মতে তির্ফুত ৰা আবৃত করিয়া পশ্চাৎ অনুভবের বিষয় হয় ; পূর্ব্বে অনুভূত হইয়া পশ্চাৎ ব্রহ্মকে আবৃত করে না। তাহা হইলে বুঝিতে হইবে যে, কাচালি রোগ বেরূপ চফু আবৃত করিয়া দর্শন-শক্তি ৰিলুপ্ত করিয়া দের, অজ্ঞানও সেইরূপ এক্ষে থাকিয়া তাঁহার স্বপ্রকাশতা ঢাকিয়া রাথে। একপ হইলে টকুর কাচাদি রোগ বেমন কেবল জ্ঞান বারা বাধিত হয় না, তেমনি একা-নি<sup>ঠ</sup> অক্সানও কেবলই জ্ঞানের দারা বাধিত বা নিবারিত হইতে পারে না ॥>••॥

<sup>(</sup>ঠ)। দর্শবক্তাপি ইতি (ব) পাঠ:।

অথেদমজ্ঞানং স্বয়মনাদি, ব্রহ্মণঃ স্বদাক্ষিত্বং ব্রহ্মস্বরূপ-তিরস্কৃতিক যুগপদেব করোতি। অতো নানবস্থাদয়ো দোষা ইতি, নৈতৎ; স্বানুভব-স্বরূপন্য ব্রহ্মণঃ স্বরূপ-তিরস্কৃতিমন্তরেণ দাক্ষিত্বাপাদনাযোগাৎ। হেবন্তরেণ তিরস্কৃতিমিতি চেৎ; তহি অস্থানাদিত্বমপ্যপাস্তম্। অনবস্থা চ পূর্বেবাক্তা। অতিরস্কৃতস্বরূপস্থৈব দাক্ষিত্বাপাদনে ব্রহ্মণঃ স্বানুভবৈকতানতা চন স্থাৎ।

অপি চ, অবিশ্বয়া ব্রহ্মণি তিরোহিতে তদ্ ব্রহ্ম ন কিঞ্চিদপি প্রকাশতে ? উত কিঞ্চিৎ প্রকাশতে ? পূর্ববিশ্বিন্ কল্পে প্রকাশমাত্রস্বরূপস্থ ব্রহ্মণোহ-প্রকাশে তুচ্ছতাপত্তির দক্তৃক্তা। উত্তরিশ্বিন্ কল্পে সচিচদানলৈ করমে ব্রহ্মণি কোহয়মংশস্তির স্ক্রিয়ার তে ? কো বা প্রকাশতে ? নিরংশে নির্বিশেষে প্রকাশমাত্রে বস্তুন্যাকার দ্বয়াসন্তবেন তিরস্কারঃ প্রকাশশ্চ যুগপৎ ন সমচ্ছেতে (\*)॥

আরও এক কথা; জিজ্ঞাদা করি, অবিচা-তিরোহিত ব্রন্ধে কিছুমান্তই প্রকাশ থাকে না? কিংবা তথনও কিঞ্চিৎপরিমাণে প্রকাশ বিজ্ঞান থাকে? প্রথম পক্ষে কথা এই যে, প্রকাশই ধ্বন ব্রন্ধের একমান্ত স্থরূপ, তথন দেই প্রকাশই বিলুপ্ত হইয়া গেলে ব্রন্ধের আর থাকে কি?—ব্রন্ধ ত তৃচ্চু পদার্থ হইয়া পড়েন। এই কথা পূর্ব্ধেও বছবার উক্ত হইয়াছে। আর হিতীয় পক্ষে, অর্থাৎ তথনও ব্রন্ধে কিয়ৎপরিমাণে প্রকাশ থাকে, এই কথা বলিলে, জিজ্ঞান্ত এই যে, সং, চিং ও আনন্দময় ব্রন্ধের কোন্ অংশ অপ্রকাশিত থাকে; আর কোন্ অংশই বা প্রকাশ পায়? বিশেষতঃ, অংশহীন, নির্বিশেষ, একমান্ত প্রকাশ ধর্মছরের অবস্থিতি কথনই সঙ্গত হয় না।

১০১। যাদ বল, এই অজ্ঞান নিজে সন্যাদিশিক, সেই অজ্ঞান একই সময় ত্রন্ধের সপ্রকাশন্ত ও স্বরূপাববল, উভয় কার্যাই সম্পাদন করিয়া থাকে। অতএব, এরূপে আর প্রের্মাক্ত অনবস্থা নোষের সম্ভাবনা হইতে পারে না; না,—ইহা ঠিক হইল না। ত্রন্ময়থন স্বয়ং অমুভূতি স্বরূপ; তথন অপ্রে তাহার স্বরূপ স্মাচ্ছাদন বাতীত সাক্ষিত্ব হইতেই পারে না। যদি বল, অপর কোন কারণে একাস্বরূপ আরুত হয়,—অজ্ঞানের ছারা হয় না; তাহা হইলেও অজ্ঞানের আনাদির কল্লনা পরিত্যক্ত হইয়া পড়ে, অর্থাৎ অপর বস্ত ছারা ত্রন্মের স্বরূপ আবরণের পর স্থান অজ্ঞানের আবির্ভাব মানিতে হয়, তাহা হইলে অজ্ঞানের সাদিত ভিন্ন অনাদিহ কিছুতেই হইতে পারে না। এ পক্ষে যে, অনবস্থা দোষ উপস্থিত হয়, সে কথা পুর্বেই বলা হইয়াছে। বিশেষতঃ ব্রহ্ম স্বয়ং অজ্ঞানাত্ত না হইয়াও যদি অজ্ঞানের সাক্ষী হইতেন, তাহা হইলে তাঁহার কেবলই স্বান্থভবর্বপতা অর্থাৎ স্প্রকাশত্ব সিদ্ধ হইতে পারিত না।

<sup>(\*)</sup> সংগচছতে ইভি (গ) পঠি:।

অথ সচিচদানলৈকর সং ব্রহ্ম অবিজয়া তিরোহিত স্বরূপমবিশদমিব লক্ষ্যত-ইতি; প্রকাশমাত্রস্বরূপস্থ বিশদতা অবিশদতা বা কিংরূপা? এত কুক্তং ভবতি, যঃ সাংশঃ সবিশেষঃ প্রকাশবিষয়ঃ, তস্থ সকলাবভাসো বিশদাবভাসঃ, কতিপয়-বিশেষরহিতাবভাসশ্চ অবিশদাবভাসঃ। তত্র য আকারোহপ্রতিপন্নঃ, তিস্মিন্নংশে প্রকাশাভাবাদেব প্রকাশাবৈশজং ন বিজতে। যশ্চাংশঃ প্রতিপন্নঃ, তিস্মিন্নংশে তিষ্বিয়প্রকাশো বিশদ এব। অতঃ সর্বত্র প্রকাশাংশেহবৈশজং ন সম্ভবতি। বিষয়েহিপ স্বরূপে প্রতীয়্মানে তলাত-কতিপয়বিশেষাপ্রতীতি-রেবাবৈশ্যম্; তত্মাদবিষয়ে নির্বিশেষে প্রকাশমাত্রে ব্রহ্মণি স্বরূপে প্রকাশ-মানে (\*) কতিপয়-বিশেষাপ্রতিসন্তিরূপারিশ্লঃ নাম অজ্ঞান-কার্যং ন সম্ভবতীতি।

অপি চ, ইদমবিতা-কার্যমবৈশতাং তত্ত্বজ্ঞানোদয়ান্নিবর্ত্ততে ন বা ? অনি-বৃত্তাবপ্রবর্গাভাবঃ, নিরুত্তে চ বস্তু কিংরূপমিতি বিবেচনীয়ম্। বিশদস্বরূপ-

অপিচ, অবিভা-দম্ভূত উক্ত অবিশদতা তত্ত্তানোদ্যে নিবৃত্ত হয় কি না? নিবৃত্ত না হইলে অপবৰ্গ বা মুক্তি হইতে পাবে না। আৱে যদি তত্ত্তানে নিবৃত্ত হয়, তাহা হইলেইবা বস্তুর প্রকৃত স্ক্রপটী কিরূপ, তাহা বিবেচনা করা (বিশ্লেষণ করিয়া দেখা) আবশ্যক। যদি বল, বিশদভাবই (নির্মাণতাই) তাহার প্রকৃত স্ক্রপ; তাহাতেও জ্ঞান্ত এই যে, সৈই বিশদ

যদি বল, ব্রহ্ম সচিচদানন্দমর ইইলেও অবিজ্ঞা বারা ঠাহার দেই স্বরূপটা আর্ত ইইয় পড়ে, এই কারণে তাঁহাকে অবিশ্ব বা অপ্রকাশ (মিলিন) বলিয়াই যেন মনে হয় ; কিন্তু, জিজাসা করি, একমাত্র প্রকাশই যাহার স্বরূপ, তাহার আবার বিশ্বতা (মির্ফাল্ডা) বা অবিশ্বতা কি প্রকার ? এ কথার অভিপ্রায় এই যে, যে পদার্থ মংশ্রুক্ত, সবিশেষ (সঞ্জণ) এবং অপর প্রকাশের বিষ্মীভূত হয়, সেই পদার্থের যে, সম্পূর্ণ প্রকাশ, তাহাই বিশ্বতা ; আর কতিপর বিশেষ অংশের যে, প্রকাশ, তাহাই অবিশ্ব প্রকাশ বাকে বা ; আর যে কাশে জানগোচর হয়, সেই অংশে প্রকাশ না থাকায় নির্ফাল প্রকাশ থাকে না; আর যে অংশ জ্ঞানগোচর হয়, সেই অংশের প্রকাশ স্বতই বিশ্ব বা নির্ফাল, অভ্যাব, কোথাও প্রকাশাংশের অবিশ্বতা (মালিক্তা) সম্ভবপর হয় না। কোন বস্তর স্বরূপটা প্রতীতির বিষ্ম হইলেও তদগত কতকগুলি বিশেষ বিশেষ অংশ প্রতীতির্গমা না হওয়ায় তাহার প্রকাশ বা প্রতীতিকে অবিশ্ব বলা হয়। অভ্যাব, ইক্রিয়ের অবিষয়, নির্ক্রিশেষ, অথচ একমাত্র প্রকাশমন্ম ব্রহ্ম যথন স্বয়ংই প্রকাশমান, তথন তদগত কতিপয় বিশেষাংশের অপ্রতীতিতে অপ্রানম্ভনিত অবিশ্বতার কথনই সম্ভব হইতে পারে না।

তদ্গত-ক্তিপয়' ইতি (য়) পাঠ:। বিংশবাপ্রতিপ্তিরাপে' অবৈ ইতি (য়) পাঠ:।

মিতি চেৎ; তি দিশদস্বরূপং প্রাগস্তি বা ন বা ? অস্তি চেৎ, অবিচ্চাকার্য-মবৈশভাং তিরিবৃত্তিশ্চ ন স্থাতাম্। নো চেৎ, মোক্ষস্থ কার্যতয়াহনিত্যতা স্থাৎ। অস্থাজ্ঞানস্থাশ্রয়ানিরূপণাদেবাদস্ভবঃ পূর্ব্বমেবোক্তঃ।

অপি চ, অপরমার্থদোষ-মূলভ্রমবাদিনা নিরধিষ্ঠানভ্রমাসম্ভবোহপি চুরুপপাদঃ ; ভ্রম-হেতুভূতদোষ-দোষাশ্রয়ত্ববং (\*) অধিষ্ঠানাপারমার্থ্যেহপি ভ্রমোপপত্তেঃ। ততশ্চ সর্বশূন্মত্বমেব স্থাৎ ॥১০১॥

সূভাবটী সম্জান-দম্বন্ধের পূর্বেও বিজ্ঞান ছিল কি না? বিজ্ঞান থাকিলে সেই বিশদসূত্মপে মবিজ্ঞাজনিত অবৈশস্ত বা মালিল এবং তাথার নির্ভি, উভয়ই হইতে পারে না। [কারণ, সূভাবশুদ্ধ বস্তুতে ঐকপ সম্জান-সম্বন্ধের অপর কোন কারণান্তর নাই]। আর যদি বল, বিশদ সূভাব পূর্বে থাকে না, [পশ্চাং হয়,] াহা ২ইলেও মুক্তি ফলটী জল্ম হইয়া পড়ে, এবং তাথার অনিত্তাতা দোষ ঘটে। বিশেষতঃ, আলোচা জ্ঞানের প্রকৃত আশ্রয় িক্পণ করাই যথন অসন্তব, তথন সম্জোনকল্পনাও সম্ভবপ্র ইলিত পারে না; এ কথা ইতঃপূর্বেই ক্ষিত হইয়াছে।

বিশেষতঃ, ষ'হাবা বলেন, অনেব মূল (কারণ) বে দোষ, তাহা অপরমার্থ বা স্থানতে; সতএব, কোন একটি সতা প্রাথকে ( অক্ষকে ) আশ্রমনা করিয়া—নির্ধিছানভাবে ক্থনও অব সমুংপর হইতে পাবে না। তাহাদেব সেই কথাও অসক্ত। কেননা,
অমের মূল কাবণ যে দোষ, তাহা যেকপ সসতঃভূত-দোষান্তরে আশ্রিত থাকে, ( অপচ দোষ
মাত্রত মস্তা), সেইকপ অপদার্থ বা অস্তা অধিগানে ( মাশ্রমে ) থাকিয়াও যে, অমোৎপত্তি
হইবে, তাহাতে আমার বাধা কি পু স্কুতরাং নির্দিগ্রান অম্ সন্থাবিত হইলেই স্ক্র্তুবাদ
(বৌল-মত বিশেষ) আসিয়া পড়ে (†) ॥১০১।

বিশিপ্তবৈত্বাদীরা বলিতেছেল যে, না, —এ সিদ্ধান্ত যুক্তিসহ নহে; যুক্তি দ্বারা নিরধিন্তান অমও উপপন্ন ইইতে পারে। দেখ, যে দোবের ফলে অমোৎপত্তি হয়, দেই দোষও নিশ্চয়ই অপর কোন দোষকে আশ্রয় করিয়া উৎপন্ন হয়, দোহের কারণীভূত সেই দোষটো ত পারমার্থিক সত্য বস্তু নহে—মিধ্যা অপারমার্থিক, সেই মিণা দোষকে অবলম্বন করিয়া—নিরধিন্তানে যখন অমোৎপাদক দোষ আসিতে পারিল, তখন নির্বিন্তান অম ইইতেই বা বাধা কি ? ইহার ফলে বৌদ্ধের 'সর্কাশ্রুবান' তোমারও সিদ্ধান্ত হইয়া দাঁড়াইল। কারণ. তোমার মতে জগৎ ও তৎকারণ অজ্ঞান ত মিধ্যাই বটে; এখন অজ্ঞানের আশ্রয়ও যদি মিধ্যা বলিয়া বীকৃত হয়, ভাহা হইলে সত্য পদার্থ কিছুই রহিল না; শুতরাং 'সর্কাশ্রু বাদ'ই আদিশা পড়িল।

<sup>(\*)</sup> ভ্রমহেতুভূতদোষা এয়ত্ববং' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>গ) চাৎপর্যা,— গুল্লাবৈ চবাদীরা বলেন যে, ভ্রমনারই দোষমূলক; দোষ নানাপ্রকার, চকুংপ্রভৃতি ইলিম্বন পীঙা, দৃগ বিষয়ের সোমানুগ ও সম্থের মন্শাধাকারাদি অবস্থা, এইপ্রকাব বহু দোষে ভ্রম—এক বস্তুতে মুক্ত বস্তুর জ্ঞান জানিখা পাকে। রক্তুপর্প, গুলি রজত প্রভৃতি স্থলে রক্তু ও গুলি, এই উভয় স্বা বস্তুকে আছিল বা আগ্র করিয়া মিথা। সর্প ও মিথা। রজতের জ্ঞানীতি (ভ্রম) হয়, পক্ষান্তরে, সেই স্বা রক্তু ও সত্য গুলি না থাকিলে কথনই ঐ সর্প ও রজতের ভ্রম উপস্থিত হয় না ও হইতে পারে না। ইহা ইইতেই বেশ জানা খার হে, কোন একটা সত্য বস্তু অবলম্বন না করিয়া কেবলই নির্ধিটান ভ্রম ক্ষিন্ কালেও হয় না বা ইইতে পারে না। দৃগুমান এই জ্বাংপ্রপ্রক অবিদ্যারপ দোষ-প্রস্তু ভ্রম মাত্র; স্বত্রাং ইহারও একটি অধিটান বা ক্ষিত্র পাকা আবিগ্রক; নচেৎ নির্ধিটান ভ্রম হইতেই পারে না। এই জ্বাং-ভ্রমের সেই অধিটান কে? না—নিত্র সত্য কৃটস্থ ভ্রম; তাহাকে অবলম্বন করিয়াই এই জ্বং-ভ্রম চলিতেছে।

যুত্তক্ম, অনুমানেনাপি ভাবরূপ্মজ্ঞানং সিধ্যতীতি; তুদ্যুক্তম্; অনু-মানাসম্ভবাং। ননু উক্তমনুমানম্। সত্যমুক্তম্, তুরুক্তং তু তৎ; অজ্ঞানেং-পানভিমতাজ্ঞানান্তর-সাধনেন বিরুদ্ধখাদ্ হেতোঃ। তত্র (\*) অজ্ঞানান্তরা-সাধনে হেতোরনৈকান্ত্যং, সাধনে চ (†) তদজ্ঞানমজ্ঞানসাক্ষিত্বং নিবারয়তি, ততশ্চাজ্ঞানকল্পনা নিক্ষলা স্থাং।

১০২। আর যে, অনুমানের দ্বারাও অজ্ঞানের ভাবরূপতা প্রমাণিত হয়, বলা হইয়াছে, তাহাও যুক্তিবিরুদ্ধ; কেননা, ঐরূপ অনুমান কথনই সম্ভবপর হয় না। কেন? অনুমান ত প্রদর্শিতই হইয়াছে? হাঁ, প্রদর্শিত হইয়াছে সত্য, কিন্তু তাহা ত্রুক্ত, অর্থাৎ যুক্তিবিরুদ্ধ। কারণ, অপ্রকাশিতার্থ-প্রকাশক্তরূপ যে হেতু দ্বারা অজ্ঞানের সাধন (প্রমাণ) কবিয়াছ, তোমার অভিপ্রেত না হইলেও সেই হেতু দ্বারাই অজ্ঞানেরও অজ্ঞানান্তর সিরু হইয়া পড়ে; স্বতরাং সেই হেতুটী প্রকৃত বিষয়ের বিরুদ্ধ হইয়াছে। আর যদি সেই হেতু দ্বারা অজ্ঞানেরই সাধন না হয়, তাহা হইলেও হেতুব অনৈকান্তব্রূপ অপর একটা দোষ উপস্থিত হয়, আর অপর অজ্ঞানের সাধন করিলেও সেই অজ্ঞানই আ্যার মজ্ঞান-সাক্ষিত্ব নিবারিত করিতেছে, স্বতরাং মজ্ঞান-কল্লনার কিছুমাত্র আবগুক হয় না। (‡)

প্রেবিক অনুমানের হেতু হলে বসা ইইয়ছে, "মগ্রকাশিতার্থ- প্রকাশকরাং"। এই অপ্রকাশিতার্থ- প্রকাশকর হেতুটী বৃদ্ধি-বৃত্তিরপ ঘটপটাদি জ্ঞানেও স্থাবিত হয়, স্তরাং তদ্বিষদ্ধ অজ্ঞানের অনুমাপকও হইতে পারে সত্যা, কিন্তু ব্রহ্মাঞ্জিত অজ্ঞান ত ইহা দারা অনুমান হয় না, কেন না, 'ব্রপ্রাগভাবাতিরিক্ত' প্রভৃতি বিশেষণ গুলি জ্ঞানস্বরূপ ব্রহ্মের পক্ষে সক্ষত হইতে পারে না। অত্ঞাব, এছানে ঐ হেতু বিসুদ্ধ হইয় পড়ে। আর এই হেতুতেই যদি ব্রহ্মাবরক অজ্ঞানেরও অনুমান হয়, তাহা হইলে এই হেতুটী জৈব অজ্ঞান ও ব্রহ্মাঞিত অজ্ঞানের পক্ষে সমান হওয়ায় অনৈকাজিকতা-দোধে দ্বিত হইল। অত্ঞাব, উক্ত হেতুত্ব দারাও ভাররপ্রস্তানের সিদ্ধি হয় না।

<sup>)</sup> তবাপি' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) সাধনে তু' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্যা, — কোন বিষয়ে অনুমান কবিতে হইলেই তাহার অনুকৃত্য একটি নির্দোষ হেতু প্রদর্শন করিতে হট, হেতুবও কোনকপ দোধ থাকি লৈ তাহা দ্বারা অভিপ্রেত অনুমান দিল্ল হইতে পারে না। হেতুর দোধ অনেকপ্রকার; তল্পটো, বিকল্প ও অনৈকান্তিকর (অনৈকান্তা) দোধের এখানে উল্লেখ আছে। কোন বস্তুর অনুমানার্থ হেতুটি যে আএরে প্রদর্শিত হয়, প্রদর্শিত হেতুটী যদি সেই আএয়ে না থাকে, তাহা হইলে তাহাকে 'বিফল্প' হেতু বলে। আর কোন এক বিষয়ের সাধনার্থ যে হেতু প্রদর্শিত হয়, সেই হেতুটী যদি সপক্ষে (যেখানে সাধ্য বস্তুটী নিশ্চণই থাকে, নেই স্থানে) ও বিপক্ষে (যেখানে ক্মিন্ কালেও সাধ্য বস্তুটী থাকে না, সেই পানে) সমান ভাবে থাকে; তাহা হঠলে সেই হেতুকে 'অনৈকান্তিক' বলে। এই অনৈকান্তিক হেতু ভিন শ্রেণীতে বিভক্ত, সে সকলেব উল্লেখ এখানে অনাবশ্যক। এখন দেখা ঘাউক, আলোচা স্থানে উক্ত দোষ সন্তাবিত হয় কি না?

দৃষ্টান্তশ্চ সাধন-বিকলং, প্রদীপপ্রভায়া অপ্রকাশিতার্থ-প্রকাশকত্বাভাবাৎ, সর্বত্র হি । বজ্ঞানস্থৈব প্রকাশকত্বম্ । সত্যপি দীপে জ্ঞানেন (%) বিনা বিষয়-প্রকাশাভাবাৎ । ইন্দ্রিয়াণামপি জ্ঞানোৎপত্তিহেতুত্বমেব, ন প্রকাশকত্বম্ । প্রদীপপ্রভায়াস্ত চক্ষুরিন্দ্রিয়স্ত জ্ঞানমুৎপাদয়তো বিরোধি-তমোনিরসন্বারেশোপকারকত্বমাত্রমেব । প্রকাশকজ্ঞানোৎপত্তে (†) ব্যাপ্রিয়মাণ-চক্রিন্দ্রিয়োপকারকত্বহেতুত্বম্ (\$) অপেক্ষ্য দীপস্ত প্রকাশকত্বয়বহারঃ । নাম্মাভিজ্ঞানতুল্য-প্রকাশকত্বাভূয়পগমেন দীপ-প্রভা নিদর্শিতা; অপিতৃ, জ্ঞানস্যৈব স্ববিষয়াবরণনিরসনপূর্বক-(\$) প্রকাশকত্বমস্বীকৃত্যেতি চেৎ; ন, নহি বিরোধি-নিরসনমাত্রং প্রকাশকত্বম্; অপি ত্বর্থপরিচ্ছেদঃ, ব্যবহারযোগ্যতাপাদনমিতি যাবৎ, ততু জ্ঞানস্থৈব । যত্ন্যপ্রকাণামপ্য-

আর পুর্বোক্ত দৃষ্টান্তও (প্রদীপও) অক্তানের ভাবত্ব-সাধ্নের অমুক্ল ইইতেছে না; কাবণ, প্রদীপ-প্রভা কথনই অপ্রকাশিত বস্তর প্রকাশ করে না; কেননা, জ্ঞানই সর্বজ একমাত্র বস্ত-প্রকাশক হইয়া থাকে। এই কারণেই প্রদীপ সত্ত্বেও জ্ঞান ব্যতীত কোন বস্তুব প্রকাশ হয় না। আর উদাহত ইন্দ্রিয় সমূহও জ্ঞানোৎপত্তিরই সাধন, কিন্তু বস্তু-প্রকাশের কারণ নছে। টলিখিত প্রদীপ-প্রভাও কেবল চাকুষ-জ্ঞানোৎপত্তির প্রতিবন্ধক অধ্বকারবাশিকে অপনীত করে, এইজন্ম উহা চাক্ষ্ম জ্ঞানের উপকারক হয় মাত্র, [ কিন্তু সাক্ষাৎ ষধক্তে জ্ঞানোৎপাদক নিছে]। বস্তু-প্রকাশক জ্ঞান-সমুৎপাদনে চক্রিন্দ্রিস্থই কার্য্য করে, প্রদীপ-গ্রভা ভত্রত্য অন্ধকাব অপ্রারিত ক্রিয়া চক্ষ্রিক্রিয়ের কার্য্যে সাহায্য করে মাত্র ; এই কারণে প্রদীপ-প্রভাকেও লোকে 'প্রকাশক' বলিয়া ব্যবহার করিয়া থাকে। যদি বল, আমরা প্রদীপ-প্রভাকে ঠিক জ্ঞানেরই অনুরূপ প্রকাশক বলিয়া স্বীকার করি না, এবং দেই মভিপ্রায়ে তাহার <sup>मृठ्ठा छ ७</sup> (मरु नाहे, পরস্ত এ**কমাত্র** জ্ঞানই যে, স্ববিষয়ের আবরণ-বিনাশপূর্বক বিষয় সমূহ প্ৰকাশিত ক্ৰিয়া থাকে, কেবল এই ভাব জ্ঞাপনাৰ্থই ঐ দৃষ্টান্ত প্ৰদৰ্শন ক্ৰিয়াছি। না, তাহাও <sup>হইতে</sup> পারে না ; কেবল জ্ঞান-প্রতিবন্ধক নিবারণ করার নামই যে, প্রকাশকত্ব, তাহা নহে ; পরস্ক, যে বস্তুর স্বরূপ যেরূপ, ভাহা নিরূপণ করিয়া সেই বস্তুকে লোক-ব্যবহারের উপযুক্ত করার নাম প্রকাশকতা, ঈ**দৃশ প্রকাশকত্ব ধ্র্মটো** জ্ঞান ভিন্ন **অ**ন্ত কাহারও নাই। যদি জ্ঞানোপকারক বিষয়কেও অপ্রকাশিতার্থ-প্রকাশক বলিয়া স্বীকার করিতে হয়, তাহা হইলেও জ্ঞানোৎপত্তির

<sup>(\*)</sup> জ্ঞানেন' ইতি (খ, ঘ) পাঠ:।

<sup>(</sup>t) প্রকাশজানোৎপত্ত্রি'্য ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>&</sup>lt;sup>(‡)</sup> চক্রিন্দ্রিবাদ্রাপকারক-ছেতৃত্বন্' ইতি (ঘ) পাঠঃ। উপকারকজন্' <sup>ই</sup>তি (খ) পাঠঃ।

<sup>(🖔)</sup> निवमनश्रवकामका हो छ। भार्थः ।

প্রকাশিতার্থপ্রকাশকত্বমঙ্গীকৃতম্, তহীন্দ্রিয়াণামূপকারকতমত্বেনাপ্রকা-শিতার্থপ্রকাশকত্বমঙ্গীকরণীয়ম্। তথা সতি তেষাং স্থানিবর্ত্য-বস্তুত্তরপূর্ব-কত্বাভাবাৎ হেতারনৈকান্ত্যমিত্যলমনেন॥

প্রতিপ্রয়োগাশ্চ, —বিবাদাধ্যাদিতমজ্ঞানং ন জ্ঞানমাত্র-ব্রহ্মাপ্রয়ম্; অজ্ঞানস্থাৎ, শুক্তিকাদ্য জ্ঞানবৎ; জ্ঞাত্রাপ্রয়ং হি তৎ। বিবাদাধ্যাদিতমজ্ঞানং ন জ্ঞানবরণম্; (\*) অজ্ঞানস্থাৎ, শুক্তিকাদ্যজ্ঞানবৎ; বিষয়াবরণং হি তৎ। বিবাদাধ্যাদিতমজ্ঞানং ন জ্ঞাননিবর্ত্যম্; জ্ঞানবিষয়ানাবরণস্থাৎ, যৎ জ্ঞানবিষয়ানিবর্গমান, তৎ জ্ঞানবিষয়াবরণম্; যথা শুক্তিকাদ্যজ্ঞানম্। ব্রহ্মানাজ্ঞানাম্পদং, জ্ঞাতৃত্ববিরহাৎ, ঘটাদিবৎ। ব্রহ্মানাজ্ঞানাবরণম্, জ্ঞানবিষয় ভ্রান্থ; যথা শুক্তিকাদি। ব্রহ্মান জ্ঞান-

প্রধানতম দাধন বা দহায় ই জিয়গণকেও 'অপ্রকাশিতার্থ-প্রকাশক' বলিয়া স্বীকার করিতে হয়; তাহা হইলে তোমার পূর্বেপ্রদর্শিত (অপ্রকাশিতার্থ-প্রকাশকরাং) হেতুটীও অনৈকান্ত্রা ব্যভিচারদোধে দ্বিত হইল; কারণ, ই জিয়সমূহ কার্য্য করিবার পূর্বেব তাহাদের নিবারণীয় অপের কোনরপ বস্তু থাকে না। অতএব, এবিষয়ে আর তর্কের প্রয়েজন নাই।

বিশেষতঃ, অজ্ঞানের ভাবরূপহ-সাধনের অমুকুলে বেরূপ অমুমান প্রদর্শিত হইয়াছে, তং প্রতিকূলেও দেইরূপ এই সকল অনুমান হইতে পারে,— (১) বিবাদাম্পদীভূত অজ্ঞান কথনই গুদ্ধ জ্ঞানময় ত্রন্ধে আশ্রিত থাকিতে পারে না ; কারণ—ইহা অ্জান (জ্ঞানবিরোগী), দৃষ্টান্ত—ঘণা শুক্তিকাদিবিষয়ক অজ্ঞান। এই অজ্ঞানও অজ্ঞানই বটে, কিন্তু ইহা ত্রন্ধে আশ্রিত পাকে না, থাকে জ্ঞাতা—ভ্রাম্তপুক্ষে। (২) বিবাদাপ্দশীভূত মজ্ঞান কথনই জ্ঞানের আবরণ हरेट পाরে না; काরণ—উহা অজ্ঞান, দৃষ্টান্ত—यथा শুক্তিকাদি-বিষয়ক অজ্ঞান; দেই অজ্ঞানটী বিষয়কেই ( শুক্তি প্রভৃতিকেই ) আরুত করিয়া রাথে, ( কিন্তু জ্ঞানকে আরুত করে না )। (৩) বিবাদাস্পদীভূত অজ্ঞান কথনই জ্ঞান-নিবর্ত্তা নহে ; অর্থাৎ উহা জ্ঞানের দারা নিবারণের বোগ্য নহে; কারণ—উহা জ্ঞানেব বিষয়কে (জ্ঞেষ্ণদার্থকে) আবৃত করে না। <sup>ষে</sup> অজ্ঞান জ্ঞানের বারা নিবারণীয়, তাহা নিশ্চয়ই দেই জ্ঞানের বিষয়কে আবৃত করিয়া রাথে, দৃষ্টাক্ত বথা,—গুক্তিকা প্রভৃতি বিষয়ে অজ্ঞান। (দেই মজ্ঞানই সত্য জ্ঞানের বিষয়—শুক্তি প্রভৃতিকে আছোদন করিয়া রাথে)। [ এখন প্রকৃত বিষয়ে এ সকলের সঙ্গতি প্রদর্শিত হইতেছে ] (১) ঘটাদি অভ্পদার্থে যেরূপ জ্ঞাতৃত্ব ধর্ম নাই, ব্রহ্মেও সেইরূপ জ্ঞাতৃত্ব নাই, অর্থাৎ তিনি কথনও জ্ঞাতা হন না; অত এব তিনি অজ্ঞানের সাশ্রম্ভ হইতে পারেন না। (২) অজ্ঞান কথনই ব্রহ্মকে আর্ড করিতে পারে না; কারণ—তিনি কথনও জ্ঞানের বি<sup>র্</sup> হন না—( অজ্ঞের), যে পদার্থ অজ্ঞানে আবৃত হয়, সেই পদার্থ নিশ্চরই জানের বিধ্রী চূত

<sup>(\*)</sup> ফানমাত্র-ব্রহ্মাবরণং' ইতি (ঘ) পাঠ:।

নিবর্ত্যাজ্ঞানং জ্ঞানাবিষয়ত্বাৎ, যথ জ্ঞাননিবর্ত্যাজ্ঞানং, তৎ জ্ঞানবিষয়ভূতম্; যথা শুক্তিকাদি। বিবাদাধ্যাদিতং প্রমাণজ্ঞানং স্বপ্রাগভাবাতিরিক্তাজ্ঞান-পূর্বকং ন ভবতি, প্রমাণজ্ঞানত্বাৎ, ভবদভিমতাজ্ঞানদাধনপ্রমাণ-জ্ঞানবৎ। জ্ঞানং ন বস্তুনো বিনাশকম্, (\*) শক্তিবিশেষোপরংহণবিরহে দতি জ্ঞান-ত্বাৎ,; যদ্বস্তুনো বিনাশকং, তচ্ছক্তিবিশেষোপরংহিতং জ্ঞানমজ্ঞানঞ্চ দৃষ্টম্; যথেপর-যোগিপ্রভৃতিজ্ঞানম্; যথা চমুদ্গরাদি। ভাবরূপমজ্ঞানং ন জ্ঞান-বিনাশ্যম্, ভাবরূপহাৎ; ঘটাদিবদিতি॥ ১০২॥

হয়; দৃষ্টান্ত যথা—শুকিকা প্রস্থৃতি, [শুকিক। প্রভৃতি পদাথগুলি জ্ঞানের বিষয় বলিয়াই মজ্ঞানে আর্ত ইইয়া থাকে]। (৩) ব্রহ্মবিষয়ক অজ্ঞান কথনই জ্ঞানবির্ত্তনীয় নহে; কাবণ—তিনি জ্ঞানের অবিষয় ( অংজ্ঞয় )। যাহাছ মজ্ঞান জ্ঞান দ্বারা নিবারিত হয়, তাহা নিশ্চয়ই জ্ঞানের প্রবিষয় হয়; দৃষ্টান্ত যথা—শুকিকা প্রস্তৃতি। (৪) বিবাদাম্পদীভূত প্রমাণ-জ্ঞান কথনই স্বীয় প্রাগভাবাতিরিক মজ্ঞানপূর্ত্তক প্রজ্ঞান-দাধক প্রমাণ-জ্ঞান। (৫) জ্ঞান কথনই স্থায় প্রাগভাবাতিরিক মজ্ঞানপূর্ত্তক অজ্ঞান-দাধক প্রমাণ-জ্ঞান। (৫) জ্ঞান স্থাবত: কোন বস্তুর বিনাশক হয় না; কারণ—উহা মপর শক্তির সাহায্যরহিত জ্ঞান মাত্ত্র; দেখা যায়, যাহা দ্বারা বস্তুর বিনাশ ইইয়া থাকে, তাহা জ্ঞানই হউক, আর অজ্ঞানই হউক, তাহা নিশ্চয়ই অপর শক্তিবিশেষের সাহায্যপ্রাপ্ত ইইয়া থাকে, যেমন—ঈশ্বরের জ্ঞান ও যোগিপ্ত মহাপুক্ষের জ্ঞান, মুলারাদিও ইহার মপর দৃষ্টান্ত। (৬) ভাবক্রপী অজ্ঞান কথনই জ্ঞানের দ্বারা বিনাশিত হইতে পারে না, হেতু -উহা ভাবপদার্থ; দৃষ্টান্ত যথা—ঘটাদি। অর্থাং ভাবপদার্থ ঘটাদি যেমন জ্ঞানের বিনাশ্চ হয় না; তেমনি মজ্ঞান ভাব-পদার্থ হইলে কথনই জ্ঞানের দ্বারা তাহার বিনাশ হইত না (†) ॥১০২॥

<sup>(\*)</sup> জানং ন ভাবৰূপাক্তান গস্তবিনাশকম্' ইতি (গ) পাঠঃ ।

<sup>া)</sup> শক্ষ মতে অজ্ঞানের ভাবরূপত্মধনের জন্ম প্রদর্শিত অনুমানে বে সকল যুক্তি উল্লিখিত ইইয়াছে; ভাষাকার একে একে সেই সকল যুক্তির বা হেতুর খণ্ডন করিতেছেন। প্রথম কণা অহৈ চবাদীরা বলিয়াছেন, মজান এককে আশ্রায় করিয়া থাকে। ইনি বলিতেছেন যে, না, অজ্ঞান কখনই জ্ঞানমধ এককে আশ্রয় করিছে পারে না, বিশেষতঃ শুক্তিতে যথান অজ্ঞান বা রজত ভ্রম হয়, তথান সেই আ্জ্ঞান শুক্তিকে অবলম্বন করেনা, পরত্ত জ্ঞাতা—ভাস্ত পুক্ষক্তেই অবলম্বন করিতে দেখা যায়।

বিতীয় কথা,— অবৈত্বাদীরা বলেন, অজ্ঞান জ্ঞানস্থকণ এককে আবৃত করিয়ারাথে; এ কথাও সত্য নংহ; ও'কতে যথন রজত-ভ্রম হয়, তৎকালে সেই অজ্ঞান দারা জ্ঞান ভিন্ন জড় পদার্থ গুজিকাই আবৃত হয় না; স্ত্রাং জ্ঞানস্থাপ একাও অজ্ঞান আবৃত হইতে পারে না। তৃতীয় ক্থা,— অবৈত্বাদীর অভ্যিত অজ্ঞান কথাই জ্ঞানের দারা নিবারিত হইতে পারে না; তাহার হেতু এই বে, যে বিষয়ে জ্ঞান বা যাহা জ্ঞান পদার্থ, তিদ্বিয়ে যদি অজ্ঞান থাকে, তবে সেই অজ্ঞানই জ্ঞানের দারা বাধিত হইতে পার , একাত জ্ঞানাতীত — অবাঙ্মানসগোচর; স্ত্রোং তদ্গত অজ্ঞানটী জ্ঞানের দারা নিবারিত হইবে কেন?

অথ উচ্যেত, —বাধকজ্ঞানেন ভাবরূপাণাং পূর্বজ্ঞানোৎপন্ধানাং ভয়া-দীনাং বিনাশো দৃশ্যত ইতি। নৈবম্; ন হি জ্ঞানেন তেষাং বিনাশঃ, ক্ষণিকত্বেন তেষাং স্বয়মেব বিনাশাৎ; কারণনির্ব্ত্যা চ পশ্চাদকুৎপাতেঃ। ক্ষণিকত্বক্ষ তেষাং জ্ঞানবহুৎপত্তি-কারণসন্নিধান এবোপলাকোঃ, অন্যথাকুপ

১০০। যদি বল, (রজ্তে সর্প-এম হইলে তৎসঙ্গে ভয়-কম্পাদিও উপস্থিত হইয়। পাকে; কিন্তু, পশ্চাৎ 'ইহা সর্প নহে—রজ্জু', ইত্যাকার [সর্পত্য-এমের ] বাধক জ্ঞান উপস্থিত হইলে প্রাথমিক ভ্রম-সম্পাদিত ভয়-কম্পাদির বিনাশ বা নির্ত্তি হইতে দেখা যায়। (সে স্থলে সর্প মিধ্যা হইলেও তাৎকালিক ভয় ও কম্প ত মিধ্যা নহে,—সত্য বস্তই বটে।) না,—একপ মনে করা উচিত হয় না; কারণ, সে স্থলে জ্ঞানের স্থারা যে, তৎকালোৎপন্ন সেই ভয়াদির বিনাশ হয়, তাহা নহে; কারণ, ভয়-কম্পাদি ভাবগুলি য়য়৽ই ক্ষণিক, সেই কারণ অপরের স্থারা তাহাদের বিনাশ আবশ্যক হয় না; পরস্তু, জ্ঞানোদয়ে ভ্রমের কারণ অপনীত হইয়া য়য়য় মৃতরাং কারণের অভ্যবে কংকার্যা —ভয়-কম্পাদিও আর জ্লিতে পারে না —নির্ত্ত হয়য় যায়। জ্ঞানের ভায়ে ভয়াদিও যথন উৎপত্তি-কারণের সন্তাবেই প্রতাত হয়, অসভাবে প্রতীত হয় না, অর্থাৎ যতক্ষণ কারণ উপস্থিত থাকে, ততক্ষণই ভয়াদির অনুভব হয়, আবার

উক্ত সাধারণ নিষম গুলির প্রকৃত স্থলে সম্বন্ধ এই নগ, — প্রথম কথা, যিনি ইচ্ছামত জ্ঞানোৎপাদনে সমর্থ হন—জ্ঞাতা হন, মজ্ঞান ভাহাকেই আগ্রন করিয়া থাকে, বন্ধ স্বয়ংই জ্ঞানবন্ধ, তিনি ত জ্ঞাতা নহেন; অতএব, তাহাকে অজ্ঞানাগ্র্য বলিলে দৃষ্ট-বিকল্ধ কথা হয়। পক্ষান্তরে, অ-জ্ঞাতা ব্রহ্ম যদি মজ্ঞানের আগ্রয় হইতে পারেন, তাহা হইলে জ্ঞানইন (অ-জ্ঞাতা) ঘট কেও অজ্ঞানাগ্র বলিতে বাধা কি? দ্বিতীয় কথা, ব্রহ্ম বথন জ্ঞানাবৃত্ত বলিলেই তাহার জ্ঞেয়র আসিয়া পড়ে। শুক্তিকাই ইহার উত্তম দৃষ্টাপ্ত; উহা যেমন অজ্ঞান আবৃত্ত হয়, তেমনি জ্ঞানেরও বিষয় হয়। তৃতীয় কথা, যে কোন জ্ঞান প্রমাণ-সমুখিত হয়, সেই সমস্ত জ্ঞানেরই পূর্কের বে, প্রাগভাবাতিরিক্ত স্ক্রান থাকিবে, এরূপ নিয়ম হইতে পারেনা, তাহা ইইলে তোমার প্রদর্শিত অজ্ঞান-সাধক প্রমাণের পূর্কেরও ইক্রপ অজ্ঞান থাকা সন্তব হইত; আর অজ্ঞানপূর্কিক যে, প্রমাণ-জ্ঞান, তাহার ত প্রমাণাই থাকিতে পারেনা; স্কৃত্রাং এই নিয়মে তোমার অজ্ঞান-সাধক প্রমাণই অসিদ্ধ বা অপ্রমাণ হইয়া মাইতে পারে। সকল বস্তুরই উৎপত্তির পূর্কের তাহার যে সভাব থাকে, তাহাকে প্রাগভাব থাকে; প্রমাণ-জ্ঞান জ্বিলেই তাহার বিনাশ হয়; শুরু প্রমাণ-জ্ঞান-বিনাপ্ত বিললে জ্ঞ্জানকে না বুঝিয়া পাছে এ প্রাণভাবকেই বোঝে, এই ভরে বলিয়াছেন যে, উহা জ্ঞানের প্রগভাব নহে—ত্বতিরিক্ত—ভাব পদার্থ।

তাহার পর, অজ্ঞান যদি অভাব — অবস্তুনা হটয়া ভাবরূপী বস্তুট হটত, তাহা হটলে জ্ঞানের হারা কথনট তাহার উচ্ছেদ হটতে পারিত না; কারণ, জ্ঞান যতক্ষণ অপর কোন শক্তির সাহায্য প্রাপ্ত না হয়, ততক্ষণ দেট জ্ঞান হারা কোন বস্তুর বিনাশ অসম্ভব। ঈবরীয় জ্ঞান ও যোগিগণের জ্ঞান অলোকিক যোগ শক্তি প্রভৃতির সাহাব্যেই বস্তুসমূহের উচ্ছেদে সমর্থ হটয়া ধাকে। দেখাও যায়, জ্ঞানেতর দও (মৃদ্পর) হারা ঘটাদি বস্তুর বিনাশ করা যায়, কিন্তু সামাস্ত জ্ঞানে কথনই তাহা পারা যায় না। অভ্ঞব, অ্জ্ঞানের ভাবরূপজামুমান কিন্তুর নাই।

লক্ষেশ্চাবগম্যতে। অক্ষণিকত্বে চ তেষাং ভয়াদীনাং ভয়াদিহেতুভূত-জ্ঞানদন্ততাববিশেষেণ সর্বেষাং জ্ঞানানাং ভয়াত্যুৎপত্তিহেতুত্বেনানেকভয়োপলব্ধিপ্রদঙ্গাচ্চ। স্বপ্রাগভাবব্যতিরিক্ত-(\*) বস্তুত্তরপূর্বকমিতি ব্যর্থবিশেষণোপাদানেন প্রয়োগকুশলতা চাবিজ্তা। অতো নামুমানেনাপি ভাবরূপাজ্ঞানদিদ্ধিঃ। শ্রুতিতদর্থাপত্তিভ্যামজ্ঞানাদিদ্ধিরনন্তরমেব বক্ষ্যতে॥

মিথ্যার্থস্থ মিথ্যেবোপাদানং ভবিতুমর্হতীতি, এতদপি "ন বিলক্ষণত্বাৎ" [ব্রহ্মসূ০, ২।১।৪] ইত্যেতদধিকরণ্যায়েন পরিব্রিয়তে। অতোহ্নির্বচনীয়া-জ্ঞানবিষয়া ন কাচিদপি (†) প্রতীতিরস্তি। প্রতীতি-ভ্রান্তিবাধৈরপি

কারণ চলিয়া গেলে দঙ্গে সংগে ভয়াদিও চলিয়া যায়; এই কারণে ভয়াদির ক্ষণিকও অথাৎ ক্ষণমাঞ্জায়ির সহজেই অবগত হওয়া যায়। (‡) পক্ষায়েরে, ভয়াদিকে ক্ষণিক না বলিলে, ভয়াদির কারণীভূত জ্ঞান যথন ধারাবাহিকরূপে চলিতে থাকে, তথন উহার প্রত্যেকটী হইতেই পৃথক্ পৃথক্ এক একটী ভয়াদির স্বষ্টি হয় বলিতে হইবে: স্তরাং উহার দয়টিতে একসঙ্গে বহুদংখ্যক ভয়ের উপলব্ধি হইতে পারে। আরে, 'ঝীয় প্রাগভাবাতিরিক্ত বয়য়র-পৃর্ধক', এইরূপ বুথা বিশেষণের প্রয়োগেও অনুমানকর্ত্তা কেবল নিজের অনুমানণাতিতাই প্রকৃতিত করিয়াছেন, ফল কিছুই হয় নাই! অতএব, অনুমানের দারা অজ্ঞানের ভাবরূপর সিদ্ধ হয় না। শ্রুতি এবং 'অর্থাপত্তি' প্রমাণেও বে, ভাবরূপ অজ্ঞান প্রমাণিত হইতে পারে না, অধ্যবহিত পরেই তাহা প্রদর্শন করিব।

শার যে, মিথাপদার্থের উপাদানও মিথাই হইবে, বলা ছইয়াছে; "ন বিলক্ষণড়াং" এই ইত্রোক বুক্তি অনুসারে তাহারও সমাধান করিব। অতএব, অনির্কাচনীয় অজ্ঞানের অন্তিড়-বিষয়ে কিছুমাত্র প্রমাণ বা প্রতীতি নাই। আর কেবল প্রতীতি, ল্রান্তি কিংবা বাধের ছারাও (১) অনির্কাচনীয় অজ্ঞানের অঙ্গীকার করা ঘাইতে পারে না। কেননা, যাহা প্রতীতির বোগ্য হয়, কিংবা ল্রমণ্ড বাধের বিষয় হয়, তাহা নিশ্চয়ই প্রতীয়মান বা বিশেষরূপে উল্লেখ-

<sup>(\*)</sup> স্বপ্রাগভাবাদতিরিক্তবস্তুত্তরপূর্ব্বকৃষ্ণ ইতি (গ) পাঠঃ। (†) প্রতিপত্তিঃ' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>३) তাংপ্ৰ্য, — ক্ষণিক প্লাৰ্থের অৰম্ব। এই বে, উহা প্ৰথম কংণ উংপন্ন হয়, বিতীয় ক্ষণমান পাকে.
এবং তৃত্যি ক্ষণে আপানা ইইতেই বিনষ্ট ইইয়া যায়। জ্ঞান, ইচ্ছা, গুল্ল, গুল্ল ভাৰগুলি তৃতীয় ক্ষণে
বিনষ্ট ইইয়া যায় বিলয়া 'ক্ষণিক' মধ্যে পরিগণিত। কোন কোন জ্ঞান তৃতীয় ক্ষণ প্ৰ্যান্ত থাকিয়া চতুৰ্থ কণে বিনষ্ট ইইয়া যায়। কারণ উপস্থিত থাকিলে নৃত্যন নৃত্যন জ্ঞান- ও ভগালির স্প্রতি ইয়, এবং প্রত্যেকেই উৎপত্তির তৃতীয় ক্ষণে আপানা ইইতেই বিনষ্ট ইইয়া যায়, কারণ বিনষ্ট ইইলে আবার ক্ষণকালও অপেক্ষা করে না বা ক্রিতে পারে না। অত্তর রক্ষ্মনপানি ছলে যে অমের ফলে ভয় উৎপন্ন ইইয়াছিল, রজ্জুলানে সপ্রিম-রূপ কারণ নিবৃত্ত হওয়ায় আর নৃত্য ভয়ের উৎপত্তি ইইতে পারে না। এবং প্রেশ্পেল ভয় ত তৃতীয় ক্ষণে ব্যংই বিনষ্ট ইইয়া যাইবে। অত্তরে, জ্ঞানকৈ আর ট্র ভয়াদি নিবৃত্তিব কারণ বলিয়া কল্পনা করিবার আবিশ্রক

<sup>(%)</sup> তাৎপধ্য, —প্রতীতিঃ—ভাস্তাভাস্তিশধারণরপা। ভাস্তিঃ—বিজ্ঞান-ভেদাগ্রহণপূর্বক-সাধারণাকার-<sup>শ্রহণর্জা।</sup> বাধঃ—আরোপিত-বিজ্ঞাশিভানাকারাবশাহিনী বৃদ্ধিঃ। ( শুভগ্রকাশিকা)।

ন তথাভ্যপগমনীয়ম্, প্রতীয়মানমেব হি প্রতীতি-ভ্রান্তি-বাধবিষয়:। আভি: প্রতীতিভিঃ প্রতীত্যন্তরেণ চানুপলব্ধ (?) আসাং বিষয় ইতি ন যুজ্যতে কল্লয়িতুম্॥

শুক্তাদিয়ু রজতাদিপ্রতাতেং, প্রতীতিকালেহিপ তন্নান্তীতি বাধেন চাম্মসাম্থাভানাযোগাচ্চ (\*) সদসদনির্বচনীয়মপূর্বমেবেদং রজতং দোষবশাং প্রতীয়ত ইতি কল্পনীয়মিতি চেৎ; ন, তৎকল্পনায়ামপ্যম্মসাম্পান্তাভানস্থা-বর্জনীয়ন্তাৎ; অন্যথাভানাভ্যুপগমাদেব খ্যাতি-প্রবৃত্তি-বাধ-ভ্রমন্থানামুপপত্তে-রত্যন্তাপরিদৃন্তাকারণক-বন্তুকল্পনাযোগাৎ (†)। কল্পামানং হাদমনির্বচনীয়ন্, ন চ তদানামনির্বচনীয়মিতি প্রতীয়তে; অপি তু (\$) পরমার্থরজত্মিত্যেব।

ষোগ্য হইয়া থাকে, কিন্তু উক্ত প্রকার প্রতীতি, প্রান্তি ও বাধ দারা কিংবা অফুবিধ প্রতীতি দারাও ঐরূপ কোন একটা বিষয়ের অধিও কল্লনা করা ঘাইতে পারে না। কেননা, বস্তুনা থাকিলেও সমর্যবিশেষে ঐরূপ প্রতীতি সম্পেল হইয়া থাকে।

্রেমন্থলে। শুক্তিপ্রভৃতিতে রক্তাদির প্রভীতি হয়, এবং প্রতীতিসমকালেও 'ইহা নাই — অসং' ইত্যাকারে বাধ বা মিথ্যান্ধ-বোধ পরিদৃষ্ট হয়, অবচ এক বস্তুর অক্তরতাপ প্রতীত হওয়াও অসন্তব; এই সমস্ত কারণে যদি বল, ানসংক্রাপ নির্মাননের অযোগ্য— অনির্মাননীয় ও অপুর্বে সেই রক্ষত কোন একটা দোষবশেং প্রতীত হইয়া থাকে, এইক্সই কল্পনা করিতে হইবে। না,—একপও কল্পনা করা যাইতে পারে না। কারণ, অনির্বাচনীয়ার কল্পনা করিলেও এক বস্তুর যে, অন্তপ্রকারে প্রতীতি, তাহা ত পরিত্যাগ করিতে পারা যায় না। আর এই অক্তথাভাব ( এক বস্তুর যে অন্তাকারে প্রতীতি, তাহা ত পরিত্যাগ করিতে পারা যায় না। আর এই অক্তথাভাব ( এক বস্তুর যে অন্তাকারে প্রতীতি, তাহা) খাকার করিলেই যথন অপ্রথাব্যাতি, বাধ বা ভ্রমক্রণে উহার উপপত্তি ( সামল্পন্ত ) হইতে পারে, তখন আর নিতাম অপ্রসিদ্ধ ও নিক্রারণ ( অনির্বাচনীয় ) বস্তু কল্পনা করা আবশ্রক হয় না। আর যদি বা এই অনির্বাচনীয়ত্বের কল্পনা করিতেই হয়, তাহা হইবেও ভংকালে ইছার অনির্বাচনীয়ত্বের পিটুমান্ত্র পারীতি থাকে না; বয়ং ঐ রক্ষত পরমার্থ বা সত্য বাস্বাই প্রতীতি হয়। আর যদি বল,

অভিপ্রায় এইবে, — অনির্কাচনীয় অজ্ঞান বিষয়ে প্রগীতি নাই, কেন না; বে ৰস্ত প্রতীতির বিষয় হয়, তাহার বিশেষরূপে 'হং। অমুক এবং এইপ্রকার' ইত্যাদিরূপে উল্লেখন বাহাতে পারে। উক্ত অজ্ঞান বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য হইলে আন অনির্কাচনীয় হইতে পারে না। যাহা অক্ষাকারে উল্লেখযোগ্য হয় না, তাহা ক্ষান্ত ভালিয়ের বিষয় হয় না; এবং প্রতীয়মান না হইলে তাহার বাধা বা মিখ্যাস্থ-বোধও ইইতে পারে না। প্রগীতি মর্থ—ভ্রম, অভ্রম (প্রমা) সাধারণ জ্ঞান। ভ্রান্তি মর্থ—বস্তুর স্বভঃসিদ্ধ ভেদ বুনিতে না পারিয়া এক বস্তুকে অপর বস্তু মনে করা। বাধ কর্থ— নারোপিত বস্তুর মিধ্যাস্থ-জ্ঞানে সত্য বস্তুর বাধার্থ্য জ্ঞান।

<sup>(\*)</sup> অক্সধাৰভাসাবোগাচ্চ' ইতি (খ) পাঠ:। অক্সধাভাবাবোগাচ্চ'ইতি (গ) পাঠ:। এবমুভরতালি জেঃ।

<sup>(</sup>१) व्यक्तवातिकृष्टीकावगवल्यकवनात्यात्राव रहेलि (१) शार्वः।

<sup>(‡)</sup> পরমার্থস্তস্থান্' ইতি (ক) পাঠঃ।

অনির্বচনীয়**মিত্যেব প্রতীতং চেৎ**; ভ্রান্তি-বাধ্য়োঃ প্রব্রত্তেরপ্যসন্তবঃ। অতোহ্যাস্থাভানবিরহে প্রতীতি-প্রবৃত্তি-বাধ-ভ্রমত্বানামনুপপত্তেঃ, তস্থ-অপরিহার্যস্বাচ্চ, শুক্ত্যাদিরেব রজতাম্যাকারেণাবভাসত ইতি ভবতাভ্যুপ-গন্তব্যম্॥

গ্যাত্যন্তরবাদিনাঞ্জ স্থানুরম্পি গ্রা অন্যথাবভাদোহবশ্যাশ্রয়ণীয়ঃ,—

অসংখ্যাতিপক্ষে সদাল্যনা; আত্মখ্যাতিপক্ষে চার্থাল্যনা; অথ্যাতি-

প্রতীতি-দময়েও উহা অনির্কাচনীয় (অদতা) রজত বলিয়াই প্রতীতি থাকে; তাহা হইলে ত ত্রিবরক জানকে অম বলা যায় না; তাহার বাধাও সন্তবপর হয় না, এবং ঐ রজত-গ্রহণের লফ কাহারো প্রবৃত্তিও হইতে পারে না। অতএব, অমন্থলে অফথাভান না থাকিলে, যথন ত্রিবরক প্রতীতি, প্রবৃত্তি ও বাধ, কিছুই সঙ্গত হয় না (\*)। পক্ষান্তরে, অফথাভান পরিত্যাগেরও যথন উপায় নাই; তখন শুক্তি প্রভৃতি বস্তুই যে, রজতাদিকপে প্রতীত হয়; এ কথা তোমাকেও শীকার ক্রিতে হইবে॥

মপরাপর থ্যাতি-বাদিদিগকেও বহু তর্ক-বিতর্কের পর অবশেষে উক্ত অন্তথাবভাগই (মন্তথাথ্যাতিই) অবশ্র বীকার করিতে হয়। তন্মধ্যে অসংখ্যাতি পক্ষে সেই অন্তথাবভাগ গংস্কণে; আযুখ্যাতি পক্ষে জ্যোপদার্থস্থরূপে; অথ্যাতিপক্ষে এক প্রকার বিশেষণ-

<sup>(\*)</sup> তাংপর্বা,—শক্ষর বলেন,—গুক্তিতে যথন রজন্ত-জন হয়, তথন সেইছলে সন্সাধ্যাই একটী রজন্ত তংকালে হাই হয়, অজ্ঞান ভাহার উপাদান এবং গুক্তি তাহার অধিঠান বা আথ্য। এই রজন্তকে উহার। প্রাতিজ্ঞাদিক ও অনেক্রিনীয়া বলিয়া থাকেন। এইরপে তৎকালে একটা অনির্দাননীয় রজন্ত হাই হয় বিলিয়াই আছি বাজিন তথন রজন প্রত্যাক করিতে পারেন, এবং রজন গ্রহণ করিবার নিমিত্ত টেইাও করেন, আবার শক্তি গুক্তিজ্ঞান হইলেই উহার মিথ্যাত্ব বা বাধ নিশ্য করেন। তৎকালে রজন্ত বিদ্যান না থাকিলে ঐ সকল ব্যাপার হইতে পারিন না; অত্তব আজি-ক্রিজ্ঞান হইতে পারিন না; অত্তব আজি-ক্রিজ্ঞান রজতের অনির্দানীয়তা কল্পনা করা আবশ্যক।

এখন রামাপ্র বলিতেছেন যে, না,—এরূপ অনির্বাচনীয়ন্ত্বান যুক্তিযুক্ত হইতে পাবে না। তাহার যুক্তির মর্ম এই বে, এক বস্তব অক্ষাকারে প্রতীতির নাম ল্রম; অনির্বাচনীয়ন্ত্বাণীকেও ঐরূপ ল্রম মানিতেই ইইবে, ইকিডে সমুংপন্ন প্রতীতিকে ঐরূপ ল্রম বলিলেই হংন পূর্বেগিক প্রতীতি, প্রবৃত্তি ও বাধ ব্যবহার স্থাস্কত ইইতে পারে, তথন আর অক্ষর-নিরুদ্ধ ও প্রত্যক্ষাদি-প্রমাণে স্থান্ত্র ঐরূপ অনির্বাচনীয়ন স্বাকারের প্রয়োজন কি? বিশেষতঃ, ই রজত বে, অনির্বাচনীয়—লোক প্রাক্তির করিছে ভিল্লপ্রকার, ইহা ত কোন প্রচীই তৎকালে বস্তুত্ব করিছে পারে না, আর অক্ষরত করিলেও উহা ল্রম ইইতে পারে না; কারণ, মিধাা বস্তুকে যদি মিধাা বিনিরাই জানে, তাহা আর ল্রম হংবে কেন? অধিক হ্র, মিধাা (আনির্বাচনীয়) বলিয়া আ নিলে সেই রজত গ্রহণের ক্রম চেটা ও প্রবর্তী বাধেই বা (ইহা রজত নহে, ওক্তি ইত্যাকার মিধ্যান্ত বোধ্য ইইবে কেন? অতএব, বলিতে ইইবে বে, প্রকৃত গুক্তিই ঐ মিধ্যা রজত কারে প্রকাশ পায়।

পক্ষেহপ্যক্তবিশেষণম্ (\*) অক্তবিশেষণম্বেন, জ্ঞানদ্বয়মেকছেন চ; বিষয়ান সদৃভাবপক্ষেহপি বিঅমানত্বেন।

বিশিষ্টকে অন্ত প্রকার বিশেষণ-বিশিষ্টরূপে, এবং ছইটা পূথক পূথক জ্ঞানকে বিশেষণ-বিশেষ-ভাবাপন একজানরপে; আর বাহারা জের বিষয়ের মন্তির আদৌ শীকার করে না : তাচা-দের পক্ষেও জেমপদার্থের বিজ্ঞানতারণে ফলতঃ অভথাখ্যাতিরই আশ্রম গ্রহণ করিতে **रुष्ठ** (†)।

"আত্মধ্যাতির নংখ্যাতির খ্যাতির অধান । তথানির্বাচন নখ্যাতির ত্যে তং খ্যাতিপঞ্জ মু॥ তল্লখ্যে, আক্সধাতি যোগাচার বৌদ্ধের, অসংখ্যাতি মাধ্যমিক বৌদ্ধের, অখ্যাতি পূর্বামীমাংস্কের : অল্লখ্য খ্যাতি নৈণায়িকের, এবং অনির্বাচনখ্যাতি ( অনির্বাচনীয় খ্যাতি ) শঙ্করম্বামীর অভিনত মত।

আত্মখ্যাতিবাদীরা বলেন, বৃদ্ধি বিজ্ঞানই আত্মা, তদতিরিক্ত আত্মা বলিয়া কোন পদার্থ নাই, দেই বৃদ্ধি বিজ্ঞানই বাহিরে ঘট-পটাদি বিষয়াকারে প্রতীষ্মান হয়, সেই বিজ্ঞানাতিরিক্ত কোন বাহ্যপদার্থই সত্য নহে। অন্তরত্ব আত্মা-বৃদ্ধি বিজ্ঞানই বাহাকারে প্রতীত হয় বলায় ইহাদের মতকে 'আত্মধার্তি' বলা হয়। অসং-খ্যাতিবাদীরা বলেন, জগতে কি বাহ, কি আধর, কোন পদার্থই সত্য নহে, অসৎ বা পৃষ্ঠই একমাত্র সত্য। সেই खन९रे मर उत्र छात्र अंडिङाममान रुष: এইकाल खनर उत्र बार्डि वा अजीडि इस वनाम संस्थान महत्क, 'खनर-ধ্যাতি' বলা হয়। অধ্যাতিবাদী মীমাংসকগণ বলেন যে, অম আর কিছুই নতে, যাহাতে যাং।র অম হয়, ( বেমন শুক্তিতে রজকের অন হয়; ) ততুভয়ের পার্থক বুঝিতে না পারা। উচ্চয়ের পার্থকা বা ভেদ প্রতীতি-গোচর হয় না বলেন; এই কারণে তাহাদের মত 'অখ্যাতি' নামে অভিহিত হয়। অক্তথাখ্যাতিবাদী তার্কিকগণ বলেন ৫, এম স্থান এক প্রকার বস্তুর অক্ষণা অর্থাং একাএক।র প্রকৃতি হয় এইরপে অক্সরা প্রকৃতি হয় বলেন বলিয়া তাহাদেব মত 'মত্তপাধ্যাতি' সংজ্ঞা লাভ করিয়াছে। অনির্বাচনী গ্রাচিবাদী শক্ষর বলেন,—যথন ঘাহাতে ্য বস্তুর ভ্রম হয় সেই সম্বের জন্ম ত হাতে সেইকাৰ একটী আনক্রিনায় বস্তু উৎপন্ন হয়। বেমন, ওজি: য়ধন রঞ্চ বলিয়া ভ্রম উপ স্থাত হ', এখন ও জিতেও একটা আন্সংখ্যান রঞ্জ উৎপল্ল হয়। এই অনিক্চিনীয়গ व परक 'अनिर्वाहनी द्रथा हिवान' वजा इस्र

এখন ভাষাকার বলিতেছেন যে, যতরক্ষই ধ্যাতিবাদ আছে, দে সমস্তই এক মক্সধাধ্যাতির ক্ষেত্র হ স্থ্তরাং অতিরিক্ত ব্যাতিবাদ স্ব'কারের কোন প্রযোজন নাই! তিনি বলিয়াছেন, অসংখ্যাতিবাদে বে, অসতের প্রতীতি হয়, তাহা কি অনেৎ বলিয়াই প্রতীতি হয়? নাসং বলিয়াই প্রতীতি হয়? প্রতীতি কা<sup>লেই</sup> অবসং বলিয়া জানিলে কেহই আর তাহাপাইবার জন্ত চেষ্টাকরিত না। আরু যদি সংবলিয়া প্রতীতি <sup>হয়</sup>, তবে ত এক বস্তুর অস্ত্রপে প্রতীতি হওয়ায অস্তর্পাধ্যাতিই হুটল। স্বাল্পাতিগক্তে কথা এই <sup>হে, বাছ</sup> বস্তু দৰ্শণ কালে 'এ সমস্তই মিথা।, শাল্প-বিজ্ঞানই সত্য,' এইরূপ জ্ঞান থাকে কি না ? যদি থাকে, তবে ত দেই বিষয়ের উপর কাহারো কোনরূপ ব্যবহার চলিতে পারে না; আর যদি না থাকে, তাহা হইলেও জ্ঞের প্দার্থের অক্সথাখ্যাতিই হইল। অখ্যাতিপক্ষেও দেই কথা, এষের সমলে আরোপ্য ও আরোপাঞ্রের ( <sup>বাহাতে</sup> বাহার অম হল, ততুভবের) ভেদ প্রতীতি থাকে কিনা? যদি থাকে বল, তাহা হটলে কথনই সেই বিষয় পাই ৰায় স্বস্থ্য কাহারো চেষ্টা হইতে পারে না। অ'ব দলি না থাকে, সাহা হইলে ত ছুইটা পৃথক্ **আ**নিকে এক ৰ**লিরা এফণ করার অন্ত**ৰাধ্যাতিই হইলা পড়িল। আরে বাহারা বলেন যে, আলোন-প্রা**হ্ন কোনই স**ত্য বিষ<sub>ৰ</sub> নাই,

<sup>(\*)</sup> विदिभवन्त्रक्षविः भवन्त्वन' इंडि (ग) श्री है:।

<sup>(+)</sup> তাৎপর্যা,-খ্যাতি পাঁচ প্রকার.-

কিঞ্চ, 'অনির্বচনীয়মপূর্বরজ্বমত্র জাতম্' ইতি বদতা তম্ম জন্ম-কারণং বক্তব্যম্। ন তাবৎ তৎপ্রতীতিঃ, তম্মান্তদ্বিষয়ত্বেন তত্ত্ৎপত্তেঃ প্রাণায়-লাভাযোগাৎ। নির্বিষয়া জাতা তত্ত্ৎপান্ম তদেব বিষয়াকরোতীতি মহতামিদমূপপাদনম্। অথেন্দ্রিয়াদিগতো দোষঃ; তন্ন, তম্ম পুরুষাপ্রয়-ত্বনার্থগতকার্যস্মোৎপাদকত্বাযোগাৎ। নাপীন্দ্রিয়াণি, তেষাং জ্ঞান-কারণ-ত্বাহ। নাপি ত্বটানীন্দ্রিয়াণি, তেষামপি স্বকার্যসূত্তে জ্ঞান এব হি বিশেষ-ক্রন্ম। অনাদি-মিথ্যাজ্ঞানোপাদানত্বং তু পূর্বমেব নিরস্তম্॥

কিঞ্চ, অপূর্বমনির্বচনীয়মিদং কস্তজাতং রজতাদিবুদ্ধি-শব্দাভ্যাং কথমিব বিষয়ীক্রিয়তে,—ন ঘটাদিবদ্ধি-শব্দাভ্যাম্ ং রজতাদিসাদৃশ্যাদিতি চেৎ;

আর যাহার। ল্রমন্থলে মনির্মানির, অলোকিক রছত উৎপন্ন হয়. বলিয়া থাকেন; তাহাদিগকেও সেই রজতোংপাত্র একটা কারণ নির্দেশ করিছেই হইবে; অর্থাৎ সেই রজত কোন্ কারণ হইতে জ্বনালাভ কবে, তাহা বলিতে চইবে। প্রথমতঃ রজতের প্রতীতিকে রজতোংপাদক বলিতে পারা যায় না; কারণ, রজত জ্বিনার পূর্দ্ধে ভাহার প্রতীতিই থাকিতে পারে না। আরে যে, প্রতীতি প্রথমতঃ নির্দ্ধিয় বা বিষয়রহিতভাবেই সমুৎপদ্ন হয়, প্রারে রজত সমুৎপাদন করিয়া সেই রজতকেই নিজের বিষয় বা বিষয়রহিতভাবেই সমুৎপদ্ন হয়, পর্যার রজত সমুৎপাদন করিয়া সেই রজতকেই নিজের বিষয় বা গ্রহণীয় করে; ইহাও বড় বিয়য়কর যুক্তিপালা! যদি বল, চক্তুঃ প্রভৃতি ইন্তিয়গত দোষই ঐ রজতের উৎপাদক হয়, তাহাও হইতে পারে না; এবং লুই-পুরুষ-গত সেই দোষও দ্খা বিষয়ে কার্যা সমুৎপাদন কবিতে পারে না। ইন্তিয়ের সকলচেও রজতোংপাদক বলা যায় না; কারণ, ইন্তিয় সমূহ কেবলই জ্বানোৎপাদক —বিষয়েয়ংপাদক নহে। অবিকত ইন্তিয় সমূহ কারণ না হইলেও গ্রহি রাজ্ব সমূহও কেবল স্বলার্যা-জ্বানেই বৈচিত্রা সমুৎপাদন করে মাত্র—কোন বস্তার উৎপাদন করিতে পারে না। আর অনাদি নিঝ্যা জ্বান যে, ঐ রজতের উপাদান কারণ হইতে পারে না; তাহা পুরেইই প্রতিপাদন করা হইরাছে।

অপিচ ; জিজ্ঞাসা করি, জাগতিক সমস্ত বস্তই যদি অপূর্ব্ধ অনির্ব্রচনীয় হয়, তাহা হইলে উহা কেবলই 'রজ্জত'-শব্দ ও তদমুরূপ বৃদ্ধির বিষয় হয় কেন ?—ঘট-পটাদি শব্দ ও তদমুরূপ বৃদ্ধির ও ত বিষয় হইতে পারে ? অভিপ্রায় এই যে, সমস্ত বস্তই যদি মিণ্যা হইল, তবে আর

কেবন 'আ'ছে' ৰলিজা মনে হয় মাত্র। ত'হাদের সম্বন্ধেও কথা এইবে, প্রতীতি সম্বেদেই জ্ঞের বিষয়টী বিজ্ঞান আছে বুলিলা জ্ঞান হয় কিনা ? যদি না হয়, তবে তদ্বিষ্য়ে প্রবৃত্তিই হইতে পারে না, মার যদি বিষ্ণী বিজ্ঞান মাছে ব্লিয়াই প্রতীতি থাকে, তাহা হইলে ত অবিজ্ঞান বস্তুকে অঞ্চণা –বিজ্ঞানভাবে জানায় সেই অঞ্পা-গাডিই ইইল। অত্তর্ব, স্মাধাণাতি ভিন্ন অঞ্চ কোনও গাডি শীকারের প্রয়োজন নাই।

তর্হি তৎসদৃশমিত্যেব প্রতীতি-শব্দো স্থাতাম্। রজতাদি-জাতিযোগাদিতি চেৎ; দা কিং প্রমার্থস্থা? উতাপ্রমার্থস্থা বা ? ন তাবৎ প্রমার্থ- স্থা, তস্থা অপ্রমার্থায়য়ায়োগাৎ। নাপ্যপ্রমার্থস্থা, প্রমার্থায়য়া- যোগাৎ। অপ্রমার্থে প্রমার্থবৃদ্ধি-শব্দয়োর্নির্বাহকয়ায়োগাচ্চেত্যলম্ অপরিণত-কৃতর্কনির্পনেন (\*) ॥১০৩॥

অথবা, যথার্থং সর্ববিজ্ঞানমিতি বেদবিদাং মতম্। শ্রুত-স্মৃতিভ্যঃ সর্বস্থা সর্বাত্মত্ব-প্রতীতিতঃ॥ "বহু স্থাম্" ইতি সঙ্কল্পপূর্বস্ফ্ট্যাত্মপক্রমে। "তাসাং ত্রিবৃত্যেকৈকাম্"ইতি শ্রুইত্যব চোদিতম্॥

ভিন্ন ভিন্ন বস্তার ভিন্ন নাম ও ভিন্ন প্রতীতি হয় কেন? সমস্ত বস্তাই সমস্ত নাম ও বৃদ্ধির বিষয় হইতে পারে? যদি বল, প্রাক্ষত রজ্ঞতাদি বস্তার সাদৃশা থাকায় অনির্কাচনীয় পদার্থেও সেই রজ্ঞতাদি শব্দ ও তদমুরূপ বৃদ্ধি হইয়া থাকে। তাহা হইলেও 'এ টা রজ্ঞতের সদৃশ' এইরূপই শব্দ ও প্রতীতি হইতে পারে। (ঠিক 'রজ্ঞত' বিশ্বা শব্দ ও প্রতীতি হইতে পারে না)। যদি বল, এই সকল পদার্থেও রজ্ঞতাদিগত জ্ঞাতি (রজ্ঞত প্রস্তৃতি ধর্ম) আছে, এই কারণে প্রকৃত রজ্ঞত প্রভৃতির সজ্ঞাতীয় বলিয়া ঐ অনির্কাচনীয় পদার্থেও 'রজ্ঞত'শব্দ ও রজ্ঞতবৃদ্ধি হইয়া থাকে। ভাল কথা; জিল্ঞাসা করি, সেই রজ্ঞত প্রভৃতি জ্ঞাতিগুলি কি বথার্থ? না—অযথপার্থ? যথার্থ (সত্য) ইইতে পারে না; যথার্থ হইলে সে কথনই অসত্য (অনির্কাচনীয়) রজ্ঞতে অমুগত থাকিতে পারিত না। (পর্ল্ড, মিধ্যা রজ্ঞতের বাধ হইলেও সভ্য রজ্ঞতত্বের প্রতীতি হইতে পারিত)। অযথার্থও হইতে পারে না; তাহা হইলে সেই সত্য জ্ঞাতিটী কথনই অযথার্থ বস্তুতে স্বন্ধ থাকিতে পারিত না। বিশেষতঃ, অযথার্থ বস্তুতে যথার্থভ্যক্তিনসম্পাদনে তাহার ক্ষমতাও নাই। অভএব, এই অসার কুতর্ক-নিরাসে আর প্রয়েজন নাই॥>৩॥

১০৪। অথবা, 'বেদবিং পণ্ডিতগণের (†) অভিমত এই বে, প্রতি স্থৃতি প্রভৃতি শাস্ত্রানুসারে বথন সমস্ত বস্তুই সর্বাত্মক বিশিরা জ্ঞানা বার, তখন সমস্ত জ্ঞানই যথার্থ—সভ্য। ঈশ্বরের সংকর বা ইচ্ছাপূর্বক স্পৃষ্টিপ্রদর্শনার্থ (ছান্দোগ্যোপনিবদে) বে প্রকরণ আরের হইরাছে, সেই প্রকরণে স্বয়ং শ্রুতিই বিশ্বাছেন বে, ফিশ্বর সংকর করিলেন—] 'আমি বছ হইব',।

<sup>(\*)</sup> প্রমার্থাপ্রমার্থ্য দ্বি-শব্দানির্বাহক হাযোগাতে, ইতাল্যপ্রমাণকু ত্কনিরস্মেন ইতি (গ) পাঠ:।
স্বাধ্য কু ত্কনিরস্মেন ইতি (উ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা,—এখানে বেদবিৎ পণ্ডিত পদে ভগানি বোধায়ন, নাথমুনি, যামুন'চার্যা ও জরিড প্রভৃতিকে বৃকিতে হউবে। নার ভা'ব্যালিখিত "বপার্থ সর্কবিজ্ঞানং" হউতে "বাবহার-বাবছিতিং" পর্যাত লোক গুলি ভাব্যকারের নিজের রচিত। এবং এই প্লোকে শ্রুতি, পুরাণ্ড স্ক্রকারেরর মত সমুদ্র সংগৃহীত হউরাছে।

ত্রিবৃৎকরণমেবং হি প্রত্যক্ষেণোপলভাতে॥
যদগ্রেরোহিতং রূপং তেজসন্তদপামপি।
শুরুং কৃষ্ণং পৃথিব্যান্দেচত্যগ্রাবেব ত্রিরূপতা॥
শ্রুইত্যেব দর্শিতা, তম্মাৎ সর্বে সর্বত্র দঙ্গতাঃ।
প্রাণে চৈবমেবোক্তং বৈষ্ণবে স্ফ্রুপক্রমে॥
নানাবার্যাঃ পৃথগ্ভূতান্ততন্তে সংহতিং বিনা।
নাশকুবন্ প্রজাঃ স্রফ্রম্মনাগম্য কৃৎস্নশঃ॥
সমেত্যান্তোভ্যদংযোগং পরস্পর্মমাজ্যাঃ।
"মহদাতা বিশেষান্তা হুও্ম্" ইত্যাদিনা ততঃ॥
সূত্রকারোহপি ভূতানাং ত্রিরূপক্ষং তথাবদং।
"ত্যাক্সক্যন্তু (\*) ভূয়স্ত্রাদ্" [ত্রক্ষাসূত্র, তারাহ্রী ইতি তেনাভিধাভিদা॥
সোমাভাবে চ প্তাক-গ্রহণং শ্রুটিতোচাদিতম্ (ণ)।
সোমাব্যবসদ্ভাবাদিতি ভায়বিদো বিদ্যঃ॥

অনস্তর স্থাসূত দকল সৃষ্টি করিয়া ইচ্ছা করিলেন—] 'ঐ দকল অবিমিশ্র ভূতের প্রত্যেকচীকে 'অবৃং' (তিন ভূতে পরম্পর মিশ্রিত) করি।' এই অবৃংকরণ বা পরম্পর মিশ্রণভাব প্রত্যাক্ষের বারাও জানা বার, অগ্নির যে গোহিত রূপ (বর্ণ), তাহাই তেজের রূপ;
যাহা শুরু রূপ, তাহা জলের রূপ, এবং বাহা কৃষ্ণ রূপ, তাহা পৃথিবীর রূপ। এইরূপে শ্রুতি
এক অগ্নিতেই রূপআয়ের সমাবেশ প্রদর্শন করিয়াছেন। মত্রুব, সর্বভূতই দর্বভূতে
স্থিলিতভাবে রহিয়াছে। বিষ্ণুপুরাণেও স্টি-প্রকরণে উক্ত হইয়াছে যে, নানাবিধ শক্তিসম্পর ভূতসমূহ সমুৎপর হইয়াও প্রজাস্টিতে সমর্থ হয় নাই; এই কারণে দেই সমুদর
ভূত পরস্পরের সহিত পরস্পরে স্থিলিত হইয়া এবং পরস্পরকে পরস্পরে আশ্রম করিয়া
'মহত্তই' হইতে আরম্ভ করিয়া ছূল ভূত পর্যান্ত সমস্ত ক্রমাণ্ড নির্মাণ করিয়াছে। স্বয়ং ব্রক্ত্ত্রকার্থ সর্বভূতের জিরুপতা বা স্থিশিতভাব জ্ঞাপনার্থ বিশ্বাহিদন যে, 'বহেত্ সমন্ত ভূতই
আগ্রেক (ভূতজ্বন্ধ-মিশ্রিত), কেবল আধিক্যান্ত্যারে এক এক নামে ব্যবহৃত হইমা
পাকে, অর্থাৎ যাহাতে ক্ষিতির ভাগ অধিক, তাহার নাম ক্ষিতি; যাহাতে জ্গের
ভাগ অধিক, তাহার নাম জ্লা, এবং বাহাতে তেজের ভাগ বেশী, ভাহার নাম
তেজঃ' ইত্যাদি। বেদে সোমলতার অভাবে পৃতীকা (পুই শাক) গ্রহণ করিবার
বিধান ত্যাছে; স্থারবিংপণ্ডিত্রগণ বলেন যে, পৃতিকাতে সোমলতার অব্যর অর্থণ

<sup>(\*)</sup> আত্মকড়াত্মিতি (গ) পাঠ:।

<sup>(।) &#</sup>x27;শ্ৰুতিদৰ্শিতৃদ্' ইভি (গ) পাঠ:।

ত্রীহভাবে চ নীবার-গ্রহণং ত্রীহিভাবতঃ।
তদেব সদৃশং তস্ত যথ তদ্দু বৈরুকদেশভাক্॥
শুক্ত্যাদো রজতাদেশ্চ ভাবঃ শ্রুইইত্বেকঃ॥
রূপ্যান্দিনর্দেশভারং শুক্ত্যাদিরুপলভ্যতে।
অতস্তস্তাত্র সদ্ভাবঃ প্রতীতেরপি নিশ্চিতঃ॥
কদাচিচ্চক্ষুরাদেস্ত দোষাচ্ছু ক্ত্যুংশবজিতঃ।
রজতাংশো গৃহীতোহতো রজতার্থী প্রবর্ততে॥
দোষহানো তু শুক্ত্যুংশে গৃহীতে তরিবর্ততে।
অতো যথার্থং রূপ্যাদি-বিজ্ঞানং শুক্তিকাদিয়ু॥
নাধ্য-বাধকভাবোহপি ভূমস্তেনোপপতাতে।
শুক্তিভূমস্ত্র-বৈকল্য-সাকল্যগ্রহরূপতঃ॥
নাতো মিথ্যার্থ-স্ত্রার্থবিষয়ন্থনিবন্ধনঃ।
এবং সর্বস্থ সর্বত্বে ব্যবহারব্যবস্থিতিঃ॥ [ভাষ্যকারঃ]।

कांत्रभारम विक्रमान भाष्ट् विश्वाहे खेळल विधान हहेशारह। स्वाव स्वरहरू नौवारत ( তৃণ্ধান্তে ) ত্রীছির , হৈমন্তিক ধান্তের ) দাদৃশা আছে ; দেই কারণেই ত্রীহির অভাবে নীবার গ্রহণের ব্যবস্থা হইয়াছে: শুক্তি প্রভৃতি পদার্থে যে, রক্তে প্রভৃতির সন্তাব আছে, ভাহাও শ্রুতিগম্মত। কেবল ভাগের স্মাধিক্যই 'এটা গুক্তি, এটা রৌপ্য,' ইত্যাদি ভেদ্নির্দেশের কারণ। শুক্তি পভৃতিতে যে রৌপ্যাদির সাদৃশ্য পরিলক্ষিত হয়, ভাহা ছারাও শুক্তি প্রভৃতিতে রৌপ্যাদির সম্ভাব নিশ্চয় করা যায়। সময়বিশেষে চক্ষ্ প্রভৃতি ইন্দ্রিরের দোষ বশত: শুক্তির শুক্তিভাগ তিরোহিত হইয়া থাকে, চক্ষু: প্রভৃতি কেবল রঞ্জভাগ গ্রহণ করে, এবং সেই রজত পাইবার জাল ভদভিমুখে প্রবৃত্তি হয়। পুন<sup>দ</sup>চ পূর্ব্বোক্ত দোষ বিনষ্ট হইয়া গেলে গুক্তির গুক্তির নম্নগোচর হ্র, তথন সেধান হইতে ফিরিয়া আইসে। অতএব, শুক্তি প্রভৃতিতে যে, রোপ্যাদি জ্ঞান, তাহা যথার্থ জ্ঞানই বটে, কেবল গুক্তি-ভাগের আধিক্যবশতঃ বাধ্য-বাধক ব্যবস্থা হইরা থাকে মাত্র। অর্থাৎ যথন গুক্তির অনেস্পূর্ণ আবংশ—রঞ্জ ভাগ মাতে গৃহীত হয়, তথন ভ্রম, আমার যধন শুক্তির সম্পূর্ণ ভাগ গৃহীগ হয়, তথন উহা সত্য; আর প্রথমোক্ত জ্ঞানটা বাধ্য এবং শেৰোক্ত জ্ঞানটা <sup>বাধক</sup> হইয়া থাকে; কিন্তু মিথ্যা বা অসত্য বস্তুর প্রতীতি বশতঃ বাধ্য-বাধকভাব হয় না। সর্ববন্ত সর্বাত্মক হইলেও উক্তপ্রকার আধিক্যামুসারে ব্যবহারের ব্যবস্থা (পার্থক্য) সম্পন্ন হইয়া থাকে।

স্বাধেন প্রাণিনাং পুণ্য-পাপাকুগুণং (\*) ভগবতৈবতত্তংপুরুষমাত্রাকুভাব্যাঃ (†) তত্তংকালাবসানাস্তথাভূতাশ্চার্থাঃ স্বজ্ঞানে তথা হি শ্রুণ্ডিঃ স্বপ্ধ-বিষয়া,—"ন তত্র রথা ন রথযোগা ন পন্থানো ভবন্তি, অথানন্দান্ মুদঃ প্রমুদঃ প্রজতে। ন তত্রানন্দা মুদঃ প্রমুদো ভবন্তি, অথানন্দান্ মুদঃ প্রমুদঃ স্করেও। ন তত্র বেশান্তাঃ পুকরিণ্যঃ স্রবন্ত্যো ভবন্তি, অথ বেশান্তান্ পুকরিণ্যঃ স্বরন্তাঃ ভবন্তি, অথ বেশান্তান্ পুকরিণ্যঃ স্বরন্তাঃ স্করেও। ইতি। বিজপি সকলেতরপুরুষাকুভাব্যতয়া তলানীং ন ভবন্তি, তথাপি তত্তংপুরুষ-মাত্রাকুভাব্যতয়া তথাবিধান্থানীশ্বরঃ স্ক্জতি, স হি কর্ত্তা। তম্ম সত্যসংকঙ্গান্ত্রণাতয়া তথাবিধান্থানীশ্বরঃ স্ক্জতি, স হি কর্ত্তা। তম্ম সত্যসংকঙ্গান্ত্রণাবিধং কর্ত্ত্বং সম্ভবতীত্যর্থঃ।

"য এষ স্থাপ্তেষ্ জাগর্ত্তি কামং কামং পুরুষো নির্মিমাণঃ। তদেব শুক্রং তদ্ব্রন্ধ তদেবামৃতমুচ্যতে। তম্মিন্ লোকাঃ শ্রিতাঃ সর্ব্বেতিত্ব নাত্যেতি কশ্চন।।"

[ कर्रः, राराम ] इंछि ह॥

ষপ্ন কালে ভগবান্ জগংপতিই প্রাণিগণের পুণা-পাপানুদারে প্রত্যেক পুরুষের ভোগোপযোগী বিষয় সমূহ ও তংকালোচিত বাদনা বা সংস্কার সমূহের স্ষষ্ট করিয়া থাকেন।
স্বপ্লাবজা-প্রকাশিকা শ্রুতিও বলিয়াছেন যে,—'সেধানে (স্বপ্লে) রথ, রথযোগী অধ, কিংবা
তদত্ত্বপ পথ থাকে না; কিন্তু, বেই আনন্দ, মূং ও প্রমূদ্ স্ষ্ট হয়। (‡) দেখানে আনন্দ, মূং বা
প্রমূদ্ থাকে না; কিন্তু, দেই আনন্দ, মূং ও প্রমূদ্ স্ষ্ট হয়। (‡) দেখানে ক্ষুত্র জলাশার,
প্রবিণী বা নদী নাই; কিন্তু সেই অল জলাশার, প্রকরিণী ও প্রবন্ধী (নদী) নির্মিত হয়।
তিনিই (পরমেখবই) সেথানে (ঐ সকলের) কর্ত্তা অভিপ্রায় এই যে, যদিও সে সময় সর্প্রপ্রক্ষের অনুভব্যোগা ঐ সকল পদার্থ বিভ্যান থাকে না সভা, তথাপি পরমেখর ভিন্ন ভিন্ন
প্রক্ষের ভোগ-যোগা ঐ সকল পদার্থের স্ষ্ট করিয়া থাকেন। কেন না, প্রকৃত পক্ষে
তিনিই এক্মাত্র কর্ত্তা; তিনি সত্য-সংকল্প ও অনস্থ-শক্তি-সম্পন্ন; স্থভরাং তাঁহার পক্ষে
ঐন্ধাক কর্ত্তা নিশ্রয়ই সম্ভব্পর।

'মাত্র নিদ্রিত হইলেও এই যে-পুক্ষ (পরমেশ্বর) পর্যাপ্ত পরিমাণে কাম্য (ভোগ্য) <sup>বস্তু</sup> নির্মাণ করতঃ জাগ্রৎ থাকেন। তিনিই শুক্র (শুদ্ধ), তিনিই ব্রহ্ম এবং তিনিই অমৃত

<sup>(\*)</sup> পুণাপাপাত্তণা:' ইতি (ব) পাঠ:। পাগাত্তণসম্ভবা:' ইতি (গ পাঠ:।

<sup>(।)</sup> তথা তত্ত্বং ইতি (४) পাঠ:।

<sup>(:)</sup> সুংপর্যা,—আনন্দ, মুদ্ ও প্রমুদ্ শক্ষের অর্থ শ্রু প্রকাশিকায় এইরূপ দিপিত আছে,—সাধারণ ভোগা বস্তু দর্শনে যে প্রীতি, তাহা 'মুদ্'; বিশিষ্ট ভোগা বস্তু দর্শনে যে প্রীতি, তাহা 'প্রমুদ্', কার ভোগা বস্তুর ব্যবহারে যে, প্রীতি, তাহা আনন্দ। অপবা, বিশিষ্ট প্রিয় বন্ধ দর্শনে যে প্রীতি, তাহা 'মুদ্', দেই ব্রুকে নিজের ব্যবহার যোগা করায়ুবে প্রীতি, তাহা 'প্রমুদ্', এবং ইচছামত তাহার বিনিয়োগ করায় যে প্রীতি, তাহা আনন্দ।

সূত্রকারোহপি "সন্ধ্যে সৃষ্টিরাহ হি।" "নির্দ্যাতারকৈকে পু্লাদয়শ্চ।" [ব্রহ্মসূ০, ০।২।১-২] ইতিসূত্রদ্বরেন, স্বাপ্নেম্বর্থেষু জীবস্ত স্রস্কৃত্বমাশক্ষ্য— "মায়ামাত্রস্ক কাৎক্রের্যানভিব্যক্তস্বরূপহাৎ।" [ব্রহ্মসূ০,০।২।০] ইত্যাদিনা ন জীবস্ত সংকল্লমাত্রেণ স্রস্কৃত্বমুপপতাতে। জীবস্ত স্বাভাবিক-সত্যসংকল্লফাদেঃ কৃৎস্বস্ত সংসারদশায়ামনভিব্যক্তস্বরূপহাদীশ্বরস্তৈব তত্তৎপুরুষমাত্রাস্কুভাব্যত্রয়া আশ্চর্যভূতা স্প্রেরিয়ম্। "তন্মিন্ লোকাঃ প্রিতাঃ সর্ক্রে
তত্ত্ব নাত্যেতি কশ্চন।" ইতি পরমার্মের তত্র স্রস্কেত্যবগ্নমতে, ইতি
পরিহরতি। অপবর্কাদিয়ু শ্য়ানস্ত স্বপ্রদৃশঃ স্বদেহেনিব দেশান্তরগ্ননরাজ্যাভিষ্মেক-শিরশ্ছেদাদয়শ্চ পুণ্য-পাপ-ফলভূতাঃ শ্য়ানদেহ-সর্নপ-(৯)
সংস্থানদেহান্তরস্ক্যা উপপত্যন্তে।১০৪॥

পীতশঙ্খাদো তু নয়নবর্ত্তি--পিত্তদ্রব্যসংভিন্না নায়ন-রশ্ময়ঃ শঙ্খাদিভিঃ সংযুজ্যন্তে। তত্রাপি পিত্তগত-পীতিমাভিভূতঃ শঙ্গগত-শুক্রিমা ন গৃহতে।

নামে কথিত হন। সমস্ত লোক (জগং) তাঁহাকে আশ্রম্ম করিয়া আছে, কেহই তাঁহাকে অতিক্রম করিতে পারে না।' স্ত্রকাব বেদ্ধাস্থ — 'স্পাবস্থায় স্প্টির কথা কথিত আছে।' এবং 'কেহ কেহ [ জাঁবকে স্প্রকালীন ] প্রাদির নির্মাতা বলিয়া পাকেন।' এই স্ত্রেবরে স্থাপ্র-পদার্থের স্টিতে প্রথমতঃ জীবের কতৃত্ব-শল্পা উত্থাপিত করিয়া পরিশেষে 'বে হেতু [ সাপ্র-পদার্থ সকল ] যথায়ণকপে প্রকাশিত হয় না; মত এব ঐ সকল পদার্থ কেবল [ ঈশ্বরের ] মায়ামাত্র ( সতা নহে )।' ইত্যাদি স্ত্রে বলিয়াছেন যে, সংসারদশার জাবের সতাসংকল্প প্রভৃতি স্বাভাবিক ধর্ম সমূহ যথন স্থনভিব্যক্ত থাকে, তথন সে অবস্থায় তাহার ইচ্ছামাত্রে স্থাপ্রশার্থ করি কর্মান্ত্রের করিয়া পাকেন। বিশেষতঃ, 'সমস্ত লোকই প্রত্রের দশ্নিযোগা বিভিন্ন প্রার্থির 'বিভিন্ন স্থি করিয়া পাকেন। বিশেষতঃ, 'সমস্ত লোকই তাহাকে আশ্রম করিয়া আছেন, কেহই তাহাক্রে অর্জিক করিয়া পাস্কন। বিশেষতঃ, 'সমস্ত লোকই তাহাকে আশ্রম করিয়া আছেন, কেহই তাহাক্রে অর্জিক হন্তরে বিল্রি বাক্রির স্থাবিস্থায় বিশ্বক্রিয়া স্থাবিস্থার ক্রিক্তির বিশ্বকার সমধান করিয়ভ্রেন। মাব গৃহ ভান্তরে নিজিত বাক্রিও যে, স্থাবিস্থায় স্বান্ধীরেই দেশান্তরে গমন, রাজ্যাভিষেক ও নিজ-শিরশ্বেদন প্রভৃতি দর্শন করে; তাহা দ্বারাও ব্রিতে হইবে যে, তৎকালে পাল-প্লোর ফলে প্রক্রত দেহের অন্তর্জন মপর দেহ স্প্র হয়, এবং সেই ব্রারাই তাৎকালিক ক্রিয়াসমূহ সম্পর হইয়া থাকে॥ ১০৪॥

>০৫। কিন্তু, পীত শঙ্খাদি প্রতীতি স্থলে (ধেও-শঙ্খকে যথন পীত দেখা যায়, তথন)
নয়নগত পিত্তের সহিত নয়নরশি মিশ্রিত হইয়া দৃশ্যমান শঙ্খাদির সহিত মিলিত বা সঃযুক্ত হয়;
তাহার ফলে পিত্ত-গত পীত বর্ণে শঙ্খের স্বাভাবিক শুব্রতা মতিভূত হইয়া যায়; এই কারণে

শ্রানদেহস্বরূপ'ইতি (গ) পাঠস্ত নৈব সমীগীন:।

গতঃ স্থবশিকুলিপ্তশেশ্বৰং 'পীতঃ শশ্বঃ' ইতি প্ৰতীয়তে। পিত্তদ্ৰব্যং তলগত-পীতিমা চাতিসূক্ষত গ্ৰী পাৰ্ধ স্থৈনি গৃহতে। পিত্তোপহতেন তু স্বনয়ন-নিজ্ঞান্ততয়া অতিসামীপ্যাৎ সূক্ষমপি গৃহতে। তলগুহণজনিতসংস্কার-সচিব-নায়নরশ্মিভিদূরস্থমপি গৃহতে।

জপাকুস্থম-সমীপবর্ত্তি-ক্ষটিকমণিরপি তৎপ্রভাভিভূততয় (\*) রক্ত-ইতি গৃহতে। জপাকুস্থমপ্রভা বিততাপি স্বচ্ছদ্রব্যসংযুক্ততয় (†) ক্ষুট্ট-তরমূপলভ্যত ইত্যুপলব্ধি-ব্যবস্থাপ্যমিদম্। মরীচিকা-জলজ্ঞানেহপি তেজঃ-পূথিব্যোরপ্যস্থান। বিশ্বমানয়াদি দ্রিয়-দোমেণ তেজঃপৃথিব্যোরগ্রহণাচ্চা-দৃটবশাচ্চাম্ব্নো গ্রহণাৎ যথার্থয়ম্। অলাতচক্রেহপ্যলাতম্ম দুত্তর-গমনেন সর্ববিদেশ-সংযোগাদ্তরালাগ্রহণাৎ তথাপ্রতীতিরূপপ্রতে। চক্র-

শন্তবে শুল্লতা মাব নয়ন-গোচর হলতে পাবে না কালেই তথ্য প্রবণ-বল্পিত শন্তবা জান্ধ ক শন্তবি পীত্রব দৃষ্ট হয়। মতি হেন্দ্রতা হেতু নয়ন-গত পিত্ত ও তাহার পাত বর্ণ পাধস্থ পুক্ষেরা দেখিতে পায় না, কিন্তু স্ক্ষ হইলেও অতি নৈকটা বশতঃ পিত্তোপহত পুক্ষেরা তাহা দেখিতে পায়। মার ক্রিপে (খেতকে পীত্রপে) গ্রহণ করিতে করিতে নয়ন-র্মাতে যে সংস্কার উপস্থিত হয়, দেই সংস্কারেই তাদৃশ নয়ন-র্মাম মতি দ্রস্থ বস্তকেও গ্রহণ করিতে সমর্থ ইইয়া থাকে।

এইনপ জবাকু স্থানের সনিহিত ফটেক (শুল হুইলে ও) জবাকু স্থানের লোহিত-প্রভায় মাভতূত হুইয়া পড়ে; সেই কারণে ফটিককে লোহিত দেখা যায়। জবাকু স্থানর প্রভাচতূর্দিকে প্রস্তুত হুইলেও স্বচ্ছ বস্তু-সংযোগেই যে, স্কুপ্রনিপে প্রতীত হয়, উণলন্ধি বা প্রতীতি বলেই প্রনিপ নিয়ম স্বীকার করিতে হয়। আর মরাচিকায় যে জলের প্রতীতি হুইয়া থাকে, সে স্থলেও বৃথিতে হুইবে যে, তেজ এবং পৃথিবীতে যে জ্বল বিক্রমান আছে; (‡) কেবল ইন্দ্রিয়গত দোষে তেজা ও পৃথিবীর প্রতীতি না হুইয়া অদৃষ্ঠ বশতঃ কেবল সেই জ্বেরই প্রতীতি হুইয়া থাকে; স্কুত্রাং দেই জ্বেও মনতা নতে। আনতি-তক্র স্থলেও (জ্বংকাঠি পঞ্জ ভ্রমণ করাইলে যে, একটা গোলাকার তেজোরেথা প্রতীতি হয়, সে গ্রেও মনতি-চক্রের আতি ক্রত পরিভ্রমণের ক্রেও ক্রেবিত মবকাণ দৃষ্ট হয় না, স্ক্রিট মবিচ্ছেদে ভাহার সত্তা প্রতীতি হয় মাত্র। আব যে এ অনাতের চক্রোকার প্রতীতি, তাহারও কাবণ

<sup>(\*।</sup> তংগ্ৰভানিহতত্মা'ইভি (গ) পাঠঃ। (†) সংগ্ৰুড়া, ইভি (খ) পাঠঃ।

<sup>(;)</sup> তাৎপর্য্য,—বেদান্তের স্ষ্টেপ্সকরণে 'পঞ্চকরণ' নামে একটা প্রণানী নির্দিষ্ট আছে। তাহাতে উক্ত ইইয়াছে দেবে, আকাশাদি পঞ্চুতের প্রত্যোক্তেই অপর প্রত্যেক ভূতের ছই আনি অংশ মিপ্রিত আছে। পৃথিবীতে যথার্থ পৃথিবীর ভাগ অর্থ্যেক, আর আকাশাদি চারিভুতের 'ছই আনি করিয়া অর্থ্যেক ; উভয়ের যোগে পূর্ব পৃথিবী ইইয়াছে। অপরাপর ভূতের সম্বন্ধেও এই নিয়ম। এই কারণে ভাষ্যকার পৃথিবীতে জলেব অংশ থাকার কথা ব্লিয়াছেন।

প্রতীতাবপ্যন্তরালাগ্রহণপূর্বক-তত্তদেশদংযুক্ত-তত্তদ্বস্তগ্রহণমেব। কচিদন্ত-রালাভাবাদন্তরালাগ্রহণম্, কচিৎ শৈল্যাদগ্রহণমিতি বিশেষঃ। অতস্তদপি যথার্থম্। দর্পণাদিয়ু নিজমুখাদি-প্রতীতিরপি যথার্থা, দর্পণাদি-প্রতিহত-গতয়ো হি নায়নরশয়েয়া দর্পণাদিদেশ-গ্রহণপূর্বকং নিজমুখাদি গৃহ্লন্তি। তত্রাপ্যতিশৈল্যাদন্তরালাগ্রহণাৎ তথাপ্রতীতিঃ।

দিয়্বোহেহপি দিগন্তরস্ত অস্তাং দিশি বিভাষানত্বাদদৃষ্টবশেনৈতদ্দিগংশ-বিষুক্তো দিগন্তরাংশো গৃহতে। অতো দিগন্তর প্রতীতির্যথার্থৈব। দ্বি-চন্দ্র-জ্ঞানাদাবপ্যস্থল্যবন্টস্ত-তিমিরাদিভির্নায়ন-তেজোগতিভেদেন সামগ্রী-

মধাবর্তী অবকাশের অপতীতি এবং সর্প্রতানে সংযুক্তরূপে প্রতীতি। এইমাত্র বিশেষ যে, কোন স্থলে হয়ত অবকাশ (ফাঁক) নাই বালয়াই তাগাং প্রতীতি হয় না, আর কোথাওবা মতিক্রত অমণবশতঃ অবকাশের প্রতীতি হয় না; সত্রব, উহাও যথার্থই বটে, মিথাা নহে। দর্পণ প্রভৃতি স্বচ্ছ পদার্থে যে, নিজ মুখাদির বিলরীতভাবে প্রতীতি হইয়া থাকে, তাহাও মিথাা বা অসতা নহে; কেন না, নয়নর্প্রি সম্মুখন্থ দর্পণাদিতে পতিত হইয়াই প্রতিহত বা বাধা প্রাপ্ত হয়, তথন প্রতিবাতক দর্পণেই মুখ দৃষ্ঠ হয়, অতি ক্ষিপ্রতা বশতঃ প্রকৃত মুখ ও দর্পণাদির মধ্যে যে, ব্যবধান আছে, তাহার প্রতীতি থাকে না; এই কারণে মুখের তাদৃশ বিপরীত দর্শন সংঘটিত হইয়া থাকে। অভিপ্রায় এই যে, জন্তার যাহা দক্ষিণ, সম্মুখন্ত দর্পণের পক্ষে তাহাই আবাব জন্তাব বাম; কাজেই সেই বিপরীত-ভাবাপের দর্পণে বতিবিদ্বিত মুখ ও বিপরীতই দৃষ্ঠ হয়। অতএব, প্রতিবিদ্বের তাদৃশ বিপরীত ভাবটী অমুশক বা মিথা৷ নহে।

মার দিগ্রমের স্থান ও বিবিতে হইবে যে, ] রান্তির আশ্রমীভূচ দিকে অভাভ দিকেরও সম্বন্ধ বিভ্যমান বহিয়াছে, ব্রম-সময়ে অদৃষ্ঠ বশতঃ অভাভ দিগ্-ভাগের প্রভীতি না হইয়া কেবল সেই একটা মাত্র দিকের প্রভীতি হয়; অভএব, একদিকে বে, অভ দিক্-প্রভীতি, তাহাও মিগা। নহে। (\*)। বিচন্দ্র-দর্শন স্থানেও অস্থান অগ্রভাগ স্বারা চক্ষ্টিপিয়া ধরায় চাক্ষ্ব রশ্মি তৃইভাগে নির্গত হয়; সেই তৃই ভাগে নির্গত চাক্ষ্য তেজঃ পরস্পর নিরপেক্ষভাবে স্বিভ্রমাণনের কারণ হয়। তন্মধ্যে একটা তেজ যথা-স্থান-স্থিত চন্দ্রকে গ্রহণ করে, অপর্টী কিঞ্জিং বক্ষভাবে নির্গত হইরা চন্দ্রেব স্মীপর্বত্তী স্থান ও তদ্দেশগত অর্থাৎ স্ক্ষান্চ্যত চন্দ্রকে দর্শন

<sup>(\*)</sup> তাৎপ্র্য,—িদক্ অভাবতঃ এক স্বপ্ত প্রার্থ উদয় প্রভৃতি দ্বারা উহাতে পূর্ব্ব, দক্ষিণাদি বিভাগ কলিত হয়। এই কারণে একবাজির দলকে যে দিক্টী পূর্ব্ব, অপরের পক্ষে আবার সেই দিক্টীই পশ্চিম, দক্ষিণ বা উত্তর দিক্ হহঁয়া থাকে। এই ভাবে দকল দিংেকই দকল দিগ্ভাব সহিয়াছে। দিগ্ভাবর সময় জান্তার অদৃষ্ট বশতঃ অক্যান্তা দিগংশগুলি আবৃত হইয়া থাকে, একটীয়াত দিক্ ( বাহা তাহার পক্ষে অবাত্তবিক, সেই দিক্টী কেবল) প্রতীতির বিষয় হয়। স্থ্তরাং পূর্ব্বকে পশ্চিম দিক্ বিলিগ দেকি ঐ দিক্ অসত্য নহে।

ভেদাৎ, সামগ্রীষয়মন্যোত্য-নিরপেক্ষং (\*) চন্দ্রগ্রহণদ্বয়-হেতুর্ভবতি। তত্ত্রিকা সামগ্রী স্বদেশবিশিক্টং চন্দ্রং গৃহ্লাতি, দ্বিতীয়া তু কিঞ্জিবজ্ঞ-গতিশ্চন্দ্রসমীপদেশগ্রহণপূর্বকং চন্দ্রং স্বদেশবিযুক্তং গৃহ্লাতি। অতঃ সামগ্রীদ্বয়েন যুগপদেশদ্বয়বিশিক্ট-চন্দ্রগ্রহণেহপি গ্রহণভেদেন গ্রাহ্থাকার-ভেদাদেকস্বগ্রহণাভাবাচ্চ "দ্বো চন্দ্রো" ইতি ভবতি প্রতীতিবিশেষঃ। দেশান্তরস্থ তদ্বিশেষণয়ং দেশান্তরস্থ চাগৃহাতস্বদেশচন্দ্রস্থ চ নিরন্তর-গ্রহণেন (†) ভবতি। তত্র সামগ্রীদ্বিস্থং পারমার্থিকম্। তেন দেশদ্বয়বিশিক্ট-চন্দ্রগ্রহণ চ পারমার্থিকম্। গ্রহণদ্বিশ্বেন (‡) চন্দ্রস্থৈব গ্রাহ্থাকারিদ্বিস্থ পারমার্থিকম্। তত্র বিশেষণদ্বয়বিশিক্ট-চন্দ্রগ্রহাত্ব গ্রাহ্থাকারিদ্রক্ষ পারমার্থিকম্। তত্র বিশেষণদ্বয়বিশিক্ট-চন্দ্রগ্রহাত্ব গ্রাহ্থাকারিদ্রস্থ পারমার্থিকম্। তত্র বিশেষণদ্বয়বিশিক্ট-চন্দ্রগ্রহাত্ব গ্রাহ্থাক্ত এব চন্দ্রো গ্রাহ্থাক্ত গ্রহণে প্রত্যভিজ্ঞানবৎ কেবল-চন্দ্র্বঃ সামর্থ্যাভাবাচ্চান্দ্র্বং জ্ঞানং তথিবাবাতিষ্ঠতে। দ্বয়োশ্চক্ষ্বোরেকসামগ্রন্তর্ভাবেহপি তিমিরাদিদোষ্টেশ্বং চান্দ্র্বং তেজঃ সামগ্রীদ্বাং ভবতাতি কার্য্যকল্পাম্। অপগতে তু

করে। অতএব, দ্বিধ কারণ উপস্থিত থাকায় একই কালে বিভিন্ন স্থান-গত রূপে চন্দ্রহার প্রতীতি হইলেও বুঝিতে হইবে যে, দর্শনের কারণীভূত চক্ষুরশ্মির প্রভেদ হওয়ায় গ্রাহ্ চল্লেরও আক্তি-ভেদ ঘটে, সেই কারণেই চল্লের একত্ব প্রভীতি না হইয়া দ্বিত্বের (ছে) চল্ডো এইরূপে) প্রতীতি হইয়া থাকে। অবতি ক্ষিপ্রতাবশতঃ দেশান্তর (বান্তবিক পক্ষে চন্দ্র বেথানে নাই, দেই স্থান) ও চল্লের মাশ্রমীভূত দেশ, এই উভ্রের প্রভেদ প্রতীতি না থাকায় চল্ৰকে মন্ত্ৰলেশস্থ বলিয়া প্ৰচীতি হয়। অত্তৰ, দে স্লে দৰ্শন-সাধন চাকুষ ে জের বিষ বাস্তবিক, তাথার ফলে পুথক স্থান-স্থিতরূপে চল্র-গত দ্বিহ-প্রতাতিও সত্য; স্থতরাং সাধনের বিহ নিবন্ধন একই চক্রের যে বিহবিশিইকপে গ্রহণ, তাহাও পারমার্থিক। প্রত্যভিজ্ঞা স্থাল (এই সেই হস্তা, ইত্যাদি স্থাল) যেমন কেবল চকুমাত্রই জ্ঞান-সাধন হয় না, পূর্ক্-দ'স্বাবকেও অপেক্ষা করে; তেমনি ছু: স্থানে স্থিত বলিয়া একই চক্র ব্যয়ে ছুইটী জ্ঞান উংপর হওয়ায় দেই সংস্কারাতুষারে চকু তথন আর চক্রের একত দর্শন করিতে সমর্থ হয় না; এই কারণে চাক্ষুৰ প্রভাক্ষ বিভাষান সত্ত্বেও চন্দ্রের একম্ব প্রভীতি-গোচর হয় না। यদিও চিদ্রর একই কার্য্য-সাধক বলিয়া একই সাধনের ঝণ্ডর্ক্ত হউক; তথাপি বিভিন্নপ্রকার কার্যা দর্শনে কল্পন। করিতে হয় যে, চাকুণ তেজঃ যথন তিমিরাদি-দোষে কল্ষিত হয়; তথনই <sup>উহা</sup> পুণক্ পৃণক্ ত্ইটী সাধ**ন হ**ইয়া তুই প্ৰকার কাৰ্যা সম্পাদন কৰে। পুনশ্চ, দোষ অপগত হইলে চকু স্বাভাবিকভাবে যথাস্থান-স্থিত একই চক্দ গ্রহণ করে, স্কুতরাং তৎকালে চল্ডের এঁক বই প্রতীত হয়। দোষ বশতঃ সাধনের বিজ হয়, সাধনের বিজে জ্ঞানে। বিজ এবং

<sup>(\*)</sup> অভোক্তনিরমনিরপেক্ষম্' ইতি (ঝ, গ) পাঠঃ। (+) নিরতিশরগ্রংণন' ইতি (ক) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> धरनिषय उक्रखरेखन'हेडि (च) नार्यः।

দোমে স্বদেশবিশিক্টস্ম চন্দ্র সৈক গ্রহণবেগ্যস্থাদেক শ্চন্দ্র ইতি ভবতি প্রত্যয়ঃ।
দোষকৃতন্ত সামগ্রীদ্বিস্থা, তৎকৃতং গ্রহণদ্বিস্থা, তৎকৃতং গ্রাহ্যাকারদ্বিস্থাকৈতি ।
নিরবগ্যম্। অতঃ সর্ববং বিজ্ঞানজাতং যথার্থমিতি সিদ্ধম্॥ ১০৫॥

খ্যাত্যন্তরাণাং দূষণানি তৈত্তৈর্ব্বাদিভিরেব প্রপঞ্চিতানি, ইতি ন তত্র যক্ত্রং ক্রিয়তে। অথবা কিমনেন বহুনোপপাদন প্রকারেণ। প্রত্যক্ষাকুমানাগমাখ্যং প্রমাণজাতম্, আগমগম্যঞ্চ নিরস্তনিখিলদোষ-গন্ধমনবধিকাতিশয়াসংখ্যোকল্যাণগুণগণং সর্ব্বজ্ঞং সত্যসঙ্কল্পং পরং ব্রহ্মাভ্যুপগচ্ছতাং কিং ন সেৎস্থাতি; কিং নোপপন্ততে। ভগবতা হি পরেণ ব্রহ্মাণা ক্ষেত্রজ্ঞ-প্ণ্যুপাপাকুগুণং তাভোগ্যন্তায়াখিলং জগৎ স্কৃত্য স্থা-ছুঃখোপেক্ষা-ক্লাকুভবাকুভাব্যাঃ

জ্ঞানের দ্বিত্বান্দ্রশারে এ।হ্ চক্রাদির ও বিত্ব প্রতীতি হয়, স্মাধ্যমেই দোষ-নাশে তদধীন সমস্ত কার্যাই বিলুপ্ত হইয়া যায়, এইরূপ কল্পনায় সমস্ত সিরাস্তই নির্দোষ হইতে পাবে, অতএব সমস্ত জ্ঞানই যথার্থ—কোনটীই মিথাা নহে। (\*) ॥১০৫॥

১০৩। অপরাপর থাতিবাদেও যে দকল দে ষ উপস্থিত হয়, বাদিগণই দেই দকল দোষের বিজ্ঞারপে আলোচনা করিয়াছেন; অগ্রব ভদ্বিয়ে আর যয় করাব আবশুক নাই। অথবা, এরপ বছবিধ উপপাদন-সমর্থনের চেপ্টায় কিছুমাত্রই প্রয়োজন নাই। কেন না, যাহারা প্রত্যক্ষ, অনুমান ও আগম (শক্ষ), এই ত্রিবিধ প্রমাণ স্বীকার করেন, এবং দর্মপ্রকার দোষ-সম্প্রবিব্রজ্ঞিত, নাুনাধিকভাব-রহিত, অসংখ্য কলাণিময় গুণে বিভূষিত এবং দতাসংকরম্ব ও দর্মজ্ঞ ক্রিবর্শিষ্ট প্রমার মান্তিই অসীকার করেন; তাহাদের পক্ষে কিছুই অসিদ্ধ কিংবা অমুপপন্ন (অসঙ্গত) হইতে পারে না। [ব্রিতে হুট্বে] ভগবান্ পর ব্রহ্ম জীবের পুণা ও পাপামুসারে স্থে, ছঃব ও উপেক্ষাত্মক (অনাদররূপ) ফল-প্রদ যে দকল জীবভোগা পদার্থের সৃষ্টি করিয়াছেন; ত্রাণো কতকগুলি সর্মাধারণের প্রতীতিগোচের (ভোগা), কতকগুলি

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা, -- অঙ্গুলীব অগ্রভাগের ঘারা চকুর নিম ভাগ টানিয়া ধরিলে একটা চল্লকে তুইটা দেপা যায়।
শক্ষরের মতে ঐ বিজ-দর্শন মিথা। লমমার। রামানুজ বলিতেছেন, উহা মিথা। নহে। তাহার কারণ
এই যে, — চল্ল বস্ততঃ এক হইলেও অঙ্গুনীর ঘারা ঐকপে চক্লু টানিয়া ধরিলে চকুর রিখি তুইভাগে নির্গত হয়,
এক ভাগ সরলভাবে বাইমা প্রকৃত স্থানস্থিত চল্লুকে গ্রহণ করে, অপর ভাগ ঈরৎ বক্রভাবে যাইমা আশ্র্য
হইতে পৃথক্ স্থানে (বেখানে চল্লু নাই, সেই খানে) চল্লুকে গ্রহণ করে। এখন ব্রিতে হইবে, যেই চক্লু-রিথি
নির্গনই প্রত্যক্ষ দর্শনের সাধন বা উপায়; সেই সাধনের বিজ বশতই চল্লের বিজ এবং চল্লুবরের বিশেষণীত্র
আশ্রেরও বিজ পরিস্থ হয়। উক্ত সাধন বয় বখন নহা, তখন তদত্গত চল্লু-বিষ্কৃত নতা, এবং ভিত্মিবণীত্রত
আশ্রেরও বিজ্ব পরিস্থ হয়। উক্ত সাধন বয় বখন নহা, তখন তদত্গত চল্লু-বিষ্কৃত নতা, এবং ভিত্মিবণীত্রত
আশ্রেরও বিজ্ব পরিস্থ বিশ্বা বা অথথার্থ নহে। অধিকন্ত, 'এই সেই হত্তী', ইত্যাদি প্রত্যতিরা
যেরূপ প্রবিশ্বিভব-জাত সংক্ষারাস্থাণী, চাকুর প্রত্যক্ষণ্ড সেইরূপ পূর্বে সংক্ষার সাপেক। এই কারণেই
সাধনের বিজ্ব-সংক্ষার-বলে চকুরিল্রিয়ও তৎকালে বিভিন্ন স্থানবর্তী ত্রটী চল্লুই সন্দর্শন করিতে বাধা হয়।

পদার্থাঃ সর্ব্বসাধারণাকুভববিষয়াঃ, (\*) কেচন তত্ত্তৎপুরুষমাত্রাকুভববিষয়া-স্তত্ত্বেলাবসানাস্তথাতথাকুভাব্যাঃ (†) স্বজ্ঞান্তে। তত্র বাধ্য-বাধকভাবঃ সর্ব্বাকুভববিষয়ত্য়া তদ্রহিত্ত্য়া চোপপদ্যত ইতি সর্ব্বং সমঞ্জসম্॥

যৎ পুনঃ, সদসদূনির্বিচনীয়মজ্ঞানং শ্রুতিসিদ্ধমিতি; তদসৎ। "অনৃতেন হি প্রত্যুঢ়াঃ" ইত্যাদিষনৃতশব্দস্থানির্বিচনীয়ানভিধায়িকাং। ঝাতেতরবিষয়ো হানৃতশব্দঃ। ঝাতমিতি কর্মা-বাচি, "ঝাতং পিবন্তো" ইতি বচনাং। ঝাতং কর্মফলাভিসন্ধিরহিতম্ পরমপুরুষারাধনবেবং (য়) তৎ প্রাপ্তিফলম্। অত্র তদ্যতিরিক্তং সাংসারিকফলং কর্মানৃতং ত্রন্ধপ্রোপ্তিবিরোধি, "এতং ত্রন্ধানোকং ন বিন্দন্তানৃতেন হি প্রত্যুঢ়াঃ।" [ছান্দো৹, ৮।৩)২] ইতি বচনাং।

"নাসদাসীয়ো সদাসীৎ তদানীম্" ্যজু০, ২৮৮৯ ] ইত্যত্রাপি সদ-সদ্ধকো চিদচিদ্ব্যস্তিবিষয়ো। উৎপত্তিবেলায়াং সৎ-ত্যৎ-শব্দাভিহিতয়োঃ(§)

কেবল এক এক বাক্তির ভোগ্য, এবং কতক গুলি বিশেষ বিশেষ সমস্বেধ জ্বান্ত স্থিতি করিয়াছেন। অতএব, দেই সকল স্থান্ত পদার্থের মধ্যে যে, পরস্পাধ বাধ্য-বাধকভাব, তাহা কখনও দর্প্ত সংধারণের অন্তভবের বিষয় হয়, কখনও বা তাহা না হইয়া কোনও বাক্তিবিশেষের মাত্র প্রতীতি-গম্য হয়, এইকপে সমস্ত বিষয়েরই উপপাত্ত ও সামঞ্জ্য রক্ষা পায়।

সদসদ্নির্ম্বচনীয় অজ্ঞানকে বে শ্রুতিসিদ্ধ বলা ইইয়াছে, ভাষাও সক্ষত হয় নাই। কেন
না. [তাহার উদাস্থত] "অনুতেন তি প্রত্যাতাঃ," ইত্যাদি বাকার 'অনুত' শক্টী কবনই
আনলচনীয়তা-বোধক নহে। কারণ, ঝত ভিন্ন বস্তুই 'অনুত' শক্ষের যথাওঁ অর্থ। "ঝতং
প্রের্থী" শুতি অনুসাবে জানা যায় যে, 'ঝত' শক্ষের অর্থ—কর্মা। 'ভাষারা এই ব্রহ্ম-লোক
পাপ্ত হয় না; কারণ, ভাষাবা অনুত রারাসমাবৃত (অনুতেন হি প্রত্যাতাঃ)' এই শ্রুতি অনুসারে
বুঝা যায় যে, ফলাকাজ্জারেহিত, ভগবৎ-প্রাপ্তি-সাধক ভগবদারাধনারূপ যে কর্ম, ভাষাই 'ঝত'শক্ষের বাচ্যার্থ, আর তন্তির ব্রহ্ম-প্রাপ্তির প্রতিকৃল, সাংসারিক ফল-সাধক কর্ম মাত্রই 'অনুত'(ন + ঝত = অনুত) পদ-বাচ্য। এইকাপ অর্থ হইলেই শ্রুতি-কাথত 'যেহেতু ভাষারা অনুতসমাজ্যাদিত' কথারও সার্থকতা থাকে।

'তখন । স্ষ্টের পূর্বে ) অসং ছিল না, সংও ছিল না।' এই স্থলে সং ও অসংশক্ষর চেতন ও অচেতনের বাষ্টি-বোধক, অর্থাং এক-একটা চেতনাচেতন বস্তু ব্যাইতেছ; কেননা, উক্ত বাক্যটী প্রণয় কাল-প্রতিপাদনের উদ্দেশ্যেই প্রযুক্ত হইয়াছে,— অর্থাং স্থি কালে সংও তাংশকে যে সমস্ত বাষ্টিভূত চেতনাচেতন বস্তু অভিহিত হইয়া থাকে, তংসমস্তই যে,

<sup>(\*)</sup> কেঁচন কেচন তৎপুক্ষ' ইতি (গ, ও) পাঠ:। (†) তথাবিধাঃ' ইতি (গ) পাঠ:। 'ংকালাবদাহিনন্তথাকুভাবাঃ' ইতি (ও) পাঠ:। (†) প্রস্কুষারাধনবিষয়শ্ ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(&</sup>lt;) সনসজ্জাভিহিতথোঃ ইতি (গ) পাঠঃ। সত্য-সজ্জাভিহিত গাঃ ইতি (३) পাঠঃ।

চিদ্দিদ্ব্যন্তি ভূতয়োর্বস্তনোরপ্যয়-কালেইচিৎসমন্তি ভূতে তমঃশব্দাভিধেয়ে বস্তুনি প্রলয়-প্রতিপাদনপরস্থাদস্থ বাক্যস্থা, নাত্র কস্তুচিৎ সদসদনির্বচনীয় তাচ্যতে; সদসতোঃ কালবিশেষেহসদ্ভাবমাত্রবচনাৎ। অত্র তমঃশব্দাভিহতস্থাচিৎসমন্তিরং প্রুক্তান্তরাদবগম্যতে, "অব্যক্তমক্ষরে লীয়তে, অক্ষরং তমিদ লীয়তে, তমঃ পরে দেবে একীভবতি (ৡ) [ স্থবালা৽ ২ ] ইতি। সত্যম্; তমঃশব্দেনাচিৎসমন্তিরপায়াঃ প্রকৃতেঃ সূক্ষ্মাবস্থোচ্যতে। তস্তাস্ত্র, "মায়াস্ত্র প্রকৃতিং বিস্তাৎ।" [শ্রেতাশ্ব৽, ৪।১০] ইতি মায়াশব্দেনাভিধানাদনির্বচনীয়য়মিতি চেৎ; নৈতদেবম্; মায়াশব্দস্তানির্বচনীয়বাচিত্রং ন দৃক্টমিতি। মায়াশব্দস্ত মিথ্যাপর্যায়য়েরনানির্বচনীয়য়মিতি চেৎ; তদপি নাস্তি। নহি সর্বত্র মায়াশব্দে মিথ্যাবিষয়ঃ, অস্তর-রাক্ষস-শস্ত্রাদিয়্সত্রেবের মায়াশব্দপ্রয়োগাৎ। যথোক্তম্—

"তেন মায়াসহস্রং তচ্ছন্দরস্থাশুগামিনা। বালস্থা রক্ষতা দৈহমেকৈকশ্যেন (†) সূদিতম্॥" [ বিষ্ণুপু৽, ১।১৯।২০] ইতি॥

প্রশাস কালে অচিৎসমষ্টিরূপ 'তমং'-শক্বাচ্যে (প্রকৃতিতে) বিলীন হইয়া থাকে, শুরু এই ভাব প্রতিপাদনার্থই "নাসদাসীং" বাকোর অবতাবলা হইয়াছে; বস্তুতঃ ঐ বাক্যে কোন বস্তুরই সদসদনির্কাচনীয়ত। অভিহিত হয় নাই; পরস্তু সং ও অসং বস্তু যে, সময়বিশেষে থাকে না, কেবল তাহাই কথিত হইয়াছে। উক্ত শুভিস্থিত 'তমং' শক্ষী যে অচেতন-সমষ্টি-বোধক, তাহা নিয়লিথিত 'অব্যক্ত (স্ক্রাবন্তা অক্ষরে বিলীন হয়, সেই অক্ষর তমে বিলীন হয়। তমও আবার পর দেবতা—পরমাত্মার সহিত একীভূত হইয়া থাকে।' এই শ্রুতি হইতেও জ্বানা যায়। হাঁা, 'তমং' শক্ষে যায় সহিত একীভূত হইয়া থাকে।' প্রকৃতির স্ক্রাবন্তাই উক্ত হইয়াছে সতা, কিন্তু "মায়াং তু প্রকৃতিং বিল্যাং" অর্থাং 'মায়াকে 'প্রকৃতি বলিয়া জানিবে' এই শ্রুতি প্রকৃতিকেই 'মায়া' শক্ষে অভিহিত করায় 'তমং'-শক্ষেক্ত প্রকৃতির ত অনির্কাচনীয়ত্বই প্রমাণিত হইতেছে ? না,—'মায়া' শক্ষের অনির্কাচনীয়ত্ব পর্যাণির উক্ত, অর্থাং 'মিথ্যা' শক্ষের সমানার্থক, কাজেই উহাকে অনির্কাচনীয়ত্ব-বোধক বলিতে হইবে। না, 'মায়া' শক্ষের সমানার্থক, কাজেই উহাকে অনির্কাচনীয়ত্ব-বোধক বলিতে হইবে। না, 'মায়া' শক্ষার বলকে 'মিথ্যা অর্থে প্রস্কুক হয় না, তথন উহাকে বিপ্যা-পর্যায় বলতে পারা যায় না। কেন না অক্র ও রাক্ষ্যগণ যে সকল অস্ত্রের প্রয়োগ করে,

<sup>(\*)</sup> তমঃ পরে দেবে একীভবতী চ্যয়মংশঃ (ঘ, ঙ) পৃস্তকয়োর্ন দৃগতে।

<sup>(†)</sup> মেকৈকাংশেন' ইভি (খ) পাঠ:। মেকৈকণ নিযুদিতম্' ইভি (গ) পাঠ:।

অতো মায়াশব্দো বিচিত্রার্থদর্গকরাভিধায়ী। প্রক্তেশ্চ মায়াশব্দাভিধানং বিচিত্রার্থদর্গকরত্বাদেব।

"অস্মান্মায়ী স্বজতে বিশ্বমেতৎ, তস্মিংশ্চান্মো মায়য়া সন্ধিক্ষঃ।"
[ শেতাশ্ব৹, ৪।৯ ]

ইতি (\*) মায়াশব্দবাচ্যায়াঃ প্রক্তেবিচিত্রার্থদর্গকরত্বং দর্শয়তি। পরমপুরুষস্থা চ তদ্বভামাত্রেণ মায়িত্বমূচ্যতে, নাজ্ঞত্বেন। জীবস্থৈব হি মায়য়া
নিরোধঃ প্রায়তে—"তিস্মিংশ্চান্থো মায়য়া সন্নিরুদ্ধঃ" (†) ইতি। "অনাদিমায়য়া স্থাপ্তো যদা জীবঃ প্রবয়্রাতে" [মাণ্ড্ক্য়৽, ২।২১] ইতি চ। "ইন্দ্রো
মায়াভিঃ পুরুদ্ধপ ঈয়তে।" ইত্যত্রাপি বিচিত্রাঃ শক্তয়োহভিধীয়ত্তে।
অতএব হি, "ভূরি হন্টেব রাজতি" (‡) ইত্যচ্যতে। নহি মিথ্যাভূতঃ
কশ্চিদ্বিরাজতে। "মম মায়া তুরতায়া"ইত্যত্রাপি গুণময়ীতি বচনাৎ সৈব

সে সকল মিথা। নছে--সতা; তথাপি সে সকলকে মাল্লা-শঙ্গে অভিহিত করিতে দেখা বার। বিজ্ঞ পুরাণে আনছে, '[বিফুর আবজায় সমাগত] ছরিতগতি সেই অনুদর্শন চক্র বালক গুজ্লাদের দেহ-রক্ষার্থ শ্বরাফ্রের মায়াসহস্রকে (মায়াময় বাণ সহস্রকে) এক-একটী করিয়া বিধ্বস্ত করিয়াছিলেন।' অতেএব বুঝিতে হইবে, আশ্চর্যাকর বস্তু-স্টিই 'মায়া'-শদের অর্থ, মিথা। বস্তু নহে। প্রকৃতিও বিচিত্র স্ষ্টিকারিণী, এই জন্ম 'মান্না'-শব্দে অভিহিত হইয়া থাকে। 'মায়ী পরমেশ্বর ইহাঁ হইতেই এই জাগং সজ্জান করেন; এবং জীব ঐ মারা বারা তাঁহাতেই সমাক্রপে নিরুক থাকে।' এই শ্রুতি 'মায়া'-শব্দ-বাচ্য প্রকৃতির বিচিত্র শক্তি-যোগে বিচিত্র কার্যাকারিত প্রদর্শন করিতেছেন। মায়া-সম্বন্ধ বশতই পর্মপুক্ষ প্রমেশ্রকে 'মায়ী' বলা হয়, কিন্তু মজ্জ হনিব্লন নহে। আমার 'মায়া'-সম্বল বশতঃ ণে, নিরোধ বা শক্তি-সংকোচ, ভাহা কেবল জীবের সথদ্ধেই সংঘটিত হয় : 'অপর – জীবই ডাহা শারা অংবদ্ধ (মোহ প্রাপ্ত ) হইয়া থাকে।' এবং 'অনাদি মারাবণে নিত্রিত (মোহপ্রাপ্ত) জীব যথন প্রবোধ (তত্মজ্ঞান) লাভ করে।' এই উভন্ন ঞ্চিবাকাই উকার্থে প্রমাণ: আনর পূর্বেষাক্ত "ইক্সো মারাভিঃ" বাকোও 'মারা'-শব্দে পর্মেখরের শক্তি-বৈচিত্র্যাই প্রদর্শিত হইশ্বাছে, মিথাাথ নছে। এই কারণেই পর্যেশ্বরকে প্রচুরত্ব শিল্প-নিৰ্মাতার স্তায় শোভমান' বলা হইরা থাকে। কিন্তু জগং মিথাা ( অস্তা ) হইলে কখনই তাঁহার শোভা (নিশ্লাণ কৌশণ ) সম্ভব হইত না। আর গীতোক "মম মায়।" ইত্যাদি

<sup>(\*) (</sup>प) চিহ্নিত পুস্তকে তু 'ইতি' শ্বাং পরং 'অতঃ' শব্দাংপি দৃগুতে।

<sup>(†)</sup> তিমিংশ্চান্তো মার্যা সমিরুদ্ধঃ' ইত্যংশো (গ) -চিজিত্তপ্তকে নোপলভাতে।

<sup>(‡)</sup> ঘটেই রাজতি' ইতি (খ) পাঠ:। স্বটেব রাজতি' ইতি (ব) পাঠ:।

[ ১পা, ১দূ,

ত্রিগুণাত্মিকা প্রকৃতিরুচ্যতে, ইতি ন শ্রুতিভিঃ সদসদনির্বচনীয়াজ্ঞানপ্রতি-পাদনম্॥

নাপ্যৈক্যোপদেশাকুপপত্তা; নহি "তত্ত্বমিদি" ইতি জীব-প্রয়োরিক্যোপ-দেশে সতি, সর্ব্বজ্ঞে সত্যসঙ্কল্পে সকলজগৎসর্গ-ছিতি-বিনাশহেতুভূতে তচ্ছব্দাবগতে প্রকৃতে ব্রহ্মণি বিরুদ্ধাজ্ঞান-পরিকল্পনাহেতুভূতা কাচিদপ্যকুপ-পত্তিদৃশ্যতে। ঐক্যোপদেশস্ত "হুম্" শব্দেনাপি জীব-শরীরকস্থ ব্রহ্মণ-এবাভিধানাত্বপপন্নতরঃ। "অনেন জীবেনাল্পনাকুপ্রবিশ্য নাম-রূপে ব্যাকর-বাণি।" [ছান্দো৹, ডাতা২] ইতি সর্বব্য বস্তুনঃ প্রমাল্পর্যন্তব্যেব হি নাম-রূপভাক্ত্যমূক্তম্; অতো ন ব্রহ্মাজ্ঞানপরিকল্পনম্। ইতিহাস-পুরাণয়োরপি ন ব্রহ্মাজ্ঞানবাদঃ কচিদপি দৃশ্যতে ॥১০৬॥

ন্মু "জ্যোতীংষি বিষ্ণুং" (\*) ইতি ত্রাক্ষৈকমেব (†) তত্ত্বমিতি প্রতি-

বাক্যেও 'গুণমন্ত্রী' বিশেষণ থাকায় সেই ত্রিগুণাথ্যিকা প্রকৃতির কপাই উক্ত হইরাছে বুঝিতে হইবে। ইহা হইতেই বুঝা যাইতেছে যে, কোন শ্রুতিই সদসংক্ষেপ অনির্বাচনীয় অজ্ঞানের অন্তিম প্রতিপাদন করে নাই।

ক্রকা বা অভেদ উপদেশের অসঙ্গতি বশতও [ ঐরপ করনা ] হইতে পারে না; কেন না, 'হং ব্যু অসি' অর্থাং 'হুমি সেই ব্রু স্বরূপ', এই বাকে জৌব ও পরমায়ার একঃ বা অভেদোপদেশ নিরারিত চইলে পর এমন কোনও অঞ্পপতি বা অসঙ্গতি দৃষ্ট হয় না, যাহার জ্বন্ত সর্ব্বিজ্ঞ, সভাসঙ্গল ও সমত জগতের ক্ষৃষ্ট, তিতি, লয়ের কর্ত্তা 'ভং'-পদার্থ ব্রুক্ষেও জনে-বিক্ত্র একটি অজ্ঞানের মন্তিত্ব করনা করা আবেশুক হইতে পারে। বিশেষতঃ ''হং''-পদে জীবলরীরক (জীব যাহাব শরাব স্থানীয়, সেই) ব্রু উক্ত হইয়াছেন, স্বীকার করিলেও পূর্ব্বোক্ত অভেদোপদেশ সম্পিক স্থান্সত হইতে পারে। অর্থাং জীব যথান ব্রু রেরই শরীব, তপন "হং"শদ-বাচা জাব ও "হং"-পদ-বাচা ব্রুক্ষের অভেদোক্তি বিক্তন হটতে পারেনা। 'আমি এই জাবাস্থ্যান্ত্রপে অভাস্তবে প্রবিষ্ট হইয়া নাম ও কপ ( মাকার) প্রকৃতিক করিব'; এই প্রু ভিত্তে প্রমায়ার্থান্ত্র সমন্ত বস্ত্রেকেই নাম-রূপভাগী বলা হইয়াছে। [ স্কু ত্রাং জৌবও ব্রু রের্জিরই শরীরস্থানায়, ] অত্রব, রক্ষে অজ্ঞান-কর্মনার কিছুমাত্র প্রয়োজন হয় না এবং কোন ইতিহাসে বা প্রাণ্ণান্তেও ব্রু শিত্ত অজ্ঞানের কর্প। প্রিদৃষ্ট হয় না॥১০৬॥

১০৭॥ ভাল, বিষ্ণুপুরাণে প্রথমত: 'বিষ্ণু জ্যোতিঃস্বরূপ', এই বাক্টো ব্রহ্মই একমাত ভর্

<sup>(\*) &</sup>quot;জ্যোতীংযি বিষ্ণুং" ইত্যান্যাঃ "আন্তাম্" ইত্যেত্নভাঃ গোকাংশাঃ বিষ্ণু, ২ জং, ২২ জং, ৬৭ সংগ্ৰহগোকাং ৪৫ সংখ্যকপ্যান্তলোকেয় অমুসকেয়াঃ।

<sup>(†)</sup> बक्कारिक्कक उद्दम' ইতি (গ) পাঠঃ। ব্রাক্ষক ভক্কম' ইতি (ঙ) পাঠঃ।

জ্ঞায় "জ্ঞানস্বরূপে। ভগবান্ যতোহদোঁ" ইতি শৈলান্ধি-ধরাদিভেদ-ভিন্নস্থ জগতো জ্ঞানৈকস্বরূপ-ব্রহ্মাজ্ঞানবিজ্ঞিতত্বমেবাভিধায় "যদা তু শুদ্ধং নিজ-রূপি" ইতি জ্ঞানভূতস্থৈব ব্রহ্মণঃ স্ব-স্বরূপাবস্থিতিবেলায়াং (৯) বস্তুভেদাভাব-দর্শনোজ্ঞানবিজ্ঞিতহমেব (৭) স্থিরীকৃত্য, "বস্তুন্তি কিং",—"মহী, ঘটত্বম্" ইতি শ্লোক্বয়েন জগত্বপলন্ধিপ্রকারেণাপি বস্তুভেদানাম্পত্যত্বমুপপাদ্য, "তম্মান্ন বিজ্ঞানমূতে" ইতি প্রতিজ্ঞাতং ব্রহ্মব্যতিরিক্তস্থাসত্যত্বমূপপাহত্য "বিজ্ঞানমেকম্" ইতি প্রতিজ্ঞাতং ব্রহ্মব্যতিরিক্তস্থাসত্যত্বমূপসংহত্য "বিজ্ঞানমেকম্" ইতি জ্ঞানস্বরূপে ব্রহ্মণি ভেদদর্শননিমিত্তাজ্ঞানমূলং নিজ-কর্মোবেতি স্ফু টীকৃত্য "জ্ঞানং বিশুদ্ধম্" ইতি জ্ঞানস্বরূপস্থ ব্রহ্মণঃ স্বরূপং বিশোধ্য "সন্থাব এব (৯) ভবতো ময়োক্তঃ" ইতি জ্ঞানস্বরূপস্থ ব্রহ্মণ এব সত্যেং নাত্যস্থ, অক্সন্থ চাসত্যন্থমেব, তম্ম ভূবনাদেঃ সত্যন্থং ব্যাবহারিক-মিতি তত্ত্বং ত্রোপদিন্টিমেবেতুপদেশো দৃশ্যতে (৪)।

(স্তাপদার্থ) বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিয়া 'জ্ঞানস্বরূপ ভগবান্' এই বাক্যে শৈশ, সমুদ্র, পৃথিবী প্রভৃতি বিবিধ ভেদদশার এই সমস্ত ক্ষাংকে জ্ঞানময় প্রক্ষের ম্যুলাদাত বলা ইইয়াছে। তাহার পর, 'প্রক্ষ যথন বিশুদ্ধ স্থান্ত হল', এই বাক্যে জ্ঞানস্বরূপ প্রক্ষের স্থানপাবস্থিতিদার জগংভেদ থাকে না বলিয়া জ্ঞান্তের ম্যুজান-স্মাতা দৃত্তর করিয়া শেষে 'বস্তু (সৃত্যু প্রাথ) কি পৃ' 'মদৌ মৃত্তিকা, পশ্চাং বট হয়' ইত্যাদি শ্লোকস্থরে বিভিন্ন-বস্ত্রপূর্ণ জ্ঞাতের ম্যুল্ডাতা বা মিথাক্টেই প্রতিপাদন করিয়াছেন। তাহার পব 'মত্ত্রব বিজ্ঞানতিরিক্ত [ক্ছু নাই', ] এইরূপে পূর্ব-প্রতিজ্ঞাত ক্ষ্যাং মিথাত্বের উপসংহার করিয়াছেন। মনম্বর, 'বিজ্ঞানই একমাত্র স্ত্যা, এই বাক্যে জীবের শীয় কর্মই যে, জ্ঞানস্বরূপ ব্রহ্মে ভেদদশনের কারণীভূত ক্ষ্যোনেরও মূল কারণ, ইহা স্প্রশ্তিরূপে প্রতিপাদন করিয়া 'বিশুদ্ধ জ্ঞানস্বরূপ ব্রহ্মের বিশুদ্ধ স্বরূপ নির্দেশ করিয়াছেন। এর্ক্রপে ব্রহ্মের ক্রিরাছেন। এর্ক্রপে স্থান্ত্র ক্রিরাছেন। এর্ক্রপে ব্রহ্মের ক্রের বিশুদ্ধ স্বরূপ সন্তাব বা অন্তিত্ব নিরূপণ করিলাম', এই বাক্য দারা একমাত্র জ্ঞানস্বরূপ ব্রহ্মই স্ত্যা ব্যাবহারিক।' আমি তোমাকে এই তত্ত্বোপদেশ প্রদান করিলাম; এইরূপই উপদেশ প্রিশ্ক্ষিত হয়। [মত্রব, ভেদ-প্রতীতি রক্ষার্থই ব্রক্ষেতে ক্ষানির্কনিনীয় অ্ঞান-কল্পনা আবস্ত্রক হয়]।

<sup>(\*)</sup> বৰদ্ধপৈক্যাবছিভিবেলায়াম্' ইতি (ক) পাঠঃ।

<sup>া)</sup> যদা তু শুদ্ধম্বিভাদি: ছিরীকৃত।'ইভার: সদ্দভঃ (গ) চিহ্নিত পুশুকে নোপসভাতে। প্রমাণাৎ শতিত ইতানুমীয়তে।

<sup>(;)</sup> এষো ভবতঃ' ইতি পাঠেতু সার্যজাৎ হুপো লোপাভাব ইতি বিফুচিন্তীয়োক্তিঃ।

<sup>(§)</sup> उरवाशिष्टरेम् इंडि क्रुशामभः' इंडि (चा शांधः'।

নৈতদেবম্; অত্র ভুবনকোশস্তা বিস্তীর্ণং স্বরপমুক্ত্রা পূর্ববমন্থক্তং রূপান্তরং সংক্ষেপতঃ ''শ্রেয়তাম্'' ইত্যারভ্যাভিধীয়তে; চিদচিম্মিশ্রে জগতি চিদংশো বাধ্যনসাগোচরঃ স্বসংবেগ্রন্থরূপভেদো জ্ঞানৈকাকারতয়া অম্পৃষ্ট-প্রাকৃতভেদোহবিনাশিত্বেন 'অস্তি'-শব্দবাচ্যঃ। অচিদংশস্ত চিদংশকর্মনিমিত্ত-পরিণামভেদো বিনাশীতি 'নাস্তি'-শব্দাভিধেয়ঃ। উভয়স্ত পরব্রন্ধ-ভুতবাস্থদেব শরীরতয়া তদাত্মকমিত্যেতজ্বপং সংক্ষেপণাত্রাভিহিতম্।

তথা হি,--

"যদস্থ বৈষ্ণবঃ কায়স্ততো বিপ্র বস্তব্ধরা।

পদাকারা সমুদ্র পর্বতাব্ধ্যাদিসংযুতা॥" [বিষ্ণুপু৹,২।১২।৩৭] ইত্যমুনো বিষ্ণুশরীরত্বেনামু-পরিণামভূতং ব্রহ্মাণ্ডমপি বিষ্ণোঃ কায়ঃ, তস্ত চ (\*) বিষ্ণুরাত্মেতি সকলঞ্রতিগত তাদাংল্যাপদেশোপরংহণরূপস্থ সামা-নাধিকরণ্যস্ত "জ্যোতীংষি বিষ্ণুঃ" ইত্যারভ্য বক্ষ্যমাণস্ত শরীরাত্মভাব এব

না,—অনির্কাচনীয় সেজ্ঞানকল্পনার আবিশ্রক হল্পনা; কারণ, বিষ্ণুপ্রাণের এই দিতীয় অংশেই প্রথমতঃ ভূমগুলের সুল-স্কল বিশ্ব চভাবে বর্ণনা করিয়া পরিশেষে অনুক্ত স্ক্র-ক্রেপেরও সংক্রেপে বর্ণনা করা হইয়াছে; (৮) "শ্রেষভাম্" ইত্যাদি বাক্য হইতে তাহাবই বর্ণনা আরক্ষ হইয়াছে। বলা হইয়াছে সে, এই জগৎ চিং-জ্ব মিপ্রিত; তন্মধ্যে, চিং-জ্বংশটী বাক্য ও মনেব অগোচর, কেবল মায়্ম-বেগ্য বিবিধ বিভাগদম্পল্ল, একমাত্র জ্ঞানাকার, অবিনাশী ও কেবল 'অন্তি' (সং ) পদ্বাচা: মার, চিংভাগের (জীবের ) কর্মজ্বল বিবিধ ভোদাকারে পরিণত, অচিং বা জড় অংশটী বিনাশনীল, স্তরেং 'নান্তি' (অসং ) পদ্বাচা। এই চিং ও অচিং, উভিন্নই পরব্রহ্ম বাস্থ্যদেবের শ্রীর, স্বভরাং তৎস্বরূপ; জগতের এই স্ক্রপটী এখানে সংক্রেপে কথিত হইয়াছে।

দেখ, সেখানেই কথিত আছে, -'তে বিপ্র! বিফুর শরীরস্বরূপ যে জল, তাহা হইতে শৈল-সাগরানিসংয্ত, পল্লের আকার এই বন্ধর্বা সমুংপর হইরাছে।' এই বাক্যে অস্কে (জ্বলকে) বিফুর শ্রীর বলার অস্-পরিবাম এই বন্ধাণ্ডও তাঁহার শ্রীরস্থানীয়, ব্যিতে হইবে। অপ্রাপ্ত শ্রতিতেও যে, বিফুকে ব্রশাণ্ডের আ্যা ব্লিয়া ব্রহ্মাণ্ড ও বিফুর

<sup>(\*)</sup> ভক্তৈব' ইতি (গ) পঠি:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা, —এই সমস্ত জগৎ যদি বস্তুতই মিণ্যা —অসত্য হইত, তবে কথনই সেই মিণ্যাম্য জগতের এইরূপ বিস্তৃত্তাবে বর্ণনা হারা লোকের হৃদয়ে অসতেয় সত্য জান্তি সমূৎপাদন করা অধ্যায়-শাত্তের পক্ষে সমীনীন হইত না। অধিকত্ত জগৎ মিণ্যা হইলে তাহারই আবার প্রথমে হুল রূপ, পশ্চাৎ কুল রূপ নিরূপনোর কিছুমার আবগ্র হইত না। বিশুপুরাণে ঐরণে হুন-কুল্লন্স বর্ণনাগ্র বৃষ্ধান্য যে, এই জর্গৎ বিশ্বানহে—সত্য।

নিবন্ধনমিত্যাই। অস্মিন্ শান্ত্রে পূর্বব্যপ্যেতদসক্ত্বন্তম্,—"তানি সর্বাণি তদ্বপুঃ।" "তৎ সর্বাং বৈ হরেস্তকুঃ।" "দ এব দর্বভূতাত্মা প্রধান-পুরুষাত্মনঃ" (\*) "বিশ্বরূপো যতোহব্যয়ঃ", ইতি। তদিদং শরীরাত্ম-ভাবায়ত্তং (†) তাদাত্ম্যং সামানাধিকরণ্যেন ব্যপদিশতি—"জ্যোতীংঘি বিষ্ণুঃ" ইতি।

শত্র অস্ত্যাত্মকং নাস্ত্যাত্মকং চ জগদন্তর্গতং বস্তু বিষ্ণো: কায়তয়া বিষ্ণু ব্যাকমিত্যুক্তম্। ইদমন্ত্যাত্মকম্, ইদং নাস্ত্যাত্মকম্; অস্তু চ নাস্ত্যাত্মকত্বে হেতুরয়মিত্যাহ, "জ্ঞানস্বরূপো ভগবান্ যতোহদোঁ" ইত্য-শেমক্ষেত্রজ্ঞাত্মনাবস্থিতস্ত্য ভগবতো জ্ঞানমেন স্বাভাবিকং রূপম্, ন দেব-মনুষ্যাদি বস্তু রূপম্। যত এবম্, তত এবাচিজ্ঞপদেন-মনুষ্য শৈলান্ধি-ধরাদয়শ্চ তদ্বিজ্ঞান-বিজ্ঞিতাঃ, (য়) তস্তু জ্ঞানৈকাকারস্ত্য সতো দেবাভ্যাকারেণ স্বাত্ম-বৈবিধ্যানুসন্ধানমূলাঃ—দেবাত্যাকারাত্মক্ষানমূল-কর্মমূলাইত্যথঃ। যতশ্চাচিদ্বস্তু ক্ষেত্রজ্ঞকর্মানুগুণং প্রিণামাস্পদম্, তত্ত-

সামানাধিকরণ্য বা অভেদ নির্দেশ আছে . উক্তপ্রকার শরীরাত্মভাবই তাহার কারণ ; এই কথাই সেই সকল শ্রুতিতে কথিত হইয়াছে। এই শাস্ত্রেও 'দে সকলই তাঁহার শরীর', 'তং- শমস্তই তাঁহার বপু:', 'যে হেতু তিনি (পরমেগর ) বিশ্বরূপ ও অব্যয় (নির্দ্ধিকার ), অত এব, তিনিই সর্ব্রুত্তের আয়ুত্মবুপ।' ইত্যাদি বাকো ঐ কথাই ইতঃপূর্দ্ধেও বহুবার কথিত হইয়াছে। শরীরাত্মভাব-ঘটিত (জগং শরীব ও ভগবান্ তাহার মায়া, এই ভাবের) তাদায়াই "জ্যোতীংবি বিষ্ণু:" ইত্যাদি বাকো সামানাধিকরণ রূপে ( মভেদ বিশেষণ-বিশেষা- ভাবে ) অভিহিত হইয়াছে।

এই জগন্মধাগত মন্ত্রাত্মক ও নান্ত্যাত্মক, অধাং সং ও অসং, এই উভন্ন প্রকার বন্তই বিফুর শরীব, স্থতবাং তদাত্মক (বিফ্রাক্সপ) বলিয়া উক্ত হইরাছে। এই যে, সং ও অসংকপ দ্বিধ পদার্থ, তন্মধ্যে, অসংক্ষপত্ত পক্ষে হেতৃ এই ধ্যে, সংক্ষপ ভগবান্ স্বন্ধং জ্ঞানস্বৰূপ; ফিঙরাং জ্ঞান-জড় বন্ত অসং। অভিপ্রায় এই যে, সর্বজীবক্ষপে অবস্থিত ভগবানের জ্ঞানই এক শাত্র স্থভাবিদিদ্ধ ক্ষপ, দেব-মন্ত্র্যাদি ক্ষপ তাঁহার স্থভাবিদিদ্ধ নহে। অতএব, অচিং—জড়কপী দেব-মন্ত্র্যা, পর্বত-সম্ত্রাদি ভেদসমূহ তাঁহারই জ্ঞান-সন্থত (ইচ্ছাপ্রস্ত), অর্থাৎ একমাত্র জ্ঞান-স্বক্ষপ ভগবানের যে, বিবিধ বৈভিত্রা-জনক ও দেব-মন্ত্র্যাদি আকার-স্বারক কর্মবানি, তাহাই উক্তপ্রকার বৈচিত্র্যা-বোধের মূল কারণ। যেহেত্ অচিং বস্ত্রনিচয় জীবের

<sup>\*) &#</sup>x27;ব' চিহ্নিতপুত্তকে "প্ৰধানপুক্ষাস্থন:" ই চ্যংশো নাতি। (i) ভাৰাণস্থম্ ইতি (ধ) পাঠা।

<sup>(‡)</sup> তত্তবিজ্ঞানচিত্তিলাঃ হতি (গ) পাঠঃ। পাঠাপ্তরমেতৎদলভবিক্তমমিতি চিত্তনীয়ম্।

স্তমান্তি-শব্দাভিধেয়ম্, ইতরদন্তি-শব্দাভিধেয়মিত্যথাত্বক্তং ভবতি। তদেব বিরণোতি-- "যদা তু শুদ্ধং নিজরূপি" ইতি। যদৈতৎ জ্ঞানৈকাকার-মাত্ম-বস্তু দেবাভাকারেণ (\*) স্বাত্মনি বৈবিধ্যান্ত্রসন্ধানমূল-সর্ববিদ্যান্ত্রসন্ধানমূল-সর্ববিদ্যান্ত্রপদ্ধানমূল-সর্ববিদ্যান্ত্রপদ্ধানমূল সর্ববিদ্যান্ত্রপদ্ধানমূল সর্ববিদ্যান্ত্রপদ্ধানমূল সর্ববিদ্যান্ত্রপদ্ধানমূল সর্ববিদ্যান্ত্রপদ্ধানমূল সর্ববিদ্যান্ত্রপদ্ধা

যে দেবাদিবস্তুর্ আত্মতায়ভিমতেরু ভোগ্যভূতা দেব-মনুষ্য-শৈলান্ধি-ধরাদিবস্তুভেদাঃ, তে তন্মূলভূতকর্মস্থ বিনক্টেনু ন ভবন্তীত্যচিদ্বস্তুনঃ কাদা-চিৎকাবস্থাবিশেষ-যোগিত্য়া (\$) 'নাস্তি'শব্দাভিধেয়ত্বম্, ইতরস্ত সর্বাদা নিজসিদ্ধজ্ঞানৈকাকারত্বেন 'অস্তি'শব্দাভিধেয়ত্বমিত্যর্থঃ। প্রতিক্ষণমন্ত্যণাভূতত্য়া কাদাচিৎকাবস্থাগোগিনোইচিদ্বস্তুনো 'নাস্তি'-শব্দাভিধেয়ত্বমেব, ইত্যাহ, —''বস্তুস্তি কিম্'' ইতি। 'অস্তি'-শব্দাভিধেয়ে। হ্যাদি-মধ্য-

কর্মাফল-ভোগের উপযুক্ত পরিণতি মাত্র, এই কারণেই 'নান্তি'বা অসংপদ-প্রতিপান্ত। ইছার ফলেই অচিংভিন্ন (চিং) বস্তার 'অন্তি' বা সং-শব্দ-বাচ্যতাও দিন্ন হইল। এই অভিপ্রায়াই "যদা তু শুদ্ধং নিজন্ত্রপি" বাক্যে বির্ত্ত করা হইয়াছে। একমাত্র জ্ঞানস্বরূপ আত্মাতি যে, দেবতাদিরূপে বিবিধ বৈচিত্রা আরোপিত হয়, কম্মই তাহার একমাত্র হেতু। সেই সমস্ত কর্মের আত্মা নির্দেশিয়—বিশুন্ন বীয়া স্বভাব প্রাপ্তাহন, তথন দেবতা প্রভৃতিতে আ্মান্ত্রন ক্ষেত্রনার মূলকারণ ক্ষেত্রাশি বিনষ্ট হইয়া যায়; স্কতরাং তৎকালে ক্ষেত্রণান্ত্র্যামী ভোগপ্রদ কোনরূপ বস্তুতেদ্ব বিশ্বমান থাকে না ॥১০৭।

১০৮॥ দেবতা প্রভৃতিতে আত্মভাব স্থাপন করার দেবতা, মনুষা, পর্বত ও সমুদাদি যে সকল বস্তু ইতঃপূর্বে জীবের ভোগাস্বরূপ ছিল; ভোগাতার মূল কারণ কর্ম-সমূহ বিনষ্ট হইয়া যায়; তেতরাং দে সময় সেই দকল ভোগাবস্তু না থাকারই মধ্যে পরিগানীয় হয়; এই কারণে, মহিং (জড়) বস্তু দকল কাদাহিংকাবস্থা- ধোগী, অর্থাং একই অবস্থা চিরকাল সমান থাকে না; এই কাবণে উহারা 'নান্তি'-শব্দে অভিহত ইবার যোগা। আর হিং বা চেতন বস্তুটী স্বতঃদিদ্ধ, জ্ঞানরূপেই সর্বাদা বিভ্যমান থাকে, কেথনও অভ্যথা বা পরিবর্ত্তিত হয় না, ) এই কারণে উহা 'আস্তি'-শব্দে অভিহত হইবার যোগা। অহিং ( অজ্ ) বস্তু সমূহ প্রতিনিশ্বতই পরিবর্ত্তনশীল এবং আনিয়ত অবস্থাভাগী; এই নিমিত্ত বিং ?" প্রোকে এই সকল বস্তুর 'নান্তির' বা অসং-শক্ষ-বাচ্যতাই অভিহিত

<sup>.(\*)</sup> দেবাছাকারত্বেন' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(+)</sup> বল্পভূতা:' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> কাদাচিৎকাৰম্বাযোগিত্যা ইতি (খ) পাঠ**ঃ**।

পর্যান্তহীনঃ (\*) সততৈকরূপঃ পদার্থঃ, তম্ম কদাচিদপি 'নাস্তি'-বুদ্ধান্ত্রাৎ। অচিদ্বস্তু কিঞ্ছি কচিদপি তথাভূতং ন দৃষ্টচরম্। ততঃ কিমিত্য-ত্রাহ,—"যক্ষান্যথাত্বম্" ইতি। বদ্বস্তু প্রতিক্ষণমন্যথাত্বং যাতি; তত্ত্তরোত্তরাবস্থাপ্ত্যা (†) পূর্ব্বপূর্ব্বাবস্থাং জহাতীতি তস্ত পূর্ব্বা-বস্থম্যোত্তরাবস্থায়াং ন প্রতিসন্ধানমস্তি। অতঃ সর্ববদা তম্ম 'নাস্তি'-শব্দাভিধেয়ত্বমেব। তথা ভ্যপলভ্যতে, ইত্যাহ,—"মহী, ঘটত্বমৃ" ইতি। স্বকর্মণা দেব-মনুষ্যাদিভাবেন স্তিমিতাত্মনিশ্চয়েঃ (‡) স্বভোগ্য-ভূতমচিদ্বস্ত প্রতিক্ষণমন্যথাভূতমালক্যতে—অকুভূয়ত ইত্যর্থঃ। এবং দতি কিমপ্যচিবস্ত 'অস্তি'-শব্দাৰ্হমাদি-মধ্য-পৰ্য্যন্তহীনং সতত্তৈকরূপমালক্ষিত-মস্তি কিম্ ? ন হাস্তীত্যভিপ্রায়:। যক্ষাদেবম্, তক্ষাৎ জ্ঞানস্বরূপাত্মব্যতি-রিক্তমচিদ্বস্ত কদাচিৎ কচিৎ কেবলাস্তি-শব্দবাচ্যং ন ভবতীত্যাহ, --''তুস্মান্ন

হইয়াছে। যাহা 'অন্তি'-শন্দের প্রতিপাত, তাহা আদি, মধ্য ও অন্তহীন ( জন্ম, স্থিতি ও লয়-শৃক্ত ) এবং সৰ্বাদা একভাবে অবস্থিত থাকে, কথনও তাহাতে 'নান্তি'-বৃদ্ধি হইতে পাৱে না। পক্ষান্তরে, কথনও কোনও অচিৎ বস্তকে একরূপে অবস্থিত দেখা যায় নাই। যদি বল, তালাতে কি ফল হইল ? তত্ত্ত্বে বলিয়াছেন,—"ৰচ্চান্যধাত্তম্", অৰ্থাৎ যে বস্ত প্ৰতিক্ষণে মতপাত বা রূপান্তর প্রাপ্ত হয়, তাহা উত্রোত্র ন্তন ন্তন অবস্থা প্রাপ্ত হইয়া পূর্র্ব অবতাদম্হ পরিত্যাগ করে; এইরূপে দে বস্তু এমনই দূরবর্ত্তী অবতাম উপনীত হল্প যে, তথন দেখিলেও আরে তাহার পুর্বাবিত্ব। স্মৃতিপ্রে উদিত হয় না। অভ্এব, ভ্রথাবিধ মচিং বস্তু সমূহ ( এডপদার্থ সক্তৃণ) সর্ব্রদাই 'নাস্তি' বা অসং-শক্ষেই উল্লেখের ধোগ্য। দেশ, "মহী, ঘটঅম্'', ইত্যাদি বাকোও তাদৃশ উপদ্ধিত কথাই উল্লিখিত হইशাছে। অভি-প্রার এই যে,] যাহারা স্বীয় কর্মফলে দেবতা বা মমুবাাদি দেহ প্রাপ্ত হইয়া নিশ্চদ (নির্ব্ধিকার) মাগ্রম্বরণ অসন্দিয়ারণে সন্দর্শন ক্রিয়াছেন, চাঁহাবাই স্বাস্থ ভোগাবস্তুর প্রতিমুহুর্ত্তে মন্ত্ৰাভাব বা পরিবর্ত্তনশীশতা অন্তভ্ত ক্রিয়া পাকেন। ইহাই যখন মুচিং ( अष् ) প্লার্থের <sup>স্প্রাব</sup>, তথন যাগকে আদি, মধা ও অস্তরহিত, সর্মদা একরূপ ( নির্মিকার ) এবং 'অস্তি' বা সং বলিয়া উল্লেখ করা যাইতে পাবে, এরপ কোন ও জড়পদার্থ কথন ও দৃষ্ট হুইয়াছে কি পু ষ্ঠিপ্রায় এই ষে, কথনও ঐক্লপ পদার্থ নাই এবং থাকিতেও পারে না। ষেহেতু এইক্লপ <sup>দিদা</sup>স্থই প্রক্তসত্য, মতএব জ্ঞানরূপী আ্যায়া ব্যতীত কোন ক্রুপ্দার্থই ক্থনও কোণাও কেবলই 'অস্তি'-শব্দে উল্লেখের যোগ্য হয় নাবা হইতে পারে না। ইহাই "তল্মাৎ ন

<sup>(\*)</sup> হালিমধ্যা তহীন:' ইতি (গ) পাঠ:। এবং পরত।

<sup>(†)</sup> অবস্থাং প্রাপ্য' ইন্তি (গ) পাঠঃ ।

<sup>(‡)</sup> অন্তমিতার্শিক্ষরে:' ইকি (গ) পাঠ:।

বিজ্ঞানমূতে" ইতি। আত্মা তু সর্বত্র জ্ঞানৈ কাকারতয়া দেবাদিভেদপ্রত্যনীকস্বরূপোহিপি দেবাদিশরীর-প্রবেশহেতুভূত-স্বকৃতবিবিধকর্মমূল-দেবাদি-ভেদভিন্নাত্মবুদ্ধিভিন্তেন তেন রূপেণ বহুধামুসংহিত ইতি তদ্ভেদামুসন্ধানং নাত্মস্বরূপপ্রযুক্তম্, ইত্যাহ,—"বিজ্ঞানমেকম্" ইতি।

আজ্ব-স্বরূপন্ত কর্মারহিতম্, তত এব মলরূপপ্রকৃতি-স্পর্শারহিতম্, ততশ্চ তৎপ্রযুক্ত-শোকমোহলোভাভাশেষ-(\*) হেয়গুণাদঙ্গি, উপচয়াপচয়ানহিত্য়া একম্, তত এব দদৈকরূপম্; তচ্চ বাস্থাদেবশরীরমিতি তদাজ্যকম্, অতদাজ্ম-কস্থা কস্থাচিদপ্যভাবাদিত্যাহ,—"জ্ঞানং বিশুদ্ধম্" ইতি॥ ১০৮॥

চিদংশঃ সদৈকরূপতয়া সর্বাদা অস্তি-শব্দবাচ্যঃ। অচিদংশস্ত প্রতিক্ষণ-পরিণামিত্বেন সর্বাদা নাশগর্ভঃ, ইতি সর্বাদা 'নাস্তি' শব্দাভিধেয়ঃ। এবং-রূপচিদ্যিকাকং (†) জগৎ বাস্থাদেবশরীরম্ তদাত্মকমিতি জগদ্যাথাক্সং (‡)

বিজ্ঞানমূতে" শ্লোকে প্রতিণাদিত হইরাছে। সার সাত্মা বভাবত: এনমাত্র জ্ঞানস্বরূপ এবং দেবতা-মহুবাদি ভেদরহিত হইলেও দেবাদি-শরীরে প্রবেশের কারণীভূত বে স্বরূত বিবিধ কর্ম্মরাশি, তাহা ধারাই তাহাতে দেবাদিরপে বিভিন্নপ্রকার ভেদবৃদ্ধি সমুৎপর হয়, এবং সেই আগত্তক ভেদবৃদ্ধিতেই আ্যাতেও ভেদপ্রতীতি হয় মাত্র, কিন্ত ঐ ভেদ-প্রতীতি তাহার স্বভাবদিদ্ধ নহে; ইহাই "বিজ্ঞানমেকম্" শ্লোকে ব্যক্ত করা হইরাছে।

প্রকৃতপক্ষে, আত্মাতে স্করপত: কোন কর্ম্মেরই সম্বন্ধ নাই, স্তরাং মলরপ। (দোষাত্মিকা) প্রকৃতির সম্বন্ধ তাহাতে নাই,—তিনি কর্ম্মেইত ও নির্দোষ। কর্ম্ম ও প্রকাতর সম্বন্ধ না থাকায় তন্মূলক শোক, মোহ ও লোভাদি যে-কিছু অপকৃষ্ট গুণ আছে, তাহার সহিতও তাহার সম্বন্ধ (সঙ্গ) নাই, এবং উপচয় ও অপচয় (হাস ও বৃদ্ধি ` না থাকায় তিনি এক ও সর্ম্বদা একরপ। এবংবিধ আত্মাই বাস্মেদেবের শরীর, স্মৃত্যং বাস্ম্দেবাত্মক; অর্থাৎ সেই আত্মাও বাস্মদেব ১ইতে পূপক্ নহে; কেননা, জগতে তদ্ভিরিক্ত কোনই পদার্থ নাই; এই অভিশ্রারেই 'জ্ঞানং বিশ্বর্শ্ন বাকাটী অভিহিত হইরাছে। ১০৮।

- • ৯। জগতে চিং বা চৈত্ত অংশটী চিরকাল এক-ইর্নেপে থাকে; এই কারণে দর্বাদাই উহা 'অস্থি'-শব্দে অভিধানযোগা, আর অচিং বা জড় ভাগটী প্রতিক্ষণে পরিবর্ত্তনশীল এবং বিনাশাভিমূবী; এই কারণে সর্বাদাই উহা 'নাস্থি' বা 'অসং'-শব্দে অভিহ্নিত হইবার যোগা। উক্তপ্রকার চিং-জড়মর এই জগং বাস্থদেবের শরীরস্থানীয় এবং তাঁহা হইতে অনভিবিক্ত

<sup>(\*)</sup> শোকমোহাত্তশেব' ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(1)</sup> এবঞ্চিদটিলাল্লকম্' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> अर्गाला विश्व हे छि (ग) भार्ठः।

সম্যগুক্তমিত্যাহ,-- "সদ্ভাব এবম্" ইতি। অত্র 'সত্যম্, অসত্যম্' ইতি "যদস্তি যমাস্তি" ইতি প্রক্রান্তম্পেশংহার:।

এতৎ (\*) জ্ঞানৈকাকারতয়া সমম্ অশব্দগোচর-স্বরূপভেদমেবাচিন্মিঞ্জং ভুবনাঞ্রিতং দেব-মনুষ্যাদিরূপেণ সম্যাগ্ব্যবহারাহ্ছেদং যথ বর্ত্ততে; তত্র হেতুঃ কর্মেবেত্যুক্তম্; ইত্যাহ—"এতৎ তু যথ" ইতি। তদেব বিব্ন-গোতি—"যজ্ঞঃ পশুঃ" ইতি। জগদ্যাথাল্যজ্ঞান-প্রয়োজনং মোক্ষোপায়-যতন-(†) মিত্যাহ—"যক্ষৈতথ" ইতি॥

অত্র নির্বিশেষে পরে ত্রেগ্রণি তদাশ্রায়ে সদসদনির্বিচনীয়ে চাজ্ঞানে জগতস্তৎকল্পিতত্বে চানুগুণং কিঞ্চিদিপি পদং ন দৃশ্যতে। 'অস্তি-নাস্তি'শব্দাভিধেয়ং চিদচিদাল্লকং কুৎস্নং জগৎ পরমস্তা পরেশস্তা প্রস্থাত ত্রেগ্রাণা বিষ্ণোঃ কায়াহেন তদাল্লকম্। জ্ঞানৈকাকারস্থাল্লানো (ঃ) দেবাদিবিবিধাকারানুভবে অচিৎপরিণামে চ হেতুর্বস্ত-যাথাল্যজ্ঞানবিরোধি ক্ষেত্রজ্ঞানাং

(তদায়ক); ইহাই জগতের যথার্থ তত্ব। "সন্তাব এবং" বাক্যে উলিখিত অভিপ্রায়ই নিক্রপিত হইম্বাছে; এবং পূর্বে "যদন্তি, যৎ নান্তি" কথায় যে সত্য ও অসত্যের উল্লেখ করা হইমাছিল, 'সত্যং' ও 'অসত্যং' কথায় তোহারই উপসংহার করা হইমাছে।

যাথ এক মাত্র জ্ঞানরপে সর্বান্ত সমান, অর্থাৎ বৈষমাবহিত, এবং বাকোর স্থারা যাহার সকপণত ভেদ নির্ণয় করা যায় না, সেই তৈত এই যে, জাগতিক জড় বস্তার সহিত সম্বন্ধ ইইয়া দেবতা ও মনুষাদিরপে বিবিধ ভেদব্যবহাব প্রাপ্ত হয়, স্বকৃত কর্মাই তাহার এক মাত্র করে। এই অভিপ্রায় জ্ঞাপনাথ ই "এত তু যং" বাকা ক্থিত হইয়াছে; এবং "যজঃ পশুঃ" ইতাদি বাকোও ঐ অভিপ্রায়ট বিবৃত্ত করা হইয়াছে। আর, জগতের যথার্থ তিব অবগত হইলে লোকে মৃক্তিলাভে যত্রপর হইবে, ইহাই জগতের প্রকৃত স্বরূপ নিরূপণেব প্রয়োজন; এবং এই অভিপ্রায়েই "যতৈত হং" বাকা প্রযুক্ত হইয়াছে।

উক্ত সন্দর্ভের মধ্যে এমন কোন একটী শক্ত দেখা যায় না, যাহার বলে পরব্রজের নির্দ্ধিশ্য কপ এবং তাঁহাতে সদসংকপে অনির্কাচনীর অজ্ঞান-সন্তা, কিংবা জগতের নায়িকত বা মিথাতি কর্মনা করা যাইতে পারে; বরুং ঐ প্রকরণে ইছাই কথিত হইয়াছে বে, 'অভি-নাস্তি'-শক্ষের প্রতিপাস্ত চিৎ-জড়াত্মক সমন্ত জগৎই পরাংপর পরমেখণ, ব্রশ্ধরপী বিষ্ণুর শরীব এবং বিষ্ণুল্পকাশ। আর একমাক্র জ্ঞানসক্রপ সাত্মারও যে, দেব-মন্থ্যাদি বিবিধ সাকারে পরিণাম ও তদাকারত্ব-বোধ; তাহারও একমাত্র কারণ—বস্ত্ব-বোধের

<sup>(\*)</sup> এবং জ্ঞানৈকাকারতরা সদসচ্ছন্দগোচর' ইতি ।ক, থ) পাঠন্ত টীকানিক্ষতান্ত্রপেক্ষ্য (ছ) সন্মতঃ পাঠ এব পরিগ্রুতিং ।

<sup>(†)</sup> মোকোপারজনম্' ইতি (ব) পাঠ:। বোকোপারারতনম্' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> क्यारेनकाकात्रावद्यास्त्रनः' देखि (१) गाउँ:।

কশৈরেতিপ্রতিপাদনাৎ, 'অস্তি-নাস্তি-সত্যাসত্য'-শব্দানাঞ্চ সদসদনির্ব্বচনীয়-বস্তুভিধানাসামর্থ্যাচ্চ 'নাস্ত্যসত্য'-শব্দো 'অস্তি-সত্য'-শব্দবিরোধিনো । অতশৈচতাভ্যামসত্ত্বং হি প্রতীয়তে; নানির্ব্বচনীয়ত্বম্ ॥১০৯॥

অত্র চ অচিদ্বস্তুনি 'নাস্ত্যপত্য'শব্দো ন তুচ্ছত্ব-মিথ্যাত্বপরো প্রযুক্তো;
অপি তু বিনাশিত্বপরো। "বস্তুস্তি কিং,—মহী, ঘটত্বম্" ইত্যত্র বিনাশিত্বমেব
ভ্যপপাদিতম্; ন নিস্প্রমাণকত্বং জ্ঞানবাধ্যত্বং বা; একেনাকারে গৈকআন্ কালেহনুভূতস্ত কালান্তরে পরিণাম-বিশেষেণান্তথোপলব্ধা নাস্তিত্বোপপাদনাৎ। তুচ্ছত্বং হি প্রমাণসম্বন্ধানইত্বম্। বাধোহপি যদেশকালাদিসম্বন্ধিতয়া যদস্তীত্যুপলব্ধ্য; তস্ত তদ্দেশ-কালাদিসম্বন্ধিতয়া
নাস্তীত্যুপলব্ধিঃ; ন তু কালান্তরেহনুভূতস্ত কালান্তরে পরিণামাদিনা
নাস্তীত্যুপলব্ধিঃ, কালভেদেন বিরোধাভাবাৎ। অতো ন মিথ্যাত্বম্ (\*)॥

বিরোধী জাবিক্ত শুভাশুভ কর্ম। এতদতিরিক্ত কোন কণাইত ঐ প্রকরণে উক্ত হয় নাই। অধিকন্ত 'অন্তি, নান্তি' ও 'সত্য, অসত্য' শব্দেরও সদসং-অনির্কাচনীয় বস্তু-বোধনে সামর্থ্য নাই; 'নান্তি' ও 'জস্ত্য' শব্দও কেবল 'অন্তি' ও 'স্ত্য' শব্দের বিক্রার্থ প্রতি-পাদন করে মাত্র; শুত্রাং ঐ শব্দর হইতে কেবল 'অস্ত্রামাত্র' (অবিভ্যমানতামাত্র। প্রতীত হয় না॥ ১০৯॥

১>০। আর পুর্বেক্তি সন্দর্ভে যে, অচিং থা জড়বস্তকে 'নান্তি' ও 'অসত্য'-শব্দে অভিছিত করা হইরাছে, উহার ভুক্তর বা মিধাাহ প্রতিপাদন করাই তাহার অভিপ্রার নহে, পরস্ক, জড়বস্তর বিনাশির বা ধ্বংস-শীন তা প্রতিপাদনই উহার প্রকৃত অভিপ্রার। আর "বস্তুত্তি কিং ?" ও "মহী, ঘটরম্" বাকোও জড়পনার্থের ধ্বংসশীনতাই প্রতিপাদিত হইয়াছে, কিন্তু উহার অপ্রামাণ্য ( ধাহাকে কোনও প্রমাণে স্থাপন করিতে পাবা ধার না, ) বা জ্ঞানবাধ্যর ( বাহাজ্ঞান-বাধ্য হর, তাহাই মিধ্যা হর, মধ্য—রজ্জু-সর্পের সর্প ) প্রতিপাদিত হয় নাই। কারণ, এক সমরে যে বস্তর যেরূপ আরুতি দেখা বার, বিকারবশতঃ সমন্নান্তরে সেই বস্তরই যে অন্তথাভাব দর্শন, তাদৃশ অন্তথাভাবকেই সেখানে 'নান্তি'-শক্দে প্রতিপাদন করা হইরাছে। 'তুছ্ছ' অর্থ—কোন প্রমাণেই ধাহা গ্রহণের যোগ্য নহে; 'বাধ' অর্থ —যে বস্তু যে স্থানে ও যে কালে 'আছে' ( অস্ত্রি ) বলিয়া জানা যায়, সেই স্থানে ও সেই কালেই যে, সেই বস্তর 'নান্তিম্ব' ( অস্ত্রা ) প্রতীতি। কিন্তু, কালান্তরে অনুভূত পদার্থের যে, পরিণামাদি ( মন্তথাভাব শুভ্তি ) কারণ বশতঃ কালান্তরে নান্তিম্ব ( নাই বলিয়া ) প্রতীতি; তাহার নাম 'বাধ' নহে; কারণ, বিভিন্নকালে একই বস্তর 'অন্তিম্বে' 'নান্তিম্বে' ( থাকা ও না থাকার ) কোনর্মণ বিরোধ হইতে পারে না; [ পরস্ক একই কালে একই দেশে যে, অন্তিম্ব ও নান্তিম্ব, তাহা-কেই বিরোধ হয় । ] মতএব উক্ত বাকেয়েও অচিং বস্তর মিধ্যাম্ব দিদ্ধ হয় না ॥

<sup>(\*)</sup> অতো ৰ বিরোধমিখ্যাত্ম' ইতি (গ) পাঠ:।

এতহুক্তং ভবতি, — জ্ঞানস্বরূপমাত্ম-বস্তু আদি-মধ্য-পর্য্যন্তরহিতং সত্ত-তৈকরূপমিতি স্বত এব সদা 'অস্তি'-শব্দবাচ্যম্। আচেতনস্তু ক্ষেত্রজ্ঞ-ভোগ্যভূতং তৎক মানুগুণপরিণামি বিনাশীতি সর্ব্বদা নাস্ত্যর্থগর্ভমিতি 'নাস্তাসত্য'-শব্দাভিধেয়মিতি। যথোক্তম্, —

''যতু কালান্তরেণাপি নান্তসংজ্ঞামুপৈতি বৈ।

পরিণামাদি-দম্ভূতাং তদ্বস্তু, নৃপ তচ্চ কিম্ ॥'' [বিষ্ণুপ্ত, ২।১৩।৯৫]

"অনাশী পরমার্থশ্চ প্রাইজ্ঞরভ্যুপগম্যতে।

তভু নাস্তি (\*) ন সন্দেহো নাশি-দ্রোপপাদিতম্॥"

[বিষ্ণুপু৹, ২।১৪।২৪] ইতি।

দেশ-কাল-কর্মাবিশেষাপেক্ষয়া অস্তিত্ব-নাস্তিত্ব-যোগিনি বস্তুনি কেবলাস্তি-বৃদ্ধিনোধ্যত্বমপ্রমার্থ ইত্যুক্তম্। আত্মনশ্চ কেবলাস্তি-বৃদ্ধিনোধ্যত্বমিতি স-প্রমার্থ ইত্যুক্তম্। শ্রোতুশ্চ মৈত্রেয়স্ত্য—

"বিষ্ণুবাধারং যথা চৈতৎ ত্রৈলোক্যং সমবস্থিতম্। প্রমার্থ\*চ মে প্রোক্তো যথাজ্ঞানং প্রধানতঃ॥" [বিষ্ণুপু৹, ২।১৪]

এই কপাই উক্ত হইল যে, জ্ঞানস্থান্ধ পান্ধা প্ৰ স্থান্থনি (জন্ম, ছিডি, বিনাশহান) এবং চিরকাল একই রূপে স্বব্দান করেন; এই কারণে তিনি স্থভাবতই চির-দিন 'অন্তি'-শন্ধ-বাতা; আর অতেতন বস্তুগুলি ক্ষেত্রজ্ঞদংক্ষক জীবের কর্মান্থপারে তাহারই ভোগেব জন্ম নামারপে পবিশত এবং ভোগের সঙ্গে সঙ্গে স্থান্থই বিনাশেব দিকে ক্ষান্থনর হয়; এই কারণে দর্মনা বিনাশোন্থ ঐ সকল স্থাচতন বস্তু 'নান্তি' ও 'স্বত্য' শন্দেই ক্ষান্তিত হইবার যোগা। এই কথা বিষ্ণুণ্যণেও উক্ত ইইয়াছে,—'তে নুপ, ঘাহা কালাস্তবেও স্থাণে কোন কালেও পরিশানাদি-জনিত সংজ্ঞান্তব (ক্ষান্থর নাম) প্রাপ্ত হয় না; ভাহাই প্রকৃত সত্য বস্তু; জগতে সেরূপ কোন বস্তু আছে কি?—কিছুই নাই।' 'পণ্ডিতগণ প্রিনাশ্ব বিনাশনীল কারণ হইতে সমুপের; তথন ঐক্রপ পরমার্থ সত্য কোন বস্তুই যথন বিনাশনীল কারণ হইতে সমুপের; তথন ঐক্রপ পরমার্থ সত্য কোন বস্তুই যে থাকিতে পারে না; ইহাতে আর সন্দেহ নাই।' উক্ত বাকো এই অর্থ ই প্রতিপাদিত হইল যে, দেশ, কাল বা ক্রিয়াবিশেষে থাকে না; সেইরূপ বস্তুকে যে, কেবলই 'জ্বিত'-শন্ধে নির্দেশ করা, তাহা স্মুম্ববিশেষে থাকে না; সেইরূপ বস্তুকে যে, কেবলই 'জ্বিত'-শন্ধে নির্দেশ করা, তাহা স্বান্থ বা স্ত্রা নহে। আর ক্ষান্থাকেই যে, কেবল 'ক্ষিত' বলিয়া জানা, তাহাই

<sup>(\*)</sup> বিষ্ণুব্রাণে তু 'নাশি' ইতি পাঠো দৃগতে।

ইত্যান্তকুভাষণাচ্চ। "জ্যোতীংষি বিষ্ণুং" ইত্যাদিসামানাধিকরণ্যস্থাত্মশরীরভাব এব নিবন্ধনম্, চিদচিদ্বস্তনোশ্চ 'অস্তি-নাস্তি'-শব্দযোগনিবন্ধনম্,
জ্ঞানস্থাকর্মানিমিত্তস্বাভাবিকস্বরূপত্মেন স্বরূপপ্রাধান্যম্। অচিদ্বস্তনশ্চ
তত্তৎকর্মনিমিত্ত-পরিণামিত্বেনাপ্রাধান্যমিতি প্রতীয়তে॥

যত্নুক্তং,—নির্বিশেষ-ব্রক্ষজ্ঞানাদেবাবিজ্ঞানির্নত্তিং বদন্তি প্রুত্য় ইতি।
তদসৎ। "বেদাহমেতং পুরুষং মহান্তম্, আদিত্যবর্গং তমসং পরস্তাৎ।
তমেবং বিদ্বানমৃত ইহ ভবতি। নালুঃ পন্থা বিহাতে অয়নায়।" [তৈত্তিরীয়ারণ্যকে ব্রক্ষমেধে পুরুষসূক্তম্]। "সর্বের নিমেষা জজ্ঞিরে বিহ্যুতঃ
পুরুষাদিধি।" "ন তম্প্রেশে কশ্চন, তম্ম নাম মহদ্যশঃ।" "য এনং
বিহুর-মৃতান্তে ভবন্তি" তিত্তিরায়ারণ্যকে, ৬ প্রশঃ) ইত্যাম্মনেকবাক্যবিরোধাৎ। ব্রক্ষাণঃ স্বিশেষস্থাদেব সর্ব্বাণ্যপি বাক্যানি স্বিশেষ-

প্রকৃতপক্ষে সত্য; ইহাও ঐ বাজে বিজ্ঞাপিত হইবাছে। আর প্রেডা মৈজেরও ঐ উপদেশ প্রবর্গের অনস্তর বলিয়াছিলেন যে, এই ত্রিলোক-সমষ্টি ভগবান্ বিষ্ণুতে সম্যক্রপে অবস্থান করিতেছে; স্ববৃদ্ধি অনুসারে এই পরমার্থ এই আমার নিকট কথিত ইইরাছে।' ইহা হইতে বুঝা যার যে, পূর্ব্বে যে, জ্যোভিঃ ও বিষ্ণুর অভেদ-নির্দেশ কথিত ইইরাছে, বিষ্ণু ও জ্যোতির মধ্যে শরীর-শরীরিভাবেই ভাহার কারণ। অর্থাৎ বিষ্ণু স্বয়ং আয়া এবং জ্যোভিঃ তাঁগার শরীর, এই কারণের উভ্রের এক ই নির্দেশ ইইরাছে। চিৎ ও জড় বস্তুতে বে 'অন্তি' ও 'নান্তি' শব্দ প্রযুক্ত হয়, তাহারও লারণ — কর্মজনিত বিকার-সম্বর্ধ চিন্তা না করিয়া কেবল জ্যানেরই খাভাবিক প্রাধান্ত ভিন্তা কেননা, অতিং বস্তুসমূহ সেই জ্ঞান-সাধ্য কর্মেরই ফল বা পরিগাম; স্কভরাং জ্ঞান অপেক্ষা উহাদের প্রাধান্ত বাহাত্তর কারণ।

আর যে, নির্বিশেষ ত্রহ্ম-জ্ঞান হইতেই অবিস্থা-নিবৃত্তির কথা প্রাভিদমূহ বলিয়াছেন, বলিয়া [শান্তর্মতে] উক্ত ইইয়াছে; তাহাও দক্ষত কথা নহে। কারণ, তাহা হইলে নিম্নলিপিত বহুতর শ্রুতিবাকোর বিরোধ উপস্থিত ১য়; [দেট শ্রুতিদমূহ এই—] 'আদিত্যবর্ণ অর্থাৎ স্থোর আর স্বপ্রাকাশ এবং অজ্ঞানান্ধনারের প্রতীত এই মহান্ পুরুষকে (পরমেশ্বরকে) আমি জ্ঞানি। তাঁহাকে জ্ঞানিলে এই দেহেই অমৃতত্ব লাভ করা যায় (মৃক্ত হয়)। [পরমেশ্বরের নিকট] যাইবার অর্থাৎ মোক্ষণাত্রের আর অন্ত পথ নাই। বিত্যুতের ভাষিপ্রকাশমান্ পুরুষ (পরমেশ্বর) হইতে দমন্ত নিমেষ (কালাংশ উৎপন্ন ইইয়াছে বিক্তির ভাষান করি তাঁহার শাসনকর্তা নাই, তাঁহার নামই পরিত্র যশংক্রপ। 'থাহারা ইহাকে জানে,

জ্ঞানাদেব মোক্ষং বদন্তি। শোধকবাক্যান্যপি সবিশেষমেৰ ব্ৰহ্ম প্ৰতি-পাদয়স্তীত্যুক্তম্ ॥

তত্ত্বমন্তাদিবাক্যের্ সামানাধিকরণ্যং ন নির্বিশেষবস্তৈ্বক্যপরম্, 'তৎ-ভিত্ব দ্বম্'পদয়োঃ সবিশেষত্রক্ষাভিধায়িত্বাৎ। 'তৎ'পদং হি সর্বজ্ঞং সত্যসঙ্কপ্পং ক্রিল জগৎকারণং ব্রহ্ম পরাম্শতি। "তদৈক্ষত বহু স্থাম্" ইত্যাদিরু তস্ত্রৈব ট প্রকৃতিদাৎ। 'তৎ'-সমানাধিকরণং 'দ্বং'-পদঞ্চ অচিদ্বিশিক্ট-জীবশরীরকং ব্রহ্ম প্রতিপাদয়তি। প্রকার-দ্যাবস্থিতৈকবস্তুপরত্বাৎ সামানাধিকরণ্যস্থ । প্রকারদ্বয়-পরিত্যাগে প্রবৃত্তিনিমিত্ত-ভেদাসম্ভবেন সামানাধিকরণ্যমেব পরি-ত্যক্তং স্থাৎ, দ্বয়োঃ পদয়োর্লক্ষণা চ। 'সোহয়ং দেবদত্তঃ' ইত্যত্রাপি ন

তাহাবা মৃক্ত হয়।' ইত্যাদি (\*) পরবৃদ্ধ সরিশেষ বলিয়াই শ্রুতি-বাকাসমূহ সবিশেষ বৃদ্ধজানে মৃক্তিব উল্লেখ কবিয়াছেন। জীবের অজ্ঞানবারক (শোধক) 'সৃত্যুং জ্ঞান-মনন্তুম্' প্রভৃতি বাক্যানিচয়ও ৰে স্বিশেষ বৃদ্ধান্ত প্রতিপাদন করিতেছে; এ কথা পূর্বেই উক্ত ইইয়াছে ॥ ১১০॥

১১১। আব 'তৎ অম্ অসি' প্রভৃতি বাক্যে যে, সামানাধিকরণ্য প্রযুক্ত ইইয়াছে, তাহাও নির্বিশেষ বস্ত্র-বোধক নহে; কারণ, 'তৎ' ও 'অম্'-পদে ব্রন্ধের সবিশেষ ভাবই বুঝাইরা থাকে—নির্বিশেষ ভাব নহে! 'তিনি (প্রমেশ্ব ) আলোচনা কবিয়াছিলেন—আমি বহু ইইব' ইত্যাদি প্রতি বাকো যথন সবিশেষ ব্রন্ধেরই প্রস্তাব সন্নিবিষ্ঠ রহিয়াছে, তথন বিভিত্ত ইইবে যে, সেই প্রকাশস্ত্র 'তং'-পদে সর্ব্বজ্ঞ, সভাসংক্ষর ও জগৎকাবণ ব্রন্ধকেই বৃঝাইতেছে, এবং তাহার সহপঠিত, বিশেষণ-বিশেষ্য দ্যাবাপর 'সম'-পদেও জড়সহকত জীব-শরীবধারী ব্রন্ধকেই বৃঝাইতেছে, বলিতে ইইবে। কারণ, বিভিন্নপ্রকার পদার্থের যে, একার্থবাধকতা, তাহারই নান সামানা নিকরণা। 'তং' ও 'অম্'-পদে যদি প্রকার্গত ভেদ বীকার না করা যায়, তাহা ইইলে প্রবৃত্তি-নিমিত্তেব (শব্দ ব্যবহারের যাহা প্রধান কারণ, তাহার) প্রভেদ না থাকার পদ্বরের সামানাধিকবণ্যই (একার্থ-বোধকত্বই) পরিভাগে কবিতে হয়। প্রশার্থের সম্ভব থাকিতে লক্ষণা স্বীকার করা দোষাবহ]। 'সেই এই দেবদন্ত' (দেবদত্ত একজনের নাম ; এই স্বেগ্র লক্ষণা করিবার মাবশ্বক হয় না; কারণ,

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা,— এক যদি সতা-সতাই নির্কি:শব হন, এবং সেই নির্কিশেব জ্ঞানই যদি মুক্তি-সাধন হল, তাহা হইলে এক্ষের 'আদি তাবর্ণ' শব্দে সবিশেষ ক্ষপ-কথন, এবং সেই সবিশেষ প্রক্ষা-জ্ঞানেই অমৃতত্ব লাজেক্তি 'ক্ষেবং বিশ্বান অমৃতঃ'), উভয়ই বিক্লব হইলা পড়ে। তাহার পর, 'মাক্ষলাভের আহ অস্ত্র পথ নাই' বলিয়া ঐ সবিশেষ জ্ঞানেরই একমাত্র মোক্ষ-সাধন হ সমর্থনিও বিক্লব হল। আর "বিছাতঃ পুরুষাং" কথায় যে এক্ষের বিছাতের মত উজ্জ্ল প্রকাশ বর্ণন, তাহাও নির্কিশেষ প্রক্ষ-বাদে বিক্লব বা আসলত হইলা পড়ে, ইত্যাদিরূপে অপানাপর শ্রুতিরও বিরোধ উল্যাটন করিতে হয়।

লক্ষণা, ভূত-বর্ত্তমানকালদম্বন্ধিত য়ৈক্য-প্রতীত্যবিরোধাৎ। দেশভেদ-বিরোধশ্চ । ধশ্চ কালভেদেন পরিহৃতঃ; "তদৈক্ষত বহু স্থাম্" ইত্যুপক্রম-বিরোধশ্চ । এক-বিজ্ঞানেন সর্ব্ববিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞা চ ন ঘটতে। জ্ঞানস্বরূপস্থ নিরন্ত-নিখিলদোষস্থা সর্বিজ্ঞান সমন্ত্রক ন্যাণগুণাত্মকস্থা অজ্ঞান-তৎকার্য্যানন্ত্রাপুরুযার্থাপ্রয়েহুং চ ন সম্ভবতি বাধার্থত্বে চ সামানাধিকরণস্থা তত্ত্বং-পদয়োরধির্ত্তানক্ষণা নির্ত্তিলক্ষণা চেতি (\*) লক্ষণাদয়স্ত এব দোষঃ॥

একই দেবদত্তে অতীক ও বর্ত্তমান কাল প্রতীতিতে কিছুমাত্র বিরোধ নাই। (†) ভিন্ন স্থানে অবস্থিতিতেও প্রকাপতীতির বাাঘাত ঘটে না; কাবণ, একই বাজি বিভিন্ন সময়ে ভিন্ন ভিন্ন স্থানে অবাধে অবস্থিতি করিতে পারে। বিশেষতঃ 'তৎ'পদের নির্বিশেষত্ব অর্থ গ্রহণ করিলে, যে উপক্রমে "তৎ ঐকত –বহু স্থান্" শ্রুতি প্রযুক্ত হই রাছে, সেই উপক্রমের সহিত্ত বিরোধ উপস্থিত হয়। অধিকত্ত, এক-বিজ্ঞানে যে, সর্ব্ববিধ্য দোষ-সম্বন্ধরহিত, এবং সমস্ত কল্যাণগুণসম্পন্ন ও সর্বজ্ঞ জ্ঞানশ্বন্ধ ব্যহ্ম অজ্ঞান ও অজ্ঞান-জনিত, অনস্ত অন্মর্থ আসিয়া পড়ে। আর যদি বল, 'তৎ' ও 'তন্' পদের যে সামানাধিকরণ্য বা অভেদোক্তি, তাহার অর্থ ঐক্য নছে—পরন্ধ, বাধই উহার প্রকৃত অর্থ। তাহা হইলেও 'তং' ও 'তৎ'-পদের—সর্ব্বাধিষ্ঠানভূত পরব্রন্ধে ও জীবের জীবভাব নির্ত্তিতে লক্ষ্ণা করিতে হয়, এবং পূর্ব্বে যে, সামানাধিকরণ্যের নিয়ম কথিত হইরাছে দেই নিয়মও উল্লক্ষ্য করিতে হয়, আর প্রক্রণ-বিরোধ প্রভৃতি দোষগুলি ত অক্ষন্ধই থাকিয়া যায় ‡।

(t) তাৎপৰ্বা,—'তৎ অনু অদি' বাক্যে 'তৎ' ও 'অমু' পাদের মধ্যে সামানাধিকরণা বা বিশেষণ-বিশোষ্তাৰ

<sup>(\*)</sup> নিবুত্তিলকণাদ্যন্ত এব' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>া)</sup> তাৎপর্য,—গুদ্ধাধৈতবাদী শক্ষর বলেন 'সোহয়ং দেবদন্তঃ', (এই সেই দেবদন্ত) বলিলে লক্ষণা ব্যতীত ঐ বাক্যের অর্থ সঙ্গত হয় না। কারণ, 'তং'-শব্দের সাধারণ অর্থ—অতীতকালীন, ইল্রিয়ের অংগাচর কোন পদার্থ। আর 'অয়ং'-শব্দের সারারণ অর্থ—বর্ত্তমান ও চক্ষু: প্রভৃতি ইল্রিয়ের আয়্য পদার্থ। যাহা ইল্রিয়ের অগ্রাহ্য এবং অতীত, তাহাই আবার ইল্রিয়ের গ্রাহ্য ও বর্ত্তমান বা উপস্থিত থাকিতে পারে না। ফলকথা, একই পদার্থ একই সময়ে কথনও অতীত ও বর্ত্তমান থাকিতে পারে না, এবং চক্ষ্র অর্গোচর হইগাও আবার চক্ষ্র গোচর পাকিতে পারে না। কাজেই 'সং + অয়ং' বাক্যোক্ত সামানাধিকরণা বিরুদ্ধ হইয়া পড়ে; বিরুদ্ধ হর বলিরাই 'সং' ও 'অয়ং' পদের মুখ্য অর্থ—পরোক্ষত্ব, অপরোক্ষত্ব প্রভৃতি বিশেষ বিশেষ ধর্মগুলি পবিত্যাগ করিয়া কেবল 'দেবদন্ত' রূপ একমার বিশেষ্য রূপ অর্থে লক্ষণা করিতে হয়; স্কুরাং তথন বিরুদ্ধ বিশেষ ভাগ্যলি ত্যাগ করিয়া একই বিশেষ্য—দেবদন্তকে বৃষ্ধাইতেছে বলিয়া ঐ পদন্তরে আর পূর্ব্বক্ষিণ থাকেল না। "তৎ তুম্ অসি" বাক্ষোও এইরূপ 'ত্তং' ও 'ছম্' পদের বিরুদ্ধ অংশগুলি ত্যাগ করিয়া কেবল নির্বিশেষ এক তৈ হত্ত— আত্মাতে লক্ষণা করিয়া বিরোধ পরিহার করিতে হয়। এই জাতীয় লক্ষণাকে কেহ কেহ 'ভাগলক্ষণা' ও 'অজহংবার্থা লক্ষণা' বলে। রামানুজ বলিতেছেন, 'সোহান্ত দেবদন্তঃ' কিংবা 'তৎ তুম্ অসি' ইছার কোথাও লক্ষণা করিবার আবহ্যক হয় না। প্রকারান্তরেও উত্থাপিত বিরোধের পরিহার হইতে পারে। যে প্রকারে পরিহার করিতে হুইবে, তাহা তিনি ভাবেয় দেখাইয়াছেন।

ইয়াংস্ত বিশেষ:—'নেদং রজতম্' ইতিবদপ্রতিপন্নস্থৈব (\*) বাধস্থা-গত্যা পরিকল্পনম্; তৎপদেনাধিষ্ঠানাতিরেকিধর্মানুপস্থাপনেন বাধানুপ-পত্তিশ্চ ॥

অধিষ্ঠানং তু প্রাক্ তিরোহিতমতিরোহিতস্বরূপং 'তৎ'পদেনোপস্থাপ্যত-ইতি চেৎ; ন, প্রাক্ অধিষ্ঠানাপ্রকাশে (†) তদাশ্রয়ভ্রম-বাধয়োরসম্ভ-বাৎ। ভ্রমাশ্রয়মধিষ্ঠানমতিরোহিতমিতি চেৎ; তদেবাধিষ্ঠানস্বরূপং

তবে, কথিত বাধ-পক্ষে এইমাত্র বিশেষ যে, [ পূর্ব্বে যে সমন্ত দোষ প্রদর্শিত হইয়াছে, সে সমন্ত ত আছেই, ওত্পার মারও ছইটা দোষ মাসিয়া উপস্থিত হয়। প্রথম দোষ—শুক্তিতে যে রজতের ভ্রম হয়, দে স্থলে পরীক্ষাকালে রজত মিলে না,] এই কারণে বাধ্য হইয়া সে স্থানে 'নেদং রজতং' (ইহা রজত নহে), বলিয়া রজতের 'বাধ' (মিথাার) স্বীকার করিতে হয়, কিন্তু 'তৎ অম্ অসি' স্থলে দেরপ কিছুমাত্র কর্পপত্তি বা বাধক প্রমান না থাকিলেও [ কেবল স্বীম্ব দিন্দান্ত রক্ষার্থ ] নিরুপায় হইয়া 'বাধ' করনা করিতে হয়। [ছিতীয় দোষ—] 'তং'পদে যথন প্রথমেই কেবল অধিষ্ঠান চৈতত্তমাত্র বুঝাইতেছে, তদতিরিক্ত আর কিছুমাত্র বুঝাইতেছে না, তখন বিরোধী কোনও পদার্থের উপস্থিতি বা সন্তাব না পাকায় এ পক্ষে বাধা বা পরিত্যাগ করা হছবে কাহার ? স্থতরাং বাধেরও উপপত্তি হয় না (ৡ)।

যদি বল, অধিষ্ঠান চৈত্ত্তাটী প্রথমে অজ্ঞানে তিরোহিত (আর্ত) থাকে, পশ্চাৎ '৬ং'-পদে ভাহার প্রশ্নত স্বরূপটা উদ্যাটিত করিয়া দেয়; না—ভাহাও বলিতে পার না; কারণ, বাধের পূর্বে শ্রমাধিষ্ঠানের স্বরূপটী অপ্রকাশিত বা অবিজ্ঞাত থাকিলে ভাহাকে আশ্রম্ম কারিয়া শ্রম ও বাব কথনই হইতে পারে না। আর যদি বল, শ্রমের আশ্রমীভূত অধিষ্ঠানটা আর্ত থাকে না; [কিন্তু বাধের অধিষ্ঠান আর্ত থাকে না; [কিন্তু বাধের স্বিধিটান আর্ত থাকে]। ভাল কথা, অধিষ্ঠানের

<sup>(\*)</sup> অপ্রতীতকৈব' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> বিশেষক' ইতি (শ) পঠে: । (‡) অধিষ্ঠানা প্রকাশে' ইতি (খ) পঠে: । রহিগাছে, তাহা যদি অসকত (বান্ধত) বান্ধা শীকার করা যায়, তাহা হইলে 'হং' ও 'হন্' পদ ছুইটার লক্ষণা করিতে হয়; একটা পদের লক্ষণা করিতে হয় — অদিচান তৈ হয়ে (জাব তৈ হয় যাহা হইতে আসিয়াছে বা যাহাকে আগ্র করিয়া আছে), অপর পদটার লক্ষণা করিতে হয় — আবের জাবত্ব নির্ভিতে । স্করণা করিতে হয় — আবের জাবত্ব নির্ভিতে । স্করণা করিতে তাগ্য করিলেই অধিষ্ঠান ব্রকোর সহিত একত্ব হইতে কোন বাধা থাকে না। এ পকে এই লক্ষণা বাকার যেমন একটা দোব, তেমনি পুর্বোজে 'ক্রম-বিরোধ', একবিজ্ঞানে নর্ববিজ্ঞান-প্রতিঞা, অর্থাৎ একটাকে আনিলেই অব্যাত্তর সমতে বিষয় জানা হয়েয় যায়, এই প্রভিজ্ঞার বিরোধ ও অধ্যাপর শ্রুতির সহিত বিরোধ, ইত্যাদি সনেকত্তলি দোহা উপস্থিত হইতে পারে। অভ্যাব এই পক্ষটা পরিত্যাগ করা উচিত।

<sup>(5)</sup> তাৎপৰ্য্য,—ৰাধাৰ্থজেছণি ন পুৰ্বেলজ-দূৰণছানিঃ, অপিতু তৈঃ সহ ৰক্ষামাণ-দূৰণৰয়াপাত এব বিশেষ ইত্যাহ—ইংগান্ত বিশেষ ইতি। 'গুলিবেৰ রক্ষতম্' ইত্যাত প্ৰমাণান্তৱে। নেলং রক্ষতম্' ইতি বাধস্ত প্ৰতি-

ভ্রমবিরোধীতি তৎপ্রকাশে স্থতরাং ন তদাশ্রয়ভ্রম-বার্গো। স্বতোহধি-ষ্ঠানাতিরেকি-পারমার্থিকধর্ম-তদ্বিরোধানভ্যুপগমে ভ্রান্তি-বার্গো তুরুপ-পাদো। অধিষ্ঠানে হি পুরুষমাত্রাকারে প্রতীয়্মানে তদতিরেকিণি পারমার্থিকে রাজত্বে তিরোহিতে সত্যেব ব্যাধত্বভ্রমঃ। রাজত্বোপদেশেন চ তন্নির্ত্তির্ভবতি, নাধিষ্ঠানমাত্রোপদেশেন; তম্ম প্রকাশমানত্বেনাকুপদেশ্য-ত্বাৎ, ভ্রমাকুপমর্দিস্থাচ্চ॥

স্কল্পটী যথন ভ্ৰমের বিরোধী, তথন দেই অধিষ্ঠানের স্বরূপটী প্রকাশমান বা প্রতী উগোচর থাকিলে, সেই অধিষ্ঠানকেই অবশ্বন করিয়া ভ্রম কিংবা বাধ কিছুইত হইতে পারে না। অতএব ঐ বাক্যে অধিষ্ঠানাতিরিক্ত কোন ধর্ম সীকার না করিলে এবং সেই ধর্মের তিরোধান বা আবরণ স্বীকার না করিলে ভ্রান্থি ও বাধ উপপাদন করা বড় সহজ্ঞ হয় না। [দেখিতে পাওয়া যায়,] ভ্রমের মাশ্রমীভূত কোন এক রাজপুরুষে যথন কেগলই পুক্ষগত আকার বা আরতিমাত্রের জ্ঞান থাকে, অথচ আকৃতি হইতে সম্পূর্ণ পৃথক গে তদ্গত যথার্থ রাজভাব, তাহার কিছুমাত্র প্রতীতি থাকে না, অর্থাৎ তাহার রাজ-লক্ষণটী তিরোহিত বা মবিজ্ঞাত থাকিয়া যথন কেবল মন্ত্রুত্ব মাত্রের প্রতীতি থাকে, তথনই তাহাতে 'ব্যাধ' বলিয়া ভ্রান্তি উপস্থিত হয়; পুনশ্র 'ইনি রাজা' এইরূপ উপদেশ শ্রবণে তিরিয়্রক সেই ব্যাধ-ভ্রান্তি নিবারিত হইয়া যায়; কিন্তু 'ইনি একটা পুরুষ বা মন্ত্র্যা', গুধু এইরূপ ভ্রমাধিষ্ঠানমাত্রের উপদেশে সেই ভ্রান্তি নিব্রু হয় না। কারণ, ঐ পুরুষের পুক্ষাকারে যে ভ্রমাধিষ্ঠানভাবি, তাহা তথনও প্রকাশমানই ছিল; স্বতরাং তির্ঘন্ধে আর উপদেশের আবশ্রুক হয় না, বিশেষতঃ ঐরূপ উপদেশ ক্ষিন্ কালেও ভ্রম-নিবারক হয় না।।

পদ্মতাৎ বাধকল্পনা, অত্তু বাধত অপ্ৰতিপন্নতেছিল অগতা। কল্পন্মতাৰ্থ:। 'ভক্তিরেব র্জতন্' ইতাতা ভক্তিজন্পং বিক্লেণ্ডাং শক্ষ এব উপ্যাপন্নতি, অতন্তত্ত্ব বাধকল্পন্ন, অত্তু অধিঠান্মাত্রং লক্ষ্যতা 'তৎ'প্দেন ভক্তিজ্বং বিক্লে-ধর্মোপ্রাপনাং বাধকল্পন্মতিয়াৰ্থ ইতি। (শত প্রকাশিকা)।

অর্থাৎ 'গুল্ডিই রঞ্জত', এই বাব্যোক্ত গুলিও রঞ্জতের অভেদ অমুপপার হয় বলিরা যেমন 'ইছা রক্ষত নহে' বলিয়া উক্ত অভেদের ৰাধা কলন। করিতে হয়, 'তৎ মুন্ অসি' বাক্ষোও তেমনি জীবভাবের বাধকল্পনা করিতে ছইবে। কিন্তু একপ বাধাকল্পনা করিলেও পূর্বোক্ত প্রকর্ষবিরোধ প্রভৃতি দোষের ত পরিহার হয় নাই, অধিকত্ত সে সকলের সহিত আরও মুইটি দোৰ উপস্থিত হয়। এই অভিপ্রায়ে 'ইয়ান্ তু বিশেবঃ' বলা ছইরাছে। 'গুলিই রক্ষত' এই ছানে প্রত্যক্ষ প্রমাণেই 'ইহা রক্ষত নহে' বলিয়া রক্ষতের বাধ বৃথিতে পারা যায়, মৃত্রাং বাধকল্পনা আবস্ত হয়। কিন্তু 'তৎ মুন্ অসি' বাক্ষো সেরপা বাধ না বৃথিয়াও দায়ে পড়িয়া বাধ বীকার কেরিতে হয়। আর 'গুলিই রক্ষত' এই ছলে গুলিজ্বলপ বিরক্ষ ধর্মটি গুলি শক্ষেই বলিয়া দেয়। কিন্তু এছলে 'তৎ'পদে ক্ষেবল অধিষ্ঠান হৈতন্ত্রের লক্ষণ করার গুলিজ্বের স্থায় কোন বিরক্ষ ধর্মের উপস্থিতি না থাকিলেও বাধক্ষণা অসক্ষত হয়।

জীবশরীরক-জগৎকারণ-ত্রহ্মপরত্বে মুখ্যরত্তং পদম্বয়ন্। প্রকারম্বর-বিশিষ্টিক-(\*) বস্তপ্রতিপাদনেন সামানাধিকরণ্যং সিদ্ধন্। নিরস্তনিখিল-দোষস্থা সমস্তকল্যাণগুণাত্মকস্থা ত্রহ্মণো জাবান্তর্যামিত্বমপ্যধর্যমপরং প্রতিপাদিতং ভবতি; উপক্রমান্তুকূলতা চ; এক-বিজ্ঞানেন সর্ব্ব-বিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞোপপত্তিশ্চ। সূক্ষ্মচিদচিদ্বস্ত শরীরস্থাব ত্রহ্মণঃ স্থুলচিদচিদ্বস্ত-শরীর-ত্বেন কার্যস্থাৎ, "তমীশরাণাং পরমং মহেশ্বরম্। পরাস্থা শক্তিবিবিধৈব শ্রেরতে", [শ্বেতাশ্বত, ৬।৭-৮]। "অপহতপাপ্যা—সত্যকামঃ সত্যসঙ্কল্পঃ", [ছান্দোত, ৮।১।৬] ইত্যাদিশ্রুত্যন্তরাবিরোধশ্চ।

"তৎ ত্বমসি" ইত্যত্রোদেশ্যোপাদেয়বিভাগঃ কথমিতি চেৎ; নাত্র কিঞ্চিত্রদিশ্য কিমপি বিধীয়তে; "ঐতদাল্যমিদং সর্বান্য, ছান্দো৹, ৬।৭।৪] ইত্যনেনৈব প্রাপ্ত হাৎ। অপ্রাপ্ত হি শাস্ত্রমর্থবিৎ। "ইদং সর্বান্য ইতি

প্রকৃত পক্ষে, জীব ঘাঁহার শরীর, এবং জ্বগতের যিনি কারণ, "তং" ও "দ্বম্" পদ সেই ব্রহ্ম-বোধক হইলে ঐ পদ্বন্থের মুখার্থিও সঙ্গত হয়, এবং ঐকপ দ্বিধি বিশেষভাবসম্পন্ন একই ব্রহ্ম-প্রতিপাদনে তাৎপর্য্য স্বীকার করিলে ঐ পদ্বন্থের সামানাধিকরণাও অসঙ্গত হইতে পারে। আর সর্ব্ধদোষ-বিবর্জ্জিত এবং সমস্ত কল্যাণ গুণমন্ন ব্রহ্মেব যে, আরও একটা ঐশ্বর্যা আছে, যাহার নাম জীবাস্তর্যামিত্ব; অর্থাৎ জ্বভান্তরে থাকিয়া জীবকে ষ্ণানিম্বন্মে পরিচালিত করা; তাহাও ঐ কথার প্রতিপাদিত হইতে পারে। এই কপ অর্থ করিলে ঐ প্রকরণের উপক্রেন আরম্ভানিও অসঙ্গত হয়, একবিজ্ঞানে যে, সর্ক্বিজ্ঞানের প্রতিক্রা, তাহাও উপপন্ন হয়। এবং ক্ষা চিং-জড়বস্তুনিচন্ন যেরূপ ব্রহ্ম-শরীর, স্থুল চিং-জড়বস্তু-সমন্ত্রিও তত্ত্বপ ব্রহ্ম-শরীর; অথচ স্থুলভাগ ঐ ক্ষান্থাণ হইতেই সম্ৎপন্ন (কার্য্য); অতরাং কার্য্য-কারণভাব ও পরাপ্রতাদি-বোধক—'ক্রার সর্বাপেক্ষা পরম (উত্তম) ও মহেশ্বর, তাহাকে—', 'ইহার নানাবিধ পরা (সর্ব্বোংক্রন্ত) শক্তি ক্রত হয়, 'তিনি পাশ্বিনির্ম্মুক্ত, সত্যকাম ও সত্তাসংক্রম (বাহা ইচ্ছা করেন, তাহাই করিতে পারেন)', ইত্যাদি অপরাপর কোন শ্রুতির সহিত্ত ও বিরোধ উপস্থিত হয় না।।

যদি বল, এরূপ হইলে "তৎ ত্বম্ অসি" বাকো উদ্দেশ্য-বিধেন্ধ-বিভাগ জানা বাইবে কিরুপে ?
অথাৎ কাহাকে উদ্দেশ করিয়া কাহার বিধান করা হইয়াছে, তাহা জানিবার উপার কি?
[উত্তর—] এথানে যে, কাহাকেও উদ্দেশ করিয়া তাহাতে অপর কিছু বিহিত হইয়াছে,
তাহা নহে; অর্থাৎ এথানে দেরূপ উদ্দেশ্য-বিধেন্নভাব আদে নাই; কেন না, ঐপ্রকরণে
প্রথমেই 'গ্রই সমস্ত জগৎই এতদাত্মক (ব্দাশ্বরূপ),' এই বাকোই ঐ উদ্দেশ্য-বিধেন্দ্রভাব
নির্পিত হইয়াছে। অপ্রাপ্তবিষদ্ধ-প্রতিপাদন করাই শাল্বের প্রয়োজন; কিন্তু সেই

<sup>(</sup>ট) বিশেষৈক' ইভি (গ) পাঠঃ।

সজীবং জগিমিদিশ্য—"এতদান্যাম্" ইতি তাস্তৈষ আন্মেতি তত্ৰ প্ৰতি-পাদিতম্। (\*) তত্র চ হেতুরপ্যক্তঃ,—"সমূলাঃ সোম্যামাঃ সর্কাঃ প্রজাঃ সদায়তনাঃ সৎপ্রতিষ্ঠাঃ", [ছান্দো , ৬৮। ৭ ইতি। "সর্বাং খল্পিদং ব্ৰহ্ম তজ্জলান্ ইতি শান্তঃ'', [ ছান্দো৹, ডাদাও ] ইতিবৎ ॥ ১১১॥

তথা, শ্রুত্যন্তরাণি চ ব্রহ্মণস্তদ্যতিরিক্তস্থ চিদচিদ্বস্তুনশ্চ শরীরাত্ম-ভাবমেব তাদাল্যং বদন্তি,—''অন্তঃপ্রবিষ্টঃ শাস্তা জনানাম্ সর্বালা।'' [ আরণ্যক০, ৩।১১।২৩ ়। "যঃ পৃথিব্যাং তিষ্ঠন্ পৃথিব্যা অন্তরঃ, যং পৃথিবী ন বেদ, যস্তা পৃথিবী শরীরম্, যং পৃথিবীমন্তরো যময়তি। স তে আত্মান্তর্যাম্যমৃতঃ।" "য আত্মনি তিষ্ঠন্ আত্মনোহন্তরঃ, যমাত্মা ন বেদ, যম্মারা শরীরং, য আলানমন্তরো যময়তি; দ তে আলান্তর্যাম্যমূতঃ।" [ র্হদা০, ৫।৭।৩-২২ ]। "যঃ পৃথিবীমন্তরে সঞ্চরন্" ইতারভ্য—"যস্ত মৃত্যুঃ শরীরং, যং মৃত্যুর্ন বেদ। এষ সর্ব্বভূতান্তরাল্লাপহতপাপ্যা দিব্যো

ञ्चारनहे "हेमः मर्खः" ('এই ममन्छ') कथांत्र स्त्रीत 9 कशरूत निर्माण कतिया "क्रेन्साचाः" কথায় ব্রহ্মকেই সেই উদ্দিষ্ট জীব-ব্লগতের 'আত্মা' বলিয়া প্রতিপাদন করা হইরাছে। তাহার পর, 'এই সমস্তই অক্ষরত্বপ, সমস্তই তাঁহা হইতে জাত, তাহাতে স্থিত ও তাঁহাতে বিলয় প্রাপ্ত হয়; অতএব শান্ত হইয়া তাঁহার উপাদনা করিবে।' এখানে ধেকপ সাধকের শান্তভাব অবলঘনের নিমিত এক্ষের দর্কময়ভাবকে হেতৃক্পে নির্দেশ করা হইয়াছে। ভজপ দেখানেও বিধেয় একাত্মভাবের প্রতি 'হে সোম্য (শান্তমভাব , সং-এক্ষই এই সমস্ত জারমান পদার্থের মূল (কারণ), আশ্রয় ও বিশয়স্থান', এই হেতু দারা পূর্ববিহিত ব্রস্বাত্মভাবেরই সমর্থন করা হইরাছে। ১১১॥

১১২। অপেরাপর অফতি বমূহও ব্হলাতিরিক চিৎ-জভাত্মক পদার্থের সহিত ব্রেকার শরীর-শরীরিভাবরূপ তাদায়া বা অভেদদম্বন্ধ প্রতিপাদন করিতেছেন সেই সকল শ্রুতি এই,—'দর্বাত্ম। পরমেশ্বর অন্তরে প্রবিষ্ট থাকিয়া জনগণের শাদন করেন।' 'বিনি পৃথিবীতে थारकन, अवह পृथिती रहेर अपक्, পृथिती पाहारक ज्ञारन ना, अवह পृथितीहे पाहान শরীর, এবং ধিনি অভ্যন্তরে থাকিয়া পৃথিবীকে সংযত (নিয়মিত) করেন, সেই অমৃত ( নিত্যমূক্ত ) অন্তর্থামীই তোমার আত্মা।' 'বিনি আত্মাতে থাকিয়াও আত্মা হইতে পৃণক্, আআ বাঁহাকে জানে না; আআই বাঁহার শরীর এবং বিনি অভ্যন্তরে পাকিয়া আআকি পরিচালিত করেন। পেই অমৃত, অন্তর্গামীই তোমার আত্মা।' 'যিনি অভ্যন্তরে বিচরণ করত: পৃথিবীকে [পরিচালিত করেন], এই হইতে আরম্ভ করিয়া---'মৃত্যু বাঁহার শরীর,

<sup>(</sup>৭) হেতুরপু।ক্তঃ' ইতি (থ) পাঠ:।

দেব একো নারায়ণ:।" [ স্থবাল ০, ৭ ]। "তৎ স্ফার্ তাদেবাকুপ্রাবিশৎ, তদকুপ্রবিশ্য সচ্চ ত্যচ্চাভবৎ" [ তৈত্তি ০, ৬।২ ] ইত্যাদীনি॥

অত্রাপি—"অনেন জীবেনাত্মনানুপ্রবিশ্য নাম-রূপে ব্যাকরবাণি" ইতি ব্রহ্মাত্মক-জীবানুপ্রবেশনৈব সর্কেষাং বস্তুত্বং শব্দবাচ্যত্বঞ্চ (\*) প্রতিপাদিত্ম; "তদনুপ্রবিশ্য সচ্চ ত্যচাভবৎ" ইত্যানেনৈকার্থ্যাৎ। জীবস্থাপি ব্রহ্মাত্মকত্বম্ ব্রহ্মানুপ্রবেশাদেবেত্যবগম্যতে। অতশ্চিদচিদাত্মকত্ম সর্কিষ্য বস্তুজাতস্থ ব্রহ্ম-তাদাত্ম্যাত্মশরীরভাবাদেবেতি অবগম্যতে (†)। তত্মাদ্ব্রহ্মব্যতিরিক্তম্য কৃৎস্মস্থ তচ্ছরীরত্বেনিব বস্তুজাৎ তম্ম প্রতিপাদকোহিপি শব্দঃ তৎপর্য্যন্তমেব স্বার্থমভিদ্যাতি। অতঃ সর্কাশব্দানাং লোকব্যুৎপত্যাবগত-(‡)তত্তৎপদার্থবিশিক্ট-ব্রহ্মাভিধায়িত্বং সিদ্ধমিতি,"ঐতদাত্ম্যমিদং

মৃত্যু বাঁহাকে জানে না; তিনিই সর্মভূতের অন্তরাত্মা, নিষ্পাপ এবং দিব্য (অলোকিক)
এক (অদ্বিতীয়া) দেবতা—নারায়ণ।' 'তিনি ভূতসমূহ স্পৃষ্টি করিয়া তাহার অভ্যন্তরে প্রবিষ্ট হলৈন, এবং স্থুল ও স্ক্লুঅথবা কার্যা ও কারণরূপে প্রকটিত হইলেন'ইত্যাদি। এই সকল ক্রুতিতে প্রমেশ্রকে আ্ল্যা এবং চিং-জ্ঞান্নক বস্তু সমূহকে তাঁহার শরীর বলিয়া বর্ণনা করা হইয়াছে।

আর এখানেও (এই ছান্দোগ্যোপনিষদেও) '[আমি] এই জীবাত্মারূপে ভ্তবর্গের অভ্যন্তরে প্রবিষ্ট হইয়া নাম ও রূপ বিস্তার করিব'; এই শ্রুভিতে দেখা যায় যে, ব্রহ্মাত্মক জীবের অন্তঃপ্রবেশেই সমস্ত পদার্থের অন্তিত্ত-সিন্ধি এবং শব্দ-বাচাত্ম লাভ (শব্দের দ্বারা উর্নেথ-যোগ্যতা) প্রতিপাদিত হইয়াছে। এইরূপ অর্থ গ্রহণ করিলেই পূর্ব্বোক্ত "সং চ, তাং চ অভবং" শ্রুভির অর্থের সহিতও এই শ্রুভির অর্থের সাম্য বা প্রক্ষা পাইতে পারে। রক্ষের যে জীবরূপে অনুপ্রবেশ, ইহা হইতেই ব্নিতে পারা যায় যে, জীবও প্রকৃত্ত পক্ষে ব্রহ্মাত্মক, অর্থাৎ রক্ষা হুইতে অতিরিক্ত নহে। ঐ কথা হইতে ইহাও ব্রুণা যায় যে, চিং-জড়াত্মক সমস্ত বস্তুই ব্রেক্ষের শরীর এবং ব্রহ্মই তংসমুদায়ের আত্মা, এই শরীরাত্মভাব নিবন্ধনই ব্রক্ষের সহিত ঐ সকল বস্তুর 'ভাদাত্মা' বা অভেদের নির্দেশ হইয়া থাকে। অতএব ব্রিতে হইবে, ব্রন্ধাতিরিক্ত সমস্ত বস্তু যথন ব্রন্ধের শরীর বলিয়াই বস্তুত্ম (সন্তা) লাভ করিয়া থাকে, তথন তংপ্রতিপাদক শব্দ সমূহ ঐরপ্রপ অর্থেরই প্রতিপাদন করিয়া থাকে বলিতে হইবে। এই কারণে লোকিক ব্যবহারাহ্যায়ী বৃংণপত্তি অনুসারে লোকিক পদার্থ-বোধক শব্দ সমূহও তির্দিন্ট ব্রংক্ষর প্রতিপাদক হইতে পারে। অতএব স্বীকার

<sup>(\*)</sup> বন্ধত্বক প্রতিপাদিতম্' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> নিশ্চীয়তে' ইতি (খ) পঠিঃ ৷

<sup>(‡)</sup> লোকব্যংপভ্যবগত' ইতি (গ) পঠি:।

সর্ব্বম্"ইতি প্রতিজ্ঞাতার্থস্থ "তত্ত্বমিদ"ইতিসামানাধিকরণ্যেন বিশেষেণাপ-সংহারঃ॥

অতো নির্ব্বিশেষবইস্ত্রক্যবাদিনো ভেদাভেদবাদিনঃ কেবলভেদবাদিন\*চ বৈয়ধিকরণ্যেন সামানাধিকরণ্যেন চ সর্ব্বে ব্রহ্মাত্মভাবোপদেশাঃ পরি-ত্যক্তাঃ স্ল্যঃ॥

একস্মিন্ বস্তুনি কস্ম তাদাস্থামুপদিশ্যতে ? তস্তৈবেতি চেৎ; তৎ স্ববাক্যেনৈবাগতমিতি (\*) ন তাদাস্থ্যোপদেশাবসেয়মস্তি (†) কিঞ্ছি । কল্পিতভেদ-নিংসনমিতি চেৎ; তত্তু ন সামানাধিকরণ্য-তাদাস্থ্যোপদেশাব-

ক্রিতে হইবে যে, "ঐতদাস্মামিদংসর্ক্ম্" স্থাততে যে অর্থ প্রতিজ্ঞাত হইয়াছে, "তৎ তম্ অসি" বাক্যে সমানাবিকরণ বিশেষণ-বিশেষ্যভাবে তাহারই বিশেষভাবে উপসংহার কর। হইয়াছে মাত্র॥

স্বন্ধ: শ্রুতিই যথন একাকে শরীরী (আয়া) ও জ্বগংকে তাঁহার শরীর বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন, তথন সামানাধিকরণ্যমুথেই হউক, আর বৈর্ধিকরণ্যমুথেই হউক, যে সকল বাক্যে একাত্মভাব উপদিষ্ট হইয়াছে; নির্বেশেষ একা বস্তর একত্য-বাদ পক্ষে, ভেদাভেদবাদ পক্ষে এবং কেবল ভেদবাদ পক্ষেও সেই সমন্ত উপদেশ পরিত্যাগ করিতে হয়; [ক্ছুতেই সেই সকল উপদেশবাক্যের সামপ্রস্তা সম্পাদন করা যাইতে পারে না (‡)॥

[নির্বিশেষ ব্রহ্ম বস্তর একত্বনাদ পক্ষে এক ভিন্ন যথন শিতীয় বস্তুই নাই, তথন ] একই বস্তুতে ভাদাত্মা বা অভেদ উপদেশ হইবে কাহার ? যদি বল, সেই একেরই তাদাত্ম্যোপদেশ হইবে? ভাল, ব্রহ্মের স্বরূপবোধক "সভাং জ্ঞানমন্তুম্" ইত্যাদি বাকোই ত তাহা স্থানা গিয়াছে; স্তুত্রং পুনর্বার তাদাত্ম্যোপদেশে আর আধক কিছুই জ্ঞাতব্য নাই ? যদি বল,

কেবলভেদবাদীয়া বলেন,—এক যেমন একটা অতম নিত্যসিদ্ধ পদাৰ্থ, জীবও তেমনি একটা অতঃশিদ্ধ নিত্য পদাৰ্থ; কমিন্ কালেও উভয়ের ঐক্য ছিল না, এবং ভবিষ্তেও ছইবে না। এক আরাধ্য এবং জীব ওঁ হিার কারাধক; এই সেব্য সেবকভাবই 'তৎ ত্ম অসি' বাক্যে অভিহিত হইলাছে।

<sup>(\*)</sup> স্বৰাক্যেনাৰগভাষতি' হতি (গ) পাঠ:। त )- শাৰ্ষেষ্মভান্তি' ইতি (क) পাঠন্ত ন সাধীগন্।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্যা,—নির্কিশেষবইপ্রকারাদী—শঙ্করস্থানা, ভেলাভেদ্রাদী নিম্বার্কসম্প্রদায়। কেবল ভেদ্রাদী মাধ্যপ্রভৃতি। তমধ্যে শঙ্কর বলেন, রক্ষা সভাবতঃ সংক্রাকার ৩৭-দোর-সম্বদ্ধরিছিত—নির্কিশেষ ; কীব ও রক্ষা একই পদার্থ, কেবল অজ্ঞান বশতঃ নিজের রক্ষাভাব ব্যাধতে না পারিয়া ছুঃখ ভোগ করিতেছে। "তর্মনি" বাক্ষো ক্ষাবের সেই আবিজ্ঞাত রক্ষাম্বভাবটা বিজ্ঞাপিত হুইয়ছে। ভেদাভেদ্রাদীয়া বালন,—কীব স্বীয় কর্ম্মবশে রক্ষা হুইতে পৃথক্ হুইয়া পড়িয়াছে, কিন্তু অব্যোধক্ষা স্বর্গাইছিল। জীবের রক্ষাম্বভাব ছাড়া নিজ্য ক্ষাক্ষাক ভাব আছে; সে শুলি ভাষার মঙ্গে পাকিবে। জীব স্বাভাবিক ক্ষাক্ষালিতে রক্ষা হুইতেই জীবের আবিভাব হুইয়াছে।

নেয়মিত্যুক্তম্। সামানাধিকরণ্যং তু ত্রহ্মণি প্রকারদ্বয়-প্রতিপাদনেন বিরোধমেবাবহেৎ ॥

ভেদাভেদবাদে তু ত্রহ্মণ্যেবোপাধিসংসর্গাৎ তৎপ্রযুক্তা জীবগতা- ে স্থান বিদ্যাধিক জিলাবে প্রাক্তিয়ার তি নিরস্তনিখিলদোষ-কল্যাণগুণাত্মক জিলাবি ক্রিয়ার বিদ্যালয়ভাবোপদেশা হি (†) বিরোধাদেব পরিত্যক্তাঃ স্থ্যঃ।।

স্বাভাবিক-ভেদাভেদবাদেহপি ব্রহ্মণঃ স্বত এব জীবভাবাভ্যুপগমাৎ গুণবদোষাশ্চ স্বাভাবিকা ভবেয়ুরিতি নির্দোষব্রহ্ম-তাদাস্ম্যোপদেশো বিরুদ্ধ- এব (গ্ন)। কেবলভেদবাদিনাঞ্চাত্যন্তভিময়োঃ কেনাপি প্রকারেইণক্যাদন্ত-বাদেব ব্রহ্মাত্মভাবোপদেশো (§) ন সম্ভবতীতি সর্ববেদান্তপরিত্যাগঃ স্থাৎ ॥১১২॥

অজ্ঞানবশত: এক্ষে বে সকল ভেদ কলিত হইয়া আছে, ভলিরাসার্থই ঐকপ উপদেশের আবশুক হইয়াছে; না,—তাহাও বলিতে পার না; কারণ, সামানাধিকরণা বা তাদাখ্যা সম্বলের উপদেশেও যে সেই কলিত ভেদের নিত্তি হইতে পারে না; এ কথা পূর্কেই উক্ত হইয়াছে। অধিকস্ত, পৃথক পৃথক হইটী প্রকার বা বিশেষধর্ম না থাকিলে যখন সামানাধিকরণাই হইতে পারে না; তখন তাদৃশ ঘিবিধ প্রকার-(ধর্ম) যুক্ত সামানাধিকরণা সম্বল্টী এক্ষের এক্ষ ব্যবহারের অফুকুল না হইয়া বরং প্রতিকূলই হইতে পারে॥

আর ভেদাভেদবাদেও যথন অক্ষেই উপাধিসধন স্বীকার করা হয়, এবং সেই উপাধিসমন বশতই যথন জীবের জীবত্ব উপাস্থত হয়; তথন জীবগত কাম।দি দোষরাশি এক্ষেও
সংক্রামিত হইতে পারে: অতএব, উক্র বিরোধ বশতই সর্প্রদোষ-বিবর্জ্জিত ও সর্প্রপ্রকার
উৎকৃষ্ট গুণসম্পন্ন অক্ষের সহিত জীবের অভেদোপদেশ সঙ্গত হইতে পারে না; কাজেই
ঐ সকল উপদেশ পরিত্যাগ করা আবিশ্বক হয়।

আর ভেদাভেদবাদীরা যথন এক্সের জীবভাবকে বভাবসিদ্ধ বলিয়া স্বীকার করেন, তথন জীবগত গুণ ও দোষ, উভয়কেই সাভাবিক বালয়া স্বীকার করিতে হইবে। অতএব, তাহাদের মতে স্বভাবতদ্ধ এক্সের সহিত যে, সদোষ জীবের তাদাস্থা বা অভেদোপদেশ; তাহা ত নিতান্তই বিক্ল; স্বতরাং পরিত্যাগের যোগ্য। আর যাহারা কেবল ভেদ-বাদী, অর্থাৎ জীব ও এক্সের কিছুমাত্র অভেদ স্বীকার করে না, তাহাদের মতে ত অত্যন্ত বিভিন্ন পদার্থ জীব ও এক্সের এক্স কোনরপেই সম্ভবপর হন্ধ না; এই কারণেই এক্সান্থভাবোপদেশ অসম্ভব হন্ধ। অতএব তিং তৃদ্ধ অসি" বাক্যে এক্সান্থভাবোপদেশ মানিতে হইলে সমন্ত বেদান্ত্রশান্ত্র পরিত্যাগ করিতে হন্ধ ১২২॥

<sup>(\*)</sup> তৎপ্ৰবৃক্ত জীৰণতদোষাঃ' ইঙি (খ) পাঠ:। (১) জেকদা পৰিভাক্তা: হ্যা:' ইডি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাদান্ত্যোপদেশা বিক্**ষা** এব' ইাত (খ, গ) পাঠ:।

<sup>(\$)</sup> उक्तांक्रणावानामा म मामानीना केल - - -

নিখিলোপনিষৎপ্রসিদ্ধং কৃৎস্রস্থা ব্রহ্মশারীরভাবমাতিষ্ঠমানৈঃ কৃৎস্রস্থা (\*) ব্রহ্মাত্মভাবোপদেশাঃ সর্বে সম্যঞ্জপপাদিতা ভবন্তি। জাতি-গুণয়োরবি দ্রব্যাণামপি শরীরভাবেন বিশেষণত্বেন 'গৌরশ্যো মকুষ্যো দেবো জাতঃ পুরুষঃ (ণ) কর্মভিঃ' ইতি সামানাধিকরণ্যং লোক বেদয়োমুখ্যমেব দৃষ্টচরম্। জাতি-গুণয়োরপি দ্রব্যপ্রকারত্বমেব 'ষণ্ডো গোঃ, শুরুঃ পটঃ' ইতি (য়) সামানাধিকরণ্য-নিবন্ধনম্। মকুষ্যত্বাদিবিশিষ্টপিগুলামপ্রাত্মনঃ প্রকারত্বয়েব পদার্থত্বাও 'মকুষ্যঃ পুরুষঃ ষণ্ডো যোষিদাত্মা জাতঃ' ইতি সামানাধিকরণ্যং সর্বত্রাকুগতমিতি (ৡ) প্রকারত্বমেব সামানাধিকরণ্য-নিবন্ধনম্; ন পরস্পারব্যার্ত্তা (ঀ) জাত্যাদয়ঃ। স্বনিষ্ঠানামেব হি দ্রব্যাণাং কদাচিৎ কচিদ্বব্যবিশেষণত্বে মত্বর্থীয়ঃ প্রত্যয়ো 'দণ্ডী কুণ্ডলী' ইতি

১১৩। পক্ষান্তরে, বাহারা ( আমরা ) সমস্ত উপনিষংশাস্ত্রীর প্রসিদ্ধি অনুসারে সমস্ত বস্তুকে ব্রহ্ম-শরীর বলিয়া স্বীকার করে, তাহাদের মতে ব্রহ্মাত্মভাববোধক উপদেশ গুলি অতি উত্তমরূপেই সমর্থিত হইতে পারে। মহয়াখাদি জাতি এবং শুক্রাদি গুণ-পমূহ যেরূপ বিশেষণ হুইয়া থাকে, ভক্ষপ দ্রবাসমূহও শরীররূপে আআর বিশেষণ হুইতে পারে; হুইতে পারে বিশিষ্ট 'পুরুষ ( আআা) স্থীয় কর্ম বারা গো, অখ, মহুত্ম ও দেবতা ইইয়াছে;' ইত্যাদি সামানাধিকরণা ষ্টিত প্রয়োগগুলি কি লোক-বাবহার, কি বেদ-প্রয়োগ, দর্বত্রই মুখ্যরূপে প্রযুক্ত হইতে দেখা যায়। 'ষ্ড ( যাঁড়) গো', 'ভক্ল বস্ত্ৰ' ইত্যাদি স্থানে যে, ষ্ডম্ম জ্বাতি ও শুক্ল গুণ দ্ৰব্য-ক্ষপী পো ও ৰাজ্যের বিশেষণভাবে প্রযুক্ত হয়, জাতি ও গুণের দ্রব্য-বিশেষণ্ড নিয়মই ভাহার কারণ। আর মনুয়ার প্রভৃতি জাতিবিশিষ্ট যে দেহপিও, তাহাও আত্মার প্রকার বা विरमयनकारभरे अयुक्त श्रेषांपाक । 'आंजा--मञ्चा, भूक्य, यथ ও खोकारभ कविषां है'; ইত্যাদি স্থলে বে, আত্মার সহিত দেহ-পিতের সামানাধিকরণা-বাবহার অব্যাহতভাবে চলিয়া থাকে, জবোর বিশেষণত্ত-নিয়মই সেই সামানাধিকরণ্য-ব্যববহারের কারণ; কিন্ত পরস্পরব্যাবৃত্ত অর্থাৎ পৃথগ্ভাবে অবস্থিত জ্ঞাতি-গুণাদি ধর্মদকল এই সামানাধিকরণ্যের कांत्रण मरह। कथन ७वा अनविरमर छवा नमूह है विरममनकरम अपन छरवा आखि ज पाकिन মত্বীর প্রভার-দহবোগে প্রযুক্ত হয়। যথা,—দত্তী, কুগুলী। 'দত্ত' ও 'কুগুল' ত্ইটী প্রতম্ভ দ্রব্য, স্বতন্ত্রভাবে অবস্থিত এবং স্বতন্ত্রভাবে বিভিন্নাকার-প্রতীতির বিষয় হইয়াও এখানে

<sup>(\*)</sup> বন্ধতাদান্ধ্যভাৰ' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> ভৰা সামানা—' ইভি (ধ) পাঠ:।

<sup>(</sup>ম) অসুস্যুতনিতি' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> बाত: কর্মছি:' ইভি (খ) পাঠ:।

<sup>(</sup> বাবিদা আস্তাং ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(∥)</sup> ব্যাহৃন্ত্যা' ইতি (শ, গ) পাঠঃ।

দৃষ্টঃ; (\*) ন পৃথক্প্রতিপত্তিস্থিত্যনর্হাণাং দ্রব্যাণাং তেষাং বিশেষণত্বং সামানাধিকরণ্যাবসেয়মেব।

যদি 'গৌরশ্বো মনুষ্যো দেবং পুরুষো যোষিৎ ষণ্ড আত্মা কর্মভির্জাতঃ', মনুষ্ঠিইত্যত্র 'ষণ্ডো (†) মুণ্ডো গৌঃ', 'শুরুঃ পটঃ' 'কৃষ্ণঃ পটঃ' ইতি জাতি-গুণ-শুনির বদাত্ম-প্রকারত্বং মনুষ্যাদিশরীরাণামিষ্যতে। তর্হি জাতি-ব্যক্ত্যোরিব ক্রিক্রে প্রকার-প্রকারিণাঃ শরীরাত্মনারপি নিয়মেন সহপ্রতিপত্তিঃ স্থাৎ। ন হৈবং দৃশ্যতে। ন হি নিয়মেন গোড়াদিবদাত্মাশ্রয়তয়ৈবাত্মনা সহ মনুষ্যাদি-শরীরং পশ্যন্তি। অতো মনুষ্য আত্মেতি (য়) সামানাধিকরণ্যং লাক্ষ্মণিক্রের ॥

নৈতদেবম্; মনুষ্যাদিশরীরাণামপ্যাল্মেকাশ্রয়ত্বং তদেকপ্রয়োজনত্বং তৎপ্রকারত্বঞ্চ জাত্যাদি হুল্যম্। আলৈুকাশ্রয়ত্বম্-আত্মবিশ্লেষে শরীরবিনা-শাদবগম্যতে। আলৈুকপ্রয়োজনত্বঞ্চ—(§) তত্তৎকর্মফলভোগার্থতিয়ৈব

মপরের ( দণ্ড ও কৃণ্ডল্পারীর ) বিশেষণভাবে প্রযুক্ত ইইয়াছে। এই বিশেষণভাবটীও ক্**থিত** সামানাধিকরণা বলেই বাবস্তাপিত করিতে হয় ॥

আশঙ্কা হইতে পারে, 'ষণ্ড (য়াঁড়) গো,' এস্থলে বেমন ষণ্ডত্ব জাতিটী গোর বিশেষণ হইয়াছে, এবং 'শুকু পট' ও 'কৃষ্ণ পট,' এই স্থলে শুকু ও কৃষ্ণ-গুণ যেমন পটের বিশেষণ হইয়াছে, 'পুক্ষ কর্মফলে গো, অবং, মহয়া, দেবতা, যোষিং বা ষণ্ড (য়াঁড় অথবা ক্লীব) হইয়াছে'; এই সকল ব্যবহারস্থলেও যদি তেমনি মন্ত্যাদি শরীরকে আআার বিশেষণ বলিয়া স্বীকার করা যায়; তাহা হইলে বিশেষণ-বিশেষভাবাপর মন্ত্যাদি জাতি ও মন্ত্যাদি ব্যক্তির স্থায় প্রকার (বিশেষণ) শরীর ও প্রকারী (বিশেষা) আআারও নিতাই সহপ্রতিপত্তি অর্থাৎ সহাবস্থান ও একসঙ্গে প্রতীতি হইতে পারে ৪ অথচ একপ (প্রতীতি) কর্থনও দেখা যায় না। গোড়াদি জ্বাতিবিশিষ্ট্রপে যেমন গ্রাদি শরীরের ব্যবহার করা হয়, সেরূপ মন্ত্যাদি শরীরকে কেহ ক্থনও আআ্লাক্স বা আ্লান্সি বলিয়া আ্লার সহিত অভিন্নকণে ব্যবহার করে না। স্প্রবাং বলিতে হইবে বে, 'মন্ত্রাই আ্লা্র' অথবা 'আ্লাই মন্ত্যা,' এইকণে যেমাআ্লা ও শরীরের অভেদ্ব্যবহার, উর্গ লাক্ষণিক (গৌণ) ভিল্ল আর কিছুই নহে॥

না,—এরপ দিদ্ধান্ত হইতে পাবে না; জ্ঞাতি ও গুণের স্থার মহয়াদি-শরীরও একমান্ত্র আয়াশ্রিত, আয়ু-প্রয়োজনীয় এবং আয়ারই প্রকার বাধর্মস্বরূপ। মহয়াদি শরীর বে, আয়াতে আশ্রিত, ইহা আয়ু-বিয়োগের সঙ্গে সঙ্গে শরীর বিনাশদর্শনেই বুঝিতে পারা যার। আয়ু-রত বিশেষ-বিশেষ কর্মফল-ভোগের জন্মই বে, শরীরের স্প্রিও অভিড (বর্জমান

<sup>(\*)</sup> প্রতয়ে। দৃষ্ট:' ইতি (খ) পাঠ:। (খ) পুরুকে তু 'দৃষ্ট'-পদবেব নান্তি।

<sup>(</sup>i) খণ্ড' ইতি (খ) পাঠ: i (‡) সমুখ্যাস্থাইতি (গ) পাঠ: । (২) তৎ-কর্মফল'ইতি (ঘ, পাঠ: ।

সন্তাবাৎ। তৎপ্রকারত্বমপি দেবো মনুষ্য ইত্যাত্মবিশেষণতরৈব প্রতীতে:। এতদেব হি গবাদিশনানাং ব্যক্তিপর্যস্তত্বে হেতুঃ। এতৎস্বভাববিরহাদেব দণ্ডাদীনাং বিশেষণত্বে 'দণ্ডী' 'কুণ্ডলী' ইতি মন্বর্থীয়ঃ
প্রত্যয়ঃ। দেবমনুষ্যাদিপিগুনামালৈ কাপ্রয়ন্ত-তদেকপ্রয়োজনত্ব-তৎপ্রকারত্বস্থভাবাৎ (\*) 'দেবো মনুষ্য আত্মা' ইতি লোক-বেদয়োঃ সামানাধিকরণ্যেন ব্যবহারঃ। জাতি-ব্যক্ত্যোর্নিয়মেন সহপ্রতীতিরুভয়োশ্চাক্ষ্যত্বাৎ: আত্মনস্থচাক্ষ্মত্বাচ্চক্ষ্মা শরীরগ্রহণবেলায়ামাত্মা ন গৃহতে। পৃথগ্গ্রহণযোগ্যন্ত প্রকারতয়ৈরুক্সরূপত্বং তুর্ঘটমিতি মা বোচঃ। জাত্যাদিবৎ তদেকপ্রয়োজনত্ব-তির্মন্ত্রেকসামগ্রীবেল্ডত্বনিবন্ধন ইত্যক্তম্। যথা চক্ষ্মা পৃথিব্যা-

থাকা,) তাগতেই শরীরের আয় প্রয়োজনাধীনতা সমর্থিত হয়। আয়াই দেবতাও মনুষ্য ( হয়, ) ইত্যাদি ব্যবহার-দর্শনেই জ্ঞানা যায় যে, দেব-মনুষ্যাদি শরীর গুলি আত্মারই প্রকার বা বিশেষণ (ধর্ম)। গ্রাদি-শব্দে যে, কেবল আত্মাকে না বুঝাইয়া ব্যক্তিকেও বুঝার, উল্লিখিত আইমুকাশ্রম্ব প্রভৃতিই তাহার কারণ। আর এইরূপ দয়দ্ধ না থাকারই দও-কুওলাদি প্ৰকাল বিশেষণ হইলেও মত্বৰ্থীয় প্ৰত্যয় (ইন্ প্ৰভৃতি) বোগে-'দঙ্গা' 'কুওলী' ই ত্যাদিরূপে উহাদের বিশেষণ-বিশেষ্যভাব সাধন করিতে হয়। আর দেব-মন্থ্যাদি-শরীর গুলি স্ভাবতই আত্মাতে আশ্রিত, আত্মারই প্রোজনে প্রধোজিত এবং আত্মারই বিশেষণ; এই কারণেই লৌকিক ও বৈদিক প্রয়োগে 'দেবাত্মা' ও 'মন্থ্যাত্মা,' এইরূপ সামানাধিকরণো ( অনডেদ রূপে ) বাবহার হইরাথাকে। জাতি ও মনুয়াদি দেহ, উভয়ই চক্ষুপ্রাহ্ স্তরাং সর্বাদাই তত্ত্তরের একতা প্রতীতি হইয়া থাকে, কিন্তু, আয়ো চাকুষ (চকুর গ্রাহ্ ) নহে, এই কারণে চকুৰারা দর্শনের সময় কেবল শরীরই দৃষ্ট হয়, সাত্মা দৃষ্ট হয় না, [ এইে কারণে সর্কাণ উভয়ের অভেদ প্রতীতি নাহট্য়া, পৃথক্ প্রতীতি হয় ] আর যে, পৃথক্ প্রতীতিগম্য পদার্থের প্রকারতা দন্তব হয় না, অর্থাৎ যে ছইটা পদার্থের পূণক্ পূথক্ প্রতীতি হয়, তত্ত্ত্যের মধ্যে একটা কথনও অপর্টীর প্রকার বা বিশেষণ হইতে পারে না; একথা বলিতে পার না কেন না, একমাত্র আত্মার আশ্রিত থাকার-মাত্মার প্ররোজন-সাধনে নিষ্ক্ত থাকার-এবং ঋ'আর ইবিশেষণভাবে ব্যবহার হওয়ায় ঠিক জা গ্রাদি পদার্থেরই মত শরীবেরও আত্ম-বিশেষণ্ড বৃত্থিতে পারা যায় বেধানে উভয়েরই প্রত্যক্ষ-কারণ এক, দেখানেই সংহাপলস্তের নির্ম, অর্থাৎ দেখানেই উভয়ের এক দক্ষে প্রচীতি অবখ্যস্তাবিনী; এ কথা পূর্বেই বলা হইরাছে। বেমন পক্ষ ও রস পৃথিবীর অভাবসিক গুণ হইলেও চক্ষ্ ধারা পৃথিবী-দর্শন সময়ে তাহারৎসাভাবিক

<sup>(\*)</sup> দেবসমূখাদি পিঙানাগ ইত্যাদিঃ, বভাবাং ইত্যন্তোহংশ: (গ) পুন্তকে ব দৃখ্যতে। (৩) পুন্তকে ভূ — তদেকপ্রয়োজনদাং, তৎপ্রকার্থযভাবাং ইতি ভিন্নপ্রকার: পাঠ উপলভাতে।

দের্গন্ধর দাদিদন্দ্বন্ধিরং স্বাভাবিকমপি ন গৃহতে, এবং চক্ষুষা গৃহমাণং শরারমাত্মপ্রকারতৈকস্বভাবমপি ন তথা গৃহতে; আত্ম-গ্রহণে চক্ষুষঃ সামর্থ্যাভাবাৎ। নৈতাবতা শরীরস্থ তৎপ্রকারত্বস্বভাববিরহঃ। প্রকারতৈকস্বভাবস্বমেব সামানাধিকরণ্যনিবন্ধনম। আত্মপ্রকারতয়া প্রতি-পাদনসমর্থস্ত শব্দঃ সহৈব প্রকারতয়া প্রতিপাদয়তি ॥১১৩॥

নুমু চ, শাব্দেহপি ব্যবহারে শ্রীরশব্দেন শ্রীর্মাত্রং গৃছতে, ইতি নাত্মপর্যন্ততা শরীরশব্দস্য। নৈবম্; আত্মপ্রকারভূতস্থৈব শরীরস্থ পদার্থতা-বিবেকপ্রদর্শনায় নিরূপণাৎ (৪) নিষ্কর্ষক শব্দোহয়ম: শুকুত্বমাকৃতিগুণ ইত্যাদিশব্দাঃ। অতো গবাদিশব্দবং দেবমনুষ্যাদিশব্দা-

গুণ, গল্প ও রম দৃষ্ট হয় না: [কারণ, গল্প ও রম চকুর গ্রাহ্ম নছে], তেমনি শ্রীর শভাবত: আগ্রার বিশেষণীভূত হইলেও চক্ষুর দারা শরীর-দর্শনের সঙ্গে দলে তৎগংস্থ্ আগ্রার দশন হয় না; কারণ, আাম্র-দশনে চক্ষুর দাম্থা নাই। স্কুতরাং একদঙ্গে প্রতীতি হয় না ব্লিছাই শ্রীরের সভাব্যিক আল্ল-প্রকারতার (আল্ল-বিশেষণ্ভাবের) অভাব হইতে পারে না। আর আঅ-বিশেষণ বলিয়াই শরীর ও আআর অভেদ-প্রয়োগ হয়। শব্দই শরীরের আত্ম-বিশেষণত্ত- প্রতিপাদনে সমর্থ ; এই কারণে শক্ষই শরীরকে আত্মার বিশেষণ-রূপে প্রতিপাদন করিয়া থাকে॥ ১১৩॥

১১৪। ভাল, শক্ৰাৰহাৱেও ত দেখা যায়, 'শ্বীর'শকে কেবল দেহমাত অর্থই বুঝায়, আল্লপর্যন্ত অর্থ বুঝাইতে ত কোণাও দেখা যায় না। না,—এ কণাও হইতে পারে না; শবীর যে, সাত্মার বিশেষণভাবেই পদার্থ-সংজ্ঞা লাভ করে, মি.অ-বিশেষণ না হইলে শরীরের অন্তিত্ই পাকে না.] 'শরীর' শন্টী তাহারই নিত্ত্বিক বা প্রিচায়ক মাত্র; স্কুতরাং আত্মপুর্যান্ত মর্থ স্বীকার না করিলে উহার কোনজপ বাবহারই চলিতে পারিত না। [কেবল যে, শরীর শব্দেই এইরূপ, তাহা নহে, ] পো:, গুরুহ, আরুতি ( চেহারা ) ও গুণ প্রভৃতি ব চক শন্ত এইরূপ বিশেষণভাবে বিশেষা পাাস্ত অর্থ প্রতীতি করিয়া ধাকে ( ১৮ )। অতএব, গবাদি শব্দের ভায় দেব-মনুষা প্রভৃতি শব্দ গুলিও আত্মাটিক প্রায় ব্রাইয়া থাকে।

<sup>(</sup>৪ নিরূপকাণাং' ইতি ( ক, খ) পাঠঃ। নিশ্ব-'ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>৬৮) তাৎপর্যা, — জাতিবাদক গোর প্রভৃতি শব্দ ও গুণ-বাদক গুক্তর প্রভৃতি শব্দগুলি যদিও আপোততঃ জাতি ও গুণমাত্র অর্থবুরুষ সচা, কিন্তু প্রকৃতপক্ষে ঐ সকণ শ্ব জাতি ও গুণের আংশ্রুজপে বিশেষা প্ৰান্ত মুৰ্থই বুঝায়। 'লোক' বলিলেই গোজবিশিষ্ট গোৱ প্ৰতীতি না হুইলে যেন বাক্যাৰ্থব বিশ্ৰামই ছয় না ; 'ওর' বলিলেও গুণের দঙ্গে দক্ষে তদাশ্রয়ীভূত ঘটপটাদি কোন একটী বিশেষা পদার্থের প্রতীতি **নাহ**ইলে ঐ বাকা অসমার্থ বিলয়ামনে হয়। এইরূপ শ্রীর-শব্দে যেমন শ্রীর অর্থ ব্ঝায়, তেমনি ভবাশ্যুর্কপে আয়োকেও ব্ৰাণ, এবং শরীর বলিলেই প্রাচীক হয় যে, উহা আত্মার একটী প্রকার বা বিশেষণ ভিন্ন আর কিছুই নহে। ইতিয়াং শ্রীর বলিলে মেমন দেছের প্রতীতি হয়, তেমন তদাশ্র্ণপে আসা<sup>মত</sup> প্রতীতি হইণা শাকে।

আত্মপর্যন্তাঃ। এবং দেবমনুষ্যাদি পিগুবিশিষ্টানাং জীবানাং পরমাত্ম-শরীর-ত্যা তৎপ্রকারস্বাৎ জাবাত্মবাচিনঃ শব্দাঃ প্রমাত্মপর্যন্তাঃ। অতঃ প্রস্তা ব্রহ্মণঃ প্রকারতায়েব চিদ্চিদ্বস্তুনঃ পদার্থত্বমিতি তৎসামানাধিকরণ্যেন প্রয়োগঃ। অয়মর্থো বেদার্থদংগ্রহে সমর্থিতঃ। ইদমেব শরীরাত্মভাব-লক্ষণং তাদাত্ম্য্ (চ) "আন্মেতি তূপগচ্ছন্তি গ্ৰাহয়ন্তি চ।" [ব্ৰহ্ম সূ০ ৪।১।৩] ইতি বক্ষ্যতি। "আত্মেত্যেব তু গৃহ্ছীয়াৎ" ইতি চ বাক্য-কারঃ (৩৯)।

অত্রেদং তত্ত্বম্,— অচিদ্বস্তুনশ্চিদ্বস্তুনঃ পরস্তা চ ব্রহ্মণো ভোগ্যত্বেন ভোক্ত ত্বেন চেশিত্ত্বেন স্বরূপবিবেকমাত্য কাশ্চন প্রুতয়ঃ,—

"অস্মান্মায়ী স্ক্রতে বিশ্বমেতৎ, তিস্মাংশ্চানেতা মায়য়া সন্নিরুদ্ধঃ।

মায়াং তু প্রকৃতিং বিভাৎ মায়িনং তু মহেশ্বরম্॥" [শ্বেতাশ্ব০, ৪।৯-১০] "করং প্রধানময়তাকরং হরঃ। ক্ষরাত্মানাবীশতে দেব একঃ।" ী খেতাশ৹,

এইরপ, দেব-মুখ্যাদি দেহধারী জাক-নিবছও প্রমাত্মার শ্রীরস্থানীয় ; স্থতরাং জীব-বোধক শব্দসমূহও পরমায়াকে প্র্যান্ত বুঝাইয়া থাকে ৷ অত এব, স্বন্ধং 🗷 ড়মর বস্তু-সমষ্টি প্রত্রন্ধের বিশেষণভাবেই বস্তুত্ব গাভকরে, এই হেতু পরবঙ্গের সহিত জগতের সামানাধিকরণা বা আনভেদ-প্ররোগ হটয়া থাকে, (কিন্তু এ প্রয়োগ উভয়েব এক্য নিবস্কন নছে)। এই বিষয়টী বেদার্থ-সংগ্রহনামক গ্রন্থে সমর্থন করা হটলাছে। 'মুক্ত পুক্ষেটা ব্রহ্মকে আমায়া বলিয়া প্রাপ্ত হন, এবং এক্তিও এইভাব অরাপন করিতেছেন।' এই হুজে স্বন্ধং স্ত্রেকারও এই শরীরাস্মভাবরূপ তাদাস্মা বা অভেদই নির্দেশ করি'বন। বাকাকাবও বলিয়াছেন যে, 'ব্ৰহ্মকে 'আত্মা' বলিয়াই গ্ৰহণ করিবে।'

ইহার গুঢ় রহস্ত এই, — জগতে ত্রিবিধ পদার্থ আছে, —(১) অচিং (জড়া, (২) চিং (জাব), এবং (৩) পরব্রকা। ত্রাধাে, মটিং জড় — ভোগা, চিং — ভোকা, মার প্রব্জ তংশমুদ্ধের পরিচালক—ঈশ্বর। এইকপে কতকগুল শ্রুতি মচিং, চিং ও প্রব্লের স্ক্রপ্যত বিভাগ প্রশেশন করিরাছেন। সেই দকণ শ্রুতি এই —'মাঘাধীখন ব্রহ্ম ইং। হইতেই এই জগং-স্টিকরেন; সেই জগতে ই পাবার জাব মায়া দারা মাবের হয়। মাধাকে প্রকৃতি (জগতের উপাদান) বলিয়া এবং মায়ীকে (ব্ৰহ্মকে ) মহেশ্বর বা প্রমেশ্বর বলিয়া জানিবে।' 'ক্র অর্থাৎ বিকারশীল পথার্থ সকল প্রধান বা প্রকৃতিস্বরূপ, আব ৮রই অমৃত অক্ষর স্থাপ। এক ( অবিতীয়া) দেব (পরমেখর) বেই কর ও অক্রর—আত্মাকে শাদনে রাথেন। এই

<sup>(</sup>চ) ভাৰভাদাম্ব্যম্' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>৩৯) ব্রহ্মসূত্রস্থ বৃত্তিকার: 'বাক্যকার'-নামা প্রসিদ্ধ:।

১।১০]। "অমৃতাক্ষরং হরঃ" ইতি ভোক্তা নির্দিশ্যতে। প্রধানসাত্মনো ভোগ্যম্বেন হরতীতি হরঃ। "দ কারণং করণাধিপাধিপঃ, ন চাস্ত কশ্চিজ্জনিতা নচাধিপঃ।" [শেতাশ্ব৹, ৬।৯]। "প্রধান-ক্ষেত্রজ্ঞপতিগু-নেশঃ।" [শেতাশণ, ৬।১৬]। "পতিং বিশ্বস্থাল্লেশরং শাশ্বতং শিবমচ্যু-তম্।" [মহানারায়ণ০, ১১।৩]। ''জ্ঞাজ্ঞো দ্বাবজাবীশানীশো।" [শ্বেতাশ্ব০, ১।৯]। "নিত্যো নিত্যানাম্, চেতনশ্চেতনানামেকো বহুনাং যো বিদধাতি কামান্।" [কঠ॰, ৫।১৩]। "ভোক্তা ভোগ্যং প্রেরিতারঞ্জ মহা।" [শেতাশ্ব০, ১।১২] । "তয়োরতাঃ পিপ্ললং স্বাদ্বন্ত্যনশ্বনতোহভিচাকশীতি।" মৃঙ৽,.[এ১।১]।

''পৃথগাল্পানং প্রেরিতারঞ্জ মন্না জুফস্ততন্তেনামূতক্ষমেতি।'' [শেতাশ্ব৹, ১।৬] ''অজামেকাং লোহিত-শুক্ল-কুষ্ণাম্, বহুনীং প্রজাং (ছ) জনয়ন্তী সরূপাম্। অজো হোকো জুধমাণোহকুশেতে, জহাত্যেনাং ভুক্তভোগামজোহন্যঃ॥''

[मर्शनाताग्रग०, २०१८]।

শ্রুতিতে 'অমৃতাক্ষর হর' কথায় ভোক্তা—জীবের নির্দেশ করা হটরাছে। কেন না, স্বীয় ভোগের জন্ত প্রধান (ক্ষর-ক্ষাণকে) হরণ মর্থাং নিজের মায়ত্ত করেন: এই কারণে ভোকাকে 'হর' বলা হইয়া থাকে। 'তিনি (পরমেশ্বর) সকলের কারণ এবং দেহেক্তিয়াধিপতি আতারও অধিপতি, ইংধার জনকও কেহনাই এবং অধিপতিও কেহনাই।' 'তিনি প্রধান ( প্রকৃতি ) ও ক্ষেত্রভের ( জীবের ) পতি এব' ত্রিগুণের ঈধর।' 'তিনি বিখ-পতি, আগ্রার ঈশ্বর, নিত্য-একরূপ, কল্যাণময় ও অচ্যত, অর্থাৎ অবিকৃতসভাব।' 'অঞ্চ (জন্মরহিত), পদার্থ তৃইটা; এক্লংখ্য একটা জত (চেতন), এপরটা অজ্ঞ (অচেতন), এবং একটা প্রভু, অপরটী অধান। 'বিনি নিভারও নিভা, চেতনেরও চেতন ( চৈতভাদম্পাদক ), এবং যিনি এক হইয়াও বছবিদ ভোগাবস্ত বিধান করেন।' 'ভোকা—জীব, ভোগা—জগৎ ও স্ংপ্রেরক ঈশ্বরকে চিন্তা করিয়া—তাহাদের —উভরের মধ্যে একটা (কীব) স্থহাছ কর্মকণ ভোগ করে, অপর্টী (প্রমান্তা) ভোগ করেন না কেবল দাক্ষিরূপে উহা দর্শন করেন মাত্র।' 'জীব মাপনা হইতে পৃথক্ ও প্রেরক ঈশ্বরকে মনন করিয়া এবং তাঁছার অর্এহ প্রাপ্ত হইর। অমৃতত্ব লাভ করে।' 'নিজের অফ্রণ, বছপ্রকার (বস্তর) স্টি-কারিণী, লোহিত-শুক্ল-কৃষ্ণ বর্ণ, অর্থাৎ আহিগাত্মিকা, জন্মরহিত ও এক প্রকৃতিকে একটী অল (আহা) প্রীতিপূর্বক অনুসরণ করে, অর্থাৎ সংসারী হয়; সপর অজ (মুক্ত আহা) যথোপযুক্ত ভোগ শেব করিয়া ইহাকে ( প্রকৃতিকে ) পরিত্যাগ করেন।' 'জীব পরমাত্মার

<sup>(</sup>ছ) বহনী: প্রজা জনয়ন্তী<sup>1</sup> ইতি (গ) পাঠ: ।

"দমানে রক্ষে পুরুষো নিমগ্নোহনীশারা শোচতি মুহ্মানঃ। জুফীং যদা পশ্যত্যভামীশমস্ত মহিমানমিতি (\*) বীতশোকঃ॥" শেতাশ০, ৪া৭ ] ইত্যাসাঃ।

শ্বৃতাবিপ—"অহঙ্কার ইতীয়ং মে ভিন্না প্রকৃতিরক্টধা।
অপরেয়মিতস্থল্যাং প্রকৃতিং বিদ্ধি মে পরাম্॥
জীবভূতাং মহাবাহো যয়েদং ধার্যতে জগৎ।" [গীতা০, ৭।৪-৫]
"সর্বভূতানি কৌন্তেয় প্রকৃতিং যান্তি মামিকাম্॥
কল্পকারে পুনস্তানি কল্লাদো বিস্কাম্যহম্।
প্রকৃতিং স্বামবক্টভ্য বিস্কামি পুনঃ পুনঃ॥
ভূত গ্রামমিমং কৃৎস্মবশং প্রকৃতের্বশাৎ।" [গীতা০, ৯।৭-৮]
"ময়াধ্যক্ষেণ প্রকৃতিঃ সূয়তে সচরাচরম্।
হেতুনানেন কৌন্তেয় জগদ্বিপরিবর্ত্তিতে॥" [গীতা০, ৯৷১০]
"প্রকৃতিং পুরুষদ্ধৈব বিদ্ধ্যনাদী উভাবপি॥" [গীতা০, ১০৷১৯]
"মম যোনির্মহদ্রক্ষ তিস্মন্ গর্ভং দধাম্যহম্।
সম্ভবঃ সর্বভূতানাং ততে। ভবতি ভারত॥" [গীতা০, ১৪৷০] ইতি॥

সঙ্গে একই দেহ-বৃংক অবারত খাকির। এনৈবাননিবদন মেহপ্রত হইয়া শোক-ছঃখ ভোগ করে।' 'আরাধিত বা প্রীতিস পর [জীব] অপর (নিজ হইতে পূথক্) ঈশ্বরকে যথন দুর্শন ক্রিতে পারে, তথন বীত-শোক হইয়া তাঁহার মহিমা প্রাপ্ত হয়।' ইত্যাদি॥

স্তিতেও আছে, 'পিঞ্ছুত, মন:, বুদ্ধি ও] অংকার, এই অটণা বিভক্ত আমার প্রকৃতি, পরস্ত ইংা আমার অপরা (বহিরস্প) প্রকৃতি । কে মহাবাহো— অর্জুন ! জানিও এত জিন আমার আরও একটা 'পরা' পক্তি আছে, তাহা জীবস্বরূপ এবং তাহা দারাই এই জগৎ বিশ্ব চ (রক্ষিত আছে)।' 'হে কুন্তিননন ! কল্ল-ক্ষে (স্প্তির নির্দিষ্ট কাল শেষ হইলে) সমস্ত ভূতই আমার প্রকৃতিতে বিলীন ১য়, এবং কল্লের প্রারম্ভে আবার আমিই সেই সকল ভূতকে স্প্তিকরি। আমি আমার প্রকৃতির সাহায্যে প্রকৃতির অধীন এবং কর্ম-পরতন্ত্র এই সমস্ত ভূতকে পুন: পুন: স্প্তি করিয়া থাকি।' 'প্রকৃতি আমারই প্রেরণায় চরাচরাম্মক জগৎ প্রস্ব করে। হে কুন্তিনন্দন! এই কারণেই এই জগৎ চলিয়া আসিতেছে। প্রকৃতি ও পুরুষ, উভয়কেই অনাদি বলিয়া জানিও।' 'আমার অভিব্যক্তিস্থান যে মহৎ ও ক্রেল (ব্যাপক প্রেক্তি), তাহাতে আমি সর্বভূতের গর্ভ (বাজভাব) স্থাপন কার। হে ভারত, তাহা হইতেই

<sup>(\*)</sup> ম হমানমিতরো' ইতি (থ) পাঠস্ত প্রামাদিক:।

জগদ্যোনিস্তৃতং মহদ্ ব্রহ্ম মদীয়ং প্রকৃত্যাখ্যং স্থৃতসূক্ষমচিদ্বস্ত যৎ; তব্মিন্ চেতনাখ্যং গর্ভং সংযোজয়ামি। ততো মংকৃতাচ্চিদ্চিৎসংসর্গাৎ দেবাদিস্থাবরান্তানামচিন্মিশ্রাণাং সর্বস্থৃতানাং সম্ভবো ভবতীত্যর্থঃ॥১১৪॥

এবং ভোক্ত্-ভোগ্যরূপেণাবস্থিতয়োঃ সর্বাবস্থাবস্থিতয়োশ্চদচিতেঃ
পরমপুরুষ শরীরতয়া তিরিয়াম্যত্বেন তদপৃথক্সিভিং পরমপুরুষস্থ চাত্মস্বন্ধর কাশ্চন শ্রুতয়ঃ,—"য়ঃ পৃথিব্যাং তিষ্ঠন্ পৃথিব্যাস্থররা, য়ঃ পৃথিবীন বেদ, য়স্থা পৃথিবী শরীরং, য়ঃ পৃথিবীমন্তরো য়য়য়তি" ইত্যারভ্য,—"য়্য়ায়ানি তিষ্ঠন্ আয়নোহতয়ো য়মায়। ন বেদ, য়স্থায়া শরীরম্, য়য়ায়ানমন্তরো য়য়য়তি, সতে আয়াত্রয়ায়য়য়য়তঃ" ইতি। তথা, "য়ঃ পৃথিবীমন্তরে সঞ্চরন্, য়স্থা পৃথিবী শরীরং, য়ঃ পৃথিবীন বেদ" ইত্যারভ্য—(৽)
"য়ো য়ৢয়ৢয়য়ন্তরে সঞ্চরন্, য়স্থা য়ৢত্যঃ শরীরম্, য়ঃ য়ৢয়ুয়ন বেদ, এয় সর্ব-

দর্শ্বভূতের সমুৎপত্তি হইয়া থাকে।' ভগবান্ বলিতেছেন—'মদীয় প্রকৃতিসংজ্ঞক যে, ভূত-স্ক্ষ্মপ জড় বস্তু; তাহাতেই আমি চেতনাত্মক গর্ভ সংযোজিত করি। আমার কৃত সেই চেতনাচেতন সম্বন্ধ বশতই দেবতা হইতে আরম্ভ করিয়া ত্বাবর পর্যান্ত, চেতনাচেতন-সম্বিত স্ব্রিভূতের সমুৎপত্তি হইয়া থাকে; ইহাই শেষ শ্লোকের অথ॥ ১১৪॥

১১৫। চেতন জীবসমূহ ভোক্তা, আর অচেতন জড়বর্গ তাহাদের ভোগা; এইপ্রকার ভোক্-ভোগ্যরূপে অবস্থিত এবং সর্কাবস্থায় একরূপে বর্ত্তমান চিং ও অচিং বস্তুসমূহ, যথন পরম পুরুষ ভগবানেরই শরীব, এবং শরীর বলিয়াই তাঁহার দ্বারা পরিচালিত হয়; তথন তাঁহা হইতে এ সকলের পৃথক্রপে অবস্থান করিবারও শক্তি নাই; এইকারণে নিম্নলিথিত কতকগুলি প্রতি দেই প্রমপুরুষকে 'আয়া' বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। যথা—'যিনি পৃথিবীতে থাকিয়াও পৃথিবী হইতে পৃথক্, পৃথিবী ইংলাকে জানে না, অথচ পৃথিবীই যাঁহার শরীর, এবং যিনি পৃথিবীরী অভান্তরে থাকিয়া পৃথিবীকে সংযমিত করেন।' এই হইতে আরম্ভ করিয়া—'যিনি আয়াতে থাকেন, অথচ আয়া হইতে পৃথক্, আয়া যাঁহার শরীব, অথচ মায়া যাঁহাকে জানে না; যিনি (আয়ার) অভান্তরে থাকিয়া (অন্তর্গামিরূপে) আয়াকে (জীবকে) পরিচালিত করেন; দেই অন্তর্গামী অমৃত পুরুষই তোমার আয়া।' ইতি। আরও আছে,—'যিনি পৃথিবীর অভান্তরে বিচরণ করেন, পৃথিবী যাঁহার শরীর, এবং পৃথিবী গাঁহাকে জানে না,' এই হইতে আরম্ভ করিয়া—'যিনি মৃত্যুর অভান্তরে বিচরণ করেন, মৃত্যু যাঁহাকে শ্রীর এবং মৃত্যু যাঁহাকে জানে না; তিনিই সর্বভ্তের অন্তরাম্মা, নিল্পাণ,

<sup>(\*)</sup> যোহক্ষরনস্তরে সঞ্চরন্, যস্তাক্ষরং শরীরং, যমক্ষরং ন বেদ' ইত্যাশং (গ) চিহ্নিতপুত্তকে নোপলভ্যতে।

ভূতা(\*)ন্তরাত্মাপহতপাপা দিব্যো দেব একো নারায়ণঃ।" [স্থবাল০, ৭]। অত্র মৃত্যুশব্দেন তমঃশব্দবাচ্যং সূক্ষাবস্থমচিদ্বস্তু অভিধীয়তে; অস্থামেবোপ-নিষদি—"অব্যক্তমক্ষরে লীয়তে, অক্ষরং তমসি লীয়তে" ইতি বচনাৎ। "অন্তঃপ্রবিষ্টঃ শাস্তা জনানাং সর্বাত্মা," [যজুরারণ্যক০, ৩ প্রঃ, ১১।২১]।

এবং সর্বাবস্থাবস্থিত-চিদ্চিদ্বস্ত্রশরীরতয়া তৎপ্রকারঃ পরমপুরুষ এব কার্যাবস্থ-কারণাবস্থ-জগদ্রপোবস্থিত ইতীমমর্থং জ্ঞাপয়িতুং কাশ্চন প্রুতয়ঃ কার্যাবস্থং কারণাবস্থক জগৎ স এবেত্যাত্তঃ;—"সদেব সোম্যেদমগ্র আসীৎ একমেবাদ্বিতীয়ম্। তদৈক্ষত —বহু স্যাং প্রজায়েয়" ইতি, "তৎ তেজোহ-স্কৃত" ইত্যারভ্য—"সমূলাঃ" সোমেয়মাঃ সর্বাঃ প্রজাঃ সদায়তনাঃ সৎপ্রতিষ্ঠাঃ। ঐতদাল্যমিদং সর্বম্। তৎ সত্যম্। স আলা। তৎ সমসি শেতকেতো" ইতি [ছান্দোত, ৬৷২,২৷৮,৬]। তথা "সোহকাময়ত

অবোলিক, হাতিসম্পন্ন এক (অদিতীয়) নারায়ণ।' এথানে 'মৃত্যু' শলে 'তমঃ' শলবাচা ভ্তম্ক্রণে অবস্থিত অচিং পদার্থ (জড়বস্ত) অভিহিত হইয়াছে। কারণ, এই 'ম্বাল' উপনিষ্টেই বলা হইয়াছে যে, অব্যক্ত ভূতসকল অক্ষরে লীন হয়, অক্ষর আবার তমে অর্থাং ফ্রুভ্তে বিলীন হয়। আরও আছে,—সর্ক্ত্তের আয়ুস্ক্রণ ভগবান্ [সকলের] অভ্যন্তরে প্রবেশপূর্ক্ত জনগণের শাসন করিয়া থাকেন।'

এই প্রকারে দেখা যায়, চেতন ও অচেতন পদার্থদমূহ যে অবজায় থাকুক না কেন, পরমপ্রকষ পরমান্তার শরীর ভিন্ন আর কিছুই নহে। স্থুতরাং ঐ দকল পদার্থকে তাঁহার প্রকার বা ধর্ম বলিয়া সীকার করিতে হয়। [ধর্ম যথন ধর্মী হইতে সম্পূর্ণ পৃথক নহে, তথন] চেতনাচেতনময় লগং কার্যাবস্থায়ই থাকুক আর কারণাবস্থায়ই থাকুক, পরমপ্রকষপরমান্তা নিশ্চয়ই লগং-রূপে অবস্থান করেন; এই তাংপর্য্য জ্ঞাপনার্থই কতকগুলি শ্রুতি কার্যা ও কারণাবস্থ অগংকে পরমপ্রকষ বলিয়াই নির্দেশ করিয়াছেন,—অর্থাৎ পরমান্তা ও আবতার অভেদ খ্যাপন করিয়াছেন। সেই দকল শ্রুতি এই,—'হে সোমা! স্পৃষ্টির পূর্ব্বে এই জর্গৎ এক অন্বিতীয় সংস্করপে ছিল। সেই সং-ব্রহ্ম ইছো করিলেন—'আনি বহু হইব এবং জনিব। তিনি তেজঃ স্পৃষ্টি করিলেন।' এই হইতে আরম্ভ করিয়া ক্থিত হইয়াছে য়ে,—'হে সোমা! সং-ব্রহ্মই জায়মান সমস্ত পদার্থের মূল বা উৎপত্তির কারণ, আশ্রম্ম ও বিলয় স্থান। এই সমস্ত জ্বগৎই এই সংস্করপ; তিনিই সত্যা, এবং তিনিই আত্মা; হে শ্বেত্কেতো! তুমিও সেই আয়েম্বরূপ।' আরও আছে,—'তিনি কামনা করিলেন—আমি বহু হইব,

<sup>(\*)</sup> সর্বভূতার ইতি (গ) পাঠ:।

—বহু স্থাং প্রজায়েয়" ইতি। "দ তপোহতপ্যত; দ তপস্তপ্ত্বা ইদং
দর্বমস্জত" ইত্যারভ্য—"দত্যঞ্চানৃতঞ্চ দত্যমভবৎ" [তৈত্তি৽, ৬।২-৩]
ইত্যাদ্যাঃ।

অত্রাপি শ্রুতান্তর সিদ্ধশ্চিদ চিতোঃ পরমপুরুষম্ম চ স্বরূপবিবেকঃ স্মারিতঃ। "হস্তাহিমিমান্তিশ্রো দেবতা অনেন জীবেনাত্মনামুপ্রবিশ্য নাম-রূপে ব্যাকরবাণি" ইতি। "তৎ স্ফ্রী তদেবামুপ্রাবিশৎ। তদমুপ্রবিশ্য সচ্চ ত্যক্ষাভবৎ, বিজ্ঞানক্ষাবিজ্ঞানক, সত্যক্ষানৃতক্ষ সত্যমভবং" ছান্দো০, ৬।৩.২] ইতি চ। "আনেন জীবেনাত্মনামুপ্রবিশ্য" ইতি জীবস্ম ব্রহ্মাত্মকত্ম পিত্য সচ্চ ত্যক্ষাভবং", "বিজ্ঞানক্ষাবিজ্ঞানক্ষ" ইত্যানেনৈকার্থ্যাদাত্ম শরীরভাবনিবন্ধনমিতি বিজ্ঞায়তে। এবভূতমেব নাম-রূপব্যাকরণং "তদ্ধেদং তর্হ্যাক্মত্মাদীৎ, তৎ নাম রূপাভ্যাং ব্যাক্রিয়ত" [র্হদা০, ৩।৪।৭] ইত্যবাপু্তিম্য। অতঃ কার্যাবস্থঃ কারণাবস্থশ্য স্থূল-

জনাবি, তিনি তপস্থা কারিয়াছিলেন; তিনি তপস্থা করিয়া এই সমস্ত ৰাগং স্থাই করিয়া-ছিলেন।' এই হইতে আরম্ভ করিয়া —'সতাস্বরূপ বানাই সভা ও মাসতা ইইয়াছিলেন।' ইতাাদি॥

মপরাপর শ্রুতিতে বে, চিং, অচিং ও পরমপুক্য পরমেশ্বের স্বরূপ-বিবেক, মর্থাৎ স্বরূপন পার্থকা সমর্থিত হইয়াছে; তাহাই এই ছান্দোগা ও তৈত্তিরীয় শ্রুতিতে স্বরূপ করাহলা দেওয়া হইয়াছে। যথা—'আমি (পরমেশ্বের) এই জীবায়ার্রূরেপে এই ভ্তত্ত্রেরে মালাপ্তরে প্রবিষ্ট হইয়া নাম ও রূপ (আরুতি) প্রকৃতিত করিব।' ইতি। এবং 'তিনি ভাহা কৃষ্টি করিয়া ভ্রান্ধ্যে প্রবেশ করিলেন এবং ত্রাধো প্রবিষ্ট হইয়া সং (পরোক্ষ) ও তাৎ (অপ-ব্যেক্ষ) হইলেন। বিজ্ঞান (চেত্তন) ও অবিজ্ঞান (জড়পদার্থ) এবং সত্যা ও অন্ত স্বরূপ (মিথাা) ইইলেন।' ইতি। এখানে 'ত্রাধো প্রবেশপূর্ব্রক সং ও ত্যৎরূপ ধারণ এবং বিজ্ঞান ও অবিজ্ঞানরূপে আয়প্রকৃতিনে'র উল্লেখ থাকায়—বুঝা যায় ধে, 'এই জীবরূপে প্রিষ্ট হইয়া—'এই শ্রুতিতেও ঠিক দেই অর্থাই উক্ত হইয়াছে; অত্রব ব্রিতে হইবে, জীবের যে ব্রন্ধান্ত ছাইয়াছে; জাবও ব্রন্ধের শ্রুত্রান্ত তাহার একমান্ত কাবণ; নচেৎ উজয় শ্রুতিব এক।ধ্রা রুজা পায় না। আর, 'তখন (স্টির পূর্বের্ন) এই জগং অব্যাক্তভাবে বা স্ক্রাবন্তার ছিল; অনুস্তর তাহাই নাম ও রূপে মভিবাক্ত হল। ' ত্রই শ্রুতিতেও ক্রির্নণ নাম-রূপ।ভিবাক্তির কথাই স্পাইাক্ষরে উক্ত হইয়াছে। মত্রব ব্রিতে হইবে ধে, ক্র্যার্রেপে বা কারণরূপে অবস্থিত, স্ব্র্যান্ত করাইতন বস্ত্র

সূক্ষ-চিদচিদ্বস্ত্র-পরীরঃ পরমপুরুষ এবেতি কারণাৎ (\*) কার্যস্তানন্তত্বেন কারণ-বিজ্ঞানেন কার্যস্ত বিজ্ঞাততয়া এক-বিজ্ঞানেন সর্ববিজ্ঞানঞ্চ সমীহিতমুপপন্নতরম্। (†) "অহমিমাস্তিস্ত্রো দেবতা অনেন জীবেনাত্মনামু-প্রবিশ্য নামরূপে ব্যাকরবাণি" ইতি, "তিস্রো দেবতাঃ" ইতি সর্বমচিদ্বস্তু নির্দিশ্য তত্র স্বাত্মক-জীবানুপ্রবেশেন নাম-রূপব্যাকরণবচনাৎ সর্বের বাচকাঃ শব্দা অচিজ্ঞীববিশিক্ট-পরমাত্মন এব বাচকা ইতি কারণাবন্থ-পরমাত্মবাচিনা শব্দেন কার্যবাচিনঃ শব্দস্ত সামানাধিকবণ্যং মুখ্যরন্তম্। অতঃ স্থুলসূক্ষন-চিদচিৎপ্রকারকং ব্রক্ষাব কার্যং কারণং চেতি ব্রক্ষোপাদানং জগৎ। সূক্ষন-চিদচিদ্বস্ত্রশরীরং ব্রক্ষৈব কারণমিতি॥

সমূহ পরমপুরুষ পরমেরবেরই শরীর। [ অতএব, তিনি কারণ, জগং তাঁহার কার্যা।] কার্যা কথনই কারণ হইতে পূথক্ব। ভিন্ন নহে; কাজেই কারণাররূপ ভগবানকে জানিবেই তাংকার্যা সমস্ত জগংও বিজ্ঞাত হইতে পারে; তুতরাং একবিজ্ঞানে সর্বাবজ্ঞান, বাহা শভিলাষিত, তাহাও সম্পূর্ণরূপে উপপন্ন বা সমর্থিত হয়। "অহম্ ইমাং" ইত্যাদি শ্রুতি "তিল্রো দেবতাং" ইত্যাদি পদ ছারা (‡) সমস্ত জড়পদার্থের নির্দেশ করিয়া তাহাতেই আবার স্বস্থরূপ জীবের অফ্প্রবেশ ছারা নাম ও রূপের অভিব্যক্তি করিয়াছেন। ইহা ছারা বৃষিতে হইবে যে, বাচক বা মর্থবাধক শক্ষ মাত্রই যে-কোনরূপেই হউক, নিশ্রমই পরমাত্মাকে বৃর্ধাইয়া থাকে, (নচেং সর্বভাবাপত্তিবাধক শ্রুতিসমূহের অর্থ বাধিত হইয়া যায়)। অতএব, কারণাবস্থাপন্ন পরমাত্মবোধক শব্দের ('তং' প্রভৃতি পদের) সহিত কার্যাবস্থাবোধক শব্দের (জীব-বোধক 'হং' প্রভৃতি পদের) সামানাধিকরণ্য বা অভেদোক্তি অবাধে উপপন্ন হয়। অতএব, বৃর্ধিতে হইবে, স্থ্ল, স্ক্লেও চিং-জড়াত্মক সমস্ত জগংই ব্রহ্মের প্রকার বা ধর্ম ( অবস্থাবিশেষ ), ব্রহ্ম নিজেই কার্যা ও কারণস্বরূপ, এবং সমস্ত জগতের উপাদান কারণরূপে বিরাজ্ম করিতেছেন। অতএব, স্ক্লেই হউক, আর চেতনই হউক, কিংবা অচেতনই হউক, দেই সমস্ত বস্তুং ব্রহ্মের শরীর, এবং ব্রহাই তংসমৃদ্ধের কারণ; অপর কোনও কারণ নাই।

<sup>(\*)</sup> কার্বাৎ কারণস্ত' ইতি বে) পাঠ:।

<sup>(1) (</sup> ক, খ) প্তক্ষোঃ 'হন্তাহম্' ইতি পাঠো দৃশুঙে, টীকায়াস্ত নৈৰমুপপভাতে ; সাতঃ ( ঘ ) পুডাৰ-সমাতঃ পাঠএৰ প্ৰাণুহীতঃ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্ব্য,—ছালোগ্যোপনিষদে "তিত্র: দেবতা:" কথার অর্থ—ক্ষিতি, জল, তেজ:, এই ভূতরার।
যদিও এখানে তিনটী মার ভূতের উৎপত্তির কথা ধাকুক, তথাপি তৈন্তিরার উপনিদাদে পঞ্জুতের টুউৎপত্তির
কথা আছে। তাহার সহিত সমানার্থ রকার জক্ত এখানেও 'তিত্র:' পদেরই 'পঞ' অর্থ গ্রহণ করিতে
হইবে। পরমারার অধিঠান ধাকায় জড় ভূতকেও 'দেবতা' শব্দে অভিহিত করা হইয়াছে।

ব্রক্ষোপাদানত্বেং পি দজ্মাতন্তোপাদানত্বেন চিদচিতোব্র ক্ষণশ্চ স্বভাবাসঙ্করোহপ্যুপপন্নতরঃ। যথা—শুক্ল-রক্ত-কৃষ্ণতন্ত্ব-দজ্মাতোপাদানত্বেং পি
চিত্রপটস্থ তত্ত্তন্ত্বপ্রদেশ এব শৌক্র্যাদিসম্বন্ধ ইতি কার্যাবস্থায়ামপি ন
সর্বব্র বর্ণসঙ্করঃ, তথা চিদচিদীশরসজ্মাতোপাদানত্বেং পি জগতঃ কার্যাবস্থায়ামপি ভোক্তৃত্ব-ভোগ্যত্ব-নিয়ন্ত্বৃত্বাগ্যসঙ্করঃ। তন্তুনাং পৃথক্ (\*) স্থিতিযোগ্যানাম্ এব পুরুষেছয়ো (†) কদাচিৎ সংহতানাং কারণত্বং কার্যত্বের
পদার্থব্বাৎ তৎপ্রকারঃ পরমপুরুষ শরীরত্বেন চিদচিতোন্তৎপ্রকারত্বৈব
পদার্থব্বাৎ তৎপ্রকারঃ পরমপুরুষ সর্বদা সর্ববশব্দবাচ্য ইতি বিশেষঃ।
স্বভাবভেদন্তদসঙ্করশ্চ তত্র চাত্র চ তুল্যঃ। এবং চ সতি, পরস্থ ব্রক্ষণঃ

্ব এখন শঙ্কা হইতে পারে যে, ব্রহ্ম যদি জগতের উপাদান কারণ হন, এবং জগং যদি তাঁহারই প্রিণাম হয়, তাহা হইলে উভয়ের ধর্ম বা গুণ পরস্পাবে সংক্রামিত হয় না কেন ? তাহার উত্তরে ব'লতেছেন,—প্রমাথ-দৃষ্টিতে এক জগতের উপাদান হইলেও প্রকৃতপক্ষে সজ্যাত বা চেতনা-চেতন সমষ্টিই জগতের উপাদান ; সেই কারণেই চেতনাচেতন ও ব্ৰহ্মের মধ্যে নিজ নি**ল স্বভা**ব (ধর্মগুলি) পরস্পরে সংক্রামিত হয় না। যেমন নানাবর্ণে রঞ্জিত বস্ত্র— শুক্ল, ক্রম্ভ ও রক্তবর্ণ সূত্রে নির্ম্মিত হইলেও—অর্থাং সেই নানাবর্ণের সূত্র সমষ্টি সেই বস্ত্রের উপাদান হইলেও বস্ত্রের ভিন্ন ভিল অংশেই শুক্লাদি বর্ণের সম্বন্ধ দৃষ্ট হয়, কিন্তু বস্ত্রের সর্ববিংশে সর্ববিংগর সংক্রমণ হয় না; তেমনি চেতন, অংচেতন ও ঈধর, এতংসম্টি জগতের উপাদান ছইলেও জাগতে ভোকৃত্ ভোগার ও নিম্নস্ত্ব-(পরিচাল কতা) প্রভৃতি ধর্মের প্রস্পরে সংক্রমণ হয় না। তবে এইমাত্র বিশেষ যে, বংশ্বর উপাদান তম্ভদমূহ পৃথক্ পৃথক্ থাকে ও থাকিতে পারে, কর্তার ইচ্ছান্ত্সারে সময় বিশেষে সংহত বা দাশালিত হইরা থাকে ; অতএব, ঐ তন্তুসমূহ কারণাবস্থা ও কার্য্যাবস্থা, উভয় ভাবেই অবস্থান করে;— মর্থাৎ যধন অসংহত বা পৃথক্ পৃথক্ পাকে, তখন ঐ তন্ত সকল কারণাবস্তা, আরু যথন সংহত বা মিলিতভাবে থাকে, তথন বন্ধরূপে কার্যাবস্থা প্রাপ্ত হয়৷ এখানে কিন্তু, চেতন ও অচেতন বস্তু সমূহ ধখন যে অবস্থায় থাকুক না কেন, দর্বাবস্থারই পরমপুরুষের (ভগবানের) শরীরস্থানীয়; স্কুতরাং পরমপুরুষের প্রকার বা ধর্ম-গণেই ঐ সকল পদার্থ সর্বাদ। অভিত্বলাভ করে, অর্থাৎ পরমপুরুষের শরীর না ছইরা উহারা ধাকিতেই পারে না; এই কারণে সেই চেতনাচেতন-শরীর-সম্পন্ন প্রমপুরুষ প্রমাত্মা চিরকাণই 'দর্ব'-শব্দে অভিধানযোগ্য, অর্থাৎ সমস্ত শব্দই দাক্ষাৎ বা পরোক্ষভাবে তাঁহাকে ব্ৰাইতে পারে। তবে স্বভাব বা নিজ নিজ ধর্মের প্রভেদ থাকা ও সেই সকল ধর্মের পরস্পারে শিক্সিল না হওয়া দেখানে ও এখানে (তল্প ও পটে এবং চেতনাচেতন ও

<sup>(\*)</sup> পৃণক্পতীতিবোশ্যাদান্' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(</sup>t) পুরুবেক্ষরা ইভি (গ) পঠিঃ।

কার্যান্ধ প্রবেশেহপি স্বরূপান্যথাভাবাভাবাদবিকৃতত্বমূপপন্নতরম্। স্থূলাবস্থস নামরূপবিভাগ-বিভক্তস্থ চিদচিদ্বস্তুন আত্মত্রয়াবস্থানাৎ কার্যত্বমপুপেপন্ন-তরম্; অবস্থান্তরাপত্তিরেব হি কার্যতা ॥১১৫॥

নিগুণবাদাশ্চ পরস্থ ব্রহ্মণো হেয়গুণাসম্ভবাতুপপছান্তে। "অপহত-পাপাা বিজ্ঞানে বিমৃত্যুবিশোকোহবিজিঘৎসোহপিপাসঃ" ইতি হেয়গুণান্ প্রতিষিধ্য, "সত্যকামঃ সত্যসঙ্কল্পঃ" ইতি কল্যাণগুণান্ বিদ্ধতীয়ং প্রুতি-রেবান্তব্র সামান্তেনাবগতং গুণনিষ্ধেং হেয়গুণবিষয়ং ব্যবস্থাপয়তি॥

জ্ঞানস্বরূপং ব্রেক্ষেতিবাদ\*চ সর্ববজ্ঞস্থ সর্ব্বশক্তেরখিলহেয়প্রত্যনীক-কল্যাণগুণাকরস্থ ব্রহ্মণঃ স্বরূপং বিজ্ঞানৈকনিরূপণীয়ং স্বপ্রকাশতয়া জ্ঞান-

ব্রক্ষে) সমান—কিছুনাত্র বিশেষ নাই। এইরপ সিদ্ধান্ত হইকেই, কার্যাভূত জ্বগতের জভান্তরে প্রবিশের পরও যে, ব্রক্ষের অধিকৃতভাবে বা সাভাবিকরূপে অবস্থিতি, তাহা সম্পূর্ণরূপে সঙ্গত হইতে পারে; কারণ, একলে প্রবেশে কিঞ্চিৎমাত্রও তাঁহার স্বরূপের জ্বপান্তাব বা বিকার ঘটে না। আর তিনিই যথন স্থ্নাবস্থাযুক্ত ও নামর্কপক্ত বিভাগসম্পান্ত হেতনমন্ন জগতের সালার্মারপে অবস্থিতি করিতেছেন, তথন ভদভিন্নভাবে তাঁহার কার্যাবস্থাও সম্যক্রপে সঙ্গত হয়; কেননা, প্রস্থাপ্তর প্রাপ্তিরই নাম কার্যাত্ব। শিরমপুক্ষ যথন জ্বগৎরূপ একটা পৃথক্ অবস্থা প্রাপ্ত হন, তথন নিশ্চন্নই উহা তাঁহার কার্যাবস্থা ভিন্ন আর কিছুই নহে; স্কুরাং তাঁহাকে 'কার্যা' বা 'কার্যাবস্থাবিশিন্ত' বলিয়া নির্দেশ করা অসঙ্গত ইত্তে পারে না ] ॥ ১২৫॥

১১৬। শাস্ত্রে যে, ব্রহ্মকে 'নিগুণ' বলা হইরাছে; হেরগুণের অসদ্ভাবনিবন্ধন তাহাও
উপপন্ন হর। 'তিনি নিল্পাপ এবং জরা, মরণ, শোক, ক্ষ্ধা ও পিপাসাবন্ধের নিগুণ বলা হর্মান্তে তৎসম্বন্ধে হেরগুণ-সম্হের প্রতিষ্ধে করিয়া—
তাঁহাতে 'সত্যকাম, সত্যসকর' প্রভাত কল্যাণ্মর গুণসমূহের বিধান
করিয়া নিজেই বালয়া দিতেছেন যে, যদিও ব্রহ্মের 'নিগুণিরবাদ' সাধারণভাবে কথিত
হইয়াছে সত্য, তথাপি উহা দারা যে, ব্রহ্ম-গত সমস্ত গুণেরই অভাব অভিহিত হইয়াছে, প
অর্থাৎ গুণ-সম্বন্ধমাত্রই নিষিক হইয়াছে, তাহা নহে;—পরস্ত জগতে যে সকল গুণ হেয় বা
নিক্টে বালয়া প্রস্মিদ্ধ; ব্রহ্মে কেবল সেই সকল গুণেরই প্রত্যাধ্যান করা হইয়াছে।
[অতএব 'নিগুণিয়'-বোধক শ্রুতি দারাও ব্রহ্মের নিগুণিয় প্রমাণ্তি হইতেছে না]॥

আর যে সকল শ্রুতিতে একাকে জ্ঞানস্বরূপ বলিরা নির্দেশ করা হইরাছে; তাহারও
কারণ এই যে, একা স্বভাবতই সর্বজ্ঞ, সর্বশক্তি ও মঙ্গলমর সমস্ত এক্ষের জ্ঞান-রূপতা
ক্তিপের আশ্রম; জ্ঞান ভিন্ন কোন উপায়েই তাঁহার স্বরূপ নির্দেশ করা
বার না, এবং জ্ঞান যেমন স্বয়ং প্রকাশমান—স্বপ্রকাশ, তিনিও
ু ডেমনি স্বত্রেশ (অপের কোন প্রধানের অংশ্রম না), এই উভিন্ন কারণে স্বরূপক্ষেত্যভ্যুপগমাত্বপপন্নতরঃ। "যঃ সর্ববিজ্ঞঃ সর্ববিৎ।" [মুগু০, ১৷১৷৯]। "পরাস্ত শক্তিবিবিধৈব শ্রায়তে স্বাভাবিকী জ্ঞানবলক্রিয়া চ।" [থেতাশ্ব০, ৬৷৮]। "বিজ্ঞাতারমরে কেন বিজ্ঞানীয়াৎ"। [রহদা০, ৬৷৫৷১৫] ইত্যাদিকা জ্ঞাত্ত্বমাবেদয়ন্তি; "সত্যং জ্ঞানম্" [তৈত্তি০, ১৷১] ইত্যাদিকা জ্ঞাত্ত্বমাবেদয়ন্তি; "সত্যং জ্ঞানম্" [তৈত্তি০, ১৷১] ইত্যাদিকা জ্ঞাত্ত্বমাবেদয়ন্তি ; "সত্যং জ্ঞানম্বরূপতাম্ ॥

"দোহকাময়ত —বহু স্থাম্।" [তৈত্তি॰, ৬।২]। "তদৈক্ষত—বহু স্থাম্।" [ছান্দো০, ৬।২।৩]। "তন্নাম-রূপাভ্যাং ব্যাক্রিয়ত।" [রহদা০, ৩।৪।৭] ইতি ব্রহ্মিব স্বসঙ্করাৎ থিচিত্রস্থির-চরস্বরূপতয়া নানাপ্রকারমবস্থিতমিতি তৎপ্রত্যানীকাব্রক্ষাক্সক-বস্থনানাক্ষতত্ত্বমিতি তৎপ্রতিষিধ্যতে,—"মৃত্যোঃ স্মৃত্যুমাগোতি, য ইহ নানেব পশ্যতি। নেহ নানাস্থি কিঞ্চন।" [কঠ০,৪।১০—১১]। "যত্র হি দ্বৈতমিব ভবতি, তদিতর ইতরং পশ্যতি। যত্ত্বস্থা সর্ব্বমান্ত্রৈবাভূৎ, তৎ কেন কং পশ্যেৎ, তৎ কেন কং বিজানীয়াৎ"

<sup>(</sup>জানৈকগম্যত্ব ও স্বপ্রকাশ্ব হেতু) তাঁহাকে 'জ্ঞানস্বরূপ' বলা হয়; কিন্তু 'তিনি জ্ঞানরূপী' বলিয়া 'জ্ঞানস্বরূপ' বলা হয় না অত এব, তাঁহার জ্ঞানস্বরূপও-বোধক প্রতিসমূহও বিজ্ঞান্ত না, বরং স্ক্রেল্ডই হয়। কেননা, 'বিনি সর্ব্বিত্ত প্রব্বিত্তা,' ইহার (পরমেখরের) নানাবিধ পরা-শক্তি ও স্থভাবলিক জ্ঞানবল ও ক্রিয়া প্রত হয়।' 'অরে মৈজেয়ি! বিজ্ঞাত!— পরমেখরকে কিন্দের বারা জ্ঞানিবে?' ইত্যাদি প্রতিসমূহ তাঁহার জ্ঞাত্তই জ্ঞাপন করি-তেছে—জ্ঞানকপত্ব নহে। আরে 'তিনি সত্য ও জ্ঞানস্বরূপ, ইত্যাদি প্রতিও তাঁহার জ্ঞানৈকগম্যত্ব (একমাত্র জ্ঞানগ্রাহ্ত্ব) ও স্থপ্রকাশত্ব নিবন্ধনই জ্ঞানস্বরূপতা নির্দেশ করিবত্তেছেন, ক্রিক্ত তাঁহার জ্ঞানস্বরূপতা-নিবন্ধন নহে ॥

<sup>&#</sup>x27;তিনি কামনা করিয়াছিলেন—মামি বছ ২ইব', 'তিনি আলোচনা করিয়াছিলেন—আমি বছ হইব।' 'তিনি নাম ও রূপে ( আরুতিতে ) অভিবাক্ত হইলেন।' এই সকল শ্রুতি জোনা যায় য়ে, এক ব্রহ্মাই নানাপ্রকার স্থাবর-জঙ্গমরূপে অভিবাক্ত হইয়া নানাপ্রকারে অবস্থান করিতেছেন। অভ এব তছিরুদ্ধ যে, অব্রহ্মভাবে বস্তু-গত নানাম্ব বা ভেদ-প্রতীতি, তাহা সভা নহে। নিম্নলিখিত শ্রুতিবাক্যে এই অব্রহ্মাত্মক নানাম্বই নিবিদ্ধ ইইতেছে—'য়ে লোক ইহাতে ( জগতে বা ব্রহ্মে ) নানাম্বের স্থায় দর্শন করে, সে মৃত্যুর পর স্তুত্য প্রিষ্ঠিত হাও তিছুমাত্র ভেদ নাই।' 'বখন ছৈতের স্থায় হয়, তখনই অপরে অপরবেদ দর্শন করে। কিন্তু, যখন এই সাধকের সমন্ত বস্তুই আত্মন্ত্রপ ইইয়া যায়, তখন আর দে কিন্তের ছারা কাহাকে জানিবে' ইত্যাদি।

[ রহদা০, ৪।৪।১৪ ] ইত্যাদিন!। ন পুনঃ "বছ স্থাং প্রজায়েয়" ইত্যাদিশ্রুতিদিদ্ধং স্বদক্ষপ্রকৃতং ব্রহ্মণো নানানাম-(\*) রূপভাক্তেন নানাপ্রকারত্বমিপি নিষিধ্যতে। "যত্র ত্বস্থা সর্ব্বমাল্যৈবাভূৎ" ইতি (†) নিষেধবাক্যাদে চ তৎ স্থাপিতম্। "সর্বাং তং পরাদাৎ যোহন্যত্রাত্মনঃ সর্বাং
বেদ।" [রহদা০ ৪।৪৬]। "তস্থা হ বা এতস্থা মহতো ভূতস্থা নিঃশ্বনিতমেতৎ,
যৎ ঋথেদো যজুর্বেদঃ" [স্থবাল০ ২ ॥ রহদা০, ৪।৪।১০ ইত্যাদি॥

িক জ্ব বিশ্ব বিশ্ব হত্যাল আগ্রন্থ বে, ব্রেলের স্বেচ্ছা-সম্পাদিত, নানাবিধ নামরূপঘটিত নানাবিধ রূপ; উক্ত আত্বসমূহ জ্বারা যে, তাহাও প্রাত্তির হুইতেছে, এরূপ বৃথিতে
হুইবে না। 'যে অবস্থার এই সমস্তই সাধকের আত্মস্বরূপ হয়' ইত্যাদি ভেদানবেধক বাক্যের
বিচার স্থলেই 'যে লোক আত্মার অত্যত্ত সর্ব্ববস্তুর অভিত্ত মনে করে, সর্ব্ববস্তুই তাহাকে
প্রতাবিত করে; অর্থাৎ সে লোক কোন বস্তুরই প্রকৃত তত্ত্ব বুঝতে পারে না।' 'এই যে,
ঋথেদ ও যজুর্ব্বেদ, ইহা সেই স্বতঃ সিদ্ধ মহান্—প্রমেশ্বরের নিঃশাস্বরূপ, অর্থাৎ ভাহার
স্বিত্ত হাণ্টি বাক্য জারাও এই সিদ্ধান্ত্রটী ব্যবস্থাপিত বা সম্বিতি হইয়্যছে॥ ৪

আপার, চেতন, অচেঠন ও ঈশ্বরের স্বরূপ ও স্থভাবগৃত ভেদবোধক যে সমস্ত শ্রুতি আছে, এবং উহাদের মধ্যে কার্যাকারণভাব স্বরূপ ও কা্য্যকারণের, মভিন্তাবোধক যে সমস্ত শ্রুতি আছে, সেই সকল শ্রুতির মধ্যে বাদ্ও আপাত্তঃ বিরোধ প্রভাত হয় স্কু; তথাপি

<sup>(\*)</sup> নানানামভ:জেনুক তি (খ) পাঠ.।

<sup>(1)</sup> হতা।দি-!ন' ইতি (খ) পাঠঃ।

<sup>(‡) &#</sup>x27;অনস্তবং চ বদন্তীনাং' ইতি (গ, ঘ) পাঠ: ।

<sup>(\$)</sup> তাংপিয়া,—উদাসত ''সং ৮ তাং ৮ বজবং" অর্থাং তিনিই সং ও অসংক্রেপ প্রকাশিত হইয়াছলেন ,'
ইত্যাদি শ্রুতি থাকা হইতে আনা যায় যে অসংতর যে কোন প্রার্থ, সমস্তর তিনি, অথবা । চনিই জগতের
সমস্ত প্রার্থ। কোন বস্তুত উংহা হইতে পূথক্ বা আত্রিক্ত নংহ। অত্রব, অগতে বাচক বা অর্থবোধক
যে সকল শাস আতে, বে সকল শাস কোন অর্থ ব্যাইতে হ্রলেন্ড সাক্ষাং বা ব্রোক্ষভাবে নিশ্চার
পরমার্থাকে ব্যাইবে , কারণ, । চনি স্পায়ক; স্মৃত্রাং 'তং' প্রটা যেমন সাক্ষাং স্থান্ধ প্রমান্ত্রক,
তেমনি 'অম্' পর্টান্ড সাক্ষাং স্থানে না হউক, প্রোক্ষভাবেও প্রমান্ত্রতিক হইতেছে। আলোন তং' প্রটা
ক্রেক্সের কারণাবস্থাবাচক, আর 'অম্' প্রটা জাবরার কার্যাবস্থা-বাচক; স্মৃত্রাং ক্র 'তং' ও 'অম্' প্রেস্ক
ক্রেক্সের কারণাবস্থাবাচক, আর 'অম্' প্রটা জাবরার কার্যাবস্থা-বাচক; স্মৃত্রাং ক্র 'তং' ও 'অম্' প্রেস্ক
ক্রেক্সের কারণাবস্থাবাচক, আর ব্যাব্রাধানার।

স্বাং প্রব্রহ্মই যথন সং ও জসংক্রপে জগতে বিরাজ করিতেছেন; তগন তিনেই দমন্ত জগতের উপাধনি করিণ; এবং জগও উহারই কার্যা। এই জগতেরও আবার ছুইটা অবস্থা আছে; একটা কার্যাবস্থা, আর ঘট ভাহার কার্যাবস্থা। এই জগৎ যথন ব্রহ্ম ইইতে সম্পূর্ণ পৃথক নহে, তথন জাগতিক কার্যাবস্থা। ও কারণাবস্থা ছুইটা ব্রহ্ম সম্পূর্ণ পৃথক নহে, তথন জাগতিক কার্যাবস্থা। ও কারণাবস্থা ছুইটা ব্রহ্ম সম্পূর্ণ তথা ব্রহ্ম বির্দ্ধ ভাষা ব্রহ্মকে 'কার্যাবস্থা ও কারণাবস্থা বাল্যা উল্লেখ করিয়াছেন। যে কারণ কার্যাকারে পরিণ্ড হয়, তাহাকে 'উপাধান' কারণ বলে। যেনন ঘটের উপাধান কারণ—মৃত্তিকা।

চিদ্চিতোঃ পরমায়নশ্চ সর্বদা শরীরাত্মভাবম্, শরীরভূতয়োঃ কারণদশায়াং
নাম-রূপবিভাগানইসূক্ষদশাপত্তিম্, কার্যদেশায়াঞ্চ তদইস্কুলদশাপত্তিং বদন্তাভিঃ শ্রুতিভিরেব জ্ঞায়তে, ইতি ব্রহ্মাজ্ঞানবাদম্ভোপাধিকব্রহ্ম-ভেদবাদস্থান্যস্থাপ্যপন্থায়মূলস্থ (\*) সকল শ্রুতিবিরুদ্ধস্থ ন কথঞ্চিদপ্যবকাশো
দৃশ্যতে। চিদ্দিশিরাণাং পৃথক্সভাবতয়া তত্তচ্ছ্ তিসিন্ধানাং শরীরাত্মভাবেন প্রকার-প্রকারিতয়া শ্রুতিভিরেব প্রতিপন্ধানাং শ্রুত্যন্তরেণ কার্য্যকারণভাবপ্রতিপাদনং (†) কার্য্য-কারণয়োররক্যপ্রতিপাদনঞ্জ হ্বরিক্তমেতি
সিদ্ধম্ ॥

যথা—আংগরাদীন ষড়্যাগানুৎপত্তিবাকৈয়ে পৃথগুৎপন্ধান্ সমুদায়ানুবাদি-বাক্যন্বয়েন সমুদায়ন্বয়ন্ত্রমাপন্নান্ ( ‡ ) "দর্শ পূর্ণমাসভ্যান্" [ কাত্যায়ন শ্রোত সূ • , ৪-২-৪৭ ] ইত্যধিকারবাক্যং কামিনঃ কর্ত্তব্যতয়া বিদ্ধাতি;

চেতন, অচেতন ও পরনায়ায় দর্মদা শবীরায়ভাব সম্বন্ধ, পরমায়ার শরীবস্থানীয় চেতনা'চেতন পদার্থদম্হের কাবণাবস্থায় নাম-রূপ-বিভাগবিতীন স্ক্র্মদশালাভ এবং কার্যাবস্থায়
নাম-রূপ-বিভাগ-যোগা স্থুসদশা-পাপ্তি, হং পতিপাদক শ্রুভিসম্হের মারাই সেই বিরোধের
পরিহার বামীমাংগা দিল হইতে পারে। সতএব, রক্ষাজ্ঞানবাদই হউক, বা ঔণাধিক রক্ষভেদবাদই হউক, অথবা আ রে কোন বাদই হউক, (৪) ঐ দমন্ত বাদই অ্যুক্তিম্লক ও সর্বশ্রুভিবিক্র; স্থভারং কোন বাপেই সেক ল বাদ'-কল্লার স্থোগ দেখা যায় না। [অভিপ্রান্ধ
এই বে,—] তেতন, সাতেতন ও ঈর্থরের স্বভাব যে বিভিন্ন প্রকাব, ইহা শ্রুভি-দিদ্ধ; এবং
"ঈর্থরই আল্লা, চেতনাচেতন-দম্হ তাঁহার শরীর" এই প্রকার ধর্ম-ধর্মিভ্রে-বোধক শ্রুভিসম্হ
ধারাও উহা সম্থিত; স্বভ্রাণ অপর শ্রুভি অনুসারে যে, উহাদের কার্যা-কারণভাব প্রতিপাদন
এবং কার্যাকারণের আভেদ নির্দেশ, তাহা কথনই বিক্রে হইতে পারে না; ইহাই
প্রমাণিত হয়॥

'আগ্নের' প্রভৃতি ছয়্টী যাল যেরূপ প্রথমে পৃথক্ পৃথক্ উৎপত্তি-বাকো ( প্রথম বিধারক-গাকো) পৃথক্ পৃথক্ ভাবে বিহিত হইলেও পশ্চাং ঐ যাগদমষ্টিকে ছইটী বাকো ছই ভাগে বিভক্ত করা হইরাছে। শেষে পূর্ম প্রক্রান্তব্যেক 'দশ-পূর্ণমাধা ভাাম্' ( দর্ম ও পূর্ণমাসনামক বাগ করিবে), এই বাকো দেই সমুদ্ধ যাগকেই কামী বা ফ্লাভিলাষী পুক্ষদিগের সম্বন্ধে কর্ত্তব্য-

<sup>(\*)</sup> অক্তম্ভাগ্যন্থায়' ইতি (খ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) কাৰ্য্যকাৰণভাৰ প্ৰতিপাদনম্, ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) দর্শপৌর্ণমান্তলম্, ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(</sup>১) তাংপর্যা,—্যে মতে ব্রক্ষান্তেও অজ্ঞানের অন্তিত স্থাকার করা হয়, তাহাকে 'এলাজ্ঞানবাদ' বলা হুল্লাছে। যে মতে বলা হয়—ব্রক্ষা এক, স্বর্থা কেবল মাঘা উপাধিযোগে তাঁহার ভেদ করিত হয় মাত্র: সেই মতকে 'ওপাধিক ব্রক্ষান্তেশবাদ' বলা হুল্লাছে। বস্তুতঃ এনকল্য শ্বর মতের অন্তর্গত সাম্প্রদায়িক মত ভেদমাত্র।

তথা চিদচিদীশ্বনান্ বিবিক্তস্বরূপস্বভাবান্ "ক্ষরং প্রধানময়তাক্ষরং হরঃ, ক্ষরাত্মানাবীশতে দেব একঃ", [শেতাশ্ব০ ১।১০]। "প্রধান-ক্ষেত্রজ্ঞ-পতি গুনিশঃ (৯)।" "পতিং বিশ্বস্থাজ্মেশ্বর্ম। আত্মানারায়ণঃ পরঃ।" [নারায়ণ০১১।৩।৪] ইত্যাদিবাক্যৈঃ পৃথক্ প্রতিপাত্য-"যক্ষ পৃথিবী শরীরং, যক্ষাত্মা শরীরং, যক্ষাব্যক্তং শরীরং, যক্ষাক্ষরং শরীরম্, এষ সর্ব্বভূতান্তরাত্মা অপহতপাপ্মাদিব্যা দেব একো নারায়ণঃ," স্ব্রবাল ০৭, ইত্যাদিভির্বাক্তি শেচদিতিতাঃ সর্বাবস্থাবিশ্বত্যাঃ পরমাত্ম শরীরতাং পরমাত্মনস্তদাত্মতাঞ্চ প্রতিপাদ্য — শরীরিভূতপরমাত্মাভিধায়িভিঃ সদ্বেক্ষাত্মাদিশক্ষৈঃ কারণাবস্থঃ কার্যাবস্থাক পরমাত্মক এবেতি পৃথক্প্রতিপন্নং (৭০) বস্তুত্রিত্য়ং "সদেব সোম্যেদম্ত্রা-পরমাত্মক এবেতি পৃথক্প্রতিপন্নং (৭০) বস্তুত্রিত্য়ং "সদেব সোম্যেদম্ত্রা-

রূপে বিহিত করা হইয়'ছে; ঠিক দেইরূপ প্রধান বা প্রকৃতিই ক্ষর (পরিণামী বা বিনাশী), আর হরই অমৃত ও অক্ষর (নিতা ও নির্নিকাব)। কেবল এই দেবতাই (ঈয়রই) ক্ষরস্থভাব উভয়কে (স্থীব ও জগংকে) শাদন করেন।' '[ডগবান্ই] প্রধান (প্রকৃতি) ও ক্ষেত্রজের (আ্যার) পতি।' 'বিশ্বের পতি ও আ্যার ঈয়রকে—।' 'নারায়ণই পরমাত্মা।' ইত্যাদি বাক্যে চেতন, মচেতন ও ঈয়বের বিভিন্নপ্রকাব স্বরূপ ও স্বভাব প্রতিপাদন করিয়া পশ্চাং 'পৃথিবী যাহার শরীর, আ্যা (জীব) যাহার শরীর, অব্যক্ত (স্ক্রাব্যা) যাহার শরীর এবং অক্ষর (প্রকৃতি) যাহার শরীর, তিনিই সর্বান্ততের অন্তর্যায়, সর্বাপাপরহিত অলৌকিক, দ্যোতমান এক (অন্বিত্তীর) নারায়ণ।' ইত্যাদি বাক্যে সর্বাব্যার ই চেতনাচেতন বস্তুন্তির ক্ষর্যার শরীর এবং পরমাত্মাকে সেই চেতনাচেতনাত্মক বলিয়া প্রতিপাদন করিয়াছেন। পুর্বে চেতনাচেতনের আ্যান্ত পরমাত্মার বোধক 'সং; ব্রহ্ম ও আ্যা' প্রভৃতি শব্দে এক পরমাত্মারই কার্যাবিস্থা ও কারণাবন্তার সহিত সম্বন্ধ প্রতিপাদন দ্বারা যে বস্তত্ত্বের (চেতনাচেতন ও ঈয়রের) পৃথক্ সত্তা প্রতিপাদিত হইয়াছে; 'হে সোম্য, স্প্রের পুর্বের এই ক্ষর্গং ব্রহ্মস্বর্মপই ছিল।' 'এই সমস্তই এই ব্রহ্মাত্মক।' 'এই সমস্তই ব্রহ্মস্বর্মণ ' ইত্যাদি বাক্যসমূহ কেবল সেই পৃথক্ বর্ণিত বস্ত্রের্মকেই একীর্কভভাবে বর্ণনা করিয়াছেন মাত্র। (‡)

<sup>(\*)</sup> ইন্নং শ্রুতিঃ ্ঘ) পুশুকে নোপনভাতে। (।) পৃথক্প্রতিপরবস্তুনিতয়ম্' ইতি (খ,প) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্য্য,—আগ্রেগদি ছয়্টী যজের বিবরণ এইরূপ, —(১) আগ্রের, (২) অগ্নীবোমার, (৩) উপাংশু, (৪ ও ৫) ঐক্রেমাগদ্ব, (৬) ঐক্রেয়। এই ছয়্টী যাগ্র বেদে "আগ্রেরাইটাকপালোহমাবস্থারাং চ পৌর্পাস্থাং চ অচ্চেরা ভবতি" ইত্যাদি ছয়্টী উৎপত্তি বিধিবাক্য মার। পৃথক পৃথক রূপে বিহিত হইয়াছে। প্রথম ক্রিয়া-বোধক বিশ্বিক 'উৎপত্তিবিধি' বলে। ঐ ছয়্টী যাগকে আবার "য় এবং বিদ্বান্ত পৌর্পাসীং মহুতে। য় এবং বিদ্বান্ত অবাবাস্থাং মহুতে। য় এবং বিদ্বান্ত অবাবাস্থাং মহুতে। য় এবং বিদ্বান্ত ব্যাদি বাস্থাং মহুতে। য় এবং বিদ্বান্ত ব্যাদি বিহিত করা হইয়াছে। এই ছয়্টী যাগ মেরূপ প্রথমে পৃথক্ পৃথক্ বিহিত হইয়াও পশ্চাৎ দশ্ভ পূর্বমাস যাগব্রের সহিত অভিনর্মণে বিহিত হইয়াও ব্যামান মার্মান মার্মান সহিত অভিনর্মণে বিহিত হইয়াছে। (মীমাংসাদর্শনে ১১শ অধ্যায়ে ইহার বিশেষ বিবরণ অস্টব্য।)

আসীৎ"। "ঐতদান্ম্যমিদং সর্ববং", সর্ববং খল্পিদং ব্রহ্ম" ইত্যাদিবাক্যং প্রতিপাদয়তি। চিদ্চিদ্বস্তুশরীরিণঃ পরমান্মনঃ পরমান্মশাক্রেনাভিধানে হি নাস্তি বিরোধঃ; যথা মনুষ্যপিওশরীরকস্থাত্মবিশেষস্থ 'অয়মান্মা স্কুথী' ইত্যান্মশাক্রেনাভিধানে; ইত্যান্মতিবিস্তরেণ॥ ১১৬॥

যৎপুনরিদমুক্তম্,— ব্রহ্মা স্থৈকজবিজ্ঞানেনৈবাবিচ্চানির্ভির্যুক্তি। তুল্ফুক্ত্ম্; বন্ধস্থ পারমার্থিকত্বেন জ্ঞাননিবর্ত্যক্ষাভাবাৎ পুণ্যাপুণ্যরূপকর্ম- বিনিমন্ত-দেবাদিশরীর-প্রবেশ-তৎপ্রযুক্তস্থপ-তুঃগানুভবরূপস্থ বন্ধস্থ মিথ্যাত্বং কথমিব শক্যতে বক্তুম্। এবংরূপবন্ধ-নির্ভির্ভক্তিরূপাপরোপাসনপ্রীত-প্রমপ্রুষ-প্রসাদলভ্যতি পূর্বিমেবোক্তম্। ভবদভিমতক্ষেক্যজ্ঞানস্থ-

চেতনাচেতন বস্তুনি চয় পরমায়ার শরীর হইলেও মর্থাং পরমায়া তাদৃশ শরীববিশিষ্ট হইলেও [শরীরী না বলিয়া কেবল] পরমায়-শব্দে তাঁহাব উল্লেখ করিছে কিছুমাল বিরোধ বা বাধা নাই; [কেননা, কোন কোন আয়া মনুষ্যাদেহ ধারণ করিয়া তদ্বিশিষ্ট হইলেও 'এই আয়া মনুষ্যাদে হারণ করিয়া তদ্বিশিষ্ট হইলেও 'এই আয়া মনুষ্যাদে হারণ করিয়া তদ্বিশিষ্ট হইলেও 'এই আয়া মনুষ্যাদে তাঁর হইতে পৃথক্ করিয়া কেবল আয়া-শব্দে উল্লেখ করিতে দেখা যায়। অতএব, এ বিষ্ত্রে আর অধিক বিস্তারের প্রয়োজন নাই॥১২৬॥

১১৭॥ আর যে ব্রহ্ম ও আ্আার একত্ব বা অভেদ জ্ঞানেই অবিভার (বন্ধের) নির্ত্তি হওয়া বৃক্তি-সঙ্গত বালয়া উল্লেখ করা হইয়াছে; বস্তুতঃ তাহাও বৃক্তি-সঙ্গত হর নাই; কারণ, বন্ধ ধখন পারমাথিক,—মিখাা নহে, তখন এইরূপ জ্ঞান ছারা কখনই তাহার নির্ত্তি হতৈ পারে না। আর বস্তুতই, পাপপুণাময় কর্মবশে যে দেবাদি-শরীরে প্রবেশ এবং তাহারই ফলে যে, স্থ-তঃখাম্ভৃতিরূপ বন্ধ উস্থিত হয়় কিরূপেই বা তাহাকে মিখাা বলা যাইতে পারে? প্রকৃতপক্ষে, এবংবিধ বন্ধনিবৃত্তি একমাত্র ভগবদাশ্রম-গ্রহণ ও ভক্তিপূর্ণ উপাদনায় পরিতৃত্ত ভগবানে একথা

বৃষিতে হইবে, এখানেও ঠিক সেইরূপ, প্রথমে চেত্রন, অচেত্রন ও ঈশ্বরের স্থরপাও স্থাব পৃথক্ পৃথক্ রূপে বর্ণিত হইরাছে, পশ্চাৎ সেই চেত্রন ও অচেত্রনম্বর ঈশ্বরের শারীররূপে এবং স্বরং ঈশ্বর উহাদের আয়ারূপে বর্ণিত হইরাছেন, অনস্তর কতকগুলি বাজ্য আধার সেই চেত্রন, অচেত্রন ও ঈশ্বরকে এক—অভিন্ন ভাবে ধরিরা উল্লেখ করিরাছেন মাত্র; স্ত্ররাং ঐরূপ উল্লেখ কোন বিরোধ উপস্থিত হইতে পারে না। আর পরমান্ত্রা চেত্রনাহত্রনম্ব শারীর-দম্ম্ম্ম হ্ইলেও যে, তাহাকে কেবল 'পর্মান্ত্রা' বলা হয়, —শারীরী বলা হয় না; তাহাও দোষাবহ নহে। দেখিতে পাওয়া যার,—আয়া মন্ত্রা দেহ ধারণ করিয়া শান্ত্র, কিন্তু 'শারীরী ক্র্মী' এই রূপ প্রয়োগ করিয়া থাকে, কিন্তু 'শারীরী ক্র্মী' এই রূপ প্রয়োগ করে না। অথচ বিষয় সম্পর্কাধীন সেই ক্রথ কথনই আয়ার যাভাবিক নহে, নিশ্চরই শারীর সম্বাধীন; তথাপি যেমন শারীরের উল্লেখ কা করিয়া ক্রেশে করা হয়, তেমনি চেত্রনাচেত্রনের উল্লেখ না করিয়াও কেবল পর্যান্ত্রার উল্লেখ করা হয়, তেমনি চেত্রনাচেত্রনের উল্লেখ করা অসক্ষত হয় না।

যথাবস্থিতবস্তু-বিপরীতবিষয়স্ত মিথ্যারূপত্তেন বন্ধবিবৃদ্ধিরেব(\*)ফলং ভবতি। "মিথ্যৈতদভূদ্ দ্ৰব্যং হি, নৈতি তদ্ৰু ব্যতাং যতঃ।" [বিষ্ণু পু৹২।১৩২৭] ইতি শাস্ত্রাৎ। "উত্তমঃ পুরুষস্ত্রন্যঃ।'' [গীতাৃ০ ১৫।১৭]। "পৃথগাত্মানং প্রেরিতারঞ্চ মত্বা'' ইতি [শ্বেতাশ্ব০ ১।৬]। জীবাত্ম-বিসজাতীয়স্ত তদন্তর্যামিণো ব্রহ্মণো জ্ঞানং পরমপুরুষার্থগক্ষণ-মোক্ষসাধনমিত্যুপদেশাচ্চ॥

অপি চ, ভবদভিমতস্থাপি নিবর্ত্তকজ্ঞানস্থ (†) মিথ্যারূপত্বাৎ তস্থ নিবর্ত্তকান্তরং মৃগ্যম্। নিবর্ত্তকজ্ঞানমিদং স্ববিরোধি সর্ববং ভেদজাতং (‡) বিনিবর্ভ্য (§) ক্ষণিকত্বাৎ স্বয়মেব বিনশ্যতীতি চেৎ; ন, তৎস্বরূপ-তত্তুৎ-পত্তি-বিনাশানাং কাল্পনিকত্বেন বিনাশ-তৎকল্পনাকল্পকরূপাবিভায়া নিবর্ত্ত্ত-কান্তরমন্বেষণীয়ম্। তদ্বিনাশো ব্রহ্মস্বরূপমেরেতি চেৎ; তথা সতি নিবর্ত্তক-

পুর্বেই কবিত হল্পাছে। আর ভোষার এভিমত একজ্বজান যথন অফুভবসিদ্ধ দ্বৈতাবস্থার বৈপরীত্য-গ্রাহক, মিথ্যা বা অসত্যা; ফাজেই উহা দ্বারা বন্ধ-মিরুত্তি না হুহুয়া বিশেষরূপে বন্ধ-বুদ্ধিই উহার ফল হইতেপারে। কেন না, শাস্ত্রে আছে 'বেহেতু এক বস্তু কথনও অভা বস্তাত কাতি করিতে পারে না'; অতএব, [জীবের যে, এক্স-ভাবোক্তি, ] ইহা মিথ্যা অর্থাৎ সত্য কথা নছে। বিশেষতঃ 'উত্তম পুরুষ (পরমাত্মা) [আনীব হইতে ] পৃথক্।' ['জীব হইতে] পূথক্ ও জগৎ-নিম্নন্তা আত্মাকে মনন (ধ্যান) করিয়া—'ইত্যাদি শাল্লে শীৰাত্মার ভিন্নশাতীয় এবং তাহারই সম্তর্গামী ব্ৰহ্মবিষয়ক জ্ঞানকে প্রম পুরুষার্থ सारकत्र माधन विका छेल्रान कत्रा श्हेबारइ ॥

আপচ, তোমার অভিপ্রেত যে, অজ্ঞান-নিবর্ত্তক জ্ঞান ( একত্ব-জ্ঞান ), [ প্রকৃত্তপক্ষে ] ভাহাও ধৰন মিৰ্বা, [কেন না, বুদ্ধি বিজ্ঞানমান্তই অসত্য, ] তথন সেই নিবৰ্ত্তক জ্ঞানের নিবৃত্তির ক্তন্ত অপর উপায় অনুসন্ধান করা আবেশুক; (নচেৎ ঐ মিথাা জ্ঞানটা পাকিয়া ষাইতে পারে, এবং মিথ্যা-জ্ঞান থাকিতে আর মুক্তিও হইতে পারে না।) যদি বল, অজ্ঞান-निवर्श्वक এই ऋत्छन-छान यथन कांगक, उथन निरक्षत्र विरत्नाधी ममञ्ज एछम्त्रामि निवातग করিয়া স্বর্ধই বিনষ্ট হট্য়া যায়, ( তাহার নিবারণের জন্ম আর উপাচান্তরের আবিশ্রক হয় না : । না, এ কথা দক্ষত হয় না ; কারণ, দেই নিবর্ত্তক জ্ঞানের শ্বরূপ, উৎপত্তি ও বিনাশ, এই সমস্তই যথন (তোমার মতে) কালানিক, তথন নিশ্চিম্বই সেই জ্ঞান-বিনাশের নিমিত্ত এবং তৎকল্পক অবিভা-সমুচ্ছেদের জন্ত অপর একটা নিবর্ত্তক পদার্থ অনুসন্ধানকরা আর যাদ বল, উক্ত অবিভার বিনাশ ত্রন্ধেরই অরপ, (তাঁহা হইতে

<sup>(\*)</sup> বন্ধবৃদ্ধিরেব' ইতি (গ) পঠি:।

<sup>(†)</sup> ভ্ৰণভিষতশ্ৰ নিৰ্বৰ্ত্তক্সনিস্ত' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> স্ববিরোধিস কভেদজাতম্' ইতি (গ,ঙ) পাঠঃ। (§) নিবর্দ্ধ' ইতি (খ, ষ) পাঠঃ।

জ্ঞানোৎপত্তিরেব ন স্থাৎ। তদ্বিনাশে তিষ্ঠতি তদুৎপত্ত্য-সম্ভবাৎ॥

অপি চ, চিন্মাত্র (\*) ব্রহ্মব্যতিরিক্তর্কুৎমনিষেধবিষয়জ্ঞানস্থ কোহয়ং জ্ঞাতা ? অধ্যাসরূপ ইতি চেৎ; ন, তস্ত্য নিষেধ্যতয়া নিবর্ত্তকজ্ঞানকর্মগ্রাৎ তৎকর্ত্ত্বানুপপত্তেঃ। ব্রহ্মস্বরূপমেবেতি (†) চেৎ; ব্রহ্মণো নিবর্ত্তকজ্ঞানং প্রতি জ্ঞাতৃত্বং কিং স্বরূপমৃ ? উত অধ্যস্তম্ ? অধ্যস্তং চেৎ; অয়মধ্যাসস্তন্ম লাবিতান্তরঞ্চ নিবর্ত্তকজ্ঞানাবিষয়তয়া তিষ্ঠত্যেব। নিবর্ত্তকজ্ঞানান্তরাভ্যপগমে তু তস্থাপি ত্রিরূপক্বাৎ জ্ঞাত্রপেক্ষয়ানবন্ধা স্থাৎ। ব্রক্ষস্বরূপস্থৈব জ্ঞাত্ত্বে অস্ফানীয় এব পক্ষঃ পরিগৃহীতঃ স্থাৎ। নিবর্ত্তকজ্ঞানস্বরূপং স্বস্থ্য (য়) জ্ঞাতা চ ব্রহ্ম-ব্যতিরিক্তান্তেন স্থনিবর্ত্যান্তর্গতম্ (য়)

অতিরিক্ত নহে ), তাহা হইলে অবিজ্ঞা-নিম্প্রিক জ্ঞানের আদে। উৎপত্তিই হইতে পারে মা; কারণ, নিত্য ব্রহ্মরূপী বিনাশ বর্ত্তমান থাকিতে কথনই তারবর্ত্তক জ্ঞানের উৎপত্তি সম্মন্ত্রপর হইতে পারে না॥

আরও এক কথা,—চিনাম ব্রহ্ম ভিন্ন নিধিল পদার্থের নিষেধবিষয়ক (মিখ্যাত্ব-বোধক) বে জ্ঞান ইয়, তাহার জ্ঞাতাকে? অর্থাৎ তাহা অনুভব করেকে? ষদিবল, বুদ্ধি বা অবিভায় চৈত্তের অধ্যাদই ( ঐ জ্ঞানের জ্ঞাতা ); না,—তাহাও বলিতে পার না ; কারণ, উহাই যথন নিষেধা বা প্রত্যাঝানের বিষয়; তথন উহা নিবর্ত্তক জ্ঞানের কর্ম্ম ভিন্ন কথনই কর্ত্তা হইতে পারে না। আর যদি ব্রহ্মস্বরূপকে জ্ঞান-কর্ত্ত। (প্রাতা) বলিয়া স্বীকার কর; তাহা হইলেও জিজ্ঞাপা করি, অবিত্যা-নিবর্ত্তক জ্ঞান সম্বন্ধে ব্রহ্মের যে, জ্ঞাত্তা (জ্ঞানকর্ত্ত), ইং৷ কি তাঁহার স্কল (স্বভাব-দিদ্ধ ক্রণ) অথবা আংখান্ত কপ (অবিভা-কল্লিভ)? যদি অধ্যস্ত হন্ন, তাহা হইলে এই অধ্যাস ও অধ্যাসের মূলকারণরূপ যে, আরও একটা অবিস্থা বহিরাছে, তাহা যপন উক্ত অবিস্থা-নিবারক জ্ঞানের বিষয়ীভূত হয় নাই; তথন উক্ত নিবারক জান সমৃংপল্ল হইলেও সেই অধ্যাস ও তাহার মৃলকারণ ক্ষবিভা অকুণ্লই থাকিবে। স্থার যদি ত্রিবারণার্থ অপর একটা নিবর্ত্তক জ্ঞানের সন্তা অঙ্গীকার কর; তাহা হইলে সেই জ্ঞানকেও জাঙা, জ্ঞান ব। ক্লেম্ব, এই তিনপ্রকারের মধোই মন্তর্কু করিতে হইবে; স্বতরাং তাহারই বাজাতাকে ? এই প্রশ্নোত্তরে পূর্ব্বোক্ত সেই অনবঙা দোষই আসিয়া উপস্থিত হয়। আর এক্ষসক্ষপকেই জ্ঞাতা বলিশ্বা শীকার করিলে ত আমাদের মতেই প্রবেশ করা হইন্না পড়ে। পার ব্রহ্মক্টে যে, একবার অবিস্থা-নিবর্ত্তক জ্ঞানস্বরূপ ও তদ্বিজ্ঞাতা বলিয়া স্বীকার করিয়া তাহাকেই আবার পৃথক্তাবে খনিবার্ঘ্য পদার্থের অন্তর্গত বলা হয় ; তাহা ঠিক 'দেবত্ত পৃথিবী

<sup>(\*)</sup> সন্মাত্র' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> ব্রহ্মস্বরূপম্' ইতি (ঘ) পাঠঃ।

<sup>&</sup>lt;sup>(†)</sup> স্বস্ত চ জ্ঞাতা<sup>,</sup> ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(</sup>S) স্বনিবর্জান্ত ইতি ( খ, ঘ) পাঠঃ।

ইতি বচনং 'স্থুতলব্যতিরিক্তং কুৎস্নং দেবদত্তেন চ্ছিন্নম্, ইত্যেকস্থামেব (\*)
চ্ছেদনক্রিয়ায়ামস্থ চ্ছেত্ত্রস্থাঃ চ্ছেদনক্রিয়ায়াশ্চ চ্ছেদ্যাকুপ্রবেশবচনবৃত্পহাস্থ্য। অধ্যন্তো জ্ঞাতা স্বনাশহেতুস্থত-নিবর্ত্ত্বজ্ঞানে স্বয়ং কর্ত্তা চ ন
ভবতি, স্বনাশস্থাপুরুষার্থক্বাৎ। তন্নাশস্থ ব্রহ্মস্বরূপক্রাস্থ্যপগমে ভেদ-ভদ্দশ্ন-(†) তন্মূলাবিস্থাদীনাং (‡) কল্পনমেব ন স্থাৎ; ইত্যলমনেন দিফ্ট-হতমূল্যরাভিঘাতেন॥ ১১৭॥

তস্মাদনাদিকর্ম-প্রবাহরপাজ্ঞানমূলহাদ্ বন্ধস্য তন্নিবর্হণমৃক্তলক্ষণজ্ঞানা-দেব। তত্ত্বপত্তিশ্চ অহরহর সুষ্ঠীয়মান-পরমপুরুষারাধন-বেষাত্মযাথাত্ম্যবৃদ্ধি-বিশেষসংস্কৃত-বর্ণাশ্রমোচিতকর্মলভ্যা। তত্র কেবলকর্মণামল্লান্থিরফলস্ব ম্, অনভিসংহিতফল পরমপুরুষারাধনবেষাণাং কর্মণামুপাসনাত্মক জ্ঞানোৎপত্তি-দ্বারেণ ব্রহ্মযাথাত্মানুত্বরূপানন্তন্ম্রিফলস্বরু কর্মস্বরূপজ্ঞানাদ্ ঋতে ন জ্ঞায়তে। কেবলাকারপরিত্যাগপূর্ব্বক-যথোক্তস্বরূপকর্মোপাদানঞ্চ ন সম্ভব-

ভিন্ন আর সমস্তই চ্ছেদনকরিয়াছে,' এই বাক্যোক্ত একই ছেদন ক্রিয়ায় এক দেবদত্তেরই কর্তৃত্ব ও চেছেন্তব্য— সর্থাং ছেদনকার্যো একই দেবদত্তের কর্তৃত্ব ও কর্মান্ত কথনের আন্তান্ত স্থিতি দক্ষনক হয়। প্রকৃত পক্ষে, একই অধ্যন্ত বস্তু জ্ঞাতাও হইবে, আবার নিজেই নিজের সমুছেদেকও (নিবর্ত্তকজানের কর্ত্তাঙ) হইবে; ইহা কথনই সম্ভবপর হন্ন না। কারণ, আম্মাবিনাশ কাহারও প্রকৃষার্থ বা অভীষ্ঠ ইইটে পারে না। আর সেই অধ্যন্তকপেব বিনাশকে ব্রহ্মন্ত্রপ বালরা স্থীকার করিলেও জাগতিক ভেদ ও ভেদ-প্রতীতি এবং ভাহারও মৃণীভূত অবিল্ঞা প্রভৃতি পদার্থ-নিচন্তের কল্পনাই হইতে পারে না। বাউ চ, দৈব-হত্ত ব্যক্তির উপর আব মৃদগর-প্রহারের প্রভ্রোজন নাই। ॥১১৭॥

অতএব, বুঝিতে হইবে, বন্ধ ধণন জনাদিকাল-প্রবৃত্ত কর্মপ্রবাহ-পত্ত, তথন পূর্ব-কথিত জ্ঞানই উহার একমাত্র নিবর্ত্তক বা উচ্চেদক এবং প্রতিদিন পরমপ্রথ ভগবানের আরাধনা করিতে করিতে আত্ম-বিষয়ে যে, যথাধপবৃদ্ধি সমুংপল হয়, দেই বিশুদ্ধ বৃদ্ধিপরি-শোধিত বন্ধ বর্ণ ও আশ্রমোচিত কর্ম হইতেই সেই জ্ঞান লাভ করা মান। জ্ঞান-রহিত কর্ম সমুহের ফল যে, জার ও অনিতা (চিরস্থানী নতে)। আব ফলবাদনা-রিভ রু পরম প্রথম ভগবানের আবাধনাত্মক কর্মসমূহ যে, উপাদনাম্য জ্ঞান সমূৎপাদনপূর্বক ব্রদ্ধ-যাথার্থায়ভূতিস্বরূপ অনস্ত ও ন্থির বা অবিনশ্বর ফল সমুৎপাদন করিয়া থাকে; ইহাও কর্ম্মের প্রকৃত স্বরূপ পরিগ্রহ না থাকিলে জানিতে পারা যায় না। যেহেতু প্রথমেই জ্ঞানবহিত কেবল কর্মসমূহের

<sup>(\*)</sup> ইতাস্তামেৰ' ইতি (**ৰ**) পাঠ:। (·) ভেদদৰ্শন' ইতি (মৃ, পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> ব্ৰহ্মস্বৰূপদান্ত্ৰপান্ধনতক্ষ্পন-তন্মলাবিজ্ঞানীনাম' ইতি (গ) পাঠঃ। 'ভেলদৰ্শন-তন্মল' ইভাদিঃ (ব) পাঠঃ।

তীতি কর্মবিচারানন্তরং তত এব হেতোর্ত্র ক্ষবিচার: কর্ত্তব্য ইতি 'অথাতঃ' ইত্যুক্তম্ ॥ ১১৮॥

## [ অথ স্ত্রার্থ-যোজনারন্তঃ ]

তত্র (\*) পূর্ববপক্ষবাদী মন্যতে, রন্ধব্যবহারাদন্যত্র শব্দস্থ বোধকত্বশক্ত্য-বধারণাসম্ভবাৎ, ব্যবহারস্থ চ কার্য্যবৃদ্ধিপূর্ববকত্বেন কার্য্যার্থ এব শব্দস্থ প্রামাণ্যমিতি কার্য্যরূপ এব বেদার্থঃ। অতো বেদান্তাঃ পরিনিপ্পন্নে পরে (†) ব্রহ্মণি ন প্রমাণভাবমনুভবিতুমহন্তি॥

ন চ, পুজ্জন্মাদিসিদ্ধবস্ত-(‡) বিষয়বাক্যেষু হর্ষহেভূনাং কালত্রয়বর্তি-নামর্থানামানন্ত্যাৎ স্থলগ্ন-স্থল্ল নামর্থানামানন্ত্যাৎ স্থলগ্রনায় চ প্রিয়ার্থ-প্রতিপত্তিনিমিত্ত-মুখ্বিকাশাদিলিঙ্গেনার্থ-'বশেষবুদ্ধিহেভূত্ব-নিশ্চয়ঃ;

সম্ভান পৰিত্যাগ কবিলে কথনই পূর্ব্বোক্ত প্রমপুক্ষাবাধনাত্মক ক্যাসমূহের অনুষ্ঠান হইতে পাবে না ; এই কাবণেই ক্যাবিচারের অনস্থ্র, অথাং জৈমিনিক্ত পূর্বনীমাংসাপাঠের প্র ব্রহ্মবিচার কবা আবশুক। এই অভিপ্রায়েই হত্তে "অথ" ও "অভঃ" শব্দ প্রযুক্ত হইয়াছে ॥১১৮॥

## ্ভাষ্যকারাভিমত প্রার্থযোজনারস্ত।

্র বিষয়ে পূর্বপক্ষবাদী (জৈমিনির মতান্ত্রশারী ব্যক্তিগণ) মনে করেন যে, যেহেতু বৃদ্ধ-ব্যবহাব ব্যতাত অর্থাং শব্দ-ব্যবহারাভিজ্ঞ, প্রাচান গোকদিগেব শব্দপ্রয়োগ দশন ব্যতীত কথনই কোন শব্দেরই অর্থবোধন শক্তি অবধারণ করা যায় না, অর্থাং ব্যাকঃ শক্ষা।
কোন শব্দের কিরূপ অর্থ, তাহা বৃদ্ধিতে পারা যায় না; এবং সেই বৃদ্ধ-ব্যবহাবও যথন কাশ্য-বৃদ্ধি অর্থাং ক্রিয়ান্তুর্ভান দর্শন ভিন্ন সম্পন্ন হইতে পারে

না , মতএব, একমাত্র কার্যারূপ মর্থেই অর্থাং ক্রিয়াপ্রতিপাদনেই শব্দের প্রামাণ্য ; কেবল বস্তমাত্র-বোধনে উহার প্রামাণ্য নাই ; স্কৃতরাং ক্রিয়া—যাগ-যজ্ঞাদি কর্মান্স্র্ছান প্রতিপাদন করাই বেদের মুখ্য অর্থ স্বীকার করিতে হইবে। অতএব, পরিনিষ্পন্ন ( স্বতঃসিদ্ধ ) পরব্রদ্ধ প্রতিপাদক বেদান্ত বাক্যসমূহ কথনই প্রামাণ্য লাভ করিতে পারে না ॥

আর এ কথাও বলিতে পার না যে, পূর্ব্বনিষ্পার পুত্রজন্মাদি-বোধক [ অহে—তোমার পুত্র গনিয়াছে, ইত্যাদি দিদ্ধার্থ-জ্ঞাপক ] বাক্য যথন শ্রোতার হর্ষোৎপাদক হইয়া থাকে; তথন ব্রহ্ম-বোধক বেদান্তের প্রামাণ্য হইতে বাগা কি ? বাধা এই যে, এখানেও পূর্ব্বনিষ্পার পুত্র জন্মই যে, হর্ষোৎপত্তির কারণ, তাহা নহে; পরস্ক, ভূত, ভবিদ্যুৎ ও বর্ত্তমানকালবর্ত্তী, হর্ষোৎপাদক অনস্ক বা অসংখ্য কারণের মধ্যে শুভ লগ্ন, স্ক্থপ্রস্ব এবং হর্ষোৎপাদক আরও কোন কোন বিষয়ের সম্ভাবনাবৃশতঃ এবং প্রিয়সংঘটনস্চক বক্তার মুথপ্রসালতা প্রভৃতি কার্য্য দর্শনে নিশ্চর বা অব-

<sup>(\*) &#</sup>x27;অথাতো **একজিজা**দা, তত্ৰ' ইভি (**খ)** পাঠঃ।

<sup>(+) &#</sup>x27;পরুশ্মিন্' ইতি (খ) পঠিঃ।

<sup>(4) &#</sup>x27;वखविषवत्र' हेटि (अ) भार्ठः ।

নাপি ব্যুৎপন্নেতরপদ-বিভক্ত্যর্থস্থ পদান্তরার্থনিশ্চয়েন বা প্রকৃত্যর্থনিশ্চয়েন বা শব্দস্থ সিদ্ধবস্ত্রভিধানশক্তিনিশ্চয়ঃ; জ্ঞাতকার্য্যাভিধায়ি-পদসমুদায়স্থ ভদংশবিশেষনিশ্চয়রপত্নাৎ তম্ম ॥

ন চ, সর্পাদ্ভীতস্থ 'নায়ং সর্পো রজ্জুরেষা' ইতি শব্দশ্রবণসমনন্তরং (\*) ভয়নির্ত্তিদর্শনেন সর্পাভাববৃদ্ধিহেতুত্বনিশ্চয়ঃ। অত্রাপি নিশ্চেষ্টং নির্বি-

ধারণ করা যায় বে, তাংকালিক প্রতীতি বিশেষই ঐরূপ হর্ষের কারণ। আর, যে সকল শদ অব্যুৎপন্ন অর্থাং যৌগকার্থরহিত, সেই সকল শদগত বিভক্তিব অর্থ বুঝিতে ইইলে সন্নিহিত পদান্তরের অর্থনিশ্চয় কিংবা প্রকৃতির (যে শদ্দের পরে বিভক্তি ইইয়াছে; সেই শদ্দের) অর্থনিশ্চয় দারা নিণাত হয় বলিয়াও যে, শদ্দের সিদ্ধবস্ত্ত-বোধনে শক্তি অবধারণ করা যাইতে পারে, তাহা নহে; কারণ, সে হুলে প্রসিদ্ধ কায্য-বোধক সমস্ত পদটাই স্থায় অংশ বিশেষের (বিভক্তিব) অর্থ নিশ্চয় করিয়া দেয়; [য়তরাং ইহাতেও অক্রিয়াবোধক পদেব প্রামাণ্য সিদ্ধ ইইতে পারে না] (+) ॥

আর [রজ্জুতে সপত্রম হলে] সপভাঁত ব্যক্তির যে, 'ইহা সপ নহে—রজ্জু', এইবাক্য এবণেব পরই ভয় নির্ত্তি হইতে দেখা যায়; সেখানেও সপাভাব বুদ্ধিই যে, ঐ ভয় নির্ত্তির হেতু,

এখানে ব্নিতে হহবে, প্রকৃতি-প্রচায় সাধালনে যে নকন শর্মের এই প্রচীতি হয়, সেই সকল শক্ষ বৃংপির, আর যে শক্ষের তাহা হয় না, সেই সকল শক্ষ ব্র্পের। এই সকল শক্ষ ব্র্পের ও ভদ্গত বিভক্তির অর্থ-নিশ্চম করিবার ছুইটা উপায় য়াছে, এক সন্নিহিত ব্র্পের নদের অর্থ-নিশ্চম; বিতীয়-বিভক্তি যাহার পরে প্রযুক্ত হইয়াছে; সেই প্রকৃতির অর্থ নিশ্চয়। প্রথম উদাহারণ—একজন প্রশ্ন করিল—'ক:কৃত্তি'?' (কে শব্দ করিতেছে?) অপরে উত্তর করিল—'নিক:' (কোকিল)। এখানে প্রশ্নকর্ত্তা পিক' অর্থ না জানিলেও নিকটেই কৃত্তি' পদ শাকায় 'পিক' শক্ষের কোকিল অর্থ—বৃষয়য়া লইল। বিতীয় উদাহরণ—
"কাষ্টে: কটাহে ওণনং প্রচিত"। (কাঠ বারা, কড়াতে ভাত পাক করিতেছে), এখানে 'কাঠ' শক্ষের তৃত্তীয়া বিভক্তি থাকায় করণ্ড অর্থ হইয়াছে; হতয়াং প্রোতা বৃষয়য়া লইল যে, 'কটাহ' একপ্রকার পাকপাত্র এইরূপ আরও বিত্তর উদাহরণ হইতে পারে।

<sup>(\*) &#</sup>x27;मक्यवगानखत्रम्' हेडि (त्र) शिर्धः ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য্য,— শাপতি হইরাছেল যে, "পুলঃ তেজাহঃ," শর্থাং তোষার পুল জ্মিরাছে; এই বাক্টা কোন কর্ত্তব্য ক্রিয়ার বোধক নহে, কেবল অভাচ ঘটনার নির্দেশক মাল, তথাপি এই বাক্ট শ্রণ থ্যন শ্রোভার হৃদ্য়ে হ্ব-স্কার হৃহ্যা থাকে, তথা ক্রিয়া বোধক না হ্ইলেচ যে, বাক্য অপ্রমাণ হৃহ্বে, এ কথা করা যায় না। ভত্তবংর কাষ্য-বাক্যার্থবাদেশন ধলেন যে, না—এখানেও অক্রিয়া-বোধক বাক্য হৃহতে হ্য ক্রিয়ে নাই; পরস্তু, অভীত, বত্তমান ও ভবিষ্যং এমন বানি-রাশি কারণ বিভাগন রহিয়াছে, যাহাতে হ্য জ্রিতে পারে; ভ্রাধ্যে এছলে, শ্রোভা য্থন ব্রেত্ত পারেল বে, গুভ সম্যে বিনা আয়ালে শহার পুল্ল প্রস্তুত হ্ইয়াছে, এবং বক্তার মুখ-ভঙ্গী দশনে জানা পেল বে, অভ্য প্রকার কোন অনর্থ্য সংঘটিত হ্য নাই; এবংবিধ বোধই উক্ত হর্ষের কারণ; বোধের (গ্রাহের) প্রামাণ্য স্থকে ত কাহারো কোন বিবাদ নাচ।

ষম্ (\*) অচেতনমিদং বস্থিত্যান্তর্থবোধেষু বহুষু ভয়নির্ভিহেতুষু সৎস্থ বিশেষনিশ্চয়াযোগাৎ। কার্য্যবৃদ্ধি-প্রবৃত্তি-ব্যাপ্তিবলেন শব্দস্য প্রবর্ত্তকার্থাব-বোধিস্থমবগতমিতি (†) সর্ব্রপদানাং কার্য্যপরস্থেন সর্ব্বেঃ পদেঃ কার্য্যস্থৈব বিশিষ্টস্য প্রতিপাদনাৎ কার্য্যান্বিতস্বার্থমাত্রে পদশক্তিনিশ্চয়ঃ। ইষ্ট-সাধনতাবৃদ্ধিস্ত কার্য্যবৃদ্ধিদারেণ প্রবৃত্তিহেতুর্ন স্বরূপেণ, অতীতানাগত-বর্ত্তনানেকৌপায়বৃদ্ধিয়ু প্রস্কৃত্যকুপলব্ধেঃ। 'ইক্টোপায়ো হি মৎপ্রযন্ত্রাদ্ ঋতে ন দিধ্যতি; অতো মৎকৃতিসাধ্যঃ' ইতি বৃদ্ধির্যাবৎ ন জায়তে, তাবন্ন প্রবর্ততে।' অতঃ কার্য্যবৃদ্ধিরেব প্রবৃত্তিহেতুরিতি প্রবর্ত্তকস্থৈব শব্দবাচ্যতয়া (‡) কার্য্যসৈব বেদবেতায়াৎ পরিনিপ্সানর্গ্রপ-ব্রশ্বপ্রাপ্তলক্ষণানন্তস্থিরফলা-

गरा नरह नरह। कावन, रम खला 'हेरा कियारोन, निस्तिष, आफ्रजन—कड़ वक्ष' रेजािन নতবিধ প্রতীতিরূপ কাবণ উপস্থিত সত্ত্বে কোনটা যে, ভয়নিধৃত্তিব প্রকৃত কারণ, তাহা নিরূপণ করা অ**সম্ভব। আব শন্দমাত্রেবই** যথন প্রবৃত্তিলোধকরূপে (ক্রিয়া-প্রতিপাদক রূপে) অর্থনোধকতা অবধারিত বহিয়াছে; তথন কাম্যাবিষয়ক জ্ঞান ও কার্যাবিষয়ক প্রবৃত্তিষ্টিত যে, অর্থবোধকতা নিয়ম, তদল্পাবেই বুঝিতে হয় যে, সমস্ত শদ্ভ কার্যাপর এবং সমস্ত পদ্ বিশেষ বিশেষ কার্য্যপ্রতিপাদক। অতএব, ক্রিয়াসম্বদ্ধ অর্থ-প্রতিপাদনেই সমস্ত শব্দের শক্তি বা সামৰ্থ্য নিশ্চিত হইতেছে, | ক্ৰিয়া-সম্পৰ্ক বহিত অৰ্থ-বোধনে কোন পদেৱই र्गाङ नाहे ]। আत हेक्षे-माधनতा-छान त्य, প্রবৃত্তিব কাবণ হয়, তাহাও দাক্ষাৎ দম্বন্ধে নং, পদস্ত ক্রিয়াবৃদ্ধি দ্বারাই হয়; অর্থাং ইহা স্মামার ইষ্ট--অভিপ্রেতার্থ-সাধনে সমর্থ, এইরূপে নেগানে কোনন্ত্রপ ক্রিয়া বা কায়াানুষ্ঠানেব প্রতীতি থাকে, সেইথানেই লোকেব প্রবৃত্তি জন্মায়, नफर क्वनहें रेष्ट्रेमाधना ज्ञान প্রবৃত্তি জনাইতে পারে না। এই কারণেই অতীত, অনাগত (ভবিষ্যুৎ) ও বর্ত্তমান যে সকল ইষ্টসাধন আছে; তিহিষয়ে জ্ঞানসত্ত্বেও প্রবৃত্তির অভাব দৃষ্ট হয়। ইহার কারণ এই যে, 'এই অভীষ্টসিদ্ধিব উপায়টা আমার যত্ন ভিন্ন কিছতেই সিদ্ধ হইতে পারে না; ইহা আমারই যত্নসাধ্য; অতএব, এ বিষয়ে আমার চেষ্ঠা <sup>করা</sup> আবশ্রক,' যতক্ষণ এইরূপ জ্ঞান উৎপন্ন না হয়, ততক্ষণ কেহই তদিষয়ে প্রবৃত্ত হয় না বা <sup>হটতে</sup> পারে না; স্মৃতরাং কর্ত্তবাবৃদ্ধিই লোকের প্রবৃত্তি বা চেষ্টার একমাত্র কারণ। অতএব লোকপ্রবৃত্তির হেতুভূত অর্থ ই যথন শব্দের প্রকৃত বাচ্যার্থ ; তথন বেদের পক্ষেও [ প্রবৃত্তি-হেডু] সেই কাৰ্য্যই একমাত্ৰ প্ৰতিপাছ বিষয় হইবে, (সিদ্ধ বস্তু-প্ৰতিপাদন তাহার বিষয় হইতে <sup>পারে</sup> না,) কাজেই বলিতে হইবে যে, স্বতঃসিদ্ধ ব্রহ্মপ্রাপ্তিরূপ অনম্ভ ও নিত্য ফল লাভ কথনই

<sup>(\*) &#</sup>x27;নির্কিশেষম্' ইতি (গ, ঘ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) 'মুপগতমিতি' ইতি (ঘ) পাঠ:।

<sup>&</sup>lt;sup>(‡)</sup> 'শন্দবাচিতয়া' ইতি (খ) পাঠন্ত ন সমীচীনঃ।

প্রতিপত্তেঃ, (\*) "অক্ষয্যং হ বৈ চাতুর্মাস্তথাজিনঃ স্থক্তং ভবতি।" [ আপস্তম্ব-শ্রোত সূ •, ২০১০ ] ইত্যাদিভিঃ কর্মগামেব স্থিরফলত্বপ্রতি-পাদনাচ্চ কর্মফলাল্লান্থিরত্ব-ব্রহ্মজ্ঞানফলানন্তস্থিরত্ব-জ্ঞানহেতুকো ব্রহ্ম-বিচারারস্তো ন যুক্ত ইতি॥১১৯॥

অত্রাভিধীয়তে,—নিখিললোকবিদিত-শব্দার্থসম্বন্ধাবধারণপ্রকার শ্পানুছ সর্ব্বশব্দানামলোকিকৈকার্থাববোধিত্বাবধারণং (†) প্রামাণিকা ন বহু মহান্তে॥

এবং কিল বালাঃ শব্দার্থদন্তম্মবধারয়ন্তি, মাতাপিতৃপ্রভৃতিভিঃ অন্ধাত্ততি—মাতুলাদান্ শাশ-পশু-নর-মুগ-পক্ষি-দর্পাদীংশ্চ (‡) 'এনমবেহি, ইমং চ অবধারয়' ইত্যভিপ্রায়েণাঙ্গুল্যা নির্দিশ্য (§) তৈক্তঃ শক্তিমেন্ত্রমু তেয়ু অর্থেয়ু বহুশঃ শিক্ষিতাঃ শক্তিঃ শক্তিই ক্তিরেব শক্তিঃ তেয়ু তেয়ু অর্থেয়ু

কেবল প্রতীতি বা জ্ঞান ধারা দিন্ধ হইতে পাবে না। বিশেষতঃ 'যিনি চাতুর্মান্ত' নামক মঞ্জ করেন, ঠাহার অক্ষয় পুণা লাভ হয়।' ইত্যাদি শ্রুতিবাক্যে কর্মোবই চিরস্থায়ী ফল-সম্পাদনেব ক্ষমতা প্রতিপাদিত হইয়াছে। অভএব, কর্মাফলেব অল্লন্ত ও অস্থিব হ (অনিতাত্ব) এবং ব্রহ্মজানফলের অনন্তত্ব ও নিতাত্ব প্রতিপাদনার্থ ব্রহ্মবিচারের অর্থাৎ ব্রহ্মবিচারাত্মক এই গ্রন্থেব আরম্ভ করা যুক্তিসিদ্ধ হয় না॥ ১১৯॥

ইহার উত্তবে বলা যাইতেছে,—-সর্কাসাধাবণে শব্দ ও অর্থের সম্বন্ধ (বাচ্য-বাচকভাব)
অবধারণের জন্ম যে প্রণালী পরিক্রাত আছে; সর্বাজনবিদিত সেই
একবিসারের আবপ্রকাশ পরিত্যাগপুর্বক সমস্ত শব্দেবই যে, এক অলৌকিক (যাহা লোকপ্রকাশ করে, সেই কার্যাপ্র একপ) এথ অবধারণ করা; প্রমাণাভিত্র
লোকেরা কথনই তাদৃশ অবধারণের সমাদ্য করেন না॥ ৫০॥

বালকগণ প্রথমে শব্দ ও অর্থেব সম্বন্ধ (যে শব্দের যে অর্থ-বোধনে শক্তি, সেই শক্তি) এইরূপে অবধারণ করিয়া থাকে,—পিতা মাতা প্রভৃতি স্বজনগণ শিক্ষাদানের উদ্দেশে 'ইহা জান, ইহা অবধারণ কর (স্ববণ বাথ),' ইত্যাদি বলিয়া অঙ্গুলী দ্বাবা 'অস্বা' (মাতা ), 'তাত' (পিতা ), ও 'মাতুল' প্রভৃতিকে এবং শশী (চক্র ), পশু, মৃগ (হরিণ ), নর (মন্ত্র্য্য ), পক্ষী ও সর্প প্রভৃতি পদার্থকে নির্দেশ করিয়া বালককে শিক্ষা প্রদান করে। অনন্তর এরূপ শিক্ষিত বালকগণ নিজেরাই ক্রমে ক্রমে সেই সকল শব্দ-প্রয়োগেই পূর্ব্বানিদিষ্ট সেই সকল বিষয়ের প্রতীতি হইতেছে, দশন করিয়া স্বর্থাৎ পূর্ব্বোপদিষ্ট 'অষা' প্রভৃতি শব্দ বিলণেই মাতা প্রভৃতি অর্থের প্রতীতি হয়, দেথিয়া স্থিব

<sup>(\*) &#</sup>x27;কলাপাতা প্রতিপত্তে:' ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(+)</sup> वधांबर्गः ह' इंडि (श) शांठः।

<sup>(;) &#</sup>x27;পশুনরপক্ষিদর্শাদীংক' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(§)</sup> নির্দ্দিশু নির্দ্দিশু<sup>,</sup> ইতি (ম) পাঠ:।

স্বাত্মনা বুদ্ধা পুলাও দৃষ্ট্মা শব্দার্থায়েঃ সম্বন্ধান্তরাদর্শনাৎ সক্ষেত্য়িতৃপুরুষা-জ্ঞানাচ্চ তেমর্থের তেষাং শব্দানাং প্রয়োগো বোধকত্বনিবন্ধন ইতি নিশ্চিম্বন্তি। পুনশ্চ, বৃংপানেতরশানেদ্য 'অস্ত শব্দস্থায়মর্থঃ' ইতি পূর্ববিদ্ধান্ত শিক্ষিতাঃ সর্বশব্দানামর্থমবগম্য পর প্রত্যায়নায় তত্তদর্থাবাবাধিবাক্যজাতং প্রযুঞ্জতে॥

প্রকারান্তরেগাপি শব্দার্থসম্বর্ধারণং স্থশকম্, — কেনচিৎ পুরুষেণ হস্তচেন্টাদিনা 'পিতা তে স্থথমাস্তে' ইতি দেবদত্তায় জ্ঞাপয়' ইতি প্রেষিতঃ কশ্চিং তজ্জ্ঞাপনে প্রবৃত্তঃ 'পিতা তে স্থথমাস্তে' ইতি শব্দং প্রযুঙ্ক্তে। পার্থম্বোহন্টো বুৎেপিৎস্থন্ কবচ্চেন্টাবিশেষজ্ঞঃ তজ্জ্ঞাপনে প্রবৃত্তমিমং জ্ঞান্থ্যতঃ তজ্জ্ঞাপনায় প্রযুক্তমিমং শব্দং ক্রেন্থা 'অয়ং শব্দন্তদর্থবৃদ্ধিহেতুঃ' ইতি নিশ্চিনোতি, ইতি কার্য্যার্থ এব ব্যুৎপত্তিরিতি নির্ব্বন্ধাে নির্নিক্ষনঃ। অতো বেদান্তাঃ পরিনিষ্পানং পরং ব্রহ্ম, তত্তপাদনকাপরিমিত্টলং বোধয়-ন্তাতি তিমিণ্যফলো ব্রহ্মবিচারঃ কর্ত্ব্যঃ॥

কবে যে, ঐ সকল শব্দেব যথন অপব অর্থের সহিত কোনই সম্বন্ধ দৃষ্ট হইতেছে না, এবং সংকেতকারা (অন্তাথে প্রয়োগকর্ত্তা) কোন লোকও যথন দৃষ্ট হইতেছে না; তথন ঐ সকল শব্দে ঐ সকল নির্দিষ্ট বিষয়েব প্রতীতি জন্মায় বলিয়াই ঐ সকল শব্দেব ঐ সকল অর্থে প্রয়োগ করা হয়। শেষে শিক্ষাপ্রাপ্ত দেই বালকগণই প্রকৃতি-প্রতায়যোগে যে সকল শব্দের অর্থপ্রতীতি হয় না, সেই সকল অবৃংপন্ন শব্দের মধ্যেও 'এই শব্দেব ইহা অর্থ' ইত্যাদিরপে পূর্ব্বতন বৃদ্ধগণকর্ত্বক শিক্ষিত হইয়া ক্রমে ক্রমে সমন্ত শব্দেব হর্থ অবগত হয় এবং অপরেব বোধোৎপাদনার্থ নিজেরাও সাবাবে ভিন্ন অর্থ-বোধক বাক্যসমূহ প্রয়োগ কবিয়া থাকে॥

যত্ত প্রকারেও শব্দ ও অর্থেব সম্বন্ধ অনায়াদে গ্রহণ করা যাইতে পাবে,—'তোমার পিতা থথে আছেন' এই কথা তৃমি দেবদন্তকে জ্ঞাপন কব; এই কথা বলিয়া হস্তসঞ্চালনপূর্ব্ধক কোন এক বাক্তি অপর কোন বাক্তিকে প্রেরণ করিব; প্রেরিত বাক্তি সেই কথা জ্ঞাপনার্থ [ যথা-খানে উপস্থিত হইয়া ] 'তোমার পিতা হথে আছেন' এই শব্দ প্রয়োগ করিল। যে লোক মৃক্বে তায় (শব্দার্থানভিজ্ঞ, কেবল) চেষ্টা বা হস্তসংকেতমাত্র ব্রিতে পাবে, অথচ শব্দার্থে ব্যংপত্তিলাভ্রেচ্ছ, এইরূপ সন্নিহিত কোন এক বাক্তি সেই প্রেরিত বাক্তিকে আদিষ্ট বার্তা জ্ঞাপনে প্রবৃত্ত দেখিয়া তাহার অন্থ্যমন করিল, এবং সেই বার্তা জ্ঞাপনার্থ পূর্বক্থিত শব্দের প্রয়োগ করিতে শ্রবণ করিয়া স্থির ক্রিল যে, এই শব্দই আদিষ্ট অর্থ-বোধের কারণ। অতএব, কার্যা-বোধক বাক্টেই বাংপত্তি বা শব্দার্থ সম্বন্ধ গ্রহণ হইবে. এইরূপে যে, আগ্রহাতিশয়, তাহা

কার্যার্থন্থেইপি বেদস্থ ব্রহ্মবিচারঃ কর্ত্তব্য এব। কথম্ ? "আত্মা বা আরৈ দেউব্যঃ শ্রোতব্যো মন্তব্যো নিদিধ্যাসিতব্যঃ।" [রহদা৹, ৪।৪।৫]। "সোহন্থেইব্যঃ, স বিজিজ্ঞাসিতব্যঃ।" [ছান্দো৹,৮।৭।১]। "বিজ্ঞায় প্রজ্ঞাং কুর্ব্বীত।" [রহদা৹, ৬।৪।২১]। "দহরোহস্মিন্নন্তর আকাশঃ, তস্মিন্ যদন্ত-স্তদ্বেষ্টব্যম্, তদাব বিজিজ্ঞাসিতব্যম্।" [ছান্দো৹,৮।১।১]। "তত্ত্রাপি দহরং গগনং বিশোকঃ, তস্মিন্ যদন্তস্তত্বপাসিতব্যম্।" [তৈত্তি৹, নারায়ণ, ১০।২০] ইত্যাদিভিঃ (\*) প্রতিপন্নোপাসনবিষয়-কার্য্যাধিকৃতফলত্বেন "ব্রহ্মবিদাপ্রোতি পরম্" [তৈত্তি৹, আন, ১।১]। ইত্যাদিভিত্র ক্মপ্রাপ্তিঃ শ্রেয়ত ইতি ব্রক্ষস্বরূপ-তদ্বিশেষণানাং-ত্রংখাসম্ভিন্নদেশ-(†) বিশেষরূপ-স্বর্গাদিবৎ, রাত্রিসত্রপ্রতিষ্ঠাদিবৎ, (‡) অপ গোরণ-শত্যাতনা-সাধ্যসাধনভাববচ্চ কার্যোপ্রেয়ব সিদ্ধেঃ॥

নিকাবণক বা অমূলক। কেন না, হস্তসংকেতেও শব্দার্থ-সম্বন্ধ গ্রহণ হইয়া থাকে। অতএব, বেদাস্তশাস্ত্রসমূহও স্বতঃসিদ্ধ পবব্রদ্ধ ও তাঁহাব উপাসনা এবং সেই উপাসনার অপবিমিত ফল প্রতিপাদন করিতে অবগ্রহ সমর্থ, অর্থাং তদ্বিয়ে বেদান্ত শাস্ত্রেব অপ্রামাণ্য হইতে পারে না; অতএব, বেদান্তার্থ-নির্ণয়ের জন্ম ব্রদ্ধবিচার অবগ্রহ কর্ত্তব্য।

আর যদি বা বেদের কার্যাপরন্থই স্বীকাব করা যায়, তাহা হইলেও ব্রহ্ম-বিচাব একান্ত আবগ্রক। যদি বল কেন ? [উত্তর—] 'অবে মৈত্রেয়ি। আয়াকে দর্শন করিবে, শ্রবণ করিবে, মনন (চিন্তা) কবিবে, এবং নিদিধ্যাদন (ধ্যান) করিবে।' 'সেই আয়াকে অন্ত্রন্ধান করিবে এবং তাহাকে জানিতে ইচ্ছা কবিবে, অর্থাং আয়া-জ্ঞানেচ্ছায় বিচার করিবে।' 'তাহাকে বিশেষরূপে অবগত হইয়া তদিয়য়ে চিন্তা করিবে।' '[এই যে, হৃৎপদ্মরূপ একটী ক্ষুদ্র গৃহ] ইহার অভ্যন্তরে দহব (স্বন্ধ) আকাশ আছে; তাহার অভ্যন্তরে যাহা বহিয়াছে, তাহার অব্রেষণ কবিবে এবং তাহাকেই বিশেষরূপে জানিতে ইচ্ছা করিবে।' 'সেথানেও (হৃৎপদ্ম মধ্যেও) সর্ম্বতঃথবিবর্জ্জিত দহর আকাশ আছে; তাহার অভ্যন্তরে যাহা আছে, তাঁহার উপাদনা কবিবে।' ইত্যাদি শ্রুতিবাক্যে যে উপাদনা বিহিত হইয়াছে; 'ব্রন্ধবিং প্রক্ষপর ব্রন্ধকে প্রাপ্ত হন', ইত্যাদি শ্রুতিতে আবার সেই উপাদনা-বিধায়ক বাক্যসমূহে কেবল ব্রন্ধপ্রথি ফলেরই উল্লেখ আছে, কিন্তু তাঁহার স্বন্ধপ ও তলগত বিশেষণ, গুণ বা বিভূতিবিশেষের উল্লেখ নাই সত্য, তথাপি] হঃখদম্পর্কশৃত্র স্থান বিশেষ বলায় যেমন স্বর্গাদি ফলের ব্রিদ্ধি হয়; 'রাত্রি-সত্র' যাগে যেমন প্রতিষ্ঠা বা যশঃকামনার সিদ্ধি হয়, এবং অপগোরণ অর্থাং ব্রান্ধণকে

<sup>(\*) &#</sup>x27;প্রতিপল্লোপাসননিশ্চয়' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†) &#</sup>x27;স্থাবিশেষ' ইতি (থ) পাঠং।

<sup>(‡) &#</sup>x27;অৰগীরণ' ইতি (গ) পাঠঃ।

'গামানয়' ইত্যাদিষপি বাক্যেয় ন কার্য্যার্থে ব্যুৎপত্তিঃ ; ভবদভিমত-কার্যস্ত ছর্নিরূপত্বাৎ। কৃতিভাবভাবি কৃত্যুদ্দেশ্যং হি ভবতঃ কার্য্য। কৃত্যুদ্দেশ্যত্বং চ কৃতিকর্মাত্বম্। কৃতিকর্মাত্বঞ্চ (\*) কৃত্যা প্রাপ্তুমিন্টতমত্বম্। ইফ্টতমঞ্চ স্থথম্, বর্ত্তমানছঃখনির্ন্তির্বা (†)। তত্তেফ্টস্থাত্যর্থিনা পুরুষেণ

প্রহার করার নিষেধক বাক্যে যেমন আবশুকমত শত যাতনা (দণ্ড) ও অপগোরণের সাধ্য-সাধনভাব স্বীকাব কবিয়া লইতে হয়, এখানেও তেমনি কার্য্যবিশেষে ফলবিশেষ থাকা আবশুক, এই কাবণে উপাসনা-কার্য্যেব উপযুক্ত বলিয়াই উপাসনাব ফলস্বরূপ ব্রহ্মেব স্বরূপ এবং তদ্গত গুণ-মহিমাদি বিশেষণ সমূহেরও অন্তিত্ব সিদ্ধ হয়, অর্থাং ঐ সকলেব সম্বন্ধ ধবিয়া লইতে হয় (‡)।

আব 'গাং আনয়' (গো লইয়া আইস), ইত্যাদি বাক্যেও কার্য্যার্থেই অথাৎ ক্রিয়া-প্রতি পাদনেই শব্দেব শক্তি নির্নাপিত হয় না; কাবণ, দেখানে তোমাব অভিপ্রেত কার্য্য পদার্থ টী যে কিরূপ, তাহা সহজে নিরূপণ করা যায় না। কেন না, প্রুবচেষ্টাব সন্থাবে যাহাব সন্থাব এবং প্রুবচেষ্টার যাহা উদ্দেশ্য, তাহাই তোমার অভিপ্রেত কার্য্যপদার্থ। চেষ্টার (কুতির) উদ্দেশ্য অথ—চেষ্টার কর্ম্ম বা বিষয়, চেষ্টাব কর্ম্ম অথ—চেষ্টার কর্ম্ম বা বিষয়, চেষ্টাব কর্ম্ম অথ—চেষ্টার বা যাহা বিশেষরূপে পাইতে অভিল্যিত বা ইষ্টতম। স্বথ বা উপস্থিত জঃখ-নিবৃত্তিই প্রধানতঃ ইষ্টতম পদার্থ; তাহাতেও

<sup>(\*)</sup> কুড়াদেশ্যকং কৃতিকশ্বক্ষ' ইতি (গ,ড) পাঠঃ। (†) ছ:শস্ত তনিবৃত্তির্বা' ইতি (ক, ঘ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>১) তাৎপর্য্য, — বেদ-বিধিতে আ'ভ—"স্বর্গকান্মাংখ্যমধেন যজেত" অর্থাৎ স্বর্গলাভে যাহার অভিলাস আছে, নে লোক 'অখ্যমধ'নামক যজ্ঞ করিবে। এই বিধি বাক্যে কেবল স্বর্গলাভেরই উল্লেখ আছে, দেং স্বর্গ যে কিপ্রকার, তাহার কোন কথাই নাই; কিন্তু "যশ্মিন্ নোকং ন শীতং, নার্জ্ঞিং," ইত্যাদি অর্থ-বাদ বাক্যে ( এই বিষয়ের প্রশংসাবোধক বাক্যে) সংগ্রের বিশেষ বিশেষ গুণ সমূহ বর্গিত আছে। এই সকল অর্থবাদ বাক্য হইতেই সেই স্বর্গনত বিশেষ অবস্থাসমূহ জানিয়া লইতে হয়।

<sup>&</sup>quot;রাত্রীক্রপেয়াৎ, প্রতিতিইপ্তীই বৈ এতে, যে এতা রাত্রীক্রপযন্তি," জর্থাৎ, লোকে 'রাত্রী'সমূহ অবলম্বন করিবে, যাহারা এই সকল রাত্রিকে উপগত হয়, তাহারা প্রতিষ্ঠা (যশঃ) লাভ করে।' 'রাত্রি' একটা যজ্ঞের নাম এই বাক্যে প্রধ্যে 'রাত্রী' উপোগং' বলিয়া রাত্রিসত্তের বিধান করা ইইয়াছে, কোন ফলের উল্লেখ নাই। তাহার পর "প্রতিতিষ্ঠিন্তি" ইত্যাদি অর্থবাদাংশে 'প্রতিষ্ঠা-ফলের উল্লেখ আছে। এছলে বিধিতে ফলেন উল্লেখ না ধানিলেও অর্থ-বাদ বাক্য ইইতে তাহা সংগ্রহ করিয়া লইতে হয়।

আর 'অপগোরণ' সম্বন্ধে কথা এই যে, বেদে আছে—"তত্মাৎ ব্রাহ্মণায় নাপগুরেং, তৎ যোহপগুরুতে, তং শতেনায়াত্মাং," অর্থাৎ 'হ্মতএব, ব্রাহ্মণ উদ্দেশে অপগোরণ—লগুড় উত্তোলন করিবে না; যে লোক অপগোরণ করে, তাহার এক শত মূলা দণ্ড করিবে।' এখানে অপগোরণ হইতেছে দাধন এবং শতেষাত্তনা ইইতেছে, তাহার সাধ্য বা ফল।

উন্নিখিত উদাহরণ সমূহে যেরূপ বিধিবাকো অমুক্ত ফল ও তদ্গত বিশেষ বিশেষ অবস্থাসকল অর্থবাদ বাক্য ইইতে সংগ্রহ ক্রিয়া লইতে হয়, সেইরূপ উপাসনাবিধায়ক বাক্য সমূহেও অমুক্ত ক্রম্মপ্রাপ্তিরূপ ফল ও তদ্গত উণ-মহিমাদি বিশেষণ সকল অর্থবাদ প্রভৃতি বাক্য হইতে সংগ্রহ ক্রিয়া সেইতে হইবে।

ষপ্রয়েদ ঋতে যদি তদিদিন্ধিঃ প্রতীতা, ততঃ প্রয়েক্তঃ প্রবর্ততে পুরুষঃ, ইতি ন কচিদপীচ্ছাবিষয়স্থা কৃত্যধীনসিদ্ধিত্বমন্তরেণ কৃত্যুদেশ্যতঃ নাম কিঞ্চিদপুপেলভাতে। ইচ্ছাবিষয়স্থা প্রেরকত্বন্ধ প্রয়াধীনসিদ্ধিত্বমের, তত্তবে প্রব্রেঃ। ন চ পুরুষামুকূলত্বং কৃত্যুদেশ্যত্বম্, যতঃ স্থামের পুরুষামুকূলম্ (৯)। নচ, ছঃখনিরভেঃ পুরুষামুকূলত্বম্। পুরুষামুকূলং স্থাং, তৎপ্রতিকূলং ছঃখমিতি স্থা-ছঃখায়োঃ স্বরপনিবেকঃ। ছঃখন্ম প্রতিকূলত্রা। তারিরভিরিষ্টা ভবতি, নামুকূলত্রা। আমুক্ল-প্রতিকূলাম্বয়-(†) বিরহে স্বরপোণবিস্থিতিহি ছঃখনিরভিঃ। অতঃ স্থাব্যতিরিক্তন্ম ক্রিয়াদেরকুলত্বং ন সম্ভবতি। নচ, স্থাব্তরা তন্তাপ্যমুকূলত্বং তুঃখাত্মকত্বাৎ তম্মা স্বর্

আবার স্থণাভিলাধী পুক্ষ যদি ব্নিতে পাবেন বে, আমাব প্রযন্ত্র নাতাঁত স্থণলাভ চইবে না, তাহা হইলেই প্রণয়েব ইচ্ছায় তাহাব প্রবৃত্তি চইনা পাকে। অতএব, ইচ্ছাব বিষয়াভূত পদাপটাকৈ প্রযন্ত্রাধীন সিদ্ধ না হইয়া কুলাপি প্রযন্ত্রের উদ্দেশ্য হইতে দেখা যায় না। 'এই অভীই বিষয়টা আমাব প্রযন্ত্রাপি প্রযন্ত্রের উদ্দেশ্য হইতে দেখা যায় না। 'এই অভীই বিষয়টা আমাব প্রযন্ত্রিপ জ্ঞানেব পবেই যথন প্রবৃত্তি জন্মে, তথন অভীই বিষয়কে যে, প্রবৃত্তিক বিশা হয় ], তাহার অর্থাও প্রয়োধীন-সিদ্ধি ভিন্ন আব কিছুই নহে। আব স্থাই যথন পুরুষের একমাত্র অন্তর্কণ বা প্রিয় বিষয়; তথন ক্রতির উদ্দেশ্যকে (চেইটার বিষয়কে) পুরুষের অন্তর্কণ বলা যাইতে পাবে না। আব তৃঃথ নিবৃত্তিও পুক্ষের অন্তর্কণ নহে; কেন না, পুরুষের যাহা অন্তর্কণ, তাহাই স্থা, আব পুক্ষের যাহা প্রতিক্ল ( অভিপ্রায়-বিক্রন্ধ ), তাহার নাম তৃঃথ; ইহাই স্থাও ও ডঃথের স্বরূপণত প্রভেদ (‡)। তৃঃখ প্রতিক্ল বলিয়াই তৃঃখ-নিবৃত্তি লোকের অভিপ্রেত হয়, অন্তর্কণ বলিয়া নহে। [পুক্ষের যে,] অনুকূল ও প্রতিক্ল সম্বন্ধশূল্যরূপে স্বরূপাবৃত্তাক ক্রমার স্থাতির ক্ত ক্রিয়া প্রভাব স্থাবির স্থাতির ক্ত ক্রিয়া প্রথন স্বর্থের স্বর্থার বিষয়া যথন স্থাবেই সাধন, তথন তাহাও অনুকূল ইউক। কারণ, ক্রিয়া স্বভাবতই তৃঃখাত্মক বা তৃঃথকর, কেবল স্থেবেই ইচ্ছায়ই দেই ক্রিয়াগুটানে ইচ্ছা হইয়া থাকে।

<sup>(\*)</sup> কৃত্যুদেগুলং, যতঃ স্থমের পুরুষারুক্লম্' ইত্যংশঃ (গ) পুস্তকে ন দৃগুতে।

<sup>(</sup>t) **অ**মুক্লপ্রতিক্শতয়াম্ম ইটি (গ) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্য্য,— হ্বর্থ ও ছংথের বরূপ নির্দেশ করিয়া বলা বড় কঠিন; এই কারণে শান্তকারগণ হ্বৰ, ছংথের পরিচর হবে এইমাত্র বলিয়াছেন যে, "অনুকুলবেদনীয়ং হ্বম্", আব, "প্রতিকুলবেদনীয়ং ছংগ্রুম্"। অর্থাৎ যে যাহা অনুকুল বা আয়-ভৃত্তিকর বলিয়া অনুভব কবে, তাহার পক্ষে ভাহাই হ্বর; আরে, সে যাহা প্রতিকুল বা অপ্রিয় বলিয়া অনুভব করে, তাহার পক্ষে ভাহাই ছংগ হত্রাং একের পক্ষে যাহা হ্বর, অপ্রের পক্ষে ভাহাই ছংগ হইতে পারে। ছংগ-ম্থ্রেও এই কথা।

নচ কৃতিং প্রতি শেষিত্বং কৃত্যুদ্দেশ্যত্ত্বম্; ভবৎপক্ষে শেষিত্বস্থানিরপণাৎ।
নচ, পরোদ্দেশপ্রৱ-কৃতিব্যাপ্ত্যর্হত্বং শেষত্বমিতি তৎপ্রতিসম্বন্ধী শেষীত্যবগম্যতে; তথা সতি কৃতেরশেষত্বেন তাং প্রতি তৎসাধ্যত্বস্য শেষিত্বাভাবাৎ (\*\*)। নচ পরোদ্দেশ-প্রবৃত্ত্যর্হতায়াঃ শেষত্বেন পরঃ শেষী;
উদ্দেশ্যত্ববৈস্থাব নিরূপ্যমাণত্বাৎ, প্রধানস্থাপি ভৃত্যোদ্দেশপ্রবৃত্যুহ্ত্বদর্শনাচ্চ।
প্রধানস্ত ভৃত্যপোষেহিপি স্বোদ্দেশেন প্রবর্ত্তত ইতি চেৎ; ন, ভৃত্যোহিপি
হি প্রধানপোষে স্বোদ্দেশেনৈব প্রবর্ত্তে। কার্য্যস্বরূপক্ষৈবানিরূপণাৎ
'কার্য্য-প্রতিসম্বন্ধী(†) শেষঃ,' 'তৎপ্রতিসম্বন্ধী শেষী' ইত্যপ্যসঙ্গতম্ ॥

মাব ক্লন্থিৰ বা কিলাঙ্গকেও ক্লন্তিৰ উদ্ধেশ্য বলা যাইতে পাৰে না; কাৰণ, তোমাৰ মতে শেষিত্ব পদাৰ্থনী জ্নিকপণাল। কেন না, অপৰ কলেৰ উদ্ধেশে আবন্ধ ক্লন্তি না প্ৰযন্ত্ৰেৰ ৰাখিয়োগা বা অন্তৰ্গত বিষয়কৈ 'শেষ' বলিলে যে, তংসম্পৰ্কিত বিষয়কৈ শেষী হইবে, ইহাত বন্ধা যায় না। কাৰণ, ক্লন্তি বা প্ৰযন্ত্ৰ হুণ্ডই যথন 'শেষ' হুইতে পাৰিল না, তথন তংসাধ্য বিষয়নী ত আৰু কিছুতেই তাহাৰ 'শেষী' বলিলা পৰিগণিত হুইতে পাৰে না। আৰু পৰোদ্ধেশে প্ৰবৃত্তিৰ গোগাকে 'শেষ' বলাতেই যে, 'পৰ'টা 'শেষী' হুইবে, তাহাও নহে; কাৰণ [বি লক্ষণাগুলাবে] 'পৰ' বস্তুটাৰ কেবল উদ্দেশ্যইই নিক্পিত হুইতে পাৰে। [স্কুত্বাং পৰ'কে আৰু 'শেষী' বলা যায় না]। বিশেষতঃ ভূতোৰ নিমিত্ত প্ৰধানেৰও (কন্তাৰও) প্ৰয়ত্ত হুইবাৰ যোগাতা আছে; [প্ৰধানকে ত আৰু হুতোৰ শেষ না অধীন বলা যাইতে পাৰে না]। যদি বল, প্ৰধানও (প্ৰভূও) যে, ভূতোৰ পৰিপোষণে প্ৰবৃত্ত বা মন্থনান্ হুন, তাহাও নিজেৰ উপকাৰে সাধনেৰ) উদ্ধেশেই হুন; [স্কুত্ৰাং প্ৰকৃত্ত পক্ষে সেখানে প্ৰোজ্ঞাইই নাই; কাজেই 'শেষত্বে'ৰও সন্তাৰনা নাই]। না,—তাহা হুইলে ভূতাও ত নিজেৰ উপকাৰোদ্ধেশেই প্ৰভূসেবায় প্ৰয়ত্ত হয়, [স্কুত্ৰাং সেও 'শেষ' বা অধীন হুইতে পাৰে না]। অত্ৰৰ, প্ৰধানভূত—কাৰ্য্যেইই কিষাৰই) যথন স্কল্প নিৰ্দ্ৰণ কৰা এসন্তৰ, তথন কাৰ্য্যেৰ প্ৰতিসন্ধন্ধী—'শেষ' এবং তাহাৰ প্ৰতিসন্ধন্ধী 'শেষী', একপ নিৰ্দেশ কৰাও সন্তৰ্গত হুইতে পাৰে না (‡)।

<sup>(\*)</sup> তথেত্যাদিঃ শেষিমাভাবাদিতান্তঃ সন্দর্ভঃ (গ) পুত্তকে নান্তি। প্রমাদাং পতি চ ইতি মন্তে।

<sup>(</sup>t) কার্য্য: প্রতি সম্বন্ধী শেষী, ইত্যপ্যদক্ষতম্' ইতি (গ<sup>,</sup> পাঠ: ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্যা,—যাহার। কার্য্য-শক্তিবানী—কিয়া-স্থল ব্যতীত শদ্ধের প্রামাণ্য স্বীকার করে না, তাহাদের পক্ষে প্রথমতঃ তাহাদেরই মতাকুদারে 'কার্য্যার পরিচাযক একটা লক্ষণ করা আবছক। তাই তাহারা বিলিয়া থাকেন,—[মুন্ধ্যুর] কৃতি যা প্রযত্ত সংস্থ যাহার দত্তা বা উৎপত্তি এবং দেই প্রথত্তেরই যাহা উদ্দেশ্য বা বিষয়, অর্থাৎ যাহার উদ্দেশে দেই চেষ্টা হয়; তাহার নাম 'কায়া'। কৃতির উদ্দেশ্য বলিলেই কৃতির কার্য্য,— নর্থাৎ যাহা সাধনের জন্ম চেষ্টাকরা হয়, দেই ইউত্তম পদার্থকৈ বুঝিতে হয়। এখন কথা হইতে যে, জগতে মণ ভিত্র তারে কিছুই যখন ইউত্ম হয় না বা হইতে পার না, তখন তোমার কথিত লক্ষণটা প্রকৃত কার্য্যের পরিচায়ক না হইহা কেবল মুখেওই পরিচায়ক বা লক্ষণ হইয়া দাড়াইল। বিশেষতঃ ক্রিয়ামাত্রই যথন অল্লাধিক পরিমাণে ছঃধ্যার বা তুঃধ্যার ক এবং ছঃধ্ যখন কাহারো ইউত্য নহে, তখন উত্তথকার কার্য্য লক্ষণটা কিছুতেই কিযার লক্ষণ হইতে পারে না। কাজেই কার্য্যের স্বর্প নিরূপণ করা, ১১জ-সাধ্য নহে।

নাপি কৃতিপ্রয়োজনত্বং কৃত্যুদ্দেশ্যত্বম্ ; পুরুষস্থ কৃত্যারম্ভপ্রয়োজনমেব হি কৃতিপ্রয়োজনম্ ; স চেচ্ছাবিষয়ঃ। তম্মাদিষ্টত্বাতিরেকিকৃত্যুদ্দেশ্যত্বা– নিরূপণাৎ কৃতিসাধ্যতা–কৃতি প্রধানত্বরূপং(\*)কার্য্যং তুর্নিরূপমেব ॥১২০॥

নিয়োগস্থাপি সাক্ষাদিচ্ছা-(†) বিষয়ভূতস্ত্থপতুঃখনিরতিভ্যামন্তত্বাৎ তৎসাধনতথ্যৈবেক্টত্বং কৃতিসাধ্যত্বক। অত এব হি তস্থ ক্রিয়াতিরিক্ততা; অন্তথা ক্রিয়েব কার্য্যং স্থাৎ। স্বর্গকামপদ-সমভিব্যাহারাকুগুণ্যেন শিঙাদি-

আর যে, ক্বতি বা প্রয়ন্ত্রেব যাহা প্রয়োজন বা উদ্দেশ্য, তাহাই কুত্যুদ্দেশ্য; এ কথাও বলা চলে না। কাবণ, পুরুষেব কার্য্যাবস্তেব যাহা প্রয়োজন, তাহাই প্রক্রত পক্ষে কৃতির প্রয়োজন; তাহা ত পুরুষের ইচ্ছা-বিষয় ভিন্ন আব কিছুই নহে। অতএব, [পুরুষের ] ইপ্তত্ব (ইচ্ছা-বিষয়ত্ব) ভিন্ন যথন আর 'কুত্যুদ্দেশ্যত্ব' নিরূপণ কবা যায় না, তথন নিশ্চয়ই ক্বতি-সাধ্য বা যত্ন-নিষ্পাত্য কৃতির প্রধান বিষয়কেও আব 'কার্য্য' বলিয়া নির্দেশ করা চলে না॥ ১২০॥

২২১। স্থপ ও ছঃখনিবৃত্তি, এতছত এই সাক্ষাংসম্বন্ধে ইচ্ছাব বিষয় হইয়া থাকে; [বিধিবাক্যণত] নিয়োগ যথন সেই স্থপ ও ছঃখ-নিবৃত্তি হইতে সম্পূর্ণ পৃথক; তথন ব্রিতে হইবে যে, স্থপ ও ছঃখ-নিবৃত্তির উপায় বলিয়াই নিয়োগনিষয়ে লোকেব ইচ্ছা হয় এবং ক্লতি-সাধ্যত্ব বলিয়া বোধ হয়,—মর্থাৎ স্থথ ও ছঃখনিবৃত্তিব ইইছ নিবন্ধনই তংসাধনিভূত নিয়োগেও ইইত্ব ও ক্লতি-সাধ্যত্ব বৃদ্ধি উৎপন্ন হয়, [কিন্তু সাক্ষাং সম্বন্ধে নহে]। এই কারণেই ক্রিয়া বা ব্যপার হইতে নিয়োগ ধর্মানীর পার্থ ক্য বক্ষিত হয়। নচেং ক্রিয়া ও কার্যা (ক্রিয়াফল), উভয়ের একত্ব বা মতেদ হইতে পাবে। কেন না, [বিধিবাক্যস্থ] স্বর্গকান পদের সহিত একযোগে অয়য় বা সম্বন্ধ বশতঃ [বিধিবোধক] 'লিঙ্' প্রভৃতিবিভক্তিতে যে, 'কার্যা' বৃঝায়,উহাই স্বর্গ-সাধন; তিদ্তিবিক্ত স্বর্গ-সাধন

 <sup>(\*)</sup> স্বর্ণান্ ইতি (গ) পাঠ:।
 (†) সাক্ষাদিচ্ছাবিষয়ন্' ইতি (খ) পাঠ:।

এই ভবে তুমি যদি 'ক্ত্যুদ্ধেণ্ড' শদের 'কৃতি-শেষির' অর্থ কর , অর্থাৎ কৃতি বা পুরষ-প্রয়ন্তের যাহা 'শেষী' বা প্রধান বিষয়, তাহার নাম 'কুত্যুদ্ধেণ্ড' এইরপ অর্থ কর ; তাহাতেও বিবাদ ভল্লন হইল না। কারণ, এই 'শেষী' পদের অর্থ নিরপণ করাই অমন্তব। কেন না; প্রথমতঃ 'শেষ' শদের অর্থ নিরপণ করা আবশুক , 'শেষ' কিনা—পরোদ্দেশে অর্থাৎ অপর প্রয়োজন সাধনার্থ আরক কৃতির (চেষ্টার) বিষয় হইবার 'যোগা'। ফল কণা,—অন্তপ্রাজন সাধনার্থ যে চেষ্টা করা হয়, দেই চেষ্টার ফলে যাহা সিদ্ধ হয়; তাহাই 'শেষ', এবং সেই 'শেষ' যাহাকে অবলম্মন করিয়া থাকে, অর্থাৎ বাহার অধীন, তাহার নাম—'শেষী'। কিন্ত, এরপ লক্ষণ করিলে এই দোষ হয় যে, কৃতি বা যত্ন নিজে যখন কাহারই 'শেষ' বা অধীন নহে, তথন সেই কৃতিনিপ্যান্ত ক্রিয়া কথনই 'শেষ', হইতে পারে না। আর যদি তুই বা বছর মধ্যে যেটী অল্কের প্রয়োজনে প্রস্তুত্তর, তাহাকে 'শেষী', আর যাহার উদ্দেশে প্রবৃত্ত হয়, তাহাকে 'শেষী' বলা যায়, তাহা হইলেও অভীষ্ট সিদ্ধ হয় না। বেথিতে পাওয়া যায় ভূত্তার পোষণের জক্তও রাজার প্রবৃত্ত হয়, এবং রাজার গোষণের জক্তও ভূত্যের প্রবৃত্তি বা চেষ্টা হয়; অথচ উভ্রেরই প্রবৃত্তির মূলে স্বার্থ সম্বন্ধ জড়িত রহিয়াছে; স্ক্ররাং কে কাহার 'শেষ' (অধীন), আর কে কাহার 'শেষী' প্রধান ), তাহা নিরপণ করা সন্তব্যর হয় না। অত্যুব, যেরপেই হউক, 'কার্য্যুব স্বন্ধ নিরপণ করা কেনাকপেই সন্তব্যর হাতেছে না।

বাচ্যং কার্য্যং স্বর্গসাধনমেকেতি ক্ষণভঙ্গি-কর্মাতিরেকি স্থিরং স্বর্গসাধনমপূর্ববিমেব কার্য্যমিতি স্বর্গসাধনতোল্লেখেনৈব হুপূর্ববিবৃৎপত্তিঃ। অতঃ
প্রথমমনত্যার্থতিয়া প্রতিপক্ষস্থ কার্য্যসানত্যার্থত্বনির্বহণায়াপূর্বমেব পশ্চাৎ
স্বর্গসাধনং ভবতীত্যুপহাস্থাম্; স্বর্গকামপ্রাহ্বিতকার্য্যাভিধায়িপদেন প্রথমমণ্যনত্যার্থতানভিধানাৎ; স্বর্থত্বঃশ্বনির্ত্তি-তৎসাধনেভ্যোহত্যস্থানত্যার্থস্থ কৃতিসাধ্যতাপ্রতীত্যকুপপত্তেশ্চ (\*)॥

অপিচ, কিমিদং নিয়োগস্ত প্রয়োজনত্বন্ ? স্থখবৎ নিয়োগস্তাপ্যানুকুলত্ব-নেবেতি চেৎ; কিং নিয়োগঃ স্থাং ? (া) স্থখমেব হানুকুলন্ । স্থখবিশেষবৎ নিয়োগাপরপর্য্যায়ং বিলক্ষণং স্থান্তরমিতি চেৎ; কিং তত্র প্রমাণমিতি

বলিয়া কিছুই নাই]। ইহা হইতে ব্ঝিতে হয় যে, ক্ষণভঙ্গুৰ যে, যাগাদি কর্মা, তাহা হইতে পৃথক্ এবং দীর্ঘ-কালস্থায়ী, স্বর্গ-সাধন অপূর্ব্ধ (অদৃষ্ট-—প্ণ্য-পাপ) আব কার্য্যা, একই পদার্থ ; স্থতবাং 'স্বর্গ-সাধনকপেই 'অপূর্ব্ব' শদেব অর্থ প্রতীতি হয়। অতএব, হিহাও ব্ঝিতে হইবে যে,] 'অপূর্ব্ব' ও 'কার্য্য' যথন একই পদার্থ, তথন উভয়েব সেই অভিনন্ধ রক্ষার্থই প্রথমে 'অপূর্ব্ব'রূপে প্রতীয়মান পদার্থই পশ্চাং (স্বর্গকামপদেব সহিত সম্বন্ধের পব) স্বর্গ-সাধন বলিয়া প্রতিপন হইয়া পাকে; এইরূপ সিন্ধান্ধটী নিতান্থই উপহাস্থাপদ (‡)। কেন না, 'স্বর্গকাম' পদের সহিত সম্বন্ধ কার্য্য-বোদক পদটা পাণমেও অনন্থর বা অভিনন্ধ অর্থ প্রতিপাদন কবে না; কাবণ, স্থথ, গুংথনিবৃত্তি ও তছভয়েব সাধন ভিন্ন 'অনন্থন্ব'-অর্থ কথনই 'ক্রতিসাধ্যতাজ্ঞান' হইতে উপপন্ন হইতে পাবে না॥

অপিচ ; জিজ্ঞাসা করি,—বিধিনাক্যস্থ নিয়োগকে যে, প্রয়োজন বলা হয়, সে কথার অর্থ কি?—বদি বল, স্থথের ভায় নিয়োগেরও অন্ধক্ল পনার্থ ; নিয়োগ কি সেই স্থথ ? যদি বল, স্থথবিশেষের ভায় নিয়োগও একপ্রাকার স্থাই বটে, নিয়োগ তাহার নামান্তর মাত্র। আচ্ছা, এ বিষয়ে প্রমাণ কি, তাহা

<sup>(\*)</sup> প্রতিপত্তারুপপত্তেক্ট' ইতি (খ) পাঠ:। (i) নিয়োগঃ স্থমের' ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> ত'ৎপর্যা,---"স্বর্গকাম: অখনেধেন যজেত," এই বিধিবাকো প্রথমত: 'লিঙ্' (ইত) বিভজিটী যাগের কর্ত্রণ হামা ব ব্যার, অনন্তর 'স্বর্গকাম' পদের সহিত সম্বন্ধ হইরা ঐ যাগেরই স্বর্গ-সাধনতা অর্থ প্রতিপাদন করে। 'যাগা' একটী কিয়া — ক্ষণমাত্রস্থায়ী, সে কথনট কালান্তরভাবী স্বর্গলান্তের সাধন হইতে পারে না; এই কারণে যাগের অভিত্রিক্ত একটী 'অপূর্ব্ব'নামক যাগ-ফল শীকার করিতে হয়; যাগের উপযুক্ত ফল না হওয়া পর্যান্ত পেই অপূর্ব্ব অব্যাহত থাকে; কল জ্বাইয়া বিনষ্ট হয়। স্বর্গ-স্থ লাভেই লোকের প্রধানতঃ ইচ্ছা হয়, পেষে ভংগাধন বিস্কা যাগাদি কার্যো প্রস্বৃদ্ধি জ্বলো। অভ্যাব্দ, 'অপূর্ব্ব ও কার্যা প্রথমে অভিন্নরপে প্রভীয়মান হইয়া বিভাগ স্বর্গ-সাধনরপে প্রভীত হয়'; একবা কথনই প্রাহ্ন হইতে পারে ন

বক্তব্যম্। স্বান্ত্ভবশ্চেৎ; ন; বিষয়বিশেষাত্বভবস্থবৎ 'নিয়োগাত্বভবস্থবিদম্' ইতি ভবতাপি নাত্বভূয়তে। শাস্ত্রেণ নিয়োগত্য পুরুষার্থত্যা প্রতিপাদনাৎ পশ্চাৎ তু ভোক্ষ্যত ইতি চেৎ; কিং তন্নিয়োগত্য পুরুষার্থত্বাচি শাস্ত্রম্ ? ন তাবৎ লোকিকং বাক্যম্, তত্ম তুঃখাত্মক-ক্রিয়া-বিষয়ত্বাৎ, তেন(\*) স্থাদিদাধনত্য়েব ক্রতিদাধ্যতামাত্রপ্রতিপাদনাৎ। নাপি বৈদিকং, তেনাপি স্বর্গদাধনত্য়েব কার্য্যত্ম প্রতিপাদনাৎ। নাপি বিদকং, তেনাপি স্বর্গদাধনত্য়েব কার্য্যত্ম প্রতিপাদনাৎ। নাপি নিত্য-নৈমিত্তিকশাস্ত্রম্; তত্যাপি তদভিধায়িত্বং স্বর্গকামবাক্যস্থাপূর্বব্যুৎ-পত্তিপূর্বকমিত্যুক্তরীত্যা (†) তেনাপি স্থাদিদাধনভূত-কার্য্যাভিধানম-বর্জনীয়ম্। নিয়তৈহিকফলত্ম কর্মণোহ্নুষ্ঠিতত্ম ফলত্বন তদানীমন্ত্র্যানানান্যত্রোগতাদিব্যভিরেকেণ নিয়োগরূপস্থানুভবানুপলকেশ্চ নিয়োগঃ 'স্থাম্' ইত্যত্র ন কিঞ্চন প্রমাণমুপলভামহে॥

বলা আবশ্যক। যদি বল, নিজের অন্তুত্তবই প্রমাণ। না –িবিষয়বিশেষের অন্তুত্তবে যেমন গ্রথ-প্রতীতি হয়, তেমন নিয়োগান্তভবে তুমিও ত কথন 'ইহা নিয়োগ-স্থু' বলিয়া কিছু অনুভব কবিষা থাক না। যদি বল, বিধিশান্ত্র যথন নিয়োগকে প্রুষার্থ বা পুরুষের কর্ত্তন্য বলিয়া বিধান ক্ৰিয়াছেন, তথন নিশ্চ্যই উহাৰ ভোগাত। বা স্কুখাল্লকতাও ব্ৰিতে হইবে। [বেশ ক্থা,] সেই নিয়োগ যে প্ৰযাগ, ভদ্নোধক শাস্ত্ৰ কি আছে ? প্ৰথমতঃ লৌকিক (বাবহাবিক) বাক্য [ তদ্বোধক শাস্ত্র নহে, কাবণ, কেবল চঃখবছল ক্রিমা-প্রতিপাদনই উহাব এক-মাত্র বিষয় ; বিশেষতঃ লৌকিক বাকো কেবল স্কুখ-সাধনরূপেই উহাব কর্ত্তবাতা প্রতিপাদিত হট্যাছে, [স্থুথান্মকরূপে প্রতিপাদিত হয় নাই]। দ্বিতীয়তঃ [উহার স্থুপান্মকতা বিষয়ে] বৈদিক প্রমাণ্ও নাই; কেন না, তাহা দাবাও কেবল স্বর্গ-সাধনরূপেই কার্য্যের ( যাগজনিত অপূর্ব্বের ) প্রতিপাদন কৰা হইয়াছে। আব নিত্য-নৈমিত্তিক ক্রিয়াবিধায়ক শাস্ত্রেও [ উহাব স্থ্যাত্মকতা প্রতিপাদিত হয় নাই]। কাবণ, "স্বর্গকামঃ যজেত" ইত্যাদি বাক্যে যে, অপূর্ব্বে ( অদৃষ্ট--পুণ্যাদি অর্থে শক্তি কল্পনা, তদমুসারেই নিতা-নৈমিত্তিক বাক্যেব ঐল্লপ অর্থ বোধকত্ব কল্পিত হয়: স্নতরাং দেই বাক্যেও যে, কলোৰ অনুষ্ঠানে স্থাদি-সাধনতারপেই কার্য্য প্রতিপাদন, স্বুখন্নপে নহে,তাহা অস্বীকার করা যায় না। যে কর্ম্মেব ফল ইহলোকেই স্থানিশ্চিত; সেই কর্ম্মেব অমুষ্ঠান করিলে তং-ফলরূপে প্রতীয়মান ভোগার্ছ অন্নাদিব প্রাচুর্য্য ও নীরোগতাদি ফল ভিন্ন তৎকালে 'নিয়োগ'-জনিত স্বতন্ত্ৰ কোন স্বথেব উপলব্ধিও হয় না (‡)। অতএব, [ বিধি-বাক্যস্থিত ] নিয়োগই যে, স্থপস্থরূপ; এ বিষয়ে কিছুমাত্র প্রমাণ উপলব্ধি করিতেছি না॥

<sup>(\*)</sup> স্থদাধন'--ইতি (ধ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> নীতা' ইতি (খ) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্ব্য,—কৃষিপ্রভৃতি কশ্বের ফল ইহলোকেই প্রতাক্ষ হইয়া থাকে। সেই সকল কর্ম্মেও নিয়োগ থাকিতে পারে; সেই নিয়োগাধীন কর্মে কেবল শ্ব্যাদি ফলই সম্পন্ন হইয়া থাকে; কিন্তু, তস্তিন্ন নিয়োগ

অর্থবাদা দিম্বপি স্বর্গা দিস্থখ-প্রকার্কীর্ত্তনবৎ নিয়োগরূপস্থপপ্রকার-কার্ত্তনং ভবতাপি ন দৃষ্টচরম্। অতো বিধিবাক্যেম্বপি ধাত্বর্থস্থ কর্ত্ব্যাপারদাধ্যতামাত্রং শব্দাসুশাসনিদদ্ধমেব লিঙাদের্বাচ্যমিত্যধ্যবদীয়তে (\*)। ধাত্বর্থস্থ যাগাদেরগ্ন্যা দিদেবতান্তর্যামি-পরমপুরুষ-সমারাধন-রূপতা, সমারাধিতাৎ পরমপুরুষাৎ ফল দিদ্ধিশেচতি, "ফলমত উপপত্তেং" বিদ্দাসূত এহ।৩৭ ইত্যত্র প্রতিপাদ্যিষ্যতে। অতো বেদান্তাঃ পরিনিঙ্গারং পরং (†) ব্রহ্ম বোধয়ন্তীতি ব্রক্ষোপাসনফলানন্ত্যং স্থিরত্বর্গ দিদ্ধ্য চাত্র্যাস্থাদিকর্মস্বপি কেবলস্থ কর্মণঃ ক্ষয়িফলত্বোপদেশাদক্ষয়ফলপ্রবণং "বায়ুশ্চান্তরিক্ষং চৈতদমৃত্য্" [রহদাত ৪।৩৩] ইত্যাদিবদাপেক্ষিকং মন্তব্যম্॥

সাব [ বিধিব স্তুতিপৰ ] অথ বাদ এউতি বাকোও স্বৰ্গাদি স্থাপৰ ফেকপ বিশেষণক্ষে উলেগ দৃষ্ট হয়, তদ্ধপ নিয়োগস্থাৰে বিশেষণভাবে সমুল্লেগ ভূমিও পূৰ্দের কোণাও দুশ্ন কৰ নাই। অতএব, "যজেত" প্রভৃতি বিধিবাকোও শক্ষাত্ত্বে নিয়ম-সিদ্ধ যে, 'যজ'-প্রভৃতি ধাতৃব কতুবাপিবি-সাধাতা; অথাং "যজেত" বলিলেই ব্ঝা যায় যে, 'যজ' ধাতুৰ অথা—যাগ ক্রিয়াটী কভাব নাপোৰ বা চেষ্ঠা দাবা সম্পন হইনাৰ যোগা: এই অগ্ৰই নিধিগত 'লিঙ' প্ৰভৃতি বিভক্তিৰ ৰাচ্যাৰ্থ, তদতিৰিক্ত কোন অৰ্থ নাই; ইংগই অব্ধাৰিত হইতেছে। অগ্নি প্ৰভৃতি দেবতাৰ ও অন্তৰ্গামী প্ৰমপুক্ষ ভগৰানেৰ সমাক্ আৰাধনা এবং সমাক্ আৰাধিত প্ৰমপুক্ষ ভগৰান্ হইতে ফল লাভ, ইহাই 'যজ' প্ৰভৃতি ধাতৃৰ অৰ্থ—মাগাদি শক্ষৰাচা। 'ইহা হইতে <sup>(ভগবানে</sup>ব নিকট হইতে) ক্রিয়াফল সম্পন্ন হইযা গাকে।' এই স্ত্রেই এই সিদ্ধান্ত প্রতিপাদিত <sup>হউনে</sup>। অতএব, বেদান্তশাস্ত্রসমূহ যথন পবিনিষ্পন্ন (স্বতঃসিদ্ধ) ব্রন্ধ- প্রতিপাদন কবিতেছে ; তথন তাহাব অনন্ত, স্থিবতৰ ফলদান শক্তিও অন্তমিত হয়। আর চাতুমাস্থাদি যাগেব স্থলেও কথা। ্ট যে, [শাস্ত্রই যথন জ্ঞানসম্বন্ধবহিত-] কেবল কর্মোব ফলকে 'ক্ষয়শীল' (বিনাশী) বলিয়া <sup>টুল</sup>দেশ কবিয়াছেন ; তথন বুঝিতে হইনে যে, 'বাযু ও অস্তুবীক্ষ, এই উভয় অমৃত ( বিনাশ-<sup>ব্হিত</sup> )', এই স্থলে 'অমৃতত্ব' অথ ফোন আপেক্ষিক ( দীৰ্ঘকাল স্থায়ী মাত্ৰ ), তেমনি চাতুৰ্মান্ত াগদলেব 'অক্ষয়ত্ব'ও আপেক্ষিক, অর্থাৎ অন্ত ফল অপেক্ষা দীর্ঘকালস্থায়ী মাত্র, কিন্ত নিতা নহে॥

<sup>(\*)</sup> তাবদীয়াতে' ইতি (গ) পাঠ:। (†) নিপান্নং ব্রহ্ম' ইতি (থ, গ) পাঠ:।

<sup>ংনিত অক্স</sup> কোনরূপ স্থাবেরই প্রতীতি হয় ন।। এতদমুসারে ব্রা যায় যে, বেণোক্ত নিয়োগ সম্বর্ধেও এহ

<sup>বক্ষ্</sup> নিয়ম। অর্থাৎ দেখানেও কর্ম সম্পাদিত স্থা ভিন্ন নিয়োগে আর কোনরূপ স্থা থাকিতে পারে ন।;

<sup>ইত্রাং</sup> নিয়োগের স্থাক্সকতা কথা অপ্রামাণিক।

অতঃ কেবলানাং কর্ম্মণামল্লান্থিরফলত্বাৎ, ব্রহ্মজ্ঞানস্থানস্তব্যিরফল-ত্বাচ্চ তন্মির্ণয়ফলো ব্রহ্মবিচারারস্তো যুক্ত ইতি স্থিতম্ ॥

্ [ইতি শ্রীভায়ে প্রথমং বিজ্ঞাসাধিকরণং সমাপ্রম্॥]

অতএব, যেহেতু জ্ঞানসম্বন্ধরহিত কর্মোর ফল অল্প ও অস্থিব ; পক্ষান্তবে, ব্রহ্মজ্ঞানের ফল অনস্ত ও স্থির বা নিত্য ; অতএব, সেই ব্রহ্মজ্ঞানেব স্বরূপ-নিরূপণার্থ ব্রহ্ম-বিচার করা যে, আবশুক, ইহা ব্যবস্থাপিত হইল ॥\*॥

[ শ্রীভাষ্যানুবাদে প্রথম অধিকবণ সমাপ্ত হইল (\*)

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা,--- 'অধিকরণ' মীমাংদা শাস্তোক্ত একপ্রকাব দিদ্ধান্ত প্রণালী। প্রত্যেক অধিকরণেরই পাঁচটী অবশ্ব বা অংশ আছে। যথা – "বিষয় সংশ্যশৈচ্ব বিচারে। নির্ণন্তথা। প্রযোজনেন সহিত্যেতৎ স্থাদুক্সপ্রুক্ম্॥"

অর্থাৎ (১) বিষয় = বিচারার্হ বাক্য বা বাক্যার্থ। (২) সংশয় ⇒ বিষয়ের উপর অনুকৃল ও প্রতিকৃল চিন্তা।
(৩) বিচার = সিদ্ধান্তের প্রতিকৃল পক্ষ উত্থাপন। (৪) নির্থ ⇒ প্রকৃত সিদ্ধান্ত স্থাপন। (৫) প্রয়োজন ⇒
সিদ্ধান্তের ফল বা উদ্দেশ্য নির্দেশ।

এই প্রথমাধিকরণের বিচাধ্য বিষয়—ব্রহ্মনীমাংসা। সংশ্য—ব্রহ্মনীমাংসা আরম্ভ করা কর্ত্তব্য কি না ? বিচার—স্বতঃনিদ্ধ বস্তু-বোধনে যথন শক্ষের সামর্থ্য নাই, তথন ব্রহ্ম-বোধক বেদান্তেরও প্রামাণ্য নাই। নিশ্চয় = না—,শক্ষের স্বতঃনিদ্ধ বস্তুবোধনেও নিশ্চংই সামর্থ্য আছে; অতএব, ব্রহ্ম-বোধক বেদান্তেরও নিশ্চংই প্রমাণ্য আছে। প্রয়োজন—স্বতএব, ব্রহ্মনীমাণসাশাস্তু আরম্ভ করা উচিত; মোক্ষনাত ইহার বিশিষ্ট ফল বা প্রয়োজন। এইরূপে এই শাব্রের প্রত্যেক অধিকরণেই উল্লিখিত প্রধ্পপ্রকার অবয়ব সংযোজন। করিতে হুইবে 1

# কিং পুনস্তদ্ ব্ৰহ্ম, যৎ জিজ্ঞাস্তমুচ্যতে, ইত্যত্ৰাহ –

# [बन्नाक्य विकास ।] জনাত্রস্থ যতঃ॥ ১।১। ২॥

[পদচ্ছেদঃ— জন্মাদি (উৎপত্তি প্রভৃতি ), অস্তা (ইঙার— জনতের ), যতঃ ( যাঁহা হইতে, ) [তিনি ব্রহ্ম ॥ २ ॥ ]

্দিবলাগ :- - অস্তা বিচিত্ৰ-চেতনাচেতনমিশ্রস্তা বাবস্থিত স্থান ছাংগাবিভাগস্তা জগতঃ, যতঃ গলাব কাৰণাং, জন্মাদি — জন্ম-স্থিতি বিল্মনং ভবতি; তং ব্রক্ষাইতি বাক্যশেষঃ। জ্বাত্র গণাতে বা ইমানি ভূতানি জারস্কে, যেন জাতানি জীবস্তি, যং প্রযন্তাভিসংবিশন্তি, তং ব্রক্ষাইতালো শ্রুতিঃ প্রমাণন্। সতে "বতঃ" ইতাত্র হেতৌ পঞ্চমী; তত্রস্কানাক্তি গ্রান্ত বিমাত্তি মুগানিকাং চ্গান্ত। 'অস্তা'ইতি চাক্র্মণি ষ্ঠী, জগতঃ স্ক্রোমানকাং শ্রুতারগাচ্চ॥

বিচিত্র চেতনাচেতন-সমন্ত্রিত এবং স্থাপতঃখাদি ভোগেব নিয়মিত ব্যবস্থাপূর্ণ এই বিচিত্র জগতেব যাঁহা হইতে স্বাষ্ট্র, স্থিতি ও প্রলম্ব সম্পন্ন হয়, তিনি ব্রহ্ম। 'যাহা হইতে এই ভূতবর্গ জন্ম লাভ কবে, জন্মের পবও যাঁহাব আশ্রয়ে জীবিত থাকে এবং বিনাশকালেও যাঁহাতে প্রদেশ কবে, তিনি ব্রহ্ম।' এই এতিই এ বিধয়ে প্রমাণ। হত্তে 'যতঃ' পদে হেছথে পঞ্চনী, সাব 'অস্তু' পদেতে কর্ম্মে ধ্র্মী বিভক্তি হইয়াছে; তাহাব কলে, এক ব্রহ্মই যে, জগতেব নিমিত্ত কবেও ও উপাদান কাবেও, ইহা প্রমাণিত হইল॥ ২॥

#### অনুবাদ।

[প্রথম সূত্রে ] বাঁহাকে জিজ্ঞান্ত বলা হইতেছে ; সেই ব্রহ্ম কি প্রকাব ? এই আকিজ্ঞান্ত এখানে বলিতেছেন -- "জন্মাগুতা যতঃ।" (+)

<sup>(\*)</sup> তাংপর্যা,—এইস্ত্রে এইরপে অধিকরণ রচনা করিতে হইবে,—বিষয়—"ঘতো বা ইমানি ভূডানি ভারতে" ইত্যাদি এবং "সতাং জ্ঞানমনতং ক্রফা ইত্যাদি বাকা। সংশ্য—উক্ত জগৎ জ্ঞাদি ধর্মনিচয় রক্ষের লক্ষণ হইতে পারে কিনা। বিচার - উক্ত ধর্মসমূহ কানরপেই রক্ষের লক্ষণ হইতে পাবে না: কারণ, তাহা হইবে বিশেষণ-রুহত্ব নিবন্ধন রক্ষেরও বহুত্ব হইতে পারে। নির্গাদ একই ব্যক্তির 'গ্যামজ, ভূলত্ব ও পাতিতা' ওছিত বহু বিশেষণ সংস্কৃতি যেমন একজের বাাঘাত হয় না, তেমনি বহু বিশেষণ হারা লক্ষিত হইবেও ব্যক্ষর একস্বের হানি হইবে না, অর্থাৎ বহুত্ব সম্ভাবিত হইবে না। প্রয়োজন—উক্ত জন্মাদি বোধক-বাকা হইতে বন্ধ ব্যক্ষর অরগ্রি ।

'জন্মাদি' ইতি স্থাই-স্থিতি-প্রলয়ম্; তদ্গুণসংবিজ্ঞানো বহুব্রীহিঃ। 'অস্থা' (\*) অচিন্ত্য-বিবিধাবচিত্ররচনস্থা নিয়তদেশ-কাল-ফলভোগব্রহ্মাদিস্তম্ব-পর্যান্ত-ক্ষেত্রজ্ঞমিশ্রস্থা জগতঃ - 'যতঃ' যম্মাৎ সর্কেশ্বরাৎ নিথিলহেয়-প্রত্যনীকস্বরূপাৎ সত্যসঙ্কল্লাৎ জ্ঞানানন্দান্তনন্তকল্যাণগুণাৎ সর্কিজ্ঞাৎ সর্কাশক্তেঃ পরমকারুণিকাৎ পরম্মাৎ পুংসঃ স্থাই-স্থিতি-প্রলয়াঃ প্রবর্ত্তন্তে, তদ্ ব্রক্ষেতি সূত্রার্থঃ॥ ১॥

[ পুর্কাপক্ষঃ---]

"ভৃগুর্বৈ বারুণির্বারণং পিতরমুপসসার—অধাহি ভগবো ব্রহ্ম", ইত্যারভ্য "যতো বা ইমানি ভূতানি জায়ন্তে, যেন জাতানি জীবন্তি,

জন্মাদি অর্থ — স্থাই, স্থাতি ও প্রালয়। [এখানে] 'তদ্ওণসংবিজ্ঞান' নামক বছ্রীহি সমাস হইয়াছে (১)। চিন্তাব অগোচব, নানাবিধ বৈচিত্রাপূর্ণ-বচনায়ক এবং নিয়মিত-ভাবে যথাযোগ্য দেশ, কাল ও নিয়মান্ত্রসাবে ফলোপভোগসম্পান, ব্রহ্মাদি স্তম্ব (২০) পর্যান্ত জীবসমন্বিত এই জগতেব [যতঃ— ] গাঁহা হইতে— অর্থাং যে সর্ক্রেশ্বব, সর্ক্রবিধ হেয়গুণবজ্জিত, সত্যসংকল্ল, জ্ঞান ও আনন্দ প্রভৃতি অনন্ত কলাণিময় গুণসমন্বিত, সর্প্রজ্ঞ, সর্ক্রশিক্তি ও প্রমকাক ণিক, প্রমপ্রেম্ব (ভগণান্) হইতে স্থাই, স্থিতি ও প্রলয় সংগল্ল হইয়া থাকে; তিনি ব্রহ্ম। ইছাই স্ত্রের স্থলার্থ ॥১॥

তৈত্তিরীয় শ্রুতিতে শোনা যায়—'পুবাকালে বকণনন্দন ভৃগু, পিতা বরুণের স্মীপে উপস্থিত ইইয়াছিলেন ; [এবং বলিয়াছিলেন বে, ] ভগবন্ ! আনাকে বেদ ব্যাপ্রমা করান'। এই ইইতে আবন্ধ কবিযা—'গাহা ইইতে এই সম্প্রমাণ্ডা।
সম্প্রমাণ্ডা স্মুখ্য সমুখ্য হয়, উংপার ইইয়াও গাহাব দারা জীবিত

<sup>(\*)</sup> অচিধ্যন্ত' ইচি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা,—বহুলীহি সমাস ছই প্রকার, তদ্ভণনংবিজ্ঞান ও অহন্তণ সংবিজ্ঞান। ত্রাব্যে ব্যবহার কালে সমাসেন ভবের মর্থাৎ বিশেষণী ভূত ধ্র ভনির ব্যবহার বা প্রতীতি থাকে, তাহাকে 'হদ্ভণ-সংবিজ্ঞান' বলে। যথা— 'লম্বর্ক মান্য়' কর্যাৎ লম্মান কর্যুক্ত (বাভিক্রে) আন্মন কর্যু, বলিলে সেই ব্যক্তির মান্য়নকালে ভদ্ভণ—কর্বের আন্যন হইয়া থাকে। আর ব্যথানে সমস্তমান বিশেষের ব্যবহার কলে বাক্যোক্ত ওণের প্রতীতি বা ব্যবহার থাকে না, তাহাকে 'অহন্তণ-সংবিজ্ঞান' বলে। যথা— 'দৃষ্টনাগ্রমান্য' অর্থাৎ বে লোক সাগ্র দর্শন করিয়াছ, তাহাকে আন্যনন কর, বলিলে সেই ব্যক্তির আন্যনকালে আর ভদ্ভণ সাগরের আন্যন করা হ্য না। আলোচা স্থলে সংশ্য ছিল যে, জন্ম আদিইস্ত, তৎ জন্মাদি ট এই যে বহুলীহি সমাস হইল, ইহা 'ভদ্ভণ সংবিজ্ঞান'? কিংবা, অভদ্ভণ সংবিজ্ঞান? 'অহম্ভণ-সংবিজ্ঞান' হইলে বাক্যোক্ত 'জন্ম' অর্থটী ত্যাগ করিয়া সমাসলভ্য কেবল 'স্থিতি' ও প্রলম্পাত্র পাওয়া যায়। এই সংশ্য অপনোদনার্থ ভাষ্যকার বলিলেন যে, এটা 'ভদ্ভণ-সংবিজ্ঞান' বহুলীহি; স্ত্ররাং 'জন্মাদি' পদে জন্ম, স্থিতি ও প্রলম্প এই তিন্ই ব্রিণ্ডে হ্যব্র।

যৎ প্রযন্ত্যভিসংবিশন্তি; তদ্বিজিজ্ঞাসম্ম, তদ্ ব্রহ্ম, [ তৈত্তি ০, ভৃগু ০ ১ । ] ইতি প্রায়তে । তত্র সংশয়ঃ, — কিমস্মাদ্ বাক্যাদ্ ব্রহ্ম লক্ষণতঃ প্রতিপত্তিং শক্যতে, ন বেতি । কিং প্রাপ্তং ? ন শক্যমিতি । নৃতাবৎ জন্মাদয়ো বিশোষণত্ত্ব ব্রহ্ম লক্ষ্যন্তি; অনেকবিশেষণব্যাবৃত্ত্বেন ব্রহ্মণোহ্নেকত্ব– প্রসক্তেঃ । বিশেষণত্বং হি ব্যাবর্ত্কত্বম্ ॥ ॥

নকু 'দেবদত্তঃ শ্যামো যুবা লোহিতাক্ষঃ সমপরিমাণঃ' ইত্যত্র বিশেষণ-বহুত্বেহপ্রেক এব দেবদত্তঃ প্রতীয়তে; এবমত্রাপি একমেব ব্রহ্ম ভবতি। নৈবম্; তত্র প্রমাণান্তরে গৈক্যপ্রতীতেরেকস্মিশ্লেব বিশেষণানামুপসংহার:। অত্যথা, তত্রাপি ব্যাবর্ত্তকত্বেনানেক হুমপরিহার্য্যম্। অত্র স্বনেনৈব বিশেষণেন

থাকে, এবং প্রমাণ সময়েও (বিনষ্ট হটবাব কালেও) গাহাতে প্রবেশ করে: তাঁহাকে জিজ্ঞাসা কব, তিনিই ব্রহ্ম।' এই স্থলে সংশয় হটতেছে যে, এই বাকা হটতে ব্রহ্মেব লক্ষণ জানিতে পাবা যায় কি না ২ অপাঁ২ উক্ত জগং-জ্মাদি ধর্মসমূহ ব্রহ্মেব লক্ষণ বলিষা পবিগণিত হটতে পাবে কি না ২ কি প্রাপ্ত হওয়া গোল ২ না,—জানিতে পাবা যায় না। কেন না, জ্মাদি ধর্মা সকল ত বিশেষণকপে ব্রহ্মেব লক্ষণ বা পবিচ্য প্রদান কবিতেছে না; কাবণ, বহু বিশেষণ দ্বাবা (বিশেয়ক্রপ বৃদ্ধকে) বাবৃত্ত অপাঁ২ অত্য পদার্থ হউতে বিশেষত কবিলে ব্রহ্মেব অনেক্স্ক (বহুস্ক) হটবাব সন্থাবনা হট্য়া পড়ে। বিশেষণ অপ্রেট বাবির্ত্তক বা অত্য হটতে পার্থ ক্য-সাধক॥ ২॥

ভাল, 'দেবদত্ত ( একটা লোক ) শ্রামবর্ণ, য্বা, লোহিতলোচন ও পরিমাণক্তু', এ স্থলে মেরপ বিশেষণের বহু সত্তেও একই দেবদত প্রতীত হুইষা থাকে, তদ্ধপ এথানেও একই ব্রহ্ম প্রতীয়মান ] হুইতে পাবে » না—সেরপ হুইতে পাবে না ; (\*) কারণ, সেথানে প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ দ্বাবা (দেবদত্তের) একত্ব প্রতীতি বিচ্নান থাকায় এক দেবদত্তেই বিশেষণ সমূহের সমন্ত্র করিতে হয় ; নচেং বিশেষণভেদে বাণ্ট্রি-ভেদের নিয়নাকুসারে সেথানেও (বিশেষ্যের) অনেকত্ব-

<sup>(\*)</sup> তাংপর্যা,—আপত্তি হইন, যে সকল বাক্যে বজেৰ নির্দেশ আছে, সেই সকল বাকো একবচনাস্ত বজ্ঞানস্থ প্রস্তুক হটয়াছে, কিন্তু কুলপি বছবচনাস্ত কিংবা বীজা। এক সংস্ক বারবাব) বোধক শব্দও বাই যে, একলবছৰ প্রতীতি হটবে। ভাষাকার ভত্তত্ত্বে বলিলেন যে, না, একপ যুক্তি কপনই সমর্থনযোগ্য হটকে পারে না। কারণ, দেখা যায়, যে লোক গো কি, ভাহা জানে না, অথচ জানিছে ইছা করে তাহাকে বুখাইবার জক্ম কেছ যদি বলে যে, গাঁড, শুক্সবহিত ও পূর্ণ শুক্সব্তু যে প্রাণী, তাহাই গো। এখান যদিও একটী মাত্র গোণ পদ একবচনাস্ত নির্দ্দিই আছে সভা, তথাপি তিনটী বিশেষণ থাকায় তিন রকম গোর প্রতীতি ইইতেছে, অর্থাৎ বাঁড্ড গো, শুক্সহীন পোও গো। এবং সম্পূর্ণ শুক্সবিশিষ্ট গোও গো। অর্থাৎ একই গোতে যে, উক্ত তিনটী ধর্ম থাকিতে হইবে, এরাপ নাহ। এইরূপ, এক্ষ পদটী একবচনান্ত হইলেও অনেক বিশেষণ থাকায় তাহারও অনেকত্ব প্রতীতি অব্ভানীকার করিতে হইবে।

লিলক্ষয়িষিত্ত্বাৎ ব্রহ্মণঃ, (\*) প্রমাণান্তরেণৈক্যমনবগত্যিতি ব্যাবর্ত্ত্বন্দেন ব্রহ্মবর্জনীয়ম্। ব্রহ্মপান্তরেণ অত্রাপ্যেক্যং প্রতীয়ত ইতি চেৎ; ন, অজ্ঞাতগোব্যক্তের্জিজ্ঞাদোঃ পুরুষস্ত্র 'ষণ্ডো মুণ্ডঃ পূর্ণশৃঙ্গো গোঃ' ইত্যুক্তে, গো-পদৈক্যেহপি ষণ্ডত্বাদিব্যাবর্তক্তেদেন গোব্যক্তিবহুত্ব-প্রতীতের্ব্রহ্মব্যক্তয়োহপি বহ্ব্যঃ হ্যঃ। অত এব, লিলক্ষয়িষিতে বস্তুন্তেষাং বিশেষণানাং সন্ত্র্যলক্ষণত্বমপি (†) অনুপ্রমন্ম। নাপ্যুপলক্ষণত্বেন লক্ষয়ন্তি; আকারান্তরাপ্রতিপক্তেঃ। উপলক্ষণানামেকেনাকারেণ (‡) প্রতিপক্ষস্ত কেনচিদাকারান্তরেণ প্রতিপত্তিহেতৃত্বং হি দৃষ্টম্, (§) 'যত্রায়ং সারসঃ, স দেবদত্ত-কেদারঃ' ইত্যাদিষু॥ ৩॥

প্রতীতি অপবিহার্য্য হইত। কিন্তু, এখানে যখন এই বিশেষণ দ্বারাই ব্রহ্মের লক্ষণ করিতে ইচ্ছাকরা হইয়াছে, তথন বৃথিতে হইবে, অন্ত প্রমাণে যখন ব্রহ্মের একত্ব প্রমাণিত হয় নাই, তথন ব্যাবর্ত্তক-ভেদ থাকায় ব্রহ্মের বহুত্ব প্রতীতি অপরিহার্য্য হইতে পারে। যদি বল, সর্ব্রত্ত্র ক্রা শব্দের এক বচনাস্ত প্রয়োগ থাকায় "সত্যং জ্ঞানং" বাক্যেও একত্বেবই প্রতীতি হয় १ না,—তাহা হয় না; কারণ, যে ব্যক্তি 'গো' পদার্থ জানে না—জানিতে ইচ্ছাকরে; তাহার নিকট 'য়ও, মুও ও পূর্ণ-শৃঙ্গযুক্ত গো', এই কথা বলিবে যেমন গোপদের একত্ব বা একবচনাস্ততা সত্ত্বেও মওয় প্রভৃতি ব্যাবর্ত্তক বিশেষণের বহুত্বনিবন্ধন গোরও বহুত্ব প্রতীতি হয়, তেমনি ব্রহ্মেরও বহুত্ব হইতে পারে। এই নিমিত্রই লিলক্ষ্মিরিত অর্থাৎ লক্ষণ দ্বারা যাহার নিরূপণ কবিতে ইচ্ছাকরা হইয়াছে; সেই ব্রহ্ম-বন্ধর 'সত্য, জ্ঞান' প্রভৃতি বিশেষণসমূহ সন্মিলিতভাবে লক্ষণ হইতে পারে না। আর উক্ত বিশেষণসমূহ উপলক্ষণরূপেও ব্রন্ধ-লক্ষণ হইতে পারে না; কেন না, ব্রহ্মের উক্ত-স্বরূপ ভিন্ন যে, রূপান্তর আছে, তাহা জানা যায় না (ঀ)। 'যেখানে এই সারস পক্ষী আছে, তাহাই দেবদত্বের ক্ষেত্র'ইতাদি হুলে দেখা যায়, উপলক্ষণ বিশেষণসমূহ একাকারে প্রতীয়-

<sup>(\*)</sup> প্রক্রণান্তরেণ ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> লখণভ্ৰমকুপপলং'ইতি (২) পাঠ<mark>ং</mark>।

<sup>(‡)</sup> একাকারেন' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> যথা অংম' ইভি ,ক) পাঠ:।

<sup>(</sup>গ) তাৎপর্যা, — বিশেষণ ছই প্রকার (২) বিশিষ্ট বিশেষণ, (২) উপলক্ষণ বিশেষণ। তল্লধ্যে বিশিষ্ট বিশেষণ্টী বিশেষাের সঙ্গে সংক্র থাকে, কিন্তু উপলক্ষণ বিশেষণ্টী সেরল থাকে না। অধিকন্ত উপলক্ষণরূপে যে বিশেষণ প্রযুক্ত হয়, বিশেষাে কেবল সেই বিশেষণ সম্বন্ধই যে, বুবিতে হয়, তাহা নহে, তন্তিম আরও কতক্ষণি ধর্মের সম্মন্ধ ধরিয়া লইতে হয়। স্কৃতবাং উপলক্ষণ ক্রংল বিশেষ্য পদার্থটীর প্রথমে যেরূপ আকার বা স্বরূপ প্রতীতি হয়, পশ্চাৎ সেরূপ আকারের প্রতীতি থাকে নাও থাকিতে পারে না। উদাহরণ — একজন বলিল 'দেবদত্তের জমি কোনটা ! উত্তর হইল — 'যেবানে সার্য পক্ষী ব্যিয়া আছে।' এথানে বুঝিতে হইবে, তৎকালে জমিটা সার্যস্তুত থাকিলেও সম্মান্তরে সার্য্যবিহীন আকারেও নিশ্চাই থাকিবে। অত্তব্য, এই সার্য্য পদটী ক্ষমির উপলক্ষণ বিশেষণ।

নমু চ, "সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম" [ তৈত্তি , আনন্দ , ১।১ ] ইতি প্রতিপদাকারস্থ জগজ্জনাদীন্যুপলক্ষণানি ভবন্তি; ন, ইতরেতরপ্রতিপদাকারাপেক্ষত্বেন (\*) উভয়োর্লক্ষণবাক্যয়োরন্যোক্যপ্রেয়ণাৎ। অতোন লক্ষণতো ব্রহ্ম প্রতিপত্তিং শক্যত ইতি। এবং প্রাপ্তেইভিধীয়তে,—

জগৎস্ষ্টি-স্থিতি-প্রলয়ৈরূপলক্ষণীভূতৈর্ত্ত্রেক্স প্রতিপত্তুং শক্যতে। ন চ, উপলক্ষণোপলক্ষ্যাকারব্যতিরিক্তাকারান্তরাপ্রতিপত্তের্ত্ত্রক্ষণোহপ্রতিপতিঃ।

উপলক্ষ্যং হ্যনবংধিকাতিশয়র্হৎ, রংহণঞ্চ (†); রহতের্ধাতো-স্থার্থিকং।
স্থার্থিকং।
স্থার্থিকং।
স্থার্থিকং।
স্থার্থিকং।
স্থার্থিকার্থিকং।
কার্থিক

মান বস্তুব অন্ত কোনও আকাৰে প্রতীতি সমুৎপাদন করিয়া থাকে। [:এথানে সেরূপ প্রতীতি না থাকায় উপলক্ষণ বলা যাইতে পারে না ]॥ ৩॥

প্রশ্ন হইতেছে যে, 'ব্রহ্ম সতা, জ্ঞান ও অনস্তথ্যরূপ', এই বাকো ব্রহ্মের যেরূপ আকার প্রতিপর বা বিজ্ঞাত হইয়াছে, জগং-জ্ঞাদি বাকা তাহাবই উপলক্ষণ (বোধক) হউক ? না,—তাহা হইতে পাবে না; কাবণ, "সতাং জ্ঞানং" ইত্যাদি বাকা যেরূপ ব্রহ্ম-লক্ষণ, জগং-জ্ঞাদি বাকাও সেইরূপই ব্রহ্ম-লক্ষণ; এখন এই উভয় লক্ষণ যদি পবস্পব অপেক্ষিত হয়, তাহা হইলে বাকাগ্রয়ে 'অন্তোতাশ্রয়' দোষ উপস্থিত হয়। অতএব, কোন লক্ষণ দারাই ব্রহ্মকে প্রতিপাদন কবা ঘাইতে পারে না। এইরূপ স্থাবনায় বলা হইতেছে

উপলক্ষণস্বরূপ জগং-স্টি-স্থিতি ও প্রলয় বিশেষণ দাবা এন্ধকে প্রতিপাদন করা যাইতে পাবে। এ কথাও বলা যায় না যে, [এ পক্ষে] উপলক্ষণ ও উপলক্ষা (উপ-ক্ষিত্ত পক্ষা বিশেষ), এতছভয়েব আকাব হইতে পথক্ আকাবের যথন প্রতীতি হইতেছে না, তথন এন্ধের স্বরূপ প্রতীতি হয় না ও হইতে পারে না। [কারণ এই যে, ] উপলক্ষা বা উপলক্ষা বেরয়ীভূত (এক্ষ) বস্তুটী সীমাবহিত অতি বৃহৎ ও বৃংহণ অর্থাৎ দাগং-বৃদ্ধির হেতুভূত; কাবণ, 'বৃহ'বাতুর এরপই অর্থা। দাগতের জন্ম, স্থিতি ও লয় ধর্মগুলি তাহাবই উপলক্ষণস্বরূপ বা পরিচায়ক। ["যতো বৈ" ইত্যাদি শ্রুতিতে গ্রুতে, 'যেন' ও 'যং' এই পদত্রয়ে জন্মাদি কারণকে প্রসিদ্ধেয় জায় নির্দেশ করায় [বৃদ্ধিতে হয় যে, ] ঐ বাক্যে লোক-প্রসিদ্ধ জন্মাদি কারণেরই অন্ধ্রবাদ করা হইয়াছে। 'হে সোমা। এই জগৎস্টির পূর্বের্ম এক, মৃদ্বিতীয় স্বিস্ক্রপ ছিল।' 'তিনি আলোচনা কবিলেন—আমি বহু হইব—জন্মিব। তিনি

<sup>(\*)</sup> প্রতিপন্নাকারোপলকণডেন' ইতি (গ) পাঠ:। (।) বৃংহণং চ এন্না ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> প্ৰসিদ্ধবং নিৰ্দ্দেশেন' ইতি (য) পাঠ।

ইত্যেক সৈব সচ্ছন্দবাচ্যন্ত নিমিত্তোপাদানরূপকারণত্বেন। তদপি 'সদে-বেদমগ্র একমেবাসীৎ' ইত্যুপাদানতাং প্রতিপাদ্য, 'অদ্বিতীয়ম্' ইত্যুধিষ্ঠাত্র-ন্তরং প্রতিসিধ্য "তদৈক্ষত, বহুস্থাং, প্রজায়েয়েতি, তত্তেজোহস্জত" ইত্যেক-সৈব প্রতিপাদনাৎ। তম্মাদ্ যমূলা জগজ্জন্মস্থিতিলয়াঃ, 'তৎ ব্রহ্ম', ইতি জন্ম-স্থিতি লয়াঃ স্থানিমিত্তোপাদানভূতং বস্তু ব্রেক্ষেতি লক্ষয়ন্তি। জগিনিমিত্তোপাদানভাক্ষিপ্ত-সর্বজ্ঞর-সত্যুসঙ্কল্পত্ব-বিচিত্রশক্তিরাতাকার-বৃহত্ত্বন প্রতিপন্ধং ব্রেক্ষেতি চ। জন্মাদীনাং তথা প্রতিপন্নস্থ লক্ষণত্বেন (\*) নাকা-রান্তরাপ্রতিপত্তিরূপানুপপত্তিঃ ॥৪

জগজ্জন্মাদীনাং বিশেষণতয়া লক্ষণত্বেহপি ন কশ্চিৎ দোষঃ। লক্ষণ-ভূতান্যপি বিশেষণানি স্ববিরোধিব্যারতং বস্তু(†)লক্ষয়ন্তি। অজ্ঞাতস্বরূপে বস্তুন্যেকস্মিন্ লিলক্ষয়ি্যিতেহপি পরস্পারাবিরোধ্যনেকবিশেষণলক্ষণত্বং ন

তেজঃ সৃষ্টি করিলেন।' এই শ্রুতি সন্থুসাবে 'দং'পদবাচা একই ব্রন্ধের নিমিত্ত ও উপাদানকারণত্ব প্রসিদ্ধই আছে। 'এই জগং অগ্রে এক সংস্কর্প ছিল,' এই কথায় ব্রন্ধের উপাদান-কারণতা প্রতিপাদন করিয়া— 'অদিতীয়'পদে অপব অধিষ্ঠাতা বা নিমিত্ত কারণের প্রত্যাখ্যান করিয়া 'তিনি আলোচনা করিয়াছিলেন—বহু হইব, জন্মিব; তিনি তেজ সৃষ্টি কবিলেন', এই বাক্যে একই ব্রন্ধের (সত্রা) প্রতিপাদন করায় এক ব্রন্ধেরই নিমিত্ত কারণতা ও উপাদান কারণতা সিদ্ধ হয়। অত এব, বৃঝিতে হইবে যে, জগতের সৃষ্টি-স্থিতি-লয়ের যিনি মূল, তিনি ব্রন্ধ। এইরূপে জন্ম, স্থিতি ও লয়ই স্থায় নিমিত্ত ও উপাদানকারণপ্ররূপ বস্তুকে 'ব্রন্ধ' বিলিয়া লক্ষিত বা লক্ষণ দাবা পরিচিত কবিয়া থাকে; এবং ঐ নিমিত্ত ও উপাদান কারণতা-প্রতিপাদনের ফলেই ব্রন্ধের সর্ব্বজ্ঞতা, সত্যসংকল্পতা ও বিচিত্রশক্তিশালিতাদিরূপে বৃহত্ব বা মহর্ব আকারও প্রতিপন্ন বা বিজ্ঞাপিত কবে। জন্মাদি ধর্মানিচয় তাদৃশ প্রতীতান্ত্র্যায়ী লক্ষণ হইলে পূর্ব্বে যে ব্রন্ধের আকারণন্তর প্রাপ্তিরূপ অনুপ্রপত্তির আক্ষা কবা হইয়াছিল, সেই অনুপ্রপত্তির আর সন্ত্রবর্পর হয় না॥ ৪॥

আর জগং-জন্মাদি ধর্মগুলিকে বিশেষণভাবে ব্রন্ধলক্ষণ বলিলেও কোনরূপ দোষ সম্ভবে না।
[ দেখা যায়, ] লক্ষণাত্মক বিশেষণ-সমূহও অবিবোধী ধর্মারহিত বস্তুকে লক্ষিত বা পরিচিত কবিয়া
শ্রুশকে। আর বহু বিশেষণেরও যথন একই আশ্রয়ে অবস্থিতিব প্রতীতি-নিবন্ধন একই বস্তুতে
শ্রুগুপং সম্বন্ধ প্রতিপন্ন হয়, তথন যাহার স্বরূপ বিজ্ঞাত নাই, তাদৃশ একটী মাত্র বস্তুর আকাব
তদীয় লক্ষণ দারা প্রতিপাদন করিতে হইলেও পরম্পর বিরোধী নহে—এ রূপ বহু বিশেষণাত্মক

<sup>(\*)</sup> লক্ষকত্বন' ইতি (খ) পাঠঃ।

ভেদমাপাদয়তি। বিশেষণানামেকাশ্রয়তাপ্রতীতেরেকস্মিন্নেবোপসংহারাৎ। ষণ্ডত্বাদয়স্ত বিরোধাদেব গো-ব্যক্তিভেদমাপাদয়ন্তি; অত্র তু কালভেদেন জन्मामीनाः न विरत्नाधः (\*)। ৫।

"যতে৷ বা ইমানি ভূতানি" ইত্যাদিকারণবাক্যেন প্রতিপদ্মস্থ(†)জগজ্জন্মাদি-কারণস্ম ব্রহ্মণঃ সকলেতরব্যারত্তং স্বরূপমভিধীয়তে—'সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম' ইতি। তত্র (‡) 'সত্য'পদং নিরুপাধিকসত্তাযোগি ব্রহ্ম আহ। তেন বিকারা-স্পাদমটেতনং তৎসংস্ফান্টেতনশ্চ (§) ব্যারতঃ ; (🏲) নামান্তরভজনার্হাবস্থা-ন্তর্বোগেন তয়োঃ (॥) নিরুপাধিকসভাযোগরহিতত্বাৎ। 'জ্ঞান'পদং নিত্যাসস্কৃচিতজ্ঞানৈকাকারমাহ। তেন কদাচিৎ সঙ্কুচিতজ্ঞানত্বেন মুক্তা ব্যারভাঃ। 'অনন্ত'পদং দেশ-কাল বস্ত-পরিচ্ছেদরহিতম্বরূপমাহ। সগুণত্বাৎ স্ক্রপস্থা, স্ক্রপেণ গুণৈশ্চানন্ত্যম্। তেন পূর্বপদ্ধয়ব্যার্ভ-কোটিছয়-

গুফণ্ও সেই প্রতিপাগ্য বস্তুব ভেদ-বোধক হয় না। পূর্ব্বোক্ত 'ষণ্ডয়' প্রভৃতি ধ**ন্মসমূ**হ কিন্তু প্ৰস্পৰ বিৰোধ-নিবন্ধনই লক্ষণীয় গোৰ ব্যক্তিগত ভেদ-বোধক হইয়া থাকে। এথানে কিন্তু বিভিন্ন কাল্যবভী জন্মাদি ধ্যানিচয়েৰ মধ্যে প্রস্পৰ কোনই বিবোধ নাই, [ স্থতরাং বছ বিশেষণাত্মক লক্ষণ-ভেদ-সত্ত্বেও লক্ষণীয় ব্ৰহ্মেব ভেদ সম্পন্ন হইতে পারে না ]। ৫।।

কারণতা-বোধক "মতো বা ইমানি ভূতানি" ইতাাদি বাকা দারা ব্রহ্মকে জগতেব জন্মাদি কাবণক্রপে প্রতিপাদন করিয়া "সতাং জ্ঞানমনন্তং রক্ষা", 'এই বাকো সেই রূদ্ধেরই অপর স্ব পদার্থ হইতে সম্পূর্ণ বিলক্ষণপ্রকাব স্বরূপটা অভিহিত হইয়াছে। তন্মধ্যে 'সত্য'পদটা নিকপাধিক বা স্বাভাবিক সভাবিশিষ্ট ব্ৰহ্মস্বৰূপ প্ৰতিপাদন কবিয়াছে। তাহাব ফলে বিকার-শীল অচেতন ও অচেতন-সম্বদ্ধ চেতনের ব্রহ্মত প্রতিসিদ্ধ ইইয়াছে; কারণ, ঐ উভয় প্দার্থেরই বিভিন্নপ্রকাব নাম বা সংজ্ঞালভের কারণীভূত বিভিন্নপ্রকার অবস্থা-সম্বন্ধ থাকায় নিকপাধিক ( অহৈতুক) সত্তাৰ যোগ নাই। আৰ ( ঐ শ্ৰুতির ) 'জ্ঞান' পদে এক্ষের নিত্য অব্যাহত জ্ঞানৈকস্বভাবতা জ্ঞাপন দাবা মুক্ত পুক্ষগণের প্রত্যাখ্যান করা হইয়াছে; কারণ, মুক্ত পুরুষগণের জ্ঞান সময়বিশেষে সঙ্কোচ ( অপূর্ণতা ) প্রাপ্ত হয়। আর 'অনস্ত' পদটা দেশ, কাল ও বস্তুক্কত পরিচ্ছেদ বা সীমার।হিত্য বুঝাইয়াছে; ত্রন্সের প্ররূপ যথন সগুণ; তথন ওণতঃ ও স্বরূপতঃ, উভয়প্রকারেই তাহার আনস্তা বুঝিতে হইবে। তাহা দারা পুর্কোক্ত 'স্তুরু'

<sup>(\*)</sup> বিশেষঃ' ইতি (ম) পাঠঃ। (†) ইত্যাদিবাক্যেন প্রতিপক্ষমগজ্জনাদি' ইতি (থ,গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) অনু' ইতি (গ) পঠি:। (জু) অনু চকাররহিতঃ পাঠঃ (ক, গ, ঙ) পুন্তকরোরপলভাতে।

<sup>(ৣ)</sup> ইতরয়োঃ' ইতি (গ) পাঠঃ। (ঀ) নামান্তরবচনন্তাবহুগন্তর'ইতি (গ) পাঠ:।

বিলক্ষণাঃ সাতিশয়স্বরূপ সন্তুণা নিত্যা ব্যাবৃত্তাঃ; বিশেষণানাং ব্যাবৃত্ত্ককত্বাত ।
ততঃ "সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম" ইত্যানেন বাক্যেন জগজ্জন্মাদিনাবগতস্বরূপং ব্রহ্ম সকলেতরবস্ত্র-বিসজাতীয়মিতি লক্ষ্যতে, ইতি নান্যোত্যাপ্রয়ণম্।
অতঃ সকলজগজ্জন্মাদিকারণং নিরব্দ্যং সর্বজ্ঞং (\*) সত্যসংকল্পং
সর্বশক্তি ব্রহ্ম লক্ষণতঃ প্রতিপত্তুং শক্যত ইতি সিদ্ধম্॥ ৬॥

যে তু, 'নির্বিশেষং বস্তু জিজ্ঞাস্থম্'ইতি বদন্তি। তন্মতে "ব্রহ্ম-জিজ্ঞাদা" "জন্মাঅস্থ যতঃ" ইত্যাপঙ্গতং স্থাৎ; নিরতিশয়রহৎ, রংহণঞ্চ ব্রহ্মেতি নির্বচনাৎ; তচ্চ ব্রহ্ম জগজ্জন্মাদিকারণমিতি বচনাচ্চ। এবমূত্তরেম্বপি সূত্রেগণেষু পূত্রোদাহৃত শুতিগণেষু চেক্ষণাভারয়দর্শনাৎ সূত্রাণি সূত্রোদাহৃতাঃ

ও 'জ্ঞান' পদে বে ছই সংশ ( সমতা ও জড় ভাগ ) বাবেত্ত হইয়াছে, তিরিলক্ষণ ( তাহা হইতে মন্ত প্রকার ) দে, সাতিশয় ( তাবতমায়ক্ত ) মণচ নিত্য খীয় গুণ ও অরূপ; তাহাও বাবেত্ত বা প্রতিসিদ্ধ হইল। কেন না, বিশেষণমাত্রই বাবের্ত্তক (ইতরভেদক) হইয়া থাকে; [ স্কৃতবাং 'সতা' প্রভৃতি পদেও অপবাপব বস্তু ও বস্তু-ধর্মেব ব্যাবৃত্তি করিবে ]। অতএব ব্ঝিতে হয় বে, 'ব্রহ্ম সতা, জ্ঞান ও অনন্তস্বরূপ', এই বাক্য হাবা পূর্ক্মে জগং-জ্মাদি কার্মেব কারণরূপে পরিজ্ঞাত ব্রহ্মেরই অপর সর্ক্মপদার্থ-বিলক্ষণ স্বরূপটো লক্ষিত হইয়াছে; কাজেই আর পূর্ক্মেলিথিত 'অন্তোল্যাশ্রম' দোষ ঘটিতে পাবে না। অতএব সমস্ত জগতেব জ্মাদি-কাবণ, নির্দ্দেষ, সর্ক্ষ্ম্জ, সত্যসংকল্প ও স্ক্রেশক্তি ব্রহ্মকে বে, লক্ষণ হাবা প্রতিপাদন করিতে পারা যায়, ইহা দিদ্ধ হইল॥৬॥

আর যাহারা বলেন, [ এথানে ] নিজিশেষ এক্ষবস্তুই জিজ্ঞান্স বা জিজ্ঞাসার বিষয়, ( কিন্তু সবিশেষ বস্তু নহে )। তাহাদের মতে 'এক-জিজ্ঞাসা' কথার পর "জন্মাগুল্ম যতঃ" এইরূপ স্বরূপ-নির্দেশ করা অসঙ্গত হইরা পড়ে। কারণ, যিনি স্কাপেক্ষা বৃহৎ ও সক্ষ্বস্তুব বৃদ্ধির কারণ— . বৃংহণ; তিনিই এক, ইহাই এক্ষশন্দেব বৃংপত্তিলভা সর্থ , সেই এক্ষকেই জগং-জন্মাদির কাবণ রিলিয়া ( স্বিশেষভাবে ) নিজেশ করা হইরাছে (†)। এই প্রকাব প্রবর্তী স্ক্রসমূহেও সেই

<sup>(\*)</sup> সর্বশক্তি, সভ্যসংকল্পং' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>া (া)</sup> তাৎপর্যা, — অভিশাহ এই যে, ব্রহ্ম বলি লেই বুঝি তেইয় যে, তিনি সর্ব্যাপেক্ষা মহৎ এবং সমস্ত জ্বাক্তর বৃদ্ধির নিদান; অতএব, এণানে যদি নির্বিশেষ ব্রহ্মস্বাক্তই জিল্পাস্থাইইত, তাহা হঠলে ব্রহ্মা শব্দের ক্রিয়া আবার 'জ্বাজ্যুন্ত হঠত, তাহা হঠলে ব্রহ্মা শব্দের আবার 'জ্বাজ্যুন্ত য়ডঃ' অর্থাও 'গাঁহু হইতে এই ক্রপতের ক্রা, ছিতি ও লয় হয়, তিনি ব্রহ্মা এইকাপ তাহার স্বক্ষা নির্দেশের আবগ্যক ইইচ না। বিশেষতঃ এইকাপ স্বাক্তা নির্দেশে তাহার সবিশেষভাবই আদিয়া পড়ে। প্রস্তু, যদি সাবশেষ ব্রহ্মাই এখানে জ্বিলাস্থাইন, তাহা ইইলে তাহাতে বিশেষ বিশেষ ভাষসমূহ নির্দেশের ক্রম্ম এইকাপ স্বাক্তি বিশেষ বিশেষ ভাষসমূহ নির্দেশের ক্রম্ম এইকাপ স্বাক্তি বিশেষ বিশেষ ভাষসমূহ নির্দাণের ক্রমা এইকাপ স্বাক্তি বিশেষ বিশেষ ভাষসমূহ নির্দাণ ক্রমান ক্রমান স্বাক্তি বিশেষ বিশেষ ভাষসমূহ নির্দাণের ক্রমান এইকাপ স্বাক্তি বিশেষ বিশেষ ভাষসমূহ নির্দাণ করিব ক্রমান স্বাক্তি বিশেষ বিশেষ ভাষসমূহ নির্দাণ করিব ক্রমান ক্রমান স্বাক্তি বিশেষ বিশেষ ভাষসমূহ নির্দাণ করিব ক্রমান স্বাক্তি করা বিশ্বাক বিশ্বা

শ্রুতয়শ্চ ন তত্র প্রমাণম্; তর্কশ্চ—সাধ্যধর্মাব্যভিচারি-সাধনধর্মান্থিতবস্তু-বিষয়স্থাৎ (\*) ন নির্বিশেষবস্তুনি প্রমাণম্। জগজ্জনাদিভ্রমঃ (†) যতঃ, তদ্ ব্রেক্ষেতি স্বোৎপ্রেক্ষাপক্ষেহিপি (\$) ন নির্বিশেষবস্তুসিদ্ধিঃ; ভ্রমন্ত্রমজ্ঞানম্, অজ্ঞানসাক্ষি ব্রেক্ষোত্যভ্যুপগমাৎ। সাক্ষিত্বং হি প্রকাশৈকরস্তর্মোচ্যতে। প্রকাশত্বং তু জড়াদ্যাবর্ত্তকং স্বস্থা পরস্থা চ ব্যবহারযোগ্যতাপাদনস্বভাবেন ভবতি। তথা সতি স্বিশেষত্বং, তদভাবে প্রকাশতৈব ন স্থাৎ; তুচ্ছতৈব স্থাৎ॥২॥৮ [জন্মাগ্যধিকরণং সমাপ্তং]॥

সকল হতে উদাসত শতিসমূহে ঈকণ বা ব্ৰহ্মকৰ্ত্তক আলোচনা প্ৰভৃতি সবিশেষভাবের সম্বন্ধ থাকায় সেই সকল স্ত্র ও স্ত্রোদায়ত শ্তিসমূহ ব্রুসেব নির্ক্তিশেষ-বাদে প্রমাণ হইতে পাবে না। যে সাধনটা সাধা বা প্রতিপাগ বিষয়ের ধন্মকে পরিতাাগ করিয়া থাকে না, একপ সাধন ( যাহা দাবা সাধাপদার্থ ণিনীত হয় ) ধয়োব সহিত সম্বৰ্ধযুক্ত বস্তুবিষ্ণ্ণেই তর্কের প্রয়োগ হুইয়া থাকে, স্কুতবাং নিব্যিশেষ নক্ষবিষয়ে তাদুৰ তৰ্কও প্রমাণ বা সমর্থক হুইতে পারে ন। 💲। সাব বে, জগতের জন্মাদিবিষয়ক ভ্রম গাঁহা হইতে সম্পন্ন হয়, তিনি ব্রহ্ম ; অভিপ্রায় এই যে, বাস্তবিক পক্ষে জগং বলিয়া কোন পদার্থ নাই, স্কুতবাং তাহার জন্ম, স্থিতি, লয়ও নাই: প্রস্থ, জগতের জন্মাদি-প্রতীতি কেবল ভ্রম মাত্র, ভ্রন্ধ্রত জ্রমের উৎপাদক। এই প্রকাব স্বীয় উংপ্রেক্ষাপক্ষেও ( সমন্তবের সন্তাবনাকে উৎপ্রেক্ষা বলে।) নির্নির্দােয় বস্তু ্রক্ষ্) সিদ্ধাবা প্রমাণিত হয় না , কেন না, অজ্ঞান হইল দ্রমেব মূল কাবণ, [তোমাব মতে ] বলকেই সেই অজ্ঞানেৰ সাক্ষী বলিয়া স্বীকাৰ করা হইয়া থাকে। প্রকাশ বা অজ্ঞানা-ভাবই যাহাব একমাত্র দাব, তাহাকেই সাক্ষী বলা হয় ; প্রকাশ পদার্থ আপনাকে গড়পদার্থ হইতে ন্যাবৃত্ত বা পৃথক কৰিয়া বাথে এবং স্বভাবতই নিজকে ও অপৰকে [অন্তের নিকট] বাবহারযোগা কবিয়া থাকে। তাহা হইলেই তাহার (প্রকাশস্বরূপ বন্দের) সনিশেষভার আসিয়া পড়িল; নচেং তাহার প্রকাশস্বভাবই থাকিতে পাবে না— ুঞ্ছতা (মিথাবি) হইষা যাইতে পাবে ॥২॥৮। [ দ্বিতীয় জন্মাদি অধিকবণ সমাপ্ত ]॥

<sup>(\*)</sup> সাধ্যধর্মাব্যভিচারিলাধনধর্মাব্যভিচাবি-দাধনধর্মান্তিও ইতি (গ) পাঠন্ত নালভাং রোচতে।

<sup>(</sup>t) ভ্ৰমা: ই**ডি (ব) পাঠ:।** (‡) পক্ষেচ চ' ইভি (গ) পাঠ:।

<sup>(%)</sup> তাৎপর্যা,—বে বিষয়ে সংশ্য আছে, প্রমাণের ঘারা নিরূপণের আবহাক, তাহাকে সাধ্য বলে।
আব যাহা ঘারা প্রমাণিত করা হয়, তাহাকে সাধ্য বলে। যেমন 'পর্বতো বিসমান ধুমাং' হলে অগ্নি সাধ্য, ধুম
তাহার সাধন। সাধারণতঃ সাধ্য বা সাধ্য-ধ্যটি ব্যাপক হয়, আর সাধ্য বা সাধ্য-ধ্যটি তাহার ব্যাপ্য
অর্থাং অন্ধিকস্থানবর্তী হয়। ধুম যৃতই অধিক চউক না কেন, অগ্নি না থাকিলে কথনই থাকিতে পারে না,
এই নিমিত্ত সাধন পুন প্রাণ্ঠিটি চিন্নকালই সাধ্য বা সাধ্য ধর্ম অগ্নির ব্যাপ্য— অব হিচারী বা কবলিত হইয়া
থাকে। এইরূপে সাধ্য-ধন্মের অব্যক্তিগারী সাধ্য-ধ্ম-ধন্মের সহিত নিয়ত সম্বন্ধ থাকায অগ্ন প্রাণ্ঠি 'পর্বতো
বিস্মান্ ধুমাং' এই অনুমানের বিষয় হয়; কিন্তু, ব্রহ্ম যদি নির্কিশেষই হন, অর্থাং কোনবাপ ধর্মই যদি
ভাহাতে না ধাকে, তাহা হইলে 'সাধ্য-ধন্মাব্যভিচারী' ইত্যাদি লক্ষণাকান্ত অনুমানও ত্রিষয়ে প্রবৃত হইতে
পারে না। এই কারণেই নির্কিশেষ ব্রহ্মকে অনুমানকাপ তর্কের অবিষয় বলা ইইয়াছে।

জগজ্জনাদিকারণং ব্রহ্ম বেদান্তবেগুমিত্যুক্তম্। তদযুক্তম্, তদ্ধি ন বাক্যপ্রতিপাদ্যম্, অনুমানেন সিদ্ধেঃ ; ইত্যাশস্ক্যাহ —

# [भावत्यानिकाधिकत्रम्]। भाजियानिकाधिकत्रम्]।

পিনচ্ছেদ :--শাস্ত্রং (বেদ প্রভৃতি), যোনিঃ (কারণ, প্রতিপাদক বা প্রমাণ)
(যেহেতু শাস্ত্রই তদ্বিয়ে প্রমাণ)।

্সবলার্থঃ—অতীন্দ্রিয়ন্ত ব্রজণঃ প্রত্যক্ষাজগোচ্বতয় শাস্ত্রযোনিস্থাৎ—শাস্ত্রং বেদাদিকং এব যোনিঃ কাবণং— যথাবংস্বরূপাধিগমে প্রমাণং যন্ত্র, তন্ত্র ভাবঃ- তরুম্, তন্মাৎ---শাহৈব্রক্ গম্যাস্থাং হেতোঃ ব্রজণঃ জগজ্জনাদিহেত্র্রকাপং লক্ষণং সিদ্ধাতীত্যগঃ। তচ্চ শাস্ত্রং—"যতো বা ইমানি ভূতানি জারন্তে" ইত্যাদি বাক্যম্॥

অর্থাৎ ইন্দ্রিরের অগোচর ব্রজবিষয়ে প্রত্যক্ষাদি প্রমাণের সন্থাননা নাই, শাস্ত্রই তাঁহার প্রকৃত স্বৰূপ-নিরূপণবিষয়ে একমাত্র প্রমাণ: স্কৃতবাং পূর্বোক্ত জগং-জন্মাদিরূপ ব্রজ-লক্ষণ সম্ভব হয়। ব্রজাই যে জগতের জন্মাদি কারণ, তাহা 'গাহা হইতে এই সমস্ত ভূত জন্মে'ইত্যাদি শাস্ত্রবাক্য হইতে প্রমাণিত হয়॥ ১/১/৩॥ ]

#### অনুবাদ ।

[ পূর্বাস্থ্য বিষয় বিশ্ব জন্মাদি-কারণ ব্রহ্মকে বেদান্ত-শাস্ত্রমাত্র-গন্য বলিয়া নির্দ্ধেশ কবা হইয়াছে; তাহা যুক্তিসঙ্গত হয় না; কাবণ, তিনি যথন অন্ত্রমানসিদ্ধ, তথন তিনি কেবলই বাক্য-গন্য হইতে পাবেন না। এই আশক্ষায় বলিতেছেন- - শাস্ত্রযোনিস্থাং। ও

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্য্য,—অধিকরণ মাত্রেই পাঁচটা অংশ থাকে। সেই গাঁচটা অংশ এইরপ—১। বিষয়—"যতো বা ইমানি ভূতানি জায়ন্তে," ইত্যানি বাক্য। ২। সংশয়—এ বাক্য জগৎকারণ একা বিষয়ে প্রমাণ কি না ? ৩। পূর্বপক্ষ - একা বিষয়ে শাগ্রবাক্য প্রমাণ হইতে পারে না । ৪। বিচার— থেছেতু কার্য্যাত্রেই এক একটা কারণ থাকে, বিনা কারণে কোন কার্যাই হইতে পারে না ; জগৎও যথন কার্য্য বা জল্প পদার্থ, তথন উহারও একটা কারণ অবগ্রই থাকিবে ; পরস্ত এই বিশাল জগতের কারণ সর্ব্যুক্ত পুরুষ ব্যুক্তীত অপর কেই হইতে পারে না ; স্থতগাং তৎকারণরূপে ঈশ্রের অনুমান করা যাইতে পারে । ৫। সিদ্ধান্ত্র—না— ব্রহ্ম বথন অভীক্রির পদার্থ, তথন তথিবে অনুমানাদি প্রমাণ প্রবোজ্য হইতে পারে না ; অতএব উক্ত শাল্লই তিছিবরে এক্যাত্র প্রমাণ, অনুমানাদি নহে ।

শাস্ত্রং যক্ত যোনিঃ কারণং প্রমাণং, তচ্ছাস্ত্রযোনি, তক্ত ভাবঃ
'শাস্ত্রযোনিত্বম্'; তম্মাৎ ব্রহ্ম-জ্ঞানকারণত্বাৎ শাস্ত্রস্ত্র, তদ্যোনিত্বম্ ব্রহ্মণঃ।
অত্যন্তাতীন্ত্রিয়েকেন প্রত্যক্ষাদিপ্রমাণাবিষয়তয়া ব্রহ্মণঃ শাস্ত্রৈকপ্রমাণত্বাৎ।
উক্তম্বরূপং ব্রহ্ম "যতো বা ই্মানি ভূতানি জায়ন্ত্রে" ইত্যাদি বাক্যং বোধয়ত্ত্রেব (\*) ইত্যুর্থঃ॥১॥

### [ পূর্ব্বপক্ষঃ ]

নমু 'শাস্ত্রমোনিজং' ত্রক্ষণো ন সম্ভবতি, প্রমাণান্তরবেগজাৎ ত্রক্ষণঃ। অপ্রাত্তে তু শাস্ত্রমর্থবিৎ।

কিং তর্হি তত্র প্রমাণম্ ? ন তাবং প্রত্যক্ষম্ । তদ্ধি দ্বিধিম্— ইন্দ্রিসম্ভবং, যোগসন্তবংশতি । ইন্দিরসন্তবঞ্চ—বাহ্সন্তবম্, আন্তরসন্তব-ক্ষেতি দ্বিধা । বাহেস্ক্রিরাণি বিজ্ঞানসন্নিকর্ষযোগ্য-স্ববিষয়বোধজনকানীতি ন সর্ববার্থসাক্ষাৎকার-তন্মির্মাণসমর্থ-পরমপুরুষবিশোষবিষয়বোধজনকানি । নাপ্যান্তরম্; (†) আন্তর-স্থগতুঃখাদিব্যতিরিক্তবহির্বিষয়েষ্ব তম্ম বাহেম্ক্রি-

শাস্ত্র খাহাব (বজের) যোনি—কাবণ অর্থাং প্রমাণ, তিনি 'শাস্ত্রযোনি', তাহাব ভাব বা ধ্যকে 'শাস্ত্রানিত্র' বিলা হয় । অত এব, এক মাত্র শাস্ত্রই যথন ব্রহ্মবিষয়ক জ্ঞানসমুংপাদক, এখন বজেব শাস্ত্রযোনিত্র [সিদ্ধাহয়]। বজা একেবাবেই ইন্ত্রিবে অগোচব, এই কাবণে গ্রভাকাদি প্রমাণেব বিষয় হন না; বিষয় হন না বলিয়াই তদ্বিয়ে শাস্ত্রই এক মাত্র প্রমাণ অর্থাং ই।হাব স্বর্ধপঞ্জাপক। এই কাবণেই 'গাঁহা হইতে এই ভূতবর্গ সমুংপ্র হয়', ইত্যাদি শাস্ত্রবাক্ত্রতাই উক্তিপ্রকার (জ্ঞাং-জ্নাদিব হেতু স্বর্ধপ) ব্রহ্ম প্রতিপাদনে স্মর্থ। ১।

এখন প্রশ্ন হইতেছে যে, প্রমাণান্তবেব দাবা অপ্রাপ্ত বিষয়েব প্রতিপাদন করাই যথন শাস্ত্রেব প্রয়োজন, অথচ ব্রহ্ম যথন অন্ত প্রমাণেও বিজ্ঞাত হইতে পাবেন, ব্রদ্যের শাস্ত্রযোধিত্ব সংশয়।
তথন ব্রহ্মের 'শাস্ত্রযোধিত্ব' অর্থাৎ একমাত্র প্রমাণী হইতে পাবে না।

তাহা হইলে তদ্বিষয়ে প্রমাণ কি?—প্রতাক্ষ ত প্রমাণ হইতে পাবে না? [কেন না,] প্রতাক্ষ প্রথমতঃ দ্বিবিধ—ইন্দ্রিয়সভূত ও যোগসভূত। ইন্দ্রিয়সভূত প্রতাক্ষপ্র আবার দ্বিধি—বিহিরিন্দ্রিয়-(চক্ষু: প্রভৃতি) সভূত ও অন্তবিন্দ্রিয়-(অন্তঃকরণ) সভূত। তন্মধ্যে চক্ষু: প্রভৃতি বিহিরিন্দ্রিয় সঁমূহ কেবল সন্নিহিত ও গ্রহণযোগ্য উপস্থিত বিষয়েই বোধ জন্মাইয়া থাকে; তাহারা কথনই সমস্ত বিষয়ের সাক্ষাৎকারে ও নিশ্বাণে সমর্থ প্রমপ্রক প্রমেশ্বর বিষয়ে জ্ঞান সমুৎপাদন

<sup>(\*)</sup> ৰোধয়েদেব' ইতি (গ) পাঠ: I·

<sup>(†)</sup> আন্তরহখাদি' ইতি (খ) পাঠ:।

য়ানপেক্ষপ্রবৃত্ত্যনুপপত্তেঃ। নাপি যোগজন্মম্; ভাবনাপ্রকর্ষপর্য্যন্তজন্মনস্তস্থ বিশদাবভাদত্তেহপি - পূর্বানুভূতবিষয়স্মৃতিমাত্রত্বাৎ ন প্রামাণ্যমিতি কুতঃ প্রত্যক্ষতা : তদতিরিক্তবিষয়ত্বে কারণাভাবাৎ। তথা সতি ভ্রমরূপতা ॥ ২ ॥

নাপ্যন্তুমানম্ — 'বিশেষতোদৃষ্টং', 'দামান্সতোদৃষ্টং' বা। ক্রিয়ে বস্তুনি সম্বন্ধাবধারণবিরহাৎ ন 'বিশেষতোদৃষ্টম্'। সমস্তবস্তু-সাক্ষাৎকার-তন্নির্দাণসমর্থপুরুষবিশেষনিয়তং 'সামান্ততোদৃষ্টম্' অপি ন লিঙ্গমুপলভ্যতে ॥ ৩॥

করিতে সমর্থ হয় না। অন্তরিন্দ্রিয়ও (মনও)তির্বিয়ে বোধ সমুংপাদন কবিতে পাবে না, কারণ. বহিবিন্দ্রিরে সাহায্য বাতীত অন্তঃকবণগত স্থপাদি ভিন্ন বাহ্য কোন বিষয়েই তাহাব প্রবৃত্তি বা কার্য্য হয় না। আব যোগজন্ম প্রত্যক্ষও হইতে পাবে না; কারণ, ভাবনা বা চিন্তাব চরম উৎকর্ষ হইতেই যথন উহাব উৎপত্তি, তথন উহাব বিশদ-প্রকাশ অথাং অলৌকিকাথ-প্রকাশন-সামর্থা পাকিলেও উহা যথন পূর্বান্তভূত বিষয়েয়ে শ্বতি ভিন্ন আব কিছুই নহে; তথন উহাব প্রামাণ্য হইতে পাবে না; স্কুতবাং ব্রহ্মবিষয়ে প্রত্যক্ষতা কোণায় ? [যোগজ জ্ঞানে] পূর্বান্ত্রত ভিন্ন বিষয় স্বীকাব কবিবাবও কোন কাবণ দৃষ্ট হইতেছে না; পবন্ত, এরূপ প্রতাক্ষ স্বীকার কবিলে সেই প্রত্যক্ষটা প্রমাণ না হইয়া 'ন্ম'রূপে পবিগণিত হইতে পাবে॥२॥

'বিশেষতোদৃষ্ট' কিংবা 'দামাগুতোদৃষ্ট' অনুমানও তদ্বিধয়ে প্রদাণ হইতে পাবে না। কেন না, অতীন্ত্রিয় (চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়েব অবিষয়) বিষয়ে যথন সম্বন্ধ বা ব্যাপ্তি-গ্রহণই হইতে পারে না; তথন 'সামান্ততোদৃষ্ট' অনুমান হইতে পাবে না। আব সমস্ত বিষয়েব সাক্ষাৎকারে ও নির্মাণে সমর্থ সর্কোত্তম পুক্ষবিশেষ-( ঈশ্বব-) বিষয়ে নিয়ত বা অব্যভিচারী 'সামাগুতোদৃষ্ট' অনুমানেবও কোন লিঙ্গ ( যাহা দাবা অনুমান কৰা যাইতে পাৰে, এমন কোনও চিহ্ন ) দুষ্ট হয় না (\*) ॥ ৩ ॥

 <sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা, — অনুমানে সাংগরণতঃ একটা পদার্থ ব্যাপক ও অপরটা তাহার ব্যাপ্য হইয়া থাকে। ব্যাপকটা সাধ্য, আর ব্যাপাটী তাহার সাধন ; 'হেতু' ও 'লিফ্র' ইহার নামান্তর মাত্র িক কাহার ব্যাপা এবং কে কাহার ব্যাপক, তাহা প্রায়ই ভূয়োদর্শনের বারা স্থির করিতে হয়। ব্যাণ্য পদার্থটী বেপানে থাকে, তাহার ৰ্যাপক পদার্থটীকে দেখানে থাকিতেই হইবে, নচেৎ ব্যাপ্য-ব্যাপক ভাবই অক্ষা পার না। সেই ব্যাপ্য দর্শনের ৰলে বেধানে ব্যাপকের দত্তা অফুনিত হব, দেই স্থান বা আাশ্রাকে পক্ষ বলা হয়। ঐ যে ব্যাপ্য-দর্শনে ব্যাপকের জ্ঞান, তাহারই নাম 'অমুমিতি' বা অমুমান। অমুমান তিন প্রকার, (১) 'পূর্বারণ' । (২) 'শেষবণ' ও (৩) 'সামাক্ততোদৃষ্ট'। কারণ দর্শনে যে, তৎকার্যোর অনুমান, তাহা পূর্ববং, বেমন--গাঢ় নীলবর্ণ মেঘ দর্শনে व्यक्तिक्रांवी बृष्टित व्यक्त्यान । कार्यापर्यतन त्य, उ९कात्रापत व्यक्त्यान, उपहात नाम-त्यवर । त्यमन पार्वि उप ৰদীয় সোতোবেগ দৰ্শনে পৰ্বতে অভীত বৃষ্টির অসুমান। প্রত্যক্ষ-বোগ্য কতকগুলি স্থলে কোন একটা সাধারণ

নমু চ, জগতঃ কার্য্যত্বং ততুপাদানোপকরণ সম্প্রদান-প্রয়োজনাভিজ্ঞ-কতৃ কত্বসাপ্তম্। অচেতনাররজ্ঞ জগতাশ্চেকচেতনাধীনত্বেন ব্যাপ্তম্, সর্বাং হি ঘটাদি কার্য্যং ততুপাদানোপকরণ-সম্প্রদান-প্রয়োজনাভিজ্ঞ-কর্তৃকং দৃষ্টম্ (\*) ; অনেততনারক্কমরোগং স্বশারীরমেকনেততনাধীনঞ্চ ; সাবয়বত্তেন জগতঃ কার্য্যস্ ॥ ৪ ॥

উচ্যতে, — কিমিদমেকচেতনাধীনত্বম্ ? —ন তাবৎ তদায়ত্ত্ৰেৎপত্তিস্থিতিত্বং, দৃষ্টান্তো হি সাধ্যবিকলঃ স্থাৎ। ন ছারোগং স্বশরীরমেকচেতনায়ত্তোৎ-

ভাল, জগতেৰ কাৰ্যাত্ৰ বা জন্মভাত্ৰই হ হদীয উপাদান কাৰণ, উপকৰণ (সহকাৰী কাবণ ) এবং যাহাব উদ্দেশে ও যে প্রযোজনে সেই কার্যোব স্কৃষ্টি, এতংসমস্তে অভিজ্ঞ ব্যক্তিব কর্ত্তক দ্বাবা প্রিব্যাপ্ত , মুর্থাং কার্যোব উপাদান কার্বণ, সহকারী কার্বণ এবং সম্প্রদান ( যাহাব উদ্দেশ্যে কাৰ্যা হয় ) ও প্ৰয়োজন বিষ্যে যাহাব অভিজ্ঞতা নাই, তাহা দ্বাবা জগতে কোন কাৰ্যা নিপাদিত হয় না। [পক্ষান্তবে ] সচেতনাবন্ধ জাগতিক কাৰ্যামাত্ৰই একটা মাত্ৰ চেতনেৰ অধীনতা দাবা ব্যাপ্ত, অগাং অচেতন্সম্ংপাদিত কাৰ্যা মাত্ৰই একটা মাত্ৰ চেতনেৰ অধীন হইশা থাকে। ঘট প্রান্ততি সমস্ত কার্যাই তাহাব উপাদান, উপক্বণ, সম্প্রদান ও প্রোজনাভিক্ত পুক্ষকর্ত্তক সম্পাদিত হুইতে দেখা যায়, স্থাব অচেতনাবৰূ (অচেতন পুথিবী প্রস্তি জড়পদার্থ হইতে সমুংগল) এই স্বায় শ্বাবকে একটা মাত্র চেতন—স্বাস্থাব অধীন থাকিতে দেখা যায়। এই জগং যে, কার্যা বা উংপন্ন পদার্থ, তাহা উহাব সাব্যবহ-দর্শনেই **অনুমান করা** যাইতে পাবে॥৪॥

ইহাৰ উত্তৰে বলা মাইতেছে --এই 'একচেতনাধীনত্ব' কথাৰ অৰ্থ কি ১- একটীমাত্ৰ চেতনেৰ আয়ত্ত বা অধীনৰূপে উংপত্তি ও স্থিতিশালিছ [ উচার অর্থ ] হইতে পাৰে না ; কেন না, তাহা হইলে পূর্ব্বপ্রদর্শিত দৃষ্টান্তটা সাধানিক্রদ্ধ হইরা পড়ে। কাবণ, স্বীয় স্কুস্থশনীবেব

কার্য্য প্রণালী দর্শনে যে, তদকুরূপ অভীপ্রিয় বিষয়েও তাদৃশ কায্য বাধ্পের অভিজাত্মান, ভাহার নাম 'সামাক্সতো দৃষ্ট'। বেমন --কার্য্য থাকিলেই তাহার করণ বা সাধন থাকে; আমাদের রূপ-রূদ প্রভৃতি বিষয়ে ে, জ্ঞান সমুৎপত্র হয, তাহাও যথন কার্যা ব। জ্ঞ পদার্থ; তথন তাহারও একটা করণ বা সাধন থাকা আবশ্যক। এই অনুমানে জ্ঞান-সাধনরূপ ইন্দ্রিরের অনুমান করা হয়।

এপন আলোচা বিষয়ে কথা এই যে, ব্ৰহ্ম যথন সম্পূৰ্ণ অতী লিয় পদাৰ্থ, তাহাৰ সজাতীয় অপৰ পদাৰ্থও যথন লগাতে দৃষ্ট হয না। তথন তল্বিবংয কোনরূপ বাাপ্তি বা নিষ্ঠ সম্বন্ধ বুঝিবার উপায় নাই; বাাপ্তি এছণ ব্যতীত কথনই অনুমান হইতে পারে না। এই কারণে বলা হইল যে, তাদৃশ পরম পুরুষ প্রমেখ্রের অনুমান-গাহক এমক-কোন 'লিক'বা সাধন দৃষ্ট হয় না, যাহা হারা তদ্বিংয় 'সামাঞ্চতোদৃষ্ট' অনুমান প্রযুক্ত হইতে পারে। আর হথন 'সামাক্সতোদৃষ্ট' অনুমানেরই দস্তাবনা নাই, তগন অত্যা<u>লি</u>য় ব্রহ্মবিষয়ে 'বিশেষভোদৃষ্ট' অমুমান ত হইতেই পারে না।

<sup>(\*)</sup> অচেতবারক হমি চ্যানিদু স্টিমিত্রের: পাঠ; (গ) পুরুকে নোপলভাতে। 🛮 এমানাং পতিতইবাভাতি।

পত্তিস্থিতি, তচ্ছরীরস্থ ভোক্ত্বণাং ভার্য্যাদিসর্বাচেতনানামদৃষ্টজন্মত্বাৎ তত্ত্ৎপত্তিস্থিত্যোঃ। কিঞ্চ, শরীরাবয়বিনঃ স্বাবয়ব-সমবেততারূপা স্থিতি-রবয়বসংশ্লেষবিশেষব্যতিরেকেণ (\*) ন চেতনমপেক্ষতে। প্রাণনলক্ষণা তু স্থিতিঃ পক্ষত্বাভিমতে ক্ষিতি-জলধি-মহীধরাদে (†) ন সম্ভবতীতি পক্ষ-সপক্ষানুগতামেকরূপাং স্থিতিং নোপলভামহে। তদায়ত্তপ্রবৃত্তিত্বং তদধীনত্ব-মিতি চেৎ; অনেকচেতনসাধ্যেষু গুরুতরর্থ-শিলা-মহীধরাদিয়ু ব্যভিচারঃ। চেতনমাত্রাধীনত্বে সিদ্ধসাধ্যতা ৫॥

উৎপত্তি ও স্থিতি কগনই একটামাত্র চেতনেৰ আয়ত্ত নহে। সেই শরীবেৰ উপভোক্তা ভার্মা প্রস্তুতি অনেক চেতনেৰ অদৃষ্ট ফলেই ঐ শরীবেৰ উৎপত্তি ও স্থিতি হইয়া গাকে। আৰও এক কথা, —শরীবরূপ অবয়বীৰ যে, সীয় অবয়বে সমনায় সম্বন্ধে অবস্থিতি, তাহা শরীবেৰ এক প্রকাৰ সংশ্রেষ বা সম্বন্ধবিশেষ বাহীত সভা কোন চেতনকেই সাহায়েৰ জভা অপেক্ষা কৰে না (‡)। ক্ষিতি, সমৃদ্র, পর্কাত প্রভৃতি পদার্থও পক্ষ বা পূর্কোক্ত চেতনাধীনস্থিতিত্বরূপ সাধ্যেৰ আশ্রন্ধ বিশায় তোমাৰ অভিমত; কিন্তু সে সকল্ পদার্থে [ স্থিতি শব্দেৰ প্রাণধারণ অর্থ করিলেও, সেই ] প্রাণধারণরূপ স্থিতিব ত সভাবনাই নাই। অতএব, পক্ষই বল, আৰু সপক্ষই বল (§) সর্কাত্র একরূপে অভগত অর্থাং একই প্রকাৰ স্থিতি দেখিতেতি না। আৰ 'একচেতনাধীনম' শব্দেৰ যদি একটা মাত্র চেতনেৰ স্বধীন ভাবে প্রবৃত্তিশালিক অর্থ বল; তাহা ইইলেও জনেক চেতনসম্পাত্য যে, গুরুতৰ ভাবসম্পন্ন বথ, পাষাণ ও পর্কাত প্রভৃতি পদার্থ, তাহাতে উহাৰ বভিচাৰ বা অসঙ্গতি ঘটে। আৰু যদি যে কোন চেতনেৰ স্বনীনতা অর্থ বল, তাহা ইইলেও ভ 'সিদ্ধসাধ্যতা'নামক দোৰ উপস্থিত হয় ( • )॥ ৫॥

 <sup>(\*)</sup> সংলেষবাতিরেকেণ' হতি (গ, ও) পাঠ: ।
 (١) মহীধরাদিকে' ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্যা, তুই বা ততোহধিক বস্তু এক র স্মিলি হভাবে থাকিতে ১ইলের পরম্পরের মধ্যে একটা সম্বন্ধ থাক। আবন্ধক। সম্বন্ধ থাকিলে বরুম্পরের স্মান্ধর রস্বাধ নাই রস্বাধ হর্ষা পড়ে। সেই সম্বন্ধ আকার—সংযোগ-সম্বাধ প্রভৃতি। একটা ঘটের স্মৃতি ব্য অপর ঘটের সম্বন্ধ, ভাহা সংযোগ সম্বন্ধ; আবার সেই অবয়বী ঘটটা অর্থাৎ সম্বন্ধ আবার সেই অবয়বী ঘটটা অর্থাৎ সম্বন্ধ আবার সেই অবয়বীই নিজ নিজ অবয়বে এই সম্বাধ সম্বন্ধ থাকে। এইজ্লু অব্যবের সহিত অবয়বীর সম্বন্ধক সম্বাধ বলা হ্য়। অব্য, এই মতে অবয়ব ও অব্যবির প্রস্পর পার্থকা শীকার করিতে হয়॥

<sup>(</sup>৪) তাৎপর্যা,— যাহা প্রমাণিত করিতে হুইবে, সেই সাধ্যপ্রার্থটী যে স্থানে নিশ্চিত বা প্রমাণিত হুইয়া আছে, তাহাকে 'সপক্ষ' বলে। আর সাধ্য পদার্থটী যেখানে আছে কি না সংশয় থাকে, প্রমাণের বারা তাহার অন্তিত্ব সাধ্য করিতে হয়, সেই স্থান বা ক্ষাশ্রয়কে 'পক্ষ' বলা হয়।

<sup>(</sup>গ) তাৎপৰ্য্য,—'সিদ্ধ-সাধ্যতা এক প্ৰকার দোব। যাহা অস্তান্ত প্ৰমাণ দারা পুর্কেই সিদ্ধ আছে,— বে বিবরে কোন বিবাদ বা সংশ্র নাই; প্রমাণান্তর-সিদ্ধ সেই বিবয়কে প্নশ্ত প্রমাণ দারা সাধন করিতে গেলেই ভাছাকে 'সিদ্ধ-সাধ্যতা' দোব বলে।

কিঞ্চ, উভয়বাদিসিদ্ধানাং জীবানামেব লাঘবন্থায়েন (\*) কর্তৃত্বাভ্যুপগমো যুক্তঃ। নচ, জীবানামুপাদানাগুনভিজ্ঞতয়া কর্তৃত্বাসম্ভবঃ; সর্বেষামেব চেতনানাং পৃথিব্যাক্ট্যপাদান-(†) যাগাল্যপকরণসাক্ষাৎকারসামর্থ্যাৎ; যথেদানীং পৃথিব্যাদ্যো যাগাদয়শ্চ প্রত্যক্ষমীক্ষ্যান্তে। উপকরণভূত যাগাদিশক্তিরপাপূর্বাদিশব্দবাদ্যাদৃষ্টসাক্ষাৎকারাভাবেহপি চেতনানাং ন কর্তৃত্বানুপপতিঃ, তৎসাক্ষাৎকারানপেক্ষণাৎ কার্যারম্ভত্ত। শক্তিমৎসাক্ষাৎকার এব হি কার্যারম্ভোপযোগী। শক্তেম্ভ জ্ঞানমাত্রমেবোপয়ুজ্ঞাতে, ন সাক্ষাৎকারঃ। নহি কুলালাদয়ঃ কার্যাপকরণভূতদগুচক্রাদিবৎ তচ্ছক্তিমপি সাক্ষাৎকৃত্য ঘট-মণিকাদিকার্য্যমারভন্তে। ইহ তু, চেতনানাং (গ্রাত্যামাব-গত-যাগাদিশক্তিবিশেষাণাং কার্যারম্ভো নানুপপন্নঃ॥ ৬॥

অপিচ, জীবেৰ অস্তিত্ব সম্বন্ধে বাদী প্ৰতিবাদী, কাহাৰো অসমতে নাই, অতএৰ লাঘৰতঃ উভযবাদিসশ্মত জীবগণেবই কৰ্ত্বস্বীকাৰ কৰা শক্তি সম্পত, (নচেৎ জীৰ ও ঈশ্বৰ, উভয়েবই কৰ্ত্বস্ব স্বীকাৰ কৰিলে কল্পনা-গৌৰৰ দোষ ঘটে)। জগতেৰ উপাদানাদি কাৰণবিষয়ে জীৰগণেৰ অভিজ্ঞতা নাই; সেই কাবণেই যে, তাহাদেব কর্ত্ত্ব সম্ভবপৰ হয় না; এ কণাও বলা যায় না, কাৰণ, পৃথিবী প্রভৃতি উপাদান কাৰণ এবং যাগ প্রভৃতি উপকৰণ অর্থাৎ কার্যা-সম্পাদক বিষয় সমূহ প্রত্যক্ষ কবিতে সমস্ত চেতনেবই সামর্থা বিছ্যান বহিয়াছে। যেমন বর্ত্তমান সময়ে পৃথিনী প্রভৃতি উপাদান এবং যাগ প্রভৃতি উপক্রণ পদার্থ প্রতাক্ষ পরিলক্ষিত হইয়া থাকে, ্তেমন । যদিও উপক্ষণস্বরূপ যাগাদি ক্রিয়াব শক্তিরূপ 'অপূর্ব্ব' প্রভৃতি শব্দ-বাচ্য অদৃষ্টেব শাক্ষাৎকাৰ বা প্ৰতাক্ষ হয় না দতা, তথাপি তাহাতে চেতন সমূহেৰ কৰ্তৃত্ব অনুপ্ৰণ বা 'গ্ৰুম্মত হয় না বা হইতে পাৰে না; কাৰণ, কাৰ্যাাবস্থে যাগ্জনিত অদুষ্ঠ-সাক্ষাংকাৰেৰ কিছুমাত্র আবগুক নাই। প্রন্তু, কার্যাবিস্তে বস্তুশক্তির সাক্ষাংকারই একমাত্র উপযোগী বা আবশ্যক। সমস্ত শাস্ত্রে বস্ত্রশক্তি-বিষয়ক জ্ঞানেবই কেবল উপযোগিতা পবিদৃষ্ট হয, কিন্তু শাক্ষাংকাবেৰ কিছুমাত্ৰ উপযোগিতা দৃষ্ট হয় না। কেন না, কুন্তকাৰ প্ৰভৃতি কৰ্ত্তাৰা কার্য়োব উপক্ষবণ ( সহকারী কারণ ) দণ্ড-চক্রাদি বস্তুব স্থায় দণ্ডাদিব শক্তিকেও যে, প্রত্যক্ষ ক্ৰিয়াই ঘট, মণিক (জালা) প্ৰভৃতি কাৰ্যা আবস্ত কবে, তাহা নহে। অধিকন্ত, এথানে চেতনাবান পুরুষেবা আগম বা শাস্ত্রবাক্য হউতে যাগাদি কার্যোর বিশেষ বিশেষ শক্তিসমূহ মনগত হইয়া থাকে; স্কুতরাং তাহাদেব পক্ষে কার্য্যাবস্তু করা অনুপপন্ন বা অসঙ্গতই হইতে পাবে না॥ ৬॥

<sup>(\*)</sup> লাঘবেন' ইতি (খ) পাঠ: 1

<sup>(+)</sup> যোগাত্বাপকরণ' ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(;)</sup> खनानान्' हेलाधिकः (न) भावः।

কিঞ্চ, যং শক্যক্রিয়ং শক্যোপাদানাদিবিজ্ঞানঞ্চ, তদেব তদভিজ্ঞকর্তৃকং দৃষ্টম্। (\*) মহী-মহীধর-মহার্ণবাদি ত্বশক্যক্রিয়মশক্যোপাদানাদিবিজ্ঞানং চেতি ন চেতনকর্তৃকম্। অতো ঘট-মণিকাদিসজাতীয়-শক্যক্রিয়-শক্যোপা-দানাদিবিজ্ঞান-বস্তুগতমেব কার্য্যত্বম্ বুদ্ধিমৎকর্তৃপূর্ব্বকত্বসাধনে (ণ) প্রভবতি॥ ৭॥

কিঞ্চ, ঘটাদিকার্য্যমনীশ্বরেণাল্পজ্ঞানশক্তিনা সশরীরেণ পরিগ্রহ্বতা অনাপ্তকামেন নির্দ্মিতং দৃষ্টম্, ইতি তথাবিধমেব চেতনং কর্ত্তারং সাধয়ন্ অয়ং কার্য্যত্তহত্ত্ব: সিদাধয়িষিত-পুরুষদার্ব্বজ্ঞ্য-দব্বৈশ্বর্য্যাদিবিপরীতসাধনাৎ বিরুদ্ধঃ স্থাৎ। নটৈতাবতা দর্ব্বানুমানোচ্ছেদপ্রদঙ্গঃ। লিঙ্গিনি প্রমাণান্তরগোচরে লিঙ্গবলোপস্থাপিতা বিপরীতবিশেষাস্তৎপ্রমাণপ্রতিহতগতয়ে

অপিচ, যে কার্য্যেব ক্রিয়া বা অন্বয়ান শক্তি-সাধা হয় এবং বাহাব উপাদানাদি-কার্ণ্সিম্যেও শকাতা ( শক্তি-সাধাতা ) জ্ঞান থাকে , তা্ধ্যয়ে অভিজ্ঞতাশালী নাল্ডিকে সেই কার্যাই করিতে দেখা যায়। [অতএব, বলিতে হইবে যে, ] মহী, মহীধব ও মহাসমূল প্রভৃতি পদার্থ গুলির নিম্মাণ-ক্রিয়া কাহাবো শক্তি-সাধা নহে, এবং কোন্ কোন্ পদার্থ যে, সে সকলেব উপাদান, ত্র্বিয়েও কাহারই জ্ঞান নাই , স্কৃত্বাং তংসমূদ্য পদার্থ চিতনকত্তক সম্পন্ন হইতে পাবে না। অতএব, ঘট ও মণিক (জালা) প্রভৃতি জন্ম পদার্থেব সমানজাতীয় যে সমূদ্য কার্যােব ক্রিয়াতে বা সম্পাদনে যাহাব শকাতা বােধ আছে, এবং উপাদানাদি কাবণও প্রিজ্ঞাত আছে, কেবল সেই সকল বস্তুগত কাগ্যন্থ বা জন্মর ধ্যাই সেই ব্রিমান্ বা চেতন কর্ত্তা হইতে আপনার উৎপত্তি জ্ঞাপনে সম্প্রিইয়া থাকে [ কিন্তু কাগ্যন্থাত্রই নহে ] ॥ ব ॥

আরও এক কথা,—ঘটাদি কাষ্য যথন অনীশ্বর (ঈশ্বরভিন্নও অল্প্রানশালী ) ( অসর্বজ্ঞ), শবীরধাবী, কার্য্যোপযোগা উপায়-সম্পন্ন ও অপূর্ণকাম পুরুষকর্ত্বক নিশ্মিত হুইতে দেখা যায়, তথন [ঈশ্ব-কাবণান্ত্রনাপক] 'কার্যায়' হেতুটাও তথাবিধ (ঘটাদি-নিশ্মাতার অন্তর্ক্ষপ) কারণেবই অন্তির সাধন কবিতে ইচ্ছা করিয়াছ; সেই সর্বজ্ঞতা ও সর্ব্বেশ্বরাদিব বিশ্বরীত (অসর্বজ্ঞতা ও অনীশ্বর্জাদি ) ধর্মোর সাধন করায় উক্ত 'কার্যান্ত্র' হেতুটা সর্বজ্ঞহাদি ধ্যাসম্পন্ন কারণান্ত্রমানের বিরোধীই হুইতে পাবে। আর ইহাতেই যে, সমস্ত অনুমানপ্রমাণের উচ্ছেদ সন্তাবিত হয়, তাহা নহে, (অন্তান্ত বহুত্বে অনুমানের আবশ্রকতা আছে )। পরস্ত্ব, মেখানে সাধ্যা বা সাধাবিশিপ্ত পক্ষ বস্ত্বটা অন্তমান ভিন্ন প্রমাণের সাহায়ে যেরূপ জানা যায়, সেখানে অনুমানের যদি তিরিপরীত কতগুলি বিশেষ ধ্যা

<sup>(\*)</sup> बहीमहीधन्न' इंडि (४, १) পार्ठः ।

হি নিবর্ত্ততে। ইহ তু, দকলেতরপ্রমাণাবিষয়ে লিঙ্গিনি নিখিলজগিনির্মাণ-চতুরে অম্বয়ব্যতিরকাবগতাবিনাভাবনিয়মা ধর্মাঃ সর্বব এবাবিশেষেণ প্রসজ্যন্তে; নিবর্ত্তকপ্রমাণাভাবাৎ তথৈবাবতিষ্ঠন্তে। অত আগমাদ্খতে কথমীশ্বরঃ সেৎস্থাতি ॥ ৮ ॥

অত্রাহ্য- সাবয়বত্বাদেব জগতঃ কার্য্যত্বং ন প্রত্যাখ্যাতুং শক্যতে। ভবন্তি চ প্রয়োগাং,—বিবাদাধ্যাসিতং ভূ-ভূধরাদি—কার্য্যং, সাবয়বত্বাৎ, ঘটাদিবৎ। তথা, বিবাদাধ্যাসিতম্ অবনি-জলধি-মহীধরাদি-কার্য্যং, মহত্ত্বে সতি ক্রিয়াবত্ত্বাৎ, ঘটাদিবং তিনু -ভুবনাদি—কার্য্যং, মহত্ত্বে সতি মূর্ত্তিসাৎ; ঘটাদিবদিতি। সাবয়বেষু দ্রুবেয়েষু ইদমেব ক্রিয়তে, নেতরৎ, ইতি কার্য্যস্বস্থ নিয়ামকং সাবয়বস্থাতিরেকি রূপান্তরং নোপলভামহে।

প্রমাণিত কবিতে যাওয়া যায়, তাহা হইলেই সেই বিশেষ বিশেষ ধর্মাগুলি প্রমাণাস্তব দ্বাবা বাধিত হইয়া নিবৃত্ত বা অসিদ্ধ হইয়া পড়ে। এই ঈশ্ব-কারণামুমান স্থলে, সাধ্য বা সাধ্যবিশিষ্ট বস্তুটী ( ঈশ্বর ) কিন্তু অপব কোন প্রমাণেবই বিষয় নহে; স্তবাং নিথিলবস্ত-নির্মাণ-নিপুণ সেই সাধ্য না সাধাবিশিষ্ট বস্তুতে অন্তম্ন ও ব্যতিরেক (\*) সাহায়ে যে সকল ধর্ম্মের অবিনাভাব বা নিয়ত সম্বন্ধ নিশ্চিত হয়; (অনুকূলই হউক আব প্রতিকূলই হউক,) সেই সমন্ত ধর্মাই প্রস্কু বা সম্ভাবিত হুইতে পাবে, এবং তলিবর্ত্তক বা তদিবোধী কোন প্রমাণ না থাকায় সেই প্রসক্ত ধর্মসমূহ তদ্ৰপেই অবস্থান কৰিতে পাৰে। ( স্কুত্ৰাং কোন বিশেষ ধৰ্মই নিশ্চিত হুইতে পাৰে না )। গতএব, আগম বা শাস্ত্রের সাহায়া ব্যতীত উক্তপ্রকাব ঈশ্বব কিরূপে সিদ্ধ হইতে পাবেন 🗸 ॥ ৮ ॥

এ বিষয়ে স্থধীগণ বলিয়া থাকেন,---সাবয়বন্ধনিবন্ধনই জগতেব 'কাৰ্য্যন্ত্ৰ' ধৰ্ম প্ৰত্যাখ্যান কবিতে পাবা যায় না। এ বিষয়ে এই সকল অন্তমানের প্রয়োগ হইয়া থাকে,—[ কার্য্য কি না, এইনপে ] বিবাদগ্রস্ত পৃথিবী-ভূধৰ প্রভৃতি বস্তুনিচয়-কার্য্য অর্থাৎ জন্ম বা উৎপত্তিশীল ; যেছেতু উহাবা সাবয়ব ; যেমন-ঘটাদি। দেইকপ,- পূর্দেব ভাগ বিবাদাম্পদীভূত পৃথিবী, সমূদ্র ও পর্বতাদি বস্তু-কার্য্য অর্থাৎ উৎপত্তিশীল; বেহেতু ব্লাসকল বস্তুতে মহন্ত ও ক্রিয়া বিছমান শাছে ; যেমন - ঘটাদি। দেহ ও ভুবনাদি বস্তুনিচয়ও কাৰ্য্য, যেহেতু মহছেব সহিত মূৰ্ত্তম্ব ( পবি-চ্ছিল্ল আকাৰ) উহাতে বহিয়াছে, যেমন –ঘটাদি। আৰু সাবয়বদ্ৰোৰ মধ্যে 'এটা ক্বত বা উৎপাদিত, অহ্যটা নহে', এইরূপে 'কার্য্যন্ত্র' নিশ্চয় করিবার পক্ষে সাবয়বত্ব ভিন্ন আর ভ

<sup>(\*)</sup> जार्श्या,-- अवत ७ वाजित्तक बात्रा উल्लाहत मत्या कार्या-कात्रवलाव निव्यान कत्राहत। उल्लाख, "তংসত্তে তৎসত্তা---অভ্ন:।" অর্থাৎ একের সভার বে, অপ্রের সভা, ভাহার নাম 'অভ্ন'। আরু "ভদসত্তে তদলতা—বাভিরেক:।" অর্থাৎ একের অভাবে যে অপরের অভাব, তাহার নাম বাভিরেক। বেষন—মৃতিকার সভান্ন ঘটের সন্তা; আর মৃত্তিকার অভ্যবে ঘটের অসতা, এইরূপ অবর ও ব্যতিরেক দারা ছির করা যার যে, মৃতিকা কারণ, ঘট তাহার কার্ব। কার্য্য-কাংশভাবের সর্ব্যএই এট জন্ম ব্যতিরেক দিয়ম অকুল থাকিবে।

কার্য্যস্থপতিনিয়তং শক্যক্রিয়ন্থং শক্যোপাদানাদিবিজ্ঞানন্থং চ উপলভ্যতে ইতি চেৎ; ন, কার্য্যন্থেনাত্মতেহপি (\*) বিষয়ে জ্ঞান-শক্তী কার্য্যানুমেয়ে, ইতি অন্যত্রাপি সাবয়ন্থাদিনা কার্য্যন্থং জ্ঞাতমিতি তে চ প্রতিপন্নে এবেতি ন কশ্চিদ্বিশেষঃ (গ)। তথা হি,—ঘটমণিকাদিয়ু ক্রতেয়ু (গ্রু) কার্য্যন্দর্শনাত্মতকর্ত্গত-তিমির্মাণশক্তিজ্ঞানঃ পুরুষোহদৃষ্টপূর্বাং বিচিত্রসন্ধিবেশং নরেক্রভবনমালোক্য অবয়বসন্ধিবেশবিশেষেণ তত্ম কার্য্যন্থং নিশ্চিত্য, তদানীমেব কর্ত্তু স্তজ্জান-শক্তিবৈচিত্র্যমনুমিনোতি। অতঃ তন্তু ভুবনাদেঃ কার্যন্থে সিদ্ধে, সর্ববদাক্ষাৎকার-তিমির্মাণাদিনিপুণঃ কশ্চিৎ পুরুষবিশেষঃ (৪) সিধ্যত্যেব ॥ ১॥

কিঞ্চ, সর্ব্যাচতনানাং ধর্মাধর্মানিমিত্তেহপি স্থগছুঃথোপভোগে চেতনা-নধিষ্ঠিতয়োস্তয়োঃ(₱) অচেতনয়োঃ ফলহেতুত্বানুপপত্তেঃ, সর্ব্যক্ষানুগুণ-(॥)

কোনই কারণ দেখিতেছি না। যদি বল, নির্মাণযোগ্যতা ও শক্তি-সাধ্য উপাদান-কারণাদি বিষয়ক বিশেষ জ্ঞানই [নিশ্চয়ের ] কাবণ পরিদৃষ্ট হইতেছে ? না—তাহাও হইতে পারে না ; কেন না, যে বিষয়টা কার্য্য বলিয়া অনুমোদিত আছে, অর্থাৎ যে বিষয়টাকে কার্য্য বলিয়া নির্মিবাদে স্বীকাব কবা হইয়াছে, সেই বিষয়টাতেও যে, কর্ত্তাব উপযুক্ত জ্ঞান ও শক্তিসদ্ভাব, তাহা কেবল কার্য্য দাবাই অনুমান কবিতে হয়। অন্তত্ত্বও (প্রসিদ্ধ কার্য্য ঘর্টাটা প্রজ্ঞাত হইয়াছে ; স্কৃত্বাং কার্য্যবিষয়ক জ্ঞান ও শক্তি বিদিতই আছে ; অত্তব্র, (এথানে) তাহাব কিছুমাত্র বিশেষ নাই। দেখ,—কুন্তুকাবকৃত ঘটাদি পদার্থে কার্য্যবদর্শনেই তৎকর্ত্তাব সেই সকল কার্য্যনির্মাণে উপযুক্ত জ্ঞান ও শক্তিসদ্ভাব সন্দর্শনকারী পুরুষ, অ-দৃষ্টপূর্ব্ধ (যাহা পূর্বের্ধ কথনও দৃষ্ট হয় নাই, এমন) আশ্চর্য্য প্রণালীতে নির্মিত বাজ্তবন দর্শন করিয়া অবয়ব-সংযোজনের বিচিত্র প্রণালী দর্শনে তাহার কার্য্যত্ব অবধাবণ করে, এবং সেই সময়েই কর্ত্তাব অর্থাৎ বাজতবননির্ম্যাতার বিচিত্র জ্ঞানসদ্ভাবও অন্তমান করে। অত্তবে, (অবয়ব-সন্নির্বেশ দর্শনান্ত্রসাবে ) শরীবও জগন্মওলের কার্যাত্ব বর্ম্মটী সিদ্ধ বা নিশ্চিত হইলে পর সর্ম্ব বস্তব্ধ সন্ধিন ও নির্ম্মাণাদি কর্ম্মে নিপুণ, একজন পুরুষবিশেষই যে, তৎকর্ত্তা আছে, ইহা নিশ্চয়ই সিদ্ধ বা অন্থমিত হইয়া থাকে॥ ১॥

আরও এক কথা,—চেতনমাত্রেবই স্থগ্ঃগভোগেব কারণ—ধর্ম ও অধর্ম ; কিন্তু তাহা হুইলেও চেতনের অধিষ্ঠান বা প্রেবণা ব্যতীত সেই ধর্মাধর্ম কথনই স্থ্ধ-ছঃগরূপ ফলোৎপাদনে

কার্য্যর নামুমভেহপি' ইতি (খ) পাঠন্ত ন সমীচীনঃ।

<sup>(;)</sup> কু তণু ইণ্ডি পাঠ: (গ) পুত্তকে নোপলভ্যতে।

<sup>(¶)</sup> তংগরিতি ন পঠ্যতে (গ) পুস্তকে।

<sup>(</sup>t) বিরোধঃ' ইতি (গ) পঠিঃ ।

<sup>(§)</sup> পুরুষ:' ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(1)</sup> ধর্মামুগুণ ইতি (গ) পুস্তকে।

সর্ব্বফলপ্রদানচতুরঃ কশ্চিদাস্থেয়ঃ ( \* )। বর্ধকিনা অনধিষ্ঠিতস্থ বাস্থাদেরচেতনস্থ দেশকালাগুনেকপরিক্র-সন্নিধানেহিপ যূপাদিনির্মাণ-সাধনস্থাদর্শনাৎ। বাজাঙ্কুরাদেঃ পক্ষান্তর্ভাবেণ তৈর্ব্যভিচারাপাদনং শ্রোত্রিয়-বেতালানামনভিজ্ঞতাবিজৃস্তিতম্। তত এব স্থথাদিভিব্যভিচার-দশনিবচনমপি তথৈব ॥ ১০॥

ন চ, লাঘ্যবেনোভয়বাদিসম্প্রতিপন্ন-ক্ষেত্রজ্ঞানামের ঈদৃশমধিষ্ঠাতৃত্ব-তেষাং সূক্ষা-ব্যবহিত-বিপ্রকৃষ্টদর্শনাশক্তিনিশ্চয়াৎ। যুক্তম্।

সম্পূর্ব সারে না ; ত্রিমিও সমস্ত ক্রিয়াব অন্তর্প ফলসমূহ প্রদানে চতুব (দক্ষ) কোন একটা চেতনেৰ সন্তা মানিতেই হইবে। [ চেতনেৰ অধিষ্ঠান বাতীত অচেতনেৰ কাৰ্য্য হইতে পাবে না, ] এই কাবণেই উপযুক্ত দেশ, কাল প্রভৃতি কারণকলাপ বর্ত্তমান সত্ত্বেও কেবল স্ত্র-ধৰেব অন্ধিষ্ঠানে বাসী (বাইস্। প্রভৃতি অচেতন পদার্থেব যুপাদি নিন্মাণে অসাধনত্ব অসামর্থ দৃষ্ট হয়। আব বীজায়ুব প্রভৃতি পদার্থ যথন পক্ষেরই (বিবাদাস্পদীভূত পদার্থেবই) অনুভূক্তি, তথন তৎসমূদয়েব দাবা যে, উল্লিখিত কার্য্যে চেতনাধিষ্টিতত্ব নিষমের ব্যভিচাব প্রদর্শন, তাহা শ্রোজিয়-(বেদ্বিৎ)-বেতাল্দিগেব কেবল অন্ভিজ্ঞতাব্ট ফল মাত্র। [পিশাচাদিব স্থায় বেতাল একপ্রকাব দেবযোনি-বিশেষ]। অতএব স্থাদি দাবা (উক্ত নিয়মেব ) ন্যভিচাব-কথনও ঠিক সেইক্পই অযৌক্তিক (+) ॥ ১০ ॥

মাৰ কেবল লাখনতকেঁৰ (!) অন্ধৰোধে যে, বাদী প্ৰতিবাদী, উভয়-সন্মত ক্ষেত্ৰজ্ঞ— জীব সমূ-হেবই উক্তকায়ো এবংবিধ অধিষ্ঠানত্ব কল্পনা, তাহাও যুক্তিযুক্ত হয় না। কাবণ, প্রত্যক্ষসিদ্ধ

<sup>(\*)</sup> আকেপাঃ' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) তাৎপর্যা,- বিপক্ষণণ বলিঘাছিল যে, সমস্ত অচেডনের কার্য্যেই যে, চেডনের সাহায্য বা অধিষ্ঠান আবিশ্যক, তাহা নহে । দেখা যায়, বীজ অচেতন পদার্থ, কিন্তু সেই বীজ কোন চেতনের সাহায্য না লইয়াই অঙ্কর উংপাদন করে। তুপ স্বরং অচেতন ; কিন্তু সেই তুথও চেতনের অধিষ্ঠান ব্যথীতই মুখ-বিকাশ ও পুলকাদি কার্য্য সম্পাদন করে। অভএব এই জগৎ কার্য্যও যে, চেতনাধিগ্রান ব্যতীত শুদ্ধ অচেতন হুইতে হুইতেই পারে না, ইহা বলিতে পারা যায় না 🕺 ফুতরাং জগতের কারণরূপে ঈখরেরও তত্তিত্ব স্বীকার করিবার আবেশ্যক ংৰ না। তছুত্তরে বলা হুইতে:ছ যে, না,⊶উল্লিখিত দুষ্টান্তবলে 'চেতনাধিষ্ঠিতত্ব' নিয়মের ব্যালাত হুইতে প্রে না; কারণ বীজাকুর ও মুখাদিম্বলগুলিও যখন আমার বিবাদবহিত্তি নহে; পরস্তু পক্ষ শ্রেণীরই অক্ষর্ভুক্ত; তথন ঐসকল ভ্রেও যে, চেতনের অধিষ্ঠান নাই, ইহা বলা ঘাইতে পারে না। বিশেষতঃ, আমার মতে প্রতাক্ষসিদ্ধ বছস্থলে যথন অচেতনের কাষ্যে চেতনের অধিষ্ঠান বা সাহায্য উভয়-সন্মত বলিয়া প্রমাণিত <sup>रहेर</sup> उष्ह ; ज्यन वीक्ष-स्थापि स्थाप (हज्यन स्थित स्वतमार स्वीकात कविष्ठ रहेरव।

<sup>🔱</sup> তাৎপর্য্য,—বিবাদ গ্রন্থ কোন বিষয়ের মীমাংদা করিতে হইলেই তর্কের দাহায্য জাবগুক হয়; কিন্তু কোন স্থলে যদি অনুকুল, প্রতিকৃল, উভয় প্রকার তর্কেরই সম্ভাবনা থাকে; সে স্থলে দেখিতে হইবে, উভয় উর্কের মধ্যে এয় তর্কটীতে অধিক বিষয় স্বীকার করিতে হয়, গৌরব দোষে সেই তক্টী ত্যাগ করিতে হয়; আর যে তকটীতে অল বিষয় স্বীকার করিলেই অভীষ্ট সিদ্ধ হইতে পারে, কল্পনার লাঘ্য বশতঃ সেই তর্কই গ্রহণ করিতে হয়। বিষয়ের আধিকাই ওর্কের গৌরব দোষ, আর কলনীয় বিষয়ের অলচাই তর্কের লাখব গুণ। আলোচ্য স্থানে জীবের কর্ত্তুত্ব প্রাদিদ্ধই আছে, তত্মপরি আবার ঈখরেরও জপৎ-কর্ত্তু শীকার করিতে হয়;

দর্শনামুগুণৈব হি সর্বত্র শক্তি-কল্পনা (\*)। নচ ক্ষেত্রজ্ঞবৎ ঈশ্বরস্থাশক্তিনিশ্চয়োহস্তি। অতঃ প্রমাণাস্তরতো ন তৎসিদ্ধ্যনুস্পপতিঃ।
সমর্থকর্ত্তৃপ্র্বিকত্ব-নিয়তকার্য্যস্তহেতুনা সিধ্যন্ স্বাভাবিকসর্ব্বার্থসাক্ষাৎকারতল্লিয়মনশক্তিসম্পন্ন এব সিধ্যতি॥ ১১॥

যত্ত্ব, অনৈথ্যাপাদনেন ধর্মাবিশেষ-বিপরীতসাধনজমুন্নীতং; তদকুমান-র্ত্তানভিজ্ঞত্বনিবন্ধনম্; সপক্ষে সহদৃষ্টানাং সর্বেষাং কার্য্যস্তাহেতুভূতা-নাঞ্চ ধর্মাণাং লিঙ্গিলপ্রাপ্রোপ্তেঃ॥ ১২॥

বিষয়ের আন্তর্কা না উপপত্তির জন্মই সর্কাত্র শক্তির কল্পনা হইলা থাকে, অথচ, ক্ষা ব্যবহিত (অন্ত বস্তু দ্বাবা অন্তরিত) ও দ্ববর্ত্তী বস্তু দর্শনে জীবগণের সে শক্তি নাই, ইহা নিশ্চত। পক্ষান্তরে জীবেব ন্থায় ঈশ্বরেবও যে, সেই শক্তির অভাব আছে, ইহা নিশ্চয় কবা যায় না; অতএব অন্থমানাদি প্রমাণবলে ঈশ্বসিদ্ধি কবিতে কিছুমাত্র অন্থপপত্তি বা বাধা নাই। তাহার পর বিশ্বশালী কর্ত্তা হইতেই কার্ণ্যোৎপত্তিব অব্যভিচাবী নিন্ন থাকায় [জগৎকর্ত্তা-ক্ষেপ ] যে ঈশ্বর সিদ্ধ বা প্রমাণিত হন, তাহাকে সর্ক্রবিষয় প্রত্যক্ষ কবিবাব স্বাভাবিক শক্তিসম্পন্নরূপেই প্রমাণিত কবা হয়॥১১॥

আর যে, [কুস্তকাবাদির দৃষ্টান্তানুসাবে জগৎকর্ত্তা ] অনৈখ্য্যাদি সন্থাবনা দ্বাবা [কার্যাত্ব হেত্টীকে] অভীষ্ট ধর্মের বিপবীত ধর্মা-সাধক (অতএব 'বিক্লদ্ধ') বলিয়া কল্পনা কবা হইয়াছে; তাহাও কেবল অনুমান-প্রণালীতে অনভিজ্ঞতারই ফল; কাবণ, সপক্ষে অর্থাৎ কর্ত্ত্-সাধ্যত্বরূপে নিশ্চিত ঘটাদি-কার্য্য-স্থলে যতগুলি ধর্মা দৃষ্ট হয়, তন্মধ্যে যে সকল ধম্ম ঘটাদি কার্য্যের কারণ নহে, [বাস্তবিক পক্ষে] পক্ষে অর্থাৎ বিচার্য্য স্থলে ত সে সকলেব প্রাপ্তি বা সম্ভাবনাই নাই (†)॥ ১২॥

<sup>(\*)</sup> সর্ব্য কল্পনা ইতি (খ) পঠি:।
স্থতরাং জীবও ঈবরের কর্ত্য শীকার করিলে গৌরব দোষ ঘটে, তদপেক্ষা লাঘৰতঃ কেবল জীবকেই জগৎ
নির্মাণেও কর্তা বলিয়া শীকার কবিলে সমস্তই উপপন্ন হইতে পাবে, অথচ তদতিরিক্ত জগৎ-নির্মাতা
ঈবরের আর অতিত ক্ষনা করিতে হয় না॥

<sup>(1)</sup> তাৎপর্যা, — অনুমান ছলে বাহা দৃষ্টান্তরপে প্রদর্শিত হর, ভাহাকেই 'সপক' বলে। নিয়ম হইল এই বে, বিচার্যা বিষয়ের অনুক্র যে সকল ধর্ম দৃষ্টান্তে দৃষ্ট হয়, বিচার্যা বস্তুটীতে কেবল সেই সকল ধর্মেরই সংগ্রহ করিতে হয়; কিন্তু দৃষ্টান্তে যে কিছু ধর্ম থাকে, তৎসমত্তে হই যে, সংগ্রহ করিতে হইবে, ভাহা নহে। এর ল ইইল দৃষ্টান্ত ও দাষ্টান্তিকের মধ্যে কিছুমাত্র প্রভেদ থাকিতে পারে না; উভরেই এক ইইয়া পড়ে। এখন দেখিতে হইবে, আলোচ্য ছলে সংশ্র ইয়াছিল যে, এই জগৎ একটী কার্যা, ইহার স্বভন্ত একটী কর্তা দ্বীকর শাছে কি না? এই সংশ্য দ্রীকরণার্য অনুমানের আশ্র গ্রহণ করা ইইলছে; দৃষ্টান্ত বাতীত অনুষি হার্যের প্রানাণ হয় না; এই কারণে দৃষ্টান্তরূপে ঘটাদি কার্যার ভেলেগ করা ইইলাছে। কার্য্য করিতে ইইলে কর্তার যে সকল গুণ থাকা আবিগ্রক; জগং-কর্তার কেবল কার্যাপ্যাপ্তি সমুদ্র আছে কি না, ভাহা দেখিবার প্রয়েলন নাই। অভএব, প্রদর্শিত দৃষ্টান্ত বলে যে, জগৎ-কর্তার জনৈখ্য্যাদির অন্তিম্ব সন্ধান করা, ভাহা স্থাজনোচিত হয় না।।

এতহুক্তং ভবতি,—কেনচিৎ কিঞ্চিৎ ক্রিয়মাণং স্বোৎপত্তয়ে কর্ত্তুঃ স্বনির্মাণসামর্থ্যং স্বোপাদানোপকরণজ্ঞানঞ্চাপেক্ষতে; নত্বভাসামর্থ্যমন্ত্রা-জ্ঞানঞ্চ, হেতুত্বাভাবাৎ। স্বনির্মাণসামর্থ্য-স্বোপাদানোপকরণজ্ঞানাভ্যামেব স্বোৎপত্তাবুপপন্নায়াং সম্বন্ধিতয়া দর্শনমাত্রেণাকিঞ্চিৎকরস্থার্থান্তরাজ্ঞানা-দের্হেত্ত্বকল্পনাহযোগাৎ (\*) ইতি॥১৩॥

কিঞ্চ, ক্রিয়মাণবস্তুব্যতিরিক্তার্থাজ্ঞানাদিকং কিং সর্ব্ববিষয়ং ক্রিয়োপ-যোগি ? উত কতিপয়বিষয়ম্ ? ন তাবৎ সর্ব্ববিষয়ম্ ; নহি কুলালাদিঃ ক্রিয়মাণব্যতিরিক্রং কিমপি ন (†) বিজ্ঞানাতি। নাপি কতিপয়বিষয়ম্ ; সর্বেব্যু কর্তৃষু তত্তদজ্ঞানাশক্ত্যনিয়মেন সর্ব্বেষামজ্ঞানাদীনাং ব্যভিচারাৎ।

অভিপ্রায় এই যে,—কেহ যখন কোনও কার্য্য সম্পন্ন কবিতে থাকে, তথন সেই জিয়মাণ কার্যাটী নিজের উৎপত্তিব জন্ম কর্ত্তাব কেবল ধ্ব-নির্ম্মাণে সামর্থ্য এবং আপনার উপানান-কারণ ও সহকারী কারণবিষয়ে জ্ঞানসভার অপেক্ষা করে; অর্থাং জ্ঞিয়মাণ কার্য্যের নির্ম্মাণে শক্তি এবং তাহার উপাদান ও সহকারী কারণ বিষয়ে কর্ত্তার জ্ঞান থাকিলেই কার্যাটী উৎপন্ন হইতে পারে; কিন্তু, কর্ত্তার অন্ত বিষয়ে সামর্থ্য আছে কি না, এবং অন্ত বিষয় জানে কি না, এ সমস্তের অপেক্ষা করে না; কারণ, কার্য্যোৎপত্তির পক্ষে সে সকলগুলি হেতু নহে। কেন না, কর্তার নিজের কার্য্য-নির্ম্মাণসামর্থ্য এবং উপাদান ও উপকরণসমূহের জ্ঞান থাকিলেই যথন নিজের (কার্য্যের) উৎপত্তি স্ক্রসম্পন্ন হইতে পারে, তথন কর্তাতে কেবল দৃষ্ট হইয়াছে বিলয়াই যে, কার্য্যান্তপ্র্যোগী—বিষয়ান্তবে জ্ঞানাভার প্রভৃত্তিরও হেতুত্ব কল্পনা করা, তাহা হুট্টেই পারে না॥ ১৩॥

আবও এক কথা,—জিজ্ঞাসা কবি, ক্রিয়নাণ বস্তব অতিরিক্ত বিষয়ে কর্ত্তাব জ্ঞানাভাবকেও েন, ক্রিয়াব উপযোগী (ক্রিয়া-সাধক) [বলা হইয়াছে], সেই জ্ঞানাভাব কি সর্ব্ববিষয়ক ? অথনা কতিপয়-বিষয়ক ? অর্থাৎ ক্রিয়নাণ বস্তব অতিবিক্ত কোন বিষয়ে জ্ঞান না থাকিলেই কার্য্য হইতে পারে ? ক্রিয়নাণ বস্তান কার্য্য হইতে পারে ? ক্রিয়ে, সর্ব্ববিষয়ক জ্ঞানাভাব বলা যায় না; কাবণ, কুন্তকার প্রভৃতি কর্ত্তাবা যে, ক্রিয়নাণ ঘটাদিব অতিরিক্ত কোন বস্তুই জানে না, তাহা নহে। আর কতিপয়বিষয়কও বলা যায় না কাবণ, সকল কর্ত্তাতেই যে, নির্দ্ধিষ্ট কতিপয় বিষয়ে অজ্ঞান ও অশক্তি থাকিবেই, এ রূপ কোনও নিয়ন নাই; [স্কুত্রাং কোন্ অশক্তি বা অজ্ঞানটা যে, কার্য্যোপযোগী, ইহা নিশ্চিত না থাকায়] অর্জ্ঞানাদির কার্য্যোপযোগিতা সম্বন্ধে বাভিচাব বা অনিয়ন ঘটে। অতএব, কার্য্যান্থের

<sup>(\*)</sup> অহেতুত্বকল্পনাযোগাৎ' ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> জানাভি' ইভি (গ, ঘ) পাঠ: ।

অতঃ কার্য্যস্থাদাধকানাম্ অনীশ্বরস্থাদীনাং লিঙ্গিগুপ্রাপ্তিরিতি ন বিপ্র রীতদাধনত্বম্॥ ১৪॥

কুলালাদীনাং দণ্ডচক্রাত্যবিষ্ঠানত্বং শরীরদ্বারেণ দৃষ্টম্, ইতি জগছুপাদানোপকরণাধিষ্ঠানমীশ্বরস্তাশরীরস্তান্তপপন্নমিতি চেৎ; ন, সংকল্পমাত্রেণৈব
পরশরীরগত-ভূতবেতালগরলাত্যপগম-বিনাশদর্শনাৎ। কথমশরীরস্তেশ্বরস্ত পরপ্রবর্ত্তনরপঃ সংকল্প ইতি চেৎ; ন শরীরাপেক্ষঃ সংকল্পঃ, শরীরস্ত সংকল্পহেতুত্বাভাবাৎ। মন এব হি সংকল্পহেতুঃ; তদভূত্যপগতমীশ্বরেহপি, কার্য্যত্বেনৈব জ্ঞানশক্তিবন্মনসোহপি প্রাপ্তত্বাৎ। মানসঃ সংকল্পঃ সশরীর-স্তৈব, শরীরস্তৈব সমনস্কত্বাদিতি চেৎ; ন, মনসো নিত্যক্রেন দেহাপ-গমেহপি মনসঃ সন্থাবেনানৈকান্তিকত্বাৎ। অতো বিচিত্রাব্যবসন্ধিবেশ-বিশেষ-তন্তুত্বনাদিকার্য্যনির্দ্যাণে পুণ্যপাপ-পরবশঃ পরিমিতশক্তিজ্ঞানঃ ক্ষেত্রজ্ঞোন প্রভবতি, ইতি নিথিলভুবন-নির্দ্যাণচতুরোহ্চিন্ত্যাপরিমিত্জান-শক্তিয়েশ্বর্য্যাহশরীরঃ সংকল্পমাত্রসাধন-পরিনিষ্পন্মানন্তবিস্তারবিচিত্ররচন-

ব্যপস্থাপক নহে এমন যে অনৈধ্য্যাদি ধর্ম দকল ; পক্ষে ( বিচার্যস্থলে ) দে দকলের প্রাপ্তি না থাকায় পূর্ব্বোক্ত হেতুটা বিপৰীত ধর্মেব ( অকার্য্যন্তেব ) সাধক হইতে পাবে না ॥ ১৪॥

যদি বল, দেখা যায়, কুলাল (কুন্তুকাব) প্রভৃতি কর্ত্তাবা শরীর দ্বাবাই দণ্ড-চক্র প্রভৃতি কার্য্যোপকবণের অধিষ্ঠাতা বা প্রবর্তক হন; অতএব, ঈশ্বর যথন অশরীর, তথন জগতের উপাদান ও উপকবণাদি পদার্থে তাঁহার অধিষ্ঠান অসন্তব; না—তাহাও বলিতে পাব না, কারণ, দেখিতে পাওয়া যায়,—[ বাক্তিবিশেবের ] সংকল্প মাত্র বা ইচ্চাবিশেষ বশেই পরশ্বীরে আবিষ্ট ভূত, বেতাল (দেবয়োনিবিশেষ) প্রভৃতি অপগত হয় (সবিয়া যায়), এবং গবল বা বিষ বিনষ্ট হইয়া যায়। তাল, শবীরশৃত্য ঈশ্বরের আবার পরপ্রপ্রভাবাত্মক সংকল্প হয় কিল্লপে? না—[ঈশ্বরের] সংকল্প শরীরশালেশক নহে; কারণ, সংকল্প কার্যের হেতুগুই নাই; মনই সংকল্পের একমাত্র হেতু; ঈশ্বরেরও মন স্বীকার করা হয়; কারণ, কার্য্যকারিতা দর্শনে যেমন (ঈশ্বরের) জ্ঞান-শক্তি পাওয়া যায়, তেমন মনঃসত্তাও প্রাপ্ত হওয়া যায়। যদি বল, শরীরই যথন সমস্ক বা মনোযুক্ত হয়, তথন মানস (মনোজন্ত্য) সংকল্প ধর্ম্মটীও সশরীরের পক্ষেই সম্ভব হয়, (অশরীবের পক্ষে নহে); এ কথা বলা যায় না; কারণ, মন যথন নিত্য [ অথচ শরীর যথন অনিত্য], তথন দেহবিগমেও মন বিভ্যমান থাকে; স্কুত্রাং মনের সশরীর্থ ক্রিমানী ঐকান্তিক বা অব্যতিচাবী নহে! অত্রন, বিচিত্র অবয়র-সন্নিবেশসম্পন্ন শরীর ও প্রমিত জ্ঞান-শক্তি-সম্পন্ন ক্ষেত্রজ্ঞ—জীব কথনই সমর্থ হইতে পারে না; এই কারণে সমস্ত ভূবন-নিশ্বাণে নিপুণ, অচিষ্ঠ্য ও অপরিমিত

প্রপঞ্চ পুরুষবিশেষ ঈৃষরোহতুমানেনৈব সিধ্যতি। অতঃ প্রমাণান্তরাব-সেয়ত্বাদ্ ব্রহ্মণঃ, নৈত্বাক্যং একা প্রতিপাদয়তি॥ ১৫॥

কিঞ্চ, অত্যন্তভিময়োরেব মৃদ্ধুব্য-কুলালয়োর্নিমিত্তোপাদানন্তদর্শনেন আকাশাদের্নিরবয়বদ্রব্যস্থ কার্য্যন্ত্রপপত্ত্যা চ নৈকমেব ব্রহ্ম কৃৎস্নস্থ জগতো নিমিত্তমুপাদানঞ্চ প্রতিপাদয়িতুং শক্রোতীতি ॥১৬॥

### সিদ্ধান্ত: -]

এবং প্রাপ্তে ক্রমঃ—যথোক্তলক্ষণং ব্রহ্ম জন্মাদিবাক্যং বোধয়-ত্যেব। কুতঃ, শাক্তিরকপ্রমাণকত্বাদ্ ব্রহ্মণঃ। যতুক্তং—সাব-য়বজাদিনা কার্য্যং সর্ববং জগৎ; কার্য্যঞ্ ততুচিতকতৃ বিশেষপূর্ব্বকং দৃষ্টমিতি নিখিলজগনির্মাণ-তত্নপাদানোপকরণবেদনচতুরঃ কশ্চিদসুমেয় ইতি। তদ-যুক্তম্; মহী-মহার্ণবাদীনাং (\*) কার্য্যস্থেহপি একদৈবৈকেন নির্মিতা ইত্যত্র

জান, শক্তি ও ঐশ্বর্য ( অণিমাদিসিদ্ধি ) সম্পন্ন এবং অনস্তবিস্তার ও বিচিত্র রচনাপূর্ণ এই জগংপ্রপঞ্চ বাহাব একমাত্র সংকল্প বা ইচ্ছাসাহায্যে নিপান হইয়াছে, এমন পুরুষ-বিশেষরূপ ঈশ্বব
সক্তমানেব দ্বাবা সিদ্ধ হন। অতএব, এক্ষ যথন শক্ষ ভিন্ন প্রমাণেই (অনুমান দ্বারাই)
নির্ণীত হন; তথন এই বাক্য ( "যতো বা ইমানি ভূতানি" বাক্য ) এক্ষপ্রতিপাদক হইতে
গাবে না॥ ১৫॥

অপিচ, যেহেতু অতাস্ত বিভিন্নপ্রকৃতিব দ্রবা মৃত্তিকা ও কুম্বকাবের নিমিত্ত্ব ও উপাদানত্ব দিই হব, অর্থাং ঘটেব উপাদান কাবণ মৃত্তিকা ও নিমিত্তকারণ কুম্বকাব, উভয়ের মধ্যে প্রকৃতিগত অতান্ত পার্থকা দৃষ্ট হয়, এবং মেহেতু নিববয়ব দ্রবা আকাশের ও কার্যান্থ বা উৎপত্তি সম্ভবপর হয় না, —অতএব একই ব্রহ্মকে সমস্ত জগতের নিমিত্ত ও উপাদান কারণ বলিয়া প্রতিপাদন কবিতে [কেহই] সমর্থ ইইতে পারে না॥ ১৬॥

### [ ভ, বাকারের সিদ্ধান্ত -- ]

এইরূপ সিদ্ধান্ত সন্তাবনায় আমরা বলিতেছি,—জগতের জন্মাদিবোধক ('ঘতো বা ইমানি ইথানি জায়ন্তে' ইত্যাদি ) বাক্য নিশ্চয়ই ব্রহ্মপ্রতিপাদনে সমর্থ,—[ যেহেতু ] ব্রহ্মপদার্থ টা একমাত্র শাস্ত্র-প্রমাণগম্য। আর যে বলা হইয়াছে, সাবয়বন্ধ বশতঃ সমস্ত জগৎই কার্য্য বা উংপত্তিশীল, কার্য্য মাত্রেই তত্পযুক্ত কারণ-সন্তৃত দেখা যায়; অতএব, সমস্ত জগৎনিশ্মাণে নিপুণ এবং জগতের উপকরণ পরিজ্ঞানে স্থচতুব, এমন কোন একটা কারণ অন্থমেয়, অর্থাৎ অন্থমানের সাহায্যে এক্রপ একটা কারণ নিশ্চয় করিতে হইবে। তাহা যুক্তি যুক্ত হয় না; কেন না, বিশাল পৃথিবী ও পর্ব্বতাদি বস্তু কার্য্য বা জন্ম হইলেও একই সময়ে যে, একজন কর্তৃক স্পষ্ট

<sup>(\*)</sup> मशैमशैधवानीनाम्' हेकि (७) शार्ठः।

প্রমাণাভাবাৎ। ন চৈকস্থ ঘটস্থেব সর্কেষামেকং কার্য্যন্তং, যেনৈকদৈব একঃ কর্ত্তা স্থাৎ। পৃথগ্ভূতেরু কার্য্যেরু কালভেদ-কর্তৃভেদদর্শনেন কর্তৃকালৈক্যনিয়মাভাবাৎ (\*)। ন চ ক্ষেত্রজ্ঞানাং বিচিত্রজগির্ম্মাণাশজ্যা কার্য্যন্ত্রবলেন তদতিরিক্তকল্পনায়ামনেককল্পনামুপপত্তেশ্চক এব কর্ত্তা ভবিতুমহৃতি। ক্ষেত্রজ্ঞানামেবোপচিতপুণ্যবিশেষাণাং (†) শক্তিবৈচিত্র্যন্ত্র্যান্ত্রাদৃষ্ট ক্রামান্তাদৃষ্টসম্ভাবনয়া চ তত্তদ্বিক্ষণকার্য্যহেতুত্বসম্ভবাৎ, তদতিরিক্তাত্যন্তাদৃষ্ট (‡) পুরুষকল্পনামুপপত্তেশ্চ। নচ যুগপৎ সর্কোচ্ছিত্তিঃ সর্কোৎপত্তিশ্চ প্রমাণপদবীমধিরোহতঃ; অদর্শনাৎ, ক্রমেণেবোৎপত্তিবিনাশদর্শনাচ্চ। কার্য্যক্রেন সর্কোৎপত্তি-বিনাশয়োঃ কল্প্যমানয়োর্দর্শনামুল্পণ্যেন কল্পনায়ামপি বিরোধাভাবাচ্চ। অতো বৃদ্ধিমদেককর্তৃকত্বে সাধ্যে,

হইরাছে, এ বিষয়ে প্রমাণ নাই। বিশেষতঃ ঘটের ন্তায় সমস্ত পদার্থেরই যে, কার্য্যন্ত ধর্মটা এক, অর্থাৎ ঘট যেরূপ একই মৃত্তিকারূপ কারণ হইতে সমুৎপন্ন হইন্নাছে, সেইরূপ অপবাপ্র সমস্ত পদার্থ ই যে, একই উপাদান হইতে উৎপন্ন হইয়াছে, তাহাও নহে, যাহাতে এক কালে একই কর্ত্তা কল্লিত হইতে পারে। দেখিতে পাওয়া যায়, ভিন্ন ভিন্ন কার্য্যের কর্ত্তাও ভিন্ন ভিন্ন: স্মতরাং কর্ত্তা ও কালের ঐক্য সম্বন্ধে কোন নিয়ম নাই। আর এরূপ কল্পনা করাও উচিত হয় না যে, স্ট্রন্থ বিচিএ জগ্থ-নিশ্মাণে যথন কোন জীবেবই শক্তি নাই, অথচ জগতের কার্য্যন্ত দর্শনে জীবাতিরিক্ত কর্ত্তাব কল্পনা কবিতে হইলেও অনেক কর্ত্তা কল্পনা করিতে হয় ; এই নিমিত্ত (গৌরব হয় বলিয়া) একই কর্ত্তা হওয়া উচিত। কারণ, ক্ষেত্রক্ত সংস্কৃত্রক সমধিক পুণাসম্পন্ন জীবগণের মধ্যেই শক্তিগত বৈচিত্র্য ( অল্লাধিকভাব প্রভৃতি ) পরিদৃষ্ট হয় ; তদ্দর্শনে তাহাদেবই মধ্যে কাহারো নিরতিশয় ( সর্বাধিক ) অদৃষ্ট ( পুণ্য ) থাকা সম্ভব ; স্কৃতবাং সেই নিরতিশয় ভাগ্যবান্ জীবেরই এই বিচিত্র কার্য্য সম্পাদনে কর্তৃত্ব থাকিতে পারে। অতএব, জীবাতিরিক্ত অথচ অত্যন্ত অপরিদৃষ্ট ( যাহা কম্মিন্ কালেও দৃষ্ট হয় নাই ), এরূপ পুরুষবিশেষকে 'কর্ত্তা' বলিয়া কল্পনা কৰা দম্মত হয় না। বিশেষতঃ একট কালে যে দৰ্ব্বোৎপত্তি ও দৰ্ব্বোচ্ছিতি ( সমস্তের বিনাশ), তাহাও কথন প্রমাণ পথে আসিতেছে না; অর্থাৎ প্রমাণিত হুইতেছে না। কারণ. যুগপৎ সর্কোৎপত্তি বা সর্কবিনাশ দৃষ্ট হয় না, পরন্তু, উৎপত্তি ও বিনাশের ক্রমিকত্বই দৃষ্ট হয়। স্পার কার্য্যন্থ বা জন্মন্ত দর্শনের বলে সমস্ত বস্তুর উৎপত্তি ও বিনাশ কল্পনা করিতে হইলেও षृष्टीसूमाরে করনা করিলে কোনই বিরোধ ঘটে না। অতএব বুদ্ধিসম্পন্ন একট্টিমাত্র পুরুষেব

<sup>(\*)</sup> নিয়মাদর্শনাং' ইতি (গ,ঘ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> विस्मिगांगांगिंग ইতি (ঝ) পাঠ:।

<sup>‡</sup> ভদতিরিকাদৃষ্ট' ইতি (গ) পাঠ:।

কার্য্যস্ব অনৈকান্তাং, পক্ষস্থাপ্রদিন্ধবিশেষণত্বং, দাধ্যবিকলতা চ দৃষ্টান্তস্ত ;
দর্বনির্দ্মণচত্র সৈকস্থা প্রদিন্ধেঃ। বৃদ্ধিমৎকর্তৃকত্বমাত্রে দিদ্ধদাধনতা (#)।
দার্বিজ্ঞ্য-দর্বশক্তিযুক্তস্ত কস্তাচিদেকস্থা দাধকমিদং কার্য্যন্থং কিং যুগপত্বৎ-পত্যমান-দর্ববস্তুগতম্, উত ক্রমেণোৎপত্যমানদর্ববস্তুগতম্ ? যুগপত্বৎ ত্থ-মানদর্ববস্তুগতম্বে কার্য্যস্থ্যাদিদ্ধিতা। ক্রমেণোৎপত্যমান-দর্ববস্তুগতত্বে আনেককর্তৃকত্বসাধনাদ্বিক্তন্ধতা। অত্রাপ্যেককর্তৃকত্বসাধনে প্রত্যক্ষান্মান-বিরোধঃ. শাস্ত্রবিরোধশ্চ; 'কুন্তুকারো জায়তে, রথকারশ্চ' (†) ইত্যাদিশ্রবণাৎ ॥ ১৭ ॥

জগংকর্ত্তর সাধন কবিতে হইলে কার্যার হেতুটীব অনৈকান্তা বা ব্যভিচাব দোষ ঘটে, [ সর্ব্বজ্ঞত্ব সর্কশক্তিমর প্রান্থতি ] পক্ষ বিশেষণের অসিদ্ধি হয়, এবং দৃষ্টান্তটীও সাধ্যনিকল (সাধ্যের প্রতিক্ল) হইরা পড়ে। হেতু এই দে, একই লোক যে, সর্ব্বেস্তর নির্মাণে নিপুণ; ইহা প্রিদ্ধি নাই। আব কেবলই যদি বৃদ্ধিমান কর্ত্তার আন্তর সাধন করিতে হয়, তাহা হইলেও 'সিদ্ধি সাধনতা' দোষ ঘটে, (কারণ, বৃদ্ধিমান না হইলে যে, কর্ত্তা হইতে পারে না, ইহা প্রান্ধিন হয় কর্ত্তাছে, হাহার সাধন করার আবশ্রুক হয় না)। তাহার পর এক কথা; সর্ব্বেজ্ঞ ও সর্ব্বশক্তিশম্বিত কর্ত্তার সাধক বা অনুমাপক যে, এই 'কার্যাত্ব' হেতুটী, ইহা কি যুগ্পং (একসঙ্গে সম্প্রের সমস্ত কার্যা-বিস্তাহ ? কিংবা ক্রমশঃ সমূৎপল্ল সমস্ত বস্ত্রগত ? তক্তর্যে, একসঙ্গে সম্প্রত্নান সর্ব্বর্গত বলিলে কার্যাত্বের অসিদ্ধতা হয়; (কারণ, একসঙ্গে সর্ব্বর্গত বলিলে কার্যাত্বের অসিদ্ধতা হয়; (কারণ, একসঙ্গে সর্ব্বর্গত কর্ত্তারের কোন প্রমাণ নাই), আর ক্রমশ উংপল্লমান সমস্ত বস্ত্রগত স্থীকার করিলেও কর্ত্ত্তার কার্যান করিতে হইলে [ পুর্বের লায় ] এখানেও প্রত্তাক্ষ ও অনুমানের সহিত বিরোধ হয়, এবং শাস্ত্রবিরোধও হয়, উপস্থিত শাস্ত্রে কুন্তুকার জন্মিতেছে', এবং 'রথকার জন্মিতেছে', এইরূপ পৃথক্ উক্তি শত হয়; (কুন্তুও বথ, উভয়ের কর্তা এক হইলে, ঐক্লপ পৃথক্ নির্দ্ধেশ সঙ্গত হইতে পারে না (§) ॥ ১৭ ॥

<sup>(\*)</sup> সিদ্ধানাধ্য ভা' ইতি (খ) পাঠঃ। (t) রথকারো জাগতে ইত্যানি' ইতি (খ, ম) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্যা, —প্রদর্শিত হেত্টী যদি নিছেই অসিদ্ধ মর্থাৎ বক্রার অভিপ্রায়াস্যারিরপে প্রদিদ্ধ না থাকে; পরস্ত তাছার প্রনিশিত অবস্থাটাও যদি প্রমাণ-সাপেক হয়, তাছা হ'লে সেই হেত্কে 'অ' দ্ধান হয়। এই অসিদ্ধ হেত্র সাহাযো কোন সন্দিদ্ধ বিষয়ের নির্ণিকরা যায় না। 'বিব দ্ধতা'ও হেত্র অপর একটা দোষ। যে উদ্দেশ্য সাধনের জল্প দেহতুর উল্লেখ করা হয়, সেই হেত্ই যদি উদ্দেশ্য বিষয় কোন বিষয় প্রমাণ করিয়া দের; তাছা হইলে সেই হেত্কে 'বিরুদ্ধ' বলা হয়। ইহা ঘারাও কোন সন্দিদ্ধ বিষয় প্রমাণ করিয়া দের;

<sup>(§)</sup> তাৎপর্যা,—এথানে প্রত্যক্ষ-বিরোধ, অমুমানবিরোধ ও শান্তবিরোধ, এই ত্রিবিধ বিরোধ প্রদর্শিত হইয়াছে। তল্মধ্যে প্রত্যক্ষ-বিরোধের স্থল—প্রত্যেক কার্য্যের জন্ম ভিন্ন কর্ত্তা প্রত্যক্ষ করা হইয়া থাকে, মতরাং 'সর্ক্কার্য্যে এক কর্ত্তা' ম্বলিলে প্রত্যক্ষ বিবোধ ঘটে। প্রত্যক্ষ দৃগ্য স্থলে মধন বিভিন্ন কার্যা বিভিন্ন কর্ত্তা স্থান করা বাইতে পারে, হতরাং সর্ক কার্যা

অপি চ, সর্বেষাং কার্য্যাণাং শরীরাদীনাং সন্তাদিগুণকার্য্যরূপ-স্থাত্যম্মন দর্শনেন সন্তাদিমূলত্বমবশ্যমাশ্র্যণীয়ম্। কার্য্যবৈচিত্র্য-হেতৃভূতাঃ কারণগতা বিশেষাঃ সন্তাদয়ঃ। তেষাং কার্য্যাণাং তন্মূলত্বাপাদনং তদ্মুক্তপুরুষান্তঃ-করণবিকারভারেন। পুরুষস্থ চ তদেযাগঃ কর্মমূলঃ, ইতি কার্য্যবিশেষারস্তা- রৈব জ্ঞানশক্তিবৎ কর্ত্তুঃ কর্ম্মন্বন্ধঃ কার্য্যহেতুত্বেনবাবশ্যাশ্রয়ণীয়ঃ; জ্ঞান-শক্তিবৈচিত্র্যন্থ কর্মমূলহাৎ। ইচ্ছায়াঃ কার্য্যারস্তহেতুত্বেহপি বিষয়বিশেষ-বিশেষতায়াস্তস্থাঃ সন্তাদিমূলত্বেন কর্ম্মন্বন্ধোহবর্জনীয়ঃ। অতঃ ক্ষেত্রজ্ঞা এব কর্ত্তারঃ, ন তদ্বিলক্ষণঃ কশ্চিদকুমানাৎ সিধ্যতি॥ ১৮॥

ভবন্তি চ প্রয়োগাঃ,—তন্ম-ভুবনাদি—ক্ষেত্রজ্ঞকর্ত্ কং, কার্য্যথাৎ, ঘটাদিবৎ সিশ্বরঃ কর্ত্তা ন ভবতি, প্রয়োজনশূন্যত্বাৎ, মুক্তবৎ । ঈশ্বরঃ কর্ত্তা

আরও এক কথা, দেখিতে পাওয়া যায় যে, শরীর প্রভৃতি সমস্ত কার্য্যেই সত্ব, রজঃ ও তমোগুণের পরিণাম স্থাদির অয়য় বা অয়গত সম্বন্ধ রহিয়াছে; স্কৃতরাং স্বাদি গুণকে ঐ সকল কার্য্যের মূল বলিয়া অবগ্রুই স্বীকাব করিতে হইবে। কার্য্য-বৈচিত্র্যের কারণীভূত সন্থাদি গুণমুদ্মই কারণগত বিশেষ ধর্ম। উক্ত বিচিত্র কার্য্যসমূহ যে, সেই সন্থাদি গুণমূলক, স্থাদিগুণমুক্ত প্রুমীয় অস্তঃকরণের বিকার বা পরিণাম-বিশেষের দ্বারাই সম্পন্ন হয়, তাহা ব্রিয়ালইতে হইবে। প্রুমেব সহিত সেই স্বাদি যোগেরও মূল কারণ—সেই কন্ম বা অদৃষ্ট; অতএব কার্যা-সম্পাদনের নিমিত্ত যেমন প্রুষের জ্ঞানশক্তি স্বীকাব করিতে হয়, কন্ম-সম্বন্ধ ও তেমন কার্যাহেতুরপেই অবগ্র আগ্রন্থ কবিতে হয়; কারণ, জ্ঞানশক্তির বৈচিত্রোও কন্মই মূল। ইজ্রার কার্যাহেতুর পাকিলেও বিষয়বিশেষের দ্বারা তাহাকে বিশেষিত করিতে হইবে, ইজ্রামান্রকেই কার্যাহেতু বলা যায় না। সেই ইজ্রারও মূল কারণ সন্থাদি গুণসম্বন্ধ; স্কৃতরাং ইজ্রাতেও কর্ম্মস্বন্ধ পরিত্যাগ করিবার উপায় নাই। অতএব, ব্রিতে হইবে, ক্ষেত্রজ্ঞ জীবগণই কর্জা, তরিলক্ষণ কোন কর্ত্তাই অয়ুমান ধারা সিদ্ধ বা প্রমাণিত হয় না॥ ১৮॥

এ বিষয়ে এইদকল অনুমানেরও প্রয়োগ হইতে পারে,—তন্তুও ভুবন প্রভৃতি (শরীর ওজগৎ প্রভৃতি) বস্তুব কর্ত্তা—ক্ষেত্রজ্ঞ (জীব); হেতু—কার্য্যত্ব, অর্থাৎ যেহেতু ঐ সকল বস্তু কার্য্য বা উৎপত্তিশালী; উদাহরণ—ঘট। । পক্ষাস্তবে,] ঈশ্বর [ এ সকলের] কর্ত্তা হইতে পারেন না; হেতু—তাঁহার কোন প্রয়োজন নাই; উদাহরণ—মুক্তাত্ম।। ঈশ্বর কর্ত্তা হইতে পারেন না;

এক কর্ত্ত। বলিলে নেই দৃটাসুদারী অসুমানের দহিত বিরোধ উপস্থিত হয়। আর, শাস্ত্রে আছে—'কুলকার জামিতেছে', এবং 'রথকার জামিতেছে'। এখন দকল কার্ব্যে যদি একই ক্র্তাহা, ভাহা ছ্ইলেন কুল্ত ও রখ, উভরেরই কর্ত্তা এক হইত; উভরের ক্র্তা এক হইলে 'কুল্তকার' ও রথকার' বলিয়া উভরের পৃথক্ ক্রার উল্লেখ অসঙ্গত হইত; পক্ষান্তরে উভরের মধ্যে ক্রলতঃ পার্থক্য দা থাকিলে ঐরপ ক্রনে পুনক্জি গোষও উপস্থিত হইত। একক্ত্তির পক্ষে এইলপ শাস্ত্র বিরোধ বা বাকাবিরোধ বাটে।

ন ভবতি, অশরীরত্বাৎ, তদ্বদেব। নচ, ক্ষেত্রজ্ঞানাং স্বশরীরাধিষ্ঠানে ব্যভিচারঃ; তত্রাপ্যনাদেঃ দৃক্ষ্মশরীরস্থ সন্তাবাৎ। বিমতিবিষয়ঃ কালো ন লোকশৃত্যঃ, কালত্বাৎ বর্ত্তমানকালবৎ॥ ১৯॥

অপি চ, কিমীশ্বর: সশরীরোহশরীরো বা কার্য্যং করোতিঃ ? ন তাবদশরীরঃ, অশরীরস্থ কর্তৃ হানুপলকেঃ (\*)। মানসাগুপি কার্য্যাণি সশরীনরৈশ্বত ভবন্তি, মনসো নিত্যত্বেহপ্যশরীরেয়ু মুক্তেয়ু তৎকার্য্যাদর্শনাৎ। নাপি সশরীরঃ, বিকল্পাসহলাৎ। তচ্চ শরীরং কিং নিত্যং ? উতানিত্যং ? ন তাবন্ধিত্যং, সাব্যবস্থ তস্থ নিত্যত্বে জগতোহপি নিত্যত্বাবিরোধাদীশ্বরা-সিক্ষেঃ। নাপ্যনিত্যং, তন্ত্বতিরিক্তন্থ তচ্ছরীরহেতোন্তদানীমভাবাৎ।

হেতু—অশবীরত্ব, অর্থাৎ যেহেতু তাঁহার কার্য্যোপযোগী শরীর নাই; উদাহরণ—এইরপই, অর্থাৎ পূর্ব্বোক্ত মৃক্তান্মাই উহাব দৃষ্টান্ত। আব কেন্দ্রজ্ঞগণেব স্বীয় শরীবে যে, অধিষ্ঠান অর্থাৎ প্রেরকরূপে দেহের সহিত প্রথম সম্বন্ধ, তাহাতেও যে, ঐ নিযম বাভিচাবী বা ভগ্ন হয়, তাহাও নহে; কারণ, সেথানেও অনাদিকালপ্রবৃত্ত স্ক্রশানীরেব সন্তাব রহিয়াছে [ এ বিষয়ে অনুমান এইরপ—] বিবাদাম্পদীভূত কাল ( সময় ) লোকশৃত্ত হয় না ( শবীররহিত হয় না ); তেতু—কালত্ব; দৃষ্টান্ত—যেমন বর্ত্তমান কাল, (†) ॥ ১৯ ॥

অপিচ, ঈশ্বর সশরীর অবস্থায় কার্যা করেন ? কি অশবীর অবস্থায় ? অশরীর অবস্থায় কবিতে পারেন না; কারণ, অশবীবেব কর্তৃত্ব দৃষ্ট হয় না। যে সকল কার্যা মনেব দাবা নিম্পাদিত হয়, দেই মানস কার্যাসমূহও শবীবধারীব সম্বন্ধেই সংঘটিত হয়; প অশরীবেব হয় না); কেন না, মন নিত্য হইলেও [শবীব বহিত ] মৃক্তপুক্ষগণেব মানস কার্যা সম্পন্ন হইতে দেখা যায় না। সশরীর অবস্থায়ও কার্যা করিতে পারেন না; কাবণ, [এ পক্ষী ] তর্কসহ হয় না। [তর্ক এইরপ—] তাঁহাব শবীব নিতা কি অনিতা ? নিতা হইতে পারে না; সাবয়ব সেই শরীর যদি নিতা হয়, তাহা হইলে সাবয়ব জগতেরও নিতাত্বে কোন বাধা হইতে পারে না; স্ত্রাং নিতা জগতের উৎপাদকরূপে ঈশ্বরের অন্তিত্ব বা সিদ্ধ প্রমাণিত হয় না। [তাঁহার শবীর]

<sup>(\*)</sup> তক্ত কতৃ স্বানুপলকে: ইতি (ব) পাঠ:। অশ্বীরকার্যানুপদকেরিতি (গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা,—সশরীর বলিয়াই যদি ক্ষেত্রজ্ঞ জীবকে জগৎ-কন্তা বলিয়া খীকার করিতে হয়; পক্ষান্তরে শরীর না থাকারই যদি ঈশরকে কন্তা বলিয়া অধীকার করা হয়: তাহা হইলে ক্ষেত্রজ্ঞের প্রথম শরীর গ্রহণ স্থলে ট্র নিয়ম রক্ষা করা যায় না; কারণ, শরীর উৎপত্তির পূর্বে ক্ষেত্রজ্ঞেও ত ঈশরেরই মত অপরীর গ্রহণ স্থলে ট্র নিয়ম রক্ষা করা যায় না; কারণ, শরীর উৎপত্তির পূর্বে ক্ষেত্রজ্ঞেও ত ঈশরেরই মত অপরীর (শরীর রহিত) ছিল; তদবস্থায় ক্ষেত্রজ্ঞ যদি অশরীর হইয়াও শ্বীর শরীর নিয়াণ করিতে পারে; তাহা হইলে কার্বো। ক্ষেত্রজ্ঞ অশনীর ছিল না—সশরীরই ছিল; কারণ স্পষ্টপ্রবাহ যথন অনাদি, তথন কাল বা সেই সময়ও ক্ষেত্রজ্ঞ অশনীর ছিল না—সশরীরই ছিল; কারণ স্পষ্টপ্রবাহ যথন অনাদি, তথন কাল বা সেই সময়ও লোকশৃষ্ঠ অবস্থায় থাকে না; বর্ত্তমানে ত নাই-ই, ভবিষাতেও থাকিবে না, এয়ং অতীতেও সময় কথনও লোকশৃষ্ঠ অবস্থায় থাকে না; বর্ত্তমানে ত নাই-ই, ভবিষাতেও থাকিবে না, এয়ং অতীতেও সময় কথনও লোকশৃষ্ঠ অবস্থায় থাকে না; বর্ত্তমানে ত নাই-ই, ভবিষাতেও থাকিবে না, এয়ং অতীতেও সময় কথনও লোকশৃষ্ঠ আবস্থায় থাকে না; বর্ত্তমানে কর্তার মূল, স্ক্ম, ইভর শরীরই থাকে, তৎপূর্বে তাহার স্ক্ম গরীর মাত্র থাকে, ছল শনীর থাকে না। কার্ব্যোৎপাদনে কর্তার শরীর থাকা মাত্র আবগুক, কিয়—স্ক্ম, তাহার কিছু নিয়ম নাই।

স্বয়মেব হেতুরিতি চেং; ন, অশরীরস্ত তদযোগাং। অন্তোন শরীরেণ দশরীর ইতি চেং; ন, অনবস্থানাং। দ কিং সব্যাপারঃ, নির্ব্যাপারোর বাং অশরীরস্থাদেব ন সব্যাপারঃ। নাপি নির্ব্যাপারঃ কার্য্যং করোতি, মুক্তাত্মবং (\*)। কার্য্যং জগদিচ্ছামাত্রব্যাপারকর্ত্কমিত্যুচ্যুমানে পক্ষস্তা-প্রান্ধিবশেষণত্বং, দৃষ্টান্তস্ত চ দাব্যহানতা। অতো দর্শনানুগুণ্যেনেশ্বরানুমানং দর্শনানুগুণ্যপরাহতমিতি শাস্ত্রৈক প্রমাণকঃ পরব্রহ্মভূতঃ দর্বেশ্বরঃ (†) পুরুষোত্তমঃ। শাস্ত্রন্ত দক্তেরপ্রমাণ-পরিদ্য্তিসমন্তবন্ত্ব-বিদন্ধাতায়ং দার্বজ্য-সত্যদক্ষম্বাদি-মিশ্রানবধিকাতিশগ্রাপরিমিতোদার-গুণ্যাগরং (‡) নিথিলহেরপ্রত্যনাকস্বরূপং প্রতিপাদ্যুতি, ইতি ন প্রমাণান্তরাবসিত্ত-বন্ত্ব-সাধর্ম্যপ্রযুক্ত-দোষগন্ধপ্রসঙ্গঃ॥২০॥

অনিতাও হইতে পারে না: কারণ, তংকালে তদতিরিক্ত এমন কিছুই ছিল না; যাহা তাহাব ( সেই শরীরের ) উৎপাদক হইতে পাবে। নিজেই নিজেব হেতু, এ কথাও বলা যায় না ; কারণ, অশরীরেব হেতৃত্বই হইতে পাবে না। যদি বল, অপর শরীর দ্বাবা সশরীর, অর্থাৎ যে শরীরে জগং নির্মাণ করিবেন, তদ্তির আব একটী শ্বীর দাবা সশ্বীব হইয়া কার্গ্য কবেন ; তাহা হইলে 'অনবস্থাদোষ ঘটে, অর্থাৎ সেই শবীরের জন্ম আবার আর একটী শবীর এবং সেই শরীবের জন্মও আর একটা শ্বীব, ইত্যাদি রূপে শ্রীরকল্পনাব আব শেষ হইতে পারে না। পুনশ্চ প্রশ্ন হইতেছে যে, সেই ঈথব কি স্ব্যাপার ? (চেষ্টাশালী ?) অথবা নির্ম্যাপার ? তাঁহার যথন শরীর নাই, তথন ব্যাপাবও থাকিতে পারে না ; আব নির্দ্যাপার হইলে ক্থনই কার্যা করিতে পারেন না, মুক্ত আত্মাই ইহাব দৃঠান্ত। আর কার্যাভূত এই জগংকে ঈশ্ববের ইচ্ছামাত্র ব্যাপার-নিম্পন বলিলেও জগং-রূপ পক্ষেতে যে, কার্যাত্ব বিশেষণ প্রদত্ত হইয়াছে, তাহার 'অসিজতা' দোষ উপস্থিত হয়; কেন না, পক্ষের ঐ প্রকাব বিশেষণ কুত্রাপি প্রসিদ্ধ বা প্রমাণিত হয় নাই। অধিক স্তঃ, প্রদর্শিত দৃষ্টান্তটীও সাধ্যবিকল হইয়া পড়ে; অর্থাৎ কুস্তকাব প্রস্থৃতি কর্ত্তাকে কথনও ইজ্ঞামাত্রে কার্য্য সম্পাদন করিতে দেখা যায় না। অতএব, প্রত্যক্ষাস্কুসারে যে, ঈশ্বাহ্মান তাহা প্রত্যক্ষ দাবাই ব্যাহত হইতেছে। অতএব, সর্বেশ্বর, পরব্রহ্ম পরুষোত্তম ( বাস্ক্রেব ) একমাত্র শান্ত্র-প্রমাণেরই বিষয়—অনুমানাদির বিষয় নহে। বিশেষতঃ, শাস্ত্র যথন অপর সর্প্রপ্রমাণ-পরিদৃষ্ট সমস্ত বস্তুর বিজাতীয়, সর্প্রজ্ঞতা ও সত্যসংকল্পপাদি সমন্বিত, সীমা ও তারতম্যরহিত নিরতিশয় অপরিমিত উদার গুণের দাগরস্বরূপ এবং দর্কবিধ হেয় বা নিক্ট গুণের বিরোধী গুণপূর্ণ তাঁহার স্বরূপ প্রতিপাদন করিতেছেন; তথন প্রমাণাস্তর-নির্ণীত অপর বস্তুর সাধর্ম্য বা সাদৃখ্যায়ুসারে কোন দোষের গন্ধপর্যন্ত তাঁহাতে সম্ভাবিত হইতে

<sup>(\*)</sup> মুক্তবং' ইতি (গ) পাঠ:। (†) দৰ্কেখনেখন:' ইতি (খ) পাঠ:। (‡) অধিল ভণ্দাগন্নম্' ইতি (গ) পাঠ:।

যন্ত্র, নিমিত্তোপাদানয়ে বৈরত্যমাকাশাদেনিরবয়বস্থ দ্রব্যস্থ কার্য্যরক্ষানুপলস্কমশক্যপ্রতিপাদনমিত্যুক্তম্; তুদপ্যবিক্ষমিতি (%) "প্রকৃতিশ্চ
প্রতিজ্ঞা-দৃষ্টান্তানুপরোধাৎ।" [ব্রহ্মসূ০, ১।৪।২৩], "ন বিয়দশ্রুতেঃ।"
[ব্রহ্মসূ০ ২।০:১] ইত্যব্র প্রতিপাদয়িষ্যতে। অতঃ প্রমাণান্তরাগোচরব্রেন শাস্ত্রৈকবিষয়রাৎ, "যাতা বা ইমানি" ইত্যাদিবাক্যং (†) উক্তলক্ষণং ব্রহ্ম প্রতিপাদয়তীতি সিদ্ধম্॥২১॥৩॥

[ তৃতীয়ং শাস্ত্রমোনিকাধিকরণং সমাপ্তম্। ]

যত্তপি প্রমাণান্তরাগোচরং ব্রহ্ম, তথাপি প্রবৃত্তিনির্ত্তিপর্যাভাবেন সিদ্ধরূপং ব্রহ্ম ন শাস্ত্রং প্রতিপাদয়তীত্যাশঙ্ক্যাহ—

সাবও যে, বলা হইরাছে . একেবই নিমিত্ত-কাবণতা ও উপাদান-কাবণা, এবং আকাশাদি নিবব্যব জ্বব্যের উংপত্তি কোথাও দেখা যায় না ; সতএব নিমিত্ত ও উপাদান কাবণেব একত্ব ও আকাশাদি নিবব্য়ব জ্বন্যের উংপত্তি কল্পনা কিছুতেই সমর্থন কবা যাইতে পাবে না । বস্ততঃ তাহাও যে, বিকন্ধ হয় না ; ইহা 'প্রতিজ্ঞা ও দৃষ্টাস্তান্ম্যাবে জানা যায় যে, তিনি প্রকৃতিও বটে।' '[আকাশেব উংপত্তি-বোধক] শুতি না থাকায় আকাশ (বিয়ং ) [উৎপন্ন হয়] না ?' এই স্ত্রেরে প্রতিপাদন কবা হইবে (‡)। অতএব অপর প্রমাণের অবিষয় বলিয়াই ব্দ একনাত্র শাস্বাস্য ; এই কাবণেই "যতো বা ইনানি ভূতানি জায়ন্তে," ইত্যাদি বাক্য শাব্য বে পূর্ণোক্ত লক্ষণাধিত (জগং-জ্মাদি কাবণক্ষপ) ব্ল প্রতিপাদিত হন : ইহাও সিদ্ধ বা সম্প্রিত হইব ॥ ২০ ॥ ০ ॥ ত্রায় অধিক্ষণ সম্পুত্ত ॥ ০ ॥

ভাল, ব্ৰহ্ম যদিও প্ৰমাণান্তৱেব অবিষয়; তথাপি শাস্ত্ৰ কথনই স্বতঃসিদ্ধ ব্ৰহ্মকে প্ৰতিপাদন কবিতে পাবে না; কাৰণ, উহাতে প্ৰবৃত্তি বা নিবৃত্তি, কিছুই বৃঝায় না। অভিপ্ৰায় এই যে, প্ৰুৰকে কাৰ্য্যবিশেষে প্ৰবৃত্ত কবা বা নিবৃত্ত কবাই শাস্ত্ৰের উদ্দেশ্য ও প্ৰামাণ্য-কাৰণ। সিদ্ধ-বন্ধ প্ৰতিপাদনে যথন পুক্ষের নিয়োগ কিংবা নিষেধ, কিছুই সন্তবে না; তথন তথোধক শাস্ত্ৰ তাংপৰ্য্যহান -অপ্ৰমাণ। এই আশিক্ষায় বলিতেছেন --"তত্ত্বসম্ব্যাং।"(§)

<sup>(\*)</sup> ওপৰিস্কু' ইতি (গ) পঠ:। (t) ইমানি ভূতানীত্যাদিবাক্যম্' ইতি (গ, ষ, পাঠ:।

<sup>(:)</sup> তাংপর্ধা,--সাধারণতঃ দেখা যায়, কার্য্যের নিমিত্ত কারণ ও উপাদান কারণ পরক্ষার পৃথক্। 'ঘট' কার্য্য নিমিত্ত কারণ কুপুকার ও উপাদান কারণ মৃত্তিকা কথনত এক পদার্থ নহে। এই লৌকিক্দ্র্যায় কুবাবে আপ তা হংরাছিল-একট এজ এট এগ তার নিমিত্ত কারণ ও উপাদান কারণ হন কিরণে? "অক্টিশ্চ" হত্ত্বাদি স্থান ঐ আপত্তির পরিহার করা হইবে; অর্থাৎ তিনি যে, জগতের নিমিত্ত কারণ হইয়াও আবার প্রকৃতি (উপাদান কারণ) হইতে পারেন, তাহার সমর্থন করা হইবে।

<sup>(</sup>১) তাংপর্যা, —এই স্ত্রেব অধিকরণ এইকাশ—(১) বিষয়—এক্ষ প্রতিপাদক বাকা। ২) সংশয়— এ কার শার্ত্তোনিত্ব নস্তবপর কি না? (৩) পূর্ত্তপক্ষ—স্বতঃ সিদ্ধ এক্ষ বস্তুতে যথন পুরুষের প্রস্তুতি বা নিবৃত্তির

# [ नववज्ञापि कवर्गम् । ] जिल्लू नमञ्जापि । ১ ॥১॥ ॥८॥

[ পদচ্ছেদ :--তৎ ( ভাষা ) ভূ ( আশকানিবারক ) সমস্বরাৎ ( ভাৎপর্য্যাবধারণ

## হইতে) [ জানা যায়।]

প্রসক্তাশক্ষানিরত্তার্থঃ 'তু'-শব্দঃ। 'তৎ' শাস্ত্রপ্রমাণকত্বং ব্রহ্মাণঃ
সম্ভবত্যেব। কুতঃ ? 'সমন্বয়াৎ'—পরমপ্রক্ষার্থতয়া অন্বয়ঃ সমন্বয়ঃ।
পরমপুরুষার্থভূতবৈশ্রব ব্রহ্মাণেহভিধেয়তয়াদ্বয়াৎ॥১॥

এবমেব (\*) সমন্বিতো ছোপনিষদঃ পদসমুদায়:—"যতো বা ইমানি ভূতানি জায়ন্তে।" "সদেব সোম্যেদমগ্র আসীৎ একমেবাদিতীয়ম্। তদৈক্ষত—বহু স্থাং, প্রজায়েয়েতি; তত্তেজোহস্জত।" "ব্রহ্ম বা

[সরলার্থ:—স্ত্রে 'তু' শব্দ: ব্রহ্মণঃ শাস্ত্রেয়েনি ছাস্থ্র-শ্বা-নিরাসার্থ:; ব্রহ্মণঃ শাস্ত্র-যোনিছং সন্তর্ত্যের ইত্যর্থ:। কুতঃ ? সমন্ত্রাং = সমন্ত্র্যার্থতিয়া ব্রহ্মণ এব শাস্ত্রৈ: প্রতিপাদনাদি তার্থ:॥

অর্থাৎ, ব্রহ্ম শাস্ত্র-যোনি কিনা ? এই আশক্ষা-অপনরনার্থ হতে 'তু'-শক্ষী প্রযুক্ত হইরাছে।
ব্রহ্ম নিশ্চরই শাস্ত্রযোনি, অর্থাৎ শাস্ত্রৈকগন্য; যেহেতু সমস্ত শাস্ত্রই একমাত্র তাঁহাকে পরমপ্রুষার্থ বলিয়া প্রতিপাদন কবিয়াছে। 'সময়য়' অর্থ – সম্যক্ বা নিয়তভাবে অয়য় –
সম্বর্ম । ১।১।৪॥]

আবোপিত আশক্ষা নিবাবণার্থ সূত্রে 'তু' শব্দটী প্রযুক্ত হইয়াছে। 'তং' অর্থ-ব্রহের শাস্ত্রপ্রমাণকন্ত নিশ্চয়ই সন্তবপর হয়। হেতু কি ? – না— 'সমন্বয়াং' (সমন্বয়তেতু); 'সমন্বয়' অর্থ-প্রক্রমার্থরেপে অন্বয় (সন্বন্ধ), অর্থাং ব্যহেতু প্রমপ্রকাথবির্ক্তপ ব্রহ্ম তিংপ্রতিপাদক শাস্ত্রের] অভিধের বা বাক্যার্থক্রপে অন্বিত; সেই হেতুই ব্রহের শাস্ত্রপ্রমাণকন্ত সিক হয়॥ ১॥

উপনিষৎ-শাস্ত্রীয় পদসমূহও ঠিক এই ভাবেই [ব্রন্সের সহিত্র] অন্তি বা সম্বন্ধ রহিয়াছে, যথা—'ধাহা হইতে এই সমস্ত ভূত উৎপন্ন হয়'।' 'হে সোম্য। স্বৃষ্টির পূর্ব্বে এই জগৎ নিশ্চমুই এক অন্বিতীয় সং-স্বন্ধপে ছিল।' 'তিনি ইচ্ছা কবিলেন –বহু হইব—জন্মিব; তিনি

সৰ্ক্ষ নাই, তথৰ তাহাতে পুকৰের কোনৱাপ প্রয়োজন ব ইটাতে রও সহাবনা নাই স্কেবাং স্থোধক শাস্ত্রেও প্রামাণ্য নাই। কলে এক্ষের শাস্ত্রানিজ্ঞ দিক্ষ হব না। ৪) চিক্ষান্ত—না পুরজন্মানির সংবাদ প্রথাপত বর্থন হর্ম ও মুখবিকাশাদি কার্য্য দর্শনে সেই বাক্যের প্রামাণ্য (সফলভা) দৃষ্ট হব, তথন স্বয়ং পরীম পুরুষার্থস্বরূপ আনক্ষমের এক প্রতিপাদক শাস্ত্রই বা প্রমাণ হটবে না কেন ? অতএব এক্ষের শাস্ত্র্যানিজ ক্থনই অসিক্ষ্ হুইতে পারে না। (৫) প্রয়োজন—সর্ক্রেথ নির্ভি ও এক্ষানন্দ প্রাধ্যি।

<sup>(+) &</sup>lt;del>ছু</del> এৰসিৰ' ইভি (ৰ) পঠি:।

ইদমেকমেবাগ্র আদীৎ।" [রহদা৹, ৩।২।১১]। "আত্মা বা ইদমেক এবাগ্র আদীৎ।" [ঐত০ ১:১।১]। "তম্মাদা এতম্মাদাত্মন আকাশঃ সন্তুতঃ।" [তৈত্তিরী০ আন০ ]। "একো হ বৈ নারায়ণ আদীৎ।" [মহোপ০ ১৷১]। "সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম।" [তৈত্তিরী০, আন০ ১৷] "আনন্দো ব্রহ্ম" [তৈত্তিরী০ ভৃগু০ ৬] ইত্যেবমাদিঃ॥ ২॥

ন চ, ব্যুৎপত্তিদিন্ধ-পরিনিষ্পান্ধবস্তপ্রতিপাদনসমর্থানাং পদসমুদায়ানা-মথিলজগত্ৎপত্তি-স্থিতি-বিনাশহেতুভূতাশেষদোষ-প্রত্যনীকাপরিমিতোদার-গুণসাগরানবধিকাতিশয়ানন্দস্বরূপে ব্রহ্মণি সমন্বিতানাং প্রবৃত্তি-নির্ত্তিরূপ-প্রভাগনিব্রহাদন্যপরহং, স্ববিষয়াববোধপর্যবসায়িত্বাৎ সর্বপ্রমাণানাম্। ন চ প্রয়োজনাত্ত্তণা প্রমাণপ্রতিঃ। প্রয়োজনং হি প্রমাণাত্ত্তণম্। ন চ প্রতি-নির্ত্তান্বয়বিরহিণঃ প্রয়োজনশূল্ডং, পুরুষার্থান্বয়প্রতীতেঃ। তথা, স্বরূপপরেষপি 'পুত্রন্তে জাতঃ,' 'নায়ং সর্পঃ', ইত্যাদিয়ু হর্ষ-ভয়নির্ত্তিরপ্রপ্রাজনবত্তং দৃষ্টম্॥ ৩॥

তেজ স্টি করিলেন।' 'এই জগং স্টের অগ্রে এক ব্রহ্মস্বরূপই ছিল।' স্টির পূর্বে এই জগং এক আয়াস্বরূপে ছিল।' 'সেই এই আয়া হইতে ( ব্রহ্ম হইতে ) স্মাকাশ সন্তুত হইল।' '[ স্টির অগ্রে ] সেই প্রসিদ্ধ একমাত্র নাবায়ণ ছিলেন।' 'ব্রহ্ম— সত্যা, জান ও অনস্তস্বরূপ।' 'ব্রহ্ম — আনন্দ্সরূপ।' ইত্যাদি ॥ ২ ॥

সমস্ত প্রমাণই যথন নিজ নিজ বিষয়ে জ্ঞান সমুংপাদন করিয়া চরিতার্থতা বা প্রামাণ্য লাভ কবে; তথন, শদ-শাস্ত্রোক্ত বৃংপত্তি (শদার্থ-শক্তিনিরপণের প্রণালী) অন্ত্রসারে পরিনিষ্পর বস্তু-প্রতিপাদনে সমর্থ, এবং সমস্ত জগতের উংপত্তি, স্থিতি ও বিনাশেব হেতুস্বরূপ, সর্ব্ধপ্রকার দোষবহিত, অসীম উদারগুণের সাগর ও নিববধি সর্ব্বাতিশয় আনন্দস্বরূপ ব্রুদ্ধে সমন্বিত, পূর্ব্বোক্ত পদসমূহেব যে, একমাত্র প্রবৃত্তিনিবৃত্তিরূপ প্রয়োজনের অভাবেই অভ্যপরত্ব, অর্থাৎ ব্রুদ্ধাক্ত পদসমূহেব যে, একমাত্র প্রবৃত্তিনিবৃত্তিরূপ প্রয়োজনের অভ্যাব্য তাংপত্য কল্পনা করা; তাহাও হইতে পারে না। আর প্রমাণ-ব্যবহার যে, প্রয়োজনের অন্ত্রসরণ করে, তাহা নহে; বরং প্রয়োজনই প্রমাণের অন্ত্রসরণ করিয়া থাকে। বিশেষতঃ [ব্রুদ্ধবাধিক শাস্ত্র] প্রবৃত্তি-নিবৃত্তি সম্বন্ধ নাই বিদ্যাহ্র যে, নিশ্রমাজন হইবে; তাহা নহে; কারণ, [উহাতে] প্রক্র্যার্থ মৃক্তিরূপ প্রয়োজনেরই সম্বন্ধ প্রতীত হইতেছে। এইরূপ, 'তোমার পূত্র জন্মিয়াছে।' 'ইহা সর্প নহে', ইত্যাদি নিষ্পন্নার্থ-বোধক বাক্যেও হর্ষ ও ভয়-নিবৃত্তিরূপ প্রয়োজন দৃষ্ট হইয়া থাকে (\*)॥ ০॥

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্য্য,—শাস্ত্রের ক্রিয়া পরত্বাদিগণ বলিয়া থাকেন,—"প্রবৃত্তির্মা নিবৃত্তির্মা নিভ্যেন কুতকেন বা। গুনো: বেৰোপদিপ্রেত, তৎ 'পান্ত্র'নভিধীরতে।" ্য বাকা নিভ্যু বা অনিভ্যু কর্ম (কাম্যু কর্ম প্রভৃতি) বারা

অত্তাহ ন বেদান্তবাক্যানি ব্ৰহ্ম প্রতিপাদয়ন্তি, প্রবৃত্তি নির্ত্ত্যময়-বিরহিণঃ শাস্ত্রস্থানর্থক্যাৎ। যতাপি প্রত্যক্ষাদীনি বস্তুযাথাত্মাববোধে পর্য্যবস্থান্তি; তথাপি শাস্ত্রং প্রয়োজনপর্য্যবসায়্যের। নহি লোক-বেদয়োঃ প্রয়োজনরহিতস্থ কস্থাচিদপি বাক্যস্থ প্রয়োগ উপলব্ধসরঃ। ন চ কিঞ্চিৎ-প্রয়োজনমকুদ্দিশ্য বাক্যপ্রয়োগঃ প্রবাং বা সম্ভবতি। তচ্চ প্রয়োজনং প্রবৃত্তি-নির্ত্তিসাধ্যেষ্টানিষ্টপ্রান্তি পরিহারাত্মকমুপলব্ধম্, -'অর্থার্থী রাজ-কুলং গচ্ছেৎ।' 'মন্দাগ্নির্নান্থ পিবেহ।' 'স্বর্গকামো যজেত।' [যজুঃ।২।৫।৫]। 'ন কল্পাং ভক্ষয়েহ', ইত্যেবমাদিয়ু॥ ৪॥

ইহার বিপক্ষে বলিতেছেন যে, বেদান্ত-বাক্যসমূহ ব্রহ্ম-প্রতিপাদক হইতে পাবে না; কাবণ, প্রবৃত্তি-নিবৃত্তি প্রতিপাদনরহিত শাস্ত্র অনর্থক বা নিপ্রায়েলন; ( হুতরাং ) অপ্রমাণ। যদিও প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ সমূহ বস্তুর প্রকৃত স্বরূপ জ্ঞাপন করিয়া চরিতার্থ হয় সতা; তথাগি শাস্ত্র-প্রমাণ কেবল প্রয়োজনবাধনেই পর্যাবসিত (চরিতার্থ হয় , (বস্তুর স্বরূপ জ্ঞাপনের অপেক্ষা করে না )। কেন না, লোকব্যবহার কিংবা বেদ-- কুত্রাপি প্রয়োজনশূত্য বাক্যের প্রয়োগ দৃষ্ট হয় নাই। কোন প্রয়োজনের উদ্দেশ্য না থাকিলে কখনও কোন বাক্যের প্রয়োগ বা শ্রবণ সম্ভবপর হয় না। 'প্রথাভিলাষী প্রকৃষ রাজবাড়ী যাইবে।' 'যাহার অগ্নি মান্দ্য ঘটিয়াছে, সেই ব্যক্তি জল পান করিবে না।' 'স্বর্গকামী প্রকৃষ যজ্ঞ করিবে।' 'কলঞ্জ (\*) ভক্ষণ করিবে না।' ইত্যাদি বাক্যে দেখা যায় যে, সেই প্রয়োজনও মন্তুন্যের প্রবৃত্তি ও নিবৃত্তির অধীন— ইষ্টপ্রাপ্তি ও অনিষ্ট পরিহার ভিন্ন আর কিছুই নহে॥ ৪॥

পুক্ৰের প্রস্থিতি বা নিবৃত্তির উপদেশ দেয়, সেই বাকাই 'শাস্ক' নামে অভিছিত হয়। অভিছায় এই বে,—
পুক্ৰেকে বিষয়বিশেষে প্রবৃত্ত ও বিষয়বিশেষ হইতে 'নবৃত্ত করাই শাস্তের একমাত্র উদ্দেশা। যে বাকো প্রবৃত্তি বা নিবৃত্তির উপদেশ নাই—ভঙ্গু বস্তামা তর বর্ণনা, দেই বাকা। অপ্রমাণ। এক্ষ যথন স্বত, হৈছা নিমা বৃদ্ধ, যথন ভ্ৰিষয়ে উপদেশ থাকিলেও ভোত্ব গর কিছুমাত্র কঠবা, দেখা যাব না, স্মুভরাং ত্ৰিষয়ে প্রবৃত্তি বা নিবৃত্তিরও সন্তাবনা নাই; কারণ কনিপাল বা সাধ্যবিষয়েই কঠবা, মুগোধ পুরুষের প্রবৃত্তিও নিবৃত্তির আবিশ্ ছর। স্বতঃসিদ্ধারকোপদেশে সেই প্রবৃত্ত-নিবৃত্তির সন্তব না ধাকায়, তরোবিক শাল্প প্রমাণ হংতে পারে না।

ভাষাক রের মতে ছই করিলে এই আপান্ত উপেক্ষণীয়। প্রথম করেন — তোমার পুত্র জান্মর হে'; 'এটা সর্প নহে — রক্ষ্ণু'; ইত্যাদি সিদ্ধার্থ বাধক বাকে। কোনরাপ প্রবৃত্ত নিবৃত্তি সন্ধান না ধাকেলেও হর্ধ ও ওব নিবৃত্তি করেন। দিদ্ধার্থবোধক বাক্য অপ্রমাণ হইলে তাহা ইইতে পার হানা। দ্বিত য করেন এই: — প্রবৃত্তি সাধনই শাল্পের প্রামাণ্য কারণ নহে; পরস্তা পুরুষর্থ বা পুরুষের অভীটার্থ সন্ধান লাল্পের প্রমাণ্য কারণ নহে; পরস্তা পুরুষর্থ বা পুরুষের অভীটার্থ সন্ধান কারণ এই। বেদান্ত কারণ। যে শাল্প পুরুষের প্রয়োজনীয় বিষয় প্রতিপানন করে, সেই শাল্পে প্রমাণ বলিয়া গ্রহণীয়। বেদান্ত শাল্পের অক্রবাক্ত্যে নির্ভিশ্য আনন্দান্য ব্রদ্ধান প্রতিপানন করিতে। ছন; এবং কেই আনন্দান্য ব্রদ্ধানি ইংলান্ত অব্যাতি সম্বাধান করিছে ক্ষান্ত প্রস্তাতি নির্ভিত্ত সন্ধান বিরহিত হইলেও অপ্রমাণ হইতে পারে না।

<sup>(\*)</sup> হাৎপর্বা,—"বিষাক্রেনৈব বাপেন হতো যৌ মুগ-প্লিগো। তথােমাংসং 'কুলুঞ্বং' ভাব ওছমাংস-শ্বমাপি বা।" অর্থাৎ বিবলিপ্ত বাণ হারা যে সকল পশু ও পকা নিহত হয় তাহাদের মাংস এবং শুক্ত মাংসকে 'কলঞ্জ' বলা হয়। কলঞ্জ ভক্ষণ শান্ত নিষিদ্ধ — পাপকর।

যৎ পুনঃ দিদ্ধবস্তপরেষপি 'পুত্রস্তে জাতঃ', 'নায়ং দর্পঃ—রজ্জুরেষা'ই ইত্যাদিয়ু হর্ষ-ভয়াদিনিরতিরূপ-পুরুষার্থায়য়ো দৃষ্ট ইত্যুক্তম্। তত্র কিং পুত্রজন্মাতার্থাৎ পুরুষার্থাবাপ্তিঃ? উত তজ্জ্ঞানাৎ? ইতি বিবেচনীয়ম্। দতো-ত্র্রুপ্রেজ্যাজ্ঞাতস্ত্র (\*) অধ্পুরুষার্থায়েন তজ্জ্ঞানাদিতি চেৎ; তহু দত্যপ্যরে জ্ঞানাদের পুরুষার্থঃ দিধ্যতীত্যর্থপরয়াভাবেন প্রয়োজনপর্য্যবদায়িনোহিপি শাস্ত্রস্থ্য নার্থদন্তানে প্রামাণ্যম্। তস্মাৎ দর্বত্র প্রমৃত্তি-নির্ত্তিপরয়েন জ্ঞানপরয়েন বা প্রয়োজনপর্য্যবদানমিতি কস্তাপি বাক্যস্থ পরিনিষ্পান্ন বস্তুনি তাৎপর্য্যাদন্তবাৎ ন বেদান্তাঃ পরিনিষ্পান্ন ব্রক্ষা প্রতিপাদয়ন্তি ॥৫॥

শত্র কশ্চিদাহ-—বেদান্তবাক্যান্যপি কার্য্যপরত্ত্মৈব ব্রহ্মণি প্রমাণ-ভাবমনুত্বন্তি। কথং ? নিপ্প্রপঞ্চমদ্বিতীয়ং জ্ঞানৈকরসং ব্রহ্ম অনাত্য-বিল্লয়া সপ্রপঞ্চন্তা প্রতীয়মানং নিপ্তাপঞ্চং কুর্য্যাদিতি ব্রহ্মণঃ প্রপঞ্চবিলয়-দ্বারেণ বিধিবিষয়ত্বমিতি। কোহসো দ্রফ্ট্-দৃশ্যরূপপ্রপঞ্গপ্রবিলয়দ্বারেণ সাধ্য-

আব যে, পবিনিপায়ার্গবােধক—'তােমাব প্র জিনায়াছে'; 'ইছা সপ নতে—বজ্জু,' ইতাাদি বাক্যেও হর্ষ ও ভয়াদিনির্ভিক্ষপ প্রকয়ণ্ঠ-সম্বন্ধ (পুরুষের অভীষ্টমিদ্ধিক্ষপ প্রয়োজন) দেখা যায় বলিয়া উক্ত হইয়াছে। জিজ্ঞাসা কবি, সেখানে পুল-জয়াদি ঘটনা হইতেই পুরুষার্গ লাভ হয় পূ হাথা বিষয়ে জান হইতে হয় পূ ইছা বিবেচনা কবিয়া দেখা আবিশ্রুক। যদি বল, বিজ্ঞান বস্তুও জ্ঞানের বিষয়াভূত না হইলে যথন প্রক্ষের কোনই প্রয়োজনসাধক হয় না : তথন সেই পুলজয়াদি বিষয়ের জ্ঞান হইতেই (পুরুষার্থ সিদ্ধি) হয় । তাল, তাহা হইলে ত পদার্থ না পাকিলেও যথন কেবল তির্ষয়ক জ্ঞান হইতেই পুরুষার্থ সিদ্ধি হয়, তথন মর্থ বা বিষয়সদ্বাবের নিয়ম না থাকায় শাস্ত্র কেবল প্রয়োজনাপেক্ষী হইলেও প্রতিপাল বিষয়ের অন্তিত্ব নির্মারণ উছার প্রামাণ্য নাই। অতএব, সর্বত্রই প্রয়ির্ কিংবা ইন্বিষয়ক জ্ঞান প্রতিপাদনের দ্বাবাই শাস্ত্র সপ্রয়াজন বা সার্থক হইয়া থাকে , স্কৃত্রাং শুদ্ধ প্রিনিপার (স্বতঃসিদ্ধ) ব্রহ্মবস্তু-প্রতিপাদনে কোন বাকোবই তাংপ্রয় না থাকায় বেদান্ত-বাকাসমূহ ব্রহ্ম-প্রতিপাদক হইতে পারে না ॥ ৫॥

এ বিষয়ে, কৈছ কেছ বলেন যে, বেদাস্থ-বাক্য সকলও ক্রিয়াপর, অর্থাৎ ক্রিয়াস্থলীন প্রতিপাদন দ্বাবাই প্রামাণ্য লাভ করিয়া থাকে। কিরূপে ? [উত্তব—] নিম্প্রপঞ্চ (ভেদরহিত) একমাত্র জ্ঞানস্বভাব, অদ্বিতীয় ব্রহ্মই অনাদি অবিগ্যবশতঃ সপ্রপঞ্চ বা ভেদবিশিষ্টেব, স্থায় প্রতীয়মান শন, দৈত প্রপঞ্চ বিলয়ন দ্বারা সেই সপ্রপঞ্চ ব্রহ্মকে নিম্প্রপঞ্চ কবিবাব উপদেশ থাকায় ব্রহ্মকে ত ক্রিম্প্রপঞ্চীকরণ' ক্রিয়ার কয়রূপে ক্রিয়াবিধিবই বিষয় কবা হইয়াছে। ভাল, দ্রষ্ট্র-দূখ্যাত্মক

<sup>(\*)</sup> সতো>প্যজ্ঞাতক্তার্থক্ত' ইতি (ম) পাঠ**ঃ**।

জ্ঞানৈকরদ-ব্রহ্মবিষয়ে। বিধিঃ ?—"ন দৃষ্টেক্র ফারং পশ্যে, ন মতের্মস্তারং মন্বীধাঃ" [ রহদা ও ৫।৪।২ ] ইত্যে ব্যাদিঃ। ক্রফ্র-দৃশ্যভেদশৃশ্যং দৃশি-মাত্রং ব্রহ্ম কুর্য্যাদিত্যর্থঃ। স্বতঃসিদ্ধস্থাপি ব্রহ্মণো নিপ্প্রপঞ্চারপেণ (\*) কার্য্যমবিরুদ্ধম্ ইতি ॥ ৬॥

তদযুক্তম্—(†) নিয়োগ-বাক্যার্থবাদিনা ছি নিয়োগঃ, নিয়োজ্যবিশেয়পং, বিষয়ঃ, করণম্, ইতিকর্ত্তব্যতা, প্রয়োক্তা চ বক্তব্যাঃ (‡)। তত্র
ছি (§) নিয়োজ্যবিশেষণমনুপাদেয়ম্। তচ্চ নিমিতঃ, ফলমিতি ছিধা।
অত্র কিং নিয়োজ্যবিশেষণম্ ? তচ্চ কিং নিমিত্তং, ফলং বা, ইতি বিবেচনীয়ম্।
ব্রহ্মস্বরূপবাধাল্যানুভবশেচং (শা) নিয়োজ্যবিশেষণম্ ; তর্হি ন তৎ নিমিত্তং,
জীবনাদিবং তস্তাসিদ্ধরাং। নিমিত্তরে চতস্ত নিত্যক্রেনাপবর্গোত্তরকাল-

জগংপ্রপঞ্চ বিলয়ন দাবা রক্ষেব যে, জ্ঞানৈকৰ্মপতা সাধন কবিতে হইবে; তদ্বোধক বিধি কি আছে? [উত্তব —] 'দৃষ্টিব দুষ্টাকে দর্শন কবিতে ইচ্ছা কবিবে না; মতিব মননকর্ত্তাকে মনন কবিও না,' ইতাদি। ইহাব অভিপ্রায় এই যে, ব্রহ্মকে দুষ্টা ও দৃশ্যভেদশৃত্য কেবল দৃশিমাত্র-কপে (জ্ঞানস্বরূপে) বোধ কবিবে। অর্থাং ব্রহ্মেতে সমাবোপিত হৈতপ্রপঞ্চ অপনীত কবিয়া তাঁহাব স্বাভাবিক জ্ঞানৰপতা উপলব্ধি কবিবে। ব্রহ্ম স্বতঃসিদ্ধ হইলেও তাঁহাব নিম্প্রপঞ্চভাব সম্পাদন দ্বাবা কার্যাত্ব অর্থাং ক্রিয়াবিধিব বিধেষত্ব হওয়া বিরুদ্ধ বা অসঞ্চত হয় না॥ ৮॥

না —সে কথা যুক্তিসঙ্গত হয় না, যিনি বলেন নিয়োগই বাকোর একমাত্র অর্থ বা প্রয়োজন; তাহাকে নিয়োগ, নিয়োজা-বিশেষণ (কিরূপ লোককে নিয়ুক্ত করিতে ইইবে), নিয়ো-রোব বিষয়, কবণ বা সাধন, ইতিকর্ত্তব্যতা । অন্ধর্ষানেব পূর্ব্বাপর কর্ত্তব্য প্রণালী ) ও প্রয়োজা ( যিনি প্রয়োগ কবেন ), এই সমস্ত বিষয় নির্দ্বাবণ করিয়া বলিতে ইইবে। তন্মধ্যে, নিয়োজা-বিশেষণটো এখানে উপাদের বা বিধের ইইতে পাবে না। সেই নিয়োজাবিশেষণ ছই প্রকার ইইতে পাবে—নিমিত্ত ও কল; তন্মধ্যে, এই নিম্প্রপঞ্চীকরণস্থলে নিয়োজা-বিশেষণ কোনটা ?—সেই নিমিত্তই এখানে নিয়োজা-বিশেষণ ? কিংবা ফলই নিয়োজা-বিশেষণ ? ইহা বিবেচনা করা আবঞ্চক। যদি বল, ব্রক্ষের যথার্থ স্বরূপান্তভ্তিই (নিয়োজা-বিশেষণ ); তাহা ইইলেও উহা ত নিমিত্ত ইইতে পাবে না; কারণ, জীবন বা প্রাণধারণাদির স্লায় উহা ত সিদ্ধ অর্থাৎ পূর্ব্বনিপান্ধ নহে, যে, নিমিত্ত ইইবে ; আর ব্রহ্ম-যাথাঝাানুত্রবকে নিমিত্ত বলিয়া স্বীকার করিলেও জীবন-

<sup>(•)</sup> म शाप्तम विकक्षम्' इंडि (व) भार्धः।

<sup>(</sup>t) বিনিলোপ' <sup>ই</sup>তি (গ) পাঠ:। (‡) ইতিকর্ত্তব্যতা প্রবোক্তব্যা' ইতি (ঙ) পাঠ:।

<sup>(§)</sup> প্রবোজাবিশেষণ মিভি (গ) পাঠ:। (গা )—বাধাক্সামুভব ইভি চেৎ,' ইভি (খ) পাঠ:।

মপি জীবননিমিত্তাগ্নিহোত্রাদিবন্নিত্য-তদ্বিষয়ামুষ্ঠানপ্রসঙ্গঃ। নাপি ফলং; নৈয়োগিক-ফলত্বেন স্বর্গাদিবদনিত্যত্বপ্রসঙ্গাৎ॥ ৭॥

কশ্চাত্র নিয়োগবিষয়ঃ ? ত্রশৈনেতে চেৎ; ন; তস্থ নিত্যত্বেনাভব্যরূপস্থাৎ। অভাবার্থস্বাচ্চ নিষ্প্রপঞ্চং ত্রহ্ম সাধ্যমিতি চেৎ; সাধ্যত্বেহপি ফলস্বমেব; অভাবার্থস্বান্ন বিধিবিষয়ত্বম্। সাধ্যস্ক কস্থা ? কিং
ত্রহ্মণঃ ? উত প্রপঞ্চনিরত্তেঃ ? ন তাবদ্ ত্রহ্মণঃ, সিদ্ধস্বাদনিত্যস্বপ্রসক্তেশ্চ।
অথ প্রপঞ্চনিরত্তেঃ, ন তর্হি ত্রহ্মণঃ সাধ্যস্বম্। প্রপঞ্চনির্ভিরেব বিধিবিষয় ইতি চেৎ; ন; তস্থাঃ ফলত্বেন বিধিবিষয়ত্বাযোগাৎ। প্রপঞ্চন

নিমিত্তক (যাবজ্জীবন) অগ্নিহোত্রাদি যজ্ঞান্নজ্ঞানেব স্থায় অপবর্গেব (মৃত্তির) পবেও চিরকাল ট্র নিয়োগ-বিষয়ের অনুষ্ঠান কবা আবশুক হইতে পাবে (\*)। আব ফলকেও নিয়োজা-বিশেষণ বলা যায় না; তাহা হইলে নিয়োগ-নিম্পন্ন স্বর্গাদি ফলের স্থায় ব্রহ্মজ্ঞান্-ফলেরও অনিত্যন্ত্র হইতে পাবে ॥ ৭॥

আর এখানে নিয়োগের বিষয়ই বা হইবে কে ? যদি বল, ব্রহ্মই নিয়োগের বিষয়; না—
তাহা বলা যায় না; কারণ, তিনি নিত্য; স্কৃতরাং ভাবা বা ক্রিয়া-সম্পাল হইতে পাবেন না।
বিশেষতঃ ব্রহ্মই নিশ্রপঞ্চীকরণরূপে নিয়োগ-বিষয় হইলে তাহার অভাবাত্মকতাই হইতে পাবে।
যদি বল, ব্রহ্মের নিশ্রপঞ্চভাবই এখানে সাধ্য ( সম্পাদনীয় ); সাধা হইলেও উহা ফল ভিন্ন আর
কিছুই নহে; কিন্তু উহা যথন অভাব-স্বরূপ, তথন উহা কখনই বিধিবিষয় বা বিধেয় হইতে
পাবে না; [কারণ, ভাব পদার্থেই বিধি বা অফুষ্ঠান হইতে পাবে, অভাবে নহে]। [আবও
এক কথা—] এখানে সাধাত্ম কাহাব ?—ব্রহ্মের ?—কিংবা প্রপঞ্চ-নির্ত্তিব ? ব্রহ্ম যথন
নিত্যদিদ্ধ, তথন তাহাকে সাধ্য বলা যায় না, পক্ষান্তরে, সাধ্য হইলে তাহাব অনিত্যত্মও
আসিয়া পড়ে। আব যদি প্রপঞ্চনির্ত্তিই সাধ্য হয়; তাহা হইলে ত ব্রহ্মের আব সাধ্যত্মসম্ভাবনাই থাকে না। প্রপঞ্চ-নির্ত্তিকেই যদি বিধি-বিষয় বল; তাহাও হয় না; কারণ,

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্ব্য,—বাহাকে কার্য্যে নিযুক্ত করা হয়, তাহাকে নিষোজ্য বলে। নিষোজ্যের এমন কতকগুলি গণ থাকা আৰগুক, যাহাতে যে-দে লোক সকল কর্মের অধিকারী ইইতে না পারে। যেমন 'ক্ষায়িহোত্র' যক্তের বিধিতে আছে "যাৰজ্জীবম্থিছোত্রং জুহোতি।" অর্থাৎ যতকাল জীবন থাকে; ততকাল 'ক্ষায়িহোত্র' হোম করিবে। এখানে 'জীবনই' ক্ষায়িহোত্র অনুষ্ঠানের নিমিত্ত; স্কুতরাং ব্রক্ষানের পরও জীবিত ব্যক্তির ক্ষায়েহোত্র করিতে হয়। (অবগ্রু, ইহা সর্ব্বাদিসমূত কথা নহে)। এখানে যদি ব্রক্ষামুভ্বকেই নিয়োজ্য অধিকারীর বিশেষণ্রপা নিমিত্ত বলা হয়; তাহা হইলে এই নিমিত্র যত কাল বর্ত্তমান থাকিবে, ততকালই তাহাকে 'ব্রক্ষ উপাসীত' ইত্যাদি নিয়োগের অধীন হইয়া চলিতে হইবে। মুক্তিলাভের পরও যথন ব্রক্ষামুভ্তি বিজ্ঞান থাকে, তথন সে কালেও প্রক্ষার অমুষ্ঠানের আবিগ্যক হয়। তাহা হইলে কথনও আর অমুষ্ঠানের বিরাষ হইতে পারে না। এই কারণে, ব্রক্ষামুভ্বকে বিশেষণ বলা বায় না।

নির্ত্তিরেব হি মোকঃ; স চ ফলম্। অস্ত চ নিয়োগবিষয়ত্বে নিয়ো-গাৎ প্রপঞ্চনির্তিঃ, প্রপঞ্চনির্ত্তা নিয়োগঃ, ইতাতরেতরাশ্রয়ত্বম্ ॥৮॥

অপি চ, কিং নিবর্ত্তনীয়ঃ প্রপক্ষে মিথ্যারূপঃ ? সত্যো বা ? মিথ্যারূপত্বে জ্ঞাননিবর্ত্ত্যবাদেব নিয়োগেন (\*) ন কিঞ্চিৎ প্রয়োজনম্। নিয়োগস্তু নিবর্ত্তকজ্ঞানমূৎপাত্ম তদ্বারেণ প্রপঞ্জ্ঞা নিবর্ত্তক ইতি চেৎ; তৎ
স্ববাক্যাদেব জাতমিতি ন নিয়োগেন প্রয়োজনম্। বাক্যার্থজ্ঞানাদেব
ব্রহ্মব্যতিরিক্তন্ম কৃৎস্বস্থা মিথ্যাভূতন্ম প্রপঞ্জ্ঞা বাধিতত্বাৎ সপরিকরম্থা
নিয়োগস্থাদিদ্ধিক্চ (†)। প্রপঞ্জ্ঞা নিবর্ত্তাত্বে (\$) প্রপঞ্চ-নিবর্ত্তকো

উহাই যথন বিধিব ফল বা উদ্দেশ্য, তথন উহাতে আব বিধিবিষয়তা থাকিতে পারে না। বিশেষতঃ প্রপঞ্চ-নির্ভিই যথন মোক্ষ, এবং উহাই যথন ফল, তথন সেই মোক্ষনামক ফলকে বিধি-বিষয় বলিলে 'ইতবেতবাশ্রয়ত্ব' দোষ উপস্থিত হয়; কাবণ, নিয়োগ যেমন প্রপঞ্চনির্ভিব কারণ, তেমনি প্রপঞ্চনির্ভিও আবাব নিঃলাগেব কাবণ হইলা পড়ে (১) ॥৮ ॥

আবও এক কথা, --নিয়োগ-নিবর্তনীয় এই জগংপ্রপঞ্চ স্বরূপতঃ মিথা। ? কি সতা ? যদি মিথা। হয়, তাহা হইলে মিথা। বয়মাত্রই যথন জান-নিবন্তা, তথন নিয়োগেব ত আর কিছুই প্রয়োজন হয় না; (জ্ঞানেব দাবাই মিথা। প্রপঞ্চেব নিবৃত্তি হইতে পারে)। যদি বল, নিয়োগই নিবর্ত্তক জ্ঞান সমুংপাদন কবতঃ সেই জ্ঞানেব দারা প্রপঞ্চের নিবাবণ কবিয়া থাকে। তাহা হইলেও স্ববাকা হইতেই যথন সেই জ্ঞান সমুংপাদ হইতে পাবে, তথন নিয়োগেব আর প্রয়োজন হয় না। বিশেষতঃ ব্রশ্ধ-প্রতিপাদক বাক্যাথবাধে হইতেই যথন ব্রশ্ধাতিরিক্ত, মিথাময় নিথিল জগংপ্রপঞ্চ বাধিত বা মিথা। বলিয়া অবধারিত হইয়া য়য়, তথন তিম্বয়ে নিয়োগ ও নিয়োগাল, সমস্তই অসিদ্ধ বা অনাবগুক হইয়া পড়ে। অধিকন্ত, প্রপঞ্চ মদি

<sup>(\*)</sup> নিয়োপতের-' ইতি (স) পাঠ:। (r) অবিজেক্টাইতি (স)পাঠ:। (‡) প্রপঞ্জ নিবর্তক:' ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(</sup>ৡ) তাৎপ্যা,—এবানে এইরূপে ইতরেতরা এর দোষ ব্ঝিতে হর,—দাধারণতঃ বিধিবাক্ষের ছুইটা অংশ থাকে, একটা ধাতু, অপরটা বিভক্তি (লিছ)। তন্মধ্যে ধাতুর অর্থ হয় বিনয়, আর 'লিছ বিভক্তির অর্থ হয় নিয়োগ! নিয়োগই আবার যথাসন্তব অর্গাদি ফলের উৎপাদক 'অপুর্বে' নাম ধারণ করে। এইরূপে নিয়োগর বিবয় ও নিয়োগ-ফল পরস্পর পৃথক্ পদার্থ হইয়া থাকে। এখন কথা হইতেছে যে, এক প্রাণকনিবৃত্তিকেই যদি নিয়োগের বিবয় ও কান বলিন স্বীকার করা হয়; তাহা হইলে ব্ঝিতে হইবে যে, প্রপ্রকার্তি যখন নিয়োগের ফল, তথন নিস্কাই নিয়োগ তাহার কারণ; আবার সেই প্রপঞ্চনিবৃত্তিই বখন নিয়েগের বিবয়, তথন বলিতে হইবে যে, সেই বিবয়ায়ক প্রপঞ্চনিবৃত্তি হইতেই নিয়োগ সংজ্ঞক 'অপুর্বি' উৎপন্ন হয় । সাধারণ চঃ বিবয় পদার্থটিই নিয়োগের কারণ বা নির্বাহক হইলা থাকে, অভ্যাব, পার্মপার কারণ্ডাব থাকার 'ইতরে-জরাঞ্রম' দোষ ঘটে।

নিয়োগঃ কিং ব্রহ্মস্বরূপমেব ? উত তদ্ব্যতিরিক্তঃ ? যদি ব্রহ্মস্বরূপমেব নিবর্ত্তকম্. নিত্যতয়। (\*) নিবর্ত্ত্য-প্রপঞ্সদ্ভাব এব ন সম্ভবতি। নিত্য-ত্বেন চ (†) নিয়োগস্থা বিষয়ানুষ্ঠানসাধ্যত্বঞ্চ ন ঘটতে। অথ ব্ৰহ্মস্বরূপ-ব্যতিরিক্তঃ ? তস্ত কুৎম প্রপঞ্চনিরতিরূপ-বিষয়াকুষ্ঠানদাধ্যত্বেন প্রযোক্তা চ নন্টঃ, ( া ইত্যাশ্রয়াভাবাদিদিদ্ধিঃ। প্রপঞ্চনরতিরূপ-বিষয়াকুষ্ঠানে-নৈব ব্রহ্মস্বরূপব্যতিরিক্তস্থ কুৎস্নস্থ নিরন্তত্বাৎ, ন নিয়োগনিষ্পান্তং মোক্ষাখ্যং ফলম ॥ ৯॥

কিঞ্চ, প্রপঞ্চনিরত্তেনিয়োগ-করণস্থেতিক ব্রব্যতাভাবাৎ অনুপকৃতস্থ চ করণহাযোগাৎ ন করণহ্ব। কথমিতিকর্ত্তব্যভাব ইথম, – মম্রেতিকর্ত্তরতা ভাবরূপা ? অভাবরূপা বা ? ভাবরূপা চ করণ-শরীরনিষ্পত্তি-তদকু গ্রহকার্যভেদভিন্ন। ; উভয়বিধা চন সম্ভবতি। ন হি

নিয়োগ-নিবৰ্তনীয়ই হয়; তাহা হইলে জিজ্ঞাসা কবি, সেই প্ৰপঞ্চ-নিবৰ্ত্তক নিয়োগটা কি ব্ৰন্ধেরই বন্ধ ? অথবা ব্রহ্ম হইতে পূথক ? সেই নিবর্ত্তকটী যদি ব্রহ্মস্বরূপই হয়, তাহা হইণে নিবর্ত্তক এক্ষেব নিত্যতানিবন্ধন ত্রিবর্ত্তা প্রপঞ্চেব আদৌ সন্থাবই হইতে পারে না এবং নিত্যসিদ্ধন্ত বশতঃ বিদয়েব (যাগাদি ক্রিয়াব) সমুস্তানেও নিয়োগেব সাধাতা (উৎপত্তি) হইতে পারে না; কাৰণ, নিতা পদাৰ্থের আবাৰ উৎপত্তি কি?]। আৰু নিয়োগ যদি একাতিবিক্ত হয়, তাহা হুইলেও সেই নিয়োগ ব্যন নিখিল জগ্মপ্রপঞ্চ-নির্ভ্রূপ বিষয়ের অন্তষ্ঠান-সাধ্য, তথ্ন সেই জগং-প্রপঞ্চের সঙ্গে সঞ্জে প্রয়োক্তা বা অনুষ্ঠাতাও বিনষ্ট হইয়া যাইবে; স্কুতরাং আশ্রায়ের মভাবেই নিয়োগের অসিদ্ধি বা অভাব হইবে। বিশেষতঃ প্রপঞ্চ-নিবুত্তিরূপ বিষয়ের অনুষ্ঠানেই ব্রন্ধাতিরিক্ত দর্ব্য বস্তুর নিবৃত্তি হইয়া যাইবে; স্কুতরাং নিয়োগ-নিষ্পান্ত মোক্ষনামক ফলও সম্ভবপর হইতে পারে না॥৯॥

আরও এক কথা,—নিয়োগের করণস্বরূপ যে, প্রপঞ্চ-নিবৃত্তি; তৎসম্বন্ধে যথন কোনই ইতিকর্ত্তব্যতা নাই, এবং ইতিকর্ত্ততা না থাকিলেও যথন করণত্ব থাকে না; তথন প্রপঞ্চ-নিবৃত্তি ক্রপনই নিয়োগের 'ক্রণ' হইতে পারে না। যদি বল, ইতিকর্ত্তবাতার অভাব কিরূপে ? [উত্তর--] এইরূপে,—উল্লিখিত নিয়োগ-করণের যে ইতিকর্ত্তব্যতা, তাহা ভাবস্বরূপ (সংপদার্থ)? না অভাবস্বরূপ ? ভাবরূপ ইতিকর্ত্তব্যতাও দ্বিধি—এক করণের শরীর বা স্বরূপ-নিষ্পাদক, অণর করণের অনুগ্রাহক বা উপকারী। এখানে সেই উভয়প্রকারই সম্ভব হয় না ; কেন না,

<sup>(\*)</sup> ওক্ষমজ্জপমেব, নিবর্ত্তকনিত্যভয়া' ইতি (ছ) পাঠ:। (।) নিত্যদেন নিয়োগন্ত' ইতি 'চ'কারশৃষ্ঠ: (খ) পাঠ:।

<sup>(</sup>३) धाराका ह पृष्ठेः' इंडि (४) शार्धः।

মুদারাভিঘাতাদিবৎ কুৎস্নপ্রপঞ্চনিবর্ত্তকঃ কোহপি দৃশ্যতে, ইতি দৃষ্টার্থা ন সম্ভবতি। নাপি নিপ্লম্ম্য করণম্য কার্য্যোৎপত্তাবন্ত্রহঃ সম্ভবতি। অনুগ্রাহকাংশসদ্ভাবেন কুৎস্প্রপঞ্চনিরতিরূপ-করণস্বরূপাসিদ্ধেঃ। ব্রহ্মণো-হদ্বিতীয়ত্বজ্ঞানং প্রপঞ্চনিরতিরূপ-করণশরীরং নিষ্পাদয়তীতি চেৎ; তেনৈব প্রপঞ্চনিরতিরূপো মোক্ষঃ সিদ্ধঃ, ইতি ন করণাদিনিষ্পাত্যমবশিষ্যতে, ইতি পূর্ব্বমেবোক্তম্। অভাবরূপত্বে চাভাবত্বাদেব (\*) ন করণশরীরং নিষ্পাদয়তি; নাপ্যন্থ গ্রহম্। অতো নিষ্প্রপঞ্চব্রহ্মবিষয়ো বিধির্ন সম্ভবতি॥ ১০॥

মুদ্দারাগাত যেরূপ [তণ্ডুল-নিষ্পাদক] সেইরূপ কাহাকেও প্রপঞ্চ-নিবৃত্তির নিষ্পাদক ( সম্পাদক ) দেখাযায় না; অর্থাং মূদার প্রহারে যেরূপ ধান্ত হইতে তণ্ণুল নিপান্ন হইতে দেখাযায়; সেরূপ এথানে এমন কিছুই দেখা যায় না, যাহা দারা সমস্ত জগংপ্রপঞ্চের নিবৃত্তি হইতে পাবে। স্কুতরাং দৃষ্টার্থ কোনও ইতিকর্ত্তব্যতা সম্ভব হয় না। আব নিষ্পন্ন বা পূর্ব্যসিদ্ধ কবণের (প্রোক্ষণাদিব ক্যায় ) কর্ম্ম-যোগ্যতা-সম্পাদক অন্মগ্রহও সম্ভবপৰ হয় না ( + )। বিশেষতঃ কেবল অনুগ্রাহক অংশটুকু থাকায়ই যে, নিবিল জগংপ্রাপঞ্চ নিবৃত্তির করণত্ব সিদ্ধ হয়, তাহাও নহে। অভিপ্রায় এই যে, যেগানে 'করণ' বস্তুটী পূর্ন্মেই সিদ্ধ থাকে, অমুগ্রাহক অংশটী সেথানেই কর্ম্মোপ-रयांशी मश्काव-निरम्ध मम्लामन कतिएक लारत; किन्नु, এथारन প্রপঞ্চ-निवृक्तिक्रल कत्रगंधी জ্ঞানোদয়ের পূর্ব্বে অনিষ্পন্ন থাকায়, অন্তগ্রহরূপ ইতিকর্ত্তবাতা কাহাব উপব প্রযুক্ত হইবে গ যদি বল, ব্রহ্ম-বিষয়ে যে অদিতীয়ত্ব জ্ঞান, তাহাই প্রপঞ্চ-নিবৃত্তিরূপ করণের নিষ্পাদক इटेर्र, ना,--रमटे क्लारनटे यथन প্রপঞ্চ-নিবৃত্তিরূপ নোক্ষসিদ্ধ হইয়া যায়, তথন করণের নিপাত্ত আর কিছুইত অবশিষ্ট থাকে না, [ প্রপঞ্চনিবৃত্তি করণত্ব লাভকরিয়া যাহা সম্পাদন-করিবে।] এ কথা পূর্ব্বেই বলা হইয়াছে। আর 'ইতিকর্ত্তব্যতা' যদি অভাবরূপী হয়, তাহা হইলে ত অভাবস্ত নিবন্ধনই উহা করণের স্বরূপ-নিষ্পাদক হইতে পারে না; িকারণ, অভাবেব কারণতা স্বীকার করা হয় না। ] এবং অভাবের পক্ষে কোনরূপ অনুগ্রহকরাও সম্ভবপর হয় না। অতএব, ব্রন্ধের নিম্প্রপঞ্চীকরণ বিষয়ে বিধি হইতেই পারে না॥ ১०॥

<sup>(\*)</sup> अकावात्मव' रेडि (त्र, च) भार्कः

<sup>(†)</sup> তাংপর্যা,—"যজেত" (যজ + ইত ) স্থলে যেরাপ 'ইত' প্রত্যাধের মর্থ হয় 'নিরোগা,' এবং সেই নিরোগির করণ বা অরুপনিস্পাদক সাধন; অর্থাং যাগ হায়া 'নিবোগ' পদবাচ্য অপূর্বনি পাদিত হয়। এইরূপ "ব্রহ্ম উপাদী হ", ইত্যাদি স্থলেও 'ইত' প্রত্যাদের নিরোগ অর্থ করিলে পূর্ববিং জ্ঞান বা ব্রহ্মের নিস্পাদির উংল করণ হইতে পাবে; কিন্তু যাগের স্থলে থেরূপ পূর্বাপর কর্ত্তরা 'ইতিকর্ত্তরাতা' রহিয়াছে; এখানে সেরূপ কোন ইতি কর্ত্তরাতাই বিশ্বমান নাই; অধচ ইতি-কর্ত্বগতাই করণবের প্রধান পরিচায়ক; স্কুলাং জ্ঞানোদরে বর্ধন শুউই প্রপ্র-

অন্তোহপ্যাহ—যত্তপি বেদান্তবাক্যানাং ন পরিনিপান্ধব্রক্ষস্বরূপপরতয়া প্রামাণ্যং, তথাপি ব্রহ্মস্বরূপং দিধ্যত্যেব। কৃতঃ ? ধ্যান-বিধিসামর্থ্যাৎ। এবমেব হি সমামনন্তি—"আত্মা বা অরে দ্রন্টব্যঃ জ্যোতব্যো
মন্তব্যো নিদিধ্যাসিতব্যঃ।" [রহদা৽, ৪।৪।৫]। "য আত্মাহপহতপাপাু, দোহস্বেন্টব্যঃ, স বিজিজ্ঞাসিতব্যঃ।" [ছান্দো৽, ৮।৭।১]।
"আত্মেত্যেবোপাসীত।" "আত্মানমেব লোকমুপাসীত", [রহদা৽,
৩।৪।৭, ১৫] ইতি। অত্র ধ্যানবিষয়ো হি নিয়োগঃ (\*) স্ববিষয়ভূতং
ধ্যানং ধ্যেয়কনিরূপণীয়মিতি ধ্যেয়মাক্ষিপতি। স চ ধ্যায়ঃ স্ববাক্য-

মাৰও কেহ বলিয়া পাকেন যে, যদিও বেদান্ত বাক্য সমূহ পবিনিষ্পন্ন (সিদ্ধ বস্তু ) ব্ৰহ্ম-বোধে প্ৰমাণ না হউক, তথাপি বন্ধেৰ পূৰ্দেধাক্তম্বৰূপ নিশ্চই প্ৰমাণিত হয়; অৰ্থাৎ ব্ৰহ্মসিদ্ধিতে কিছু—মান বাাগাত ঘটে না। কাৰণ কি ?—ধ্যানবিধিই কাৰণ। শুতিও ঠিক এইরূপই বলিয়া পাকেন,—'গবে মৈত্রেয়ি । আত্মাকে দর্শন কবিবে ( সাক্ষাৎকাৰ কবিবে ), শ্রবণ করিবে; মনন ( চিন্তা ) কবিবে, এবং নিদিধ্যাসন ( ধ্যান ) কবিবে।' 'অপহতপাপাা ( পাপ-বিনির্ম্ব ক্ত ) যে আত্মা, ভাহাকে অন্বেষণ করিবে এবং জিজ্ঞাসা কবিবে।' 'ভাহাকে ] 'আত্মা' বলিয়াই উপাসনা কবিবে।' 'আত্মাকেই লোক ( দুইবা ) বলিয়া উপাসনা কবিবে।' এখানে ধ্যানবিষয়ে নিয়োগ ( বিধি ) বহিয়াছে, নিয়োগের বিষয়ীভূত ধ্যান কার্যাটী ধ্যেয়-সাপেক্ষ; অর্ধাৎ ধ্যেয় বিষয়ে জ্ঞান না থাকিলে ধ্যান হইতে পাবেনা; এই কাবণ সেই নিয়োগেই ধ্যেয় পদার্থেব মন্তিড

নিবৃত্তি হইয়া যায়, অপের কোন ইতিকর্ত্তব্যতার অপেক। থাকে না ; তথন ইতিকর্ত্তব্যতা'শুক্ত প্রপঞ্নিবৃত্তির কারণত সিল্ল হইতে পারে না । 'ইতিকর্ত্তব্যতা' নাই কেন, তাহা পরে বলা হইতেছে।

নানাংগতঃ ইতিকর্ত্বাতার দুইটা অংশ খাকে। একটা সাধনের করণ হ-নিধাহক, অপরটা সাধনের কর্মবোগাতা-সম্পাদক। তরধো অধিকাংশ স্থলেই থারপ নির্বাহক আংশটা দৃষ্টার্থ, অর্থাৎ ভাষার প্রয়োজন প্রভাক বিদ্যার উপলব্ধি করা যাব, আর অনুপ্রাহক বা সংস্কার-সম্পাদক আংশটা অদৃষ্টার্থ; অর্থাৎ উষার প্রয়াজন প্রত্যক্ষতঃ দৃষ্ট হয় না। যেমন যজ্ঞবিধিতে আছে "ব্রাহীন্ অবহন্তি" অর্থাৎ ব্রীহি (একপ্রকার ধাস্ত ) স্ববাত করিবে, অর্থাৎ মুস্পারাঘাতে ধাস্তা হইতে ততুল নিজাশিত করিবে। এইবে, আঘাত, ইহা ঘারা ভূষাপনয়নপূর্ব্ধক যাগ-সাধন ততুল নিপ্পাদন করিতে হয়; এই ততুল নিপ্পাদনরূপ ইতিকর্ত্বাভাটী প্রত্যক্ষণ্টি হত হয়; এই ততুল নিপ্পাদনরূপ ইতিকর্ত্বাভাটী প্রত্যক্ষণ্টি হত্বাং দৃষ্টার্থ। আবার "ব্রাহীন্ প্রোক্ষতি" স্থনে ব্রীহির উপর যে, জনের প্রক্ষেপ দিতে হয়, তাহা ঘারা ঐ ব্রীহির আরে কিছুই হয় না, কেবল কার্য্যোপ-যোগী একপ্রকার সংস্কার সমুৎপদ্ধ হয় মাত্র; এই সংস্কার না হইনে অসংস্কৃত্বীহি যজে ব্যবহার্ঘ্য হইতে পাবে না : এই কারণে ঐ প্রোক্ষণকে অমুগ্রাহক বলা যাইতে পারে।

<sup>(\*)</sup> স্ববিষয়বোগঃ' ইত্যধিকং পঠাতে (গ) পুতকে।

নির্দিষ্ট আত্মা। স কিংরপঃ ? ইত্যপেক্ষায়াং তৎস্বরূপবিশেষ সমর্পণদারেণ "সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম।" "সদেব সোম্যেদমগ্র আসীৎ (\*) একমেবাদ্বিতীয়ম্," ইত্যেবমাদীনাং বাক্যানাং ধ্যানবিধি-শেষত্য়া (†) প্রামাণ্যম্, ইতি
বিধিবিষয়ভূত ধ্যানশরীরানুপ্রবিষ্টব্রহ্মস্বরূপেইপি তাৎপর্য্যমন্ত্যেব। অতঃ
"একমেবাদ্বিতীয়ং," "তৎ সত্যং, স আত্মা," (গ্রু) "নেহ নানাস্তি কিঞ্চন,"
ইত্যেবমাদিভির্ব্রহ্মস্বরূপমেকমেব সত্যম্, তদ্যতিরিক্তং সর্বং মিথ্যেত্যবগম্যতে। প্রত্যক্ষাদিভির্ন্তিদাবলন্ধিনা চ কর্মশান্ত্রেণ ভেদঃ প্রতীয়তে।
ভেদাভেদয়োঃ পরস্পরবিরোধে সতি অনাত্যবিত্যামূলক্ষেনাপি ভেদপ্রতীত্যুপপত্তেরভেদ এব পরমার্থ ইতি নিশ্চীয়তে। তত্র ব্রহ্মধ্যান-নিয়োগেন
তৎসাক্ষাৎকারফলেন নিরস্তসমস্তাবিত্যাকৃত বিবিধভেদাদ্বিতীয়জ্ঞানৈকরসব্রহ্মভাবরূপো মোক্ষঃ প্রাপ্যতে॥ ১১॥

ন চ বাক্যাদ্ বাক্যার্থজ্ঞানমাত্রেণ (§) ব্রন্ধভাবনিদ্ধিঃ, অনুপ-

জ্ঞাপন কৰিয়া দিতেছে। উপাসনা বিধায়ক বাকাগত আত্মাই সেই ধোয় পদার্থ। সেই আত্মাৰ স্বরূপ কি ? এই আকাজ্ঞায় বৈদ্ধ সতা, জ্ঞান ও অনস্বরূপ । 'হে সোমা এই জগং অও এক অন্ধিতীয় সং স্বরূপেই ছিল।' ইত্যাদি বাকাসমূহ সেই আকাজ্ঞিত আত্মাব স্বরূপ প্রকাশন কৰিয়াই ধ্যানবিধি-শেষরূপে (ধ্যানবিধিব অঙ্গনপে) প্রামণ্য লাভ কবিয়াছে; স্তত্বাং বিধিব বিষয়ীভূত ধ্যানে সংশ্রিষ্ট গাকায় ব্রহ্ম-স্বরূপ জ্ঞাপনেও উসকল বাক্ষোক, নিশ্চয়ই তাংপাগ্য আছে স্বীকাব কবিতে হইবে ]। অত এব, 'নিশ্চয়ই এক ও অনিতায়। 'তিনিই সত্য এবং তিনিই আত্মা,' 'জগতে নানা বা পৃথক্বস্থ কিছুই নাই,' এই জাতীয় আবেও বত বাকা দাবা জানা যায় যে, একমাত্র ব্রহ্মই সত্য, তদ্ধির আব সমস্তই মিগ্যা। অগচ, ভেদসাপেক্ষ প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ ও কর্ম্ম-শাস্থ (যাগাদি ক্রিয়া-প্রতিপাদক শাস্ত্র) দাবা ভেদেব প্রতীতি হইতেছে। যদিও একত্র ভেদাভৈদ থাকায় পরম্পর বিরোধ উপস্থিত হয় সত্য, তথাপি ভেদপ্রতীতিকে অনাদি অবিহাপ্তত বলিলেই যথন উপপত্তি বা বিবোধপবিহাব হইতে পাবে, তথন অভেদ-প্রতীতিই যে, প্রমার্থ বা সত্য, ইহা নিশ্চয় করা যাইতে পাবে। তাহার পবও, ব্রন্ধ-সাক্ষাৎকার যাহাব ফল, সেই ব্রন্ধ-ধ্যান-নিয়োগ দাবা অবিহাক্ত সমস্ত ভেদ-প্রতীতি নির্ত্ত হইয়া যায় এবং অদ্বিতীয়, জ্ঞানেকস্বতাৰ ব্রহ্মস্বরূপ মোক্ষও প্রাপ্ত হওয়া যায়॥ ১১॥

[কিন্তু নিয়োগ ব্যতীত ] কেবল বাক্য জনিত বাক্যাথ জ্ঞান হইতেই যে, ব্ৰহ্মভাব সিদ্ধ হয়, তাহা নতে; কাৰণ, ঐক্লপ কোথাও দেখা যায় না। অধিকন্তু, নানাবিধ ভেদ-জ্ঞান্দেৰও অনুবৃত্তি

 <sup>(\*)</sup> একমেবাছিতীবর্মিতি (গ) প্রকে নোপলভাতে।
 (†) ধ্যানবিভিবিশেষণ্ডয়' হতি (গ) পঠি:।

<sup>(;)</sup> তৎ ত্বসি বেতকেতে। "ইত্যধিক: (খ) পাঠ:। (§) ন চ ৰাক্যাৰ্থজ্ঞানমাতেণ ইতি (খ) পাঠ:।

লক্ষেবিবিধভেদদশনাসুরত্তেশ্চ। তথা চ সতি প্রবণাদিবিধানমনর্থকং স্থাৎ॥ ১২॥

অথ উচ্চোত—'রজ্জুরেষা—ন সর্পঃ' ইত্যুপদেশেন সর্প-ভয়নির্ত্তিদর্শনাৎ, রজ্জু-সর্পবৎ বন্ধস্ম চ মিথ্যারূপত্তেন জ্ঞানবাধ্যতয়া তস্ম বাক্যজন্ম-জ্ঞানেনৈব নির্ত্তিযুক্তা, ন নিয়োগেন। নিয়োগ-দাধ্যত্তে মোক্ষস্থানিত্যস্বং স্থাৎ, স্বর্গাদিবৎ। মোক্ষস্থা নিত্যস্বং হি সর্ব্ববাদি-সম্প্রতিপন্নমু॥১৩॥

কিন্দ, ধর্মাধর্ময়োঃ ফলহেতুত্বং স্বফলানুভবানুগুণশরীরোৎপাদনদ্বারেণ, ইতি ব্রহ্মাদিস্থাবরান্ত-চতুর্বিধশরীরসম্বন্ধরূপ সংসারফলত্বমবর্জ্জনীয়ম্। তত্মাৎ ন ধর্মসাধ্যো মোক্ষঃ। তথা চ শ্রুতিঃ—"ন হ বৈ সশরীরস্থ সতঃ প্রিয়াপ্রিয়য়োরপহতিরস্তি; অশরীরং বাব সন্তং ন প্রিয়াপ্রিয়ে স্পূশতঃ।" [ছান্দো৹, ৮।১২।১] ইত্যশরীরত্বরূপে মোক্ষে ধর্মাধ্যসাধ্য-প্রিয়াপ্রিয়-বিরহ্জাবণাৎ ন ধর্মসাধ্যমশরীরত্বমিতি বিজ্ঞায়তে। ন চ নিয়োগবিশেষ-

(সম্বন্ধ) থাকিতে পারে। তাহা হইলে অর্থাং বাক্যলন্ধ জ্ঞানেই ব্রহ্মভাবপ্রাপ্তি হইলে, শূন্ণাদির বিধানও অনুর্থক হইতে পারে। [কারণ, শ্রুবণেই ফল সিদ্ধি হইলে, মনন ও নিদ্যাসন বিফল হইবে না কেন ?]॥ ১২॥

বদি বল, 'ইহা ৰজ্জু, দৰ্প নহে,' এই উপদেশে যথন দৰ্শভিন্ন নিবৃত্তি হইতে দেখা যায় এবং বজু-দর্পেৰ স্থায় বন্ধনও যথন মিথাা, মিথাা বলিয়াই যথন জ্ঞান-বাধ্য—জ্ঞান দ্বাৰা নিবাৰিত হইবাৰ যোগা; তথন ত বাক্যজন্ম জ্ঞানেই তাহাৰ নিবৃত্তি হওয়া উচিত; কিন্তু নিয়োগেৰ দ্বাৰা নিবৃত্তি হওয়া কথনই যুক্তিদঙ্গত হন্ন না। বিশেষতঃ নিয়োগ-জন্ম হইলে অ্বগাদিৰ স্থায় মোক্ষও অনিত্য হইতে পাৰে! অথচ মোক্ষেত নিত্যতা স্ক্ৰিবাদি-দন্মত ॥ ১৩ ॥

আবও এক কথা,—স্বীয় ফল-ভোগের উপযুক্ত শরীর সমুৎপাদন করিয়াই ধর্ম ও অধর্ম নিজ নিজ ফল প্রদান করিয়া থাকে। [ স্কুতরাং নোক্ষ নিয়োগ-সাধ্য হইলে] ব্রহ্মাদি স্থাবর পর্যান্ত চতুর্ব্বিধ (জরায়ুজ, অগুজ, স্বেদজ ও উদ্ভিদ, এই চারিপ্রকার) শরীরধাবণক্ষপ যে সংসার, তৎপ্রাপ্তিও অবশ্রম্ভাবী হইতে পারে। অতএব, মোক্ষ কথনই ধর্ম-সাধ্য বা ধর্মফল নহে। এতদয়রপ শ্রুতিও আছে,—'শরীরাভিমানী হইলে তাহার প্রিয়াপ্রিয়ের ( স্কুথ-ছুংথ ভোগের ) নির্ত্তি হয় না।' পিক্ষান্তরে, ] 'যিনি অশরীর অর্থাৎ শরীরাভিমানবহিত হন; প্রিয় বা অপ্রিয় অর্থাৎ ক্রুথ ও ছুংথ তাহাকে স্পর্শ করিতে পাবে না।' এথানে 'অশরীরম্ব' রূপ মোক্ষেধর্মাধর্ম-সাধ্য প্রিয় ও অপ্রিয়ের অভাব শ্রবণ হইতে জানা যায় যে, 'অশরীরম্ব' ( মোক্ষ ) কথনই ধর্ম-সাধ্য বা ধর্ম-ক্ষল নহে। এ কথাও বলিতে পার না যে, নিয়োগ-বিশেষে যেরূপ

সাধ্য-ফলবিশেষবৎ ধ্যাননিয়োগ-সাধ্যমশরীরত্বম্ ; অশরীরত্বস্থ স্বরূপত্তেনা-সাধ্যত্বাৎ। যথান্তঃ শ্রুতয়ঃ—

"অশরীরং শরীরেশ্বনবন্থেশ্ববস্থিতম্।

মহান্তং বিভুমাত্মানং মত্বা ধীরো ন শোচতি ॥" [কঠ০, ১৷২৷২২] "অপ্রাণো হ্যমনাঃ শুল্রঃ।" মুগু০, ২৷১৷২]। "অসঙ্গো হ্যং পুরুষঃ।" [রহদা০, ৬৷৩৷১৫] ইত্যাত্যাঃ। অতোহশরীরত্বরূপো মোক্ষো নিত্যঃ, ইতি ন ধর্ম্মাধ্যঃ। তথা চ শ্রুতিঃ—"অহাত্র ধর্মাদহাত্রাধর্মাদহাত্রাম্মাৎ কুতাক্তাৎ; অহাত্র ভূতাৎ ভব্যাচ্চ যৎ তৎ পশ্যসি তদ্ বদ" [কঠ০ ১৷২৷১৪] ইতি॥ ১৪॥

অপি চ, উৎপত্তি-প্রাপ্তি-বিকৃতি-সংস্কৃতিরূপেণ চতুর্বিধং হি সাধ্যত্বং মোকস্য ন সম্ভবতি। ন তাবতুৎপাতঃ, মোকস্য ব্রহ্মস্বরূপত্তেন নিত্যত্বাৎ। নাপি প্রাপ্যঃ, আল্লম্বরূপত্তেন ব্রহ্মণো নিত্যপ্রাপ্তত্বাৎ। নাপি বিকার্যঃ, দধ্যাদিবদনিত্যত্বপ্রসঙ্গাৎ। নাপি সংস্কার্যাঃ, সংস্কারো হি দোষাপন্যানেন বা গুণাধানেন বা সাধ্যতি। ন তাবদ্ দোষাপন্যানেন, নিত্যশুদ্ধত্বাদ্ ব্রহ্মণঃ।

ফল বিশেষ সিদ্ধ হয়; সেইরূপ 'অশরীরত্ব' ফলও ধ্যানবিষয়ক নিয়োগ হইতেই নিষ্পার হয়। কারণ, অশরীরত্বই আত্মার সরূপ; স্বতরাং উহা আদৌ সাধ্যই নহে। দেথ, শ্রুতিসমূহ ষেরূপ বিলিতেছেন,—'স্বভাবতঃ অশরীর (শরীরসম্বরুরহিত, কিন্তু) অনবস্থিত বা নম্বর শরীরে অবস্থিত (প্রকাশমান), মহান্ও বিভু আত্মাকে মনন করিয়া (ধ্যানে সাক্ষাং করিয়া) ধীর ব্যক্তি আর শোক কবেন না, অর্থাং হুংথ-ভোগ করেন না।' 'আত্মা, প্রাণ ও মনরহিত এবং শুর্ (দোষ বা মালিক্সরহিত)।' 'এই পুক্ষ (ব্রহ্ম) অসঙ্গ (বিকার-সম্বন্ধশৃক্ত)।' ইতি। অত এব, অশবীরত্বরূপ মোক্ষ নিত্য অর্থাং আত্মার স্বভাবসিদ্ধ বলিয়াই ধর্ম-সাধ্য নহে। তদমুরূপ শৃতি এই,—'ধর্ম হইতে পৃথক্, অধ্য হইতে পৃথক্, রুত-কার্য হইতে পৃথক্, অরুত (কারণ) হইতে পৃথক্, ভূত, ভবিষ্যং ও বর্তমানকালীন বস্তু হইতেও পৃথক্, অর্থাং এ সমন্তের অতীত যাহা তুমি (যম) জান, তাহা বল।' ইতি॥ ১৪॥

আরও এক কথা,—উংপত্তি, প্রাপ্তি, বিকার ও সংকারভেদে চতুর্বিধ সাধ্যের বা কর্মের মধ্যেও মোক্ষ অন্তর্ভুক্ত হইতে পারে না। প্রথমতঃ মোক্ষ উৎপাছ হইতে পারে না; কারণ, মোক্ষ সাক্ষাৎ ব্রহ্মস্বরূপ—নিত্য (জন্মরহিত)। প্রাপ্যও হইতে পারে না; কারণ, আত্মস্বরূপ ব্রহ্ম সর্ব্বদাই প্রাপ্ত রহিরাছেন। বিকার্য্যও নহে; বিকার্য হইলে দ্বিপ্রভৃতির ভার অনিত্য (উৎপত্তি ও ধ্বংসশালী) হইরা পড়ে। সংস্কার্য্যও হইতে পারে না; কারণ, সংস্কার চুই প্রকারে হইয়া থাকে; এক দোষ অপসারণ্ ছারা, অপর গুণাধান ছারা। ব্রহ্ম যথন নিত্য-

নাপ্যতিশয়াধানেন, অনাধ্য়োতিশয়স্বরূপত্বাৎ। নিত্যনির্বিকারত্বেন স্বাশ্রয়ায়াঃ পরাশ্রয়ায়াশ্চ ক্রিয়ায়া অবিষয়ত্য়া ন (\*)নির্বর্ষণেনাদর্শাদিবদিপি সংস্কার্য্যস্থ্য। ন চ দেহস্থয়া স্নানাদিক্রিয়য়া আত্মা সংক্রিয়াতে; কিন্তুবিত্যা-গৃহীতন্তৎসঙ্গতোহহং-কর্ত্তা; তৎফলাসুভবোহপি তাস্তেব। ন চ অহং-কর্ত্তবাত্মা, তৎশাক্ষিত্বাৎ। তথা চ মন্ত্রবর্ণঃ—

"তামোরতাঃ পিপ্পলং সাদ্বন্ত্যনশ্বমতোহভিচাকশীতি।" [মুগু৽,এ১৷১]। "আত্মেন্দ্রিয়মনোযুক্তং ভোক্তেত্যাভূর্মনীষিণঃ।" [কঠ৽, ১৷এ৪]। "একো দেবঃ দর্বভূতেযু গুঢ়ঃ দর্বব্যাপী দর্বভূতান্তরাত্মা।

ভিদ্ন (নির্দ্ধেষি), তথন আব দোষাপনয়ন সম্ভবপর হয় না। তাহার পব, ব্রন্ধে যথন স্বভাবতই ছাতিরিক্ত আব কোন গুণ আধেয় বা আবোপযোগা হয় না; তথন তাঁহাতে গুণাধানেরও সম্ভব নাই। আব ঘর্ষণ হাবা যেমন দর্পণের সংস্কার (উজ্জ্বলতা) হয়; নিত্য নির্ব্ধিকাব ব্রুদ্ধে তেমন স্বকীয় বা পরকীয় কোন ক্রিয়ারও সম্ভাবনা নাই; স্প্তরাং তাঁহাতে সংস্কায়্মত্বও সম্ভবপর হয় না। [আপত্তি হইতে পারে যে, দেহগত স্নানাদি ক্রিয়া হারা যথন আত্মার প্রিত্রতা হয়; তথন পরাশ্রিত বৈধ ক্রিয়া হারা আত্মাব সংস্কার হইবে না কেন? তত্ত্তরে বলা হটতেছে যে, না—] দেহগত স্নান ও আচমনাদি ক্রিয়া হারাও যে, আত্মার সংস্কার হয়, তাহা নহে; পবস্ক, অবিতা-পরিগৃহীত, দেহসংস্কৃত্ত, অহঙ্কারকর্ত্তা, অর্থাৎ 'আমি আমার' ইত্যাদিপ্রকাব অহঙ্কারবিশিপ্ত কর্তাই সংস্কৃত হয় এবং সেই সংস্কাবেব ফলও সেই কর্তাই ভোগ করে। বস্ততঃ এই অহং-অভিমানীই প্রকৃত আত্মা নহে; কাবণ, আত্মা ইহার সান্ধিস্বরূপ(৮)। এতদমুরূপ মন্ত্র আছে,—['একই দেহ-বৃক্ষে একজাতীয় ত্ইটা পক্ষী অবস্থান করে;] তন্মধ্যে একটী পক্ষী (জীন) স্বাত্ত পিপ্লল (ভোগ-যোগা কর্মা-ফল) ভোগ করে, আব অপরটী (পরমায়া) ভোগ করেন না—দর্শন করেন মাত্র; মর্থাৎ সাক্ষিরণে জীবেব কর্ম্ম ও কর্মাফল দর্শন করেন মাত্র।' 'একই দেব (পরমায়া) সমস্ত ভূত্তের অভ্যন্তরে গুঢ়ভাবে অবস্থিত আছেন; তিনি সর্ব্বরাপী, সর্বভূতের

<sup>(\*)</sup> নিকর্ধণেনেতি (গ), বিঘর্ষণেনেতি (ঙ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্ব্য, —গুদ্ধ চৈত্রস্থার আছা ভিন্ন চেত্রনাচিত্রনমিশ্রিত আরও একটা আরা। আছে, তাহার বরূপ এইরূপ,—"চৈত্রসং যদধিগানং লিক্লেন্ড্রন্ধ যঃ পূনঃ। চিচ্ছায়া বিক্লনেড্রা তৎসংঘা জীব উচাতে।" সর্থাৎ সমন্ত জগৎ যে চৈত্রস্থার করিয়া আছে, সেই অধিগান চৈত্রস, জিল্পারীর এবং লিল্লেন্ড্র্যু চৈত্রস- প্রতিবিদ্ধ, এতৎসমন্তি 'জীব' বলিয়া অভিহিত হয়। এই চেত্রনাচত্রন সংঘাতরূপ আরাই ক্রিয়া ও ক্রিণাকল-ভাগী এবং 'আমি, আমার' ইত্যাদিরূপে অহকারকর্ত্তা, প্রমায়া ইংগ্র সাক্ষ্মান । ক্তরাং দেহেতে যে, আন, আচমনাদি ক্রিয়া নিম্পার হয়, দেহে আল্লাভিমান বশতঃ সেই আহংকর্তাত তাগ হারা আপনাকে স স্কৃত বা প্রির বিদ্যা মনে করে, কিন্তু প্রমায়া কেবল উদাদীন সাক্ষিভাবে দর্শন করেন মাত্র।

কর্মাধ্যক্ষঃ সর্ব্বভূতাধিবাসঃ সাক্ষী চেতা কেবলো নিগুণশ্চ ॥" িখেতাখ০, ৬। ১১ ]।

"দপ্র্যাগচছু ক্র(\*)মকায়মত্রণমস্নাবিরং শুদ্ধমপাপবিদ্ধন্।" [ঈশা০, ৮] ইতি চ অবিভাগৃহীতাদহংকভু রাজ্যস্করপমনাধেয়াতিশয়ং নিত্যশুদ্ধং নির্বিকারং নিদ্ধান্ত। তত্মাদাত্মস্করপত্রেন ন সাধ্যো মোক্ষঃ ॥ ১৫॥

যতোবম্, কিং বাক্যার্থজ্ঞানেন ক্রিয়তে ? ইতি চেং; মোক্ষপ্রতিবন্ধ-নির্বৃত্তিমাত্রমিতি ক্রমঃ। তথা চ প্রুত্তয়ঃ—"ত্বং হি নঃ পিতা, যোহস্মাকম-বিত্যায়াঃ পরং পারং তারয়সি।" [প্রশ্ন০, ৬৮]। "প্রতং হেবমেব ভগবদুশেভ্যঃ,—তরতি শোকমাত্রবিদিতি। সোহহং ভগবঃ শোচামি, তং মাং ভগবান্ শোকস্থা পারং তারয়তু।" [ছান্দো০, ৭।১।০]। "তুস্মৈ মুদিতক্ষায়ায় তমসঃ পারং দর্শগ্রতি ভগবান্ সনংকুমারঃ।" [ছান্দো০, ৭।১৬২] ইত্যাতাঃ। তুস্মাৎ নিত্যক্রৈব মোক্ষম্ম প্রতিবন্ধনির্ত্তির্বাক্যার্থ-

অস্তরায়া ( সন্তর্গামিররূপ ), [ জীবরুত শুভাশুভ ] কথের অধ্যক্ষ ( পরিচালক ), সর্ব্বভ্তে অবস্থিত বা সর্ব্বভ্তের আশ্রম, সাক্ষী ( নির্দেশভাবে দ্রষ্টা ), চেতন বা অন্থভবিতা এবং কেবল ( ফলাসঙ্গী ) ও নিগুল অর্থাং ত্রিগুণের বলীভূত নহে। 'শুক্র ( উজ্জল—অবিভা-বাসনারহিত ), অকায় ( স্ক্রম শরীর রহিত), অরণ ( অজ্ঞানরূপ—কাবণ শবীররহিত ), অন্ধাবির, ( সায়ুশ্ভ, স্তবাং ভ্লন্দেরহিত , কাম-কর্মাদিদোবশ্ভ ও নিপাপ সেই পরমায়া সর্ব্বত্র পরিব্যাপ্ত বহিয়াছেন।' ইত্যাদি শ্রতিতে দেখা বায়, কোনরূপ অতিশয় আধানের অযোগ্য, নিত্যশুদ্ধ ও নির্দিকার আয়ররূপকে অবিভাবশবর্ত্তা, অহঙ্কাব-কর্ত্তা (অহন্-অভিনানী জীব) হইতে পৃথক্ ক্রিয়ালিদিশ করা হইয়াছে। অত্রব, এবংবিদ আয়য়ররূপ বলিয়াই মোক্ষ কথনই সাধ্য বা ক্রিয়ালিদিশ করা হইয়াছে। অত্রব, এবংবিদ আয়য়ররূপ বলিয়াই মোক্ষ কথনই সাধ্য বা ক্রিয়ালিদাভ হইতে পারে না॥ ১৫॥

ভাল, মোক্ষ যদি আত্মার স্বতঃসিদ্ধধর্মই হয়, তাহা হইলে [ "তত্ত্বমিস" প্রভৃতি ] বাক্যার্থবিজ্ঞানে আব কি ফল সম্পাদন করিবে ? এ কথা যদি বল ; [তত্ত্ব্বের আমরা] বলি যে, বাক্যার্থবিজ্ঞানে কেবল [ মোক্ষপ্রতীতির ] প্রতিবন্ধক ( অজ্ঞান ) নিবৃত্ত্বি করে মাত্র। তদমুরূপ
প্রতিসমূহ এই—'নিশ্চয় তুমিই আমাদের পিতা, যে তুমি আমাদিগকে অবিভার পরপারে
উত্তীর্ণ করিয়া দিতেছ। আপনাদের ভায় লোকের নিকটই আমরা শ্রবণ করিয়াছি যে, আত্মবিৎ
অর্থাৎ আত্মাকে জানিলে শোক হংথ ) অতিক্রম করে। হে ভগবন্! সেই আমি শোকাকুত্ব করিতেছি, অতএব আপনি আমাকে শোকের পরপারে উত্তীর্ণ করিয়া দিন।' '(অনস্তর,)
ভগবান্ সনৎকুমার ঋষি মৃদিত-ক্ষায় অর্থাৎ ভোগবাসনারহিত সেই নারদকে অজ্ঞানের পার
(মায়াতীত আত্মবন্ধন) দর্শন করিয়াছিলেন।' ইত্যাদি। অতএব, [ব্রিতে হইবে],

<sup>(\*)</sup> গুকুম্' ইতি খ॰।

জ্ঞানেন ক্রিয়তে। নির্বৃত্তিস্ত (\*) সাধ্যাপি প্রধ্বংসাভাবরূপা ন বিনশুতি।
"ব্রহ্মবেদ ব্রক্ষৈব ভবতি।" [মুণ্ড০, ৩২।৯]। "তমেব বিদিন্ধাতিমৃত্যুমেতি।"
[শ্বেতাশ্ব০, ৩।৮] ইত্যাদিবচনং মোক্ষম্ম বেদনানন্তরভাবিতাং
প্রতিপাদয়ন্ নিয়োগব্যবধানং প্রতিরুলদ্ধি। ন চ, বিদিক্রিয়া-কর্মান্তেন
ধ্যানক্রিয়া-কর্মান্তেন বা কার্য্যানুপ্রবেশঃ উভয়কর্মান্তপ্রতিষেধাৎ, —"অন্যদেব
তদ্বিদিতাদথে। অবিদিতাদপি।"। কেন০, ১।৩]। "যেনেদং সর্ববং
বিজ্ঞানাতি, তৎ কেন বিজ্ঞানীয়াৎ," [রহদা০, ৪।৪।১৪]ইতি। "তদেব
ব্রহ্ম বং বিদ্ধি, নেদং, যদিদমুপাসতে" [কেন০, ১।৫]ইতি চ। ন
চৈতাবতা শাস্ত্রম্ম নির্বিষয়ত্বম্ (†); অবিতাপরিকল্লিতভেদনির্ত্তিপরত্বাৎ শাস্ত্রম্ম। ন হীদন্তয়া ব্রহ্ম বিষয়ী-করোতি শাস্ত্রম্ ; অপি তু
অবিষয়ং প্রত্যগান্ত্রম্বরূপং প্রতিপাদয়ৎ অবিতাকল্লিত-জ্ঞাত্-জ্ঞান-ক্রেয়

বাক্যার্যজ্ঞানে কেবল নিত্যসিদ্ধ মোক্ষের [মোক্ষোপলব্ধির] প্রতিবন্ধক নিবৃত্তি করে মাত্র। ( কিন্তু নোক্ষ উংপাদন কবে না।) 'নিবৃত্তি' পদার্থ টী সাধ্য বা জন্ম হইলেও অভাবস্তরূপ, স্তবাং তাহার আর বিনাশ নাই, [ কারণ, উৎপত্তিশীল ভাব-পদার্থই বিনষ্ট হয়---অভাব বিনষ্ট হয় না ।। বিশেষতঃ, 'ব্ৰহ্মবিং পুক্ষ ব্ৰহ্মই হন।' 'ঠাহাকে (ব্ৰহ্মকে) জানিয়াই মৃত্যুকে অতিক্রম করে।' ইত্যাদি বেদবাক্যসমূহ মোক্ষকে জ্ঞানের অনস্তরভাবী বলিয়া বর্ণনা ক্রিয়া নিয়োগের ধারা ব্যবধান অর্থাং কালবিলম্ব প্রত্যাখ্যান ক্রিতেছেন। (অভিপ্রায় এই যে, ঐ সকল শ্রুতিবাক্যে জ্ঞানোদয়ের অনন্তবই মোক্ষ-লাভের উপদেশ থাকায় বুঝিতে হয় যে, জ্ঞান ও নোকলাভেব মধাবরী নিয়োগ বা নিয়োগাধীন ক্রিয়াব্যবধান থাকে না। ] ভাহাব পর, বেদনক্রিয়াব ক'র্মহরূপে কিংবা ধ্যানক্রিয়ার কর্মাইরূপেও যে, মোক্ষের কার্য্যান্ত্পবেশ বা ক্রিয়া-সদন্ধ হইতে পারে, তাহা নহে ; কারণ, [ শ্রুতিতে ] উভয়প্রকার কর্মন্বই প্রতিষিদ্ধ হইয়াছে,— 'তিনি ( ব্ৰহ্ম ) বিদিত হইতেও পৃথক্, অবিদিত হইতেও পৃথক্।' '[ জীব ) যাহা দাবা এই সমস্ত বিষয় অবগত হয়, তাহাকে আবার কিসেব ধারা জানিবে ?' 'তুমি তাহাকেই ব্রহ্ম বলিয়া গানিও, কিন্তু লোক সকল 'এই' ( পরিচ্ছিন্ন ও জড় হাদি বিশিষ্ট ) বলিয়া যাহার উপাসনা করে ; ইহা ব্রহ্ম নহে।' ইত্যাদি। আর ব্রহ্ম বাক্য-গম্য নয় বলিয়াই যে, তদ্বোধক শাস্ত্র একেবারে নির্বিষয় বা বিফল হইল, তাহা নহে; কারণ, অবিগ্যা-কল্পিত ভেদ নিবৃত্তিতেই শাস্ত্রের তাৎপণ্য ( সাক্ষাৎ স্বন্ধে ব্রহ্মবোধনে নহে); কেন না শাস্ত্র কথনই [সন্মুখস্থ বস্তব ভাষ] 'এই ব্রহ্ম' বলিয়া ব্রহ্মকে নির্দেশ করে না; পরস্তু, অবিষয় ব্রহ্মাত্মস্বরূপ প্রতিপাদন করত: অবিষ্ঠা ধারা ক্রিত যে, জ্ঞাতা, জের ও জ্ঞানবিভাগ, অর্থাং আমি জ্ঞাতা, অমুক জ্ঞের এবং ইহা তদিবরক

<sup>(\*)</sup> তরিবৃত্তিল্ব<sup>,</sup> ইতি (ক, ৰ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> निर्कारतमभ्' ইতি (গ) গাঠ:।

বিভাগং নিবর্ত্তরতি। তথা চ শাস্ত্রম্—"ন দৃষ্টের্ক্সটারং পশ্রেন্সতে (\*) র্বনাক, ৫।৪।২ ] ইত্যেব্যাদি॥১৬॥

ন চ, জ্ঞানাদেব বন্ধনির্ত্তিরিতি প্রবণাদিবিধ্যানর্থক্যম্। স্বভাবপ্রস্তুসকলেতরবিকল্পবিমুখীকরণদারেন বাক্যার্থাবগতিত্তেত্বাৎ তেষাম্। ন চ
জ্ঞানমাত্রাদ্ধনিরতির্ন দৃষ্টেতি বাচ্যম্; বন্ধস্থ মিথ্যারূপত্নেন জ্ঞানোত্তরকালং
স্থিত্যকুপপত্তেঃ। অতএব ন শরীরপাতাদূর্ধমেব বন্ধনিরত্তিরিতি বক্তবুং
যুক্তম্। ন হি মিথ্যারূপ-দর্পভয়নিরতিঃ রক্জ্যাথায়্য-জ্ঞানাতিরেকেন দর্পবিনাশমপেক্ষতে। যদি শরীরদম্বন্ধঃ পারমার্থিকঃ, তর্হি (†) তদ্বিনাশাপেক্ষা;
স তু ব্রহ্মব্যতিরিক্ততয়া ন পারমার্থিকঃ। যস্তা তু বন্ধো ন নির্ত্তঃ, তস্ত্র জ্ঞানমেব ন জাত্মিত্যবগম্যতে, জ্ঞানকার্য্যাদর্শনাৎ। তত্মাচ্ছরীরস্থিতির্ভবতু
বা, মা বা, বাক্যার্থ-(গ্র)জ্ঞানসমনন্তরং মুক্ত এবাদে।। অতো ন ধ্যান-নিয়োগ-

জ্ঞান, অবিহা-কল্লিত এই যে, ভেদ, তাহার নির্ত্তি করিয়া দেয়। দেখ— দৃষ্টির দ্রষ্টাকে দর্শন করিবে না; মতির (মননেব) মন্তাকে (অন্তুত্বিতাকে) [দর্শন করিবে না]। এই প্রকার আরও বহুতর শান্তে [ব্রেক্লের সজ্ঞেয়ত্ব প্রমাণিত হইয়াছে]॥ ১৬॥

আর এ কথাও বলা যায় না যে, একমাত্র জ্ঞান হইতেই বন্ধ-নিবৃত্তি সম্পন্ন হইলে শ্রবণাদি ( শ্রবণ, মনন ও নিদিধাসন ) বিষয়ে বিধান করা অনর্থক হইতে পারে। কেন না ব্রন্ধেতর সর্ধ্বনিষয়ে জীবগণের যে, সভাবসিদ্ধ বিকরবৃদ্ধি ( বিবিধ প্রকার জ্ঞান রহিয়াছে; তিরিবৃত্তিই সেই সকল বিধানের উদ্দেশ্য; অর্থাং সভাবসিদ্ধ সেই সমৃদয় বিকরবৃদ্ধি-নিবৃত্তির জন্মই শ্রবণাদিব অমুষ্ঠান বিহিত হইয়াছে। আর শুধু জ্ঞান হইতে যে, বন্ধ-নিবৃত্তির দৃষ্ট হয় না; তাহাও বলিতে পার না; কারণ, বন্ধ যথন মিথ্যা—অসত্য পদার্থ, তথন জ্ঞানোদয়ের পব কিছুতেই আর বন্ধের অবস্থিতি যুক্তিসন্মত হইতে পারে না। অতএব, কেবল শরীর-পাতের পরই যে, বন্ধনিবৃত্তি হয়, এ কথাও বলা যাইতে পাবে না। কেন না, মিথ্যা-সর্পদর্শনে যে, ভয় সমুংপদ হয়; সেই ভয়-নিবৃত্তিতে রক্ষ্ব প্রকৃত স্বরূপ-জ্ঞান ব্যতীত প্রকৃতপক্ষে সর্পবিনাশের জন্ম আর কোন কারণের অপেক্ষা বা আবশ্রক হয় না। আর শরীরের সহিত যদি আত্মার সম্বন্ধটী যথন ক্রম হইতে পৃথক্ বা সম্পূর্ণ অতিরিক্ত, তথন নিশ্চয়ই অপবমার্থিক বা অসত্য। পক্ষান্তরে, যে লোকের বন্ধ নিবৃত্ত হয় নাই; তাহার জ্ঞান-ফল—বন্ধ-নিবৃত্তির অদর্শনেই বৃথিতে হয় যে, নিশ্চয়ই তাহাব তত্ত্বজ্ঞানও সমুৎপন্ধ হয় নাই। অতএব, শরীর থাকুক বা নাই থাকুক, [ 'তক্মমি' ইত্যাদি ] বাক্যার্থ-জ্ঞানোদয়ের অনম্বন্ধ নিশ্চয়ই সে ব্যক্তি মুক্ত হয়; ক্ষতএব, মোক্ষ

<sup>(\*)</sup> ন মতেরিভাংশ: (ব) চিহ্নিভপুতকে নোপলভাতে। (ধ) পুতকেতু 'মতে:' ইভাল: পাঠ উপলভাতে।

<sup>(+)</sup> ভদাহি' ইতি (ঘ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> खबळू का वा, कहाबाकार बिक (क) शांधः।

সাধ্যো মোক্ষঃ, ইতি ন ধ্যানবিধি-শেষতয়া ব্রহ্মণঃ সিদ্ধিঃ। অপি তু, "সত্যং-জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম।" "তত্ত্বমিসি," "অয়মাত্মা ব্রহ্ম", [মাণ্ড্ক্য০ ১।২।] ইতি তৎপ্রেরণৈব পদসমুদায়েন সিধ্যতীতি॥ ১৭॥

তদযুক্তম্; বাক্যার্থজ্ঞানমাত্রাদ্বন্ধনিরন্ত্যস্কুপপত্রেঃ। যদ্যপি মিথ্যার্রপো বন্ধ্যো জ্ঞানবাধ্যঃ; তথাপি বন্ধস্যাপরোক্ষত্বাম পরোক্ষরপেণ বাক্যার্থজ্ঞানেন স বাধ্যতে (\*)। রজ্জ্বাদাবপরোক্ষ-সর্পপ্রতীতো বিভামানায়াং 'নায়ং সর্পঃ—-রজ্জুরেমা' ইত্যাপ্রোপদেশজনিত-পরোক্ষসর্প-বিপরীতজ্ঞানমাত্রেণ ভয়ানির্তিদর্শনাং। আপ্রোপদেশস্ত তু ভয়নির্তিত্তে তুত্বং বস্তুয়াথাত্ম্যাপরোক্ষনিমিত্ত-

কথনই নিয়োগ-সাধ্য বা বিধির বিষয় নহে; স্কুতরাং ধ্যানবিধির শেষ বা কর্মারূপে কথনই ব্রহ্ম প্রমাণিত হন না;—পবস্ত ব্রহ্ম, সতা, জ্ঞানও অনস্তব্যরুপ।' 'তুমি সেই ব্রহ্মস্বরূপ।' 'এট আত্মা ( দেহী ) ব্রহ্মস্বরূপ।'ইত্যাদি ব্রহ্মপ্রতিপাদক বাকাসমূহ হুইতেই যাথার্থ ব্রহ্মস্বরূপেব প্রতীতি হুইয়া থাকে॥ ১৭॥

না—এ কথা যুক্তিযুক্ত হয় না; কারণ, কেবলই বাক্যার্থ-জ্ঞান হইতে বন্ধ-নিবৃত্তি হইতে পারে না। যদিও নিথ্যাময় (অবিভায়ক) বন্ধন জ্ঞান দারা নিবারণের যোগা বটে; তথাপি বন্ধন যথন অপবোক্ষ বা সাক্ষাং অনুভবগম্য, তথন পরোক্ষামক বাক্যার্থ-জ্ঞান দাবা তাহার বাধা বা নিবৃত্তি হইতে পারে না। কারণ, [অসর্পভূত] রজ্জু প্রভূতি পদার্থে অপরোক্ষ বা প্রত্যক্ষায়ক সর্প-প্রতীতি বা সর্পত্রম উপস্থিত হইলে আপ্ত-বাক্তির নিকট 'ইহা সর্প নহে—রজ্জু', এইরূপ পরোক্ষভাবে সর্প-বিপরীত—রজ্জুজানমাত্রে [ সর্পত্রমজাত ] ভয়ের নিবৃত্তি হইতে দেখা যায় না (†)। আপ্তোপদেশে বে, ভয়্মীনবৃত্তি হয়, তাহাও বস্তর যথার্থ ব্রুপের অপরোক্ষ জ্ঞান-

<sup>(\*)</sup> বাধ্যেত' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপ্র্য—জ্ঞানের সহিত অজ্ঞানের বিরোধ খত: সিদ্ধ; যে বিষয়ে বথার্থ জ্ঞান উৎপত্ন হয়, তিশ্বিরক অজ্ঞান তৎক্ষণাৎ বিনষ্ট হইয়৷ যায়। এই কারণেই রজ্জু প্রত্যক্ষ হইবায়াত্র, তদ্গত 'সর্গ ভ্রম অজ্ঞহিত হইয়া যায়। তত্মধাে এইয়াত্র বিশেষ যে, অজ্ঞান বেখানে পারাক্ষভাবে সম্পুণার হয়, অর্থাৎ ঐশ্রিক্তিরক প্রত্যক্ষানত না হয়; সেই পরোক্ষ অজ্ঞান বা ভ্রম, তহিষয়ক পরোক্ষ জ্ঞানে নিবারিত হয়, কিন্তু, অজ্ঞান যেখানে প্রত্যক্ষান্ত্রক, সেখানে প্রত্যক্ষ জ্ঞান না হইলে কথনই সেই অজ্ঞানের নিবৃত্তি হয় না বা হইতে পারে না। হাই কপিল বলিয়াছেন—"যুক্তিতাহপি ন বাধাতে, পিঙ্মুট্রদ প্রোক্ষান্ধতে ॥" [সংখ্যা দর্শন, সাহক্ষ্ম হার বিশ্বিত হয় না; তেমনি কেবল যুক্তির সাহাব্য—পরোক্ষ জ্ঞান হারা অপ্রোক্ষ ক্ষম বিশ্বিত হয় না।

এখন আলোচ্য স্থলে কথা হইতেতে যে, অনাস্থা দেহাদিতে যে, আয়া বৃদ্ধিল এম, প্রকৃত পক্ষে ডাহাই জীবের বন্ধন, অধিকত্ত দেই বৃদ্ধন ক্রমাজক মিখ্যা হইলেও প্রোপদেশাদিগন নছে—সাক্ষাং অম্ভবজন্ত— অপ্যোক্ষ; স্বতরাং ত্রিবেরে যতক্ষণ অপ্যর একটা বিরোধী প্রত্যক্ষ জ্ঞান সমূৎপন্ন না হইবে, তত্ত্বণ কিছুতেই সেই ক্রমাজক বৃদ্ধন নিযুক্ত হঠবে না। আর ইঞ্জিন্তের সাহাযো যে জ্ঞান উৎপন্ন হয়, তাহাই একমাত্র আপ্রোক্ষ—

প্রবৃত্তিহেতুত্বেন। তথা হি,—রজ্জু-সর্পদর্শনভয়াৎ পরার্ত্তঃ পুরুষঃ 'নায়ং সর্পঃ— রজ্জুরেষা' ইত্যাত্তোপদেশাদ্বস্তযাথাত্ম্য-(\*) দর্শনে প্রবৃত্তঃ, তদেব প্রত্যকেণ দৃষ্ট্যা ভয়াদ্মিবর্ত্ততে ॥ ১৮ ॥

ন চ শব্দ এব প্রত্যক্ষজ্ঞানং জনয়তী।ত বক্তুং যুক্তম্, তস্থানিল্রিয়পাং। জ্ঞানসাম গ্রীম্বিলিয়াণ্যেবাপরোক্ষজ্ঞানসাধনানি। ন চাস্থানভিসংহিতফল-কর্মানুষ্ঠান-মূদিতকষায়স্থা শ্রবণ-মনন-নিদিধ্যাসনাবমুখীকৃতবাছবিষয়স্থা পুরুষস্থা বাক্যমেবাপরোক্ষজ্ঞানং জনয়তি। নির্ত্তপ্রতিবন্ধে তৎপরেহপি পুরুষে জ্ঞানসামগ্রীবিশেষাণামিল্রিয়াদীনাং স্ববিয়্মানয়মাতিক্রমাদর্শনেন তদ্যোগাং। ন চ ধ্যানস্থা বাক্যার্থজ্ঞানোপায়তা, ইতরেতয়াশ্রম্মাং— বাক্যর্থজ্ঞানে জানে জাতে তদ্বয়য়ধ্যানং, ধ্যানে নির্বত্তে বাক্যার্থজ্ঞানমিতি। ন চ ধ্যানবাক্যার্থজ্ঞানয়ের্যভিন্নবিয়য়য়য়্ম; তথা সতি ধ্যানস্থা বাক্যার্থজ্ঞানোপায়তা ন

সমুৎপাদন দারাই হয়, (পবোক্ষ জ্ঞান সমুৎপাদন দারা নহে)। অভিপ্রায় এই যে,—-বজ্জুকে দণ মনে করিয়া ভয়ে পরাবৃত্ত বা পশ্চাৎপদ ব্যক্তি যথন আগুব্যক্তির উপদেশে জানিতে পারে যে, 'ইছা দর্প নহে—-রজ্জু', তথন [ সেই সমুখীন ] বস্তুর ( রজ্জু-দর্পের ) প্রকৃত তত্ত্ব দশন করিতে প্রবৃত্ত হয়; পশ্চাৎ সেই রজ্জুবই স্বরূপটা প্রত্যক্ষ করিয়া ভয় হইতে নিবৃত্ত হয়॥ ১৮॥

আর শব্দ যথন ইন্দ্রিয় হইতে পৃথক্ পদার্থ—অনিন্দ্রিয়; তথন শব্দকেও প্রত্যক্ষ-জ্ঞানের সমুৎপাদক বলা যাইতে পারে না। কারণ, যত প্রকার জ্ঞানসাধন বিচ্চমান আছে, তন্মধ্যে ইন্দ্রিয়গণই কেবল প্রত্যক্ষজ্ঞানের সাধন বা সমুৎপাদক। আর এ কথাও বলা যায় না; নিদ্ধাম কর্ম্মাষ্ট্রানে যাহার ক্ষায়। হৃদয়গত মল। বিনষ্ট হইয়াছে; এবং শ্রবণ, মনন ও নিদিধ্যাসনের পরিশালনে যাহার হৃদয় বাহ্-বিষয় হইতে পরাগ্মুথ হইয়াছে; বাকাই তাদৃশ পুরুষের অপরোক্ষ জ্ঞান সমুৎপাদন করিয়া থাকে। বিপক্ষে হেতু এই যে, ক্ষায়রূপ প্রতিবন্ধকরহিত ও শ্রবণাদিতৎপর পুরুষেও যথন জ্ঞানসামগ্রী বা জ্ঞানসাধন ইন্দ্রিয় প্রভৃতিকে নিম্নমিত স্ব স্ব বিষয় পরিত্যাগ করিতে দেখা যায় না; অর্থাৎ যথানিয়মে কার্য্য করিতে দেখা যায়, তথন তাদৃশ পুরুষে প্রক্রপ প্রসিদ্ধ নিয়মেরও উল্লেখন হইতে পারে না। আর ধ্যানকে বাক্যার্থ-জ্ঞানের উপায়ও বলা যাইতে পারে না; কেন না, "ত্রমস্থাদি" বাক্যের অর্থবোধের পর হইবে ধ্যান, আবার ধ্যান নিম্পন্ন হইলে হইবে বাক্যের প্রকৃতাথ-বোধ; এইরূপে ইতরেভরাশ্রম্ব দোষ উপস্থিত হয়। আর ধ্যান ও বাক্যার্থ-জ্ঞানের বিষয়ও পৃথক্ নহে; পৃথক ইইলে ধ্যান কথনই

প্রভাক জান, ওতির শব্দ ও অসুখানাদির সহাব্যে যে জ্ঞান উৎপদ্ম হয়। তাহা ৫ মাবাস্তী হইতে পারে বটে, কিন্তু কথনই অপরোক বা প্রত্যক্ষ সংজ্ঞালাভ করিতে পারে না; এ জ্ঞান সর্বাদাই প্রোক্ষ। স্থানাং "তৎ অমুম্বাদি," ইত্যাদি বাকাজনিত জ্ঞান স্বত্য হইলেও কথনই জী.বর অ্জ্ঞান ব্যান বিধ্বত করিতে পারে না।

(\*) আবিশ্বাদিদেশেন ভদ্মবাধান্ত্য-ইতি (গ্রাণ) পাঠঃ।

স্থাৎ। ন হৃত্যধ্যানমন্তোমুখ্যমুৎপাদয়তি। জ্ঞাতার্থ-স্মৃতিসম্ভতিরূপস্থ ধ্যানস্থ বাক্যার্থজ্ঞানপূর্ব্বকত্বমবর্জ্জনীয়ম্; ধ্যেয়-ত্রন্ধাবিষয়জ্ঞানস্থ হেত্বন্তরা-সম্ভবাৎ।

ন চ, ধ্যানমূলং জ্ঞানং বাক্যান্তরজন্মমৃ, নিবর্ত্তকজ্ঞানং তত্ত্বমস্থাদিবাক্য-জন্মমিতি যুক্তম্। ধ্যানমূলমিদং বাক্যান্তরজন্মং জ্ঞানং তত্ত্বমস্থাদিবাক্য-জন্মজ্ঞানেন (\*) একবিষয়ং ? ভিন্নবিষয়ং বা ? একবিষয়ত্ত্বে তদেবেতরে-তরাশ্রায়ত্বং, ভিন্নবিষয়ত্বে ধ্যানেন তদেশমুখ্যাপাদনাসম্ভবঃ॥ ১৯॥

কিঞ্চ, ধ্যানস্থ্য ধ্যেয়-ধ্যাত্রান্থনেকপ্রপঞ্চাপেক্ষত্বাৎ নিপ্তাপঞ্চ-ব্রহ্মাল্রৈকত্ব-বিষয়বাক্যার্থজ্ঞানোৎপত্তে দৃষ্টদ্বারেণ নোপযোগঃ, ইতি বাক্যার্থজ্ঞানমাত্রাদ-বিস্থানির্ভিং বদতঃ শ্রবণ-মনন-নিদিধ্যাসনবিধীনামান্র্থক্যমেব। যতে

বাকাগণ-বোধের উপায় হইতে পারিত না। কাবণ, এক বিষয়ের ধান কখনই অন্ত বিষয়ে একাগতা উংপাদন করিতে পারে না। বিশেষতঃ, ধ্যেয় ব্রহ্মবিষয়ক জ্ঞানেব যথন অন্ত কোন হেত্ নাই, তথন বাকার্থ জ্ঞান যে, শ্বতিধারারূপ ধ্যানের পূর্ববর্ত্তী, ইহা কিছুতেই উপেক্ষা কবিতে পারা যায় না। আর এ কথা বলাও যুক্তিযুক্ত হয় না যে, "তং জম্ অসি" প্রভৃতি বাক্য হইতে অবিচ্ছা-নিবর্ত্তক জ্ঞান সমুংপন্ন হয়, আর ধ্যানেব মূল কারণীভূত আনটা অপর বাক্য হইতে উংপন্ন হয়। [এই পক্ষে জিজ্ঞান্ত এই যে, ব্যান এবং ধ্যানেব মূল কারণীভূত যে, বাক্যান্তরজন্ম জ্ঞান, উভয়েরই বিষয় (জ্ঞের) এক কি পৃথক্ 
 একই বিষয় হইলে সেই 'ইতবেতরা-শ্রের' দোব হইল, আর ভিন্ন বিষয় হইলে ধ্যানের দ্বাবা কথনই সেই বাক্যাব্যত বিষয়ে একাগ্রতা জন্মিতে পারে না (†) ॥ ১৯॥

অপিচ, ধ্যানে ধ্যেয় ও ধ্যান তেঁ৷ প্রভৃতি বহুবিধ ভেদেব অপেক্ষা রহিয়াছে; স্কুতরাং নিপ্রপঞ্চ ব্রুলাইয়কত্ব-বিষয়ক বাক্যার্থ জ্ঞানোৎপত্তিতে প্রত্যক্ষতঃ কোন উপযোগ বা আবগুকই নাই, অর্থাৎ ভেদবৃদ্ধি না থাকিলে যথন ধ্যানই হইতে পারে না; তথন সর্ব্ববিধ ভেদবিমর্দ্দক ব্রুলাইয়কত্ব-জ্ঞানে প্রবণাদির কিছুমাত্র সাফল্য প্রত্যক্ষ হয় না; এই কাবণে, একমাত্র সেই বাক্যার্থজ্ঞানেই অবিখ্যা-নিবৃত্তি হয় বলিলে, বাদীর পক্ষে প্রবণ, মনন ও নিদিধ্যাসন-বিধির

<sup>(\*)</sup> বাক্যত এব জন্যজ্ঞানেন' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাংগাঁয়—ধ্যান শারা চিত্ত সমাহিত হইলে হুইবে ৰাক্যার্থ প্রতীতি, আবার বাক্যার্থ পরিজ্ঞাত <sup>হুইলে</sup> হুইবে ধ্যান ; এইরূপে প্রস্পন্ন অপেক্ষিত থাকায 'ইত্রেতরাশ্রন্ন' দোৰ উপস্থিত হয়। আর খ্যান ও বাক্যার্থের বিষয় বিভিন্ন হুইলে কুথনই প্রস্পারের মধ্যে উপকার্য্যোপকারকভাব থাকিতে পারে না।

বাক্যাদাপরোক্ষ্য-জ্ঞানাসম্ভবাদ্ বাক্যার্থজ্ঞানেনাবিচ্চা ন নিবর্ত্ততে; তত এব জীবন্মক্তিরপি (\*) দূরোৎসারিতা॥ ১৯॥

কা চেয়ং জীবন্ম্ ক্রিঃ ? সশরীর সৈত্র মোক্ষ ইতি চেৎ; 'মাতা মেবন্ধ্যা' ইতিবদসঙ্গতার্থং বচনম্। যতঃ সশরীরত্বং বন্ধঃ, অশরীরত্বমেব (†) মোক্ষঃ, ইতি ত্বরৈব শ্রুতিভিরুপপাদিতম্। অথ সশরীরত্বপ্রিভিভাদে (क्र) বর্ত্ত-মানে যস্থায়ং প্রতিভাগো মিথ্যেতি প্রত্য়য়ং, তস্থ (§) সশরীরত্ব-নির্ভিরিতি। ন; মিথ্যেতি প্রত্যয়েন সশরীরত্বং নিরত্তং চেৎ; কথং সশরীরস্থ মুক্তিঃ ? অজীবতোহপি মুক্তিঃ সশরীরত্ব-মিথ্যাপ্রতিভাসনির্ভিরেব, ইতি কোহয়ং জীবন্মুক্ত (॥) ইতি বিশেষঃ ? অথ সশরীরত্বপ্রতিভাগে। বাধিতোহপি যস্থ দিচন্দ্র-জ্ঞানবদন্ত্বর্ত্তে, স 'জীবন্মুক্তঃ' ইতি চেৎ; ন, ব্রহ্মব্যতিরিক্ত-সকল-

আনর্থকাই হইয়া পড়ে। যেহেতু বাক্য হইতে অপবোক্ষ জ্ঞানের সম্ভব হয় না, এবং পরোক্ষ বাক্যার্থ জ্ঞান দ্বাবাও অবিল্যা-নিবৃত্তি হইতে পাবে না। সেই কাবণেই [ এই পক্ষে ] জীবমুক্তিও স্কুদ্ব-প্রাহত হইয়া পড়ে (¶)।

আর জিজ্ঞাসা করি, এই জীবন্মুক্তিই বা কি প্রকাব ? যদি বল, সশবীর অবস্থায়ই মোক্ষেব নাম জীবন্মুক্তি। তাহা হইলে 'আমার মাতা বন্ধা' এই বাকোর স্থায় অসম্পতার্থক কথা হয়,—বেহেতু ইতঃপূর্ব্বে তুমিই সশরীরভাবকে 'বন্ধ', আর অশরীবভাবকে 'মোক্ষ' বলিয়া শ্রুতি-সমূহ দ্বারা প্রতিপাদন কবিয়াছ। যদি বল, সশরীবন্ধ প্রতীতি বিছমান সত্তেই যাহার সেই সশরীরন্ধ প্রতীতিতে মিথ্যান্থ বোধ উপস্থিত হয়, তংক্ষণাং তাহাব সেই মিথ্যাময় সশরীরন্ধ প্রতীতি নিবাবিত হইয়া যায়। না,—তাহাও বলিতে পাব না; কারণ, [আমাব সশরীরন্ধ প্রতীতি নিবাবিত হইয়া যায়। না,—তাহাও বলিতে পাব না; কারণ, [আমাব সশরীরন্ধ প্রতীতি কোথায়? মৃতব্যক্তির মৃক্তিও যথন মিথ্যাময় সশবীবন্ধাভিমান নিবৃত্তি ভিন্ন আর কিছুই নহে, তথন [বিদেহমূক্তে আর ] জীবন্মুক্তে বিশেব কি বহিল ? যদি বল, যাহার সশরীরন্ধ প্রতীতি বাধিত হইয়াও দ্বিতন্দর্শন-জানের স্থায় অনুবৃত্ত বাধক জ্ঞান যথন ব্রন্ধ ভিন্ন সমস্ত বস্তবিষয়ক, অর্থাৎ

<sup>(</sup>**+) জীব**ন্মুক্তিরিতি<sup>,</sup> ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(†)</sup> অলরীর এব<sup>3</sup> ইতি (গ) পাঠ:। (‡) শরীরিজপ্রতিভাসে<sup>3</sup> ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(§)</sup> সশরীরজ-মিধাাপ্রতিভাদনিবৃত্তি:' ইতি (খ) পাঠ:। (ব) কেয়ং জীবনুক্তি:' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(</sup>গ) তাংপর্য্য-অভিপ্রার এই যে, বাক্য হগতে সপরোক্ষ জ্ঞানের সপ্তব হইলে তৎক্ষণাৎ বৈত্বিজ্ঞান বিলুপ্ত হইরা যাইবে, বৈত্বিজ্ঞান না থাকিলেও যথন খ্যানের স্ত্রপ্তান হইতে পারে না; এবং ধ্যানের অভাবেও যথন জীবসুক্তি হইতে পারে না; তথন কাজেই এই মতে জীবসুক্তির সন্তাবনা থাকে না। জীবসুক্তির অসভাবনা বিষয়ে প্রবন্ধী বাক্যে 'ব্যাঘাত' গোব প্রদর্শিত, হইতেছে।

বস্তুবিষয়কত্বাৎ বাধকজ্ঞানস্ম। কারণভূতাবিত্যা-কর্মাদিদোষঃ সশরীরত্বপ্রতিভানেন সহ তেনৈব বাধিত ইতি বাধিতাকুরত্তির্ন শক্যতে বক্তুম্। দ্বিচন্দ্রাদেশ তু তৎপ্রতিভাসহেতুভূত-দোষস্থ বাধকজ্ঞানভূত-(\*) চক্তৈকত্ব-জ্ঞানবিষয়ত্বেনাবাধিতত্বাৎ -দ্বিচন্দ্রপ্রতিভাসাকুরত্তিযুক্তা ॥ ২০॥

কিঞ্চ, "তম্ম তাবদেব চিরং, যাবন্ধ বিমোক্ষ্যে; অথ সম্পৎস্থে", [ছান্দো০ ৬।১৪।২] ইতি সদ্বিভানিষ্ঠস্ম শরীরপাতমাত্রমপেক্ষতে মোক্ষঃ, ইতি বদন্তীয়ং শ্রুতিজীবন্মুক্তিং বারয়তি। সৈষা জীবন্মুক্তিরাপস্তম্বেনাপি নিরস্তা—"বেদানিমং লোকমমুঞ্চ পরিত্যজ্যাত্মানমন্বিচ্ছেৎ (†)। বুদ্ধে (
্ক্র) ক্ষেমপ্রাপণং, তচ্ছাস্ত্রৈবিপ্রতিষিদ্ধম্। বুদ্ধে চেৎ ক্ষেমপ্রাপণ্য, ইহৈবন ছঃখমুপলভেত। এতেন পরং ব্যাখ্যাতম্"। আপস্তম্বধর্ম হা৯।২১]

রক্ষাতিবিক্ত সকল পদার্থেরই মিগ্যাহবোধক, তথন সশরীবন্ধ প্রতীতিব সহিত তংকাবণীভূত অবিলাও কর্মাদি দোষ নিচয়ও অবগ্রই বাধিত হইবে; স্তবাং [ছিচন্দ্রজ্ঞানের আয়া বাধিতামু-রিভ' বলিতে পাবা যায় না। বিশেষতঃ ছিচন্দ্রাদি-দর্শনাদি স্থলে সেই ছিচন্দ্রপ্রতীতির হেতুভূত যে দোষ, তাহা কথনই তথাধক চলৈক্ত্র-জ্ঞানের বিষয়ীভূত হয় না; বিষয় হয় না বলিয়াই সেই বাধক জ্ঞান হাবা বাধিতও হয় না; এই কাবণে সে স্থলে ছিচন্দ্রশনের অমুবৃত্তি হওয়া সঙ্গত হয়; [কিন্তু, এখানে একই বিষয়ে বাধ্য ও বাধক জ্ঞান হওয়ায় বাধিতামুবৃত্তি হইতেই পাবে না]॥২০॥

আবও এক কথা,—'তাঁহাব ( মুমুকুব ) সেই পর্যান্তই বিলম্ব, যাবং দেহ বিমৃত্তি না হয়, দেহতাাগেব পর বিমৃত্ত হন, (বিদেহকৈবলা প্রাপ্ত হন )'। সদ্বিলা-নিষ্ঠ (আত্মজাননিষ্ঠ) ব্যক্তির মোক্ষলাতে কেবল দেহত্যাগের মাত্র অপেক্ষা-বোধক উক্ত প্রতিই জীবন্মুক্তির প্রতিষেধ কবিতেছেন। আপত্তম্বও বক্ষ্যমাণ বচনে এই জীবন্মুক্তি অবস্থাব প্রত্যাখ্যান কবিয়াছেন। আপত্তম বলিয়াছেন—] 'সমস্ত বেদ (বেদবিহিত ক্রিয়া) এবং ইহলোক ও পবলোক-বাসনা পরিত্যাগ করিয়া আত্মার অন্থেষণ করিবে। বোধ বা তত্ত্বজানোদয়ের পব বে, ক্ষেমপ্রাপ্তি (মোক্ষলাভ), তাহা শাস্ত দ্বারাই প্রতিষদ্ধ হইয়াছে, জ্ঞানলাভেব পরই যদি মোক্ষপ্রাপ্তি (মাক্ষলাভ) হইত, তাহা হইলে [জ্ঞানী পুক্ষ ] ইহলোকেই আব ছঃগভোগ করিতেন না। ইহা দারা [ বিপক্ষমতের ] অপবাপর কথাও ব্যাখ্যাত অর্থাৎ নিরাক্বত করা হইল (§)।' ইহা

<sup>(\*)</sup> বাধকজানবিষয়ীভূত' ইতি । পাঠ:। (+) অখীক্ষেত' ইতি (ব) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> বুদ্ধে (চৎ' ইঙি (ঝ) পাঠ: I

<sup>(&</sup>lt;a>९<a>। তাৎপর্যা—জ্ঞানীর জীবদবস্থার যে, মৃক্তি (জীবস্কি), তাহা শ্রুতি ও স্মৃতি শাল্প বিরুদ্ধ। "তহ্য তাবদেব চিরং" শ্রুতির উল্লেখ করিয়া শ্রুতিবিরোধ প্রদর্শন করিখাছেন। পরে আপত্তবের কথা উল্লেখ করিগা স্মৃতিবিরোধি প্রশোধ করিয়াছেন। অধিকয়, স্মাপগুলের বচনে শাস বিরোধ ও প্রত্যক্ষবিরোধ, উভয়প্রকার

ইতি। অনেন জ্ঞানমাত্রামোক্ষশ্চ নিরস্তঃ। অতঃ সকলভেদনিবৃত্তিরূপা মুক্তির্জীবতো ন সম্ভবতি। তুম্মাৎ ধ্যাননিয়োগেন ত্রহ্মাপরোক্ষজ্ঞান-ফলেনৈব বন্ধনিবৃত্তিঃ॥২১॥

ন চ নিয়োগ-সাধ্যত্বে মোক্ষস্থানিত্যত্বপ্রদক্তিঃ, প্রতিবন্ধনির্তিন্মাত্রস্থৈব সাধ্যত্বাহ। কিঞ্চ, ন নিয়োগেন সাক্ষাদ্রন্ধনির্তিঃ ক্রিয়তে; কিন্তু নিম্প্রাপঞ্চ-জ্ঞানৈকরস-ব্রহ্মাপরোক্ষজ্ঞানেন। নিয়োগস্ত তদাপরোক্ষ্য-জ্ঞানং জনয়তি। কথং নিয়োগস্থ জ্ঞানোহপত্তিহেতুত্বম্ ? ইতি চেহ ; কথং বা ভবতোহনভিসংহিতফলানাং কর্মণাং বেদনোহপত্তিহেতুত্বম্ ? মনোনৈর্মল্যভারেণেতি চেহ—মমাপি তথৈব। মম তু নিয়েলে মনিস শাস্ত্রেণ জ্ঞান-মুহুপান্থতে (\*); তব তু নিয়োগেন মনিস নির্মালে জ্ঞানসামগ্রী বক্তব্যেতি

দারা, কেবল জ্ঞান হইতেই যে মোক্ষলাভ হয় বলা হইয়াছিল, তাহাও নিরস্ত হইল। অতএব, সমস্ত ভেদনিবৃত্তিরূপ মৃক্তি জীবংবাক্তির পক্ষে কথনই সন্তবপর হয় না। অতএব ব্রহ্ম-বিষয়ে অপরোক্ষ জ্ঞানোংপাদক ধ্যান-নিয়োগ বা ধ্যান-বিধি দারাই বন্ধ-নিবৃত্তি হয়॥ ২১॥

আব এ কথাও বলিতে পার না যে, মোক্ষকে নিয়োগ-সাধ্য বলিলে উহাব অনিত্যতা হইতে পারে। যে হেতু প্রতিবন্ধক-নিরুত্তিই নিয়োগের সাধ্য বা ফল; (মোক্ষ নহে)। বিশেষতঃ নিয়োগ দাবাই যে সাক্ষাংসম্বন্ধে বন্ধনিবৃত্তি হয়, তাহাও নহে; পবন্ধ একমাত্র নিপ্প্রপঞ্চও জ্ঞানায়ক ব্রহ্মবিষয়ে অপবোক্ষ জ্ঞান দাবাই বন্ধনিবৃত্তি হয়, নিয়োগ কেবল তদিয়ের অপবোক্ষ জ্ঞান সমুংপাদন কবে মাত্র। যদি বল, নিয়োগে অপরোক্ষ জ্ঞান জ্ঞায় কিরুপে ? [আছা, জিজ্ঞাসা কবি—] তোমার মতেই বা ফলাভিসন্ধান রহিত কর্মবাশি জ্ঞানোংপত্তিব হেতু হয় কিরুপে ? যদি বল, মনেব নির্ম্বলতা সম্পোদন দারা; তবে আমার মতেও সেই কথা। যদি বল, [আমার মতেত] মন নির্ম্বল হইলে পব তাহাতে শান্ধের সাহায়ে জ্ঞান উৎপন্ন হয়, কিন্তু তোমাব মতে নিয়োগ দ্বা নির্মানীয়ত মনে জ্ঞান উৎপন্ন হয়; স্কৃতবাং জ্ঞানোংপত্তির সামগ্রী বা সাধন

বিরোধই প্রদর্শিত হইরাছে। শ্রুতিচে কাছে, 'জ্ঞানী পুরুষ খীব পরিমিত আবৃদ্ধান পর্যন্ত অবস্থিতি কবিং। মৃক্তিলাভ করে।' ইংগতে বৃঝা যার যে জ্ঞানলাভের পথও তাংগ'ক মৃক্তির জন্ম জাবন কাল পর্যন্ত অপেকা করিতে হয়। অক্সর আছে—"তরোদ্ধারন্ অনুত্তমতি"। অর্থাৎ উল্লাহার দির্ম্বার্থিত নাড়ী হারা দেহ হইতে নিংস্ত হট্যা মৃক্তি লাভ করেন। ইহা হারাও জানা যার যে, স্থানবিশেষ হারা নিক্ষমণই বিমৃক্তিলাভের উপার। মৃত্তরাং তালৃল নিক্ষমণ ব্যতীত জীবদবস্থায়ই মৃক্তি লাভ হইবে কেন ? তাহার পর জানী লাভুক্ত যথক অপর লোকের স্থার প্রার্থিক বংশ ক্ষর হুংগ ভোগ করিয়া থাকেন, তথন তাহার আর আনন্দ্রম মৃক্তি লাভ হইল কৈ? প্রেকাক্ত প্রত্যাক্ষাদি-বিরোধও শীব্মুক্তির বাধক।।

<sup>(\*)</sup> प्रेरमहाटड' है। ज (म) मार्ठः।

চেৎ—ধ্যাননিক্ষোগনিৰ্ম্মলং মন এব দাধনমিতি ক্ৰমঃ। কেনাবগম্যতে ? ইতি চেং—ভবতো বা কর্মভির্মনো নির্মালং ভবতি, নির্মালে মনসি প্রাবণ-মনন-নিদিধ্যাদনৈঃ দকলেতরবিষয়বিমুখনৈত্তব শাস্ত্রং (\*) নিবর্ত্তকজ্ঞানমুৎপাদয়-তীতি কেনাবগম্যতে ? "বিবিদিষন্তি যজেন দানেন তপদা অনাশকেন।" [রুহলা৹ ৬।৪।২২<sup>1</sup>, "শ্রোতব্যো মন্তর্যো নিদিধ্যাসিতবঃ ।" [রু**হ**লা৹৬।৫।৬] ''ব্রহ্ম বেদ ব্রবৈষ্কাব ভবতি'' [মুণ্ডক৹ এ২।৯ ইত্যাদিভিঃ শাস্ত্রৈরিতি চেৎ; মমাপি "শ্রোতব্যো মন্তব্যো নিদিধ্যাসিতব্যঃ", "ব্রহ্মবিদাপ্রোতি পরম্," ্তৈত্তি, আন০১, ]। "ন চক্ষ্যা গৃহুতে নাপি বাচা," [মুগুক০, এ৮।১ ]। "মনসা তু বিশুদ্ধেন,"। "হুদা মনীষা, মনসাভিক্ প্রঃ।" [কঠ০, ২।০।৯]। ইত্যাদিভিঃ শাব্রৈর্ধ্যান্নিয়োগেন মনো নির্দ্মলং ভবতি। নির্দ্মলঞ্চ মনো ব্রহ্মাপরোক্ষজ্ঞানং জনয়তীত্যবগম্যত ইতি নির্ব্যাম্॥

''নেদং যদিদমুপাদতে'', ইত্যুপাশ্রত্বং প্রতিষিদ্ধমিতি চেৎ; নৈবমু; নাত্র ত্রন্মণ উপাস্তরং প্রতিষিধ্যতে; অপি তু, ত্রন্মণো জগদৈরূপ্যং

যে কি, তাহা তোমার বলা আবগ্রক। আমবা বলি—ধ্যাননিয়োগ দারা বিমলীকত মনই সাধন বা জ্ঞানোংপত্তির উপায়, (অপব কিছু নচে। যদি বল ইহা জানা যায় কিসের দ্বারা ৪ [জিজ্ঞাসা কবি ]—তোমাৰ মতেই বা—কৰ্ম দ্বাবা বে, মন নিৰ্মাণ হয় এবং প্ৰবণ, মনন ও নিদিগাসন ধাবা অপব সমস্ত বিষয় হইতে বিমুখীভূত (বিভূষ্ণ) ব্যক্তিব সেই নিৰ্মাণ মনে যে, মোক্ষ-শাস্ব বৰ্দ্য-নিবত্তক জ্ঞান সনুংপাদন করে. ইহাই বা জানা যায় কিসে ? যদি বল, ইহা—'[ ব্রাহ্মণগণ ] যজ্ঞ, দান, তপণ্ডা ও অনাশক অর্থাং ভোগত্যাগের ধারা [ ব্রহ্মকে ] জানিতে ইচ্ছা করেন।' 'या प्रांतिक अवन कतिरत, मनन ( जिल्ला ) कतिरत, अतः निनिधायन ( धान ) कतिरत।' 'अक्तरक জানিবে, ব্ৰগ্নজ্ঞ ব্যক্তি ব্ৰহ্মই হইয়া যান।' ইত্যাদি শাস্ত্ৰ দ্বাৰা জানা যায়। [তাহা হইলে] আমার পক্ষেও ( আত্মাকে ) শ্রবণ করিবে, মনন করিবে ও নিদিধ্যাসন করিবে।' 'ব্রহ্মবিৎ ব্যক্তি পরব্রহ্মকে প্রাপ্ত হন।' 'ব্রহ্ম চকু দ্বারা গৃহীত হন না, বাক্য ধাবাও উক্ত হন না ; পরন্ত, বিশুদ্ধ মনের ধারা গৃহীত হন।' 'বনাক্বত মনের ধারা [ আত্মা ] পবিজ্ঞাত হন।' ইত্যাদি भाषालुमात्त्र जाना यात्र त्य, शानालूकान भाता मन निर्माण रुप्त, এवर त्मरे निर्माण मनरे खक्तमाकार-কাব সমুৎপাদন করিয়া দেয়। অতএব, [ আমার পক্ষটীই ] নির্দ্দোষ।

यिन বল, 'যাহাকে "ইদং" ( বিশিষ্ট রূপ সম্পন্ন ) বলিয়া উপাসনা করা হয়, তাহা ব্রহ্ম নহে।' এই শাস্ত্রে ত ব্রন্ধের উপাক্তত্ব প্রতিষিদ্ধ হইয়াছে? না—ইহাব ভাব এরূপ নহে; এথানে ব্রন্ধের

<sup>(\*)</sup> শাল্কম্' ই ভাত্ৰ 'ৰস্তু' ইভি (গ) পুস্তকে পঠাতে।

প্রতিপান্ততে। যদিদং জগত্পাসতে প্রাণিনঃ, নেদং ব্রহ্ম; 'তদেব ব্রহ্ম জং বিদ্ধি — যৎ বাচানভ্যুদিতং, যেন বাগভ্যুন্ততে' ইতি বাক্যার্থঃ। অন্যথা "তদেব ব্রহ্ম জং বিদ্ধি" ইতি বিরুধ্যতে। ধ্যানবিধিবৈয়র্থ্যঞ্চাত্মনঃ স্থাৎ। অতো ব্রহ্মসাক্ষাৎ কার-ফলেন ধ্যাননিয়োগেনৈবাপরমার্থভৃতস্থ কৃৎস্মস্থ দ্রষ্ট্বদৃশ্যাদিপ্রপঞ্জপবন্ধস্থ নির্ভিঃ॥ ২২॥

# ্ভিদাভেদবাদ-বিচারঃ

যদপি কৈশ্চিত্নজ্ঞন্,—ভেদাভেদয়োর্বিরোধো ন বিছত ইতি। তদযুক্তন্; ন হি শীতোষ্ণ-তনঃপ্রকাশাদিবং দ্রদাভেদাবেকিস্মিন্ বস্তুনি
সংগচেছতে। অথোচ্যেত, –সর্বানেব হি বস্তুজাতং প্রতীতি-ব্যবস্থাপ্যম্;
সর্বাঞ্চ ভিন্নাভিন্নং প্রতীয়তে—কারণাত্মনা জাত্যাত্মনা চাভিন্নম্; কার্যাত্মনা ব্যক্ত্যাত্মনা চ ভিন্নম্। ছায়াতপাদিয়ু বিরোধঃ সহানবস্থান-নিয়মলক্ষণো
ভিন্নাধারত্বরূপশ্চ। কার্য্য-কারণয়োর্জাতি-ব্যক্ত্যোশ্চ তত্ত্ভয়মপি নোপলভ্যতে; প্রত্যুত একমেব বস্তু দ্বিরূপং প্রতীয়তে। যথা—মৃদয়ং ঘটঃ,
যতে। গৌঃ, মুণ্ডো গৌরিতি (\*)। ন চৈকরূপং কিঞ্চিদপি (†) বস্তু

উপাশুত্ব প্রতিষিদ্ধ হয় নাই; পরন্ত ব্রহ্মের জগদৈলক্ষণ্যই প্রতিপাদিত হইয়াছে;—অর্থাৎ প্রাণিগণ যে, এই জগতের উপাসনা করিয়া গাকে, ইহা ব্রহ্ম নহে। 'যিনি বাক্য শ্বারা বর্ণিত হন না; পবস্তু যাঁহাব প্রেবণায় বাক্য উচ্চাবিত হয়; তুমি তাঁহাকেই ব্রহ্ম বলিয়া জানিবে।' ইহাই তত্রত্য বাক্যেব অর্থ; তাহা না হইলে 'তাঁহাকেই ব্রহ্ম বলিয়া জানিবে', এই বাক্যাটা বিরুদ্ধ হইতে পারে এবং আত্মবিষয়ে ধ্যানবিধিও অনর্থক হইয়া পড়ে। অত্যব ব্রহ্মসাক্ষাৎকারজনক ধ্যানবিধি শ্বারাই অসত্যভূত, দ্রষ্ট্,-দৃশ্যাদি প্রপঞ্চাত্মক সমস্ত বন্ধেব নিবৃত্তি হয় [বুঝিতে হইবে]॥ ২২॥

ষ্মারও যে, কেহ কেহ বলিয়াছেন—[ একত্র ] ভেদাভেদের বিবোধ নাই। তাহাও

কাৰ্য। কাৰণের ও জাতি-বাক্তির ভেদাভেদ-বাদ বিচার। যুক্তিবিরুদ্ধ; কারণ, শীত ও উষ্ণ এবং তমঃ ও প্রকাশের স্থায় [বিক্দ্ধ-স্বভাব] ভেদ ও অভেদ কথনই একটা বস্তুতে সঙ্গত হইতে পাবে না। পক্ষাস্তবে, যদি বল, সমস্ত বস্তুই প্রতীতি অমুসারে

ব্যবস্থাপনীয়; সমস্ত বস্তুই ত ভিন্ন ও অভিন্নরপে প্রতীত হয়,—সমস্ত বস্তুই কারণরপে ও জাতিরূপে অভিন্ন, আর কার্য্যরূপে ও ব্যক্তি বা ব্যক্তিভাবে ভিন্ন। ছায়া ও আলোকের যে বিরোধ,
তাহা দ্বিধ—একত্র একসঙ্গে অনবস্থাননিয়মরূপ ও ভিন্নাশ্রে অবস্থানের নিয়মরূপ; কিস্তু
কার্য্য ও কারণে এবং জাতি ও ব্যক্তিতে উক্ত উভয়প্রকার বিরোধই দৃষ্ট হয় না। ৽পরস্তু, একই
বস্তুর ছইটী রূপ বা অবস্থামাত্র প্রতীত হইয়া থাকে। যথা,—'এই ঘটটী মৃত্তিকা এবং এই গো-টী
বাঁড় ও শৃক্ষহীন'। লোক-ব্যবহারাভিজ্ঞগণ কথনও কোথাও কোন বস্তুই সম্পূর্ণ ভাবে

<sup>(</sup>a) মুখো গৌং' ইতি পাঠ: (খ) পুস্তকে নোপসভাতে। (t) কিঞ্চিৎ' ইতি (গ) পাঠ:।

লোকিকৈ দৃ ক্টিচরম্। ন চ ত্ণাদেজ লনাদিবদভেদো ভেদোপমদী দৃশ্যত-ইতি ন বস্তুবিরোধঃ। মৃৎস্থবর্ণ-গ্রাশ্বাভাত্মনাবস্থিত স্থৈব ঘটমুকুট-ষণ্ডমুণ্ড-গ্রাভাত্মনা (\*) চাবস্থানাৎ।

ন চাভিন্নস্থ ভিন্নস্থ চ (†) বস্তুনোহভেদো ভেদকৈচক এবাকার-ইতীশ্বরাজ্ঞা! প্রতীতস্বাদৈকরূপ্যং চেৎ ; প্রতীতস্থাদেব ভিন্নাভিন্নস্থমিতি

একরপ দর্শন করেন নাই (‡)। আব অগ্নি যেরপে দহুমান তৃণাদি বস্তুকে বিনষ্ট (দগ্ধ) করে; অভেদও যে, সেইরপ ভেদেব বিনাশ করে; এরপ দেখিতে পাওয়া যায় না; স্থতরাং এখানে 'বস্তুবিবাধ' বলিয়া কোন বিরোধ নাই (৪)। বিশেষতঃ মৃত্তিকা স্থবর্ণ, গো, অশ্ব প্রভৃতিভাবাগর বস্তুওলিকেই আবাব [ যথাক্রমে ] ঘট, মুকুট এবং ষও ও মুও গো প্রভৃতিরূপেও অবস্থান কবিতে দেখা যায়; অর্থাং মৃত্তিকা ঘটাকাবে, স্থবর্ণ মুকুটাকাবে এবং গো ষণ্ডাদি আকারে প্রিচিত হয়। [ এথানে মৃত্তিকা এই জাতি বা সামান্ত-ধর্মান্তুসারে মৃনায় মাত্রই এক—অভিন্ন, অগচ ঘট, শরাবাদিরূপে ভিন্ন ]।

আব অভিন্ন বস্ত্ত—জাতিব যে. কেবলই অভেদ আকার হইবে এবং ভিন্ন বস্তু—ব্যক্তিব যে, কেবল ভেদই একমাত্র আকার হইবে, এরূপ কোন ঈশ্বরাজ্ঞা নাই! [ যাহাতে অসঞ্চত হইলেও অবশু স্বীকার করিতে হইবে ]। যদি বল, প্রতীতি অনুসাবেই বস্তুব একরূপত্ব স্বীকাব করিতে

<sup>(\*) &#</sup>x27;মুণ্ড-বড়বাদ্যাক্সনা' ইতি (গ) পাঠ:। (١) 'ভিন্নস্ত চ' ইতি (খ) পুস্তকে নোপলভাতে।

<sup>(‡) —</sup> তাৎপর্য্য — 'মৃত্তিকা ও ঘট,' এই উনাহবনে মৃত্তিকা কারণ এবং ঘট ভাষার কার্য। এখনে মৃত্তিকা কণী কারণেরই একটা অবস্থান নাম—ঘট; কার্য্য ও কারণের সহাবস্থানে বিরোধ থাকিলে মৃত্তিকা কথনই ঘটকাপ অবস্থান করিতে পাবিত না। ঘিতীয় উনাহরনে 'ষণ্ড গো' হবে 'গোহ' একটা জাতি, 'ষণ্ড' একটা ব্যক্তি; জাতি ও ব্যক্তির সহাবস্থানে বিরোধ থাকিলে 'গো' কথনই 'ষণ্ড' হইতে পারিত না। অতএব, ঐরুণ ব্যবহার দৃষ্ট জানা যাব যে, কার্যাও কারণ এবং জাতি ও ব্যক্তি একই পনার্থের অবস্থায়ম মাত্র, উহারা পরম্পর বিশ্দ্ধ হব না।

<sup>(%)</sup> তাৎপর্যা — একই বস্তুতে ভেদাভেদ খীকার পক্ষে প্রথম্বতঃ ছুইটা বিরোধ আশক্ষিত ও পরিহত হইনছে। হাহার প্রথমটা সহানস্থাননিংস্করণ, অর্থাৎ ক্ষেন্ কালেও একত্র না থাকা। বি হাইটা ভিন্নাধারত্বরণ, অর্থাৎ স্বভাবতই ভিন্ন স্থানে অবস্থিতির নিয়ম। এখন 'নাশ্য-নাশক্ষ'রপ আর একটা বস্তু-বিরোধ মাশসা, করিয়া তাহার পরিহার করিতেছেন। আশক্ষা হইয়াছিল যে, অগ্নি মেমন দছমান তৃণকাঠাদি বিনষ্ট করিয়া বেন, তেমনি যে কোন বস্তুব্রের মধ্যে অভেদ উপস্থিত হয়, সেই অভেদ উপস্থিত হইবামাত্র তছ্তম্বন ভিনষ্ট করিয়া বেনই করিয়া বেনই করিয়া বেনই (ভেদের বিনাশক; স্বতরাং একত্র ভেলাভেদ শীকার করিলে উত্তশ্রকার বস্তু-বিরোধ উপস্থিত হয়। তছ্ত্রের ভেলাভেদবাদী বলিতেছেন — অভেদ ইলেই যে, ভেদ বিনষ্ট ইইয়া যাইবে, এরূপ কোনও নিয়ম দৃষ্ট হয় না; পরত্র একজাতার পদার্থে জাতি-গত অভেদ সত্ত্বেও মুন্ম ঘট প্রভৃতি পদার্থে ব্যক্তিগত ভেদ দেদীপামান দৃষ্ট হয়। অতএব, উক্তপ্রকার 'বস্তু-বিরোধ' নামক কোন দেবি শীকান করা যাইতে পারে না ।

দৈর প্যমপ্যভ্যুপগম্যতাম্। ন হি বিক্ষারিতাক্ষঃ পুরুষো ঘটশরাব-ষণ্ডমুণ্ডাদিয়ু বস্তুষুপলভামানেয়ু 'ইয়ং য়ৢৎ, অয়ঞ্চ ঘটঃ', ইদং গোত্বম্, ইয়ঞ্চ ব্যক্তিঃ'
ইতি বিবেক্ত্রণুং শরোতি; অপি তু, 'য়ৢদয়ং ঘটঃ' ষণ্ডো গোঃ' ইত্যেব প্রত্যেতি।
অসুরক্তি-বুদ্ধিবোধ্যং কারণমাক্তিশ্চ, ব্যারক্তি-বুদ্ধিবোধ্যং কার্যাং ব্যক্তিশেচতি
বিবিনক্তীতি চেৎ; নৈবম্; বিবিক্তাকারাসুপলক্ষেঃ। ন হি সুক্ষমপি
নিরীক্ষমাণেঃ 'ইদমনুবর্ত্তমানং, ইদঞ্চ ব্যাবর্ত্তমানম্', ইতি পুরোহবস্থিতে
বস্তুল্যাকারভেদ উপলভ্যতে। যথা সংপ্রতিপরৈক্যে কার্য্যে বিশেষে চৈকত্ববুদ্ধিরুপজায়তে, তথৈব সকারণে সসামান্তে চৈকত্ববৃদ্ধিঃ (৯) অবিশিক্টোপজায়তে। এবমেব দেশতঃ কালতশ্চাকারতশ্চ অত্যন্তবিলক্ষণেরপি বস্তুযু

হয়; তাহা হইলে বস্তব ভেণাভেদও যথন প্রতীতির বিষয়, তথন বস্তব দিরপতাও (ভেদ ও অভেদ। স্বীকার করা আবশুক হয়। কাবণ, কোন ব্যক্তিই বিক্লারিত-নেত্রে ঘট. শরা, ষণ্ড, মুও বস্তু অবলোকন করিয়া কখনই 'এইটুকু মৃত্তিকা আব এইটুকু ঘট, এবং এইটুকু গোড জাতি, আর এইটুকু গো ব্যক্তি' এইরূপে জাতি ও ব্যক্তির পার্থক্য করিতে সমর্থ হয় না; পরন্ত, 'এই ঘটটী মৃত্তিকাম্বরূপ, এবং 'এই ষণ্ডটী গো', লোকে এইরূপই অন্নভব করিয়া থাকে, [ কিন্তু, কেহই উভয়ের পার্থক্য অনুভব করে না ]। যদি বল, জাতি ও ব্যক্তির এইরূপেই ত বিবেক বা পার্থক্য করা হইয়া থাকে যে, ঘটাদি বস্তুব কারণ মৃত্তিকা প্রান্থতি ও তাহার আরুতি হয়—অমুবৃত্তি-বৃদ্ধিগম্য, আর কার্য্য ও ব্যক্তি (ঘটাদি) হয়—ব্যাবৃত্তি-বৃদ্ধিব বিষয়। অভিপ্রায় এই যে, ঘট-কার্ণ্যের কারণ মৃত্তিকা ও কম্বুগ্রীবাদিরূপ আকৃতি সমস্ত-ঘটেই অনুগত বা বর্ত্তমান দেখা যায়; আর তৎকার্য্য ঘট ব্যক্তির অন্তত্ত কুত্রাপি সম্বন্ধ পরিদৃষ্ট হয় না। ইহা হইতেই উভয়ের পার্থক্য জানা যায়। না—এইরূপেও পরিস্ফুট তুইটা আকাবের পরস্পর পার্থক্যের প্রতীতি হয় না। কেন না, অতি সুশ্মভাবে অবলোকন করিলেও এই অংশ অনুগত, আর এই অংশ ব্যাবৃত্ত, এইরূপে কোন দুখ্যমান বস্তুতেই আকাৰণত পাৰ্থক্য উপলব্ধ বা জ্ঞানগোচর হয় না। বিশেষতঃ যাহার একা বা অভেদ নিশ্চিত হইয়া আছে ; দেইরূপ বিশেষ বিশেষ কার্গ্যে যেরূপ একত্ব বা অভিনত্ত বোধ হয়, কারণ ও সামান্ত-ধর্ম্মযুক্ত কার্য্যবিশেষেও ঠিক সেইরূপই একত্ব-বৃদ্ধি উপস্থিত হয়; উভয়ের মধ্যে কিছুমাত্র বিশেষ নাই। এইরূপ, যে সকল বস্তু দেশ, কাল ও আকার দারা অত্যস্ত বিভিন্ন-প্রকার; অর্থাৎ বিভিন্নদেশগত, পৃথক্ পৃথক্ কালগত ও বিভিন্নপ্রকার আরুতিসম্পন্ন; সেই বস্তুসমূহেও 'ইহা সেই বস্তুই বটে', এই প্রকারে [ জাতিগত ঐক্যের ] প্রত্যন্তিজ্ঞা হইয়া থাকে। [ পূর্ব্বদৃষ্ট বস্তুর যে, পশ্চাৎ দর্শনে 'ইহা সেই বস্তু' বলিয়া মনে হওয়া, তাহাকে প্রত্যেভিজ্ঞা বলে। ]

<sup>(\*) &#</sup>x27;व्यविरम्या' हेडि (४) गार्ठः।

'তদেবেদম্' ইতি প্রস্তাভিজ্ঞায়তে। অতে। দ্ব্যাত্মকমেব বস্তু প্রতীয়তে, ইতি কার্য্য-কারণয়োর্জাতি-ব্যক্ত্যোশ্চাত্যন্তভেদোপপাদনং প্রতীতিপরাহতম্॥২৩॥

অথোচ্যেত —'মূদয়ং ঘটঃ, ষণ্ডো গোঃ' ইতিবৎ 'দেবোহহং, মনুষ্যো-হহম্' ইতি সামানাধিকরণ্যেনৈক্যপ্রতীতেরাল্ল-শ্রীরয়োরপি ভিন্নাভিন্নত্বং স্থাৎ; অত ইদং ভেদাভেদোপপাননং নিজসদননিহিত-ভ্তবহজ্বালায়ত-ইতি। তদিদমনাকলিত-ভেদাভেদসাধন-সামানাধিকরণ্য-তদর্থ্যাথাল্যাব-বোধবিল্পিতম্।

তথা হি—অবাধিত এব প্রত্যয়ং সর্বত্রার্থং ব্যবস্থাপয়তি। দেবাভালাভিমানস্তাল্ল-যাথাল্যগোচরৈঃ সর্বৈর প্রমাণৈব্রাধ্যমানো রজ্জ্সর্পাদিবৃদ্ধিবৎ নাল্ল-শরীরয়োরভেদং সাধ্য়তি। 'ষণ্ডো গৌর্মুণ্ডো গোঃ,'
ইতি সামানাধিকরণ্যস্থান কেনচিৎ কচিৎ বাধো দৃশ্যতে; তত্মাল্লাভিপ্রসঙ্গঃ।
অতএব জীবোহপি ব্রহ্মণো নাত্যন্তভিন্নঃ; অপি তু ব্রহ্মাংশত্বেন ভিন্নাভিন্নঃ।

যদি বল, 'এই ঘটটী মৃত্তিকা, এইটা ষণ্ড গো' ইত্যাদিব স্থায় 'আমি দেবতা, আমি মহুদ্যু', এই সকল স্থলেও আত্মা ও শবীরের সামানাধিকাবণ্য নিবন্ধন ( অভেদ বিশেষণ-বিশেষভাব বশতঃ ) যথন ঐক্য বা অভেদ-প্রতীতি হইতেছে; তথন আত্মা ও শরীরের ত ভেদাভেদ উপপন্ন হইতেই পাবে। অত এব, এই ভেদাভেদের সাখনকে যে, নিজ-গৃহে অগ্নিশিথা প্রদানের স্থায় বলা হইয়া থাকে, তাহা কেবল ভেদাভেদস'দক সামানাধিকরণ্য ও সামানাধিকবণ্যের প্রকৃত অর্থের অনভিজ্ঞারই ফলমাত্র।

দেখ,—বে প্রতীতিটী অপর প্রমাণ দ্বাবা বাধিত অর্থাং ভ্রান্ত বলিয়া নিশ্চিত না হয়; সেই
প্রতীতিই সর্ব্বিত্র পদার্থ-নির্দারণের হেতৃ হইয়া থাকে; কিন্তু, আলোচ্য স্থলে আত্মার যে,
দেবহাদি অভিমান, তাহা আত্মযাথাত্মা-বোধক সমন্ত প্রমাণে বাধিত; স্কৃতরাং রজ্জু-সর্পাদিবৃদ্ধির ন্থায় উক্ত [ভ্রান্ত] শতীতিও আত্মা ও শরীবেব অভেদ সাধন করিতে পারে না।
অথচ, [পূর্ব্বোদাহত] 'ষণ্ড গো, মুণ্ড গো', ইত্যাদি স্থানীয় সামানাধিকরণাের কোথাও অপর
কোন প্রমাণ্টিণই বাধা দৃষ্ট হইতেছে না; স্কৃতরাং ['আমি দেবতা' ইত্যাদি স্থলে পূর্ব্বোক্ত ভেদাভেদ নিয়মের ] অতি প্রসক্তি বা ব্যভিচার (নিয়মভঙ্গ ছেল না। অতএব, [সব্ব বস্তর্ব ভেদাভেদরূপত্ব বশতঃ ] জীবও ব্রহ্ম হইতে অত্যন্ত ভিন্ন বা পৃথক্ নহে; প্রস্তু, ব্রন্ধের অংশরূপে

মত এব বস্ত্রমাত্রই দ্বাত্মক অর্থাং ভেদাভেদ উভগাকাবে প্রতীত হইগা থাকে; অতএব, কার্য্য ও কারণে এবং জাতিও ব্যক্তিতে যে, অতাস্ত ভেদ সমর্থন কবা, তাহা অনুভববিক্লদ্ধ [ স্বতরাং উপেক্ষণীয় ]॥ ২০॥

তত্রাভেদ এব স্বাভাবিকঃ, ভেদস্থোপাধিকঃ (\*)। কথমিদমবগম্যতে ? ইতি চেৎ; "তত্ত্বমসি।" "নাল্যোহতোহস্তি দ্রন্তা।" "অয়মাত্মা ব্রহ্ম", ইত্যাদিভিঃ শ্রুতিভিঃ, "ব্রন্ধেমে গ্রাবাপৃথিবী" ইতি প্রকৃত্য—

"ব্ৰহ্মদাশা ব্ৰহ্মদাসা ব্ৰহ্মেমে কিতবা উত্ত। স্ত্ৰীপুংসো ব্ৰহ্মণো জাতো স্ত্ৰিয়ো ব্ৰহ্মোত বা পুমান্ (†) ॥'' [অথব্ৰ • · · · ] ইত্যাথৰ্ব্বণিকানাং সংহিতোপনিষদি ব্ৰহ্মসূক্তে অভেদশ্ৰবণাচ্চ।

নিত্যোহনিত্যানাং চেতনশ্চেতনানা-

মেকো বহুনাং যো বিদধাতি কামান্॥" [শ্বেতাশ্ব॰, ৬।১০]

"জ্ঞাজ্ঞো দ্বাবজাবীশানীশো" [শ্বেতাশ্ব॰ ১।৯]।

''ক্রিয়াগুণৈরা গ্লগুণৈশ্চ তেষাম্,

সংযোগহেতুরপারোহপি দৃষ্টঃ॥" [শ্বেতাশ্ব৽, ৫।১২]

"প্রধান-ক্ষেত্রজ্ঞপতিগুর্তিশঃ সংসার-মোক্ষস্থিতি-বন্ধহেতুঃ॥" [শেতাশ্বত ৬।১৬]।

ভিন্নও বটে, অভিন্নও বটে। তন্মধ্যে অভিন্নভাবই [জীবের] স্বাভাবিক, ভিন্নভাবটী উপাধিক, বা আরোপিত। যদি বল, উক্ত স্বাভাবিকত্ব ও উপাধিকত্ব জানা যান্ন কিলে? [উত্তর ] নিমান্ধ্ ত প্রমাণেই ইহা জানা যান্ন,—[প্রথমতঃ] 'তুমি দেই ব্রহ্ম স্বরূপ।' 'এই আয়া ভিন্ন আন দ্রষ্টা নাই।' 'এই আয়াই ব্রহ্মবরূপ।' ইত্যাদি শতিসমূহ দ্বারা,—দিতীয়তঃ 'ব্রহ্মই এই ভূমি ও অন্তর্মক্ষ স্বরূপ', এই প্রকরণে 'ব্রহ্মনাশ (ব্রহ্ম-সম্পূদ্রাতা) ও ব্রহ্মদান; এতহভ্যুই ব্রহ্মবরূপ এবং এই কিতব সমূহও ব্রহ্মবরূপ। স্ত্রী, পুরুষ উভ্যুই ব্রহ্ম ইইতে উৎপন্ন এবং ব্রহ্মই স্ত্রী ও পুরুষস্বরূপ।' এই অথক্রবেদীয় সংহিতার ব্রহ্মস্থলে অভেদ শ্রবণহেতু,—আর 'যিনি অনিত্য প্রার্থ সন্মান্ধের নিত্যশক্তি স্বরূপ, চেতনসমূহেরও চৈত্যুসম্পাদক এবং এক হইয়াও অনেকের বহু প্রকার কাম বা অভিলবিত বিষয়সমূহ সম্পাদন করেন।' '[জীব ও প্রমান্মা], উভ্যুই অজ (জন্মরহিত); তন্মধ্য একটা (চেতন), অপরটা অজ্ঞ (অজ্ঞানে অভিভূত)' এবং 'একটা ঈশ (প্রভূ), অপরটা অনীশ (অপ্রভূ)'। '[সংসারহেতুভূত] ক্রিয়াগুণে, আর [মোক্ষকারণীভূত] আয়গুণ দ্বারা তাহাদের সংযোগহেতু আরও একটা (জীবের অন্তিত্ব) জানা যায়।' 'প্রধান (প্রকৃতি) ও ক্ষেত্রছের (জীবের) অধিপত্তি (প্রিচালক), সন্ধ্ররজঃ-

<sup>(\*)</sup> ভেদ এবৌপাধিক:' ইভি (গ) পাঠ:। ভেদক্ষোপলারিক:' ইভি (৪) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> ভবান্' ইতি (গ) পাঠ:।

"দ কারণং করণাধিপাধিপঃ।" [ শ্বেতাশ্ব• ৬।৯ ]।

"তয়োরয়ঃ পিপ্ললং স্বাদ্বত্ত্যনগ্নমন্তোইভিচাকশীতি॥" [শ্বেতাশ্ব০৪।৬]।
"য আত্মনি তিষ্ঠন্", [রহদা০ ৬।৭।২২]। "প্রাজ্ঞেনাত্মনা সংপরিষক্তে।
ন বাহুং কিঞ্চন বেদ, নান্তরম্। অধাজ্ঞেনাত্মনা অন্বারুত্ উৎসর্জন্ যাতি।"
[রহদা০, ৪।০।২১,০৫]। "তমেব বিদিত্বাতিম্ত্যুমেতি" [শ্বেতাশ্ব০ ৩৮] ইত্যাদিভির্ভেদশ্রবণাচ্চ (\*) জীব-পরয়োর্ভেদাভেদাববশ্যাশ্রমণীয়ো।
তত্র "ব্রহ্ম বেদ ব্রক্ষেব ভবতি" ইত্যাদিভির্মোক্ষদশায়াং জীবস্থ ব্রহ্মন্থরপাপত্তিব্যপদেশাৎ, "যত্র স্বস্থ সর্ক্রমাক্সেবাভূৎ, তৎ কেন কং প্রশেও।" [রহদা০ ৪।৪।১৪] ইতি (†) তদানীং ভেদেনেশ্বরদর্শননিষেধাচ্চ অভেদঃ স্বাভাবিক ইত্যবগ্রুমতে॥ ২৪॥

নকু চ, "দোহশুতে দৰ্কান্কামান্দহ ব্ৰহ্মণা বিপশ্চিতা" [ তৈত্তি-আন > ] ইতি 'দহ' শ্ৰুত্যা তদানীমপি ভেদঃ প্ৰতীয়তে। বক্ষ্যতি চ—

তমোগুণের ঈশ (নিয়ন্থা) ঈশ্ববই সংসাব, মৃক্তি ও বন্ধেব কাৰণ।' 'তিনিই কাৰণ ও কৰণাধি-পতিবও অধিপতি।' '[ জীব ও প্রমায়া, ] এতহুভ্রের মধ্যে একটা (জীব) ভোগবোগ্য কর্ম্মক ভোগ করে, অপরটা (প্রমায়া) ভোগ না করিয়া কেবল [জীবের কর্মা] দর্শন করেন।' 'ফিনি আয়াতে (দেহে। অধিষ্ঠিত হন।' '[জীব] প্রাজ্ঞ —প্রমায়ার সহিত সম্মিলিত ইইয়া বাহ্য ও আস্তর (আভ্যন্তরিক) কোন বিষয় অবগত হয় না।' '[মৃত্যুকালে জীব] প্রাজ্ঞ আয়া-কর্তৃক পরিচালিত ইইয়া [দেহ] ত্যাগ করতঃ চলিয়া যায়।' তাঁহাকেই (প্রমায়াকেই) জানিয়া মৃত্যু অতিক্রম করিয়া থাকে।' ইত্যাদি শ্রুতিস্থূহে ভেদশ্রবণহেতুও জীব ও প্রমায়ার ভেদাভেদ অবশ্রহ বীকার করিতে হয়। তন্মধ্যেও, 'ব্রন্ধবিং পুক্ষ ব্রন্ধব্রপই হন', ইত্যাদি শ্রুতিসমূহ দ্বারা মোক্ষদশায় জীবের ব্রন্ধভাবপ্রাধির উল্লেখ থাকায় এবং 'যথন ইহাব (মুমুক্সর) নিকট সমন্তই আয়ম্বরূপ ইয়া যায়; তথন কে কিদের দ্বারা কি দর্শন করিবে ?' এই শ্রুতিতে ঈশ্বরেও ভেদদর্শনের নিষেধ থাকায় জানা যায় যে, [ জীব-ব্রন্ধের ] অভেদতাবই স্বাভাবিক বা প্রকৃতিসিদ্ধ রূপ॥ ২৪॥

প্রশ্ন হইতেছে যে, 'দেই মুক্ত পুরুষ দর্মজ্ঞ ব্রহ্মের দহিত দমস্ত কাম্য বিষয় ভোগ করেন।' এই 'দহ' শ্রুতি ( দহ ব্রহ্মণা ) কথায় জানা যায় যে, মোক্ষদশায়ও [ জীব-প্রমেখরভেদ ] অক্ষুই

<sup>(\*)</sup> ভেনাভেন অবশাক্ত' ইভি (গ) পাঠ:।

<sup>(</sup>t) ই**ভি**চ' ইভি (গ) পাঠ:।

"জগদ্ব্যাপারবর্জং প্রকরণাদসিমিহিতস্বাচ্চ।" [ব্রহ্মসূ০,৪।৪।১৭]। "ভোগ-মাত্রসাম্যালিঙ্গাৎ চ" [ব্রহ্মসূ০,৪।৪।২১] ইতি। নৈতদেবম্; "নাল্যাহতোহস্তি দেউ।" ইত্যেবমাদিশ্রুতিশতৈরাল্পভোতিষেধাৎ। "সোহশুতে সর্কান্ কামান্ সহ ব্রহ্মণা বিপশ্চিতা" ইতি সর্কিঃ কামিঃ সং ব্রহ্ম অশুতে — সর্কান্তণাম্বিতং ব্রহ্ম অশুত ইত্যুক্তং ভবতি। অন্যথা, 'ব্রহ্মণা সহ' ইত্য-প্রাধান্তং (\*) ব্রহ্মণঃ প্রদজ্যেত। "জগদ্ব্যাপারবর্জম্" ইত্যেত্র মুক্তম্য ভেদেনাবস্থানে সতি এশ্বর্ষম্য ন্যুনতাপ্রসঙ্গো বহ্ন্যাতে। অন্যথা "সম্পদ্যা-বির্তারং স্বেন, শব্দাৎ।" [ব্রহ্ম সূ০, ৪।৪।১] ইত্যাদিভির্কিরোধাৎ। ত্রমাদভেদ এব স্বাভাবিকঃ; ভেদস্ত জীবানাং পরস্মাদ্ ব্রহ্মণঃ পরস্পার্ঞ বৃদ্ধীন্দ্রিয়েদেইোপাধিকৃতঃ।

যতাপি, ব্রহ্ম নিরবয়বং সর্ব্রগতঞ্চ, তথাপ্যাকাশ ইব ঘটাদিনা, বুদ্ধ্যা-হ্যুপাধিনা ব্রহ্মণ্যপি (†) ভেদঃ সম্ভবত্যেব ন চ ভিন্নে ব্রহ্মণি বুদ্ধ্যান্ত্যুপা-

থাকে। স্বয়ং স্ত্রকারও বলিবেন যে, 'প্রকরণানুসাবে জানা যায় যে, মুক্ত প্রবেব জগং-বচনা ভিন্ন কার্য্যে ঈশ্ববতুল্য অধিকার হয়, রিশেষতঃ ঐ প্রকরণে জগং-বচনার প্রায়স্ত নাই।' কেবল ভোগাংশেই ঈশ্ব-সাম্যেব স্থ5না বশতও [ ঐকপ জানা যায় ]।' না—ইহা একপ নহে ; অর্থাং উক্ত বাক্যসমূহের এইরূপ তাৎপর্য্য নহে ; কেননা, 'ইহা ভিন্ন আৰু দ্রন্তী নাই,' ইত্যাদি শত শত ঞ**তি খারা [ এক্ষের সহিত ] আ**য়োব ভেদ প্রতিনিদ্ধ ইইয়াছে। আব "সোংগুতে" ইতাদিব অর্থও এইরূপ যে, মৃক্ত পুরুষ সমস্ত কাম বা ভোগ্যবিষ্বেৰ সহিত ব্রহ্মকে ভোগ করেন। এই-ক্ষপ অর্থ না করিয়া 'ব্রহ্মের সহিত [ভোগ করেন]' বলিলে ব্রহ্মেব অপ্রাধান্ত হইয়া পড়ে, [এবং কাম্যবিষয় সমূহেরই প্রাধান্ত হইতে পারে ! ]। আর "জগদ্যাপারর্জ্ঞং" হত্তেও মৃক্তপুরুষ এক্ষ **হইতে পৃথক্ভাবে অবস্থান করায়** তাঁহার ঐশ্বর্যোবই কেবল ন্যুনতা কথিত হইবে; নচেৎ 'মুক্ত-পুরুষের ব্রহ্ম-সাক্ষাৎকারে অধিকার জন্মে; ইহা তলোধক শব্দ হইতেই জানা যায়।' ইত্যাদি স্ব্রের সহিত বিরোধ উপস্থিত হয়। অতএব, [ বুঝিতে হইবে, ] অভেদই স্বভাবসিদ্ধ; আর পরব্রহ্ম হইতে যে, জীবগণের ভেদ, তাহা কেবল বৃদ্ধি, ইন্দ্রিয় ও দেহরূপ উপাধি দারা সম্পাদিত হুয় মাত্র। ব্রহ্ম যদিও নিরবয়ব ও সর্বব্যাপী, তথাপি ঘটাদি দারা আকাশের যেমন ভেদ সম্ভাবিত হয়, বৃদ্ধি প্রভৃতি উপাধি দারা এক্ষেও সেইরূপ ভেদ নিশ্চয়ই সম্ভাবিত হয়। এথানে এরূপ আমাপত্তিও হইতে পারে না যে, ব্রহ্মের ভেদ সম্পন্ন হইলে পব হইবে বৃদ্ধি প্রভ্লুতি উপাধির সম্বন্ধ, আবার বৃদ্ধি প্রভৃতি উপাধির সম্বন্ধ হইলে হইবে ব্রহ্মভেদ; স্নতরাং 'ইতরেতরাশ্রয়'

<sup>(\*)</sup> অপ্রাধান্তক' ইতি (গ) পাঠ:। (†) ব্রহ্মণোহপি' ইতি (গ) পাঠ:।

ধিসংযোগঃ, বুদ্ধ্যান্ত্যপাধিসংযোগাদ্ ব্রহ্মণি ভেদঃ, ইতি ইতরেতরাশ্রয়ত্বমৃ। উপাধেস্তৎসংযোগস্ত (\*) চ কর্মাকৃতত্বাৎ, তৎপ্রবাহস্ত চানাদিত্বাৎ।

এতহুক্তং ভবতি —পূর্ববিদ্যাদম্বনাৎ জীবাৎ স্বদমন্ধ এবোপাধিক্তৎ-পদ্যতে; তদ্যুক্তাৎ কর্মা; এবং বীজাঙ্কুরন্যায়েন কর্মোপাধিদমন্ধস্থ (†) অনাদিস্বাদদোষ ইতি। অতো জীবানাং পরস্পারং ব্রহ্মণা চাভেদ এব স্বাভাবিকঃ, ভেদস্বোপাধিকঃ। উপাধীনাং পুনঃ পরস্পারং ব্রহ্মণা চাভেদবৎ ভেদোহপি স্বাভাবিকঃ (ৡ)। উপাধীনামুপাধ্যন্তরাভাবাৎ, তদভ্যুপ-গমেহনবস্থানাচ্চ। অতো জীবকর্মানুরপং (§) ব্রহ্মণো ভিন্নাভিন্নস্বভাবা এবোপাধ্য় উৎপদ্যন্ত ইতি॥২৫॥

অত্রোচ্যতে—অদ্বিতীয়-দচ্চিদানন্দ-ব্রহ্মধ্যানবিষয়বিধিপরং বেদাস্তবাক্য-

দোৰ উপস্থিত হয়। 'ইতবেতরাশ্রয়' দোষ না হটবাব কাৰণ এই যে, বৃদ্ধি প্রভৃতি উপাধি ও দেই উপাধিৰ সহিত যে, ত্রন্ধেৰ সংযোগ; এতত্ত্যই কর্মাকৃত বা কর্মানল; সেই কর্মাও উপাধিসংযোগেৰ প্রবাহ অনাদি-সিদ্ধ (।)।

এই অভিপ্রায় উক্ত হইল যে, পূর্মজনীয় গুভাগুভ কর্ম্মম্ম জীব হইতেই (বৃদ্ধি প্রভৃতি) উপানিব উংপত্তি হয়, এবং সেই উপাধিসম্ম জীব হইতেই আবাব গুভাগুভ কর্ম সমুংপন্ন হয়; এই ভাবে বীজাস্কুবেব স্থায় কর্ম ও উপাধি-সংযোগেব অনাদিত্বনিবন্ধন [পূর্ব্বোক্ত 'ইতরে-তবাশ্র'] দোষ হয় না। অতএব, জীবসমূহেব যে, প্রস্পর ভেদ এবং ব্রহ্ম হইতেও যে, জাবসমূহেব ভেদ, ইহা উপাধিকত —সাভাবিক নহে। কিন্তু বৃদ্ধি প্রভৃতি উপাধি সমূহেরও প্রস্পবেব মঙ্গে এবং ব্রহ্মেব মঙ্গে ভেদ, অভেদ, উভয়ই আছে; তন্মধ্যে ভেদই উহাদেব স্বাভাবিক, আব অভেনভাবিটী উপাধিক বা কাল্লনিক। কাবণ, উপাধি সমূহেরও ভেদক আর ত কোনও উপাধি নাই। পক্ষান্তবে, উপাধিবও অপব উপাধি কল্পনা কবিলে 'অনবস্থা' দোষ উপস্থিত হইলা পড়ে। অতএব, [বৃদ্ধিতে ইবে যে, ] স্কৃত কর্ম্মান্ত্র্যাবেই জীবেব অনুদ্ধপ উপাধিসমূহ সমূৎপন্ন হইলা থাকে; সেই উপাধিসমূহ আবাব বন্ধ হইতে ভিন্নও বটে, অভিন্নও বটে॥ ২৫॥

ইহার উত্তবে বলা যাইতেছে—সমস্ত বেদাস্ত-বাক্যই অদ্বিতীয়, সচ্চিদানন্দময় ব্রহ্মের ধ্যান-

<sup>(\*)</sup> তত্তৎসংযোগতা ইতি (গাপাঠ:।

<sup>(†)</sup> কর্মদম্মতা ইতি (খ) পঠে:।

<sup>(:) &</sup>quot;ভেনঝোপা বিক:" ইত্যাদি: "খাভাবিক:" ইত্যন্ত: সন্দর্ভ: (গ) পুত্তকে নোপলভাতে ।

<sup>(§)</sup> स्रोतक प्राप्त त्राशः हे कि ्ग) शार्धः ।

<sup>(া)</sup> তাৎপর্য্য,— মভিপ্রার এই যে, জীবকুত শুভাগুভ কর্মাদনে বৃদ্ধি প্রভৃতি উপাধি ও তৎ-সংযোগের উৎপত্তি হয়, মাবুরার বৃদ্ধি প্রভৃতি উপাধি দেখাগের পর গুভাগুভ কর্মের অধিকার হয়, অধি অংশ্র কর্ম না থাকিলে উপাধি জামিতে পারে না, আবার মধ্যে বৃদ্ধির পশাধি না জামিলেও বৃদ্ধিনপায়ে কর্মের উৎপ'ল্ড ইইতে পারে না: মুহরাং কর্ম্ম ও উপাধি-সংযোগের মধ্যে যাদিও আপাতদৃষ্টিতে হতরে চরা এর দোব সন্ধাবিত হয় সত্য; কিন্তু ঐ কর্মা ও উপাধি-সংযোগ ধ্বন অনাদিকার হইতে চলিয়া আসিতেছে,—কে অথ্যে কে পশ্চাৎ, ইহা নির্পন্ন করিবার কোনও উপাধি নাই। হথ্য এ দুপ রুবে ইতরে চলাগ্র দোব ইইতে পারে না।

জাতমিতি বেদান্তবাকৈয়রভেদঃ প্রতীয়তে। ভেদাবলম্বিভিঃ কর্মশাক্তিঃ প্রত্যক্ষাদিভিশ্চ ভেদঃ প্রতীয়তে। ভেদাভেদয়োঃ পরস্পারবিরোধাদনাদ্যবিদ্যামূলতয়াপি ভেদপ্রতীত্যুপপত্তেরভেদ এব পরমার্থ ইত্যুক্তম্। তত্র(%) যতুক্তং—ভেদাভেদয়োরভয়েরারপি প্রতীতিসিদ্ধত্বাৎ ন বিরোধ ইতি; তদমুক্তম্; কম্মাচ্চিৎ কম্মচিৎ বিলক্ষণত্বং হি তম্মাৎ তম্ম ভেদঃ, তদ্বিপরীতহং চাভেদঃ। তয়োঃ তথাভাবাতথাভাবরপয়োরেকত্র সম্ভবমনুমাত্তঃ কো ব্রবীতি। কারণাত্মনা জাত্যাত্মনা চাভেদঃ, কার্য্যাত্মনা ব্যক্ত্যাত্মনা চ ভেদঃ, ইতি আকার-ভেদাদবিরোধ ইতি চেৎ; ন, বিকল্লাসহত্বাৎ। আকারভেদাদবিরোধ ইতি বদতঃ (†) কিমেকম্মিন্নাকারে ভেদঃ, আকারান্তরে চাভেদ (‡) ইত্যভিপ্রায়ঃ ? উত্ত আকারদ্বয়্যোগি-বস্তগতাবুভাবিপি ? ইতি। প্র্বিমিন্করে, ব্যক্তিগতো ভেদো জাতিগতশ্চাভেদ ইতি নৈকস্ম দ্যাত্মকতা। জাতিব্যক্তিরিতি চৈকমেব বস্থিতি চেৎ; তর্হি আকারভেদাদবিরোধঃ পরিত্যক্তঃ

বিধায়ক; স্মতবাং সেই সমস্ত বেদান্ত-বাক্যে [জীব-ব্রন্দেব] অভেদ প্রতিপন্ন হইতেছে: পক্ষান্তবে, ভেদ্যাপেক কর্মবিধায়ক শাস্ত্রসমূহ হইতেও আবাব ভেদ গ্রতীতি হইতেছে: একত্র ভেদ ও অভেদে বিবোধ হয় বলিয়া—এবং অনাদি অবিভায়লক বলিয়াও যথন ভেদ প্রতীতিব উপপত্তি হইতে পারে; তথন অভেদ প্রতীতিই যে, প্রমার্থ বা সত্য; এ কথা প্রম্পেই কথিত হইয়াছে। এই পক্ষে যে, ভেদ ও অভেদেব প্রতীতি-সিদ্ধন্ত-নিবন্ধন বিবোধ নাই, বলা হইয়াছে; তাহা যুক্তিযুক্ত হয় না। কেন না; কোন এক পদার্থেব যে, অপব পদার্থ হইতে বৈলক্ষণা, তাহাই তত্ত্তমের ভেদ, আব তাহার বিপরীতভাবই অভেদ; স্মৃতরাং প্রস্পব বিরুদ্ধভাবাপন্ন সেই ভেদাভেদের যে, একই স্থানে সন্তাবনা, তাহা অনুন্মত্ত বা প্রকৃতিস্ত কোন লোক বলিতে পারে ? যদি বল, কারণরূপে ও জাতিরূপে অভেদ, আর কার্যা ও ব্যক্তিরূপে ভেদ; এই উভয়ভাবে একত্র ভেদাভেদে ত কোনই বিরোধ হইতে পাবে না। না.—ইহাও বলা যাইতে পারে না; কাবণ, ইহা বিচারসহ হয় না। জিল্ঞাসা করি—আকারভেদে যিনি অবিরোধ বলিয়া থাকেন, তাহার এই কথার অভিপ্রায় কি ? --এক আকারে (জাতিরূপে ও কারণাকারে) অভেদ, আর আকারাস্তরে ( কার্য্য ও ব্যক্তিরূপে ) ভেদ ? অথবা, ভেণাভেদ উভয়ই কি [ জাতি-ব্যক্তিও কার্য্যকারণ, এই | উভয়বিধ আকারবিশিষ্ট বস্তুগত ৪ প্রথম পক্ষে যথন ব্যক্তিগত ভেদ ও জাতিগত অভেদ; তথন একের ত আর বিরূপতা হইল না, [ কারণ, জাতি ও ব্যক্তি এক পদার্থ নহে]। যদি বল, জাতি ও ব্যক্তি, একট পদার্থ (পৃথক্ নহে); ক্রাহা হইলেও

<sup>(\*)</sup> অত্র' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> व्यविद्यांधः वन डः' हेडि (भ) शार्धः।

<sup>(</sup>१) बाएडमः' इंडि (६) পार्ठः।

স্থাৎ। এক স্মিংশ্চ বিলক্ষণত্ব-তদিপর্যয়ে বিরুদ্ধাবিত্যক্তম। দিতীয়ে ত কল্লে, অন্যোত্তবিলক্ষণমাকারদ্বয়ম্, অপ্রতিপন্নঞ্চ তদাপ্রয়ভূতং বস্তিতি। তৃতীয়াভ্যুপগমেহপি (\*) ত্রয়াণামন্যোন্যবৈলক্ষণ্যমেবোপপাদিতং স্থাৎ; ন পুনরভেদঃ। আকারদ্বয়নিরূপ্যমাণাবিরোধং (†) তদাশ্রয়ভূতে বস্তুনি ভিন্না-ভিনত্তমিতি চেৎ; স্বস্মাদ্ বিলক্ষণং স্বাপ্রায়মাকারদ্বয়ং স্বস্মিন্ বিরুদ্ধর্মদ্বয়-সমাবেশ-নির্বাহকং কথং ভবেৎ ? অবিলক্ষণং তু কথন্তরাম ? আকারদ্বয়-তন্ততাক্চ দ্যাত্মকত্বাভ্যপগমে নির্বাহকান্তরাপেক্ষয়া অনবস্থানাৎ(a)। ন চ সম্প্রতিপরেমক্য-ব্যক্তি-প্রতীতিবৎ সদামান্তেহপি(§) বস্তুত্তেকরূপা প্রতীতি-রুপজায়তে। যতঃ(॥) 'ইদমিত্থম্,' ইতি দর্ব্বত্র প্রকার-প্রকারিতয়ৈব দর্ব্বা তত্র, প্রকারাংশো জাতিঃ, প্রকার্যাংশো ব্যক্তিঃ, ইতি নৈকা-প্রতীতিঃ।

'আকাবভেদে অবিরোধ', কথাটা পরিত্যাগ করিতে হইল। কারণ, একই পদার্থে বৈলক্ষণ্য ও ত্রিপ্যায় অর্থাৎ অবৈলক্ষণ্য যে, বিরুদ্ধ হয়, এ কথা পূর্ব্বেই বলা হইয়াছে। বিতীয় কল্লেও ( আকারন্বয়বিশিষ্ট এক বস্তুগত, এই পক্ষেও , পবস্পব বিজাতীয় ( পৃথক্ প্রতীতি-গম্য ) [ জাতি ও বাক্তিরূপ ] হুইটী আকাব ত উপলব্ধির বিষয় হয় না; অথাৎ জাতি ও ব্যক্তি যে, সম্পূর্ণ পৃথক্ জুইটা পদার্থ, ইহা ত অনুভব হয় না ; [ জাতি ও বাক্তির অতিবিক্ত তদাশ্রয়ীভূত যে, ভূতায়ও কোন বস্তু প্রতীতি-সিদ্ধ নাই ; ইহাও 'অ প্রতিপন্ন' কথা হইতে বুঝিয়া লইতে হইবে ]। সার জাতি ও ব্যক্তির আশ্রুয়ীভূত তৃতীয় বস্তুর অভিত্ব স্বীকার করিলেও [জাতি, ব্যক্তি ও তদাশ্র বস্তু, এই ] তিনই যথন অভোত্তবিলক্ষণ, তথন উহাদের বৈলক্ষণ্যই প্রতিপাদিত হয়, কিন্তু অভেদ প্রতিপাদিত হয় না। আব আকাবর্য়বিশিষ্ট বস্তুতে আকারভেদে ভেদাঙেদ সম্ভব হন, বলিলেও বস্ত হ'ইতে সম্পূর্ণ বিলক্ষণ আকার-শ্বয় স্বীয় আশ্রুয়ীভূত বস্তুতে কিরূপেইবা ভেণাভেদরূপ বিরুদ্ধ ধ মন্বয়ের সমাবেশ সম্পাদনে সমর্গ হইবে ? আব অবিলক্ষণ হইলে অথাৎ উক্ত তিনই একরূপ হইলে ত কোনরূপেই উহা হইতে পারে না। অথচ আকাবন্বয় ও তদাশ্রম, এতহভয়েব ধিরূপতা ( বৈলক্ষণ্য ) স্বীকার করিলে সেই বৈলক্ষণ্য-নির্ন্ধাহের জন্ম অপর একটী বস্তুর অস্তিত্ব স্বীকার করিতে হয়; তাহারও বৈলক্ষণ্য-নির্ব্বাহের জন্ম অপর একটা বস্তুর অস্তিত্ব স্বীকাব করিতে হয়, এইরূপে 'অনবস্থা' দোষ উপস্থিত হইতে পারে। আর যাহার একত্ব পক্ষে কোন বিদংবাদ নাই, দেই ব্যক্তিক্সপেও (একটা বস্তুতেও) একত্ব প্রতীতি হয় না; কেন না, সর্ব্বত্রই 'ইহা এইপ্রকার', এইব্রপে প্রকার-প্রকারিভাবেই অর্থাৎ সামান্ত-বিশেষভাবে বা বিশেষণ-বিশেয়ভাবেই সমস্ত প্রতীতি হইয়া থাকে। তন্মধ্যে 'প্রকাব' অংশটী জাতি, আর

<sup>(\*)</sup> ত্রিতয় ভাূপগমেহপি' ইতি (গ, ও) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> অনবন্ধা স্থাং' ইতি (স, **ড) পাঠ:**।

<sup>(</sup>II) यठः' हेिंछ (গ) भूखाक नाखि।

<sup>(</sup>t) নিক্লহ্মাণা<sup>,</sup> ইতি (গ, ঘ) পাঠ:।

<sup>(§)</sup> उत्तरमामात्म्वरिंग हैं डि (ब) भार्ठः।

কারতা-(\*) প্রতীতিঃ। অতএব জীবস্থাপি ব্রহ্মণো ভিন্নাভিন্নত্বং ন দন্তবৃতি। তুর্মাদভেদস্থানন্যথাসির-শাস্ত্রমূল হাদনাত্মবিভামূল এব ভেদ-প্রত্যয়:॥ ২৬॥

নম্বেং ব্রহ্মণ এবাজ্যবাৎ তমূলাশ্চ জন্ম-জরা মরণাদয়ো দোষাঃ প্রাক্থয়ে। ততশ্চ "যঃ সর্ববজ্ঞঃ সর্ববিৎ।" [মুগু৽১।১।৯]। "এষ আত্মা অপহতপাপাা", [ছান্দো৽,৮।১।৫] ইত্যাদীনি শাস্ত্রাণি বাধ্যেরন্। নৈবম্; অজ্ঞস্বাদিদোষাণামপরমার্থস্বাৎ। ভবতস্ত্ পাধি-ত্রহ্মব্যতিরিক্তং বস্তুত্তর-মনভ্যুপগচ্ছতে। ত্রহ্মণ্যে বোপাধিসংসর্গঃ, তৎকৃতাশ্চ জীবস্বাজ্যস্বাদয়ো দোষাঃ পরমার্থত এব (†) ভবেয়ঃ। ন হি ত্রহ্মণি নিরব্যবেহচ্ছেদ্যে সম্বধ্যমানা উপাধ্যস্তচ্ছিত্বা ভিত্রা বা সম্বধ্যন্তে, অপি তু — ত্রহ্মস্বরূপে সংযুজ্য তিম্মিনে স্বকার্য্যাণি কুর্ববিন্তি॥২৭॥

যদি মন্ত্রীত – উপাধ্যুপহিতং ব্রহ্ম জীবঃ, স চাণুপরিমাণঃ। অণুত্বক

'প্রকারী' অংশটা ব্যক্তি; স্থতবাং কুত্রাপি একাকারতার প্রতীতি হয় না। এই কাবণেই (এক বস্তুতে ভেদাভেদের বিরোধ বশতই) জীবেবও ব্রন্ধের সহিত ভেদাভেদভাব সম্ভবপব হয় না। অতএব, এই অভেদ-প্রতিপাদক শাস্ত্রের অন্তথা অর্থাং প্রকারান্তরে সঙ্গতি কবিতে পারা যায় না ব্লিয়াই এই ভেদ-প্রতারকেই অনাদি অবিভাগুলক ব্লিতে হইবে॥ ২৬॥

ভাল, জীব ও ব্রহ্মের অভি: ভাবই প্রমার্থ সতা হইলে ব্রহ্মকেই অজ্ঞানের আশ্র বলিতে হয়, আজ্ঞানাশ্রম্মর বা অজ্ঞহ্ব নিবন্ধন জীবের ভায় ব্রহ্মেও অজ্ঞানন্দক জন্ম-মরণাদি দোষ বাশি প্রাক্ত্রভূত হইতে পারে ? ব্রহ্মেও জন্ম-মরণাদি দোষ সম্বন্ধ ইইলে 'যিনি সর্ব্বজ্ঞ ও সর্ব্ববিং, অর্থাৎ সামান্ত ও বিশেষভাবে সমস্ত বিষয় জানেন।' 'এই আয়া নিম্পাপ।' ইত্যাদি শ্রুতিশান্ত বাধিত হইয়া পড়ে। না—অজ্ঞ্জাদি দোষ যথন পারমার্থিক বা সত্য নহে, তথন ব্রহ্মে উক্ত দোরের সম্ভাবনাই হইতে পারে না; বরং তুমি যথন উপাধি ও ব্রহ্মের অতিরিক্ত কোনও বস্তব্র অন্তিম্ব অঙ্গামর কর না; তথন তোমার মতেই ব্রহ্মে উপাধি সম্বন্ধ হইতে পারে, এবং সেই উপাধি-ক্রক্ত জীবন্ধ, অজ্ঞহ প্রভৃতি দোষ রাশিও প্রমার্থ-সত্যক্ষপেই ব্রহ্মে প্রাত্ত্র্ত হইতে পারে। কেন না, নিরবন্ধব ও অচ্ছেত্য ব্রহ্মে সংস্কৃত্ত উপাধি সমূহ যে, ব্রহ্মকে ছেদন ভেদন করিয়া তাহাতে সম্বন্ধ হয়, তাহা নহে; পরস্ক ব্রহ্মে সংস্কৃত হইয়া সেই ব্রহ্মের উপরেই নিজ নিজ কার্য্য সমুৎপাদন করে মাত্র॥ ২৭॥

আর যদি মনে কর, উপাধি-উপহিত অর্থাৎ বৃদ্ধ্যাদি উপাধি-পরিচ্ছিক্ষ-ব্রহ্মই জীবসংজ্ঞা লাভ করেন; জীবের অবচ্ছেদক বা উপাধিস্বরূপ মনের পরিমাণ—অণু; এই কারণে

<sup>(\*)</sup> বৈকাকার।' ইতি (খ) পাঠ:। (t) পরহার্থতবৈদ্ধ' ইতি (খ) পাঠ:।

অবচ্ছেদকস্থ মনদোহণুত্বাৎ। স চাবচ্ছেদঃ (\*) অনাদিঃ। এবমুপাধ্যুপহিতে দেশে (ণ) সম্বধ্যমানা দোষা অনুপহিতে পরে ব্রহ্মণি ন সম্বধ্যন্তইতি। অয়ং (য়) প্রফব্যঃ— কিমুপাধিনা ছিন্নো ব্রহ্মখণ্ডোহণুরূপো
জীবঃ ? উত অচ্ছিন্ন এবাণুরূপোপাধিসংযুক্তো ব্রহ্মপ্রদেশবিশেষঃ ? উত
উপাধিসংযুক্তং ব্রহ্মস্বরূপম্ ? অথ উপাধিসংযুক্তং চেতনান্তরম্ ? অথ
"উপাধিরেব ?" ইতি। আচ্ছেদ্যন্তাদ্ ব্রহ্মণঃ প্রথমঃ কল্লো ন কল্পতে;
আদিমত্বঞ্চ জীবস্থ স্থাৎ। একস্থা সতো দ্বিধিকরণং হি ছেদনম্। দ্বিতীয়ে
তু কল্লে, ব্রহ্মণ এব প্রদেশবিশেষে উপাধিসম্বন্ধাদোপাধিকাঃ সর্বের দোষাস্তুক্ষণমুপাধিসংযুক্ত-ব্রহ্মপ্রদেশবিশেষভেদাৎ ক্ষণে ক্ষণে বন্ধ-মোক্ষো

ত্তপ্তিত জীবও অণুপৰিমাণ। সেই অবচ্ছেদ বা উপাধিসম্বন্ধও অনাদি। এই প্রণালী অনুসাবে [বুঝা যায় যে, ] উপাধিবিশিষ্ট দেশে (জীবে) যে সকল দোষ সমুংপন্ন হয়, অনুপহিত (উপাধিসম্বন্ধহিত) প্ৰব্ৰহ্মে সে সকল দোষ কথনই সম্বন্ধ হয় না বা হইতে পাবে না। (॥) এখন ইহাকে জিজ্ঞাসা কৰা আবিশুক যে, অণুপৰিমাণ জীব কি উপাধিপৰিচ্ছিন্ন ব্ৰহ্মাংশ ? অথবা উপাধিসংগ্ৰুক ব্ৰহ্মান্বন্ধপ ? অথবা উপাধিসংগ্ৰুক ব্ৰহ্মান্বন্ধপ ? অথবা উপাধিসংগ্ৰুক অপক একটা চেতন ? কিংবা উপাধিই ? তন্মধ্যে এখন পক্ষটা সন্ধত হইতে পাবে না; কাবণ, ব্ৰহ্ম অচ্ছেছ্য [স্কুতবাং উপাধি হাবা ছিন্ন ইইতে পাবেন না।] বিশেষতঃ এ পক্ষে জীবেৰ আদিমন্ধ বা জগ্ৰন্থও হইতে পাবে! কাবণ, একটা পদাধ্যেব যে হিন্না কৰণ বা পাথকাসাধন, তাহাবই নামছেদন। দ্বিতীয় পক্ষে ব্ৰহ্মোন্থক অংশবিশেষে উপাধিসম্বন্ধ হওয়ায় ফলতঃ উপাধিকত দোষসমূহ তাঁহাবই (ব্ৰহ্মোবই) সন্থাবিত হয়। বিশেষতঃ উপাধি যথন এক স্থান হইতে স্থানান্তৰে গমন কৰে, তথন সেই উপাধিটী ক্ষানই স্বসংযুক্ত ব্ৰহ্মপ্ৰদেশকেও সঙ্গে সঙ্গে লইয়া যাইতে পাবে না, তাহাব প্ৰতিনিষ্বই ব্ৰহ্মপ্ৰদেশকৈ সহিত বিচ্ছেদ হইতেছে; এইন্ধপে ক্ষণে ক্ষণে উপাধি-বিগম হওয়ায় সেই সকল ক্ষণে জীবেৰ বন্ধ ও মোক্ষ হইতে পাবে। অভিপ্ৰায় এই যে, অংশবিশেষৰ সহিত উপাধি-সংযোগই

<sup>(\*)</sup> व्यवराष्ट्रमकः' द्रांड (थ) পार्ठः।

<sup>(</sup>t) উপহিতে২ংশে' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>🕩</sup> ইহারং' ইতি (ব) পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> একত্বেন' ইতি (দ) পাঠঃ।

<sup>()</sup> তাৎপর্যা,— অভিপ্রায় এই দে, অবণ্ড অনন্ত ব্রহ্মই অনুপরিমাণ (অন্স্ক্রি) মনরূপ উপাধি হারা পরিছিল্ল হইয়া 'জীবী' সংজ্ঞা লাভ করেন। অব ভ্রদক মন যগন অনুপরিমাণ, তখন তদবছিলে জীবও অনুপরিমাণ। ব্রেলের এই অবছিলেন জীব ভিল্ল অনবছিলেল অংশও লাছে; তাহাই 'পরব্রহ্ম' সংজ্ঞায় অভিহিত হয়। উপাধি দয়র বনতঃ যে কোন দোষ সম্ভাবিত হয়, তৎসমস্ত সেই উপহিত অংশ—লীবেই প্রাছ্র্ভ হয়; কিন্তু অনুপ্রিত অবাও পরব্রহ্মে আর সেই সমস্ত দোৰ সংলিষ্ট হয় না। স্বত্য প্রীবগত অজ্ঞানি দোবে ব্রেলের সম্বশ্ব

স্থাতাম্। আকর্ষণে চাচ্ছিন্নস্থাৎ কুৎস্নস্থ ব্রহ্মণ আকর্ষণং স্থাৎ।
নিরংশস্থ ব্যাপিন আকর্ষণং ন সম্ভবতীতি চেৎ; তর্হি উপাধিরেব গচ্ছতীতি
পূর্ব্বোক্ত এব দোষঃ স্থাৎ। অচ্ছিন্নব্রহ্মপ্রদেশেয়ু সর্ব্বোপাধিসংসর্গে
সর্ব্বোক্ত এব দোষঃ স্থাৎ। অচ্ছিন্নব্রহ্মপ্রদেশেয়ু সর্ব্বোপাধিসংসর্গে
সর্ব্বোক্ত এব দোষঃ স্থাৎ। অচ্ছিন্নব্রহ্মপ্রদেশেয় অভেদ-প্রতিসন্ধানং (\*) স্থাৎ।
প্রদেশভেদাদপ্রতিসন্ধানে চৈকস্থাপি স্বোপাধে গচ্ছতি সতি প্রতিসন্ধানং
ন স্থাৎ। তৃতীয়ে তু কল্লে, ব্রহ্মস্বর্কপ্রস্থাবোপাধিসন্ধন্মেন জীবন্ধাপাতাৎ
তদতিরিক্তাকুপহিতব্রহ্মাসিদ্ধিঃ স্থাৎ; সর্বেয়ু চ দেহেম্বেক এব জীবঃ স্থাৎ।
তুরীয়ে তু কল্লে, ব্রহ্মণোহ্য এব জাবঃ, ইতি জীবভেদস্থোপাধিকত্বং পরিত্যক্তং স্থাৎ। চরমে চার্ব্বাকপক্ষ এব পরিগৃহীতঃ স্থাৎ। তৃম্মাদভেদ-

বন্ধ, আর সেই উপাধিব বিগমই নোক্ষ; এইরপই যথন বন্ধ-নোক্ষের ব্যবস্থা, তথন পৰিছিন্ন মনরূপ উপাধিবী ব্রন্ধের যথন যে প্রদেশে সংযুক্ত হইবে, তথন সেই অংশে বন্ধ উপস্থিত হইবে, পূর্ব্বসংযুক্ত অপরাপর অংশগুলি বিনৃত্ত হইরা যাইবে। পক্ষাস্তরে, ব্রন্ধ যথন অথণ্ড পদার্থ, উপাধিহারা তাহার আকর্ষণ স্বীকার কবিলে অথণ্ড সমস্ত ব্রন্ধেই আকর্ষণ ইইতে পারে। যদি বল, নিরংশ ব্যাপক পদার্থের আকর্ষণই অসম্ভব; তাহা হইলে ত সেই পূর্ব্বোক্ত দোষই (প্রতিক্ষণে বন্ধ-নোক্ষ-সম্ভাবনাই) উপস্থিত হইরা পড়ে। উপাধি দারা অচ্ছির অর্থাং পূথক্ কৃত নহে, এমন ব্রন্ধ প্রদেশে যথন সমস্ত উপাধিবই সম্বন্ধ হইতে পাবে, অথচ সমস্ত জীবই যথন এক ব্রন্ধেবই প্রশেষ বিশেষ, তথন সমস্ত জীবেবই পরম্পের অভিন্ন প্রতীতি হইতে পাবে ? অর্থাং একই জ্ঞান সকলের হৃদরেই সমানভাবে স্থান পাইতে পাবে। আর জীব যদি ব্রন্ধের ভিন্ন-ভিন্ন প্রদেশ-স্বরূপ হয়, এবং তরিমিত্তই যদি একের জ্ঞানে সকলের জ্ঞান না হয়, তাহা হইলেও স্ব-স্ব উপাধি যথন প্রবদ্ধান্তর সম্বন্ধ হয়, তথন একই ব্যক্তির পূর্বাপের জ্ঞানের শ্বৃতি না হইতে পারে? (‡)। আব তৃতীয় পক্ষেও উপাধি-সম্বন্ধ বশতঃ স্বরূপতঃ ব্রন্ধেরই যথন জীবত্ব উপস্থিত হয়; তথন জীবাতিরিক্ত অনুপ্রিত ব্রন্ধ-স্বরূপেরই অভাব হইরা পড়ে। এবং সর্ব্বনেহে একই জীব করিত ইইতে পারে ? চতুর্থ কল্পেও জীব যথন ব্রন্ধ হইতে পৃথক্ট হইল, তথন পূর্ব্বক্লিত জীব-ভেদেব উপাধিকত্ব-সিদ্ধান্তরী পরিত্যাগ করিতে হয়। আর সর্ব্বশেষ পক্ষটা স্বীকার করিলে ত চার্ব্বাকের

<sup>(\*) &#</sup>x27;তবৈব' ইতি (গ) পাঠ:। (i) এক অ-প্রতিস্থানম্' ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্যা,—ভিন্ন ভিন্ন জীব এক্ষেরই ভিন্ন প্রদেশাস্থাক, এই কারণে যদি একের জ্ঞানে অপরের জ্ঞান না হয়; তাহা হইলে একই জীবের উপাধি যথন এক্ষের পূর্বপ্রদেশ পরিত্যাগ কীরিয়া অপর প্রদেশে সংযুক্ত হইল, তথনও তা প্রদ্ধান্ধ এক রহিল না —ভিন্ন হইয়া গেল; ক্তরাং দে লবস্থায় পূর্বভাব মনে করা অসম্ভব হইয়া উঠে; কারণ, তথনও অনুসন্ধানের প্রতিব্দ্ধক প্রদেশ-ভেদ কারণটা বিভাননই রহিয়াছে। লত্ত্বব্, প্রদেশ ভেদকে অভেদ প্রতিদ্ধানের বাধক বলা যায় না।

শাস্ত্রবলেন কৃৎস্নস্থ্য ভেদস্থাবিদ্যামূলস্বমেবাভ্যুপগন্তব্যম্। অতঃ প্রবৃত্তি-নিরত্তিরূপ প্রয়োজনপরতয়ৈব শাস্ত্রস্থ প্রামাণ্যেহপি ধ্যানবিধি-শেষতয়া বেদান্তবাক্যানাং ব্রহ্মস্বরূপে প্রামাণ্যমুপ্রসন্মতি ॥২৮॥

তদপ্যযুক্তম্;—ধ্যানবিধিশেষত্তেহপি বেদান্তবাক্যানামর্থ-সত্যন্তে প্রামা-এতত্বক্তং ভবতি,—ব্রহ্মস্বরূপগোচরাণি বাক্যানি কিং ণাযোগাৎ। ধ্যানবিধিনৈকবাক্যতামাপন্নানি ব্রহ্মস্বরূপে প্রামাণ্যং প্রতিপদ্যন্তে ? উত-স্বতন্ত্রাণ্যেব ? একবাক্যাত্বে ধ্যানবিধিপরছেন ত্রহ্মস্বরূপে তাৎপর্য্যং নসম্ভ-বতি। ভিন্নবাক্যত্তে প্রব্রতি-নির্বাত্তরূপপ্রয়োজন-বিরহাদনববোধকত্বমেব। ন চ বাচ্যম, —ধ্যানং নাম স্মৃতিদন্ততিরূপম্; তচ্চ স্মর্ভবৈষ্কনিরূপণীয়মিতি। ধ্যানবিধেঃ স্মর্ক্তব্যবিশেষাকাঞ্জায়াম্—"ইদং সর্ববং ষদয়মাত্মা।" "অয়মাত্মা ব্রন্ম, সর্বাকুভূতিঃ (\*)", "সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রন্ম", [তৈত্তি আন , ১।]

পক্ষই স্বীকাৰ কৰা হয় (f)। অতএৰ অভেদবোধক শাস্ত্ৰের প্রামাণাবলে জীব-ভেদকে অবিচ্ছা-মলক বুলিয়াই স্বীকাব কৰা উচিত। অতএৰ, প্ৰবৃত্তি বা নিবৃত্তিৰূপ প্ৰয়োজন-প্ৰকাশক শাস্ত্ৰেৰ প্রামাণা স্বীকার কবিলেও ধ্যান-বিধিব অঙ্গরূপে ব্রহ্মস্বরূপ নিরূপণেও বেদান্ত-বাক্যসমূহের প্রামাণ্য স্ক্রমঙ্গতই হইতে পাবে॥ ২৮॥

এ সিদ্ধান্তও সুক্তি সুক্ত হয় না ; কেন না, ধ্যান-বিধিব শেষ বা অঙ্গ হইলেও বেদাস্ত-বাক্য-সকল যে সতা অর্থেব প্রকাশক, এবিষয়ে কোনই প্রমাণ নাই। অভিপ্রায় এই যে, রক্ষ-স্বরূপ-বোধক বেদান্ত-বাক্যসকল কি ধ্যান-বিধিব সহিত একবাকাতা ( এক বিষয়ে তাংপৰ্য্যশালিতা ) প্রাপ্ত হইয়াই ব্রন্ধের স্বরূপপ্রকাশনে প্রামাণ্য লাভ করে ? অথবা স্বতন্ত্রভাবে ? একবাক্যতা পক্ষে ঐ বাক্যসমূহ যথন ধ্যান বিধিব শেষ বা অঙ্গমাত্র, তথন ব্রহ্ম-স্বরূপ-জ্ঞাপনে উহাদেব তাৎপর্য্য সম্ভবপৰ হয় না ; আর ভিন্নৰাক্যতা পক্ষেও ঐ সকল বাক্য যথন প্রবৃত্তিনিবৃত্তিরূপ প্রয়োজন-রহিত, তথন নিশ্চই সত্যার্থ-বোধক নহে. এ কথাও বলিতে পার না যে, স্মৃতি-ধারার নাম হইল ধান ; সেই ধ্যানেৰ নিৰূপণ কেবল স্মৰ্ত্তব্য বিষয়মাত্ৰ-সাপেক্ষ ; সেই ধ্যান-বিধিবই অপেক্ষিত বিশেষ বিশেষ শার্ত্তব্য বিষয়েব নিরূপণেব ইচ্ছায়—'এই দৃশ্যমান যে কিছু পদার্থ, সমস্তই এই সাম্মমরপ।' 'এই আত্মাই সর্কান্মভাবক ব্রহ্মম্বরূপ।' 'ব্রহ্ম—সতা, জ্ঞান ও অনস্ত ( অসীম )।'

<sup>(\*)</sup> সর্বানুজু:' ইতি (য) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপৰ্যা,—শেষ কল্পে জিজ্ঞাসা হইয়াছিল, যে, উপাধি মনই কি জীব ?' এখন কথা হইতেছে যে, যদি উপাধিভূত মনকেই জীব' বলিয়া থীকার করা হয়, তাহা হইলে নাল্তিক-শিরোমণি চার্কাক মতের দক্ষে এই মতের কিছুমানু পার্থকা থাকে না; কারণ, চার্নাকও বলেন দেহাদির অতিরিও 'জীব' নামক কোন চেচন পদাৰ্থ নাঠ, পথন্ত ঐ দেহাদিই জীবের প্ৰকৃষ্ধ ক্ষমণ। "ন স্বৰ্গো নাপৰগো বা নৈৰাত্মা পাংলোকিকঃ। ভগীভূততা দেহতা পুনরাগমনং কুতঃ॥" অর্থাং স্বৰ্গ নাই, মোক্ষ নাই, এবং পারলৌকিক (প্রলোকগামী) [দেহাতিরিক্ত] আত্মাও নাই। দেহ ভত্মীভূত (বিনষ্ট) হইলে তাহার আর পুনরুরে আগমন হইবে কোথা হইতে বা কি প্রকারে? ইত্যাদি বাক্ষে চার্কাকের নিজ মত পরিবাক ছইয়াছে।

ইত্যাদীনি স্বরূপ-তদ্বিশেষাদীনি সমর্পয়ন্তি। তেনৈকবাক্যতামাপন্নান্যর্থ-সন্তাবে (\*) প্রমাণম্, ইতি ধ্যানবিধেঃ স্মর্ত্তব্যবিশেষাপেক্ষত্বেহপি "মনো ব্রক্ষেত্যুপাসীত [ছান্দোত ৭।১।৫।] (†) ইত্যাদি-দৃষ্টিবিধিবং অসত্যেনা-প্যর্থবিশেষেণ ধ্যাননির্বত্যু পপত্তের্ধ্যেয়সত্যন্ত্বানপেক্ষণাং। অতো বেদান্ত-বাক্যানাং প্রবৃত্তি-নির্ত্তিপ্রয়োজনবিধুরত্বাং ধ্যানবিধিশেষত্বেহপি (‡) ধ্যেয়-বিশেষ-স্বরূপসমর্থণমাত্রপর্য্যবসানাং, স্বাতন্ত্র্যেহপি বালাতুরাত্যুপচ্ছন্দন-বাক্যবং জ্ঞানমাত্রেণব পুরুষার্থপর্যন্ততাসিদ্দেশ্চ পরিনিম্পন্নবস্ত্ত-সত্যতা-গোচরস্বাভাবাং ব্রক্ষণঃ শান্ত্রপ্রমাণকত্বং ন সম্ভবতীতি প্রাপ্তয় ॥২৯॥

#### [ সিদ্ধান্ত:--]

তত্র প্রতিপালতে—"তত্তু সমন্বয়াৎ" ইতি। সমন্বয়ঃ—সম্যুক্ অনুরুঃ, পুরুষার্থতিয়া অনুয় ইত্যর্থঃ। প্রমপুরুষার্থভূতস্থ অনব্ধিকাতিশ্যা-নুন্দ্বরূপস্থ ব্রহ্মণোহভিধেয়ত্য়ানুয়াৎ তৎ শাস্ত্রপ্রাণকত্বং সিধ্যত্যে-

ইত্যাদি বেনান্ত-নাক্যসমূহ যথন এক্ষেব্যরূপ ও তদাত বিশেষ বিশেষ ভাব সমূহ প্রকাশ করিরতেছে, তথন সেই ধ্যান-বিধিব সহিত একবাক্যতালাভ কবিয়া প্রতিপাদ্য অর্থেব সভাতা বিষয়ে প্রমাণরূপে পবিগণিত হইতে পাবে ? তাহা হইতে ও মনেতে এক্সদৃষ্টি বিধায়ক 'মনকে এক্ষা বলিয়া উপাসনা কবিবে।' ইত্যাদি নাক্যেব স্থায় অসত্য নাক্যার্থ ছাবাও যথন ধ্যান-কিশা নিশান হইতে পাবে ; তথন ধ্যান-কার্য্যে পদার্থেব কিছুমাত্রও সভাতাব অঞ্জন কবে না। অতএব, বেদান্ত-বাক্য সমূহ প্রবৃত্তি ও নিকৃত্তিরূপ প্রয়োজনবাহিত্য বশতঃ ধ্যান-বিধিব অধীন হইলেও যেহেতু কেবল ধ্যেয়-পদার্থেব স্বরূপ প্রকাশনেই প্র্যাবসিত , আব স্থাত্যা বাধান-বিধির অনধীনতা পক্ষেও বালক ও বোগার্ত্ত নাক্তিব পবিসাম্বানা-নাক্যেব স্থায় যেহেতু কেবল বাক্যার্থ-বোধেই প্রত্যেব প্রকৃত প্রয়োজন সিদ্ধ হইতে পাবে ; অতএব, পরিনিম্পান্ন (স্বতঃ সিদ্ধ) বস্তুর সভ্যতা বোধনে শাস্ত্রের সামর্থ্য নাই ; স্কৃত্রাং এক্ষেব শাস্ত্রপ্রাণকতা (বেদান্ত-প্রতিপাত্যা) সম্ভবপর হইতে পাবে না ; ইহাই প্রাপ্ত হওয়া গেল॥ ২৯॥

তত্ত্তবে 'তত্ত্বসমন্বয়াৎ,' এই সিদ্ধাস্ত-সূত্রেৰ অবতারণা করা হইল। 'সমন্বয়' অর্থ-সম্যক্রপে অন্তর্ম, অর্থাং যথোপযুক্তরূপে পুরুষার্থের সহিত সম্বন্ধ। যাহার অবধি এবং (সীমা)
নাই এবং যদপেক্ষা অতিশয়ও (মহংও) নাই; তাদৃশ ব্রহ্মই পর্মপুরুষার্থরিপে সমস্ত বেদাস্ত-শাস্ত্রেব অভিধেয় বা বাচ্যার্থ। অতএব,
ব্রক্ষের শাস্ত্রপ্রমাণকতা নিশ্চয়ই সিদ্ধ বা প্রমাণিত হয়। সর্বাদোষ-বিবর্জ্জিত ও সর্ব্বাতিশয়

<sup>(\*)</sup> অর্থসভ্যতে মিখ্যাতে ংমুদাসীনত্বমা রপদার্থসভাব:' ই ত্যধিকঃ পাঠো দৃগুতে (গ) পুশুকে।

<sup>(</sup>t) নাম ব্ৰহ্মেতি (গ, ঘ) পাঠ: ।

<sup>(‡)</sup> বিশেষত্বেহপীতি (গ) পাঠঃ।

বেত্যর্থঃ। নিরস্তনিখিলদোষ-নিরতিশ্য়ানন্দস্বরূপত্য়া প্রম্প্রপাপ্যং ব্রহ্ম বোধয়ন্ বেদান্তবাক্যগণঃ প্রবৃত্তি-নির্ভিপরতা বিরহাৎ ন প্রয়োজনপর্যবসায়ীতি ব্রুবাণো রাজকুলবাসিনঃ পুরুষস্থা কৌলেয়ক-(%) কুলাননু প্রবেশেন প্রয়োজনশূর্যতাং ক্রত্তে। এতত্ত্তং ভবতি — অনাদিকর্মারূপাবিত্যাবেষ্টন-তিরোহিত-পরাবরতত্ত্বযাথাত্ম্য-স্বস্বরূপাববোধানাং (†) দেবাস্থর-গন্ধর্ব-সিদ্ধ-বিত্যাধর-কিন্নর-কিন্স্পুরুষ-যক্ষ-রক্ষঃ-পিশাচ মনুজ-পশু শকুনি-সরীস্প রক্ষ-ওলা লতা-দূর্ববাদীনাং স্ত্রী-পুং-নপুংসকভেদভিন্নানাং ক্ষেত্রজ্ঞানাং (‡) ব্যব-স্থিত-ধারক-পোষক-ভোগ্যবিশেষাণাং মুক্তানাং স্বস্থা চাবিশেষেণানুভবসম্ভবে স্বরূপগুণবিভব-চেষ্টিতৈঃ অনবধিকাতিশ্যানন্দজনকং পরং ব্রক্ষাস্তি, ইতি বোধয়দেব বাক্যং প্রয়োজনপর্য্যবসায়ি। প্রবৃত্তি-নির্ত্তিনিষ্ঠস্ত যাবৎ পুক্ষা-ধানুয়বোধং, ন প্রয়োজনপর্য্যবসায়ি। প্রবৃত্তি-নির্ত্তিনিষ্ঠস্ত যাবৎ পুক্ষা-ধানুয়বোধং, ন প্রয়োজনপর্য্যবসায়ি।

সানন্দ বৰ্মপ ব্ৰহ্মণোধক বেদান্ত-বাকা সমূহকে প্ৰবৃত্তি ও নিবৃত্তি বোধক নয় বলিয়া যে, প্রোজনহান বা নিবর্থক বলা, তাহা ঠিক রাজকুলনাদী প্ৰক্ষেব দ্লেচ্ছ-গৃহে অগমনে যেমন নিজ্য জনতা, তাহাবই সত্ত মণ্ড অভিপ্ৰায় উক্ত হইল যে, অনাদি কাল হইতে প্রবৃত্ত কর্ম্মপ্র অবিলামর আবরণ বাবা যাহাদেব পবত্রদ্ধ ও অপর ত্রদ্ধেব যথার্থ ভাব এবং নিজেবও প্রত্যক্ষিপ্রতা-জ্ঞান তিবোহিত হইয়া বহিয়াছে, যাহাদেব দেহবাবণ ও পোষণোপ্রোগী ভোগ্য বিষয় যান্ত স্থাবিছিত আছে, এবং স্থা, পুক্র ও নপুংসক-ভেদে বিভিন্ন প্রকাব দেবতা, অস্ত্রব, গন্ধর্ম, বিদ্ধা, বিগোবব, কিন্তব, কিপ্রুক্ষ, বক্ষ, রাক্ষস, পিশাচ [গন্ধর্মাদি পিশাচ পর্যান্ত সকলেই দেববোনি-বিশেষ], মন্ত্রম্য, পশু, পশু, নকাম্যপ (দপাদি ক্রিক্স, গুলা, লতা ও দ্র্ব্যাপ্রভৃতি ক্ষেত্র ভাবিদমূহ, মুক্ত-পুরুষ এবং নিজেবও যথন তুলাকপ অস্ত্রত্ব কবিবাব যোগ্যতা আছে; তথন যাহাব স্বীয় রূপ, গুণ, বিভব (এর্থ্য) ও চেষ্টা বা ক্রিয়ার অবধি নাই, এবং শদপেকা অধিক নাই; তাদৃশ আননন্দজনক ব্রদ্ধেব সদ্ভাবপ্রতিপাদক বেদান্ত-বাক্য নিশ্চয়ই প্রযোজন-পর্যাবদান্ত্রী অর্থাং সপ্রযোজন বা দার্থক হইবে। কিন্তু প্রবৃত্তি ও নির্বান্তবোধক বাক্য প্রক্ষেব পরিমিত অভীষ্ট প্রতিপাদক হইলেও প্রক্ত প্রয়োজন-মোত্যন্তিক ছঃখনিবৃত্তিরূপ মুক্তি-) সাধনে কথনই সমর্থ হয় না (৪০। ৩০।।

<sup>(\*) &#</sup>x27;কৌলেয় কুলাপ্রবেশেন' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(</sup>t) স্বরূপবোধকানামিতি কে, গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>i) ব্যবস্থিতেতি (ঝ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>চ) 'পরং ব্রহ্ম' ইচি (ঘ) পাঠঃ।

<sup>(%)</sup> তাৎপর্বা — রাজকুলবানী পুরুষ যেমন স্লেচ্ছগৃহে গমন করে না, কারণ, সেধানে তাছার এমন কোন কভীষ্ট বস্তু নামই, যাহা বাজগৃহেই না — স্লেচ্ছগৃহে পাওখা যাথ, বরং রাজ ভবনেই একপ বিস্তুর বস্তু থাকে, যাহা স্লেচ্ছভবনে ছুর্লভ। প্রবৃত্তিমধ কর্ম্মকাতে যে সমস্ত পুরুষার্থ প্রাপ্য বলিয়া বর্ণিত আছে, তৎ সমস্ত বিষয় পুরুষার্থ হুইলেও পরম পুরুষার্থ নহে; পরম্ভ নিত্তিমিয় পুরুষার্থ হুইলেও পরম পুরুষার্থ নহে; পরম্ভ নিত্তিমিয় পুরুষার্থ হুইলেও পরম পুরুষার্থ নহে; পরম্ভ নিত্তিমিয় পুরুষার্থ হুইলেও পরম পুরুষার্থ নহে;

এবস্তৃতং ব্রহ্ম কথং প্রাপ্যতে, ইত্যপেক্ষায়াম্—"ব্রহ্মবিদাপ্রোতি পরম্।" [ তৈত্তি০, আন০ ১ ] "আত্মানমেব লোকমুপাদীত।" [ রহদা০ ৩।৪।১৫ ] ইতি বেদনাদিশকৈরুপাদনং ব্রহ্মপ্রাপ্ত্যুপায়তয়া বিধীয়তে। যথা—'স্ববেশানি (\*) নিধিরস্তি', ইতি বাক্যেন নিধিদন্তাবং জ্ঞাক্সা তৃপ্তঃ দন্ পশ্চাত্তহ্বপাদানে চ প্রযততে। যথা চ—কশ্চিৎ রাজকুমারো বালক্রীড়াদক্তো নরেক্রভবনাৎ নিজ্রান্তো মার্গাদ্ ভ্রম্টো (†) নফ্ট ইতি রাজ্ঞাবিজ্ঞাতঃ স্বয়্মঞ্চান্ত্রেভবনাৎ নিজ্রান্তো মার্গাদ্ ভ্রম্টো (†) নফ্ট ইতি রাজ্ঞাবিজ্ঞাতঃ স্বয়্মঞ্চান্ত্রেভবনাৎ নিজ্রান্তো মার্গাদ্ ভ্রম্টো বর্দ্ধিরতাহেবিগতবেদশাস্ত্রার্থঃ (গ্রু) ষোড়শান্ত্রাতিপতৃকঃ কেনচিৎ দ্বিজবর্ষ্যেণ বর্দ্ধিরতাহিবিগতবেদশাস্ত্রার্থঃ (গ্রু) ষোড়শান্ত্রান্তিশাক্তান রম্বিস্তৃত্বান বর্ষিয়ান্ত্রানিল্যান্ত্রানিল্যান্ত্রানিল্যান্ত্রানিল্যান্ত্রানিল্যান্ত্রানিল্যান্ত্রানিল্যান্ত্রান্ত্রানিল্যান্ত্রানিল্যান্ত্রান্ত্রানিল্যান্ত্রেল্যান্ত্রান্ত্রান্ত্রান্ত্রান্ত্রান্ত্রানিল্যান্ত্রান্তর্বলাল্যান্ত্রা

পূর্ব্বোক্ত প্রকার ব্রহ্ম কি উপায়ে প্রাপ্ত হওয়া যায়, এই আকাজ্ঞায় 'ব্রহ্মবিং প্রমায়াকে প্রাপ্ত হন।' 'আয়াকেই 'প্রাপ্য বা দ্রষ্টবা' রূপে উপাসনা কবিবে।' ইত্যাদি বাক্যে 'বেদন' প্রভৃতি শব্দে উপাসনাই আয়-লাভের উপায়রপে বিহিত হইয়াছে। যেমন কোন লোক নিজ্গুহে গুপ্ত ধন আছে, জানিতে পারিয়া পবিতৃষ্ট হইয়া পশ্চাৎ সেই গুপ্তধন উদ্ধাবে সচেট্ট হয়; অথবা, যেমন কোন এক জন রাজকুমার শৈশবস্থলত ক্রীড়াপ্রসঙ্গে বাজতবন হইতে নিজ্রান্ত হইয়া পথিত্রন্ট হওয়ায় হারাইয়া গেল। রাজা (কুমারের পিতা) পুত্রকে জানিতেন বটে, পুত্র কিন্তু পিতার নামাদি জানিত না; এমত অবস্থায় কোন একজন ব্রান্ধণের যত্নে সেই রাজকুমার পরিবর্দ্ধিত ও বেদশাম্বে স্থশিক্ষিত হইয়া বোড়শবর্ষরসে সমস্ত উংক্রন্তিগুণে বিভূষিত হইলেন, এমন সময় সে যদি কোন অভিজ্ঞ লোকেব নিকট শ্রনণ করিতে পারে যে, 'সর্ক্বলোকাধিপতি এবং গান্তীর্যা, উনার্যা, বাংসল্য, সংস্থভাব, শোর্য্য, বীর্য ও পরাক্রমাদিগুণ সম্পন্ন তোমার পিতা হারান পুত্র তোমাকেই দর্শন করিবাব অভিলাবে রাজভবনে অবস্থান করিতেছেন।' তাহা হইলে সেই

পুরুষার্থ ; এবং সমস্ত বেদান্ত-বাকাই সমস্বরে তাঁহাকে পর্মপুরুষার্থ বলিয়া প্রতিপাদন করিয়াছেন ; সেই নির্ভিশ্য এক্ষানন্দলান্তই জীবনিচয়ের একমাত্র প্রয়োজন ; স্তরাং বেদান্ত-শান্ত প্রস্তি বা নিবৃত্তি বোধক না ছইলেও নিপ্রয়োজন বা অনর্থক হইতে পারে না ; পর্ত্ত, সর্কপ্রয়োজনের সাংভূত ব্রহ্ম প্রতিপাদনেই সার্থকতা লাভ করিয়া থাকে।

বিশেষতঃ প্রস্তুত্তি বা নিবৃত্তি প্রকাশনই শাল্পের সফলতা বা সপ্রয়োজনতার কারণ নহে; পরস্ত, স্থুপ ও ছুংপ নিবৃত্তিরূপ পুরুষার্থ-প্রতিপাদনই শাল্পের সফলতার একমাত্র কারণ। বেদান্ত-শাল্প যথন নির্তিশর জানন্দমর ব্রহ্মকে পুরুষার্থরূপে প্রতিপাদন করিতেছেন; তথন তাংগি নির্থ্ক ছ-শঙ্কা কথনই মুষ্টি-সঙ্গত ছইতে পারে না ঃ

<sup>(\*) &#</sup>x27;তব বেশ্বনি' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(+) &#</sup>x27;ছর্গাৎ ভ্রষ্ট' ইতি (ৠ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) অধিগতবেদশার:' ইতি (গ, ম) পাঠ:।

<sup>(§) &#</sup>x27;रेथवानत्राक्रमानीडि (ब) नार्ठः

দম্পৎসমৃদ্ধঃ,' ইতি নিরতিশয়-হর্ষসমনিতো ভবতি। রাজা চ স্বপুত্রং জীবন্তমরোগমতিমনোহরদর্শনিং বিদিতসকলবেদ্যং শ্রুত্বা অধাপ্তসমস্তপুরু-ধার্থো ভবতি; পশ্চাৎ তত্নপাদানে চ প্রযততে। পশ্চাৎ তাবুর্ভো (\*) সঙ্গচ্ছেতে চেতি॥ ৩১॥

যৎ পুনঃ, পরিনিষ্পন্নবস্ত-গোচরস্ত বাক্যস্ত তজ্জ্ঞানমাত্রেণাপি পুরুষার্থ-পর্য্যবদানাৎ বালাতুরাত্যপচ্ছন্দনবাক্যবৎ নার্থদন্তাবে প্রামাণ্যমিতি। তদ-সৎ; —অর্থদন্তাবাভাবে নিশ্চিতে জ্ঞাতোহপ্যর্থঃ পুরুষার্থায় ন ভবতি। বালাতুরাদীনামপ্যর্থদন্তাবভাবৈত্যব (†) হর্ষান্ত্যৎপত্তিঃ। তেষামেব তুমিন্নপি (३) জ্ঞানে বিভাষানে যভার্থাভাবনিশ্চয়ো জায়েত; ততন্তুদানীমেব হ্র্ষাদয়ো নিবর্ত্তেরন্। উপনিষ্যদের্পি বাক্যেয়ু ব্রহ্মান্তিত্ব-তাৎপর্য্যাভাবনিশ্চয়ে

কুনার যেকপ তংক্ষণাং 'আমাব পিতা জীবিত আছেন, এবং তিনি সর্ক্ষদশদে ধনী।' এই মনে করিয়া যাব পর নাই আহলাদিত হন, বাজাও পুত্রকে জীবিত, নীরোগ, অত্যন্ত প্রিয়দশন ও নকল শাস্ত্রাভিজ্ঞ শ্রবণে সম্পূর্ণরূপে কুতার্থ হন। পরে সেই পুলের আনয়নেও যত্নপর হন; এবং শেষে তাহারা উভয়ে (পিতা-পুত্রে) একত্র সন্মিলিত হইয়া থাকেন। [ব্রহ্ম প্রাপ্তি সম্বন্ধে উপদেশ্ও ঠিক তদ্ধপ]॥ ৩১॥

আরও যে বলা হইয়াছে, স্বতঃসিদ্ধ বস্তবোধক বাক্যের বাক্যার্থপ্রতীতিই কেবল পুরুষার্থে প্র্যাব্দিত হয়, অর্থাং শ্রোতা ঐরূপ বাক্য হইতে একটা অর্থ প্রতীতি কবিয়াই পরিভুষ্ট হয় মাত্র, আব কিছু প্রাপ্তব্য বা কর্ত্তব্য আছে বলিয়া মনে কবে না। অতএব, বালক ও রোগার্ত্ত ব্যক্তির মনোরঞ্জনের জন্ম কথিত বাক্যের ভায় ঐ সকল বাক্যেরও তদোধিত অথের সদ্ভাবে (অন্তিত্বে) কিছুমাত্র প্রামাণ্য নাই; অর্থাং ঐ জাতীয় বাক্যাবগত অর্থ যে, সত্য সত্যই পাকিবে, তাহা নহে। এ কথাও সঙ্গত হয় না; কারণ, সেই বাক্যাবগত অর্থ সত্য নহে, ইহা যদি নিশ্চিত জানা য়য়য়; তাহা হইলে সেই বিজ্ঞাত অর্থ কথনই পুরুষার্থেব (হর্মাদি প্রয়োজনের) নিমিত্ত হইতে পারে না। আর বালক ও আতুর প্রভৃতির যে, [এরূপ বাক্যে] হর্মাদির উৎপত্তি হইয়া থাকে, তাহাও কেবল তত্বপ্রফুক অর্থ আছে, এই বিয়াস বশতঃই হইয়া থাকে। সেই বাক্যার্থ জ্ঞানের পর তাহাদেরও খদি তত্বপর্কুক অর্থের (বস্তর্ব) অসম্ভাববিষয়ে নিশ্চয়াত্মক জ্ঞান জন্মে; তাহা হইলে ত তৎক্ষণাংই তাহাদের সেই হর্মাদির নির্ভি হইয়া যাইতে পাবে। [এইরূপ] উপনিষহক্ত বাক্যসমূহেও যদি ব্রন্ধান্তিত্ব বিষয়ে তাৎপর্যের অভাব নিশ্চয় থাকিত, তাহা হইলে বন্ধ বিষয়ে কান সমৃদিত হওয়া সত্ত্বেও সেই জ্ঞান কথনই পুরুষার্থে অর্থাৎ পুরুষের কোনরূপ

<sup>(\*) &#</sup>x27;গশ্চাছভৌ' ইতি (গ) পঠি:।

<sup>(।) &#</sup>x27;ভাষ্যা' ইভি ( গ, ঘ ) পাঠ:।

<sup>(;) &#</sup>x27;ভশ্মিন্নেব' ইতি (খ) পাঠঃ।

ব্রক্ষজ্ঞানে সত্যপি পুরুষার্থপর্য্যবসানং ন স্থাৎ। অতঃ "যতো বা ইমানি" ইত্যাদি বাক্যং নিখিল জগদেককারণং নিরস্তনিখিলদোষগন্ধং সার্ব্বজ্ঞ্য-সত্য-সংকল্পর্যাত্তনন্তকল্যাণগুণাকরমনবধিকাতিশয়ানন্দং ব্রহ্মাস্তীতি বোধয়তীতি সিদ্ধম্॥১।১।৪॥ [চতুর্থং সমনুয়াধিকরণং সমাপ্তম্।]

প্রয়োজন-সাধনে পর্যাবদিত হইতে পারিত না। অতএব, 'যাহা হইতে এই সমস্ত ভূত সম্ংপন্ন হয়,' ইত্যাদি বাক্য যে, সর্বজগতের একমাত্র কারণ, সর্ববিপ্রকার দোষ সম্পর্কশৃত্য, সর্বজ্ঞতা ও সত্যসংল্পতা প্রভৃতি কল্যাণময় অনস্তগুণের আকব এবং অবধি ও অতিশয়রহিত আনন্দস্বরূপ ব্রহ্মের অন্তিপ্র প্রতিপাদন করে; ইহা দিদ্ধ বা নিশ্চিত (\*) ॥ ১।১।৪॥ শ

॥ চতুর্থ সমন্বয়াধিকবণ সমাপ্ত। চতুঃস্ত্রী সমাপ্ত হইল॥

<sup>(★)</sup> ভাৎপর্যা—চতুর্থ অধিকরণে প্রধানতঃ এই সকল বিষয় আলোচিত ইইয়াছে—প্রথমতঃ সংশ্য হইয়াছিল যে, ব্রহ্ম-প্রতিপাদক বেদান্ত শান্ত প্রমাণকপে গ্রাগ্ হইতে পারে কি নাণ অনন্তর পূর্বপক্ষ বা আপস্তি ইহয়াছিল—

১। অমুষ্ঠান যোগ্য ক্রিয়া প্রতিপাদন করাই যথন বেদশাপ্রের একমাত্র উদ্দেশ্য; তথন যে সকল বাক্যে এক্স ক্রিয়াপ্র্র্ঠানের বিধান আছে, সেই সকল বাক্যই প্রমাণ; ক্রিয়াপ্রতিপাদনহীন কোন বাক্যই প্রমাণ বলিয়া গ্রাহ্য হইতে পারে না; স্থতরাং বেদান্ত শান্তে যথন অমুষ্ঠান-যোগ্য কোন ক্রিয়ারই উল্লেপ নাই, তথন ঐ শান্ত প্রমাণ হইবে কিরূপে?

২। মুমুবাকে কর্ত্তব্য বিষয়ে প্রবর্ত্তি করা ও অকর্ত্তব্য বিষয় হইতে নিবর্ত্তি করাই শাস্ত্রোপদেশের প্রেজন। যে শাস্ত্র মুমুবাকে কর্ত্তব্য বিষয় গ্রহণ করিতে এবং অকর্ত্তব্য বিষয় পরিত্যাগ করিতে উপদেশ প্রদান করে, সেই শাস্ত্রই প্রমাণ। নিত্যসিদ্ধ ব্রহ্ম যথন নিজেরই অকপ—ত্যাগব। প্রহণের যোগ্য নহে; তথন তহুপদেশক বেদাস্ত শাস্ত্র বিষ্প্রেজন; স্ক্রিয়াং অপ্রমাণ।

৩। বেদান্তশাস্ত্ৰকে যদি প্ৰমাণ বলিয়া গ্ৰহণ করিনেই হয়, তাহা ছইলেও কর্ম-কাণ্ডোক্ত যজাদি কিয়ার জন্ত বক্তব্য যে, কর্ম, কর্ত্তা ও দেব তাদি, তৎপ্রকাশক বলিয়া-- অথবা বেদান্তশাস্ত্রেও যে সকল উপাসনাদি ক্যার বিধান আছে, তৎপ্রকাশক বলিয়া প্রমাণকলে গ্রহণ করিতে হুইবে; কিন্তু স্বত্রভাবে ব্রহ্মপ্রকাশক বলিয়া নহে। অতএব, বেদান্তশাস্ত্রের স্বত্রভাবে ব্রহ্মপ্রতিপাদনে তাৎপর্য্য নাই, স্বত্রাং বেদান্তশাস্ত্র হারা ব্রহ্ম প্রমাণিত হইতে পারেন না। এতদ্ভাবে বলা হইয়াছে —

৪। একমাত্র ক্রিয়া-প্রতিপাদনেই শায়ের তাৎপয়্য নহে, 'ইহা দর্প নহে- রচ্ছা' ইত্যাদি অক্রিমাবোধক বাক্যেও যখন ভয়-নিবৃত্তি হইতে দেখা বায়, তথন অক্রিমাবরূপ ব্রহ্মপ্রতিপাদক শাস্ত্রই বা প্রমাণ বা দফল হইবে না ক্ষেন? আর বেখানে বাক্যোপদিষ্ট বিষয়ে অফুয়ানের বোগ্যতা আছে; দেই থানেই ঐরূপ নিয়ম; ক্তরাং প্রবৃত্তি-নিবৃত্তির অভাব অপ্রমাণ্যের কারণ নহে।

ধ। বে বাকে পুক্ষার্থের সম্বন্ধ আছে, অর্থাৎ পুরুষের প্রচােজনীয় বিষয়ের সমৃল্লেথ আছে; সেই বাকাই সার্থক ও প্রমাণ; প্রবৃত্তি নিবৃত্তিই প্রামাণ্যের একমাত্র কারণ নহে। বেলান্ত শাল্তে যথন পত্রন পুরুষার্থরিপী সাক্ষাৎ বক্ষাই 'প্রাপ্তবা' বলিয়া উপদিষ্ট হইয়াছেন; তথন তাহার প্রামাণ্য-সংশব্যের কোন কারণ নাই।

 <sup>।</sup> এই প্রস্কে জীব-ব্রক্ষের ভেদাভেদ বিষয়ে জীবের স্বরূপ সমালোচনা ও সিদ্ধান্ত। বাক্যার্থ জ্ঞান ও
 ধানে, এতছভবের ব্রহ্মদাক্ষাৎকার-হেতৃত্ব বিচার প্রস্কৃতি বিষয় সমূহ বিস্তৃতরূপে বিচারিত হইয়াছে। উপসংহারে

## দিতীয় খণ্ড।

সাহিত্য-পরিষদ্-গ্রন্থাবলী, সংখ্যা—৩৬)

ভারত-পাস্ত-পিটক,
সম্পাদক—জীবুক রামেক্সক্রন্তর বিবেদী এম এ
সংখ্যা—৩

প্রবর্তক—
রাজা শ্রীযুক্ত যোগেক্তনারায়ণ রায় বাছাতুর
কুমার শ্রীযুক্ত শরৎকুমার রায় এম্ এ

### 国外农国

বা

### বেদান্ত-দৰ্শন

পূজ্যপাদ শ্রীমদ্-রামানুজাচার্য্য প্রণীত বিশিষ্টাদ্বৈতপর



সমেত

## পণ্ডিত শ্রীযুক্ত ত্রগাচরণ সাৎখ্য-বেদান্ভতীর্থকর্তৃক

অনুদিত ও সম্পাদিত

নিভোৎসাহী বদাগুবর

রাজা শ্রীযুক্ত রাও যোগেন্দ্রনারায়ণ রায় বাহাছরের গুরুষ্

> বঙ্গীর-সাহিত্য-পরিষং ইইতে শ্রীরামকমল সিংহকর্তৃক প্রকাশিত

> > मम ১৩১৯—हिन

#### COTTON PRESS

PRINTED BY JYOTISH CHANDRA GHOSH 57, Harrison Road, Calcutta.

## শ্রীরামানুজকৃত ভাষ্যোপেত ব্রহ্মসূত্রের বিষয় সূচী।

#### প্রথম অধ্যায়ে।

বিষয়।	পৃষ্ঠা—পৃষ্ঠা,	পংক্তি।
প্রথম পাদে		
৫ম ঈক্ষত্যধিকরণ	૭૭૧૭૯৬,	•
(৫ম ->২ স্ত্র,)		
সাংখ্যোক্ত প্রধানেব জগৎকাবণানর্হত্বকথন—	٥٥٩,	•
সাংখ্যোক্ত প্রধানেব জগংকারণত্বশঙ্কা ও সমর্থন—	997,	>
প্রধানের অশক্ত্ব প্রতিপাদন ও জগংকারণত্ব গণ্ডন	280,	,
৬ষ্ঠ সূত্ৰ—		
ঈক্ষণশ্রুতিব গৌণার্থকল্পনাপূর্ব্বক প্রধানেব ঈক্ষিতৃত্বসম্ভাবনা —	৩৪২,	>
প্রধানের ঈক্ষিতৃত্ব নিরসন	<b>989</b> ,	>
৭ম সূত্র—		
প্রধানের সং-শব্দ প্রতিপাদ্যত্ব খণ্ডন—	≎8€,	>
৮ম সূত্র—		
চেয়ৰ্বচনেৰ অভাৰ প্ৰযুক্ত প্ৰধানেৰ সং-শদ প্ৰতিপাদ্যম্ব খণ্ডন—	<b>૭</b> 8 <b>৬</b> ,	9
৯ম সূত্ৰ—		
প্রধানের সং-শব্দবাচাত্ব পক্ষে প্রতিজ্ঞাবিবোধপ্রদর্শন—	089,	¢
১০ম সূত্ৰ		
স্বয়ুপ্তি সময়ে জীনেব সং-স্বরূপ প্রাপ্তিশ্রবণহেতৃ প্রধানেব		
সং-শন্দ প্রতিপাদ্যত্বগগুন-	58৮,	\$
১১শ সূত্ৰ—		
সমস্তবেদাস্তবাক্যে ব্ৰহ্মকাৰণত্বাৰগতি হেতু প্ৰধানেৰ জগং-		
কারণত্ব নিরাস ও ব্রহ্মের কাবণত্বস্থাপন—	৩৫১,	û
১২শ সূত্ৰ—		
সত্যসংকল্পাদি ঐতিবলে সগুণ ব্ৰহ্মেব জগংকাৰণত্ব সমৰ্থন —	०१२,	•
নির্বিশেষ চিন্মাত ব্রহ্মবাদ খণ্ডন—	008,	>•
ষষ্ঠ আনন্দময়াধিকরণ—	ocu-8.1,	•
()o—२• <i>र</i> ज)—		¢
অধিকরণের ভমিকা—	<b>06</b> b,	ď

শশ্বর-সন্মত 'পু্ক্ত্রদ্ধ' শ্রতিব বিচার— সিদ্ধান্ত — আনন্দনয়ের প্রব্রহ্মত্ব নিরূপণ — 'আনন্দময়ের' জাবত্ব পক্ষ থণ্ডন — প্রব্রেদ্ধের জাবভাব ও জগংকাবণভাবের মিধ্যাত্ব খণ্ডন ও	067, 087, 059, 058,	) } }
শা্থাচন্দ্রানি দৃঠা থান্নুসাবে আনন্দনরের জীবত্ব সমর্থন— শঙ্কর-সন্মত 'পুক্তরুদ্ধ' শ্রুতিব বিচার— সিদ্ধান্ত — আনন্দনয়ের পব ব্রুজত্ব নিরূপণ — 'আনন্দময়ের' জীবত্ব পক্ষ থণ্ডন— প্রব্রেদ্ধের জীবভাব ও জগংকাবণভাবের মিথ্যাত্ব খণ্ডন ও	७८৮, ७५১, ७५९,	; ; q
শশ্বর-সন্মত 'পু্ত্রুদ্ধা' শ্রতিব বিচার— সিদ্ধান্ত — আনন্দনয়ের পবব্রুদ্ধ নিরূপণ — 'আনন্দময়ের' জাবত্ব পক্ষ থণ্ডন— প্রব্রুদ্ধের জাবভাব ও জগংকাবণভাবের মিথ্যাত্ব খণ্ডন ও	৩৬১, ৩৬৪,	>>
সিদ্ধান্ত — আনন্দনয়ের প্রব্রহ্মত্ব নিরূপণ — 'আনন্দময়ের' জাবত্ব পক্ষ থণ্ডন— প্রব্রহ্মের জাবভাব ও জগ্মকাব্যভাবের মিথ্যাত্ব খণ্ডন ও	৩৬৪,	>>
'আনন্দময়েব' জাবত্ব পক্ষ থওন— প্রত্রন্ধেব জাবভাব ও জগংকাবণভাবেব মিথ্যাত্ব খওন ও	•	
প্রব্রেশ্বে জীবভাব ও জগংকাবণভাবেব মিথ্যাত্ব খণ্ডন ও	'೨৬৮,	4
তত্ত্বনভাৰিবাকো 'লক্ষণা'প্ৰদৰ্শন—	৩৭১,	;
"তত্ত্বসদি' প্রসূতি নহাবাকা উপলক্ষে সামানাধিকবণা বিচাব	৩৭৪,	(
এবং তংপ্ৰদৰে জৈমিনীয় 'অকণাধিকৰণ তাৰ' প্ৰদৰ্শন —	৩৮২,	;
<b>স্</b> ত্ৰাৰ্থেৰ উপসংহাৰ—-	৩৯১,	•
১৪¥I সূত <del></del>		
ভূমিকা—ময়ট্ প্রত্যয়েব বিকাবার্থ-শক্ষা —	৩৯৪,	
ময়ট্ প্রত্যারেব প্রাচুর্গ্যার্থ কথন —	হন৬,	
১৫শ সূত্র—		
আনন্দহেত্ত্ত কখন ছাবা আনন্দনত্ত্ত্ত প্ৰনায়ত্ত্ব সন্থন—	৩৯৮,	
১৬শ সূত্র—		
মান্ত্রবিকিত্ব হেতুতে আনন্দনয়ের প্রমাত্ত্ব সমর্থন –	<b>ಿ</b> ನಿನ್ಗ	
১৭শ সূত্ <del>ৰ</del>		
ৰ্দ্ধ-মুক্ত উভয়াবস্থাপন জাবেৰ আনন্দনমন্ত পক্ষে অন্থপত্তি প্রদর্শন	- 800,	
১৮শ দূত্র—		
বন্ধ-মুক্ত উভরাবহাপর জাবের আনন্দনর হইতে ভেদপ্রদর্শন—	8 • 8,	
১৯শ সূত্—		
স্ষ্টেবিষয়ে সকল প্রংণহেতু প্রহা আনন্দনয়ের জীব হইতে		
পার্থক্য প্রতিপাবন —	8•¢,	
২০শ সূত্র—		
<b>ष्ट्रांत मग</b> ब-ब्रक्स गाटि कोरनंत कागम शांशि क्या ७ ठनिवक्रन कीव		
হইতে অংনলময়েব ভেদ প্রতিপাদন –	<b>₽</b> 8∘৬,	
म अभ वास्त्र शिकत्र १—	B . b 8 } 9.	

বিষর্!	<b>१</b> ही—१ही,	পং তিন
পূৰ্বপক্ষ —আদিত্যমণ্ডলম্থ ও অক্ষিনধ্যস্থ পুৰ্বেৰ জীবভাৰ	( ()	1/10
ও দেবভাব প্রস্থৃতি সন্থাবনা—	8°∀,	>
দিদ্ধান্তঃ—আদিতা ও অফিব নধ্যবত্তী পুরুষে <b>ব</b>	,	
প্রব্রহ্মত্ত্বাপ্ন	855,	હ
প্রব্রহ্মের সগুণত্ব ও ভক্তামুগ্রহার্থ বিচিত্র-জগ্লাকারে		
আবিভাব কথন	870,	٥
২২শ সূত্ <u>ৰ</u> —		
ভেনোক্তি নিবন্ধন অক্যাদিত্য-পুক্ষেব জীব হইতে		
পাৰ্থক্যপ্ৰদৰ্শন	85 <del>7</del> ,	9
অন্টম আকাশাবিকরণ—	8 <b>&gt;</b> 9—8 <b>&gt;</b> 8,	٥
( ২০শ হেঅ )	ŕ	
পূৰ্বপক—আকাশ শদেৰ ভূতাকাশরশনা —	. 859,	۶
নিদ্ধান্ত— আকা <b>শ শদের পব</b> ব্রদ্ধত্ব প্রতিপাদন -	823,	٩
নবম প্রাণা ধকরণ—	8২ <b>९</b> —	•
(২৪শ স্ত্ৰ)		
আকাশ দৃষ্ঠান্তে প্রাণ শব্দেব প্রমাত্মার্থজ নিরূপণ—	६२६,	ь
দশম জ্যোতিরধিকরণ—	8২৬—8 <b>৩</b> ০,	٥
( ২৫শ—২৮শ স্ব্ )		
পূর্ব্ধপক্ষ—জ্যোতিঃ শব্দের আদিত্যাদি অর্থাশদা উত্তাবন—	829,	9
ফিন্নাস্ত—জ্যোতি: শব্দের পবব্রহ্নত্ব প্রতিপাদন—	६२४,	Ь
২৬শ সূত্ৰ—		
গাৰতী নামক ছেন্দেৰ উল্লেখ হেতু জেণ্ডি: শদেৰ		
অব্হার্থতাশঙ্কা এবং তাহার পবিহাব সম্পাদন —	8२२,	9
২৭শ সূত্র—		
ভূত, পৃথিবী, শরীর ও হৃদয়কে পৃর্ব্বোক্ত 'গায়ত্রীব' পানক্রণে		
নিৰ্দেশ কৰায় উক্ত গায়ত্ৰীশন্দের ব্ৰহ্মাৰ্থতানিৰূপণ—	805,	¢
১৮শ সূত্র—		
শপ্তনী ও পঞ্চনা বিভক্তি দারা নির্দ্দেশ হওরার উক্ত		
'জোতিঃ' পুৰাৰ্থের অব্ৰহ্মাৰ্থতাশঙ্কা, ও তাহার	0 5.5	9
পৰিহার—	858, 8 <b>9</b> 8—389,	

विवत्र ।	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	.পংক্তি।
পূর্বপক্ষ—ইক্সপ্রোক্ত 'প্রাণ' শব্দের জীবাদি অর্থপরত্বাশঙ্কা		1
এবং সিদ্ধান্তে পরমাত্মার্থ-নিরূপণ—	808,	>
৩০শ সূত্ৰ—		
পুনশ্চ জীবার্থত্বশঙ্কা -	8७५,	৩
অধ্যাত্ম উপদেশেব বাহুল্য দর্শনে তাহাব ব্রহ্মার্থতা স্থাপন—	. 809,	•
"অধ্যাত্ম সম্বন্ধভূমা' কথার দ্বিতীয় ব্যাপ্যা	8७৮,	>
৩১শ সূত্র		
শাস্ত্ৰণৰ জ্ঞানামুগারে ইব্রক্কত উপদেশের প্রমাত্মপরত্ব সমর্থন	8৩৯,	>
<b>৩২ শ</b> সূত্ৰ—		
ইক্সেক্ত 'প্রাণ' শব্দেব মুখ্যপ্রাণাদি-অর্থবোধকতা শঙ্কা ও		
তৎপরিহাব—	885,	5
প্রথমপাদ সমাপ্ত।		

# দ্বিতীয় পাদে—

निषत्र ।	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	পংক্তি।
<del>ভূ</del> মিকা-—		
প্রথম পাদের সহিত দ্বিতীয় পাদের সম্বন্ধ-নিরূপণ প্রসঙ্গে		
প্রথম পাদোক্ত বিষয়ের সংক্ষিপ্ত বিবরণ প্রদর্শন—	888,	>
দিতীয়, তৃতীয় ও চতুর্থ পাদে বক্তব্য বিষয়েব বিশ্লেষণ	88.	4
১ম, সর্ববত্র প্রসিদ্ধ্যধিকরণ—	889 <del>—</del> 8 <b>৬</b> ৩,	8
(১—৮ স্ত্র পর্যাস্ত)		
পূর্ব্বপক্ষ—শ্রুত্যক্ত মনোময়াদিগুণবিশিষ্ঠ পদার্থেব		
जी <b>रच ममर्थन</b> —	889,	5
পক্ষান্তরে, শ্রুত্যক্ত ব্রহ্মশন্দের জীবার্থর সমর্থন	8 <b>¢•</b> ,	8
সিদ্ধান্ত—মনোমগ্রাদিশক ও ব্রহ্ম শক্তেব প্রব্রহ্মার্থত নিরূপণ—	845,	>>
२ ग्र्य मृळ—	•	
'মনোমরাদি'বাক্যোক্ত গুণরাশির এফ সম্বন্ধে উপপাদন	8 <b>¢\$</b> ,	•
<b>৩</b> য় সূত্র—		
	864.	> 0

विषम् ।	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,
৪ৰ্থ সূত্ৰ—	
জীবের পক্ষে কর্ত্ত্-কর্মাবি্রোধ প্রদর্শন	849,
৫ম সূত্ৰ—	,
ব্রদ্নপক্ষের অত্নুকৃল শব্দবিশেষ প্রদেশন—	8¢b,
৬ষ্ঠ সূত্র—	
ব্ৰূপকে স্বৃতিপ্ৰমাণ প্ৰদূশন—	8 <b>c</b> F,
৭ম সূত্র—	ŕ
সদয়রপ স্বন্ধানবর্ত্তিত্ব হেতু ব্রহ্মপক্ষে অনুপপত্তি-প্রদর্শন ও	
তাহাব পবিহার সম্পাদন—	8¢ à,
৮ম সূত্র	
হুদ <mark>য়ে অবস্থিতিহেতৃ জীবের স্থায়</mark> এক্ষেবও ভোগপ্রাপ্তিব	
আশস্কা ও তাহাব পরিহাব	. 885
২য় অত্রধিকরণ—	৪৬৩—৪৭৩,
( ৯—১২ স্ত্র )	
পূর্বপক্ষ—এন্দ্রণাদি-সর্বভক্ষক পদার্থেব জীবত্ব সমর্থন—	850,
সর্পভোক্তত্বহেতু উহার ব্রহ্মত্ব প্রতিপাদন 	858,
১০ম সূত্র	
প্রক্রপ্রক্রে বিদ্যার্থ বিদ্যার্থন	8 9 <b>¢</b> ,
১১শ সূত্ৰ—	
প্ৰপক্ষ—কৰ্মফলভোগেৰ উল্লেখ থাকায় ঐ ভোজাৰ	
অবন্ধত্ব শঙ্কা উত্থাপন—	894,
গুংগপ্রনিষ্ট আত্মাদ্বয়ের যথাসম্ভব জীবত্ব ও পরমাগ্রত্ব সমর্থন—	8.59,
১২শ সূত্র—	
<sup>কঠোপনিষদেব</sup> বিশেষ বিশেষ বাক্যার্থপর্যালোচনা ধারা ব্রহ্মপক্ষণ মর্থন—	8 <b>₩</b> ∂.
	89 <b>9-</b> -8 <b>৮</b> ৫,
৩য় অন্তরাধিকরণ—	8108v4,
( ১৩—১৮ স্ত্র ) <sup>পৃক্</sup> পক্ষ—চক্ষুর অভ্যন্তরস্থ পুরুষের জীব <b>ত্ব সমর্থন—</b>	৪৭৩,
ক্ষিত্র — অক্সিপ্রক্ষের প্রমায়ত্ব নিরূপণ—	898,
১৪শ সূত্র	
<sup>জগতের</sup> স্থিতি ও পরিচালনাদি ধর্মদর্শনে অক্ষিপ্রকবের	
প্ৰশাস্থ সুৰুধ্ন	894,

বিষয়।	পৃষ্ঠা পৃষ্ঠা,	শংক্তি।
১০শ সূত্র—		1
"কং থং বৃদ্ধ" ইত্যাদি শ্রুতাক্ত স্থ্থবিশি <b>ঠাভিধান</b> হেতুতে		
প্রমাত্মত্ব নির্দারণ—	896,	>
১৬শ সূত্র –		
উপকোশলের উপাথ্যানোক্ত মুক্তি সংবাদ ধারা প্রমান্ত্রত্ব-		
পক্ষ স্মৰ্থন—	867,	>
১৭শ সূত্র—		
ব্রহ্মবিভালাভের তুল্যফল বিধান হেতুতে প্রমাত্মহমর্থন—	8 <b>৮</b> ৩,	৩
১৮শ সূত্র—		
নিয়তস্থিতি ও তদসম্ভব হেতুতে ছায়াত্মা ও জীবাত্মার		
অক্ষিপুক্ষত্ব প্ৰতিষেধ—	878,	•
৪র্থ অন্তর্যাম্যধিকরণ—	৪৮৫—৪৯১,	o
( ১৯—২১ হত্র )		
পূৰ্ব্বপক্ষ - 'অন্তৰ্য্যামী' শব্দে পৃথিব্যাদিব অধিষ্ঠাত্ৰী দেবতা-		
অর্থেব সমর্থন—	8 <i>b</i> ¢,	•
সিদ্ধান্ত—'অন্তর্গামী' শব্দের ব্রহ্মার্থতা কথন—	869,	8
২০শ সূত্ৰ—		
'অন্তর্যামী' শক্ষের সাংখ্যোক্ত প্রকৃতি ও জীব অর্থের আশঙ্কা		
ও তাহাব খণ্ডন	850,	>
২১শ সূত্ৰ—		
কাণু ও মাধ্যন্দিনশাধীয় পাঠান্থসারে জীব ও অন্তর্য্যামির		
ভেদ প্রদর্শন—	855,	>
৫ম অদৃশ্যস্বাধিকরণ—	822-005,	20
( ২২শ—–২৪শ স্তা )		
প্রপক্ষ—শ্রুত অদৃগুড়াদিগুণযুক্ত পদার্থ টি জীব কিংবা		
প্রধান, তদ্বিষয়ে বিচার—	8२२,	>
<b>সিদ্ধান্ত—অ</b> দৃশুত্বাদিওণযুক্ত পদার্থের ব্রহ্মার্থতা স্থাপন—	858,	,
২৩ শ সূত্র—	•	
একবিজ্ঞানে দর্কবিজ্ঞানরূপ বিশিষ্ট ফলাভিধান এবং জীবাপেক্ষাও		•
শ্রেষ্ঠত্বাভিধান হেতুতে 'অন্তর্গামী' শব্দের জীব ও প্রধানার্থত্ব		
্শকার খণ্ডন	. 820,	>

	( 100 )		8
विषत्र ।		গৃষ্ঠা—গৃষ্ঠা,	পংক্তি।
প্রাপ্রভেদে দ্বিবিধ বিকানিরপণ, তন্ম	ধো ব্ৰহ্মপ্ৰাপ্তির উপায়ভূত	5	
অপরোক্ষ-জ্ঞানের ভক্তিরূপতা স্থাণ	পন এবং অঙ্গহীন ও		
অব্ধানুষ্ঠিত ক <b>ৰ্ম্মের নি</b> শ্বলম্ব কথন		8৯৬,	9
২৪শ সূত্র -			
"অগ্নিমূর্দ্ধা" ইত্যাদি ব্রহ্মরূপেব উল্লেখ	হইতেও অদৃশ্যন্তাদিগুণ-		
বিশিষ্টেব প্ৰব্ৰহ্মত্ব দ্মৰ্থন		٥٠١,	20
৬ঠ, বৈশ্বানরাধিকরণ—		(0)—(129,	0
( ২৫—৩০ ফুর )			
পূর্মপক্ষ—বৈধানর শব্দে জাঠবাগি, ভূ	তাগ্নিও দেবতা-		
অর্থের সন্থাবনা প্রদর্শন —		٥٠٥,	>8
নিক্ষান্ত –প্ৰমান্ত্ৰাৰ বিশেষ ধৰ্ম্বেৰ নি	হেল থাকায় 'বৈখানর'		
শদেব প্রমায়ত্ব নিরূপণ—		¢•0,	٩
২৬শ সূত্র—			
"অগ্নিমূর্দ্ধা" ইত্যাদি রূপ-নির্দেশ বশতঃ	: বৈশ্বনিবের		
প্রনায়ত্ব সমর্থন		¢•¢,	2
২৭শ সূত্র—			
বৈশ্বানরের অব্রহ্মত্ব শঙ্কা —		e·b,	>
%ন <sup>1</sup> 5 বৈধানবের প্রমাত্মত্ব সমর্থন		¢•3,	52
২৮শ সূত্র—			
পুর্মিছত্রীয় যুক্তিবলেই দেবতা ও ভূতাগি	বে 'বৈশ্বানবয়' ধণ্ডন 🗝	¢>>,	>
২৯শ সূত্র—			
বৈশানরের ব্রহ্মত্বপক্ষে জৈমিনির মতে	অবিরোধ ও উপপত্তিপ্রবর্শ	in— (1),	Ь
৩০শ সূত্র—		Í	
আশ্মবথ্য আচার্যের মতে অবিরোধ প্র	เหา้ล	<b>4</b> >2,	•
৩১শ সূত্র—			
বাদরিনামক আচার্য্যের মতে অবিরোধ	४ <i>छात्रभैन-</i>	<i>د</i> ره	•
৩২শ সূত্র	, , , , ,	•	
<sup>হৈ নিনিব</sup> মতে ঞু্ব্ধপে সম্পদ্ উপাদনা	াৰ্ণন	¢\8,	¢
৩৩ সূত্র—	1111	,	
উপাসকদেহে উপাস্থ <b>ভগবানের অব</b> হি	কি বিষয়ে প্ৰয়াল প্ৰক্ৰ	_ e>c,	Ь
	য়ত ।ববরে প্রমাণ প্রদান- <b>হিতীয় পাদ সমাপ্ত</b> ।	,	

# তৃতীয় পাদে—

× 2111 1101	*	
विषय ।	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	পংক্তি
১ম, হ্যুভাগিধিকরণ—	asp—asa,	o
( ১—৬ স্থ্ৰ )—		
পূর্ব্বপক্ষ—শ্রুত্যক হ্যলোক-ভূলোক প্রভৃতির আশ্রয়দ্ধপে		
অভিহিত পদার্থের জীবত্ব সন্তাবনা	e:b,	>
সিদ্ধান্ত-এপদার্থের পরব্রন্ধত্ব স্থাপন	¢>>,	٩
२ग्र मृळ—		
মৃক্ত পুরুষেব প্রাপাত্তনিবন্ধন ছাভাগায়তনেয় প্রব্রহ্মত্ব সমর্থন—	<b>€</b> ≥>,	9
<b>৩</b> য় সূত্র—		
প্রকৃতি ও জীববাচক কোন শব্দ না থাকায় উহাদের		
ত্যভাগাশ্রম নিষেধ—	<b>e</b> २ २ ,	৯
৪ৰ্থ সূত্ৰ—		
ভেদনিৰ্দেশ হেতুতে জীবত্ব খণ্ডন—	e20,	¢
৫ম সূত্ৰ		
প্রকরণামুসারে ব্রহ্মার্থতা সমর্থন	$a \ge a$ ,	9
২য় ভূমাধিকরণ—	৫২৬—৫৩৯,	>
( ৭—৮ স্ত্র )—		
'ভূমা' শব্দের অর্থ কথন—	<b>৫</b> ২৬,	35
পূর্বপক্ষ প্রত্যুক্ত ভূমা অর্থে জীব গ্রহণ	<b>«</b> ૨٩,	25
দিদ্ধান্ত—ভূমা অর্থে পরমাত্মার গ্রহণ—	۵۰۰,	9
ভূমা ব্ৰন্ধেৰ স্থেরপতা কথন—	e٥¢,	٧
৮ম সূত্র—		
প্ৰব্ৰন্ধেই 'ভূমা' সম্বন্ধীয় ধৰ্ম্মসমূহের উপপাদন	८७१,	b
<b>৩</b> য়, <b>অক্ষ</b> রাধিকরণ—	৫৩৯—৫৪৪,	0
´ ( ৯—>> স্ <b>ত্ৰ</b> )		
পূর্ব্বপক্ষ শ্রুত্ত 'অক্ষর' শব্দের প্রধান, জীব ও পরব্রদ্ধ, এই		
অর্থত্তরে শহা উত্থাপনপূর্বক প্রধান ও জীবার্থত্ব সম্ভাবন	৫৩৯,	
সিদ্ধান্ত—সর্বজগদিধারকত্ব হেতু 'অক্ষর' শব্দের পরব্রহ্মার্থতা	ε,	
স্থাপন	€8•,	>8
১ <b>৹ম সূত্</b> —	,	
		•

र्विषय ।	পৃষ্ঠা—পৃষ্ঠা,	<b>গংক্তি</b>
১১শ সূত্র	•	
অক্ষরের সহিত পরব্রন্ধের ভেদনির্দ্দেশ হেতুতে পরব্রন্ধার্থত্ব		
স্মৰ্থন	d 80,	5
৪র্থ, ঈক্ষতি-কর্ণ্মাধিকরণ—	181-110,	Q
( ১২ হত্ত )	,	
ত্রিমাত্র প্রণবোপসনা প্রতিপাদন শুতি ও তাহাৰ অর্থ প্রদর্শন 🗵	¢85,	>
পূর্বপক্ষ—উপাস্ত 'পব পুরুষ' পদের জীবার্গত্ব কথম	€89,	5
দিদ্ধান্ত— <b>ঈক্ষ</b> ণীয় প্ৰপুৰুৰের প্ৰমান্তত্ব নিৰূপণ—	€85.	>
৫ম, দহরাধিকরণ	aco-190,	0
( ১৩—২২ স্ত্র		
পূৰ্বপক্ষদহৰবাকাস্থ 'দহৰাকাশ' শব্দেৰ জীব ও ভূতাকাশত্ব		
কথন	<b>(43</b> )	,
সিদ্ধান্তস্ত্যকামত্ব ও স্তাসংক্রতাদিগুণে দহরাকাশের		
পবব্ৰহ্মত্বসম্থন	¢¢>,	6
১ <b>৪</b> শ সূত্ৰ—		
সুগুপ্তি সময়ে সর্বজীবের শহবাকাশে গতিশ্রুতি, দহবাকাশ স্থত্য		
এন্দলোক শব্দেব প্রয়োগ, এবং ব্রহ্মসম্বন্ধীর গুণপ্রদর্শনে		
৸ঽবাকাশের প্রব্রস্থ সম্থন	44,	٥,
শক্ষান্তবে, গতিশ্ৰতির অৰ্থান্তৰ কথন	cer.	ь
১৫শ সূত্ৰ—		
দহবাকাশের বিশ্বধারণ-মহিমার প্রমাত্মপক্ষে উপপত্তি প্রদর্শন -	467,	> ?
১৬শ সূত্ৰ—		
অপহতপাপাজাদি গুল প্রসিদ্ধি বলে দহরাকালের প্রমায়ত		
नमर्थन	e*•,	'n
১৭শ দূত্ৰ—		
<b>प्</b> नण महत्राकारमञ्जीवय मञ्जाबनागृक्तक कमञ्जवय स्नारव		
নীবপক্ষ খণ্ডন	ew),	5
১৮শ সূত্র—		
গ্নশ্চ দহরাকাল্পের জীবত্ব শঙ্কা উত্থাপন —	¢42,	٠
बौरवत बत्तन आश्रि अनर्नन दावा जीवजानकाव निवाकवग-	e 6 e ,	> =
১৯শ मूज		

Ł

विषम् ।	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	শংক্তি।
২০শ সূত্ৰ—		1
অল্লহশ্রতিনিবন্ধন অব্রন্ধভাবাশস্কা ও তাহার খণ্ডন -	¢ 69,	>•
২১শ সূত্ৰ—		
জীব দহরাকাশের অমুরূপ অবস্থাপ্রাপ্ত হয়, এই কাবণে		
দহরাক শেব জীবত্ব নিরসন—	ew,	۶
২২শ সূত্ৰ—		
স্থৃতিশাস্ত্রান্ত্র প্রকাশেব ব্রহ্মত্ব উপপাদন—	৬৯৯,	ь
৬ষ্ঠ, প্রমিতাধিকরণ—	৫৭০—৬১০,	o
( ২৩—৪১ স্ত্র )		
পূর্ব্বপক্ষ—অঙ্গুষ্ঠপবিমিত পুক্ষের জীবত্ব ও প্রমাত্মত্বশঙ্কা-		
পূর্ব্বক জীবত্ব সমর্থন	¢90,	5
সিদ্ধান্ত— অঙ্কুঠপৰিমিত পুরুষেৰ প্ৰমান্ত্ৰত্ব স্থাপন—	«۹>,	>
২ <b>৪শ সূত্ৰ</b> - ·		
মন্ত্রস্ত্রদ্বান্ত্রসাবে অঙ্গুঠমাত্রত্ব কথন—	<b>৫</b> १२,	૭
৭ম, দেবতাধিকরণ—	৫৭৩—৫৮৬,	0
( ২৫—২৯ স্ত্র )		
পূর্ব্বপক্ষ-—মন্ত্যাভিল্ল জীবের উপাসনায় অনধিকাব প্রদর্শন -	৫৭৩,	0
সিদ্ধান্ত-—মন্ত্রয়ভিন্ন দেবতাপ্রভৃতিবও উপাসনায় অধিকাব স্থাপন,		
এবং দেবতার সশরীরত্ব সমর্থন—	898,	> 0
২৬শ সূত্র–-		
দেবতার শরীব স্বীকাবে বহুকর্মে যুগপং একই দেবতাব উপস্থিতি	4	
অসন্তাবনা প্রদর্শন এবং ভাচাব উপপাদন—	<b>4</b> 46,	Ь
২৭শ সূত্ৰ—		
দেবভার শবীব স্বীকাবে বৈদিকশন্দে বিবোধ প্রদর্শন—	er•,	>
পরিহার—দেবাদিস্টির শঙ্গপূর্বকত্ব প্রতিপাদন—	¢b°,	e
২৮শ দূত্ৰ—		
মন্ত্রমন্ত্র বেদের নিত্যত্ব সমর্থন—	લ્ઇર,	>•
২৯শ সূত্ৰ—		

( NV° )		
বিষয়। ়	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	শংক্তি।
৮ <b>ম, মধ্বধি</b> করণ—	(b9-62),	•
( ৩০ –৩২ সূত্র )	•	
পূর্ব্ধপক্ষ—'মধুবিত্যা' প্রভৃতিতে বস্থপ্রভৃতি দেবগণের উপাদনা-		
ধিকার অসম্ভব হওয়ায় জৈমিনির মতে উপাসনায় দেবতা-		
প্রভৃতির অন্ধিকার ক্থন	<b>(</b> 69,	۶
৩১শ সূত্ৰ—		
জ্যোতিশ্বর ত্রকোপাসনামাত্রে অধিকার কথন -	<b>(</b> \rangle \alpha,	8
৩২ শ সূত্ৰ—		
সিদ্ধান্ত—বাদরায়ণের মতে দেবগণেরও বিভাধিকাব সমর্থন—	€50,	>
৯ম, অপশূদ্রাধিকরণ—	৫৯২ - ৬০৭,	0
(৩৩ ৩৯ হুত্র)		
পূৰ্মপক্ষ—ব্ৰহ্মবিভায় শূদেৰও অধিকাৰ সমৰ্থন—	e25,	ħ
সিদ্ধান্ত— <u>ব</u> হ্মবিভায় শূদ্রের অন <sub>িকা</sub> ব স্থাপন—	¢88,	•
<b>৩</b> ৪শ সূত্ <del>ৰ—</del>		
ব্দ্ধবিভার্থী জান্ঞতির <b>ক্ষ</b> ভিয় <b>ত প্রতিপাদন</b> —	(2F,	ť
৩৫শ সূত্ৰ—		
চিত্ৰবথবংশীয় অভিপ্ৰতাবী নামক রাজাব সহিত একত্ৰ নিৰ্দেশ		
বশতঃ জানশ্রতিবও ক্ষল্রিয়ত্ব সমর্থন—	<b>€</b> ≈≈,	•
৩৬শ সূত্ৰ—		
বিত্যাগ্রহণে উপনয়নের আবিশ্রকতা থাকায় এবং শৃদ্রের পক্ষে		
তাহাব অভাব থাকায় অনধিকার সমর্থন—	७••,	>•
৩৭শ সূত্ৰ—		
বেদশ্রবণ ও বেদার্যগ্রহণের নিষেধ থাকায় শৃদ্রের		
অধিকারাভাব সমর্থন—	७०२,	>
৩৯শ সূত্র—		
শ্বতিপ্রমাণেও <b>শ্</b> দ্রের অনধিকার স্থাপন—	₩•૨,	20
নির্ব্বিশেষ-ব্রহ্মবাদী শাঙ্করমতে ব্রহ্মবিত্যায় শৃদ্রের অধিকার-		
ব্যবস্থার অুমুপপত্তি প্রদর্শন-	৬০৩,	
৬ষ্ঠ, প্রমিতাধিকরণ-শেষ—	७०१-७५०	,
( ৪০৪১ স্ব )	_	1
ষকৃষ্ঠপ্রমাণ পুরুষের প্রমাত্মত স্থাপন—	4.9	, ৮

বিষয়।	পৃষ্ঠা-পৃষ্ঠা,	শংক্তি।
8 <b>১</b> শ সূত্র—		1
জ্যোতিঃশব্দে এক্ষের উল্লেখ থাকার অসুষ্ঠপ্রমাণ পুরুষের		
প্রমাত্মত সুম্থ্ন—	۷•۵,	9
১০ম, অর্থান্তরত্বাধিকরণ	৬১০—৬১৬	, 0
( ৪২ · ৪৪ স্থ্র ) —		
পুর্ব্বপক্ষ—নামরপনির্বাহক আকাশশব্দোক্ত আত্মারমুক্ত ও পরমাত্ম	ৰ	
গংশয়পূর্বক মুক্তাত্মন্ত সমর্থন —	<b>%&gt;</b> °,	۵
সিদ্ধাস্তসেই আকাশের প্রমায়ত্ত স্থাপন	<b>652</b> ,	8
৪৩শ সূত্ৰ—		
হৃষ্প্তি ও উংক্রমণসময়ে আংকাশ ও জীবেব ভেদ নির্দেশ		
হেতৃ দাবা প্রমায়প <del>ক</del> সমর্থন -	<b>538</b> ,	ও
88শ সূত্র		
আকাশ সম্বন্ধে 'পতি' প্রভৃতি শকোলেগ দারা আকাশেব		
প্ৰমায়-প্ৰস্মৰ্থন	450,	>•
তৃতীয় পাদ সমা <b>ধ</b> ॥		
চতুৰ্থ পাদে—	•	
১ম, আতুমানিকাধিকরণ—	<b>4</b> 59600,	•
( ১ – ৬সূত্র ,		
পূৰ্ব্বপক্ষ -কঠোপনিষদে "মহতঃ প্ৰমন্যক্তম্" ইত্যাদি প্ৰব্যোগ		
দর্শনে সাংখ্যপবিকল্লিত প্রধানের জগংকাবণত্ব সমর্থন	459,	>
দিদ্ধান্ত -'অব্যক্ত' শব্দে বগরূপে কল্লিত শরীরেব প্রতিনির্দ্দেশ		
বিষয়ে উপপত্তি প্রদর্শন-	45A,	٩
२য় সূত-		
কৰাক শব্দে হক্ষপৰীৰেৰ নিদেশ সমৰ্থন	928,	>>
৩র সূত্র		
ভাদৃশ রূপক-ক্রনার সাথকতা প্রদর্শন	₩ <b>₹</b> €,	8
3 <b>ৰ্থ সূ</b> ত্ৰ—	•	
এই অব্যক্তের জেয়খাভাব হেতু প্রধানত নিবসন	৬২٩,	> ?
৫ম সূত্র—		
প্রধানের জেরভাগরা-খণ্ডনপর্কক প্রাক্ত আত্মার জেরভ সমর্থন	92F,	¢

विवज्ञ ।	পৃষ্ঠা—পৃষ্ঠা,	<b>গং</b> তি
৬ষ্ঠ সূত্র—		
প্রম পুরুষ, তাঁহার উপাস্ক ও উপাসনাপ্রণালী, এই তিন্টীমাত্র		
বিষয়ে প্রশ্ন ও উত্তর প্রদর্শন—	<b>કર</b> રું,	١.
৭ম সূত্র		
াহং' শব্দেব দৃষ্টান্তে অব্যক্তেব দাংখ্যোক্ত প্রধানহাশকা খণ্ডন—	৬৩৩,	>
২য়, চমসাধিকরণ—	७ <b>७</b> ०७8७,	•
( ৮> ০ স্থ্ৰ )		
পৃধ্বপক্ষ — শ্ৰুহাক্ত 'অজা'শন্দের সাংখ্যোক্ত প্রধানার্থত্ব সমর্থন—	<b>%0</b> 0,	<b>ે</b> ર
দিদান্তচমদ দৃষ্টান্তে দাংঝোক প্রধানের অপারিগ্রহ নিরূপণ	५७४,	> •
৯ম সূত্র		
এক্ষোংপল অজাগ্ৰহণে হেতুপ্ৰদৰ্ম-	৬৩৯,	>
১০ম সূত্ৰ—		
থাদিত্যের মধুত্ব কল্লনার ন্যায় এক্ষকারণিক। প্রকৃতির ও জ্ঞান্ত		
ক্ষমায় সঙ্গতি প্রদর্শন—	<b>5</b> 85,	٥.
'মলা' <b>শব্দেব শান্ধবমতো</b> ক তেজ, জল, ও অনাৰ্থ প্ৰতিপাদকত্ব গণ্ড	4 <b>588</b> ,	•
৩য়, সংখ্যোপসংগ্ৰ <b>হাধিকর</b> ণ—	৬৪৬—৬৫৩	
( ১১—১৩ ধুত্র )		,
পুৰূপক "পঞ্চ পঞ্চলনাঃ" শ্ৰুতিতে সাংখ্যোক্ত পঞ্চবিংশতি		
ত্ত্বের সম্ভাবনা প্রদর্শন—	484,	1
সদ্ধান্ত —পঞ্চবিংশতি তত্ত্ব হইতে পাৰ্থক্য হেতু পঞ্চবিংশতি		
<u> তত্ত্ব-পক্ষ থণ্ডন</u>	₩85,	>
১২শ সূত্র		
'পঞ্জন' শব্দে প্রাণাদি পঞ্চ পদার্গগ্রহণ নিরূপণ	<b>40</b> 5,	9
১৩শ সূত্র		
কাৰণাৰীর মতে অনের পরিবর্তে জোগতিঃ দ্বাবা পঞ্চদংখ্যা পূরণ—	·9¢>,	_ >#
৪র্থ, করণস্বাধিকরণ—	৬৫৪—৬৫৯,	- 0
(*)8>¢ ?@)	,	
পূর্বপক্ষ—"তদৈক্ষত" ইত্যাদি শ্রুতির প্রধানকারণপরত্ব সমর্থন—	<b>668</b> ,	>
সিদ্ধান্ত—আকাশাদির কারণক্রপে অবধারিত পরত্রক্ষেরই		
ছগৎকারণত সম্বর্থন—	<b>€€</b> ,	•

( v10/0 )		
विवन्न ।	পৃষ্ঠা—পৃষ্ঠা,	পংক্তি।
১৫শ সূত্র		1
পূর্ববর্ত্তী বাক্য হইতে এথানে পরব্রন্ধের অমুবৃত্তি হেতু তাঁহারই		
কারণত্বাবধারণ—	<b>469</b> ,	8
৫ম, জগদাচিত্বাধিকরণ— .	৬৬০—৬৭১,	0
( ১৬—১৮ হুত্র )		
পূর্ব্বপক্ষ"যঃ এতেষাং" এই শ্রুত্যক্ত 'পুরুষ' শব্দে সাংখ্যসন্মত		
পুরুষ-অর্থেব সমর্থন—	₩₩•,	>
সিদ্ধান্ত—'কর্তা'পদে প্রমাত্মত্বকথন এবং জীবাত্মদর্শন পক		
খণ্ডন—	<b>৬</b> ৬8,	•
১৭ <b>শ সূত্ৰ</b>		
জীব ও মুথ্যপ্রাণপবত্র-শঙ্কাপূর্বক তাহাব প্রত্যাথ্যান—	મ્હ હ ૧,	>
১৮শ সূত্ৰ—		
জৈমিনির মতানুসারে প্রমায়সতা জ্ঞাপনার্থ জীবের		
উল্লেখ নিরূপণ—	<b>৬৬৮</b> ,	•
৬ষ্ঠ, বাক্যাম্বয়াধিকরণ—	৬৭১—৬৮৯,	o
( ১৯—২২ স্ত্র )		
পূর্ব্বপক্ষ —"আত্মা বা অবে দ্রষ্টবাঃ'' এই শ্রুত্যক্ত আত্মাব		
जीवच <b>म</b> मर्थन—	৬৭১,	>
সিদ্ধান্ত —সমস্ত বেদাস্ত বাক্যের তাৎপর্য্য পর্য্যালোচনার এই		
'আ্আ' শব্দেব ব্ৰহ্মাৰ্থত্ব স্থাপন—	৬٩৫,	>
২০শ সূত্ৰ		
উক্ত আত্মাব প্রমায়ত্বপক্ষে আশ্রর্থ্যনামক আচার্য্যের মত—	৬৮১,	•
২১শ সূত্ৰ—		
উভূলোমির মতে 'আত্মা' শক্তেব প্রমাত্মত উপপাদন—	৬৮২,	ь
ু ২২শ সূত্র—		
কাশক্ৰংস্ক্ৰনামক আচাৰ্য্যেব মতে আথ্য-শব্দেব প্ৰমাথ্যাৰ্থ্য		
উপপাদন—	৬৮৪,	૭
৭ম, প্রকৃত্যধিকরণ—	৬৮৯—৭০৬,	ø
( ২৩—২৮ সূত্ৰ )		
পূর্ব্বপক্ষ—উপাদান ও নিমিত্ত কারণের লোকসিদ্ধ পার্থক্যান্থসারে		
প্রবান্ধর কেবলই নিমিত্র-কাবণত সমর্থন—	৬৮৯.	\$

### ( he/o )

বিষয়।	পৃষ্ঠাপৃষ্ঠা,	পংক্তি ৷
<sub>সিদ্ধান্ত</sub> —পরব্র <b>ন্ধের নিমিত্ত ও উপাদান</b> কারণত্ব স্থাপন—	৬৯২,	•
২৪শ সূত্র—	,	
স্ষ্টিবিষয়ক চিন্তাপ্রণালী দারাও পরব্রহ্মের উপাদানত্ব সমর্থন	৬৯৭.	hr
২৫শ সূত্র —	,	•
দাক্ষাং সম্বন্ধেও পরত্রন্ধের নিমিত্ত ও উপাদান, উভয়বিধ	_	
কাৰণত্ব প্ৰদৰ্শক বাক্য প্ৰদৰ্শন	५२५,	ė
২৬শ সূত্র		
প্ৰব্ৰহ্মেৰ আত্মপৰিণতিবোধক শ্ৰুতি দাৰাও উভয়প্ৰকাৰ		
কাবণত্ব সমর্থন	৬৯৯,	8
২৭শ সূত্ৰ—		
হল ফল্ম অবস্থাতেদে নিবঞ্জনজাদিবোধক বাক্যেব উপুপাদন-		
প্রদর্শন—	900,	•
২৮শ সূত্র—		
্রন্দোব জগ্যপাদানত্ববাধক বাক্যপ্রদর্শন	905,	•
৯ম, সর্বব্যাখ্যানাধিকরণ—	904-0,	۰
(২৯শ হেত্ৰ)		
পুণ্ম হইতে চতুৰ্থপাদপৰ্য্যন্ত যে সমস্ত যুক্তি দাবা বেদাস্তবাক্যেব		
রুজকারণতা সংস্থাপিত হইয়াছে, সেই সমস্ত গ্ক্তি দাবাই		
জগংকাৰণতা বোধক অপৰাপৰ বেদা ম্বাক্যেবও এদ্ধকাৰণ-		
প্ৰভ নিকপ্ৰেৰ উপ <b>দেশ</b> —	٩٥٧,	u
চতুর্থপাদ সমাপ্ত।		
·		

প্রথমাধ্যায়ের স্টাপত্র সমাপ্ত ॥

\*\*----

ঈক্তাধিকরণস্।

# ঈক্ষতেন্। শব্দু ॥১।১।৫।

[পদচ্ছেদ:—সক্ষতে: (ঈক্ষধাত্র প্রয়োগহেত্) ন (নহে) অশব্দং (বেদে অমুক্ত, সাংখ্যোক্ত প্রকৃতি) [জগৎকারণ]।

[সরলার্থঃ—ন বিছতে [বেদোক্তঃ] শব্দঃ [প্রমাণং] যস্ত্র, তৎ অশব্দং—সাংখ্য-পরিকল্লিতং প্রধানমিতার্থঃ। বেদে হি সাংখ্যপরিকল্লিত-'প্রধান'-বাচকঃ কশ্চিদপি শব্দো নাস্তি; অতঃ তৎ প্রধানং আফুমানিকং—অলুমানগম্যমেবেতার্থঃ।

"সদেব সোম্যেদমগ্র আসীং," ইত্যত্র 'সং'-পদেন জগংকারণতয়া অভিহিত্ত বস্তন ঈক্ষতেঃ জ্ঞানার্থকস্ত ঈক্ষধাতোঃ প্রয়োগাং, অচেতনে চ তদসন্তবাং 'সং'-পদবাচ্যং জগংকারণং অশব্দং —প্রধানং ন; অপিতু সর্ব্বজ্ঞং চেতনং ব্রাক্ষৈবেত্যর্থঃ॥

বেদে যাহাব বাচক বা প্রতিপাদক কোন শব্দ নাই, তাহাই 'অশব্দ'। বেদে সাংখ্যোক্ত প্রকৃতিবোধক কোন শব্দ-প্রমাণ নাই— অমনানই একমাত্র উহাব অন্তিত্বে প্রমাণ; এই কাবণে, উহাকে আনুমানিক বা অনুমানগ্ন্য বলা হয়। প্রধান, প্রকৃতি, অব্যক্ত, মান্না প্রভৃতি শব্দগুলি একার্থবোধক।

'হে সোমা! স্থাষ্টিব পূর্ব্বে এই জগং 'সং'রূপে ছিল।' এই শ্রুতিতে 'সং'শদে যাঁহাকে জগংকাবণ বলিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে; তাঁহাব সম্বন্ধেই আবাব 'ঈক্ষ' ধাতুরও প্রয়োগ বহিষাছে। ঈক্ষণাতুর অর্থ—জ্ঞান; অচেতন প্রধানে যথন ঈক্ষণের (জ্ঞানেব) একেবারেই সম্ভব হয় না, অথচ চেতন ব্রহ্মে সম্ভব হয়; তথন 'অশক্ষ' প্রধান কথনই সং-শক্ষ বাচ্য জগংকারণ হইতে পারে না; পরস্ক সর্ব্বজ্ঞ, সর্ব্বশক্তি চেতন ব্রন্ধই জগংকাবণ বলিয়া স্বীকার্য্য॥ ১১১৫॥]

"যতো বা ইমানি" ইত্যাদিজগৎকার বাদি-বাক্যপ্রতিপান্তং সর্ববজ্ঞং সর্বশক্তি সমস্তাহয়প্রত্যনীক-কল্যাণগুণৈকতানং(\*)ব্রহ্ম জিজ্ঞান্সমিত্যুক্তম্। ইদানীং জগৎকারণবাদিবাক্যানামানুমানিক-প্রধানাদিপ্রতিপাদনানর্হতো-চ্যতে—'ঈক্ষতের্নাশব্দমিত্যাদিনা। ১।

জগৎকারণতাবোধক "যতো বা ইমানি" ইত্যাদি বাক্য-প্রতিপাত্য—সর্বজ্ঞ, সর্বশক্তি, সমস্ত তুজ্ঞগুণবহিত ও সর্ব্বপ্রকার কল্যাণকর গুণেব আকর রক্ষই যে, [বেদান্ত-] জিজ্ঞান্ত; একথা ইতঃ পূর্ব্বে উক্ত হইয়াছে। এখন জগৎকারণবাদী সেই সকল বাক্যে যে, অন্থমান কল্লিত প্রধান প্রভৃতি (প্রকৃতি প্রভৃতি) প্রতিপাদিত হইতে পারে না, ইহাই "ঈক্ষতেঃ নাশন্দং" ইত্যাদি স্বত্রে প্রতিপাদিত হইতেছে.—। ১।

<sup>(+)</sup> কল্যাণৈকভানবিভি (গ) পাঠ:।

ইদমান্নায়তে চ্ছান্দোগ্যে,—"দদেব সোম্যেদমগ্র আদীৎ, একমেবা-দ্বিতীয়ম্। তদৈক্ষত—বহু স্থাং, প্রজ্ঞায়েয়েতি, তৎ তেজাহস্জত" [ছান্দো । ৬।২।১] ইত্যাদি। তত্র দন্দিহুতে—কিং সচ্ছব্দবাচ্যং জগৎকারণং প্রোক্তমানুমানিকং প্রধানম্ ? উত উক্তলক্ষণং (\*) ব্রহ্ম ? ইতি।২।

কিং প্রাপ্তং ? প্রধানমিতি। কুতঃ, "সদেব সোম্যেদমগ্র আসীদেকনেবাদ্বিতীয়ন্" ইতি ইদং-শব্দবাচ্যস্থ চেতন-ভোগ্যভূতস্থ সত্ত্বরজস্তমোময়স্থ বিয়দাদি-নানারূপবিকারাবস্থস্থ বস্তনঃ কারণাবস্থাং বদতি। কারণভূতদ্রব্যস্থাবস্থান্তরাপত্তিরেব হি কার্য্যতা। অতো যৎ দ্রব্যং যৎস্বভাবঞ্ কার্য্যাবস্থম্; তৎস্বভাবং তদেব দ্রব্যং কারণাবস্থম্। সত্ত্বরজস্তমোময়ঞ্চ (†) কার্য্যম্, ইতি গুণসাম্যাবস্থং প্রধানমেব হি কারণম্। তদেবোপসংহ্ণত-স্কলবিশেষং সন্মাত্রমিতি "সদেব সোম্যেদমগ্র আসীদেকমেব," ইত্যভি-

ছান্দোগোপনিবদে এইরূপ পঠিত আছে যে, 'হে সোমা! অগ্রে (স্থাইর পূর্বে ) এই জগৎ এক, অন্ধিতীয় সংস্কর্রপই ছিল। তিনি আলোচনা করিলেন যে, আমি বহু হইন—জন্মিব। তিনি তেজ স্থাই করিলেন।' ইত্যাদি। এহলে সংশয় হইতেছে যে, উক্ত শ্রুতিতে 'সং'শন্দের অর্থ—কি সাংখ্যোক্ত প্রধান (প্রকৃতি)? অথবা পূর্ব্বোক্ত লক্ষণানিত ব্রহ্ম ?। ২।

কি প্রাপ্ত হওয়া গেল ? অর্থাং কোন অর্থ স্থিব হইল ? [উত্তব—] প্রধান। কারণ ?—
'হে সোমা! অথ্যে এই জগং এক. অধিতীয় সংস্বরূপই ছিল', এই শ্রুতিটা 'ইদং'শন্বাচা
['ইদং'শন্দে প্রধানতঃ প্রত্যক্ষগ্রাহ্য সনিহিত বস্তকেই বুঝায়;] চেতন-ভোগা, সত্ব, রজঃ
ও তমোগুণময়, এবং আকাশাদি বিবিধ বিকারাবস্থাপ্রাপ্ত বস্তব (জগতের) কারণাবস্থা—অর্থাং
উংপত্তির পূর্ব্বেত্তী স্ক্রাবস্থা প্রতিপাদন করিতেছে। কেন না, কারণ বস্তব যে, অবস্থান্তর-প্রাপ্তি,
তাহারই নাম কার্যায় বা কার্যাবস্থা। অতএব, [বুঝিতে হইবে,] যে দ্রব্য কার্যাবস্থায় যেরপ
স্কোবসম্পেন্ন; সেই দ্রব্য কারণাবস্থায়ও সেই স্বভাবেই থাকে; স্ক্রতরাং সত্ব, রজঃ ও তমাম্য়
জগংটী—কার্য্য, আর ঐ ত্রিগুণেরই সাম্যাবস্থান্ত্রক প্রধান—তাহার কারণ (‡)। সর্ব্বপ্রকার
বিশেষভাবরহিত সেই 'প্রধান'ই "সদেব' ইত্যাদি শ্রুতিতে 'সংমাত্র' ( 'সদেব'—সংই ) বলিয়া

<sup>(\*)</sup> উক্তলকণ্ডেব<sup>্</sup> ইতি (গ) পাঠ:। (i) সন্ধাণিময়ং' ইতি (য) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্ব্য— "সন্ধ্রন্ত্রন্তাং সামাবিস্থা প্রকৃতিং।" কপিলকু চ এই সাংখ, স্ক্রাম্পারে জানা বায় যেঁ, সন্ধ্র, রঞ্জ: ও তমোগুণ যথন বৈষয়াবিস্থা অর্থাৎ পরন্তান উপমর্দ্ধা উপমর্দ্ধ কতাব পরিত্যাগ পূর্বেদ সাম্যাবিস্থা অর্থাৎ নিজিন্মাবিস্থা অবলম্বন করে; তথনই সেই গুণক্রন্তে 'প্রকৃতি' ও 'প্রধান' প্রভৃতিশন্দে অভিহিত করা হয়।
ফলকথা— সাম্যাবস্থাপর গুণক্র 'প্রকৃতি,' আর বৈষম্যাবস্থাপর গুণক্রন্তই কার্যা-জগৎ। কারণের বিকারাব্যাই
কার্য্য, আর কার্যের স্ক্রাবিস্থা বা শক্তিরূপ পূর্ববিস্থাই কারণ।

ধীয়তে; তত এব চ কার্য্য-কারণয়োরনগুত্বম্। তথা সত্যেব একবিজ্ঞানেন সর্ব্ববিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞোপপত্তিঃ; অন্যথা, "যথা সোম্যৈকেন মৃৎপিণ্ডেন" ইত্যাদি মৃৎপিণ্ড-তৎকার্য্য-দৃষ্টান্তদার্ফ নিত্তকয়োর্ব্বেরপ্যঞ্জ, ইতি জগৎকারণবাদি-বাক্যেন মহর্ষিণা কপিলেনোক্তং প্রধানমেব প্রতিপাদ্যতে। প্রতিজ্ঞা-দৃষ্টান্তরূপেণানুমানবেষমেবেদং বাক্যম্, ইতি সচ্ছব্দবাচ্যমানুমাননিকমেব, ইত্যেবং প্রাপ্থেহভিধীয়তে—"ঈক্ষতের্নাশব্দম্" ইতি। ৩।

অভিহিত হইরাছে। এই হেতুই কার্য্য ও কাবণের অনন্তত্ব বা অভেদও প্রমাণিত হয়। বিশেষতঃ একপ হইলেই একবিজ্ঞানে সর্প্রবিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞাও উপপন্ন বা সঙ্গত হইতে পাবে (\*)। আর একপ না হইলে 'হে সোম্য! যেমন একটা মৃংপিও দ্বাবাই [সমস্ত মৃন্মন্ন জ্ঞানা যায়];' ইত্যাদি ক্রুত্রক মৃংপিও ও তংকার্য্যরূপ দৃষ্টান্তের সহিত দাষ্ট্রান্তিকেবও [যাহাব দৃষ্টান্ত দেওবা হয়, তাহাকে দাষ্ট্রান্তিক বলে, ] বিরূপতা বা বৈষন্য হইন্না পড়ে। অতএব, মহর্ষি কপিলোক্ত 'প্রধান'ই জ্গাংকাবণবাদী বাক্যে প্রতিপাদিত হইতেছে। আর প্রতিজ্ঞা ও দৃষ্টান্তদর্শনে বুঝা যায় যে "সদেব" ইত্যাদি বাক্যানী অনুমানেবই অনুরূপ। অতএব আনুমানিকই (প্রধানই) 'সংশক্ষের বাচ্যার্থ, বন্ধ নহে। এইরূপ সিদ্ধান্ত সন্তাবনায় বলা হইতেছে—"ক্ষিতনাশিক্ষম্" (!)। ৩।

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা— ছান্দোগোপনিষদে প্রথমতঃ প্রতিজ্ঞান্তলে বলা ইইয়াছে— "উত তমাদেশমপ্রাক্ষঃ, বেদ অন্তঃ প্রতঃ গুড়াছ নি । অর্থাৎ হে গোনা তুমি কি [গোনার গুজকে] দেই কথা জিজ্ঞানা কবিয়াছিলে । যাধাতে অপ্তত বিষয়ও প্রত হয়, ইচাাদ। এই কথা এবণেব পর শিষা যখন বলিলেন—এইরূপ হটবে কি প্রকারে ? ততুত্তরে দৃষ্টান্তরণে অর্থাৎ এক বিজ্ঞানে দল্প-বিজ্ঞানের উলাহরণরূপে বলা হইয়াছে যে, "যথা দোমাকেন স্থানিগুন সর্পাং দুরায়ং বিজ্ঞাত তাং।" এখানে মুখপিও কাবণ, আর মুন্ম ঘটাদি তাহার কার্যা, ঘট ও তৎকারণ মৃতিকা, উভ্থেবই ওণ ও ধ্রুপ এক ; মুখপিওই ঘটের প্রবাজনিয়া, আর ঘটই মুখপিওর ব্যক্তাবস্থা বা কার্যা।

এখন কাৰ্ছিত জাগাং ও তংকাৰণ শনি একট সভাবের হয়, ত'হা হইলেই একবিজ্ঞানে স্ক্ৰিজানের দৃষ্ঠিটী অনুজাপ হইতে পারে; সাং খাকি 'প্রাণান ক' জগংকারণ বলিলে ঐ দৃষ্ঠান্টী ঠিক জনুজাপ হয়। কারণ, এট জাগং স্থা হুংখ মোহায়াক; সেট স্থা ছুংখ, মোহাও আবাব যথাক্মে সৰ, রজঃ ও তমোগুণারই ধর্ম ; স্তরাং প্রাণানকেই জাগংকারণ বলা উচিত।

<sup>(</sup>গ) তাৎপর্য্য -- এই পকম শুত্র হুইতে ঘাদশ স্ত্রপর্যন্ত একটা অধিকরণ; তাহা এইরূপে রচনা করিতে হুইবে,—(১) বিষয়—"সদেব নোমোদমগ্র অসীং।" এই শ্রুভিপ্রতিপাদিত 'সং' পদার্থ। (১) সংশ্ব — ঐ 'গং' পদার্থটি কি সাংখ্যাক্ত প্রকৃতি (প্রধান) ব্যথান, নিরতিশ্য আনন্দময় এক । (৩) প্র্পেক্ষ — সাংখ্যাক্ত প্রধানই এখানে 'সং' পদের প্রতিপাত্য — অর্থ, কারণ, তাহা হুইকেই শুত্যুক্ত একবিজ্ঞানে সর্ব্ববিজ্ঞানের প্রতিক্তা এবং কার্য্য-কারণভাবের উদাহর্যস্কল - নৃত্তিকা ঘটাদি দৃষ্টান্ত অন্তর্ম হুইচে পারে। "তং তেজ একত।" 'সেই তেজ দর্শন বা আলোচনা করিয়াছিল,' ইত্যাদি প্রযোগের ফ্রায় অত্যত্য 'ইক্ষণ'ও গৌণার্থক, প্রকৃতপক্ষে উহার অর্থ — জ্ঞান নহে। (৩) উত্তর — "তং একত," ইত্যাদি স্থলে ক্ষান্ত ই বহুভাব প্রাপ্তির সংকল্পর উল্লেখ থাকার এবং মুখ্য ঈক্ষণ সন্তবে গৌণক কল্পনার অসন্তাবনা হেডু, বিশেষতঃ তেজঃ প্রভৃতির ঈক্ষণ স্থলেও তেজের অন্তর্ধামী প্রমেশরেওই 'ঈক্ষণ' পরিগ্রহ বশতঃ এগানে গৌণভাবে জড় প্রধানের' ইক্ষণ কল্পনা করা যাইতে পারে না। (৫) প্রয়োজন — ব্রক্ষের শাত্রপ্রমাণকত্বনিদ্ধি এবং ক্ষিজ্ঞানে জীবের মৃত্তি লাভ।

যশ্মিন্ শব্দ এব প্রমাণং ন ভবতি, তৎ 'অশব্দম্', আমুমানিকং প্রধান মিত্যর্থঃ। 'ন' তৎ জগৎকারণবাদি-বাক্যপ্রতিপাদ্যম্। কুতঃ প্র 'ঈক্ষতেঃ'— সচ্ছব্দবাচ্যদন্ধন্ধি-ব্যাপারবিশেষাভিধায়িন ঈক্ষতের্ধাতোঃ প্রবণাৎ—"তদ্দেকত—বহু স্থাং, প্রজায়েয়'' ইতি। ঈক্ষণক্রিয়ায়োগশ্চাচেতনে প্রধানে ন সম্ভবতি; অত ঈদুশোক্ষণক্ষমশ্চেতনবিশেষ এব সর্বজ্ঞঃ সর্বশক্তিঃ পুরু-মোত্তমঃ সচ্ছব্দাভিধেয়ঃ। তথা চ সর্বেশ্বিপি স্প্তিপ্রকরণেয় 'ঈক্ষা'-পূর্বিবিকর স্প্তিঃ প্রতীয়তে। "স প্রক্ষত—লোকান্ কু স্বজা ইতি, স ইমান্ লোকান্ অস্ক্রত'। [প্রত ১০০২]। "স ঈক্ষাঞ্চক্রে শ্ব প্রাণমস্ক্রত" [প্রশ্ন ৬ ৩০৪] ইত্যাদিয়ু। ৪॥

নকু চ, কার্য্যাকুগুণেনৈর কারণেন ভবিতব্যম্। সত্যম্; সর্ব্বকার্য্যাকু-গুণ এব সর্ববজ্ঞঃ সর্বশক্তিঃ সত্যসংকল্পঃ পুরুষোত্তমঃ সূক্ষাচিদচিদ্বস্ত-শরীরকঃ। যথাহ—

নিশ্চয়ই যদিবয়ে শব্দ বা আগন প্রমাণেব অভাব; তাহাই অশব্দ—আরুমানিক, অর্থাং 'প্রধান' কেবলই অরুমান প্রমাণগয় (\*)। দেই 'প্রধান' জগংকারণবাধক বাক্যের প্রতিগাগ নহে। কেন ?—কিফতিহেতু; অর্থাং 'তিনি ঈক্ষণ বা আলোচনা কবিলেন - আমি বহু হইব —জন্মিব।' এই শতিতে যে, 'সং'শব্দবাচ্য —'সং'-পদার্থ সম্বন্ধে ব্যাপাব বা কার্যাবিশেষ-বোধক 'ঈক্ষ' ধাতুর প্রবণ বা উল্লেখ আছে, তাহাই ইহার হেতু। অচেতন প্রধানে কথনই 'ঈক্ষণ' (আলোচনা) ক্রিয়ার সম্বন্ধ হইতে পাবে না; অতএব, তাদৃশ আলোচনা-সমর্থ, সেই সর্ব্বজ্ঞ, দর্মশক্তিসপ্পন্ন পুরুষোত্তমই (বাস্থদেবই) 'সং' পদের বাচ্যার্থ, [অপর কেহ নহে]। দেখ, 'তিনি আলোচনা কবিলেন—আমি লোক সকল স্কৃষ্টি করিব।' 'তিনি এই সমন্ত লোক স্কৃষ্টি করিবন।' 'তিনি এই সমন্ত লোক স্কৃষ্টি করিবন।' 'তিনি ক্রিকা করিয়াছিলেন।' 'তিনি প্রাণ স্কৃষ্টি করিবনেন।' ইত্যাদি সমন্ত স্কৃটি-প্রক্রনেই ঈক্ষাপূর্ব্বক স্কৃষ্টিব কথা জানা যায়। ৪।

এখন প্রশ্ন হইতেছে যে, কার্য্যের অন্ধ্রণ বা অন্ধুক্ল পদার্থ ই কারণ হওয়া আবশুক ? [তাহা হইলে ত ব্রন্ধের পরিবর্ত্তে প্রধানকেই জড়জগতের কারণক্রপে কল্পনা করা সঙ্গত হয় ? ] হাঁ, একথা সত্য বটে; কিন্তু সর্ব্বজ্ঞে, সর্ব্বশক্তি, সত্যসংকল্প এবং স্ক্র চিৎ ও জড়বস্থময় শরীরধারী পুরুষোত্তমও

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্ব্য- বৈদান্তিকগণ বলেন—বেদের কুত্রাণি 'প্রধান' বা 'প্রকৃতি' বোধক কোন শব্দ নাই,— উহা কেবল কার্ব্য-কারণের একরপতা-নিরমামুদারি অমুমানগম্য-মাত্র। এই কারণে—'প্রধানকে' আমুমানিক' বলা হইরা থাকে।

"পরাস্থ শক্তির্বিবিধৈব জ্রায়তে,

স্বাভাবিকী জ্ঞানবলক্রিয়া চ॥" [শ্বেতাশ্ব৽ ৬৮]। "যঃ দৰ্ববজ্ঞঃ দৰ্ববিদ্ যস্ত জ্ঞানময়ং তপঃ।" [ মুগু॰ ১।১।৯ ] "যস্তাব্যক্তং শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্, 

শরীরম্ন 

শরীরম্ব 

শরীরম্ন 

শরীরম্ব 

শরীরম [ স্থবালো । ৭।৬--- । ইত্যাদি। তদেতৎ "ন বিলক্ষণস্থাৎ।" [ ব্ৰহ্মসূত ২।১।৪ ] ইত্যাদিয়ু প্রতিপাদয়িষ্যতে। অতঃ স্ষ্টিবাক্যানি ন প্রধান-প্রতিপাদন-যোগ্যানীত্যুচ্যতে। বস্তুবিরোধস্তু তত্ত্বৈ পরিহরিষ্যতে।

 যত্ত্তং—প্রতিজ্ঞা দৃষ্টান্তযোগাদকুমানরূপমেবেদং বাক্যমিতি। তদ-দং; হেত্বসুপাদানাং। "যেনা শ্রুতং শ্রুতম্'' ইত্যেকবিজ্ঞানেন সর্ব্ব-বিজ্ঞানে প্রতিপিপাদয়িষিতে দর্কাল্লনা তদদম্ভবং মন্বানস্ত (\*) তৎদন্তব-মাত্রপ্রদর্শনায় হি দৃশ্টান্তোপাদানম্। (🕩) ঈক্ষত্যাদিশ্রবণাদেব হি অনুমান-গন্ধভাবোহবগতঃ॥ ১। ১॥ ৫॥

দৰ্মকাৰ্ণ্যেৰ অন্প্ৰণ বা অন্তকূলই বটে। শ্ৰুতি বলিতেছেন—'ইহাঁর (ভগবানেৰ) বিবিধ-প্রকাব নিবতিশন্ন শক্তি এবং স্বভাবসিদ্ধ জ্ঞানবল ও ক্রিয়াশক্তি পরিশ্রুত হয়।' 'যিনি সর্পাজ ও সর্পাবিং এবং জ্ঞানই যাহাব তপস্থাস্বরূপ।' 'অবাক্ত (প্রকৃতি) যাহার শ্বীর, এবং মৃত্যু যাঁহাব শবীব, তিনি সর্প্রভূতের অন্তবান্না ও নিম্পাপ।' ইত্যাদি। [বিতীয় অধ্যায়ের প্রথম পাদে] "ন বিলক্ষণ্ডাং" ইত্যাদি হতে উল্লিখিত আপত্তিব সমাধান কবা হইবে। এই কাবণেই স্বষ্টি-বোধক বাক্যসমূহকে 'প্রধান' প্রতিপাদনে অযোগ্য বলা হইতেছে। [পূর্ব্বোল্লিখি ১] বস্ববিবোধও সেই স্থানেই ("ন বিলক্ষণস্থাৎ" ইত্যাদি স্থতেই) পরিছত বা মীমাংসিত হইবে।

আব যে, প্রতিজ্ঞা ও দৃষ্টান্তেব উল্লেখ থাকায় উক্ত বাক্যকে অনুমানেবই অনুরূপ বলা হইয়াছে। তাহাও সঙ্গত হয় নাই; কাবণ, এথানে কোন হেতুব (সমর্থক কারণের) উল্লেখ নাই। [অণচ অমুমান মাত্রেই একটা নির্দোষ হেতুব উল্লেখ থাকা, একান্ত আবশুক]। বিশেষতঃ 'যাহা দারা অশ্রুত বিষয়ও শ্রুত হয় ;' এই কথায় উদালক প্রথমতঃ এক-বিজ্ঞানে দর্মবিজ্ঞান প্রতিপাদনের ইচ্ছা করিলে পর, শ্বেতকেতু যথন উহা দর্মতোভাবে অসম্ভব বলিয়া মনে করিলেন; তখন কেবল উহার সম্ভাবনা-প্রদর্শনার্থ বা অসম্ভবাশক্ষা-নিবাসার্থই উক্ত দৃষ্টাস্তের উল্লেখ করিয়াছেন মাত্র, (কিন্তু অনুমানের দৃষ্টান্ত স্বরূপে নছে)। এখানে যে, অমুমানের গন্ধমাত্রও নাই; তাহা-'ঈক্ষতি' প্রভৃতি প্রয়োগ শ্রবণেই বেশ প্রতিপন্ন <sup>হয়</sup>। অর্থাৎ শ্রুত্তুক্ত প্রতিজ্ঞা ও দৃষ্টাস্ত যদি অনুমানেরই অঙ্গ-স্বরূপ হইত, তাহা **হইলে** তত্বপুক্ত হেতুবিশৈষেরই উল্লেখ থাকিত, কিন্তু, 'ঈক্ষণাদি' শব্দের সাহায্যে প্রতিজ্ঞাতার্থের সমর্থন করিবার আবিশ্রক হইত না॥ ১ ৮ ১ ॥ ৫॥

<sup>(\*)</sup> মতা তন্ত সম্ভব' ইভি (ৰ) পাঠ:। (†) একত ইত্যাদি' ইভি (ঙ) পাঠ:।

অথ স্থাৎ—ন চেতনগতং মুখ্যমীক্ষণমিহোচ্যতে; অপি তু প্রধানগতং গোণমীক্ষণম; "তত্তেজ ঐক্ষত। তা আপ ঐক্ষন্ত", [ছান্দো• ৬৷২৷৩—৪] ইতি গোণেক্ষণসাহচর্যাৎ। ভবতি চ অচেতনেম্বপি চেতনধর্মোপচারঃ। যথা—"র্ষ্টিপ্রতীক্ষাঃ শালয়ঃ।" "বর্ষেণ বীজং প্রতিসঞ্জহর্ষ" [রামায়ণ-স্থন্দর় ২৯৷৩] ইতি। অতো গোণমাক্ষণম ইতি, ইমামাশক্ষামনুভাষ্য পরিহরতি—১

# रगोनरक्षाजानकान् ॥ऽ।ऽ।७॥

[ পদচ্ছেদঃ— গৌণঃ ( মুথ্যার্থবোধক নছে ) চেং ( যদি ) [ বল ]; ন ( না—বলা যায় না ), আত্মশলাং ( 'আত্ম'-শব্দের প্রয়োগ বশতঃ ) ॥ ]

[ সরলার্থ:—আসন্নপতনে অচেতনেং পি নদীক্লে 'ক্লং পিপতিষতি' ইতি চেতনবহ্নপচার-দর্শনাং, "তং তেজ ঐক্ষত।" ইত্যাদৌ অচেতনগত-গৌণেক্ষণ-সাহচ্যাং চ "তদ্ ঐক্ষত। ইত্যত্রাপি ঈক্ষতিপ্রয়োগো গৌণঃ (ঔপচারিক এব) ইতি চেং? ন; কন্মাং? 'আয়'-শব্দাং। "সদেব সোম্যেদম্" ইত্যত্র 'সং'-পদাভিহিতে ঈক্ষিতরি "ঐতদায়্যমিদং সর্বং, তং সত্যং, স আত্মা" ইতি চেতনবাচিন 'আত্ম'শব্দ প্রয়োগদর্শনাং। নহি চেতনং খেতকেত্বং প্রতি অচেতনক্ত প্রধানক্ত আত্মহেনোপদেশো ক্যায় ইতি ভাবঃ। "ঐতদায়্যমিদং সর্বম্", "তং স্ট্রা তদেবান্ত প্রাবিশং, সং চ, ত্যং চ অভবং," ইত্যাদিভিঃ শ্রুতিভিঃ তেজঃপ্রভূতীনামপি চেতনাধিষ্টিত স্থাবগমাং তত্র তদধিষ্টিত ক্ত চেতনক্তৈব মুখ্যমীক্ষণং সংগচহতে; প্রস্কৃতে তুন তথা, ইত্যাশয়ঃ॥ ৬॥

অচেতন নদীক্লকে পতনোম্থ দর্শন করিয়া 'নদীক্লটা পড়িতে ইচ্ছা করিতেছে', এইরূপে চেতনোচিত 'ইচ্ছাব' গৌণপ্রয়োগ করিতে দেখা যায়; তদয়্মনাবে, এবং এই প্রকরণেই 'সেই তেজঃ আলোচনা করিলেন', ইত্যাদি স্থলে অচেতন তেজঃপ্রভৃতিতেও গৌণভাবে ঈক্ষণের প্রয়োগ দৃষ্ট হয়; তংসাহচর্যাপ্রযুক্ত "তং ঐক্ষত" (তিনি আলোচনা করিলেন), এই স্থলেও ঈক্ষণেব (জ্ঞানার্থক ঈক্ষণাত্র) প্রয়োগকে গৌণ বলা যাইতে পারে ? না—তাহা বলা যায় না; কাবণ, এখানে আত্ম-শন্ধের প্রয়োগ রহিয়াছে। "সদেব সোম্যেদং" স্থলে যাহাকে 'সং' বলিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে; 'এই সমস্ত জগংই এতদাম্মক; তিনিই সত্য; তিনিই [তোমার ] আয়া;' এই শ্রুতিতে তাঁহাকেই আবার 'আয়া'-শন্দে অভিহিত করা হইয়াছে। অথচ, চেতন শেতকেতৃকে কথনই 'অচেতন 'প্রধান' তোমার আয়া' বলিয়া উপদেশ দেওয়া সমূচিত হইতে পারে না। বিশেষতঃ 'এই সমস্ত জগংই সেই ব্রহ্মাত্মক; তিনি তেজঃপ্রভৃতি স্পষ্টি করিয়া তন্মধ্যে প্রবেশ করিলেন; তিনিই প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ বস্ত হইলেন।' ইত্যাদি শ্রুতি হইতে জানা যায় যে, তেজঃপ্রভৃতি পদার্থও চেতনাধিটিত; স্থতরাং তেজঃপ্রভৃতির ঈক্ষণস্থলেও সেই সকল পদার্থে অধিটিত চেতনেরই মুখ্য ঈক্ষণ সঙ্গত ছয়, কিন্ত প্রকৃতস্থলে (প্রধানে) সেরূপ হইতে পারে না। ৬॥ ব

যতুক্তং —গোণেক্ষণসাহচর্য্যাৎ সতোহপীক্ষণব্যপদেশঃ, (\*) সর্গনিয়ত-পূর্ব্বাবস্থাভিপ্রায়ো 'গোণ' ইতি। তন্ন; "ঐতদাল্যুমিদং সর্বাং, তৎ সত্যুং, স আল্লা", ইতি সচ্ছব্দপ্রতিপাদিতস্থাত্মশব্দেন ব্যপদেশাৎ। ২ ।

প্রশ্ন হইতে পারে যে, এথানে চেতনগত মুখ্য বা ষণার্থ 'ঈক্ষণ' কথিত হইতেছে না; পরন্ধ, প্রধানগত গৌণ ঈক্ষণই কথিত, হইয়াছে; কারণই ঐ ঈক্ষণটী—'সেই তেজঃ ঈক্ষণ করিল, সেই জল ঈক্ষণ করিল,' ইত্যাদি গৌণ বা অমুখ্য ঈক্ষণের সহপঠিত। অভিপ্রায় এই যে, তেজঃ প্রভৃতিব ঈক্ষণ যথন মুখ্য বা যথার্থ ঈক্ষণ (জ্ঞান) নহে, তথন তৎপ্রকরণন্থিত সংপদার্থের 'ঈক্ষণ'ই বা গৌণ বা অমুখ্য হইবে না কেন ? [দেখা যায়—] অচেতনেও চেতন-ধর্ম্মের উপচার বা আবোপ হইয়া থাকে; যথা—'ধান্ত সমূহ বৃষ্টির প্রতীক্ষা করিতেছে।' 'বারিবর্ধণের দ্বারা শশুবীজ হর্মলাভ করিয়াছিল। অতএব, উক্ত ঈক্ষণও গৌণই হইবে—মুখ্য নহে। এইরূপ আশক্ষা উত্থাপনপূর্মক তাহার পরিহাবার্থ বলিতেছেন—''গৌণক্ষেং; ন, আয়াশলাং।'' ১।

পূর্ব্বে যে, তেজঃ প্রভৃতির গৌণ 'ঈক্ষণ' দেখিয়া তংসাহচর্য্য বা সহপাঠনিবন্ধন 'সং'পদবাচ্য জগং-কারণেব ঈক্ষণকেও গৌণ বলা হইয়াছে; অর্থাৎ তেজঃপ্রভৃতিব ন্তায় সংপদার্থের ঈক্ষণও যথার্থ জ্ঞানায়ক ঈক্ষণ নহে; পরস্তু জগং-কারণেব যে, কার্য্যাকাবে পরিণত হইবার প্রাথমিক উন্তম বা উন্মুখীভাব, যাহার পবেই কার্য্যের বিকাশ হইয়া থাকে; সেই অবস্থাতীও জ্ঞানেরই মত কার্যোংপাদনের সহায়; এই গুণে এ অবস্থাকে লক্ষ্য করিয়াই 'তং এক্ষত' বলা হইয়াছে (†)। না—একথা সত্য নহে; কারণ, প্রথমে যাহাকে 'সং' শব্দে অভিহিত করা হইয়াছে, তাহাকেই আবার—'এ সমস্তই এতদায়ক, তিনিই সত্য পদার্থ এবং তিনিই আত্মা।' এই স্থানে 'আত্ম'শক্ষে নির্দ্দেশ করা হইয়াছে। ২।

<sup>(\*)</sup> সর্গনিয়মেন' ইতি (গ) পাঠ:

<sup>(1)</sup> তাংপর্যা— কোন কার্যা উৎপন্ন হইবার পুর্বের সেই কার্যা-বস্থাটা হ্রুলাবস্থাত ওকারণে থাকে; ইহাকে প্রাগবস্থাও বলা হয়। এই প্রাগবস্থাটা ভাবী কার্য্যেরই অনুস্কাশ, কর্ত্তার চেষ্ট্রায় পশ্চং অভিব্যক্ত বা প্রকাশ পাম মাত্র। যে কার্য্যের উক্তরূপ প্রাগবস্থা নাই, শত লোকের শত চেষ্ট্রায়ও সে কার্য্যের অভিব্যক্তি বা প্রকাশ ইইতে পারে না।

এই যে দৃগুমান অগৎ, ইহাও উৎপত্তির পূর্ব্বে স্ক্রান্তাবে প্রধানে বিশীন ছিল; এই কারণেই' প্রধানের অপর নাম 'অব্যক্ত'। সেই অব্যক্তই চেত্তন পূক্ষের সামিধ্য লাভকরিয়া এই বুল কাণালারে অভিব্যক্ত হইগাছে, সাংখ্যমতে স্প্টিকর্ত্তা ঈশ্বর বলিয়া কোন কথা নাই; প্রধ্বের সামিধ্যই স্প্টির কারণ। এই যে, স্টির পূর্ববর্ত্তা কর্যাস্ত্রাম্য স্ক্রাবস্থার নিয়ম, যাহার ফলে কার্যামাত্রই উৎপন্ন বা অভিব্যক্ত হইতে বাধ্য। ঘটাদি কার্য্যের ছার জগতেরও সেই স্ক্র প্রাগবস্থারাপ গুণ্টা প্রকৃতিতে আছে; এই অভিপ্রায়েই প্রকৃতপক্তে ঈশ্বন আলোচনাত্মক জান প্রকৃতিতে না থাকিলেও কার্যাপ্রধানী সেই প্রাগবস্থারাপ গুণ্টা থাকার—গোণ ঈশ্বশান্ত্র প্রয়োগ হইরাছে; বস্তুতঃ উহা জ্ঞানাত্মক ঈশ্বণ ব্রুছে।

এতত্ত্তং ভবতি,—"এতদাত্মানিং সর্বাং, স আত্মা" ইতি চেতনাচেতনাত্মকপ্রপঞ্চোদেশেন সত 'আত্মা' ইত্যাত্মত্মোপদেশোহয়ং নাচেতনে
প্রধানে সঙ্গচ্চতে ইতি। অতঃ তেজোহবয়ানামিপ পরমাত্মৈবাত্মা,
ইতি তেজঃপ্রভ্তয়োহপি শব্দাঃ পরমাত্মন এব বাচকাঃ। তথা হি—
"হন্তাহমিমান্তিস্রো দেবতা অনেন জীবেনাত্মনা অনুপ্রবিশ্য নাম-রূপে
ব্যাকরবাণি।" [ছান্দো০৬।৩।২।] ইতি পরমাত্মানুপ্রবেশাদেব তেজঃপ্রভৃতীনাং বস্তব্বং তত্তরামভাক্ত্মক্তে—"তৎ তেজ ঐক্ষত, তা আপ ঐক্যত্ত ইত্যপি মুখ্য এব ঈক্ষণব্যপদেশঃ। অতঃ সাহচর্য্যাদিপি "তদৈক্ষত" ইত্যত্র গোণস্থাশক্ষা (\*)দুরোৎসারিতেতি সূত্রাভিপ্রায়ঃ॥১।১।৬॥

এই অভিপ্রায় উক্ত হইল যে, 'এ সমস্তই এতদায়ক, তিনিই সত্য পদার্থ, এবং তিনিই আয়া।' এই স্থলে চেতনাচেতনায়ক জগংপ্রপঞ্চকে উদ্দেশ করিয়া যথন 'আয়য়' উপদেশ করা হইয়াছে; তথন অচেতন প্রধানে কথনই সেই আয়য়য়োপদেশ সঙ্গত হইতে পারে না; অথাং অচেতন 'প্রধান' কথনই চেতনেব আয়া হইতে পারে না। অতএব, পরমায়াই যথন তেজঃ জল ও পৃথিবীরও আয়া, তথন তেজঃপ্রভৃতি শদ্ও পরমায়ারই বাচক। দেখ - ['পরমায়া সংকল্প করিলেন যে,]'বেশ, আমিই এই জীবন্ধপে অভ্যন্তরে প্রবিষ্ট হইয়া এই তিন দেবতাকে (তেজঃ, জল ও পৃথিবীকে) নাম ও আয়ভিতে ব্যক্ত করিব।' এই শ্রুতি হইতে জানা যায় যে, পরমায়ার অভ্যন্তরে প্রবেশ বশতই তেজঃপ্রভৃতি পদার্থনিচয় বস্তম্বলাভে ও বিশেষ বিশেষ সংজ্ঞা-গ্রহণে সমর্থ হইয়াছে। অতএব, 'সেই তেজ আলোচনা করিল, সেই জলসমূহ আলোচনা করিল;' এই সমস্ত ঈক্ষণোল্লেথও মৃথাই—গৌণ নহে; স্থতরাং তেজঃ প্রভৃতির ঈক্ষণের সাহচর্য্যবশতও যে, ''তং ঐক্ষত'' শ্রুতির গৌণস্ব শঙ্কা, তাহাও স্থদ্র-পরাহত হইল; ইহাই উক্ত স্বতের অভিপ্রায় বা তাৎপর্য্য (†)॥১।১॥৬॥]

<sup>(\*)</sup> मूत्रज डेरमाहिज' देजि (अ) পार्ठः।

<sup>(†)</sup> অভিপ্রায় এই যে, শ্রুতির জগৎকারণ-বোধক 'সং'গদের অর্থ যদি সন্তাস সন্তাই সাংখ্যান্ত 'প্রধান' হইত, তাহা হইলে কবনই শ্রুতি প্রধানে "এন্ডাল্ডামিদং সর্কাং" (এই চেতনাচেন্ডনার সমন্ত জগৎ তদাপ্তক—সংযক্তপ) এইরপ্রপে সমন্ত জগৎকে সংযক্তপ নির্দেশ করিয়া আবার সেই জগৎকেই লক্ষ্য করিয়া তাহার আগ্রা বিলিয়। 'সং' গদার্থকৈ নির্দেশ করিতেন না, কারণ 'আগ্রা' বলায় উহার চেতনজ্ব প্রতিপাদিত হইয়াছে। বিশেষতঃ সাংখ্যান্ত প্রধানই যদি সংপদার্থ হইত; তাহা হইলে সেই জড় পদার্থ প্রধানকে কথনই চেতন বৈতক্তের আগ্রা বিলিয়। উপ্রেশ করিতেন না। পকান্তরে, চেতন বেতকেত্বে অচেন্ডন বিলিয়। উপ্রেশ করার শ্রুতিরই অঞ্জানাণ্য হইয়া পড়িত। অতএব প্রধানকে জগ্রহার 'সং' পদার্থ বিশ যার না।

## ইতশ্চ ন প্রধানং সচ্ছক-প্রতিপাদ্যম্,— ত**ন্নিষ্ঠস্থ মোক্তে**শ্পদেশাৎ ॥১।১।৭॥

[পদচ্ছেদঃ—তিরিষ্ঠশু (উপদিষ্ট বিষয়ে নিরত ব্যক্তির ) মোক্ষোপদেশাৎ (যেহেতু মোক্ষ-প্রাপ্তিব উপদেশ ) [ আছে ] ॥ ]

[সরলার্থ: — তর্মিষ্ঠ স্থা — তত্মিন্ 'সং'-পদ-বাচ্যে জ্বগৎকারণে নিষ্ঠা — তৎপরতা একাগ্রতা যস্ত্য, তস্থা — "তত্ম তাবদেব চিরং, যাবং ন বিমোক্ষ্যে, অথ সম্পৎস্তে," ইত্যানেন মোক্ষোপদেশাং মোক্ষ প্রাপ্তেরবশ্বস্থাবিত্বোপদেশাদিত্যর্থ:। প্রধানং ন 'সং'-পদবাচ্যং জ্বগৎকারণং ভবিতৃ-মইতি; অপিতৃ তত্মাং অন্তং — পবং ব্রৈক্ষৈব জ্বগংকাবণমিত্যুর্থ:।

যদি হি অচেতনং প্রধাননেব 'সং'শব্দেন অভিধায় পুনস্তদেব চেতনং শ্বেতকেতুং প্রতি আত্মত্বেন উপদিশ্যেত ; তহি শ্বেতকেতু: শ্রদ্ধানতয়া তদেব আত্মত্বেন গৃহন্ মোক্ষমার্গাৎ প্রচাবেত, অনর্থং চ লভেত। অতঃ 'সং'শন্ধবাচাং কাবণং প্রধানং ন, ইত্যাশয়ঃ॥

'তাঁহার (সেই সং-আয়জের) সেই পর্যান্তই বিলম্ব বা মোক্ষ-লাভের অপেক্ষা; যাবং তিনি দেহ-নিয়ুক্তি না হন; অনস্তর অর্থাং দেহ-পাতেব পরই তিনি মুক্ত হন।' এই শ্রুতিতে সেই 'সং'পদবাচ্য জগংকারণে আয়ন্ত্র-নিশ্চয়সম্পন্ন ব্যক্তির মোক্ষ-লাভের উপদেশ থাকায় 'সং'পদের অর্থ কখনই 'প্রধান' হইতে পারে না; পরস্তু পর ব্রহ্মই 'সং'পদের প্রকৃত অর্থ।

আর শ্রুতি যদি প্রথমতঃ অচেতন প্রধানকেই 'সং'পদে উল্লেখ করিয়া পশ্চাৎ সেই 'সং'পদার্থকেই চেতন শ্বেতকেতুর 'আত্মা' বলিয়া উপদেশ দিতেন; তাহা হইলে সরলহাদ্য খেতকেতুও শ্রদ্ধা বশতঃ সেই অচেতন প্রধানকেই 'আত্মা' রূপে গ্রহণ করিয়া মহাভ্রমে পতিত হইত; তাহার ফলে মোক্ষ-পথ হইতে বিচ্যুত হইয়া অনর্থমিয় সংসারেই নিক্ষিপ্ত হইত; অতএব 'সং'পদে কথনই প্রধানকে ধরা যাইতে পারে না॥ ১। ১॥ ৭॥ ]

মুমুক্ষো: শ্বেতকেতো: "তত্ত্বমদি" ইতি দদাত্মকত্বামুসন্ধানমুপদিশ্য তিনিষ্ঠিয়া "তত্ম তাবদেব চিরং, যাবন বিমোক্ষ্যে, অথ সম্পৎস্থে," Lছান্দো ৬। ১৪।২] ইতি শরীরপাত্মাত্রান্তরায়ো ব্রহ্মসম্পত্তিলক্ষণো মোক্ষ-

এই কারণেও সাংখ্যোক্ত 'প্রধান' 'সং'-শব্দের প্রতিপান্থ বা বাচ্যার্থ হইতে পারে না; কারণ, 'তন্নিষ্ঠ ব্যক্তির মোক্ষ-প্রাধ্যির উপদেশ রহিয়াছে।'

প্রথমতঃ "তং ত্বম্ অসি" শ্রুতিতে মুমুক্ষ্ খেতকেতৃব নিকট 'সং' পদার্থকৈ 'আত্মা'রূপে অনুসন্ধান করিতে উপদেশ দিয়া—পশ্চাং 'তাঁহাব (মুমুক্ষ্র) সেই পর্যান্তই বিলম্ব ; যাবং সে দেহনির্ম্মুক্ত না হুয় ; অনন্তর (দেহত্যাগের পব) সংসম্পন্ন হয় অর্থাং মুক্ত হয়।' এই শ্রুতিটী তর্মিষ্ঠ ব্যক্তির (যে লোক 'সং' পদার্থকে আত্মা বলিয়া অনুসন্ধান বা অনুভূতি করে ; তাহার ) বন্ধভাব-প্রাপ্তিরূপ মোক্ষলাভে কেবল দেহপাতকেই অন্তরায় বা ব্যবধান বলিয়া উপদেশ দিভেছেন।

ইত্যুপদিশতি। যদি চ প্রধানমচেতনং কারণমুপদিশ্যেত; তদা তদাত্মক্ত্বানুসন্ধানস্থ (\*) মোক্ষসাধনত্বোপদেশো নোপপন্ততে। "যথাক্রতুরিম্মিন্ লোকে পুরুষো ভবতি, তথেতঃ প্রেত্য ভবতি" [ছান্দো• ৩\১৪\১]
ইতি তন্নিষ্ঠস্থাচেতনসম্পত্তিরেব স্থাৎ। ন চ মাতাপিতৃসহত্রেভ্যোহপি
বৎসলতরং শাস্ত্রমেবংবিধ-তাপত্রয়াভিহতি-হেতুভূতামচিৎসম্পত্তিমুপদিশতি।
প্রধানকারণবাদিনোহপি হি প্রধাননিষ্ঠস্থ মোক্ষং নাভ্যুপগচ্ছন্তি॥ ১১১॥৭॥

ইতশ্চ ন প্রধানমৃ—

#### হেয়ত্বাবচনাচ্চ।।১।১॥৮॥

[ পদচ্ছেদ:—হের্দাব্চনাং ( পরিত্যাগেব উপদেশ না থাকায় ) চ (ও) [প্রধান কথনই সং পদার্থ হইতে পারে না।]

[ সরলার্থ:—অত্র যদি প্রধানমেব জগং-কারণতয়া বিবক্ষিতং স্থাৎ; তদা থলু অনাত্ম-নিষ্ঠায়া মোক্ষ-বিরোধিত্বাৎ শ্বেতকেতোঃ তরিষ্ঠা-বারণায় অবশ্যমেব তহ্যা হেয়ত্বমূপদিশ্রেত; ন চ তথা উপদিষ্টম্। ততশ্চ নাত্র প্রধানং জগংকারণমিত্যাশয়ঃ॥

সাংখ্যোক্ত প্রধানই যদি জ্বগংকারণ বলিয়া শ্রুতির অভিপ্রেত হইত, তাহা হইলে, প্রধানে আত্মবৃদ্ধি-স্থাপন যথন মোক্ষের বিরোধী, তথন নিশ্চয়ই উহা পরিত্যাগের জন্ত শ্বেতকেতৃকে উপদেশ করা হইত। অথচ, উহার হেয়ত্বজ্ঞাপক কোন উপদেশই নাই; অতএব উহা জ্বগংকারণ হইতে পারে না॥ ১১১৮॥]

এখন অচেতন প্রধানকে যদি কারণ বলিয়া উপদেশ করা হইত; তাহা হইলে সেই প্রধানেরই যে, 'আত্মা'রূপে অমুসন্ধান, তাহাকেই মোক্ষ-সাধন বলিয়া উপদেশ করা কথনই সঙ্গত হইত না। [অন্তত্র শ্রুতি বলিয়াছেন যে,] 'পুরুষ ইহলোকে বেরূপ সংকল্প বা অমুধ্যান করে, এই লোক হইতে প্রস্থাণের পর (মৃত্যুর পর) সেইরূপই গতি প্রাপ্ত হয়।' সেই অচেতন প্রধানে নিষ্ঠা-সম্পন্ন ব্যক্তির অচেতনভাব প্রাপ্তিই সম্ভব হইতে পারে! কিন্তু সহস্র মাতা পিতা অপেক্ষাও সমধিক বাংসল্যসম্পন্ন (লোকহিতকর) বেদ-শাস্ত্র কথনই ত্রিতাপের আঘাত বা আক্রমণ-বর্দ্ধক অচেতনভাব প্রাপ্তির উপদেশ ক্রিতে পারেন না। বিশেষক্রঃ প্রধান-কারণ-বাদী সাংখ্যমতাবলম্বীরাও প্রধানে আত্মবৃদ্ধিসম্পন্নের মোক্ষলাত স্বীকারে করেন না॥ ১।১। ৭॥

<sup>(</sup>a) হোক-সাধ্যক্ত ইভি (s) পাঠঃ।

যদি প্রধানমেব কারণং সচ্ছব্দাভিহিতং ভবেৎ (\*); তদা মুমুক্ষোঃ শ্বেতকেতোন্তদাত্মকত্বং (†) মোক্ষবিরোধিত্বাৎ হেয়ত্বেনৈবোপদেশ্যং স্থাৎ। ন চ তৎ ক্রিয়তে; প্রভ্যুত উপাদেয়ত্বেনৈব—''তত্ত্বমিনি।" ''তস্থা তাবদেব চিরম্,'' ইত্যুপদিশ্যতে ॥ ১।১॥৮॥

ইতশ্চ ন প্রধানম্,—

## প্রতিজ্ঞা-বিরোধাণ ॥১।১।১॥(‡)

[পদচ্ছেদঃ—প্রতিজ্ঞাবিরোধাং (প্রতিজ্ঞারাঃ] (প্রতিজ্ঞার) [বিরোধাং] (বিরোধ হেতু।]

[ সরলার্থঃ——"যেনাঞ্চতং গ্রুতং ভবতি।" ইত্যাদৌ একবিজ্ঞানেন যা সর্ক্ষবিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞা কৃতা; প্রধানকাবণবাদে চ সা বিক্ধাতে। কারণবিজ্ঞানে তৎকার্য্যাণামপি বিজ্ঞানং ভবতীতি চ নিয়মঃ। নহি প্রধানং চেতনাচেতনয়োঃ কাবণম্। অচেতনমাত্রস্তৈব প্রধান-কার্য্যথাং, চেতনস্থ তৃ তৎকার্য্যথাভাবাং প্রধানবিজ্ঞানেন অচেতনবিজ্ঞানে সত্যপি চেতনবিজ্ঞানাভাবাং কুতঃ প্রধানবিজ্ঞানেন সর্ক্ষবিজ্ঞানসন্তবঃ? চেতনাচেতনশরীরকস্থ তু জগংকারণত্বে তিহিজ্ঞানেন সর্ক্ষবিজ্ঞানন্ত স্থলার স্তরাং সন্তবঃ; জাতোহপি 'সং'-শক্ষবাচাং প্রধানং ন ভবতীতার্থঃ॥

'যাহা দারা অশ্রত্ত প্রত হয়', ইত্যাদি শুতিবাক্যে যে, এক-বিজ্ঞানে সর্ববিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞা কবা চইয়াছে; প্রধানকে জগংকাবণ বলিলে সেই প্রতিজ্ঞা বিরুদ্ধ বা অসিদ্ধ হইয়া পড়ে। কেন না, অচেতন প্রধানকে বিশেষরূপে জানিলেও তদ্ধারা কথনই সর্ববিজ্ঞান সম্ভবপর হয় না; কাবণ, অচেতন প্রধান অচেতন সর্ববিজ্ঞান হইতে পারে কাবণ হইলেও চেতন পদার্থের কারণ হইতে পারে না; স্ক্তরাং তদ্বিজ্ঞানে সর্ববিজ্ঞান হইবে কিরূপে? পক্ষাস্তবে, চেতনাচেতনময়-শ্রীর-ধাবী ব্রহ্মকে জগংকারণ বলিলে অনায়াসেই তদ্বিজ্ঞানে সর্ববিজ্ঞান সম্পন্ন হইতে পারে। এই কাবণেও সাংখ্যোক্ত প্রধানকে জগংকারণ বলিয়া স্বীকার করা যায় না॥ ১০১০॥

এই কাবণেও 'সং' শব্দের অর্থ প্রধান হইতে পারে না; যেহেতু হেম্বস্থ-বচন নাই; অর্থাৎ প্রধানই 'সং' পদার্থ হইলে নিশ্চমই তাহার আত্মত্ব ধাবণা পরিত্যাগের উপদেশও থাকিত; তাহা না থাকায় ব্ঝা যায় যে, উক্ত 'সং' পদার্থ প্রধান নহে।

এখানে প্রধানই যদি 'সং'-পদ-বাচ্য জগংকারণ হইত; তাহা হইলে মুমুক্ষ শ্বেতকেতুর পক্ষেতদায়কত্ব অর্থাৎ প্রধানকে আত্মা বলিয়া অবধারণ করা যথন মোক্ষলাভের প্রতিকৃল, তথন নিশ্চয়ই সেই প্রধানাত্মভাবকে পরিত্যাজ্য (হেয়) বলিয়াই উপদেশ করা হইত; অথচ সেরূপ করা হয় নাই; বরং "তৎ ত্বম্ অসি," "তন্ত তাবদেব চিরম্," ইত্যাদি বাক্যে তাহার উপাদেয়-তাই (গ্রহণ্যোশ্যতাই) উপদেশ করা হইয়াছে ॥ ১০০৮ ॥

<sup>(\*)—</sup>হিড: তথা<sup>,</sup> ইভি (গ) পাঠ:।

<sup>(+)</sup> मनाबक्षम्' देखि (भ) भावः।

<sup>🚶</sup> र्विषरः मक्त निवार्क-श्रीनिवान-८कम्बकाश्रीतिष्ठद्व-वनटम्बानम्बडीर्थानिष्ठित्रभित्रश्रीठम् ।

প্রধানকারণত্বে প্রতিজ্ঞাবিরোধশ্চ ভবতি। বাক্যোপক্রমে ছেক-বিজ্ঞানেন সর্ববিজ্ঞানং প্রতিজ্ঞাতম্। তচ্চ কার্য্যকারণয়োরনম্মন্তব্বেন কারণভূত-সদ্বিজ্ঞানাৎ (\*) তৎকার্যভূত-চেতনাচেতনপ্রপঞ্চ্য জ্ঞাতত-হৈবোপপাদনীয়ম্। তত্তু প্রধানকারণত্বে চেতনবর্গস্থা প্রধানকার্যভাবাৎ প্রধানবিজ্ঞানেন চেতনবর্গবিজ্ঞানাসিদ্ধের্বিক্রধ্যতে ॥১।১।৯॥

ইতশ্চ ন প্রধানম্—

#### 

[ भनटाइकाः---मृत्राभाषाः [ मृत्र्यम् ] ( मृ-मृकार्यः ) [ यथायाः ] ( विनयः दश्क् )। ]

[সরলার্থ:—স্কুমুপ্তাবস্থা-নিরূপকপ্রকবণে ''সতা সোম্য! তদা সম্পন্নো ভবতি—স্বমপীতো ভবতি।'' ইতি স্কুমুপ্তস্ত জীবস্ত 'স্বাপ্যয়'-শ্রবণাং অচেতনাং প্রধানাদন্তদেব 'সং'-পদবাচামিতি বিজ্ঞায়তে। স্ব-কারণে লয়ো হি স্বাপ্যয়ঃ; জীবং প্রতি প্রধানস্ত অকারণন্বাৎ তন্মিন্ জীবপ্রলয়াসন্তবাৎ প্রধানকারণবাদে স্বাপ্যয়-শ্রুতির্বিক্ধ্যতে। তন্মাদপি প্রধানং ন 'সং'-পদবাচাং; অপিতু চেতনাচেতনশ্বীরকং ব্রন্ধৈবেতাভিপ্রায়ঃ॥ ১১১১০॥

স্থাপি অবস্থা বর্ণন-স্থানে 'হে সোমা তথন ( স্থাপি কালে ) জীব সতেব সহিত সম্পন্ন হয়, অর্থাৎ সংস্বন্ধপ প্রাপ্ত হয়।' এই বাক্যে স্থাপ্ত জীব সম্বন্ধে 'স্বাপ্যয়' কথা থাকায় 'সং'পদার্থ যে 'মচেতন প্রধান হইতে পৃথক পদার্থ, ইহা বেশ বুঝা যায়। কাবণ, 'স্বাপ্যয়' অর্থ—
স্বকাবণে লয়; প্রধান যথন জীবেব কাবণ নহে; তথন তাহাতে কথনই জীবের বিলয় সম্ভবে না; স্বত্রাং প্রধানকে 'সং' পদার্থ বিললে উক্ত 'স্বাপ্যয়' শ্রুতির বিবোধ ঘটে; অতএব প্রধানকে 'সং' বলা যায় না; পরস্তু চিং-জড়ময় শরীরধাবী ব্রহ্মকেই 'সং' বলিতে ইইবে ॥১০॥

এই কারণেও [ সৎপদবাচা ] প্রধান হইতে পারে না; 'যেহেতু [ তাহা হইলে ] প্রতিজ্ঞার বিরোধ হয়'।

সাংখ্যাক্ত প্রধানকে জগংকারণ বলিলে প্রতিজ্ঞা-বিরোধও উপস্থিত হয়। কারণ, বাক্যের প্রারম্ভে একবিজ্ঞানে সর্ব্ধ-বিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞা কবা হুইয়াছে; কার্য্য ও কারণের অনন্তত্ব বা অভেদ বশতঃ কারণস্বরূপ 'সং' পদার্থকৈ বিশেষরূপে জানিলেই তংকার্য্যস্বরূপ চেতনাচেতনময় এই জগংপ্রপঞ্চও বিজ্ঞাত হুইয়া যায়; এইভাবেই সেই প্রতিজ্ঞার উপপাদন বা সমর্থন করিতে হুইবে। কিন্তু, প্রধানকে কারণ বলিলে, চেতনসমূহ যথন প্রধানের কার্যাই নহে, তথন প্রধান বিজ্ঞানে (অচেতন সমূহের বিজ্ঞান সিদ্ধ হুইলেও) চেতনসমূহের বিজ্ঞান ত সিদ্ধ হয় না; স্কুরাং একবিজ্ঞানে সর্ব্বিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞাটী বিরুদ্ধ হুইয়া পড়ে॥ ১০১০ ॥

<sup>্ (\*)</sup> তৎকাৰ্যভূত-চেতনপ্ৰপ' ইভি (ৰ) পাঠন্ত অৰ্জ:।

তদেব সচ্ছব্দবাচ্যং প্রকৃত্যাহ—"স্বপ্নান্তং মে সোম্য বিজানীহীতি, যবৈত্রতং পুরুষঃ স্বপিতি নাম, সতা সোম্য তদা সম্পন্নো ভবতি—স্বমপীতো ভবতি; তম্মাদেনং 'স্বপিতি' ইত্যাচক্ষতে, স্বং হুপীতো ভবতি।" [ছান্দোণ্ডাচা)] ইতি স্বযুপ্তং জাবং সতা সম্পন্নং 'স্বমপীতঃ—স্বম্মিন্ প্রলানঃ' ইতি ব্যপদিশতি। প্রলয়শ্চ স্বকারণে লয়ঃ। নচাচেতনং প্রধানং চেতনস্থ জাবস্থ কারণং ভবতি (৯)। "স্বমপীতো ভবতি"—আত্মানমেব জাবোহপীতো ভবতীত্যর্থঃ। চিদ্বস্ত্রশরীরকং তদাক্ষভূতং ত্রক্ষৈব জাব-শব্দেনাপি (†) অভিধীয়ত ইতি (\$) নামরূপব্যাকরণশ্রুত্যাক্তম্। তৎ জীবশব্দাভিধেয়ং ত্রক্ষ স্বয়ুপ্তিকালেহপি প্রলয়কাল ইব নাম-রূপপরিষঙ্গাভাবাৎ কেবলসচ্ছব্দাভিধেয়মিতি "সতা সোম্য তদা সম্পন্নো ভবতি—স্বমপীতো ভবতি" ইত্যুচ্যতে। তথা সমানপ্রকরণে নাম-রূপবিভাগ-(§)

সেই জগংকারণ 'দং' পদার্থকে উদ্দেশ কবিশ্বা [ শ্রুতি ] বলিয়াছেন যে, 'হে সোমা। (খেতকেতো!) ভূমি আমার নিকট স্বপ্নাস্ত অর্থাং স্কুষ্পিকালীন জীবেব অবস্থা অবগত হও—এইপুরুষ (জীব) যথন স্কুষ্প্ত হয়, হে সোমা! [সে]তথন সতের সহিত মিলিত হয়,—স্ব-স্বরূপ পাপ্ত হয়; সেই কাবণে লোকে ইহাকে 'ম্বপিতি' বলিয়া থাকে; কেন না, সে তথন স্ব-স্বরূপ অপীত (প্রাপ্ত) হইয়া থাকে।' এই শ্রুতি স্কুষ্প্ত জীবকে সতের সহিত সম্প্র —স্ব-স্বরূপ প্রাপ্ত, অর্থাং স্ব-স্বরূপে (পরমান্তায়) প্রলীন হয়, বলিয়া নির্দেশ কবিতেছেন। 'প্রলয়' অর্থই স্বীয় কারণে লয়। অথচ, অচেতন প্রধান কথনই চেতন জীবের কারণ হইতে পাবে না। ''স্বং অপীতো ভবতি ' কথাব অর্থও—জীব স্বীয় সাম্মাকে প্রাপ্ত হয়। চিয়য় বস্তু অর্থাং চেতন মাঁহার শরীর, এবং জীবের যিনি আত্মস্বরূপ, সেই ব্রন্ধাই যে এথানে 'জীব' শব্দেও অভিহিত হইয়াছে; [ 'আমি এই জীবাম্মরূপে অভ্যন্তরে প্রবিষ্ঠ হইয়া বস্তুর নাম ও কপ ( আক্রতি ) অভিব্যক্ত করিব,' এই ] নাম-রূপ ব্যক্তীকরণ শ্রুতি-য়ারাও উক্ত হইয়াছে। প্রলয়কালের স্থায় স্ব্যুপ্তি কালেও কোনরূপ নাম বা আক্রতির সম্বন্ধ থাকে না; এই কারণে সেই 'জীব' শব্দে উল্লেথ-যোগ্য সেই ব্রন্ধও স্কুম্বুপ্তি সময়ে কেবলই 'সং' পদের অভিধেয় হইয়া থাকেন। এই কারণে, 'হে সোমা। তংকালে জীব সংসম্পন্ধ হয়—স্বন্ধকণকে গ্রাপ্ত হয়—' বলা হইয়া থাকেন। এই কারণে, 'হে সোমা। তংকালে জীব সংসম্পন্ধ হয়—স্বন্ধক না থাকার হয় অন্তর্বর নাহত সম্বন্ধ না থাকার হয় না বা কারে কিনে না এই কারণে, 'হে সোমা। তংকালে জীব সংসম্পন্ধ হয়—স্বন্ধক না থাকার হয়্ম প্রাপ্ত সাহত সম্বন্ধন না থাকার

এই কারণেও প্রধান [ 'সং' পদবাচ্য ] হইতে পাবে না ; 'বেহেতু [জীবের ] স্বস্বরূপেই অপায় ( বিলয় হয় )।'

<sup>(\*)</sup> ভৰিতুমইতি' ₹তি (ঘ) পাঠ:।

<sup>(</sup>t) ব্ৰহ্মশব্দেনাভিধীয়তে' ইতি (ধ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> ইঙি' শব্দ: (গ) পুত্তকে নোপলভাতে।

<sup>(§)</sup> বিভাগ' ইতি ন পঠ্যতে (গ ঘ) পুতকে।

পরিবঙ্গাভাবেন প্রাজেনৈব পরিষঙ্গাৎ "প্রাজ্ঞেনাত্মনা সংপরিষজ্ঞো ন বাছং কিঞ্চন বেদ নান্তরম্।" [রহদা৽ ৬।৩।২১] ইত্যুচ্যুতে। আমোক্ষাৎ (%) জীবস্থ নাম-রূপপরিষঙ্গাদেব হি স্বব্যতিরিক্তবিষয়জ্ঞানোদয়ঃ। স্বয়ুপ্তি-কালেহপি হি (৫) নাম-রূপে বিহায় সতা সম্পরিষক্তঃ পুনরপি জাগ্রদ্ধায়াং নাম-রূপে পরিষজ্য তত্ত্রমামরূপে। (३) ভবতীতি শ্রুত্যন্তরে স্পাইমভিধীয়তে,—"যদা স্বপ্তঃ (৪) স্বপ্নং ন কথঞ্চন পশ্যতি, অথাস্মিন্ প্রাণ এব (॥) একধা ভবতি।…তস্মাদ্বা (॥) আত্মনঃ প্রাণা যথায়তনং (%%) বিপ্রতিষ্ঠন্তে," [কোষা ১৪।১৮।]। "তথা তে ইহ ব্যাঘ্রো বা, দিংহো বা, রুকো বা, বরাহো বা, দংশো বা, মশকো বা, যদ্যদ্ভবন্তি, তথা (††) ভবন্তি।" [ছান্দো ০ ৬।৯।৩] ইতি চ। তথা স্বয়ুপ্তঃ জীবং প্রাজ্ঞেনাত্মনা সংপরিষক্তঃ" ইতি চ বদ্বি।

তথন প্রাক্তি —পরমান্বার সহিত সম্বন্ধ ঘটে, এবং সেই প্রাক্ত আত্মার সহিত সংশ্লেষ বশতই জীব সম্বন্ধে জীব প্রাক্ত আত্মার সহিত সম্মিলিত হইয়া বাহু ও আন্তর কোন বিষয়ই জানিতে পাবে না শ এই কথা বলা হইয়া থাকে। বস্তুতই মোক্ষ না হওয়া পর্যন্ত কেবল নাম ও রূপের সহিত সম্বন্ধ বশতই জীবের স্ব-ভিন্ন বস্তু-বিষয়ে জ্ঞান সমুৎপন্ন হইয়া থাকে: [মোক্ষ কালে নাম-রূপসম্বন্ধও থাকে না; স্কৃত্বাং অপব কোন বিষয়ে জ্ঞানও জন্মে না]।

জীবগণ সৃষ্পি কালেও যে, নাম ও রূপে পবিত্যাগ কবিয়া সং-সদ্মিলিত হয়, এবং জাগ্রংঅবস্থার যে, আবাব নাম ও রূপেব সহিত সম্বন্ধ লাভ কবিয়া পুনশ্চ সেই সেই নাম ও রূপভাগী
হইরা থাকে। এ কথা অপব শ্রুতিতে স্পষ্টাক্ষরে অভিহিত আছে,—'যথন স্থপ্ত হইয়া কোনও
স্বপ্ন-দর্শন করে না, তথন পাণেই ( আয়ায়ই ) সকলে একীভাব লাভ করে। প্রেবাধ সময়ে
আবার ] সেই আয়া হইতেই সমস্ত পাণ (ইক্রিয়গণ) নিজ নিজ আয়তন বা আশ্রম স্থানাভিমুথে
প্রস্থান করে।' সেইরূপ আরও আছে—'তাহারা ( স্ব্যুপ্ত ব্যক্তিরা ) এখানে জাগ্রংকালে
ব্যাত্ম, কিংবা সিংহ, কিংবা বৃক ( নেকড়ে-বাঘ, ) অথবা ববাহ, কিম্বা দংশ ( ডাঁশ, ) কিংবা
মশক, যেরূপ থাকে, ভিংকালেও] তাহারা সেইরূপই হয়।' সেইরূপ অপর শ্রুতিও স্ব্যুপ্ত জীবকে
'প্রোক্ত আয়ার সহিত সংপরিম্বক্ত (স্থিলিত, বিলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন।

<sup>(\*)</sup> আমেকমিতি (গ) পঠি:।

<sup>(†)</sup> স্ব্ধিকালেংশি ইতি (খ) পঠি:। (গ) প্রকে 'লগি:'ন দৃগতে। (ঘ) প্রকেতৃ স্ব্ধিকালে হি' ইতি পঠাতে:

<sup>(‡)</sup> ন্ধাল ভৰস্তীতি' ইতি (ক) পাঠন্ত পূৰ্ব্বোম্ভৰ বৈৰূপ্যান্তপেন্ধিতঃ, (ঘ) পাঠ এৰ গৃহীতঃ।

<sup>(§)</sup> স্বৰ্ধঃ ইতি (ক, ৰ) পাঠন্ত মূলবিক্লছা ছপেক্লিতঃ, (ৰ) পাঠ এব সন্নিৰেশিতঃ। ~

<sup>( )</sup> अव (शक्षा' देशि (४) भार्धः।

<sup>(</sup>श) এ ভন্মাং' ইতি (ক, খ) পাঠং তু মূলবিদংবাদাছণেক্য মূলাকুবারী (গ, ঘ) পাঠং পরিগৃহীত:।

<sup>(\* \*)</sup> বৰাৰণ:' ইতি (ব) পাঠন্ত শ্ৰুতিৰিক্**দ**ে।

में के कारण करिए (स्था अभी कारणीकि (अ) शार्थः । वाचित्र (च) शार्थः ।

তন্মাৎ সচ্হব্দবাচ্যং পরং ব্রহ্ম সর্ব্বজ্ঞঃ পরমেশ্বরঃ পুরুষোত্তম এব। তদাহ রত্তিকারঃ—"সতা সোম্য তদা সম্পারেশ ভবতি" ইতি, সম্পত্ত্যসম্পত্তিভ্যামেতদ্ব্যবসায়তে—"প্রাজ্ঞেনাত্মনা সম্পরিশ্বক্তঃ" ইতি চাহ ইতি ॥১।১।১০॥

ইতশ্চ ন প্রধানম্,—

## গতিসামান্যাৎ ॥১।১।১১॥

[পদচ্ছেদঃ—গতি-সামাস্তাং [গতেঃ] (কাবণতাবগতির) [সামাস্তাং] (একরূপডা হেতু)]।

[ সরলার্থ: — "আআ বা ইদনেক এবাগ্র আসীং। স ঐক্ষত লোকান্ রু স্থলৈ।" "তথাদ্বা এতথাদ্ আয়ন আকাশঃ সম্ভূত:।" "স কাবণং করণাধিপাধিপো ন চাম্ম কশ্চিং জনিতা নচাধিপঃ।" ইত্যাদিষু শ্রুতিযু যা চেতনকাবণন্বাবগতিঃ, তংসামান্থাং তংসমানার্থনাদিতার্থঃ। ইহাপি চেতনং ব্রক্ষৈর জগংকাবণং, নাম্মং প্রধানাদিকমিতি বিজায়তে, ইতি বাক্যশেষঃ॥

'অণ্ডে ( স্প্টেরপূর্ব্বে ) এই জগং এক আয়াস্বরূপেই ছিল। তিনি সংকল্প করিলেন যে, আমি সমস্ত লোক স্পৃষ্টি করিব।' 'সেই এই আত্মা হইতে আকাশ সমুংপন হইল।' তিনিই সর্বাবন, এবং করণবর্গেব ( ইন্দ্রিয় প্রভৃতি সাধন সমূহের ) অধিপতিরও অধিপতি। তাহার জনকও কেহ নাই এবং অধিপতি বা প্রভৃত কেহ নাই।' ইত্যাদি শ্রুতিতে একমাত্র চেতন ব্রন্ধেরই কারণত্ব অবগত হওয়া যায়। তাহারই সমানার্থক অর্থাং "সদেব" ইত্যাদি বাক্যও জগংকারণেরই প্রতিপাদক; স্কৃতরাং বুঝিতে পাবা যায় যে, এথানেও চেতন ব্রশ্ধকেই জগংকাবল হইয়াছে—অচেতন প্রধান প্রভৃতিকে নহে॥ ১০১০ ১ ॥ ]

"আত্মা বা ইদমেক এবাগ্র আসীৎ, নাম্যৎ কিঞ্চন মিষ্ধ। স ঈক্ষত (\*) লোকান্ মু স্বজা ইতি; ; ইমান্ লোকানস্জত" [ঐত৹ ১৮]। "তম্মাদ্বা

অতএব, সর্বজ্ঞ, পরমেশ্বর পর-ব্রহ্ম পুরুষোত্তমই (বাস্থ্যদেবই) 'সং'-পদের বাচ্যার্থ, [ প্রধান নহে ]। বৃত্তিকারও সে কথা বলিয়াছেন,—'হে সোম্য—শ্বেতকেতো! তৎকালে ( স্বযুপ্তি-সময়ে) [জীব্য সতের সহিত সম্পন্ন ( একীভাব ) প্রাপ্ত হয়।' এই যে, সতের সহিত জীবের সম্পত্তি ও অসম্পত্তি ( একীভাব ও পৃথক্তাব ), তাহা দ্বারা ইহাই নিশ্চিত হয় যে, জীব [ তৎকালে ] প্রাপ্ত আয়ার সহিতই সম্মিলিত হইয়া থাকে।' ইতি॥ ১০১০ ॥

এই কারণেও 'প্রধান' জগংকারণ হইতে পারে না; যেহেতু গতি-সামান্ত দৃষ্ট হয়,—'অগ্রে এই জগং এক আত্মস্বরূপেই ছিল, স্পন্দমান অপর কিছুই ছিল না। সেই আত্মা ইচ্ছা করি-লেন—লোকসমূহ স্ষ্টি করিব; তিনি লোকসমূহ স্ষ্টি করিলেন।' 'সেই এই আত্মা হইতে

<sup>(\*)</sup> একত' ইতি (ক. খ) পাঠৰ মূল ফ্ৰতিবিস্কদাছণেকিত

এতস্মাদাত্মন আকাশ: সম্ভূত:। আকাশাদায়ুং, বায়োরগ্নিং, অগ্নেরাপং, অদ্যাঃ পৃথিবী" [তৈত্তি , আন , ১]। "তস্ত হ বা এতস্ত মহতো ভূতস্ত নিঃশ্বনিতমেত — যদ্ ঋথেদং", [স্থবালো , ২] ইত্যাদিস্প্রিবাক্যানাং যা গতিঃ—প্রবৃত্তিং, তৎ-'সামান্যাৎ'—তৎসমানার্থসাৎ অস্ত ; তেষু চ সর্বের সর্বেশ্বরঃ কারণমবগম্যতে। তত্মাদত্রাপি সর্বেশ্বর এব কারণমিতি নিশ্চীয়তে॥ ১।১।১১॥

ইতশ্চ ন প্রধানমৃ—

### শ্রুতসাচ্চ।। ১।১।১২।।

[ পদচ্ছেদ:—শ্রুতথাৎ [উপনিষদে] (শ্রুবণহেতু) চ (ও)। ]

[ সরলার্থঃ—-অস্তামের চ্চান্দোগোপনিষদি ''আয়ানঃ প্রাণঃ, আয়ান আকাশঃ।" ইত্যাদৌ সাক্ষাদের সংপদরাচ্যস্ত আয়ানঃ কারণস্বস্ত শ্রুতথাৎ চ—শ্রুবণাদপি ব্রক্ষৈর জগৎকারণং, ন প্রধানমিতি বিজ্ঞায়তে॥

এই চ্ছান্দোগ্যোপনিষদেও 'আ্মা হইতে প্রাণ হইল, আ্মা হইতে আকাশ হইল।' ইত্যাদি স্থলে সাক্ষাৎ সম্বন্ধে 'সং' পদবাচ্য আ্মার কারণত্ব প্রবণ হেতুও ব্রহ্মই যে, জগংকাবণ, প্রধান নহে, ইহা জানা যায়॥ ১১১১২ ॥ ]

শ্রুতমেব হি অস্থাম্ (\*) উপনিষদি অস্থা সচ্ছব্দবাচ্যস্থাত্মহেন নাম-রূপয়োর্ব্যাকর্তৃত্বং (†) সর্ববজ্ঞত্বং সর্বাশক্তিত্বং সর্বাধারত্বমপহতপাপাত্ম-

আকাশ সমুদ্ত হইল, আকাশ হইতে বায়, বায় হইতে অগ্নি, অগ্নি হইতে জল এবং জল হইতে পৃথিবী [সন্তুত হইল ]। 'এই যে, ঋণ্ডেদ, ইহা সেই মহং ভূত বা স্বতঃসিদ্ধ ব্ৰন্ধের নিঃখাসস্বন্ধপ অর্থাৎ অয়ন্ত-প্রস্ত ।' ইত্যাদি স্প্টি-বোধক বাক্যসমূহে গতি অর্থাৎ যে প্রকার অর্থপ্রকাশন-শক্তি; তংসামাল্ল হেতু, অর্থাৎ যেহেতু এই বাক্যপ্ত তাহারই সমান বা অনুরূপ
অর্থপ্রকাশক। স্প্টি-প্রতিপাদক পূর্বোক্ত সমস্ত বাক্যেই সর্বেধ্ব ব্রন্ধের কারণতা জানা যায়;
সেই কারণে এখানেও সেই সর্বেধ্বেরই কারণতা নিশ্চিত হইতেছে ॥ ১।১।১১ ॥

এই কারণেও সাংখ্যোক্ত 'প্রধান' জগংকারণ হইতে পারে না ; 'যেহেতু ব্রন্ধেরই কারণত্ব-বোধক শ্রুতি আছে।'

এই 'দং' পদার্থ ই যে, আত্ম-রূপে নাম ও রূপের কর্তা বা অভিব্যঞ্জক, এবং সর্ব্বজ্ঞ, সর্ব্বশক্তি,

<sup>(\*)</sup> ক্লভষেবয়ভাষ্' ইভি (ৰ) পাঠ:। (t)

দিকং সত্যকামত্বং সত্যসঙ্কপ্লত্বক ;—"অনেন জীবেনজ্বানা অনুপ্রবিশ্য নাম-রূপে ব্যাকরবাণি" [ছান্দো০, ৬।৩।২]। "সন্মূলাঃ সোম্যোয় সর্ব্ধাঃ প্রজাঃ সদায়তনাঃ সৎপ্রতিষ্ঠাঃ। ঐতদান্যামিদং সর্ব্বাং, তৎ সত্যং, স আত্মা," [ছান্দো০, ৬।৮।৬-৭]। "যচ্চাম্যেহান্তি, যচ্চ নান্তি, সর্ব্বাং তদন্মিন্ (\*) সমাহিতম্। তন্মিন্ কামাঃ সমাহিতাঃ।" [ছান্দো০, ৮।১।৩-৫]। "এষ আত্মা অপহতপাপাা বিজরো বিমৃত্যুর্বিশোকোহপিপাসঃ সত্যকামঃ সত্য-সংকল্পঃ।" [ছান্দো০, ৮।১।৫] ইতি।

তথা চ শ্রুত্যন্তরাণি—

"ন তম্ম: কশ্চিৎ পতিরস্তি লোকে,
ন চেশিতা নৈব চ তম্ম লিঙ্গম্।
স কারণং করণাধিপাধিপো
নচাম্ম কশ্চিজ্জনিতা নচাধিপঃ॥" [শ্বেতাশ্ব৹, ৬৷৯]।
"সর্বাণি রূপাণি বিচিত্য ধীরো
নামানি রূপাভিবদন্ যদাস্তে।"
[তৈত্তি০ আরণ্যক-ব্রহ্মমেধে পুরুষসূক্তং০-থা১২।১৩]।

দর্মাশ্রম্য; অপহতপাপাা (নির্দোষ), সত্যকাম ও সত্যসংকল্ল; ইহা এই ছান্দোগ্যেপনিষদেই জানা যায়;—'এই জীবাল্ব-রূপে অভ্যন্তবে প্রবিষ্ট হইয়া নাম ও রূপ বিস্তার করিব।' 'হে সোম্য! 'সং' পদার্থ ই এই সকল প্রজার মূল, আশ্রম ও প্রতিষ্ঠা বা বিলয় স্থান।' 'এই সমস্ত বস্তুই এই সদাল্মক; তিনিই (সংই) সত্যা, এবং ] তিনিই আল্মা।' 'এই জগতে যাহা কিছু বিজ্ঞমান আছে, এবং যাহা কিছু বিজ্ঞমান নাই (অতীত), তংসমস্তই উহাতে সমাহিত বা অন্তর্নিবিষ্ট আছে। সমস্ত কাম বা অভিলাষও তাঁহাতেই নিহিত আছে।' 'এই আল্মা পাপ, জ্বা, মৃত্যু, শোক, ক্ষুধা ও পিপাসাবহিত এবং সত্যকাম ও সত্যসংকল্ল [ কাম অর্থ—অভিলাষ, আর সংকল্প অর্থ—অন্তর্ক্ল-প্রতিক্ল চিস্তা]।

দেখ, আরও শ্রুতি আছে, —'জগতে তাঁহার কেহ পতি (প্রভু) নাই, ঈশিতাও (শাসনকর্ত্তাও) নাই, কোনরূপ লিঙ্গ বা জ্ঞাপক চিহ্নও নাই। তিনিই কারণ এবং করণাধিপতিরও অধিপতি, এবং তাঁহার কেহ জনকও নাই, এবং অধিপতি বা পরিচালকও নাই।' যেহেতুধীর (অবিক্লতাঝা) ঈশ্বর সমস্ত রূপ অর্থাং আক্লতিসম্পন্ন বস্তু বিতার করিয়া সেই সকল বস্তুর নাম (সংজ্ঞা) করিয়া এবং নিজেই সেই সকল নামে ব্যবহার করিয়া অবস্থান করিতে-

<sup>(\*)</sup> অশ্মিন্' ইতি (গ) পাঠ:।

"অন্তঃপ্রবিষ্টঃ শাস্তা জনানাং সর্ববাত্মা।" [তৈত্তি আরণ্য-চিত্তি, ৩।১১।২১]। "বিশ্বাত্মানং পরায়ণং ; পতিং বিশ্বস্থাত্মেশ্বরম্। (\*)

যচ্চ কিঞ্জ্জগত্যস্মিন্ দৃশ্যতে জ্রয়তেহপি বা।

অন্তর্বহিশ্চ তৎ সর্বাং ব্যাপ্য নারায়ণঃ স্থিতঃ ॥" [মহানারা০ ৩। ১।১-১২।] "এষ সর্বাকৃতান্তরাত্মা অপহতপাপুা দিব্যো দেব একো নারায়ণঃ।" (†) [স্থবালো০ ৭] ইত্যাদীনি। তম্মাৎ জগৎকারণবাদি-বাক্যম্ ন প্রধানাদি-প্রতিপাদনযোগ্যম্ (রঃ)। অতঃ সর্বাজ্ঞঃ সর্বাশক্তিঃ সর্বোশ্বরো নিরস্ত-সমস্তদোষগন্ধোহনবধিকাতিশয়াসংখ্যেয়কল্যাণগুণগণোঘমহার্ণবঃ (§) পুরু-ধোত্তমে। নারায়ণ এব নিখিলজগদেককারণং জিজ্ঞাস্তঃ ত্রক্ষেতি চিষ্টিতম্॥ ১॥

অত এব নির্বিশেষ-চিন্মাত্রব্বাবাদোহিপ সূত্রকারেণ আভিঃ শ্রুতিভির্নিরস্তা বেদিতব্য:। পারমার্থিক-মুখ্যেক্ষণাদিগুণযোগি জিজ্ঞাস্তঃ ব্রক্ষেতি স্থাপনাৎ। নির্বিশেষবাদে হি সাক্ষিত্বমপ্যপারমার্থিকম্, বেদান্ত-বেদ্যং ব্রক্ষ জিজ্ঞাস্থতয়। প্রতিজ্ঞাতম্ (||)। তচ্চ চেতনমিতি

অতএব, জিজ্ঞান্ত ব্ৰহ্মে পারমার্থিক (প্রকৃত সত্য) মুখ্য ঈক্ষণ (আলোচনা)প্রভৃতি গুণসম্বন্ধ স্থাপিত হওয়ায় ইহাও বুঝিতে হইবে যে, স্ত্রকারকর্তৃক উক্ত শ্রুতিসমূহ দারা নির্কিশেষ চিনাত্র ব্রহ্মবাদও (শঙ্করমতও) প্রত্যাখ্যাত হইয়াছে। কেন না, নির্কিশেষবাদে ঈশ্বরের সাক্ষিত্ব ধর্ম্মও অপারমার্থিক বা অসত্য; (স্কৃতরাং গৌণ)। বেদাস্ত-বেছ ব্রহ্মই এখানে

ছেন।' 'তিনি লোকসমূহের অভ্যন্তবে প্রবিষ্ট ইইয়া শাসন করেন এবং সর্বায়িক।' 'বিধেব আয়া ও পবন আশ্রাকে, এবং জগতেব পতি আয়ার ঈশ্বকে [জানিবে]।' 'এই জগতে যে কিছু পদার্থ দৃষ্ট বা শ্রুত হয়, নাবায়ণ দেই সকল বস্তুব অন্তবে ও বাহিরে ব্যাপিয়া অবস্থান করিতেছেন।' 'এই নাবায়ণই সর্ব্বভূতেব অন্তবায়া, নিপ্পাপ, অলৌকিক, প্রকাশময় ও এক।' ইত্যাদি। অত্রব, জগংকারণবাদী বাক্যটা 'সাংখ্যোক্ত প্রধান'-প্রতিপাদনে সমর্থ হয় না। মত্রব ইহাই স্থির হইল যে, সর্ব্বজ্ঞ, সর্ব্বশক্তি, সর্ব্বপ্রকাব দোষপ্রশাস্ত্র, নিববধি নিবতিশয় এবং অসংখ্য কল্যাণকব গুণের মহাসমুদ্ধরূপ সেই পুরুষোত্তম নারায়ণই সমন্ত জগতের কারণ্যাক্রপ জিজাত (জিজ্ঞাসার বিষয়ীভূত) ব্রহ্ম। >॥

<sup>(\*)</sup> শাখতং শিবমচ্যতন্' ইতি (খ) পুন্তকে অধিক: গাঠ উপলভাতে !

<sup>(</sup>t) (ব) পুস্তকেতৃ 'এব নিধিলঞ্জগদেককারণং' ইত্যধিকঃ পাঠ উপলভাতে ।

<sup>(‡)—</sup>বাদিনী বাক্যানি ন প্রধানপ্রতিপাদন বোগ্যানি' ইতি (ক, খ) পাঠ: ।

<sup>(§)</sup> ভবগৰমহাৰ্বর: ইভি (খ) পাঠ:।

<sup>(॥)</sup> প্রতিজ্ঞাতক ইতি (গ, ६) পাঠ:।

''ঈক্ষতের্নাশব্দম্'' ইত্যাদিভিঃ সূত্রৈঃ প্রতিপাদ্যতে। চেতনত্বং নাম চৈতন্য-গুণযোগঃ। অত ঈক্ষণগুণবিরহিণঃ প্রধানতুল্যত্বমেব। ২।

কিঞ্চ, নির্বিশেষ-প্রকাশমাত্র-ব্রহ্মবাদে তস্তু প্রকাশত্বমপি তুরুপপাদম্
(\*)। প্রকাশো হি নাম স্বস্তু পরস্তু চ ব্যবহারযোগ্যতামাপাদয়ন্
বস্তুবিশেষঃ। নির্বিশেষস্তু বস্তুনস্তত্ত্ত্যরূপত্বাভাবাৎ ঘটাদিবদচিত্ত্বমেব।
তত্ত্ত্ত্যরূপত্বাভাবেহপি তৎক্ষমত্বমস্তীতি চেৎ; তন্ন, তৎক্ষমত্বং হি
তৎসামর্থ্যমেব। সামর্থ্য-গুণযোগে হি নির্বিশেষবাদঃ পরিত্যক্তঃ
স্থাৎ॥৩॥

অথ শ্রুতিপ্রামাণ্যাদয়মেকো বিশেষোহভ্যুপগম্যত ইতি চেৎ; হন্ত তহি তত এব সর্ববিজ্ঞতা, (†) সর্বশক্তিত্বং সর্বেশরেশ্বরত্বং সর্ববিজ্ঞাণ- গুণাকরত্বং সকলহেয়-প্রত্যনীকতেত্যাদয়ঃ সর্বেহভ্যুপগন্তব্যাঃ। শক্তিমত্বঞ্চ কার্য্য-বিশেষাকুগুণস্বম্। তচ্চ কার্য্যবিশেষৈকনিরূপণীয়ম্। কার্য্যবিশেষস্থ্য নিপ্রমাণকত্বে তদেকনিরূপণীয়ং শক্তিমত্বমপি নিপ্রমাণকং স্থাৎ। কিঞ্চ,

জিজ্ঞাস্তরূপে প্রতিজ্ঞাত হইয়াছেন; সেই ব্রহ্ম যে চেতন বস্তু, ইহাই "ঈক্ষতেঃ নাশব্দ্।" ইত্যাদি স্থ্র দ্বারা প্রতিপাদিত হইতেছে। চেতনত্ব **অর্থ**ই চৈতস্তগুণেব যোগ বা সম্বন্ধ; অতএব, ঈক্ষণ-গুণহীন পদার্থ ত (ব্রহ্ম ত ) সাংখ্যোক্ত প্রধানেরই সমান ॥ ২ ॥

আরও এক কথা, ব্রহ্মকে নির্কিশেষ প্রকাশমাত্রস্বরূপ বলিলে, তাঁহার 'প্রকাশন্ত'ই উপপাদন বা সমর্থন করা যায় না; কারণ, [অন্তেব নিকট] নিজের ও অপরেব ব্যবহার-যোগ্যতা (ব্যবহার্যতা) সম্পাদক বস্তুবিশেষই প্রকাশ পদবাচ্য; নির্কিশেষ বস্তুতে সেই উভয়ই অসম্ভব; স্কুতরাং ঘটাদি পদার্থেব আয় তাহার অচিজ্রপতাই (জড়তা) সিদ্ধ হইতে পারে। যদিবল, স্ব-পর ব্যবহার্যতারূপ উক্ত অবস্থার্য না থাকিলেও নিশ্চয়ই তিহ্বিয়ে তাহার ক্ষমতা আছে। না—তাহা হয় না; কারণ, তিহ্বিয়ে ক্ষমতা অর্থ—তিহ্বিয়ে সামর্থ্য; ব্রহ্মে এই সামর্থ্যরূপ গুণের সম্বন্ধ স্বীকার করিলেইত নির্কিশেষবাদ পরিত্যক্ত হইয়া পড়ে॥ ৩॥

যদি বল, শ্রুতিপ্রামাণ্যামূসারে ঐ একটা মাত্র বিশেষই স্বীকার করা ইইয়া থাকে, ( অপর কোনও বিশেষ গুণ নহে )। ভাল, সেই শ্রুতি-প্রামাণ্যবলেই সর্ব্বজ্ঞতা, সর্ব্বশক্তিষ, সর্ব্বেশ্বরত্ব, সমস্ত কল্যাণগুণাকরত্ব এবং সর্ব্বপ্রকার হেয়গুণের বিরোধিতা প্রভৃতি বিশেষ ধর্মগুণিও অবশ্র স্বীকার করা উচিত। শক্তিমত্ব (শক্তিশালিত্ব) অর্থ—কার্য্য-বিশেষের অমূক্লতা, তাহাও কেবল সেই সকল বিশেষ বিশেষ কার্য্যদর্শনেই নির্মাণ করিতে পারা যায়, অর্থাৎ কাহার কোন্ কার্য্য শক্তিন, তাহা তাহার কার্য্যদর্শনেই নির্মাণিত হয়। কিন্তু সেই সকল কার্য্যই যদি

<sup>(†)</sup> স**র্বাসন্তা' ইতি খ**।

নির্বিশেষবস্তুবাদিনো বস্তুত্বমপি নিপ্রামাণম্। 'প্রত্যক্ষানুমানাগমস্বানু-ভবাঃ সরিশেষগোচরাঃ' (\*) ইতি পূর্ব্বমেনোক্তম্। তন্মাদ্বিচিত্রচেতনা-চেতনাত্মকজগদ্রমেণ "বহু স্থাম্" ইতীক্ষণক্ষমঃ পুরুষোত্তম এব জিজ্ঞাস্থং ব্রক্ষেতি সিদ্ধম্॥ ১৷১৷১২॥ [পঞ্চমং ঈক্ষত্যধিকরণং সমাপ্তম্]॥

এবং জিজ্ঞাসিতস্থ (†) তস্থ ব্রহ্মণংশ্চতনভোগ্যভূত-জড়রূপ-সত্ত্বরজ-স্তমোময়-প্রধানাদ্ ব্যার্তিরুক্তা; ইদানীং কর্মবশাৎ ত্রিগুণাত্মক-প্রকৃতি-

নিশুমাণক বা প্রমাণ-হীন হয়; তাহা হইলে একমাত্র কার্যামুসারে নিরূপণীয় সেই শক্তিমন্তাও (শক্তিও) অপ্রমাণ বা প্রমাণশ্স হইতে পাবে। (\*)। অপিচ, পূর্ব্বেই প্রতিপাদন করা হইয়াছে যে, সবিশেষ বা সগুণ বস্তুই প্রত্যক্ষ, অমুমান, আগম ( শাস্ত্র ) ও স্বীয় অমুভবের বিষয় হইয়া থাকে; স্কৃতবাং নির্ব্বিশেষ বস্তুবাদীর পক্ষে [ নির্বিশেষ ত্রহ্বের ] বস্তুত্বও নিশুমাণক বা প্রমাণশূস্ত (†)। অতএব, বিচিত্র চেতনাচেতনময় জগদাকারে 'বহু হইব' এইরূপ সংকল্পর্মাণশূস্ত (†)। অতএব, বিচিত্র চেতনাচেতনময় জগদাকারে 'বহু হইব' এইরূপ সংকল্পর্মাণশূস্ত (†)। আতএব, বিচিত্র চেতনাচেতনময় জগদাকারে 'বহু হইব' এইরূপ সংকল্পর্যাণ্ড ব্লুক্ষান্ত্রম্ব (বাস্কুদেবই) যে, জিজ্ঞান্ত ব্লুজ্ব পদার্থ, ইহা সিদ্ধ হইতেছে ॥ ১।১।১২ ॥

#### ॥ পঞ্চম ঈক্ষত্যধিকরণ সমাপ্ত॥

এ পর্যান্ত চেতনভোগ্য, জড়স্বভাব, সন্তরজন্তমোময় প্রধান হইতে পূর্ব্ধজিজ্ঞাসিত ব্রন্ধের ব্যাবৃত্তি বা পার্থক্য অভিহিত হইল; ব্রন্ধ যে, শুভাগুভ কর্মের বশাভূত এবং ত্রিগুণায়ক

 <sup>(\*)</sup> পমজক্তানুভবাঃ সবিশেষ বিষয়া:' ইতি (খ) পাঠল্প টীকাবিকৃদ্ধ:।

<sup>(†)</sup> বিজ্ঞাক্তক' ইতি (খ) পাঠ:। বিজ্ঞানি চ্বাক্ত' ইতে (গ) পাঠন্ত টীকাদম্ভত:।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্য্য নর্জন সর্ব্যান্তি, অর্থাৎ সমস্ত কার্যানিংপাদনে তাহার ক্ষমতা আছে। কাহার কোন কর্যোজি পাদনে ক্ষমতা আছে, বা নাই; তাহা তাহার কার্যাদর্শনেই জ্ঞানা যায়। ব্রহ্মও যে, সর্ব্যান্তিসম্পর, তাহাও তাহার কার্যান্তিই স্থিয় বিশ্বেই যথন কোন প্রমান নাই, অর্থাৎ তাহা যথন কাহারে। ব্যবহার গোচর হয় না; তথন সেই কার্যামাত্র-নিক্ষণ্য শক্তিটীও অপ্রমাণ হইয়া পড়ে। স্কুডাং নিবিশেষ ব্রহ্ম সর্ব্যান্তি, এই ক্থার কোন অর্থই হয় না।

<sup>(</sup>৪) তাৎপর্য্য — নির্কিশেব বস্তবাণীর মতে যাহা তুছে বা অসত্য নহে, তাহাই 'বস্ত', তত্তির সমন্তই অবস্ত — মিথা। বন্ধ কথনই তুছে বা অসত্য নহে; স্বতরাং তিনিই একমাত্র 'বস্তু' পদবাচ্য, তত্তির সমন্ত লগেই তুছে — 'অবস্তু' পদবাচ্য। কেহ কেহ প্রত্যক্ষ, অনুমান ও আগমাতিরিক্ত স্বাস্ত্বকেও একটা প্রমাণ বলিয়া প্রহণ করেন; তাহাদের মতাসুসারেই এখানে প্রত্যক্ষাদির উল্লেখ সত্ত্বের পৃথক্ উল্লেখ করাইইরাছে। ফলকথা—বে বস্তুর কোনরূপ গুণ বা ধর্মা নাই, ত্বিবরে প্রত্যক্ষ, অনুমান, আগম কিংবা বীর অনুভব, ইহাদের মধ্যে কাহারো প্রবৃত্তি হয় না বা হইতে পারে না; স্বত্রাং এক্ষ যথন নির্কিশেষ, তাহাতে কোনপ্রকার ধর্ম বা গুণের সম্বন্ধ নাই; তথন তহিবরে উক্ত কোন প্রমাণেরই গতি নাই, কালেই ব্লেম্বর বৃত্ত্ব (সভাছ) বিব্রের কোন প্রমাণ নাই, বলা বাইতে পারে ।

সংসর্গনিমিত্ত-নানাবিধানস্তত্ত্বংথসাগর-নিমজ্জনেন অশুদ্ধাৎ শুদ্ধাচ্চ প্রত্য-গাত্মনোহন্তৎ নিথিলহেয়প্রত্যনীকং নিরতিশয়ানন্দং ব্রক্ষেতিপ্রতিপাল্যতে—

### আনন্দময়োহভ্যাসাৎ।। ১।১।১৩।।

[ পদচ্ছেদ: 'আনন্দময়:' ( আনন্দময় ) পদবাচ্য—[ ব্রহ্ম ], অভ্যাসাৎ ( বেহেতু তাহারই পুন:পুন: উল্লেখ ) [ আছে ] ॥ ]

[সরলার্থ:—'তস্মাছা এতসাং আয়ন আকাশঃ সন্তুতঃ।" ইতি প্রকৃত্য তৈত্তিরীয়কে "তশ্বাদ্ বা এতসাদ্ বিজ্ঞানময়াদন্তঃ অন্তর আয়া 'আনন্দময়ঃ" ইতি পঠাতে। তত্র সংশয়ঃ—
কিমত্র 'আনন্দময়' শন্দেন প্রত্যাগায়া জীবঃ পরাম্যাতে ? অথবা পরমায়া ? তত্র অচেতনন্ত প্রধানন্ত ঈক্ষণপূর্বাক-স্প্রাসন্তরেহ পি চেতনন্ত জীবত্ত তংসম্ভবাং "তত্ত এষ এব শারীর আয়া" ইত্রতা আনন্দময়ত্ত শাবীর হ শ্বণাচ্চ জীব এব আনন্দময়ো ভবিতুমহঁতীতি প্রাপ্তে উচাতে— 'আনন্দময়ঃ' পরমায়া ভবিতুমহঁতি, ন তু জাবঃ। "কৃতঃ ?—"অভ্যাসাং,—তে যে শতং প্রজ্ঞাপতেবানন্দাঃ, স একো ব্রহ্মণ আনন্দঃ," ইত্যোবং মায়ুষানন্দমাবত্য উত্রোভবাংক্ষেণ পরমায়ানি এব নিবতিশ্যানন্দক্ত পর্যাবসানং ব্যবস্থাপিতং—"সৈষা আনন্দক্ত মীমাংসা ভবতি," ইত্যাদিনা। নহেবং নিরতিশয় আনন্দো ব্রদ্ধণোহত্যক্ত জীবে বা সম্ভবতি। অতঃ পরমাঝের 'আনন্দময়ঃ', নতু জীব ইত্যর্থঃ॥

'নেই এই আত্মা' হইতে আকাশ সমুংপন্ন হইল।' এই প্রকরণেই 'সেই এই বিজ্ঞানময় হইতেও স্থান অপর আত্মা আছে, তাহাব নাম 'আনন্দমন্ন', এই শুভিতে 'আনন্দমন্ন' শন্দের উল্লেখ আছে। এখন সংশন্ন ইইতেছে বে, এই আনন্দমন্ন শন্দের অর্থ কি জীব ? না পরমাত্মা ? থদিও অচেতন প্রধানের ঈক্ষণপূর্বক স্টের সম্ভব হয় না বটে, কিন্তু জীবে ত তাহার সম্ভব হইতে পারে; অতএব, জীবই 'আনন্দমন্ন' শন্দের অর্থ। তত্ত্ত্বে বলা হইতেছে যে, পরমাত্মাই এখানে 'আনন্দমন্য' শন্দেব অর্থ—জীব নহে। কারণ ?—অত্যাস বা পুনঃপুনঃ আনন্দের উল্লেখই ইহাব কারণ। অর্থাং মন্মুয়োর আনন্দ হইতে আরম্ভ করিয়া গত গুণিত আনন্দ নির্দেশ করিয়া বলিয়াছেন—'প্রজাপতির বে, শত আনন্দ, তাহা এই আনন্দময়ের একটা মাত্র আনন্দ।' পরিশেষে বলা হইয়াছে যে, 'ইহাই আনন্দের মীমাংসা বা শেষ।' অর্থাং ইহাতেই নিরতিশয় আনন্দ, তদপেক্ষা অধিক আনন্দ অন্ত কোথাও নাই। উক্ত নিরতিশয় আনন্দ যথন বন্ধ ভিন্ন অন্তত্ত্ব এবং জীবের আনন্দ যথন সাতিশয় বা সীমাবদ্ধ ভিন্ন হইতেই পারে না; তথন এখানে 'আনন্দমন্ন' শন্দে ব্রন্ধ ভিন্ন জীবকে কথনই নির্দেশ করা যাইতে পারে না॥ ১)২)২০॥ ]

প্রকৃতির সম্বন্ধ-নিবন্ধন নানাপ্রকার অপার হঃথ-সাগবে নিমগ্ন, অশুদ্ধ ( সংসারী ) ও শুদ্ধ ( মুক্ত ) জীব হইতেও পৃথক্, সর্ব্ধপ্রকাব হেমগুণরহিত ও নিবতিশন্ন আনন্দমন্ন; এথন তাহাই প্রতিপাদিত হইতেছে — "আনন্দমন্ন: অভ্যাসাং। (\*)

 <sup>(\*)</sup> তাৎপর্য্য—'আনন্দরর' অধিকরণটী "আনন্দররে(২ভা<sup>না-</sup>ং" হইতে "অস্মিন্ অস্ত চ তদ্বোগং শাতি।"

তৈত্তিরীয়া অধীয়তে—"দ বা এষ পুরুষোহন্মরদময়ঃ" [তৈত্তি—আন• ১] ইতি প্রকৃত্য "তম্মাদ্বা এতমাদ্বিজ্ঞানময়াদন্যোহন্তর আত্মা আনন্দ-ময়ঃ" ইতি। তত্র সন্দেহঃ,—কিময়মানন্দময়ো বন্ধ-মোক্ষভাগিনঃ প্রত্য-গাত্মনো জীবশব্দাভিলপনীয়াদ্যঃ পরমাত্মা ? উত্ত দ এব ? ইতি। কিং যুক্তং ? প্রত্যগাত্মেতি। কুতঃ ?—"তম্ম এষ এব শারীর আত্মা" [তৈত্তি-আন• ৫] ইত্যানন্দময়ম্ম শারীরত্বশ্রবাৎ; শারীরো হি শরীরসম্বন্ধী জীবাত্মা।১।

নকু চ জগৎকারণতয়া প্রতিপাদিতস্থ ব্রহ্মণঃ স্থপ্রতিপত্ত্যর্থমন্নময়াদীন্ অকুক্রম্য তদেব জগৎকারণম্ 'আনন্দময়ঃ' ইত্যুপদিশতি। জগৎকারণঞ্চ "তদৈক্ষত" ইতি (\*) 'ঈক্ষণ'- শ্রবণাৎ সর্ববজ্ঞঃ সর্ব্বেশ্বর ইত্যুক্তম্।২।

তৈত্তিরীয় শাধীরা 'সেই এই পুরুষ অন্ন-রসমন্ন অর্থাং অন্ন বসের পবিণাম।' এইরূপ উপক্রম কবিয়া বলিয়াছেন যে, 'সেই এই বিজ্ঞানমন্ন আত্মা অপেনাংখামতে পুর্ব্বপক্ষ;
ক্ষাও 'আনক্ষন্ন' আত্মা অন্তর অর্থাং অন্তর্কাতী — হক্ষা।' ইহাতে সংশন্ন এই যে, এই আনক্ষন্ন আত্মা কি বন্ধ-মোক্ষভাগা 'জীব'পদবাচ্য প্রত্যক্ আত্মা হইতে পৃথক্ — পবমাত্মা ? অথবা সেই জীবই ? কোনটা বৃক্তি-সন্মত হয় ? না— প্রত্যক্—জীবাত্মা। কারণ ?—'এই 'শারীর'ই তাহাব আত্মা,' এই শ্রুতিতে 'আনক্ষন্ন'কে 'শারীর' বলা হইন্নছে। শ্রীরের সহিত সম্বন্ধ থাকান্ন জীবাত্মাই 'শারীর'-পদবাচ্য॥ ১॥

ভাল, জিজাসা করি—জগংকারণরূপে প্রতিপাদিত ব্রন্ধকেই অনায়াসে ব্ঝাইবার নিমিত্ত প্রতিথমে [অনায়া] 'অনময়াদি' কোষগুলির উপক্রম করিয়া শেষে সেই জগংকারণকেই 'আনন্দময়' বলিয়া উপদেশ দিতেছেন এবং সর্প্রজ্ঞ, সর্প্রেম্বর ব্রন্ধই যে, সেই জগংকারণ, তাহাও ত 'তৎ ঐক্ষত" এই ঈক্ষণবোধক শ্রুতি অনুসারে [পুর্ক্কেই] প্রতিপাদিত হইয়াছে। তবে এখন আর সংশর কেন ? ] ॥ ২ ॥

পর্যন্ত আটটা ক্রে পরিসমাপ্ত ইইয়াছে। এথানে এইরপে অধিকরণ রচিত ইইয়াছে। (১) বিষয়— তৈতিরীয়-উপনিবদে "ক্রামা এ৬ প্রাদাস্থানঃ" এই একরণে পুলোক 'বিজ্ঞানময়' হতেও ফ্ল্র অল্প আল্প আছে, যহার নাম 'আনন্দময়'। (২) সংশয়— ঐ বাক্যে জগৎ-কারণরপে যে আনন্দময়ের উল্লেপ আছে; সেই 'আনন্দময়' কি জীব! অববা পরমান্ধা? (৩) পুর্বেপক্ষ— "অস্থা এব এব শারীর আল্পা," অর্থাৎ এ০ শারীরই (জীবই) ভাহার (মেই আনন্দময়ের) আল্পা, এই বাক্যে উক্ত আনন্দমগ্রর শারীরজ নির্দেশ বলতঃ আনন্দময়' শক্ষে জীবা-শ্বাই ব্রিতে হইবে, কেন না, শরীর-সম্বন্ধী—শারীর আল্পা জীব ভিন্ন আর কেই হইতে পারে না। জীবান্ধা ঘ্রন চেতন, তথা তাহার পক্ষে ঈক্ষাপুর্বেক স্থিও অসম্ভব হয় না। (৪) সিদ্ধান্ত—"সৈয়া আনন্দস্থ মীমাংসা ভ্রত।" অর্থাৎ এখানেই আনন্দের শেষ্মীমা' বলাগ্ন এই 'আনন্দময়' ব্রুভিন্ন আর কেই হইতে পারে না। কেন না, জীবের আনন্দত সীমাবন্ধ, এবং ভারতমাযুক্ত। "তথা বা এত্যাদাল্পনং" এই স্থানে জগৎকারণরপে বে আল্পা নির্দিন্ট ইইরাছে; পর পর তাহাকেই 'শারীর' শন্দে উল্লেখ করা হইরাছে। প্রয়োজন—পূর্ববিৎ।

<sup>(•)</sup> देखि अवनार' देखि (ब) भार्त:।

সত্যমুক্তন্; স তু জীবাৎ নাতিরিচ্যতে—"অনেন জীবেনাত্মনা অনুপ্রবিশ্য নাম-রূপে ব্যাকরবাণি'' [ছান্দো০ ৬।৩।২]। "তত্ত্মসি (\*) শ্বেতকেতো," [ছান্দো০ ৬।৮।৭] ইতি কারণতয়া তির্দিষ্টস্য জীবসামানা-ধিকরণ্যনির্দেশাৎ। সামানাধিকরণ্যং হি একত্বপ্রতিপানপরন্; যথা—'সোহয়ং দেবদত্তঃ' ইত্যাদে । ঈক্ষাপূর্ব্বিকা চ স্প্রিশ্চেতনস্য জীবস্যোপপ্রতাত এব। অতঃ "ব্রহ্মবিদার্থোতি পরন্'' ইতি জীবস্যাচিৎ-সংসর্গবিযুক্তং স্বরূপং প্রাপ্যতয়োপক্রান্তন্ 'আনন্দময়ঃ (†) ইত্যুপদিশ্যতে। অচিন্নিযুক্তন্থ (३) স্বরূপস্থ লক্ষণমিদমূচ্যতে—''সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম' ইতি। তদ্রেপপ্রাপ্তিরেব হি মোক্ষঃ। "ন হ বৈ স্পারীরস্থ সতঃ প্রিয়াপ্রিয়য়োরপহ্লিরস্তি । অশরারং বাব সন্তং ন প্রিয়াপ্রিয়ে স্পৃশতঃ" [ছান্দো০৮।২২।১] ইতি। অতো জীবস্থাবিল্ঞাবিযুক্তং স্বরূপং প্রাপ্যতয়া প্রক্রান্তমানন্দময় ইত্যু-

হাঁ।, কথিত হইরাছে সত্য ; কিন্তু, 'আমি এই জীবনপে অভান্তবে প্রবিষ্ট হইরা নাম ও রূপ প্রকৃতিত করিব।' 'হে খেতকেতা। তুমি তংস্বরূপই।' ইত্যাদি হলে কারণরূপে অভিহিত্ত রক্ষেবই জীবের সহিত সামানাধিকরণা বা অভেদ নির্দ্দেশ হইতে জানা যায় যে, দেই জগংকারণ ঈথবও জীব হইতে অতিবিক্ত বা পৃথক পদার্থ নহে। 'এই সেই দেবদত্ত' ইত্যাদির স্তায় এক ম্ব প্রতিপাদন কবাই সামানাধিকরণােব উদ্দেশ্য। ঈক্ষণপূর্ব্ধক যে স্পষ্ট করা, তাহা ত জাবেব পক্ষে উত্তনরূপেই উপপার হইতে পাবে। অতএব, 'রক্ষবিং প্রমায়াকে প্রাপ্ত হর্নাছে; পশ্চাং তাহাই 'আনক্ষয়' বলিয়া উপদিষ্ট হইয়াছে। সেই অচিং বা জড় সম্বন্ধস্থ্য স্বরূপেরই লক্ষণ কথিত হইয়াছে — 'ব্রহ্ম সত্যা, জ্ঞান ও আনন্দ স্বরূপ।' সেই ব্রহ্ম স্বরূপ প্রাপ্তিই মোক্ষ। কেননা, [ ক্রাতি বলিয়াছেন—] নশ্রীর অর্থাং শ্বীরাভিমানী হইলে কথনই তাহার প্রিয়্ন ও অপ্রিয়্ম অর্থাং স্থ্য ও তুঃখ-সম্বন্ধ ব্যাহত হয় না।' পক্ষান্তরে, 'অশ্রীর হইলে, প্রিয়্ম ও অপ্রিয়্ম তাহাকে স্পর্শ করিতে পারে না।' অতএব, প্রাপ্তব্যরূপে অভিহিত জীবের অবিভাবিরহিত স্বন্ধপক্ত 'আনন্দম্য' শব্দে অভিহিত করা হইয়াছে।

দেথ,—[ শ্রুতি ] প্রকৃত আত্মস্বরূপটা বৃদ্ধ্যারত বা বৃদ্ধিগম্য করিবার উদ্দেশে 'শাখা-চক্র'

<sup>(\*)</sup> ভত্তমণীতি কারণত্যা' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> **উপক্রান্তমানন্দমন্ন:**' ইত্যংশ: খ-গ-পৃত্তকয়োর্নোপলভ্যতে।

<sup>(‡)</sup> অচি ব্রুক্ত বর পতা ইতি (গ, ব) পাঠ:।

পদিশাতে। তথা হি—শাখাচন্দ্রন্থায়েনাত্মস্বরূপং দর্শয়িতুম্ 'অয়ময়ঃ পুরুষঃ' (※) ইতি প্রথমং শরীরং নির্দ্দিশ্য তদন্তরভূতং (†) তত্য ধারকং পঞ্চরতিপ্রাণং, তত্যাপ্যন্তরভূতং মনঃ, তদন্তরভূতাঞ্চ বৃদ্ধিং, 'প্রাণময়ো মনোময়ো বিজ্ঞানময়ঃ'', [ তৈত্তি-আনন্দ৹, ২-৪ ] ইতি তত্র তত্র বৃদ্ধ্যবতরণক্রমেণ নির্দ্দিশ্য, সর্বান্তরভূতং জীবাত্মানম্ ''অন্যোহন্তর আত্মানন্দময়ঃ'' [ তৈত্তি, আনন্দ৹ বাহ ] ইত্যুপদিশ্য অন্তরাত্মপরম্পরাং সমাপয়তি। অতো জীবাত্মস্বরূপ-মেব ''ব্রন্মবিদাপ্রোতি'' [ তৈত্তি-আনন্দ৹, ১ । ] ইতি প্রক্রান্তং ব্রন্ধ, তদেব 'আনন্দময়ঃ' ইত্যুপদিস্টমিতি নিন্দীয়তে॥ ৩॥

ভায়ে (‡) 'পুরুষ অয়য়য়' এই বলিয়া প্রথমতঃ ছুল শ্বীরের নির্দেশ করিয়।—পরে 'অন্ত অন্তরায়া—'প্রাণময়' 'মনোয়য়', ও 'বিজ্ঞানয়য়', এই কথা বলিয়া তদপেক্ষাও অন্তরভূত বা হৃক্ষা, শ্রীব-ধারক পঞ্চর্ত্তি (প্রোণ, অপান, সমান, ব্যান ও উদান, এই পাঁচটা রুত্তি বা ব্যাপার বিশিষ্ট ) প্রাণ; তদপেক্ষা অন্তরভূত হৃক্ষা মনঃ, এবং তদপেক্ষাও আভ্যন্তরীণ হৃক্ষা বৃদ্ধিকে নির্দেশ কবিয়া, সর্বশেষে [ এতদপেক্ষাও ] অন্তরভূত অন্ত একটা আয়া [আছে, ামনি ] 'আনলময়,' এই বলিয়া সর্বান্তরভূত জীবায়ার নির্দেশ কবিয়া অন্তবায়াব পাবম্পয়্য অর্থাও উত্রোত্তর পূথক্ সন্তরায়ার-কথনের প্রশাস্ত পবিসমাপ্ত কবিতেছেন। অতএব নিশ্চয় জানা যাইতেছে যে; 'ব্রহ্মবিং ব্যক্তি পরম বস্ত্র শাপ্ত হন', এই শ্রুতিতে জীবায়া-স্বরূপে যে ব্রহ্ম উল্লিখিত হইয়াছেন; তিনিই এধানে 'আনলময়' বলিয়া উপদিষ্ট হইয়াছেন; জীবাতিরিক্ত ব্রহ্ম নহে (§) ॥ ৩ ॥

<sup>(া) &#</sup>x27;অন্তঃভূতম্' ইত্যত্ৰ অন্তভূতিম্' ইতি (ক) পাঠস্ত ন দমীচীনঃ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্য — 'চন্দ্র' কাহাকে বলে, তাহা জানে না , কিন্তু 'বৃংক্ষর শাধা' কানে, এরপ কোন বালককে যদি 'চন্দ্র' বৃষাইতে হয়, তাহা হইলে, (যে সময় কোন বৃক্ষের মধ্য দিয়া চন্দ্র দেখা যায়, দেই সময় ) 'এ চন্দ্র' বুলায় প্রথমের বৃক্ষের শাধার উপর তাহার দৃষ্টি অনুকৃষ্ট করিতে হয় ; পরিজ্ঞাত বৃক্ষ-শাধায় দৃষ্টি স্থির ইইলে পর ঐ শাধার উপর বা অন্তর্গাত জ্যোতির্ম্ম যে পদার্থটি দৃষ্ট ইইতেতে, তাহার নাম 'চন্দ্র'; এইরুপে ক্রমে একুত চন্দ্রটী বৃষাইতে হয়। এইরূপ কোন প্রয়ম্ভব পদার্থের সাহায়ে যে, প্রকৃত বস্তুতে বোধ উৎপাদন প্রধালী, ভাহাকেই 'শাধাচন্দ্র বাহা হয়।

আলোচ্য হলেও ছবিংকজ্ঞেষ আঞাৰিব্যয়ে প্ৰথামই কাহালো বোধ সমুপোদন করা সভবপর হয় না, এই কারণে লোকহিতিওবিণী প্রতি প্রথাম সূল দেহকে 'আয়া' বলিয়া উপদেশ দিলেন; পরে তদপেক্ষা ক্লাতর ক্লাত্রম ক্লাতর উপদেশ দারা শোতার বৃদ্ধিকে অন্তম্পী করিয়া পরিশেষে প্রকৃত অত্মস্কাপের উপদেশ দিগছেন; কারণ, শিষাগণ এইকাপ উপদেশেই ক্ষাে বৃদ্ধির স্থির হা সম্পাদন দারা ছার্বজ্ঞের আয়েসক্ষা ক্ষিয়ত সম্প্রতিত পারে।

<sup>(§)</sup> তাৎপর্ব্য নাথান্ত যাহা বলা হইল, এ সমন্ত ই সাংখ্য দিছান্ত। সাংখ্যবাদীর পক্ষে যুক্তি এই যে, 'আমি এই জীবাল্লরপে নাম ও রূপ প্রকৃতিত করিব,' কাণংকারণের এইরপে আপেনাকে জাবাভিলভাবে নির্দেশ করা, এবং "তৎ তম্ অসি" বাক্যে দেই জগৎকারণকেই জীবের সহিত সামানাধিকারণ্য নির্দেশ করা। 'সামানাধিকারণ্য' অর্থই উভয়ের অভেদ, তাহা জগৎকারণের জীবভাবেরই গ্রাহক। তীহার পর "তস্ত এই এব শারীর আহা", এই প্রতিতে শারীর জীবকেই আনন্দমরের আহা বা অরূপ বলিয়া নির্দেশ করা হইরাছে। অবিশুদ্ধ আহা যবন জাবলে বিশুদ্ধ অরূপ লাভ করিয়া থাকে, তথন "গ্রহ্মবিং আহােতি স্বর্ন্।" প্রতিও সম্বত ছইতে পারে, ইত্যাদি কারণে 'আনন্দমর্গ পদে জীবাল্লাই ব্রিতে ইইবে, তদতিরিক্ত কিছু নহে।

নমু "ব্রহ্ম পুচছং প্রতিষ্ঠা" [ তৈত্তি-আনন্দ০ ৫ ] ইত্যানন্দময়াদত্যদ্ ব্রহ্মেতি প্রতীয়তে। নৈবম্; ব্রহ্মিব স্বস্থভাববিশেষেণ (\*) পুরুষবিধত্ব-রূপিতং শিরঃ-পক্ষ-পুচছরূপেণ ব্যপদিশ্যতে। যথা অয়ময়ো দেহোহ্বয়বী স্বস্মাদনতিরিকৈঃ স্বাবয়বৈরেব (†) "তম্ভেদমেব শিরঃ" ইত্যাদিনা শিরং-পক্ষ-পুচছবত্তয়া (‡) নিদর্শিতঃ; তথা আনন্দময়ং ব্রহ্মাপি স্বস্মাদনতিরিকৈঃ প্রিয়াদিভির্নিদর্শিতম্। তত্রাবয়বরেন রূপিতানাং প্রিয়-মোদ-প্রমোদানন্দা-নামাশ্রয়তয়া অথগুরূপমানন্দময়ং (§) ব্রহ্ম পুচছং প্রতিষ্ঠেত্যুচ্যতে। যদি চানন্দময়াদন্তৎ ব্রহ্মাভবিষ্যৎ, 'তম্মাদা এতস্মাদানন্দময়াদন্যোহন্তর আত্মা ব্রহ্ম' ইত্যপি নিরদেক্ষ্যৎ; নিচবং নির্দিশ্যতে।

ভাল, "ব্রহ্ম পুছেং প্রতিষ্ঠা", (ব্রহ্ম, পুছে ও প্রতিষ্ঠা—আশ্রয়), এই শ্রুতি হইতে জানা যায় যে, ব্রহ্ম উক্ত 'আনন্দময়' হইতে পৃথক্ বস্তু, (উভয়ে এক নহে); না—এক্সপ হইতে পাবে না; কারণ, বীয় স্বভাবনিশেধালুসাবে [আক্রতিসম্পন্ন] পুরুষক্ষপে ক্লপিত বা প্রকাশমান ব্রহ্মই শিবঃ, পক্ষ ও পুছেবিশিষ্টকাপে বর্ণিত হইয়াছেন। অন্নময় বা অন্নম্পূষ্ট এই দেহ অবয়বী বা অবয়বসমন্তি হইয়াও যেমন আপনা হইতে অনতিবিক্ত বা অপৃথক্ স্থীয় অবয়বসমূহ দ্বারাই আবাব 'ইহাই তাহার (দেহেব) শিবঃ' ইত্যাদি বাক্যে শিবঃ, পক্ষ ও পুছেদি বিশিষ্টকাপে প্রদর্শিত হইয়াছেন, [কিন্তু ঐ 'প্রেয়' 'মোদ,' 'প্রমোদ' ও ব্রহ্ম পৃথক্ পদার্থ নহে]। অবয়বক্রপে প্রদর্শিত হইয়াছেন, [কিন্তু ঐ 'প্রেয়' 'মোদ,' 'প্রমোদ' ও ব্রহ্ম পৃথক্ পদার্থ নানন্দময় ব্রহ্মই পুছেরুপী প্রতিষ্ঠা বা আশ্রয় বলিয়া কথিত হইয়া থাকেন (॥)। ব্রহ্ম যদি আনন্দময় হইতে পৃথক্—স্বতন্ত্র পদার্থ ই হইতেন, তাহা হইলে 'সেই এই আননন্দময় হইতেও অস্ত একটা অন্তরান্ধা—আছেন; যাহার নাম ব্রন্ধ', ইহাও নির্দেশ করিতেন; কিন্তু সেরূপ ত নির্দেশ করেন নাই।

<sup>(\*)</sup> স্বভাবৰিলেৰেণ' ইতি (গ) পাঠ:।

 <sup>(+)</sup> দেহ এব স্বস্থাদনভিরিক্ত-স্বাবয়বৈরিব' ইতি (ধ) পাঠন্ত অসাধীয়ান্।

<sup>(‡)</sup> শির:পক্ষপুচ্ছা অবরববস্তর।' ইতি (খ) পাঠন্ত প্রামাদিক এব।

<sup>(§)</sup> व्यवश्वमानन्त्रवः' हेि (अ) भार्तः।

<sup>(॥)</sup> তৈত্তিরীর উপনিবদে এইরূপ একটা শ্রুতি আছে বে, "এল্ল প্রিয়মেৰ শিরঃ, বোদো দক্ষিণঃ পক্ষঃ, প্রাদো দক্ষিণঃ পক্ষঃ, প্রাদো উত্তরঃ পক্ষঃ।'' অর্থাং 'আনন্দময়' বেন একটা পক্ষী; প্রিয়— অন্তাষ্ট বস্তর দর্শন অনিত প্রীতি তাহার দক্ষিণ পক্ষ, আর প্রমোদ— অন্তাষ্ট বস্তর প্রোপ্তজনিত প্রীতি তাহার দক্ষিণ পক্ষ, আর প্রমোদ— অন্তাষ্ট বস্তর ভোগজাত প্রীতি তাহার উত্তর,পক্ষ, এক্ষা তাহার প্রতিষ্ঠা—শ্বিতিসাধন আশ্রুষরূপ পুছে। দেখানে এইরূপে আনন্দময়াক অবয়বী বা সমষ্টিরূপে কল্পনা করিয়া প্রিয় লোদ ও প্রমোদকে তাহারই অবয়ব বা অংশরূপে বর্ণনা করা হইয়াছে। অবয়ব সমূহ যেরূপ অবয়বী হইতে পৃথক্ ভিন্ন পদার্থ নহে, সেইরূপ প্রিয়মোদাদি ভাবতলিও আনন্দময় হইতে অতিরিক্ত নহে; স্বতরাং এখানে আনন্দময়-বাক্ষে আবির অতিরিক্ত ব্যান করিব দৃষ্ট হ্রুলা।

এতন্তক্তং ভবতি—"ব্ৰহ্মবিদাগ্নোতি প্রমৃ," (\*) ইতি প্রক্রান্তং ব্রহ্ম ''সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম,'' ইতি লক্ষণতঃ সকলেতরব্যার্ত্তাকারং প্রতিপাত্ত, তদেব (†) "তম্মাদা এতম্মাদাত্মনঃ" ইত্যাত্মশব্দেন নির্দ্দিশ্য তম্ম দর্বান্তরাত্মারেন (‡) আত্মন্ব্যঞ্জয়দ্ বাক্যম্ অন্ময়াদিয়ু তত্তদন্তরতয়া আত্মত্তেন (§) নিৰ্দ্দিন্তান্ প্ৰাণময়াদীনতিক্ৰম্য ''অন্যোহন্তর আত্মা আনন্দময়ঃ'' ইত্যান্মশব্দেন ির্দেশমানন্দময়ে সমাপয়তি। অত আত্মশকেন প্রক্রান্তঃ (||) ব্রহ্ম আনন্দময়মিতি নিশ্চীয়ত ইতি ॥ ৪ ॥

ন্সু চ "ব্ৰহ্ম পুচছং প্ৰতিষ্ঠা" ইহ্যুক্ত্যু — "অসমের স ভবতি অসদ্ ব্রেক্ষতি বেদ চেৎ 🖟

অস্তি ব্ৰহ্মেতি চেম্বেদ সন্তমেনং ততো বিছঃ॥'' [তৈ:ভ-আন০ ৬৷১]

এই কথা উক্ত হইতেছে যে, 'ব্ৰহ্মবিৎ ব্যক্তি প্ৰমকে প্ৰাপ্ত হন,' এই শ্ৰুতিবাক্যে যে ব্ৰহ্ম বর্ণিত হইয়াছেন, 'ব্রহ্ম সত্য, জ্ঞান ও আনন্দস্বরূপ', এইরূপ লক্ষণ শ্বারা তাহাকেই আবার অপর সমস্ত পদার্থ হইতে পৃথক্রপে নির্দেশ কবিয়া 'দেই এই আত্মা হইতে', ইত্যাদি বাক্যে পুনশ্চ তাহাকেই আবাব 'আত্মা' শব্দে উল্লেখ করিয়া সর্বাপেক্ষা আভান্তবীণত্ত-নিবন্ধন এই আত্মারই প্রকৃত আত্মত্ব জ্ঞাপনার্থ পূর্বোক্ত 'অন্নময়' প্রভৃতি যে সমস্ত আত্মা আপেক্ষিক অন্তব-রূপে নির্দিষ্ট হইয়াছে; সেই ( আপেক্ষিক অন্তরভূত ) 'প্রাণ্ময়' প্রভৃতি আত্মাকে অতিক্রম করিয়া অর্থাং উহাদের কথা শেষ কবিয়া 'অগ্র অন্তরাত্মা — আননদময়.' এই বাক্যে 'আনন্দময়ে'ই আয়-শন্দ উল্লেখের পরিদমাপ্তি কবিগাছেন। অতএব, ইহা নিশ্চয় হইতেছে যে, 'আয়'-শব্দ দারা যে ত্রন্সের উল্লেখ করা হইয়াছে, তাহা 'আনন্দময়' ভিন্ন আর কিছুই নহে। অর্থাৎ উপক্রম বাক্যস্থ ব্রহ্ম, আর অন্তিম বাক্যস্থ 'আনন্দময়', উভয়ই এক পদার্থ ॥ ৪ ॥

প্রশ্ন হইতেছে যে,—'ব্রহ্ম পুচ্ছং প্রতিষ্ঠা' এই কথা বলিয়া পরেই—'ব্রহ্মকে যদি 'অসং' (মিথ্যা) বলিয়া জানে, [তাহা হইলে] সে নিজেই 'অসৎ' হইয়া পড়ে, আর ব্রহ্মকে যদি সং' বলিয়া জানে; [ তাহা হইলে, স্থধীগণ ] ইহাকেও সং' বলিয়া জানেন। (¶)' এই

<sup>(\*)</sup> একাৰিদ্' ইত্যারভা "স ব। এষ পুরুষোংল্লরসম্মন্ত: ইত্যেতদন্তা: শ্রুতাংশাঃ তৈন্তিরীলোপনিষদি ব্ৰন্দানন্দৰল্যাং প্ৰথমত: বট্সু কণ্ডিকায়ু অসুনক্ষ্যো:।

<sup>(†)</sup> তৰদ্' ইভি (গ) পাঠঃ।

<sup>(ঃ)</sup> সর্বাস্তরাম্বকত্বেন' ইতি (থ) পাঠ:। (§) ভত্তদন্তরান্ধকত্বেন' ইতি (খ, গ) পাঠ:।

<sup>(॥)</sup> নিৰ্দেশ্বিতাালি: প্ৰকান্ত্ৰিত্যন্ত: পাঠ: (গ) পুতকে ন দৃখতে।

<sup>(1)</sup> তাৎপর্যা—ত্রক্ষাই জাবরূপে অবস্থান করিতেছেন; স্থতরাং আস্থাও ত্রক্ষ একই পদার্থ, এখন যে লোক দেই ব্রহ্মকেই অসং বা বিধাা বলির৷ মনে করে; প্রকৃত পক্ষে সে লোক আস্তাকেই (আপেনাকেই) অসং ৰলিরা বনে করিয়া থাকে। আর ধে লোক এক্ষকে সং (আছেন) বলিয়া মনে করেন, তাহার পঞ্জে, সঙ্গে সংগ্ আৰারৰ সভা বা অভিদ বীকার করা হইলা থাকে, হতরাং ঐরণ প্রতীতি হারা তাহার আকু-সভাই ধাৰাণিত হয়।

ইতি ব্রহ্মজ্ঞানাজ্ঞানাভ্যামাত্মনঃ সদ্ভাবাসদ্ভাবে দর্শয়তি; নানন্দময়-জ্ঞানাজ্ঞানাভ্যাম্। ন চানন্দময়স্থ প্রিয়-মোদাদিরূপেণ সর্ব্বলোকবিদিতস্থ সদ্ভাবাসদ্ভাবজ্ঞানাশঙ্কা (\*) যুক্তা। অতো নানন্দময়মধিকৃত্যায়ং শ্লোক উদাহৃতঃ। তত্মাদানন্দময়াদগুদ্ ব্রহ্ম।

নৈবম্; "ইদং পুচ্ছং প্রতিষ্ঠা, পৃথিবী পুচ্ছং প্রতিষ্ঠা, অথব্বাঙ্গিরসঃ
পুচ্ছং প্রতিষ্ঠা, মহঃ পুচ্ছং প্রতিষ্ঠা," [তৈত্তি॰, আন০ ১—৪]
ইত্যেবমুক্ত্বা তত্র তত্রোদাহতাঃ—"অন্নাবৈ প্রজাঃ প্রজায়ন্তে," ইত্যাদয়ঃ
শ্লোকা যথা ন পুচ্ছমাত্রপ্রতিপাদনপরাঃ, অপি তু অন্নময়াদিপুরুষমাত্রপ্রতিপাদনপরাঃ; এবমত্রাপ্যানন্দময়স্থায়ম্ "অসন্নেব" ইতি শ্লোকো
নানন্দময়ব্যতিরিক্তম্ম পুচ্ছম্ম আনন্দময়ম্মৈত ব্রদ্ধহেপি প্রিয়মোদাদিরূপেণ রূপিতস্মাপরিচ্ছিন্নানন্দম্ম সদ্যাবাসদ্যাবজ্ঞানাশক্ষা (†) যুক্তব।
পুচ্ছব্রেন্দণোহপ্যপরিচ্ছিন্নানন্দত্রির হ্য এসিদ্ধতা । ৫।

শ্রুতিতে ব্রহ্মবিষয়ক জ্ঞানেই আত্মাবও সদ্বাব বা অন্তিষ, আর ব্রহ্মবিষয়ক জ্ঞানের অসদ্ভাবেই আত্মারও অসদ্ভাব বা নান্তিষ্ব প্রদর্শিত হইতেছে; কিন্তু, আনন্দময়েব জ্ঞানে বা অজ্ঞানে নহে। বিশেষতঃ, প্রিয়-মোদাদিরপে আনন্দময় যথন সর্ব্বজনবিদিত, তথন তাহাব আর সদ্ভাব ও অসদ্বাব-জ্ঞানের আশঙ্কা করা গুক্তিসম্মত হইতে পারে না। অতএব, ['অসন্নেব স ভবতি'] এই শ্লোকটা আনন্দময়াধিকারে অর্থাৎ আনন্দময়ের বর্ণনা প্রসঙ্গে উল্লিখিত হয় নাই; স্কুতরাং ব্রহ্ম 'আনন্দময়' হইতে পৃথক বা ভিন্ন পদার্থ।

না—এরপ হইতে পারে না; 'ইহাই (কটাব অধোভাগই) [ তাহাব ] পুচ্ছরূপ প্রতিষ্ঠা—বিসিবার আধাব; পৃথিবী পুচ্ছরূপ প্রতিষ্ঠা; অথব্দাঙ্গিরস ( অথব্দাঙ্গিরস ( অথব্দাঙ্গির ধাষিকর্তৃক দৃষ্টি মন্ত্র বা ব্রাহ্মণ) পুচ্ছরূপ প্রতিষ্ঠা; মহঃ ( প্রকাশ—বৃদ্ধিগত চিদাভাস ) প্রতিষ্ঠা,' এই প্রকার উক্তির পর সেই সকল স্থানে উদ্ধিনিত 'অর হইতেই প্রজাসমূহ উংপর হইয়া থাকে।' ইত্যাদি প্রোক্সমূহ যেরূপ কেবল পুচ্ছমাত্রেরই প্রতিপাদক নহে, পরন্ত, কেবল অরময়াদি শব্দোল্লিথিত পুক্ষবেরই প্রতিপাদনে তংপর, সেইরূপ এখানেও "অসন্ এব স ভবতি" প্রোক্টাও কেবল আনন্দময়ের প্রতিপাদক; কিন্তু আনন্দময়াতিরিক্ত পুচ্ছ-প্রতিপাদক নহে। পক্ষান্তরে, পুচ্ছ বন্ধও যে, অপরিচ্ছির আনন্দম্বরূপ, ইহা যথন প্রসিদ্ধ নাই, তথন কেবল আনন্দময়ে ব্রক্ষম্ব হইলেও প্রিয়-মোদাদিরূপে করিত অপবিচ্ছির আনন্দের অন্তিম্ব-নান্তিম্ব বিষয়ে আশঙ্কা করা যুক্তিম্বন্ট ইইয়াট্ছে॥ ৫॥

<sup>(\*)</sup> महावळानाळानणदङ्ख (४) शार्वः।

<sup>(</sup>t) সভাবঞানাজানশহা' ইতি (ক) পাঠ: I

শিরঃপ্রভাত্ত্যরবিদ্বাভাবাদ্ ব্রহ্মণো নানন্দময়ো (\*) ব্রহ্মেতি চেৎ; ব্রহ্মণঃ পুচ্ছত্বপ্রতিষ্ঠাত্বাভাবাৎ পুচ্ছমিপি ব্রহ্ম ন ভবেৎ। অথাবিদ্যা-পরিকল্লিতস্থ বস্তুনস্তস্থাপ্যাপ্রয়ভূতত্বাদ্ ব্রহ্মণঃ পুচ্ছং প্রতিষ্ঠেতি রূপণমাত্র-মিত্যুচ্যেত। হস্ত তর্হি অপ্রথাদ্ ব্যার্ত্তস্থানন্দময়স্থ ব্রহ্মণঃ প্রিয়-শিরস্তাদি-রূপণং ভবিষ্যতি। এবঞ্চ, "সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম" ইতি বিকারাস্পদ-জড়-পরিচ্ছিন্নবস্ত্ত্র্রাদ্ ব্যার্ত্তস্থাপ্রথাদ্ ব্যার্ত্তিং 'আনন্দময়ঃ' ইত্যুপদিশ্যতে। ততশ্চাথত্তৈকরসানন্দরূপে (†) ব্রহ্মণি 'আনন্দময়ঃ' ইতি ময়ট্ 'প্রাণময়ে' ইব স্বার্থিকো দ্রন্থব্যঃ। তত্মাদ্বিদ্যাপরিকল্লিত-বিবিধ্বিচিত্র-দেবাদিভেদ্ভিন্নস্থ জীবাত্মনঃ স্বাভাবিকং (য়) স্বরূপমথত্তেকরসাং স্থুথৈকতানম্ 'আনন্দময়ঃ' ইত্যুচ্যতে, ইতি 'আনন্দময়ঃ' প্রত্যুগাত্মা ইতি॥ ৬॥

#### [ সিদ্ধান্তঃ— ]

এবং প্রামপ্ত প্রচক্ষাহে—"আন মা য়াহভ্যাদাৎ।" 'আনন্দময়ঃ' পরমাত্মা; কুতঃ ? 'অভ্যাদাৎ'—"দৈষা আনন্দস্য মীমাংদা ভবতি," [তৈত্তি॰

ষদি বল, ব্রহ্মের শিরঃ প্রভৃতি অবয়ব না থাকায় ব্রহ্ম 'আনন্দময়' পদবাচ্য হইতে পারেন না; তাহা হইলে [ব্রহ্মের] পুছেত্ব ও প্রতিষ্ঠাত্বরূপ অবয়ব ধয়্ম না থাকায় 'পুছে'ও ত ব্রহ্ম হইতে পারে না। যদি বল, অবিচ্ছা-পরিকল্লিত সেই যে, অবয়ব বস্তু, ব্রহ্মই তাহার আশ্রয়, তল্লিবন্ধন ব্রহ্মসম্বন্ধে 'পুছেপ্রতিষ্ঠা' শব্দ দারা রূপক-কল্পনা করা হইয়াছে মাত্র, (বস্তুতঃ উহা ব্রহ্মের অবয়ব নহে)। বেশ কথা, তাহা হইলে অস্কুখবারের বা হঃয় হইতে পৃথগ্ভূত আনন্দময় ব্রহ্মেরও প্রিয়ন্দিরঃ প্রভৃতি অবয়বের কল্পনা কবা যাইতে পাবে। এইরূপ হইলে, "সত্যঃ জ্ঞানমনন্তং" শ্রুতিতেও বিকারণাল, জড়, পরিচ্ছিন্ন পদার্থ হইতে পৃথগ্ভূত [ব্রহ্মের [যে, অস্কুখ বা স্কুথের অভাব হইতে ব্যারুত্তি, তাহাকেই (সেই পার্থক্যকেই) আনন্দময়' বিলিয়া উপদেশ করা হইতেছে [বুন্ধিতে হইবে]। সেই হেতু, অথও, একবস আনন্দররূপ ব্রহ্মে যে, ময়ট্ প্রতায়, তাহা 'প্রাণময়' শব্দের স্তায় স্বার্থে বিহিত (আনন্দশন্দের যাহা অর্থ, সেই অর্থে ই বিহিত) বলিয়া বুন্ধিতে হইবে। অত্রব, অবিছ্যা ধারা পরিকল্লিত নানাবিধ বৈচিত্র্যপূর্ণ দেবাদিভেদে বিভিন্নপ্রকার জীবাম্মার যে, অর্থপ্রকরস, একমাত্র স্কুথোনুথ স্বভাবদিদ্ধ স্বরূপ, তাহাই 'আনন্দময়' বলিয়া কথিত হয়; স্কত্রব 'আনন্দময়' অর্থ—প্রত্যক্ আয়া (জীব)॥ ৬॥

এইরূপ প্রাপ্তিতে আমরা বলিতেছি—'আনন্দময়োহভ্যাদাং।" 'আনন্দময়' অর্থ—পরমাত্মা;

<sup>(\*)</sup> সানন্দ্ৰরং ব্রক্ষ' ইতি (ক) পাঠ: ।

<sup>(†)</sup> অতকাৰভানলৈ করদরপে' ইতি (গ) পঠি:।

<sup>(‡)</sup> जीवाञ्चन একরপন্' ইতি (গ) পাঠ:। বাভাবিকং রপম্' ইতি (৩) পাঠ:।

আন০ ৮।১] ইত্যারভ্য "যতো বাচো নিবর্ত্তরে", [তৈত্তি০ আন০ ৯।১] ইত্যেবমন্তেন বাক্যেন শতগুণিতোত্তরক্রমেণ নিরতিশায়দশাশিরক্ষোহ্ভ্য অমান আনন্দোহনন্তত্বঃখমিশ্র-পরিমিতস্থখলবভাগিনি জীবাত্মসম্ভবন্ নিথিলহেয়-প্রত্যানিক-কল্যাণৈকতান-সকলেতরবিলক্ষণং পরমাত্মানমেব স্বাশ্রেয়মানেদয়তি। (%) যথাহ—"তত্মাদ্বা এতত্মাদ্বিজ্ঞানময়াদল্যোহন্তর-আত্মানন্দময়ঃ" [তৈত্তি০ আন০ ৫।২] ইতি। বিজ্ঞানময়ো হি জীবঃ, ন বৃদ্ধিমাত্রং; ময়ট্প্রত্যেমেন ব্যতিরেকপ্রতীতেঃ। প্রাণময়ে ত্বগত্যা স্বার্থিকতা শ্রীয়তে। ইহ তু তদ্বতো জীবস্তা সম্ভবান্ধানর্থকত্বং ত্যায়য়য়্ম। বদ্ধো মুক্তশ্ব প্রত্যাল্যা জ্ঞাতৈব, (†) ইত্যভ্যবীত্মহি। প্রাণময়াদে তু ময়ড়র্থসম্ভবোহনন্তরমেব বক্ষ্যতে। কথং তর্হি বিজ্ঞানময়-বিষয়শ্লোকে "বিজ্ঞানং যজ্ঞং তন্মতে" ইতি কেবলবিজ্ঞানশন্দোপাদানমুপপত্যতে ং জ্ঞাতুরেবাত্মনঃ স্বরূপমপি স্বপ্রকাশতয়া বিজ্ঞানমিত্যুচ্যত ইতি ন দোষঃ, জ্ঞানৈকনিরূপণীয়য়াচ্চ জাতুঃ স্বরূপস্ত। স্বরূপনিরূপণ-ধর্মশন্ধা হি ধর্মমুখেন

কিহেতু ?—অভ্যাসহেতু ;—'সেই ইহাই আনন্দেৰ মামাংসা হয়', এই বাক্য হইতে আৰম্ভ কবিয়া—'থাহা হইতে বাক্যসমূহ নিবৃত্ত হয় বা ফিবিয়া আইদে' এই পৰ্যান্ত বাক্যে পৰ পৰ শত-গুণে বৃদ্ধিক্রমে নিরতিশয় দশা বা অবস্থাকে যাহাব মস্তকন্ধপে কল্পনা কবা হইয়াছে; অভ্যশুমান ( ঘাষার পুনঃপুনঃ উল্লেখ কবা হইয়াছে, দেই ) আনন্দ কথনই অনন্ত চঃখদধলিত বিন্দুমাত্র স্থখ-ভাগা জীবাত্মাতে সম্ভবপৰ হইতে পাবে না; আর পাবে না বলিয়াই সৰ্মপ্রকার হেয়গুণবিরোধী, কেবলই কল্যাণময়, এবং অপব সর্ম্বপদার্থ-বিলক্ষণ প্রমাত্মাকেই নিজের আশ্রয় বলিয়া জ্ঞাপন কবে। দেখ, দেখানেই এই প্রকাব কথিত হইয়াছে --'দেই এই বিজ্ঞানময়' হইতে অপর অন্তবাত্মা, যিনি আনন্দনয়।' [ এথানে ] 'বিজ্ঞানময়' অর্থ—নিশ্চয়ই জীবাত্মা,—কেবল বুদ্ধি-মাত্র নহে, কারণ, ময়ট্প্রতায় দারা উভয়েব ব্যতিরেক বা পার্থক্য প্রতীত হইতেছে। উপা-য়ান্তব না থাকায় 'প্রাণময়' স্থলে [ ময়ট্ প্রত্যয়েয় ] স্বার্থিকতা অবলম্বন করা হয়; কিন্তু এথানে যথন জীবেরই বিজ্ঞানবত্তা সম্ভব আছে, তথন [ ময়টের ] আনর্থক্য কল্পনা করা সমুচিত হয় না। বদ্ধ এবং মুক্ত জীবাত্মাই যে জ্ঞাতা, ইহা বলিয়াছি; আব প্রাণময়াদি স্থলে যে, ময়ট্প্রতায়ের व्यर्थ मछ्यत्पत्र रहा ना, हेश व्यवादिश्व प्रतिहे कथिश हरेर्रि । जान, जारा रहेर्स विकानमह-প্রতিপাদক 'বিজ্ঞানই যজ্ঞ বিস্তার করেন' এই শ্লোকে কেবল 'বিজ্ঞান' পদের উপাদান উপপন্ন হয় কিরুপে ? না—ইহাতে দোষ হয় না ; কারণ, বিজ্ঞাতা আত্মার স্বরূপটীও স্বপ্রকাশ, এই জন্ম উহা 'বিজ্ঞান' বলিয়া উক্ত হইয়া থাকে। বিশেষতঃ জ্ঞাতার স্বরূপটীও একমাত্র জ্ঞান দারাই নিরূপণীয় বা নির্দ্ধারণের বোগ্য ; এই কারণে ধর্মীর স্বরূপ-নিরূপক যে দকল শব্দ ধর্মবাচক হয়,

<sup>(\*)</sup> বদাহ' ইতি (ৰ) পাঠ:। তথা হীতি (গ) পাঠ:। (†) জোহতএব' ইতি (ৰ) পাঠন্ত অসমীটান:।

ধর্মিস্বরূপমপি প্রতিপাদয়ন্তি, গবাদিশব্দবং। "কৃত্যল্যুটো বহুলম্" [ অফাধ্যায়ী৽ ৩।৩।১১৩ । ] ইতি বা কর্ত্তরি ল্যুট্ আশ্রীয়তে। নন্দ্যাদিস্থং বা আশ্রিত্য "নন্দিগ্রহি" [অফাধ্যায়ী৽ ৩।১।১৩৪] ইত্যাদিনা কর্ত্তরি ল্যুঃ। অত এবচ, "বিজ্ঞানং যজ্ঞং তকুতে, কর্মাণি তকুতেহপি [ তৈত্তি৽ আন৽ ৫ । ] ইতি যজ্ঞাদিকর্তৃত্বং বিজ্ঞানস্থ শ্রেয়তে। বৃদ্ধিমাত্রস্থ হি ন কর্তৃত্বং (\*) সম্ভবতি। অচেতনেয়ু হি চেতনোপকরণভূতেয়ু বিজ্ঞানময়াৎ

গো প্রভৃতি শব্দের ভ্যায় সেই সকল শব্দও ধর্ম-প্রতিপাদন হাবা ধর্মীকেও প্রতিপাদন করিয়া থাকে (†)। অথবা, 'কুতা প্রতায় (তব্য, অনীয়, কাপ, ঘাণ, য) এবং লাট্ (অনট্) প্রতায় বহুলার্থে – অর্থাং স্রোল্লিখিত অর্থ ভিন্ন অর্থেও হইয়া থাকে'। এই স্থ্রান্ত্রসারে করুবাচ্যেও 'ল্যুট্' প্রত্যয় অবলঘন কবা যাইতে পাবে। অথবা, নন্দ্যাদি ধাতুব মধ্যে ('জ্ঞা'ধাতুর) পাঠ স্বীকাব করিয়া 'নিন্দি-গ্রহি' ইত্যাদি প্র দারাও কর্ত্রাচ্যে 'ল্যু' (ন্বা অন) প্রতায় [ কবা যাইতে পারে ] (‡)। এই কাবণেই 'বিজ্ঞানই যক্ত বিস্তার কবেন, এবং কম্মসমূহ বিস্তার (প্রকাশ) করেন,' এই শ্রুতিতে বিজ্ঞানেব যজ্ঞাদি-কর্ত্ব পরিঞ্জত হয়। শুধু বৃদ্ধির ত আব কর্ত্ব সম্ভব

<sup>(\*)</sup> ন চ বুদ্ধিম!ত্রস্ত করুজং ইতি (খা পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপ্য্য— আপতি হইয়াছিল যে, 'বিজ্ঞানময়' শক্ষের অর্থ যদি জাবাজা হয়, তাহা হইলে কেবল 'বিজ্ঞান, শক্ষে আবার তাহার উল্লেখ হয় কিরপে ? একই জাব ত আর বিজ্ঞান ও বিজ্ঞানবিশিষ্ট (বিজ্ঞানময়) হইতে পারে না ? তছ্তরে প্রথম বলা হইল যে, জ্ঞাতা বাজ্ঞানবান্ জীবাল্ল। নিজেও প্রক্রাশ — জ্ঞানেরই অনুকাপ; এই কারণে জীবকে শুধু 'বিজ্ঞান' শক্ষেও অভিহিত করা হইয়া খাকে। হাহার পর বলা হইল যে, এক মাত্র জ্ঞানার কাহার ক্যাতার ক্যাতার ক্যাতার ক্যাতার ক্যাতার ক্রাতার ক্রাতার ক্রাতার ক্রাতার ক্রাতার ক্যাতার ক্যাতার ক্যাতার ক্যাতার ক্রাতার ক্রাত

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্যা—বিপূর্বক 'জ্ঞা'ধাত্র পর ভাববাচো 'লুট্' প্রত্যয় করিয়া 'বিজ্ঞান' পদটী নিম্পন্ন হয়। বি + জ্ঞানের অর্থ—জ্ঞান, আর লুট্-প্রতায়েও দেই অর্থই প্রকাশ করিতেছে; স্কুতরাং 'বিজ্ঞান' অর্থ জ্ঞান ভিন্ন আর কিছু নছে। এই নিমিত্ত প্রথমে বলিরাছেন যে, যদিও 'বিজ্ঞান' শদের অর্থ—জ্ঞান হউক; তথাপি দেই জ্ঞান বান্ই জ্ঞানবান্—জ্ঞাতা আন্ধাকেও বৃষিতে হইবে। এখন বলিতেছেন বে, বদিও সাধারণতঃ ভাববাচ্টেই 'লুট্' প্রত্যায়ের বিধান থাকুক, তথাপি "কুত্যলুটি। বহুলং" প্রোম্নারে কর্ত্বাচ্যেও 'লুট্' প্রত্যায় করা যাইতে পারে। কর্ত্বাচ্যে 'লুট্' প্রত্যায় করিলে 'বিজ্ঞান' শদের অর্থ হর বিজ্ঞান-কর্তা—জ্ঞাতা; স্কুতরাং এপক্ষে বিজ্ঞান' শক্ষী সহক্ষেই আন্ধাৰে বৃত্বাইতে গারে। আর বদি কর্ত্বাচ্যে লুট্ট প্রত্যায় করিতে দিতান্তই অমত

প্রাচীনেষন্নময়াদিয়ু ন চেতনধর্মভূতং কর্তৃয়ং শ্রেয়তে। অত এব,
চেতনমচেতনক স্বাদাধার গৈনিলিয়নয়ানিলয়নয়াদিভিধর্মবিশেষৈবিভেজ্য
নির্দিশবাক্যং "বিজ্ঞানকানিজ্ঞানক'' ইতি বিজ্ঞানশকেন তদ্গুণং চেতনং
বদতি। তথা 'অন্তর্যামিরাল্লণে' [রহদাত, ৬।৭।২২] "যো বিজ্ঞানে
তিষ্ঠন্" ইত্যস্ত কাণুপাঠগতস্ত পর্যায়স্ত স্থানে "য আত্মনি তিষ্ঠন্" ইতি
পর্যায়য়ধীয়ানা মাধ্যন্দিনাঃ কাণুপাঠগতং বিজ্ঞানশক্ষনির্দ্দিষ্টং জীবায়েরতি
ফ্রু টীক্র্বিন্তি। বিজ্ঞানমিতি চ নপুংসকলিঙ্গং বস্তুলাভিপ্রায়ম্। তদেবং
বিজ্ঞানময়াৎ জীবাদভান্তদন্তরঃ (\*) পরমাত্মা 'আনন্দময়ঃ'। যত্তপি "বিজ্ঞানং
যক্তং তন্তুতে" ইতি শ্লোকে (†) জ্ঞানমাত্রমেবোপাদীয়তে, ন জ্ঞাতা;
তথাপি "মন্তোহন্তর আত্মা বিজ্ঞানময়ঃ" ইতি তদ্বান জ্ঞাতৈবোপদিশ্যতে;

হয় না; কাবণ, বিজ্ঞানময়েব পূর্ব্ববর্তী অচেতন অন্নমন্ত্রাদিতে ত চেতন-ধর্ম কর্তৃত্বের কোন কথাই নাই। এই কাবণেই (বিজ্ঞান শঙ্কের চেতন-বাচিত্ব হেতুই) নিলম্বনত্ব (বিশ্বাধারত্ব) ও অনিলয়নত্ব (বিশ্বের অনাধারত্ব) প্রভৃতি খীয় অসাধারণ ধর্মবিশেষ ধারা বিভাগপূর্ব্বক চেতন ও অচেতনের নিজেশকারী 'বিজ্ঞান ও অবিজ্ঞান, অর্থাং চেতন ও অচেতন', এই বাকারী 'বিজ্ঞান' শক্ষে বিজ্ঞান-গুণসংপন্ন চেতানকেই নির্দ্ধেশ কবিতেছে। সেইবাস, কামশাথার অন্তর্গামী বান্ধণে 'যিনি বিজ্ঞানে অবস্থান কবেন', বলিয়া যাহা বিজ্ঞানপক্ষে অভিহিত হইয়াছে; তাহাবই সমানার্থ প্রকাশক স্থানে মাধান্দিন শার্থাবা 'যিনি আ্যাতে অবস্থান কবেন,' বলিয়া বিজ্ঞানস্থানে 'আ্যা'-শক্ষের পাঠ কবিষা কাম-শার্থাত 'বিজ্ঞান' অর্থ যে জীরাত্মা, তাহা পরিত্ব টুট কবিতেছেন। বিজ্ঞান শক্ষে ক্রীবলিস্থ-নির্দ্ধেশের অভিপ্রায় এই যে, উহা বস্তু বোধক, [বস্তু শক্ষ করিবিঙ্গিদ, এই কাবণে তথ্যোধক বিজ্ঞান শক্ষ ক্রীবলিঙ্গ হইয়াছে !। অতএব, এই প্রকারে [জানা যান্ন যে,] 'বিজ্ঞানমন্ত্র' জীর অপেক্ষাও অন্তর্গ্রহম প্রমান্ত্রাই 'আনন্দমন্ত্র' (অপ্রব্রু কহে নহে)।

যদিও 'বিজ্ঞানই যজ্ঞ বিস্তাব কবেন', এই শ্লোকে কেবলই বিজ্ঞানেব উপাদান আছে, জ্ঞাতাব উপাদান নাই সত্য, তথাপি 'অপর অস্তবাগ্না, যিনি বিজ্ঞানময়।' এখানে সেই

<sup>ং</sup>ব. হাহ। হাইলেও 'ন্দা' প্রভৃতি ক হণ্ডলি অনিৰ্দ্ধিই ধাতুর উত্তর বে, কর্ত্বাচ্যে 'ল্য' প্রতায়ের বিধান আছে; নেট 'ল্য' প্রতায় করিলেও 'বিজ্ঞান' শব্দে বিজ্ঞান' শব্দ জাননাধন 'বৃদ্ধি' অনুষ্ঠাহণ করিলে "বিজ্ঞানং যজং তমুতে" ইত্যাদি ছলে বিজ্ঞানের কর্ত্যে জি দলত হইতে পারে না; কারণ, অনুচত্তন অনুঃক্রণক্রণা বৃদ্ধি জ্ঞানের সাধন বৈ কথনই কর্তা—জ্ঞাতা ছইতে পারে না। অত্ত্রব 'বিজ্ঞান' শব্দে বিজ্ঞাতা আছাই বৃদ্ধিতে হইবে; জ্ঞান বা বৃদ্ধি নাহে।

<sup>(</sup>ছ) তদন্তর:' ইতি ন পঠাতে (গ) পৃতকে।

<sup>(</sup>জ) লোকেন' ইতি (গ) পাঠঃ।

যথা — "অন্নাদৈ প্রজাঃ প্রজায়ন্তে" ইত্যত্র শ্লোকে কেবলান্নোপাদানেহিপি "দ বা এষ পুরুষোহন্নরদময়ঃ" ইত্যত্র নান্নমাত্রং নির্দিষ্টম্; অপি তু তন্ময়স্তদ্বিকারঃ। এতৎ দর্বাং হৃদি নিধায় সূত্রকারঃ স্বয়মেব "ভেদব্যপ-দেশাৎ" [ব্রহ্মসূত ১৷ ১৷ ১৮] ইত্যনন্তরমেব বদতি ॥ ৭॥

যত্ত্তং—জগৎকারণতয়া নির্দিষ্টস্থ "অনেন জীবেনাক্সনানুপ্রবিশ্য" [ছান্দো৹ ডাতা২], "তৎ ত্বম্ অসি" [ছান্দো৹ ডাতা৭] ইতি জীবসামানাধিকরণ্যনির্দেশাৎ জগৎকারণমপি জীবস্বরূপায়াতিরিচ্যতে, ইতি কৃত্বা জীবস্তৈব স্বরূপম্ "ব্রেক্সবিদাপ্রোতি পরম্" ইতি প্রক্রান্তম্ অস্থাদ্ ব্যারন্তরেনানন্দময় ইত্যুপদিশ্যত ইতি। তদযুক্তম্; জীবস্থ চেতনত্বে সত্যপি "তদৈক্ষত—বহু স্থাং, প্রজাবেয় ইতি, তত্তেজোহস্কত" ইতি স্বদংকল্পপূর্বকানন্ত- (\*) বিচিত্র-স্প্রিযোগানুপ্রপত্তেঃ। শুদ্ধাবন্ত্বস্থাপি হি তম্ম সর্গাধারাদন্তবঃ, "জগদ্ব্যাপারবর্জ্জং" [ব্রক্ষসূ৹, ৪।৪।২১]। "ভোগমাত্রসাম্যলিঙ্গাৎ" [ব্রক্ষসূ৹ ৪।৪।১৭] ইত্যত্রোপ্রপাদয়িষ্যতে ॥৮॥

বিজ্ঞানবান্ জ্ঞাতাই (জীবই) উপদিপ্ত হইয়াছে. [বুঝিতে হইবে]। 'অন্ন হইতে প্রজাসমূহ জন্মলাভ কবে,' এই শ্লোকে কেবল অন্নেব উল্লেখ থাকিলেও 'সেই এই প্রুম্ব অন্নবসময়', এই স্থানে বেমন কেবল অন্নেব উল্লেখ হয় নাই, পরন্ধ তন্ময় (অন্নময়)—তাহাব বিকার দেহেব উল্লেখ হইয়াছে, [বিজ্ঞানময় স্থানেও তেমনি ব্ঝিতে হইবে]। এই সমস্ত বিষয় হৃদয়ে চিন্তা কবিয়া স্বয়ং সূত্রকাবই অব্যবহিত পবে "ভেদবাপদেশাৎ" সূত্র বলিতেছেন॥ ৭॥

যিনি [পুর্বেল ] জগং কাবণরূপে উক্ত হইয়াছেন, 'আমি এই জীবাল্বরূপে অভ্যন্তরে প্রবিষ্ট হইয়া,' এবং " 'তুমিই দেই কাবণস্বরূপ', ইত্যাদি স্থলে তাঁহারই আবার জীবের সহিত সামানা- ধিকরণা বা অভেদসম্বন্ধ নির্দেশ করায় প্রমাণ হয় যে, জগংকারণও জীব হইতে অতিরিক্ত নহে [জীবস্বরূপই বটে ]। এইরূপ [ যুক্তিব উপর নির্ভ্ র করিয়া ] যে. 'ব্রহ্মবিং ব্যক্তি পরমকে প্রাপ্ত হন', এই স্থলে [ পরম শলে ] জীবেবই স্বরূপ উক্ত হইয়াছে, এবং তাহাকেই [ আবার ] অস্তথ্য বা হঃথ হইতে পৃথক্ বলিয়া 'আনন্দময়' শলে উপদেশ করা হয়, বলা হইয়াছে; তাহা যুক্তিয়ুক্ত নহে । কারণ, জীবের চেতনত্ব থাকিলেও 'তিনি আলোচনা করিলেন বহু হইব—জন্মির, তিনি তেজঃ স্থাষ্টি করিলেন।' এই শ্রুতিতে যে, স্বীয় সংকল্ল-বলে অনস্তপ্রকার বিবিধ স্থাইর কথা উক্ত হইয়াছে, তাহা উপপন্ন হয় না। [ জীব ] বিশুদ্ধাবস্থাপন হইলেও যে, তাহার পক্ষে জগৎ-নির্মাণাদি ব্যাপার সম্ভব হয় না; তাহা "জগন্ধাপাববর্জ্ম্," ও "ভোগমাত্র-সাম্যালিঙ্গাং ।" এই স্তর্ভ্রে উপপাদিত হইবে॥ ৮॥

<sup>(\*)</sup> বিশিধবিচিত্র' ইতি (প) পাঠঃ।

কারণভূতস্থ ব্রহ্মণো জীবস্বরূপরানভূত্যপগমে "অনেন জীবেনার্মনা," "তত্ত্বমিন" ইতি সামানাধিকরণ্যনির্দেশঃ কথমুপপত্যত ইতি চেৎ; কথং বা নিরস্তনিথিলদোষগদ্ধস্থ সত্যসংকল্পস্থ সর্বজ্জস্থ সর্বেশক্তেরনবিধিকাতিশয়া-সংখ্যেরকল্যাণগুণস্থ সকলকারণভূতস্থ (\*) ব্রহ্মণো নানাবিধানস্তত্তঃথাকরকর্মাধীন-চিন্তিত-নিমিষিতাদিসকলপ্রবৃত্তি-জীবস্বরূপত্বম্ ? অন্যতরস্থ মিধ্যাত্তেনোপপত্যত ইতি চেৎ ? কন্থ ভোঃ ?—কিং হেয়সম্বন্ধস্থ ? কিংবা হেয়প্রত্যনীক-কল্যাণৈকতানস্থভাবস্থ ? হেয়-প্রত্যনীক-কল্যাণৈকতানস্থ ব্রহ্মণোইনাত্যবিত্যাশ্রয়মেন হেয়সম্বন্ধ-প্রতিভাসো মিথ্যারূপ ইতি চেৎ; বিপ্রতিষিদ্ধমিদমভিধীয়তে, — ব্রহ্মণার্মন্থতিভাসো মিথ্যারূপ ইতি চেৎ; বিত্যাশ্রয়রেনানন্তত্তঃথবিষয়-মিথ্যাপ্রতিভাসাশ্রয়রকৈতি। অবিত্যাশ্রয়ত্তং তৎকার্য্য-ত্তংগপ্রতিভাসাশ্রয়রকৈব হি হেয়সম্বন্ধঃ; তৎসম্বন্ধিত্বং তৎপ্রত্যনীক্রক (†) বিরুদ্ধমেব। তথাপি তস্থ মিথ্যাত্বাৎ ন বিরোধ ইতি মা বোচঃ। মিথ্যাভূত্যপ্রপূর্ক্ষার্থ এব, যিররসনায় সর্বেব বেদান্তা আরভ্যন্তে ইতি

যদি বল, কাবণরূপী এলেব জীবস্বরূপত্ব স্বীকার না করিলে 'এই জীবাত্মাররপে—' এবং 'তুমি তংস্বরূপ', এই সামানাধিকরণা বা জীব ও জগংকাবণেব অভেদ নির্দেশ উপপন্ন হর কিরুপে ? [ভাল,] সর্ব্বপ্রেকাব দোবগন্ধবিজ্ঞিত, সত্যসংকল্প, সর্ব্বজ্ঞ, সর্ব্বশ্ঞিক, যাহার অবধি ও যদপেক্ষা অধিক নাই, এরূপ অসংখ্য কল্যাণমন্ন গুণসম্পন্ন এবং সর্ব্বকারণরূপী ব্রহ্মেব, যাহার চিন্তা [এমন কি ] নিমেবাদি সমস্ত ব্যাপারই নানাবিধ অনস্ত তঃখোংপাদক [প্রাক্তন ] কর্মেব অধীন, তার্শ জাবস্বরূপত্ব কিরুপে দন্তব হইতে পাবে ? যদি বল, অক্তত্বের অর্থাং এতহভ্যমের মধ্যে একের মিথ্যাত্ব বাবাই উহা উপপন্ন হইতে পাবে ? তাহা হইলে জিজ্ঞাসা করি, মিথ্যাত্ব কাহার ?— কি হেয়গুণ সম্বন্ধের ? কিংবা হেয়গুণেব প্রতিপক্ষ কেবল কল্যাণমন্ন গুণের প্রতি পক্ষপাত্ত্বের হিয়গুণের প্রতিভাগ-প্রতীতিই মিথ্যা। একই ব্রন্ধের যে, হেয়প্রতিপক্ষ কল্যাণমন্ন গুণতংপবতা, আর অনাদি অবিভাশ্রতম্বনিবন্ধন অনন্তত্বংখবিষয়ক মিথ্যাপ্রতীতির আশ্রন্থতা, ইহা বিরুদ্ধ কথা বলা হইতেছে। কেন না অবিভাশ্রন্থ এবং তজ্জনিত হুংপপ্রতীতিব আশ্রন্থই প্রকৃত হেয়সম্বন্ধ; স্ক্তরাং [একই স্থলে] হেয়সম্বন্ধ ও তংপ্রতিকূলত্ব নিশ্চমই বিক্রন। তথাপি মিথ্যা বলিরাই যে উহা বিরুদ্ধ হইতে পাবে না, এ কথাও বলিতে পার না; কেন না, মিথ্যা হইলেও উহা অপুরুষ্যর্থ বা পুক্ষের অপ্রার্থনীয়ই বটে, যাহার অপন্নমার্থ সমস্ত

<sup>(\*)</sup> সকলভূতকারণত্ত' ইতি (গ) পাঠ:

<sup>(</sup>t) তংপ্ৰভানীকঞ্জি (প)। হেরপ্রতানীকদ্ব<sup>4</sup> ইভি (ওঁ) পাঠ:।

ক্রমে। নিরদনীয়াপুরুষার্থযোগশ্চ হেয়-প্রত্যনীক-কল্যাগৈকতানতয়া বিরুধ্যতে। কিং কুর্মঃ ? "যেনাশ্রুতং শ্রুতং ভবতি" [ছান্দো০ ৬।১।৩] ইত্যেকবিজ্ঞানেন সর্ক্রবিজ্ঞানং প্রতিজ্ঞায়, "সদেব সোম্যেদমগ্র আসীৎ" [ছান্দো০ ৬।২।১] ইত্যাদিনা নিথিলজগদেককারণতাং, "তদৈক্ষত—বহু স্থাম্" [ছান্দো০ ৬।২।৩] ইতি সত্যসঙ্কল্লতাঞ্চ (\*) ব্রহ্মণঃ প্রতিপান্ন তথ্যের ব্রহ্মণঃ "তত্ত্বমুদি" ইতি সামানাধিকরণ্যেনানতত্ত্বঃখাশ্রয়-জীবৈক্যং প্রতিপাদিতম্; তদন্যথানুপপত্তা ব্রহ্মণ এবাবিল্যাশ্রয়ন্ত্রাদি পরিকল্পনীয়ম্ (†) ইতি চেং; শ্রুতোপপত্তয়েহপ্যনুপপন্নং বিরুদ্ধ ন কল্পনীয়ম্। অথ হেয়সম্বন্ধ এব পারমার্থিকঃ, কল্যাগৈকতানস্বভাবতা তু মিথ্যাভূতা; হত্তবেং তাপত্রয়াভিহতচেতনাজ্জিজীবিষ্য়া প্রবৃত্তং শাস্ত্রং 'তাপত্রয়াভিহতিরবাম্য পারমার্থিকী, কল্যাগৈকতানস্বভাবস্ত ভ্রান্তিপরিকল্পিতঃ' ইতি বোধ্যৎ সম্যগ্রুজ্জীব্য়তি।॥ ৯॥

বেদাস্ত শাস্ত্র আরম্ভ ইয়া থাকে, ইয়া তুমিই বলিতেছ; নিবদনযোগ্য বা পরিহার্য্য অপুরুষার্থদশক ত হেয় প্রতিপক্ষ কল্যাণময়-গুণপ্রবণতা ধর্ম্মের সহিত নিশ্চয়ই বিরুদ্ধ ইইয়া থাকে। যদি
বল, কি করি, 'যাহা ঘারা অশুত্র শুত হয়,' এথানে একবিজ্ঞানে সর্কবিজ্ঞানেব প্রতিজ্ঞা করিয়া
পরে—'হে দোম্য! এই জগং অগ্রে সংই ছিল,' ইত্যাদি বাকা ঘারা ব্রন্দের সর্বজ্ঞাংকারণতা
এবং 'তিনি ঈক্ষা করিলেন' এই শুতিতে সত্যসংকল্পপ্ত প্রতিপাদন করিয়া পুনশ্চ "তং স্বম্দি"
বাক্যে আবার সেই ব্রন্দেরই সামানাধিকরণ্য নির্দেশ ঘারা যে, অনস্তত্ঃথাশ্রয় জীবের সহিত
ঐক্য প্রতিপাদিত হইয়াছে, প্রকারাস্তরে সে কথার উপপত্তি বা সঙ্গতি হয় না বলিয়াই ব্রন্দের
অবিত্যাশ্রয়াদি পর্ম কল্লনা করিতে হয়। তাহা হইলেও তাদৃশ উপপত্তির জন্ম যুক্তিবিগাহিত
ও প্রমাণবিরুদ্ধ কল্লনা করা যাইতে পারে না। পক্ষাস্তরে, যদি বল, হেয়-সম্বন্ধই পারমার্থিক
বা সত্যা, আব [ব্রন্দের] একমাত্র কল্যাণপরতা স্বভাবটীই মিথ্যাভূত বা অসত্য; তাহা হইলে
অর্থাং শাস্ত্রে যদি জীবের তাপত্রম-সম্বন্ধকে পারমার্থিক, আর কল্যাণপ্রবণতা স্বভাবকেই
ল্রাস্তি-কল্লিত মিথ্যা বলিয়া প্রতিপাদন করা হইনা থাকে, তাহা হইলেও ত্রিতাপ-তাপিত
চেতনের—জাবগণের শাস্তিবিধানার্থ আরম্বন্ধ শাস্ত্রকে গ্রহী শাস্তি-বিধায়ক বলিতে হয়! (‡) ॥১॥

<sup>(\*)</sup> সর্ব্বজ্ঞস্ত সর্বাশক্তেরনবধিকাতিশগদেশ্যোর-কল্যাণক্ত সক্তকারণভূতক্ত ইতি (খ্,গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) পরিক্রিতম্' ইত্যধিক: (ধ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাৎপ্র্যা—অভিপ্রার এই যে, ব্রহ্ম কেবলই কলাণিমর ও গণ-সম্পর, আর জীব ত্রিপরীত প্রাপ্তন কর্মাধীন বিবিধ ছ: ধ্যুক্ত, কর্ম্মেরও নিদান অবিতা। ; ফুতরাং জীবে অবিতাও বা শ্রত রহিয়াছে। এখন জীব ও ব্রহ্ম বদি এক অভিন্ন হর, তাহা হইলে একত্র উক্ত বিস্কন্ধ ধর্মদ্বনের সমাবেশ হইতে পারে না; এই ভরে অভেদ-বারী বলিতেছেন বে, না ঐরপ বিরোধ হইতে পারে না; কারণ জীবগত হের তাণ ছ:খ ও ব্রহ্মগত কলাণিগুণ-

অথৈতদোষ-পরিজিহীর্ষয়া ব্রহ্মণ্মে নির্বিশেষচিমাত্রস্বরপাতিরিক্ত-(\*)
জীবত্ব-ছঃথিত্বাদিকং, সত্যসংকল্পত্ব-কল্যাণগুণাকরত্ব-জগৎকারণত্বাছপি
মিধ্যাভূতমিতি কল্পনীয়মিতি চেৎ; অহো ভবতাং বাক্যার্থপর্যালোচন(†) কুশলতা ! এক-বিজ্ঞানেন সর্ব্ববিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞানং (‡) সর্ববিষ্ মিধ্যাত্বে
সর্ববিষ্ জ্ঞাতব্যস্থাভাবাৎ ন সম্পৎস্থতে। যথৈক-বিজ্ঞানং পরমার্থবিষয়ং,
তথৈব সর্ব্ববিজ্ঞানমপি যদি পরমার্থবিষয়ং তদন্তর্গতঞ্চ, তদা তজ্জানেন
সর্ব্ববিজ্ঞানমিতি শক্যতে বক্তুম্। ন হি পরমার্থস্তক্তিকা-জ্ঞানেন
তদাশ্রয়মপরমার্থরজতং জ্ঞাতং (§) ভবতি॥ ১০॥

আর যদি উক্ত দোষ-পরিহারের মানসে ব্রহ্মের নির্কিশেষ চৈতন্তব্যরপাতিরিক্ত যে, জীবস্ব ও দৃগ্যত্বাদি ধর্মা, এবং সত্যসংকল্পন্ধ, কল্যাণগুণাকরত্ব ও জগংকারণত্বাদি ধর্মা, তংসমন্তই মিথ্যা বা অসত্য বলিয়া কল্পনা করিতে হয়, তাহা হইলেও তোমাদের বাক্যার্থ-বিচার-কৌশল অতি চমংকার! কারণ, সমস্তই মিথ্যা হইলে কোনই জ্ঞাতব্য বিষয় না থাকায় পূর্ব্বে যে, এক-বিজ্ঞানে সক্ষবিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞা করা হইয়াছে, সে প্রতিজ্ঞা ত উপপন্ন হইতে পারে না। প্রতিজ্ঞাত এক-বিজ্ঞান যেরূপ সত্যবস্ত্ববিষয়ক, সর্ক্ষবিজ্ঞানও যদি ঠিক সেইরূপই পরমার্থবিষয়ক এবং নিজেও যদি গারমার্থিক হয়, তাহা হইলেই সেই একবিজ্ঞান দারা সর্ক্ষবিজ্ঞান সম্পন্ন হয়; ইহা বলা যাইতে পারে। কেন না, যথার্থ শুক্তিবিষয়ক জ্ঞান দারা কখনই সেই শুক্তিকায় অসত্য রজত বিজ্ঞাত হয় না (॥) ॥১০॥

সম্বন্ধ, এই উভয়ের মধ্যে একটাকে মিখ্যা বলিলেই বিরোধের পরিহার হইতে পারে। কেন না, মিখ্যার সহিত সত্য পদার্থের কথনই বিরোধ হইতে পারে না। একখার উপর জিজাগা ইইতে পারে যে, মিখ্যা হইবে কোনটা? - জাবগত হেয় গুণ সহক্ষ ? কিংবা অহ্মগত কল্যাণ গুণসম্বন্ধ? তল্মধ্য জীবগত হেয় গুণ সহক্ষ ? কিংবা অহ্মগত কল্যাণ গুণসম্বন্ধ? তল্মধ্য জীবগত হেয় গুণসম্বন্ধটী— অবিল্ঞা ক্ষিত ইইলেও উহা যখন অপুস্বার্থ, পরিত্যাগই, এবং অবিল্ঞামূলক ঐ হেয় গুণ-সম্বন্ধনিরাদার্থই যখন সমস্ত বেদান্ত শান্তের প্রবৃত্তি বা কারন্ত, তখন অবিল্ঞা জাবিত হেয় গুণকে মিখ্যা বিল্লেও অবিরোধের কারণ কি আছে? পরস্ত বিরোধনিব্রুনই উহার মিখ্যাত কথনই যুক্তিসক্ষত ইইতে পারে না।

<sup>(\*)</sup> স্বরূপভাতিরিজেতি (গ) পাঠঃ ৷

<sup>(।)</sup> বাৰ্চাৰ্থালোচন' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> সর্কজনানং প্রতিজ্ঞানম্<sup>' ই ভি</sup> (গ) পাঠ:।

<sup>(</sup> রক্তজানন্ ইতি (ধ, গ) পাঠ:।

<sup>(॥)</sup> তাৎপর্য্য — অভিপ্রায় এই যে, সত্যা, মিখ্যা কথনও একজ্ঞানের বিষয় হইতে পারে না; যথার্থ শুক্তি বিষয় যে জ্ঞান হর, শুক্তিকায় প্রমক্ষিত রক্তাক কথনই সেই জ্ঞানের বিষয়ীভূত হয় না। এই দৃষ্টান্তামুসারে বৃথিতে হইবে যে, একবিজ্ঞানে যে সর্ব্যবিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞা করা হইরাছে, সেই 'এক' পদার্থটীই যদি সত্য হয়, জায় তদতিরিক্তা সর্ব্যপান্ধ সমস্ত পদার্থই যদি অসত্য হয়, তাহা হইলে যথার্থ-সত্য সেই 'এক' পদার্থটীয় জ্ঞানে কথনই তদাপ্রিত মিধ্যাময় অপর 'সর্ব্য পদার্থের জ্ঞান হইতে পারে না। কারণ প্রথমেই বলা হইরাছে বে, সত্য ও মিধ্যা কথনই একটা জ্ঞানের বিষয়ীভূত হইতে পারে না। মৃতরাং এপক্ষে এক-বিজ্ঞানের শ্রহিজ্ঞানের বিষয়ীভূত হইতে পারে না। মৃতরাং এপক্ষে এক-বিজ্ঞানের শ্রহিজ্ঞানের বিষয়ীভূত হইতে পারে না। মৃতরাং এপক্ষে এক-বিজ্ঞানের শ্রহিজ্ঞানের

অথোচ্যেত—এক-বিজ্ঞানেন সর্ব্ব-বিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞায়া অয়মর্থঃ,—
নির্বিশেষ-সন্মাত্রমেব (\*) সত্যমন্তদসত্যমিতি। ন তর্হি "যেনাঞ্চতং
শ্রুতং ভবত্যমতং মতমবিজ্ঞাতং বিজ্ঞাতম্" ইতি শ্রুমিয়েত; যেন প্রুত্তনাশ্রুতমিপি শ্রুতং ভবতীতি হস্ত (†) বাক্যস্থার্থঃ। কারণতয়োপলক্ষিতনির্বিশেষ-বস্তুমাত্রস্তৈব সন্থাবন্দেই প্রতিজ্ঞাতঃ, "যথা সোম্যৈকেন
মুৎপিণ্ডেন সর্ব্বং মুন্ময়ং বিজ্ঞাতম্" ইতি দৃষ্টান্তোইপি ন ঘটতে।
মুৎপিণ্ড-বিজ্ঞানেন হি তদ্বিকারস্থ জ্ঞাততা নিদর্শিতা। তত্রাপি বিকারস্থ
সত্যতাভিহিতেতি (য়) চেৎ; মুদ্দিকারস্থ রজ্জু সর্পাদিবদসত্যত্বং
শুল্লধারদিদ্ধ (৪) মিতি প্রতিজ্ঞাতার্থ-সন্থাবনাপ্রদর্শনায় (॥) "যথা সোম্য"
ইতি প্রাসিদ্ধবন্ধপন্থানো ন যুজ্যতে। নচ 'তত্ত্বমস্থাদিবাক্যজন্থ-জ্ঞানোৎপত্তেঃ প্রাগ্ বিকারজাতস্থাসত্যতামাপাদ্যৎ (෦) তর্কানুগৃহীতমননুগৃহীতং বা
প্রমাণমুপলভামই ইতি। অয়মর্থঃ "তদনন্তত্বমারস্ক্রণশন্দাদ্ভ্যঃ" [ব্রহ্ম সূত্র,
২।১।১৫] ইত্যত্ত বক্ষ্যতে। তথা "সদেব সোম্যাদ্মগ্র আসীদেকমেবা-

পক্ষান্তরে যদি বল, 'একবিজ্ঞানে সর্ক্বিজ্ঞান' কথার অর্থ এই যে, নির্ক্ষিশেষ সংপদার্থ ই একমাত্র সত্য, অপর সমস্তই অসত্য। তাহা হইলে যাহা দারা অশ্রতও শত হয়, অমতও মত (চিন্তিত) হয়, এবং অবিজ্ঞাতও বিজ্ঞাত হয়', ইহা কথনই পরিশ্রুত হইত না; 'যাহা শ্রুত হইলে অশ্রুত পদার্থও পরিশ্রুত হয়', ইহাই এই বাক্যের প্রস্কৃত অর্থ। আর যদি কারণতা-বিশিষ্ট-বস্তুরই কেবল সত্যতা প্রতিজ্ঞাত হইত, তাহা হইলে, 'হে সোম্য! যেমন একটী মাত্র মুৎপিও ধারাই সমস্ত মুন্ময় পদার্থ বিজ্ঞাত হয়', এই দৃষ্টান্তের উল্লেখও সঙ্গত হয় না। কেন না, মুৎপিওের জ্ঞানে তিন্নিকারের অসত্যতাই অভিহিত হইয়াছে; তাহা হইলেও, মুদ্দিকার ঘটাদি পদার্থ যে, রহলু-সর্পের স্থায় অসত্য, ইহা যথন শ্রোতার প্রতীতিগম্য নহে; তথন প্রতিজ্ঞাত বিষয়ের সত্যতা-প্রতিপাদনার্থ 'হে সোম্য যেমন—' এই দৃষ্টান্তটীর প্রসিদ্ধবং উল্লেখ করা যুক্তিসঙ্গত হয় না। আর "তত্ত্বমিস" ইত্যাদি বাক্য-সমুৎপাদিত জ্ঞানোদয়ের পূর্ব্বে বিকার-সমুহের অসত্যতা-প্রতিপাদক যে, তর্কান্থমোদিত বা তর্ক্বির্হিত কোনও প্রমাণ দেখা যার না তাহা "তদনস্তম্ম আরম্ভণশকাদিভাঃ," এই স্ত্রে বলা হইবে। আর 'হে

<sup>(\*)</sup> বন্ধনাত্রন্' ইভি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> স্বভিপ্ৰেভা' ইতি (ব) গাঠ:।

<sup>(🌓</sup> এতীতার্বসভাবনার' ইতি (গ) পাঠ:

<sup>(†)</sup> ভক্ত' ইভি (গ) পঠি:।

<sup>(§)</sup> অপ্রসিদ্ধৃষ্ ইতি (খ. গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>ग) তকেণামুগুহীতম্' ইভি (গ) পাঠঃ।

দ্বিতীয়ং, তদৈক্ষত বহু স্থাং প্রজায়েয়তি, তাত্তেজোহস্জত", [ছান্দো৽, ৬।২।১।১,৩]। "হস্তাহমিমান্তিশ্রে। দেবতা অনেন জীবেনাত্মনামুপ্রাবশ্য নাম-রূপে ব্যাকরবাণি" [ছান্দো৽, ৬।৩।২]। "সন্মূলাঃ সোম্যেয়াঃ সর্বাঃ প্রজাঃ সদায়তনাঃ সৎপ্রশিষ্ঠাঃ, ... ঐতদাত্মমিদং সর্বম্" [ছান্দো৽, ৬।৮।৬] ইত্যাদিনাস্থ জগতঃ সদাত্মকতা, স্ফেটঃ পূর্বকালে নাম-রূপবিভাগা গ্রহণং, জগত্বৎপত্তে সচ্ছব্দ-বাচ্যস্থ ব্রহ্মণঃ স্ব্যাতিরিক্তানিমিন্তান্তরানপেক্ষত্ম। স্প্রিকালে অহমেবানন্ত-স্থিরত্রসরূপেণ (\*) বহু স্থাম্, ইত্যানন্ত্যাধারণঃ সংকল্পবিশেষঃ, যথাসংকল্পমনন্তবিচিত্রতন্ত্রানাং বিলক্ষণক্রমাবিশেষবিশিষ্টা স্প্রিঃ, সমন্তেষচেতনেয় বস্তুর্ সাত্মকণ্ডীবান্ধ্রেরদেশন অনন্তনাম-রূপব্যাকরণং, স্বান্তিরিক্তস্থ সমস্তম্থ স্বমূলত্বং স্বায়তনত্বং স্বপ্রবর্ত্তাহং স্বেনব জাবনং স্বপ্রতিষ্ঠত্বমিত্যান্তনন্তবিশেষাঃ প্রতিপাদিতাঃ। তৎসন্থান্ধিত্যা প্রকরণান্তরেষপ্যপ্রত্পাপ্রাদি-নিরস্তনিথিলদোষতা-দর্বজ্বতা-সর্বেশ্বরত্বনাম্বন্ত্রসমন্ত্রসংকল্পর্বানন্দ্বেগাগাদয়ঃ সকলেতর-প্রমাণাবিষয়াঃ সহস্রশঃ প্রতিপাদিতাঃ। এবমনন্তগোচরানন্তবিশেষণ-

দোমা! এই জগং অগ্রে এক অদিতীয় সংবর্জপই ছিল।' 'তিনি আলোচনা করিলেন—বছ হইব—জনিব, 'তিনি তেজঃ স্টে করিলেন।' 'আমি এই জীবাম্ম-রূপে অভ্যন্তরে প্রবিষ্ট হইয়া এই তিন দেবতাকে (তেজঃ, জল ও পৃথিবাকে) নাম ও রূপে অবিব্যক্ত করিব।' 'হে সোমা! এই সমস্ত প্রজাই (পদার্থ ই) সং হইতে উংপন্ন (সন্মূলক) সতে অবস্থিত এবং সংপ্রতিষ্ঠ অর্থাং সতেই বিলীন হয়।' 'এই সমস্তই এতদাম্মক।' ইত্যাদি শ্রুতি দারা একমাত্র শাস্ত্রগম্য এই সকল বিষয়রাশি প্রতিপাদিত হইয়ছে যে, এই জগং সদাম্মক বা সংস্বরূপ, স্প্টের পূর্বের নাম-রূপ-বিভাগের অপ্রতীতি এবং 'সং'-পদার্থ ব্রন্ধের জগহংপাদনকার্য্যে অতিরিক্ত কোন নিমিত্তের অপেকা নাই এবং স্প্টেকালেও অনন্ত স্থাবর-জন্পমরূপে আমিই 'বহু হইব এই-রূপ অনন্তসাধারণ (অন্তর্ম যাহা নাই, এরূপ) কামনাবিশেষ, সংকল্লান্ত্রসাবে অনন্ত নানাবিধ বস্তুসমূহের বিভিন্নক্রমে বিশিষ্টপ্রকার স্পন্টি, সমস্ত অচেতন বস্তুর অভ্যন্তরে স্বায়্মক (ব্রন্ধস্বরূপ) জীবের অমুপ্রবেশ দারা অনন্ত নাম-রূপের প্রকটিকরণ, ব্রন্ধাতিরিক্ত সমস্ত পদার্থেরই ব্রন্ধমূলক যু, ব্রন্ধাত্রিক্ত প্রস্করণেও অপর সর্ম্ববিধ প্রমাণের অবিষয় (একমাত্র শাস্ত্রগম্য) অপহতপাপাুছাদি ধর্ম এবং সর্ব্বদেশ স্বারাকাব, সর্ম্বন্তরা, সর্ব্বেশ্বরতা, সত্যক্ষাতা, সত্যসংকল্লতা, সর্বানন্দহভূত্ত নিরতিশক্ত আনন্দ-সম্বন্ধ প্রভৃতি সহস্র সহস্র ধর্ম প্রতিপাদিত হইয়াছে। অতএব, এইরূপে অসাধারণ

<sup>(\*)</sup> ছিরচররপেণ' ইভি (গ) পাঠ:।

বিশিষ্ট-প্রকৃতত্রহ্মপরামর্শি-তচ্ছব্দশু নির্বিশেষ বস্তুমাত্রোপদেশপরত্বমসঙ্গতত্বেনোমত্তপ্রলপিতায়িতম্(\*)। (†)জং-পদঞ্চ সংসারিত্রবিশিষ্টজীববাচি,
তন্ত্যাপি নির্বিশেষস্বরূপোপস্থাপনপরত্বে স্বার্থঃ পরিত্যক্তঃ স্থাৎ।
নির্বিশেষপ্রকাশস্বরূপশু চ বস্তুনো ছবিভায়া তিরোধানং স্বরূপনাশপ্রসঙ্গাদিভিঃ ন সম্ভবতীতি পূর্ব্বমেবোক্তম্। এবঞ্চ সতি, সমানাধিকরণপ্রবৃত্তযোস্তব্বমিতি পদয়োদ্বর্ধারপি মুখ্যার্থ-পরিত্যাগেন লক্ষণা চ সমাপ্রাণীয়া॥ >>॥

অথোচ্যেত,—সমানাধিকরণপ্রবৃত্তানাম্ একার্থ প্রতিপাদনপরতয়া বিশেষণাংশে তাৎপর্যাদম্ভবাদের বিশেষণানিরত্তের্বস্তমাত্রৈকত্বপ্রতিপাদনাৎ ন লক্ষণাপ্রদর্পঃ। যথা 'নীলমুৎপলম্' ইতি পদরয়স্থ বিশেষৈদ্যকত্ব-প্রতিপাদনপরত্বেন নীলত্বোৎপলত্বরূপ-বিশেষণদ্বয়ং ন বিবক্ষ্যতে। তদ্বিবক্ষায়াং হি নীলত্ববিশিক্টাকারেণ উৎপলত্ববিশিক্টাকারস্থৈকত্ব-প্রতিপাদনং প্রসজ্যেত; ততু ন সম্ভবতি, নহি নৈল্যবিশিক্টাকারেণ তদ্বস্ত

অনস্ত বিশেষণবিশিষ্ট যে প্রস্তাবিত ব্রহ্ম, তাহার বোধক তং'পদেব যে, নির্কিশেষ বস্তু-বোধকতা করুনা, অসঙ্গতত্ব হেতু তাহা উন্মন্তপ্রলাপের ভায় হয়। 'হং' (তুমি) পদটা সাধারণতঃ সংসারিত্বিশিষ্ট জীববোধক; তাহারও যদি নির্কিশেষ বরূপ-বোধকত্ব করুনা করা হয়, তাহা হুইলে ঐ শব্দের প্রকৃত অর্থ পরিত্যাগ করা হয়। আর, স্বরূপ-বিনাশ-সন্তাবনা-দোষে যে, নির্কিশেষ প্রকাশস্বরূপ ব্রহ্মবস্তুর অবিছা দারা তিহোধান বা আবরণ হইতে পারে না; ইহা পুর্কেই ক্থিত হইয়াছে। তাহার উপর আবার, সমানাধিকরণভাবে প্রযুক্ত 'তং' ও 'ত্বম' পদ্ধয়ের মুখ্যার্থ পরিত্যাগ করায় লক্ষণা বৃত্তির স্বীকার করিতে হয়॥ ১১॥

যদি বল, সমানাধিকরণরূপে প্রযুক্ত শক্ষসমূহের একার্থ বা অভেদ প্রতিপাদনেই তাংপর্য্য; স্থতরাং সেন্থলে বিশেষণাংশে তাংপর্য্য থাকিতে পারে না; এই কারণে আপনা হইতেই বিশেষণাংশ নিবৃত্ত হইয়া যায়, এবং কেবল বস্তুগত একত্ব মাত্রই প্রতীত হয়; অতএব, সে হলে আর লক্ষণার সম্ভাবনাই নাই। দৃষ্টাস্ত এই যে,—'নীলবর্ণ উংপল' বলিলে এন্থলে বিশেষণ ও বিশেষ্য, উভয় পদেরই একমাত্র বিশেষ-বোধনে তাংপর্য্য থাকায় 'নীলত্ব' ও 'উৎপলত্ব' এই তুইটা বিশেষণ আর পৃথগ্ভাবে বক্তার অভিপ্রেত হয় না। আর যদি নীলত্ব ও উৎপলত্বের পৃথক্ প্রতীতিই হইত, তাহা হইলে নিশ্চয়ই উৎপলত্ব ধর্মবিশিষ্ট পদার্থ টীর (উৎপলের) নীলত্ব ধর্ম-বিশিষ্টরূপে অভেদ প্রতীতি অপরিহার্য্য হইত; অথচ তাহা ত সম্ভব হয় না; কারণ, উৎপল পদার্থ টী কথনই উৎপল পদ দারা নীলত্ববিশিষ্টরূপে বিশেষত হয় না; কেন না, তাহা হইলে জাতি

<sup>(\*)</sup> প্রলপিতম্<sup>'</sup> ইভি (গ) পাঠ: I

উৎপলপদেন বিশিষ্যতে, জাতি-গুণয়োরকোত্যসমবায়প্রসঙ্গং। অতো নীলজোৎপলস্বোপলক্ষিত-বস্তৈ ক্যমাত্রং সামানাধিকরণ্যেন প্রতিপাদ্যতে। তথা (\*) 'সোহয়ং দেবদত্তঃ' ইাত (†) অতাতকাল-বিপ্রকৃষ্টদেশবিশিষ্টস্থ্য তেনৈব রূপেণ সন্নিহিতদেশ-বর্ত্তমানকালবিশিষ্টতয়া প্রতিপাদনাকুপ-পত্তেরুভয়-দেশকালোপলক্ষিতস্বরূপমাত্রৈক্যং সামানাধিকরণ্যেন প্রতি-পাদ্যতে। যত্যপি নীলমিত্যাত্যেকপদশ্রবণে প্রতীয়মানং বিশেষণং সামানাধি-

ও গুণের মধ্যে প্রক্ষার সমবার সম্বন্ধের সম্ভাবনা ইইরা পড়ে। অতএব, বুনিতে ইইবে যে, নীলত্ব ও উৎপলত্ব ধর্মাধ্যবিশিষ্ট বস্তুর কেবল একত্বই উক্ত সামানাধিকরণ্য দারা প্রতিপাদিত হয় (‡)। 'এই সেই দেবদত্ত' এই স্থলেও অতীতকালীন ও ব্যবহিতদেশ্বর্তী পুক্ষের সেইরূপেই অর্থাৎ অতীতকালীনত্ব ও ব্যবহিতদেশ্বর্তিত্বরূপেই সামিহিত দেশবর্তিত্ব ও বর্তমানকালীনত্বপর্ম্মের প্রতিপাদন করা কথনই সম্ভব হয় না ; এই কারণে সেম্বলে সামানাধিকরণ্য দারা ঐ উভয়
পর্মেপলক্ষিত পুরুষের একত্ব বা অভেদ মাত্র প্রতিপাদিত হইয়া থাকে (§)। কেবল 'নীল'
এই একটামাত্র পদশ্রবণে যে বিশেষণের প্রতীতি হয়, বিরোধ থাকায় সামানাধিকরণ্যসময়ে

<sup>(\*)</sup> বথেতি (থ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) ইতি তৎকালেতি (গ) পঠি: I

<sup>(‡)</sup> অভিপ্রায় এই যে, সামানাধিকরণা হলে একটা বিশেষাকে অবলম্বন করিয়া অপর বিশেষণাংশ প্রযুক্ত হটলা থাকে। বিশেষণাংশগুলি বিশেষাার্থেট আফু-সমর্পণ করিলা থাকে, স্বত্তভাবে তাহানের কোন অর্থ প্রতিপাননে ক্ষমতানাই। "তং অমুলসি" প্রভৃতি প্লের সংমানাবিক বণাত লও বি শ্বণীভূত তংকালীনত ও পরোকত্ব প্রভৃতি ধর্মের এবং বর্তমানহও বংসাবিত প্রভৃতি ধর্মের সাংধ তাংপধ্য নাট, একমাত্র বিশেষাভূত টৈততক্সের এক ঃপ্রতিপ্রিনেই তাৎপর্যা, সুত্রাং সে স্ববে বিশেষণাংশ থাকিলেও যেন নাই, বুলিষাই মনে বুরিতে হইবে। অতএব আংপনা হইতেই বিশেষণভাগ প্রিণক হওযায় এবং একমাত্র বিশেষ্যথেরিল প্রাকার এমতে এক্ষের নিবিবশেষভাব অংশনাগ্রহ প্রমাণ্ড ২ইছে পারে। 'নীলোৎপল' প্রভৃতি ত্বলেও এই নিম্ম। এখন কথা হঠতেতে এই ্য, বিশেষণভাগের যদি কেবল বি শ্যাপ্রতা স্বীকার না করিয়া স্বতন্ত্রভাবেও অর্থ-বোধকত। স্বীকার করা হয়। ভাহা হ'েব আর দ্ভরের মধ্যে একহ প্রতীতি হুইতে পাবে না। এই একস্ক প্রতীতির বাঘোত প্রদর্শনার্থই নীলোংপলাদি' দৃগান্ত প্রদশিক হল্যা ছ । শভিপ্রাণ এব যে, বশেষণের যদি স্বতন্ত্র-ভাবে অর্থ-বোধকত। ধাকে; তাহা ছললে 'নালউংপল'বিলি এই কপ মর্থ বুঝা যাইতে পার যে, উৎপল বস্তুটীর দুইটী বিশেষণ, একটী নীলজবিশিষ্ট নীল, ৰূপ্রটী ধীয় উৎপলজ। এরূপ হইলে উভ্ডেষ মধ্যে উদ্দেশ্য-বিধেয়-ভাবও নিশ্চয় করাযায়না, অধিক র. নীল হবিশিষ্ট বস্তুটীই 'উংপল' পদ বার। বিশেষিত হইণ্ড পারে; ভাহরি ফলে নীলগুণ ও উৎপুলত, এই উভয়ই উভয়ে সমবেত সমবাখনৰ কে অবস্থিত হইতে পারে; একথাও নিয়ম-বিক্দ্ধ হইয়া পড়ে। অংসএব, এখানে এইমাত্র বৃঝিতে হইবে, যাহাতে নীলড়ও উৎসলজ আনছে বাছিল; তাদৃশ বস্তুর একত্বই 'নীলংউৎপল-' এই সামানাধিকঃণা-প্রযোগ দ্বারা প্রতিপাদত করা হয়, কিন্তু স্বতন্ত্র-ভাবেন। এতদমুদারে আলোচা ছলেও ব্রহ্মের নিজিপেবভাব প্রমণিত হটতে কোনও বাধা নাই।

<sup>(§)</sup> তাৎপ্র্যা—'নোহ্রং দেবদন্তঃ', (এই সেই দেবদন্তনামক বাক্তি), এই স্থানে 'তৎপদের এর্থ অভ'ত-কালবন্তী ও ব্যবস্থিতস্থানবর্তী, আর 'ছং' পদের অর্থ বর্তমানকালবন্তী ও সম্লিছিতদেশর। অভীতকালীন

করণ্যবেলায়াং বিরোধাৎ ন প্রতিপান্ততে। তথাপি বাচ্যেছর্থে প্রধানাংশস্থ্য প্রতিপাদনাম লক্ষণা; অপি তু বিশেষণাংশস্থাবিবক্ষামাত্রম্, সর্বত্র সামানাধিকণ্যস্থৈষ (\*) স্বভাবঃ, ইতি ন কশ্চিদ্রোষ ইতি॥ ১২॥

তদিদমদারম্, দর্কেষেব বাক্যের্ পদানাং ব্যুৎপত্তিসিদ্ধার্থসংসর্গবিশেষমাত্রং প্রত্যায্যম্। (†) তত্র সমানাধিকরণ-প্রব্তানামপি (‡) নীলা'দপদানাং
নৈল্যাদিবিশিক্ট এবার্থো ব্যুৎপত্তিসিদ্ধঃ পদান্তরার্থসংস্ফেটাইভিধীয়তে।
যথা 'নীলমুৎপলমানয়' ইত্যুক্তে নীলিমাদিবিশিক্টমেবানীয়তে। যথা চ
'বিদ্ধাটব্যাং মদমুদিতো মাতঙ্গগণস্তিষ্ঠতি' ইতি পদদ্ব্যাবগতবিশেষণবিশিক্ট এবার্থঃ প্রতীয়তে। এবং বেদান্তবাক্যেয়পি সমানাধিকরণনির্দেশেষ্ তত্তিশেষণবিশিক্টমেব ব্রদ্ধা প্রতিপত্তব্যম্। নচ বিশেষণ-

(নীলবর্ণবিশিষ্ট উৎপল', এইরূপ প্রতীতিকালে) যদিও সেই বিশেষণের প্রতীতি হয় না সত্য; তথাপি বাচ্যার্থে (শব্দের শক্তিগম্য যে অর্থ, তাহাকে বাচ্যার্থ কহে।) প্রধান অংশটীর প্রতিপাদিতব থাকায়, এথানে আব 'লক্ষণা' কবাব আবশ্যক হয় না, পবন্ত বিশেষণ অংশটীর অবিবক্ষা করা হয় মাত্র; ইহাই যথন সামানাধিকবণ্যেব সার্ম্বত্রিক স্বভাব, তথন এমতে কোনও দোষ হইতে পারে না॥ ১২॥

না এ কথা যুক্তিসন্মত হয় না; কাবণ, সমস্ত বাক্যেই অর্থাৎ কি সমানাধিকরণ, কি ব্যধিকরণ, সর্ব্বেই পদসমূহেব কেবল ব্যুংপত্তিলভা অর্থেব বিশেষ বিশেষ সম্বন্ধমাত্রই প্রতীতিগম্য হইয়া পাকে। তদরুসাবে সমানাধিকরণভাবে প্রবৃত নীল' প্রভৃতি পদসমূহেরও নীলন্ধাদি ধর্ম্ম-বিশিষ্ট অর্থ ই ব্যুংপত্তিসিদ্ধ; সেই অর্থ ই অপর পদার্থের সহিত সম্বদ্ধভাবে অভিহিত হইয়া পাকে মাত্র, বৃথিতে হইবে। এ কপাব উদাহরণ এই যে, 'নীল উৎপল আনয়ন কর।' এই কথা বলিলে নীলন্ধর্ম্মবিশিষ্ট উৎপলই আনীত হয়, এবং বিদ্যাপর্ব্বেত মদ-মুদিত (মদোন্মত) মাতক্ষসমূহ অবস্থান করে', এই স্থলে [ বিদ্যাপর্ব্বত'ও 'মদমুদিত' এই ] পদয়ন্ধ-লন্ধ বিশেষণ-বিশিষ্ট্রন্নপেই বিশেষ্যপদার্থেব (মাতক্ষসমূহেব) প্রতীতি হইয়া থাকে; (কেবলই বিশেষ্যের নহে)। এইরূপ সমানাধিকরণ প্রোগ স্থলে বেদান্ত বাক্যেও বিশেষ বিশেষ বিশেষ

পদাৰ্থ ও বৰ্জমান কালীন পদাৰ্থ এক হটতে পাবে না, এট কাৰণে বাধ্য হ<sup>া</sup>যা ঐ বিশ্বন্ধ বিশেষণ ধয়ে উপলক্ষিত' বলিতে হ<sup>ট</sup>ৰে। অৰ্থাৎ কোন সময ঐ ধৰ্মমুখিব সহিত সম্বন্ধ ছিল মাত্ৰ, ক্ষিত্ৰ বৰ্জমানে তাহা মাই; স্বত্ৰাং এট ভাবে উত্তৰেৰ ঐক্যেও কোন বাধাঘটি ত পাশ্ব

<sup>(\*)</sup> এবেতি (গ) পাঠ: ।
(†) প্রত্যাপাম্' ইতি (ক খ) পাঠ: ।
(†) মামামাধিক মণা প্রত্যানাম্' ইতি (ব. গ) পাঠ: ।

বিবক্ষায়ামিতরবিশিষ্টাকারং বস্তুন্তেন বিশেষিতব্যম্ (\*); অপি তু मर्ट्स्वर्क्तिर्भरोभः यक्तभाग्य विरम्याग् ।

তথাহি "ভিন্ন-প্রব্তিনিমিত্তানাং শব্দানামেকস্মিন্নর্থে বৃত্তিঃ সামানাধি-করণ্যম।" [কৈয়ট রদ্ধ্যাহ্নিকে]। (†) অন্বয়েন নির্ভ্যা বা পদান্তর-প্রতিপালাকারাদাকারান্তরযুক্ততয়া তক্তৈব , বস্তুনঃ পদান্তরপ্রতিপাল্তবং সামানাধিকরণ্যকার্য্য । যথা 'দেবদত্তঃ শ্যামো যুবা লোহিতাক্ষোহদীনোহ-কুপ্রপোহনবল্যঃ' ইতি। যত্র ত্বেকস্মিন্ বস্তুনি সমন্বয়াযোগ্যং বিশেষণদ্বয়ং

বিশিষ্ট্রন্ত্রের প্রতীতি কবা আবশ্যক (‡)। আব বিশেষণেব বিবক্ষা হইলেই যে, অন্ত-ধর্মবিশিষ্ট বস্তুকে অন্ত দাবা অবগুই বিশেষিত কবিতে হইবে; এ কথাও বলা যায় না; প্ৰস্তু, সমস্ত বিশেষণ শ্বাৰা একই বস্তুস্ত্ৰৰূপ বিশেষিত কৰিতে হয়।

দেখ, বিভিন্নাৰ্থ-বোধক শক্ষসমূহেৰ যে, একটা মাত্ৰ অৰ্থ বোধকতা, তাহাৰই নাম 'সামানাধি-কৰ্ণা।' এখন, অন্নৰ (সম্বন্ধ) দ্বাৰাই হউক বা অন্তাৰ্থবাধ নিৰন্ধনই হউক, যাহাতে পদান্তর-প্রতিপাল হওয়ার অর্থগত পার্থক্য না ঘটে, এরপভাবে যে, সেই একই বস্তুকে বিভিন্ন পদে প্রতিপাদন কৰা, তাহাই সামানাধিকবণোব কার্যা বা ফল। উদাহৰণ যথা—'দেৰ-দত্ত গ্রামবর্ণ, যুবা, লোহিতলোচন, অদীন ( দবিদ্র নহে ), অরূপণ ও অনবছ বা অনিক্নীয়'। (§) আব বেথানে একই বস্তুতে অব্যেব অবোগা গুইটা বিশেষণ সমানাধিকবণভাবে প্রায়ুক্ত হয়,

<sup>(\*)</sup> বিশেইবা**ম**' ইতি (ঘ) পাঠঃ I

<sup>(</sup>r) অন ইতি' শৃকঃ (ঘ) পুস্তকে দৃগুতে।

<sup>(‡)</sup> ভাৎপৰ্য্য--যে সকল পদ অভাবতট বিভিন্নাৰ্থ-বোধক, সেই সকল পদও সমানাধিকরণকপে প্ৰযুক্ত হটলে আবাব পূণক্ পূণক্ অর্থের প্রতীতি না করিযা একটীমাত্র বিশেষ্যকেট আংশ্য করে, স্বতমুভাবে আর্থ প্রতিপাদন করে না। 'নীল উৎপল' বলিলে বৃঝিতে হয় বে, নীল গুণটী বিশেষণ, আর উৎপল তাহার আবাধ্য বিশেষ্য। নীলা শক্ষী বৰ্ণৰাচক হউলেও এখানে পৃপগ্ভাবে স্বাৰ্থ প্ৰতীতি না করিয়া নীলগুণবিশিষ্ট-কলে উৎপলার্থেই স্বার্থসমর্পণ করিশ থাকে। "তৎ ত্বম্ অনি" গ্রন্থতি স্থানেও সেইকপ্ট বিশেষণবিশিষ্ট একটী-মাত্র অর্থের প্রতীতি হইবে, কিন্তু তা' বলিয়া বিশেষণভাগগুলি নির্থক হইরা যাইতে পারে না ; কারণ সর্বত্তই কল্পনাৰ প্ৰণালী এককপ। বিভিন্ন স্থানে বিভিন্ন প্ৰকাৰে কল্পনা করিতে ইই'ল দোৰ ঘটে। এই কারণে স্থাচার্য্যগণ বলিয়াছেন যে, "ক্৯প্ত-কল্লা-বিরোধে তু যুক্তঃ ক্৯প্রপরিগ্রহঃ।" বর্ষাৎ কোন একটা **প্রাসন্ধ নি**য়মের সহিত অপের একটা বিজ্জা নিয়মেব কলনা করা অণেক্ষা প্রসিদ্ধ নিয়ম শীকার কবাই যুক্তিযুক্ত। কারণ, তাদৃশ-হলে সেই ক্∾ণ্ড নিয়মটীই বলবত্তর হ**ঁ**য়া থাকে। অতএৰ, একসম্বন্ধে নিৰ্কিশেষভাবস্থাপনের **অনুক্লে** বিপক্ষগণ যে কলনা কুরিরাছিলেন, তাহা অযৌক্তিক—ভিতিহীন।

<sup>(</sup> ভাৎপর্য্য – এখানে ভাম ও ব্বা প্রভৃতি প্রত্যেক পদেরই পৃথক্ পৃথক্ অর্থ আছে; কিন্ত ভাছ। হুটুলেও এথানে সম্ভ পদ্ঞলি পৃথক্ভাবে প্ৰতীতি সমুৎপাদন না করিয়া বিংশবাভূত এক দেবদভের সহিত্ই সম্দিতভাবে সম্বন্ধ হইবাছে।

সমানাধিকরণপদ-নির্দ্দিন্তং, তত্রাপ্যস্ততরৎ পদমমুখ্যর্ত্তমান্ত্রীয়তে; ন দ্বয়ম্। যথা 'গোর্ব্বাহীকং' ইতি। নীলোৎপলাদিয়ু তু বিশেষণ-দ্বয়াবিরোধাদেকমেবোভয়বিশিক্তং প্রতিপাল্যতে॥ ১৩॥

অথ মনুষে—একবিশেষণ-প্রতিসম্বন্ধিত্বন নিরূপ্যমাণং বস্তু বিশেষ-গান্তর-প্রতিসম্বন্ধিত্বাদিলক্ষণম্, ইতি ঘট-পটয়োরিবৈকবিভক্তিনির্দেশে-হপ্যৈক্যপ্রতিপাদনাসম্ভবাৎ সমানাধিকরণশব্দস্থ ন বিশিষ্ট-প্রতিপাদন-পরত্বম্; অপি তু বিশেষণমূখেন স্বরূপমূপস্থাপ্য তদৈক্যপ্রতিপাদনপ্রত্ব-মেবেতি।

সেখানেও একটীমাত্র পদেবই গৌণার্থ গ্রহণ কবিতে হয়; ছইটার নহে। উদাহবণ যথা— [এই] 'ভারবাহী ব্যক্তি গো' (৮)। কিন্তু, 'নাল উৎপল' ইত্যাদি হুলে বিশেষণদ্বমেব অন্যবোধে কোন বিৰোধ না থাকায়, উভয় বিশেষণবিশিষ্টকপে একই বস্তু প্রতিপাদিত হয়॥ ১৩॥

যদি মনে কব.—কোন বস্তু একটা বিশেষণে বিশেষিত ১ইলেই অপব বিশেষণবিশিষ্ট বস্তু হইতে বিলক্ষণ বা বিভিন্ন হইয়া পড়ে; অর্থাং বিশেষণ-ভেদেই বিশেষেত্রও ভেদ হইয়া থাকে; এই কারণেই ঘট-পটের স্থায় অর্থাং ঘটবুবিশিষ্ট ঘট ও পটস্থবিশিষ্ট পট, এতত্ভয়েব যেমন সমান বিভক্তি নির্দেশ সত্ত্বেও প্রকালা অভেদেব সম্ভব হন না, তেমনি অস্ত্রও সমান বিভক্তি দারা নির্দেশ হইলেও গেহেডু বিভিন্ন বিশেষণা কান্ত পদার্থের ঐক্য সম্ভব হন না; সেই হেডুই সমানাধিকবল বা সমানবিভক্তিবিশিষ্ট শব্দেব বিশিষ্টার্থ প্রতিপাদনে তাংপ্যা নাই; প্রস্থ, বিশেষণক্রপে বস্তুর উপস্থাপন বা বোধ সম্পাদন ক্রিয়া তংসমত্ত্ব ঐক্য প্রতিপাদনেই উহাব তাংপ্যা। (†)

<sup>(\*)</sup> তাংপর্য্য—কোন একটা ভারবছন বটু পুক্ষাক লক্ষা করিবা 'গোনাহীক,' ৰাক্যটা প্রযুক্ত হইবাছে।
এখানে একই ব্যক্তির তুইটা বিশেষণ—একটা 'গোত্ব', অপরটা 'বাহীকত্ব'। তথাধ্যে 'গোত্ব' বিশেষণটা অসঙ্গত হইতেছে, কেন না পুক্ষ কথনই 'গো' হইতে পাবে না। এইকারণে, ঐ 'গো' পদটার মুখ্য অর্থ পরিত্যাগ করিয়া 'গোসদৃশ' এইরূপ গৌণ।র্থ গ্রহণ করিতে হয়।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য্য—বিশেষণের ভেদ হইলেই ত্রিলিপ্ট পদার্থেরও ভেদ হইলা যায়; যেমন ঘট ও পট, এখানে ঘটের বিশেষণ—ঘটার, আর পটের বিশেষণ পটার; এই ঘটার ও পটার কা বিশেষণর র ভেদ থাকার 'ঘট'ও 'পট' শব্দে সমান বিভক্তি নির্দেশ করিলেও কখনই ঘট-পটের ঐক্য বা অভেদ প্রতীত হয় না; স্থাত্তাং কেবল বিভক্তির ঐক্যই বে, পদার্থের ঐক্য প্রতিপাদনের কারণ, তাহা নহে; পরস্ব একমাত্র সমানাধিকরণাই পদার্থের ঐক্যপ্রতিপাদক। অভিপ্রায় এই যে, বিশেষণভেদে যথন বিশিষ্টের ভেদ অনিবার্য্য, তথম কেবল বিশিষ্ট্তা-প্রতিপাদন করাই সামানাধিকরণার কার্য নহে; কারণ, তাহা হইলেও বিশিষ্ট, বস্তার ভেদ থাকিরাই যায়। অভ্যাব, বিশেষণারণে পৃথক্ পৃথক্ভাবে প্রত্যেক প্রের উপস্থিতি করিয়া শেষে সম্বার্থ বিশেষণ বিশিষ্ট ব্যুক্ত প্রতিপাদন করাই উহার মুধ্য কার্য্য; স্থাত্রাং "তৎ ত্বানি" প্রভৃতি বাক্যে সন্তর্গভাব থাকিতেই পারে বা।

স্থাদেতদেবম ; যদি বিশেষণদ্বয়-প্রতিসম্বন্ধিত্বমাত্রমেবৈক্যং নিরুদ্ধ্যাৎ ; ন হৈতদন্তি; একস্মিন্ ধর্মিণ্যপ্রসংহর্ত্ মযোগ্য-ধর্মদ্বয়বিশিক্টত্বমেব ছেকত্বং নিরুণদ্ধি। অযোগ্যতা চ প্রমাণান্তর-দিদ্ধা ঘটত্ব-পটত্বয়োঃ। 'নীলমুৎপলম' ইত্যাদিযু তু দণ্ডির-কুওলিত্ববৎ রূপবত্ত্ব-রূপবত্ত্ব-গন্ধবত্ত্বাদিবচ্চ বিরোধো নোপলভাতে। ন কেবলমবিরোধ এব, প্রবৃত্তি-নিমিত্তভেদেনৈকার্থবোধকত্ব-রূপং (\*) সামানাধিকরণ্যমূপপাদয়ত্যেব ধর্মদ্বয়বিশিষ্টভাম্। অন্যথা স্বরূপ-মাত্রৈক্যে অনেকপদপ্রব্যক্তো নিমিত্তাভাবাৎ (†) সামানাধিকরণ্যমেব ন স্থাৎ। বিশেষণানাং স্বসম্বন্ধানাদরেণ বস্তুস্করপোপলক্ষণপরত্ত্ব (\$) সতি একে-নৈব বস্তু উপলক্ষিত্য, ইত্যুপলক্ষণান্তর্মনর্থক্মেব উপলক্ষণান্তরাপ-লক্ষ্যাকারভেদাভ্যুপগ্মে তেনাকারেণ স্বিশেষরপ্রসঙ্গঃ।

ঠা, ইহা এইকপ *হই*তে পাৰিত নটে; যদি কেবল নিশেষণদ্ববেৰ সম্বন্ধই একমাত্ৰ অভেদ-বাৰক হইত ; কিন্তু, এক্লপ ত হয় না ; কাৰণ, একটা ধৰ্মীতে বা বিশেষ্যে স্বভাৰতঃ অৱয়-লাভের অযোগ্য যে ব্যার্য, তাদৃশ দ্যার্য়-সম্বন্ধই একত্বেব নাধা কবিয়া থাকে। ঘটত্ব ও প্রতি**ত্বর যে** অবোগ্যতা, তাহা [ প্রত্যক্ষাদি ] প্রমাণেই সিদ্ধ হব ; কিন্তু, 'নীল উৎপল' ইত্যাদি স্থলে দণ্ডিজ-কুওলিম্বের স্থায় এবং রূপরতা, বসরতা ও গন্ধরতার স্থায় বিভিন্ন ধর্মের একত্র স্থিতিতে কোন বিবোধ দেখা যায় না ; অগাং একই ব্যক্তিতে মেন দণ্ডিত্ব ও কুণ্ডলিত্ব থাকিতে পারে, এবং একই বস্তুতে যেমন রূপ, বস ও গদ্ধ পাকিতে পাবে, তেমনি একই বস্তুতে নীল**ত্ব ও** উৎপলত্ব ধর্ম **ছইটী** অবিবোধেই পাকিতে পাবে। কেবল বিৰোধাভাবই নহে; পৰন্ধ, প্ৰবৃত্তি নিমিত্তেৰ ভেদামুদারে যে সামানাধিকবণ্য, ভাহাও নিশ্চয়ই ধুখুৰ্ঘবিশিষ্টতাৰ উপপাদন কৰিয়া থাকে। নচেং, **কেবলই** বস্তুসন্ধানের একত্ব-নোধনার্য বহুপদের প্রযোগ হুইলেও উপযুক্ত কাবণ না থাকায় সামানাধি-কৰণাই হইতে পাৰে না। সাৰ বিশেষ্যেৰ সহিত বিশেষণসমূহেৰ সম্বন্ধ স্বীকার না করিয়া যদি কেবল বস্তুর স্বরূপমাত্র-বোধক ুাই স্বীকাব কৰা হয়, তাহা হইলে ত একটা বিশেষণ দ্বারাই যথন সেই উপলক্ষিতত্ব বা বিশেষিতকবণ সম্পাদিত হইয়া যায় ; তথন অপব বিশেষণগুলি অনৰ্থকই হইতে পারে। [পক্ষান্তরে] উপলক্ষণান্তর বা অপব বিশেষণ শ্বারা যদি উপলক্ষ্য বস্তুর আকারভেদই স্বীকার করা হয়, তাহা হইলে ত ঐরূপ আকারভেদেই [বস্তুর]সবিশেষত্ব সম্ভাবিত হইতে পারে ॥ (§)

<sup>(\*)</sup> ঐকার্থ্যনিগ্রুরপম্' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(</sup>t) প্রবুত্তাভাবাং' ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(</sup>t) প-রূপত্তে<sup>7</sup> ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> जारभर्या-निर्दित्भवनानी विलालन (य, त्यथात्न त्यशात्न उक्तवियदः नामानाधिकव्रणा व्याह, त्रहे সকল ছানেই বিশেষণ পদ গুলি বিশেষ্যের বিশিষ্টতাবোধক হয় না, উপলক্ষণ হয় মাত্র, অর্থাৎ দেই সকল বিশেষণ

'সোহয়ং দেবদন্তঃ' ইত্যত্রাপি লক্ষণাগক্ষো ন বিহাতে, বিরোধাভাবাৎ। দেশান্তর-সম্বন্ধিতয়া অতীতস্ম সমিহিত-দেশসম্বন্ধিতয়া বর্ত্তমানত্বা-বিরোধাৎ। অতএব হি 'সোহয়মৃ' ইতি প্রত্যভিজ্ঞয়া কালদ্বয়-সম্বন্ধিনো বস্তুন ঐক্যমুপপাছতে বস্তুনঃ স্থিরত্ববাদিভিঃ। অহ্যথা প্রতীতি-বিরোধে সতি সর্ব্বেধাং ক্ষণিকত্বমেব স্থাং। দেশদ্বয়-সম্বন্ধবিরোধস্ত কালভেদেন পরিব্রীয়তে॥ ১৪॥

যতঃ সমানাধিকরণ-পদানাম্ অনেক-বিশেষণবিশিকৈকার্থবাচিত্বম্;

আব 'সোহয়ং দেবদত্তঃ' ( এই সেই দেবদত্ত ), এই স্থলেও কোনরূপ লক্ষণাব সম্ভাবনা নাই; কাবণ, [এথানে লক্ষণাব কাবণীভূত] কোন প্রকাব বিবোধ নাই। কেননা, অতীত কালের ও দেশান্তবের সহিত দম্বন্ধ ব্যক্তিব সনিহিত দেশে দম্বন্ধ হইয়া থাকিতে ত কোনও বিবোধ বা বাধাই নাই, [বিবোধ না থাকায় লক্ষণাও হইতে পাবে না]। এই হেতুতেই বস্তব স্থির রুবাদিগণ 'সোহয়ং' ( 'এই সে' ) ইত্যাদি স্থলে 'প্রত্যভিদ্ধা' নারা কালের্মবর্ত্তী ( অতীত ও বর্ত্তমানকাল-সম্বন্ধী ) বস্তব একত্ব বা অভেদ উপপাদন কবিয়া থাকেন (\*)। নচেং প্রতাতি অনুসাবে পার্থকা স্বীকার কবিতে হইলে সমস্ত বস্তব ক্ষণিকত্বই সিন্ধ হইতে পাবে। এক বস্তব বিভিন্ন দেশে স্থিতিতে যে বিরোধ আশক্ষিত হয়, তাহাও কালভেদ দ্বাবা পবিহৃত হইয়া থাকে, অর্থাং একই বস্তু একই কালে ছইটী স্থানে অবস্থান করিতে না পাবিলেও বিভিন্ন কালে থাকিতে পাবে॥ ১৪॥

যেহেতু, সমানাধিকরণ পদসমূহ অনেক বিশেষণবিশিষ্ট একার্যেব বোধক হয়, সেই হেতুতেই

বিশেষতে সম্বন্ধ থাকে না , কেবল বিশেষকে অপর পদার্থ হটাত পৃথক্ করিলা পরিচিত করিয়া দেয় মাত্র; হতরাং "সত্যং জ্ঞানমনতং ব্রহ্ম," ইত্যাদি স্থলে বহু বিশেষণ থাকি লও চদ্বারা ব্রহ্মের সবিশেষর হইতে পারে না। এখন ভাষ্যকার সেকধার প্রতিবাদ করিয়া বলিতেছেন যে, বিশেষণ পদ ওলি যদি উপলক্ষণই হয় অর্থাৎ বিশেবের কেবল পরিচারকই হয়, তাহা হউলে একটা মাত্র বিশেষণের প্রায়োগেই যখন বিশেষের পরিচয় প্রদান হউতে পাতে, তখন অপের বিশেষণাপদ্যলির প্রয়োগের কোনই প্রয়োজন থাকিতে পারে না। আর যদি উপলক্ষণভেদে উপলক্ষ্য বিশেষেরও স্বর্লগত ভেদ হয় স্বীকার কর, তাহা হইলে ত আমাদের অভিনত সেই সবিশেষভাবই স্বীকার করা হইল। অভএব, উপলক্ষণ বিশেষণ্শীকার করা অপেক্ষা, আমাদের আমাদের বিশেষভাবিশ্বণ স্বীকার করাই প্রয়োগ ।

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা—পূর্বে বাহা অনুভূত হইরাছে, পরে যদি তাহারই প্রত্যক্ষ করিরা সেই পূর্বামুভূতরপে জান হর, তাহা হইলে সেই অনুভূত বিষয়ক জানকে 'প্রত্যভিজ্ঞা' বলা হয়। পদার্থ যদি ক্ষণিক হইত, অর্থাৎ প্রতিক্ষণেই প্রত্যেক বল্প উৎপন্ন ও বিনষ্ট হইত, তাহা হইলে 'ইহা দেই বল্প' বলিরা ক্থনই 'প্রত্যভিজ্ঞা' হইতে পারিত না। কারণ, (ক্ষণিকবাদে) দেই বল্প ত দেই সময়ই বিনষ্ট হুইয়াগিরাছে; বিনষ্ট বল্পর আর প্রত্যক্ষ হইবে কিরপে ? এই যুক্তিবলে প্রমাণকরা হয় যে, বল্পমাত্রই প্রতিক্ষণে উৎপন্ন-প্রধাংস্পীল নহে, পারত্ব ছির—কালাভ্র-ছারী।

অতএব "অরুণয়ৈকহায়ন্যা পিঙ্গাক্ষ্যা দোমং ক্রীণাতি।" [ যজুঃ ৬।১।৬ ] ইত্যারুণ্যাদিবিশিক্টেকহায়ন্যা ক্রয়ঃ সাধ্যতয়া বিধীয়তে। তত্তুক্তম্— "অর্থেকত্বে দ্রব্য-গুণয়োরেককর্ম্যাৎ নিয়মঃ স্থাৎ।" [ পূর্বেমীমাংসা
০।১।১২ ] ইতি। তত্তিবং পূর্বেপক্ষী মন্সতে,—যম্প্যারুণয়েতি পদম্ আকৃতেরিব গুণস্থাপি দ্রব্যপ্রকারতৈকস্বভাবত্বাৎ দ্রব্যপর্য্যন্তমেবারুণি-মানমভিদধাতি; তথাপ্যেকহায়ন্যম্মর-নিয়মোহরুণিল্লোন সম্ভবতি; 'একহায়ন্যা ক্রীণাতি,' 'তচ্চ অরুণয়া,' ইত্যর্থদ্মবিধানা সম্ভবাৎ।

ততশ্চ, অরুণয়েতি বাক্যং ভিত্নং প্রকরণ-বিহিত্সর্ব্যদ্রব্যুপর্য্যন্ত-মেবারুণিমানমবিশেষণাভিদধাতি। অরুণয়েতি স্ত্রীলিঙ্গনির্দেশঃ প্রকরণ-বিহিত্ত-সর্ব্যলিঙ্গক-দ্র্যানাং প্রদর্শনার্থঃ। তম্মাদ্একহায়ন্তন্তন্ত্র-নিয়মো-হরুণিল্লোন স্থাদিতি ॥১৫॥

তাহাব ফলে 'অরুণয়া' ইত্যাদি বাক্যটী তৎপ্রকবণবিহিত সমস্ত দ্রব্যেই অরুণবর্ণের সম্বন্ধ প্রকাশ করিতেছে। তবে যে, 'অরুণয়া' এই স্ত্রীলিঙ্গ নির্দেশ বহিয়াছে; বুঝিতে হইবে, তাহা (প্রকরণস্থ অপরাপর) সমস্ত বস্তুবই প্রকাশকমাত্র। অতএব, অরুণিমার সহিত যে, একহায়নীত্বের অবশুই সম্বন্ধ হইবে, এরূপ নিয়ম হইতে পাবে না (\*)॥১৫॥

<sup>&#</sup>x27;অফণবর্ণ পিক্লাক্ষী এক বংসববয়স্ক ( গো ) দ্বাবা সোম ক্রয় কবিবে।' ইত্যাদি স্থলে অকণজাদিবিশিষ্ট একহায়নী দ্বাবা সোমক্রয়েব কর্ত্তব্যতা বিহিত হইতেছে। [মীমাংসাদর্শনে] এইরূপ উক্ত আছে যে, 'অর্থ' (প্রয়োজন) যদি এক হয়, তাহা হইলে একই কার্য্যে প্রযোজ্যন্থ-বিধায়ক
দ্বা এবং গুণ, এতহভ্যেবই নিযম অর্থাং ক্রিয়াতে অবগ্রপ্রযোজ্যতা হইয়া থাকে।' সেখানে
পূর্ব্ধপক্ষবাদী এইরূপ মনে কবেন যে, আক্রতিব ল্যাম গুণও বখন দ্রবোব প্রকাব বা বিশেষণীভূত;
স্কৃতরাং আক্রতি ও গুণ, উভয়ই একস্বভাবাক্রাম্ব; এই কাবণে 'অকণ্যা' এই পদটী যদিও অরুণবর্ণ দ্ববাপ্র্যাম্ব অর্থ প্রতিপাদন কবে সত্য; তথাপি অরুণবর্ণেব সহিত 'একহায়নীম্ব' ধর্ম্মের
অন্নয়ের আবশ্রকতা সম্ভবপব হয় না; কেননা 'একহায়নী' ( একবর্ষায়া গো ) দ্বারা ক্রয় করিবে,
তাহাও আবার অরুণবর্ণবিশিষ্ট দ্বারা, এইরূপ ত্ইটী অর্থের বিধান করা কথনই সঙ্গত হয় না।

<sup>(\*)</sup> তাংপ্র্যা.— "অথৈক্তে" ইত্যাদি স্ত্রটী জৈমিনিকৃত মীমাংসাদর্শনের তৃতীয় অধ্যায়ের প্রথম পাদে স্থিত 'অরুণফ্রার' বা 'অরুণাধিকরণ' নামে প্রসিদ্ধা। অধিকরণমাতেই একটা পূর্বপক্ষ, আর একটা দিছাত পক্ষ থাকে। তদস্পারে দেখানেও ভাষাকার প্রথমে "অত্র এবং পূর্বপক্ষবাদীসম্ভতে," বলিয়া পূর্বপক্ষের অভিপ্রার প্রদান করিয়াছেন। তাহার স্থলমর্ম্ম এইবপ— 'জ্যোতিটোম যজের প্রকরণে দোম-ক্রয় সম্বন্ধে এইরূপ বিধি আছে যে, "অরুণরা পিলাক্ষা। একহারনা দোমং ক্রীণাতি," অর্থাং 'অরুণ-বর্ণ পিল্লাক্ষী এবং একাহারনী বা এক-বর্বব্যক্ষা গো বারা দোম ক্রয় করিবে।

অত্রাভিধীয়তে—"অথৈকিছে দ্রব্য-গুণয়োরৈককর্ম্যাৎ নিয়মঃ স্থাৎ।" "অরুণয়ৈকহায়ন্যা" ইত্যারুণ্য-বিশিষ্টদ্রব্যৈকহায়নী-দ্রব্যবাচি-পদয়োঃ সামানাধিকরণ্যেন অথৈকিছে সিদ্ধে সতি একহায়নী-দ্রব্যারুণ্য-গুণয়ো-ররুণয়েতি পদেনেব বিশেষণ-বিশেষ্যভাবেন সম্বন্ধিতয়াভিহিতয়োঃ ক্রয়া-থয় ককর্মায়য়াবিরোধাদ্ অরুণিয়ঃ ক্রয়সাধনীভূতৈকহায়ন্যম্বয়-নিয়য়ঃ স্থাৎ।

যত্তে কহায়ন্তাঃ ক্রয়সম্বন্ধ অরুণিম-সম্বন্ধোহপি বাক্যাবসেয়ঃ স্তাৎ ;

এতহত্তবে বলা যাইতেছে— 'প্রয়োজনের ঐক্য সম্ভব হইলে অর্থাং একই প্রয়োজনে বিহিত হইলে একই কর্ম্মেব সাণক ঘনিবন্ধন দ্রব্য ও গুণের নিয়ম অর্থাং অবিশেষে সম্বন্ধ হইয়া থাকে।' "অরুণয়া একহায়ন্তা" এই স্থলে অরুণন্তবিশিষ্ট দ্রবাবাচী 'অরুণ'পদেব এবং 'একহায়নী' দ্রবাবাচী 'একহায়নী' পদেব সামানাধিকবণা-নিবন্ধন যথন একার্থন্থ অর্থাং একার্থ-প্রতিপাদকত্ব সিদ্ধ হইতেছে, তথন 'অরুণনা' এই পদ দারাই বিশেষণ-বিশেষ্য-ভাব-সম্বন্ধবিশিষ্ট্রপ্রপে অভিহিত (কথিত) 'একহায়নী' দ্রবোব ও অরুণহ-গুণেব 'ক্রুগ'নামক একই কর্ম্মেবা কার্মেগ অন্মলাভে কোন বিরোধ না থাকায় ক্রয়েব সাধনীভূত 'একহায়নী' দ্রব্যেব সহিত 'অরুণন্ত' গুণেব অন্ম বা সম্বন্ধ আবশ্যক হইয়া থাকে।

ক্ররেব সহিত 'একহারনা' দ্রব্যেব যেরূপ সম্বন্ধ হইয়াছে, 'অরুণিমা' গুণেব সহিত সম্বন্ধটীও

এখানে, 'একহায়নী' পদটা যথন ক্রায়র সন্নিধানে আছে, তথন উহার ক্রয-সাধনতা সহক্ষে কোনও আপিন্তি নাই, এখন সংশ্বর হইতেছে যে, 'অরুণা' বিশেষণটা কি ঐ প্রক্রণোক্ত সমস্ত দুবেইে বিশেষণ গুলধাকর সাধনীভূত কেবল 'একহায়নী' দুবাের বিশেষণ গুলাংশায়র প্রধান কারণ এইয়ে, 'অরুণ' পদটা যথন ওণবাচক শুণমাত্রই যথন অম্র্তি-নিরাকার; অধচ দুবাভিন্ন কোন অম্র্তিপদার্থেরই ক্রিযাসাধনতা সন্তবপর হুইতে পারে না; তথন 'অরুণ' পদটা 'একহায়নীর' সহিত অধিত না হুইয়া ঐ প্রক্রণোক্ত সমস্ত পদার্থের সহিত্রই অধিত হুইতে পারে। অর্থাং ঐ প্রক্রণে যে সকল দ্রবাের উল্লেখ আছে; তংসমন্তই 'অরুণ'গুল সম্প্রে হুইতে পারে। কার 'অরুণ' পদের যদি কেবল 'একহায়নী' দ্রবাের সহিত্রই সম্বন্ধ হুর, তাহা হুইতে ঐ শ্রেছি বিধিতে বাক্যভেদ দোব উপস্থিত হুইতে পারে; কেননা,—প্রথম একটা বাক্য হুইবে—'একহায়নী দারা ক্রম করিবে,' বিতীরবাক্য হুইবে—'অরুণা দারা সোম ক্রম করিবে'। শাস্ত্রকারগণ এরূপ অযথা বাক্যভেদকে দোবাহহ বলিয়া মনে করেন। মন্তএব, 'অরুণারা পারী ক্রম করিবে'। শাস্ত্রকারগণ এরূপ অযথা বাক্যভেদকে দোবাহহ বলিয়া মনে করেন। মন্তএব, 'অরুণারা' পদটীর প্রক্রবন্ধ সমস্ত পদার্থেই অধিত হওয়া সক্রত। এই পূর্বপক্ষের উন্তরে জৈমিনি মুনি স্ক্রে করিলে—'অবর্থক ক্রান্ডেলিক ক্র্যােং নিরুম: স্তাং"। সর্থাৎ বেখানে ক্রয় ও তদান্তিত গুল একই ছেক্ত সাধনার্থ-নির্দিন্ত হুর, সেধানে লবগুই ক্রবাে ও তদান্তিত গুণের একত্র ব্যহার করিতে হুইবে। আলােচ্য ছুলেও অরুণ্ড গুণ ও একহারনী, এতদুত্র একই সোমক্রবের সাধনক্রপে অভিহিত, অর্থাৎ সোম-ক্রের ঐ উত্বের এক্রাত্র উদ্বেশ হুত্ররাং 'অরুণ্ডা' পদটীর কেবল 'একহারনী' ক্রব্যের সহিত্র সমন্ত প্রধান্তন একই প্রাক্রনার সহিত্র সমন্ত হুইবে, কিন্ত প্রক্রনাই ব্রেরান্তন সহিত্র সম্বন্ধ গুণেরার সহিত্র সম্বন্ধ হুবােরানা ব্রের সহিত্র সম্বন্ধ গুণেরার নেইরপাই প্রথােরানার ব্রের সহিত্র সম্বন্ধ প্রবাহ্র ব্রেরার সহিত্র সম্বন্ধ হারােরার ব্রেরার সহিত্র সম্বন্ধ ব্রেরার সহিত্র সম্বন্ধ প্রক্রনাই প্রবাহন স্বন্ধ প্রক্রনার প্রক্রার ব্রেরার স্বন্ধ প্রক্রণ ব্রেরার সহিত্র সম্বন্ধ ব্রেরার সহিত্র সম্বন্ধ ব্রেরার সহিত্র সম্বন্ধ ব্রেরার স্বন্ধ প্রক্রনার ব্রেরার সহিত্র সম্বন্ধ সম্বন্ধ ব্রেরার স্বন্ধ সম্বন্ধ সম্বন্ধ ব্রেরার স্বন্ধ ব্রেরার

তদা বাক্যস্থার্থন্বয়বিধানং স্থাৎ। নচৈতদন্তি; অরুণয়েতি পদেনৈব অরুণিম-বিশিষ্ট-দ্রব্যমভিহিতম্। 'একহায়নী'পদসামানাধিকরণ্যেন তক্তৈ কহায়নীত্ব-মাত্রমবগম্যতে; ন গুণসম্বন্ধঃ। বিশিষ্টদ্রব্যৈক্যমেব হি সামানাধি-করণ্যস্থার্থঃ; "ভিন্নপ্রবৃত্তিনিমিত্তানাং শব্দানামেকস্মিন্নর্থে বৃত্তিঃ সামানাধি-করণ্যম্।" [কৈয়ট-বৃদ্ধ্যাহ্নিকে] ইতি হি (\*) সামানাধিকরণ্যলক্ষণম্।

অতএব হি (†) 'রক্তঃ পটো ভবতি' ইত্যাদিয় ঐকার্থাদেকবাক্যত্বম্। পটস্য ভবন ক্রিয়াদম্বন্ধে হি বাক্যব্যাপারঃ ; (‡) রাগ-সম্বন্ধস্ত 'রক্ত'পদে- নৈবাভিহিতঃ ; 'রাগদম্বন্ধি দ্রব্যং পটঃ' ইত্যেতাবন্মাত্রং সামানাধিকরণ্যাব- সেয়ম্। এবমেকেন গুণেন দ্বাভ্যাং বহুভির্ব্বা তেন তেন পদেন সমস্তেন ব্যস্তেন বা (§) বিশিষ্ট্যপস্থাপ্য সামানাধিকরণ্যেন সর্ববিশেষণবিশিষ্ট্যোহর্থ একইতি জ্ঞাপয়িরা তম্ম ক্রিয়াদম্বন্ধাভিধানমবিরুদ্ধম্, –'দেবদত্তঃ শ্যামো যুবা লোহিত!ক্ষো দণ্ডা কুণ্ডলা তিষ্ঠতি ;' 'শুক্রেন বাসসা যবনিকাং

যদি দেইরূপই বাক্য-লভা হইত, তাহা হইলে ঐ একটা ব্যক্ষেবই ছুইটা অথ বিধেয় হইত; জগচ দেরপ হইতেছে না; কেননা, "অরুণরা" এই পদ দ্বাবাই অরুণিম-বিশিষ্ট বা অরুণবর্গযুক্ত দ্বব্য অভিন্তি হইরাছে, 'একহায়না' পদের সহিত সামানাধিকরণা কেবল দেই দ্রব্যেবই এক-হামনী র (একবর্ষীর গোম) বর্ম প্রতীত হয় মাত্র; কিন্তু, গুণসম্বন্ধ প্রতীত হয় না; কাবণ, বিশিষ্ট বা বিশেষণসম্বন্ধ দ্বব্যের ঐক্য বা অভেদ প্রতিপাদন করাই সামানাধিকরণোর অর্থ; কেননা, যে সকল শদ্দের প্রয়োগ-প্রোজক নিমিত্ত পূথক্, সেই সকল শদ্দের একার্থ-বোধকতার নাম 'সামানাধিকরণা'; ইহাই সামানাধিকরণোর লক্ষণ।

এই কাবণেই, 'রক্তবর্ণ বস্ত্র হইতেছে', ইত্যাদি স্থলে অর্থগত ঐক্য থাকায় একবাক্যতা হইয়া থাকে। এথানে বত্ত্রের যে, ভবন বা উংপত্তিক্রিয়া, তদ্বিষয়েই বাক্যেব ব্যাপার বা বোধোপযোগী সম্বন্ধ; কিন্তু, বস্ত্রে যে লোহিত্য-সম্বন্ধ, তাহা সেই 'রক্ত'পদেই অভিহিত হইয়াছে। আর লোহিত্যযুক্ত দ্রবাটী যে পট (বস্ত্র ), কেবল এই অর্থ টুকুই সামানাধিকরণ্য সম্বন্ধ দ্বারা অবধারণ করিতে পারা যায়। এইরূপ অন্যান্থ সামানাধিকরণ্য স্থলেও প্রযুক্ত পদগুলি সমষ্টিরূপেই হউক কিংবা পৃথক্ পৃথক্ রূপেই হউক, এক, তুই বা বহু গুণ দ্বারা বিশেষিত বস্তুটী মাত্র ব্যাইরা পশ্চাৎ সামানাধিকরণ্য দ্বাবা সমস্ত বিশেষণবিশিষ্ঠ বস্তুটী যে এক, ইহাই জ্ঞাপন করিয়া থাকে; স্ক্তরাং সেই সমস্ত বিশেষণবিশিষ্ঠ বস্তুব যে, ক্রিয়াবিশেষের সহিত সম্বন্ধ প্রতিপাদন, তাহা বিক্নম্ব হুইতে পারে না। 'খ্যামর্ব্য, লোহিতলোচন এবং দণ্ড ও কুগুলধারী দেবদন্ত অবস্থান করিতেছে',

<sup>(\*)</sup> তলকণম্' ইতি (খ, গ) পাঠ:।

<sup>(</sup>t) অভএব রক্ত:' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(ঃ)</sup> मस्या हि वाकाञार्थः' ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> बारखन वा' ইতি (ग) भूषाक न मठाए ।

সম্পাদয়েৎ;' 'নীলমুৎপলমানয়;' 'নীলোৎপলমানয়;' (\*) 'গামানয় শুক্লাং শোভনাক্ষীম্;' "অগ্নয়ে পথিকৃতে পুরোডাশমন্তাকপালং নির্ব্বপেৎ।" [ যজুঃ ২।২ ] ইতি। এবম্ "অরুণয়ৈকহায়তা পিঙ্গাক্ষ্যা সোমং ক্রীণাতি" ইতি।

এতছুক্তং ভবতি—যথা 'থাদিরৈঃ শুকৈঃ (†) কাঠেঃ স্থাল্যামোদনং পচেৎ,' ইত্যনেক-কারকবিশিক্টেকা ক্রিয়া যুগপৎ প্রতীয়তে; তথা সমানাধিকরণ-পদসঞ্জাতাভিহিতমেকৈকং কারকং তত্তৎকারক-প্রতিপত্তি-বেলায়ামেব অনেকবিশেষণবিশিক্টং যুগপৎ প্রতিপন্নং ক্রিয়ায়ামন্বেতীতি নকশ্চিদ্ বিরোধঃ—'থাদিরৈঃ শুকৈঃ কাঠেঃ সমপরিমাণে ভাণ্ডে পায়সং শাল্যোদনং সমর্থঃ পাচকঃ পচেহ' ইত্যাদিয়ু, ইতি ॥১৬॥

'শুক্ল বস্ত্র ধারা যবনিকা নিশ্মাণ কবিবে', 'নালবর্ণ উংপল মানয়ন কর'; নালোংপল আনয়ন কর, 'শোভনাক্ষী শুক্লা গো আনয়ন কর'; 'পথিকং অগ্নিব উদ্দেশে অষ্টাকপাল (আটটা পাত্রে শোধিত) পুরোডাশ (পিষ্টকের স্থায় এক প্রকাব থাছদ্রব্য ) দান কবিবে।' এই সকল স্থলের স্থায় ''অকণয়া একহায়স্থা" ইত্যাদি স্থলেও সামানাধিকবণ্যবিশিষ্টেব এক মই প্রতিপাদন করিতে হইবে (‡)।

এই অভিপ্রায় উক্ত হইন যে, 'কার্চ্ন দ্বাবা স্থানাতে। পাকপাত্রে) অন্ন পাক কবিবে', এই স্থলে বেমন একদঙ্গেই কার্চানি অনেক কারকবিশিত্র একটা ক্রিলা প্রতীত হয়, তেমনি সমানাধিকরণস্থলেও সেই সেই কাবকেব পত্নীতি-সমকালেই পদসমান্ত্র দ্বাবা যে, এক একটা কারক অভিহিত হয়, তাহাও অনেকবিশেষণে বিশেষতভাবে একসঙ্গে একই ক্রিয়ার সহিত অবস্থালাভ করে; এই কাবণেই 'উপন্তু পাচক খদিব কাঠ বারা সমপ্রিমাণ পাত্রে শালী-তণ্ণুলের পান্ধ পাক করিবে।' ইত্যাদি স্থলে [ একক্রিয়ার সহিত স্থক্ষে ] কোনই বিরোধ হইতে পারে না ॥ ১৬ ॥

<sup>(\*)</sup> নীলেংপলমান্থ ইতাংশ: (ব, গ) পুতকরোনাতি।

<sup>(†) &#</sup>x27;থাদিরৈ: শুকৈ:' ইতি পদৰ্যং (খ, গ, গ্,) পুত্তকের্ নোপন্ডা.ড।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্যা,—বে সমত পদ লইবা সামানাধিকরণা হয়, সেই পদগুলি প্রথমতঃ নিজ নিজ বাচার্থ ব্রাইয়া—অবশেবে সেই সমত বিশেব। বিশেবিত বস্তুটীর একজমাত প্রতিপাদন করিয়া থাকে। প্রস্কুল বিশেবণের মধ্যে এক, দুই বা বছ পদের সমিবেশ থাকিতে পারে; কিন্তু, সেই সমত গুলিই একটামাত্র বিশেব্যের অধীন হইয়া তাহা বারাই ক্রিয়ার সহিত অধিত হইয়া থাকে। অধিকয়, তদ্পটক পদগুলি কথনও প্রথমাত হইতে পারে, কখনও বা কারক-বিভক্তিযুক্ত হইতে পারে, কখন বা একও হয়তে পারে, কখন বা বহও ছইতে পারে। ইহা জ্ঞাপনার্থই ভাবো বক উনাহর্যার প্রয়োগ দৃষ্ট হয়। তল্পবের, 'গ্রামো দেবদন্তঃ,' এইটা প্রথমাত্ত বহু বিশেষণের উদাহরণ; "গুরেন বাসদা" এইটা কারকবিভন্তার (তৃহীয়াত্ত) অসমত পদব্রের উদাহরণ; 'নীলোৎপ্লমান্য' এইটা

যত্ত্ৰ (\*) উপাত্ত ব্যক-বাক্যস্থ-(†) গুণশব্দঃ কেবলগুণাভিধানী ইতি অরুণয়েতিপদেন কেবলগুণস্থৈবাভিধানমিতি; তন্নোপপ্লতে,— লোক-বেদয়োর্দ্রব্যবাচিপদসমানাধিকরণস্থ গুণবাচিনঃ কচিদপি কেবল-গুণাভিধানাদর্শনাৎ। উপাত্তদ্রব্যক-বাক্যস্থং গুণপদং কেবলগুণাভি-ধায়ীত্যপ্যদঙ্গতম্, 'পটঃ শুক্লঃ' ইত্যাদিষু উপাত্তদ্রব্যকেহপি গুণবিশিষ্ট-স্থৈবাভিধানাৎ (‡)। 'পটস্থ শুক্লং' ইত্যত্র শৌক্ল্যবিশিষ্টপটাপ্রতি-পত্তিরদমান-বিভক্তিনির্দেশকৃতা, ন পুনরুপাত্তদ্ব্যকত্বকৃতা। 'পটস্ম শুরো ভাগঃ' ইত্যাদিয় সমানবিভক্তিনির্দেশে শোক্লাবিশিক্টদ্রবাং প্রতীয়তে।

যং পুনঃ ক্রয়ন্তৈকহায়ন্তবরুদ্ধত্যা (§) অরুণিন্নঃ (গা) ক্রয়ান্ত্রোন

আবও যে বলা হইয়াছে—যে বাক্যে দ্রব্যবাচক পদেব উল্লেখ থাকে, সেই বাক্যস্থ গুণ-বাচক শব্দে কেবল সেই গুণকেই বুঝায়; স্কুতবাং "অফণয়া" ইত্যাদি বাক্যস্ত 'অফণয়া'-পদেও কেবল গুণকেই বুঝাইবে। তাহাও সঙ্গত হয় না; কেননা, লোক-ব্যবহারে, কিংবা বৈদিক-প্রয়োগে কোথাও দ্রব্যবাচক পদেব সহিত সমানাধিকবণরূপে প্রযুক্ত গুণবাচক শব্দেব কেবল গুণমাত্র-বোধকতা দৃষ্ট হয় না; কাজেই দ্রবাবাচক পদঘটিত বাকাস্থ গুণ-বাচক পদের কেবল গুণবোধকতাৰ কথাও সম্পত হইতে পারে না। দেখা যায়, দ্রবাবাচক পদঘটিত 'শুক্ল পট' ইত্যাদি বাক্যেও গুণবিশিষ্টার্থেরই প্রতিপাদন হইয়াছে। আব 'পট্য শুক্লং' ( পটের শুক্লবর্ণ ), এই স্থলে যে, শুক্ল-জ্ঞানিশিষ্ট পটের প্রতীতি হয় না, অসমান বিভক্তি-নির্দ্ধেশই তাহাব কাবণ; কিন্তু, দ্ৰবাসম্বন্ধ তাহাৰ কাৰণ নহে। কেন না সেই স্থলেই 'পটেৰ শুক্ৰ ভাগ' ইত্যাদি প্রযোগে সমান বিভক্তি নির্দেশ কবিলে শুক্লগুণ-বিশিষ্ট দ্রব্যেবই প্রতীতি হইয়া থাকে।

পুন-চ যে বলা হইয়াছে, -- সালিধানশতঃ 'একহায়নী' পদেব সহিত 'ক্রেব' সধন্ধ হওয়ায় 'অৰুণিম' পদেৰ সহিত আবে ক্ৰয়েৰ সম্বন্ধ হইতে পাৰে না। তাহাও সম্বত হইতেছে না;

(ग) किशवतः' हे कि (क, व) भार्रः।

<sup>(\*)</sup> যন্ত জম্' ইতি (খ, গ: পাঠ:।

<sup>(†)</sup> দ্ৰব্যৰাক্যছে' ইতি (গ) পাঠ:। দ্ৰব্যৈকৰাক্যছে' ইতি (ও) পাঠ:।

উপান্তন্ত্ৰৈক ৰাকান্তং গুণপদং কেবলগুণাভিধারী চাক্তেৰাভিধানাং' ইভি (গ) পাঠ:।

<sup>(§)—</sup>হাবক্সবিক্সভ্ৰয়া' ইতি (খ, গ)। সমাগ্তুক (সমন্ত) পদাৰ্বের উদাহরণ। 'গামানর ওকাম্' এটটি কর্মকারক বিভক্তান্ত (বিতীয়াস্ত) কনেক পদাবরের উনাহরণ: 'কগ্ররে পখিকৃতে' এইটা সম্প্রদান কারকবিষ্যের বৈদিক উনাহরণ। উলিখিত উদাহরণ-সমূহে যেরপে অনেক বিশেষণ্বিশি**ট একটী**মাত বস্তুৱ প্রতীতি হইতেছে; সেইরাণ "অফণ্ডা একহায**ন্তু।**" ইত্যাদি স্থলেও বছবিশেষণ-বিশিষ্ট একই স্ৰব্যের প্রতীতিতে কোন প্রকার বিরোধ নাই।

সম্ভবতীতি; তদপি বিরোধিগুণরহিত-দ্রব্যবাচিপদ-সমানাধিকরণ-গুণ-পদস্য তদাশ্রয়-গুণাভিধানেন ক্রিয়াপদাম্বয়াবিরোধাদসঙ্গতম্। রাদ্ধান্তে চোক্তন্তারেনারুণিম্নঃ শাব্দে দ্রব্যান্বয়ে সিদ্ধে দ্রব্য-গুণয়োঃ ক্রয়সাধন-স্থান্পপত্রা অর্থাৎ পরস্পরাম্বয়ঃ সিধ্যতীত্যপ্যসঙ্গতম্। অতো যথোক্ত এবার্থঃ।

তশ্বাৎ তত্ত্বমন্তাদিশামানাধিকরণ্যে পদ্ধয়াভিহিত-বিশেষণাপরিত্যাগেনৈবৈক্যপ্রতিপাদনং বর্ণনীয়ম্। তত্ত্ব অনাত্তবিত্যোপহিতানবধিকতুঃথভাগিনঃ শুদ্ধা শুদ্ধা ভূষা বস্থাৎ চেতনাদর্থা ন্তরভূতমশেষহেয়-প্রত্যনীকানবধিক-কল্যাণগুণগগৈকতানং পরমাত্মানমনভূয়পগচ্ছতো ন সম্ভবতি।
অভ্যুপগচ্ছতোহিপি সমানাধিকরণপদানাং যথাবস্থিত-বিশেষণবিশিষ্টেক্যপ্রতিপাদনপরস্বাশ্রয়ণে (\*) 'বং'-পদপ্রতিপন্ন-সকলদোষভাগিবং পরস্থ

কারণ, গুণবাচক কোন পদের সহিত যদি দ্রবাবাচক কোন পদের সামানাধিকবণ্য ঘটে, এবং সেই দ্রব্যে যদি অপব কোনও বিশ্বন্ধ গুণের সম্বন্ধ না থাকে, তাহা হইলে সামানাধিকবণ্য-বিশিষ্ট সেই গুণবাচক পদটী যে, সেই আশ্রয়ীভূত দ্রব্যে গুণসম্বন্ধ পতিপাদন কবিয়া সেই দ্রব্যের সহযোগেই দ্রব্যায়য়ী ক্রিয়াব সহিত্ত অয়য় লাভকবিবে, তাহাতে কিছুমাত্র বিবোধেব সম্ভাবনা নাই (+)। দিন্ধান্তে দেখায়ায় যে, উল্লিখিত নিয়মান্তসাবে যথন 'অক্ণিম' পদেব সহিত্ব দ্রব্যান্তিক শদেব অয়য় বা সম্বন্ধ প্রসিদ্ধ হইতে পাবে, তথন 'দ্রব্য ও গুণ, এতত্ত্রেরে ক্রয় সাধনতা উপপন্ন হইতে পাবে না বলিষাই যে, অন্ত্রপত্তিনিক্ষন উভয়ের পরস্পর অয়য় বীকাব করিতে হয়', বলাহইয়াছে; তাহাও অসঙ্গত হইতেছে। অতএব [আমাদেব প্রদর্শিত] পূর্ণোক্ত অথই যথার্থ বা সঙ্গত।

এই কারণেই "হং রম্দি" প্রভৃতি অভেদোক্তিস্থলেও 'হং ও রুম্' এই পদ্দয়ে যে, বিশেষণ-ভাব অভিহিত আছে, তাহা পবিত্যাগ না কবিয়া ঐ বিশেষণসহকারেই [বাক্যার্থের] এক র-প্রতিপাদনের সমর্থন করিতে হইবে; কিন্তু অনাদি অবিতা দ্বাবা উপস্থাপিত অপাব হঃধিভাগি এবং শুদ্ধি, অশুদ্ধি, এতহভ্যাবস্থাপন চেতন—জীব হইতে পৃথক্ বস্তু পব্মাত্মাকে সর্বপ্রকার হেয়বিবোধী বা অত্যংক্ত অনস্ত কল্যাণ গুণের একমাত্র আশ্রুষ বলিয়া স্বীকার না করিলে কথনই তাহা সম্ভবপব ১ইতে পারে না। যদি বল, [জীব হইতে পৃথগ্ভূত তাদ্শি গুণবিশিষ্ট পর্মাত্মার অঙ্গীকার করিলেও সমানাধিকরণ পদসমূহের যদি সমস্ত বিশেষণবিশিষ্ট পদার্থের ঐক্য বা অভেদ স্বীকার করিতে হয়, তাহা হইলে 'ত্বং'-পদার্থ-জীবগত দোষসমূহ

<sup>(\*)</sup> পরতা প্রবাৎ<sup>2</sup> ইতি (গ) পাঠ: ।

<sup>(†)</sup> অভিযার এই বে, যদিও কোন গুণবাচক শন্দের সাক্ষাংস্থকে ক্রিয়ার সহিত সম্বর ইইতে পারে না সত্য, তথাপি, বিশেষণীভূত সেই গুণটা বে জবাকে আগ্রয় করিয়া থাকে, প্রথমে সেই স্বের্র সহিত অধিত হর, পরে সেই গুণান্থিত জব্যের সকে থাকিয়া নিজেও সেই জ্বান্তিক্রিয়ার সহিত ক্রেয়ার সহিত্য ক্রেয়ার সহিত্য করেয়ার সংক্রিয়ার সংক্রেয়ার সংক্র

প্রসজ্যেত ইতি চেৎ; নৈতদেবম্; ত্রংপদেনাপি জীবান্তর্যামিণঃ পরকৈত্বাভিধানাৎ।

এতত্বক্তং ভবতি—সচ্ছব্দাভিহিতং নিরস্তনিখিলদোষগন্ধং সত্যসংকল্পত্ব-মিশ্রানবধিকাতিশয়াসংখ্যেয়কল্যাণগুণগণং (\*) সমস্তকারণভূতং পরং ব্রহ্ম 'বহু স্থাম্' ইতি সংকল্প্য তেজোহবন্ধপ্ৰমুখং কুৎস্নং জগৎ স্বস্ক্যু। তিস্মিন্ দেবাদিবিচিত্রসংস্থান-সংস্থিতে জগতি চেতনং জীববর্গং স্বকর্মাসুগুণেযু শরীরেম্বাত্মতা প্রবেশ্য (†) স্বয়ঞ্চ স্বেচ্ছয়ৈব জীবান্তরাত্মতা অনুপ্রবিশ্য এবস্ততেষু স্বপর্যান্তেষু দেবাগাকারেষু সজ্ঞাতেষু নাম-রূপে ব্যাকরোৎ; এবং রূপ-সঞ্চাতকৈর বস্তুত্বং শব্দবাচ্যত্বঞ্চাকরোদিত্যর্থঃ। 'অনেন জীবে-নাজুনা – জীবেন ময়া' (গ্র) ইতি নির্দেশো জীবস্থা ব্রহ্মাজুকত্বং প্রদর্শয়তি। ব্ৰহ্মাত্মকত্মক জীবস্থ জীবান্তরাত্মবা ব্রহ্মণোহনু প্রবেশাদিত্যবগ্ন্যতে, "ইদং দৰ্ব্বমস্থজত - যদিদং কিঞ্চ। তৎ স্ফুৰ্যা তদেবাকুপ্ৰাবিশৎ। তদকু-

প্রমাস্কায়ও প্রস্তুক্ত হইতে পারে ? না—এক্রপ দোষ-প্রসঙ্গ হইতে পারে না ; কারণ, এথানে 'ফং'পদেও জীবের অন্তর্যামী প্রমাত্মাই অভিহিত হইন্নাছেন, অর্থাং ঐ 'স্কং' পদেব অর্থ শুধু জাব নহে, পরন্ধ, জীবান্তর্গামা প্রমান্তাও বটে; স্কুতরাং অভেদপক্ষেও প্রমান্ত্রার জীবগত দোৰ-সংক্রমণেব সন্থাবনা নাই।

এই কথা উক্ত হইতেছে যে, সর্পপ্রকাব দোষসম্পর্কবহিত, गাহাব অবধি ও সংখ্যা নাই, এবং যদপেক্ষা অধিকও নাই, সেই সতাসংশ্বর প্রভৃতি কল্যাণময় গুণগণসমন্বিত ০ দৰ্ম্ম কাৰণস্বৰূপ ব্ৰহ্মই 'সং' শন্দে অভিহিত হইয়াছেন. এবং সেই ব্ৰহ্মই 'আমি বহু হইয়,' এইরূপ ইচ্ছাবলে তেজঃ জলপ্রভৃতি সমস্ত জগং স্কৃষ্টি করিয়া দেবতাদিভেদে বিভিন্নপ্রকার আফুতিসম্পন্ন সেই জগতে নিজ নিজ কর্মানুরূপ ভিন্ন-ভিন্ন দেহে চেতন জীবসমূহকে 'আ্মা'-ৰূপে নিবেশিত কবিলেন এবং নিজেও স্বেচ্ছাপূৰ্দ্মকই জীবেব 'অন্তবান্না'ৰূপে তন্মধ্যে প্ৰবিষ্ট হইলেন, পশ্চাং উক্তপ্রকাব দেবাদি বিবিধাকাব দেহে—অধিক কি, আপনাতেও নাম ও রূপ প্রকটিত করিলেন। তিনি এইরূপে রূপ-সংঘাতেব মর্থাং চেতন, অচেতন ও ঈশ্বরাত্মক জগৎসমষ্টির বস্তুত্ব (সত্তা) ও শব্দ-বাচ্যত্ব বা পদার্থত্ব সম্পাদন কবিলেন। আর 'এই জীবাত্মরূপে' অর্থাৎ 'জীবরূপী আমি', এই শ্রুতিনির্দ্দেশও জীবের ব্রহ্মভাবই প্রদর্শন 'জীবাস্তবায়া'রূপে ত্রঞেব অন্নপ্রবেশ বশ্তই জীবেব ব্রহ্মভাবও জানিতে পাবা যায়; কারণ, 'এই যে-কিছু পদার্থ, (তিনি তৎসমূদয় স্ষষ্টি করিলেন; তাহা স্পষ্টিকরিয়া • তন্মধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন ; তন্মধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া 'সং' ও 'ত্যং' হইলেন।'

<sup>(\*)</sup> দেখিগজ-সত্যদংকল্পমিশানবধিকাতিশন্ধকল্যাণ —' ইতি (খ) পাঠ:। — সংখ্যের কল্যাণগুণং' ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> অম্প্রবেশ্য' ইতি (গ) গাঠ:।(‡) জীবেন ময়' ইতি (গ) প্রকে নোপলভাতে।

প্রবিশ্য সচচ ত্যচ্চাভবৎ" ইতি, অত্র "ইদং সর্ব্বমৃ" ইতি নির্দ্দিষ্টং চেতনা-চেতনং বস্তুদ্বয়ং 'সৎ-ত্যৎ' শব্দাভ্যাং বিজ্ঞানাবিজ্ঞানশব্দাভ্যাঞ্চ বিভজ্য নির্দ্দিশ্য চিদ্বস্তুন্যপি ব্রহ্মণোহমুপ্রবেশাভিধানাৎ। অত এবং (\*) নাম-রূপ-ব্যাকরণাৎ সর্ব্বে বাচকাঃ শব্দা অচিজ্জাববিশিষ্ট প্রমাত্মবাচিনঃ, (‡) ইত্যবগতমিতি॥ ১৭॥

কিঞ্চ, "ঐতদান্তামিদং সর্বান্য" ইতি চেতনমিশ্রং প্রপঞ্চম্ "ইদং সর্বান্য" ইতি নির্দ্দিশ্য "তাস্তেষ আত্মা" ইতি প্রতিপাদিতম্। এবঞ্চ সর্বাং চেতনাচেতনং প্রতি ব্রহ্মণ আত্মন্তেন সর্বাং সচেতনং জগৎ তস্ত শরারঞ্চ ভবতি। তথা চ শ্রুত্যন্তরাণি—"অন্তঃপ্রবিষ্টঃ শাস্তা জনানাং সর্বান্যা" [ যজুঃ, আরণ্যক০ ৩। ১১ ]। "যঃ পৃথিবাাং তিষ্ঠন্ পৃথিবাা অন্তরঃ, যং পৃথিবা ন বেদ, যস্ত পৃথিবী শরীরং, যঃ পৃথিবীমন্তরো যময়তি; স ত আত্মন্তরাগ্যম্যতঃ" [রহদা০ হোণা০] ইতি প্রারভ্য "য আত্মনি তিষ্ঠন্ আত্মনোহন্তরঃ, যমাত্মা ন বেদ, যস্তান্মা শরীরং, য আত্মানমন্তরে। যময়তি; স ত আত্মান্তর্যাগ্যমৃতঃ" [রহদা০ মাধ্য০ হোণা২২ ] ইত্যাদি, "যঃ

এই স্থলে 'ইদং সর্বাং" কথায় চেতন ও অচেন সমস্ত পদার্থ নির্দেশ করিয়া এবং বিজ্ঞান (চেতন) ও অবিজ্ঞান (অচেতন) বোধক 'সং' ও 'তাং' পদ হয়ে আবাব পূর্ব্বোক্ত চেতনাচেতনরূপ বিবিধ বস্তুকে পূথগ্ভাবে নির্দেশ কবিয়া চেতনেব অভ্যন্তরেও ব্রহ্মের অন্তুপ্রবেশের কথা
অভিহিত কবা হইয়াছে। অতএব, উক্তপ্রকাবে নাম ও রূপ প্রকটন কবায় জানা যায় যে, বাচক
বা বস্তুবোধক সমস্ত শক্ষ্ট অচেতন ও জাব-বিশিষ্ট প্রমায়াব প্রতিপাদক হইয়া থাকে॥ ১৭॥

অপিচ, 'এই সমস্তই এই ব্রহ্মাত্মক,' এখানে 'ইদং সর্বাং' কথার চেতনাচেতন সমস্ত জগতের নির্দেশ দ্বাবা প্রতিপাদন করা হইরাছে যে, 'ইনিই তাহাব (জগতের) আআ'। এইরূপে চেতনাচেতন সমস্ত জগতের সম্বন্ধে ব্রহ্মেরই আয়ুত্বনিবন্ধন চেতনসহক্ত সমস্ত-জগই তাহার শরীরন্ধানীয় হইল। [বক্ষামাণ] অপবাপব শ্রুতিও সেইরূপই চেতনাচেতনময় জগংকে ব্রহ্মের শরীরক্ষণে নির্দেশ করিয়া পর্মান্মাকেই তাহার আআ বিশ্বা উপদেশ দিতেছেন—'তিনিই জনসমূহের অন্তঃ শাসনকর্তা ও সর্বাহ্মাণ, 'যিনি পৃথিবীকে অভ্যন্তরে নির্মিত করেন,' অমৃত্য্বরূপ তিনিই তোমার অন্তর্গমী আত্মা।' এই হইতে আরম্ভ করিয়া

পৃথিবীমন্তরে সঞ্চরন্, যক্ত পৃথিবী শরীরং। যোহপামন্তরে সঞ্চরন, যক্তাপঃ
শরীরম্" ইত্যারভ্য, "যোহক্ষরমন্তরে সঞ্চরন্, যত্তাক্ষরং শরীরং, যমক্ষরং ন বেদ। এষ সর্বভৃতান্তরাত্মাপহতপাপা দিব্যে। দেব একো নারায়ণঃ"
[ স্থবাল ০ ৭ ] ইত্যাদীনি সচেতনং জগৎ তক্ত শরীরক্ষেন নির্দিশ্য তন্তাত্মবেন পরমাত্মানমুপদিশন্তি। অতক্ষেতনবাচিনোহপি (\*) শব্দাক্ষেতনস্থাপ্যাত্মভূতং চেতনশরীরকং পরমাত্মানমেবাভিদ্ধতি। যথা অচেতনদেবাদিসংস্থান-পিগুবাচিনঃ শব্দাঃ তত্তচ্ছরীরক (†) জীবাত্মন এব বাচকাঃ
"চত্থারঃ পঞ্চদশরাত্রা (ক্র) দেবত্বং গচ্ছন্তি" ইত্যাদিষু, দেবা ভবন্তীত্যর্থঃ।
শরীরস্থা শরীরিণং প্রতি প্রকারত্বাং প্রকারবাচিনাং শব্দানাং প্রকারিণ্যেব
পর্যাবদানাৎ শরীরাভিধায়িনাঞ্চ শব্দানাং শরীরিপর্যাবদানং ন্যাযাম্।
প্রকারো হি নাম 'ইদ্মিগুন্' ইতি প্রতীয়্মানে বস্তুনি 'ইপ্থম্' ইতি
প্রতীয়্মানোংহশঃ। তন্ত তদ্বস্থপেক্ষয়েন তৎপ্রতীতেন্তদপ্রক্ষরাৎ ত্মিদেব পর্যাবদানং যুক্তমিতি তন্তা প্রতিপাদকোহপি শব্দঃ তিম্যান্নের পর্য্য-

অমৃত্যরূপ তিনি তোমাব অন্তর্গামী আত্মা,' ইত্যাদি। 'যিনি পৃথিবীব অভান্তবে সঞ্চবণ করেন, পৃথিবী থাহার শরীব।' 'যিনি জলেব অভান্তবে সঞ্চবণ করেন, জল गাঁহাব শরীর,' এই হইতে আবন্ত করিয়া [কথিত হইয়াছে যে, ] 'যিনি অক্ষবে ( আত্মাব ) অভান্তবে বিচবণ করেন, অক্ষব গাঁহাব শবীব, অক্ষব গাঁহাকে জানে না, সেই নাবায়ণই সর্বভূতের অন্তর্গামা, নিম্পাপ, অলোকিক, লোতমান এবং এক বা অদিতায়।' ইত্যাদি। এই কাবেণে অচেতনবাচক শব্দ সমূহও চেতন শবীরধাবী এবং চেতনেবও আত্মভূত প্রমাআবই অভিধায়ক হইয়া থাকে। 'পঞ্চদশ্বাত্মন্ত্রিটাত চাবিজন দেবত লাভ করেন', অর্থাং তাহাবা দেবতা হন; ইত্যাদি স্থলে অচেতন শবীবসংস্থানবাচক দেবাদি শব্দ যেরূপ তত্তং-শবীরধারী জীবাত্মাবই বোধক হইয়া থাকে, তত্রপ। আব শরীর যথন শরীরীবই ( আত্মারই ) প্রকার বা বিশেষণীভূত, এবং প্রকাববাচক শব্দেব যথন প্রকারীতে ( বিশেন্তে ) পর্য্যবসান হওয়াই নিয়মসিদ্ধ, তথন শবীরবাচক শব্দসমূহেব শরীবীতে (স্বীয় ধর্মীভূত আত্মা অর্থে) পর্য্যবসাত হওয়াই লায়। কাবণ, 'ইহা এই প্রকার' এইন্দপে প্রতীতির বিষ্ণীভূত বস্ততে, যে অংশটী 'ইনং' (এই প্রকাব) প্রতীতিব বিষয়, তাহাবই নাম 'প্রকাব'। সেই প্রকারাংশটী সেই বিশেন্তেরই অপেন্ধিত; স্থতরাং তিশ্বিয়ক প্রতীতিরও সেই ধর্মী বস্ততেই পর্য্যবসিত বা বিশ্রাম্ভ

<sup>(\*)</sup> চেডনাচেডদ্ৰাভিনেছিশ ইতি (ৰ) পাঠঃ। (1) ভচ্ছৰীয়ক ইতি (ব) পাঠঃ।

বস্থাতি। অতএব 'গোরখো মনুষ্যঃ' ইত্যাদিপ্রকারস্থাকৃতিবাচিনঃ শব্দাঃ প্রকারিণি পিণ্ডে পর্য্যবস্থান্তঃ পিণ্ডস্থাপি চেতন-শরীরত্বেন তৎপ্রকারস্থাৎ পিণ্ডশরীরক-চেতনস্থাপি পরমাত্মপ্রকারস্থাচ্চ পরমাত্মন্ত্রেব পর্য্যবস্থাতি (\*) সর্বশব্দানাং পরমাত্মেন বাচ্যঃ, ইতি পরমাত্ম-বাচকশব্দেন সামানাধিক রণ্যং মুখ্যমেব (†)॥ ১৮॥

নকু 'ষণ্ডো গোঃ, ষণ্ডঃ শুক্রং' ইতি জাতি-গুণবাচিনামের পদানাং দ্রব্যবাচিপাদেঃ দহ সামানাধিকরণ্যং দৃষ্টম্; দ্রব্যাণান্ত দ্রব্যান্তর-প্রকারত্বে মত্বর্থীয়প্রত্যয়ো দৃষ্টঃ, যথা 'দণ্ডা, কুণ্ডলা' ইতি। নৈবম্; জাতির্বা গুণে! বা দ্রব্যং বা নৈতেষেকমের সামানাধিকরণ্যে (য়) প্রযোজকম্, অন্যোক্তিমিন্ ব্যভিচারাৎ, নস্ত পদার্থস্ত কস্তাচিৎ প্রকারতায়ের সদ্ভাবঃ, তস্ত তদপৃথক্সিদ্ধি-স্থিতি-প্রতীতিভিঃ (ৡ) তদ্বাচকানাং শব্দানাং স্বাভিধেয়-বিশিষ্ট দ্রব্যবাচিনাং ধ্যান্তরবিশিষ্ট-তদ্ব্যবাচিনা শব্দেন সামানাধিকরণ্যং

এই জন্তই আকৃতিবোধক 'গো, অধ্ব, মন্তব্য' প্রভৃতি শব্দমন্থ প্রকাৰবাচক হইরাও তংপ্রকাৰীভূত দেহপিও অর্থে প্র্যাবদিত হয়, দেই দেহপিওও যথন চেতনেবই শ্বীব; স্ক্তরাং তাহাবই প্রকারস্বরূপ, এবং দেই দেহবিশিষ্ট চেতনও আবাব প্রমায়াবই 'প্রকার' বা ধর্ম্বরূপ; এইজন্ত ঐ সকল শব্দ প্রমায়াতেই প্রিসমাপ্ত হয়। এইরূপে প্রমায়াই সমস্ত শব্দের মুখার্থ; স্ক্তরাং প্রমায়-বাচক শব্দের সহিত যে, সামানাধিকবণ্য, তাহা মুখাই (গৌণ নহে)॥ ১৮॥

প্রান্থ হইতেছে বে,—'বওটা ( বাঁড়টা ) গো, বওটা শুরুবর্ণ ইত্যাদি সলে দ্বাবাচক 'বও' পদের সহিত জাতি ও গুল-বাচক ( গো ও শুরুদি ) পদেরই সামানাধিকবণা পরিদৃষ্ট হয়, কিন্তু দ্বাবাচক পদস্য অপব দ্বাের প্রকাব বা বিশেষণীভূত হইলে তাহাব উত্তর মন্ত্র্গীয় প্রত্যয়ই হইতে দেখা যায়; যথা—'দঙী', 'কুওলী' প্রভৃতি, [ এখানে দণ্ড ও কুওল দ্রবা ছইটা প্রকৃষরূপ অপব দ্বাের ধর্ম ইইয়াছে ] । না—ইহা এরূপ নহে; কাবণ, প্রস্পারের মধ্যে ব্যতিচাব রহিয়াছে। যে পদার্থ অপর পদার্থের প্রকাব বা বিশেষণ না হইয়া কখনও থাকিতে পারে না, দেই পদার্থের সত্তা, অনুবৃত্তি এবং প্রতীতিও সেই প্রকারীভূত পদার্থ হইতে পৃথক্ হয় না; এই কারণে, সেই শক্ষণ্ডলিও স্বার্থবিশিষ্ট দ্বাের বাচক ইইয়া থাকে; তিরিবরূন অন্তর্পবিশিষ্ট দ্বাের বিচক ইয়া থাকে; তিরিবরূন অন্তর্পবিশিষ্ট দ্বাের বিচক ক্রমান্ত্র সামানাধিকরণ্য মুক্তিসম্মতই হয়। আর যেখানে পৃথক্ষিদ্ধ বা স্বাধীন-সত্তাসপ্রত্ত ও স্বার্থে বিশ্রান্ত কোনু দ্বাের কদাচিং

<sup>(\*)</sup> অত এব' ইত্যধিক: পাঠ: (গ) পুস্তকে।

<sup>(†)</sup> মুখাবৃত্তমেব' ইভি (খ) পাঠ: ।

<sup>(†)</sup> সামানাধিকরণ্য-প্র' ইতি (ব গ) পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> প্রতিপত্তিভি:' ইতি (খ, গ) পাঠা।

যুক্তমেব। যত্র পুনঃ পৃথক্সিদ্ধস্ত (\*) স্বনিষ্ঠস্তৈব দ্রব্যক্ত (†) কদাচিৎ কচিৎ দ্রব্যান্তর-প্রকারত্বমিয়তে (‡); তত্র মত্বর্থীয় প্রত্যয় ইতি নিরব্যুম্ ॥ তদেবং পরমাত্মনঃ শরীরতয়া তৎপ্রকারত্বাদচিদ্বিবিশিক্টস্ত (§) জীবস্তাপি জীবনির্দেশবিশেষরূপা (₱) 'অহং ত্বমৃ' ইত্যাদিশব্দাঃ পরমাত্মানমেবাচক্ষতে, (॥) ইতি 'তত্ত্বমিসি' ইতি সামানাধিকরণ্যেনোপসংহৃতম্; এবঞ্চ সতি পরমাত্মানং প্রতি জাবস্তু শরীরতয়া অন্বয়াৎ জীবগতা ধর্মাঃ পরমাত্মানং ন স্পৃশন্তি যথা স্বশরীরগতা বালত্বযুবহাদয়ে ধর্মা জীবং ন স্পৃশন্তি । অতস্তব্বমদীতি সামানাধিকরণ্যে 'তৎ'-পদং জগৎকারণভূতং সত্যদংকর্মং সর্ববিকল্যাণগুণাকরং নিরস্তসমস্তহেয়গদ্ধং পরমাত্মানমাচন্টে। 'ত্বম'

অপব দ্ৰব্যে প্ৰকাৰতা প্ৰতীত হয়, দেখানেই মন্বৰ্থীয় প্ৰত্যয় হইয়া থাকে; ইহাই নিৰ্দোষ কল্পনা (\*\*)।

অতএব, এইরূপে [জানা যায় যে, ] অচিবিশিষ্ট (জড়সহক্ত) জীবও যথন প্রমান্থার শ্রীব বলিষাই ঠাহাব প্রকাব বা ধ্রু বর্লপ; তথন অচিবিশিষ্ট জীব-নির্দ্দেশক 'আমি, তুমি' ইত্যাদি শক্তুলিও প্রমান্থাবই বোধক হয়; স্কৃত্বাং "তং অমিনি" এই সামানাধিকবণ্যেও তাহাই প্রতিপাদিত হইরাছে বলিতে হইবে, এইরূপে জীবান্থা প্রমান্থাব শ্রীবস্থানীয় হওয়ায় ঝীয় শ্রীবগত বাল্য, মূব্য প্রভৃতি ধ্রুনিচয় যেরূপে জীবকে স্পশ্ন করে না, সেইরূপ জীবগত ধ্রুস্কুরূপ্ত প্রমান্থাকে স্পর্শ করিতে পাবে না। অতএব "তং অফ্ অসি" এই সামানাধিকরণ্য তলে 'তং' পদ্টা স্তাসংক্র, সমস্তক্যাণ্যমণ্ডণের আক্রব এবং স্ক্রপ্রকাব হেয়্সম্বন্ধশ্ব্য জগৎকাবণ প্রমান্থাকেই প্রতিপাদন ক্রিতেছে; আরু 'অং' পদেও অচেতন-শ্রীবস্পায় জীব ঘাহার শ্রীব, সেই প্রমান্থাকে প্রতিপাদন ক্রিতেছে, স্কৃত্বাং তও্তয়ের সামানাধিকংণ্য অবাধেই

<sup>(\*)</sup> भिन्नाईश्च' ইভি (গ) পাঠি । (†) কন্তডিং' ইভি (খ, গ\ পুন্ধকংগ্নো: পাঠা ।

<sup>(:)</sup> মবগমাতে' ইতি (খ) পাঠ:।

<sup>(🖔)</sup> অভিদিশিষ্টস্ত জীবস্তা ইতি (খ) পাঠঃ। অভিনাত্ৰবিশিষ্টস্তা ইতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>গ) বিশেষনির্দেশরূপাঃ' ইতি (ঝ) পাঠঃ। (॥) অনাক্সান্মেবাচক্ষতে' ইতি (ঝ, গ) পাঠঃ।

<sup>(\*\*)</sup> তাৎপর্যা — উক্ত নিৰ্মেষ বাভিচাব প্রদর্শনার্থ 'যন্তা ইত্যাবি বাকা গাঞ্জ হইয়াছে। বলা হইয়াছে । বলা হইয়াছারেই থাকে : কাকে কাবে না প্রস্তু পরামুগতভাবেই থাকে ; সেই দকল প্রার্থির শন্তিজ, অবস্থিতি ও প্রতীতি, এ দম্ভ ই অপ্য প্রার্থির মণেকি ত , স্তরাং তাহারা নিয়ন্তই কোন না কোনও পদার্থের বিশেষণ হুয়া থাকে ; কাজেই তদ্বোধক শন্তুলিও দেই বিশেষণ বিশিষ্ট ক্রেরার বোধক হুয়া থাকে । অচএব দেই স্বলেই প্রায়ণ্যত জাতি-ভণাদি বাচক শন্তের সহিত ত্রিশিষ্ট ক্রেরাহাতক শন্তের সামানাধিকরণা বা অভেদ সম্বন্ধ ক্ষেব্য হুইয়াথাকে, সর্বন্তে নহে । আর যে দকল ক্রেয়া পৃথক্সন্থ, পৃথক্ প্রতীতিগমা ও স্প্রতিষ্ঠ ; অথচ ক্রেন ক্রেন ক্রের ক্রেরার বিশেষণও হয় ; সেই সকল প্রার্থির উত্তর্ভ মন্থীয় প্রত্যর ইইয়াথাকে । অতএব, কেবল জ্বাতি, গুণ বা ক্রেরামান্তই দামানাধিকরণ্যের ক্রেরণ নহে

ইতি চ তমেব সশরীর-জীবশরীরকমাচন্টে, ইতি সামানাধিকরণ্যং মুখ্যরন্তম্। প্রকরণাবিরোধঃ সর্বব্রুক্তাবিরোধো ত্রহ্মণি নিরবত্যে কল্যাণৈকতানেহ-বিভাদিদোষগন্ধাভাবশ্চ। অতো জীব-সামামাধিকরণ্যমপি বিশেষণ-ভূতাজ্জীবাদন্মন্থমেবাপাদয়তীতি বিজ্ঞানময়াৎ জীবাদন্ম এবানন্দময়ঃ পরমাত্মা ॥ ১৯ ॥

যত্ত্তং "তলৈষ এব শারীর আত্মা" ইত্যানন্দময়স্থ শারীরত্ব-শ্রেবণাজ্জীবাৎ (\*) অন্যত্বং ন সম্ভবতীতি; তদযুক্তম্; অন্মিন্ প্রকরণে সর্বত্র "তলৈষ এব শারীর আত্মা, যঃ পূর্ববস্থ" ইতি পরমাত্মন এব শারীরাত্মত্বাভিধানাৎ (†)। কথং ? "তন্মাদ্বা এতন্মাদাত্মন আকাশঃ সম্ভূতঃ" ইত্যাকাশাদিস্জ্যবর্গস্থা পরমকারণত্বেন (‡) প্রজ্ঞাতজ্জীব-ব্যতিরেকস্থা পরস্থা ব্রহ্মণ আত্মত্বেন ব্যাপদেশাৎ তদ্যতিরিক্তাকাশাদীনা-মন্মময়পর্যন্তানাং তচ্ছরীরত্বমবর্গম্যতে। "যম্ম পৃথিবী শরীরং, যম্পাপঃ শরীরং, যম্ম তেজঃ শরীরং, যম্ম বায়ুঃ শরীরং, যম্মাকাশঃ শরীরং, যম্মাক্ষরং শরীরং, যম্ম মৃত্যঃ শরীরম্, এষ সর্বভ্তান্তরাত্মাপহতপাপানু

উপপন্ন হইতে পাবে; নিদ্যোষ ও সর্ব্বকল্যাণপ্রবণ ব্রন্ধবিষয়ে কোন প্রকার প্রকরণ বিরোধ কিংবা শ্রুতি বিরোধও হইতেছে না, এবং অবিফাদি-দোষ- সংস্পর্শেব গল্পমাত্রও থাকিতেছে না। অতএব, উক্ত সামানাধিকবণাও বিশেষণীভূত জীব হইতে প্রমান্মাব ভেদই প্রতিপাদন করিয়া থাকে। অতএব, বিজ্ঞানময় জীব হইতে পৃথগ্ভূত প্রমান্মাই 'আনন্দময়' শব্দের অর্থ॥১৯॥

আর যে, 'এই শারীবই (জীবই) তাহাব আয়া,' এই স্থলে আনন্দময়ের শারীরত্ব প্রবণ হেত্
তাহার আর জীবাতিরিক্তন্ব সন্থাবিত হইতে পারে না. বলা হইয়াছে; তাহাও যুক্তি যুক্ত হয়
নাই; কারণ, এই প্রকবণে 'ইহাই তাহাব শারীব (শরারাভিমানী) আয়া, যাহা পূর্বকেরে আয়া,'
এইরূপে সর্বত্র প্রমান্ত্র শারীবন্ধ অভিহিত হইয়াছে। [সর্বত্র যে, প্রমান্ত্রাবাই শারীরত্ব
অভিহিত হইয়াছে, তাহা জানা যায় ] কি প্রকাবে ?—'সেই এই আয়া হইতে আকাশ সমুংপর
হইয়াছে,' এই স্থলে স্জামান আকাশাদিব পরম কারণরূপে পূর্বাবগত জীব হইতে অতিরিক্ত
বা পূর্বগৃত্ত পরব্রহ্মকে 'আয়া'রূপে নির্দেশ করায় তদভিবিক্ত আকাশাদি অয়ময় পর্যান্তর সমস্ত
পদার্থই যে, তাঁহার শরীর, ইহা জানা যায়। বিশেষতঃ, 'পূথিবী যাহার শরীর, জল যাহার
শরীর, তেজঃ যাহার শরীর, বায়ু যাহার শরীর, আকাশ যাহার শরীর, অক্ষর যাহার শরীর,
মৃত্যু যাহার শরীর, তিনিই সর্বভ্তের অন্তবান্থা, নিপ্পাপ, অলোকিক, গ্রোতমান অন্বিতীয়

<sup>(\*)</sup> বিশেষণভূত**কী**বাৎ' ইভি ( গ ) পাঠঃ।

<sup>(1)</sup> স্বাভিধানে' ইতি (ব) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> প্ৰতিজ্ঞাতনীৰ' ইভি (ক, ৰ) পাঠঃ

দিব্যো দেব একো নারায়ণঃ" [স্থবাল ৭] ইতি স্থবালশ্রুত্যা সর্বতন্ত্রানাং পরমাত্মশরীরত্বং স্পাষ্টমভিধীয়তে। অতঃ "তত্মাদ্বা এতত্মাদাত্মনঃ" ইত্যত্রৈবান্নময়স্থ প্রমাত্ত্বৈব শারীর আত্মেত্যবগতঃ। প্রস্তত্যাহ—"তবৈষ্ট এব শারীর আত্মা, যঃ পূর্ববস্থা ইতি। পূর্ববস্থান-ময়স্তা যঃ শারীর আত্মা শ্রুত্যন্তরদিদ্ধা প্রমকারণভূতঃ প্রমাত্মা, দ এব তস্ত প্রাণময়স্তাপি শারীর আত্মেত্যর্থঃ। এবং মনোময়-বিজ্ঞানময়য়োর্দ্র ফ্ট-ব্যম্। আনন্দময়ে তু 'এষ এব' ইতি নির্দেশঃ তস্তানন্তাত্মতং দর্শয়িতুম্ তৎ কথং ? বিজ্ঞানময়স্থাপি পূর্বেবাক্তয়া নীত্যা পরমাইত্মব শারীর আত্মে ত্যবগতঃ (%)। এবং দতি বিজ্ঞানময়স্থ যঃ শারীর আত্মা, দ এবানন্দময় স্থাপি শারীর আত্মা, ইত্যুক্তে আনন্দময়স্থাভ্যাদাবগত-প্রমাত্মভাবস্থ প্রমা নাবায়ণ।' এই স্থবাল শুতিতে সমস্ত বস্তুই প্রমাত্মার শ্রীর বলিয়া স্পষ্টাক্ষরে অভিহি হইয়াছে। অতএব, প্ৰমালাই বে, অনময়েৰ শারীৰ আঝা, ইহা 'দেই এই আঝা হইতে' এ ঞ্তিতেই [আত্মশন্দ থাকায়] জানা গিয়াছে। 'প্রাণময়' কোষের উপক্রম করিয়া বলিয়া ছেন-পূর্বেব যাহা [শারীর আত্মা], তাহারও (প্রাণময়েরও) ইহাই শারীব আত্মা ইছার অর্থ এই বে, অন্তশ্রুতি-প্রসিদ্ধ প্রমকারণ, যে প্রমান্মা পূর্ব্ববর্তী অন্নময় কোষেব শারী আ্মা, তিনিই সেই 'প্রাণ্মর' কোষেরও শাবীর আ্মা। 'মনোমর' ও 'বিজ্ঞানমর' সম্বন্ধে এইরূপই বৃঝিতে হইবে। কিন্তু, 'আনন্দময়ে' যে. ''এষ এব'' ( ইনিই ) কথার উল্লে হইয়াছে. তাহাব অভিপ্রায় এই যে, 'সানন্দময়ের' শাবীর আত্মাটী 'আনন্দময়' হইতে অন্ত পৃথক নহে। এই অভিপ্রায়-প্রদর্শনার্থ ই "এষ এব" কথাব নির্দেশ হইয়াছে। [ এখন ও হইতেছে যে, ] তাহাই বা হয় কি প্রকাবে ্ [উত্তব—] পূর্ব্বকথিত প্রণালী অনুসারে জা যায় যে, প্রমাত্মাই বিজ্ঞাননয়েবও শাবীর আত্মা, এইরূপ হইলে, 'বিজ্ঞানময়েব যাহা শারী আত্মা, আনন্দময়েরও তাহাই শাবীৰ আত্মা'; এই কথা হইতে বুঝা যায় যে, আনন্দময়ের (আন শব্দের) অভ্যাস বা পুনঃ পুনঃ উক্তি দারা যাহার প্রমাত্মত্ব জানা গিয়াছে ; সেই প্রমাত্মা নিজে নিজের আত্মস্বরূপ [ তাঁহাব আব পৃথক্ আত্মা নাই ] (†)। এইরূপ সিদ্ধান্তানুসাবে জানা য

<sup>(\*)</sup> তাবগতম্ ইতি (খ,গ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাংপর্য্য — অভ্যাস অর্থ পুন: পুন: উক্তি . যদিও সদাত্র 'আনন্দম্য' শন্দের অভ্যাস পরিদৃষ্ট হয় না কেবল, 'আনন্দ' শন্দেরই অধিকাংশ স্থাল উল্লেখ দৃষ্ট হয় সত্য, তথাপি, পর্ব্যালোচনা করিলে বৃথা যায় 'আনন্দ' ও 'আনন্দময়' একই পদার্থ। দেখা যায়, "আনন্দো এক্ষেতি ব্যঞানাং" (আনন্দকে একা বিং জানিয়াছিলেন); ইত্যাদি স্থলে 'আনন্দ' শন্দে যাহার উল্লেখ ইইয়াছে; উছাকেই আবার "এতভানন্দয় মায়ানমুপদক্ষেয়," (এই আনন্দময় আয়াকে প্রাপ্ত ইইয়া) ইত্যাদি স্থলে 'আনন্দময় শন্দ অভিহিত ব ইইয়াছে। অভিশ্রার এই যে, আনন্দময়ের পরমাল্পর জ্ঞাপনার্থ বছলানেই উপদেশ রহিয়াছে, স্থভরাং আনন্দ শন্দাভিহিত পরমান্ত্রার আর পৃথক্ আয়া নাই, নিজেই নিজের আয়া ; স্তরাং শক্রাভিষত 'পুছেব্রক্ষা এখানে পরিগৃহীত হইতে পারে না।

স্থানঃ স্বয়মেবাত্মেত্যবগম্যতে । এবঞ্চ স্বব্য তিরিক্তং চেতনাচেতনবস্তুজাতং স্বশরীর মিতি স এব নিরুপাধিকঃ শারীর আত্মা। অতএবেদং পরং ব্রহ্মাধিকত্য প্রবৃত্তং শাস্ত্রং 'শারীরকম্' ইত্যভিযুক্তেরভিধীয়তে। অতোবিজ্ঞানময়াজ্জীবাদন্য এব প্রমাত্মানন্দময়ঃ॥ ২৩॥

আহ—নায়মানন্দময়ো জাবাদখাঃ, বিকারশব্দশ্য ময়ট্প্রত্যয়শ্য প্রব-ণাৎ। "ময়ড়,বৈতয়োঃ" ইতি প্রকৃত্য, "নিতঃং বৃদ্ধ-শরাদিভ্যঃ" [অফ্টা• ৪।৩১৪৪] ইতি বিকারার্থে ময়ট্ স্মর্যাতে। বৃদ্ধশ্যমানন্দশব্দঃ।

নকু প্রাচুর্য্যেহপি ময়ড়স্তি "তংপ্রকৃতবচনে ময়ট্" [ অফা ে ৫।৪।২১ ] ইতি স্মৃতেঃ; নথা 'অন্নময়ো যজ্ঞঃ' ইতি; দ এবায়ং ভবিষ্যতি। মৈবম্; 'অন্নমঃ' ইত্যুপক্রমে বিকারার্থহং দৃষ্টম্; অত ওচিত্যাদস্থাপি বিকারার্থহুমেব যুক্তম্।

প্রশ্ন হইতেছে যে, এই 'আনন্দময়' জীব হইতে পৃথক্ হইতে পারে না; বিকারবাচী 'ময়ট্ প্রতায়ের শ্রবণই তাহার হেতু। 'এই উভরেব উত্তর বিকল্পে ময়ট্ প্রতায় হয়,' এই প্রকবণেই 'বৃদ্ধ 9 শবাদি শন্দের উত্তর [ময়ট্ হয় ¸', এই প্রে বিকাবার্থে 'ময়ট্' প্রতায় বিহিত আছে। এই 'আনন্দ' শন্দাীও 'বৃদ্ধ' সংজ্ঞাভুক্ত ; (\*) [স্তবাং এখানে বিকারার্থে ময়ট্প্রতায় হওয়াই উচিত ]।

ভাল, 'তংপ্রকৃতবচনে মর্থাং তাহাব প্রাচুর্য্যাভিধানে ময়ট্ প্রতায় হয়,' এই স্থ্রায়ুসারে প্রাচুর্য্যার্থেও ত 'ময়ট্' প্রতায়ের বিধান বহিয়াছে। যেমন 'ময়ময় য়জ'। এখানেও সেই ময়ট্ প্রতায়ই হইতে পারে ? না—এরপ হইতে পারে না; কারণ, এখানে প্রারম্ভেই (প্রথমেই)

বে, ] প্রমাঝাতিরিক্ত চেতনাচেতন সমস্ত বস্তুই ঠাহার নিজেব শ্বীরস্থানীয়; অতএব, তিনিই নিরূপাধি ( স্বাভাবিক ) শারীব আয়া; [ অপব কেছ নছে ] এই নিমিত্তই পণ্ডিতগণ, প্রমন্ত্রক প্রতিপাদনার্থ আরক্ষ এই শাস্ত্রকে [ ব্যাস্ত্রকে ] 'শারীরক' নামে অভিহিত করিয়া থাকেন। অতএব, নিশ্চর্ট 'বিজ্ঞানময়' জীব হুইতে পুণগ্ভূত প্রমাঝাই 'আনন্দময়' শক্ষের অর্থ॥ ১০॥

<sup>(\*)</sup> সম্পূর্ণ স্টেটা এইরূপ—'মন্ট্ বা এতথোর্ভাবাধান্ অভক্ষাচ্ছাদনখোং'। [আছাধ্যানী—৪,০)১৪০]
ইক্ষার আর্থ এইরূপ—ভক্ষণার্থ ও আচ্ছোদনার্থ ভিন্ন যে বিকার ও অব্যব্বাহক শক্ষ্ তাহার উত্তর বিকলে
'মন্ট্ প্রভার' হর। "নিভাং বৃদ্ধ-শরাণিভাং।" অষ্টাধ্যানী—৪)০)১৪৪], ইছার অর্থ তুএইরূপ—'মৃদ্ধ' শব্দ ও শরাণিপ্রের অন্তর্গত শব্দের উত্তর নিভাই 'মন্ট্' প্রভার হয়। যে শক্ষের আদি স্বর্টী বৃদ্ধিপ্রাপ্ত, তাহাকে 'মৃদ্ধ' বলা হইন্নাছে। 'আনন্দ' শব্দের ও আদিস্বর্টী বৃদ্ধিপ্রাপ্ত বা দীর্ঘ্য, স্কুডরাং 'বৃদ্ধ' সংজ্ঞান্তর্গত। অতএব আমশ্য শব্দের উত্তর বিকারার্থেই 'মন্ট্' প্রভার হওয়া উচিত।

কিঞ্চ, প্রাচুর্য্যার্থক্ষেহপি জীবান্মত্বং(\*) ন দিধ্যতি। তথাহি—'আনন্দপ্রচুরঃ' ইত্যুক্তে চুংখমিশ্রত্বমবর্জ্জনীয়ম্। আনন্দস্য হি প্রাচুর্য্যং চুংখস্থাল্লত্বমবগময়তি। চুংখমিশ্রত্বমেব হি জীবত্বম্; অত ঔচিত্য প্রাপ্তবিকারার্থত্বমেব যুক্তম্।

কিঞ্চ, লোকে 'মৃন্ময়ং, হিরগ্ময়ং, দারুময়ম্' ইত্যাদিয়ু, বেদে চ "পর্ণময়ী জুহুং, শমীময়ঃ স্রুচঃ, দর্ভময়ী রশনা" ইত্যাদিয়ু ময়টো বিকারার্থে প্রয়োগ-বাহুল্যাৎ দ এব প্রথমতরং ধিয়মধিরোহতি। জীবস্ত চানন্দবিকারত্বনাস্ত্যের। তত্ত স্বত আনন্দরূপত্ত দহদারিত্বাবস্থা তদ্বিকার এরেতি অতো বিকারবাচিনো ময়ট্প্রত্যয়ত্ত প্রবণাদানন্দময়ে। জীবাদনতিরিক্ত ইতি তদেতদকুভাষ্য পরিহরতি—

আবও এক কথা, প্রাচ্গ্যার্থ হইলেও [ আনন্দমন্ন যে, ] জীব হইতে ভিন্ন; ইহা সি হইতেছে না। দেখ, [ ব্রহ্ম ] 'আনন্দপ্রচুর' এই কথা বলিলে তাহাকে তঃখসংস্পর্নারিত বং যান্ন না, অর্থাং তাহাতে অন্নপরিমাণে তঃখসম্বন্ধও স্বীকার করিতেই হয়; কেনন্ আনন্দেব প্রাচ্থ্যই [ তাঁহাতে ] অন্নপরিমাণে তঃথেরও অন্তিম জ্ঞাপন করিয়া থাকে। আন সেই তঃখসম্বন্ধই জীবের জীবত্ব; অত এব, ওচিতাশ্র বিকাবার্থ ই যুক্তিযুক্ত।

অপিচ, 'মৃণায়, হিরণায়, দারুসয়,' ইত্যাদি লৌকিক প্রয়োগে এবং 'পণ্ময়ী ছুত্ ( পার্বিশেষ ), শমীমন্ধী ক্রক্সমূহ, দর্ভমন্ধী রশনা ( কাঞ্চী —চক্রধার )' ইত্যাদি বৈদিক প্রয়োগে বিকাবার্থে মার্ট্প্রতায়ের ব্বেহাব-বাহুল্যনিবন্ধন সেই বিকারার্থিটীই প্রথমতঃ বৃদ্ধি-পথে আরু হইয়া থাকে; জীবের পক্ষেত আনন্দ-বিকারত্ব স্থানিভিছই আছে; কারণ, আনন্দরূপত তাহার যাভাবিক অবস্থা, আরু সংঘারিত্ব অবস্থাটা তাহার আনন্দবিকার মাত্র। অতথ বিকারবাদী মার্ট্ প্রত্যায়ের শ্রবণ হেতু 'আনন্দময়' শব্দেব মর্থ জীব হইতে অতিরিক্ত হই পারে না। এই আপত্তির উল্লেখপুর্বক সমাধান কবিতেহেন —"বিকার-শন্দাং" ইত্যাদি।

<sup>&#</sup>x27;অলনন্ন' শব্দের বিকাৰার্থহ দৃষ্ট হইয়াছে সতএব, উচিত্যানুসারে ( প্রথম প্রাপ্ত **অর্থ-এছণে** ভাষ্যতা হেতু ) এথানেও বিকারা**র্থ** হওয়াই যুক্তিসমত ( † )।

<sup>(\*)</sup> জৃষ্' ইতি (খ. গ ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> বলিও শ্লাচ্থাবি 'ময়ট' প্রভাবের বিধান আছে সত্যা, তথাপি আলোচ্য ছলে প্রথমেই 'অললমর' শব্দে বিকারার্থে 'ময়ট' প্রভাব দেখা যাইতেছে, এবং উপক্রমোপাত অর্থ গ্রহণ কয়াই বধন বৃত্তি সং তথন 'আনক্ষময়' শব্দে বিকারার্থেই 'য়য়ট' বীকার করিতে হয়, প্রাচ্থাবিধ নহে।

# বিকারশব্দান্বেতি চেন্ন প্রাচুর্য্যাৎ॥ ১৷১৷১৪॥

[ अमराब्हनः—विकातमकाः ( विकातवाठक भक्ष टश्कू ), न ( ना ), हेखि ( हेश )

চেং ( যদি ) [ বল ]; ন ( না ), প্রার্থ্যাং ( আধিক্যহেতু ) ॥ ]

্রিরলার্থ:—'বিকারশন্ধাং' ময়ট্প্রতায়ন্ত বিকারবাচিয়াং 'আনন্দময়ঃ' পরমাত্মা ন ভবিতুমইতি, ইতি চেং; ন; কুতঃ ? প্রাচ্য্যাং, ময়ট্প্রতায়ন্ত প্রাচ্য্যাথেহপি বিহিত্ত্বাং, অত্রাপি চ তল্তৈব গ্রহণাদিত্যথঃ।

যন্তপি বিকারার্থকারময়াদিপ্রকরণপঠিতরেন আনন্দময়স্তাপি বিকারার্থতা, ততশ্চ জীবপরত। প্রদক্ষাতে; তথাপি 'ন জায়তে মিয়তে বা বিপশ্চিং'' ইত্যাদিভিঃ ক্রতিশতৈজীবস্থাপি অবি-কারম্বাভিধানাং প্রাচুর্য্যার্থে চ ময়টো বিহিত্ত্বাং তদর্থ স্থৈব চার পরিগ্রহাং ন জীব আনন্দময়ঃ, কিন্তু প্রমান্মের, ইত্যাশয়ঃ॥

যদি বল, 'আনন্দমর' শব্দেব পরবর্ত্তা ষয়ট্ প্রতায়টা বিকাবাথে বিহিত; প্রতরাং অবিকার পরমাত্মা 'আনন্দমর' পদবাচ্য হইতে পারেন না; না—তাহা বলা যায় না; কাবণ, এথানে ময়টের অর্থ—প্রাচুণ্য (নিরতিশয়ত্ব), কিন্তু বিকার নহে।

অভিপ্রায় এই যে, যদিও বিকারার্থক 'ময়ঢ়'-প্রতায়ান্ত 'য়য়য়য়া'দিব প্রকবণে পঠিত বলিয়া 'য়ানলময়' শব্দেও সেই বিকাবার্থ ই পবিগৃহীত হইতে পাবে, এবং তাহাব ফলে 'আনলময়' শব্দের অর্থ পরমায়া না হইয়া জীবই হইতে পারে, সত্য; কিন্তু 'বিপশ্চিং (আয়-তঽয়) জবেয় না, মরে না,' ইত্যাদি শত শত শতিবাক্যে যথন জীবেবও বিকারধর্মা নিষিদ্ধ হইয়াছে, তথন বিকারার্থ গ্রহণ কবিলেও আনল্ময়' শব্দে জীবকে বৃঝাইতে পারে না; পক্ষান্তবে প্রাচুর্যাবেও ময়টের বিধান থাকায়, একে আনল্প্রাচুর্যাের সন্তব হওয়ায় এবং তঃখবছল জীবে অনল-প্রাচুর্যাের অভাব থাকায়ও এখানে পরমায়াই 'আনলময়' শব্দের অর্থ—জীবনহে॥১।১।১৪॥]

নৈতদ্যুক্তম্; কৃতঃ ? 'প্রাচ্র্য্যাৎ'—পরিমান্ ব্রহ্মণ্যানন্দপ্রাচ্র্য্যাৎ; প্রাচ্ র্য্যার্থে চ (\*) ময়টঃ সম্ভবাৎ। এতত্বক্তং ভবাত—শতগুণিতোত্তরক্রমে-ণাভ্যস্তমানস্তানন্দস্ত জাবাশ্রয়্যাসম্ভবাৎ ব্রহ্মাশ্রয়্যানন্দ ইতি নিশ্চিতে সতি, তিম্মিন্ ব্রহ্মণি বিকারাসম্ভবাৎ প্রাচুর্য্যহিপি ময়ড়্বিধি-

[ 'আনল্মর'কে যে জীবস্তরপ বলা হইরাছে, ] ইহা গুক্তিগুক্ত হর নাই; কারণ ?—পরব্রজে আনল্-প্রাচুর্যাই তাহার কারণ। এই অভিপ্রায়ে উক্ত হইতেছে যে, উত্তরোত্তর শত-গুণক্রমে বিশ্বিত বলিয়া পুন: পুন: যে, আনন্দের উল্লেখ আছে, জীবে অসম্ভববশতই ঐ আনন্দকে ব্রহ্মাপ্রিত বলিয়া অবধারণ করিতে হইবে; স্কৃতরাং দেই আনন্দের যথন ব্রহ্মাপ্রিত ত্ই নিশ্চিত হইল, তথন সেই ব্রজে বিকারের অসম্ভব হওয়ায় এবং প্রাচুর্গার্থেও 'ময়টু' প্রতায়ের বিধান থাকায়

<sup>(\*)</sup> आर्गाःर्वशि बर्छ मधनार' (४) भारतिसम्बोहीनः ।

সন্তাবাচ্চ আনন্দময়ঃ পরং ব্রহ্মেতি। ওচিত্যাৎ প্রয়োগপ্রোঢ়্যা (\*) চ ময়টো বিকারার্থত্বমর্থবিরোধান্ন সম্ভবতি।

কিঞ্চ, ওচিত্যং প্রাণময় এব পরিত্যক্তং, তত্র বিকারার্থস্থাসম্ভবাৎ। অতস্তত্র পঞ্চরত্তের্বায়োঃ প্রাণরতিমত্তামাত্রেণ প্রাণময়ত্বম্, প্রাণাপানাদিয় পঞ্চ রত্তিয় প্রাণরতেঃ প্রচুরস্বাদা। নচ প্রাচুর্বেত্যয়স্থ প্রোঢ়ির্বান্তি; 'অন্নময়ো যজ্ঞঃ' (†) 'শকটম্য়ী যাত্রা' ইত্যাদিদর্শনাৎ।

যত্ত্তম্, আনন্দ-প্রাচ্র্য্যমল্পত্থ্যসন্তাবমবগময়তীতি; তদসং; তং-প্রচ্নব্ধং হি তৎপ্রভূতব্বমেব; তচ্চেতরস্থ সত্তাং নাবগময়তি; অপি তু তস্থাল্পবং নিবর্ত্তরতি। ইতরসদ্থাবাসদ্থাবো তু প্রমাণান্তরাবসেয়ো; ইহ চ প্রমাণান্তরেণ তদভাবোহবগম্যতে "অপহতপাপান্ন" ইত্যাদনা। তত্ত্ব-

প্রব্রহ্মই 'আনন্দময় ( আনন্দময় শব্দের অর্থ)। বিকাবার্থটা বিক্দ্মহওয়ায় উচিত্য কিংবা প্রয়োগ-দার্টোর অন্ধবোধেও [ এথানে ] 'ময়ট্' প্রত্যয়ের বিকাবার্থতা সম্ভবপর হইতেছে না (‡)।

অপিচ, প্রকবণের অনুরোগ ত 'প্রাণময়' শব্দেই পরিত্যক্ত হইয়াছে; কারণ, সেথানে বিকারার্থের সন্তব নাই; অতএব, সেথানে [প্রাণ, অপান, বাান, উদান ও সমান, এই] পঞ্চলার বৃত্তিবিশিষ্ট বায়ুরই কেবল প্রাণন-বৃত্তিব (জীবনধারণরূপ ব্যাপারে) অনুসারে, অথবা প্রাণাপানাদি পাঁচটী বৃত্তিতেই প্রাণবৃত্তিব প্রাচুর্থার অনুবেধেই 'প্রাণমন্ত্র' বৃথিতে হইবে। অনুমন্ত্র (অনুবহুল) বজ্ঞ,' 'শক্টমন্ত্রা (শক্টবহুল) বাত্রা (উৎসব)' ইত্যাদি স্থলে যথন [প্রাচুর্যার্থেও মন্ত্রট্ প্রত্যয়ের প্রয়োগ] দেখা যায়, তখন এ কথাও বলা যায় না যে, প্রাচ্থ্যার্থে মন্ত্রট্ প্রত্যয়ের প্রোচি বা প্রয়োগবাহুল্য নাই।

আর আনন্দ-প্রাচ্র্য্য শব্দে যে অল্পরিমাণে হুঃথ-সন্তাবও প্রতীতি করার বলা হইরাছে; তাহাও উত্তম কথা নহে; কারণ, আনন্দ-প্রচুরত্ব অর্থ—আনন্দেরই প্রভূতত্ব (আধিক্যমাত্র), তাহা কথনই অপবের (ছুঃথের) সন্তাব প্রতিপাদন করে না; পরন্তু, তাহার (নিজেরই) অল্পত নিবারণ করে মাত্র। সেথানে অপর পদার্থের সন্তাব ও অসন্তাব অপর প্রমাণ দ্বারা অবধারণ করিতে হয়; অথচ এখানে 'তিনি নিম্পাপ' ইত্যাদি প্রমাণান্তর দ্বারা আনন্দাতিরিক্ত পদার্থের

<sup>(\*)</sup> প্রোচ্যাচ্চ, ইতি (গ) পাঠ:। (†) 'শরমহী সেনা' ইতাধিকঃ' (খ) পাঠ:।

<sup>( ; )</sup> এই প্রকরণে 'জনমন', 'প্রাণমন' প্রভৃতি স্থাল বিকারার্থে 'মন্ট্' প্রভার ইইরাছে; প্রকরণপ্রসিদ্ধ আর্থ গ্রহণ করাই বৃক্তিসিদ্ধ ; স্থভরাং তৎপ্রকরণিয়ত 'আনন্দমন' শন্দগত 'মন্ট্' প্রভাৱেও বিকারার্থ গ্রহণ করাই উচিত। 'প্রয়োগীপ্রৌটি' ভার্থ—প্রয়োগ বাহল্য — প্রসিদ্ধি ; বিকারার্থেই 'মন্ট্' প্রভাৱের প্রয়োগবাহল দর্শনে 'আনন্দমন' শন্দেও বিকারার্থ গ্রহণ কবাই সঙ্গত । অভিশার এই বে, যেখানে প্রমাণান্তরের সহিবিরোধ না ঘটে, সেখানেই প্রকরণীচিত্য ও প্রসিদ্ধির আদ্ধ ক্রা হর , এখানে যখন বিকারার্থ গ্রহণ করিতে প্রসিদ্ধির সহিভ বিরোধ ঘটে, তখন এখানে প্রকরণ ও প্রসিদ্ধি, উভরই পরিভ্যান্ত।

তাবদেব বক্তব্যম্, ব্রহ্মানন্দশু প্রভূতত্বমন্থানন্দশু। ব্রত্তম্প্রত্তমন্ধ্রত্তমন্ত্রস্পলক্ষানানন্ত্রত্তমন্তনন্তলন্ত্বমন্তলন্ত্বন্তলন্ত্বমন্তলন্ত্বন্তলন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্তন্তলন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্তলন্তলন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্তলন্ত্বমন্তলন্ত্বমন্তলন্তলন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্তমন্ত্রত্ত উচ্যতে চ তৎ "দ একো মানুষ আনন্দঃ" ইত্যাদিনা জীবানন্দাপেক্ষয়া ব্রক্ষানন্দো নিরতিশয়দশাপন্নঃ প্রভূত ইতি।

যদ্যৈজ্ঞাক্ত, জীবস্থানন্দবিকারত্বং সম্ভবতীতি; তদপি নোপপগুতে. জীবস্তা জ্ঞানাননৈদকস্বরূপস্তা কেনচিদাকারেণ মূদ ইব ঘটাত্মাকারেণ পরি-ণামঃ সকলপ্রত-স্মৃতি-ন্যায়বিরুদ্ধঃ। সংসারদশায়াস্ত কর্মাণা (†) জ্ঞানা-নন্দো দক্ষ্টিতাবিত্যুপ্পাদয়িষ্যতে। অতশ্চানন্দময়ে জীবাদন্যঃ পরং ব্ৰহ্ম॥ ১। ২। ১৪॥

ইতশ্চ জীবাদন্য আনন্দময়ঃ পরং ব্রহ্ম —

# তদ্বেতু-ব্যপদেশাচ্চ॥ ১।১।১৫॥

[ পদচ্ছেদঃ—তদ্ধেতু ব্যাপদেশাং ( তাহার — জীবানন্দের হে চুক্রপে উল্লেখ নশতঃ ) চ ( ও ) [ দ্বীব সানৰ্ময় নহে। ]

[ সরলার্থ: — তম্ম হেতু:, তদ্ধেতু:, তদ্ধেতুয়েন বাপদেশঃ, তদ্ধেতুবাপদেশঃ, তম্মাৎ ; "এষ চি এব আনন্দয়াতি" ইত্যাদিশ্রতা তম্ম জীবানন্দম্ম হেতৃত্বেন আনন্দময়ম্ম ব্যুপদেশাৎ নির্দ্দেশাদপি, যোহি অন্তান্ দৰ্বান্ আনন্দয়তি, স থলু তেভাঃ দৰ্বোভাাংপি প্ৰচুবানন্দ ইতাধাৰদীয়তে, ইত্যতোহ পি অন্নম্ আনন্দমন্ত্র পরং এক বেদিতব্যঃ, নতু প্রত্যগাত্মা, ইত্যাশন্ত্য

'ইনিই অপব সকলকে আনন্দিত করেন', এই শ্তিতে ব্রন্ধকেই জীবগত আনন্দের হেতৃ-রূপে উল্লেখ করায় ত্রন্ধেরই আনন্দপ্রচুরত্ব প্রমাণিত হয় ; স্কুতরাং 'আনন্দময়' অর্থ— পরব্রহ্ম-জীব নহে॥ ১।১।১৫॥]

अमुद्वादरे পরিজ্ঞাত হইতেছে। উক্ত গলে এইমাত্র বক্তবা যে, ব্রহ্মানন্দের যে প্রভৃতত্ব ( সর্বাধিক্য ), তাহা কেবল অপরাপব আনন্দের অল্পভাকেই অপেক্ষা কবে; আব এক্ষানন্দ খে, জীবগত আনন অপেকা নিরতিশয়ভাবাপর—প্রভৃত, তাহা 'তাহা মারুষের একটা আনন্দস্বরূপ' ইত্যাদি শ্রুতিতেও উক্ত হইতেছে।

আরও যে, জীবের আনন্দ-বিকারত্ব সম্ভব হয় বলিয়া উক্ত হইয়াছে; তাহাও উপপন্ন **হইতেছে না।** কারণ, মৃত্তিকার যেরূপ ঘটাদি আকাবে পরিণাম হয়, একমাত্র জ্ঞান ও আনন্দ-স্বন্ধপ জীনেব যে, সেইন্ধপ কোন প্রকারে পরিণাম, তাহা সমস্ত শ্রুতি ও যুক্তি বিক্রম। সংসারী অবস্থার যে, তাহাব জ্ঞান ও আনন্দের সংকোচ নটে, পরে তাহার উপপাদন কবা ষাইবে। এই কারণেও জীব হইতে অতিরিক্ত পরব্রদ্ধই আনন্দময়॥ ১। ১। ১৪॥

বক্ষ্যমাণ কারণেও 'আনন্দময়' অর্থ-জীবাতিরিক্ত-পরব্রন্ধ; 'বেঁছেডু [ব্রন্ধকেই] জীবগত আনন্দের হেতুসরূপে উল্লেখ করা হইয়াছে।'

<sup>(\*) &#</sup>x27;ब्रह्मशार्शक्य' १७ (१) भार्कः। (+) 'उरकर्षनः' ইতি (४) भार्कः।

"কো হেবান্তাৎ, কঃ প্রাণ্যাৎ, যদেষ আকাশ আনন্দো ন স্থাৎ। এষ হৈবানন্দয়াতি [ তৈত্তি৽ আন৽ ৭ ] ইতি। এষ এব জীবানানন্দয়তীতি জীবানামানন্দহেতুঃ (#) অয়ং ব্যপদিশ্যতে। অতশ্চানন্দয়িতব্যা-জ্জীবাদানন্দয়িতা অয়মন্য আনন্দময়ঃ পরমাজেতি বিজ্ঞায়তে। আনন্দময় এবাত্রানন্দশন্দেনোচ্যত ইতি চানন্তরমেব বক্ষাতে (†) ॥ ১০১০৫॥

ইতশ্চ জীবাদন্য আনন্দময়ঃ—

# মান্ত্রবর্ণিকমেব চ গীয়তে ॥ ১।১।১৬॥

[পদচ্ছেদঃ—মান্ত্ৰৰ্ণিকং (মন্ত্ৰে কথিত) এব (নি\*চর) চ (ও) গীয়তে (কথিত চইতেছে)॥]

্সবলার্থ: — 'সতাং জ্ঞানমনস্তং বৃদ্ধা" ইত্যাদিমন্ত্রবর্ণেন অভিহ্নিতং ব**ন্ধার** "তম্মান্তা এতম্মাং" ইত্যাদে 'আনন্দ্ময়' শ্লেন গীয়তে অভিধীয়তে ইত্যু**র্থ:** ॥

'এক সত্য, জ্ঞান ও অনন্তস্বরূপ' এই মধ্রে, যে এক অভিহিত হইয়াছেন, 'সেই এই 'অরম্ম' হইতে' ইত্যাদি শ্রতিতেও সেই একট কপিত হইয়াছেন ( জীব নহে )॥ ১।১।১৬॥ ]

"পত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম" [ তৈত্তি আন ১ ] ইতি মন্ত্রবর্গেদিতং ব্রক্রৈবানন্দময় ইতি 'গীয়তে'। ততু জীবস্বরূপাদন্যৎ পরং ব্রহ্ম। তথাহি— "ব্রহ্মবিদাপ্রোতি পরম্" [ তৈত্তি আন ১ ] ইতি জীবস্থ প্রাপ্যতয়া ব্রহ্ম

'যদি এই 'আকাশ' (রক্ষ) আনন্দস্বরূপ না হইতেন, [তাহা হইলে] কে-ই বা চেষ্ট কবিত, আব কে-ই বা প্রাণধাবণ করিত ? ইনিই [অপবকে] আনন্দিত করেন।' অর্থা ইনিই (ব্রক্ষই) জীবগণকে আনন্দিত করেন; এই কথায় ইহাঁকে জীবগণের আনন্দোৎপাদ্ব বিলিয়া উল্লেখ করা হইয়া থাকে। ইহা হইতে জানা যায় যে, আনন্দয়িতা বা আনন্দের হেতু-ভূ এই 'আনন্দময়' নিশ্চয়ই আনন্দয়িতব্য ( যাহাকে আনন্দিত করিতে হইবে, সেই ) জী হইতে ভিন্ন। এখানে (উক্ত শ্রুতিতে) যে, 'আনন্দ' শব্দে 'আনন্দময়'ই অভিহিত হইয়াছেন তাহা অব্যবহিত পরেই কথিত হইবে॥ ১ । ১ । ১৫॥

এই হেত্ও 'আননদমর' অর্থ জীব হইতে পৃথক্—'[যেহেতু] মন্ত্রবর্ণোক্ত ব্রহ্মই অভিহিং ইইতেছে।' 'ব্রহ্ম সত্য, জ্ঞান ও অনস্তম্বরূপ' এই মন্ত্রোক্ত ব্রহ্মই এথানে 'আনন্দমর' বলিরা গী। ইইতেছেন। সেই-ব্রহ্ম কিন্তু জীব হইতে পৃথক্ পরব্রহ্ম। দেথ, 'ব্রহ্মবিং পরমকে প্রাপ্ত হন', এ

<sup>( \* )</sup> स्नीवानमरहजुः' इंडि (च) পार्ठः।

<sup>(†) &#</sup>x27;উচ্যতে' ইভি (গ, ঙ) পাঠ:। আচক্যত ইভি (গ) পাঠ:।

নির্দিষ্টম্। "তদেষাভ্যুক্তা" ইতি—তদ্ ব্রহ্ম অভিমুখীকৃত্য প্রতিপাত্যতয় পরিগৃহ, ঋগেষা অধ্যেত্ভিক্কভা—ব্রাহ্মণোক্তস্থার্থস্থা বৈশত্তমনেন মস্ত্রেণ ক্রিয়ত ইত্যর্থ:। জীবস্থোপাসকস্থা প্রাপ্যং ব্রহ্ম তন্মাদ্বিশক্ষণমেব অনন্তরক্ষ "তন্মাদ্বা এতন্মাদাত্মন আকাশ: সম্ভূতঃ" [ তৈত্তি আন ১ ] ইত্যারভ্য উত্তরোত্তরৈ ব্রাহ্মণৈর্ম ক্রৈশ্চ তদেব বিশদীক্রিয়তে। অতে জীবাদন্য আনন্দ্ময়ঃ॥ ১।১।১৬॥

অত্রাহ—যত্মপুপোদকাৎ প্রাপ্যস্ত ভেদেন ভবিতব্যম্; তথাপি ন বস্ত্ব-স্তরং জীবান্মান্ত্রবর্ণিকং ব্রহ্ম; কিন্তু তঠিস্তবোপাদকস্থ নিরস্তদমস্তাবিচা-গন্ধং (৬৩) নির্বিশেষচিন্মাত্রৈকরদং শুদ্ধং স্বরূপং; (\*) তদেব "সত্যং জ্ঞানমনস্তং ব্রহ্ম" ইতি মন্ত্রেণ বিশোধ্যতে। তদেব চ "যতো বাচো

শ্রুতিতে জীবের প্রাপার্রপে ব্রন্ধ নির্দিষ্ট হইয়াছেন। শ্রুতিতে আছে— লতদেষাভ্যুক্তা" (তং দ এয় + অভি + উক্তা )। 'তং' অর্থ—ব্রন্ধ; 'অভি' অর্থ—অভিমুখী কবিয়া অর্থাৎ প্রতিপাল বা বর্ণনীয়র্রপে পরিগ্রহ করিয়া; 'এষা' অর্থ—এই ঋক্; 'উক্তা'— পাঠকগণ কর্ত্বক উক্তা, অর্থাৎ এই মন্ত্র দ্বারা ব্রান্ধণোক্ত অর্থই পরিষ্কৃত করা হইতেছে। জীবের প্রাপ্য ব্রন্ধ নিশ্চয়ই জীব হইতে বিভিন্ন প্রকার। পরেও 'দেই এই আত্মা হইতে আকাশ সমুৎপদ্ধ হইল', এই হইতে আরম্ভ করিয়। পর পর মন্ত্র ও ব্রান্ধণ শারা দেই বিষয়্টীই বিশ্বনীকৃত হইতেছে। অতএব, 'আনক্রময়' নিশ্চয়ই জীব হইতে ভিন্ন ॥ ১ ৷ ১ ৷ ১ ৮ ॥

এ স্থলে প্রশ্ন হইতেছে যে, যদিও উপাসক হইতে তংপ্রাপ্য উপাস্য বস্তুর ভেদ থাকা আবশুক; তথাপি মন্বোক্ত ব্রহ্ম কথনই জাব হইতে পৃথক বস্তু নহে; পরজু, সেই উপাসকেবই যে, সর্ব্ধ প্রকাব অবিভা সম্বন্ধবাহত, নির্কিশেষ, একমাত্র চিন্নয় ও বিশুদ্ধস্বরূপ, ভাহারই 'সত্যং জ্ঞানমনস্তং ব্রহ্ম' এই মন্ত্রে বিশেষভাবে শোধন—সংস্কার করা হইতেছে,—অর্থাৎ ভাহাব দোষ-সম্বন্ধ পরিত্যাগপূর্কাক নির্দেষ স্বরূপটা প্রতিপাদন করা হইতেছে মাত্র; তাহাই আবার

<sup>(\*)</sup> শব্দস্কপমিতি (ক,খ) পাঠ !

<sup>(</sup>১০) তাংপধ্য—কারণাবিদ্যা, কার্য্যাবিদ্যা, বিক্ষেপিকা অবিদ্যা চ বিবক্ষিতা 'সমন্ত'-শবেল। 'গণ্ণ'শবেল অপারমার্থাং ফলিতং, অপুনং সম্ভবো বা অভিপ্রে ইং । 'গুদ্ধ'—কর্ম-তংফলাব্যরাহিতাম্। (ঐতপ্রকাশিকা)। অভিপ্রার এই শে, অবিদ্যার তিনটা অবস্থা (২) কারণাবিদ্যা, (২) কার্যাবিদ্যা, (৩) বিক্ষেপিকা অবিদ্যা। তন্মধ্যে, ঈশ্বরাপ্রিত অবিদ্যা—কারণাবিদ্যা, জীবাপ্রিত অবিদ্যা—কার্যাবিদ্যা, আর অমাধি হুটির উপার্গানভূত। অবিদ্যা বিক্ষো অবিদ্যা, এই অবস্থাত্রায় বৃশ্বাইবার উদ্দেশে মূলে 'সমন্ত' পদটা প্রদত্ত হইয়াছে। আর প্রক্ষাবিদ্যা অবিদ্যার অসত্যতা প্রতিপাদিত হইয়াছে। কথবা, বেরূপ নিবৃত্তি হইলে আর পুনঙ্গপত্তী না ব্যু, তাদুশ নিবৃত্তি বেশ্বনার্থ 'গদ্ধান্ধ প্রস্থাক বিষ্কৃতি বিশ্বতি 
নিবর্ত্তরেহপ্রাপ্য মনসা সহ" [ তৈত্তি আন ১ ] ইতি বাধানসাগোচর-তয়া নির্ব্বিশেষমিতি গম্যতে। অভন্তদেব মান্ত্রবর্ণিকমিতি তত্মাদনতিরিক্ত আনন্দময় ইতি। অত উত্তরং পঠতি—

### নেতরোংমুপপত্তেঃ ॥১৷১৷১৭॥

[পদচ্ছেদঃ—ন (না) ইতবঃ (অপর –মুক্ত আরা) অমুপপত্তেঃ (অদক্ষতি হেতু)॥]

[সরলার্থ:—ইতরো জীব এব মাস্ত্রবর্ণিক ইতি নাশস্কনীয়ম্, কুতঃ ?—অমুপপত্তেঃ, "সোহকাম-য়ত – বহুস্তাং, প্রজায়ের" ইতি সংকল্পাত্রেণ চরাচরনিথিলজগৎস্রষ্ট্ স্থং বদ্ধস্য মুক্তস্য বা জীবস্য নোগপগতে, অতঃ জীবোহ পি নায়ং মাস্ত্রবর্ণিকত্বেন আনন্দময় ইত্যভিপ্রায়ঃ।

ব্রহ্মতর জীবই যে এখানে মান্ত্রবর্ণিক, এরপ আশক্ষা করা যাইতে পারে না; কারণ ?— ইচ্ছামাত্রে যে চরাচর সমস্ত জগৎ স্বষ্টি করা, তাহা বদ্ধ কিংবা মৃক্ত, কোন জীবের পক্ষেই উপপর হইতে পাবে না; অতএব জীবকে মান্ত্রবর্ণিক বলিয়া আনন্দমন্ত্র বলা যাইতে পারে না। ১১১১৭॥

পরমাত্মন 'ইতরঃ' জীবশব্দাভিলপ্যো (\*) মুক্তাবস্থোহিপি 'ন' ভবতি মান্ত্রবর্ণি কঃ। কুতঃ ? 'অনুপপতেঃ'; তথাবিধস্থাত্মনো নিরুপাধিকং বিপশ্চিত্ত্বং নোপপগতে। ইদমেব হি নিরুপাধিকং বিপশ্চিত্ত্বং "পোহ-কাময়ত—বহু স্থাং—প্রজায়েয়" [তৈত্তি৽ আন৽৬] ইতি সত্যসঙ্কল্পত্র প্রদর্শনেন বিবরিষ্যতে (†)। বিবিধং পশ্যচ্চিত্ত্বং হি বিপশ্চিত্ত্ব্য়। পুষো-দরাদিত্বাৎ পশ্যচ্ছকাবয়বস্থ যচ্ছকস্থ লোপং কুত্বাব্যুৎপাদিতো 'বিপশ্চিৎ'-

'যাহাকে প্রকাশ করিতে না পারিয়া বাক্য সমূহ মনের সহিত প্রতিনিবৃত্ত হয়।' এই শ্রুতিবাক্যেও মনের অগোচর নির্বিশেষ স্বন্ধপ বলিয়া প্রতিপাদিত হইতেছে; অতএব, তাহাই 'মাম্বর্ণিক; স্থতরাং 'আনন্দময়' পদার্থও ত'হা হইতে অতিরিক্ত নহে—তৎস্বন্ধপই বটে। এই আপত্তি অমুপারে উত্তর বলিতেছেন—'কিস্তু অমুপপত্তি বশতঃ অপরও (জীবও) নহে।'

পরমাত্রা ভিন্ন জীবপদবাচ্য মৃক্তাত্রাও মান্ত্রবর্ণিক হইতে পারেন না; কারণ ? যেহেতু উপপত্তি বা সঙ্গতি হয় না। কেন না, তাদৃশ অবস্থাপন মৃক্তাত্রারও নিরুপাধিক ( স্বাভাবিক ) বিপশ্চিত্ব (জ্ঞানবত্তা) উপপন্ন হয় না। 'তিনি কামনা করিলেন—বহু হইব, জ্ঞানিব', এছলেও সত্যসংকল্পপ্রধান এই নিরুপাধিক বিপশ্চিদ্বাবই বিবৃত করা হইবে। নানাপ্রকার দর্শন করেন বলিয়াই, চেতনের 'বিপশ্চিত্ব,' (বি=বিবিধ, পশুং=জ্ঞাতা, চিত্ব=চৈতন্ত )। 'প্যোদরাদি' নিরুমামুসারে 'পশুং' শব্দের 'বং' জংশ লোপ করিয়া 'বিপশ্চিং' শব্দ নিস্পান্ধ করা

 <sup>(\*)</sup> শক্ষাভিবেয়:' ইতি (ব) পাঠ: ।
 (\*) 'বাপনিখাড' ইতি (ব), বিবিচাতে' ইতি (গ) পাঠ:

শব্দঃ। যন্ত্রপি মুক্তস্ত বিপশ্চিত্তং সম্ভবতি; তথাপি তক্তৈবাত্মনঃ সংসারদশায়াম্ (\*) অবিপশ্চিত্তমপ্যস্তীতি নিরুপাধিকং বিপশ্চিত্তং নোপ-প্রতাতে। নির্বিশেষ-চিন্মাত্রতাপশ্লস্ত মুক্তস্ত বিবিধদর্শনাভাবাৎ (†) স্থতরাং বিপশ্চিত্তং ন সম্ভবতীতি ন কেনাপি প্রমাণেন নির্বিশেষং বস্তু প্রতিপান্তত-ইতি চ পূর্ববিমেবোক্তম্।

"যতো বাচো নিবর্তন্তে" ইতি চ বাক্যং যদি বাধ্যনসয়োর্দ্র কাণো নির্বিত্যভিদধীত; ন ততো নির্বিশেষতাং বস্তনোহ্বগময়িত্বং শকু য়াৎ; অপি তু বাধ্যনসয়োস্তত্রাপ্রমাণতাং বদেৎ; তথা চ সতি তস্ম তুচ্ছস্বমেবাপ্রতে। "ব্রহ্মবিদাপ্রোতি" ইত্যারভ্য ব্রহ্মণো বিপশ্চিত্বং, জগৎকারণত্বনানিশ্বেতানত্বমিতরান্ প্রত্যানন্দয়িত্বং, কামাদেব চিদচিদাত্মকম্ম কংলম্ম ক্রন্থ ক্রন্থান্দ্রত্বং, কামাদেব চিদচিদাত্মকম্ম কংলম্ম ক্রন্থ ক্রন্থান্দ্রত্বং, কামাদেব চিদচিদাত্মকম্ম কংলম্ম ক্রন্থ ক্রন্থান্দ্রত্বং, বায়ান্দ্রতাদীনাং প্রশাসিত্বং, শতগুণিতোত্তরক্রমেণ নির্বিশ্বমানন্দ্রমন্যজ্যান্দং প্রতিপান্থ বাধ্যনসয়োর্ত্রহ্মণি প্রব্রভ্রতাবেন নিপ্রামাণকং ব্রক্ষেত্যত্তিক্রিক্রস্বা

হইরাছে। যদিও মুক্ত পুক্ষেব বিপশ্চিত্বাব সন্থব হব বটে, তথাপি নিকপাধিক (স্বতঃসিদ্ধ) বিপশ্চিত্বাব উপপন্ন হয় না; কাবণ, সংসাবদশায় সেই আত্মাব অবিপশ্চিত্বাবও বিগ্নান থাকে। আব নির্দ্ধিশেষ চিন্নাত্রভাবাপন মুক্ত পুক্ষেব পক্ষেত বিবিধ দর্শন একেবাবেই অসম্ভব; স্কৃতবাং তাঁহার পক্ষে 'বিপশ্চিত্ব'ও সম্ভবপর হয় না। অত্রব, কোন প্রমাণেই যে, নির্দ্ধিশেষ বস্তু (ব্রহ্ম) প্রতিপাদন করা যাইতে পাবে না; ইহা পুর্বেই উক্ত হইয়াছে।

'যাহা হইতে বাক্যসমূহ নির্ত্ত হয়' এই বাক্যটা য়দি ব্রহ্ম হইতে বাক্য ও মনের নির্তিই প্রকাশ করিত; তাহা হইলে ত ব্রহ্ম-বস্তর নির্ধিশেষভাব কথনই প্রতিপাদন করিতে পাবিত না; পরন্ত ব্রহ্মবিষয়ে বাক্য ও মনেব অপ্রামাণ্যই প্রকাশ করিত; তাহাব ফলে তাঁহার (ব্রহ্মের) তুচ্ছেতাই (মিণ্যায়ই) আসিয়া পড়িত। 'ব্রহ্মবিং প্রক্ষ পরব্রহ্মকে প্রাপ্ত হন' এই হইতে আবস্ত করিয়া ব্রহ্মেব বিপশ্চিত্ত, জগংকাবণত্ত, আনন্দকরসন্ত, অপরেব প্রতি আনন্দপ্রদত্ত, ইচ্ছোমাত্রে চেতনায়েক সমস্ত জগংস্রাষ্ট্র্ র, স্বজ্ঞাপদার্থ সমূহে অন্প্রবেশ বশতঃ ততংস্বরূপত্ত, ভ্রমাভরহেতৃত্ব, অর্গাৎ আপ্রিতেব প্রতি অভ্যমদাত্রত্ব, আব অনাশ্রিতের প্রতি ভ্রম্মরত্বত্ব, বায়্-আদিত্য প্রভৃতির উপর শাসনকর্ত্তর, উত্তরোক্তর শতগুণ বৃদ্ধিক্রমে নির্তিশন্ন আনন্দর্বরূপত্ব এবং আরম্ভ অনেক বিশেষ বিশেষ ধর্ম প্রতিপাদন করিয়া অবশেষে যে, ব্রহ্মবিষয়ে কোন প্রমাণ বায় বিলা; ইহা ত ভ্রাম্তের কথা।

<sup>(\*)</sup> সংসারিত্বশারাষ্' ই<del>ডি (গ</del>) পাঠ: । (†) দর্শনাসম্ভবাৎ' ইডি (খ) পাঠ: ।

"যতো বাচো নিবর্তন্তে" ইতি যক্তকনির্দ্দিষ্টমর্থম্ "আনন্দং ব্রহ্মণো বিদ্বান্ [ তৈত্তিও আনও ৯ ] ইত্যানন্দশব্দেন প্রতিনির্দ্দিশ্য তস্থ্য ব্রহ্মনদ্বাদ্বর 'বিদ্বান্' ইতি ব্যতিরেকনির্দ্দেশেন প্রতিপাগ্য তদেব বাদ্মনদানগোচরং 'বিদ্বান্' ইতি তদ্বেদনমভিদ্ধদ্ বাক্যং জরদগবাদিবাক্যবদনর্থকং বাচ্যানন্তর্গতং (\*) চ স্থাৎ। অতঃ শতগুণিতোত্তরক্রমেণ ব্রহ্মানন্দ্যাতিশ্বেষ্ট্রতাং (†) বক্তমুগ্রম্য তস্থ ইয়ন্তায়া (য় অভাবাদেব বাদ্মনসয়োস্ততো নিরন্তিঃ ''বাতো বাচো নিবর্ত্তন্তে' ইত্যুচ্যতে। এবমিয়ন্তারহিতং 'ব্রহ্মণ আনন্দং বিদ্বান্ কুত্শ্চন ন বিভেতি' ইত্যুচ্যতে।

'গাহা হইতে বাক্যসমূহ নিবৃত্ত হয়' এই হুলে 'ঘং' পদে যাহার নির্দেশ করা হইয়াছে, "আনন্দং ব্রহ্মণো বিদান্" (ব্রদ্ধের আনন্দকে যে জানে) এই বাক্যে আবার আনন্দ শন্দে তাহারই প্রতিনির্দেশ করা হইয়াছে; পুনশ্চ 'ব্রহ্মণাঃ' এই ভেদনির্দ্দেশক পদে সেই আনন্দকেই আবার 'ব্রহ্ম-সম্বন্ধী' বলিয়া এতিগাদন করিয়া এখন যদি উক্ত বাক্যই আবার 'বাক্য ও মনের অগোচর দেই ব্রহ্মকেই যিনি জানেন', এইরূপ অর্থই প্রতিপাদন করে, তাহা হইলে ত 'জবদ্গবাদি' বাক্যের ভায় উক্ত বাক্যটীও অর্থহীন এবং বাচ্যের অনন্তর্গত হইয়া পড়ে (ৡ)। অতএব, [ বৃত্তিতে হটবে যে, ] উত্তরোত্তর শতগুণ বৃত্তিক্রমে সর্কাধিক ব্রহ্মানন্দের পরিমাণ অবধারণার্থ উন্থন করিয়া ব্রহ্মানন্দের ইয়ত্তা (পরিমাণ) না গাকায় তাহা হইতে বাক্য ও মন নিবৃত্ত হয়, ইহাই "যতো বাচো নিবর্ত্তিত্ত" শ্রুতিতে উক্ত হইতেছে। 'এইরূপ ইয়্তারহিত (অপরিমিত) ব্রহ্মানন্দাভিক্ত পুরুষ কোথা হইতেও ভীত হন না।' "আনন্দং ব্রহ্মণঃ" ইত্যাদি শ্রুতিতেও

<sup>(\*)</sup> বাচ্যন ওর্গতম্' ইতি (ছ) পাঠ:।

<sup>(।)</sup> অতিশ্যিতাম্' ইতি (ব) পাঠ:। অভিশয়েন ইযন্তাম্' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> ইয়ন্তাভাবাং' ইতি (খ, গ) পাঠঃ।

<sup>(</sup>১) তাৎপর্য্য — 

জরদ্পব: কোমল-পাতুকাভ্যাং য়ারি স্থিতো গায়তি মঞ্চলানি।

তং ব্রাহ্মনী পুদ্ধতি পুত্রকামা রাজন, ক্রমাণাং লবণস্থ কোহবং॥"

অর্থ—'জরদাব' অর্থ—বৃদ্ধ বৃধ বা ই লিয়ে শিক্তি শৃষ্ট বৃদ্ধ। জরদাব কোমল পাছকা পরিধান করিয়া ঘারণে শে দীড়াইয়া মঙ্গল পান কবিতেছে। পুলাভিলাধিনী রাহ্মনী তাহাকে জিজ্ঞানা করিতেছে যে, হে রাজন্, লবণের খনির মূল্য কত গ' এখানে, জরদাবের পাছকা পরিধান ও মঙ্গলগীতি; আর পুলাভিলাধিনী রাহ্মনীয় পক্ষেও তাহাকে 'রাজন্' শক্তে স্বোধন এবং লবণের খনির মূল্য জিজ্ঞানা করা, অসম্বন্ধপ্রলাপ ভিন্ন আর কিছুই নহে। এইরূপ ব্রহ্মণ্ড অধ্যমে আনন্দ প্রভৃতি গুণে বিশেষিত করিয়া পশ্চাৎ তাহাকেই যদি বাক্য ও মনের অগোচর বিলিয়া প্রতিপাদন করা হয়; তাহা ছইলে বিক্ষার্থ প্রতিপাদন হেতু উক্ত জরদ্গরাদি বাক্যের স্থায় এই স্পতিবাক্যও অর্থনি অপ্রমাণ হইয়া পড়ে। অতএব, ব্রহ্মের নির্কিশেষবাদ বা অবিষয়তাবাদ প্রতিবাক্যের অভিপ্রেত নহে।

কিঞ্চ, অস্থা মান্ত্রবর্ণিকস্থা বিপশ্চিতঃ "নোহকাময়ত" ইত্যারভ্য বক্ষ্য-মাণ-স্বসংকল্লাবকু প্ত-জগজ্জম-স্থিতি-জগদন্তরাত্মছাদেমু ক্রোত্মস্বরূপাদমূত্বং স্বস্পান্তমেব ॥ ।১।১৭॥

এই অর্থ ই কথিত হইতেছে। অপিচ, এই মন্ত্রোক্ত 'বিপশ্চিৎ' যে, মুক্তাত্মা হইতে ভিন্ন, তাহা 'তিনি কামনা করিয়াছিলেন', এই হইতে আরম্ভ করিয়া বক্ষামাণ ( যাহা পরে বলা হইবে ) স্বীয় সংক্রবলে সম্পাদিত জগতের স্বাষ্টি, স্থিতি ও অন্তরাত্মতাদি হেতু দ্বারা অতি স্পষ্টন্ধপেই প্রমাণিত হইতে পাবে ॥ ১ । ১ । ১ ৭ ॥

ইতন্চোভয়াবস্থাৎ প্রত্যগান্তনোহন্য আনন্দময়: —

#### (छमवार्शियमोक ॥५।५।५৮॥

[ পদচ্চেদ:—ভেদবাপদেশাং ( ভেদোর্নেথছেতু ) চ (ও) i ]

[সরলার্থ:—"তত্মাদা এতত্মাদ্ বিজ্ঞানময়াদ্ অন্তোহস্তর আত্মা আনন্দময়:।" ইত্যত্র 'বিজ্ঞানময়' শব্দবাচ্যাৎ জীবাৎ আনন্দময়স্য ভেদেন ব্যপদেশাৎ নির্দেশাদিপি আনন্দময়ে। ন জীবস্তর্মপ:, অপিতু তদতিরিক্তঃ পরমাত্মা—ব্রহ্ম এবেত্যর্থ:॥

"তক্ষাং" ইত্যাদি শ্রুতিতে 'বিজ্ঞানময়' জীব হইতে আনন্দময়ের ভেদনির্দেশ হেতুও
'আনন্দময়' পদের অর্থ—জীব নহে, পরস্ত তদতিরিক্ত পরমায়া। অভিন্ন হইলে কখনই
বিজ্ঞানময় হইতে আনন্দময়ের ভেদনির্দেশ থাকিত না। ॥১।১।১৮॥]

"তম্মাদা এতম্মাদাত্মন আকাশঃ" [তৈত্তিত আনত ১] ইত্যারভ্য মান্ত্রবর্ণিকং ব্রহ্ম ব্যপ্তমুদ্ধাক্যমন্ধ-প্রাণ-মনোভ্য ইব জীবাদপি তম্ম ভেদং ব্যপদিশতি —"তম্মাদা এতম্মাদ্বিজ্ঞানময়াদন্যোহন্তর আত্মা আনন্দময়ঃ" [তৈত্তিত আনত ে] ইতি। অতো জীবাৎ ভেদস্য ব্যপদেশাচ্চ অয়ং মান্ত্রবর্ণিক আনন্দময়োহন্য এবেতি বিজ্ঞায়তে ॥১।১।১৮॥

এই কারণেও 'আনন্দমর' [ বদ্ধ-মৃক্ত ] উভন্নাবস্থাপন জীব হইতে ভিন্ন--'যেহেতু ভেদো-দ্বেশ্ব বহিনাছে।

#### ইতশ্চ (#) জীবাদন্যঃ—

# कार्याक नानुसानारशका ॥১।১.১১॥

[ পদচ্ছেদঃ—কামাং ( কামনা—ইচ্ছা হেডু ) চ (ও) ন ( নাই ) অনুমানাপেকা ( অনুমানকল্পিত প্রধানাদির অপেকা )। ]

[ সরলার্থ:—-"সঃ অকাময়ত—বহু স্থাং— প্রজায়ের" ইতি, "ইদং সর্ব্বমন্থজত" ইতি চ কামাং ইচ্ছামাত্রাদেব কেবলাং জগংসর্জনপ্রবাণং অপি [ আনন্দমর্য্য জগংসর্জনবিধৌ ] আনুমান্য অনুমানগম্য সাংখ্যোক্তপ্রধানস্থ অপেকা নাস্তি। জীবস্থ হি স্বকাগ্যসম্পাদনে প্রকৃত্যপেকা নিয়তা, তত্তক আনন্দময়: ন জীবঃ, অপিতৃ প্রমাম্মেব, ইত্যভিপ্রায়:॥

'তিনি কামনা করিলেন—বহু হইব—জন্মিব,' 'তিনি এই সমস্ত সৃষ্টি করিলেন'। এই সকল শ্রুতি হইতে জানা যায় যে, আনন্দময়ের ইচ্ছামাত্রে জগৎ সৃষ্টি হয়; স্কুতরাং সৃষ্টিকার্য্যে তাহাব সমুমানকল্পিত সাংগ্যোক্ত প্রধানেব অপেক্ষা নাই; অথচ জীবের পক্ষে কার্য্যমাত্রেই প্রকৃতির সাহায্য অপেক্ষিত আছে; স্কৃতবাং এখানে প্রকৃতি-নিবপেক্ষ আনন্দময়কে জীব বলা ধাইতে পারে না॥ ১। ১। ১৯॥]

জীবস্থাবিত্যাপরবশস্থ জগৎকারণত্বে হ্যবর্জ্জনীয়া আনুমানিক-প্রধানাদি-শব্দাভিধেয়াচিদ্বস্তুসংসর্গাপেক্ষা; তথৈব হি চতুমু খাদীনাং কারণত্বম্। ইহ চ "সোহকাময়ত, বহু স্থাং প্রজ্ঞায়েয়" ইত্যচিৎসংসর্গরহিতস্থ স্বকামাদেব বিচিত্রচিদ্দিদ্বস্তুনঃ স্বস্তিঃ "ইদং সর্ব্যমস্তুজত, যদিদং কিঞ্চ" ইত্যান্নায়তে। অতোহস্থানন্দময়স্থ জগৎ স্তুতো নানুমানিকাচিদ্বস্তুসংসর্গাপেক্ষা প্রতী-য়তে। অতশ্চ জীবাদ্য আনন্দময়ঃ॥ ১।১।১৯॥

এই কারণেও জীব হইতে পৃথক্—'কামনা হইতে [ স্বষ্ট হয় ] বলিয়াও অমুমানপরি-কল্পিত প্রধানাদির অপেক্ষা নাই।'

অবিতার অধীন জী জগংকারণ হইলে প্রধানাদি-শন্ধবাচা আরুমানিক জড়পদার্থের সাহাযাপেক্ষা অনিবার্য হইরা পড়িত, এবং চতুন্মু থ ব্রন্ধা প্রভৃতির কারণন্ত্রও অপরিত্যাজ্য হইত। এখানে কিন্তু 'তিনি কামনা করিলেন—বছ হইব—জন্মিব', এই শ্রুতিতে জড়সংস্পর্শরহিত কেবল ব্রন্ধের স্বেচ্ছামুসারেই চিং-জড়াত্মক বিচিত্র স্পষ্টির কথা 'এই যা' কিছু, তংসমন্তই স্পষ্টি করিলেন,' এই শ্রুতিতে পঠিত হইতেছে। এই কাবণে এই আনন্দমরের জগং-স্পষ্টি কার্যে, অনুমানক্রিত কোন জড়পদার্থের অপেক্ষা নাই বিদিয়া জানা যাইতেছে। এই কারণেও 'আনন্দময়' বস্তুটা জীব হইতে স্বতন্ত্র ॥ ১। ১। ১৯॥

এই কারণেও -- 'নেহেতু এই আনন্দময়েই ইহার (জীবের) আনন্দসম্বন্ধ উপদেশ করিয়া থাকেন।'

<sup>(\*)</sup> অভশ্চ' ইভি (গ) পাঠঃ

ইতশ্চ—

# অস্মিশ্বস্থ চ তদ্বৈগ্ৰহ শাস্তি।।১।১।২০॥

[ পদচ্ছেদঃ—অমিন্ (ইহাতে—আনন্দময়ে ) অশু (ইহার—জীবেব ) চ (ও) তদেখাগং (আনন্দসম্বন্ধ ) শান্তি (উপদেশ করিতেছেন) [ শান্ত্র ]।]

[ সরলার্থ:— ''রসো বৈ সং, রসং ছেবায়ং লব্ধ আনন্দী ভবতি।'' ইতাত্র 'বস' শক্নিদিটে অমিন্ আনন্দমের অস্য— 'অয়ং'—শক্নিদিটেগ্য জীবস্য তদেখাগং তল্লাভাদানন্দমোগং শান্তি উপদিশতি শান্তমিতিশেষঃ। বল্লাভাদ্ জীবস্য আনন্দমোগং, স থলু জীবাদন্তঃ প্রমাইয়বেত্যাশয়ঃ॥ 'তিনি 'বস' স্বরূপ, এই জীব সেই বসকে লাভ কবিয়া আনন্দিত হয়।' এগানে 'রস'-পদ্বাচ্য আনন্দময়ের লাভে জীবেব আনন্দ-সম্বন্ধ বলা হইতেছে; মথচ লব্ধা ও লভ্য কথনই এক হইতে পারে না; কাজেই আনন্দময়কে জীবস্বরূপ বলা যাইতে পাবে না॥ ১। ১। ২০॥ বট আনন্দময় অধিকরণ সমাপ্ত॥]

'অস্মিন্'—আনন্দময়ে 'অস্ত চ'—জীবস্ত 'তদেযাগম্' আনন্দযোগং 'শাস্তি' শাস্ত্রম্—"রসো বৈ সঃ, রসং হেবায়ং লব্ধানন্দী ভবতি [ তৈত্তি৽ আন৽ ৭-> ] ইতি রস্শব্দাভিধেয়ানন্দময়লাভাৎ (\*) অয়ং জীবশব্দাভিলপনীয়ঃ আনন্দীভ বতীত্যুচ্যমানে যল্লাভাদ্ য আনন্দী ভবতি, স স এবেত্যকুমতঃ কো ব্রবীতীত্যর্থঃ।

এবমানন্দময়: পরং ব্রেক্ষেতি নিশ্চিতে সতি "যদেষ আকাশ আনন্দঃ", "বিজ্ঞানমানন্দং ব্রহ্ম" ইত্যাদিস্থানন্দশক্ষেনানন্দময় এব প্রামুখ্যতে। যথা

এইরপে 'আনন্দময়' যথন পরব্রহ্ম বলিয়াই নিশ্চিত হইল, তখন 'বিজ্ঞান' শব্দে <sup>যেমন</sup> 'বিজ্ঞানময়' অর্থ অভিহিত হয়, তেমনি 'যদি এই আনন্দম্বরূপ আকাশ,' ব্রহ্ম বিজ্ঞান ও আনন্দ

<sup>&#</sup>x27;তিনি রসম্বরূপ, এই জীব সেই রস লাভ কবিয়াই আনন্দিত হয়,' এই শাস্ত্র এই আনন্দময়ে এই জীবের 'তদেবাগ' অর্থাং আনন্দবোগ বা আনন্দ-সম্বন্ধের উপদেশ করিতেছেন। এথানে
'রস' অর্থ—আনন্দময়, আর 'অয়ং' অর্থ—জীব; এই 'জীব'-পদনাচ্য আত্মা 'রস'-পদনাচ্য আনন্দময় লাভে আনন্দবান্ হয়; এই কথা বলিলে, যে যাহার লাভে আনন্দিত হয়, সে যে তৎস্বরূপই, অর্থাং সেই লাভকারী ও লভা, উভয়ই যে এক, ইহা উন্মন্ত ভিন্ন আর কে বলিতে পারে ?

<sup>(\*)</sup> **জানন্দলাভাং' ই**ভি (গ) পাঠ:।

'বিজ্ঞান'শব্দেন বিজ্ঞানময়ঃ। অতএব "আনন্দং ব্রহ্মণো বিদ্বান্" ইতি "ব্যতিরেক-নির্দেশঃ। অতএব এতসানন্দময়মাত্মানমুপদংক্রামতি" ইতি ফদনির্দেশশ্চ। উত্তরে চানুবাকে পূর্বানুবাকোক্রানামন্নময়াদীনাম্ "অন্নং ব্রন্দোতি ব্যজানাৎ", "প্রাণো ব্রন্ধেতি ব্যজানাৎ" "মনো ব্রন্ধেতি ব্যজানাৎ" "বিজ্ঞানং ব্রন্দেতি ব্যজানাৎ [ তৈত্তি ভৃত্ত ২—৫ ] ইতি প্রতিপাদনাৎ "আনন্দো ব্রহ্ম" ইত্যপ্যানন্দময়স্থৈব প্রতিপাদনমিতি বিজ্ঞায়তে; তত এব চ (\*) তত্রাপি "আনন্দময়মাত্মানমুপদংক্রম্য" [ তৈত্তি আন ১০-৫] ইত্যপদংহ্রতম্। অতঃ প্রধানশন্দাভিলপ্যাদর্থান্তরভূতস্থ পরস্থ ব্রহ্মণো জীবশন্দাভিলপনীয়াদ্পি বস্ত্রনোহর্থান্তরত্বং দিদ্ধম্ ॥১।১।২০॥ [ষষ্ঠং আনন্দ-ময়াধিকরণং সমাপ্তম্॥ ।

স্বরূপ।' ইত্যাদি স্থলেও 'আনন্দ' শব্দে 'আনন্দময়' অর্থই অভিহিত হইতেছে [ বুঝিতে হইবে ]। এই কারণেই 'যিনি বন্ধের আনন্দ জানেন,' এই স্থলে [ ব্রন্ধ্যুণ্ড আনন্দের ] ভেদ নির্দ্দেশ, এবং এই কারণেই 'এই আনন্দময় আত্মাকে প্রাপ্ত হন' এইরূপ ফলনির্দ্দিশও উপপর হইয়া থাকে। আব পববর্ত্তী অনুবাকেও (পরিচ্ছেদেও) পূর্ব্ব পরিচ্ছেদোক্ত অন্নময়াদিকেই 'অনই ব্রন্ধ, ইহা জানিয়াছিলেন', 'প্রাণই ব্রন্ধ, ইহা জানিয়াছিলেন', 'প্রাণই ব্রন্ধ, ইহা জানিয়াছিলেন', 'প্রাণই ব্রন্ধ, ইহা জানিয়াছিলেন,' এইটি সেই আনন্দময়েবই প্রতিপাদন করায় বেশ বুঝা যাইতেছে যে, 'আনন্দই ব্রন্ধ', এইটি সেই আনন্দময়েবই প্রতিপাদন ( † )। আর এই কারণেই সেই স্থানেও 'আনন্দময় আত্মাকে প্রাপ্ত হইয়া' এইরূপ উপসংহার কবা হইয়াছে। এতএব, প্রধান-শন্দে উল্লেখযোগ্য (প্রেক্তি) হইতে পৃথগ্ভূত যে পর ব্রন্ধ, 'জীব' শন্ধাভিবেয় পদার্থ হইতেও (জীব হইতেও) তাহার পৃথক্ পদার্থত্ব দিন্ধ হইল॥ ১ । ১ । ২০ ॥ ষষ্ঠ আনন্দময়াধিকবণ সমাপ্ত॥

<sup>(\*)</sup> অতএব' ইতি (খ, গ) পঠি:।

<sup>(†)</sup> তাৎপথ্য — আশঙ্কা হুইতেছে যে, প্রকরণের প্রারম্ভে "অক্ত: অন্তর আহা আনন্দময়:" কেবল এইস্থলেই একমাত্র 'আনন্দময়' শন্দের উল্লেখ দেখিতে পাওথা যায়, পরে মানন্দময়ের পরিবর্ত্তে 'আনন্দময়' লন্দেরই ভূরি-প্রয়োগ দেখা যায়। অতএব, আনন্দকে এক্ষের গুণ বা স্বরূপ বলিলা স্থাকার করিলেও 'আনন্দময়'কে এক্ষ বলিরা স্থাকার করিবার কোনও কারণ দেখা যায় না, পক্ষান্তরে আনন্দময়কে জীবস্বরূপ বলিবার স্থানক কারণ আছে ততুত্তরে ভাষাকার বলিতেতেন যে, না—এ আশঙ্কা সমীচীন হব না , তাহার কারণ এই যে, ঐ প্রকরণেই প্রারম্ভে 'মার্ট্টু প্রতায় সংযোগে 'অল্লম্বর' প্রাণম্ম' ও 'মনোময়' শন্দে বাহাবের নির্দেশ ইবাছে; 'উপসংহারসময়ে সেই সক্ষাক্তই 'মার্ট্টু' প্রায় রহিত করিয়া "এল্ল: ব্রহ্ম' ইত্যাদির্দ্ধণ প্রতিনির্দেশ করা হইরাছে। সেইরূপ বাক্যোপজ্বরে যাতাকে 'আনন্দম্য' বলিরা নির্দ্দেশ করা হইরাছে; উপসংহারে যে, 'আনন্দং এক্ষেতি ব্যক্তানান্দ" এখানে সেই আনন্দময়েরই ব্রক্ষানন্দর্জ্যে প্রতিনির্দেশ করা হইরাছে, তাহাতে আর সংশল্প নাই। অতএব, 'আনন্দ্ধ' একই প্রার্থ এবং সেই প্রার্থিটি শ্রীব বহে—ব্রক্ষ।

যগুপি মন্দপুণ্যানাং জীবানাং কামাজ্জগৎস্প্তিরতিশয়িতানন্দবোগো ভয়াভয়হেতুত্বমিত্যাদি ন সম্ভবতি; তথাপি বিলক্ষণপুণ্যানামাদিত্যেন্দ্র-প্রজাপতিপ্রভৃতীনাং সম্ভবত্যেব, ইতীমামাশঙ্কাং নিরাকরোতি—

# ञञ्चलस्यां भरमभार ॥५ ५।२५॥

[পদচ্ছেদ :--অস্তঃ ( অভ্যন্তবস্থ ) তদ্ধশোপদেশাৎ (তাহার---প্রমায়ার ধর্ম্মেব উপদেশহেতু )।]

[ সরলার্থ:—"য এষোং স্তবাদিতো হিবগ্নয়: পুরুষো দৃশুতে; হিবণায়্মঞ: হিরণাকেশঃ, আ প্রণথাৎ সর্ব্ধ এব স্থবর্গ:, উদেতি হ বৈ সর্ব্ধেত্য; পাপাভাঃ, য এবং বেদ'' ইত্যাদি ক্রায়ত। অত চ আদিত্যে অক্ষিণি চ অন্তঃস্থিতত্বেন ক্রায়াণঃ পুরুষাকারঃ পরমায়া, নাহাঃ; কুতঃ ? তদ্ধব্দোপদেশাৎ, তস্য প্রমায়ানা যে ধর্মা অপ্রতপাপাত্ব-সর্ব্ধলোকেশিতৃত্ব-সর্ব্বামপ্রদায়ঃ 'স এষ সর্ব্বেষাং লোকানামীশঃ সর্ব্বেষাং কামানাম্।'' ইত্যাদিশ্রুতিপ্রসিদ্ধাঃ, তেষাম্মিন্
নির্দেশাদিতার্থঃ।

'এই যে, আদিতোৰ অভান্তরে হিবন্ম প্রথ দৃষ্ট হইতেছে; যাহাব প্রবর্ণাভ ঋশ, স্বর্ণ সদৃশ কেশ এবং নথাগ্র হইতে সমস্তই স্বর্ব বর্ণ ইত্যাদি। এথানে যে, আদিতা ও অক্ষিৰ সম্বস্থ একটা প্রক্ষারুতি শ্রুত হইতেছেন; তিনি প্রনাত্মা ভিন্ন অপ্র কেহ নহে; কারণ ?— প্রমাত্মার যে, শ্রুতি-প্রসিদ্ধ নিম্পাপত্ত, সর্বলোকেশ্বত্ত ও সর্ব্বকামপ্রদত্ত প্রভৃতি ধর্ম, এই প্রক্ষেও সেই সকল ধর্মেরই উল্লেখ রহিয়াছে; অত এব নিশ্চর্যই এই প্রকৃষ প্রমাত্মা॥ ১/১/২১॥]

ইদমাল্লায়তে চ্ছান্দোগ্যে—''য এষোহন্তরাদিতে হির্থায়ঃ পুরুষো দৃশ্যতে, হির্ণ্যশাশ্রুহির্ণ্যকেশ আ প্রণ্থাৎ সর্ব্ব এব স্থবর্ণঃ, তম্ম যথা

বদিও অরপুণাসম্পন্ন জীবগণের পক্ষে ইচ্ছামাতে জগং সৃষ্টি, সর্বাতিশন্ন আনন্দসম্বন্ধ ও ভরাভরতেতুত্ব প্রভৃতি ধর্মসমূহ সম্ভবপর হয় না, সতা; তথাপি বিশেষ স্কৃতিসম্পন্ন আদিতা, ইক্র ও প্রজাপতি প্রভৃতিব পক্ষেত নিশ্চন্নই সম্ভব হয়; এই আশক্ষা অপনন্ননার্থ বলিতেছেন—
'অন্তঃস্থ বস্তুটী প্রমাত্মা, কারণ, তাহারই ধর্মসমূহের উপদেশ রহিয়াছে।' (৬৬)

ছান্দোগ্যোপনিষদে এই রূপ পঠিত আছে যে, 'এই যে আদিত্যমণ্ডল মধ্যে হির্গায় পুরুষ

<sup>(</sup>৩৬) তাংগ্রা—"এই অধিকরণের নাম 'অস্তর্থিকরণ'। অন্তর্জ্রপোপদেশাং। (শুদ্রাপদেশাচাছ্য:।" এই ছইটি হল লইয়া এই অধিকরণটা রচি ১ ইট্রাছে; তাহা এইলাণ - (১) বিষর বাক্য—"য এবং অন্তরাদিতো হিরগন্ধ: পুরুষ:" ইত্যাদি। (২) সংলব — এই আদিটা ও অক্ষিমধান্ত পুরুষ, কি লীব ? অথবা তদ্ধিন্তিত দেবতা? কিংবা পরবাজা? (৩) পূর্ব্বপক্ষ —বখন রূপবিশেব ও গুণবিশেব বর্ণিত আছে, তখন ঐ পুরুষ জীব কিংবা লাইটারী দেবতাই হইবে, পরমাজা নহে। (৪) শিক্ষান্ত — ঐ পুরুষ জীব কিংবা দেবতা হুটতে পারে না; কারণ, অপহত-পাপাুত্ত প্রস্তৃত্তি পরবাজ্য-ধর্মসূত্রের উল্লেখ রহিরাছে; অতএব, পরমাজাট ঐ পুরুষপ্রদের প্রতিপান্ত। (৫)প্রবেশন্ত্র ভালিতা ও অক্ষিত্য ও অক্ষি অবলব্যব পরবেশ্বরের উপাসনা। এবং তাহা ছারা মুক্তি লাক।

প্যাসং পুশুরীকমেবমক্ষিণী, তম্মোদিতি নাম, স এষ সর্বেজ্যঃ পাপাুজ্য দিতঃ, উদেতি হ বৈ সর্বেজ্য পাপাুজ্যে য এবং বেদ। তম্ম ঋক্ চ সাম চ গমেগা, ইত্যধিদৈবতম্।"(\*) "অথাধ্যাত্মম্—অথ য এমোহন্তরক্ষিণি পুরুষো শ্যতে, সৈব ঋক্, তৎ সাম, তত্ত্ক্থং, তদ্ যজুঃ, তদ্ ব্রহ্ম, তম্ম্মতম্মত তদেব প্রং, যদমুশ্য রূপং, যাবমুশ্য গেফো তো গেফো, যমাম তম্মাম" [ছান্দো৹ ।৬ —৮] ইতি।

্চিইতেছে, হিবণাধশ, হিবণাকেশ, [ অধিক কি, ] নপাগ্র হইতে সমস্তই থাহাব স্থবর্ণময়।
প্যাস অর্থাং আদিতা দ্বাবা প্রকাশিত পুণ্ডবীক (পদা) (।) যেরপ বমণীয়, ইহার চক্ষু তুইটীও
টেরপট (রমণীয়); তাঁচাব নাম 'উং'; কাবণ, তিনি সমস্ত পাপ হইতে উত্তীর্ণ (নিম্পাপ),
নি এইরপ [পুক্ষকে] জানেন, তিনি সমস্ত পাপ হইতে উদিত (বিমৃক্ত) হন, ঋগ্নেদ ও সামবেদ
চোব গুইটা গোষ্ণ (গাঁতি বিশেষ); ইহা অধিদৈবত বা দেবতাসম্বন্দী রূপ। 'অনস্তর অধ্যাত্ম
প [ কণিত হইতেছে ], আব এই যে, অফিমধ্যে পুক্ষ দৃষ্ট হইয়া থাকে; ঋক্, সাম, উক্থ
সামবেদীয় স্তোর বিশেষ), যজুং ও ব্রন্দা, সমস্তই পূর্ববর্ষী পুরুষেব যাহা রূপ, ইহাবও
চাই রূপ; তাহাব যাহা গোন্ধা, [ ইহাবও ] তাহাই গোষ্ণ, এবং তাহার যাহা নাম, ইহারও
চাই নাম' ইতি।

<sup>(\*) (</sup>গ) পুতকে তু নামেত্যাদিং অধ্যাথমিতাতঃ পাঠো নদৃভতে।

<sup>(1)</sup> তাৎপায় — 'শত প্রকাশিকা' টাকায় 'কপ্যান' শক্ষের নিম্ন লিপিত তিন প্রকার অর্থ লিপিত আছে—
) "কং পিবতীতি কপিঃ— আদিতাঃ, তন এস্ততে ক্ষিপাতে বিকাশতে ইতি কপ্যানং, তপাহ বাকাকারঃ—
।দিত্যক্ষিপ্তং বা শ্রীমন্বাং ইতি । (২) কং পিবতীতি কপিঃ নালং, তপ্রিন্ আক্ষেতি কপ্যানং, অপচিতালি
। পক্ষজাং নালস্থ্য শোভাতিশ্রোহস্তি, ইতি সোহত বিবিদ্নাল। (৩) কং জলং, তত্র আতে; 'আন্
ব্রেশনে' ইতি ধাতুরপিকককং — "বই ভাগুরিবল্লাপ্যবাপ্যাকপ্সর্গ্যাঃ" ইতি বচনাদপেরকারলোপঃ;
প্যানং সলিলস্থিতিয়াজং ভবতি।

ইহার মার্মার্থ এই কাপ (১) 'ক' বর্গ জিল, দেই জল বিক্ষিপ্ত করে বলিং। স্থাকে 'কপি' বলা যায়, পদ্ম ই কপিক ঠুক বিকাশিত হয়, এই জন্ম পুত্ত নীকের বিশেষণক, প 'ক বাান' (কপি + আবা ) শক্ষী প্রযুক্ত ইয়াছে। অত্তব্ব, 'কপাান' পদে পাণ্টিত গর্থ বৃক্ষিতে হইবে। (২) 'ক' অর্থ জল, তাহা পান করে বিনিয়া নানালকে 'কপি' বলা ঘাইতে পাবে, দেই নালের উপৰ অবস্থান করে বলিয়া পানকে 'কপাান' বলা হইনাছে; তরাং এ পক্ষেও 'কপাান' পদটি পুত্তবীকেরই বিশেষণ।(৩) 'ক' অর্থ জল, তাহার মধ্যে অবস্থান করে বলিয়া লম্ব পাত্ত 'কপাান' বলা ঘাইতে পাবে। ক + অপি + আস্ ধাতৃ হইতে 'অপি এ' 'অ' লোপ করিয়া 'কপাান' 'দটী নিশান্ন করা হইয়াছে। অত্বৰ, এপকে 'কপাান' অর্থ জলস্থিত; উহা ঐ পুত্তবীকেরই বিশেষণ।

কিন্তু শক্ষরাচার্য্য এই 'কপাাদা' পদেব অর্থ করিবাছেন —কপি (বানর) যে অংশ বারা বদিয়া থাকে; দেই ছোধোভাগ; তাহা ুস্বভাবতঃ রক্তবর্ণ, এই কারণে 'পুণ্ডরীক' শক্ষণী কপাাদ বিশেষণে বিশেষিত ছণ্ডরার্থা জপদ্ম' এইকপ অর্থ সম্পন্ন হট্যাছে। কেন্তু কেন্তু আবার 'কপাাদ' নদে 'আদিতা-মণ্ডরাক' এবং 'পুণ্ডরীক' দে 'ক্রের-পুণ্ডরীক' অর্থ প্রহণ করিবাছেন; স্ক্রেরাং তাহাদের মতে 'কপাাদ' ও 'পুণ্ডরীক' এই ছুইটা পৃথক্ শক্ষ্টান্ত।

তত্র সন্দিছতে—কিময়মক্যাদিত্যমণ্ডলান্তর্বর্তী পুরুষঃ পুণ্যোপচয়নিমিত্রের্য্য আদিত্যাদিশব্দাভিলপ্যো জীব এব ? আহোসিৎ তদতিরিজ্ঞঃ
পরমাত্মেতি। কিং যুক্তম্ ? উপচিতপুণ্যো জীব এবেতি। ক্তঃ ? সশরীরত্বশ্রবাণ । শরীরসম্বন্ধা হি জীবানামেব সম্ভবতি ; কর্মামুগুণপ্রিয়াপ্রিয়যোগায় হি শরীরসম্বন্ধা । অতএব হি কর্ম্মমন্বন্ধরহিত্ত মোক্ষত্ত প্রাপাত্মমশরীরত্বেনোচ্যতে—"ন হ বৈ সশরীরত্ত সতঃ প্রিয়াপ্রিয়য়োরপহতিরস্তি।
অশরীরং বাব সন্তং ন প্রিয়াপ্রিয়ে স্পৃশতঃ" [ছান্দো০ ৮।১২।১] ইতি ।
সম্ভবতি চ পুণ্যাতিশয়াৎ জ্ঞানাধিক্যং, শক্ত্যাধিক্যঞ্চ । অতএব লোককামেশত্বাদি (\*) তক্তৈবোপপত্ততে । তত এব চোপাত্মত্বং, ফলদায়িত্বং,
পাপক্ষপণকরত্বেন মোক্ষোপযোগিত্বঞ্চ । মনুয়েরপ্যুপচিতপুণ্যাঃ কেচিৎ
জ্ঞানশক্ত্যাদিভিরধিকতরা দৃশুন্তে; ততশ্চ সিদ্ধগন্ধর্বাদয়ঃ; ততশ্চ
দেবাঃ; ততশ্চন্দ্রাদয়ঃ । অতো ব্রহ্মাদিষ্যত্ম এব একৈক্মিন্ কল্পে
পুণ্যবিশেষ্টেণবং প্রভূতমৈশ্বর্য্যং প্রাপ্তো জগৎস্ক্ট্যাত্যপি করোতীতি জগৎ-

এন্থলে সংশয় হইতেছে যে, এই যে অক্ষি ও আদিতামগুলের মধ্যবর্ত্তী পুরুষ, এই পুরুষ কি সমধিক পুণাবলে ঐথ্যা প্রাপ্ত আদিত্যাদি শন্দবাচ্য জীবই ? অথবা তদতিরিক্ত প্রমাত্মা? এখানে কোনটী যুক্তিযুক্ত ? প্রভূত-পুণ্যসম্পন্ন জীবই [যুক্তিযুক্ত]। কারণ কি ?—সশরীরত্ব শ্রবণই কারণ : কেন না, জীবগণের সম্বন্ধেই শরীর-সম্বন্ধ সম্ভবপর হয় ; কারণ, কর্মামুযায়ী প্রিয়া-প্রিয়-ভোগের জন্তই শরীরের সহিত সম্বন্ধ হয়; এইজন্তুই কর্ম্মণংপর্শশূন্ত মোক্ষকেও 'অশরীর' শব্দে উল্লেখিত করা হইয়াছে—'শরীরাভিমানসম্পন্ন থাকিলে কথনই তাহার প্রিয়াপ্রিয় সম্বন্ধ বিধবস্ত হয় না। পক্ষাস্তবে, শরীরাভিমান-শৃত হইলে প্রিয় বা অপ্রিয় অর্থাৎ স্থধ বা ছঃধ ক্থনই তাহাকে স্পর্শ করিতে পারে না।' অথচ পুণাাধিক্যের ফলে জ্ঞান ও শক্তির আতিশয্যও অসম্ভব নহে। অতএব, লোকেশিতৃত্ব ও কামেশ্বরত্বাদি ধর্ম্মও জীবের পক্ষেই উপপন্ন হয়; আর সেই কারণেই উপাশুর, ফলদায়িত্ব এবং পাপক্ষয়ের হেতু বলিয়া মোক্ষোপযোগিত্বও তাহারই পক্ষে স্থসঙ্গত হয়। মন্থব্যের মধ্যেও সমধিক পুণ্যসম্পন্ন কোন কোন লোককে জ্ঞান-ও শক্তি প্রভৃতি দারা অপেক্ষাকৃত উৎকর্ষসম্পন্ন দেখিতে পাওয়া যায়; কিন্তু তদপেক্ষাও সিদ্ধ-গন্ধর্বাগতেক, তদপেক্ষাও দেবগণকে এবং তদপেক্ষাও ইন্দ্রাদি দেবগণকে [ অধিক উৎকর্ষসম্পন্ন দেখিতে পাওয়া যায় ]। অতএব [ বুঝিতে হইবে যে, ] ব্রহ্মাদির মধ্যেই এক এক জন এক এক করে সঞ্চিত পুণাবিশেষের ফলে এইরূপ প্রচুরতর ঐশ্বর্য্য লাভ করিয়া জগৎ-স্থষ্টি প্রভৃতি কার্য্য সম্পাদন করিরা থাকেন; স্থতরাং জগংকারণত্ব ও জগদস্তরাত্মতাদি-বোধক বাক্যও ঈদৃশ

<sup>(\*)</sup> কামেশিতৃভাদি' ইতি (গ) পাঠ:।

কারণত্ব-জগদন্তরাত্মত্বাদিবাক্যমন্মিমেব উপচিতপুণ্যবিশেষে সর্ববজ্ঞে সর্বব-শক্তো বর্ত্ততে। অতো ন জীবাদতিরিক্তঃ পরমাত্মা নাম কশ্চিদন্তি। এবঞ্চ সতি "অস্কুলমনণুব্রস্বম্" [ রহদা০ ৫।৮।৮ ] ইত্যাদয়ো জীবাত্মন এব স্বরূপাভিপ্রায়া ভবন্তি; মোক্ষণাস্ত্রাণ্যপি তৎস্বরূপ তৎপ্রাপ্ত্যুপায়োপ-দেশপরাণীতি। এবং প্রাপ্তেহভিধীয়তে—

#### [ সিদ্ধান্তঃ— ]

"অন্তন্তদ্বাপদেশাৎ।" অন্তরাদিত্যে অন্তরক্ষিণি চ যঃ পুরুষঃ
প্রতীয়তে, স জীবাদন্তঃ পরমারৈর। কুতঃ ? 'তদ্ধর্মোপদেশাৎ', জীবেষসম্ভবন্(\*) তদতিরিক্তন্ত্রৈর পরমারানো ধর্মোহয়মপহতপাপারাদিঃ "স এষ
সর্বেভ্যঃ পাপাভা উদিতঃ" ইত্যাদিনোপদিশ্যতে। অপহতপাপারং
হপহতকর্মতঃ — কর্মবশ্যতাগন্ধরহিতত্বমিত্যর্থঃ। কর্মাধীনস্থনতঃখভাগিতেম কর্মবশ্যা হি জীবাঃ। অতোহপহতপাপার্ত্বং জীবাদন্ত্রশ্র পরাক্ষন
এব ধর্মঃ। তৎপূর্ববিং স্বরূপোপাধিকং লোককামেশতং (†) সত্যসঙ্করত্বাদিকং সর্বভ্তান্তরাত্মত্বঞ্জ তথ্যের ধর্মঃ। যথাহ (য়)—"এম আত্মাপ-

সমধিক পুণ্যশালী সর্বজ্ঞ ও সর্বাশক্তি সম্পন্ন পুরুষেই প্রযুক্ত হইয়া থাকে। অতএব জীবাতিরিক্ত পরমাত্মা বলিয়া কেহ নাই। এইরূপ যদি হইল; তাহা হইলে 'তিনি স্থল নহেন, অণু নহেন এবং হ্রস্বও নহেন,' ইত্যাদি বাক্য সমূহকেও জীবাত্মার স্বরূপ-নিরূপণেই তাৎপর্য্যবিশিষ্ঠ বলিতে হইবে। আর মোক্ষোপদেশক শাস্ত্রসমূহকেও জীবের স্বরূপ-নির্দেশক এবং তৎপ্রাপ্তির উপায় বলিয়াই স্বীকার করিতে হইবে।

এইরপ নিদ্ধান্ত সম্ভাবনার বলা হইতেছে, "অন্তঃ তদ্ধর্মোপদেশাৎ।" অর্থাৎ আদিত্যমণ্ডলের ও অক্ষির অভ্যন্তরে যে পুরুষ প্রতীত হইতেছেন, তিনি নিশ্চয়ই জীব হইতে নিদ্ধান্ত আরম্ভ অতিরিক্ত—পর্মাত্মা। কারণ 

শৈতি বিদ্ধান্ত আরম্ভ অতিরিক্ত—পর্মাত্মা। কারণ 

শৈতিতে যে অপহত-পাপাত্মাদি ধর্ম উপদিষ্ট আছে, তাহা জীবসমূহে সম্ভবপর হয় না, পরস্ত পরমাত্মার পক্ষেই সম্ভবপর হয় । 'অপহতপাপাত্ম' অর্থ—কর্মাহীনত্ম অর্থাৎ সর্বপ্রকারে কর্ম্ম-সম্বন্ধরাহিত্য। কর্মান্ত্মায়ী হ্থ-তৃঃথভাগী জীবগণ নিশ্চয়ই কর্ম্মের বশীভূত; অতএব 'অপহতপাপাত্ম' ধর্মাটী জীবের হইতেই পারে না; উহা পরমাত্মারই ধর্মা। এই 'অপহতপাপাত্ম' হইতে আরম্ভ করিয়া লোকেশ্বন্ত, কামেশ্বর্ম, সত্যসংকল্পত্ম এবং স্বর্মভূতের অস্তরাত্মম্ব প্রভৃতি [ বে

<sup>(+)</sup> ষসম্বাৎ' ইতি (ব) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> লোকানামীশত্ব<sup>7</sup> ইতি (গ) পঠি:।

<sup>(‡)</sup> यपगार' ইতি (গ) পাঠ:।

হতপাপাা বিজ্ঞাে বিয়ৃত্যুৰ্বিশােকোহবিজিঘৎদােহপিপাসঃ সত্যকামঃ সত্যদংকল্প:" [ছান্দো দা না৫] ইতি, তথা "এষ সর্বাস্থান্তরাক্সাপ-হতপাপ্যা দিব্যো দেব একো নারায়ণঃ" [ স্থবাল ৭ ] ইতি, "সোহ-কাময়ত—বহু স্থাং—প্রজায়েয়েতি,'' [ তৈত্তি৽ আন ৽ ৬ ] ইত্যাদি সত্য-সংকল্পত্নপূৰ্ব্বক-সমস্তচিদ্বিস্তুস্ষ্টিযোগো নিৰুপাধিক-ভয়াভয়হেতুত্বং, বাধ্য-নসপরিমিতিকৃত-পরিচ্ছেদ-রহিতানবধিকাতিশয়ানন্দযোগ ইত্যাদয়োহকদ্য-সম্পাতাঃ স্বাভাবিকা ধর্মা জীবস্থান সম্ভবন্তি।

যত্ শরীরসম্বন্ধাৎ ন জীবাতিরিক্ত ইত্যক্তম্; তদসং, (\*) নহি সশরীরত্বং (†) কর্ম্মবশ্যতাং সাধয়তি, সত্যসংকল্পস্তেছ্য়াপি শরীরদম্বন্ধ-সম্ভবাৎ। অথোচ্যেত – শর্নারং নাম ত্রিগুণাত্মক-প্রকৃতিপরিণামরূপ-ভূত সজ্বাতঃ; তৎসন্ধন্ধ-চাপহতপাপাুনঃ সত্যসংকল্পস্থ পুরুষম্মেচ্ছ্য়া ন সম্ভবতি, অপুরুষার্থস্বাৎ। কর্মাবশ্যস্থা তু স্ব-স্বরূপানভিজ্ঞস্থা কন্মানুগুণ ফলোপভোগায় অনিচ্ছতোহপি তৎসন্মান্ত্রের জনীয় ইতি।

সমস্ত ধর্ম উক্ত আছে, তংসমস্ত ] এই প্রমান্ত্রাবিই সভাব সিদ্ধার্ম ( জীবের নহে )। দেও [ **ভাতি** ] যাহা বলিয়াছেন—'ইনি অপহতপাপ্যা, জবা, মৃত্যু ও শোক বহিত, ভোজনেজা ও পিপাসাশুভা এবং সত্যকাম ও সত্যসংকল্প ইতি। সেইকপ 'ইনি সর্বাভূতের অন্তরাল্লা, পাণ-বিরহিত, দিবা, প্রকাশমান নাবারণ' ইতি, 'তিনি কামনা কবিলেন-জামি বহু হইব-জন্মিব' ইত্যাদি। উল্লিখিত শ্তি-ক্ষিত 'স্তাসংক্লন্ন' হইতে আবম্ভ ক্ৰিয়া চিং-জড়াঅক সমস্ত বস্তুর স্ষ্টি-সম্বন্ধ, সভাবসিদ্ধ ভর ও অভয়-ছেডুফ, বাক্য ও মনের দাবা অপবিমেব বা পরিচেছ্দশূত অসীম আনন্দ-সম্বন্ধ প্রভৃতি ধ্যাসমূহ ক্যা-সাধা নতে; স্বতরাং জীবেব পক্ষে উজ ধর্মগুলি স্বাভাবিকভাবে সম্ভবপর হইতেই পাবে না, আব শবাবসম্বন্ধের উল্লেখ থাকায় [ উক্ত পুরুষ যে, ] জীব ভিন্ন কেচ্ছ হইতে পারে না, বলা চ্ট্যাছে; তাহাও সঞ্চ হয় নাট. কারণ, সশরীরত্ব বা শরীরসম্বন্ধ কথনই কথাধীনতা সাধন কবে না, অর্থাং কথাবাশেই বে, কেবল শরীর সম্বন্ধ হয়, তাহা নহে; কাবণ, যিনি সত্যসংকল্ল. তাঁহাৰ ইচ্ছামাত্ৰেও শরীৰ-সম্বন্ধ সম্ভবপর হইতে পারে। । বদি বল, শবার অর্থ--ক্রিওণাত্মক প্রকৃতির পরিণামভূত ভূত-সমষ্টির অবস্থাবিশেষ ; অপহতপাপাা ও সত্যসংকল্ল পুক্ষেব যথন কোন প্রকার ভোগ নাই, তথন তাঁহার পক্ষেত উক্তপ্রকার দেহসম্বন্ধ হইতেই পারে না; প্রস্থ আত্ম-স্বন্ধপানভিজ, **কর্মাধীন জীব ইচ্ছা না করিলেও** তাহার পক্ষে কর্মান্ত্রকপ ফলোপভোগার্থ দৈহ-সম্বন্ধ পরিহাগ্য ছইতে পারে না। হাঁ, ইহার দেহও যদি ত্রিগুণামুক প্রকৃতিব পরিণামভূত হইত, তাহা

 <sup>(\*)</sup> তদবৃক্তা ইতি (ক) পাঠ:।
 (†) শরীরবন্ধং' ইতি (গ) পাঠ:।

তদেবং; যদি গুণত্রয়ময়ঃ (#) প্রাকৃতোহস্ত দেহঃ স্থাৎ; দ তু স্বাভি-মতঃ স্বামুরূপোহপ্রাকৃত এবেতি দর্ববমুপপন্নম্।

এতহক্তং ভবতি—পরস্থৈব ব্রহ্মণো নিখিলহেয়-প্রত্যনীকানন্তজ্ঞানানিক্ষরপতয়। সকলেতরবিলক্ষণশু স্বাভাবিকানবধিকাতিশয়াসংখ্যয়নকল্যাণগুণগণাশ্চ সন্তি। তদ্বদেব স্বাভিমতাকুর্রূপৈকরপাচিন্ত্য-দিব্যাদ্ভূতনিত্য-নিরব্য-নিরতিশয়ৌজ্জ্বল্য-দেশক্য্য-দেশগর্মান্য-লোবণ্য-যৌবনাগ্যনন্ত-গুণগণনিধি-দিব্যরূপমপি স্বাভাবিকমন্তি। তদেবোপাসকাকুগ্রহেণ তত্তৎপ্রতিপত্যকুরূপদংস্থানং করোতি, অপারকারুণ্য-দেশিল্য-বাৎসল্যোদ্দিয্যজ্জলধিঃ নিরন্তনিধিলহেয়গদ্যোহপহতপাপা। প্রমালা পরং ব্রহ্ম পুরু-দোত্যো নারায়ণ ইতি।

"যতো বা ইমানি ছুতানি জায়ন্তে'' [ তৈত্তি ভগু ১ ], ''সদেব সোম্যেদমগ্র আদীং'' [ছান্দো ৬ ৬২ ১ ], ''আলা বা ইদমেক এবাগ্র-আদীং [ ঐত ১ ১ ১ ১ ], ''একো হ বৈ নারায়ণ আদীং, ন ব্রহ্মা নেশানঃ'' [মহোপ ১ ১ ১ ] ইত্যাদিয় নিখিলজগদেককারণতয়াবগতস্থ

হইলে ঐকপ আগতি হইতে পাৰিত সভা , কিন্তু, ভাষাৰ দেই কেইটা ভ ভাহাৰই অভিপ্ৰায় ও ইচ্ছাৰ অন্তৰ্ক্ত এবং অপ্ৰাক্ত অগাং প্ৰকৃতিসদন্ত , স্বভবাং প্ৰদোক দোষেৰ সম্ভাৰনা হইতে পাৰে না।) অভ্যাৰ এই মতে সমন্তই উপপান্তইতেছে।

মতি প্রায় এই দে, সন্ধাপ্রকাব হেয়-প্রতিপক্ষ এবং সমন্ত জ্ঞান ও ধানন্দ একমাত্র স্কর্মণ হওয়ায় অপব সর্কা পদার্থ হইতে বিলক্ষণস্থারপ প্রব্যান্ধই নিববাধি ও নিবতিশ্য অসংখ্যায় সাভাবিক কল্যাণ্ময় গুণবাশি বহিয়াছে, টেক সেইরূপে উহিব সভাবিদিদ্ধ দিবা রূপও আছে; সেইরূপটা আবাব স্বীয় অভিপ্রায়ন্ত্রণ ও একবিস অচিন্ত্রনীয় অলোকক অন্ত, নিতা, নিম্বোষ ও সর্কাতিশায়ী 'উজ্জ্লা, সৌন্দ্রা, সৌগ্রান স্কর্মণ এ, স্কুমাবতা, পাবণা ও যৌবনাদি অমন্ত গুণগণের আক্রব, অপাব করণা, স্বশাল । এংসলা ও 'উদাসা গুণেব সমুদ্র স্কর্মপ, এবং সমন্ত হেয়গুণেব গন্ধমাত্রও বহিত, নিম্পাপ, প্রমায়র্কাপী প্রব্রুম প্রক্ষোত্রন নাবায়ণ সেই রূপকেই উপাসক্রণের প্রতি ক্রপাপরবশ্বইয়া তাহাদেব বুদ্ধিবৃত্তিব অন্তর্মণ সংস্থানসম্প্রা করিয়া থাকেন।

'যাহা হইতে এই সমস্ত ভূতবর্গ সম্ভূত হয়', 'হে সোম্য, স্কৃষ্টির পূর্পে এই জগং সংস্কর্মপ ছিল,' 'অতা এই জগং এক আয়াস্বরূপই ছিল।' 'এক নাবায়ণই ছিলেন—ব্রহ্মা ছিলেন না, এবং ঈশান্ত ছিলেন না।' ইত্যাদি ফাতিতে সমস্ত জগতের অন্নিতীয় কাবণরূপে যে প্রব্রহ্ম

<sup>(\*)</sup> जिश्वनममः इंडि (व), शार्धः।

পরস্থ ব্রহ্মণঃ "সত্যং জ্ঞানমনস্তং ব্রহ্ম" [ তৈত্তি আন ১ ], "বিজ্ঞানমানন্দং ব্রহ্ম" [র্হদা ৫ ৯ ২৮] ইত্যাদিষেবস্তু তং স্বর্নপমিত্যবগম্যতে ।
"নিগুণং" "নিরপ্পনম্" "অপহতপাপু া বিজ্ঞান বিমৃত্যুবিশোকোহবিজিঘৎসোহপিপাসঃ সত্যকামঃ সত্যসঙ্কল্পঃ", [ ছান্দো ৮ ৮ ৫ । ১ ]

"ন তস্থ কার্য্যং করণঞ্চ বিহাতে ন তৎসমশ্চাভ্যধিকশ্চ দৃশ্যতে। পরাস্থ শক্তির্বিবিধৈব শ্রেয়তে স্বাভাবিকী জ্ঞানবলক্রিয়া চ॥" "তমীশ্বরাণাং পরমং মহেশ্বরং তং দৈবতানাং পরমঞ্চ দৈবতম্।" "দ কারণং করণাধিপাধিপো নচাস্থ কশ্চিজ্জনিত। নচাধিপঃ॥"

"দর্কাণি রূপাণি বিচিত্য ধীরঃ, নামানি কুত্বাভিবদন্ যদাস্তে।" 'বেদাহমেতং পুরুষং মহান্তম্ আদিত্যবর্ণং তমসঃ পরস্তাৎ॥"

[ যজুং, আরণ্যত পুরুষ সূত্তা২ ], "সর্ব্বে নিমেষা জজ্জিরে বিচ্যুতঃ পুরুষাদধি" [ মহানারাত ১৮ ] ইত্যাদিয়ু পরস্থ ব্রহ্মণঃ প্রাকৃতহেয়-গুণান্ প্রাকৃতহেয়দেহসম্বন্ধং তন্মূলকর্ম্মবশ্যতাসম্বন্ধক প্রতিষিধ্য কল্যাণগুণান্ কল্যাণরূপক বদন্তি। তদিদং স্বাভাবিকমেব রূপমুপা-

পরিজ্ঞাত হইয়াছেন; 'ব্রহ্ম সত্যা, জ্ঞান ও অনস্তম্বরূপ,' 'ব্রহ্ম বিজ্ঞান ও আনন্দস্বরূপ', ইত্যাদি স্থলেও তাঁহারই তাদৃশ স্বরূপ প্রতীত হইতেছে। '[ব্রহ্ম] নিগুণ ও নিরঞ্জন (নির্লেপ)', অপহতপাপাা, জরা, মৃত্যু ও শোক রহিত, বৃত্তুক্ষা ও পিপাসা-শৃত্যু এবং সত্যকাম ও সত্যসংকল্প।' 'তাঁহার কার্য্য—দেহ এবং করণ—ইন্দ্রিয় বিদ্যমান নাই, তাঁহার সমান কিংবা অধিকও দৃষ্ট হয় না। ইহার নানাবিধ পরা শক্তি এবং স্বভাবাসদ্ধ জ্ঞানবল ও ক্রিয়াশক্তি শ্রুতিগোচর হইয়া থাকে।' 'ঈশ্বরগণেরও পরম মহান্ ঈশ্বর এবং দেবতাগণেরও পরম দৈবতস্বরূপ তাঁহাকে [উপাসনা করিয়া মৃত্যু অতিক্রম করে]।' 'তিনিই সকলের কারণ এবং করণবর্গের অধিপত্তিও অধিপতি। তাঁহার জনকও কেহ নাই এবং অধিপত্তিও কেহ নাই।' 'যিনি ধীরভাবে সমস্ত রূপ (আক্রতি) বিস্তার করিয়া এবং নাম নির্দেশ করিয়া দেই নামে ব্যবহার করতঃ অবস্থান্য করিতেছেন, অজ্ঞানের অতীত, আদিত্যবর্ণ সেই মহান্ পুরুষকে জানি।' 'সমস্ত নিমেষ ও বিত্তাং-সমৃহ পুরুষ হইতে জন্মলাভ করিয়াছে।' ইত্যাদি স্থলেও পরব্রহ্মের প্রাক্তত তুচ্ছ গুণসমূহ এবং প্রাক্তত হেয় দেহসম্বন্ধ ও তদধীন কর্ম্মবন্ত্রতাসম্বন্ধও প্রত্যাখ্যান করিয়া কল্যাণ্যমন্ন গুল ও কল্যাণ্যমন করিয়া কল্যাণ্যমন করিয়া কল্যাণ্যমন করিয়া কল্যাণ্যমন ক্রিলা ক্রিয়া কল্যাণ্যমন্ত তুল্ল গুণ্যস্থতি ও

সকাকুগ্রাহেণ তৎপ্রতিপত্ত্যকুগুণাকারং দেব-মনুষ্যাদিসংস্থানং করোতি স্বেচ্ছয়ৈব পরমকারুণিকো ভগবান্। তদিদমাহ শ্রুতিঃ—"অজায়মানো বহুধা বিজায়তে" [পুরুষ সূ৹] ইতি। স্মৃতি\*চ—

> "অজোহপি সন্নব্যয়াত্মা ভূতানামীশ্বরোহপি সন্। প্রকৃতিং স্বামধিষ্ঠায় সম্ভবাম্যাত্মমায়য়া॥" [গীতা । ৪।৬]

"পরিত্রাণায় সাধুনাং বিনাশায় চ তুক্কতাম্।" [গীতা৽ ৪।৮] ইতি।
সাধবো অুপাসকাঃ; তৎপরিত্রাণমেবোদ্দেশ্যম্; আরুষঙ্গিকস্ত তুক্কতাং
বিনাশঃ, সংকল্পমাত্রেণাপি ততুপপত্তেঃ। 'প্রকৃতিং স্বাম্' ইতি প্রকৃতিঃ—
স্বভাবঃ। স্বমেব স্বভাবমাস্থায়, ন সংসারিণাং স্বভাবমিত্যর্থঃ। "আত্মমায়য়া" ইতি স্বসংকল্পরূরপেণ জ্ঞানেনেত্যর্থঃ। "মায়া বয়ুনং জ্ঞানম্"
ইতি জ্ঞানপর্য্যায়মপি মায়াশব্দং নৈঘণ্টুকা অধীয়তে। আহ চ ভগবান্
পরাশরঃ—

"সমস্তাঃ শক্তয়শৈচতা নৃপ যত্র প্রতিষ্ঠিতাঃ।

(\*) তদ্বিশ্বরূপবৈরূপ্যং রূপমন্যদ্ধরের্মহৎ॥

সমস্তশক্তিরূপাণি তৎ কর্মোতি জনেশ্বর।

বর্গের প্রতি দয়াবশতঃ নিজেব ইচ্ছায়ই আপনাব সেই স্বভাবসিদ্ধ রপটাকৈ উপাসকগণের বৃদ্ধিগম্য ইইবার উপযুক্ত আকারে দেবতা ও ময়য়াদি আয়তি সম্পন্ন করিয়া থাকেন। শ্রুতিও বিল-য়াছেন—'যিনি জায়মান (উৎপন্ন) না ইইয়াও বহুপ্রকারে জাত হন।' স্মৃতিও বিল-য়াছেন—'অপ্রচ্যুতস্বভাব আমি জন্মহীন ইইয়াও এবং ভূতসমূহের ঈশ্বর ইইয়াও সীয় প্রক্লতিকে আশ্রম্ম করিয়া নিজ মায়াবলে সম্ভূত ইয়া থাকি।' 'সায়ুগণের পরিত্রাণের জন্ম এবং ফুর্জনগণের বিনাশের জন্ম [\*\* \* য়ুর্গে য়ুর্গে সম্ভূত ইয়া থাকি]।' অভিপ্রায় এই য়ে, উপাসকগণই সায়ুপ্রদ্বাচ্য, তাঁহাদের পরিত্রাণ করাই মুথ্য উদ্দেশ্ম, ছন্ধর্মকারিগণের বিনাশ করা তাহার আমুম্বন্ধিক কার্য্য মাত্র; কেননা, তাহা ত তাঁহার ইচ্ছামাত্রেও সম্পন্ন ইইতে পারে। "প্রকৃতিং স্বাং" কথার অর্থ—স্বীয় স্বভাব, স্বীয় স্বভাবকেই অবলম্বন করিয়া, কিন্তু সংসারিগণের স্বভাবকে অবলম্বন করিয়া নহে। "আয়মায়য়" অর্থ—নিজের সংক্রাম্মক জ্ঞান দ্বারা। নৈঘুণ্টকগণ (বৈদিক অভিধানকর্ত্তারা) 'মায়া, বয়ুন, জ্ঞান' এইবাক্যে 'মায়া' শন্ধকে জ্ঞান শন্দের সমানার্থক বিলয়া পাঠ করিয়া থাকেন। ভগবান পরাশরও বিলয়াছেন—'হে নুপ, এই সমন্ত শক্তি যাহাতে প্রতিষ্ঠিত আছে, তাহাই হরির জগদিলক্ষণ অপর মহৎ রূপ। হে জনাধিপ, তিনি স্বীয় লীলাবলে দেবতা,

<sup>(\*)</sup> তদ্ধি শ্বরূপ' ইন্ডি (খ, গ) পঠি:।

দেবতির্যাজ্যুকুষ্যাখ্যাচেষ্টাবন্তি স্বলীলয়া॥ জগতামুপকারায় ন সা কর্মনিমিত্তজা ॥'' [ বিষ্ণুপু০ ৬।৭।৭০ ] ইতি (\*); মহাভারতে চ (†) অবতাররূপস্থাপ্যপ্রাকৃতত্বমূচ্যতে— "ন ভূতসজ্ঞসংস্থানো দেহোহস্থ পরমালনঃ'' [উদ্বোগপর্ব্ব০] ইতি। অতঃ পরক্তৈব ব্রহ্মণ (ক) এবংরপ রূপবঙ্গাদয়মপি তক্তিয়ব ধর্মঃ। অত আদিত্য-মণ্ডলাক্ষ্যধিকরণ আদিত্যাদিজীবব্যতিরিক্তঃ প্রমার্টের্য ॥ ১।১।২১॥

#### (ভদব্যপদেশাক্ষান্যঃ। ১।১।২২॥

[ পদক্ষেদ্রং-- (ভদবাপদেশ(২ চেদেব উল্লেখ বশতঃ) চ (৪) খল : (জীব **হইতে পৃথক্**) []

[সবলার্থাঃ –ইত্রণ্ড আদিত্যাপ্রতঃস্থঃ হিরণায়রূপঃ পুরুষঃ প্রমেশ্বরঃ। কুতঃ ৪ "য আদিতো ভिষ्ठमाभिजान छ<, य जा श्रांग ভिष्ठेता श्रत्माध्यक्ष, यभानित्जा न त्वन" इंजाश्वरुगामिताकारणाक्रा তত্ত্বস্থামিত্যা তত্ত্রিষত্ত্যাচ আদি গাদি ক্ষেত্রজ্বগাং প্রমান্ত্রনা 'ভেদেন 'ব্যপদেশাং'। অত এব অপ্যতপাপারাদিবিশিষ্টো নাবাষণ প্রধানাৎ প্রত্যান্ত্রনশ্চ 'এডাঃ' অর্থান্তবভূতে নিথিলজগদেককারণ্মিতি সিদ্ধ্য ...

এই কাবণেও আদিতাদিৰ অত্তে হিৰণ্ডৰ প্ৰদক্ষে প্ৰনাম্ম বলিতে হয়; কাৰণ --- যিনি আদিতো থাকিষাও আদিতা চইতে ভিন্ন এবং খিনি আ্যাতে থাকিষাও আত্মা হইতে অনা: আদিতা ব্যহাকে জানেন না' ইত্যাদি অন্ত্র্যামি-ব্রাধাণবাকো আদিত্যাদি জীব হইতে প্ৰমান্ত্ৰিক কুড্ৰেণ বহিষ্টে: ছত এব, অনিভাগিৰ অভাত্ৰত হিৰ্মাণ পুৰুষ প্ৰকৃতি ও জীব্ৰৱ হইটে পুথক নাৰ্য্য ডিল আৰ কেং নহে ৷ ১৷১৷১৷১ ৷ ]

আদিত্যাদিজীবেভো ভেদে৷ ব্যপদিশ্যতে সম্ম প্রমাল্লনঃ - "যু আদিত্যে তিষ্ঠন্ আদিত্যাদন্তরো মমাদিত্যো ন বেদ, মস্তাদিত্যঃ শরীরং, য আদিত্য-

তিষ্যুক্ ও মন্তব্যাদি চেষ্টাসম্পন সমস্ত শক্তিমণ রূপসমূহ প্রকটিত কবেম; উহা কেবল জগতেব উপকারার্থতি হয়, কিন্ত কোন ক্যাক্ষণে উংপন্ন হয় না । মহাভারতে অবতাররূপকে প্র্যান্ত অপ্রাক্ত বলা হইয়াছে,—'প্রময়োর এই যে শ্রাব, ইহা ভূতসমূহে সংঘটিত নহে।' অতএব, প্রবন্ধেরই এবংবিধ রূপ থাকাঃ হহাও তাহাবই ধ্যু; সতএব, সাদিতামণ্ডল ও অক্ষিম্ধো অধিষ্ঠিত পুৰুষ আদিত্যাদি জীব হুইতে পুথক্ প্ৰমান্ত্ৰাই ( অপৰ কেছ নহে ) ॥ ১।১।২১ ॥

আদিত্যাদি জীব হইতে এই প্ৰমান্ত্ৰাৰ পাৰ্থক্য উপদিষ্ট আছে,—'যিনি (প্ৰমান্ত্ৰা) আদিত্যে থাকিয়াও আদিতা হইতে পুথক, 'গাদিতা বাহাকে জানে না; আদিতা যাহ্লার শরীর এবং

অবতাররূপস্তাপ্রাকৃত্বমূদতে' ইতাধিক: (ব) পাঠ.। (†) অর্চবিতাব' ইভি (ব) পুরুকে পাঠ:।

<sup>(</sup>क) अदः स्मनवद्यार' इंडि /वं,ग) भार्ठः।

মন্তরো যময়তি" [রহদা০ ৫ ।৭। ৯], "য আত্মনি তির্চ্চন্ আত্মনোহস্তরো যময়তি" [রহদা০৫।৭।২২], "যোহক্ষরমন্তরে সঞ্চরন্, যত্মাক্ষরং শরী৹ং, যমক্ষরং ন বেদ, যো মৃত্যুমন্তরে সঞ্চরন্, যত্মাক্ষরং শরী৹ং, যমক্ষরং ন বেদ, যো মৃত্যুমন্তরে সঞ্চরন্, যত্ম মৃত্যুর্ন বেদ, এয সর্বভ্তান্তরাত্মা অপহত-পাপাা দিব্যো দেব একো নারায়ণঃ" [ স্থবাল০ ৭ ] ইতি চ অত্যাপহত-পাপানঃ (\*) পরমাত্মনঃ সর্বান্ জীবান্ শরীরত্বেন ব্যপদিশ্য তেষামন্তরাত্ম-ত্রেইননং ব্যপদিশতি। অতঃ সর্বেভ্যো হিরণ্যগর্ভাদিজীবেভ্যোহত্য এব পরমাত্মেতি দিন্ধম্॥ ১। ১। ২২॥ [সপ্তমং অন্তরধিকরণং সমাপ্তম্।]

"যতো বা ইমানি ভূতানি জায়ন্তে" [ তৈত্তি ভৃত্ত ১ ] ইতি জগৎ-কারণং ব্রেক্সেত্যবগম্যতে। কিং তজ্জগৎকারণমিত্যপেক্ষায়াং "সদেব দোম্যেদমগ্র আসীৎ", "তৎ তেজোহস্তজত" [ছান্দোতভাহা১,৩], "আত্মা বা ইদমেক এবাগ্র আসীৎ", "স ইমান্ লোকানস্তজত" [ ঐত০ ১।১। ১,২ ], "তস্মান্বা এতস্মাদাত্মন আকাশঃ সম্ভূতঃ" [ তৈত্তি আন০ ১ ] ইতি সাধা-রণৈঃ শক্তৈর্জগৎকারণে নির্দিষ্টে ঈক্ষণবিশেষানন্দবিশেষত্রপবিশেষার্থস্কভা-

বিনি অভ্যন্তরে থাকিরা আদিতাকে নির্মিত করেন।' 'বিনি আয়াতে আছেন, অথচ আয়া হটতে পৃথক্, আয়া যাহাকে জানে না; আয়া যাহাব শরীর এবং যিনি অভ্যন্তরে থাকিরা আয়াকে নির্মিত কবেন।' 'বিনি অক্ষৰেব (পুক্ষের) অভ্যন্তরে সঞ্চরণ করেন, অক্ষর যাহার শরীব এবং অক্ষর যাহাকে জানে না।' 'বিনি মৃত্যুর অভ্যন্তরে সঞ্চরণ করেন, মৃত্যু যাহার শরীব, মৃত্যু যাহাকে জানে না, তিনি সর্বভূতের অন্তর্মায়া, নিম্পাপ, অলোকিক ও আছতীয় দেব নারায়ণ।' এই শ্রুতিও সর্বজীবকে অপহতপাপ প্রমায়ার শরীরক্ষপে উল্লেখ করিয়া 'সেই সকলেব অন্ত…ায়া' রূপে ইহার নির্দেশ করিয়াছেন। অতএব, এই প্রমায়া যে, হিরণ্যগর্ভাদি সর্ব্ব জীব হইতে ভিল্ল, ইহা সিদ্ধ হইল॥ ২২॥ ৭ম অন্তর্মধিকরণ সমাপ্ত॥

'যাহা হইতে এই সমস্ত ভূত জন্মলাভ করে', এই শ্রুতিতে ব্রহ্মকেই জগতের কারণ বলিরা অবগত হওয়া যায়। সেই জগৎকারণ ব্রহ্ম কে ? এই আকাজ্জায় 'হে সোম্য, অত্যে এই জগৎ সংস্কর্মপই ছিল, তিনি তেজঃ স্থাষ্ট করিলেন।' 'অত্যে এই জগৎ একমাত্র আত্মস্বরূপ ছিল, তিনি এই সকল লোক স্থাষ্ট করিলেন।' 'সেই এই আত্মা হইতে আকাশ সমুৎপন্ন হইল,' এইরূপে, যে সকল শব্দের কোন স্থাপ্ট অর্থবিশেষ বিনির্দ্ধি নাই, সেই সকল 'সাধারণ' শব্দ ছারা জগৎকারণ নির্দ্ধিই হইবার পর 'ঈক্ষণবিশেষ', আনন্দবিশেষ ও রূপ-

<sup>(\*)</sup> **অ**পাদপ্যপ্ৰতপাণাৰ:' ইত্যধিক: (খ) পাঠো ন স্মীটীন:।

বাৎ প্রধান-ক্ষেত্রজ্ঞাদিব্যতিরিক্তং ব্রক্ষেত্যুক্তম্। ইদানীমাকাশাদিবিশেষ(\*) শকৈর্নির্দিশ্য (†)জগৎকারণত্ব-জগদৈশ্বর্যাদিবাদেহপ্যাকাশাদিশব্দাভিধেযতয়া প্রসিদ্ধচিদ্বস্তুনোহর্থান্তরমুক্তলক্ষণমেব ব্রক্ষেতি প্রতিপাদ্যতে—
'ব্যাকাশস্তল্লিঙ্গাৎ'' ইত্যাদিনা পাদশেষেণ—

### ৮ আকাশান্তলিঙ্গাৎ ॥১।১।২৩॥ (‡)

[ পদচ্ছেদ:— আকাশ: ( আকাশ শব্দের অর্থ) [ব্রহ্ম ], তল্লিঙ্গাং ( যেহেতু তাঁহার হচক চিহ্ন আছে )। ]

[ সরলার্থ:—''সর্বাণি হ বা ইমানি ভূতানি আকাশাদের সমুংপগুন্তে, আকাশং প্রত্যন্তং যন্তি?' ইত্যাদিয়ু 'আকাশ-শদেন প্রমায়ের নির্দিষ্ঠাঃ। কুতঃ ? 'তল্লিঙ্গাং'; তম্ম প্রব্রহ্মণ এব সর্বাকারণত্ব-জ্যায়ত্ব-প্রায়ণবাদেনিঙ্গাং জ্ঞাপকাদিত্যর্থঃ, ভূতাকাশম্ম বায়াদিকারণত্ব-সম্ভবেহিপি 'আকাশাদেব' ইত্যেবকারেণ 'সর্বাণি' ইতি সর্বাপদেন চ অভিহিতানাং সর্বাকারণভাদিলিঙ্গানাং ন তত্র সম্ভবঃ, তত্মাদাকাশাদিশন্দ্রবাচ্যঃ প্রমায়েবেতি সিদ্ধু॥

'এই সমস্ত ভূত আকাশ হইতেই সম্পের হয় এবং আকাশেই বিলীন হয়', এই শ্রুতিতে 'আকাশ' শব্দের অর্থ—প্রমাত্মা,—ভূতাকাশ নহে। কারণ ? এগানে সর্ব্বকারণত্ব, জ্যায়ত্ব (প্রমমহত্ব) এবং প্রায়ণত্ব প্রভূতি প্রমাত্ম-গ্রাহক ধ্যের উক্তি আছে। ভূতাকাশ বাষ্ প্রভূতির কারণ হইলেও তাহাতে সর্ব্বকারণত্বাদি ধ্যের ক্যুনই উপপতি হইতে পাবে না॥২০॥]

বিশেষ-প্রকাশক শব্দের সাহায্যে উক্ত ব্রহ্ম যে, প্রধান ও ক্ষেত্রজ্ঞ প্রভৃতি হইতে পৃথক্ বস্তু, ইহা প্রতিপাদিত হইরাছে। এখন, জগংকারণত্ব ও জগদৈখ্য্যাদিবাদেও আকাশাদি শব্দের প্রতিপাছরূপে প্রসিদ্ধ ও চেতনাচেতন পদার্থ হইতে বিভিন্নপ্রকার ব্রহ্ম যে, উক্ত প্রকারই বটে, তাহাই এই পাদের অবশিষ্ট অংশে ''আকাশঃ তল্লিঙ্গাং'' ইত্যাদি হত্তে আকাশাদি বিশেষ বিশেষ শব্দ নির্দ্দেশ দারা প্রতিপাদন করিতেছেন—

<sup>(\*)</sup> বিশেষেতি (গ) পুতকে নোপনভাতে। (†) বি.শবং নির্দ্দিক্তেতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্যা—"আকাশ: তলিকাং" এই স্তের আধকরণ রচনাপ্রণালী এইরূপ—(১) বিষয় বাকা—
ছান্দোগ্যোসনিবনে শালাবতা ও বৈবলির সংবাদে শালাবতা লিজালা করিলেল বে, "অন্ত লোকত কা গতিঃ?"
এই লোকের গতি (উৎপত্তি ও প্রনর স্থান) কি ? তত্ত্তরে বৈবলি বলিলেল "লাকাশ ইতি", অর্থাং আকাশই এই লোকের গতি; কেন না, "সর্বাণি হ বা হ্যানি স্তৃতানি আকাশাদের সম্পদ্ধন্তে, আকাশং প্রতান্তং বতি।"
অর্থাং সম্প্রস্তৃত্তই আকাশ হইতে সম্পদ্ম হল এবং আকাশেই বিলীব হয়।' (২) সংশ্র হইতেছে বে, এই 'লাকাশ' লাক কি স্তৃতাকাশ হ অবলা প্রত্তান্ত বিলীব হয়।' (২) সংশ্র হইতেছে বে, এই 'লাকাশ' লাক কি স্তৃতাকাশ লাকা প্রের অর্থ, কারণ 'আক্লাণ'
লাকাশ ই অর্থই প্রসিদ্ধা (৩) উত্তর—না—'আকাশ' প্রস্তৃতাকাশ নাহ—পরমান্তা। কারণ ? এখানে
সর্ব্বিরারণ প্রস্তৃতি পরমান্তর্গাহক লিক রহিলাছে। (৩) নির্ণর ও প্রহোজন —পরমান্তাই 'আকাশ' প্রস্তৃত্তাকাশ্ব বিলীব বিশ্ব বিশ্বতাকাশ্বান্ত হিরার কল।

ইদমান্নায়তে চ্ছান্দোগ্যে—"অস্ত লোকস্ত কা গতিরিতি? আকাশ ইতি হোবাচ; সর্বাণি হ বা ইমানি ভূতান্তাকাশাদেব সমূৎপদ্যস্তে, আকাশং প্রত্যন্তং যন্তি, আকাশো হোবৈভ্যো ভূতেভ্যো জ্যায়ান্, আকাশঃ পরায়ণম্" [ছান্দো৽ ১। ৯। ১] ইতি।

তত্র সন্দেহ:—কিং প্রসিদ্ধাকাশ এবাত্র আকাশশব্দেনাভিধীয়তে ? উত উক্তেলক্ষণমেব ব্রহ্ম ? ইতি। কিং প্রাপ্তম্ ? প্রসিদ্ধাকাশ ইতি। কৃতঃ ? শব্দিকসমধিগম্যে বস্তুনি য এবার্থো ব্যুৎপত্তিসিদ্ধঃ শব্দেন প্রতীয়তে, স এব গ্রহীতব্যঃ। অতঃ প্রসিদ্ধাকাশ এব চরাচরাত্মকভূতজাতস্ত কৃৎস্মস্থ কারণম্। অতঃ, তত্মাদনতিরিক্তং ব্রহ্ম।

নকু, ঈক্ষাপূর্ব্বকস্ট্যাদিভিরচেতনাৎ জীবাচ্চ ব্যতিরিক্তং ব্রেক্ষত্যক্তম্।
সত্যমূক্তম্; তুরুক্তন্ত (\*) তৎ। তথাহি;—"যতো বা ইমানি ভূতানি
জায়ন্তে, তেদ্ ব্রহ্ম" ইত্যুক্তে, কৃত ইমানি ভূতানি জায়ন্তে? ইত্যাদিবিশেযাকাজ্জায়াং "সর্ব্বাণি হ বা ইমানি ভূতান্যাকাশাদেব সমূৎপদ্যন্তে"
ইত্যাদিনা বিশেষপ্রতীতের্জগজ্জনাদিকারণমাকাশ এবেতি নিশ্চিতে সতি

ছান্দোগ্যোপনিষদে ইহা পঠিত আছে যে, 'এই লোকের গতি কি ? [উত্তর—] তিনি বলিলেন—আকাশ; কারণ, এই সমস্ত ভূত আকাশ হইতেই উৎপন্ন হয় এবং আকাশেই বিলীন হয়; এই সমস্ত ভূত অপেক্ষা আকাশই প্রম মহৎ এবং আকাশই প্রম আশ্রয়।'

এইবাক্যে সংশয় হইতেছে যে, এখানে 'আকাশ' শব্দে কি প্রাদিদ্ধ ভূতাকাশই অভিহিত হইয়াছে অথবা পূর্ব্বোক্ত লক্ষণাথিত পরব্রদ্ধই অভিহিত হইয়াছে ? কোনটী পাওয়া গেল ? লোক-প্রাদিদ্ধ ভূতাকাশ। কাবণ ?—একমাত্র শব্দগম্য বিষয়ে শব্দের বৃৎপত্তি অমুসারে যে অর্থ টী শব্দ দ্বারা প্রতীত হয়, সেই অর্থ ই গ্রহণ করা উচিত। অতএব প্রাদিদ্ধ আকাশই চরাচর সমস্ত জগতের কারণ; অতএব এই ব্রদ্ধ পদার্থ ভূতাকাশ হইতে পৃথক্ নহে।

ভাল, উক্ত ব্রহ্ম যে, অচেতন ও চেতন জীব হইতে পৃথক্, ইহাত ঈক্ষণপূর্ব্বক সৃষ্টি প্রভৃতি হেতু দারাই সমর্থিত ও কথিত হইয়াছে। হাঁ, কথিত হইয়াছে সত্য, কিন্তু তাহা ত ভাল কথা হয় নাই। কেন না, 'বাহা হইতে এই সমস্ত ভূত জন্ম লাভ করে, তাহা ব্রহ্ম,' এই কথার পর আকাজ্জা হইয়াছিল যে, এই সমস্ত ভূত কোন কারণবিশেষ হইতে জন্ম লাভ করে ?' ইত্যাদি, রূপে কারণ বিষয়ে বিশেষ জিজ্ঞাসা উপস্থিত হইবার পর 'এই সমস্ত ভূতবর্গ আকাশ হইতেই উৎপন্ন হয়,' ইত্যাদি বাক্যে কারণ-বিশেষ প্রতীত হওয়ায় আকাশই যে, জগতের জন্মাদি-কারণ,

"সদেব সোম্যেদমগ্র আসীৎ" ইত্যাদিষপি 'সং'-আদিশব্দাঃ সাধারণাকারা-স্তমেব বিশেষমাকাশমভিদধতি। ''আত্মা বা ইদমেক এবাগ্র আসীং'' ইত্যাদিয়ু (\*) আত্মশব্দোহপি তত্ত্রৈব বর্ত্ততে। তত্যাপি হি চেতনৈকান্তত্ত্বং ন সম্ভবতি; যথা 'মূদাত্মকো ঘটঃ' ইতি। 'আপ্রোতীত্যাত্মা' ইতি ব্যুৎপত্ত্যা স্তরামাকাশেহপ্যাত্মশব্দো বর্ত্ততে। অত এবমাকাশ এব কারণং ব্রক্ষেতি নিশ্চিতে সতি ঈক্ষণাদয়স্তদমুগুণা গোণা বর্ণনীয়াঃ। যদি হি সাধারণশব্দৈ-রেব সদাদিভিঃ কারণমভ্যধায়য়য়ত; ঈক্ষণাভ্যথামুরোধেন চেতনবিশেষ এব কারণমিতি নিরচেম্মত (†)। আকাশশব্দেন তু বিশেষ এব নিশ্চিত ইতি নার্থসাভাব্যাৎ নির্ণেতব্যমস্তি।

নকু "আত্মন আকাশ: সন্তৃতঃ" ইত্যাকাশস্থাপি কাৰ্য্যত্বং প্ৰতীয়তে। সত্যম্; সৰ্কোমেবাকাশ-বাধাদীনাং সূক্ষাবস্থা সুলাবস্থা চেত্যুবস্থাদ্বয়মস্তি। তত্ৰাকাশস্থা সূক্ষাবস্থা কারণং, সুলাবস্থা তু কাৰ্য্যম্ (‡)। "আত্মন আকাশঃ

ইহাই নিশ্চিত হয়; স্বতরাং 'হে সোম্য, এই জগং স্থিব পূর্ন্মে সংস্বৰূপই ছিল,' ইত্যাদি বাৰ্কান্ত 'সং' প্রভৃতি শন্ধগুলিও সেই কারণ বিশেষ আকাশেরই প্রতিপাদক হইতেছে। আব, 'এই জগং অথ্যে এক আত্ম-স্বৰূপই ছিল,' ইত্যাদি বাক্যগত আত্মা শন্ধও সেই অর্থেবই প্রতিপাদন কবিল্যা থাকে। বিশেষতঃ, সেই আত্ম-শন্ধী যে, সর্ম্মদাই চেত্রনাচক হইলা থাকে, ভাহাও নহে: উদাহরণ—যেমন মৃত্তিকাত্মক ঘট, [এগানে অচেত্রন মৃত্তিকাত্মও অত্মশন্ধ প্রযুক্ত হইলছে]। আর, ষাহা অপরকে প্রাপ্ত হল্প আত্ম ব্যাপ্ত থাকে, ভাহাই আত্মা, এরূপ অর্থ করিলে ত আনায়াসেই 'আত্মা' শন্ধী আকাশ-বোধক হইতে পাবে। অত্রব, আকাশই জগতের কারণীভূত ব্রহ্ম; এইরূপ স্থির হইলে পর কারণ-গত ঈক্ষণাদি ধর্মগুলিকেও সেই অর্থেরই অন্মর্রপ—গৌণার্থক বলিন্না করিতে হইবে। আর যদি কেবল 'সং' প্রভৃতি সাধারণার্থ-বোধক শন্দেই কারণ পদার্থ অভিহিত হইত, তাহা হইলে নিশ্চয়ই ঈক্ষণাদির অন্তরোধে চেত্র্নবিশেষকেই কারণ বিন্মা নিশ্চয় করা যাইত; আকাশ শন্দেব কিন্তু বিশেষার্থ ই নিশ্চিত হইয়াছে; স্বতবাং শন্ধের স্বাভাবিক অর্থ হইতে অতিরিক্ত আব কিছু নির্ণয় করিবার উপায় নাই।

প্রশ্ন হইতেছে বে, 'আয়া হইতে আকাশ সমুংপর হইয়াছে।' এই শ্রুতিতে ত আকাশেরও উৎপত্তি জানা যাইতেছে; [স্কুতরাং আকাশকে ত সর্মকাবন বলা মাইতে পারে না?] হাঁ, এ কথা সত্য; কিন্তু জানিতে হইবে যে, আকাশ বায়ু প্রভৃতি সমন্ত পদার্থেরই ছুইটী অবস্থা আছে, একটী স্মাবস্থা, অপরটী স্থাবস্থা। তরাধ্যে আকাশের স্মাবস্থাটী কারণ, আর স্থাবস্থাটী

<sup>(\*)</sup> ইত্যাদিৰপীতি (খ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> নিরদেক্ষ্যত' ইতি (ব) পাঠ:।

<sup>(1)</sup> द्वनावष्टा कार्यः<sup>1</sup> देखि (त्र) शार्वः ।

সম্ভূতঃ" ইতি স্বস্মানের সূক্ষারপাৎ স্বয়ং স্থুলরপঃ সম্ভূত ইত্যর্থঃ। "সর্বাণি হ বা ইমানি ভূতান্যাকাশাদের সমূৎপদ্যন্তে" ইতি সর্বস্থ জগত আকাশাদের প্রভবাপ্যয়াদিশ্রবণাৎ তদের জগৎকারণং ব্রক্ষেতি নিশ্চিতম্। যত এবং প্রসিদ্ধাকাশাদনতিরিক্তং ব্রহ্ম; অত এব চ "যদেষ আকাশ আনন্দো ন স্থাৎ" "আকাশো হ বৈ নাম-রূপয়োনির্বহিতা" ইত্যেবমাদিনির্দেশোহপ্যুপপন্মতরঃ। অতঃ প্রসিদ্ধাকাশাদনতিরিক্তং ব্রক্ষেতি।

#### [ সিদ্ধান্ত:— ]

এবং প্রাপ্তে ক্রমঃ—"আকাশন্তল্লিঙ্গাৎ"—আকাশশন্তাভিধেয়ঃ প্রসিদ্ধা-কাশাদচেতনাদর্থান্তরভূতো যথোক্তলক্ষণঃ পরমাত্মিব। কুতঃ ? 'তল্লি-ঙ্গাৎ'—নিগিলজগদেককারণত্বং দর্কিস্মাৎ জ্যায়স্ত্বং, পরায়ণত্বম্ ইতাদীনি পরমাত্মলিঙ্গান্ত্যপলভ্যন্তে। নিথিলকারণত্বং (\*) হি অচিদ্বস্তুনঃ প্রসিদ্ধা-কাশশন্তাভিধেয়স্ত নোপপত্ততে, চেতনবস্তুনন্তৎকার্যতাসম্ভবাৎ। পরায়ণ-ত্বঞ্চ (†) চেতনানাং পরমপ্রাপ্যত্বং; তচ্চাচেতনস্ত হেয়স্ত দকলপুরুষার্থ-

তাহাব কার্যা। 'আত্মা হইতে আকাশ সন্থত হইল,' এ কণাব অর্থ—স্বীয় স্ক্রেরপ হইতে আকাশ স্থলরূপ সমুংপন্ন হইল। [ এগানে 'আত্মা' অর্থ -প্রমাত্মা নহে—স্বয়ং—আপনি অর্থ ]। আকাশ হইতেই এই সমস্ত ভূত উংপন্ন হইন্ন থাকে,' এই স্থলে আকাশ হইতেই সমস্ত জগতেব উংপত্তি-প্রলম্বাদি শ্রবণ হেতু স্থির হইত্বেছে যে, সেই আকাশই জগতেব কারণীভূত ব্রহ্ম। যে হেতু, এইরূপে ব্রহ্ম পদার্থটা প্রসিদ্ধ আকাশ হইতে অতিবিক্ত হইতেছে না; অতএব, 'যদি আননদ্স্বরূপ এই আকাশ না থাকিত,' 'আকাশই জাগতিক নাম ও রূপের নির্কাহক,' ইত্যাদি নির্দেশও অপেক্ষাকৃত স্থসন্থত হইতেছে। অতএব, এই ব্রহ্ম-পদার্থটা লোক-প্রসিদ্ধ আকাশ হইতে অতিবিক্ত নহে।

এইরপ সিদ্ধান্তসম্ভাবনায় আমরা বলিতেছি—"আকাশস্তলিঙ্গাং"—প্রসিদ্ধ ভূতাকাশ হইতে
পৃথক্, পূর্ব্বোক্তলক্ষণাহিত পরমান্তাই এখানে 'আকাশ' শব্দের
সিদ্ধান্ত।
অর্থ। কি হেতু ? তলিঙ্গই হেতু,—সমন্ত জগতের একমাত্র কারণত্ব,
সর্ব্বাপেক্ষা মহত্ব ও পরমাশ্রয়ত্ব, ইত্যাদি পরমান্ত্র-গ্রাহক ধর্মসমূহ এখানে প্রতীত হইতেছে;
প্রসিদ্ধ 'আকাশ'-পদবাচ্য জড়বস্তুর পক্ষে কথনই সর্ব্বজগৎ-কারণত্ব প্রভৃতি ধর্ম যুক্তিসিদ্ধ
হয় না; কারণ, আচেতন বস্তুগুলি আকাশ-জন্ম হইতে পারিলেও] চেতন বস্তু কথনই
আকাশ-জন্ম হইতে পারে না। আর 'পরায়ণ' শব্দের অর্থও সর্ব্বচেতনের উৎকৃষ্ট প্রাপ্য স্থান;

<sup>(\*)</sup> নিধিনলগদেককারণত্বং' ইভি (ঝ) পাঠ: । (†) (

<sup>(†) (</sup>গ) পুত্তকে চকারো নোপলভাতে।

বিরোধিনে। ন সম্ভবতি। সর্ববস্মাজ্জ্যায়স্ত্রঞ্চ নিরুপাধিকং সর্বৈঃ কল্যাণ্-গুণৈঃ সর্বেভ্যো নিরতিশয়োৎকর্ষঃ; তদপ্যচিতো নোপপছতে।

যহক্তং, জগৎকারণবিশেষাকাজ্জায়ামাকাশশব্দেন বিশেষসমর্পণাদম্যৎ দর্ববং তদকুরূপমেব বর্ণনীয়মিতি; তদমুক্তম্, "সর্বাণি হ বা ইমানি ভূতাম্যাকাশাদেব সমূৎপদ্যন্তে" ইতি প্রসিদ্ধবন্ধির্দেশাং। প্রসিদ্ধবন্ধির্দেশাং। প্রসিদ্ধবন্ধির্দেশাং। প্রসিদ্ধবন্ধির্দেশাং। প্রসাণান্তরপ্রাপ্তিমপেক্ষতে। প্রমাণান্তরাণি চ "সদেব সোম্যেদমগ্র আদীং" ইত্যেবমাদীন্মেব বাক্যানি। তানি চ যথোদিত-প্রকারেশেব ব্রহ্ম প্রতিপাদয়ন্তীতি তৎপ্রতিপাদিতং ব্রহ্ম আকাশ-শব্দেন প্রসিদ্ধবন্ধিন্দিতে। সম্ভবিত চ পরস্থ ব্রহ্মণঃ প্রকাশকত্বাদাকাশ-শব্দাভিধেয়ত্বম্,—আকাশতে, আকাশয়তি চেতি।

কিঞ্চ, অনেনাকাশশব্দেন বিশেষসমর্পণক্ষমেণাপি চেতনাংশং প্রতি অসম্ভাবিতকারণভাবমচেতনবিশেষমভিদধানেন "তদৈক্ষত—বহু—স্থাং প্রজায়েয়" [ছান্দো ১৬৷২৷৩] ইতি, "নোহকাময়ত—বহু স্থাং—প্রজায়েয়"

তাহাও সমস্ত পুরুষার্থপরিপথী তুছে অচেতনের পক্ষে সন্তবপর হয় না। নিরপেক্ষ সর্বাজায় স্থান্দরেও অর্থ—সর্বাপেক্ষা নিরতিশয় কল্যাণগুলোংকর্ম; তাহাও অচেতনের পক্ষে উপপয় হয় না। আরও যে বলা হইয়াছে, যেহেতু বিশেষরূপে জগংকাবণের স্বরূপ-নিরূপণাভিপ্রায়েই 'আকাশ'শন্দে বিশেষার্থ সমুলিখিত হইয়াছে। অতএব [কারণবাচক] অপরাপর পদগুলিবও আকাশ-কারণের অমুকূলভাবেই ব্যাপ্যা করিতে হইবে। সে কথাও যুক্তিযুক্ত হয় নাই; কারণ, 'এই সমস্ত ভূত আকাশ হইতেই উৎপয় হয়', এই শ্রুতিতে প্রসিদ্ধের ভায় আকাশের নির্দেশ রহিয়াছে। প্রসিদ্ধরং নির্দেশমাত্রই প্রমাণাস্তরসম্বন্ধকে অপেক্ষা করিয়া থাকে; অর্থাং যাহা প্রমাণাস্তরে সমর্থিত নহে, প্রসিদ্ধের ভায় কথনই তাহার নির্দেশ করা যাইতে পারে না। 'হে সোম্য, অত্যে এই জগং কেবলই সংস্কর্প ছিল,' এইপ্রকার বাকাসমূহই এখানে প্রমাণাস্তরররূপে গ্রাহ্ম। সেই সকল বাক্যত পুর্বোক্তপ্রকারেই অর্থাং জগংকাবণ-ক্ষপেই বন্ধের প্রতিপাদন করিয়া থাকে; কাজেই বলিতে হয় যে, সেই বাক্য-প্রতিপন্ন ব্যাক্ষাশ' শব্দে প্রসিদ্ধান করে, এইরূপ ব্যুৎপত্তি জন্মারে প্রকাশ-ধর্মের সার্ক্রপ থাকার পর বন্ধকেও প্রকাশিত করে, এইরূপ ব্যুৎপত্তি জন্মারে প্রকাশ-ধর্মের সার্ক্রপ থাকার পর বন্ধকেও প্রকাশিত করে, এইরূপ ব্যুৎপত্তি জন্মারে প্রকাশ-ধর্মের সার্ক্রপ থাকার পর বন্ধকেও প্রকাশি শব্দে অভিহিত করা সন্তব্পর হইতে পারে।

অপিচ, অর্থবিশেষ- (ভূতাকাশ-) প্রতিপাদনে সমর্থ হইলেও চেতনাংশের প্রতি যাহার কারণতা একেবারেই অসম্ভব, সেই অচেতনবিশেষের—আকাশের প্রতিপাদক এই আকাশ-শব্দ ধারা বে, 'তিনি আলোচনা করিলেন—আমি বহু হইব—ক্সিয়ব', 'তিনি কামনা করিলেন [তৈত্তি॰ আন্০৬] ইত্যাদি (\*) বাক্য-শেষাবধারিতসার্ব্বজ্ঞ্য-সত্য-সঙ্কল্পত্তাদিবিশিক্টাপূর্ব্বার্থপ্রতিপাদনসমর্থবাক্যার্থান্যবাং ন প্রমাণ-পদবীমধিরোহতি। এবমপূর্ব্বানন্তবিশেষণবিশিক্টাপূর্ব্বার্থ-প্রতিপাদন-সমর্থানে কবাক্যগতিসামান্তঞ্চ একেনাকুবাদস্বরূপেণান্তথা কর্ত্তুং ন দক্যতে।

যতু, আত্ম-শব্দেচতনৈকান্তোন ভবতি; 'মূদাত্মকো ঘটঃ' ইত্যাদিষু দর্শনাদিত্যক্রম্; তত্রোচ্যতে — যত্তপি চেতনাদত্যত্রাপি কচিদাত্মশব্দঃ প্রযুদ্যতে; তথাপি শরীরপ্রতিসম্বন্ধিনি আত্মশব্দক্ত প্রয়োগপ্রাচুর্যাৎ, 'আত্মা বা ইদমেক এবা ম আসীৎ," [ ঐ ত০১১১১ ] ''আত্মন আকাশঃ সন্তুক্তঃ" [ তৈত্তি আন ১০০ ] ইত্যাদিষু শরীরপ্রতিশন্ধন্ধি-(†) চেতন এব প্রতীয়তে। যথা গোশব্দক্তানেকার্থবাচিত্বেহপি প্রয়োগ-প্রাচুর্যাৎ সাম্মাদিমানেব স্বতঃ প্রতীয়তে; অর্থান্তর-প্রতীতিন্ত তত্তদসাধারণ-

প্নশ্চ বে কথিত হইয়াছে, 'মৃত্তিকায়ক ঘট' ইত্যাদি প্রায়াগে চেতনবাচিতা না থাকায়
[জানা যায় যে,] 'আয়া শব্দ কেবলই চেতনবাচক নহে। তত্ত্ত্বে বলা যাইতেছে—
যদিও কোনস্থলে চেতনাতিরিক্ত অর্থেও 'আয়া'-শব্দ প্রযুক্ত হয় সত্য, তথাপি শরীরসম্বন্ধবিশিষ্ট চেতনেই আয়্মান্দের প্রয়োগ-বাহল্য হেতু 'এই জগং অণ্ডে একমাত্র আয়্মস্বরূপেই
ছিল।' 'আয়া হইতে আকাশ সম্ভূত হইল।' ইত্যাদি হলেও শরীরসম্বন্ধবিশিষ্ট চেতনই আয়্মশব্দের অর্থ বিলিয়া প্রতীত হয়। য়েমন, গো শব্দ অনেকার্থবাচক হইলেও প্রয়োগবাহ্ল্যবশতঃ
সাম্মাদিমান্ প্রাণীই (গলকম্বলাদিথুক্ত প্রসিদ্ধ গো-ই) স্বভাবতঃ প্রতীত হইয়া থাকে; [গোশব্দ
হইতে যে,] অর্থান্তরের প্রতীতি, তাহা তত্তংস্থানীয় বিশেষ বিশেষ নির্দেশসাপেক্ষ; অর্থাৎ
প্রকরণাদি বিশেষ বিশেষ কারণে অর্থাস্তবের প্রতীতি হইয়া থাকে। তেমনি আয়্মান্দের

<sup>—</sup>বছ হইব—জন্মিব' ইত্যাদি বাক্য-শেষ হইতে অবধারিত—সর্ক্ষন্ততা ও সত্যসংকল্পতাদিবিশিষ্ট অলোকিক পদার্থ প্রতিপাদন-সমর্থ বাক্যার্থের অন্যথাকরণ, (অচেতনে অসম্ভাবনানিবন্ধন গোণার্থ কল্পনাকরণ, তাহা) কথনই প্রমাণপথে আরোহণ করিতে সমর্থ হয় না। আর, অনন্তবিশেষণবিশিষ্ট অপূর্ব্ধ ( যাহা অন্য প্রমাণে প্রমাণিত হয় নাই; সেই ) অর্থ প্রতিপাদনক্ষম বছবাক্যেব যে গতি-সামান্য, অর্থাং একার্থবাধনে তাংপর্য্য, তাহা কথনই অনুবাদস্বরূপ ( যাহার স্বার্থে তাংপর্য্য নাই, সেই ) একটীমাত্র [ আকাশ ] পদ দারা কথনই অন্যথা ( বাধিত ) করিতে পারা যায় না।

<sup>(\*)</sup> ৰাক্যবিশেষ' ইতি (গ) পাঠ।।

<sup>(।)</sup> সম্বন্ধো ইভি (গ) পঠি:।

নির্দেশাপেকা; তথা স্বতঃ প্রাপ্তং শরীরপ্রতিসম্বন্ধিচেতনাভিধানমেব "দ ঐকত লোকান্ মু স্ত ভাই" "দোহকাময়ত বহু স্থাং প্রজায়েয়" ইত্যাদি-তত্ত্বাক্যশেষা এব স্থিরীকুর্বান্তি। এবং বাক্যশেষাবধারিতানভ্য-সাধারণানেকাপূর্ব্বার্থবিশিক্টং নিখিলজগদেককারণং "সদেব সোম্যেদমগ্র-আসীৎ" ইত্যাদিবাক্যসিদ্ধং ত্রক্রৈব আকাশশব্দেন প্রসিদ্ধবং "সর্ব্বাণি হ বা ইমানি ভূতানি" ইত্যাদিবাক্যেন নির্দিশ্যতইতি সিদ্ধম্ ॥ ১।১।২০॥ [ অক্টমং আকাশাধিকরণং সমাপ্রম্ । ]

#### <sup>৯ প্রাণাধিকরণ:।</sup> অত এব প্রাণাণ্ড ॥ ১।১।২৪॥ (\*)

[ পদচ্ছেদ:-- সতঃ ( এইহেতু ) এব ( নিশ্চয় ) প্রাণঃ ( প্রাণ মর্থ-- ব্রহ্ম )।]

[ সরলার্থ:—ছান্দোগ্যে "প্রস্তোতঃ, বা দেবতা প্রস্তাবমন্নায়ন্তা', ইত্যুপক্রম্য 'কতমা দা দেবতা ? ইতি, প্রাণ ইতি হোবাচ।' ইত্যুত্র 'প্রাণ শকঃ প্রমাত্মপবঃ; কুতঃ ? 'কতএব'--পূর্ব্বস্থান্তাং 'তল্লিঙ্গাং' এব হেতোঃ; অত্যাপি বাক্যশেষে "দর্ব্বাণি হ বা ইমানি ভূতানি প্রাণ-মোভিদংবিশন্তি, প্রাণমভূাজিহতে।" ইতি প্রাণাধীন-দকলজগংপ্রবেশ-নিক্রমণাদীনি হি প্রমাত্মলিঙ্গানি ন পঞ্র্ত্তাাত্মকে প্রাণে উপপল্পন্তে; অত আকাশ-শক্রং প্রাণশন্থেপি প্রমাত্মপরো মন্তব্য ইত্যাশনঃ।

ছান্দোগ্যোপনিষদে আছে—'হে প্রস্তোতঃ—স্ততিপাঠকাবিন্। এই 'প্রস্তাবে' যে দেবতা অমুগত আছেন, সেই দেবতাটা কে? তিনি বলিলেন—সেই দেবতাটা প্রাণ, এখানে 'প্রাণ' শন্দের অর্থ—প্রমায়া; কেননা, এই বাকোবই শেষাংশে যে, সর্ব্ভূতেব প্রাণ হইতে উৎপত্তি এবং প্রাণেই বিলয়েব উল্লেখ বহিয়াছে, তাহা প্রমায়ারই লিঙ্গ বা গ্রাহক; কাবণ, প্রমায়া ভিন্ন পঞ্রন্ত্যায়ক প্রাণে কথনই ভূতসমূহেব উৎপত্তি ও বিলয়েব কথা উপপন্ন হইতে পাবে না। অত্রব, প্রাণ-শন্দে প্রমায়াকেই বৃথিতে হইবে॥ ১/১/২৪॥ নব্ম প্রাণাধিকরণ সমাপ্তা॥]

স্বভাবসিদ্ধ যে, শরীরসম্বন্ধী চেতনবাচকত্ব, 'তিনি আলোচনা করিলেন—লোকসমূহ স্ষ্টি করিব।' 'তিনি কামনা করিলেন—বহু হইব—জন্মিব।' ইত্যাদি বিভিন্ন বাক্যগত নির্দেশ-বিশেষই তাহা স্থির করিয়া দিতেছে। এই প্রকারে এবং বাক্যশেষ শারা অবধারিত অনন্যসাধারণ বহু-বিধ অলোকিকার্থবাধক 'হে সোমা, অগ্রে এই জগং সংস্করপই ছিল', এই বাক্য-প্রসিদ্ধ যে, সমস্ত জগতের একমাত্র কারণক্রপী বন্ধ ; 'এই সমস্ত ভূত আকাশ হইতেই' ইত্যাদি বাক্যে আকাশ শব্দেও যে, সেই বন্ধই প্রসিদ্ধের ন্যায় নির্দিষ্ট হইয়াছেন, ইহা সিদ্ধ বা প্রামাণিত হইল॥ ২০০২০ । অস্টম আকাশাধিকরণ সমাপ্ত॥

<sup>(\*)</sup> তাংপর্যা—এই স্তের অধিকরণ রচন। এইরাপ—(১) বিবয় বাক্য—"প্রতোতঃ, যা দেবতা" ইত্যাদি। (২) সংশয়— প্রাণু অর্থ লোকপ্রসিদ্ধ পঞ্চুত্ত্যান্তক প্রাণ ? অথবা পরমান্ধা ? (৩) পূর্বপক্ষ—পঞ্চুত্তি প্রাণ

ইদমাল্লায়তে চহান্দোগ্যে -- "প্রস্তোতর্যা দেবতা প্রস্তাবমম্বায়ত্তা" ইতি প্রস্তাত্ত্ব "কতমা সা দেবতা ? ইতি, প্রাণ ইতি হোবাচ ; সর্ব্বাণি হ বা ইমানি ভূতানি প্রাণমেবাভিসংবিশন্তি, প্রাণমভ্যুজ্জিহতে, সৈষা দেবতা প্রস্তাবমন্বায়ত্তা, তাঞ্চেদবিদ্বান্ প্রাস্তোয়ো মূর্ধা তে ব্যপতিষ্যৎ" [ছান্দোর্ণ ১ । ১ । ১ ১ । ৪, ৫] ইতি।

অত্র প্রাণশব্দোহপ্যাকাশশব্দবং প্রিদিদ্ধপ্রাণব্যতিরিক্তে পরস্মিন্দেব ব্রহ্মণি বর্ত্ততে, তদসাধারণনিখিলজগৎপ্রবেশ-নিক্রমণাদিলিঙ্গাৎ প্রিদিদ্ধবৎ

ছান্দোগ্যোপনিষদে এইরূপ পঠিত আছে যে, 'হে প্রস্তোতঃ! (স্তোত্রপাঠক!) যে দেবতা প্রস্তাবে অনুগত আছেন;' এইরূপ ভূমিকার পর জিজ্ঞাসা ইইয়াছে যে, 'সেই দেবতাটী কে'? [তর্ব্রুবে উষস্তি ঋষি প্রস্তোতাকে] বলিলেন যে, 'প্রাণ', অর্থাৎ সেই দেবতাটীর নাম প্রাণ; কারণ, এই সমস্ত ভূত প্রাণেই প্রবেশ কবে, এবং প্রাণ ইইতেই উছুত ইইয়া থাকে; সেই এই প্রাণদেবতাই প্রস্তাবে অনুগত আছেন। তাহাকে না জানিয়া যদি স্তোত্র পাঠ করিতে, তাহা ইইলে তোমার মস্তক পড়িয়া যাইত।'(\*)

অত্রত্য 'প্রাণ' শব্দটীও পূর্ব্বোক্ত 'আকাশ' শব্দেরই মত প্রদিদ্ধ প্রাণার্থ পরিত্যাগ-পূর্ব্বক তদতিরিক্ত পব ব্রন্ধেই বৃতিমান্, অর্থাৎ প্রদিদ্ধ প্রাণবোধক না হইয়া পরব্রহ্মবোধক হইয়াছে। কেন না, নিখিল জগতের যে প্রবেশ ও নিক্তমণ, ইহা পরব্রহ্মেরই অসাধারণ লিঙ্গ

ৰৰ্থ গ্ৰহণ করাই উচিত; কারণ, ঐ অৰ্থই লোকপ্ৰসিদ্ধ। (৪) উত্তর—না—প্ৰাণ অৰ্থ পঞ্বৃত্তি বিশিষ্ট অচেতন প্ৰাণ নতে, পরস্তু চেতন প্ৰমান্ধা; কারণ, সমস্ত ভূতের যে, প্ৰাণে প্ৰবেশ ও তাহা হইতে নিজ্ঞমণ, তাহা প্রমান্ধা ভিন্ন প্ৰসিদ্ধ প্ৰাণে উপপন্ন হইতে পারে না। (৫) নির্ণয় ও ফল—পরমান্ধাই প্রাণ শব্দেৰ অর্থ; এবং প্রাণশন্দিত সেই প্রমান্ধার আবাধনায় জীবের মুক্তিলাভই তাহার ফল।

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা—ছান্দোংগ্যাপনিষদে এই লগ একটা গল আছে যে, উষন্তিনামক কোনও কবি বদেশে ছিলিক ঘটার জন্মসংস্থানার্থ দেশান্তরে গমন করিলেন, বালিকা পত্নীকেও সঙ্গে লইলেন। তাহারা কোন এক গ্রামে উপস্থিত হইয়া উভদেই ভিক্ষার বাহির হইলেন এবং ভিক্ষালক অন্তে সেই দিন অতিবাহিত করিলেন। পরদিন প্রত্যুবে শ্বায় ত্যাগ করিয়া তদেশীর রাজার দীর্ঘকালবাণী যজ্ঞকেত্রে গমন করিলেন, গমনের উদ্দেশ্য—দেখানে কিঞ্চিৎ অর্থলান্ত। উষন্তি সেই যজ্ঞকেত্রে উপস্থিত হইয়া যাজ্ঞিকগণের সমীপে উপবেশন করিলেন এবং একে একে প্রস্তোতা, উদ্পাতা প্রভৃতিকে তাহাদের কর্ত্তরা বিষয়ে প্রশ্ন করিতে লাগিলেন; তন্মধ্যে, যিনি সামবেদীর প্রভাব ভাগ পাঠ করেন, প্রথমে তাহাকেই জিজ্ঞাসা করিলেন—'হে প্রস্তোতা! ভূমি যে 'প্রতাব' ভাগ পাঠ করিছেন, ইহার দেবতা কে? তাহা ভূমি জান কি? দেবতা না জানিরা পাঠ করিলে তোমার মক্তক ধসিয়া পড়িবে। তত্রতা প্রস্তোতা প্রশ্নের উত্তর দিতে অসমর্থ ইইয়া উষয়িতকেই জিজ্ঞাসা করিলেন, 'কাপনি আমাকে যে, প্রস্তাব-দেবতার কথা জিজ্ঞাসা করিয়াছেন; আমি তাহা জানি না; আপনিই বলিয়া দিন যে, সেই দেবতাটী কে? তছন্তরে উন্নন্তি বলিলেন, 'সেই দেবতাটী প্রাণ্ড ভাহাকে না জানিয়া প্রস্তাব পাঠ করিলে তোমার মন্তক পড়িবা ঘাইত। অপরাপর যাজ্ঞিকগণকেও তাহাদের জিজ্ঞাসিত প্রশ্নের উত্তর দিরাছিলেন।

নির্দ্দিফীৎ (\*)। অধিকাশঙ্কা তু—(†) কুৎস্নভূতজ্ঞাতস্ত প্রাণাধীনস্থিতি-প্রবৃত্ত্যাদিদর্শনাৎ প্রসিদ্ধ এব প্রাণো জগৎকারণতয়া নির্দ্দেশমূহতীতি।

পরিহারস্ত্র—শিলা-কাষ্ঠাদিয়ু চেতনস্বরূপে চ তদভাবাৎ "সর্বাণি হ বা ইমানি ভূতানি প্রাণমেবাভিসংবিশন্তি, প্রাণমভ্যুচ্ছিহতে" ইতি নোপপত্তত-ইতি। অতঃ প্রাণয়তি সর্বাণি ভূতানীতি কৃত্বা (‡) পরং ব্রক্ষৈব প্রাণ-শব্দেনাভিধীয়তে। অতঃ প্রসিদ্ধাকাশ প্রাণাদেরত্যদেব নিথিলজগদেককারণম্ অপহতপাপাত্ব-সার্বজ্যে-সত্যুসঙ্কল্পতানত্তকল্যাণগুণগণং পরং ব্রক্ষোবাকাশ-প্রাণাদিশকাভিধেয়মিতি সিদ্ধম্ ॥১।১।২৪॥ [সমাপ্তম্ নবমং প্রাণাধিকরণং]।

অতঃ পরং জগৎকারণস্বব্যাপ্তেন যেন কেনাপি নিরতিশয়োৎকৃষ্টগুণেন জুষ্টং জ্যোতিরিন্দ্রাদিশকৈরর্থান্তরপ্রসিদিরপ্যভিধীয়মানং পরং ব্রক্ষাবেতি প্রতিপান্ততে (§) 'জ্যোতিশ্চরণাভিধানাৎ' ইত্যাদিনা—

(জ্ঞাপক ধর্ম); এথানে তাহা প্রসিদ্ধবং নির্দিষ্ট হইরাছে। এথানে এইরূপ অতিরিক্ত আশ্স্না হইরাছিল যে, দেখিতে পাওরা যার, সমস্ত ভূতেরই স্থিতি ও চেটা প্রভৃতি কার্য্য সমূহ প্রাণেব অধীন; স্থতরাং প্রসিদ্ধ প্রাণই এখানে জগংকারণরূপে নির্দিষ্ট হইবার যোগ্য, (অপর কেহ নহে)।

[ এই আশকার ] পরিহার এইরপ—যেহেতু শিলা-কার্চাদি অচেতন পদার্থে এবং শুর চেতনেও প্রাণাধীন স্থিতি প্রভৃতির অভাব রহিয়াছে, মর্থাং 'সমস্ত ভূত প্রাণেই অবস্থান করে এবং প্রাণ হইতে উল্গত হয়', এ কথা উপপন্ন হয় না; [ কারণ, দগ্ধ বা খণ্ডিত প্রস্তরেও শুক্ত বা চ্ছিন্ন কার্চাদির অবস্থানে লোক-প্রাসন্ধ প্রাণের কিছুমাত্র আবশ্রক হয় না]। আত এব, 'যিনি সর্বভূতকে প্রাণিত করেন, তিনি 'প্রাণ', এইরূপ ব্যুৎপত্তিযোগে পরব্রন্ধও 'প্রাণ' শব্দে অভিহিত হইয়া গাকেন। অত এব প্রাসন্ধ আকাশ ও প্রাণ হইতে ভিন্ন—জগদেককারণত্ব, অপহতপাপার, সত্যসংকর্ম্ব ও সর্বজ্জ্বাদি অনন্ত গুণরাশিপূর্ণ পরব্রন্ধই যে, আকাশ ও প্রাণাদি শব্দের অভিধেয় বা বাচ্যার্থ, তাহা সিদ্ধ হইল॥ ১ । ১ । ২৪ ॥ [ নবম প্র্যাণাধিকরণ ]।

জগংকারণের পক্ষে যে ওণ থাকা নিতান্ত আবশুক, অর্থাং যাহার অভাবে জগংকারণ্ডই সম্ভবপর হয় না, তাদৃশ যে কোনও ওণবিশেষ-সম্পন্ন বস্তুটী অর্থান্তরে প্রসিদ্ধ জ্যোতিঃ ও ইন্দ্র প্রভৃতি শব্দে অভিহিত হইলেও উহা যে, নিশ্চয়ই পরব্রহ্ম, তদ্তিন্ন নহে; অতঃপর "জ্যোতিঃ চরণাভিধানাং" ইত্যাদি স্ত্র ( শ ) দ্বারা তাহা প্রতিপাদিত হইতেছে—

<sup>(\*)</sup> नि.र्मनाविठि (গ) পঠি:। (١) অত্র' ইচি (খ, গ) পুত্তকলো: অধিকং পঠাতে।

<sup>(:)</sup> কুড়া' ইতি পাঠ: (ব, স) পুতকে ৰোপলভাতে। (§) অভিনীয়তে' ইতি (ব) পাঠ:।

<sup>্</sup>থে) তাৎপর্ব।—এই জ্যোতিরধিকরণ'টা "জ্যোতিশ্চরণাভিধানাং" হইতে "উপদেশভেদাং" ইত্যাদি চারিটী সুত্রে পরিসমাপ্ত হইগছে। এই অধিকরণের মচনা-প্রদালী এইরপ—(১) বিষয় বাদ্য—"অধ বদতঃ প্রে

# ›· <sup>জ্যোতির্থিকরণা</sup>। জ্যোতিশ্চরণাভিধানাৎ॥ ১।১।২৫॥

[ পদচ্ছেদ:—জ্যোতিঃ (জ্যোতিঃশব্দের অর্থ) [ পর ব্রহ্ম ], চরণাভিধানাৎ ( যেহেতু চরণের বা পাদের উক্তি আছে )॥ ]

[সরলার্থ:—"অথ যদতঃ পরো দিবো জ্যোতির্দাপ্ততে, \* \* \* ইদং বাব তৎ, যদিদমিদ্মিন্ন স্থঃ পুরুষে জ্যোতিঃ", ইত্যত্র 'জ্যোতিঃ'শন্দেন কিং আদিত্যাদিজ্যোতিঃ পরামূগ্যতে' ? উত পরং ব্রহ্ম ? এবং সংশ্বে ইদমূচ্যতে—'জ্যোতিঃশন্দেন পরং ব্রহ্মের নির্দ্দিগ্যতে, ন তু আদিত্যাদি জ্যোতিঃ । কুতঃ ? 'চরণাভিধানাং' । তথাহি—জ্যোতির্ব্বাক্যাং পূর্ববাক্যে "পাদোহশ্য সর্ব্বা ভূতানি ত্রিপাদ্খামৃতং দিবি" ইত্যত্র সর্ব্বভূতানি চবণত্বেন ব্যপদিখ্যস্তে; তচ্চ পবব্রহ্মণ এব উপপ্রতে । এবঞ্চ "যদতঃ পরঃ" ইত্যত্র যদ্ধন্দশ্য সর্ব্বানাবেন প্রসিদ্ধার্থবাচকত্বাং পূর্ববাক্যে ত্যুসম্বন্ধিত্বন প্রসিদ্ধার্থ বাহকত্বাং ব্যক্ষর বিশেষাং তদের প্রত্যভিজ্ঞায়তে ইত্যাশ্যঃ ।

'এই যে, ছ্যুলোকের উপব জ্যোতিঃ দীপ্তি পাইতেছে, \* \* \* ইহাই তাহা, যাহা পুরুষের অভ্যন্তরস্থ জ্যোতিঃ'। এথানে এই জ্যোতিঃ শব্দের অর্থ কি আদিত্যাদি জ্যোতিঃ ? কিংবা পবব্রন্ধ ? এই আশন্ধায় বলিলেন যে, পরব্রন্ধই জ্যোতিঃশব্দের অর্থ—আদিত্যাদি জ্যোতিঃ নহে। কারণ ? এই জ্যোতিব চারিটা পাদের (অংশের) কথা আছে। ব্রন্ধই চতুপ্পাদ বলিরা প্রাস্কি, অতএব এথানে পবব্রন্ধই জ্যোতিঃ শব্দের অর্থ ॥ ১।১।২৫॥]

ইদমান্নায়তে চ্ছান্দোণ্যে—''অথ যদতঃ পরো দিবো জ্যোতির্দীপ্যতে বিশ্বতঃ পৃষ্ঠেয়ু সর্ব্বতঃ পৃষ্ঠেয়ুকুরমেয়ুরুমেয়ু লোকেয়ু, ইদং বাব তৎ, যদি-দমিয়মন্তঃ পুরুষে জ্যোতিঃ'' [ছান্দো• ০।১০।৭] ইতি। তত্র সন্দেহঃ—কিময়ং জ্যোতিঃশন্দনিন্দিটো (\*) নিরতিশয়দীপ্রিয়ুক্তোহর্থঃ

ছান্দোগ্যোপনিষদে ইহা পঠিত আছে যে, ত্যালোকেব উপরেও বিশ্বের উপবে এবং উত্তমাধম সমস্ত লোকের উপরে যে জ্যোতিঃ প্রকাশ পাইতেছে, ইহাই সেই জ্যোতিঃ, যাহা পুরুষের অভ্যন্তরস্থ জ্যোতিঃ।' এখানে সংশয় হইতেছে এই যে, নিরতিশয় দীপ্তিযুক্ত এই যে, জ্যোতিঃশব্দ-নির্দিষ্ট পদার্থ, লোকপ্রসিদ্ধ এই আদিত্যাদি জ্যোতিই কি সেই কারণস্বরূপ ব্রহ্ম ?

উপাসনার মুজিলাভই ইহার ফল 🛭

<sup>(\*)</sup> জ্যোতি:শব্দেন নির্দিষ্টঃ' ইতি (খ) পাঠ:।

দিবো জ্যোতি:শ ইত্যাদি। (২) সংশ্র—জ্যোতি: শব্দের অর্থ কি লোকপ্রসিদ্ধ আদিত্যাদি জ্যোতি:? অধবা
পরব্রুক? (৩) পূর্বপক্ষ—প্রসিদ্ধার্থ গ্রহণ করাই ক্সায়; স্বতরাং জ্যোতি:শব্দে আদিত্যাদি জ্যোতি: পদার্থ ই
বৃথিতে হইবে। (৪) উত্তর- না—জ্যোতি:শব্দে পরবৃদ্ধই বৃথিতে হইবে, আদিত্যাদি জ্যোতি: নহে;
কারণ, বন্দ্ধের ব্যাহিটী চরণ বা অংশ শাত্র-প্রসিদ্ধ, এখানে তৎসমূদ্ধের উল্লেখ রহিদাহে। (৫) সিদ্ধান্ত ও
ক্রেন্ত্রেন—অভএব, উক্ত শ্রুতিত্ব জ্যোতি:শব্দের অর্থ পরবৃদ্ধ আর কিছু হইতে পারে না। ঐক্সপ

প্রদিদ্ধনাদিত্যাদিজ্যোতিরের কারণভূতং ব্রহ্ম ? উত সমস্তচিদচিদ্বস্তুজ্ঞাত-বিসজাতীয়ঃ পরমকারণভূতোহমিতভাঃ সর্ব্বজ্ঞঃ (\*) সত্যসঙ্কল্পঃ পুরুষোত্তমঃ ? ইতি। কিং যুক্তং ? প্রসিদ্ধমের জ্যোতিরিতি। কুতঃ ? প্রসিদ্ধরমির ক্যোপাত্ত-পরমান্ত্রয়াপ্ত-লিঙ্গ-বিশোষাদর্শনাৎ, পরমপুরুষ-প্রত্যভিজ্ঞানাসম্ভবাৎ, (†) কৌক্ষেয়জ্যোতি-বৈক্যোপদেশাচ্চ প্রসিদ্ধমের জ্যোতিঃ কারণত্ব্যাপ্ত-নিরতিশায়দীপ্রিয়োগাৎ জগৎকারণং ব্রক্ষেতি।

#### [ সিদ্ধান্তঃ— ]

এবং প্রাপ্তে প্রচক্ষাহে—'জ্যোতিশ্চরণাভিধানাৎ'— হ্যুসম্বন্ধিতয়া নির্দিন্তং নিরতিশয়দীপ্তিযুক্তং জ্যোতিঃ পরমপুরুষ এব। কুতঃ ? (‡) "পাদোহস্ম সর্ব্বা ভূতানি ত্রিপাদস্যায়তং দিবি" [ছান্দো০ ৩।১২।৬] ইত্যাস্থৈব হ্যুসম্বন্ধিনশ্চরণত্বেন সর্ব্বভূতানামভিধানাৎ।

এতত্বক্তং ভবতি—যগ্যপি "অথ যদতঃ পরেগ দিবো জ্যোতিদীপ্যতে"

অথবা, চিং-জড় সমস্ত বস্তুর বিজাতীয়, পরম কারণস্বরূপ অসীম জ্যোতির্দ্ময় সর্বজ্ঞ ও সত্যসংকল্প পুরুষোত্তম ( নারায়ণ ) ?। কোনটা যুক্তিযুক্ত হয় ? প্রসিদ্ধ জ্যোতিই [ যুক্তিযুক্ত হয় ]। কারণ ? প্রসিদ্ধবং নির্দেশ থাকিলেও 'আকাশ' ও 'প্রাণ' শন্দের ন্যায় এই বাক্যে পরমান্মপ্রাহক কোন লিঙ্গ বা হেতুবিশেষের উল্লেখ দৃষ্ট হইতেছে না; স্কতরাং পরমপ্রক্ষবিষয়ক প্রত্যভিজ্ঞারও সম্ভব নাই, অর্থাং এই বাক্যেও যে, পরব্রদ্ধেরই নির্দেশ হইয়াছে, তাহা বৃদ্ধিবার কোন উপায় নাই। বিশেষতঃ কুক্ষিস্থ (উদরস্থ) জ্যোতির সহিত ইহার একজোপদেশও রহিয়াছে; অতএব কারণস্বসহচর নিরতিশয় দীপ্রিমান্ গুসিদ্ধ জ্যোতিই এখানে ব্রহ্মপদ্বাচ্য জ্যংকারণ, (পরব্রদ্ধ নহে)।

এইরূপ সিদ্ধান্ত সম্ভাবনায় বলা হইতেছে—''জ্যোতিশ্চরণাভিধানাং।" অর্থাৎ হ্যালোকেব
সহিত সম্বন্ধবিশিষ্টরূপে নির্দিষ্ট জ্যোতিঃপদার্থটী পরমপুরুষ (পুরুষোত্তম)
সিদ্ধান্ত।
ভিন্ন অন্ত কেহ নহে। কারণ ? যেহেতু 'সমস্ত ভূত ইছার একপাদ
(চরণ বা অংশ), ইছার অমৃতসরূপ অপর তিনটী পাদ হ্যালোকে আছে;' এই শ্রুতিতে সমস্ত
ভূতবর্গকে হ্যা-সম্বন্ধবিশিষ্ট উক্ত জ্যোতির চরণরূপে নির্দেশ করা হইয়াছে।

ইহা উক্ত হইতেছে যে, 'এই গ্যালাকের উপরে যে জ্যোতিঃ প্রকাশ পাইতেছে,' এই

<sup>(\*)</sup> অমিতভা: সর্বজ্ঞ:' ইভি (গ) পুত্তকে নোণলভাতে।

<sup>ু (†)</sup> কৌক্ষেকজ্যোতিবঃ' ইতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> এতাৰানত মহিলা ততো জ্যারাংক পুরুবং' ইতাধিক: (গ) পাঠ:।

ইত্যন্থিন বাক্যে পরমপুরুষাসাধারণলিঙ্গং নোপলভাতে; তথাপি পূর্বানাক্যে ত্যুসম্বন্ধিতয়া পরমপুরুষস্থা নির্দেশাদিদমপি ত্যুসম্বন্ধি জ্যোতিঃ স এবেতি প্রত্যভিজ্ঞায়ত ইতি। কোন্দেয়জ্যোতিষৈক্যোপদেশশ্চ ফলায় তদাক্মকত্মসন্ধানবিধিরিতি ন কশ্চিদ্দোম্বঃ। কোন্দেয়জ্যোতিষশ্চ তদাক্মকত্বং ভগবতা স্বয়্রমেবোক্তম্—"অহং বৈশ্বানরে। ভূতা প্রাণিনাং দেহমাপ্রিতঃ।" [গীতা ১৫1৪] ইতি॥ ১১১২৫॥

## ছন্দোইভিধানায়েতি চেন্ন, তথা চেতোইর্পানিগমাৎ, তথাহি দর্শনম্॥ ১।১।২৬॥

[পদচ্ছেদঃ—ছন্দোহ ভিধানাৎ (ছন্দেব কগন থাকায়) ন (না—বলিতে পারুনা) ইতি (ইহা) চেৎ (यि । [বল ]; ,ন (না), তথা (সেইরূপে) চেতোহর্পণ-নিগ্নাৎ (চিত্ত-সমর্পণের উপদেশ বশতঃ), তথাহি (সেইরূপই) দর্শনং (দেখা যায়—উদাহবণ আছে)॥]

[ সরলার্থ: —পূর্বস্থিন্ ''গায়ত্রী বা ইদং সর্বাং" ইত্যন্ত্রিন্ বাক্যে গায়ত্রাগ্যন্ত চ্ছলদঃ অভিধানাং নির্দেশাং অত্র জ্যোতিঃপদেন পরমপুক্ষাভিধানং ন সম্ভবতীতি চেং; ন; কস্মাং ? তথা চেতােহ প্নিনিগমাং—তত্র পরমপুক্ষলৈত্ব গায়ত্রী-সাদৃশ্রেন চিত্ত-সমপ্নাভিধানাদিত্যথাঃ। অন্যথা চ্ছন্দোমাত্রন্থ তন্ত্র সর্বাভ্তপাদবত্তা ন ক্থমপুগ্যপ্রতাত ইতি ভাবঃ। তথাহি—তথৈব অন্যত্রাপি চ্ছন্দঃসাদৃশ্রাং চ্ছন্দঃশন্ধনির্দেশে। দৃশ্যতে—''তে বা এতে পঞ্চান্যে পঞ্চান্যে" ইত্যুপক্রমে ''সেষা বিরাট্" ইত্যাদে ।।

যদি বল, 'গায়ত্রীই এতং সমস্ত স্বরূপ' এই পূর্ব্বাক্যে যথন ছলের উল্লেখ রহিয়াছে; তথন এখানে জোতি: শন্দে ব্রন্ধ প্রতিপাদন হইতেই পারে না; না—তাহা নহে; কারণ, এখানে ঐরপেই (ছলেনরপেই) মনোনিবেশের উপদেশ অভিহিত হইয়াছে। নচেৎ অক্ষরাত্মক গায়ত্রীর পক্ষে সর্ব্বভূতাত্মকতা কখনই শন্তবপব হইতে পারে না। আব অন্যত্রও এইরূপ চ্ছলঃসাদৃশ্র বশতঃ ছলঃ শন্তের প্রয়োগ দেখা যায়॥ ১।১।২৬॥]

বাক্যে যদিও পরমপুরুষের গ্রাহক কোনও বিশেষ লিঙ্গ (ধর্ম ) দৃষ্ট হইতেছে না, সত্য ; তথাপি পূর্ব্বাক্যে যথন ত্যুসম্বন্ধিরূপে পরমপুরুষেব নির্দেশ রহিয়াছে, তথন ত্যু-সম্বন্ধবিশিষ্ট এই জ্যোতিঃ-পদার্থও সেই পরম পুরুষ বলিয়াই প্রত্যভিজ্ঞাত হইতেছে। আর কুক্ষিস্থ জ্যোতির সহিত যে, এই জ্যোতির ঐক্য বা অভেদোপদেশ করা হইয়াছে, তাহাও দোষাবহ হয় নাই ; কারণ, এখানে ফলবিশেষ লাভের জন্য কুক্ষিস্থ জ্যোতির সহিত ঐক্য ভাবনার বিধান করা হইয়াছে। ভগবান্ নিজেই কুক্ষিস্থ উন্থাতির ব্রহ্মাত্মকতা বলিয়া গিয়াছেন,—'আমি বৈশানর (অমি) হইম্বাণিগণের দেহ আশ্রম করতঃ' ইত্যাদি॥ ১। ১। ২৫॥

পূর্ববিষ্মন্ বাক্যে "গায়ত্রী বা ইদং সর্ব্যম্" [ ছান্দো ০ ৩ ১২। ১ ] ইতি গায়ত্র্যাথ্যং ছন্দোহভিধায় "তদেতদ্চাভ্যনৃক্তম্" ইত্যুদাহভায়াঃ "তাবানস্থ মহিমা" ইত্যুসা ঋচোহপি চ্ছন্দোবিষয়ত্বাৎ নাত্র পরমপুরুষাভিধানমিতি চেৎ; ন, (\*) 'তথা চেতোহপণনিগমাৎ', ন গায়ত্রীশব্দেন চ্ছন্দোমাত্র-মহাভিধীয়তে, ছন্দোমাত্রস্থ সর্ব্বাত্মকত্বান্মপপত্তেঃ; অপি তু, ত্রহ্মণ এব গায়ত্রী-চেতোহপণিমিহ নিগম্যতে। ত্রহ্মণি গায়ত্রীসাদৃশ্যান্মসন্ধানং ফলায়োপদিশ্যত ইত্যর্থঃ।

সম্ভবতি চ "পাদোহস্ম সর্ববা ভূতানি। ত্রিপাদস্যায়তং দিবি''ইতি চতুষ্পাদো ব্রহ্মণঃ চতুষ্পাদয়া গায়ত্র্যা চ সাদৃশ্যম্। চতুষ্পাদা চ গায়ত্রী কচিৎ দৃশ্যতে। তদযথা—"ইন্দ্রঃ শচীপতিঃ, বলেন পীড়িতঃ, তুশ্চ্যবনো

যদি বল, পূর্ববর্ত্তী 'গায়ত্রীই এই সমস্ত' এই বাক্যে গায়ত্রীনামক চ্ছন্দেব উল্লেখ কবিয়া পরে 'ইহা মন্ত্রেও উক্ত হইয়াছে' বলিয়া 'এই সমস্তই তাঁহার (পুরুষের) মহিমা বা বিভূতি' এই মন্ত্রেব উল্লেখ করা হইয়াছে। এই উল্লিখিত মন্ত্রটী যথন ছলোবিষয়ে প্রযুক্ত, তথন [তৎপ্রসঙ্গাগত] এই বাক্যে পরম পুরুষের (পরম ব্রহ্মের) প্রতিপাদন হইতেই পাবে না। না—এ আপত্তি সঙ্গত হয় না; কারণ, ঐরপেই চিত্ত-সমর্পণ বিহিত হইয়াছে, অর্থাং এখানে 'গায়ত্রী' শব্দে যে কেবল চ্ছন্দোমাত্রকেই বৃঝাইয়াছে, তাহা নহে; পবস্তু গায়ত্রী-বৃদ্ধিতে ব্রক্ষেই চিত্তসমর্পণ উপদিপ্ত হইয়াছে। অভিপ্রায় এই যে, ফলবিশেষ লাভের জন্ম ব্রহ্মেই গায়ত্রীর সাণ্গ্র্য মাত্র চিন্তাব উপদেশ করা হইয়াছে; নচেং কেবল অক্ষরময় চ্ছন্দেব কথনই সর্ব্বায়কতা সন্তর হইতে পারে না।

আর, এই সমস্ত ভূতবর্গ ইহার (প্রবম পুরুষের) এক পাদ, এবং স্বরূপাবস্থিত অপর পাদত্রয় চ্যালোকে অবস্থিত।' এই শ্রুতি অনুসাবে জানা যায় যে, ব্রহ্ম চতুষ্পাদ; স্কুতরাং চতুষ্পাদ ব্রহ্মের চতুষ্পদা গায়ত্রীর সহিত সাদৃশ্য থাকা সম্ভবপরও বটে। কোন কোন স্থলে চতুষ্পদা গায়ত্রীও দৃষ্ট হয় (†)। যথা—প্রথম পাদ—"ইক্সঃ শুচীপতিঃ"। দ্বিতীয়পাদ—"বলেন

<sup>(\*)</sup> তর' ইতি (ঘ) পাঠ:।

<sup>(1)</sup> তাৎপর্যা—শ্রুতিতে সাধারণত: গায়্মীর তিনটা মাত্র পাদ বা চরণই প্রসিদ্ধ আছে; স্থতরাং পায়্রতীকে চতুপানা বলা বাইতে পারে না। আর গায়্রতী চতুপানা না হুইলেও চতুপান ব্রজ্ঞের সহিত তাহার সাদৃগ্য থাকে না। এই আশব্রার ভাষাকার বলিয়াহেন বে, 'চতুপানা চ গায়্মী কৃতিৎ দৃগ্যতে।' অর্থাৎ গায়্মী ত্রিপানা বলিয়া প্রসিদ্ধ থাকিনেও ছলবিশেবে তাহার চারি চয়পের বাবহারও দেবা বায়। বস্তুত: আট অক্ষরে এক এক চয়ণ গণনা ক্রিলে চতুর্বিংশিতি অক্ষরায়িত গায়্মী (ক্রুন্মঃ) এখানেও ত্রিপানা বৈ চতুপানা হয় বা; কিছু ছয় অক্ষরে চয়ণ পর্বনা করিলেই চতুপানা হয়। এই কারণেই প্রসিদ্ধ বৈদিক গায়্মীটার চতুপান্য রক্ষা করিবার লগ্ন ছয় অক্ষরে চয়ণ প্রশা করিবার লগ্ন ছয়

ব্বমা, সমিৎস্থ সাসহিং" ইতি। তথাহি অন্যত্রাপি সাদৃশ্যাৎ ছন্দোহ-ভিধায়ী শব্দোহর্থাস্তবে প্রযুজ্যমানো দৃশ্যতে। যথা সংবর্গবিভায়াং "তে বা এতে পঞ্চান্যে পঞ্চান্যে দশ (\*) সম্পত্যন্তে" [ছান্দো• ৪।এ৮] ইত্যারভ্য "সৈষা বিরাড়মাদী" (†) ইত্যুচ্যতে ॥১।১।২৬॥

ইতশ্চ গায়ত্ৰীশন্দেন ত্ৰক্ষৈবাভিধীয়তে—

## ভূতাদিপাদব্যপদেশোপপত্তেকৈচবম্ ॥১/১/২৭॥

[ পদচ্ছেদঃ—ভূতাদি-পাদব্যপদেশোপপত্তঃ (ভূত প্রভৃতির পাদরূপে নির্দেশের সঙ্গতি হেতু) চ (ও) এবং ( এইরূপ—গায়ত্রী শদেব ব্রহ্মার্থতা ॥ ]

্ সবলার্থ:— ভূতাদিপাদ-বাপদেশোপপত্তেশ্চ ভূত-পৃথিবী-শরীর-হৃদয়ানাং এতশু পাদরূপেণ যো বাপদেশঃ নির্দেশঃ, তশু উপপত্তেরপি 'গায়ত্রী' শব্দশু ব্রহ্মপত্তিয় । অন্তথা অক্ষরস্মিরেশরূপায়া গায়ত্রা ভূতাদিপাদবত্তা ন কথমপি আঞ্জন্তেন উপপত্তে। অন্তপপত্তিয় সর্ব্বথা
পবিহ্বণীয়েতি ভাবঃ।

শ্রুতিতে ভূতবর্গ, পৃথিবী, শবীব ও হৃদয়, এই চাবিটী পদার্থকে গায়ত্রীর চাবিটী পাদ বলিয়া নির্দেশ কবা আছে। গায়ত্রী শব্দের অর্থ ব্রন্ধ হইলেই ঐরপ পাদোল্লেথ সঙ্গত হইতে পাবে; নচেং কেবলই অক্ষরমাত্ররূপা গায়ত্রীর সম্বন্ধে ভূতাদির পাদরূপে উল্লেথ কবা কথনই সঙ্গত হুইতে পাবে না। অতএব, 'গায়ত্রী' শব্দে ব্রন্ধ অর্থই গ্রহণ করিতে হুইবে॥ ১/১/২৭॥]

পীড়িতঃ।" তৃতীয় পাদ—"হুশ্চাবনো বৃষা"। চতুর্থ পাদ—"সমিৎস্থ সাসহিঃ"। দেখ, অগুত্রপ্ত কেবলই সাদৃশু নিবন্ধন ছুন্দোবোধক শব্দেব অগু অর্থে প্রয়োগ হইতে দেখা যায়। যথা— ছান্দোগোপনিষদে সংবর্গবিত্যাপ্রকরণে 'সেই এই অগ্ন্যাদি পঞ্চ ভূত আব বাগাদি পঞ্চ ইন্দ্রিয় [মিলিত হইয়া] দশ হয়।' 'সেই এই বিবাট্ই অন হইতে উৎপন্ন অথবা অন্নভক্ষক।' (‡) বলিয়া কথিত হইয়াছে॥ ১০১২৬॥

এই কারণেও গায়ত্রী শব্দে ব্রহ্মই অভিহিত হইয়াছেন—'মেহেতু এইরূপ হইলে ভূতাদিকে তাহার পাদ বা অংশক্ষপে উল্লেখ করা সঙ্গত হইতে পাবে।'

<sup>(\*)</sup> দশ সম্ভত্তংকৃতম্' ইতোৰ উপনিষৎপাঠঃ, রঙ্গরামাতুজীয়েহপি এবমেৰ পাঠো দৃগুতে।

<sup>(</sup>t) অল্লাদি' ইতি (ক, ঘ) পাঠল্ড উপনিষ্বিরুদ্ধ:।

<sup>(‡)</sup> তাংপর্যা— ছান্দোগ্যোপনিষদের চতুর্থ অধ্যারে 'সংবর্গবিদ্যা' নামে একটা প্রকরণ আছে। 'সংবর্গ' অর্থ— যাহা অপরকে সংবৃত করে বা গ্রাস করে। সেই স্থলে কথিত ইইয়াছে যে, অগ্নি প্রভূতি পাঁচটা ভূত, আর বাগানি পাঁচটা ইন্সিয়ে, এই দশটা সন্মিলিত ভাবে একটা 'কুড' হয়। কুত অর্থ— অক্সন্টাড়ার দশ অকবিশিষ্ট অক্ষ। উভবের সমানুন সংখ্যা থাকার ভূতে ক্রির দশককেও 'কুড' সংজ্ঞা দেওয়া ইইয়াছে। পুনশ্চ সেই দশককেই আবার 'বিরাট্' ছন্দঃ বলিরাও নির্দেশ করিয়াছেন; বিরাট্ছন্দে অক্ষর দশটা, ইহারাও মিলিত ভাবে দশটা, এইরূপ সংখ্যাপত সান্ত পাকার ভূতে ক্রির দশককে 'বিরাট্' ছন্দের সহিত অভিন্নভাবে উপাসনার উপদেশ করা হইয়াছে।

ভূত-পৃথিবী-শরীর-হৃদয়ানি নির্দ্দিশ্য "সৈষা চতুষ্পদা" ইতি ব্যপদেশো ব্রহ্মণ্যের গায়ত্রীশব্দভিধেয় উপপত্মতে ॥১।১।২৭॥

### উপদেশভেদান্ত্রেতি চেক্সোভয়ব্যিত্রপ্যবিরোধাণ ॥১।১।২৮॥

[ পদচ্ছেদঃ--উপদেশভেদাং ( উপদেশেব প্রভেদ হেতু ) ন ( না—ব্রহ্ম অর্থ হইতে পারে না ), ইতি ( ইহা ) চেং ( যদি বল ); ন ( না—বলিতে পার না ), উভয়শ্মিন্ ( উভয় পক্ষেই ) অবিরোধাং ( যে হেতু বিরোধের অভাব ) ॥ ]

ি সবলার্থ:—উপদেশ-ভেদাং—পূর্ব্বাকো "ত্রিপাদস্তামৃতং দিবি" ইতাত্র জৌবধিকবণছেন, ইহ চ "যদতঃ পরো দিবঃ" ইতি জৌরবধিজেন উপদিশ্রতে; অত উপদেশস্ত ভিন্নতন্ত্রা পূর্ব্ববাকানির্দিষ্টং ব্রহ্ম তু পরিমিন্ বাক্যে ন প্রতাভিজ্ঞায়তে, ইতি চেং; ন—নৈবং বাচামিতার্থঃ, যতঃ উভরম্মিন্ অপি—সপ্তমান্ত-পঞ্চমান্ততন্ত্র। উপদেশেহপি অবিবোধাং, 'বৃক্ষাণ্ডো পক্ষী, বৃক্ষাগ্রাং পরতঃ পক্ষী' ইত্যাদাবিব সপ্তমী-পঞ্চন্যাঃ সমানার্থতন্ত্র। বিবোধাভাবাদিত্যুথঃ।

যদি বল, 'ইহাব তিন পাদ গ্রালোকে আছে', এই বাক্যে যে গ্রালোককে পাদেব অধিকবন বলা হইরাছে, 'এই গ্রালোকের পরে (বাহিরে),' এই বাকো আবাব সেই ইগ্রালোককেই তাহাব অবধি বা সীমা বলিয়া নির্দেশ করা হইরাছে; স্কৃতবাং একরূপ উপদেশ না থাকায় পূর্ব্বাক্যেক ব্রহ্মই যে, উত্তব বাক্যেও অভিহিত হইরাছেন, তাহা ত ব্ঝা যাইতে পারে না; না—এ আপত্তি হইতে পারে না; কারন, উভয়রূপ উপদেশেও কোন বিবোধ নাই। দেখা যায়—[ বৃক্ষেব অগ্রভাগের উপরে পাখী উড়িতেছে, দেখিয়া লোকে বলিয়া থাকে—] 'বৃক্ষের অগ্রভাগে পক্ষী; কিংবা বৃক্ষেব অগ্রভাগের পর পক্ষী।' এইরূপ উভয় প্রকাবেই যেরূপ ব্যবহার হইয়া থাকে; এখানেও সেইরূপই বৃঝিতে হইবে ॥১।১।২৮॥]

পূর্ববাক্যে "ত্রিপাদস্তামৃতং দিবি" ইতি দিবোহধিকরণত্বেন নির্দেশাৎ, ইহ চ "দিবঃ পরঃ" ইত্যবধিত্বেন নির্দেশাৎ উপদেশস্ত ভিন্নরূপত্বেন পূর্ব্ব-

যদি বল, পূর্ববর্ত্তী 'ইহার অমৃতস্তরূপ পাদত্রর তালোকে'; এ বাক্যে তালোককে পাদত্রের অধিকরণরূপে নির্দেশ করা হইয়াছে, আৰ এখানে 'তালোকেব পরে' বলিয়া তালোককেই অবধিরূপে নির্দেশ করা হইয়াছে; অতএব, উপদেশের প্রতেদ থাকায়, অর্থাৎ পূর্ববাকো

ভূত, পৃথিবী, শরীর ও হৃদয়ের নির্দেশ কবিয়া বলিয়াছেন যে, 'ইহাই সেই চতুষ্পদা'। ব্রহ্মই যদি গায়ত্রী শব্দের অর্থ হয়, তাহা হইলেই ঐ চতুপ্পদত্ব নির্দেশ উপপন্ন হইতে পারে, ( ছন্দঃপক্ষে নহে ) ॥ ১।১।২৭ ॥

বাক্যোক্তং ব্রহ্ম পরিষ্মিন্ ন প্রত্যভিজ্ঞায়ত ইতি চেৎ; ন, উভয়িষ্মিপিউপদেশেহর্থস্থভাবৈক্যেন প্রত্যভিজ্ঞায়া অবিরোধাৎ; যথা 'রক্ষাণ্ডো শ্রেনং, রক্ষা গ্রাৎ পরতঃ শ্যেনং' ইতি। তত্মাৎ পরমপুরুষ এব নিরতিশন্ধ-তেজক্ষো "দিবঃ পরো জ্যোতিদ্বীপাতে" ইতি প্রতিপালতে। "এতাবানস্থা মহিমা, অতো জ্যায়াণ্ড্রুক্ পুরুষঃ। পাদোহস্থা বিশ্বা ভূতানি, ত্রিপাদস্থা-মৃতং দিবি" [ যজুঃ আরণ্যক ৩)১২ পুরুষসূক্তং ] ইতি প্রতিপাদিতস্থ চতুপ্পদঃ পরমপুরুষস্থা—"বেদাহমেতং পুরুষং মহান্তমাদিত্যবর্ণং তমসস্ত পারে।" [ যজুঃ, আরণ্য ৩।১২ পুরুষসূত ] ইত্যভিহিতা- ( \* ) প্রাক্তরূপস্থ তেজোহপ্যপ্রাক্তমিতি তদ্বত্য়া স এব জ্যোতিঃশব্দাভি-ধেয় ইতি নিরবল্বম্ ॥২।১।২৮॥ [ দশমং জ্যোতিরধিকরণং সমাপ্তম্ ] ।

নিরতিশয়দীপ্তিযুক্তং জ্যোতিঃশব্দাভিধেয়ং প্রদিদ্ধবিদ্ধিদ্ধং প্রম-পুরুষ এব † ইত্যুক্তম্। ইদানীং কারণস্বব্যাপ্তামৃতত্বপ্রাপ্তামৃত্যা উপ-স্থাম্বেন শ্রুত ইন্দ্রপ্রাণাদিঃশব্দাভিধেয়োহিপি প্রমপুরুষ এবেত্যাহ—

সপ্তনান্ত আর উত্তব নাক্যে পঞ্চনান্ত 'দিন্' শব্দ থাকায় পূর্দ্ধনাক্যোক্ত ব্রহ্মই যে, পরবর্ত্তী বাকোও প্রত্যভিজ্ঞাত ইইতেছেন, তাহা নহে। না—একথা বলিতে পার না; কারণ, [সপ্তমান্ত ও গঞ্চনান্ত, এই ] উভয়প্রকার উপদেশেই নাক্যার্থেব ঐক্য থাকায় প্রত্যভিজ্ঞাসন্থন্ধে কোনই বিবাধে বা বাধা নাই; যেমন 'বৃক্ষেব অত্যে প্রেন (প্র্কিবিশেষ), আব বৃক্ষাত্যের উপরে প্রেন;' [এই উভয় কথারই তাংপর্য্যার্থ এক; তদ্ধপ ]। অতএব, সর্কাপেক্ষা অতিশয় জ্যোতিঃসম্পন্ন পরম পুরুষ ভগবান্ই ''পবো দিনো জ্যোতিঃ'' ইত্যাদি বাক্যে প্রতিপাদিত ইয়াছেন। আব 'ইহার এই পবিমাণ মহিমা, পুরুষ এতদপেক্ষাও মহান্, সমস্ত ভূত ইহার একপাদ, ইহার অমৃতস্বরূপ পাদত্রয় হ্যালোকে আছে', এই শ্রুতিতে যে পরম পুরুষ চতুম্পাদরূপে প্রতিপাদিত হইয়াছেন, 'আদিত্যবর্ণ (জ্যোতির্ময়) এবং অজ্ঞানের অতীত এই মহাপুরুষকে [আমি ] জানি,' এই বাক্যে তিনিই আবার অপ্রাক্ত (জ্যোতিও) অপ্রাক্বত; স্ক্তরাং সেই জ্যোতিঃসমন্তি থাকায় সেই পরম পুরুষই যে, জ্যোতিঃ শব্দের অর্থ, ইহা প্রমাণিত হইতেছে—ইহা নির্দ্ধেয় ॥১১০০ ॥ [দশ্ম জ্যোতিরধিকরণ সমাপ্ত ॥]

প্রাপিদ্ধবং নির্দ্ধেশ থাকার সর্বাধিকদীপ্তিযুক্ত জ্যোতিঃপদার্থ টী যে, পরম পুরুষ হইতে ভিন্ন
নহে; ইহা কথিত হইরাছে। কারণের অমুগত ধর্ম অমৃতত্ব-প্রাপ্তির উপায়রূপে উপায়ভাবে

<sup>(\*)</sup> ইত্যত্রাভিহিতেতি (খ) পাঠ:। । পুরুষ ইতি' ইচি খ পাঠ:। 🙏 প্রাণ' ইতি (খ, গ) পাঠ:।

#### ১>इल-यागाविकत्रम्। श्रीपंख्यानुगगार्॥ऽ।ऽ।२०॥

[ পদচ্ছেদ:—প্রাণ: (প্রাণ শব্দের অর্থ—[ ব্রহ্ম ], তথামুগমাৎ ( যেহেডু সেই প্রকারেই সমবস্ব হয় )॥ ]

দিবোদাসনন্দন প্রতর্জন দেববাজ ইন্দ্রের নিকট উপস্থিত হইয়া প্রার্থনা কবিলেন যে, 'তুমি আমাকে সর্ব্বোৎকৃষ্ট হিতোপদেশ প্রদান কর। ইন্দ্র তাহাব প্রাথনান্ম্যাবে বলিলেন যে, 'আমিট প্রজ্ঞান্ধক প্রাণ, সেই আমাকে অমৃত আয়ুংস্বরূপে উপাসনা কর।' এথানে প্রাণাদি শব্দেব অর্থ পরমাত্মা, কিন্তু জীব—ইন্দ্র নহে। কারণ, অনন্তব্যক্ত 'আনন্দ অজ্ব' প্রসৃতি ধ্যাগুলি প্রমাত্মাতেই নিয়ত বর্তমান থাকে; জীবেব পক্ষে সে সকলেব সম্ভাবনা নাই॥ ১১১১৯॥ ]

কৌষীতকীব্রাহ্মণে প্রতর্দনবিভায়াং "প্রতর্দনো হ বৈ দৈবোদাসিরিন্দ্রস্থা প্রিয়ং ধামোপজগাম যুদ্ধেন চ পৌরুষেণ চ", [কৌষী৽ ৩১] ইত্যারভ্য "বরং রুণীয়" ইতি বক্তারমিন্দ্রং প্রতি "হ্রমেব মে বরং রুণীয়, যং ত্বং মনুষ্যায় হিত্তমং মন্যুদে," ইতি প্রতর্দনেনোক্তে "দ হোবাচ প্রাণোহিত্মি

শ্রুত যে, ইক্স ও প্রাণাদি পদার্থ, তাহাও যে পরম পুরুষই, তদতিরিক্ত নহে; ইহা প্রতিপাদনার্থ বলিতেছেন— 'প্রাণপদার্থটা ব্রহ্ম; কাবণ, সেইরাগ্র হইলেই তত্রতা ধর্মাওলির সঙ্গতি ইইতে পারে (\*)।'

কৌষীতকী ব্রাহ্মণ গ্রন্থে প্রতর্দন-বিহ্যা-প্রকবণে এইরূপ (আণ্যায়িকা) শ্রবণ করা যায় বে, 'দিবোদাসনন্দন প্রতর্দন যুদ্ধ ও পুরুষকার প্রদর্শনপুবঃসর ইন্দ্রের প্রিয় ভবনে উপ-স্থিত হইরাছিলেন।' এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'তুমি বব প্রার্থনা কব' ইন্দ্র এই কথা বলিলে পর সে ইন্দ্রকে বলিয়াছিল 'মুমুগ্যেব পক্ষে যাহা বিশেষ হিতকর মনে কব, তুমিই সেইরূপ একটী

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্ব্য—এই অধিকরণের নাম 'ইল্মপ্রাণাধিকরণ।' ২> হটতে ৩২ পর্যন্ত চারিটা স্ত্র লইরা এই অধিকরণ বিষটিত হইরাছে। তাহার রচনা প্রণালী এইরাপ—(১) বিবরবাক্য—প্রাণাহিত্রি প্রজ্ঞান্ত্রা, ইত্যাছি। (২) সংশ্র প্রাণাদি শব্দের অর্থ কি জীব? না—পরমান্ত্রা। ? (৩) পূর্বপক্ষ—জীবরূপী ইল্র যথন আপ্রনাক্ষ প্রাণাদি শব্দের অর্থ কি জীব? না—পরমান্ত্র। তথন প্রণাদি শব্দের অর্থ জীবই, পরমান্ত্রা নহে। (৩) উত্তর—মা—প্রাণাদি শব্দের অর্থ পরমান্ত্রা না হইলে পশ্চাছ্ত্রিবিত 'আনন্দ অলব' প্রভৃতি ধর্মগুলির স্কৃতি হর্মা। ভারণ ঐ ধর্মগুলি পরমান্ত্রাই অমুগত। (৫) সিদ্ধান্ত—আব্দোচ্যা বাক্যান্ত্রণারে পরমান্ত্রারই উপাসনা বিহিত হইরাছে; জীবের নহে।

প্রজ্ঞারা, তং মাম্ আয়ুরমৃতমিত্যুপাদ্স" [কোষী ০ ৩০১ ] ইতি শ্রুয়তে।
তত্র সংশয়ঃ—কিময়ং হিততমোপাদন কর্মতয়া ইন্দ্র-প্রাণশব্দনির্দ্ধিটোজীব
এব; উত তদতিরিক্তঃ পরমায়েরতি। কিং যুক্তম্ ? জীব এবেতি। কুতঃ ?
ইন্দ্রশব্দস্থ জীববিশেষ এব প্রসিদ্ধেঃ, তৎসমানাধিকরণস্থ প্রাণশব্দস্থাপি
তত্রৈব রক্তেঃ। অয়মিন্দ্রভিধানো হি (३) জীবঃ প্রতর্দ্ধনেন "হয়ের মে
বরং রণীয়, যং ত্বং মনুষ্যায় (†) হিততমং মন্যদে" ইত্যুক্তঃ "মাম্ উপাদ্য"
ইতি স্বাল্যোপাদনং হিততমমুপদিদেশ। হিততমশ্চামৃতত্বপ্রাপ্ত্যুপায় এব।
জগৎকারণোপাদনসৈ্থবামৃতত্রপ্রাপ্ত্যুপায়তা (३) "তস্থ তাবদেব চিরং যাবয়
বিমোক্ষের অথ সম্পৎস্থে" [ছান্দো০ ৬।১৪।২] ইত্যবগতা। অতঃ
প্রসিদ্ধ জীবভাব ইন্দ্র এব কারণং ব্রহ্ম, ইত্যাশস্কায়ামভিধীয়তে—
প্রাণস্তথানুগ্রমাৎ' ইতি।

অয়ম্ ইন্দ্ৰ-প্রাণশব্দনিদিক্টো ন জীবমাত্রম্; অপিতু জীবাদর্থান্তরস্তৃতং পরং ব্রহ্ম। "দ এষ প্রাণ এব প্রজ্ঞাত্মা স্থানন্দোহজরোহমূতঃ" [কৌষী৹

এ হলে সংশন এই যে, এই হিত্তম উপাশুকপে ইন্দ্র ও প্রাণাদি শব্দে নির্দিষ্ট পদার্থ টা কি জাবই? অথবা তদতিবিক্ত প্রমায়।? কোন অর্থ টা ব্রিক্সমাত? জীবই; কারণ? যে হেতু ইন্দ্র শন্দটী জীববিশেষেই (দেববাজেই) প্রাসিদ্ধ; স্কৃতবাং তাহাব দহিত সমানাধিকরণভাবে প্রায়ক্ত 'প্রাণ' শন্দও সেই অর্থেই বোধক। 'তুমিই মন্ত্রেয়ের পক্ষে যাহা হিত্তম বলিয়া মনে কব, আমাকে সেইরূপ বব প্রদান কব'; প্রতর্জন এই কথা বলিলে পর ইন্দ্রসংজ্ঞক জীব, অর্থাৎ জীবরূপী ইন্দ্র 'আমাকে উপাসনা কর', বলিয়া নিজেব উপাসনাকেই হিত্তম। 'তাহার সেই পর্যান্তই বিলম্ব, যাবং দেহ-বিমৃক্ত না হয়, অনন্তব (দেহপাতের পর) সংসম্পন্ন হয়।' এই শ্রুতি বাক্যে জ্যাংকাবণের উপাসনাই যে, ম্ক্তিহেতু, তাহা জানা গিয়াছে। অত্রব, যাহার জীবন্ধ প্রসিদ্ধই আছে; দেই ইন্দ্রই জ্যাংকাবণীভূত ব্রহ্ম; এইরূপ আশ্বন্ধার বলা ইইতেছে— 'প্রাণঃ তথামুগ্রমাং।'

এই ইক্স ও প্রাণ শব্দে নির্দিষ্ট পদার্থটা কেবল জীব নহে; পরস্ত, জীব হইতে পৃথক্ পব ব্রহ্ম। আর এইরূপ অর্থ হইলেই 'মেই এই প্রাণই প্রক্ষাত্মক, আনন্দ, অজর ও অমৃত-

নৰ আমাৰ জন্ম নৰণ কৰ, অৰ্থাং উৰূপ একটা বৰ প্ৰদান কৰা।' প্ৰতৰ্দ্ধন এই কথা ব**লিলে** পূব 'ইন্দ্ৰ বলিলেন— আমিই প্ৰজ্ঞাত্মক (জ্ঞানস্বভাব) প্ৰাণ; সেই আমাকে অমৃত আয়ুং বলিয়া উপাসনা কৰা।'

<sup>(\*)</sup> হাতি (গ, ঘ) পুস্তকে নোপনভাতে। (†) মনুষাামেতি ন পঠাতে (গ) পুস্তকে।

<sup>(‡)</sup> প্রাপ্তিহেতু হণ ইতি (গ, ঘ) পাঠঃ। প্রাপ্ত, গোয়তরা ইতি (ব) পাঠন্ত প্রামাদিকঃ।

এ৯ ] ইতীন্দ্র-প্রাণশব্দাভ্যাং প্রস্তুতস্থানন্দাজরামৃতশব্দ-সামানাধিকরণ্যে-নামুগমো হি তথা সত্যেবোপপভাতে ॥১।১।২৯॥

## ন বক্তব্রাজোপদেশাদিতি চেৎ; অধ্যাত্মস**যন্ধ-**ভূমা হৃত্যিন্ ॥১।১।৩০॥

[পদচ্চেদঃ--ন (না), বক্তবুঃ (বক্তাব—ইন্দের), আয়োপদেশাং (আপনাকে উপদেশ করায়), ইতি (ইহা) চেং(যদি) [বল]; [না], অধ্যায়সম্বন্ধভূমা (আয়সম্বনীয় উপদেশ-বাছল্য), হি বেহেতু) অম্মিন্ (এগানে)।]

ি স্বলার্থ: — যত্ত্তং — প্রাণো ব্রেক্ষতি; তং ন। কুতঃ ? "বজু বাঝোপদেশাং' — উপক্রমে তাবং "মানেব বিজানীছি" ইত্যাদিনা প্রজাতজীবভাবত বজু বিক্তা বাঝন উপাত্তবোপদেশোংতি। মত উপসংহারোহপি তদন্ত্রণো নেত্বা 'ইতি চেং'; নৈবং বাচাং; হি যশ্বাং অন্ধিন্ প্রকবণে অধ্যায়সম্বন্ধত ভূমা বাহ্লান্প্লভাত ইতার্থঃ। আয়াতাবেরত্বা সম্বনানানাণ তদ্যাধাবণ্বশ্বাণাণ তথা চিদ্চিতোশ্চ বহুবেন সম্বন্ধবহুষ্তা বজুঃ প্রমায়বে সভ্যোব সম্বনাদিতি ভাবং॥

যদি বল, প্রাণাদি শক্তেব যে, ব্রহ্ম অর্থ কবা হইয়াছে, তাহা হইতে পারে না। কাবণ, এথানে বক্তা ইক্ত 'আমাকে উপাসনা কব' এই কথায় আপনাকে উপাস্থা বলিয়া উপদেশ কবিয়াছেন; ইক্ত যে একটী জীব, ইহা প্রশিক্ষই আছে। ৹অতএব, প্রবর্তী বাক্যগুলিও এই অগেবই সম্বর্ত্তবিলা বৃ্থিতে হইবে। [না—ইহা হইতে পাবে না], যেহেতু এই প্রকরণে প্রনাম-সম্বন্ধের বাহুলা প্রিনৃষ্ট হয়। অতএব, এই ইক্ত-প্রাণাদি শক্তের অগও প্রব্রহ্মই বৃ্থিতে হইবে ॥১৮০০॥]

যতু ক্রম্—ইন্দ্র-প্রাণশক্ষিকিষ্ট "আনন্দোহজরোহমৃতঃ" ইত্যনেনৈ-কার্থ্যাদয়ং পরং ব্রহ্মেতি। তৎ ন উপপত্যতে, "মামেব বিজানীহি," "প্রাণোহিম্ম প্রজ্ঞারা, তং নামায়ুরমৃত্যিত্যুপাস্ত্ব" ইতি বক্তা হি ইন্দ্রঃ "ত্রিশীর্ষাণং রাষ্ট্রমহনম্" ইত্যেবমাদিনা রাষ্ট্রব্ধাদিভিঃ প্রজ্ঞাতজীব-ভাবস্ত (\*) স্বার্ম এবোপাস্ততাং প্রতর্দনায়োপদিশতি। অত উপক্রমে

বন্ধপ'। [পূর্ব্বে ] ইন্দ্র ও প্রাণশদে বাহার উল্লেখ করা হইয়াছে; তাহার সহিত উক্ত আনলাদি শব্দের সামানাধিকরণ্য প্রয়োগও সম্যক্রপে উপপন্ন হইতে পারে। ১।১।২৯॥

এই যে, বলা হইয়াছে— 'আনন্দ, অজব, অনৃত' এই বাক্যার্থের সহিত সামানাধিকরণা সম্বন্ধে একার্থ-বোধক হওয়ার পবএকাই উক্ত ইক্ত ও প্রাণাদি শব্দের অর্থ ; সে কথা উপপদ্দ হয় না। কারণ, বক্তা ইক্ত এক জন প্রাসিদ্ধ জীব ; সেই ইক্ত ই 'আমি ত্রিশিরা ছাই্রকে (ছাইার—হর্ষের পুত্রকে) বধ করিয়াছি' ইত্যাদি বাক্যে ছাই্র বধাদি ছারা [ আপনার প্রশংসা খ্যাপন করিয়া ] 'আমিই প্রজ্ঞান্ত্রক প্রাণ, সেই আমাকে অমৃত আয়ু বলিয়া উপাসনা কর', এই ভাবে

<sup>(♦)</sup> প্রভাতেতি নোপলতাতে (গ) প্রকে।

জীববিশোষ ইত্যবগতে সতি "আনন্দোহজরোহমৃতঃ" ইত্যাদিভিরুপসংহার-

পরিহরতি —'অধ্যাত্মসম্বন্ধভূমা হৃত্মিন্'—আত্মনি যঃ সম্বন্ধঃ, সোহধ্যাত্ম-সম্বন্ধঃ, তস্ত ভূমা ভূয়স্ত্রং বহুত্বমিত্যর্থঃ। আত্মন্তাধেয়তয়া সম্বধ্যমানানাং বহুত্বেন সম্বন্ধবহুত্বং; তচ্চাম্মিন্ বক্তরি পরমাত্মন্তেব হি সম্ভবতি। "তদ্যথা রথস্ঠারেষু নেমিরর্পিতা, নাভাবরা অর্পিতাঃ, এবমেবৈতা ভূতমাত্রাঃ প্রজ্ঞা-মাত্রাম্বর্গিতাঃ, প্রজ্ঞামাত্রাঃ প্রাণেহর্পিতাঃ, স এষ প্রাণ এব প্রজ্ঞাত্মা-নন্দোহজরোহমৃতঃ", [ কোষী৹ এ৯ ] ইতি ভূতমাত্রাশব্দেন (\*) অচেতন-বস্তুজাতমভিধায় প্রজ্ঞামাত্রাশব্দেন তদাধারতয়া চেতনবর্গঞ্চাভিধায় তস্থা-প্যাধারতয়া প্রকৃতমিন্দ্র-প্রাণশব্দাভিধেয়ং নির্দ্দিশ্য তমেব "আনন্দোহ-জরোহমূতঃ" ইত্যুপদিশতি। তদেতক্ষেতনাচেতনাত্মক-কুৎস্নবস্ত্রাধারস্বং জীবাদর্থান্তরভূতেঽশ্মিন্ পরমাল্লন্যেবোপপগত ইত্যর্থঃ।

নিজেরই উপাসনার উপদেশ কবিয়াছেন। ইন্দ্রের জীবভাব ত স্থপ্রসিদ্ধ; স্বতএব, উপ**ক্রমে** যগন [উপাল্ডেব] জীবত্ব অবধাবিত হইতেছে, তথন উপক্রনেব অনুসাবেই 'আনন্দ অজর' ইত্যাদি উপসংহার নাকোবও ব্যাখ্যা কবিতে হইবে। ইহাই যদি হয়, অর্থাৎ এই**রূপ আশঙ্কায়** প্ৰিহাৰ কৰিতেছেন--

যে হেতৃ এপানে অধাশ্ব-সম্বন্ধেব নাজনা বহিয়াছে; অভিপ্ৰায় এই যে, আত্মাতে যে সম্বন্ধ, তাহাবই নাম অধ্যাত্ম-সম্বন্ধ, তাহারই ভূমা—বাহুল্য। আত্মাতে আধ্যেরপে যে সকল ধর্ম সম্বন্ধ বা বর্ত্তমান আছে, সে সকলেব বহুত্ব নিবন্ধন তৎসম্বন্ধেরও বহুত্ব [ হইয়া থাকে ]। এই বক্তা প্রমাত্মা হইলেই তাহাতে সেই সম্বন্ধ-বহুত্ব সম্ভবপ্র হইতে পারে, [নচেৎ নহে ]। [দেখ,] 'নেমি (চক্রের প্রাস্তভাগ) যেরূপ রথের শলাকায় অপিত থাকে, এবং শলাকা দম্হ আবার নাভিতে অর্পিত থাকে; ঠিক দেইরূপ এই স্ক্ল ভূত দম্হ **প্রজামাতা**য় ( বুদ্ধিবৃত্তিতে ) অর্পিত, এবং প্রজ্ঞামাত্রা সকল আবার প্রাণে অর্পিত আছে। সেই এই প্রাণই প্রাক্তাত্মক অজর অমৃত ও আনন্দস্বরূপ।' এই শ্রুতি 'ভূতমাত্রা' শব্দে অচেতন বস্তুরাশির উল্লেথ করিয়া 'প্রজ্ঞামাত্রা' শব্দে আবাব সমস্ত চেতনকে সেই ভূতমাত্রার অধিকরণ বা আশ্রয়-রূপে নির্দেশ করিয়া পুনশ্চ আলোচ্য 'ইন্দ্র ও প্রাণ' শব্দবাচ্য পদার্থকে সেই চেতনবর্গেরও আশ্রয়ন্ত্রপে নির্দেশ কবিয়া তাহাকেই ( ইক্রাদি শব্দবাচ্যকেই ) আবার 'আনন্দ অজর ও অমৃত' বলিয়া উপদেশ **শ্**করিতেছেন। এই যে, চেতনাচেতন সর্ব্বপদার্থের আশ্রয়ত্ব ( ধারকতা ), তাহা জীব হইতে পৃথক্ পদার্থ পরমাত্মাতেই সম্ভব হয়, (জীবে হয় না )।

<sup>(</sup>**+**) অচেত্ৰেতি ন পঠাতে (গ) প্তকে।

অথবা, 'অধ্যাত্মসম্বন্ধভূমা হৃত্যান্'—পরমাত্মাদাধারণধর্মসম্বন্ধেহিধ্যাত্ম-সম্বন্ধঃ, তস্ত ভূমা বহুত্বং হি অস্মিন্ প্রকরণে বিভাতে। তথা হি—প্রথমং "ছমেব মে বরং র্ণীল, যং জং মকুষ্যায় হিততমং মন্ত্রেশ ইতি, "মামুপাস্ত্র" ইতি চ প্রমাত্মানাধারণ-মোক্ষদাধনোপাসনকর্মত্বং প্রাণশক্ত-নির্দ্দিষ্টস্মেন্দ্র প্রতীয়তে। তথা ''এষ এব সাধু কর্ম কারয়তি তং, যমেভ্যো লোকেভ্য উন্নিনীষতি, এষ এবাদাধু কর্মা কারয়তি তং, যমধো নিনীষতি" ইতি সর্ববস্থ কর্মণঃ কারয়িতৃত্বঞ্চ পরমাত্মধর্মঃ। তথা, ''তদ্যথা রথস্থারেয়ু নেমিরপিতা, নাভাবরা অপিতাঃ, এবমেবৈতা ভূতমাত্রাঃ প্রজ্ঞামাত্রাম্বপিতাঃ, প্রজ্ঞামাত্রাঃ প্রাণেহর্পিতাঃ" ইতি সর্ববাধারত্বঞ্চ তাস্থ্যেব ধর্মঃ। তথা "স এষ প্রাণ এব প্রজ্ঞান্নাননোহজরোহমূতঃ' ইত্যেতেহপি প্রমান্ন এব "এষ লোকাধিপতিরেষ সর্কেশঃ" ইতি চ প্রমাল্লন্তেব धर्माः । তদেবমধ্যাত্মদন্তরকুলোহত বিভয়ানলাৎ পরমালৈরবাতেজ্র-সম্ভবতি। প্রাণশব্দনির্দ্দিষ্টঃ ॥১।১।৩०॥

অথবা, ''অধাায় সম্বরভূমা হিমিন্'' কথাৰ অথ এইরপ—নে সকল ধর্ম প্ৰমায়াৰ অসাধারণ -প্রমাত্মা ভিন্ন অন্তর নাই বা থাকিতে পাবে না; সেই সমন্ত ধর্মেব যে সম্বর্ম, তাহাই মধ্যা মু-সম্বন, এই প্রকবণে তাহার ভূমা --বাছলা বিছমান বহিয়াছে। দেগ, প্রথমতঃ 'তুমি মনুষ্যের পক্ষে যাহা সর্ক্ষোৎকৃষ্ট হিত বলিয়ামনে কব, তুমিই আমার জন্ম সেইরূপ ব্র প্রার্থনা কর।' তাতাব পব, 'আমাকে উপাসনা কর', ইন্দুকৃত এইরূপ উপদেশ হইতে জানা ষায় যে, একমাত্র প্রমাত্মাবই বিশেষ ধর্ম যে মোক্ষ-সাধনীভূত উপাসনা-কর্মত্ব (উপাশুত্র); 'প্রাণ' শব্দে উল্লিখিত ইন্দ্রের সম্বন্ধেও সেই উপাসনা-কর্ম্ম্বই বিহিত হইয়াছে। বিশেষতঃ 'তিনিই তাহাকে অসাধু কর্ম করান, যাহাকে অধোগামী কবিতে ইচ্ছা করেন, এই শ্রুতি হুইতে জানা যায় যে, সমস্ত কর্মে প্রেরণ করা প্রমাত্মারই ধর্ম (অপরের নহে )। সেইরপ, 'রথের শলাকা সমূহে যেরূপ নেমি সল্লিবেশিত থাকে, এবং শলাকাসমূহ আবার যেরূপ নাভিতে সমর্পিত থাকে, সেইরূপ এই ভূতমাত্রা সমূহ প্রজ্ঞামাত্রাতে এবং প্রজ্ঞামাত্রা সমূদ্য (বৃদ্ধি-বিজ্ঞান ) আবার প্রাণে সমপিত আছে।' এই শ্রুত্যক্ত যে, সর্বাধারত্ব, তাহাও প্রমাত্মার্বই **নিজস্ব ধর্ম। আব '**সেই প্রজাত্মক প্রাণ্ট আনন্দ ও জবা-মরণ রহিত;' এই সকল ধর্ম নিচরও প্রমান্ত্রারই নিজস্ব। সাব 'ইনি লোকাধিপতি ও সর্কেশ্বর,' এ কথাও প্রমাত্মার সম্বন্ধেই সম্ভবপর হয়। অতএব, এখানে অধ্যায়-সম্বন্ধের প্রাচুর্য্য বিভ্যমান থাকায় [ ব্ঝিতে **হইবে** ] পরমাত্মাই ইক্স ও প্রাণাদি শব্দে নির্দিষ্ট হইয়াছেন ॥১।১।৩০ ॥

কথং তর্হি প্রজ্ঞাতজীবভাবস্থেন্দ্রস্থ স্বাত্মন উপাস্তত্বোপদে শঃ সংগচ্ছতে, তত্ত্রাহ—

# শাস্ত্রদৃষ্ট্যা ভূপদেশো বামদেববং ॥১।১।৩১॥

[ পদচ্ছেদঃ—শান্ত্রদৃষ্ট্যা ( শান্ত্রীয় উপদেশ দর্শনে ) তু ( কিন্তু—পরন্ত ) উপদেশঃ ( উপদেশ ) বামদেববং ( বামদেবের স্থায় ) ॥ ]

সরলার্থ:—জীবস্থাপি সত ইন্দ্রস্থ "প্রাণোহস্মি প্রজ্ঞাত্মা" ইতি "মামুপাস্ত্র" ইতি চ প্রাণাত্মবোপাস্তবোপদেশঃ শাস্ত্রদৃষ্ট্যা—"এতদাত্ম্যমিদং সর্বং, স আত্মা, তং অমসি" ইত্যাদি শাস্ত্রোক্তর্যা ব্রহ্মাত্মকত্ব-দৃষ্ট্যা প্রবর্ত্তবে ইতি শেষঃ। 'বামদেববং' ইতি দৃষ্টাস্তপ্রদর্শনং—যথা বামদেবঃ কিল স্বস্থ্য সর্বাত্মকত্বং প্রান্ 'অহং মনুবতবং স্র্গেশ্চ' ইত্যাহ; ত্বদিতার্থঃ।

ইন্দু জীব হইলেও নিজেকে যে, প্রাণম্বরূপে এবং উপাশুরূপে উপদেশ করিয়াছেন; তাহা কেবল 'এই সমস্তই ব্রহ্মাত্মক, তিনিই আত্মা, তুমিও তংস্বরূপ'; ইত্যাদি শাস্ত্রোক্ত উপদেশাসুসায়ে হইয়াছে। উদাহরণ—বামদেব ঋষি যেমন আত্মার সর্কাত্মভাব উপলব্ধি করিয়া বলিয়াছিলেন —'আমিই মন্ত্র হইয়াছিলাম, এবং আমিই স্থ্য হইয়াছিলাম।' ইহাও সেইরূপ ॥২।১।৩১॥ ]

প্রজ্ঞাতজীবভাবেনেন্দ্রেণ "মামেব বিজানীহি" "মামুপাদ্স্ব" ইতি উপাস্থ্য ব্রহ্মাঃ স্বাত্মবোপদেশোহয়ং ন প্রমাণান্তরপ্রাপ্ত-স্বাত্মাব-লোকনকৃতঃ, অপি তু শাস্ত্রেণ স্বাত্মদৃষ্টিকৃতঃ।

এতত্ত্তং ভবতি —"অনেন জীবেনাত্মনানুপ্রবিশ্য নাম-রূপে ব্যাকর-বাণি'', "ঐতদাত্ম্যমিদং দর্ব্বমৃ'', "অন্তঃ প্রবিষ্টঃ শাস্তা জনানাং দর্ব্বাত্মা", "য আত্মনি তিষ্ঠন্ আত্মনোহন্তরো, যমাত্মা ন বেদ, যম্মাত্মা শরীরং, য

ভাল, তাহা হইলে যাহাব জীবভাব নিশ্চিতরূপে বিজ্ঞাত আছে, সেই ইন্দ্রের পক্ষে আপনাকে উপাস্যরূপে উপদেশ করা সঙ্গত হয় কিরূপে ? তণ্ডত্তরে বলিতেছেন--'বামদেব ঋষির স্থায় শাস্ত্রলব্ধ জ্ঞানামুসারে [ ঐরূপ ] উপদেশ [ হইয়াছে ]'।

প্রসিদ্ধ জীবভাবাপর ইন্দ্র যে, 'আমাকেই জানিও, আমাকে উপাসনা কর' বলিয়া আপনাকে উপাস্য ব্রহ্মস্থরূপে উপদেশ করিয়াছেন, তাহার কারণ - প্রমাণান্তরলক আত্ম-দর্শন নহে, পরস্তু শাস্ত্রলক আত্মদর্শন মাত্র।

এই কথা বলা ইইতেছে যে, 'এই জীবাত্মরূপে অভ্যন্তরে প্রবিষ্ট হইয়া নাম ও রূপ অভিব্যক্ত করিব,' 'এই,সমন্তই এতদাত্মক,' 'সর্কাত্মা ( পরব্রহ্ম ) জনসমূহের অভ্যন্তরে প্রবেশপূর্বক শাসন করিয়া থাকেন,' 'যিনি আত্মাতে অবস্থান করিয়াও আত্মা হইতে পৃথক্, আত্মা যাহাকে জানে না,' আত্মানমন্তরে। যময়তি", "এম (३) সর্বস্থৃতান্তরাত্মাপহতপাপুনা দিব্যোদেব একো নারায়ণঃ" ইত্যেবমাদিনা শাস্ত্রেণ জীবাত্ম-শরীরকং পরমাত্মানমবগম্য জীবাত্মবাচিনাম্ অহংত্বমাদিশলানাং পরমাত্মন্তেব পর্য্যবসানং জ্ঞাত্বা "মামেব বিজানীহি, মামুপাস্ত্র" ইতি স্বাত্মশরীরকং পরমাত্মানমেবো পাস্তত্বেনাপদিদেশ ইতি। 'বামদেববৎ'—যথা বামদেবঃ পরস্থ ভ্রহ্মণঃ সর্বান্তরাত্মণঃ সর্বস্থা চ তচ্ছরীরত্বং শরীরবাচিনাং চ শব্দানাং শরীরিণি পর্য,বসানং পশ্যন্ 'অহম্' ইতি স্বাত্মশরীরকং (†) পরং ভ্রহ্ম নির্দিশ্য তৎসামানাধিকরণ্যেন মন্থ-সূর্যাদীন্ ব্যপদিশতি—"তদ্বৈতৎ পশ্যন্ ঋষির্বাম্বরণ প্রতিপেদে—অহং মনুরভবং সূর্য্যশ্চ, অহং কক্ষাবান্ (\$) ঋষিরিন্যিবিপ্র" (\$) ইত্যাদিনা। যথা চ প্রহ্লাদঃ—

"সর্ববিষয়াদনন্তস্তা স এবাহমবস্থিতঃ। মতঃ সর্ববমহং সর্ববং ময়ি সর্ববং সনাতনে।" [বিষ্ণুপু৽ ১৷১৯৮৯] ইত্যাদি (🏲) বদতি ॥১/১।৩১॥

'আয়া থাহার শরীর,' 'নিম্পাপ, দিবা প্রকাশনান অদিতীয় এই এক নারায়ণই সর্ক্তৃত্বে অন্তর্মায়া', ইত্যাদি শাস্ত্রান্ধানে জানা যায় যে, জীবা ঘা থাহার শরীব, সেই প্রনামাকেই অবগত হইলে পব জীবা ঘ্রবাচক 'আমি, গুমি' (অহং, ছং ) প্রভৃতি শক্তুলি প্রনামাতেই পর্যাবসিত হয়; অর্থাং সেই সকল শক্ষে প্রকৃতপক্ষে প্রমাম্মাকেই বৃঝায়। ইক্রন্ত ইহা অবগত হইয়াই 'আমাকেই জান, আমাকেই উপাসনা কর,' এই রূপে স্বীয় আ্য়া (জীব) যাহাব শ্বীব, সেই প্রমাম্মাকেই উপাস্ত বলিয়া উপদেশ করিয়াছেন। বামদেবই ইহার দৃষ্টান্ত; বামদেব যেমন প্রব্রেশ্বর স্বাত্ত্বান্ধান্ধ উপাস্ত বলিয়া উপদেশ করিয়াছেন। বামদেবই ইহার দৃষ্টান্ত; বামদেব যেমন প্রব্রেশ্বর স্বাত্ত্বান্ধান্ধ স্বীয় আ্যা গাহার শ্বীব, সেই প্রব্রেশ্বর প্রীবাতিনানী জীব-বোধকত্ব অবগত থাকিয়া স্বীয় আ্যা গাহার শ্বীব, সেই প্রব্রেশ্বর ক্ষেণ্টেন নানী জীব-বোধকত্ব অবগত থাকিয়া স্বীয় আ্যা গাহার শ্বীব, সেই প্রব্রেশ্বর ব্যামদেব শ্বি সেই এই প্রসিদ্ধ ব্রহ্ব সভিনভাবে মন্ত ও হর্গা প্রভৃতির উল্লেখ কবিতেছেন—'বামদেব শ্বি সেই এই প্রসিদ্ধ ব্রহ্ব সভ্লাবে মন্ত ও হর্গা প্রত্রের ক্রিমান্ধ ও হর্গা হইয়াছিলাম এবং আমিই কন্দ্রীবান্ধানি হইয়াছিলাম ।' ইত্যাদি। প্রহ্লাদ্র যেমন 'অনস্ত ব্রহ্ব স্বর্গাত্ত্বক, অত্রব, আমিও তদ্ধপে অবস্থিত আছি, আমা হইতেই সমস্ত [জন্মিয়াছে], আমি সর্ক্রাত্বক, এবং নিত্যস্বরূপ আমাতেই সমস্ত বস্তু [অবস্থিত আছে]।' ইত্যাদি বাক্য বিলিয়াছেন, ইহাও তদ্ধপ ॥১১।১।০১॥

<sup>(\*)</sup> এবং' ইতারাৎ প্রাকৃ "দ ত আরাত্তর্বাষ্ট্রতঃ, ব আর্দি সঞ্চন্ যক্তারা শরীরং যমারা ন বেদ" ইতি (স, ও ) পুত্তকরোর্ধিকঃ পাঠ:।

<sup>(†)</sup> শরীরম্' ইতি (র) পাঠ: । (‡) কক্ষীবানিতি (গ) পুস্তকে নোপলভাতে ।

<sup>(%)</sup> ৰখা ৰামদেৰ ইতি প্ৰসিদ্ধে কল: সোহববীং। অহমেক: প্ৰথমমান, বৰ্ত্তামি চ ভবিবাসি চ।
নাজ: কল্ডিয়ান্তে ব্যতিরিক ইত্যাদিবং ইত্যাদিক: (গ) পুতকে পাঠো দুজতে। কহং মনুরছবং স্থাল্ট ইত্যান্ত:
পাঠো বৃহদারণ্যকে (৩।৯।১০) দুজতে। কহং ইত্যাদি: 'বিপ্র' ইত্যান্ত: পাঠন্ত বক্ সংহিতারাং ৩।৬।১৫।৪,০)২৬।১)
দুজত। ভাষো তু সক্ষীবেৰ অংশদ্রবেকীকৃত্য লিখিতর্ভি।

(গ) ইত্যাদিবং ইতি (থ) পাঠা।

অস্মিন্ প্রকরণে জীববাচিভিঃ শকৈরচিদিশেষাভিধায়িভিক্ষেচাপাস্ত-ভূতস্থ ব্রহ্মণোহভিধানে কারণং চোগ্রপূর্বকমাহ—

### জীব-মুখ্যপ্রাণলিঙ্গান্ধেতি চেং; ন, উপাসা-ত্রৈবিধ্যা-দাশ্রিতত্বাদিহ তদ্মোগাৎ ॥১।১।৩২॥

[ পদচ্ছেদঃ—জীব-মুখ্যপ্রাণলিঙ্গাৎ ( জীব ও প্রধান প্রাণগ্রাহক চিন্থ থাকায় ), ন ( না— প্রাণ অর্থ ব্রহ্ম নহে ), ইতি (ইহা ) চেং ( যদি ) [বল ], ন ( না—বলিতে পার না ), উপাসাত্রৈবিধ্যাৎ ( যেহেতু উপাসনা তিন প্রকার ), আশ্রিতত্বাৎ ( গ্রহণ করা হেতু ), ইহ ( এখানে ) চ ( ও ) তদেষাগাং ( যেহেতু তাহারই সম্বন্ধ আছে )॥ ]

[সরলার্থ:-জীব-মুখ্যপ্রাণ-লিঙ্গাৎ-"ত্রিশার্ষাণং স্বাষ্ট্রমহন্ম" ইতি জীবলিঙ্গাৎ, "যাবদ্যান শরীরে প্রাণো বসতি, তাবদাযুঃ" ইতি চ মুখ্যপ্রাণলিঙ্গাৎ অত্র প্রমায়-নিশ্চয়ো ন ভবতি, ইতি চেং; ন; কুতঃ ? উপাদা-ত্রৈবিধ্যাৎ--প্রমাত্মন এব স্বাকাবেণ, জীবশ্বীরকত্বেন, প্রাণ-শবীরকত্বেন চ উপাসনায়াঃ ত্রিবিবর্তাৎ হেতোঃ। অক্সত্রাপি চ প্রমান্মোপাসনত্রৈবিধ্যস্ত আশ্রিতথাৎ--"সতাং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম" ইত্যত্র স্বাকারেণ, "সচ্চ তাচ্চ অভবং" ইত্যত্র ভোগ্য-শবীবকত্বেন, ভোক্ত শরীবকত্বেন চ সংগ্রহাৎ। ইহ প্রতর্দনপ্রকবণে চ তদ্যোগাৎ—তম্ উপাসনা-ত্রৈবিধ্যস্ত সম্ভবাদিত্যর্থঃ, অত্র প্রকাত্ম-নিশ্চয়ঃ সম্ভবতীতিভাবঃ॥

আলোচ্য স্থলে যথন জীব ও মুখ্যপ্রাণেব লিঙ্গ ( গ্রাহক ধর্ম ) বহিয়াছে; তথন ইন্দ্র ও প্রাণাদি শব্দের অর্থ প্রমাত্মা হইতে পারে না, ইহা যদি বল; না—তাহা বলিতে পার না; কারণ, প্রমাস্থার উপাসনা ত্রিবিধ-প্রমাত্মভাবে, জীবভাবে এবং প্রাণাধিহাতভাবে বিহিত আছে। অন্তত্ৰও এই ত্ৰিবিধ উপাসনাই স্বীকৃত হইয়াছে, এখানেও তাহাই সম্ভবপর হইতেছে। [ অতএব, এখানে প্রমাত্মাই ইন্দ্র ও প্রাণাদি শন্দের প্রতিপান্ত অর্থ ॥১।১।৩২॥ ইতি শীব্রহ্মস্ত্রবিবৃত্তো সরলায়াং প্রথমাধ্যায়স্ত প্রথমঃ পাদঃ সমাপ্তঃ ॥১॥১॥ ]

এই প্রকরণে প্রতিপাদন করা হইয়াছে যে, জীববাচক ও অচেতন-বিশেষবাচক শব্দ সমূহ দারা উপাস্ত ব্রহ্মই অভিহিত হইয়াছেন। এখন আপত্তি উত্থাপনপূর্ব্বক তাহারই কারণ নির্দেশ করিতেছেন—"জীব-মুখ্যপ্রাণলিঙ্গাং" ইত্যাদি। (\*)

<sup>(\*)</sup> তাৎপ্ৰ্য্—জীৰ অতই প্ৰিচ্ছিলভাবাপল ; স্বত্যাং আক্ষাৰ ব্যাপকত ও সৰ্ক্ষনত বুৰিতে পাৰে না ; বুঝিতে পারে দা বলিরাই পরস্পরের মধ্যে ভেদ দর্শন করে এবং তজ্ঞ জনিত্য স্থ-ছংখ ভোগে হর্ধ-বিবাদ অমুভব করিরা থাকে। ইঞ্রেও যখন জীব-ভাবাপত্র সংসামী, তথন তাহার পক্ষেও সর্বান্ধভাবকুর্তি অসম্ভব; বিশেষতঃ এখানে এমন কতকণ্ডলি ৰুখা আছে, যাহা বারা ইক্সপ্রোক্ত উপাদনাকে পরমান্তার উপাদনা না বলিয়া জীব-ইজ্রের কিংবা প্রাণের উপাসনা বলিয়াই নির্দেশ করা বাইতে পারে। 'বাক্যকে জানিবে না, বন্তাকে লানিবে।' জীবই প্রধানতঃ বক্তা; স্থতরাং উক্ত প্রতি অমুসারে বুঝা যার বে, এখানে জীবোপাসনার উপদেশ

"ন বাচং বিজিজ্ঞাদীত, বক্তারং বিহাৎ," [কোষী০ ১৮] "ত্রিশীর্ষাণং স্বাষ্ট্রমহনম্, অরুমুখান্ যতীন্ শালারকেভ্যঃ প্রায়ছহম্" [কোষী০ ৩।১] ইত্যাদি-জীবলিঙ্গাৎ, "যাবদিম্মন্ শরীরে প্রাণো বসতি, তাবদায়ঃ।" "অথ খলু প্রাণ এব প্রজ্ঞাত্মা ইদং শরীরং পরিগৃহোত্থাপয়তি" (\*) [কোষী০ ৩)১] ইতি মুখ্যপ্রাণলিঙ্গাচ্চ নাধ্যাত্মসম্বন্ধভূমেতি চেৎ; ন, উপাদা-ত্রৈবিধ্যাৎ হেতোঃ, উপাদনাত্রৈবিধ্যমুপদেন্টুং তত্তচ্ছকোভিধানম্—নিখিল-কারণভূতস্থা ব্রহ্মণঃ স্বরূপোন্মসনানং, ভোক্তৃবর্গশরীরকত্বামুদন্ধানং, ভোগ্য-ভোগোপকরণশরীরকত্বামুদনানকেতি ত্রিবিধম্ অমুদন্ধানমুপ্রদেন্ট্ মিত্যর্থঃ। তদিদং ত্রিবিধং ব্রহ্মামুদন্ধানং প্রকরণান্তরেষপ্যাপ্রিতম্— "সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম" [তৈত্তি আন০ ১]; "আনন্দো (ণ) ব্রহ্ম"

यमि तल, 'ताकादिवस जिड्डामा कविस्त ना, तङ्गोरक जानिस्त ।' 'जिनार्थ जार्द्वेरक तथ कविन য়াছি: বেদানভিজ্ঞ যতিগণকে গৃহপালিত কুকুবগণ উদ্দেশে দান কবিয়াছি' ইত্যাদি জীবলিঙ্গ বশতঃ অর্থাৎ জীবগ্রাহক চিহ্ন থাকায়, এবং 'এই শ্বীরে যে প্র্যান্ত প্রাণ বাদ কবে, দেই প্র্যান্তই আয়: বা জীবন'. 'প্রজ্ঞাত্মক প্রাণই এই শ্রীবকে গ্রহণ কবিয়া উত্থাপন কবে।' এই--ক্লপ মুখ্যপ্রাণ-গ্রাহক লিঙ্গ থাকায় অধ্যায়-সম্বন্ধের ত বাহুল্য নাই। না-তাহাও বলিতে পার না; কাবণ, উপাসনার ত্রেবিধাই ইহাব হেতু; অর্থাং উপাসনার ত্রেবিধা উপদেশ করিবার নিমিত্তই বিশেষ বিশেষ শব্দে উল্লেখ করা হইয়া থাকে, অর্থাং সর্ব্বজগতেব কাবণভূত ব্ৰন্ধেৰ স্বস্থৰূপে অন্তসন্ধান, ভোক্তৃৰৰ্গ-- জীবসমূহৰূপ শ্ৰীৰবিশিষ্টৰূপে অন্তসন্ধান, এবং ভোগ্য ও ভোগোপকরণভূত শরীবধাবিরূপে অনুসন্ধান, এই তিনপ্রকাব উপাসনা উপদেশ করিবাব জক্তই [ঐক্লপে নির্দেশ হইয়াছে]। এই ত্রিবিধ ব্রন্ধোপাসনা অন্ত প্রকবণেও পবিগৃহীত হইয়াছে— 'ব্ৰহ্ম স্তা, জ্ঞান ও অনস্ত স্কল্প,' 'ব্ৰহ্ম আনন্দ স্কল্প।' ইত্যাদি স্লে [ ব্ৰহ্মেব ] করা ইল্রের অভিপ্রেত। তাহার পর, ইল্র ব লয়ছেন 'আমিট প্রজ্ঞাক প্রাণ, দেই আমাকে আবু: বলিয়া 🕏 পাসনা কর,'। 'দে.হ ষতক্ষণ প্রাণ থাকে, ততক্ষণই হায়ং' এই ঞ্চি হইতে বুঝা যায় যে, প্রাণ ও আয়ং অভিন্ন বা ধবিষ্ক পদার্থ; সুত্রাং ইন্দ্রোক প্রাণ কর্থ প্রমাঝান। হইয়া পঞ্চুতি প্রাণ হওয়াই উচিত। এই ম্মন্ত আশেষ। উত্থাপনপূর্বেক স্তাকার নিজেই মীমা সা করিকেন যে, যদিও ফাপাত দৃষ্টিতে ইল্লোগদেশে জীব ও মুখ্যপ্রাণের গ্রাহক বাক্যবি শব দৃষ্ট হব সভ্য ; কিন্ত জীব কিংবা প্রাণমাত্র প্রতিপাদনে ঐ সকল বাক্যের তাৎপর্য্য ৰাই। তাহার কারণ এই যে, তিন এচকারে প্রমান্তার উপাদন। বিহিত আনচে; (১) অ-ফারপে; যথা—"স্চাং জ্ঞানং অনম্ভঃ ব্ৰহ্ম।" (২) ভোক্তা-জীবস্বরূপে, যণা—"তৎ স্বষ্ট্রা তদেব।মুপ্র।বিশৎ" ইত্যাদি। <sup>(৩)</sup> আচেতন ভোগ্য ও ভেংগোপকরণভাবাপক্রণে, যথ।—"তদস্থবিত সচচ তাচচ অভবং।" ইত্যাদি। এখানে 'সং' পদে চেতন জীৰ সমূহ, আনর 'তাৎ' পদে অচেতন এড় সমূহ নির্দিট হইয়াছে। অধিকারীর ঘোগাতার ভারতম্যামুদারে একই এক্ষের উক্ত ত্রিবিধ উপাদনা বিহিত হইরাছে; স্থতরাং ইল্রের উপদেশে প্রমান্ত্রারই বিভিন্নপ উপাদন। বুঝিতে হইবে, জীব কিংবা অচেতন প্রাণের উপাদনা নছে। (\*) উপায় বা ঠীতি (প) পাঠ: । (†) আৰু ন' ইত্যক্ত বিজ্ঞানবানন্দৰ্শ ইতি (প) পাঠ: ।

[তৈত্তিও ভ্গুও ৬] ইত্যাদিয়ু স্বরূপানুসন্ধানম্; "তৎ স্ফুনা তদেবানু-প্রাবিশৎ; তদনুপ্রবিশ্য সচ্চ ত্যকাভবৎ, নিরুক্তঞানিরুক্তঞ্চ, নিলয়নঞ্চানিরুক্তঞ্চ, নিলয়নঞ্চানিরুক্তঞ্চানিরুক্ত সানত ৬৮২] ইত্যাদিয়ু ভোক্তৃশরীরতয়া ভোগ্য-ভোগোপকরণশরীরতয়া চানু-সন্ধানম্। ইহাপি প্রকরণে তৎ ত্রিবিধমনুসন্ধানং যুজ্যত এবেত্যর্থঃ।

এততুক্তং ভবতি—যত্র হিরণ্যগর্ভাদিজীববিশেষাণাং প্রকৃত্যান্তচেতন-বিশেষাণাঞ্চ প্রমাত্মাদাধারণধর্মযোগঃ, তদভিধায়িনাং শব্দানাং প্রমাত্ম-বাচিশব্দৈঃ দামানাধিকরণ্যং বা দৃশ্যতে; তত্র প্রমাত্মনস্তভচ্চিদচিদ্বিশেষান্ত-রাত্মস্থানুদন্ধানং প্রতিপিপাদয়িষিতমিতি। অতোহত্র ইন্দ্র-প্রাণশব্দ-নির্দ্দিন্টো জীবাদর্থান্তরভূতঃ প্রমাত্মৈবেতি দিদ্ধম্ ॥১।১।৩২॥ [ একাদশম্ ইন্দ্র-প্রাণাধিকরণং দ্যাপ্তম্ ॥ ]

ইতি শ্রীভগবদ্বামান্জাচার্য্যবিরচিতে (\*) শাবীরক্মীমাংসাভায্যে প্রথমাধ্যায়স্ত প্রথমঃ পাদঃ ॥১।১॥

স্বৰূপান্তসন্ধান; আব 'সেই সহ্যৰূপী ব্ৰহ্ম সৃষ্টি কৰিয়া তাহাৰ মধ্যে প্ৰবেশ কৰিলেন; তন্মধ্যে প্ৰবিষ্ট হইয়া সং ও তাং অৰ্থাং পৰোক্ষ ও অপৰোক্ষ, নিক্ষক্ত ও অনিকল্ত, আশ্ৰিত ও অনাশ্ৰিত, বিজ্ঞান ও অবিজ্ঞান (চেতন ও অচেতন), সহ্য ও অসহ্য স্বৰূপ হইলেন'; ইত্যাদি স্থলে ভোক্তৃ-শ্ৰীবৰূপে এবং ভোগা ও ভোগোপকৰণ-শ্ৰীবধাৰিকপেও অনুসন্ধান[ অভিহিত হইয়াছে]। [অত্এব] এই প্ৰক্ৰণেও নিশ্চয়ই সেই ত্ৰিবিধ ব্ৰহ্মান্ত্ৰসন্ধানই সঙ্গত হইতেছে।

ইহা বলা হইতেছে যে, যে স্থলে প্ৰমান্ত্ৰাৰ অসাধাৰণ ধৰ্মের সহিত হিবণাগর্ভাদি বিশেষ বিশেষ জীবনিবহেব কিংবা প্রকৃতি প্রভৃতি অচেতন বিশেষেব যোগ দৃষ্ট হয়, অথবা হিরণ্য-গর্ভাদি জীববিশেষেব বাচক, কিংবা প্রকৃত্যাদি অচেতনবোধক শক্ষসমূহেব সহিত প্রমান্ত্রবাচক শক্ষনিবহেব সালানাধিকবণা ( অভেদে বিশেষণ-বিশেগ্যভাব ) প্রিলক্ষিত হয়; [ ব্রিতে হউবে ], সেই স্থলেই প্রমান্ত্রাব সেই সেই চিং-জড়ময় অপ্রাপ্র পদার্থেব সহিত অভেদচিন্তা প্রতিপাদন করা অভীষ্ট। অতএব, এগানেও জীব হউতে পৃথগ্ভূত প্রমান্ত্রাই যে, ইন্দ্র ও প্রাণ-শব্দে নির্দিষ্ট হইয়াছেন, ইহা প্রমাণিত হউল॥ ৩২॥ [ একাদশ ইন্দ্রপ্রাণাধিকরণ সমাপ্ত ]

খ্রীমন বামানুজাচার্য্যবিবচিত শারীরক্ষীমাংসা ভাষ্যানুবানে প্রথমাধ্যায়ে প্রথম পা**ন সমাপ্ত** ॥

 <sup>(\*)</sup> শ্রীমন্ত্রামানুক্রবিরচিতে ইতি (গ)। রামানুজালার্থাভয়বেদান্তালার্থবিরচিতে ইতি (৬) পাঠঃ।

### দ্বিতীয়ঃ পাদঃ।

প্রথমে পাদে অধীতবেদঃ পুরুষ: কর্মমীমাংদা-শ্রবণাধিগতকর্মযাথাত্মবিজ্ঞানঃ কেবলকর্মণামপ্লান্থিরফলত্বমৃ (३) অবগম্য, বেদান্তবাক্যেষু চ
আপাতপ্রতীতানন্তন্থিরফল-ত্রক্মস্বরূপ-তত্ত্পাদনদমুপজাত-পরমপুরুষার্থ-লক্ষণ-মোক্ষাপেক্ষঃ অবধারিতপরিনিপ্পন্নবস্ত্ত-বোধনশব্দশিক্তির্বেদান্তবাক্যানাং পরিত্মিন্ (†) ত্রক্ষণি নিশ্চিতপ্রমাণভাবঃ তদিতিকর্ত্ব্যতারূপ-শারীরকমীমাংদাশ্রবণমারভেতেত্যুক্তমৃ শাস্ত্রারস্ত্রিদিদ্ধয়ে ।

অনন্তবিচিত্রস্থিরত্রসরূপ-ভোক্ত্-ভোগ্য-ভোগোপকরণ-ভোগস্থানলক্ষণ-নিখিলজগতুদয়-বিভব-লয়-মহানন্দৈককারণং (‡) পরং ব্রহ্ম "যতো বা ইমানি" ইত্যাদি বাক্যং বোধয়তীতি চ প্রত্যপাদি।

জগদেককারণং পরং ব্রহ্ম সকলেতরপ্রমাণাবিষয়তয়া শাস্ত্রৈকপ্রমাণক-মিত্যভাধায়ি (§)। শাস্ত্রৈকপ্রমাণকত্বঞ্ঞ (₱) ব্রহ্মণঃ প্রবৃত্তি-নির্ভারয়-

প্রথম পাদে প্রতিপাদিত হইয়াছে যে, পুঁক্ষ প্রথমতঃ বেদাধায়নের পর কর্ম্মীয়াংসা শ্রবণে কর্ম্ম সম্বন্ধে যথায়থ জ্ঞান লাভ করতঃ উপাসনাবিহীন কর্ম্মলের অলম ও অন্থির অবগত হইয়া এবং বেদান্থবাক্যে সাধারণভাবে অনম্ব ও স্থিরতর ফলসাধক ব্রহ্মস্বর্মপ জানিয়া তাঁহাবই উপাসনার ফলীভূত পরমপুরুষার্থ নোক্ষাকাজ্ঞী হয়। অনস্তর, স্বতঃসিদ্ধ বস্তু-বোধনেও যে, শন্দেব শক্তি বা ক্ষমতা আছে, ইহা অবধারণ করতঃ পরব্রহ্ম প্রতিপাদনে বেদান্ত বাক্যনিচয়ের প্রামাণ্য নিশ্চর করিয়া তাহাবই ইতিকর্ত্ব্যতায়্মক (সাধক-বাধক যুক্তিপ্রদর্শক) 'শারীরক-মীমাংসা' (ব্রহ্মস্ত্র) শ্রবণে প্রবৃত্ত হয়; ইহাও এই শাস্ত্র প্রণয়নের আবগ্রকতা প্রদর্শন-প্রসম্পে উক্ত হইয়াছে। তাহার পর 'যাহা হইতে এই সমন্ত' ইত্যাদি বাক্যও যে, অনম্ব বৈচিত্রাপূর্ণ বিবিধ ভোগ্য, ভোক্তা, ভোগোপকরণ ও ভোগ-স্থানময় নিথিল জগতের উৎপত্তি, স্থিতি, লয় ও অসীম আনন্দের এক্সাত্র কারণভূত পরব্রহ্মকে জ্ঞাপন কবিতেছে; ইহাও প্রতিপাদিত হইয়াছে।

জগতের একমাত্র কারণস্বরূপ প্রব্রহ্ম অপর কোনও প্রমাণের বিষয়ীভূত হন না বলিয়া তদ্বিয়ে শাস্ত্রই যে, একমাত্র প্রমাণ; এ কণাও অভিহিত হইয়াছে। আর প্রবৃত্তি বা নিবৃত্তির

 <sup>(\*)</sup> অত্তিরচর হম্' ইতি (গ) পাঠ:। (†) পরিমিরি চ্যা বিমিরিতি (গ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> डेनक्षनद्रश्रहानात्मक कांत्रगम्' हेडि (व) भार्कः। (६) खलाक्षाम' हेडि (व, म) भार्कः।

<sup>(</sup>শ) শাল্পবাণকত্ক' ইতি (গ, ঘ) পাঠ: ।

বিরহেহপি স্বরূপেণৈর পরমপুরুষার্থভূতে পরিস্মিন্ ব্রহ্মণি বেদান্তবাক্যানাং সমস্বয়াৎ নিরুহত ইত্যক্রম।

নিথিলজগদেককারণতয়া বেদান্তবেতাং ব্রহ্ম চ ঈক্ষণাত্তয়য়াদাকুমানিক-প্রধানাদর্থান্তরভূতশ্চেতনবিশেষ এবেত্যুপাপীপদাম (\*)। স চ স্বাভাবিকা-নবিধিকাতিশয়ানন্দবিপশ্চিত্ত্ব-নিথিলচেতন-ভয়াভয়হেত্ত্ত্ব-সত্যসংকল্পত্ত-সমন্ত-চেতনাচেতনান্তরাত্মজাদিভির্বন্ধমুক্তোভয়াবস্থাৎ জীবশকাভিলপনীয়াচ্চার্থা-ন্তরভূতঃ, ইতি চ সমাদধীমহি (প)। স চাপ্রাকৃতাকর্মনিমিত্ত-স্বাসাধা-রণদিব্যরূপঃ, ইত্যুদৈরিরাম।

আকাশ-প্রাণান্তচেতনবিশেষাভিধায়িভির্জগৎকারণতয়া প্রসিদ্ধবন্ধিদিশ্য-মানঃ সকলেতরচেতনাচেতনবিলক্ষণঃ স এবেতি সমগরিস্মহি। পরতত্ত্বা-সাধারণ-নিরতিশয়দীপ্তিযুক্ত-জ্যোতিঃশব্দাভিধেয়ো ত্যুসম্বন্ধিতয়া প্রত্যাভি-জ্ঞানাৎ (য়) স এবেত্যাতিষ্ঠামহি।

সম্বন্ধ না থাকিলেও স্বতঃই প্রমপুক্ষার্থস্বরূপ প্রব্রহ্মবোধক বেদান্তবাক্যসমূহের সমন্ত্র বা তাংপ্র্যাব্ধারণ হইতে যে, ব্রহ্মের শাস্ত্রৈকগম্যত্ব প্রমাণিত হয়, তাহাও ক্থিত হইয়াছে।

সমস্ত জগতেব একমাত্র কাবণরূপে বেদান্তশাস্ত্র-বিজ্ঞের ব্রহ্ম যে, অন্ত্র্যানকল্পিত প্রধান চইতে পৃথক্ নিশ্চয়ই চেতনবিশেষ, [জগং-কারণের] ঈকণাদি সম্বন্ধ দ্বারা তাহাপ্ত প্রতিপাদন করিয়াছি। (§) আব যে, স্বভাবতই নিরবধি ও নিবতিশয় আনন্দ, বিপশ্চিত্ব, সমস্ত চেতনের ভয় ও অভয়হেতুত্ব, সত্যসংকল্পত এবং সমস্ত চেতনাচেতনেব অস্তরায়্রত্বাদি হেতু বশতঃ সেই চেতনবিশেষ যে, বদ্ধ-মুক্ত, এতগুভয়াবস্থাসম্পান জীব হইতে পৃথক্ পদার্থ, ইহারও সমাধান করিয়াছি। আব সেই পদার্থটী যে, অপ্রাক্কত ও শুভাশুভ কর্মাধীন নহে, এবং অন্তাস্থাবাণ দিবারপসম্পন্ন : ইহারও উল্লেখ করিয়াছি।

অচেতনবাচক আকাশ ও প্রাণ প্রভৃতি শব্দে জগংকাবণরূপে প্রসিদ্ধবং নির্দিষ্ট এবং চেতন ও অচেতনাত্মক অপব সর্ব্ধ পদার্থ-বিলক্ষণ পদার্থ টীও যে তাহাই (ব্রহ্মই); ইহাও বলিয়াছি। আব প্রব্রহ্মের অসাধারণ নিরতিশয় দীপ্তিযুক্ত জ্যোতিঃপদার্থ টীও যে, সেই প্রম-প্রুষ্বই, ইহাও গ্র-সম্বন্ধনিবন্ধন ব্যবস্থাপিত করিয়াছি।

<sup>(\*)</sup> উপাপিপদামেতি অপপাঠাহয়ং (গ) পৃত্তকে।

<sup>(†)</sup> সমার্ত্তিপামহি' ইতি (গ্রু খ) পাঠ:। (‡) প্রত্যভিধানাদিতি (ধ) পাঠ:।

<sup>(§)</sup> তাংপর্য — 'ঈক্ষতেনাশক্ষা" এই পঞ্চ স্ত্রে দেখান হইয়াছে যে, "যতো বা ইমানি" ইতাদি শ্রুতিতে যে, জগৎকারণের উল্লেখ অ'ছে; সেই কারণ বস্তুটী সাংখাপরিকল্পিত অচেতন প্রধান (প্রকৃতি) কিংব। অস্ত কোনও জড় পদার্থ নহে; কারণ?— এই জগৎকারণকে 'ঈক্ষিত।' (আলোচনা-কর্ত্তা) বলা হইয়াছে। আলোচনা কার্যাটী চেতনেরই স্বাভাবিক ধর্ম, অচেতনের নহে; স্তরাং জাচেতন প্রকৃতিতে চেতন ধর্ম 'ঈক্ষণ' কথনই সম্ভবপর হয় না; হয় না বলিয়াই অচেতন প্রকৃতিকে জগৎকারণ বলিতে পারা বায় না। সেধানে এইরপে ঈক্ষণাম্য প্রতিপাদিত হইয়াছে।

পরমকারণাসাধারণামৃতত্বপ্রাপ্তিহেতুভূতঃ পরমপুরুষ এব শাস্ত্রদৃষ্ট্যা ইন্দ্রাদিশব্দৈরভিধীয়ত ইত্যক্রমহি।

তদেবমতিপতিতসকলেতরপ্রমাণসম্ভাবনাভূমিঃ সার্ব্বজ্ঞ্য-সত্যসংকল্পত্বা-গুপরিমিতোদারগুণসাগরতয়া স্বেতরসমস্তবস্তবিলক্ষণঃ পরং ব্রহ্ম পুরুষোত্তমো নারায়ণ এব বেদান্তবেগ্যঃ, ইত্যুক্তম্।

আতঃ পরং দ্বিতীয়-তৃতীয়-চতুর্থেষু পাদেষু যগুপি বেদান্তবেগুং এইশাব, তথাপি কানিচিৎ বেদান্তবাক্যানি প্রধান-ক্ষেত্রজ্ঞান্তভূ তবস্তুবিশেষস্বরূপ-প্রতিপাদনপরাণ্যেক, ইত্যাশঙ্ক্য তন্নিরসনমুখেন তত্তদ্বাক্যোদিতকল্যাণগুণা-করত্বং ব্রহ্মণঃ প্রতিপাগ্যতে।

তত্রাস্পষ্টজীবাদিলিঙ্গকানি বাক্যানি দ্বিতীয়ে পাদে বিচার্যন্তে; স্পষ্ট-লিঙ্গকানি তৃতীয়ে; তত্তৎপ্রতিপাদনচ্ছায়ানুসারীণি চতুর্থে।

প্রম কাবণ প্রব্রেক্ষর অসাধাবণ ধর্ম যে অমৃতজ্ঞাপ্তি, তাহারও হেতুভূত প্রমপুক্ষই শাস্ত্রীয় দৃষ্টি অনুসারে ইক্স প্রভূতি শক্ষে অভিহিত হন, ইহাও বলিয়াছি।

তিনি এইরূপে অপব সমস্ত প্রমাণ-সম্ভাবনার ও অতীত, (অবিষয়) সর্ব্বজ্ঞত্ব ও সত্যসংকর্মত্ব প্রভৃতি অপবিমিত উদার গুণের সাগব, এই কাবণে তদ্বির সমস্ত বস্তবিলক্ষণ প্রব্রহ্ম প্রমপুরুষ নারায়ণই একমাত্র বেদান্তবেত ; ইহাও ক্থিত হইয়াছে।

ইতঃপর দ্বিতীয়, তৃতীয় ও চতুর্থ পাদে যদিও বেদান্তবেল ব্রহ্মই প্রতিপাল হউক, তথাপি [ দেখা যায় ] কতকগুলি বেদান্ত-বাক্য [ সত্য সত্যই বেন ] প্রকৃতি ও ক্ষেত্রজ্ঞের (জীবেব) ক্ষেত্রভূক্তি বিশেষ বিস্তম্বরূপবাধক; এই আশাকা কবিয়া ত্রিবসনপূর্ব্বক ব্রহ্মই যে, সেই সমস্ত বাক্যোক্ত কল্যাণময় গুণের আকর, তাহা প্রতিপাদিত হইতেছে।

্তন্মধ্যে অস্পষ্টভাবে জীবগ্রাহক বাক্যনিচয় দিতীয় পাদে, স্পষ্টক্সপে জীবগ্রাহক বাক্যনিচয় তৃতীয় পাদে এবং জীবাদি প্রতিপাদকেব ভায় প্রতিভাসমান বাক্যসমূহ চতুর্থ পাদে বিচারিত হইতেছে। (\*)

আৰু বে সমত বাকো স্পষ্টাক্ষরে শ্লীবাদি ধর্মের উল্লেখ আছে, অখচ প্রকৃত পক্ষে পর একট প্রতিপান্ত,

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্য্য— শকা হটতে পারে বে, প্রথম পাদেই যখন ব্রহ্মের কারণায়, স্বর্লগত বিশেষ এবং তৎপ্রসঙ্গে কারও বাহা কিছু বস্তব্য, তৎসমন্তই একে একে ক্ষিত হট্মাতে, তথন আর অবশিষ্ট পাণত্র আরক্তের প্রয়োজন কি? সেই শকা অপন্যনার্থ ভাষাকার প্রথম পাদোক্ত এক একটা বিষয় উল্লেখপুর্ব্বক দেখাইতেহেন বে, প্রথম পাদে যে সমন্ত বিষয় উল্লেখি ও মীমাংসিত হয় নাই, স্বব্ধাবক্তব্য সেই সমন্ত বিষয় প্রতিপাদনার্থ ই এই দ্বিতীয়, তৃতীয় ও চতুর্থ পাদ আরক হইতেতে। ক্রমধ্যে, যে সমন্ত বাক্ত্যে স্পান্ত করের উল্লেখ না খাকার গৌণভাবে জীব প্রভৃতিও বুঝা বাইতে পারে, প্রকৃত পক্ষে কিন্তু গরমান্ত প্রতিপাদনেই তাৎপর্য; সেই সমন্ত ক্ষেপ্ট জীবাদিলিকক বাক্য দ্বিতীয় পাদে বিচারিত হইলছে। এবং ভল্লদেশেই দ্বিতীয় পাদ আরক হইতেহে।

## নৰ্বত্ত প্ৰসিদ্ধাধিকরণম। সৰ্বত্ৰ প্ৰসিদ্ধোপদেশাৎ ॥১।২।১॥

[ পদচ্ছেদঃ—সর্ব্বত্ত ( সকল স্থানে ) প্রদিদ্ধোপদেশাৎ ( প্রসিদ্ধ পদার্থের উপদেশ হেতু )।]

[ সরলার্থ: —ছান্দোগ্যে শ্রয়তে— "সর্বং থিষদং ব্রহ্ম; 'তজ্জলান্' ইতি শাস্ত উপাসীত।"
অত্র সর্বং থিষদমিতি সর্বাত্মকত্বেন নির্দিষ্ঠং ব্রহ্ম পরমাথের, ন তু জীবঃ। কুতঃ ? সর্বাত্র
প্রসিদ্ধোপদেশাৎ'—যতঃ "সর্বং থলু ইদং ব্রহ্ম" ইতি সর্বাত্মকত্বং, "তজ্জলান্" ইতি চ জগজ্জন্মস্থিতি-লয়হেতৃত্বং প্রাসিদ্ধরং উপদিগুমানং পরমাত্মনি এব নিতরাং উপপত্ততে, নতু জীবে।
পরত্মাদেব ব্রহ্মণঃ জগতো জন্ম-স্থিতি-লয়াঃ সর্বাত্র উপনিষ্ঠ্যে প্রসিদ্ধাঃ— 'তদৈক্ষত বহু স্থাং
প্রজায়েয়, স তপোহতপ্যত, স তপত্তপ্তা ইদং সর্বামন্ত্রতে, যদিদং কিঞ্চ" ইত্যাদিয়ু॥

ছান্দোগ্যোপনিষদে আছে—'এই সমস্তই ব্রহ্ম, সমস্তই ঠাহা হইতে জাত, তাঁহাতে স্থিত এবং তাঁহাতে বিলীন হয়; অতএব শাস্ত হইয়া উপাসনা করিবে।' এখানে সর্ব্বায়ক ও সর্ব্বকারণভাবে নির্দিষ্ট ব্রহ্ম-পদার্থটী প্রমায়াই—জীব নহে। কেন না, প্রমায়াই সর্ব্বিত্র সর্ব্বায়ক ও সর্ব্ব-কারণরপে প্রসিদ্ধ; এখানেও ব্রহ্মেব সর্ব্বায়কতা ও সর্ব্বকারণতা প্রসিদ্ধবং নির্দিষ্ট হইয়াছে। অতএব, এই ব্রহ্মপদার্থ প্রমায়া ভিন্ন অপ্র কিছু হইতে পারে না॥ সাহাস॥ ]

ইদমান্নায়তে চছান্দোগ্যে—"অথ খলু ক্রতুময়ঃ পুরুষঃ, যথাক্রতুরিশ্মিন্ লোকে পুরুষো ভবতি, তথেতঃ প্রেত্য ভবতি, স ক্রতুং কুর্বীত—
মনোময়ঃ প্রাণশরীরো ভারূপঃ" [ছান্দো ০ ৩১৪।১ ] ইত্যাদি। অত্র "স
ক্রতুং কুর্বীত" ইতি প্রতিপাদিতস্থ উপাসনস্থ উপাস্তঃ "মনোময়ঃ
প্রাণশরীরঃ" ইতি নির্দিশ্যত ইতি প্রতীয়তে।

অত্র সংশয়ঃ — কিং মনোময়ত্বাদিগুণকঃ ক্ষেত্রজ্ঞঃ ? উত পরমাত্বা ? ইতি। কিং যুক্তং ? ক্ষেত্রজ্ঞ ইতি। কুতঃ ? মনঃপ্রাণয়োঃ ক্ষেত্রজ্ঞোপ-

ছান্দোগ্যোপনিষদে এইরূপ পঠিত আছে,—'পুরুষ নিশ্চরই ক্রতুমর (সংকল্পপ্রধান); পুরুষ ইহলোকে যাদৃশ সংকল্পশালী হয়, এখান হইতে প্রস্নাণের পর (মৃত্যুর পর) সেইরূপই হইরা থাকে। [অতএব] সেই পুরুষ [ আপনাকে ] মনোমর, প্রাণশবীরবিশিপ্ত এবং জ্যোতিরূপ বলিয়া চিন্তা করিবে' ইত্যাদি। এখানে বুঝা যাইতেছে যে, 'সে ক্রতু করিবে' বলিয়া যে উপাসনা বিহিত হইয়াছে, 'মনোময়, প্রাণশরীর' ইত্যাদি বাক্যে তাহারই উপাস্থ বিষয় নির্দিষ্ট ইইতেছে।

তাহাতে সংশয় হইতেছে যে, এই 'মনোময়ত্বাদি গুণযুক্ত পদার্থ টা কি ক্ষেত্রজ্ঞ—জীব ? অথবা পরমাত্মা ? কোন্টা সমীচীন ?—ক্ষেত্রজ্ঞ। কি হেতু ?—যেহেতু মন ও প্রাণ, উভয়ই ক্ষেত্রজ্ঞের

মেই সমস্ত স্পইলিক্ক বাক্য তৃতীয় পাদে বিচারিত হইয়ছে। আর বে সমস্ত বাক্যে, অভি গৌণভাবে জীবাদি ধর্ম বোধক শংলরই অনুজ্ঞ শব্দ প্রযুক্ত আছে; অথচ সেই সকল শব্দের প্রকৃত অর্থ পর একা; দেই সমস্ত বাক্য চতুর্থ পাদে বিচারিত ছইয়াছে।

করণত্বাৎ, পরমাত্মনস্ত "অপ্রাণো হুমনাঃ" ইতি তৎপ্রতিষেধাচা।
নচ "মর্বাং খল্লিদং ব্রহ্ম" ইতি পূর্ব্বনির্দিন্তাং ব্রহ্ম(\*)অত্রোপাশ্রতয়া সংবদ্ধুং
শব্যতে, "শান্ত উপাসীত" ইত্যুপাসনোপকরণশান্তিনির্ব্ ভ্যুপাসনস্থোব্রহ্মাত্মকত্বোপদেশায়োপান্তত্বাৎ। নচ "স ক্রত্থং কুর্ব্বীত" ইত্যুপাসনস্থোপাশ্রসাকাজ্মত্বাদ্ বাক্যান্তরশ্বমপি ব্রহ্ম সম্বধ্যত ইতি শক্যং (†) বক্তুং,
স্ববাক্যোপাত্তন মনোময়ত্বাদিগুণকেন নিরাকাজ্মত্বাৎ, "মনোময়ঃ
প্রাণশরীরঃ" ইতানন্থার্থতয়া নির্দিন্তশ্ব বিভক্তিবিপরিণামমাত্রেণোভয়াকাজ্মানির্তিসিদ্ধেঃ।

এবং নিশ্চিতে জীবরে 'এতদ্ ব্রহ্ম' ইত্যুপসংহারস্থং ব্রহ্ম-পদমপি (‡)জীব এব পূজার্থং প্রযুক্তমিত্যধ্যবদীয়ত ইতি। এবং প্রাথে ক্রমঃ—

উপক্রণ বা ভোগদাধন; অধিকন্তু, 'অপ্রাণ, অমনাঃ' ইত্যাদি শতিতে প্রমায়ার সন্ধন্দ তাহা প্রতিষিদ্ধ হইয়াছে। 'এ দমন্তই ব্রহ্মন্তর্ধাপ্ত,' এই পূর্ব্বাকানির্দ্ধি ব্রহ্মই যে, এখানে উপাশ্রন্ধপে সম্বন্ধলাভ কবিতে পারে, তাহাও নহে; কারণ, 'শান্ত ইইয়া উপাদনা কবিবে', এই বাক্যে উপাদনার উপকরণ বা সহায়ভূত যে শান্তি অভিহিত ইইয়াছে, সেই শান্তি সম্পাদনেরই উপায়স্বন্ধপ ব্রহ্মায়েক্ত্ম উপদেশের নিমিত্র ঐ কথা প্রিগৃহীত ইইয়াছে। আব এ কথাও বলিতে পার না যে, 'দে ক্রতু করিবে', এই এতিতে (§) যে উপাদনা বিহিত ইইয়াছে, তাহা উপাশ্রন্ধানা, অর্থাং উপাদনা করিতে ইইলেই উপাশ্রের অপেক্ষা আছে; অতএব ব্রন্ধ ভিন্ন-বাক্য-নির্দ্ধিট ইইলেও এখানে তাহার সম্বন্ধ ঘটিতে পারে; কেননা, স্ববাক্যলন্ধ 'মনোময়বাদি' গুণ দারাই তাহার আকাজ্ঞা নিবৃত্ত বা সরিস্নাপ্ত ইইয়া গিয়াছে। বিশেষতঃ একই অর্থের প্রতিপাদনাভিপ্রায়ে 'মনোময় ও প্রাণশ্রীর' বাক্যে নির্দ্ধিট প্রদের কেবলমাতা বিভক্তিবিপরিণাম দ্বারাই (প্রথমা স্থানে দ্বিতীয়া বিভক্তি করিলেই) উপাশ্র, উপাসনা, এই উভ্যাকাজ্ঞার নিবৃত্তি স্থাদিন হইতে পারে।

এইরূপে জীব অর্থ নির্দারিত হইলে পর 'ইহা ব্রহ্ম' এই উপসংহার বাক্যন্থ 'ব্রহ্ম' শক্টিও যে, উৎকর্ম প্যাপনার্থ জীবেই প্রযুক্ত হইয়াছে, ইহাও অবধারিত হইতে পারে। এইরূপ সম্ভাবনায় আমরা বলিতেছি—'যে হেতু সর্কাত্রই প্রসিদ্ধের উপদেশ।' ( $\P$ )

<sup>(\*)</sup> একোপান্তভ্রা' ইতি গ)পাঠ:। (†) যুক্তং' ইতি (ঘ)পাঠ:। (‡) উপসংহারছারক্ষপদমপি' ইতি (গ,ঘ) পাঠ:। (১) তাৎপর্য—'তত্তংপ্রতিপাদনছোগ্রন্সারীণি চতুর্থে ইতি ; তত্তংপ্রতিপাদনং—জীবাদিলিক্সিপ্রতিপাদনং, মতু তলিক্সপ্রতিপাদনং। অলপ্ট-ল্পট-ল্পটত্র-পূর্বপক্ষোখান-হেতু্তেদেন ভিল্লাং এবং পাণা ইতার্থং। ইতি ক্ষতপ্রকাশিকা। ইহার মর্মার্থ এই বে, ভাষো 'তত্তংপ্রতিপাদন' কথার কর্ম জীবাদি ক্ষেম্বক কোনও বিশিষ্ট ধর্মের প্রতিপাদন নহে, পরস্ক, তাদৃশ ধর্মসম্পন্ন জীবাদিরই প্রতিপাদন। পূর্বেপক উত্থাপনের হেতুগুলি অম্পন্ত, লাই ও লাইতর হওরার ভিন্ন ভিন্ন তিনটা পাদের সৃষ্টি হইলাছে।

 <sup>(</sup>ব) তাৎপর্যা—এই অধিকরণটা ৮হতে সমাপ্ত হইরাছে। ইহার পাঁচটা অল এইরূপ—(১) বিবর

'দর্বত্ত প্রসিদ্ধোপদেশাৎ'—মনোময়য়াদিগুণকঃ পরমাজৈব। কৃতঃ ?
দর্বত্ত—বেদান্তবাক্যের পরস্মিন্নেব ত্রন্ধাণি প্রসিদ্ধন্ত মনোময়য়াদেরুপদেশাৎ। প্রদিদ্ধং হি মনোময়য়াদি ত্রন্ধণঃ। যথা—"মনোময়ঃ প্রাণশরীরনেতা" [মুগু৽ ২০২০ ], "দ এমোহন্তর্জ্ব দয় আকাশঃ, তত্মিয়য়ং
পুরুষো মনোময়ঃ, অয়তো হিরগয়ঃ" [তৈত্তি৽ শিক্ষা৽ ৬০০], "হুদা মনীয়া
মনসাভিক্পঃ, য এনং বিজুরয়ৢতান্তে ভবন্তি।" [মোতাশ্ব৽ ০০১০], "ন
চক্ষ্মা গৃহাতে নাপি বাচা" [মুগু৽ ০০১৮ ], "মনসা তু বিশুদ্ধেন।" তথা
"প্রাণন্ত প্রণঃ।" [কেন০ ২], "অথ খলু প্রাণ এব প্রজ্ঞান্তাদং শরীরং
পরিগ্ছোখাপয়তি (ৡ)।" [কেনি। ০০২] "দর্বাণি হ বা ইমানি
ভূতানি প্রাণমেবাভিদংবিশন্তি প্রাণমভ্যুজ্জিহতে" [ছান্দো৽ ১০১০৫]
ইত্যাদিয়ু। মনোময়য়ং—বিশুদ্ধেন মনসা গ্রাহন্তং। প্রাণশরীরম্বং—

মনোময়য়াদি গুণসম্পন্ন বস্তুটী নিশ্চয়ই পরমায়া; কারণ ? সমস্ত বেদান্তশাস্ত্রে পরব্রহ্মের ধর্ম্ম বলিয়া প্রসিদ্ধ যে মনোময়য়াদি গুণ, এখানে সেই সমুদ্র ধর্ম্মেরই উপদেশ রহিয়াছে। মনোয়য়য়াদি গুণ যে, ব্রহেলব ধর্ম্ম, তাহা প্রসিদ্ধই আছে। যথা—'মনোময় পরমায়াই প্রাণ ও শবীবেব নেতা বা পবিচালক।' 'ছদয়মধ্যে সেই যে এই আকাশ, তাহাতেই মনোময়, হিরয়য় (জ্যোতির্ময়) ও অমৃত স্বরূপ এই পুরুষ বর্তুমান আছেন।' 'তিনি ভক্তি ও ধৃতিসম্পন্ন মনের গ্রাহ্ম, (†) যাহারা ইহা জানেন, তাহাবা মুক্তিলাভ করেন।' '[ তিনি ] চক্ষু দারা গৃহীত হন না, এবং বাক্য দারাও বচনীয় হন না, পরস্ক, বিশুদ্ধ মন দারা [গৃহীত—জ্ঞাত হন]।' সেইরূপ 'প্রাণেরও প্রাণ।' 'প্রজ্ঞাত্মক ( চৈতল্পস্বভাব ) প্রাণই এই শবীরকে গ্রহণ করিয়া পরিচালিত কবেন।' 'সমস্ত ভূতই প্রাণকে উদ্দেশ করিয়া প্রবেশ করে এবং প্রাণ হইতেই প্রকৃথিত হইয়া থাকে।' ইত্যাদি স্বলে। মনোময়ম্ব অর্থ—বিশুদ্ধ মনোগ্রাছম্ব,

<sup>&</sup>quot;দর্কং থবিদং ব্রহ্ম, তজ্জনানিতি শাপ্ত উপাদীত মনোমরং প্রাণশরীরং ভারপং।" (২) দংশয় — মনোমরাদিগুণবিশিষ্ট পদার্থটী কি জীব ? না—পরমোয়াই মনোমর্জাদিগুণবিশিষ্ট, জীব নহে। কেন না, দমন্ত বেদান্তশাস্ত্রে পরমান্ত্রার মনোমর্জাদি যে দমুদ্র গুণ প্রদিক্ষ আছে; এখানেও দেই দমুদ্রগুণেরই উপাদেশ করা ইইরাছে।
প্রদিক্ষের গ্রহণ করাই দমীচান (৫) নির্ণির ও প্রায়োজন উলিধিত কারণবশতঃ পরমান্ত্রাই মনোমর্জাদি
গুণাযুক্ত, এবং তন্ত্রপাদনাই এখানে প্রধানতঃ উপদিষ্ট ইইরাছে।
(\*) উথাপ্য যাতীতি (গ) পাঠঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা—'হাং' ইতি ভাজিকচাতে, 'মনীষা' ইতি ধৃতি:। +++ "ভজ্যা চ সমাহিতাক্সা, আনন্দরূপং পরিপগুতীহ" ইতি মুখভারতে উজজাং। অভিকৃথ্য:—গ্রাফ্য:। ইতি শ্রুত প্রকাশিকা।

এখানে 'হংং' (হাদা) শব্দে ভক্তি ও 'মন'বা' শব্দে ধৃতি ( ধৈর্যা) অর্থ ক্থিত হইরাছে ব্বিতে হইবে। কারণ, সমাহিতি চিত্ত ব্যক্তি 'ইহলোকে ভক্তি ও ধৃতি হারা জ্ঞানস্বরূপকে দর্শন ক্রিয়া থাকেন।' মহাভারতে এইরূপট উক্ত আছে। অভিক্পাঅর্থ অর্থ এইবীয়া।

প্রাণস্থাপ্যাধারত্বং নিয়স্তৃত্বঞ্চ। এবং চ (\*) সতি "এষ মে আত্মান্তর্হা দিয়ে, এতদ্বেক্ষ" ইতি ব্রহ্ম-শব্দোহপি মুখ্য এব ভবতি। "অপ্রাণো হ্যমনাং" ইতি মনস্থায়ত্তং জ্ঞানং, প্রাণায়ত্তাং স্থিতিঞ্চ ব্রহ্মণো নিষেধতি।

অথবা, "সর্বাং খন্ত্রিদং ব্রহ্ম, তজ্জলানিতি শাস্ত উপাসীত" ইত্যাবৈ-বোপাসনং (†) বিধীয়তে,—সর্বাত্মকং ব্রহ্ম শাস্তঃ সন্ধুপাসীতেতি। "স ক্রাতুং কুর্বীত" ইতি তস্তিব গুণোপাদানার্থোহ্মুবাদঃ। উপাদেয়াশ্চ গুণা মনোময়ত্বাদয়ঃ; অতঃ সর্বাত্মকং ব্রহ্ম মনোময়ত্বাদিগুণকমুপাসীতেতি বাক্যার্থঃ।

তত্র সন্দেহঃ – কিমিহ ব্রহ্ম-শব্দেন প্রত্যগাত্মা নির্দ্দিশ্যতে ? উত পরমাত্মা ? ইতি। কিং যুক্তম্ ? প্রত্যগাত্মেতি। কুতঃ ? তত্যৈব সর্ব্বপদ-সামানাধিকরণ্যনির্দেশোপপত্তেঃ। সর্ব্ব–শব্দনির্দ্দিষ্টং হি ব্রহ্মাদি-

প্রাণ-শরীরত্ব অর্থ—প্রাণাধারত্ব এবং প্রাণনিয়ন্ত্ব। এইরূপ হইলেই 'এই যে হাদরাভান্তবন্ধ আত্মা, ইহাই ব্রহ্ম', এই 'ব্রহ্ম' শক্ষ্টীও মুখ্যার্থক হইতে পারে। আব 'অপ্রাণ'ও 'অমনা' শক্ষ ছইটীও মনের অধীন জ্ঞান ও প্রাণাধীন স্থিতির প্রতিষেধ করিতেছে মাত্র, [বন্ধতঃ মনঃপ্রাণশূল অর্থ ব্যাইতেছে না]।

অথবা 'এই সমস্তই ব্রহ্ম, [সমস্তই ] ব্রহ্ম হইতে জাত, ব্রহ্ম স্থিত ও ব্রহ্মে বিলয়ন শাল; এই কারণে শাস্তভাবে উপাসনা কবিবে', এই শুতিতেই 'সর্কায়ক ব্রহ্মকে শাস্তভাবে উপাসনা করিবে', এই কারণে শাস্তভাবে উপাসনা করিবে', এই রাক্টা সেই উপাসনা বিহিত হইয়াছে। আব 'সেই উপাসক ক্রতু (চিন্তা) করিবে', এই বাকাটা সেই উপাস্থ ব্রহ্মের গুণ প্রকাশের নিমিত্ত অনুবাদরূপে প্রায়্ক্ত হইয়াছে মাত্র (‡)। ব্রহ্মের মনোময়ত্ব প্রভৃতি গুণগণই উপাদেয় অর্থাৎ গ্রহণীয়, (অন্ত গুণ নহে); অতএব সর্কায়ক ব্রহ্মকে মনোময়ত্বাদি গুণবিশিষ্টরূপেই উপাসনা করিবে। ইহাই উক্ত বাক্ষের প্রক্রত অর্থ।

তাহাতে সংশয় এই যে, এপানে ব্ৰহ্ম শব্দে কি জীবাত্মা নিৰ্দ্দিষ্ট হইয়াছে ? অথবা প্ৰমাত্মী ? কোন্টী যুক্তিযুক্ত ? জীবাত্মাই [ যুক্তিযুক্ত ]। কাৰণ কি ? 'সৰ্ব্ব' শব্দেৰ সহিত সামানাধি-কৰণা নিৰ্দ্দেশটী তাঁহাৰ সম্বন্ধেই উপপন্ন হইতেছে। ব্ৰহ্ম হইতে তৃণটী পৰ্য্যস্ত সমস্ত জগৎই

<sup>(\*)</sup> এবৰু সন্তি' ইভি (খ) পাঠ:। (†) ইজ্যেৰোপাসনৰ্' ইভি (খ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাংপর্ব্য অপর প্রমানে যাহা প্রমানিত হইগাছে, তাহার প্রক্রের্থকে 'ক্ষুবদ্ধ' বলে। "তজ্জনান্ ইতি শান্ত উপাসীত" এই বাব্যে ইতঃ প্রেই বে উপাসনা বিহিত হইগাছে, "স ক্রুং কুর্নীত" এই বাব্যে আবার ভাহারত প্রক্লেণ করা হইতেছে; স্থতরাং "ক্রুং ক্র্নীত" এইটা বিধি নহে, পরস্ত প্রেলিক বিধির অস্থাদ বাবে। অসুবাদ বাব্যের কার্বে প্রাথাণ্য নাই।

স্তম্বপর্যন্তং কৃৎসং জগং। ব্রহ্মাদিভাবশ্চ প্রত্যগাত্মনোহনাগুবিগ্যামূল-কর্মাবিশেষোপাধিকো বিগত এব; পরস্ত তু ব্রহ্মণঃ সর্ববজ্ঞস্ত সর্ববশক্তে-রপহতপাপ্যনো নিরন্তসমন্তাবিভাদিদোধগদ্ধস্থ সমন্তহেয়াকর সর্বভাবো নোপপগতে। প্রত্যগাত্মগুপি কচিৎ কচিদ্ ব্রহ্ম-শব্দঃ প্রযুদ্ধতে। এব, পরমাত্মা পরং ত্রন্ধেতি পরমেশ্বরস্ত কচিৎ দবিশেষণো নির্দেশঃ। প্রত্যগাত্মনশ্চ নির্মাক্তোপাধের হত্ত্বঞ্চ (\*) বিহাতে। "দ চানন্ত্যায় কল্পতে" ইতি শ্রুতঃ। অবিজ্লযস্ত সৈত্র কর্মানিমিত্তরাৎ (†) জন্ম-স্থিতি-লয়ানাং "তজ্জলানিতি" ইতি েুনির্দেশোহপ্যুপপগুতে। তদয়মর্থঃ—অয়ং জীবাত্মা সতোহপরিচিছ্নস্বরূপত্ত্বন ব্রহ্মভূতঃ সন্ অনাগুবিগুয়া দেবতির্য্মনুষ্য-স্থাবরাত্মনা অবতিষ্ঠত ইতি।

#### [ দিদ্ধান্তঃ — ]

অত্র প্রতিবিধীয়তে—'সর্ব্বত্র প্রসিদ্ধোপদেশাৎ'। সর্বব্ত--"সর্ব্বং খল্লিদং ব্ৰহ্ম" ইতি নিৰ্দ্ধিষ্টে দৰ্ববিশ্মিন্ জগতি ব্ৰহ্ম-শব্দেন তদাত্মতায়া বিধীয়মানং

এথানে 'দর্ব্ব' শব্দে নির্দ্দিষ্ট হইয়াছে। আর অনাদি অবিভামূলক বিশেষ বিশেষ কর্মনিবন্ধন জীবেব যে ব্রহ্মাদি ভাব, তাহাও বর্ত্তমান রহিগ্গাছে। কিন্তু, যাহার কোনরূপ অবিছা-সম্বন্ধ নাই, সেই সর্ব্বক্তি সর্ব্বশক্তি, নিষ্পাপ পরত্রন্ধ সম্বন্ধে হেয় (পরিত্যাগযোগ্য)কোন কর্ম্মেরই সম্বন্ধ উপপন্ন হয় না। কখন কখন জীবেও ব্রহ্ম শব্দ প্রযুক্ত হইয়া থাকে; এই কারণেই কোন কোন স্থলে 'প্রমাত্মা, প্রব্রহ্ম' ইত্যাদি বিশেষণসহযোগে প্রমেশ্বের নির্দেশকরা হইয়া থাকে। বিশেষতঃ প্রত্যেক জীবও যথন উপাধিনির্দ্দুক্ত হয়, তথন তাঁহাদেরও 'বৃহস্ব' [যাহা হইতে ব্ৰহ্ম শব্দ নিষ্পন্ন হইয়াছে, সেই ধৰ্ম্ম] বিছমানই থাকে; কেননা, 'তিনি আনস্তঃলাভে সমর্থ হন,' এইরূপ শ্রুতি রহিয়াছে। জগতের জন্ম, স্থিতি ও লয় নিশ্চরই কর্মজনিত; এই নিমিত্তই জ্ঞানরহিত সেই জীবের পক্ষেই যে আবার 'যে হেতু তাহা হইতে জাত, তাহাতে লীন ও তাহা দ্বারা জীবিত,' এইরূপ হেতুর ( উপাসনার কারণের ) নির্দেশ, তাহাও সঙ্গত হইতেছে। ইহার তাৎপধ্য এই যে, এই জীবাত্মা স্বভাবতই অপরিচ্ছিন্ন (সীমাবদ্ধ নহে); স্কুতরাং ব্ৰহ্মস্বৰূপ; কিন্তু সেৱপ হইয়াও অনাদি অবিভাবশে দেবতা, তিৰ্যাক্ (পশুপক্ষী প্ৰভৃতি), মন্থ্য ও স্থাবর ভাবে অবস্থিতি করিয়া থাকে মাত্র।

ইহার সমাধান করা যাইতেছে—'যেহেতু সর্বত্ত প্রেসিদ্ধ ধর্মের উপদেশ।' অর্থাৎ 'এই সমস্তই অন্ধন্তরূপ' এই শ্রুতিনির্দিষ্ট 'এন্ধ' শব্দ দারা জগদভিন্ন বলিয়া যাহার নির্দেশ হইয়াছে, তাহা নিশ্চয়ই এফা, কথনই জীব নহে। কারণ ? যেহেতু সিদ্ধান্ত া

<sup>(+)</sup> ভগজন্মছিভি' ইভি (গ) প্যঠ:।

পরং ব্রহ্মৈব, ন প্রত্যগাল্পা। কৃতঃ ? 'প্রসিদ্ধোপদেশাৎ', "তজ্জলানিতি" হেতৃতঃ "সর্ববং খল্লিদং ব্রহ্মা' ইতি প্রসিদ্ধবিদ্ধদেশাৎ (\*)। ব্রহ্মণো জাতত্বাৎ ব্রহ্মাণি লীনত্বাৎ ব্রহ্মাণীনজীবনস্বাচ্চ হেতোর্ব্রহ্মালুকং সর্ববং খল্লিদং জগদিতু্যক্তে, যক্ষাজ্জগজ্জম-ছিতি লয়াঃ বেদান্তেমু প্রসিদ্ধাঃ, তদেবাত্র ব্রহ্মেতি প্রতীয়তে। তচ্চ পরমেব ব্রহ্মা; তথা হি—"যতো বা ইমানি ভূতানি জায়ন্তে, যেন জাতানি জীবন্তি, যৎ প্রযন্ত্যভিদংবিশন্তি, তদ্বিজ্ঞাসম্ব, তদ্ ব্রহ্মা' [তৈত্তি, ভূঞ্ ১] ইতি প্রক্রম্য (†) "আনন্দো ব্রহ্মেতি ব্যক্ষানাৎ, আনন্দাদ্ধ্যেব খল্লিমানি ভূতানি জায়ন্তে" [তৈত্তি, ভূঞ্ ১] ইত্যাদিনা পূর্ব্বানুবাক-(ঞ্চ) প্রতিপাদিতানবধিকাতিশয়ানন্দ্রাগিনো বিপশ্চিতঃ পরস্মাদ্ ব্রহ্মণ এব জগত্বৎপত্তি-ছিতি-লয়া নির্দ্দিশান্তে। তথা—"স কারণং করণাধিপাধিপো নচাম্ম কন্দিকজ্জনিতা নচাধিপঃ॥" [শ্বেতাশ্ব•৬৯১] ইতি করণাধিপম্ম জীবম্মাদিপঃ পরং ব্রহ্মেব কারণং ব্যপ্দিশাতে। এবং হি (জ্ব) সর্বত্র পরস্থোব ব্রহ্মণঃ কারণহং প্রসিদ্ধম্। অতঃ পরব্রহ্মণো জাতত্বাৎ তিম্মন্ লীনহাৎ তেন প্রাণনাৎ তদালুকত্যা তাদাল্যা-পরব্রহ্মণো জাতত্বাৎ তিম্মন্ লীনহাৎ তেন প্রাণনাৎ তদালুকত্যা তাদাল্যা-

ইহা প্রসিদ্ধোপদেশ; অর্থাং যেহেতু, "তজ্জলান্" এই হেতুনির্দেশব অনন্তর "সর্বং থলু ইদং ব্রহ্ম" এই বাক্যে প্রসিদ্ধনৰ ব্রদ্ধোপদেশ বহিয়াছে। যেহেতু [সমস্ত জগং] ব্রহ্ম হইতে জাত, ব্রহ্মে বিলীন এবং ব্রহ্মাশ্রমে জীবিত; এই কাবণে এই সমস্ত জগংই ব্রহ্মাশ্রম (ব্রহ্ম হইতে জগতের উৎপত্তি, স্থিতি ও বিলয় প্রসিদ্ধ, তিনিই এখানে ব্রহ্মশন্দের অর্থ—পরব্রহ্ম। দেখ, তদত্তর্রপ শ্রান্থি এই—'যাহা হইতে দুশুনান ভূতসমূহ জন্মলাভ করে; জাত হইয়া যাহা দ্বাবা জীবনধাবদ করে, এবং প্রশ্নাকালেও যাহাতে প্রবেশ করে; উহাকে জানিতে ইচ্ছা কর, তিনি ব্রহ্ম', এইরূপে উপক্রমের পব 'ব্রহ্ম আনন্দস্বরূপ; ইহা বিশেষরূপে জানিয়াছিলেন। আনন্দ হইতেই এই সমস্ত ভূত জন্মলাভ করে,' ইত্যাদি বাক্য দ্বারা পূর্ব্ধবাক্যোক্ত যে, নিরবধি ও নিবৃত্তিশ্ব আনন্দসম্পন্ন বিশেষদর্শী পরব্রহ্ম, তাহা হইতেই জগতের উৎপত্তি, স্থিতি ও বিলয় নির্দেশ করা হইতেছে। সেইরূপ—'তিনিই কারণ, এবং করণাধিপাণের ও অধিপতি, তাহার জনকও কেহ নাই এবং অধিপতিও কেহ নাই।' এখানে করণাধিপতি (ইন্দ্রিয়ম্বামী) জীবেরও অধিপতি পরব্রন্ধই কারণরূপে অভিহিত হইতেছেন। এইরূপে পরব্রহ্মেরই কারণতা সর্ব্বেপ্র প্রসিদ্ধ রহিয়াছে। অতএব, পর ব্রন্ধ হইতে জাত, তাহাতে লীন এবং ওাহা দ্বারা জীবিত

<sup>(\*)</sup> প্ৰসিদ্ধৰদ্পদেশাদ্' ইতি (খ) পাঠ:। (۱) উপক্ৰম্যেতি (গ, খ) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> পুৰ্বাক্ষনক্ষে প্ৰভিপাণিডা' ইতি (ব) পাঠ:। (§) হি শব্দ: (গ, খ) পুন্তক্ষো: নোপদভাতে ।

মুপপন্নম্। অতঃ 'দর্ব্বপ্রকারং দর্ব্বশরীরং দর্ব্বাত্মভূতং পরং ব্রহ্ম শান্তো ভূষা উপাদীত' ইতি শ্রুণতিরেব পরস্থা ব্রহ্মণঃ দর্ব্বাত্মকত্মমুপপাত্ম তন্ত্যোপাদনমুপদিশতি। পরং ব্রহ্ম হি কারণাবস্থং কার্য্যাবস্থং দূক্ষা-স্থূল-চিদ্চিদ্বস্ত্রশরীরতয়া
দর্ব্বদা (\*) দর্ববাত্মভূতম্। এবস্তুততাদাত্মস্তা (†) প্রতিপাদনে পরস্থা ব্রহ্মণঃ
দকলহেয়-প্রত্যনীক-কল্যাণগুণাকরত্বং ন বিরুধ্যতে, প্রকারভূতশরীরগতানাং দোষাণাং প্রকারিণ্যাত্মগ্রস্থান্দ।
নন গুণায়ের ভবতীতি পূর্বমেবোক্তম্।

যতুক্তং, জীবস্থ সর্ববিতাদার্য্য মুপপগত ইতি; তদসং; জীবানাং প্রতিশরীরং ভিন্নানামন্যোন্যতাদার্য্যাসম্ভবাৎ। মুক্তস্থ অনবচ্ছিন্নস্বরূপ-স্থাপি জগতাদার্যুং জগজ্জন-স্থিতি-প্রলয়কারণম্বনিমিত্তং ন সম্ভবতীতি

গাকে বলিয়া [ সমস্তই ] ব্রহ্মাত্মক ; স্কৃত্রাং [ তহুভ্রের ] তাদাত্মা বা অভেদ নির্দেশ অসপত হইতেছে না। অতএব 'সর্ব্ধবিশেষণান্বিত, সর্ব্ধশরীবধারী ও সকলের আত্মতুত পরব্রহ্মকে শান্ত হইয়া উপাসনা করিবে', এই শ্রুতিই পবব্রহ্মেব সর্ব্ধাত্মভাব সমর্থনপূর্ব্ধক তাঁহার উপাসনা বিধান কবিতেছেন। পরব্রহ্মই কার্য্য-কারণাত্মক উভ্যাবস্থাবিশিষ্ট, এবং স্ক্রম্ম ও স্থূল, চেতন ও অচেতন বস্তম্ম শরীরধারী ; স্কৃত্রাং তিনি সকলেবই আত্মত্মক্রপ। এবংবিধ সর্ব্ধাত্মভাব প্রতিপাদন করায় পবব্রহ্মের যে, হেয় বা তুছ্ছ গুণরাশির বিরোধী স্বভাবসিদ্ধ কল্যাণম্ম গুণাকরত্ম তাহাও বিকন্ধ হইতেছেনা। কেননা, উক্ত শরীর তাঁহাবই প্রকার বা বিশেষণ্যক্ষপ ; স্ক্তরাং বিশেষণ্যত্ম দোষরাশি কথনই প্রকারী বা বিশেষ্যভূত আত্মায় সম্ভাবিত হইতে পারে না. বরং সর্ব্বাপেক্ষা অধিক ঐশ্বর্য্যের (বিভূতির) সম্ভাবনা প্রতিপাদন দারা গুণেরই প্রতিপাদক হইতে পারে, ইহা পূর্বেই কথিত হইয়াছে।

আর যে, জীবের সম্বন্ধও তাদায়া বা অভেদ উপপন্ন হইতে পারে, বলা হইন্নাছে; তাহা ভাল কথা নহে; কারণ, জীবগণ যথন প্রত্যেক শ্রীরভেদে ভিন্ন ভিন্ন, তথন তাহাদের পরস্পরের সহিত অভেদভাব হওন্না অসম্ভব। যাহার স্বরূপগত পরিচ্ছিন্নভাব বিনষ্ট হইন্না গিন্নাছে, সেই মুক্ত আত্মারও যে, জগতের সহিত তাদায়া, সেই তাদায়াও জগতের জন্ম, স্থিতি ও প্রলম্নাধনের

<sup>(\*)</sup> সর্বদ। ইতি পদং (খ) পুতকে নোপলভাতে। (t) এবস্তুতভাদাস্কাঞ্তিশাদনে ইতি (গ, ষ) পাঠঃ।

<sup>(1)</sup> তাংপর্যা—"জগদা ানারবর্জ্যা" হতটো এই বাছেরই চতুর্থ অধ্যারের চতুর্থ-পাদছিত সপ্তদশসংখ্যক হতা। ডাহাতে এটুরূপ সিদ্ধান্ত করা ইইরাছে যে, মুক্ত পুরুরের সর্বাপ্রকার বন্ধন ছিল্ল ইইরা যান, তথন সে ঈবরেরই অমুন্সপ শক্তি ও জ্ঞান লাভ করে; কিন্ত তাহা হইলেও—ঈবরের জ্ঞান্ন শক্তি ও জ্ঞান লাভ সত্তেও অসং হার্চি প্রভৃতি কার্য্যে ভাষ্যের অধিকার থাকে না; ভাষ্যতে ঈবরেরই একমাত্র অধিকার। অভএব জীবগণ বে অবস্থান্ত থাকুক না কেন; অসংহাতি বিষয়ে কমিন্ কালেও তাহাদের অধিকার অব্যানা বা ক্ষিত্তে পারে না।

"জগন্তাপারবর্জন্ম" [ ব্রহ্মসূত ৪।৪।১৭ ] ইত্যত্র বক্ষাতে। জীবকর্মনিমিত্তবাৎ জগত্জমা-স্থিতি-লয়ানাং স এব কারণমিত্যপি ন দাধীয়ঃ, তৎকর্মানিমিত্তব্বেহপি ঈশ্বরস্থৈব জগৎকারণম্বাৎ। অতঃ পরমাজ্যৈবাত্র ব্রহ্মানিমিত্তব্বেহপি স্থাবিত্যবাধ্যতি বুক্তা বহু মন্বতে। যদাহ র্ত্তিকারঃ—"সর্বব্ধে গ্রিতি—সর্ববান্ধা ব্রহ্মেশাঃ" ইতি ॥১।২।১॥

### বিবক্ষিতগুণোপপত্তেশ্চ ॥ ১৷২৷২ ॥

[পদচ্ছেদঃ—বিবক্ষিতগুণোপপন্তঃ (শ্রুতির অভিপ্রেত গুণসমূহের উপপত্তি বা সম্বতি হেতু)চ(ও)।]

[ সরলার্থ:— "মনোময়: প্রাণশবীর: ভারূপ:" ইত্যাদৌ বিবক্ষিতা যে মনোময়ত্বাদয়ো গুণাং, তেষাং পরমাত্মতার উপপত্তেশ্চ—সম্যক্ সম্বন্ধাদিপি মনোময়ত্বাদিগুণকং ব্রহ্ম প্রমাইত্বন, নতু জীব ইতি শেষ:॥

'মনোময়, প্রাণশরীর' ইত্যাদি স্থলে যে সমস্ত গুণ বিবক্ষিত বা শ্রুতিব অভিপ্রেত, সেই গুণরাশি প্রমাত্মাতেই যথার্থরূপে উপপন্ন হয়; এই হেতুতেও মনোমন্নত্বাদি গুণবিশিষ্ট পদার্থ টা নিশ্চমুই প্রমাত্মা, জীব নহে॥ ১।২।২॥

বক্ষ্যমাণাশ্চ গুণাঃ পরমাত্মতোবোপপদ্যত্তে। "মনোময়ঃ প্রাণ-শরীরো ভারূপঃ সত্যসংকল্প আকাশাত্মা সর্ববর্তমা সর্ববর্তমাঃ সর্ববিগদ্ধঃ সর্ববিদ্যালয় সর্ববিদ্যালয় স্থাতি । মনো-

কারণ হইতে পারে না; ইহা "জগদ্বাপাববর্জন্" অর্থাং 'জগং সৃষ্টি প্রভৃতিব অতিরিক্ত কার্যো

[ মুক্ত আত্মার অধিকার জন্ম ],' এই সূত্রে কথিত হইবে (‡)। আর ইহাও উত্তম কথা নম্ন যে,
জীবের কর্ম্বই যথন জগতের সৃষ্টি, স্থিতি ও লয়েব নিমিত্ত কারণ, তথন সেই জীবই জগংজন্মাদির
মূল কারণ; কেননা, জীবেব কর্মান্মসারে জগতেব সৃষ্টি, স্থিতি, লয় হইলেও প্রকৃত পক্ষে]
পরমেশ্বরই জগতের কারণ, [ কর্ম্ম তাহাব সহকাবী মাত্র ]; অতএব, পরমাত্মাই এখানে
'ব্রহ্ম' শব্দের অভিধেয় বা বাচ্যার্থ। অভিযুক্তগণ (পণ্ডিতবর্গ) আমাদেব কথিত স্ব্রার্থকেই
সমধিক আদর করিয়া থাকেন। বৃত্তিকার (এই স্ক্রের অক্ততম ব্যাথ্যাকর্ত্তা) যাহা বলিয়াচ্নে—"সর্ব্যং থলু" এই শ্রুতিতে সর্ব্যাত্মভাবে প্রতিপাদিত ব্রদ্ধশন্দের অর্থ—পরমেশ্বর (জীব
নহে )॥ ১।২।১॥

ৰক্ষ্যমাণ গুণসমূদয়ও প্রমাত্মাতেই স্থ্যস্তত হয়। নিমোল্লিখিত 'মনোময়, প্রাণশরীর, জ্যোতিরূপ, সভাসংকল্প, আকাশাত্মা, সর্ব্বকর্মা, সর্ব্বকাম, সর্ব্বগদ্ধ, সর্ব্বরদ, সমস্ত জগড়াপী, বাক্যহীন ও আদরশৃত্ত, এই বাক্যে বে-সমস্ত গুণরাশি বিবক্ষিত বা প্রুতির অভিপ্রেত, ময়:—পরিশুদ্ধন মনসৈকেন গ্রাহাঃ; বিবেকবিমোকাদি-সাধনসপ্তকামুগৃহীত-পরমান্মোপাসন-নির্মালীকৃতেন হি মনসা গৃহতে। অনেন হেয়প্রত্যনীক-কল্যাণৈকতানতরা সকলেতরবিলক্ষণস্বরূপতোচ্যতে; মলিনমনোভির্মালনানামেব গ্রাহাত্বাৎ। প্রাণশরীরঃ—জগতি সর্বেষাং প্রাণানাং ধারকঃ; প্রাণো যক্ত শরীরমাধেয়ং বিধেয়ং শেষভূতক, স প্রাণশরীরঃ। আধেয়ত্ব-বিধেয়ত্ব-শোষত্বানি শরীরশব্দপ্রতিনিমিত্তানীত্যুপপাদয়িদ্যতে। ভারপঃ—ভাস্বররূপঃ, অপ্রাকৃত-স্বাসাধারণনিরতিশয়কল্যাণ দিব্যরূপত্বেন নিরতিশয়দীপ্রিযুক্ত ইত্যর্থঃ। সত্যসংকল্পঃ— মপ্রতিহতসংকল্পঃ। আকাশাল্মা —আকাশবং সূক্ষ্যান্মত্বরূপঃ, সকলেতর কারণভূতস্থাকাশস্থালভূত ইতি বা আকাশাল্মা; স্বয়্মক প্রকাশতে অন্যাংশ্চ প্রকাশগতীতি বা আকাশাল্মা। সর্ব্বকর্মা—ক্রিয়তে ইতি কর্মা, সর্ববং জগং যন্ত কর্মা, অনেগ সর্ব্বকর্মা; সর্ববা বা ক্রিয়া যন্ত্য, অসেগ সর্ব্বকর্মা। কর্ববিধাঃ তন্ত্য সন্তীত্যর্থঃ। সর্ববগদ্ধঃ সর্ব্বরসঃ—"অশব্দমশূর্শ্য"

প্ৰমান্ত্ৰাতেই দে সমুদন্ন গুণ যথাযথভাবে উপপন্ন হইয়া থাকে। 'মনোময়' অৰ্থ—একমাত্ৰ বিশুদ্ধ মনের দ্বারা গ্রান্থ; কেন না, বিবেক-বিমোকাদি যে সপ্তপ্রকাব সাধন, তৎসহক্কত আত্মোপাসনা দানা নিৰ্ম্মলীভূত মনের দ্বাবাই তাঁহাকে উপলদ্ধি করা যায়। ইহা দ্বাবা হেয় (বৰ্জ্জনীয়) গুণ-বিরোধী কেবলই কল্যাণময় গুণগণে বিভূষিত থাকায় তাঁহাব স্বৰূপ যে, অপৰ সৰ্ব্বপদাৰ্থ-বিলক্ষণ, তাহাই প্রতিপাদিত হইতেছে। মলিন মন সমূহ দারা মলিন পদার্থ সমূহই গ্রহণ কবা যাইতে পাবে; [স্কৃতরাং বিশুদ্ধ ব্রহ্মকে জানিতে হইলে অগ্রে মনেব বিশুদ্ধি সম্পাদন করা আবগ্রক। ] 'প্রাণশরীর' কণার অর্গ—জগতে তিনিই সমস্ত প্রাণের ধারণকর্ত্তা, প্রাণ থাঁহার আধের (রক্ষণযোগ্য), বিধেয় ( আক্সাবহ--অমুগত \, এবং অঙ্গস্তরূপ, তিনিই 'প্রাণশরীব' পদবাচ্য। এই আধেয়ত্ত্ব, বিধেয়ত্ব ও শেষত্বই যে 'শরীর' শব্দ ব্যবহারের নিদান, তাহা পরে উপপাদন করা যাইবে। 'ভারূপ' অর্থ—উজ্জ্বল রূপসম্পন্ন, অর্থাৎ তাঁহার নিজরূপটা অপ্রাক্কত, অসাধারণ ( যাহা অপরের নাই, ) ও নিরতিশয় কল্যাণময়, এইজন্ম তিনি সর্বাপেক্ষা সমধিক দীপ্তিযুক্ত। 'সভ্যসংকল্প' অর্থ—বাহার ইচ্ছা ব্যাহত হল না। 'আকাশাস্থা' অর্থ—আকাশের ভার ক্ষা ও নির্দাল স্বরূপ ; অথবা, অপর সর্ব্বপদার্থের কারণস্বরূপ আকাশেরও তিনিই আত্মা; অথবা, তিনি নিজেও প্রকাশ পান এবং অপরকেও প্রকাশিত করেন, এইজন্ম তিনি আকাশায়া। 'সর্ব্ব**কশ্মা' অর্থ**— যাহা করা যায়, তাহার নাম কর্ম, সমস্ত জগং যাঁহার কর্মভূত, অথবা সমস্ত ক্রিয়াই ( ব্যাপারই ) যাঁহার কর্ম, তিনি দর্ব্বকর্মা। 'দর্ব্বকাম' অর্থ—যে সমস্ত বিষয় কামনা করা যায়, সেই বিষয় সমূহ 'কাম' পদবাচ্য—ভোগ্য ও ভোগসাধন সমূহ; তাঁহার সেই সমস্ত বিষয় অতি বিশুদ্ধ। 'সর্ব্বগদ্ধ' ইত্যাদিনা প্রাকৃত গদ্ধরুদাদিনিষেধাদপ্রাকৃতা: স্বাদাধারণা নিরব্যা নিরভিশয়া: কল্যাণাঃ স্বভোগ্যভূতাঃ সর্ব্ববিধাঃ গদ্ধরুদান্তত্য সন্ত্তীত্যর্থঃ। সর্ব্বমিদমভ্যাত্তঃ—উক্তং রুদপর্যন্তং সর্ব্বমিদং কল্যাণগুণজাতং স্বীকৃতবান্। অন্ত্যাত্ত ইতি 'ভুক্তা ব্রাহ্মণাঃ' ইতিবৎ কর্ত্তরি ক্তঃ প্রতিপত্তব্যঃ। অবাকী—বাক উক্তিং, দাস্থ নাস্তাতি অবাকী। কৃতঃ ? ইত্যাহ—অনাদর ইতি—অবাপ্তদমস্তকাদ্বেনাদর্ভব্যাভাবাৎ আদ্বরহিতঃ। অত এব অবাকী—অঙ্কল্লাকঃ (\*); পরিপূর্ণশ্র্য্যভাদ্বেহ্মাদিস্তম্বপর্যন্তং নিথিলং জগৎ ভূণীকৃত্য জোষমাদীন ইত্যর্থঃ। (†) ত এতে গুণা বিবক্ষিতাঃ পরমান্মত্যে—বোপপত্ততে ॥ ১৷২৷২॥

## অনুপপত্তেস্ত ন শারীরঃ ॥ ১৷২৷৩ ॥

[ পদচ্ছেদঃ—অনুপপত্তঃ ( অসঙ্গতি হেতু ) তু ( পুনঃ ) ন ( না ) শাবীরঃ ( জীব )।]

[সরলার্থ:—তদেবং সত্যসংকর্ম্বাদীনাং ব্রহ্মণি সঙ্গতিং উপপাত্ম, ইদানীং জীবে তেষাম্ অসঙ্গতিমাহ—'অনুপপত্তেঃ' ইত্যাদিনা। 'তু' শক্ষঃ অপ্যর্থে; সত্যসংকর্ম্বাদীনাং গুণানাং অনন্ত-ছঃখোপেত-পরিচ্ছিন্ন স্থালেশভাগিনি অজ্ঞপ্রায়ে শাবীবে (জীবে) অনুপপত্তেঃ—অসঙ্গতেঃ অপি শারীবঃ সত্যসংকর্ম্বাদি গুণকঃ ন [ভবিতুমহতি, অপি তু ব্রেক্ষব ইত্যাশয়ঃ]।

উক্ত সত্যসংকল্পবাদি গুণসমূদয় তঃখবহুল ও অজ্ঞপ্রায় শবীবাভিমানী জীবে উপপন্ন হয় না; এই কাবণেও 'মনোময়াদি'শদেব অর্থ জীব হইতে পাবে না॥ ১। ২। ৩॥]

ও 'সর্ব্বন্ন' অর্থ—'তিনি শক্ষ ও স্পর্শ বহিত' ইত্যাদি শ্রুতি দাবি দাবি সম্বন্ধে প্রাকৃত গন্ধনাদির প্রতিষেধ নিবন্ধন [বৃঝা যায় যে,] তাঁহার নিজস্ব ও ভোগোপযোগী নির্ফোষ নিরতিশয়, কল্যাণময়, সর্ব্বপ্রকার অপ্রাকৃত ও অসাধারণ স্বীয় গন্ধ-রসাদি বিভ্যনান আছে। 'এই সমস্ত অত্যাত্ত' কথার অর্থ এই যে, পূর্ব্বোক্ত রসপর্যান্ত কল্যাণময় গুণ সমুদ্য তিনি স্বীকার করিয়াছেন। 'এই ব্রাহ্মণগণ ভূক্ত হইয়াছেন—ভোজন করিয়াছেন' ইত্যাদি প্রয়োগেব ক্যায় 'অত্যান্ত' পদেও কর্ম্ম-কর্ত্বাচ্যে 'ক্ত' প্রতায় হইয়াছে, বৃঝিতে হইবে। 'অবাকী' অর্থ—বাক অর্থ—উক্তি বা বচন, তাহা তাঁহার নাই, এই কারণে তিনি 'অবাকী'। [অবাকী] কেন ? এই আকাক্ষায় বলিতেছেন—'অনাদর, অর্থাৎ কামনা-যোগ্য সমস্ত বিষয়ই তিনি প্রাপ্ত হইয়াছেন; স্বত্রাং ঠাহার আর আদর করিবার কিছু নাই; এই কারণে তিনি আদর রহিত, এবং এই নিমিন্তই অবাকী—জল্লাক নহে (কথা বলেন না), অর্থাৎ সর্ব্বপ্রকার ঐশ্বর্য্যে পরিপূর্ণ থাকায় বন্ধা হইতে তৃণপর্যান্ত সমস্ত জ্বগংকে তুচ্ছ জ্ঞানে উপেক্ষা করিয়া তৃষ্কীস্তাবে অবস্থিত আছেন। অত্যব্ব, শ্রুতির অত্যেত উক্ত গুণনিচয় পরমান্মাতেই সম্যক্ উপপন্ন হয় (জীবে নহে) ॥১াহাং॥

<sup>(†)</sup> অভ:' ইভি (**ব**) পাঠ: ।

তমিনং গুণসাগরং পর্যালোচয়তাং খণ্ডোতকল্পস্থ শরীরসম্বন্ধনিবন্ধনা-পরিমিতত্বঃখসম্বন্ধযোগ্যস্থ বন্ধ-মুক্তাবস্থস্থ জীবস্থ প্রস্তুতগুণশেশ-সম্বন্ধগন্ধোহিপি নোপপভাতে, ইতি নাম্মিন্ প্রকরণে শারীর-পরিগ্রহশঙ্কা জায়ত ইত্যর্থঃ ॥১।২।৩॥

# কর্ম-কর্তৃব্যপদেশাচ্চ ॥১।২।৪॥

[পদচ্ছেদঃ—কর্মাকর্ব্যপদেশাৎ (কর্ম ও কর্তার—উপাশ্ত ও উপাসকের নির্দেশ হেতু) চ(ও)[জীব নহে]।]

[ সরলার্থ:—ইতশ্চ মনোময়ন্বাদিগুণকং পবং ব্রহ্মৈব; যতঃ "এতম্ ইতঃ প্রেত্য অভিসংভবিতান্মি" ইত্যত্র কর্তৃত্বেন—প্রাপকত্বেন জীবং, কর্ম্মন্বেন—প্রাপ্যন্বেন চ পরং ব্রহ্ম ব্যপদিশতি শ্রুতি:। ন হি প্রাপক এব প্রাপ্যন্বেন ব্যপদেশমূহতীতিভাবঃ॥

বেহেতু 'এখান হইতে প্রয়াণেব পর ইহাকে (মনোময়ত্বাদি গুণবিশিষ্টকে) প্রাপ্ত হইব,' এইস্থলে উপাসক জীবকে প্রাপ্তিরকর্তৃরূপে, আর মনোময়ত্বাদিগুণবিশিষ্টকে কর্ম্মরূপে —প্রাপ্তরূপে নির্দেশ করা হইয়াছে। একই বস্তু যখন প্রাপ্ত প্রাপক হইতে পাবে না, তখন এখানে পরব্রদ্ধই মনোময়ত্বাদি গুণবিশিষ্ট, জীব নহে॥ >। ২। ৪॥ ]

"এতমিতঃ প্রেত্যাভিদম্ভবিতাম্মি" [ ছান্দো ০ এ২৪।৪ বি প্রাপ্যতয়া পরং ব্রহ্ম ব্যপদিশ্যতে, প্রাপ্ত তয়া চ জীবঃ। অতঃ প্রাপ্তা জীব
উপাদকঃ, প্রাপ্যং পরং ব্রহ্মোপাস্থমিতি প্রাপ্ত রন্থদেবেদমিতি
বিজ্ঞায়তে ॥১।২।৪॥

সেই এই গুণসাগরকে (পরমেশ্বরকে) যাহারা পর্য্যালোচনা করেন, তাহাদের নিকট থক্তোত-সদৃশ (জোনাকিপোকার মত) এবং শরীর সম্বন্ধ থাকায় অপবিমিত হঃথভোগের যোগ্য বদ্ধ-মুক্ত—অবস্থাদ্বয়সম্পন্ন জীবের সম্বন্ধে পূর্ব্বকথিত গুণসমূহের বিন্দুমাত্রও সম্ভবপর হইতে পারে না; এই কারণে এই প্রকরণে শারীর জীবের গ্রহণবিষয়ে আশক্ষাই হইতে পারে না ॥১।২।৩॥

'এখান হইতে প্রয়াণের পর (মৃত্যুব পর ) ইহাকে (মনোময়ম্বাদি গুণবিশিষ্টকে) প্রাপ্ত হইব,' এই শ্রুতিতে পরব্রহ্মকেই প্রাপ্যরূপে (প্রাপ্তির কর্মারুপে) এবং জীবকে (উপাসককে) তৎপ্রাপকরূপে নির্দেশ করা হইয়াছে। অতএব প্রাপ্য জীবই উপাসনাকর্ত্তা, আর পরব্রহ্ম তাহার উপাস্য; স্থতরাং তিনি যে প্রাপক জীব হইছে নিশ্চয়ই পৃথক্; ইহা বিশেষরূপে জানা যাইতৈছে ॥ ১। ২। ৪॥

## শक्तविद्रभवार ॥ऽ।२।८॥

[ পদচ্ছেদ:—শব্দবিশেষাং ( যেহেতু শব্দগতও বিশেষ আছে।]

্বিরলার্থ:—"এষ মে আত্মা অন্তর্জ দরে" ইত্যত্র উপাসকঃ শারীরঃ ষষ্ঠ্যা, তহুপাস্যশ্চ প্রথময়া নির্দিষ্টঃ; অতশ্চ শব্দগত-বৈশিষ্ট্যাৎ হেতোঃ মনোময়ত্মাদিগুণকঃ পরমাত্মৈর, নতু জীবঃ॥ 'এই আত্মা আমার হৃদয় মধ্যে [ আছেন ]' এই স্থলে উপাসক জীবকে ষষ্ঠা বিভক্তি দ্বারা আর তাহার উপাস্যকে প্রথমা বিভক্তি দ্বারা নির্দেশ করা হইয়াছে। এইরূপ শব্দগত পার্থক্য থাকায় ব্রিতে হইবে যে, মনোময়ত্মাদি গুণবিশিষ্ট পদার্থ টা পরমাত্মা ভিন্ন জীব নহে॥১।২।৫॥

"এষ ম আত্মান্তর্হাদয়ে" [ছান্দো । ৩.১৪।৩] ইতি শারীরঃ ষষ্ঠ্যা নির্দিন্টঃ, উপাস্তস্ত্ত প্রথময়া। এবং সমানপ্রকরণে বাজিনাং চ প্রুতে শব্দবিশেষঃ প্রেয়তে জীব-পরয়োঃ; "যথা ত্রীহির্বনা যবো বা শ্যামাকো বা শ্যামাকত তুলো বা, এবময়মন্তরাত্মন্ পুরুষো হিরগ্রয়ো যথা জ্যোতির-ধূমম্" [শতপথব্রাহ্মণ ১৷৬৷০] ইতি। অত্র "অন্তরাত্মন্" ইতি প্রথময়োনালিত; "পুরুষো হিরগ্রয়ঃ" ইতি প্রথময়োপাস্তঃ; মতঃ পর এব উপাস্তঃ ॥ ১৷২৷৫॥

ইতশ্চ শারীরাদন্যঃ—

### শ্বতেশ্চ ॥১৷২।৬॥

[পদচ্ছেদঃ—শ্বতেঃ ( যেহেতু শ্বতিশাস্ত্র ) চ ( ও ) [ আছে ] : ]

[ সরলার্থ:—"সর্বস্য চাহং ছদি সন্নিবিষ্ট:।" "যো মামেবমসমূ ঢ়ো জানাতি পুরুষোত্তমম্।" "ঈশবঃ সর্ব্বভূতানাং ছদেশেহর্জুন তিঠতি" ইত্যাদেঃ জীবেশ্বরয়োঃ উপাসকোপাস্যাদি-ভেদবোধকস্ম তেশ্চাপি শাবীরস্য উপাসকরং ঈশবস্য চ তত্নপাস্যরং অবগম্যতে।

'আমিই সকলেব ফারে সন্নিবিষ্ট আছি।' 'যে অম্চলোক পুরুষোত্তম আমাকে এইরূপে জানে।' 'হে অর্জুন, ঈশ্বর সর্বভূতের হানয় দেশে অবস্থান করেন।' ইত্যাদি শ্বৃতিশাস্ত্র হইতেও জানা যায় যে, জীব উপাসক আর ঈশ্বর তাহার উপাস্ত; স্কৃতরাং মনোময়াদিভাবে উপাস্য ঈশ্বর ভিন্ন অপর কেহ হইতে পারে না॥ ১। ২॥ ৬॥]

'এই আত্মা আমার হাদর মধ্যে [ আছেন ],' এই হুলে শারীর ( জীব ) ষটা বিভক্তি হার।
আদ্ধ উপাদ্য প্রথমা বিভক্তি হারা নির্দিষ্ট হইরাছেন। এইরূপ বাজদনের শুভিতে ইহারই
অম্পুর্ব প্রকরণে জীবও প্রমাত্মাব বাচক শন্দ-বিশেষ শ্রুত হইতেছে। 'যথা—ব্রীহি, যব,
ভাষাক বা ভাষাকতভূল যেরূপ [ স্ক্র ]; অন্তরাত্মায় অবস্থিত নির্দ্দ জ্যোতির ভার ( উজ্জ্ল)
এই হির্পার প্রক্ষও তদ্ধা।' এখানে 'অন্তরাত্মন্' এই দপ্তমী বিভ ক্যেন্ত প্রদে শ্রীরাভিষানী

"সর্ববস্থ চাহং হৃদি সমিবিক্টো মত্তঃ স্মৃতিজ্ঞানমপোহনঞ্য" [ গীতাগ ১৫।১৫ ], "যো মামেবমসম্মুটো জানাতি পুরুষোত্তমম্" [ গীতাগা১৫।১৯ ], "ঈশ্বরঃ সর্বভূতানাং হৃদ্দেশেহর্জন তিষ্ঠতি। ভ্রাময়ন্ সর্বব্সূতানি যন্ত্রা-রুঢ়ানি মায়য়া। ত্যেব শ্রণং গচ্ছ" [ গীতাগ ১৮।৬১। ] ইতি শারীর-মুপাসকং, প্রমাজ্মানং চোপাস্থাং স্মৃতির্দর্শয়তি॥১।২।৬॥

# অৰ্ভকৌকস্থাৎ তদ্ব্যপদেশাচ্চ নেতি চেৎ, ন, নিচায্যত্বাদেবং ; ব্যোমবচ্চ ॥১।২।৭॥

[ পদচ্ছেদঃ — অর্ভকৌকস্থাৎ (অরস্থানে অধিষ্ঠান হেতু), তদ্বাপদেশাৎ (সেইরপ - অরপরিমাণ বিলিয়া নির্দেশ হেতু) চ (ও)ন (না); ইতি (ইহা) চেৎ (যদি) [বল]; ন (না—বিলতে পাব না; নিচায্যস্থাৎ (উপাশ্রস্ত হেতু) এবং (এইরপে), ব্যোমবৎ (আকাশের ন্যায়)চ (ও) [বটে]।]

[ সরলার্থঃ—অর্ভকং—অল্লং ওকঃ—স্থানং যস্য, তস্য ভাবঃ, তত্মাৎ—অর্ভকৌকস্থাৎ, অল্লায়তন্ত্রাদিত্যর্থঃ।

"এষ ম আয়াস্তর্গরে অণীয়ান্ ব্রীহের্কা" ইত্যাদিনা চ তদ্বাপদেশাং অলায়তনম্বোপদেশাদিপি নায়ং পব ইতি চেং; ন, এবং উক্তপ্রকারেন নিচায্যমাং—উপাস্তমান্দ্রেণ ব্যপদেশঃ, নতু স্বরূপার্থেন। ব্যোমবং—স্বরূপমহত্বং চ অত্রৈব ব্যপদিশ্যতে—"জ্যায়ান্পৃথিব্যাঃ জ্যায়ানস্তরিক্ষাং" ইত্যাদৌ।

অল্লায়তনত্ব হেতু এবং 'আমার হৃদয়স্থ এই আত্মা ব্রীহি অপেক্ষাও স্ক্লতম' ইত্যাদি শ্রুতিতেও অল্লপরিমাণত্ব নির্দেশ হেতু ইহা যে, প্রমেশ্বর হইতে পারে না; ইহা বলিতে পার না; কারণ, এটা এক্লপেই উপাসনার বিধানমাত্র, কিন্তু ঐক্প পরিমাণের নির্দেশ নহে। কেন না, অন্তত্র আকাশের ন্থায় অতি মহং বলিয়াও তাঁহাব উল্লেখ রহিয়াছে; অতএব উক্তর্লপ আশক্ষা হইতে পারে না॥ ১॥ ২॥ ৭॥]

জীবকে নির্দেশ করা হইয়াছে ; আর 'হিরণায় পুরুষ' এই প্রথমা বিভক্তি দারা উপাদ্যোর নির্দেশ করা হইয়াছে। অতএব, প্রমাত্মাই এখানে উপাদ্যা, (জীব নহে)॥১।২।৫॥

'আমি সকলের হৃদরে অবস্থিত আছি। আমা হইতেই স্মৃতি ( স্মরণ ), জ্ঞান ও তদ্বিপর্যার হইয়া থাকে।' 'হে অর্জুন ঈশ্বর মায়া দ্বাবা সর্ব্বভূতেকে যদ্ধার্কা পুতুলের ভায় বিভ্রাস্ত করত সর্ব্ব-ভূতের হৃদরে অবস্থান করিতেছেন। তুমি তাঁহারই শরণাপর হও।' এই স্মৃতিশাস্ত্র শারীরের উপাসকভাব আর প্রমাত্মার উপাস্যভাব প্রদর্শন করিতেছেন॥ ১॥ ২॥ ৬॥ "অঙ্গায়তনত্বং অর্ভকে কস্তম্ম ; তদ্বাপদেশঃ—অঙ্গায়ব্যপদেশঃ। "এষ
ম আত্মান্তর্ভ্ দিয়ে" [ছান্দো ০ ৩১৪। ০ ] ইত্যানিদি হৃদয়ায়তনে স্থিতত্বাৎ
"আনীয়ান্ ত্রীহের্বনি যবাদা" [ছান্দো ০ ৩১৪। ০ ] ইত্যাদিনা আনীয়স্তম্যুত্ত স্বন্ধপেণ ব্যপদেশাচ্চ নায়ং পরমাত্মা, অপি তু জীব এব ; "সর্ব্বগতং স্বস্কারং তদব্যয়ং যদ্ভ্তযোনিং পরিপশ্যন্তি ধীয়াঃ" [মুণ্ড০ ১।১৬]
ইত্যাদিভিঃ পরমাত্মনোহপরিচ্ছিন্নত্বাবগমাৎ, জীবস্ত চারাগ্রমাত্রস্ব্যপ্রশাদিতি চেৎ —

নৈতদেবম্, পরমারৈর হণীয়ানিত্যেবং নিচায্যত্বেন ব্যপদিশ্যতে;
এবং নিচায্যত্বেন—এবং দ্রুট্টব্যত্বেন এবমুপস্থান্থেনেতি যাবং। ন
পুনরণীয়স্ত্বমেবাস্থ স্বরূপমিতি; ব্যোমবচ্চায়ং ব্যপদিশ্যতে, স্বাভাবিকং
মহস্বং চাত্রেব ব্যপদিশ্যতে—"জ্যায়ান্ পৃথিব্যা জ্যায়ানন্তরিক্ষাৎ জ্যায়ান্
দিবো জ্যায়ানেভ্যো লোকেভ্যঃ" [ছান্দো০ গ্রা১৪।১,৪।] ইতি। অত
উপাসনার্থ্যেবাল্লম্বব্যপদেশঃ।

তথাহি "দৰ্বাং খলিদং ব্ৰহ্ম তজ্জলানিতি শান্ত উপাদীত" [ ছান্দো •

দেগ,—'এই সমস্তই ব্রশ্বস্ত্রপ, এবং সমস্তই তাঁহা হইতে জাত, তাঁহা দারা জীবিত এবং তাঁহাতেই বিদয় প্রাপ্ত হয়; অতএব শান্ত হইয়া —অর্থাং রাগ বেয়াদিণ্ড হইয়া তাঁহাব

অর্তকৌকস্ক অর্থ—অন্নায়তনত্ব, অর্থাং অন্নস্থানবর্ত্তিত্ব। তদ্বাপদেশ অর্থ--অন্নস্ক কথন।
এই আয়া আনার হৃদর মধ্যে [অবস্থিত]; অতি স্কুল্প হৃদরে অবস্থিতি হেতু, এবং 'ব্রীহিও যব অপেক্ষাও অতি স্ক্লা,' ইত্যাদি শতিতে স্বরূপতও তাহার অণীয়ন্ত্ব নির্দেশ হেতুইহা প্রমায়া নহে, পরস্কুলি নির্দেশ করিয়া থাকেন; তিনি সর্ব্বগত, এবং অতি স্ক্লাও অব্যয় (অবিকারী)'; ইত্যাদি বাক্যে প্রমায়ার অপ্রিচ্ছিন্নভাব জানা যায়; অথচ আরাগ্রের ত্যায় (চর্ম্মবেধক স্ক্লাও যন্ত্রের অগ্রভাগের ত্যায়) জীবের প্রিমাণ উল্লিখিত আছে। ইহা যদি বল; না—উহার তাংগ্র্য্য এরূপ নহে। কেন না, অতি স্ক্লার্র্যেপ উপাসনার্থ প্রমায়ারই ঐ্করপে নির্দেশ করা হইয়া থাকে। 'এইরুপে নির্দেশ করা হইয়া থাকে। 'এইরুপে নির্দেশ করা হইয়া থাকে। 'এইরুপে নির্দেশ করা হইয়া থাকে। আরুর ইহাকে নির্দেশ করা হইয়া থাকে। তাহার যে স্বভাবদিদ্ধ মহন্ব, তাহা এখানেই উল্লিখিত আছে, যথা—'তিনি পৃথিবী হইতে বৃহৎ, অন্তরিক্ষ হইতে মহৎ, ঘ্যুলোক হইতে মহৎ, এই সমস্ত লোক হইতেই মহং।' অতএব, উপাসনার সৌক্যার্থই তাহার ঐক্প সক্ষম্ব নির্দেশ [হইয়াছে]।

৩<sub>|১৪|১,৪</sub>] ইতি সর্ব্বোৎপত্তি-প্রলয়কারণত্বেন সর্ব্বস্থাত্মতায়া অনুপ্রবেশকৃত -জীবয়িতৃত্বেন চ সর্বাত্মকং ব্রন্ধোপাদীতেত্যুপাদনং বিধায় "অথ খলু ক্রতুময়ঃ পুরুষঃ, যথাক্রতুরিমান্ লোকে পুরুষো ভবতি, তথেতঃ প্রেত্য ভবতি'' [ছান্দো০ ৩১৪।১,৪ ] ইতি যথোপাসনং প্রাপ্যসিদ্ধিমভিধায় "স ক্রতুং কুব্বীত" [ ছান্দো ০ ৩।১৪।১,৪ ] ইতি গুণবিধানার্থমুপাদনমনূত "মনোময়ঃ প্রাণ্ণরীরো ভারূপঃ সত্যসঙ্কল্প আকাশাত্মা সর্বকর্মা সর্বকামঃ সর্ববগন্ধঃ দর্ববরদঃ দর্বমিদমভ্যাত্তোহবাক্যনাদরঃ" [ছান্দো০ ৩।১৪।১,৪ ] ইতি জগদৈশর্য্যবিশিষ্টস্থ স্বরূপগুণাং শেচাপাদেয়ানু প্রতিপান্ত "এষম আত্মান্ত-হুৰ্দ্যেহণীয়ান ত্ৰীহেৰ্ব্বা যবাদ্বা সূৰ্যপাদ্বা শ্যামাকাদ্বা শ্যামাকতণুলাদ্বা" [ছান্দো॰ ৩৷১৪৷১,৪ ] ইত্যুপাসকস্থ হৃদয়েহণীয়স্ত্রেন তদাত্মতা্রোপাস্তস্থ পরমপুরুষস্থ উপাদনার্থমবস্থানমুক্ত্বা "এম ম আত্মান্তর্হ দয়ে জ্যায়ান্ পৃথিব্যা জ্যায়ানন্তরিক্ষাজ্জ্যায়ান্ দিবো জ্যায়ানেভ্যো লোকেভ্যঃ সর্বকামঃ সর্ব্বগন্ধঃ সর্ব্বরসঃ সর্ব্বমিদমভ্যাত্তোহ্বাক্যনাদরঃ" [ ছান্দো ০০ ১৪।১,৪ ] ইত্যন্তহ⁄দয়েহবস্থিতস্থোপাস্তমানস্ত প্রাপ্যাকারং নির্দিশ্য ''এষম আত্মান্ত-উপাসনা করিবে।' এই শ্রুতিতে কথিত হইয়াছে যে, তিনিই মুমস্ত বস্তুর উৎপত্তি, স্থিতি ও লয়ের কারণীভূত; স্থতরাং তিনি সকলেরই আত্মন্তরণ; এবং তনিবন্ধনই ব্রহ্ম সর্বাভূতের মভান্তরে প্রবেশ কবতঃ জীবনধাবণেব হেতুভূত ও সর্বায়কতা লাভ করিয়াছেন। 'সেই সর্বায়ক ত্রন্ধের উপাদনা কবিবে,' এইরূপে তাঁহার উপাদনা বিধান করিয়া তাহাব পব 'পুরুষ ক্রতুময় ( সংকল্পপ্রধান ), পুক্ষ ইহলোকে যাদৃশ চিস্তাশীল হয়, এস্থান হইতে প্রয়াণের পরও সেই প্রকার হয়,' এই শ্রুতিতে উপাসনাব অমুরূপ প্রাপ্য ফললাভেব কথা বলা হইয়াছে। তাহার পব আবার 'দেই পুরুষ সংকল্প করিবে,' এই বাক্যে [ উপাসনাব উৎকর্ষের জন্ম ] গুণবিধানার্থ উপাসনার অনুবাদ করিয়া (পুনরুরেথ কবিয়া) 'তিনি মনোময়, প্রাণশরীর, দীপ্তিমান্, সত্যসংকল্প, আকাশাত্মা, সর্ব্বকর্মা, সর্ব্বকাম, সর্ব্ববন্ধ, সর্ব্বব্যাপী, বাক্য ও আদর বহিত', এই শ্রুতিতে এই জগদাত্মক ঐশ্বর্যবিশিষ্ট সেই ঈশ্ববেব স্বরূপভূত উৎকৃষ্ট গুণরাশি প্রতিপাদন করা হইয়াছে। তাহার পর, 'আমাব হৃদয় মধ্যে অবস্থিত এই আত্মা ব্রীহি হইতে, যব হইতে, সৰ্যপ হইতে, খ্যাম:ক হইতে কিংবা খ্যামাক তণ্ডুল হইতেও অতিশয় স্ক্ষ্ম,' এথানেও উপাসনার্থ কথিত হইয়াছে যে, উপাশু প্রম পুরুষ ভগবান্ অতি স্ক্লরূপে উপাসকের হৃদয়মধ্যে অভিন্নভাবে অবস্থান করেন। ইহার পরই—'আমার হৃদয়-মধ্যগত এই আস্মা পৃথিবী হইতে বৃঁহৎ, অন্তরীক্ষ হইতে বৃহৎ, ছ্যালোক হইতে বৃহৎ এবং এই সমস্ত লোক হইতেই বুহৎ, তিনি সর্ব্ধকর্মা' ইত্যাদি বাক্যে আবার হৃদয়স্থ উপাস্থমান পরমেশ্বরের যে রূপটী

উপাদকের প্রাপ্য ; তাহার নির্দেশ করিয়া 'আমার হৃদয়মধ্যে যে আত্মা আছেন, তিনিই ব্রশ্ন'

র্হ্ণদিয় এতদ্ব দা" [ছান্দো ০০।১৪।১,৪] ইত্যেবস্তুতং পরং ব্রহ্ম পরমকারুণ্যে নামান্থজিজজীবয়িষয়া অম্মন্ধূদয়ে দন্ধিহিতমিতীদম্ অমুসন্ধানং বিধায় "এতমিতঃ প্রেত্যাভিদম্ভবিতাম্মি" [ছান্দো ০০।১৪।৪] ইতি যথোপাসনং প্রাপ্তিনিশ্চয়ামুসন্ধানং চ বিধায় "ইতি যক্ত স্থাদদ্ধা ন বিচিকিৎসান্তি" [ছান্দো ০০।১৪।৪] ইত্যেবন্ধিপ্রাপ্য-প্রাপ্তিনিশ্চয়োপেতক্যোপাসকক্ত প্রাপ্তে ন সংশয়োহস্তীত্যুপসংহতম্। অত উপাসনার্থমর্ভকে কিন্তুন্মণীয়স্তুঞ্জ ॥১।২।৭॥

## সম্ভোগপ্রাপ্তিরিতিচেৎ, ন, বৈশেষ্যাৎ ॥১।২।৮॥

[ পদচ্ছেদঃ—সম্ভোগ-প্রাপ্তি: ( স্থে-ছঃথভোগের সম্ভাবনা ), ইতি ( ইহা ) চেৎ ( যদি ) [ বল ]; ন ( না— ) বৈশেস্থাং ( থেহেতু প্রভেদ আছে )।]

[ সরলার্থ: —পরোহ প্রান্ত: শরীরে বসতি চেৎ; জীববৎ তহ্যাপি স্থবছাণোপভোগ-প্রাপ্তি: ফাদিতি চেৎ; ন, বৈশেষ্যাৎ; হেতুভেদাদিত্যর্থ:। ন হি শরীববর্তিজ্মেব স্থথ-ছংথোপভোগহেতুং, অপিতৃ পুণ্য-পাপময়-কর্ম্মবশ্রত্বং। অপহতপাপানস্ত ঈশ্বর্ম্ম চ্ছন্দতো জীববক্ষায়ৈ
শ্বীরান্তর্বাসং, অতঃ তদ্দ ন্তবাং নাস্তি সম্ভোগপ্রাপ্তিরিতি ভাবঃ॥

পরমান্ত্রাও যদি শরীববর্ত্ত্রী হন, তাহা হইলে জীবের ন্যায় তাঁহারও ত স্থথ-ছঃথাদি ভোগ হইতে পারে ? না; কারণ ? ভোগ হেতুর পার্থকাই তাহার কারণ। কেবল শরীরাবস্থিতিই যে, ভোগের কারণ, তাহা নহে; পবন্তু পাপপুণ্যাধীনস্থই ভোগের কারণ; নিম্পাপ ঈশরের পক্ষে কর্মবশ্রতা সম্ভব হয় না; স্কৃতবাং তাহার ভোগেরও সম্ভাবনা নাই॥ ১। ২॥ ৮॥]

জীবস্থেব পরস্থাপি ত্রন্ধণঃ শরীরান্তর্কর্ত্তিষমভ্যুপগতং চেৎ; তদ্বদেব শরীরদম্বন্ধপ্রযুক্ত-স্থধুঃথোপভোগপ্রাপ্তিরিতি চেৎ; তম, হেতু-বৈশেষ্যাৎ,

এই বাক্যে কথিত হইয়াছে যে, পৰব্রদ্ধ ককণাপরবশ হইয়া আমাদের উদ্ধারার্থ আমাদের ফুদমুমধ্যে সন্নিহিত রহিয়াছেন। এইরূপ আস্থান্মসন্ধান নিধানের পব 'এস্থান হইতে প্রস্থাণের পর (মৃত্যুর পর) ইহাকে প্রাপ্ত হইব,' এইরূপে উপাসনার অমুরূপ ফল প্রাপ্তি বিষয়ে নিশ্চর-জ্ঞানোপদেশের পর উপসংহাব করা হইয়াছে যে, 'যাহার এইরূপ নিশ্চয় বৃদ্ধি হয় এবং কোন প্রকার সংশয় না থাকে।' এইরূপে প্রাপ্তার প্রাপ্তি বিষয়ে যাহার এইরূপ নিশ্চয় বৃদ্ধি থাকে; সেই উপাসকের পক্ষে প্রাপ্তা পরমেশ্বরের প্রাপ্তিতে আর সংশয় নাই, অর্থাৎ সেই উপাসক নিশ্চয়ই পরমেশ্বরকে প্রাপ্ত হন; অতএব, উপাসনার উদ্দেশেই অর্জকৌকস্ক (অল্লায়তনত্ব) ও অণীরবের নির্দেশ, ি স্বরূপ নিরূপণার্থ নহে ] ॥১।২।৭॥

জীবের স্থান্ন পরত্রন্ধেরও যদি শরীর মধ্যে অবস্থিতি স্বীকার করা যান্ন, তাহা হইলেড [জীবের স্থান্ন তাঁহারও] শরীর সম্বন্ধ থাকায় জীবের স্থান্ন তাঁহারও নিশ্চন্নই স্থথ-জুঃখ ভোগ হইতে ন হি শরীরান্তর্বর্তিস্থমেব স্থধহুংখোপভোগহেতুঃ; অপি তু পুণ্যপাপরূপ-কর্মপরবশ্যসম্; তত্ত্ব অপহতপাপানঃ পরমাত্মনো ন সন্তবতি। তথাচ প্রতিঃ—''তয়োরন্তঃ পিপ্ললং স্বাদ্বত্যনশ্বয়ন্তো অভিচাকশীতি'' [মুগু৹এ১। ১] ইতি ॥ ১।২৮ ॥ [ প্রথমং সর্বত্তপ্রসিদ্ধ্যধিকরণম্ সমাপ্তম্ ]।

যদি পরমান্না ন ভোক্তা, এবং তর্হি সর্বত্ত ভোক্তৃতয়া প্রতীয়মানো জাব এব স্থাদিত্যাশঙ্ক্যাহ—

#### অএদিকরণম। অত্তা চরাচরগ্রহণাও॥ ১।২।১॥

[পদচ্ছেদ:—অত্তা (ভোক্তা) [ ব্রহ্ম], চবাচরগ্রহণাথ (বেহেতু চরাচব সমপ্ত বস্তকে ভোজারূপে গ্রহণকবা হইয়াছে।]

[সরলার্থ:—"যন্ত ব্রহ্ম চ ক্ষত্রং চ উত্তে ভবত ওদনঃ, মৃত্যুর্যন্তোপদেচনম্" ইত্যাদি-কাঠকশ্রুত্তে এবং প্রতীয়তে—যথা কন্চিং ভোক্তা ব্যঙ্গনেন দধ্যাদিনা বা ওদনং উপসিচ্য—আর্লীকৃত্য ভূঙ্কে, তথা অত্রাপি ব্রাহ্মণ-ক্ষত্রিয়র্রপং অন্নং মৃত্যুর্রপেণ উপসেচনেন সরসং কৃষা ভূঞ্জানঃ কন্চিং অত্তা (ভোক্তা) অস্তীতি। স কিং জীবঃ ? উত পরমাত্মা ? ইতি ভবতি চাত্র সংশন্মঃ। তত্রোচ্যতে—অত্র 'অত্তা' (অদন-কর্ত্তা ভোক্তা) পরমাত্মা এব, ন তু জীবঃ। কুতঃ ? চরাচর-গ্রহণাৎ, যতঃ অত্র ব্রহ্ম-ক্ষত্রপদাত্যাং চরাচরাত্মকং কুংমমেব জগং পরিগ্রহতে, নতু ব্রহ্ম-ক্ষত্রমাত্রং; নহি মৃত্যুর্রপং উপসেচনং ব্রহ্ম-ক্ষত্রমাত্রে পরিসমাপ্তং, অবিশেষেণ তম্ভ সর্ব্বতাধিকারাং। অতৃ খং চাত্র ন ভোক্ত্মখং, অপিতৃ জগং-সংহারকদ্বং, তচ্চাবিশিষ্টং, সর্ব্বতাপলক্ষেঃ। তত্রুচ্চ সর্ব্বসংহর্তৃত্বস্ত জীবে অসম্ভবাৎ পরমান্ত্রেবাত্র অত্তা বোদ্ধব্যঃ, ন তু জীবঃ, অন্তো বা কন্চিদিত্যাশ্রঃ।

'বান্ধণ ও ক্ষত্রিয়, এই উভয় ( অর্থাং সমস্ত জগং ) যাহাব ওদন ( অয় ), এবং মৃত্যু (মরণ) যাহার উপসেচন—অয়োপকরণ—দিধি প্রভৃতি স্বরূপ।' এই শ্রুতিতে জানা যাইতেছে যে, কোন লোক যেমন ব্যঞ্জন বা দিধি প্রভৃতি দ্বারা অয় মাথিয়া ভোজন করে, তেমনি এখানে একজন ভোক্তা আছেন, যিনি মৃত্যুরূপী ব্যঞ্জন দ্বারা উপসিক্ত করিয়া (মাথিয়া) ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় জাতিকে ( অর্থাং সমস্ত জগংকে ) ভক্ষণ করেন। এখন সংশয় হইতেছে যে, সেই ভোক্তাটী কে ?—জীব ? না - পরামায়া ? এতছন্ত্রের বলা হইতেছে যে, পরমায়াই এই ভোক্তা, কথনই জীব নহে । কারণ, চরাচর ( স্থাবর-জঙ্গমাম্মক ) সমস্ত জগংকে ভক্ষণ করা জীবের অসাধ্য; পরস্ত পরমায়ার পক্ষে সর্বসংহারকর্তৃত্বরূপ ভোক্তাত্ব স্বতই উপপন্ন হইতে পারে; স্বত্রব পরমায়াই অন্তা, জীব নহে ॥ ) হাহার ॥

কঠবল্লীয়ালায়তে—"যস্ম ব্রহ্ম চ ক্ষত্রং চ উত্তে ভবত গুদনঃ। মৃত্যু-র্যস্যোপদেচনং, ক ইত্থা বেদ, যত্র সং" [কঠ০ ১।২।২৫] ইতি। অত্র ওদনোপদেচন-স্চিতোহত্তা কিং জাব এব ? উত পরমাত্মা? ইতি সন্দিহতে। কিং যুক্তম্ ? জীব ইতি। কুতঃ ? ভোক্তৃত্বস্ম কর্মানিমিত্তরাজ্জীবস্থৈব তৎ-সম্ভবাৎ।

অত্যোচ্যতে—'অতা চরাচরগ্রহণাৎ'—অতা পরমার্টিরাব ; কুতঃ ? চরা-চরগ্রহণাৎ—চরাচরস্ত কুৎস্মস্ত অতৃত্বং হি তক্তৈব সম্ভবতি। ন চেদং কদ্ম-নিমিত্তং ভোক্তৃত্বম্ ; অপি তু জগজ্জন্ম-স্থিতি-লয়-হেতুভূতস্ত পরস্ত

পারে; ইহা যদি বল; না—তাহা বলিতে পার না; কারণ, ভোগ-হেতুর বিশেষত্ব বা পার্থকার হিয়াছে। কেবল শরীব মধ্যে অবস্থিতিই যে, স্থা-ছঃখ ভোগেব হেতু, তাহা নহে; পরস্থা পাপ সাপমন্ন কন্মাধীনত, অথাং পাপ বা পুণা বশে যাহার দেহ ধাবণ হয়, তাহারই স্থা-ছঃখ তোগ হইয়া থাকে; কিন্তু অপহতপাপাা (নিম্পাপ) প্রমান্ত্রাব সম্বন্ধেত তাহা কথনই সম্ভব্ পর হয় না। সেইরূপ শ্রুতিও আছে 'তাহাদের উভয়ের মধ্যে একজন স্বাহ্ন কন্ম্যল ভোগ কবে, অপরে ভোগ না করিয়া কেবল দর্শন করে মাত্র'॥১।২।৮॥ [১ম সর্ক্ত্রেপ্রিদ্ধাধিকরণ সমাপ্তা]

ভাল প্ৰমান্ধা যদি ভোক্তা না হইলেন, তাহা হইলে সৰ্ব্বত্ৰ 'ভোক্তা' ৰূপে প্ৰতীয়নান জীবই ভোক্তা হউক; এই আশঙ্কায় বলিতেছেন '[ব্ৰহ্মই]ভোক্তা, যেহেতু চৰাচবেৰ গ্ৰহণ হইয়াছে।'(৮৩)

কঠোপনিষদে পঠিত আছে যে, 'ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয়, এই উভয় যাহার অন্ন, এবং মৃত্যু যাহাব উপসেচন অর্থাং অন্নোপকরণব্যঞ্জনস্বরূপ; তিনি যেথানে আছেন, তাহা কে জানে ?' এখানে 'ওদন' শব্দ ছারা একজন 'অত্তা' (ভোজনকর্তা) স্থচিত হইতেছে। এখন সংশয় হইতেছে যে, জীবই কি এই অত্তা ? অথবা পরমাত্রা ? কোনটা বৃক্তিসন্মত ?— জীবই। কারণ ?— ভোকৃত্ব যথন কর্ম্মের ফল, তথন জীবেই তাহা সম্ভবপর।

এতহত্তবে "অতা চরাচরগ্রহণাং" হত্ত কথিত হইতেছে। প্রমান্থাই এথানে 'অতা' (ভোক্তা); কারণ, এথানে চরাচব সমস্ত জগৎকে [ওদনরূপে] গ্রহণ করা ইইয়ছে; চরাচবাত্মক সর্বজ্ঞগৎ ভোজন করা তাঁহার পক্ষেই সম্ভব হয়। আব ইহা যে কন্মনিবন্ধন ভোক্তৃত্ব, তাহাও নহে; পরস্তু ইহা হইতেছে জগতের জন্ম, স্থিতি ও লয়েব হেতুভূত প্রব্রন্ধ বিষ্ণুর সংহার-কর্তৃত্ব;

<sup>(</sup>৮৩) তাৎপয়—এই অধিকরণ চারিটা প্রে সমাপ্ত ইইগছে। ইহার রচনা প্রণালী এইরপ—(২) বিষর বাকা— "যন্ত ব্রহ্ম চ করেং চ উতে ভবত ওদনঃ" ইত্যাদি। (২) সংশ্র—এই অন্তা (ভক্ষণকারী) কি জীব? না—পরমারা? (৩) পূর্ব্ব শক্ত—জীবই এই অন্তা; কেন না, জীবের সম্বন্ধেই ভক্ষণ কার্য্য প্রসিদ্ধ। (৪) উত্তর—মা—এখানে জীব অন্তা নহে—পরস্ত পর্মান্তাই; কারণ, চরাচরান্ত্রক সমস্ত অপংকে অন্তা বৃত্তিরা এবং ব্রহ্মকে ভাছার ভক্ষণকর্তা— সংহারকারী ব্লিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে। সর্ব্বনংহারকর্তৃত্ব ব্রহ্ম ভিন্ন জীবের সম্বন্ধেনই উপ্পন্ন হইতে পারে না। (৫) নির্ণয় ও ফল— অতএব প্রমান্তাই অন্তা; তাহার উপাসনার প্রবর্তিত করাই উপদেশের প্রব্যোজন।

ব্রহ্মণো বিষ্ণোঃ সংহর্তৃত্বম্; "সোহধ্বনঃ পারমাপ্রোতি তদ্বিষ্ণোঃ পরমং পদম্" [কঠ০ ১ । ৩ । ৯] ইত্যাত্তিব দর্শনাৎ । তথাচ "মৃত্যুর্যম্যোপদেচনম্" ইতি বচনাৎ "ব্রহ্ম চ ক্ষত্রং চ" ইতি কুৎস্রং চরাচরং জগদিহাদনীয়োদনত্বেন গৃহ্যতে । উপদেচনং হি নাম স্বয়মদ্যমানং সৎ অন্যস্তাদনহেতৃঃ । অত উপস্চেনত্বেন মৃত্যোরপ্যত্তমানস্থাৎ তত্ত্পিস্চ্যমানস্থ কুৎস্বস্থা ব্রহ্মক্ষত্রপূর্বকস্থা জগতশ্চরাচরস্থা অদনমত্র বিবক্ষিতমিতি গম্যতে । ঈদৃশং চাদনমুপসংহার তব । তত্ত্বাদীদৃশং জগত্বপদংহারিত্বরূপং ভোক্তৃত্বং পর্মাত্মন এব ॥১॥২॥৯॥

### প্রকরণাচ্চ ॥১।২।১০॥

[ পদচ্ছেদঃ — প্রকবণাং ( নেহেতু প্রকবণ ) চ ( ও ) [ প্রমায়াব ]। ]

্দিবলার্থঃ—"মহান্তং বিভূমান্নানং মন্ধাধীবোন শোচতি।" "নাগ্নমান্ধা প্রবচনেন লভ্যঃ, ন মেনগা ন বহুনা এতেন", ইত্যাদি প্রকরণং চ প্রমান্থন এব। প্রকৃত-গবিগ্রহশ্চ ভ্যায়াঃ; তথাদিপি প্রমান্ধা এব অত্র 'অত্যা' প্রত্যেতব্যঃ, নতু জীবঃ।

'ধীর ব্যক্তি এই মহৎ বিভূ পৰমাত্মাকে জানিবাব পৰ আব চঃপান্থভব কবে না।' 'কেবল শাস্ত্র-ব্যাথ্যা দ্বারা এই আত্মাকে লাভ কবা যায় না, এবং কেবল মেধা ( ধাবণাক্ষম বুদ্ধি ) দ্বারা কিংবা বহুতব শাস্ত্রপাঠ দ্বাবাও লাভ কবা যায় না', ইত্যাদি প্রকরণও প্রমাত্মাবই—জীবেব নহে;। প্রক্রতার্থ গ্রহণ কবাই স্থায়-সন্মত; অতএব প্রমাত্মাই এধানে 'অত্য', জীব নহে॥ ১ ।২।১০॥]

প্রকরণং চেদং পরস্থৈব ত্রহ্মণঃ—"মহান্তং বিভূমাত্মানং মত্বা ধীরো ন শোচতি" [কঠ০ ১।২।২২-২৩], "নায়মাত্মা প্রবচনেন লভ্যো ন মেধ্য়া ন বহুনা শ্রুতেন। যমেবৈষ রুণুতে তেন লভ্যস্তাস্যৈ আত্মা বিরুণুতে

কেন না, 'তিনিই সংসার-পথের পাবস্থনপ বিষ্ণুব সেই পবন পদ প্রাপ্ত হন।' এই স্থলে 
এরপ ভাবই দৃষ্ট হয়। দেথ, 'মৃত্যু যাহাব উপসেচন' এইনপ কথা থাকায় 'ব্রাহ্মণ' ও 'ক্ষপ্রিয়' 
পদে চরাচরাত্মক সমস্ত জগংই পবিগৃহীত হইতেছে। উপসেচন কি না, যাহা নিজে ভক্ষ্য হইয়া 
অপব বস্তু ভক্ষণের সহায় হয়; অতএব, উপসেচনভূত স্বয়ং মৃত্যুও যথন ভক্ষণীয় হইতেছে, তথন 
বুঝা যাইতেছে যে, মৃত্যু দারা উপসিক্ত ব্রাহ্মণ ক্ষব্রিয়াদি চরাচবাত্মক সমস্ত জগতেরই ভক্ষণ 
এথানে শ্রুতিব অভিপ্রেত। এবংবিধ 'অদন' অর্থ সংহাব ভিন্ন আব কিছুই নহে। অতএব, 
এবংবিধ জগং-দুঃহারিত্বরূপে ভোকুত্ম নিশ্চয়ই পবমাত্মার ধর্ম (জীবের নহে) ॥১।২।১॥

বিশেষতঃ এই প্রকরণটাও পরব্রহ্মেবই (জীবের নহে), 'ধীর ব্যক্তি এই মহৎ বিভূ আত্মাকে অবগত হইয়া আর শোক করেন ন', এই আত্মাকে কেবল শাস্ত্রব্যাথ্যা ধারা লাভ করা যায় না, এবং কেবল মেধা (ধারণাবতী বুদ্ধি) দ্বারা কিংবা বহুতর শাস্ত্রপাঠ দ্বারাও লাভ তনৃং স্বাম্" [কঠ০ ১/২/২২,২৩ ] ইতি হি (ক)প্রকৃতম্। "ক ইত্থা বেদ যত্র দঃ" ইত্যাপি হি তৎপ্রসাদাদৃতে তস্ত জুরববোধন্বমেব পূর্ব্বপ্রস্তুতং (খ) প্রত্যভিজ্ঞায়তে ॥১/২/১০ ॥

অথ স্থাৎ—নায়ং ব্রহ্মক্ষত্রোদনসূচিতঃ পুরুষোহপহতপাপ্মা পরমাত্মা;
অনন্তরং "ঋতং পিবন্তো স্থকৃতস্থ লোকে গুহাং প্রবিক্ষো পরমে পরার্ধ্যে।
ছায়াতপো ব্রহ্মবিদো বদন্তি পঞ্চাগ্রয়োযে চ ত্রিণাচিকেতাঃ।" [কঠ০১।৩১]
ইতি কর্মফলভোক্ত রেব সদ্বিতীয়স্থাভিধানাৎ। দ্বিতীয়শ্চ প্রাণো বৃদ্ধির্বা
স্থাৎ। ঋতপানং হি কর্মফলভোগ এব; সচ পরমাত্মনো ন সম্ভবতি;
বৃদ্ধি-প্রাণয়োম্ভ ভোক্ত ক্রীবস্থ উপকরণভূত্যোঃ যথাকথঞ্চিৎ পানেহন্মঃ

করা যায় না; কিন্তু তিনি যাহাকে প্রাপাক্ষণে ববণ কবেন, তিনিই তাঁহাকে পাইতে পাবেন; তিনি তাহারই নিকট আপনাব স্বৰূপ প্রকটিত করেন।' ইহাই সেথানে প্রস্তাবিত হইয়াছে। আর 'তাঁহাব অনুগ্রহ বাতীত তাঁহাকে অবগত হওয়া ছফব', পূর্ব্বোক্ত এই ছজ্জে মৃত্বই 'তিনি যেথানে আছেন, তাহা কে জানে ?' এই বাকো প্রত্যভিজ্ঞাত হইতেছে॥ ১॥ ২। ১০॥

আশক্ষা হইতে পাবে নে, এই ব্ৰহ্মক্ষত্ৰৰূপ ওদন দাবা যে প্ৰষ্টী স্থাচিত হইলাছেন, সেই প্ৰুষ্ঘটী প্ৰমায়া হইতে পাবে না; কেন না, ইহাব পৰেই 'ব্ৰহ্মবিদ্গণ, পঞ্চাগ্নিণ (১) এবং যাহাবা তিনবাৰ কৰিয়া নাচিকেত অগ্নি চয়ন কৰিয়াছেন, (৮) তাহাবাও বলিয়া গাকেন যে, 'জগতে উত্তমন্ধপে অন্তৰ্ভিত শুভাশুভ কৰ্মেৰ ফলভোক্তা (ঋতপানকাৰী) এবং অত্যুংক্ষ্ট মহনীয় গুহায় (বৃদ্ধিতে) প্ৰবিষ্ট উভয়েই জ্যায় ও আলোকেৰ ভাল (পৰম্পৰ বিৰুদ্ধ ধ্যাসম্পন্ন)', এই শ্ৰুতিতে কৰ্ম্মফলোপভোক্তা দ্বিতীয় আয়া অভিহিত হইলাছে। এই দ্বিতীয় পদাৰ্থটা প্ৰাণ কিংবা বৃদ্ধিই হইতে পাবে। 'ঋতপান অৰ্থ—নিশ্চয়ই কৰ্ম্মফল ভোগ; তাহা ত আৰ প্ৰমায়াব পক্ষে সম্ভৱ হয় না। পক্ষান্থবে, বৃদ্ধি ও প্ৰাণ, উভয়ই ভোক্তা—জীবেৰ উপক্ৰণ ব্ৰহ্মপ (ভোগসাধন); স্মৃতবাং কৰ্ম্মফল পানে তাহাদেৰ কথঞিং সম্বন্ধ হইতেও পাৱে, অতএব উহাদেৰ মধ্যেই একটীকে লইয়া জীবেৰ স্বিতীয়তা প্ৰতিপাদন কৰা হইতেছে [বৃ্নিতে হইবে]। সেই

<sup>(</sup>**ক**) ক'পুন্তকে 'হি' শদ্যো নোপগভ্যতে। (ধ) প্রস্তু হং পূর্ব্বং' ইতি (ক) পাঠঃ।

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্বা—মৃত্যুর পর ক্ষিপণ চন্দ্রমণ্ডলে গমন করে, পুনশ্চ কর্ম্মন্বরে প্রত্যাগমনের সময় তাহারা ক্রমে অস্তরিকে মিলিত হর, দেখান হইতে পর্জন্তে (মেছে) মিলিত হর, পরে বৃষ্টির সহিত পৃথিবীতে পতিত ইইরা শস্তরূপে পরিণত হং; তাহার পর খান্ত অন্নরূপে পূক্ষের শরীরে প্রবেশ করে; অনস্তর শুক্ররণে স্ত্রীলারীর প্রবিষ্ঠ ইইরা সূল শরীর গ্রহণপূর্বাক অন্তর্গাহণ করে। অস্তরীক, পর্জন্ত, পৃথিবী, পুক্ষ ও বোষিৎ, এই পাঁচটীকে মিগ্রিরূপে চিন্তা করিবার বিধান আছে; এইজস্ত ঐ পাঁচটীক চিন্তাপরারণকে পিকাগ্নি সংজ্ঞায় আছিহিত করা হইরা থাকে। ছালোগ্যোপনিবদে ইহার বিস্তৃত বিবরণ আছে।

<sup>(†)</sup> তাংগাধ্য—ন চিকেতা নামক কৰিত্যার যমরাজের নিকট যে অগ্নির তব জানিরাছিলেন, সেই অগ্নিক 'নাটিকেত অগ্নি' নামে অভিহিত করা হইর। থাকে। নচিকেতার উপাধ্যাদ কঠোপনিবদে জইবা ঃ

সম্ভবতীতি তয়োরম্মতরেন সদ্বিতীয়ো জীব এব প্রতিপান্মতে; তদেক-প্রকরণত্বাৎ পূর্ববিপ্রস্তাতোহতাপি স এব ভবিতুমর্হতি—ইতি।

(\*) অত্যোচ্যতে—

# গুহাৎ প্রবিষ্টাবাজানৌ হি তদ্বর্শনাৎ॥ ১।২।১১॥

[ পদচ্ছেদঃ—গুহাং ( বৃদ্ধিতে ) প্রানিষ্টো ( প্রানিষ্ট ছইটা ) হি ( নিশ্চয়ে ) আত্মানৌ ( ছুইটা আত্মা ), তদ্ধনাং (যেহেতু সেইরূপই দৃষ্ট হয়)। ]

[ সবলার্থঃ—"ঋতং পিনস্তৌ স্ক্রতন্ত লোকে গুহাং প্রনিষ্টো প্রমে প্রাধ্যে।" ইত্যাদিযু গুহাং প্রবিষ্টো (গুহাপ্রবিষ্টিরেন নির্দ্দিটো) আন্মানো জীব-প্রমান্বানো, নতু বৃদ্ধি-জীবো, প্রাণ-জীবো বা। কুতঃ ? তদ্ধনাং—অন্তত্রাপি "গুহাহিতং গহ্ববেষ্ঠং প্রাণং" ইত্যাদো তন্ত প্রমান্বান এব গুহাপ্রবিষ্ট্র-দর্শনাদিত্যর্থঃ॥

'জগতে তাহাবা উভরে স্কৃত কম্মের ফলভোক্তা এবং সক্ষোত্তন গুলায় প্রবিষ্ঠ,' এই স্থানে 'গুলা প্রবিষ্ঠ' কথায় জীব ও প্রনামাই ব্ধিতে ছইবে, কিন্তু বৃদ্ধিও জীব কিংবা প্রাণ ও জীব নহে; কাবণ, অহ্যত্র—'গুহা প্রবিষ্ঠ ও গহরবন্ত শাধত আন্মাকে—' ইত্যাদি স্থলে প্রনামাবই গুহা প্রবেশের উল্লেগ দেখিতে পাওলা বায়; অতএব, জীব ও প্রমান্মাই 'গুহা-প্রবিষ্ঠ' কথার প্রতিপাত্য; অপর নহে॥১॥২॥১১॥]

ন প্রাণ-জীবো বৃদ্ধি-জীবো বা গুহাং প্রবিক্টো "ঋতং পিবন্তো" ইত্যু-চ্যেতে; অপি তু জীব-পরমাক্নানো (†) হি তথা ব্যপদিশ্যেতে। কুতঃ? তদ্দর্শনাৎ—অস্মিন্ প্রকরণে জীব-পরয়োয়েব গুহাপ্রবেশ-ব্যপদেশো দৃশ্যতে।

পরমাত্মনস্তাবৎ "তং তুর্দ্দাং গূঢ়মনুপ্রবিক্তং গুহাহিতং গহ্বরেষ্ঠং পুরাণম্। অধ্যাত্মযোগাধিগমেন দেবং মন্ত্রা ধীরো হর্ষ-শোকে) জহাতি"

একই প্রকরণে পঠিত হওয়ায় পূর্ব্বোক্ত 'অভা'ও সেই জীবই হইতে পাবে ( পবমেশ্বর নহে)। এই শঙ্কা নিরাসার্থ কথিত হইতেছে—"গুহাং প্রবিষ্টো" ইত্যাদি।

প্রাণ ও জীব কিংবা বৃদ্ধি ও জীব, কথনই গুহাপ্রবিষ্ট, ঋতপান কর্তা বলিয়া উক্ত হইতেছে না; পরস্ক, জীব ও পরমাঝাই ঐকপে নিদিষ্ট হইতেছে। কারণ ?—সেইরপই দেখিতে পাওয়া যায়,—এই প্রকরণে জীব ও পরমাঝারই গুহা প্রবেশের উল্লেখ দৃষ্ট হইতেছে। প্রথমতঃ 'ধীর ব্যক্তি অধ্যাক্ম-যোগ অধিগত হইয়া তুর্দর্শ ( যাহাকে তঃথে নেখা ঘাইতে পারে ), গূড়, সর্ব্ধ-

তত্র ইতি ( ঘ ) পাঠ: ।
 (†) জীবান্ধ-পরমারজৌ ইতি (ক) পাঠ: ।

[ কঠ০ ১।২।১২] ইতি। জাবস্থাপি "যা প্রাণেন সম্ভবত্যদিতির্দ্দেবতাময়ী। গুহাং প্রবিশ্য তিষ্ঠন্তী যা ভূতেভির্ব্যজ্ঞায়ত" [কঠ০ ২।৪।৭] ইতি। কর্মনফলাস্তরীতি অদিতির্জীব উচ্যতে। প্রাণেন সম্ভবতি(\*)—প্রাণেন সহ বর্ত্ততে। দেবতাময়ী—ইন্দ্রিয়াধীনভোগা। গুহাং প্রবিশ্য তিষ্ঠন্তী—হৃদয়পুগুরীকোদর-বর্ত্তিনী। (†) ভূতেভির্ব্যজায়ত—পৃথিব্যাদিভির্ভূতেঃ সহিতা দেবাদিরূপেণ বিবিধা জায়তে। এবং চ সতি "ঋতং পিবন্তো" ইতি ব্যপদেশঃ 'ছত্রিণো-গচ্ছন্তি' ইতিবং প্রতিপত্তব্যঃ। যদ্বা, প্রযোজ্য-প্রযোজকরূপেণ পানে কর্ত্বং জীব-পরয়োরুপপগতে ॥১।২।১১॥

ভূতে অন্থপ্রবিষ্ট, গুহান্থিত, স্থতবাং ছজের, দেই নিতাসিদ্ধ প্রকাশময় প্রমান্থাকে দশন করিনা হর্ষ বিষাদ, উভয়ই ত্যাগ করেন।' এ স্থানে প্রমান্থার গুহাহিত্ব নির্দেশ আছে; তাহার পর 'সর্কদেরমন্ধী যে অদিতি প্রাণের সহিত সম্ভূত হয়, এবং গুহায় প্রবেশপূর্ক্ষক অবন্থিতি করে, এবং যিনি ভূতবর্গের সহিত জন্মলাভ করিনা থাকে।' এগানে জীবেরও পূথক নিদ্দেশ বহিয়ছে। কন্মকল ভক্ষণ করে বলিয়া জীবই এগানে 'অদিতি' পদে কথিত হইতেছে। 'প্রাণের সহিত সম্ভূত হয়' অর্থ—প্রাণের সহিত্রগুমান থাকে। 'দেরতাময়া' অর্থ— বাহার ভোগ ইন্দ্রিয়ারীন। 'গুহাতে প্রবিষ্ট ইয়া অবস্থিত' কথার অর্থ—হংপয়মবের বত্তমান। "ভূতেভিঃ ব্যজায়ত" য়র্থ—পৃথিবী প্রভূতি ভূতবর্গের সহিত দেবাদি নানাবিধ আকাবে জন্মগ্রহণ করিয়া থাকে। এই ক্রপ অর্থই যথন স্থির হইল, তথন "ঝতং পিরস্তো" (উভয়ে কন্মকল পান করে), এই দিবচন নির্দেশও 'ছত্রধারী লোক সমূহ গমন করিতেছে' ইহার ভার ব্রাক্তে হইবে। অথবা, প্রবোজকরণে অর্থাৎ পরমান্থার প্রেবণায়ই জীবগণ ভোগ করিয়া থাকে, এইজন্ম জীব ও পরমান্থা উভয়েতেই কর্ম্ব উপপন্ন হইতে পাবে (‡)॥১॥২॥১॥॥

প্রকারান্তরেও দ্বিচনের উপপত্তিসাধনোদেশে ভাষ্যকার মৃত্তি দিতেছেন যে, প্রমারা<sup>ন</sup> স্বরং কর্মফল পান করেন না সত্য, কিউজ্পাবকে তিনিই কর্মফল ভোগে করান, তাহার নিরোগাসুসারেই জাব স্বীয় কর্মফল ভোগে সমর্থ হব; স্তরাং জীবের ভোগে প্রমাল্পাই প্রযোজক; প্রযোজককেও কর্তা বলা যাইতে পারে, এই কারণে দ্বিচনের দ্বারা জীব ও প্রমাল্পা, উভয়কেই পানের ক্রাণি (পিবন্ধে) ) বাল্যা নির্দেশ করা ইইয়াছে।

<sup>(\*)</sup> দম্বভাতি' ইতি (ক) পঠে:। (†) তুলা ভেভি.' হতি (ক) পঠি:।

<sup>(‡)</sup> তাৎপয়—"লতং পিৰতে।" এখানে "পিৰতে।" এই দ্বিচন থাকায় বুঝা যাইতেছে যে, উজ বাকো নিৰ্দিষ্ট উভয়েই কল্মফল ভোগ করিয়া থাকে। এখন ঐ বাকো দ্বিচনের সাহায়েয় যদি জীব ও প্রমায়া, উভরেরই গ্রহণ করা হয়; তাহা হইলে জাবের পক্ষে পানকভূষ সন্তব্ধ হইলেও প্রমায়ার পক্ষেত পানকভূষ সন্তব হইতে পারে না; কেন না, "অ নশ্রন্ অন্তঃ অভিচাকশীতি" এই প্রতি প্রমায়ার পানকর্তৃত্ব নিষ্পে করিতেছেন। এই আপত্তিখন্তনার্থ ভাষ্যকার ছত্ত্রা' লাগের উল্লেখ করিয়াছেন। সেই স্তায়টি এইপ্রকার— একসঙ্গে বছলোক যাইতেছে, তর্মধ্যে অনেকের মন্তকে ছত্ত্ব আছে, কিন্তু সকলের মন্তকে নাই। এ অবস্থায়ও লোকে 'ছত্ত্রিগণ যাইতেছে' বলিয়া ছত্রধারী ও তন্তির সকলকেই একসংক্ষ ছত্ত্রী' বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে; ভত্ত্বশ এধানেও জীবর কর্তৃত্ব লাইয়াই একসংক্ষ উভর্কে পানের কর্ত্তা—'পিৰতে।' বলিয়া নির্দেশ করা হইগছে॥

### विद्गिष्ठां ।। ऽ। २। ऽ२।

[ পদচ্ছেদঃ বিশেষণাৎ ( বিশেষরূপে কথন হেতু ) চ ( ও ) [ব্রহ্মই অতা]।]

[ সবলার্থ:—ইতশ্চ গুহাং প্রনিষ্ঠো জাব-প্রমায়ানে, ন পুনঃ বুদ্ধি-জাবো; প্রাণ-জাবো বা; কুতঃ ? বিশেষণাং "ন জায়তে ত্রিয়তে বা বিপশ্চিৎ" ইত্যাদৌ জীবস্থা, "সোহধ্বনঃ পার-মাপ্নোতি, তদ্বিষ্ণোঃ প্রমং পদম্।" ইত্যাদৌ প্রমায়নশ্চ বিশেষ্য নির্দেশাং । অতঃ 'অভা' অত্র প্রমাঝ্রেব গ্রাহ্ম ইত্যাশয়ঃ।

্রিই কারণেও গুহাপ্রবিষ্ট ছুইটাকে জীব ও প্রমায়া বলিয়াই বৃথিতে হইবে; ] কাব্ণ ? 'বিপন্চিং (জ্ঞানী পুরুষ) জন্মেও না, মধেও না;' ইত্যাদি হলে জীবেব এবং 'সেই লোকই বিষ্ণুব সেই প্রম পদরূপ সংসার-পথেব শেষ প্রাপ্ত হয়।' ইত্যাদি হলে প্রমায়াব বিশেষভাবে নির্দেশ রহিয়াছে। অতএব এথানে 'অভা' পদে প্রমায়াকেই বৃথিতে হইবে॥ ১॥ ২॥ ২২॥ ]

অস্মিন্ প্রকরণে জীব-পরমাত্মানাবেব উপাস্তারোপাসকত্ব-প্রাপ্যত্বপ্রপ্তিবিশিক্ষে সর্বত্র প্রতিপাল্যেতে। (\*)তথাহি—"ব্রহ্মজজ্ঞং দেবমীড্যং বিদিয়া নিচায়েমাং শান্তিমত্যন্তমেতি" [কঠ০ ১৷১৷১৩] ইতি। ব্রহ্মজজ্ঞং— জাবঃ, ব্রহ্মণো জাতহাৎ জ্ঞহাচ্চ। তং দেবমাড্যং বিদিয়া—জীবাত্মান-মুপাসকং ব্রহ্মাত্মকয়েনাবগম্যেত্যর্থঃ। তথা—"যঃ সেতুরীজানানামক্ষরং ব্রহ্ম যৎ পরং। অভয়ং তিতীর্ষতাং পারং নাচিকেতং শকেমহি" [কঠ০ ১৷৩৷২] ইত্যুপাস্তঃ পরমাত্মোচ্যতে। নাচিকেতং—নাচিকেতস্ত কশ্মণঃ প্রাপ্যমিত্যর্থঃ। "আত্মানং রথিনং বিদ্ধি শরীরং রথমেব চ" [কঠ০ ১৷৩৷৩] ইত্যাদিনোপাসকো জাব উচ্যতে। তথা "বিজ্ঞানসার্থির্যস্ত মনঃ-

এই প্রকরণে প্রমান্থাই উপান্ত ও প্রাপ্যরূপে, আব জীবান্থাই তাহার উপাসক ও প্রাপক্ষপে সর্বার নিদ্ধিষ্ট হইন্নাছেন। দেখ,—'স্তবনীয়, প্রকাশমান, রক্ষজজ্ঞানী—জীবকে অবগত হইয়া এবং উপাসনা কবিয়া নিরতিশয় শান্তি লাভ কবেন'' ইতি। 'ব্রক্ষজ্ঞ' অথ—জীব; কারণ, জাব ব্রক্ষ হইতে জাত এবং জ্ঞাতা বা জ্ঞানবান্। 'স্তবনীয় সেই দেবকে জানিয়া' ইহার অথ'—উপাসক জীবকে ব্রক্ষস্বরূপে অবগত হইয়া। সেইরূপ 'যিনি যক্সকাবিগণেব সেতু স্বরূপ (বিভিন্ন প্রকার ফলপ্রদাতা), এবং যিনি ভ্রসাগবেব পাবগমনেভূক্দিগের অভ্যপ্রদ, অক্ষর প্রব্রক্ষ; 'নাচিকেত' কর্মলভ্য সেই ব্রক্ষকেও আমবা জানিতে সমর্থ হইতে পারি।' এথানে প্রমান্থাই উপাস্থকণে উক্ত হইতেছেন। 'নাচিকেত' অর্থ—নাচিকেত কর্ম্মের ফলরূপে প্রাপ্য। 'আত্মাকে রথী (বথে অধিষ্ঠিত ) এবং শ্রীরকে রথ বিদ্যাই জানিবে।' ইত্যাদি বাক্যে উপাসক জীবের নিদ্দেশ করা হইয়াছে। সেইরূপ 'বিজ্ঞান (বৃদ্ধি) যাহার সার্থি, এবং মন যাহার প্রগ্রহ

<sup>(\*) &#</sup>x27;क'পুন্তকে 'उथाहि' পাঠো नांखि।

প্রগ্রহ্বান্ নরঃ। সোহধ্বনঃ পারমাপ্নোতি—তদ্বিষ্ণোঃ পরমং পদম্'' [কঠ৹ ১৷৩৷৯ ] ইতি প্রাপ্যপ্রাপ্তারো অভিধীয়েতে জীব-পরমাত্মানো। ইহাপি ''চ্ছায়াতপো'' [কঠ৹ ১৷৩৷১ ] ইত্যজ্জত্ব-সর্ববিজ্ঞত্বাভ্যাং তাবেব বিশিষ্য ব্যপদিশ্যেতে।

অথ স্থাৎ, "যেয়ং প্রেতে বিচিকিৎসা মনুষ্যে অস্তীত্যেকে নায়মস্তীতি চৈকে" [কঠ০ ১।১।২০] ইতি জীবস্বরূপ-যাথাত্মপ্রশোপক্রমত্বাৎ সর্বাদিং প্রকরণং জীবপরমিতি প্রতীয়তে—ইতি। নৈতদেবম্, ন হি জীবস্থা দেহাতিরিক্তস্থাস্তিত্ব-নাস্তিত্বশঙ্ক্ষয়ায়ং প্রশ্নঃ, তথা সতিপূর্বব্রদয়-বর্ণা-নুপ্পত্তেঃ।

তথা হি--পিতৃঃ সর্ববেদদ-দক্ষিণক্রতুসমাথিবেলায়াং দীয়মানদক্ষিণা-বৈগুণ্যেন ক্রতুবৈগুণ্যং মন্তমানেন কুমারেণ নচিকেত্সা আফিকাত্রেসরেণ স্বান্থানানাপি পিতৃঃ ক্রতুসাদ্গুণ্যমিচ্ছতা "কম্মৈ মাং দাস্তাদি" [কঠি০ ১০১৪] ইত্যসকৃৎ পিতরং পৃষ্টবতা স্বানর্বন্ধরুষ্টাপত্বচনাৎ মৃত্যু সদনং প্রবিষ্টেন স্বসদনাৎ প্রোয়ুষি যমে তদদর্শনাৎ তত্র তিলো রাত্রীরুপোযুষা

(লাগাম), সেই পুক্ষই বিষ্ণুব পৰম পদস্বৰূপ পথেৰ শেষকে প্ৰাপ্ত ইইয়া থাকেন।' এই শতি জীৰকে প্ৰাপক এবং ঈশ্বৰকে তৎপ্ৰাপা বলিয়া নিৰ্দ্দেশ কবিতেছেন। এখানেও 'ছান্না'ও 'আতপ' শব্দ দ্বাবা অজ্ঞত্ব ও দৰ্বজ্ঞত্ব বিশিষ্ট্ৰৰূপে সেই জীব ও প্ৰমান্ত্ৰাকেই বিশেষ কবিয়া নিৰ্দেশ কৰা ইইতেছে।

শল্পা হইতে পাবে যে, 'মন্তব্য মবিলে পব একটা সংশ্য হইয়া থাকে— কেহ বলেন, আ্যা থাকে, আ্বাব কেহ বলেন, না—আ্যা থাকে না, (দেহেব সল্পে সঙ্গে নই হইয়া যায়)।' এইরূপে জাবের স্বরূপণত যথাযথভাব বিষয়ে যথন প্রশ্নের উপক্রম করা হইয়াছে; তথন বেশ বুঝা ঝাইতেছে যে, এই সমস্তটা প্রকর্ণই জাবনিরূপণপ্র, ( প্রমাত্মপ্র নহে)। না—ইহা এরূপ নহে; কেন না, দেহাতিবিক্ত জাবাত্মার অস্তিত্ব নাস্তিত্ব শল্পায় যে, এই প্রগ্ন হইয়াছে; তাহা নহে; কারণ, তাহা হইলে পূর্ব্বর্ত্তী ব্রহ্যের প্রার্থনা উপপ্য হয় না।

দেখ, পিতার সর্বস্থ-দক্ষিণায়ক 'বিশ্বজিং' যজের সমাপ্তি সময়ে—যে সমস্ত দক্ষিণা প্রদত্ত হুইতেছিল, তাহাতে যজের বৈশুণা (অঙ্গহানি) মনে করিয়া আন্তিকাগ্রাগণ্য কুমার নচিকেতা আপনাকেও দক্ষিণার্গপে দান করিয়ে। যজের সদ্গুণতা বা পুর্ণাঙ্গতা সম্পাদ্ন করিতে ইচ্ছা করিলেন, এবং 'আমাকে কাহার উদ্দেশে দান করিবেন', অত্যন্ত আগ্রহসহকারে এই কথা পুনঃ পুনঃ পিতাকে জিজ্ঞানা করিতে লাগিলেন। তাহার আগ্রহাতিশয় দশনে পিতা কুজ

স্বোপবাদভীত-তৎপ্রতিবিধানপ্রন্ত-মৃত্যুপ্রদত্তে বরত্রয়ে আস্তিক্যাতিরেকাৎ প্রথমেন বরেণ স্বান্থানং প্রতি পিতুঃ প্রদাদো রতঃ; এতচ্চ সর্বং
দেহাতিরিক্তমান্থানমজানতো নোপপগতে। দ্বিতীয়েন চ বরেণোত্তীর্ণ
দেহাত্মানুভাব্যফল-দাধনভূতাগ্লিবিগা রতা; তদপি দেহাতিরিক্তান্থানভিজ্ঞস্ত ন সম্ভবতি। অতস্থতীয়েন বরেণ যদিদং ব্রিয়তে "যেয় প্রেতে
বিচিকিৎদা মন্তুয়ে, অস্তীত্যেকে নায়মন্ত্রীতি চৈকে। এতদ্বিগামনুশিইস্থাহং বরাণামেষ বরস্থতীয়ঃ" [কঠ০ ১ ১ ২০] ইতি; অত্র পরমপুরুষার্থস্কর্প-ব্রক্ষপ্রাপ্তিলক্ষণ-মোক্ষ্যাথান্ম্যবিজ্ঞানায় তত্তপায়ভূত-পরমান্থোপাদন-পরাবরান্মতত্ত্বজিজ্ঞাদ্যায়ং প্রশ্নঃ ক্রিয়তে। এবং চ "যেয়ং প্রেতে"
ইতি ন শরীরবিয়োগমাত্রাভিপ্রায়ং, অপি তু দর্ক্ববন্ধবিনির্মোক্ষাভিপ্রায়েম্ ।
যথা "ন প্রেত্য সংজ্ঞান্তি" ইতি। অয়মর্থঃ—মোক্ষাধিকৃতে মনুয়্যে
প্রেতে দর্কবন্ধবিনিমূন্তে তৎস্ক্রপবিষয়া বাদিবিপ্রতিপত্তিনিমিত্তা অস্তি-

হইষা বলিলেন, 'তোমাকে যমেব উদ্দেশে দান কবিলাম'। ] তাহাব নির্ব্বন্ধাতিশয়ে ক্রুদ্ধ পিতার আদেশানুসাবে নচিকেতা যমালয়ে গমন কবিলেন, এবং প্রবাসগত যমকে সেথানে দেখিতে না পাইলা ত্রিবাত্র উপবাস কবিয়া বহিলেন। শেষে স্বগৃহে প্রত্যাণত যমবাজ তাহাব উপবাস বাতা শ্রবেণ ভীত হুইয়া তংপ্রতিকার মান্ত্রে নচিকেতাকে তিনটি বৰ প্রদান কবিতে প্রতিশ্রুত হুটলেন। তথন নচিকেতা আস্তিক্যাতিশ্য হেওু প্রথম ববে আপনাব প্রাত পিতাব প্রামাতা প্রার্থনা কবিলেন। যে লোক দেহ।তিবিক্ত আত্মাকে জানে না, তাহাব পক্ষে কথনই এ সমস্ত ব্যাপাৰ উপসন হইতে পাৰে না। দ্বিতীয় বৰেও—দেহোত্তীৰ্ণ আত্মাৰ [ লোকান্তৰে ] অমুভৰ-গোগা দলেব সাধনীতত অগ্নিবিছা প্রার্থিত হইয়াছে; তাহাও দেহাতিবিক্ত আত্মানভিজ্ঞেব পক্ষে সম্ভবপৰ হয় না৷ আব্দু তৃতীয় <েৰে যে, 'মনুষ্যু মরিলে পৰ এই যে একটা সংশ্য---কেহ কেহ বলেন আত্মা আছে; কেহ কেহ বলেন. আত্মা নাই; তোমাব উপদেশপ্রাপ্ত হইয়া আমি ইহা জানিতে চাই; ইহাই আমাৰ বৰত্ৰয়েৰ মধ্যে তৃতীয় বর।' এই বিষয় প্রার্থিত হইরাছে, ইহাও কেবল প্রম পুরুষার্থ ব্রহ্ম প্রাপ্তিরপ যে মোক্ষ, তাহারই যগার্থতা অবগতির নিমিত্ত সেই মোক্ষপ্রাপ্তির উপায়ভূত ত্রন্ধোপাসনার্থই পরাবর আত্মতত্ত্ব বিষয়ে প্রশ্ন করা হইরাছে। এইরূপ সিন্ধান্তই যদি স্থির হইল, তাহা হইলে কেবল শরীব-সম্বন্ধ বিয়োগেই যে, "বেয়ং প্রেতে" এই কথাব অভিপ্রায়, তাহা নচে; পরস্তু জীবের সর্ব্ধপ্রকাব বন্ধধংসেই উহার প্রকৃত অভিপ্রায়। 'প্রয়াণের পর আব সংজ্ঞা (বিশেষ জ্ঞান) থাকে না'। এই বাক্যই **ঐ**রূপ অভিপ্রায় নির্ণয়ের দৃষ্টান্ত স্থল। [ঐ বাক্যের আর্থ এইরপ—মোক্ষলাভে অধিকাৰী পুক্ষ প্রেত হইলে সর্ব্ধ-প্রকার বন্ধ হইতে নির্ম্মুক্ত হইলে তাহার স্বরূপ-বিষয়ে বাদিগণের যে পরস্পার মতভেদ

নাস্ত্যাত্মিকা যেয়ং বিচিকিৎসা, তদপনোদনায় তৎস্বরূপ-য়াথাত্মাং ত্বয়া অনুশিষ্টোইং বিভাং — জানীয়াম্ —ইতি। তথা হি বহুধা বিপ্রতিপভান্তে— কেচিৎ বিত্তিমাত্রস্তাত্মনঃ স্বরূপোচিছত্তিলক্ষণং মোক্ষমাচক্ষতে। অন্তে বিত্তিমাত্রস্তাত্মনঃ স্বরূপোচিছত্তিলক্ষণং মোক্ষমাচক্ষতে। অন্তে বিত্তিমাত্রস্তাত্মনা হ্রানাত্ত বিত্তিমাত্রস্তাত্মনা হ্রানাত্ত বিত্তিমাত্রস্তাত্মনা হ্রানাত্মনা হ্রানাক্ষা হ্রানাক্যা হ্রানাক্ষা হ

তন্মধ্যে 'মোক্ষের প্রাকৃত স্বরূপ ও তাহাব সাধনতত্ত্ব তোমার অমুগ্রহে জানিব' এই কণা—

নিবন্ধন অস্তিত্ব-নাস্তিত্বাদি সংশয় বহিষাছে, সেই সংশয় নিবাবণার্থ তোমাব উপদেশ লাভ কবিয়া আমি তাহাব স্বৰূপগত যথা**র্থ** তত্ব জানিব। দেখ, [এ বিষয়ে বাদিগণ] বছবিধ বিবোধ কবিয়া থাকেন। ]

কেহ কেহ কেবলই জ্ঞানস্বৰূপ আত্মাৰ স্বৰূপোচ্ছেদকে মোক্ষ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। অপর সকলে, বলেন আত্মা জ্ঞানস্বৰূপই বটে, তাহাৰ জ্ঞানছি বিশেষ গুল সমূহেৰ সমূচ্ছেদই কৈবলা (মোক্ষ)। আবাৰ অপৰ কেহ কেহ পৰমাত্মাকে 'অপহতপাপ্যা' স্বীকাৰ কৰিল আবাৰ তাহাৰই উপাধি বিগমেৰ সঙ্গে স্থপাধিক জীবভাব নিবৃত্তিৰ পৰ যে সেই পৰমাত্মভাৰ প্রাপ্তি, তাহাকে নোক্ষ বলিয়া অঙ্গীকাৰ কৰেন। কিন্তু, যাহাদেৰ বৃদ্ধি বেদান্তশাস্ত্রালনে পৰিপক্কতা লাভ করিয়াছে; তাহাৰা (স্বসম্প্রনার্থণ) বলেন, জীব হইতেছে সর্বাজ্ঞাননে প্রিক্ষতা নাই, স্বভাবদিদ্ধ তাদৃশ অসংগ্য কল্যাণময় গুণের আকর স্বৰূপ, মাহাৰ অবিধি সেমা) ও অতিশয় নাই, স্বভাবদিদ্ধ তাদৃশ অসংগ্য কল্যাণময় গুণের আকর স্বৰূপ, স্বৰ্পাশাৰ্থবিলক্ষণ, এবং সকলেৰ আত্মস্বৰূপ পৰব্ৰেদ্ধৰ শৰীৰ; স্বত্ৰাং প্রকাৰ বা বিশেষণ স্বৰূপ; অন্তৰ্ক ও অপৰিচ্ছিন্ন জ্ঞানস্বৰূপ এবং একমাত্ৰ পৰমাত্মভ্ৰত্বপৰ্যাণ সেই জীবেৰ প্রকৃত্ব স্বৰূপটা অনাদি কন্মময় অবিহ্যা দ্বাৰা তিবোহিত হইয়া থাকে; আবাৰ অবিহ্যা-সমূচ্ছেদে যে, তাহাৰ সেই স্বাভাবিক পৰমাত্মভাবেৰ অন্তৰ্ভৰ, সেই অন্তৰ্ভই মোক্ষ।

মৃত্যুঃ তস্তার্থস্থ তুরববোধত্বপ্রদর্শনেন বিবিধভোগবিতরণ-প্রশোভনেন চ এনং পরীক্ষ্য যোগ্যতামভিজ্ঞায় পরাবরাত্মতত্ত্ব-বিজ্ঞানং পরমাজোপাসনং তৎপদপ্রাপ্তিলক্ষণং মোক্ষং ৮ ''তং তুর্দর্শং গূঢ়মকুপ্রবিক্টম্'' [কঠ০ ১।২।১২]ইত্যারভ্য ''নোহধ্বনঃ পারমাগ্রোতি তদ্বিষ্ণোঃ পরমং পদম্'' [কঠ০ ১।এ৯]ইত্যন্তেনোপদিশ্য তদপেক্ষিতাংশ্চ বিশোষান্ উপদিদেশ, ইতি সর্ববং সমঞ্জসম্। অতঃ পরমাজোবাত্তেতি সিদ্ধম্॥ ১।২।১২॥

[ দ্বিতীয়ম্ 'অত্রধিকরণং' সমাপ্তম্।]

# [অন্তরাধিকরণম] অন্তর উপপত্তঃ॥১॥২॥১৩॥

[ পদচ্ছেদঃ—অন্তরঃ ( অভ্যন্তরে অবস্থিত ) [ পরমাত্মা ], উপপত্তঃ (যেহেতু উপপত্তি হয়)। ]

[ সবলার্থ:—"য এষোহক্ষিণি পুক্ষো দৃগুতে; এষ আত্মেতি হোবাচ—এতদম্তমভয়মতদ্
ব্রহ্ম।" ইতি ছোন্দোগ্যশ্রতো য এষঃ অক্যন্তরঃ পুক্ষঃ শ্রয়তে, এষ কিং প্রতিবিম্বরূপঃ ? উত
চক্ষুর্বিষ্ঠাত্রী দেবতা ? কিংবা জীবায়া ? অথবা প্রমায়া ? ইতি সংশ্রে উত্তরমাহ—অন্তরঃ
অক্ষিমধ্যম্থঃ পুক্ষঃ প্রমায়া এব, ন পুনঃ প্রতিবিম্বাদিঃ। কৃতঃ ? তত্রোজানাং অমৃতাভয়ছাদীনাং ধর্মাণাং প্রমায়াগ্রেবাপপত্তেঃ, প্রতিবিম্বাদিয়্ চারুপপত্তেঃ। নহি প্রতিবিম্বাদয়ঃ
অমৃতাভয়ধর্মাণো ভবিতুমইন্তি; প্রমায়া তু নিতরামেব তত্রোক্তান্ ধর্মান্ অধিকরোতি; অতঃ
প্রমায়ৈর অক্যন্তবঃ পুক্ষঃ, নাগ্রইতি ভাবঃ।

তিনি বলিলেন—'এই যে অক্ষিমধ্যে পুক্ষ দৃষ্ট হইতেছে, ইহাই আয়া, ইহাই অমৃত ও অভয়্মস্বরূপ এবং ইহাই ব্রহ্ম।' এই বাক্যে যে, অক্ষিমধ্যে পুক্ষ পবিশ্রুত হইতেছে, ইনি কি চক্ষুর মধ্যে পতিত বাহ্য বন্ধব প্রতিবিদ্ধ ? কিংবা চক্ষুব অধিষ্ঠাত্রী দেবতা ? অথবা জীব ? অথবা পরমাত্মা ? এই সংশ্রেব উত্তবে বলিতেছেন যে, চক্ষুর মধ্যস্থ এই পুক্ষ নিশ্চরই পরমাত্মা, প্রতিবিদ্ধাদি নহে; কারণ, এখানে অমৃতত্ব ও অভয়ত্ব প্রভৃতি যে সমৃদয় ধর্মের উল্লেখ আছে; পরমাত্মাতেই তৎসমৃদয়ের উপপত্তি হইতে পারে; প্রতিবিদ্ধ প্রভৃতিতে পারে না; অতএব পরমাত্মাই অক্ষিমধ্যস্থ পুক্ষ, অপব নহে॥১॥২॥১৩॥]

নচিকেতাকর্ত্ব জিজ্ঞাসিত হইয়া—মৃত্যু ( যম ) প্রথমতঃ জিজ্ঞাসিত বিষয়ের হুজ্ঞের্যতা প্রদর্শন ও বিবিধ ভোগপ্রদানের প্রলোভন বারা পরীক্ষা করিয়া (নচিকেতা যথার্থই তত্ত্বজিজ্ঞাস্থ কি না, ইহা পরীক্ষা করিয়া) নিকেতার যোগ্যতা অবগত হইলেন; অনন্তর, পর ও অবর আত্মতব্বজ্ঞান, ব্রক্ষোপাসনা এবং ব্রহ্মপদপ্রাপ্তিরূপ মোক্ষের উপযোগী, 'ছর্দ্দর্শ ( ছঃথে যাহাকে দর্শন করা যায় ) সর্ববাহুস্থাত ও নিগৃঢ় সেই আত্মাকে,' এই হইতে—'সেই লোকই পথের শেষ বিষ্ণুর সেই পরম পদ লাভ কর্ব্বেন' এই পর্যান্ত গ্রন্থ হারা উপদেশ করিয়া সেই মোক্ষপ্রাপ্তির পক্ষে অপেক্ষিত বা আবশ্রকীয় অগ্নিবিভাদি বিশেষ বিশেষ বক্তব্য সমূহ উপদেশ করিয়াছিলেন। এইরূপ অর্থে বেশ সামঞ্জন্তও রক্ষা হয়। অতএব এখানে পরমাত্মাই যে 'অন্তা' শব্দের অর্থ, তাহা প্রমাণিত হইল ॥ ১)২।১২ ॥ [ বিতীয় অত্রধিকরণ সমাপ্ত । ]

ইদমামনন্তি চহন্দোগাঃ—''য এবোহক্ষিণি পুরুষো দৃশ্যতে। এব আত্মেতি হোবাচ, এতদমৃতম্ (\*)অভয়মেতদ্ ব্রহ্ম'' [ছান্দো০ ৪। ১৫। ১] ইতি। তত্র সন্দেহঃ—কিময়মক্ষ্যাধারতয়া নির্দ্দিশ্যমানঃ পুরুষঃ প্রতিবিশ্বাত্মা, উত্ত চক্ষুরিন্দ্রিয়াধিষ্ঠাতা দেবতাবিশেষঃ, উত জীবাত্মা, অথ পরমাত্মা ? ইতি। কিং যুক্তম্ ? প্রতিবিশ্বাত্মেতি। কৃতঃ ? প্রসিদ্ধবিদ্দিশাং ; 'দৃশ্যতে' ইত্যপরোক্ষাভিধানাচ্চ ; জীবাত্মা বা ; তত্যাপি হি চক্ষুষি বিশেষেণ সমিধানাং প্রসিদ্ধিরুপপত্যতে। উন্মীলিতং হি চক্ষুরুদ্ধীক্ষ্য জীবাত্মনঃ শরীরে স্থিতিগতী নিশ্চিম্বন্তি। "রিমিভিরেয়ে।হিম্মন্ প্রতিষ্ঠিতঃ" [রহদা০ ৭।৫। ১] ইতি শ্রুতিপ্রসিদ্ধা চক্ষুঃপ্রতিষ্ঠো দেবতাবিশেষো বা ; এয়েব প্রসিদ্ধবিদ্দেশোপপত্তেরেয়ামন্যতমঃ, ইতি প্রাত্তে প্রচক্ষাহে—"অন্তর উপপত্তেঃ।"

**অক্ষ্যস্তরঃ পরমাত্মা। কুতঃ ? ''এষ আত্মেতি হোবাচ এতদমৃতম্ (†)**অভয়-

ছলোগগণ এইরূপ বলিয়া থাকেন—'এই যে চক্ষুর মধ্যে পুরুষ দৃষ্ট হইতেছে; ইনি আয়া, ইনি অমৃত ও অভয়য়রপ এবং ইনিই ব্রহ্ম।' তাহাতে সন্দেহ এই যে, এই অক্ষিমধ্যগতরূপে নির্দিষ্ট পুরুষটী কি প্রতিবিম্ব ? কিংবা চক্ষ্রিক্রিয়ের অধিষ্ঠাতা কোনও দেবতাবিশেষ ? অথবা জীবায়া ? কিংবা পরমায়া ? কোন অর্থ টী যুক্তিযুক্ত ? প্রতিবিম্বই। কাবণ ? যেহেতু প্রসিদ্ধের স্তার নির্দেশ হইয়াছে; বিশেষতঃ "দৃশ্যতে" (দেখা যায় ) এইরূপ প্রত্যক্ষেরও উল্লেখ রহিয়াছে। অথবা, জীবায়াও হইতে পারে; কেন না, চক্ষ্তেই তাহার বিশেষভাবে সালিধ্য থাকায় [চক্ষ্পতত্ব ] প্রসিদ্ধি উপপন্ন হইতে পাবে; কাবণ, সকলে চক্ষুর উন্মীলন দর্শন করিয়াই দেহে জীবায়ার স্থিতি ও নিক্রমণ (জীবন-মরণ) নিশ্চয় করিয়া থাকে। অথবা, 'এই স্ব্যা রিশ্মি সমৃহ দারা ইহাতে (চক্ষুতে) অবস্থিত আছেন,' এই শ্রুতি প্রসিদ্ধি অমুসারে চক্ষ্ণিত দেবতাবিশেষও [ এই পুরুষ ] হইতে পারেন। [ ফলকণা ] ইহাদের পক্ষেই যথন প্রসিদ্ধিও নির্দেশ সঙ্গত হয়, তথন ইহাদের মধ্যেই কোন একটী [ অক্ষিপুরুষ ] হইবে। এইরূপ সিদ্ধান্ত সম্ভাবনায় বলিতেছি—"অন্তরঃ উপপত্তেঃ" (\*)।

অক্ষির অভ্যন্তরস্থ পুরুষটী পরমাঝা; কারণ ? 'তিনি বলিলেন—ইহাই আঝা, ইহাই

<sup>(\*)</sup> এতদভর' ইতি (ক) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> এডদভয়<sup>,</sup> ইভি (ক) পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্ব্য অধিকরণটা ত্রোদশ হইতে লটাদশ পর্যন্ত আট হতে সমাপ্ত ইরাছে। ইহার রচনা প্রণালী এইরূপ--(১) বিষয় বাক্য-শ্য এবাংকিনি পুরুষ: দৃগতে ইত্যানি। (২) শাংলয়-এই জ্ঞানি পুরুষ কি প্রতিবিদ্ধ? দেবতা? জীব? অথবা পর্মায়া। (৩) পূর্বপক্ষ-প্রতিবিদ্ধানি মন্ত্রেই একটা হওরা উচিত। (৪) উত্তর- না-প্রমায়াই ঐ অক্ষি-পুরুষ, প্রতিবিদ্ধানি নছে; কারণ; পরমায়ার পক্ষেই অমুভাভরভানি ধর্মের সক্ষতি হর; অক্টের পক্ষেহর না। (৫) সিদ্ধান্ত ও প্রব্যোজন-অভ্যান্ত প্রস্থান্ত বিশ্বানি ও প্রব্যোজন অভ্যান প্রস্থান্ত তাহার ফল।

মেতদ্ব্রেক্ষেতি, এতং সংযদ্ধাম ইত্যাচক্ষতে। এতং হি সর্বানি বামান্যভি-সংযন্তি, এষ উ এব বামনিঃ; এষ হি সর্বানি বামানি নয়তি। এষ উ এব ভামনিঃ; এষ হি সর্বেষু লোকেষু ভাতি" [ছান্দো ৪।১৫।৩] ইত্যেষাং গুণানাং প্রমাত্মন্থেবোপপত্তঃ॥ ১।২।১৩॥

### স্থানাদিব্যপদেশাচ্চ॥ ১॥ ২॥ ১৪॥

[পদচ্ছেদ:—স্থানাদিব্যপদেশাৎ (বেহেতু [পরমাত্মার] স্থানাদির উল্লেখ) চ (ও) [আছে]।]

[ সবলার্থ:--"য়শ্চক্ষ্রি তির্চন্" ইত্যাদৌ প্রমাত্মন এব স্থিতি-নিয়মনাদিধর্মাণাং ব্যপদেশা-দ্বি অয়ং অক্ষিপুরুষঃ প্রমাত্মৈর, নত্বস্তু ইত্যর্থঃ।

বিশেষতঃ 'যিনি চক্ষতে অবস্থান করত [ চক্ষুকে নিয়মিতরূপে পরিচালিত করেন ]', ইত্যাদি স্থলে চক্ষুতে অবস্থান ও নিয়মিত কবণ প্রভৃতি ধর্মসমূহ প্রমাত্মাতে নির্দিষ্ট থাকার, এই অক্ষিপুরুষও প্রমাত্মাই, অপ্র কেহ নহে ॥১॥२॥১॥ ]

চক্ষুষি স্থিতি-নিয়মনাদয়ঃ পরমাত্মন এব "যশ্চক্ষুষি তিষ্ঠন্" [ রহদা৹ ৫।৭।১৮] ইত্যেবমাদো ব্যপদিশ্যন্তে। অতশ্চ "য এষোহক্ষিণি পুরুষঃ" [ ছান্দো০ ৪।১৫।১] ইতি দ এব প্রতীয়তে। অতঃ প্রদিদ্ধবিদ্ধিশেশচ পরমাত্মনি উপপত্যতে। তত এব 'দৃশ্যতে' ইতি দাক্ষাৎকারব্যপদেশোহিপ যোগিভিদ্ শ্রমানত্মানুপ্রপ্রতে। ১।২।১৪॥

মন্ত ও অভয়ম্বরূপ এবং ইহাই ব্রন্ধ। ইহাকে 'সংযদাম' বলিয়া বর্ণনা করিয়া থাকেন; সমস্ত বাম অর্থাং প্রতিকূল কর্ম ইহাতে বিলীন হয়। ইহাই 'বামনি'; কারণ, ইহাই সমস্ত প্রতিকূল কর্ম প্রাপ্ত করান। ইহাই 'ভামনি'; কেন না, ইহাই সমস্ত লোকে দীপ্তি পাইরা থাকেন।' প্রমান্মাতেই উক্ত গুণসমূহের উপপত্তি হয় ॥১॥২॥১৩॥

'যিনি চক্ষতে অবস্থান করত [ চক্ষকে নিয়মিত করেন ]', ইত্যাদিস্থলে পরমান্থারই চক্ষতে অবস্থিতি ও নিয়মিত করেণ প্রভৃতি ধর্ম নিদিষ্ট আছে। এই কারণেও প্রতীতি হইতেছে যে, 'এই যে অক্ষমধ্যে' পুরুষ', এই বাক্যে সেই পরমান্থাই [ নিদিষ্ট হইয়াছেন ]। এই কারণেই প্রসিদ্ধরং নির্দেশও পরমান্থাতেই উপপন্ন হইতেছে, এবং সেই নিমিন্তই যোগিজনের দৃশু হন বিলিয়া ''দৃশ্যতে" (দেখা যান্ন) এই সাক্ষাংকারের উল্লেখও উপপন্ন হইতেছে ॥১॥২॥১॥

# স্থাবিশিষ্টাভিধানাদেব চ॥ ১॥ ২॥ ১৫॥

[ পদচ্ছেদঃ—স্থাবিশিষ্টাভিধানাৎ (স্থাবিশিষ্ট বা স্থা বলিয়া কথন হেডু) এব (আবধারণে) চ (ও)।]

্বিরলার্থ:—"প্রাণো ব্রহ্ম, কং ব্রহ্ম, খং ব্রহ্ম" ইত্যাদৌ প্রকৃতস্থ অক্ষিস্থস্থ পরস্থৈব ব্রহ্মণঃ স্থাবিশিষ্টতয়া উপাস্তত্ত্বাভিধানাদপি প্রমাধ্যাবায়ম্ অক্ষ্যাধারঃ পুরুষ ইতি অবধার্যতে, নম্বস্থাঃ।

'প্রাণই ব্রহ্ম, ক —স্থথস্বরূপী ব্রহ্ম, থ—আকাশরূপী ব্রহ্ম', ইত্যাদি স্থলে প্রস্তাবিত অক্ষিণত প্রমাত্মাকেই স্থথবিশিষ্টরূপে উপাসনা কবিতে বলা হইয়াছে; এই কারণেও প্রমাত্মা ভিন্ন আব কেহই এই অক্ষিণত পুক্ষ হইতে পারে না ॥১।২।১৫॥ ]

ইতশ্চাক্ষ্যাধারঃ পুরুষোত্তমঃ "কং ব্রহ্ম, খং ব্রহ্ম" [ছান্দোও ৪।১৩।৫] ইতি প্রকৃতস্থ স্থাবিশিষ্টস্থ ব্রহ্মণ উপাসনস্থানবিধানার্থং সংযদ্বামত্বাদিগুণবিধানার্থং চ " য এষোহক্ষিণি পুরুষঃ" [ছান্দোও ৪।১৫।১] ইত্যভিধানাৎ। এব কারো নৈরপেক্ষ্যং হেতোগ্রেণিতয়তি।

নকু, অগ্নিবিভাব্যবধানাৎ "কং ব্রহ্ম" (\*) ইতি প্রকৃতং ব্রহ্ম নেহ সন্নিধতে। তথা হি —অগ্নয়ঃ "প্রাণো ব্রহ্ম, কং ব্রহ্ম, গং ব্রহ্ম" ইতি ব্রহ্ম-বিভামুপদিশ্য "অথ হৈনং গার্হপত্যোহকুশশাদ" ইত্যারভ্যাগ্নীনামুপাদন-

এই কাবণেও পুরুষোত্তমই (ভগবানই) অক্ষিগত পুক্ষ; কেন না, 'ব্রহ্ম ক-স্বরূপ ( স্থণবিশিষ্ট), এবং ব্রহ্ম থ আকাশস্বরূপ' (৮৭) এই স্থলে স্থাবিশিষ্টরূপে অভিহিত ব্রহ্মেবই উপাসনাযোগ্য স্থানবিধানার্থ এবং 'সংযদামত্ব' প্রভৃতি (উপাসনায়ক্ল) গুণবিধানার্থ—'এই যে অক্ষিমধ্যে পুক্ষ,' এই বাক্য কথিত হইয়াছে। 'এব' শন্ধটী হেতুর নিরপেক্ষত্ব প্রকাশ করিতেছে; অর্থাং একমাত্র এই 'স্থাবিশিষ্ট্র' হেতু দ্বারাই অক্ষিপুরুষের প্রম পুক্ষত্ব প্রমাণিত হইতে পাবে।

ভাল, অগ্নিবিছা দ্বারা ব্যবহিত হওয়ায় "কং ব্রহ্ম" বাক্যোপদিষ্ট ব্রহ্ম ত এখানে সন্নিহিত হইতে পারেন না। দেখ--অগ্নিব্রয় প্রথমতঃ 'ব্রহ্ম প্রাণস্বরূপ, ব্রহ্ম কস্বরূপ, ব্রহ্ম থস্বরূপ, এইরূপে ব্রহ্মবিছার উপদেশ কবিয়া 'অনস্তর গার্হপত্য অগ্নি ইহাকে উপদেশ দিয়াছিলেন,'

<sup>(\*)</sup> **খং ব্ৰহ্ম**'ইতাধি**ক: (**ক) পঠি:।

<sup>(†)</sup> তাৎপ্রা—'ক' অর্থ - মুথ — আনন্দ। 'থ' অর্থ — আকাশ। প্রথমে 'ক' শন্দে ব্রহ্মকে মুথবিশিষ্ট বিলিয়া নির্দেশ করিল। শ্রুতি মনে করিলোন যে, সাধারণ লেকে এই 'ক' শন্দে লৌকিকু মুথ — ইন্তিয়-জনিত আনন্দ অর্থত বৃথিতে পারে, তাই পুনর্কার 'থ' শব্দের প্ররোগ করিলোন। আকাশ বভাবতই অপরিচিছর মহান্, লৌকিক মুখ সামরিক ও সীমাবদ্ধ; স্বতরাং 'থ' হারা বিশেষিত হওয়ার ঐ 'ক' শন্দোক্ত মুখ কথনই লৌকিক মুখ হটতে পারে না। অতএব, ইহাকে নিতা আনন্দ বরূপই বৃথিতে হইবে।

মুপদিদিশুঃ। নচাগ্নিবিতা ব্রহ্মবিতাঙ্গমিতি শক্যং বক্তুম্; ব্রহ্মবিতা-ফলানন্তর্গত-তদ্বিরোধিসর্বায়ুঃপ্রাপ্তি-সন্তত্যবিচ্ছেদাদিফলশ্রবণাৎ।

উচ্যতে—"প্রাণো ব্রহ্ম," "এতদম্তমভয়মেতদ্ ব্রহ্ম" [ছান্দো০ ৪।১৫। ১] ইত্যুভয়ত্র ব্রহ্মসংশব্দনাৎ, "আচার্য্যস্ত তে গতিং বক্তা" [ছান্দো০ ৪।১৫। ১] ইত্যগ্রিবচনাচ্চ গত্যুপদেশাৎ পূর্বাং ব্রহ্মবিত্যায়া অসমাপ্তেঃ, তন্মধ্যগতাগ্রিবিতা ব্রহ্মবিতাঙ্গমিতি নিশ্চীয়তে। "অথ হৈনং গার্হপত্যোহ-কুশশাস" [ছান্দো০ ৪।১১।১] ইতি ব্রহ্মবিতাধিকৃতকৈ বাগ্রিবিত্যোপ-দেশাচ্চ।

এই হইতে আরম্ভ কবিয়া অগ্নিসমূহেব উপাসনাই উপদেশ করিয়াছিলেন। (+) আর এই অগ্নিবিছা বে, ব্রহ্মবিছার সঙ্গুর বলিতে পারা गায় না; কেন না, অগ্নিবিছায় সম্পূর্ণ আয়ুঃপ্রাপ্তি ও সম্ভতির অবিচ্ছেদরূপ যে ফল শ্রুত হইতেছে, তাহা ব্রহ্মবিছা-ফলের অন্তর্গত নহে, বরং তাহার সম্পূর্ণ বিরোধী; অথচ অঙ্গ ও অঙ্গীর ফল কথনই বিভিন্ন বা বিকৃদ্ধ হইতে পাবে না; [কাজেই প্রকরণের ব্যবধান ঘটিতেছে]।

ইহার উত্তর বলা যাহঁতেছে—যেহেতু 'প্রাণই ব্রহ্ম', 'ইহাই অমৃত ও অভয়ম্বরূপ এবং ইহাই ব্রহ্ম', এই উভয়স্থলেই 'ব্রহ্ম' শন্দের উল্লেথ হইতে এবং 'আচার্য্য তোমাকে গতি (ব্রহ্ম লাভেব উপায়, উপদেশ করিবেন,' এই অগ্নিবাক্য হইতেও জানা যাইতেছে যে, 'গতির' উপদেশ না হওয়া পর্যান্ত ব্রহ্মবিজা সমাপ্ত হয় নাই; স্মৃতবাং তন্মধ্যবর্ত্তী অগ্নিবিজা যে, ঐ প্রস্তাবিত ব্রহ্ম বিজাবই অঙ্গ, ইহা নিশ্চিত হইতেছে। বিশেষতঃ অনন্তর গার্হপত্যনামক অগ্নি তাহাকে উপদেশ দিলেন,' এখানেও ব্রহ্মবিজাবিকাবীব সম্বন্ধেই উপদেশ প্রদত্ত হইয়াছে।

<sup>(</sup>f) তাৎপর্যা — ছান্দোগ্যোপনিবদের চতুর্থ প্রপাঠকের দশম খণ্ডে এই অগ্নি-বিভ্যা ও ব্রহ্ম-বিদ্যা বর্ণিত আছে — উপকোসলনামক একজন ঋষিত্বনার সভ্যকাম জাবাল ঋষির নিকট আসিয়া ব্রহ্মবর্গা পালন করত অগ্নিমেবা করিতে লাগিলেন। এইরূপে ঘাদশ বংসর চলিয়া গেল; অপনাপর শিষাগণ ব্রহ্মবর্গা সমাও করিলা গৃছে ফিরিয়া গেলেন; কিন্তু উপকোসল দেই ভাবেই থাকিয়া অগ্নির পরিচর্গা করিতে লাগিলেন; গুরু ভাষাকে গৃছে যাইবার অসুস্থিতি না দিয়াই প্রবাসে চলিয়া গেলেন, উপকোসল পিল্লমনে আশ্রমেন রিছলেন।

এই অবস্থায় তাহার পরিচর্যাণ পরিতৃষ্ট অগ্নিজর (গার্হপত্য, অঘাহার্থাপচন (দক্ষিণাথি) ও আহবনীয়) উপস্থিত হইয়া তাহাকে বলিতে লাগিলেন—উপকোসল! তুমি উত্তমন্ত্রপে আমাদের পরিচর্যা করিরাহ; অতএব তোমাকে আমরা তত্বোপদেশ দিতেছি; এই বলিয়া তাহারা 'আব এক্ষ, ক এক্ষ ও থ এক্ষ,' এই উপদেশ দিলেন। পরে অগ্নিজর প্রজ্ঞেকে আবার পৃথক পৃথক উপদেশ করিয়া শে:ব বলিলেন বে, 'হে উপকোসল, আমরা এ পর্যান্ত ভোমাকে যাহা বলিলাম, তাহা আমাদের বিভাও ( অগ্নি-বিভাও ) বটে, এবং আম্ববিভাও বটে; কিন্তু "আচাব্যিন্তে গতিং বক্তা." অর্থাৎ আচার্যা ভোমাকে প্রকৃত গতি ( গত্তবা পথ ) উপদেশ করিবেন। অনন্তর, জকবেব গৃহে আদিশা "ব এবাহ্কিশি শুক্রো দৃগতে" ইত্যাদি বাক্ষে প্রকৃত গতির উপদেশ প্রদান করিরাছিলেন।

কিঞ্চ, "ব্যাধিভি: (\*) প্রতিপূর্ণোহিশ্ম" [ ছান্দো০ ৪। ১০। ৩ ] ইতি ব্রহ্মপ্রাপ্তিব্যতিরিক্তা-নানবিধ-কামোপহতিপূর্বক - গর্ভজন্ম-জরা-মরণাদিভবাময়াভিতপ্তায় (†) উপকোসলায় "এষা সোম্য তেহন্মদ্বিতা অত্মবিতা চ" [ ছান্দো০ ৪। ১৫। ১ ] ইতি সমুচ্চিত্যোপদেশাৎ মোক্ষৈকফলাত্মবিতালত্ব-মগ্রিবিতায়াঃ প্রতীয়তে। এবং চাঙ্গত্বেহ্বগতে সতি ফলাকুকীর্ত্তনমর্থবাদ ইতি গম্যতে। নচাত্র মোক্ষবিরোধি ফলং কিঞ্চিৎ শ্রেয়তে, "অপহতে পাপক্ত্যাং, লোকী ভবতি, সর্বমায়ুরেতি, জ্যোগ্জীবতি, নাস্থাবরপুরুষাঃ ক্ষীয়ন্তে, উপ বয়ং তং ভূঞ্জামোহন্মিংশ্চ লোকেহমুদ্মিংশ্চ" [ছান্দো০৪।১৩। ২ ] ইত্যমীযাং ফলানাং মোক্ষাধিরতস্থাকুগুণত্বাহ। "অপহতে পাপকৃত্যাং" ব্রহ্মপ্রাপ্তিবিরোধি পাপং কর্ম্ম অপহন্তি। "লোকীভবতি"—তদ্বিরোধিনি পাপে নিরস্তে ব্রহ্মলোকং প্রাপ্রোতি। "সর্বমায়ুরেতি"—ব্রক্ষাপাদিভিনর্মুপহতঃ যাবৎব্রক্ষপ্রাপ্তি জীবতি। "নাস্থাবরপুরুষাঃ ক্ষীয়ন্তে"—অস্থ

শ্ৰীভাষ্যম।

আরও এক কথা, ব্রহ্মপ্রাপ্তির অভাবে নানাপ্রকার কামনায় আক্রান্ত হইয়া গর্ভজন্ম, জরা, মরণাদিজনিত ব্যাধি ভোগ করিতে হয়, এই ভয়ে পরিতাপগ্রন্ত উপকোসলকে একসঙ্গে বলা হইয়ছে য়ে, 'হে সোমা, তোমার নিকট কথিত এই বিছা অগ্নিবিছাও বটে এবং আয়বিছাও বটে।' এইরূপে একরোপদেশ থাকায় বেশ বুঝা যাইতেছে য়ে, উক্ত অগ্নিবিছাটি একমাত্র মোক্ষফলপ্রদ আয়বিছারই অঙ্গ, (তাহা হইতে পৃথক্ নহে)। এইরূপে অগ্নিবিছার ব্রহ্মবিছাঙ্গত্ব অবধারিত হইলে বৃঝিতে হইবে য়ে, অগ্নিবিছার য়ে, পৃথক্ ফলকীর্ত্তন, তাহা কেবল অর্থবাদমাত্র (বিছার প্রশংসাপর বাক্যমাত্র)। তা' ছাড়া, এথানে য়ে মোক্ষবিরোধী কোন ফলের শ্রুতি আছে, তাহাও নহে; কেন না, '[বিদ্বান্] পাপ কর্ম ধ্বংস করেন, প্রশন্ত লোক লাভ করেন, সম্পূর্ণ আয়ুঃ প্রাপ্ত হন, উজ্জল জীবন লাভ করেন, ইহার অধন্তন পুরুষেবা ক্ষমপ্রাপ্ত হয় না, আমরা তাহাকে উপভোগ করিয়া থাকি।' এই সমস্ত ফল ত মোক্ষাধিকারী পুরুষেব পক্ষে অয়ুকুল বৈ প্রতিকূল নহে। "অপহতে পাপক্ত্যাং" কথার অর্থ—ব্রহ্ম প্রাপ্তির প্রতিকূল পাপকর্মা বিনষ্ট করিয়া কেলে। "লোকী ভ্রবতি" কথার অর্থ—প্রতিকূল পাপ বিনষ্ট হইয়া গেলে ব্রন্ধলোক প্রাপ্ত হইয়া থাকে। ''সর্ব্বম্ আয়ুঃ এতি'' কথার অর্থ—ব্রহ্মোপাননা সমাপ্ত করিবার জন্ত যে পরিমাণ আয়ুর প্রয়োজন, সেই পরিমাণ সম্পূর্ণ আয়ু লাভ করে। "জ্যোগ্ জীবতি" কথার অর্থ—ব্রহ্মলাভ না হওয়া পর্যন্ত ব্যাণ্ণি প্রভৃতি স্থার

<sup>(</sup>a) পরিপূর্ণো ই**তি (ক,পাঠঃ**।

<sup>(†)</sup> ভবভগোশতপ্রার ইভি (य) পাঠঃ। ভরাতি এপ্রার ইভি (খ) পাঠঃ।

শিশ্বপ্রশিশ্যাদয়ঃ পুত্রপোজ্রাদয়োহপি ব্রহ্মবিদ এব ভবস্তি। "নাস্থাব্রহ্মবিৎ কুলে ভবতি" [মুগু০০।২।৯] ইতি চ ক্রুত্যন্তরে ব্রহ্মবিত্যাফলত্বেন ক্রয়তে। "উপ বয়ং তং ভুঞ্জামোহস্মিংশ্চ লোকেহমুস্মিংশ্চ"—বয়ম্ অগ্নয়স্ত-মেনমুপভুঞ্জামঃ—যাবদ্ধ ক্রপ্রাপ্তি বিদ্নেভ্যঃ পরিপালয়াম ইতি। অতোহগ্নিবিত্যায়া ব্রহ্মবিত্যাঙ্গত্বেন তৎসন্ধিধানাবিরোধাৎ স্কুথবিশিষ্টং প্রকৃতমেব ব্রহ্ম উপাসনস্থান-বিধানার্থং গুণবিধানার্থং চ উচ

নকু "আচার্য্যস্ত তে গতিং বক্তা" ইতি গতিমাত্রপরিশেষণাদাচার্য্যেণ গতিরেবোপদেশ্রেতি (চ) গম্যতে; তৎ কথং স্থান-গুণবিধ্যর্থতোচ্যতে। তদভিধীয়তে—"আচার্য্যস্ত তে গতিং বক্তা," ইত্যস্তায়মভিপ্রায়ঃ—ব্রহ্মবিদ্যানকুপদিশ্য প্রোয়ুষি গুরো তদলাভাদনাশ্বাসমুপকোসলমুজ্জীবয়িতুং স্বপরিচরণপ্রীতা গার্হপত্যাদয়ে। গুরোরগ্নয়স্তদেশ ব্রহ্মস্বরূপমাত্রং তদঙ্গভূতাং চাগ্নিবিত্যামুপদিশ্য ''আচার্য্যান্ধৈব বিত্যা বিদিতা সাধিষ্ঠং প্রাপৎ'' [ ছান্দোও ৪। ১। ৩] ইতি শ্রুত্যর্থমালোচ্য সাধুত্যত্বপ্রাপ্ত্যর্থমাচার্য্য এবাস্থ্য সংয

আক্রান্ত না হইয়া জীবনধারণ করে। "ন অস্ত অবরপুরুষাঃ ক্ষীয়স্তে" কথার অর্থ—ইহার শিষ্য প্রশিষ্য (শিয়ের শিষ্য), এবং পুল, পৌল্র প্রভৃতিরা নিশ্চয়ই ব্রহ্মবিং হইয়া থাকেন। কারণ, 'ইহার বংশে অব্রহ্মবিং জন্মে না,' ইত্যাদি অপর শ্রুতিতে ঐরপ অর্থই ব্রহ্মবিছার ফলরূপে শ্রুত আছে। "উপ বয়ং তং তুঞ্জামং অম্মিন্ চ লোকে অমুম্মিন্ চ" ইহার অর্থ এই যে, আমরা অগ্নিগণ তাহাকে উপভোগ কবি, অর্থাং ব্রহ্মপ্রাপ্তির যতপ্রকাব বিদ্ন আছে, তংসমস্ত হইতে তাহাকে রক্ষা করিয়া থাকি।' অতএব [বুঝিতে হইবে,] অগ্নিবিছা যথন ব্রহ্মবিছারই অঙ্গ, তথন তাহার সান্নিধ্য থাকায় কিছুমাত্র বিরোধ নাই; অতএব, উপাসনার উপযুক্ত স্থান বিধানার্থ এবং তরুপযোগী গুণবিধানার্থ প্রস্তাবিত স্থথবিশিষ্ট ব্রহ্মই (কং ব্রহ্ম) এই স্থানে অভিহিত হইতেছেন।

ভাল, 'আচার্য্যই তোমাকে প্রকৃত গতি (ব্রহ্ম) উপদেশ করিবেন,' এই কথা হইতে জানা যায় যে, একমাত্র গতিবিষয়ক উপদেশই অবশিষ্ট রহিল, আচার্য্য কেবল তাহারই উপদেশ করিবেন; তবে আবার স্থান ও গুণবিধানের বিষয় বলা হইতেছে কিপ্রকারে? তাহার উত্তর কথিত হইতেছে—'আচার্য্যই তোমাকে গতি বলিবেন,' এ কথার অভিপ্রায় এইরূপ—[উপকোসলের] গুক তাহাকে ব্হন্দবিভার উপদেশ না দিয়াই প্রবাসে চলিয়া গেলে পর ব্রন্দবিভা লাভ না করায় উপকোসল নিরাশ ইইলেন, তথন তাহার পরিচর্য্যায় প্রীত, গুরুর গার্হপত্যাদি অগ্নিত্রয় তাহাকে কেবলই ব্রন্দের স্বরূপটুকু এবং তাহারই অঙ্কস্বরূপ অগ্নিবিভার উপদেশ করিয়া তাহারা 'আচার্য্য

<sup>(</sup>চ) পদিখ্যতে<sup>1</sup>ইভি<sup>1</sup> ইভি (ক) পাঠ:।

দ্বামত্বাদিগুণকং পরং ব্রহ্ম ততুপাসনন্থানমর্চিরাদিকাং চ গতিমুপদিশত্বিতি মত্বা "আচার্য্যস্ত তে গতিং বক্তা" ইত্যবোচন্। গতিগ্রহণমুপদেশুবিতা-শেষপ্রদর্শনার্থম্। অতএব আচার্য্যোহপি "অহং তু তে তদ্ বক্ষ্যামি—যথা-পুক্ষর-পলাশ আপো ন শ্লিষ্যন্তে, এবমেবংবিদি পাপং কর্ম্ম ন শ্লিষ্যতে" [ছান্দো ৪। ১৪। ৩] ইত্যুপক্রম্য সংযদ্বামত্বাদি-কল্যাণগুণবিশিক্তং ব্রহ্ম অক্ষিন্থানোপাশ্তমচিরাদিকাং চ গতিমুপদিদেশ। অতঃ "কং ব্রহ্ম, খং ব্রহ্ম" [ছান্দো ৪। ১০। ৫] ইতি স্থখবিশিক্তশ্য প্রকৃত্তৈশ্যব ব্রহ্মণোহত্তা-ভিধানাদ্যমক্ষ্যাধারঃ প্রমাত্মা॥ ১।২।১৫

নমু চ "কং ব্রহ্ম, খং ব্রহ্ম" ইতি পরং ব্রহ্মাভিহিতমিতি কথমব-গম্যতে —যস্তেহ অক্ষ্যাধারতয়াভিধানং ক্রমে; যাবতা "কং ব্রহ্ম খং ব্রহ্ম" ইতি প্রসিদ্ধাকাশ-লোকিকস্থয়োরেব ব্রহ্মদৃষ্টির্বিদীয়তে ইতি প্রতিভাতি, "নাম ব্রহ্ম" [ছান্দো৹ ৭।১।৫] "মনো ব্রহ্ম" [ছান্দো৹ ৭।৩।২] ইত্যাদি বচনসারপ্যাৎ। ত্রাহ—

হইতে অধিগত ব্রহ্মবিতাই উংকর্ষ লাভ করিয়া থাকে,' এইরূপ শ্রুতিব তাংপর্য্য পর্যালোচনা করিয়া মনে মনে স্থির কবিলেন যে, বিতার সাধুত্ব সম্পত্তির জন্ত 'ব্রহং আচার্য্যই ইহাকে সংয্রামত্ব প্রভৃতি গুণযুক্ত ব্রহ্ম, ব্রহ্মোপাসনার স্থান এবং অর্চিরাদি গতি (উত্তরায়ণ পথ) উপদেশ করুন, এই মনে করিয়াই তাহারা 'আচার্য্য তোমাকে গতির উপদেশ দিবেন' বলিয়াছিলেন। উপদেইয়া বিতা বিষয়ে যাহা কিছু বক্তব্য, তংসমন্তের উপদেশ প্রদানার্থই 'গতি' শব্দটির প্রয়োগ হইযাছে, (কেবলই গতির উপদেশার্থ নহে)। আর আচার্য্যও—'আমি তোমাকে তাহা বলিব, পদ্মপত্রে যেরূপ জল লাগে না, ঠিক তদ্মপ এইপ্রকার জ্ঞানীকেও পাপকর্ম্মে সংস্পর্ম করিতে পাবে না,' এইরূপ ভূমিকা করিয়া সংয্যামত্ব প্রভৃতি কলাণ্যয় গুণসম্পন্ন ব্রহ্ম, অক্ষিন্থানে তাহার উপাসনা এবং অর্চিরাদি গতি তাহাকে উপদেশ করিয়াছিলেন। অতএব, "কং ব্রহ্ম, থং ব্রহ্ম" এইন্থলে মুথবিশিষ্টরূপে যে ব্রহ্মের প্রস্তাব বা প্রসঙ্গ করা হইয়াছে, এখানে সেই প্রকৃত ব্রহ্মেরই নির্দেশ হেতু বুঝিতে হইবে যে, এই অক্ষিগত পুরুষ পরমাত্মাই (অপর কেহু নহে)।।১॥২॥১৫॥

ভাল, তুমি যাহাকে অক্ষিণত বলিয়া বলিতেছ, সেই পরব্রহ্মই যে, "কং ব্রহ্ম, খং ব্রহ্ম," বাক্যে অভিহিত হইয়াছেন, ইহা কিসে জানা যাইতেছে ? যেহেতু "কুং ব্রহ্ম, খং ব্রহ্ম" এই বাক্যে লোকপ্রসিদ্ধ স্থপ ও আকাশেই ব্রহ্মণৃষ্টি বিহিত হইতেছে, বলিয়া বোধ হইতেছে; কারণ, এই বাক্যটি 'নামই ব্রহ্ম', 'মনই ব্রহ্ম' ইত্যাদি ব্রহ্মণৃষ্টিবিধায়ক বাক্যেরই অফুরূপ। এই আকাজায় বলিতেছেন—"অতএব" ইত্যাদি।

### অতএব চ স ব্রহ্ম॥ ১। ২। ১৬॥

[ পদচ্ছেদঃ—অতঃ ( এই হেতু ), এব ( নিশ্চয়ে ), চ (ও), সঃ (তাহা), এন্ধ (পরমাত্মা। ]

[ সরলার্থ:—যতঃ অত্র জন্ম-মরণাদিভয়ভীতায় উপকোসলায় "কং ব্রহ্ম, খং ব্রহ্ম" ইত্যভিধায় পুনশ্চ "বদেব কং, তদেব বং, বদেব খং, তদেব কং" ইত্যভোগ্যব্যবচ্ছেদকতয় অপরিচ্ছিয়ানন্দস্বরূপং ব্রহ্ম ইত্যুক্তং, অতএব চ হেতোঃ সঃ তৎপ্রকরণান্তর্গতঃ অক্ষিপুরুষঃ ব্রহ্ম এব, ইত্যবধার্য্যতে
ইত্যর্থঃ।

যেহেতু, জন্ম-মরণাদিভয়ে ভীত উপকোদলকে প্রথমতঃ 'ক ব্রহ্ম, থ ব্রহ্ম' উপদেশ কবিয়া প্নর্কার 'যাহা ক, তাহাই থ, এবং যাহাই থ, তাহাই ক', এইরূপে পরম্পর-বিশেষিত নিরবচ্ছির আনন্দেব উপদেশ দিয়াছেন; অতএব, তৎপ্রকরণান্তর্গত অক্ষিপুরুষ্ও ঐ প্রকৃত ব্রহ্ম ভিন্ন অপব কিছু নহে ॥১॥২॥১৬॥]

যতন্ত্র "যদেব কং, তদেব খম্" ইতি স্থাবিশিফীস্থাকাশস্থাভিধানম্, অতএব 'খ'-শব্দাভিধায়ঃ স আকাশঃ পরং ব্রহ্ম। এতন্তুক্তং ভবতি— অগ্নিভিঃ "প্রাণো ব্রহ্ম, কং ব্রহ্ম, খং ব্রহ্ম," ইত্যুক্তে উপকোসল উবাচ "বিজানাম্যহং যৎ প্রাণো ব্রহ্ম, কং চ তু ব্রহ্ম, খং চ ন বিজানামি" ইতি।

অস্থায়মভিপ্রায়:—ন তাবৎ প্রাণাদিপ্রতীকোপাসনমগ্নিভিরভিহিতম্, জন্মজরামরণাদিভব-ভয়ভীতস্থ মুমুক্ষোর্ত্রাপেদেশায় প্রবৃত্তত্বাৎ। অতো ব্রক্ষৈবোপাস্থামুপদিক্টম্। তত্র প্রদিদ্ধিঃ প্রাণাদিভিঃ সমানাধিকরণং

যেহেতু সেথানে 'যাহাই ক, তাহাই থ', এই বাক্যে স্থাবিশিষ্ট আকাশেব অভিধান হইয়াছে, সেই হেতুই 'থ' শব্দে অভিহিত সেই আকাশও পরব্রহ্মস্বরূপ। ইহাই প্রতিপাদিত হইতেছে যে, অগ্নিত্রয় 'প্রাণ ব্রহ্ম, ক ব্রহ্ম, থ ব্রহ্ম,' এই কথা বলিলে পর উপকোসল বলিলেন, প্রাণ যে, ব্রহ্ম, তাহা আমি জানি; কিন্তু ক, থ যে কিরূপে ব্রহ্ম, তাহা বিশেষরূপে বৃথিতেছি না।'

ইহার অভিপ্রায় এই যে, অগ্নিত্রয় যে, প্রাণাদি প্রতীকরূপে (\*) ব্রন্ধোপাসনা নির্দেশ করিয়াছেন, তাহা নহে; কাবণ, তাহারা জন্ম-জরামরণাদি সংসারভয়ে ভীত— মুমুক্ষুর সম্বন্ধে ব্রন্ধোপদেশ দানার্থ প্রস্তুত হইয়াছেন, (প্রতীকোপাসনায় সম্পূর্ণরূপে সে ভর নির্ভির সম্ভাবনা নাই); স্বতরাং [ব্রিতে হইবে,] সেখানে ব্রন্ধই সাক্ষাৎ উপাক্সরূপে উপদিষ্ট হইয়াছেন। আর

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্ব্য — 'প্রতীক' একপ্রকার উপাসনার নাম। কোন একটা বস্তুকে বে, তদপেকা উৎকৃষ্ট অপর বস্তুর সহিত এক বলিয়া—তদভিন্নভাবে উপাসনা করা, তাহাকে 'প্রতীক' বসা হর। শালগ্রামে বিপুর উপাসনাও এই 'প্রতীক' উপাসনা অস্তুর্গত।

ব্রহ্ম নির্দিন্টম্; তেয়ু চ (য়) প্রাণবিশিন্টয়ং জগিছিধরণযোগেন বা প্রাণশরীরতয়া প্রাণশ্য নিয়ন্ত ছেন বা ব্রহ্মণ উপপত্যত ইতি "বিজানাম্যহং যথ প্রাণো ব্রহ্মা ইত্যুক্তবান্। তথা স্থাকাশয়োরপি ব্রহ্মণঃ শরীরতয়া তিময়াম্যছেন বিশেষণয়ম্ ? উতান্যোন্সব্যুবচ্ছেদকতয়া নিয়তিশয়ানন্দ্রকাব্রহ্মসক্রপ-সমর্পাপরছেন বা। তত্র পৃথগ্ভূতয়োঃ শরীরতয়া বিশেষণয়ে বৈষয়িক-স্থাভূতাকাশয়োর্নিয়ামকত্বং ব্রহ্মণঃ স্থাদিতি স্বর্মপাব-গতির্ন স্থাৎ, অন্যোন্স-ব্যবচ্ছেদকত্বে অপরিচ্ছিয়ানন্দকস্বরূপয়ং ব্রহ্মণঃ স্থাদিত্যন্যতরপ্রকার-নির্দিধারয়য়য়া "কং চ তু খং চ ন বিজানামি" ইত্যুক্তবান্। উপকোসলস্থেমমাশয়ং জানন্ডোহয়য়ঃ "য়য়াব কং তদেব খং, যদেব খং তদেব কম্" ইত্যুচিরে। ব্রহ্মণঃ স্থাস্বরূপত্বমবাপরিচ্ছিয়মিত্যর্থঃ। অতঃ প্রাণশরীরতয়া প্রাণবিশিষ্টং যদ্বাহ্ম, তদেবাপরিচ্ছিয়য়্থা-রূপং চেতি নিগমিতং "প্রাণং চ হাস্মে তদাকাশং চোচুং" [ছান্দোত্রমাণ বেটিছ মিত্র বিজানিত শিষ্টাং বিদ্বাহ্ম স্থাপরিচ্ছিয়স্থাং ব্রহ্ম ইত্যুত্রাপরিচ্ছিয়স্থাং ব্রহ্ম হানুক্ষ ইত্যুত্রাপরিচ্ছিয়স্থাং ব্রহ্ম হানুক্ষ হানু

সেই সমস্ত বাক্যে প্রাণাদিব সহিত সমানাধিকবণভাবেও ব্রহ্মেব নির্দেশ করা হইয়াছে। এমই জগংকে ধারণ করেন, এইজন্ম ; অগবা, প্রাণ্ড ব্রন্ধেরই শরীরস্থানীয় : স্মৃতবাং তিনিই প্রাণেব নিয়ামক বা পরিচালক, এইজন্মও ব্রন্ধের প্রাণবিশিষ্টত ধর্ম উপপন্ন হইতেছে: এইকারণেই প্রাণ যে ব্ৰহ্ম, তাহা আমি জানি,' [উপকোষল ] এই কথা বলিয়াছিলেন। সেইন্নপ, স্থথ ও আকাশ (ক ও থ) যে ব্ৰহ্মের বিশেষণীভূত, সেই স্থুও জাকাশ ব্ৰহ্মেবই শ্রীর: স্মুতরাং ব্রহ্মেরই নিয়মা-ধীন, এই কারণে,—অথবা পবস্পর দ্বাবা বিশেষিত, নিবতিশয় স্মানন্দরূপী ব্রহ্মের স্বব্ধপ প্রকাশ করিয়া থাকে, এইজন্মই সেই বিশেষণভাব হইয়াছে। তন্মধ্যে, পূথগভূত শ্বীবদ্বয় ব্ৰহ্মের বিশে-ষণীভূত হইলে বিষয়ন্তাত স্থুথ ও ভূতাকাশ, এতগভয়েরও ব্রন্ধনিয়াম্যত্ব সম্ভব হইতে পারে; স্বতরাং ব্রহ্মের যথার্থ স্বরূপের অবগতি হইতে পাবে না। আর পরম্পরের ব্যবচ্ছেদকত্ব পক্ষে ব্রহ্মের এক-মাত্র অপবিচ্ছিন্ন আনন্দস্বরূপত্বই সিদ্ধ হইতে পারে; এইরূপ সংশ্যে উক্ত উভয় পক্ষের মধ্যে একটা পক্ষ অবধারণার্থ জিজ্ঞাসা কবিয়াছেন যে, 'ক ও খ যে, ত্রহ্ম, তাহা আমি বিশেষক্রপে বুঝিতে পারি-তেছি না।' অগ্নিত্রম উপকোসলের উল্লিখিত অভিপ্রায় অবগত হইয়াই বলিয়াছেন যে, 'যাহাই ক, তাহাই খ, এবং যাহাই খ, তাহাই ক'। অভিপ্রায় এই যে, ব্রন্ধের স্থখন্তরপটীই অপরিচ্ছিন; এইজন্তই প্রাণ-শরীরত্বনিবন্ধন যে ব্রহ্ম প্রাণবিশিষ্ঠ, সেই ব্রহ্মকেই আবার 'ইহাকে সেই প্রাণ ও আকাশের তব্ব বর্ণনা বলিয়াছিলেন', এই বাক্যে অপরিচ্ছিন্ন স্থথমূরপ বলিয়া প্রতিনির্দ্দেশ **করিয়াছেন। অত**এন, "কং ব্রহ্ম, বং ব্রহ্ম" এইস্থলে অপরিচ্ছিন্ন স্থবন্ধপ <sup>এ</sup>ক্সই প্রতিপাদিত হইয়াছেন ; স্কুতবাং পরব্রহ্মই সেম্বানের প্রকৃত বিষয় ; এখানেও সেই ব্রহ্মকেই আবার অক্ষিণত

<sup>(\*)</sup> তেরু প্রাণ' ইত্যাদি: (क) পাঠ:।

প্রতিপাদিতমিতি পরং ব্রক্ষৈব তত্র প্রকৃতম্, তদেব চাত্র অক্ষ্যাধারতয়াভি-ধীয়তইত্যক্ষ্যাধারঃ প্রমাত্মা ॥ ১॥২॥১৬ ॥

### শ্রুতোপনিষৎক-গত্যভিধানাচ্চ ॥১॥২॥১৭॥

প্রদক্ষেদঃ—শ্রুতোপনিষৎক-গত্যভিধানাৎ (যে লোক উপনিষদের তত্ত্ব অবগত আছে, তাহাব যেরূপ গতি, সেইরূপ গতির বিধান হেতু) চ (ও) [ প্রমায়্বাই অক্ষি-পুরুষ। ]

্রিবলার্থ:—শ্রুতোপনিষংক-গত্যভিধানাং,—শ্রুতা অধিগতা উপনিষং—ব্রহ্মাত্ম-তত্ত্বং হৈঃ, তেষাং যা গতিঃ—অর্চ্চিরাদিমার্গঃ [প্রাপ্যতয়া নির্দিষ্টা অস্তি, ইহ অক্ষিপুক্ষবিদোহিপি] তত্ত্যা এব গতেঃ প্রাপ্যতয়া "তে অর্চ্চিযমভিসম্ভবন্তি" ইত্যত্র অভিধানাং কথনাং অপি অয়ং অক্ষিপুক্ষর প্রমাত্মা ভবিতুমইতি। অত্যথা উপাত্যভেদে ফলভেদাবগুদ্ধাবং ত্যাদিত্যাশয়ঃ।]

যাহাবা উপনিষং অর্থাং ব্রহ্মতত্ত্ব অবগত হইয়াছেন, তাহাদের সম্বন্ধে যাদৃশ গন্তব্য পথ নিন্দিষ্ট আছে; এই অক্ষিপুক্ষাভিজ্ঞেব সম্বন্ধেও সেই গতিই নির্দাপিত হইয়াছে; স্কুতরাং তুলাপণ দর্শনে বুঝা যাইতেছে যে, প্রমান্বাই এই অক্ষিপুক্ষ, অপ্র কেহ নহে ॥১।২।১৭॥ ]

শ্রুংতোপনিষৎকস্থাধিগতপরমপুরুষ-যাথাত্ম্যসানুসদ্ধেয়তয় শ্রুত্তর-প্রতিপাল্যমানার্চিরাদিকা গতির্ঘা, তামপুনরার্তিলক্ষণপরমপুরুষপ্রাপ্তিকরীনুপকোদলায় অক্ষিপুরুষং শ্রুতবতে "তে অর্চিষমভিদম্ভবন্তি, অর্চিষোহহরত্নঃ আপূর্যমাণপক্ষম্" [ছান্দো ৪।১৫।৫] ইত্যারভ্য "চন্দ্রমদো বিহুতেং, তৎপুরুষোহ্যানবঃ দ এতান্ ব্রহ্ম গময়তি; এষ দেবপথো ব্রহ্মপথঃ,

বলিয়া নির্দেশ করা হইসংছে; অতএব, এই অক্ষিগত পুরুষ প্রমাত্মাই—(জীব নহে)॥১।২।১৬॥

যে লোক শ্রুতোপনিষংক, অর্থাং জ্ঞাতব্যরূপে প্রমপুরুষ ভগবানের যথার্থ তত্ত্ব অবগত হইয়াছে, অপরাপর শ্রুতিতে তাহাব সম্বন্ধে যে অর্চিরাদি গতি প্রতিপাদিত হইয়াছে; অক্ষি-প্রস্তাতা উপকোদলেশ সম্বন্ধেও পুনরার্ত্তিরহিত প্রমপুরুষ-প্রাপক সেই গতিই এথানে কথিত হইয়াছে—'তাহারা অর্চিকে (জ্যোতিকে) প্রাপ্ত হয়, অর্চি হইতে অহঃ, এবং অহঃ হইতে আপূর্য্যান পক্ষ (শুরুপক্ষ) প্রাপ্ত হন, এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'চন্দ্রলোক হইতে বিহাংলোক' প্রাপ্ত হয়, তত্রতা অমানবদেহধারী পুরুষ আসিয়া তিনিই ইহাদিগকে [সেখান হইতে] ব্রহ্মলোকে লইয়া যান। ইহাই দেবপথ ও ব্রহ্মপথ, এই পথে বাহারা [ব্রহ্মলোক] লাত করেন, তাহারা আর এই মানবীয় জন্ম-মরণ প্রবাহে ফিরিয়া আইসে না।'

এতেন প্রতিপদ্মনানা ইমং মানবমাবর্ত্তং নাবর্ত্তক্তে" ইত্যক্তেনোপদিশতীতি; (\*) অতোহপ্যয়মক্ষিপুরুষঃ পরমান্ধা॥ ১।২।১৭॥

### অনবস্থিতেরসম্ভবাচ্চ নেতরঃ ॥১॥২॥১৮॥

[পদচ্ছেদ:—অনবস্থিতে: [ছায়া প্রভৃতির চক্ষুতে ] (অবস্থানের নিয়ম না থাকায়), অসম্ভবাৎ (সম্ভাবনারও অভাবহেতু), চ ( এবং ), ন ( না ) ইতর: (অপর—জীব)।

[ সরলার্থ:—প্রতিবিদ্বাদীনাং অক্ষিণি অনবস্থিতে:—নির্মেন অবস্থানাভাবাৎ অমৃতত্বাদীনাং চ ধর্মাণাং মুখ্যতঃ প্রতিবিদ্বাদিয় অসম্ভবাং অপি ইতর:—পরমেশ্বরাৎ অন্য:—ছারাদিঃ ন অক্ষিপুরুষঃ প্রত্যেতবাঃ; অপিতু পরমেশ্বর এবেতার্থঃ॥

বেহেতু প্রতিবিশ্বাদি পদার্থগুলিব চক্ষ্তে সর্মাদা অবস্থিতির কোন নিয়ম নাই, এবং থেছেতু প্রতিবিশ্বাদিপক্ষে অত্যোক্ত অমৃতত্বাদি ধর্মোরও সম্ভাবনা নাই, অতএব প্রমায়া ভিন্ন অপর কেই এই অক্ষিপুরুষ হইতে পারে না ॥১।২॥১৮॥ ]

প্রতিবিন্দাদীনাম্ অক্ষিণি নিয়মেনানবস্থানাদমৃতত্বাদীনাং চ নিরুপাধিকানাং তেম্বসম্ভবাৎ ন পরমাত্মন ইতরঃ ছায়াদিরক্ষিপুরুষো ভবিতুমইতি। প্রতিবিদ্বস্থ তাবৎ পুরুষান্তরসমিধানায়ত্তহাৎ ন নিয়মেনাবস্থানসম্ভবঃ, জীবস্তাপি সর্কেন্দ্রিয়ব্যাপারামুগুণস্বায় সর্কেন্দ্রিয়কক্ষভূতে স্থানবিশেষে রন্তিরিতি চক্ষুষি নাবস্থানং; দেবতায়াশ্চ "রশ্মিভিরেষোহস্মিন্ প্রতিষ্ঠিতঃ" ইতি রশ্মিদ্বারেণাবস্থিতিবচনাদেশান্তরাবস্থিতস্থাপীন্দ্রিয়াধিষ্ঠানোপপত্তর্ন

এই পর্য্যন্ত শ্রুতি বাক্যে তুল্যপথ নির্দেশ করিতেছেন। এই কারণেও অক্ষিপুরুষকে প্রমায়া বিলতে হইবে ] ॥১।২।১৭॥

যেহেতু চক্ষুতে প্রতিবিদ্বাদির অবশু স্থিতির কোন নিয়ম নাই, এবং মেহেতু যথার্থ অমৃত্যু প্রভৃতি ধর্ম্মেরও প্রতিবিদ্বাদিতে সম্ভব নাই; সেই হেতুই পরমায়া ভিন্ন অপর কেহ অক্ষিপ্রুষ্ণ ইইতে পারে না। প্রথমতঃ সনিধানে অপর কোনও পুরুষ না থাকিলে কথনই প্রতিবিদ্ধ পতিত হইতে পারে না; স্থতরাং অবশুই প্রতিবিদ্ধ স্থিতির নিয়ম হইতে পারে না। জীবের পক্ষেও, কার্য্যার্থ সমস্ত ইন্দ্রিরের মৃগভূত স্থানবিশেষেই (সদয়েই) অবস্থিতি হইয়া থাকে; স্থতরাং তাহার পক্ষেও চক্তে অবস্থান সম্ভবপর হয় না। চক্ষ্র দেবতা সম্বন্ধেও কথা এই যে, এই স্থাদেব রিশ্মি দ্বারা ইহাতে (চক্ষ্তে) অবস্থিত আছেন,' এই শ্রুতিতে রিশ্মি দ্বারা চক্কুতে অবস্থিতির নির্দেশ থাকার [ব্রুতিহে হইবে,] স্থ্যান বেশান্তরেম্থ হইয়াও যথন রিশ্মি দ্বারা ইন্দ্রিরের পবি-

<sup>(🔺 )</sup> দিশভি। অতঃ' ইতি (ব) পাঠ:।

চক্ষুয়বস্থানম্। সর্বেষামেবৈষাং নিরুপাধিকামৃতত্বাদয়ো ন সংভবস্ত্যেব ; তত্মাদক্ষিপুরুষঃ পরমাত্মা ॥১।২।১৮॥ [ ইতি তৃতীয়ম্ অন্তরাধিকরণম্ ]

"স্থানাদিব্যপদেশাচ্চ" ইত্যত্র "যশ্চক্ষুষি তিষ্ঠন্" ইত্যাদিনা প্রতিপাগ্য-মানং চক্ষুষি স্থিতিনিয়মনাদিকং পরমাত্মন এবেতি সিদ্ধং কৃত্ব। অক্ষি-পুরুষস্থ পরমাত্মত্বং সাধিতম্; ইদানীং তদেব সমর্থয়তে—

# <sub>পতর্ব।মাধিকরণম।</sub> অন্তর্ব্যাম্যধিদৈবাধিলোকাদিযু তদ্ধর্মব্যপদেশাৎ ॥১।২।১৯॥

[ পদচ্ছেদঃ —অন্তর্যামী ( 'অন্তর্যামী' শব্দেব অর্থ — ) অধিদৈবাধিলোকাদিয় ( অধিদৈবত ও অধিলোক প্রভৃতিতে ), তদ্ধর্ম-বাপদেশাং ( তাহাব—প্রমাত্মাব ধর্ম্মেব নির্দেশ হৈতু )। ]

[ সবলার্থ: —"যঃ পৃথিবাাং তিষ্টন্ পৃথিবাা অস্তরঃ, যং পৃথিবী ন বেদ, যত্ত পৃথিবী শ্বীরং, যঃ পৃথিবীমস্তরো যময়তি, এষ তে আত্মা অন্তর্গামামৃতঃ" ইত্যাদি বৃহদারণ্যকবাক্যেষ্ অধিদৈবাধিলোকাদিষ্ যোহয়ম্ অন্তর্গামী শ্রায়তে, স কিং জীবাত্মা ? উত পবমাত্মা ? ইতি সংশয়ে প্রত্যাচাতে—পরমাথ্যের অয়মন্তর্গামী, নতু জীবঃ। কৃতঃ ? তদ্ধর্মবাপদেশাং—তন্ত পরমাত্মনঃ যে ধর্মাঃ—সর্বান্তরত্ব-সর্বাবিদিতত্ব-সর্বাশরীরত্বাদয়ঃ, তেষাং অত্মিন্ অন্তর্গামিনি নির্দেশাং। নহি প্রমাত্মনাহন্য জীবাদে সর্বান্তর্গাদয়ে। ধর্মাঃ সন্তবন্তীতি ভাবঃ॥

'যিনি পৃথিবীতে থাকেন, অথচ পৃথিবী হইতে পৃথক্, পৃথিবী যাহাকে জানে না, পৃথিবী যাহার শরীর, যিনি অভ্যন্তরে থাকিয়া পৃথিবীকে নিয়মিত করেন, ইনিই তোমান আত্মা অন্তর্থামী অমৃতবরূপ।' বৃহদারণ্যকোপনিষদে অধিদৈব ও অধিলোকাদিতে শ্রুমাণ এই অন্তর্থামী কি জীবাআ ? অথবা পরমাআ ? এই সংশ্যেব উত্তরে বলিতেছেন যে, এই অন্তর্থামী প্রমাআ ভিন্ন অপর কেহ নহে, কেন না, সর্বান্তরত্ব সর্বাত্মকত্ব প্রভৃতি যে সমৃদয় ধর্ম পরমাআর সম্বন্ধে প্রসিদ্ধ আছে; এই অন্তর্থামীতে সেই সমৃদয় ধর্মেবই উল্লেখ বহিষাছে; স্তর্তবাং এই অন্তর্থামী পদে পরমাআ ভিন্ন জীব বৃথিতে হইবে না ॥ ১। ২॥ ১৯॥ ]

চালনা করা সম্ভব, তথন তাহারও [সাক্ষাৎ সম্বন্ধে] চক্ষুতে অবস্থান সম্ভব হয় না। বিশেষতঃ, ইহাদের কাহারও নিরুপাণিক অমৃতত্মাদি ধর্ম নিশ্চয়ই সম্ভবপর হয় না; অতএব, পরমান্ধাই উক্ত অক্ষিপুরুষ ॥ ১ । ২ । ১৮ ॥ [ তৃতীয় অন্তরাধিকরণ সমাপ্ত ॥ ]

'ষিনি চক্তে থাকেন' ইত্যাদি বাকো চক্তে যে, স্থিতি-নিয়মনাদি ধর্ম প্রতিপাদিত হই-যাছে; তাহা পর্বমাত্মারই ধর্ম, ইহা 'স্থানাদি ব্যপদেশাচ্চ" এইস্থলে প্রমাণসিদ্ধ করিয়া অফিপ্রুষের প্রমাত্মত্ব সাধন করা হইয়াছে; এখন আবার তাহারই সমর্থনার্থ বলিতেছেন— "অন্তর্থাম্যধিদৈবাধিলোকাদিয়" ইত্যাদি। কাণা মাধ্যন্দিনাশ্চ বাজসনেয়িনঃ সমান — "যঃ পৃথিব্যাং তিষ্ঠন্
পৃথিব্যা অন্তরো যং পৃথিবী ন বেদ, যক্ত পৃথিবী শরীরং, যঃ পৃথিবীমন্তরো
যময়তি, এষ ত আত্মান্তর্যাম্যমৃতঃ" [রহদা৹ ৫।৮।৩] ইতি।
এবম্ অন্ধায়ন্তরিক্ষ-বায়াদিত্য-দিক্-চন্দ্র-তারকাকাশ-তমন্তেজস্ম্ন দৈবতেয়
(২) চ সর্বের্ ভূতেয়ু াণ-বাক্-চক্ষুংশ্রোত্র-মনস্থগ্-বিজ্ঞান-রেতঃয়্
আত্মাত্মীয়েয়ু চ তিষ্ঠন্তং তত্তদন্তরভূতং তত্তদবেল্যং তত্তচছরীরকং তত্তদ্ যময়ন্তং কন্ধিমিদিশ্য "এষ ত আত্মান্তর্যাম্যমৃতঃ" ইত্যুপদিশ্যতে।
মাধ্যন্দিনপাঠে তু "যঃ সর্বের্ লোকেয়ু তিষ্ঠন্", "যঃ সর্বের্ বেদেয়ু"
"যঃ সর্বের্ যজেয়ু" ইতি চ পর্যায়াঃ। "যো বিজ্ঞানে তিষ্ঠন্" ইত্যন্ত
পর্যায়স্থ স্থানে "য আত্মনি তিষ্ঠন্" ইতি পর্যায়ঃ। "স ত আত্মান্তর্যাম্যমৃতঃ" ইতি চ বিশেষঃ। তত্র সংশ্যাতে—কিময়মন্তর্যামা
প্রত্যাাত্মা ? উত পরমাত্মা ? ইতি। কিং যুক্তং ? প্রত্যগাত্মেতি। কৃতঃ ?

<sup>(+)</sup> যজুর্বেদীয় কাথ ও মাধ্যন্দিনশাগীবা এইকপ পাঠ কৰিয়া থাকেন যে, 'যিনি পৃথিনীতে থাকেন, অথচ পৃথিনী ইইতে পৃথক, পৃথিনী যাহাকে জানে না, পৃথিনী যাহাব শ্বীব, যিনি অভ্যন্তৰে থাকিয়া পৃথিনীকে নিয়মিত কবেন, অন্তৰ্যামী অমৃত্যক্ষপ তিনিই তোমাব আয়া; ইতি। এই প্ৰকাব, জল, অগ্নি, অন্তৰ্বিক্ষ, বায়, আদিত্য, দিক্, চক্ৰু, তাৰা, আকাশ, তমঃ, ও তেজাক্ষপ দেবতায়, সমস্ত ভূতে এবং আয়া ও আগ্নীয় প্ৰাণ, বাক্, চক্ষুং, শ্ৰোত্ৰ, মন, বক্, বৃদ্ধিবিজ্ঞান ও উক্ৰে অবন্তিত, তাহাদেব অভ্যন্তবন্ত অথচ তাহাদেব অজ্ঞেয়, সেই সকল শ্ৰীবধাৰী অথচ তাহাদেবই নিয়মনকাৰী কোন একটাকে নির্দেশ কবিয়া 'ইহাই তোমাব অন্তর্যামী অমৃত্যক্ষপ আয়া' এইকপ উপদেশ প্রদান কবা হইয়াছে। মাধ্যন্দিন পাঠে আবাব 'যিনি সমস্ত লোকে অবন্তিত,' 'যিনি সমস্ত যজে, যিনি সমস্ত বেদে [ অবন্থিত ]' এইক্ষপ অন্তৰ্ক্ষপ কর্যায় অন্তক্ষপশন্দ নির্দিষ্ট হইয়াছে। 'সেই অমৃত্যক্ষপ অন্তর্যামীই তোমার আত্মা,' ইহাও বিশেষক্সপে নির্দিষ্ট হইয়াছে। ইহাতে সংশয় হইতেছে যে, এই অন্তর্যামী কি জীব ? অথবা প্রমায়া ? কোনটী যুক্ত ?—জীবায়া হওয়াই যুক্তিযুক্ত; কাবণ ? যেহেতু এই বাকোবই

<sup>(\*)</sup> দৈবেদু' ইতি (ম) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্ব্য — উনিল হইতে একুল পর্যন্ত চারি হতে এই অধিকরণ সমান্ত হইয়াছে। ইহার পাঁচটা অবহর এইরপ—(১) বিষয় বাক্য — "ন: পৃথিবাাং তিঠন্" ইত্যাদি। (২) সংলয় – এই অন্তর্ধানী কি জীবারা? অধবা প্রমারা! (৩) পূর্ব্বপক্ষ — "দ্রহা এে।তা" ইত্যাদি শ্রুতি অনুসাবে জীবারাই অন্তর্ধানী। (৪) উত্তর — প্রমান্তাই অন্তর্বানী – জীব নহে; কারণ, অব্যেত্ত্য সংশ্নিরস্ত্ হাদি ধর্মসমূহ প্রমান্তাতেই সম্ভব হর, জীবে নহে।
(৫) দিছান্ত — অতএব প্রমান্তাই অন্তর্বানী এবং তত্বপাসনার মোক্তাত তাহার কল।

বাক্যশেষে "দ্রন্থী শ্রোতা" ইতি করণায়ত্তজ্ঞানতাশ্রুতঃ। এবং দ্রন্থী ু ব্লেবান্তর্য্যামিম্বোপদেশাৎ, "নাল্যোহতোহস্তি দ্রন্থী।" ইতি দ্রপ্তীন্ত-রনিষেধাচ্চেতি।

এবং প্রাপ্তেই ভিধীয়তে—"অন্তর্য্যাম্যধিদৈবাধিলোকাদিয় তদ্ধর্মব্যপদদেশাং।" অধিদৈবাধিলোকাদিপদিচিহ্নিতের বাক্যের ক্রেয়মাণোহন্তর্যামী অপহতপাপ্যা পরমাত্রা নারায়ণঃ। কাণুপাঠসিদ্দ্ধভ্যোহধিদৈবাদিমন্ত্রো বাক্যেভ্যোহধিকান্যধিলোকাদিমন্তি বাক্যানি মাধ্যন্দিনপাঠে সন্তীতি জ্ঞাপনার্থমিধিদৈবাধিলোকাদিয় ইত্যুভয়োরুপাদানম্। তদেবমুভয়েম্বপি বাক্যেষন্তর্যামী পরমাত্রেত্যর্থঃ। কৃতঃ ই তদ্ধর্মব্যপদেশাং—পরমাত্রধর্মে। হ্যং, যদেক এব সন্ সর্বলোক-সর্বভ্রত-সর্বদেবাদীনিয়ময়তীতি।

তথা হি (\*) উদ্দালকপ্রশ্ন:—"য ইমং চ লোকং পরং চ লোকং দর্বাণি চ ভূতানি যোহন্তরো যময়তি" [ রহদা ০ বাবা ১ ] ইত্যুপক্রম্য "তমন্তর্য্যামিণং ক্রহি" ইতি। তম্ম চোত্তরং—"যঃ পৃথিব্যাং তিষ্ঠন্" ইত্যা-রভ্যোক্তম্। তদেতৎ দর্বান্ লোকান্ দর্বাণি চ ভূতানি দর্বাণি চ দৈব-

শেষভাগে, তাহাব জ্ঞান যে ইন্দ্রিয়াধীন (ইন্দ্রিয়-জন্ম ), ইহা 'দ্রন্তী শ্রোতা' ইত্যাদি কথায় প্রকাশিত হইতেছে। এই প্রকাবে দ্রন্তীবই অন্তর্গামিদ্ব নির্দ্নেশ একটি হেতু এবং 'ইহা হইতে অপব কোনও দ্রন্তী নাই,' ইত্যাদি বাক্যে অপব দ্রন্তীর প্রতিষেধও [ইহার ] অপব হেতু।

এইরপ সিদ্ধান্তসন্তাবনায় বলা হইতেছে—'অন্তর্যাম্যধিলৈবাধি' ইত্যাদি। 'আধলৈব' ও 'অধিলোক' প্রভৃতি শব্দ সংযুক্ত বাক্যে যে অন্তর্গামী শ্রুত হইতেছে, তিনি নিশ্চয়ই অপহতপাপা প্রমান্ত্রা নাবায়ণ। কারণাখীয় পাঠ অন্তর্সাবে প্রাপ্ত অধিলৈবাদিযুক্ত বাক্য অপেক্ষা মাধান্দিনশাখীয় পাঠে অদিলোকাদিযুক্ত আরও অধিক বাক্য বহিয়াছে; তৎসমস্ত-সংগ্রহার্থ হতে অধিলৈবের উল্লেখেব পরও আদিশন্দসহকারে 'অধিলোক' শন্দের উল্লেখ কবা হইয়াছে। অতএব, এই প্রকাবে উভয় স্থানেই 'অন্তর্যামী' শন্দে প্রমান্ত্রা বৃদ্ধিতে হইবে। কাবণ প্রেছেতু তাঁহারই ধর্ম্মের উল্লেখ রহিয়াছে; স্বয়ং এক হইয়াও যে, সমস্ত লোক, সমস্ত ভূত এবং সমস্ত দেবতা প্রভৃতিকে নিয়মিতভাবে পরিচালিত কবা, ইহা নিশ্চয়ই পরমান্ত্রাব ধর্ম।

দেখ, উদ্দালকের প্রশ্নও এইরূপ—'যিনি অভ্যন্তরে থাকিয়া এই লোক ও পরলোক এবং সমস্ত ভূতকে সংযমিত করেন', এইরূপ উপক্রম করিয়া—'সেই অন্তর্গামীর বিষয় বলুন।' 'যিনি পৃথিবীতে থাকিয়ো' এই হইতে আরম্ভ করিয়া ঐ প্রশ্নেব উত্তর প্রদন্ত হইয়াছে। অতএব, এইরূপে অভ্যন্তরে প্রবেশপূর্ক্কি যে, সমন্ত লোককে, সমন্ত ভূতকে, সমন্ত দেবতাকে এবং সমন্ত

<sup>(\*)</sup> हि' मनः (ए) পুস্তকে नान्छ।

তানি (\*) সর্বান্ বেদান্ সর্বাংশ্চ যজ্ঞান্ অন্তঃপ্রবিশ্য সর্ববিশ্বনার নিয়মনং, সর্বাশরীর তয়া সর্ববিশ্বার হ'চ সর্বজ্ঞাৎ সত্য সঙ্করাৎ পুরুষো তমাদ শহল আছা হ'ল করি আছা হিলি কালি বিদ্যানি পরমান্তান এব সর্ববিশ্য প্রদাসিতৃষ্ণং সর্বাজ্য হিলি গ্রেমার করি সর্বালাপনিষদি—"নৈবেহ কিঞ্চনা প্র আসীৎ, অমূলমনাধারম্ (‡) ইমাঃ প্রজাঃ প্রজায়তে; দিব্যো দেব একো নারায়ণঃ। চক্ষুণ্ট দেইবাং চ নারায়ণঃ, প্রোক্রং চ প্রোত্যার চ নারায়ণঃ" [ হ্ববাল ৬ ] ইত্যার ভা "অন্তঃশরীরে নিহিতো গুহায়ামজ একো নিতাঃ, যশ্য পৃথিবী শরীরং, যঃ পৃথিবীমন্তরে সঞ্চরন্, যং পৃথিবী ন বেদ, যশ্যাপঃ শরীরম্" ইত্যাদি, "যশ্য মৃত্যুঃ শরীরং, যো মৃত্যুমন্তরে সঞ্চরন্ যং মৃত্যুর্ম বেদ, এষ সর্বান্তর রালা অপহতপাপা দিব্যো দেব একো নারায়ণঃ" ইতি পরস্থৈব ব্রহ্মণঃ সর্বাল্যহং সর্বাশরীরকত্বং সর্বানিয়ন্তু হং (§) চ প্রতিপ্রাত্যে ব্যাভাবিকং চামৃতত্বং পরমান্তন এব ধর্মঃ। ন চ পরস্থাত্যঃ

যজ্ঞকে সর্ব্বপ্রকারে নিয়মিত কবা. এবং সর্ব্বশরীরের অধিষ্ঠাতৃত্ব নিবন্ধন যে সর্ব্বায়ভাব, তাহা সর্ব্বজ্ঞ, সর্ব্বশক্তি, সত্যসংকর প্রুষোত্তম ভিন্ন অপর কাহারও পক্ষেই সন্তবপর হয় না। দেখ, 'সর্ব্বায়ুক্ত প্রমেশ্বর অভ্যন্তবে প্রবিষ্ট হইয়া সমস্ত লোককে শাসন করিয়া থাকেন।' তিনি তাহা সৃষ্টি করিয়া তাহারই মধ্যে প্রবেশ কবিলেন,' তাহার মধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া প্রত্যক্ষ ও পবোক্ষ, উভয়ই হইলেন।' ইত্যাদি উপনিষদ্বাক্যসমূহও পরমেশ্বরেরই সর্ব্বশাসনকর্ত্বও ও সর্ব্বায়ানি ধর্ম্ম প্রতিপাদন করিতেছে। সেইরূপ স্থবালোপনিষদেও ['স্কৃষ্টির ] পূর্ব্বে কিছুমাত্র ছিল না, এই সমস্ত প্রেলা, অর্থাৎ জায়মান বস্ত্ররাশি নির্ম্মূল ও নিরাধারভাবে জন্মলাভ কবে; অলোকিক-প্রকাশ সম্পন্ন এক নারায়ণই ছিলেন। নারায়ণই, চক্ষু ও তাহার দ্রষ্টব্য, এবং নারায়ণই ছেলোন। নারায়ণইত একটী নিত্যবস্ত্ব এই শবীব মধ্যে বৃদ্ধি-গুহায় নিহিত আছেন; পৃথিবী যাহার শরীর, যিনি পৃথিবীর অভ্যন্তরে সঞ্চরণ কবেন, পৃথিবী যাহাকে জানে না; জল যাহার শরীর'ইত্যাদি, এবং 'মৃত্যু যাহার শরীর, যিনি মৃত্যুব অভ্যন্তরে সঞ্চরণ করেন, মৃত্যু যাহাকে জানে না; তিনিই সর্ব্বভ্রের অন্তর্বান্মা, অপহতপাপ্যা, দিব্য, ত্যুতিমান, এক—অদ্বিতীয় নারায়ণ,' এই শ্রুতিতে পরত্রন্ধেরই সর্ব্বাত্মত্ব, সর্ব্বন্বীরাধিষ্ঠাতৃত্ব, এবং সর্ব্বনির্মুত্ব ধর্ম্ম প্রতিপাদিত হইতেছে। আর স্বভাবসিদ্ধ অমৃত্বও পুরমান্মারই ধর্ম।

<sup>(\*)</sup> मर्सान् (पवान्' ইতি (ए) পार्डः ।

<sup>(†)</sup> हि' भनः (क) পুশুকে नाग्नि।

<sup>(‡)</sup> অনাধারা:' ইতি (ক) পাঠন্ত উপনিব্যবিক্ষণাছণেকিত:।

<sup>(§)</sup> नक्छ निम्नस्य पः' हैकि (प) शार्धः।

করণায়ত্তং দ্রক্ট্ ছাদিকম্, অপিতু স্বভাবত এব সর্ব্বজ্ঞত্বাৎ সত্যসংকল্পত্বাচ্চ স্বতএব। তথা চ শ্রুণতি: — "পশ্যত্যচক্ষ্ণু স শৃণোত্যকর্ণঃ, অপাণিপাদো জবনো গ্রহীতা" [শ্বেতাশ্ব ০।১১ ইতি।

ন চ দর্শন-শ্রবণাদি-শব্দাশ্চক্ষুরাদিকরণদ্বন্দনা জ্ঞানস্থ বাচকাঃ; অপি তুর্বপাদিসাক্ষাৎকারস্থা। স চ রূপাদিসাক্ষাৎকারঃ কর্মান্তিরোহিত-স্বাভাবিক-জ্ঞানস্থ জীবস্থ চক্ষুরাদিকরণজন্মা; পরস্থ তু স্বত এব। "নান্যোহতোহস্তি দ্রেষ্টা" ইত্যেতদপি পূর্ববিবাক্যোদিতানিয়স্তর্ক্র রুন্থো দ্রুষ্টা নাস্তাতি বদতি। "যং পৃথিবী ন বেদ" 'যমাত্মা ন বেদ" ইত্যেবমাদিভির্বাক্যেঃ পৃথিব্যাত্মাদিনিয়াম্যের কুপলভ্যমান এব নিয়ময়তীতি যৎ পূর্বব্যুক্তং, তদেব "অদ্ফো দ্রুষ্টা অশ্রুতঃ শ্রোতা" ইতি নিগম্য্য "নান্যোহতোহস্তি দ্রুষ্টা" ইত্যাদিনা তম্ম নিয়ন্ত্রনিয়ন্ত্রন্তরং নিষিধ্যতে। "এষ তে আত্মা", "দ তে আত্মা" ইতি চ "তে" ইতি ব্যতিরেকবিভক্তিনির্দ্দিন্তম্ম জীবস্থাত্মতয়োপ-দিশ্যমানোহন্তর্যামী ন প্রত্যগাত্মা ভবিতুম্বর্তি॥১২১২॥

প্রমান্ত্রার দ্রষ্ট্র্ ছাদি (দর্শনাদি) ধর্মগুলি যে, কোন ইন্দ্রির বা অন্তঃকরণের অধীন, তাহা নহে; প্রস্তু, তিনি সর্ব্বজ্ঞ ও সত্যসংক্র; স্থতরাং তাহার দ্রষ্ট্র ছাদি ধর্মগুলি নিশ্চরই স্বভাবসিদ্ধ। সেইরূপ শ্রুতিও আছে—'তিনি চক্ষুহীন, অথচ দর্শন করেন; কর্ণহীন, শ্রুবণ করেন; হস্তপদ্বিহীন অথচ দ্রুতগামী ও গ্রহণ করেন।' ইতি।

আর দর্শন শ্রবণ প্রভৃতি শব্দগুলি যে, কেবল চক্ষ্য প্র গৃতি ইন্দ্রিয়-জন্ম জ্ঞানেরই বোধক, তাহাও নহে; পরস্ক, রূপাদি বিষয়ের সাক্ষাৎকার-বোধক মাত্র। জীবেব স্বাভাবিক জ্ঞানশক্তি স্বীয় কর্ম্ম-সংস্কার দ্বারা আর্ত থাকে, সেই জন্মই তাহাব রূপাদিবিষয় প্রত্যক্ষ করিতে চক্ষ্রাদি ইন্দ্রিয়ের অপেক্ষা হয়; কিন্তু পরমেশ্বের উহা স্বতই হইয়া থাকে; কিরণ, তাহার জ্ঞান কিছুতেই আর্ত্ত নহে ]। আর 'ইহা হইতে ভিন্ন কোন দ্রষ্টা নাই,' এই শ্রুতিও এই অর্থই প্রকাশ করিতেছে যে, পূর্ব্ব বাক্যোক্ত নিয়ন্তা ও দ্রষ্টার অপর কেহ দ্রষ্টা নাই।' 'পৃথিবী যাহাকে জানে না,' 'আত্মা যাহাকে জানে না,' ইত্যাদি বাক্য সমূহ দ্বারা পূর্বে যাহাকে 'নিম্ননীয় পৃথিবী ও আ্মাদি কর্ত্বক অবিজ্ঞাত থাকিয়াই নিয়্মিত করেন' বলা হইয়াছে; 'নিজে দৃষ্ট না হইয়া দর্শন করেন, এবং শ্রুত না হইয়া শ্রবণ করেন' এই বাক্যে তাহারই পুনরুল্লেথ করিয়া 'ইহা হইতে পৃথক্ অপর দ্রষ্টা নাই' ইত্যাদি বাক্যে সেই নিমন্তার সম্বন্ধেই অপর নিমন্তার প্রতিষেধ করা হইয়াছে। 'ইনি তোমার আ্মা,' 'তিনি তোমার আ্মা' ইত্যাদি স্থলে ভেদ বোধক বিভক্তি (ষষ্টা) শ্বারা নির্দ্দিন্ট জীবের আত্মস্ক্রপে উপদিন্ত অন্তর্যামী কথনই প্রত্যক্ আ্মা—জীব হইতে পারে না। [অন্তর্যামী ও জীব এক পদার্থ হইলে কথনই 'এই অন্তর্যামীই তোমার (জীবের) আ্মাশ' এইরূপে ভেদ-নির্দ্দেশও হইতে পারিত না]॥ ১। ২। ১। ১॥

# ন চ স্বাৰ্ত্তমতদ্বৰ্মাভিলাপাচ্ছারীরশ্চ।।১।২।২০॥

[ পদচ্ছেদ:—ন (না), চ (ও), স্মার্ত্তং (প্রক্নতি), অতদ্ধর্মাভিদাপাৎ ( যে সমস্ত ধর্ম্ম তাহাদের নয়, সেই সমস্ত ধর্ম্মের উল্লেখ হেতু ), শারীরঃ (শরীরাভিমানী জীব ), চ (ও)। ]

[ সরলার্থ:—স্মার্ত্য-সাংখ্যস্মৃত্যক্তং প্রধানং, শারীরঃ জীবশ্চ ( অপি ) ন অন্তর্থামী ভবিতৃমর্ক্তি। কুতঃ ? অতদ্বর্মাভিলাপাৎ—তয়োঃ প্রধান-শাবীরয়োঃ ধর্মাঃ তদ্বর্মাঃ, ন তদ্বমাঃ
অতদ্বর্মাঃ, তেষাং সর্কনিয়ন্ত ভ্-সর্কশক্তিমন্তাদীনাং অভিলাপাৎ নির্দেশাৎ। নহি পরমাত্মানমপহার
অচেতনে প্রধানে, দেহাভিমানিনি বা জীবে সর্কেশ্ববদ্বাদয়ো ধর্মা উপপত্তত্তে ইতি ভাবঃ॥

সাংখ্যশাস্ত্রোক্ত ( স্মান্ত ) প্রকৃতি কিংবা শবীরাভিমানী জীবও অন্তর্ধানী হইতে পারে না; কারণ, এথানে সর্ব্বজ্ঞত্ব ও সর্ব্বেশ্বরত্ব প্রভৃতি যে সমস্ত ধর্মের উ্রেথ আছে, সেগুলি প্রনায়াব সম্বন্ধেই সম্ভব্পর হয়, কিন্তু জীব কিংবা প্রকৃতিব পক্ষে সম্ভব্পর হয় না॥ ১। ২। ২০॥ ]

শ্বার্ত্তং প্রধানম্; শারীরো জীবঃ; স্মার্ত্তং চ শারীরশ্চ নান্তর্য্যামী, অতদ্বস্থাতিলাপাৎ । স্বভাবত এব সর্বস্থা দ্রন্থার কর্ত্তং, সর্বব্যা দ্রন্থার কর্ত্তং, সর্বব্যা দ্রন্থার কর্ত্তং চ তয়োর্ন সন্তাবনাগদ্ধ-মর্হতি । এত ক্লুক্তন্তবিত—যথা স্মার্ত্তনাহে সর্বজ্ঞাহ-সর্বানিয়ন্ত ব্ (

সর্বাত্মন্ত্রাদিকং নার্হতি, তথা জীবোহপি, অতদ্বশ্বনাদিতি । অমীযাং গুণানাং পর্মাত্মন্তর্যু, প্রত্যগান্ধনি ব্যতিরেকশ্চ সূত্রন্বয়েন দর্শিতঃ ॥১।২।২০॥

শারীরও অন্তর্গামী নহে; নেহেতু সতদ্ধর্মের অভিলাপ বহিমাছে, অর্থাং প্রকৃতি ও জীবে আসন্তাবিত ধর্ম সমূহের উল্লেখ বহিয়াছে। স্বভাবতই যে, সর্কান্তর্গ্রু, সর্কানিয়ন্তৃত্ব, সর্কানয়ন্ত্র প্রাহে আবং স্বতই যে অমৃতত্ব, তাহা জীব ও প্রকৃতিতে বিন্দুমাত্রও সন্তাবনা-মোগ্য হইতে পাবে না। ইহাই ক্থিত হইতেছে যে, অচেতন প্রকৃতি যেমন সর্ক্রজ্ঞ, সর্কানিয়ন্তৃত্ব ও সর্কায়য়াদি ধর্মালাভ করিতে পারে না; তেমনি জীবও [ পারে না ]; যেহেতু ঐ সমন্ত ধর্মা জীবেব ধর্মা নহে। উক্ত স্ত্রেম্বে উল্লিখিত ধর্মাসমূহের প্রমায়ায় (অমুর্ত্তি) অয়য় এবং জীবে ব্যতিরেক বা অভাবও প্রাদিশিত হইল॥ ২। ২। ২০॥

<sup>(\*)</sup> অত্ব-নিরস্কু অ'ইতি (ম) পঠিঃ।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা— সাধারণত: বেদকে বলা হয় 'শ্রুতি', আরু বেদমুলক লান্ত্র'ক বলা হয় 'শ্রুতি'। শ্রুতি আর্থ—ৰাহা দারা শ্রুতির স্মরণ হয় ; অর্থাৎ শ্বুতি দেখিকেই তাহার মূলবন্ধপ শ্রুতিবাকোর স্মরণ হয় । শ্রুতির কথা লইবাই স্মৃতিশাস্থ বিরুতিত হইরাছে; স্থুতরাং স্মৃতিবাকা দেশিরাই আমাদের মনে হর যে, নিশ্চরই এইদমুরপ শ্রুতিবাকা আহি । প্রতিবাকা প্রাথমি প্রত্যাশাস্ত শ্রুতিবাকা দেশিরাই আমাদের মনে হর যে, নিশ্চরই এইদমুরপ শ্রুতিবাকা আহি হয় । ক্রেতিভিন্ন বিষয়ে শাস্ত্রমান্তর শ্রুতি লাখে আতিহিত করা হয় । সাংখ্যাশাস্ত্র শ্রুতিবাকা শ্রুতিবাকা প্রত্যাশাস্ত্র শ্রুতিবাকা প্রাথমিক স্মৃতিবাক্ত শ্রুতিবাকা প্রত্যাশ্রুতিবাকা প্রাথমিক স্মৃতিবাকা প্রত্যাপ্রত্যালিক স্মৃতিবাকা প্রত্যাপ্রত্যালিক স্মৃতিবাক্ত শ্রুতিবাকা প্রস্তৃতিবাকা প্রস্তৃত্য করা করে নাই।

### নিরপেক্ষং চ হেম্বন্তরমাহ— উভয়েহপি হি ভেদেনৈনমধীয়তে ॥১॥২॥২১॥

[ পদচ্ছেদ: —উভয়ে (কাথ ও মাধ্যন্দিন উভয় সম্প্রাদায়), অপি (সমুচ্চয়ে), হি (এব), ভেদেন (ভিন্নরপে) এনং (ইহাকে—জীবকে) অধীয়তে (পাঠ করিয়া থাকেন)।

্বিরলার্থ: —সাক্ষাদপি হেরস্তবনাহ — "উভয়ে অপি কাগা মাধ্যন্দিনাশ্চ ভেদেন অন্তর্থামিনিয়াম্যতয়া পৃথজেন এনং (শারীরং) অধীয়তে—কাগাস্তাবং— "যো বিজ্ঞানে তিষ্ঠন্" ইত্যাদি, মাধ্যন্দিনাস্ত 'য আন্ত্রনি তিষ্ঠন্ আন্ত্রনোহস্তবং" ইত্যাদি পঠস্তি। অতোহপি জীবঃ নাস্তর্থানী ভবিত্রমইতি; অপিতু প্রমায়েবেতি ভাবং॥

যেহেতু কার ও মাধ্যন্দিন শাখী, ইহারা উভয়েই এই জীবকে অন্তর্যামী হইতে পৃথক্ বলিয়া বর্ণনা করিয়া থাকেন; সেই হেতুও জীব কথনই অন্তর্যামী হইতে পাবে না॥ ১। ২। ২১॥ ]

উভয়ে —মাধ্যন্দিনাঃ কাণাশ্চ অন্তর্যামিণো নিয়াম্যম্বেন বাগাদিভিরচেতনৈঃ সমমেনং শারীরমপি বিভজ্যধীয়তে—"য আত্মনি তিষ্ঠন্ আত্মনোহন্তরো যমাত্মা ন বেদ যন্তাত্মা শরীরং, য আত্মানমন্তরো যময়তি, দ ত
আত্মান্তর্যাম্যমৃতঃ [ রহদা৽ ৫।৭।২২ ] ইতি মাধ্যন্দিনাঃ, "যো বিজ্ঞানে
তিষ্ঠন্" ইত্যাদি চ কাণাঃ পরমাত্ম-নিয়াম্যতয়া তম্মাদ্দিলকণত্বেন এনমধীয়ত ইত্যর্থঃ। অতোহন্তর্য্যামা প্রত্যাত্মনো বিলক্ষণোহপহতপাপ্মা
পরমাত্মা নারায়ণ ইতি সিদ্ধম্ ॥ ১।২।২১ ॥

### [ চতুর্থমন্তর্গ্রাম্যধিকরণম্ সমাপ্তম্।]

[ অন্তর্গামীব ধর্ম সমূহ জীবে সম্ভব হয় না, এই অন্তর্পপত্তি হেতু প্রমায়াকে অন্তর্থামী বলিয়া অবধাবণ করা হইয়াছে, এখন ] সাক্ষাংসম্বন্ধেই [ অন্তর্গামীর প্রমায়ন্ত-গ্রাহক ] হেতুর নির্দেশ করিতেছেন—'উভরে" ইত্যাদি।

মাধ্যন্দিন শাপী ও কারশাপী, ইহাবা উভরেই অচেতন বাক্ প্রভৃতি ইক্সিয়ের সহিত এই শারীর জীবকেও অন্তর্গামীব নিয়ামারূপে (শাসনাধীনরূপে) [জীব ও অন্তর্গামীকে] পৃথক্ করিয়া পাঠ করিয়া থাকেন। মাধ্যন্দিনগণ পাঠ কবেন—'যিনি আয়াতে(জীবে) অবস্থান করেন, অথচ আয়ারও অন্তর, আয়া যাহাকে জানে না; আয়া যাহার শরীর; যিনি আয়ার মধ্যে থাকিয়া আয়াকে সংযমিত করেন, সেই অমৃত অন্তর্গামীই তোমার আয়া'ইতি। কার্যশাখীরাও পাঠ করেন যে, 'যিনি বিজ্ঞানে অবস্থান করেন' ইত্যাদি। অভিপ্রায় এই যে, তাহারা যথন পরমায়ার নিয়াম্য—শাসনাধীন বিলয়া নির্দিশ করেন, তথন জীব নিশ্চমই পরমায়া হইতে ভিন্ন; [অতএব]জীব হইতে বিলক্ষণ (অন্তপ্রকার) নিম্পাপ, পরমায়া নারায়ণই যে, অন্তর্গামী, ইহা সিদ্ধ হইল॥১। ২০০০। [চতুর্থ অন্তর্গামী অধিকরণ।]

### <sup>মধ্যবাধিকরণম্ ।</sup> অদৃশ্যস্থাদিগুণকো ধর্ম্মোক্তেঃ ॥১।২।২২॥

ি প্ৰচ্ছেন:—অনৃশ্ৰমাদিগুণক: ( অনৃশ্ৰম প্ৰভৃতি গুণ্যুক্ত ) [প্ৰদাৰ্থটী প্ৰমান্ধা, ] ধৰ্মোক্তে: (বেছেতু তাঁহাৰই ধৰ্মেৰ উক্তি বহিয়াছে)। ]

[ সরলার্থ:— "অথ পরা. যয় তদক্ষরমধিগম্যতে, ষং তদদ্রেশ্রং ইত্যারভ্য "অক্ষরাং পরতঃ পরঃ" ইত্যাদৌ অদৃশ্রতাদিগুণবত্তয় কিং প্রধানং, উত জীবঃ, অথবা পরমাঝা প্রতিপাছতে ? ইতি সংশয়ঃ। তত্রোভরং—অদৃশ্রতাদিগুণকঃ ন জীবঃ প্রধানং বা, অপিতৃ পরমাঝা এব। কুতঃ ? ধর্মোক্তেঃ; উত্তরত্র— "য়ঃ সর্ব্বজঃ সর্ব্ববিং," "তথ্মাদেতদ্ ব্রহ্ম নাম রূপময়ং চ জায়তে" ইত্যাদৌ প্রধানে জীবে চ অসম্ভবতাং পর্মাঝ্যেকনিষ্ঠানাং ধর্মাণাং নির্দেশাদিত্যর্থঃ।

'অনন্তর পরা বিলা কথিত হইতেছে, যাহা ছারা দেই 'অক্ষর' পরিজ্ঞাত হয়, যিনি দেই অদৃশ্র', এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'বিনি পর অক্ষব হইতেও পর', ইত্যাদি স্থলে অদৃশ্রমাদি গুণবিশিষ্টরূপে যাহার উল্লেখ করা হইয়াছে, তিনি কি প্রকৃতি ? কিংবা জীব ? অথবা পরমায়া ? এইরূপ সংশয়ের উত্তরে বলা হইতেছে যে, অদৃশ্রমাদি গুণযুক্ত বস্তুটী নিশ্চয়ই পরমায়া, প্রকৃতি কিংবা জীব নহে। কাবণ ? 'যিনি সর্ব্বজ্ঞ, সর্ব্বশক্তি' ইত্যাদি পরবর্ত্তী বাকো পরমায়াধর্ম সর্ব্বজ্ঞস্থাদির উল্লেখ রহিয়াছে। উক্ত সর্ব্বজ্ঞস্থাদি ধর্ম্মনিচয় কথনই জীবে উপপন্ন হয় না॥ ১ । ২ । ২ । ২ । ॥

আথর্বণিকা অধীয়তে — "অথ পরা, যয়া তদক্ষরমধিগম্যতে। যৎ তদদ্রেশ্যমগ্রাছ্মগোত্রমবর্ণমচক্ষুংশ্রোত্রং তদপাণিপাদং। নিত্যং বিভুং সর্ব্বগতং স্থস্ক্মং তদব্যয়ং যদ্ভূতযোনিং পরিপশ্যন্তি ধীরাঃ" [মুও০ ১।১।৫—৬]
ইতি; তথোত্তরত্র— "অক্ষরাৎ পরতঃ পরঃ" ইতি।

<sup>(\*)</sup> অথর্কশাথীরা পাঠ করিয়া থাকেন যে, 'অনন্তর পরা বিচ্চা [ কথিত হইতেছে ], যাহা দ্বারা অক্ষর পুরুষ পরিজ্ঞাত হন'; 'যিনি সেই অদৃশ্য, অগ্রাহ্য, গোত্র ও বর্ণ ( ব্রাহ্মণ্ডাদি জ্বাতি-) হীন এবং চক্ষু: ও কর্ণশৃত্য; তিনি হস্ত-পদরহিত, নিত্য, বিভূ ( ব্যাপক ), সর্ক্ষ্যত অতি সুক্ষ্ম এবং অবায় ( নির্ক্ষিকার ); যে ভূতযোনিকে ধীরগণ দর্শন করিয়া থাকেন' ইতি। সেইরূপ

<sup>( \*)</sup> তাৎপ্র্যা—এই অধিকরণটা বাইশ হইতে চ্কিল্পত্তে সমাধ্য হুইরাছে। ইহার পাঁচটা অব্যব এইরাণ—(১) বিষয় ব্লেড্য—"প্রপ পরা, যরা তাক্ষরস্থিসমাতে" ইত্যাদি। ২) সংস্ক্র — এখানে অদৃভ্জাদিন্তণ-বিশিষ্ট বলিণা গাহার উল্লেখ হুইরাছে, হাহা কি প্রকৃতি ও পুক্ষ ? অথবা প্রমাল্লা ? (৩) পূর্ক্পিক—তাহা প্রকৃতি ও পুরুষ্ট বটে। (৪) উত্তর—না, প্রকৃতি ও পুক্ষ এখানে অদৃভ্জাদিন্তগ্রুক্ত বলিয়া ক্থিত হুয় নাই; কারণ, 'থিনি সর্ক্তি ও স্ক্রেবিং' ইত্যাদি প্রমাল্লার ধর্মই এখানে উক্ত হুইয়াছে; উক্ত ধর্মগুলি প্রকৃতি ও পুকুরে সঙ্গত হুয় নাঃ। (৫) নির্বাধ্য প্রয়োজন—অভ্যাব প্রমাল্লাই অদুভ্জাদিন্তগ্রুক্ত, অপ্নত সক্ষত ভাষার উলাসনার কৃত্যি লাভ্ট প্রয়োজন।

তত্র সন্দিহতে—কিমিহ অদৃশ্যন্তাদিগুণকমক্ষরম্ অক্ষরাৎ পরতঃ পরশ্চ প্রকৃতি-পুরুষো ? অথ উভয়ত্র পরমারৈর ? ইতি। কিং প্রাপ্তং ? প্রকৃতি-পুরুষাবিতি। কুতঃ ? অস্থাক্ষরস্থা "অদৃষ্টো দ্রুষ্টা" ইত্যাদাবিব ন দ্রুষ্ট্ দা-দিশ্চেতনধ্যবিশেষ ইহ শ্রেয়তে, "অক্ষরাৎ পরতঃ পরঃ" ইতি চ দর্ববিদ্যাদ্বিকারাৎ পরভূতাদক্ষরাদস্মাৎ পরঃ ক্ষেত্রজ্ঞ-সমষ্টিপুরুষঃ প্রতিপান্ততে।

এতত্ব স্তবতি—রূপাদিমৎ সুলরপাচেতনপৃথিব্যাদিস্ভাপ্রয়ং দৃশ্যরাদিকং প্রতিষিধ্যমানং পৃথিব্যাদিসজাতীয়-সূক্ষারপাচেতনমেবোপস্থাপয়তি,
তচ্চ প্রধানমেব; তন্তাং পরত্বক সমষ্টিপুরুষসৈত্ব প্রসিদ্ধন্ন। তদধিষ্ঠিতক
প্রধানং মহদাদিবিশেষপর্যান্তং বিকারজাতং প্রসূতে ইতি। তত্র দৃষ্টান্তা
উপন্য স্তান্তে—"যথোর্ণনাভিঃ স্কজতে গৃহুতে চ, যথা পৃথিব্যামোষধয়ঃ
সম্ভবন্তি। যথা সতঃ পুরুষাৎ কেশলোমানি, তথাক্ষরাৎ সম্ভবতীহ বিশ্বমৃ"
[মুগু০ ১।১।৭] ইতি। অতোহিন্মন্ প্রকরণে প্রধান-পুরুষাবেব প্রতিপাত্যেতে ইতি।

পরেও আছে—'পর অক্ষর হইতেও তিনি পর (শ্রেষ্ঠ)।' এখন সংশয় হইতেছে যে, এখানে এই যে অদৃশুত্বাদিগুণযুক্ত অক্ষর, এবং পর অক্ষর হইতেও যাহা পর, তাহা কি প্রকৃতি ও পুরুষ ? অথবা উভয় স্থলেই পরমায়া ? কি প্রাপ্ত হওয়া গেল ?--প্রকৃতি ও পুরুষ। হেতৃ কি ?—যেহেতু 'তিনি দৃষ্ট হন না, অথচ দ্রষ্ঠা' ইত্যাদি স্থলে যেমন চেতনধর্ম দ্রষ্টৃত্বাদি পরিশ্রত হইয়া থাকে, এখানে তেমন কোনরূপ চেতনগত ধর্মবিশেষ পরিশ্রত হইতেছে না। বিশেষতঃ, 'পর অক্ষর অপেক্ষাও পর' এই শ্রুতি ত সমস্ত বিকার হইতে প্রভূত বা শ্রেষ্ঠ্যরূপ অক্ষর অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠ্য বিদিয়া দেহাধিপতি পুরুষ সমষ্টির প্রতিপাদন করিতেছেন।

ইহাই প্রতিপাদিত হইতেছে যে,—রূপাদিগুণবিশিষ্ট স্থল অচেতন পৃথিব্যাদি ভূতবিষয়ক যে দৃগ্যন্থাদি ধর্মা, সেই দৃশ্যন্থাদি ধর্মার প্রতিষেধ হওয়ায় পৃথিব্যাদিরই সমানজাতীয় যে অচেতন অপর স্কন্ম ভূতের [ অদৃশ্যন্থাদিগুণ ] ব্রাইতেছে; নিশ্চয়ই তাদৃশ বস্তুটি প্রধান বা প্রক্তা জীবসমষ্টিরই তদপেক্ষা পরত্ব ( শ্রেষ্ঠন্ধ) প্রসিদ্ধ; প্রধান সেই পুক্ষকর্তৃক অধিষ্ঠিত ( প্রেরিত ) হইয়া মহত্তত্ব হইতে স্থলভূত পর্যান্ত সমন্ত বিকার অর্থাৎ কার্য্যবর্গ প্রসব করিয়া থাকে। এ বিষয়ে দৃষ্টান্ত প্রদর্শিত হইয়া থাকে। এ বিষয়ে দৃষ্টান্ত প্রদর্শিত হইয়া থাকে যে, 'উর্ণনাভি ( মাকড্শা ) নিজেই যেরূপ হিত্রের স্থিটি ও সংহার করে, পৃথিবী হইতে যেরূপ ভূণ-লতা সমূহ সমুৎপন্ন হয়, এবং পুরুষ-দেহ হইতে যেরূপ কেশ ও লোম প্রাত্ত্ত্ত হয়, সেইরূপ অক্ষর হইতে এই জগৎ সমৃভূত হইয়া থাকে।' অতএব, ব্রিতে হইবে ] এই প্রকরণে প্রকৃতি ও পুরুষই প্রতিপাদিত হইতেছে, অস্ত নহে।

এবং প্রাপ্তে অভিধীয়তে (\*)—অদৃশ্যন্তাদিগুণকো ধর্মোক্তেঃ—
আদৃশ্যন্তাদিগুণকঃ অক্ষরাৎ পরতঃ পরশ্চ পরমপুরুষ এব; কুতঃ 
তদ্ধর্মোক্তেঃ—"যঃ দর্বজ্ঞঃ দর্ববিং" ইত্যাদিনা দর্ববজ্ঞনাদিক।স্তক্তির 
ধর্মা উচ্যন্তে। তথা হি —"যয়া তদক্ষরমধিগম্যতে" ইত্যাদিনা অদৃশ্যদাদিগুণকমক্ষরমভিণায় "তথাক্ষরাৎ দন্তবতীহ বিশ্বম্" ইতি তত্মাদ্শিদন্তবঞ্চাভিধায় "যঃ দর্ববজ্ঞঃ দর্ববিৎ, যস্ম জ্ঞানময়ঃ তপঃ। তত্মাদেতদ্ব 
দাম রূপমন্ধক জায়তে" [মুণ্ড৹ ১৷১৷৯] ইতি ভূতয়োনেরক্ষরস্ম দর্বজ্ঞবাদিগুণকং ভূতয়োন্মকরম্ দর্বজ্ঞেমের পরছেন ব্যুপদিশ্যতে। অতঃ
"আক্ষরাৎ পরতঃ পরঃ" ইত্যক্ষরশব্দঃ পঞ্চম্যন্তঃ প্রকৃতমদৃশ্যনাভিধত্তে, তত্ম দর্বজ্ঞের বিশ্বমানেঃ দর্বজ্ঞাৎ পরছেন তত্মাদন্যস্ম পরজ্বা
নাভিধত্তে, তত্ম দর্বজ্ঞের বিশ্বমানেঃ দর্বব্দাৎ পরছেন তত্মাদন্যস্ম পরজ্বা
নাভিধত্তে, তত্ম দর্বজ্ঞের বিশ্বমানেঃ দর্বব্দাৎ পরছেন তত্মাদন্যস্ম পরজ্বা
নাভিধত্তে, তত্ম দর্বজ্ঞির বিশ্বমানেঃ দর্বব্দাৎ পরছেন তত্মাদন্যস্ম পরজ্বা
নাভিধত্তে, তত্ম দর্বজ্ঞির বিশ্বমানেঃ দর্বব্দাৎ পরছেন তত্মাদন্যস্ম পরজ্ঞা
নাভিধত্তে, তত্ম দর্বজ্ঞির নিশ্বেদা
ভূতসূক্ষমমচেতনং ক্রতে॥ ১৷২৷২২ ॥

এইরূপ সিদ্ধান্ত সন্তাবনার বলা হইতেছে যে, 'ধর্মেব উক্তি হেতু অদুশুরাদি গুণ্যুক্ত বস্তুটি [পরমেশ্বরই]।' পরমপ্রকাষ প্রমায়াই এথানে অদুশুরাদিগুণ্যুক্ত এবং পর অক্ষর হইতেও পর। কাবণ গ যেহেতু তাহাবই ধর্মেব উক্তি আছে, 'যিনি সর্কাক্ত ও সর্ক্রিবং' ইত্যাদি বাকো তাহার সন্থকেই সর্কাক্তরাদি ধর্ম সমূহ কথিত হইতেছে। দেখ, 'যাহা দ্বারা সেই অক্ষর অধিগত হওয়া যায়,' ইত্যাদি বাক্যে অদুগুরাদিগুণ্যুক্ত অক্ষরকে নির্দেশ কবিয়া—'অক্ষর ভইতেই জগং সমূত্বত হয়' ইত্যাদি বাক্যে দ্বাৰা আবার তাহা হইতেই জগতের সমূৎপত্তি বলিয়া—'যিনি সর্কাক্ত ও সর্ক্রিবং, জ্ঞানই যাহার তপজা, তাহা হইতেই ব্রহ্ম, নাম, কপ ও অন্ন (পৃথিবী) জ্ঞালভ করিয়া থাকে।' এইরূপে সমন্ত ভূতের কার্বণীভূত অক্ষরের সর্ক্রেজাদি দর্ম্ম প্রতিপাদিত হইরাছে। পশ্চাং 'পর অক্ষর হইতেও পর' এই বাক্যেও সেই অদুগুরাদিগুণ্বিশিন্ত,—প্রস্তাবিত সেই ভূত্যোনি সর্কাক্ত অক্ষরকেই 'পরতত্ত্ব' রূপে উল্লেখিত করা হইতেছে। অতএব, উক্ত শ্রুতিতে "অক্ষরং" এই পঞ্চম্যন্ত 'অক্ষর' শন্দটী প্রস্তাবিত অদুগুরাদিগুণ্সম্পান অক্ষরের অভিধান্তক নহে; কেন না, সেই সর্কাক্ত বিশ্বকারণ অপর সমন্ত বস্তু হইতেই পর; স্কৃত্বাং তদপেক্ষা অপর কোনও পর থাকা সন্থবপর হইতে পারে না। অতএব এই পঞ্চমান্ত 'সক্ষর' শন্দটী অচেতন স্ক্র ভূতেবই বাচক, (পরমেশ্বরের নহে)। ১।২।২।।।

<sup>(\*)</sup> जावः' देखि (च) भार्तः।

### ইতশ্চ ন প্রধান-পুরুষো—

# বিশেষণ-ভেদব্যপদেশাভ্যাঞ্চ নেতরে ॥১॥২॥২৩॥

[ পদচ্ছেদঃ—বিশেষণ-ভেদব্যপদেশাভ্যাং (বিশেষণ ও ভেদ নির্দ্দেশহেতু) চ (ও) ন (না), ইতরৌ (অপরবয়—প্রকৃতি ও পুরুষ)। ]

্রিরলার্থঃ—বিশেষণ-ভেদব্যপদেশাভ্যাং—একবিজ্ঞানেন সর্ববিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞাদিনা বিশেষণাং প্রক্রতেরপি বিশেষ্য ভূত্যোনেরক্ষরস্থ অভিধানাং ন প্রক্রতিঃ; "অক্ষরাং পরতঃ পরঃ"ইত্যত্র প্রধানাদিপি পরো যঃ পুরুষঃ, তত্মাদিপি ভূত্যোন্যক্ষরস্থ পরত্বভিধানেন ভেদনির্দ্দেশাদিপি পুরুষঃ প্রকৃতির্ব্বা নাত্র ভূত্যোন্যক্ষরমিত্যর্থঃ।

এক বিজ্ঞানে সর্ব্ববিজ্ঞান হয়, এইরূপ প্রতিজ্ঞা দ্বাবা প্রক্রবণটিকে বিশেষিত করায়, এবং অক্ষব পদবাচ্য প্রকৃতি অপেক্ষাও পব—জীব হইতে ভেদ নির্দেশ হেতু প্রকৃতিও পুরুষ এখানে ভূতযোনি নহে॥ ১। ২। ২৩॥]

বিশিনষ্টি হি প্রকরণং—প্রধানাচ্চ পুরুষাচ্চ ভূতবোল্যক্ষরং ব্যাবর্ত্তরতীত্যর্থঃ; একবিজ্ঞানেন সর্ববিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞোপপাদনাদিভিঃ (\*)।
তথা তাভ্যামস্থ্য (†) অক্ষরস্থা ভেদশ্চ ব্যপদিশ্যতে "অক্ষরাৎ পরতঃ পরঃ"
ইত্যাদিনা। তথা হি—"স ব্রহ্মবিল্যাং সর্ববিল্যাপ্রতিষ্ঠামথর্বায় জ্যেষ্ঠপুত্রায়
প্রাহ্ম" [মুণ্ড০ ১।১।১] ইতি সর্ববিল্যাপ্রতিষ্ঠাভূতা ব্রহ্মবিল্যাপ্রতিষ্ঠাং বিল্যাং
পরবিল্যিব চ সর্ববিল্যা-প্রতিষ্ঠা; তামিমাং সর্ববিল্যাপ্রতিষ্ঠাং বিল্যাং
চতুমুখাথর্ব্বাদিগুরুপরম্পরয়া অঙ্গিরদা প্রাপ্তাং জিজ্ঞান্তঃ "শৌনকো হ বৈ
মহাশালোহঙ্গিরসং বিধিবতুপদন্ধঃ প্রচ্ছে—কম্মিন্নু ভগবো বিজ্ঞাতে সর্বব

এই কাবণেও প্রধান ও পুরুষ অক্ষর-শদবাচ্য নহে। কারণ, এক-বিজ্ঞানে সর্ক্ষবিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞার উপপাদনার্থ আবন্ধ এই প্রকরণও তাহা বিশেষ করিয়া বলিতেছে, অর্থাৎ প্রধান ও পুরুষ হইতে ভৃতযোনি অক্ষরের পার্থক্য সাধন করিতেছে। এইরূপ "অক্ষরাৎ পরতঃ পরঃ" ইত্যাদি বাক্যে আবার সেই প্রধান এবং পুরুষ হইতেও অক্ষরের ভেদ প্রতিপাদন করিতেছে। দেখ, 'তিনি জ্যেষ্ঠপুত্র অথর্ককে সর্ক্ষবিত্যার প্রতিষ্ঠা বা আশ্রয়ভূত ব্রন্ধবিত্যা বলিয়াছিলেন।' এইরূপে সমস্ত বিদ্যার আশ্রয়ভূত ব্রন্ধবিদ্যার উপক্রম করা হইয়াছে। প্রমাত্মবিষয়ক বিদ্যাই সর্ক্ষবিদ্যার প্রতিষ্ঠা; ব্রন্ধা ও অথর্ক ঋষি প্রভৃতি গুরুপরম্পরাক্রমে অঙ্গিরাকর্ত্তক লন্ধ সেই এই সর্ক্ষবিদ্যা-প্রতিষ্ঠা ব্রন্ধা ও অথর্ক ঋষি প্রভৃতি গুরুপরম্পরাক্রমে অঙ্গিরাকর্ত্তিধানে অঞ্গিরার নিকট উপস্থিত হইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন যে, ভগবন্, কোন একটা পদার্থ জানিলে এই সমস্ত জগৎ

কংবিজ্ঞানোপগাদনাদিভিঃ' ইতি (क) পাঠ:।
 (†) অন্ত, ইতি (ব) পৃত্তকে নোপলভাতে।

মিদং বিজ্ঞাতং ভবতি" ইতি। ত্রহ্মবিত্যায়াঃ সর্ববিত্যাজ্রয়াথ ভ্রহ্মবিজ্ঞান নেন সর্ববং বিজ্ঞাতং ভবতীতি কৃষা ত্রহ্মস্বরূপমনেন পৃষ্টম্; "তক্ষৈ স হোবাচ — দে বিত্যে বেদিতবেয় ইতি হ স্ম যদ্ম ক্ষাবিদো বদস্তি— পরা চৈবাপরা চ" [ মুণ্ড০ ২।১।৪ ] ইতি। ত্রহ্মপ্রেপ্সনা দে বিত্যে বেদিতবেয়— ত্রহ্মবিষয়ে পরোক্ষাপরোক্ষরপে দে বিজ্ঞানে উপাদেয়ে ইত্যর্বঃ। তত্র (ঠ) পরোক্ষং শাস্ত্রজ্ঞভাং জ্ঞানম্, অপরোক্ষং যোগজন্তং জ্ঞানং, (ড)তয়োর্ত্র ক্ষাপ্রাথ্যুপায়-ভ্রমপরোক্ষং জ্ঞানম্; তচ্চ ভক্তিরপাপয়ং, "যমেবৈষ রগুতে, তেন লভ্যং" ইত্যত্রেব বিশেষ্ট্যমাণ্ডাৎ; তত্নপায়শ্চাগমজন্তং বিবেকাদিসাধনসপ্তকামুগ্রহীতং জ্ঞানং, "তমেতং বেদামুবচনেন ত্রাহ্মণা বিবিদিষন্তি যজেন দানেন তপ্রসানাশকেন" [ রহদা০ ৬।৪।২২ ] ইতি ক্রচতেঃ। আহ চ ভগবান্ পরাশরঃ,—

"তৎপ্রাপ্তিহেতুর্জ্ঞানং চ কর্ম চোক্তং মহামুনে! আগমোখং বিবেকাচ্চ দ্বিধা জ্ঞানং তথোচ্যতে।।" [বিষ্ণুপু০ ৬।৫।৬০] ইতি।

বিজ্ঞাত হইয়া থাকে, ইতি। ব্রহ্মবিদ্যাই সমস্ত বিদ্যার প্রতিষ্ঠাত্বল; স্কৃতরাং ব্রহ্মজ্ঞানেই সর্ক্রবিজ্ঞান সম্পন্ন হইয়া থাকে, এইরূপ মনে করিয়া শৌনক ব্রহ্মস্বরূপ জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন, তহুত্তরে 'তিনি তাহাকে বলিয়াছিলেন যে, ছইটী বিদ্যা জানিতে হইবে, ব্রহ্মবিদ্যাণ যাহাকে পথা ও অপরা বিদ্যা বলিয়া থাকেন।' ইহার অর্থ এই যে, ব্রহ্মলাভেছু ব্যক্তিব ছইটী বিদ্যা জ্ঞাতব্য—
ব্রহ্মবিষয়ক পরোক্ষ ও অপরোক্ষ উভয় প্রকার বিজ্ঞানই গ্রহণ করা আবশুক। তন্মধ্যে, কেবল শাস্ত্র-শ্রবণে যে জ্ঞান হয়, তাহা পরোক্ষ, আর যোগ হইতে যে জ্ঞান লব্ধ হয়, তাহা অপরোক্ষ!
সেই উভয়বিধ জ্ঞানের মধ্যেও আবার অপরোক্ষ জ্ঞানই (সাক্ষাং উপলব্ধিই) ব্রহ্মলাভের উপায়স্বন্ধপ, তাহাও আবার ভক্তিভাবাপন্ন হওয়া চাই। যেহেতু, 'ইনি যাহাকে বরণ করেন, তাহারই লভ্য হন,' এই হলে তাহাই বিশেষ করিয়া বলা হইয়াছে। শাস্ত্রোপদেশলন্ধ এবং
বিবেকাদি সপ্তবিধ সাধনসময়িত জ্ঞানই তাহার উপায়। 'ব্রাহ্মণগণ বেদপাঠ, যজ্ঞ, দান,
তপক্তাও বিষয়াসক্তি ত্যাগ দ্বারা সেই এই আত্মাকে অবগত হইয়া থাকেন,' এই শ্রুতিই উক্তার্থে
প্রমাণ। ভগবান্ পরাশরও বলিয়াছেন 'হে মহামুনে, জ্ঞান ও কর্মা, উভয়ই তাহার প্রাপ্তির
উপার বলিয়া কণিত। জ্ঞানও মুইপ্রকার উক্ত হইয়াছে—শাস্ত্রজ্ঞানত ও বিবেকজাত।'

<sup>ृ (</sup>है) अवा है (क, ब) शहिः।

"তত্রাপরা ঋথেদো যজুর্বেদঃ" ইত্যাদিন। "ধর্মণাস্ত্রাণি" ইত্যন্তেন আগমোথং ব্রহ্মসাক্ষাৎ কারহেতুভূতং পরোক্ষজানমুক্তম্। সাঙ্গস্ত সেতিহাসপুরাণস্ত সধর্মণাস্ত্রস্ত সমীমাংসস্ত বেদস্ত ব্রক্ষজানোৎপত্তিহেতুভূতত্বাৎ "অথ
পরা, যয়। তদক্ষরমধিগম্যতে" ইত্যুপাসনাথ্যং ব্রক্ষসাক্ষাৎ কারলক্ষণং ভক্তি
রপাপন্নং জ্ঞানমূচ্যতে (\*), "যত্তদদ্রেশ্যম্" ইত্যাদিনা পরোক্ষাপরোক্ষরপজ্ঞানম্বর্ষিয়স্ত পর্স্ত ব্রক্ষণঃ স্বরূপমূচ্যতে। "যথোর্ণনাভিঃ স্ক্ততে গৃহতে
চ" ইত্যাদিনা যথোক্তস্বরূপাৎ পরস্মাদ্ ব্রক্ষণোহক্ষরাৎ কৃৎস্কৃত্য চেতনাচেতনাত্মকপ্রপঞ্জস্তোৎপত্তিক্তলা, বিশ্বমিতি বচনাৎ নাচেতনমাত্রস্ত; "তপসা
চীয়তে ব্রক্ষা, ততোহন্নমভিজায়তে, অন্নাৎ প্রাণো মনঃ সত্যং লোকাঃ
কশ্মস্ত চামৃতম্" ইতি ব্রক্ষণো বিশ্বোৎপত্তিপ্রকার উচ্যতে। তপসা—
জ্ঞানেন, "যস্ত জ্ঞানময়ং তপঃ" ইতি বক্ষ্যমাণহাৎ; চীয়তে—উপচীয়তে;
"বহু স্থাম্" ইতি সম্বল্পরূর্পে জ্ঞানেন ব্রক্ষা স্ফ্যুন্মুথং ভ্বতীত্যর্থঃ।
ততোহন্নমভিজায়তে—অগ্যত ইত্যন্নম্, বিশ্বস্ত ভোক্তৃবর্গস্ত ভোগ্যভূতং

'তন্মধ্যে, ঋণ্নেদ ও যজুর্ব্বেদ প্রভৃতি বিদ্যা অপবা' ইত্যাদি এবং 'ধর্মশান্ত্রসমূহ' এতদন্ত গ্রন্থে ব্রহ্ম-শাক্ষাৎকারের হেতুভূত, আগম-জন্ম প্রোক্ষ জ্ঞান অভিহিত হইয়াছে। [ তাহার পর ] ইতিহাস, পুরাণ, ধর্মশাস্ত্র ও মীমাংসাশাস্ত্র সহক্ষত বেদই ব্রহ্মজ্ঞানোৎপত্তিব হেতু; এই নিমিত্ত 'অনস্তর পৰা বিদ্যা কথিত হইতেছে—যাহা দ্বারা সেই অক্ষর পুক্ষকে জানিতে পারা যায়,' এই বাকো ব্রহ্মামুভূতিরূপ ভক্তিভাবাপর 'উপাসনা' নামক জ্ঞানকেই 'যিনি অদৃগ্র, অগ্রাহ্য' ইত্যাদি বাক্যে আবার পরোক্ষ ও অপরোক্ষ, এই দ্বিবিধ জ্ঞানের বিষয়ীভূত পরব্রহ্মেবই স্বরূপ বলিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে। তাহার পর, 'উর্ণনাভি ( মাকড়শা ) যেমন স্বষ্টি ও গ্রহণ ( সংহার ) করে' ইত্যাদি বাক্যে বিশ্বশব্দের উল্লেখ থাকায় পূর্ব্ববর্ণিত অক্ষর পরব্রহ্ম হইতে চেতনাচেতনাত্মক শমস্ত জগতেবই উৎপত্তি অভিহিত হইয়াছে, বুঝিতে হইবে; কেবলই অচেতনের [উৎপত্তি] নহে। 'ব্ৰহ্ম তপ্ৰভা (চিন্তা) দ্বারাই পুষ্টি—স্ষষ্টি-দামর্থ্য লাভ করিয়া থাকেন। তাহা হইতে অনু সৃষ্টি হয়, এবং সেই অনু হইতেই প্রাণ, মন, সত্যা, সমস্ত লোক, কর্ম্মফল ও অমৃত ( স্বর্গাদি ) সমুৎপন হইয়া থাকে।' এই শ্রুতিতে ব্রহ্ম হইতেই বিধের ( সমন্ত প্রাপঞ্চের ) উৎপত্তি প্রণালী কথিত হইতেছে। 'তপসা' অর্থ—জ্ঞান দ্বারা; কারণ, পরেই বলা হইবে যে, 'জ্ঞানই বাঁহার তপস্থা'। "চীয়তে" অর্থ—উপচিত হন, অর্থাৎ 'আমি বহু হইব' এই প্রকার জ্ঞানবলেই ব্রহ্ম বিশ্ব<sup>4</sup>স্ষ্টির দিকে উন্মুথ ( উদেযাগী ) হইয়া থাকেন। "ততোহন্নম্ অভিজায়তে" অর্থ— যাহা ভক্ষণীয়, তাহাই 'অর'; সমস্ত ভোক্তবর্গের ভোগ্যস্বরূপ অব্যাক্ত ( অপঞ্চীক্বত )

<sup>(\*)</sup> উচাতে<sup>1</sup> ইত্যংশঃ (খ) পুত্তকে নান্তি।

ভূতসূক্ষমব্যাকৃতং পরস্মাদ্ ব্রহ্মণো জায়ত ইত্যর্থঃ। প্রাণ-মনঃ-প্রভৃতি চ
স্বর্গাপবর্গরপকল-সাধনভূতকর্মপর্যন্তং দর্বাং বিকারজাতং তত্মাদেব জায়তে।
"যঃ দর্ববজ্ঞঃ দর্ববিদ্" ইত্যাদিনা স্থায়ু পকরণভূতং দার্ববজ্ঞা-সত্যসঙ্কর্মপাদিকমুক্তম্। দর্ববজ্ঞাৎ দত্যসঙ্করাৎ পরস্মাদ্ ব্রহ্মণোহক্ষরাদেতৎ
কার্যাকারং ব্রহ্ম নাম-রূপবিভক্তং ভোক্তৃভোগ্যরূপং চ জায়তে।
"তদেতৎ দত্যম্" ইতি পরস্থ ব্রহ্মণো নিরুপাধিকদত্যত্বমূচ্যতে। "মন্ত্রেয়্
কর্মাণি কবয়ো যান্যপশ্যন্, তানি ত্রেতায়াণ বহুধা দন্ততানি। তান্যাচরত
নিয়তং দত্যকামাঃ" ইতি দার্ববজ্ঞানত্যসঙ্কল্পতানি-কল্যাণগুণাকরমক্ষরং
পুরুষং স্বতঃ দত্যং কাময়মানাস্তৎপ্রাপ্তয়ে ফলান্তরেভ্যো বিরক্তা ঋণ্যজুংদামাপর্বস্থ কবিভিদ্ স্থানি বর্ণাপ্রমোচিতানি ত্রেতামিয়ু বহুধা দন্ততানি কর্মাণ্যাচরতেতি, "এষ বঃ পদ্মাঃ" ইত্যারভ্য "এষ বঃ প্ণাঃ স্বক্ষতে

<sup>(\*)</sup> স্ক্রভুত (তন্মাত্ররূপ—অন্ন) পরবন্ধ হইতে উৎপন্ন হইন্না থাকে। প্রাণ ও মন প্রভৃতি, এবং স্বর্গলাভ ও মুক্তিপ্রাপ্তিরূপ ফলের সাধনীভূত কর্মপর্যন্ত সমন্ত বিকারই সেই প্রবন্ধ হইতে জন্মলাভ করিন্না থাকে। 'যিনি সর্ব্বজ্ঞ ও সর্ব্ববিং' ইত্যাদি বাক্যে তাঁহাব স্প্টিকার্গ্যোপ্তাগার্গী সর্ব্বজ্ঞ ও সত্যসংকল্পবাদি গুণ উক্ত হইন্নাছে। কার্যাভাবাপন্ন ব্রহ্ম (কান্য-ব্রহ্ম হিরণাগর্জ) এবং নাম ও রূপ হইতে পৃথগ্ভূত এই ভোক্তা (জীব) এবং ভোগ্য জড় জগংও সেই সর্ব্বজ্ঞ, সত্যসংকল্প 'অক্ষর' পরবন্ধ হইতেই জন্মলাভ করিন্না থাকে। 'ইহাই সেই সত্য' এই বাক্যে পরব্রহ্মর নিরুপাধিক সত্যতা উক্ত হইতেছে। ক্রিগণ অর্থাৎ তল্পদর্শিগণ মন্ত্রভাগ্তরে যে সমন্ত কর্ম্ম দর্শন করিন্নাছিলেন, অর্থাৎ মন্ত্রদ্র্ভী ঋষিগণ যে সমন্ত কর্ম্ম অবগত হইন্নাছিলেন, ত্রেতাতে (গার্হপত্যাদি অগ্নিতে) সেই সমন্ত কর্ম্ম বছপ্রকারে বিস্থৃতি লাভ করিন্নাছিল; হে সত্যাভিলামিগণ, তোমরা নিরন্তর সেই সমন্ত কর্ম্ম আচরণ কব।' এইস্কলে [বলা হইতেছে ক্রেডাভিলামিগণ, তোমরা নিরন্তর সেই সমন্ত কর্ম্ম আচরণ কব।' এইস্কলে [বলা হইতেছে ক্রেডাভিলামিগণ, তোমরা নিরন্তর সেই সমন্ত কর্ম্ম আচরণ কব।' এইস্কলে [বলা হইতেছে ক্রেডাভ্রের ও সত্যসংকল্পত্মাদি কল্যাণকর গুণের আকর্ম্বরূপ স্বত:সত্য অক্ষর প্রক্ষকে পাইতে ইচ্ছুক এবং তাহাকে পাইবার উদ্দেশেই অপরাপর ফল হইতে বিরক্ত (বীতস্পুহ) তোমরা শক্ত কর্ম্বে; সাম ও অথর্ব্ববেদে শ্বি-পরিজ্ঞাত, এবং ত্রেতা অগ্নিতে বছ প্রকারে বিভৃতি প্রাপ্ত বর্ণাশ্রমাদ্ব আচরণ কর। 'ইহাই তোমাদের প্র্থ', এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'ইহাই তোমাদের প্র্থ', এই হটতে আরম্ভ করিয়া 'ইহাই তোমাদের প্র্থ', এই হটতে আরম্ভ করিয়া

<sup>(\*)</sup> ভাংপর্ব্য—ক্ষিত্যাদি পঞ্জুত দুই প্রকার—(১) পঞ্চীকৃত, (২) অপঞ্চীকৃত। পঞ্চীকৃত ভূতদমূহ সুল, আর অপঞ্চীকৃত ভূতদমূহ সুল, এবং তথাত সংক্ষার অভিহিত। পঞ্চীকৃত ভূতের প্রত্যেকের মধ্যেই অপর চারিটী ভূতের দুই আনা করিচা লংগ লাভে; কিন্তু অপঞ্চিকৃত ভূতে তাহা নাই, উহা বিভন্ধ— অবিমিঞ্জিত; এইল্লুভ ভ্লেজে' নামে অভিহিত হইরা ধাকে।

ত্রকর্মানৈগ্র্যাছিপ ইতরেষামনুষ্ঠিনাদ্রানাগ্র নিজ্ব কর্মানেক বিধ্বের্যাছিপ ইতরেষামনুষ্ঠিতানামিপ নিজ্ব কর্মা, অযথানুষ্ঠিত ভালনুষ্ঠিত সমস্বমতিধায় "প্রবা ছোতে অদৃঢ়া যজ্ঞরূপা অন্তাদশোক্তমবরং যেষু কর্ম। এতচ্ছে য়ো যেহতিনন্দন্তি মূঢ়া জরাম্ভূয় তে পুনরেবাপি যন্তি" ইত্যা-দিনা ফলাভিসন্ধিপূর্বক্ষেন জ্ঞানবিধুরত্যা চাবরং কর্মাচরতাং পুনরার্ত্তি-মূত্র্যা "তপঃশ্রান্ধে যে ছুপ্রসন্তি" ইত্যাদিনা পুনরপি ফলাভিসন্ধিরহিতং ত্রোনিনা অনুষ্ঠিতং কর্মা ত্রন্ধা-প্রাপ্ত ভবতীতি প্র ভ্র "পরীক্ষ্য লোকান্" ইত্যাদিনা কেবলকর্ম্মকলেষ্ বিরক্ত ভ্র যথোদিত কর্মানুগৃহীতং ত্রক্ষপ্রাপ্ত্যাপ্ত জ্ঞানং জিজ্ঞাসমানভ্য চ আচার্য্যোপসদনং বিধায় "তদেত হ সত্যম্" "যথা স্থলীপ্তাৎ" [মূণ্ড০ ২০০০) ইত্যান্তেন পূর্বোক্ত ভালর অভ্যান্ত বিকরতীহ সোম্য" [মুণ্ড০ ২০০০) ইত্যান্তেন পূর্বোক্ত ভালর অভ্যান্ত য়া বিশ্বক্ষণ অনুক্রেণ্ড স্বরূপগুণিং সহ সর্বভ্তান্তরাত্মত্যা বিশ্বনার্থন বিশ্বরূপত্বং, তত্মাদিশস্থিং চ বিস্পান্তমভিধায় "আবিঃ সন্ধি-দারীরত্বেন বিশ্বরূপত্বং, তত্মাদিশ্বস্থিং চ বিস্পান্তমভিধায় "আবিঃ সন্ধি-হিত্য্ ইত্যাদিনা তথ্যেবাক্ষরভাব্যাকৃতাৎ পরতোহপি পুরুষাৎ পরভূত্ত

শ্রতি ও স্মৃতিবিহিত কর্ম্মসমূহের মধ্যে কোন একটা মাত্র কর্ম্মের হানি হইলেই অন্ত্রষ্ঠিত অপরাপর কর্মসমুহেরও বিফলতা হয়, এবং বিধি-লজ্মনপূর্ব্বক অন্মৃষ্ঠিত হইলেও তাহার অনন্মুষ্ঠানতুলাতা নিৰ্দেশ কবিয়া 'এই যজ্জরপ প্লব সমূহ ( ভেলা সকল ) দৃঢ় নহে, অষ্টাদশ ঋত্বিক্-সাধ্য যে সমস্ত যজে অতুৎকৃষ্ট কর্ম্ম বিহিত আছে, যে সকল মৃঢ্ব্যক্তি সেই কম্মকেই শ্রেমঃ বলিয়া আদর করে, তাহারা পুনঃ পুনঃ জরা ও মৃত্যু প্রাপ্ত হয় ( মুক্তিলাভ করিতে পারে না )।' ইত্যাদি বাক্যে, ফলাভিলাষপূৰ্ব্বক যে সমস্ত কৰ্ম্ম অনুষ্ঠিত হয়, তত্বজ্ঞানবিহীন বলিয়া সেই সমস্ত কৰ্ম্মকে 'অবর' কর্ম্ম বলা হইয়াদে। সেই অবৰ কর্ম্মেব অনুষ্ঠাতৃগণের পুনর্ব্বার সংসার<mark>প্রাপ্তির</mark> কথা বলিয়া 'যাহারা তপস্তা ও শ্রদ্ধার উপাসনা কবে', ইত্যাদি বাক্যে জ্ঞানিগণের অমুষ্ঠিত ফলাভিসন্ধানবৰ্জ্জিত কৰ্ম্মও ব্ৰহ্ম-প্ৰাপ্তির সহায় হইয়া থাকে; এইজন্ত নিন্ধাম কৰ্ম্মের প্ৰশংসা করিয়াছেন। তাহার পর 'কশ্মলব্ধ ফল সমূহ পরীক্ষা করিয়া, অর্থাৎ নিত্য কি অনিত্য, ইহা বিচার করিয়া' ইত্যাদি বাক্যে আবার কর্ম্মফলে বিরক্ত অংচ ব্রহ্মলাভের উপায়ীভূত শাস্ত্রবিহিত কর্মসহক্ষত জ্ঞান-লাভে ইচ্ছুক ব্যক্তির পক্ষে গুরুসমীপে গমনের বিধান করিয়া—'ইহাই সেই সত্য ; প্ৰজ্জলিত [ অগ্নি ] হইতে যেমন—' ইত্যাদি এবং 'হে সোম্য, সেই পুক্ষই অবিছা-গ্ৰন্থি চিছন্ন করে' ইক্টান্ত বাক্যে আবার পূর্ব্বোক্ত অক্ষর পদবাচ্য ভূতয়ােনি, পরমপ্রুষ পরব্রক্ষসম্বন্ধে ইতঃপূর্ব্বে অমুক্ত স্বীয় রূপ ও গুণসমূহ এবং তিনি সর্বভূতের অন্তরাত্মা, সমস্ত জগৎ তাঁহার শরীর, এই নিমিত্ত তাঁহার বিশ্বরূপত্ব এবং তাঁহা হইতেই জগত্ৎপত্তিও প্রতিপাদন করি-

পরস্থ ব্রহ্মণঃ পরমব্যোল্লি প্রতিষ্ঠিতস্থানবধিকাতিশয়ানন্দস্বরূপস্থ হৃদয়-গুহায়ামুপাদন প্রকারমুপাদনস্থ চ পরভক্তিরূপত্বমুপাদীনস্থাবিতাবিমোক-পূর্ববিকং ব্রহ্মদমং ব্রহ্মানুভবফলং চোপদিশ্যোপদংহতম্। অত এবং বিশেষণাৎ ভেদব্যপদেশাচ্চ নাস্মিন্ প্রকরণে প্রধান-পুরুষে প্রতিপাত্যেতে।

ভেদব্যপদেশোহপি হি তাভ্যাং পরস্থ ব্রহ্মণোহত বিহাতে, "দিব্যো হ্যমূর্ত্তঃ পুরুষঃ দ বাহাভ্যন্তরো হাজঃ। অপ্রাণো হামনাঃ শুল্রো হাক্ষরাৎ পরতঃ পরঃ" [মুও০ ২০০০ ] ইত্যাদিভিঃ অক্ষরাদব্যাকৃতাৎ পরো যঃ দমষ্টিপুরুষঃ, তম্মাদপি পরভূতোহদৃশ্যবাদিগুণকোহক্ষরশন্দাভিহিতঃ পর-মাম্মেত্যর্থঃ। অশ্রুত ইতি বা, ন ক্ষরতীতি বা অক্ষরং, তৎ অব্যাকৃতেহপি স্ববিকারব্যাপ্ত্যা বা মহদাদিবৎ নামান্তরাভিলাপযোগ্য-ক্ষরণাভাবাদ্বা অক্ষরত্বং কথঞ্জিতুপপহাতে ॥ ১ ॥ ২ ॥২৩॥

শাছেন। অনস্তর 'আবি: সলিহিতং' ইত্যাদি বাক্য দারা অব্যাক্ত প্রকৃতি অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ পুরুষ হইতেও শ্রেষ্ঠতব, পরম ব্যোমে অবস্থিত, নিরবধি ও নিবতিশয় আনন্দস্বরূপ সেই অক্ষর-পদবাচ্য পরম পুরুষ পবত্রক্ষেবই হাদয়-পু ওরীকে উপাসনাব প্রণালী, উপাসনাব পরা ভক্তিরূপত্ব এবং উপাসকেরও অবিল্ঞা-নিবৃত্তিপূর্বক ব্রহ্মতুল্যতা ও ব্রহ্মান্ত্ভব-ফলের উপদেশ ক্রিয়া উপসংহার করিয়াছেন। অত্থব এবংবিধ বিশেষ নির্দেশ এবং ভেদনির্দেশ হেতুও [বুঝিতে হইবে ষে,] এই প্রকরণে প্রকৃতি ও পুক্ষ (আয়া) প্রতিপাদিত হইতেছে না।

বিশেষতঃ এই প্রকরণে প্রকৃতি ও পুরুষ হইতে পবব্রহ্মের ভেদনির্দেশও রহিয়াছে।
'সেই দিবা ( অলোকিক ) অমূর্ত্ত ( মৃত্তিরহিত ) পুরুষই বাহিরে ও অভ্যন্তরে অবস্থিত, জন্মবহিত,
প্রাণ ও মনোরহিত, শুন্র এবং পর ( শুেষ্ঠ ) অক্ষর হইতেও পর ( উৎকৃষ্ঠ )' ইত্যাদি বাক্যে
অভিহিত হইয়াছে যে, অব্যাক্তওপদবাচ্য অক্ষর হইতেও পর ( উৎকৃষ্ঠ ) যে পুরুষ সমষ্টি,
অদৃশ্রতাদি গুণযুক্ত 'অক্ষর'-শন্দোক পরমায়া তদপেক্ষাও উৎকৃষ্ট । 'অক্ষর' অর্থ—িযিন
সর্ব্বে ব্যাপিয়া থাকেন, অথবা যিনি স্বরূপ হইতে বিচ্যুত হন না । অব্যাক্ষত প্রকৃতি স্বীয় কার্য্য
সমূহ ব্যাপিয়া থাকে এবং মহতত্ত্ব প্রভৃতির স্থায় নামান্তর-গ্রহণক্রপ ক্ষরণ ( রূপান্তর ) লাভ করে
না, এই কারণে কোন প্রকারে তাহারও 'অক্ষরত্ব উপপাদন করা ঘাইতে পারে ॥ ১ । ২ । ২০ ॥

### क्रिंशिनग्रामाक ॥ ३॥२॥२८॥

[ পদচ্ছেদঃ— রূপোপস্থাসাৎ ( যেহেতু ব্রহ্মরূপের উল্লেখ ), চ (ও) [ রহিয়াছে ]।]

ি সরলার্থ:—"অগ্নিমূর্ধা, চক্ষুষী চক্রস্বর্য্যো" ইত্যাদৌ অগ্নিমূর্ধস্বাদীনাং পারমেশ্বর-ক্লপাণাং উপস্তাদাৎ অপি অত্র ভূত্যোনি অক্ষরং পরমাথের, নতু প্রধানং পুরুষো বা ইত্যর্থ:॥

[ইতি পঞ্চমং অদুখ্যাদিগুণকং অধিকরণম া]

'অগ্নি থাহার শির, চক্র ও হর্যা থাহার ছই চক্রু' ইত্যাদি হলে যে অগ্নিমূর্ধত্বাদি রূপের উল্লেখ হইরাছে; তাহা পরমেশ্বর ভিন্ন অপবেব পক্ষে উপপন্ন হয় না; অতএব ঈদৃশ রূপের উল্লেখ হইতেও অবধারিত হইতেছে যে, উক্ত ভূত্যোনি অক্ষব পরমেশ্বর ভিন্ন অপর কেহ নহে॥ > । ২ । ২ ৪ ॥ ]

"অগ্নিমূর্ধা চক্ষুষী চক্রসূর্য্যে দিশঃ শ্রোতে বাশ্বিরতাশ্চ বেদা:। বায়ুঃ প্রাণো হৃদয়ং বিশ্বমস্ত পদ্ভ্যাং পৃথিবী হেল সর্বভূতান্তরাত্মা" [মুগু৹২৷১৷৪] ইতি, ঈদৃশং রূপং সর্বভূতান্তরাত্মনঃ পরমাত্মন এব সম্ভবতি; অভশ্চ পরমাত্মা॥ ১৷২৷২৪॥ [পক্ষং অদৃশ্যত্মাদিগুণকাধিকরণং সমাপ্তম্।] বৈশ্বানরানিকরণম্য বৈশ্বানরানিকরণম্য বিশ্বানরঃ সাধারণশক্ত-বিশেষাৎ॥১॥২॥২৫॥

[ পদচ্ছেদঃ—বৈশ্বানবঃ ( বৈশ্বানব শব্দের অর্থ ) [ ব্রহ্ম ], সাধাবণশন্ধ-বিশেষাং ( সাধাবণবিধ্ব বোধক শন্ধাপেকা বিশেষ হেতু )। ]

[সরলার্থ:—"আয়ানম্ এব ইমং বৈধানবং সম্প্রত্যধ্যেষি" ইত্যাদৌ 'বৈধানর'-শব্দস্ত জাঠবায়ৌ, ভূতায়ৌ, দেবতাবিশেরে, পবমায়নি চ প্রয়োগদর্শনাৎ ভবতি সংশয়:—অত্র বৈধানরঃ কিং জাঠরায়িঃ ? কিংবা ভূতায়িঃ ? উত্ত দেবতাবিশেয়ঃ ? অথবা পরং এল ? ইতি। অশকানির্গতয়া এয়ামের অস্ত্রমঃ কন্চিং বৈধানব ইত্যেবং প্রাথে উচ্যতে—বৈধানবঃ বৈধানর-শব্দরাচাঃ পবমায়া; কুতঃ ? সাধাবল-শব্দরিশেয়াৎ—য়ত্যায়ং বৈধানব-শব্দঃ জাঠরাদিসাধাবণঃ, তথাপি বিশেষোহত্র উপলভ্যতে—'কোন আয়া, কিং এল' ? ইত্যুপজ্মে এল্ল-শব্দশ্রথম, "আয়ানং বৈধানরং" ইত্যুপসংহারে চ বৈধানবস্ত আয়্রত্ম-কথনং; তত্মাৎ বৈধানরঃ অত্র পবমায়া এব বেদিতব্য ইত্যু

'সম্প্রতি তুমি এই বৈশ্বানৰ আত্মাকে অবগত আছ.' ইত্যাদি শ্রুতিবাক্যে সংশয় হইতেছে যে, এই বৈশ্বানর শব্দের অর্থ কি জাঠরাগ্নি? কিংবা ভূতাগ্নি ? না—দেবতাবিশেষ ? অথবা প্রমাত্মা ?। বৈশ্বানর শব্দি যথন জাঠরাগ্নি প্রভৃতির সাধারণ অর্থাৎ বাচক, তথন ঐক্নপ সংশয় হওয়া অসঙ্গত নহে। এথানে যথন কোন একটা অর্থ বিশেব নির্ধারণের উপায় নাই, তথন যে কোন একটা অর্থ গ্রহণ কবা বাইতে পারে। এইরূপ সিদ্ধান্তসম্ভাবনায় বলিতেছেন যে, না—এখানে বৈশ্বানর শব্দে প্রমাত্মাই বুঝিতে হইবে; কারণ, সাধারণ শব্দাপেক্ষা কিঞ্চিৎ বিশেষ আছে। প্রথমতঃ 'আমাদের আত্মস্বরূপ সেই বন্ধা কে ? প্রমাত্ম-বিষয়ে এইরূপ প্রশ্ন রহিয়াছে। তাহার পর 'বৈশ্বানর আ্মাকে অবগত আছ' বলিয়া আত্মশব্দ দারা তাহাব উপসংহার করা হইয়াছে। অত্যব্দ, প্রমাত্মাই এখানে বৈশ্বানর শব্দের অর্থ, অপর কেই নহে ॥১॥২॥২৫॥ ]

ইদমামনন্তি চহন্দোগাঃ "আত্মানমেবেমং বৈশ্বানরং সম্প্রত্যধ্যেষি, তমেব নো ক্রছি" [ছান্দো০ ৫০১১।৬] ইতি প্রক্রম্য "যন্ত্রেতমেবং প্রাদেশমাত্রমভিবিমানমাত্মানং বৈশ্বানরমুপান্তে" [ছান্দো০৫ ১৮।১] ইতি। তত্র সন্দেহঃ—কিময়ং বৈশ্বানর আত্মা পরমাত্মেতি শক্যানির্ণয়ঃ ? উত্ত ন ? ইতি। কিং প্রাপ্তম্ ? অশক্যানির্ণয় ইতি। কুতঃ ? বৈশ্বানরশক্ষ্য চতুর্য্ অর্থের্ প্রয়োগদর্শনাৎ—জাঠরায়ো তাবৎ "অয়ময়িবৈশ্বানরো মেনদমন্নং পচ্যতে, যদিদমন্ততে, তক্ষৈষ ঘোষো ভবতি, যমেতং (ক) কর্ণাবিপিধায় শৃনোতি, স যদোৎক্রমিশ্বান্ ভবতি, নৈনং ঘোষং শৃনোতি" [রহদাওবান) ]। ইতি মহাস্তৃত-তৃতীয়ে চ "বিশ্বত্মা অগ্নিং ভুবনায় দেবা

অগ্নি ইহাব মন্তক. চন্দ্ৰ ও স্থা ছই চক্ষ্, দিক্সমূহ কণবিবৰ বেদসমূহ বাগ্ৰ্যাপার ( শক ), বায় ইহার প্রাণ, সমস্ত জগং ইহাব হাদয় এবং পৃথিবী ইহার পাদছয়; ইনিই সর্বভূতেৰ অন্তরায়া।' এবংবিধ রূপটী সর্বভূতেৰ অন্তরায়া প্রমায়াব পক্ষেই সন্তব হয়; এই কাবণেও [ ভূত্যোনি অক্ষব ] প্রমায়া [ ব্ঝিতে হইবে ] ॥ ১ ॥ ২ ॥ ২৪ ॥

#### [ 'অদৃশ্যনাদিগুণক' পঞ্চম অধিকরণ।]

্নি । ছলোগগণ এইরপ পাঠ কবিয়া থাকেন যে, 'সম্প্রতি তুমিই এই বৈখানর আয়াকে জান; অতএন, তাহাই আমাদিগকে বল,' এইরপ উপক্রম করিয়া বলিয়াছেন যে, 'যে লোক প্রাদেশপরিমিত স্থানে অবস্তিত এই ব্যাপক আয়াকে বৈখানর বলিয়া উপাসনা কবে ইতি। তাহাতে সংশয় এই যে, এই বৈখানব আয়াকে পরমায়া বলিয়া নিধারণ করিতে পারা যায় কি না। কি প্রাপ্ত হওয়া গেল? [না কোন অর্থবিশেষ] নির্ণয় করিতে পারা যায় না। কারণ? যেহেতু চাবিপ্রকাব অর্থই 'বৈখানর' শক্ষের প্রয়োগ দেখা যায়—প্রথমতঃ জাঠরাগ্নিতে প্রয়োগ—'ইহাই বৈখানর অগ্নি, যাহা দাবা এই ভুক্ত অন্ন পরিপাক পায়; তাহা হইতেই এই শক্ষ হইয়া থাকে, কর্ণ আছোদন কবিলে যাহা শ্রবণ করা যায়; জীব যথন নির্গমনোত্ত্ব হয়, তথন এই শক্ষ শ্রবণ করিতে পায় না' ইতি। তৃতীয় মহাভূতেও (অগ্নিতেও) প্রয়োগ আছে

<sup>(</sup>क) यावाम ३९१ हेडि (च) शार्धः।

<sup>(</sup>১৪ তাৎপর্যা - এই অধিকরণের নাম 'বৈশানরাধিকরন'। তহা পচিল ছইতে তেলিৰ পর্বান্ত নাটা প্রে সমাপ্ত হুট্রাছে। তহার রচনাপ্রণালী এইরূপ —(১) বিষয় বাকা—"আস্থানমের ইম: বৈশানরং সম্প্রতাগেরি' ইত্যালি। (২) সংশ্র —বৈশানর অর্থ কি জাঠরায়ি, কিংবা ভৌতিক অলি, অথবা পরস্তান্ত। (৩) পূর্বপ্রকল আঠরাপ্তি প্রভূতির হুট্রে: কেননা, পরমাস্থা-অর্থ প্রহণের বিশেষ কোন হেতু নাই। (৪) উত্তর —না পরমান্ত্রীই বৈশানর পন্দের অর্থ, অপ্র কিছু নহে; কারন, পরমান্ত্রার প্রাত্তক হেতুবিশেব আছে। (৫ নির্ণর ও প্রয়োজন — অত্তর্ভন প্রমান্ত্রাই বৈশানর, এবং শ্রন্ত গ্রাহার উপাসনা উপাবেশ করাই ইছার প্রয়োজন।

বৈশ্বানরং কেতৃমহ্লামকৃণুন্" ইতি; দেবতায়াং চ "বৈশ্বানরস্থ স্থমতো স্থাম রাজা হি কং ভুবনানামভিশ্রীঃ" [বজুং, কাণু৹ ১।৫।১১] ইতি; পরমাত্মনি চ "তদাত্মন্থেব হৃদয়েহয়ো বৈশ্বানরে প্রাস্থাং" অফ্রত্ত । প্রশ্নত ১১। অন্ত্রত্তি; "দ এষ বৈশ্বানরো বিশ্বরূপঃ প্রাণোহগ্রিক্রদয়তে" [প্রশ্নত ১।৭] ইতি চ। বাক্যোপক্রমাদিষু উপলভ্যমানান্থাপি লিঙ্গানি দর্ববানুগুণতয়া নেতুং শক্যানীতি।

এবং প্রাপ্তে অভিধায়তে "বৈশ্বানরঃ দাধারণশব্দবিশেষাৎ" বৈশ্বানরঃ প্রমাত্মা (\*)। কুতঃ ? দাধারণশব্দবিশেষাৎ—বিশেষ্যত ইতি বিশেষঃ, দাধারণস্থ্য বৈশ্বানর-শব্দস্থ প্রমাত্মাদাধারণধি ক্মিবিশেষ্যমাণত্মাদিত্যর্থঃ।

—'দেবগণ সমস্ত জগতের জন্য বৈশ্বানবকে দিবসেব কেতু বা চিহ্ন স্বৰূপ করিয়াছেন,' ইতি; দেবতা বিষয়ে প্রয়োগ যথা – 'আমরা যেন বৈশ্বানরের স্থৃদৃষ্টিতে থাকি; কারণ, তিনিই সমস্ত জগতের স্থা-সমৃদ্ধি সম্পাদক,' ইতি; পরমায় বিষয়েও প্রয়োগ আছে—'ছদয়স্থ আত্মস্বৰূপ বৈশ্বানর অগ্নিতে তাহা প্রাক্ষিপ্ত করিয়াছিলেন' ইতি, এবং 'সেই এই প্রাণস্বৰূপ, বৈশ্বানর অগ্নি বহু-প্রকাবে উপাত হইয়া থাকে' ইতি। বাক্যেব উপক্রমে বা প্রারম্ভে বিশেষার্থ-জ্ঞাপক যে সমস্ত চিহ্ন রহিয়াছে, সেগুলিকে উক্ত সমস্ত অথেই অমুক্লভাবে সংযোজিত করা যাইতে পারে।

এইরপ সিদ্ধান্ত সন্তাবনায় "বৈশ্বানরঃ সাধারণশন্ধ বিশেষাং" এই স্ত্র কথিত হইতেছে। প্রমান্ত্রাই বৈশ্বানর; কাবণ ? সাধারণ শন্ধাপেক্ষা বিশেষ দর্শনই তাহার কাবণ। 'বিশেষ' অর্থ— যাহা দ্বারা বিশেষিত করা হয়, অর্থাং 'বৈশ্বানর' শন্ধ সাধারণার্থবাধক হইলেও প্রমান্ত্রার অসাধারণ ধর্মসমূহ থাকায় তাহাকেই বিশেষিত করিয়া বলিতেছে (১৪)। দেখ—ইপমন্তব

<sup>(\*)</sup> পর এবাস্থা' ইতি যে পাঠঃ :

<sup>(</sup>৯৫) তাৎপর্যা—হান্দোগ্যোপনিষদ এইকপ একটা আখারিক। আছে ল, উপমন্থানদন প্রাট্নশাল, পুল্যপুল সভাযজ, ভালবিপুল ইঞ্ছান শর্করাক্ষের পুল্ল জন এবং মন্তর্গান্ধর পুল্ল বৃড়িল, এই পাচজন খবি মিলিড হইগা ঘালা কি, এন্ধ কি, এবিধরে মামাংসা করিতে বাসলেন , কিন্তু কৃতক্র্যা না হইর। ছির করিলেন যে, অন্ধানদন উদ্ধালক ক্ষি এই বৈধানর আয়ার তত্ত্ব অবগত আছেন ; মতএব, চল, আমরা তাহার নিকটেই যাই। অনন্তর গাহার জিল্ছত হুংলোর উদালক বৃবিলেন যে, আমা ছারা ইহাদের আল্লোর বিষয় ইবেনা; মতএব তিনি প্রভাব করিলেন যে, কেকম-দেশাধিপতি রালা অন্ধতি এই বৈধানর আল্লার বিষয় উত্তর্জপে অবগত আছেন ; চলুন, আমরা তাহারই নিকট গমন করি। অনন্তর, তাহারা ছুংজন গ্রাথাত্ত্ব করিবেন, সেই যতে তাহানিগতে প্রকৃতি ক্রুরাধ করিলেন। আনরা তাহারা সেই ধন-লাভের আশার সন্তর্গ না হুঃরা আপনাদের আগ্রামনের উদ্দেশ তাহাকে জ্ঞাপন করিলেন। জনন্তর, 'কলা প্রাত্তকালে বলিব', বলিগা অন্ধপতি তাহাদিগকে আগ্রামনের উদ্দেশ তাহাকে আগ্রার তত্ত্ব আগ্রার তত্ত্ব করিবেন। মনন্তর, আত্রার করিলেন। মনন্তর, আত্রার তত্ত্ব জ্লানিতে ইচ্ছুক, তথন নিশ্চয়ই, ভবিষয়ে কিছু কিছু থবর আন্বান আল্লার তত্ত্ব জানিক লালা আছে, তাহা বর্ণনা করা নিস্ত্রোজন ; মৃতরাং ইহারা কি পর্যান্ত জানেন, তাহা আননা আবেশ্বত ; এইলক্স তিনি তাহাদিগকে একে একে জিজাগ্র করিতে লাগিলেন, এবং পরিশেবে তাহাাদিগকৈ আক্রা আবিল ব্লক্ত ব্লান্য বিস্থাই করিবেনন, এবং পরিশেবে তাহাাদিগকে আক্রানা আবেশ্বত ব্লাহাই উপ্রেশ দিংকে।

তথা হি— ঔপমন্তবাদয়: পঞ্চ ইমে মহর্ষয়ঃ সমেত্য 'কো ন আত্মা, কিং ব্রহ্ম' ইতি বিচার্য্য "উদ্দালকো হ বৈ ভগবন্তোহয়মারুণিঃ সম্প্রজীমমাত্মানঃ বৈশ্বানরমধ্যেতি, তং হস্তাভ্যাগচ্ছাম" [ছান্দো০ ৫।১১।১,২ ] ইত্যুদ্দালকন্ত বৈশ্বানরাত্মাবজ্ঞানমবগম্য তমভ্যাজগ্মঃ। স চোদ্দালক এতান বৈশ্বানরাত্মাজজ্ঞাসূনভিলক্ষ্য আত্মনশ্চ তত্রাকৃৎস্পবেদিস্থং মহা "তান্ হোবাচ অশ্বপতির্বৈ ভগবন্তোহয়ং কেকয়ঃ সম্প্রতীমমাত্মানং বৈশ্বানরমধ্যেতি, তং হস্তাভ্যাগচ্ছাম" ইতি। তে চোদ্দালকষ্ঠান্তমশ্বপতিমভ্যাজগ্মঃ। স চ তান্ মহর্ষীন্ যথার্হং পৃথগভ্যার্চ্য "ন মে স্তেনঃ" ইত্যাদিনা "যক্ষ্যমাণো হ বৈ ভগবন্তোহহম্মি"। ইত্যন্তেনাত্মনো ব্রতস্থতয়া প্রতিগ্রহযোগ্যতাং জ্ঞাপয়্যানবের্ত্রাপ্রশাবিদ্রিরপি প্রতিষিদ্ধপারহরণীয়তাং বিহিত্কেশ্ব-কর্ত্তব্যতাং চ প্রজ্ঞাপ্য "যাবদেকৈকন্তা ঋত্মিজে ধনং দাস্থামি, তাবদ্ ভগবদ্যো দাস্থামি; বসন্ত ভবন্তঃ" ইত্যবোচৎ। তে চ মুমুক্ষবো বৈশ্বানরমাত্মানং জিজ্ঞাসমানান্তমেবাত্মানমস্যাকং জহীত্যবোচন্। তদেবং "কো ন আত্মা, কিং ব্রহ্ম" ইতি

প্রভৃতি এই পাঁচজন ঋষি একত্রিত হইয়া 'আমাদেব আহা কি ? এবং ব্রহ্ম কি ?' এইরূপ বিচাব কবিয়া [বলিলেন যে,] 'হে মহাশায়গণ, অৰুণ-তনয় উদ্ধালক ঋষিই সম্প্ৰতি এই বৈশানৰ আত্মাকে জানেন; চলুন, আমবা ঠাহাব নিকট গমন কবি,' 'এইক্রপে উদ্ধালকেব বৈশ্বানৰ আত্মা-ভিজ্ঞতা অবগত হইয়া তাঁহাবই নিকট গমন কবিয়াছিলেন। সেই উদ্দালক উপস্থিত ঋষিগণকৈ বৈশ্বানর আয়াজিজাস্থ ব্রিতে পাবিয়া এবং আপনাকেও বৈধানব আয়া সম্বন্ধে অসম্পূর্ণজ মনে ক্রিয়া তাহাদিগকে বলিয়াছিলেন, 'মহাশয়গণ! সম্প্রতি কেকয়দেশীয় রাজা অখপতিই এই বৈশানর আত্মাকে জানেন; আত্মন, আমবা ঠাহারই নিকট গমন কবি।' এইরূপ স্থিব কবিয়া উন্দালক সহকারে তাহার। ছয়জন অশ্বপতিব নিকট গমন কবিয়াছিলেন। সেই অশ্বপতি সেই মহবি দিগকে যথাযোগ্য অর্চনা করিয়া 'আমার রাজ্যে চোব নাই' ইত্যাদি এবং 'হে মহাশ্যগণ, আমি যক্ত করিতে ইচ্ছুক হইয়াছি' এইপগ্যন্ত বাক্যে আপনার ব্রতস্থতা-নিবন্ধনদাত-জ্ঞাপনেব উদ্দেশেই 'ব্রহ্মবিদ্গণের পক্ষেও নিষিদ্ধ কর্ম্মের ত্যাগ ও বিহিতক্র্মের অনুষ্ঠান করা কর্ত্তব্য, ইং জ্ঞাপন করিয়া বলিয়াছিলেন বে, 'এক একজন ঋত্বিক্কে (ব্রতীকে) যে পরিমাণ ধন প্রদান कतित, ज्ञाननामिशदक असे भरिमाण्डे अमान कतित : ज्ञाननाता अथात ज्ञतकान करने ইতি। সেই মুমুকু ঋষিগণ, বৈধানর মান্মাকে জানিতে ঠজুক হইয়া বলিয়াছিলেন, 'সেই বৈশানর আত্মাকেই আমাদের নিকট প্রকাশ কর।' অতএব, আমাদের আত্মা কি ? এবং ব্ৰহ্মই বা কি ? এইরূপে জীবগণের আত্মস্বরূপ ব্রহ্মকে জ্ঞানিতে ইচ্ছক হইয়া যথন তদ্বিয়ে অভিজ্ঞ লোকের অহুসন্ধান করিতে করিতে সেই বৈখানর আতাভিজ্ঞ ব্যক্তির সমীপে উপস্থিত ই<sup>ইয়া</sup>

জীবাত্মনামাত্মভূতং ব্রহ্ম জিজ্ঞাদমানৈস্তজ্জমন্বিচ্ছন্তির্বৈশ্বানরাত্মজ্ঞদকাশমাগম্য প্চ্ছামানো বৈশ্বানরাত্মা পরমাত্মেতি বিজ্ঞায়তে; আত্ম-ব্রহ্মশব্দাভ্যামুপক্রম্য পশ্চাৎ দর্বব্রাত্ম-বৈশ্বানরশব্দাভ্যাং ব্যবহারাচ্চ ব্রহ্ম-শব্দহানে নির্দ্দিশ্যমানো বৈশ্বানর-শব্দো ব্রক্ষেবাভিধন্ত ইতি হিজ্ঞায়তে। কিঞ্চ,
"দ দর্বেব্যু লোকেয়ু দর্বেব্যু ভূতেয়ু দর্বেব্যাত্মস্বন্ধমন্তি", "তদ্যথেষীকভূলমর্মো প্রোতং প্রদূয়েত, এবং হাস্থা দর্বের পাপানাঃ প্রদূয়তে" [ছান্দোত
ব্যবহাত ত্রাপ্রতি চ বক্ষ্যমাণং বৈশ্বানরাত্মবিজ্ঞান্ফলং বৈশ্বানরাত্মানং পরং
ব্রক্ষেতি জ্ঞাপয়তি ॥১।২।২৫॥

ইতশ্চ বৈশ্বানরঃ পরমাত্মা—

# স্মর্যাণমনুমানং স্থাদিতি ॥১॥২॥২৬॥

[ পদচ্ছেদ:—ম্বর্যমাণং ( শ্বরণের বিষয়ীভূত—যাহার প্রত্যতিজ্ঞা হইতেছে, তাহা ) অনুমান ( লিঙ্গ—জ্ঞাপক ) স্থাৎ ( হইতে পারে ) ইতি ( এই প্রকারে )। ]

[ সরলার্থ: — স্মর্থানাণং — প্রত্যভিজ্ঞায়নাণং; অনুমানং - অনুমীয়তে অনেনেতি লিঙ্গং জ্ঞাপকমিত্যর্থ:; ইতি শব্দ: প্রকারবাচী, তথাচ "অগ্নিম্র্থা, চক্ষ্বী চক্স-ক্র্যৌ" ইত্যাদি প্রকারেণ স্মর্থানাং বৈশ্বানরস্ত রূপং পরমাত্মপরিগ্রহে অনুমানং লিঙ্গং স্থাৎ ভবেদিত্যর্থ:। নিহ্ন পরমাত্মনাহাত্ত উদুশং রূপং সম্ভবতীত্যাশয়ঃ॥

'অগ্নি যাহার মস্তক এবং চক্র ও স্থ্য থাহার চক্ষ্বর' ইত্যাদি প্রকারে বৈখানর আত্মার বে রূপ নির্দ্ধিষ্ট হইয়াছে, তাহাই বৈখানবের প্রমাত্মত-নিশ্চয়ের অনুমাপক হইবে; কারণ, এরূপ রূপ প্রমাত্মা ভিন্ন আরু কাহারও পক্ষেই সম্ভবপর হয় না॥ ১। ২। ২৬॥]

ছিলেন, এবং উপস্থিত হইয়া যথন সেই বৈশ্বানর আত্মার বিষয়ই জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন, তথন নিশ্চয়ই জানা যাইতেছে যে, তাহা ব্রহ্মভিন্ন অপর কেহ নহে। বিশেষতঃ উপক্রমে আত্মশন্ধ ও ব্রহ্মানর উল্লেখ এবং পশ্চাং সর্বত্র আত্মশন্ধ ও বৈশ্বানর শন্ধের ব্যবহার দেখিতে পাওয়া যায়; তাহা হইতেও বেশ বুঝা হাইতেছে যে, ব্রহ্মান্দের পরিবর্ত্তে নির্দিষ্ট বৈশ্বানর শন্ধের অর্থ ব্রহ্ম ভিন্ন আার কিছুই নহে। আবও এক কথা—'সেই বৈশ্বানরাত্মবিং প্রক্ষ সমস্ত লোকে, সমস্তভূতে এবং ক্ষমন্ত আত্মাতে অন্ধ ভোগ করিয়া থাকেন'; এবং 'অগ্রিতে প্রক্ষিপ্ত ঈষীকাত্লা (শরত্বের ফুল) যেমন দগ্ম হয়, তেমনি ইহারও সমস্ত পাপ দগ্ম হইয়া যায়।' বৈশ্বানর আত্মানের উক্তর্থকার ফল নির্দেশ্ও বৈশ্বানর আত্মার পরব্রহ্মও জ্ঞাপন করিতেছে ॥১২।২৫॥.

ছ্যুপ্রভি-পৃথিব্যন্তমবয়ববিভাগেন বৈশ্বানরশ্ব রূপমিহোপদিশ্বতে; তচ্চ শ্রুভিনু পরমপুরুষরপতয়া প্রাদিন্ধ। তদিহ তদেবেদমিতি শ্বর্যান্ধাণ-প্রত্যভিজায়মানং বৈশ্বানরশ্ব পরমপুরুষত্বে অকুমানং লিঙ্গমিত্যর্থ:। ইতি—শব্দ: প্রকারবচনঃ; ইঅভুতং রূপং প্রত্যভিজায়মানং বৈশ্বানরশ্ব পরমাত্বত্বে অকুমানং স্থাৎ। শ্রুভিনু হি পরমপুরুষস্থেত্যং রূপং প্রাদিন্ধ। যথা আথর্বনে "অগ্নির্মুধি, চক্ষুষী চন্দ্রসূর্য্যে), দিশঃ শ্রোত্রে, বাধিরভাশ্চ বেদাঃ। বায়ুং প্রাণো হৃদয়ং বিশ্বমশ্ব, পদ্ভ্যাং পৃথিবী, হেষ সর্বভৃতান্তরাত্মা" [মুও ২।১৪] ইতি শ্রুগরিহ ত্যুলোকঃ, "অসে বৈ লোকোহ্মিঃ" [রহদাত ৮।২।৯] ইতি শ্রুলতঃ। স্মরন্তি চ মুনয়ঃ "ত্যাং মুর্ধানং যম্ম বিপ্রা বদন্তি, থং বৈ নাভিং চন্দ্রসূর্যেণ চ নেত্রে। দিশঃ শ্রোত্রে বিদ্ধি পাদে ক্ষিতিং চ, সোহচিন্ত্যাত্মা সর্বভৃতপ্রণেতা" ইতি, "যম্মাগ্রিরাস্তং স্থোর্ম্বা গং নাভিশ্চরণো ক্ষিতিং। সূর্য্যশ্রচক্ষুর্দ্দিশঃ প্রোত্রং তথ্যে লোকাত্মন নমঃ" [মহাভাত শান্তিত রাজবর্দ্মত ৪৭।৭০] ইতি চ। ইহ চ ত্যপ্রভৃতয়ো বৈশ্বানরম্ব মূর্ধাত্রব্যবন্বেনোচ্যন্তে।

এই প্রকরণে হ্যুলোক হইতে পৃথিবী পর্য্যন্ত এক একটা অবন্ধব ক্রমে বৈখানব আত্মার রূপ (আকৃতি) উপদিষ্ট হইয়াছে; শ্রুতি ও স্মৃতিশাস্ত্রে কিন্তু প্রমপুক্ষ প্রমাত্মারই এরপ রুপ প্রাসিদ্ধ আছে; অতএব এখানে যথন ইহাও তাহারই সেই রূপ বলিয়া স্মরণের ব্যয়ীভূত অর্থাৎ প্রত্যভিজ্ঞাত হইতেছে, তথন অবগ্রই ইহা উক্ত বৈশ্বানরের প্রম পুরুষত্ব বিষয়ে অনুমান অর্থাং আপোক হেতু [ হইবে ]। [ স্ত্ৰস্থ ] 'ইতি'শকোর অর্থ 'প্রকার' (বিশেষণভাব), [ স্থতরাং স্থ হইতেছে বে, ইহা তাঁহারই একপ্রকার রূপ, এই ভাবে ] প্রত্যভিজ্ঞার বিষয়ীভূত এবস্কৃত রূপই বৈশানর-শব্দের প্রমাত্মত্ব বিষয়ে জ্ঞাপক হইবে। ঐতি ও স্থৃতিশাল্তে প্রম পুরুষ প্রমাত্মাবই এবংবিধ রূপ প্রদিদ্ধ আছে। যথা অথর্কবেদীয় [ মুগুকোপনিষদে ]— 'অগ্নি থাছার মন্তক, চল্র ও স্থ্য বাঁহার চকুষয়, দিক্সমূহ বাঁহার কর্ণন্ত্য, বেদসমূহ বাঁহার বাক্য স্বরূপ, বায়ুমগুল বাঁহার প্রাণ, জগং গাঁহার হৃদর, পৃথিবী গাঁহার পাদ্বয়, তিনিই সর্বভূতের অন্তরাত্মা', ইতি। এথানে **অগ্নি অর্থ—হ্যালোক; কা**রণ, 'এই হ্যালোক অগ্নিস্বরূপ' এইরূপ শ্রুতি রহিয়াছে। মুনিগণও <sup>ম্মরণ</sup> ক্রিয়া থাকেন যে, 'বিপ্রগণ হ্যালোককে যাঁহার মন্তক যলিয়া বর্ণনা করেন, আকাশকে নাভি, চল্র ও স্বাকে চকুবর, দিক্ সমূহকে ছই কর্ণ, এবং ক্ষিতিকে তাঁহার পাদ্ধর বলিয়া জানিবে; সেই **অচিন্তা আত্মাই সনস্তভূতের পরিচালক বা নিয়ামক' ইতি। আরও আছে—'্অগ্নি বাঁহার মু**ণ, **ছালোক** বাঁহার মন্তক, আকাশ বাঁহার নাভি, পৃথিবী বাঁহার চরণদ্বর, স্ব্যা বাঁহার চক্ষু, দিক সমূহ বাঁহার শ্রোত্রবর, সেই সর্বলোকাত্মকের উদ্দেশে নমস্কার।' এথানেও ছ্যালোক প্রভৃতি র. পলার্বভূলিই বৈখানরের মন্তকাদি অবরবন্ধণে উক্ত হইতেছে।

তথাহি—তৈরেপমন্তবপ্রভৃতিভর্মহর্ষিভি: "আত্মানমেবেমং দৈশ্বানরং দংপ্রত্যধ্যের, তমেব নো ক্রহি" ইতি পৃষ্টঃ কেকয়ন্তেভ্যো বৈশ্বানরাত্মানমুপদিদিক্ষুর্বিশেষপ্রশ্বান্তথামুপপত্তা বৈশ্বানরাত্মতেভ্যে কিঞ্চিৎ জ্ঞাতং কিঞ্চিদজ্ঞাতমিতি বিজ্ঞায় জ্ঞাতাজ্ঞাতাংশবুভূৎসয়া তানেকৈকং পপ্রচছ। তত্র "উপমন্তব কং ক্মাত্মানমুপাদেদ্দ" [ছান্দো । ৫।১২।১] ইতি পৃষ্টে "দিব-মেব ভগবো রাজন্" ইতি তেন চোক্তে দিবি তম্ম পূর্ণ বৈশ্বানরাত্মবৃদ্ধিং নিবর্ত্তয়ন্ বৈশ্বানরম্ম ত্যোর্ম্বর্ধিং চোপদিশন্ তম্মা বৈশ্বানরাংশভূতায়া দিবঃ 'স্থতেজাঃ' ইতি গুণনামধেয়ং প্রাচিখ্যপৎ। এবং সত্যযক্তাদিভিরাদিত্যবায়াকাশাপ্পথিবীনামেকৈকেন একৈ কমুপাম্থমানতয়া কথিতানাং "বিশ্বন্ধান ত্মান ক্ষান্ত্রা, বহুলঃ, রিয়ঃ, প্রতিষ্ঠা," ইত্যেকৈকগুণনামধেয়ানি বৈশ্বানরাত্মনশ্চক্ষুংপ্রাণ-দন্দেহ-বন্তি-পাদাবয়বত্বং চোপদিষ্টম্। সন্দেহো মধ্যকায় উচ্যতে। অতএবস্তৃত-ছ্যুম্ব্রাদিবিশিষ্টং পরমপুরুষবিস্থব রূপমিতি বৈশ্বানরঃ পরমপুরুষ এব॥ ১॥২॥২৬॥

দেথ, সেই ঔপমন্তব প্রভৃতি মহর্ষিগণ কেকয়-রাজকে জিজ্ঞাসা করিলেন যে, 'সম্প্রতি তুমিই এই বৈশ্বানর আত্মাকে অবগত আছ, অতএব তাহা আমাদিগকে বল।' জিজ্ঞাসিত কেক্স বাজ বৈশ্বানর আত্মাব উপদেশেচ্ছু হইয়া [মনে করিলেন যে, ] কিয়ৎ পরিমাণে জ্ঞান না থাকিলে যথন বিশেষ বিষয়ে প্রশ্নই উপস্থিত হইতে পারে না; তথন নিশ্চয়ই এবিষয় ইহাদের ক্ষিং পরিমাণে জানা আছে; কোন অংশ ইহাদের জ্ঞাত, আর কোন অংশ বা অজ্ঞাত, ইহা ব্রিবাব অভিপ্রায়ে তাহাদের এক এক জনকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন। অনন্তর ঔপমন্তবকে জিজাসা করিলেন 'ঔপমন্তব, তুমি কাহাকে আত্মা বলিয়া উপাসনা করিয়া থাক ?' জিজ্ঞাসিত <sup>ওপমন্ত্র</sup>ব বলিলেন—ভগবন্ রাজন্। হালোককেই [ আত্মা বলিয়া উপাসনা করিয়া থাকি।'] এই ক্থাব পর, ত্যুলোকেই যে তাহার সংপূর্ণ বৈখানরও বৃদ্ধি আছে, তরিবারণার্থ 'ত্যুলোক মস্তক' এইকপ উপদেশ করিয়া বৈশ্বানরের অংশভূত সেই ছালোকের গুণাত্র্যায়ী 'হতেজাঃ' নাম নির্দেশ <sup>করিলেন</sup>। এই প্রকার আদিত্য, বায়ু, আকাশ, জল ও পৃথিবীর এক একটীকে সত্য, <sup>াজ্র</sup> প্রভৃতিরূপে উপাশুমান বলিয়া উপদেশ করিয়া তাহাদেরই এক একটীর আবার 'বিশ্বরূপ, <sup>গুৰত্ব</sup>ত্তাত্মা ( পৃৰ্থগ্ৰন্থ 1—বায়ু যাহার আত্মা ), বহুল ( বহুব্যাপক আকাশ ), রমি ও প্রতিষ্ঠা', <sup>গুণারুষায়ী</sup> এই সক্তল নাম এবং বৈশ্বানর আত্মার চক্ষু, প্রাণ, সন্দেহ, বস্তি (মলমূতাশয়) ও <sup>সরণ,</sup> এই কয়েকটী <sup>°</sup>অবয়বেরও উপদেশ করিলেন। 'সন্দেহ'শব্দে দেহের মধ্যভাগ উ<del>ক্ত হইয়া</del> <sup>খাকে</sup>। অভএব, এবংপ্রকার গ্রামুর্ধত্বাদিবিশিষ্ট রূপটী ধখন পরম প্রম প্রমাত্মারই প্রাসিদ্ধ; <sup>5 थन</sup> देवचीनत **कर्स मिन्त्रहरू भन्नम भूकव भत्रमाञ्चा, क्रभत (क्रह मटह ॥ ১ । २ । २७ ॥** 

### পুনরপ্যনির্গামেবাশঙ্কা পরিহরতি-

# শব্দাদিভ্যোহস্তঃপ্রতিষ্ঠানাচ্চ নেতি চেৎ, ন, তথাদৃষ্ট্যু পদেশাদসম্ভবাৎ পুৰুষমপি চৈনমধীয়তে ॥ ১॥২॥২৭ ॥

[ পদচ্ছেদ:—শন্ধাদিত্য: ( শন্ধ প্রভৃতি কারণে ); অন্তঃ-প্রতিষ্ঠানাং ( অভ্যন্তরে অবস্থিতি হেতু ) চ (ও) ন (না), ইতি (ইহা ) চেং ( যদি ) [ বল, ] ন (না—বলিতে পার না ), তথা ( সেই প্রকার ) দৃষ্ট্যুপদেশাং ( দৃষ্টির—উপাসনার উপদেশহেতু ); অসম্ভবাং [ অত্যের পক্ষে ] ( অসম্ভবহেতু ), পুরুষম্ ( পুরুষ বলিয়া ) অপি (ও) চ ( এবং ) এনং ( ইহাকে ) অধীয়তে ( বলিয়া থাকেন )। ]

সেরলার্থ:—শকাদিভাঃ হেতুভাঃ, অন্তঃপ্রতিষ্ঠানাং চ হেতোঃ। বৈধানরশক্ষ ব্রহ্মপরত্বং শক্ষাপূর্ব্বকং সমর্থয়তি। শক্ষাবং "দ এবাংগ্রিঃ বৈধানর" ইত্যত্র বৈধানর শক্ষামানিকরণঃ অগ্নিশন্ধঃ, "দ যো হ বৈতমেবমগ্রিং বৈধানরং পুরুষবিধং পুরুষেইন্তঃ প্রতিষ্ঠিতম্ বেদ" ইত্যাদৌ বৈধানরন্থাগ্রেঃ শরীরাভাস্তরে প্রতিষ্ঠিতত্বং চ শ্রমতে; এভিঃ হেতুভিঃ বৈধানরঃ প্রমেশরো ন, ইতি চেং—যদি উচ্যেতে; ন—ন তং বক্তব্যম্; কুতঃ 
 তথা দৃষ্ট্যুপদেশাং— জাঠরাগ্রিপ্রভৃতিরূপতয়া উপাসনাবিধানাং, কেবলজাঠরাগ্রাদেশ তু তত্রোক্ত-ত্রৈলোক্য-শরীরাথ্রস্ক্রাপি অসম্ভবাং। বাজসনেঘিনস্ত এনং বৈধানরং প্রুষং অপি অধীয়তে পঠন্থীত্যহাঃ। প্রুষন্ত তত্র পরমাইন্থব "পুরুষ এব ইনং সর্ক্রম্" ইত্যাদিশ্রতেঃ। তত্বাং পরমাইন্থব বৈধানর-পদবাচ্য ইত্যাশয়ঃ।

যদি বল, শ্রুতিতে বৈশ্বানর ও অগ্নি শব্দের সামানাধিকরণ্যে (অভেদ বিশেষণ-বিশেষ্যভাবে) প্রেরোগ থাকার এবং দেহাভাস্তরে অবস্থিতির উল্লেখ থাকারও বৈশ্বানর অর্থ পরমাত্মা হইতে পারে না; না—তাহা বলিতে পার না; কারণ ঐরপেই দেহাভাস্তরস্থ জাঠরাগ্নিপ্রভৃতিরূপেই বৈশ্বানর পরমাত্মার উপাসনার বিধান হইরাছে; শুদ্ধ জাঠরাগ্নিতে তত্রতা ধর্ম সমূহের সম্ভবও হর না। বিশেষতঃ বাজসনের-শাধীরা এই বৈশ্বানরকে 'প্রুষ' বলিয়াই নির্দেশ করিয়া থাকেন। সেধানে প্রুষ অর্থে ত পরমাত্মা ভিল্ল অপর কেহ নহে॥ ১। ২। ২৭॥ ]

ষত্নক্তং বৈশ্বানর: পরমাত্মেতি নিশ্চীয়ত ইতি, তন্ন, শব্দাদিভ্যোহন্তঃ-প্রতিষ্ঠানাচ্চ জাঠরস্থাপ্যগ্নেরিহ প্রতীয়মানস্থাৎ। শব্দস্তাবৎ ক্জিনাং বৈশ্বা-

পূর্বে যে কথিত হইরাছে, বৈধানর অর্থে পরমান্থাই নিশ্চিত হইতেছে; তাহা হইতে পারে না; কারণ, সেধানে শস্থাদি ও শরীরাজ্যন্তরে অবস্থান হেতুতে জাঠরাগ্নিও প্রতীতির

নরবিত্যাপ্রকরণে "দ এষোহয়িবৈশ্বানরং" [ প্রশ্ন০ ১।৭ ] ইতি বৈশ্বানরদমানাধিকরণতয়া অয়িরিতি শ্রেরতে; অস্মিন্ প্রকরণে চ "হৃদয়ং গার্হপত্যো
মনোহয়াহার্যপচন আস্থমাহবনীয়ং" [ ছান্দো০ ৫।১৮!২ ] ইতি বৈশ্বানরস্থ হৃদয়াদিস্বদ্যায়িত্রয়কল্পনং ক্রিয়তে। "তদ্ যন্তক্তং প্রথমমাগচ্ছেৎ
তদ্ধোমীয়ং, দ যাং প্রথমামান্থতিং, জুল্বয়াৎ তাং জুল্বয়াৎ প্রাণায় স্বাহা"
[ছান্দো০৫।১৯।১ ] ইত্যাদিনা প্রাণাহত্যাধারত্বং চ বৈশ্বানরস্থাবগম্যতে।
তথা বৈশ্বানরস্থাস্মিন্ পুরুষেহত্তঃ প্রতিষ্ঠানং বাজসনেয়নঃ দমামনন্তি "দ
যো হৈতমেবময়িং বৈশ্বানরং পুরুষবিধং পুরুষেহত্তঃপ্রতিষ্ঠিতং বেদ" ইতি।
আতোহয়ি-শব্দমামানাধিকরণ্যাদয়িত্রেতাপরিকল্পনাৎ প্রাণাহত্যাধারভাবাদন্তঃপ্রতিষ্ঠানাচ্চ বৈশ্বানরস্থ জাঠরত্বমপি প্রতীয়ত ইতি নৈকান্ততঃ পরমার্ভমিতি চেৎ—

তন্ন, তথা দৃষ্ট্যুপদেশাৎ —পূর্বোক্তম্ম ত্রৈলোক্যশরীরম্ম পরস্থ ব্রহ্মণো বৈশানরম্ম জাঠরাগ্নিশরীরতয়া তদ্বিশিষ্টোপাসনম্মোপদেশাৎ। অগ্নি-শব্দা-

বিষয় হইতেছে। শক্ষ এই যে, বাজসনেয় প্রশ্নোপনিষদে বৈশ্বানর-বিভার প্রকরণে 'সেই এই অগ্নিই বৈশ্বানর', এহলে বৈশ্বানর শব্দের সহিত অগ্নি শব্দের সামানাধিকরতো অভেদ নির্দেশ পরিশ্রত ইইতেছে। এই প্রকরণেও 'হৃদয়ই গার্হপতা, মনই অবাহার্য্যপচন (দক্ষিণাগ্নি), এবং মৃথই আহবনীয় (যে অগ্নিতে হোম করা হয় )', এইরপে হৃদয়স্থ বৈশ্বানরের অগ্নিত্তররূপে করানা করা হইয়াছে। 'ভোজনার্থ প্রথমে যে অর উপস্থিত হয়, তাহা হোমীয় (তাহা বারা হোম করা আবশ্রক )', সেই লোক প্রথমে যাহা হোম করিবে, 'প্রাণায় শ্বাহা' বলিয়া সেই হোম করিবে; অর্থাং ঐ মন্ত্র হান্ত্রীয় মুথে দিবে,' ইত্যাদি বাক্যে বৈশ্বানর আত্মাকেই প্রাণাছ তির অধিকরণ বলিয়া জানা যাইতেছে। সেইরপ বাজসনেয়শাথিগণ এই বৈশ্বানর আত্মার জীবশ্বীরাভান্তরে অবস্থিতিও বলিয়া থাকেন—'সেই যে লোক, পৃক্রবের (জীবদেহের) অভান্তরে অবস্থিত পুক্ষাকৃতি এই বৈশ্বানর অগ্নিকে এই প্রকারে অবগত হয়,' ইতি। অতএব অগ্নির সহিত অভেদ নির্দেশ, অগ্নিত্রয়রূপে করনা, প্রাণাহতির অধিকরণতা এবং অভান্তরে অবস্থিতি হেতু বশতঃ বৈশ্বানরের জাঠরাগ্নিত্বও প্রতীত ইইতেছে—কেবলই যে পরমাত্মত্ব, তাহা নহে। ইহা যদি বল— •

না—তাহাও বলিতে পার না; বেহেতু দেইরূপই দৃষ্টির উপদেশ, অর্থাৎ পূর্ব্বে তৈলোক্যশরীরধারী বলিয়া যে পরত্রহ্ম বৈশানর উক্ত হইয়াছেন, জঠরাগিও তাহার শরীরস্থানীয়; এই

দিভির্ছি ন কৈবলো জাঠরঃ প্রতিপান্ততে; অপি ভু জাঠরাগ্নিবিশিষ্টঃ পরমাত্মা। কথমিদমবগন্যতে ? ইতি চেৎ, অসম্ভবাৎ—জাঠরস্থ কেবলস্থ ত্রৈলোক্যশরীরত্বাসম্ভবাৎ। ত্রৈলোক্যশরীরত্বা প্রতিপদ্দবৈশ্বানরসমানাধিকরণো জাঠরবিষয়ত্বা প্রতীয়মানোহগ্নি-শব্দো জাঠর শরীবত্রা তদিশিষ্টং পরমাত্মানমেবাভিদ্ধাতীত্যর্থঃ। যথোক্তং ভগবতা—

"অহং বৈশ্বানরে। ভূত্বা প্রাণিনাং দেহমাশ্রিত:।

"প্রাণাপানসমাযুক্তঃ পচাম্যন্ধং চতুর্বিধম্ ॥" [ গীতা ০ ১২।১৪ ] ইতি জাঠরানলশরীরো ভূত্বেত্যর্থঃ। অতঃ তদ্বিশিক্টস্থোপাসনমত্রোপদিশ্যতে। কিঞ্চ, পুরুষমপি চৈনমণীয়তে বাজসনেয়িনঃ—"দ এষোহগ্নিবৈশ্বানরো যংপুরুষঃ" ইতি; ন হি জাঠরস্থা কেবলস্থা পুরুষয়ঃ, পরমাত্মন এব হি নিরুপাধিকং পুরুষয়ঃ, যথা "সহস্রশীর্ষাঃ পুরুষঃ", "পুরুষ এবেদং সর্বাম্য" [ পুরুষ সূত্র ] ইত্যাদো ॥ ১।২।২৭ ॥

জন্ম জাঠরাগ্নি-বিশিষ্ঠরূপেই তাহার উপাসনার উপদেশ করা হইয়াছে। আর জগ্নি প্রভৃতি
শব্দ ঘারা যে কেবল জাঠরাগ্নিই প্রতিপাদিত হইয়াছে, তাহা নহে; পরস্তু পরমায়াও। যদি বল,
ইহা জানিবার উপায় কি ? অসন্তবই তাহার উপায় অর্থাৎ শুধু জাঠরাগ্নির সম্বন্ধে
কৈলোক্য শরীরত্ব কথনই সন্তব্পর হইতে পারে না। তৈলোক্য শরীরবিশিষ্টরূপে প্রতিপদ্ধ
বৈশ্বানরের সহিত সমানাধিকরণরূপে প্রযুক্ত কোন শব্দ ঘদি জাঠরাগ্নি অর্থে প্রতীয়মান ও হয়,
তাহা হইলেও [ব্ঝিতে হইবে যে,] জাঠরাগ্নিও যথন পরমায়ার শরীর; তথন সেই অগ্নি শব্দ জাঠরাগ্নিবিশিষ্ট পরমায়ারই বোধক হইয়া থাকে। ভগবান্ও যাহা বলিয়াছেন—'আমি
বৈশ্বানর (জাঠরাগ্নি) হইয়া প্রাণিগেনের দেহকে আশ্রুষ করত প্রাণ ও অপান বায়ুর সহযোগে
চতুর্ব্বিধ অয় পরিপাক করিয়া থাকি'—অর্থাৎ জাঠরানলম্বরূপ শরীর ধারণ করিয়া। অতএব,
এথানে সেই জাঠরাগ্নিবিশিষ্টের উপাসনাই উপদিষ্ট হইতেছে। আরও এক কথা,—বাজসনেশশাবীরা ইহাকে পুরুষ-শব্দে অভিহিত করিয়া থাকেন। 'সেই এই অগ্নিই বৈশ্বানর, যাহা
পুরুষ [ বিলিয়া কথিত ]' ইতি। কিন্তু কেবলই জাঠরাগ্নির কথনই পুরুষত্ব হইতে পারে না;
পরস্ক, একমাত্র পরমান্ধারই নিরুপাধিক বা স্বাভাবিক পুরুষত্ব ছানান্তরে 'প্রসিদ্ধ আছে;
বথা—প্রক্রৰ সহস্র মন্তক্যুক্ত,' 'পুরুষই এই সর্ব্বেলণংস্বরূপ', ইত্যাদি স্থলে [ পরমায়াকেই
'পুরুষ'শব্দে উর্লেখিত করা হইয়াছে॥ ১। ২॥ ২৭॥

# অতএব ন দেবতা ভূতৎ চ ॥ ১।২।২৮॥

[ পদচ্ছেদ: — অতএব ( এইহেডু ) ন ( না ) দেবতা (অগ্নিদেবতা), ভূতং (ভূতাগ্নি) চ (ও)। ]

্বিরনার্থ:—অতএব—উক্তেভ্য এব হেতুভ্যঃ, দেবতা ভূতং (অগ্নিঃ) চাপি ন বৈশ্বানরশব্দেন অভিলপ্যতে ইত্যর্থ:॥

উক্ত হেতুতেই এথানে বৈশ্বানর অর্থ দেবতা কিংবা ভূতাগ্নি নহে, পরস্ত পরমাত্মাই ॥।।।। ২৮॥]

উক্তেভ্য এব হেতুভ্যো দেবতায়াশ্চ তৃতীয়স্থ মহাভূতস্থাপি ন বৈশানরত্বপ্রদক্ষঃ ॥১।২।২৮॥

### माक्काप्तराधर किमिनिः॥ ऽ।२।२३॥

[ পদচ্ছেদঃ—দাক্ষাৎ অপি ( দাক্ষাৎ দম্বন্ধেও ) অবিরোধং ( বিরোধাভাব ) জৈমিনিঃ ( জৈমিনিনামক আচার্য্য ) [ বলিয়া পাকেন। ]

[ সরলার্থ:—বিষেষাং নরাণাং নেতৃত্বাং বৈশ্বানর-শব্দো যথা ব্রহ্মণি বর্ত্ততে, তথা অগ্রনম্বনাৎ অগ্নিশক্স্মাপি সাক্ষাৎ—অব্যবধানেন বাচকতয়া প্রমাত্মনি বৃত্তৌ অবিরোধং বিরোধাভাবং জৈমিনিঃ আচার্যাঃ মন্ততে ইতিশেষঃ ॥

সমস্ত নরেব্ন (জীবের) নেতা বলিয়া বৈশ্বানর শব্দ যেমন প্রমাত্মার বোধক হয়, তেমনি অগ্রনন্থন অর্থাৎ উৎকর্ম বা ফল সম্পাদন গুণ থাকায় অগ্নি শব্দও যে, সাক্ষাৎ সম্বন্ধেই প্রমাত্মার বোধক হইবে, ইহাতে জৈমিনি আচার্য্য কোন প্রকার বিরোধ মনে কবেন না॥ ১। ২। ২১॥]

বৈশ্বানর-সমানাধিকরণস্থাগ্নি-শব্দস্থ জাঠরাগ্নিশরীরতয় তদ্বিশিষ্টস্থ পরমাত্মনা বাচকত্বং, তথৈব পরমাত্মন উপাস্তত্বং চোক্তম্। জৈমিনিস্তাচার্য্যো বৈশ্বানর-শব্দবিশ্বনস্থাপি পরমাত্মন এব সাক্ষাৎ— অব্যবধানেন বাচকত্বে ন কশ্চিদ্বিরোধ ইতি মন্থতে।

উক্ত হেতৃবশতই দেবতা এবং তৃতীয় মহাতৃত অগ্নিরও বৈশানরত্ব সম্ভাবনা নাই ॥১॥२॥२৮॥
পূর্ব্ব পূর্ব্ব হত্তে প্রতিপাদন করা হইয়াছে যে, অগ্নি শব্দটি বৈশানর শব্দের সহিত অভেদ
ভাবে নির্দিষ্ট হইলেও, জাঠারাগ্নিও যথন প্রমান্মার শরীর, তথন তদিশিষ্ট প্রমান্মার বাচক হইতে
পারে, এবং ঐক্রপেই প্রমান্মার উপাসনা করিতে হইবে। কিন্তু জৈমিনি আচাধ্য মনে
করেন যে, বৈশ্বানর শব্দের স্থায় অগ্নিশব্দেরও সাক্ষাং সম্বন্ধে ব্রহ্মবাচকতায়ও অর্থাৎ ঐক্রপ অর্থের
কোন প্রকার বিরোধ নাই।

এতত্ত্তং ভবতি—যথা বৈশ্বানর-শব্দঃ দাধারণোহপি পরমাত্মাদাধারণ-ধর্মাবিশেষিতো বিশ্বেষাং নরাণাং নেতৃত্বাদিনা গুণেন পরমাত্মানমেবাভিদ্যাতীতি নিশ্চীয়তে, এবমগ্নি-শব্দোহপ্যগ্র-নয়নাদিনা যেনৈব গুণেন যোগাৎ জ্বলনে বর্ত্ততে, তক্তৈব গুণস্থ নিরুপাধিকস্থ কাষ্ঠাগতস্থ পরমাত্মনি সম্ভবাদস্মিন্ প্রকরণে পরমাত্মাদাধারণধর্মবিশেষিতঃ পরমাত্মানমেবাভিধন্ত ইতি॥ ১।২।২৯॥

"যন্ত্রেতমেবং প্রাদেশমাত্রমভিবিমানম্" ইত্যপরিচ্ছিমস্থ পরস্থ ব্রহ্মণো ছ্যুপ্রভৃতি-পৃথিব্যন্তপ্রদেশসম্বন্ধিন্যা মাত্রয়। পরিচ্ছিমত্বং কথমুপপগতে ? তত্তাহ—

### অভিব্যক্তেরিত্যাশারথ্যঃ॥ ১।২।৩०॥

[ পদচ্ছেদঃ— অভিব্যক্তঃ ( অভিব্যক্তি হেতু ), ইতি ( ইহা ) আখরথ্যঃ ( আখরথ্যনামব আচার্য্য ) [ মনে করেন। ]

্রিরলার্থ:—"যন্ত এতমেবং প্রাদেশমাত্রমভিবিমানং" ইত্যাদৌ যৎ অনবচ্ছিন্নস্থাপি প্রমাজ্মনঃ প্রাদেশমাত্রত্বেন গ্রহণম্, তৎ প্রাদেশপরিমিত-হৃদয়দেশে অভিব্যক্তিনিমিত্তম্; অভিব্যজ্যতে হি প্রমাজ্যা প্রাদেশপরিমিতে হৃদয়দেশে উপাসকানাং রুতে, ইতি আশ্বর্থ্য আচার্য্যো মন্ততে।

পরমাত্মা স্বরূপতঃ অনবচ্ছিন্ন ( অপরিমিত ) হইলেও উপাসকগণের হৃদয়প্রদেশেই অভিব্যক্ত ( প্রকাশিত ) হন। হৃদয়ের পরিমাণ একপ্রাদেশ; স্নতরাং শ্রুতিতে তদভিব্যক্ত পরমাত্মাকেও প্রাদেশমাত্র বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন; ইহা আশ্বর্থানামক আচার্য্যের মত ॥১॥२॥৩०॥ ]

ইহাই বলা হইতেছে যে,—'বৈশ্বানর' শক্ষী সাধারণ বা অবিশেষিত হইলেও বেমন প্রমান্ত্রার অসাধারণ বা বিশেষ ওণ দারা বিশেষিত হইয়া—নিথিল নরের (জীবের ) নেতৃত্ব- গুণে পরমাত্মার বাচক বলিয়া অবধারিত হইতেছে; তেমনি 'অগ্নি'শক্ত অত্যে লইয়া যাওয় প্রভৃতি গুণের সম্বন্ধামুসায়ে অগ্নির বোধক হইয়া থাকে। নিরুপাধিক বা হভাবসিদ্ধ সেই গুণই পরমান্ত্রাতে সর্বাধিক উৎকর্ষ প্রাপ্ত হওয়ায় এই প্রকরণেও পরমাত্মার অসাধারণ অপরাপর গুণ দারা বিশেষিত হইয়া পরমাত্মারই অভিধায়ক হইতেছে॥ ১।২।২১॥

ভাল, পরব্রহাই যদি বৈখানর হইলেন, তাহা হইলে ] 'যে লোক এই প্রাদেশমাত্র অগচ অপরিমিত', এই শ্রুতিক্থিত অপরিচ্ছন্ন পরব্রহার হালোকাদি পৃথিবীপর্যান্ত প্রদেশ-বিশেষগত মাত্রা বা পরিমাণ দ্বারা পরিচ্ছিন্নতা প্রতিপাদিত হয় কি প্রকারে ? তছত্ত্বরে বলিতেছেন—
"অভিব্যক্তেঃ" ইত্যাদি ।

উপাসকাভিব্যক্ত্যর্থং প্রাদেশমাত্রত্বং পরমাত্মন ইত্যাশ্মরণ্য আচার্য্যো মন্ততে। "দ্যৌমূর্দ্ধা, আদিত্যশ্চক্ষুঃ, বায়ুঃ প্রাণঃ, আকাশো মধ্যকায়ঃ, আপো বস্তিঃ, পৃথিবী পাদো" ইতি ত্যুপ্রভৃতিপ্রদেশসম্বন্ধিন্যা মাত্রয়া পরি-চিছ্নত্বং কৃৎস্থমিদম্ (\*) অভিব্যাপ্তবতো বিগতমানস্থা ছভিব্যক্তেরেব হেতোর্ভবতি ॥ ১।২।৩০॥

মূর্দ্ধপ্রভূত্যবয়ববিশেধৈঃ পুরুষবিধত্বং পরস্থা ব্রহ্মণঃ কিমর্থম্ ? ইতি চেৎ; তত্তাহ—

# অনুস্মৃতেৰ্বাদরিঃ ॥ ১৷২৷৩১ ॥

[পদচ্ছেদঃ—অফুশ্বতঃ ( অনুগত উপলব্ধি স্থান বলিয়া ), ইতি ( ইহা ) বাদরিঃ ( বাদরিনামক আচার্য্য ) [মনে করেন। ]

্ দরলার্থ:—অনবচ্ছিনস্থাপি প্রমাত্মন: অনুস্কৃত্যে, অনুস্কৃতি: উপাসনং, তন্নিমিত্তমিত্যর্থ:; চা-ম্র্ণকাদি-কল্পনম্, ইতি বাদবি: আচার্য্য: মহাতে।

বাদবিনামক আচার্য্য মনে করেন যে, উপাসনার নিমিত্তই অপবিচ্ছিন্ন ব্রহ্মকেও পূর্ব্বোক্ত ত্য-মূর্ধহাদিরূপে কল্পনা করা হইয়াছে। ১। ২। ৩১॥

তথোপাদনার্থমিতি বাদরিরাচার্য্যো মন্মতে। "যন্ত্রেতমেবমভিবিমান-মাল্লানং বৈশ্বানরমুপান্তে, দ দর্কেষু লোকেষু দর্কেষু ভূতেষু দর্কেষাত্মস্থ অন্নমত্তি"ইতি ত্রহ্মপ্রাপ্তয়ে হ্যুপাদনমুপদিশ্যতে। এতমেবমিতি—উক্ত-

আশাবথ্যনামক আচার্য্য মনে করেন যে, [উপাসনাকালে পরমাত্মা] উপাসকদিগের নিকট অভিব্যক্ত হইরা থাকেন; এই কারণেই তাঁহার প্রাদেশ-মাত্র পরিমাণ [কথিত হইরাছে]। আর 'হ্যালোক যাহার মন্তক, আদিত্য যাহার চক্ষ্ব, বায়ু যাহার প্রাণ, আকাশ যাহার দেহমধ্য, জল যাহার বস্তি (মৃত্রাশয়). প্রথবী যাহাব পাদ,' ইত্যাদি প্রকারে হ্যালোক প্রভৃতি প্রদেশগত প্রিমাণ দ্বারা যে, সর্মব্যাপী অপরিমেয় পরমাত্মার পরিচ্ছিয়তা উক্ত হইয়াছে, [এ সমন্ত প্রদেশে] অভিব্যক্তিই তাহার হেতু। ১। ২॥ ৩০॥

যদি বল, তাহা হইলে শিরঃ প্রভৃতি বিশেষ বিশেষ অবয়ব-যোগে পরবন্ধকে পুরুষাকারে কল্লনাকরার প্রয়োজন কি ? তত্ত্তরে বলা হইতেছে—"অফুল্বতঃ" ইত্যাদি।

বাদরিনামক আচার্য্য মনে করেন যে, পরব্রন্মের ঐ প্রকারে উপাসনার্থ ই [পুরুষাকার কল্পিড ইইরাছে]। কেনুমা, 'যে লোক সর্ব্ধতোভাবে অপরিমিত এই বৈশানর আত্মাকে উক্তপ্রকার প্রুষাকারে উপাসনা করে, সে লোক সমস্ত লোকে, সমস্ত ভূতে, সমস্ত আত্মাতে (দেহে) অনভোগ করে', এই শ্রুতি উক্তপ্রকার উপাসনাকেই ব্রহ্মপ্রাপ্তির উপায় বৃদিয়া উপদেশ

<sup>(\*)</sup> कुरमब्धियाखः इति (ष) भावः।

প্রকারেণ পুরুষাকারমিত্যর্থ:। সর্বেষু লোকেযু সর্বেষু ভূতেরু সর্বেষাত্মন্থ বর্ত্তমানং যদলং ভোগ্যং, তদন্তি—সর্বত্র বর্ত্তমানং স্বত এবানবধিকাজিশয়ানন্দং ব্রহ্ম অনুভবতি। যতু সর্বৈর্গ্য কর্মাবন্দ্রৈরাত্মভিঃ প্রত্যেকমনন্তসাধারণমন্নং ভূজ্যতে, তন্মুমুক্ষুভিস্ত্যাজ্যত্বাদিহ ন গৃহতে॥ ১।২।০১॥

যদি পরমাত্মা বৈশ্বানরঃ, কথং তর্হি উরঃপ্রভৃতীনাং বেচ্চাদিম্বোপ-দেশঃ ? যাবতা জাঠরাগ্নিপরিগ্রহ এবৈতত্বপপন্তত ইতি। অত্রাহ—

# সম্পত্তেরিতি জৈমিনিস্তথা হি দর্শয়তি ॥ ১৷২।৩২ ॥

[ পদচ্ছেদ: — সম্পত্তে: ( 'সম্পৎ উপাসনার জন্ম) [ ঐরপ অর্থ, ] ইতি ( ইহা ) ( জৈমিনি আচার্য্য ) [ মনে করেন ]।

্সরলার্থ:—"উর এব বেদিলো মানি বহিং, হৃদয়ং গার্হপত্যঃ" ইত্যাদিনা উপাসকন্ত উব আদীনাং বেল্লাদিভাব-কল্পনং বিল্লাসভূতায়াঃ প্রাণাহতেঃ অগ্নিহোত্রসম্পাদনার্থম্, ইতি জৈমিনিরাচার্য্য: মন্ততে। তথাহি শ্রুতিবিপি এতং দর্শয়তি —"ব এতদেবং বিদ্বান্ অগ্নিহোত্রং জুহোতি" ইত্যালা।

জৈমিনি আচার্য্য মনে করেন যে, বক্ষঃস্থলই বেদি, লোমই বহিঃ, হৃদয়ই গার্হপত্য অগ্নি? ইত্যাদি বাক্যে প্রাণাহুতির অগ্নিহোত্রত্ব সম্পাদনার্থ ই উপাসকের বক্ষঃপ্রভৃতিকে বেদিপ্রভৃতিক রূপে কল্পনা করা হইয়াছে। 'যে লোক ইহাকে এইরূপে জানিয়া অগ্নিহোত্র হোম করে' ইত্যাদি শ্রুতিও এইরূপ অর্থ ই প্রদর্শন করিতেছে॥ ১। ২। ৩২॥]

অস্ত পরমাত্মন এব বৈশ্বানরস্ত ত্যু প্রভৃতি-পৃথিব্যন্তশরীরস্ত সমারাধন-ভূতায়া উপাসকৈরহরহঃ ক্রিয়মাণায়াঃ প্রাণাহুতেরগ্নিহোত্রত্ব-সম্পাদনায়

করিয়াছেন। 'এতন্ এবন্' অর্থ—উক্তপ্রকার প্রুষাকারকে। সর্বলোকে, সর্ব্বভূতে ও সর্ব জাত্মায় বর্তুমান যে অর অর্থাং ভোগ্য, তাহা ভোগ করেন,—সর্ব্বতাবস্থিত, নিরতিশয় ও অসীম জানন্দস্বরূপ ব্রহ্মকে অন্থভব করিয়াথাকেন। কন্মাধীন আত্মগণকর্তৃক সর্ব্বতি অনগ্র-সাধারণ (অর্থাং যাহা অপরের নাই, এমন) যে অর উপভূক্ত হইয়া থাকে, এখানে তাহার গ্রহণ হুইতে পারে না; কারণ, মুম্কুগণের পক্ষে তাহা পরিত্যাক্ষা॥১।২।৩১॥

ভাল, যদি প্রমাত্মাই বৈশ্বানর হন, তাহা হইলে উর:প্রভৃতি অবম্ববের বেদিপ্রভৃতিরূপে উপদেশ কেন ? বরং জঠরাগ্রির পক্ষেই ঐ সমন্ত উপদেশ স্থদকত হইতে পারে। তত্ত্বে বলিতেছেন—"সম্পত্তে:" ইত্যাদি।

জৈনিনি আচাৰ্য্য মনে করেন যে, ছ্যালোক হইতে পৃথিবী পৰ্য্যন্ত বাহার শরীর, উপাসক<sup>গ্ৰ</sup> বৈশানরসংক্তক সেই প্রমান্মারই প্রত্যহ যে প্রাণাছতিরূপে উপাসনা কুরিয়া থাকে, সেই অয়ম্ উরঃপ্রভূতীনাং বেদিম্বান্ত্যপদেশ ইতি জৈমিনিরাচার্য্যো মন্ততে। তথা হি—পরমান্ত্রোপাদনোচিতমেব ফলং প্রাণাহ্নত্যা অগ্নিহোত্রসম্পত্তিং চ দর্শয়তীয়ং প্রুচিতঃ (\*) "স য ইদমবিদ্বানগ্নিহোত্রং জুহোতি, যথাঙ্গারান-পোহ্ন ভন্মনি জুহুয়াৎ, তাদৃক্ তৎ স্থাৎ। অথ য এতদেবং বিদ্বান্ অগ্নিহোত্রং জুহোতি, তস্ম দর্কের্যু লোকেরু দর্কের্যু ভূতেযু সর্কেষাত্মস্থ হুতং ভবতি, তদ্যথেষীকভূলমগ্রো প্রোতং প্রদূয়েত এবং হাস্ম সর্কের পাপ্যানঃ প্রদূয়ন্তে" [ছান্দোত এবং ৪।১) ইতি ॥ ১।২।৩২ ॥

# ञामनिख रेहनमित्रन् ॥५॥२॥००॥

[পদচ্ছেদঃ—আমনস্তি (বলিয়া থাকেন), চ (ও), এনং (ইহাকে—আত্মাকে) অন্মিন্ (উপাসকের শরীবমধ্যে)।]

[ সরলার্থ:—অস্মিন্ উপাসক-শবীরে এনং প্রমাঝানং উপাশুদ্ধেন আমনন্তি কথ্যন্তি চ শুত্র:—"তশু হ বা এতশু ♦ ♦ ♦ মূর্বৈ স্তেজাঃ" ইত্যাগাঃ।

'এই উপাসকের মন্তকই প্রমাত্মার মন্তক' ইত্যাদি শ্রুতিও প্রমাত্মাকে এই উপাসকের দেহমধ্যে অবস্থিত বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন॥ ১। ১। ৩০॥]

আবাধনারূপ প্রাণাহতির 'অগ্নিহোত্র'ও সম্পাদনের নিমিন্তই উবঃপ্রভৃতি অবয়বেব বেদিপ্রভৃতি-রূপে উপদেশ করা হইয়াছে (†)। দেখ, 'যে লোক ইহা না জানিয়া অগ্নিহোত্র হোম করে; তাহাব সেই হোম জলং অঙ্গার পরিত্যাগ কবিয়া ভত্মে আহতির সমান হয়। পক্ষান্তরে, যে লোক উক্তপ্রকার তব্ব অবগত হইয়া অগ্নিহোত্র হোম করে; সমস্ত লোকে, সমস্ত ভূতে ও সমস্ত আত্মায়ই তাহার সেই হোমকরা হয়। ঈষীকার (শরত্ণের) তুলা যেমন অগ্নিতে প্রক্রিপ্ত হইবামাত্র দগ্ধ হইয়া যায়, তেমনি তাহারও সমস্ত পাপ ভত্মীভূত হইয়া যায়।' এই শ্রুতিও পরমাত্মোপাসনার উপমৃক্ত ফল এবং প্রাণাহতির অগ্নিহোত্রও সম্পাদনই প্রদর্শন করিতেছেন॥ ১। ২। ৩২॥

<sup>(\*)</sup> দর্শরতি শ্রুতিরিরং' ইভি 'ক' পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্য্য—'অগ্নিহোত্র' একপ্রকার ষক্ত ; প্রত্যন্থ হাহার অমুষ্ঠান করিতে ছয় ; কিন্তু জানীর পক্ষে অব্যামর যজ্ঞের বিশেষ প্রয়োজন হয় না ; উপাসনারই বিশেষ আবজ্ঞক। তাই তাহারা বেদবিছিত ষজ্ঞকে জ্ঞানাকারে পরিশত করিরা তাহারই উপাসনা করিয়া থাকেন ; এইরপই গ্রোত বিধান রহিরাছে। 'সম্পূর্ণ একপ্রকার উপাসনা ; একের উৎকৃষ্ট গুল লইরা অপরকে তক্তপে উপাসনা করা। 'প্রাণাছতি' অর্থ—আমরা প্রত্যাহ যে, আহার করিয়া থাকি, তাহা ছারা প্রাণের পরিভৃত্তি সাধন করা হয়, এই প্রাত্যহিক শাংগারকেই 'প্রাণাহতি' বলা হুইরা থাকে। এই জ্ঞাই ছাম্পোগোলনিবদে কুধা ও তৃক্ষাকে প্রাণের ধর্ম বিলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন ব

আলোচ্য ছলে উপাসক যুক্ত প্রকৃতি দ্রব্য-সাধা 'অগ্নিহোত্র' যক্স না করিরা উক্ত প্রাণাহক্তিকেই অগ্নিহোত্র-রূপে চিস্তা করিবে; ক্তরাং অগ্নিহোত্র-যঞ্জীর বেদি ও কুল প্রভৃতিরও চিন্তা করা আবগুক হর: তাই তাহাকে প্রাণাহতির অগ্নিহোত্রত্ব এবং উর: ( বক্ষ:ছল ) প্রভৃতি অব্যবসমূহের যজ্ঞীর বেদিপ্রভৃতি রূপত্ব সম্পাদন করিরা লইতে হর; এইজ্লু এই জাতীর উপাসনাকে 'সম্পংউপাসনা বলিরা উদ্বেধ করা হইয়া থাকে।

এনং পরমপুরুষং ছ্যুর্য্থাদিবিশিষ্টং বৈখানরমন্মিন্ উপাসক-শরীরে প্রাণাছত্যাধারত্বায় আমনস্তি চ "তম্ম হ বা এতম্মান্ত্রনা বৈশ্বানরম্ম মূর্বিব হতেজা:" [ছান্দো ৫।১৮।২] ইত্যাদিনা। অয়মর্থ:--"যক্তেমেবং প্রাদেশমাত্রমভিবিমানমাত্মানং বৈশানরমুপান্তে" ইতি ত্রৈলোক্যশরীরস্থ পরমান্মনো বৈশ্বানরস্ভোপাদনং বিধায় "দর্কেষু লোকেষু" ইত্যাদিনা ব্ৰহ্মপ্ৰাপ্তিং চ ফলমুপদিশ্য অস্থৈবোপাসনস্থাঙ্গভূতং প্ৰাণাগ্নিহোত্ৰং ''তম্ম হ বা এতস্ত্র' ইত্যাদিনোপদিশতি; যঃ পূর্ব্বমুপাস্ততয়োপদিফো বৈশ্বানরঃ, তস্তাবয়বভূতানগ্যাদিত্যাদীন্ স্থতেজোবিশ্বরূপাদিনামধেয়ান্ উপাসক-শরীরে মুর্ধাদি-পাদান্তেষ্ সম্পাদয়তি। মুর্বেব স্ততেজাঃ—উপাসকস্থ মুর্ধৈব পরমাত্ম-মূর্ধস্থতা জ্যোরিত্যর্থঃ। চক্ষুর্কিশ্বরূপঃ—আদিত্য ইত্যর্থঃ। প্রাণঃ পৃথগ্বর্ম। – বায়ুরিত্যর্থঃ। সন্দেহো বহুলঃ—উপাদকস্থ মধ্যকায় **এব পরমাত্ম-মধ্যকায়ভূত আকাশ ইত্যর্থঃ।** বস্তিরেব রায়ঃ —অস্থ বস্তিরেব তদবয়ৰভূতা আপ ইত্যৰ্থ: (\*)। পৃথিব্যেব পাদো—অস্ত পাদাবেব তৎপাদভূতা পৃথিবীত্যর্থ:। এবমুপাদকঃ স্বশরীর এব প্রমাত্মানং

'**স্বতেজাঃ** হ্যলোকই দেই এই বৈশানর আত্মার মন্তক', ইত্যাদি শ্রুতিও হ্যলোকাদিরূপ মন্তকাদি-বিশেষণে বিশেষিত সেই এই প্রমপুরুষ বৈশ্বানরকে এই উপাসক-শ্রীরে প্রাণাভতিব **অধিকরণ বলিয়া নির্দেশ করিতেছেন।** অভিপ্রায় এই যে, 'যে লোক এই সর্ব্ধব্যাপী বৈশ্বানৰ **স্বাত্মাকে প্রাদেশমাত্র-পরিমিতভাবে উপাসনা কবে,' এই শ্রুতিতে ত্রৈলোক্য-শরীরধাবী** বৈশ্বানর প্রমাত্মার উপাসনা উপদেশ করিয়া "সর্কেষু লোকেষু" ইত্যাদি বাক্যে ব্রহ্মপ্রাপ্তিরূপ উপাসনা-ফলের উল্লেখ করিয়া "তম্ম হ বা এতম্ম" ইত্যাদি বাক্যে আবার সেই উপাসনারই অক্তরপে প্রাণাগিহোত্র-ক্রিয়ার উপদেশ করিতেছেন। [এইরপে] পূর্বের যে বৈশ্বানর উপাশুরূপে উপদিষ্ট হইয়াছেন, তাহারই অবয়বস্থানীয় স্থতেজাঃ ও বিশ্বরূপাদিনামক অগ্নি ও আদিত্য প্রভৃতিকে উপাসকদেহে মন্তক হইতে পদ পর্য্যন্ত অবয়বসমূহক্সপে সম্পাদন করিতেছেন; **অর্থাৎ বৈশানরের** *ছ্যালোকাদি* অবয়বগুলিকে উপাসকের অবয়বন্ধপে কল্পনা করিতেছেন।

"মুহার্ব স্পতেজাঃ"—অর্থ—উপাসকের মস্তকই পরমান্তার মস্তকস্থানীয় গ্রালোক। "চকুঃ বিশব্দপ:" **মর্থ—**[উপাসকের] চকুই [পরমাত্মার চকুস্থানীয়] আদিত্য। "প্রাণ: পৃথযর্ত্মা" **অর্থ—[ উপাসকের প্রাণই পরমাত্মার প্রাণস্থানী**য় ] বায়ু। ''সংদেহ: বছলং'' ক্লর্থ—উপাসকের দেহমধ্যই পরমাত্মার দেহমধ্যভূত আকাশ। 'পৃথিবীই পাদন্তর' অর্থ—এই উপাদকের পাদন্তরই

<sup>( 🍅 ) &#</sup>x27;ৰভিনেৰ' ইত্যাৰি: "ইত্যৰ্থ:" ইত্যন্ত: পাঠ: 'ঘ' পুন্তকে ৰোপলন্ধাতে।

ত্রৈলোক্যশরীরং বৈশ্বানরং দল্লিছিতমকুসংধায় স্বকীয়ানি উরোলোমহৃদয়-মন-আস্থানি প্রাণান্তত্যাধারস্থ পরমাজনো বৈশ্বানরস্থ বেদি-বর্হির্গার্হপত্যা-শ্বাহার্যপ্তনাহ্বনীয়ান্ অগ্নিহোত্তোপকরণভূতান্ পরিকল্প্তাণাহুতেশ্চাগ্নি-হোত্রত্বং পরিকল্প্য এবংবিধেন প্রাণাগ্নিহোত্রেণ পরমাত্মানং বৈশানর-মারাধয়েদিতি "উর এব বেদিঃ, লোমানি বহিঃ, হৃদয়ং গার্হপত্যঃ", ইত্যাদিনোপদিশ্যতে। অতঃ পরমাত্মা পুরুষোত্তম এব বৈশ্বানর ইতি দিদ্ধম্॥ ১।২।৩৩॥ [ সমাপ্তং ষষ্ঠং বৈশ্বানরাধিকরণম্॥ ]

ইতি শ্রীভগবদ্রামাত্মজবিরচিতে শারীরকমীমাংদা-ভাষ্মে প্রথমাধ্যায়স্ত দ্বিতীয়ঃ পাদঃ ॥ ২॥

তাঁহার পাদ্বরস্থানীয় পৃথিবী। উপাদক এইরপে ত্রেলোক্যশরীব বৈশ্বানর প্রমান্ত্রাকে সশবীরেই সন্নিহিতভাবে অনুসন্ধান কবিয়া—স্বীয় বক্ষঃ, লোম, হুদয়, মন প্রভৃতিকে প্রাণাছতির অধিকরণস্থানীর বৈধানর প্রমাত্মার বেদি, বহিঃ, গার্হপত্য, আহ্বনীয় ও অন্বাহার্য্য-পচনরূপে ( দক্ষিণাগ্রিরূপে ) অগ্নিহোত্র-যজ্ঞীয় উপকরণক্রপে পরিকল্পনা করিয়া এবং প্রাণাহতিরও অগ্নিহোত্রত্ব কল্পনা কবিল্লা উক্তপ্রকার প্রাণাহতি দারা বৈশ্বানর প্রমান্ত্রার আরাধনা করিবে, ইহাই 'বক্ষই বেদি, লোমসমূহই বহি: ( কুশ ), এবং হৃদয়ই গার্হপত্য অগ্নি ইত্যাদি বাক্যে উপদিষ্ট হইতেছে। অতএব পুরুষোত্তম প্রমাত্মাই যে বৈশ্বানর, ইহা সিদ্ধ रहेल ॥ > । २ । ०० ॥ [षष्ठं 'दिश्वानताधिकत्रण' ममाश्च । ]

> ইতি শ্রীরামান্তজাচার্যাবিরচিত শ্রীভ্যায়ের প্রথমাধ্যারে দ্বিতীয় পাদের অমুবাদ সমাপ্ত।

# [ প্রথমাধ্যায়ে তৃতীয়ঃ পাদ আরভ্যতে—']

## মাজাজনিকরণন ] হ্রাভাগ্রায়তনং স্বশকাং ।। ১।৩।১।।

[ পদচ্ছেদ:— চ্যভাষায়তনং ( হ্যালোক ও ভূলোক প্রভৃতির আশ্রয় ) [ ব্রহ্ম ], স্বশকাং ( যেহেতু তদ্বোধক শব্দ রহিয়াছে )। ]

[ সরলার্থ: — "যশ্মিন্ তৌঃ পৃথিবী চ অন্তরীক্ষন্", ইত্যত্র হ্যভাদীনান্ আয়তনত্বেন শ্রামাণঃ
কিং জীবঃ ? অথবা প্রমাত্মা ? ইতি সংশয়ঃ। তত্রোচ্যতে — প্রমাত্মের অত্র হ্য-পৃথিব্যাদীনান্
আয়তনং তবিতুমইতি, নতু জীবঃ। কশ্মাং ? স্বশ্দাং — "তমেব একং জানথ আত্মানন্" ইত্যায়্ম
শব্দশ্রবণাৎ; অবিশেষেণ হি শ্রমাণ আত্মশকঃ প্রমাত্মানমেব অবগময়তি, নতু জীবমিত্যাশয়ঃ।

'হ্যলোক, পৃথিবী ও অস্তরিক্ষ যাহাতে অবস্থিত' ইত্যাদি বাক্যে হ্যলোকাদির অধিকরণ-রূপে শ্রেরমাণ পদার্থটি কি জীব ? অথবা প্রমাত্মা ? [উত্তব—] হ্যলোকাদির আশ্রম পদার্থটি প্রমাত্মাই বটে, জীব নহে। কারণ ? এই শ্রুতিরই শেষাংশে 'একমাত্র দেই আত্মাকেই জান' এইরূপ 'আত্ম'-শন্দের প্রয়োগ রহিয়াছে। বিশেষ কোন কারণ না থাকিলে 'আত্মা' শন্দে সাধারণতঃ প্রমাত্মাকেই বুঝাইয়া থাকে॥ ১। ৩। ১॥]

আথর্বনিকা অধীয়তে "যিন্সন্ তোঃ পৃথিবী চান্তরিক্ষমোতং মনঃ সহ প্রাণৈশ্চ সর্বৈর্থ । তমেবৈকং জানথাত্মানমন্তা বাচো বিমুক্ত্য, অমৃতন্ত্রেষ সেতুঃ" [মুগুত্হাহা৫,৬] ইতি । তত্র সংশয়ঃ—কিময়ং ক্যুপৃথিব্যাদীনামায়-তনর্থেন শ্রেমাণো জীবঃ ? উত পরমাত্মা ? ইতি । কিং যুক্তং ? জীব ইতি । কুতঃ ? "অরা ইব রথনাভো সংহতা যত্র নাড্যঃ, স এষোহন্তংশ্চরতে বহুধা জায়মানঃ" ইতি পরম্মান্ শ্লোকে পূর্ববাক্যপ্রস্তুতং ত্যুপৃথিব্যাদ্যায়তনং 'যত্র' ইতি পুনরপি সপ্তম্যন্তেন পরামৃশ্য তম্ম নাড্যাধারত্বমুক্ত্রা,

অথর্কবেদীয়গণ পাঠ করিয়া থাকেন যে, 'ছালোক ( য়র্গ ), পৃথিবী, অস্তরিক্ষ এবং সমস্ত নামের সহিত ( বাচক শব্দের সহিত ) মনঃ যাহাতে আশ্রিত রহিয়াছে; একমাত্র সেই আয়াকেই অবগত হও, অপর সমস্ত উপদেশ বাকা ত্যাগ কর; কারণ, তিনিই অমৃত বা মোক্ষনাতের সেতৃস্বরূপ।' এখানে সংশয় এই যে, এখানে ছালোক প্রভৃতির আয়তন বা আশ্রয়রপে শ্রয়মাণ পদার্থ টি কি জীব? অথবা পরমায়া? কোন্টি যুক্তিযুক্ত ? জীবই। কারণ ? 'রথ-নাভিতে অর (শলাকা ) সমূহের স্থার সমস্ত নাড়ী যাহাতে সংহত বা একত্রিত আছে, তাহাই বহুরূপে প্রকাশিত হইয়া অভ্যন্তরে অবস্থান করিতেছে।' এই পরবর্ত্তী শ্লোকে পুর্বোক্ত ত্য-ভূ প্রভৃতির আয়তনকেই আবার "যত্র" ( যাহাতে ) এইরূপে সপ্রমীবিভক্তি য়ারা নির্দেশপূর্বক নাড়ীর

পুনরপি "দ এষোহস্তশ্চরতে বছধা জায়মানং" ইতি তস্ত বছধা জায়মানত্ব-কোচ্যতে; নাড়ীসম্বন্ধো দেবাদিরূপেন বছধা জান্তমানত্বঞ্চ জীবস্তৈব ধর্মঃ। অস্মিমপি শ্লোকে "ওতং মনঃ সহ প্রাণৈশ্চ সর্বৈর্বঃ" ইতি প্রাণপঞ্চকস্থ মনসশ্চাশ্রেয়ত্বমূচ্যমানং জীবধর্ম এব। এবং জীবত্বে নিশ্চিতে সতি ত্যুপৃথি-ব্যাতায়তনত্বাদিকং যথাকথঞ্চিং সঙ্গময়িত্তব্যমিতি। এবং প্রাপ্তে প্রচক্ষাতে —"ক্যুভূাগ্যায়তনং স্বশব্দাৎ"।

#### [ সিদ্ধান্তঃ— ]

ত্যুপৃথিব্যাদীনামায়তনং পরং ব্রহ্ম ; কুডঃ ? স্বশব্দাৎ—পরব্রহ্মাদাধারণ-শব্দাৎ। "অমৃতস্থৈষ সেতুঃ'' ইতি পরস্থ ব্রহ্মণোহ্সাধারণঃ শব্দঃ। ''তমেবং বিদ্বানমৃত ইহ ভবতি। নান্যঃ পন্থা অয়নায় বিচ্যতে'' [ পুরুষ সূত্ ২ ] ইতি সর্ববেত্রোপনিষৎস্থ স এবামৃতত্বপ্রাপ্তিহেতুঃ (\*) শ্রুয়তে বিনো-

আশ্রয়পে উল্লেখ করিয়া পুনশ্চ "বহুধা জায়মান:" বাক্যে তাহারই বহুপ্রকারে প্রকাশন নির্দেশ করিয়াছেন। এই যে নাড়ীর সহিত সম্বন্ধ এবং দেবাদি ভেদে বছপ্রকারে জন্মধারণ, তাহা জীবেরই ধর্ম বা স্বভাব, (পরমাত্মার নহে)। আর এথানেও যে, "ওতং মন: সহ প্রাণেশ্চ সর্বৈর:" এইরূপে মন ও প্রাণেব আশ্রয়ত্ব কথিত হইতেছে, তাহাও জীবেরই ধর্ম, (প্রমান্ত্রার নহে )। এইরূপে যদি জীবন্ধই নিশ্চিত হইল, তাহা হইলে হ্যলোকাদির আশ্রয়ন্ত্র প্রভৃতি কথাগুলিকেও যে-কোনরূপে এতদমুষায়ী করিয়া লইতেই হইবে। এইরূপ দিদ্ধান্ত-সম্ভাবনায় আমরা বলিতেছি—"হাভাগায়তনম্" ইত্যাদি। (†)

পবব্ৰহ্মই হ্যালোক ও ভূলোক প্ৰভৃতির আয়তন বা আশ্ৰয় ; কারণ কি १– স্বশস্কই কারণ, অর্থাৎ যেহেতু পরব্রন্ধ-বোধোপযোগী শব্দ ('অমৃত'শব্দ ) রহিয়াছে। সিদ্ধান্ত। 'তিনিই অমৃতলাভের সেতুস্বরূপ', এটি পরব্রন্ধের অসাধারণ ( এক-মাত্র বোধক ) শব্দ, অর্থাৎ ব্রহ্ম ভিন্ন আর কেহই অমৃতের সেতু হইতে পারে না। 'তাঁহাকে এইরপে জানিলে ইহলোকেই অমৃত ( মুক্ত ) হইয়া থাকে। গমনের আর অপর পথ নাই ;' এইরপে সমস্ত উপনিষদে পরব্রহ্মই অমৃতপ্রাপ্তির হেতু বলিয়া পরিশ্রুত হইয়া থাকেন। 'সিঞ্'

<sup>(\*)</sup> হেতুশ্চ' ইডি (क) পঠি:।

<sup>া )</sup> তাৎণধ্য- এই অধিকরণটির নাম 'ছাভাদ্ধধিকরণ'। ইহার ওচনাপ্রণালী এইরপ-(১) বিশ্বস ৰাক: - "যশ্মিন্ স্ত্ৰো: পৃথিবী" ইত্যাদি। (२) সংশয় – এথানে যাহাকে দ্ব্যালাক ও ভূলোক প্ৰাকৃতির আঞ্জ বলা হইয়াছে, তাহঃ কি লীব ? না –পরমান্তা ? (৩) পূর্বপক্ষ-মনপ্রভৃতি ইন্দ্রিরে আগ্রহ বলার ইন্দ্রিরাধীশ্ব জীবই ছাতৃপ্রস্তৃতির স্থিকরণ। (৪) উত্তর-না-জীব ছাতৃপ্রভৃতির আগ্র ছইতে পারে না; করিণ, জীবের স্বাদ্ধে নিকিলের 'আত্রা', 'অনুত' ও 'সেতু' নদের এরোগ করা দকত হয় না, পরত পরবাত্মরে পাকেই সকত <sup>হর</sup>। (৫) নির্ণয় ও প্ররোজন – ঐরণেই পর্তক্ষের উপাধনা করা এবং তাহা হইতেই মুক্তিলাভ করা।

তেশ্চ বন্ধনার্থনাং সেতৃঃ অমৃতস্থ প্রাপক ইত্যর্থঃ। সেতৃরিব বা সেতৃঃ, নত্যাদিষু সেতৃইি কূলস্থ প্রতিলম্ভকঃ, সংদারার্ণব-পারস্কৃতস্থামৃতস্থৈষ-প্রতিলম্ভক ইত্যর্থঃ। আত্ম-শব্দচ নিরুপাধিকঃ পরিস্মিন্ ব্রহ্মাণি মুখ্যরতঃ; আপ্রোতীতি ছাত্মা; স্বেতরসমস্তস্থ নিয়ন্তৃত্বেন ব্যাপ্তিস্তক্তিস্ব সম্ভবতি। অতঃ সোহপি তক্তৈব শব্দঃ। "যঃ সর্ব্বজ্ঞঃ সর্ববিদ্" ইত্যাদমন্দেচাপরিতনাঃ পরস্থৈব ব্রহ্মাণঃ শব্দাঃ। নাড্যাধারত্বঃ তস্থাপি সম্ভবতি, "দন্ততং শিরাভিস্ত (\*) লম্বত্যা কোশ্সমিভন্" ইত্যারভ্য—"তস্থাঃ শিখায়া মধ্যে পরমাত্মা ব্যবস্থিতঃ" [মহানারা৹ ১১৷৯, ১৩] ইতি প্রবণাৎ। "বহুধা জায়মানঃ" ইত্যপি পরস্মিন্ ব্রহ্মানি সঙ্গছতে। "অজায়মানো বহুধা বিজায়তে। তস্থ ধীরাঃ পরিজানন্তি যোনিম্" ইতি

ধাতুর অর্থ বন্ধন; স্থতরাং দেতু অর্থ—অমৃতপ্রাপ্তির উপায়; অথবা, দেতু অর্থ—দেতুর ভায়; নদী প্রভৃতির দেতু বেন্ধপ পরপার লাভ করাইয়া দের, তদ্রপ তিনিও সংসার-সাগরের পারস্বরূপ মোক্ষলাভ সম্পাদন কবিয়া দেন। আর অবিশেষে প্রযুক্ত আয়াশব্দের পরব্রন্ধই মুখ্য অর্থ। কেননা, 'আয়া' অর্থ—[যিনি সমস্ত ] প্রাপ্ত হন; স্বেতর সমস্ত পদার্থের যে, নিয়ন্তারূপে প্রাপ্তি, তাহাও তাঁহাতেই (পরব্রন্ধেই) সম্ভবপর। স্থতরাং 'আয়া' শব্দও তাহারই বাচক। আর ইহার পরেও 'যিনি সর্ব্বন্ধ ও সর্ব্ববিং' ইত্যাদি যে সমস্ত শব্দ বহিয়াছে, দে সমৃদয়ও পরব্রন্ধেবই বাচক। আর পরব্রন্ধের পক্ষেও নাড়ীর অভ্যন্তরে অবস্থিতি অসম্ভব হয় না। কারণ, 'হদর স্থানটী পদাকলিকার ন্থায় শিরাসমূহ দাবা বেষ্টিত অর্থাং শিরা-আধারে লম্বমান আছে।' এই বাক্যারন্তের পর 'সেই নাড়ীর অগ্রভাগমধ্যে পরমায়া অবস্থিত আছেন', এইরূপ কথাও শুনিতে পাওয়া যায় (†)। বছরূপে জায়মানতাও (উৎপত্তিও) পরব্রন্ধে সঙ্গত হইতে পারে; কাবণ, দেবতা প্রভৃতি জীবগণের অনায়াসে আশ্রয়বোগ্য হইবার জন্ত পরম পুরুষ পরমেশ্বর যে স্বীয় স্বভাব পরিত্যাগ না করিয়াই স্বেচ্ছাবশে বিভিন্ন জাতীয় রূপ, আরুতি, গুণ ও কর্ম্মসন্ত্রিত হইয়াও বছরূপে জন্ম পরিগ্রহ করেন; ইহা অন্তন্ত্রও শ্রুতিতে অভিহিত হইয়াছে, 'তিনি জন্মহীন হইয়াও বছরূপে জন্ম বা অভিব্যক্তির লাভ করেন। ধীর ব্যক্তিরা তাঁহার অভিব্যক্তির নিদান অবগত

<sup>(\*)</sup> সভতং তু 'শিষাভিত্ত' ইত্যুপনিবং-সন্মতং পাঠা। অঁশু।র্থস্ত—সভতং নিরস্তরং শিরাভিঃ লম্বতি আ—
আলম্বতি—আলম্বতে শিরাধারে অবলম্বতে ইতার্থা। অধবা, সভং শভচ্ছিন্তং বংলচ্পাদিনিপ্রিতং পাতাং ব্যনের্
প্রসিদ্ধন্, তক্ত সভক্ত তত্তবে ইব আভানবি ভানাত্তিকা: শিরাং, ভাভিঞ্পলক্ষিভিমিতার্থা। কোশসন্নিভং কদলীপূলস্ত্রিভমিতার্থা। ইতি শক্ষরান্দ-পৌপিকা।

<sup>(†)</sup> ভাৎপর্য্য—অথক্বেশীর 'মহানারারণ' নামক উপনিবদের একাদশ থণ্ডে ব্রহ্ম-নারারণের অবস্থিতি ছাল বলিয়া প্রথমতঃ নাতির উপরিভাগস্থিত হাদরের নির্দেশ করিয়াছেন; পরে বলিয়াছেন যে, শিরাসমন্তি-বেটিড সেই হাদরের মধ্যে একটা কিছু আছে, সেই ভিছেলখো অবস্থিত গাঁৱির বে উচ্ছল স্থা শিখা, সেই শিখার মধ্যে প্রক্রিকা মধ্যিত লাভেন। পরবারার আগ্রহুত হাদর ব্ধন নাড়ীসমন্তিত নাত্রিচ, তথ্য হাদগাশিত প্রক্রিকাশিকও নাড়ী বর্ণা অবস্থিত—'বাড়াখার' বলা অসক্ষত হর নাই।

দেবাদীনাং সমাশ্রেরণীয়ত্বার তত্তত্ত্বাতীয়রূপ-সংস্থান-গুণ-কর্মসমন্বিতঃ স্বকীয়ং স্বভাবমজহদেব স্বেচ্ছয়া বহুধা বিজ্ঞায়তে পরঃ পুরুষ ইত্যভিধানাৎ। স্মৃতিরপি—

"অজোহপি সন্ধব্য়াত্মা ভূতানামীশ্বরোহপি সন্। প্রকৃতিং স্বামধিষ্ঠায় সম্ভবাম্যাত্মমায়য়া॥" [ গীতা ৪।৬ ] ইতি। মনঃপ্রভৃতিজ্ঞীবোপকরণাধারত্বং চ সর্ববাধারস্থ পরস্থৈবোপপত্যতে॥১॥৩॥১॥ ইতশ্চ পরমপুরুষঃ—

# यूटकोर्नम्भा-ग्राभाष्ट्रमाण ॥३॥०॥२॥

[ পদচ্ছেদঃ—মুক্তোপস্থপ্য-ব্যপদেশাং ( মুক্তপুরুষের প্রাপ্যক্রপে নির্দেশ হেডু), চ (ও)।]

[ সরলার্থ:—"তদা বিদ্বান্ প্ণ্য-পাপে বিধ্য নিরঞ্জন: পরমং সাম্যমুপৈতি" ইত্যাদিশ্রুতিভিঃ প্ণ্য-পাপবিনিম্ কানাং মুকানাং উপস্পাত্যা প্রাপ্যত্যা ব্যপদেশাং—নির্দ্ধেশাদপি ইনং ত্যভ্যাভায়তনং পরমেব ব্রহ্ম বেদিতব্যমিত্যর্থ: ।

'ব্রন্ধবিং পুরুষ তথন (আত্মদর্শনেব পর) পুণ্য ও পাপ পরিত্যাগপূর্বক নিরঞ্জন হইরা অত্যস্ক ব্রন্ধ-সাম্য লাভ করেন' ইত্যাদি শ্রুতি বাক্যে পুণ্যপাপবিবর্জ্জিত জ্ঞানী পুরুষের প্রাণ্যক্রপে নির্দ্দেশ কবারও এই ছ্যু-ভূ প্রভৃতির আরতনকে পব ব্রন্ধ বিশ্বরাই জানিতে হইবে॥ ১। ৩। ২॥]

অয়ং ত্যুপৃথিব্যাভায়তনভূতঃ পুরুষ: সংসারবন্ধাদ্ মুক্তৈরপি প্রাপ্যতয়া
ব্যুপদিশ্যতে—

"যদা পশ্যঃ পশ্যতে রুক্সবর্ণং কর্ত্তারমীশং পুরুষং ব্রহ্মযোনিম্। তদা বিদ্বান্ পণ্য-পাপে বিধৃয় নিরঞ্জনঃ পরমং সাম্যমুপৈতি॥

আছেন।' শ্বতিশাস্ত্রেও আছে—'অবিকারী পরমাত্মরূপী আমি জন্মরহিত হইরাও এবং সর্ব্ধ-ভূতের অধীধর হইরাও স্বীর প্রকৃতিতে অধিষ্ঠানপূর্ব্বক নিজ মারাপ্রভাবে সন্তৃত হইরা থাকি।' এইরূপ জীবের ভোগোপকরণ মনঃপ্রভৃতির আশ্রয়ত্বও সর্ব্বাধার পরমাত্মারই উপপন্ন হইতে পারে॥১।৩।১॥

এই কারণেও পরমপ্রুষ [ ছাভূ-প্রভৃতির আরতন],—'বেহেতু 'মৃক্তপ্রুবের প্রাপ্যক্ষেত্রও উক্তি আছে।'

যাহারা সংসার-বন্ধন হইতে বিমুক্তিলাভ করেন, ছালোক ও পৃথিব্যাদির আশ্রন্ধত উচ্চ প্রুম তাহাদিগের প্রপাপ্য বলিরা অভিহিত আছেন। [নিমুলিখিত শ্রুতিতে কথিত আছে—] 'পরমার্থবিৎ পুরুষ বথন স্থবর্ণবর্ণ, ব্রহ্মবোনি (ব্রহ্মারও কারণ) জগৎকর্তা ঈশর পুরুষকে দর্শন করেন, তথন সেই বিধান পুরুষ পাশ-পুণ্য বিসর্জ্জনপূর্বক নিরঞ্জন (নির্দেশির) হইরা নিরভিশর

যথা নদ্য: স্থান্দমানা: সমূদ্রে হস্তং গচ্ছন্তি নাম-রূপে বিহায়।
তথা বিদ্বান্ নাম-রূপাদ্বিমৃক্তঃ পরাৎপরং পুরুষমূপৈতি দিব্যম্॥"
[ মুগু৹ ৩। ১। ৩॥ এখা৮ ] ইতি।

সংসার-বন্ধনাদিমুক্তা এব হি বিধৃতপুণ্য-পাপা নিরঞ্জনা নাম-রূপাভ্যাং বিনিমুক্তাশ্চ। পুণ্য-পাপনিবন্ধনাচিংসংসর্গপ্রযুক্ত-নামরূপভাক্ত্বমেব হি সংসারঃ। অতো বিধৃতপুণ্য-পাপৈর্নিরঞ্জনৈং প্রকৃতিসংসর্গরহিতৈঃ পরেণ ব্রহ্মণা পর্মং সাম্যমাপদ্মেঃ প্রাপ্যতয়া নির্দিষ্টো হ্য-পৃথিব্যাদ্যায়তনভূতঃ পুরুষঃ পরং ব্রক্ষৈব ॥১।৩।২॥

পরব্রহ্মাসাধারণ-শব্দাদিভিঃ পরমেব ব্রহ্মেতি প্রসাধ্য প্রত্যগাত্মা-সাধারণ-শব্দাভাবাচ্চায়ং পর এবেত্যাহ—

## নানুমানমতচ্ছকাৎ প্রাণভূচ্চ। ১।।৩॥৩॥

[ পদচ্ছেদ:—ন ( না ) অনুমানং ( অনুমানগম্য প্রকৃতি ), অতচ্ছেদাং ( তথাচক শব্দেব অভাবহেতু ), প্রাণভং ( জীব ) চ ( ও )। ]

[ সরলার্থ:—অতচ্ছকাৎ ত্রোধক-শকাভাবাৎ হেতো: অমুমানং প্রধানং [ যথা গুড়াগুলিল। তনং ] ন, [ তথা ] প্রাণভ্ও জীবোহপি ন, অতচ্ছকাদেবেত্যাশয়:॥

অন্তমান অর্থাং সাংখ্য-পরিকল্পিত প্রকৃতি এরং প্রাণভূৎ জীবও হাভূপ্রভৃতির আয়তন নহে; কারণ, তদোধক কোন শব্দ নাই ॥ ১।৩।৩॥]

ব্রহ্ম সাম্য লাভ করেন। প্রবহমান নদীসমূহ যেমন স্বীয় নাম ও রূপ ( আরুতি ) পরিত্যাগ-পূর্বাক সমূদ্রে মিশিয়া যায়, তেমনি ব্রহ্মজ্ঞ পূ্কষও নাম-রূপ পরিত্যাগ করিয়া পরাৎপর দিব্যপুক্ষকে (ব্রহ্মকে ) প্রাপ্ত হইয়া থাকেন।

যাহারা সংসার-বন্ধন হইতে বিমুক্ত হন, তাহারাই পুণ্য-পাপ পরিত্যাগপূর্ব্ধক নিরঞ্জন হন, এবং নাম-রূপ হইতেও বিমুক্ত হন। পুণ্য-পাপ নিবন্ধন যে জড়পদার্থের সহিত সংসর্গ, অর্থাং 'ইহা আমার' ইত্যাকার অভিমান, সেই জড়সংসর্গ বশতঃ যে নামে ও রূপে আসক্তি, তাহাই শীবের সংসার, (তদভিরিক্ত নহে)। অতএব, পুণ্য-পাপবর্জ্জিত, নিরঞ্জন, প্রকৃতি-সংসর্গশৃত্য এবং পর ব্রন্ধের সহিত অত্যন্ত সাম্যপ্রাপ্ত পুরুষগণের প্রাপার্গ্রেপ যাহার নির্দ্ধেশ হইরাছে; গ্লু ও ভূলোক প্রভৃতির আশ্রহভূত সেই পুরুষ নিশ্রই পর ব্রন্ধ, (অপর কিছু নহে) ॥ ১। ০। ২॥

বিশেষরণে পরমায়াভিধায়ক শব্দাদিরপ হেতুপ্রদর্শন দারা হা ও ভূপ্রভৃতির আয়তনভূত ভূমার পরব্রহ্মত স্থাপন করা হইরাছে, জীবাভিধায়ক কোন বিশেষ শব্দ না থাকায়ও বে ঐ ভূমা দিশত্বই পরব্রহ্ম, এখন তাহা বলিতেছেন—"অত্যানম্" ইত্যাদি।

যথা অস্মিন্ প্রকরণে প্রতিপাদক শকাভাবাৎ প্রধানং ন প্রতিপান্তম্ ; এবং প্রাণভূদপীত্যর্থঃ। অনুমীয়ত ইত্যনুমানং পরোক্তং প্রধানমূচ্যতে, অনুমানপ্রমিতস্থাদ্ আনুমানমিতি বা; অতচ্ছকাৎ—তদ্বাচিশকাভাবাদিত্যর্থঃ। "অর্থাভাবে যদব্যয়ম্" ইত্যব্যয়ীভাবঃ ॥১॥৩॥৩॥

ইতশ্চায়ং ন প্রত্যগাত্মা—

### ভেদব্যপদেশাং ॥১॥৩॥৪॥

[ পদচ্চেদঃ— ভেদব্যপদেশাৎ ( ভেদের উল্লেখ হেতু ) চ ( ও )। ]

[ সরলার্থ:— "অনীশরা শোচতি মুহ্মান:। জুষ্টং যদা পশুতি অহামীশং" ইত্যাদিনা পর-নাত্মন: সকাশাং জীবস্থা ভেদব্যপদেশাং ভেদেন সমুল্লেখাং চ ( অপি ) জীবো ন চ্যাভ্যুগায়ত্তর-মিতি শেষ:।

'জীব অবিভা দারা বিমোহিত হইয়া হঃখামুভব করিয়া থাকে। সে যথন আপনা হইতে পৃথক্ ও প্রীয়মাণ বা আনন্দময় ঈশ্বকে (প্রমাত্মাকে) দশন করে, ইত্যাদি বাকো প্রমাত্মা হইতে জীবের ভেদ নির্দেশ হেতুও [বৃঝিতে হইবে বে,] এই হাভূপ্রভৃতির আশ্রেষ্ণ পদার্থটি জীব নহে, নিশ্চয়ই প্রমাত্মা॥ ১।৩।৪॥]

## "সমানে রক্ষে পুরুষো নিমগ্রঃ অনীশয়া শোচতি মুহ্মানঃ।

এই প্রকরণে প্রধান-বোধক কোন শব্দ না থাকায় প্রধান (প্রকৃতি) যেরূপ এই প্রকরণের প্রতিপান্ত নহে, প্রাণভং—জীবও তজপ। অমুমিত হয় বলিয়া অথবা অমুমান-ক্ষিত বলিয়া সাংখ্যোক্ত প্রধানকে (প্রকৃতিকে) 'অমুমান' বা 'আমুমান' বলা হইয়া থাকে। "অতচ্ছন্দাং" অর্থ—তদ্বাচক অর্থাৎ প্রকৃতি ও পুক্ষবাচক শব্দেব অভাব হেতু। "অর্থাভাবে যদবায়ং "এই নিয়মামুসারে [ "অতচ্ছন্দাং" এই স্থানে ] 'অব্যয়ীভাব' সমাস হইয়াছে। ( \* ) ॥১॥৩৩॥

এই কারণেও জীবাত্মা 'ভূমা' হইতে পারে না,—'যে হেতু ভেদোলেথ রহিয়াছে।'
'একই বৃক্ষে (দেহে) অবস্থিত (জীবাত্মা) অনীশায়—ঈধরত্বের অভাবে বা অবিভাপ্রভাবে

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা— 'অর্থান্ডাবে বদবারম্' এটি বাকিরণের স্তা নহে—স্তার্থ কথনমাতা। এই স্তার্থসম্থানের অভিপ্রার এই বে, 'অতচ্ছকাব' পদের অন্ত কোন প্রকার সমাস হইতে পারে না; হইলেও অভিপ্রেড
অর্থ সিদ্ধ হর না; কারণ, বহুত্রীহি সমাস করিলে অর্থ হর—ভ্রাচক শব্দ বাহার বা বাহাতে নাই; অর্থাব্ বাহা ভ্রাচক শব্দরিভি; ইহাত্তেও প্রধান ও প্রস্থবোধক শব্দের অভাব ব্রাবার না। এইরুপ তৎপদার্থবাতি অভান্ত সমাসেও প্রস্তার্থ লাভ হয় না। এইরুভই এখানে অর্থাভাবে অবারীভাব সমাস বীকার করিতে
ইইরাছে।

### **ভূফং** যদা পশ্যত্যস্মীশমস্ত মহিমানমিতি বীতশোক:॥"

[খেতাখ০ ৪।৭]

**ইত্যাদিভিন্ধীবাদ্ বিলক্ষণত্বেনা**য়ং ব্যপদিশ্যতে। অনীশয়া—ভোগ্যস্কুতয়া প্রকৃত্যা মুহ্মানঃ শোচতি জীবঃ; অয়ং য়দা স্বস্মাদন্তং সর্বস্তেশং থ্রীয়মাণম্; অস্তা--ঈশ্বরস্তা মহিমানং চ নিথিলজগন্নিয়মনরূপং পশ্যতি; ভদা বীতশোকো ভবতি ॥১॥ ১॥ ১॥ ৪॥

### প্রকরণাৎ ॥১॥৩॥৫॥

[পদচ্ছেদ:—প্রকরণাং (প্রকরণহেতুও) [পরমাত্মা]।]

[ সরলার্থ:--"অথ পরা, যয়া তদক্ষরমধিগমাতে", "য়ৎ তদদ্রেশ্রং" ইত্যাদি প্রকরণং চ পরমাত্মনঃ, তত্মাদপি [ পরমাত্মনোহন্তঃ কন্চিৎ হ্যাভাগায়তনং ন ভবিতুমইতি ]।

পরমাত্মার প্রকরণে পঠিত বলিয়াও [ইহা পরমাত্মা ভিন্ন অণুর কিছু হইতে পাবে मा] ॥ गणि ॥]

### প্রকরণকেদং পরস্থ ব্রহ্মণঃ, ইতি "অদৃশ্যন্তাদিগুণকো ধর্মোক্তেঃ"

 (\*) মৃহ্বমান (মোহগ্রস্ত) হইরা শোক ( তৃ:খ ) করিয়া থাকে। কিন্তু, যথন প্রীতিসম্পন্ন অপর **ঈখরকে দর্শন করে ও তাঁহার (ঈখ**রেব) মহিমা সাক্ষাৎকার করে, তথন (জীব) শোকাতীত হয়।' ইত্যাদি শ্রুতি বাক্যও এই হ্য-ভূ প্রভৃতির আয়তনকে জীব হইতে বিলক্ষণ বা পৃথগ্ভূত বিশরা নির্দেশ করিতেছেন। 'অনীশয়া' অর্থ—জীব স্বীয় ভোগ্য প্রকৃতিকর্তৃক বিমোহিত হইরা হু:খ ভোগ করিয়া থাকে। এই জীব যথন আপনা হইতে ভিন্ন ও প্রীতিময় সর্কোশ্বরক এবং তাহার সর্বজ্ঞগৎনিশ্মাণ মহিমা সন্দর্শন করে, তখন শোক বিমুক্ত হন॥১॥৩॥৪॥

ব্দার ইহা যে পর এক্ষেরই প্রকরণ, তাহাও "অদৃশুখাদিগুণকো ধর্মোক্তে:" এই ফুরেই প্রদর্শিত হইরাছে। এখানে কেবল, নাড়ীসম্বন্ধ, বছপ্রকারে জন্ম, মন:-প্রাণাধারত্ব প্রভৃতি

<sup>(\*)</sup> जारनवा-'जनीनमा' हैं जि जीनिक गांववी। शकुर जितान गांवनुष्यम्। **প্রতি**বাসিনং নির্দিশতি—কলামিতি। 'ঈশ'-শক্ষুসামর্শ্বপ্রাপ্তমীশিউবাং মানাজরামুরোধুনাই—সর্বস্থেতি। 'পুষ্ট'-শব্দং বাচিষ্টে—প্ৰীঃমাণ্ডিতি, আদিকৰ্মণি ক:। সৃষ্ঠেতবা-সামৰ্থ্যপ্ৰাপ্ত: 'চ' শব্দঃ, ইত্যভিপ্ৰানেণাছ— वरिवामः (56)। 'ইভি'-मनार्थवार निविश-जनविद्यमनक्रभन् हैछि। 'ইভি'मःमा वृद्धिर-धाकावशवः; 'मेम'-শ্বন খ্ৰণাৎ নিয়মন একায়ো বৃদ্ধিত্ব ইতি ভাব:। ইতি ক্ৰতঞ্চাদিকা।

ইত্যত্তিব প্রদর্শিতম্। নাড়ীসম্বন্ধ--বছধাজায়মানত্ব-মনঃপ্রাণাধারত্বৈদ্দ প্রকরণবিচেছদাশঙ্কামাত্রমত্র পর্য্যহার্ম্ম ॥১॥৩॥৫॥

## স্থিত্যদনাভ্যাৎ চ ॥১॥৩॥৬॥

[ পদচ্ছেদ:—স্থিত্যদনাজ্যাং ( স্থিতি—ওদাসীন্ত ও জোগ হেতু ) চ ( ও )।]

[ সরলার্থ:—"তরোরন্ত: পিপ্পলং স্বাহ্ন অন্তি, অনশ্লন্ত: অভিচাকনীতি।" ইত্যত্র প্রমাত্মনা স্থিতি:—ওদাসীন্তেন অবস্থানং, সাক্ষিমাত্রত্বমিত্যথ:। জীবস্ত চ অদনং—কর্মফলোপ-ভোগ: শ্রমতে; তাভ্যামপি হেতুভ্যাং প্রমাত্মৈবাত হ্যভাগ্যতনং সিদ্ধমিত্যথ:॥

বেহেতু, 'তাহাদের উভয়ের মধ্যে একটি উদাসীন—সাক্ষিত্রপে অবস্থিত, এবং অপরটি (জীব) কর্মাফল উপভোগ করিয়া থাকে, সেই হেতুও প্রমাত্মাই হ্যভূপ্রভৃতির আয়তন, অন্তে নহে॥ ১।৩।৬॥ [প্রথম হ্যভাগুষিকিরণ।]

"ভা স্থপর্ণা সযুজা সথায়া সমানং বৃক্ষং পরিষম্বজাতে।

তয়োরন্যঃ পিপ্ললং স্বাদ্বন্তানগমন্যোহভিচাকশীতি" ॥ [শেতাশ্ব০ ৪।৬]
ইত্যেকস্ম কর্মফলাদনম্, অন্তস্ম চ কর্মফলমনগ্রত এব দীপ্যমানতয়া
শরীরান্তঃস্থিতিমাত্রং প্রতিপাল্লতে। তত্র কর্মফলমনগ্রন্ দীপ্যমান এব
দর্বজ্যোহ্মতদেতুঃ দর্ববাল্লা হ্যভ্বালায়তনং ভবিতৃমর্হতি, ন পুনঃ কর্মন্দ ফলমদন্ শোচন্ প্রত্যগাল্লা; অতো হ্যভ্বালায়তনং পরমান্মেতি
দিদ্ধম্ ॥১॥৩॥৬॥ [প্রথমং হ্যভ্বালিধিকরণং দমাপ্তম্]

কতকগুলি ধর্মদর্শনে যে, জীবাত্মা বলিয়া আশঙ্কা হইয়াছিল, কেবল তাহারই পরিহার করা হ**ইল** মাল ॥১।৩।৫॥

হিইটি পক্ষী,] তাহার। পরস্পার সহচর ও সমান-স্বভাব; তাহার। উভয়ে একই বৃক্ষে (দেহে) অবস্থান করে; তত্তভয়ের মধ্যে একটি প্রিয় কর্মফল ভোগ করে, অপরটি ভোগ না করিয়া কেবল দর্শন করে মাত্র।' এই শ্রুতিতে একের (জীবের) কর্মফল ভোগ, আর অপরের (পরমাঝার) ভোগাভাব এবং কেবল স্বপ্রকাশভাবে দেহাভান্তরে অবস্থিতি মাত্র প্রতিপাদিত হইতেছে। তদ্মধ্যে, যিনি কর্মফল ভোগ না করিয়া কেবলই স্থপ্রকাশরূপে অবস্থিত আছেন, সর্বজ্ঞ ও মোক্ষ্যেক্ট সেই সর্ব্বাঝা পরমেশ্বরই হাভূপ্রতির আয়তন হইবার উপযুক্ত; কিন্তু কর্মফলভোক্তা ও শোক্ষান্থিত জীবাঝা উপযুক্ত নহে। অতএব, পরমাঝাই বে, হাভাদির আয়তন, ইহা সিদ্ধ হইতেছে। ১॥৩॥৩॥ [প্রথম 'হাজান্তারকা' অধিকরণ]

# इमिवन्त्रवरः ज्या मरलमानामश्रू शतनभार ॥ । । । । । । । । ।

[ পদচ্ছেদ: তুমা ( 'তুমা' অর্থ ) [পরমাস্মা,] সম্প্রদাদাৎ ( স্ত্র্বি অবস্থার ) অধি ( উপরে অর্থাৎ পরে ) উপদেশাং ( উপদেশহেতু )।]।

্বিরণার্থ:—"যক্র নান্তৎ পশুতি, নান্তৎ শূণোতি, নাম্যদিজানাতি, স ভূমা', ইতি শ্রায়তে।
তক্র সংশয়:— অত্র ভূমা কিং জীবঃ । উত পরমাত্মা । ইতি । তত্তোচাতে— অক
পরমাত্মা এব 'ভূমা', ন তু জীবঃ । কুতঃ । সম্প্রাসাদাৎ অধি উপদেশাৎ— সম্প্রসাদঃ— জীবঃ, "এব
সম্প্রসাদঃ অত্মাৎ শরীরাৎ সম্পায় পরং জ্যোতিরুপসম্পত্ন" ইতি শ্রুতিপ্রসিদ্ধেঃ, সমাধি-স্বযুপ্তাঃ
সমাক্ প্রসাদতি ইতি নির্ক্চনাচ্চ। "এব তু বা অতিবদতি, যঃ সত্যেন অতিবদতি," ইত্যাদৌ
তত্মাদিপি সম্প্রসাদশক্রাচাাৎ জীবাৎ অধি— অধিকতয়া— ভেদেন ভূম উপদেশাং । অতিবাদিয়ঃ
হি স্বোপাস্থাধিক্যবর্ণনং; নহি স এব তত্মাদ্ অধিকতয়৷ উপদেই ; শক্যতে ইতি ভাবঃ ।

'[সাধক] যাহাতে অন্ত বিষয় দর্শন করে না, শ্রবণ করে না, এবং অন্ত বিষয় জানিতে পাবে না, তাহাই 'ভূমা'। এখন সংশয় হইতেছে যে, এই 'ভূমা' অর্থ কি জীবাত্মা ? অথবা পরমাত্মা ? এতহত্তরে বলিতেছেন যে, না—এখানে ভূমা অর্থ জীব নহে, পরমাত্মা। কারণ, 'যে লোক সত্য বলিয়া থাকেন, তিনি অতিবাদী', ইত্যাদি স্থলে 'সম্প্রসাদ' শব্দবাচ্য জীব হইতে এই ভূমাকে অতিবিক্ত বলিয়া উল্লেখ করা হইয়াছে॥ ১।৩।৭॥]

ইদমামনন্তি চছন্দোগাঃ "যত্র নান্তৎ পশ্যতি নান্তৎ শৃণোতি নান্তদ্বিজ্ঞানাতি, স ভূমা। অথ যত্রান্তৎ পশ্যত্যন্তৎ শৃণোত্যন্তদ্বিজ্ঞানাতি, তদপ্পম্" [ছান্দো• ৩২৪।১] ইতি। অত্রায়ং ভূম-শব্দো ভাবপ্রত্যয়ান্তো ব্যুৎ-পান্ততে। তথাহি—পৃথাদিয়ু 'বহু'-শব্দঃ পঠ্যতে, ততঃ "পৃথাদিভাইমনিজ্জা" [অফ্টা• ৫।১।১২২] ইতি ইমনিচ্প্রত্যয়ে ক্বতে "বহোর্লোপো

<sup>(&</sup>gt;) ছলোগগণ এইরূপ পাঠ করিয়া থাকেন যে, সাধক থাঁহাতে অন্থ বিষয় দর্শন করে না, অন্থ শ্রেষ প্রবণ করে না, এবং অন্থ বিষয় বিশেষরূপে জানিতেও পারে না; তাহাই 'ভূমা'; পক্ষান্তরে, যেথানে অন্থ বিষয় দর্শন করে, শ্রবণ করে, এবং অন্থ বিষয় বিশেষরূপে অবগত হয়; তাহাই অল্প, (ভূমা নহে)।' এথানে এই 'ভূমন্' (ভূমা ) শকটি ভাববিহিত তদ্ধিত প্রত্যয়ে নিম্পন্ন করা হইয়াছে। দেখ, 'বছ' শকটি 'পূথাদি' (পূথু আদি) গণের মধ্যে পঠিত আছে; তাহার পর 'পূথ্' প্রভৃতি শব্দের উত্তর বিকল্পে ইমনিচ, প্রত্যয় করিলে পর 'বছ'ব

<sup>(</sup>১) তাৎপর্যা—এই অধিকরণের নাম 'ভূমাধিকরণ'। ইংা সপ্তম ও অটম, এই ছুই হলে সমাপ্ত হুইরাছে।
ইহার রচনাপ্রণাগী এইরাণ—(১) বিবর বাক্য—"বর নাজং পাগতি ……..স ভূমা" ইত্যাদি। (২) সংশ্ব'তূমা' অর্থ কি প্রাণশদার্শিত জীবারা। অথবা 'স্তা' শন্দার্শিত পরমান্ধা। (৩) পূর্বপক্ষ—জীবারাট 'ভূমা'
শক্ষের অর্থ, পরমান্ধা নহে। (৩) উত্তর—না—'ভূমা' অর্থ পরমান্ধা, জীবান্ধা নহে। (৩) নির্ণর ও প্রয়োজন—
ভূমা', মণে প্রমান্ধারই উপাসনা এবং তাহার উপাসনারই বুলি লাভ করা।

ভূ চ বছোঃ" [ অফা • ৬।৪।১৫৮] ইতি প্রকৃতি-প্রত্যয়য়ে বিবিকারে ভূমেতি ভবতি। ভূমা—বহুত্বমিত্যর্থঃ। অত্র চায়ং বহু-শব্দো বৈপুল্যবাচী, ন সংখ্যাবাচী; "যত্রান্তৎ পশ্চতি · · তদল্লম্" ইতি অল্লপ্রতিযোগিত্বরাণাৎ। অল্লশন্দ-নির্দিষ্ট-ধর্মিপ্রতিযোগি-প্রতিপাদনপরত্বাদেব ধর্মিপরশ্চ নিশ্চীয়তে; ন ধর্মমাত্রপরঃ। তদেবং ভূমেতি বিপুল ইত্যর্থঃ; বৈপুল্যবিশেষ্য-শেচহাত্মেত্যবগতঃ, "তরতি শোকমাত্মবিৎ" ইতি প্রক্রম্য ভূম-বিজ্ঞানমুপদিশ্য "আ্বৈবেদং সর্ব্বম্" [ ছান্দো • ০০ ৫০২ ] ইতি তক্তিয়বোপ-সংহারাৎ।

অত্র সংশ্যাতে—কিময়ং ভূমগুণবিশিষ্টং প্রত্যগাত্মা ? উত প্রমাত্মা ? ইতি। কিং যুক্তং? প্রত্যগাত্মেতি। কুতং? "শ্রুতং হেব মে ভগবদ্দেভ্যঃ—তরতি শোকমাত্মবিৎ" [ছান্দো গ্রামা ] ইত্যাত্ম-জিজ্ঞাসয়োপদেত্বে নারদায় নামাদিপ্রাণপর্যন্তেয়ু উপাস্ততয়োপদিষ্টেযু "অস্তি ভগবো নাম্নো ভূয়ঃ", "অস্তি ভগবো বাচো ভূয়ঃ ?" ভান্দো গ্রাম

লোপ এবং 'বছ'স্থানে 'ভূ' হয়, এই নিয়মায়ুসারে প্রকৃতি ও প্রত্যায়ের বিকার করিলে (রূপাস্তর করিলে ) 'ভূমন্' পদটা নিপার হয়। 'ভূমা' অর্থ—বহুত্ব; এখানে 'বহু' শব্দটা বিপুল্তা-অর্থ বোধক, কিন্তু সংখ্যা-বোধক নহে; কেন না, 'য়েখানে অন্ত বিষয় দর্শন করে, \* \* \* তাহা মরু,' এই শ্রুতি ইইতে 'ভূমা' শব্দের অল্পভার অর্থই শ্রুত ইইতেছে। আর 'অল্প' শব্দের অল্পভার অর্থই শ্রুত ইইতেছে। আর 'অল্প' শব্দের ব্যার বিশ্বী অর্থাৎ অল্পবিশিষ্ট পদার্থ ব্যাইতেছে, এবং এই 'ভূমা' শব্দে য়খন তাহারই প্রতিযোগী বা প্রতিপক্ষ অর্থই প্রতিপাদন করিতেছে, তখন নিশ্চয়ই ব্যা যাইতেছে বে, ধর্মিবোধনেই ( অর্থাৎ বিপুল্তাবিশিষ্ট অর্থ প্রতিপাদনেই ) এই 'ভূমা' শব্দের তাৎপর্যা, কেবল ধর্মাত্র প্রতিপাদনে নহে। অত্যবর, 'ভূমা' অর্থ বিপুল; আত্যাই এখানে দেই বিপুল্তাধর্মের বিশেয় বা মাশ্রয়্রপে প্রতীত ইইতেছে। কেননা, প্রথমে 'আত্মন্ত পুরুষ শোক অতিক্রম করেন,' এইরূপে 'ভূমা' আ্মার বিষয়ে জ্ঞানোপদেশ করিয়া 'আ্মাই এই সমন্ত', এইরূপে তাহারই উপনংহার করিয়াছেন।

এখন এখানে সংশন্ন হইতেছে বে, এই ভূম-গুণবিশিষ্ট কি প্রত্যক্-আত্মা (জীব) ?
অথবা পরমাত্মা ? কোন অর্থ টী যুক্তিযুক্ত ? প্রত্যাগাত্মাই [ যুক্তিযুক্ত ]। কারণ ? 'ভবাদৃশ লোকদিগের নিকটেই আমরা গুয়িছি যে আত্মবিং পুরুষ শোক অতিক্রম করেন', এইরূপে
আত্মজান লাভের আশান্ন আগত নারদকে 'নাম' (শন ) হইতে 'প্রাণ' পর্যন্ত এক একটীর
উপাদনা উপদেশ করিলে পর, প্রাণের পূর্বে যে সমস্ত বিষয়ের উল্লেখ করা হইরাছে, তদ্বিষয়ে
'ভগবন্ নাম অপেকা বৃহং কিছু আছে কি ?' ইত্যাদি প্রশ্নসমূহ, এবং 'নাম (শন্ধ) অপেকা বাকাই

২।২] ইত্যালর: প্রশ্না:, "বাথাব নাম্নো ভূয়দী", "মনো বাব বাচে। ष्ट्रः" रेजानीनि ह প্রতিবচনানি প্রাণাৎ প্রাচীনেযু দৃশ্যন্তে; প্রাণে তু ন পশ্যামঃ। অতঃ প্রাণপর্যন্ত এবায়মান্মোপদেশ ইতি প্রতীয়তে; তেনেহ প্রাণ-শব্দনিদ্বিষ্টঃ প্রাণদহচারী প্রত্যুগারৈর ন বায়ুবিশেষমাত্রম্। "প্রাণো হ পিতা প্রাণে। হ মাতা" [ছান্দো । ৭।২৫।১] ইত্যাদয়শ্চ প্রাণস্থ চেতনতামবগময়ন্তি; "পিতৃহা ... মাতৃহা" ইত্যাদিনা সপ্রাণেষু পিতৃ-প্রভৃতিষু উপমর্দ্দকারিণি হিংসকত্বনিমিত্তোপক্রোশবচনাৎ, তেম্বেব বিগত-প্রাণেষত্যন্তোপমর্দ্দ কারিণ্যপি উপক্রোশাভাববচনাচ্চ হিংসাযোগ্যশ্চেতন এব প্রাণ-শব্দনির্দ্দিষ্টঃ। অপ্রাণেয়ু স্থাবরেম্বপি চেতনেয়ু উপমর্দভাবা-ভাবয়োঃ হিংদা-তদভাবদর্শনাদয়ং হিংদাযোগ্যতয়া নির্দ্দিন্টঃ প্রাণঃ প্রত্য-গাজৈবেতি নিশ্চীয়তে; অত এবচ অর-নাভিদৃষ্টান্তাত্মপত্যাদেন প্রাণ-শব্দ-নির্দ্দিষ্টঃ পর ইতি ন ভ্রমিতব্যম্, পরস্থা হিংসাপ্রসঙ্গাভাবাৎ, জীবাদিতরস্থা তদ্ভোগ্যভোগোপকরণভূতস্য কুৎস্নস্থাচিদ্বস্তনো জীবায়ত্তস্থিতিত্বেন প্রত্য-গাত্মন্তেব অর-নাভিদুফীল্ডোপপত্তেশ্চ। অয়মেব চ প্রাণ-শব্দনির্দ্ধিষ্টো ভূমা; 'অস্তি ভগবঃ প্রাণাদ্ ভূমঃ' ইতি প্রশ্নস্ত 'অদে৷ বাব প্রাণাদ্ ভূয়ঃ' ইতি প্রতিবচনস্ত চাভাবাদ্ ভূমসংশব্দনাৎ প্রাক্ প্রাণপ্রকরণস্ঠাবিচ্ছেদাৎ।

বড়', এবং 'বাক্য অপেক্ষাও মন বড়' ইত্যাদি প্রত্যুত্তর বাক্য সমূহ পরিদৃষ্ট হয়, কিন্তু প্রাণ বিষয়ে [ আর কোনরূপ প্রশ্ন বা প্রতিবচনই দৃষ্ট হয় ] না। ইহা হইতেই প্রতীতি হইতেছে যে, প্রাণেই উক্ত আত্মোপদেশ পরিসমাপ্ত হইয়ছে; [ তাহার পর আর আ্রোপদেশের প্রসঙ্গ নাই ]। অতএব, প্রাণের সহচর জীবাত্মাই 'প্রাণ' শন্দে নির্দিষ্ট হইয়ছে; কেবল বায়্বিশেষ (প্রাণবায়়) নহে। তাহার পর 'প্রাণই পিতা, প্রাণই মাতা', ইত্যাদি শ্রুতিসমূহও প্রাণের চেতনত্ব প্রতিপাদন করিতেছেন। 'পিতৃঘাতী…মাতৃঘাতী' ইত্যাদি বাক্যে, পিতা প্রভৃতি ষতক্ষণ প্রাণ সমন্বিত (জীবিত) থাকেন, ততকণই তাহাদের প্রতি হিংসাকারীর হিংসানিমিন্ত নিলা-বচন থাকায় অথচ সেই পিতা প্রভৃতিই যথন প্রাণহীন হন, তথন তাহাদের প্রতি অত্যন্ত নিষ্ঠুর ব্যবহার করিলেও নিলা-বচনের অতাব থাকায় ব্রিতে হইবে যে, হিংসাযোগ্য চেতনই প্রাণশন্দের বর্ধার্থ অর্থ। অতএব, শ্রুত্যক্ত 'অর-নাভির ( রথচক্রের নাভিগর্পে প্রবিষ্ট শলাকার) দৃষ্টান্তোলেধ বশতঃ 'প্রাণশন্দে পরমাত্মাই নির্দিষ্ট হইয়ছেন', এইরূপ শ্রম কুয়া উচিত নহে; কারণ, পরমাত্মার পক্ষে হিংসার সন্তাবনাই নাই; জীব হইতে পৃথক্ অথচ জীবেরই ভোগ্য ও জোগেপকরণ নিথিল জড়জগংই জীবের অধীনে অবস্থিত; স্বতরাং জীবের সহদেই 'অর-নাভি' দৃষ্টান্ত স্বন্ধত হইতে পারে। বিশেষতাঃ, 'ভগবন, প্রাণ অপেক্ষাও বৃহৎ জাছে কি '

কিন্দ, প্রাণবেদিনোহতিবাদিস্বমুক্ত্ব। তমেব "এম তু বা অভিবদন্তি" ইতি প্রজ্ঞান্তরাপ্য "যঃ দত্যেনাতিবদতি" ইতি তক্ত সত্যবদনং প্রাণোপাসনাঙ্গতয়াপদিশ্য উপাদেয়ক্ত সত্যবদনক্ত শেষিতয়া পূর্ব্বনির্দিষ্টপ্রাণ-যাথাক্মবিজ্ঞানং "যদা বৈ বিজ্ঞানাত্যথ সত্যং বদতি" ইত্যুপদিশ্য
তৎসিদ্ধ্যর্থং চ মনন-শ্রদ্ধা-নিষ্ঠাপ্রযক্ত্রান্ উপদিশ্য তদারস্ভায় চ প্রাপাস্ক্তপ্রাণশন্দনির্দিষ্টপ্রত্যগাত্মস্বরূপক্ত ক্রথরপতাজ্ঞানমুপদিশ্য, তক্ত চ ক্রথক্ত
বিপুলতা "ভূমা ত্বেব বিজ্ঞ্জাসিতব্যঃ" ইত্যুপদিশ্যতে। তদেবং প্রত্যগাত্মন
এবাবিত্যাবিযুক্তং রূপং বিপুলস্কথমিত্যুপদিষ্টমিতি "তরতি শোকমাত্মবিৎ"
ইত্যুপক্রমাবিরোধশ্চ; অতো ভূমগুণবিশিক্টঃ প্রত্যগাত্মা। যত এবং ভূমগুণবিশিক্টঃ প্রত্যগাত্মা, অত এব অহমর্থে প্রত্যগাত্মনি "অহমেবাধস্তাদহমুপরিষ্টাৎ" ইত্যারভ্য "অহমেবেদং সর্ব্বম্" ইতি প্রত্যগাত্মনা বৈভব-

এইরপ প্রশ্ন, এবং 'অম্কই প্রাণ অপেকা বৃহং', এইরপ প্রত্যান্তবন্ত না থাকার [বৃঝিতে হয় যে,] 'ভূমা'-শন্দের প্রদাস সমূরেখ না হওরা পর্যান্ত প্রাণের অর্থাং প্রাণ-বর্ণনার প্রতাব পরিস্নাপ্ত হয় নাই; [স্কুতরাং তৎপ্রকরণান্তর্গত] এই জীবই 'প্রাণ'শন্দনির্দিষ্ট ভূমা, (অপর কেহ নহে)।

মপিচ, প্রথমতঃ প্রাণবিং প্রথমকে 'অতিবাদী' শব্দে নির্দেশ করিয়া তাহার পব, 'ঘিনি সতাবাদী, তিনিই অতিবাদী', এই বাক্যে আবার দেই অতিবাদীরই প্রত্যভিজ্ঞাপন ( তাহারই প্রক্রেথ ) করিয়া প্রশ্ন সেই সত্যবাদিতাকেই প্রাণোপাসনাব অঙ্গরণে উপদেশ করিয়াছেন। অনস্তর, 'ঘথন বিশেষরূপে জানিতে পারে, তথনই সত্য বলিতে থাকে,' এই বাক্যে অবলম্বনীয় সত্যবাদিতার অঙ্গিরূপে প্র্রোক্ত প্রাণের যথার্থ তব-বিজ্ঞানের উপদেশ করিয়া সেই সত্যবাদিতা-সাধনার্থ উপযুক্ত মনন, শ্রদ্ধা ও নিষ্ঠা বা তৎপবতা এবং প্রয়হ বা চেষ্টাবিশেষের উপদেশ করিয়াছেন। অনস্তর তাহাবই আরম্ভেব উদেশে তৎপ্রাপ্য 'প্রাণ'-শব্দোম্লেথিত প্রত্যক্-আত্মার (জীবের) স্থথময় অর্মপ্রনাব্দের জ্ঞানলাভের উপদেশ করিয়া 'ভূমাই জিজ্ঞাস্ত' এই বাক্যে আবার সেই স্থেরই ভূমতা বা বৃহত্ব উপদেশ করিতেছেন। অতএব, উক্তপ্রকার যুক্তি অন্নসারে বৃঝা যায় যে, জীবাত্মারই অবিজ্ঞাবিরহিত রূপটিকে বিপুল স্থথাত্মক বলিয়া উপদেশ করা হইন্নাছে। এইরূপ সিদ্ধান্ত ইইলাই 'আত্মবিং প্রক্রম শোক-ছঃথ অতিক্রম কবে', এই উপক্রম বাবেয়বন্ত অবিরোধ সম্পন্ন হয়। অতএব ভূমগুণবিশিষ্ট পদার্থটি জীবই; যেহেত্ ভূমত্ব বা বিপুলতা গুণবিশিষ্ট পদার্থটি নিশ্চই জীবাত্মা, সেই হেতুই অহংপদার্থ জীবাত্মাতে 'আমিই অবে, আমিই উর্দ্ধে' এই হইতে 'আমিই সর্ব্ধ' এইপর্যান্ত বাক্যে জীবাত্মার বিভূছের (ভূমরূপতার ) উপদেশ করিয়াছেন। এইরূপে 'ভূমা' শব্দর প্রত্যগাত্মা-অর্থ নিশ্চিত হইলে বাক্রোক্ত

মুপদিশতি। এবং প্রভ্যগান্থাকে নিশ্চিতে সতি তদমুগুণভয়া বাক্যশেষে। নেতব্য ইতি। এবং প্রাপ্তেইভিধীয়তে—"ভূমা সংপ্রসাদাদধ্যপদেশাৎ।"
[সদান্তঃ - ]

সংপ্রসাদঃ ভূমগুণবিশিষ্টো ন প্রত্যগাত্মা, অপি তু পরমাত্মা; কুতঃ ? সংপ্রসাদাদ্ অধ্যুপদেশাৎ; সংপ্রসাদঃ—প্রত্যগাত্মা "এর সংপ্রসাদাদ্ হুস্মাচ্ছরীরাৎ সমুখায় পরং জ্যোতিরুপসম্পত্ম স্বেন রূপণাভিনিষ্পাত্মতে" [ছান্দো ৮।১২।২ ] ইত্যুপনিষৎপ্রসিদ্ধে:। সংপ্রসাদাৎ প্রত্যগাত্মনোহধিকতয়া ভূমবিশিষ্টস্ম সত্য-শব্দাভিধেয়স্থোপদেশাদিত্যর্থঃ। সত্য-শব্দাভিধেয়ং চ পরং ব্রহ্ম। এতছক্তং ভবতি—যথা নামাদিয় প্রাণপর্যন্তেয়ুপ্র্বেপ্রবাধিকতয়া উত্তরোত্তরাভিধানাৎ পূর্বেভ্য উত্তরেষাম্ অর্থান্তরত্বম্, এবং প্রাণ-শব্দনিদ্দিষ্টাৎ প্রত্যগাত্মনোহধিকতয়া নির্দ্দিষ্টঃ সত্যশব্দাভিধেয়ন্তম্মাদর্থান্তরত্বত্ এব; সত্য-শব্দনিদ্দিষ্ট এব ভূমেতি সত্যাখ্যং পরং ব্রহ্মব ভূমেত্যপদিশ্যতে ইতি। তদাহ রত্তিকারঃ—'ভূমা ত্বেবেতিভূমা ব্রহ্ম, নামাদিপরম্পরয়া আত্মন উদ্ধ্যস্থোপদেশাৎ' ইতি।

শেষাংশও তদুহুগতরূপেই সঙ্গতাথ করিতে হইবে। এতত্ত্তরে কথিত হইতেছে—"ভূম। সংশ্রসাদাদ্অধ্যুপদেশাং।"

ভূমগুণবিশিষ্ট পদার্থটি জীব নহে, পরস্ত পরমাত্মা। কারণ ? যেহেতু সম্প্রসাদ হইতে व्यक्ति वा পृथक् भनार्थ विवाश ज्ञात उपरम्भ त्रिशाष्ट्र। मध्यमान ভূমার পরমান্তব-অর্থ প্রত্যগাত্মা (জীব); কেন না, 'সেই এই সম্প্রসাদ (জীব) এই শরীর হইতে সমুখিত হইয়া পর জ্যোতিকে (পরমাত্মাকে) লাভ করিয়া স্বস্তর্মে পরিনিশার হর, অর্থাং স্বীয় রূপ প্রাপ্ত হয়।' এই উপনিষদে জীবই 'সম্প্রসাদ' নামে প্রসিদ্ধ; অর্থাৎ যেহেতু ভূমগুণবিশিষ্ট সত্য পদার্থকে সম্প্রসাদসংজ্ঞক জীবাত্মা হইতে অধিক বা পৃথক্ করিয়া উপদেশ করা হইয়াছে, এবং 'সত্য' শব্দেরও প্রকৃত অর্থ—পরব্রন্ধ ; অতএব পরব্রন্ধই (পরমাত্মাই) 'ভূমা' শব্দের প্রতিপান্ত বা অর্থ। এই কথা বলা হইতেছে যে, 'নাম' হইতে 'প্রাণ' পর্যন্ত যাহারা উপদিষ্ট হইয়াছে; তাহাদের মধ্যে পূর্ব্ব অপেকা পর পর পদার্থ সমূহকে উৎকৃষ্ট বলিয়া **উপদেশ করায় পূর্ব্ব পূব্ব পদা**র্থ অপেক্ষা পর পর পদার্থ সমূহের যেরূপ পৃথক্-পদার্থত সিদ্ধ **হইরাছে**; তজ্ঞপ 'প্রাণ' শব্দে নির্দিষ্ট প্রত্যগাত্মা জীব হইতে অধিক বলিয়া নির্দিষ্ট 'সত্য' পদার্থও নিশ্চই তাহা হইতে স্বতন্ত্র হইবে। 'দত্য' শব্দে যাহার নির্দেশ হইয়াছে, তাহাই 'ভূমা'; এইজভ 'সত্য'-সংক্ষক পর ব্রন্ধই 'ভূমা' বলিয়া উপদিষ্ট হইতেছেন। বৃত্তিকারও সে কথা বলিয়াছেন— 'ভূমান্টেই নিজাসা করা উচিত' এই শ্রুতিতে বে, 'ভূমা' শব্দ আছে, তাহার অর্থ ব্রহ্ম; কেন না, भन-भन नामानि भनार्थ निर्फ्ल कतिया जाणात्र अश्वत हेहात निर्फ्ल कता हहेबाएह,' हैकि।

প্রাণ-শব্দনির্দিকীদ্ অধিকতয়া সত্যস্তোপদেশ: কথমবগম্যতে ? ইতি
চেং; "স বা এর এবং পশ্যমেবং মন্থান এবং বিজ্ঞানমতিবাদী ভবতি"
[ছান্দো । ৭।১৫।৪ ] ইতি প্রাণবিদোহতিবাদিছমুক্ত্বা "এম তু বা
অতিবদতি, যঃ সত্যেনাতিবদতি" [ছান্দো । ৭।১৬।১ ] ইতি সত্যবেদিছেনাতিবাদিনং 'তু'-শব্দেন পূর্ববিশ্বাদতিবাদিনো ব্যাবর্ত্তয়তি । অতএব
"এম তু বা অতিবদতি" ইত্যত্র প্রাণাতিবাদিনো ন প্রত্যভিজ্ঞা ।
অতোহস্থাতিবাদিহনিমিত্তং সত্যং পূর্ববাতিবাদিছনিমিত্তাং প্রাণাদধিকমিতিং
বিজ্ঞায়তে ।

নকু চ প্রাণবেদিন এব সত্যবদনমঙ্গন্থেনোপদিষ্টম্, অতঃ প্রাণপ্রকরণা বিচ্ছেদ ইত্যুক্তম্। নৈতদ্ যুক্তম্ —'তু'-শব্দেন ছতিবাতোবান্তঃ প্রতীয়তে, ন তক্তৈবাতিবাদিনঃ সত্যবদনাঙ্গবিশিষ্টতামাত্রম্। "এম তু বা অগ্নিহোত্রী, যঃ সত্যং বদতি" ইত্যাদিষ্গিহোত্র্যন্তরাপ্রতীতেঃ, প্রতীতক্তৈয়বাগ্নিহোত্রিণঃ সত্যবদনাঙ্গবিধানমিতি ক্লিষ্টা গতিরাশ্রীয়তে। অত্র ত্বিবাল্যন্তরত্বিমিতঃ

যদি বল 'প্রাণ'-শন্দাভিহিত পদার্থ অপেকা 'সত্য' পদার্থেব যে, আধিক্যোপদেশ করা চইরাছে, ইহা জানা যায় কি প্রকারে ? [ তাহাব উত্তর এই যে, ] 'সেই এই পুরুষ এই প্রকার দর্শন করত, এই প্রকার মনন কবত এবং এই প্রকার বিজ্ঞান লাভ করত, অতিবাদী হন।' এই শুভিতে প্রাণবিদ্ ব্যক্তির অতিবাদিত্ব ধর্ম নির্দেশ কবিয়া তাহার পর 'কিছু ইনিই অতিবাদী—যিনি সত্যবাদী', এই শুভিতে আবার 'তু' শন্দ হারা পূর্ব্বোক্ত অতিবাদী হইতে এই 'সত্য'-বিজ্ঞানলব্ধ অতিবাদীকে পৃথক্ করিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। এই কারণেই 'ইনিই কিছু অতিবাদী', এই স্থলে পূর্ব্বোক্ত প্রাণাতিবাদীর আর প্রত্যভিজ্ঞা বা প্রতীতি হইতেছে না। এই কারণে বিশেষরূপে বৃঝা যাইতেছে যে, এই অতিবাদিন্দের নিমিন্তস্করপ 'সত্য' পদার্থ টি পূর্ব্বক্থিত অতিবাদিতার কাবণীভূত 'প্রাণ' পদার্থ ইইতে অধিক বা সম্পূর্ণ স্বতম্ম।

ভাল, উক্ত সত্য-কথন বা সত্যবাদিতা ত প্রাণবেদীরই অঙ্গ বা অধীনরূপে উপদিষ্ট হইয়াছে;
সত্রব প্রাণপ্রকরণ বা প্রাণপ্রস্তাবের যে, বিদ্ফেদ হয় নাই, ইহাত পূর্বেই অবধারিত হইয়াছে।
না—একথা যুক্তিযুক্ত হয় না; কেন না, ['এর তু বা' এই স্থলে] 'তু' শব্দ থাকার পৃথক্
অতিবাদীই প্রতীভ হইতেছে; কিন্তু সেই অতিবাদীরই (প্রাণবিদেরই) অঙ্গরূপে যে, এই
সত্যকথনরূপ একটি বিশেষ ধর্ম্মের প্রতীতি হইতেছে, তাহা নহে। কেন না, 'ইনিই ষ্থার্থ
অধিহোত্রী, যিনি সত্যবাদী' ইত্যাদি স্থলে অপর কোনও অগ্নিহোত্রীর প্রসন্থ না থাকার
অগ্রতা সেই অগ্নিহোত্রীর সম্বন্ধেই 'স্ত্য-ক্থনরূপ অঙ্গ-বিধানার্থ কষ্টকরনা স্বীকার করিতে

সত্যশব্দাভিধেয়ন পরং একা প্রতীয়তে। সত্য-শব্দক "সত্যং জ্ঞানমনন্তং বৃদ্ধান বৃদ্ধা মিষ্ঠস্মাতিবাদিন: পূৰ্ববন্মাদধিকত্বং সম্ভবতীতি বাক্যস্বরস্পিদ্ধমন্মত্বং ন বাধিতব্যম্। অতিবাদিত্বং হি বস্তুস্তরাৎ পুরুষার্থতয়া অতিক্রান্তস্থোপাশ্চবস্তু-বাদিত্বমৃ; নামাতাশাপর্যন্তোপাস্থবস্তৃতিক্রান্ত-স্বোপাস্থপ্রাণ-শব্দনিদিষ্ট-প্রত্যগাত্মবাদিয়াৎ প্রাণবিদে। ২তিবাদিয়ং; তস্থাপি সাতিশয়-পুরুষার্থত্বাৎ নির্তিশয়পুরুষার্থতয়োপাশ্ত-পরব্রহ্মবাদিন এব দাক্ষাদতিবাদিত্বমিতি "এষ তু বা অতিবদতি, যঃ সভ্যেনাতিবদতি" ইত্যক্তম্। 'সত্যেন' ইতীখ-স্থৃতলক্ষণে তৃতীয়া; সত্যেন পরেণ ব্রহ্মণোপাম্খেনোপলক্ষিতো যোহতি-বদতীত্যর্থ:। অত এবৈবং শিষ্য: প্রার্থয়তে—"দোহহং ভগব: সত্ত্যেনাতি-বদানি" [ছান্দো ে ৭।১৬ ১ ] ইতি। স্বাচার্যশ্চ "সত্যং ত্বেব বিজিজ্ঞাসি-তব্যম্" [ ছান্দো৹ ৭।১৬।১ ] ইত্যাহ। "আত্মনঃ প্রাণঃ" ইতি চ প্রাণ-শব্দনির্দ্দিষ্টস্থাত্মন উৎপত্তিরুচ্যতে। অতঃ "তরতি শোকমাত্মবিৎ" ইতি প্রক্রান্ত আত্মা প্রাণ-শব্দনির্দিষ্টাদন্য ইতি গম্যতে।

হয়, এখানে কিন্তু 'সত্য' শকাভিহিত পৰ এক্ষই পৃথক্ অতিবাদিতার কারণক্রপে প্রতীত ছইতেছেন; কাবণ, 'ব্ৰহ্ম সত্য, জ্ঞান ও অনস্তম্বরূপ' ইত্যাদি স্থলে পর-ব্ৰহ্মেই 'স্ত্য' শ্ৰু প্রযুক্ত রহিয়াছে; অতএব, পূর্ব্বোক্ত [প্রাণবিদ্] অতিবাদী হইতে তদ্বিষয়ক অতিবাদীৰ পার্থকাই সম্ভবপর হইতেছে; স্থতরাং বাক্যের মুখ্যার্থ-সিদ্ধ যে, [ উভন্ন অভিবাদীর ] অন্তর বা ভেদ, তাহাব বাধা করা উচিত নহে। 'অতিৰাদিত্ব' <mark>অর্থ—অপ</mark>রাপর বস্তু অপেক্ষা নিজেব উপাক্ত বস্তুর সমধিক উৎকর্ষ খ্যাপন করা। প্রথমতঃ 'নাম' হইতে দিক্ পর্য্যন্ত অন্ত যে সমন্ত পদার্থ উপাশুরূপে কথিত হইয়াছে; তন্মধ্যে অন্তান্ত উপাশু পদার্থ অপেক্ষা 'প্রাণ' শদোক জীবাঝার উৎকর্ষবাদী প্রাণবিৎ ব্যক্তির অতিবাদিছ, এবং প্রাণবিদের অতিবাদিছ ধর্মাও আবাব আপেক্ষিক পুরুষার্থ, (পরম পুরুষার্থ নহে); এই কারণে নিরতিশয় পুরুষার্থক্রপে গাহারা পরত্রন্ধের উপাদনা করেন, দেই উপাস্ত পর-ত্রন্ধবাদী পুরুষগণের অতিবাদিছই যে, সাক্ষাং বা প্রকৃত অতিবাদিত, তাহাই 'ইনিই অতিবাদী, বিনি সতাবাদী' এই শ্রুতিতে উক্ত হইয়াছে। 'সত্যেন' এই তৃতীয়া বিভক্তি 'ইখস্কৃত' অর্থে হইরাছে। ইহার অর্থ এই যে, সত্যরূপে উপাসনীয় পরব্রন্ধোপলক্ষিত; অর্থাৎ উপাসক আপনাকে সেই পরব্রহ্মরূপাপন্ন মনে করিয়া অতিবাদী এইজভ শিশ্বও এইরূপেই প্রার্থনা করিয়া থাকে যে, ভগবন জামি যেন সেই সত্যোপনক্ষিত হইয়া অতিবাদী হইতে পারি।' [তত্তরে] আচার্য্যও বলিলেন—'সতাই বিশেষরূপে জিজাসিতবা'। 'আত্মা হইতে প্রাণ' এই শ্রুতিতেও আত্মা হইতেই 'প্রাণ'-<del>मुझ-निर्मिष्ठे</del> भनार्थित (প্রাণের) উৎপত্তি কথিত হইতেছে। অতএব, 'আত্মবিং প্<sup>রুখ</sup>

যন্ত্ ক্রম্ (৯) "অন্তি ভগবং প্রাণান্ত্রং" ইতি প্রশ্নস্ত "আদাে বাব প্রাণান্ত্রং" ইতি প্রতিবচনস্ত চ অদর্শনাং প্রক্রান্ত আরোপদেশঃ প্রাণাপন্ত দেশপর্যবানাে গম্যত ইতি। তদ্যুক্তম্; ন হি প্রশ্ন-প্রতিবচনাভ্যা-মেবার্থান্তরত্বং গম্যতে; প্রমাণান্তরেণাপি তৎসম্ভবাৎ; উক্তং চ প্রমাণান্তরম্। "অন্তি ভগবং প্রাণাদ্ ভূয়ং" ইত্যপ্চহতোহয়মভিপ্রায়ং— নামাদিষাশাপর্যন্তেষচেতনেমু পুরুষার্থভূয়ন্ত্র্যা পূর্বপূর্বমতিক্রান্তেরপুত্ত-রোত্তরেমূপদিন্টেমু তত্তদেদিন আচার্যোগিতবাদিত্বং নোক্তম্; প্রাণশন্ক-নির্দিন্ট-প্রত্যগাত্ম-যাথাত্মাবেদিনস্ত পুরুষার্থভূয়ন্ত্রাতিশয়ং মন্থানেন "স বা এষ এবং পশ্যন্ এবং মন্থান এবং বিজ্ঞানম্বিতাদী ভবতি" ইত্যতিক্রান্ত-বস্তুবাদিত্বমূক্তম্; অতোহনৈত্রবান্ত্রোপদেশঃ সমাপ্ত ইতি মত্বা শিয়ো ভূয়ো ন পপ্রচ্ছ। আচার্যন্ত ইদমপি সাতিশয়ং মত্বা নিরতিশয়পুরুষার্থভূতং সত্য-শন্দাভিধেয়ং পরং ব্রহ্ম "এষ তু বা অতিবদতি যঃ সত্যেনাতিবদ্তি,"

শোক হইতে আগ পান্ন' এই শ্রুতি-প্রস্তাবিত আত্মা যে, প্রাণ-পদার্থ হইতে অন্ত বা পৃথক্, তাহা বেশ বুঝা যাইতেছে।

আর যে বলা হইয়াছে, 'ভগবন্, প্রাণ অপেক্ষাও বৃহৎ আছে কি ?' এইপ্রকার প্রশ্ন, এবং 'ইহাই প্রাণ অপেক্ষা বুহং,' এইরূপ প্রতিবচন বা উত্তব বাক্য যথন দৃষ্ট হইতেছে না, তথন এই প্রসাবিত আত্মোপদেশট প্রাণোপদেশেই পর্যাবদিত হইয়াছে, অর্থাং উক্ত আয়োপদেশট প্রাণোপদেশেরই নামান্তর মাত্র। একথা ও যুক্তি সমত নহে; কারণ, কেবল প্রশ্ন ও প্রতিবচন দারাই যে, পার্থক্য প্রমাণিত হইয়া থাকে, তাহা নহে; কেন না, অন্ত প্রমাণ দারাও তাহা দিদ্ধ হইতে পারে। পূর্ব্বেই এ বিষয়ে প্রমাণান্তর প্রদর্শিত হইয়াছে। প্রশ্ন-কর্তার 'ভগবন্, প্রাণ অপেকা বৃহৎ আছে কি ?' এরপ প্রশ্ন না করিবার অভিপ্রায় এই যে, 'নাম' হটতে আশা পর্যান্ত যে সমস্ত অচেতন পদার্থ উপদিপ্ত হইয়াছে, তল্মধ্যে পূর্ব্ব পূর্ব অপেকা উৎকৃষ্ট পুরুষার্থরূপে নির্দিষ্ট পরবর্ত্তী পদার্থ বিষয়ে অভিজ্ঞ ব্যক্তির পক্ষেই যে, আচার্য্যকর্তৃক মতিবাদিত্ব কথিত হইয়াছে, তাহা নহে; পরস্ক, 'প্রাণ' শব্দাভিহিত জীবাত্ম-যাথার্থাভিজ্ঞের েব, পুরুষার্থ, তাহাই প্রচুর; এইরূপ মনে করিয়া তিনি 'সেই (প্রাণবিং) ব্যক্তি এইপ্রকার দর্শন, এইপ্রকার মনন, এবং এই প্রকার জ্ঞান লাভ করত 'অতিবাদী' হন,' এই শ্রুতিতে অতীত বিষয় সম্বন্ধেই 'অতিবাদিত্ব' অভিহিত করিয়াছেন। অতএব এথানেই আত্মোপদেশ সমাপ্ত হইরাছে, এইরূপ মনে করিয়া শিশ্ব আর পৃথক্ প্রশ্ন করেন নাই সত্য; কিন্তু আচার্য্য নিজেই উল্লিখিত পুরুষার্থকৈও সাতিশন্ন বা আপেক্ষিক পুরুষার্থ মনে করিয়া [প্রশ্ন ব্যতিরেকেই] নিরতিশর প্রুষা**র্থন্নপী 'সত্য'-প**দার্থ পরব্রন্দের উল্লেখ করিয়াছেন। 'ইনিই কি**ন্ত** অতিবাদী, যিনি

<sup>(+)</sup> वङ्कम्' इंकि (प) शाउँ:।

ইতি স্বয়্তমেবাপচিক্ষেপ। শিয়োহপি পরমপুরুষার্থরূপে পরিক্ষান্ ব্রহ্মণ্য-পিক্ষিত্রে তৎস্বরূপ-তত্বপাদন-যাথাত্ম্য বুভূৎদয়া "দোহহং ভগবং দত্যেনাতি-বদানি" ইতি প্রার্থমানান। ততাে ব্রহ্মদাক্ষাৎকারনিমন্তাতিবাদিন্দির্দারে ব্রহ্মদাক্ষাৎকারোপায়ভূতং ব্রহ্মদানানং "দত্যং ত্বেব বিজিজ্ঞাদিতব্যম্" ইত্যুপদিশ্য তত্বপায়ভূতং ব্রহ্মমননং "মতিন্তেব বিজিজ্ঞাদিতব্যা" ইত্যুপদিশ্য প্রবণপ্রতিষ্ঠার্থসাদ্ মননস্থ মননোপদেশেন প্রবণমর্থদির্দ্ধং মন্থা প্রবণোপায়ভূতাং ব্রহ্মণি প্রদ্ধাং "প্রদ্ধা ত্বেব বিজিজ্ঞাদিতব্যা" [ছান্দো০ ৪০৭।১৯] ইত্যুপদিশ্য তত্বপায়ভূতাং চ তন্মিষ্ঠাং "নিষ্ঠা ত্বেব বিজিজ্ঞাদিতব্যা" ইত্যুপদিশ্য তত্বপায়ভূতাং চ তন্মকাণ-প্রযন্ধরূপাং কৃতিমপি "কৃতিন্তেব বিজিজ্ঞাদিতব্যা" ইত্যুপদিশ্য প্রবণায়্যপক্রমরূপকৃতিদিন্ধয়ে প্রাপ্যভূতম্থ সত্যাশ্রনাভিহিতম্য ব্রহ্মণঃ স্বথরূপতা জ্ঞাতব্যেতি "স্থখং ত্বেব বিজিজ্ঞাদিতব্যম্" ইত্যুপদিশ্য নিরতিশয়বিপুলমেব স্থাং পরমপুরুষার্থরূপং ভবতীতি তথ্যৈব ব্রহ্মণঃ স্থারূপস্থা নিরতিশয়বিপুলতা জ্ঞাতব্যেতি "ভূমা ত্বেব বিজিজ্ঞাদিতব্যম্" ইত্যুপদিশ্য নিরতিশয়বিপুলতা জ্ঞাতব্যেতি "ভূমা ত্বেব বিজিজ্ঞাদিতব্যম্শ" ইত্যুপদিশ্য নিরতিশয়বিপুলতা জ্ঞাতব্যেতি "ভূমা ত্বেব বিজিজ্ঞাদিতব্যঃ" ইত্যুপদিশ্য নিরতিশয়বিপুলতা জ্ঞাতব্যেতি "ভূমা ত্বেব বিজিজ্ঞাদিতব্যঃ" ইত্যুপদিশ্য নিরতিশয়বিপুলতা জ্ঞাতব্যেতি "ভূমা ত্বেব বিজিজ্ঞাদিতব্যঃ" ইত্যুপদিশ্য নিরতিশয়বিপুলস্তা জ্ঞাতব্যেতি "ভূমা ত্বেব বিজিজ্ঞাদিত্র"

সভাবাদী', এইরূপে পরম পুরুষার্থরূপী পর ব্রহ্ম আচার্য্যকর্ত্তক উল্লেখিত হইলে পর, তাহার স্বরূপ ও উপাসনার ষ্ণার্থ তত্ত্ব অধিগত হইবাৰ ইচ্ছায় শিল্য প্রার্থনা করিলেন—'ভগবন্, সেই আমি সত্যবাদী হইতে ইচ্ছা করি।' অনন্তব ব্রহ্মসাক্ষাৎকার-সম্পাত্ত অতিবাদিত্ব-সিদ্ধির জন্ত 'সত্যই বিশেষরূপে জিজ্ঞাস্ত', এই বাক্যে ব্রহ্ম-সাক্ষাংকারের উপায়ভূত ব্রন্ধোপাসনার উপদেশ করিয়া, মতিই বিশেষরূপে জিজ্ঞাসিতবা' এই বাক্যে আবার তাহারও উপায়ভূত ব্হন্ধবিষয়ক মননের উপদেশ করিলেন। প্রবণের বা শ্রুতার্থের দৃঢ়তা সম্পাদনই মননের উদ্দেশ্য ; এই কারণে মননের উপদেশেই ফলত: শ্রবণের উপদেশও সিদ্ধ হইয়াছে; এই জন্ম 'নিষ্ঠাই ( শ্রদ্ধাই ) জিজ্ঞান্ত', এই বাক্যে আবার প্রবণের উপায়ভূত ব্রন্ধবিষয়ক শ্রন্ধার উপদেশ করিয়াছেন। পুনশ্চ, 'নিষ্ঠাই বিশেষরূপে জিজ্ঞান্ত' এই বাক্যে দেই শ্রদ্ধালাভেরও উপায়ভূত ব্রহ্মনিষ্ঠার উপদেশ করিয়া কৃতি অর্থাৎ বত্নই বিশেষভাবে জিজাদিতব্য' এই স্থলে আবার দেই নিষ্ঠাদিদ্ধিরও উপায়ভূত তিষ্বির্ক উদেশাগ বা প্রযন্ত্রনপ 'ক্রতি'র উপদেশ করিয়া, তাহার পরেও প্রবণাদিবিষয়ে প্রবৃত্তি-সাধনার্থ আবার 'সত্য' শব্দনির্দিষ্ট প্রাপ্তব্য ত্রন্ধের স্থারপতাজ্ঞাপনের জন্ত 'স্থাই বিশেষরূপে জিজার্ট' এই প্রকার উপদেশ করিয়াছেন। তাহার পর বলিয়াছেন, যাহা অপেক্ষা অধিক নাই, क्रेन्स বিপুল স্থই পরম পুরুষার্থ; এই জন্ম সেই স্থপন্তরণ এন্দেরই নিরতিশয় বিপুল<sup>তাও</sup> (মহস্বও ) অবগত হওয়া আবশ্রক ; এই উদ্দেশে 'ভূমাকেই জিজ্ঞাদা করিতে হইবে' এ<sup>ইরপ</sup> জ্বপদেশ করিয়া দেই নিরতিশন্ন বিপুল স্থাত্মক ত্রন্ধের এইরূপ লকণ নির্দেশ করিতেছেন <sup>(ব,</sup>

"যত্র নান্তৎ পশ্চতি নান্তচ্ছ গোতি নান্ত দ্বিজ্ঞানাতি, স ভূমা" [ছান্দোন্ধ নাহান্ত নান্ত হিছা আয়মর্থ:—অনবধি কাতি শয়স্থ করে কেন্দ্র আন্ত ক্রিছিল বিশ্ব ক্রিছিল কর্মিপ ন পশ্চত্যকুত বিতা, ব্রহ্মস্থ করি ক্রিছিল কর্মপ্রকাত আল্ভ কর্মস্থ বস্তুজাত আল্ভ কর্মস্থ কর্মাক কর্মস্থ কর্মাক কর্মস্থ কর্মাক কর্মস্থ কর্মাক ক্রিছিল কর্মাক ক্রিছিল ক্রেছিল ক্রিছিল ক্রিছিল ক্রিছিল ক্রিছিল ক্রিছিল ক্রিছিল ক্রিছিল ক্রিছিল ক্রেছিল ক্রিছিল ক্রেছিল ক্রিছিল ক্রিছিল ক্রিছ

নকু চেদমেব জগদ্ ব্রক্ষণোহ্যতয় অকুভূয়মানং ছু:খরূপং পরিমিতস্থরূপং চ ভবৎ কথমিব ব্রক্ষবিভূতিত্বেন তদাল্লকতয়া অকুভূয়মানং স্থরূপমেব ভবেৎ ?

উচ্যতে—কর্মবশ্যানাং ক্ষেত্রজ্ঞানাং ব্রহ্মণোহ্যুম্বনামুভূয়মানং কুৎস্নং জগৎ তত্তৎকর্মানুরূপং হুঃখং চ পরিমিতস্থখং চ ভবতি। অতো ব্রহ্মণোহ্যুত্য়া (\*) পরিমিতস্থধ্যেন হুঃখ্যেন চ জগদমুভব্যু কর্মনিমিত্ত-

ি 'মুমুক্ পুরুষ ] যাহাতে অন্থাকিছু দর্শন করে না, অন্থ কিছু শ্রবণ করে না, অন্থ কিছু জানে না, তাহাই 'ভূমা'। অভিপ্রায় এই যে, অসীম নিরতিশয় স্থায়রূপ ব্রহ্ম অরুভূত হইলে পর অন্থভবকর্তা অপর কিছুই দর্শন করেন না; কেন না, সমস্ত বন্ধবাশিই ব্রহ্ম ও তাহার বিভূতির সম্ভর্গত; স্থাতরাং তৎকালে ঐশ্ব্যাসংজ্ঞক-বিভূতিবিশিষ্ট, নিরতিশয় স্থায়রূপ কেবল ব্রহ্মকে অন্থভব করিতে থাকেন, এবং তদতিরিক্ত কোন বস্তু থাকে না বলিয়াই অন্থ কোনও বস্তু দর্শন করে না। আরু অন্থভব-গোচর সমস্তই স্থায়রূপে প্রতিভাত হয়; কাজেই তথন ছঃগও দর্শন করেন না; [কেন না,] তাহাই প্রকৃত স্থা, যাহা অন্থভব সমকালে অন্থভবিভূপ্ক্ষের অন্থকুল বা প্রিয় বলিয়া প্রতীত হয়।

প্রশ্ন হইতেছে যে, এই জগ\ই যখন চঃখময় ও পরিমিতস্থপাত্মক এবং ব্রহ্ম হইতে ভিন্ন পদার্থ বিনিয়া অমুভূত হইতেছে; তথন এই জগংই আবার স্থথময় এবং ব্রহ্মাত্মক বিদিয়া অমুভূত হইবে কিন্ধপে ?

ডিওর ] কথিত হইতেছে—স্বস্তুত কর্মাধীন ক্ষেত্রজ্ঞ জীবগণের সম্বন্ধেই দখ্যমান সমস্ত জগং ব্রহ্ম হইতে পৃথক্ বস্তু বলিয়া প্রতীত হয় এবং তাহাদেরই নিজনিজ কর্মাফুসারে হঃথ ও পরিমিত স্থাবিশিষ্ট বলিয়াও অমুভূত হইয়া থাকে। অতএব, এই জগং যে, ব্রহ্ম হইতে পৃথক্ বলিয়া অমুভূত হইয়া থাকে এবং তনিবন্ধন যে, ছঃথময় ও পরিমিত স্থাবিশিষ্ট বলিয়াও মনে হইয়া থাকে, জীবের কর্মাই তাহার একমাত্র কারণ। জীব যথন কর্মারূপ অবিষ্ঠা-বিনিশ্মুক্ত

<sup>(\*)</sup> এম গোংক্তব্দেশ্ভূরবাদং' ইত্যধিক: (क) পাঠ: ।

ছাৎ কর্মরপাবিত্যাবিমুক্ত তদেব জগিছিত্তিঞ্গবিশিক্ট-ভ্রহ্মাসুভবান্তর্গতং স্থমেব ভবতি। যথা পিত্তোপক্ষতেন পীয়মানং পয়ঃ পিততার-তম্যেনাল্লস্থং বিপরীতং চ ভবতি; তদেব পয়ঃ পিত্তাসুপ্রতক্ত স্থাট্যেব ভবতি; যথৈব রাজপুত্রক্ত পিতৃলীলোপকরণমতথাত্বেনাসুসন্ধীয়মানং প্রিয়ত্বস্পূর্ণতং তথাছানুসন্ধানে প্রিয়তমং ভবতি; তথা নির্বিতশয়ানন্দস্বরূপক্ত ভ্রহ্মানাহিনবিধকাতিশয়াদভ্যেয়-কল্যাণগুণাকরক্ত লীলোপকরণং তদাজুকং চানুসন্ধীয়মানং জগৎ নিরতিশয়প্রীতয়ে ভবতেরে। অতো জগদিশয়ান্দির্মানবিধকাতিশয়ম্পর্রপং ত্রক্ষ অনুভবন্ ততোহক্তং কিমপি নপশ্যতি; তুংথং চ ন পশ্যতি। এতদেবোপপাদয়তি বাক্যশেষঃ "দ বা এবং পশ্যমেবং ময়ান এবং বিজানমাজ্যরতিরাজ্মক্রীড় আত্মমিথুন আত্মানন্দঃ, দ স্বরাট্ ভবতি, তম্ম দর্কের্ম্ লোকের্ম্ কামচারো ভবতি, অথ যেহক্মথাতো বিতুরক্যরাজানঃ, তে ক্ষম্যলোকা ভবন্তি; তেষাং দর্কের্ম্ লোকের্ম্ অকামচারো ভবতি" [ছান্দোণ ৭৷২৫৷২] ইতি। স্বরাট্ – অকর্মবিশ্যঃ। অন্যরাজানঃ—কর্ম্মবশ্যাঃ। তথা—

হয়, তথন তাহার পক্ষে সেই জগৎই আবার বিভৃতিবিশিষ্ট বা ঐশ্ব্যাসম্পন্ন ব্রহ্মবিষয়ক অফুভবের অন্তর্নিবিষ্ট হইয়া কেবলই স্থক্সপে প্রতিভাত হইতে থাকে। যেমন, পিত্তবিকারএও লোক যদি হগ্ন পান করে, [ভাহা হইলে যেমন তাহারই ] পিত্তের তারতম্যানুসারে পানকরা ছগ্ধ অল্পবিমাণে স্থাবে বা ছঃখেব কাৰণীভূত হইন্না থাকে; সেই ছগ্নই আবার পিত্তরোগ্রহিত লোককর্তৃক পিত হইলে স্থাবহ হইয়া থাকে; বালক রাজপুত্রের নিকট যেমন পিতার বিলাস-সামগ্রী সমূহ যথাষ্থক্রপে পরিজ্ঞাত না থাকায় প্রীতিকর না হইলেও যথায়্থক্রপে পরিজ্ঞানের পর অতিশয় প্রীতিকর হইয়া থাকে; তেমনি নিরতিশয় আনন্দস্বরূপ এবং নিরবধি ও নিরতিশয় অসংখ্যকল্যাণকর গুণের আকরস্বরূপ ত্রন্ধের লীলোপকরণ ও তদাত্মক বলিয়া জ্ঞানোদ্যেব পর এই জগণ্ড নিশ্চয়ই নিরতিশয় প্রীতি-সাধন হইয়া থাকে। অতএব যে লোক জগণ-ক্লপ-বিভূতিবিশিষ্ট নিরবধি ও নিরতিশ্ব স্থেষরপ ব্রহ্মকে অফুভব করেন, তিনি তাঁহা হইতে পৃথক্ কিছুই দেখিতে পান না এবং হঃখও অফুভব করেন না। 'সে এই পুরুষে এইরূপ দর্শন করত: (ব্রন্ধোপলন্ধি করত) এবং এইরূপ মনন করত, এইরূপ বিজ্ঞান লাভ করত আত্মরতি ( আত্মাতেই যাহার প্রীতি ), আত্মক্রীড়, আত্মমিথুন (কিন্তু স্ত্রী-পুরুষসাধ্য মিথুন নছে), আত্মানন এবং স্বরাট্ হন ; পক্ষান্তরে, ফাহারা ইহা হইতে পৃথক্ বস্তু দর্শন করে, এবং আন্তোর অধীন বলিয়া মনে করে, তাহারা করশীল লোকে গমন করে; সমস্ত লোকেই তাহাদের কামনা ব্যাহত হইরা থাকে'; এই পরবর্ত্তী বাক্যাংশও উক্ত অর্থেরই সমর্থন করিতেছে। ं "ৰুরাট্" অর্থ—অ-কর্ম্মবশ্য অর্থাৎ সে লোক পাপপুণামর কর্মের অধীন নহে। "অন্তরাজানঃ"

## "ন পশ্যো মৃত্যুং পশ্যতি ন রোগং নোত ছু:খতাম্। দর্ব্বং হ পশ্যঃ পশ্যতি দর্ব্বমাপ্নোতি দর্ব্বশঃ॥"

[ ছান্দো॰ ৭।২৬।২] ইতি চ।

নিরতিশয়-স্থরপর্য চ ব্রহ্মণঃ "আনন্দময়োহভ্যাদাৎ" [ব্রহ্মসূত্ ১০০১ ] ইত্যত্ত প্রপঞ্চিত্য ৷ অতঃ প্রাণশব্দনিদ্বিটাৎ প্রত্যগাত্মনো-হর্থান্তরভূতস্থ সত্য-শব্দাভিধেয়স্থ ব্রহ্মণো ভূমেত্যুপদেশাদ্ ভূমা পরং ব্রহ্ম ॥১॥৩॥৭॥

## धरमाभभरखक ॥ऽ॥०॥४॥

[ পদচ্ছেদ: —ধর্মোপপত্তঃ ( [ ঐ প্রকরণোল্লিথিত ] ধর্মসমূহেব উপপত্তি হেতু ) চ (ও)।]

[ সরলার্থ:—'ভূম-'শব্দাভিহিতে বস্তুনি গ্রনাণানাং স্বাভাবিকামৃত্য-স্বমহিমপ্রতিষ্ঠিতত্ব-সর্বায়ক হাদীনাং ধর্মাণাং প্রমান্মগ্রেব উপপত্তেবপি প্রমান্মের 'ভূমা', নতু জীব ইত্যর্থ:॥

সভাবদিদ্ধ অমৃতত্ব, স্বমহিমপ্রতিষ্ঠিতত্ব ও সর্ব্বাত্মকত্ব প্রভৃতি যে সমস্ত ধর্ম ভূমার সম্বন্ধে শত হইতেছে, পরমাত্মাতেই সেই সমস্ত ধর্মেব যথাযথভাবে সঙ্গতি হয়; অতএব প্রমাত্মাই 'ভূমা' শব্দেব অর্থ, জীব নহে॥ ১।৩।৮॥]

অস্ত ভূমো যে ধর্মা আন্নায়ন্তে, তেহপি পরস্মিনেবোপপতান্তে। "এতদমূতম্" ইতি স্বাভাবিকমমূতত্বন্, "স্বে মহিন্নি" ইত্যান্তাধারত্বং, "স এবাধস্তাৎ" ইত্যাদি "স এবেদং সর্বান্ ইতি সর্বান্মকত্বন্, "আ্লাতঃ

অর্থ --কর্ম্ম-বশু, অর্থাৎ তাহারা কর্মানুসায়ী ফল ভোগ কবিতে বাধা। সেইরূপ [আরও শ্রুতি আছে—] 'যথোক্ত তত্ত্বদর্শী মৃত্যু দর্শন করেন না, এবং রোগ কিংবা ছঃখও ভোগ কবেন না। যথোক্তদর্শী লোক নিশ্চয়ই সর্ব্বদর্শী হন, এবং সর্ব্বপ্রকাব সমস্ত বিষয় প্রাপ্ত হন,' ইতি। ব্রহ্ম যে স্বভাবতই নিরতিশয় স্থাপ্ররূপ, তাহা "আনন্দময়ঃ অভ্যাসাৎ" এই স্ত্রে বিশ্বদভাবে ব্যাথ্যাত হইয়াছে। অতএব, প্রাণশব্যোক্ত জীবায়া হইতে পৃথগ্ভূত 'সত্য'-শ্বাভিধেম ব্রহ্মকেই 'ভূমা' শব্বে উপদেশ করা হইয়াছে; স্থতরাং পর ব্রহ্মই 'ভূমা' শব্বের অর্থ, জীব নহে॥১॥৩।৭॥

এই ভূমার সম্বন্ধে যে সমস্ত ধর্ম অভিহিত হইয়াছে, তৎসমস্ত পরমাত্মাতেই উপপন্ন বা ফ্রাপ্ত হয়। [ দেঁখ—] 'ইহাই অমৃত ( নিতামুক্ত )', এই যে অভাবসিদ্ধ অমৃতভাব; 'স্বীর মহিমান [ প্রতিষ্ঠিত ]', এই যে অনুজাধারত্ব ( অপরকে আশ্রন না করিয়া থাকা ); 'তিনিই অধে' এবং 'তিনিই এতৎ সমস্ত', ইত্যাদি যে সর্বাত্মকভাব; আর 'স্বাত্মা হইতে প্রাণ [ উৎপন্ন

প্রাণঃ ইত্যাদি প্রাণপ্রভৃতিদর্বকেন্তাৎপাদকত্বম্, ইত্যাদয়ে হি ধর্মাঃ পরমাত্মন এব। যতু "অহমেবাধন্তাৎ" ইত্যাদিনা সর্বাত্মকত্বমুপদিষ্ঠং, তদ্ ভূমবিশিষ্ঠত্য ব্রহ্মণেদেশোপক্রমাৎ। অহমর্থত্য প্রত্যগাত্মনাহপি হি আত্মা পরমাত্মা, ইতি অন্তর্যামি-ব্রাহ্মণাদিষু উক্তম্। অতঃ প্রত্যগাত্মনাহপি হি আত্মা পরমাত্মা, ইতি অন্তর্যামি-ব্রাহ্মণাদিষু উক্তম্। অতঃ প্রত্যগাত্মশরীরকত্বেন পরমাত্মানুদম্বানার্থে পরমাত্মপর্যবসানীতি প্রত্যগাত্মশরীরকত্বেন পরমাত্মানুদম্বানার্থেহ্মমহংগ্রহোপদেশঃ। পরমাত্মনঃ সর্বন্ধারীরকত্বেন পরমাত্মানুদম্বানার্থেহ্মমহংগ্রহোপদেশঃ। পরমাত্মনঃ সর্বন্ধারীরকত্বেন পরমাত্মানুদম্বানার্থেহ্মমহংগ্রহোপদেশঃ। পরমাত্মনঃ সর্ববিত্মার পর্যাত্মনাহপ্যাত্ম পরমাত্মা; তদেব "অথাত আত্মাদেশঃ" ইত্যাদিনা "আত্মবেদং সর্বম্" ইত্যান্তেনোচ্যতে। এত-দেবোপপাদ্যিতুং প্রত্যগাত্মনোহপ্যাত্মভূতাৎ পরমাত্মনঃ সর্বস্থোৎপত্তিক্রচ্যতে, "তত্ম হ বা এতস্থৈবং পশ্যত এবং মন্থানস্থৈবং বিজানত আত্মতঃ প্রাণ আত্মত আকাশঃ" [ছান্দো। ৭৷২৬৷১] ইত্যাদিনা। উপাসকত্যান্তর্যামিত্যা অবস্থিতাৎ পরমাত্মনঃ সর্বস্থোৎপত্তিরিত্যর্থঃ। অতঃ পরমাত্মনঃ প্রস্থাত্মগাত্মশরীরকত্ব-জ্ঞানপ্রতিষ্ঠার্থমহং গ্রহোপাসনং প্রত্যগাত্মশরীরকত্ব-জ্ঞানপ্রতিষ্ঠার্থমহং গ্রহোপাসনং

হয়],' ইত্যাদি যে প্রাণাদি-পদার্থোৎপাদকতা; এ সমন্ত পরমাত্মারই ধর্ম। তবে, 'আমিট অবে' ইত্যাদি বাক্যে যে, [ অহন্ধারবিশিষ্টের ] সর্বাত্মকতা উপদিষ্ট হইয়াছে : ব্রিতে হইবে, তাহা কেবল অহংকার-ধর্ম সহকারে উপাসনার্থ বিপুলতাবিশিষ্ট পর ত্রন্ধেরই উপদেশ করা হইয়াছে মাত্র। কেন না, 'অতঃপর অহল্লারোপদেশ [ আরক্ক হইতেছে' ], এই শ্রুতিতে অহস্কারাভিমানেরই উপক্রম করা হইয়াছে। প্রমাত্মাই যে, অহংপদার্থ-জীবেরও আত্মা, তাহা অন্তর্য্যামি-ব্রাহ্মণে ( বৃহদারণ্যকোপনিষদের ৩য় অধ্যায় ৭ম ব্রাহ্মণে ) কথিত আছে। অতএব, বেহেতু 'প্রত্যক্'-পদার্থ (জীব) প্রমাত্মায়ই পরিসমাপ্ত, অর্থাৎ প্রমাত্মা ও প্রত্যক্-পদার্থ প্রকৃত পক্ষে অভিন্ন; সেই হেতু তদ্বোধক 'অহং'শব্দও প্রকৃত পক্ষে প্রমাত্মাতেই পর্যাবদিত হয়; এই কারণে জীবাত্মরূপি শরীরের স্বামিরূপে প্রমাত্মার অন্তুসদ্ধান বা প্রতীতির জন্মই উজ অহংজ্ঞানের উপদেশ হইয়াছে. (জীবের স্বতম্ব প্রতীতির জ্বল্ম নহে); তাহার পর 'অতংপ্র [ আয়োপদেশ কথিত হইতেছে ]' এই হইতে 'আত্মাই এই সমস্ত জগৎ' এই পৰ্য্যন্ত বাক্যেও ঐ **অর্থ ই অভিহিত হইতেছে।** এইরূপ অর্থের উপপাদন করিবার অভিপ্রায়েই—'এইরূপ দ<sup>র্মণ</sup>; শ্রবণ, মনন ও বিজ্ঞানসম্পন্ন সেই আত্মা হইতে প্রাণ এবং সেই আত্মা হইডেই আকাশ [উৎপন্ন হর]' ইত্যাদি বাক্যে প্রত্যগান্তারও আত্মস্বরূপ পরমান্তা হইতে প্রাণাদি সর্ব্বপদার্থের উৎপত্তি ক্থিত হইতেছে। [ঐ শ্রুতির] অভিপ্রার এই যে, উপাসকের অস্তব্যামিরূপে অবস্থিত প্রমাত্মা হইতে দর্ব্ব পদার্থের উৎপত্তি হইন্নাছে। অতএব, প্রত্যকৃপদার্থ জীবাত্মা <sup>বে,</sup>

কর্ত্তব্যম্। তত্মাদ্ ভূমবিশিষ্টঃ পরমাত্মেতি সিদ্ধম্॥ ১॥ ৩॥ ৮॥ [ দ্বিতীয়ং ভূমাধিকরণম্। ]

### অকরাধিকরণম্ অক্ষরমম্বরাম্ভপ্পতেঃ ॥১॥৩॥১॥

[পদচ্ছেদ:— অক্ষরং ('অক্ষর' পদের অর্থ'— ) [পরমাত্মা], অম্বরাস্তধৃতে: (বেহেতু আকাশ পর্যান্ত সর্ব্ব পদার্থের ধারণ [উক্ত আছে]।]

[ সরলার্থ:—"এতদ বৈ তদক্ষরং গার্গি ব্রাহ্মণা অভিবদন্তি অস্থ্যন্ অনগু" ইত্যাদিনা অভিহিতং অক্ষরং কিং প্রধানম্ ? উত জীবঃ ? অথবা পরমাত্মা ? ত্রিঘপি লিঙ্গদর্শনাৎ এবং ভবতি সংশয়ঃ । তত্র প্রধানং জীবো বা ভবেদিতি । এবং পূর্ব্পক্ষে প্রাপ্তে উত্তরমূচ্যতে—

এতং অক্ষরং—অক্ষরশন্দনির্দিষ্টং বস্তু পরমাঝৈর, নতু জীব:, প্রধানং বা; কুতঃ । অধ্যরাস্তব্ধত্তঃ—অম্বরং আকাশ:, তহু কাবণং অব্যাক্তবং প্রধানং, তহু ধ্তে: ধারণাৎ, প্রধানহাপি কারণভূতখাদিত্যপঃ, অক্ষরং প্রমাঝের ইতিশেষঃ।

'হে গার্গি! ব্রাহ্মণগণ এই অক্ষবকে অন্থল, অন্যুইত্যাদিরপে বর্ণনা করিয়া গাকেন।' এই এটি-কথিত 'অক্ষর' অর্থ কি প্রকৃতি? কিংবা জীব? অথবা প্রমায়া ? এই সংশ্যের উত্তরে বলিতেছেন যে, না—'অক্ষর' অর্থ প্রমায়া; কারণ, যে হেতু এই অক্ষর আকাশেরও কারণী-ভূত প্রকৃতির বিধারক। অভিপ্রায় এই যে, প্রমায়া ভিন্ন আর কেহই প্রকৃতি প্র্যান্ত সমস্ত প্লার্থের বিধারক হইতে পারে না, অতএব প্রমায়াই এই 'অক্ষর'পদের অর্থ॥ ১। ০। ৯॥]

বাজসনেয়িনো গার্গিপ্রশ্নে সমামনন্তি "স হোবাচ—এতদৈ তদক্ষরং গার্গি ব্রাহ্মণা অভিবদন্তি, অসুলমনণুহ্রস্বমদীর্ঘমলোহিতমত্নেহ্মচ্ছায়ম্" [র্হদা • ৫।৮।৮] ইত্যাদি। তত্র সংশয়ঃ —কিমেতদক্ষরং প্রধানম্ ?

পরমাঝারই শরীরস্থানীয়, এই জ্ঞানের দৃঢ়তাসম্পাদনার্থ ই অহংজ্ঞানপূর্বক উপাসনা করা আবশুক।
অতএব 'ভূম' বিশিষ্ট পদার্থ দি পরমাঝা, (তদতিবিক্ত নহে); ইহা সিদ্ধ হইল ॥ ১ ॥ ৩ ॥ ৮ ॥
বাজসনেম্বিগণ (\*) গার্গীর প্রশ্ন প্রসঙ্গে পাঠকরিয়া থাকেন বে, 'তিনি বলিয়াছিলেন—হে
গার্গি, রাহ্মণগণ এই অক্ষরকে অস্থল, অনণু ( কৃষ্ণ নহে), অত্তব্ব, অদীর্ঘ, অলোহিত, শ্লেহ ও
ছায়ারহিত বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন' ইত্যাদি। তাহাতে সংশয় এই বে,—এই 'অক্ষর'

वधारन 'वाकारमानकी' भारत दावानक: वकुरक्तिन 'कानू' छ 'वावान्तिन' मावावनिविधारक नका कता इरेशाक।

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা—এহ 'অক্ষরাধিকরণ'টি নবম হইতে একাদশ প্রাপ্ত তিন হতে সমাপ্ত ইইনাছে। তাহার অব্যব পাঁচটি এইরপ—(১) বিষয় বাক্য—"ন হোবাচ এতদক্ষরং গাগি" ইত্যাদি। (২) সংশ্র--অক্ষর অর্থ কি প্রকৃতি ? না জীব ? অপ্যবা পরমান্তা? (৩) পূর্বপক্ষ— প্রকৃতি কিংবা জীব 'অক্ষর' পরমান্তা। (৩) উত্তর—না—প্রকৃতি কিংবা জীব 'অক্ষর' নহে; কারণ, এই অক্ষরত আকাশেরও কারণীভূত 'অব্যাকৃত'-পদ্বাচ্য প্রকৃতিরও বিধারক; প্রকৃতিকে প্রপ্তি ধারণ করা প্রমান্তা ভিন্ন অক্ষেত্র কার্যা হইতে পালে না।

জীবো বা ? উত পরমাত্মা ? ইতি। কিং যুক্তম্ ? প্রধানমিতি। কুতঃ ? "অক্ষরাৎ পরতঃ পরং" [মুগু৽ ২ । ১ । ২ ] ইত্যাদিয়ু অক্ষরশব্দস্য প্রধানে প্রয়োগদর্শনাৎ, অস্থুলত্বাদীনাং চ তত্র সমন্বয়াৎ। "যয়া তদক্ষরমধিগম্যতে" [মুগু৽ ১ | ১ । ৫ ] ইত্যাদিয়ু পরিস্মিপ্যক্ষরশব্দো দৃশ্যত ইতি চেৎ; ন, প্রমাণান্তরপ্রসিদ্ধ-শ্রুতিপ্রসিদ্ধয়োঃ প্রমাণান্তরপ্রসিদ্ধস্য প্রথমপ্রতীতেঃ; প্রতীত-পরিগ্রহে বিরোধাভাবাৎ।

কিং চ, (\*) "যদুৰ্দ্ধং গাগি দিবো যদৰ্ব্বাক্ পৃথিব্যাঃ" ইত্যারভ্য সর্ববিষ্ঠ কালত্রিতয়বর্ত্তিনঃ কারণভূতাকাশাধারত্বে প্রতিপাদিতে "কিম্বন্ থল্বাকাশ ওতশ্চ প্রোতশ্চ" ইত্যাকাশস্থাপি কারণং তদাধারভূতং কিম্ ? ইতি পৃষ্টে প্রভূচ্যমানমক্ষরং সর্ববিকারকারণতয়া তদাধারভূতং প্রমাণান্তরপ্রসিদ্ধং (ণ) প্রধানমিতি প্রতীয়তে, অতোহক্ষরং প্রধানম্। ইতি প্রাপ্তে উচ্যতে—

[ সিদ্ধাস্তঃ-- ]

''অক্ষরমন্বরান্তধ্তেঃ''—অক্ষরং পরং ব্রহ্ম ; কুতঃ ? অন্বরান্তধ্তেঃ ;

শব্দার্থ কি প্রকৃতি ? কিংবা জীব ? অথবা পরমায়া ? কোন অর্থ টী যুক্তিযুক্ত ? প্রকৃতি অর্থ। কারণ ? যেহেতু "অক্ষরাং পরতঃ পরঃ" (অক্ষর-প্রকৃতি অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ—প্রকৃষ অপেক্ষাও উত্তম), এই স্থলে প্রকৃতিতে 'অক্ষর' শন্দের প্রয়োগ দৃষ্ট হয়; আর অস্কুলজাদি ধর্মেবও তাহাতেই সম্ভব হয়। যদি বল, [কেন ? বাহা (য় বিজা) দ্বারা সেই অক্ষর (য়জ) অধিগত বা জ্ঞাত হন' ইত্যাদি স্থলেত পররক্ষেও সক্ষর শন্দের প্রয়োগ দৃষ্ট হইতেছে ? না—একথা বলিতে পার না; কারণ, প্রমাণাস্তরলব্ধ অর্থ আর যে শ্রুতি-প্রসিদ্ধ অর্থ, এতহুভ্রের মধ্যে প্রমাণাস্তর-লব্ধ অর্থই প্রথমে প্রতীতির বিষয় হয়; অথচ প্রথম-প্রতীত অর্থের গ্রহণে কোনক্ষপ বিরোধেরও সম্ভাবনা থাকে না। বিশেষতঃ, 'হে গার্গি! যাহা হ্যলোকের উর্জে এবং যাহা পৃথিবীরও নীচে [আছেন]', এই হইতে আরম্ভ করিয়া কালত্রম্বর্ত্তী সমস্ত পদার্থেব আধার বা আশ্রম্বরূপে আকাশ-প্রতিপাদনের পর আকাশ আবার কোথায় ওত-প্রোতভাবে রহিয়াছে ?' এইরূপে আকাশেরও কারণ এবং আশ্রম কি ? ইহা জিজ্ঞাদার পর যথন তাহারই প্রত্যুত্তরভাবে সর্বপ্রকার বিকারের কারণত্যনিরন্ধন আকাশাধার বিদ্যা অক্ষরের নির্দেশ হইয়াছে, তথন তাহাত "অক্ষরাং পরতঃ পরঃ" এই প্রমাণান্তরিদিদ্ধ 'প্রকৃতি' বলিয়াই বোধ হইতেছে; অতএব প্রকৃতিই 'অক্ষর'-পদ্বাচ্য। এইরূপ সিদ্ধান্ত সম্ভাবনায় কৃথিত হইতেছে— অক্ষম্ম অধ্বান্তম্বতঃ।"

[ এখানে ] 'অক্ষর' অর্থ নিশ্চয়ই পরব্রক্ষ; কারণ ? অম্বরাস্তথ্বতিই কারণ। 'অম্বর'

<sup>(+)</sup> কিঞ'ইতি 'ব' প্তকে নাতি। (†) প্রমাণান্তরভূতং প্রানন্ধ্" ইতি (ক) পাঠ:।

অন্বরস্থা — আকাশস্থা, অন্তঃ—পারভূতম্ অব্যাকৃতম্ — অন্বরান্তঃ, তন্ত ধ্রতেঃ
তদাধারতয়া অস্থাক্ষরস্থাপদেশাদিতি যাবং। অয়মর্থঃ— "ক্সিয়ু খল্লাকাশ ওতশ্চ প্রোতশ্চ" ইত্যত্তাকাশ-শব্দনির্দিষ্টং ন বায়ুমদন্বরম্, অপি
তু তৎপারভূতমব্যাকৃতম্; অতন্তস্থাব্যাকৃতস্থাপি আধারত্বেনোচ্যমানমক্ষরং
ন অব্যাকৃতং ভবিতুমহতীতি।

নকু আকাশ-শব্দনিদিষ্টো ন বায়ুমান্, ইতি কথমবগম্যতে ? উচ্যতে—
"যদ্দ্ধিং গাণি দিবো বদৰ্বাক্ পৃথিব্যাঃ, যদন্তরা ছাবাপৃথিবী ইমে, যদ্ ভূতং চ
ভবচ্চ ভবিষ্কান্ত ইত্যাচক্ষতে, আকাশ এব তদোতং চ প্রোতং চ'' [ রংদা৹
৫।৮।৭ ] ইত্যুক্তে ত্রৈকাল্যবর্ত্তিনো বিকারজাতস্থাধারতয়া নিদ্দিষ্ট আকাশো
ন বায়ুমদাকাশো ভবিতুমইতি; তস্থাপি বিকারান্তর্গতয়াৎ। আতাহ্রাকাশ-শব্দনিদিষ্টং ভূতদুক্মমিতি প্রতীয়তে। ততন্তস্থাপি ভূতদুক্ষমস্থাধারভূতং কিম্, ইতি পৃচ্ছ্যতে 'কিস্মন্ধ্ন থল্লাকাশ ওতশ্চ প্রোতশ্চ'' ইতি।
অতন্তদাধারতয়া নিদ্দিশ্রমানমক্ষরং ন প্রধানং ভবিতুমইতি।

অর্থ—আকাশ; 'অন্ত' অর্থ—পার বা চরমসামা; স্থতরাং অব্যাক্ত मिकास । অথাৎ অনভিব্যক্ত প্রকৃতিই 'অম্বরাস্ত'; তাহার ধাবণহেতু, অর্থাৎ শ্রুতিতে সেই আকাশেরও আশ্রম্নপে অক্ষরের উপদেশ হেতু (উল্লেখ থাকার)। অভিপ্রায় এই যে, 'আকাশ আবার কোথায় ওত-প্রোত আছে', এই 'আকাশ' অর্থ—প্রসিদ্ধ বায়ুত্ত আকাশ নহে; পরস্ত আকাশেরও পার বা শেষ সীমা—অনভিব্যক্ত প্রকৃতি; অতএব, সেই অব্যাক্বত প্রকৃতিরও আশ্রয়ক্ষণে অভিহিত 'অক্ষব' কথনই 'অব্যাক্কত' (প্রকৃতি) হইতে পারে না। ভাল, আকাশ-শন্দোল্লেখিত পদার্থ টা যে বায়ুমণ্ডলাশ্রর আকাশ নহে, তাহা কিসে জানা গাইতেছে । বলা হইতেছে—'হে গার্গি! যাহা গ্ন্যানেকর উপবে এবং পৃথিবীর নিমে, এবং হ্যলোক ও পৃথিবী যাহার অভ্যন্তরে; [পণ্ডিতগণ ] যাহাকে 'ভূত, ভবিয়াং ও বর্তনান বলিয়া উল্লেখ করেন, তাহা আকাশেই ওত-প্রোত', এই স্থলে কালত্রয়বর্তী জন্ত-পদার্থমাত্রেরই আশ্রয়রূপে অভিহিত 'আকাশ' কথনই বায়্বিশিষ্ট আকাশ হইতে পারে না; কেননা, সেই আকাশও উক্ত বিকাররাশিরই (জন্ম শ্রেণীরই) অন্তর্গত, (তাহা হইতে পৃথক্ নহে)। অতএব, এথানে 'আকাশ শব্দে যে, ভূতস্ক্ষই অভিহিত হইয়াছে, তাহা বুঝা যাইতেছে। ষতএব [ ব্ঝিতে হইবে, ] 'হে গার্গি, এই আকাশ আবার কোথায় ওত-প্রোত [ রহিয়াছে ] ?' এইফলে, সেই ভূতহক্ষেরই আশ্রম্বন্ধপ কোনও বস্তাবশেষই জিজ্ঞাসিত হইতেছে। অতএব সেই জব্যারতেরও আধার বা আশুরুরণে নিশিষ্ট এই 'অক্ষর' কথনই প্রকৃতি ইইতে পারে না।

যন্ত্র, প্রতিপ্রসিদ্ধাৎ প্রমাণান্তরপ্রসিদ্ধম্ প্রথমং প্রতীয়ত ইতি, তন্ত্র, অকর-শব্দস্থাবয়বশক্ত্যা স্বার্থপ্রতিপাদনে প্রমাণান্তরানপেকণাৎ; সম্বদ্ধ-গ্রহণদশায়াম্ অর্থস্বরূপং যেন প্রমাণেনাবগম্যতে, ন তৎ প্রতিপাদনদশায়া মপেক্ষণীয়ম্॥ ১॥ ০॥ ৯॥

এবং তর্হি অক্ষর-শব্দনির্দিকৌ জীবোহস্ত, তক্ত ভূতসূক্ষপর্য্যস্তক্ত কুৎস্নস্থাচিন্তস্তন আধারত্বোপপত্তেঃ; অন্থলজাল্যচ্যমানবিশেষণোপপত্তেশ্চ; "অব্যক্তমক্ষরে লীয়তে" [ স্থবাল । ২ ], "যস্তাব্যক্তং শরীরং অব্যক্তিমক্ষরে লীয়তে" [ স্থবাল । ২ ], "করঃ সর্বাণি ভূতানি কূটস্থোহক্ষর উচ্যতে" [ গীতা । ২৫।১৬ ] ইত্যাদিষু প্রত্যগাত্মস্থপ্যক্ষরশব্দপ্রয়োগদর্শনাদিতি। অত্যোত্তরম্—

### সা চ প্রশাসনাৎ ॥ ১॥ ৩॥ ১०॥

[ পদচ্ছেদ:—সা ( তাহা—ধারণ করা ) চ ( ও ) প্রশাসনাথ ( শাসন—নিয়মিত করণ হৈতুতে )। ]

[ সরলার্থ:—সাচ অম্বরাস্তধৃতিঃ "এতস্থ বা অক্ষরস্থ প্রশাসনে গার্গি, হুর্যা-চন্দ্রমসৌ বিধৃতৌ তিষ্ঠতঃ" ইত্যুক্তাৎ প্রশাসনাৎ অবগম্যতে। প্রশাসনং চ—প্রকৃষ্টং শাসনং—অপ্রতিহতাজ্ঞতার ন চ পরিমিতশক্তেঃ জীবস্থ অপ্রতিহতাজ্ঞতারপা ধৃতিঃ সম্ভবতি; পরমাত্মনি তু সম্ভবতি; অতঃ প্রমাত্মিব অক্ষরং, নতু জীব ইত্যাশয়ঃ॥

সেই যে অম্বান্ত ধারণ, তাহাও 'হে গার্গি, হুগা ও চল্র, উভয়েই এই 'অক্ষর' ব্রন্দেব

আর যে, শ্রুতিপ্রসিদ্ধ অর্থ অপেক্ষা প্রমাণান্তরলক অর্থ ই প্রথমে প্রতীতিগোচর হয় বলা হইয়াছে, তাহাও সত্য নহে; কারণ, 'অক্ষর' শক্ষেব যে অবয়বশক্তি বা প্রকৃতিপ্রত্যয়বিভাগের বলে স্বার্থপ্রতিপাদন, তাহাতে প্রমাণান্তরের কিছুমাত্র অপেক্ষা নাই; আর শব্দ ও অর্থেব সম্বন্ধ-গ্রহণ কালে, যে প্রমাণের রারা অর্থ বিশেষ প্রতীত হইয়া থাকে, অর্থ-প্রতিপাদন কালে সেই প্রমাণের কিছুমাত্র অপেক্ষা থাকে না। [মুতরাং অক্ষর-শক্ষেব যোগার্থলক অর্থ গ্রহণে শ্রুতিসিদ্ধ অর্থবিশেষও বাধক হইতে গারে না]॥১।৩।৯॥

প্রকৃতির অক্ষরত্ব যদি অসন্তবই হয়, ] তাহা হইলে জীবই অক্ষর হউক, কারণ, ফ্ল্লভূত পর্যান্ত সমন্ত অচেতন পদার্থের আধারত্ব জীবে উপপন্ন হইতে পারে, এবং অত্রোক্ত অস্থূলতাদি বিশেষণও জীবে সঙ্গত হইতে পারে। বিশেষত: 'অব্যক্ত (প্রকৃতি বা ভূতফ্ল্ল) অক্ষরে লীন হয়,' 'অব্যক্ত যাহার শরীর,' 'অক্ষর যাহার শরীর,' 'ক্ষর' শব্দে সমন্ত ভূত, আরু 'অক্ষর' শব্দে কৃটক্ম অভিহিত হন,' ইত্যাদি বাক্যে প্রত্যক্-আত্মা জীবেও 'অক্ষর' শব্দের প্রয়োগ দৃষ্ট হয়; এই আপত্তির উত্তর—"সাচ প্রশাসনাৎ।" দা চাৰরান্তথিতিরস্থাক্ষরত প্রশাদনাদেব ভবতীত্যুপদিশ্যতে, "এতস্থ বা অক্ষরত প্রশাদনে গার্গি দুর্যাচন্দ্রমর্দো বিধ্বতো তির্গুতঃ, এতস্থ বা অক্ষরত্থ প্রশাদনে গার্গি ছাব্যা-পৃথিব্যো বিধ্বতে তির্গুতঃ, এতস্থ বা অক্ষরত্থ প্রশাদনে গার্গি নিমেষা মুহূর্ত্ত। অহোরাত্রাণ্যর্কমাদা মাদা ঋতবঃ দম্বংদর। ইতি বিধ্তান্তিগ্ঠন্তি" [রহদা৽ ৫ |৮ |৯] ইত্যাদিনা। প্রশাদনং—প্রকৃষ্টং শাদনম্; ন চেদৃশং শাদনং (%) স্বশাদনাধীনদর্কবিস্তবিধরণং বদ্ধমুক্তোভয়াবস্থতাপি প্রত্যগাত্মনঃ দম্ভবতি। অতঃ পুরুষোত্তম এব প্রশাদিত্ অক্ষরম্॥ ১॥ ৩॥ ১০॥

### অন্যভাব-ব্যার্তেশ্চ ॥১॥৩॥১১॥

[পদচ্ছেদঃ — অভাবব্যাবৃত্তঃ (অভ ভাবের অর্থাৎ প্রমান্না হইতে ভেদের ব্যাবৃত্তি বা নিষেধ হেতু) চ (ও)।]

শাসনে নিয়মিত হইয়া রহিয়াছেন', এই শ্রুতিপ্রতিপাদিত 'শাসন' হইতে অবগত হওয় যায়। জীবেব শক্তি যথন পরিমিত, তথন তাহার পক্ষে কথনই এরপ ধারণ-কার্য্য সম্ভবপর হইতে পাবে না; অতএব পরমান্ত্রাই 'অক্ষব', জীব নহে॥ ১। ৩। ১০॥ ]

্বিরলার্থ:—অস্ত চ অক্ষরতা প্রমপুক্ষাং প্রমাত্মনো যঃ অভাভাবঃ অন্তত্তং—ভেদঃ, তক্ত ব্যার্ত্তঃ নিষ্ণোদ্ধি প্রমাত্মির তদক্ষরং, নাতঃ।

শ্রুতিতে প্রমপুরুষ প্রমাত্মা হইতে এই অক্ষরের ভেদও ব্যার্ভ বা প্রতিধিদ্ধ হইরাছে; এই কারণেও প্রমাত্মাই 'অক্ষর' শক্ষের অর্থ; জীব নহে॥ ১।৩।১১॥]

'হে গার্গি, এই অক্ষরের তীব্র শাসনেই স্থা ও চন্দ্র বিধৃত রহিয়াছে; হে গার্গি, এই অক্ষরের শাসনেই ছালোক ও ভূলোক বিশেষরূপে ধৃত রহিয়াছে, হে গার্গি; এই অক্ষরের শাসনেই নিমেষ, মুহূর্ত্ত, অহোরাত্র, অন্ধ্রমাস, মাস ঋতু, সংবংসব, ইহারা বিশেষরূপে ধৃত হইয়া বহিয়াছে' ইত্যাদি শ্রুতিতে উপদিষ্ট হইয়াছে যে, উক্ত অম্বরাস্ত ধারণ কাণ্টী এই অক্ষরের শাসনেই সম্পন্ন হইয়া থাকে। প্রশাসন অর্থ —প্রকৃষ্টরূপে শাসন করা (নিয়মিত করিয়া রাথা)। বদ্ধ কিংবা মৃক্ত কোন জীবের পক্ষেই ঈদৃশ স্বীয় শাসনাধীনভাবে সমস্ত বস্তুকে ধারণ করা সম্ভবপর হয় না; অত্তর্ব প্রক্ষোভমই (পরমান্থাই) উক্ত অক্ষর-পদবাচ্য প্রশাসিতা (জীব নহে)॥১।৩।১০॥

<sup>(\*)</sup> শাসনং' ইভাধিক: পাঠ: 'ব' পুতকে নাতি।

অন্তাভাবঃ—অন্তন্ধ, প্রধানাদিভাবঃ। অস্তাক্ষরস্থ প্রমপুরুষাদন্তন্থং বাক্যশেষে ব্যাবর্ত্তাতে, "তদ্বা এতদক্ষরং গার্গাদৃষ্টং দৃষ্ট্ অন্তাভং জ্রোত্ অমৃতং মন্ত্ অবিজ্ঞাতং বিজ্ঞাত্, নান্তদতোহন্তি দ্রষ্ট্ নান্তদতোহন্তি ক্রেট্ নান্তদতোহন্তি ক্রেট্ নান্তদতোহন্তি বিজ্ঞাত্, এতি মান্ মু থল্পকরে গার্গাকাশ ওতশ্চ প্রোতশ্চ" [ রহদা৹ ৫।৮।১১ ] ইতি। অত্র দ্রষ্ট্ থল্ডাক্যপদেশাদস্যাক্ষরস্থাচেনতভূত প্রধানভাবে। ব্যাবর্ত্তাতে; সর্বৈরন্ট্রেম্ব সতঃ সর্বস্থ দ্রষ্ট্রাত্যুপদেশাদ্য প্রত্যগাত্মভাবে। ব্যাবর্ত্তাতে। অত ইয়মন্তভাব-ব্যার্ত্তিরস্থাক্ষরস্থ প্রমপুরুষতাং দ্রুয়তি।

এবং বা অন্যভাবব্যার তিঃ—অন্যস্ত সদ্ভাবব্যার তিঃ—অন্যভাবব্যার তিঃ; যথৈতদক্ষরম নৈ্তর দৃষ্টং সং অন্যেষাং দ্রফ্ট চ সং স্বব্য তিরিক্তস্ত সমস্ত-স্থাধার ভূতম্য, এবমনেনা দৃষ্টমেতস্ত দ্রফট্ চ সদ্ এত স্থাধার ভূতমন্তং নান্তি, ইতি বদন্ "নান্তদতোহন্তি দ্রফট্" ইত্যাদিবাক্য দেষোহন্তস্ত সন্তাবং ব্যাবর্ত্তর মৃত্যাক্ষরস্ত প্রধানভাবং প্রত্যগাত্মভাবং চ প্রতিষেধ্তি।

কিঞ্চ, "এতস্থা বা অক্ষরস্থা প্রশাসনে গার্গি দদতে। মনুষ্যাঃ প্রশংসন্থি,

্ আরও এক কথা, 'হে গাগি, এই অক্ষরের শাসনেই মানবগণ দাতার প্রশংসা করিয়া থাকে,

অক্সভাব অর্থ —অক্সত্ম (পার্থক্য ) অর্থাৎ প্রধানাদিরপত্ম। 'হে গার্গি, দেই এই 'অক্ষব' দৃষ্ট নহে—দুষ্টা, শ্রবণের বিষয় নহে—শ্রোতা, মননের অবিষয়—মননক্ত্রা, অবিজ্ঞাত অথচ বিজ্ঞাতা; ইহা হইতে অপর শ্রোতা নাই, ইহা হইতে অপর মননক্ত্রা নাই, এবং ইহা হইতে অক্স কোন বিজ্ঞাতাও নাই। হে গার্গি, এই অক্ষরেই আকাশ ওত-প্রোত [ রহিয়াছে ]। এই পরবর্ত্ত্রী বাক্যে পরমপুরুষ হইতে এই অক্ষরের ভেদ বা পার্থক্য প্রতিষিদ্ধ হইতেছে। এথানে দ্রষ্ট্ ছ-শ্রোত্ত্মাদি ধর্মের উপদেশ থাকায় অক্ষর'-পদার্থের অচেতনত্ব (জড়ত্ম) ব্যার্ত্ত হইতেছে; অপর সকলের অনৃষ্ট অক্ষরেব দ্রষ্ট্ সোপদেশ থাকায় অক্ষরের জীবভাবও (জীবত্বও) নিবারিত হইতেছে। অতএব, এই অক্সভাবব্যাবৃত্তিই অক্ষরের' পরমপুরুষত্ব স্থান্ন করিতেছে। অথবা, 'অন্যভাবব্যাবৃত্তি' কথাব অর্থ এইরূপ—অন্যভাবব্যাবৃত্তির অর্থ—অন্য পদার্থের সম্ভাবনিবৃত্তি। 'ইহা হইতে অন্য কোনও দুষ্টা নাই' ইত্যাদি বাক্যশেষ যেমন অপরকর্ত্বক অনৃষ্ট অবচ সমস্ত বন্ধর দুষ্টা এই অক্ষরকে তদতিরিক্ত সমস্ত পদার্থের আশ্রম্বন্ধ্ব বাক্যাংশটী অক্সরেতেছে; স্থতরাং অন্য পদার্থের সম্ভাবও প্রতিষ্থেদ দ্বারাই উল্লিখিত বাক্যাংশটী অক্সরের প্রাধান্য ও জীবত্ব ধর্মের প্রতিষেধ, এই উভয়ই প্রতিপাদন করিতেছে।

যজমানং দেবাঃ, দক্বীং পিতরোহ্যায়তাঃ" [র্হদা ে ে।৮।১] ইতি । শ্রোতং স্মার্ত্তক যাগ-দান-হোমাদিকং দর্কাং কর্ম যক্তাজ্ঞয়া প্রবর্ত্ততে, তদক্ষরং পরব্রশ্বাস্তৃতঃ পুরুষোত্তম এবেতি বিজ্ঞায়তে।

অপি চ, "যো বা এতদক্ষরং গার্গ্যবিদিয়াশ্মিন্ লোকে জুহোতি, যজতে, তপস্তপ্যতে বহুনি বর্ষসহস্রাণি, অন্তবদেবাস্থ তদ্ ভবতি। যো বা এতদক্ষরং গার্গি বিদিয়া অস্মাল্লোকাং প্রৈতি দ ব্রাহ্মণঃ" [হুহদা৽ ।৮।১০] ইতি যদজ্ঞানাৎ সংসারপ্রাপ্তিঃ, যজ্জ্ঞানাচ্চামৃতদ্বপ্রাপ্তিঃ, তদক্ষরং পরং ব্রক্ষাবেতি সিদ্ধম্॥১॥৩॥১১॥ [তৃতীয়ম্ অক্ষরাধিকরণং সমাপ্তম্।]

## ঈক্তিক্থাধিকরণম্ ঈক্ষতিকর্ম ব্যপদেশাৎ সং॥১।৩।১২॥

[ পদচ্ছেদঃ---ঈক্ষতিক্সা ( ঈক্ষণের - দর্শনের কর্মা-- বিষয় ), ব্যপদেশাং ( উল্লেখহেতু ), সঃ (পরমাত্মা )। ]

্রিসারেণ 'ওন্' ইত্যানেনৈবাক্ষরেণ পরং পুরুষমতিধ্যায়ীত", ইত্যারভ্য "দ এতত্মাং জীবদ্দাং পরাংপরং পুরিশয়ং পুরুষমীক্ষতে" ইত্যার ধ্যায়তেঃ ঈক্ষতেশ্চ (দর্শনন্ত চ) কর্ম—ঈক্ষণবিষয়ঃ সঃ পরমাঝা এব ইত্যর্থঃ। কুতঃ 

ভূতিরত্ত—"তম্ ওক্ষারেণবায়-তনেন অরেতি বিদ্বান্, যত্তং শাস্তমজরমমৃতমভয়ং পরং চ" ইতি পরমপুরুষত্ত অসাধারণধর্মাণাং বাগদেশাৎ, "যং তং ক্রয়ো বেদয়তে" ইতি তদীয়স্থানত্ত স্থিভিদ্ গ্রমেন বাপদেশাচ্চ ইত্যর্থঃ।

'যিনি [ অ, উ, ম এই ] ত্রিমাত্রাত্মক ওলার অক্ষরসক্রপে ইংার ধ্যান করেন,' এই হইতে আরম্ভ করিয়া, 'তিনি এই শ্রেষ্ঠ জীবভাব অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠতর হৃদয়ন্ত পুরুষকে দর্শন করেন,' এই হলে ধ্যানকার্য্য ঈক্ষণের কয়া বা বিষয়ীভূত পদার্থটী নিশ্চয়ই সেই পরমাত্মা; কারণ, তাহার পরেই, 'বিদ্বান্ পুরুষ ওল্পার অবলম্বনেই সেই শাস্ত, অজর, অমর, অভয় পরম পুরুষকে লাভ করেন' এইরূপে পরমপুরুষের ধর্মসমূহ উপদিষ্ট হইয়াছে, এবং 'কবিগণ সেই যে স্থান অমুভব করিয়া গাকেন' এই হলে পরমপুরুষের স্থানকে জ্ঞানিদৃগ্য বলিয়া উল্লেগ কবা হইয়াছে। অতএব, পরমপুরুষই ঈক্ষতির কর্মা, অপর কেহ নহে॥ ১।৩।১২॥]

দেবগণ যজমানের (যজ্ঞকারীর) এবং পিতৃগণ দবীর (চরুপাকের হাতার) প্রশংসা করিয়া থাকেন।' এই শ্রুতিবাক্য হইতে জানা যায় যে, শ্রুতিবিহিত যাগ-দান-হোমাদি কর্মসমূহ যাহার আজ্ঞায় প্রুবৃত্ত (আরন্ধ) হইয়া থাকে, সেই 'অক্ষর' নিশ্চয়ই প্রব্রহ্মস্বরূপ পুরুষোত্তম, (অপর নহে)।

অপিচ, 'হে গার্গি, বে লোক ইহলোকে এই অক্ষরকে না জানিরা হোম করে, বজ্ঞ করে, কিংবা বহুসহস্র বংসরও তপস্তা করে, তাহার সে সমস্তই বিনাশশীল হইয়া থাকে। হে গার্গি,

আধর্বনিকাঃ সত্যকামপ্রশ্নেহধীয়তে—"যঃ পুনরেতং ত্রিমাত্তেন 'ওম্'ইত্যনেনৈবাক্ষরেন পরং পুরুষমভিধ্যায়ীত, স তেজসি সূর্য্যে সম্পন্ধঃ। যথা পাদোদরস্ত্রচা বিনিম্ চ্যতে, এবং হ বৈ স পাপানা বিনিম্ ক্তঃ, স সামভিক্রমীয়তে ত্রক্ষালোকম্, স এতস্মাত্তীবঘনাৎ পরাৎ পরং পুরিশয়ং পুরুষমীক্ষতে" প্রিশ্নও ৫।৫] ইতি। অত্র 'ধ্যায়তীক্ষতি'-শব্দাবেকবিষয়েন, ধ্যানকলন্থাদীক্ষণস্ত; "যথাক্রতুরান্মন্ লোকে পুরুষং" ইতি ভ্যায়েন ধ্যানবিষয়ক্ষৈব প্রাপ্তাহাৎ "পরং পুরুষম্" ইত্যুভয়ত্র কর্মাভূতস্যার্থস্থ প্রত্যুভিজ্ঞানাচ্চ।

(\*) অথর্কবেদীয়গণ 'স্ত্যকামের ( স্ত্যকাম একজন মুনিকুমাবের নাম, ) প্রশ্নপ্রসঙ্গে পাঠ করিয়া থাকেন যে, 'যিনি [ অ, উ, ম, এই ] ত্রিমাত্রাত্মক 'ওম্' এই অক্ষররূপে প্রন্প্রধ্বে ধ্যান করেন, তিনি তেজোময় হর্যো সম্পন্ন হন, অর্থাং তদ্বাব লাভ করেন। সর্প থেরপে অক্বিনির্ম্মুক্ত হয় (থোলস্ত্যাগ করে), তজ্ঞপ তিনিও পাপবিনির্ম্মুক্ত হন; তিনি সামগণকর্ত্বক ক্রমেলাকে নীত হন; যিনি [ অন্তাপেক্ষায় ] উৎকৃষ্ট এই জীবভাব হইতেও শ্রেষ্ঠতর স্বদ্ধর পুক্রমকে দর্শন করেন।' এথানে ধ্যান ও দর্শন, উভয়েরই বিধয় ( কর্মা ) এক; কেননা, দর্শন বা সাক্ষাংকার কার্যাটী ধ্যানেরই ফল; কারণ, 'পুরুষ ইহলোকে যেরপ চিন্তাপরায়ণ হয়, [ এখান হইতে প্রয়াণের পরও সেইরূপই হইয়া থাকে ]' এই নিয়মান্ত্রসারে ধ্যানের বিয়য়টিট [ উপাসকের ] প্রাণ্য হইয়া থাকে; বিশেষতঃ [ ধ্যান ও দর্শন, এই ] উভয় হলেই কন্মরূপে 'প্রপুক্রমের' প্রত্যাভিজ্ঞা রহিয়াছে।

যে লোক এই অক্ষরকে না জানিয়া ইহলোক হইতে প্রস্থান করে, সে লোক রূপণ (দরার পাত্র), আর যে লোক এই অক্ষরকে জানিয়া এই লোক হইতে প্রয়াণ করে (দেহ ত্যাগ করে). সেই লোকই ব্রাহ্মণ অর্থাৎ ব্রহ্মনিষ্ঠ।' এই [শ্রুতি অনুসারে জানা বায়,] যাহাব (অক্ষবেব) জ্ঞানাভাবে সংসার-প্রাপ্তি, আর যাহার জ্ঞানে অমৃতত্ব (মোক্ষ) লাভ হয়, সেই 'অক্ষব' পদাগ নিশ্বেষ্ট প্রব্রহ্ম ॥ ১। ৩। ১১॥ [তৃতীয় অক্ষরাধিকবণ সমাপ্ত।]

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্ব্য—'ঈক্ষতিকর্ম্ম'নামক এই অধিকরণের পাঁচটা গ্রহ্মব এইরাণ—(১) বিষয়বাক্য—"বং পুনরেবং বিমান্তেশ" ইত্যাদি। (২) সংশ্বং— কঞ্জতা ব্রহ্মলোক শন্দের ক্ষর্থ কি চতুমুখি ব্রহ্মার লোক? এবং চতুমুখি ব্রহ্মাই কি সেধানে জ্ঞাইবা 'পুক্ষ'? অধবা পর এম? (৩) পূর্বপক্ষ—ব্রহ্মলোক অর্থ— কার্যাব্রহ্ম চতুমুখি ব্রহ্মা, পর ব্রহ্ম নহে। (৪) উত্তর্জ্ম — না—সেধানে প্রব্রহ্মাই 'পর পুক্ষাই' শন্দের অর্থই ক্রিয়াব্রহ্ম নহে; ক্রাহার ব্রহ্মান ক্ষেত্র অর্থই চতুমুখি ব্রহ্মান করে। (৪) উত্তর্জ্ম বিশ্ব স্থান নহে; ক্রাহার ক্ষেত্রভাক শন্দের অর্থই চতুমুখির স্থান নহে; ক্রাহার ভ্রহ্মান করে। পর ক্রাহার পর প্রস্থান করে। ক্রাহার করে মুক্তি লাভ করা।

তত্র সংশ্যাতে—কিমিহ "পরং পুরুষম্" ইতি নির্দিষ্টো জীবসম্ছি-রপোহণ্ডাধিপতিশ্চত্মুখং ? উত সর্বেশ্বরঃ পুরুষোভ্যঃ ? ইতি। কিং যুক্তম্ ? সমষ্টিক্ষেত্রজ্ঞ ইতি। কুডঃ ? "দ যো হ বৈ তদ্ ভগবন্ মনুষ্যেষু প্রায়ণান্তমান্ধারমভিধ্যায়ীত, কতমং বাব দ তেন লোকং জয়তি" [প্রাম্ব ৫।১] ইতি প্রজন্যকমাত্রং প্রণবমুপাদীনস্থ মনুষ্যলোক-প্রাপ্তিমভিধায়, বিমাত্রমুপাদীনস্থান্তরিক্ষলোক প্রাপ্তিমভিধায়, তিমাত্রমুপাদীনস্থ প্রাপ্যতয়া অভিধীয়মানো ব্রহ্মলোকে হিন্তরিক্ষাৎ পরে। জীবদমষ্টিরপ্ত প্রাপ্তিমাত লোক ইতি বিজ্ঞায়তে (\*); তদ্গতেন চেক্ষ্যানান্তল্লোকাধিপতিশ্চত্রমুখি এব। "এতক্মাজ্ঞাবদনাং পরাৎ পরম্" ইতি চ দেহেন্দ্রিয়ানিভিঃ পর ঘনাভ্তাজ্ঞাব-ব্যক্তিপুরুষাৎ ব্রহ্মলোক-বাদিনঃ সমষ্টিপুরুষস্থা চতুর্থস্থা পরত্রেনোপপতাতে। অতোহত্র নির্দিশ্রমানঃ পরঃ পুরুষঃ দমষ্টিপুরুষশ্চত্রমুখি এব। এবং চতুর্থ্যন্ত নিশ্চিতে অজর-রাদয়ো যথাকথঞ্চিৎ নেতব্যাঃ। ইতি প্রাপ্তে প্রচক্ষাহে—"ঈক্ষতিকর্মাব্যপদেশাৎ সঃ॥"

এখানে সংশয় হইতেছে যে, এখানে 'পর পুক্ষ' শব্দে কি ব্রুক্তাগুধিপতি দ্বীবসমষ্টিরপ চতুর্ম্প নির্দিষ্ট হইয়াছেন? অথবা সর্বেধ্বর পুক্ষোত্তম? কোন্টা যুক্তিযুক্ত? জাবসমষ্টিরপ সক্তিয়ুক্ত। কাবণ হ কোবণ এই যে,] 'হে ভগবন্, মন্তুগুগণের মধ্যে সেই যে লোক মরণকাল পর্যান্ত ওক্ষারের অভিধ্যান করিতে পারে, সে তাহা দ্বারা কোন লোক জয় করে ?' এইকণ উপক্রমের পব, একমাত্রাযুক্ত প্রণবোপাসকের মন্তুলোকপ্রাপ্তিরূপ ফল নির্দেশ কবিয়া, দিনাত্রাযুক্ত প্রণবোপাসকের অন্তর্গ্রেকলোকপ্রাপ্তি-ফলেব উল্লেখের পব বিমাত্রাযুক্ত প্রণবোপাসকের প্রাপ্তরূপে নির্দিশ্রমান ব্রুক্তোক যে, অন্তর্গক লোকাপেকাও উৎরুপ্ত জীবসমষ্টিরূপ চতুর্ম্ব্ ব্রুক্তারই লোক বা বাসস্থান, তাহা বেশ ব্যা ঘাইতেছে; স্কুত্রাং সেই ব্রক্তণোকগত ব্যক্তির দৃশ্রমানও যে, সেই লোকেরই অধিপতি চতুর্ম্বৃথ, ইহাও নিশ্চিত হইতেছে। আব যে. 'এই শ্রেষ্ঠ জীবদন অপেক্ষাও পর' কথা আছে, তাহাও দেহেন্দ্রিয়াদি অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ অথচ দেহেন্দ্রিয়াদির সহিত ধনীভূত ব্যক্তিভূত জীবপুক্ষ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠত নিবন্ধনই ব্রুক্তোকবাসী জীবসমষ্টিরূপ চতুর্ম্বৃথ ব্যুক্তার হইতে পারে। অতএব, এখানে নির্দিষ্ট 'পর পুক্ষয' নিশ্চয়ই জীবসমষ্টিরূপ চতুর্ম্বৃথ। এইরূপে চতুর্ম্বৃথ অর্থ ই নিশ্চিত হইলে 'অক্তর্ম্ব' প্রভৃতি শর্মগুলিরও [ তদুর্যুক্লভাবেই ] কোন প্রকারে ব্যাথ্যা করিতে হইবে। এইরূপ দিন্ধান্ত সন্থানায় [ আমরা ] বলিতেছি যে, "ঈক্ষতিকর্ম্ম ব্যুপদেশাং সঃ।"

<sup>(\*)</sup> বিজ্ঞাপন্নতে' ইভি (▼) পাঠ:।

#### [ সিদ্ধান্ত :-- ]

ঈক্ষতিকর্ম দঃ —পরমাত্মা। কৃতঃ ? ব্যুপদেশাৎ—ব্যুপদিশাতে হি 
ঈক্ষতিকর্ম পরমাত্মতেন । তথা হি — ঈক্ষতি-কর্মবিষয়তয়োদাহতে শ্লোকে 
"তমোক্ষারেণবায়তনেন (\*) অম্বেতি বিদ্ধান্, যৎ তৎ শান্তমজরময়তমভয়ং পরং চ" [প্রশ্ন । বাণ ইতি । পরং শান্তমজরমভয়ময়তমিতি হি পরমাত্মন 
এবৈতদ্ রূপম্, "এতদম্তমেতদভয়মেতদ্ ব্রহ্মা" [ছান্দো । ৪।১৫।১] ইত্যেবমাদিশ্রুতভাঃ । "এতস্মাজ্জীবঘনাৎ পরাৎ পরম্" ইতি ৮ পরমাত্মন 
এব ব্যুপদেশঃ, ন চতুর্খস্থা, তস্মাপি জীবঘনশন্দগৃহীতত্বাৎ । যস্থা হি 
কর্মানিমিতঃ দেহিত্বং, স জীবঘন ইত্যুচ্যতে; চতুর্মুখ্যাপি তৎ ক্রয়তে—
"যো ব্রহ্মাণঃ বিদ্ধাতি পূর্ব্বম্" [শ্বেতাশ্ব ৬০১৮] ইত্যাদে । যথ পুনকক্তম্, অন্তরিক্ষলোকস্থোপরি নির্দিশ্যমানো ব্রহ্মালোকস্চত্র্মুখলোক 
ইতি প্রতীয়তে, অতস্তত্ত্বস্থাইতি; তদ্যুক্তম্; "যত্তচ্ছান্তমজরমমৃতমভয়ম্" [প্রশ্ন ৫।৭] ইত্যাদিনা ঈক্ষতি-কর্মণঃ পরমাত্মত্বে নিশ্চিতে

সেই পরমায়াই ঈক্ষতির কর্ম্ম অর্থাৎ আলোচ্য দর্শনের বিষয়ীভূত। কারণ কি ্ বাপদেশ ই কারণ,—বৈহেতু পরমায়াকেই ঈক্ষণের কর্ম্মরপে নির্দেশ করা হইতেছে। দেগ,—ঈক্ষণের কর্ম্মরপ্র পরাল্যন বারাই দেই শিল্পার।

কর্ম-প্রদর্শনার্থ উদাহত 'বিদান্-প্রথম ওল্পাররপ আল্যন বারাই দেই শান্ত, অজর, অমব ও অক্ষয়সরপ দেই 'পরকে' প্রাপ্ত হন,' এই লোকে [উনিথিত যে,] পর, শান্ত, অজর ও অমৃত্যাদি ধর্ম; ইহা যে, পরমায়ারই রূপ, তাগ হৈছে অমৃত, ইহাই অভয় এবং ইহাই ব্রহ্ম' ইত্যাদি ক্রতি হইতে [ স্বধারিত হইতেছে]।
আর 'এতক্মাৎ জীবঘনাৎ পরাং পরম্', এই 'পরং শব্দেও পরমায়ারই নির্দেশ—চতুর্মু থ ব্রন্ধার নহে; কেননা, 'জীবঘন' শব্দে চতুর্মু থও পরিগৃহীত হইয়া থাকেন, [ কাবণ, তিনিও জীবদমাটি হইতে অতিরক্ত নহেন]। যাহার দেহ-পরিগ্রহ কর্মের অধীন, তাহাকেই 'জীবঘন' বলা হইয়া থাকে; 'যিনি ( ঈম্বর ) প্রথমে ব্রন্ধার উংপাদন করিয়া থাকেন' ইত্যাদি স্থলে চতুর্ম্ থেবও তাহা ( কর্মাধীন দেহধারণ ) পরিক্রত হইতেছে। আরও যে বলা হইয়াছে, অন্তরিক্ষ লোকের উপরে নির্দ্ধিট 'ব্রন্ধলোক' শব্দে যথন চতুর্ম্মৃ থ-লোকই প্রতীত হইতেছে, তথন সেথানে দর্শনীয় প্রক্ষও চতুর্ম্মৃপট; তাহাও যুক্তিসমত নহে; কেননা 'সেই যে শান্ত, অজর্ম,' অমৃত, অভয়,'

<sup>(\*)</sup> তলোকারেণৈবারনেন' ইতি (ম) পাঠ:।

সতি ঈক্ষিতৃঃ স্থানতয়া নির্দিষ্টো ব্রহ্মলোকো ন ক্ষিত্রু শচতুমু খলোকো ভবিতৃমইতি।

কিঞ্চ, "যথা পাদোদরস্থচা বিনিম্চ্যতে, এবং হ বৈ স পাপাুনা বিনিমুক্তিঃ, দ দামভিরুদ্ধীয়তে ত্রহ্মলোকম্'' [ প্রশ্নাও ৫।২ ] ইতি দর্ব্ব-পাপবিনিমুক্তিশ্য প্রাপ্যতয়োচ্যমানং ন চতুমুখস্থানম্; অতএব চ উদাহরণ-প্লোকে ইমমেব ব্রহ্মালোকমধিকৃত্য শ্রুষ্থাতে—''ঘত্তৎ কবয়ো বেদয়ন্তে'' [ স্থবাল ০ ৬ ] ইতি। কবয়ঃ— সূরয়ঃ ; সূরিভিদৃ স্থাং চ বৈষ্ণবং পদমেব, ''তদ্বিষ্ণোঃ পরমং পদং দদ। পশ্য'ন্ত সূরয়ঃ'' [ প্রশ্ন০ ৫।২ ] ইত্ত্যেবমা-দিভ্যঃ। ন চান্তরিক্ষাৎ পর\*চতুমুখিলোকঃ, মধ্যে স্বর্গলোকাদীনাং বছুনাং দন্তাবাৎ; অতঃ "এতদৈ দত্যকাম প্রং চাপরং চ ব্রহ্ম, যদোষ্কারঃ, তম্মাদ্ বিদ্বানেতেনৈবায়তনেনৈকতরমন্বেতি'' [স্থবাল৹ ৬] ইতি প্রতিবচনে যৎ অপরং কার্য্যং ব্রহ্ম নির্দ্দিষ্টং, তদৈহিকামুগ্নিকত্বেন দ্বিধা বিভজ্য এক-মাত্রং প্রণবমুপাদীনানামৈহিকং মনুষ্যলোকাবাপ্তিরূপং ফলমভিধায়, বিমাত্রমুপাদীনানামামুত্মিকমন্তরিক্ষণক্ষোপলক্ষিতং ফলং চাভিধায়, ত্রি-

ইত্যাদি বাক্যে ঈক্ষণ-কর্ম্মের (দর্শনীয়েব) যথন প্রমাগ্রন্থই নিশ্চিত হইতেছে, তথন ঈক্ষণকর্ত্তার ( ড্রষ্টাব ) স্থান বা আশ্রয়রূপে নির্দ্দিষ্ট লোকটা কখনই ক্ষয়ণীল চতুর্ম্মুখ-লোক হইতে পারে না।

আরও এক কথা, 'পালোদর (উদরই যাহায় পাদ, দেই পালোদর-ন্দর্প) যেমন ত্বক্-বিনিম্পুক্ত হয়, তেমনি তিনিও পাপবিনিম্পুক্ত হন ; সামগণ তাহাকে ব্ললাকে লইনা যায়, এই স্থলে সর্ব্বপাপবিনির্ম্ম কু পুরুষেব প্রাপ্যরূপে অভিহিত লোক কথনই চতুর্ম্মুথের বাসস্থান 🔸 হটতে পারে না। এই কারণে ইহার উদাহবণশ্লোকে এই ব্রহ্মলোকাধিকাবে (তংপ্রসঙ্গে) <sup>'</sup>কবিগণ (জ্ঞানিগ**ণ**) সেই যে স্থান অনুভব কবিয়া থাকেন', এইরূপ কথা শ্রুত হইতেছে।• 'কবি' অর্থ—স্থার (পণ্ডিত); ,স্থারিগণ সর্ব্বাদা বিষ্ণুব সেই পরম পদ দর্শন করিয়া থাকেন,' ইত্যাদি শ্রুতিসমূহ হইতেও [ জানা যায় যে, ] বৈঞ্চব পদই ( স্থানই ) স্থবিগণের একমাত্র দৃগু, ( ह्यू थ-लाक नटर )। आत अष्ठतित्कत भतवर्ती लाकरे य उक्तलाक, जारां नटर ; কেন না, ইহাদের মধ্যস্থলেও স্বর্গাদি বহুতর লোক বিছমান বহিয়াছে। অতএব, ব্ৰিতে হইবে যে, 'হে সত্যকাম, এই যে ওঞ্কার, ইহাই পর ও অপর ব্রহ্ম, অতএব বিদ্বান্ ব্যক্তি এই উপায়েই একতরু ( ছ**ইয়ের মধ্যে একটা** ) লোক লাভ করেন।' এই প্রতিবচন বাক্যে **যে,** 'অপর'সংজ্ঞক কার্য্য ব্রহ্ম নির্দিষ্ট হইয়াছেন, তাহাকেই আবার এহিক ও আমুগ্লিকরূপে ছই. ভাগে বিভক্ত করিয়া একমাত্রাযুক্ত প্রণবোপাদকদিগের জ্ঞা ঐহিক – মহুদ্যলোক-ফলের নির্দেশ করিয়া বিমাত্রাযুক্ত প্রণবোপাসক্দিগের পক্ষে আমুখ্রিক—অন্তরিক্ষ লোক প্রাপ্তিরূপ

মাত্রেণ পরব্রক্ষবাচিনা প্রণবেন পরং পুরুষং ধ্যায়তাং পরমেব ব্রহ্ম প্রাপ্য তয়োপদিশতীতি পর্ববং সমঞ্জসম্, অত ঈক্ষতি-কর্ম পরমাত্মা ॥১॥৩॥১२॥ [চতুর্বং ঈক্ষতিকর্মাধিকরণং সমাপ্তম্।]

## **परवाधिक प्रथम**] **দহর উত্তরেভ্যঃ॥ ১॥৩॥১৩॥**

[ পদচ্ছেদ: -- দহর: ( দহর-শব্দের অর্থ ) [ বন্ধা], উত্তরেভাঃ ( পরবর্তী হেতু সমূহ হইতে )।]

্সরলার্থ:—"অথ যদিদমন্থিন্ ব্রহ্মপুরে দহরং পুগুরীকং বেশা, দহরোহন্মিন্ অন্তর আকাশঃ, তন্মিন্ যদস্ক: তদরেষ্টব্যম্, তরাব বিজিজ্ঞাসিতব্যম্" ইতাত্র হৃদয়পুগুরীক-মধ্যবর্ত্তিত্বন শাসমাণঃ দহরাকাশঃ কিং ভূতাকাশঃ? উত জীবঃ? অথ পরমাশ্মা? ইতি সংশয়ঃ। তত্র 'আকাশ'-শন্দস্ভ ভূতাকাশে প্রসিদ্ধরাং পরিমাণস্ভ অল্লড্বাং, আকাশমধ্যবর্ত্তিনঃ অন্তন্ত চ্ অরেষ্টব্যন্ত অপ্রতীতেঃ ভূতাকাশঃ জীবো বা দহবাকাশঃ তাদিতি; এবং প্রাপ্তে অভিধীনতে—দহরঃ পরমাশ্মা; কুতঃ? উত্তরেভ্যঃ—"এম আশ্মা অপহতপাপাুশা ইত্যাদি "সত্যকামঃ সত্যসংকল্পঃ" ইত্যন্তবাক্যন্দেষগতেভ্যঃ অতিমহত্ব-প্রাণাধারত্বাপহতপাপাুশ্বাদিভ্যো হেতুভ্য ইত্যর্থঃ।

এই যে, এই ব্রহ্মপুরে অনপরিমাণ (দহর) হংপদা-গৃহ, ইহার মধ্যবর্ত্তী কুদ্র আকাশের মধ্যে বাহা, তাহা অন্নেরণ করিবে, তাহাকেই জিজ্ঞাদা করিবে', এই শ্রুতিতে হুংপদার মধ্যবর্ত্তী বে দহর আকাশ পরিশ্রত হইতেছে, তাহা কি ভূতাকাশ? নাজীব? অথবা পরমাত্মা? 'আকাশ' শব্দ ভূতাকাশেই সমধিক প্রদিদ্ধ এবং পরিমাণেও যথন অন্ন. তথন এই আকাশ' শব্দটা ভূশাকাশ কিংবা জীবেরই বোধক, কিন্তু পরমাত্মার নহে। এইরপ আশক্ষায় বলিতেছেন, না—'দহর' শব্দে পরমাত্মাই বৃথিতে হইবে; কারণ, বাক্যশেষণত —'এই আত্মা নিশ্পাণ' 'সত্যকাম ও সত্যসংকল্প' ইত্যাদি নির্দ্ধেশই তাহার হেতু॥ ১॥ ৩॥ ১৩॥ ]

ফলের নির্দেশ করিয়াছেন; পরে পরব্রহ্মবাচক ত্রিমাত্রাযুক্ত প্রণব অবলম্বনে পরমপ্রন্থ পরব্রহ্মোপাসকদিগের পক্ষে পর ব্রহ্মকেই প্রাপার্যুকে (ফলরুপে) উপদেশ করিতেছেন; স্কৃত্বাং এইরুপে সমস্তই স্থাসন্ত হইতেছে; অতএব পরমাগ্রাই প্রকৃত্তি ঈক্ষণেব (দর্শনের) কন্দ, (অপের নহে)॥১॥৩॥১২॥ [চতুর্য স্কিক্তি-কর্মা অধিকরণ সমাপ্ত॥] ইদমামনন্তি ছন্দোগাঃ—"অথ যদিদমন্মিন্ ব্রহ্মপুরে দহরং পুগুরীকং বেশা, দহরোহন্মিমন্তর আকাশঃ, তন্মিন্ যদন্তন্তদম্পেটব্যং তন্ত্রাব বিজিজ্ঞাদিতব্যম্" [ছান্দোও ৮।১।১] ইতি। তত্র সন্দেহঃ—কিম্পে) হাদয়পুগুরীকমধ্যবর্ত্তী দহরাকাশো মহাভূতবিশেষঃ ? উত প্রত্যগাত্মা ? অথ
পরমাত্মা ? ইতি। কিং তাবদ্ যুক্তম্ ? মহাভূতবিশেষ ইতি। কুতঃ ?
সাকাশ-শব্দস্ত ভূতাকাশে ব্রহ্মণি চ প্রদিন্ধহিপি অন্মিন্ ভূতাকাশে
প্রদিদ্ধিপ্রকর্ষাৎ, "তন্মিন্ যদন্তন্তদ্বেক্টব্যম্" ইত্যানেক্টব্যান্তরস্থাধারতয়া
প্রতিতেশ্চ, ইত্যেবং প্রাপ্থেহভিধীয়তে—

#### [ সিদ্ধান্ত:-- ]

'দহর উত্তরেভ্যঃ''—দহরাকাশঃ পরং ব্রহ্ম; কুতঃ ? উত্তরেভ্যো থাক্যগতেভ্যো হেতুভ্যঃ। ''এব আত্মাপহতপাপা বিজরে বিমৃত্যু-বিশোকোহবিজিঘৎনোহপিপানঃ সত্যকামঃ সত্যসঙ্কল্পঃ" [ছান্দো ৮ ১ ১ ৫] ইতি নিরুপাধিকাত্মসপহতপাপাজাদিকং সত্যকামজং সত্যসঙ্কল্পজ্ঞ চেতি ফ্রোকাশে শ্রেমাণা গুণা দহরাকাশং পরং ব্রন্ধেতি জ্ঞাপয়ন্তি।

দহরঃ উত্তরেভাঃ।" পর ব্রহ্মই দহরাকাশ; কারণ ? উত্তরবর্ত্তী অর্থাৎ বাক্য-শেষণত হেতৃই ইহার কারণ।' এই আত্মা অপহতপাপাা (নিম্পাণ), জরা, মৃত্যু, শোক, ক্ষ্ধা ও পিণাদারহিত, সত্যকাম ও সত্যসংকল্ল', এই শ্রুতিতে দহরাকাশে যে সমস্ত গুণ শ্রুত হইতেছে, সেগুলি দহরাকাশের পর-ব্রহ্মছই জ্ঞাপন করিতেছে।

<sup>(\*)</sup> ছন্দোগগণ এইরূপ পাঠ কবিয়া থাকেন যে, 'এই যে, ব্রহ্মপুরে ক্ষুদ্র ( দহর ) পুগুরীক ( ফংপম ) গৃহ, ইহার মধ্যে ক্ষুদ্র একটী আকাশ আছে, তাহার অভ্যন্তরে যাহা আছে, তাহা নয়েরণ করিবে, তাহাকে জিজ্ঞাসা করিবে।' সে স্থানে সংশম এই যে, হাদম-পুগুরীকমধ্যবত্তী এই দহরাকাশ কি মহাভূতবিশেষ (আকাশ) ? কিংবা জীবায়া? অথবা পরমায়া ? কোন অর্থ টা ক্তু? মহাভূতবিশেষ। কারণ ? খদিও আকাশ শব্দটি ভূতাকাশ ও ব্রহ্ম উভয়েই প্রসিদ্ধ, তথাপি ভূতাকাশে প্রসিদ্ধিরই উকর্য আছে। বিশেষতঃ, 'তাহার মধ্যে যাহা, তাহাকে অয়েষণ করিবে' এই স্থলে অন্ত একটা অয়েষ্ট্রব্যেব আধাররূপে 'দহরাকাশ' প্রতীত হইতেছে; এইরূপ শিদ্ধান্ত-সম্ভাবনাম্ব বলিতেছেন—

<sup>(\*)</sup> তাংপধ্য — এই 'দহরাধিকরণটা ত্রেরোদশ হঠতে ছাবিংশ পর্যান্ত দশটা হতে সমাপ্ত হঠরাছে। ইহার নিটিটা অবয়ব এই :— (১) বিবর "অধ্যাদিমন্ত্রকাপুরে" ইত্যাদে। (২) সংশয় —উক্ত বাকাস্থ 'বহরকোশ' পর্ব কি ভূতাকাশ ? কিংবা ক্রাব ? অধ্যা পরমান্ধা ? (৩) পৃঠপক — ভূতাকাশ অধ্যা ক্রাব। (৪) উত্তর— দিহরাকাশ' পদের পরমান্ধা অর্থই প্রান্ধ। (৫) নির্ণৱ ও প্রবোজন — অতএব পরমান্ধাই 'দহরাকাশ' শব্দের প্রতিপান্ধ, ভূতাকাশ বা ক্রাব লহে, এবং পরমান্ধার উপাসনাই উপদেশের প্রবোজন।

"অথ য ইহাত্মানমনুবিত ব্রজন্ত্যেতাংশ্চ সত্যান্ কামান্, তেষাং সর্বেষু লোকেষু কামচারো ভবতি" [ছান্দো চ। ১।৬] ইত্যাদিনা "যং কামং কাময়তে সোহস্থ সঙ্কল্লাদেব সমৃত্তিষ্ঠতি, তেন সম্পন্নো মহায়তে" [ছান্দো চ। ১।১০] ইত্যন্তেন দহরাকাশবেদিনঃ সত্যসঙ্কল্পপ্রপাপ্তিশ্চোচ্নানা দহরাকাশং পরং ব্রক্ষেত্যবগময়তি। "যাবান্ বা অয়মাকাশস্তাবানে-বোহস্তর্কার আকাশঃ" [ছান্দো চ। ১।৩] ইত্যুপমানোপমেয়ভাবশ্চ দহরাকাশস্থ ভূতাকাশত্বে নোপপততে। হৃদয়াবচ্ছেদনিবন্ধন উপমানোপ-মেয়ভাব ইতি চেৎ; তথা সতি হৃদয়াবচ্ছিন্নস্থ তাবাপ্থিব্যাদিস্ক্রাশ্রেষ্ড্রার বিপ্রতিতে।

আর থাহারা ইহলোকে আত্মাকে এবং এই সমস্ত সত্যকাম অবগত হইয়া [পরলোকে] গমন করে, সমস্ত লোকে তাহাদের স্বচ্ছন্দ-গতি হয়' ইত্যাদি—'[তিনি] যাহা কামনা করেন, তাহা তাহার ইচ্ছামাত্রে উপস্থিত হইয়া থাকে; সেই বিষয় প্রাপ্ত হইয়া তিনি প্রমুদিত হন, এই পর্যান্ত বাক্যে দহবাকাশবিং ব্যক্তির সম্বন্ধে যে, সত্যসংকল্পহাদি ধর্মা উক্ত ইইতেছে, তৎসমুদয়ও দহরাকাশের পররুদ্ধই প্রতিপাদন করিতেছে। আর ভূতাকাশই দহরাকাশ হইলে 'এই বাহ্ম আকাশের যাহা পরিমাণ, হৃদয়-মধ্যবত্তী এই আকাশেরও ঠিক তদয়রূপ পরিমাণ,' এই উপমানোপমেয়ভাবও উপপল হয় না। যদি বল, হৃদয়র্রপ অবচ্ছেদনিবদ্ধন অর্থাৎ আকাশ স্বভাবতঃ এক হইলেও হৃদয়াবিছিয় আকাশের সহিত উহার পার্থক্য ধরিয়া উভয়ের মধ্যে উপনানোপনেয়ভাব করা যাইতে পারে; তাহা হইলেও হৃদয়াবিছিয় ক্র

ভাল, '[ পরমায়া] পৃথিবী অপেকা মহৎ, এবং অন্তরিক্ষ হইতেও মহৎ' ইত্যাদি হলে [পরমায়ার] সর্বাপেকা মহত্ব শ্রবণহেতু দহরাকাশের পরমায়ায় পক্ষেও ত উহা বাহ— ভূতাকাশের উপমেয় হইতে পারে না। না—এরূপ আপত্তি হইতে পারে না; কারণ, হদয়্পুত্তরীকের মধ্যবর্ত্তিম্ব নিবন্ধন যে, দহরাকাশের অল্লম্ব সন্তাবিত হইয়াছিল; তাহার নিবৃত্তি করাই এই বাক্যের (উপমানোপমেয়ভাব-বোধক বাক্যের) উদ্দেশ্য। [ সুর্যা স্বভাবতঃ ] অধিক বেপবান্ হইলেও যেমন সুর্যোর মৃত্গতি-নিষেধের জন্ম 'সুর্যা বাণবৎ গমন করিতেছেন' এইরূপ বাক্য প্রযুক্ত হইয়া থাকে, ইহাও তক্ষপ।

অব স্থাৎ---"এষ আত্মাপহতপাপ্যা" ইত্যাদিনা দহরাকাশো ন নির্দিশ্যতে; ''দহরোহস্মিন্তর আকাশন্তস্মিন্ যদন্তন্তদন্ত্রের্যুস্'' ইতি দহরাকাশান্তর্বার্ত্তিনস্ততোহন্যস্থাম্বেফব্যত্ত্বেন প্রকৃতস্থাৎ, ইহ ''এষ আত্মাপ্ৰ-হতপাপ্মা" ইতি তক্তৈবাষেফব্যস্থ নিৰ্দেষ্টুং যুক্তত্বাৎ।

স্থাদেতদেবম্, যদি প্রুতিরেব দহরাকাশং তদন্তর্ব্বর্ত্তিনং চ ন ব্যভাজ্জ্যৎ. ব্যভাজ্ফীৎ তুসা; তথা হি--''অথ যদস্মিন্ ব্রহ্মপুরে দহরং পুগুরীকং বেশা, দহরোহিস্মিমন্তর আকাশন্তাস্মিন্ যদন্তন্তদমের উব্যম্' ইতি এক্ষপুর-শব্দেনোপাস্থতয়া সন্ধিহিত-পরব্রহ্মণঃ পুরত্বেনোপাসকশরীরং নির্দিশ্য তন্মধ্যবর্ত্তি চ তদবয়বভূতং পুগুরীকাকারমল্পপরিমাণং হৃদয়ং পরস্থা ব্রহ্মণো বেশাতয়া অভিধায় সর্ববজ্ঞং সর্বশক্তিমৃ আগ্রিতবাৎসলৈ্যকজলধিমুপাসকাকু-গ্রহায় তিমান্ বেশানি সন্নিহিতং সূক্ষাত্যা ধ্যেয়ং দহরাকাশ-শবেদন নির্দ্দিশ্য তদন্তর্ব্বর্ত্তি চাপহতপাপাুত্বাদিস্বভাবতো নিরস্তনিখিলহেয়ত্ব-সত্যকামস্থাদি-স্বাভাবিকানবধিকাতিশয়-কল্যাণগুণজাতং চ ধ্যেয়ং ''ডদ্ অন্নেফব্যম্'' ইত্যুপদিশ্যতে। অত্র 'তদনেৃফব্যম্'' ইতি তচ্ছদেন

আপত্তি হইতে পারে যে, 'ইহার অভ্যন্তরে যে ক্ষুদ্র আকাশ আছে, তাহার অভ্যন্তরে যাহা আছে, তাহা অন্নেষণ করিবে, তাহা জানিবে,' এই স্থলে দহরাকাশাভ্যন্তরস্থ, অ৭চ দহরাকাশ হইতে স্বতম্ব বস্তুর অবেষণই প্রকৃত বা প্রস্তাবিত; স্বতরাং 'এই আত্মা নিষ্পাপ' এই বাক্যে তাহারই নির্দেশ হওয়া উচিত; অতএব [বুঝিতে হইবে যে,] 'এই আত্মা • নিষ্পাপ' ইত্যাদি বাক্যে দহরাকাশ নির্দিষ্ট হইতেছে না।

হাঁ, এইরূপ আপত্তি হইতে পারিত সতা; যদি স্বয়ং শ্রুতিই দহবাকাশ ও তদভাস্তরস্থ পদার্থের বিভাগ না করিতেন; শ্রুতি কিন্তু বিভাগ করিয়াছেন। দেথ, 'এই ব্রহ্মপুরে এই নে, দহর ( ক্ষুদ্র ) পুগুরীক গৃহ, ইহার মধ্যে কুদ্র আকাশ আছে, তাহার মধ্যে যাহা, তাহার অষেষণ করিবে', এই শ্রুতি উপাস্যত্বনিবন্ধন সন্নিহিত, অথাৎ প্রথমেই বৃদ্ধির বিষয়ীভূত পর-ব্রুক্ষের পুরস্তর্মপ উপাসক-শ্রীরতে 'ব্রহ্মপুর' শব্দে নির্দেশ করিয়া এবং তন্মধ্যবতী অথচ তাহারই অবয়বস্বরূপ অল্পবিমাণ পুগুরীক-সদৃশ হৃদয়কে পর-এ্রের বাদস্থান বলিয়া অভিহিত করিয়াছেন; তাত্বার পর সর্বজে, সর্বশক্তি, আভিতবাংসল্যের একমাত্র জলধিষরূপ, এবং উপাসকামগ্রহার্থ- সেই বাসস্থানেই স্ক্লব্ধণে অবস্থিত ধ্যের পদার্থকে 'দহরাকাশ' শব্দে নির্দেশ করিয়া অপহতপাপদাদিওণ থাকার বভাবতই সর্বপ্রকার হেমগুণবিবর্জিত, তরাধাগত বভাবসিদ্ধ সত্যাদিও। মিন্হই 'ক্লেইব্যুম্' শ্রুতিতে উপদিষ্ট হইয়াছে। এখানে 'তৎ'পদে

দহরাকাশং, তদন্তব্বর্ত্তিনং গুণজাতং চ পরাম্খ্য তত্ত্ভয়মনেষ্টব্যমিত্যপ-দিশুতে; ''যদিদমন্মিন্ ব্রহ্মপুরে দহরং পুগুরীকং বেশ্ম'' ইত্যনৃষ্ঠ তন্মিন্ দহরপুগুরীক-বেশানি যো দহরাকাশঃ, যচ্চ তদস্তর্বর্ত্তি গুণজাতং, তত্ত্তয়-মদেষ্টব্যমিতি বিধীয়ত ইত্যৰ্থ:।

দহরাকাশ-শব্দনির্দ্দিষ্টস্থ পরব্রন্মত্বং "তক্মিন্ (\*) যদস্তঃ" ইতি নির্দ্দিষ্টস্ম চ তদ্গুণত্বং, তচ্ছকেনোভয়ং পরামূশ্য উভয়স্থাপ্যবেষ্টব্যতয়া বিধানং চ কথমবগম্যতে ? ইতি চেৎ; তদবহিতমনাঃ শুণু—"যাবান্ বা অয়মাকাশস্তাবানেষোহন্তহ দয় আকাশঃ" [ছান্দো০ ৮।১।০] ইতি দহরাকাশস্তাতিমহত্তামভিধায় "উভে অস্মিন্ ভাবা-পৃথিবী অন্তরেব সমাহিতে, উভাবগ্নিশ্চ বায়ুশ্চ সূর্য্যাচন্দ্রমসাবুভৌ বিছ্যুন্নক্ষত্রাণি" [ছান্দোত ৮/১/৩] ইতি প্রকৃতমেব দহরাকাশম্ 'অস্মিন্' ইতি নির্দ্দিশ্য তস্ত সর্ব্বজগদাধারত্বমভিধায় "যজ্ঞান্ডেহান্তি যক্ষ নান্তি, সর্বং তদস্মিন্ সমাহি-তম্" [ছান্দো• ৮৷১৷৩ ] ইতি পুনরপি 'অস্মিন্' ইতি তমেব দহরাকাশং পরামৃশ্য তিমান্ অস্তোপাদকস্থেহ লোকে যদ্ ভোগ্যজাতমস্তি, যচ্চ মনো-

**দহরাকাশ ও তদন্তর্গত গুণ সমূহ, এই উভ**দ্নেরই অন্নেষণ উপদিষ্ট হইয়াছে। আর 'এই ব্রহ্মপুরে যে, এই ক্ষুদ্রায়তন পুগুৰীক গৃহ', এই শ্রুতিতে পুনক্ষ্লেপপূর্বক সেই দহর-পুগুৰীক-গৃহে যে দহরাকাশ এবং তল্মধাগত যে সমস্ত গুণগণ, তত্ত্ত্বের অন্বেষণ্ট বিহিত হইতেছে।

যদি বল, এই স্থানে দহবাকাশ-শব্দোল্লিখিত পদার্থের পরব্রহ্মত্ব এবং "তত্মিন্ যং অন্তঃ" এই শ্রুতিক্থিত পদার্থের তদ্ওণত্ব, 'তং'শব্দে এই উভয়ের প্রামর্শ ক্রিয়া যে, সেই উভয়েরই অয়েষণ বিহিত কবিয়াছে, তাহা জানা যাইতেছে কিলে? সাবধানচিত্তে শ্রবণ কর ;—'এই বাহ্য আকাশ যে পরিমাণ, এই অন্তরাকাশও সেই পরিমাণ', এই বাক্যে দহরাকাশের অতিমহন্ত্র বলিয়া 'গ্রালোক ও ভূলোক, এতত্ত্তর; অগ্নি ও বায়ু, এতত্ত্র; স্থ্য ও চক্র, এতহভয়, এবং বিহাৎ ও নক্ষত্র সমূহ ইহারই অভ্যন্তরে অবস্থিত, বলিয়া উক্ত হইয়াছে। এখানে 'অস্মিন্' পদে প্রস্তাবিত দহরাকাশের উল্লেখ করিয়া তাহাকেই আবার সমস্ত জগদাধারক্লপে নির্দেশ করিয়া, পুনশ্চ 'এথানে ইহার যাহা আছে এবং যাহা নাই, অর্থাৎ বর্তুমান না থাকিলেও কেবল মনোরণের বিষয়ীভূত হইয়া আছে, তৎসমন্তই ইহার মধ্যে সমাহিত রহিয়াছে,' এই শ্রুতিতে "অস্মিন্" পদে সেই দহরাকাশেরই উল্লেএপূর্বক বলা হইল ্রে, 'ইহুলোকে এই উপাসকের সেই দহরাকাশে যে সমস্ত ভোগ্য বন্ধ আছে, এবং যাহা কেবল

<sup>, (</sup>म) अंशियम्'हेछ 'क' शार्थः।

রথমাত্রগোচরম্ — ইহ নান্তি, দর্বং তদ্ ভোগ্যজাতমন্মিন্ দহরাকাশে দমাহিতমিতি নিরতিশন্ধভোগ্যন্থং দহরাকাশস্যাভিধায় তস্ত দহরাকাশস্ত দেহাবয়বস্তুত-হৃদয়ান্তর্বার্ত্তিমেইপি দেহস্ত জরাপ্রধ্বংসাদে সভ্যপি পরমকারণতয়া অতিসূক্ষ্মমন্ত্রন নির্বিকারত্বমৃক্ত্রণ তত এব "এতং সত্যং ব্রহ্মপুরম্"
ইতি তমেব দহরাকাশং সভ্যকারণতয়া (\*) সত্যভূতং ব্রহ্মাথ্যং পুরং
নিথিলজগদাবাসভূতমিত্যুপপাত্য—"অন্মিন্ কামাঃ সমাহিতাঃ" [ ছান্দোল্লানার বিতি দহরাকাশম্ 'অন্মিন্' ইতি নির্দ্দিশ্য কাম্যভূতাংশ্চ গুণান্
"কামাঃ" ইতি নির্দ্দিশ্য তেষাং দহরাকাশান্তর্বার্ত্তিম্বমুক্ত্রণ তদেব দহরাকাশস্ত্রকার্যভূত-কল্যাণগুণবিশিক্ষত্বং তস্থাত্মত্বং চ "এষ আত্মাপহতপাপ্যা"
ইত্যাদিনা "সত্যসঙ্কল্পঃ" ইত্যন্তেন স্ফু টীক্বত্য "যথা ছেবেহ প্রজা অম্বাবিশন্তি" ইত্যারভ্য "তেষাং সর্বেষ্ লোকেষকামচারো ভবতি" ইত্যন্তেন
তদিদং গুণাক্টকং তদ্বিশিক্ষং দহরাকাশ-শন্দনির্দ্দিক্টমাত্মানং চ অবিত্র্যামেব
(†) তদ্ব্যতিরিক্তভোগ্যসিদ্ধয়ে চ কর্মা কুর্ব্বতামন্তবং-ফলাবাপ্তিম্ অসত্যসঙ্কল্পস্থ চাভিধায় "অথ য ইহাল্যানমনুবিত্য ব্রজন্ত্যেতাংশ্চ সত্যান্ কামান্,

মভিলাবেব বিষয়ীভূত — এখানে বর্তুমান নাই, সেই সমস্ত ভোগ্য বস্তুই এই দহরাকাশের নিবতিশ্ব-ভোগ্যতা প্রতিপাদন করিতেছে। দেহাব্যবভূত হৃদয়ের মধ্য-গত হুইলেও এবং দেহের জ্বা-দ্বংসাদি সত্ত্বেও প্রমকারণ্ড্ব নিবন্ধন অতি স্ক্রাতাহেতু সেই দহরাকাশের নির্বিকার্ড্ব প্রতিপাদন করিয়াছেন; সেই হেতুতেই 'ইহাই সত্যস্ত্ররূপ ব্রহ্মপূব' এই শ্রুতিতে সেই দহরাকাশকেই সত্যস্তরূপ ব্রহ্মনামক 'পূর' (আশ্রয় স্থান) এবং সকল জগতের আধার বিলিয়া উপপাদন করিয়া "অক্মিন্ কামাঃ সমাহিতাঃ" বলিয়া 'কাম' পদে প্রার্থনীয় গুণসমূহের নির্দেশপূর্বেক সেই কাম সমূহকেই দহরাকাশমধ্যবন্তী বলিয়া অভিহিত করিয়াছেন। তাহার পব 'এই আত্মা অপহতপাপাা' ইত্যাদি এবং 'সত্যসংকল্প' ইত্যন্ত বাক্য দারা দহরাকাশেরই কামভূত-কল্যাণময়গুণাশ্রয়ত্ব এবং আত্মন্ত করিয়া 'সমস্ত লোকে তাহাদের কামচার বা অব্যাহত ইচ্ছা হুইয়া থাকে,' এই হুইতে আবন্ত করিয়া 'সমস্ত লোকে তাহাদের কামচার বা অব্যাহত ইচ্ছা হুইয়া থাকে' এই পর্যান্ত গ্রন্থ দারা প্রতিপাদন করা হুইয়াছে যে, সেই প্রসিদ্ধ অন্তবিধ গুণ এবং সেই গুণবিশিষ্ট 'দহরাকাশ'-শন্দোলিথিত আত্মাকে যাহারা জ্ঞানে না, এবং আত্মতিরিক্ত ভোগালাভের উদ্দেশে কর্মান্থটান করে, তাহাদের পক্ষে বিনাশশীল ফলপ্রাপ্তি এবং সত্যসংকল্পত্রপ্ত অভাব অভিহিত কবিয়া, পক্ষান্তরে, 'যাহারা ইহলোকে আত্মাকে অবগত

<sup>(\*)</sup> সত্যকারণহয়া' ইত্যংশঃ (খ, ঙ) পুতত্তকরোর্ণাতি।

<sup>(</sup>t) ষেত্ৰাভি' ইভি (ষ) পাঠ: ।

তেষাং সর্বেষু লোকেষু কামচারো ভবতি" ইত্যাদিনা দহরাকাশ-শব্দনির্দিন্টম্ আত্মানং তদন্তর্বার্তিনশ্চ কাম্যন্তুতান্ অপহতপাপাজাদিকান্ গুণান্
বিজ্ঞানতাম্ উদারগুণদাগরস্থ তস্থ পরমপুরুষস্থ প্রদাদাদেব সর্বকামাবাপ্তিঃ
সত্যসঙ্কল্লতা চোচ্যতে। অতো দহরাকাশঃ পরং ব্রহ্ম, তদন্তর্বার্তি চাপহতপাপাজাদি কাম্যগুণজাতং, তহুভয়মম্বেষ্টব্যং বিজিজ্ঞাসিতব্যমিতি চোচ্যতে,
ইতি নিশ্চীয়তে। তদেতদ্ বাক্যকারোহিপ স্পন্টয়তি—"তন্মিন্ যদন্তঃ"
ইতি কামব্যপদেশঃ ইত্যাদিনা। অত এভ্যো (\*) হেতুভ্যো দহরাকাশঃ
পরমেব ব্রহ্ম॥ ১০০১০॥

্(†) ইতশ্চ দহরাকাশঃ পরং ব্রহ্ম— গতি-শব্দাভ্যাৎ, তথাহি দুষ্টৎ লিঙ্গৎ চ ॥১।৩।১৪॥

পিদচ্ছেদঃ—গতি-শদাভাাং (গতি —ফলপ্রাপ্তি ও শদ হেতুতে, ) তথাহি (সেইরপই) দৃষ্টং (দৃষ্ট হইতেছে ) লিঙ্গং (জ্ঞাপক চিহ্ন ) চ ও)॥]

[ সরলার্থ:—"এবনেব ইমাঃ সর্বাঃ প্রজা অহ্বহর্গছন্ত এতং ব্রহ্মলোকং ন বিনন্তি" ইত্য জ্বামন্ দহরাকাশে সর্বাসাং প্রজানাং অহ্বহঃ যা অজ্ঞানপূর্দ্ধিকা গতিঃ, যশ্চ দহরাকাশ-পরামর্শ কৈতং'-শন্দসামানাধিকবণ্যেন প্রযুক্তঃ 'ব্রহ্মলোক'-শন্ধঃ, আভ্যাং হেতুভাং দহরাকাশঃ পরং ব্রহ্ম; তথাহি—তহদেব লিঙ্গং প্রব্দ্ধত্ত্ত্তাপকং [মন্তাত্ত্ব] দৃষ্টম্ চ—"এবমেব থলু সোম্যোমাঃ সর্বাঃ প্রজাং সতি সম্পান্ন ন বিহুঃ, সতি সম্পান্তামহে" ইত্যুত্তা

'ঠিক এই প্রকারই এই সমস্ত প্রাণী প্রত্যহ এই ব্রহ্মলোক লাভ করিরাও বৃঝিতে পাবে না যে, [ আমরা ব্রহ্মলোক লাভ করিতেছি ]', এই শ্রুভিতে ব্রহ্মলোকে জীবগণের গমন শ্রবণ এবং দহরাকাশ-বোধক 'এতং'শন্দের সহিত 'ব্রহ্মলোক' শন্দের সামানাধিকরণ্য বা অভেদনির্দেশ, এই উভয় হেতুতেও দহবাকাশ' অর্থ পর ব্রহ্ম; কারণ, 'হে সোমা, এই সমস্ত প্রজাও ঠিক জন্মপ সং-ব্রহ্মে সম্পন্ন হইয়া বৃঝিতে পারে না বে, আমরা সতে মিলিত হইতেছি,' এই অপব শ্রুভিতেও সং-ব্রহ্মে জীবগণের গমন পরিদৃষ্ট হইতেছে। বিশেষতঃ, এই প্রকরণে পরিশ্রুভ বে, প্রদ্ধাবনের প্রত্যহ দহরাকাশপ্রাপ্তি এবং 'ব্রহ্মলোক' শন্দ, তাহাও দহরাকাশের পরব্রহ্ম পশ্মে বিশেষ লিক বা গ্রাহক হেতু॥ ১। ৩। ১৪॥]

হইরা এই সমস্ত গুণ প্রাপ্ত হন, সমস্ত লোকে তাহাদের কামচার অর্থাৎ ইচ্ছার অনভিঘাত হইরা থাকে' ইত্যাদি বাক্যে আবার দহরাকাশ-শন্দনির্দিষ্ট আত্মা ও তদন্তর্গত অপহতপাপাত্ব প্রভৃতি প্রার্থনীয় গুণসমূহ যাহারা অবগত হয়, উদারগুণ-সাগর সেই পরম পুরুষের (পর ব্রশ্নের)
প্রসাদলাভই তাহাদের সর্বাভীষ্টপ্রাপ্তি ও সতাসংকল্পতা লাভ ফল বলিয়া অভিহিত হইতেছে।

<sup>(†) &#</sup>x27;অ্রনংশ: (য়, ড়) পুরুকরো: স্ত্রাধন্তার্গলভাতে ।

"তদ্যথা হিরণ্যনিধিং নিহিতমক্ষেত্রজ্ঞা উপযুগপরি সঞ্চরস্তো ন বিদেয়ুরেবমেবেমাঃ সর্বাঃ প্রজা অহরহর্গচ্ছন্তা এতং ব্রহ্মালোকং ন বিদ্যুতি, অমৃতেন হি প্রভাচাঃ" [ছান্দোত ৮।৩।২] ইতি 'এতম্' ইতি প্রকৃতং দহরাকাশং নির্দিশ্য তত্রাহরহঃ সর্বেষাং ক্ষেত্রজ্ঞানাং গমনং, গল্পবাস্থ তম্ম দহরাকাশস্থ ব্রহ্মালোক-শব্দনির্দেশন্চ দহরাকাশস্থ পরব্রহ্মাতাং গময়তং। কথমনয়োরস্থ পরব্রহ্মাত্রনাধকত্বম্ ? ইত্যত আহ—"তথা হি — দ্রুম্" ইতি। পরিম্মিন্ ব্রহ্মাণি সর্বেষাং ক্ষেত্রজ্ঞানামহরহঃ স্বয়ুপ্তিকালে গমনমন্মত্রাভিধীয়মানং দৃষ্টম্—"এবমেব খলু সোম্যোমাঃ সর্বাঃ প্রজাঃ সতি সংপত্ম ন বিছঃ সতি সংপত্মামহ (৯) ইতি" ইতি, "সত আগম্য ন

অতএব, পর ব্রেক্সের, 'দহরাকাশত্ব' এবং তাহার অন্তর্নিবিষ্ট অপ্সতপাপাত্ব প্রভৃতি কাম্য গুণ সম্হ, এই উভয়কেই যে, এপানে অবেষ্টব্য ও জিজাসিতব্য বলিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে, ইহা অবধারিত হউতেছে। 'কামা গুণরাশির উর্নেখ' ইত্যাদি বাক্য ছারা বাক্যকাবও (বাক্যকার এই ব্রহ্মস্ত্রের একজন ব্যাধ্যাক্তা,) 'তাঁহার অভ্যন্তবে বাহা' এই কথার উক্ত প্রকার অর্থ ই প্রেট কবিয়া বলিয়াছেন। অতএব উল্লিখিত হেতুতে পব রক্ষই দহরাকাশ, [ভূতাকাশ বা জীব নহে]॥ ১। ১। ১০।

এই কাবণেও 'দহবাকাশ' শদে পবত্রন্ধ [ ব্রিতে হইবে]; কেন না 'ভূ-বিছাবিহীন লোক সমূহ যেমন ভূমির উপরে উপরে বিচরণ করিলেও অন্তর্নিহিত স্থবর্ণময় নিধি লাভ করিতে পারে না, ঠিক তেমনি এই প্রজ্ঞাগণ প্রতাহ গমন করিয়াও এই ব্রহ্মলোক লাভ করিতে পারে না; কারণ, তাহারা অজ্ঞানে আবৃত।' এই শ্রাতিতে কথিত "এতং" পদে প্রস্তাবিত ব্রহ্মলোকের নির্দেশের অনন্তর সমস্ত প্রজাগণের যে, সেখানে প্রতাহ গমন এবং 'দহরাকাশ' শদে যে, ব্রহ্মলোকের নির্দেশ, এই উভয় হেতুই দহরাকাশের পবব্রহ্মও জ্ঞাপন করিতেছে। ভাল, উক্ত হেতুদয়ই বা দহরাকাশের পরব্রহ্মও-সাধক হয় কিরুপে ? এই আশহায় বলিতেছেন—'সেইরূপ লিঙ্গ দৃষ্টও আছে।' অর্থাং প্রতিদিন স্থাপ্রিসময়ে সমন্ত জীবগণের পরব্রহ্মে গমন বা বিলয়-প্রাপ্তিরূপ ব্রহ্মলিঙ্গ অন্ত শ্রতিতেও দৃষ্ট হয়। যথা—'হে সোম্য, ঠিক এইরূপই এই সমস্ত প্রজ্ঞা প্রত্যাহ সং-ব্রহ্মে সম্পন্ন (মিলিড) হইয়া জানিতে পারে না যে, সতে (ব্রহ্মে) মিলিত হইতেছি।' এবং 'সং-ব্রহ্ম হইতে প্রত্যাগত হইয়াও ব্রিতে পারে না যে, সং হইতে আগাত হইতেছি।' দেইরূপ 'ব্রহ্মলোক' শব্দ পর ব্রহ্মেও প্রযুক্ত দেখা যায়; যথা—'তিনি বিলিকেন,

<sup>(\*)</sup> সম্পৎস্তাষ্চে' ইতি (ৰ) পাঠ:।



শব্দক পরস্মিন্ ব্রহ্মণি দৃষ্টঃ—"এষ ব্রহ্মলোকঃ সম্রাড়িতি হোবাচ" [রহদা ৬। ৩। ৩৩] ইতি মা ভূদভাত্র ব্রহ্মণি গমনদর্শনম্; এতদেব ভূদহরাকাশে সর্বেষাং ক্ষেত্রজ্ঞানাং প্রলয়কাল ইব নিরস্তনিখিলতঃখানাং স্বয়ুপ্তিকালেইবস্থানং ক্রেয়মাণমন্ত পরব্রহ্মতে পর্য্যাপ্তং লিঙ্গম্; তথা ব্রহ্ম-লোক-শব্দক সমানাধিকরণর্ত্ত্যা অস্মিন্ দহরাকাশে প্রযুজ্যমানোহত্ত ব্রহ্মতে প্রয়োগান্তরনিরপেক্ষং পর্য্যাপ্তং লিঙ্গম্, ইত্যাহ—"লিঙ্গং চ" ইতি। নিষাদ-স্থাতিভাষ্যাচ্চ ষষ্ঠীদমাদাৎ সমানাধিকরণসমাদ্যে ভাষ্যঃ।

অথবা, "অহরহর্গচ্ছন্ত্যঃ" ইতি ন স্থ্যুপ্তিবিষয়ং গমনমুচ্যতে ; অপি তৃ অন্তরাত্মত্বেন সর্ব্বদা বর্ত্তমানস্ত দহরাকাশস্ত প্রমপুরুষার্থভূতস্ত উপযুপিরি অহরহর্গচ্ছন্ত্যঃ সর্বিশ্মিন্ কালে বর্ত্তমানাঃ তমজানত্যস্তং ন বিন্দন্তি (\*)

হে সমাট, ইংাই ব্রহ্মলোক' ইতি। ব্রহ্মগমনের দৃষ্টান্ত প্রদর্শনের জন্ম আব অন্যশ্রুতিব আবশুক নাই; পরস্ত এই যে, প্রলয়কালের ন্যায় স্বযুগ্তি-কালেও সমস্ত জীবগণের সর্ক্রিধ ছঃখবিমুক্তভাবে দহরাকাশে অবস্থান পরিশ্রুত হইতেছে, তাহাই দহরাকাশের পরব্রহ্ম মুপেফে ব্যার সমানাধিকরণভাবে দহরাকাশে প্রযুক্ত ব্রহ্ম-লোক' শব্দও দহবাকাশের পরব্রহ্মমুপক্ষে এমনই পর্যাপ্ত কারণ যে, ইহার জন্ম আর অপর দৃষ্টান্তের অপেক্ষা করে না। স্ব্রন্থ "লিঙ্কং চ" কথাটীও এই অভিপ্রায়েই প্রযুক্ত হইয়াছে। বিশেষতঃ, নিষাদ-স্পতি ভারাহ্বসারেও (†) ষ্ঠাতংপুক্ষ সমানাপেক্ষা কর্মধারয় সমাস করাই ভারস্মাত।

অথবা, 'প্রাণিগণ প্রত্যন্থ গমন করতঃ' এই শ্রুতিতে স্ব্যুপ্তিকালীন গমন অভিহিত হইতেছে না; পরস্ক, তাহারা বেমন সেই নিধিস্থানের উপরি ভাগে সর্বাদা বর্তমান থাকিয়াও অন্তর্নিছিত নিধি লাভ করিতে পারে না; তেমনি, অন্তরায়া বলিয়াই সর্বাদা সন্নিধানে বর্তমান পরমপ্রকার্থস্বন্ধপ দহবাকাশের উপবে উপরে নিরস্তর বর্তমান থাকিয়াও তদ্বিয়ক জ্ঞানহীন প্রজাগণ

<sup>(\*)</sup> বিদক্তি' ইতি 'ক' পাঠ:।

<sup>(া)</sup> তাৎপর্ব্য —'নিবাদ-স্থপতি' স্থারটি এইরূপ — নিবাদ কর্থ — বাাধ ; স্থপতি অর্থ — রাজা ; নিবাদ-স্থপতি বলিলে স্থুইরকম সমাস হইতে পারে, (১) নিবাদের স্থপতি, এই বজীতৎপূক্ষ, আর নিবাদলাতীর স্থপতি, এইবপ কর্মধারর। বলা বাহলা বে, সমাসভেদে অর্থেরও বিলক্ষণ পার্থক্য ঘটিলা থাকে ; ষ্ঠাতৎপূক্ষ কর্থ হয়—নিবাদের রাজা—যে কোন জাতীর হইতে পারে ; আর কর্মধারণ পকে অর্থ হয় — রাজা নিজেই নিবাদলাতীয় ; তর্মধ্যে বজীতৎপূক্ষ ে 'নিবাদের স্থপতি' অর্থ করিলে 'লক্ষণা' করিতে হয়, অধচ অর্থান্তর সম্ভব থাকিলে কথনই 'লক্ষণা' বীকার করা যাইতে পারে না ; পক্ষান্তরে কর্মধারর সমাসে—'নিবাদ জাতীয় স্থপতি' অর্থ করিলে লক্ষণাও করিছে হয় না ; অধচ ক্রেম্বাণে নিবাদেরও ধ্বন অধিকার রহিগাছে, তথন "নিবাদ-স্থপতিং' হাজণ্ডে ।" প্রতির ক্ষেধ বাধিত হয় না । 'নিবাদ-স্থপতি'র স্থায় 'রক্ষ-লোক' শংকও বল্পতিংপূক্ষ (রক্ষার লোক) না করিয়া (রক্ষাই লোক) এইরূপ কর্মধারর সমাসই করিতে হইবে । 'নিবাদ-স্থপতিং স্থার সীনাংসাদর্শনের ৬৷› ৷ ৫১—৫২ স্থ্যে ব্রাইবা ।

ন লভতে; যথা হিরণ্যনিধিং নিহিতং তৎস্থানমজানানাস্তন্পরি সর্বদা বর্ত্তমানা অপি ন লভতে, তদ্বদিত্যর্থ:। সেয়মেবম্ অন্তরাত্মত্মেন স্থিতস্থা দহরাকাশত্যোপরি তমিয়মিতানাং সর্ব্বাদাং প্রজানামজানতীনাং সর্ব্বাদা গতিরস্থা দহরাকাশস্থা পরব্রহ্মতাং গময়তি। তথা হি—অন্তর্জ্ঞ পরস্থা ব্রহ্মণোহ- ন্তরাত্মতা অবস্থিতস্থা স্বনিয়াম্যাভিঃ স্বন্মিন্ বর্ত্তমানাভিঃ প্রজাভিরবেদনং দৃষ্টম্। যথা অন্তর্যামিত্রাক্ষণে—'ব আত্মনি তিষ্ঠমাত্মনোহন্তরো যমাত্মা ন বেদ, যস্থাত্মা শরীরং, য আত্মানম্ অন্তরো যময়তি [ রহদা মাধ্যন্দিনী ব্রহাহ ] ইতি, 'অদ্যেটা দ্রন্টা, অশ্রুতঃ শ্রোতা' ইতি চ। মা ভূদন্যত্ম দর্শনম্; স্বয়মেব স্থিং নিধিদৃষ্টান্তাবগত-পরমপুরুষার্থভাবস্থাস্থা হাদয়স্থ-স্থোপরি তদাধারতয়া অহরহঃ সর্ব্বদা সর্ব্বাদাং প্রজানামজানতীনাং গতিরস্থা পরব্রহ্মান্তে পর্য্যাপ্তং লিঙ্কম্ ॥ ১০০১৪॥

ইতশ্চ দহরাকাশঃ পরং ব্রহ্ম--

### श्रुटॐष्ठ गरितमा३•च्याचित्रत्नुशनत्त्वः ॥ ऽ।७।ऽ७ ॥

[পদচ্ছেদঃ—ধৃতেঃ (ধারণহেতু) চ (ও) মহিমঃ (মহিমার) অস্ত (ইহার) অস্মিন্ (ইহাতে) উপলব্ধেঃ (যেহেতু প্রতীতি হয়)]।

[ সরলার্থ:—অন্ত পরমাত্মনঃ ধতেঃ জগদ্বিরণরূপক্ত "এর সেতুঃ বিধরণ এবাং লোকানাম-সংগুলার" ইত্যুক্তলক্ষণশু মহিমঃ বিভূতেঃ অন্মিন্ দহরাকাশে উপলব্ধেরপি দহরাকাশঃ পরমাত্মা ইতি নিশ্চীয়তে। উপলভ্যতে চ জগদ্বিরণমন্মিন্ "অথ য আত্মা, স সেতুবিধৃতিরেষাং লোকানামসন্তেদায়" ইত্যাদৌ॥

এই দহরাকাশে শ্রুতিপ্রসিদ্ধ জগং-ধারণরূপ প্রমায়-মহিমাব উপলব্ধিবশতও এই দহরাকাশ প্রমায়া বলিয়া নিশ্চিত হইতেছে॥ ১॥ ৩॥ ১৫॥ ]

তাহাকে লাভ করিতে পারে লা।' এই নে, অন্তরাত্মরূপে অবস্থিত দহরাকাশের উপরিভাগে তাহাবই নিয়মাধীন অজ্ঞ প্রজাগণের নিরস্তর গতি বা অবস্থিতি, তাহাই দহরাকাশের ব্রহ্মত্ব প্রতিপাদন করিতেছে। দেখ, অন্তর্জ্ঞ অন্তরাত্মরূপে অবস্থিত পর ব্রহ্মেব নিয়মাধীন অথচ প্রমাত্মাতেই অবস্থিত প্রজাগণকর্ত্ত্বক পর ব্রহ্মের অন্তলাভাব দৃষ্ট হইতেছে। যথা 'অন্তর্যামি লামাতে' 'যিনি আত্মাতে তর্ম্বিত, আত্মা হইতে পৃথক্, আত্মা যাহাকে জানে না, আত্মা যাহার শবীর, এবং যিনি অন্তরে থাকিয়া আত্মাকে নিয়মিত করেন' ইতি, এবং 'যিনি [ অপরের ] অদৃষ্ট, অথচ দ্রষ্ট্রা, অঞ্চত অথচ শ্রোতা' ইতি। অন্তর্ত্ত দর্শনের (দৃষ্টান্তের) প্রয়োজন নাই; এই যে, নিধিদৃষ্টান্তান্থসারে যাহার পরম প্রক্ষার্থভাব বিজ্ঞাত হইতেছে, হাদয়ন্থ সেই দহবাকাশের উপরে তদান্তিত প্রজাগণের যে, অজ্ঞানপূর্বক সর্বদা গতি (প্রাপ্তি), তাহাই ইহার (দহরাকাশের) পরব্রহ্মত্ব-গ্রাহক যথেষ্ট লিঙ্গ বা জ্ঞাপক হেতু॥ ১॥ ০॥ ১৪॥

"অথ য আত্মা" [ছান্দো ১৮।৪।১] ইতি প্রকৃতং দহরাকাশং নির্দিশ্য "দ সেতুর্বিধৃতিরেষাং লোকানামসম্ভেদায়" ইত্যন্মিন্ জগদিধরণং শ্রেয়মানং দহরাকাশস্থ পরব্রহ্মতাং গময়তি; জগদিধরণং হি পরস্থ ব্রহ্মণো মহিমা "এম সর্বেশ্বর এম সর্ববভূতাধিপতিরেম ভূতপাল এম সেতুর্বিধরণ এমাং লোকানামসম্ভেদায়" [রহদা ৬।৪।২২] ইতি, "এতস্থ বা অক্ষরস্থ প্রশাসনে গার্গি সূর্য্যাচন্দ্রমসো বিধৃতো তিষ্ঠতঃ" [রহদা ৫।৮।৯] ইত্যাদিভ্যঃ। স চায়ং তস্থ পরস্থ ব্রহ্মণো ধৃত্যাথ্যো মহিমা অন্মিন্ দহরাকাশ উপলভ্যতে; অতো দহরাকাশঃ পরং ব্রহ্ম॥ ১।৩)৫॥

#### প্রসিদ্ধেশ্চ ॥ ১। ০। ১৬॥

[ श्रमराष्ट्रमः — श्रीमराष्ट्रः ( श्रीमिष्टिरञ् ) ह ( ७ )। ]

[ সরলার্থঃ—"যদেষ আকাশ আনন্দো ন ভাং" ইত্যাদৌ 'আকাশ'শন্দভা পর্ম্মিন্ ব্রুজণি প্রস্থিতিক স্বাদ্দি প্রাদ্দি বিদ্যাদি প্রাদ্দি প্রাদ

'এই আকাশ যদি আনন্দস্বরূপ না হইত' ইত্যাদি স্থলে আকাশ শব্দের পরব্রন্ধে প্রসিদ্ধি নিবন্ধনও পরব্রন্ধই 'দহরাকাশ', অপর কেহ নহে॥ ১। ৩। ১৬॥]

আকাশ শব্দে পরস্মিন্ ব্রহ্মণি প্রসিদ্ধঃ "কো ছেবান্তাৎ কঃ প্রাণ্যাৎ, যদেষ আকাশ আনন্দো ন স্থাৎ" [ তৈত্তি আন ৭ ], "সর্বাণি হ বা ইমানি ভূতানি আকাশাদেব সমুৎপগ্যস্তে" [ ছান্দো ১১১১ ] ইত্যা-

'যাহা আত্মা' এইরূপে প্রস্তাবিত দহরাকাশ-নির্দেশের অনন্তর 'এই সমস্ত জগতের সম্ভেদ বা সান্ধ্য পরিহারার্থ তিনিই জগদ্ধারক সেতু স্বরূপ'; এই বাক্যে শ্রামান জগৎ-ধারণ কার্য্য দহরাকাশের পরব্রহ্মভাব প্রতিপাদন করিতেছে। জগৎ-ধারণ করা যে, পর ব্রহ্মেরই মহিনা, তাহা 'ইনিই সর্বেশ্বর, ইনিই ভূতাধিপতি, ইনিই ভূতপালক, এবং ইনিই জগৎ-পার্থক্য বক্ষার হেতুভূত সেতুস্বরূপ।' 'হে গাগি, স্থ্য ও চক্র এই অক্ষরের (ব্রহ্মের) শাসনে বিশেষরূপে ধৃত হুইয়াই অবহিত রহিয়াছেন।' ইত্যাদি শ্রাত হইতে [জানা যাইতেছে যে, ] এই জগংধারণ করা সেই পর ব্রহ্মাত্র মহিমা, এই দহরাকাশেও যথন তাহাই উপলব্ধ ইউতেছে, তথন এই দহরাকাশ নিশ্বরই পর ব্রহ্মা ১ ॥ ৩॥ ১৫॥

'এই আকাশ ( এফ ) যদি আনন্দস্বরূপ না হইত, তাহা হইলে কে ই বা বাঁচিত, কে ই বা চেষ্টা ক্রিত।' 'এই সমস্ত পদার্থ আকাশ হইতেই সমুৎপন্ন হয়' ইত্যাদি শ্রুতিতে 'আকাশ' শব্দও পর ব্রক্ষে প্রসিদ্ধ রহিরাছে। অভিপ্রান্ন এই যে, অপহতপাপাভাদিওণ সহকারে যে দিষু। অপহতপাপাজাদি-গুণসনাথা প্রসিদ্ধিভূ তাকাশপ্রসিদ্ধের্বলীয়সীত্যভি-প্রায়ঃ ॥ ১। ১। ১৬ ॥

এবং তাবৎ দহরাকাশস্ত ভূতাকাশত্বং প্রতিক্ষিপ্তম্। অথেদানীং দহ-রাকাশস্ত প্রত্যগাত্মত্বমাশস্ক্য নিরাকর্ত্মপক্রমতে—

#### ইতরপরামর্শাৎ স ইতি চেশ্লাসম্ভবাৎ।। ১।৩।১৭।।

প্রদক্তের:—ইতরপরামর্শাৎ ( অপব পদার্থের সম্বন্ধ বশতঃ ) সঃ ( তাহাই ), ইতি ( ইহা ) কেং ( যদি ) [ বল ]; ন ( না—বলিতে পার না ), অসম্ভবাৎ ( অসম্ভব হেতু )। ]

[ সরলার্থ:— "অথ য এষ সম্প্রসাদঃ" ইত্রত্য 'সম্প্রসাদ'পদেন ইতরক্ত জীবক্ত পরামর্শাৎ স এব দহবাকাশ, ইতি চেং; ন; কুতঃ ? অসম্ভবাং অপহতপাপাঝাদীনাং প্রাপ্তক্তধর্মাণাং তিমিন্ অসম্ভবাদিত্যর্থ: ।

যদি বল 'এই যে সপ্রসাদ জীব' এই স্থলে 'সম্প্রসাদ' পদে জীবই গ্রহণীয়; না—তাহা বলিতে পার না; কারণ, অপহতপাপাজাদি যে সমস্ত ধর্ম দহবাকাশে কথিত আছে, জীবে সে সমুদ্যেব সম্ভব নাই। ॥ ১॥ ০॥ ১৭ ॥]

যত্ক্তং বাক্যশেষবশাৎ দহরাকাশঃ পরং ব্রক্ষেতি; তদযুক্তম্; বাক্য-শেষে পরস্মাদিতরস্থ জীবস্থৈব সাক্ষাৎ পরামর্শাৎ ''অথ য এষ সম্প্রান্দাহরীরাৎ সমুখায় পরং জ্যোতিরুপসম্পত্ত স্বেন রূপোভিনিষ্পাত্ততে, এষ আরোতি হোবাচ; এতদমতমভয়মেতদ্ ব্রহ্ম' [ছান্দোও চাওা৪] ইতি। যত্তপি দহরোহস্মিন্নস্তর আকাশ ইতি হৃদয়-পুণ্ডরীক্মধ্যবর্ত্তিরোপদিউস্থা-কাশস্থ উপমানোপমেয়ভাবাত্যসম্ভবাদ্ ভূতাকাশত্বং ন সম্ভবতি, তথাপি বাক্যশেষবশাৎ প্রত্যাত্মত্বং যুক্তমাশ্রেষ্তিম্ । আকাশ-শব্দোহপি প্রকা-

প্ৰদিদ্ধি, তাহা ভূতাকাশপ্ৰসিদ্ধি অপেক্ষা সমধিক বলবতী। [ স্থতরাং, ভূতাকাশে প্ৰসিদ্ধি নিবন্ধন এথানে 'আকাশ' শব্দের ভূতাকাশ অৰ্থ হইতে পারে না ]॥ ১॥ ১॥ ১৬॥

আর যে, বাক্যশেষ বলে 'দহরাকাশ' অর্থে পর ব্রহ্ম কথিত হইয়াছে; তাহাও যুক্তিযুক্ত হয় নাই; কেননা, বাক্যশেষে পরব্রহ্ম হইতে ইতর (পৃথক্ভূত) জীবেরই পরামর্শ বা সম্ব্রেথ বহিয়াছে। 'তিনি বলিলেন, এই যে 'সম্প্রাদ' এই শরীর হইতে সমুখিত হইয়া পরম জ্যোতিঃ (পরমায়াকে) প্রাপ্ত হইয়া স্বস্থরণে পরিনিজ্গর হয়; ইহাই আয়া, ইহাই অমৃত ও অভয় এবং ইহাই ব্রহ্ম স্বর্রপ।' বাহ্যাকাশের সহিত উপমানোপমেয়ভাবের সম্ভব হয় না বলিয়া যদিও ক্দয়-প্রক্রীক-মধ্যবর্ত্তিরূপে উপদিষ্ট দহরাকাশের ভূতাকাশ্ব সম্ভব হয় সত্য, তথাপি বাক্যশেষাম্নারে তাহাকে জীবায়া বলিয়াই গ্রহণ করা উচিত। আর যদি বল; প্রকাশময়ম্বাদি ধর্মের সম্বন্ধ

শাদিযোগাৎ জীব এব বর্ত্তিষ্যত ইতি চেৎ; (\*)ততোত্তরং—নাসম্ভবাৎ ইতি;
নায়ং জীবঃ; ন হি অপহতপাপাজাদয়ো গুণা জীবে সম্ভবন্তি ॥ ১। ১।১৭ ॥

## উত্তরাচ্চেদাবির্ভূতম্বরূপস্ত ॥ ১।৩।১৮॥

প্রবাৎ (পরবর্তী বাক্য হইতে) চেং (যদি), আবিভূতিস্বরূপ: (যাহার প্রকৃত স্বরূপ অভিব্যক্ত হইয়াছে), তু (পুন: কিন্তু)। ]

[সরলার্থ:—উত্তরাং "য আয়া অপহতপাপা।" হত্যাদিরপাৎ প্রজাপতিবাক্যাৎ জীব ইতি
চেং -উচ্যেত; তর; তু পুন: আবির্ভূতিয়রূপঃ; জীবঃ থলু অবিছা-কাম-কর্মাদিবশাৎ তিরোহিতপাপালাদিগুণকঃ পশ্চাৎ পরং জ্যোতিঃ প্রাপ্য আবির্ভূতং স্বরূপং অপহতপাপাজাদিলকণং
যক্ত, তথাবিধঃ প্রতিপাদিতঃ; দহরাকাশঃ পুন: নিত্যং অতিরোহিতকল্যাণগুণকঃ, ইতি নায়ং
জীব ইতার্থঃ ॥

যদি বল, পরবর্ত্তী 'যে আত্মা অপহতপাপাা'ইত্যাদি নাক্যান্মসারে জীবই দহরাকাশ হইতে পারে, তাহা নহে; কারণ, প্রথমে অবিহ্যা ও কামনাদি বশতঃ জীবের স্বরূপ তিরোহিত থাকে, পশ্চাং সেই অপহতপাপাত্মাদি স্বরূপটা অভিব্যক্ত হয়; দহরাকাশ কিন্তু সর্ব্বদাই কল্যাণময় গুণে পরিপূর্ণ থাকে; স্মৃতরাং জীব কথনই উক্ত 'দহরাকাশ' হইতে পারে না। ১। ৩। ১৮॥]

উত্তরাৎ প্রজাপতিবাক্যাৎ জীবস্থৈবাপহতপাপাত্রাদিগুণযোগে। নিশ্চীয়াতে ইতি চেং; এতত্বক্তং ভবতি —প্রজাপতিবাক্যং জীবপরমেব; তথাহি—"য আক্মাপহতপাপা। বিজরো বিমৃত্যুর্কিনেশাকে। বিজিঘৎনোহপিপানঃ সত্যকামঃ সত্যসক্ষরা, সোহয়েষ্টব্যঃ স বিজিজ্ঞান্তিব্যঃ, স স্কাংশ্চ লোকানাপ্রোতি স্কাংশ্চ কামান্, যস্তমাত্মানমনুবিল বিজানাতি" [ছান্দো
৮।৭।১] ইতি প্রজাপতিবচনম্ ঐতিহ্রপ্রপোপশ্রুত্য অন্থেষ্টব্যাল্বস্ক্রপ-

থাকার 'আকাশ' শব্দও জীবেই প্রবৃত্ত হইবে. [তাহার উত্তব —] না – জীব দহরাকাশ হইতে পারে না; বেহেতু অসম্ভব, অর্থাৎ জীবও এই দহরাকাশ নহে; কেন না, অপহতপাপাডাদি গুণ সমূহ জীবে কথনই সম্ভবপর হয় না॥ ১॥ ৩॥ ১৭॥

যদি বল, উত্তরবর্ত্তী প্রজাপতি বাক্য হইতে জীবের সম্বন্ধেই অপহতপাপাত্মাদিগুণের সম্বন্ধ নিশ্চিত হইতেছে। এই কথা উক্ত হইতেছে যে, প্রজাপতি-বাক্যটী জীবেরই প্রতিপাদক (পর ব্রন্ধের নহে)। দেখ, 'অপহতপাপ, জরা, মৃত্যু, শোক, ক্ষ্মা ও পিপাসারহিত, সতা-কাম, সত্যসংকল্প যে আয়া, তাহাই অবেবণীয়, তাহাই জিজ্ঞান্ত; যে লোক 'সাক্ষাৎ সম্বন্ধে সেই আহ্বাকে অবগত হর, সে লোক সমস্ত কাম (ভোগা বিষয়) ও সমস্ত লোক লাভ করিয়া থাকে।' এই প্রজাপতি বাক্য ঐতিহ্ন বা জনশ্রতিরূপে শ্রবণ করিয়া ইন্দ্র অ্যেরণীয় আাত্মস্কর্প-

<sup>🕟 (\*)</sup> অভোজনম্' ইতি (ব) পাঠ:।

জিজ্ঞানার্থ প্রজাপতি সমীপে উপস্থিত হইলে পর প্রজাপতি প্রথমতঃ জিজ্ঞাস্থর যোগ্যতা পরীক্ষার জন্তা, ক্রমে জাগ্রৎ, স্বপ্ন ও স্বর্যুপ্তি এই অবস্থান্তরসংপন্ন, সশরীর জীবান্মাকে উপদেশ কবিয়া [ যথন ব্ঝিলেন, ] ইন্দ্র উপদিষ্ট বিষয় সমূহের মধ্যে ভোগযোগ্য কিছু দর্শন করিতেছে না; অতএব, ইনি বিশুদ্ধ আত্মস্বরূপ উপদেশের যোগ্য; [ তথন ] ইন্দ্রের নিকট 'হে মঘবন্ ইন্দ্র, এই শরীর মর্ত্তা (মরণশীল) ও মৃত্যু-গ্রস্ত; এই শরীরই অমৃত ও অশরীর আত্মার মধিষ্ঠান বা আশ্রম স্থান।' এইরূপে শরীরের অধিষ্ঠানতা, আত্মার অধিষ্ঠাভূতা এবং অশরীর আত্মার অমৃতস্বরূপতা বলিয়া, 'শরীরাভিমানী হইলে তাহার স্থ-ছংথের বিরাম হয় না; অথচ অশবীর অর্থাৎ শরীরাভিমানীন ব্যক্তিকে প্রিয় ও অপ্রিয় অর্থাৎ স্থ ও ছংথ স্পর্শ করিতে পারে না।' এই শ্রুতিতে [ পুণ্য-পাপময় ] কর্ম্মোৎপাদিত শরীরধারী ব্যক্তির কর্মাম্পারে স্থত্থে ভোগ জ্ঞাপনার্থ তাল্শ শরীরোপরমে স্থথ-ছংথাভা নির্দেশ করিয়া, 'এই সম্প্রাদাণ এই প্রকারেই এই শরীর হইতে সমুথিত হইয়া পরম জ্যোতিঃ লাভ করতঃ স্থ-স্বরূপে পরিনিম্পার হয়', এইবাক্যে শরীরবিমৃক্ত জীবাত্মার স্বরূপই উপদেশ করিয়াছেন। 'তাহাই উত্তম পুরুষ; সে দেখানে ভক্ষণ, জ্রীড়া এবং স্থীগণ ও যানের কিংবা জ্ঞাতিগণের সহিত সনিহিত এই মানব শরীর স্বরূপনা বিচরণ করে', এই বাক্যে আবার তৎপ্রাণ্য পরম জ্যোতির পুরুষোন্তমত্ব, অবিস্থাক্ত ] স্বরূপ-তিরোধন নির্ত্তির পর পরম জ্যোতিঃসম্পন্ন জীবাত্মার ব্রন্ধণোকে যথেষ্ট

<sup>(\*)</sup> खरकांगुरुक्क' देखि 'क' शार्कः।

প্রিয়াপ্রিয়াবিযুক্ত-কর্মনিমিত্তশরীরাত্যপুরুষার্থানসুসন্ধানং চাভিধায় "স যথা প্রযোগ্য আচরণে যুক্তঃ, এবমিম্মন্ শরীরে প্রাণো যুক্তঃ" ইতি যথোক্তস্বরূপস্থৈব সংসারদশায়াং কর্ম-তন্ত্রং শরীরযোগং যুগ্য-শকটযোগদৃষ্টান্তেনাভিধায় "অথ যত্তৈতদাকাশমসুবিষপ্তং চক্ষুঃ, স চাক্ষ্মঃ পুরুষঃ, দর্শনায়
চক্ষুঃ; অথ যোঁ বেদেদং জিন্তাণীতি, স আত্মা, গন্ধায় ত্রাণম্; অথ যো
বেদেদমভিব্যাহরাণীতি, স আত্মা, অভিব্যাহারায় বাক্; অথ যো বেদেদং
শৃণবানীতি, স আত্মা, প্রবণায় প্রোত্রম্; অথ যো বেদেদং মন্থানীতি, স
আত্মা, মনোহস্ত দৈবং চক্ষুঃ" [ছান্দো৹ ৮।১২।৪,৫] ইতি চক্ষুরাদীনাং
করণত্বম্, রূপাদীনাং জ্যেরত্বম্, অস্ত চ জ্যাতৃত্বং প্রদর্শ্য, তত এব শরীরেক্রিয়েভ্যোহস্ত ব্যতিরেকমুপপাত্ত "স বা এষ এতেন দিব্যেন চক্ষুষা
মনসৈতান্ কামান্ পশ্যন্ রমতে, য এতে ব্রহ্মলোকে" [ছান্দো৹ ৮।১২।৬]

ভোগ প্রান্তি, এবং প্রিয় ও অপ্রিয় সংযোগ সহক্ত কর্ম্ম হইতে সমুৎপন্ন শরীরাদিব অপ্ক্ষার্থই চিন্তার উল্লেখ কবিয়া 'সেই প্রযোগ্য অর্থাৎ অম্ম বা মাঁড় যেরপে রথ বা শকট চালনে নিযুক্ত হয়, তজ্রপ প্রাণও এই শরীরে সংযুক্ত রহিয়াছে' (\*)। এখানে ক্ষুদ্র শকটের দৃষ্টান্ত নাবা পূর্ব্বোক্ত প্রকার জীবেরই সংসার-দশায় কর্মাধীন শরীরসম্বন্ধ প্রতিপাদন করিয়া 'আকাশসদৃশ এই আত্মা যথন চক্ষ্:সন্নিরুপ্ত হয়, তথন সে 'চাক্ষ্য পুরুষ' হয়, চক্ষ্ তাহার দর্শনের সহায়হয়; মাবার, 'আমি আত্মাণ করিব' ইহা যে জানে, সেই আত্মা, আণেক্রিয় তাহার গন্ধগ্রহণেব সাধন; আবার 'আমি বাক্য বলিব' বলিয়া যে জানে, তাহাই আত্মা, বাগিন্তিয় তাহাব বাক্য-প্রেয়াগের সহায়হয়; পুনশ্চ, 'আমি শ্রবণ কবিব' ইহা যে জানে, তাহাই আত্মা; কর্ণই তাহার শন্ধশ্রবণের সাধন; আবার 'আমি ইহা চিন্তা করিব' বলিয়া যে জানে, তাহাই আত্মা; মন তাহার জ্যোতির্ম্মর চক্ষ্য। 'এইরূপে চক্ষ্যপ্রভৃতি ইন্রিয়ের করণত্ব, রূপাদিবিষয়সমূহের জ্রেম্ব, এবং ইহার ( আত্মার ) জ্যাত্ব প্রদর্শন করিয়া মাবার সেই শরীর ও ইন্তিয়সমূহ হততেও তাহার ব্যতিরেক বা পার্থক্য উপপাদন করিয়া এই যে-সমস্ত উৎপন্ন বস্ত ব্রন্ধলাকে

<sup>(\*)</sup> তাৎপৰ্বা— প্ৰযুদ্ধাতে ইতি প্ৰবোগঃ— কৰো ৰলীৰক্ষো ব:। যথা লোকে, আছরভানেন ইতি আচরণঃ—
রখঃ, জনো ৰা, তত্মিন আচরণে যুক্তভ্যাকৰ্বণায়, এবং অত্মিন শরীরে রথস্থানীয়ে প্রাণঃ পঞ্জুভিরিলিত।
সনোবৃদ্ধিসংযুক্তঃ প্রজ্ঞান্ধা বিজ্ঞান-ক্রিরাশক্তিবর-সন্মৃতিহ গ্রাহা যুক্তঃ— বকর্ম্বলোপভোগনিমিতঃ নিযুক্তঃ।
ইতি শান্ধরভাবাস্।

ৰছন।দি কাৰ্ব্য ক্র বলিয়া অহ বা বাড়কে 'প্রয়োগ' বলা হয়। যাহা হারা জাচরণ--গমনাদি ব্যবহার করা হয়, তাথার নাম 'জাচরণ'- রখ বা শক্ট। অহ বাবাড় বেমন রথ বা শক্ট-চালনে নিযুক্ত হইরা থাকে, ভেমনি অপানাদি-প্রাণ্ডেলযুক্ত প্রাণ্ড ইক্সিয়, মন ও বৃদ্ধি প্রভৃতির সহবোগে রখছানীয় পরীদের পরিচালন কার্ব্যে আছে।

ইতি তক্তিব বিধৃতকর্মনিমিন্ত-শরীরেন্দ্রিয়ন্ত মন:শব্দাভিহিতেন দিব্যেন স্বাভাবিকেন জ্ঞানেন সর্বকামান্ত্ভবমৃক্ত্র। "তং বা এতং দেব† আত্মানমূপানতে, তত্মাৎ তেষাং সর্বের চ লোকা আপ্তাঃ, সর্বের চ কামাঃ" ইত্যেবং-বিধমাত্মানং জ্ঞানিনে। জানন্তি, ইত্যভিধায় "সর্ববাংশ্চ লোকানাপ্রোভি সর্ববাংশ্চ কামান্, যন্তমাত্মানমনুবিত্য বিজানাতীতি হ প্রজাপতিরুবাচ" ইত্যেবংবিধমাত্মানং বিভূষঃ সর্বলোক-সর্বকামাবাপ্ত্যুপলক্ষিতং ব্রহ্মান্ত্রবং ফলমভিধায়োপসংহতম্। অতস্তত্র অপহতপাপাত্মাদিগুণকো জ্ঞাতব্যত্মা প্রক্রান্তো জীব এবেত্যবগতম্। অতস্ত্র অপহতপাপাত্মাদিগুণকা ব্রহান্ত । অবেতা দহরবাক্যাশেষে প্রামাণস্য জীবস্থাপহতপাপাত্মাদিগুণসম্ভবাৎ স এব দহরাকাশ ইতি নিশ্চীয়ত ইতি চেদিতি। তত্রাহ—"আবিভূতিস্বরূপন্ত" ইতি ।

#### [ সিদ্ধান্তঃ— ]

পূর্ব্বমনৃততিরোহিত।পহতপাপাুরাদিগুণকস্বরূপ: (\*) পশ্চাদ্ বিমুক্ত-কর্ম্মবন্ধঃ শরীরাৎ সমুখিতঃ পরং জ্যোতিরুপসম্পন্ন আবিভূতিস্বরূপঃ

বর্ত্তমান আছে,' 'সেই এই আত্মা এই মনোময় দিব্য চক্ষু হারা সেই-সমস্ত কার্য্য-বিষয় দর্শন করত রমণ করে, এই শ্রুতিতে কর্ম্মজনিত শরীরেন্দ্রিয়মম্বন্ধ পরিত্যাগের পর সেই আ্মারই আবার মন:শন্দোক্ত স্বভাবসিদ্ধ দিব্যজ্ঞান হারা সমস্ত জন্য-বিষয়েব অমুভব নির্দেশ করিয়া 'দেবগণ সেই এই আত্মার উপাসনা করিয়া থাকেন, সেই কারণে তাহাবা সমস্ত লোক ও সমস্ত কাম্য বিষয় প্রাপ্ত হইয়া থাকেন।' এই বাক্যে জ্ঞানিগণ এবংবিধ আত্মাকে জানেন, ইহা প্রতিপাদন করিয়া 'যিনি সেই আত্মাকে অমুভব করিয়া জানেন, তিনি সমস্ত 'লোক' লাভ করেন এবং সমস্ত কাম্য বিষয় প্রাপ্ত হন,' প্রজাপতি এ কথা বলিয়াছিলেন। এবংবিধ আত্মাভিজ্ঞ ব,ক্তির সর্ব্বলোক ও সর্ব্বকাম প্রাপ্তি হারা বিশেষিত ব্রহ্মাম্পত্বাত্মক ফলোন্রেথপূর্ব্বক প্রকরণের উপসংহার করা হইয়াছে। অতএব, অপহতপাপারাদি গুণসম্পন্ন জীবই যে, এথানে জ্ঞাতব্যরূপে বর্ণিত হইয়াছে, ইহা বুঝা যাইতেছে। এই কারণেই জীবের সম্বন্ধে অপহতপাপারাদি গুণও সন্তব্যরূপের হইতেছে। অতএব, যেহেতু দহর্মবাক্যশেষে শ্রমমাণ জীবের স্বন্ধে অপহতপাপারাদি গুণও সন্তব্যরূপ হইতেছে, সেই হেতু সেই জীবই যে, 'দহাকাশ'-পদবাচ্য, ইহাও নিশ্চিত হইয় গছে; এ কথা যদি বল; তাহার উত্তরে বলা হইমে হছে—'আবিভু' ভ-স্বর্মপন্ত্র' ইতি।

উক্ত প্রজ্ঞাপতিবাক্যে অভিত হইতেছে যে, জীবের যে অপহতপাপুরোদি স্থাবসিদ্ধ ত্তণ, তাং মিথ্যা-জ্ঞানে আবৃত ছিল, পশ্চাৎ কর্ম-বন্ধন ছিল্ল হইবার পর শরীর হইতে ামুখিত

<sup>(+)</sup> পাণাছানিছণক: ছবরপ ইতি 'क' পাঠ: ।

সন্ অপহতপাপাুথাদিগুণবিশিষ্টস্তত্র প্রজাপতিবাক্যেইভিধীয়তে; দহর-বাক্যে তু অতিরোহিতস্বভাবাশহতপাপাুথাদিবিশিষ্ট এব দহরাকাশঃ প্রতীয়তে। আবিভূতিস্বরূপস্থাপি জীবস্থাসম্ভাবনীয়াঃ সেতৃত্ব-সর্বালোক-বিধরণন্থাদয়ঃ সত্যাশক্ষনির্বাচনাবগতং চেতনাচেতনয়োর্নিয়স্তৃত্বং দহরাকাশস্থ পরব্রহ্মতাং সাধয়ন্তি। সেতৃত্ব-সর্বালোকবিধরণত্থাদয় আবিভূতিস্বরূপ-স্থাপি ন সম্ভবস্তীতি—"জগদ্বাপারবর্জ্জন্" [ব্রহ্মসূত্ ৪।৪।১৭] ইত্য-ত্রোপপাদয়িয়ামঃ॥ ১॥৩॥১৮॥

যন্তেবং, দহরবাক্যে "অথ য এষ সম্প্রসাদঃ" ইত্যাদিনা জীবপ্রস্তাবঃ
কিমর্থঃ ? ইতি চেৎ, তত্তাহ—

#### অন্যার্থ ৯৮ পরামর্শঃ ॥ ১॥৩॥১৯॥

[ भनटक्रमः — अक्रार्थः ( अक्र উप्मर्भ ) ह ( ७ ) भर्तामर्गः ( मस्क ) । ]

্রিরলার্থ:—"অন্মাৎ শরীরাৎ সমুখার পরং জ্যোতিরুপসম্পত্ন স্বেন রূপেণ অভিনিম্পত্নতে" ইতি জীবস্ত দহরাকাশ-সম্পত্ত্যা স্বরূপাবির্ভাবাপাদনার্থো হৃত্র জীবপরামর্শ:, নতু তম্ম দহরাকাশত্ব-প্রতিপাদনার্থ: ॥

'জীব এই শরীর হইতে সমুখানের পর, পর জ্যোতি প্রাপ্ত হইরা স্বরূপে নিষ্পার হয়,' এই শ্রুতিতে দহরাকাশরূপে উপাসনা হারা াীবের স্বরূপাবির্ভাব সম্পাদনার্থ ই জীবের উল্লেখ হইয়াছে; কিন্তু জীবের দহরাকাশত্ব প্রতিপাদনার্থ নহে॥ ১॥ ৩॥ ১৯॥]

### দহরাকাশক্তৈবাপহতপাপাুত্ব-ভগদ্বিধরণত্বাদিবৎ মুক্তস্থ ততুপসম্পত্যা

এবং পরজ্যোতিঃ পরমাত্মস্বরূপ প্রাপ্ত হওয়। তাহার প্রকৃত স্বরূপটি প্রকটাক্টত হয়, তথনই জীব
অপহতপাপাত্মাদি গুণবিশিষ্ট হয়, [কিন্তু তৎপূর্বের হয় না]; দহরবাকা-শেষের দহরাকাশ
কিন্তু, অনাবৃতস্থাব ও অপহতপাপাত্মাদ-গুণবিশিষ্ট স্বরূপেই প্রতীত হইতেছে। আব
আবিভূতিস্বরূপ জীবের পক্ষেও অসম্ভাবনীয় সেতৃত্ব ও সর্বলোক-বিধারকত্ব প্রভৃতি ধর্মগুলি
এবং দহরাকাশের 'সত্য'-শলগত বাংপদ্বিও তাহার চেতনাচেতন-নিয়ন্তৃত্ব ও পরব্রহ্মত্ব সাধন
ক্রিতেছে। সেতৃত্ব ও সর্বলোকবিধারক দাদি ধর্মগুলি বে, জাবিভূতিস্বরূপ জীবের পক্ষেও
সম্ভব হয় না; তাহা 'লগ্যাপার-বর্জ্মণ' এই হত্রে উপপাদন করিব॥ ১॥ ০॥ ১৮॥

ৰদি বল, এইরূপই যদি সিদ্ধান্ত হয়, ভাহা হইলে, দহর প্রকরণের শেষে, এই যে সম্প্রসাদ ্ (জীব)' ইত্যাদি বাক্যে জীবের প্রস্তাব কিসের জন্ম । এই আশঙ্কার বলা হইতেছে—'অন্ত উদ্দেশ্যে জীবের পরামর্শ।

দহরাকাশেরই বেমন অপহতপাপাজাদি ও জগবিধারণাদি ধর্ম আছে, তেমনি মুক

অপহতপাপাছাদি-কল্যাণগুণবিশিক্টস্বাভাবিকরপপ্রাপ্তিকথনেন তদ্ধে তুস্বরূপং পরমপুরুষাদাধারণং গুণমুপদেউ ুং প্রজাপতিবাক্যোক্তস্ত জীবস্তাত্ত্ব
পরামর্শঃ; প্রজাপতিবাক্যে চ মুক্তাত্মস্বরূপ-যাথাত্ম্যবিজ্ঞানং দহরবিদ্যোপযোগিতয়োক্তম্; ত্রন্ধ প্রেপ্রেলাহি জীবাত্মনঃ স্বস্বরূপং চ জ্ঞাতব্যমেব;
স্বয়মপি কল্যাণগুণ এব দন্ অনবধিকাতিশয়াদংখ্যেয়-কল্যাণগুণগণং পরং
ত্রন্ধ অনুভবিষ্যতীতি ত্রন্ধোপাদনফলান্তর্গতত্বাৎ স্বস্বরূপযাথাত্ম্যবিজ্ঞানস্ত।
"দর্ববাংশ্চ লোকানাপ্যোতি দর্ববাংশ্চ কামান্", "দ তত্র পর্যোতি জক্ষৎ (\*)
ক্রীড়ন্" ইত্যাদিকং প্রজাপতিবাক্যে কীর্ত্তামানং ফলমপি দহরবিদ্যাফল্মেব ॥ ১॥৩॥১৯॥

#### অপ্রশ্রুতেরিতি চেৎ, তত্ত্ত্তম্ ॥ ১॥৩॥২०॥

[পদচ্ছেদ:--অল্লশ্রে: (অল্জ শ্রবণ হেডু) ইতি (ইহা) চেং (যদি); তং (তাহা— তাহার উত্তর) উক্তং (উক্ত হইয়াছে)।]

[সরলার্থ: — "দহরোহশ্মিন্" ইতি অলপবিমাণদ্বশ্রতেঃ আরাগ্রমাত্রঃ জীব এব দহরাকাশ ইতি চেং; তত্তুস্—তত্র যত্ত রবং ব্যক্তবাম্, তং 'নিচায্যত্বাদেবং ব্যোমবচ্চ [ব্রহ্মস্ত্রত ১।২।৭] ইত্যাক্রবাক্তম্, নাতঃ পরং কিঞ্চিং বক্তবামস্তাতি ভাবঃ॥

'ইহাব মধ্যে দহব [ আকাশ]' এই শ্রুতিতে অন্নপরিমাণের শ্রবণহেতু জীবই এথানে দহবাকাশ-পদবাচা, ইহা যদি বল; তাহার উত্তর —"নিচায্যন্ত্বাং এবং ব্যোমবং চ" এই দ্বিতীয় পাদের সপ্তম হুত্রে উক্ত হইয়াছে, অর্থাং ঐক্রণে উপাসনার্থই ঐক্নপ অন্নত্বোপদেশ করা হইয়াছে॥ :। ৩। ২০॥]

পুরুষের ও দহরাকাশোপাসনা হারা অপহতপাপাত্রাদি কল্যাণময় গুণবিশিষ্ট সভাবসিদ্ধ স্বরূপের প্রাপ্তি হয়; এই কথা হারা পরমপুরুষের অসাধাবণ গুণই যে, স্বরূপ-প্রাপ্তির একমাত্র হেতু, ইহা উপদেশ করিবার জন্ম এখানে প্রজাপতি-নাক্যোক্ত জীবের পরামর্শ করা হইয়ছে। আর প্রজাপতিবাক্যেও, দহববিছায় উপযোগী হইবে বলিয়াই মুক্তায়্রার স্বরূপগত ষথায়থ বিজ্ঞান অভিহিত হইয়ছে; কেন না, ব্রহ্মলাভেদ্ধ ব্যক্তির পক্ষে জীবায়ার প্রকৃত স্বরূপও অবগু-জ্ঞাতব্য; কারণ, জীব নিজেও কল্যাণময় গুণসম্পরই বটে, তথাপি নির্বধি ও নির্বিশ্ব কল্যাণগুণোপেত পর ব্রহ্ম অনুভব করিয়া থাকে; অত্রব যথায়থরূপে সাম্বরূপ-বিজ্ঞানও সেই ব্যক্ষোপাসনা-ফলেরই অন্তর্গত। আর প্রজাপতি-বাক্যে যে, 'সমন্ত লোক ও সমন্ত কাম্য ফল লাভ করিয়া থাকেন,' 'হান্ত ও ক্রীড়া করত দেখানে বিচরণ করেন' ইত্যাদি ফলের উল্লেখ রহিয়াছে, তাহাও দহর-বিছ্যারই ফল (স্বতন্ধ নহে।। ১॥ ৩॥ ১০॥

<sup>(\*)</sup> যদ্ভাপি স্কাপুতকেৰু 'ৰুক্ন্ ক্ৰীড়ন্'ইতোৰ পাঠ উপসভাতে, তথাপি 'ৰুক্ষ্টাদয়: ৰট্'ইডাা দৰ্শ সভাগতাৰিধানাৰ সুষুষ ভবড়ীতি 'লুক্ষ্'ইতোৰ মুক্ত' পাঠো বস্তুতে।

"দহরোহ স্মিন্" ইত্যঙ্কাপরিমাণ-শ্রুতিরারাগ্রোপমিত স্থা জীব সৈবোপ-প্রত্যেত, ন তু সর্বস্থাৎ জ্যায়সো ব্রহ্মণ ইতি চেৎ; তত্র যতুন্তরং বক্তব্যম্, তৎ পূর্ব্বমেবোক্তং "নিচায্যস্থাদেবম্" ইত্যনেন। অতো দহরাকাশোহনা-স্রাতাবিভাগ্যশেষদোষগন্ধঃ স্বাভাবিকনিরতিশয়-জ্ঞানবলৈশ্বর্যুবীর্য্যশক্তি-তেজঃপ্রভৃত্যপরিমিতোদারগুণদাগরঃ পুরুষোত্তম এব ।প্রজা পতিবাক্য-(\*) নির্দিষ্টস্ত "দ্বন্তি হেবৈনং বিচ্ছাদয়ন্তি" [ছান্দো ৮।১০।২] ইত্যেবমাদি-ভিরবগতকর্মনিমিত্ত-দেহপরি গ্রহঃ পশ্চাৎ পরং জ্যোতিরুপসম্পত্যাবিভূতাপহতপাপাস্থাদিগুণক-স্বস্তর্মণঃ, ইতি ন দহরাকাশঃ॥ ১॥০॥২০॥

ইত শৈচতদেবম্—

#### অনুক্তেক্তম্ম চ ॥ ১॥৩॥২১॥

[ পদচ্ছেদ:—অমুক্তে: ( অমুকরণহেতু ) তম্ম ( তাহার ) চ ( ও )।]

্ সরলার্থ:—অনুকৃতি: অন্তকরণ:; তহ্ন দহরাকাশস্থ পরজ্যোতিষ: "স তত্র পর্য্যেতি জক্ষং ক্রীড়ন্ রমমাণ:" ইত্যাদৌ জীবকর্ত্ত্বস্করণশ্রবণাং জীবো ন দহরাকাশ:; নহি অন্তক্ত্রা অন্তকার্যাইল্চক: ভবিতুমইতীতি ভাব:॥

অনুকৃতি অর্থ—অনুকরণ; শ্রুতিতে দহরাকাশের উপাসনায় তৎসাদৃশুলাভের শ্রুবণ হেতু এখানে জীব কথনই দহরাকাশ হইতে পারে না; কেন না, অনুকবণকারী ও অনুকার্য্য কথনই এক পদার্থ হয় না॥ ১॥ ৩। ২১॥]

যদি বল, দহরাকাশের অলপরিমাণত্বপ্রতিপাদক "দহবোহ দ্বিন্" ইত্যাদি শ্রুতি আরাগ্র-সদৃশ জীবের পক্ষেই উপপন্ন হয়, কিন্তু সর্বাপেকা মহৎ ব্রন্ধের পক্ষে নহে; [চর্দ্মবেধক ক্ষ্মাগ্র অন্ত্রের নাম 'আরা।'] এ সম্বন্ধে যে উত্তর বলা উচিত, তাহা পূর্ব্বেই "নিচায্যত্বাৎ এবং" ইত্যাদি হত্রে উক্ত হইয়াছে। অতএব, অবিভাপ্রভৃতি সর্ব্বপ্রকার দোষে অনাদ্রাত, এবং স্বভাবসিদ্ধ নিরতিশর জ্ঞান, বল, ঐশর্যা, বীর্যা, শক্তি ও তেজঃ প্রভৃতি অপরিমিত উদার ওপের সাগরস্বরূপ প্রব্যোত্তমই 'দহরাকাশ,' [অন্ত নহে]। 'ইহাকে (আ্রাকে) যেন হতই করে এবং বিতাড়িতই করে' ইত্যাদি শ্রুতি হইতে জানাযায় যে, প্রথমে প্রাক্তন কর্দ্মায়সারে দেহধারী থাকে, পশ্রুণে পরজ্যোতিঃ স্বরূপ ব্রন্ধকে জানিলে পর অপহতপাপাত্রাদি-গুণসম্পন্ন ক্রৈব স্বন্ধপেরই অভিব্যক্তি হইন্না থাকে; এইজন্ত সেই জীবই প্রজাপতিবাক্যে নির্দ্ধিই হইনাছে; ক্রিক্ত দহরাকাশ হয় নাই॥ ১॥ ৩॥ ২০॥

এই কারণেও ইহা এইরপই—'ষেহেতু তাহারই অম্করণ।'

<sup>(\*)</sup> बारका' देखि (क) भार्ठः ।

তস্ম দহরাকাশস্ম পরস্ম ব্রহ্মণোহসুকারাদ্ অয়মপহতপাপাুত্বাদিগুণকো বিমুক্তবন্ধঃ প্রত্যগাত্মা ন দহরাকাশঃ। তদসুকারঃ—তৎসাম্যম্। তথাহি— প্রত্যগাত্মনো বিমুক্তস্ম পরব্রহ্মাসুকারঃ শ্রেয়তে—

"যদা পশ্যঃ পশ্যতে রুক্সবর্ণং কর্ত্তারমীশং পুরুষং ত্রহ্মযোনিম্। তদা বিদ্বান্ পুণ্য-পাপে বিধ্য় নিরঞ্জনঃ পরমং দাম্যমুপৈডি''॥ [মুণ্ড০ এ১।৩] ইতি।

অতোহসুকর্ত্তা প্রজাপতিবাক্যনির্দিষ্টঃ; অনুকার্য্যং ব্রহ্ম দহরা-কাশঃ॥ ১॥৩॥২১॥

#### অপি স্বর্য্যতে ॥ ১॥৩॥২২॥

[ পদচ্ছেদঃ--অপি (ও), শ্বর্যাতে ( স্থৃতিশাস্ত্রে উক্ত আছে )।]

[ সরলার্থ:—"ইদং জ্ঞানমুপাশ্রিতা মম সাধর্ম্মাগতা:। সর্বোহপি নোপজায়ন্তে প্রলয়ে ন ব্যথস্তি চ॥"

ইত্যাদৌ পরমাত্মোপাসনয় তদমুরূপ-স্বরূপাপত্তিঃ মুর্য্যতেহপি চ; অতঃ প্রমাত্মেব দহবাকাশঃ, নতু জীব ইত্যাশয়ঃ॥

'এইরূপ জ্ঞানাবলম্বনে আমার সমান ধর্ম্ম-প্রাপ্ত ব্যক্তিরা স্ষ্টেকালেও উৎপন্ন হয় না, এবং প্রয়কালেও ছঃখান্তভব করে না।' ইত্যাদি শ্বতিশান্ত্রেও প্রমান্ত্রোপাসনায় জীবের তৎসাদৃশু-প্রাপ্তিরূপ ফল উক্ত হইরাছে; অতএব প্রমান্ত্রাই এই দহরাকাশ, জীব নহে॥১॥৩। ২২॥]

সংসারিণোহপি মুক্তাবস্থায়াং পরমদাম্যাপত্তিলক্ষণঃ পরত্রহ্মাকুকারঃ স্মর্যতে—

> "ইদং জ্ঞানমুপাশ্রিত্য মম সাধর্ম্মমাগতাঃ। সর্গেহপি নোপজায়ন্তে প্রলয়ে ন ব্যথন্তি চ॥"

> > [ ভগবদৃগীতা০ ১৪।২ ] ইতি।

প্রত্যাগান্থা জীব যথন সেই দহরাকাশ-শব্দিত পর-ব্রন্ধের অমুকরণে অপহতপাপছাদি গুণসম্পন্ন এবং বন্ধনবিমূক্ত হয়, তথন দহরাকাশ জীব হইতে পারে না। 'তদমুকার' অর্থ—তাহার সমতা বা সাদৃশু। দেখ, বিমুক্তাবস্থ জীবের ব্রদ্ধ-সাদৃশু লাভ পরিক্রত হইতেছে—'দুষ্টা যথন স্বর্ণবর্ণ, জ্বগৎকর্ত্তা জগনীশ্বর ব্রদ্ধারও কারণীভূত পুক্ষকে দর্শন করেন, তথন সেই বিহান পুণা ও পাপ পরিত্যাগপূর্বক নিরঞ্জন ( সর্ব্বপ্রকার দোষ রহিত ) হইন্না পরম-সাম্য প্রাপ্ত হন,' ইতি। অতএব প্রজাপতি-বাক্যে জীবই অমুকরণকারীক্নপে নির্দ্ধি হইন্নাছে; আর তাহার অমুক্যাগ্য ব্রহ্মপদার্থ ই 'দহরাকাশ' বিশ্বা নির্দ্ধিই হইন্নাছে॥ ১॥ ৩॥ ২১॥

কেচিৎ "অনুক্তেন্তস্ত চ", "অপি স্মর্যতে" ইতি সূত্রন্ধমধিকরণান্তরং "তমেব ভান্তমনুভাতি সর্বাং তস্ত ভাদা সর্বামিদং বিভাতি [মুণ্ড৹ ২০০০ ]" ইত্যস্তাঃ শ্রুতেঃ পরব্রহ্মপরস্থনির্দায় প্রবৃত্তং বদন্তি। ততু "অদৃশ্যস্থাদিগুণকো ধর্মোক্তেঃ" [ব্রহ্মসূত ১০০০ ], "ক্যুভ্লাগ্যায়তনং স্থাবদাৎ" [ব্রহ্মসূত ১০০০ ] ইত্যধিকরণদ্বয়েন তস্ত প্রকরণস্থ পরব্রহ্মবিব্য়ন্থপ্রতিপাদনাৎ "জ্যোতিশ্চরণাভিধানাৎ" [ব্রহ্মসূত ২০০০ ২০০০ ইত্যাদির পরস্থ ব্রহ্মণো ভারপন্থাবগতেশ্চ পূর্বপক্ষানুত্থানাদ্ অযুক্তম্, সূত্রাক্ষরবৈরপ্যং চ॥ ১॥০॥২২ ॥ [পঞ্চমং দহরাধিকরণং সমাপ্তম্ ॥ ]

প্রমিতাধিকরণম। ] শব্দাদৈব প্রমিতঃ ॥ ১॥৩॥২৩॥

[ পদচ্ছেদঃ—শন্ধাৎ ( শ্রুতিবাক্যরূপ হেতুতেই ) প্রমিতঃ ( পরিমিত বা পরিচ্ছিন্ন )। ]

[ সরলার্থ:— "অঙ্গুঠনাত্রঃ পুরুষো মধ্য আত্মনি তিষ্ঠতি। ঈশানো ভূত-ভব্যস্ত ন ততা বিজ্পতে।" ইত্যেবংজাতীয়া আত্মনঃ অঙ্গুঠনাত্রছবোধিকাঃ বহরাঃ শ্রুতয়ঃ কঠবলীযু উপলভারে। তত্র সংশয়:— কিময়ং অঙ্গুঠপরিমিতো জীবাত্মা? উত পরমাত্মেতি। উপাধিপরিচ্ছিয়ঃ জীব এব অঙ্গুঠমাত্রঃ পুরুষঃ, ইতি প্রতীয়তে, ন তু জীবঃ। এবং প্রাপ্তে উচ্যতে—শলাং এব "ঈশানো ভূত-ভব্যস্ত" ইতিশ্রুতিবাক্যাদেব প্রমিতঃ অঙ্গুঠপরিমিতঃ পরমাত্মৈব, ন তু জীবঃ; তত্ত্ব নিরন্ধুশ-ভূত-ভব্যেশানত্মপূপত্তেরিতি ভাবঃ॥

'অঙ্গুঠপরিমিত পুরুষ আত্মার মধ্যে অবস্থিত আছেন, তিনিই অতীত ও অনাগত [সর্বাপদার্থের] ঈশ্বব; তাঁহা হইতে কিছু নিন্দিত হয় না।' কঠোপনিষদে আত্মার অঙ্গুঠমাত্রতবাধক এই জাতীয় বহুতর শ্রুতি দৃষ্ট হয়। তাহাতে সংশয় হইতেছে বে, এই অঙ্গুঠপরিমিত পুরুষটি কি জীবাত্মা? অথবা পরমাত্মা? আপাততঃ মনে হয়, জীব যথন উপাধিপরিছিল্ল, তথন সেই জীবই এই অঙ্গুঠমাত্র পুরুষ, পরমাত্মা নহে। এইরূপ সন্তাবনার উত্তরে বলা হইতেছে যে, "ঈশানো ভূত-ভব্যস্ত" এই শ্রুতি-বাক্যান্মসারেই [জানা যায় যে,] পরমাত্মাই এই অঙ্গুঠপরিমিত পুরুষ, জীব নহে। কেন না, সর্বতোমুখী শাসন-ক্ষমতা জীবের পক্ষে কথনই সন্তব হয় না॥ ১। ৩। ২৩॥]

কঠবল্লীযু শ্ৰূয়তে—

''অঙ্গুষ্ঠমাত্রঃ পুরুষো মধ্য আত্মনি তিষ্ঠতি। ঈশানো ভূত-ভব্যস্ত ন ততো বিজুগুপ্সতে। এতধ্যৈ তৎ॥

কঠবলীতে শ্রুত হয় যে, "অকুষ্ঠমাত্র (অকুষ্ঠাসুলী-পরিমিত) পুরুষ আত্মার অভ্যন্তরে অবৃহিত আছেন, তিনিই ভূত (অতীত) ও ভব্যের (অনাগতের) ইশান শাসন্ব্<sup>ঠা</sup>ঃ অঙ্গুষ্ঠমাত্রঃ পুরুষো জ্যোতিরিবাধ্মকঃ।

ঈশানো ভূত-ভব্যস্ত স এবাত্য স উ শ্বঃ॥ এতব্দ্ব তৎ॥"

[ कर्ठ० ३ ८। ३२, ३७ ]

''অঙ্গুষ্ঠমাত্রঃ পুরুষোহন্তরাত্মা

मना जनानाः ऋनरत्र मन्निनिखः।

তং স্বাচ্ছরীরাৎ প্রব্যহন্মুঞ্জাদিবেষীকাম্

ধৈৰ্যেণ, তং বিহ্যাচ্ছুক্ৰমমূতম্। [কঠ০ ২।৬।১৭] ইতি॥

তত্র দন্দিহুতে — কিময়মঙ্গুষ্ঠমাত্রপ্রমিতঃ প্রত্যগাত্মা ? উত পর-মাল্লেতি ? কিং যুক্তম্ ? প্রত্যগাল্লেতি। কুতঃ ? জীবস্তু অন্যত্রাঙ্গুষ্ঠমাত্রত্ব-শ্রুতেঃ, "প্রাণাধিপঃ (\*) দক্ষরতি স্বক্ষাভিঃ। অঙ্গুষ্ঠমাত্রো রবিতুল্যরূপঃ দক্ষপ্রাহস্কারদমন্বিতো যঃ" [ শ্বেতাশ্বন বা৮-৭ ] ইতি। ন চান্যত্রোপাদনার্থ-ত্যাপি পরমাত্মনোহঙ্গুষ্ঠমাত্রত্বং শ্রেয়তে। এবং নিশ্চিতে জীবত্বে ঈশানত্বং শরীরেন্দ্রিয়-ভোগ্য-ভোগোপকরণাপেক্ষয়াপি ভবিশ্বতি; ইতি প্রাপ্তে জনঃ—"শব্দাদেব প্রমিতঃ।"

তাহা হইতে কেহ নিন্দা লাভ করে না। ইহাই সেই বস্তু ি বাহা তুমি জানিতে চাহিয়াছ]।' 'অসুষ্ঠমাত্র পুরুষ ধুমহীন অগ্নির ন্তায় [উজ্জ্বল], ভূত ও ভব্যের ঈশান; তিনিই অছ এবং তিনিই কল্য [থাকিবেন]; ইহাই সেই বস্তু।' 'অসুষ্ঠপরিমিত অন্তরাত্মা পুরুষ সর্বাদা জনগণেৰ হৃদয়ের মধ্যে সন্নিবিষ্ট আছেন। মুঞ্জ (শ্বতৃণ) হইতে ঈধীকার (গর্ভপত্রের) ন্তায় ধৈর্য্যসহকাবে তাহাকে স্বীয় শ্রীর হইতে পৃণক্ কবিবে; তাহাকেই উজ্জ্বল অমৃত্যরূপ বলিয়া জানিবে।'

এখানে সংশয় হইতেছে যে, এই অঙ্গুপ্তিবিমিত পুৰুষটি কি জীবাত্ম। কারণ ? অভান্তলে জীবের অঙ্গুষ্ঠমাত্রপরিমাণবোধক-শ্রুতিই কাবণ; যথা—'যিনি স্থ্যসদৃশ রূপসম্পন্ন, এবং সংকল্প ও অহঙ্কারসমন্বিত, তিনিই অঙ্গুষ্ঠপরিমাণ প্রাণাধিপতি হইন্না সঞ্চরণ করেন।' বিশেষতঃ উপাসনার জন্তও যে, পরমাত্মার অঙ্গুষ্ঠপরিমাণ নির্দেশ হইতে পারুর, তাহাও অভা কোন স্থানে পরিশ্রুত হইতেছে না। এইরূপে [অঙ্গুষ্ঠনাত্র প্রব্যের] জ্বীবত্ব ধর্ম্মই নিশ্চিত হইলে শরীর, ইন্দ্রিয়, ভোগ্য ও ভোগোপকরণ বিষয়ে

<sup>(\*)</sup> বিশাধিপঃ' ইতি (খ) পাঠ:।

অঙ্গুন্তপ্রমিতঃ পরমাত্মা; কুতঃ ? "ঈশানো ভূত-ভব্যস্ত" ইতি শব্দাদেব; ন চ ভূত-ভব্যস্ত সর্ব্বস্থেশিতৃত্বং কর্মপরবশস্ত জীবস্তোপপভতে ॥১॥৩॥২০॥ কথং তর্হি পরমাত্মনোহঙ্গুর্চমাত্রত্বম্ ? ইত্যত্রাহ—.

#### হৃত্যপেক্ষয়া তু মনুষ্যাধিকারত্বাৎ ॥১॥৩॥২৪॥

[পদচ্ছেদ:—হভপেক্ষয়া (হৃদরের তৃশনার) [ অঙ্গুঠমাত্রত্ব ], তু (কিন্তু) মহুয়াধিকারত্বাং (যে হেতু মহুয়া বিষয়েই) [ শাস্ত্রের উপদেশ। ]

[ সরলার্থ:—সর্ব্বব্যাপিনোহপি পরমাত্রন উপাসনার্থং উপাসকহানরে বর্ত্তমানাত্বাৎ হাদরত চ অঙ্গুষ্ঠপরিমিতত্বাৎ তদপেক্ষয়া পুনঃ ইদং অঙ্গুষ্ঠমাত্রত্বম্। অবিশেষেণ প্রবৃত্তমিপ শান্তং মন্ত্র্যানের অধিকরোতি; স্থতবাং তদপেক্ষয়া ইদম্ উক্তম্ ইত্যাশয়ঃ॥

উপাসনাবিধায়ক শাস্ত্র সাধারণতঃ মন্ত্রের পক্ষেই প্রযুক্ত; মন্ত্র্যা-হৃদয় অঙ্কুষ্ঠ-পরিমিত। সর্ব্বব্যাপক পরমাত্রা উপাসনাকালে উপাসক মনুয়ের হৃদয়ে প্রকটিত হন; এই কারণে উপাসক হৃদয়ের পরিমাণার্ম্বসাহের তদভিব্যক্ত পরমাত্রারও অঙ্কুষ্ঠ পরিমাণ উক্ত হইয়াছে ॥১।৩।২৪॥]

পরমাত্মন উপাদনার্থম্ উপাদক-হৃদয়ে বর্ত্তমানত্বাদ্ উপাদক-হৃদয়স্থাস্থ্যপ্রধাণত্বাৎ তদপেক্ষয়েদম্ অস্থ্যপ্রথমিতত্বমুপপত্মতে; জীবস্থাপি

তাহার ঈশানত্বও সম্ভব হইতে পারে। এইরূপ সিদ্ধান্ত প্রাপ্তিতে বলা হইতেছে—"শকাং এব প্রমিতঃ।" (\*)

পরমান্ত্রাই অঙ্গুপরিমিত পুরুষ; কারণ? 'ভূত ও ভব্য পদার্থের ঈশ্বর' এই শব্দই (শ্রুতি-বাক্যই) তাহার কারণ; কেন না, [প্রাক্তন] কর্মাধীন জীবের কথনই ভূত-ভব্য সর্ব্ব পদার্থের শাসনকর্ত্ত্ব সম্ভবপর হয় না॥ ১। ৩। ২৩॥

যেহেতু পরমাত্মা উপাসনার্থ উপাসক-হানয়ে প্রকাশ পাইয়া থাকেন, এবং যে হেতু উপাসকের হানয়ও অঙ্গুর্চপরিমিত; [সেই হেতুই পরমাত্মার পক্ষে] সেই উপাসক-হানগে ক্ষায় অঙ্গুর্চপরিমিতত্ব উপপন্ন হইতেছে; আর জীবেরও যে, অঙ্গুর্চপরিমিতত্ব, তাহাও হানয়<sup>মধ্য</sup>

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা—ইহার নাম 'প্রমিতাধিকরণ।' এই অধিকরণটী প্রকৃত পক্ষে তেইশ হটতে উন্তিশ পরিষ সাত প্রে পরিসমাপ্ত হইলেও পাঁচপ্তে হইতে আবার 'দেবতাধিকরণ' নামে অপর একটা পৃথক্ অধিকরণ কলিত হইর। থাকে। বস্তুতঃ ঐ দেবতাধিকরণকে এই প্রমিতাধিকরণেরই গর্ভাধিকরণ বলিলে অস্তার হয় না। বাহা হউক, নামরাপ্ত তদপুসারে ২৩—২৪ প্রে এই 'প্রমিতাধিকরণ' নির্দ্ধেক করিলান।

এই প্রমিতাধিকরণের পাঁচটা অবয়ব এইরপ—(১) বিষয়ৰাক্য—"অসুঠমাত্রঃ পুরুষঃ" ইত্যাদি। (২) সংশ্ব —অসুঠপরিমিত পুরুষ কি জীবারা ! অথবা পরমান্তা ?। (৩) পুর্বপক্ষ—উপাধি পরিচ্ছির্মজীবই অসুঠপরিমিত ; ব্যাপক পরমান্তা নহে। (৪) উত্তর—না—অসুঠপরিমিত পুরুষ পরমান্তাই ; জীব নহে ; প্রতিবাক্য হ তেইই ভাহার পরিমিতত্ব নিশ্চর হয়। (৪) নির্পির ও প্রারোজন—পরমান্তাই অসুঠমাত্র পুরুষ, এবং ঐরপে তাহার উপাস-নাই ঐরপ নির্দ্ধেশের প্রয়োজন।

অঙ্গুষ্ঠপ্রমিতত্বং হৃদয়ান্তর্বর্তিত্বাৎ তদপেক্ষমেব; তহ্যারাগ্রমাত্রত্বশ্রুত। মনুষ্যাণামেব উপাদকত্বসম্ভাবনয়া শাস্ত্রস্থ মনুষ্যাধিকারত্বাৎ মনুষ্যহৃদয়স্থ চ তত্তদঙ্গুষ্ঠ-প্রমিতত্বাৎ খর-তুরগ-ভূজগাদীনামনঙ্গুষ্ঠপ্রমিতত্বেহপি ন কশ্চি-দ্লোষঃ, স্থিতং তাবজ্তুরত্র সমাপয়িষ্যতে ॥১॥গা২৪॥ [ইতি প্রমিতাধিকরণম্]

## দেৰতাধিকরণম। তত্তপর্য্যপি বাদরায়ণঃ সম্ভবাৎ॥১॥৩॥২৫॥

[সরলার্থ:—ব্রক্ষোপাসনাশাস্ত্রং মমুন্যাধিকারে প্রবৃত্তম্, ইত্যুক্তম্, ইদানীং তৎপ্রসঙ্গেন দেবাদীনামপি ব্রহ্মবিভারামধিকারোহস্তি নবা ইতি চিস্তাতে। তত্বপরি—তেভাঃ মমুন্যোভাঃ উপরি বর্ত্তমানানাং দেবাদীনামপি অস্তি ব্রহ্মবিভারাম্ অধিকার:। যধা, তৎ—উপাসনং, উপবি—মমুন্যোভা উপরি—দেবাদিষপি ইত্যর্থঃ; ইতি বাদরায়ণ আচার্যো মন্ততে। কুতঃ পুসন্তবাং—অর্থিস্থ-সমর্থস্থ-দেহবরাদীনাং অধিকারহেত্নাং তেম্বপি সম্ভবাং। মন্ত্রার্থবাদেতি-হাসাদিভা হি দেবাদীনামপি বিভার্থিকাদিকমব্বমাতে॥

উপাসনাবিধায়ক শাস্ত্র যে মন্ত্রগুসম্বন্ধেই প্রযুক্ত হইয়াছে, তাহা ইতঃপূর্ব্বে প্রমাণিত হইয়াছে। দেবতাপ্রাকৃতিরও ব্রন্ধবিতায় অধিকার আছে কি না, এখন তাহাই আলোচিত হইতেছে—

বাদরায়ণ আচার্য্য মনে করেন যে, মনুয়োর উপবেও অর্থাং দেবতাপ্রভৃতিরও ব্রহ্মবিক্যায় অধিকার আছে; কারণ, তাহাবাও ব্রহ্মবিক্যাগ্রহণে সমর্থ, অর্থা ও তহুপযোগী শ্রীরসম্পন্ন; অতএব ব্রহ্মবিক্যায় তাহাদেরও অধিকার থাকা সম্ভব হয়॥ ১।৩।২৫॥]

পরস্থ ব্রহ্মণোহঙ্কুষ্ঠপ্রমিতত্বোপপত্তয়ে মনুষ্যাধিকারং ব্রহ্মোপাদন-শাস্ত্রমিত্যক্তম্। তৎপ্রসঙ্গেনেদানীং ব্রহ্মবিভায়াং দেবাদীনামপ্যধি-কারোহস্তি, নাস্ত্রীতি বিচার্য্যতে। কিং তাবদ্ যুক্তম্ ? নাস্তি দেবাদীনাম-

অবস্থিতিনিবন্ধন সেই হাদয়ের পরিমাণান্ত্রদারেই হইরাছে; যে হেতু তাহার আরাগ্রমাত্র পরিমাণবোধক অপর শ্রুতিও রহিয়াছে। উপাসনার মন্ত্রন্তর্গণেরই কর্তৃত্ব হয়, এইজন্ত মন্ত্র্যাধিকারেই উপাসনাশাস্ত্র; মন্ত্র্যাহ্রদয়ও সাধারণতঃ নিজ-নিজ অঙ্গুষ্ঠপরিমিত; স্কতরাং গর্মজ, অশ্ব ও সর্প প্রভৃতির অঙ্গুষ্ঠপরিমাণ অসম্ভব হইলেও কোন দোষ হইতেছে না। অবশিষ্ট বক্তব্যগুলি, পরে পরিসমাপ্ত করা হইবে॥ ১। ৩। ২৪॥ [ইতিষষ্ঠ প্রমিতাধিকরণ']।

পরব্রেক্ষর অঙ্গুষ্ঠমাত্র পরিমাণ উপপাদন করিবার অভিপ্রায়ে ব্রহ্মোপাসনাবিধায়ক শাস্ত্রকে মন্মুয়াধিকারে প্রবৃত্ত বলা হইন্নাছে। সেই প্রসঙ্গে ব্রহ্মবিদ্যায় দেবতাপ্রভৃতিরও অধিকার আছে, কি না, তাহাই এখন বিচারিত হইতেছে। এখন কোন পক্ষটি যুক্তিযুক্ত ? দেবতা-প্রভৃতির অধিকার নাই, [ইহাই যুক্তিস্মত]; কারণ ? সামর্থ্যের অভাবই কারণ; কেন না,

ধিকার ইতি। কুতঃ ? দামর্থ্যাভাবাৎ ; নহুশরীরাণাং দেবাদীনাং বিবেক-বিমোকাদি-সাধনসপ্তকামুগৃহীত-ত্রেক্সোপাসনোপসংহারসামর্থ্যমস্তি। দেবাদীনাং দশরীরত্বে প্রমাণমুপলভামহে। যগ্রপি পরিনিপ্পক্ষেহপি বস্তুনি ব্যুৎপত্তিসম্ভাবনয়া বেদান্তবাক্যানি পরে ব্রহ্মণি প্রমাণভাবমমুভবন্তি, তথাপি দেবাদীনাং বিগ্রহবত্ত্ব-প্রতিপাদনপরং ন কিঞ্চিদিপ বাক্যমুপ-লভাতে। মন্ত্ৰাৰ্থবাদাস্ত্ৰ কৰ্ম্মবিধিশেষতয়া অন্তপরত্বাৎ ন দেবাদিবিগ্রহদাধনে প্রভবন্তি ৷ কর্মবিধয়শ্চ স্বাপেক্ষিতোদ্দেশ্য-কারকস্বাতিরেকি দেবতাগতং কিম্পি ন সাধয়ন্তি: অতএব তাসামর্থিত্বম্পি ন সম্ভবতি। অতঃ সামর্থ্যার্থিত্বয়োরভাবাদ্ দেবাদীনামনধিকার ইতি। এবং প্রাপ্তে প্রচক্ষাহে—

[ সিদ্ধান্ত:-- ]

"তত্বপর্য্যপি বাদরায়ণঃ সম্ভবাৎ"। তত্বপর্য্যপি—তৎ—ব্রক্ষোপাসনম্,

দেবতাগণের শ্বীর নাই; স্থতরাং তাহাদের পক্ষে বিবেক-বিনোকাদি সপ্তবিধ দাধনের সাহায্যে ব্রহ্মবিভাগ্রহণেব সামর্থাও নাই। আব দেবগণের সশবীরত্ববিষয়ে কোন প্রমাণ্ড দেখিতেছি না। যদিও, শব্দ দাবা স্বতঃসিদ্ধ (ক্রিয়া সম্বন্ধ বহিত) বস্তুবিষয়েরও ব্যুৎপাদন করা সম্ভব হয় বলিয়া, বেদাস্ভবাক্যসমূহ পরব্রন্ধ বিষয়ে প্রামাণ্য লাভ করিয়া থাকে সত্য, তথাপি দেবতাপ্রভৃতির শরীরসন্ধা-প্রতিপাদক প্রমাণস্বরূপ কোনরূপ বাক্যই দৃষ্ট হইতেছে না। মন্ত্র এবং 'অর্থবাদ' বাক্যসমূহও যথন কর্ম-বিধিরই অঙ্গ, তথন তৎসমস্তই অন্তপর, অর্থাৎ অন্তার্থ-বোধক (স্বার্থে প্রামাণ্যহীন); স্থতরাং সে সমুদয়ও দেবগণের শরীরান্তিত্ব প্রমাণ কবিতে সমর্থ হইতেছে না। কর্মবিধিসমূহও দেবতা সম্বন্ধে কর্মাপেক্ষিত উদ্দেশ্যর বা সম্প্রদানস্ক্রমাত্র প্রতিপাদন ভিন্ন অতিবিক্ত আর কিছুই প্রমাণ করিতেছে না (\*)। এই কারণেই (শবীব না থাকাতেই) তাহাদের অর্থিত্ত (প্রার্থনা করাও) সম্ভব হয় না; অতএব, সামর্থ্য ও অর্থিত্ব না থাকায় দেবতাপ্রভৃতির অধিকার নাই। এই প্রকাব সিদ্ধান্ত সম্ভাবনায় বলিতেছি-"তত্বপর্যাপি" ইত্যাদি।

তত্বপর্যাপি—তৎ অর্থ—ব্রহ্মোপাসনা, উপরি অর্থ—দেবতাপ্রভৃতিতেও, সম্ভব হয়, ইহা ভগবানু বাদরায়ণ আচার্য্য মনে করেন; কারণ, তাহাদেরও অর্থিয় ও সামর্থোর সম্ভব আছে। প্রথমতঃ হঃসহ আধ্যাত্মিকাদি হঃথে সিদ্ধান্ত

<sup>(\*)</sup> তাংপর্বা—আশকা হইয়াছিল, কর্মবিগাযক যে সমস্ত বাংকা দেবতার উল্লেপ আছে, সেই সমস্ত বিধি-ৰাকাই দেবতার বিশ্রহ-সন্তাবও প্রতিপাদন করিবে ? স্বতরাং দেবতার বিশ্বহস্তাবে প্রমাণের অভাব নাই। ভতুত্তৰে বলিতেছেন যে, না—দেৰভাগৰকো কথাবিধির এইমাত্র কার্য্য যে, কোন দেবতা কোন কর্মের সপ্রদান কারক, অর্থাৎ কোন ।ক্রথাতে কোন দেবতার উদ্দেশ্যে হাব দান করিতে হছবে, তাহারই নির্দেশ করিয়া দেওয়া ; কিন্তু সম্প্রদানভূত সেই দেবতার শরীর আছে কি না, এবং কোন প্রকার গুণরপাদি আছে কি না। তাহা প্রতি-পাদন করা উহার উদ্দেশ্যের বহিত্ ত।

উপরি—দেবাদিস্থপি, সম্ভবতীতি ভগবান্ বাদরায়ণো মন্ততে, তেষামর্থিত্বসামর্থ্যয়েঃ সম্ভবাহ। অর্থিবং তাবহ আধ্যাত্মিকাদি- তুর্বিবহ- তঃখাভিতাপাহ
পরিমান্ ব্রহ্মণি চ নিরস্তনিখিলদোষগদ্ধে অনবধিকাতিশয়াসংখ্যেয়কল্যাণগুণগণে নিরতিশয়ভোগ্যন্তাদিজ্ঞানাচ্চ সম্ভবতি; সামর্থ্যমপি পটুতরদেহেক্রিয়াদিমত্তয়া সম্ভবতি। দেহেক্রিয়াদিমত্তং চ ব্রহ্মাদীনাং সকলোপনিষহস্থ
স্প্তিপ্রকরণেয়ু উপাসনপ্রকরণেয়ু চ ক্রেয়তে। তথা হি—"সদেব সোম্যেদম গ্রআসীহ", "তদৈক্ষত— বহু স্থাং—প্রজায়েয়তি, তহু তেজোহস্জত"
[ছান্দোত ৬া২।১, ৩] ইত্যারভ্য সর্বমচেতনং তেজোহবন্ধ প্রমুখাবস্থাবিশেষবদ্ ব্যাক্বত্য "অনেন জাবেনাত্মনামুপ্রবিশ্য নাম-রূপে ব্যাকরবাণি" [ছান্দোত ৬৷৩৷২] ইতি সক্ষয়্য ব্রহ্মাদি-স্থাবরান্তং চতুর্বিবধং ভূতজাতং তত্তহকর্মোচিতশরীরং (\*) ততুচিত-নামভাক্ চায়মকরোদিত্যক্তম্।

এবং সর্বত্র সৃষ্টিবাক্যের দেব-তির্য্য্যানুষ্য-স্থাবরাত্মনা চতুর্বিধা সৃষ্টিরান্নায়তে। দেবাদিভেদশ্চ তত্তৎকশ্মানুগুণত্রন্মালোকপ্রভৃতি-চতুর্দশ-লোকস্থ-ফলভোগযোগ্য-দেহেন্দ্রিয়ান্দ্রিযোগায়ত্তঃ, আত্মনাং স্বতো দেবা-দিস্বাভাবাৎ। তথা "তদ্ধোভয়ে দেবাস্থরা অমুবুবুধিরে, তে হোচুঃ…ইন্দ্রো

অভিতপ্ত হওয়ায় এবং সর্ববিধ দোষ-সংস্পর্শবিজ্ঞিত, অবধি ও অতিশয়য়হিত, অসংখ্য কল্যাণময় গুণগণোপেত পর ব্রন্ধেও নিরতিশয় ভোগ-সদ্ভাব জানা থাকায় তাহাদেবও [ব্রন্ধোপাসনায়] অথিয় সম্ভবপর হইয়া থাকে; কার্যক্ষম উৎকৃষ্ট দেহেক্সিয়াদি বিজ্ঞমান থাকায় তাহাদের সামর্থ্যও সম্ভবপর হইয়া থাকে। সমস্ত উপনিষদের স্বাষ্টপ্রকরণে ও উপাসনাপ্রকরণেও 'ব্রহ্মা' প্রস্তুতি দেবতাগণের দেহেক্সিয়াদি-সত্তা পরিশ্রুত হইয়া থাকে। দেখ; 'হে সোমা, স্বাষ্টর অগ্রে এই জগৎ সংস্কর্মপ ছিল;' 'তিনি ইচ্ছা করিলেন বহু হইব—জন্মিব, তিনি তেজঃ স্বাষ্টি কবিলেন' এই হইতে আরম্ভ করিয়া অব্যক্ত তেজঃ ও জলপ্রপ্রতি সমস্ত অচেতনকে ব্যাক্ত বা অভিব্যক্ত করিয়া—'এই জীবাত্মরূপে অয়প্রবিষ্ট হইয়া নাম ও রূপ ব্যক্ত করিব' এইরূপ চিম্ভা করিয়া তিনিই ব্রহ্মাদি স্থাবরপর্যান্ত চতুর্ব্বিধ ভূতবর্গকে বিশেষ বিশেষ কর্মান্তরূপ শবীর ও তহুপযুক্ত নাম-রূপভাগী করিয়াছেন, ইত্যাদি কথা উক্ত হইয়াছে। এইপ্রকার সমস্ত স্বাষ্টিবাক্যেই দেবতা, তির্যাক্ (পশু পক্ষি প্রভৃতি), মন্ত্রম্য ও স্থাবরাত্মক চতুর্ব্বিধ প্রাণীর স্বাষ্টি কথিত ইইয়াছে। স্বান্ধীপতঃ কোন আত্মারই যথন দেবাদিভাব নাই, তথন ঐ দেবাদিভাব কেবল ব্রন্ধলোক প্রভৃতি চতুর্দ্ধশ লোকে বিশেষ বিশেষ কর্মান্ত্র্যায়ী ফলভোগযোগ্য দেহেক্সিয়াদির সহিত

<sup>&</sup>lt;sup>(\*)</sup> ভূতশরীরং' ইতি (ক) পাঠঃ।

হ বৈ দেবানামভিপ্রবন্ত্রাজ বিরোচনোহস্করাণাং, তে হাদম্বিদানাবেব দমিৎ-পাণী প্রজাপতিদকাশমাজগ্মতুঃ", "তে হ দ্বাত্রিংশতং বর্ষাণি ব্রহ্মচর্য্যমৃষ্ডুঃ, তে হ প্রজাপতিরুবা৮" [ ছান্দো দাবাহ, ৩ ] ইত্যাদিনা স্পাফ্টমেব শরীরেন্দ্রিয়বত্ত্বং দেবাদীনাং প্রতীয়তে ।

কর্মবিধিশেষভূত-মন্ত্রার্থবাদেষপি "বক্তহন্তঃ পুরন্দরঃ" [অফক হাডাণ।
১৪], তেনেন্দ্রা বক্তমুদ্যচছ্ছে" [কাণ্ড হা৪।১২ ] ইত্যাদিভিঃ প্রতীয়মানং বিগ্রহাদিমত্তঃ প্রমাণান্তরাবিরুদ্ধং তৎপ্রমেয়মেব। ন চামুঠেয়ার্থপ্রকাশন-স্তুতিপরস্বাভ্যাং প্রতীয়মানার্থান্তরাবিবক্ষা শক্যতে বক্তমু ;
স্তুত্যান্ত্যপ্রোগিস্থাছ (\*) তেন বিনা স্তুত্যান্তর্মপপত্তেশ্চ। গুণকথনেন হি
স্তুতিস্থং, গুণানামসদ্ভাবে স্তুতিস্থমেব (†) হীয়তে। ন চাসতি গুণে
কথিতে তেন (১) প্ররোচনা জায়তে; অতঃ কর্ম প্ররোচয়ন্তো গুণসন্তাবং
বোধমন্ত্যবার্থবাদাঃ। মন্ত্রাশ্চ কর্মস্থ বিনিমুক্তাঃ তত্ত তত্ত্ব কিঞ্চিংকরস্বায়
স্বন্ধ্রয়মর্থং (১) প্রকাশয়ন্তো দেবতাদিগত-বিগ্রহাদিগুণবিশেষমভিদধত

সম্বন্ধ নিবন্ধনই কল্পিত হইয়া থাকে নাত্র। সেইরূপ, 'দেবতা ও অস্কর, উভয়েই [লোক-প্রম্পরাগত প্রজাপতির উপদেশ] অবগত হইয়াছিলেন; তাহারা বলিয়াছিলেন...; দেবগণেব মধ্যে ইক্র, আর অস্করগণের মধ্যে বিরোচন, এই ত্ইজন প্রজাপতির উদ্দেশে গমন করিয়াছিলেন; তাহারা পরস্পরের ফললাভে একমত না হইয়া অর্থাৎ ঈর্যাপরবশভাবে সমিৎপাণি হইয়া প্রজাপতি সমীপে সমাগত হইয়াছিলেন'; 'তাহারা বত্রিশ বৎসর ব্রন্ধচর্য্য অবলম্বনপূর্ব্বক বাস করিয়াছিলেন; পজাপতি তাহাদিগকে বলিয়াছিলেন', ইত্যাদি বাক্য হইতে দেবতা-প্রভৃতিরও শরীরেক্রিয়-সম্বন্ধ স্পষ্টাক্ষরে প্রতীত হইতেছে।

আর কর্ম্মবিধির অঙ্গস্বরূপ মন্ত্র ও অর্থবাদ প্রভৃতিতেও 'পুরন্দর (ইন্দ্র) বজ্রহন্ত,' 'ইন্দ্র বজ্র উত্তোলন করিয়াছিলেন', ইত্যাদি বাক্যে যে, শরীরান্তিত্ব প্রতীত হইতেছে, তাহা ব্যন প্রমাণান্তর-বিরুদ্ধ নহে, তথন নিশ্চরই সত্য। আর মন্ত্র ও অর্থবাদাদির ও কর্ম্মার্ম্চান-প্রকাশন ও প্রশংসা পরত্বনিবন্ধন যে, প্রতীতি সত্ত্বেও অন্ত অর্থ বিবক্ষিত হইবে না, ইহাও বলিতে পারা ধার না; কেন না, প্রতীয়মান সেই অর্থান্তরও স্তুতিবাদ প্রভৃতিরই উপযোগী। বিশেষতঃ অর্থান্তর-বিবক্ষাস্বীকার না করিলে স্তুতিবাদত্বই উপপন্ন হইতে পারে না। কারণ, গুণ-কথন আছে বলিরাই [ ঐ সকল বাক্যের ] স্তুতিত্ব; গুণের অসদ্ভাবে স্তুতিত্বই নই হইতে পারে; আর অবিভ্যমান গুণ কথিত হইলেও তদ্ধারা লোকের প্ররোচনা (প্রবৃত্তির উত্তেজনা)

<sup>(\*) &#</sup>x27;প্ৰোপাৎ' ইভি 'ক' পঠি:।

<sup>(†) &#</sup>x27;ৰপি' ইভি 'ক' পঠি:।

<sup>(</sup>t) ন চাসতা গুণেন কৰিতেন' ইতি 'ব' পাঠঃ।

<sup>(§)</sup> অমুটেয়ার্থ: ইতি 'ক, গ' পাঠ: ।

এব তত্র কিঞ্চিৎকুর্ববন্তি; অন্যথা ইন্দ্রাদিস্মৃত্যকুপপত্তেঃ; ন চ নির্বিশেষা দেবতা ধিয়মধিরোহতি। তত্র প্রমাণান্তরাপ্রাপ্তান্ গুণান্ স্বয়মেব বোধয়িত্বা তৈঃ কর্ম্ম প্ররোচয়ন্তি; গুণবিশিষ্টং বা প্রকাশয়ন্তি; দেবতাদিগতবিগ্রহাদি-গুণবিশেষমভিদধতঃ তত্ৰ (\*) প্ৰাপ্তাংশ্চানূল তৈঃ প্ৰৱোচন-প্ৰকাশনে (†) কুর্বস্তি; বিরুদ্ধত্বে তু ত্বাচিভিঃ শকৈরবিরুদ্ধান্ প্রক্ষায়ত্বা কুর্ব্বন্তি। কর্মবিধেশ্চ দেবতায়াঃ প্রমাণান্তরপ্রাপ্তম্ (‡) ঐশ্বর্যামপেক্ষিত-মেব। কামিনঃ কর্ত্তব্যতয়া কর্ম্ম বিধীয়মানং স্বয়ং ক্ষণপ্রধ্বংশি কালান্তর-ভাবিনঃ ফলস্ম স্বর্গাদেঃ সাধকমপেক্ষতে। মন্ত্রার্থবাদয়োশ্চ—''বায়ুর্বে ক্ষেপিষ্ঠ। দেবতা বায়ুমেব স্বেন ভাগধেয়েনোপধাৰতি, দ এবৈনং ভূতিং গময়তি'' [ যজুঃ ০২।১।১।১ ], ''ঘননেন হবিষা আশান্তে, তদশ্যাৎ তদৃদ্ধ্যাৎ তদস্মৈ দেবা রাধন্তাম্'' [ অন্ট৹ প্রশ্ন০ ৴ ] ইত্যাদিষু দেবতায়াঃ কর্ম্ম-ণারাধিতায়াঃ ফলকায়িত্রং তদজুগুণক্ষৈশ্বর্যাং প্রতীয়মানমপেক্ষিতত্ত্বেন জনিতে পাবে না। অতএব কমা বিবয়ে কচিজনক অর্থাদসমূহও নিশ্চয়ই বর্ণীয় গুণের সন্তাব বোৰক। মন্ত্ৰসমূহও কৰ্মে বিনিযুক্ত বিশেষ বিশেষ বিষয়ে কিঞ্চিং উপকাৰসাধনেৰ জন্মই কৰ্মা-লুঠেয় অর্থের প্রতিপাদন করিয়া থাকে; স্থতবাং মন্ত্রসমূহ দেবতা প্রভৃতিব শ্বীবাদি গুণবিশেষ প্রতিপানন ক্রিরাই উপকারী হইয়া থাকে; নচেং ক্যিকালে ইক্রানিব স্ম্বণ্ট হইতে পারে না; কেন না, নিৰ্বিশেষ অৰ্থাং শবীবাদি বিশেষভাবৰহিত কেবলই শব্দনয় দেবতা কথনই বুদ্ধাক্ৰ ( স্বত ) হইতে পারে না। তাহাতে [এইমাত্র বিশেব বে,] যে সমস্ত গুণ প্রমাণাভবে পাওয়া যায় নাই, নিজেই দেই সমস্ত গুণবাশি প্রতিপাদন কবত তত্বাবা কর্মো কচি উৎপাদন কবে; অথবা গুণ হাবা বিশেষিত করিয়া কন্মবিশেষ প্রতিগাদন কবে। আব যে সমস্ত গুণ প্রমাণান্তর লক, তংসমুদ্রের অনুবাদ বা পুনরুল্লেথ মাত্র কবিয়া গোকেব প্রবোচনা ও কর্ম্বের স্বরূপ প্রকাশন, উভয়ই কৰিয়া থাকে। [প্রমাণাস্তরের সহিত] বিবোধ উপস্থিত হইলে সেই গুণবাচক শব্দ দারা মবিক্স গুণসমূহ লক্ষিত করিয়া প্রতিগাদন কবিয়া থাকে। দেবতাব ঔর্থা বা বিভূতিও নিশ্চয়ই কর্ম্ম বিধিতে অপেক্ষিত। সকাম ব্যক্তিব কর্ত্তব্যরূপে বিধীয়মান কর্ম্ম নিজে কণধ্বংদী; স্বতবাং তাহা কালাস্তরভাবি-স্বর্গাদি ফলেব সাধক অপব কিছু সাধনেব অপেকা কবে; [অর্থবাদ-প্রকাশিত ঐশ্বর্গাণিই সেই সাধক প্রমাণ]। 'বার্ বড় ক্ষিপ্রগামিনী দেবতা, উপাদক স্বীয় ভাগ্যবলে বায়ু অভিমুগে ধানিত হয়, দেই বামুই ইহাকে সম্পং প্রাপ্ত করাইয়া থাকে', 'ষজনান<sub>ু</sub>এই হবিঃ দ্বারা যাহা পাইতে ইচ্ছা করে, তাহা অর্পিত হউক, তাহা বৃদ্ধি পাউক, দেবগণ আহা সম্পন্ন করুন', ইত্যাদি মন্ত্রে ও অর্থবাদবাকো যে, প্রতীয়মান–-কর্ম্মারাধিত

<sup>(\*)</sup> দেব গাদিগত-বিগ্রহাদিন্তশ্বিশেষমভিদ্বত এব তক্ ইতাধিক: 'ক' পাঠন্ধ আমাদিক ইতি প্রতীয়তে।

<sup>(</sup>f) প্ৰবোচন প্ৰকাশনং' ইতি 'ক' পাঠঃ।

<sup>(‡)</sup> প্রমাণান্তরপ্রাপ্তমৃ' ইত্যংশঃ 'ভ' পৃত্তকে মোপলভাতে।

বাক্যার্থে সমন্বীয়তে। দেবপূজাভিধায়িনো যজিধাতোশ্চ যাগাখ্যং কর্ম্ম স্বারাধ্যদেবতাপ্রধানং প্রতীয়তে। তদেবং কৃৎস্মবাক্যপর্য্যানোচনয়া বাক্যাদেব বিধ্যপেক্ষিতং সর্বমবগতমিতি নাপূর্ব্বাদিকং বুৎপিত্তিসময়ানবগতং কর্মনিধিম্বভিধেয়তয়া কল্পতেয়া বা আপ্রয়িতব্যম্। তথা সন্ধীর্ণ ব্রাক্ষণ-মন্ত্রার্থবাদ-ম্বান্ধ্র প্রশাস্ত্রেতিহাসপুরাণেয় ব্রহ্মাদীনাং দেবাল্লরপ্রপ্রভীনাং চ দেহেন্দ্রিয়াদয়য় স্বভাবভেদাঃ স্থানানি ভোগাঃ কৃত্যানি চ, ইত্যেবমাদয়ঃ স্বব্যক্তাঃ প্রতিপালতে । অতো বিগ্রহাদিমন্ত্রাদ্ দেবাদীনামপ্যধিকারোহস্ত্যেব ॥১॥৩॥২৫॥

## বিরোধঃ কর্মণীতি চেৎ, নানেকপ্রতি-পত্তের্দর্শনাৎ।। ১।।৩।।২৬।।

[ পদচ্ছেদ: –বিরোধ: (বিবোধ) কর্মান (কম্মেতে) [হয়,] ইতি ( ইহা ) চেং [ যদি বল, ] ন (না—বলিতে পার না], অনেক গ্রতিপত্তে: (অনেকপ্রকাব উপপত্তিব) দর্শনাৎ (দর্শনহেডু)। ]

[ সরলার্থ:—দেবাদীনাং বিগ্রহাদিমকে একস্ত অনেকত্র যুগপং সরিধানাসন্তবাং হেতোঃ
বিক্তাদ্মাং বিরোধাভাবেংপি কর্মণি বিরোধঃ প্রসম্ভাতে, ইতি চেং; তং ন; কুতঃ 
বিজ্ঞাদ্মাং বিরোধাভাবেংপি কর্মণি বিরোধঃ প্রসম্ভাবত, ইতি চেং; তং ন; কুতঃ 
বিজ্ঞান্তবিশেষবশাং যুগপং অনেকশরীরস্ত প্রতিপত্তেঃ
প্রহণস্ত দৃষ্টবাং। যরা, অনেকধা প্রতিপত্তেঃ সমাধানস্ত সন্তবাং; যথা বিগ্রহাদিমানপি কশ্চিং
যুগপং বহুতিঃ নমস্ততে, নতু ভোজয়িতুং শক্যতে, এবমিত্যুর্গঃ।

যদি বল দেবতা প্রভৃতির শবীব-সন্তাব স্বীকাব করিলে বিভায় বিরোধ না হইলেও কণ্মেতে নিশ্চরই বিরোধ সম্ভাবিত হইতেছে, কেন না; শরীরধারী একই ইন্দ্র একই সময়ে কথনই বিভিন্ন স্থানবতী বিভিন্ন যজাদিতে সনিহিত থাকিতে পাবেন না; না—তাহাও বলা যায় না; শারণ, যোগশক্তিসম্পন্ন সৌভরি প্রভৃতি মুনির একই সময়ে বহু শরীরধারণপূর্বকৈ বহুকার্যা করিতে দেখা যায়; স্মৃতবাং ইন্দ্রাদি দেবগণের পক্ষেও তাহা সম্ভবপর ॥ ১। ৩। ২৬॥ ]

দেবতার ফলদত্ত্ব এবং ফলদানের উপযুক্ত ঐথগ্য সম্বন্ধ জানা যাইতেছে, অপেক্ষণীয় বা আবশুকীয় বলিয়াই সে সমুদ্রের সহিত বাক্যার্থের সম্বন্ধ হইয়া থাকে। 'যজ' ধাতুর অর্থ দেবতাব পূজা; সেই দেবপূজাবাচক যজধাতুর কর্মাভূত যাগেও আবাধ্য দেবতাবই প্রাধান্ত প্রতীত হইয়া থাকে। অতএব এইরূপে সমস্ত বাক্যা পর্য্যালোচনা করিলে বুঝা যায় যে, বিধিবাক্যে যাহা যাহা অপেক্ষিত, শ্রুতিবাক্য হইতেই তংসমুদ্য অবগত হইতে হয়; অতএব শব্দ-বৃংপত্তির (শব্দজানের) নিয়মান্ত্রসারে যাহা অবগত হয় না, এরূপ অপূর্ব বা অদৃষ্টাদি কিছুই কর্ম্মবিধিতে বাক্যার্থরূপে কিংবা কর্মনীয়রূপে আশ্রন্থ করিতে পারা যায় না। সেইরূপ, সমস্ত ব্রাহ্মণ (খেদের অংশবিশেষ), মন্ত্র ও অর্থবাদমূলক ধর্মান্ত, ইতিহাস ও পুরাণ শান্তে ব্রন্ধাপ্রভৃতির এবং দেবতা ও অন্ত্রগণের দেহেজিয়াদিপ্রভেদ, স্বভাবভেদ, বিশেষ বিশেষ স্থান, ভোগ ও কর্তব্যভেদ স্ক্লষ্টরূপে প্রতিপাদিত আছে। সঙ্গব নিবন্ধন দেবগণেরও নিশ্বই অধিকার আছে। সঙ্গত। ২৫।

দেবাদীনাং বিগ্রহাদিমন্ত্রাভ্যুপগমে কম্মণি বিরোধ: প্রসজ্যতে, বন্ধু যাগেষু যুগপদেকম্প্রেল্ফ বিগ্রহবত্ত্ব "অগ্নিমগ্ন আবহ" [ যজুং অন্তঃ গাঙে ], "ইন্দ্র আগচ্ছ হরিব আগচ্ছ" [ যজুং আরণ্যত ১।১২ ] ইত্যাদিনা আহুতস্ত তস্ত্র সন্ধিধানামুপপত্তে:। দর্শয়তি চাগ্ন্যাদীনাং তত্ত্ব তত্ত্রাগমনং "কস্ত বা হ দেবা যজ্ঞমাগচ্ছন্তি, কস্ত বা ন ; বহুনাং যজমানানাং যো বৈ দেবতা: পূর্বাঃ পরিগৃহ্লাতি, দ এনাং গ্লো ভূতে যজতে" [ যজুং, কাণুত ১।৬।০।২১ ] ইতি। আতো বিগ্রহাদিমক্রে কর্মণি বিরোধং প্রসজ্যত ইতি চেৎ, তন্ধ—আনকপ্রতিপত্তের্দর্শনাৎ—দৃশ্যতে হি দৌভরিপ্রভৃতীনাং শক্তিনতাং যুগপদনেকশরীরপ্রতিপত্তি:॥ ১॥০॥২৬॥

## শব্দ ইতি চেৎ, নাতঃ প্রভবাৎ প্রত্যক্ষা-নুমানাভ্যাম্ ॥১॥৩॥২৭॥

[ পদজ্জেদঃ—শালে (বৈদিকশাদে: [বিবোধ] ইতি (ইহা) চেং (যদি) [বল], না ( না— ) শ্বতঃ (ইহা হইতে) প্রভবাং (উৎপত্তি হেতু), প্রত্যক্ষানুমানাভ্যাং (প্রত্যক্ষ —শ্রুতি ও অনুমান স্মৃতি প্রমানে)। ]

ি সরলার্থ:—মা ভূথ কর্মণি বিরোধঃ, শব্দে তু বৈদিকে বিরোধঃ প্রসঞ্জাত এব ইতি চেৎ, বিগ্রহাদিমত্বে হি তেবামুৎপত্তি-বিনাশাবগুন্তাবাং—উৎপত্তেঃ প্রাক্, বিনাশাচ্চ উর্দ্ধং বেদোক্তানাং ইন্দ্রাদি-শব্দানাং অর্থশৃগুত্বমনিতাত্বং দোষঃ প্রসঞ্জাত এব, ইতি চেৎ; তর; কুতঃ। অতঃ প্রভাগে — অত্মাথ বৈদিকাদেব শব্দাথ ইন্দ্রাদেঃ উৎপত্তেঃ। পূর্বপূর্ব্বেদ্রাদি-বিনাশোত্তরং পুনঃ স্টেইদম্বে প্রজাপতিঃ ইন্দ্রাগ্রান্তবিশেষং মন্দ্রি সংক্ষায় তদাকারম্ অপরম্ ইন্দ্রাগ্রিকাদিকং স্ক্রতি, অতঃ বৈদকশব্দপ্রভবত্বম্ ইন্দ্রাদীনামুচ্যতে; ততশ্চ শব্দে বিরোধপ্রসঙ্গ ইতি ভাবঃ॥

ভাল, কর্ম্মে বিরোধ না হয় না হউক, বৈদিক শব্দে ত বিরোধের সন্থাবনাই আছে; কেন না, দেবতাগণের ধনি শরীরই থাকে, তাহা হইলে তাহাদের উৎপত্তি বিনাশও অবশ্রই স্বীকার করিতে হইবে, এবং উৎপত্তির পূর্ব্বে ও বিনাশের পরে দেবতাবাচক 'ইক্র'প্রভৃতি বৈদিক শব্দ যে. তৎকালে অর্থশৃস্ত ছিল, একথাও বলিতেই হইবে; পক্ষান্তবে, বৈদিক শব্দের অনিত্যত্বও বীকার করিতে হইবে। এইরূপে উভরপ্রকারেই বৈদিক শব্দে দোষ প্রসক্ত হইতেছে, ইহা যদি বল, তহত্তবে বলিতেছি যে, না—সে দোষ হয় না; কাবণ, শব্দ হইতেই দেবাদি জগতের উৎপত্তি হইয়া থাকে। দেখ, পূর্ব্ব পূর্ব্ব ইক্রাদি দেবতা বিনষ্ট হইয়া গেলে পর প্রজাপতি প্রথমে তদাক্তিবাচক ইক্রাদি শব্দ বৃদ্ধিন্ত করিয়া—শ্বরণ করিয়া পশ্চাৎ তদাকার অপরাপর ইক্রাদির স্থাষ্ট করিয়া থাকেন; অতএব ইক্রাদির শব্দপ্রভব্ব হেতু শব্দ সম্বন্ধে আরোপিত পূর্ব্বাক্র দোষ হইতে পারে না ॥১॥৩।২৭॥]

বিরোধ ইতি বর্ত্ততে। মা ভূৎ কর্মণি বিরোধাছনেকশরীরপ্রতিপত্তে; শব্দে তু বৈদিকে বিরোধঃ প্রসজ্যতে, অনিত্যার্থদংযোগাৎ। বিগ্রহ্বন্ত্রে হি দাবয়বয়েনেক্রাদেরর্থস্থানিত্যস্থমনিবার্য্যম্; ততো দেবদন্তাদিশব্দবিৎ ইন্দ্রান্থপ্রমানঃ প্রাক্, বিনাশাদূর্দ্ধি ইন্দ্রাদিশব্দানাং বৈদিকানামর্থশৃত্তম্ম্, অনিত্যস্থং বা বেদস্থ স্থাদিতি চেৎ, ন, (\*) অতঃ প্রভবাৎ—অস্মাদিক্রাদিশব্দাদেব পুনঃপুনরিক্রান্থর্থস্থ প্রভবাৎ। এতন্ত্রন্তম্বতি—ন হি দেবদন্তাদিশব্দে ইন্দ্রাদিশব্দা বৈদিকা ব্যক্তিবিশেষমাত্রে সঙ্কেতপূর্বকাঃ প্রস্তাঃ; অপি তু সভাবত এব গ্রাদিশব্দ্ আকৃতিবিশেষবাচিত্রে। ততিশ্চকস্থাম্ ইন্দ্রব্যক্তো বিনক্রীয়াম্ অত এব বৈদিকাদ্ ইন্দ্র-শব্দাৎ মনদি বিপরিবর্ত্তমানাদ্বগত-তদ্বাচ্যভূতেক্রান্থর্থাকারে। বাতা তদাকারমেবা-

দেবতা প্রভৃতির শবীর-সদ্ভাব স্বীকাৰ করিলে কর্মেতে বিবোধ সম্ভাবিত হয়; কাবণ, ইজ একটি ব্যক্তি; শরীববান্ হইলে "অগ্নিং অগ্নে আবহ" "ইল্ল আগচ্ছ, হবিব আগচ্ছ" ইত্যাদি ময় দ্বারা বহুযাগে একদঙ্গে আহত ইল্লের কগনই সন্নিধান হইতে পাবে না। অথচ শাস্ত্র কিন্তু নানাস্থানে অগ্নি প্রভৃতিব আগমন জ্ঞাপন কবিতেছেন,—'দেবগণ কাহার যজ্ঞে আগমন কবেন, কাহার যজ্ঞে বা [-আগমন করেন ] না ? বহু যজমানের মধ্যে যিনি প্রথমে দেবতাগণকে গ্রহণ করেন, তিনিই পরাহ-কর্ত্র্য যজ্ঞে তাহাদিগেব যজন (পূজা) প্রদান করেন।' অতএব বিগ্রহাদি স্বীকার করিলে যজ্ঞাদিকশ্রে বিবোধ প্রসক্ত হয়, এরপ যদি আশদ্ধা কর; না—তাহাও করিতে পার না; কাবণ, 'অনেক প্রতিপত্তি' দেশা যায়, যোগশক্তি-সম্পন্ন সৌভরি প্রভৃতি শ্বধির একদা অনেক শ্বার পরিগ্রহ দৃষ্ট হইয়া থাকে॥ ১।০॥২৬॥

পুর্ব হত ত্রথানেও ] 'বিবোৰ' শক্টা আদিরাছে। অনেক শরীরের প্রতিপত্তিনিবন্ধন কর্মে বিবোধ না হউক ; কিন্তু অনিত্য পদার্থ বোধক ইন্দ্রাদি বৈদিক শব্দে ত বিরোধ সম্ভাবিতই হইতেছে। কেন না, শরীব-সম্বন্ধ থাকার করিলেই ইন্দ্রাদি দেবতার সাব্যব্দ্র হয়। পড়ে; সাব্যব্দ্র নিবন্ধন তংপ্রতিপান্ত ইন্দ্রাদিরও অনিতান্ত অনিবার্য হয়। অতএব ইন্দ্রাদি পদার্থের উৎপত্তির পুর্বের ও বিনাশেব পব [প্রতিপান্ত অর্থ না থাকায়] বেদোক ইন্দ্রাদি শব্দেরও অর্থশূন্তর্থ (নিবর্থক্য), অথবা বেদেরই অনিতান্ত হইতে পারে; ইহা যদি বল; তোহার উত্তর—] না—তাহা বলিতে পার না ; ইহা হইতে প্রভব্দ তাহার হেতু—্বেহেতু এই ইন্দ্রাদি শব্দ হইতেই ইন্দ্রাদি পদার্থের পুনঃপুনঃ উত্তর হয়। ইহাই উক্ত হইতেছে বে, বেদোক ইন্দ্রাদি শব্দ বে, দেবদন্তাদি শব্দের স্তায় আধুনিক সক্ষেত হারা কোন এক ব্যক্তিবিশেষে প্রমূক্ত ইন্দ্রাছে, তাহা নহে; পরস্ক গ্রাদি শব্দের স্তায় অভাবতই আক্রতি-বিশেষের বাচক্রপে

<sup>(\*)</sup> তন্ত্ৰ' ইভি (ম) পাঠ:।

পর্মিন্দ্রং স্বজতি; যথা কুলালো ঘট-শব্দাৎ মনসি বিপরিবর্ত্তিমানাৎ তদাকারমেব ঘটম্; ইতি।

কথমিদমবগম্যতে ? প্রত্যক্ষাকুমানাভ্যাং— প্রুতি-স্মৃতিভ্যামিত্যুৰ্থঃ। প্রুতিস্তাবৎ "বেদেন রূপে ব্যাকরোৎ সতা-সতা প্রজাপতিঃ" [ অন্ত লাভাবি ] ইতি; তথা "স ভূরিতি ব্যাহরৎ, স ভূমিমস্জত; স ভূব ইতি ব্যাহরৎ, সোহন্তরিক্ষমস্জত" [ অন্ত বাহারহে ] ইত্যাদি। বাচক-শব্দপ্রবিকং তত্তদর্থসংস্থানং সারন্ তত্তৎসংস্থানবিশিষ্টং তং তম্বং স্কীবানিত্যুর্থঃ। স্মৃতিরপি—

[ প্রবুক্ত ] বহিরাছে (\*)। অতএব, এক ইন্দ্র বিনষ্ট ইইলে পর বিধাতা বুদ্ধিস্থ বৈদিক ইন্দ্রাদি শদ হইতে দেই শদবাচ্য ইন্দ্রাদি পদার্থ অন্তথ্যান কবত পূর্বেব অনুদ্রপই অপর ইন্দ্রাদি স্থাষ্টি কবিয়া থাকেন; কুন্তকার যেকাপ বুদ্ধিতে বর্তনান 'ঘট' শদ হইতে কল্লানুদ্ধপ ঘটের [ স্থাষ্টি কবে ], তদ্রপ। (†)

[ জিজাদা হইতে পাবে বে, ] ইহা জানা যায় কিরূপে ? প্রাচ্চ ও অনুমান হইতে; অথাৎ শ্রুতি ও স্থৃতি প্রমাণ হইতে। [ তন্মধ্য ] শতি এই যে, প্রজাপতি বেদ ছারা ( শব্দ ছারা ) মং ও অমং, এই বিবিধ রূপ প্রকাশিত কবিলেন, 'নেইরূপ 'তিনি 'ভূ' শব্দ করিয়া ভূমি স্বষ্টি করিলেন, তিনি 'ভূবং' শব্দ উক্তাবন করিয়া অন্তরিক্ষ স্বষ্টি কবিকেন' ইত্যাদি। অর্থাৎ পদার্থবাচক শব্দ অবনপূক্ষক বিশেষ বিশেষ পদার্থের সংস্থান বা আক্রাত বিশেষ অরন করতঃ সেই সেই আক্রাতিবিশিষ্ট সেই সেই পদার্থ স্থি কবিয়াছেন। স্কৃতিশাস্থ্যও তাছে 'স্বয়স্থ প্রথমে

<sup>(\*)</sup> তাংপথা—কোন অথবিশেষ-বোনেন জন্ম য শ্বাৰ শ্বের প্রবাস, তাহার নাম 'াকেছ', 'সংজ্ঞা' হহার নাম ভার নাম বিক্রে ছিবিধ — আচানিক ( অনানিকাল-প্রস্তু ) ও, আধুনক ( অপ্রদাদিক ও)। যে সংক্রে কোনেও বিক্রে লাজিক কুক প্রবৃত্তি নহে, অসচ চিরপ্রনিক, চাহা সাজানিক সংক্রে, বেমন—বেন, মনুষা, গো প্রভৃতি। আর যে সংক্রের আমানের প্রবৃত্তি, অনানিসিদ্ধানহে, তাহা 'কাধুনিক' যেন—প্রানির নামকরণ—হান, তাম, যহু বেবদত্ত প্রভৃতি। দেবরাজ যে 'ইন্র' শ্বের সংক্রে, চাহা ঐ 'আলানিক' সংক্রে, অনানি কুক নেবদত্ত প্রভৃতির স্থায় আধুনিক নহে। অস্তাক্ত দেবতা সম্বন্ধেও এই নিয়ম। মুড্রাং ব্রিতে হুইবে যে, মুগ্রে হল্লেও উহলেও, পশ্চাং যে, তাহার 'হল্লা নাম ক্রেরা হলাকে, তাহা নহে; প্রজ্ঞ শ্বনী চিরপ্রন। আর বেবরাল হল্লা উৎপত্তি, পশ্চাং যে, তাহার 'হল্লা নাম ক্রেরা হলাক ক্রেরা আরু কির্মান—আকৃতিটী চিরপ্রন। ক্রের ক্রেরা হল্লা করাক হল্লা ভ্রার ক্রেরা হল্লার কর্ত্তিল আরু চিন স্বর্জা কন্ত্র হাহার সেই পুর্বক্রীয় ইল্লের ক্র্রেশ আরু চি লাভ হল্প, এবং তনকুনারে তিনে 'ইল্লা' সংজ্ঞা লাভ ক্রিয়া থাকেন। স্ক্রেরাং 'ইন্র' শব্দ ও দেবরাজের আকৃতি, উত্তঃই স্বানি হর্ত্রার শ্বন স্থাক্ত বিবাদের সন্তাবন। ইল্লেড গালেনা।

<sup>(</sup>১১) এ ক্ৰার তাৎপর্য এই বে, আমরা যথনই কোন একটি বস্ত নিয়াণ করিতে প্রস্ত হই, তংপুর্বেই নেই বস্তটীর আফুতি ও নাম মনে মনে কিয়া করিছা লাকি; এরূপ কোন বস্তুই অ,মার নিয়াণ করিতে পারি না, বাহার নাম ও আফুতি আমরা মনে মনে মরণ না করি। নাম-রূপ স্মরণপূর্বেক কার্য্য করাই ক্টি-তত্ত্বের চির্ফান প্রধা।

"অনাদিনিধনা ছেষা বাগুৎস্ফী স্বয়স্তুবা।
আদে বেদময়ী দিব্যা যতঃ সর্বাঃ প্রসূত্য়ঃ" (\*) [মমু০১।২১] ইতি;
"সর্বেষাস্ত স নামানি কর্মাণি চ পৃথক্ পৃথক্।
বেদশব্দেভ্য এবাদে পৃথক্সংস্থাশ্চ নির্মানে" ইতি।
সংস্থাঃ—সংস্থানানি রূপাণীতি যাবৎ; তথা—
"নাম রূপক্ ভূতানাং কুত্যানাং চ প্রপঞ্চনম্।

বেদশব্দেভ্য এবাদো দেবাদীনাং চকার সং" ॥ [বিষ্ণুপু৽পু৽ ১/৫/৬৩] ইতি। অতো দেবাদীনাং বিগ্রহবত্ত্বেহপি (†) বৈদিকশব্দানামানর্থক্যং, বেদস্যাদিমন্ত্রং চ ন প্রসজ্যতে ॥১॥৩॥২৭॥

## অত এব চ নিত্যত্বম্ ॥১॥৩॥২৮॥

[ পদচ্ছেদ: – অতঃ ( এই হেতু । এব ( নিশ্চয় ) চ ( ও ) নিতাত্বং ( নিতাত্ব )। ]

[ সরলার্থ:—যতঃ প্রজাপতিঃ বৈদিকাং শব্দাদ্থাক্কতিং শ্বত্তা তদাকারমেব সর্ব্বং স্কৃতি; স্বত্তাঃ বিদিষ্ঠাদীনাং মন্ত্রস্তুজাদিকারিত্বেং পি মন্ত্রাদিময়ন্ত বেদন্ত নিত্যত্তমেব ব্যবতিঠতে, নতু জন্তুম্।

প্রজাপতির্হি নৈমিত্তিকপ্রলয়াবসানে "মন্ত্রকতো বৃণীতে" "বিখামিত্রন্ত হৃত্তং ভবতি" ইত্যাদি-বেদশব্দেত্য এব অধ্যয়নমন্তবেণাপি মন্ত্রদন্নসমর্থং বিস্কৃতিবিধামিত্রাদ্যাকৃতিবিশেষং খুখা তদাকৃতিবিশিষ্টান্ বিস্কৃতিবিধামিত্রাদীন্ স্বজতি; তে চ অনধীত্যৈব বেদান্ পূর্ব্বসংখাববশেন বর্ধায়ণং শারস্তি; তেখাং তেখাং মন্ত্রাদিকারিবেছপি বেদ্যা নিত্যন্ত্রমব্যাহতমেবেতি ভাবঃ।

বেহেতু প্রজাপতি এক। বেদোক্ত শব্দ হইতেই তৎপ্রতিপান্ন অর্থের আক্লতি প্ররণপূর্বক তাদৃশ আক্লতিবিশিষ্ট সর্ব্ব জগৎ স্থষ্ট করিয়া থাকেন, সেই হেতুই বসিষ্ঠ-বিশ্বামিত্রাদি ঋষিগণেব মন্ত্রকর্ত্বও স্ক্রোদিকর্ত্বও উক্ত থাকিলেও মন্ত্রাদিময় বেদের নিত্যত্ব নষ্ট হয় না।

অভিপ্রায় এই যে, নৈমিত্তিক প্রলয়কাল শেষ হইলেই ব্রহ্মা "মন্ত্রকৃতো বুণীতে" ইত্যাদি বেদশন হইতে, অধ্যয়ন ব্যতিরেকেও যাহাবা মন্ত্রদর্শনে সমর্থ, তাদৃশ শক্তিসম্পন্ন বাসষ্ঠ-বিখামিত্র প্রভৃতি ঋষিগণের বিভিন্নপ্রকার আকৃতি অরণ কবিয়া সেইরূপ আকৃতিবিশিষ্ট বিদ্যামিত্র-প্রভৃতি ঋষিগণকে স্বষ্টি করেন, তাহারাও অধ্যয়ন না করিয়াই যথাযথক্সপে বেদ অরণ করিতে সমর্থ হন; এই কারণে বিস্ঠি-বিখামিত্র প্রভৃতি ঐক্সপে মন্ত্রক্তা (মন্ত্রন্ত্রা) হইলেও ফলতঃ বেদেব নিত্যত্ব ব্যাহত হয় না॥ ১। গংচা ॥

মনাদি, নিধন, বেদময় দিব্য বাক্য ( শব্দ ) প্রকাশ করিয়াছিলেন, যাহা ছইতে এই সমন্ত স্টি ছইয়ছে,' ইতি। 'তিনি (আদিপুরুষ ) প্রথমে বৈদিকশব্দ ছইতেই সকলের পৃথক্ পৃথক্ নাম, কর্মা এবং বিভিন্নপ্রকার সংস্থান নির্মাণ করিয়াছিলেন।' ইতি। সংস্থা অর্থ—সংস্থান অর্থাং নানাবিধ রূপ (আরুতি)। আরও, 'তিনি দেবাদি সমন্ত ভূতের নাম, রূপ এবং বছবিধ কর্ত্তব্য বিষয় বেদশব্দ ছইতেই স্টি করিয়াছিলেন।' অতএব দেবতা প্রভৃতির শরীর থাকিলেও বেদোক শব্দের আনর্থক্য কিংবা বেদের অনিত্যতা দোবের সন্তাবনা ছইতেছে না॥ ১॥ ও। ২৭॥

<sup>(\*)</sup>\_ बाबुखबः' ः जि किति गाउँ:।

<sup>(</sup>t) 'ক' প্রুকে তু অত্র 'ন' শ**ং**হাহতি, উত্তরত তু নাতি।

যত এরেন্দ্র-বিস্ঠাদিশব্দানাং দেব-ঋষিবাচিনাং (\*) তত্তদাকারবাচিত্বং তত্তচ্ছব্দেন তত্তদর্থস্থাতিপূর্ব্বিকা চ তত্তদর্থস্থাইঃ; তত এব "মন্ত্রক্তোর্নতে", "নম ঋষিভ্যোমন্ত্রকৃদ্ভাঃ" [আরণ্য৹, প্র০৭।১।১], "অয়ং সোহ্মিনরিতি বিশ্বামিত্রদ্য সূক্তস্তবতি" [ যজুঃ০ কা০ প্র০ ৫।২।১০৩ ] ইত্যাদিভির্বিদিষ্ঠাদীনাং মন্ত্রকৃত্ত-কাগুকৃত্ত-ঋষিত্বাদে) প্রতীয়মানেহপি বেদম্ম নিত্যত্ত-ম্পপগতে। এভিরেব "মন্ত্রকৃত্ত-ঋষিত্বাদে) প্রতীয়মানেহপি বেদম্ম নিত্যত্ত-মন্ত্রকৃত্তাম্বীণাম্ আকৃতিশক্ত্যাদিকং পরাম্প্য তত্তদাকারান্ তত্তছক্তিযুক্তাংশ্চ স্ট্রা প্রজাপতিস্তানেব তত্তমন্ত্রাদিস্করেল (†) নিযুহ্তে; তে চ
প্রজাপতিনা আহিতশক্তয়স্তত্তদমুগুণং তপস্তপ্তা নিত্যসিন্ধান্ (‡) পূর্ব্ববিদিষ্ঠাদিদৃষ্টান্ (§) তানেব মন্ত্রাদীন্ অনধীত্যৈব স্বরতো বর্ণতশ্চাশ্বলিতান্ পশ্যন্তি। অতশ্চ বেদানাং নিত্যস্বমেষাক্ষ মন্ত্রকৃত্বমূপপগতে ॥১।৩২৮॥

অথ স্থাৎ—নৈমিত্তিক-প্রলয়াদিয়ু ইন্দ্রাছ্যুৎপরে বেদশব্দেন্ডাঃ পূর্ব্ব-পূর্ব্বেন্দ্রাদিম্মরশেন প্রজাপতিনা দেবাদিস্প্তিরুপপ্যতাং নাম; প্রাকৃত-প্রলয়ে তু স্রক্টুঃ প্রজাপতেঃ ভূতাগ্রহক্ষারপরিশাম-শব্দস্য চ বিনক্টরাৎ কথং

ষেহেতু দেবতা ও ঋষিবাচক ইন্দ্র ও বিসিষ্ঠ প্রভৃতি শব্দসমূহ প্রক্তণক্ষে দেই দেই আক্তিবিশেষেরই বাচক, এবং ঘেহেতু দেই সেই পদার্থের স্ববাধিক স্থান্ধক হা দেই কেই পদার্থের স্বাধিক কর্মা থাকে; দেই তেতুই "মন্ত্রকতো বুণাতে", "নম ঋষিভ্যো মন্ত্রক্ত্তাং", "অয়ং দো ্গ্রিরিডি বিগামিত্রস্ত স্ক্রুং ভবতি" ইতাদি বেদবাকো বিসিষ্ঠ প্রভৃতিব মন্ত্রকর্ত্ত্ব, কাও (অংশবিশেষ-) কর্ত্ত্ব এবং ঋষিষাদি প্রতীত হইলেও বেদেব নিতাত্ব উপপন্ন হয়; কারণ, "মন্ত্রকতো বুণাতে" ইত্যাদি শব্দ হইতেই প্রজাপতি সেই দেই মন্ত্র, স্ক্রুও কাওকর্ত্তা ঋষিগণের আক্রতি ও শক্তিসমূহ অবণ করিয়া দেই সেই আক্রতিবিশিষ্ট ও দেই দেই শক্তিযুক্তরূপে স্টে করিয়া পশ্চাং তাহাদিগকেই দেই দেই মন্ত্রাদিকার্য্য-সম্পাদনে নিযুক্ত করেন। প্রজাপতি হইতে লক্ষশক্তি তাহারাও স্বস্বকর্ত্ত্বায়কুল তপস্তা করিয়া অধ্যয়ন ব্যতিরেকেও পূব্দ পূর্ব্য বিসিষ্টাদিন্ট নিত্যাদিক দেই সমস্ত্র মন্ত্রকাশি যথায়থ স্বর ও বর্ণাত্বসারে অবিকলভাবে দর্শন করিয়া থাকেন; এই কাবণেই বেদের নিত্যন্ত্র এবং বিসিষ্ঠাদিরও মন্ত্রকর্ত্ব উপপন্ন হইতেছে॥ ১০০০৮ ॥

<sup>(\*) (</sup>पविविविधिनाः' देखि (च) शार्धः ।

<sup>(1)</sup> করণে ইতি 'ব' পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> বীৰ্বদিদ্ধান্' ইভি (ক) পাঠ:

<sup>(§)</sup> एडोन् बच रेडि (क,8) शार्थः।

প্রজাপতে: শব্দপূর্বিকা স্বষ্টিরুপপদ্মতে ? কথস্তরাং বিনক্তস্থ বেদদ্ নিত্যহম্ ? অতো বেদনিত্যস্বাদিনা দেবাদীনাং বিগ্রহ্বদ্বাভ্যুপগমেহিপি লোকব্যবহারস্থ প্রবাহানাদিতা আশ্রয়ণীয়েতি। অত উত্তরং পঠতি—

### সমাননামরূপত্বাচ্চার্ত্তাবপ্যবিরোধো দর্শনাৎ স্মৃতেশ্চ ॥১॥৩॥২৯॥

পিৰছেন: —সমাননামকপথাং ( নাম ও কপ—আঞ্তি সমান ইওয়ায় ) চ (ও ) আবৃত্তৌ (পুন:পুন: আগমনে ) অপি (ও ) অবিবোধঃ (বিবোধাভাব ), দর্শনাং (ক্রতিদর্শনহেতু), ছতেঃ । স্থতিশাহহেতু) চ (ও )।]

ি সবলার্থ:— সমাননাম-রূপহাং — সমানং নাম রূপঞ্চ রেযাং — অইব্যানাং, তে সমাননাম-রূপাঃ, তেবাং ভাবঃ— তহং, তথাং চ হেতোঃ আহতে বিদে-চহুন্মুখ্রোবিপি বিনাশাথ্যক-প্রাক্তপ্রবয়-প্রপ্পবায়াদপি অবিবোধঃ বিবোধাভাবঃ। প্রমপ্ক্রো হি পূর্ব্বসংখ্যান্তর পং সর্বাং জগং বৃদ্ধে আকল্য্য তদাকাব্যের চতুর্মুখানিকং সর্বাং জগং স্ট্রা পূর্ব্বারিশিঙান্ বেদাংশ্চ অবন্ চতুর্মুখায় প্রয়ন্ততি। দশনাং— শতেঃ, অতেশ্চ এতদ্বগ্রাতে; শতিভাবং শ্র্যাচিক্রমনৌ ধাতা যথাপূর্ব্বনক্ররং" ইত্যাদিঃ, তথা স্থৃতিশ্চ — যথা ভূত্লিঞ্চান নানারপাণি পর্যায়ে। দৃগুত্তে তানি তাভোব তথা ভাবা যুগাদিয়্ ইত্যাদিকা। এতদেব বেদ্যা নিতামং মং পূর্দ্বপ্রেলিচারণক্রপ্রের উচ্চাগ্রাহ্নিতি ভাবঃ।

যথন চতুর্মুথাদি সমন্ত জগং বিলাম হইরা বার, সেই প্রাক্তপ্রলয়েও সমান অর্থাং পূল্জাকরের অন্তর্জপ নাম ও রূপেব (আকৃতিব) স্প্রী ইইরা থাকে; প্রতবাং তাহাতেও কোন বিরোধ নাই; প্রতি ও শ্বতি ইইতেই সমানাকাব নামরূপ স্প্রীব কথা জানা যায়। এতি যথা—'বিধাতা পূর্বাকলেব অন্তর্জপ স্থা ও চল্লকে স্প্রী কবিয়াছিলেন,' ইত্যাদি। শ্বতি যথা—'প্যায়ক্রমে বিভিন্ন ঋতুতে বেমন সমানভাবেই ঋতুচিহ্ন সমূহ আবিভূতি হয়, তেমনি মুগের আদিতেও পূর্বা পূর্বা কল্লেব অন্তর্জপই নানাবিধ পদার্থ স্থাই ইইতে দেখা বার্থ ইত্যাদি॥ ১০০১ ন ॥

আছা, ব্রহ্মাব বিবসাবসানরপ 'নৈমিত্তিক' প্রাব্যাদি সময়ে যে, ইক্রাদির উংপতি, তাহাতে ববং প্রজাপতিকর্তৃক বৈদশনসমূহ হইতে পূর্ব্বপূর্ব্ব ইক্রাদি দেবতার স্বষ্টি উপপন্ন হয় হউক; কিন্তু প্রাক্ত প্রলমে স্টেইজর্তা প্রজাপতি এবং ভূতোপাদান অহকারের পরিণামস্বর্বপশ্বের থখন বিনাশ হয়, তখন প্রজাপতির শকামুম্মরণপূর্ব্বক স্বাটি উপপন্ন হয় কিরূপে? আর বিনই বেদেরইবা নিত্যন্ত রক্ষা হয় কি প্রকারে গ্রেজতএব, বেদ-নিত্যন্ত্বাদী, দেবতাপ্রভৃতির শরীরসভা স্বীকার করিলেও লোকব্যবহারের যে, অনাদিপ্রবাহ-রূপতা, তাহা সমর্থন করিবে কিরূপে? এ আপত্তির উত্তরে বলিতেছেন—"সমাননামরূপ্রাংশ ইত্যাদি।

কুৎস্নোপদংহারে জগত্ৎপত্তাবৃত্তাবিপ পূর্বেলিক্তাং দ্যাননামরূপথাদেব ন কশ্চিদ্বিরোধঃ। তথা হি—দ ভগবান্ পুরুষোত্তমঃ প্রলয়াবদানদ্যয়ে
পূর্বেদংস্থানং জগৎ স্মরন্ "বহু স্থাম্" ইতি দক্ষয়্য ভোগ্য-ভোক্তৃজাতং
স্বামিন্ শক্তিমাত্রাবানোধং প্রলানং বিভজ্য মহদাদি ব্রহ্মাণ্ডং (\*) হিরণ্যগর্ভপর্যান্তং স্ফীয়া বেদাংশ্চ পূর্ববানুপ্রবীবিশেষ-সংস্থিতান্ আবিষ্কৃত্য হিরণ্যগর্ভায় উপদিশ্য পূর্ববিদেব দেবালাকারজগৎসর্গে তং নিযুজ্য স্বয়মপি
তদন্তরাজাতয়া অবতক্ষে; অংশ যথোক্তং দর্ববমুপপন্নম্। এতদেব চ বেদস্থাপৌরুষেয়ত্বং নিত্যক্ষ-নৎ পূর্ববিপূর্বোচ্চারণক্রম-জনিতদংস্কারেণ তমেব
ক্রমবিশেষং স্মৃত্বা তেনৈব ক্রমেণোচ্চার্য্যত্বম্ ; তদস্মান্থ দর্বেশ্বরেহ্পি

ত্রিলোক-প্রলয় সময়েও পুনঃপুনঃ জগত্ৎপত্তিতে পূর্ব্বক্ষিত সমাননাম-রূপত্ব হেতুতেই কোন বিরোধ নাই। দেখ, সেইরপই কণিত আছে—'সেই ভগবান্ পুরুবান্তন পেরমেশ্বর ) প্রলাবদান সময়ে পূর্ব্বক্রীয় সংস্থানবিশেষবিশিষ্ট (বিশেষবিশেষ নাম ও রুপাদি সম্পন্ন ) জগৎ পরণ কবত 'আমি বহু হইব' ইত্যাকাব সংক্র ক্রিয়া কেবলই শক্তিরূপে (বীজাবস্থায়) আপনাতে বিলীন ভোগ্য ও ভোক্ত্সমূহ পৃথক্ গৃথক্ করিয়া, [আদিপুরুষ] মহতত্ব (সাংখ্যোক্ত ব্দিত্ত্ব) হইতে হিরণ্যগর্ভ পর্যান্ত সমস্ত ব্রুবান্তকে পূর্ব্ববং সৃষ্টি করিয়া এবং পূর্ব্বত্ত্ব প্রাণিশ্বত ) বেদ সমূহ আবিস্কৃত বা উদ্ধাবিত করিয়া হিরণ্যগর্ভকে তাহা উপদেশ ক্রিলেন, এবং তাহাকে পূর্ব্বক্রের ন্যায় মথামণ আরুতি সম্পন্ন দেবাদি জ্বগং-স্থাষ্ট কার্যে নিযুক্ত করিয়া নিজেও অস্তবান্মরূপে তন্মধ্যে অবস্থান করিলেন'; অতএব যাহা যাহা কথিত হইল, তংসমন্তই যুক্তিযুক্ত। ইহাই বেদের অপৌক্ষেয়েও ও নিতায় যে, পূর্ব্ব পূর্ব্ব উচ্চারণক্রমে যে সংস্কার ক্রংপন্ন হইয়াছিল, সেই বিশিষ্ট সংস্কারাম্বসারে পৌর্বাণ্য্য-ক্রম শ্রন্পূর্ব্বক সেই ক্রমান্থ্যারেই উচ্চারণ করা (†); আমাদের এবং প্রমেখ্রের, সকলেব

<sup>(</sup>প) বন্ধাও-হিরণা<sup>'</sup> ইতি (ক) পাঠা।

<sup>া</sup> প্রকারবদানে আদি পুরুষ ব্যবন সৃষ্টি কাথো ব্যাপৃত হন, তথন হিনিও বেদোক ইন্স, চন্স, বরুণ, বায়ু প্রভাৱনাম ও তাহাদের পূর্ববিশ্বকরার আকৃতি বনোমধ্যে সংকলন করিল তাহার পর পূর্বকরের অনুরূপ ইন্সাদি দেবতা ও অভ্যান্ত পদার্থের সৃষ্টি করিলা থাকেন। ক্রতি ও এই কথা বলিলাছেন—"স্ব্যাচন্সমদ্যোধাতা বলাপুর্বমন্তরমুখ্য অর্থাৎ বিধাতা পূর্বকরের অনুরূপ স্থা ও চন্স সৃষ্টি করিলাছিলেন।' এই কারণেই অগংকে 'শন্ধপ্রভব' বলা হইরা থাকে; প্রকৃত পক্ষে কিন্তু ব্যক্ষই জগতের মূল কারণ। আকৃতির সহিত্তই শব্দের সৃষ্ধ, স্বত্তরাং আকৃতিই শব্দের মুখ্য অর্থ, কাজেই শব্দের আন্থ্যিক আকৃতির বছে।

দমানম্। ইয়াংস্ত বিশেষঃ—সংস্কারানপেক্ষমেব স্বয়মেবামুসন্ধতে পুরুষোত্তমঃ।

কৃত ইদং যথোক্তমবগম্যত ইতি চেৎ; তত্রাহ—দর্শনাৎ স্মৃতেশ্চ।
দর্শনং তাবৎ "যো ব্রহ্মাণং বিদধাতি পূর্ববং যো বৈ বেদাংশ্চ প্রহিণোতি
তব্মৈ" [শ্বেতাশ ০ ১৬। ৮] ইতি। স্মৃতিরপি মানবী —"আসীদিদং তমোভূতম্" ইত্যারভ্য—

"সোহভিধ্যায় শরীরাৎ স্বাৎ দিসক্ষুর্বিবিধাঃ প্রজাঃ। অপ এব দদর্জাদে তান্ত বীর্যমপাস্তজ্থ॥ তদণ্ডমভবদৈনং দহস্রাংশু-দমপ্রভম্।

তিমান্ জজ্ঞে স্বয়ং ব্রহ্মা দর্বলোকপিতামহঃ"। [মমু৽ ১া৫, ৮, ৯], ইতি। তথা পৌরাণিকী—(\*)

"তত্র স্থস্থ দেবস্থ নাভৌ পদ্মমজায়ত।
তিম্মিন্ পদ্মে মহাভাগ বেদবেদাঙ্গপারগঃ।
ব্রক্ষোৎপদ্মঃ স তেনোক্তঃ প্রজাঃ স্কুজ মহামতে॥"
তথা—"প্রো নারায়ণো দেবস্তম্মাজ্জাতশ্চতুমু্খঃ"॥ ইতি।

পক্ষেই এই নিয়ম সমান। এই মাত্র বিশেষ যে, পুরুষোত্তম ভগবান্ পূর্ব্বসংক্ষার-নিরপেক্ষভাবে স্বর্গই অনুসন্ধান বা স্থরণ করেন, [ আর আমরা পূর্ব্বসংক্ষারামূসারে স্থরণ করিয়া থাকি ]।

যদি বল, উক্তপ্রকার সিদ্ধান্ত জানা যায় কি প্রকারে? তছত্তবে বলিতেছেন—দর্শন হইতে এবং শ্বৃতি হইতে। [দর্শন অর্থ শ্রুতি;] তাহা এই—'যিনি প্রথমে ব্রহ্মাকে স্ষ্টি করেন, এবং যিনি তাহার উদ্দেশে বেদসমূহ প্রেরণ করেন'ইতি। মন্কুশ্বৃতিও এই—'এই জগং [স্টির পূর্বে] তমোভূত অর্থাৎ অজ্ঞানাদ্ধকারাচ্ছয় ছিল'; এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'তিনি বিবিধ প্রজাস্টি করিতে ইচ্ছক হইয়া প্রথমে শ্রীয় শবীর হইতে জল স্টি করিলেন, এবং জাহাতে বীয়া বা স্টি-শক্তি সনিবেশিত করিলেন। সেই বীয়াই সহস্র স্থারে সমান শ্রভাসম্পন্ন হিরঝন্ন ডিম্বন্ধণে শরিণত হইল; তাহা ছইতেই সর্বলোকের পিতামহ (কারণ-কারণ) স্বয়ং ব্রহ্মা জন্ম পরিগত্ব হইল; তাহা ছইতেই সর্বলোকের পিতামহ (কারণ-কারণ) স্বয়ং ব্রহ্মা জন্ম পরিগত্ব করিলেন।' সেইরূপে পৌরাণিক শ্বৃতিও আছে—'ক্রীর-সমুদ্রে শরান দেবের (নারায়ণের) নাভিদেশে একটা পদ্ম জন্মিয়াছিল; হে মহাভাগ, সেই পদ্ম মধ্যে বেদ-বেদাঙ্গপারদর্শী ব্রহ্মা সমূৎপন্ন হইলেন; সেই নারায়ণ তাঁহাকে বলিলেন, হে মহামতে, তুমি প্রজা স্টিকর।' আরও আছে—'প্রকাশমান নারায়ণই সর্ব্যোভম; তাঁহা

<sup>(#) ्</sup>शोबानिकाः' हेलि (क, श) गाउँ: ।

তথা—"আদিদর্গমহং বক্ষ্যে" ইত্যারভ্যোচ্যতে—

"স্ফী নারং তোয়মন্তঃ স্থিতোহহম্ যেন স্থান্মে নাম নারায়ণেতি। কল্পে কল্পে তত্র শরামি ভূয়ঃ স্থপ্ত মে নাভিজং স্থাদ্ যথাজ্ঞম্॥ এবং ভূতস্থা মে দেবি নাভিপান্মে চতুম্থিঃ॥

উৎপন্ধঃ স ময়া প্রোক্তঃ (\*) প্রজাঃ স্বজ মহামতে"॥ ইতি। অতো দেবাদীনামপ্যথিত্ব-সামর্থ্যযোগাদ্ ব্রহ্মবিভায়াং (†) অধিকারোহ-

স্তীতি সিদ্ধম্॥ ১॥ ৩॥ ২৯॥ [সপ্তমং দেবতাধিকরণং সমাপ্তম্।]

#### [ পূর্ব্বপক্ষঃ--- ]

## ম্প্রবিক্রণন্য মধ্বাদিষ্কসম্ভবাদনধিকারৎ জৈমিনিঃ ॥১॥৩॥৩০॥

[ পদচ্ছেদ:—মধ্বাদিয়ু ( মধুবিছা প্রভৃতিতে ) অসম্ভবাৎ ( অসম্ভব হেতু ) অনধিকারং ( অধিকারের অভাব ) জৈমিনি: ( জৈমিনিনামক আচার্য্য ) [ মনে করেন ]। ]

দিবলার্থ: —ব্রন্ধবিভারাং দেবাদীনামপি অধিকাবোহস্তীতি দ্বিতম্, ইদানীং "অসৌ বা দেবমধু" ইত্যাগ্যক্তলক্ষণ-মধুবিভা প্রভৃতিষ্ বস্থপ্রভৃতীনামপি অধিকাবোহস্তি নাস্তি বা, ইতি সংশরঃ। তত্র জৈমিনিস্ত আচার্যাঃ মধ্বাদিষ্ "অসৌ বা আদিত্যো দেবমধু" ইত্যাগ্যক্তমধুবিভাপ্রভৃতিষ্ ব্যাদীনামেব উপাশ্রস্থাৎ বস্থাদিভাব-প্রাপ্তেশ্চ তৎফলত্বাৎ বস্থুপ্রভৃতীনাং চ বস্থাদিভাব-প্রাপ্তাশ্চ ক্ষর্বাং তদ্ভাবপ্রাপ্তেশি চ কর্ম্ম-কর্ত্বিবোধাৎ নাস্ত্যাধিকার ইতি মন্ততে।

ব্রহ্মবিভার দেবতাপ্রভৃতিরও অধিকাব আছে, ইহা পূর্ব্যাধিকরণে ব্যবস্থাপিত হইরছে।
এখন সংশ্বর হইতেছে যে, মধুবিভাপ্রভৃতিতে বস্থপ্রভৃতির উপাসনার যথন বস্থপ্রভৃতির স্বরূপপ্রাপ্তিই ফল; অথচ বস্থপ্রভৃতি দেবতাগণ যথন সেই উপাসনা ছারা আর বস্বাদিভাব প্রাপ্ত
হইতে পারে না, তথন সেই সমস্ত বিভার বস্থপ্রভৃতিরও অধিকার আছে কি না, এ বিষয়ে
ফোমিন আচার্য্য মনে করেন যে, মধুপ্রভৃতি বিভার যথন বস্থপ্রভৃতির আর বস্থাদি লাভ
সম্ভব হয় না, এবং নিজেই নিজের উপাসন করিলে যথন কর্মকর্ত্বিরোধ উপস্থিত হয়; তথন
তাহাদের অধিকার নাই ॥১।৩।৩০॥]

হইতে চতুর্মুণ একা সমুৎপন্ন হইলেন'। অপিচ, 'আদি (প্রথম) সৃষ্টি বলিব' এই হইতে আরম্ভ করিয়া উক্ত হইয়াছে—'নার' (নরসংজ্ঞক, বিফু হইতে উৎপন্ন। জল সৃষ্টি করিয়া আমি তাহার অভ্যন্তরে অবস্থিত ছিলাম; তাহাতেই আমার 'নারান্নণ' এই নাম হইরাছে। প্রতিকরে বারংবার আমি সেধানে শন্তন করিয়া থাকি, যাহাতে প্রস্থপ্ত আমার নাজি হইতে পদ্ম সম্ভূত হইতে পারে। হে দেবি. এবস্তৃত আমার নাজিপদ্মে চতুর্মুথ একা উৎপন্ন হইলে পর আমি তাহাকে বলিলাম যে, হে মহামতে, তুমি প্রজা সৃষ্টি কর।' অতএব প্রাথিত্ব ও সামর্থা সম্ভাবিত হওয়ার দেবতাপ্রভৃতিরও যে, এক-বিভার অধিকার আছে, ইহা দিদ্ধ হইল॥ স্থাবিত হওয়ার দেবতাপ্রভৃতিরও যে, এক-বিভার অধিকার আছে, ইহা দিদ্ধ হইল॥ স্থাবিত হওয়ার দেবতাপ্রভৃতিরও যে, এক-বিভার অধিকার আছে, ইহা দিদ্ধ

<sup>(\*)</sup> ছোক্ত:' ইভি (ৰ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> नमाधिकांत्रः' हेडि (क) गाउँ:।

ব্রহ্মবিষ্ঠায়াং দেবাদীনামপ্যধিকারোহস্তীত্যুক্তম্; ইদমিদানীং চিস্ত্যতে— মেষু উপাসনেষু যা দেবতা এবোপাস্থাং, তেয়ু তাসামধিকারোহস্তি ন ? ইতি। কিং প্রাপ্তম্ ? নাস্ত্যধিকারঃ তেয়ু মধ্বাদিয়ু, ইতি জৈমিনির্ম্মহৃততে। কুতঃ ? অসম্ভবাৎ—ন হ্মাদিত্যবস্বাদিভিক্ষপাস্থা আদিত্যবস্বাদয়োহত্যে সম্ভবস্তি; ন চ বস্বাদীনাং (\*) সতাং ব্যাদিয়ুং প্রাপ্যং সম্ভবতি, প্রাপ্তম্বাৎ।

মধ্বিস্তায়াম্থেদাদিপ্রতিপান্ত-কর্মনিপ্পান্তস্ত রশ্মিদ্বারেণ প্রাপ্তস্ত (†) রসস্তাপ্রয়তয়া লব্ধমধ্ব্যপদেশস্তাদিত্যস্ত অংশানাং বস্বাদিভিঃ (‡) অভিভূজ্য-মানানাম্পাস্তত্বং বস্বাদিত্বক প্রাপ্যং ক্রয়তে—"অসে বা আদিত্যো দেবমধ্" [ছান্দো । ৩। ১। ১] ইভ্যুপক্রম্য "তদ্ যৎ প্রথমমমৃতং তদ্বসব উপ-

(§) পূর্ব্বে কথিত হইয়াছে যে, দেবতাগণেরও ব্রহ্মবিভায় অধিকার আছে; এখন চিন্তাব বিষয় হইতেছে যে, যে সমস্ত বিভায় যে সমস্ত দেবতা নিজেই উপান্ত, স্ক্রপক সেই সমস্ত বিভায় তাহাদের অধিকার আছে কি নাং কি প্রাপ্ত হওয়া গেল? জৈমিনি আচার্য্য মনে কবেন যে, সেই মধুপ্রভৃতি বিভাতে [ তাহাদের ] অধিকার নাই; কারণ ং অসম্ভবই কারণ; কেন না, আদিত্য ও বস্তপ্রভৃতি দেবতার উপাস্ত ত আব অপর আদিত্য ও বস্তপ্রভৃতি দেবতার সম্ভব হয় না; অথচ স্বয়ং বস্তপ্রভৃতি দেবতারও আর স্ক্রেরার ব্যাদিতাব প্রাপ্ত হতে পারে না; কারণ, উহা তাহাদের স্বতই প্রাপ্ত বহিয়ছে। মধুবিভায় অক্ প্রভৃতি বেদোক্ত কর্মের ফলে স্থ্যবিদ্য হারা প্রাপ্ত রসের আশ্রেম বিলিয়া মধুনামে সভিহিত স্ব্যোব যে সমস্ত অংশ বস্তপ্রভৃতি দেবগণকর্তৃক উপভৃক্ত হয়, সেই অংশ সমূহই উপাস্ত এবং বস্বাদিতাবই তাহার প্রাপ্তা বা ফল। 'এই আদিতাই দেবমধু' এইরূপ উপক্রম করিয়া 'সেখনে বাহা প্রথম অমৃতভাগ, তাহা বস্তুগণ উপভোগ কবেন' এইরূপ বলিয়া 'সেই ষে

<sup>(\*)</sup> আদিত্যবস্থাদীনা" হতি (ক,গ ) পাঠ:।

<sup>(†)</sup> पादिशाधाध्यक्ष ইভি (क) পাঠঃ। (‡) वत्राणि शाकिख्य ইভি 'क' পাঠঃ।

<sup>(</sup>৪) তাৎপথা - াত্রল হইতে বিজ্ঞাপ পর্যন্ত তিন প্রে লইণা এই মধ্যাধিকরণ্টা রচিত হুইয়াছে। ইহার পাঁচটা জাবনৰ এইরূপ—(২) বিষরবাক্য—"অনৌ বা আদিতো দেবমধ্" ইত্যাদি। (২) সংশ্র—হে সমস্ত বিভার যে সকল দেবতা উপাজ, বেষন মধুবিজ্ঞায় বহুপ্রভৃতি দেবগণ উবাজ; দেই সকল দেবতার সেই সমস্ত বিভার অধিকার আহে কি না? (৩) পূর্বনিক্ষ—বহুগণ থখন নিজেই নিজকে উপাসনা করিতে পারে না, এবং ঐ উপাসনার কল বহুজ প্রান্তিও থখন তাহাদের অংগলৈছি, তখন মধুবিজ্ঞাপ্রভৃতিতে তাহাদের অধিকার নাই। (৩) উত্তর—কৈমিনির মতে অধিকার না থাকিলেও বাদরা দের মতে অধিকার আছে , কারণ, একা যখন কার্যা। ও) উত্তর—কৈমিনির মতে অধিকার না থাকিলেও বাদরা দের মতে অধিকার আছে , কারণ, একা যখন কার্যা। এবং সেই উপাসনার কলে কলাওরে প্রশ্বত কার্যারক্ষে লাভ করিতে পারেন। (৫) নির্দান ও প্রয়োজন—জন্ত্রব বহুজ তিরাও বহুপ্রভিরণে আবহুতে কার্যারক্ষের উপাসনা করিবে, এবং তাহার ক্ষলে কলাওরে বহুজ প্রান্ত কার্যারক্ষের উপাসনা করিবে, এবং তাহার ক্ষলে কলাওরে বহুজ প্রান্ত কার্যারক্ষের উপাসনা করিবে, এবং তাহার ক্ষলে কলাওরে বহুজ প্রান্ত কার্যারক্ষের উপাসনা করিবে, এবং তাহার ক্ষলে কলাওরে বহুজ প্রান্ত কার্যারক্ষের উপাসনা করিবে, এবং তাহার ক্ষলে কলাওরে বহুজ প্রান্ত কার্যারক্ষের ক্ষেত্র প্রম্প্রান্ত কার্যারক্ষের উপাসনা করিবে, এবং তাহার ক্ষলে কলাওরে বহুজ প্রান্ত কার্যারক্ষের উপাসনা করিবে, এবং তাহার ক্ষলে কলাওরে বহুজ প্রান্ত

জীবন্তি"। ছান্দোও ৩।৬।১] ইত্যক্ত্বা "দ য এতদমূতং বেদ, বসূনা-মেবৈকো ভূত্বা অগ্নিনৈব মুখেনৈতদেবায়তং দৃষ্ট্বা তৃপ্যতি" [ছান্দোও ৩।৬।৩] ইত্যাদিনা (\*)॥১।৩।৩০॥

# জ্যোতিষি ভাবাচ্চ।। ১।। ৩।। ৩১।।

[পদচ্ছেদঃ—জ্যোতিষ (জ্যোতিঃশন্দোক্ত ব্রন্ধে) ভাবাং [উপাসনাব] (সন্তাবহেতু) চ (ও)।]

দিবলার্থ: — "তং দেবা জ্যোতিষাং জ্যোতিবায়ু হোপাদতে ২মৃতম্" ইতি জ্যোতিষি প্রবিষ্ধ্রকণি দেবানাং মন্ত্র্যাণাঞ্চ অবিশেষেণ অধিকাবে সম্ভবত্যাপি যং 'দেবা জ্যোতিষাং জ্যোতিঃ পবং এক উপাসতে' ইতি বিশেষবচনং. তং গলু বস্বাদীনাং মধুবিদ্যাদিষ্ অন্ধিকারং জ্যাপয়তীতি ভাবঃ।

সাধারণ নিয়মানুসাবে দেবতা ও মনুয়ের ব্রজবিভায় তুল্য অধিকার থাকিলেও 'দেবগণ জ্যোতিব জ্যোতিঃ সেই পবব্রজকে আয়ু ও অমৃত বলিয়া উপাসনা করেন', এইস্থলে যে, 'দেবগণ সেই জ্যোতির জ্যোতিকে উপাসনা করেন' এই বিশেষ উপাসনার উপদেশ, তাহাই বস্থপ্রভৃতি দেবতার মধুবিভা প্রভৃতিতে অনবিকার জ্ঞাপন করিতেছে ॥ ১ ॥ ৩ ॥ ৩১ ॥ ]

"তং দেবাঃ জ্যোতিষাং জ্যোতিরায়ুর্হোপাদতেহ্যুত্ম্" ইতি জ্যোতিষি পরস্মিন্ ব্রহ্মণি উপাদনং দেবানাং শ্রুয়তে। দেব-মনুয়োভয়দাধারণে পর-ব্রহ্মোপোদনে দেবানামুপাদকত্বকথনং দেবাদীনামিতরোপাদননির্ত্তিং ছোত-য়তি; অত এযু বস্বাদীনামনধিকারঃ॥ ১॥ ৩॥ ৩১॥

লোক এইরূপে এই অমৃতকে জানে, দে লোক বস্থগণেব মধ্যেই একজন হইয়া অগ্নিরূপ মুখ গাবা এই অমৃত দর্শন করিয়াই তৃপ্তিলাভ করেন'ইত্যাদি বাক্যেও ঐরূপ অভিপ্রায়ই শ্রুত ইইতেছে॥১॥৩॥৩০॥

'দেবগণ জ্যোতির জ্যোতিঃ সেই ব্রহ্মকে আয় ও অমৃত বলিয়া উপাসনা করেন' এই শৃতিতে জ্যোতিঃ-শব্দোক্ত পর্ব্রহ্মবিষয়ে দেবগণের উপাসনাধিকার শ্রুত হইতেছে। পবব্রহ্মের উপাসনায় দেবতা ও মহুদ্য, উভয়ের তুল্যাধিকার সত্ত্বেও দেবগণের জন্ম যে, এই পৃথক্ উপাসকত্ব কথন, তাহাই তাহাদের অপর উপাসনায় অধিকার-নিবৃত্তি বিজ্ঞাপিত কবিতেছে; স্কুত্বাং এ সমৃত্ত বিষয়ে (মধুবিক্যাপ্রভৃতিতে) বহুপ্রভৃতিব (দেবগণের) অধিকার নাই॥১॥৩॥৩১॥

<sup>(\*)</sup> रेजामिव् रेजि खावाः गार्वः।

### [ সিদ্ধান্ত:-- ]

### ইতি প্রাপ্তেহভিধীয়তে—

# ভাবস্তু বাদরায়ণোইন্ডি হি।। ১।। ৩।। ৩২।।

[ পদচ্ছেদঃ—ভাবং ( অধিকার-সন্তাব ) তু ( কিন্তু ) বাদরায়ণ: (বাদরায়ণনামক আচার্য্য ), অন্তি ( আছে ) হি ( নিশ্চয় )। ]

[ সরলার্থ:—বাদরারণস্ত আচার্য্য: বস্ত প্রভৃতীনামপি মধুবিখাদির ভাবং—অধিকারসদ্ভাবং মন্ততে; হি যক্ষাং অন্তি বস্বাদীনামপি স্বাস্তরবন্থিভন্ত ব্রহ্মণ উপাস্তত্বসম্ভবঃ, পুনরপি কলান্তবে বস্তুত্বাদিপ্রাপ্তিফলসন্তবন্চ।

কিন্ত আচার্য্য বাদরায়ণ বস্থপ্রভৃতি দেবতাগণেরও মধুবিছাপ্রভৃতিতে উপাসনাধিকার আছে, বলিয়া স্বীকার করেন। কারণ, তাহাদের পক্ষেও স্ব-স্করণে অবস্থিত প্রমাত্মার উপাসনা করা সম্ভব হয়, এবং ঐ উপাসনার ফলে পুনশ্চ কল্লাস্তরে বস্থাদি অধিকার লাভ রূপ ফলপ্রাপ্তিরও সম্ভব হয়॥১।৩।৩২॥]

আদিত্য-বস্বাদীনামপি তেম্বধিকারভাবং ভগবান্ বাদরায়নো মন্ততে।
আস্তি হি আদিত্য-বস্বাদীনামপি স্বাবস্থ-ত্রক্ষোপাদনেন (\*) বস্বাদিত্বপ্রাপ্তিপূর্ব্বক-ত্রক্ষপ্রেশাসম্ভবঃ। ইদানীং বস্বাদীনামপি সতাং কল্পান্তরে (†)
বস্বাদিত্বপ্রাপ্তিশ্চাপেক্ষিতা ভবতি। অত্র হি কার্য্য-কারণোভয়াবস্থত্রক্ষোপাসনং বিধীয়তে—"অনেশ বা আদিত্যো দেবমধু" [ছান্দোও। এ) ১। ১] ইত্যারভ্য "অথ তত উদ্ধ্ মৃ (\$) উদ্দেত্য" ইত্যতঃ প্রাক্ আদিত্য-বস্বাদিকার্য্য-

ভগবান বাদরায়ণ আদিত্য ও বন্ধপ্রভৃতি দেবগণেবও সেই সমস্ত বিভায় অধিকাব-সন্থাব স্বীকার করেন; কারণ, আদিত্য ও বন্ধপ্রভৃতি দেবগণেরও আয়্ম-স্করণে অবস্থিত ব্রহ্মের উপাসনা বারা বস্বাদিভাব প্রাপ্তিপূর্বক ব্রহ্মপ্রাপ্তির ইচ্ছা সন্তবপর হয়। আর ইহ জয়ে বাহারা বন্ধপ্রভৃতি হইয়াছেন, কল্লাস্তরেও তাহাদের বন্ধছাদি প্রাপ্তি আকাজ্জিত হইতে পারে। এই প্রকরণেও কার্যাও কারণ, উভয়াবস্থ ব্রহ্মেরই উপাসনা বিহিত হইতেছে, 'এই আদিতাই দেবমধু' এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'অনন্তর তাহার পর উর্দ্ধে উথিত হইয়া' এই কথাব পূর্বাপর্যন্ত আদিত্য ও বন্ধপ্রভৃতি বিশেষ বিশেষ কার্যাবস্থাপত্র ব্রহ্মের উপাসনা উপদিট হইতেছে। আর 'অনন্তর তাহারও উর্দ্ধে উথিত হইয়া' ইত্যাদি বাঁক্যে আদিত্যেব

<sup>(</sup>ৰণ) ৰণাদিত্যপ্ৰাথিঃ' ইতি ( क ) পাঠ:।

<sup>(</sup>वह) कबाखरत्रश्लि' हैंकि ( व ) लाउँ:।

<sup>(</sup>বe) **উ**ট্ডে' ইভি ( प ) পাঠ:।

বিশেষাবস্থং ব্রক্ষোপাসনম্ ইত্যুপদিশ্যতে (\*); "অথ তত উদ্ধং উদেত্য" ইত্যাদিনা আদিত্যান্তরাত্মতারাহিতং কারণাবস্থমেব ব্রক্ষোপাশ্যমিত্যুপদিশ্যতে (†)। তদেবং কার্য্য-কারণোভয়াবস্থং ব্রক্ষোপাশীনঃ কল্লান্তরে বস্বা-দিস্থং প্রাপ্য তদন্তে কারণং পরং ব্রক্ষোবাগ্নোতি। "ন হ বা অস্মা উদেতি, ন নিত্রোচতি, সক্দিবা হৈবাস্মে (‡) ভবতি, য এতামেবং ব্রক্ষোপনিষদং বেদ" [ছান্দো৹ ৩।১।৩] ইতি কৃৎস্নায়া মধুবিভায়া ব্রক্ষোপনিষদ্ধ শ্রবণাৎ ব্রক্ষপ্রাপ্তপর্যন্ত-বন্ধাদিস্কলশ্রবণাচ্চ, (§) বন্ধাদিভোগ্যস্থতা-দিত্যাংশস্থা বিধীয়মানমুপাদনং তদবস্থাস্থৈব ব্রক্ষণ ইত্যবগম্যতে। অত এবং-বিধমুপাদনম্ আদিত্য-বন্ধাদীনামপি সম্ভবতি। এবং চ ব্রক্ষণ এবোপাশ্রত্বাৎ "তং দেবা জ্যোতিষাং জ্যোতিঃ ইত্যুপপ্রতে। তদাহ বৃত্তিকারঃ—"অন্তি হি মধ্বাদিরু সম্ভবো ব্রক্ষণ এব সর্বত্র নিচাব্যত্বাৎ" ইতি॥ ১॥৩॥৩২॥

অন্তবাম্বরূপে অবস্থিত কারণাবস্থ ব্রন্ধের উপসনা উপদিষ্ট ইইতেছে। কার্য্য ও কারণ, এতহভুমাবস্থ ব্রন্ধের উপাসক ব্যক্তি কলাস্তবে বস্তব্দপ্রভৃতি রূপ ফল প্রাপ্ত ইইয়া অবশেষে কারণস্বরূপ পর ব্রহ্মকেই প্রাপ্ত ইইয়া থাকেন। 'যে ব্যক্তি এইপ্রকার এই ব্রন্ধোপনিষৎ জানে, তাহার সম্বন্ধে [ স্র্য্য ] আর উদিত হয় না, এবং অস্তমিতও হয় না; একবারই ইহার দিবা ( চিব প্রকাশ) হয়।' এই শ্রুতিতে সমস্ত মধুবিদ্যার ব্রন্ধোপনিষদ্ভাব ( ব্রন্ধবিছাছ ) শ্রুবণহেতু এবং বস্থাদিভাব শব্দে ব্রহ্মপ্রাপ্তিপর্যান্ত ফলেব শ্রুতি হেতুও বুঝা যাইতেছে যে, বস্থুবৃতির ভোগ্যস্বরূপ আদিস্যাংশের যে, উপাসনা বিহিত হইয়ছে; [প্রকৃত পক্ষে ] তাহা তদবস্থ ব্রন্ধেরই উপাসনা; অতএব, এবংবিধ উপাসনা ত আদিত্য ও বস্থুপ্রভৃতি দেবতার পক্ষেও সম্ভব হয়; এই কারণে ব্রন্ধেরই উপাশ্রন্থ নিবন্ধন "তং দেবা জ্যোতিষাং জ্যোতিঃ" এই কথাও উপপন্ন হইতেছে। বৃত্তিকারও তাহা বিলয়াছেন—'স্বর্থ ব্রন্ধেরই উপাশ্রন্থ নিবন্ধন মধুবিদ্যাপ্রভৃতিতেও [ অধিকারের ] সম্ভব আছে।' ইতি॥ ১॥ ৩॥ ৩২॥

[ अष्टेम मध्यधिकत्व नमाश्च ]

<sup>(\*)</sup> ব্ৰন্ধোপাক্তমুপৰিভতে<sup>3</sup> ইতি (ৰ), পাঠ:।

<sup>(+)</sup> পাঠ্যমুশ্দিখন্তে ইতি ( ব ) পঠি:।

<sup>(‡)</sup> राज' रेडि ( क ) भार्रः।

<sup>(\$)</sup> प्रिक्त क्षा अवनाक देखि ( व ) नार्धः ।

## ৰুপ্রাধিকলম। **শুগস্ম তদনাদর-**শ্রবণাৎ তদাদ্রবণাৎ সূচ্যতে হি।। ১॥৩॥৩৩।।

[ পদচ্ছেদ:—শুক্ (শোক — ছঃখ) অস্ত (ইহার) তদনাদরশ্রবণাং (তাহার অনাদর—
অবজ্ঞা শ্রবণ হেতু) তদা (তথন) আদ্রবণাং দ্বীভূত হওয়ায়), অথবা তদাদ্রবণাং (সেই
শোককর্ত্ক অন্ত্রধাবিত হওয়ায়), স্চাতে (স্চিত হইতেছে) হি (নিশ্চয়)।]

্রিরলার্থ:—ইদানীং ব্রন্ধবিদ্যায়াং শূদ্রগুলি অধিকারোহন্তি নবা, ইতি চিস্তাতে। "আজ-হারেমাঃ শূদ্র অনেনেব মুথেনালাপয়িয়্যথাঃ" ইত্যত্র 'শূদ্র'-শন্দসন্দর্শনাং অর্থিত্ব-সাম্থ্যাদি-সম্ভাবাচ্চ অস্তি শূদ্রগুণিগৃধিকারঃ, ইত্যেবং গ্রাপ্তে উচ্যতে—শুগ্রেগুণাদি।

নান্তি শূদ্র ব্রন্ধবিদ্যায়ামধিকার:; "শূদ্র-চতুর্থো বর্ণ একজাতি:" ইত্যাদিশতা শূদ্র উপনয়নসংস্কার-প্রতিবেধেন বেদাধ্যয়ননিষেধাং ঔপনিষদ-জ্ঞানে—ব্রন্ধবিদ্যায়াং অধিকাবন্ত অন্তায়ায়াং। যতু শ্রুতা 'শূদ্র'শকশ্রবণং, ন তাং জাতিশূদ্রপরং; অপিতু, ব্রন্ধবিদ্যারি বিধুরতায় তেষাং হংলানাং অনাদবশ্রবণাং অন্ত জানশ্রতে: শুক শোকঃ সংজাতা; তদা —তংকালমেব আচার্যাঃ প্রতি আদ্রবণাং—ক্রতং উপসর্পণাং। হি য়ামাং আচার্যাবচনেন চ সা শুক্ স্চ্যতে। যামাং ব্রন্ধজ্ঞানাভাবাং অন্ত শুক্ স্চ্যতে, তায়াং 'শোচনাং শ্রুং' ইতি কৃষ্য আচার্যাণ্ড 'শূদ্র'-পদেন আমন্ত্রিত ইত্যভিপ্রায়ঃ।

এখন সংশয় হইতেছে যে, এশ্বিলায় শুদ্জাতিব অধিকাব আছে কি না ? শুদ্রের যথন
মুক্তিলাভের অভিলায় এবং তত্বপযোগী সামর্থা ও আছে, এবং শ্রুতিতেও 'শূদ্র' শব্দের প্রয়োগ
রহিয়াছে, তথন ব্রহ্মবিদ্যালাভে শুদ্রেরও অধিকার আছে। এইরূপ সিদ্ধাস্ত সম্ভাবনায় বলা
হইতেছে যে, শূদ্জাতির ব্রহ্মবিভায় অধিকার নাই; কাবণ, তাহার উপনয়ন সংস্কার নাই,
স্বতরাং তদধীন বেদাধ্যয়নেও অধিকার নাই; কাজেই ব্রহ্মবিদ্যালাভেও শুদ্রজাতির অধিকার
থাকিতে পারে না। তবে শ্রুতিতে যে, 'শূদ্র' শব্দ আছে, তাহার অর্থ শূদ্র-জাতি নহে, পবয়
হংসগণেব অনাদর শ্রবণে তীব্র জ্বংগ সেই সময়েই তিনি গুরুর উদ্দেশ দ্রুত গমন করিয়াছিলেন;
সেই শোক ও তজ্জনা দ্রুতগমন স্ট্রনার জন্মই আচার্য্য 'শূদ্র' শব্দের প্রয়োগ করিয়াছিলেন;
সত্রব, ইহা দারা শুদ্র-জাতির ব্রহ্মবিদ্যায় অধিকাব সিদ্ধ হইতেছে না॥ ১। ৩। ৩০॥ ]

### ব্ৰহ্মবিভায়াং শূদ্ৰস্থাপ্যধিকারোহস্তি ন বেতি বিচাৰ্য্যতে ; কিং যুক্তম্ !

<sup>(</sup>১৩) শুক্তজাতিরও ব্রহ্মবিদ্যায় অধিকার আছে কি না, ইহা বিচারিত হইতেছে; কোন

<sup>(\*)</sup> তাংপর্য—এই অধিকরণের নাম 'অপণ্ডাধিকরণ'। (১) বিবর বাক্য—"কছ হারেডা শৃত্র" ইত্যাদি।

(২) সংশর—এক্ষিন্তার শৃত্তের অধিকার আছে কি না ? (৩) পুবংপক্ষ— শৃত্রও বধন জিল্ডান্থ এবং বিন্তানাটে সমর্ব, এবং যখন 'শৃত্র' শব্দ ঘটিত শ্রন্তিও রহিরাছে, তখন তাহারও অধিকার আছে। (৪) উত্তর—না শৃত্তের অধিকার নাই ; কারণ, 'এক্ষেন্তান লাভের হেতুত্ত বেদ।ধ্যাননে তাহার অধিকার নাই । শ্রুডাল পূত্র শৃত্ত পূত্র পিন বিরুদ্ধ প্রায়েন তাহার অধিকার নাই । শৃত্তি 'শূত্র' শব্দ কেবল শোকবাঞ্জনমান, আতিবে।ধক নহে। (৫) নির্বর ও প্রায়োজ্যক প্রক্রিনানাভ তীত্রবেদনাও শক্তি অনুসারে দাবের আহত্যক্ত অধিকান।

অস্ত্রীতি। কুতঃ ? (\*) অর্থিষ-দামর্থ্যপ্রফুরাদধিকারস্থা, শৃদ্রস্থাপি তৎদন্তবাৎ। যতাপি অগ্নিবিত্যাদাধ্যেষু কর্মস্থ অনগ্নিবিত্যরাং শূদ্রস্থানধিকারঃ ;
তথাপি মনোরভিমাত্রয়াদ্ ব্রেক্ষোপাদনস্থ তত্রাধিকারোহস্ত্যেব, শাস্ত্রীয়ক্রিয়াপেক্ষয়েহপি উপাদনস্থ তত্ত্বর্ণাশ্রমোচিতক্রিয়ায়া এব অপেক্ষিত্ত্বাৎ শূদ্রস্থাপি স্ববর্ণোচিত-পূর্ববর্ণগুল্রাইয়ব ক্রিয়া ভবিষ্যতি। "তম্মাচ্ছ দ্রো
যজ্ঞেহনবক্প্তঃ" [ যজুঃ-কাণু৽ ৭।১।১।১ ] ইত্যপি অগ্নিবিত্যাদাধ্য-যজ্ঞাদিকর্মানধিকার এব স্থায়সিদ্ধোহন্ত্যতে।

নম্বনধীতবেদস্যাক্রতবেদান্তস্য ব্রহ্মস্বরূপ-তত্ত্পাদনপ্রকারানভিজ্ঞত (†) কথং ব্রক্ষোপাদনং দন্তবতি ? উচ্যতে—অনধীতবেদস্যাক্রতবেদান্ত-বাক্যস্থাপি ইতিহাদ-পুরাণপ্রবণোনাপি ব্রহ্মস্বরূপ-তত্ত্পাদনজ্ঞানং দন্তবতি। অন্তি চ শূদ্রস্থাপি ইতিহাদ-পুরাণপ্রবণাকুজ্ঞা "প্রাবয়েচ্চতুরো বর্ণান্ কৃত্বা ব্রাহ্মণমগ্রতঃ" [মহাভা৽ শান্তি৽ মোক্ষণ] ইত্যাদে । দৃশ্যন্তে চ ইতিহাদ-

পক্ষটি যুক্তিযুক্ত ? 'অস্তি' পক্ষই ( অধিকার আছে, এই পক্ষই )। কারণ ? অর্থির ও সামর্থ্যই অধিকাবেব কারণ; শৃদ্রের পক্ষেও তাহা সন্তবপব। যদিও অগ্নিবিলাবিরহিত শৃদ্রের অগ্নিবাসাধ্য কর্মসমূহে অধিকার নাই সত্য; কিন্তু ব্রেজাপাসনা যথন কেবলই মনোর্ত্তি বা মানস চিস্তামাত্র, তথন নিশ্চরই সেই ব্রন্ধবিদ্যায় তাহাদেরও অধিকার আছে। উপাসনা কার্য্য যদি শাস্ত্রোক্ত ক্রিয়াসাপেক্ষও হয়, তথাপি ব্রিতে হইবে, তত্তং বর্ণ ও আশ্রমোচিত ক্রিয়াই সেধানে অপেক্ষিত; স্তরাং শৃদ্রের পক্ষেও পূর্ববর্ণের ( ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রেয় ও বৈশ্রের ) শুশ্রমাকবাই স্বায় বর্ণ ও আশ্রমোচিত ক্রিয়া বলিয়া পরিগণিত হইবে; আর, 'সেইহেতু শ্র্মজাতি যক্ষে অন্ধিকৃত,' এই নিষেধও বিদ্যাদাধ্য বে, যজ্ঞাদি কর্ম্ম, তির্ধয়ক অনধিকার-জ্ঞাপনার্থ ই অন্দিত হইবেছে মাত্র; (‡) এইরূপ সিদ্ধান্তই যুক্তিসিদ্ধ।

ভাল, যে লোক বেদ অধ্যয়ন করে নাই, বেদান্ত শ্রুণ কবে নাই, এবং ব্রন্ধের স্বরূপ ও উপাসনা বিষয়েও অভিজ্ঞ নহে, তাহার ( শুদ্রজীতির ) ব্রন্ধোপাসনা সন্তব হয় কি প্রকারে ? হাঁ, বলা হইতেছে; যে লোক বেদ অধ্যয়ন করে নাই, এবং বেদান্তও শ্রুণ করে নাই, তাহার পক্ষেও ইতিহাস ও পুরাণ শাস্ত্র শ্রুণ দারা ব্রন্ধের স্বরূপ ও তাহার উপাসনা-প্রণালী-বিষয়ক জ্ঞান লাভ করা অবশ্রুই সম্ভবপর হয়। ব্যাহ্মণকে অগ্রবর্তী রাখিয়া চারি বর্গকেই [বেদ] শ্রুবণ

<sup>(\*) &#</sup>x27;क প্তকে क्ठः' ইতি नान्छ।

<sup>&</sup>lt;sup>(+)</sup> ব্ৰহ্মৰব্ৰপোপাসন-প্ৰকারানভিত্ৰস্ত' ইতি 'ক' পাঠ: ।

<sup>(‡)</sup> তাৎপর্থ —শ্জের যে, বেদাধায়নে অধিকার নাই, তাহা বহুতর প্রয়াণে ছিরীকৃত হইয়ছে: স্বতরাং 'বজে শ্জের অধিকার নাই', একথা না বলিলেও চলিত; তবে এই সিদ্ধান্তিত বিংয়ের পুন্দ্ধ নিবেধ করা
অনুবাদ ভিন্ন আর কিছুই নছে। অনুবাদ বাকোর নিজের বার্থে প্রায়াণ্য নাই।

পুরাণেষু বিত্রাদয়ো ব্রহ্মনিষ্ঠাঃ। তথা উপনিষৎস্বপি সংবর্গবিভায়াং
শূদ্রভাপি ব্রহ্মবিভাধিকারঃ প্রতীয়তে—শুশ্রষ্থং হি জানশ্রুতিমাচার্য্যে
কৈরঃ শূদ্রেত্যামন্ত্র্য তথ্যৈ ব্রহ্ম-বিভামুপদিশতি—"আজহারেমাঃ শূদ্র অনেনৈব মুখেনালাপয়িষ্যথাঃ" [ ছান্দো০ ৪।২।৫ ] ইত্যাদিনা । অতঃ শূদ্রভাপ্যধিকারঃ সম্ভবতীতি প্রাপ্তে উচ্যতে—

### [ সিদ্ধান্তঃ-- ]

ন শূদ্রস্থাধিকারঃ সম্ভবতি; কুতঃ ? (\*) সামর্থ্যভাবাৎ; ন হি ত্রহ্মস্বরূপ-ততুপাসনপ্রকারম্ অজানতঃ তদস্গভূতবেদাসুবচন-যজ্ঞাদিষনিধিকৃতস্থ
উপাসনোপসংহারসামর্থ্যং সম্ভবতি (†); অসমর্থস্থ চার্থিস্বসন্তাবেহপি
অধিকারো ন সম্ভবতি; অসামর্থ্যং চ বেদাধ্যয়নাভাবাৎ। যথৈব হি
ত্রৈবর্ণিকবিষয়াধ্যয়নবিধিসিদ্ধ-স্বাধ্যায়সম্পান্থ-জ্ঞানলাভেন কর্ম্মবিধয়ো জ্ঞানতত্ত্পায়াদীন্ অপরান্ ন স্বীকুর্বন্তি, তথা ত্রন্ধোপাসনবিধয়োহপি। অতোহধ্যয়নবিধিসিদ্ধ-স্বাধায়াধিগত-জ্ঞানস্থৈব ত্রন্ধোপাসনোপায়ত্বাৎ শূদ্রস্থ

করাইবে' ইত্যাদি স্থলে শুদ্রের সম্বন্ধেও ইতিহাস ও পুরাণ প্রবণের অনুমতি দৃষ্ট হয়, এবং ইতিহাস ও পুরাণাদি শাস্ত্রে বিহরপ্রভৃতিরও ব্রহ্মনিষ্ঠার কথা জানা যায়। উপনিষদেও সংবর্গবিদ্যাপ্রকরণে শুদ্রেবও ব্রহ্মবিদ্যাধিকার প্রতীতি-গম্য হইতেছে। যথা—আচার্য্য বৈক্ক ব্রহ্মগুক্রান্ত্রিকে 'শুদ্র' শব্দে সম্বোধন করিয়া তহদেশে ব্রহ্মবিদ্যার উপদেশ দিয়াছিলেন—'হে শুদ্র, এই সমস্ত (কন্যা ও গো) [ আমার নিমিত্র ] আহরণ করিয়াছ; এইরূপ উপায়েই [ আমাকে ] আলাপ করাইতেছ,' ইত্যাদি। অতএব শ্দ্রেরও [ ব্রহ্মবিত্যায় ] অধিকার আছে। এইরূপ দিল্লান্ত সম্ভাবনার বলা হইতেছে—

না—শৃদ্ৰের অধিকার-সন্তব হয় না; কারণ ? যেহেতু তাহার সামর্থ্য নাই। কেন না, যে লোক
শৃদ্রের অন্ধিকার-দিছার ।
ব্যালের অন্ধিকার-দিছার ।
তাহারই অন্ধ্রেরপ এবং তাঁহার উপাসনা-প্রণালী জানে না; ত্তরাং
তাহার পক্ষে কথনই উপাসনার অমুকূল সামর্থ্য সন্তবপর হয় না। বেদাধায়নের অভাবই
তাহার সামর্থ্যভাবের কারণ। ব্রাহ্মণাদি বর্ণব্রেরে সম্বন্ধে বেদাধায়ন বিহিত থাকায় তৎসম্পাদ্য
জ্ঞানেও অধিকার প্রাপ্ত হওয়া যায়; এই জন্ত, কর্ম্মবিধি সমূহ যেরূপ জ্ঞান ও তত্প্রোগী অপরাপর
সাধনের অপেক্ষা করে না, ব্রেলাপসনা-বিধি সক্লও তদ্ধেণ। অতএব অধ্যয়নবিধিলক বেদাধায়নক্ষমিত জ্ঞানই যথন ব্রেলোপসনার প্রধান উপায়, তথন সেই বৈদিক জ্ঞান না থাকায় শৃত্রের

<sup>(\*)</sup> ৰুত:' ইতি গাঠ: ( গ, গ ) পুত্তকলোৰ্যান্তি।

<sup>(†)</sup> नावर्षान्यवः देखि 'व' भावः।

ব্রন্ধোপাসনসামর্থ্যাসম্ভব:। ইতিহাস-পুরাণে অপি বেদোপরংহণং কুর্বতী এব উপায়ভাবমন্ত্রতা, ন স্বাতন্ত্রোণ; শুদ্রস্থেতিহাস-পুরাণশ্রেবণানুজ্ঞানং পাপক্ষয়াদিফলার্থম্; নোপাসনার্থম্। বিজ্রাদয়স্ত ভবান্তরাধিগত-জ্ঞানা-প্রমোযাজ্ জ্ঞানবস্তঃ, প্রারন্ধকর্মবশাচ্চ ঈদৃশজন্মযোগিনঃ, ইতি তেষাং ব্রক্ষনিষ্ঠত্বম্।

যত্ত্ব (\*) সংবর্গবিভায়াং শুল্রামোঃ শৃদ্রেতি সম্বোধনং শূল্রভামিকারং সূচ্যতীতি; তম, ইত্যাহ—'শুগস্থ তদনাদরপ্রবর্গাৎ তদাদ্রবাণ সূচ্যতে হি'— শুল্রামেজানপ্রতঃ পোত্রায়ণস্থ ব্রক্ষজানবৈকল্যেন হংসোক্তানাদরবাক্যপ্রবর্গাৎ তদৈব ব্রক্ষবিদাে রৈক্ষ্ম সকাশং প্রতি আদ্রবগাৎ শুক্ অস্থ সংজাতেতি হি সূচ্যতে; অতঃ স শৃদ্রেতি আমন্ত্র্যতে, ন চতুর্থবর্গত্বেন। শোচতীতি হি শৃদ্রঃ; "শুচের্দশ্চ" [উণাদি সূত্] ইতি র-প্রত্যায়ে ধাতোশ্চ দীর্মে চকারস্থ চ দকারে 'শূদ্র' ইতি ভবতি। অতঃ শোচিত্রমেবাস্থ শূদ্রশক্রপ্রয়োগেণ সূচ্যতে; ন জাতিযোগঃ। জানপ্রতিঃ কিল পৌত্রায়ণা

সন্ধন্ধে ব্রহ্মোপাসনা-সামর্থ্য কথনও সম্ভবপর মহে। আর ইতিহাস এবং পুরাণশাস্ত্রও বেদার্থের পবিপোষণ করে বলিয়াই উপায়তা লাভ করিয়া থাকে, কিন্তু স্বতন্ত্রভাবে নহে। শুদ্রের পক্ষে যে, ইতিহাস ও পুরাণপাঠের অমুমতি প্রদত্ত হইয়াহে, তাহাও কেবল পাপক্ষমাদি ফলসিদ্ধিব জন্মই; কিন্তু উপাসনার্থ নহে। জন্মান্তরাধিগত জ্ঞান অবিলুপ্ত থাকায়ই বিহর প্রভৃতিরা ব্রহ্ম-জ্ঞানসম্পন্ন এবং প্রারদ্ধ কর্ম্ম বশতঃ তাদৃশ শুদ্রযোনি প্রাপ্ত হইয়াছিলেন; কাজেই তাহাদের ব্রহ্মনিষ্ঠত্ত হইয়াছিলে।

আব ষে, সংবর্গবিদ্যায় শুশ্রষ্ জানশ্রতিকে 'শুদ্র'শব্দে সন্তাষণ করায় শৃদ্রেরও অধিকার প্রমাণিত হইতেছে, তাহাও নহে; এই অভিপ্রায়ে বলিতেছেন "শুক্ অস্তা তদনাদরশ্রবণাং" ইত্যাদি। ব্রহ্মবিদ্যা-শুশ্রষ্ পৌত্রায়ণ জানশ্রতি ব্রহ্মজ্ঞানের অভাব নিবন্ধন হংসগণের উক্ত অনাদর-বাক্য শ্রবণ করিয়া তৎক্ষণাংই ব্রহ্মজ্ঞ রৈক্সকাশে অভিগমন করিয়াছিলেন; ইহা হইতেই বেশ ব্যা যাইতেছে যে, তৎকালে তাহার শোক বা হঃথ হইয়াছিল, এইরূপে শোক-দ্রুত হওয়ায়ই জানশ্রতিকে শৃদ্র-শব্দে সন্বোধিত করা হইয়াছে; কিন্তু চতুর্থবর্ণ 'শূদ্র-জাতি' অভিপ্রায়ে নহে। শোক করে বলিয়া শৃদ্র; "শুচেঃ দশ্চ" এই হ্রাহ্মারে 'র' প্রত্যয় নিমিত্তে [ শুচ্ ] ধাতুর উকার দীর্ঘ এবং 'চ' স্থানে 'দ' করিয়া 'শৃদ্র' পদ নিষ্ণার হইয়াছে। অতএব, 'শৃদ্র' শক্ষ বারা ইহার শোকান্বিভভাবই স্থৃতিত হইতেছে, কিন্তু শৃদ্রত-জাতির সম্বন্ধ নহে। পৌত্রায়ণ-

<sup>(\*)</sup> बक्र हैकि 'क्ष' आई: ।

বহুদ্রব্যপ্রদো বহুরপ্রপদ্দ বন্ধুর; তম্ম ধার্ম্মিকাগ্রেসরম্ম ধর্মেণ প্রীতয়ো:
কয়োশ্চিম্মহাত্মনোরম্ম ব্রহ্মজিজ্ঞাসাম্ উৎপিপাদয়িষতো: হংসরূপেণ
নিশায়ামস্থাবিদ্রে গচ্ছতোরম্বতর ইতরম্বাচ—"ভো ভোয়ি ভল্লাক্ষ
ভল্লাক্ষ, জানশ্রুতে: পোত্রায়ণ্য্য সমং দিবা জ্যোতিরাততং, তন্মা
প্রসাজ্ঞ্মীঃ, তৎ ত্বা মা প্রধাক্ষীৎ" [ছান্দো ৪।১।২] ইতি। এবং জানশ্রুতিপ্রশংসারূপং বাক্যমুপ্রশুত্যাপরো হংসঃ প্রত্যুবাচ—"কং বর
এনমেতৎ সন্তং সমুধানমির রৈকমাথ" [ছান্দো ৪।১।৩]। ইতি। কং
সন্তমেনং জানশ্রুতিং সমুধানং রৈকং ব্রহ্মজ্ঞমির গুণশ্রেষ্ঠম্ এতদাথ; স
ব্রহ্মজ্ঞো রৈক এব লোকে গুণবত্তরঃ; মহতা ধর্ম্মেণ সংযুক্তস্থাপ্যস্থ
জানশ্রুতেরব্রহ্মজ্ঞস্থ কো গুণঃ, যদগুণজনিতং তেজো রৈকতেজ ইব মাং
দহেদিত্যর্থঃ। এবমুক্তেন পরেণ কোহসো রৈকঃ' ? ইতি পৃষ্টঃ 'লোকে যৎ
কিঞ্চিৎ সাধ্বমুষ্ঠিতং কর্ম্ম, যচ্চ সর্বচেতনাগতং (৯) বিজ্ঞানং, তত্ত্বজং
যদীয়জ্ঞান-কর্ম্মান্তর্ভুতং, স রৈকঃ,' ইত্যাহ। তদেতদ্ হংসবাক্যং ব্রহ্মজ্ঞানবিধুরতয়া আত্মনিন্দাগর্ভং তত্বভ্রা চ রৈকপ্রশংসারূপং জানশ্রুতিরুগ্রেগ্রা

জানশতি বছদ্রব্য দাতা ও বছ অন্নপ্রদ ছিলেন; ধান্মিকাগ্রগণ্য তাহার ধর্মচর্যায় পবিতৃষ্ট কোনও ছইজন মহান্মা ইহার ব্রহ্ম-জিজ্ঞানা সমুপোদনার্থ রাত্রিকালে হংসরপ ধারণ কবিন্না ইহার অদ্বে (উপরিভাগে) গমন করিতে করিতে একজন অপরকে বলিয়াছিলেন—'ভোভো ভল্লাক্ষ ভল্লাক্ষ, পোত্রায়ণ জানশ্রতির তেজ আকাশে সর্ক্ষতোভাবে পরিব্যাপ্ত রহিয়াছে; তাহার উপরে যাইও না—দন্ম হইও না।' জানশ্রতিব এবংবিধ প্রশংসাহ্রচক বাক্য শ্রবণ করিয়া অপর হংস বলিলেন—'জরে এইরূপে অবস্থিত কাহাকে তুনি সমুখা বৈকের সমান বলিতেছ? [ইহার অর্থ এই যে,] এই সামান্ত লোক জানশ্রতিকে সমুখা—কুদ্রশক্তিয়ক্ত ব্রহ্মজ বৈকের সমান গুণি-শ্রেষ্ঠ বলিতেছ! ব্রহ্মজ দেই রৈকই জগতে সর্কাধিক গুণবান্, এই জানশ্রতি মহাধান্মিক হইলেও যথন ব্রহ্মজনেরছিত, তথন ইহার আর কি গুণ আছে? বে গুণজাত তেজে বৈকতেজের ন্তায় দন্ধ করিবে? এইরূপ অভিহিত হইয়া দেই বিতীম হংস প্রথম হংসকে জিজ্ঞানা করিলেন—নেই রৈক কে? তহুত্তরে ব্র্লিলেন 'এই জগতে ফেব্রুক্ত কন্ম অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে, এবং সমস্ত চেতনে যাহা কিছু জ্ঞান নিহিত আছে, সেই উত্সই যাহার জ্ঞান ও কর্ম্মের অন্তর্গত (কবলীকৃত), তিনিই বৈক।' ব্রক্মজ্ঞানের অভাব নিবন্ধন আপনার নিন্দাপূর্ণ এবং প্রম্বজ্ঞানের সন্তাব বশতঃ বৈকের স্কতিপর, সেই হংস্বাক্য শ্রবণ করিয়া জানশ্রতি তংকণাং বৈকের অনুস্কানের সন্তাব বশতঃ বৈকের স্কতিপর, সেই হংস্বাক্য শ্রবণ করিয়া জানশ্রতি তংকণাং বৈকের অনুস্কানে সার্বিথ প্রেরণ করিলেন; অনন্তর সার্বি

<sup>(+)</sup> नर्सः क्रबनाजः विकानव् रेडि 'क' नार्वः ।

তংক্ষণাদেব ক্ষন্তারং রৈকান্ত্রেষণায় প্রেম্ম তিম্মন্ বিদিয়া আগতে স্বয়মপি রৈকমুপদত্য গবাং ষট্গতং নিক্ষমশতরীরথক রৈকায়োপছত্য রৈকং প্রার্থয়ান্মাদ—"অন্ম ম এতাং ভগবো দেবতাং শাধি, যাং দেবতামুপাদ্দে" ইতি ; বুজুপাস্থাং পরাং দেবতাং মাম্ অনু শাধীত্যর্থং। দ চ রৈকঃ স্বযোগমহিম্বিদিতলোকত্রয়ো জানশ্রুতের্জ্র ক্ষজানবিধুরতানিমিত্তানাদরগর্ভ-হংদবাক্যান্ত্রেশনে শোকাবিষ্টতাম্ তদনন্তরমেব ব্রক্ষাজিজ্ঞাদয়োদেযাগং চ বিদিয়া অস্থ ব্রক্ষাবিত্যাযোগ্যতাম্ অভিজ্ঞায় চিরকালদেবাং বিনা দ্ব্যপ্রদানেন (\*) শুক্রমাণস্থাস্থ যাবচছক্তিপ্রদানেন ব্রক্ষাবিত্যা প্রতিষ্ঠিতা ভবতীতি ময়াতমনুগৃহ্বন্ তস্থ শোকাবিষ্টতাম্পদেশযোগ্যতাখ্যাপিকাং শূদ্র-শব্দেনামন্ত্রণেন জ্যাপয়িদ্দাহ—"অহ হারেয়া শূদ্র তবৈব সহ গোভিরস্ত্র" ইতি। সহ গোভিরমং রথস্তবৈবাস্ত্র; নৈতাবতা মহং দত্তেন ব্রক্ষজিজ্ঞাদয়া শোকাবিষ্টস্থ তব ব্রক্ষাবিত্যা প্রতিষ্ঠিতা ভবতীত্যর্থঃ। স চ জানশ্রুতিঃ ভূয়োহপি যালক্ত্যনুগুণমেব গ্রাদিকং ধনং কন্যাং চ প্রদায় উপদ্দাদ। দ রৈকঃ পুনরপি তস্থ যোগ্যতামেব খ্যাপয়ন্ শূদ্র-শব্দেনামন্ত্র্যাহ—"আজহারেমাঃ

বৈৰুকে অবগত হইয়া আসিলে পর নিজেও বৈৰুসমীপে সম্পাণত হইয়া ছ্মণত গো, স্বৰ্হার, অধতরী-রথ উপহার দিয়া বৈৰুবে নিকট প্রাথনা করিলেন, 'ভগবন্ আপনি যে দেবতার উপদেশ প্রদান করন।' অর্থাং আপনার উপাস্থা পরা দেবতাব তব্ব আমাকে শেকা দিন। স্বায় যোগশক্তিপ্রভাবে তিলোক-তব্বজ্ঞ সেই বৈক্ব, রক্ষজ্ঞানাভাব নিবন্ধন হংসোক্ত অনাদর-বচন শ্রবণে জানক্রতির শোকাবেশ ও ব্রুজজ্ঞাসার উপ্রন্ন অবগত হইয়া তাবং তাহার ব্রুজজ্ঞাসাযোগ্যতাও সম্যক্ উপলব্ধি কবিয়া দীর্ঘকাল ব্রুজটেয় ব্যতিরেকেও কেবল দ্রব্যসম্ভার প্রদানেই আবগ্রকীয় শক্তি সঞ্চার হারা ব্রুজজ্ঞাস্থ ইহার হদ্যে ব্রুজবিত্যা স্থিকতর হইতে পারে, ইহাও মনে মনে স্থির করিয়া অন্তগ্রহপূর্বক 'শুদ্র' দ্রোধন বারা তাহার উপদেশযোগ্যতা-হচক শোকাবিতভাব জ্ঞাপনের জন্ম বিললেন—'আহে শুন্র, তোমার এই স্বাহন রথ ও গোসমূহ তোমারই থাকুক, আমাকে কেবল এইমাত্র ব্যুক্তান করায়ই ব্রুজজ্ঞানেজ্যের শোকবিশিষ্ট তোমার হৃদ্যে ব্রুজবিত্য প্রতিষ্টিত হইবে না।' ব্যুক্তান করায়ই ব্রুজজ্ঞানেজ্যের শোকবিশিষ্ট তোমার হৃদ্যে ব্রুজবিত্য প্রতিষ্টিত হইবে না।' ব্যুক্তান করায়ই ব্রুজজ্ঞানাক্র অনুসারেই গো প্রভৃতি হন তাবং কন্তা প্রদান করিয়া উপস্থিত সেই জানক্রতি পুনশ্চ স্বীয় শক্তি অনুসারেই গো প্রভৃতি হন তবং কন্তা প্রদান করিয়া উপস্থিত হবলেন—'হে শুদ্র, এই যে সমস্ত দ্বব্য আনয়ন করিয়াছ, এই উপায়েই তৃমি আমাকে কথা বিললেন—'হে শুদ্র, এই যে সমস্ত দ্বব্য আনয়ন করিয়াছ, এই উপায়েই তৃমি আমাকে কথা

<sup>(\*)</sup> वर्षक्षमारममः देखि 'क' गार्डः।

শুদ্রানেনৈব মুখেনালাপয়িয়াথাং" ইতি। ইমানি ধনানি শক্ত্যসুগুণাম্যাজহর্ণ, অনেনৈব দ্বারেণ চিরদেবয়া বিনাপি মাং ত্বদভিল্যিত-ত্রক্ষোপদেশরপবাক্যম্ আলাপয়িয়াসি, ইত্যুক্ত্বা তক্ষৈ উপদিদেশ। অতঃ শুদ্র-শব্দেন বিদ্যোপদেশ-যোগ্যতাখ্যাপনার্থং শোক এবাস্থ সূচিতঃ, ন চতুর্থবর্ণত্বম্ ॥ ১॥৩॥৩৩॥

# ক্ষল্রিয়দ্বাবগতেশ্চ (\*)।। ১।।৩।।৩৪।।

[ পদচ্ছেদ:—ক্ষত্রিয়ত্বাবগতে: ( ক্ষত্রিয়ত্ব প্রতীতি হেতু ) চ ( '৪ )। ]

[সরলার্থ:—তক্ত জানশ্রত: ক্ষত্রিয়ত্বাবগতেক ন জাতিশূদ্রাভিপ্রায়েণ শূদ্রেতি সন্বোধনম্; প্রকরণপ্রারম্ভে হি 'বহুদারী' ইত্যাদিনা দানপতিত্বশ্রবণাং, সার্থি-প্রেষণাচ্চ তক্ত ক্ষত্রির্ভ্যব-গম্যতে ইতি ভাব: ॥

ঐ প্রকরণের প্রারম্ভে 'বছদায়ী' প্রভৃতি কথার তাহার প্রচুর দান কার্য্য শ্রবণ হেতু এবং সারথি-প্রেরণরূপ ক্ষত্রির-ধর্ম দর্শনহেতৃও বুঝিতে হইবে যে, 'শৃদ্র'শব্দে যে জানক্রতির সম্বোধন হইরাছে, তাহা জাতি-শৃদ্রাভিপ্রায়ে নহে॥ ১। ৩। ৩৪॥ ]

"বহুদায়ী" ইতি দানপতিষেন, "বহুপাক্যঃ" ইত্যাদিনা "দৰ্বত এব-মেতদম্মংস্থান্তি" ইত্যান্তেন বহুতরপকামপ্রদায়িত্ব-প্রতীতেঃ "দ হ সংজিহান এব ক্ষত্তারমুবাচ" ইতি ক্ষত্ত্রেষণাদ্ বহুগ্রামপ্রদানাবগত-জনপদাধিপত্যাচ্চ অস্ত জানশ্রুতেঃ ক্ষত্তিয়ত্বপ্রতীতেশ্চ, ন চতুর্থবর্ণত্বম্ ॥ ১॥৩॥৩৪॥

বলাইতেছ।' অভিপ্রায় এই যে, তুমি যে, স্বীয় শক্তি অমুসারে এই সমস্ত দ্রব্য আহরণ করিবাছ; তাহার ফলে দীর্ঘকাল গুরুদেবা ব্যতিরেকেও কেবল এই উপায়েই তোমার অভিলম্বিত ব্রহ্মোপদেশ বিষয়ে আলাপ করাইতে আমাকে বাধ্য করিতেছ; এই কথা বলিয়া তাহাকে উপদেশ দিয়াছিলেন। অভএব, বিল্ঞা-সম্প্রদানের যোগ্যতা-জ্ঞাপনার্থ 'শূদু'শদে ইয়ার স্কুদরগত সেই শোকেরই স্কুচনা করা হইয়াছে; কিন্তু চতুর্থ-বর্ণত্ব ( শূদুজাতিত্ব ) নহে॥ ১০০০ ॥

'বছদারী' এই বাক্যে দান-পতিত্ব শ্রবণহেতু, 'বছপাকা' ইত্যাদি—'সর্ব্বত এই প্রকার এই প্রকার এই প্রকার এই প্রকার করে ভালে করিবে' ইত্যন্ত বাক্যে বছতর পকারদাতৃত্ব প্রতীতি হেতু, 'তিনি (জানশ্রতি) শ্রাত্যাগ সমরেই করেকে (সার্থিকে) বলিয়াছিলেন,' এই বাক্যোক্ত সার্থিপ্রেবণ হেতু এবং বছ গ্রাম প্রদান করার জনপদ বা প্রদেশাধিপত্য প্রতীতি হেতুও, এই জানশ্রতির ক্রিজ্বত্ব অবধারিত ইইতেছে; স্ক্তরাং তাহার চতুর্থবর্ণত্ব (শুক্রত্ব) হইতে পারে না ॥ ১০০৪॥

<sup>(\*)</sup> ক্তির্থগতেক্ট ইভি ( গ, ব ) পাঠ:।

তদেবম্ উপক্রমগতাখ্যায়িকায়াং ক্ষত্রিয়ত্বপ্রতীতিরুক্তা, অধুনা (\*) উপদংহারগতাখ্যায়িকায়ামপি ক্ষত্রিয়ত্বমশু প্রতীয়তে, ইত্যাহ—

# উত্তরত্র চৈত্ররথেন লিঙ্গাৎ ॥ ১॥৩॥৩৫॥

[ পদচ্ছেদঃ—উত্তরত্র ( পরে ) চৈত্ররথেন (চৈত্ররথ পদ দ্বারা) লিঙ্গাৎ ( স্চনা হেতু )।]

[সরলার্থ:—উত্তরত্র প্রকরণে "অথ হ শৌনকঞ্চ কাপেয়ং অভিপ্রতারিণং চ কাক্ষদেনিম্" ইত্যাদৌ চৈত্ররথন—চিত্ররথবংশীরেন ক্ষত্রিয়েল সহযোগাং ক্রিপ্রাই জানক্রতঃ ক্ষত্রিয়ত্বম্ অবগম্যতে। অভিপ্রতারিণ চ চৈত্ররথবং ক্ষত্রিয়তং চ কাপেয়-সহযোগাং অবধার্য্যতে ইতিভাবঃ॥
এই প্রকরণেরই শেষাংশে চৈত্ররথ অভিপ্রতারীর সহিত একষোগে নির্দেশ থাকার বুঝা যাইতেছে যে, জানক্রতিও ক্ষত্রিয়ই বটে, শূদ্র নহে। অভিপ্রতারী যে, চৈত্ররথবংশজাত এবং জাতিতে ক্ষত্রিয়, তাহা 'কাপেয়ের' সহিত একযোগে আহাবাদি নানা উপারে অবগত হওয়া যায়॥১।৩।৩৫॥

অস্ত জানশ্রুণতেরুপদিশ্যমানায়াম্ অস্তামেব সংবর্গবিভায়াম্ উত্তরত্র কীর্জ্তানানেন অভিপ্রতারিনান্ধা চৈত্ররথেন ক্ষজ্রিয়েণাস্ত্র ক্ষজ্রিয়ন্থ গম্যতে। কথম্ ? "অথ হ শৌনকং চ কাপেয়ম্ অভিপ্রতারিণং চ কাক্ষদেনিং পরিবিশ্যনাণী ব্রহ্মচারী বিভিক্তে" [ছান্দো ৪।৩।৫] ইত্যাদিনা "ব্রহ্মচারিন্ নেদম্পান্মাহে" ইত্যান্তেন কাপেয়াভিপ্রতারিণোর্ভিক্ষমাণস্ত ব্রহ্মচারিণক্ষ সংবর্গবিভাসম্বন্ধিরং প্রতীয়তে। তেষু চ অভিপ্রতারী ক্ষজ্রিয়ং, ইত্রো ব্রাহ্মণে ; অতোহস্তাং বিভায়াং ব্রাহ্মণস্ত, তদিত্রেষু চ ক্ষজ্রিয়ইস্তবান্ধয়ো দৃশ্যতে, ন

ষতএব এই প্রকারে উপক্রমগত উপাধ্যানে ক্ষত্রিয়ন্ব প্রতীতি কথিত হইল, এখন উপদংহার-গত উপাধ্যানেও ইহার ক্ষত্রিয়ন্ব প্রতীতি আছে; তক্ষ্য বলিতেছেন—"উত্তরত্র" ইত্যাদি।

এই জানশ্রুতির সম্বন্ধে উপদিষ্ট উক্ত সংবর্গ-বিদ্যাপ্রকরণেই পশ্চাৎ বর্গনীয় চিত্ররথ-বংশজাত অভিপ্রতারীর ক্ষন্তিয়ন্ত হাইতেই ইহারও (জানশ্রুতিরও) ক্ষন্তিয়ন্ত জানা যাইতেছে। কিপ্রকারে ? 'পাচক তাহার পরিবেষণ করিতেছে, এমন সময় 'কপিবংশজাত—কাপেয় শৌনক ও কক্ষসেনপুত্র অভিপ্রতারী, এই উভয়ের নিকট ব্রহ্মচারী আসিয়া ভিক্ষা চাহিয়াছিল,' ইত্যাদি —'ব্রহ্মচারিন্ ইহাকে উপাসনা করি না' ইত্যন্ত বাক্ষ্যে কাপেয়, অভিপ্রতারী এবং ভিক্ষক ব্রহ্মচারী, এই তিনেরই সংবর্গবিশ্বায় সম্বন্ধ পরিলক্ষিত হইতেছে; তন্মধ্যে, অভিপ্রতারী ক্ষন্তিয়, অপর হুইজন ব্রহ্মণ ; স্কুতরাং এই বিশ্বা-প্রকরণে ব্রাহ্মণ ও ব্রহ্মণভিয়ের মধ্যে ক্ষন্তিয়ের সম্বন্ধ

<sup>(\*) &#</sup>x27;थ' প्रदक् कू 'क्यूना' नत्ना जानकाट ।

শূদ্রস্ত; অতোহস্তাং বিভায়ামহিতাদ্ রৈকাদ্ ব্রাহ্মাণাদ্ অন্তস্থ জানশ্রুদ্তেরপি ক্ষব্রিয়ন্ত্বং ন চতুর্থবর্ণন্তম্। নম্বাম্মিন্ প্রকরণেহভিপ্রতারিণদৈচত্র-রথকং ক্ষত্রিয়ন্ত্বং চ ন প্রতম্ ; তং কথমস্তাভিপ্রতারিণদৈচত্ররথন্তম্ কথং বা ক্ষত্রিয়ন্ত্বম্ ? তত্রাহ—"লিঙ্গাং" ইতি। "অথ হ শৌনকং চ কাপেয়মভিপ্রতারিণং চ কাক্ষ্যেনিম্" [ছান্দো । ৪।৩।৫ ] ইত্যভিপ্রতারিণঃ কাপেয়-সাহচর্যাৎ লিঙ্গাৎ অস্তাভিপ্রতারিণঃ কাপেয়-সম্বন্ধঃ প্রতীয়তে; অন্তত্র চ "এতেন বৈ চৈত্ররথং কাপেয়া অ্যাক্রয়ন্" ইতি কাপেয়সম্বন্ধিনদৈচত্ররথন্তং ক্রায়তে। তথা চৈত্ররস্তা ক্ষত্রিয়ন্তং "তত্মাক্রেরথো নামেকঃ ক্ষত্রপতির-জায়ত" ইতি: অতোহভিপ্রতারিণদৈচত্ররথন্তং ক্ষত্রিয়ন্তং চগম্যতে॥১॥৩॥০৫॥

তদেবং ন্যায়বিরোধিনি শূদ্রস্থাধিকারে লিঙ্গং নোপলভ্যত ইত্যুক্তম্; ইদানীং ন্যায়দিদ্ধঃ শূদ্রস্থানধিকারঃ শ্রুতিভিরনুগৃহ্যতে, ইত্যাহ—

## সংস্কারপরামর্শাৎ তদভাবাভিলাপাচ্চ।।১।।৩।।৩৬।।

[পদচ্ছেদ: সংস্থার-পরামর্শাং (উপনয়নসংস্কারের উল্লেখ থাকার), তদভাবাভিলাপাৎ (সংস্কারাভাবের উল্লেখ থাকার) চ (ও)।]

্রিরলার্থ:—বিজ্ঞোপদেশে "উপ গত্বা নেয়ে" ইত্যুপনম্বনসংস্কার-পরামর্শাৎ শুদ্রে চ তদভাবস্থ অভিলাপাৎ উল্লেখাৎ অপি [ শুদ্রস্থ অনধিকার: ইতি শেষ: ]।

ষেহেতু ব্রহ্মবিষ্যার উপদেশ-প্রসঙ্গে উপনয়ন-সংস্কাবের আবশুকতা উদিথিত হইয়াছে, এবং বেহেতু শুদ্রের পক্ষে উপনয়ন সংস্কার প্রতিষিদ্ধ হইয়াছে, সেই হেতুই ব্রহ্মবিষ্যায় শুদ্রের অধিকার নাই॥১॥৩॥॥৩৬॥]

দেখা যাইতেছে; কিন্তু শুদ্রের স্বন্ধ নাই। অতএব, এই প্রক্রণস্বন্ধ ব্রহ্মণ্জাতীয় বৈক্ হইতে পুণক্—জানশতিরও ক্ষজিয়ত্ব হওয়াই যুক্তিস্থাত; চতুর্থ বর্ণত্ব (শূদ্রত্ব) নহে।

প্রশ্ন হইতেছে যে, এই প্রকরণে অভিপ্রতারীর চৈত্ররথত্ব কিংবা ক্ষল্রিয়ত্ব ধর্ম্ম ত পরিশ্রুত হয় নাই, অতএব এই অভিপ্রতারীরই বা চৈত্ররথত্ব এবং ক্ষল্রিয়ত্ব [সিদ্ধ হয় ] কি প্রকারে গতাহাতে বলিতেছেন—লিঙ্গ 'হইতে', 'শৌনক কাপেয় এবং কাক্সেনি অভিপ্রতারীকে' এই স্থানে কাপেয়ের সহিত একযোগে উল্লেখ থাকায় অভিপ্রতারীর কাপেয়-সম্বন্ধ প্রতীতি হইতেছে; 'অত্যত্রও আছে—'কাপেয়গণ ইহা দ্বারাই চৈত্ররথের যাজন কবিয়াছিলেন,' এইস্থলে কাপেয় সম্বন্ধীর চৈত্ররথত্ব শুনা যাইতেছে; 'তাহা হুইতে চৈত্ররথনামক একজন ক্ষত্রপতি হইরাছিলেন,' এইস্থলে চৈত্ররথের ক্ষল্রিয়ত্বও জানা যাইতেছে। অতএব অভিপ্রতারীর চৈত্র-রথম্ব ও ক্ষল্রিয়ত্ব, উভয়ই জানা যাইতেছে। ১॥ ৩॥ ৩৫॥

ব্রহ্মবিদ্যোপদেশপ্রদেশেষু (\*) উপনয়নসংস্কারঃ পরাম্খ্যতে—"উপ ত্বা নেম্বে", "তং হোপনিন্দে" [ আপস্তন্ত্ব জ্রোত সূত্ ] ইত্যাদিষু। শূদ্রন্থ চোপনয়নাদিসংস্কারাভাবোহভিলপ্যতে—"ন শূদ্রে পাতকং কিঞ্চিল্ল চ সংস্কারমর্হতি" [ মমুত ১০।১২৬ ] ইতি, "চতুর্থো বর্ণ একজাতি র্ন চ সংস্কারমর্হতি" [ গোতম স০ ১০।৯ ] ইত্যাদিষু ॥১॥৩॥৩৬॥

# তদভাবনির্ধারণে চ প্রব্রন্তঃ।।১।।৩।।৩৭।।

[ পদচ্ছেদঃ—তদভাব-নির্ধারণে ( তাহার—শূদ্রত্বের অভাব নির্দারণ হইলে পর ) চ ( ও ) প্রবৃত্তেঃ ( যেহেতু প্রবৃত্তি )। ]

[সরলার্থ:—শুক্রাবোলজ শূদ্রভাবনিশ্চয়ে সতি "নৈতদ্ অব্রাহ্মণো বিবক্তৃমুষ্ঠি, সমিধং সোম্যাহর, উপ বা নেয়ে" ইতি বিজোপদেশে প্রবৃত্তেশ্চ ন জাতিশূদ্রভাধিকারোই স্তি ইতি ভাবঃ॥

ব্রন্ধবিতাগ্রহণেছ্ক জাবাল শৃদ্র নহে, ইহা নিশ্চয় হইলে পরই তাহাব উদ্দেশে গুরুর উপদেশ-প্রদানে প্রবৃত্তি হেতুও বৃথিতে হইবে যে, ব্রন্ধবিতাগ্রহণে শৃদ্রের অধিকার নাই॥১॥৩॥৩৭॥]

"নৈতদব্রাক্ষাণো বিবক্ত মুর্হতি, সমিধং সোম্যাহর" [ছান্দো । ৪।৪।৬] ইতি শুক্রাব্যালয় শুদ্রমাভাবনির্ধারণে সত্যেব ব্রহ্ম-(

প্রব্রেশ্চ ন শুদ্রস্থাধিকারঃ ॥১॥৩॥৩৭॥

এইরূপে যুক্তিবিরুদ্ধ শূদ্রাধিকার বিষয়ে কোন প্রমাণ নাই, ইহা উক্ত হইল, এখন বলা হইতেছে যে, শূদ্রের অনধিকারই যুক্তি সম্মত। এবং শ্রুতির অনুমোদিত।

'ব্ৰন্ধবিভোপদেশপ্ৰকরণে 'তোমাকে উপনীত করিব', 'তাহাকে উপনীত করিয়াছিলেন' ইত্যাদি স্থলে উপনয়ন সংস্কার সম্বন্ধে চিন্তা দৃষ্ট হইতেছে; অথচ 'শূদ্ৰে কোন প্ৰকার পাতক নাই, এবং শূদ্ৰ সংস্কারাইও নহে'; 'চতুর্থ বর্ণ ( শূদ্ৰ ) একজাতি অর্থাৎ উপনয়নসংস্কারজনিত দ্বিজ্বধর্ম-রহিত, এবং কোন সংস্কারাইও নহে,' ইত্যাদি স্থলে শূদ্ৰের উপনয়ন-সংস্কারের সভাবই অভিহিত হইয়াছে ॥ ১ ॥ ৩ ॥ ৩৬ ॥

বান্ধণ না হইলে কথনই ইহা ( এরূপ সত্য, বাক্য) বলিতে পারে না,' এইরূপে, শ্রবণেছ্ন জাবালের শৃদ্রত্বাভূবি নিশ্চিত হওয়ার পরই ব্রন্ধ-বিলা-বিষয়ক উপদেশ প্রদানে প্রবৃত্তি হইতেও শৃদ্রের অধিকারাভাব [ সিদ্ধ হইতেছে ]॥ ১॥ ৩॥ ৩৭॥

<sup>(\*)</sup> विष्णांशासम्बर् हेडि 'च' शार्ठः।

<sup>(</sup>t) 'ঘ' প্তকে 'বন্ধপদং' নাতি।

## শ্রবণাধ্যয়নার্থ-প্রতিষেধাৎ।।১॥৩॥৩৮॥

[ পদচ্ছেন:—শ্রবণাধ্যয়নার্থ-প্রতিষেধাৎ (যেহেতু শ্রবণ ও অধ্যয়নের নিষেধ রহিয়াছে।] ৩৮

[ সরলার্থ:—"পত্ন হ বা এতং শ্মশানং, যং শুদ্রঃ; তত্মাৎ শুদ্রসমীপে নাধ্যেতব্যম্" ইতি; যক্ত শ্রবণহিপ নাধিকারঃ, কিমু বক্তব্যম্ তস্তাধ্যয়নে অনধিকার ইতি; তত্মাৎ শুদ্রভ নাত্যধিকারঃ॥

'ইহা একটী গমনশীল (জঙ্গম) শাশান, ধাহার নাম শূদ্র; সেইহেতু শূদ্রসমীপে অধ্যয়ন করিবে না'। যাহার বেদশ্রবণেও অধিকার নাই, তাহাব যে, অধ্যয়নে অনধিকাব, তাহা ত আরু বক্তব্যই নহে; অতএব [ ব্রন্ধবিভায় ] নিশ্চয়ই শূদ্রের অধিকার নাই॥ ১॥ ৩॥ ৩৮॥]

শূদ্রে বেদশ্রবণ-তদধ্যয়ন-তদর্থাসুষ্ঠানানি প্রতিষিধ্যন্তে— "পত্ন্য হ বা এতচ্ছ শানং, যচ্ছ দ্রঃ; তম্মাচছ দুসমীপে নাধ্যেতব্যম্", "তম্মাচছ দ্রে বহু-পশুর্যজ্ঞীয়ঃ" ইতি। বহুপশুঃ পশুসদৃশ ইত্যর্থঃ। অনুপশৃণুতোহধ্যয়ন-তদর্থ-জ্ঞান-তদর্থাসুষ্ঠানানি ন সম্ভবন্তি; অতস্তাহ্যপি প্রতিষিদ্ধান্থেব ॥১॥৩॥৬৮॥

# স্মৃতেশ্চ ॥১॥৩॥৩৯॥

[ পদচ্ছেদ:—শৃতে: ( শ্বতিশাস্তহেতু ) চ ( ৪ ) I ]

্রিরলার্থ:—শুদ্রস্থা বেদশ্রবণাদৌ দওবিধায়িকায়াঃ "অথ হাস্থা বেদমুপশৃথতঃ অপু-জত্তাঃ শ্রোতপ্রবিং, উদাহরণে জিহ্বাচেছদঃ, ধারণে শরীরভেদঃ" ইত্যাদেঃ স্থতেশ্চ নান্তি শূত্রস্থ ব্রহ্মবিভায়ামধিকারঃ।

শুদ্রের বেদশ্রবণাদি বিষয়ে, 'শুদ্র বেদ শ্রবণ কবিলে গালা ও শিশা দারা তাহার কর্ণবিবৰ পূর্ণ করিবে, উচ্চারণ করিলে জিহ্বাচ্ছেদন করিবে, ধারণ করিলে শরীর বিদারণ করিবে', ইত্যাদি দগুবিধায়ক শ্বৃতিশাস্ত্র হইতেও প্রমাণ হইতেছে যে, শুদ্রের বিছাগ্রহণে অধিকাৰ নাই॥১॥৩॥৩৯॥]

এই বে শুদ্রজাতি, ইহা 'পদযুক্ত অর্থাৎ গমনশীল শ্মশানস্বরূপ; সেই হেতু শুদ্রসমীপে অধ্যয়ন করিবে না,' 'সেই হেতু 'বহুপশু' অর্থাৎ পশু অপেক্ষা কিঞ্চিৎ নান শুদ্র যজার্ছ নহে'; এই সমন্ত শ্রুতিতে শুদ্রের বেদশ্রবণ, বেদাধ্যয়ন ও বেদার্থজ্ঞান, এতৎ সমন্তই প্রতিষিদ্ধ হইয়াছে। 'বহুপশু' অর্থ—পশুর সমান। যাহার বেদ-শ্রবণেও কর্তৃত্ব নাই, তাহার পক্ষেত বেদাধ্যয়ন, বেদার্থজ্ঞান এবং তহুপদিষ্ট বিষয়ের অফুষ্ঠান করা কথনই সন্তবপর হইতে পারে না; অতএব জংসমন্তথ্য নিশ্বরই প্রতিষিদ্ধ হইতেছে॥ ১॥ ৩৮॥

স্মর্যতে চ প্রাবণাদিনিষেধঃ—"অথ হাস্থা বেদমুপশৃণুতঃ ত্রপু-জতুভ্যাং প্রোত্রপ্রতিপূরণম্, উদাহরণে জিহ্বাচেছদো ধারণে শরীরভেদঃ" [ গোতম-ধর্মণ ২।১২।৩ ] ইতি, "ন চাস্থোপদিশেৎ ধর্মণ ন চাস্থা ব্রতমাদিশেৎ" [ মকু০ ৪।৮০ ] ইতি চ; অতঃ শৃদ্রস্থানধিকার ইতি সিদ্ধম্ ॥

### [ শাক্তরমত-নিরসনম্— ]

যে তু নির্বিশেষ-চিন্মাত্রং ত্রক্ষৈব পরমার্থঃ; অন্যৎ সর্ববং মিথ্যাভূতম্; বন্ধশ্চাপারমার্থিকঃ; স চ বাক্যজন্ম-বস্তুযাথাত্ম্য-জ্ঞানমাত্রনিবর্ত্ত্যঃ; তন্ধি-রভিরেব মোক্ষঃ, ইতি বদন্তি। তৈর্ত্রক্ষজ্ঞানে শূদ্রাদেরনিধকারো বক্তুং ন শক্যতে; অনুপনীতস্থানথীতবেদস্থ অশ্রুন্তবেদান্তবাক্যস্থাপি যক্ষাৎ কম্মাচ্চিদপি নির্বিশেষচিন্মাত্রং ত্রক্ষৈব পরমার্থঃ, অন্যৎ সর্ববং তন্মিন্ মিথ্যাভূতং পরিকল্পিতম্, ইতি বাক্যাদ্ বস্তু-যাথাত্মজ্ঞানোৎপত্তেঃ, তাবতৈব বন্ধনিরত্তেশ্চ। ন চ তত্ত্বমস্থাদিবাক্যেনেব জ্ঞানোৎপত্তিঃ কার্য্যা, ন বাক্যান্তরেণ, ইতি নিয়ন্তংশক্যম্; জ্ঞানস্থাপুরুষতন্ত্রন্থাৎ, সত্যাং সামগ্র্যামনিচ্ছতোইপি জ্ঞানোৎপত্তেঃ। ন চ বেদবাক্যাদেব বস্তুযাথাত্মজ্ঞানে সতি বন্ধনিরত্তির্ভবতীতি বক্তুং শক্যম্;

শ্বতিশান্ত্রেও বেদশ্রণাদির নিষেধ নিবদ্ধ হইয়াছে; যথা—'বেদশ্রবণকারী এই (শুদ্রের) কর্ণবিবর গালা ও শিশা দ্বারা পূর্ণ করা, উক্তাবণে জিহ্বাছেদ, এবং ধাবণে শরীব-বিদারণ [কর্ত্বব্য'] ইতি, 'ইহার সম্বন্ধে ধর্মোপদেশ দিবে না, এবং ইহাকে ব্রতায়্র্চানেরও উপদেশ দিবে না'ইতি। অতএব [বিহ্যাগ্রহণে যে,] শুদ্রের অধিকার নাই, ইহা সিদ্ধ হইল ॥

যাহাবা বলিয়া থাকেন যে, নির্বিশেষ চিন্নাত্র ব্রহ্মই পরমার্থ সত্য; তদ্ভিন্ন সমস্তই মিথা।;
বন্ধও অপারমার্থিক বা অসত্য; কিন্তু ['তত্তমসি' প্রভৃতি ] বাক্যজনিত জ্ঞান বারা তাহার
নিবৃত্তি করা যায়, এবং তাহার নিবৃত্তিই মোক্ষ। বস্তুতঃ তাহারা

ব্ৰক্ষজ্ঞানে শূদ্ৰাদির অনধিকাব বলিতে পাবেন না; কেন না, বে লোক উপনীত হয় নাই এবং বেদ অধ্যয়ন করে নাই অথবা বেদান্তও শ্রবণ করে নাই, তাহার পক্ষেও 'চিন্মাত্র ব্রক্ষই পরমার্থ সত্য, অহ্ন সমস্তই তাঁহাতে পবিক্ষিত—স্বরূপতঃ মিথা', এইরূপ যে কোনও বাক্য হইতে বপ্তবিষয়ক যাথাত্মা-জ্ঞান উৎপন্ন হইতে পারে, এবং কেবল তাহা ধারাই বন্ধেরও নিবৃত্তি সাধিত হইতে পারে। আব যে, কেবল "তং ত্বম্ অসি" ইত্যাদি বাক্যেই জ্ঞানোৎপাদন করিতে হইবে, বাক্যান্তরে নহে; এরূপও নিন্নম করা যাইতে পারে না; কারণ, জ্ঞান কথনই পুক্ষ্যতন্ত্র বা জ্ঞাতার অধীন নহে, যেহেতু জ্ঞানোৎপত্তির কারণরাশি উপস্থিত থাকিলে, ইচ্ছা না করিলেও জ্ঞানোৎপত্তি হইরা থাকে। আর এ কথাও বলিতে পারা যায় না যে, বেদবাক্য হইতেই বস্তু-যাথাত্ম্যজ্ঞান হইলে অবশ্য ব্যনিবৃত্তি হইবে (নচেৎ হইবে না)।

যেন কেনাপি বস্তুযাথাত্ম্য-জ্ঞানে সতি ভ্রান্তিনিরত্তে:। পৌরুষ্বেয়াদপি নির্বিশেষ-চিন্মাত্রং ব্রহ্ম পরমার্থ:, অভ্যৎ সর্বাং মিথ্যাভূতম্, ইতি বাক্যাৎ জ্ঞানোৎপত্তেঃ, তাবতৈব ভ্রমনিরত্তেশ্চ। যথা পৌরুষেয়াদপি আগুবাক্যাৎ শুক্তিকা-রজতাদিভ্রান্তিঃ ব্রাহ্মণস্থ শূদ্যাদেরপি নিবর্ত্ততে, তদ্বদেব শূদ্যভাপি বেদবিৎ সম্প্রদায়াগত-(\*) বাক্যাদ্ বস্তুযাথাত্ম্যজ্ঞানেন জগদ্ভ্রমনিরত্তিরপি ভবিষ্মতি। "ন চাম্যোপদিশেদ্ ধর্মম্" ইত্যাদিনা বেদবিদঃ শূদ্যাদিভ্যো ন বদন্তীতি চন শক্যং বক্তুম্, তত্ত্বমস্থাদিবাক্যাবগত-ব্রহ্মাত্মভাবানাং বেদশিরদি বর্ত্তমানতয়া দগ্ধাথিলাধিকারত্বেন নিষেধশান্ত্রস্থ কিন্তুরত্বাভাবাৎ, (†) অতিক্রান্তনিষ্টেধর্ববা কৈশ্চিত্বক্তাদ্ বাক্যাৎ শূদ্যাদেক্তবানমূৎপত্যত এব।

ন চ বাচ্যম্—শুক্তিকাদো রজতাদিভ্রমনিরত্তিবৎ পৌরুষেয়-বাক্যজন্য-তত্ত্বজ্ঞানসমনন্তরং শূদ্রস্থ জগদ্ভ্রমো ন নিবর্ত্তত ইতি; তত্ত্বম্প্রাদিবাক্য-

কেননা, যে কোন উপায়ে বস্তবিষয়ক যথার্থ-জ্ঞান সমুৎপন্ন হইলেই ল্রান্তির নির্ত্তি হইতে পাবে; যেহেতু 'নির্বিশেষ চিন্নায় ব্রহ্মাই যথার্থ সত্যা, তদ্বিন্ন সমস্তই মিথাা,' এবংবিধ পৌক্ষের ( যাহা বেদোক্ত নহে, এমন ) বাকা হইতেও জ্ঞানোংপত্তি এবং কেবল তাহা দ্বারাই ল্রান্তিবও নির্ত্তি হইতে পাবে। আপ্ত-পৃক্ষোক্ত বাক্য হইতে যেমন ব্রান্ধণের আয় শূলাদিরও শুক্তি-রজ্ঞাদি-গত ল্রমেব নির্ত্তি হইয়া থাকে, ঠিক তেমনি বেদজ্ঞ সম্প্রদায়-পরম্পরাক্রমে সমাগত বাক্য হইতে সমুংপন্ন বস্ত্ত-বাথার্থজ্ঞানে শূদ্রেবও জগদ্বান্তি নির্ত্তি হইবে, ( ইহাতে আব বাধা কি ?)। আর নির্ন্তিগ্রহাণ প্রদাশ হর্মাণ হত্যাদি বাক্যান্থসারে বেদবিদ্গণ যে, শূলাদিকে উপদেশ প্রদান করেন না, একথাও বলিতে পারা যায় না; কারণ, "তৎ ত্বম্ অসি" ইত্যাদি বাক্য হইতে যাহাদের ব্রহ্মাত্মভাব পরিজ্ঞাত হইয়াছে, তাহারা ত বেদেরও উপরে অব্নিত্ত অর্থাৎ বেদবিধিরও অতীত; স্বত্রাং স্বক্তত সমস্ত কর্ম্ম দগ্ধ হইয়া যাওয়ায় তাহাবা আব নিবেধশান্ত্রেও দাস বা আজ্ঞাবহ থাকেন, না; অথবা কেহ যদি নিষেধশান্ত্র অতিক্রম করিয়াও ঐক্রপ বাক্য উচ্চারণ করে, তাহা হইলে, তাহা হইতেও অবশ্রুই শূলাদির তব-জ্ঞান সমুৎপন্ন হইতে পারে।

আর এ কথাও বলা যাইতে পারে না যে, গুক্তিকাদিগত রঞ্জভ্রম-নিবৃত্তির তায় পৌ<sup>রুহের</sup> বা লৌকিক বাক্য-জন্ত তম্বজ্ঞানোদয়ের পরেও শূদ্রের জগদ্রম নিবৃত্তি হয় না; <sup>যেহেতু</sup>

<sup>(\*)</sup> দারাবগত' ইতি (ক, গ) পাঠ:।

<sup>(</sup>f) 'শান্তভাকি কিংকরবভাব।ং' ইতি 'ক'ণাঠং উপেক্য প্রষাণান্তরামুগৃহীতঃ পাঠ এবাত্র পরিগৃহীতঃ। তচ্চ প্রমাণম্—"দক্ষাধিক।ধিকারভাং প্রক্ষতানাগ্রিন। মুবিঃ। বর্ত্তবানঃ স্রুতে মুগ্রি নৈ ব ভাৎ বেদকিতরঃ।" ইতাহি

প্রবণসমনস্তরং ব্রাক্ষণস্থাপি জগদ্ভমানিরত্তে:। নিদিধ্যাসনেন হৈতবাসনায়াং নিরস্তায়ামেব তত্ত্বমস্থাদিবাক্যং নিবর্ত্তকজ্ঞানমুৎপাদয়তীতি চেৎ; পৌরুষেয়বাক্যমপি শৃদ্রাদেস্তথৈব, ইতি ন কন্চিদ্বিশেষঃ। নিদিধ্যাসনং হি নাম ব্রক্ষাত্মভাবাভিধায়ি বাক্যং যদর্থপ্রতিপাদনযোগ্যং, তদর্থভাবনা; দৈব বিপরীতবাসনাং নিবর্ত্তয়তীতি দৃষ্টার্থত্তং নিদিধ্যাসনবিধেক্র ষে, বেদাকুবচনাদীস্থপি বিবিদিষোৎপত্তাবেব উপযুজ্যস্তে, ইতি শৃদ্রস্থাপি বিবিদিষায়াং জাতায়াং পৌরুষেয়বাক্যাৎ নিদিধ্যাসনাদিভির্বিপরীতবাসনায়াং নিরস্তায়াং জাতায়াং পৌরুষেয়বাক্যাৎ নিদিধ্যাসনাদিভির্বিপরীতবাসনায়াং নিরস্তায়াং জানমুৎপৎস্থাতে, তেনৈব অপারমার্থিকো বন্ধো নিবর্ত্তিয়তে। অথবা তর্কাকুগৃহীতাৎ প্রত্যক্ষাদকুমানাচ্চ নির্বিশেষ-স্থাকাশচিন্মাত্রপ্রত্যাবস্তমানাক্ষিত্রং, তৎকুতবিবিধবিচিত্র-জ্ঞাত্তয়েয়বিকল্পরূপং কুৎসং জগচ্চ অধ্যস্তমিতি নিশ্চিত্য এবংভূতপরিশুদ্ধ-প্রত্যয়স্তানি অনবরতভাবনয়া বিপরীতবাসনাং নিরস্তা তাদেব প্রত্যয়স্ত সাক্ষাৎকৃত্য শৃদ্রাদয়োহিপি বিমোক্ষ্যন্তে, ইতি মিধ্যাভূতবিচিত্রেশ্বর্য্য-বিচিত্রস্বন্ত্যান্তালৌকিকানন্তবিশেষ্যাবলিম্বনা বেদান্তবাক্যেন ন কিঞ্চিৎ প্রয়োজনমিহ দৃশ্যতে, ইতি শৃদ্রাদী

<sup>&</sup>quot;তং স্বম্ অসি" বাক্য শ্রবণের অনন্তব অনেক ব্রাহ্মণেবও ত জগদ্ভম নির্ত্তি হয় না। যদি বল, নিদিব্যাসন ( ধ্যেয় বিষয়ে চিত্তেব একতানতা ) দাবা দৈতবাসনা নিবৃত্ত হইলেই "তৎ ষ্ম্ অসি" প্রভৃতি বাক্য ভ্রমনিবর্ত্তক জ্ঞান সমুৎপাদন করিয়া থাকে, (তৎপূর্ব্বে নছে); তাহা হইলে শূদ্রের সম্বন্ধে পৌরুবেয় বাক্যও ঠিক তদ্রপই হইবে, কিছুমাত্র সন্দেহ নাই। 'নিদিধ্যাসন' অর্থ –ব্রহ্মাত্মভাববোধক বাক্য যে অর্থ প্রতিপাদনে সমর্থ, সেই বিষয়ের ভাবনা ( চিম্বাপ্রবাহ ) ; সেই ভাবনাই তথ্নিয়ক বিপরীত বাসনার নিবৃত্তি সাধন করে ; এইজন্ম নিদি-ধ্যাসন-বিধির দৃষ্টার্থতা ( যাহার প্রয়োজন বা ফল ইহলোকেই দৃষ্ট হর ), বলিরা থাকে; এবং বেদাস্থালনকেও বিবিদিষা-(জ্ঞানেচ্ছা) উৎপাদনেই উপযোগা বলিয়া নির্দেশ কবিয়া. থাকে; স্ত্তরাং পৌরুষেয় বাক্য হইতে শূদ্রেরও বিবিদিষা সমুংপন্ন হইলে পব নিদিধাসনাদি দারা [ জগৎ-মিথ্যাত্তের ] বিপরীত সংস্কার (ধারণা ) নিবারিত হইয়া গেলে শূদেরও তত্ত্বজ্ঞান উৎপন্ন হইবে এবং তাহা দ্বারাই অসত্য বন্ধও নিবৃত্ত হইয়া যাইবে। অথবা, নির্বিশেষ ও স্বপ্রকাশ চৈত্তসময় পরমাুস্মার বছবিধ বৈচিত্র্যপূর্ণ জ্ঞাতৃ-জ্ঞেয়-কল্পনা মুক সমস্ত জগৎ সমাবোপিত আছে; ব্কিসমত প্রত্যুক্ষ ও অনুমান প্রমাণের সাহায়ে এইরূপ অবধারণ হইলে পর, উক্তপ্রকার পরিশুদ্ধ পরমাত্মাতে নিরস্তর ভাবনা দারা জগং-সত্যতা সংস্কারকে বিদ্বিত কবিয়া সর্বব্যাপী সেই প্রত্যক্ষ হৈতত্তকে প্রত্যক্ষ করিয়া শূদ্র প্রভৃতিরাও বিমৃক্তিলাভ করিতে পারিবে। অতএব, মিথ্যাভূত বিচিত্র ঐশ্বর্যা ও স্পষ্টি প্রভূতি অনস্ত অলোকিক বিশেষবিগাহী বেদাস্ত-

নামেব ব্রহ্মবিতায়ামধিকার: স্থশোভন:। অনেনৈব তায়েন ব্রাহ্মণাদীনাম্পি ব্রহ্মবেদনসিদ্ধেরুপনিষচ্চ তপস্থিনী দত্তজ্লাঞ্জলিঃ স্থাৎ।

ন চ বাচ্যং—নৈদর্গিকলোকব্যবহারে ভ্রাম্যতোহস্থ কেনচিৎ 'অয়ং লোকব্যবহারো ভ্রমঃ, পরমার্থস্থেবম্' ইতি সমর্পিতে (%) সত্যেব প্রত্যক্ষানুমানব্যবহারো ভ্রমঃ, পরমার্থস্থেবম্' ইতি সমর্পিতে (%) সত্যেব প্রত্যক্ষানুমানব্যবহারো ভ্রমঃ, পরমার্থস্থেবম্' ইতি সমর্পিতে (%) সত্যেব প্রত্যক্ষানুমানব্যবহার তালাং কর্মানি প্রত্যক্ষানুমানাভ্যাং বস্তানিরপণং ক্রবন্তঃ:
প্রত্যক্ষানুমানব্যুব্রুহুংসাং জনয়ন্তি; বুহুংসায়াং জাতায়াং চ প্রত্যক্ষানুমানাভ্যামেব বিবিক্তস্বভাবাভ্যাং নিত্যশুদ্ধস্থ প্রকাশাদ্বিভীয়কৃটস্থ-চৈতভামেব
সং, অভ্যৎ সর্বাং তত্মিন্ অধ্যন্তম্ ইতি স্থাবিবেচম্। এবংভূতে স্পপ্রকাশে
বস্তানি প্রান্তমাধিগম্যাবিশেষান্তরং চ নাভ্যুপগম্যতে; অধ্যন্তাত্মপনিবর্তিনী
হি প্রান্তরাপি ছন্মতে। ন চ সত আত্মন আনন্দরপতাজ্ঞানায়োপনিষদাম্বেয়া;
চিক্রপতায়া এব সকলেতরাতজ্ঞপব্যাব্যভায়াঃ তজ্ঞপরাৎ (†)।

বাক্যেব আর কিছুমাত্র প্রয়োজন পরিদৃষ্ট হইতেছে না; অতএব শূদাদির পক্ষেট ব্রন্ধ-বিজ্ঞাধিকার সমধিক শোভন হইতেছে। ব্রাহ্মণাদিব পক্ষেও উক্ত নিয়মেই ব্রহ্মজ্ঞানসিদ্ধির সম্ভাবনা হেতু উপনিষং বেচারীকেও জলাঞ্জলি দেওয়া হয়।

একথাও বলা যাইতে পারে না যে, যে লোক অনাদি কাল হইতে স্বাভাবিক লোক ব্যুবহারে বিদ্রান্ত, কোন লোক যদি তাহাকে বলে যে, 'এই সমস্ত লোকিক ব্যুবহার ভ্রমারক, পরমার্থ (প্রকৃত সত্য) বস্তুটি এই প্রকাব', এইরূপ উপদেশ প্রদানের পবই তাহার প্রত্যক্ষ ও অনুমানাবগত বিষয়ে বৃতুংসা (জানিতে ইচ্ছা) সম্ংপন্ন হইয়া থাকে; এই কারণে তদমুক্ত শ্রুতিরও আশ্রুর গ্রহণ করা আবশ্রুক হইয়া থাকে। [ইহার উত্তর—] তাহার হেতু এই রে, প্রত্যক্ষ ও অনুমানের সাহায্যে বস্তুত্ব নিরূপণ করতঃ সাংখ্যাদি-দার্শনিকগণই সংসারভয়্যকাতব লোকদিগের প্রত্যক্ষ ও অনুমানবিষয়ক ব্যবহারে বৃতুংসা (বোধেচ্ছা) উৎপাদন করিয়া থাকেন। সেই বৃত্তুংসা সম্থপন্ন হইলেই ত নির্দ্ধোর প্রত্যক্ষ ও অনুমানের সাহায্যে 'নিত্যক্তম্ন, স্বপ্রকাশ অদিতীয় কৃটস্থ হৈতত্যই সং, অপর সমস্তই তাহাতে অধ্যন্ত', ইহা স্থন্দররূপে বিবেচনা করা বাইতে পারে। আর এবস্তৃত স্থপ্রকাশ পরমান্ত্রাতে শ্রুতি-গম্য অস্থান্ত বিশেষ ধর্মাও স্বীকৃত হয় না; কেননা, তোমার মতে শ্রুতিও কেবল অধ্যন্ত মিথ্যারূপেরই নিবর্ত্তক, (বিশেষ ধর্মারোধক নহে)। সংস্করপ আন্থার আনন্দর্পতা জ্ঞানের জন্ম যে, উপনিষ্ঠানের আশ্রুর করিতেই হইবে, তাহাও নহে; কারণ, মিথ্যাভূত অপর সমস্ত পদার্থ হইতে পৃথগ্ভূত মে হৈতত্য, প্রকৃতপক্ষে আনন্দই তাহার স্বাভাবিক রূপ।

<sup>(\*)</sup> प्रमर्थिए । इंडि 'क' भार्टः।

<sup>(</sup>t) ज्ञानसञ्जलकार'हेजि 'व' शार्ठः।

যস্ত তু মোক্ষসাধনতয়া বেদান্তবাকৈর্কিহিতং জ্ঞানমুপাসনরূপম্, তচ্চ পরব্রহ্মভূতপরমপুরুষশ্রীণনম্, তচ্চ শাক্ত্রৈকসমধিগম্যম্, উপাদনশাস্ত্রং চোপনয়নাদিসংস্কার–সংস্কৃতাধীতস্বাধ্যায়জনিতং জ্ঞানং বিবেকবিমোকাদি সাধনা সুগৃহীতমেব স্বোপায়তয়া স্বীকরোতি; এবং রূপোপাসন শ্রীতঃ পুরুষোত্তম উপাসকং স্বাভাবিকাত্ময়াথাত্মজ্ঞানদানেন কর্মজনিতাজ্জানং নাশয়ন্ বন্ধাৎ মোচয়তীতি পক্ষঃ; তস্ত যথোক্তয়া রীত্যা (\*) শূদ্রাদেরন-ধিকার উপপত্ততে ॥১॥৩॥৩৯॥ [ নবমং অপশূক্রাধিকরণং সমাপ্তম্ ]

তদেবং প্রদক্তামুপ্রদক্তাধিকারকথাং পরিদমাপ্য প্রকৃতভাঙ্গুন্ঠপ্রমিতভ ভূতভব্যে শিতৃত্বা বগত-পরব্রহ্মভাবোতস্তনং হেত্বস্তরমাহ—

### প্রমিতাধিকরণশেষ: । ] কম্প্রমিণ্ড ॥১॥৩॥৪০॥

[ পদচ্ছেদঃ—কম্পনাৎ ( কম্পন—জগতের পরিষ্পান্দন হেতু ) I ]

[ সরলার্থঃ--প্রাসঙ্গিকং অধিকাববিচারং পরিসমাপ্য ইদানীং প্রকৃতমন্ত্রস্বতি। অঙ্গুষ্ঠমাত্র-পৰিমিতত্ববোধকপ্ৰকরণে "যদিদং কিঞ্জগৎ সর্কাং প্রাণ এজতি নি:স্ততং, মহন্তরং বজমুগতম্" ইত্যত্র অঙ্গুষ্ঠ-পরিমিতঃ 'প্রাণ'শব্দনিদিষ্টঃ কিং পঞ্চবুত্তিঃ প্রাণঃ, উত পরমাত্মা ? ইতি সংশয়:। তত্রোচ্যতে—অঙ্গুষ্ঠপরিমিত: প্রাণ: প্রমান্মা, নতু অভা:। কুত:। কম্পনাৎ---এতস্তৈব ভন্নাৎ অগ্নি-বায়ু-হুর্য্যেক্র-প্রভৃতি-নিথিলজগতঃ পরিপ্রদশ্রবণাৎ। প্রমাত্মানং অপহায় ঈদুশানাং মহামহিন্নাং ভয়াথ প্রিচরণং সম্ভবতীতি ভাব: ॥

প্রাসঙ্গিক অধিকার-বিচার শেষ করিয়া এখন প্রকৃত বিষয়ের আলোচনা করা হইতেছে—অঙ্কুষ্ঠপরিমাণত্ব-প্রতিপাদক প্রকরণের মধ্যে এইরূপ লিখিত আছে যে, 'এই যে-কিছু জগৎ, প্রাণের চেষ্টায়ই তাহারা চেষ্টা বা ক্রিয়া করিয়া থাকে; ইহা উচ্চত বজ্রের ন্তায় মহাভয়ক্ষর', এই স্থানে অসুষ্ঠপরিমিত প্রাণ অর্থ কি পঞ্চরুত্তি বারু? অথবা পরমাত্মা? তহত্তরে বলিতেছেন—প্রমাত্মাই এখানে 'প্রাণ' শব্দের অর্থ, অন্ত নহে। কারণ ? কম্পন অর্থাৎ অগ্নি বায়ু প্রভৃতি জগতের ষ্থানিয়নে ক্রিয়া সম্পাদনই তাহার কারণ; কেননা, তাদৃশ ক্ষমতাপন্ন অগ্নি প্রভৃতির কখনই প্রমাত্মা ভিন্ন অপর কাহারও নিকট ভীত হইয়া কার্য্য করা সম্ভবপর হয় না॥ ১। ৩। ৪০॥]

কিন্তু যাহার মতে—[ স্বমতে ] মোক্ষ-সাধনরূপে বেদান্তোপদিষ্ট জ্ঞান উপাসনাম্বরূপ ; সেই উপাসনাও পর্ব্বন্ধস্বরূপ প্রমপুরুষ ভগবানেরই প্রীতি-সম্পাদনরূপ, তাহাও আবার একমাত্র শাস্ত্রগম্য ; সেই উপাসনা-প্রতিপাদক শাস্ত্রও আবার উপনয়নাদি সংস্কারসম্পন্ন পুরুষের অধীত <sup>বেদা</sup>বগত এবং বিবেক-বিমোকাদি সাধন-পরিশোধিত জ্ঞানকে নিজের মোক্ষোপায়রূপেই স্বীকার

<sup>(\*)</sup> নীভ্যা (গু খ) পাঠ:।

"অঙ্গন্তমাত্রঃ পুরুষো মধ্য আত্মনি তিষ্ঠতি" [কঠ০ ২।৪।১২ ] "অঙ্গুন্ত-মাত্রঃ পুরুষোহন্তরাত্মা" [ কঠ০ ২।৬।১৭ ] ইত্যনয়োর্ব্বাক্যয়োর্দ্মধ্যে "যদিদং কিঞ্চ জগৎ সর্ববম্ প্রাণ এজতি নিঃস্তম্ ।

মৃহন্তরং বজ্রমুগুতং, য এতদ্বিতুরমূতাত্তে ভবন্তি।

• ভয়াদস্খাগ্নিস্তপতি ভয়াত্তপতি সূর্য:।

ভয়াদিন্দ্রশ্চ বায়ুশ্চ মৃত্যুর্ধাবতি পঞ্চমং" ইতি। কুৎস্নস্থ জগতোহিয়সূর্যাদীনাং চাস্মিন্ অঙ্গুষ্ঠমাত্রে পুরুষে প্রাণশব্দনির্দিষ্টে স্থিতানাং সর্কোষাং
ততো নিঃস্থতানাং তত্মাৎ সংজাতমহাভয়নিমিত্তম্ এজনং কম্পনং শ্রায়তে।
তচ্ছাসনাতিরতো কিং ভবিষ্যতি, ইতি মহতো ভয়াৎ বজ্রাদিব উভতাৎ
কুৎস্নং জগৎ কম্পত ইত্যর্থঃ; "ভয়াদস্যাগ্রস্তপতি" ইত্যনেনৈকার্থাং।

করা হয়; [স্বতরাং] এবস্থৃত উপাসনা-পরিতুই পুরুষোত্তমই উপাসককে প্রকৃত আত্মতত্ব জ্ঞানোপদেশ প্রদান দ্বারা কর্মাজনিত অজ্ঞান বিনষ্ট করিয়া বন্ধন হইতে বিমুক্ত করিয়া থাকেন; স্বতরাং তাহার মতে [ স্বমতে ] উক্ত-প্রকার নিয়মান্ত্রসারে শূজাদির পক্ষে অনধিকাবই উপপদ্ধ হুইয়া থাকে॥ ১॥ ৩॥ ৩৯॥ [নব্ম 'অপশূজাধিকরণ সমাপ্তা।]

এইরূপ প্রাসঙ্গিক অধিকার বিচার পরিসমাপ্ত করিয়া এখন প্রস্তাবিত সেই অঙ্গুষ্ঠপরিমিতেব স্কৃত-ভব্যেশ্বরত্ব শ্বারা সমর্থিত ব্রহ্মভাবের সমর্থক আরও হেতু বলিতেছেন—"কম্পনাং।" (\*)

'অঙ্গুপরিমিত পুরুষ এই আত্মার অভ্যন্তরে অবস্থিত আছে,' 'অঙ্গুপুপরিমিত পুরুষই অন্তরাত্মা' এই ছই বাক্যের মধ্যে 'প্রাণ স্পন্দমান হইলে এই যাহা কিছু জগৎ, তৎসমন্ত নিংস্ট হয়,' '[ ব্রহ্ম ] অতিশয় ভয়য়র বজ্রস্বরূপ অর্থাৎ বজ্রের তায় উন্থত রহিয়াছেন, যাহারা ইহাকে জানে, তাহারা অমৃত বা মৃক্ত হয় ।' 'ইহাঁর ভয়ে অয়ি ও স্থা তাপ দিতেছেন, ইহার ভয়ে ইল্র, বায়ু ও পঞ্চম মৃত্যুও ধাবমান হইতেছেন, অর্থাৎ নিজ নিজ কার্য্য সম্পাদন করিতেছেন।' এই শ্রুতিতে, সমস্ত জগতের—বিশেষতঃ প্রাণ-শলাভিহিত এই অঙ্গুপ্রসিমিত পুরুষে অবস্থিত এবং তাহা হইতে বিনিংস্ত অয়ি স্থা প্রভৃতি সকলেরই তাহা হইতে সমৃৎপন্ন মহাভয়ে 'এজন' অর্থাৎ কম্পন হয়, ইহা শ্রুত হইতেছে। অভিপ্রায় এই য়ে, তাহার শাসনাতিক্রমে অনিষ্ট হইতে পারে; এইজ্বস্ত উন্থত বজ্রের তায় তাহার মহাভয়ে সমস্ত জগৎ কম্পিত হইতেছে। 'ইহার ভয়ে অয়ি তাপ দিতেছে' এই অপর শ্রুতির সহিত একার্থতা রক্ষার জক্ত "মহন্তর্মং বিহার ভয়ে অয়ি তাপ দিতেছে' এই অপর শ্রুতির সহিত একার্থতা রক্ষার জক্ত "মহন্তর্মং

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা— এই অধিকরণের নাম 'প্রমিতাধিকরণ' ইছার পঞ্চ অবরব ১। ৩। ২৩ সিংখ্যক "শ্লাণের প্রমিতঃ" স্বত্রে প্রদার্শত হইরাছে। এখানেই সেই অধিকরণ সমাপ্ত হইল, মধ্যে প্রসঙ্গতে আরিও তিন্টা অধিকরণ পৃথক্তাবে বির্ঠিত হইরাছে।

"মহন্তরং বক্তমুগতম্" ইতি পঞ্চমার্থে প্রথমা। অয়ঞ্চ পরস্থ ব্রহ্মাণঃ স্বভাবঃ "এতস্থ বা অক্ষরস্থ প্রশাসনে গার্গি সূর্য্যাচন্দ্রমসৌ বিধ্বতো তিষ্ঠতঃ"

"ভীষাম্মাদ্ বাতঃ পবতে ভীষোদেতি সূর্য্যঃ। ভীষাম্মাদগ্নিশ্চেক্রশ্চ মৃত্যুর্ধাবতি পঞ্চমঃ।" [ তৈত্তি আন ৮।১ ] ইতি পরস্থা ব্রহ্মাণঃ পুরুষোত্তমস্থা এবংবিধৈশ্বর্যাবগতেঃ॥১॥৩॥৪০॥

ইতশ্চাঙ্গ প্রমিতঃ পুরুষোত্তমঃ—

## জ্যোতিৰ্দৰ্শনাৎ ॥১॥৩॥৪১॥

[ পদচ্ছেদ:—জ্যোতি: (জ্যোতি:—তেজ:বরূপ), দর্শনাৎ [ শ্রুতান্তরে ] ( দর্শনহেতু )। ]

্দিবলার্থ:—অম্প্রিরেব প্রকরণে "তম্ম ভাসা সর্বমিদ্ধং বিভাতি" ইতি সর্বাভিভাবকম্ম নিরতিশয়স্থ 'ভাং'শন্দাভিহিতস্থ প্রব্রস্কৃত্য জ্যোতিষঃ দর্শনাৎ অসুষ্ঠপরিমিতঃ প্রমাত্মা ইতি নিশ্চীয়তে।

এই প্রকরণেই তাহার দীপ্তিতে এই সমস্ত জগং দীপ্তি পাইতেছে' ইত্যাদি শ্রুতিতে পবব্রদ্ধকেই সর্ব্যতেজাহ ভিভাবক জ্যোতিঃস্বরূপ 'ভাস্' শব্দে অভিহিত হইতে দেখা যার; অতএব অকুষ্ঠপরিমিত তেজঃও সেই পবব্রহ্ম বলিয়াই অবধারিত হইতেছে॥১॥৩॥৪১॥]

তয়োদ্ব রোরেবাঙ্গু প্রপ্রমিতবিষয়য়োর্ব্বাক্যয়োশ্বধ্যে পরব্রহ্মানাধারণং দর্ববেতেজনাং ছাদ কং দর্ববেতেজনাং কারণভূতম্ অনুগ্রাহকং চ অঙ্গু প্রথমিতস্থ জ্যোতিঃ দৃশ্যতে—

"ন তত্র সূর্যো ভাতি ন চন্দ্র-তারকং নেমা বিদ্যুতো ভান্তি কুতোহয়মগ্নিঃ।

বজুমুগতেম্" এই স্থলে পঞ্চমী বিভক্তির অর্থে প্রথমা বিভক্তি (ভয়ং) ইইয়াছে; [র্ঝিন্তে ইইবে—'ভয়াং'—ভয়হেজু]। 'হে গার্গি, স্থা ও চক্র এই অক্ষর ব্রন্ধেরই শাসনে বিশ্বত ইইয়া অবস্থান করিতেছেন,' 'ইহার ভয়ে বায়ু চলিতেছেন, ইহার ভয়ে স্থা উদিত, এবং ইহারই ভয়ে অয়ি, ইক্র ও পঞ্চম মৃত্যু ধাবিত হইতেছেন।' এই শ্রুতিতে পরব্রহ্ম পুরুষোত্তমেরই এবংবিধ ঐশ্বায়াবগতি হেজু পুর্বোক্ত ধর্ম গ্রাহারই স্বভাব [বলিয়া পরিগণিত]॥১॥০॥৪০॥

এই কারণেও অঙ্গুষ্ঠপরিমিত পদার্থ টি পরমপুক্ষ পরমাত্মা; যেহেতু তাঁহাকে জ্যোতিঃ-স্বরূপেও [উল্লিখিত ] হইতে দেখা যার।

অঙ্গুষ্ঠপরিমিত বস্তবোধক সেই বাক্যন্বয়ের মধ্যেই পরব্রন্ধের অসাধারণ ধর্ম যে, সর্ব্ব-তেজাংভিভাবক এবং সমস্ত তেজের কারণ ও অন্ধ্রাহক জ্যোতিঃ, অঙ্গুগরিমিত পদার্থের সম্বন্ধেও সেই জ্যোতিরই সমুল্লেথ পরিদৃষ্ট হইতেছে—'সেথানে স্থ্য প্রকাশ পায় না, চক্ত্র- তমেব ভাস্তমমুভাতি সর্বমৃ তম্ম ভাসা সর্বমিদং বিভাতি।" [কঠ৹ ২।৫।১৫] ইতি। অয়মেব শ্লোক আথর্বনে পরব্রহ্ম অধিকৃত্য শ্রামতে; পরজ্যোতিষ্টৃক সর্বব্র পরস্থ ব্রহ্মণঃ শ্রামতে। যথা—"পরং জ্যোতিরুপ-সম্পায় স্বেন রূপেণাভিনিম্পায়তে" [ছান্দো০ ৮।১২।২], "তং দেবা জ্যোতিষাং জ্যোতিরায়ুর্হোপাসতেহ্মত্র্ম" [রহদা০ ৬।৪।১৬], (\*) "অথ যদতঃ পরো দিবো জ্যোতিদ্বিপাতে" [ছান্দো০ ৩।১৩।৭] ইত্যাদিষু। অতঃ অঙ্গু ষ্ঠপ্রমিতং পরং ব্রহ্ম ॥১॥৩॥৪১॥

[ ষষ্ঠং প্রমিতাধিকরণং সমাপ্তম্।]

व्यवीखन्नजामिनाभरमभा-धिकन्नगम् । ]

## আকাশো>র্থান্তরত্বাদিব্যপ-

### (नमीर 115110118211

[ পদচ্ছেদ:—আকাশ: ( আকাশ অর্থ [ পরব্রহ্ম ], অর্থান্তর ত্বাদি-ব্যপদেশাং [ বদ্ধ ও মৃক্ত হইতে ] ( পৃথক্ পদার্থ বিশিয়া উল্লেখ প্রভৃতি কারণে )। ]

তারকাও প্রতিভাত হয় না, এবং এই সমস্ত বিহাৎও প্রকাশ পায় না; অয়ি আর কোথা হইতে [প্রকাশ পাইবে?]।'প্রকাশনান সমস্ত পদার্থ তাঁহারই অন্নগত থাকিয়া প্রকাশ পায়, এবং তাঁহারই জ্যোতিতে এই সমস্ত জগৎ প্রতিভাত হয়।'এই শ্লোকটীই আথর্মণ উপনিষদেও পরব্রহ্মাধিকারে শ্রুত আছে। আর পরব্রহ্মেরই পরমজ্যোতির্ময়তা সর্মত্র পরিশ্রুত হয়। য়থা—['প্রক্ষ ] পরজ্যোতি প্রাপ্ত হয়রা য়য়য়য়পে পরিনিশায় হয়,' 'দেবগণ তাহাকে জ্যোতির জ্যোতিঃ, অমৃতও আয়ৢঃ য়য়প বিয়য়া উপাসনা করেন,' 'এই বে ছালোকের (অস্তরীক্ষের) উপরে জ্যোতিঃ প্রকাশ পাইতেছে' ইত্যাদি স্থলে। অত্এব, পরব্রহ্মই অক্ষুষ্ঠপরিমিত পদার্থ॥১।০।৪১॥ [য়ৡ প্রমিতাধিকরণ সমাপ্র।]।

<sup>(\*)</sup> অত্ৰ 'ৰ' প্ৰকে 'ইডি' শব্দ: পঠাতে।

ছান্দোগ্যে জায়তে "আকাশো হ বৈ নাম-রূপয়োর্নির্বহিতা, তে যদন্তরা, তদ্ ব্রহ্ম, তদয়তং স আত্মা" [ছান্দো০ ৮।১৪।১ ] ইতি। তত্র সংশায়ঃ— কিয়য়য়াকাশ-শব্দনিদিকৌ মুক্তাত্মা ? উত পরমাত্মা ? ইতি। কিং যুক্তম্ ? মুক্তাত্মেতি। কৃতঃ ? "অশ্ব ইব রোমাণি বিধৃয় পাপং চক্র ইব রাহোর্ম্মুখাৎ প্রমুচ্য। ধৃষা শরীরমকৃতং কৃতাত্মা ব্রহ্মলোকমভিসম্ভবামি" [ছান্দো০ ৮।১০।১ ] ইতি মুক্তস্থানন্তরপ্রকৃতত্মাৎ, "তে যদন্তরা" ইতি চ নাম-রূপ-বিনির্ম্বক্তস্থ তস্থাভিধানাৎ, "নাম-রূপয়োর্নির্বহিতা" ইতি চ স এব পূর্ব্বাবহুয়োপলিলক্ষয়িষিতঃ ; স এব হি দেবাদিরপাণি নামানি চ পূর্ব্বমবিভ্রহ (৯), তবৈশ্ব নামরূপবিনির্ম্বক্তা সাম্প্রতিক্যব্যবস্থা "তদ্ ব্রহ্ম তদয়তম্" ইত্যচ্যতে। আকাশ-শব্দশ্চ তিশ্বিয়পি অসঙ্ক্ চিতপ্রকাশযোগাত্বপপলতে। নমু দহরবাক্যশেষস্থাদন্ত স এব দহরাকাশোহ্মমিতি প্রতীয়তে; তস্ত চপরমাত্মন্থং নির্ণীতম্; মৈবম্; প্রজাপতিবাক্যব্যবধানাৎ। প্রজাপতিবাক্যে চ

ছালেগ্যোপনিষদে শ্রুত হওয়া যায় যে, 'আকাশই নাম ও রূপের অর্থাৎ সমস্ত জগতের নির্বাহক (কারণ); সেই নাম ও রূপ যাহার মধ্যে, তাহাই ব্রহ্ম, তাহাই অমৃত, এবং তাহাই আ্মা।' এথানে সংশয় এই যে, এই আকাশ-শব্দে কি মৃক্রায়া, অথবা পরমায়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। কোন্টা যুক্তিযুক্ত ? মৃক্রায়া। কারণ ? যেহেতু 'অখ যেমন রোমসকল [কম্পিত করে,] তেমনি পাপকে বিধৃত করিয়া, রাছর মৃথ-নিঃস্ত চক্রের স্থার বিমৃক্ত হইয়া এবং নখর শরীর পরিত্যাগ করিত কৃতার্থ হইয়া (আয়্ম-সাক্ষাৎকার করিয়া) ব্রহ্মলোকে আবিভূতি হইতেছি,' অব্যবহিত পরেই এইরূপে মৃক্তায়ার প্রসঙ্গ রহিয়াছে। [এথানেও] 'সেই নাম ও রূপে যাহার অভ্যস্তরে' এই বাক্যে নাম-রূপবিনির্মৃক্ত তাহারই অভিধান হইয়াছে, আর 'নাম ও রূপের নির্বাহক' এই শ্রুতিতেও সেই পরমায়াকেই স্প্রিব পূর্বকালীন অবস্থাবিশিষ্টরূপে লক্ষিত করিবার অভিপ্রায় প্রকাশ করা হইয়াছে; 'তিনিই প্রথমে দেবাদির্রপে বছতর নাম ধারণ করিয়াছিলেন; তিনিই ব্রহ্ম, তিনিই অমৃত' এই বাক্যে আবার তাহারই নাম-রূপবিরহিত বর্ত্তমান অবস্থাটি অভিহিত করা হইতেছে। অব্যাহতঞ্চকাশের সৃহিত সম্বন্ধ থাকায় তাহাতেও 'আকাশ' শব্দের প্ররোগ উপপন্ন হয়।

ভাল, এই বাক্য যথন পূর্ব্ববর্ণিত 'দহর'-বাক্যেরই শেষাংশ, তথন ইহাত সেই 'দহরাকাশ' বলিয়াই প্রতীষ্ঠ হইতেছে, এবং সেই দহরাকাশের পরমাত্মত্বও ইতঃপূর্ব্বেই নির্ণীত হইল্লাছে। না—এক্রপ আপৈত্তি হইতে পারে না; কারণ, 'প্রজাপতি'-বাক্য দ্বারা সেই দহর-বাক্যের

<sup>(\*)</sup> অবিভ:' ইতি 'ঘ' পাঠ:।

७ऽ२

প্রত্যগান্ধনো মৃক্ত্যবন্ধান্তং রূপমভিহিতম্ ; অনন্তরঞ্চ "বিধ্য় পাপম্" ইতি দ এব মৃক্তাবন্ধ: প্রস্তাতঃ। অতোহত্রাকাশো মৃক্তান্মা, ইতি প্রাপ্তে উচ্যতে—"আকাশোহর্থান্তরত্বাদিব্যপদেশাৎ" ইতি।

#### [ সিদ্ধান্ত:-- ]

আকাশঃ পরং ব্রহ্ম ; কৃতঃ ? অর্থান্তরত্বাদিব্যপদেশাৎ। অর্থান্তরত্বব্যপদেশন্তবিৎ "আকাশো হ বৈ নাম-রূপয়োনির্কহিতা" ইতি নাম-রূপয়োঃ
নির্বোচ্ছং বন্ধ-মুক্তোভয়াবন্থাৎ প্রত্যগাত্মনোহর্থান্তরত্বমাকাশন্তোপপাদ্মতি। বন্ধাবন্থন্ত অয়ং কর্ম্মবশ্যঃ (\*) নাম-রূপে ভজমানো ন নাম-রূপে
নির্বোচ্ছং শকু য়াৎ ; মুক্তাবন্থন্ত জগদ্ব্যাপারাসম্ভবাৎ ন নিতরাং নামরূপনির্বোচ্ছম্ ; ঈশ্বরশ্ত তু নিখিলজগিদির্মাণধুরন্ধরশ্ত নামরূপয়োনির্বোচ্ছং
শেহত্বব প্রতিপন্ম "অনেন জীবেনাত্মনামুপ্রবিশ্য নাম-রূপে ব্যাকরবাণি।"
[ছান্দোও ৬। ৩। ২],

"য: দর্বজ্ঞ: দর্ববিদ্ যস্ত জ্ঞানময়ং তপঃ।
তক্মাদেতদ্ ব্রহ্ম নাম রূপমন্ধং চ জায়তে" ॥ [মুগু৽ ১।১।৯],
"দর্বাণি রূপাণি বিচিত্য ধীরো
নামানি কৃত্বাভিবদন্ যদান্তে" [ তৈত্তি-পু৽] ইত্যাদিয়ু।

ব্যবধান হইয়াছে। 'প্রজাপতি'-বাক্যে, মুক্তিপর্যান্ত বিভিন্ন অবস্থাসম্পন্ন জীবাত্মারই স্বরূপ জাভিহিত হইয়াছে; তাহার পর 'পাপ বিধৃত করিয়া' এই বাক্যেও আবার মুক্তি-অবস্থাপন্ন সেই জীবই বর্ণিত হইয়াছে। অতএব মুক্ত আত্মাই এথানে 'আকাশ' পদের অর্থ; এইরূপ প্রাপ্তিতে বলা হইতেছে—"আকাশোর্থান্তরতাদিব্যপদেশাং"।

্রিথানে ব্রাকাশ অর্থ-পরব্রহ্ম; কারণ প অর্থান্তরত্বাদির বাপদেশ বা উপদেশই কারণ। অর্থান্তরত্ব-বাপদেশ এই যে, 'আকাশই নাম ও রূপের নির্কাহক বা নিজাদক,' এই বে নাম-রূপনির্কাহকত্ব, ইহাই তাহার বন্ধ-মৃক্ত-উভয়াবস্থাপর জীব হইতে পার্থক্য জ্ঞাপন করিতেছে। বন্ধাবস্থ জীব নিজেই কর্ম্মবশে নাম ও রূপের অন্থসরণ করিয়া থাকে; স্থতরাং সে কথনই সেই নাম ও রূপ নিজাদন করিতে পারে না; মুক্তাবস্থ জীবেরও যথন জগং-নির্মাণ করা সন্তবপর হয় না, তথন কাজেই তাহার নাম-রূপনির্কাহকত্বও হইতে পারে না; পবত্ত, সমন্ত জগং-নির্মাণ করের যে নাম-রূপনির্কাহকত্ব, তাহা-'এই জীবাত্মরূপে অন্থথবিষ্ট হইরা নাম ও রূপ প্রকৃতিত করিব,' 'যিনি সর্ব্বক্ত ও স্বর্বিং ( গামান্তাকারে ও বিশেষভাবে সমন্ত জানেন), জ্ঞানই যাহার তপন্তা, তাহা হইতে এই ব্রহ্ম, ( কার্যাব্র্দ্ম),

<sup>(\*)</sup> বন্ধাৰত্বঃ বনং কৰ্মৰশাৎ'ইতি 'ব' গঠি:।

অতো নির্বাহ্য-নামরূপাৎ প্রত্যগাত্মনো নামরূপয়োনির্বোঢ়া অয়মাকাশোহর্থান্তরভূতঃ পরমেব ব্রহ্ম। তদেবোপপাদয়তি "তে যদন্তরা" ইতি।
যক্মাৎ অয়মাকাশো নামরূপে অন্তরা—তাভ্যাম্ অম্পুর্কোহর্থান্তরভূতঃ,
তক্মাৎ তয়োনির্বোঢ়া অপহতপাপাত্মাৎ সত্যসঙ্কল্পজাচ্চ নির্বাহতেত্যর্থঃ।
আদি-শব্দেন ব্রহ্মপ্রাত্মানি গৃহন্তে। নিরূপাধিক-রহ্বাদয়ো
হি পরমাত্মন এব সম্ভবন্তি; তেনাব্রাকাশঃ পরমেব ব্রহ্ম।

যৎ পুনরুক্তং "ধ্যা শরীরম্" ইতি মক্তোহনন্তরঃ প্রকৃত ইতি; তন্ধ, "ব্রদ্ধানাকমভিদন্তবামি" ইতি পরক্তৈব ব্রদ্ধানাহনন্তরপ্রকৃত্বাং। যগপি অভিদন্তবিতৃর্মুক্তস্থ অভিদন্তাব্যতয়া পরং ব্রদ্ধানিকিটং, তথাপি অভিদন্তবিতৃর্মুক্তস্থ নাম-রূপনির্কোঢ় স্বাগ্যদন্তবাং অভিদন্তাব্যং পরমেব ব্রদ্ধা অত্রপ্রত্যেব্যম্।

কিঞ্চ, আকাশ-শব্দেন প্রকৃতস্থ দহরাকাশস্থ অত্র প্রত্যভিজ্ঞানাৎ, প্রজা-পতিবাক্যস্থাপি উপাসকস্বরূপকথনার্থস্বাদ্ উপাস্থ এব দহরাকাশঃ প্রাপ্য-

নান, রূপ এবং অর (পৃথিবা) উৎপর হইরা থাকে।' 'ধার (স্থিবসংকর—পরমেশ্বর) সমস্ত রূপ-বিস্তাব (আরুতি-নির্মাণ) করিয়া এবং তাহাদেব নান [প্রদান] করিয়া সেই নামে ব্যবহাব কবতঃ অবস্থান করেন,' ইত্যাদি স্থলে শ্রুতিকর্তৃক্ত অনুমোদিত হইয়াছে। অতএব নাম-রূপনির্কাহক এই আকাশ নিশ্চয়ই তৎকার্য্যভূত নাম-রূপসম্পর জাবায়া হইতে পৃথক্ পববর্ষা।' "তে যদস্তরা" এই শ্রুতিও তাহাই সমর্থন করিতেছে। যেহেতু এই আকাশ নাম ও রূপের অস্তরা অর্থাৎ নাম ও রূপ দাবা অস্পৃষ্ট পৃথক্ পদার্থ, সেই হেতুই তিনি তত্ত্বের নির্কাহক, অর্থাৎ অপহতপাপাল্ল ও সত্যসংক্রের হেতু [নাম ও রূপ] নির্মাণ করিতে সমর্থ। স্ত্রম্থ 'আদি' শব্দে ব্রহ্মন্ত্র, আরাজ্ব ও অপহতপাপাল্ল প্রভৃতি হেতুসমূদের পবিগৃহীত হইতেছে। অনাপেক্ষিক মহন্ত্ব প্রভৃতি ধ্র্মসমূহ পরমাল্মাতেই সম্ভব হয়, সেই হেতুতেও পরব্রহ্মই এথানে 'আকাশ' পদের অর্থ।

আরও যে বলা হইয়াছে, "ধুমা শরীরং" এই পববর্ত্তী বাক্যে মুক্ত পুরুষই প্রস্তুত বা বর্ণিত হইয়াছেন। এ কথাও সত্য নহে; কারণ, অব্যবহিত পরেই 'ব্রন্ধলোক প্রাপ্ত হইব' এইরূপে বন্ধাই বর্ণিত হইয়াছেন। যদিও অভিসম্ভবিতা মুক্তপুক্ষেব অভিসম্ভাব্য বা প্রাণ্যরূপে পরব্রন্ধ নির্দিষ্ট হইয়াছেন ; তথাপি অভিসম্ভবিতা (তদ্বাবল্বর্না) মুক্ত-পুরুষেব যথন নাম-রূপ-সম্পাদকম্ব নাই, তথন সেথানে প্রাণ্য পরব্রন্ধকেই নির্কাহক বৃঝিতে হইবে।

অপিচ, এথানে 'আকাশ' শব্দে প্রস্তাবিত দহরাকাশের প্রত্যভিজ্ঞা হওয়ায় [ ব্রা যাইতেছে যে, ] উপাসকের স্বরূপ-কথ্নই প্রজাপতি বাক্যেরও উদ্দেশ্য ; অতএব এথানে উপাস্ত তয়া ইহ উপদংক্রিয়তে, ইতি যুক্তম্। আকাশ-শব্দচ প্রত্যগাত্মনি ন কচিদ্ দৃষ্টচরঃ ; অতোহত্রাকাশঃ পরং ব্রহ্ম ॥১॥৩॥৪২॥

অথ স্থাৎ—প্রত্যগান্মনোহর্থান্তরভূতমান্মান্তরমেব নাস্তি, ঐক্যোপ-দেশাৎ দৈতপ্রতিষেধাচন শুদ্ধাবস্থ এব হি প্রত্যগান্মা পরমান্মা, পরং ব্রহ্ম, পরমেশ্বরঃ, ইতি চ ব্যপদিশ্যতে; অতঃ প্রকৃতাৎ মুক্তান্মনোহভিসম্ভবিতৃ-র্নার্থান্তরমভিসম্ভাব্যো ব্রহ্মালোকঃ; অতো নামরূপয়োর্নির্বহিতা আকাশো-হিপি স এব ভবিতুমর্হতাতি; অত উত্তরং পঠতি—

# স্বযুপ্ত্যুৎক্রান্ত্যোর্ভেদেন ॥১॥৩॥৪৩॥

[ পদচ্ছেদ: স্ব্প্যুৎক্রাস্তো: ( স্ব্পি ও উৎক্রমণাবস্থায়) ভেদেন ( জীব ও প্রমায়ার ভেদবাপদেশহেতু )। ]

সরলার্থ: "প্রাজ্ঞেনাম্মনা সম্পবিদ্বক্তঃ" ইতি স্বয়ুপ্রৌ, "প্রাজ্ঞেনাম্মনা অনারত উৎসর্জন্ যাতি" ইতি চ উৎক্রমণসময়ে জীব-প্রমান্মনোর্ভেদ্ব্যপদেশাং অস্তি প্রত্যগাম্মনঃ পৃথগ্ভূতঃ প্রমান্মা নাম প্রাথিত্তরমিত্যর্থ:।

'প্রাজ্ঞ পরমাত্মার সহিত সন্মিলিত হইন্না' এই স্থলে স্বয়ুপ্তি অবস্থান্ব, আর 'প্রাজ্ঞ আত্মাকর্ত্ত্বক অধিষ্ঠিত হইন্না' এই স্থলে দেহ হইতে বহির্গমনাবস্থান্ন জীব ও পরমাত্মার ভেদোন্নেগ হৈতু বুঝিতে হইবে যে, জীবাতিরিক্ত পরমাত্মা বলিয়া একটী পৃথক্ পদার্থ আছে ॥১॥ ৩॥ ৪৩॥

ব্যপদেশাদিত্যনুবর্ত্ততে ইতি। (\*) স্বয়্প্র্যুৎক্রান্ড্যোঃ প্রত্যগাত্মনা-

দহরাকাশকে যে, প্রাপ্যরূপে উপসংহার করা হইতেছে, ইহাই যুক্তিসিদ্ধ কথা। আর জীবার-বিষয়ে কোথাও 'আকাশ'-শব্দের প্রয়োগ দৃষ্ট হয় নাই, অতএব পরব্রহ্মই এথানে 'আকাশ, শব্দের অর্থ ॥ ১ ॥ ৩ ॥ ৪২ ॥

শকা হইতে পারে, [ শ্রুতিতে ] যথন ঐক্যের উপদেশ ও রহিয়াছে এবং দৈতের প্রতিষেধ করা হইয়াছে, অথচ, প্রত্যক্ জীবায়া হইতে পৃথগ্ভূত কোন আত্মার অন্তিম্বই নাই। এই প্রত্যক্ আত্মাই (জীবই) যথন শুদ্ধাবস্থ হয়, তথনই প্রমায়া, পরব্রহ্ম, এবং প্রদেশর বিদিয়া অভিহিত হইয়া থাকে; অতএব অভিসম্ভবিতা মুক্তায়া হইতে অভিসম্ভাব্য ব্রহ্মণোক কথনই পৃথক্ পদার্থ নহে; স্কুতরাং সেই প্রত্যক্ আত্মাই নামরূপনির্বাহক 'আকাশ' প্রদেরও বাচ্য হইবার যোগ্য; এই আশক্ষার উদ্ভবের বলিতেছেন—"স্কুষ্ধ্যুৎক্রোস্তোঃ: ভেদেন।"

এখানেও 'ব্যপদেশাৎ' কথার অমুবৃত্তি হইতেছে ; অতএব, মুমুস্তি ও উৎক্রান্তি অবস্থায় (প্রং

<sup>(\*)</sup> ব্যপদেশাদিতি ব**ৰ্দ্ত**তে<sup>5</sup> ইতি 'ব' পু<del>ত্তৰে পাঠি:</del>।

হর্ধান্তরত্বেন পরমান্তনো ব্যপদেশাৎ প্রভ্যগান্ত্বনাহর্ধান্তরভূতঃ পরমান্ত্রা অন্ত্যেব। তথা হি—বাজসনেয়কে "কতম আত্মা যোহয়ং বিজ্ঞানময়ঃ প্রাণেষু" [রহদা৽ ৬।৩।৭] ইতি প্রকৃতস্ত প্রভ্যগান্ত্রনঃ প্রস্থারস্থায়াম্ অকিঞ্চিজ্জ্রস্ত সর্বজ্ঞেন পরমান্ত্রনা পরিষপ্ত আল্লায়তে— "প্রাজ্ঞেনাত্মনা সম্পরিষজ্ঞো ন বাছং কিঞ্চন বেদ নান্তরম্" [রহদা৽ ৬।৩।২১] ইতি; তথা উৎক্রান্তাবিপি—'প্রাজ্ঞেনাত্মনান্ত্রার্জ্ উৎসর্জ্জন্ যাতি" [রহদা৽৬।৩)৩৫] ইতি। ন চম্বপত উৎক্রামতো বা অস্ত কিঞ্জ্জ্রস্ত তদানীমেব স্বেনৈব সর্বজ্ঞেন সতা পরিষপ্তান্ত্রারাহে সম্ভবতঃ; ন চ

ইতশ্চ প্রত্যগাত্মনোহর্থান্তরভূতঃ পরমাত্মা; ইত্যাহ—

## পত্যাদিশব্দেভ্যঃ ॥১॥৩॥৪৪॥

[ পদচ্ছেদ:—পত্যাদিশব্দেভ্য: ( পতি প্রভৃতি শব্দ হইতে ) I ]

[ সরলার্থ:—"সর্বস্থাধিপতি: সর্বাস্থ্য বশী সর্বাস্থ্যশান:" ইত্যাদৌ ক্রমাণেভ্যঃ পত্যাদি-শন্ধেভ্যোহপি প্রত্যগায়নোহতিরিক্ত: তৎপ্রাভ্যু: পরমান্মান্তীতি সিদ্ধন্॥

তিনি সকলের অধিপতি, সকলের নিয়মনকারী ও সকলেব ঈশ্বব' ইত্যাদি শ্রুতিতে প্রিশ্রুত পতি' প্রভৃতি শব্দ হইতেও জীবাতিরিক্ত প্রমায়াব অস্তিত্ব সিদ্ধ হইতেছে ॥১।৩।৪৪॥ ]

অয়ং পরিষপ্তকঃ পরমাত্মা উত্তরত্র পত্যাদিশকৈঃ ব্যপদিশ্যতে—"সর্বব

হটতে বহির্গমনের সময় ) জীবায়া হইতে প্রমায়ার পৃথক্-প্রদার্থরূপে উরেথ থাকায় প্রত্যক্ষায়া ইইতে পৃথগ্ভূত প্রমায়া বলিয়া যে, একটা স্বত্র প্রদার্থ আছে, ইহা নিশ্চিত। দেথ, বাজসনেয় উপনিষদে (যক্ক্রেনীয় বৃহদারণাকে) আছে, 'আয়া কতমঃ ? কোনটা ?') [উত্তর,] প্রাণসমূহের মধ্যে যাহা এই 'বিজ্ঞানময়'।' এইরূপে উপক্রমের পর বিশেষজ্ঞানবিহীন প্রত্যক্ আয়ার স্বস্থপ্তি অবস্থার সর্বজ্ঞ প্রমায়ার সহিত একীভাব পঠিত আছে—'প্রমায়ায় সম্মিলিত হইয়া বাহ্য কিংবা আয়র কোন বিষয়ই জানে না'; সেইরূপ উপক্রমাবস্থায়ও—'প্রাজ্ঞ প্রমায়াকর্তৃক অধিষ্ঠিত হইয়া (জীব) দেহত্যাগ করত চলিয়া য়ায়'। স্বয়ুপ্তই হউক কিংবা উৎক্রমণকাবীই হউক, তৎক্ষণাই অয়্লজ্ঞ জীবের পক্ষে স্বীয় সর্ব্বজ্ঞের সহিত সম্মিলিত ও অধিষ্ঠিত হওয়া নাম্ভবপর হয় না, এবং ক্ষেক্রজ্ঞের (জীবের) সহিত্ও হইতে পারে না। কারণ, তাহারও সর্ব্বজ্ঞার সম্ভবপর হয় না, এবং ক্ষেক্রজ্ঞের (জীবের) সহিত্ও হইতে পারে না। কারণ,

এই কারণেও জীবায়াতিরিক্ত প্রমায়া আছেন; এজন্ত বলিতেছেন—"পত্যাদিশবেভাঃ।" উক্ত শ্রুতি-প্রদর্শিত জীবসংস্থৃত্ত প্রমায়াই পরবর্ত্তী গ্রন্থে পিতি'প্রভৃতি শব্দে নির্দিষ্ট

স্থাধিপতিঃ সর্ববস্থ বশী সর্বব্যেশানঃ। স ন সাধুনা কর্মণা ভূয়ান্ নো এবা সাধুনা (\*) কনীয়ান্। এষ সর্কেশ্বর এষ ভূতাধিপতিরেষ ভূতপাল এষ - সেভুর্ব্বিধরণ এষাং লোকানামসম্ভেদায়। তমেতং বেদাকুবচনেন ত্রাক্ষণা বিবিদিষস্তি। ...এতমেব বিদিত্বা মুনির্ভবতি। এতমেব প্রবাজিনো লোকমিচ্ছন্তঃ প্রব্রজন্তি" [র্হদা৽ ৬।৪।২২]। "স বা এষ মহানজ আত্মান্নানো বস্তুদানঃ, \*\*\* অজরোহমুতোহভয় আনন্দো ব্রুদান ৬।৪।২৪-২৫] ইতি। এতে চ পতিত্ব-জগদ্বিধরণত্ব-সর্কেশ্বরত্বাদয়ঃ প্রত্যগা-ত্মনি মুক্তাবস্থেহপি ন কথঞ্চিৎ সম্ভবন্তি; অতো মুক্তাত্মনোহর্থান্তরভূতো নাম-রূপয়োনি ব্রহিতা আকাশঃ। ঐক্যোপদেশস্ত সর্ববস্থ চিদচিদাত্মকস্থ ব্ৰহ্মকাৰ্যম্পেন তদা লুকস্বায়ত্তঃ, ইতি ''সৰ্ববং খল্লিদং ব্ৰহ্ম তজ্জলান্" [ছামেনা ৩।১৪।১] ইত্যাদিভির্কাক্যৈঃ প্রতিপান্তত ইতি পূর্ব্বমেবোক্তম্ (†) ; দ্বৈত-প্রতিষেধশ্চ তত এব, ইত্যুনবল্তম্ ॥১॥৩॥৪৪॥

[ मनभः वर्थाखतद्यानिवानातिकताः मभाव्यम् ॥ ] ইতি শ্রীমদ্ভগবদ্-রামানুজবিরচিতে শারীরকমীমাংসা-ভাষ্যে প্রথমাধ্যায়স্ত তৃতীয়ঃ পাদঃ ॥১॥৩॥

হইতেছেন। [ যথা—] 'তিনি সকলেব অধিপতি, সকলের বশকাবী এবং সকলের ঈধব। তিনি উত্তম কর্মা লাবাও মহান্হন না, আর মন্কর্মা লারাও হীন হন না। ইনি সকলের ঈশ্বর, ইনি সর্বভূতেব অধিপতি, ইনিই ভূতপালক, এবং ইনি এই সমস্ত জগতেব বিভাগ-বক্ষার হেতুভূত সেতুস্বরূপ। ব্রহ্মনিষ্ঠ ব্যক্তিরা সেই ইহাকে বেদাফুবচন (বেদার্থ-পবিশীলন) দ্বারা জানিতে ইচ্ছা কবেন ( জানেন )। ...ইহাকেই অবগত হইয়া মুনি হয়। স্ন্যাসিগণ এই লোকলাভের ইচ্ছায়ই প্রজ্যা (সন্তাসগ্রহণ) করেন।' 'সেই এই মহান্ অজ আয়াই অন্নভোক্তা ও ধনদাতা' 'ব্রহ্ম অজর, অমর ও অভয়স্বরূপ,' ইতি। যেহেতু, এই পতিত্ব, ( পালন-কর্ত্ত্ব ) জগদ্বিধারকত্ব ও সর্বেশ্বরতাদি ধর্ম-সমূহ মুক্তাবস্থ জীবেও কোনরূপে সম্ভবপ্র হয় না; অতএব নাম-রপনির্বাহক এই আকাশ পদার্থটি নিশ্চয়ই মুক্তাত্মা হইতে পৃ<sup>ণ্</sup> পদার্থ। 'এ সমস্তই ব্রহ্মপ্রস্প, [সমস্ত জগৎই ] তাঁহা হইতে জাত, তাঁহাতে অবস্থিত ও তাঁহাতে বিলয়নশীল' ইত্যাদি বাক্যে যে ঐক্যোপদেশ, তাহারও, 'চিং-জড়াত্মক সময় জগৎই ব্রহ্মকার্য্য; স্থতরাং ব্রহ্মায়ক', এততপদেশেই একমাত্র তাৎপর্য্য, ইহা ইতঃপূর্কেই সমর্থিত ( যুক্তি দারা প্রমাণিত ) হইয়াছে, দৈত-প্রতিষেধও সেই কারণেষ্ট হইয়াছে, এবং; অতএব উক্ত সিদ্ধান্তটী নির্দ্ধোষ॥১॥৩॥৪৪॥ [দশম অর্থান্তরত্বাদি<sub>ক</sub>ব্যপদেশাণিকর্ণ সমাপ্ত ] ॥ ইতি শ্রীমন্ রামাত্মস্কতন্ত্রকাত্তভাষ্টে প্রথমাধ্যায়ে তৃতীয়-পাদের অনুবাদ সমাপ্ত ॥

<sup>(\*)</sup> এৰাসাধুৰৰ্দ্মণা' ইতি 'ক' পাঠ:।

#### প্রথমোহধ্যায়ঃ।

## চতুৰ্থঃ পাদঃ।

# নাহ্মানিকাবি আনুমানিকমপ্যেকেষামিতি চেৎ; ন; শরীর-রূপকবিন্যস্ত-গৃহীতের্দ্দর্শয়তি চ ॥১॥৪॥১॥

[পদচ্চেদঃ—আমুমানিকং (অমুমান-কল্পিড প্রকৃতি) অপি (ও) একেবাং (কোন কোন শাখীদেব), ইতি (ইহা) চেং (যদি) [বল;] ন (না—বলিডে পার না); শরীর-ক্পকবিত্যস্তগৃহীতেঃ (রূপকভাবে বিত্তন্ত শরীবেব গ্রহণহেতু), দর্শয়তি (প্রদর্শন করেন) চ (ও) ॥]

্বিবলার্থঃ—একেবাং কঠানাং [শাথাস্থ কঠোপনিষদি "মহতঃ প্রম্বাক্তন্" ইত্যত্র ]
আন্তমানিকং সাংথাপবিক্রিতং প্রধানং [জগৎকাবণ্ডেন আন্নায়তে ] ইতি চেং; তর,
শ্বীব-রূপকবিশুন্তগৃহীতেঃ পূর্বত্র রগি-বথাদিরপকভাবেন বিশুন্তেষ্ আন্মাদিষ মধ্যে রথ্ডেন
রূপিত্র শ্বীর্বান্তব অন্ব 'অব্যক্ত'-শক্ষেন গ্রহণাদিত্যর্থঃ। দর্শয়তি চ এতম্বে অর্থং "যড়েল্
বান্নন্মী প্রান্তঃ" ইত্যাদিঃ বাক্যশেষঃ। অতোহত্র ইন্দ্রিয়াদীনাং বশীকরণার্থং প্রস্কভোকত্বাৎ
নাত্র আন্তমানিকস্থ প্রধান্ত (প্রক্রতেঃ) সংগ্রহ ইতি ভাবঃ॥

যদি বল, কোন কোন শাখীর শাখাতে অর্থাৎ কঠোপনিষদে 'মহৎ অপেক্ষা অব্যক্ত শ্রেষ্ঠ' ইত্যাদি স্থলে আত্মানিক অর্থাৎ সাংখ্যাক্ত প্রকৃতির ও জগৎ-কারণরূপে উল্লেখ দৃষ্ঠ হই তছে; না—তাহা হইতে পাবে না; কারণ, পূর্ব্বে আত্মা ও শরীব প্রভৃতি যে সমন্তকে রথি-বথাদিভাবে রূপক-কল্পনা করা হইয়াছে; তন্মধ্যে রথরূপে কল্পিত শরীরকেই এখানে 'অব্যক্ত' শব্দে গ্রহণ কবা হইয়াছে। পরবর্ত্তী 'প্রাক্ত লোক বাক্যকে মনে সংঘত করিবে, অর্থাৎ শক্তাকে মনের অধীন কবিবে।' ইত্যাদি বাক্যাংশও বর্ণিতপ্রকাব সিদ্ধান্তই প্রদর্শন করিতেছে। অতএব এথানে 'অব্যক্ত' শব্দে আত্মানিক প্রকৃতির নির্দ্দেশ হয় নাই, পরস্ক প্রেলিম্বিত শরীরেরই প্রতিনির্দেশ করা হইয়ছে মাত্র॥ ১।৪।১॥ ]

উক্তং—পরমপুরুষার্থলক্ষণ-মোক্ষসাধনতয়া জিস্তাস্তং জগজ্জন্মাদিকারণং বক্ষ অচিবস্তুনঃ প্রধানাদেঃ চেতনাচ্চ বন্ধমুক্তোভয়াবস্থাদিলক্ষণং নিরস্ত-

[ইত:পূর্বে] মোক্ষসিদ্ধির উপায়ক্ষপে যাহাকে জানিতে হইবে, তাহাই যে, জগতের জন্মাদি-কারণ এবং প্রধানাদি অচেতন ও বদ্ধ মুক্ত উভয়াবস্থাপন্ন চেতন হইতে বিলক্ষণ, সমস্তহেয়গন্ধং সর্ব্বজ্ঞং সর্ব্বশক্তি সত্যসক্ষশ্নং সমস্তকল্যাণগুণাত্মক সর্ব্বান্তরাত্মভূতং নিরস্কুশৈশ্বর্য্যমিতি। ইদানীং কাপিলতন্ত্রসিদ্ধাত্রক্ষাত্মক প্রধানপুরুষাদিপ্রতিপাদনমুখেন প্রধানকারণত্বপ্রতিপাদন-চহায়ানুসারীণ্যতি কানিচিৎ বাক্যানি কাস্কুচিৎ শাখাস্থ সন্তি, ইত্যাশঙ্ক্য ত্রক্ষৈককারণত্বত্বের্র্ণ্ড তিমিরাক্রিয়তে। কঠবল্লীশ্বান্নায়তে—

"ইন্দ্রিয়েভ্যঃ পরা হৃর্থা অর্থেভ্যুশ্চ পরং মনঃ। মনসস্ত পরা বুদ্ধিব্বুদ্ধেরাত্মা মহান্ পরঃ। মহতঃ পরমব্যক্তমব্যক্তাৎ পুরুষঃ পরঃ।

পুরুষান্ন পরং কিঞ্চিৎসা কাষ্ঠা সা পরা গতিঃ॥" [ কঠ০ ১।৩।১০,১১]ইতি। তত্ত্ব সন্দেহঃ—কিং কাপিলতস্ত্রসিদ্ধম্ অব্রহ্মাত্মকং প্রধানমিহ 'গ্র্যক্ত'-শব্দেনোচ্যতে ? উত ন ? ইতি। কিং যুক্তম্ ? প্রধানমিতি। কৃতঃ?

সর্ববিধ হেয়সম্বন্ধ বিবর্জিত, সর্বজে, সর্বাশক্তি, সত্যসংকল্প, সমস্ত শুভগুণায়ক, সর্বাভূতের অস্তবাত্মস্বরূপ এবং নিরস্কুশ ঐশর্যোপেত পরম পুরুষার্থস্বরূপ এক, ইহা উক্ত হইয়াছে। এখন কাপিলতন্ত্র-সম্বত অর্থাৎ কপিলকত সাংখ্যশান্ত্রসিদ্ধ অব্রহ্মাত্মক প্রধান ও পুরুষের প্রতিপাদন প্রস্কাত্মক কোন কোন বেদশাধান্ত একপ অনেক বাক্য আছে; [দেখিলেই] মনে হয়, সেগুলি যেন প্রধানেরই উক্ত জগৎ-কারণত্ব প্রতিপাদন করিতেছে; এইরূপ আশক্ষা করিয়া ব্রক্ষৈক-কারণত্ব-সিদ্ধান্তের দৃত্তা সম্পাদনের জন্ম তাহার প্রত্যাখ্যান করিতেছেন (\*)।

কঠবলীতে (কঠোপনিষদে) এইরূপ পঠিত আছে বে, 'ইন্দ্রিয়সমূহ অপেক্ষা অর্থসমূহ (শন্ধশর্শাদি বিষয়সমূহ) শ্রেষ্ঠ; অর্থসমূহ অপেক্ষাও মন শ্রেষ্ঠ; মন অপেক্ষাও বৃদ্ধি উৎরুষ্ঠ, বৃদ্ধি
অপেক্ষা মহৎ আয়া শ্রেষ্ঠ; মহৎ হইতেও অব্যক্ত শ্রেষ্ঠ; অব্যক্ত অপেক্ষাও প্রুষ (আয়)
শ্রেষ্ঠ; পুরুষ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ আর কিছু নাই, তাহাই শেষ দীমা, এবং তাহাই পবম গতি।'
ইহাতে সংশম এই বে, এখানে 'অব্যক্ত' শব্দে কি কাপিলতন্ত্র-সিদ্ধ (সাংখ্যশাস্ত্রসম্মত)
প্রধানই উক্ত হইতেছে? অথবা অপর কিছু? কোনটী যুক্তিসম্মত? [ কাপিলতন্ত্র-সম্মত]

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা—এই অধিকরণের নাম আমুমানিকাধিকরণ। ইহা প্রথম হইতে ছর পুরে সমাপ্ত হইরাছে।
ইহার পাঁচটি অবরব এইরপ—(২) বিবর বাক্য—"মহতঃ পরমব্যক্তম্ম" ইত্যাদি। (২) সংশ্র —এই 'অব্যক্ত' কি
সাংখ্যালাল্লোক্ত প্রকৃতি (প্রধান)? না—আর কিছু » (৩) পূর্ববাক্তন্স লাংখ্যালাল্লোক্ত প্রকৃতিই হইবে; কারণ,
সাংখ্যানপ্রত 'মহৎ' 'অহাক্ত' প্রভৃতি নাম ও ক্রম এখানে বিভামান সহিচাছে। (৪) উত্তর—না—এবানে 'অব্যক্ত'
প্রভৃতি শংলার অর্থ—সাংখ্যোক্ত প্রকৃতি নহে, পরস্ত পরবৃদ্ধ; কারণ, "আল্মানং রখিনং বিদ্ধি" ইত্যাদি রোকে
দৈহ ও আরা প্রভৃতি বে সম্প্ত পদার্থকৈ রখী ও রখানিরপে রূপিত (ক্রিত) করা হইরাছে; এখানে ত্রমান্ত ক্রিছেকে 'অব্যক্ত' শংল উল্লিখিত করা হইরাছে। পরবন্তী প্রসমূহে এ বিবরের সমর্থক আরও হেত্ প্রনির্বিত্ত হারাছে। (৫) নির্বিত্ত প্রয়োরন—অত্তর পরম্বন্ধই অব্যক্ত প্রের অর্থ; সর্বজ্বগতের ভ্রমীন্থ-প্রদর্শনই প্রয়োক্ত। (৫) নির্বিত্ত প্রয়োরন—অত্তর পরম্বন্ধই অব্যক্ত প্রের অর্থ; সর্বজ্বগতের ভ্রমীন্থ-প্রদর্শনই

"নহতঃ পরমব্যক্তমব্যক্তাৎ পুরুষঃ পরং" ইতি তন্ত্র সিদ্ধ-তন্ত্ব-প্রক্রিয়াপ্রত্যভিজ্ঞানেন তত্ত্বৈব প্রতীতেঃ, "পুরুষান্ধ পরং কিঞ্চিৎ সা কাষ্ঠা
সা পরা গতিঃ" ইতি পঞ্চবিংশক-পুরুষাতিরিক্ত-তন্ত্রনিষেধাচচ। অতোহব্যক্তং কারণম্, ইতি প্রাপ্তম্। তদিদমুক্তম্—'আকুমানিকমপ্যেকেষাম্, ইতি চেৎ' ইতি। একেষাং শাখিনাং শাখাস্থ আকুমানিকং প্রধানমপি কারণমান্নায়তে, ইতি চেৎ;—

#### [ সিদ্ধান্ত:-- ]

অত্যোত্তরং—নৈতি; ন অব্যক্ত-শব্দেনাব্রহ্মাত্মকং প্রধানমিহাভিধায়তে। কুতঃ ? 'শরীর-রূপকবিশুস্তগৃহীতেঃ', শরীরাখ্য-রূপকবিশুস্তস্থ অব্যক্তশব্দেন গৃহীতেঃ। আত্ম-শরীর-বুদ্ধি-মন-ইন্দ্রিয়বিষয়েষু রথি-রথাদিভাবেন রূপিতেষু (\*) রথ-রূপণেন বিশুস্তস্থ শরীরস্থ অত্যাব্যক্ত-শব্দেন গ্রহণাদিত্যুর্থঃ। এতহুক্তং ভবতি—পূর্বব্র হি—

> "আত্মানং রথিনং বিদ্ধি শরীরং রথমেব চ। বৃদ্ধিং তু সারথিং বিদ্ধি মনঃ প্রগ্রহমেব চ॥

প্রধানই যুক্তিসন্মত। কারণ ? যেহেতু 'মহৎ অপেক্ষা অব্যক্ত শ্রেষ্ঠ, অব্যক্ত অপেক্ষা প্রকষ্ব শ্রেষ্ঠ', এই স্থলে সাংখ্যসন্মত তন্ধ-নির্ণয়ের প্রণালী প্রতাভিজ্ঞাত হওয়ায় তাহারই প্রতীতি হইতেছে, এবং যেহেতু 'পুরুষ অপেক্ষা আর কিছু শ্রেষ্ঠ নাই, তাহাই শেষ দীমা এবং তাহাই শেষ গজব্য স্থল', এই বাক্যে পঞ্চবিংশক তন্ধ-পুরুষাতিরিক্ত তন্ধের প্রতিষেধ্ব রহিয়াছে। অতএব এখানে অব্যক্তই জগৎকারণক্ষপে প্রাপ্ত হইতেছে। কথিত এই অভিপ্রার্ক্ষই "মান্ত্রমানিক্মপ্যেকেষামিতি ত্রং" এই বাক্যে উক্ত হইয়াছে; অর্থাৎ যদি বল, কোন শাখীদের শাখাতে (বেদভাগে) অন্ত্রমান-কল্লিত প্রকৃতিকেও ত জগৎ-কারণ বলিয়া উল্লেখ করিয়াছে।

এতহত্তবে বলিতেছেন—"ন,"—এথানে 'অব্যক্ত' শব্দে অব্রন্ধ (অচেতন) প্রধানকে [ গ্লাংকারণরূপে ] নির্দেশ করা হইতেছে না ; কারণ ? [ পূর্ব্বোক্ত ] রথরূপে করিত শরীরের সাংখ্যাক্ত- গ্রুণেই কারণ ; অর্থাৎ শরীরনামক যে পদার্থটি পূর্ব্বে রূপকভাবে প্রধান-কারণবাদ থওন। রথরূপে উল্লিখিত হইয়াছে, এখানে 'অব্যক্ত'-শব্দে তাহারই গ্রহণ কবা হইতেছে। ইতঃপূর্ব্বে আ্বাা, শরীর, বৃদ্ধি, মনঃ, ইন্দ্রিয় ও শকাদি বিষয়সমূহ রথী ও রথাদিরপে কল্লিত্ হইয়াছে, তন্মধ্যে রথরূপে উল্লিখিত শরীরকেই এখানে 'অব্যক্ত' শব্দে গ্রহণ

করা হইতেছে। ইহাই প্রতিপাদিত হইতেছে যে, ইতঃপূর্বে 'আত্মাকেই রথী (রণাধিগ্রাতা)

<sup>(\*)</sup> নিরাপিতেরু' ইতি 'ক' পাঠ: ।

ইন্দ্রিয়াণি হয়ানাহুর্বিষয়াংস্তেষু গোচরান্।" ইত্যাদিনা— "দোহধ্বনঃ পারমাপ্রোতি তদ্বিফ্রোঃ পরমং পদম্॥"

ইত্যন্তেন সংসারাধ্বনঃ পারং বৈষ্ণবং পদং প্রেক্সন্তমুপাসকং রথিত্বন তচ্ছরীরাদীনি চ রথ-রথাসত্বেন রূপয়িত্বা, যঠৈততে রথাদয়ো বশে তিন্ঠন্তি, স এবাধ্বনঃ পারভূতং বৈষ্ণবং পদমাপ্নোতীত্যুক্ত্বা তেয়ু রথাদিরূপিত-শরীরাদিয় যানি যেভাো বশীকার্য্যতায়াম্ প্রধানানি, তাম্যুচ্যন্তে—"ইন্দ্রিয়েভ্যঃ পরা হর্থাঃ" ইত্যাদিনা। তত্র হয়ত্বেন রূপিতেভ্য ইন্দ্রিয়েভ্যঃ পরা হর্থাঃ" ইত্যাদিনা। তত্র হয়ত্বেন রূপিতেভ্য ইন্দ্রিয়েভ্যঃ পরা হর্থাঃ" ইত্যাদিনা। তত্র হয়ত্বেন রূপিতেভ্য ইন্দ্রিয়েভ্যা গোচরত্বেন রূপিতা বিষয়া বশীকার্যাছে (৯) পরাঃ; বশ্যেন্দ্রিয়ম্থাপি বিষয়সিয়িধে (†) ইন্দ্রিয়ানাং হুনিত্রহত্বাৎ। তেভ্যোহিপি পরং প্রগ্রহত্বরূপিতং (য়) মনঃ; মনাস বিষয়প্রবণে বিষয়াসয়িধানস্থাপ্যক্রিপ্রক্রপতং (য়) মনঃ; মনাস বিষয়প্রবণ্ড ব্যায়াভারে মনসোহপ্যাক্ঞিংকরত্বাৎ। তত্যা অপি রথিয়রূপিত আলা কর্তুরেন

বিশন্ধ জানিবে, এবং শরীরকে রথস্বরূপ ও বুদ্ধিকে সার্থিস্কর্প (রথ-চাল্ক) ব্লিয় জানিবে, এবং মনকে প্রগ্রহ (লাগাম) বলিয়া (জানিবে): [জ্ঞানিগণ] ইন্তিয়গণকে অংসমূহ **বলিয়া থাকেন, এবং [ শকাদি ] বিষয়সমূহকে তাহাদের গোচর** বা বিচবণভূমি (বলিয় খাকেন )।' ইত্যাদি—'তিনিই সংসার-সাগরের পারস্বরূপ সর্ব্বোত্তম সেই বিষ্-পদ্যাপ্ত হন' **ইত্যস্ত গ্রন্থ সংসার-সাগরের পারস্বরূপ বৈষ্ণ্যর পদ লাভেছু উপাসককে রথির:**প এবং তাহার শরীরপ্রভৃতিকে রথ ও রথাক-অখাদিরপে কল্পনা করিয়া, উক্ত রথাদি ঘাঁহার বশে থাকে, তিনিই সংসার-সাগরের পারভূত দেই বেফবপদ লাভ করিতে পারেন,' ইংা বলিয়া, **র্থাদিরতে ক্**ত্রিত সেই শ্রীরাদির মধ্যে যাহাদিগকে ব্লীভূত ক্রিতে হুইবে, তরুধ্যে ফাণেকা **ষাহারা প্রধান, অর্থাৎ যদপেক্ষা যাহার বনাকরণ কার্য্য কট্ট-সাধ্য, "ইন্দ্রিয়েভ্যঃ পরা:"** ইত্যাদি বাক্যে সেই সমূদ্রই 'পর'শব্দে কথিত হইয়াছে। তন্মধ্যে বশীকরণ-কার্য্যে অধরণে ক্রিত ইক্সিম্বর্গণ অপেক্ষা গোচরক্রপে কল্লিত বিষয়সমূহই প্রধান; কারণ, যে লোক ইক্রিরকে বশীস্ত **ষ্ঠ্যিয়াছে, ভোগ্যবিষয় সন্মিহিত ২ইলে তাহারও ইক্রিয়গণ অসংখত হইয়া পড়ে।** ( প্রা<mark>হ্রুপে</mark> **করিত** ) মন আবাব তদপেকাও প্রধান ; কারণ, মন যদি বিষয়-নিরত হয়, তাহা হইটো **বিষয়ের অসারিধ্য বা অভাবও অ**কিঞ্চিৎকর হইয়া থাকে। সারথিরূপে কল্লিত বৃদ্ধি <sup>তদপেকাও</sup> প্রবল; কেননা, অধ্যবসায় (কর্তব্যনিশ্চয়) না থাকিলে মনও কিছু ক্রিতে পারে না। মথী বা মথসামিরতে করিত আতা সক্তকর্ত্তনিবন্ধন সেই বৃদ্ধি অপেক্ষাও, প্রধান; বিশেষতঃ

<sup>(\*)</sup> वभीकार्वारवन' देखि 'क' शार्वः।

<sup>(†)</sup> मन्नियानार' इंडि 'क' शार्डः।

<sup>(</sup>i) धश्कणिकः देखि 'व' मार्डः।

প্রাধান্যাৎ পর:; সর্বস্ত চাস্ত আত্মেচ্ছায়ত্তবাদ্ আত্মৈব 'মহান্' ইতি চ বিশেয়তে। তত্মাদিপি রথরূপিতং শরীরং পরম্, তদাং ত্রহাৎ জীবাত্মনং সকলপুরুষার্থনাধনপ্রবৃত্তীনাম্। তত্মাদিপি পরং সর্ববান্তরা গ্রন্থতাংহত্য্যামী অধননং পারভূতঃ পরমপুরুষঃ; যথোক্তস্থাত্মপর্যন্তস্থা সমস্তত্য তৎ-সঙ্কলায়ত্ত-প্রতিরাধ। স খলু অন্তর্যামিতয়া উপাসনস্থাপি নির্বর্তকঃ; "পরাত্তু তচ্ছু,তেঃ" [ ব্রহ্ম সূত্ ২ । ৩ । ৪০ ] ইতি হি জীবাত্মনং কর্তৃত্বং পরমপুরুষায়ত্তমিতি বক্ষ্যতে। বশীকার্যোপাসন-নির্বৃত্ত্যুপায়ক প্রাভূতঃ পরমপ্রকায়ত্তমিতি বক্ষ্যতে। বশীকার্যোপাসন-নির্বৃত্ত্যুপায়ক প্রাভূতঃ পরমপ্রাপ্রাদ্ধতি স্বত্তা তথা চ অন্তর্যামিব্রাহ্মণে "য আত্মনি তিপ্তন্যুগ বিহলাত বাবাহই তি ভিলাই সর্ববং সাক্ষাৎকুর্বন্ সর্বং নিয়ময়তীত্যক্ত্যু "নান্যোহতোহন্তি দুন্তা" (\*) ইত্যাদিনা নিয়ন্তন্ত্রং নিমিগ্যতে। ভগবদ্গীতাস্থ চ—

"অধিষ্ঠানং তথা কক্তা করণং চ পৃথগ্বিধম্। বিবিধা চ পৃথক্ চেন্টা দৈবং চৈবাত্র পঞ্চমম্॥" [১৮।১৪] ইতি।

উক্ত সমস্ত গদার্থ ই আত্মার ইচ্ছাধীন; এই কারণে আত্মাকেই (বুদ্ধের আ 'মহান্' পরঃ এই হলে) 'মহান্' শব্দে বিশেষিত করা হহতেছে। রথরূপে কলিত শরার আবার সেই আত্মা অপেক্ষাও প্রধান; কারণ, সেই শ্রারই জীবাত্মার সক্ষপ্রকার পুন্ধায-সাধনে প্রবৃত্তির প্রযোজক; কিন্তু সংসারপথের পারভূত ও সকলের জন্তাত্মা পরমপুরুষ ভাবান্ তাহা অপেক্ষাও প্রধান; কারণ, পূর্বোক্ত আত্মাগহান্ত সমন্ত পদাথের সমন্ত প্রতিই তাহান্ ইচ্ছার জন্তান; তিনিই আবার অন্তয়ামিরূপে উপাসনারও নিবাহ করিয়া থাবেন। জীবাত্মার কত্ত্ম যে পরমপুরুষ পরমাত্মার অনীন, তাহা "পরাথ তুত্তভুতেং" এই হত্তে কলা হইবে। তিনিই বশাকরণ (ইান্ত্রমূদ্যম) ও উপাসনাসিদ্ধির উপায় সমূহের মধ্যে চরম উপায় এবং পরম প্রাণ্য বা পরম পুরুষার্থস্বরূপ, ইহাই 'পুরুষ অপেক্ষা শ্রেণ্ড আবা কিছু নাই; তোনই।শেষ সীমাও পরা গতি' এই শ্রুতিক ক্ষিত হইরাছে। সেইরূপ অত্যামি-রান্ধণও 'যিনি আত্মাতে আছেন' হত্যাদি ব ক্যে 'সমন্ত পদাথ প্রত্যক্ষ করত সমন্তকে নিয়মিত বা যথাযথরূপে পরিচালিত করেন', এই কণা বলিয়া 'ইহা হইতে ভিন্ন আর দ্রষ্ঠা নাই' এই বাক্যে অণার নিয়ন্তার প্রতিষেধ করা হইতেছে। ভগবদ্গীতাতেও জাছে—'আধিষ্ঠান (দেহ), এবং ফ্রান্টান এর্ডির (হেতু)।'

<sup>(\*)</sup> अहां देखि' देखि 'व' भार्रः।

দৈবমত্র পুরুষোত্তম এব "সর্ববস্থ চাহং হৃদি সন্নিবিষ্টো মতঃ স্মৃতিজ্ঞানমপোহনঞ্ [গীতা০ ১৫।১৫] ইতি বচনাৎ। তস্থ চ বদীকরণং
তচ্ছরণাগতিরেব। যথাহ—

"ঈশ্বরঃ সর্ব্বভূতানাং হৃদ্দেশেহর্জ্বন তিষ্ঠতি। ভ্রাময়ন্ সর্ব্বভূতানি যন্ত্রার্ক্রঢ়ানি মায়য়া॥ তমেব শরণং গচ্ছ" [ গীতা০ ১৮।৬১-২ ] ইতি।

তদেবম্ "আত্মানং রথিনং বিদ্ধি" ইত্যাদিনা রথ্যাদিরপকবিশ্যস্তা ইন্দ্রিয়াদয়ঃ "ইন্দ্রিয়েভাঃ পরা হুর্থাঃ" ইত্যত্র স্ব-শব্দেরেব প্রত্যাভি-জ্ঞায়ন্তে, ন রথরূপিতং শরীরম্, ইতি পরিশেষাৎ তদ্ অব্যক্ত-শব্দেনোচ্যতে, ইতি নিশ্চীয়তে; অতঃ কাপিলতন্ত্রপ্রসিদ্ধস্থ প্রধানস্থ প্রসঙ্গ এবেহ নাস্তি। ন চাত্র তৎ-তন্ত্রসিদ্ধ-প্রক্রিয়াপ্রত্যভিজ্ঞা, "ইন্দ্রিয়েভাঃ পরা হুর্থাঃ"

'আমিই সকলের হৃদয়ে সন্নিবিষ্ট আছি; আমা হইতেই অরণ, বিষয়েক্রিয়-সংযোগজনিত জান এবং তহুভদ্নের বিষয় (শব্দাদি) হইয়া থাকে।' এই গীতাবাক্য হইতে [জানা যায় যে] এথানে পুরুষোত্তমই 'দৈব' শব্দের অর্থ; তাহার শরণাগত হওয়াই 'তাহাকে বশীভূত করা' কথার অর্থ। ভিগবান্ও] ইহা বলিয়াছেন—'হে অর্জুন! ঈশ্ব মায়া দারা সর্বভূতকে যন্ত্রাক্রের (পুতুলের) ভায় ভ্রমণ কবাইয়া সর্বভূতের হৃদয়দেশে অব্স্থান করিতেছেন; তুমি তাহারই শরণাগত হও।'

অতএব, এইরপে [ জানা যায় যে, ] "আত্মানং রথিনং বিদ্ধি" ইত্যাদি শ্লোকে রথিপ্রভৃতি-রূপে করিত ইক্সিয়াদি সমস্ত পদার্থ ই "ইন্দ্রিয়েভ্য: পরা হৃথাঃ" এই স্থলে নিজ নিজ শব্দে প্রত্যাভিজ্ঞাত (প্রতীত) হইতেছে, কেবল রথরূপে করিত শরীরটি মাত্র [ প্রত্যভিজ্ঞাত হইতেছে ] না; অতএব অবশিষ্ট থাকায় তাহাই যে, এখানে 'অব্যক্ত' শব্দে অভিহিত, ইহা নিশ্চিত হইতেছে; স্পতরাং এখানে কপিলক্কত সাংখ্যশাস্ত্রসিদ্ধ প্রকৃতির প্রসঙ্গই নাই (\*)। আর এখানে যে, কাপিল শাস্ত্রোক্ত প্রক্রিয়াই [ পদার্থ সংকলনই ] প্রত্যভিজ্ঞাত হইতেছে,

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা—কটোপনিষ্ঠনে প্রথমে 'আত্মাকে রখী ও পরীরকে রখ বলিয়া জানিবে,' ইত্যাদিপ্রকারে আত্মাপারস্ত সমতকেই 'রখী' ও 'রখ' প্রভৃতি রূপকভাবে কলন। করা হুইরাছে। উপাসকের পকে থীব দেহেন্দ্রিয়-মন: প্রভৃতি করা আবশুক হয়। এই লক্ত কে কাহার অপেক্ষা প্রবল অবাধ্য, তাহা নির্দেশ করাও আবশুক হয়; তদুহুসারে প্রকাজ রূপককলিত ইন্দ্রিয়াদিকেই পুনর্কার পর পর প্রধান বা চুর্মাই বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। তন্মধ্যে অপর সকলেরই আত্মা, ই ন্দ্রের ও মন: প্রভৃতি নিজ নিজ প্রসিদ্ধ নামুম নির্দেশ বাইতেছে, কেবল শরীর-বাচক কোন শাই শাক্ষ দেখা বাইতেছে না; অবচ এখানে শরীরের নির্দেশ না থাকিলে বজবের নান্দ্রিয়া নায়; অতএব, রখী-রখাদিরপে করিছে প্রাত্তির মধ্যে একরাত্র শরীরই বাকী থাকার এবং "ন ব্যক্তং অব্যক্তং" এইরূপ বোরার্থবনেও 'অব্যক্তং শধ্যের শরীরার্থ করা সভবপর হওরার, পরম পুরুব ভর্গবান্ত এই অব্যক্ত শব্যের প্রকৃতি নছে।

ইতীন্দ্রিয়েন্ডো হি অর্থানাং শব্দাদীনাং পরস্বকীর্ত্তনাৎ; ন হি শব্দাদয় ইন্দ্রিয়াণাং কারণভূতাস্তদ্দর্শনে। "অর্থেন্ড্যশ্চ পরং মনঃ" ইত্যপি ন তত্তন্ত্র-দঙ্গতম্, অকারণস্থাদেব। তথা "বুদ্ধেরাত্মা মহান্ পরঃ" ইত্যপ্য-দঙ্গতম্, বুদ্ধি-শব্দেন মহৎ-তত্ত্বস্থাভিধানাভ্যুপগমাৎ (\*)। ন হি মহতো মহান্ পর ইতি সম্ভবতি; মহত আত্ম-শব্দেন বিশেষণং চন সঙ্গচছতে; অতো রূপক-বিন্যস্তানামেব গ্রহণম্। দর্শয়তি চ তদেব—

"এষ সর্কেষ্ ভূতেষ্ গৃঢ়োহত্মা ন প্রকাশতে।
দৃশ্যতে স্বগ্রায়া বৃদ্ধা সৃক্ষয়া সৃক্ষদর্শিভিঃ॥"
যচ্ছেদ্ বাধ্বনসী প্রাজ্ঞস্তদ্যচ্ছেজ্জ্ঞান আত্মনি।
জ্ঞানমাত্মনি মহতি নিযচ্ছেৎ তদ্ যচ্ছেচ্ছান্ত আত্মনি॥"

[ कर्ठ० ১१७,১० ] ইতি।

অজিতবাহ্যাভ্যন্তরকরণৈরস্থ পরমপুরুষস্থ তুর্দির্শত্বমভিগায় হয়াদিরূপিতা-নামিন্দ্রিয়াণাং বশীকরণপ্রকারোহয়মুচ্যতে,—

তাহাও নহে; কারণ, "ইন্দ্রিয়েভা: পবা হর্থাঃ" এই স্থলে ত 'অর্থ' শব্দ-বাচ্য শব্দাদি বিষয়-সমূহেবই পবত্ব কথিত হইয়াছে; বিশেষতঃ কপিলের দর্শনে শব্দাদি বিষয়গুলিও ইক্রিয়সমূহের কারণভূত নহে; [ স্কুতরাং ইহা সাংখ্যপ্রক্রিয়া হইতেই পাবে না ]। আর যে, "অর্থেভ্যন্চ পবং মন:", ইহাও সাঞ্চান্ত্রের সন্মত কথা নহে; অকাবণত্বই তাহাব হেতু, [ অর্থাৎ মন যথন শন্দাদি-'অর্থের' কাবণ নহে, তথন মনেব ঐক্রপ প্রত্যোক্তি কথনই দঙ্গত হইতে পাবে না। সেইরপ, "বুদ্ধেরাত্মা মহান পবঃ", ইহাও [তাহার মতে ] সঙ্গত হয় না; কেননা, [তাহার মতে ] 'বুদ্ধি' শন্ধৃটি মহন্তব্যেরই নাম বলিয়া স্বীকৃত হইয়াছে ; সেই 'মহৎ' কথনই মহৎ অপেক্ষাও 'পব' হইতে পারে না। বিশেষতঃ 'মহং'কে 'আআ' শব্দে বিশেষত করাও সঙ্গত হয় না; কাজেই [ এখানে ] রূপক-কল্পিত আত্মা প্রভৃতিরই গ্রহণ ( সাংখ্যোক্ত তত্ত্বেব গ্রহণ নহে )। শতিও তাহাই প্রদর্শন করিতেছেন, 'এই আত্মা সর্বভৃতে নিগূঢ় থাকার প্রকাশ পার না; কিন্তু স্ক্ষদর্শিগণকর্তৃক প্রশন্ত স্ক্ষ বৃদ্ধি দাবা দৃষ্ট হইয়া থাকে।' 'প্রাক্ত ব্যক্তি বাক্যকে মনে শংঘত করিবেন; সেই মনকে জ্ঞানময় আত্মন্ত বৃদ্ধিতে নিয়মিত করিবেন; জ্ঞানকে ( বৃদ্ধিকে ) মহৎ-আত্মাতে অর্থাং কর্তৃস্বরূপ জীবাত্মাতে নিম্নতি করিবেন; তাহাকেও আবার শাস্ত আত্মাতে ( পরুমাত্মাতে ) নিয়মিত করিবেন।' এই স্থলে, যে লোক বাহ্ন ও আভান্তর করণকে জর করে নাই, তাহার পক্ষে প্রমপুরুষ-দর্শন হঙ্কর বলিয়া অধাদিরূপে করিত ইন্দ্রির প্রভৃতিকে বশীভূত করিবার জ্বন্স উপায়-বিশেষ নির্দেশ করা হইতেছে মাত্র।

<sup>(\*)</sup> তথাভ্যাপগৰাং' ইতি 'ক' পাঠ:।

"যচ্ছেদ্ বাধ্বনদী" ইতি বাচং মনদি নিষ্ছেৎ—বাক্পূর্বকার্ণি জ্ঞানেন্দ্রিয়াণি চ মনদি নিষ্চছেদিত্যর্থঃ। বাক্-শব্দে দ্বিতীয়ায়াঃ "হুপা স্থলুক্" [পাণিনি০ ৭।১।৩৯] ইতি লুক্। মনদীতি সপ্তম্যাশ্ছান্দদো দীর্ঘঃ "তদ্ যচ্ছেৎ জ্ঞান আত্মনি"—তং মনঃ বুদ্ধো নিযচ্ছেৎ। জ্ঞান-শব্দেনাত পূর্বেবাক্তা বুদ্ধিন্নভিধীয়তে; "জ্ঞানে আত্মনি" ইতি ব্যধিকরণে সপ্তম্যো আত্মনি বর্ত্তমানে জ্ঞানে নিযচ্ছেদিত্যর্থঃ। "জ্ঞানম্ আত্মনি মহুছি নিষ্চছেৎ"—বুদ্ধিং কর্ত্তরি মহুতি আত্মনি নিষ্চছেৎ। "তং যচ্ছেৎ শাত্তে আত্মনি"—তং কর্ত্তারং পর্যমিন্ ব্রহ্মণি সর্ব্বান্তর্য্যামিণি নিষ্চছেং। ব্যুত্যয়েন 'তং' ইতি নপুংসকলিপ্লতা। এবস্তুতেন রথিনা বৈষ্ণবং পদং গন্তব্যমিত্যর্থঃ। ১॥৪॥১॥

অব্যক্ত-শব্দেন কথং ব্যক্তস্থ শরীরস্থাভিধানম্ ? তত্রাহ— সূক্ষান্ত তদহ স্থাৎ ॥১॥৪॥২॥

[ পদচ্ছেদ:— ফুল্মং ( ফুল্ম শবীর ) তু ( পুনঃ ) তদর্হজাং ( পুরুষার্থসাধন-যোগ্য বলিয়া । ]

[ সবলার্থ:—হক্ষং- – অব্যক্তং ভূতহক্ষং এব শ্বীবাবস্থং সং ইহ 'অব্যক্ত'-শন্দেন উচতে; কক্ষাং ৪ তথ্যিব ভদ ইত্থাং পুক্রোপকাব্যাধন-ক্ষান্তান্তিয়েই: । ]

অব্যক্ত ভূতস্ক<sup>্ট</sup> শরীবরূপে পরিণত হইয়াপুক্ষেব উপকার **সাধনে সমর্থ** ; এইজন্ত দেই শরীরকেই এথানে 'মব্যক্তু' শব্দে অভিহিত কবা হইয়াছে॥১।৪।২॥]

"যচেং বামন্দা" অর্থ--বাগিক্রিরেক মনে নিয়মিত করিবে, অর্থাং বাগিক্রিয়ের সংগ্
কর্মেক্রিয় ও জ্ঞানেনিয় সমৃহকে মনে নিয়মিত করিবে, অর্থাং মনোর্ত্তিব জ্বীন করিবে। 'রণ্
বিভক্তির স্কর লোণ হয়', এই স্ত্রায়ুসাবে 'বাক্' শব্দের বিতীয়া বিভক্তির লোপ হয়য়হে।
'ছাল্প (বৈদিক প্রেরাগ' বলিয়া "মনসা" এই সপ্তমা বিভক্তির ('ঙি'র) 'ই'কার দীর্ঘ
হয়য়ছে। "তং শচ্ছেং জ্ঞানে আয়্বানি" কপাব অর্থ—পেই মনকে বৃদ্ধিতে নিয়মিত কবিবে।
এখানে 'জ্ঞান' শব্দে পূর্ব্বোক্ত বৃদ্ধিই অভিহিত হইতেছে। "জ্ঞানে আয়্বানি" এই সপ্তমী ছয়াট
ব্যধিকরণ, অর্থাং মতেদ বিশেষণ-বিশেমভাববোধক নহে; ইহার অর্থ এই য়ে, আয়াতে
অবস্থিত জ্ঞানে (বৃদ্ধিতে) নিয়মিত করিবে। "জ্ঞানং আয়্বানি মহতি নিয়ছেং" ইহার অর্থ
জ্ঞানকে কর্ত্বয়প মহং-আয়াতে (জ্ঞীবে) নিয়মিত করিবে। "তং য়চছং শ্বান্তে আয়্বানি,"
ইহার অর্থ (জ্ঞীবনেক) সেই কর্তাকে আবার সর্ব্বান্তর্যামী পরব্রন্ধে নিয়মিত করিবে। "তং'
এই স্থলে লিক্সবিপণ্যয়ে নপৃংসক-লিক্স হইয়াছে, [নচেৎ পুংলিক্সে "তং" হওয়া উচিত ছিল]।
এবংবিধ বশীকরণ্যপেল রথিকর্ত্বকই বৈষ্ণব পদ গন্তব্য (প্রাপ্য) হয়॥ ১।৪।১॥

ভূতসূক্ষামব্যাকৃতং হি অবস্থাবিশেষমাপন্নং শরীরং ভবতি; তদ্ অব্যা-কৃতমিহ শরীরাবস্থম্ অব্যক্ত-শব্দেনোচ্যতে; তদর্হথাৎ—তম্ম অব্যাকৃতম্ম অচিদ্বস্তুন এব বিকারাপন্মস্ম রথবৎ পুরুষার্থসাধনপ্রবৃত্ত্যর্হথাৎ ॥১॥৪॥২॥

যদি ভূতপূক্ষমব্যাকৃতমভ্যুপগম্যতে, কাপিল-তন্ত্রসিদ্ধোপাদানে কঃ প্রান্থেষঃ ? তত্রাপি হি ভূতকারণমেব অব্যক্তমিত্যুচ্যতে। তত্রাহ—

## **उ**नशैनज्ञानर्थत् ॥ऽ॥॥॥॥॥

্রপানছেদঃ—তদধীনত্বাং ( তাহাব অধীনতাহেতু ) অর্থবং ( সার্থক বা প্রয়োজনীয় ) ॥ ]

[ সরলার্থঃ -তদধীনত্বাং [ অন্তর্য্যামিরপেণ ] অবস্থিতত্ত প্রমেশ্ববস্ত অধীনত্বাং হেতোঃ ব্যথ-ব্যাদিভাবেন কল্লিতং আত্ম-শ্বীবাদিকং সর্ব্যং অর্থবং সার্গকং উপাসনার্গ-প্রযোজন সম্পাদকং ভ্রতীত্যর্থঃ॥

অন্তর্য্যামিরূপে অবস্থিত প্রমেশ্বরেই অধীন বলিয়া বুগী ও রুগাদিরূপে কলিত আস্থা ও শবীবাদি সমস্ত অংশই উপাসনা-কার্য্যে সার্থক (প্রয়োজনীয়) হুইয়া থাকে ॥ ১। ৪। ৩॥]

পরমকারণভূত-পরমপুরুষাধীনত্বাৎ প্রয়োজনবদ্ ভূতসূক্ষাম্। এতদুক্তং ভবতি—ন বয়মব্যক্তং তৎপরিণামবিশেষাংশ্চ স্বরূপেণ নাভ্যুপগচ্ছামঃ; অপি তু পরমপুরুষ-শরীরতয়া তদাত্মকত্ববির্হেণ। তদাত্মকয়েনৈব হি

ভাল, শরীর যথন ব্যক্তাভূত — ফুল, তথন 'অব্যক্ত' শব্দে তাহাব নির্দেশ হয় কিরূপে ? ওচত্তরে বলিতেছেন— অব্যাক্কত (অপঞ্চীকৃত) (\*) ক্লভূতই অবস্থাবিশেষযোগে 'শরীব' হট্যা থাকে। শরীবরূপ বিশিষ্ট অবস্থাপ্রাপ্ত সেই অব্যাক্তই এথানে 'অব্যক্ত' শব্দে অভিহিত হইতেছে। কেন না, বিকারাবস্থাপর (শ্বীবরূপে পরিণত) অচিং বস্তু (জড় পদার্গ) সেই ম্বাক্তিই রথের তায়ে পুরুষের প্রয়োজনীয় সম্পাদনক্ষন চেষ্টাব যোগ্য। : । ৪। ২।

ভাল, অব্যাক্ত স্ক্ষাভূতই যদি 'অব্যক্ত' শব্দে গৃহীত হয়, তবে সাংখ্যোক প্রকৃতিব গ্রহণে বিদ্বেষ কেন ? তাহাদের মতেও ত ভূতকারণই অব্যক্ত পদার্থ; তত্তক্তরে বলিতেছেন---

পরমকারণ পরম পুরুষের অধীন বলিয়া হক্ষতৃতও প্ররোজনীয় (সার্থক)। ইহাই উক্ত ইইতেছে যে, আমরা যে, অব্যক্ত ও তাহার বিশেষ বিশেষ পরিণামসমূহকে একেবাবেই অস্বীকার করিতেছি, তাহা নহে; পরস্ক পরমপুরুষের শরীরস্থানীয়, এইজন্ত তাঁহা ইইতে অতিরিক্ত বিলিয়া [স্বীকার করিতেছি] না। প্রকৃতি প্রভৃতি সর্ব্ব পদার্থই তদাত্মক বা তৎস্বরূপেই

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্বা—ইটের প্রথমে শব্দ, ম্পর্ল, রদ ও গফ, এই পাঁচটা স্ক্র পদার্থ সৃষ্ট হয়। তৎকালে এই পাঁচটি আবিষিত্রিত—বিশুদ্ধ ও স্ক্র আবুদ্ধ, পশ্চাৎ পরম্পারেঃ সহিত সংমিত্রিত ইইনা সূলতা প্রাপ্ত হয়। এই জন্ত প্রথমেংপর ঐ পাঁচিটি ভূতকে ত্রাত্রি, অপঞ্জীকৃত ও অব্যাকৃত প্রভৃতি শব্দ অভিহি: করা হট্যাধাকে।

প্রকৃত্যাদয়ঃ স্বপ্রয়োজনং সাধয়ন্তি; অন্যথা স্বরূপ-স্থিতি-প্রবৃত্তিভেদান্তেষাং ন স্থাঃ; তথানভ্যুপগমাদেব হি তন্ত্রসিদ্ধ-প্রক্রিয়া-নিরসনমিতি।

শ্রুতিস্থাত্যার্হি জগত্ৎপত্তি-প্রলয়বাদেয়ু পরমপ্রুষ-মহিমবাদেয়ু চ প্রকৃতি-বিকৃতি-পুরুষান্তদাত্মকা: দঙ্কীর্ত্তান্তে; যথা (\*) "পৃথিব্যঙ্গ লীয়তে" [ স্থবাল ০ ২ ] ইত্যারভ্য "তন্মাত্রাণি ভূতাদেশ লীয়ন্তে, ভূতাদির্মহতি লীয়তে, মহান্ অব্যক্তে লীয়তে, অব্যক্তমক্ষরে লীয়তে, অক্ষরং তমদি লীয়তে, তমঃ পরে দেব একীভবতি," তথা "যস্ত পৃথিবী শরীরং, যস্তাপঃ শরীরং, যস্ত তেজঃ শরীরং, যস্তাব্যক্তং শরীরং, যস্তাকাশঃ শরীরং, যস্তাহঙ্কারঃ শরীরম্, এষ সর্বভ্তান্তরাত্মাপহতপাপা দিব্যো দেব একো নারায়ণঃ" [ স্থবাল ০ ৭ ], তথা—

> "ভূমিরাপোহনলো নায়ুঃ খং মনোবৃদ্ধিরেব চ। অহস্কার ইতীয়ং মে ভিন্না প্রকৃতিরঊধা॥ অপরেয়মিতস্কুফাং প্রকৃতিং বিদ্ধি মে পরাম্। জীবভূতাং মহাবাহো যয়েদং ধার্য্যতে জগৎ॥

নিজ নিজ প্রয়োজন সম্পাদন করিয়া থাকে; নচেং কথনই তাহাদের স্বরূপ, অবস্থিতি ও প্রবৃত্তিগত প্রভেদ হইতে পারে না। এই প্রকার প্রণালী স্বীকার করে না বলিয়াই তাহাদেব শাম্বোক্ত সিদ্ধান্তের প্রত্যাখ্যান করা হইয়াছে।

শ্রুতি ও শ্বৃতি শাস্ত্রোক্ত স্বষ্টি, স্থিতি ও লয়-বোধক এবং পরম প্কবের মহিমা-প্রতিপাদক প্রক্রবাসমূহে প্রকৃতি, প্রকৃতিকার্য ও প্রব্য, এ সমস্তই তদায়ক অর্থাং পরমপ্ক্ষস্বরূপ বলিয় বর্ণিত আছে। যথা—'পৃথিবী জলে বিলীন হয়,' এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'তন্মাত্র সমূদ্য ভূতাদি অহঙ্কারে লীন হয়, অহঙ্কার মহত্তবে লীন হয়, মহত্তব অব্যক্তে লীন হয়, অব্যক্ত (প্রকৃতি) অক্ষরে (পুরুষে) বিলীন হয়, অক্ষর প্রকৃষণ্ড তমে (এশী প্রকৃতিতে) লীন হয়, তনঃ আবার প্রদেবতা পরমান্মায় যাইয়া একীভূত হয়।' এইরূপ, 'পৃথিবী যাহার শরীর, জল যাহার শরীর, তেজঃ যাহার শরীর, বায়ু যাহার শরীর, আকাশ শাহার শরীর, অহঙ্কার যাহার শরীর, বৃদ্ধি যাহার শরীর, অহঙ্কার বাহার শরীর, তিনিই অপহতপাপ, দিব্য, এক অধিতীয় দেবতা নারায়ণ'। সেইরূপ, 'ভূমি, জল, অগি, বায়ু, আকাশ, মনঃ, বৃদ্ধি ও অহকার, এই অইপ্রকার আমার একটি প্রকৃতি আছে; ইহা অপরা প্রকৃতি; জানিও, ইহা হইতে ভিন্ন, আমার জীবরূপা আর একটি প্রকৃতি আছে, <sup>যাহা</sup>

<sup>(+)</sup> छवा' देखि 'क' भार्ठः ।

এতদুযোনীনি ভূতানি সর্বাণীভ্যুপধারয়। অহং কুৎমুশ্য জগতঃ প্রভবঃ প্রলয়স্তথা। মত্ত্রং পরতরং নান্যৎ কিঞ্চিদস্তি ধনঞ্জয়॥ ময়ি সর্ব্বমিদং প্রোতং সূত্রে মণিগণা ইব''॥ [গীতা॰ ৭।৪-৭] ইতি, "ব্যক্তং বিষ্ণুস্তথাব্যক্তং পুরুষঃ কাল এব চ"

[বিষ্ণুপু০ ১৷২৷১৮] ইতি,

''প্রকৃতির্যা ময়াখ্যাতা ব্যক্তাব্যক্তস্বরূপিণী। পুরুষশ্চাপ্যভাবেতো লীয়েতে পরমাত্মনি॥ পরমাত্মা চ সর্কেষামাধারঃ পুরুষোত্তমঃ। (\*) বিষ্ণুনামা স বেদেষু বেদান্তেষু চ গীয়তে"॥ (†) [ বিষ্ণুপু৽ ৬।৪।১৯, ৪০ ] ইতি চ ॥১॥৪॥৩॥

#### ক্তেরস্বাবচনাচ্চ।।১।।৪।।৪।।

[ পদচ্ছেদঃ—জ্ঞেয়স্বাবচনাৎ ( জ্ঞেয়স্কেব অম্বক্তিহেতু ) চ ( ও )।]

[ সবলার্থঃ—অত্র অব্যক্তং যদি সাংখ্যসন্মতং স্থাৎ, তর্হি তস্ত জ্ঞেরত্বনপি অব্ভূমেব ক্রন্নাৎ, নতু ব্ৰবীতি; ততশ্চ জ্বেম্বাবচনাদপি নেদং সাংখ্যসিদ্ধম্; সাংখ্যৈত্ব তত্ত "ব্যক্তাব্যক্ত-জ্ঞ-বিজ্ঞানাৎ" ইতি জ্ঞেয়ত্বাভিধানাদিত্যাশয়ঃ।

এখানে 'অব্যক্ত' যদি সাংখ্যসন্মত অব্যক্তই হইত, তাহা হইলে নিশ্চয়ই তাহাৰ জ্ঞেয়ত্বও ৰলা হইত ; তাহা না ৰলাতেই বুঝা যায় যে, ইহা সাংথোৰ অব্যক্ত নহে, পর্ভ রথকপে কল্পিত শরীর ॥ ১। ৪। ৪॥]

হারা এই জগৎ বিধৃত হইতেছে। তুমি নিশ্চয় জানিও, এ সমস্ত ভূতই একমাত্র সেই কারণ হইতে সমুদ্ত। আমিই সমস্ত জগতের উৎপত্তি ও বিলয় স্থান। হে ধনঞ্জয়। আমা হইতে অতিরিক্ত আর কিছু নাই। স্থত্তে মণিগণের স্তায় আমাতেই সমস্ত জগৎ গ্রথিত বহিগাছে।' ইতি। 'ব্যক্ত ( স্থুল ), অন্যক্ত ( প্রকৃতি ), বিষ্ণু, পুরুষ এবং কাল, [ এ সমস্তই তৎস্বরূপ ]।' 'আমি যে ব্যক্ত ও অব্যক্তরূপ প্রকৃতি ও প্রুষের নির্দেশ করিয়াছি, তহভয়ই প্রমান্ত্রাত বিলীন হয়; পুরুমাত্মাই সকলের আশ্রয় ও পরম ঈশ্বর, এবং তিনিই বেদ ও বেদান্তে 'বিষ্ণু'-নামে কথিত হন', ইতি॥ ১॥ ৪॥ ৩॥

<sup>(\*)</sup> পরমেশবঃ' ইতি 'ঘ' পাঠঃ।

<sup>(</sup>t) বিকুনামা' ইত্যাক্সংশঃ 'ম' পুস্তকে নোপলভাতে।

যদি তন্ত্ৰসিদ্ধমিহাব্যক্তমবিবক্ষিয়াৎ, তদা অস্তা জ্ঞেয়ত্বমবক্ষ্যৎ (#); ব্যক্তাব্যক্ত-জ্ঞবিজ্ঞানাৎ মোক্ষং বদদ্ভিস্তান্ত্ৰিকৈস্তেষাং দৰ্কেষাং জ্ঞেয়ত্বা-ভ্যুপগৰ্মাৎ, ন চাস্তা জ্ঞেয়ত্বমূচ্যতে ইতি (†); অতো ন তন্ত্ৰসিদ্ধস্থেছ গ্ৰহণম্ ॥১॥৪॥৪॥

## বদতীতি চেৎ; ন; প্রাক্তো হি প্রকরণাৎ।।১।।৪।।৫।।

[পদচ্ছেদ:—বদতি ( বলেন ) ইতি ( ইহা ) চেং ( যদি ) [ বল; ] ন ( না — বলেন না ), প্রাক্তঃ ( প্রমায়া ) হি ( যেহেতু ) প্রকরণাং ( যেহেতু [ তাহারই ] প্রকরণ বা প্রস্তাব )। ]

[ সরলার্থ: — "অশব্দমম্পর্শমরপমব্যয়ম্" ইত্যাপা শ্রুতিহি অব্যক্তস্থাপি জ্ঞেরত্বং বদতি (উপদিশতি), ইতি চেং; ন — নৈবং বাচ্যম্; হি (যন্ত্রাং) প্রকরণাং প্রাজঃ (পরমান্ত্রা) [ অবধার্যতে – নির্ণীয়তে ]। [ সতি হি সংশয়ে প্রকরণমপি অর্থ-বিশেষাবধারণকাবণ ভবত্যেবেত্যর্থ: ॥ ]

যদি বল, 'প্রকৃতি, শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ বিবর্জিত' ইত্যাদি শ্রুতি ত সাংখ্যসত্মত অব্যক্তেরই উল্লেখ করিগাছেন; না—তাহা নহে, প্রকরণ-পর্যালোচনায় জান। যায় যে, প্রাজ গরমাত্মাই এই 'অব্যক্ত' শব্দের প্রতিপাদ্য, অপর কিছু নহে॥ ১॥ ৪॥ ৫॥]

"অশব্দমস্পর্শমরূপমব্যয়ং তথারদং নিত্যমগন্ধবচ্চ যৎ।

অনাত্মনন্তং মহতঃ পরং ধ্রুবং নিচায্য তং মৃত্যুমুখাং প্রমুচ্যত ॥"

[ কঠ০ ১াতা১৫ ],

ইতি অব্যক্তস্থ জ্যেরমনন্তরমেব বদতীয়ং শ্রুতিরিতি চেৎ; তন্ন; প্রাক্তঃ—পরমপুরুষ এব হি অত্র শ্লোকে নিচায্যন্তেন প্রতিপান্থতে;—

এথানে যদি সাংখ্যসন্মত অব্যক্তই বিব্দিত (শ্রুতির অভিপ্রেত) হইত, তাহা হ<sup>ইলে</sup> [ ইহার ] জ্ঞেরত্বও অবশুই বলিত; কেননা, ব্যক্ত (স্থুল), অব্যক্ত (প্রকৃতি) ও জ্ঞ (পুরুষ), এতিরিয়ক বিশেষ জ্ঞান হইতে মুক্তিবাদী তান্ত্রিকগণ (সাংখ্যবাদিগণ) সেই সমস্ত পদার্থেরই জ্ঞেরত্ব স্বীকার কবেন, এখানে কিন্তু তাহার জ্ঞেরত্ব ক্থিত হইতেছে না; অতএব এখানে সাংখ্যসন্মত [ অব্যক্তের <sup>7</sup> গ্রহণ নহে ॥ ১ । ৪ । ৪ ॥

যদি বল, শন্দ, স্পর্শ, রূপ. রস ও গন্ধবিজ্ঞিত, আদি, অন্ত ও ব্যন্ত্ররহিত মহৎ-তব্বেও পরবর্তী সেই স্থির বস্তুকে উপাসনা করিয়া মৃত্যুস্থ হইতে পরিত্রাণ পায়। এই পরবর্তী শ্রুতিইত অব্যক্তের ক্রেয়ত্ব বলিতেছেন ? না -তাহা নহে; প্রাক্ত-পরমপুরুষ পরমান্ত্রী

<sup>(\*)</sup> अविविक्तिवाद' हैं जि 'क' शांठे:।

<sup>(†) &#</sup>x27;च' পুरु व्ह च ब 'हेडि' भरमा नास्ति।

"বিজ্ঞান-সার্থির্যস্ত মনঃ-প্রগ্রহ্বান্ নরঃ।

দোহধ্বনঃ পারমাপ্নোতি তদ্বিষ্ণোঃ প্রমং প্রম্॥"

''এষ সর্কেষু ভূতেষু গৃঢ়ে।২ত্মা ন প্রকাশতে।

দৃশ্যতে স্বগ্রার বুদ্ধান দৃক্ষন শিভিঃ॥" [কঠ০ ১।০।৯, ১২ ] ইতি প্রাজ্ঞস্থৈব প্রকৃতত্বাৎ। অত এব "পুরুষান্ন পরং কিঞ্চিৎ" ইতি ন পঞ্বিংশক-পু্রুষাতিরিক্ত তত্ত্বনিষেধঃ; তস্ত চ প্রমপুরুষস্তাশব্দ্বাদয়ো ণর্গাঃ ''যত্তদন্দেশ্যম গ্রাহ্যম্'' ইত্যাদিশ্রুতিপ্রসিদ্ধা। ''মহতঃ পরং ধ্রুবম্'' ইত্যপি ''বুদ্ধেরাত্মা মহান্ পরঃ'' ইতি পূর্ব্বপ্রকৃতাজ্জীবাত্মনঃ পরস্বমেব अगडारा ७ अग्वर्

# ত্রয়াণামেব চৈবমুপন্যাসঃ প্রশ্নশ্চ ।।১।।৪।।৬।।

[ পদচ্ছেদঃ-—ত্রয়াণাং ( তিনেব ) এব ( অবধারণে ) চ ( ও ) এবং ( এই প্রকাব ) উপঃগ্রাসঃ ( উল্লেখ ) প্রশ্নঃ ( প্রশ্ন ) চ ( ও )।

[ সরলার্থঃ—অস্মিন্ প্রকরণে হি "যেয়ং প্রেতে বিচিকিৎসা মন্নুগ্যে" ইত্যাবভা সমাপ্তি-প্র্যাতঃ ত্রয়াণাং উপেরোপায়োপেতৃণাং প্রমপুক্ষ-তহুপাসনপ্রকার-তহুপাসকানাম্ এব চ এবং---জ্মেছেন উপত্যাসঃ উল্লেখ: প্রশ্নত দৃশ্যতে, নতু সাংখ্যসিদ্ধ-প্রকৃত্যাদেঃ ; সতণ্ড প্রকৃতিবিধ জেয়ত্বেন নোক্তেতি ভাবঃ।

এই প্রকবণে 'মনুষ্য মবিলে পব এই যে সংশয় আছে,' এই হইতে আরম্ভ করিয়া শেষ প্র্যান্ত, প্রমপুরুষ ভগবান্, তাঁহার উপাসনাপ্রণালী, এবং উপাস্ক, কেবল এই তিনটি নাক বিষয়েই জ্ঞানোপদেশ ও প্রশ্ন পরিদৃষ্ট হয়; কিন্তু, সাংখ্যোক্ত প্রকৃত্যাদিব উল্লেখমাত্রও দেখা শার না , অতএব এথানে সাংখ্যোক্ত প্রকৃতির জ্ঞেয়ত্ব হইতেই পারে না ॥ ১ ॥ ৪ ॥ ৬ ॥ ]

#### অস্মিন্ প্রকরণে হি উপায়োপেয়োপেতৃগাং ত্রয়াগামেব চ এবমূপন্যাসঃ—

এখানে উপাক্তরূপে উপদিষ্ট হইতেছেন, ( প্রকৃতি নহে ); কাবণ, 'বিজ্ঞান যাহাব সার্নণি, এবং মন বাহার লাগাম হয়, তিনিই সংসার-সাগরের পারভূত বিষ্ণুব সেই পরমপদ প্রাপ্ত হন। এইকপে প্রাক্ত পরমাত্মাই সেথানে প্রকৃত বা প্রস্তাবিত হইয়াছেন। এইজন্তই 'পুরুষের পব আব কিছু নাই,' ইহাও পঞ্চবিংশতিসংখ্যক পুরুষাতিরিক্ত তত্ত্বের অন্তিত্ব-প্রতিষেধ নছে; সেই <sup>প্ৰমপুরুষের</sup> ফে**, অশব্দত্বাদি ধর্ম, তাহাও '**দেই যে অদৃগ্য, অগ্রাল' ইত্যাদি শ্রুতিতে প্রসিদ্ধ <sup>বহিয়াছে</sup>। **অমর এথানে 'মহৎ অপেক্ষা** পর' এই বাক্যেও পূর্ব্বপ্রক্রান্ত জীবাত্মা অপেক্ষাই পৰস্ব কথিত হইতেছে ( অহ্য অপেক্ষা নহে )॥ ১॥ ৪॥ ৫॥

এই প্রকরণে উপায় ( দাধন ), উপেয় ( প্রাপ্য ) ও উপেতা ( প্রাপ্ক ), কেবল এই তিন

জ্যোজেনোপতাদঃ, তদ্বিষয়শ্চ প্রশো দৃশ্যতে, নাম্মতাব্যক্তাদেঃ। তথাহি— নচিকেতা নাম মুমুক্ষুঃ সন্ মৃত্যুপ্রদত্তে বরত্রয়ে প্রথমেন বর্বেণাত্মনঃ পুরুষার্থযোগ্যতাপাদিনীম্ আত্মনি পিতৃঃ স্থমনস্কতাং প্রতিলভ্য দ্বিতীয়েন বরেণ মোক্ষসাধনভূতাং নাচিকেতাগিবিত্যাং বত্রে—

"দ ত্বমগ্নিং স্বর্গ্যমধ্যেষি মৃত্যো প্রক্রহি তং প্রদ্রধানায় মহুম্। স্বর্গলোকা অমৃতত্বং ভজন্তে এতদ্ দ্বিতীয়েন রণে বরেণ॥"

( कर्रे॰ ১।১।১৩ ] ইভি।

স্বৰ্গ-শব্দেনাত্ৰ প্রমপুরুষার্থলক্ষণ-মোক্ষোহভিধীয়তে; "অমৃতত্বং ভজন্তে" ইতি তত্ত্রস্থ্য জন্ম-মরণাভাবশ্রবণাৎ, উত্তরত্ত্ব ক্ষয়িফলকর্ম-নিন্দাদর্শনাচ্চ; "ত্রিণাচিকেতস্ত্রিভিরেত্য সন্ধিং ত্রিকর্মাকৃৎ তরতি জন্ম-মৃত্যু" [ কঠ০ ১।১ ১৭ ] ইতি চ প্রতিবচনাৎ তৃতীয়েন বরেণ মোক্ষস্বরূপপ্রশাবারেণ উপেয়-স্বরূপম্ উপোয়ভূতকর্মানুগৃহীতোপাসনস্বরূপঞ্চ (\*) পৃষ্টম্—"যেয়ং প্রেতে বিচিকিৎসা মনুষ্যে অস্তীত্যেকে নায়মস্তীতি চৈকে। এতদ্বিস্থামনুশিষ্টস্বয়াহং বরাণামেষ বরস্তৃতীয়ঃ ॥" [কঠ০ ১।১।২০] ইতি;

বিষয়েই ঐক্লপ উপস্থাস অর্থাং ক্রেয়ন্বোল্লেথ এবং তদ্বিষক প্রশ্ন পরিদৃষ্ট হয়, কিন্তু, অব্যক্ত প্রভৃতি অন্থ কাহারো নহে। সেইরূপই উক্ত আছে—মুমুক্ষ্ নচিকেতা মৃত্যুপ্রদন্ত ববত্ররেধ মধ্যে প্রথম বরে আপনার পুক্ষার্থযোগ্যতা-সাধক আপনার প্রতি পিতার চিত্তপ্রসন্নতা প্রার্থনা করিয়া দিতীয় বরে মোক্ষলাভের উপান্নভূত অগ্নিবিহ্যা প্রথমা করিয়াছিলেন—'হে মৃত্যো। সেই তুমি স্বর্গসাধন অগ্নিবিহ্যা অবগত আছ ; আমি শ্রদ্ধাবান, আমার উদ্দেশে তাহা উপদেশ কর ; কারণ, স্বর্গলোকসামীরা অমৃতত্ব ভোগ করিয়া থাকেন ; আমি দ্বিতীয় বরে ইহাই প্রার্থনা করিতেছি' ইতি। স্বর্গস্থযাক্তির জন্ম-মরণাভাবরূপ অমৃতত্বের উল্লেখহেতু এবং পরেও ক্ষমশাল কর্মান্ধলের নিন্দাদর্শনহেতু বৃঝিতে হইবে যে, এখানে 'স্বর্গ' শব্দে পরম পুরুষার্থন্নপ মোক্ষই অভিহিত হইতেছে, (স্বর্গলোক নহে)। বিশেষতঃ প্রতিবচনও এইরূপই রহিন্নাছে—'বে লোক তিনবার নাচিকেত অগ্নি চন্নন করিয়াছে, উত্তম পিতা, মাতা ও আচার্য্য, এই তিনের সহিত সম্বন্ধ লাভ করিয়া ত্রিবিধ কর্ম্ম করিয়াছে, দে লোক জন্ম ও মৃত্যু অতিক্রম করে,' ইতি। তৃতীয় বরে প্রার্থনা করিলেন—'মন্ত্র্যু মবিলে পর কেহ বলে যে, থাকে, কেহ বলে থাকে না, তোমার উপদেশ প্রাপ্ত হইন্যা আমি ইহা বিশেষরূপে জানিব; বরের্ণ্ব মধ্যে ইহাই আমান তৃতীয় বর।' এইরূপে মোক্ষের স্বন্ধপবিষয়ক প্রশ্ন দারা প্রাপ্তব্য, প্রাণক এবং তাহার

ভিপারভৃতাস্থিতকর্ত্বাসু? ইত্যাদি: 'ক' পাঠ:।

এবং মোকে পৃষ্টে ভত্নপদেশযোগ্যতাং পরীক্ষ্যোপদিদেশ—
"তং তুর্দর্শং গৃঢ়মনুপ্রবিষ্টং গুহাহিতং গহ্বরেষ্ঠং পুরাণম্।
অধ্যাত্ম-যোগাধিগমেন দেবং মন্ত্রা ধীরো হর্ষ-শোকে জহাতি॥"

[ क्ष्र शराश्र ]

ইতি। তদেবং সামান্যেনোপদিন্টে নচিকেতাঃ প্রীতঃ সন্ 'দেবং মন্বা' ইত্যুপাস্থতয়া নির্দ্দিউস্থ প্রাপ্যভূতস্থ দেবস্থ "অধ্যাত্ম-যোগাধিগমেন" ইতি বেদিতব্যতয়া নির্দ্দিউস্থ প্রাপ্তঃ প্রত্যগাত্মনশ্চ "মন্বা ধারো হর্ষ-শোকো জহাতি" ইতি নির্দ্দিউস্থ (\*) ত্রেক্ষোপাসনস্থ চ স্বরূপবিশোধনায় পুনঃ প্রপ্রছ—

''অন্সত্ৰ ধৰ্মাদন্মত্ৰাধৰ্মাদন্মত্ৰাস্মাৎ কৃতাকৃতাৎ।

অন্তত্ত্র ভূতাদ্ (†) ভব্যাচ্চ যত্তৎ পশ্যসি তদ্বদ॥'' [কঠ০ ১৷২৷১৪] ইতি। এবং সকলেতরাতাতানাগত-বর্ত্তমানসাধ্য-সাধন-সাধকবিলক্ষণে ত্রয়ে ক্রমেণ পৃষ্টে প্রথমং প্রণবং প্রশস্ম তদ্বাচ্যং প্রাপ্যস্করপং, তদন্তর্গতঞ্চ প্রাপ্তস্করপং, বাচকরূপং চোপায়ং পুনরপি সামান্মেন খ্যাপয়ন্ প্রণবং তাবভূপদিদেশ—

উপায়স্বরূপ কর্ম্ম-সম্পাদিত উপাসনার স্বরূপ জিজ্ঞাসিত হইয়াছে। এইরূপে মোক্ষবিষয়ক প্রশ্ন কবিলে পব [ যমবাজ ] নচিকতাব উপদেশযোগ্যতা প্রবীক্ষা কবিয়া পবে উপদেশ কবিলেন যে, 'ধীব পুরুষ, তর্দর্শ, গৃঢ়, সর্বান্তবস্থ, গুহাবস্থিত, স্বন্ধরুক দবস্থ সেই পুরাতন ( নিত্য ) দেবকে ( পরমপুরুষকে ) অধ্যাম্ম-যোগবলে দর্শন কবিয়া হুণ ও তঃগ তাাগ কবেন।' এই প্রকাব সাধাবণভাবে উপদেশ করিলে পর নচিকেতা সম্ভুষ্ট হইয়া 'দেবকে মনন কবিয়া' এই বাক্যে উপাশুরূপে নির্দিষ্ট—প্রাপ্তবা দেব-পদার্থের, 'অধ্যাম্মযোগেব ( পরমাম্মবিষয়ক যোগেব) সাহায্যে উপলব্ধি দারা,' এই বাক্যে বিজ্ঞেয়রূপে নির্দিষ্ট প্রত্যাগান্ধার এবং 'ধীর ব্যক্তিমনন করিয়া হুর্ষ ও বিষাদ পরিত্যাগ করেন' এইরূপে নির্দিষ্ট প্রক্ষোপসনাবও স্বরূপগত বিশেষ ভাব নিরূপণার্থ পুনশ্চ জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন—'হে যমরাজ! ধর্ম হুইতে অন্তর্জ, অধর্ম হুইতে অন্তর্জ, এই কার্য্য ও কারণ হুইতেও পৃথক্ভূত এবং অতীত ও অনাগত হুইতেও অন্তর্জ অর্থাৎ এ সমস্বের্যই অতীত যাহা তুমি দর্শন করিতেছ, তাহা বল' ইতি।

নচিকেতা এইরূপে অতীত, অনাগত (ভবিশ্বং) ও বর্ত্তমান হইতে এবং সাধ্য, সাধন ও <sup>সাধক</sup> হইতেও বিলক্ষণ তিন্টা বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে পর, যমরাজ প্রথমতঃ প্রশংসা করিয়া প্রশ্চ উপাসনালন্তা প্রণবের বাচ্যার্থ, এবং যিনি তাঁহাকে প্রাপ্ত হন, তাহার স্বরূপ এবং প্রাপ্তির উপায়ত্ত ব্রহ্মবাচক প্রণবেরও স্বরূপ সামান্তরূপে প্রকাশ করতঃ প্রণবের উপদেশ

<sup>(\*)</sup> প্রাপ্যবন্ধ' ইতি·'ক' পাঠ:।

"সর্কে বেদা যৎ পদমামনন্তি তপাংসি সর্কাণি চ যদ্ বদন্তি। যদিচছন্তো ব্রক্ষাচর্য্যং চরন্তি তত্তেপদং সংগ্রাহেণ ব্রবীম্যোম্ ইভ্যেত ॥" [ কঠ০ ১।২।১৫ ] ইতি।

এবমুপদিশ্য পুনরপি প্রণবং প্রশস্ত প্রথমং তাবৎ প্রাপ্তঃ প্রত্যগাত্মনঃ
স্বরূপমাহ —"ন জায়তে ম্রিয়তে বা বিপশ্চিৎ" ইত্যাদিনা। প্রাপ্তান্ত্র প্রক্ষারে বিষ্ণোঃ স্বরূপম্ "অণোরণীয়ান্" ইত্যাদিনা "ক ইত্থা বেদ
যত্র সঃ" ইত্যান্তেনোপদিশন্ মধ্যে "নায়মাত্মা প্রবচনেন লভ্যো ন মেধ্য়া
ন বহুনা প্রুণতেন" ইত্যাদিনোপায়ভূতস্থোপাদনস্থ ভক্তিরূপতামপ্যাহ।
"ঋতং পিবত্তো" ইতি চ উপাস্তাম্পোপাদকেন সহাবস্থানাৎ সূপাদতাম্
(৯) উক্ত্যা "আত্মানং রথিনং বিদ্ধি" ইত্যাদিনা "তুর্গং পথস্তৎ কব্য়ো
বদন্তি" ইত্যান্তেন উপাদনপ্রকারম্, উপাদীনস্থ চ বৈষ্ণব-পরমপদপ্রাপ্তিন্
মভিধায় "অশক্ষমপ্রশন্ত্য" ইত্যাদিনোপদংহতম্। অতঃ ত্রয়াণামেবাত্র
ক্ষেয়ত্বনোপন্তাদঃ প্রশ্বন্ধ ; তত্মান্তেই তাত্রিকস্থাব্যক্তস্থ গ্রহণম্॥১॥৪॥৬॥

করিলেন, - 'সমস্ত বেদ যে পদ ( শব্দ ) বলিয়া থাকেন, সমস্ত তপস্থা অর্থাং তপস্থা প্রকাশক শাস্ত্র সমূহও বাহার প্রতিপাদন করিয়া থাকেন, এবং বাহাকে পাইবার ইচ্ছায় ব্রন্ধচর্য্য পালন কবিয়া গাকেন, আমি [সংক্ষেপে] সেই 'ওম্' পদটি তোমাকে বলিতেছি।' এইরূপ উপদেশেব পব প্রশ্চ প্রণবের প্রশংসা করিয়া প্রথমতঃ 'বিদান পুক্ষ জন্মে না ও মবে না' ইত্যাদি বাক্যে প্রাপক জীবাক্সার স্বরূপ নির্দেশ করিয়াছেন। তাহাব পর 'অণু অপেক্ষাও অতিশয় অণু' ইত্যাদি এবং 'তিনি এই প্রকারে যেখানে আছেন, তাহা কে জানে'ণু ইত্যস্ত বাক্যে উপাসনালভা পরব্রন্ধ বিষ্ণুর স্বরূপ উপদেশ করিতে যাইয়া মধ্যে, 'প্রবচন অর্থাং শাস্ত্র-ব্যাপ্যা কৌশলে লাভ করা যায় না, মেধা (ধারণাক্ষম বৃদ্ধি বৃত্তি ) দ্বারাও নহে, অতএব বহু শাস্ত্রাধারন দারাও নহে,' ইত্যাদি বাক্যে ব্রহ্মপ্রাপ্তির উপায়ভূত উপাসনার ভক্তি-রূপতাও প্রতিপাদন করিয়াছেন। উভয়েই কর্ম্মকল ভোক্তা' এগানে উপাসকের সহিত উপাশু পদার্থের একত্রা-বস্থিতি হেতু উপাদনার স্থামতা প্রতিপাদন করিয়া 'আত্মাকে রথী ও শরীরকে রথস্বরূপ জানিবে' এই হইতে—'জ্ঞানিগণ তাহাকে হুর্গম পথ বলিন্না থাকেন' এই পর্য্যন্ত বাক্যে উপাসনার প্রকারগত বিশেষভাব এবং উপাসনাকারীর পক্ষেও লাভ-যোগ্য বিষ্ণুর পরম পদ নির্দ্দেশ করিয়া 'अनम ও अप्भर्न' हेजानि वात्का উপসংহার वा वक्तवा-পরিসমাপ্তি করিয়াছেন। [ ব্রিতে হইবে, ] এখানে তিনেব সম্প্রেই জ্ঞেরতোল্লেণ ও প্রশ্ন হইয়াছে ; স্থতরাং এখানে সাংখ্যশাস্ত্রোক্ত 'অব্যক্ত' প্রকৃতির গ্রহণ হইতে পারে না ॥ ১ ॥ ৪ ॥ ৬ ॥

<sup>(\*)</sup> স্থানাৎ কুপাস্তভাষ্' ইতি 'ক' পঠি:।

### गर्बक ।।ऽ॥शान॥

[ भनतक्तः — महबर ( महर-जरवत छात्र ) ह ( ७ ) । ]

[ সরবার্থ:—"বুজেরাত্মা মহান্ পর:" ইত্যত্ত 'আত্ম'-শব্দ-সামানাধিকরণ্যাৎ 'মহৎ' পদেন
যথা ন সাংখ্যসন্মত মহত্তত্ব-পরিগ্রহঃ, তথা আত্মনঃ পরত্বেন কীর্ত্তনাৎ 'অব্যক্ত'-পদেনাপি ন
সাংখ্যোক্ত-প্রধানপরিগ্রহঃ ভবিত্নম্হতীত্যর্থ:॥

'বৃদ্ধি অপেক্ষাও মহান্ আত্মা উৎক্কষ্ট' এখানে বেমন আত্ম-শব্দের সহিত অভেদপ্ররোগ গাকার 'মহৎ' শব্দে সাংখ্যোক্ত মহন্তত্ত্বের গ্রহণ হর নাই, তেমনি এখানে 'আত্মা অপেক্ষাও পরত্ব বলার অব্যক্ত শব্দেও সাংখ্যোক্ত প্রকৃতির গ্রহণ হইতে পারে না॥ ১॥ ৪॥ ৭॥ ]

যথা "বুদ্ধেরাত্মা মহান্ পরঃ" ইত্যত্রাত্ম-শব্দদামানাধিকরণ্যাৎ ন জন্ত্র-দিন্ধম্ মহত্তত্ত্বং গৃহুতে, এবমব্যক্তমপ্যাত্মনঃ পরত্বেনাভিধানাৎ ন কাপিল-তন্ত্রদিন্ধং গৃহুত ইতি স্থিতম্ ॥১॥৪॥৭॥ [ ইতি আমুমানিকাধিকরণম্ ॥১॥ ]

# **ठममाविक्बलम् ।] ठममत्रवित्वायार् ॥५॥४॥४॥**

[ शनटष्ट्नः-- চমসবং ( চমসের छोत्र ) व्यतिरमेवाः ( विरमेव ना थोकांत्र )। ]

[ সরলার্থ:—"অজামেকাং লোহিত-শুক্ত-কৃষ্ণাং বহনীঃ প্রজা: স্ক্রমানাং স্ক্রপাঃ। স্ব্রেলার্থ হৈকো জ্বমানোহ মূপেতে জহাত্যেনাং ভূক্তভোগামজোহ ন্তঃ।"
ইতি ধেতাশতরক্রতে 'অজা'-শন্দেন কিং সাংখ্যোক্তা প্রকৃতির ভিধীরতে ? উত পরং ব্রহ্ম ?
ইতি সংশর:। তত্র অজারা: অকার্যাত্ব-প্রতীতেঃ বহনীনাং প্রজানাং লাতন্ত্রেণ কারণত্বক্রতক্র সাংখ্যদন্ত্রতা প্রকৃতিরের ইহ 'অজা'-শলার্থ ইতি প্রাপ্তম্য। তত্রোচ্যতে —ন সাংখ্যদন্ত্রারাঃ প্রকৃতেরিহ গ্রহণং ভবিতুমইতি। কৃতঃ ? চমসবদ্বিশেষাং—যথা "ইদং তচ্ছিরং" ইত্যাদিমজ্ঞে শ্রমাণ্য 'চমস'শক্ষ্য অর্থবিশেষাবধারণে "অর্কাথিলশ্চমস উর্দ্বর্থং" ইতি বাক্যশেষণত আচমন-সাধনত্বেন বিশেষনির্দেশেছ ন্তি, নৈবং 'অজা'-শক্ষ্য প্রকৃতিবিষরে; অতো নের্ম্ 'অজা'

'এক, লোহিত, শুক্ল ও ক্লফবর্ল, এবং নিজের অমুদ্রপ বছতর প্রজা স্বষ্টিকারিণী অন্ধাকে এক অন্ধ্র প্রতিসহকারে অমুসরণ করে, এবং অপর অন্ধ্র ভোগাবসানে পরিত্যাগ করে,' এই খেতাখতর শ্রুতিতে কথিত 'অন্ধা কথনই সাংখ্যসম্মত প্রকৃতি হইতে পারে না; কারণ ? চনসের ভার এখানে কোনও বিশেষ ধর্ম্মের উল্লেখ নাই; অর্থাৎ 'ইছাই তাহার দির' ইত্যাদি মন্ধ্রোক্ত 'চনস'-শব্দের অর্থবিশেষ নিরূপণে বেরূপ—'নিয়ভাগে গর্জ এবং উপরে বৃধ্ন (গোলাক্বভি)', এইন্নপ বিশেষ বিবরণ বৃদ্ধি হইতেছে না; স্বত্রাং এখানে কেবলই যোগার্থ বলে 'অন্ধা' শব্দে প্রকৃতি-অর্থ গ্রহণ করা মাইতে গারে না॥ ১॥৪॥৮॥ ].

শাংখ্যসম্মতা প্রকৃতিরিতি ভাব:॥

স্ত্রাপি তন্ত্রসিদ্ধপ্রক্রিয়া নিরুষ্মতে, ন ব্রহ্মান্ত্রকানাং প্রকৃতিমহদহঙ্কারা-দীনাং স্বরূপম্; শ্রুতিস্মৃতিভ্যাং ব্রহ্মাত্মকানাং তেষাং প্রতিপাদনাৎ। যথা স্মার্থব্রণিকা অধীয়তে—

"বিকার-জননীমজ্ঞামন্টরূপামজাং ধ্রুবাম্। ধ্যায়তেহধ্যাদিতা তেন তন্মতে প্রের্য্যতে পুনঃ॥" দূরতে পুরুষার্থং চ তেনৈবাধিষ্ঠিতা জগং। গৌরনাছস্তবতী দা জনিত্রী ভূতভাবিনী॥ দিতাদিতা চ রক্তা চ দর্বকামতুঘা বিভোঃ। পিবস্ত্যেনামবিষমামবিজ্ঞাতাঃ কুমারকাঃ॥ একস্ত পিবতে দেবঃ স্বচ্ছন্দোহত্র বশাকুগাম্। ধ্যানক্রিয়াভ্যাং ভগবান্ ভূঙ্ক্তেহদো প্রদতং বিভুঃ॥ দর্বসাধারণীং দোগ্ধীং পীডামানাং তু যজ্ভিঃ (\*)।

'বৃদ্ধি অপেকাও মহান্ আত্মা পর' এখানে 'আত্ম' শব্দের সহিত অভেদে প্রযুক্ত হওয়ার থেমন সাংখ্যসিদ্ধ মহত্তব গৃহীত হইতেছে না, তেমনি আত্মা (জীব) অপেকাও পরত্বাভিধান হেতু অব্যক্ত শব্দেও কপিলকত সাংখ্য-শাস্ত্রসন্মত অব্যক্ত (প্রকৃতি) গৃহীত হইতেছে না, ইহা নিশ্চিত॥ ১॥ ৪॥ ৭॥ [প্রথম আত্মানিকাধিকরণ সমাপ্ত॥ ১॥ ]

(†) এই স্ত্রে কেবল সাংখ্যসমত সিদ্ধান্ত-প্রণালীই প্রত্যাখ্যাত হইতেছে; কিন্তু সরপতঃ
বিশাস্থক প্রকৃতি, মহন্তর ও অহঙ্কার প্রভৃতি তবের অন্তিপ্রই প্রত্যাখ্যাত হইতেছে] না।
কারণ, ব্রহ্মায়ক মহৎ প্রভৃতি পদার্থসমূহ শ্রুতি ও শ্বুতিশান্তে প্রতিপাদিত হইরাছে। উদাহরণ
বথা—আথর্জণিক শ্রুতি বলিতেছেন—'সর্জ্কার্য্যের কারণীভূত, অন্তর্মণা, অচেতন ও নিত্যস্বরূপা
'অলা' (পরমাত্মজানে) বিজ্ঞাত হয়; পরমেশ্বর তাহাতে অধিষ্ঠানপূর্জক তাহাকে স্থলাদিরূপে
পরিণত করেন, কার্য্যোৎপাদনে প্রেরণ করেন, এবং সেই অজাই পরমেশ্বরকর্ত্বক পরিচালিত
হক্ষা এই জ্বগৎ প্রস্ব করিয়া থাকে। অতীত ও অনাগতস্বরূপা, খেত, ক্বন্ধ ও রক্তবর্ণা
জগত্মননী সেই আত্মন্তরহিত অজাই পরমেশ্বরের সর্জ্কামপ্রস্বিনী গোস্বরূপা। জ্ঞানরহিত
বালকপ্রেক্কতি জীবর্গণ সর্জ্বত সমভাবাপের এই অলা-গোকে ভোগ করিয়া থাকে। এই জগতে
এক্ষাত্র সেই দেব পরমেশ্বরই আপনার বশবর্ত্তিনী ইহাকে ব্রক্তন্দভাবে ভোগ করিয়া থাকেন।
বিদ্ধু সেই ভগবান্ যাগলীল জনগণকর্ত্বক [চোসনের ধারা বৎসের ভায়] ধান ও যাগাদি
ক্রিয়া ধারা পীডামানা ও সর্জ্বভোগ্যা এই ত্র্যুবতা অজা-গাভীকে বলপূর্ক্ক অর্থাৎ স্বাধীন-

<sup>(</sup>a) ইक्षामांनाः च्यम्बिः' ইতি कठि९ উপनिवनि गाउँ: ।

y(t) - अरे अविकारतंत्र शकायत्रवर वर्णन पुरवान त्नार वाहेना ।

#### চতুৰ্বিংশতিসম্যাক্ষব্যক্তং ব্যক্তযুচ্যতে।"

[ মন্ত্রিকোপনিষৎ ১। আ৫। ২।৩ ] ভিঁ। অত্র প্রকৃত্যাদীনাং স্বরূপমভিহিতম্। যদাজ্বকাঠেশ্চতে প্রকৃত্যাদরঃ, স পরমপুরুষোহপি—

"তং ষড়্বিংশকমিত্যাহ্যঃ সপ্তবিংশমথাপরে।

পুরুষং নিগুর্ণং সাংখ্যমথর্বশিরসো বিছঃ ॥" [মন্ত্রিকো ০ ৩ ১ ৩,১৪] ইতি প্রতিপাছাতে । অপরে চ আথর্ব্বণিকাঃ "অস্ট্রৌ প্রকৃতয়ঃ ষোড়শ-বিকারাঃ" [গর্ন্ডো ৫ ] ইত্যধীয়তে । শ্বেতাশ্বতরা শৈচবং প্রকৃতিপুরুষে-শ্বরম্বরপ্রমামনন্তি—

ভাবে ভোগ করিয়া থাকেন (\*)। চতুর্বিংশতিসংখ্যক অর্থাৎ চতুর্বিংশতিতম (†) এই অব্যক্তই (অনভিব্যক্তই) ব্যক্ততা প্রাপ্ত হটয়া থাকে' ইতি। এথানে প্রকৃতি প্রভৃতি পদার্থসমূহ যদাত্মক অর্থাৎ ষৎস্বরূপ, সেই পরমপুরুষকেও, 'কেহ কেহ তাহাকে ষড়্বিংশ (ঈশর) বলে; অপরে আবাব সপ্তবিংশতিও বলিয়া থাকে (‡) এবং অথর্বশিরা উপনিষৎ আবার সাংখ্যাক্ত পুরুষকেও নিগুণ বলিয়া জানেন।' এইরূপে প্রতিপাদন করিয়া থাকেন। আথর্ব্বণিকগণ আবার 'অইপ্রকার প্রকৃতি ও বোড়শপ্রকার বিকার বা প্রকৃতি-কার্যা' (§) এই প্রকার নির্দেশ করেন। যেতাশ্বরগণও এই প্রকারই প্রকৃতি, পুরুষ ও ঈশরের স্বরূপ নির্দেশ করিয়া থাকেন। [তাহারা

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা— বৎসপণ বেরূপ পোর স্তবে আঘাতপূর্বক চোসন হার। হৃদ্ধ আহরণ করে, তক্রপ হাজিকপণণ্ড শাহোক্ত ক্রিরা হারা এই প্রকৃতি হুটতে হুদ্ধের স্তায় উপযুক্ত ভোগ-ফল লাভ করিয়া থাকেন। থাজিকপণের বজাদি ক্রিরাই পো-বংসের চোসনহানীর পীড়ন, তত্তির অন্ত কোনরূপ ক্লেশ-প্রদান করা নহে। এই অর্থে প্রকৃতিরূপ গাতীকে পীড়ামানা বলা হইরাছে।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্বা — কপিলকুত সাংখ্যমতে পচিশটিমাত্র পদার্থ, — প্রকৃতি, মহৎ, আহম্বার, মন, শব্দ, শর্প, রুপ, রুস, গন্ধ, এই পাঁচটি তত্মাত্র, চকুং, কর্ণ প্রভৃতি পাঁচটি জ্ঞানেক্রিয়, হত্তপদাদি পাঁচটি কর্মেক্রিয়, আকাল, বায়ু, তেজঃ, জল ও পৃথিবী, এই পঞ্চ ভৃত, আর পুরুষ বা আরা. এই পচিলটি পদার্থ 'তত্ত্ব' নামে অভিহিত। এতদুসারে প্রকৃতিকে 'চতুর্বিংশ' ও পুরুষকে 'পঞ্চবিংশ' বলা হইরা থাকে।

<sup>(‡)</sup> তাংপৰ্বা—পতঞ্জির মতে পঞ্চবিংশতি পনার্থের অতিরিক্ত ঈশ্বরনারে আরও একটি পদার্থ আছে, তদমুসারে ঈশ্বরই 'বড়্বিংশ' শব্দে উল্লিখিত ছইরাছেন। কেই কেই কালকেও একটি শতিরিক্ত পদার্থ বিলিয়া শীকার করেন, তাহাদের মতে ঈশ্বর 'দগুবিংশ' ছইয়া পড়েন।

<sup>(§)</sup> ডাংপর্য —পূর্কোক্ত প্রকৃতি, বহৎ, অহকার ও পক তল্পাত, এই আটটি- হইতে অপর সময় পদার্থ উৎপন্ন হয় বলিলা ঐ আটটিকে 'প্রকৃতি'বলে। আর সনঃ, পক জানেজ্রির, পক কর্মেজির এবং আকানাধি পক্ত, এই বোড়েনটি পদার্থ উক্ত কারণ সমূহ হইতে উৎপন্ন হয়, অধ্য অপর কোনও বৌলিক পদার্থ উৎপাদন করে না বলিয়া 'বিকার' সংখ্যায় অভিহিত হয়

"সংযুক্তমেতৎ করমকরং চ ব্যক্তাব্যক্তং ভরতে বিশ্বমীশঃ। **শ্দীশ\*চাত্মা** বধ্যতে (\*) ভোক্তৃ ভাবাৎ জ্ঞাত্মা দেবং মৃচ্যতে সর্ব্বপাপেঃ(†)॥" জ্ঞাজ্ঞৌ দ্বাবজ্ঞাবীশনীশাবজ্ঞ। ছেকা ভোক্ত্ৰ্ভোগাৰ্থযুক্তা। ব্দনন্তশ্চাত্মা বিশ্বরূপো হৃক্ত্তা ত্রয়ং যদা বিন্দতে ব্রহ্ম চৈতৎ ॥ করং প্রধানমমূতাকরং হরঃ করাত্মানাবীশতে দেব একঃ। তস্তাভিধ্যানাদ্ যোজনাৎ তত্ত্বভাবাদ্ (‡)ভূয়শ্চান্তে বিশ্বমায়ানিবৃত্তি:।"

[শ্বেতা০ ১৮৮,৯] ইতি ;

তথা—"ছন্দাংসি যজ্ঞাঃ ক্রতবো ব্রতানি ভূতং ভব্যং যচ্চ বেদা (§) বদস্তি। অস্মামায়ী স্ক্রতে বিশ্বমেতৎ তস্মিংশ্চান্সো মায়য়া সন্ধিরুদ্ধ:॥ মায়ান্ত প্রকৃতিং বিভামায়িনন্ত মহেশ্বরম্। তস্তাবয়বভূতৈন্ত ব্যাপ্তং সর্বমিদং জগৎ ॥" [ শ্বেতাশ্ব০৪।৯,১০ ] ইতি; তথোত্তরত্রাপি—

বলেন—] 'এই বিকারশীল জগৎ ও অক্ষর অর্থাৎ অবিকারী পুরুষ, উভরেই পরস্পর সন্মিলিত; ঈশ্বর এই ব্যক্তাব্যক্ত জগৎ ধারণ ও পোষণ করেন; ঈশ্বরত্বহিত আত্মা (জীব) ভোকৃত নিবন্ধন আবদ্ধ হয়, এবং স্বপ্রকাশ ঈশরকে অবগত হইয়া আবার সমস্ত পাপ হইতে বিমৃক্ত হয়।' 'অজ-জাত্মা হুইটা; একটা (ঈখর)জ্ঞ, অর্থাৎ প্রকৃষ্ট জ্ঞানসম্পন্ন, অপরটি (জীব) অজ্ঞ, অর্ধাৎ অজ্ঞানাভিভূত, এবং একটি ঈশ্বর, অর্থাৎ প্রভূ, আর অপরটি ঈশ্বরছবিহীন। অজা ( জন্মরহিত প্রকৃতি ) নিশ্চরই এক; এবং ভোক্তা জীবের ভোগসম্পাদনই তাহার প্রয়োজন। বিশ্বরূপ (দেবতির্যাক্ প্রভৃতি নানা আকারে প্রতিভাত) অনস্ত ও অকর্ত্তা আত্মা বখন উক্ত তিনটিকে লাভ করেন, অর্থাৎ জানিতে পারেন, তথনই ব্রহ্ম হন। প্রধানই (প্রকৃতিই) কর অর্থাৎ বিকারশীল, আর হর (জীববিশেষ) অমৃত ও অক্ষরস্বরূপ; একই দেবতা (পরমেখন) সেই প্রধান ও পুরুবের শাসনকর্তা; তাঁহার তত্তামূশীলন, তাঁহাতে মনোনিবেশ ও তত্ততাব বা তাঁহার স্বরূপসাক্ষাৎকার হইলে পর অবশেষে সর্ববিধ মান্নার নিবৃত্তি হর।' সেইরূপ—'বেদে ছন্দঃ, বজ্ঞ, ক্রন্তু (গ্রত, এবং অতীত ও অনাগত বাহা কিছু উক্ত আছে; মারাধীশুর <del>ষ্টবর ইহা হইতেই</del> তৎসমস্ত সৃষ্টি করিবা থাকেন, অপর জীব আবার তাহাতেই মারা <sup>দার।</sup> **चावक रहेबा थारक**न। मात्रारक श्रव्हेकि विनवा कानित्व, এवर मात्रीरक मरस्थत विनवा कानित्व। তাঁহারই অবরব বা অংশসমূহ দারা এই সমস্ত জগৎ পরিব্যাপ্ত রহিরাছে।' এইরূপ পরেও

<sup>- (🍽</sup> व्यमीनकारका वदारु' हेकि 'क' शांतः।

<sup>(†)</sup> नर्काशियः देखि 'क' शार्धः।

<sup>(‡)</sup> ভৎত্ৰভাৰাং' ইতি 'ক' পাঠঃ। (§) (प्रवाः' ইकि 'क' भार्तः। ं (प) छारमधा-- स्मः-- बमुडे,क् अप्रको अकृति। यक---ए प्रमुख वाल पूरमत वावसात कारह। अप्र --द मेवच बार्य व्रापत्र वावशांत नारे । वछ--नित्रवन्त्रंक छनवानांवि कार्यास्कृति।

"প্রধান-ক্ষেত্রজ্ঞপতিগু<sup>°</sup> গেশঃ সংসারমোক্ষত্বিভিবন্ধহেতৃ;" শ্বতিরপি—

্থেতা । ৬ । ইভি। **"প্রকৃতিং পুরুষং চৈব বিদ্ধ্যনাদী উভাবপি**।

বিকারাংশ্চ গুণাংশৈচব বিদ্ধি প্রকৃতিসম্ভবান্॥

কার্য্য-কারণকর্ত্তম্বে হেতুঃ প্রকৃতিরুচ্যতে।

পুরুষঃ স্ব্রথছঃখানাং ভোক্তৃত্বে হেতুরুচ্যতে॥

পুরুষঃ প্রকৃতিস্থো হি ভুঙ্ক্তে প্রকৃতিজান্ গুণান্।

কারণং গুণসঙ্গোহস্ত সদসদ্যোনিজন্মন্ত।। [ গীতা০ ১৩।১৯-২১ ]

"দত্ত্বং রজন্তম ইতি গুণাঃ প্রকৃতি-দন্তবাঃ।

নিবশ্বন্তি মহাবাহো দেহে দেহিনমব্যয়ম্॥" [ গীতা ১৪।৫ ] ;

তথা—"সর্ব্বভূতানি কৌন্তেয় প্রকৃতিং যান্তি মামিকাম্।

কল্পক্ষয়ে পুনস্তানি কল্পানো বিস্জাম্যহম।

প্রকৃতিং স্বামবফ্টভ্য বিস্কৃজামি পুনঃ পুনঃ।

ভূতগ্রামমিমং কুৎস্মবশং প্রকৃতের্বাশাৎ।

ময়াধ্যক্ষেণ প্রকৃতি: সূয়তে সচরাচরম্।

হেতুনানেন কৌস্তেয় জগদ্বিপরিবর্ত্ততে" [ গীতা• ৯।৭,৮ ] ইতি।

আছে—'গুণের অধীশ্বর প্রমেশ্বরই প্রধান ও ক্ষেত্রজ্ঞের (জীবেব) পতি, এবং তিনিই সংসার, মোক, স্থিতি ও প্রলয়ের কারণ' ইতি। শ্বতিও আছে—'প্রকৃতি ও পুরুষ, এতচভরকেই অনাদি বলিয়া জানিবে, সমস্ত কার্য্যবর্গ ও গুণাবস্থাকে প্রকৃতিজাত বলিয়া জানিবে। জাগতিক কার্য্য ও কারণের প্রবৃত্তিতে অর্থাৎ যে কোনরূপ কার্য্য-সম্পাদনে প্রকৃতিকে হেডু বলা হয়, আর পুরুষকে স্থধত্বং-ভোগের হেতু বলা হয়। পুরুষ ( আত্মা ) প্রকৃতিতে অধিষ্ঠিত হইরা প্রকৃতিজাত গুণসমূহকে অর্থাৎ ত্রিগুণ-পরিণাম জগৎকে উপভোগ করিয়া থাকে; এই পুরুষের ে, গুণে অর্থাৎ গুণ-পরিণামভূত শব্দাদি বিষয়ে আসক্তি, তাহাই তাহার সং ও অসং বোনিতে জন্মের কারণ। হে মহাবাহো অর্জুন! প্রকৃতিসম্ভূত সত্ব, রজ: ও তম:, এই গুণত্ররই অব্যর দেহীকে ( আত্মাকে ) এই দেহে আবদ্ধ করে।' দেইরূপ—'হে কুন্তিনন্দন! করক্ষে অর্থাৎ <sup>धनत्र</sup>कान উপস্থিত <mark>इहेरन ममल ज़</mark>ुंठहे जामात প্রকৃতিকে প্রাপ্ত হর, করের जानिতে **जर्श**ৎ <sup>স্ষ্টির</sup> প্রারম্ভে আবার আমিই সেই সমস্ভ ভূতকে স্ষ্টি করিয়া থাকি। আমি স্বীয় প্রকৃতিকে ষাশ্রর করিয়া নিজ নিজ কর্ত্মারুসারে প্রকৃতির অধীন ভূতসমূহকে পুন: পুন: সৃষ্টি করিরা থাকি।' প্রকৃতি আমার অধ্যক্ষতার অর্থাৎ আমারই প্রেরণার চরাচর জগৎ প্রসব করিয়া <sup>থাকে</sup>। হে কুভিনন্দন ! এই কারণেই জগৎ পুন: পুন: আবিভূতি হইরা থাকে।' ইতি।

তস্মাদ্ অব্রস্নাত্মকত্বেন<sup>্</sup> কাপিলতন্ত্রসিদ্ধাঃ প্রকৃত্যাদয়ো নিরস্তন্তে। শ্বেকাখতরোপনিষদি [৪।৫] শ্রেয়তে—

"অজামেকাং লোহিত-শুক্ল-কৃষ্ণাং বহুৱীঃ প্রজাঃ স্বজমানাং সরূপাঃ। অজো হেকো জুষমাণোহসুশেতে জহাত্যেনাং ভুক্তভোগামজোহস্যঃ॥" ইতি।

তত্র সন্দেহ:—কিমস্মিন্ মন্ত্রে কেবলা তন্ত্রিসিদ্ধা প্রকৃতিরভিধীয়তে ! উত ব্রহ্মাত্মিকা ! ইতি। কিং যুক্তম্ ! কেবলেতি। কৃতঃ ! "অজামেকাম্" ইত্যুস্তাঃ প্রকৃতেরকার্য্যস্কুশ্রবণাৎ, "বহ্বীঃ প্রজাঃ স্কুমানাং সর্নপাঃ" ইতি স্বাতন্ত্রেণে সর্নপাণাং বহ্বীনাং প্রজানাং স্রুফ্ট্ স্কুশ্রবণাচ্চ ইতি। এবং প্রাপ্তে-ইভিধীয়তে—"চমসবদ্বিশেষাৎ" ইতি (\*)।

নাত্র তন্ত্রসিদ্ধা প্রকৃতিরভিধীয়তে; কুতঃ ? ন জায়তে ইতি—অজা, ইত্যজাত্বমাত্রপ্রতিপাদনাৎ তন্ত্রসিদ্ধাব্রক্ষাত্মকাজাগ্রহণে বিশেষাপ্রতীতেঃ; চমসবৎ—যথা "অর্ব্বাগ্বিলশ্চমস উর্দ্ধরঃ" [ব্রহ্ণাণ ৪।২।৪৩] ইত্যন্মিন্ মন্ত্রে চমসস্ত ভক্ষণসাধনত্বমাত্রং চমসশব্দেন প্রতীয়তে, ইতি ন তাবন্মাত্রেণ চমস-বিশেষ প্রতীতিঃ, যৌগিকশব্দানামর্থপ্রকরণাদিভিব্বিনা অর্থবিশেষনিশ্চয়া-যোগাৎ। তত্র চ "যথেদং তচ্ছির এষ হ্যব্বাগ্বিলশ্চমস উর্দ্ধরঃ" ইত্যাদিনা বাক্যশেষেণ শিরসশ্চমসত্বনিশ্চয়ঃ; তথা অত্রাপ্যর্থ-প্রকরণাদিভিরেব অজানির্ণেত্ব্যা। ন চাত্র তন্ত্রসিদ্ধাজাগ্রহণহেত্বোহর্থ-প্রকরণাদিয়ো দৃশ্যন্তে; নচাস্থাঃ (†)স্বাতন্ত্রেণ প্রফ্ট্ ত্বং প্রতীয়তে, "বহ্বীঃ প্রজাঃ স্ক্রমানাম্" ইতি প্রফ্ট্ ত্ব-মাত্রপ্রতীতেঃ। অতোহনেন মন্ত্রেণ ন অব্রক্ষাত্মিকা অজা অভিধীয়তে॥১॥ধাচা

এথানে সংশন্ন এই যে, এই মন্ত্রে কি সাংখ্যসমত কেবল '( স্বতঃসিদ্ধা )' প্রকৃতিই অভিহিত 
হইতেছে ? অথবা ব্রহ্মাত্মিকা প্রকৃতি ? কোনটি যুক্তিযুক্ত ? কেবল প্রকৃতিই [ যুক্তিসিদ্ধ ]।
হৈছু কি ? 'অলা একা' এই শ্রুত্যক্ত প্রকৃতির অকার্য্যতা বা নিত্যত্ব্র্যবণই হৈছু; বিশেষতঃ
'নিজের অক্সন্ত্রপ বহুতর প্রজা ( জগৎ ) স্টেকারিণী' এই স্থলে নিজের সমানত্রপ বহু প্রজার
ক্ষিক্ত্র্য প্রবণ্ড অপর হেছু (‡)॥ ১॥ ১॥ ১॥ ১॥

ব্দত এব, কাপিল শান্ত্রসিদ্ধ প্রকৃতিপ্রভৃতি পদার্থনিচর অব্রহ্মাত্মক বলিরাই প্রত্যাধ্যাত হইতেছে। খেতাখতর উপনিষদে শ্রুত হয় দে, 'এক অজ, অর্থাং বদ্ধ জীব প্রীতিসহকারে লোহিত, শুক্ ও ক্লফবর্ণ, এবং নিজের অনুদ্ধপ বছতর প্রজা স্ষ্টিকারিণী এক অজার অনুসরণ করে; আবার অপর অজ ( মৃক্ত পৃক্ষ ) ভূকভোগা ( ভোগাবসানে ) এই অজাকে পরিত্যাগ করে' ইতি।

<sup>(\*) &#</sup>x27;ব' পৃত্ত কতু অৱ 'ইডি' শব্দো নাতি। (†) 'ক' পৃত্ত কতু 'বিশেষ গ্ৰহ' ইত্যধিক: পাঠো দৃগতে।
(‡) তাৎপৰ্ব্য — ফাচিতে প্ৰকৃতিকে বৰ্ণন 'জ্ঞা' বলা হইবাছে, তথন উহাকে নিড্য ভিন্ন জন্ত পদাৰ্থ বলা ঘইতে পাৱে না, আন সেই জ্ঞাকেই বৰ্ণন সম্বত্ত অগ্নতেইন কৰ্মী বলা হইবাছে, তথন ভাহাকে পনাধীন ইবন প্ৰজ্ঞানিত এবলা বাহতে পাৰে না। অৱএব উক্ত ক্ষতি প্ৰতিপাদিত 'জ্ঞা' পদাৰ্থ নাংখ্যনশ্বত প্ৰকৃতি ভিন্ন আৰু কিছুই বৰে।

# ব্ৰহ্মান্ত্ৰকাৰাগ্ৰহণে (\*) এব বিশেষতো হেতুরস্তি, ইত্যাহ— ক্যোতিরুপক্রমা তু (†) ্তথা হুধীয়ত একে ॥১॥৪॥১॥

[সরলার্থ: —ইতোহপি ব্রন্ধাত্মিকায়া এব অজায়া গ্রহণম্, ইত্যাহ জ্যোতিরিত্যাদি। 'তু'
দক্ষ: অবধারণার্থ:। জ্যোতিরূপক্রমা—জ্যোতিঃ ব্রন্ধ, উপক্রম: কারণং যন্তাঃ, সা তথোক্তা,
ব্রন্ধকারণিকৈব অজা বেদিতবা ইত্যর্থ:। একে শাবিন:—তৈত্তিরীয়াঃ, তথা হি তথৈব
জ্যোতিঃকারণিকৈব অধীয়তে আমনস্তীত্যর্থ:। "অণোরণীয়ান্ মহতো মহীয়ান্" ইত্যাদিনা ব্রন্ধ
প্রক্রমা "সপ্ত প্রাণাঃ প্রভবন্তি তত্মাং" ইত্যাদে ব্রন্ধাত্মকতয়া কার্য্যরণং নির্পয়ন্তঃ "অজামেকাং
লোহিত-শুক-রূষণাং বহরীং প্রজাং জনয়ন্তীং সর্ধান্শ ইত্যানে অজায়া অপি ব্রন্ধাত্মকতাং
প্রতিপাদেয়ন্তিঃ তংসামান্তাং তংপ্রতাভিজ্ঞানাচ্চ ইহাপি (শ্বতাশ্বত্রেম্বপি) অজা ব্রন্ধাত্মিক্রেতি নিশ্চীয়তে ইত্যাশয়ঃ॥

এই কারণেও এখানে ব্রহ্মাত্মক অজাব গ্রহণ করিতে হইবে। এই অজা নিশ্চরই জ্যোতির্মায়-ব্রহ্মাত্মক; কাবণ, অপর শাখিবা (তৈত্তিরীয়শাখিগণ) সেইরূপেই (ব্রহ্মকারণক বিলিয়াই) অজার নির্দেশ করিয়া থাকেন। প্রথমত: 'অণু হইতেও অতিশর অণু' ইত্যাদি বাক্যে জ্যোতির্মায় ব্রহ্মের উপক্রম করিয়া 'তাঁহা হইতেই সপ্ত প্রাণ সমুৎপন হয়' ইত্যাদি বাক্যে ব্রহ্মাত্মক কার্য্য সমূহ নিরূপণ সমরে 'লোহিত-শুক্র-কৃষ্ণবর্ণা, নিজের সমানরূপ বহু প্রস্থাত্মারিণী এক অজাকে' ইত্যাদি বাক্যে অজাকেও ব্রহ্মাত্মক বলিয়াই নিরূপণ করিয়াছেন; মত্রব, ঐ অজার সাদ্গ্র ও প্রত্যভিজ্ঞা থাকায় এই শ্বেতাশ্বতরোক্ত অজাও ব্রহ্মাত্মক বলিয়াই নির্দিত হইতেছে॥ ১॥ ৪॥ ১॥ ]

তু-শব্দোহবধারণার্থঃ; জ্যোতিরুপক্রমৈব এষা অজা; জ্যোতির ক্ল, "তং দেবা জ্যোতিষাং জ্যাতিঃ", "অথ যদতঃ পরে। দিবো জ্যোতিদীপ্যতে" ইত্যাদিশ্রুতি-প্রদিদ্ধেঃ। জ্যোতিরুপক্রমা ব্রহ্মকারণিকেত্যর্থঃ। "তথা হি অধীয়তে একে"—হাতি হেতো, যম্মাদস্যা অজায়া ব্রহ্মকারণকত্বমৃ একে

পক্ষান্তরে ব্রহ্মাত্মক 'অজা'-অর্থ পরিগ্রাহেরই হেতু রহিয়াছে; এই অভিপ্রান্তে বলিতেছেন --"জ্যোতিরূপক্রমা' ইত্যাদি।

হত্রন্থ 'তু' শব্দের অর্থ অবধারণ; উক্ত অজা বে, নিশ্চরই জ্যোতিরূপক্রমা অর্থাং জ্যোতিশ্রি-ব্রহ্মাত্মিকা, এবং সেই জ্যোতিঃও যে ব্রহ্মস্বরূপ, তাহা 'দেবগণ জ্যোতিরও জ্যোতিঃস্বরূপ
প্রকাশক) তাঁহাকে (ব্রহ্মকে) [উপাসনা করেন],' 'এই বে ছ্যুলোকের উপরে জ্যোতিঃ
দীপ্তি পাইতেছে,' ইত্যাদি শ্রুতিপ্রসিদ্ধি হইতেই [অবধারিত হর]। 'জ্যোতিরূপক্রমা' অর্থ—
ব্রহ্মকারণিকা অর্থাৎ ব্রহ্ম যাহার কারণ। অপর শাখীরা সেইরূপই বিদিয়া থাকেন। ['তথা
হি'র] 'হি' শন্ধাট হেত্থে প্রযুক্ত; [বাক্যার্থ এইরূপ—] যেহেত্ এক শাধীরা (তৈত্তিরীর

<sup>(\*)</sup> বকাদ্মিকালাগ্ৰহণে হি' ইভি 'ক' পাঠ:। (i) জ্যোতিরূপক্ষাৎ' ইভি 'ক' পাঠ: আবাদিক:।

শাধিন: তৈত্তিরীয়া [নারা০ ১২ ] অধীয়তে—"আণোরণীয়ান্ মহতো মহীয়ানাত্মা গুহায়াং নিহিতোহস্ত জন্তোঃ" ইতি (\*), নিহিতং গুহায়ামিতি হাদয়গুহারাম্পাস্তত্বেন সমিহিতং ব্রক্ষাভিধায় "সপ্ত প্রাণাঃ প্রভবস্তি তত্মাৎ" ইত্যাদিনা সর্বেষাং লোকানাং ব্রক্ষাদীনাঞ্চত উৎপত্তিমভিধায় সর্বানীমূতা অজ্ঞা তত উৎপন্নাভিধীয়তে—

> "অজামেকাং লোহিতশুক্রকৃষ্ণাং বহ্বীং প্রজাং জনয়ন্তীং সরূপাম্। অজো হেকো জুষমাণোহসুশেতে

জহাত্যেনাং ভুক্তভোগামজোহন্য:" [ তৈত্তি নারা ১২ ] ইতি সর্বস্থ তদ্যতিরিক্তস্থ বস্তজাতস্থ তত উৎপত্তা তদাত্মকত্বোপদেশে প্রক্রিয়মানে অভিধীয়মানত্বাৎ প্রাণ-সমুদ্র-পর্বতাদিবৎ এষাপ্যজা বহ্বীনাং সরূপাণাং প্রজানাং স্রন্ত্রী কর্ম্মবশ্যেন আত্মনা ভূজ্যমানা, অন্যেন বিচুষা আত্মনা ত্যজ্যমানা চ ব্রহ্মণ উৎপন্ধা ব্রহ্মাত্মিকাবগন্তব্যেত্যর্থ:। অতো বাক্যশেষাৎ চমসবিশেষবৎ শাখান্তরীয়াদেতৎসরূপাৎ প্রত্যভিজ্ঞায়মানার্থাদ্ বাক্যাৎ নিয়মিতা অজ্ঞা ব্রহ্মাত্মিকেতি নিশ্চীয়তে।

শাখিগণ) উক্ত অজার ব্রহ্মকারণকত্ব অর্থাৎ ব্রহ্মকারণ হইতে উৎপরত্ব বলিতেছেন—'অণ্অপেক্ষাও অতিশর অণ্, এবং মহৎ অপেক্ষাও অতিশর মহান্ আত্মা দৃশ্রমান প্রাণিগণের
ফান্য-শুহার নিহিত আছেন,' এই স্থলে উপাসনার্থ ব্রহ্মকে হান্যরূপ গুহামধ্যে অব্দ্বিত বলিয়া
'ঠাহা হইতেই সপ্ত প্রাণ (পঞ্চ ইন্দ্রির, মন ও বৃদ্ধি) সমুৎপর হর', ইত্যাদি বাক্যে সমন্ত
লোকের (স্থানের) ও ব্রহ্মা প্রভৃতি জীবনিবহের ঠাহা হইতেই উৎপত্তি বলিয়া, শেষে
সর্ক্ষারণীভূতা 'অজা'কেও ব্রহ্ম হইতেই সমুৎপর বলিতেছেন—'লোহিত, শুক্র ও ক্র্যুক্রপা,
নিজের সমানরূপ বহুসন্তানপ্রস্বিনী এক অজাকে একটি অজ্ব অর্থাৎ বদ্ধ জীব সম্ভোবসহকারে
পেরা করিরা থাকে, আবার অপর অজ্ব অর্থাৎ মুক্ত পুরুষ ভোগ শেষ করিয়া সেই অজাকে
পরিত্যাগ করেন' ইতি। [অতএব] ব্রহ্ম হইতে তদতিরিক্ত যে সমন্ত পদার্থ উৎপত্ন হর,
তৎসম্বাই তদাত্মক; এইরূপ উপদেশের প্রসঙ্গে অভিহিত হওরার বহুপ্রজা-স্পষ্টকারিণী এবং
কর্মাধীন জীবের উপভোগ্যা অথচ অপর জ্ঞানী জীবের পরিত্যকা ব্রদ্ধোৎপরা এই অজাকেও
[প্র্যোক্ত] প্রাণ, সমুদ্র ও পর্ক্তাদির ক্রায়ই ব্রহ্মাত্মক বলিয়া বৃথিতে হইবে। অতএব,
পরবর্ত্তী বাক্য হইতে যেমন 'চমস'-গত্ত বিশেষত্ব অরধারিত হইরা থাকে; তৈমনি অজার
অর্ম্বাপ্রকাশক, এতদ্বরূপ শাধান্তরীর বাক্য হইতে অজাশক্বের অর্থপত্ত বিশেষত্ব ব্যবন্থাপিত
হর্মার এই অলাও বে, ব্রন্ধাত্মিকা, তাহা নিশ্চিত হইতেছে। আর এই প্রক্রণের প্রারম্ভেও

<sup>্</sup>ৰ (\*) ইতি ব্ৰয়ওহায়ান্ ইডি 'ব' পাঠা।

ইহাপি প্রকরণোপ্রতমে "কিং কারণং ব্রহ্ম ?" ইত্যারভ্য—
"তে ধ্যানযোগাসুগতা অপশ্যন্,
দেবাত্মশক্তিং স্বগুণৈর্নিগূঢ়াম্"। [মেতাশ্ব৽ ১৷৩]
ইতি পরব্রহ্মশক্তিরপায়া অজায়া অবগতেং, উপরিষ্টাচ্চ-"অস্মান্মায়ী স্ক্জতে বিশ্বমেতৎ,
তিস্মিংশ্চান্যো মায়য়া সন্ধিরুদ্ধঃ।" [মেতাশ্ব৽ ৪৷১]
"মায়ান্ত প্রকৃতিং বিভান্মায়িনন্ত মহেশ্বরম্।"
যো যোনির্যোনিমধিতিষ্ঠত্যেকঃ"। [শেতাশ্ব৽ ৪৷১০, ১১] ইতি চ

তস্থা এব প্রতীতেনািমিন্ মন্ত্রে তন্ত্রসিদ্ধ-স্বতন্ত্রপ্রকৃতিপ্রতিপত্তিগদ্ধঃ ॥১॥৪॥৯॥
কথং তহি জ্যোতিরুপক্রমায়া লোহিতশুক্রকৃষ্ণরূপায়া অস্থাঃ প্রকৃতেরজাত্বয় ? অজায়া বা কথং জ্যোতিরুপক্রমাত্বয় ? ইত্যুতাহ—

### কম্পেনোপদেশাচ্চ মধ্বাদিবদ্বিরোধঃ।।১।।৪।।১।।।

[পদচ্ছেদ:—কল্পনোপদেশাৎ (রূপক-কল্পনার উপদেশ হেতু) চ (ও) মধ্বাদিবৎ ([মধ্বিছায় উক্ত]মধু প্রভৃতির ভাায়) অবিরোধ: (বিরোধ হয় না)।

[ সরলার্থ:—একস্তা 'অজাত্বং ব্রদ্ধকাবণকত্বং চ কথমুপপছতে ? ইত্যাহ – করনেতি। করনা স্বষ্টিঃ; "অস্মাৎ মায়ী স্করতে বিশ্বমেতং" ইত্যব্র স্বষ্ট্য গদেশাং, প্রলম্পরে চ প্রমেশ্বরে শক্তিরপেণ অবস্থানাং, এতং নিশ্চীয়তে যং, স্ষ্টিকালাপেক্ষয় জ্যোতিরূপক্রমাত্বং, প্রলম্বকালাপেক্ষয় চ অস্তা অজাত্বং; অতো ন কশ্চিদিরোধঃ। মধ্বাদিবং—যথা বস্থপ্রভৃতীনাং ভোগ্য-র্বাশ্রম্বত্বা আদিত্যন্ত মধুত্বং "অসৌ বা আদিত্যো দেবমধু" ইত্যব্র প্রতিপাছতে; প্রলম্বকালে গ্নঃ তল্পৈব ভব্ত উর্দ্ধং নৈবোদেতা, নান্তমেতা" ইত্যাদিনা স্বর্দাবস্থতয়া আমধুত্বং প্রতিপাছতে; অব্যাপি তথা অবিরোধ ইতি ভাবঃ।

ভাল, একই পদার্থের অজাত জন্মহীনত্ব ও জ্যোতিরূপক্রমত্ব (জারমানত্ব) উপপন্ন হর কিরপে ? তহন্তরে বলিতেছেন—'মারী ঈশ্বর ইহা হইতেই এই বিশ্ব সৃষ্টি করেন' এখানে অজারও সৃষ্টি-নির্দেশ থাকার বৃথিতে হইবে যে, সৃষ্টিসময়ে ব্রহ্মকারণোৎপন্না; আর প্রলম্ন সময়ে শক্তিরপে ব্রহ্মে অবস্থিতি বশতঃ অজা শব্দে অভিহিত হয়; যেমন—'মধুবিত্যা'প্রকরণে—বস্প্রভৃতি দেবগণ আদিত্যকে ভোগ করেন বলিন্না 'মধু' (ভোগ্য ও কার্য্য) বলা হইরাছে, অথচ প্রলম্মকালে আবার তাহারই অমধুত্বও কথিত হইরাছে। এখানেও তেমনি অবহাডেদে বিরোধ পরিহার করিতে হইবে॥ ১।৪।>•॥]

প্রদক্তাশঙ্কানিরন্তার্থ: চ-শব্দ:। অস্তা: প্রক্তেরজাত্বং জ্যোতিরুপক্রমাত্বঞ্চ ন বিরুধ্যতে; কুতঃ ? কল্পনোপদেশাং, কল্পনং—কৃষ্টিঃ সৃষ্টিঃ
জগৎ-স্ফ্যুপদেশাদিত্যর্থ:। যথা—সূর্যাচন্দ্রমস্যে ধাতা যথাপূর্ব্বমক ল্লায়
ইতি কল্পনং সৃষ্টিঃ, তথা অত্রাপি "অস্মান্মায়ী সজতে বিশ্বমেতং" ইতি
জগৎস্প্তিরুপদিশ্যতে। স্বেনাবিভক্তাদস্মাৎ সৃক্ষাবস্থাৎ কারণাৎ মায়ী
সর্ব্বেশ্বরঃ সর্বাং জগৎ স্ক্জতীত্যর্থ:।

অনেন কল্পনোপদেশেনাস্থাঃ প্রকৃতেঃ কার্য্যকারণরূপেণ অবস্থাদ্য়ান্বয়ঃ অবগম্যতে। সা হি প্রলয়বেলায়াং ব্রহ্মতাপন্না অবিভক্তনামরূপা (\*) সুক্ষমরূপেণাবতিষ্ঠতে; স্প্রিবেলায়াস্ত উদ্ভবনন্ত্রাদিগুণা বিভক্তনামরূপা

'এক কিন্ধণ কারণ ?' এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'তাঁহারা ( ঋবিরা ) ধ্যানযোগন্থ হইয়া সীয় গুণে সমাবৃত ( ত্রিগুণাবৃত ) স্বপ্রকাশ আত্মার শক্তিকে ( অজাকে ) দর্শন করিয়াছিলেন।' এইকপে এক্ষশক্তিরূপা অজার অবগতি হইতেছে, এবং পরেও 'মায়াবীখর এক্ষ এই অজা হইতেই এই জগং স্বৃষ্টি করেন, অন্তে (জীব ) আবার মায়াবশে তাহাতেই আবদ্ধ হয়', 'মায়াকে প্রকৃতি বিশিরা এবং মায়ীকে মহেশর বিশিয়া জানিবে', এবং 'যিনি এক হইয়াও প্রত্যেক কারণে অধিষ্ঠান করেন', ইত্যাদি শ্রুতি হইতে এক্ষাত্মিকা অজারই প্রতীতি হইতেছে; সেই হেতুও এই প্রক্রবণ সাংখ্যসমত স্বতন্ত্র ( ঈশ্বরানধিষ্ঠিত ) প্রকৃতি-প্রতীতির গন্ধমাত্রও নাই ॥ ১॥৪॥৯ ॥

ভাল, তাহা হইলে জ্যোতিরুপক্রমা অর্থাৎ ব্রুক্ষোৎপন্না লোহিত কুত্রক্বঞ্চরপা এই প্রকৃতিব অক্লাত্ত অর্থাৎ জন্মহীনত্ব সিদ্ধ হয় কির্দ্ধাপ ৭ এবং অজাবই বা জ্যোতিরুপক্রমত্ব হয় কি প্রকাবে ? এই আশক্ষার বলিতেছেন—"কল্পনোপদেশাৎ" ইত্যাদি।

উক্ত সম্ভাবিত শঙ্কানিবৃত্তির জন্ম 'চ' শব্দ [প্রযুক্ত হইয়াছে]। এই প্রকৃতির অজাও (জন্মহীনত্ব)ও জ্যোতিরুপক্রমত্ব বিরুদ্ধ হইতেছে না; কারণ ? যেহেতু ইহা করনার উপদেশ। করনা অর্থ রচনা-—সৃষ্টি; যেহেতু জগৎ সৃষ্টির উপদেশ। দৃষ্টাস্ত যথা—'বিধাতা ঠিক পূর্ব্বের স্থার স্ব্যাও চক্র করনা করিয়াছিলেন।' এখানে করনা অর্থ সৃষ্টি। এখানেও (থেতার্থ-তর্রোপনিষ্ণেও) 'মারী (ঈশ্বর) ইহা হইতেই এই জগৎ সৃষ্টি করেন' এইরূপে জগৎস্টি উপদিষ্ট ইতছে। ইহার অর্থ এই বে, মারী অর্থাৎ সকলের ঈশ্বর (ব্রহ্ম) স্বরূপতঃ অবিভক্ত বা অভির স্ক্রাবস্থার অবস্থিত এই কারণরূপা প্রকৃতি হইতে জগৎ সৃষ্টি করিয়া থাকেন।

উক্ত স্ষ্টি-বাক্য হইতে জানা যায় যে, এই প্রকৃতি হুইপ্রকার অবস্থায় অবস্থিত; তাহার একটি অবস্থা কার্যায়রূপ, আর একটি অবস্থা কারণম্বরূপ; প্রকৃতি সেই উভয় অবস্থাতেই অনুগত। প্রাণয়কালে ব্রন্ধে বিশীন সেই প্রকৃতিই নাম ও রূপ-বিনিম্ম্ ক্ত, হইরা স্ক্র্রন্প অবস্থান করে; স্ষ্টিসময়ে আবার সন্থাদি গুণরূপে উত্ত বা অভিব্যক্ত হওয়ায় এবং নাম ও

<sup>(</sup>e) **ভত্ত 'ৰব্যক্তাদিশন্দৰা**চ্যা' ইভ্যাধিকঃ 'ক' পাঠঃ।

অব্যক্তাদিশব্দবাচ্য। তেজোহবদ্ধাদিরূপেণ চ পরিণতা লোহিত-শুক্ল-কৃষ্ণাকারা চাবতিষ্ঠতে। অতঃ কারণাবস্থা অজা, কার্য্যাবস্থা চ জ্যোতিরুপ-ক্রমা, ইতি ন বিরোধঃ।

মধ্বাদিবং—যথা ঈশ্বরেণাদিত্যস্থ কারণাবস্থায়াম্ এক স্থৈবাবস্থিতস্থ কার্য্যাবস্থায়াম্ ঋগ্যজু: দামাথর্ব্ব-প্রতিপাত্য-কর্ম্মনিষ্পাত্যর দাশ্রয়তয়া বস্থা-দিদেবতাভোগ্যত্বায় মধুত্বকল্পনম্, উদয়াস্তময়কল্পনঞ্চ ন বিরুধ্যতে। ততুক্তং মধ্বিত্যায়াম্, "অদো বা আদিত্যো দেবমধ্" ইত্যারভ্য "অথ তত উদ্ধাম্ উদেত্য নৈবোদেতা, নাস্তমেতা, একল এব মধ্যে স্থাতা", ইত্যন্তেন।

দ্ধপ তাহা হইতে পৃথক্ভূত হওয়ায় অব্যক্ত প্রভৃতি শব্দবাচ্য দেই প্রকৃতিই তেজ, জ্বল ও পৃথিব্যাদিরপে পরিণতা হইয়া লোহিত (রজঃ), শুক্ল (সত্ম)ও ক্লফরপে (তমোগুণরূপে) অবস্থান করে। অতএব, কারণাবস্থায় অজা, আর কার্যাবস্থায় জ্যোতিরুপক্রমা (ব্রন্ধোৎপর্মা); [স্বতরাং একই প্রকৃতিব উভয়াবস্থা স্বীকারে] কোন বিরোধ নাই।

[মধুবিভায় উক্ত ] মধু প্রভৃতিই ইহার দৃষ্টাস্ত—কারণাবস্থায় অবস্থিত একই আদিত্যের কার্যাবস্থায় অর্থাং আদিত্যরপে প্রকাশমান অবস্থায় ঋক্, যজ্ং, সাম ও অথর্জ বেদপ্রতিপাস্থ কর্মানলের আশ্রয়ত্ব নিবন্ধন বস্থপ্রভৃতি দেবগণের ভোগাতাসম্পাদনার্থ মধুরূপে কর্মনা বেরূপ তাহার উদয়ান্তমন্থরহিতরূপে কর্মনাব বিরুদ্ধ হয় না, ইহাও তদ্ধপ (\*)। ইহা মধুবিভায়ও—'এই আদিতাই দেবগণের মধু,' এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'অনন্তর তাহার পর উদিত হইয়া আর উদিত হইবে না, এবং অন্তমিতও হইবে না; একই ভাবে থাকিবে,' এই পর্যান্ত বাক্যে উক্ত

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা—ছান্দোগোপনিষদের তৃতীয় অধ্যাদের প্রথমেই "লসে বা আদিতাঃ দেবমধু" ইত্যাদি ক্ষাত রহিয়াছে। এখানে বলা হটয়াছে—সর্প্রকার যজ্ঞকল মানিতাকে আগ্রন্থ করে, ক্রুডাং ক্ষাত্রিরা তাছাকে ব্রেফলের স্থায় উপভোগ কনে। লোকে বেরপ রধুপানে আমোদ লাভ করে, বস্প্রভৃতি দেবগণও ত্রুপ আদিতাকে ভোগ করিয়া আনন্দ অনুভব করিয়া থাকেন, এইজন্ম মোদনের হেতু বলিয়া আদিতাকে 'ষ্টু' বলিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে। ইহা স্টেন্মবের কথা, যথন আবার সমস্ত প্রাণীর কর্মকল-ভোগ শেষ হইয়া যায়, প্রলক্ষকাল উপস্থিত হয়, তথন এই আদিত্যের উদয়ও থাকে না, অস্ত থাকে না, এবং ব্যুভ্তি দেবতার ভোগাতাও থাকে না; থাকে কেবল ক্ষরণে অবস্থিতি মাত্র। ইহাই স্থ্যের ম্থার্থ পাতাবিক ক্ষরণ, উদয়াল কেবল আবেশিকক মাত্র। বিক্সপ্রাণে আছে—

<sup>&</sup>quot;বৈৰ্বতা দুখ্যতে ভাষান্স তেৰামুদকঃ স্মৃত:। তিরোভাবং চ থলৈতি তদেবাত্তমনং রবে:। বৈৰাত্তমনমক্ত ৰোদকঃ সংকলি থভ:। উদহাত্তমনে নাম দর্শনাবর্শনে রবে:।" ইতি।

আদিতোর খেমন মধুরূপে ভোগাতা ও বরাপে অবস্থিতি, এই উভচই অবস্থাভেদে উপপন্ন হত, তেমনি এক্তিরও অলাড় এবং জ্যোতিরূপক্ষম ( এক্ষারণকড় ), এই উভচই কারণাবছা ও কার্যাবছাভেদে উপপন্ন ইইতে পারে। অর্থাৎ কারণাবহার অলাড় আর ভেন্ন এফুতি কার্যাবহার ল্যোতিরূপক্ষম ।

একলঃ একসভাবঃ; অতোহনেন মন্ত্রেণ ব্রক্ষাত্মিকা অজৈবাভিধীয়তে, ন কাপিলতন্ত্রসিদ্ধেতি সিদ্ধম্।

#### [ শাকরমত-খণ্ডনম্ ]

অত্যে তু অস্মিন্ মত্রে তেজোহবন্ধলক্ষণা অজৈকা অভিধীয়তে, ইতি ব্রুবতে। তে প্রান্তবাং—কিং তেজোহবন্ধান্তেব তেজোহবন্ধাত্মিকা অজা একা ! উত তেজোহবন্ধরূপং ত্রান্ধিব ! কিং বা তেজোহবন্ধকারণভূতা কাচিং ! ইতি । প্রথমে কল্পে তেজোহবন্ধানামনেকত্বাং "অজামেকাম্" ইতি বিরুদ্ধ্যতে। ন চ বাচ্যং, তেজোহবন্ধানামনেকত্বেহপি ত্রিরুৎকরণেনৈকতাপত্তিরিতি। ত্রিরুৎকরণেহপি বহুত্বানপগ্যাং, "হস্ত ইমাস্তিত্রো দেবতাঃ।" "তাসাং ত্রিরুতং ত্রিরুত্মেকৈকাং করবাণি" ইতি প্রত্যেকং ত্রিরুৎকরণোপদেশাং। দ্বিতীয়ঃ কল্পো বিকল্প্যঃ—কিং তেজোহবন্ধরূপেণ বিকৃতং ত্রীক্ষেব অজৈকা! কিংবা

হইরাছে। 'একল' অর্থ—একই স্বভাবসম্পন্ন। অতএব, ইহাই প্রমাণিত হইল যে, [ "অজাং একাম্" ইত্যাদি ] মন্ত্রে ব্রহ্মাত্মক অজাই অভিহিত; কিন্তু কপিলক্কত সাংখ্যসমত প্রকৃতি নহে।

এ স্থলে অপর সম্প্রনান্ন বলেন যে, এই মন্ত্রে তেজঃ, জল ও পৃথিবীরপা একটি 'অজা'

অভিহিত হইতেছে। তাহাদিগকে জিজ্ঞাসা করা আবগুক যে,
তেজঃ, জল ও পৃথিবীই কি তেজঃ, জল ও পৃথিবাান্নক একটি অজা ?

কিংবা তেজঃ, জল ও পৃথিবীস্বরূপ ব্রন্থই [ অজা ] ? অথবা, তেজঃ, জল ও পৃথিবীর কারণীভূত অন্ত কিছু ? প্রথম পক্ষে তেজঃ, জল ও অন্ন যথন অনেক, তথন "অজাং একাং" এই
একভোক্তি বিরুদ্ধ হয়। ইহাও বলিতে পার না যে, তেজ, জল ও অন্ন (পৃথিবী) অনেক হইলেও
'ব্রিবৃং' প্রক্রিয়া (\*) ঘারা একত্ব প্রাপ্ত হয়। কাবণ, সেই 'ব্রিবৃং' (ব্র্যান্থাক) করাতেও
তাহাদের বহুত্বেব হানি হয় না; কেননা, 'এই তিনটি দেবতাকে', 'তাহাদের এক একটিকে
ব্রিবৃং বিরুৎ করিব' এই শ্রুতিতে প্রত্যেকেরই 'ব্রিবৃং' করার কথা রহিন্নাছে। থিতীয় পক্ষটিও
বিচার্য্য —কণিত এই অজাটি কি তেজঃ, জল ও পৃথিব্যাদিরপে বিরুত্ত (বিকার—অন্তথাভাব
প্রাপ্ত) ব্রক্ষই ? অথবা স্বর্গপাবস্থ অবিরুত ব্রন্ধ ? বহুত্বের অনপগম হেতুই (বর্ত্তমানতা হেতুই)

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্যা — 'ক্রির্ৎকরণ' আর 'পঞ্চীকরণ' শক তুল্যার্থবোধক। ছান্দোগ্যে কেবল ভূতক্রের উৎপত্তি ক্ষিত হইরাছে, দেইজ্বন্ধ তাহারা 'ক্রির্ধ' শক্ষের প্রথোগ করিয়াছেন, আর তৈন্তিয়ীরে পঞ্চুত্তর উৎপত্তি বর্ণিত হইরাছে, স্করাং তাহারা 'পঞ্চীকরণ' শক্ষের ব্যবহার করিয়াছেন; বস্তুতঃ উপ্তরেরই অভিপ্রারুক্তন।

ধাৰ্মতঃ তেলঃ, লল ও পৃথিবী, এই ভূচতাৰ অমিশিতভাবে উৎপন্ন হয়; তৰন অতি স্কাতাবশতঃ জীবের ভোগোপংবাপী হইতে পাবে না, এইলভ লগমীৰর সেই প্রত্যেক ভূততেই অপর প্রত্যেক ভূতের ছই আনা মাতার (অংশের) সহিত সংবোজিত করিলা স্থুলরপে পরিণত করিলাছেন। এইরপ সংবোজনাকেই 'অিইং' বলে। প্রশাক্ষরণে গাঁচ ভূতেরই প্রত্যেকে ছুই আনা অংশ বোজনা, এই মাতা বিশেষ।

শ্বরূপেণাবস্থিতমবিকৃতম্ ? ইতি। প্রথমঃ কর্ম্নো বহুস্থানপগমাদেব (\*)
নি ঃ। বিতীয়েহপি "লোহিতশুক্রক্ষাম্" ইতি বিরুধাতে। শ্বরূপেণাবস্থিতং তেজোহবমলক্ষণমিতি বক্তুমপি ন শক্যতে। তৃতীয়ে কর্মেহপি অজাশব্দেন তেজোহবম্মানি নির্দিশ্য তেস্তৎকারণাবস্থা উপস্থাপনীয়া, ইত্যাস্থেয়ম্।
ততে৷ বরম্ অজা-শব্দেন তেজোহবম্মকারণাবস্থায়াঃ প্রুতিপ্রসিদ্ধায়া
এবাভিধানম্।

যৎ পূনরস্থাঃ প্রকৃতেরজা-শব্দেন চ্ছাগত্বপরিকল্পনমুপদিশুত ইতি; তদপ্যসন্থতন্, নিপ্রাজনতাৎ। যথা "আত্মানং রথিনং বিদ্ধি" ইত্যাদিষু ব্রহ্মপ্রাপ্ত্যুপায়তাগ্যাপনায় শরীরাদিষু রথাদিরূপণং ক্রিয়তে; যথা চাদিত্যে বস্বাদীনাং ভোগ্যত্বথাপনায় মধুত্বকল্পনং ক্রিয়তে; ত্বদস্থাং প্রকৃতে চ্ছাগত্বপরিকল্পনং কোপযুজ্যতে ? ন কেবলমুপ্যোগাভাব এব, বিরোধশ্চ; কৃৎস্কজগৎকারণভূতায়াঃ স্বন্মিন্ অনাদিকালসম্বদ্ধানাং সর্বেষামেব চেতনানাং নিথিলস্থপত্ঃখোপভোগাপবর্গদাধনভূতায়া অচেতনায়া অত্যল্প-প্রজাসর্গ-ক্রাগস্তুকসঙ্গমনচেতনবিশেষকরূপাত্যল্পপ্রোজনসাধন-স্থপরিত্যাগাহেতু-

এই প্রথম পক্ষটি পরিতাক্ত হইল; বিতীয় পক্ষেও (স্বরণাবস্থিত নির্ধিশেষ ব্রহ্মপক্ষেও)
'নোহিত, শুরু, রুষ্ণা' [ এই বিশেষাভিধান ] বিরুদ্ধ হইয়া পড়ে। কেন না, ব্রহ্মস্বরূপে অবস্থিত (নির্ধিশেষ); অথচ তেজঃ, জল ও অর স্বরূপ (পৃথিবী); একথা কথনও বলিতে পারা যায় না। তৃতীয় পক্ষেও, 'অজা' শব্দে তেজঃ, জল ও অরেব নির্দ্দেশ কবিলে, সে কথাতেও বে, তাহাব কাবণাবস্থাই ব্রিতে হইবে, ইহা স্বাকাব কবিতেই হইবে; স্থতরাং উহা অপেক্ষা ববং 'অজা' শব্দেই তেজঃ, জল ও পৃথিবীর শ্রুতিসিদ্ধ কারণাবস্থা নির্দ্দেশ করা ভাল।

আব বে, 'অজা' শব্দে এই প্রকৃতির ছাগছ-কল্লনাব উপদেশ করা ইইতেছে, [বলা হটয়াছে], তাহাও অসঙ্গত; কারণ, [ঐরপ কল্লনার কামছ-জাপনের জন্ম শরীর প্রভৃতির বণাদিরপে কল্লনার আয়, এবং বন্ধপ্রভৃতি দেবগণের ভোগ্যতা-জ্ঞাপনেব জন্ম আদিত্যের মধুছ কল্লনার আয়, এথানে প্রকৃতির ছাগছ কল্লনার উপয়েগিতা কি আছে? কেবল যে, উপঝোগিতার অভাব, তাহা নহে; পরস্ত এরপ কল্লনায় বিরোধও ঘটতেছে। নিখিল জগতের কারণুরূপা প্রকৃতি অচেতন ইইলেও অনাদি কাল ইইতে প্রকৃতির সহিত সম্মানিবিধি চেতনসমূহের সর্মপ্রকার স্থ-তঃখভাগও অপবর্গেরই সাধনস্বরূপ, স্বতরাং তাহার যে, অতি অকিঞ্চিংকর সন্ধানসমূৎপাদনার্থ চেতনবিশেষের সহিত অভিনব সঙ্গম, এবং তাহা দারা

<sup>(\*)</sup> বহুত্বানপারাদেব' ইতি পুর কার্যরপাঠ: ।

ভূত-সদস্বন্ধিপরিত্যাগদমর্থ-চেতনবিশেষরপচ্ছাগস্বভাবধ্যাপনায় তদ্রেপত্ব-কল্পনং বিরুদ্ধনেব। "অজামেকাম্, অজো ছেকঃ, অজোহতাঃ" ইত্যত্রাজাশব্দক্ত বিরূপার্থপরিকল্পনঞ্চ ন শোভনম্। দর্বতি চ্ছাগত্বং পরিকল্পাত ইতি
চেৎ, "জহাত্যেনাং ভূক্তভোগামজোহতাঃ" ইতি বিতৃষ আতান্তিকপ্রকৃতিপরিত্যাগং কুর্বতোহনেন বা অন্তেন বা পুনরপি দম্বন্ধযোগ্য-চ্ছাগত্বপরিকল্পনমত্যন্তবিরুদ্ধম্॥১॥৪॥১০॥ [দ্বিতীয়ং চমদাধিকরণং দমাপ্রম্॥২॥]

### নংখোণন:এহাদি ন সংখ্যোপসংগ্ৰহাদিপি নানাভাবা– দতিরেকাচ্চ ॥১॥৪॥১১॥

[ পদচ্ছেদ:—ন ( না ), সংখ্যোপসংগ্রহাৎ ( সাংখ্যোক্ত সংখ্যা গ্রহণে ) অপি ( ও ), নানা-ভাবাৎ ( পার্থক্যবশতঃ ) অতিরেকাৎ ( আধিক্যহেতু ) চ ( ও ) ৷ ]

সরলার্থ:—"ধ্যিন্ পঞ্চ পঞ্চলনা আকাশন্ত প্রতিষ্ঠিতঃ, তমেবং মন্ত আয়ানং বিদ্বান্ ব্রহ্মামৃতোহমৃত্য্।" ইত্যব্র পঞ্চনংখ্যাবিশেষিতায়াঃ অপরপঞ্চনংখ্যায়াঃ শ্রবণাং সন্দিহতে—
কিমল্ল সাংখ্যোক্তান্যের পঞ্চবিংশতিতত্ত্বানি উক্তানি? অথবা ন ? ইতি । তত্র পঞ্চবিংশতি-সংখ্যাসকলনাং পঞ্চবিংশতিঃ তত্তান্তোর উক্তানি, ইত্যেবং প্রাপ্তে উচ্যতে—সংখ্যায়া উপসংগ্রহাং পঞ্চবিংশতিত্বেন সক্ষলনাদ্দি নাত্র সাংখ্যোক্তানাং তত্ত্বানাং গ্রহণ্য; কুতঃ ? নানাভাবাং—নানাভাবং, তেত্তাঃ তত্ত্বতা এতেষাং 'পঞ্চজন'পদবাচ্যানাং পৃথক্পদার্থহাদিতার্থঃ । ন কেবলং নানাভাবাং, অতিরেকাচ্চ—'যত্মিন্' ইতি সপ্তম্যা নিন্দিষ্টপ্রায়নঃ, স্বশন্দোপাত্তপ্ত চ আকাশপ্ত পঞ্চজনাতিরিক্তত্বন্ অপরো হেতুঃ । ন থলু সাংখ্যাঃ পঞ্চবিংশতিতত্ত্বাতিরিক্তং আয়ানং আকাশং বা স্বীকৃক্ষিঃ; তরোজদক্ত্বিভাবেতি ভাবঃ ॥

'পাঁচটি পঞ্চন ও আকাশ বাঁহার উপরে প্রতিষ্ঠিত, তাহাকেই আত্মা বলিয়া মনে কবি;
বিনি সেই অমৃত্তবন্ধপ ব্রহ্মকে অবগত হন, তিনি অমৃতত্ব লাভ করেন।' এথানে যে, এক
পঞ্চসংখ্যাযুক্ত অপর পঞ্চসংখ্যা ( পঞ্চবিংশতি ) শ্রুত হইতেছে, ইহা কি সাংখ্যোক্ত পঞ্চবিংশতি
তব্ব ? না আর কিছু ? সমান সংখ্যা থাকার সাংখ্যোক্ত পঞ্চবিংশতি তব্ব হওয়াই উচিত। না,
তাহা উচিত নহে; কারণ, এই পঞ্চসংখ্যাবিশিষ্ট পঞ্চলন আর পঞ্চবিংশতি তব্ব এক নহে,
পূথক্ পদার্থ। বিশেষতঃ ইহাই পঞ্চবিংশতি তব্ব হইলে 'বিন্মন্' এই সপ্তমী-নির্দিষ্ট আ্মা
ও আকাশ বথন এ সকলের অতিরিক্ত হইতেছে; তথন সাংখ্যসন্মত তব্ব এখানে গ্রহণীর
নহে। ১।৪। ১১।

যে, একমাত্র হ্যপ্রদানরপ প্রয়েজন সাধন করা, আর তংপরিত্যাগের অহেত্ত্ত স্থান্থক অথচ পরিত্যাগক্ষ-চেতনবিশেষরপ ছাগের স্থভাব প্রকাশনার্থ বে, অজরপ করনা, তাহাও মিশ্চরই করনাবিরুদ্ধ। বিশেষতঃ, 'এক অর্জ,' (বন্ধনীৰ), আর 'অন্ত অরু' (মুক্তজীৰ), এই

বাজসনেয়িনঃ সমামনন্তি "যন্মিন্ পঞ্চ পঞ্জনা আকাশশ্চ প্রতিষ্ঠিতঃ, তমেবং মক্ত আত্মানং বিদ্বান্ ব্রহ্মাম্তোহ্মতম্" [ রহদা০৬।৪।১৭ ] ইতি। কিময়ং মন্ত্রঃ কাপিলতন্ত্রসিদ্ধ-তত্ত্বপ্রতিপাদনপরঃ ? উত ন ? ইতি সন্দিহতে। কিং যুক্তম্ তন্ত্রসিদ্ধতত্ত্বপ্রতিপাদনপর ইতি। কৃতঃ ? পঞ্চ-শব্দবিশেষিতাৎ পঞ্জন-শব্দাৎ পঞ্চবিংশতিতত্ত্বপ্রতীতেঃ। এদজ্কং ভবতি—
"পঞ্জনাঃ" ইতি সমাসঃ সমাহারবিষয়ঃ, পঞ্জনাঃ—পঞ্চানাং জনানাং

হলে এক 'অজ' শক্ষেরই যে বিভিন্নপ্রকার অর্থ কর্মনা, তাহাও শোভা পায় না (\*)।
যদি বল, দর্ববিত্তই অর্থাং উল্লিখিত স্থানত্রয়েই [ অজ শক্ষের ] ছাগ অর্থ ক্রমা করা হয়;
[ তাহা হইলেও ] 'অপর অজ কৃতভোগা এই অজাকে ত্যাগ করে' এস্থলে দম্পূর্ণরূপে প্রকৃতি
দম্ম-প্রিত্যাগকারী জ্ঞানী পুক্ষের যে, পুনশ্চ প্রেকৃতি-সম্বর্গাধীন ছাগ্য ক্রমা, তাহা তিনিই
ক্কন, বা অভ্যেই ক্কক, অত্যন্ত বিকৃদ্ধ হয়॥ ১॥ ৪॥ ১০॥ (†) [ দ্বিতায় চম্সাধিক্রণ॥ ২॥ ]

(‡) বাজসনেষিগণ বলেন— 'পাচটি পঞ্চল এবং আকাশ বাহার উপবে প্রতিষ্ঠিত, তাহাকেই আয়া বলিয়া মনে করি; সেই অমৃতস্বরূপ ব্রন্ধবিং প্রুষ অমৃত অর্থাং মৃক্ত হন'। এখানে সন্দেহ হইতেছে যে, এই মন্ত্রটি কি কাপিল শাস্ত্রসম্মত পঞ্চবিংশতি তত্ত্বর প্রতিপাদক ? অথবা নয় থকান পক্ষটি ব্জিত্ত্ত ? সাংখ্যসিদ্ধ তত্ত্ব প্রতিপাদনেই ইহার তাৎপর্য। কারণ ? যেহেত্ব 'পঞ্চ'শক ঘারা বিশেষিত 'পঞ্চলন' শক হইতে পঞ্চবিংশতি তত্ত্বেরই প্রতীতি হইতেছে। এই কথা বলা হইতেছে যে, 'পঞ্চলনাঃ' পদে 'সমাহার' সমাসেরই বিষয়,— 'পঞ্চপুল্যঃ' এই পদের ভার।

<sup>া</sup>কা তাৎপর্যা—একই অন্তাপনের তিন স্থানে প্রায়োগ হইয়াছে, ওল্লাংগ এক স্থানে অন্তাপন্ত আকুতি, অস্তায়ানে 'অন্তাপন্ত অর্থ সংসারী জাব, কাবার অপন্ন স্থানে সেঠ 'কল্প শ্লেরই কর্ম — মুকুজীব। এইরাপে এক শ্লের তিন প্রায়ার অর্থ কল্পনা করে। শ্লেমার্যুস্থারে বোষাবহ, কারণ ঐরণ কল্পনা করিছে চইলেই শ্লেমার আহ্ব এহণ করিতে হয়, কিন্ত উপাধান্তারের সম্ভাবনা থাকিলে লক্ষণার্তি সর্বধা বর্জনীয়।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্যা—এই চন্নসাধিকরণটি আনে ছাতে দশ পর্যাপ্ত তিনপ্তে সমাপ্ত হইনাছে। ইহার পাঁচটি অবরব এইরপ—(১) বিব্যাল-অব্যাক্ত শান্ত হিলাদি। (২) সংশ্বন—এই অলা অর্থ কি সাংখ্যাক্ত শাস্ত হিলাদি। (২) সংশ্বন—এই অলা অর্থ কি সাংখ্যাক্ত শাস্ত হিলাদি। এই অলা বালরা সাংখ্যাক্ত প্রকৃতিই অলা বটে। এই অলা বালরা সাংখ্যাক্ত প্রকৃতিই অলা বটে। (৪) উত্তর—না অঞা অর্থ—সাংখ্যাক্ত প্রকৃতি নহে, পরস্ত লগনীলাধার ব্রহ্ম। নির্ণয় ও প্রয়োজন—ব্রহ্মই অলা, এবং তাহাকেই লগৎকারণ্রস্থে চিন্তা করা প্রয়োজন।

<sup>্</sup>ট) তাৎগর্ব্য-এই অধিকরণের নাম 'পঞ্জনাধিকরণ'। ইহার পাঁচটি অবহন এইরূপ-(১) বিবহ বাক্য-"যিমিন্ পুঞ্চ পঞ্চলনাঃ" ইত্যাদি। (২) সংশ্বয়-পঞ্চ পঞ্চলন (বিলিডভাবে পঞ্চবিংশতি ), ইহা কি মাংখার পঞ্চবিংশতি তল্ব ? বা আর কিছু? (৩) পুন্তপক্ষ-পঞ্চণিত পঞ্চ ( পঞ্চবিংশতি ) ইলিলে সাংব্যের তল্পই বুঝা যার। (৪) উত্তর ননা ইহা পঞ্চবিংশতি 'ওল্ব নহে, পরস্ক ব্রক্ষাত্রিক অপর পার্থি ই বটে। (৫) বিশ্ব ও প্রহোজন — অভএব, সাংখ্যকত তল্পতিরিক্ত পার্থি ই এখানে 'পঞ্জন' শক্ষের অর্থ ; তদ্ধপ চিন্তা করাই ইহার প্রবাদ্ধন ।

সমূহা: পঞ্জনাঃ, 'পঞ্চপুল্যঃ' ইতিবং। পঞ্চজনা ইতি লিঙ্গব্যত্যয় ছান্দদঃ।
তে চ সমূহাঃ কতি ? ইত্যপেক্ষায়াং পঞ্চজন-শব্দবিশেষণেন প্রথমেন পঞ্চলনেন সমূহাঃ পঞ্চেতি প্রতীয়ন্তে; যথা 'পঞ্চ পঞ্চপুল্যঃ' ইতি। অতঃ "পঞ্চপঞ্জনাঃ" ইতি পঞ্চবিংশতিপদার্থাবগতে তে কতমে ? (\*) ইত্যপেক্ষায়াম্ মোক্ষাধিকারাং মুমুক্ষুভিজ্ঞাতব্যত্য়া স্মৃতিপ্রসিদ্ধাঃ প্রকৃত্যাদয় এব জ্ঞায়ন্তে।

"মূলপ্রকৃতিরবিকৃতির্মাহদালাঃ প্রাকৃতি-বিকৃত্য়ঃ সপ্ত।
ধোড়শকশ্চ (†) বিকারো ন প্রকৃতির্মবিকৃতিঃ পুরুষঃ।"
ইতি হি কাপিলানাং প্রাসিদ্ধিঃ; অতস্তন্ত্রপ্রসিদ্ধ তত্ত্বপ্রতিপাদনপরঃ, ইতি
প্রাপ্তে প্রচক্ষাহে—"ন সংখ্যোপসংগ্রহাদপি" ইতি।

পাঁচজনের সমাহার (সমষ্টি), এইরপ অর্থেই 'পঞ্চজন' পদটি নিপার হইয়াছে (‡)।
'পঞ্চজনাং' পদে যে লিঙ্গবিপর্যায় অর্থাং ব্লীলিঙ্গ হলে পুংলিঙ্গ হইয়াছে, তাহা ছান্দস, [নচেং
ব্লীলিঙ্গে 'পঞ্চজনী' হইতে পাবিত]। সেই সমূহ বা সমাহার কতগুলি? এই আকাজ্জায়
প্রযুক্ত 'পঞ্চজন' শন্দের বিশেষণীভূত অপর পঞ্চ শন্দ দ্বাবা বিশেষিত হওয়ায় বৃঝা যাইতেছে য়ে,
সেই সমূহ কেবল পাঁচটি মাত্র। 'পঞ্চ পঞ্চপুলী' ইহাব দৃষ্টান্ত হল। অতএব 'পঞ্চ পঞ্চজনাং'
(পাঁচটি পঞ্চজন) এই বাক্যেও পঞ্চবিংশতি পদার্থের প্রতীতি হইলে পর, 'তাহারা কে কে গু'
এইরূপ আশঙ্কা উপস্থিত হইয়া থাকে। বিশেষতং এই শাস্ত্র যথন মোক্ষাধিকারেই প্রবৃত্ত, তথন
মুমুক্ষুগণের জ্ঞাতব্য বিষয় সাংখ্য শ্বতিপ্রসিদ্ধ প্রকৃতি প্রভৃতি তত্ত্বসমূহই প্রতীতির বিষয় হইতেছে।

কাপিল তব্দমূহেব প্রদিদ্ধি এইরূপ যে, 'মূলকারণীভূতা প্রকৃতি অর্থাৎ প্রধান পদার্থ টি অবিকৃতি, অর্থাৎ উহা অপর কোনও কারণ হইতে উৎপন্ন হয় নাই; 'মহং' আদি অর্থাং মহং, অহঙ্কার ও পঞ্চ তন্মাত্র, এই সাতটি পদার্থ প্রকৃতিও বটে, বিকৃতিও বটে, অর্থাৎ কারণম্বরূপও বটে, কার্য্য স্বরূপও বটে। আব [ একাদশ ইন্দ্রিয় ও পঞ্চ ভূত ], এই যোলটি পদার্থ কেবলট বিকৃতি অর্থাৎ কার্য্য-স্বরূপ, (অপর কোন তব্বের কারণ নহে); পুরুষ (আত্মা) কিন্তু কার্য্যও নহে, কারণও নহে; [পরস্থ উদাসীন] (§)। অত্র ব সাংখ্যসম্বত পঞ্চবিংশতি তত্ব প্রতিপাদনেই ঐ মন্ত্রের তাৎপর্য্য; এইরূপ সম্ভাবনায় বলিতেছি— ন সংখ্যোপসংগ্রহাদপি" ইত্যাদি।

শ্র্লপ্রভূতিরবিকৃতি বহরাল্লাঃ প্রকৃতি-বিকৃতর: সপ্ত। বোড়শক্ত বিকারো ল প্রকৃতি ন' বিকৃতিঃ পুরুবঃ ।"

<sup>(\*)</sup> তে **কতি ই**তাপেকারাং' ইতি 'ক' পাঠঃ। (t) বোড়শকস্ত' ইতি ক'বিকা পাঠঃ।

<sup>(\$)</sup> তাৎপর্যা--'পঞ্পুলী' অর্থ--একজ বাঁধা পাঁচটি ঘাদমুটির (পুলার) সমাছার। এক মুটে যতওলি খাদ ধরা বার, দেওলি একজ করিয়া বাঁধিলে 'পুল' বলে, আব দেউ পাঁচটি ঘাদমুটিকে একজিড 'পঞ্পুলী' বলা হয়। সমাহায় বিভি হওয়ার এখাদে আলিকিক ভ্উরাছে। তদমুদাবে 'পঞ্জন' শনেরও 'পঞ্জনী' হওয়া উচিত ছিল।

<sup>(§)</sup> তাৎপর্ব্য-সাংখ্যপাত্তে পদার্থ সংকলন প্রধানত: চারি প্রকার (১) কেবল প্রকৃতি (২) কেবল বিকৃতি (কেবলই কার্যাথরুপ), (৩) প্রকৃতি-বিকৃতি অর্থাৎ কার্যাকারণ, ইন্তথান্ত্রক; (৪) অনুভয়রূপ, অর্থাৎ প্রকৃতিও নছে। প্রকৃতি অর্থ উপাদান, আর বিকৃতি অর্থ তাহার কার্যা; যেমন সুন্তিকা প্রকৃতি, বই ভাছার বিকৃতি। ইম্বরকুক অতি সংক্ষেপে একধা বিবৃত করিয়া ব্লিয়াছেন—

#### [ সিদ্ধান্ত:--- ]

"পঞ্চ পঞ্চজনাঃ" ইতি পঞ্চবিংশতিসংখ্যোপসংগ্ৰহাদপি ন তন্ত্ৰসিদ্ধতত্ত্ব-প্রতীতিঃ। কুতঃ ? নানাভাবাৎ -- এষাং পঞ্চমন্ত্র্যাবিশেষিতানাং পঞ্চজনানাং তন্ত্রসিদ্ধেভ্যস্তত্তেভ্যঃ পৃথগ্ভাবাৎ। "যশ্মিন্ পঞ্চ পঞ্জনা আকাশশ্চ প্রতিষ্ঠিতঃ" ইত্যেতেষাং যচ্ছন্দনির্দ্দিষ্টত্রক্ষাপ্রয়তয়া ত্রক্ষাত্মকত্বং হি প্রতীয়তে, "তমেবং মত্যে আত্মানং বিদ্বান্ ব্রহ্মায়তো২য়তম্" ইত্যত্ত "তম্" ইতি পরামর্শেন যচ্ছব্দনির্দিষ্টং লক্ষেত্যবগম্যতে; অতস্তেভ্যঃ পৃথগ্ভূতাঃ (\*) পঞ্জনাঃ, ইতি ন তন্ত্রসিদ্ধা এতে।

"অতিরেকাচ্চ" - তন্ত্রসিদ্ধেভ্যস্তত্ত্বেভ্যোহত্র তত্ত্বাতিরেকোহপি ভবতি ; গচ্ছব্দনিদ্দিষ্ট আত্মা আকাশশ্চ অত্রাতিরিচ্যেত। অতঃ "তং ষড়্বিংশক-

"পঞ্চ পঞ্চলাঃ" এইস্থানে পঞ্চবিংশতি সংখ্যার সংকলন করিলেও তাহা হইতে সাংখ্যসন্মত ছঃ সমূহেব প্রতীতি হইতেছে না। কারণ ? নানাভাব বা নানাত্বই কারণ ; কেননা, সাংখ্য-সিদ্ধ তত্ত্বসমূহ হইতে এই পঞ্চমংখ্যা-বিশেষিত 'পঞ্জন' পদার্থের পার্থক্য রহিয়াছে। কেননা, `পাচটি পঞ্চজন ও আকাশ যাঁহাতে প্ৰতিষ্ঠিত,' এই বাক্যে 'যং' পদনিৰ্দিষ্ট ব্ৰহ্মে আশ্ৰিত থাকায় টক্ত 'পঞ্জনে'র প্রহ্মাত্মকতাই (ব্রহ্মভাবই) প্রতীত হইতেছে। আর 'তাহাকেই এই প্রকার শায়া বলিয়া মনে করি; যিনি অমৃতস্বরূপ এককে জানেন, তিনিও অমৃতত্ব লাভ করেন। এখানে আবার 'তম্' বলিয়া উল্লেখ করায়ও বুঝা যাইতেছে যে, ব্রহ্মই ঐ 'যং'পদে উল্লিখিত হইরাছেন। অতএব এই 'পঞ্চজন' নিশ্চয়ই সাংগ্যোক্ত তত্ত্ব হইতে সম্পূর্ণ পৃথক্ পদার্থ।

অতিরেক বা আধিক্যও অপর একটি হেতু—সাংখ্যসিদ্ধ [ পঞ্চবিংশতি ] তত্ত্বাপেক্ষা এখানে অধিক্যও হইতেছে; "যশ্মিন্" এই 'যৎ'শন্দ নিৰ্দ্দিষ্ট আত্মা এবং আকাশই এথানে অতিরিক্ত হইতেছে। অতএব, 'ঠাহাকে ষড়্বিংশক বলে, আবার কেহ কেহ সগুবিংশকও ব**লি**য়া

মর্থাৎ প্রধাননাম দুলপ্রকৃতিটি অবিকৃতি, অর্থাৎ সে অপর কোনও কারণ হইতে উৎপন্ন হয় নাই, ৰ জংগিদা। মহতাৰ, অহকার এবং শব্দ, শাৰ্শ, রূপ, রুগ ও গাগ তন্মাত্র, এই সাতটি প্রকৃতি-বিকৃতি, উভয়বরূপ . বধা—মহত্তত অহকারের অংকৃতি, আনার মূলপ্রকৃতির বিকৃতি, অহকারতত শলাদি পঞ্তয়াতের প্রকৃতি, অধচ নিজে মহন্তব্যের নিকৃতি ; দেইরূপ পঞ্চন্মাত্র আবার কিত্যাদি পঞ্চুতের প্রকৃতি এবং মহ্ছার্ডব্যের ৰিকৃতি। এইকপে এই সাভটি প্ৰকৃতি-ৰিকৃতিভাগ্ণস। তাহার-পর পুৰিবাদি পঞ্ভুত, জ্ঞানেক্সিয় ণাঁচ, কৰ্মেন্সিল পাঁচ এবং মন, এই বোলটি পদাৰ্থ কেবলই বিকৃতি অৰ্থাৎ কাৰ্যসক্ষণ ; এ সমন্ত হইতে আর <sup>ৰোন</sup> সতন্ত্ৰ হ**ৰ সমুৎপন্ন হ**য় না। ভাহাৰ প্ৰ, পুঞ্ব বা আমা উক্ত একাৰ অৰ্থাৰ বিপৰীত ; অৰ্থাৎ প্ৰৰ কাহাৰো প্ৰকৃতিও মতে এবং কাহাৰো বিকৃতিও নতে—প্ৰকৃতি-বিকৃতিভাবশৃত্ব, ওছ ও কৃটত্বসক্লপ। ষ্ণথকৃতি হইতে পুঁকৰণৰ্য্যন্ত বে পঁচিশটি পদাৰ্থ এদৰ্শিত হইল, ইহাই সাংখ্যশাৱে 'পঞ্বিংশতিহৰ' নাৰে **''ভিহিত হইরাছে, এতদভিরিক্ত আর কোনও পদার্থ নাই, সর্বতই** এতদ**র্ভ**গত ।

<sup>(+)</sup> প্ৰ প্ৰৰুষ্ণ: ইডি 'ক' পাঠ: I

নিত্যাহ্য সপ্তবিংশমথাপরে" ইতি শ্রুতিপ্রসিদ্ধসর্বতন্ত্রাশ্রয়স্থৃতঃ সর্বেশ্বরেশরঃ (\*) পরমপুরুষোহত্রাভিধীয়তে।

"ন সংখ্যোপসংগ্রহাদপি" ইত্যপিশব্দস্য—"পঞ্চ পঞ্চলনাঃ" ইত্যত্ত্র পঞ্চবিংশতিতত্ত্বপ্রতীতিরেব ন সম্ভবতীত্যভিপ্রায়ঃ। কথং ? পঞ্চতিরারক্ষ-সমূহপঞ্চলাসম্ভবাৎ; নহি তন্ত্রসিদ্ধতত্ত্বেয়ু পঞ্চ্যু পঞ্চ্যু অনুগতং (†) তত্তৎসম্ভ্যানিবেশনিমিত্তং জাত্যাগ্যস্তি; ন চ বাচ্যম্, পঞ্চ কর্মো-ক্রিয়াণি, পঞ্চ জ্ঞানেক্রিয়াণি, পঞ্চ মহাভূতানি, পঞ্চ তন্মাত্রাণি, অব-শিষ্টানি পঞ্চ—ইত্যবান্তরসম্ভ্যানিবেশনিমিত্তমস্ত্যেব ইতি; আকাশস্থ পৃথক্ নির্দেশেন পঞ্চতিরারক্ষ-মহাভূতসমূহাসিদ্ধেঃ। অতঃ "পঞ্চলাঃ" ইত্যয়ং সমাসো ন সমাহারবিষয়ঃ; অয়ন্ত "দিক্সন্ত্যে সংজ্ঞারাম্য" ইতি সংজ্ঞাবিষয়ঃ (‡); অতথা "পঞ্চলনাঃ" ইতি লিঙ্কব্যতায়শ্চ

থাকে।' এই শ্রুতিপ্রসিদ্ধ সর্বভূতাশ্রয় প্রমপ্রুষ প্রমেশ্রই এথানে 'যদ্মিন্' পদে অভিহিত্ত হইয়াছেন।

"ন সংখ্যোপসংগ্রহাদ্ অপি" এই 'অপি' শব্দের অভিপ্রায় এই যে, এখানে "পঞ্চ পঞ্চজনাং" এই স্থলে আদৌ পঞ্চবিংশতি তত্ত্বের প্রতীতিই সম্ভব হয় না। কি প্রকারে? যেহেতু পঞ্চগুলির অপর পাঁচটি রাশিব সম্ভব হইতেছে না; কেননা, সাংখ্যাশাস্ত্রীয় পাঁচটি তত্ত্বের জাতিপ্রভৃতি এমন কোনও একটি সাধারণ ধর্ম নাই, যাহার অমুবলে একটি পঞ্চকরাশির মধ্যে অপর পঞ্চসংখ্যা সিন্নিবেশিত করা যাইতে পারে। এ কথাও বলা যায় না যে, পঞ্চ কর্মেন্দ্রিয়, পঞ্চ জ্ঞানেন্দ্রিয়, পঞ্চ তন্মাত্র, পঞ্চ তন্মাত্র, পঞ্চ করাবাদি) পাঁচটি, ইহাইত এক পঞ্চের মধ্যে অপর পঞ্চ সংখ্যা-সন্নিবেশের কারণ রহিয়াছে। কেননা, আকাশের পৃথক্ উল্লেখ পাকায় পঞ্চসংখ্যা-ঘটিত মহাভূতের কোনও রাশি সিদ্ধ হইতেছে না। অতএব, "পঞ্চজনাং" 'পদটি' সমাহার সমাসের স্থল নহে; পরস্ত ইহা "দিক্সংখ্যে সংজ্ঞান্নাম্" এই স্ব্রোক্ত সংজ্ঞাবিষয়ক সমাসেরই স্থল (ৡ); তাহা না হইলে, 'পঞ্চজন' শব্দের লিঙ্গবিপর্যায়, অর্থাৎ পুংলিঙ্গ না হইন্যা স্থািকিই হইতে পারিত। [ইহার অর্থ এই যে,] পঞ্চজননামক কতকগুলি পদার্থ আছে,

<sup>(\*)</sup> मर्व्यवद्यः इंडि 'ब' भार्तः।

<sup>(†)</sup> **७९**नःशां' हेडि 'व' शार्ठः। (‡) मःस्नाविरणविववः' हेडि 'क' शार्ठः।

<sup>(</sup>৪) তাৎপর্য্য—" দক্-সংখ্যে সংজ্ঞাঝাং", এটি ব্যাকরণের স্ত্র: ইছার অর্থ এই যে, সংজ্ঞা অর্থাৎ নাম বুকাইলে দিক্বাচক ও "সংখ্যাবাচক শক্ষের সহিত 'কর্মধারর' সমান হয়।' এই স্ত্রাস্থারে সংখ্যাবাচক 'পঞ্চ' শক্ষের সহিত 'জন' শন্তের কর্মধারর সমান হইলাছে, কিন্তু 'সমাহার দ্বিত' সমান হয় নাই; সমাহার বিশু ইইলে 'পঞ্চপুনী'লন্দের জ্ঞার এথানেও 'পঞ্চলন' না হইল' জ্ঞালিজে 'পঞ্চলনী' হইলা বাইত। এরপ না হওয়ারই বুজা বাইতেছে যে, "পঞ্চলনাঃ" ছলে পঞ্চলনিত সংখ্যার উল্লেখ করা হয় নাই, পরস্ত্র পঞ্চলননামক কোনও সংখ্যার বিশেষেরই উল্লেখ করা হইলাছে।

পঞ্চানা নাম কেচিৎ সন্তি, তে চ পঞ্চন্ড্যয়া বিশেষ্যন্তে—"পঞ্চ পঞ্চানাং" ইতি, 'সপ্ত সপ্তৰ্ষয়ং' ইতিবৎ ॥১॥৪॥১১॥

কে পুনন্তে পঞ্চ পঞ্জনাঃ 🤊 ইত্যত আহ—

## প্রাণাদয়ো বাক্যশেষাৎ ॥১॥৪॥১২॥

্পদচ্ছেদ: —প্রাণাদয়: (প্রাণ প্রভৃতি) বাক্যশেষাং (বাক্য শেষ হইতে [ জানা যায়।]

সরলার্থ:—প্রাণাদর: প্রাণ-চক্ষ্:-শ্রোত্রান্নমনোরপা: পঞ্চ পদার্থা এব, ন পুন: সাংখ্যাক্তা: প্রধানাদর: 'পঞ্চজন'-সংজ্ঞরা অভিধীয়ত্তে, ইতি বাক্যশেষদবগন্যতে। বাক্যশেষে হি "প্রাণন্ত প্রাণন্ত, চক্ষশ্চক্ষ:; শ্রোত্রন্ত শ্রোত্রং, অন্তান্ত্রং, মননো যে মনো বিতঃ" ইতি পঞ্চেক্সিমাণি নিদিন্তানি॥

প্রাণ, চকুং, শ্রোত্র, অর ও মন, এই পাঁচটি পদার্থই বে, 'পঞ্চজন' সংজ্ঞায় অভিহিত ১টয়াছে, ইচা বাক্যের শেষাংশ দৃষ্টে বুঝাবার। এই 'পঞ্চজন' বাক্যের শেষে আছে বে, 'তিনি প্রাণেব প্রাণ, চকুর চকুং, শ্রোতের প্রোত্র, অরেব অর এবং মনেরও মন' ইত্যাদি॥১॥॥১২॥]

"প্রাণস্থ প্রাণমূত চক্ষুষশ্চক্ষুঃ শ্রোত্রস্থ শ্রোত্তমন্নস্থানং মনসো যে মনো বিজ্য়" [ রহদাত ৬।৪।১৮ ] ইতি বাক্যশেষাৎ ব্রক্ষাপ্রয়াঃ প্রাণাদয় এব 'পিঞ্চ পঞ্জনাঃ'' ইতি বিজ্ঞায়ন্তে ॥১॥৪॥১২॥

অথ স্থাৎ—কাণুানাং মাধ্যন্দিনানাক "যন্মিন্ পঞ্চ পঞ্জনাং" ইত্যাং
শন্তঃ দমানঃ ; "প্রাণস্থ প্রাণম্" ইত্যাদিবাক্যশেষে কাণুানাম্ অন্নস্থ পাঠো

হাহাদিগকেই পঞ্চমংখ্যা দারা বিশেষিত করিয়া বলা হইতেছে—"পঞ্চ পঞ্জনাং", অর্থাৎ 'পঞ্জন' পাচটি; বেমন 'সপ্তর্ধি সাতজন' বলা হয়, ইহাও তদ্ধপ ॥ ১। ৪। ১১॥

মেই পঞ্চনংখ্যক পঞ্চজন কাহারা ? এতত্ত্তবে বলিতেছেন — "প্রাণাদশ্বঃ" ইত্যাদি।

'[ব্রহ্মকে] যাহারা প্রাণেরও প্রাণ চক্ষুরও চকু, শ্রোত্রেবও শ্রোত্র, অন্নেরও অর এবং শনেবও মন বলিয়া জানেন।' 'পঞ্চজন' বাক্যেরই এই শেষাংশ হইতে জানা যাইতেছে যে, এখানে ব্রহ্মান্ত্রিকপ্রাণাদি পাচটি পদার্থই (প্রাণ, চকু, শ্রোত্র, অন্ন ও মনঃই) 'পঞ্চজন' শব্দে ছভিহিত॥ ১॥ ৪॥ ১২॥

এরপ আশকা হইতে গাবে যে, "যশ্মিন্ পঞ্চ পঞ্চজনাং" এই মন্ত্রটি কাণ ও মাধ্যন্দিন, উভয়শাখীরই সমান, সত্য; কিন্তু, কাণশাখীর শপ্রাণফ প্রাণম্য এই বাক্যের শেষে যথন অয়ের

ন বিভাতে; তেষাং পঞ্চ পঞ্চলনাঃ প্রাণাদয় ইতি ন শক্যতে বক্তুম্ ইতি; অত্যোত্তরম্—

### জ্যোতিষ্টৈক্ষামসভ্যমে ॥১॥৪॥১৩॥

[পদচ্ছেদ:—জ্যোতিষা (জোতি: দারা) একেষাং (অন্তদিগের কাগশাখীদের) অসতি অবিভ্রমানে) মরে (অর)।]

[সরলার্থ:—একেষাং শাথিনাং কাথানাং অন্নে অসতি "অন্নশু অন্নং" ইত্যেবম্ অন্নশু পাঠাভাবে সভি, জ্যোতিষা "তং দেবা জ্যোতিষাং জ্যোতিঃ" ইত্যুপক্রমস্থেন জ্যোতিঃশন্ধবাচ্যেন ইন্দ্রির-পঞ্চকেন পঞ্চত্বসংখ্যা পূরণীয়েত্যর্থ:। অন্নমভিপ্রান্থ:—যতপি কাথানাং শাথান্থ অনুশন্ধ বাচ্যান্নাঃ পৃথিব্যাঃ সম্ল্লেখো নান্তি, তথাপি "তং দেবা জ্যোতিষাং জ্যোতিঃ" ইত্যুপক্রমবাক্যম্ব-জ্যোতিঃশন্দেন যানি প্রকাশাত্মকানি ইন্দ্রিয়াণি নির্দিষ্টানি : তান্তেব ইহ "পঞ্চ পঞ্চলনাং" ইতি প্রতিনির্দিশ্বস্থে॥

যদিও কোন কোন শাখীদের অর্থাৎ কাগশাখীদের মতে অন্ন শব্দের উল্লেখ না থাকান্ন পঞ্চ দংখ্যার সঙ্গতি হন্ন না সত্য, তথাপি তাহাদের পক্ষে বাক্যের উপক্রমণত জ্যোতি:শন্ধ-বাচা ইন্দ্রিয় দাবাই এই পঞ্চন্ত্র সংখ্যা পূরণ করিতে হইবে, অর্থাৎ সেই পঞ্চ ইন্দ্রিয়ই 'পঞ্চ পঞ্চনা বাক্যে উক্ত হইন্নাছে॥ ১॥ ৪॥ ১৩॥]

একেষাং কাণানাং পাঠে অসত্যন্নে জ্যোতিষা "পঞ্চলনাঃ" ইন্দ্রিয়াণীতি বিজ্ঞায়ন্তে; তেষাং বাক্যশেষং প্রদর্শনার্থঃ এতত্ত্তক্তস্তবতি—"যশ্মিন্ পঞ্চ পঞ্চলনাং" ইত্যস্মাৎ পূর্ব্বস্মিন্ মন্ত্রে "তং দেবা জ্যোতিষাং জ্যোতিরায়ুর্হোপাসতেহমূতম্" [রহদা৽ ৪। ১৬] ইতি জ্যোতিষাং জ্যোতিষ্টেন্ন ব্রহ্মণাভিধীয়মানে ব্রহ্মাধীনস্বকার্য্যাণি কানিচিৎ জ্যোতীংষি প্রতিপন্নানি; তানি চ বিষয়াণাং প্রকাশকানীন্দ্রিয়াণি, ইতি "যশ্মিন্ পঞ্চ

উল্লেখ নাই, তথন তাহাদের পক্ষে "পঞ্চ পঞ্চলাঃ" পদে প্রাণাদি পঞ্চ বলিতে পারা যায় না; ইহার উত্তর----"কোতিবৈকেষামসতি অলে"॥

কাথশাধীদের পাঠে অর শব্দ না থাকিলেও জ্যোতিঃশব্দে অভিহিত ইন্দ্রির সমূহই 'পঞ্জন' বলিয়া প্রতীত হইতেছে; উক্তার্থ প্রদর্শনার্থই তাহাদের বাক্যশেষে 'পঞ্জন' শব্দ প্রদত্ত হরাছে। এই কথা বলা হইতেছে যে, "যন্মিন্ পঞ্চ পঞ্জনাং" এই বাক্যের পূর্ববর্ত্তী 'দেবগণ, জ্যোতিঃ সমূহেরও জ্যোতিঃ বা প্রকাশক এবং আয়ু ও অমৃত্যরূপ তাঁহাকে ( পর্মেখরকে ) উপাসনা করেন।' এই মত্ত্বে জ্যোতিঃ সমূহেরও প্রকাশরূপে ব্রহ্ম অভিহিত হইরাছেন, এবং বাহাদের নিজ নিজ প্রকাশরূপ কার্যাগুলি ব্রহ্মের অধীন, এরপ কতকগুলি জ্যোতিরও প্রতীতি

পঞ্চজনাঃ" ইত্যনির্দ্ধারিতবিশেষনির্দেশেনাবগম্যন্ত ইতি। "প্রাণশ্রা" ইতি প্রাণ-শব্দেন স্পর্শেক্তিয়ং (\*) গৃহতে, বায়ুসম্বন্ধিয়াৎ স্পর্শনেক্তিয়য় মুখ্য-প্রাণম্ম জ্যোতিঃশব্দেন প্রদর্শনাযোগাৎ। "চক্ষুষঃ" ইতি চক্ষুরিক্রিয়ং; "প্রেরস্রান্ত" ইতি প্রোত্রেন্ডিয়ম্; "অন্ধ্রস্রাইতি প্রাণ-রসনয়োঃ তন্ত্রেণোপালানম্; অন্ধ-শব্দোদিতপৃথিবীসম্বন্ধিয়াৎ স্রাণেক্তিয়মনেন গৃহতে, অন্ততেত্রনেনিতি—অন্ধনিতি রসনেক্রিয়মপি গৃহতে। "মনসং" ইতি মনঃ। স্রাণ-বসনয়োস্তন্ত্রেণোপালানম্, ইতি পঞ্চয়মপ্যবিক্রন্ধয়্য। প্রকাশকানি মনঃপর্যান্তানীক্রিয়াণি 'পঞ্চজন'-শব্দনির্দ্ধিষ্টানি; তদবিরোধায় দ্রাণ-রসনয়োস্তন্ত্রেণোপালানম্। তদেবং "যিয়ন্ পঞ্চ পঞ্চলনা আকাশ-শক্র প্রতিষ্ঠিতঃ" ইতি পঞ্চজনশক্রনির্দ্ধিটানীক্রিয়াণি আকাশ-শক্রপ্রদর্শিতানি মহাস্থৃতানি চ ব্রন্ধণি প্রতিষ্ঠিতানি, ইতি সর্ববিত্রানাং ব্রন্ধাশ্রেয়প্রতিপাদনাৎ ন তন্ত্রসিদ্ধপঞ্চিতিত্বপ্রপ্রস্রাণ ব্রুলাপ্রান্তর্প্রতিরস্তাতি (†) স্থিতম্ ॥১॥৪॥১৩॥

#### [ তৃতীয়ং সংখ্যোপসংগ্রহাধিকরণম্ ॥৩॥ ]

হইতেছে; অত এব "যথিন্ পঞ্চ পঞ্জনাং" এই সামান্তাভিষাদক বাক্যে কোন অথবিশেষ অববাবিত না থাকায় ঐ ইন্দ্রিয়ন্ত্ই এই 'পঞ্জন' শব্দে প্রতীত হইতেছে। শুত্তুক্ত "প্রাণ্ড" এই 'প্রাণ' শব্দেও স্পর্শনেন্দ্রিয় (ছিগিন্দ্রিয়) গৃহীত হইয়াছে; কারণ, স্পর্শনেন্দ্রিয়টি বায়্ব সহিত সম্বদ্ধ; অথচ 'জোতিং'শন্দেও মুথা প্রাণের গ্রহণ করা যাইতে পারে না। আব "চক্ষ্যং" পদে চক্ষ্রিন্দ্রিয়, "শ্রোত্রভূ" পদে শ্রবণেন্দ্রিয়, এবং "অরশ্ভ" পদে আব ও বসনেন্দ্রিয়ের একত্র নির্দেশ করা হইয়াছে। অর অর্থ —পৃথিবী, ঘাণেন্দ্রিয় সেই পৃথিবী-সম্বদ্ধ, অর্থাং পৃথিবী হইতেই উংপর; অত এব 'অর' শব্দে আণেন্দ্রিয়ের গ্রহণ করা হইতেছে। যাহা হারা ভোজন করা হয়, তাহা অর; এই অর্থে রসনেন্দ্রিয়কেও ['অর'শন্দে গ্রহণ করা যায়]। 'মনসং' পদে মনং; আণ ও রসনার এক সঙ্গে নির্দ্ধেণ হওয়ায়; পঞ্চত্ব-সংখ্যাও বিক্ষ্ক ইইতেছে না। প্রকাশস্থভাব মন পর্যান্ত ইন্দ্রিয়সমূহ 'পঞ্চজন' শব্দে নির্দিন্ত ইইয়াছে, এবং তিন্ধিয়ক বিরোধ পরিহারার্থ ই আণ ও রসনেন্দ্রিয়ের একসঙ্গে উরেথ করা হইয়াছে। অত এব 'পাচনী পঞ্চজন ও আকাশ যাহাতে প্রতিষ্ঠিত,' এই 'পঞ্চজন' শক্ষাভিহিত ইন্দ্রিয়সমূহ এবং 'আকাশ' শব্দৈ নির্দিন্ত মহাভূতসমূহ বন্ধে প্রতিষ্ঠিত; এইয়পে সমন্ত তব্বের বন্ধাশ্রিত্ব প্রতিগাদন হেতু এথানে সাংখ্যাসিদ্ধ পঞ্চবিংশতি তব্বের সন্থাবনাই নাই। অত এব, সংখ্যার

<sup>(\*)</sup> म्मर्गातनिक्षक्षम्' हेकि 'व' भार्छ ।

## কারণত্ত্বন চাকাশাদিযু যথাব্যপ-দিফৌক্তেঃ ॥১॥৪॥১৪॥

[ পদচ্ছেদঃ—কারণত্বেন ( কারণক্রপে ) চ ( ও ) আকাশাদিয় ( আকাশ প্রভৃতিতে )
যথাব্যপদিষ্টোক্তঃ ( অবধারিত সর্বজ্ঞত্বাদির উক্তি হেতু )। ]

দেৱলার্থ:—জগৎকারণত্বাভিধায়কানি "তদৈক্ষত বহু স্থান্" ইত্যাদীনি বেদান্তবাক্যানি কিং প্রধানকারণতা-পরাণি? উত ব্রহ্মকারণতাপরাণি? ইতি সংশরে, "তদ্ধেদং তর্হি অব্যাক্তত মাসাৎ, তং নাম-রূপাভ্যাং ব্যাক্রিয়ত" ইত্যব্যাক্কত-ব্যাকবণোক্তেঃ; অব্যাক্ততং চ প্রধানন্য: অতঃ প্রধানকারণতাপরাণীতি পূর্ব্বপক্ষঃ। তত্রোত্তরং—আকাশাদিয়ু আকাশপদচিহ্নিতেয়ু কি তিত্মান্ অত্যান্ আত্মন আকাশঃ সন্তৃতঃ" ইত্যাদিয়ু ব্রহ্মকারণত্বব্যবস্থাপনাৎ অন্ত্রাপি স্টিবাক্যেরু যথাব্যপদিষ্ঠিশ্র সর্ব্বজ্ঞানি গুণ্যোগিতয় অত্মাভিঃ ব্যবস্থাপিতস্থৈব ব্রহ্মণঃ কারণত্বন উক্তেঃ হেতোঃ ব্রহ্মকারণতাপরত্বম্ উক্তবাক্যানামবধার্যতে ইত্যর্থঃ।

'সেই এই আত্মা হইতে আকাশ সম্ভূত হইল,' আকাশাদি পদযুক্ত ইত্যাদি বাক্যে আমরা ব্রন্দের কারণতা সংস্থাপন করিয়াছি; অতএব, যে সমস্ত স্থলে ব্রহ্মশন্স নাই, সে সমস্ত স্থলেও সর্ব্বজ্ঞ সর্ব্বশক্তিরূপে অবধারিত ব্রন্দেরই কাবণতা ব্ঝিতে হইবে; অতএব স্ষ্টিপ্রতিপাদক সমস্ত বেদাস্ত-বাক্যই ব্রহ্মকারণভাবোধক, কিন্তু প্রকৃতিকারণতাবোধক নহে॥ ১॥ ৪॥ ১৪॥ ]

পুনঃ প্রধানকারণবাদী প্রত্যবতিষ্ঠতে,—ন বেদান্তের্ একস্মাৎ স্বষ্টিরাম্না-

গ্রহণ হউক বা নাই হউক, বেদান্তের কোণাও যে, কাপিল শাস্ত্রসন্মত তত্ত্বের প্রতীতি নাই, ইহা স্থির হইল (\*)॥ ১॥ ৪॥ ১৩॥ [ তৃতীয় সংপ্যোপসংগ্রহাধিকরণ॥ ৩॥ ]

'প্রধান'কারণবাদী পুনবপি প্রতিপক্ষভাবে নাড়াইতেছেন—(†) বেদান্ত শাল্পে একটা মাত্র

শে, তাৎপর্বা — কাব্ ও মাধান্দিন, এই ছুইটাই বজুর্বেনীর শাখা। তল্পধা মাধান্দিন শাখায় "প্রাণস্ত প্রাণম্" ইত্যাদি বাকো "অন্ত অলং" এই রূপ পাঠ আছে। এখানে 'মল্ল' অর্থে পৃথিবী—ভাষিকার জান ও বসনা সুহীত হইরাছে; স্বতরাং প্রাণ, চক্ষুং, শ্রোজ, অল্ল ও মন, এই পাঁচটি লইরা 'পঞ্চলন' লন্ধান্ত পণা র্থর পরি পরি পরি পরি হ'তে পাবে; কিন্তু কাব্যানার যথন "অল্লন্ত মল্লং" এইরূপ পাঠ নাই, তথন পঞ্চল্পথাার পূর্ব হইং ই পারে না: তত্ত্পগাদনার্থ বলিতেছেন, অনুনিও কাহ্যানার্য অন্তের পাঠ নাই, তথন পঞ্চল্পথাার পূর্ব হইং ইত্তে না: কারণ, দেখানেও 'পঞ্চলন' বাক্যের পূর্বে ক্ষেণ্ডাহিঃ' শব্দের উপাদান রহিল্লাছে; দেই 'জ্যোতিঃ' অর্থ — শব্দানি বিবহ-প্রকাশক ইন্দ্রিসমূহ (পুনু ইন্দ্রির); সেই পঞ্চ ইন্দ্রিরেই 'পঞ্চলন' বাক্যে বাব্যে তাবে নির্দেশ করা হইয়াছে। "প্রাণম্ভ প্রাণম্ব" ইত্যাদি বাব্যেও পঞ্চ ইন্দ্রিরেই ইন্নাছে হাণ অর্থ — প্রতিনিক্তির স্বান্ধ্র এইং লোজ—প্রবণিক্রির; অরু মর্থ —পৃণিবী-বিকার জাণেন্দ্রির এবং রুসন্কুল্রির, উভরেরই এক সমন্কে প্রহণ, আরু মন: জ্যোতিঃবভাৰ এই পাঁচটি ইন্দ্রিরপণার্থ ই 'পঞ্চলন' গব্দে গৃহীত হইয়াছে।

(1) তাৎপর্যা —এট অধিকরণের নাম — 'গ্রপ্রাচিত্বাধিকরণ'। ইহাব পাচটি অবয়ব এইর্নপ - (২) বিব্রন্থ — বিজ্ञা-—"ভত্তবাক তহাবাক্তমাসীৎ" ইত্যাদি। "(২) সংশন্ন—উক্তথাকার স্টিবোধক বেদান্তবাক্যমন্ত কি ব্রক্ষণান্তবিধক ? অধবা প্রধানকারণতাবোধক ? (৬) পূর্বেপক — 'প্রবাক্ত ' শক্ষ বধন প্রধানবাচক, তথন

য়তে, ইতি জগতো ব্রহৈনককারণত্বং ন যুজ্যতে চ বক্তুম্ (\*)। তথাই —
"সদেব সোম্যেদমগ্র আদীৎ" [ছান্দো০ ৬২।১] ইতি সংপূর্বিকা স্ষ্টিরান্নায়তে; "অসদ্বা ইদমগ্র আদীৎ" [তৈত্তি০ আন০ ৭] ইত্যসংপূর্বিকা
চ; অন্যত্র "অসদেবেদমগ্র আদীৎ, তৎ সদাসীত্তৎ সমভবৎ" [ছান্দো০
৩১।৩৯।১] ইতি চ। অতো বেদান্তের অফুরব্যবন্থিতের্জ্জগতো ব্রহ্মককারণত্বং ন নিশ্চেতুং শক্যম্; প্রত্যুত প্রধানকারণত্বমেব নিশ্চেতুং শক্যতে;
"তদ্দেদং তহু ব্যাকৃত্ব ক্রিন্দা
শগ্রহদা০ এগ।৭] ইত্যব্যাকৃতে প্রধানে জগতঃ
প্রশামভিধায়, "তং মি-রূপাভ্যাং ব্যাক্রিয়ত" ইত্যব্যাকৃতাদেব জগতঃ
স্ষ্টিশ্চাভিধীয়তে। অব্যাকৃতং হি অব্যক্তম্; নামরূপাভ্যাং ন ব্যাক্রিয়তে—
ন ব্যজ্যত ইত্যর্থা, অব্যক্তং প্রধানমেব; অস্ত চ স্বর্নপনিত্যত্বেন পরিণামাশগ্রহেন চ জগৎকারণবাক্যগতো সদসচ্ছকো ব্রহ্মণীবাস্মিন্ন বিরোৎস্তেতে।

কাবণ হইতে সৃষ্টি ক্ষথিত হয় না; স্নতবাং একমাত্র ব্রহ্ম-কাবণ হইতেই জগংস্টি বলিতে পারা যায় না। দেখ, 'হে সোমা! অগ্রে এই জগং সংস্করপই ছিল,' এই শ্রুতিতে সংপূর্ব্বিকা সৃষ্টি পঠিত আছে; 'অগ্রে এই জগং অসংস্করপই ছিল' এগানে আবাব অসংপূর্ব্বিকা সৃষ্টি; মন্তর্জ আবার 'এই জগং অগ্রে অসংই ছিল 'দেই সং ছিল, তাহাই সৃষ্ট্ত হইয়াছিল' এইরূপও বর্ণনা আছে। অতএব, বেদান্তে সৃষ্টিক্র্তার অবাবহা বা অন্থিরতা হেতু একমাত্র ব্রহ্মই যে, জগতের কারণ, ইহা নিশ্চয় কবিতে পারা যায় না; ববং প্রধানকেই জগতেব কারণ বিলিয়া নিশ্চয় করা যাইতে পারে; কারণ, 'এই জগং দে সময় অব্যাক্ত (অনভিব্যক্ত) ছিল,' এই বাকো 'অব্যাক্ত'-শন্দবাচ্য প্রকৃতিতে জগতের প্রশন্ত বিলিয়া, 'দেই অব্যাক্তই নাম ও রূপাকারে ব্যাক্তও ব্যক্ত ও হইলাছে। 'অব্যাক্তও' অর্থ—অব্যক্ত অর্থাং [তথনও] নাম ও রূপাকারে ব্যাক্তত হয় শাই—অভিব্যক্ত হয় নাই। অব্যক্ত অর্থ ত প্রধানই বটে। এই প্রধান যথন স্বন্ধপতঃ নিত্য এবং নিথিল পরিণামের আধার, তথন জগংকারণ-প্রতিপাদক বাক্যন্থিত 'সং' ও 'অসং' শন্দব্য ব্রেল্কের ভ্যায় প্রকৃতিতেও বিরুদ্ধ হইবে না। এইরূপে যদি অব্যাক্ততেই কাবণত্ব নিশ্চিত

ফটপ্রতিপাদক বেদান্তবাকাসমূহ প্রধানকারণ চাবোধকই বটে, ব্রহ্মকারণ চাবোধক নহে। (৪) উত্তর—না—ফটবাকাঞ্জি প্রধানকারণ চাবোধক নহে। পরস্ক ব্রহ্মকারণক বেটা কারণ, "তথাবা এচ সাং" ভাষাদি প্রভাৱত ব্রহ্মকেই আকালাদিরও কারণরাপে প্রতিপাদন করা হইলাছে; ফুডরাং অক্তন্তও উলিংবই থইণ করা উচিত। (৫) নির্বর্গ প্রয়োজন—অভএব জগৎকারণভাবোধক সমন্ত ফটিবাকোই এক্ষের কারণতা শতিপদ্ধ হইতেছে।

<sup>(\*)</sup> न युबाएछ । कंबर ? खशांदिंग देखि 'वं' शार्वः ।

এবমব্যাকৃতকারণত্বে নিশ্চিতে সতি ঈক্ষণাদয়ঃ কারণগতাঃ স্থান্টেশমুখ্যাভি-প্রায়েণ যোজয়িতব্যাঃ। ব্রহ্মাত্ম-শব্দাবিপ রহত্ত্ব-ব্যাপিত্বাভ্যাং প্রধান এব বর্ত্তেতে; অতঃ স্মৃতিন্যায়প্রসিদ্ধং প্রধানমেব জগৎকারণং বেদান্তবাক্যৈঃ প্রতিপান্ততে; ইতি প্রাপ্তে প্রচক্ষমহে—"কারণত্বেন চাকাশাদিয়ু যথাব্যপদিক্টোক্তেঃ।"

[ দিদ্ধান্ত:—]

চ-শব্দঃ তু-শব্দার্থে; সর্বজ্ঞাৎ সর্বেশ্বরাৎসত্যসঙ্কল্লান্নিরস্তনিথিলনোমগন্ধাৎ পরস্মাদ্ ব্রহ্মণ এব জগত্ৎপত্যত ইতি নিশ্চেত্বং শক্যতে। কুতঃ ?
আকাশাদিয়ু কারণত্বেন যথাব্যপদিষ্টস্থোক্ত্যে—সর্বজ্ঞস্বাদিবিশিষ্টব্নেন
"জন্মাত্মত্য যতঃ" [সূত্র•১৷১৷২] ইত্যেবমাদিয়ু প্রতিপাদিতং ব্রহ্ম বথাব্যপদিষ্টমিত্যুচ্যতে, তথৈস্কস্তৈর আকাশাদিয়ু কারণত্বেনোক্তেঃ। "তম্মাদ্বা
এতস্মাদাত্মন আকাশঃ সন্তৃতঃ" [তৈত্তি৹ আন০১], "তত্তেজোহস্জত"
[ছান্দো৹ভাহাত] ইত্যাদিয়ু সর্বজ্ঞং ব্রক্সেব কারণত্বেনোচ্যতে। তথাহি—
"সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম, …সোহশুতে সর্ববান্ কামান্ সহ ব্রহ্মণা বিপশ্চিতা"
[তৈত্তি৹ আন০১] ইতি প্রকৃতং বিপশ্চিদেব ব্রহ্ম "তম্মাদ্বা এতস্মাৎ" ইতি
পরাম্শ্রতে। তথা "তদৈক্ষত বহু স্থাম্" ইতি নিদ্দিষ্টং সর্বব্জঃ ব্রক্সৈব

হয়, তাহা হইলে কারণসম্বন্ধে শ্রুত ঈক্ষণাদি ধর্মগুলিরও সৃষ্টিবিষয়ে উন্মুখীভাবাভিপ্রায়ে যোজনা করিতে হইবে। 'ব্রহ্ম'শন্স এবং 'আয়ু'শন্দও বৃহত্ত ও ব্যাপকত্ব নিবন্ধন প্রধানেও প্রযুক্ত ইইতে পারে, অর্থাৎ জগদপেক্ষা বৃহত্তনিবন্ধন ব্রহ্ম, আর ব্যাপকত্ব নিবন্ধন আয়া। অতএব, সাংখ্যশ্বতি-সিদ্ধ ও যুক্তিসম্মত প্রধানকেই বেদান্ত শান্ত্রসমূহ সৃষ্টিকাবণ বলিয়া প্রতিপাদন করিতেছে; এইরূপ সিদ্ধান্ত সন্তাবনায় কথিত হইতেছে—'কারণত্বনে চাকাশাদিষ্" ইত্যাদি।

ফ্রেছ 'চ' শন্দটি 'তু' শন্দের অর্থে প্রযুক্ত [পূর্ম্বপক্ষ ব্যাবৃত্তিস্চক ]। সর্ব্বজ্ঞ, সর্ব্বেশ্বর, সত্যসংকর, সর্ব্বিধ দোষসম্পর্কশৃত্ত পরব্রহ্ম হইতেই জগৎ উৎপর হয়, বন্ধের লগৎ কারণথ সিদ্ধার ]

ইহা নিশ্চয় করিতে পারা যায়। কারণ ? যেহেতু আকাশাদি বিষয়ে কারণরপে ব্যবস্থিত ব্রহ্মের উল্লেখ বহিয়াছে। "জন্মাছ্মত্ত যতঃ" প্রভৃতি স্ত্রে সর্ব্বজ্ঞগ্রাদি গুণবিশিষ্ট্রমপে প্রতিপাদিত ব্রহ্মই 'যথাব্যপদিষ্ট' বলিয়া কথিত হইয়া থাকেন; যেহেতু আকাশাদি স্থলেও সেই একই ব্রহ্মের কারণতা উক্ত হইয়াছে; অতএব 'সেই এই আয়া হইতে আকাশ সভ্তুত' হইল, 'তিনি তেজঃ স্থাই করিলেন' ইত্যাদি বাক্ষ্যেও সেই সর্ব্বজ্ঞ ব্রহ্মই জগংকারণরপে অভিহিত হইতেছেন। দেখ, 'ব্রহ্ম সত্য, জ্ঞান ও অনম্ভ স্বরূপ', 'তিনি সর্ব্বদর্শী বন্ধের সহিত সমস্ত কাম উপভোগ করেন', এইয়পে যে সর্ব্বজ্ঞ ব্রহ্ম প্রক্রান্ত হইয়াছেন, 'সেই এই আয়া হইতে' এই বাক্যে আবার সেই ব্রহ্মই পরামৃষ্ট বা নির্দ্ধিষ্ট হইয়াছেন। সেইরূপ,

"তত্তেজোহসজত" ইতি পরামুশ্যতে। এবং সর্বত্ত স্প্রিবাক্যেয়ু দ্রষ্টব্যম্ ; . অতো ত্রস্কৈককারণং জগদিতি নিশ্চীয়তে ॥১॥৪॥১৪॥

নমু "অসদ্বা ইদমগ্র আদীৎ" ইত্যদদেব কারণত্বেন ব্যপদিশ্যতে; তৎ কথমিব সর্বজ্ঞস্থ সত্যদঙ্কপ্পস্থ ব্রহ্মণ এব কারণত্বং নিশ্চীয়তে ? ইত্যত আহ—

## मगाकर्वा ।।ऽ॥८।।ऽ७।।

[ পদচ্ছেদ: —সমাকর্ষাৎ [ সর্ব্বজ্ঞ ব্রহ্মের ] সমাকর্ষণ অর্থাৎ সম্বন্ধ হেতু )!

স্বলার্থ: --পূর্ব্যক্ত "দোহকাময়ত, বহু আং, প্রজাষেয়" ইতি বহুভবনসংকরপূর্ব্বহুং জগং স্কৃতঃ সর্ব্বজ্ঞ ব্রহণ এব 'অসহা ইন্মগ্র আসাং" ইত্য সমাকর্ষাং সম্বনাং হেতোঃ "অসহা" ইত্যানাবিপি সর্ব্বজ্ঞ ব্রহণ এব কাবণছোক্তিং, নতু অস্তোহব্যাকৃত্য। স্বষ্টেঃ প্রাক্ ওলভূতনাম-রূপসম্বদ্ধাভাবাং ব্রহণ এব 'অসং'পদেন নিদ্দেশঃ কৃত ইত্যাশয়ঃ। অভাবাপোবমেৰ বোজনীয়ম্॥

'তিনি কামনা কবিয়াছিলেন, আমি বহু হটব' এই পূর্বেশ তিতে যে সর্বান্ত ব্রহ্মের নির্দেশ গুট্যাছে; "অসবা ইনমগ্র আসীং" এই স্থলে সেই সর্বান্ত ব্রহ্মেরই সমাকর্ষণ বা সম্বন্ধ প্রান্ত এখানেও সেই সর্বান্ত ব্রহ্মেরই কাবণতা বৃথিতে হইবে। বর্ত্তমান সময়েব ভায় স্থাইব পূর্ব্বেন্দ ও রূপ প্রিক্ষ্ট ছিল না; এই জ্ঞ ব্যাক্তেও অসং বলিয়া নির্দেশ কবা হইয়াছে। অভান্ত স্থাক্তেও এইরূপই যোজনা করিতে হইবে॥১॥৪॥১৫॥]

"অসরা ইদমগ্র আসাৎ" ইত্যত্রাপি বিপশ্চিদানন্দময়ং সত্যসঙ্করং ত্রক্ষৈব সমাকৃষ্যতে। কথম্ ? "তন্মাদ্বা এতস্মাদ্বিজ্ঞানময়াদন্যোহন্তর আজানন্দময়ঃ, সোহকাময়ত বহু স্থাং প্রজায়েয়েতি, ইদং সর্ব্যস্ত্রত যদিদং কিঞ, তং

'তিনি আলোচনা কবিলেন, 'আমি বহু হইব' এই শ্রুতিনির্দিষ্ট সর্প্তপ্ত ব্রপ্তই 'তিনি তেজ: সৃষ্টি কবিলেন' এই বাক্যে পুন: প্রামৃষ্ট হইলাছেন। সমস্ত স্বাটিবাকাই এইপ্রকার বৃথিতে হইবে; অতএব, ব্রপ্তই যে, জগতেব একমাত্র কারণ, ইহা নিশ্চিত হইতেছে॥১॥৪॥১৪॥

ভাল, স্টের পূর্বে 'এই জগং অসংই ছিল,' এই স্থলেও যথন অসংই কারণরূপে অভিহিত ইইতেছে, তথন স্বর্ধজ্ঞ ও সত্যসংক্ষ ত্রন্ধের কাবণতা নিশ্চিত ইইতেছে কিরূপে? এই আশকায় বলিভেছেন—"সমাকধাং"।

'অগ্রে এই জগৎ অসংই ছিল,' এই স্থলেও বিশেষজ্ঞ, সত্যসংকর ও আনন্দমর এক্ষই সমারুষ্টবা সম্মন্ধ ইইরাছেন। কিরুপে ? [উত্তব—] 'সেই এই বিজ্ঞানময় হইতেও অস্তর অপব একটি আত্মা—আনন্দময়।' 'তিনি কামনা কবিয়াছিলেন বছ ছইব—জন্মিব।' 'এই স্ফুনা তদেবাসুপ্রাবিশৎ, তদমুপ্রবিশ্য সচ্চ ত্যাচাভবং" [ তৈত্তি আন ০৬ ] ইত্যাদিনা ব্রাক্ষণেন আনন্দময়ং ব্রক্ষ সত্যসঙ্কল্পং সর্বস্থ প্রফ্টু সর্বামু-প্রবেশেন সর্বাত্মভূতমভিধায়, "তদপ্যেষ শ্লোকো ভবতি" ইত্যুক্তস্থার্থস্থ সর্বস্থ সাক্ষিত্রেন হি উদাহ্যতোহয়ং শ্লোকঃ "অসদ্ধা ইদমগ্র আসীং" ইতি। তথা উত্তরত্র—"ভীষাস্মাদ্ধাতঃ পবতে" ইত্যাদিনা তদেব ব্রক্ষ সমাকৃষ্য সর্বস্থ প্রশাসিত্ত্ব-নিরতিশয়ানন্দ্রাদ্যোহভিধীয়ন্তে; অতোহয়ং মন্ত্রস্তদিয় এব। তদানীং নাম-রূপবিভাগাভাবেন তৎসন্ধন্ধিত্যা অন্তির্ভাতাবাদ্ ব্রক্ষিব্যান্দেনোচ্যতে। "অসদেবেদমগ্র আসীং" ইত্যুব্রাপ্যয়নেব নির্বহাইঃ।

যত্নজং, "তদ্ধেদং তহ্য ব্যাকৃতমাদীং" [রহদা৹ এ৪।৭] ইত্যত্র প্রধান-মেব জগৎকারণরেনাভিধীয়তে ইতি; নেত্যুচ্যতে, তত্রাপি অব্যাকৃত-শাব্দেন

সমস্ত বস্তু স্থান্তি করিলেন, এই যাহা কিছু দৃষ্ট হয়। তাহা স্থান্তি করিয়া তাহারই অভ্যন্তবে প্রবেশ করিলেন; তমধ্যে প্রবিষ্ট ইইয়া সং ও তাং (প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ) হইলেন,' এই প্রাহ্মণবাক্যে আনন্দময়, সত্যসংক্র ও সর্প্রস্থান্ত সর্পান্ধপ্রবেশ নিবন্ধন সকলের আয়্ময়প বলিয়ী নির্দেশ কবত, 'উক্তার্থে এই একটি শ্লোকও অর্থাং সংক্ষিপ্তার্থক বাক্যও আছে' এই বলিয়া পুর্বোক্ত সর্প্রবিষ্কের সাক্ষিত্ব-জ্ঞাপক "অসদা ইদ্মাগ্র আসীং" এই শ্লোকটির উল্লেখ কবিয়াছেন। পবেও এইরূপ 'ইহার ভয়ে বায় প্রবাহিত হয়' ইত্যাদি বাক্যে সেই ব্রহ্মেবই সমাকর্ষণপূর্বেক তাহাবই সর্প্রশাসনকর্ত্ত্ব ও নির্গ্রিশয় আনন্দর প্রভৃতি ধ্র্মসমৃদ্র অভিহিত করিয়াছেন; অত্যব সেই ব্রহ্ম বিষ্কেই এই ময় প্রায়ুক্ত হইয়াছে। সে সময়ে স্থান্তিব পূর্বেসময়ে) নাম-রূপায়্মক বিভাগ না থাকায় নাম-রূপ সম্পর্কভাবে তাহার অক্তিম্বও ছিল না; এই জ্লাই তদ্বেম্থ ব্রহ্ম 'অসং' শব্দে অভিহিত হইতেছেন ৯)। 'স্থান্তর পূর্বের্থ এই জ্লাং অসংই ছিল,' এখানেও উক্ত প্রকাবেই অর্থস্থতি করিতে হইবে।

আব যে, 'তথন সেই এই জগং অব্যাক্ত ছিল,' এই স্থলে 'অব্যাক্ত' শব্দে প্রধানই (প্রকৃতিই) অভিহিত হইতেছে, বলা হইয়াছে; আমরা বলিতেছি, না—তাহা হয় নাই; সেধানেও 'অব্যাক্ত' শব্দে অব্যক্তশরীর ব্রহ্মই অভিহিত হইতেছেন; [কেননা,] 'সেই

<sup>(\*)</sup> তাংশ্রা—ব্যবহারিক ও পারমার্থিক, ইউডর ভাবেই 'সং' ও 'অসং' শাক্ষর ব্যবহার হটরা থাকে।
তক্তব্যে, বাহার নাম ও রূপ ( আকৃতি ) সৌকিক ব্যবহারের বিষয়ীসূত হব, তাহাই সং, আর যাহার নাম ও রূপ
ব্যবহারের বিষয়ীসূত হর না ; তাহাই 'অসং'। উহাই হটল ব্যবহারিক সং ও অসং ; কিন্তু পারমার্থিক সং ও
অসং, অক্সপ্রকার ; যাহার উৎপত্তি, ধ্বংস ও বিকার নাই, তাহাই সং, চন্তির সমন্তই অসং। অতএব, স্টির
পূর্বে ধ্বন নাম ও রূপ কিছুমান্তা অভিবাজ ছিল না ; অগতের বীসরুলী একমান্ত আকাই ছিলেন ; উলিশিত
বিশ্ববাস্থারে তৎকালীন জনতেও 'অসং' শন্দে নির্দেশ করা অনুচিত হটতেতে না, প্রন্ত, শ্রুতি সেই
অভিবারেই এই 'অসং' শন্দের প্ররোগ করিলছেন।

অব্যাকৃতশরীরং ব্রৈক্ষবাভিধীয়তে; "স এষ ইহ প্রবিষ্ট আনথাগ্রেভ্যঃ, পশ্যন্
চক্ষুঃ, শৃণুন্ প্রোক্রং, মন্বানো মনঃ, আল্নেত্যেবোপাসীত," [রহদা৽ গ্রহান
ইত্যক্র "স এয়ং" ইতি ভচ্ছকেনাব্যাকৃতশব্দনির্দিন্টস্থান্তঃ প্রবিশ্য প্রশাদিতৃত্বেনাকুকর্মাৎ "তৎ স্ফুন্ তদেবাকুপ্রাবিশৎ", [তৈত্তি৽ আন৽ ৬]
"আনেন জীবেনাত্মনাকুপ্রবিশ্য নাম-রূপে ব্যাকরবানি" [ছন্দো৽ ৬।৩)২]
ইতি প্রফুঃ সর্বজ্ঞস্থ পরস্থ ব্রহ্মণঃ কার্যাকুপ্রবেশ-(%) নামরূপব্যাকরণপ্রসিদ্ধেশ্চ। "অন্তঃ প্রবিষ্টঃ শাস্তা জনাদাং সর্ববাত্মা" [আরুকে-১।৬-২১]
ইতি নিয়মনার্থহাদকুপ্রবেশস্থ প্রধানস্থাচেতনস্থৈবংরপোহকুপ্রবেশো ন
সংভবতি। অতোহব্যাকৃতম্—অব্যাকৃতশরীরং ব্রহ্ম "ত্র্মামরূপাভ্যাং ব্যাক্তিযত" ইতি তদেবাবিভক্তনামরূপং ব্রহ্ম সর্বজ্ঞং সত্যুদঙ্করং স্থেনেব বিভক্তনামরূপং স্বয়মেব ব্যাক্রিয়ত ইত্যুচ্যতে। এবং চ সতি ঈক্ষণাদয়ো মুখ্যা এব
ভবন্তি। ব্রক্ষাত্মশব্দবিপ নিরতিশ্যরহত্ত্ব-নিয়মনার্থ-ব্যাপিত্বাভাবেন প্রধানে
ন কথকিত্বপপ্রতে; অতো ব্রক্ষাক্ষকারণং জগদিতি স্থিতম্ ॥১॥৪॥১৫॥
[চতুর্থং কারণহাধিকরণম্। ৪॥]

এই আত্মা এই শবীবে নথেৰ অগ্ৰভাগ প্ৰুৰ্যান্ত সৰ্ব্বত্ৰ প্ৰবিষ্ট আছেন; দৰ্শন কৰেন বলিয়া চকুং, প্রবণ করেন বলিয়া প্রোত্র, এবং মনন বা চিন্তা কবেন বলিয়ামনঃ শব্দ বাচ্য হন; ঠাহাকে 'আত্মা' বলিয়াই উপাদনা করিবে', এই হলে 'তং' ( দঃ ) শব্দ দারা পূর্ব্বোক্ত 'অব্যাক্ত'-শন্দোক্ত পদার্থকেই সন্তঃপ্রবেশপূর্দ্ধক প্রশাসিতা বলিয়া আকর্ষণ করা হইয়াছে। বিশেষতঃ, 'তিনি স্ঠেট করিয়া তাহাবই মধ্যে প্রবেশ করিলেন,' এবং 'এই জীবাত্মরূপে অভ্যস্তরে প্রবিষ্ট হইয়া নাম ও রূপ প্রকাশিত করিব', এই স্থলে জগৎস্রষ্টা, দর্বজ্ঞ পরব্রহ্ম কর্তৃক কার্যান্নপ্রবেশ এবং নাম ও রূপের অভিব্যক্তি কবণই প্রাসিদ্ধ বহিলাছে। 'সর্ব্বাদ্ধা বন্ধ শভান্তবে প্রবিষ্ট থাকিয়া সর্বালনের শাদন করেন' ইত্যাদি বাক্যোক্ত যে তাঁহাব অনুপ্রবেশ, জগং শাসন করাই তাহার একমাত্র উদ্দেশ্য; কিন্তু অচেতন প্রধানেব পক্ষে সে উদ্দেশ্য কথনই ষম্ভবপৰ হইতেছে না। অতএৰ অব্যাক্কত অৰ্থ—যাহাব শৰীৰ অভিব্যক্ত হয় নাই, সেই এক্ষ; 'তিনিই নাম ও রূপাকাবে ব্যক্ত হইলেন,' এই শ্রুতি বলিতেছেন যে, যাহাব নাম ও রূপ বিভক্ত ংয় নাই, সেই সর্ব্বজ্ঞ ও সতাসংকল্প স্বয়ং একাই নাম-রূপাকারে ব্যাক্লত বা অভিব্যক্ত হইলেন। এইরূপ বাবস্থা **হইলে, 'ঈক্ষণা'দি শন্দগুলিরও মুখাার্থ স**ন্তবপৰ হইতে পাবে। আবু নিরতি**শর** বা সর্বাধিক বৃহত্ত্ব এবং সর্বানিষ্ণমনোপযোগী ব্যাপিত্ব না থাকায় প্রধানের স্থক্তে ব্রহ্মশব্দ ও আয়াশন্দের প্রয়োগ কোনরূপেই উপপন্ন হয় না। অতএব ব্রন্ধই যে, জগতের একদাত্র কারণ, তাহা স্বস্থির হইল॥ ১॥ ৪॥ ১৫॥ [ 5তুর্থ কারণভাধিকরণ॥ ৪॥]

<sup>(\*)</sup> कार्याष्ट्रवार्यंन' देखि 'क, नार्वः।

#### অপখাচিত (ব করণ্য।)

#### জগদাচিত্বাৎ ॥১॥৪॥১৬॥

[ পদচ্ছেদ:—জগন্বাচিত্বাৎ ( জগতের প্রতিপাদক হেতু )। ]

্ [ সরণার্থ:—কোষীতকিনা 'ব্রদ্ধ তে ব্রবাণি' ইত্যুপক্রম্য "বো বৈ বালাকে এতেষাং প্রুষণাং কর্ত্তা, যক্ত বৈতৎ কর্মা, স বেদিতবাঃ", অত্র বেদিতবাতরোপদিষ্টঃ প্রুষং কিং সাংখ্যাক্তঃ প্রুষং ? অথবা প্রমায়া ? ইতি সংশয়ঃ। প্রকৃতিরহিতঃ সাংখ্যপুরুষ এবেতি পূর্মপক্ষঃ। অত্যোত্তবং—"ষস্ত বৈতৎ কর্মা" ইত্যত্র 'কর্ম্ম'-শবস্ত 'ক্রিয়তে যৎ, তৎ কর্মা',ইতি বংপত্তা। জগদাচিদ্বাৎ জগৎপ্রতিপাদকদ্বাৎ কুংমনেব জগং যস্ত কর্ম্ম—কার্যাং, সঃ প্রমপ্রথ এব বেদিতব্যতয়া উপদিষ্ট ইত্যর্থঃ॥

কোষীতকী ঋষি বালাকির নিকট উপস্থিত হইয়া 'তোমাকে ব্রহ্মোপদেশ দিব' এইরূপ কথার উপক্রম করিয়া বলিরাছিলেন যে, 'হে বালাকে, যিনি এই সর্ব্ধ পুক্ষেব কর্ত্তা, এই জগং যাহাব কর্মা, তাহাকে জানিবে।' এথানে সংশর হইতেছে যে, এথানে জ্ঞাতব্যরূপে যাহাব উপদেশ করা হইয়াছে, সেই পুক্ষটি কি সাংখ্যোক্ত পুক্ষ ? অথবা প্রনামা ? ইহা সাংখ্যোক্ত পুক্ষই বটে; এইরূপ পূর্ব্ধপক্ষের উত্তবে বলিতেছেন যে, না—এথানে পুক্ষপদে সাংখ্যোক্ত পুক্ষ নহে; কারণ, এথানে 'কর্ম্ম' অর্থ ক্রিয়মাণ জগং; প্রনাম্মা ভিন্ন আর কাহাবো পক্ষে এই সমস্ত জগং নির্মাণ করা সম্ভব্পর হইতে পারে না; অতএব প্রমায়াই এই পুরুষ, সাংখ্যোক্ত পুক্ষ নহে॥ ১।৪।১৬॥]

পুনরপি সাংখ্যঃ প্রত্যবতিষ্ঠতে,—যত্তপি বেদান্তবাক্যানি চেতনং জগৎকারাজেন প্রতিপাদরন্তি, তথাপি তন্ত্রসিদ্ধপ্রধানপুরুষাতিরিক্তং বস্ত জগৎকারণং বেগতয়া ন তেভ্যঃ প্রতীয়তে। তথা হি—ভোক্তারমেব পুরুষং কারণং বেগতয়া অধীয়তে কৌষীতকিনো বালাক্যজাতশক্রসংবাদে

<sup>(\*)</sup> সাংখ্যবাদী প্নণ্চ প্রতিপক্ষভাবেও উপস্থিত হুইতেছেন। যদিও বেদান্তবাকাসমূহ চেতন ব্রহ্মকেই জ্বগংকারণ বলিয়া প্রতিপাদন করিতেছেন সতা, তথাপি সে সমস্ত বাকা হুইতে সাংখ্যোক্ত প্রকৃতি-পুরুষাতিরিক্ত অপর কোন পদার্থ (ব্রহ্ম) জ্বগংকারণ বলিয়া জ্ঞাতবারূপে প্রতীত হুইতেছে না। দেখ —কোষীত্রিশাথীরা বালাকি ও অজাতশক্রর কথোপকথনপ্রস্থাবে

<sup>(\*)</sup> ত'ংগ্ৰা—এট অধিকন্তের নাম 'অগছাচিড়াদিকরণ'। ইহা—বাড়ল ছটতে অটানল গ্রান্ত তিন্ত্রে স্বান্ত । ইছার পাঁচটি অব্যব এট্রলণ—(১) বিব্যব্যক্ত —"বে। বৈ বালাকে, এতেবাং পুক্রণাং কর্তা \* \* \* স: বেণিডবাং"। (২) সংলগ্ধ— এট বেণিডবাং পুক্ষ কি সাংগ্যলাগ্রীর পুক্ষ ? অথবা পরুষাত্রা? (৬) পৃথি-পক্ষ প্রত্বই বটে; কেননা, বেলাভ্রমগ্রত প্রবায়ার পক্ষে পুণা-পাপম্য কর্ম সভব হুল না। (৬) উত্তর—না—
ইছা সাংখাপুক্ষ বছে—পরত্ত প্রয়াত্মটি বটে; কারণ, এখানে 'কর্ম' অর্থ—পুণা-পাণ নাই—অগং ; সম্বতঅগংকর্ত্ত প্রয়াত্মটির অপর কাছাবো সভব হুল না। (৫) নির্বান্ত প্রান্তান্ত উপাসনা, এবং
ভাছার কলে মুক্তিলাত।

"ব্রহ্ম তে ব্রবাণি" ইত্যুপক্রম্য "যো বৈ বালাক এতেষাং পুরুষাণাং কর্ত্তা, যস্ত্র বৈতৎ (\*) কর্মা, স বৈ বেদিতব্যঃ" [কোষীতকী ৪ ৪ ১৮] ইতি উপক্রমে বক্তব্যতয়া বালাকিনোপক্ষিপ্তং ব্রহ্ম অজানতে তথ্মৈ এব অঞ্চাতশক্রণা "স বৈ বেদিতব্যঃ" ইতি ব্রহ্মোপদিশ্যতে। "যক্ত্র বৈতৎ কর্ম্ম" ইতি কর্মাসম্বন্ধাৎ প্রকৃত্যধ্যক্ষো ভোক্তা পুরুষো বেদিতব্যতয়োপদিশ্যং ব্রহ্মেতি নিশ্চীয়তে, নার্থান্তরম্, তস্ত্র কর্মাসম্বন্ধানভ্যুপগ্মাৎ। কর্ম চ পুণ্য-পাপলক্ষণং ক্ষেত্রভ্যবৈস্ব সম্ভবতি।

ন চ বাচ্যং, ক্রিয়ত ইতি কর্ম ইতি ব্যুংপত্তা প্রত্যক্ষাদিপ্রমাণোপ-স্থাপিতং জগৎ এতং কর্মোতি নির্দিশ্যতে, যহৈস্তেৎ কৃৎস্নং জগৎ কর্মা, স বেদিতব্যঃ, ইতি ক্ষেত্রজ্ঞাদর্থান্তরমেব প্রতীয়ত ইতি; "যো বৈ বালাক

ভোকা পুক্ৰকেই কাবণরূপে জাতব্য বলিয়া পাঠ কৰিয়া থাকেন—'ভোমাকে ব্রন্ধোপদেশ করিতেছি,' এইরূপ উপক্রম করিয়া বলিলেন—'হে বালাকে, যিনি এই পুক্ষসমূহের কর্ত্তা, এবং জগং থাঁহার কর্ম্ম বা কার্যা, তিনিই জ্ঞাতব্য' ইতি। বালাকি প্রথমতঃ বাক্যোপক্রমে যে ব্রহ্মকে বলিবেন বলিয়া উল্লেখ করিয়াছিলেন, প্রকৃত পক্ষে বালাকি সেই ব্রহ্মকে গানে না, ইহা দেখিয়া অজাতশক্র নিজেই তাহাকে দেই ব্রহ্মের সম্বন্ধে উপদেশ করিতে গাগিলেন (†)। 'ইহা যাহার কর্ম্ম' এই বাক্যে কর্মের সহিত সম্বন্ধ থাকায় নিশ্চয় জানা যাইতেছে যে, এখানে জ্ঞাতব্যরূপে উপদিপ্ত ব্রহ্ম-পদার্থটি সাংখ্যসন্মত প্রকৃতি-প্রেরক ভোক্তা পুরুষ ভিন্ন আর কেহ নহে, অর্থাং এই ব্রহ্ম প্রবন্ধ নহে; কেন না, তাহার কোনরূপ কর্মসন্ধন্ধ শীকাব করা হয় না। আর পুণ্যাপুণ্যরূপ কর্ম্মসন্ধন্ধও ক্ষেত্রজ্ঞ জীবের পক্ষেই সম্ভবপর হয়। এ কথাও বলিতে পার না যে, কর্ম্ম অর্থ— যাহা ক্রিয়মাণ, এইরূপ ব্যুৎপত্তি অন্পদারে প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ-গ্রান্থ এই জগংই 'ক্ম্ম' শব্দে নির্দিন্ত হইতেছে; এবং 'এই সমস্ত জগং যাহার্য কর্ম্ম, তাহাকে জানিতে হইবে', এইরূপ শ্রুতিও রহিয়াছে; অতএব ক্ষেত্রজ্ঞ জীব হইতে অন্তশ্বেশিব প্রমান প্রত্যান প্রতীত হইতেছে। তাহা হইলে, 'হে বালাকে, যিনি এই পুক্ষগণের

<sup>(\*)</sup> মুক্ত চৈতৎ' ইতি 'ক' পাঠ: ।

<sup>(†)</sup> তাংশর্য — কোষণতকা উপনিবদে বালাকি ও অন্তাহশক্ষম সংবাদ এইরাশ নিখিত আছে — বালাকিনামক জনৈক পাণ্ডিত্যাভিমানী আন্ধান কাশীরাজ অলাহশক্ষম নিকট উপন্থিত হইয়াছিলেন। তিনি উপন্থিত ইইবা রাজাকে বলিলেন — "অন্ধান তাৰানি" — আমি তোমাকে একচৰ বলিতে ইচছা করি', এই কথা শুনিহা অনাতশক্ষ বালাকিবলৈ করি তে প্রবিদ্যালিক করিছে প্রতিশ্রতি করিলেন। অন্ধান, বালাকিবলৈ আনালুমারে এক একটি অবন্ধান বন্ধান উলিং দেশ করিছে লাগিলেন, আর রাজা দে ওলির অবন্ধান বৃধান্ধতে পানিকান। তাহার পর বালাকি অপ্রতিভ হইরা তুকীভুত হইলেন; তথন অনাতশক্ষ বালাকির জান-সীবা অবশত হইয়া বিবা বালাকে ইত্যালিবাকে প্রকৃত একাডন্ড উপনেশ করিলেন; বালাকিও বথার্থ একাডন্ড অবস্ব ইইয়া অলাভশক্ষর শ্রমণির ইউলেন।

এতেষাং পুরুষাণাং কর্ত্তা, যস্ত বৈতৎ কর্ম্ম" ইতি পৃথগ্নির্দ্দেশবৈয়র্থ্যাৎ, কর্ম্ম-শব্দস্থ চ লোক-বেদয়োঃ পুণ্যপাপ-রূপ এব কর্ম্মণি প্রসিদ্ধেঃ। তত্তদ্থাক্তৃকর্মানিমিত্তথাৎ জগত্বৎপত্তেঃ এতেযাং পুরুষাণাং কর্ত্তোতি চ ভোক্তুরেব উপপায়তে।

তদয়মর্থ:—এতেষামাদিত্যমণ্ডলাছধিকরণানাং ক্ষেত্রজ্ঞভোগ্য-ভোগোপ-করণভূতানাং যা কারণভূতঃ, এতৎকারণভাবহেক্সভূতং পুণ্যাপুণ্যলক্ষণং চ কশ্ম যক্ষ, দ বৈ বেদিতব্যঃ—তৎস্বরূপং প্রকৃতের্বিবিক্তং বেদিতব্যম্, ইতি। তথোত্তরত্র "তৌ হ স্থপ্তং পুরুষমাজগ্মতুঃ, তং যক্ষিনাচিক্ষেপ" ইতি, স্থয়ুগু-পুরুষাগমন-যন্তিঘাতোত্থাপনাদীনি চ ভোক্তৃ-প্রতিপাদন (\*) এব লিঙ্গানি (†)। তথোপরিক্টাদপি ভোক্তৈব প্রাতপাহতে "তদ্যথা প্রেচ্চী স্থৈভূর্তিকে, যথা বা স্বাঃ শ্রেষ্ঠিনং ভূঞ্জন্তি, এবনেবেষ প্রজ্ঞান্না এতৈরাত্মভিভূর্ত্তিকে, এবনেবৈত স্বাত্মান এনং ভূঞ্জন্তি" [কোষীতকী ৪।২০] ইতি। তথা

কর্ত্তা, এবং ইহা যাহাব কর্মা'; এইরূপ [কর্তা ও কর্মের] পৃথক্ নির্দেশ কবা অনর্থক হইয়া যায় (‡); বিশেষতঃ লোক-ব্যবহার ও বেদপ্রয়োগ, সর্বত্তই পুণ্য-পাপময় কন্মেই 'কর্মা' শব্দ প্রসিদ্ধ। অপিচ, বিভিন্ন ভোক্তাব কর্মান্ম্পারেই যথন জগতের উৎপত্তি, তথন 'এই সময় পুরুষের কর্তা' এই কথাটিও ভোক্তার সম্বন্ধেই উপপন্ন হইতেছে।

অতএব ইহার অর্থ এই যে, যিনি আদিত্যন ওলাদিতে অধিষ্ঠিত এবং জীবের ভোগা ও ভোগোপকরণ্যরূপ এই পুক্ষগণেব কারণ্যরূপ, এবং এই কারণভাবেরও (কারণ্যেবও) হেতুত্ব পুণা ও পাপ যাহার কর্মায়রূপ, তাঁহাকেই জানিতে হইবে, অর্থাং তাহার স্বর্রপটিকে প্রকৃতি হইতে পৃথক কবিয়া ব্নিতে হইবে। সেইরূপ পবেও আছে—'তাহাবা উভরে মুগু পুক্ষেসনীপে গমন, এবং যষ্টির আঘাতে উত্থাপনাদি কার্যা, তংগম্দয়ও ভোক্তপ্রতিপাদনেবই লিক্ষ বা গ্রাহক (‡)। এইরূপ পূর্বেও ভোক্তারই প্রতিপাদন রহিয়াছে, 'শ্রেক্টা (বিণক্) যেমন ধন ভোগ করে, এবং ধনও যেমন শ্রেক্টাকে ভোগ করে, ঠিক তেমনি এই প্রজায়াও এই দেহেক্সিয়াদি দ্বারা ভোগ করে, ঠিক সেইরূপ দেহেক্সিয়াদিও আবার ইহাকে ভোগ করে'।

<sup>(\*)</sup> ভোকুত্ব প্ৰতিপাদনে' ইতি 'ক' পাঠ:। (1) ি ক্লানীতি' ইতি 'ক' পাঠ:।

<sup>(‡)</sup> ভাৎপধ্য— প্ৰকৃত আন্ধা যে, দেহেক্সিনাদির অতিরিক্ত, ইহা ব্ঝাইবার নিমিত্ত অলাভুশক বালাকিকে লইরা প্রপাচনিজাতিত্ত একটি লোকের নিকট উপন্থিত হটকেন; উপন্থিত হটনো নিজিত বাজিকে নানাবিধ নামে ভাকিতে থাকিলেন; যথন তাহাত্তেও সে উত্তর দিল না, তথন ঘট ঘারা আঘাত করিলেন, তাহার ফলে নিজিতের প্রবোধ লামিল। এই আারা যদি ভোকো না হইত, তাহা হইলে যদিশালৈ কথনত তাহার সংজ্ঞানঞার ইইজ না। ব্রীশোশিও এক্প্রকার ভোগে, তাই সে বৃষ্টিশোশিলাতে সংজ্ঞালাভ ক্রিল।

(\*) "কৈষ এতদ্ বালাকে পুরুষোহশয়িষ্ট, ক বা এতদভূং, কুত এতদাগাং" ইতি পৃষ্টমর্থমজানতে তথ্যৈ স্বয়মেবাজাতশক্রকাচ—"হিতা নাম নাড্যস্তাস্থ তদা ভবজি, যদা স্থপ্যঃ স্বপ্যং ন কথঞ্চন পশ্যতি, অথান্মিন্ প্রাণ এবৈকধা ভবতি, তদৈনং বাক্ সর্বৈর্নামভিঃ সহাপ্যেতি, মনঃ সর্বৈধ্যানৈঃ সহাপ্যেতি, স যদা প্রতিবৃধ্যতে, যথাগ্রেছ্লতঃ সর্বা দিশো বিক্ষু লিঙ্গাঃ বিপ্রতিষ্ঠেরন্, এবমেবৈতস্মাদাল্লনঃ প্রাণা যথায়তনং বিপ্রতিষ্ঠত্তে, প্রাণেভ্যো দেবা দেবেভো লোকাঃ" [কেগ্রীও ৪।১৯] ইতি স্বয়ুপ্ত্যাধারত্য়া স্বপ্র-স্বয়ুপ্তি-জাগরিতাবস্থাস্থ বর্ত্তমানং বাগাদিকরণাপ্যয়োদগমস্থানমেন্নেব (†) জীবালানম্ "অথান্মিন্ প্রাণ এবৈকধা ভবতি" ইত্যক্তবান্। অন্মিন্ জীবালনি প্রাণভূত্বনিক্ষনোহয়ং প্রাণ-শক্ষঃ "স যদা প্রতি-

আস্মন্ জাবারান প্রাণভ্রানবন্ধনোহয়ং প্রাণ-শব্দঃ, "স যদা প্রাত-ব্ধ্যতে" ইতি প্রাণ-শব্দনিদিন্তক্ত প্রবোধপ্রাবগাৎ মুখ্যপ্রাণক্তেশ্বরক্ত চ স্তব্ন্তি-প্রবোধয়োরসম্ভবাৎ। অথবা "অস্মিন্ প্রাণে" ইতি ব্যধিকরণে-সপ্তম্যো; অস্মিনাত্মনি বর্ত্তমানে প্রাণে এব একধা ভবতি বাগাদিকরণগ্রাম

দেইকপ, 'হে বালাকে, এই পুৰুষ এইকপে কোপায় শন্ত্ৰন করিয়াছিল, কোথায়ই বা এইরপে ছিল, এবং কোথা হইতেই বা এই ভাবে আসিল ?' এইরপ প্রশ্নের পব, অজাতশক্র বালাকিকে এ বিষয়ে জ্ঞানহীন দেথিয়া স্বয়ংই বলিয়াছিলেন, 'হিত' নামক কতক গুলি নাড়ী আছে, পুরুষ তথন সেই নাড়ীসমূহের মধ্যে থাকে, যখন স্বপ্তপুক্ষ কোন স্বপ্রই সন্দর্শন করে না, তথন প্রাণ্ডেই সমন্ত একী ভূত হইয়া থাকে, তথন বাগীলিয় সমন্ত নামেব (শন্তের) সহিত ইহাকে প্রাণ্ড হয়, এবং মনও সমন্ত ধ্যানের সহিত (ইহাকে) প্রাপ্ত হয়; আবাব সেই আত্মা যথন ভাগরিত হয়, তথন—জ্বলং অগ্নি হইতে বিফ লিঙ্কসমূহ যেকপ স্কাদিকে বিক্ষিপ্ত হয়, ঠিক তদ্রপ প্রাণসমূহ (ইল্লিয়বর্গ) এই আত্মা হইতে যথাস্থানে প্রস্থান করে, প্রাণ ইইতে তাহাদের অধিষ্ঠানী সমন্ত দেবতা এবং দেবতা হইতে আবাব সমন্ত লোক (শন্তাদি বিষয়) [বহির্গত হয়]'ইতি। 'এ সুমধ্যে প্রোণেই একীভূত হইয়া থাকে' এই শ্রুতি স্বপ্ন, স্বস্থি ও জাগরণ, এই স্বেপ্তান্ত বর্জনান এবং স্বস্থাপ্তর আশ্রেজনিবন্ধন বাগাদি কবণবর্গের বিলয় ও উত্তরম্থান জীবাত্মারই নির্দেশ করিয়াছেন।

এই জীবাঝা প্রাণভৃং, অর্থাং প্রাণেব বিধাবক; এইজন্ম তাহাতে 'প্রাণ' শব্দ প্রযুক্ত হইয়াছে]. কেননা, 'সে মথন প্রবৃদ্ধ হয়' এন্থলে 'প্রাণ'শব্দাভিহিত পদার্থেরই প্রবোধ বা জাগরণ পরিশ্রুত আছে। বিশেষত: মুখ্যপ্রাণ কিংবা ঈশ্বর, কাহারও স্কুমুপ্তি ও পরোধ সম্ভব হয় না। অথবা, "অন্মিন্ প্রাণে" এই স্থলে যে তুইটি সপ্তমী বিভক্তি আছে, তাহা ব্যধিকরণ,

<sup>(\*)</sup> যথা' ইতি 'क, 'গ' পাঠ:। (+) উল্লামজ্জায়নৰ ই'উ 'क' পাঠ:। উদ্গ্ৰছান্ত্ৰেৰ' ইভি 'ब' পাঠ:।

ইতি। প্রাণ-শব্দস্য মুখ্যপ্রাণপরত্বেহপি জাব এবান্মিন্ প্রকরণে প্রতি-পাছাতে, স্বতঃ প্রাণস্থ জীবোপকরণত্বাৎ; অতো বক্তব্যতয়োপত্রান্তঃ ব্রহ্ম পুরুষ এবেতি তদ্যতিরিক্তেশ্বরাদিদ্ধিঃ। কারণগতাশ্চেক্ষণাদয়শ্চেতনধর্মা অন্মিন্মেবোপপগ্রন্ত ইতি—এতদ্ধিষ্ঠিতং প্রধানমেব জগৎকারণম্, ইতি প্রাপ্তে প্রচক্ষমহে—"জগ্বাচিত্বাৎ।"

#### [ ব্রহ্মকারণয়-সিদ্ধান্তঃ— ]

অত্র পুণ্যাপুণ্যপরবশঃ ক্ষুদ্রঃ ক্ষেত্রজ্ঞঃ স্বাম্মন্ প্রকৃতিধর্মাধ্যাদেন তৎ-পরিণামহেতুভূতঃ পুরুষো নাভিধীয়তে; অপি তু নিরস্তদমস্তাবিভাদি-দোষগদ্ধোহনবধিকাতিশয়াসজ্যেয়কল্যাণগুণনিধিঃ (\*) নিখিলজগদেককারণ-ভূতঃ পুরুষোত্তমোহভিধীয়তে। কুতঃ ? "যস্তা বৈতৎ কর্ম্ম" ইত্যত্র এতচ্ছকা দ্বিতস্তা কর্মা-শব্দস্তা পরমপুরুষকার্যভূতজগদ্বাচিত্বাৎ। 'এতৎ' শব্দো হি অর্থ-প্রকরণাদিভিরসঙ্কৃতিতর্ত্তিরবিশেষেণ প্রত্যক্ষাদিপ্রমাণোপস্থাপিত-নিখিল-

অর্থাৎ এই উভয়ের মধ্যে বিশেষণ-বিশেয়ভাব নাই, [এ পক্ষে অর্থ এই বে,] 'এই আয়াতে বর্তমান প্রাণেই বাক্ প্রভৃতি করণসমূহ একধা (একীভাব প্রাপ্ত) হয়।' আর প্রাণশদে মৃথ্যপ্রাণ গ্রহণ করিলেও জীবই এই প্রকরণের প্রতিপাত্ত হইতেছে; কারণ, প্রাণ ত জীবেবই উপকরণ, অর্থাং ভোগসাধন; অতএব, প্রথমে বক্তব্যরূপে যে ব্রন্ধের উপক্রম করা হইয়াছে, তাহা নিশ্চয়ই পুক্ষ (জীব); স্বতরাং এথানে তদতিরিক্ত ঈশবেব অন্তিম্ব দিদ্ধ হটতেছে না। আর কারণগত যে, ঈক্ষণাদি চেতনধর্মসমূহ, সে সমুদয়ও, ইহাতেই (জীবেই) উপপর হয়, (ঈশ্বরে নহে); অতএব সেই চেতন পুক্ষকর্ত্ব অধিষ্ঠিত (পরিচালিত) প্রকৃতিই জগংকাবণ (ঈশ্বর নহে)। এইরূপ প্রাপ্তিশ্বয়াবনায় বলিতেছি—-"জগ্রাচিয়াং।"

বিনি পুণা ও পাপের অধীন, ক্ষুদ্রশক্তিদ'পের ক্ষেত্রজ্ঞ (দেহস্বামী), এবং আপনাতে প্রকৃতিধর্মসমূহ (কর্তৃত্বাদি) সমাবোপপূর্বক সেই প্রকৃতির পরিণাম ঘটান, [সাংখ্যাক্ত] সেই পুরুষ এথানে অভিহিত হইতেছে না; পরন্ধ, যিনি অবিভাদি সর্বাদেশপর্শরহিত, নিরবধি ও সর্বাতিশর কল্যাণমর গুণগণের নিধিস্বরূপ এবং সর্বজগতের একমাত্র কারণ, সেই পুরুষোত্তমই এখানে অভিহিত হইতেছেন। কারণ ?—গেহেতু 'ইহা যাহার কর্মা' এই স্থলে 'এতং' শব্দের সহযোগে প্রযুক্ত 'কর্মা' শক্ষ উপরমপ্রেষ পরমেশরের কার্যান্তরূপ জগতেরই বাচক, (অভ্যের বছে)। অমুপপত্তি কিংবা প্রকরণাদি দারা যথন অর্থের সংকোচ না হয়, তথন সামান্তাকারে প্রযুক্ত 'এতং' শব্দে সাধারণতঃ প্রত্যক্ষাদি-প্রমাণ-গৃহীত চেত্নাচেতনসম্বিত

<sup>্(\*)</sup> গুৰুপুৰ্বিধিঃ' ইভি 'ক' গ'ঠঃ।

চিদ্দিশিশ্রজগিষয়ঃ। ন চ পুণ্যাপুণ্যলক্ষণং কর্মাত্র কর্ম-শব্দাভিধেয়ম্, "ব্রেক্ষা তে ব্রবাণি" ইত্যুপক্রম্য ব্রক্ষাণ্ডেন বালাকিনা নির্দিন্টানামাদিত্য-মগুলাগুধিকরণানাং পুরুষাণামব্রক্ষান্তেন "মুষা বৈ খলু মা সংবাদয়িষ্ঠাঃ" ইতি তমব্রক্ষবাদিনমপোগ্য তেনাবিদিতব্রক্ষজ্ঞাপনায় (\*) অজাতশক্রণেদং বাক্য-মবতারিতম্ "যে। বৈ বালাকে" ইত্যাদি। পুণ্যাপুণ্যলক্ষণকর্মমন্তব্ধিন আদিত্যাগুধিকরণাস্তৎসজাতীয়াশ্চ পুরুষাস্তেনৈব বিদিতাঃ, ইতি তদবিদিত-পুরুষবিশেষ-জ্ঞাপনপরোহয়ং কর্ম-শব্দো ন পুণ্যাপুণ্যমাত্রবাচী, ক্রিয়ামাত্রনাটী বা; অপি তু কৃৎস্মস্ত জগতঃ কার্যস্ববাচী। এবমেব খলু অবিদিতোহর্থ উপদিক্টো ভবতি। পুরুষস্ত কর্ম্মস্বক্ষোপলক্ষিত-স্বাভাবিক্স্কর্মস্ত অজ্ঞাতস্ত বেদিতব্যবোপদেশে চ লক্ষণা, কর্ম্মসন্তম্মাত্রস্তৈব বেদিতব্য-

সমস্ত জগতেরই বোধক হইয়া থাকে। আর পুণ্য-পাপাত্মক কর্মাই যে, এখানে কর্মাশব্দের জ্বর্গ, তাহাও নহে; কাবণ, 'তোমাকে ব্রন্ধত্তর বলিতেছি' বলিয়া আবন্ত করিয়া বালাকি আদিতামগুলাদিতে অধিষ্ঠিত যে সমস্ত পুরুষকে ব্রন্ধরূপে নির্দ্ধেশ করিয়াছিলেন, সে সমুদরের অব্রন্ধনিবন্ধন 'তুমি নিশ্চমই আমাকে অকাবণ আলাপ করাইয়াছ' এই কথা বলিয়া সেই অব্রন্ধানী বালাকিব নিন্দা কবত বালাকির অবিজ্ঞাত ব্রন্ধ জ্ঞাপনের জ্বত্ত অজাতশত্ত "যো বৈ বালাকে" ইত্যাদি বাক্যের অবতারণা কবিয়াছেন। পুণ্য-পাপসম্বদ্ধ আদিত্যাদির আশ্রমভূত এবং তাহাদেব সমানজাতীয় পুক্ষগণকে বালাকি নিজেই অবগত আছেন; স্কুতরাং তাহার অবিজ্ঞাত পুক্ষবিশেববাচক উক্ত 'কর্মাশন্টি পুণ্যাপুণ্যাত্মক কর্মমাত্রবাচক নহে; কিংবা ক্রিয়ামাত্রবাচকও নহে; পরস্ক, নিথিল জগংরূপ কার্যোব বাচক। আর এইরূপ হইলেই প্রকৃতপক্ষে অবিজ্ঞাত বিষয়ের উপদেশ কবা দিদ্ধ হয়। যাহার স্বতঃসিদ্ধ স্বরূপটি সময়বিশেষে ক্রের সহিত সম্বদ্ধ হয় (সর্ব্ধদা হয় না); সেই অবিজ্ঞাত পুক্ষেরই যদি জ্ঞাত্রাজোপদেশ কর্মন করা থায়, তাহা হইলে লক্ষণ স্বীকার করিতে হয় (†); কেননা, [এপক্ষে] কর্মের সহিত

<sup>(\*) &#</sup>x27;বক্ষজানার' ইতি 'ই' পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপর্বা—পুক্ষ কর্ম জীব, কর্মসম্ম অর্থাং কর্মের কর্ত্তা, ভোজা প্রজুতিরূপে প্রসিদ্ধ পুক্ষক সকলেই আরাধিক পরিষাণে অবগত আছে; হতরাং ত্রিষ্বে জ্ঞানোগদেশ আবগক হইতে পারে না; এই অসমতি ভবে মুদ্ধি ৰ'ল যে, কর্ম্মমন্ধ পুক্ষ জ্ঞাত্তা নহে, কিন্তু কর্মোপলক্ষিত পুক্ষ ; অর্থাং জীবপুক্ষ বতকাল সংসারে থাকে, ততকালই তাহাতে কর্মের সম্মান থাকে; মুক্তি দুশার এবং জীবভাবপ্রাপ্তির পুর্বে কোন কর্মের সহজ থাকে; মুক্তি দুশার এবং জীবভাবপ্রাপ্তির পুর্বে কোন কর্মের সহজ হত তারে সম্মান কর্মের সহজ তারে বা নিতা নহে, উহা উপলক্ষণ (সাম্মিক) ধর্ম মাত্র, অত্তর্ব পূক্ষর কর্মসম্মান্তরে বিজ্ঞাত থাকি লও কর্ম্মিরহিতভাবে প্রবিশ্বতি আছে; সেই অবিজ্ঞাতাংশে জ্ঞানোপ্রদেশ ব্লিলেই উপল্যেশর সার্থাং ১' রক্ষিত হইতে পারে। ইহার বিপক্ষে আরুক্ষর

স্বরূপলকণ ছাৎ যস্ত কর্ম, দ বেদিতব্যঃ, ইত্যেতাবতৈব তৎসিদ্ধেঃ; ''যস্ত বৈতৎ কর্ম্ম'' ইত্যেতচ্ছক বৈয়র্থ্যং চ।

"য এতেষাং কর্ত্তা, যক্ত বৈতৎ কর্মা" ইতি পৃথগ্নির্দেশক্ত চায়মভিপ্রায়:—যে পরা ব্রহ্মপ্রেন নির্দ্দিন্টাঃ পুরুষাঃ, তেষাং যঃ কর্ত্তা, তে যৎকার্যভূতাঃ, কিং বিশিষ্যাভিধীয়তে—কৃৎস্নং জগদ্ যক্ত কার্যম্, উৎকৃষ্টা অপকৃষ্টাশেচতনা অচেতনাশ্চ দর্বের পদার্থা যৎকার্যপ্রে তুল্যাঃ, দ পরম্কারণভূতঃ পুরুষোত্তমা বেদিতব্য ইতি। জগছৎপত্তেজীবকর্মনিবন্ধনত্ত্বপিন জীবঃ অভোগ্য-ভোগোপকরণাদেঃ অয়মুৎপাদকঃ, অপি তু স্বকর্মানু-গুণোনেশ্বরস্কার্য পর্বাং ভূত্তে; অতো ন তক্ত পুরুষান্ প্রতি কর্তৃত্বমূপ-পদ্মতে; অতঃ দর্ববেদান্তেয়ু পরমকারণত্য়া প্রদিন্ধং পরং ব্রক্ষাত্র বেদিতব্যত্যোপদিশ্যতে ॥১॥৪॥১৬॥

যে সম্বন্ধ, কেবল ভাহাই যথন বিজ্ঞেয় পদার্থেব যথার্থ স্বরূপ, তথন 'যাহার কর্মা, ভাহাকে জানিতে হইবে,' শুধু এইমাত্র বলিলেই সেই উদ্দেশ্য সিদ্ধ হইতে পাবিত; বিশেষভঃ, 'ইহা ('এতং') যাহার কর্মা, এই 'এতং' শব্দেরও কোন সার্থকতা থাকে না।

'যিনি এ সমস্তেব কর্ত্তা এবং ইহা বাহার কার্যা', এই পৃথক্ নির্দেশের ( কর্তা ও কর্মের পৃথক্ উল্লেখেন ) অভিপ্রায় এই যে. [ 'হে বালাকে।] তুমি ব্রহ্ম বলিয়া যে সমস্ত প্ক্ষেব নির্দেশ কবিয়াছ, তাহাদের বিনি কর্ত্তা এবং তাহাবা বাহার কম্মস্বরূপ; আর বিশেষ কবিয়া কি বলিব —সমস্ত জগংই বাহাব কর্ম্মস্বরূপ, অর্থাৎ কর্মারূপে সমান, প্রম কারণভূত সেই পুরুষোত্তমকে জানিতে হইবে। বিদিও জীবের কর্মাই (পাপ-পুণাই) জগহুৎপত্তির কারণ হউক, তথাপি জীব নিজেই স্বীয় ভোগ্য ও ভোগোপক্ষরণ পদার্থনিচয়ের উৎপাদক নহে; প্রস্তু, নিজকর্মামুসারে ঈশ্বরুস্তু পদার্থসমূহই ভোগ করিয়া থাকে মাত্র; স্মৃতরাং জীবগণের প্রস্তু জীবের কর্ম্বুত্ত উপপ্র হয় না। অতএব, ব্রিতে হইবে ] সমস্ত বেদান্ত্রশাস্ত্রে প্রমন্বাব্রুরেপ প্রস্কৃত্ত পদার্থন (বেদিতবা' বিলিয়া উপদিষ্ট হ্ইতেছেন॥ ১।৪।১৬॥

ৰলিডেছেন যে, কৰ্মসন্ধানাপলিক স্কুৰের জ্ঞান্তব্য । বলিলেও তোমার মতে লক্ষণা বাকার ক্রিতে হর; কারণ, জ্ঞান্তিতে কাছে কেবল 'যিনি ইহাদের কর্তা। এবং এই সমত্ত জনং যাহার ক্যান্ট ইহার মধ্যে 'কর্মসন্ধ লাণলক্তিত কথা নাই, এবং তথোধক কোন শব্দও নাই; এষত অবহার ঐরপ অর্থ করানা করিতে হউলেই 'লক্ষণা' ব্যক্তির আশ্রের প্রত্ত হয়; অথচ উপারাত্তর সত্ত্বে 'লক্ষণা' বৃত্তির আশ্রের প্রত্ত হয়; অথচ উপারাত্তর সত্ত্বে 'লক্ষণা' বৃত্তির আশ্রের প্রত্ত হয়; অথচ উপারাত্তর সত্ত্বে 'লক্ষণা' বৃত্তির আশ্রের প্রত্ত করাই সমীচিন হয় বা। অতএব বৃধাক্রত কর্ম প্রত্ত করাই সক্ত্বা

# জীব-মুখ্যপ্রাণলিঙ্গান্ধেতি চেৎ, তদ্ব্যাখ্যাতম্ ॥১॥৪॥১৭॥

[ পদচ্ছেদ:—জীব-মুখ্যপ্রাণলিঙ্গাৎ (জীবের ও পঞ্চর্ত্তিপ্রাণের চিষ্ঠ থাকায় ) ন (না—ব্রহ্ম অর্থ নহে ) ইতি (ইহা ) চেৎ (যদি ); তৎ (তাহা ) ব্যাখ্যাত (উপপাদিত হইয়াছে )। ]

[সরলার্থ: "এবমেব এষ প্রজায়া এতৈরায়ভিভূঁ গুক্তে" ইত্যাদিভোকৃত্বনপাং জীবলিঙ্গাং, "অথামিন্ প্রাণ এবৈকধা ভবতি" ইতি মুখ্যপ্রাণলিঙ্গাচ্চ নারং পরমায়েতি চেং [উচ্চোত]; তং ব্যাখ্যাতং—প্রতর্দনাধিকরণে এব তম্ম পরিহারঃ ক্লত ইত্যর্থ:॥

যদি বল, 'এই প্রজ্ঞাত্মা আত্মসমূহ দারা ভোগ করে,' এই ভোকৃত্বরূপ জীবধর্ম থাকার, এবং 'এই প্রাণেই একীভাব প্রাপ্ত হয়' এইরূপ প্রাণধর্মও উল্লিখিত থাকার ইহা যে, পরব্রহ্ম নহে; ইহা পূর্ব্বেই ব্যাখ্যাত হইয়াছে; অর্থাৎ প্রথম পাদে উনত্রিশ হত্তেই (প্রতর্জনাধিকরণে) ইহাব পরিহাব অভিহিত হইয়াছে ॥ ১।৪।১৭ ॥ ]

অথ যত্তক্তং, জীবলিঙ্গাৎ মুখ্য প্রাণসন্ধার্তনাচ্চ লিঙ্গাদ্ ভোজেবাস্মিন্
প্রকরণে প্রতিপালতে, ন পরমান্ত্রেতি; তৎ ব্যাখ্যাতং—তক্ত নির্ব্বাহঃ
প্রতর্জনবিল্যায়ামভিহিতঃ। এতত্ত্ত্বং ভবতি—যত্ত্রোপক্রমোপদংহারপর্যালোচনয়া ব্রহ্মপরং বাক্যমিতি নিশ্চিতং, তত্রাল্যলিঙ্গানি তদকুরোধেন
বর্ণনীয়ানীতি তত্র প্রতিপাদিতম্। অত্রাপ্যুপক্রমে "ব্রহ্ম তে ব্রবাণি"
ইতি ব্রহ্মোপক্ষিপ্তং, মধ্যে চ "যক্ত বৈতৎ কন্ম" ইতি নিদ্দিষ্টং, ন পুরুষমাত্রম্; অপি তু নিগিলজগদেককারণং ব্রক্সবেত্যুক্তম্। উপনংহারে
চ "দর্ববান্ পাপ্যুনোহপহত্য দর্বেষাং চ ভূতানাং প্রৈষ্ঠ্যং স্বারাজ্যমাধিপত্যং পর্যেতি, য এবং বেদ" ইতি ব্রক্ষোপাসনৈকান্তং সর্ব্বপাপাপহতি-

আর যে বলা হইরাছে, এখানে জীবলিঙ্গ ও মুখ্যপ্রাণের প্রদঙ্গ বর্ণিত হওয়ায় এই প্রকরণে ভোক্তাই প্রতিপাদিত হইতেছে, পরমাঝা নহে; তাহা ব্যাখ্যাত হইয়ছে; অর্থাং প্রতর্জন-বিভারই (১।১)২৯ হতে ) তাহার পরিহার করা হইয়ছে। ইহাই উক্ত হইতেছে যে, যেখানে উপক্রম (আরস্ত) ও উপসংহার (শেষ) পর্যালোচনা দারা ব্রহ্মবিষয়ে বাক্য-তাংপর্য্য অবধারিত হয়, দেখানে যে, অপর-পদার্থগ্রাহক শব্দসমূহকেও তাহারই অমুগত করিয়া ব্যাখ্যা করিতে হয়, একথা সেই প্রতর্জন-বিভার প্রতিপাদন করা হইয়ছে। এখানেও বাক্যোপক্রমে 'তোমাকে বক্ষ উপদেশ করিতেছি' বলিয়া ব্রহ্মের উল্লেখ করা হইয়ছে। এখানেও বাক্যোপক্রমে 'তোমাকে বক্ষ উপদেশ করিতেছি' বলিয়া ব্রহ্মের উল্লেখ করা হইয়ছে; মধ্যেও 'ইহা যাহার কর্ম্ম', এই বাক্যে কেবল, প্রহ্মমাত্র নির্দ্দিষ্ট হয় নাই; পরস্ত সমস্ত জগতের একমাত্র কারণ বন্ধই উক্ত হইয়ছেন; ইহা বলা হইয়ছে। উপসংহারেও 'যিনি এই প্রকার জানেন, তিনি সমস্ত পাপ বিধ্বস্ত করিয়া সমস্ত ভূতের প্রেষ্ঠম্বরূপ স্বর্গরাক্যেত আধিপত্য প্রাপ্ত হন', এই বাক্যে সর্ব্বপাপ-

পূর্বেকং স্বারাজ্যং চ ফলং শ্রুচতম্; অতোহস্ত বাক্যস্ত ব্রহ্মপরস্থবিনিশ্চয়েন জীব-মুখ্যপ্রাণ-লিঙ্গান্তপি তৎপরতয়া বর্ণনীয়ানীতি। প্রাতর্দনে হি উপাসাব্রৈবিধ্যেন জীব-মুখ্যপ্রাণলিঙ্গানাং ব্রহ্মপরস্থমুক্তম্; অত্রাপি "অথাস্মিন্ প্রাণ 
এবৈকধা ভবতি" ইতি সামানাধিকরণ্যসম্ভবে বৈয়ধিকরণ্যসমাশ্রেয়ণাযোগাৎ
ব্রহ্মণ্যেব প্রাণ-শব্দপ্রয়োগনিশ্চয়েন চ প্রাণশরীরকব্রক্ষোপাসনার্থং প্রাণসন্ধীর্ত্তনং লিঙ্গং যুজ্যতে ॥১॥৪॥১৭॥

জীবলিঙ্গানাং ব্ৰহ্মপরত্বং পুনঃ কথম্ ং ইত্যত্ৰাহ— অন্যাৰ্থৎ তু জৈমিনিঃ প্ৰশ্ন-ব্যাখ্যানাভ্যামিপি চৈবমেকে ॥১॥৪॥১৮॥

[ পদছেদ:—অন্থার্থ: ( জন্ম উদ্দেশে—জীবাতিরিক্ত প্রমাত্মসত্তা-জ্ঞাপনার্থ ) তু (পুন: ) জৈমিনি: (জৈমিনিনামক আচার্য) [মনে করেন]। প্রশ্নব্যাথ্যানান্তাং ( প্রশ্ন ও প্রশ্নোত্তর হেতুতে )। অপিচ (বিশেষত: ) একে (কোন কোন শাখীরা) এবং ( এই প্রকার ) [ পাঠও করেন। ]

[সরলার্থ:—কৈমিনি: তু পুন: [আচার্য্য:] "তৌহ স্বপ্তং পুরুষমাজগ্মতুঃ" ইত্যত্র তথ জীবসংকীর্ত্তনং প্রশ্নব্যাথ্যানাভ্যাং হেতৃভ্যাং অস্তার্থং—জীবাতিরিক্ত-প্রমাত্ম-সদ্ভাব-প্রতিপাদনার্থং মন্ততে। প্রশ্নতারং—"ক এব এতং বালাকে! পুরুষোহশ্মিষ্ট' ইত্যাদিকঃ স্বয়প্তজীবা-শ্রমতার পরমাত্মবিষয়ক এব; ব্যাথ্যানং—প্রতিবচনমপি—"অথাত্মিন্ প্রণ এবৈক্ষা ভবতি ইত্যাদিকং পরমাত্মবিষয়কমেব। অপিচ, (কিঞ্চ), একে বাজসনেয়িশাথিনঃ এবং—ইদমেব বালাক্যজাতশক্রসংবাদগতং প্রশ্ন-প্রতিবচনাত্মকং বাক্যং প্রস্তিমেব পরমাত্মবিষয়তয়া অধীয়তে—
"কৈষ এতং" ইত্যাদি "ব এবোহ স্বর্জ দ্ব্যে আকাশঃ, তত্মিন্ শেতে" ইত্যেতদন্তম্ ॥ ১॥৪॥১৮॥ ]

বিনাশপূর্বক স্বারাজ্যপ্রাপ্তিরূপ যে, ব্রহ্মোপাসনার ঐকান্তিক (অব্যভিচারী) ফল, তাহাই পরিশ্রুত হইতেছে। অতএব, ব্রহ্মপ্রতিপাদনেই এই বাক্যের তাৎপর্য্য অবধারিত হওরার, যে সমস্ত বাক্যে জীব ও মুখ্যপ্রাণের চিহ্নপ্রকাশক ধর্ম আছে, সেগুলিকেও ব্রহ্মার্থপর করিয়াই ব্যাখ্যা করিতে হইবে। প্রতর্জনাধিকরণে তিনপ্রকার উপাসনার উপলক্ষে জীব ও মুখ্যপ্রাণের গ্রাহক পদগুলির ব্রহ্মপরত্ব (ব্রহ্ম প্রতিপাদনেই তাৎপর্য্য) কথিত হইয়াছে। এখানেও এই প্রাণেই একীভূত হয়' এই [প্রাণ ও ইম্মণ্ পদার্থের] সামানাধিকরণা বা অভেদ সম্ভবসবে ভেদসম্বর্ধ সম্ভব হইতে পারে না; এই কারণে যখন ব্রহ্মার্থেই প্রাণ শব্দের প্রয়োগ নিশ্চিত হইতেছে, তথন প্রাণর্জপ-শ্রীরধারী ব্রহ্মের উপাসনার্থ প্রাণের উল্লেখরূপ ব্রহ্মচিত্র থাকা যুক্তিযুক্তই বটে॥ ১০৪১ ৭॥

ভাল, জীবলিলসমূহের ব্রহ্মপরত্ব হয় কিরুপে? তত্তরে বলিতেছেন—"অভার্থং ডু" ইত্যাদি।

তু-শব্দো জীবসন্ধীর্ত্তনেন বাক্যস্থ তৎপরত্বসম্ভাবনাব্যার্ত্যর্থঃ। অম্বার্থং জীবসন্ধীর্ত্তনং জীবাতিরিক্তব্রহ্মস্বরূপপ্রতিবোধনার্থন্, ইতি জৈমিনিরাচার্য্যোম্বাত (শ্ল)। কৃতঃ ? প্রশ্ন-ব্যাখ্যানাভ্যান্ন, প্রশ্নস্তাবৎ—"তো হ স্থপ্যং পুরুষনাজগাতুং" ইত্যাদিনা স্থপ্য প্রতিবৃদ্ধপ্রাণক্ষৈব প্রাণনামভিরামন্ত্রণাপ্রবণ্যন্তিরিক্তং জীবং প্রতিবোধ্য প্রক্রীবব্যতিরিক্ত-ব্রহ্মপ্রতিবোধনপরো দৃশ্যতে—"কৈষ এতদালাকে পুরুষোহণায়িক, ক বা এতদভূৎ, কৃত এতদাগাৎ" [কেষীতকী ৪।৮]ইতি। ব্যাখ্যানমপি—"যদা স্থপ্যং স্বপ্যং ন কথকন পশ্যতি; অথান্মিন্ প্রাণ এবৈক্ষাভবতি, এতস্মাদান্তনঃ প্রাণাঃ (†) যথায়তনং বিপ্রতিষ্ঠন্তে, প্রাণেভ্যোদেবাঃ, দেবেভ্যোলোকাঃ প্রাণাঃ (†) যথায়তনং বিপ্রতিষ্ঠন্তে, প্রাণেভ্যোদেবাঃ, দেবেভ্যোলোকাঃ প্রাণাঃ (ক্ষিনিত্তী ৪।১৯), ইতি জীবাদর্থান্তরভ্ত-পর্মাত্মপর্যেব ; স্থেশ্য হি জীবস্থা, যত্রোঘিত্য জাগরিত-ম্বগ্রদশান্মন্ধি-বিচিত্র-স্থাতুংখাক্তবকালুষ্যবিরহেণ সংপ্রদন্মন্য স্রযুগ্য সম্বতাপত্তিঃ, প্নরপ্যস্থ যন্মান্ডোগায় নিষ্ক্রমণম্, দোহয়ং পর্মাত্মা। তথাহি—"সতা

দেহাতিরিক্ত জীবের উল্লেখ থাকায় জীবপ্রতিপাদনেই ঐ বাকোর তাৎপর্যা, এই আশঙ্কা-নিবৃত্তির জন্ম 'তু'শন্দ [প্রাদন্ত চইয়াছে]। জৈমিনি আচার্য্য মনে কবেন ঐ বাক্যে যে জীবেব উল্লেখ, তাহা অস্তাৰ্থ, অৰ্থাং জীবাতিরিক্ত ব্ৰহ্মমন্ত্ৰপ প্ৰতিপাদন কৰাই তাহাৰ একমাত্ৰ প্রোজন। কারণ ? প্রশ্ন ও ব্যাখান অধাং প্রশােত্তবই কারণ। প্রথমতঃ, 'তাহাবা উভয়ে স্থু পুরুষ সমীপে গমন করিলেন', ইত্যাদি বাকো, পুরুষ স্থুপ্ত হইলেও তাহার প্রাণ যে, জাগবিতই থাকে, ইহা বুঝাইবার জন্ম [প্রথমে] প্রাণবাচক বছ নামে সম্বোধন এবং তাহার অশ্রবণ; [ পরে ] যষ্টির আঘাতে উত্থাপন অর্থাৎ প্রবোধ-সম্পাদন, এই হুইটি উপায়ে প্রথমতঃ জীবকে প্রাণাদি পদার্থের অতিরিক্ত বলিয়া প্রতিপাদন করা হয়। পরে আবাব জীবাতিবিক্ত ব্ৰদ্মপ্ৰতিপাদনাৰ্থও প্ৰশ্ন দৃষ্ট হইতেছে, যথা—'হে বালাকে, এই পুৰুষ এইরূপে কোথায় শয়ন করিয়াছিল? এবং কোথা হইতেই বা আদিল?' ইতি। ইহার ব্যাখ্যানে অর্থাৎ প্রতি-<sup>বচনে</sup>ও—'যথন নিদ্ৰিত হইন্না কোন প্ৰকার বগু দৰ্শন করে না, তথন এই প্রাণই একীভূত হইন্না গাকে; এই আত্মা হইতেই প্ৰাণসমূহ যথাস্থানে প্ৰস্থান কৰিয়া থাকে, প্ৰাণসমূহ হইতে দেবতা, এবং দেবতা হইতে লোকসমূহ (বিষয়সমূহ) বহিৰ্গত হইয়া থাকে।' এইরূপে জীবাতিরিক্ত প্রমাক্মপ্রতিপাদনেই নিশ্চিতক্সপে তাংপর্য্য [পরিলক্ষিত হইতেছে]। স্থর্প্ত জীব যাহাতে অবস্থান করিয়া জাগরণ ও স্বপ্নকালীন নানাবিধ স্থপড়:থাসুভবজনিত কলুষতা পরিহারপূর্বক প্ৰসন হইয়া **স্থস্থতা প্ৰাপ্ত হয়,** এবং ভোগেৰ জন্ম পুনশ্চ যাহা হইতে বহিৰ্গত হয়, তাহাই এই

<sup>(</sup>a) বছতেশু<sup>†</sup> ইতি 'ক' গাঠঃ।

<sup>(</sup>i) वशा वशावमः हेि 'क' गाउं:।

সোম্য তদা সম্পন্ধো ভবতি" [ছান্দো ৬ ৬৮। ১], "প্রাজ্ঞেনাজ্মনা সম্পরিষ্টিকোন বাছং কিঞ্চন বেদ, নাস্তরম্" [রহদা ৬ ৬ ৩২১] ইতি স্বর্ষ্ত্যাধারতয়া প্রসিদ্ধো জীবাদর্থান্তরভূতঃ প্রাক্তঃ পরমাজা। অতঃ প্রশ-প্রতিক্রনাজ্যাং জীবসঙ্কীর্ত্তনং জীবাদর্থান্তরভূতপরমাত্মপ্রতিপাদনার্থমিতি নিশ্চীয়তে। যহকেং, প্রশ্ন-ব্যাখ্যানে জীবপরে, স্বর্যুস্তিস্থানং চ নাড্য এব, করণগ্রামশ্চ প্রাণশন্দনিদ্ধিন্টে জাবে এবৈকধা ভবতাতি। তদযুক্তম্, নাড়ীনাং স্বপ্রস্থানত্বাৎ, উক্তরীত্যা ব্রহ্মণ এব স্বয়ুস্তিস্থানত্বাচ্চ, প্রাণ-শন্দনিদ্ধিন্টে ব্রহ্মণ্যের জাবস্থা ততুপকরণভূত-বাগাদিকরণ গ্রামস্থ চৈকতাপত্তিবিভাগবচনাচ্চ।

অপি চ, এবমেকে বাজসনেয়িনোহিশ্মিশ্লেব বালাক্যজাতশক্ৰসংবাদে স্বযুপ্তাদ্বিজ্ঞানময়াৎ ভেদেন তদাশ্ৰয়ভূতং প্রমাত্মানম্ আমনন্তি—"য এষ বিজ্ঞানময়ঃ পুরুষস্ত দৈতেষাং প্রাণানাং বিজ্ঞানেন বিজ্ঞানময়ঃ পুরুষস্ত দৈতেষাং প্রাণানাং বিজ্ঞানেন বিজ্ঞান-মাদায় য এষোহস্তর্জনয় আকাশঃ, তশ্মিন্ শেতে" ইতি। আকাশশক্ষ

পরমায়া। দেখ, 'হে সোমা, তখন দতের দহিত মিলিত হয়।' 'প্রাক্ত পরমায়াব দহিত দিশিলিত হইয়া জীব বাহ বা আভাস্তরিক কোন বিষয় অবগত হয় না', ইত্যাদি স্থলে পরমায়াই স্বয়ুপ্তির আধার বা আশ্রয়রূপে প্রদিদ্ধ জীবাতিরিক্ত প্রাক্তনামে অভিহিত হইয়াছেন। অতএব, জীববিষয়ক প্রশ্ন ও প্রতিবচন হইতে নিশ্চয় হইতেছে যে, [উক্ত বাক্যে যে,] জীবেব উল্লেখ, জীব হইতে পরমায়ার পার্থক্য-প্রতিপাদনই তাহার একমাত্র উদ্দেশ্য। [আরও মে বলা হইয়াছে—] উক্ত প্রশ্ন ও প্রতিবচন, উভয়ই জীবপর অর্থাৎ জীব বিষয়ে, পরমায়াবিষয়ে মহে; নাড়ীসমূহই স্বয়ুপ্তিয়ান (পরমায়া নহে), এবং ইন্দ্রিয়সমূহও 'প্রাণ'শক্ষাক্ত জীবেই একীভূত হইয়া থাকে, ইতি। তাহাও স্কিযুক্ত নহে; কারণ, নাড়ীসমূহই যথন ম্বপ্লের আশ্রম্কান, তথন পূর্ব্বোক্ত নিয়মায়সারে ব্রক্ষই স্বয়ুপ্তির আশ্রম্ব হান হইতেছেন, বিশেষতঃ প্রাণশন্দে অভিহিত ব্রক্ষেই জীব ও তাহার ভোগসাধন ইন্দ্রিয়বর্গের একতাপ্রাপ্তি এবং তাঁহা হইতেই বিভাগের কথা শ্রুতায়্বের অভিহিত আছে।

বিশেষতঃ কেহ কেহ অর্থাং বাজসনেয়ি শাথীবা এই বালাকি-অজাতশক্রসংবাদেই সুষ্থি অবস্থাপন্ন জীব হইতে পৃথগ্ ভাবে তদাশ্রম্বরূপ প্রমান্থার উল্লেখ করিয়া থাকেন—'এট বে বিজ্ঞানময় প্রশ্ব (জীব), ইহা ভখন কোথায় ছিল, এবং কোথা হইতেই বা আঁসিল ?' এই প্রেলেন উত্তরে বলা হইরাছে যে, ] 'এই ব্যক্তি বখন এইরূপে সুষ্থ ছিল, তখন এই বিজ্ঞানময় প্রশ্ব (জীব) এই প্রাণসমূহের বিজ্ঞানের সহিত বীয় বিজ্ঞান গ্রহণ করিয়া, এই বে, হাদরাভ্যন্তবহ্ব আকাশ, তাহালত শয়ন করিয়া থাকে' ইতি। 'আকাশ'শ্ব প্রমান্থা অর্থেও

পরমাত্মনি প্রদিদ্ধঃ "দহরোহস্মিদ্ধন্তর আকাশঃ" ইতি; অতোহত্ত জীবদঙ্কীর্ত্তনম্, তম্মাদর্থান্তরভূতস্থ প্রাজ্ঞস্থ পরস্থ ব্রহ্মণঃ প্রতিবোধনার্থমিত্যবগম্যতে। তম্মাদস্মিন্ বাক্যে পুরুষাদর্থান্তরভূতস্থ নিথিলজগৎকারণস্থ পরস্থৈব ব্রহ্মণো বেদিতব্যতয়াভিধানাৎ ন তম্প্রদিদ্ধস্থ পুরুষস্থ তদ্ধিষ্ঠিতস্থ বা প্রধানস্থ কারণত্বং কচিদ্পি বেদান্তে প্রতীয়ত ইতি স্থিতম্ ॥১॥৪॥১৮॥

[ পঞ্চমং জগদাচিত্রাধিকরণং সমাপ্তম্ ॥ ]

ধাক্যাৰয়াধিক রণ্ম।

#### 

[ পদচ্ছেদঃ -বাক্যান্বরাং ( বাক্যেব অন্য অর্থাং ব্রহ্মার্থে নিম্নতবৃত্তি হেতু )। ]

সিবলার্থ: —র্হদাবণাকে "ন বা অবে পত্যাং কামায় পতিং প্রিয়ো ভবতি, আত্মনস্ত কামার পতিং প্রিয়ো ভবতি" ইত্যাবভা "আ্রা বা অবে দুষ্টবাং শ্রোতবাং মন্তবাং নিদিধাাদিতবাং" ইত্যাদৌ দুষ্টবাতরা নিদিষ্ট আত্মা কিং সাংখ্যাস্থ্যতং ? ইত্য প্রনাত্মা ? ইত্তি ভবতি সংশারং। ত্র পতি-জায়াদিপ্রিয়সম্বন্ধকণনাং অয়ং আ্রা সাংখ্যাক্তঃ প্রুম্ব এব ভবিতুম্ব্তি, নতু প্রনাত্মা; তক্ত পতিজায়াদিসম্বন্ধাসন্তবাং। স এব হি "আ্রা বা অরে দুষ্টবাং" ইত্যাদৌ প্রতিপাছতে। এবং পূর্ব্বপক্ষসন্তবে সিদ্ধান্ত উচ্যতে—"আ্রা বা অরে দুষ্টবাং" ইত্যাদৌ দুষ্টব্যত্মা নিদিষ্ট আ্রা—প্রমাগ্রেব, ইতি নিশ্বীয়তে। কুতঃ ? বাক্যান্ত্রাং—অমৃতত্বক্ত তু নাশান্তি বিত্তেন", "আ্রানি গলবে দৃষ্টে, শতে, মতে, বিজ্ঞাতে, সর্ব্বমিদং বিদিত্ম", "ইদং সর্বাং যদয়নাত্রা" ইত্যাদীনাং বাক্যানাং প্রনাত্রাত্র সমন্ত্রঃ এক্সিন্ প্রমাত্রনি অর্থে বৃত্তিঃ দুগ্রতে; অতঃ প্রমাণ্যাক্র দুষ্টবাত্রা নিদিষ্টঃ; নতু সাংধ্যাক্তঃ পুরুষ ইতি ভাবঃ।

বৃহদাবণ্যকে মৈত্রেয়ীবান্ধণে লিখিত আছে যে, 'অবে মৈত্রেয়ি। পতিব প্রীতির জন্ত পতি প্রিয় হন। ইহাব পবে আছে—'অবে মৈত্রেয়ি, আয়াকে দর্শন করিবে, শ্রবণ করিবে, এবং মনন করিবে'। এখন সংশ্য় হইতেছে যে, এখানে দ্রষ্টব্যরূপে আভহিত আয়া কি সাংখ্যাক্ত জীব ? অথবা প্রমায়া ? [পূর্ন্পক্ষ—] পতিজায়াদি প্রিয়সম্পর্ক যথন প্রমায়ার পক্ষে সন্তব হয় না, অথচ জীবের পক্ষেই সন্তব হয়, তথন এই আয়া দাংখ্যসম্মত আয়াই বটে, প্রমায়া নহে। এতজ্ত্তবে দিল্লান্ত বলা হইতেছে যে, না—প্রমায়াই এখানে দ্বন্ধবান্ধপে অভিহিত হইতেছে—জীব নহে; কারণ, এই প্রক্রণে প্রিপির যে সম্মত্ত বাক্যা আছে, প্রমায়াতেই সে সমৃদ্য বাক্যের তাৎপর্য্য, জীবে নহে॥১।৪।১৯॥

প্ৰণিদ্ধ, যথা—"দহরোহন্মিন্ অন্তর আকাশঃ" ইতি। অতএব, জীব হইতে পৃথগ্ভূত প্রাজ্ঞ পবরদ্ধ প্রতিগোদনার্থ ই নে, এথানে জীবের উল্লেখ কৰা হইমাছে, তাহা জানা যাইতেছে। মতএব, উক্ত বাক্যে পুরুষপদবাচ্য জীব হইতে পৃথক্ পদার্থ, নিথিল জগতের কারণ পরব্রদ্ধের জ্ঞেয়ত্ব কথিত হওয়ায় কাপিলশাস্ত্রসন্মত পুরুষ কিংবা প্রুষাধিষ্ঠিত পুরুষ-পরিচালিত) প্রধানের কাবণ ই কোন বেদান্তবাক্যেই প্রতীত হইতেছে না, ইহা প্রমাণিত হইল॥ ১॥ ৪॥ ১৮॥

অত্রাপি কাপিলতন্ত্র সিদ্ধ-পুরুষতন্ত্রাবেদনপরং বাক্যং কচিৎ দৃশ্রতে, ইতি তদতিরিক্ত ঈশ্বরো নাম ন কশ্চিৎ সম্ভবতীত্যাশস্ক্য নিরাকরোতি। রহদারণ্যকে মৈত্রেয়ীব্রাক্ষণে শ্রায়তে—"ন বা অরে পত্যুঃ কামায় পতিঃ প্রিয়ো ভবতি, আত্মনস্ত কামায় পতিঃ প্রিয়ো ভবতি" [ রহদা৹ ৬।৫।৬ ] ইত্যারভ্য "ন বা অরে সর্ববস্থ কামায় সর্ববং প্রিয়ং ভবতি, আত্মনস্ত কামায় সর্ববং প্রিয়ং ভবতি", "আত্মা বা অরে দ্বেইব্যুং শ্রোতব্যো মন্তব্যো নিদিধ্যাদিতব্যঃ, মৈত্রেয়ি, আত্মনি খল্পরে দৃষ্টে প্রুষতে মতে বিজ্ঞাতে ইদং সর্ববং বিদিতম্" ইতি। তত্র সংশয়ঃ—কিমন্মিন্ বাক্যে দেইটব্যতয়োপদিশ্যন্মানঃ তন্ত্রিদিন্ধং পুরুষ এব ং অথবা সর্ববিজ্ঞঃ সত্যসংকল্পঃ সর্বেশ্বরঃ ং ইতি।

এথানে আশকা হইয়াছিল যে, কোন কোন স্থলে কপিলক্ত সাংখ্যসমত প্রুষনামক পূর্কপক্ষ—প্রকৃতির পঞ্চবিংশতি তত্ত্বের প্রতিপাদনেও বাক্যের তাৎপর্য্য পবিদৃষ্ট অগহণান্ত্বাশক। হইয়া থাকে; অতএব, তদতিরিক্ত ঈশ্বর বলিয়া কোনও পনার্থ থাকিতে পারে না; এইরপ আশকা করিয়া তাহার নিরাস করিতেছেন—

বৃহদারণ্যকোপনিষদে নৈত্রেয়ীব্রাহ্মণে শ্রুত হয় যে, (\*) 'অরে নৈত্রেয়ি, [ যাজ্ঞবন্ধা ঋষিব পশ্লীর নাম নৈত্রেয়ী, ] নিশ্চয়ই পতির প্রীতির জন্ত পতি প্রিয় হন না', এই হইতে জারস্ত কবিয় 'অরে নৈত্রেয়ি, কাহারো প্রীতির জন্ত কেহ প্রিয় হয় না, [ পরস্তু আত্মপ্রীতির জন্তই ] সকলে প্রিয় হয়,' 'আত্মাকে দর্শন করিবে, শ্রুবণ করিবে, মনন করিবে, এবং নিদিধ্যাসন কবিবে (একাগ্রাচিন্তে ধ্যান করিবে); অবে নৈত্রেয়ি, আত্মা দৃষ্ট, শ্রুত, চিন্তিত ও বিজ্ঞাত হইলে এই সমস্তই বিজ্ঞাত হইয়া যায়।' এখানে সংশয় এই যে, এই বাক্যে দ্রষ্টবার্মণে যাহার উপদেশ করা হইয়াচে, তাহা কি সাংপাসন্মত প্রস্ব হ অথবা সর্বান্ত, সত্যসংক্র ও সর্বেশ্বর পরমাত্মা?

<sup>(\*)</sup> তাংপর্যা—যাজ্ঞবন্ধা একজন বেদবিস্তাবিশারদ রক্ষা কৰি : তাহার তুই পত্নী ছিলেন—একজনের নাম হৈত্রেই। অপরের নাম কাত্রাছন । তিনি বেশ্বনাছার স্বীর বিস্তাপ্রভাবে প্রস্তুত সম্পত্তির অধিকারী হল ; শেষে বচংপরিপামে উহার হলতে বৈরাপ্যের সঞ্চার হইল ; তিনি জাবিলেন—আর কেন ? যথের ইইলাছে ; এখন সংজ্ঞাসপ্রহণ করাই সক্ষত । সংসার ত্যাপের পূর্বেই ধনসম্পূদ্ সমূহ বিভাগ করিয়া ছেওয়া উচিত ; নচেই ইছা লইলা অনেক অনর্থ সংঘটিত হটতে পাবে । এইরূপ সংক্ষা করিয়া তুই পত্নীকেই আহ্বান করিলেন এবং বিলালেন—আমি সংসার ত্যাপ করিয়া সন্নাস প্রহণ করিছে ইছা করিয়াছি । ভোষাদের শান্তির জন্ম আমার ধনসম্পাদ হোমাদিরকে বিভাগ করিয়া সন্নাস প্রহণ করিছে ইছা করিয়াছি । ভোষাদের শান্তির জন্ম আমার ধনসম্পাদ হোমাদিরকে বিভাগ করিয়া দিয়া যাইতেনি । কাত্রামনী বড় সর্গন্ত্রাই মনে মনে ভাবিলেন—আমী বখন এত ক্লোজিন সম্পত্তি পরিজ্ঞাপ করিয়া বাইতেছেন, তথান নিশ্চমই ইলার মধ্যে কোনও রহন্ত আছে, তাহা জানিবার সভিপ্রায়ে ধনসম্পাদে প্রকৃত শান্তিলাত হয় কি না, ইত্যাধি বিষয় জিল্ঞানা করিছে লাগিলেন । ইহাই সেই প্রকরণের প্রতিগান্ত বিষয় ।

কিং যুক্তম্ ! পুরুষ ইতি। কুতঃ ! আদি-মধ্যাবসানের পুরুষবৈশ্বর প্রতীতেঃ
উপক্রমে তাবৎ পতিজায়াপুত্রবিত্তপশ্বাদিপ্রিয়ন্বযোগাজ্জীবালৈর প্রতীয়তে;
মধ্যেহপি "বিজ্ঞানঘন এবৈতেভ্যে ভূতেভ্যঃ সমুখায় তাল্যেবামুবিনশ্রুতি,
ন প্রেত্য সংজ্ঞান্তি" [ রহদা ও ৬।৫।১৩ ] ইত্যুৎপত্তি-বিনাশসংযোগাৎ স
এবাবগম্যতে; তথা অন্তে চ "বিজ্ঞাতারমরে কেন বিজানীয়াৎ" [ রহদা ও
৬।৫।১৫ ] ইতি স এব জ্ঞাতা ক্ষেত্রজ্ঞ এব প্রতীয়তে, নেশ্বরঃ; অতন্তম্ত্রসিদ্ধপুরুষ প্রতিপাদনপরমিদং বাক্যমিতি নিশ্চীয়তে।

নকু "অমৃতত্বস্তা তু নাশান্তি বিত্তেন" ইত্যুপক্রমাৎ অমৃতত্বপ্রাপ্তা পায়োপদেশপরমিদং বাক্যমিত্যবগম্যতে; তৎ কথং পুরুষপ্রতিপাদন-পরত্বমস্তা বাক্যস্তা হ তত্ত্বচাতে—অত এব হাত্র পুরুষপ্রতিপাদনম্; তত্ত্বে হি অচিদ্ধর্মাধ্যাসবিযুক্ত-পুরুষস্বরূপযাথাত্মাবিজ্ঞানমেব অমৃতত্বহেতুহোনো-চ্যতে; অতো জীবাত্মনঃ প্রকৃতিবিযুক্তং স্বরূপমিহামৃতত্বায় "আত্মা বা আরে দ্রকীব্যঃ" ইত্যাদিনোপদিশ্যতে। সর্বেষামাত্মনাং প্রকৃতিবিযুক্তং স্বরূপ-

কোনটি যুক্তিযুক্ত ? পুরুষই (যুক্তিযুক্ত )। কারণ ? যেহেতু প্রকরণের আদি, মধ্য ও অবসানে পুরুষেরই প্রতীতি রহিয়াছে। প্রথমতঃ উপক্রমে—পতি, জায়া, পুত্র, বিভ ও পশু প্রভৃতির প্রিরষ্ট্রর সম্বর্ধ থাকার জীবাঝারই প্রতীতি হইতেছে; মধ্যেও, 'বিজ্ঞানঘনই এই পঞ্চতুক্তের মহুগতভাবে অভিব্যক্ত হইয়া আবার সেই পঞ্চতুতের বিনাশের সঙ্গেসঙ্গেই বিনাশপ্রাপ্ত হয়; মৃত্যুর পর আর সংজ্ঞা (এ স্থানের বোধ) থাকে না', এইরূপে উৎপত্তি ও বিনাশের যোগ গাকার সেই জাবাঝা বলিয়াই বোধ হইতেছে। সেইরূপ অস্তেও, 'অরে মৈত্রেরি, বিজ্ঞাতাকে আবার কিসের দ্বারা জ্ঞানিবে', এইরূপে [ঐক্রিয়িক] বিজ্ঞানকর্তা ক্ষেত্রজ্ঞ জীবই প্রতীতিগমা হইতেছে, ঈশ্বর নহে; অতএব ইহাই নিশ্চিত হইতেছে যে, সাংখ্যসন্মত পুরুষ-প্রতিপাদনেই উক্ত বাক্যের ভাৎপর্য্য; [ঈশ্বর-নিরূপণে নহে]।

ভাল, 'বিত্ত দারা অমৃতত্ব লাভের আশা নাই' এই প্রকার উপক্রম থাকার অমৃতত্ব লাভের উপায় নির্দেশেই যে, এই বাক্যের তাৎপর্য্য, তাহা বেশ বুঝা ঘাইতেছে; তবে আর পুরুষ-প্রতিপাদনে এই বাক্যের তাৎপর্য্য হয় কিরুপে ? ইহার উত্তরে বলা হইতেছে— এই কারণেই অর্থাৎ মোক্ষলাভের উপায়োপদেশ থাকাতেই এখানে পুরুষের প্রতিপাদন অবধারিত হইতেছে; কেননা, [অজ্ঞান বশতঃ] পুরুষে বে অচিংজড়পদার্থের (প্রকৃতির) ধর্ম সমূহ (স্থব্ছংথাদি) আরোপিত হইয়াছিল, সেই আরোপিত প্রকৃতি-ধর্মবিরহিত পুরুষের ধ্যামথ স্বরূপ বিজ্ঞানকেই সাংখ্যাশাস্ত্রে অমৃতত্ব-লাভের (মোক্ষ-প্রাপ্তির) হেতু বলা হইয়া থাকে; অভএব জীবানার প্রকৃতিবিযুক্ত স্বরূপটিই অমৃতত্বলাভের উদ্দেশে এখানে "আত্মা বা অবে এইবাঃ" ইত্যাদি

মেকরূপম্, ইতি প্রকৃতিবিযুক্ত-স্বান্থ্যথাপ্যানিজ্ঞানেন সর্ব্ব এবাত্মানো বিদিতা ভবন্তি, ইত্যাত্মবিজ্ঞানেন সর্ব্ববিজ্ঞানমূপপন্ধম্। দেবাদি-স্থাবরান্তেয়ু সর্বেষ্ ভূতেষু আত্মস্বরূপস্থ বিজ্ঞানৈকপ্রকারত্বাৎ "ইদং সর্ব্বং যদয়মাত্মা" ইত্যৈকাল্যোপদেশঃ; দেবাত্যাকারাণামনাত্মাকারত্বাৎ "সর্ববং তং পরাদাৎ" ইত্যাদিনা অক্যত্মনিষেধক ; "যত্র হি দৈতমিব ভবতি" ইতি চ নানাত্মনিষেধন একস্বরূপে হি আত্মনি দেবাদিপ্রকৃতিপারিণামভেদেন নানাত্বং মিথ্যেত্যুচ্যতে; "তম্ম হ বা এতম্ম মহতো ভূতম্ম নিঃশ্বসিতমেতদ্ যদ্ খাথেদঃ" ইত্যাত্মপি প্রকৃতের্ধিষ্ঠাত্ত্বেন পুরুষনিমিত্ত্যাজ্জগত্রুৎপত্তেরুপ্পত্তিত। এবমস্মিন্ বাক্যে পুরুষপরে নিশ্চিতে সতি তদৈকার্থ্যাৎ সর্ব্বে বেদাস্তান্তন্ত্রিদিন্ধং পুরুষমেবাভিদধতীতি তদ্ধিষ্ঠিতা প্রকৃতিরেব কগত্নপাদানং, নেশ্বর ইতি। এবং প্রাত্থে প্রচক্ষ্মহে—"বাক্যান্বয়াৎ" ইতি।

বাক্যে উপদিষ্ট হইতেছে। প্রকৃতপক্ষে, সমস্ত আত্মাই প্রকৃতিবিযুক্ত, এইরূপে নিজ নিজ আত্মাব বথার্থ তব্ব বিজ্ঞাত হইলে তদ্ধারা সমস্ত আত্মাই বিজ্ঞাত হইয়া থাকে; স্কৃতরাং আত্মবিজ্ঞানে সর্ক্রবিজ্ঞানও উপপর হর। মার দেবাদি স্থাবর পর্যান্ত সমস্ত ভূতেই আত্মার একমাত্র জ্ঞানস্বরূপত্ব ধর্মটি সমান; এই হেতু 'এই সমস্তই এই আত্মস্বরূপ' এই একাত্মত্বোপদেশ; কিছ দেবতাপ্রভৃতির বে, আকার বা শরীর, তাহা ত আত্মস্বরূপ নহে; এইজন্ত 'সর্ক্রপদার্থ ই তাহাকে প্রতারিত কবে' ইত্যাদি বাক্যে ভেদবৃদ্ধির প্রতিষেধ করা হইয়াছে; এবং 'বথন হৈতেবই মত হয়' এই স্থলেও নানাত্ব-(ভেদ) নিষেধ পূর্ব্ধক একস্বভাব আত্মাতে প্রকৃতির পরিণামবিলেষ দেবাদিরূপ নানাত্বের মিথ্যাত্ব কথন, এবং প্রকৃতির অধিষ্ঠাতা প্রকৃত্বই যথন জগত্বপত্তিব নিমিত্ত, তথন 'ইহা সেই এই নিত্যাসিদ্ধ মহতের (ঈশবের) নিঃখাসস্বরূপ, যাহা ঋ্যেদ', ইত্যাদি বাক্যও উপপন্ন হয়। এইরূপে আলোচ্য বাক্যটি যদি প্রকৃত্বপ্রতিপাদনপর বলিয়াই স্থিরীকৃত হয়, তাহা হইলে ঐ বাক্যের সহিত একার্থত্ব বা (একবাক্যতা) অমুসারে সমস্ত বেদান্ত বাক্যট সাংখ্য-পূক্ষ প্রতিপাদন হইতে পারে; স্কুতরাং পূক্ষাধিষ্টিত প্রকৃতিই জগতের উপাদান কারণ হইবে, ঈশ্বর নহে। এইরূপ আশব্যান্ত্র বলিতেছি—"বাক্যান্ত্রমাং" (\*) ইতি।

<sup>(</sup>৩) তাৎপর্যা—এই 'বাজাাম্যাধিকরণটি' উনিশ ছইতে বাইশ পর্যান্ত চারি পরে সমাপ্ত ছইরাছে। ইছার পাঁচটি অবরব এইকপ—(১) বিবরবাক্য—"ন বা শরে সর্বস্তে কামায়" ইত্যাদি। (২) সংলয়—এবানে 'আরা' কি সাংখামত-সন্মত পুরুষ (জাব) গ অববা পরমায়া গ (৩) পূর্ব্বপক্ত প্রমায় জীবেরই প্রীতি হইলা থাকে; এবানে সেই নিমানি কথার উল্লেখ থাকার 'নালা' শন্দে সাংখাসপ্রত পুরুষই বৃথিতে ছইবে, এবং তাছার করে পুরুষাবিষ্ঠিত প্রকৃতিরও লগছপাণান্য সিদ্ধ হইবে। (৩) উত্তর—না উল্লিখিত বিচার্য বাক্ষেত্র প্রকরণ পর্যানি লোচনা ভ্রিলে বেশ বৃথা বার বে, পরমারাই এখানে 'আরা' শন্দের প্রকৃত অর্থ, জীব নহে। স্কুরাং বেদাত-সিদ্ধ পরমায়াই (ভগবানই) লগতের উপাদান, প্রকৃতি নহে। (৩) নির্ণয় ও প্রয়োজন—নোকার্থীর পাক্ষেত্র প্রস্তুত অর্থ, জীব নহে। স্কুরাং বেদাত-স্বান্ত প্রস্তুত স্থানি প্রস্তুত স্থানি প্রস্তুত স্থানি প্রস্তুত স্থানি 
#### [ ব্রহ্মকারণপরত্ব-দিদ্ধাস্ত:--- ]

সর্বেশ্বর এবান্মিন্ বাক্যে প্রতীয়তে। কুতঃ ? এবমেব হি বাক্যাবয়বানামন্ত্রোন্যান্থয়ঃ সমঞ্জনো ভবতি। "অমৃতত্বস্তু নাশান্তি বিতেন ইতি" যাজ্জবল্ধ্যেনাভিহিতে "যেনাহং নামৃতা স্থাং, কিমহং তেন কুর্য্যাম্ ? যদেব
ভগবান্ বেদ, তদেব মে জ্রহি" ইত্যমৃতত্বামুপায়তয়া বিত্তাগ্যনাদরেণামৃতত্বপ্রাপ্ত্যুপায়মেব প্রার্থয়মানায়ে মৈত্রেয়ৈ তত্তপায়তয়া দ্রুইব্যতয়োপদিক্টোহয়মাত্মা পরমাল্যৈব "তমেব বিদিহাতি মৃত্যুমেতি", "তমেবং বিদ্বানমৃতইহ ভবতি, নাল্যঃ পন্থাং" [পুরুষ সূত্র] ইত্যাদিভিরমৃতত্বস্তু পরমপুরুষবেদনৈকোপায়তয়া প্রতিপাদনাং। পরমপুরুষবিভূতিভূতস্ত্র প্রাপ্তানঃ
স্বরূপ-যাথাত্ম্যা (৯) অপবর্গদাধন-পরমপুরুষবেদনোপ্রোগিতয়া অবগন্তব্যম্; ন স্বত এবোপায়রেন। অতোহত্র পরমাল্যেবামৃতকোপায়তয়া
"দ্রেইব্যঃ" ইত্যাদিনোপদিশ্যতে। তথা "তম্ম হ বা এতম্ম মহতো ভূতম্য
নিঃশ্বিতমেতদ্ যদ্ ঋর্থেদঃ" ইত্যাদিনা কুৎসম্য জগতঃ কারণ্ডমুচ্যমানং

এই আলোচ্য বাক্যে সর্বেশ্বর এক্ষই প্রতীত হইতেছেন, [ সাংগ্য-সিদ্ধ পুরুষ নহে ]। কারণ 

প্রত্তির পর অর্থ হইলেই বাক্যাংশগুলির পরস্পরের সহিত বেদান্তের ব্রহ্মপর্জ অবয়ের ( সম্বন্ধের ) সামঞ্জন্ম হইতে পারে। 'বিত্ত দ্বারা অমৃতত্ত্ব-সিদ্ধান্ত। নাভের (মোক্সপ্রাপ্তির) আশা নাই', ষাজ্ঞবন্ধ্য এই কথা বলিলে পর, মৈত্রেরী বলিলেন— 'আনি যাহা দারা অমৃতা হইতে পাবিব না, সেই বিত্ত দারা কি করিব ? [ উহাতে আমার প্রয়োজন নাই ], পূজনীয় আপনি যে তব অবগত হইয়াছেন, তাহাই আমাকে বলুন', এই বাক্যে মুক্তিলাভের অসাধনীভূত ধনসম্পদে অনাদরপূর্ব্বক মুক্তিলাভের উপায়বিষয়ক উপদেশের জন্ম প্রার্থনাকারিণী মৈত্রেয়ীকে মোক্ষোপায় জ্ঞাপনের জন্ম দ্রষ্টব্যরূপে যে আত্মাব উপদেশ করা হইগাছে, তাহা নিশ্চন্নই পরমাঝা; কারণ, পরমপুরুষ পরমাঝার জ্ঞানই যে, একমাত্র উপায়, তাহা 'তাঁহাকে অবগত হইন্নাই মৃত্যুকে অতিক্রম করে, অর্থাৎ মোক্ষলাভ করে', 'তাহাকে এইরূপে অবগত হইয়া ই্হলোকে অমৃত হয়, অপর পথ নাই', ইত্যাদি বাক্যে প্রতিপাদিত হইয়াছে। প্রমপুক্ষ প্রমান্তার বিভৃতিস্বরূপ মোক্ষপ্রাপক জীবাত্মার যে, স্বরূপগত যাথার্থ্য-বিজ্ঞান, তাহাও কেবল মোক্ষলাভের একমাত্র উপায়ভূত পরমাত্ম-জ্ঞানের উপযোগী বলিরাই, কিন্তু স্বতন্ত্রভাবে নহে। অতএব, এখানে 'দ্রষ্টব্য' ইত্যাদি বাক্যে মোক্ষোপান্ন বিশ্বা পরমাত্মাই উপুদিষ্ট হইরাছেন। সেইরূপ, 'এই যে ঋগ্রেদ, ইহা সেই এই নিত্যসিদ্ধ মহতেরই (পরব্রেক্সেরই) নিঃখাসস্বরূপ', ইত্যাদি বাক্যে সমস্ত জগতের বে, কারণত নির্দেশ করা

<sup>(\*)</sup> वाधानाविकामन् रेडि 'क' नार्वः ।

পরমপুরুষাদত্তস্ত কর্মপরবশস্ত মুক্তস্ত নির্ব্যাপারস্ত চ পুরুষমাত্রস্ত ন সংভবতি; তথা "আত্মনো বা অরে দর্শনেন" ইত্যাদিনৈকবিজ্ঞানেন সর্ব্ববিজ্ঞানমভিধীয়মানং সর্ব্বাত্মস্থতে পরমাত্মতোবাবকল্লতে।

যন্ত্র, এতদেকরপন্থাদাত্মনাম্ একাত্মবিজ্ঞানেন সর্ববাত্মবিজ্ঞানমূচ্যত ইতি; তদমুক্তম্, অচেতনপ্রপঞ্চজানাভাবেন সর্ববিজ্ঞানাভাবাং। প্রতিজ্ঞোপপাদনায় চ "ইদং ব্রেক্ষাদং ক্ষত্রম্য" ইত্যুপক্রম্য "ইদং সর্ববং যদয়মাত্মা" ইতি প্রত্যক্ষাদিসিদ্ধং চিদচিমিশ্রেং প্রপঞ্চম্ 'ইদম্' ইতি নির্দ্দিশ্য 'এতদয়মাত্মা' ইত্যৈকাত্ম্যোপদেশশ্চ পরমাত্মন এবোপপত্যতে। ন হি ইদংশব্দবাচ্যং চিদচিমিশ্রেং জগৎ পুরুষেণাচিৎসংস্কেন তদ্বিযুক্তেন
স্বরূপেণ বা অবস্থিতেন চৈক্যমুপগচছতি। অত এব "সর্ববং তং পরাদাদ্

হইরাছে, তাহাও কথনই প্রমপ্রুষ ভিন্ন অপবের—প্রাক্তন শুভাগুভকর্মাধীন (সংসাবী) কিংবা দর্মপ্রকার ব্যাপাররহিত মৃক্ত পুরুষ, কাহারও পক্ষেই সম্ভব হয় না। সেইরূপ, 'আ্যাব দর্শনেই' ইত্যাদি বাক্যে যে, একবিজ্ঞানে দর্শনেই উল্লেখ ইইয়াছে, তাহাও দর্শাম্মস্রূপ প্রমান্মাতেই সম্বত হয়।

আরা যে, সমস্ত আরাই একরপ—জ্ঞানস্বরূপ; এইজগুই এক আরার জ্ঞানে সমস্ত আরার জ্ঞান উক্ত হইয়া থাকে, অর্থাৎ একটি আরাকে জ্ঞানিলেই সমস্ত আরা বিজ্ঞাত হইয়া বার, এই কথা বলা হইয়া থাকে; তাহাও যুক্তিযুক্ত নহে; কারণ, তাহাতেও অচেতন জ্ঞাৎপ্রেপঞ্চের জ্ঞান না হওয়ার সর্ক্ষবিজ্ঞান সিদ্ধ হয় না (\*)। পক্ষাস্তরে, [ একবিজ্ঞানে সর্কাবিজ্ঞানের ] প্রতিজ্ঞা সমর্থনের জন্ত 'ইহাই ব্রহ্ম, ইহাই ক্ষান্তির', এইরূপ উপক্রমের পর 'এই সেমস্তর, ইহা এই আরা, অর্থাৎ এই সমস্তই আরাস্বরূপ', এই স্থলে প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ-সিদ্ধ চেতনাচেতনমিশ্রিত জ্ঞাৎপ্রপঞ্চকে 'ইদং' শব্দে নির্দ্দেশ করিয়া অনন্তর যে, 'ইহা এই আয়্রাক্ত্রপ' এই একার্মান্তোপদেশ, তাহা প্রমান্তার সম্বন্ধেই উপপন্ন হয়, (জীবের পক্ষে নহে)। কেননা, পুরুষ চৈতন্তাযুক্তই হউক, কিংবা তরিষ্কুক্তরূপেই অবন্ধিত হউক, কোনরূপেই তাহাব সহিত চেতনাচেতনসমন্বিত 'ইদং'-পদ্বাচ্য এই জ্ঞাৎ একত্ব লাভ করিতে পারে না। এই কারণেই 'বে লোক আয়ার অন্তর সর্ব্বপদার্থকৈ অবগত হয়, অর্থাৎ আয়া হইতে পৃথক্ভাবে

<sup>(4)</sup> তাৎপর্য — সমত আত্মাই চেত্রন জ্ঞানমর, ক্তরাং একটি আত্মার তর অবপত হুইলেই অপর সমত আত্মার বিষয়েও অবপত হওলা বাল বে, সমত আত্মাই একরপ, অরপত: উহাদের কিছুমান পার্থকা নাই। কিছু চেত্রন আত্মান অভ্নের ব্যবহার বাল ক্রিছার পার্থকা নাই। ক্রিছার আনক্র আত্মান কর্ত্তিয়া কর্ত্তিয়ার প্রক্রিছার ক্রিছার ক্র

যোহন্য**্রাত্মনঃ দর্বং বেদ''** [ র্হদা০ ৬।৫।৭ ] ইতি ব্যতিরিক্তত্বেন দর্বে-বেদন-নিন্দা চ; তথা প্রথমে চ মৈত্রেয়ীব্রাক্ষাণে ''মহদূতমনন্তমপারম্'' ইতি শ্রুতা মহবাদয়ো গুণাঃ পরমাত্মন এব সম্ভবন্তি; অতঃ দ এবাত্র প্রতিপালতে।

যত্তুম্ —পতি-জায়া-পুত্র-বিত্ত-পশাদি প্রিয়ায়য়িনো জীবাত্মন উপক্রমে তু অয়েয়য়ব্যতয়া প্রতিপাদনাৎ তিরিয়য়মেনেদং বাক্যমিতি। তদযুক্তম্, ''আত্মনস্ত কামায়'' ইত্যাত্ম-শব্দেন জীবাত্ম-সংশব্দনে তস্তু ''আত্মা
বা অরে দ্রেয়ব্যঃ'' ইত্যানেনানয়প্রপ্রদঙ্গাৎ। ''আত্মা বা অরে দ্রেয়ব্যঃ''
ইত্যাত্মনো দ্রেয়ব্যারোগিয়ো ''আত্মনস্ত কামায়'' ইত্যুপদিন্টমিতিপ্রতীয়তে। ''আত্মনস্ত কামায়''—আত্মনঃ কামদম্পত্রয়; কামান্ত ইতি
কামাঃ, আত্মন ইফ্রসংপত্তয় ইতি যাবৎ। ন ৮, 'জীবাত্মন ইফ্রসম্পত্রয়
'পত্যাদয়ঃ প্রিয়া ভবন্তি' ইত্যুক্তে দতি তস্ত্য জীবস্ত স্বরূপমন্মেয়বয়ং ভবতি।
প্রিয়মেব হি অয়েয়য়্টব্যম্; ন তু প্রিয়ং প্রতি শেষিণঃ প্রিয়বিয়ুক্তং স্বরূপম্।
যত্মাদাত্মন ইফ্রসম্পত্রয়ে পত্যাদয়ঃ প্রিয়াঃ ভবন্তি, তত্মাৎ পত্যাদি প্রয়ং
স্বিয়্তি বিলয়্লা মনে করে; সমন্ত পদার্থই তাহাকে প্রতারিত কবে', এই বে, আয়ব্যতিরিক্তরূপে দর্বপার্থবিগতির নিন্দা, এবং প্রথমেই মেত্রেয়ী ব্রান্ধণে যে, '[তিনি] জনন্ত, অপার ও
সতঃসিদ্ধ মহান্' এই বাক্যে পরিক্রত মহত্মাদি গুণসমূহ, তংসমন্ত পরমায়াব সম্বন্ধেই সম্ভবপর
হয়। অতএব [ব্রিতে হইবে যে,] সেই পরমায়াই এখানে প্রতিপাদিত হইতেছেন;
( সাংখ্যাক্ত প্রস্ব নহে)।

আরও বে উক্ত হইয়াছে—বাক্যের প্রারম্ভে পতি, পত্নী, পুত্র, বিত্ত ও পণ্ড প্রভৃতি প্রিয়ন্দর্শনিক জীবাত্মার প্রতিপাদন হেতু এই দ্রষ্টবাত্ম-বিধায়ক বাক্যও তাহারই প্রতিপাদক; না সে কথাও যুক্তিযুক্ত নহে; কারণ, "আত্মন: তু কামায়" এথানে 'আত্মা' শব্দে জীবাত্মার নির্দেশ হইলে "আত্মা বৈ অবে দ্রষ্টবাঃ" এই বাক্যের সহিত তাহার আর অব্যয়ই (সম্বন্ধই) হইতে পারে না। কারণ, 'অরে মৈত্রেরি, আত্মাকে দর্শন করিবে অর্থাৎ প্রত্যক্ষ করিবে', এই বাক্যোক্ত আত্মদর্শনের উপযোগী বলিয়াই যে, 'আত্মার কামের জন্তু' ইত্যাদি বাক্য উপদিষ্ট হইরাছে, এইরূপই প্রতীতি হইতেছে। "আত্মন: তু কামায়" কথার অর্থ—আত্মার কামসম্পাদনের জন্তু; 'কাম' অর্থ—কামনার (অভিলাবের) বিষয়ীভূত, অর্থাৎ আত্মার অভীষ্ট বিষয়রাশি; কিন্তু 'পতিপ্রভৃতি প্রিয়পদার্থনিচয় জীবাত্মাব অভীষ্ট সম্পাদনের উপায়' কেবল এই কথা বলাতেই ত সেই জীবের প্রক্রত স্বরূপ অন্তেম্বণীর হইতে পারে না; ববং সেই প্রিয় পদার্থের অঙ্গীভূত আত্মার প্রিয়বিযুক্ত স্করপ কথনই [আহেষ্টবা] হইতে পারে না। বেহেতু পতিগ্রভৃতি প্রিয়পদার্থরাতি প্রস্বাদ্ধাৰ আত্মার প্রীতিসম্পাদনের

পরিত্যজ্য তদ্বিযুক্তমাত্মস্বরূপমন্বেষ্টব্যমিত্যসঙ্গতং ভবতি; প্রত্যুত ন পত্যাদিশেষভয়া পত্যাদীনাং প্রিয়ত্বম্; অপি তু আত্মনঃ শেষতয়া পত্যাদীনাং প্রিয়ত্বম্, ইত্যুক্তে স্বশেষভয়া ত এবোপাদেয়াঃ স্থাঃ। ''আত্মনস্ত কামায় সর্বং প্রিয়ং ভবতি'' ইত্যুন্ত পরেশানরয়ে বাক্যভেদঃ প্রসজ্জাতে। অভ্যুপগম্য-মানেহিপ বাক্যভেদে পূর্বক্ত বাক্যক্ত ন কিঞ্চিৎ প্রয়োজনং দৃশ্যতে; অতঃ পত্যাদি সর্বং প্রিয়ঃ পরিত্যজ্ঞাত্মন এবায়েষ্টব্যত্বং যথা প্রতীয়তে, তথা

সাধন হইয়া থাকে, দেই হেতুই পতি প্রভৃতি প্রিরপদার্থ পরিত্যাগ করিয়া প্রিয়াদিবিরহিত আত্মবরূপ অন্নেষণ কবিবে, এরূপ করনা কথনই সঙ্গত হর না; ববং এইরূপ করনাই বিশেষ গ্রহণযোগ্য হয় যে, পতিপ্রভৃতিব অঙ্গ বলিয়াই পতিপ্রভৃতি প্রিয় হয় না, পবস্ক, পতিপ্রভৃতি পদার্থগুলি আত্মারই শেষ অর্থাৎ অধীন বা ভোগোপকবন বলিয়া; স্কৃতরাং আত্মাব ভোগোপকরন বলিয়া সেই পতিপ্রভৃতিই গ্রহণীর হইতে পারে। আর 'আত্মাব প্রীতির নিমিত্তই সমন্ত বস্তু কির্মাহ হইয়া থাকে', পরবর্ত্তী (দ্রুইব্যতাবিধায়ক) বাক্যেব সহিত এই বাক্যেব সম্বন্ধ না হইলে বাক্যভেদও ইইয়া পড়ে, অর্থাৎ পরস্পর নিরপেক হইটি পৃথক্ বাক্য ইইয়া পড়ে। বাক্যভেদ একটা বিষমদোষ ]। আর বাক্যভেদ স্বীকাব কবিলেও পূর্ব্বাক্যেব কিছুমাত্র উপকার দেখা যাইতেছে না (\*)। অতএব, যাহাতে এথানে পত্যাদি প্রিয় পদার্থ পবিত্যাগ

<sup>(</sup>ক) তাংশ্র্য — বৃহদারণ্টকোশনিংকের মৈতে। বাহণে প্রথমতঃ কণিত ইইণাছে যে, "ন বা করে পড়া কাষার পতিঃ প্রিয়ে ভবতি, অ্যুনস্ত কাষায় পতিঃ প্রিয়ে ভবতি, অর্থাং পতির প্রায়াই পতি প্রিয় ইইণা থাকেন, ইত্যাদি। তাহার পর কথিত হইনাছে যে, 'আহ্বা বা অবে দ্রাইবাং" অর্পাং ছে মৈতেই, আহ্বাকে প্রত্যাদ করিবে।' এ খুলে কেই কেই মনে করেন যে, পতি জায়া প্রভূপি দির পরার্থির সাছত সমন্ত অব্যাহ আহি লাজি পরায়াই ভবতি সামায়াই করেন করেন করেন যে, পতি জায়া প্রভূপি কাছায়' পদের অর্থ জাবাছা। ভিন্ন পরমায়া ভিন্ন পরমায়া হইতেই পারেনা; ক্রেরা দেই একট প্রায়েক করিত পরবর্তা দ্রাইবাছা। ইইনাছে। ইইনা বিশক্ষে ভাষায়াল নহে। অর্থাং প্রভূপি করিতেছেন। (১) পূর্বে ও পরবর্তা বাকায়য়ে এর রুব রুব অক্সপান্ত। অভিসায় এই যে, বাকোর পৌন্ধাপান প্রান্তাচন। করিবে বেশ বৃষ্ধা যায় যে, আহ্বার দ্রাইবাছা সমর্থনের অক্সই "ন বা করে" ইত্যাদি বাকোর অবভারণ। করা হইয়াছে, কিন্ত দ্রুহার মায়াটিকে জীবারা বলিয়া নির্ধাবনের অক্সই শাবানীয় হইলে পূর্বে বাকা যারা প্রবাহের বিদ্যাত সমর্থন সিদ্ধাহইতে পারে লা; কেন না, সংসারে প্রিয় বস্তুই প্রাধানীয় হইল। খাকে, কিন্ত অন্তিয় বা দ্রাহিব্য বাহ্বার প্রান্তা পারে আহ্বার করিছে পারে না; কেন না, সংসারে প্রিয় বস্তুই প্রাধানীয় হইল। প্রত্বির ক্রিয়ান করান করান আহ্বার প্রায়াদি পদার্থনিচে প্রিয়াল কর্মান করান করান আহ্বার প্রায়াল প্রায়াদি পদার্থনিচে প্রয়াল ক্রেন্ত প্রায়াক করান আহ্বার প্রায়াক প্রায়াল করেন করিছে পারে না; বন্ধ শ্রীবের ক্রম্বাধন ঐ সমন্ত বিহ্বাই শ্রেনুন্তি জানিবের প্রয়াল্য বন্ধি।

দিতীর দোষ—বাকাতেদ; মীমাংসাংশারের নিয়ম এই বে, কোন প্রকরণে।ন্ত বাকাগুলির যদি একই তাংশ শাসলতি করা যাইতে পারে, তাহা হইলে দে ছাল কথনই পরন্পর অদয়ছ ভিরার্থকলনা স্করা উচিত হয় না; করিলে এক বাকাগুলা নই হয় এবং বাকাগুল দোষ ঘটে । মীমাংসকগণ বলিগ্নাহেন—"সন্তব্যে করাকরে বাকাভেণে বাক্তালে ব্যুক্তালে।" অর্থাৎ একবাকাগুলা—একার্থ-পরত্ব সম্ভব থাকিলে বাকাভেণ করনা সক্ষত্ত হয় না। এবানে ব্যুক্তাল অর্থাক বিলো পূর্বে-বাকাটি পরবাংকার সহিত সম্বান্ধ এক কংবাকারী না হওরাই পরন্পর অসম্বন্ধ পুথক্ সূথক সুখক হটি বাকা হইলা পড়ে; স্কুলাং তাহা হইলোই 'বাকাভেদ' দোষ উপস্থিত হয়। অপর দোষগুলি প্রিক্তি বিলোক করিয়া লাইবেল।

বাক্যার্থে। বর্ণনীয়ঃ; সোহয়মুচ্যতে—"অমৃতত্বস্থা তু নাশান্তি বিত্তেন" ইতি বিত্তাদীনাং নিত্যনির্দোষনিরতিশয়ানন্দরপায়তত্বপ্রাপ্ত্যমুপায়ত্বমুক্ত্বা বিত্তপুত্র-পতিজায়াদীনাং দাতিশয়ত্বঃখমিশ্র-কাদাচিৎকপ্রিয়্রমমুভ্রমানং ন পত্যাদিম্বরূপপ্রযুক্তম্; অপি তু নিরতিশয়ানন্দম্ভাবপরমাত্মপ্রযুক্তম্। অতে। য এব (\*) স্বয়ং নিরতিশয়ানন্দঃ দন্ অন্যেষামপি প্রিয়্রলেশাম্পদত্র-মাপাদয়তি, দ পরমান্ত্রৈব দ্রেষ্টব্যঃ, ইত্যুপদিশ্যতে।

ত ব্য়মর্থ:—''ন বা অরে পতুঃ কামায় পতিঃ প্রিয়ো ভবতি'', ন হি পতিজায়াপুত্র-বিত্তাদয়ো মৎপ্রয়োজনায় 'অহমস্থা প্রিয়া স্থাম্' ইতি স্বদঙ্করাৎ প্রিয়া ভবন্তি; অপি জাল্লনঃ কামায় পরমাল্লনঃ স্বারাধকপ্রিয়প্রতিলম্ভন-রূপেন্টনির্ক্ ভয় ইত্যর্থঃ। পরমাল্লা হি কর্ম্মভিরারাধিতস্তত্র কর্মানুগুণং প্রতিনিয়তদেশকালস্বরূপপরিমানামারাধকানাং ত ভদ্বস্তাতং প্রিয়ল্বমাপা-

পূর্মক একমাত্র প্রমায়ারই অয়েষণীয়তা-প্রতীতি হইতে পারে, সেইরপ ভাবেই বাক্যার্থ নির্বাপ করিতে হইবে। এই সেই বাক্যার্থ কথিত হইতেছে—প্রথমতঃ 'বিত্ত দ্বাবা মোক্ষলাভের আশা নাই', এই বাক্যে বলা হইবাছে যে, দৃশুমান ধনসম্পদ্ পদার্থগুলি, নিত্যনির্দ্ধোষ ও সর্মাতিশয় পরমানন্দময় মুক্তিলাভের উপায় নহে। কিন্তু, পতি, জায়া ও পুত্রাদি পদার্থের য়ে, সাতিশয় (তারতমায়ুক্ত) ও ছঃথবিমিশ্রিতভাবে কথন কথন স্থময়তা অয়ভূত হয়য় থাকে, প্রকৃতপক্ষে পতিপুত্রাদি পদার্থ ই তাহাব কাবণ নহে; পবস্থ সর্মাতিশয়, পরমানন্দরভাব পরমায়াই তাহার কারণ। অতএব, যাহা নিজে নিবতিশয় আনন্দররূপ হইয়া অপরকেও কিয়ংপবিমাণে আনন্দদায়ক করিয়া থাকে, সেই প্রমায়াই একমাত্র জ্বইব্য, ইহাই উক্ত বাক্যে উপদিষ্ট হইয়াছে, (অতএব ইহাই উক্ত বাক্যের প্রকৃত অর্থ)।

অতএব ইহার তাংপর্যার্থ এইনপ—'অবে মৈত্রেরি, পতিব কামেব জন্ম পতি প্রির হন না', এই বাক্যের এরূপ অর্থ নয় বে, বেংহতু পতি, জায়া, পুত্র ও বিত্তাদি পদার্থ নিচয় আমারই প্রয়োজনদাধক; আমি ইহাদিগের প্রিয়, এইরূপ ভাবনাবলেট পতিজায়ানি বিষয়দমূহ প্রিয় হইয়া থাাকে; পরস্কু, [উহার অর্থ এই যে, ঐ সকল পদার্থ] আয়ার প্রীতির জন্ম অর্থাং পরমায়ার আরাধনায় প্রিয়দম্পাদনরূপ অভীঠ নিস্পাদন কবে বলিয়াই [প্রিয় হইয়া থাকে]। কেননা, আরাধনায় পরিতৃষ্ঠ পরমায়া পরনেশ্বই আরাধকদিগের (উপাদকগণের) বিশেষ বিশেষ কর্মামুদারে নির্দ্ধারিত দেশ, কাল, স্বরূপ, পরিমাণ ও আরুতিবিশেষযুক্ত বিশেষ বিশেষ

<sup>(+)</sup> य अवम्' हें कि 'क' लाई:।

দয়তি, "এব হেবানন্দরাতি" ইতি শ্রুডেঃ। ন হি ভত্তরন্ত স্বরূপেণ প্রিয়মপ্রিয়ং বা; যথোক্তম্—

"তদেব প্রীতয়ে ভূত্বা পুনর্দ ঃখায় জায়তে।
তদেব কোপায় যতঃ প্রসাদায় চ জায়তে।
তম্মাদ তুঃখাত্মকং নাস্তি ন চ কিঞ্চিং স্থাত্মকম্" ইতি।

"আত্মনস্ত কামায়" ইত্যস্ত জীবাত্মপরত্বেহপি "আত্মা বা অরে দ্রেষ্টব্যঃ" ইতি তু পরমাত্মবিষয়নেব। তত্রাপ্যয়য়র্থঃ (\*)—য়ত্মাৎ পত্যাদীনামিন্ট-সম্পত্তয়ে তৎপরবশেন পত্যাদয়ঃ প্রিয়ত্বেন নোপাদীয়তে; অপি তু আত্মেন্টসম্পত্তয়ে (†) সতত্ত্রেণ স্বপ্রিয়ত্বেনোপাদীয়তে। তত্মাদ্ য় এবাত্মনে। নিরুপাধিকনির্দ্দোষনিরবিধিকপ্রিয়ঃ পরমাত্মা, স এব হি দ্রুষ্টব্যঃ; ন ছুঃখিমশ্রাল্লস্থত্রগোদর্কাঃ পরায়ত্ত-তত্তৎস্বভাবাঃ পতিজায়াপ্লবিত্তাদয়ো বিষয়া ইতি।

অস্মিংস্ত প্রকরণে, জীবাত্মবাচি-শব্দেনাপি পরমাত্মন এবাভিধানাৎ

বস্তুর প্রিয়ত্ব সম্পাদন করিয়া থাকেন। কারণ, শুতি বলিয়াছেন—'ইনিই আনন্দিত করিয়া থাকেন'। বাস্তবিকপক্ষে, কোন বস্তুই স্বরূপতঃ প্রিয় বা অপ্রিয় নহে। ইহা অন্তর্প্ত উক্ত আছে, ষথা—'সেই একই বস্ত একবার প্রীতিকর হইয়া পুনর্কার হুংথোংপাদক হইয়া থাকে, বেহেতু [দেখা যায়] সেই একই বস্ত কোধেবও কাবণ হয়, আবার প্রসন্নতাবও হেতু হইয়া থাকে. অর্থাং যে পদার্থ এক সময়ে কোধ উৎপাদন করে, সমন্নান্তবে তাহাই আবার বিমল আনন্দ প্রদান করিয়া থাকে। অতএব, হুংখায়াকও কিছু নাই, আর স্থোয়াকও কিছু নাই।' ইতি।

আর "আয়নস্ত কামার" এই বাক্যের জাবায়্মপ্রতিপাদনে তাৎপর্য্য হইলেও "আয়া বা
আরে দ্রষ্টবাং", এই বাক্যাটি যে, পরমায়্মপ্রতিপাদক, ইহা নিশ্চিত। ইহার অভিপ্রার
এইরূপ—বেহেতু পতিপ্রভৃতির প্রীতিসম্পাদনার্থ পতিপ্রভৃতি প্রিরূপদার্থকে প্রিরূপ্তে গ্রহণ করা
হর না, পরস্ত আয়ার—আপনারই অভীপ্রসম্পাদনের জন্মই নিজের প্রিয়র্রণে গ্রহণ করা হইয়া
থাকে; সেই হেতু, যে পরমায়া আপনাব নির্দোষ, নিরতিশর ও আনাপেন্দিক প্রির; সেই
পরমায়াই একমাত্র দ্রষ্টবা; কিন্তু বাহারা হংখমিশ্রিত ও অরমাত্র স্থকর, অধিকন্ত পরিণামে
ছঃখপ্রাদ, এবং স্বরূপতঃ ও স্বভাবতঃ পরায়ত্ত, সেই পতি-পত্নী প্রভৃতি বিষর সমূহ দ্রষ্টবা নহে।
বিশেষতঃ এই প্রকরণে জীবায়্মবাচক শক্ষেও পরমায়ারই উল্লেখ দৃষ্ট হওরার কথিত প্রণানী

<sup>(\*)</sup> ज्ञात्रवर्षः देखि 'व' नार्धः ।

''আত্মনস্ত কামায়,' ''আত্মা বা অরে দ্রন্টব্যঃ" ইতি পূর্ব্বোক্তপ্রক্রিয়য়ো-ভয়ত্রাত্ম-শব্দাবেকবিষয়ো ॥১॥৪॥১৯॥

মতান্তরেণাপি জীব-শক্ষেন পরমাত্মাভিধানোপপাদনায়াহ —

#### প্রতিজ্ঞাসিদ্ধের্লিঙ্গমাশারথ্যঃ।।১।।৪।।২০।।

[ পদক্ষেদ:—প্রতিজ্ঞাসিদে: ( [একবিজ্ঞানে সর্ক্ষবিজ্ঞান ] প্রতিজ্ঞাসিদ্ধির ) লঙ্গং ( জ্ঞাপক হেতৃ ) আশারথা: ( আশারথ্যনামক আচার্য্য [মনে করেন ] ॥

[ সরলার্থ:—জীবশব্দেনাপি পরমাত্মাভিধানোপপাদনার মতান্তরমাহ—"প্রতিজ্ঞাসিদ্ধেশিক্ষম্ আশার্থ্য:" ইতি। জীবশব্দেন যথ পরমাত্মাভিধানং, তথ খলু একবিজ্ঞানেন সর্ববিজ্ঞানপ্রতিজ্ঞার্যা: সিদ্ধে: লিক্ষং জ্ঞাপকম্, ইতি আশার্থ্য আচার্য্য: নহতে। জীবহা পরমাত্মনোহনহাত্মক্রাপনার জীবাভিধারকশব্দেন পরমাত্মনঃ পরামর্শঃ; ততশ্চ পরমাত্মবিজ্ঞানেন সর্ববিজ্ঞানসিদ্ধিবিত্যাশরঃ।

আশার্থ্যনামক আচার্য্য মনে কবেন, 'এক্বিজ্ঞানে যে, সর্ক্বিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞা কবা হইয়াছে, তাহাব সমর্থনের জন্মই এথানে জীব্যাচক আত্মশন্দে পরমাত্মাব নির্দেশ করা হইয়াছে। অর্থাং এই নির্দেশের ফলেই জানা যায় যে, জীবাত্মা প্রকৃতপক্ষে পরমাত্মা হইতে পৃথকু নহে॥২।৪।২০॥

একবিজ্ঞানেন সর্ব্যবিজ্ঞানপ্রতিজ্ঞাদিদ্ধেরিদং লিঙ্গং, যৎ জীবাস্থ্যবিচি-শক্তিঃ পরমাত্মনোহভিধানম্, ইত্যাশ্মরথ্য আচার্য্যোমন্ততে স্ম। যগুয়ং জীবঃ পরমাত্ম-কার্য্যতয়া পরমারৈত্মব ন ভবেৎ, তদা তদ্মতিরিক্ততয়া পরমাত্ম-বিজ্ঞা-নাদ্ এতদ্বিজ্ঞানং ন দেৎস্মতি। "আত্মা বা ইদমেক এবাগ্র আসীৎ" ইতি প্রাকৃ স্কেরেকত্বাবধারণাৎ—

অনুসারে "আত্মনস্ত কামায়", এবং "আত্মা বা অরে দ্রষ্টবাঃ" এই উভয়ন্থলেই 'আত্ম'শব্দদ্যের প্রতিপান্ত বিষয় এক (পরমাত্মা)॥১॥৪॥১৯॥

মতান্তরেও জীব শব্দ দারা প্রমান্ত্রার অভিধান উপপাদনার্থ বলিতেছেন—"প্রতিজ্ঞাসিছেং" ইত্যাদি।

আশার্থ্যনামক আচার্য্য মনে করেন যে, জীবাত্মবাচক শব্দে যে, প্রমাত্মার নির্দেশ, ইছা একবিজ্ঞানে সর্ক্ষবিজ্ঞান প্রতিজ্ঞাসিদ্ধিরই লিঙ্গ অর্থাৎ জ্ঞাপক হেড়। প্রমাত্মা হইতে সমৃত্ত জীব বদি অন্ধণতঃ প্রমাত্মাই না হইত, তাহা হইলে প্রমাত্মা হইতে ভিন্ন বিলয়াই প্রমাত্ম বিজ্ঞানে জীব-বিজ্ঞান সম্পন্ন হইত না। অংগচ, 'ষ্টির পূর্ব্বে এই জগং একমাত্র আত্মস্বরূপই "যথা স্থদীপ্তাৎ পাবকাদ্বিক্ষু লিঙ্গাঃ

সহস্রশঃ প্রভবস্তি সরূপাঃ। তথাক্ষরাদ্বিবিধাঃ সৌম্য ভাবাঃ

প্রজায়ন্তে তত্র চৈবাপিযন্তি ॥" [ মুণ্ড০ ২।১।১ ]

ইত্যাদিভিত্র কানো জীবানামূৎপত্তিপ্রবণাৎ, তম্মিমেবাপ্যয়প্রবণাচ্চ জীবানাং ব্রহ্মকার্য্যত্বেন ব্রহ্মণৈক্যমবগম্যতে; অতো জীব-শব্দেন প্রমাত্মন এবাভি-ধানমিতি ॥১॥৪॥২০॥

## উৎক্রমিষ্যত এবংভাবাদিত্যৌড়ু লোমিঃ।।১।।৪।।২১।।

[ পদচ্ছেদ:—উৎক্রমিয়ত: (দেহ হইতে উৎক্রমণকারী জীবের) এবজ্ঞাবাৎ (ঈদৃশ স্থভাব বা অবস্থা হয় বলিয়া) [ জীবশব্দে প্রমাত্মাভিধান ], ইতি (ইহা) ওড়ুলোমি: (ওড়ুলোমি-নামক আচার্যা) [মনে করেন ] ॥

[ সরলার্থ:—"পরং জ্যোতিরূপসম্পত্ত স্বেন রূপেণ অভিনিম্পত্ততে", ইত্যাদিকতে: শরীরাং উংক্রমিয়ত: মরিয়ত: অন্থ জীবস্থ এবস্থাবাং পরমাত্মভাবপ্রাপ্তে: হেতো: [ জীবশব্দেন পরমাত্মনোহভিধানম্, ] ইতি উড়ুলোমি: আচার্য্য: মহূতে ॥

ঔড়ুলোমিনামক আচার্য্য মনে করেন যে, ['মৃত্যুকালে] জীব এই পরজ্যোতিঃ পরমাত্বাকে প্রাপ্ত হইরা স্বস্থরপে (পরমাত্মস্বরূপে ) পরিনিপার হয়', এই শ্রুতি হইতে জানা যায় যে, দেং হুতৈ বহির্গমনকালীন জীব এই পরমাত্মারই স্বরূপ লাভ করিয়া থাকে; সেই কারণেই এথানে জীববাচক শব্দে পরমাত্মাব উল্লেখ করা হইয়াছে॥ ১।৪।২১॥]

যতুক্তম্—জীবস্থ ব্রহ্মকার্য্যতয়া ব্রহ্মণৈক্যেনকবিজ্ঞানন সর্ব্ববিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞোপপাদনার্থং ব্রহ্মণো জীবশব্দেন প্রতিপাদনমিতি। তদযুক্তম্,

ছিল', এই শ্রুতিতে সৃষ্টির পূর্ব্বে একত্বাবধারণহেতু, এবং 'যেমন স্থণীপ্ত (প্রজ্জলিত) অগ্নি হইতে তৎসদৃশ সহস্র স্কুলিঙ্গ বহির্গত হয়, হে দোমা, তেমনি জান্নমান বিবিধ প্রজ্ঞাও সেই অক্ষর পরবন্ধ হইতেই উৎপন্ন হয়, এবং তাহাতেই বিলয় প্রাপ্ত হয়', ইত্যাদি বাক্যে ব্রহ্ম হইতেই জীব-গণের উৎপত্তি এবং তাহাতেই বিলয় প্রাপ্তি শ্রবণ হেতুতেও ব্রহ্ম-কার্যাত্বনিবন্ধন জীবগণের ব্রহ্মা-ভিন্নত্ব জানা বাইতেছে \*। এই কারণেই জীবশব্দে পরমান্মার উল্লেখ করা হইয়াছে ॥১।৪। ২০॥

[ আশারথ্যের নতামুসারে ] যে, বলা হইরাছে, জীব বখন ব্রহ্ম-কার্য্য অর্থাৎ ব্রহ্ম ইইতে উৎপন্ন, তখন জীব ও ব্রহ্ম একই পদার্থ; এই ঐক্য নিবন্ধনই একবিজ্ঞানে সর্ক্ষবিজ্ঞান-প্রতিজ্ঞা-সমর্থনের জন্ম জীববাচক শব্দে প্রমাত্মার অভিধান করা হইরাছে। একথা যুক্তিযুক্ত নহে;

<sup>(\*)</sup> ভাৎপর্ব।—ইতি শার পর্বালোচনার জানা বায় নে, জাব পরমারা হইতে উৎপন্ন; স্থুতঁরাং পরমারাই কার্য। কার্য ক্ষনই কারণ হইতে সম্পূর্ণ পৃথক থাকিতে পারে না; পরত, কারণ খারীরেই সন্নিবিই থাকে। অভএব, সুত্তিকা জ্ঞানে বেরূপ মুত্তকাবিকার ঘটাাদ পদাধের জ্ঞান হয়, ভত্তপ এক প্রয়াম্ব জানেই তাৎকার্য মন্ত্রমান্তর কারা নাটাদক পারে. এবং জারা হটলে একবিক্রানে স্ক্রিজ্ঞানের প্রতিক্রাণ্ড দিল্ল হুইতে পারে।

"ন জায়তে ত্রিয়তে বা বিপশ্চিৎ" [কঠ০ ১৷২৷১৮] ইত্যাদিনা অজত্ব শ্রুণ তেজ্জী-বানাং প্রাচীনকর্মফলভোগায় জগৎস্ট্যভ্যুপগমাচ্চ, অন্যথা বিষমস্ট্যমু-পপত্তেশ্চ, ত্রক্ষাকার্য্যস্ত জীবস্তা ত্রক্ষাতাপত্তিলক্ষণো মোক্ষ আকাশাদিবদর্জন নীয়ঃ, ইতি তত্ত্পায়বিধানানুষ্ঠানানর্থক্যাচ্চ, ঘটাদিবৎ কারণ প্রাপ্তের্বিনাশ-রূপত্বেন মোক্ষস্তাপুরুষার্থহাচ্চ। জীবাত্মন উৎপত্তিপ্রলয়বাদোপপত্তিরুত্বত্র প্রপঞ্চিয়িতে। অতঃ "এষ সংপ্রসাদোহস্মাচ্ছরীরাৎ সমুখায় পরং জ্যোতি-রুপসংপত্ত স্বেন রূপেণাভিনিপ্রভাতে" [ছান্দো০ ৮৷৩৪]।

> "যথা নতঃ স্থান্দমানাং সমুদ্রে অন্তং গচ্ছন্তি নাম-রূপে বিহায়। তথা বিদ্বান্ধান-রূপাদ্বিমুক্তঃ পরাং পরং পুরুষমুপৈতি দিব্যমু॥" মুণ্ড০ এ২৮

কাবণ, 'বিপশ্চিং (জানী পুৰুষ) জন্মেও না, মবেও না' ইত্যাদি শ্রুতিতে জীবের অজস্ব (জন্মরহিত্য) স্বীকৃত হইরাছে এবং জীবসমূহেরই প্রাক্তন কর্মায়সারে জগং-সৃষ্টি স্বীকৃত হইরাছে; নচেং সৃষ্টির বৈষম্য উপপন্ন হইতে পারে না। বিশেষতঃ [ব্রহ্ম-কার্যা আকাশাদির তার ব্রহ্ম-কার্যা জীবেব পক্ষে যে, ব্রহ্মভাবপ্রাপ্তিরূপ মোক্ষ, তাহাত অনারাসগতা; স্কৃতরাং মৃক্তিগাতের জন্ম উপারায়প্রানেরও আনর্থকা হইরা পড়ে; অধিকত্ত্ব ঘটাদি পদার্থের বেরূপ তংকারণ মৃত্তিকাস্বরূপপ্রাপ্তিতে বিনাশ হয়, তদ্ধপ জীবেরও যে তংকারণভূত ব্রহ্মভাব প্রাপ্তি, তাহা ত তাহার বিনাশস্বরূপই বটে; স্কৃতরাং মৃত্তিব অপুরুষার্থত্বই (অপ্রার্থনীয়তাই) হইতে পারে (\*)। জীবানামর যে, উংপত্তি ও প্রলয়প্রসিদ্ধি, পশ্চাং তাহার উপপাদন করা হইবে। অতএব ঔড়্লোমিনামক আচার্যা মনে করেন বে, 'এই সম্প্রানাদ (জীব) এই শরীর হইতে বহির্গত হইরা এবং পরজ্যোতি পরমান্ত্রাকে প্রাপ্ত হইরা স্বীর প্রকৃত স্বরূপে পরিনিশার হয়', এবং 'প্রবহ্মাণ নদীসমূহ যেরূপ স্বীয় পৃথক্ নাম ও রূপ পরিত্যাগপুর্বক সমূদ্রে অক্তমিত হয় (মিশিরা যায়), তদ্ধপ বিধান্ পুকৃষও নিজ নাম-রূপ হইতে বিমৃক্ত হইরা অর্থং নামরূপ সৃক্ষও নিজ নাম-রূপ হটতে বিমৃক্ত হইরা অর্থং নামরূপ সক্ষে পরিত্যাগপুর্বক পরাংপর দিব্য পুরুষকে (ভগবান্কে) প্রাপ্ত হন', ইত্যাদি শ্রুতিতে

<sup>(\*)</sup> তাংপর্য — বটাদি পদার্থ মৃত্তিক। হইতে উৎপন্ন হন্ন, এবং পরিপামে (বিনাশ সময়ে) আবার সেই মৃত্তিকা তেই বিজীন হন্ন ; কন কথা ঘটের যে অকারণীকৃত মৃত্তিকাভাব প্রাপ্তি, তাহাই ভাহার বিনাশ। এখন, জীব যদি এজ ইইডেই উৎপন্ন (এজ কাব্য) হন্ন, এবং সেই এজেই আবান্ন বিজীন হন্ন (এজভাব প্রাপ্ত হন্ন, তাহা ইইলে ভাহান্ন এই এজভাব প্রাপ্তি ভ বিনাশেরই নামান্তর মাত্র ; অথচ প্রকৃতিস্থ কোন তোকই আর্থিমাশ কামন। করে না ; ইউরাং তাদৃশ মৃত্তি কাহারও প্রার্থনীয় প্রকার্থ ইইতে পানে । ; কাজেই কোন বিব্যেই সামন্ত্রন্ত রক্ষা পান্ন না ।

ইত্যুৎক্রমিশতঃ পরমাত্মভাবাৎ জীবশব্দেন পরমাত্মনোহভিধানম্, ইতি উড়্লোমিরাচার্যো মহ্যতে স্ম॥১॥৪॥২১॥

### অবস্থিতেরিতি কাশরুৎস্কঃ।।১।।৪।।২২।।

[পদচ্ছেদ:—অবস্থিতে: (ঐক্সপে অবস্থান হেতু), ইতি (ইহা) কাশক্ত্ম: (কাশক্ত্ম-নামফ আচার্য্য) [মনে করেন]।

[ সরলার্থ:—"য: আত্মনি তিষ্ঠন্ আত্মনোহন্তর:" ইত্যাদিভা: প্রমাত্মন এব জীবে অন্তরাত্মতা অবস্থিতে: হেতো: জীবাত্মশক্ষ্মাপি প্রমাত্মনি প্র্যাবসানাৎ জীবাভিধায়কশ্বেন প্রমাত্মনোহভিধানম্, ইতি কাশক্ষ্ম আচার্য্যো মন্ততে। এরু চ স্ত্রেষ্ এতদেব স্ত্রকারাভিমত-মিতি গমাতে, অদ্বণাৎ অতঃপরং মতান্তরাবচনাচেতি ভাবঃ।

'যিনি আত্মাতে অবস্থান করেন' ইত্যাদি শ্রুতি ইইতে জানা যার যে, প্রমাত্মাই অন্তর্গানিরপে জাবাত্মার মধ্যে অবস্থান করেন; এইরূপ অবস্থান করেন বলিগাই জীববাচক শক্ষে প্রমাত্মার নির্দেশ কবা হইরাছে, ইহা কাশকংখনামক আচার্য্যের মত। উক্ত প্রক্রয়ের মধ্যে এই প্রটিই প্রকারের অভিমত বলিয়া মনে হয়; কাবণ, ইহাব উপব আর কোনরূপ দোহ-প্রদর্শন করেন নাই; বিশেষতঃ ইতঃপব আর কোন মতের ও উল্লেখ করেন নাই॥ ১৪৪২২॥]

যত্ত্ব্—উৎক্রমিশ্বতো জীবস্থ ব্রহ্মভাবাদ্ ব্রহ্মণস্তচ্ছদেনাভিধানমিতি; তদপাযুক্ত্যু, বিকল্পাসহস্বাৎ। সম্স জীবাল্পন উৎক্রান্তঃ পূর্বেগ্ অনেবস্ভাবঃ কিং স্বাভাবিকঃ ? উত ঔপাধিকঃ ? তত্রাপি পারমার্থিকঃ ? অপারমার্থিকে। বা ? ইতি। স্বাভাবিকান্ধে ব্রহ্মভাবো নোপপন্থাতে, ভেদস্থ স্বর্ধপপ্রযুক্তরেন স্বরূপে বিগ্রমানে তদনপায়াৎ। অথ ভেদেন সহ স্বর্ধপমপ্যপৈতীতি; তথা

উৎক্রমণকারী জীবের প্রমাত্মভাব নিরূপিত হওরায় [আলোচ্য স্থলে] জীবাভিধায়ক শক্ষে প্রমাত্মার অভিধান (উল্লেখ) হইরাছে; ইহাই তাহার অভিমত॥ ১॥ ৪॥ ২১॥

শার যে, উৎক্রমণের পূর্ব্বে জীবের ব্রহ্মভাব আবিভূতি হইরা থাকে; এইজ্মন্ট জীববাচক শব্দে ব্রহ্মের উল্লেখ করা হইরাছে, এ কথা বলা হইরাছে; তাহাও যুক্তিযুক্ত নহে; কারণ, ছই, তিন বা ততোহধিক পক্ষের করনা করা। সেই বিকর এইরপ —] উৎক্রান্তির পূর্বে লীবের বে, অনেবংভাব অর্থাৎ ব্রহ্মভাবের জভাব, তাহা কি তাহার স্বাভাবিক? অথবা উণাধিক? তাহাতেও আবার [জিল্লান্ত এই যে,] ঐ অবস্থাটি কি পারমার্থিক? (বর্থার্থ স্ক্রান্ত) কিংবা অপারমার্থিক? (মিধাা?) ঐ অব্রহ্মভাবই যদি স্বাভাবিক হর, তাহা ইইলে ভাহার আর ব্রহ্মতাব হইতেই পারে না; কারণ, সেই প্রভেদ বধন স্বভাসিক, তথম বন্ধ বিভ্যান থাকিতে কথনই সেই ভেনের অপগন (অতেদ—ব্রহ্মভাব) ইইতে পারে না; আর ধদি বল,

সতি বিনয়্তবাদেব তক্স ন ব্রহ্মভাবঃ, অপুরুষার্থন্নাদিদোষপ্রসঙ্গণ । পারমার্থিকোপাধিকত্বেহপি প্রাগপি ব্রহ্মব, ইতি 'ভিৎক্রমিয়াত এবস্তাবাৎ"
ইতি বিশেষো ন যুজ্যতে বক্তুমু । অস্মিন্ পক্ষে হি উপাধি-ব্রহ্মব্যতিরেকেণ
বস্তুরাভাবামিরবয়বক্স ব্রহ্মণ উপাধিনা ভেদাগুদন্তবাচ্চ (\*) উপাধিগত এব
ভেদ ইত্যুৎক্রান্তেঃ প্রাগপি ব্রহ্মব । উপাধিকক্স ভেদক্যাপারমার্থিকত্বে
কক্ষায়মুৎক্রান্তো ব্রহ্মভাব ইতি বক্তব্যম্ । ব্রহ্মণ এবাবিল্যোপাধিতিরোহিতধ্বস্বরূপক্ষ, ইতি চেৎ; ন ; নিত্যমুক্ত-স্প্রকাশজ্ঞানস্বরূপক্যাবিল্যোপাধিতিরোধানাসম্ভবাৎ। তিরোধানং নাম বস্তুস্বরূপে বিগ্রমানে তৎপ্রকাশনির্তিঃ।
প্রকাশ এব বস্তুস্বরূপম্ ইত্যুসীকারে তিরোধানাভাবঃ স্বরূপনাশো বা স্থাৎ।

ভেদের সহিত তাহাব স্বরূপণ্ড বিনষ্ট হইরা যায়, তাহা হইলেত বিনষ্ট বলিয়াই তাহার আর রক্ষভাব হৈতে পাবে না; অধিকন্ত, অপুক্রার্থিয় দোবেরও সন্তাবনা হয (†। আর [সেই অরক্ষভাব] যদি মথার্থ ই উপাধিক হয়, তাহা হইলে, পূর্ব্বেও মথন জীব রক্ষস্বরূপই বটে, তথন দাব "উংক্রমণের সময়ে এইরূপ ভাব হয়', এই বিশেষোক্তি যুক্তিযুক্ত হয় না। এই পক্ষে উপাধির পারমার্থিকত্ব পক্ষে) উপাধি ও ব্রহ্ম, এতদন্তিবিক্ত কোন বস্থ না থাকায় এবং উপাধি দারাও নির্বয়্ব ব্রক্ষেব বিভাগোংপত্বির অসন্তব হওয়ায় [বৃ্কিতে হইবে যে,] ঐ ভেদ কেবল উপাধিগতই বটে (স্বরূপগ্ত নহে): স্থ-বাং উংক্রমণের প্রেক্তিও বন্ধস্বরূপই বটে। আর সেই উপাধিক ভেদও বদি অস্ত্য হয়, তাহা হইলেও বলিতে হইবে যে, উংক্রান্তিতে এই ব্রক্ষভাব হয় কাহার ? যদি বল, অবিজ্যারূপ উপাধি-বিবহিত ব্রক্ষেবই (ব্রহ্মভাব); না,—তাহা বলিতে পার না; কারণ, নিত্যমুক্ত ও নিত্যপ্রকাশময় জ্ঞানস্বভাব ব্রক্ষের অবিজ্ঞা-জনিত আবরণের অপগমই সন্তব হয় না। কেন না, তিরোধান অর্থ—বস্তব স্বরূপ বিজ্ঞান স্বরেও যে,তাহার প্রকাশ বা প্রতীতিযোগ্যতা নির্ভি (উচ্ছেদ নহে); অতএব, 'প্রকাশই ব্রক্ষের স্বরূপ', একণা স্বীকার

আর জীবের ক্সব্রজভাবটি যদি সাগন্তক কোন উপাধি জনিত অধ্য পারমাধিকট হয়, ভাছ। হুটলেও বলিটো ইটবে যে, উৎক্রমশের পূর্বেও জীবের ব্রজভাব অবাহত থা ক; স্ত্তরাং উৎক্রমণের পর জীবের ব্রজভাব আবি-ভূতি হয়,' এ কথার কোন অর্থ থাকেন।; কারণ, তংপুর্বেও তাহার ব্রজভাব বিভাষান্ট হিলা। অতএব উদ্লোমির সম্মত্ত সিদ্ধান্ত স্বাচীন হর না॥

<sup>(\*)</sup> চ্ছেদান্তসংশুবাং' ইতি 'ব' পাঠ:।

<sup>(†)</sup> তাৎপৰ্বা— সভাবমাতেই বাবৎ জৰাহায়ী, অৰ্থাৎ বতকাল ৰক্ষ থাকিবে, তাহার সভাবও ততকাল অকু ধ থাকিবে, অগ্নির সভাব প্রকাশ ও উক্ষতা : প্রির উচ্ছেদ ন, হওয়া প্রান্ত কিছুতেই সেই প্রকাশ ও উক্তার পভাব হয় না বা হঠতে পাবে না। জীবেরও যদি অব্দানাই সভা। হয়, অধিকত্ত সেই বভাবতি যদি পারিমাধিক সেতা) হয়, তাহা হইলে কথনও তাহার অব্দানাৰ বিদ্বিত হঠতে পাবে না; পক্ষান্তরে এরপ বভাবের উচ্ছেদ হইলে তদাশ্রের জীবেরই উচ্ছেদ হইল, বৃশ্বিতে হইবে; জীবের উচ্ছেদ কথনই জীবের প্রাণ্ধীর প্রকাশ বিলিয়া পরিশ্বিত হইতে পাবে না; স্কুরাং অব্দাভাবের অপ্রম্ম জীবের পুক্ষার্থ হইতে পাবে না।

আতো নিত্যাবিস্থৃতিষযক্ষপথাৎ তম্যোৎক্রান্তে ব্রহ্মভাবে ন কশ্চিদ্বিশেষ ইতি 'উৎক্রমিয়াতঃ" ইতি বিশেষণং ব্যর্থমেব।

"অস্মাচ্ছরীরাৎ সমুখায়" ইতি পূর্ব্বমনেবংরপশ্র ন তদানীং ব্রহ্মানাপতিমাহ; অপি তু পূর্ব্বসিদ্ধস্বরূপস্থাবির্ভাবম্ । তথাহি বক্ষ্যতে—
"সম্পাচাবির্ভাবঃ স্বেন-শব্দাৎ" [ব্রহ্মান্ । ৪।৪।১] ইত্যাদিভিঃ । অতঃ
"অনেন জীবেনাত্মনামুপ্রবিশ্য" (\*) [ছান্দো । ৩।৩২] ইতি "য আত্মানি
তিষ্ঠন্ আত্মনোহন্তরো যমাত্মা ন বেদ যস্থাত্মা শরীরং, য আত্মানমন্তরো
যময়তি, স তে আত্মান্তর্যাম্যমৃতঃ", [রহদা । ৫।৭।২২], "যোহক্ষরমন্তরে
সঞ্চরন্, যস্থাক্ষরং শরীরং যমক্ষরং ন বেদ, এষ সর্ববৃত্তান্তরাত্মাপহতপাপানা
দিব্যো দেব একো নারায়ণঃ" [স্থবাল । ৭], "অন্তঃ প্রবিষ্টঃ শান্তা জনানাং
সর্ব্বাত্মা" [আরণ্য । ১।৩২১] ইতি সম্বীরভূতে জীবাত্মন্তাত্মাবস্থিতেঃ
জীবশব্দন ব্রক্ষপ্রতিপাদনম্, ইতি কাশকৃৎস্থ আচার্য্যো মন্যতে সা । জীবশব্দক জীবস্থ পরমাত্মপর্যান্তর্যের বাচকঃ, ন জীবমাত্রেস্থ্য, ইতি পূর্ব্ব-

করিলে হয় আবরণের অভাব, না হয়, ত্রন্ধেরই স্বরূপোচ্ছেদ হইয়া যাইতে পারে। অতএব জীবের ক্রন্ধভাব নিত্য বিশ্বমান থাকায় উৎক্রাস্থিতে তাহার আর কিছুমাত্র বিশেষ হইতে পারে না; স্কুতরাং "উৎক্রমিয়তঃ" এই বিশেষণটি নিশ্চয়ই নির্থক।

আর 'এই শরীর হইতে সম্থিত হইরা (বহির্গত হইরা)', এই শ্রুতিও বে, পূর্ব্ধে অব্রক্ষানার জীবের তংকালে ব্রহ্মভাব প্রাপ্তি বলিতেছে, তাহা নহে; পরস্ক, পূর্ব্ধ-সিদ্ধ স্থার রূপেবই প্নরাবির্ভাবমাত্র জ্ঞাপন করিতেছে। পরেও [শ্রুতিতে] 'স্বেন' শব্দ থাকার [ব্রিতে হইবে,] ব্রহ্মপ্রাপ্তির পর স্বরূপেরই আবির্ভাব বা অভিব্যক্তি হয়', ইত্যাদি স্তত্রে এইরূপ কথাই বলিবেন। অত এব, 'এই জীবায়্র্যক্রপে অভ্যন্তবে প্রবেশ করিরা', 'যিনি আত্মাতে অবস্থিত, আ্যা ইইতে পূপক্, আ্যা বাহাকে জানে না, আ্যাই যাহার শরীর, এবং বিনি আ্যাকে নির্মিত করেন, তিনিই তোমার অন্তর্গামী অমৃত্যরূপ আ্যা', 'যিনি অক্ষরের (জীবের) অভ্যন্তরে সঞ্চরণ করেন, করেন, অক্ষর বাহার শরীর, এবং অক্ষর বাহাকে জানে না, তিনিই সর্ব্বভূতের অন্তর্গামা, নিশাপ, দিব্য এক অন্থিতীর দেবতা নারারণ।' 'সকলের আ্যান্তর্কপ পরমেশ্বর সমন্ত লোকের করের অবস্থিত শাসনকর্তা', ইত্যাদি শ্রতিতে নিজেরই শবীরভূত জীবাত্মাতে আত্মার্নণে (অন্তর্গায়-ভাবে) অবস্থিতির কথা উক্ত থাকার জীবাত্মবাচক শব্দে পরমাত্মার উল্লেখ করা ইইরাছে; ইহা ভাশান্তৎক্ষমামক আচার্য্য মনে করেন। 'জীব'শন্ধ বে, জীবের পরমাত্মতাব পর্যান্তরই বাচক,

<sup>(\*)</sup> व्यविश नावतः नावतः नावतः विश्व विष्य विश्व विष्य विश्व व

মেবোক্তম্ "নামরূপে ব্যাকরবাণি" ইত্যত্ত্ব। এবমাগুশরীরভাবেন তাদাজ্যোপপাদনে পরস্থ ব্রহ্মণোহপহতপাপাছ-সর্বজ্ঞত্বাদিগোচরাঃ জীবস্থাবিত্বয় শোচতো ব্রহ্মোপাদনামোক্ষবাদিন্তো জগৎস্প্তি-প্রলয়াভি-ধায়িন্তো জগতো ব্রহ্মতাদাল্যোপদেশপরাশ্চ সর্বনাঃ শ্রুতবান্। পাদিতা ভবন্তি, ইতি কাশরুৎস্নীয়মেব মতং সূত্রকারঃ স্বীকৃতবান্।

অয়মত্র বাক্যার্থঃ—অমৃতত্বোপায়ে মৈত্রেয়া পৃষ্টে বাজ্ঞবন্ধ্যঃ "আত্মা বা অরে দ্রেন্টব্যঃ" ইত্যাদিনা পরমাজ্যোপাসনমমৃতত্বোপায়মৃক্ত্যু "আত্মনি থল্লরে দৃষ্টে" ইত্যাদিনা উপাস্থালক্ষণং, ছুন্দুভ্যাদিদৃন্টান্ডেন্চোপাসনাপ-করণভূত-মনঃপ্রভূতিকরণনিয়মনং চ সামাল্যেনাভিধায় "স যথার্টেধায়েঃ" ইত্যাদিনা "স যথা সর্বাসামপাং সমুদ্র একায়নম্" ইত্যাদিনা চোপাস্থ-ভূতস্থ পরস্থা ব্রহ্মণো নিথিলজগদেককারণত্বং, সকলবিষয়প্রবৃত্তিমূল-করণ-গ্রামনিয়মনক বিস্তীর্ণমুপদিশ্য, "স্বাথা সৈন্ধব্যনঃ" ইত্যাদিনা অমৃতত্বোপায়-প্রবৃত্তিপ্রোৎসাহনায় জীবাল্লস্বরূপেণাবস্থিতস্থা প্রমাল্যনোহপরিচ্ছিন্ধ-

কেবল জীবভাবমাত্র-বাচক নহে, তাহা পূর্বেই "নামরূপে ব্যাকরবাণি" এই স্থলে উক্ত হইরাছে। এবন্ধির সিদ্ধান্তায়সারে পরমান্তার শরীররূপী জীবের সহিত [পরমান্তার] তালান্ত্য-সম্বন্ধই স্থির হইরাছে। পরব্রমের অপহত-পাপান্ত ও সরবজ্ঞবাদিগুণপ্রতিপাদক শুতিসমূহ, তত্মজানের অভাবে শোকসন্তপ্ত জাবের ব্রম্নোপাসনাধণে মোক্ষপ্রতিপাদিকা শুতিসমূহ, জগতের স্বাষ্ট্ট, স্থিতি ও প্রলম্বোধিকা শুতিসমূহ এবং ব্রমের সাইত জগতের তালান্ত্যোগণদেশপ্রদ শুতিসমূহও সম্পূর্ণরূপে উপপন্ন হইতে পারে। এই কারণে স্বন্ধ স্ত্রকাব (বেদব্যাস) এই কাশক্রংমের মতটিই [সমত্রমেপ] শ্বীকাব করিনাছেন।

এ পক্ষে বাক্যার্থ এইরূপ—মৈত্রের্য় মোক্ষলাভের উপায় জিজ্ঞাসা করিলে পর, যাজ্ঞবর্ক্য ঝিষি [প্রথমতঃ] 'আআ বা অরে দ্রষ্টবাঃ" ইত্যাদি বাক্যে পরমাত্মোপাসনাকেই মুজিলাভের উপায় বলিয়া নির্দেশ করিয়া, 'আআকে দর্শন করিলেই' ইত্যাদি বাক্যে উপাশু বস্তুর লক্ষণ (প্রকৃত স্বরূপ), এবং ছ্পুভিপ্রভৃতি দৃষ্টান্ত দ্বারা উপাসনার সহায়ভূত মনঃপ্রভৃতি করণ বা সাধনসমূহের সংব্যের কথা সামাগ্ররূপে বলিয়া 'অয়ির বেমন আর্দ্রকাষ্ঠ, তিনিও তেমন—'ইত্যাদি বাক্যে, এবং 'সমুজু বেমন সমন্ত জলের একমাত্র আশ্রের, তেমনি তিনিও' ইত্যাদি বাক্যে উপাশ্ত-ভূত পরব্রন্ধেরই প্রধানতঃ সর্ব্বজগণ্ড-কারণত্ব এবং সর্ব্বপ্রকার প্রবৃত্তির হেতুভূত ইন্দ্রিয়াদিসাধন সমূহের নিয়মনও (সংব্যমনও) বিভৃতভাবে উপদেশ করিয়া, 'সেদ্ধরথণ্ড বেমন [একরস], তিনিও তেমনি [আনন্দৈকস্বজাব]' ইত্যাদি বাক্যে আবার অমৃতত্ব লাভের উপান্নাম্ঠানে উৎসাহর্দ্ধির দিমিত জীবাআস্বরূপে অবস্থিত পরমাত্মার একমাত্র স্বপরিচ্ছিন্ন জ্ঞানস্বরূপতা উপপাদন করিয়া

জ্ঞানৈকাকারতামুপপাত্য, তথৈতাপরিচিছ্মজ্ঞানৈকাকারস্থ সংসারদশায়াং ভূতপরিণামানুরন্তিম্ "বিজ্ঞানঘন এবৈতেভ্যো ভূতেভ্যঃ সমুখায় তাতোবানু বিনশ্যতি" ইত্যভিধায় "ন প্রেত্য সংজ্ঞান্তি" ইতি মোক্ষদশায়াং সাভাবিকাপরিচিছ্ম-জ্ঞানসঙ্কোচাভাবেন ভূতসঙ্গাতেনেকীকৃত্য আজানি দেবাদিরপজ্ঞানাভাবমুক্ত্যা, পুনরপি "যত্র হি দ্বৈতমিব ভবতি" ইত্যাদিনা অব্রহ্মাত্মকং কংশং জগদমুভবতো ব্রহ্মব্যতিরিক্তবস্তম্বরাভাবেন ভেদদর্শনং নিরস্থ "যেনেদং সর্বাং বিজ্ঞানাতি তং কেন বিজ্ঞানীয়াৎ" ইতি চ জীবাত্মা স্বাত্মতয়া অবস্থিতেন যেন পরমাত্মনা আহিতজ্ঞানঃ সন্ ইদং সর্বাং বিজ্ঞানাতি, স্বায়ং তং কেন বিজ্ঞানীয়াৎ, ন কেনাপি, ইতি পরমাত্মনো হরবগমত্বমুপপাত্ম "স এষ(\*) নেতি নেতি" ইত্যাদিনা অয়ং সর্বেশ্বরঃ স্বেতরসমস্তচিদ্চিন্নস্ত-বিক্ত্যান্স্বরূপ এব সর্ব্বশারীরঃ সন্ সর্বস্থাত্মতারাবস্থিতঃ ইতি স্বশারীরভূত-বিক্তান্স্বরূপ এব সর্ব্বশারীরঃ সন্ সর্বস্থাত্মতারাবস্থিতঃ ইতি স্বশারীরভূত-

'বিজ্ঞানমূর্ত্তি (জীবই) এই পঞ্চততে লক্ষ্য করিয়া উৎপন্ন হইয়া আবার তাহাদেরই নঙ্গে-নঙ্গে বিনষ্ট হইয়া যায়' ইত্যাদি বাক্যে অপরিচ্ছিন্ন-জ্ঞানৈকমূর্ত্তি সেই প্রমাত্মারই সংসারাবস্থায় আবাৰ পঞ্চত-পরিণাম শরীরাদিতে অমুবৃত্তি বা অতুসরণের কথা বলিয়া শেষে বলিয়াছেন যে, 'মৃত্যুৰ পর আর সংজ্ঞা (বিশেষ জ্ঞান) থাকে না', অর্থাৎ জ্ঞানই যথন আত্মার স্বভাবসিদ্ধ একমাত্র স্বরূপ, তথন মোক্ষাবস্থায়ও তাহার সেই অপরিচ্ছিন্ন জ্ঞানের সংকোচ (ন্যুনতা) হইতে পার্বে না; স্কুতরাং [বুঝিতে হইবে, ] পঞ্চুতের সংখাত বা সমষ্টিরূপ দেহের সহিত একীভাব বা অভেদাভিমানের ফলীভূত যে, আ্মু-গত দেবাদিভাব-জ্ঞান, তথন কেবল সেই জ্ঞানেরই অভাব হুইয়া থাকে। এই কথা বলিয়া পুনশ্চ 'যথন দ্বৈতেরই মত হয়', ইত্যাদি বাক্যে বলিয়াছেন ে, ব্রহ্মাত্মভাবের অভাবনিবন্ধন যে, নানাবিধ বস্তু-দর্শন, তাহা অজ্ঞানকুত, অর্থাৎ অজ্ঞানের<sup>ই</sup> ফল; অতএব যাঁহার সমস্ত অজ্ঞান বিনষ্ট হইরাছে, এবং বিমি সমস্ত জগৎকে ব্রহ্মস্বরূপে দশন ক্রিতেছেন, তাঁহার নিকট ত ব্রন্ধাতিরিক্ত কোন বস্তুই নাই; [স্কুতরাং ভেদদর্শনও নাই; এইরপে ভেদদর্শনের প্রত্যাখ্যান করিয়া, 'বাঁহা দারা এই সমস্তকে ( জগৎ ) জানিতে পারা বাল, তাঁহাকে আবার কিসের ঘারা জানিবে ?' এই বাক্যে, জীবাত্মা স্বীয় আত্মস্বরূপে অবস্থিত ে পরমান্ত্রার সাহাব্যে বিজ্ঞানসম্পন্ন হইরা এই সমস্ত পদার্থকে অবগত হয়, তাঁহাকে আবার কোন উপারে জানিবে ? কোন উপায়েই নহে; এইরূপে প্রমান্তার ছজ্জে রতা সমর্থন করিয়া 'সেই এই **জান্ধা ইহা নহে ইহা নহে',** এই বাক্যে বলা হইয়াছে যে, এই সর্কেশ্বর (পরসান্ধা) নিশ্চ<sup>সুই</sup> চেতনাচেতন অপর সমস্ত বস্ত হইতে বিলক্ষণস্বরূপ; সর্বাপদার্থ ই তাঁহার শরীরু, এবং তিনিই **পান্মারূপে তর্মধ্যে অবস্থিত আছেন সত্য, কিন্তু স্বীয় শ্রীরভূত চেতনাচেতন বস্তুর দো**ষবাশি

<sup>(\*) &#</sup>x27;ক' পৃথকেডু একএব 'দেডি' লগঃ পঠাতে I-

চিদচিদ্বস্তুগতৈর্দোধিঃ ন সংস্পৃশ্যতে, ইত্যভিধায় "বিজ্ঞাতারমরে কেন বিজ্ঞানীয়াৎ, ইত্যুক্তানুশাসনাসি মৈত্রেয়ি, এতাবদরে থলু অমৃতত্বমৃ" ইতি সমস্তবস্তুবিদজাতীয়ং নিরস্তনিখিলজগদেককারণভূতং সর্বস্থা বিজ্ঞাতারং পুরুষোত্তমম্ উক্তপ্রকারাত্বপাসনাদ্ ঋতে কেন বিজ্ঞানীয়াৎ, ইতি ইদমে-বোপাসনম্ অমৃতত্বোপায়ঃ; ব্রহ্মপ্রাপ্তিরেব চ অমৃতত্বম্ অভিধীয়তে, ইত্যুক্তবান্। অতঃ, পরং ব্রক্ষেবাহ্মিন্ বাক্যে প্রতিপাহ্যতে, ইতি পরমেব ব্রহ্ম জগৎকারণম্, ন পুরুষঃ তদধিষ্ঠিতা চ প্রকৃতিরিতি স্থিতম্ ॥১॥৪॥২২॥

[ ষষ্ঠং বাক্যান্বয়াধিকরণং সমাপ্তম্ ॥৬॥ ]

### <sub>প্রক্রাধিকরণম।</sub> প্রকৃতিশ্চ প্রতিজ্ঞাদুফীন্তানুপ-রোধাৎ॥১॥৪॥২৩॥

[ পদচ্ছেদঃ—প্রকৃতিঃ ( উপাদান কাবণ ) চ ( ও ) প্রতিজ্ঞা-দৃষ্টান্থারপ্রোধাং ( প্রতিজ্ঞা ও দৃষ্টান্তের অবিরোধ হেতু ) । ]

ি সবলার্থ:—জগংকারণতয়া অবধাবিতং পবং ব্রন্ধ কিং নিমিত্তকাবণমাত্রং? উত উপদান কাবণমাপি? ইতি সংশয়:। তত্র ঘটাদিকার্য্যে মৃথ-কুলালয়ো: নিমিত্তোপাদানয়োর্ভেদদর্শনাৎ, "অন্ধানায়ী স্তজতে বিশ্বমেতং" ইত্যাদি শতেশ্চ নিমিত্তমাত্রম্, ইতি পূর্ব্ধপক্ষ:। অত্যাভি-ধীয়তে—প্রক্কতিশ্চ, ন কেবলং নিমিত্তমাত্রং, প্রক্কতিং—উপাদানকারণমাপি ব্রক্ষৈব। কুতঃ? প্রতিজ্ঞান্থাপ্রস্থারাম্বর্গরায়াং দৃষ্টাস্কস্ত চ অন্তথামুপপত্তেরিত্যর্থ:। প্রতিজ্ঞা তাবং "যেনাশ্রুতং শতং ভবতি" ইত্যেকবিজ্ঞানেন সর্ক্ষবিজ্ঞানবিষয়া; মা চ ব্রন্ধণোহম্পাদানছে পীডোত; নিমিত্তবিজ্ঞানে তংকার্য্যাণামবিজ্ঞেয়ত্বাং। দৃষ্টাস্কস্তাবং—"বণা সোম্যাকেন মৃথপিণ্ডেণ সর্ব্ধং মৃয়য়ং বিজ্ঞাতং স্থাৎ" ইত্যাদিঃ; অত্র হি উপাদানভূতায়া মৃদো বিজ্ঞানেন তদিকারাণাং বিজ্ঞেয়ত্বং দর্শিতন্; ব্রন্ধণো নিমিত্তকারণমাত্রত্বে তদপি বাবিতং ভবেং। ব্রন্ধণঃ সর্ব্বপক্ষণ উপাদানত্বমিতি বিবেকঃ।

জগৎকারণ পরব্রহ্ম কি কেবলই নিমিত্ত কারণ ? অথবা উপাদান কাবণও বটে ? এইরূপ সংশয়ে ব্লিতেছেন যে, না—-তিনি কেবল নিমিত্ত কারণ নহে, পরস্ত উপাদান কারণও বটে ; কারণ, তাহা না হইলে একবিজ্ঞানে সর্ববিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞা, এবং মৃতিকা ও মৃতিকাপরিণাম ঘটাদির দৃষ্টান্ত সঙ্গত হয় না। কেননা, মৃত্তিকা যেমন ঘটের উপাদান বলিয়া মৃত্তিকাজ্ঞানেই ঘটাদির জ্ঞান হইরা যায়, তেমনি ব্রহ্মও জগতের উপাদান কারণ হইলেই, তাহার জ্ঞানে জগতের জ্ঞান হইতে পারে, নচেৎ নহে॥ ১।৪।২৩॥

বারা কথনও স্পৃষ্ট হন না। যাজ্ঞবন্ধ্য ইহার পরও মৈত্রেয়ীকে বলিয়াছেন, 'অরে মৈত্রেয়ি, বিজয়াতাকে আবার কিনের বারা জানিবে ? তুমি এই তত্তোপদেশ প্রাথ হইলে; নিশ্চয় জানিও, এবং নিরীশ্বরসাছ্যে নিরস্তে সতি সেশ্বরসাদ্যাঃ প্রত্যবতিষ্ঠতে—
যত্যপি ঈক্ষণাদিগুণযোগাৎ সর্বজ্ঞমীশ্বরং জগৎকারণত্বেন বেদান্তাঃ প্রতিপাদয়ন্তি, তথাপি বেদান্তৈরেব জগত্বপাদানতয়া প্রধানমেব প্রতিপাততে
ইতি প্রতীয়তে। ন হি বেদান্তাঃ সর্বজ্ঞস্থাপরিণামিনোহধিষ্ঠাতুরীশ্বরস্থ
অধিষ্ঠেয়েনাচেতনেন পরিণামিনা প্রধানেন বিনা জগতঃ কারণত্বমবগময়ন্তি।
তথা হি—পরিণামিনমেবৈনং প্রকৃতিং চৈতদধিষ্ঠিতাং পরিণামিনীমধীয়তে—

"নিক্ষলং নিক্ষ্যিং শান্তং নিরবজং নিরঞ্জনম্" [ শ্বেতাশ্ব০ ৬।১৯ ],
"দ বা এষ মহানজ আত্মাজরোহমরঃ" [ রহদা০ ৬।৪।২৫ ],
"বিকার-জননীমজ্ঞামফ্টরূপামজাং ধ্রুবাম্।
ধ্যায়তেহধ্যাদিতা তেন তন্মতে প্রের্যাতে পুনঃ।

এই পর্যান্তই অমৃতত্বের কথা (মোক্ষপ্রসঙ্গ), অর্থাং সর্বাপদার্থবিলক্ষণও নিথিল জগতের একমাত্র কারণ সর্বান্ত পুরুষোত্তমকে উক্তপ্রকাব উপাসনা ব্যতীত আব কি উপায়ে জানিতে পাবা যায় ? অতএব ইহাই অমৃত্বলাভের একমাত্র উপায়, এবং ব্রহ্মপ্রাপ্তিই 'অমৃত্ব' নামে অভিহিত হইয়া থাকে। অতএব, পরব্রহ্মই উক্ত বাক্যে প্রতিপাদিত হইতেছেন; স্কৃতবাং পবব্রহ্মই জগতেব কারণ, [সাংখ্যাক্ত] পুরুষ কিংবা পুরুষাধিষ্ঠিতা প্রকৃতি কাবণ নহে; ইহা স্থিব হইল ॥১।৪।২২ ॥ [ যঠ বাক্যান্যাধিকবণ সমাপ্ত ॥ ৬ ॥ ]

পূর্ব্বেক্তি যুক্তিতে নিবীশ্বর সাংখ্য (কপিল) নিবস্ত হুইলে পর সেশ্বর সাংখ্য (প্রজ্ঞিলি) আবার প্রতিপক্ষকপে দাঁড়াইতেছেন—যদিও বেদান্তশাস্ত্র, ঈক্ষণাদি চেতনগুণ দৃষ্টে সর্ব্বজ্ঞ ঈশ্বরকেই জগংকারণ বলিয়া প্রতিপাদন করুক, তথাপি সেই বেদান্ত শাস্ত্রই যে, আবার জগতের উপাদান কারণরপে প্রধানকেই প্রতিপাদন করিতেছেন, ইহা বেশ বুঝা যাইতেছে। কেননা, বেদান্তশাস্ত্র যে, ঈশ্ববাধিষ্ঠিত পরিণামী অচেতন প্রকৃতি ব্যতিরেকে কেবলই অপরিণামী (নির্ব্বিকার) সর্ব্বজ্ঞ ঈশ্বরের জগংকারণত্ব প্রতিপাদন করিতেছেন, তাহা নহে (\*)। দেখ, প্রমেশ্বকে অপরিণামী এবং ঈশ্ববাধিষ্টিত প্রকৃতিকে পরিণামিণী বলিয়া সেইরূপই নির্দ্দেশ করিতেছেন—'নিদ্দল (নিরংশ), নিক্ষিয়, শাস্ত্র (নির্ব্ব্যাপার) সর্ব্বপ্রকার দোষবহিত এবং নিরঞ্জন', 'সেই এই মহান্ আয়া অজব ও অমর', সমন্ত বিকার-কারণীভূতা ও অচেতন অষ্টবিধ প্রকৃতি জন্মরহিত এবং নিতা। সেই প্রকৃতি পরমেশ্বরাধিষ্ঠিত হইয়াই চিন্তার বিষয়ীভূত হয়,

<sup>(\*)</sup> তাংপর্বা—এই অধিকরণের নাম 'প্রকৃত্যধিকরণ'। ইছার পাঁচটি অব্যব এইরূপ (১) বিষয়—পরব্রহ্মের অধ্যক্ষরণ্ড। (২) সংশগ্ত—পরব্রহ্মের কারণ লা—উপাদান কারণেও বটে ? (৩) পূর্ব্বপক—কেবল নিমিন্ত কারণেই বটে ; কেন না, প্রত্যেক কার্যেই নিনিত্ত ও উপাদান কারণ পৃথক্ হ<sup>ইরা</sup> খাকে। (৪) উত্তর—না পরব্রহ্ম এই অগতের উপাদান কারণও বটে। নচেং এক বিজ্ঞানে সর্ক্ষবিজ্ঞানের প্রতিজ্ঞা ও মৃত্তিকাঞানে সমন্ত মৃত্তিকার জ্ঞানের দুট্টান্ত উপপন্ন হয় না। (৫) প্রচোজন—ব্রক্ষজানে সর্ক্ষবিজ্ঞানলাভ ॥

সূয়তে পুরুষার্থাংশ্চ তেনৈবাধিষ্ঠিতা জগৎ।
গৌরনাখ্যন্তবতী সা জনিত্রী ভূতভাবিনী'' [ মন্ত্রিকো০ ৩-৫ ] ইতি।
তথা প্রকৃতিমূপাদানভূতামধিষ্ঠায়ৈবেশ্বরো বিশং জগৎ স্কৃতীতি শ্রায়তে—
''অস্মান্মায়ী স্কৃতে বিশ্বমেতৎ।

মায়াং তু প্রকৃতিং বিভানায়িনং তু মহেশ্রম্।"

[শেতাশ•৪।৯-১০] ইতি।

শ্বতিরপি—"ময়াধ্যক্ষেণ প্রকৃতিঃ দূয়তে সচরাচরম্" [গীতাত৯।১০]ইতি।
এবমঞাতেহপি প্রধানোপাদানত্বে ব্রহ্মণো জগৎকারণত্বক্রত্যত্যতাথানুপপত্তাব প্রধানস্বরূপং তস্তেশ্বরাধিষ্ঠিতস্মজগরুপাদানকারণত্বং(\*) চ দিধ্যতি।
এবমেব হি লোকে নিমিত্তোপাদানয়োরত্যস্তভেদো দৃশ্যতে; মৃৎস্থবর্ণাদেরচেতনস্ম ঘটকটকার্ত্পাদানত্বম্, চেতনস্ম কুলালস্থবর্ণকারাদেনিমিত্তবং
চ নিয়তমুপলভ্যতে। কার্য্যনিষ্পত্তিশ্চ নিয়মেনানেককারক-সব্যপেক্ষা
দৃষ্টা। এবং নিমিত্তোপাদানয়োরভিদনিয়মং কার্যনিষ্পত্তেরনেককারক-

তিনিই তাহাকে বিস্তাব করেন এবং স্বকার্য্যে প্রেরণ কবেন, এবং সেই প্রমেশ্বরকর্ত্বক স্থাবিষ্ঠিত হইরাই পুক্ষার্থ (ভাগ ও অপবর্গ) ও তৎপযুক্ত জগং স্টে কবে; আগন্তবহিত, ভূতভবাাত্মক গোরূপা দেই প্রকৃতিই সর্বাপদার্থের জননী'। সেইরূপ, ঈশ্বর যে, উপাদানকারণকপা প্রকৃতিতে অধিষ্ঠানপূর্বকই সর্বাপদার্থের জননী'। সেইরূপ, ঈশ্বর যে, উপাদানকারণকপা প্রকৃতিতে অধিষ্ঠানপূর্বকই সর্বাজগং নিমাণ করেন, তাহাও এত হইতেছে—'নায়ী অর্থাং মায়াধীশ্বব এই প্রকৃতি হইতেই এই জগং স্টে করেন', 'মায়াকে প্রকৃতি (উপাদান) বলিয়া জানিবে, এবং মায়াধিষ্ঠাতাকে মহেশ্বর বলিয়া জানিবে।' স্মৃতিশাস্ত্রও আছে—'প্রকৃতি আমার অধ্যক্ষতার মর্থাং পরিচালনারই চরাচবাত্মক সমস্ত জগং প্রস্ব করিয়া থাকে।' অতএব প্রধানের অধিষ্ঠান ব্যতীত যথন ] ব্রন্ধের জগংকারণস্বই উপপর হইতে পাবে না; তথন প্রধানের উপাদানত্ব সাক্ষাই প্রবাধিষ্ঠিত সেই প্রকৃতির উপাদানত্বও সিদ্ধ হইতেছে। আর ব্যবহার-জগতেও উপাদানকারণ ও নিমিত্তকারণের মধ্যে এইরপই প্রভেদ দেখিতে পাওয়া যায়। অচেতন মৃত্তিকা ও স্বর্ণপ্রভৃতির উপাদানত্ব, আর চেতন কুন্তকার ও স্বর্ণকার প্রভৃতির নিমিত্তকারণত্ব ত সর্বাদাই প্রত্যক্ষ হইতেছে। বিশেষতঃ, কার্য্যাত্রেরই উংপত্তিতে অনেকপ্রকার কারকের অপেক্ষা পরিষ্ঠিই ইয়া থাকে; [কোথাও ইহার ব্যভিচার দেখা যায় না]; অতএব,

<sup>(\*)</sup> घूलानामकक' इंडि 'ब' लार्ठः।

সব্যপেকত্বনিয়মঞ্চ অতিক্রম্য একমেব ব্রহ্ম উপাদানং নিমিত্তঞ্চ প্রতিপাদারিত্বং ন প্রভবন্তি বেদান্তবাক্যানি। অতো ব্রহ্ম নিমিত্তকারণমেব, নোপাদানম্; উপাদানং তু তদ্ধিষ্ঠিতং প্রধানমেব ইতি। এবং প্রাপ্তেহভি-ধীয়তে—"প্রকৃতিশ্চ প্রতিজ্ঞাদৃষ্টান্তামুপরোধাদ্" ইতি।

[ সিদ্ধান্তঃ — ব্রক্ষোপাদানত্বস্থাপনম্ ]

প্রকৃতিশ্চ—উপাদানঞ্চ; ন নিমিত্তকারণমাত্রং ব্রহ্ম, উপাদানকারণং চ ব্রহ্মেবেতার্থ:। কুতঃ ? প্রতিজ্ঞা-দৃষ্টান্তানুপরোধাৎ—এবমেব হি প্রতিজ্ঞা-দৃষ্টান্তো নোপরুধ্যেতে। প্রতিজ্ঞা তাবৎ "স্তব্ধোহদি, উত তমাদেশম-প্রাক্ষ্যঃ—যেনাপ্রতং প্রতং ভবত্যমতং মতমবিজ্ঞাতং বিজ্ঞাতম্" [ছান্দোও ৬।১।৩] ইত্যেকবিজ্ঞানেন দর্ববিজ্ঞানবিষয়া। দৃষ্টান্তশ্চ—(\*) যথা গোম্যেকেন মৃৎপিণ্ডেন দর্ববং মৃন্ময়ং বিজ্ঞাতং স্থাৎ, অথা দোম্যেকেন লোহমণিনা, যথা গোম্যেকেন নথনিকৃত্তনেন [ছান্দোও ৬।১।৪-৬] ইতিকারণবিজ্ঞানাৎ কার্য্যবিজ্ঞানবিষয়ঃ। যদি নিমিত্তকারণমেব জগতো ব্রহ্ম,

নিমিত্ত কাবণ ও উপাদান কারণগত অত্যন্ত ভেদব্যবস্থা, এবং কার্যোৎপত্তিতে অনেককারকসাপেক্ষত্ব নিয়ম উল্লেখন করিয়া বেদান্তবাক্যসমূহ একই ব্রহ্মকে নিমিত্ত ও উপাদানকারণ বলিয়া
প্রতিপাদন কবিতে কিছুতেই সমর্থ ইইতে পারে না। অতএব, ব্রহ্ম কেবলই নিমিত্ত কারণ,
কখনও উপাদান কারণ সহে; পবন্ত ব্রহ্মাধিষ্ঠিত প্রকৃতিই জগতের উপাদান কাবণ। এইরপ দিদ্ধান্ত সন্তাবনায় বলিক্তেছেন—"প্রকৃতিশ্চ" ইত্যাদি।

"প্রকৃতিশ্চ" কথার অর্থ—উপাদান কারণও বটে, অর্থাং ব্রহ্ম যে কেবলই নিমিত্তকারণ, কিরান্ত—ব্রহ্মের উপাদান- বিহান কারণ কি প্রকারণ স্থাপন । প্রতিজ্ঞা ও দৃষ্টান্তের অন্তুপরোধ অর্থাং বিরোধ পরিহারই কারণ। কেননা, এইরূপ হইলেই প্রতিজ্ঞা ও দৃষ্টান্তের ব্যাঘাত ঘটে না। প্রতিজ্ঞা এই যে, '[হে সোম্য,] তুমি গর্মাছিলে কি পু যাহাতে অঞ্চতও শ্রুত হয়, অচিন্তিতও চিন্তিত হয় এবং অবিজ্ঞাতও বিজ্ঞাত হইয়া থাকে;' একবিজ্ঞানে দর্মবিজ্ঞানলাভই উক্ত প্রতিজ্ঞার বিষয়। ইহার দৃষ্টান্তিও আবার কারণ-বিজ্ঞানে কার্য্য-বিজ্ঞানবিষয়ক; যথা—'হে সোম্য, যেমন একটিমান্ত লোহমণি অর্থাং স্থবর্ণ-পিণ্ডের জ্ঞানে—; হে সোম্য, যেমন একটি মাত্র নথানিক্তনে (নরুণ) জ্ঞাত হইলে—'ইত্যাদি দৃষ্টান্তও কারণ-বিজ্ঞানে কার্য্য-বিজ্ঞানবিষয়ক। ব্রহ্ম যদি জগতের কেবলই নিমিত্ত কারণ

<sup>(\*)</sup> मृडोखण्ड--(मारेबा' ইডि' 'व' शार्ड:।

তদা তৰিজ্ঞানান্ন সমস্তং জগৰিজ্ঞাতং স্থাৎ। ন হি কূলালাদিবিজ্ঞানে ঘটাদি বিজ্ঞায়তে; অতঃ প্রতিজ্ঞা-দৃষ্টান্তয়োর্ববাধ এব। ব্রহ্মণ এবোপাদানত্বে উপাদানভূত-মূৎপিণ্ড-লোহমণি-নথনিক্ত্তনবিজ্ঞানেন ঘটমণিক-কটক মুকূট-বাসীপরশ্বধাদি-তৎকার্যবিজ্ঞানবৎ নিখিলজগদেককারণভূতে ব্রহ্মণি বিজ্ঞাতে তৎকার্য্যং জগদ্বিজ্ঞাতং (\*) স্থাৎ। কারণমেবাবস্থান্তরমাপন্নং কার্য্যং ন দ্ব্যান্তরম্; ইতি কার্য্য-কারণরমপেণাবস্থিতমূৎ-তদ্বিকারাদিনিদর্শনেন প্রতিজ্ঞাসমর্থনাৎ ব্রক্ষৈব জগত্বপাদানং চেতি নিশ্চীয়তে।

যত্ত্ব, নিমিত্তোপাদানয়োর্ভেদঃ শ্রুইত্যব প্রতীয়ত ইতি; তদসৎ, নিমিত্তোপাদানয়োরৈক্যপ্রতীতেঃ, "উত তমাদেশমপ্রাক্ষ্যঃ, যেনাশ্রুতঃ শ্রুতঃ ভবতি" ইতি। আদিশ্যতে—প্রশিষ্যতে অনেনেত্যাদেশঃ, "এতস্ত বা অক্ষরস্ত প্রশাসনে গার্গি (†) সূর্যাচন্দ্রমসৌ বিধ্বতো তিঠতঃ" [ রুহদাত বাচান্ন ] ইত্যাদিশ্রুতঃ। সাধকতমন্থেন কর্ত্তা বিবিক্ষিতঃ। তমাদেক্টারম-

হন, তাহা হইলে তাঁহাকে জানিলে কথনই সমস্ত জগৎ বিজ্ঞাত হইতে পারে না; কেননা, কুন্তনাব প্রভৃতিকে জানিলে কথনই [তিরিন্দিত] ঘটাদি কার্য্য বিজ্ঞাত হয় না; স্থতবাং [ ব্রহ্মকে উপাদান কারণ না বলিলে ] নিশ্চয়ই প্রতিজ্ঞা ও দৃষ্টান্তেব বাধা হয়। [ পক্ষান্তরে, ] ব্রহ্মই যদি উপাদান কারণ হন, তাহা হইলে, উপাদানভূত মৃংপিও, স্থবর্গপিও ও নখনিক্তন বিজ্ঞানে বেকপ তংকার্য্য—ঘট, মণিক ( জ্ঞালা ), বলয়, মুকুট, বাইম ও কুঠারাছির জ্ঞান হয়, তদ্পপ সর্ব্ব জগতের উপাদানস্বর্গপ ব্রহ্ম বিজ্ঞাত হইলেই তৎকার্য্যভূত সমস্ত জগংও বিজ্ঞাত হইতে পারে। কারণই অবস্থান্তর প্রাপ্ত হইয়া কার্য্য-[ সংজ্ঞায় অভিহিত হয়, কিন্তু কার্য্য কথনই কারণ হইতে] পৃথক্ দ্রব্য নহে। অত্রেব কার্য্য-কারণভাবে অবস্থিত মৃত্তিকা ও তির্কাব ঘটাদি দৃষ্টান্ত হারা প্রতিজ্ঞার সমর্থন করাষ ব্রক্ষেরই জগত্পাদানত্ব নিশ্চিত ইইতেছে।

আর যে, শ্রুতি অনুসারেই নিমিত্ত ও উপাদান কারণের ভেদপ্রতীতি হয়, [বলা হইয়াছে], তাহাও সঙ্গত নহে। কারণ, 'ভাল, তুমি সেই উপদেশ জিজাসা কবিয়াছিলে কি ? ৰাহাতে অশ্রুত প্রশুত হয়, এই শ্রুতি হইতে নিমিত্ত ও উপাদান-কারণের ঐক্য বা অভেদই প্রতীত হইতেছে। [শ্রুতির 'আদেশ' কথার অর্থ—] যাহা হারা আদিষ্ট হয় অর্থাৎ উত্তমরূপে শাসিত হয়, তাহার নাম 'আদেশ'। 'হে গার্গি, এই অক্ষর ব্রন্ধের শাসনে [স্থ্য ও চক্র বিশ্বত আছেন]' ইত্যাদি শ্রুতিই এ বিষয়ে প্রমাণ। [ব্রন্ধই] ক্রিয়াসিদ্ধির প্রথান উপায়, এই কারণে তিনিই 'ক্রারুপে বিবক্ষিত ইইয়াছেন। সেই আদেষ্টার (শাসনক্রতার) বিষয়ে কি জিজাস।

<sup>(\*)</sup> ৰিজাতমেৰ' ইতি 'ৰু' পাঠ:।

<sup>(</sup>t) 'ঘ' প্রকেডু 'হ্রা' ইত্যাদ্মংশ: ন পঠাতে ।

প্রাক্ষ্যঃ—"যেনাশ্রুতং শ্রুতং ভবতি" (\*) ইতি যেন আদেষ্ট্রা অধিষ্ঠাত্রা শ্রুতনে অশ্রুতনপি শ্রুতং ভবতীতি নিমিত্রোপাদানয়োরৈক্যং প্রতীয়তে; "সদেব সোম্যেদমগ্র আদীদেকমেব" ইতি প্রাক্ সংস্টেরেকস্থাবধারণাদ্ অদ্বিতীয়পদেনাধিষ্ঠাত্রন্তরনিষ্ণোচ্চ।

নাষেবং সতি "বিকারজননীম্" "গৌরনাগন্তবতী" ইত্যাদিভিঃ প্রকৃতেরাগ্রন্তবিরহেণ নিত্যন্থং জগত্পাদানন্থং চ শ্রেমাণং কথমুপপগুতে ? তত্ত্চ্যতে—
তত্রাপ্যবিভক্তনামরূপং কারণাবস্থং ত্রক্ষৈব প্রকৃতি-শব্দেনাভিধীয়তে,
ত্রক্ষাব্যতিরিক্তবস্তম্ভরাভাবাৎ। তথাহি শ্রুত্ত্মঃ—"সর্বং তং পরাদাৎ যোহগ্রত্তাত্মনঃ সর্বং বেদ", "যত্র স্বস্থ সর্ব্বমাল্যৈবাভূৎ, তৎ কেন কং বিজানীয়াৎ"
ইত্যান্তাঃ; "সর্বং খল্লিদং ত্রক্ষ" [ছান্দো ৬।১৪।১] "ঐতদাত্মানিদং
সর্ব্বম্" [ছান্দো ৬।৮।৭] ইতি কার্য্যাবস্থং কারণাবস্থং চ সর্বং জগৎ
ত্রক্ষাত্মকমিতি প্রবণাচ্চ।

এতত্বজ্ঞবতি—"যঃ পৃথিবীমন্তরে সঞ্চরন্, যক্ত পৃথিবী শরীরং, যং পৃথিবী ন বেদ" ইত্যারভ্য "যোহব্যক্তমন্তরে সংচরন্, যক্তাব্যক্তং শরীরং,

করিন্নাছিলে ? যাহা শ্বাবা অশ্রতও শ্রুত হয়, অর্থাং যে আদেষ্টা অর্থাৎ প্রকৃতিব অধিষ্ঠাতা শ্রুত হইলে তদ্বারা অপব অশ্রুত রিষয়ও শ্রুত হয়, এই কথায় নিমিত্ত ও উপাদান-কাবণেব একত্বই প্রতীত হইতেছে। বিশেষতঃ 'হে সোমা, অথ্যে এই জ্বগং একমাত্র সংস্বরূপই ছিল', এই শ্রুতিতে একত্বাবধারণ হেতু 'অদ্বিতীয়' পদে অপব অধিষ্ঠাতাব (পরিচালকের) নিবাবণ কবা হইয়াছে; ইহা হইতেও [ একত্বেবই প্রতীতি হইতেছে ] গ

ভাল, এরপ হইলে 'বিকাবজননী' এবং 'আগস্থরহিত গোরপা', ইত্যাদি বাক্যে প্রকৃতিব আগস্থ-রাহিত্য-নিবন্ধন যে নিত্যন্ত ও জগগপাদানত শ্রুত হইতেছে, তাহার উপপতি হর কিবপে ? হাঁ, তাহা কথিত হইতেছে — দেখানেও নাম-রপবিভাগরহিত, কারণাবস্থ ব্রন্ধই 'প্রকৃতি'শন্দে অভিহিত হইতেছে; কাবণ, ব্রন্ধাতিরিক্ত কোন বস্তুই সং নহে। সেইরপ শ্রুতিও আছে—'সকলেই তাহাকে প্রত্যাখ্যান করিবে, যে লোক আয়ার অন্তর্জ অর্থাৎ আয়া হইতে পৃথক্ বলিয়া সকলকে জানে', 'বখন সমস্তই ইহার আয়ুস্বরূপ হইয়া যায়' ইত্যাদি। বিশেষতঃ 'এই সমস্তই ব্রন্ধস্বরূপ', 'এই সমস্তই এই ব্রন্ধায়ক', ইত্যাদি স্থলে কার্য্যভাবাপর ও কারণভাবাপর সমস্ত জগতেরই ব্রন্ধস্বরূপগভাবণও ইহার অপর হেতু।

ইহাই প্রতিপাদিত হইতেচে যে, 'যিনি পৃথিবীৰ অভ্যন্তরে সঞ্চরণ করেন, পৃথিবী থাঁহার শরীর, পৃথিবী থাঁহাকে জানে না', এই হইতে আরম্ভ করিয়া—'যিনি অব্যক্তের (প্রকৃতির)

<sup>(\*) &#</sup>x27;হ' পুন্তকেতু 'ইতি' শৰো নান্তি ।

যমব্যক্তং ন বেদ, যোহক্ষরমন্তরে সঞ্জন্, যস্তাক্ষরং শ্রীরং, যমক্ষরং ন বেদ" ''যঃ পৃথিব্যাং তিষ্ঠন্ পৃথিব্যা অন্তরো যং পৃথিবী ন বেদ, যস্ত পৃথিবী শরীরং, যঃ পৃথিবীমন্তরো যময়তি" ইত্যারভ্য "য আত্মনি তিষ্ঠমাত্মনোহন্তরো যমাত্মান বেদ, যস্তাত্মা শরীরং য অত্মানমন্তরো যময়তি, স ত আত্মান্ত-র্যাম্যমৃতঃ" ইতি চ দর্ববিচিদচিদ্বস্তুশরীরতয়া দর্বদা দর্ববাত্মভূতং পরং ত্রহ্ম কদাচিদ্বিভক্তনামরূপং, কদাচিচ্চাবিভক্তনামরূপম্; যদা বিভক্তনামরূপম্ তদা তদেব বহুত্তেন কার্য্যত্তেন চোচ্যতে; যদা চাবিভক্তনামরূপং, তদা 'একমদ্বিতীয়ং কারণম্' ইতি চ। এবং সর্ববদা চিদ্চিদ্বস্তুশরীরস্থ প্রস্থ ব্রহ্মণো বিভক্তনামরূপা যা কারণাবস্থা, সা "গৌরনাগুন্তবতী," "বিকার-জননীমজ্ঞাম্," "অজামেকাম্" ইত্যাদিভিরভিধীয়তে।

নকু চ "মহানব্যক্তে লীয়তে, অব্যক্তমক্ষরে লীয়তে" ইতি প্রলয়ঞ্চতেঃ অব্যক্তস্মোৎপত্তি-প্রলয়ো প্রতীয়েতে; যথা চ মহাভারতে—

"তম্মাদব্যক্তমুৎপন্নং ত্রিগুণং দ্বিজদত্তম। অব্যক্তং পুরুষে ব্রহ্মন্ নিষ্কলে সংপ্রলীয়তে"।

[ শান্তি০ মোক্ষ০ ৮।১৩।১৪ ] ইতি।

অভ্যন্তরে সঞ্চরণ কবেন, অব্যক্ত গাঁহাব শ্বীব, অথচ অব্যক্ত গাঁহাকে জানে না; 'যিনি অক্ষরের অভ্যস্তবে সঞ্চরণ করেন, অক্ষর যাহার শরীর, অথচ অক্ষর যাহাকে জানে না', 'যিনি পৃথিবীৰ অভ্যন্তবে অবস্থান করেন, পৃথিবী হইতে পুথক, পৃথিবী খাঁহাকে জানে না, পৃথিবী গাঁহাৰ শ্বীৰ, যিনি পৃথিবীকে নিয়মিত কৰেন', এই হইতে আৰম্ভ করিয়া---'যিনি আত্মাতে অবস্থিত, আত্মা হইতে পুথক্, আত্মা ধাহাকে জানে না, আত্মা ধাহাৰ শরীৰ, যিনি অস্তবে পাকিয়া আত্মাকে নিয়মিত করেন, তিনিই তোমাব অন্তর্গামা অমৃত্বরূপ আত্মা' এই শ্রুতিও চেতনাচেতনময় শ্বীরধারী বালয়া সকল সময়েই সকলের আত্মস্তরূপ প্রবন্ধকে কথনও নাম-রূপ হইতে বিভক্তরূপে ক্থনও বা নাম-রূপের সহিত অবিভক্তস্বরূপে [ প্রতিপাদন করি-তেছে]; তন্মধ্যেও [বিশেষ এই যে, ] যথন নাম-রূপে বিভক্ত হন, তথন সেই বন্ধাই বহু ও কার্য্য স্বরূপ বলিয়া উক্ত হন, অবার যখন নাম-ব্লপে বিভক্ত না হন, তখন এক অদ্বিতীয় এবং কারণ-স্বরূপ বলিয়াও [কথিত হন]। এইরূপে [জানা যায় যে,] পরত্রন্ধ দর্মদাই চেতনা-চেতনময়-শরীর সম্পন্ন; সেই পরব্রহ্মের যে, নাম-রূপে অবিভক্ত কারণাবস্থা, তাহাই "গোঃ অনাগন্তবতী," "বিকারজননীম অজ্ঞাম" ও "অজাম্ একাম্" ইত্যাদি বাক্যে অভিহিত হইয়াছে। প্রশ্ন এই বে, 'মহান্ অব্যক্তে লীন হয়, অব্যক্ত আবার জক্ষবে লীন হয়', এই প্রলয়প্রতি-

পাদক শ্রুতি হইতে জ্ঞানা যাইতেছে যে. অব্যক্তেরও উৎপত্তি ও প্রলয় আছে। মহাভারতেও সেইরূপ কথা আছে—'হে দ্বিজ্ঞসন্তম, তাঁহা হইতেই ত্রিগুণাত্মক অব্যক্ত উৎপন্ন হইন্নাছে, ং নৈষ দোষঃ, অচিদ্বস্ত্রণরীরস্থ ব্রহ্মণোহ্ব্যক্তশব্দবাচ্যায়াঃ কার্য্যথাৎ।
"যদা তমস্তম দিবা ন রাত্রিং" ইতি কৃৎস্পপ্রলয়দশায়ামপি ব্রহ্মাত্মকস্থাতিসূক্ষ্মস্থাচিদ্বস্তুনঃ স্থিত্যভিধানাৎ জগৎকারণস্থ পরস্থ ব্রহ্মণঃ প্রকারভূতমতিসূক্ষ্মং চাচিদ্বস্তু (\*) নিত্যমেব, ইতি তৎ প্রকারং ব্রহ্মেব "গোরনাখ্যস্তুবতী" ইত্যাদিভিঃ অভিধায়তে। অত এব চ "অক্ষরং তমিদ লায়তে, তমঃ
পরে দেব একাভবতি" ইতি তমদ একীভাবমাত্রমেব শ্রেয়তে, ন তু লয়ঃ।
একীভাব ইতি তমোহভিধানাতিসূক্ষ্মাচিদ্বস্ত্রপ্রকারস্থ ব্রহ্মণোহবিভক্তনামরূপত্যাবস্থানমভিধায়তে। "তম আদীৎ তম্পা গৃড়মগ্রে প্রকেতং তমসস্তন্মহিনাজায়তৈকম্" ইত্যান্যপ্যেতদেব বদতি। তথাচ মানবং বচনম্—

''আদীদিদং তমোভূতমপ্রজ্ঞাতমলক্ষণম্।

অপ্রতর্ক্যমবিজ্ঞেয়ং প্রস্তুত্মিব সর্ববৃতঃ" [ মনু ০ ১া৫ ] ইতি। "অস্মান্ময়ী স্কৃতে বিশ্বমেতং" ইত্যান্তন্তর্মেবোপপাদ্যিয়াতে, ত্রন্ধানো-২পরিণামিত্ব-শ্রুতয়শ্চ।

ব্রাহ্মণ, অব্যক্ত আবার নিদ্ধল (নিরংশ) পুরুষে (পরত্রন্ধে) বিলীন হয়' ইতি। না—ইঃ। দোষাবহ নহে; কারণ, অচেতনাত্মকশরীরধারী ব্রহ্মণ্ড ঐ ত্রিগুণাত্মিকা অব্যক্তাবস্থার্থ কার্য্য না ফল স্বরূপ। 'যথন তম: ছিল, তথন ( প্রলয়কালে ) দিবা ও রাত্রি ছিল না,' এথানে স্ব্ প্রশারস্বায়প্ত ব্রহ্মাত্মক অতি স্ক্র অচেতন বস্তব অন্তিত্ব কথিত থাকার বুঝা ঘাইতেছে যে, জগংকারণ-পরব্রন্ধের বিশেষণীভূত যে, অতি স্ক্র জড়বস্তা, তাহা নিতাই থাকে; স্থতরাং সেই হন্দ্র বিশেষণে বিশেষিত বন্দ্রই "গৌ: অনাগ্নন্তবতী" বাক্যে অভিহিত হইতেছেন। এই কারণেই অর্থাং তমোরূপ স্ক্র অচেতন পদার্থের নিত্যসন্তাব বশতই 'অক্ষর তমেতে লীন হয়, দেই তমঃ আবার প্রদেবতায় (প্রনাঝায়) একীভূত হয়', এখানে ব্রন্ধের সহিত তমের একীভাব মাত্র শ্রুত হুইতেছে', কিন্তু ব্রহ্মতে প্রলয় নহে। ব্রহ্মের বিশেষণীভূত যে, তমঃসংজ্ঞক অতিস্ক্ষ অচিং বস্তু, ব্রহ্ম হইতে তাহার নানরপাকারে অবিভাগাবস্থাই এথানে 'একীভাব' বলিয়া অভিহিত **হইরাছে। আব 'তম: ছিল, সৃষ্টির পূর্বে সমস্ত বৈচিত্র্যই তম: দ্বারা আবৃত ছিল;** এবং তাঁহার মহিমার দেই তম: একীভূত হইয়াছিল' ইত্যাদি বাক্যও বর্ণিত অর্থ ই প্রকাশ করি-তেছে। মন্ত্রকনও এইরপ—'এই জগং তমোভূত ( অজ্ঞানাচ্চন্ন ) এবং অলক্ষণ ছিল, অর্থাং ইহার কোনপ্রকার বিশেষ লক্ষণ ছিল না ; [ স্কুতরাং ] অজ্ঞাত, অতর্ক্য ( চ্টুস্তার অযোগ্য ) এবং জ্ঞানেরও অযোগ্য—এমন কি যেন সর্ব্বতোভাবে নিদ্রিতই ছিল।' অব্যবহিত পরেই, 'মারী (ঈশ্ব ) ইহা হইতে (প্রকৃতি হইতে) এই বিশ্ব স্থাষ্ট করিলেন', ইত্যাদি বাক্যের এবং ব্রন্মের অপরিণামিত্ব প্রতিপাদক শ্রুতিসমূহেরও উপপাদন অর্থাৎ সঙ্গতি প্রদর্শন করা হইবে।

<sup>(\*)</sup> हिन्हिक्छ हेलाबिकः 'क' लाईः।

যত্ত্ব, একস্থা নিমিত্তবমুপাদানত্বক ন সম্ভবতি, এককারকনিপ্পাত্যখং চ কার্য্যস্থা, লোকে তথা নিয়মদর্শনাৎ। অতঃ 'অগ্নিনা সিক্ষেৎ' ইতিবৎ বেদান্তবাক্যান্যেকস্মান্দেবোৎপত্তিং প্রতিপাদ্য়িত্বং ন প্রভবন্তীতি। অত্যোচ্যতে—সকলেতরবিলক্ষণস্থা পরস্থা ব্রহ্মণঃ সর্ব্বশক্তেঃ সর্বজ্ঞান্তব্যক্ষেত্রক সর্ব্বমুপপত্ততে। মূদাদেরচেতনস্থা জ্ঞানাভাবেনাধিষ্ঠাতৃত্বাযোগাৎ অধিষ্ঠাতৃঃ কুলালাদেব্বিচিত্রপরিণামশক্তিবিরহাদসত্যসংকল্পত্য়া চ তথা-দর্শননিয়মঃ; অতো ব্রক্ষৈব জগতো নিমিত্তমুপাদানং চ ॥১॥৪॥২৩॥

## অভিধ্যোপদেশাক্ত। ১॥৪॥২৪॥

[ পদচ্ছেদ: —অভিধ্যোপদেশাং ( সংকরের—সৃষ্টি ইচ্ছার উপদেশ হেডু ) চ ( ও )।]

ি সরলার্থ:— "সোহকাময়ত বহু স্থান্", "তদ্ ঐক্ষত বহু স্থাং প্রজারেয়" ইত্যাদৌ জগৎস্থাই: ব্রহণ এব জগদাকারেণ বহু স্থানবিষয়ক চিস্তোপদেশাদিপি ব্রহিন্ত জগত উপাদানং
নিমিতং চ সিধাতীতার্থ: ॥

'তিনি কামনা করিয়াছিলেন—আমি বহু হইব' 'তিনি আলোচনা করিয়াছিলেন—আমি বহু হইব, জন্মিব', ইত্যাদি বাক্যে এক ব্রহ্মেবই বহুভাবধারণ বিষয়ে চিন্তার উল্লেখ থাকার প্রমাণিত হইতেছে যে, এক ব্রহ্মই জগতের নিমিত্ত ও উপাদান কারণ॥ ১॥ ৪॥ ২৪॥]

ইতশ্চোভয়ং অকৈন, "দোহকাময়ত বহু স্থাং প্রজায়েয়'' ইতি "তদৈক্ষত বহু স্থাং প্রজায়েয়'' ইতি স্রফুর্স্লাঃ স্বস্থৈব বহুভবন-

আরও বে, বলা হইরাছে; লোকদৃষ্টনিয়মান্থসাবে একই বস্তর নিমিত্তকারণত্ব ও উপাদানকারণত্ব সন্তব হয় না, এবং একই কারণে কার্য্যোংপত্তিও সন্তবপর হয় না; অতএব, 'অয়ি

ঘারা সেচন করিবে' ইতাদি লৌকিক বাকাের আয় বেদান্তবাকাসমূহও একই কারণ হইতে

কারংপত্তি প্রতিপাদনে সমর্থ হইতে পারে না। এতহত্তরে বলা হইতেছে বে, অপর সর্ব্ধ পদার্থ

হইতে সম্পূর্ণ ভিন্নস্বভাব, সর্ব্ধন্ত ও সর্ব্ধশক্তি এক পরব্রদ্ধের পক্ষেই ঐ সমন্ত [অসন্তবের সন্তাবনা]
উপপন্ন হয়। [কেন না.] মৃত্তিকা প্রভৃতি পরার্থগুলি অচেতন; স্থতরাং জ্ঞান না থাকার

তাহাদের অধিষ্ঠাতৃত্ব হইতে পারে না; বিশেষতঃ তংকগ্রা কুন্তকার প্রভৃতি নিমিত্ত কারণ সমূহের
বিচিত্রাকারে পরিণামসাধক শক্তিও না থাকার এবং সত্যসংকরতার অভাব হেতৃতেও লোক
যাবহারে ঐরীপ নিয়ম দৃষ্ট হইরা থাকে। অতএব এক ব্রদ্ধই জগতের নিমিত্ত ও উপাশান

কারণ ॥ ১ ॥ ১ ॥ ২ ৩ ॥

এই কারণেও ব্রহ্মই উভরবিধ কারণ; 'তিনি কামনা করিরাছিলেন—বছ হইব', 'তিনি আলোচনা করিরাছিলেন,—বছ হইব—অগ্নিব', ইত্যাদি স্থলে স্বরং শ্রষ্ট্ স্বরূপ ব্রহ্মেরই বছভাব- সংকল্পোপদেশাৎ 'বিচিত্রচিদচিজ্রপোণাহ্মেব বহু স্থাং, তথা প্রজায়েয়' ইতি সংকল্পপূর্বিকা হি স্পৃষ্টিরুপদিশ্যতে ॥১॥৪॥২৪॥

### সাক্ষাকোভয়ায়ানাৎ।।১।।৪।।২৫।।

[পুদচ্ছেদঃ—সাক্ষাৎ ( সাক্ষাৎ সম্বন্ধে ) চ ( ও ) উভন্নান্নানাৎ ( উভন্নের—নিমিত্ত ও উপা-দানকারণভাবের আয়ান—কথন হইতে )।]

[সরলার্থ:—"কিং স্বিছনং, ক উ স বৃক্ষ আসীং" ইত্যাদৌ জগছপাদান-নিমিত্তকারণ-বিষ-য়কপ্রশ্নে "ব্রহ্ম বনং ব্রহ্ম স বৃক্ষ আসীং"; "ব্রহ্মাধ্যতিষ্ঠৎ" ইত্যুত্তরব্যক্যে ব্রহ্মণ এব নিমিত্তত্ব-মুপাদানত্ত্বয়ুক্ত উভয়ুমণি সাক্ষাং আমায়তে; তত্মাং ব্রহ্মব নিমিত্তমুপাদানঞ্চেত্যর্থ:॥

'বন কি এবং [ তাহার উপাদানভূত ] সেই বৃক্ষই বা কি ছিল ?' জগতের নিমিত্ত ও উপাদান-কারণ-বিষয়ক এই প্রশ্নের উত্তরে—'ব্রক্ষই বনস্বরূপ, এবং ব্রক্ষই সেই বৃক্ষস্বরূপ ছিলেন, এবং তিনিই তাহার অধিষ্ঠাতা হইরাছিলেন' এইরূপে সাক্ষাৎ সম্বন্ধেই ব্রক্ষেব নিমিত্তকারণত্ব ও উপাদানকারণত্ব কথিত হইরাছে; অতএব এক ব্রহ্মকেই নিমিত্ত ও উপাদানকারণ বলিরা স্বীকার করিতে হইবে॥ ১॥ ৪॥ ২৫॥ ]

্রক্রণ এব নিমিত্তত্বমুপাদানত্বঞ্চ সাক্ষাদালায়তে —

"কিস্বিদ্বনং ক উ স বৃক্ষ আসীদ্ যতো গ্রাবাপৃথিবী নিউতক্ষু:।
মনীষিণো মনসা পৃচ্ছতে তুতদ্ যদধ্যতিষ্ঠদ্ ভুবনানি ধারয়ন্॥
ব্রহ্ম বনং ব্রহ্ম স বৃক্ষ আসীদ্ যতো গ্রাবাপৃথিবী নিউতক্ষু:।
মনীষিণো মনসা বিব্রবীমি বো ব্রহ্মাধ্যতিষ্ঠদ্ ভুবনানি ধারয়ন্"
[ অক্টক ০ ২ ১৮ ৭ ৭৮ ] ইতি।

ধান্তপবিবরক সংকরের উপদেশ রহিরাছে। কেননা, 'বিচিত্র চেতনাচেডনাকারে আনিই বহ ইছিব, এবং ক্রিব', এইন্নপ সংকরপূর্বক স্থাইই এখানে উপদিষ্ট ইইডেছে॥ ১॥ ই॥। ২৪॥। বহন বে, প্রতিক্রা, দৃষ্টাস্থ ও অভিধান (চিন্তার) উপদেশ হইতেই ব্রেক্র উক্ত উজ্ঞাবিধ কারণ কি হইতেছে, ভাহা নহে; সাক্ষাংস্বন্ধেও ব্রেক্র নিমিত্তর ও উপাদানর পঠিত আছে। বিধা— ] 'জিজ্ঞানা করি, সেই বনই বা কি ? এবং সেই রুক্ষই বা কি ছিল ? স্তালংক্র প্রমেধন বাহা হইতে আকাশ ও পৃথিবী নির্দাণ ক্রিরাছেন ? এবং সমন্ত ক্রণথ বারণক্রতঃ বাহাতে অধিষ্ঠান করিরাছিলেন ? [উত্তর—] 'ছে মুধীগণ, তোমাদিগকে ব্রিলিভেছি—ব্রুক্ট বন (কার্য), এবং ব্রুক্ট বেই বুক্সবর্গ (উপাদানব্রুণ) ছিলেন। বাহা কৃত্তির আকাশ ও পৃথিবী নির্দিণ করিরাছে। ক্রির স্বর্জ্বণং ধারণার্থ এই ব্রুক্ট অধিষ্ঠান

ভাত্ত হি শ্রফুর্র ক্ষণঃ কিম্পাদানং কানি চোপকরণানীতি লোকদৃষ্ট্যা পৃষ্টে সকলেতরবিলক্ষণস্থ ব্রহ্মণঃ সর্ব্বশক্তিযোগো ন বিরুদ্ধঃ, ইতি ব্রক্রৈবোপাদানমূপকরণানি চেতি পরিহৃত্য; অতশ্চোভয়ং ব্রহ্ম ॥১॥॥॥২৫॥

#### আতাকতেঃ।।১।।৪।।২৬।।

[ পদক্ষেদ:—আত্মকতে: ( আপনাকেই নানাকারে পরিণত করার ) i ]

[ সরলার্থ:—"সোহকাময়ত, বছ স্থাং প্রজারেয়", "তং আত্মানং স্বর্মকুক্ত", ইতি সিহকো: ব্রহ্মণ এব কর্মান্বং কর্তৃত্বং চ অবগম্যতে; অতশ্চ তম্থ নিমিত্তত্বমুপাদানত্বম্—উভরমপি সিধ্যতীতি ভাব: ।

'তিনি কামনা করিলেন—আমি বছ হইব, জন্মিব', এখানে ব্রহ্ম নিজেই নিজেকে বিচিত্রা-কারে পরিণত করার কথা থাকায় ব্ঝা যাইতেছে যে, এক ব্রহ্মই নিমিত্তও বটে, উপাদানও বটে ॥ ১ ॥ ৪ ॥ ২৬ ॥ ]

"নোহকাময়ত বহু স্থাং প্রজায়েয়" [ তৈত্তি আন ৬২ ] ইতি দিস্ফুজেন প্রকৃত্য ব্রহ্মণঃ "তদাত্মানং স্বয়মকুরুত" ইতি স্টে: কর্ম্মণ কর্ম্বরুপ্রতীয়তে, ইত্যাত্মন এব বহুত্বকরণাৎ তহৈন্যব নিমিত্তমুপাদানত্বক্ষ্প্রতীয়তে। অবিভক্তনামরূপ (\*) আত্মা কর্ত্তা, স এব বিভক্তনামরূপঃ কার্য্যম্, ইতি কর্ম্বরুজ্বেমান বিরোধঃ। স্বয়মেবাত্মানং তথা অকুরুতেতি নিমিত্তমুপাদানক ॥১॥৪॥২৬॥

করিয়াছিলেন।' এথানে লোকিক ব্যবহারামুসারে স্মষ্টিকর্ত্তা ব্রহ্মের সম্বন্ধে উপাদান কি ? এবং উপকরণ ( সাধনসমূহ ) কি ? ইহা জিজ্ঞাসিত হইলে পর, সর্বপদার্থ বিলক্ষণ ব্রহ্মের সর্বশক্তি থাকা বিরুদ্ধ হর না বলিয়া ব্রহ্মকেই উপাদান ও উপকরণ স্বরূপে নির্দেশ করিয়া প্রতিবচন প্রদান করা হইয়াছে; এই কারণেও ব্রহ্মই উভয়প্রকার (নিমিত্ত ও উপাদানকারণ)॥ ১॥ ৪॥ ২৫॥

'তিনি কামনা করিয়াছিলেন, আমি বছ হইব, জান্মব' এই শ্রুতিতে, বিনি স্থাইর ইছুক বিলিয়া বর্ণিত হইরাছেন; 'তিনি নিজেই নিজেকে [বছরূপ] করিয়াছিলেন', এখানে প্রস্তাবিত সেই ব্রেক্সেরই স্থাইকার্য্যে কর্ভূত্ব ও কর্মত্ব প্রতীত হইতেছে; অতএব, আপনাকেই বছভাবে প্রকটিত করার তাঁহারই নিমিত্তব ও উপাদানত্ব পরিজ্ঞাত হইতেছে। আত্মা হইতে বখন নাম ও রূপ পৃথক্ না থাকে, অর্থাৎ আত্মান্তর্মপেই থাকে, তখনই আত্মা হর কর্ত্তা; আর বখন নাম ও রূপ বিভক্ত হইরা পড়ে, তখন হর কার্যান্তরূপ; স্পতরাং [একেরই] কর্ভৃত্ব ও কর্মত্বে কোন বিরোধ হইতেছে না। আর আপনিই বখন আপনাকে সেইরূপ (কার্যাকারে পরিণত) করিলেন, তখন তিনি ত নিমিত্ব ও উপাদান, উভর্মবিধ কারণই বটে॥ ১॥ ৪॥ ২৬॥

<sup>(+)</sup> এव कर्छा' देखि 'क शार्वः।

"সতাং আনমনন্তং ব্রহ্ম", "আনন্দো ব্রহ্ম", "অপহতপাপাাু বিজ্ঞরো বিমৃত্যুর্বিশোকো বিজিঘৎসোহপিপাসঃ", "নিজলং নিজি য়ং শান্তং নিরবর্তীং নিরঞ্জনম্", "স বা এষ মহানজ আত্মা অজরোহমরঃ" ইতি স্বভা-বতো নিরস্তমমন্তচেতনাচেতনবর্ত্তিদোষগন্ধস্থ নিরতিশয়জ্ঞানানন্দৈকতানস্থ পরস্থ ব্রহ্মণো বিচিত্রানস্তাপুরুষার্থাস্পদ-চিদচিন্মিশ্র-প্রপঞ্চরপোত্মনো বহু-ভবনসঙ্কল্পপূর্বকং বহুভবনং (#) কথমুপপত্যতে ? ইত্যাশঙ্ক্যাহ—

## পরিণামাৎ ॥১॥৪॥২৭॥

[ পদক্ষেদ:--পরিণামাৎ ( পরিণাম হেতু )। ]

[সরলার্থ:—নমু ব্রন্ধ হি নিত্যনিরবগ্যজ্ঞানানন্দাদি ষর্মণং, জগচ্চ তদিপরীতম্; প্রকৃতিবিকারমানে ক্রিয়ান তুল্যরূপদ্ধনিয়মাব্যভিচারাৎ ব্রন্ধণো জগছপাদানত্ব বিরোধ এব প্রসজ্ঞাতে; ইত্যত আহ— "পরিণামাৎ" ইতি। অবিভক্তনামরূপাতি হল্প-চিদচিদ্বস্তুশরীরক: কারণাবস্থং ব্রন্ধৈর 'বিভক্তনাম-রূপচিদচিদ্বস্তুশরীরক: ভবেয়ং' ইতি সংক্র্য় স্বয়মেব জগদাকারেণ পরিণমতে, ইতি 'তৎ আত্মানং স্বয়ম্ অকুরুত" ইত্যাদিশ্রতিভ্যঃ প্রতীয়তে; তত ক্র, অবিভক্তানামেব নামরূপাণাং স্বতো বিভজ্ঞাকাদাকারেণ পরিণমনাৎ স্বস্থ চ কৃটস্বরূপেশৈব তদমুপ্রবেশাৎ নান্তি বিরোধ ইত্যভিপ্রায়ঃ॥

ত্থাশকা হইতে পারে, ব্রহ্ম যথন স্বভাবতই নিত্যনির্দোষ জ্ঞান ও আনন্দময়, আর দৃশুমান জপং যথন ঠিক তাহার বিপরীত, অথচ প্রকৃতি ও তৎকার্য্যের সমানরূপতাও যথন অপরিহার্য্য নিয়মসিদ্ধ, তথন ব্রহ্মকে জগতের উপাদান কারণ বলিলে নিশ্চয়ই বিরোধ উপস্থিত হয়। এতছত্তরে বলিতেছেন—না—পরিণামই ইহার কারণ।

স্থাইর পূর্বেনাম ও রূপ অর্থাৎ সূল ও কল্ম চেতনাচেতন সমস্ত পদার্গ ই ব্রহ্ম শরীররূপে ব্রহ্ম অবস্থিতি করে, স্থাইকালে তিনি সেই স্বীর শরীরস্থানীর নামরূপাদি বিষয়গুলিকে পৃথক্রপে পরিণত করেন, এবং স্বয়ং অবিক্বত থাকিয়াই তন্মধ্যে প্রবেশ করেন; স্তরাং উক্ত বিরোধের সম্ভাবনাই নাই॥ ১॥ ৪॥ ২৭॥]

'ব্রহ্ম সত্য, জ্ঞান ও অনস্ত স্বরূপ', 'ব্রহ্ম আনন্দ স্বরূপ', 'ব্রহ্ম নিশাপ, এবং জ্বরা, মৃত্যু, শোক, বৃভূক্ষা ও পিপাসারহিত', 'নিজ্ব, নিজ্রিয়, নিরঞ্জন, নির্দ্ধের ও শাস্তস্বভাব', 'সেই এই মহান আয়া জ্বরামরণবর্জ্জিত', ইত্যাদি শুতিপ্রতিপাদিত পরব্রহ্ম যথন স্বভাবতই চেতনাচেতনগত সমস্ত দোষ-সংস্পর্শবর্জ্জিত এবং সর্ব্বাতিশয় জ্ঞান ও আনন্দসার, তথন তাঁহার যে, স্বেচ্ছাপূর্বক আপনাকে প্রুব্বের অপ্রার্থনীয় অনস্তবৈচিত্র্যময় চেতনাচেতনমিপ্রিত জ্বপদাকারে বহুনপে পরিণত ক্ররা, ইহা উপপর হর কি প্রকারে? এইরূপ আশ্বা করিয়া বিগতেছেন—"প্রিণামাং।"

<sup>(\*)</sup> वहदक्षपम्' ইडि 'ब' পঠि:।

পরিণামস্বাভাব্যাৎ; নাত্রোপদিশ্যমানশ্য পরিণামশ্য পরিশ্বিন্ ব্রহ্মণি
দোষাবহৃত্বং স্বভাবঃ, প্রভুতে নিরঙ্কু শৈশ্বর্যাবহৃত্বমেবেত্যভিপ্রায়ঃ। এবমেব হি পরিণাম উপদিশ্যতে; অশেষহেয়প্রত্যনীক কল্যাণৈক তানং
স্বেতর সমস্তবস্তবিলক্ষণং সর্বব্রুং সত্যসঙ্কল্লমবা গুসমস্তকামমনবিধকা তিশ্বান্দশং স্বলীলোপক রণভূতসমস্ত চিদ্ চিদ্বস্তুজাত শরীরতয়া তদা রভূতং পরং ব্রহ্ম
স্বান্তর প্রপ্রেক ক্যাব্রাহৃত্বান্তর ক্ষারাদিকারণ পরম্পরয়া তমঃ-শব্দবাচ্যাতিস্ক্রমানিদ্বস্বেক শেষে সতি, তমদি চ স্বানীরতয়া পৃথগ্বিনির্দ্দেশানহাতিস্ক্রমদশাপত্ত্যা স্বিমান্নক তামাপ্রে সতি, তথাভূততমঃ শরীরং ব্রহ্ম প্রবিবৎ
বিভক্তনামরূপ-চিদ্ বিশ্বপ্রপঞ্চশরীরং স্থাম্' ইতি সঙ্কল্প অপ্যয়ক্রমেণ
জগ ক্রীরতয়া আল্লানং পরিণাম্যুতীতি সর্বেষ্ বেদান্তের্যু পরিণামোপদেশঃ।

তথৈব রহদারণ্যকে কৃৎমস্থ জগতো ত্রক্ষশরীরত্বং ত্রক্ষণন্তদাত্মকত্বং চ আল্লায়তে—"যঃ পৃথিব্যাং তিষ্ঠন্ পৃথিব্যা অন্তরো যং পৃথিবী ন বেদ, যস্থ পৃথিবী শরীরং, যঃ পৃথিবীমন্তরো যময়তি, এষ ত আত্মান্তর্য্যাম্যমূতঃ"

"পরিণামাং" অর্থ—] পরিণামস্থলাবন্ব হেতু। অভিপ্রান্ন এই যে, এখানে পরবন্ধ সম্বন্ধে যে, পরিণামের উপদেশ করা হইতেছে, পরিণামের স্বাভাবিকত্বনিবন্ধনই তাহা দোষাবহ হয় না; বরং ইহা দারা তাঁহার স্বভাবদিন্ধ অপ্রতিহত ঐশ্বাই প্রকাশিত হয়। এইরপই পরিণামের উপদেশ করা হয় যে, নিজের শরীরস্থানীয় জগংপ্রপঞ্চ প্রথমতঃ তন্মাত্র ও অহন্ধারাদির্দ্ধ কারণপরক্ষাক্রমে একমাত্র 'তমঃ'শন্ধনাচ্য অতিহল্ম অচেতন বস্তুস্বরূপমাত্রে পরিণত হয়; সেই তমঃও আবার ব্রন্ধেরই শরীর; স্কতরাং ব্রন্ধ হইতে পৃথক্রপে নির্দেশের অযোগ্য, এরূপ অতিহল্ম দশাপ্রাপ্ত হয়, এইরপে ক্রমে ব্রন্ধেতে একীভাব প্রাপ্ত হয়, অর্থাৎ মিশিয়া যায়; তাহার পর, তথাভূত তমঃশরীরসম্পন্ন, েবং সর্ব্বপ্রকার উপাদেয়-কল্যাণগুণের আকর্ব্বরূপ, অপর সর্ব্বস্ত্ব-বিলক্ষণ, সর্ব্বন্ধে, স্বাস্কার্ক্র, পূর্ণকাম, যদপেক্ষা অধিক নাই, এরূপ অসীম আনন্দ্বরূপ, লীলার উপক্রণভূত এবং নিজেরই শরীরক্ষপী চেতনাচেতন সমন্ত বস্তুর আত্মন্তরূপ পরবন্ধই 'আমি প্রন্দ্ধ করের প্রায় নামরূপ-বিভাগসম্পন্ন চেতনাচেতন সমন্ত বস্তুর আত্মন্তরূপ মনস্থ করিয়া প্রশ্বক্রমে আপনাক্রে জ্বাংশরীরবিশিষ্টরূপে পরিণত করেন; ইহাই সমন্ত বেদান্তশাজ্ঞাপদিষ্ট পরিণাম, (অন্তপ্রক্রার নহে)।

বৃহদারণ্যকোপনিষদেও ঠিক এইরূপই সমস্ত জগং ব্রহ্মশরীর বলিয়া এবং ব্রহ্মও সে সমুদরেক আত্মা বলিয়া পঠিত আছেন—'যিনি পৃথিবীতে আছেন, পৃথিবী হইতে পৃথক্, পৃথিবী থাহাকে জানে না; পৃথিবী থাহার শরীর, এবং যিনি অভ্যন্তরে থাকিয়া পৃথিবীকে পরিচালিত করেন, তিনিই তোমার অন্তর্থামী অমৃতস্বরূপ আত্মা', এই হইতে আরম্ভ করিয়া—'জল থাহার শরীর,

তিরোহিতস্বরূপঃ পরং জ্যোতিরুপসম্পত্যাবিভূতিস্বরূপো ভবতি। অতঃ প্রত্যগাত্মনোহপহতপাপাত্মাদয়ঃ স্বাভাবিকা গুণাঃ পরং জ্যোতিরুপসম্পন্ন স্থাবির্ভবন্তি; নোৎপত্যক্তে। যথোক্তং ভগবতা শৌনকেনাপি—

"যথা ন ক্রিয়তে জ্যোৎস্না মলপ্রক্ষালনান্মণেঃ।
দোষপ্রহাণান্ম জ্ঞানমাত্মনং ক্রিয়তে তথা।
যথোদপানকরণাৎ ক্রিয়তে ন জলান্বরম্।
সদেব নীয়তে ব্যক্তিমসতঃ সম্ভবঃ কুতঃ।
তথা হেয়গুণধ্বংসাদববোধাদয়ো গুণাঃ।
প্রকাশ্যন্তে, ন জন্মন্তে; নিত্যা এবাত্মনো হি তে॥"

[ বিষ্ণু**ধ্দের্ম ১**০৪।৫৫—৫৭ ] ইতি।

আতো জ্ঞানানন্দাদিগুণানাং কর্মণা আত্মনি সঙ্কুচিতানাং পরং জ্যোতি-রুপসম্পত্ম কর্মস্বরূপবন্ধক্ষয়ে বিকাসরূপাবির্ভাবো নানুপপন্ম ইতি স্বষ্ঠৃতং —সম্পত্মাবির্ভাবঃ—ইতি ॥৪॥৪॥৩॥

[ ইতি প্রথমং সম্পত্যাবির্ভাবাধিকরণম্ ॥১॥ ]

থাকে, শেষে পরজ্যোতি: পরমাত্মাকে লাভ করিলে পর, জীবের সেই স্বাভাবিক রপটীই আবার আবিভূত হইরা থাকে; অতএব বুঝা যাইতেছে যে, প্রত্যক্-আত্মার (জীবের) স্বভাবিদিদ্ধ অপহতপাপাভাদি গুণনিচয়ই পরজ্যোতি: লাভের পর পুন: প্রকাশ পাইয়া থাকে মাত্র, কিন্তু তাহা নৃতন উৎপর হয় না। ভগবান শৌনকও বলিয়াছেন—'[মলিন দর্পণেব] মলপ্রকালনে যেমন তাহার প্রভা-সম্ৎপাদন করা হয় না, [পরস্ক অভিব্যক্ত করা হয় মাত্র], তেমনি আত্মগত রাগাদি দোষের অপনয়ন করিলেও আত্মার জ্ঞান সম্ৎপাদন করা হয় না। বেমন জলাশয় খনন করিলে [তৎপ্রতিফলিত] জলাকাশের স্পষ্ট করা হয় না, পরস্ক যাহা দং বিশ্রমান আছে, তাহারই কেবল অভিব্যক্তি সম্পাদন করা হয় মাত্র; কারণ, অসতের (যাহা নাই—অবিশ্রমান, তাহার) আবার উৎপত্তি হইবে কোথা হইতে ? ঠিক এইরপ আত্মার হেয় বা তুছে গুণরাশি অপনীত হইলে পর, আপনা হইতেই জ্ঞানাদি গুণনিচ্য প্রকাশ পাইয়া থাকে, কিন্তু নৃতন উৎপন্ন হয় না; কারণ, ঐ সমন্ত গুণরাশি আত্মার স্বতঃ সিদ্ধা' অতএব আত্মনিষ্ঠ জ্ঞান ও আনন্দাদি যে সমন্ত গুণ কর্ম্মনারা আবৃত হইয়াছিল, পরজ্যোতিঃ (পরব্রহ্ম) প্রাধির পর—কর্ম্মন্ত কর্মনার বিধ্বস্ত হইয়া গেলে, সেই সমন্ত তিরোহিত গুণেরই বিকাশরূপ আবির্ভাব হওয়া অসকত হইতেছে না; অতএব স্বেকার বে, 'সম্প্রভাবিতার' বিলাধাছেন, এ কথা স্বস্বতই ইইয়াছে॥৪॥৪॥৩॥

[প্রথম সম্পত্মবিষ্ঠাবাধিকরণ ॥২॥]

## অবিভাগেন দৃষ্ট হাধিকরণম্।] অবিভাবেশন দৃষ্টত্বাৎ ॥৪॥৪॥৪॥

[ পদচ্ছেদঃ — অবিভাগেন ( অবিভাগে— অবিভক্তরূপে ) দৃষ্টবাং ( থেহেতু দৃষ্ট হয় )। ]

্বিরলার্থ: — কিমরমাবিভূতিস্বরূপো মুক্ত আফা পরং এক্ষ স্বাত্মনো বিভক্তমমুভবতি ১ অথবা <sub>স্বামা</sub>ত্যা অবিভক্তন্? ইতি সংশ্যাহ—"অবিভাগেন" ইত্যাদি।

আবিভূ ত্বরূপ: মুক্ত আঝা অবিভাগেন স্বান্মনোহপি আন্মতয়া 'অহং ব্রহ্মামি' ইত্যব্যতি-বিক্তব্যা পরং ব্রহ্ম অনুভবতি; কুত: ? দৃষ্টত্বাৎ "ঐতদাত্ম্যমিদং দর্বাদ্, তৎ ত্বমিদ" ইত্যাদৌ <sub>সামানাধিকরণ্যেন</sub> "অহং ব্রহ্মান্মি" ইতি বিদ্দন্মভবেন চ অবিভাগস্থৈব সর্বত্র দৃষ্টত্মাদিত্যর্থ:॥

আবিভূতিম্বরূপ এই মুক্ত আত্মা পরব্রহ্মকে কি ভাবে অত্নভব করিয়া থাকেন 

শু— আত্ম হইতে ভিন্নরপে ? অথবা অভিন্নরপে P এই আকাজ্জায় বলিতেছেন—

"অবিভাগেন" ইত্যাদি। যাহার অপহতপাপাুবাদি আয়গুণ আবিভূতি হইয়াছে, সেই মৃক্ত আত্মা পরব্রহ্মকে আপনার দঙ্গে অবিভক্তস্বরূপ অহুভব কবিয়া থাকেন; কারণ, 'তুমি তংম্বরূপ' এই শ্রুতিতে সামানাধিকরণ্য (অভেদ) নির্দেশ হইতে এবং 'আমি ব্রহ্মশ্বরূপ' এইরূপ বিহুজ্জনের অনুভবেও ঐরূপই দেখিতে পাওয়া যায় ॥৪॥৪॥৪॥ ]

[ বিতীয় অবিভাগেন দৃষ্টত্বাধিকরণ ॥২॥ ]

কিময়ং পরং জ্যোতিরুপদম্পন্নঃ দর্ববন্ধবিনিমুক্তিঃ প্রত্যগাত্মা স্বাত্মানং পরমাত্মনঃ পৃথগ্ভূতমতুভবতি ? উত তৎ- প্রকারতয়া তদবিভক্তম্ ?— ইতি বিশয়ে, "সোহশুতে দৰ্কান্ কামান্ দহ ব্ৰহ্মণা বিপশ্চিতা" [তৈত্তিত আনত ১/২ ]

"যদা পশ্যঃ পশ্যতে রুক্সবর্ণমৃ কর্ত্তারমীশং পুরুষং ব্রহ্মযোনিমৃ। তদা বিদ্বান্ পুণ্যপাপে বিধ্য়, নিরঞ্জনঃ পরমং সাম্যমুপৈতি॥"

[ মুণ্ড৽ আসাত ]

"ইদং জ্ঞানমুপাশ্রিত্য মম সাধর্ম্যাগতাঃ।

সর্গেহপি নোপজায়ন্তে প্রলয়ে ন ব্যথন্তি চ ॥'' [গীতা ০ ১৪।২]

পবজ্যোতিঃ পরব্রহ্মকে প্রাপ্ত হইয়া সর্ববিধ বন্ধনবিমূক্ত এই প্রত্যগাত্মা ( জীব ) স্থাপনাকে কি পৰমাত্মা হইতে পৃথক্ পদাৰ্থ বলিয়া অন্থভৰ করেন ? অথবা পৰমাত্মাৰ বিশেষণক্ষপে (দেহরূপে) প্রমাক্সাহইতে অবিভক্তরূপে অনুভব করেন ? এই প্রকার সংশয়ে মনে হয় যে, 'দেই মৃক্ত জীব সর্ব্বজ্ঞ প্রমেশ্বের সহিত সমস্ত কাম্য বিষয় ভোগ করিয়া থাকেন,''জ্ঞানী পুরুষ বে সময়ে স্বর্ণবর্ণ এবং ব্রহ্মারও উৎপত্তিস্থান জগংকতা ঈখর পুরুষকে দর্শন করেন, সেই সময় বিঘান্ পুরুষ পুণা ও পাপ পরিত্যাগপূর্বক নিরঞ্জন (নির্দোষ) হইয়া পরম—সর্বতোভাবে এক্ষুদাম্য লাভ ক্রিয়া থাকেন,' 'এবংবিধ জ্ঞানের আশ্রয় গ্রহণ ক্রিয়া যাহারা আমার (প্রমেখরের) সাধর্ম্মা (সামা) প্রাপ্ত হয়, তাহারা স্মষ্টিকালেও জন্মধারণ করে না, এবং প্রলয়কালেও হু:খামুভব করে না, অর্থাৎ বিনাশহু:থ অমুভব করে না,' ইত্যাদি শ্রুতি ও স্মৃতি

ইত্যাদিশ্রুতি-স্মৃতিভ্যাং মৃক্তম্ম পরেণ সাহিত্য-সাম্য-সাধর্ম্ম্যাবগমাৎ পৃথণ্ডুতমমুভবতি—ইতি প্রাপ্তে উচ্যতে—

#### [ সিদ্ধান্ত:-- ]

"অবিভাগেন" ইতি। পরস্মাদ্ ব্রহ্মণঃ স্বাক্সানমবিভাগেনামূভবৃতি
মুক্তঃ। কৃতঃ ? দৃষ্টস্বাৎ—পরব্রক্ষোপসম্পত্ত্যা নির্ত্তাবিত্যা-তিরোধানস্থ
যাথাতথ্যেন স্বাক্সনো দৃষ্টস্বাৎ। স্বাক্সনঃ স্বরূপং হি "তত্ত্ব্মিসি" "অয়মাত্মা
ব্রহ্ম" "ঐতদান্মামিদং সর্ববং" "সর্ববং থলিদং ব্রহ্ম" [ ছান্দো। ০।১৪।১]
"য আত্মনি তিষ্ঠন্ আত্মনোহস্তরো যমাত্মা ন বেদ, যস্তাত্মা শরীরং, য
আত্মানমস্তরো যময়তি, স ত আত্মাহস্তর্যাম্যমৃতঃ" [ রহদা। ৫।৭।২২ ]
"অস্তঃ প্রবিষ্টঃ শাস্তা জনানাং সর্ববাত্মা" ইত্যাদিভিশ্চ পরমাত্মাত্মকং
তচ্ছরীরত্মা তৎপ্রকারভূত্মিতি প্রতিপাদিতম্—"অবস্থিতেরিতি কাশকৃৎস্রঃ" [শারী। ১।৪।২২ ] ইত্যত্ত্র। অতোহবিভাগেন—"কহং ব্রহ্মাত্মি"

শাস্ত্রে পরব্রন্ধের সহিত মুক্ত পুরুষের সাহিত্য ( সাহচর্য্য ), সাম্য ও সাধর্ম্য মাত্র জানা যায়; হতরাং পৃথক্ পদার্থক্ষপেই অনুভব করিয়া থাকেন; এইক্রপ দিদ্ধান্তের সম্ভাবনায় বলা হইতেছে (\*)—

"অবিভাগেন" ইত্যাদি। মুক্ত জীব আপনাকে পরব্রদ্ধের অভিন্নরপে অমুভব কবিয়া থাকেন; কারণ ? বেহেতু ঐরপই দর্শন হইয়াথাকে,—পরব্রদ্ধের সন্নিকর্ষলাভে যাহাদেব অবিত্যা-আবরণ অন্তহিত হইয়া যায়, তাহারা আপনার আত্মাকে যথাযথভাবে দর্শন কবিয়া থাকেন। আত্মার যথার্থ-স্বরূপ যে, পরমাত্মা হইতে ভিন্ন নয় এবং পরমাত্মার শরীরস্থানীয় বিশিয়া তাহারই প্রকারভূত বা বিশিষ্টাংশস্ক্রপ, তাহা "অবস্থিতেরিতি কাশক্রংমা" স্ত্রে—
'তুমি হইতেছে তৎস্বরূপ, 'এই আত্মা ব্রদ্ধা,' 'এ সমস্তই এই ব্রদ্ধাত্মক,' 'এই সমস্ত জ্বাংই ব্রহ্ম' ইত্যাদি শ্রুতির সামানাধিকরণ্য নির্দ্ধেশ এবং 'যিনি আত্মাতে অবস্থিত, অথচ আত্মা হইতে অন্তর, আত্মা যাহাকে জানে না, আত্মা যাহার শরীর, এবং বিনি অভ্যন্তবে থাকিয়া আত্মাকে নিয়মিত করেন, তিনিই তোমার অন্তর্যমা অমৃতস্ক্রপ আত্মা' ইত্যাদি শ্রুতিহারাও প্রতিপাদিত হইয়াছে। অতএব অবিভক্তরূপে 'আমি ব্রদ্ধস্ক্রপ' ইত্যাকারেই

<sup>(\*)</sup> এই অবিভাগেন দৃষ্টবাধিকরণের পাঁচটি অবন্ধব এইরূপ — (১) বিন্দ্র— মুক্ত আত্মাকর্ত্ত্বক পরব্রজাপুতৃতি।
(২) সংশন্ধ— মুক্ত আত্মা পরমান্ধাকে কি আপনা হইতে পৃথক বস্তুরূপে অমুভব করেন ? অথবা অভিন্নভাবে অমুভব করেন ? (৩) পূর্বপক্ষ— শ্রুতিত থখন মুক্ত আন্ধার ব্রহ্মসাম্য প্রভৃতির কথা আছে, তখন মনে হর, পৃথক বিনিগ্রই অমুভব করে, অভিন্নরূপে নহে। (৪) উত্তর— না— পৃথক্ রূপে অমুভব করে না, পরস্ত প্রীবাদ্ধা থখন পরব্রেরেই পারীরহানীয়, তখন অভিন্নভাবেই পরব্রহ্মকে অমুভব করিয়া খাকেন, "তত্ত্বমি" "অহং ব্রহ্মামি" ইত্যাদি শ্রুতিও এই অবিভাগামুভবে প্রমাণ। (৫) নির্ণার— মুক্ত পূরুষ কর্ম্ময় অবিদ্ধার অপুগমনে অপুহতপাপান্থাদি গুণগণের

ইত্যেবাস্কৃত্বতি। সাম্য-সাধর্ম্যব্যেপদেশো অক্ষপ্রকারস্কৃতিক্সৈব প্রত্যগাত্মনঃ ধরপং তৎসমমিতি দেবাদিপ্রাকৃতরূপপ্রহাণেন অক্ষসমানশুদ্ধিং প্রতিপাদয়তি। সহ-ক্রুতিস্থেবংস্কৃত্য প্রত্যগাত্মনঃ প্রকারিণা অক্ষণা সহ তদ্গুণাসুক্তবং প্রতিপাদয়তীতি ন কশ্চিদিরোধঃ। অক্ষপ্রকারতয়া তদ্বিভাগোক্তের্হি "সঙ্কল্লাদেব তচ্ছু,তেঃ" [শারী০ ৪।৪।৮] ইত্যাদি ন বিক্রধ্যতে, "অধিকস্ত ভেদনির্দ্দেশাৎ" [শারী০ ২।১।২২] "অধিকোপ-দেশাৎ" [শারী০ ৩।৪।৮] ইত্যাদি চ ॥৪॥৪॥৪॥

[ইতি দ্বিতীয়ম্ অবিভাগেন দৃষ্টত্বাধিকরণম্ ॥২॥ ]

রাকাধিকরণম। ব্রাক্ষেণ জৈমিনিরুপন্যাসাদিভ্যঃ ॥৪॥৪॥৫॥

[ পদচ্ছেদ:—ব্রাক্ষেশ ( ব্রহ্মসম্বন্ধীরূপে ) জৈমিনি: ( জৈমিনিনামক আচার্য্য ) উপক্তাদাদিভা: ( উপক্তাদাদি কারণে )।

সবলার্থ:—জীবস্ত স্বাভাকিকং রূপং কিম্ অপহতপাপাুডাদিকম্ ও উত চৈতভামাত্রম্ ও অথবা উভয়মপি ১ ইতি নির্ণেত্মাহ —

"ব্রাক্ষেণ" ইত্যাদি। অপহতপাপাুমাদিগুণকং যদ ব্রাক্ষং রূপম্, তেনৈব রূপেণ অস্ত মৃক্তস্ত বর্ষপাবির্ভাবে। ভবতি; কুতঃ ? উপত্যাসাদিভাঃ—"য আআ় অপহতপাপাুশ ইত্যাদো য এব অপহতপাপাুমাদয়ো গুণাঃ ব্রহ্মসম্মিতয়া নির্দেশাদ্ ইত্যাধা, ইতি জৈমিনেরাচার্যান্ত মতম্॥

অপহতপাপাত্মাদি গুণবিশিষ্ট রূপই কি জীবের স্বাভাবিক রূপ ? কিংবা শুধু চৈতন্তুমাত্রই স্বাভাবিক রূপ ? অথবা উভয়ই ? তত্ত্তরে বলিতেছেন।

"ব্রাক্ষেণ" ইত্যাদি। ব্রহ্মদন্ধনী যে, অপহতপাপামাদিগুণবিশিষ্ট রূপ, তাহাই জীবের প্রকৃত রূপ, মুক্তিকালে দেই ব্রাহ্ম-রূপেই আবিভূতি হয়; ইহা জীবদন্ধন্ধও অপহতপাপামাদি ব্রহ্মগুলের উপত্যাস—উল্লেখপ্রভৃতি কারণ হইতে জানাবাইতেছে, ইহা আচার্ব্য কৈমিনির মভিমত দিয়ান্তা ॥৪॥৪॥৫॥ ]

অন্তব করিয়া থাকে। আর সাম্য ও সাধর্ম্মাদিবাধক বাক্যও পরমায়ার বিশেষণীভূক প্রত্যায়ার স্বরূপকে 'তংসম' বলায় [ব্রিতে হইবে যে, ] প্রকৃতিকার্য্য দেবাদি-রূপ পবিত্যাগ করিয়া জীবেরও ব্রহ্মতুল্য বিশুদ্ধতা প্রতিপাদন করিতেছে। আর সাহিত্যবোধক "সহ ব্রহ্মণা বিপশ্চিতা" এই শ্রুতিও যথোক্ত গুণসম্পন্ন প্রস্থায়ায় ও তৎপ্রকারীভূক ব্রহ্মের শহিত সেই গুণরাশির অনুভবনাত্র প্রতিপাদন করিতেছে; স্বতরাং তাহার সহিতও কোক বিবোধ নাই। তাহার পর পরব্দ্মের প্রকার বা বিশেষণক্রপে অবিভাগবশতঃ "সংক্রাদেব ভাছুতেঃ" ইত্যাদি স্ত্রেও বিশ্বদ্ধ হইতেছে না, এবং "অধিকং তু ভেদনির্দ্দেশাং" "ক্র্মিকোশ-দেশাং" ইত্যাদি স্ত্রের সহিতও কোন বিরোধ হইল না ॥৪॥৪॥৪॥

[ ইতি ৰিতীয় অবিভাগেন দৃষ্টথাধিকরণ ॥२॥ ]

100

প্রত্যুগাত্মনঃ পূরং জ্যোতিরুপদম্পত্য নিরুত্ত-তিরোধানস্থ স্বরূপাবিভাব এবেত্যুক্তম। তত্র যেন স্বরূপেণায়মাবির্ভবতি, তৎ স্থরপং শ্রুতিব-বি্ধ্যাৎ বিচার্য্যতে—কিমপহতপাপ্মত্বাদিকমেবাস্থ স্বরূপমিতি তেন রূপে-ায়মাবির্ভবতি ? উত বিজ্ঞানমাত্রমেবেতি তেন রূপেণ ? অথোভয়োর-বিরোধ ইত্যুভয়রপেণ—ইতি। কিং তাবৎ প্রাপ্তম ? জৈমিনিরাচার্য্যো মন্ততে। ত্রাক্ষেণ অপহতপাপাুরাদিনেত্যর্থ:। অপহত-পাপাুস্বাদয়ো হি দহরবাক্যে ত্রক্ষাসম্বন্ধিতয়া শ্রুতা। ত্রাক্ষেণেতি কুতোহ-বগম্যতে ? উপন্যাসাদিভ্যঃ ; উপন্যস্তত্তে হি ব্রহ্মগুণাঃ অপহতপাপ্যুগ্নয়ঃ প্রত্যগান্মনোহপি প্রজাপতিবাক্যে "য আত্মাহপহতপাপ্যা" ইত্যাদিনা ''সত্যসঙ্কল্পঃ'' ইত্যন্তেন। আদিশক্দেন সত্যসঙ্কল্পজাদগুণাদগুঃ "জক্ষৎ ক্রীড়ন্ রমমাণঃ" [ছানেদা০ ৮।১২।০] ইত্যাদিবাক্যাবগতা ব্যবহার৷ অত এভ্য উপন্যাদাদিভ্যঃ প্রভ্যগান্মনো বিজ্ঞানমাত্রস্বরূপত্বং ন সম্ভবতীতি জৈমিনের্মতম্ ॥৪॥৪॥৫॥

পূর্ব অধিকরণে এইমাত্র প্রতিপাদন করা হইয়াছে যে, পরজ্যোতিঃ পরব্রহ্মপ্রাপ্তিব পর **অবিহাবেরণ অপনীত হইয়া যায়, তথন জীবের স্বীয় রূপ আবিভূতি হয়: [ কিন্তু স্বরূপ সম্বরে** বিশেষ কোন কথা বলা হয় নাই ]। জীবের স্বরূপ সম্বন্ধে নানা প্রকার শ্রুতি থাকায় সে সম্বন্ধে দলেহ আছে; এইজন্ম জীবের যেরূপ স্বরূপ আবিভূতি হয়, দেই স্বরূপ দম্বন্ধে বিচাব করা আবিভুতি হইয়া থাকে ? কিংবা গুদ্ধ জ্ঞানই তাহার একমাত্র স্বন্ধপ, সেই রূপই ? অথবা বিবোধ না থাকায় উভয়ই তাহার স্বরূপ; স্কুতরাং উভয়প্রকার রূপই আবিভূতি হয়? তন্মধ্য কোন পক্ষটী স্থির হইল ? তত্ত্তবে আচার্য্য জৈমিনি বলেন যে, ত্রহ্মস্বরূপেই [ আবিভূতি হয়; ] ব্রহ্মস্বরূপে অর্থ—অপহতপাপাড়াদি রূপে; কারণ, দহরবিভাপ্রকরণে অপহতপাপাড়পুড়ি গুণগুলি ব্ৰহ্মসম্বন্ধী গুণ বলিয়াই পঠিত আছে। ভাল, মুক্ত পুৰুষ যে, ব্ৰহ্মক্ৰপে আবিভূতি হয়, ইহা জানা ষায় কিলে? [উত্তর—] উপস্থাসাদি হেতুতে; কেন না, প্রজাপতির উপদেশবাকো উক্ত 'যে আত্মা অপহতপাপাা (নিষ্পাপ)' ইত্যাদি 'সত্যসংক্ষম' ইত্যন্ত কথায় অপহতপাপাত্ৰাদি ব্রহ্মগুণগুলি জীবাত্মার সম্বন্ধেও প্রযুক্ত হইয়াছে। আদি-শব্দে সত্যসংকল্পডাদি গুণের অমুগত 'अक्रनामि' ( ভক্ষণাদি ) ব্যবহারগুলিরও গ্রহণকরা হইয়াছে—যে সমস্ত ব্যবহার "জক্ষৎ ক্রীড়ন্ রমমাণঃ" ইত্যাদি শ্রুতিতে অভিহিত হইরাছে ; অতএব উক্তপ্রকার হেতুগুলির প্র্যালোচনা করিলে বেশ বুঝাযায় যে, শুদ্ধ বিজ্ঞানই জীবাত্মার স্বরূপ হইতে পারে না; [কাজেই] বিজ্ঞানাত্মক রূপটী ব্রন্ধেরই বলিতে হইবে (\*) ॥৪॥৪॥৫॥

তাৎপর্যা—এই 'ব্রাহ্মাধিকরণ'টী পাঁচ হইতে সাত পর্যান্ত তিনটী প্রতা লইরা রচিত হইরাছে। ইহার

# চিতি তথাত্ত্ৰণ তদাত্মকত্বাদিত্ত্যৌড়ুলোমিঃ॥৪॥৪॥৬॥

পিদচ্ছেদ: — চিতি ( চৈততে ) তন্মাত্রেণ ( শুদ্ধ চৈতত্ত্বরূপে ) তদাত্মকতাং ( বেহেতু [ দ্বীবঃ ] সেই চৈতত্তাত্মক ), ইতি ( ইহা ) ঐড়ুলোমি: ( ঐড়ুলোমিনামক আচার্য্য ) [মনেকরেন ]। ]

্বিরলার্থ:—চিতি চৈত্সাত্মকে ব্রহ্মণি তন্মাত্রেণ চৈত্সমাত্ররূপেণ মুক্তস্ত স্বরূপাবির্জাবে।
ভবতি; কুতঃ? তদাত্মকত্মাৎ—যতঃ "বিজ্ঞানখন এব" ইত্যবধারণেন বিজ্ঞানমাত্রমেবাস্ত রূপমিত্যবগম্যতে ইতি ঔভূলোমিরাচার্য্যো মন্ততে।

ঔড়ুলোমিনামক আচার্য্য মনেকরেন যে, শ্রুতিতে 'বিজ্ঞানঘন' রূপ অবধারিত ধাকাঃ চৈতন্তুই জীবের প্রকৃত স্বরূপ; মুক্তিসময়ে জীবেব সেই রূপটীই আবিভূতি হইয়া ধাবে ॥৪॥৪॥৬॥ ]

চৈতভামাত্রমেবাস্থা স্বরূপমিতি তেন রূপেণাবির্ভবতীত্যোজুলোমিরাচার্য্যো মভাতে। কুতঃ ? তদাত্মকত্বাৎ—তাবন্মাত্রাত্মকত্বাদস্থা প্রত্যগাত্মনঃ "স যথা সৈদ্ধবঘনোহনন্তরোহ্বাহ্যঃ কুৎস্নো রসঘন এব, এবং বা
খরেহয়মাত্মানন্তরোহ্বাহ্যঃ কুৎস্নঃ প্রজ্ঞানঘন এব" [ রহদা৹ এ৫।১৩ ]
"প্রজানঘন এব" ইত্যবধারণাৎ বিজ্ঞানমাত্রমেবাস্থা স্বরূপমিত্যবগম্যতে।
খতোহস্থা গুণান্তরাভাবাৎ "অপহতপাপাু।" ইত্যাদয়ঃ শকাঃ বিকারস্থা-

গুন্টিত হাই আত্মার স্বরূপ; অতএব সেই চৈত হার প্ররূপাবির্ভাব হইয়া থাকে, ইয়া আচার্যা ঔড়ুলোমির অভিমত। কারণ ? তদাত্মকত্মই কারণ; যে হেতু একমাত্র টিত হাই জীবাত্মার স্বরূপ, সেই হেতু। 'প্রসিদ্ধ সৈন্ধবিপিও যেমন ভিতরে বাহিরে সর্ব্বেই একই লবণ রসে পূর্ণ; অরে মৈত্রেয়ি, এই আত্মাও তেমনি, অন্তর নাই, বাহির নাই—
দর্মার কেবল এক বিজ্ঞানস্বরূপই বটে,' এই শ্রুতিতে 'বিজ্ঞানঘন এব' এইরূপ অবধারণ থাকায়
র্মা থাইতেছে যে, একমাত্র বিজ্ঞানই ইহার প্রকৃত স্বরূপ; অতএব, ইহার বিজ্ঞানাতিরিক্ত গুণ না থাকায় (আত্মার বিশেষণভাবে প্রযুক্ত) 'অপহতপাপান' প্রভৃতি শক্ষণ্ডলিও

গাঁচী অবরব এইরূপ—(১) বিষয় — মুক্ত জীবের স্বরূপাবির্তাব। (২) সংশয়—জীবের স্বাভাবিক রূপ কি অপহতগাঁপাবাদি? অথবা গুদ্ধ চৈত্যন্ত্রাত্র ? কিংবা উভয়ই? (৩) পূর্ব্বপক্ষ—জৈমিনির মতে অপহতপাণাবাদি

জার উত্লোমির মতে গুদ্ধ চৈত্যন্ত্রমাত্র তাহার স্বরূপ। (৪) উত্তর—জ্ঞানস্বরূপ আন্ধাই অপহতপাণাবাদি

উপান্দার; স্বতরাং উভয়ই তাহার অবিরুদ্ধ রূপ। (৫) নির্ণর—অতএব 'সেদ্ধব্যন' দৃষ্টান্তামুসারে যদিও আন্ধার

একমাত্র বিজ্ঞানরূপন্তই প্রতিপন্ন হল বটে, তথাপি ব্বিতে হইবে যে, সৈন্ধবের যেমন লবণরস ভিন্ন রূপ ও

পরিমাণাদি আরও গুণ থাকা বিরুদ্ধ হল না, তেমনি আন্ধার সম্বন্ধেও বিজ্ঞানাতিরিক্ত অপহতপাণাবাদি গুণ থাকা

বিরুদ্ধ হইতে পারে না ঃ

ছঃখাত্মবিতাাত্মকধর্মব্যারত্তিপরাঃ, ইতি চিতি তন্মাত্ররূপেণাবির্ভাব ইজ্যোড়ুলোমের্মতম্ ॥৪॥৪॥৬॥

সম্প্রতি ভগবান্ বাদরায়ণঃ স্বমতেন সিদ্ধান্তমাহ—

# এবমপ্যুপন্যাসাৎ পূর্বভাবাদবিরোধং বাদরায়ণঃ ॥৪॥৪॥৭॥

[ পদচ্ছেদ: - এবং ( এইপ্রকারে ) অপি ( ও ) উপন্তাসাৎ ( উল্লেখ হেতু ) পূর্বভাবাৎ ( পূর্ববর্ত্তী গুণের সম্ভাবহেতু ) অবিরোধং ( বিরোধের অভাব ) বাদরায়ণ: ( স্ক্রকার )।

[ সরশার্থ:—এবং বিজ্ঞানস্বর্মণস্থাপি আত্মনঃ উপস্থাসাৎ "য আত্মা অপহতপাপ্মা" ইতি
নির্দ্দেশাৎ পূর্বেধাং অপহতপাপাত্মাদি-সতাসংক্রাস্তানাং গুণানাং সম্ভাব-সম্ভবাৎ অবিরোধং
শ্রুতিষয়াবগতস্ত রূপদ্বয়স্থাপি অবিরুদ্ধত্বং বাদ্বায়ণঃ ( স্তুকারঃ ) মন্ততে ইত্যর্থঃ।

স্ত্রকার বাদরায়ণ মনে করেন যে, আত্মা বিজ্ঞানঘন ( চৈততামাত্ররূপ ) হইলেও প্র্রোক্ত আপহততপাপাত্রাদি গুণসমূহের সম্ভাবে কোনই বিরোধ নাই; স্থতরাং তিনি উভয় শ্রুতিব প্রমাণাাম্পারে আত্মার উভয়বিধ রূপই স্বীকার করিয়া থাকেন ॥৪॥৪॥१॥ ]

এবমপি—বিজ্ঞানমাত্রস্বরূপত্বপ্রতিপাদনে সত্যপি, সত্যকামত্বাদীনাং পূর্ব্বোক্তানাং গুণানামবিরোধং বাদরায়ণ আচার্য্যো মন্ততে। কৃতঃ 
উপন্তাসাৎ পূর্বভাবাৎ—উপনিষদাৎ "য আত্মা অপহতপাপাু।" [ ছালো
৮।৭।১ ] ইত্যান্ত্যপন্তাসাৎ প্রমাণাৎ পূর্ব্বেষাম্ অপহতপাপাুত্ব-সত্যকামত্বাদীনামপি ভাবাৎ—বিত্তমানত্বাৎ। তুল্যপ্রমাণকানামিতরেতরবাধো ন
মুক্ত্যতে ইত্যর্থঃ। ন চ বস্তুবিরোধাদপহতপাপাুত্বাদীনামবিত্যাপরিকল্লিতত্বং

কেবল তাহার অবিভাত্মক জভ স্থ-ছঃথাদির নিষেধবোধক মাত্র; অতএব, ভাধু চৈতভারপেই ভাহার স্বরূপাবির্ভাব হইরা থাকে, ইহা আচার্য্য ঔড়ুলোমির মত ॥৪॥৪॥৬॥

এখন ভগবানু বাদরায়ণ আপনার অভিপ্রায়ামুদারে দিদ্ধান্ত বলিতেছেন-

আচার্য্য জৈমিনি এইরূপ মনে করেন যে, এইরূপ হইলেও—শ্রুতিতে আত্মাকে কেবল বিজ্ঞানমাত্রস্বরূপ বিলিয়া প্রতিপাদন করিলেও পূর্ব্বোক্ত সত্যকামত্বাদি গুণের সদ্ভাব—বিশ্ব হয় লা; কারণ ? যেহেতু ঐ গুণের উল্লেখেও পূর্ববর্ত্তী গুণসকলের সন্তাব প্রতিপন্ন হইতে পারে। অভিপ্রায় এই যে, "য আত্মা অপহতপাপা" ইত্যাদি গুণোপস্থাসরূপ উপনিষহক প্রমাণ হইতে পূর্ববর্ত্তী—অপহতপাপাত্ম-সত্যকামত্বাদি গুণেরও ভাব অর্থাৎ বিশ্বমানতা সিদ্ধ হয়; উভন্নপ্রমাণই যেথানে তুল্যবল্বান্, সেথানে একটী বারা অপর্টীর বাধা হওরা যুক্তিসঙ্গত হয়
আরু আরু বন্ধুর অভাবন্ধিকৃদ্ধ বিলিয়া যে, অপ্রতপাপাত্মাদি গুণগুলিকে অবিভাক্তিত

গ্যায্যম্, বিশেষাভাবাৎ 'বিপরীতং কস্মান্ন ভবতি' ইতি গ্যায়াৎ। তুল্য-বলত্বে হি অশক্যস্থাবধারণস্থান্যপরস্বমেব গ্যায্যম্।

এবমপ্যবিরোধ ইত্যভ্যুপগম্য বদন্—জ্ঞানমাত্রমেবাস্থ স্বরূপং, নাশুৎ কিঞ্চিদন্তীত্যয়মর্থঃ "বিজ্ঞান ঘন এব" ইত্যাদিভিন প্রতিপাশ্বত ইতি মন্যতে। কন্তর্হি "বিজ্ঞানঘন এব" ইত্যবধারণস্থার্থঃ ? কুৎস্নোহপ্যাত্মা জড়ব্যার্ভস্পপ্রকাশঃ; ন অন্যায়ত্তপ্রকাশঃ স্বল্লোহপি প্রদেশোহন্তীত্যয়মর্থো বাক্যাদেব স্থব্যক্তঃ—"দ যথা দৈদ্ধবঘনোহনন্তর্গোহ্বাহ্ঃ কুৎস্নো রসঘন এব, এবং বা অরে অয়মাত্মানন্তর্গোহ্বাহ্ঃ কুৎস্নঃ প্রজ্ঞানঘন এব" [র্হদা০ ৬।৫।১০] ইতি।

ন চৈবং প্রত্যগাত্মনো ধর্ম্মিস্বরূপন্থ কৃৎস্মস্থ বিজ্ঞানঘনত্বেইপ্যপ্রহত-পাপাত্মসন্ত্যসঙ্কল্পত্বাদিধর্মসন্ধন্ধো বাক্যান্তরাবগতো বিরুধ্যতে; যথা সৈদ্ধব-ঘনস্থ কৃৎস্মস্থ রসঘনত্বে রসনেন্দ্রিয়াবগতে চক্ষুরাভ্যবগতা রূপ-কাঠিন্যাদয়ো

মনে কৰা, তাহাও আয়সক্ষত হয় না; কাৰণ, কোন পক্ষেই বিশেষ নাই, ইহাৰ বিপৰীত কলনাই বা না হয় কেন ? এপক্ষেও ত কোনযুক্তি নাই; পক্ষান্তৰে, উভয় পক্ষই যদি তুল্যবল হয়, তাহা হইলে ত কোন পক্ষই অবধাবণ কৰা যাইতে পাৰে না; স্থতৰাং দেছলে অভ্য একটা তৃতীয় পক্ষ অবলম্বন কৰাই সক্ষত হয়।

এথানে "এবমপি অবিরোধঃ" (এরূপ হইলেও বিরোধ হয় না), এইরূপে পরাভিমত সিদ্ধান্ত থাকার করিয়া লওয়ায় মনে হইতেছে যে, জ্ঞানই ইহার একমাত্র স্বরূপ, তদ্ভির আর কিছুই বরূপ নহে; কিন্তু "বিজ্ঞানঘনঃ" ইত্যাদি শ্রুতি যে, সেই অর্থ ই প্রতিপাদন করিতেছে, তাহা নহে। ভাল, তাহা হইলে 'বিজ্ঞানঘনই' এইরূপ অবধারণের (এব-শন্দের) অর্থ কি? [উত্তর—] মৃত্ত আয়াই জড়বিলক্ষণ স্বয়ংপ্রকাশস্বভাব; তাহার এমন অয়মাত্রও অংশ নাই, যাহা অপরেব সাহায্যে প্রকাশিত হইয়া থাকে, ইহাই ঐরূপ অবধারণের প্রকৃত অর্থ; 'প্রসিদ্ধ দৈর্মবিণিও যেরূপ ভিতরে বাহিরে সর্ব্বত্র একই লবণরদে পূর্ণ, ঠিক তত্রূপ এই আয়াও অস্তবে বাহিরে সর্ব্বত্র একমাত্র বিজ্ঞানমন্ত্রই বটে' এই শ্রুতিবাক্য হইতেও ইহা প্রমাণিত ইইতেছে।

এখানে এরপও আপত্তি হইতে পারে না যে, প্রত্যক্-আত্মা (জীব) যদি সর্বতোভাবে কেবলই প্রজানখন হয়, তাহা হইলে শ্রুতাস্তরে যে, তাঁহার অপহতপাপাত্ম ও সত্যসংকরজাদিগুণনিচয়ের দ্যাব বর্ণিত আছে, তাহা ত বিৰুদ্ধ হইয়া পড়ে; কেন না, সম্পূর্ণ সৈম্ববপিগুটী জিহ্বাদারা কেবল দ্বামাত্মক অবগত হইলেও বেমন তাহাতে চক্ষ্ম প্রভৃতি ইক্সিয়গ্রাহ্ম রূপ ও পরিমাণাদির দ্যাব বিরুদ্ধ হয় না, ইহাও তেমনি। এখানে উক্ত বাক্যের তাৎপর্য এইরপ—যেম্কু

ন বিরুধ্যন্তে। ইদমত্র বাক্য-তাৎপর্য্যম্—যথা রদবৎস্বাত্রফলাদির্ ত্বগাদিপ্রদেশভেদেন রসভেদে সত্যপি সৈদ্ধবঘনস্থ সর্ববৈত্রকরসত্বমৃ, তথা আত্মনোহপি সর্বত্র বিজ্ঞানস্বরূপত্বমৃ; স্বপ্রকাশস্বরূপত্বমিত্যর্থঃ ॥৪॥৪॥৭॥

### [ ইতি তৃতীয়ং ব্রাহ্মাধিকরণম্ ॥৩॥ ]

#### সংকলাধিকরণম।] সঙ্গপৌদেব তচ্ছ তেঃ ॥৪॥৪॥৮॥

[পদচ্ছেদ: -সংকলাং (ইচ্ছামাত্রে) এব (নিশ্চর) ডচ্ছুতে: (যেহেতু দেইরূপ শ্রুতি আছে)।]

[ সরলার্থ:— 'পরং জ্যোতিরুপসম্পত্ম স্বেন রূপেণাভিনিম্পত্মতে, স উন্তমঃ পুরুষঃ, সূত্র পর্যোতি জক্ষং ক্রীড়ন্ রমমাণঃ স্ত্রীভিন্ধা যানৈন্ধা, জ্ঞাতিভিন্ধা" ইত্যাদিরায়ায়তে; তত্র সংশয়:— কিমতা মৃক্তপুরুষতা সংক্রাদেব জ্ঞাতিপ্রভৃতয়ঃ সম্পত্মতে ? উত প্রয়ত্মতরমপেক্ষ্তে ? ত্রিণিয়ায় আহ—

"সংক্রাদেব" ইঙাদি। মুক্তপুরুষতা সত্যসংক্রত্বেন সংক্রমাত্রাদ্ এব অহা জ্ঞাতিপ্রভ্তয়ঃ সমুত্তিষ্ঠিত্তি, নাতং প্রবত্নসম্প্রেষ্ঠিত ক্রতঃ? তচ্চুতেঃ—সংক্রাদেবাতা পিতরঃ সমুত্তিইতি ক্রতি ক্রতা অবধারণশ্রবণাদিত্যর্থ:॥

শ্রুতিতে আছে—'মুক্তপুরুষ স্বরূপে অভিব্যক্ত হইয়া সেধানে (ব্রন্ধলোকে) খ্রী, বাংন ও জ্ঞাতিগণের সহিত পরিভ্রমণ করেন', এখানে সংশর এই যে, সেধানে কি মুক্তপুরুষের ইচ্ছামাত্রেই জ্ঞাতি প্রভৃতি উপস্থিত হয় ? অথবা আরও কোন প্রকার চেষ্টার আব্শুক হয়? তহুত্তরে বলিতেছেন—

এই মুক্ত পুরুষের শুধু ইচ্ছামাত্রেই তাহার জ্ঞাতি প্রভৃতি সমুখিত হইয়া থাকে, তাহার জ্ঞা আর পৃথক্ চেষ্টার আবশুক হয় না; কারণ, অন্ত শ্রুতিতে আছে—'ইহার সংকল্পনাত্রেই পিতৃগণ উপস্থিত হন' ইত্যাদি। অতএব তাহাদের উপস্থিতির জন্ম আর কোনরূপ চেষ্টাব আবশুক হয় না ॥৪॥৪॥৮॥]

মুক্তঃ পরং ব্রক্ষোপদম্পত জ্ঞানস্বরূপোহপহতপাপাছাদি-দত্যদঙ্কর ই পর্য্যন্তগুণক আবির্ভবতীত্যুক্তম্; তমধিকৃত্য দত্যদঙ্কর ছপ্রযুক্তা ব্যবহারাঃ

আত্রাদি ফলের ত্বক্ প্রভৃতি অংশভেদে রদের কিঞ্চিৎ বৈলক্ষণ্য উপলব্ধি হইলেও দৈশ্ববিণিওের সর্ব্বত্র একই লবণ রদের উপলব্ধি হইয়া থাকে, তেমনি আত্মারও সর্ব্বত্র জ্ঞানই—একমাত্র বিজ্ঞানস্বন্ধপত্ই—স্প্রপ্রকাশভাবই উপলব্ধিগোচর হইয়া থাকে ॥৪॥৪॥१॥

#### [ তৃতীয় ব্রান্ধাধিকরণ ॥৩॥ ]

ইউ:পূর্বে বলা ইইমাছে যে, মৃক্তপুরুষ পরত্রদ্ধকে লাভ করিয়া জ্ঞানস্বরূপে এবং অপহত-পাপার্ম হইতে সত্যসংক্রাম পর্যায় গুণগণবিশিষ্টরূপে আবিভূতি হন, অর্থাৎ মৃক্তপুরুষণের <sup>এ</sup> সমত গুণ প্রকাশ পায়। সেই মৃক্তপুরুষের সম্বন্ধেই সত্যসংক্রাম্মানিত বিবিধ ব্যবহা<sup>রের</sup> শ্রান্তে—"দ তত্ত্ব পর্য্যেতি জক্ষৎ ক্রীড়ন্ রমমাণঃ স্ত্রীভির্বা যানৈর্বা জ্রাতিভির্বা" [ছান্দোণ ৮।১২।৩] ইতি। কিমস্ত জ্ঞাত্যাদিপ্রাপ্তিঃ প্রযন্ত্রান্তরদাপেক্ষা ? উত পরমপুরুষস্থেব সঙ্কল্পমাত্রাদেব ভবতি ? ইতি বিশয়ে, লোকে রাজাদীনাং সত্যসঙ্কল্পান্তন ব্যবহ্রিয়মাণানাং কার্য্যনিষ্পাদনে প্রযন্ত্রান্তরসাপেক্ষত্রদর্শনাদস্তাপি তৎসাপেক্ষা—ইতি প্রাপ্তে উচ্যাতে—

#### [ সিদ্ধান্তঃ— ]

"দক্ষরাদেব" ইতি। কুতঃ ? তচ্ছু,তেঃ "দ যদি পিতৃলোককামো ভবকি, দক্ষরাদেবাস্থা পিতরঃ দমুত্তিষ্ঠন্তি" [ ছান্দো দাব।১ ] ইতি হি দক্ষ্মাদেব পি ত্রাদীনাং দমুখানং শ্রেয়তে। ন চ প্রযন্তান্তরসাপেক্ষাভিধায়ি ক্রত্যন্তরং দৃশ্যতে, যেনাস্থা "দক্ষরাদেব" ইত্যবধারণস্থা "বিজ্ঞানঘন এব" ইতিবদ্যবস্থাপনং ক্রিয়তে ॥৪॥৪॥৮॥

কণাও শ্রুতিতে শোনা যায়, যথা — 'তিনি সেথানে স্ত্রী, বাহন ও বন্ধুগণের সহিত হাস্ত ক্রীড়া ও বন্ধ করত বিহার করেন' ইতি। এথানে সংশয় হইতেছে এই যে, এই মুক্ত পুরুষের যে, জ্ঞাতি প্রভৃতি প্রাপ্তি, তাহা কি অপর কোনরূপ প্রয়ত্ত্বাপাপক্ষ ? অথবা পরমেশ্বের স্থায় তাঁহারও কেবল সংকল্পনাত্র সাধ্য ? জগতে রাজা প্রভৃতি যাহারা সত্যসংকল্প বলিয়া প্রাসিদ্ধ, দেখিতে পাওয়া বার, তাহাদের কার্য্যসন্দাননেও স্বতন্ত্র প্রয়ত্ত্বের আবশুক হয়, (কেবলই ইচ্ছামাত্রে কার্য্যসিদ্ধি হয় না); অতএব মুক্তের সম্বন্ধেও প্রয়ত্ত্বের অপেক্ষা আছে; এইরূপ প্রাপ্তিসংভাবনায় বলা হইতেছে (\*)—

"দংকলাদেব" ইতি। অর্থাৎ কেবল দংকলবলেই দিদ্ধ হয়; কাৰণ? থেহেতু তদ্বিষয়ে শতি বহিন্নাছে; যথা—'তিনি যদি পিতৃলোকের অভিলাধী হন, তাহা হইলে, ইচ্ছামাত্রেই তাহার শিতৃগণ সমুপস্থিত হন', এই স্থলে তাঁহার ইচ্ছামাত্রেই পিতৃগণের সমুখান শত হইতেছে; পক্ষাস্তরে তাহার দংকল্প-সিদ্ধির জন্মও যে, পৃথক্ প্রেয়াড্বের আবশুক হয়, এ বিষয়ে এমন কোনও শতি দেখিতে পাওয়া যাইতেছে না, যাহা দারা "বিজ্ঞানঘন এব" শতির স্থায় ত্রই "দংকল্লাৎ এব" বাক্যাক্ত অবধারণেরও অন্তর্গ্ধা ব্যবস্থা করা যাইতে পাবে ॥৪॥॥॥॥॥

<sup>(\*)</sup> তাংপর্য্য — এই সংক্রাধিকরণের পাঁচটা অবয়ব এইরূপ — (১) বিষয় – মুক্ত পুরুবের ব্রহ্মলোকে জ্ঞাতিপ্রভিত্তর সহিত ফ্রীড়াদি ব্যবহার। (২) সংশয়—জ্ঞাতিপ্রভৃতিকে পাইবার জক্ত মুক্ত পুরুবকে কি কোনরূপ
টেটা কবিতে হয় १ অথবা কেবল তাহার ইচ্ছামাত্রেই তাহারা উপস্থিত হয় ৫ (৩) পূর্বপিশ—জগতে সত্যসংক্র বিলিয়া প্রসিদ্ধ রাজাপ্রকৃতিকেও যথন অভীষ্টসিদ্ধির জন্ত চেষ্টা করিতে হয়, তথন মুক্ত পুরুবকেও অবশুই
ভাহার জন্ত যত্ম করিতে হইবে। (৪) উত্তর — না, মুক্ত পুরুষ যথন সভাসংক্র, এবং স্রুতিও যথন তাহার
ইচ্ছামাত্রে পিতৃগণের উপস্থিতির কথা বলিতেছেন, তথন তাহার জ্ঞাতি প্রভৃতিকে পাইবার জন্ত আর কোনরূপ
টেটা করিতে হয় না। (৫) নির্শব — অভএব ব্রিতে বিহুবে যে, মুক্ত পুরুষ বিনা চেট্টায় কেবল ইচ্ছামাত্রেই
পাপনার অভীষ্ট শীইরা থাকেন ৪

## অত এব চানন্যাধিপতিঃ ॥৪॥৪॥১॥

[পদচ্ছেদ: —অত: ( এই হেতু ) এব ( নিশ্চয় ) চ ( এবং ) অন্তাধিপতি: ( অন্ত কাহারে অধীন নয় )।]

[সরণার্থ:—অতএব—মুক্তন্ত সতাসংক্রত্বাদেব চ হেতো: [আসৌ মুক্ত: স্ক্র:] অন্তাধিপতি: অত্তত্ত নির্মাধীনো ন ভবতীতার্থ:॥

এইতেতুই—থেতেতু মৃক্তপুক্ষ সত্যসংকল, সেই তেতুই এই মৃক্তপুক্ষ অন্ত অধিপতির অধীন—অপরের আজাবহ হন না, তিনি সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র থাকেন ॥৪॥৪॥॥॥॥॥]

যতো মুক্তঃ সত্যসঙ্করঃ; অত এবান ন্যাধিপতিশ্ব । অন্যাধিপতিস্থ হি বিধি-নিষেধযোগ্যমে ই প্রতিহতসঙ্কর জং ভবেং; অতঃ সত্যসঙ্কর ক্রপ্রক্রেতিয়বান ন্যাধিপতিস্থং চ সিদ্ধম্। অতএব "স্বরাড় ভবতি" ইত্যুচ্যতে ॥৪॥৪॥৯॥

[ইতি নবমং সক্ষরাধিকরণম্ ॥৯॥]

#### অভাবাধিকরণম।] অভাবৎ বাদরিরাহ ছেবম ॥৪॥৪॥১०॥

[ পদচ্ছেদ:— অভাবং ( অভাব ) বাদরি: (বাদরিনামক আচার্য্য ) আহ (বলেন ), হি (নিশ্চয় ) এবং ( এই প্রকার )। ]

[সরলার্থ: - অথেদানীং মুক্তস্ত শরীরেক্সিয়াদিকম্ অন্তি নান্তি বেতি নিরূপয়িতুমাই— "অভাবম" ইত্যাদি।

মৃক্তন্ত শরীরেন্দ্রিয়াদেরভাবং বাদরিনাম আচার্যো মন্ততে। কুড: ? হি যত্মাং শ্রতিঃ এবমাহ—'ন হ বৈ সশরীরত্ত সতঃ প্রিয়াপ্রিয়োরপহতিরন্তি; অশরীরং বাব সন্তং ন প্রিয়াপ্রিয়ে স্পৃশতঃ' ইত্যাতা শ্রুতিরপি শরীরেক্রিয়াত্মভাবং বদতীত্যর্থঃ॥

মুক্তপুক্ষের শরীর ও ইন্দ্রিয় প্রভৃতি থাকে কি না, এখন তাহা নিরূপণ করা যাইতেছে।
বাদরিনামক আচার্য্য বলেন—মুক্তপুক্ষের শরীর ও ইন্দ্রিয়াদি থাকে না; কারণ ? ফেচ্ছে
'সশরীর ব্যক্তির কখনই স্লখহুঃথের অভাব হয় না; পক্ষান্তরে অশরীর হইলেই তাহাকে
আর স্লখহুংথে স্পর্শ করিতে পারে না' ইত্যাদি শ্রুতিই মুক্তপুক্ষের দেহে দ্রিয়াদির অভাব
প্রতিপাদন করিতেছে ॥৪।৪॥১০॥ ]

মুক্তপুরুষ বেহেতু সত্যসংকল্প; সেই হেতুই তিনি অনন্তাধিপতিও বটে, অর্থাৎ অপর কেই তাহার অধিপতি বা প্রভু থাকে না; অনন্তাধিপতি অর্থ—বিধি ও নিষেধের অয়োগ্য; অপরেব বিধি ও নিষেধের পাত্র অর্থাৎ আজ্ঞাবহ হইলে, নিশ্চরই তাহার সংকল্প বা ইচ্ছার ব্যাঘাত হইরা থাকে। অত্তএব সত্যসংকল্পবোধক শ্রুতি দ্বারাই তাহার অনন্তাধিপতিত্বও সিদ্ধ হইতেছে; এই কার্বেই 'ঠিনি স্বরাট্ হন' শ্রুতিতে তাঁহাকে 'স্বতন্ত্র' বলা হইয়াছে ॥৪॥৪॥৯॥

[ইতি নবম সংকলাধিকরণ ॥১॥]

কিং মুক্তস্থ দেহেন্দ্রিয়াণি ন সন্তি ? উত সন্তি ? অথবা যথাসক্ষপ্তং সন্তি ন সন্তি চ ? ইতি বিশয়ে—শরীরেন্দ্রিয়াণামভাবং বাদরিরাচার্য্যো মন্ততে। কুতঃ ? আহ ছেবম্—"ন হ বৈ সশরীরস্থ সতঃ প্রিয়াপ্রিয়য়ো-রপহতিরস্তি। অশরীরং বাব সন্তং ন প্রিয়াপ্রিয়ে স্পৃশতঃ" [ছান্দো৹ ৮/১২/১] ইতি শরীরসম্বন্ধে তুঃখন্থাবর্জ্জনীয়ত্বমভিধায় "অম্মাচ্ছরীরাৎ সম্খায় পরং জ্যোতিরুপদম্পত্য স্বেন রূপেণাভিনিম্পত্যতে" [ছান্দো৹ ৮/১২/১২] ইতি মুক্তস্থাশরীরত্বং হাহ শ্রুতিঃ ॥৪॥৪॥১০॥

# ভাবং জৈমিনির্বিকম্পামননাৎ ॥৪॥৪॥১১॥

পিলচ্ছেদঃ—ভাবং (সন্তাব) জৈমিনি: (জৈমিনি মুনি) [মনে করেন], বিকল্পাননাং (বেহেতু শ্রুতিতে বিভিন্নপ্রকারের কথা আছে)।]

্লিরলার্থ:— জৈমিনিরাচার্য্যে। মুক্তপুরুষস্ত শরীবেন্দ্রিয়াদের্ভাবং মন্ততে; কুতঃ ? বিকল্লান্দনাং— "স একধা ভবতি, ত্রিধা ভবতি, পঞ্চধা সপ্তধা" ইত্যাদিশ্রতী বিবিধন্ত কল্লন্ত বিশিষ্টান্তাভিধানাদিত্যর্থ:॥

আচাৰ্য্য জৈমিনি মুক্তপুৰুষেরও দেহেন্দ্রিয়সন্তাব স্বীকার করেন; কারণ? যেহেতু 'তিনি একপ্রকাব হন, তিনপ্রকার হন, এবং পাঁচপ্রকার, সাতপ্রকার' ইত্যাদি শ্রুতিতে তাহার বিবিধ রুপের কথা অভিহিত আছে ॥৪॥৪॥১১॥]

মৃক্তপুক্ষেরও দেহেন্দ্রিয়াদি বিভ্যমান থাকে, কি থাকে না ? অথবা তাহার ইচ্ছামুদারে থাকেও, নাও থাকে? এইরপ সংশ্রে আচার্য্য বাদরি মনে করেন যে, তাহার শরীরেন্দ্রিয় থাকে না; কারণ ? যেহেতু ফ্রান্ডিও এইরপই বলিতেছেন—'অশরীর ব্যক্তির কখনও মুধতঃধের অভাব হয় না'; এথানে শ্রুতি শরীর-সম্বন্ধের সহিত তঃখসম্বন্ধের অপরিহার্য্যত্ব বলিয়া, 'এই শরীর হইতে উথিত হইরা পরজ্যোতিঃ লাভ করত নিজের স্বাভাবিক রূপে অভিব্যক্ত হন', এথানে মাবার মৃক্তপুরুষের শরীরাভাব স্পষ্টাক্ষরে প্রতিপাদন করিতেছে (\*) ॥৪॥৪॥১০॥

<sup>(\*)</sup> তাংপর্য্য — এই অভাবাধিকরণটা দশ হইতে বোড়শ পর্যন্ত সাতটা হত্ত লইয়া রচিত ইইয়াছে। ইহার পাঁচটা অবয়ব এইরূপ—(১) মুক্ত পুরুবের দেহেন্সিয়াদি সন্তাব। (২) সংশন্ধ – আমাদের স্থায় মুক্ত পুরুবেরও দেহেন্সিয়াদি থাকা সন্তব হন্ধ কি না । (৩) পুর্বপক্ষ—দেহেন্সিয় থাকিলেই যথন প্রথহংথের সভাবনা থাকে, অবচ মুক্ত পুরুবকে স্থ্যন্থহংথের অভীত বলা হইয়াছে, তথন তাহার দেহেন্সিয়াদি সন্তাব কথনই সম্ভবপর ইততে পারে না। (৩) উত্তর— না, মুক্তপুরুবের দেহেন্সিয়াদি আছেও বটে, নাই-ও বটে; কারণ, তিনি সতাসংক্র ; ইছাকরিলেই দেহী হইতে পারেন, আবার ইচ্ছা করিলে দেহরহিতও থাকিতে পারেন; তাহার পক্ষে উভয়ই সম্ভবপর। (৫) নির্ণয়—অভএব ব্রিভে হইবে যে, কর্মভোগের অক্স তাহাকে দেহ ধারণ করিতে হর না; এই ক্স অশরীব বলা হয়, আবার বেচছামুসারে দেহধারণও করিয়া থাকেন; এইজক্স সশরীরও বলা হয়; স্বতরংগ উভয় ক্রিডেইট উপপত্তি হইতে পারে।

মুক্তস্ত শরীরেন্দ্রিয়ভাবং জৈমিনিরাচার্য্যো মন্ততে। কুতঃ ? বিকল্পামননাৎ—বিবিধঃ কল্পো বিকল্পঃ, বৈবিধ্যমিত্যর্থঃ; "স একধা ভবতি ত্রিধা ভবতি, পঞ্চধা সপ্তধা" [ছান্দো গাইডাই] ইত্যাদিশ্রেট্ডঃ। আজ্মন একস্থানেকধাভাবাসম্ভবাৎ ত্রিধাভাবাদয়ঃ শরীরনিবন্ধনা ইত্যবগম্যতে। আশরীরত্বচনং তু কর্মানিমিত্তশরীরাভাবপরম্; তদেব হি শরীরং প্রিয়া-প্রিয়েব্ছেঃ ॥৪॥৪॥১১॥

ভগবাংস্ত বাদরায়ণঃ স্বমতেন সিদ্ধান্তমাহ—

## দ্বাদশাহবত্বভয়বিধং বাদরায়ণো২তঃ ॥৪॥৪॥১২॥

[ পদচ্ছেদ:—দাদশাহবৎ ( দাদশাহ যাগের স্থার ) উভরবিধং ( উভরপ্রকার—সদরীর ও অশরীর ) বাদরারণ: ( স্ত্রকার ), অতঃ ( এই হেতু )। ]

[সরলার্থ:—ইদানীং স্ত্রকার: স্বাভিমতসিদ্ধান্তমাহ—"বাদশাহবং" ইতি। অত: স্চ্যু সংকল্পথানের মৃক্তপুরুষং উভয়বিধং—সশরীরম্ অশরীরঞ্চ বাদরাল্প: স্ত্রকাবো মন্ততে। অত্র দৃষ্টান্তমাহ—বাদশাহবং—ইতি। যথা "বাদশাহম্ ঋদ্ধিকামা উপেয়ু:" "বাদশাহেন প্রজাকামং যাক্তরেং" ইতি উভয়বিধেন সংকল্পভেদেন ধাদশাহসত্রং সম্পন্নং ভবতি, তথা অত্যাপীত্যথাঃ॥

আচার্য্য বাদরায়ণ—তাঁহার সত্যসংকরত নিবন্ধনই উভয়বিধ ভাব অর্থাৎ সশরীরত ও অশরীরত—উভয়ই স্বীকার করেন। ইহার দৃষ্টাস্ত—'বাদশাহ'সত্র; 'সম্পদ্ভিনামী পুরুষের বাদশাহ যাগ করাইবে', এইরূপ বিবিধ উদ্দেশ্রে বিহিত একই বাদশাহ সত্র থেমন কর্তার ইচ্ছাভেদে উভয়র্পেই অফুষ্ঠিত হইয়া থাকে, ইহাও তক্তপ ॥৪॥৪॥১২॥]

আচার্য্য জৈমিনি মৃক্তপুরুষেরও দেহেন্দ্রিয়ের অন্তিত্ব মনে করেন; কারণ ? বেহেতু বিকল্পের উল্লেখ রহিয়াছে—বিকল্প অর্থ—বিবিধ ( নানাপ্রকার ) কল্প অর্থাৎ কল্পনা—বৈশিষ্টা; কেননা, শ্রুতিতে আছে 'তিনি একপ্রকার হন, তিনপ্রকার হন, এবং পঞ্চপ্রকার ও সপ্তপ্রকার হন' ইত্যাদি। একই আত্মার স্বন্ধপতঃ অনেকধা হওয়া সম্ভবপর হয় না; অতএব ব্র্মা যাইতেছে যে, এই ত্রিধাভাবাদি অবস্থাগুলি দেহেন্দ্রিলাদিঘটিত; তবে যে, তাহাকে অশ্রীর বলা হয়, তাহার অভিপ্রায় এই যে, কর্ম্মলনিত দেহই লোকের প্রিল্পাপ্রিয়ভাব সমুংপাদন করিয়া থাকে; তথন তাহার কর্মাধীন সেই দেহসম্বন্ধ থাকে না ॥৪॥৪॥১১॥

এখন ভগবান্ বাদরায়ণ (স্ত্রকার) খমতে সিদ্ধান্ত বলিতেছেন—"ভাদশাহবৎ" ইড়াদি।

"সক্ষয়াদেব" ইত্যেতদতঃ-শব্দেন প্রাম্খতে; অতএব সক্ষয়াৎ, উভয়বিধং সশরীরমশরীরং চ মুক্তং ভগবান্ বাদরায়ণো মন্মতে; এবংঞাভন্নী শুভিক্তপপভতে; দাদশাহবৎ— যথা "দ্বাদশাহমৃদ্ধিকামা উপেয়ুং"
[—৽ ?] "দ্বাদশাহেন প্রজাকামং যাজয়েৎ" [—৽ ?] ইত্যুপৈতিযুজ্তিচোদনাভ্যাং সক্ষয়ভেদেন সত্রমহীনং চ ভবতি ॥৪॥৪॥১২॥

যদা শরীরাত্যপকরণবন্ত্বম্, তদা তানি শরীরাত্যপকরণানি স্বেনৈব স্ফানীতি নাস্তি নিয়মঃ, ইত্যাহ—

### ি তন্বভাবে সন্ধ্যবত্বপপত্তেঃ॥৪॥৪॥১৩॥

[পদচ্ছেদ:—তথভাবে (শশ্বীবের অভাবে) সন্ধাবং (স্ব্তি সময়ের ভাষ) উপপত্তে: (বেহেতু সঙ্গতি হয়)।]

্দরলার্থ:—মুক্তৌ স্বস্টারাঃ তনোঃ শরীরস্থাভাবেং পি সদ্ধাবং—স্বপ্নে ইব ভোগোপপত্তে-হোঃ [ মুক্তঃ সত্যসংকলোৎপি স্বয়ং ন স্বজতি ]; স্বপ্নে যথা স্বকৃতস্ট্যভাবেং পি প্রমেখর-ফ্টেরল্পকরণৈরের জীবো ভূঙকে, তথা মুক্তোং পি লীলা প্রবৃত্তেখরস্টেরের উপকরণৈঃ পিতৃ-লোকাদিভিঃ লীলারসং ভূঙ্কে ইত্যাশয়ঃ।

মুক্তিসময়ে নিজের দেহাদি বিভ্যমান না থাকিলেও স্বগ্নসময়ের ভায় ভোগ করা সম্ভব হয় বিনিয়াই, মুক্তপুক্ষ সত্যসংকল হইলেও কোন বস্তু স্ষ্টি কবেন না; পরস্তু কেবল পরমেশ্বরের স্ষ্ট বিবিধ উপকরণ শ্বারাই আপনি নানাবিধ লীলার্য আসাদন করিয়া থাকেন ॥৪॥৪॥১৩॥]

স্ত্রন্থ 'মতঃ' শবে পূর্ব্বোক্ত "সংকল্পাণ এব" কথার অনুকর্ষণ করা হইতেছে। ভগবান্ বাদরায়ণ এই হেতুই—সত্যসংকল্পত হেতুই মুক্তপুক্ষকে উভন্নপ্রকার—সশবীর ও অশরীর বিলিয়া স্বীকার করিয়া থাকেন। এইরূপ সিদ্ধান্ত হইলেই 'দাদশাহ' নাগের ভায় পূর্ব্বপ্রদর্শিত উভন্নপ্রকার ইতিপত্তি হইতে পারে; অর্থাৎ 'ধনাভিলামী পুরুষণণ 'দাদশাহ' যাগ প্রাপ্ত হইবে,' 'সন্তানার্থীদিগকে 'দাদশাহ' যাগ করাইবে', এথানে 'উপৈতি' (উপেয়ুঃ) ও 'যজতি' (যাজরেং) ক্রিয়া দারা বিহিত দাদশাহ যাগ যেমন সংকল্পভেদে উভয়রপেই অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে, [ইহাও তক্রপ] (\*) ॥৪॥৪॥১২॥

মৃক্তপুক্ষের ভোগোপকরণ শরীরাদি যথন বিজ্ঞানই থাকে, তথন ভোগের জন্ম ভাগাকেই যে, শরীরাদি সৃষ্টি করিয়া লইতে হইবে, এরপ কোনও নিয়ম নাই; এই অভিপ্রায়ে বিল্ডেছেন—

<sup>(\*)</sup> তাংপধ্য—ৰাদশাহৰাথের সম্বন্ধে বিধি ছুইটী—একটা অন্ধিকামীর সম্বন্ধে, অপ্রচী প্রজাকামীর নিম্বন্ধে ৷ একই বজ্ঞের ছুইপ্রকার কামনার অনুষ্ঠানের বিধি থাকার সেধানে যেমন – যাহার সম্পদ্কামনা আছে,

চাহারও অনুষ্ঠেয়, এবং বাহার সম্পদ্ধামনা নাই, কেবল প্রজাকামনা আছে, তাহারও অনুষ্ঠের, অর্থাৎ কামনাভেদে

স্বেনব স্ফতমুপ্রভুত্যুপকরণাভাবে প্রমপুরুষস্থৈ কর্মপ্রত্রে কর্মপ্রে বিদ্যালি পরে কর্মপ্রে বিদ্যালি পরে কর্মিন শ্রে কর্মিন প্রথমোগান্ পথা স্করে ইত্যারভ্য "অথ বেশান্তান্ পুকরিণ্যা প্রবন্তাঃ স্করে, সহি কর্ত্তা" [রহদান ৬।৩।১০ ] ইতি "য এয়ু স্থপ্তেমু জাগর্তি কামং কামং পুরুষো নির্মিমাণঃ, তদেব শুক্রং তদ্বাহ্ম তদেবাম্তমুচ্যতে, তিমান্ লোকাঃ শ্রিতাঃ সর্বে তত্ত্ব নাত্যেতি কশ্চন" [কঠন ২।৫।৮] ইতি ঈশ্বরস্থিট রথান্ত্যুপকরণৈজীবো ভুঙ্ক্তে; তথা মুক্তোহপি লীলা-প্রয়তেনেশ্রেণ স্থৈটঃ পিত্লোকাদিভিলীলারসং ভুঙ্ক্তে ॥৪॥৩॥১৩॥

#### ভাবে জাগ্ৰন্থ ॥৪॥৪॥১৪॥

[ পদচ্ছেদ:—ভাবে ( দেহাদি সন্তাবে ) জাগ্রহং ( জাগ্রং অবস্থার স্থায় )।]

[ সরপার্থ:—স্বসংকর প্রভাবেন স্ক্রানাং তত্বপ্রভৃত্যুপকরণানাং ভাবে সন্তাবে সিদ্ধে সতি
মুক্তপুরুবোহপি জাগ্রহৎ জাগ্রৎ পুরুষ ইব লীলারসং ভূত্তেক ইত্যর্থ: ॥

মুক্তপুরুষের সত্যসংকল্প প্রভাবে যথন ভোগোপকরণ দেহাদির সন্তাব প্রমাণিত হইন, তথন মুক্তপুরুষও তাহাদারা জাগ্রৎপুরুষের স্থায়ই ভোগ সম্পাদন করিয়া থাকেন ॥৪॥৪॥১৪॥]

"তথভাবে" ইত্যাদি। মুক্তপুরুষেব স্বনির্দ্ধিত ভোগোপকরণ দেহাদি বিজ্ঞমান না থাকিলেও পরমপুরুষ পরমেশ্বকর্তৃক স্টে উপকরণ দ্বারাই ভোগ সম্পাদন করা সন্তব হয় বলিয়া, মুক্তপুরুষ সভাসংকর হইলেও নিজে আর তাহা স্টে করেন না; পরস্ক জীব স্বপ্লাবস্থায় যেমন—'ল্পাপ্রমায় রথ, রথবোগ— অশাদি ও পথসমূহ স্টে করেন', এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'ক্লুদ্র সবোবর, পুন্ধিনী ও নদীসমূহ স্টে করেন; কারণ, সেখানে তিনিই কর্তা', এবং 'জীব স্থপ্ত হইলেও ফিনি প্রচুরপরিমাণে কাম্যাবিষয় স্টে করিয়া জাগরিত থাকেন, তিনিই শুক্র ( শুদ্ধ ), তিনিই ব্রন্ধ, এবং তিনিই অমৃত নামে কথিত হন, সমস্ত লোক তাহাকেই আশ্রম করিয়া আছে; কেহই তাহাকে আতিক্রম করিতে পারে না' এই শ্রুত্যক্ত ঈশ্বরস্ত রথাদি উপকরণ (ভোগসাধন) দ্বারা ভোগ করিয়া থাকে, মুক্তপুরুষও তেমনি লীলা প্রবৃত্ত পরমেশ্বরকর্তৃক স্টে পিতৃলোকাদি পদার্থ দ্বারা ঐশী লীলারস আস্বাদন করিয়া থাকেন, (সেখানে লৌকিক কাম-কর্ম্মের গর্মণ্ড থাকে না) ॥৪৪৪॥১৩॥

একই বাগ উভরবিধ কলের সাধক হইরা থাকে; তেমনি এথানেও মুক্তপুক্ষ বধন ইচছা করেন—'আসার বেই হউক,' তথন তাহার বেহ থাকে, আবার বধন তাহার সেরপে ইচ্ছা না থাকে তখন বেহও খাবেনা; গুডরা উভরবিধ ভাবই তাহার সভবপর হইতেছে।

স্বসঙ্করাদেব স্ফতসুপ্রভৃতি-পিতৃলোকাত্যুপকরণভাবে জাগ্রৎপুরুষ-ভোগবৎ মুক্তোহপি লীলারদং ভূঙ্জে; পরমপুরুষোহপি লীলার্পং দশর্থ-বস্থদেবাদিপিতৃলোকাদিকমাত্মনঃ স্ফা তৈর্মসুষ্ধর্ম-লীলারদং যথা ভূঙ্জে, তথা মুক্তানামপি স্বলীলারৈ পিতৃলোকাদিকং স্বয়মেব স্জতি কদাচিৎ; কদাচিচ্চ মুক্তাঃ সত্যসঙ্কল্পভাৎ পরমপুরুষলীলান্তর্গতস্ব-পিতৃলোকাদিকং স্বয়মেব স্জন্তীতি সর্বম্পপন্মম্ ॥৪॥৪॥১৪॥

নন্ত্রাপুপরিমাণ ইত্যুক্তম্; কথমনেকশরীরেম্বেকস্থাণোরাজাভিমান-সম্ভবঃ ? ইত্যুত্তাহ—

# প্রদীপবদাবেশস্তথাহি দর্শয়তি ॥৪॥১৫॥

[ পদচ্ছেদ:—প্রদীপবং ( প্রদীপের স্থায় ) আবেশ: ( প্রবেশ—ব্যাপ্তি ), তথাছি ( সেই-প্রকারই ) দর্শয়তি ( প্রদর্শন করিতেছেন )। ]

্ সবলার্থ:— যথা প্রদীপত্তৈকদেশবর্ত্তিনোহপি প্রভন্না অনেকদেশপ্রবেশঃ, তথা একদেহাবিত্তত্যাপি অণোরাত্মন: প্রভাষানীয়েন জ্ঞানেন অনেকদেহেযু আবেশঃ সম্ভবতি। তথাহি দর্শন্তি— "বালাগ্রশতভাগস্ত শতধা কল্লিতস্ত চ। ভাগো জীবঃ স বিজেন্নঃ সচানস্ত্যায় কল্লতে" ইত্যাতা শ্রুতি: অণোরপ্যাত্মন আনস্তাঃ জ্ঞাপয়তীত্যর্থঃ ॥

ক্ত দীপালোক বেরূপ একস্থানে বর্তমান থ।কিয়াও প্রভাষাবা বহুদ্বে প্রসর্পিত হয়, তত্রপ মণু সায়া একদেহে থাকিয়াও স্বীয় জ্ঞান দাবা যে, বহুদেহে ভোগান্থভব কবে, ইহা দোষাবহ হয় না। 'শতভাগে বিভক্ত একটি কেশাগ্রের একশত ভাগেব একভাগেব তুলা হইতেছে জীব, সেই জীবই আবার অনন্তভাব প্রাপ্তিতেও সমর্থ হয়' ইত্যাদি শ্রুতিও সেই কথাই বলিতেছেন ॥৪॥৪॥১৫॥]

গীয় ইচ্ছামুসারে নির্ম্মিত ভোগসাধন দেহাদির এবং ভোগোপকরণ পিতৃলোকাদিব সদ্ভাবে মুক্তপুক্ষও জাগ্রৎপুক্ষেরই মত লীলারস উপভোগ করিয়া থাকেন। স্বয়ং পরমপুক্ষ ভগবান্ যেরপ লীলার্থ দশরথ ও বহুদেব প্রভৃতিকে আপনা হইতে পিতৃরূপে স্বাষ্টি করিয়া তাহাদের সাহায়ে মহয়োচিত লীলারস উপভোগ করিয়া থাকেন, তজ্ঞপ আপনার লীলাপ্রকাশার্থ কথনও বা মুক্তপুক্ষণিগেরও পিতৃলোকাদি স্ষ্টে করিয়া থাকেন, কখনও বা মুক্তপুক্ষণণ নিজেরাও সত্যসংক্ষন্থ নিবন্ধন প্রমণুক্ষ ভগবানের লীলার মধ্যেই নিজেদের পিতৃলোকাদি বিষয় স্বাষ্ট করিয়া থাকেন; অত্ত্রব এ পক্ষে কোন কথাই অমুপণার বা অসঙ্গত হইতেছে না ॥৪॥৪॥১৪॥

ভাল কথা, পূর্ব্ধে আত্মাকে অণুপরিমাণ ( স্ক্রপরিমাণ ) বলা হইয়াছে ; অতএব অণুপরিমাণ একই আত্মার যুগপৎ বছশরীরে অভিমান হয় কি প্রকারে ? তছত্তরে বলিতেছেন— যথা প্রদীপস্থৈকস্মিন্ দেশে বর্ত্তমানস্থ স্থপ্রভয়া দেশাস্তরাবেশঃ, তথা আত্মনোহপ্যেকদেহস্থিত স্থৈপ্রভার্ত্তনে ব্যপ্তিয়ান সর্বশরীরাবেশো নাকুপপন্নঃ; যথা চৈবাস্মিন্নপি দেহে হৃদয়াগ্রেকপ্রদেশবর্ত্তিনোহপি চৈত্যু-ব্যাপ্ত্যা সর্বস্থিন্ দেহ আত্মাভিমানঃ, তরং! ইয়ান্ বিশেষঃ—অমুক্তস্থ কর্মণা সঙ্ক্চিতজ্ঞানস্থ দেহান্তরেষু আত্মাভিমানাম্প্রণা ব্যাপ্তির্ন সম্ভবতি; মুক্তস্থ তু অসঙ্ক্চিতজ্ঞানস্য যথাসংকল্পমাত্মাভিমানাম্প্রণা ব্যাপ্তিঃ 'ইদ্ম্'ইতি গ্রহণামুগুণা চ নাকুপপন্না। তথাহি দশ্যতি—

"বালাগ্রশতভাগস্থ শতধা কল্পিতস্থ চ।

ভাগো জীব: স বিজ্ঞেয়: স চানন্ত্যায় কল্পতে ॥" [ শ্বেতা ০ ৫।৯ ] ইতি অমুক্তস্ত কর্মা নিয়ামকম্ ; মুক্তস্ত তু স্বেচ্ছেতি বিশেষঃ ॥৪॥৪॥১৫॥

নমু পরং ব্রহ্ম প্রাপ্তস্থান্তর-বাহ্মজানলোপং দর্শয়তি শ্রুতি:—"প্রাজ্যেনাত্মনা সম্পরিষজ্যে ন বাহুং কিঞ্চন বেদ, নান্তরম্" [ রহদা৹ ৬।৩)২১] ইতি; তৎ কথং মুক্তস্থ সার্ব্বজ্ঞামূচ্যতে ? তত্তোত্তরম্—

প্রদীপ ষেমন একস্থানে বর্ত্তমান থাকিয়াও স্বীয় প্রভাষারা স্থানান্তরে (অন্নস্থানে) প্রবেশ লাভ করিয়া থাকে, তেমনি একদেহে স্থিত আত্মারও স্বপ্রভাস্থানীয় চৈতন্ত দারা অপর সমস্ত শরীবে প্রবেশ করা অন্থপপন্ন হয় না। যেমন একই দেহের মধ্যে হানয় প্রভৃতি প্রদেশবিশেষে বর্ত্তমান আত্মার চৈতন্তগুণ্ডণের সংপ্রদারণ দারা সমস্ত দেহে আত্মাভিমান হইয়া থাকে, ইহাও তদ্ধপা

এইমাত্র বিশেষ যে, অমৃক্ত বা বদ্ধ পুক্ষের জ্ঞান প্রারদ্ধ কর্ম্ম হারা সংকৃতিত হওয়য় দেহান্তরে আত্মাভিমানের উপযুক্ত জ্ঞানব্যাপ্তি সম্ভব হয় না, কিন্তু মৃক্তপুক্ষেরে জ্ঞান অসম্ভিত থাকার তাঁহার ইচ্ছামুসারে অন্তত্তও আত্মাভিমানের অমুক্ত এবং স্বতন্তভাবে বস্ত গ্রহণ কবিবার উপযুক্ত ব্যাপ্তি বা জ্ঞানপ্রসারণ অমুপ্পন্ন হয় না। 'শতধা বিভক্ত কেশাগ্রকে পুনশ্চ শতভাগে বিভক্ত করিলে যাহা হয়, জীব তাহার একভাগের তুল্যপরিমাণ, সেই জীবই আবার আনস্ত্যলাভেও সমর্থ হয়', এই শ্রুতিও উক্তপ্রকার অভিপ্রায়ই প্রদর্শন করিতেছে। মৃক্ত ও অমুক্তের মধ্যে বিশেষ এই যে, অমুক্তের নিয়ামক বা পরিচালক হয়—কন্ম, আর মুক্তের নিয়ামক হয়—তাহার স্বাধীন ইচ্ছা ॥৪॥৪॥১৫॥

ভাল, জিজাসাকরি, 'জীব প্রাক্ত পরমাত্মার সহিত সমালিক্ষিত হইরা বাহ্য বা আন্তর কোন বিষয়ই জানে মা' এই ক্রতি ব্রহ্মপ্রাপ্ত স্কুপ্রুবের বাহাভ্যন্তর জ্ঞানবিলোণের কথা প্রকাশ ক্রিতেছেন, তবে আবার মৃক্তপ্রুবের সর্বজ্ঞতা বলা হইতেছে ক্রিরণে ? তাহার উত্তর—

# ধ্বাপ্যয়-**সম্পত্ত্যোরন্যতরাপেক্ষমাবিক্তং হি ॥৪॥১৬॥**

্পদচ্ছেদ:—স্থাপায়-সম্পত্যো: ( স্ব্ধি ও মরণাবস্থার মধ্যে ) অগতরাপেকং ( একটি ধ্ববস্থাকে লক্ষ্য করিয়া [ বলা হইয়াছে ] ), আবিষ্কৃতং ( প্রকাশিত হইয়াছে ) হি ( নিশ্চয় )। ]

্বিরলার্থ: — নমু এন্ধপ্রাপ্ত বাহাভান্তর-জ্ঞানবিলোপাং কথং তম্ম সর্বজ্ঞ বৃদ্ ইত্যাহ—
"স্বাপায়-সম্প্রোং" ইত্যাদি।

নেদং মুক্তবিষয়কং বচনম্, অপিতৃ স্বাপায়-সম্পত্যোঃ অন্তরাপেক্ষম্,—স্বাপায়ঃ স্কুষ্থিঃ, সম্পত্তিঃ—মরণম্, তয়োরভাতরাপেক্ষম্,—স্ফুষ্থিবিষরকং, মরণবিষয়কং বেতার্থঃ। হি যত্মাৎ মুর্প্তৌ মরণদশায়াং চ নিঃসংজ্ঞত্বং, মুক্তৌ চ সর্বজ্ঞত্বং স্বয়ং শ্রুটিতাব আবিষ্কৃতম্—"নাহ ধ্বয়মবং সম্প্রতায়ানং জানাতি—অয়মহমত্মীতি" ইতি স্কুষ্থিবিষয়য়া, "এতেভাো ভূতেভাঃ স্মুথায় তাভোবারু বিনশ্রতি" ইতি মরণবিষয়য়া, "সর্বাং হ পশ্রং পশ্রতি সর্বমাণোতি সর্বানং" ইতি মোক্ষবিষয়য়া চ প্রকাশিতমিতার্থঃ॥

ভাল, ব্ৰহ্মপ্ৰাপ্ত ব্যক্তির যথন বাহুজান ও আম্বরজ্ঞান বিল্পু হইরা যায়, তথন তাহার আবার সর্বজ্ঞাব সম্ভব হয় কি প্রকারে ৪ তছত্তবে বলিতেছেন—"ম্বাণায়-সম্পত্যোঃ" ইত্যাদি।

শ্রুতিতে যে, বাহাভ্যন্তর জ্ঞানবিলোপের কথা আছে, তাহা মুক্তিবিষয়ে নহে, পরস্ত স্থ্যুপ্তি ও মবণ বিষয়ে, অর্থাৎ স্থাপ্তি ও মরণদশায় যে, জ্ঞানবিলোপ হয়, তাহাকে লক্ষ্য করিয়াই শ্রুতিতে বাহাভাত্তর জ্ঞানলোপের কথা বলা হইয়াছে, কিন্তু মুক্তি-অবস্থাকে লক্ষ্য করিয়া নহে। কারণ, স্থাপ্তি ও মৃত্যুদশায় জ্ঞানলোপ হয়, আর মোক্ষদশায় য়ে, জ্ঞানসন্তাব থাকে, স্বয়ং শ্রুতিই তাহা প্রকাশ করিয়া বলিয়াছেন ; স্থাপ্তিবিষয়ে য়থা—'এই স্থাপ্ত প্রয় পরমায়ার সহিত মিলিত হইয়া নিশ্রই এখন বাহ্য বা আন্তর কোন বিয়য়ই জানিতে পারিতেছে না' ইতি; মরণবিষয়ে শ্রুতি য়থা—'জীব এই সমস্ত ভূত হইতে উথিত হইয়া আবার তাহাদের নঙ্গেই বিলীন হয়'ইতি; আর মোক্ষবিষয়ে শ্রুতি য়থা—'আয়্মদশা মুক্তপুরুষ সমস্ত বিয়য় দর্শন করেন'ইতি। [উক্ত শ্রুতি-সমূহ দারা প্রমাণিত হইল য়ে, স্থাপ্তি ও মৃত্যুদশায় কোন জ্ঞানই থাকে না, অথচ মোক্ষদশায় সেজান বিছমান থাকে ॥৪॥৪॥১৫॥] [ইতি পঞ্চম অভাবাধিকরণ ॥৫॥]

নেদং বচনং মুক্তবিষয়ম্; অপি তু স্বাপায়-সম্পত্তোরত্যতরাপেক্ষম্।

স্বাপ্যয়:—স্ব্যুপ্তিঃ; সম্পত্তিশ্চ মর্ণম্, "বাঙ্মনদি সম্পত্ততে" [ ছান্দো ০
৬৮৬ ] ইত্যারভ্য "তেজঃ পরস্থাং দেবতায়াম্" ইতি বচনাৎ।

পূর্ব্বোক্ত "প্রাজ্ঞেনাখানা সম্পরিষক্তঃ" ইত্যাদি শ্রুতিটী মুক্তপুক্ষেব সম্বন্ধে প্রযুক্ত হয় নাই, পরস্ক 'যাপায়' ও 'সম্পত্তি' এতদন্ততর অবস্থাবিষয়ে প্রযুক্ত হইয়াছে। 'যাপায়' অর্থ—স্থমূপ্তি; আর 'সম্পত্তি' অর্থ—মরণ। "বাঙ্মনসি সম্পত্ততে" (বাগিন্দ্রিয় মনের সহিত সংযুক্ত হয়), এইয়ন হইতে আরম্ভ করিয়া বলা হইয়াছে যে, "তেজঃ পরস্তাং দেবতারাম্" অর্থাৎ তেজ বা

তয়েশ্চাবন্ধয়োঃ প্রাজ্ঞপ্রান্তির্নিঃসম্বোধন্ধং চ বিতেতে; অতন্তয়োরয়তরাপেক্ষমিদং বচনম্। স্থাপ্তি-মরণয়োর্নিঃসম্বোধন্ধং, মৃক্তস্থ চ সর্বজ্ঞন্ধনাবিদ্ধতং হি শ্রুত্যা—"নাহ খল্য়মেবং সম্প্রত্যান্থানং জানাতয়মহমন্ত্রীতি
নো এবেমানি ভূতানি, বিনাশমেবাপীতো ভবতি, নাহমত্র ভোগ্যং পশ্যামি"
[ছান্দো৹ ৮।১১৷২ ] ইতি স্থাপ্তিবেলায়াং নিঃসম্বোধন্ধমুক্ত্রণ তিশ্মিরে
বাক্যে মুক্তমধিক্ত্য "স বা এষ দিব্যেন চক্ষুষা মনসৈতান্ কামান্ পশ্যন্
রমতে, য এতে ব্রক্ষলোকে" [ছান্দো৹ ৮।১২।৫ ] ইতি সর্বজ্ঞন্মচাতে।
তথা "সর্বং হ পশ্যঃ পশ্যতি সর্বমাপ্রোতি সর্বাশঃ" [ছান্দো৹ ৭।২৬।২ ]
ইতি চ স্পান্তমেব সর্বজ্ঞন্মচাতে। তথা মরণে চ নিঃসম্বোধন্ম
"এতেভ্যো ভূতেভ্যঃ সমুখায় তান্যেবান্থ বিনশ্যতি" [রহদা৹ ৪।৪।২২ ]
ইত্যক্তম্। বিনশ্যতি নশ্যতীত্যর্থঃ। অতঃ "প্রাজ্ঞনাত্মনা" [রহদা৹
৬।৩২১ ] ইতি বচনং স্বাপ্যয়-সম্পত্যোরন্যতরাপেক্ষম্ ॥৪॥৪॥১৬॥

[ ইতি পঞ্মম্ অভাবাধিকরণম্ ॥২॥ ]

শারীর উন্না আবার পরাদেবতাতে সম্মিলিত হয়'; [স্কুতরাং এখানে সম্পত্তি-শব্দেব অর্থ নে, মরণ, তাহা নিশ্চিত ]। এই স্ব্রিও মরণাবস্থায় জীবের প্রাজ-প্রমাঝার সহিত সম্বন্ধ ও সংজ্ঞাহীনভাব শ্রুতিতেও প্রতিপাদিত আছে। অতএব বুঝিতে হইবে যে, সেই অবস্থান্বয়ের মধ্যে কোন একটা অবস্থাকে লক্ষ্য করিয়াই ঐ কথা বলা হইয়াছে। বিশেষতঃ সুবুপ্তি ও মবণাবহায় সংজ্ঞার অভাব এবং মুক্তপুরুষে সর্বজ্ঞতার সন্তাব স্বয়ং শ্রুতিই প্রকাশ করিয়া বলিয়াছেন— 'এই সুষুপ্ত পুক্ষ নিশ্চয়ই এখন আপনাকে জানিতেছে না যে, 'আমি অমুক', এবং এই দুখ্যমান ভূতনিবহকেও জানিতেছে না ; যেন বিনাশই প্রাপ্ত হইয়াছে ; আমি এই অবস্থায় জীবের কিছুমাত্র ভোগ্য দেখিতেছি না', এইরূপে স্বয়প্তি অবস্থায় সংজ্ঞাহীনতা বলিয়া, সেই বাকোই আবার মুক্তপুরুষকে লক্ষ্য করিয়া তাহার সর্বাজ্ঞতা বলিকেছেন—'সেই এই মুক্তপুরুষ দিবা চক্ মনের ঘারা ব্রহ্মলোকবর্ত্তী এই সমস্ত কাম্যবিষয় দর্শন করিতেছেন'। এইরূপ 'আত্মদশী দর্ম বিষয় দর্শন করেন, সর্বতোভাবে সর্ববিষয় প্রাপ্ত হন', এখানে ত স্পষ্টাক্ষরেই সর্বজ্ঞতাব ক্র্যা রহিয়াছে। এইরূপ মরণসময়েও যে, কোনপ্রকার জ্ঞান থাকে না, তাহাও 'এই দমস্ত ভূত <sup>হইতে</sup> উখিত হইয়া আবার দে সমুদয়কেই লক্ষ্য করিয়া বিনষ্ট হয়' এই শ্রুতিতে উক্ত হইয়াছে ৮ উক্ত শ্রুতির 'বিনশ্রতি' কথার অর্থ—'দর্শন করে না'। অতএব বুঝিতে হইবে যে, "প্রাঞ্জেন আত্মনা" এই শ্রুতিবাক্যটী 'স্বাপ্যয়' ও 'সম্পত্তি' অবস্থাদ্বয়ের অন্তত্তর অবস্থাকে লক্ষ্য করি<sup>রাই</sup> প্রযুক্ত হইয়াছে, ( কিন্তু মুক্তপুরুষকে লক্ষ্য করিয়া নহে ) ॥৪॥৪॥১৬॥

[ ইতি পঞ্ম অভাবাধিকরণ ॥৫॥ ]

## ন্ধ্যাপারবর্জাধকরণম।] জগদ্যাপারবর্জৎ প্রকরণাদ-সমিহিতত্বাচ্চ ॥৪॥৪॥১৭॥

[ পদচ্ছেদঃ—জগব্যাপারবর্জং (জগৎ-রচনা কার্য্য ছাড়া ) প্রকরণাৎ (প্রকরণ হইতে ) অস্ত্রিহিতত্বাৎ (নিকটে ঐ কণা না থাকায় ) চ (ও)।]

্ সরলার্থ:—মুক্তস্থ ঐশ্বর্যাং কিং পরমপুরুষাসাধারণং জগৎস্ট্ট্যাদিকমপি 
ভূত তন্ত্রভিতং কেবলপরমপুরুষায়ভববিষয়মেব 
ভূতি সংশব্ধে আহ—"জগদ্যাপারবর্জন্" ইত্যাদি।

মুক্ত যদৈশবাদ, তৎ অগঘাপারবর্জম্— জগৎস্ষ্টিনিয়মনাদির্মণো ষঃ পারমেশবো ব্যাপারঃ, তং বর্জয়িছা পরিতাজ্য; ততৈখবগৃং কেবলং পরমপুরুষামূত্তববিষয়মিত্যর্থঃ। জগঘাপারস্থ পারমেশব এব; কমাৎ ? প্রকরণাৎ অসলিহিতছাচে "যতো বা ইমানি ভূতানি জালস্তে" "গদেব সোমোদমগ্র আসীৎ, তলৈক্ষত বহু স্থান্" ইত্যাদি বিততং প্রকরণং ছি ব্রন্ধবিষয় বর্জতে, ন মুক্তপুরুষবিষয়ম্; নাপাত্র মুক্তপুরুষস্থ সলিধানমপি বর্ততে, যেন জগঘাপারে ত্তাপি সম্বন্ধ কলোত; অতো জগঘাপারবর্জমিতি স্থষ্ঠ কুম্ ॥৪॥৪॥১ ।।]

কিং মুক্ত স্থৈর্য্য জগৎস্ফ্যাদি পরমপুরুষাসাধারণং সর্বেশ্বরত্বমপি, উত তদ্রহিতং কেবলপরমপুরুষাস্থ ভববিষয়মিতি সংশয়:। কিং যুক্তম্ ? জগদীশরত্বমপীতি। কুতঃ ? "নিরঞ্জনঃ পরমং সাম্যমুপৈতি" [মুগুণ গানত] ইতি পরমপুরুষেণ পরমদাম্যাপত্তিক্রান্তেঃ, সত্যসঙ্কল্প ক্রেণ্ডে । নহি পরমদাম্য-সত্যসঙ্কল্প সর্বেশ্বরাদাধারণজগিন্নয়মনেন বিনোপ-পত্তে ; অতঃ সত্যসঙ্কল্প ভবমদাম্যোপপত্তি সমস্তজগিনিয়মনরূপমিপ মুক্ত স্থৈর্য্যমিতি। এবং প্রাপ্তে প্রচক্ষ্মহে—

ভাল, মৃক্তপুরুবের ঐশ্বর্য হয়, এইমাত্র পুর্ব্বে বলা হইয়াছে; এখন জিজ্ঞানা করিতেছি য়ে, জগংস্ষ্টি প্রভৃতি কার্ব্যে পরমেশ্বরের য়ে, অনক্রদাধারণ প্রভৃত্ব আছে, মৃক্তের ঐশ্বর্য়ও কি সেইরূপই ? অথবা তাহার ঐশ্বর্য কেবল পরমপুরুষ ভগবদমুভবের অমুকূল শরীরাদি স্টিবিনয়কমাত্র ? কোন পক্ষটী যুক্তিযুক্ত ? জগদীশ্বরত্ব অর্থাৎ অগংস্প্ট্যাদিবিনয়ক ঐশ্বর্যাদিশেকরিছিত) পুরুষ পরম সাম্য লাভ করেন' ইত্যাদি শ্রুতিতে পরমপুরুবের সহিত আত্যন্তিক সাম্যলাভের কথা রহিয়াছে, এবং শ্রুতিতে তাঁহাকে সত্যসংকল্পও বলা হইয়াছে। সর্বেশ্বরের অসাধারণ অর্থাৎ যাহার অভাবে সর্বেশ্বরত্বই হইতে পারে না, সেই জ্বগৎস্প্তি ও তৎপরিচালনাদি কার্য্যের অভাবে কখনই পরমসাম্য ও সত্যসংকল্পত্ব শুর্বি উপপন্ন হইতে পারে না। অতএব মৃক্তপুরুবের সত্যসংকল্পত্ব ও ব্রন্দের সহিত পরম্নাম্যাভ উপপাদনের জন্মই তাহার সমগ্র জ্বগৎ-পরিচালনাদি ঐশ্বর্য্যও স্বীকার করিতে হইবে (\*); এইরূপ প্রাপ্তি সন্তাবনার জ্বামরা বিশি—

গেণগ্য—এই লগন্যাপারবর্জ অধিকরণটা সতর হইতে বাইশ পর্যান্ত হরটা হত্তে লইয়। রচিত হইয়াছে।
 ইয়ার পাঁচটা অবয়ব এইয়ৢপ—(১) বিবয় —য়ৄড়ৢপুয়বের ভোগ বা ঐবর্গচিন্তা। (২) সংশয় —য়ৄড়ৢপুয়বের ভোগ

#### [ সিদ্ধান্ত:-- ]

জগদ্যাপারবর্জ্জন্—ইতি। জগদ্যাপারঃ—নিথিলচেতনাচেতনস্বরূপস্থিতি-প্রবৃত্তিভেদনিয়মনম্, তদ্বর্জ্জং নিরস্তানিথিলতিরোধানস্থ নির্ব্যাজব্রহ্মানুভবরূপং মৃক্তস্থৈশ্বর্যাম্। কৃতঃ ? প্রকরণাৎ—নিথিলজগন্ধিয়মনং
হি পরং ব্রহ্ম প্রকৃত্যান্ধায়তে —"যতো বা ইমানি ভূতানি জায়ন্তে, যেন
জাতানি জীবস্তি, যৎ প্রযন্ত্যভিদংবিশস্তি, তদ্বিজ্জ্ঞাসম্ব তদ্ ব্রহ্মা" [তৈত্তিও
ভূগুও > অনু ] ইতি। যত্যেতিরিথিলজগন্ধিয়মনং মুক্তানামপি সাধারণং
স্থাৎ, ততশ্চেদং জগদীশ্বরত্বরূপং ব্রহ্মালকণং ন সঙ্গছেতে; অসাধারণস্থ
হি লক্ষণত্বম্। তথা "সদেব সোম্যেদমগ্র আসীদেকমেবাদিতীয়ং, তদৈক্ষত
বহু স্থাং প্রজায়েয়েতি, তৎ তেজোহস্জত" [ ছান্দোও ৬২।> ] "ব্রহ্ম বা
ইদমেকমেবাগ্র আসীৎ, তদেকং সন্ধ ব্যভবৎ, তচ্ছে য়োরপ্রস্বত্যস্ক্ত

"দগদ্যাপারবর্জন্ন" ইতি। জগদ্যাপার অর্থ—চেতনাচেতন সমস্ত ব্লগতের স্থিতি ও কার্যানিকার নিয়নন (নিয়মিত করা); তদ্তির—সর্বতোভাবে অবিজ্ঞাবরণবিনির্দ্দুক্ত মুক্তপুর্বের ঐশ্বর্য হইতেছে— বর্থাবর্ত্তন ব্রহ্মান্তব করা। এরপ সিদ্ধান্তের কারণ কি ? প্রকরণই কারণ; বেহেতু পরব্রেন্সের প্রসঙ্গেই নিথিল ব্লগংশাসনের কথা পঠিত আছে; বথা,—'এই সমস্ত ভূত বাহা হইতে উৎপন্ন হয়, উৎপন্ন হইয়া যাহা দ্বারা জীবিত থাকে, এবং প্রলম্ম কালেও যাহাতে বিলীন হইয়া থাকে, তাহাকেই বিশেষভাবে জান, তিনিই ব্রহ্ম' ইতি। পক্ষান্তরে এই সর্বব্দগংশাসনকার্যে বিল ঈশ্বরের জায় মুক্তপুরুষগণেরও তুল্য অধিকার থাকিত, তাহাহইলে ব্দানীশ্বরত কথাটী কথনই ব্রন্ধের লক্ষণমধ্যে সন্নিবেশিত হইত না; কারণ, যাহা অসাধারণ—
মন্তব্দ নাই, তাহাই লক্ষণ হইয়া থাকে; [কিন্তু জগংশাসন যদি ঈশ্বর ও মুক্ত, উভয়েরই তুল্য
হয়, তাহা হইলে জগদীশ্বরত্ব আর ব্রন্ধের লক্ষণ হইবে কির্ন্ধেণ ?]। তাহার পর, 'হে সোম্য,
মত্রে এই জগং এক অদ্বিতীয় সংই ছিল, তিনি সংকল্প করিলেন— আমি বহু হইব, জন্মিব;
তিনি তেব্দ: স্থিষ্ট করিলেন', 'অর্গ্রে (স্থির পূর্বের্ম) এই জগং এক ব্রন্মই ছিলেন, তিনি
একাকী থাকিয়া সমর্থ হইলেন না, তিনি প্রশন্ত ক্ষত্রেরজাতি উত্তমরূপে স্থিষ্ট করিলেন, যাহারণ

কিরূপ १—উহা কি জগৎস্টি ও তৎপরিচালনাদিরপ ? অথবা কেবল ব্রহ্মবিভূতি-অমুভবাল্পকমাত্র ? (৩) পূর্বপকমুক্ত পুরুষ বধন অত্যন্তরূপে ব্রহ্মসাম্য লাভ করেন, তখন ব্রহ্মের স্থায় তাহারও জ্বগৎস্টি-নিয়মনাদি কার্যে অধিকা
থাকা সভব হয়। (৪) উত্তর—না, মুক্তের জগৎস্টি-নিয়মনাদি করা ঐশর্যের বিষয় নহে; কারণ, স্টিএকয়
ব্রহ্মেরই কথা আছে, কিন্তু মুক্তের নামোল্লেখও নাই; তবে তাহার ব্রহ্মসাম্য কথার অর্থ—ব্রহ্ম বেরূপ নিজে
বিভূতি অমুভব করেন, তত্মপ মুক্তপুরুষও ব্রহ্মবিভূতি অমুভব করিয়া থাকেন। (৫) নির্ণর—অতএব মুক্তের গ
ক্রম্বর্য বা ব্রহ্মসাম্যের কথা আছে, তাহা কেবল ব্রহ্মাস্থভব ও তিবিভূতি বিষরে বুবিতে হইবে, জগৎস্টি প্রভূতি
ক্রম্বরিক ব্যাপার বিবরে নহে।

করেং—যান্তেতানি দেবক্ষজাণি—ইন্দ্রো বরুণ: সোমো রুদ্র: পর্জতো যমো মৃত্যুরীশান ইতি'' [রুহদা৽ ৩।৪।১১] "আত্মা বা ইদমেক এবাঞা আসীৎ নান্তৎ কিঞ্চন মিষৎ, স ঈক্ষত লোকান্ মু স্থজা ইতি, স ইমান্ লোকানস্প্রত'' [এত ১।১] "একো হ বৈ নারায়ণ আসীৎ, ন ব্রহ্মা নেশানো নেমে ভাবাপৃথিবী ন নক্ষত্রাণি নাপো নাগ্নির্ন সোমো ন সূর্য্য; স একাকী ন রমেত, তম্ম ধ্যানান্তঃস্থিম্মকা কন্যা দশেন্দ্রিয়াণি" [মহো ০১।১] ইত্যাদিয়ু। "যঃ পৃথিব্যাং তিষ্ঠন্ পৃথিব্যা অন্তরঃ" [রুহদা৽ ৫।৭।৩] ইত্যারভ্য "য আত্মনি তিষ্ঠন্" [শতপথ ০১৪।৫।৩০] ইত্যাদিয়ু চ নিগলজগিরিয়মনং পরমপুরুষং প্রকৃত্যৈব শ্রেরতে। অসন্ধিহিতত্বাচ্চ— নচৈতেয়ু নিখিলজগিরিয়মনপ্রস্বাস্থ্য মৃক্তেম্ম সন্ধিনমন্তি; যেন জগদ্ব্যাপার-স্থম্যাপি স্থাৎ ॥৪॥৪॥১৭॥

# প্রত্যক্ষোপদেশাদিতি চেম্নাধিকারিক-মণ্ডলস্থোক্তেঃ ॥৪॥৪॥১৮॥

[পদছেদ:—প্রত্যক্ষোপদেশাৎ (শ্রুতির উপদেশ হইতে ) ইতি (ইহা ) চেৎ (यদি ), ন (না ) আধিকারিকমণ্ডলম্বোক্তে: (জগৎরক্ষার অধিকারে নিযুক্ত ব্রহ্মাপ্রভৃতির লোকসম্বন্ধী ভোগের উক্তি হেতু )।]

এই দেবক্ষজ্রিয়—ইন্দ্র, বরুণ, সোম, রুদ্র, পর্জন্ত, যম, মৃত্যু ও ঈশান'; 'অগ্রে এই জ্গং এক মায়সরূপই ছিল, ক্রিয়াশীল আর কিছুই ছিল না; তিনি সংকল্প করিলেন—লোক সমূহ সৃষ্টি করিব, তিনি এই সমস্ত লোক সৃষ্টি করিলেন', 'একমাত্র নারায়ণই ছিলেন, ব্রন্ধা, ঈশান, এই ছাবাপ্থিবী, নক্ষত্র, জল, অগ্রি, চক্র ও স্থা ছিল না; তিনি একাকী ভৃথিলাভ করিলেন না; তিনি ধানত্ব হইলে পর :তাহার একটা কন্তা ও দশটা ইল্রিয়—' ইত্যাদি [ শুতিবাক্যেও সৃষ্টিকার্য্যে একমাত্র ব্রন্ধ-প্রসঙ্গই দেখিতে পাওয়া যায় ]। তাহার পর, 'যিনি পৃথিবীতে অব্ধিত, অথচ পৃথিবী হইতে ব্যবহিত', এই হইতে আরম্ভ করিয়া 'যিনি আত্মাতে অবস্থিত' এই পর্যন্ত শুতিবাক্যেও কেবল পরমপুরুষ ভগবানের সম্বন্ধেই জগংশাসনাদি কার্য্যের কথা শুনিতে পাওয়া যায়। ভাহার পর অসল্লিহিতত্বও অপর কারণ,—এই যে সমস্ত জগংশাসনের প্রসঙ্গ রহিয়াছে, ইহার কোথাও মৃক্তপুরুষের সালিধ্য অর্থাৎ সাক্ষাৎ সম্বন্ধে উল্লেখ নাই; যাহাতে তাঁহারও জগং-শাসনাদি ক্ষমতা পরিকল্পনা করা যাইতে পারে; [ অতএব ব্রিতে হইবে, মৃক্তপুরুষের জগং-শাসনাদি কার্য্যে ক্ষমতা নাই ] ॥৪॥৪॥১৭॥

[ সরলার্থ:—প্রত্যক্ষণ—'স শ্বরাড় ভবতি তক্ত সর্বের্ লোকের্ কামচারে। ভবতি' ইত্যাদিকরা শ্রুতা মুক্তভাপি জগঘাপারে।পদেশাৎ জগদাপারেহপি তত্তাধিকার ইতি চেং; তর; কুত: । আধিকারিকমঙলখোক্তো:—আধিকারিকাশাং পরমপুক্ষেণ লোক-স্থিতি-নির্মাদিকার্যের্ নিষ্ক্রানাং হিরণ্যগর্ভাদীনাং যানি মণ্ডগানি লোকাঃ, তত্রত্যভোগেরু যথোক্ত শ্রুতে কামচারোক্তেরিতার্থ:॥

'সেই মুক্তপুরুষ খর'ট হন, সমস্ত লোকে (ভোগস্থানে) যথেচ্ছভোগ হইয়া থাকে' ইত্যাদি সাক্ষাং শ্রুতিতে মুক্তপুরুষের ভোগোল্লেথ থাকার যদি বল যে, জ্ঞগং-ব্যাপারেও মুক্তপুরুষের আধিকার আছে; [তত্ত্তরে বলি, ] না—তাহাতে অধিকার নাই; কারণ, ঐ সমস্ত শ্রুতিতে যে, কামচারের কথা আছে, ব্ঝিতে হইবে, তাহা কেবল আধিকারিকমণ্ডলম্থ ভোগের কথা, অর্থাৎ ভগবান্ কর্তৃক স্টেছিতি সংহারে নিযুক্ত হিরণ্যগর্ভপ্রভৃতির অধিকারভৃক্ত যে সমস্ত ভোগস্থান, দেই সমস্ত লোকে মুক্তপুরুষের কামচার বা খাধীন বৃত্তি হইয়া থাকে মাত্র, (অ্যাত্র নহে) ॥৪॥৪॥১৮॥ ]

"দ স্বরাড়্ভবতি, তস্ত সর্বেষু লোকেষু কামচারো ভবতি" [ ছানো৹ বাহলাই "দ ইমান্ লোকান্—কামানী কামরূপ্যকুষণ্ডরন্" [তৈত্তিত ভ্গুত ১০া৫ ] ইতি প্রত্যক্ষেণ—শ্রুত্যা মুক্তস্ত জগদ্ব্যাপার উপদিশ্যতে; অতো ন জগদ্ব্যাপারবর্জনিতি চেৎ; তম্ন, আধিকারিক-মণ্ডলস্থোক্তেঃ; আধিকারিকাঃ—অধিকারেষু নিযুক্তা হিরণ্যগর্ভাদয়ঃ; মণ্ডলানি তেয়াং লোকাঃ; তৎস্থা ভোগাঃ মুক্তস্তাকর্ম্মবশ্যস্তা ভবন্তীত্যয়মর্থঃ "তস্তা সর্বেষু লোকেষু কামচারো ভবতি" [ছান্দোত বাহলাকান্ ব্রহ্মবিভূতিভূতানমুভূয়

যদি বল, তিনি স্বরাট্ হন, সমস্ত লোকে (ভোগস্থানে) তাহার কামচার বা স্বেছার্ডি
হইরা থাকে', 'সেই মুক্তপুরুষ কামরূপী অর্থাৎ স্বেছার্সারে রূপপরিগ্রহ করিরা এই সমস্ত
লোকে সঞ্চরণ করিরা থাকেন' ইত্যাদি প্রত্যক্ষ—শুভিতে জাগতিক কার্য্যেও মুক্তপুরুষের
অধিকার উপদিষ্ট হইরাছে; অতএব তাহার অধিকারকে "জগন্তাপারবর্জন্" বলা যাইতে পারে
কিরূপে ? না—সে কথাও হইতে পারে না; কারণ, উহা হইতেছে আধিকারিক-মণ্ডলম্থ ভোগের
কথা; 'আধিকারিক' অর্থ—কার্য্যাধিকারবিশেষে নিযুক্ত—ছিরণাগর্ভপ্রভৃতি; মণ্ডল অর্থ—সেই
আধিকারিকগণের লোক বা ভোগস্থান; সেই সমস্তলোকে মুক্ত-পুরুষের ভোগ সম্পার হইরা
থাকে; এই অভিপ্রায়ই "তত্ত সর্কের্ লোকের্ কামচারো ভবতি" এই শ্রুভিতে উক্ত হইরাছে।
ইহার তাৎপর্য হইতেছে এই বে, মুক্তপুরুষের জ্ঞানশক্তি প্রাক্তন কর্ম্ম বা কর্মবাসনা হার।
প্রতিহত হয় না, তথন তিনি বিকার বা অণপরিণামতৃত ভিন্ন ভিন্ন লোক ও ব্রক্সমহিমা অনুভ্র

র্থাকামং তৃপ্যতীত্যর্থ:। তদেবং বিকারান্তর্বর্তিন আধিকারিক-মণ্ডলন্থান্ দ্বান্ ভোগান্ ত্রন্ধাবিভূতিভূতানমুভবতীত্যনেন বাক্যেনোচ্যতে; ন দ্বান্যাপার: ॥৪॥৪॥১৮॥

যদি সংসারিবৎ মুক্তোহপি বিকারাস্তর্বর্তিনো ভোগান্ ভূঙ্ক্তে, তর্হি বদ্ধস্থেব মুক্তস্থাপ্যস্তবদেব ভোগ্যজাতমঙ্গং চ স্থাৎ; তত্রাহ—

## বিকারাবর্ত্তি চ তথাহি স্থিতিমাহ ॥৪॥৪॥১৯॥

[পদচ্ছেদঃ—বিকারাবর্ত্তি (নির্বিকার ) চ (নিশ্চয় ) তথাহি (সেইরূপই ) স্থিতিং ( অব-<sub>হান</sub> ) আহ ( বলিতেছেন )। ]

[ সরলার্থ:—নমু মৃজ্জোহপি যদি বিকারাত্মকানেব ভোগান্ ভূঙ্জে, তহি বদ্ধাৎ সংসারিলোহস্ত কো বিশেষঃ ? ইত্যত আহ—

"বিকারাবর্ত্তি চ" ইত্যাদি। স্থেত্রে চ-শব্দোহ্বধারণে ; বিকারেরু উৎপত্যাদিরু ন বর্ত্তে ইতি বিকারাবর্ত্তি পরং ব্রহ্ম ; তদেব হি মুক্তস্থ মুধ্যং ভোগ্যম্ ; সবিভূতিকস্থ ব্রহ্মণোহ্মভাব্যতয়া তিছ্ভৃতিরু বিকারেছপি মুক্তস্থ কামচারে। ভবতীত্যর্থ:। তথাহি স্থিতিমাহ—মুক্তস্থ প্রমানন্দ্রন্দ্রেরজ্বগোব স্থিতিমাহ শ্রুভি:—"বদা হেইব্র এতন্মিন্ অদৃশ্রে \* \* \* অভয়ং প্রতিষ্ঠাং বিন্তে, মধ সোহভয়ং গতো ভবতি" ইত্যাতা; ততশ্চ নির্বিকারং সবিভূতিকং ব্রহ্মেব সাক্ষাদ্যভাব্যং মৃক্তেতি ভাব:॥

ভাল, মৃক্তপুরুষও যদি বিকারাত্মক বিষয়ই উপভোগ করে. তাহা হইলে বদ্ধ সংসারী হইতে ভাহার বিশেষ কি ? তহন্তরে বলিতেছেন—"বিকারাবর্ত্তি চ" ইত্যাদি।

বাহা কথনও বিকারন্তেপ বর্ত্তমান থাকে না, তাহার নাম—বিকারাবর্ত্তী; নির্ব্তিকার পরব্রহ্ম বিকারাবর্ত্তী; দেই বিকারাবর্ত্তী পরব্রহ্মই প্রকৃতপক্ষে মুক্তপুরুষের ভোগা বা অনুভবের বিষয়। বন্ধায়ভূতি করিতে হইলেই তাঁহার বিভূতিও অবশুই অনুভব করিতে হয়; কাজেই মুক্তপুরুষকে বিকারান্তর্গত ভোগা বিষয়ও অনুভব করিতে হয়; অতএব মুক্ত ও বদ্ধের মধ্যে যথেষ্ট পার্থকা ঘটিতেছে ॥৪॥৪॥১৯॥

করিয়া তৃপ্তিলাভ করিয়া থাকেন। অতত্ত্রব বুঝিতে হইবে বে, বিকারের (গুণপরিণানের)
অন্তর্গত আধিকারিক পুরুষদিগের অধিকারভূক সমস্ত ভোগস্থানে ব্রহ্মমহিমাত্মক নানাবিধ ভোগ তিনি অন্তন্তব করিয়া থাকেন, এই অর্থই 'স্বরাট্' শ্রুতিতে প্রতিপাদিত হইয়াছে, কিন্তু অধ্যাপার প্রতিপাদিত হয় নাই ॥৪॥৪॥১৮॥

এখন আপত্তি হইতেছে যে, সংসারীর স্থায় মুক্তপুরুষকেও যদি বিকারান্তর্গত ভোগ্য বিষয়ই ভোগ করিতে হয়, তাহা হইলে বন্ধ সংসারীর স্থায় মুক্তেরও ভোগ্য বিষয়গুলি অন্তবান্ (বিনশ্বর) ও অন্ন হইতে পারে ? তছন্তরে বলিতেছেন—"বিকারাবর্তি" ইত্যাদি।

**ৈ [ ৪ পা, ২**০ সূ,

বিকারে জন্মাদিকে ন বর্ত্ত ইতি বিকারাবর্ত্তি; নির্ধৃতনিথিলবিকারং নিথিলহেয়প্রত্যনীক-কল্যাবৈকতানং নিরতিশয়ানন্দং পরং ব্রহ্ম সবিভূতিকং সকলকল্যাবিগুণমনুভবতি মুক্তঃ। তদ্বিভূত্যস্তর্গতত্বেন স্থিতিনাই শ্রুতি:—"যদা হোবেষ এতস্মিমদৃশেখহনাত্মেহনিরুক্তেইনিলয়নেইভয়ং প্রতিষ্ঠাং বিন্দতে, অথ সোহভয়ং গতো ভবতি" [ তৈত্তিও আনও ৭।২।১] "রসো বৈ সঃ, রসং হোবায়ং লব্ধানন্দী ভবতি" ইত্যাদিকা। তদ্বিভূতিভূতং চ জগৎ তত্তিব বর্ত্তরে তেশ্মিন্ লোকাঃ প্রিতাঃ সর্ব্বে তত্ত্ব নাত্যেতি কশ্চন" [ কঠও ২।৫।৮ ] ইতি শ্রুতেঃ। অতঃ সবিভূতিকং ব্রহ্মানুভবন্ বিকারান্তবিল আধিকারিকমণ্ডলন্থানপি ভোগান্ ভূঙ্ক্তে ইতি "সর্বেষ্ লোকের্ কামচারং" [ ছান্দোও ৭।২৫।২ ] ইত্যাদিনোচ্যতে; ন মুক্তস্থ জগদ্ব্যাপারঃ ॥৪॥৪॥১৯॥

# দর্শয়তকৈচবৎ প্রত্যক্ষানুমানে ॥৪॥৪॥২०॥

[পদচ্ছেদঃ—দর্শরতঃ (প্রদর্শন করিতেছে), চ (ও)এবং (এইপ্রকাব)প্রত্যাকায়-মাননে (প্রত্যাক্ষ—প্রতিও অন্নান—স্মৃতি।]

বিকার অর্থ—জন্মাদি; যিনি সেই জন্মাদি বিকারসম্পন্ন নহে—জন্মাদিরহিত, তিনি বিকারবিব্রী—বিনি সর্ব্বপ্রকার বিকারসংসর্গশৃন্ত, সর্ব্ববিধ হেয়বিরোধি মঙ্গলপ্রবণ, এবং সর্ব্বাধিক আনন্দমন্ন ও সকল কল্যাণনিধান, মুক্তপুরুষ সেই পরব্রহ্ম ও তাহার বিভূতিনিচন্ন অন্নতব করিয় থাকেন। বিকারান্তর্গত ভোগভূমিগুলিও ব্রহ্মবিভূতিরই অন্তর্নিবিষ্ট; কাজেই সেই সময় স্থানগুলি মুক্তপুরুষেরও অন্থভাব্য হইয়া থাকে। দেখ, স্বয়ং শ্রুতিও নির্ব্বিকার ও নির্বিত্রণ আনন্দমন্ন ব্রহ্মের অন্থভবকর্ত্তান্ধণে মুক্তপুরুষেরও অবস্থিতি প্রতিপাদন করিতেছেন,—'বে সময় এই মুক্ত পুরুষ অনৃশ্রু ( দৃষ্টির অগোচর ) অনাব্যা ( স্থূল-স্ক্রাদেহরহিত ) অনিলন্ধন ( বাহা কোথাও লন্ধ প্রাপ্ত হয় না, তাদৃশ ) এই ব্রহ্মে অভ্যর—সর্ব্বভ্রমিবারণ প্রতিষ্ঠা (অবস্থিতি) লাভ করেন, তথন তিনি অভয় প্রাপ্ত হন', 'তিনি রসম্বন্ধপ, এই জীব সেই রস লাভ করিয় আনন্দিত হয়' ইত্যাদি। পরব্রহ্মের বিভূতি এই দৃশ্রমান জগওও তাঁহাত্তেই বর্তমান রহিয়ছে; কারণ, শ্রুতি বলিতেছেন—'সমস্ত জগওই তাঁহাতে আন্সিত, কেহই তাঁহাকে অতিক্রম করিতে পারে না'। অতএব মুক্তপুরুষ বিভূতির সহিত ব্রহ্মকে অমুভব করিয়ে থা, বিকারান্তর্গত আধিকারিক-মণ্ডলম্থিত ভোগ্য বিষয়নিচয়কেও ভোগ বা অমুভব করিয়া থাকেন, 'সর্ব্বের্ লোকেরু কাম্যান্য:' ইত্যাদি শ্রুতিতে সেই কথাই প্রতিপাদিত হইতেছে, কিন্ত মুক্তপুর্ববন্ধ জন্মাণান্য প্রতিপাদিত হয় নাই ॥৪॥৪॥১৯॥

[সরলার্থ:—প্রত্যক্ষং শ্রুতিঃ; অনুমানং—শ্বৃতিঃ; তে অপি উক্তমর্থং যথোক্ত প্রকারমের । প্রতঃ; "তত্মাবা এতত্মাদাত্মন আকাশঃ সন্তৃতঃ", "এতস্ত বা অক্ষরত্ত প্রশাসনে গার্গি, তুর্যা-চন্ত্রমসৌ বিশ্বতৌ তিষ্ঠতঃ" ইত্যাদিকা শ্রুতিঃ; "অহং সর্ব্বস্তু প্রভবো মত্তঃ সর্ব্বং প্রবর্ত্ততে" ইত্যাদিকা চ শ্বৃতিরিত্যর্থঃ॥

প্রত্যক্ষ অর্থ—শ্রুতি, আর অমুমান অর্থ—শ্বৃতি; কারণ, শ্বৃতিবাক্য দেখিলেই তন্মূলীভূত প্রতিরও অমুমান হইরা থাকে।] সেই শ্রুতির প্রতিরও অমুমান হইরা থাকে।] সেই শ্রুতির প্রতির অভিপ্রায়ই প্রদর্শন করিতেছে, অর্থাৎ সমন্ত জ্বাৎকে ঈশ্বরপ্রস্ত তিথিভূতি বলিয়া প্রতিপাদন করিতেছে। তন্মধ্যে শ্রুতি হইতেছে "সেই এই মাল্লা হইতে আকাশ সন্ত্ত হইল' এবং 'হে গার্গি, এই অক্ষর ব্রন্দের শাসনেই স্ব্যা ও চক্র বিশেষরূপে গ্রুত হইয়া রহিয়াছেন' ইত্যাদি। আর শ্বৃতি হইতেছে—'আমিই সকলের উৎপত্তি—শ্বান, আমা হইতেই সর্ব্ব জ্বাৎ সমূপেয় হইয়াছে' ইত্যাদি ॥৫॥৪॥২০॥]

অস্ত প্রত্যগাত্মনো মুক্তস্ত নিয়ম্যভূতস্ত নিয়ন্ত ভূতপরমপুরুষাসাধানর জগদ্ব্যাপাররূপং নিয়মনং ন সম্ভবতীত্যুক্তম্; নিথিলজগন্নিয়মনরূপো বাপারং পরমপুরুষাসাধারণ ইতি দর্শয়তঃ শ্রুতিস্মৃতী—"ভীষাস্মাদ্বাতঃ পরতে ভীষোদেতি সূর্য্যঃ ভীষাস্মাদ্বিশেচন্দ্রশ্চ মৃত্যুর্ধাবতি পঞ্চমং" [তৈত্তি আন গাহা ] ইতি "এতস্ত বা অক্ষরস্ত প্রশাসনে গার্গি সূর্য্যাচন্দ্রমর্মো বিশ্বতো তিষ্ঠতঃ" [ রহদা গোলাই ] ইত্যাদিঃ; তথা "এষ সর্বেশ্বর এষ ভূতাধিপতিরেষ ভূতপাল এষ সেতুর্বিধরণ এষাং লোকানামসম্ভেদায়" [রহদা গো৪।১২] ইতি চ শ্রুতিঃ। স্মৃতিরপি—

**''ময়াধ্যক্ষেণ প্রকৃতিঃ সূমতে সচরাচরম্।** 

ংহেতুনানেন কৌন্তেয় জগদ্ধি পরিবর্ত্ততে" [গীতা ১৯১১ ]ইতি, "বিষ্টভ্যাহমিদং কুৎস্লমেকাংশেন স্থিতো জগৎ"ইতি চ।

পূর্ব্বে কথিত হইরাছে যে, জগতের নিরস্তা বা শাসনকর্ত্তা পরমেশ্বরের অসাধারণ ধর্ম জগন্তাপাররূপ শাসনকার্য্যটা নিয়াম্য বা ঈশ্বর-শাসনাধীন মৃক্তজীবের পক্ষে সম্ভব হয় না। নিথিল জগৎ-শাসনরূপ ব্যাপারটা যে, পরমপুরুষ পরব্রহ্মেরই অসাধারণ ধর্ম, তাহা শ্রুতি এবং শ্বিতিশাস্ত্রও প্রতিপাদন করিতেছে; তন্মধ্যে শ্রুতি হইতেছে—'ইহার ভয়ে হর্য্য উদিত হইতেছে, এবং ইহারই ভয়ের অন্নি, ইক্র ও মৃত্যু ধাবিত হইতেছে, অর্থাৎ নিজনিজ কার্য্যে নিয়ত রহিয়াছে', 'হে গার্গি, এই অক্ষর বা কৃটত্ব ব্রহ্মের শাসনেই স্বর্যা ও চক্র বিশেষরূপে ধৃত হইয়া রহিয়াছে, অর্থাৎ পড়িয়া যাইতেছে না' ইত্যাদি; আরও একটা শ্রুতি এই বে, 'ইনিই শ্রুতিগর রুই ভূতগণের অধিপতি (শাসক), ইনিই ভূতগণের পালক, এবং ইনিই এই শগতের সাত্বর্যানির উপার্যভূত সেত্স্বরূপ' ইতি। শ্বুতিও আছে—'হে কোন্তেম্ব (অর্জ্ক্ন) প্রস্কৃতি জামার অধ্যক্ষতার এই চরাচর জগৎ প্রস্বব করিতেছে; এই কারণেই জগৎ বর্তমান মহিরাছে, এবং আমিই এক অংশে এই জগৎকে ধারণ করিয়া রাধিয়াছি'ইতি।

তথা শৃক্তত্ম সত্যসংকল্পত্মাদিপূর্ব্বকত্মাপ্যানন্দত্ত পরস্বপুরুষ এব হেডু-রিতি শ্রুতিস্মৃতী দর্শয়তঃ—"এষ ছেবানন্দরাতি"—

> "মাং চ যোহব্যভিচারেণ ভক্তিযোগেন সেবতে। স গুণান্ সমতীত্যৈতান্ অক্ষভুয়ায় কল্পতে॥ অক্ষণো হি প্রতিষ্ঠাহমমূতস্থাব্যয়স্থ চ। শাশ্বতম্য চধর্মস্থা স্থাক্যৈকান্তিকস্থ চ॥"

> > —[তৈত্তি০ আন• ৭I২১] ই<sub>তি।</sub>

যত্যপি অপহতপাপাুষাদিঃ সত্যসঙ্কল্পপর্যন্তো গুণগণঃ প্রত্যগাল্পনঃ স্বাভাবিক এবাবিভূ তঃ, তথাপি তস্ত তথাবিধন্ধমেব পরমপুরুষায়ত্তম্ ; তন্ত নিত্যন্থিতিশ্চ তদায়ত্তা; পরমপুরুষবৈশত দ্বিত্যতায়াঃ নিত্যেক্টন্থাৎ নিত্যতায় বর্ত্ত ইতি ন কশ্চিদ্ বিরোধঃ। এবমেব পরমপুরুষ-ভোগোপকরণস্ত লীলোপকরণস্ত চ নিত্যতায়া শাস্ত্রাবগতস্ত পরম-পুরুষস্ত নিত্যেক্টন্থাদেব তথাহ্বস্থানমন্তীতি শাস্ত্রাদ্বগম্যতে; অতো মুক্তম্ত সত্যসঙ্গল্প পরম্পুরুষ-সাম্যং চ জগন্ত্যাপারবর্জ্জম্ ॥৪॥৪॥২০॥

## ভোগমাত্ৰসাম্যলিঙ্গাচ্চ ॥৪॥৪॥২১॥

[ পদচ্ছেদ:—ভোগমাত্রশামালিকাৎ ( কেবল ভোগা•শে সাদৃশুরূপ চিহ্ন হেতু ) চ ( ও ) ৷ ]

এইরূপ মৃক্তপুরুষের বে, সত্যসংক্রম্থানি ধর্মের সহিত আনন্দাবির্ভাব হয়, তাহারও হেত্
স্থাং পরমপুরুষ ভগবান্ই বটে। সাক্ষাৎ শ্রুতিও একথা বলিতেছেন—'ইনিই (ব্রুই)
আনন্দিত করেন', 'যে জন অব্যভিচারী বা অন্যগামী ভক্তি সহকারে আমার আরাধনা করে,
সে ব্যক্তি এই ব্রিগুণ অতিক্রম করিয়া ব্রুত্ম লাভে সমর্থ হয়। আমিই ব্রুত্মার আশ্রর এবং
আক্ষর অমৃত্রত্মের (মৃক্তির) ও চিরস্তন ধর্মের এবং ঐকাস্তিক স্থেপরও আশ্রর স্থান।' ব্রিও
জীবের অপহতপাপাত্ম হইতে সত্যসংক্রম্পর্যান্ত স্থভাবদিদ্ধ গুণরানিই মৃক্তিশার প্রকৃতিত হয় সত্য, তথাপি তাহার তাদৃশ গুণবজা পরমেশ্রেরই আয়ন্ত এবং তাহার নিত্যছিতিও পরমেশ্রেরই অধীন; জীবের বে, তথাবিধ গুণবিনিষ্ট নিত্যতা, তাহা পরমেশ্রেরই
নিত্যাভীষ্ট; স্থতরাং তথাবিধ গুণ ও স্থিতি নিত্য বিশ্বমান থাকিলেও কোন বিরোধ হয় না।
আর শাস্ত্রেছে বে, পরমপুরুষ ভগবানের ভোগোপকরণ ও লীলাসাধনের নিত্যতা আন বায়, বুঝিতে হইবে, তাহাও তাহান্ধ নিত্যাভিপ্রেত বিদ্যাই চিরকাল বিশ্বমান থাকে; ইহাও
শাস্ত হইতেই জানা যায়। অত্রব মৃক্তপুরুবের বে, সত্যসংক্রম্ব ও ব্রুত্মান্য, তাহা কর্গং
স্কচনাদি সংশে সহে, উদ্ধি বিবরে বুরিতে হইবে মঙায়াল।১০।

্দৰলাৰ্থ:---"দোহখুতে দৰ্কান্ নহ অহ্লণা বিপশ্চিতা" ইতি অদ্ধাহভন্তপ-ভোগমাত্রদাম্য লিঙ্গাদ পি মুক্তস্ত জগধ্যাপার বর্জনৈখব্যমি ভাবগন্যত ইত্যর্থ:॥

'তিনি (মুক্তপুরুষ) দর্বজ্ঞ ব্রন্ধের দহিত দর্বপ্রকার কামভোগ করেন', এই শ্রুতিতে কেবল ব্ৰহ্মান্ত্ৰৰূপে ভোগাংশেই ব্ৰহ্মাম্য কণিত হওয়াৰ বুঝা যাইতেছে যে, জগন্ধাপাৰাতিৰিক্ত বিষয়েই মুক্তপুরুষের ব্রহ্মসাম্য বা ঐশ্বর্য্য, জগদ্ব্যাপারে নহে ॥৪॥৪॥২১॥ ]

ব্রন্মযাথাত্যাকুভবরূপভোগমাত্রে মুক্তস্থ ব্রন্মসাম্যপ্রতিপাদনাচ্চ লিঙ্গাৎ জগদ্ব্যাপারবর্জ্জমিত্যবগম্যতে "দোহশুতে সর্ব্বান্ কামান্ দহ ত্রক্ষণা বিপশ্চিতা" ইতি। অতো মৃক্তস্ত প্রমপুরুষদাম্যং সত্যুদক্ষরত্বং চ প্রম্-পুরুষাদাধারণনিখিলজগিয়য়মনশ্রুত্যাকুগুণ্যেন বর্ণনীয়মিতি জগদ্যাপার-বর্জমেব মৃক্তৈশ্বর্য্যম্ ॥৪॥৪॥২১॥

যদি পরমপুরুষায়ত্তং মুক্তৈশর্য্যম্, তর্হি তম্ম স্বতন্ত্রকে তৎসঙ্গলাৎ মূক্তস্থ পুনরার্তিসম্ভবাশক্ষেত্যত্তাহ—

# অনারতিঃ শব্দাদনারতিঃ শব্দাৎ ॥৪॥৪॥২২॥

[পদচ্ছেদঃ—অনাবৃত্তিঃ ( আবৃত্তির — পুনরাগমনের অভাব) শব্দাৎ ( শ্রুতি প্রমাণারু-मार्व )। ]

'মৃকপুক্ষ সর্ব্বজ্ঞ রক্ষের সহিত সমস্ত কামভোগ করিয়া থাকেন', এই শ্রুতিতে কেবল ব্রহ্মের <sup>র্থায্</sup>থভাবের অনুভবরূপ ভোগেই ব্রহ্মসাম্যপ্রতিপাদনরূপ **লিঙ্গ অ**র্থাৎ গ্রাহক বাক্য হইতে <sup>জগদ্বাপাব ভিন্নম্বই জানা ষাইতেছে। অতএৰ প্রমপুরুষ ভগৰানের অসাধারণ কার্গ্য নিথিল-</sup> <sup>জ্যং-</sup>শাসনের প্রতিপাদক শ্রুতির অনুসারেই মুক্তপুরুষের সত্যসংক**র**ত্ব ও প্রমপু্রুষ—সাম্য ৰণাৰ অৰ্থ গ্ৰহণ কৰিতে হইবে; স্থতৰাং জগঢ়াাপাৰ ভিন্ন বিষয়েই তাহাৰ ঐশ্বৰ্যা বুঝিতে रहेरव ॥८॥८॥२ ১॥

এখন আশকা হইতেছে যে, মুক্তপুক্ষের ঐথগ্য যদি প্রমেখবেরই অধীন হয়, তাহা হইলেও <sup>সম্পূৰ্ণ</sup> বাধীন সেই প্র**মেশ্বরে**র ইচ্ছানুদা<mark>রে মুক্তপু</mark>ক্ষেরও পুনর্কার সং**দা**রে প্রেবেশ সম্ভাবিত <sup>হ্</sup>টতে পারে ; তত্ত্তরে ব**লিতেছেন "অ**মার্ত্তিঃ" ইত্যাদি।

[সরণার্থ:—নমু মুক্ত শৈর্থাঃ যদি পরমপুক্ষারত্তম্, তহি কণাটিং তৎসংক্<sub>লবশাং</sub> পুনরাবৃত্তিরপি সম্ভবতীত্যাশক্ষাহ—"অনাবৃত্তিঃ" ইত্যাদি।

'দ খবেবং বর্ত্তরন্ যাবদায়্ধং ব্রহ্মলোকমভিদম্পাগতে, ন চ পুনরাবর্ত্তে" ইতি শলাং—শতি-প্রমাণাদেব নিবৃত্তনিধিলাবিখ্যস্থা চরিতাধিকারস্থাবিভূতিসক্ষপস্থাপরমানলং পরং ব্রহ্মান্ত্রতঃ ক্ষানুত্তিঃ—সংসাবে পুনঃ প্রবেশাভাবোহ্বধার্যতে। বিক্তিকঃ গ্রন্থসমাধ্যর্থা॥

ভাল, মৃক্তপুরুষের ঐশ্বর্য যদি পরমেশবেরই অধীন হয়, তাহা হইলে কথনও পরমেশবের ইচ্ছাফুসারে কোন সময় মৃক্তপুরুষেরও সংসারে পুনরাগমন সম্ভব হইতে পারে; তচ্তরে বলিতেছেন—

"অনার্ত্তিঃ" ইত্যাদি। না, যদিও মুক্তপুক্ষের ঐশ্বর্যা প্রমেশরের অধীন হউক, তথাপি শ্রুতিপ্রমাণ্যাম্পারে বুঝা যায় যে, তাহাকৈ আর ক্থনও ফিরিয়া আসিতে হয় না। প্রতি বলিতেছেন—'সেই জ্ঞানী পুরুষ এইরূপে জীবন অতিবাহিত করিয়া শেষে ব্রহ্মলোকে গ্রনকরেন, সেধান হইতে আর ফিরিয়া আইসেন না'ইতি। অতএব মুক্তপুক্ষেব অনার্তিট অবধারিত হইতেছে ॥৪॥৪॥২২॥]

্ষষ্ঠ জগদ্যাপারবর্জাধিকরণ ॥৯॥ ]

দেয়মলপদোপেতা রামান্ত্রনতে স্থিতা।
শ্রীহুর্গাচরণোমূতা 'দরলা' স্থাৎ সতাং মুদে॥
বেদব্যাসমুনের্কাচো গন্তীরাম্পুটহুর্গ্রহাঃ।
তদত্র স্পষ্টসংক্ষিপ্তব্যাপ্যায়াং মে সমুস্তমঃ॥
যদত্র শ্বালিতং কিঞ্জিৎ প্রমাদ-জনিতং ভবেৎ।
সন্তঃ সম্প্রায়রতাহ স্তঃ সদসাঃ শোধ্যস্ত তৎ॥

যথা নিখিলহেয়প্রত্যনীক-কল্যানৈকতানো জগতজ্ঞাদিকারণং সমস্ত-বস্তুবিলক্ষণঃ সর্ব্বজ্ঞঃ সত্যসঙ্কল্প আশ্রিতবাৎসল্যৈকজলধিঃ পর্ম-কারুণিকো নিরস্তসমাভ্যধিকসম্ভাবনঃ পরব্রহ্মাভিধানঃ পর্মপুরুষোহস্তীতি শব্দাদ্বগম্যতে; এবমহরহরকুষ্ঠীয়মান-বর্ণাশ্রমধর্মাকুগৃহীত-তত্নপাদ্বরূপ-

সর্ব্বিধ হেয়গুণের বিপরীত কল্যাণ-পরায়ণ, জগং-জননাদির কারণ, সর্ব্বস্ত্রবিলক্ষণ, সর্ব্জ, সত্যসংকল্প, শর্ণাগতবাংসল্যের জলধিবক্রপ, পরমদ্যাল, এবং যাহার সমান বা অধিক <sup>কেই</sup> নাই, সেই পরত্রক্ষনামক পরম প্রুষ্কের অন্তিত্ব বেমন একমাত্র শব্দ হইতে—শ্রুতিপ্রমণ ছইতেই জানিতে পারা বার, তেমনি যাহালা নির্ভূব বর্ণাশ্রমধর্মের অনুষ্ঠানবলে ভগবত্পাসনারণ তংসমারাধনপ্রীত উপাসীনান্ অনাদিকালপ্রব্তানন্তত্ত্তর কর্ম্মসঞ্চয়র পানিত্যাং বিনিবর্ত্ত্য স্বযাথা স্থ্যান্ত্রত্তর পানবিধিকাতি শয়ানন্দং প্রাপয্য পুনর্নান্ত্রতাত পি শব্দাদেবাবগম্যতে; শব্দশ্চ—"দ খল্লেবং বর্ত্ত্যন্ যাবদায়্যং ব্রন্ধনিক্ষিত্রতে" "ন চ পুনরাবর্ত্ত্তে ন চ পুনরাবর্ত্ত্তে" ইত্যান্দিকঃ। তথা চ ভগবতা স্বয়মেবোক্তম্—

"মামুপেত্য পুনর্জন্ম ছংখালয়মশাশতম্।
নাপ্পুবন্তি মহাত্মানঃ সংসিদ্ধিং পরমাং গতাঃ।
আ ব্রহ্মভুবনাল্লোকাঃ পুনরাবর্তিনোহর্জ্জন।
মামুপেত্য তু কোন্তেয় পুনর্জ্জন্ম ন বিহাতে॥" ইতি।
[গীতা০ ৮।১৩,১৬]।

নচোচিছন্ন কর্মাবন্ধস্থাসঙ্কৃচিতজ্ঞানস্থা পরব্রহ্মানুভবৈকস্বভাবস্থা ডদেকপ্রিয়-স্থানবিধিকাতিশয়ানন্দং ব্রহ্ম অনুভবতোহস্থাপেক্ষা-তদর্থারস্ভাগ্যসম্ভবাৎ পুন-রার্ত্তিশঙ্কা। ন চ পরমপুরুষঃ সত্যসঙ্কল্পোহত্যর্থপ্রিয়ং জ্ঞানিনং লব্ধা কদাচিদাবর্ত্তিয়িয়াতি; য এবমাহ—

লাবাধনা করেন, তাহাদের সেই আরাধনায় পরিতৃষ্ট ভগবান্ নিজেই তাহাদের জনাদিলাগনিকত অনস্ত অপার কর্মরাশির্রপ অবিলা অপনীত করিয়া এবং স্বীয় যথার্থ তথানুভবায়ক নিরতিশয় পরমানন্দপ্রদান করিয়া দেই উপাসকদিগকে আর ফিরাইয়া দেন না,
ইহাও শাস্ত হইতেই জানা যাইতেছে। এবিষয়ে শ্রুতি হইতেছে—'তিনি এইরপে জীবন অতিবাহিত করিয়া ব্রহ্মলোক লাভ করেন, দেখান হইতে আর প্রত্যাগমন করেন না—প্রত্যাগমন
করেন না' ইত্যাদি। স্বয়ং ভগবান্ও এইকথা বলিরাছেন—'বে সমস্ত মহাত্মা পরম
সিদ্ধিলাত করিয়া আমাকে প্রাপ্ত হয়, তাহারা ছংখন্থান এই অনিতা জগতে আর জন্ম ধারণ
করে না। হে অর্জুন, ব্রহ্মলোক হইতে আরম্ভ করিয়া সমস্ত জগংই পুনরাবৃত্তিশীল, কিন্ত
হে কোন্তেয়, আমাকে প্রাপ্ত হইলে তাহার আর পুনর্জন্ম হয় না' ইতি। বিশেষতঃ যাহার
কর্ম-বন্ধন ছিন্ন হইয়া গিয়াছে, জ্ঞানসংকোচ বা জ্ঞানাবরণ উন্মোচিত হইয়াছে, এবং
পরবদ্ধান্মতন ফ্রারের স্বভাবে পরিণত হইয়াছে, নিরতিশয় আনন্দান্মতব্দারী ভগবংপ্রিয়
সেই মুক্ত পুরুষের অপেক্ষণীয় অপর কোন্ও হিয় না থাকায়, তজ্জ্ঞ কোন প্রকার কর্মারম্ভও
সম্ভবপর হয় না; স্ক্তরাং কর্মান্ডলে তাহার আর পুনরাবৃত্তিরও সন্তাবনা করা যায় না। আর
ইহাও কথনই সম্ভব হয় না বে, যিদি নিজে বলিরাছেন – 'ন্যামি জ্ঞানী পুরুষদিগের অত্যন্ত

''প্রিয়ো হি জ্ঞানিনোহত্যর্থমহং স চ মম প্রিয়া। উদারাঃ সর্ব্ব এবৈতে জ্ঞানা স্বাব্যেব মে মতম্। আস্থিতঃ স হি যুক্তাত্মা মামেবাকুত্তমাং গতিম্। বহুনাং জন্মনামন্তে জ্ঞানবান্ মাং প্রপদ্যতে। বাস্থাদেবঃ সর্ব্বমিতি স মহাত্মা স্ত্র্র্ল্ভঃ॥" ইতি।

সূত্রাভ্যাসঃ শাস্ত্রপরিসমাপ্তিং ছোত্য়তি; ইতি সর্বাং সমঞ্জসম্॥৪॥৪॥১২॥
[ ইতি ষঠং জগল্পাপারবর্জাধিকরণ্ম ॥২॥]

ইতি শ্রীভগবদ্রামানুজবিরচিতে শারীরকমীমাংসাভাষ্যে চতুর্থাধ্যায়ন্ত

চতুর্থঃ পাদঃ ॥৪॥৪॥ চতুর্থাংখ্যায়: সমাপ্তঃ॥

শান্তং চ পরিসমাপ্তম্ ॥গা

প্রিয়, এবং জ্ঞানীপুক্ষও আমাব প্রিয়; ইহাবা সকলেই উদার—মহায়া, তন্মধ্যে জ্ঞানীকে কিন্তু আমি আত্মা বলিয়াই মনে করি; কারণ, আমাতে একাগ্রচিত্ত সেই জ্ঞানী আমাকেই সর্প্রোত্তন গস্তব্যস্থান বলিয়া অবলম্বন করিয়াছে'; 'বহু জন্মের পর জ্ঞান লাভ করিয়া আমাকে প্রাপ্ত হইয়া থাকে'; 'যিনি বাহুদেবকেই সর্প্রম্যর বলিয়া মনে করেন, সেরপ মহাত্মা অভ্যন্ত ছর্লভ' ইত্যাদি। সত্যসংকল্প সেই পরম-পুক্ষ ভগবান্ যে, আপনার একান্তপ্রিয় জ্ঞানীকে প্রাপ্ত ইয়া কথনও ফিবাইয়া দিবেন—সংসারে পাঠাইবেন, ইহাত কিছুতেই মনে করা যায় না। শাল্রসমাপ্তি জ্ঞাপনার্থ স্ক্রটার বিক্তিক করা হইয়াছে। (+) অতএব সম্প্রক্রাই স্কেম্পত হইল ॥৪॥৪॥২২॥ [ইতি বঠ জগ্লাপারবর্জ্ঞাধিকরণ ॥৬॥]

ইতি শ্রীমদ্ রামান্মজবিরচিত শাবীরকমীমাংসাভায়্যের চতুর্থ অধ্যায়ে চতুর্থপাদের অনুবাদ সমাপ্ত ॥৪॥৪॥

শ্রীরক্মীমাংদা-শারীয়-রামামুজভাত্যানুবাদ সমাপ্ত ॥

চত্র্থ অধ্যায়ে— স্থত্র ও অধিকরণ সংখ্যা—

প্রথম পাদে — হ্ত্র — ১৯। ... অধিক রণ — ১১।

বিতীয় পাদে — হ্ত্র — ২৫। ... অধিক রণ — ৫।

তৃত্বীয় পাদে — হ্ত্র — ২৫। ... অধিক রণ — ৫।

চতুর্থ পাদে — হ্ত্র — ২২। ... অধিক রণ — ৬।

সমগ্র গ্রম্মের হৃত্র সংখ্যা — ৫৪৫। ... অধিক রণ সংখ্যা — ১৫৬।

<sup>(\*)</sup> তাৎপর্য্য — "ইতি সর্কং সমঞ্জসমিতি" সর্কশ্যেন ভেদক্ষত্যভেদক্ষতিখটক-ক্ষতিগুণাদিবিধি-নিষ্ণেক্ষি ভগবৎকুপা-খাতস্থাদিপরবাক্য-প্রত্যকাণীনি অভিপ্রেত্য তেবাং সামঞ্চক্ষ্মুক্তম্ । ইতিশব্ধ: — 'অথিলত্ব<sup>ন</sup>' ইত্যাদিভাব্যাক্তাশেষপরামশী। সর্কশ্যেন অনুদাসতক্ষতি স্বতীতিহাস-পূর্ণবিচাংসি তদমুগ্রাহকতর্বভাৱং চিবিক্তিন্। তেবামনলা দিশা সামঞ্জন্ম প্রইবাম্ । উত্তার্থবিধিকহেন বে প্রমাণতর্কাং পরৈঃ প্রযুক্তাং, তেবাং সর্কোং পরিহারোহতাক্ত্যেব; এতদনগুভূতাবেশি নাতি; তত্মাহক্তপ্রকারেশ বাধক প্রমাণতর্কপরিহারণ্চাপ্সক্ষেয়, ইত্যভিশ্রাবেশ 'ইতি সর্কাংসমঞ্জসম্ ইত্যুক্তম্ । (ইতি ক্ষতপ্রকাশিকা টীকা )।

# অধিকরণসারাবলী ৷

শ্রীমান বেক্কটনাথার্য্যঃ কবিতার্কিককেশরী। বেদাস্তাচার্য্যবর্য্যো মে সন্নিধন্তাং সদা হাদি॥ স্বস্তি শ্রীরক্ষভর্কুঃ কিমপি দধদহং শাসনং তৎপ্রসত্ত্যৈ, সত্ত্যৈকালম্বি ভাষ্যং যতিপতিক্ৰিতং শশ্বদধ্যাপ্য যুক্তান্। বিশ্বন্দিরামরপাণ্যমুবিহিত্বতা তেন দেবেন দন্তাম, বেদাস্তাচার্য্যসংজ্ঞামবহিতবল্বিৎসার্থমন্বর্থয়ামি ॥১॥ **এ মদ্ভ্যাং স্থাদসাৰি**ত্য**সুপ**ধি বরদাচার্ঘ্য-রামাসুজাভ্যাম্, সম্যগ্দৃষ্টেন সর্ববং সহনিশিত্রধিয়া বেঙ্কটেশেন কুপ্তঃ। সেব্যোহসো শাস্তচিত্তৈঃ শ্রবণরসন্মা শাস্তিলাভার্থিভির্বা সিদ্ধঃ শারীরকার্থে সহজবহুগুণঃ স্রশ্ধরা-চুগ্ধরাশিঃ॥২॥ ত্রযান্তসান্তবাদিশ্রধিকরণগণে পোনকক্ত্যোক্তবাধো. মন্দ্রাসঙ্গততে বিশয়মফলতাং মানবাধং চ মস্তূন্। निष्राशास्त्र किनिन् विनकत्रकित्र गट्या गिरकर वा किन्सिन्। 'হুতা পতাবলীয়ং হৃদয়মধিগতা সাবধানান্ ধিনোতু ॥৩॥ গম্ভীরে ব্রহ্মভাগে গণয়িতুমখিলং কঃ প্রবীণঃ প্রমেয়ম, দিঙ্মাত্রং দর্শয়প্যহমিহ নিপুলৈঃ প্রাধ্বমধ্যক্ষণীয়ঃ i मा ज्रिक्षः स्मिषि श्विष्ठ मि श्विपितः स्मीजिनः मीमत्राज्ञ, মধ্যেহারং নিধেয়ং মহতি জহতি কিং মৌক্তিকং লব্ধমন্ত্রো ॥৪॥ বেদার্থ-ছায়চিন্ত্যে প্রথমমধিগতঃ কর্ম্মবর্গঃ প্রমাণেঃ, ভেদৈরকৈঃ প্রযুক্ত্যা ক্রমবিরচনয়াহথাধিকৃত্যাতিদৃষ্ট্যা। তত্রাশেবৈর্বিশেবৈস্তদমু তদমুবর্জ্যুহতঃ প্রাপ্তবাবৈঃ, তদ্রেণাধ প্রসক্ত্যা তত উপরি চতুর্লক্ষণী দেবতার্থা ॥৫॥ প্রাগ্ধর্মেইয়ান্থিরার্থে প্রশমিতবিশয়ে তাদৃশারাধ্যযুক্তেই-থাতঃ শারীরকাংশে বহুবিধমহিম ব্রহ্ম মীমাংসিতব্যম। ক্ৎক্ষৰাধ্যায়-সাকাধ্যয়নসমূদিতাপাতবুলৈয়ব কৰ্ম্ম, তাক্তাদে ব্ৰহ্মচিন্তাং কিমিতি ন কুরুতাং তম তুল্যোক্তাবাধাৎ ॥৬॥

প্রাবণ্যং প্রাক্ত ত্রিবর্গে সফলযভনতোপাসনাক্তরতোহপি. ব্যাখ্যারূপেহত্র শান্তে ক্রমনিয়তিরসো ভাচ্চ মুখ্যক্রমেণ মানত্বাদির্বিচার্য্যঃ পুরত ইহ তথা বাক্যবেদ্যাৎ পদার্থো, मुक्काेखर काश्राम् यिन मधु स्रविद्ध, यां कू ठाकिः किमर्थः॥१॥ ব্যাচথ্যঃ কেহপি তাপত্রয়হতিমিতরে সাধনানাং চতুক্বম্, কাণ্ডে২স্মিন্ পূর্ববরুত্তং কথয়তি নিগমঃ কর্মাচিন্তাফলং তৎ। সাঙ্গাধীতিহি সূতে বিশয়মবসরঃ কাত্র তন্ত্রাস্তরাদে-রোচিত্যস্থাপিতোহয়ং ক্রম ইহ ন পুনশ্চোদনাসংপ্রযুক্তঃ ॥৮॥ নিত্যপ্রাপ্তান্থ্য কণ্ঠস্থিত-কনকনয়ান্নির্বিশেষস্থা লব্ধি-র্মিখ্যাভূতং নিবর্ত্তাং শ্রুতিশকলভুবঃ প্রেক্ষণাৎ তন্নির্বত্তিঃ। কশৈৰিং কোপযুক্তং প্ৰতিভটমপি তদ্ব গুতোক্তিৰ্মছকে, প্রাপ্তাতেতি প্রলাপে প্রতিবচনগতির্ভাষিতা বিস্তরেণ ॥৯॥ মীমাংসায়াঃ কবন্ধং কতিচন জগুহুরান্তকল্লং শিরোহত্যে, কিস্তৈরস্তর্বিরোধ-প্রমূষিতমতিভির্বাহ্যকল্পৈর্ভ্র মন্তিঃ। স্বাধ্যায়াধ্যায়কাৎ স্ন্যে স্ববিধি-পরবিধিপ্রেরণা তাবদাস্তাম্, কুৎস্নাপাতপ্রতীতো কিমিতি কৃতধিয়ঃ কুৎস্কচিন্তাং ন কুর্য্যঃ ॥১০॥ প্রাধীতক্তৈকরূপপ্রযতননিয়তাদেকরূপোপকারাৎ. বিছাস্থানৈক্যসিদ্ধে ক্রমনিয়তিযুতাকাজ্কীয়কপ্রবন্ধ্যম। অধ্যায়াদিখিবাবান্তরবিষয়ফলাছন্যতাহত্রাপ্যভেক্রী, তত্ত্রল্যঃ কর্তৃভেদঃ কলিবলকলুধৈঃ কল্পিতোহর্থে বিরোধঃ ॥১১॥ ভত্তবৈশিষ্ট্যভেদাদ যদগণি ভিত্নরা দেবতা পূর্ববভাগে, সংজ্ঞাবৈষম্যমাত্রাদপি কথমিয়তাহধীত-যন্তব্যভন্তঃ १. উদ্দেশ্যাকারভেদোহস্তায়মিহ হবিষা মুক্তিভিন্নে প্রয়োগে, দৌর্ববল্যং ত্বন্ধবেদ্যান্মিতিচরমতয়া দ্রব্যতো দেবতায়াঃ ॥১২॥ জৈমিম্মুক্তং বিরুদ্ধং যদিহ বছবিধং দর্শিতং সূত্রকারৈ-स्वन्त्रामरेज्वकभाखाः इर्वक्रजिभिज न. जन्मभःवाममार्छा । জমুম্মাৎপর্যাভেদৈর্বিহতিপরিহৃতিঃ কাগুবৎ কাগুয়োঃ স্থাৎ, বাহুক্ষেপার্থগূঢ়াশয়-বচনভবদ্ভান্তি-শাস্ত্যাদিসিদ্ধেঃ ॥১৩॥ আক্ষিপ্য স্থাপনীয়াঃ কতিচিদিহ নয়াঃ পূর্ব্বকাগুপ্রণীতাঃ, क्टिन वारशामनीयाः कटिमश्यमनः शाशास्त्रशिक्छ।

हेथाः मर्व्हता विद्यांक्रम हेजि ममजाः वीका मधान्द्रमृख्या, শাক্ত্রৈক্যে পোনরুক্ত্যপ্রভৃতিপরিহৃতিঃ সাবধানৈর্বিভাব্যা ॥১৪॥ বৃত্তিগ্রন্থে তু জৈমিন্ম্যুপরচিততয়া ষোড়শাধ্যায়্যুপাত্তা, সন্ধর্ম: কাশকুৎস্প্রপ্রভব ইতি কথং তত্ত্ববুত্বাকরে।ক্রি:। ষ্পত্ৰ ব্ৰমঃ সহুকো ন বয়মিহ মুধা বাধিতুং কিঞ্চিদ্ধাঃ, নির্বাহস্ত্রপচারাৎ কচিদিহ ঘটতে হেকতাৎপর্য্যযোগ: ॥১৫॥ সোঁত্রী সংখ্যা শুভাশীরধিকৃতিগণনা চিম্ময়ী ব্রহ্মকাণ্ডে, তাদর্থ্যেখনস্তরত্বেখপ্যধিকরণভিদা নাল্লসারেঃ প্রকল্পা। অকোর্ম্যাশাহিকাষ্ঠা-দ্বিরদমুনিবসূর্ম্যদ্রিতত্ত্বাতিশক্ক্য-র্যাক্ষেরক্ষৈঃ প্রাথাকৈরিহ ভবতি রসৈঃ (\*) পাদনীতি-প্রবন্ধঃ ॥১৬॥ শান্ত্রং ত্বেতৎসমন্বিত্যবিহতি-করণপ্রাপ্তিচিন্তাপ্রধান-রধ্যাথ্যৈঃ যোড়শাভিব বিক্যুগভিত্নরং ষট্কভেদাদিনীত্যা। তত্রাছাং বক্তি সিদ্ধং বিষয়মপি পরস্তৎ প্রতিদ্বন্দি যুগাম, স্বপ্রাপ্তেঃ সাধনং চ স্বয়মিতি হি পরং ব্রহ্ম তত্রাপি চিস্তাম ॥১৭॥ তত্রাত্তেহত্যস্তগৃঢ়াবিশদবিশদ-স্থস্পফঁজীবাদিরাচঃ, পশ্চাৎ স্মৃত্যাদিকৈরক্ষতিরহিতহতিঃ কার্য্যতাভ্রেন্দ্রিয়াদেঃ। দোষাদোষো ততীয়ে ভবভদিতরয়োর্ভক্তিরক্সানি চাথো-পাসারোহপ্রভাবোৎক্রমসরণিফলাগুরিমে চিন্ধিতানি ॥১৮॥ অফা দেহী স্থনিষ্ঠো নিরব্ধিমহিমাপান্তবাধশ্রিতাপ্তঃ. খাআদেরিন্দিয়াদেকচিতজননকৎসংস্তেতি তম্ভবাহী। নির্দোষতাদিরমাো বস্তভজনপদং স্বার্হকর্মপ্রসাত্তঃ পাপচ্ছিদত্রক্ষনাডীগতিকুদ্ভিবহন সাম্যদশ্চাত্র বেছঃ ॥১৯॥ विध्यक्याधीला द्यान् विधिवनवित्रकावनाकारमय त्रागाथ, কুৎস্নং মীমাংসমানাঃ ক্রমত ইতি পরব্রহ্মচিন্তাং তরস্তি। প্রাপ্তে তুর্য্যে যুগেহস্মিন্ পরিমিতবলধী-প্রাণতবিম্নদৃষ্ট্যা, কালক্ষেপাক্ষমত্বাৎ কতিচন কৃতিনঃ শীঘ্রমন্তে রমন্তে ॥২০॥ রাগাদ্মীমাংসতে চেৎ স্বয়মিহ যততাং কিং গুরুক্ত্যেতি চেম্ন, ব্রশ্বজ্ঞানাপ্তয়ে গুর্ববভিগমনবিধেস্তেন তত্বোপদেশাৎ।

<sup>(\*)</sup> অক-->১। উর্দ্মি--১। আবা-->। অহি--৮। কাঠা-->। ছিরদ--৮। মূনি--१। বহু--৮। উর্দ্মি--১। অকি--৮। তত্ত্ব--২৬। অতিশ্ভরী--->১। অক--->১। এবাল্ল--৫। রদ--৬।

সদ্বিতাচার্য্যবন্ধে প্রথয়তি চ পরব্রেন্সবিত্তিং তথাক্য भागिशां पि जाशीर नियमविधितां निक्ति नी जिविष्टिः ॥२১॥ সিদ্ধে ব্যুৎপত্তিরাভা ন ভবতি ন চ ধীর্লক্ষণাদ যুক্তাতেহিন্মন, কিং শাস্ত্রেণাশ্যসিদ্ধে ন চ নিশময়িতুঃ সিদ্ধবোধে ফলং স্থাৎ। ব্রহ্মণ্যেবং ন মানাম্যুপনিষদ ইতি শুদ্ধিতে তদ্বিচারে, শাস্ত্রারম্ভং চতুঃসূত্র্যঘটয়ত্রচিতৈর্ন্যায়ভেদৈশ্চতুর্ভি: ॥২২॥ সিন্ধে ব্যুৎপত্ত্যভাবে স্বরিব ফলতয়া লক্ষ্মভঙ্গে চ লভ্যুম ব্রক্ষান্তোকুমানপ্রমিতমপি ভবত্বংশতঃ শাস্ত্রবেল্পম। বিধার্থত্থেহপ্যবাধাৎ পরবিষয়বচঃ স্বার্থমানং ভবেদি-ত্যখারুছোক্তিদৈন্যং ন হি সহত ঋজুঃ সূত্রকৃদ্ বাবদুকঃ ॥২৩॥ ঘাভ্যামাদে প্রতীতি-প্রজননমুদিতং সিদ্ধরূপে পরিশ্বিন্, ঘাভ্যাং বৈকল্যশঙ্কা তদমু পরিহৃতা শাস্ত্র-তজ্জ্যবুদ্ধ্যোঃ। ওচিত্যানেকভাষ্য-স্বরসগতিমতী প্রাক্তনী বর্ত্তনীয়ম্, শাস্ত্রারস্ত্রার্থমেকং ত্রিতয়মপি পরং শাস্ত্রমিত্যান্তরেকে ॥২৪॥ ব্যাসার্য্যৈর্ন্যাসি চ দিঃশ্রুভমিতি বিশদং বিষ্ণুচিত্তৈর্বিবত্তে। অশ্রোষং শেষকল্লাদহমপি বিত্নুষো বাদিহংসামুবাহাৎ. অদ্ধা নির্দ্ধার্যাতে২তশ্চতুরধিকরণী ব্রহ্মচিস্তোপযুক্তা ॥২৫॥ ব্যুৎক্রম্যাত্রাম্ম-তুর্য্যাবভিদ্ধতি নয়ে কেচিদপ্রাপ্তমেতৎ, বোধাসিদ্ধৌ কথং তৎফলমিহ বিমুশেৎ সিদ্ধবৎকারমান্দ্যাৎ। मर्स्या रची ज्ञुलनामश्रक्तननिषर्या यचित्रुकुक मन्त्रम्, স্ত্যুক্তেখপেক্ষিতেখর্থে বিফলবিভজনং নোচিতং নীতিসূত্রে ॥২৬॥

ইতি শাস্ত্রাবতারঃ।

# অথ জিজ্ঞাসাধিকরণম্ ॥১॥

কার্য্যে ব্যুৎপত্তিরাছা নিয়তমিতি গিরস্তৎপরা এব সর্বাঃ, নাম্মা বেদেহপি নীতিন্তত উপনিষদামুষরপ্রায়তৈব। নাতস্তবেছা-মীমাংসনমূচিতমিতি প্রত্যবন্ধীয়মানে, সিন্ধে ব্যুৎপত্তিমান্তাং বহুমুখমবয়ন্ ক্রমা ক্রিক্সান্তমাহ ॥২৭। অন্বল্যা নিৰ্দ্দিশন্তঃ কিমপি কিমপি তদ্বাচকাংশৈঃ প্ৰযুক্তিঃ, वांमान् व्राद्भानग्रस्थि क्रमञ्दमिनिज-छाभकष् विनस्तः। সজ্বাতান্তে পদানাং বিদর্ধতি চ ধিয়ং কাপি সিদ্ধে বিশিষ্টে, কর্ত্তব্যে কাপি চেভি কচিদিহ নিয়তিঃ শব্দশক্তের্ন কল্পা।।২৮॥ সংসারেহনাদিসিদ্ধে মুক্তরমুভবতঃ সঞ্চিতাঃ সংক্রিয়াঃ স্থ্যুঃ সংস্কারোধেকাশ্চ স্বয়মুপনিপতন্ত্যপ্রকম্প্যাৎ প্রবাহাৎ। তত্তজ্জাতীয়ভেদ-গ্রহণসমুচিতা বৃত্তয়স্তলিদানাঃ, ত্ত্বৎ স্থাচ্ছিক্ষকাদিব্যবহৃতিযু শিশোরেদমর্থ্যাদিবোধঃ ॥২৯॥ দক্ষৈরাধোরণাত্তৈরমুমিতবিবিধ-স্বপ্রয়াসোপযোগৈঃ শিক্ষাভেদা বিচিত্রা গঁজবিহগমুখান্ গ্রাহয়ন্তঃ প্রযুক্তাঃ। তম্মাৎ সার্থো মনুষ্যপ্রভৃতিষু চ তথাভূতশিক্ষাবিশেষঃ কল্লো ভাষ্যোদিতো যন্ন যদি কথমসৌ কল্লতেহস্যোহপি মার্গঃ॥৩০॥ কল্মৈচিৎ সিদ্ধমর্থং কমপি কথয়িতুং চেইট্য়া চোত্তমানঃ, তাম্ম তং বক্তি তদ্ধীসমবিষয়ত্য়। শিক্ষতে তদ্বচোহনাঃ। আদিষ্টো বোধনার্থং যদিহ বিতসুতে তত্তদর্থং হি যুক্তম . তদ্বাক্যাৎ সিদ্ধবেদী প্রয়তত ইতি চেদস্থনাদেশিকং তৎ ॥৩১॥ পুত্রস্তেহভুন্ন সর্পোহয়মিতি বচনতঃ প্রীত্যভীত্যাদিলিক্তঃ তদ্যোগ্যার্থং তদৃহং বিষয়নিয়তিরাসক্তিপুর্বৈরঃ কচিৎ স্থাৎ। আণাপোদ্বাপভেদাৎ প্রতিপদনিয়তা শক্তিরপ্যত্র সিধ্যেৎ. ভূয়োদৃষ্ট্যাদিসাহায্যকমিহ বচসঃ কার্য্যপক্ষাবিশিক্টম্॥ ১ ২॥ কার্য্যে ব্যুৎপত্তিরাম্ভা ভবতু তদপি কিং শক্তিতাৎপর্য্যসিদ্ধেঃ, প্রাগ্ ব্যুৎপত্তিঃ ক্রিয়ায়াং নুবচসি নিগমে স্বন্থথেত্যভূমিষি। স্থাপ্যাহতোহনম্যথাসিদ্ধ্যমুগমনিয়তৈঃ সৎপ্রয়োগৈর্হি শক্তিঃ কোহসৌ পাঞ্চাল ইত্যান্ত্যচিতবিরতিকং সিদ্ধমাত্রেহপি বাক্যম্ ॥৩৩॥ তুঃখাসম্ভিন্ন-দেশপ্রভৃতিফলতয়া চোদনাম্বেব সিদ্ধন্ শ্রোতত্বাদার্থবাদিক্যপি ভবতি ফলং রাত্রিসত্রে প্রতিষ্ঠা। অঙ্গীকুর্মো নিষেধানুগুণমিতি তথাহনর্থকুত্বং নিষেধ্যে, বিদ্ধারিপাতঃ স্থাদ্বিতথবিষয়া ব্রহ্মধীরর্থবালৈঃ ॥৩৪॥

ইতি জিজ্ঞাসাধিকরণম্ ॥১॥

# অথ জন্মাত্রধিকরণম্ ॥২॥

জন্মাতৈদেচদ্বিশেয়া ভবতি বহুলতাথোপলক্ষ্যা ত্রবীষি, জ্ঞাতাজ্ঞাতাদি-দোঃস্থাং ব্যতিষজ্ঞতি ন চালক্ষিতে স্থাৎ পরীক্ষা। উদ্দিষ্টপ্রক্ষচিন্তা তত ইহ কথমিত্যত্র হেতুত্ব-লক্ষ্যঃ. পুংসূক্তাদিপ্রসিদ্ধো গুণনিধিরঘজিদ্বক্ষ-শব্দার্থ উক্তঃ ॥৩৫॥ নানা চেল্লক্ষণানি স্বরসভিত্বরতা ব্রহ্মণি স্থান্বিশেয়ে, খণ্ডো মৃগুশ্চ গৌরিত্যভিলপনসমা ধর্ম্মিশব্দৈকতাহত্র। তেম্বেকং চেদ্ যথা২তাৎ সমুদিতমফলং স্থাদ্বাবচ্ছেত্তহানেঃ খণ্ডবাদিক্রমাচ্চেত্যসদবিহতিতঃ খণ্ডতাদের্বিবশেষাৎ ॥৬৬॥ তত্তৎস্বপ্রত্যনীক-ব্যুদসননিয়তং ভেদকং নাম্যবাধি, ব্যাঘাতঃ কালভেদান্ন ভবতি জনন-স্থাপন-ধ্বংসনানাম। প্রত্যেকং লক্ষণত্বং স্থবচমিহ বহদাহুতিধীমহিম্নে, সংভূয়াপ্যাক্তরেকে ফলমপি চ তদা শক্কিতার্থব্যুদাসঃ ॥৩৭॥ জ্ঞাতং চেন্নোপলক্ষ্যং ন চ যদি নতরাং লক্ষ্মযোগাপ্রতীতেঃ, জ্ঞাতাজ্ঞাতাংশভেদস্থিহ দুরভিলপো লক্ষণেনৈব বেছে। ব্রহ্মত্বং ব্রহ্মশব্দায়িতিরপি বিদিতে২গুত্র নো চেন্ন শঙ্কা. মৈবং নানাগমোত্তদ্বিশয়-শমনতঃ শ্রীমতি ব্রহ্মতোক্তেঃ ॥৩৮॥ যাবল্লক্যাববোধং যদবগতিরতো লক্ষণাৎ তদ্বিশেয়াম্, যন্তাবোধেহপি পশ্চাদ্যদ্বগতিরিদং স্থাৎ কুতো নোপলক্ষ্যম। তত্মাৎ বেধাপি ভাষ্টেংকুমতিরকুচিতেত্যাশয়াজ্ঞত্ম চোত্ম, মোক্ষার্থোপাস্থভেদে হ্যভয়মপি সময়েতি বিস্তাবিকল্লাৎ ॥৩৯॥ চন্দ্রে শাখেব শান্তে মহসি ভটগতং লক্ষণং কারণত্বম. সত্যজ্ঞানাদিবাক্যৈরপমুদিতগুণং তদ্বিভাতীতি ডিস্কা:। একত্রার্থো বিশেষ্যে প্রতিপদনিয়তাবর্জ্য-তত্তন্নিনিত্ত-দ্বারাবৃত্তিং পদানামিহ বিচুবরুণাচ্যক্তিবন্নায়বৃদ্ধাঃ ॥৪০॥

ইতি জন্মান্তধিকরণমূ॥২॥

# অথ শাস্ত্রবোন্যধিকরণম্॥৩॥

বীতাবীতপ্রয়োগ-ক্রমনিয়তিমতী কার্য্যতা বিশ্বমেতৎ সর্ববেজন প্রকুপ্তং গময়তি বিফলস্বত্র শাস্ত্রৈবিবচারঃ। ইত্যুন্নীতো লঘুষাদমুমতিবশতঃ কর্ম্মজৈশ্বর্যযুক্তো বিশ্বামিত্রাদিনীত্যা স্ফুরতি বিভুমিহাসূত্রয়চ্ছাস্ত্রবেছম্ ॥৪১॥ क्षिजामाः कार्याजारेमाः कठेकमूकूठेव कर्ज्शृतवः मकर्ता, সিধ্যেদত্রাণৃদৃষ্টপ্রভৃতিজনকদৃক্ সর্ববশক্তিশ্চ নৈবম্। শ্রোত্রাকৈঃ সৌরভাদি-গ্রহণরুচিরিয়ং তাদৃশব্যাপ্ত্যভাবাং, সর্ববং হেতুং ন পশ্যেৎ ঘটকুদিহ নচাকর্ত্তা তাবতাস্ত ॥৪২॥ कार्याञ्चा ज्ञाविवाना न्न्नान भिन्म थिलः मर्तविव कर्कु भून्त्य म् যদৈবং তদ্ধি নৈবং পুরুষবদিতি নানগুথাসিদ্ধ্যভাবাৎ। হেতাবেতাদৃশাত্মশুবিহুরভিহুরং ব্যাপ্তসিদ্ধ্যাদিদোঃস্থ্যম্, ত**ন্তকে লক্ষণানামগণি** গমনিকা তত্ত্বমুক্তাকলাপে ॥৪৩॥ যত্তপ্যাত্মান্তরাদেরসুমিতিরনঘা লিঙ্গভেদৈস্তথাপি. প্রত্যক্ষব্যাপ্তিশৈলী ন খলু শিথিলতা কুত্রচিৎ পক্ষভেদে। আত্মায়ে বস্তুতোক্তিৰ্ন ভবতি বিতথা তাদুশাপ্তোক্তনীত্যা, বাধাভাবাদিসাম্যাদ্বিহতিমিতিভবেল্লোকবৎ গৌণতাদিঃ ॥৪৪॥ নম্বাম্মায়প্রধানাঃ কচিদমুকথয়ন্ত্যাম্মদাদেরশক্যঃ. কার্য্যৈঃ কর্ত্তাহনুমেয়ঃ পর ইতি তদভিপ্রৈতু জন্মাদি বাক্যম। তম্মাদীশামুমানত্যজনমমুচিতং বৈদিকস্থেতি চেন্ন, কাপ্যোচিত্যোপদেশাদ্যত ইতি চ সদাত্মক্তিসিদ্ধামুবাদাৎ ॥৪৫॥

ইতি শাস্ত্রযোন্যধিকরণম ॥৩॥

# অথ সমন্বয়াধিকরণম্ ॥৪॥

কর্ত্তব্যে শ্র্যণ উক্তে নিশময়িত্ফলং সিদ্ধরূপে তু ন স্থাৎ, প্রীত্যা সাফল্যকুপ্তো বিতথমপি বচঃ কিন্ন দৃষ্টং তদর্থম্। বিভার্থত্বেহন্যদৃষ্টের্বিবয়বদনৃতং তৎ পরীক্ষ্যং ন ভাবী-ত্যাক্ষেপেহনয়শেষে নিরবধিকস্থাধ শাস্ত্রতাৎপর্য্যমাহ ॥৪৬॥

তাৎপর্যাং ব্রহ্মতত্ত্বেহপ্যবিহতবিধিনাহপ্যেকবাক্যম্বপক্ষে, **एउए**न्थि शामितिसर्न खर्वा विल्युग् मखनः (था किनामाम । স্বাদার্থত্বং মুষাত্বক্ষমমিতি ন মুষেত্যুহনে প্রীত্যুষোগা-षात्नाभष्टकानिष्रभि विषयुज्याज्ञाव-वृतेकाव दर्यः ॥८१॥ যৎপ্রীত্যর্থং বচস্তন্নিখিলমনৃতমিত্যর্ভকপ্রায়বাক্যম্, সত্যোক্তানন্দদুষ্টেন চ বিহতিরিহাধ্যক্ষতঃ শান্ত্রতো বা। তেনানত্যার্থসিদ্ধোক্ত্যনৃত্বিষয়তা শঙ্কনস্তম্ভনেন, ত্রযান্তাঃ সত্যনিত্যান্ততপরমপরত্রন্ধনিষ্ঠাঃ প্রমাণম ॥৪৮॥ द्धरेकारक निष्टानकीकत्रगविधिनमः शानविधार्यमस्य. নির্ধর্ম্মাদৈতবাক্যোপচরিতমিতরে সিধাতীতি ক্রবস্থি। তেষামেষাং স্বপক্ষস্ববচনবিহুতি-ব্যাকুলানেকজল্লঃ. কল্লোহয়ং বাছকল্পঃ কুতমতিপরিষৎ-পীঠমদৈরমর্দি ॥৪৯॥ কন্তার্থো হর্থবাদস্ততিমুখমুখতঃ স্থাপিতঃ প্রাণিদানীম্, স্বাতদ্রোণ প্রমাণীক্রিয়ত ইতি ততঃ কাগুয়োঃ স্থাদ্বিরোধঃ। ন স্থাৎ সামান্যতো হি প্রথমমভিদ্ধে মানতান্থাপনার্থম. কেষাঞ্চিৎ স্বার্থতোক্তা স্বত ইহ স্কুভগে বোধমাত্রাৎ পুমর্থে ॥৪०॥ ত্রেধা সর্ববত্র বেদে নিয়তবিভঙ্গনে চোদনাছাংশভেদৈঃ. চত্বারোহপ্যর্থবাদ। মুনিভিরভিহিতা ব্রাক্ষণাংশস্থ্য শেষাঃ। অব্রাতচ্ছেশতোক্তো স্মৃতিহতিরিতিচেদ্বিদ্ধি দত্তোত্তরং তৎ, সামান্ডোক্তির্হি সেয়ং তত উপরি যথা মন্ত্রবিধান্ততোক্তিঃ ॥৫২॥ व्यामारेजरेत्रहिकारेर्थत्रविश्वनमकरेलः भाकून-रक्तांजिवारेताः, পারত্রিক্যা প্রারত্যাহপ্যতিনিপুণধিয়ামাগমাখাসসিদ্ধে। শব্দে তম্মাচ্চ বোধে সতি পরবিষয়ে দোষবাধব্যপেতে. মানং তত্র স্বতোহসৌ ন কথমিতর্থা নৈগমাধ্বাপলাপঃ ॥৫২॥ শাস্ত্রারম্ভোপপত্তৈ চতুরধিকরণী পেটিকেয়ং প্রবৃত্তা, লক্ষান্ত্যাক্তং বিশেষদ্বয়মিহ ঘটতে বক্ষ্যমাণোপঞ্জীবি সদ্সাত্যক্তিবেদ্যঃ পর ইতি হি বদেৎ কারণহাধিকারে, বক্ষাত্যস্থ দিলিকাদ্যধিকৃতিবু পুনস্তাদৃশানন্দতাদীন্ ॥৫৩॥ আত্মনোবং পরিশ্বির কৃত ইতি মিতে বিশ্বহেতুত্বলক্ষ্যে, भारिष्ठकञ्चार्थनीरत्र निक्रशिंशत्रमध्यमस्यारगः अमरकः।

ঈদৃক্ত<sub>র</sub>ং স্থাদ্ যথাহং প্রকৃতিপুরুষয়োর্নানুমানাছযোগ্যো, তুঃখাস্পৃষ্টো চ তাবিত্যথ পরকথনং দোধবীতি ক্রমেণ ॥৫৭॥ ইতি সমন্বয়াধিকরণ্ম ॥৪॥

# · **অথেক**ত্যধিকরণম্ ॥৫॥

গৌণেক্ষাসাহচর্য্যং ন তু বহুভবন-প্রেক্ষণং নৈব মুখ্যম্,
দৃষ্টাস্তালৈরিহাভাত্যসুমিতিরচিতস্তাদৃশাজ্জন্মযুক্তম্।
সচ্ছব্দস্তেন মূলপ্রকৃতিমবিকৃতিং ব্যাহরেদিত্যযুক্তম্,
শুক্তান্যেষাং নিরোধাৎ স্বভিমততিরক্ষারিলিঙ্গাদিভিশ্চ ॥৫৫॥
জ্ঞাতে হ্যেকত্র সর্বাং বিদিতমিতি ভবত্যৈক্যাসিদ্ধ্য প্রতিজ্ঞান্
মূৎ-তৎকার্য্যাদয়শ্চ ত্রয় ইহ কথিতাস্তস্ত দৃষ্টাস্তভেদাঃ।
তেনাব্যক্তামুমানং কথিতমিতি বুথোৎকঠিতং হেত্বমুক্তেঃ,
সারূপ্যাদেশ্চ হেতোরুপরিসরিহ্নতেরত্র সংভাবনোক্তেঃ॥৫৬॥
আদেশাত্ম-স্থাকৈরনিতরশরণৈস্তৃ স্তদৈক্যোপদেশোজ্জীবেন স্বেন সাহংকরণমনহমোহচিদ্যণক্ত প্রবেশাৎ।
একজ্ঞানেন সর্বাং বিদিতমিতি গিরা সর্ববিদ্যম্ন্তিঃ॥৫৭॥
শাখাবিদ্যান্তরাদেরপি বহু ভবিতা বিশ্ববিদ্যম্ন্তিঃ॥৫৭॥

ইতীক্ষত্যধিকরণম্ ॥৫॥

# অথানন্দময়াধিকরণম্ ॥৬॥

মুখ্যেক্ষা যন্তভীষ্টা, ভবতু ততুচিতে, সা পুনর্জীবতবে,
সিদ্বিদ্যারাং হি শক্তৈ ভিরুপরিসতস্তস্ত জীবৈক্যমুক্তম।
ইত্যহাতু জ্জিহানং প্রশময়িতুমথ প্রস্তুতো বিশ্বকর্তা,
জীবস্তাপ্যস্তরাক্সা নিরুপধিকমহানন্দথুঃ স্থাপ্যতেহত্র ॥৫৮॥
দৃষ্টঃ পূর্ববং বিকারে ময়ডিতি চরমেহপ্যেবমন্তিত্যযুক্তম,
মধ্যে তত্তক্রদ্বেটঃ প্রচুরমিহ বদেৎ প্রত্যয়েহলক্স বাধাৎ।
আনন্দপ্রাচুরী চ প্রকৃতিপরস্থাল্লজ্ললকাবিধিরাৎ,
হংখাল্লখান্পক্ষা পরন্ধরিভভিদঃ শাসিতুন্ত বিরোধাৎ ॥৫৯॥

আত্মা তত্তৈষ এবেতুাদিতমনিতরাত্মত্বমবৈত্মব বক্তুম্,
শারীরোক্তিশ্চ তম্মিমিখিলতমুত্য়া স্থাদসঙ্কোচর্ত্তিঃ।
শোধ্যত্বং তত্তদর্থামুগুণমিতি বিভোস্তৎপ্রসাদ্যত্বমাত্রম্,
প্রাপ্যেহস্মিন্ প্রাপ্তিরূপা পরবিদ উপসং ক্রান্তিরানন্দসিক্ষো॥৬০॥
নির্দেহেহস্মিমিরংশে ন হি ভবতি শিরঃ-পক্ষ-পুচ্ছাদি কিঞ্চিৎ,
তম্মাৎ পুচ্ছং প্রতিষ্ঠেত্যুদিতমিহ পরং ব্রহ্ম ভাতীতি চৈম।
সোঢ়া পুচ্ছত্বক্, প্রির্ঘদি কথমিতরমানুমন্যেত কল্পম্,
ব্রহ্মণ্যাত্মপ্রিত্ঠা বচনমনিতরাধারতাখ্যাপনায় ৬১॥

ইত্যানন্দময়াধিকরণম ৷ ৬॥

# অথান্তরধিকরণম্ ॥৭॥

ভূয়িষ্ঠানন্তপুণ্যোপচয়বলসমুদ্ধ দ্ধপূর্ব্বেক্তস্নাভূম, শক্রাদিন্যায়তঃ স্থাৎ ত্রিগুণতমুভতামীশ্বরাণাং প্রবাহঃ। তন্নাকর্মোত্থদিব্যাকৃতিজনিমহিমা শাসিতা সর্ববপ্রংসাম **নিত্যশ্ৰী**ৰ্ত্ত ধ্বি**ম্বে শ্ৰুত ই**তি স য ইত্যুক্তএবৈষ একঃ ॥৬২॥ সর্বেভ্যঃ কল্মষেভ্যো হ্যাদিত ইতি বদত্যস্তরাদিত্যবিদ্যা, তস্মাচ্ছেষাভ্যসুজ্ঞানয়ত ইতি বিভোঃ পুণাযোগোহস্ত মৈবম্। আন্নাতোহনত্যশাস্তঃ স্বৰশপরফলঃ সাধুনা নৈষ ভূয়ান্, ষ্যাৎ পুণ্যে লক্ষযোগাদপি ন স্তুকুতমিত। দিনা পাপাশব্দঃ ॥৬৩॥ প্রখ্যাতং শুদ্ধসত্তং কিমপি তদনঘং দ্রব্যমব্যক্ততোহন্তৎ, তদ্রপং রূপমৈশং দিবি কনতি তথা শেষশেষাশনালৈঃ। নিত্যং তৎ সূরিসেব্যং পরতরমজহৎ স্বস্বভাবঃ স দেবঃ, পুংসাং সংসারশান্ত্যৈ বিপরিণময়তি ব্যুহপূর্ব্বৈর্বিভাগৈঃ ॥৬৪॥ দেহত্বাৎ সপ্তধাতৃত্রিমলমঘভবং তুঃখকুল্লাশযুক্তম্, সাংশত্বাদেশ্চ হেতোরিতি যদি তদসন্ধর্মিমানেন বাধাৎ। বাধঃ শাল্রৈকবেত্তে কচিদপি ন ভবেদশুথাতিপ্রসঙ্গাৎ. যন্ত্ৰ, স্বেচ্ছাবভাৱেম্বভিনয়তি তদপ্যাস্থ্ৰোপপ্লবাৰ্থম্ ॥৬৫। ইশ্বং বিছাত্রয়েণ স্থিরচরচিদচিদ্দেহিনঃ সর্ববহেতো-রব্যক্তাব্জীবতন্ধাদপি সমধিকতা যদ্যপি স্থাত্তথাপি।

উত্থানদারভেদাৎ ক্রমত ইহ মৃদৃপক্রমান্ ক্রুরনিষ্ঠান্,
অধ্যায়েহিন্দ্রিন্ নিরুদ্ধমধিকরণগণৈস্তদ্গুণামূদৃগৃণাতি ॥৬৬॥
শব্দৈঃ সদ্ধু স্বামুখ্যেঃ শ্রুতিশিরসি মিতং কারণং কিঞ্চিদেকম্,
সঙ্কপ্লাভ্যাসরূপৈরতদনমুগুণৈশ্চিন্তিতশ্চিদ্বিশেষঃ।
ভূতাকাশাদিশক্ষাজননসমূচিতৈন মিভিঃ কারণস্থৈঃ,
ক্ষিপ্তা তৎপাদশেষশ্রুতিসমূদ্যনাসস্তবোক্তা। ভূনক্তি ॥৬৭॥
আকাশ-প্রাণশন্দাবনিতরগতিকো রুঢ়িভঙ্গেন নেয়েন,
জ্যোতিঃশব্দস্ত রুঢ়া। প্রথয়তি পুরুষং দিব্যতেকোবিশিষ্টম্।
প্রখ্যাতেন্দ্রাদিশব্দস্তদমুনিয়মিতস্তদ্বিশিষ্টপ্রত্যোভোবং স্থাৎ পেদিকৈষা দ্বিকযুগলবতী শব্দব্তিক্রমেণ ॥৬৮॥

ইত্যস্তরধিকরণম্॥৭॥

#### অথাকাশাধিকরণমূ ॥৮॥

অত্রাকাশস্বশেষপ্রভব-বিলয়ভূঃ সাম্মি দৃষ্টঃ স্বনাম্না, নির্দ্দিষ্টব্যৈত্তিরীয়েহপ্যনিতরজনিত-স্বাত্মনঃ সস্তবোক্ত্যা। মৈবং সিদ্ধানুবাদো হুয়মথ চ পরপ্রাপ্যতাদিন তিম্মিন, তৎকর্ত্তাত্মা বিপশ্চিচ্ছুত ইতি বিহিতা স্বাত্মনস্তৎপ্রসৃতিঃ ॥৬৯।

ইত্যাকাশাধিকরণম্ ॥৮॥

# অথ প্রাণাধিকরণম্ ॥১॥

প্রাণায়ত্তং হি দেহাদিকমিহ বিদিত্ত তেন তৎকারণস্বম্,
শ্রুত্যক্তং রূঢ়িশক্ত্যা স্থৃদৃঢ়মিতি ন তদ্যোমবৎ সাধনীয়ম্।
তন্ম প্রাণশু কাষ্ঠাদিয়ু মহিমহতেঃ পূর্ববচ্চামুবাদাৎ,
শাকাশোক্তেরিবোক্তে ভগবতি নিখিলপ্রাণনশ্বাপি দৃষ্টেঃ ॥৭০॥
নোক্তিং ব্যাহস্তি লিন্ধং কিমপি ভবতি তু খ্যাততত্বামুকূলম্,
শব্দানশ্বনিষ্ঠঃ শ্রুত ইতি ন পরে৷ ক্যোতিরাত্ন্যক্তিবেছঃ।

বিখোৎপত্ত্যুক্ত্যুক্তাবেহপ্যবগতমিহ তল্লিক্সমিত্যাক্ষিপস্তম, রুদ্ধেহথাধিক্রিয়াভ্যাং তত্ত্বচিতচিদ্দচিদ্বর্গ বৈশিষ্ট্যযুক্ত্যা ॥৭১॥

ইতি প্রাণাধিকরণম্ ॥৯॥

# অথ জ্যোতিরধিকরণম্ ॥১০॥

কোক্ষেয়-জ্যোতিষৈক্যং কথিতমিহ পরজ্যোতিষস্তস্থ বিশ্বো-পাদানত্বং চ বিছাস্তরবিমিতমতঃ কারণং বহ্নিরস্ত । মৈবং পুংস্ক্রবাক্যোদিত-পরপুরুষ-প্রত্যভিজ্ঞপ্ত্যবাধাৎ, গায়ত্র্যুক্তিস্ত সাম্যাদিশি চ নিগদিতাস্তস্থ ভূতাদিপাদাঃ ॥৭২॥ উত্থানং জ্যোতিরাদাবধিকরণ্যুগে কারণব্যাপ্তলিঙ্গা-দিত্যাভাষ্যান্থলিঙ্গং স্ববচসি বিহিতং নেতি ভাষ্যং কথং স্থাৎ। ইঅং বিশ্বাদিলিঙ্গং সদিহ ন তু পরাভীষ্টলিঙ্গং সমস্তী-ত্যুৎপশ্যন্ পূর্ব্বপক্ষী ব্যবহরতি তথা ব্যাহতিস্তন্ধ শঙ্ক্যা॥৭৩॥

ইতি জ্যোতিরধিকরণম্॥১০॥

# অথেক্ত প্রাণাধিকরণম্ ॥১১॥

বিষ্ঠা প্রাতর্দ্দনী সা বদতি হিততমোপান্তি-কর্ম্মেন্ত্রমেব, খ্যাতপ্রাণেন্দ্রচিহ্নাম্বিতমপি তদসৌ বিশ্বকর্ত্তেতি চেন্ন। বন্ধা ব্যেপাস্থাং বহুবিধ-চিদচিৎকঞ্চুকং স্বাত্মনা চ, প্রাণেন্দ্র-প্রক্রমোহপি প্রবলতরমহাবাক্যবৈঘট্যভগ্নঃ ॥৭৪॥ যল্লিক্ষং কারণৈকস্থিতমিতি কথিতং জ্যোতিষীন্দ্রে চ তত্ত্ব, প্রখাতান্তিকনিষ্ঠাং প্রথমমিতমতস্তম্মুখোথিত্যযোগঃ। অপ্রাপ্তে তিন্নির্মেণ প্রকৃতশিথিলতা নেতি চেৎ সত্যমেতৎ, বিষ্ণুৎপত্ত্যাদিনীতিভ্রমত ইহ পুরোবাদমুৎপ্রেক্ষ্য শক্ষা ॥৭৫॥ জ্যোতিঃ-প্রাণেন্দ্রশন্দাঃ পরতরবিষয়াঃ কারণব্যান্তধর্ম্মা-দিত্যেতৎ সাধ্বমীষাং বহু বিহতিমতী খ্যাতমাত্রে তু বৃত্তিঃ। তৎকোক্ষেয়ানলাত্মা কথিত ইহ তথা ধ্যানতস্তৎক্ষাপ্ত্যৈ, মুখ্যপ্রাণাদিলিক্ষং তত্বপহিতপ্রোপাসনাম্মেক্ষণায় ॥৭৬॥

কার্য্যং যৎ কর্ম্মবশ্যং যদিপ দৃঢ়মিতং তন্ধিরটেস্ত শব্দৈঃ,
নির্দ্দিয়ে ব্রহ্মণি স্থাৎ কচিদগতিহতা রুট্রেন্দ্রী নয়েন।
তন্ত্রিঙ্গানস্থাদিদ্ধ্যধিগমনবলাৎ তদ্বিশিষ্টে বিবক্ষা,
স্থাদীশে জ্যোতিরিন্দ্রান্তভিলপনপদেহহং-দ্রমাদীরিতে চ ॥৭৭॥
স্বেচ্ছাতঃ সর্ববহেতুঃ শুভগুণ-বিভবানস্থনিঃসীমহর্ষঃ,
শুদ্ধা কর্ম্মোত্থনিত্যাকৃতিরনুপধিকাকাশনাদিস্বভাবঃ।
সপ্রাণাপ্রাণভেদ-ব্যতিভিত্রক্ষগৎপ্রাণনো দিব্যদীপ্তিঃ,
প্রাণেক্রাল্যন্তরাত্মা প্রভুরধিকরণৈঃ সপ্তভিঃ প্রত্যপাদি ॥৭৮॥

ইতি ইন্দ্রপ্রাণাধিকরণম্॥ ১১॥ ইতি কবিতার্কিকিসিংহস্ত সর্ববন্তন্ত্রস্বতন্ত্রস্ত শ্রীমদ্বেঙ্কটনাথস্ত বেদাস্তাচার্য্যস্ত কৃতিযু অধিকরণসারাবল্যাং প্রথমস্তাধ্যায়স্ত প্রথমঃ পাদঃ॥১॥

#### অথ প্রথমস্থাধ্যায়স্থ দ্বিতীয়ঃ পাদঃ॥

অত্রাযোগান্মযোগ-ব্যপনয়নন্মৈত্র ক্ষপাদত্তিপাদী-ভাগারু দৃপক্রমকঠিনপরেঃ প্রায় আছে প্রসাধ্যন্। ক্রুপ্রাক্ষেপোপশাস্ত্যৈ প্রথম ইহ ততঃ পাদ উক্তন্ত্রিপাদী. কাচিৎকাক্ষেপপূৰ্ববাখিলকলহসমুমূলনায় প্রণীত। ॥৭৯॥ অস্পষ্ট-স্পন্টরূপ-স্ফুটতরচিদচিল্লিপবদাক্যচিন্তা, ভাষ্যে দীপাবতারে২প্যভণি নয়গণৈঃ সম্প্রবুত্তা ত্রিপাস্তাম। অত্যস্তাম্পন্টলিকাম্বিতবিষয়মূশন্ত্যাত্মপাদং তু কেচিৎ, তত্রেদং তারতম্যং নিয়তনিজবলৈঃ কর্ম্মতান্ত্রীয়মানৈঃ ॥৮०॥ পূর্ববত্রাসিদ্ধরূপেঃ স্বমতি-বিরচিতোগ্নীতিভিঃ পূর্ববপক্ষঃ---সিকৈঃ সাধারণৈরপ্যুপধিনিয়মিতৈঃ প্রত্যবস্থা দ্বিতীয়ে। স্পষ্টা সাধারণবৈরুপরিপরমতানৃক্তিকল্লৈরথেতি, ভারেকত্রিংশদত্র প্রতিচরণ-বিভক্ত্যন্বিতাম্বেষণীয়া ॥৮১॥ বিশ্বং পাদে দ্বিতীয়ে বপুরিতি কথয়ংশ্চিন্তাতে বাক্যবর্গো বিশ্বাধারঃ স আত্মেত্যভিলপনপরস্তর্কণীয়স্তৃতীয়ে। তুর্য্যে শাখ্যাদিপকোদিত-পরিপঠনভান্তিরুমা লনীয়ে-ত্যেবং কেচিক্রিপাদীং জগত্নরয়মপি শ্রোভৃবুদ্ধেঃ সমাধিঃ॥৮২॥

# অথ সৰ্বত্র প্রসিদ্যাধিকরণম্ ॥১২॥

যন্ত প্রাণঃ শরীরং স খলু হিততমোপাস্তিকর্মপ্রসক্তঃ,
তিম্মিন্ জীবন্ধান্ধাং জগত্বপজনকে সোতি শাণ্ডিল্যবিদ্যা ।
পূর্ববিদ্যায়াচ্চ যুক্তং দমনমিহ মহাবাক্যতঃ প্রক্রমস্তেত্যুত্থানে প্রক্রমোক্তামুগুণমিতি মহাবাক্যমেকীকরোতি ॥৮৩॥
অধারুহাত্র ভেদং প্রথমমধিকৃতিভাষিতা কিন্নিমিন্তম্,
বিদ্যৈকহেহমুবাদঃ পর ইহ গুণবিধ্যর্থমেবেতি যুক্তম্ ।
সত্যং ব্রহ্মামুমত্য কচিত্রপনিষদি কাপি কল্পো বিবাদে,
চিক্তৈষোদাহৃতিঃ স্থাৎ পরমতরচিতেত্যর্পসিদ্ধিস্ত বোধ্যা ॥৮৪॥
সর্ববহং কর্মাভিঃ ফৈর্জনিমতি ঘটতে ব্রহ্মশক্ষোহত্র চৈবেত্যক্সন্থানোহঙ্কমানঃ স্থ্য তদিতরভূগ্ জীব এবেতি চেন্ন ।
তজ্জবাদেরমুক্তের্বিবিধগুণভিদাদর্শনাৎ সর্বতাদেঃ,
স্বারস্থাদিপ্যপুত্ং গ্র্যুপধিকৃতমিহোপাস্তয়ে জ্যায়সি স্থাৎ ॥৮৫॥

ইতি সর্ববত্রপ্রসিদ্ধাধিকরণম্॥১২॥

#### অথাভ্রধিকরণম্ ॥১৩॥

অতা খলোদনাদের্ভবভূগিতিকঠশ্রুতাধীতোহপ্যসোঁ স্থাৎ,
ন স্থান্মৃত্যুপসিক্ত-স্থিরচরনিখিলগ্রাসতস্তল্পরোক্তেঃ।
জীবব্যাবর্ত্তনং চ প্রকরণবিদিতং ভোক্তৃতোক্তির্ধ রোস্তা,
প্রের্যান্ত-প্রেরকন্ধপ্রতিনিয়তরসাচ্ছত্রি-নীত্যাথবা স্থাৎ ॥৮৬॥
সন্তং স্বান্ধত্যনন্ধন্ জ্ঞ ইতি বিভজনাৎ পৈক্যাধীতন্ত সন্তম্,
বৃদ্ধিঃ প্রাণোহথবেতি তৃতমিহ পিবতোর্জীব একস্তরোশেচৎ।
সেবং জন্তো তু সন্ত-শ্রুতিরিয়মূচিতা কর্ম্মভূগ্ নাপ্যনশ্নন্,
তৎপ্রশ্ব-প্রক্রমোহস্থাশয় ইদম্পি চাভাষি পূর্বাপরাক্তিঃ॥৮৭॥

ইত্যক্রধিকরণম্ ॥১৩॥

# অথান্তরাধিকরণম্ ॥১৪॥

যদৃত্তাদের্য এষোহক্ষিণি পুরুষ ইতি শ্রামাণোহস্ত জীবো
যদাহক্ষেদের বিতাহকঃ প্রতিকৃতিরথনা তত্র দৃশ্যেতি চেন্ন।
এতদ্ত্রক্ষৈতদেবামৃতমভয়মিদং কং খমিত্যাগুলীতেঃ—
সংযদামস্মুখ্যঃ স্থিতি-নিয়তিবলাদর্চিরাদ্যুক্তিতশ্চ ॥৮৮॥
সাতস্ক্রোক্তংসিতাস্থ শ্রুতিরু ন ফলদস্থৈর বেগুরুবাদঃ,
কল্যাণালোকনাদেরির বিধিবলতো বেদনস্থার্থবরাহ।
তত্মাদক্ষ্যস্তরন্থঃ প্রতিকৃতিপুক্ষো যুজ্যতে পূর্ববপক্ষে,
সেরং পূর্ববাপরাস্বপাঞ্জিক্তিমু যথাসস্তবং নীতিরহা ॥৮৯॥
পূর্ববিগায়েহগ্লিবিভা পুরুত উপনতা মধ্যতস্ত্ত্র তত্মাহ,
তদ্ম ব্রুবিভাসুগতিরতি ভবেদক্ষিবিভা ততোহতা।
মৈবং বিচ্ছিত্তিরস্থৈন হি ভবতি মিতা চাঙ্গতাহনেকধাস্থাঃ,
প্রোক্তং চ ব্রুবিভাসুগুণমিহ ফলং প্রাক্ তু ন ব্রুক্তিঃ ॥৯০॥
ইত্যস্তরাধিকরণম্ ॥১৪॥

# অথান্তর্যাম্যধিকরণম্ ॥১৫॥

অন্তর্যামী স জীবে। বহুবিধকরণায়ত্তধীর্ত্তামুক্তের্নান্ডো দ্রফৌতি চোক্তেরিতি যদি ন নিয়ন্ত্রন্তরস্থ ব্যুদাসাৎ।
দ্রস্ট্রন্থাহাং চ তত্তবিষয়-ঘটিতধীরূপমীশে হি মুখ্যম,
তদ্ধর্মাঃ কাণ্-মাধ্যন্দিনপঠিতিগতাস্তস্থ চাত্মা শরীরম্॥৯১॥
স্থানৈক্যাদত্র শাখাদ্বয়পরিপঠিতাবাত্মবিজ্ঞানশন্দাবেকার্থাবিত্যকম্প্যুং তদপি কথয়তো বুদ্ধিমেবেত্যপার্থঃ।
লোকান্মায়প্রসিদ্ধ্যোরমুগমত ইমৌ চেতনে হেকতানৌ,
বাধঃ কেনাপি নাম্মিন্ ভবতি চ সত ইত্যাদিভিঃ সামরস্থম্॥৯২॥
ইত্যস্তর্যাম্যধিকরণম্॥১৫॥

# অথাদৃশ্যস্থাদিগুণকাধিকরণম্ ॥১৩॥

দৃশ্যত্বাদের্নিষেধা বিকৃতিমতি ভবত্যক্ষরে সন্নিকর্ষাৎ, পঞ্চ মাুক্তাক্ষরং তত্তদব্ধিকপরঃ পঞ্চবিংশোহস্ত মা ভূৎ। সর্ববজ্ঞত্বাদিদৃষ্টেঃ প্রথমসমুদিতং ত্বক্ষরং ব্রহ্ম শুদ্ধম্, পশ্চাত্মক্তম্ব জীবাদিকমবধিতয়া ভেদতস্তৎপরোক্তেঃ ॥৯৩৭ ইত্যদৃশ্যত্বাদিগুণকাধিকরণম্ ॥১৬॥

# অথ খোনরাধিকরণম্ ॥১৭॥

युर्लाकानिजा-वाजायत-मिलन-मशैक्तभपूर्वानिक् खा। ধ্যেয়ো বৈশ্বানরাক্মা স্থিরবহুবিষয়ঃ শব্দলিন্সাদিসাম্যাৎ। মৈবং ব্রন্মোত্যধীতেভূ বনতমুত্য়া যোগতস্থগ্নিশব্দো বৈশিষ্ট্যাদ্বা ক্রিয়াঙ্গং স্ববপুষি পরধীর্গার্হপত্যাদিধীশ্চ ॥৯৪॥ অন্যস্মিন্নন্যদৃষ্টা ন ভবতি বিছুষাং কাপি নিঃশ্রেয়সাপ্তিঃ, তস্মাদ্বৈশ্বানরোহসো ন পর ইতি ফলং বন্ধসিদ্যাদি মৈবম। ব্রবৈদ্যব হান্ত দ্বিত্যটিত মিহ ব্রহ্মশব্দা গুভাবাৎ। সর্ববাঘ-ধ্বংস উক্তঃ ফলমপি পরমং ব্রহ্ম চ ব্যাপ্তমন্ত্রম ॥৯৫॥ ত্রিমত্রোপাসিতৃণাং মিতহৃদয়গুহাক্ষ্যস্তরশ্চিন্ত্য উক্তো বিশ্বান্তর্য্যামিতাদের্বিপুলপরিমিতশ্চিন্তনীয়ন্ত্রয়েহথ। ষ্ট্ৰ্ বক্ষাত্মশকৌ পুরুষপদমপি ক্ষেত্ৰ-ভজ্জপ্ৰপঞ্চ-ব্যাবতে বিশ্বহেতো প্রকরণনিয়মান্নামর্ত্ত্যা নমস্তি ॥৯৬॥ তজ্জ্বাদেহি সর্ববং জগদভিগদিতং ব্রহ্মভাবেন পূর্ববম্, সর্ববান্তর্য্যামিতা চ প্রভবিতৃরুদিত। সর্বব-তদ্দেহতা চ। তম্মাদ্বিশৈক্যবাধপ্রভৃতি-বহুবিধাপার্থবন্ত্রম্যমাণ-ক্ষুদ্রক্ষীবোক্তিজালং নিখিলামহ নয়ৈঃ সূত্রকারো নিরাস ॥৯৭॥ স্বাধীনাশেষসন্তা-স্থিতিযতনতয়। সর্বভাবেন তিষ্ঠন, প্রস্তাশেষোহক্ষি-নিত্যস্থিতিরখিলতমুঃ কল্পিতাগ্র্যাদিগাত্রঃ। ञ्चर्लाकाश्चन-रेवश्वानत्रभविषया लक्क्षणञ्जानिमञ्ज. প্রোক্তঃ পাদে দ্বিতীয়ে শ্রুতিনিকরশির:শেখরঃ শ্রীনিবাসঃ ॥৯৮॥

ইতি বৈখানরাধিকরণম্ ॥১৭॥ ইতি কবিতার্কিকসিংহস্থ সর্ববতন্ত্রস্বস্ত শ্রীমদ্বেঙ্কটনাথস্থ বেদাস্ডাচর্য্যস্থ কৃতিষু অধিকরণসারাবল্যাং প্রথমস্থাধায়স্থ বিতীয়ঃ পাদঃ ॥১২॥

#### অথ প্রথমস্থাধ্যায়স্থ তৃতীয়ঃ পাদ 🗝 ॥

স্পাষ্টেজীবাদিলিকৈযু তিমিহ হি বচঃ সাধ্যতে ব্ৰহ্মনিষ্ঠম্, মধ্যেহত্রাধিক্রিয়োক্তিন্ত্রিয়ু কিমিতি ন তত্তৎপ্রসঙ্গাতত্ত্তে:। কিঞ্চাম্যামৰ্দ্ধলোকায়তিকনিরসনং প্রস্তুতার্থোপযুক্তম ব্রক্ষোৎকর্ষশ্চ সিধ্যেদ গলতি দিবিষদাং কারণৈক্যভ্রমশ্চ ॥৯৯॥ ন্থায়াঃ সব্তৈব সাক্ষাৎ পরবিষয়ত্য়া সঞ্চটন্তেংত্র পাদে. সর্ববাধারঃ স আত্মা স্বমহিমনিলয়স্তত্র তাৎপর্য্যভূমিঃ। তৎসিদ্ধ্যৈ শাসনাভাং কথিতমিহ মিথঃ স্যুতমালোচনীয়ম্, সর্বেশত্বং চ ষষ্ঠপ্রমিতনয়মিতং পশ্চিমন্তায়রক্ষাম ॥১০০॥ সিদ্ধং প্রাণেব মুণ্ডোপনিষদি পরমং ব্রহ্ম তন্ধর্মভেদৈঃ. ভেদোক্তেশ্চেত্যকাণ্ডে কিমিতি পুনরিমাং পিষ্টপেষং পিনষ্টি। সত্যং ক্ষেত্রজ্ঞধন্মৈঃ পট্ভিরুপনতা প্রক্রিয়াভেদশঙ্কা, প্রখ্যাপ্য প্রত্যভিজ্ঞামপুনরুদয়মুন্মূল্যতে শব্দপূর্বের: ॥১০১॥ যন্মিন্নোতং মনোহুলৈঃ সহ করণগণৈজায়তে যশ্চ নানা-নাড্যাধার\*চ যোহস্ত\*চরতি স করণী কর্মভোক্তেতি চেন্ন। বিশাধারাত্মভাবাদমূতবিতরণাশুক্ত-স্পাত্মবাদাৎ, প্রাগুক্তপ্রক্রিয়ৈক্যাদনশনসহিতাৎ কাশনাচ্চাল্যসিন্ধে: ॥১০২॥ বাাপ্তে তত্রাক্ষমোতং যদি কিমিহ ততো জন্ম চাম্প্রেচ্ছয়োক্তম. নাডীচক্রন্থ নাভির্ভবতি চ স পরে। হার্দ্ধরূপেণ তির্চন। निकम्भवाभिताश्खम्हत्वमभि क्षेट्रेचिविद्यदिविद्य तारक, সৌবালাম্বাতবন্ধা চরণমিদমপি, স্থাদধিষ্ঠানমাত্রম্ ॥১০৩॥

ইতি ত্মভাভাধিকরণম্॥১॥

# অথ ভুমাধিকরণম্ ॥২॥

আত্মজ্ঞানাভিলাপাদমুপরতশুচে নারদায় প্রযুক্তম্,
প্রাণে সানৎকুমারং বিরমতি বচনং হিংসনার্হঃ স জীবঃ।
অল্পপ্রত্যর্থিভূমা নিরবধিকস্থখোহপ্যেষ এবেতি চেন্ন,
প্রাণাখ্যাৎ সভাশকোদিতমধিকতয়োপাম্থমত হ্যুপাত্তম্॥>•৪।

নামান্তা শান্তবেন্তে প্রতিবচনবশাৎ প্রশ্নতশ্চাধিকাকে,
প্রাণে বিশ্রান্তিদৃষ্ট্যা ভবতু তদবধিঃ প্রস্তাতাত্মাপদেশঃ।
নৈবং জাতো হি নামাদিবদিহ পরমাদাত্মনঃ প্রাণ উক্তঃ,
স্বস্মাদিত্যক্র তস্মাদিতি ন বিঘটনাৎ স্বারসিক্যা বিভক্তেঃ ॥১০৫॥
প্রাণক্রষ্টাতিবাদী তদসুবদনতশ্চোদিতঃ সত্যবাদস্তম্মাৎ সর্ববাহমর্থঃ সকলজনয়িতা প্রাণ এবেতি চেন্ন।
এব ত্বিত্যতাতাক্তেরতিবদনকৃতঃ প্রাক্তনাদস্থ তত্বৎ,
নত্বত্যাহস্ত্যামিহোত্রী স্বমহিমনিলয়ে হুক্র ধর্ম্মোপপত্তিঃ ॥১০৬॥
নামাদে বাক্ চ তস্মোদলমপি চ ততঃ স্থাচ্চ বিজ্ঞানপূর্ববম্।
সন্মং তোয়ং চ তেজো গমনমপি ততো মন্মথঃ স্থাৎ তথাশা,
প্রাণঃ সত্যঃ পরাত্মা সকলনিয়মিতা গম্যতে ভূমবাক্যে ॥১০৭॥

ইতি ভূমাধিকণম্ ॥২॥

# অথাক্ষরাধিকরণম্ ॥৩॥

প্রখ্যাতাকাশপূর্ব্বস্ববিকৃতিবহনাদক্ষরাখ্যং প্রধানম্ , তত্মাপ্যাকাশতোক্তো ধৃতনিখিলজগৎ ক্ষেত্রিতত্বং তু তৎ স্থাৎ। নৈবং দ্রফ্ট্ ত্বপূর্ব্বরনিতরনিয়তৈঃ শাসনায়ত্তধৃত্যা, কিঞ্চ দ্রপ্তুব্বস্থ ব্যুদসনমিহ তত্ত্বা-তদ্দ্রপ্তুপোহঃ ॥১০৮॥

ইত্যক্ষরাধিকরণম্॥৩॥

# অপেক্ষতিকর্মাধিকরণম্ ॥৪॥

লক্ষীভূতোহয়মেকঃ খলু পুরুষ ইহ ধ্যায়তেরীক্ষতেশ্চ, ক্ষেত্রজ্ঞঃ সোহয়মগুর্ধিপ ইতরপরাৎ স্বাশুজীবাৎ পরোহসো। নো চেন্টোমাদিভোগপ্রকরণবিহতির্বোভবীতীত্যযুক্তম, ভদ্মিন্ শাস্তামৃতত্বপ্রভূতিপরগুণখ্যাত্যনুক্ত্যোরযোগাৎ ॥১০৯॥ নশ্বত্রোক্ষারমাত্রাত্রশ্ব-কলগণনারূত্-ভূম্যস্তরীক্ষ-প্রভ্যাসস্ত্যানিবাসঃ সরসিজবসভের ক্ষলোকোহস্ত মৈবম। ন পাপোক্সকেন লভ্যোক্ষয়মিত কথিতঃ সূর্য্যসম্পত্তিপূর্ববম্ , সোঢ়ব্যো মধ্যলোকৈর্ব্যবিধিরিতি সমস্তৎসমাধানমার্গঃ ॥১১০॥ ইতি ঈক্ষতিকর্ম্মাধিকরণম্ ॥৪॥

# অথ দহরাধিকরণম্ ॥৫॥

দব্বং হৃৎপুগুরীকে গগনমভিহিতং তৈত্তিরীয়ঞ্চেতি যং, ছন্দোগৈন্তত গীতং যদপি চ দহরাকাশ ইত্যেতদেকম। ভূতাত্তং তৎ প্রসিদ্ধেমহিমত ইতি ন প্রত্যনীকৈরনেকৈঃ, শ্রোতী চ স্থাৎ প্রসিদ্ধির্ভগবতি বলিনী লিম্ববর্গৈঃ সনাথা ॥১১১॥ বাহ্যাকাশশ্চ যাবানয়মপি হি তথেত্যেতদক্লিফ্টমীশে. সত্যাত্মপ্রাণশবদা নভসি ন কথমপ্যবয়ং প্রাগ্ন বন্তি। কামাধারশ্চ যোহসো সমগণি দহরাকাশবাচাহত্র নিত্যঃ. তত্যৈব হেষ আত্মেত্যমুবদনমতস্তদ্গুণাশ্চিন্ত্যকামাঃ॥১১২॥ সর্বেশাধারতোক্ত্যা ভবতু চ হৃদয়ব্যোম তদ্ বাজ্যধীতম্, ছাল্দোগ্যস্থা নিষাদস্থপতিনয়পদং ত্রহ্মলোকাদিশব্দঃ। আপস্তম্বশ্চ বৈভাজনপুরমবদদ্ ব্রহ্ম সর্বাত্মভূতম্, পৃক্তত্ত প্রাণিনঃ স্থ্যন্তদপি তদপি হি স্থাৎ পুরং সর্ববাসাৎ ॥১১৩॥ জীবস্তহের আত্মা গুণগণঘটনাৎ তৎপরামর্শদৃষ্টে-রল্পপাদ্যক্তিতশ্চেত্যসদমুপধিকাৎ সত্যসক্ষপ্তথাদেঃ। বিশৈকাধারতাদেরপি স খলু পরে৷ দহুরতৌপাধিকী স্থাৎ, প্রাজ্ঞাপত্যান্ত ুবাক্যাৎ পরসমদশয়া তদগুণোক্তির্বিমুক্তে॥ ১১৪॥ দহবাকাশোহপবর্গপ্রদ ইতি গদিতুং সম্প্রসাদোক্তিরত্র, প্রাজাপত্যে তু বাক্যে পরপরিপঠনং প্রাণ্য-নিষ্কর্ষণার্থম্। আকাজ্জাতৈত্তদেবং পর-তদিতরয়োরন্বিতে বাক্যযুগ্গে, যুক্তং নান্যোম্যবাধপ্রভৃতিকমিহ তৎসামরস্থং হি সোত্রম ॥১১৫॥

इंडि प्रद्राधिक त्रंगम् ॥ ८॥

#### अधिक त्रामात्रावली।

20

# অথ শ্রমিতাধিকরণম্ ॥৬॥

প্রাণেশোহঙ্গুষ্ঠমাত্রঃ কচিদমুক্ষিতঃ সঞ্চরন্ কর্ম্মভিঃ সৈ রক্ষতাঙ্গুষ্ঠমাত্রং পুরুষদিপ যমো নিশ্চকর্ষেতি দৃষ্টম্। ভঙ্গাদেতৎ প্রমাণপ্রমিতমুপনিষজ্জীবমাহেত্যযুক্তম্, বাক্যস্থেশানতাদের্নরহৃদয়পরিচ্ছিত্তিভক্তদ্ধি মানম্॥১১৬॥ নহুঙ্গুপ্রমাণং হৃদয়ম্থিলজন্থাশ্রয়ং তৎ পরক্ষিন্, ব্যাপ্তে তন্মানতোক্তিঃ কচিদিতি মনুজাধিক্রিয়োক্তিপ্রসঙ্গে। স্ত্রম্ভরাত্তিরিভিরধিকরণৈশ্চিন্ত্যতে তদিশেষ-স্তাতীয়েঃ স্থাপনীয়া ত্বজিগমিষিতা নেতিকর্ত্ব্যতাহত্র ॥১১৭॥

ইতি প্রমিতাধিকরণম ॥৬॥

# অरिथठमृगदर्छ (मवठाधिकत्रगम्॥१॥

শব্দাত্মা লৌকিকার্থা কৃতিরিয়মথবা দেবতাতো ন তস্তাঃ, ব্রক্ষোপাসেতানার্যং শ্রুতপরিইরণং কল্পনং চাশ্রুততা। বিশ্বস্রুষ্টা চ মাভূদমুমিতিবিষয়ন্তৎপরৈত্বেষ শাল্ত্রৈ-নির্ববাধঃ স্থাপিতঃ প্রাক্ স্বয়মপি বিভুনা নৈব শক্ত্যাপলাপঃ ॥১১৮॥ সামর্থ্যং দেবতানামুচিততমুভ্তামর্থিতা তাপভাজাম্ সম্পত্তেতেতি তানামপি ভবতি পরোপাস্তিবর্গাধিকার:। খ্যাতং মন্ত্রার্থবাদপ্রভৃতিযু নিখিলং দোষবাধাগ্যভাবে. মিথ্যেত্যুদেযাষয়ন্তঃ স্বত ইহ কথিতাং মানতাং প্রস্মরন্তি ॥১১৯॥ দ্বেধা বৃত্তিঃ স্তুতো স্থাৎ স্বপরগুণমুখী প্রাকৃতনী তাবদর্থ্যা, निर्धार्याः পশ্চিমায়ামপি निপूर्णिषशः মুখ্যধশ্রৈকদেশঃ। রুচ্যর্থায়াঞ্চ তম্যামনৃতকথনতো রোচনা নহুমুগ্নে, ভূতার্থে কা স্তুতিঃ স্থাদিতি মুনিগদিতা গোণতাদের্নিরুত্তৈয় ॥১২০॥ নানাদেহাপ্তিশক্তাঃ কথমিহ যুগপৎকর্ম্ম-সন্নিধ্যনর্হাঃ, তত্তবু তাস্তসত্বে শ্রুতিবু ভবতি নানিত্যযোগঃ প্রবাহাৎ। কাণ্ডাদো কর্ত্তবাদঃ প্রবচননিয়তো বেদনিত্যস্বসিন্ধে-त्रीभः প্রাচীনকল্পক্রফমত উপদিশেদ বর্ণসর্গেহপি বেদান্ ॥>২>॥

বেদানামীশবৃদ্ধ্যা ক্রমনিয়মহতিঃ কল্পভেদে যদীন্তা,
মন্ত্রাংশানাং তথা স্থাৎ ন খলু তত্তিতং ব্রীহিদোমাদিসাম্যাৎ।
ইত্থং বিধ্যর্থবাদক্রম ইতি নিয়মে পাক্ষিকে বা তথাতে,
পক্ষোহসাবাক্ষপাদঃ পরমতপরিষৎকোটিমাটীকতাং নঃ ॥১২২॥
সৌক্ষ্যাৎ তুল্যাভিঘারাৎ সহক্দপন্যাচ্ছাদকাদাশুপ্যাদত্যাসন্ত্যাহতিদ্রাঘলবদভিভবামুদ্ভবাক্ষোপ্যাতৈঃ।
নেক্ষ্যন্তে বর্ত্তমানাশ্যপি হি স্থরগণস্তবদন্তিক্ষিশক্তেঃ,
প্রখ্যাতাঃ সিদ্ধিভেদা অপি জননতপোযোগমন্ত্রৌষধীভাঃ॥১২৩॥
ইত্যেতদ্গতে দেবতাধিকরণম্॥৭॥

#### অবৈতদ্গতে মধ্বধিকরণম্ ॥৮॥

স্থাদেবং দেবমাত্রে মমুজ ইব পরোপান্তিমাত্রে তথাপি, স্বাস্থাবারাধ্যভাবঃ স্থপদমপি ফলং যত্র নাত্রাধিকারঃ। মৈবং সর্ববাস্তরাত্মা স্বতমুভূদিতি চোপাসতে মুক্তিকামাঃ, কামাদাবর্ত্ততে তু স্থপদমপি ফলং কল্লমস্বন্তরাদৌ ॥১২৪॥ ইত্যেতদগুর্ভে মধ্বধিকরণম্ ॥৮॥

# অথৈতদ্গতে অপশূদ্রাধিকরণম্ ॥৯॥

জৈমিন্যুক্তাপশ্রাধিকরণসরণৈর্নান্তি বিজ্ঞান্নিলিরিঃ,
শ্রাদীনাং তথাপি স্মৃতপরভজনাধিক্রিয়া জাঘটীতি।
শ্রোতৃত্বান্তারতাদেঃ স্বজনি-সমৃচিতৈঃ কর্মাভিশ্চেতাযুক্তম,
প্রাপ্তে ব্রন্ধোপদেশে হ্যপনয়নপরামর্শনাদি প্রসিদ্ধম্ ॥১২৫॥
শ্রাণাং ভারতাদেঃ প্রবণমন্মতং পাপশান্ত্যাদিসিদ্ধা,
বেদার্থাপাতবুদ্ধির্ঘদনধিকরণা নোপবংছেত তৈঃ সঃ।
বিজ্ঞান্থানি শ্রৈমুরভিদকথয়ৎ পাগুবায় বিসপ্তাপ্যস্প্রাইবানি তন্মান্তি বিকলধিয়াং স্থাত্পাসাধিকারঃ ॥১২৬॥
গীতং শ্রাদিকানামপি পরভজনং কেবলং স্বার্হধর্মিঃ,
ধর্ম্মব্যাধস্ত্রলাধ্গ্বিত্বর ইতি চ তে প্রাগ্তবাভ্যাসিদিনাঃ।
বক্তা শ্রেতি জানশ্রুতিমভিম্বয়ন্ শোকমস্থ ব্যনক্তি,
ক্রিপ্রেধাদিনিকৈঃ ক্ষুটতরবিদিতং ক্ষক্রিয়ন্থং হি ভক্ত ॥১২৭॥

ধ্বেতি প্রাচ্যবাক্য-প্রকৃত ইহ ভবেদ্পুক্ত আকাশনামা,
বন্ধেহসৌ নামরূপে বহতি তদমু চ ব্রহ্মভাবে জহাতি।
ইত্যন্থায়ং পুরোক্তঃ পুনরয়মভিসম্ভাব্য এব হ্যপাত্তঃ,
ব্রহ্মত্বং ন হাবত্বা শ্রুতিকু চ যুগপজজ্ঞাজ্ঞতাদিবিভক্তঃ ॥১২৮॥
বিশ্বাত্মানস্তত্পমানিয়মনধৃতিকু মুক্তভোগ্যস্বভাবঃ,
দহবস্বাধারসর্বেবা হাদয়পরিমিতাবত্বয়া সর্ববযন্তা।
দেবাদীনামুপাত্যো বস্তমুখবিবৃধ্যঃ স্বাত্মভাবেন সেব্যঃ,
শূদ্রাছোপাস্ত্যনর্হঃ প্রভুরিহ বৃব্ধে নামরূপককর্ত্তা ॥১২৯॥
ইতি কবিতার্কিকসিংহস্থ সর্ববভদ্ধস্বতন্ত্রস্থ শ্রীমন্বেঙ্কটনাথস্থ বেদান্ডাচার্য্যস্থ
কৃতিরু প্রধিকরণসারাবল্যাং প্রথমস্থাধ্যায়স্থ ভৃতীয়ঃ পাদঃ ॥১৩॥

# অথ প্রথমস্থাধ্যায়স্থ চতুর্থঃ পাদঃ॥

নির্ণীতং বাক্যজাতং পরবিষয়তয়া স্পর্ফজীবাদিলিক্সম, তত্তচ্ছায়ামুসারি প্রথয়তি তু বচস্তৎপরং তুর্য্যপাদে। ষড় ভিৰ্বাভ্যাং চ ৰত্ৰ প্ৰশময়তি নয়ৈঃ সাংখ্যযোগোক্তশক্ষাম্, घट्डी जाघडे रेव्यः कथिङनिगमनः उद्यमः किंচनृहः ॥১৩०॥ দ্বাভ্যাং ক্ষেপ্যং প্রধানং কপিলমতমথ ত্বেকতোহন্মোক্তসন্থ্য। তুর্য্যেণাব্যাকৃতোক্তেরপি বিভুরবধিঃ স্থাপ্যতে দ্বারবৃত্ত্যা। শুদ্ধাশুদ্ধে চ জীবাবধিকরণযুগেখনন্তরং বারণীয়ে।, শেষং তত্রাস্তরোক্তেশরনিরসনকুৎ তুর্য্যপাদাষ্টকেহস্মিন্॥১৩১॥ অক্ষান্তব্যক্তনিষ্ঠং জড়মথ পুরুষম্ভবকাষ্ঠাং বিবিচ্য ক্রতে বল্লী কঠানাং পরমতপঠিতাং প্রক্রিয়ামিত্যযুক্তম। তত্রস্থানেকবাক্যোদিতবিবিধবশীকার্য্যমুখ্যক্রমোক্তেঃ, শাস্তাত্মা বিষ্ণুরুক্তঃ পর ইহ পুরুষঃ প্রত্যভিজ্ঞাপ্যতে চ ॥১৩২॥ नश्रभी देखियांगाः প্রকৃতিরথ মনো হেতুরেষাং ন চেফীম্, বুদ্ধিশৈচতম সূতে ন চ মহতি মহান্ জায়তে বুদ্ধিসংজ্ঞঃ। ভোক্ত যুক্তিং মহন্তং মহতি নহি ভবেদাত্মতা পারিশেয়াৎ, ৰব্যক্তোক্তি: শরীরে তদিহ ন কপিলপ্রক্রিয়াপ্রত্যভিজ্ঞা ॥১৩৩॥

रेजानूमानिकाधिकत्रगम् ॥১॥

# অথ চমসাধিকরণম্ ॥২॥

স্বাতদ্ব্যেণ হাজায়ু। নিখিলজনকতা সূচাণে কাপি বাক্যে, বন্ধোহজস্তত্র শেতে ত্যজতি পুনরিমাং ভুক্তভোগামজোহশুঃ। ইত্যুক্তেস্তান্ত্রিকী সা বিয়মিতি যদি না জাত্বমাত্রাভিধানা, অস্বাতন্ত্রপ্রসিদ্ধেঃ স্বজতিরপি পরপ্রোগ্রাং নোপরুদ্ধাৎ ॥১৩৪॥ ইতি চমসাধিকরণম্ ॥২॥

# অথ সংখ্যোপসংগ্রহাধিকরণম্ ॥৩॥

যশ্মিন্ পৃঞ্চেতি বাক্যে পরপরিগণিতা বিংশতিঃ পঞ্চযুক্তা,
প্রোক্তা সপ্তম্যধীতন্তিই পুরুষগণোহনন্থনিষ্ঠোহস্ত মৈবম্।
আকাশস্ত সনাম্না পৃথগমুকথনাৎ সপ্তমীশক্ত্যবাধাৎ,
বড়্বিংশোহ্মত্র সর্ববাশ্রায় ইতি বিধিতোহনূহ্যতে ব্রহ্মতাল্যৈঃ ॥১৩৫॥
সংজ্ঞোপাধিঃ সমাসো হুয়মিতি নিগমে সপ্তসপ্তর্ধিনীত্যা,
প্রাণাত্যস্মনোহস্তং প্রকরণনিয়তং পঞ্চকং ধীক্রিয়াথ্যম্।
জ্যোতিঃশব্দেন শাখান্তরবিদিত্যিদং ন্যুনবাদস্ত পূর্য্যে।
আবাং বক্ত্যন্ধশব্দো বসনমপি সহ প্রাণশক্ষপর্যঃ ॥১৩৬॥
ইতি সংখ্যোপসংগ্রহাধিকরণম্॥৩॥

# অথ কারণত্বাধিকরণম্ ॥৪॥

বিশোপাদানবক্ত্রী শ্রুতিষু সদসদ্ব্যাক্তাক্তিঃ পরোক্তেঃ, ফব্যক্তেহবেতি তক্ষান্তদিতরদখিলং নেয়মত্রেতি চেন্ন।
যত্রাসত্বাদি দৃষ্টং প্রকরণবিদিতস্তত্র সর্ববজ্ঞতাত্তম,
লিঙ্গং স্থাদিত্যধীতং স্থিরমপি তদিহাবাধ্য আত্মাদিশব্দঃ ॥১৩৭॥
আসীদথ্রে ত্বসন্থা ইদমিতি বিলয়াবস্থতামাত্রমুক্তম্,
নৈবাসীৎ কিঞ্চিদিত্যাত্তপি বিলয়পরং শৃত্যতাদের্নিষেধাৎ।
সর্ববস্থাব্যাকৃতত্বং বিভজনবিরহান্তাদৃশাবস্থ-তন্তদ্
স্বব্যস্তোমান্তর্বাত্মা তদিহ সদসদ্ব্যাকৃতাহ্যক্তিবাচ্যঃ ॥১৬৮॥

# অথ জগদাচিত্বাধিকরণম্ ॥৫॥

যক্তৈতৎকর্মবেতাঃ স ইতি বঁচনতঃ কর্ম্মবশ্যপ্রতীতেঃ, কর্ত্তা পুংসাং স এব স্বকৃতপরিণতেরিত্যপক্রামিভগ্নম্। বালাক্যজ্ঞাততত্বাস্তরমুপদিশতঃ স্থাদিহাঙ্কাতশত্রো-স্তজ্জাতোক্তিনিরর্থা জগতি কৃততয়া কর্ম্মানকোহত্র মুখ্যঃ॥১৩৯॥ এবং জীবাতিরিক্তে প্রকরণনিয়তে তত্র তঙ্জীবমুখ্য-প্রাণাখ্যানং ন তেন ক্ষতিরিহ হি তথা তদ্বিশিষ্টে হ্যপাসা। প্রাণস্থ প্রাণভাজো২প্যধিকরণতয়া বাজিবাক্যোক্তনীত্যা. ব্রহ্মজ্ঞপ্রৈ তদন্যপ্রকথনমিতি হি স্থাপনা সার্ব্বভৌমী ॥১৪০॥

ইতি জগদাচিত্বাধিকরণম্ ॥৫।

#### অথ বাক্যাম্বয়াধিকরণম্ ॥৬॥

পত্যাদীনাং প্রিয়হং শুভিরমুবদতি হুাত্মনঃ কামসিদ্ধৈয়. তেনাসৌ পুণ্যপাপোদিতফলভুগিতি প্রক্রমাদিপ্রতীপন্। কত্তন্তোগপ্রদাতুঃ প্রথয়তি হি বিভোঃ কামতস্তৎপ্রিয়ন্ত্রম্, ন্ত্রফুব্যশ্চৈষ মুক্ত্যে শ্রুতিনিকরমিতঃ প্রত্যভিজ্ঞাপ্যতেহত্ত ॥১৪১॥ ব্যুৎপত্ত্যা হ্যাত্মশব্দঃ প্রথয়তি পরমং ব্রহ্ম যদ্বা সমাসাৎ, সার্থোহয়ং জীবশব্দো বদতি চ পরমং দ্বারবৃত্ত্যেতি পক্ষাঃ। वारेळाकाामामात्रात्था। निकंशिधकमगरिषठठरश्रोज्रुत्नामि-স্ত**ুত্তত্বা**ৎ কাশকৃৎস্নঃ পরবিষয়তয়া জীবশ**ন্দং জ**গাদ ॥১৪২॥ ভেদোপাধিব্যপায়ে ভবভূদয়মিয়াৰু ক্ষতামিত্যযুক্তম্, নিত্যস্তব্তেদদৃষ্টেরতিপতিতভবে সাম্যসাধর্ম্মাশব্দাৎ। মুত্তৎকাৰ্য্যক্ৰমশ্চ শ্ৰুতিশতবিহতন্তেন জীবোক্তিমীশে, তৎস্থত্বাৎ কাশকুৎস্নো যদিহ নিরবহদ্যাসসিদ্ধান্ত এবঃ ॥১৪৩॥ ইতি বাক্যাম্বয়াধিকরণম ॥৬॥

# অথ প্রকৃত্যধিকরণম্॥৭॥

মূৎপিণ্ডাদে: কুলালপ্রভৃতিরিহ পৃথক্ তম্বদেবাদিকর্ত্তা, **त्नाशानानः विकारेत्रवित्रहरू देखि न चात्रमार्ट्य विकाता**९।

মৃদ্দৃষ্টান্তাদিমাত্রান্নচ বিকৃতিরসো ত্থাৎ পরতা স্বরূপে, দেহদ্বারোর্ণনাভিপ্রভৃতিবিকৃতিবদ্ব্যাপুতের্দ শিতত্বাৎ ॥১৪৪॥ স্বজ্ঞানাত্যং স্বজন্যং ভবতি স্বজতি চ স্বান্তসংযোগমীশঃ সংযোগে মূর্ত্তনিষ্ঠে প্রকৃতিরপি হি তৎ ভান্নিমিত্তং ক্রিয়াত:। একস্থাদো বহু স্থামিতি বহুভবনং সৌভরিন্থায়সিদ্ধম, ভেদাভেদশ্রুতীনামবিহতিরিহ চ স্থাদিশিফৈক্যযোগাৎ ॥১৪৫ ॥ কার্য্যেক্যে হি প্রতিজ্ঞা তদমুগুণ উদাহারি দৃষ্টান্তবর্গঃ, স্রষ্ট্র: স্থামিত্যভিধ্যাং শ্রুতিরিহ বনতাং বৃক্ষতাদিঞ্চ বক্তি। আত্মানং চৈষ এব স্বয়মকরুত তদ্ভুত্থোনিত্বমুক্তম্, তম্মাৎ কর্ত্তাপি দেবঃ প্রকৃতিরপি ভবেৎ সর্ববতদ্বান্তরাত্মা ॥১৪৬॥ নোপাদানং নিমিত্তং কিমপি তদিতরৎ কারণং তদ্ধি বিল্যঃ. যদ্বা সিদ্ধং নিমিত্তং ন ভজতি তত্বপাদানতামিত্যযুক্তম। ইফ্টাদাকারভেদাত্বভয়ঘটনতো লোকবেদাসুরোধে. সিদ্ধে স্বচ্ছন্দলক্ষ্মপ্রণয়নকুস্তিঃ পাকচিন্তা-বিপাকঃ ॥১৪৭॥ উক্তা তত্ত্বাস্তরাণাং বিলয়মথ তমস্থেকতামাত্রমূক্তম্, প্রোক্তং চানাদিতাদি প্রকৃতিপুরুষয়োর্বেদ-তত্বেদিবাক্যৈঃ। লীয়েতে তৌ পরশ্বিন্নিতি তু লয়বচঃ স্থাদয়স্তোয়নীত্যা, তেনাসো ভোক্তভোগ্যপ্রভৃতি-কবচিতাদ্বিশ্বস্থৃত্তিঃ সমীচী ॥১৪৮॥

ইতি প্রকৃত্যধিকরণম্॥१॥

#### অथ সর্বত্যাখ্যানাধিকরণম্ ॥৮॥

অত্যে সংবর্ত্তনং ভাত্যবিতথবচসি কাপি হৈরণ্যগর্ভম্,
গ্রস্তাশেষস্বকার্য্যে তমসি চ শিব এবেতি কেচিৎ পঠন্তি।
এতাদৃধাক্যবর্গঃ ক্ষুটভবদ্ধিকাশঙ্কনস্তস্তনার্থম্,
প্রাপ্তক্তান্ধীতিভেদানতিদিশতি পরং শিশুশিক্ষৈকচিতঃ ॥১৪৯॥
বিশেশঃ শ্রীপতিশেচন্তবতি কথমসো ত্রাণমাত্রাধিকারী,
দূরং গদ্ধাপি তৃংখ্যমিধিশিবতুলয়া ঘট্টকুট্যাং প্রভাতম্।
মৈবং মৎস্তাদিভাবেম্বিব নিজবিভবাসুক্রিয়ানাটাটমতদ্,
ভ্রম্মেশস্তম্ভিরি স্তান্ধিরবধিকবৃহৎপৌক্রমে পূরুষে নঃ ॥১৫০॥

সাংখ্যাক্তপ্রক্রিয়েক্তের্দভিমতগ্রেক্তংপ্রস্থানক, থেঃ,
তৎপ্রোক্তাব্যাক্তিক্যাৎ স্বর্দ্ধিনবচনাৎ তৎফলাবছ্যবাগাৎ।
ভেদাৎ কর্ত্পক্রেডাক্র হিণশিবমুখানেকহেতৃপ্রুভেশ্চ,
ক্রিপ্তং পাদত্রয়েক্রং প্রুভিক্রমমুদ্ঘটনাদয়রক্ষৎ ॥১৫১॥
জিজ্ঞাশুদ্বেন সিন্ধেঃ স্থিরচরচিদচিদেহিনি ব্রক্ষতন্ত্বে,
প্রুভার্যরের স্ক্রাম্বরসগতিরিয়ং কারণাম্লায়বাচাম্।
বাধং রোধং চ বাহ্যান্তরমিহ বহুধা বর্ণয়ন্তো মুসল্যা,
নিক্ষাল্যেরন্ পরস্তামিষত্রপনিষদাং নিশ্চলত্বপ্রিসিয়া ॥১৫২।
আদে জিজ্ঞাশুভাস্তাং বহুবিহতিহতা সহতাং লক্ষণোক্তিঃ,
মুস্থামঃ শাস্ত্রমেনিপ্রলিপিতমপি বঃ স্থাৎ সমন্বিত্যপোক্তিঃ।
স্ট্রেরেতঃ ক্র্টার্থিঃ সবিষয়বচনৈনির্বিবশেষক্যপক্ষে,
মুখ্যেক্ষান্তঃ স্বধর্মঃ প্রকৃতিপুরুষতো ভেদবাদঃ কথং স্থাৎ ॥১৫৩॥
ইতি কবিতার্কিকসিংহস্থ সর্ববভন্তম্বভন্ত শ্রীমদেকটনাথশ্য বেদাস্তাচার্য্যন্থ
কৃতিমু অধিকরণসারাবল্যাং প্রথমস্থাধ্যায়স্থ চতুর্থঃ পাদঃ॥১॥৪॥

# অথ দ্বিতীয়াধ্যায়স্য প্রথমঃ পাদঃ। অথ স্মৃত্যধিকরণম্ ॥১॥

তন্তাদৃক্তর্কভন্তক্রদা-নিপুণমহাবৃদ্ধিসম্ভোষসিদিঃ,
যদ্যপুট্তেন লভ্যা তদপি মৃত্বধিয়াং হৈতুকাস্কন্দশন্ধী।
স্থাপাতক্রমেণ স্থিরয়তি কথিতং ব্রহ্মণঃ কারণত্বম্,
কার্য্যত্বং যক্ত যাদৃক্ শ্রুতিভিরবগতং তক্ত তন্তাদৃশঞ্চ ॥১৫৪॥
পাদদ্দং দিতীয়ে পরিহরতি পরে কারণে বাহ্মপীড়াম্,
কার্যাদারেণ পাদান্তরযুগমুদ্মভ্যান্তরক্ষোভশাক্ত্যে।
হেতুত্বাযোগভদ্মঃ প্রথম্মিছ বিভোক্তক্ত সার্ববিত্রিকত্বাযোগক্রেপঃ পরস্তাৎ ফলতি স চ ভবেচ্ছে তিনিত্যং বিহায় ॥১৫৫॥
তন্ত্রচ্ছায়ানিদানে স্বয়মুপনিষদামান্তপর্য্যে নিরুদ্ধে,
তল্তেভ্যো ফুর্বলত্বাৎ তদসুসরণমিত্যু জ্বিহীতে পরোহন্ত।
ইত্থং সভ্যত্র ভর্তবিশ্বতিকর-পৃতনাভিক্রমং তন্তদর্শি,
প্রাত্যক্রেরারিদ্ধা জ্বন্থতি চলিতং পাদতঃ প্রাচ্যমর্থম্ ॥১৫৬॥

নির্ণীতং কর্মকাণ্ডে স্মৃতিনয়বিহতে নিশ্চলত্বং শ্রুতীনাম, চর্চ্চা তৎসিদ্ধয়েহসো পুনরিতি বিফলঃ স্থাদ্দিতীয়ান্তপাদঃ। মৈবং গঞ্জীরনানাশ্রুতিশিখরপরিচেছছার্ফ্রবিধতায়া-মাপ্তোক্ত্যা তর্কতশ্চ ক্ষমমন্ত্রসরণং পশ্যতো হত্র ভঙ্গঃ॥১৫৭॥ দ্বাভ্যাং স্মৃত্যা বিরোধং পরিহরতি ততত্ত্বইভিস্তর্কবাধম, তেনোপাদানভাবং দ্রুট্রতি তু বিভোঃ কর্তৃতাং তদ্বয়ং চ। তত্ত্বংক্ষপাত্ত্ লা প্রদ্ম-নমনসমুমামনীত্যা প্রকৃত্তে, শঙ্কাবর্গে পরীক্ষা সমনিহিতমতিঃ পক্ষপাতং রুণন্ধি॥১৫৮॥ শুর্তা শ্রুতিত্যব গীতঃ কপিল্ঝাবিরসো বাস্ত্রদেবাংশভূতঃ, খ্যাতো রামারণাদো প্রনিধিনিপুণধীর্বক্তি বেদাস্তত্ত্বম্ । তত্মাদক্ষবিদ্বে শ্রুতিশিরসি তত্ত্তিত্যব নিকর্ষণং স্থাৎ, ন স্থান্থেকার্থ-মহাত্যন্যবহুতিরা তত্র তত্ত্বার্থসিকেঃ॥১৫৯॥

# অথ যোগপ্রত্যুক্ত্যধিকরণ্ম্॥২॥

বেদান্ পূর্ববং বিধাতাহলভত ভগবতঃ সর্ববিদ্বানিযুক্তো বাগীশশৈচ্য তম্মান্তত্বদিতবিহতে কম্পনং বেদমূর্দ্ধ্যঃ। নৈবং তম্মাপি বেদাপস্থতিমুখবিপদ্দর্শনাৎ ক্ষেত্রিভাবাৎ, ভ্রান্ত্যাদিঃ সম্ভবেদিত্যগতিকবিষয়ে পূর্ববিদ্নির্বহামঃ॥১৬০॥

### অথ বিলক্ষণসাধিকরণম্ ॥৩॥

বিশ্বং ত্রৈগুণ্যবৎ স্থাৎ ত্রিগুণত উদিতং নাসমাদিত্যযুক্তম্ ,
সর্ববাকারেণ সাম্যং কচিদপি ন ভবেৎ কেনচিৎ সাম্যমিষ্টন্ ।
ভগ্না হেতুব্যবস্থোচিতগুণসমতা গোমরাদ্দিককাদৌ,
স্থুলত্বং বাতি চেশঃ প্রকৃতিতন্মুরতঃ সর্বচোছোপমর্দ্দঃ ॥১৬১॥
ঈক্ষা তাদৃগ্ বহু স্থামিতি সতি পঠিতা তেজসোহপাং চ দৃষ্টা,
সালক্ষণ্যং ততঃ স্থাজ্জগত ইতি মৃত্প্রজ্ঞপার্শস্থচোছে ।
তত্তম ক্রেং পরস্থেক্ষণমিদমিতি তত্বাক্যভাবাপলাপী,
সামান্তেনাভিমানি-ব্যবহরণমিহ ব্যাহরৎ পূর্বপক্ষী ॥১৬২॥

# অথ শিষ্টাপরিগ্রহাধিকরণম্ ॥৪॥

সংবাদাদক্ষপাদ-ক্ষপণক-কণভুগ্ভিক্ষুপক্ষেষণুনাম,
বিশং তদ্ধেতুকং স্থাদিতি মৃত্যুমতিভিঃ শ্বাবরাহক্রমোক্তো।
অন্যোহত্যর্থস্থপুটিতকুহনা মুক্তিদোষাপমুক্তা,
ভাতি ত্রৈযান্তসূর্য্যঃ প্রতিমততিমিরস্তোমকুক্ষিম্বরির্নঃ ॥১৬৩॥

# অথ ভোক্তাপত্যধিকরণম্ ॥৫॥

একো যন্তান্তি দেহঃ স ভবতি বিবিধানস্তত্ব: ধৈকভোক্তা, বিশ্বং দেহঃ প্রভোশ্চেৎ স কথমতিপতে বিশ্বহঃ বামুভূতিম। ইথাং জীবেশসীমামপলপিতুমনাঃ কোশভাজা প্রুণ্ডীনাম, সম্রাড়ভূত্যাদিনীত্যা শমমিহ লভতাং সাম্য-বৈষম্যদশী ॥১৬৪॥

# অথারম্ভণাধিকরণম্।।৬।।

কার্য্যং ধন্মৈর্বিরুদ্ধৈঃ কট ইব শকটাৎ কারণদ্রব্যতাহন্তৎ,
ব্যাপারঃ কারকাণাং বিফল ইতরপেত্যদ্ধবৈনাশিকোকো।
দ্রব্যক্ষেহপাস্ত সর্ববং তদভিমতদশাভেদতোহসচছু তিশ্চেত্যধ্যক্ষাৎ লাঘবাচ্চ শুতিকথিত-জগদ্ধ স্মতাদাস্ম্যকৃষ্ ॥১৬৫॥
মারোপাধি-স্মাক্তিব্যতিকরিত-পরব্রহ্মমূলঃ প্রপঞ্চঃ,
যেষাং, তেহপ্যদ্বিতীয়শ্রুভিমবিতথয়স্তাত্র তত্তদিশিক্টে।
অপ্রাধান্যাত্তথা নঃ প্রকৃতি-পুরুষ্যোরস্করাত্মপ্রধানে,
বাক্যেহস্মিন্ স্থলস্ক্মাদ্ময় ইতি জগতোহনগ্যভাবোপপত্তিঃ ॥১৬৬॥
বিশারস্তে বিবর্ত্তং শকলপরিণতিং শক্তিশেষস্থ সৃতিম্,
ব্যক্ত্যুল্লাসৌ বিস্প্তিং বিকৃতিমনিয়তাং তত্ত্বপঙ্কো চ স্প্তিম্।
তত্ত্বাক্যৈক্ষেম্প্রণায়িভিরধ্নীচক্রিরে তত্ত্ববিদ্ধিঃ ॥১৬৭॥

# অথেতরব্যপদেশাধিকরণম্॥৭॥

উক্তেহনগ্রন্থপক্ষে চিদপি পরিণতিত্র হ্বনঃ স্থান্ততন্ত্র-জ্জীবৈক্যং তর্ত্তমস্থান্তবগতমহতং চুঃখসিন্ধুশ্চ জীবঃ। অল্রান্তন্ত্র স্বন্ধ্বংখং ন স্ক্রতি ন চ তৎক্রীড়য়াপ্যস্থা মৈবম্, তাৎস্থোনানগুতোক্তেন্তদপি চিদচিতোন্তচ্ছরীরহসিদ্ধেঃ ॥১৬৮॥

#### অব্যোপসংহারদর্শনাধিকরণম্॥৮॥

শক্তো কর্ত্-প্রক্ষত্যোরুপকরণগণোপস্থিতে কার্যকৃত্বম্, তত্মাদত্রে সদেকং কিমুপকরণয়েদিত্যসচ্ছক্তিভেদাৎ। ক্ষীরায়স্কান্ত-লৃতা-ত্রিদশমুনিমুখান্ বাক্ষ্য তোষ্টব্যমন্মিন্, সক্ষমাদেব জীবাে মুদতি নিজবপুর্বিশ্বরূপস্তথেশঃ ॥১৬৯॥

# অথ ক্রৎস্প্রপ্রসক্ত্যধিকরণম্ ॥১॥

কৃৎস্নং কার্য্যাত্মনা চেৎ পরিণমতি পরং নাবশিষ্যেত কিঞ্চিৎ,
যত্তংশায়িদ্ধলত্বশ্রুতিবিহতিরিদং স্থাদ্বিশিষ্টেইপি তস্মিন্।
ব্রক্ষোপাদানতৈবং ন ঘটত ইতি চেন্ন স্বপক্ষের্ সাম্যাৎ,
তন্মানাৎ তদ্গৃহীতে শ্রুতিমিতমিতি তল্লোকবৎ, স্বীকুরুত্ব ॥১৭০॥
সংযোগাখ্যং হি কার্যাং বিভূ-তদিতরয়োঃ স্থাদ্পূনাং মিথো বা,
কার্থ স্থানাংশেন বা তদিহতমিতি বদন্ শৃহ্যবাদে নিমক্ষেৎ।
সাংখ্যোইপি প্রাহ বিভূবিং প্রকৃতিমিতি কথং ন্যুনস্প্তিস্ততঃ স্থাৎ,
মায়াদিষ্বেস্ফুং নিগম-নিগদিতা ত্বক্ষতা পদ্ধতির্নঃ ॥১৭২॥

# অথ প্রয়োজনবত্ত্বাধিকরণম্॥১০॥

আত্মার্থা বিশ্বস্থৃষ্টি: কথমপি সততাবাপ্তকামশু ন স্থাৎ, কারুণ্যাদ্দু:খস্থান্থীর্ন ভবতি ন চ সা সর্বশক্তেশ্চিকিৎসা। সর্ববস্তঃ স্বাত্মতৃপ্তস্তুদিহ ন জগতো হেতুরিত্যন্ধচোগুম্, লীলাসো লোকবৎ স্থাদভিমতিসময়ে সিদ্ধিতত্বাপ্তকামঃ ॥১৭৩॥ বিশ্বং দ্বংথৈকতানং বিষমমপি সদা নির্মিমাণস্থ লীলা, সংজায়েতাসমঞ্জক্রমত ইতি ভবেন্ধির্মম্বাদিদোধঃ।

মৈবং বীজাঙ্কুরাদিক্রমবিষমভবানাদিকমৌ ঘভাজাম্,
জীবানাং সৌতি তত্ত্বৎ ফলমিতি করুণা-সাম্যয়েরপ্রহাণাৎ ॥১৭৪॥
দৃষ্টভায়েন বিশ্বপ্রজনকচিদচিত্তত্বভেদপ্রকুপ্তের্গ,
স্বেষ্টপ্রতার্থিধর্ম্মোপনয়ননিয়তব্যান্তিবৈয়াকুলী স্থাৎ।
অত্যন্তার্দ্ধিমর্থং ভণিতুমধিকৃতাচ্ছান্ত্রতঃ সর্বকর্ত্বুঃ,
সিন্ধৌ বাধান্তনহপ্রমিতিপরবতী সর্বধর্মোপপত্তিঃ ॥১৭৫॥
সাংখ্যস্ত্রা বিরোধান্বিধিমতবিহতেঃ কার্য্যবৈরুখ্যতোহস্মিন্,
একার্থানেকতন্ত্রোদিতবিহততয়া দেহভোগাবিযুক্ত্যা।
কার্য্যোপাদানভেদাৎ স্বহিতবিহতিতঃ কারকন্তোমহানেঃ,
কৃৎস্নাংশাদ্যহবাধাৎ কৃতিবিফলতয়াপ্যুথিতং প্রত্যবিদ্ধাৎ ॥১৭৬॥
ইতি কবিতার্কিকসিংহস্থ সর্ববিতন্ত্রম্বতন্ত্রম্ব শ্রীমন্বেঙ্কটনাথস্থ বেদান্তাচার্য্যম্ব কৃতিরু অধিকরণসারাবল্যাং বিতীয়াধ্যায়স্থ প্রথমঃ পাদঃ ॥২১॥

# অথ দ্বিতীয়াধ্যায়স্য দ্বিতীয়ঃ পাদঃ। রচনানুপপত্যধিকরণম্।।১।।

বাধাভাবাদকম্পে স্থিতবতি নিগমৈর্ক্স-হেতুত্ববাদে,
ভূয়ঃ কিং বীতরাগো বদতি পরপরীবাদমাত্রেত্যযুক্তম্।
প্রখ্যাতঃ প্রাচ্যনৈকপ্রতিসময়ভবমানদমন্দেহশাস্ত্যৈ,
তুল্যন্বভ্রান্তিসিদ্ধা প্রকরণসমতা তর্কপাদে হি বার্যা। ॥১৭৭॥
ষড়্বিংশালম্বি সাংখ্যং স্ফুটতরপঠিতং ভারতে যোগতুল্যম্,
তৎস্থনাৎ পঞ্চবিংশন্থিতি চ নিগদিতঃ সর্ববতন্তান্তরাত্মা।
তঙ্গাৎ সেশানতন্ত্রং শ্রুতি সমধিগতং স্থাপয়ন্ত্রাথ সূত্রেঃ,
পক্ষং স্থীশানপেক্ষং প্রতিবদতি নয়য়য়ৎকটপ্রত্যবায়ম্॥১৭৮॥
অব্যক্তাদীন্ পদার্থানমুমিতিমুখতঃ স্থাপয়ন্তঃ স্ববৃদ্ধ্যা,
ষট্ত্রিংশতন্ত্রবাদঃ প্রভৃতিরু ন কথং সন্ধানিছন্তি সাংখ্যাঃ।
তুল্যাক্ষেপোপপত্তীঃ শ্রুতিনিয়তিমুচাং কল্পনাঃ সম্মুশন্তে।
দৃন্তং নাপক্ষ্বীরন্ লম্মসুমিকুয়ুঃ শেষমিচছন্তি শাল্পাৎ ৪১৭৯॥

কার্য্যঃ কিঞ্চিৎ কুবিন্দপ্রভৃতিবিরচিতং দৃশ্যতেহতাচ্চ সর্ববম্, কর্ত্ত্রায়ত্তং শ্রুতং তৎ কচিদপি ন পরাধীনতাভঙ্গদৃষ্টিঃ। প**ळ ऋ-कीत-পाथञ्चलन** जिल्लायुग्रका खपृर्दिः, দৃষ্টাক্তৈর্ন ছদিষ্টং ফলভি তদখিলং চেতনাধিষ্ঠিতং নঃ॥১৮०॥ নম্বত্রাচেতনানাং স্বসমুচিতবিধে কর্ত্রধীনত্বমুক্তম্ শাস্ত্রারম্ভে বিধাতুর্যামুদদমুমিতিং কিং পরঃ সূত্রকারঃ। পুচেছয়ং নাতিতুচ্ছা, শৃণু তদবহিতঃ সর্বক্লামুমাতুম, নাপত্নোতুং চ শক্যস্তত্বভয়নিয়মাদর্শনাদিত্যমংস্ত ॥১৮১॥ দৰাভান্ দ্ৰব্যভেদাংস্ত্ৰিগুণমিতি সমাহারতঃ কল্লয়ন্তঃ, তেষাং নিত্যং বিভুত্বে সমবিষমদশান্তত্ৰ কীদৃগ্ বদেয়ঃ। অক্টোন্যাধ্যাসক, প্রিঃ প্রকৃতিপুরুষয়োর্ভোগমোক্ষোপপত্তা, ছায়াপত্যাদিনীত্যা কথমিয়মূভয়াচেতনত্তে ঘটেত॥১৮২॥ পুংসাং ভোগাপুবর্গপ্রভৃতি ফলমিদং তচ্চ সর্ববং প্রধানে, দ্রস্থাদেশ্চ কুপ্তিঃ পুরুষ ইহ পৃথগ্ডস্ট্তাদিশ্চ বুদ্ধো। মুক্তৈয় বন্ধস্য শান্ত্রং মুনিরকৃত ততো নিত্যমুক্তোহস্মি চেত্যা-অস্তোন্সব্যাহতোক্তিং বৃষলপরিণয়ে জৈনভক্তা জপন্ত ॥১৮৩॥

# अथ महमीशिषिकत्रगग्।।२॥

কর্মোপাদানমেকং পরমমহদধিক্ষিপ্য নানাবিধাণ্পাদানোবস্থা দৃষ্টাৎ সমধিকবপুষঃ কল্পনেহনিষ্টমাই।
প্রাজ্ঞাধিষ্ঠানশৃষ্যপ্রকৃতিপরিণতিঃ প্রাঙ্নিরস্তাথ সেশম্,
সৃক্ষাণুদ্রবামূল-দ্বাণুক্মুখজগৎস্প্তিপক্ষং পিনপ্তি ॥১৮৪॥
প্রাগেবারস্কণোক্তাবপহাতিবিষয়া প্রাগসদ্ ব্যক্ত প্রিঃ,
কাণাদানামিদানীং ক্ষিপতি বহুমুখং কারণপ্রক্রিয়াংশম্।
ক্রেধা হেতো বিভক্তে ছণুমিতিশরণৈস্তত্তদংশৈর্বপার্হম্ ,
ব্যাঘাতাদীন্ বিকল্পক্রমবিবিধগতীন্ ব্যাহরতাক্র সূক্তঃ ॥১৮৫॥
দৃষ্টাস্থাণোঃ প্রসৃতিং দ্বাণুক্মণুমপি দ্বাপয়ন্তোহস্মিত্যা,
দৃষ্টাকারাস্পান্নান্ন নিরবয়বভাত্তর বক্তুং ক্ষমেরন্।
সর্বাং স্ক্রেড সুক্ষে প্রমিতিপরবভাং জালকালোক-লক্ষ্যে,
ভঙ্কাগান্ধ খ্যাপয়েশ্বা স্থিতিরফলতয়া ছাত্যপর্যোণ নেয়া ॥১৮৬॥

विधासिन किटिकिनवर्यनिवशनस्थार्था मानमामाम. মাষ-কোণীভাতোঃ স্থাদিতি যদি, তদসৎ তারতম্যাদনন্তে। বৈষম্যং পক্ষমাসপ্রভৃতিষু নিয়তং নহ্মনন্তেম্বনিষ্টম্ পারাবর্য্যঞ্চ জাত্যোর্ন কিম্মুকথিতং ব্যক্ত্যনন্তত্বসাম্যে ॥১৮৭॥ নাদৃষ্টং কিঞ্চিদশ্যচ্ছ তিসরণজুষাং দেবতাসুগ্রহাদে-রন্যত্বে তম্ম তজ্বৈজরধিকযতনবৎ কু প্রিরাদে বুাদস্তা। যত্নে যত্নানপেক্ষাং ন কিমনুমনুতে স্থানদৃষ্টে২পি তদ্বৎ, ভৃতস্থাদৃষ্টবাদে ঘাণুকুদণুগতাদৃষ্টকল্লোহত্ত লুনঃ ॥১৮৮॥ নিত্যং সম্বন্ধমেকে নিজগত্বপুথক্সিদ্ধসর্কামুবৃত্তম্, নিত্যং নিত্যেম্বনিত্যেম্বপি কতিচিদিমং তাবদায়ুক্ষমান্তঃ। তত্তদ্দ্বন্দ্বস্থভাবপ্রতিনিয়তিমূচাং স্থান্ন তেন ব্যবস্থা. গুৰ্বী বন্যস্য কু প্রিঃ কথমধিকজুষাং নানবস্থা ন দোষঃ ॥১৮৯॥ নিধৃতে সূত্রকারৈরবয়বি-পরমাণাত্মকে দ্রব্যবর্গে, বিশ্বং ব্যাপ্ত্যেকলক্ষ্যং পরমমহদসৎ স্থাদথাক্রব্যমেব। মৈবং দৃষ্টামুতৎসংহতি তত্বভয়সম্বন্ধসিদ্ধেরবাধা-দাগন্ধকোণিতালৈঃ শ্রুতিরপি জগদারস্তুণং বস্তুণীতি ॥১৯০॥

# অথ সমুদায়াধিকরণম্ ।।৩॥

বাহোক্তাচারভাগঃ শ্রুতিবিহতিবশাইচ্জমিনীয়ে নিরন্তঃ, তদ্বাংশং তর্কিতং তৈঃ প্রতিবদতি গুরুইর্জমিনেরত্র পাদে।
নির্ধৃতে তত্র পূর্বং নিরুপধিকনয়ৈরর্জবৈনাশিকোক্তে,
পক্ষান্ বৈনাশিকানাং জিনগিরিশ-মতক্ষেপতঃ প্রাক্ ক্ষিণোতি ॥১৯১॥
বুদ্ধোহসৌ স্বাবতারৈঃ সহ পরিগণিতং শ্রীধরেণ স্বশাস্ত্রে,
সর্ববজ্ঞো নৈব মুহোর চ নিখিলস্থছিপ্রপ্রিলপ্সেত কঞ্চিৎ।
তন্মাৎ বুদ্ধোক্তভঙ্গে ভঙ্গতি ভিত্নরতাং সাত্বতাদীতি চের্ন,
স্বাভীষ্টপ্রত্যনীক-প্রমথনমনসা মোহনাদিপ্রবৃত্তেঃ ॥১৯২॥
দুর্বারা মোহনেচ্ছা নিখিলজনয়তুঃ কেন মোহোহগুপা নঃ,
তন্মাৎ কর্ম্মান্মরূপং দিশতি ফলমসো তন্ধবোধং জ্রমং বা।
স্বোক্ত্যাদেঃ সিদ্ধমেতন্ধিরুপধিবিষ্মো নৈব তন্মাৎ সমোক্তিঃ,
কারুণ্যান্বিপ্রিলিপ্সা ন যদি বৃদ্ধিনক্ষং নেশনিদ্ধং ক্ষাং স্থাৎ ॥১৯৩॥

করো বােদ্ধেতি সর্বের স্থগতমতবিদা বােধ্যমধ্যক্ষমেকে,
বুদ্ধাাকারামুমেয়ং কতিচন কতিচিদ্ বােধ্যমিথ্যাত্মান্তঃ।
তত্ত্বা্যায়তােহতাে ধিয়মিশি জগত্বঃ সংর্তেরের সিদ্ধান্,
তান্ সর্বাংস্তর্কমানৈর্দ্যতি দিভিজগুরুন্ত বৈভাষিকাদীন্ ॥১৯৪॥
একদ্যাদিস্বভাবৈর্ঘদণুভিরথবা তত্তদেকস্বভাবৈঃ,
ক্ষোণীদেহাদিপুঞ্জপ্রভৃতিরিতি সমাভাষি বৈভাষিকেন।
ভ্রানাদানাদি তত্র ক্ষণভিত্ররতয়া বােধ্যবুদ্ধােন সিধ্যেরিবাধা প্রত্যভিজ্ঞাপ্যমুমিতিমথনী শেষমন্তত্র সূক্তম্ ॥১৯৫॥
বােধেদাকারভেদং নিজমুপরিতনেদ্বর্পয়ন্ প্রাক্তনােহর্থঃ,
তবৈচিত্র্যান্মুমেয়ঃ কচিদপি ন তদাধ্যক্ষতেতি প্রজন্মন্ ।
প্রাক্ পশ্চাচ্চ প্রের্টের্ডবিহতিবক্লতাং গােরবঞ্চ ক্রবাণিঃ,
শিক্ষাদক্ষৈঃ স্যুথ্যদ্মিত উপশমং যাতু সো্ত্রান্তিকাথাঃ॥১৯৬॥

# অথোপলব্যুধিকরণম্॥।।।।

ন গ্রাহ্থগ্রাহকো স্তঃ কচিদপি বিবিধানাদিসস্তানচিত্রোবুদ্ধ্যাত্মা ত্রাত্মকোহন্ত স্কুরতি ভবদশাতিক্রমে স্বাত্মনৈব।
যোগাচারোক্তিরিঅং বিষয়-বিষয়িণোর্বোধবাধো সমানৌ,
মন্বানৈবারণীয়া স্বপরবিভক্তনান্তত্র ন কাপি সিধ্যেৎ ॥১৯৭॥
বুদ্ধাক্যং বোধ্যবোদ্ধ্যের্ন ঘটত ইহ তে সভ্যয়োরভ্যয়োর্বা,
ভিন্নত্বে গ্রাহ্মলক্ষ্মক্ষতিমভিমন্থুযে নাত্র চিত্রৈক্যমর্থ্যম্।
চিত্রক্রব্যং গুণং বা কিমপি ন চ বিহুঃ যেহপি ভিল্লৈক্রপম্,
তেনাত্মখ্যাভিবাদে স্থিতীমিহ ভজতু স্বপ্রকাশত্বমাত্রে ॥১৯৮॥

# অথ সৰ্বাত্পপত্যধিকরণ্ম ।।৫॥

সত্ত্বেহসম্ব দ্বয়ে চ দিতয়পরিক্ষতাবপ্যনিষ্টপ্রসক্তিঃ,
সর্ববং শৃত্যং চতুকোট্যতিগতমিতি নামানতঃ স্বেষ্টবাদাং।
অক্ষোভ্যন্তৎপ্রহাণে পরমতমসতী সংবৃতির্নার্থসিকা,
তত্মাদিখং নিষেধা নিরুপধিক ইহ কাপ্যদৃষ্টো ন কল্ল্যঃ॥১৯৯॥
প্রাকৃপদ্যাৎ সম্বন্ধনের্গনন-কুত্মমবং ভান্ন মধ্যেইপি কার্যাম,
দৈবং ভব্রৈৰ দুক্তের্ম বদি ক্রমন্সে মধ্যকার্যাদিশকঃ।

কার্য্যারত্তে নিদানং বিকৃতিমত্ত্ত নেত্যাদিচিন্তাপি বক্ষ্যা,
সামগ্র্যা কার্যাসন্কেজজতি চ গুণতাং কারণস্থানবন্ধা ॥২০০॥
সাধ্যং হেতুন্তদক্ষপ্রভৃতি চ যদি বঃ সংবৃতেরের সিধ্যেদক্ষদ্বাক্যামুরোধাদিহ ন কথমসিদ্ধ্যাদিদোষা ভবেয়ঃ।
তত্র প্রামাণ্যবৃদ্ধিন যদি পঠত তন্মানমিত্যমত্তুক্তিম্,
বস্তুন্থিত্যা ন মানং তদিতি যদি সমং ক্ষমতন্থাপকেহপি ॥২০১॥
অখ্যাভিক্ত্যথাধার্বিময়রহিত্ধীঃ সামধিষ্ঠানবৃদ্ধিঃ,
বাহ্যার্থাকারযোগঃ সদসদিতর্ধীঃ শৃত্যধীরাত্মধীশ্চ।
ভ্রান্থ্যে বৃদ্ধির্থার্থা প্রতিবিদভিষ্টতা কাপি ভেদাগ্রহাদি,॥২০২॥
প্রায়ে বৃদ্ধির্থার্থা প্রতিবিদভিষ্টতা কাপি ভেদাগ্রহাদি,॥২০২॥

#### একস্মিসম্ভবাধিকরণম্ ॥৬॥

সংবাদাৎ কাপি ভাগে জিনম্নিবচসঃ শেষমপাস্ত মানম্, তম্মাত্তেনোপরোধ্যোপনিষদিতি কচোল্লুঞ্নানাং ছরাশা। বৈষমাস্থাপি দৃষ্টের্ন যদি স্থাতবাগেবমেবাস্ত সত্যা, ভেনান্থোক্য নিরোধাৎ পুরুষবচনয়োরপ্রকম্প্যা শ্রুতির্নঃ ॥২০০॥ সচ্চাসচ্চ ছয়ঞ্চ ছিতয়সমধিকং তচ্চ পূর্বেরঃ সহেতি, স্থাদন্তীত্যাদিবাচা পরিহিতগগনৈগীয়তে সপ্তভঙ্গী। ব্যাঘাতত্তৈর্ঘনীষ্টঃ স্বসময়বিহতির্ঘতানিষ্টঃ পরোক্তেঃ, তথাকৈর্ন ক্ষতিঃ স্থান্ন চ নিরুপধিকঃ কাপ্যসন্থাদিযোগঃ ॥২০৪॥ বৃদ্ধিন্থানের্যাপকত্বং গগনবদ্থবা তাদৃশং পুদ্গলত্বম্, মুক্তো নিত্যোর্দ্ধবানপ্রভৃতিশুরুত্বা নিত্যপাতং ক্ষমাদেঃ। ধর্ম্মাদের্যাপকত্বং গগনবদ্থবা তাদৃশং পুদ্গলত্বম্, দুস্তব্ধঃ কল্লয়ন্তঃ শ্রুতনয়কুশলৈদ্রমুৎসারণীয়াঃ ॥২০৫॥

# অথ পশুপত্যধিকরণম্,॥१॥

সর্ববং জানাতি রুদ্রঃ শ্রুতিষু চ মহিজ্ঞ সত্যবাদী চ দৃষ্টঃ, প্রখ্যাতস্কুদুভঞ্চ কচিত্রপনিষদীতান্ত মানং তত্নক্তিঃ। মৈবং দেবেন দৈত্যপ্রমাধনরুচিনা মোহশাস্ত্রাণি কুর্বিব-জ্যাদিক্টো ছেব তন্ত্রং নিজমকৃত ততন্তম শিক্ষোপজীবান ॥২০৬॥

প্রাজাপত্যে হি বাক্যে প্রকটমুপনিষৎ প্রাহ দেহাত্মবাদম্, \* চক্রে লোকায়তন্তৎ স্থরগুরুরভজন্মোহনত্বং মুকুন্দঃ। কণু স্থানে চ লোকায়তিকপরিবৃঢ়া ভারতেহপি প্রগীতাঃ, কার্য্যার্থং বিপ্রলম্ভস্তদিহ পশুপতেন্তম্বদেবোপপন্নঃ ॥২০৭॥ শৈবাভাখ্যাবিশেষৈঃ পশুপতিসময়ঃ স্থাচ্চতুর্ধান্তথা বা, শ্রুত্যান্তোন্তং চ বাধঃ ক্ষুট ইহ তদসে। শাপত্নফার্হ উক্তঃ। সগ্রাহান্ ভৌতিকানামনুস্ গনিগমাঃ সম্মরুত্তৎপ্রবিষ্টান্, তত্ত্বেহপ্যত্রান্যথাত্বং স্থগতজিনমতানন্তরোক্তিঃ ক্রমাপ্তা ॥২০৮॥ নিষ্ঠা সর্বেষু নারায়ণ ইতি বচনাদ্ধেত্বহন্তব্যতোক্তে-র্মানখোক্ত্যা চ তত্রাস্তরমপি মহিতং বেদবস্তারতাদৌ। নাতো বৌদ্ধাদিবত্তন্নিরসনমিতি চেৎ সত্যমংশে তু বাধঃ, স্থান্নাসে পঞ্চরাত্রে কচিদপি তদিহ স্বীকৃতির্বেদতুল্যা: ॥২০৯॥ দৃশ্যন্তে সংগৃহীতা জগতি হি সময়ান্তে চ রাজ্ঞামুপাল্যাঃ তম্মান্নঃ পক্ষপাতঃ কচিদ্যুচিত ইত্যৰ্ভকপ্ৰায়চোত্তম। ম্থৈরতো গৃহীতা ভবতু সময়সংরক্ষণোক্তিশ্চ ধর্ম্ম্যে. নিষ্ঠৈক্যোক্তিস্তদশুগ্রহবিহতিপরা তদ্বিরুদ্ধোক্তিদৃষ্টে ॥২১০॥

#### অথোৎপত্যসম্ভবাধিকরণম্॥৮॥

প্রামাণ্যং কর্মকাগুস্থতিনয়বশতঃ সারতস্থাপি সিদ্ধম্,
পাদেহস্মিন্ সংগতিশ্চ প্রতিমতদমনে নাস্তামুয়েডি চেন্ন।
প্রত্যথিবং বিরোধন্তমমপনয়তা পঞ্চরাত্রস্থ বার্যাম্,
ছস্তর্কায়্যথিতোক্ত্যা তদিতরসময়েছিতায়ুসূত্রসিদ্ধিঃ ॥২১১॥
দৃষ্টাস্মিন্ বেদনিন্দেত্যনভিমতয়্বয়ঃ সাম্বতে বৈদিকত্বম্,
মৈবং বৈশক্তমুলস্তুতিপরবচনে বেদবৈরস্থহানেঃ।
সংগ্রহাল্লায়সারং প্রণয়তি ভগবাংস্তদ্ধি ভক্তামুকম্পী,
প্রোতঃ স্মার্ত্তাদিবচচ ব্যভক্তদিহ বিভূবৈদিকং তান্ত্রিকং চ॥২১২॥
বেদানাং মানতোক্তেম্বদমুসরণতঃ স্বস্থ তন্মুলতোক্ত্যা,
ব্যার্ত্তির্ভাতি বাহ্যাগমত ইতি দ তত্ত্বলভাবেক্তিরার্থী।
কা হানিঃ ক্ষুদ্রবিভাশবলমিতি যথা তাদৃশে বেদভাগে,
মোক্ষ্য প্রত্যয়ার্থং দুগণিষত পরং সাম্বতে সিদ্ধিভেদাঃ ॥২১৩॥

জীবস্থোৎপত্তিমাহ প্রথয়তি চ মনো জীবতত্বপ্রসূতম্, তচ্চাহকারহেতুং ব্যপদিশতি ততঃ পঞ্চরাত্রং ন মানম্। रेमवः कौवानिवारा श्रविनश्चि विराश्चर्वाहराजनानिश्चः, তত্তত্ত্বাভিমানালিয়তিমধিগতা তেযু তত্তৎসমাখ্যা ॥২১৪॥ জীবোহত্রানাত্মনন্তঃ কথিত ইতি তদুৎপত্তিপক্ষো নহীষ্টঃ. শব্দঃ সঙ্কর্ষণাদিন কথমপি সমস্বেতি জীবাদিমাত্রে। শ্রোতস্প্রিক্রমশ্চ স্বয়মমুপঠিতস্তবিরুদ্ধং ন কল্লাম. তম্মাচ্ছ ্ত্যা মিথো বা ন বিহতিরিহ তৎতন্ত্রতাৎপর্য্যদৃষ্টে: ॥২১৫॥ সাংখ্যা বৈশেষিকাশ্চ শ্রুতিপরিপঠিতং ধর্ম্মমৈচ্ছন্ন তত্ত্বম, তত্বাচারো তু বুদ্ধক্ষপণকপশুপত্যুক্তিযু শ্রুত্যপেতো। বেদোপস্বারিবিষ্ণুস্মৃতিবদবিতথে পঞ্চরাত্রাখ্যতন্ত্রে, তত্ত্বং ত্রযান্তসিদ্ধং চরণমপি সমং গৃহভেদাদিনীত্যা ॥২১৬॥ ম্মর্যান্তে পঞ্চযজ্ঞা মুনিভিরপি নমস্কারমন্ত্রেণ শূদ্রে, তত্রাধীতং হবিদ্ধৎপ্রভৃতিপদমিহাপ্যংশতোহস্থাধিকারঃ। যোজ্যা দক্ষোক্তকালক্রমগতিরভিগত্যাদিভেদে তদ্বক্তে, গ্রাহ্যং পশিষ্টিদোমপ্রভৃতিবদখিলং যুক্তিতঃ সংকলযা ॥২১৭॥ জাতাবাচার্য্যশব্দঃ কচিদিতি ন তথাচার্যাদেবো ভবেত্যা-ছান্নাতে তৎপ্রতীতিঃ স্মৃতিষু নিয়মিতাল্লক্ষণাৎ তৎপ্রব্যুতঃ। তদ্বৎ স্থাৎ সাত্মভাদাবগতিকবিষয়ে রুটিভঙ্কো ন দোষঃ, বিপ্রাদেরত্র শাস্ত্রে স্থিতিরপি বহুধা ভারতাদো প্রসিদ্ধা ॥২১৮॥ যোগাঃ সাংখ্যব্যুদাসাৎ কণচরদমনাদক্ষপাদাসুযাতা, বৌদ্ধোন্মাথেন লোকায়তমুষিতধিয়ে। জৈনভঙ্গাৎ তদ্বুত্থা:। পত্যুস্তন্ত্রে পশূনাং প্রকটিতবিহতো তাদৃশাপন্ঠ,নিষ্ঠা, ধ্বস্তাস্তত্ত্র লাডর্কাগমশরণতয়া সাকমস্মিন্ কুদৃগ্ভিঃ ॥২১৯॥ পাদেহন্মিন্ কাপিলন্থৈঃ কণভুগমুগতৈর্দ্ধবৈভাষিকালৈ-র্ঘোগাচারাভিধানৈঃ স্থগতমতরহঃশৃশ্ববাদপ্রসক্তিঃ। অৰ্ৎসিদ্ধান্তভক্তৈঃ পশুপতিসময়ন্থায়িভিন্টোপরোধন্, ক্ষিপ্তাথো পঞ্চরাত্রে শ্রুতিপথমবদ্ধুৎ পঞ্চমান্দ্রায়দর্শী ॥২২০॥

ইতি কবিতার্কিকসিংহতা সর্ববৃতন্ত্রস্বতন্ত্রতা শ্রীমধেক্ষটনাথতা বেদাস্ভাচার্য্যতা কৃতিযু অধিকরণসারাবল্যাং দিতীয়াধ্যায়স্ত দিতীয়ঃ পাদঃ ॥২॥২॥

# অথ দ্বিতীয়স্যাধ্যায়স্য স্থৃতীয়ঃ পাদঃ।

#### উপোদ্যাতঃ—

সর্বাং সাখ্যাস্ত নিতাং ক্ষণিকমখিলমপ্যত্র বৈভাষিকাদ্যাঃ,
নিত্যানিত্যেং সমস্তং জিনপরিপঠিতাং সপ্তভঙ্গীং পঠন্তঃ।
নিত্যানিত্যে বিভক্ষ্যাপ্যভিদ্ধতি বিপর্যস্ত বৈশেষিকাল্যাঃ,
ক্রুত্থাংস্তান্ নিরুদ্ধন্ শ্রুতিভির্থ বিয়ৎপ্রাণপাদে যুনক্তি ॥২২১॥

# অথ বিয়দধিকরণম্॥১॥

পূর্বব্রাধিক্রিয়ায়াং পুরুষজনিবচো নিতাতোক্তা। নিরুত্ম,
ব্যোমোৎপত্তো তথৈব স্থিতিরিতি বচদোর্ব্যাহতো বক্তি কশ্চিৎ।
সিদ্ধান্তী ব্যোমস্থিনিগমশতমিতা নাক্তথা সিদ্ধিরতাম,
বায়ুব্যোমায়ুতোক্তির্জনিবিধিবিহতে চ্যুক্তিবৈষম্যমাহ ॥২২২॥
তেজঃপ্রাথমাদুন্টেরম্তবচনতোহনংশকন্তব্যভাবাদ্ব্যোমস্থাৎপত্তিবাক্ স্থাত্নপহিত্বিষইয়বাক্সনীবেতি চেন্ন।
প্রাথম্যান্তাক্রত্বাৎ প্রথমপঠনতঃ কল্পনেহলেন বাধাৎ,
কিঞ্চামর্জ্যোক্তিত্বাং অমৃতপদমিহানেকবাক্যৈকক্ত্যাৎ ॥২২৩॥
ব্যাক্তঃ সৎকার্য্যবাদঃ শ্রুতিভিরমুমতো নাবয়ব্যক্তি স্বজ্যঃ,
তত্তদ্বব্যেষু নামান্তরভক্ষনসহাবস্থয়া স্থিবিদঃ।
ইন্টাঃ শব্দান্তবন্থান্তব নিরবয়বদ্রব্যুবর্গেহপি তন্মাৎ,
ব্যোমস্থাৎপত্তিরুক্তা শ্রুতিষু তদিতরোৎপত্তিত্বা। ন বাধ্যা ॥২২৪॥

# অথ তেজোইধিকরণম্॥২॥

কৃটন্থাদ ব্রহ্মণঃ স্থাভ্জগদখিলমিদং পুত্রপৌগ্রাদিনীতে-রেতস্মাৎ প্রাণ ইত্যান্তপি স্থগমমিহেত্যাদিরহোহত্র মোহঃ। প্রাণস্বাস্থাদিপাঠক্রমত ইতরসংক্ষোভণেহতিপ্রসঙ্গাৎ, ঈক্ষামুস্যুতিদৃষ্টেঃ প্রথমমিব পরং সৌতি তত্তচ্ছরীরম্॥২২৫॥

#### অধিকরণসারাবলী।

## অথাত্মাধিকরণম্॥৩॥

अवांः मर्कः वि निष्णः कथिष्ठभवय्वि-अवाष्ट्रस्य शृर्ववम्, নিত্যত্বং সূত্রকারঃ পুনরপি পুরুষে কিং বিশিষ্যাভিধত্তে। সত্যং নামান্তরার্হামিহ সুদত্তি দশাং চেতনস্তামুপাধেঃ, প্রত্যক্ত্ব-জ্ঞবধর্ম্মে। তদিহ নিম্নমিতো শাখতো ক্ষেত্রিণোহপি ॥২২৬॥ मञ्ह्यार्थाि तिकः किन्मपिनि मिर्वा । প্রোক্তা স্থষ্টিশ্চ জীবে নিরবয়বনয়ত্বম্বরাদৌ নিরস্তঃ। জীবোৎপত্তিস্ততঃ স্থাদিতি ন সদক্ষতাভ্যাগমাদিপ্রসঙ্গাৎ, নিত্যত্বাজত্বকঠোক্তিভিরপি জননং ত্বস্ত দেহাদিযোগঃ ॥২২৭॥ দেহাত্মত্বে জনিঃ স্থান্ন তদিহ ঘটতে জাতমাত্রস্থ রাগাৎ. জ্ঞানে কিণাদিমেঘোপলশবলপটপ্রক্রিয়াপ্যত্র হুঃস্থা। দেহে গেহাদিতুল্যা মমকৃতিরন্থা দোষতক্ত্বৈক্যমোহঃ, ক্ষিপ্তং চৈক্যামুমানং বলবদমুমিতেঃ শাস্ত্ৰভস্তৰ্কভশ্চ ॥২২৮॥ দেহং দেহাতিরেকে তদবধিনিয়তপ্রাণবুদ্ধাক্ষরপম্, ধীসন্তানং চ নিত্যং প্রলয়বিলয়িনং স্থাস্ত্র মপ্যাপবর্গাৎ। ডিগুীরাভং সদরাববিতথবিকৃতে জীবমিচ্ছস্ত ইথাম্ নিধূ তা দূরমত্র শ্রুতিভিরিতরবদ্বাধদোযোজি ঝতাভিঃ ॥২২৯॥

## অথ জ্ঞাধিকরণম্॥৪॥

কৈশ্চিজ্জ্ঞানত্বমাত্রং কথিতমুপধিজা জ্ঞাতৃতৈবাত্বনোহলৈঃ,
তত্রাম্নায়াদিবাধং প্রথয়তি বিবিধং জ্ঞোহত ইত্যাদিসূত্রঃ।
পূর্ববস্থায়াদমুম্মিন্ জনিলয়রহিতে নিত্যবোধেহত্র চোক্তে,
সক্ষোচাত্মহ্বুদ্ধেবিকৃতিবচনমপ্যস্থ সম্বারকং স্থাৎ ॥২৩০॥
জ্ঞাতৃত্বং জ্ঞানতা চ শ্রুতিভিরভিদধে নাত্র পক্ষে পতামঃ,
সর্বব্যাত্মা ন ভায়াৎ কিমিতি ন নিগমৈর্দেহিনোহণুত্বসিন্ধেঃ।
স্বাভাসৈকস্বমূর্ত্তেরবিশদমহসঃ সর্ববদা ভানমিন্টন্,
ধীসক্ষোচাৎ স্ব্রপ্তিপ্রভৃতিষ্ বিশদোল্লেখমাত্রোপরোধঃ ॥২৩১॥
ধর্মন্থে ত্বেকারে ত্রিবিধমপি ভবেত্তদ্ব্যবচ্ছেদকত্বম্,
ধর্মিণ্যাস্থায়রে স্থাত্তদিতরবিষয়ে তক্ষ্ণশ্রম্ম্য হানিঃ।

জানাত্যেবেভ্যবোদ্ধা ন ভবতি জড়তা জ্ঞানমাত্রোক্তিবার্য্যা, জ্ঞানালোপাদি-বাক্যামুগুণবিষয়তাং যাত্যসাবেবকার: ॥২৩২॥ উৎক্রোস্তিস্পন্দনাণৃপমিতিবচনতোহণীয়সঃ শক্তিলাভে, ধীভূদ্ধা যৌগপত্যং ত্বয়বনয়তোহনেকমূর্ত্তিগ্রহেহপি। ব্রাক্ষাতং বিভূত্বং পরবিষয়মিদং ভাতি তাৎপর্যালিকৈঃ, জীবে ব্যাপিত্ববাদো মতিমহিমপরঃ স্বচ্ছতাত্থাশয়ো বা ॥২৩৪॥

## অথ কর্ত্রিকরণম্॥৫॥

জ্ঞাতৃত্বং পুংস ইঅং ভবতু তদি নামুয্য-কর্তৃহসিদ্ধিঃ,
শ্রুণ্ডাতিস্তন্ধিষেধাদিকতিবিরহিতদেচতাসন্দৃষ্টবাধাৎ।
কর্তৃত্বাপক্তবোক্তেরবিকৃতিবচসোহপ্যান্মপর্যাঃ হি গীতম্,
কর্ত্তা শাস্ত্রার্থবন্ধান্তদয়মিহ ন চ স্থাদবোদ্ধ নিয়োগঃ ॥২৩৫॥
কিঞ্চ স্বোক্ত্যাদিভয়ো নিগদিতুরহমঃ কর্তৃতায়া নিষেধোযক্তন্তাস্থাহমর্থান্তদিদমুপনিষ্ট্রেদিনঃ সিদ্ধসাধ্যম্।
ভোক্তন্বস্যাপ্যভাবে প্রসজতি বিতথং বন্ধমোক্ষাদিশাস্ত্রম্,
প্রাণাদানাদ্বিহারাৎ প্রকৃতিসম্ধিকোহক্ষীতি বোগাচ্চ কর্তা ॥২৩৬॥
ব্যাপারজ্ঞানবাঞ্চাপ্রশক্ষনযতনাযোগ্যুক্তিস্ত মন্দা,
কার্য্যে সামগ্র্যপেকে বিধি-তদিতরয়ের্দোক্সিদ্ধা প্রবৃত্তিঃ।
সার্থং শাস্ত্রং হিতোক্ত্যা নিয়তিনিয়মিতা শাস্ত্রযোগ্যা দশা সা,
জ্ঞাতা কর্ত্তা চ ভোক্তা তদয়মিহ পুমান্ ভাতি সর্বর্তঃ প্রমাণিঃ॥২৩৭॥

## অথ পরায়ন্তাধিকরণম্।।৬।।

কর্ত্তা নহান্যতন্ত্রঃ স্মরতি খলু তথা পাণিনিশ্চান্যথা চেৎ,
আজ্ঞা কুর্য্যান্ধ কুর্য্যাদিতি তু নিগলিতে ধাবনাদেশবৎ স্থাৎ।
নৈবং কর্ম্মাক্ষকালপ্রকৃতিপরবশে কর্ত্তাং তৎফলঞ্চ,
স্বীকৃত্যান্মেশমাত্রে শ্রুতিশতবিদিতে দেব ইঅং হরন্তঃ ॥২৩৮॥
সাধারণ্যেন হেতুঃ সলিলমিব বিজুঃ সর্ববক্র্য্যাকুরাণাম্,
বৈষম্যং স্বাবিরিঞ্চাৎ প্রাক্তিনিয়তফলৈঃ প্রাণিনাং কর্ম্বীকৈঃ।

সাম্যং স্বস্য স্বগীতং শ্রুতমপি তদিহাধোনিনীষাদিভেদঃ. তাদৃক্কর্মামুরূপং ফলমিতি নিয়তোহনাদিরেষ প্রবাহঃ ॥২৩৯॥ কালে তু:খোপশান্তিং জনয়তি ভগবান ব্যাজমাত্রাবলম্বী. যা তুঃখাপাচিকীর্যা পরহিতমনসুঃ সৈব তত্মামুকম্পা। मट्ड (महामिट्यांगः निभाठि **ह निगमः वक्ति (वनास्त्र**मार्त्रम) निः नीमानन्त्रयागः निक्न भिष्ठ नम्रात्य त्रोष्ठि शूः माः छ रेव्रव ॥२८०॥ দোষঃ স্থান্নিগ্রহাংশো যময়িতুরিতি চেৎ নোপমর্দাসহত্বাৎ, স্বানিষ্টং নেশ্বরে হি প্রদক্ততি ন পরানিষ্টমস্থ প্রতীপম। কারুণাং সাবকাশং কচিদিতি কথিতং সাক্ষিতাল্পঞ্চ স্রন্থম. मृत्ये टेन्ड-श्रजात कनम देवि थिया युक्रात्व वर्धशिवः ॥२८४॥ প্রতাঙ্ঙাত্মাহমর্থঃ প্রমিতিপরবতাং কর্তৃতাদিশ্চ তিমান, স্বেচ্ছাপূর্ববপ্রবুত্তেরয়মচিদধিকস্তাবদীশান তুল্যঃ। ঈশস্ত সেচ্ছায়ৈব প্রয়তত ইতি তন্নিদ্মস্থাৎ সমস্তম্ সার্থ্যাদিক্রমেণ প্রতিনিয়তগতিঃ স্থাৎ ত্রয়াণাং প্রবৃত্তিঃ ॥২২২॥ কর্ত্তবং স্থাৎ কদাচিৎ করণবতি পরপ্রেরণা নির্ব্যপেক্ষম, নোচেত্তন্নিগ্রহাত্যং কথমিতি যদি ন স্বেষ্টপক্ষেহপি সামাাৎ। স্বেনাপথ্যপ্রবৃত্তং ন হি পুনরপি তৎ কারয়েয়ুর্দয়ার্দ্রাঃ তচ্চেত্তস্থ স্বভাবাদিতরদপি ন কিং নিম্ফলোহধীতভঙ্গঃ ॥২৪৩॥ ক্ষেত্রজ্ঞানাং সমানাং বিষম্যতনতা তাদৃশাদৃষ্টভেদাৎ, नामुखेः प्रमानिकः नियमनिक्ता भामिकुछव ভावाः। সাক্ষিত্বাত্যঞ্চ নেতৃঃ সমনিগমমিতং প্রেরকত্বং ন রুদ্ধে, ভাষ্যাদি গ্রন্থলেশোহপ্যবহিত্যনসামেদমর্থাং ভক্ষেত ॥২৪॥। কর্ত্তা দেবঃ ফলানাং ন তু করণভূতঃ প্রেরকশ্চেত্যযুক্তম্, সর্ববশ্রুত্যাদিকোপান্ন ভবতি ন ফলং কর্ম্মণঃ পাপচর্য্যা। কর্মাধীনস্ত চিন্তাছপি হি ভবভূতো ভাষিতং ভায়্যকারৈঃ. জস্তৃনাং দেবতানামপি করণগণাধিষ্ঠিতং বক্ষ্যতীত্থম্।।২৪৫॥

## অথাৎশাধিকরণম্ ।।৭।।

জীবাদত্যস্তভিন্ন: পর ইতি বৃত্তধা ব্যাহরৎ সূত্রকারো-ভেদাভেদশ্রুতীনাং ঘটকনিগমতঃ শাত্রবং চু ব্যপোঢ়ুম্। উক্তাক্ষেপে সমাধাবপি ন সম্বিকো হেতুরত্রান্তি সভ্যম্ পাদাংশাদ্বাক্তিমুহুৰহকুমতিমত-ক্ষিপ্তয়ে বংশচিস্তা ।।২৪৬। অংশত্বং রামকৃষ্ণপ্রভৃতিষু ঘটতাং বিগ্রহাংশাধিকান্স-জ্জীবে ব্রহ্মাংশতোক্তির্ন হি নিরবয়বং ব্রহ্ম বক্তর্বঠেত। ব্রন্ধাদিশ্চিৎসমষ্টিঃ প্রতিপুরুষমিহ বংশতা চেত্যযুক্তম, বিশ্বস্থা বৃত্ত ভামিতি বহুভবনধ্যাতুরেকম্বসিন্ধে: ॥২৪৭॥ ব্যোটমকং স্থান্ঘটাজৈঃ পৃথগুপধিগণৈ অ বহবংশমেবম্, তত্রোপাধি-বাপায়ে ভবভূদয়মিয়াদ্ ব্রহ্মতামিত্যযুক্তম্। স্বানর্থারস্কদৌস্থ্যাৎ প্রতিনিয়তগুণপ্রত্যভিজ্ঞাছদুষ্টে:, ছিন্নাচ্ছিন্নাংশচিস্তোদিতবহুবিহতেঃ স্বাম্যশব্দাচ্চ মুক্তো ॥২৪৮॥ মায়োদস্বত্যপারে প্রতিফলতি মুষা-বীচিযু ব্রহ্মচন্দ্রঃ, ছায়াংশাস্তস্ত জীবা ইতি কতিচিত্নশস্ত্যেততুম্মত্তগীতম্। ন ত্রহ্মদ্রফটুতৈয়া ন চিদপি হি তথা স্বেন কল্ল্যো ন জীবঃ, কুপ্তেঃ প্রাক্ স্বাত্মহানেন্দ্রিতয়সমধিকঃ কল্পকত্তত্র মৃগ্যঃ ॥২৪৯॥ সন্মাত্রং ব্রহ্ম সর্ববামুগতমিহ পুনর্নিত্যসিদ্ধান্ত্রয়োংশাঃ, জ্ঞীবেশাচিৎপ্রভেদাদিতি চ কতিচনেদং চ নোদঞ্চনীয়ম। সন্তামাত্রামুব্তেন্তদধিক বচসঃ শাসিতুর্ত্র হ্মতোক্তে-র্ক্স-ত্রৈবিধ্যবাক্যং নিরবয়বত্তয়া নিশ্চিতেহস্যাশয়ং স্থাৎ।।২৫০।। মেরোরংশঃ কিরীটপ্রভৃতিরিতি নয়ানিত্যভিন্নেহংশতোক্তিঃ, সাজাত্যাল্লস্বমূলা গময়িতুম্চিতে ত্যাগমাসরপকে। অংশোক্তিঃ ভাদমুখ্যা স হি নিপুনধিয়ামেকবত্তেকদেশঃ, ভঙ্মাজ্জীবো বিশিষ্টে ভগবতি গুণবত্তৎপ্রকারোহংশ উক্ত: ॥২৫১॥ উক্তং নিভ্যোপলব্ধি প্রভৃতি পরমতে পূর্ববমেব ছনিষ্টম্, ভূয়স্তাদৃক্প্রসন্তঃ প্রকথিত ইহ কিং ভোগসন্তীর্ণতাদে:। মৈবং পূর্ববং হি বাছপ্রস্থতিমশময়ৎ সাম্প্রতং ব্রহ্মবাদ-ব্যাজোৎসিক্তান্ কুদৃষ্টীন্ পরিহাতিরিতি চ স্থান্তবিদ্যন্মতেষু ॥২৫২॥ मिथांख्वानां मिठातक मुक्ति ज्ञानवन चूर्नमानच जारखाः, প্রত্যকৃতত্ব-প্রবোধান ভবপরিহরণে সর্ববতন্তাবিগীতে। শুদ্ধাত্মজ্ঞানগর্ভাং পরভক্তনভিদামক্তেদাংশ্চ বক্ষ্য-শ্মীমাংসারস্কুসিধ্যদ্বপুষমপি পুন: শোধ্যামাস জীবস্।।২৫৩।।

কু, প্রির্ব্যোমাদিকেছপি ক্রমভূবি চ বিভো: প্রাচ্যতবৈর্বিশিষ্টাৎ, জীবস্তোপাধিকো তু প্রজনন-বিলয়ে চিদ্ঘনজ্ঞাতৃতাত । কত্তিং পারতন্ত্র্যং গুণতমুনয়তো বিশ্বরূপাংশতা চে-ত্যাম্বায়ান্তাত্তবাধব্যপময়নবিয়ৎপাদসাধ্যানি সপ্ত ॥২৫৪॥

ইতি কবিতার্কিকসিংহস্ম সর্ববতন্ত্রস্বতন্ত্রস্থ শ্রীমবেকটনাথস্থ বেদাস্তা-চার্য্যস্থ কৃতিমু অধিকরণসারাবল্যাং বিতীয়স্থাধ্যায়স্থ ডৃতীয়: পাদঃ ॥২॥৩॥

#### অ্থ দ্বিতীয়স্যাধ্যায়স্য চতুৰঃ পাদঃ। উপোদ্ধাতঃ।

অক্ষান্ত্যৎপত্যনৃক্তে নহি ফলমধিকাশক্ষনং দ্বত্র মন্দম্,
তৎসংখ্যাদেঃ পরীক্ষাপ্যমুক্তবিনভুগ্দন্তিচিন্তেতি চেন্ন।
এতেদ্বব্রহ্মকার্য্যং কিমপি কথয়তাং বাধনেনার্থবন্ধাৎ,
তৎসাক্ষাৎসংগতিঃ স্থাৎ প্রথম চরময়োর্মধ্যমানাং প্রদক্ষাৎ ।২৫৫॥
অক্ষাবত্রাধিকারাঃ প্রথমমিহ বিয়ন্নীতিরুক্তেন্দ্রিয়াণাম্,
তেজোবন্নোক্তনীতিং দ্রুয়তি চরমে ব্যস্থিভেদস্থ স্কেটা।
সংখ্যা-মানাদিচিন্তাস্থপি ততুপহিতোপাসনালৈঃ ফলং স্থাৎ,
প্রাণাদিভ্যঃ প্রমাতা পৃথগিতি বিশদীকর্ত্ব মুপ্যেষ পাদঃ॥২৫৬॥

## প্রাণোৎপত্ত্যধিকরণম্॥১॥

অত্যে সন্তাম্বীণাং শ্রুতিরভিদধতী প্রাণতাং বক্তি তেষাম্, নাত্র ত্রক্ষৈব বাচ্যং বহুবচনহতেন্তেন নিত্যাক্ষসিদ্ধিঃ। মৈবং তৎস্প্রিদার্ঢ্যাঘহুবচনমিদং পাশনীত্যৈব নেয়ম্, প্রাণর্ধিছে পরাত্মস্তাপি হি স্থাটতে তমিক্ষক্ত্যাদিসাম্যাৎ ॥২৫৭॥

## অথ সপ্তগত্যধিকরণম্॥২॥

সপ্ত প্রাণাশ্চরস্তীত্যুদিতমভিছিতান্তে বিশিয়্বাপি যোগে,
তত্মাৎ সপ্তেন্দ্রিয়াণীত্যসদধিকবচো দৃষ্টিতোহত্রাম্বপর্যাৎ।
লক্ষেমষাং সান্ধিকাহংকরণপরিণত-ক্রব্যুতা চাবিশিষ্টা,
ভেদেনোক্তিঃ প্রধানে মনসি ফলবতী কর্ম্ম-বোধেন্দ্রিয়েভ্যঃ ॥২৫৮॥
দেহব্যাপ্যেক্সমক্ষং কতিচিদকথয়ন্ ভাগতো ভিন্নকৃত্যম্,
কেচিৎ কর্ম্মেন্দ্রিয়াণি শ্রুতিপথবিমুখাস্তত্যজ্ঞঃ ক্ষুদ্রতর্কিঃ।
ক্ষেত্রজ্ঞভাহরেকে সহকরণগণং বৃদ্ধ্যহন্ধারচিত্তৈরন্যে তং চিত্তবর্জ্জং নিজগছরিতি তানর্থতোহত্র ব্যুদাসঃ॥২৫৯॥

### অথ প্রাণাণুদ্বাধিকরণম্ ॥৩॥

সর্বেষানস্ত্যবাদাৎ পরিমিতিনিয়মামুক্তিতকে ক্রিয়াণাম্, ব্যাপ্তিঃ সিদ্ধেতি চেন্ন প্রয়দখিলতনূৎক্রান্তিগত্যাগতিজ্যঃ। বৃত্ত্যা দূরস্থনীঃ স্থান্তজনবিধিপরেহনস্ততোক্তিঃ সকার্য্যঃ, কন্দস্থানাঞ্চ তত্ততমুধু বিকৃতিমদ্দ্রব্যভাবাৎ পৃথুষ্ম ॥২৬০॥

## অথ বায়ুক্রিয়াধিকরণম্ ॥৪॥

প্রাণঃ প্রাগুক্তনীত্যা পরজনিত ইতি স্থাপিতো বায়ুমাত্রম্, দেহাস্তস্তৎক্রিয়া বা স ইতি ন পৃথগুৎপত্তিবাদাৎ সহাস্থ। দ্রব্যস্থং দ্রব্যবর্গে পঠনত উচিতরেষ তবাস্তরং স্থাৎ, তেজন্মে বাযুবস্থাত্যজনবদিহ তত্ত্যাগহানেঃ কদাপি ॥২৬১॥

## অথ শ্রেষ্ঠাণুত্বাধিকরণম্ ॥৫॥

উক্তঃ প্রাণন্ত্রিলোক্যা সম ইতি স জগব্যাপকোহন্তিত্যযুক্তম্, জীবাক্ষণায়ভন্তৎসহপঠিত-তত্হৎক্রান্তিগত্যাগুবাধাৎ। স্তত্যর্পা সর্বসামাঞ্চতিরিহ করণক্ষেত্রধৃত্যাদিহেতৌ, দেহেছমহোপকারঃ ক্ষুরতি চ দশধাবৃত্তিভেদৈবিভক্তঃ॥ ১৬২॥

### অথ জ্যোতিরাভাধিকরণম্ ॥৬॥

ভোক্ত ণাং দেবতানামপি তমুকরণাধিষ্ঠিভির্নেশতন্ত্রা, তৎস্বাভন্ত্যপ্রদানাদিতি ন তমুভূতস্তচ্ছরীরং হি সর্বে। নিভ্যে তৎপারতন্ত্র্যে কচিদপি ন ভবেদ্ রাজসামস্তনীতিঃ, প্রাণন্যায়াৎ প্রভূষং তদিহ পরবলং চেতনানাং স্বশক্যে॥২৬৩॥

### व्यासिकत्राधिकत्रगम् ॥१॥

প্রাণোহপি স্থাদ্ হৃষীকং ভূশমুপকরণাস্তেষ্ মুখ্যত্ববাদা-ত্বক্রাস্ত্যাদো চ সাহাদিতি যদি ন পৃথক্ছকতস্তম্য ভেদাৎ। কঠোক্তাদিন্দ্রিয়ত্বাম্মনসি তু ঘটতে গো-বলীবর্দ্দনীতি-র্ন প্রাণে সান্ধিকাহংকরণবিকৃতিতা শক্ষসাম্যাদি মন্দম্॥২৬৪॥

## অথ সংজ্ঞামূর্ত্তিকুপ্ত্যধিকরণম্ ॥৮॥

মন্বাছৈ: স্মাধ্যতেহসৌ সরসিজবসতিব্যপ্তিনামাদিকর্ত্তা,
জীবেনামূপ্রবিশ্যেত্যপি কথিতমতঃ প্রেল্যক্ত্যক্রমোহত্র।
তরৈকো হি প্রবেষ্টা ত্রিবৃত্তমকৃত চ ব্যাকরোদিত্যধীতঃ,
তত্তজ্জীবাস্তরাত্মা সজতি স ভগবান তাদৃশং কার্য্যজাতম্ ॥২৬৫॥
যা জীবেনাত্মনেতি শ্রুতিরিয়মপি ন ব্রক্ষজীবৈক্যমাহ,
প্রাণেবৈকোহস্তরাত্মা বপুরিতরদিতি স্থায়িভেদাভিধানাং।
তেনেশস্তবিশিক্তঃ স্বকরণকত্যামুপ্রবেশেহপি কর্ত্তা,
জীবে তৎকর্ত্তায়ামিহ নহি ঘটতে স্বাশ্রুতিঃ কর্ত্ভেদাং॥২৬৬॥
সম্মাদাবশুমধ্যন্থিতিমপি কথিতং রূপভেদৈত্রিবৃত্বম্,
তেজোবল্গাশিতোক্তাবপি বিশদমিদং তেন বেধান্তিবৃত্বহ্ ।
মৈবং ব্রক্ষাশ্রেস্টর্ভব্ ক্রমসাবত্রিবৃত্বরং প্রদ্ধৃত্তিঃ এদৃত্তিঃ ॥২৬৭॥
ভূক্তেহ্বাদের ত্রিধাক্তা পরিণতিরিতরৎ স্বিকৃত্তেঃ প্রদৃত্তিঃ ॥২৬৭॥

# अथ निगमनम् ॥ ॥

অক্ষাণাং জন্মসংখ্যা-পরিমিতয় ইহ প্রাণবায়োঃ য়য়পম্ ,
তৎসৌক্ষাঃ দেবতাদেস্তত্বভয়বিষয়াধিষ্ঠিতৌ পারতয়ৢয়ৄ ।
প্রাণভানিন্দ্রিয়ত্বং বছবিধচিদচিদ্বাষ্টিনামাদি চাতাৎ,
পঞ্চীকর্ত্বঃ স্বনাভিপ্রভবকবিচতাদূচিরে প্রাণপাদে ॥২৬৮॥
নিত্যত্বং ব্যোক্ষি বাতাত্বণুয়ু চ পুরুষেহপ্যজ্ঞভাদীনপার্থান্,
শ্রোত্রাদৌ ভূততাত্বং মনসি চ বিভূতাং নিত্যতবাস্তরত্বম্ ।
প্রাণেষাত্মাদিভাবং স্বপদনিয়মন-স্বৈরিতাং স্বর্গায়্বন্দে,
বেধস্থান্মুক্তবল্পক্রমমপি বদতাং পাদমুগ্মেহত্র ভঙ্গঃ ॥২৬৯॥
তব্রুরিপাতসবৈত্রবিহতিকথনে ব্যাহতিঃ স্থাপিতা ভাৎ,
সম্যুগ্ভির্বস্তগত্যা তদিতি যদি তদা স্বাভিমানোপরোধঃ ।
তেনাধাায়ো বিরোধপ্রশমনকৃদসো বৌদ্ধবন্ধার্বিয়দ্ধঃ,
সৌত্রী তর্কাপ্রবিষ্ঠা শ্রুতিপথবিমুখসৈরবাদেষু যোজ্যা ॥২৭০॥

ইতি কবিতার্কিকসিংহস্থ সর্ববতন্ত্রস্বতন্ত্রস্থ শ্রীমবেঙ্কটনাথস্থ বেদাস্তাচার্য্যস্থ কৃতিমু অধিকরণসারাবল্যাং দিতীয়স্থাধ্যায়স্থ চতুর্থঃ পাদঃ ॥২॥৪॥ সমাপ্তশ্চাধ্যায়ঃ ॥২॥

#### অথ তৃতীয়স্যাধ্যায়স্য প্রথমঃ পাদঃ। অথ উপোদ্যাতঃ॥

সাধ্যা মুক্তির্নচেৎ স্থাৎ প্রসজতি বিফলা সাধনাধ্যায়ক প্রিঃ, সাধ্যা চেল্লখরী স্থাৎ কথমিহ পুনরাবৃত্তিশৃত্যোহপবর্গঃ।
নৈবং ব্রহ্মামুভূতিঃ পরভজনবতা প্রাগসিদ্ধৈব সাধ্যা,
ধীসংকোচ-প্রণাশস্থিয়মিতি চ ভবত্যুত্তরাবধ্যতীতা ॥২৭১॥
পাদাভ্যামত্র পূর্বং জনয়তি ভবিনাং ব্রহ্মবিভাধিকারম্,
পশ্চাত্তেষামুভাভ্যাং বদতি বহুবিধাং তামশেষৈঃ সহাজৈঃ।
ক্রশ্ব্যাদে বিরক্তিং নির্বধিবিভবে পূরুষে চাভিলাষম্,
বিভাভেদাবল্বং ভত্তুপকরণমপ্যাহ পাদেঃ ক্রমেণ ॥২৭২॥

4

সংসারোদিয়চেতান্তমুভূদধিকরোত্যত্ত শারীরকাংশে, বৈরাগ্যার্থস্ত পাদঃ কিমিতি পুনরসৌ সূত্রকারৈর্নিবদ্ধঃ। সত্যং প্রাপ্যান্তরাণাং নিরয়গণতুলারোপণং মুক্ত্যুপায়-প্রারম্ভেহভার্হিতং স্থাৎ ত্বরত ইহ খলু স্পায়দ্যীস্ববোধঃ ॥২৭৩॥

## অথ তদম্ভরপ্রতিপত্ত্যধিকরণম্ ॥১॥

দেহান্তং ভোগ্যনীত্যা দিবি ভূবি চ গতোঁ তত্র তত্রৈব লভ্যম্,
প্রাণাগৈভূ তদুকৈনরপি কিমিহ মুখা পূর্বদেহাদ্ গৃহীতৈঃ।
জীবস্থাণোগভিং চ স্বয়মুপজনয়েদীশ্বরঃ প্রাণনীত্যা,
নৈবং স্বচ্ছন্দকৃত্যে শ্রুতিমিতনিয়তোঁ গৌরবোক্তেরয়ুক্তেঃ॥২৭৪॥
নানাজাতীয়রাশিং ব্যপদিশতি জনে। ভূয়সোংহশস্থ নাম্না,
প্রাচুর্যাদেবমাপঃ পুরুষবচদ ইত্যুচ্যতে ভূতবর্গঃ।
ব্যস্তিং পঞ্চীকৃতৈত্তৈঃ স্তজতি হি দ বিভূস্তারতম্যং পুনশ্চ,
শ্রেদ্ধাশব্দস্থিহাপঃ কথয়তি নিগমে তৎসমাখ্যাবছক্তেঃ॥২৭৫॥
ভোঃ পর্জন্যোহথ পৃথী তদকু চ পুরুষো যোষিদিত্যেবমেতান্,
পঞ্চামীন্ কল্পয়িথা পরিকরসহিতাংক্তের্ পঞ্চামিবিছা।
শ্রেদ্ধাখ্যং ভূতসূক্ষাং ক্রমপরিণতিতঃ সোমবর্ষান্ধরেতোরূপং হব্যং সজীবং তমুধরমকতো জূহবতীতি ব্রবীতি॥২৭৬॥

## অথ কৃতাত্যয়াধিকরণম্॥২॥

ইফাপুর্ত্তাদিরপং তমুভূদিহ শুভং কর্ম্ম যৎকিঞ্চ কুর্যাৎ, ভূক্ত্ব। কৃৎস্নং তদন্তে পুনরবনিমিয়াদিত্যসদ্দৃষ্টবাধাৎ। কাৎ স্মোনেত্যশুভত্তাৎ স্থকুতফলতয়া জাতিভেদান্তথীতেঃ, তত্মাৎ প্রারকশেষৈস্তদিতরসহিতৈরাপতেৎ স্বর্গপান্থঃ ॥২৭৭॥ ধূমং রাত্রিঞ্চ পক্ষং তিমিরকলুষিতং দক্ষিণার্ত্তিমাসান্, পশ্চালোকং পিতৃণাং গগনমপি মৃতশ্চক্রমভ্যেতি কর্ম্মী। প্রত্যার্ত্তো তু চন্দ্রাদ্রগনসততগো ধূমমন্ত্রঞ্চ দেঘম্, 
শ্লিক্তার্বিতা ব্রতঃসিচমধ জননীং বাতনাচক্রক্ষ্মী ॥২৭৮॥ আচারাংশস্য সাধ্যং চরণবচনতো জাতিভোগাদিকং তাৎ, কর্মাচারে বিভক্তে শ্রুতিত ইতি ন সদ্গত্যভাবাৎ তথোক্তে:। মুখ্যং বৃত্তা হি কর্মাণাপি চরণবচো নৈকদেশে নিরোধ্যম্, জাত্যাদিঃ কর্মভেদপ্রভব ইতি মিতে চিন্তামাচারসাধ্যম্ ॥২৭৯॥ প্রাপ্তাচারাতিবৃত্তে প্রতিপদম্ধ্যঃ সম্মক্তঃ প্রত্যবায়ান্, প্রাচীনাংহঃপ্রণাশং তদমুসরণতঃ পুণ্যকর্মাহতাঞ্চ। নাতঃ সৎকর্মমাত্রাৎ ত্রিদিব ইতি ধিয়া তৎপরিত্যাগশক্ষা, নক্ষাচারপ্রহীণে শ্রুতি-জলসমঃ শোধকো বেদবর্গঃ॥২৮০॥

# অথানিষ্টাদিকার্য্যধিকরণম্ ॥৩॥

সর্বেষাং দেহপাতে সতি নিয়মবতী চন্দ্রমঃপ্রাপ্তিরুক্তা,
তন্মাৎ প্রাপ্যোত্তরাণাং নিরয়গতিপুরস্কারিণী সেতি চেনন।
লোকঃ সম্পূর্যাতে তৈর্ন পর ইতি গিরা সঙ্কুচেৎ সর্বেশব্দঃ,
তে তত্তদবাতনান্তে তত ইহ সহসা কুৎসিতাং যান্তি যোনিম্ ॥২৮১॥
জন্মপ্রাপ্তির্জরায়প্রভৃতিষু ভবিনাং কর্ম্মপাকৈর্বিচিত্রা,
ভূমিকৈঃ পুণাপাপেশ্বপবদনবতী পঞ্চমাহত্যপেক্ষা।
তবদ্ ধুমাদিমার্গাঃ কতি কতি চ শুভৈরুৎকটির্দেহপাতে,
দিব্যং রূপং বিমানাদিকমপি সপদি প্রাপ্য যাতাঃ প্রসিদ্ধাঃ ॥২৮২॥

#### অথ তৎস্বাভাব্যাপত্যধিকরণম্ ॥৪॥

আহত্যোদেহবন্ধং প্রথম-চরময়োর্নিবিবাদং তথা স্থাৎ, জন্মৈবাকাশবায়প্রভৃতিষু ভবতেরম্মাদিত্যসারম্। রেতঃসিগ্ভাবনীত্যা পৃথগভিলপনানহ্নামাত্রমত্র, ছ্যা-ভ্যোঃ পুণ্যপ্রসাধ্যং ফলমিহ পঠিতং নাস্তি ভোগশ্চ মধ্যে ॥২৮৩॥

### অথ নাতিচিরাধিকরণম্ ॥৫॥

ব্যোমাদিন্থিত্যবন্থা চিরমচিরমিতি ব্যক্তনির্দ্দেশহানেঃ, শুক্লাবন্থা-নয়াৎ স্থাদনিয়তিরিতি ন স্বারসিক্যাঃ প্রবৃত্তেঃ। ব্রীষ্থাদিভ্যো হি ছুর্নিপ্প্রপতরমিতি তু শ্রায়তে তেন পূর্ববন্, শীশ্রং তন্তদ্দেশায়ান্ত্যজনমিতি পরিজ্ঞায়তে বাক্যশক্ত্যা॥২৮৪॥

## অথান্যাধিষ্ঠিতাধিকরণম্ ॥৬॥

জন্ম ব্রীহ্যাদিনাম্না শ্রুতমিহ তদিদং দেবমর্ক্সম্বৰ স্থাৎ, নৈরাত্ম্যং স্থাবরাণাং ন চ নিগমবিদঃ স্থাপয়স্ত্রীতি চেন্ন। পুণ্যকৈত্ব প্রবত্তে ফলপরিগণনে স্থাবরক্ষোক্তাযোগাৎ, রেতঃসিগ্বম'ণীব স্তাপচরতি জনিং স্থাবরেহপ্যশুদেহে ॥২৮৫॥ হিংসাযোগাদ শুদ্ধং শ্রুতিবিহিতমপি স্থাযামিষ্টাদিকং তৎ পাপাংশং ত্রীহিভাবপ্রভৃতিষু স্থকৃতী ভুঙ্ক্ত ইত্যপ্যযুক্তম। উক্তা মন্ত্রার্থবাদৈঃ পশুহিতমিতি সা তচ্চিকিৎসাবদেয়া, ক্রতে যজ্ঞেবধোহসাববধ ইতি মনুক্তোতি নিন্দা দ্বিহান্তৎ ॥২৮৬॥ কর্ত্ত্বদেশিং দিশেৎ সংজ্ঞপনমিহ পশোন্তৎক্রতোশ্চোপকুর্য্যাৎ, তম্মাদম্মিন্নিষেধং ক্ষিপতি ন বিধিরিত্যক্রবন্ সাংখ্যভক্তাঃ। নিধূতি পশ্বনর্থে ন খলু তত্ত্বচিতং পিষ্টপশাদিকল্ল:, তত্তৎকালাধিকারি-প্রতিনিয়ত ইতি ক্বাপি ন স্থাদিরোধঃ ॥২৮৭॥ কিঞােৎসর্গাপবাদক্রমমিহ জহতঃ কীদৃশী নিত্যহিংসা, শুদ্ধং ন কাপি সিধ্যেৎ তব হি বিধিপদং স্পৃষ্টতভূনিষেধম। যত্রাসত্যাদি বৈধং তদমু চ বিহিতা নিস্কৃতিস্তন্নিমিত্তা, তত্রাগত্যা তথা স্থাদিতরবদথবা কেবলং তল্লিমিন্তম ॥২৮৮॥ অশ্লিষ্টং বিগ্রহাত্তৈর্নভ ইব মুসলৈঃ ক্ষেত্রিণং কেচিদুচুঃ, কর্মাকর্তারমেবং ফলমপি বিবিধোপাধিভেদৈকনিষ্ঠম। অব্যক্তস্থাপবৰ্গং ভবভুজমপি চানাদিমুক্তম্বভাবম্, তেষামিত্যং মণীষাং বহিরকুত নয়ৈরেষ বৈরাগ্যপাদঃ ॥২৮৯॥ পাদে অর্থাঃ ষড়িমান্ বপুরিহ বিজহদ্ভৃতসূকৈনঃ সহেয়াৎ, ভুক্ত-স্বর্গোহবরোহেদমুশায়সহিতো মাত্রয়া ভিন্নমার্গঃ। ठन्द्रशाखानि न जान्नितराभथक्यामचतारनी मनुकृष्, তস্মাচ্ছীঘোহবরোহঃ পরবপুষি পরং ত্রীহিপূর্ব্বেহপি বোগঃ ॥২৯०॥

ইতি কবিতার্কিকসিংহস্থ সর্ববতন্ত্রস্বতন্ত্রস্থ শ্রীমদ্বেষ্টেনাধস্থ বেদান্তাচার্য্যস্থ কৃতিযু অধিকরণসারাবল্যাং ভৃতীয়স্থা-ধ্যায়স্থ প্রথমঃ পাদঃ ॥৩॥১॥

#### অথ তৃতীয়স্যাধ্যায়স্য দ্বিতীয়ঃ পাদঃ॥

#### উপোদ্যাতঃ॥

ত্রবৈশ্বর স্থৈ সভাবৈর্ববন্ত্যুখমবদৎ প্রাক্তনাধ্যায়যুগো, তত্যেহাকুষ্য চিন্তা কিমিতি পুনরসো সাধনাধ্যায়মধ্যে। মৈবম্, বিষ্ঠাঃ প্রভেত্ত্যং বিশদয়তি পরং ভদ্ধি তত্রপভেদাৎ, সিদ্ধোপায়াদিভাবং প্রথয়তি চ বিভোঃ প্রাপ্যকৃষ্ণাপ্রথিমে ॥২৯১॥ নৈ গুণ্যং ব্রহ্মণশেচদ্বিতথ ইহ গুণৈ ব্রহ্মবিছাবিভাগঃ, সোহস্বেতঃ কল্লিতৈশ্চেৎ শ্রুতিমিতবিহতিনাত্র দৃষ্টিক্রমোহপি। निर्द्धायज्ञ निजाः यनि वनि प्रशा (नायभाष्ठार्थयज्ञः, কল্ল্যং, চেদ্ ছুষ্টতা স্থাৎ প্রকৃতিরিতি পরক্ষিপ্তয়ে চৈষ পাদঃ ॥২৯২॥ কিঞ্চাদো চিন্তাভাবঃ প্রমিতিবিষয়তা স্বপ্রভন্থং স্থাবম্, বিশ্বাধিষ্ঠানতা চ স্ববহুভবনধীনির্বিশেষে কথং স্থাৎ। সর্ব্যশ্রত্যর্থহানিঃ স্ববচনবিহতিঃ সর্ব্যানেশ্চ বাধে।-মায়া-বৈজাত্যভাজামিতি সগুণদশোপাস্তিবাদশ্চ হুস্থঃ ॥২৯৩॥ ত্যক্তং দোধৈগু ণাঢ্যং যদি পুনরিহ তদ্ ব্রহ্ম চিস্ত্যেত পাদে, জীবস্বপ্নাত্যবস্থা-মননমথ কথং জাঘটীতীতি চেন। স্বাপ্নার্থস্রফ্ট্ ভাবপ্রভৃতিবহুবিধ-ব্রহ্মমাহান্ম্যাসিদ্ধ্যৈ, জম্বোরস্থ স্বমুক্তাবতিপরবশতাজ্ঞপ্তয়ে চৈতদত্র ॥২৯৪॥ পাদস্যাস্থাত্মর্দ্ধং কতিচিদধিজগুঃ পূর্ববপাদস্য শেষম, পশ্চাদৰ্দ্ধস্তু সাক্ষাদকুষ্টিতমুপাস্ত্যৰ্থ-তত্তদ্গুণোক্তেঃ। এতন্নাতীব হৃদ্যং শবলিতকথনে চাতুরীবৈপরীত্যাৎ, ব্ৰক্ষোক্তো জীবদোষগ্ৰহ ইহ তু মুখং তৎপ্ৰতিদন্দসিকেঃ ॥২৯৫॥ স্বপ্নেহর্থা: নম্ব স্ফাস্তদপি বছবিধা হুস্তাজা ভ্রান্তিরত্র, প্রধ্বস্তানামিদানী ন্তনবদস্মভবাৎ স্থায়িতাদিভ্রমাচ্চ। সত্যং শ্রুত্যাদিসিন্ধেঃ শ্রুতপরিহরণাযোগতঃ স্প্রিমাত্রম, স্বীকৃত্যাংশে তু বাধান্ত মমপি হি যথা জাগরং ন ক্ষিপামঃ ॥২৯৬॥ কশ্চিদ্ যোগপ্রভাবান্নিজপরভবন-স্বৈরসংচারনীত্যা, निकासः পूर्वतावशिषाि भवतभूः भूर्वतमात्त्राणि कृतः।

ইশং স্বপ্নেহপ্যুদস্তন্থিতিরিতি কতিচিচ্ছ্যুদর্ব্যায়থায়ে, চিত্যোন্তন্ধীপ্রস্ত্যেতর-তমুভঙ্গনে সৌভন্নিয়ায়দি**ন্ধে:** ॥২৯৭॥

## অথ সন্ধ্যাধিকরণম্ ॥১॥

উক্তং পত্যা প্রজানাং ভবিনি দহরবৎ সত্যসকল্পতাছম্,
পুল্রাদেশৈচৰ কর্তা প্রকৃত ইহ সজেৎ স্বাপ্নমর্থক্ত নৈবম্।
মুক্তো তাদৃগৃগুণোক্তেরনভিমতসমুৎপাদনাদেরযোগাৎ,
স্বপ্রানাং সূচকত্বাদিপি নিখিলজগৎকর্ত্ত্বর্যাপি স্প্টিঃ ॥২৯৮॥
কামং কামং বিধাতেতাপি গমুলুচিতোহন্ছতে চেশ ইপ্থম্,
সোহয়ং স্থপ্তেষ্ জাগর্ত্তাপি বিশদমিদং সম্পরিষন্ধবাক্যাৎ।
তত্তৎকর্ম্মানুরপং কলবিতরণমিত্যেতদপুক্তেমাইপ্তঃ ॥১৯৯॥
মায়ামাত্রোক্তিলাভাৎ শুতিমুখস্থগতা বিশ্বমিধ্যাত্বমান্তঃ,
শাল্রারস্তে তদেভিঃ কথিতমিহ ততোহসন্ধত্বাদি ত্রংস্থম্।
মায়াশব্দো ন মিধ্যাবচন উপচরস্বত্র তৎ কিং ততঃ স্থাৎ,
সত্তেহস্তাদেণি প্রয়োগাত্রচিতনিয়মনে সোহয়মাশ্চর্য্তার্থঃ ॥৩০০॥

### অথ তদভাবাধিকরণম্ ॥২॥

স্থানং জ্স্তোঃ স্বয়ুপ্তো শ্রুতিরনিয়মতো বক্তি নাডাঃ পুরীতৎ, হার্দ্দং ব্রেক্ষেতি তম্মাদিহ ভবতু মিথো নৈরপেক্ষ্যাদ্বিকল্পঃ। তন্ত্র প্রাসাদ-খট্টাশয়নবদুপক্তান্তরৈর্যোজিতানাম্, পক্ষে পক্ষে বিকল্পঃ ক্রমঘটিত-চতুর্দোষ্যুক্তো ন যুক্তঃ॥৩০১॥

## অথ কর্মানুস্মৃতিশব্দবিধ্যধিকরণম্ ॥৩॥

মৃক্তিত্র ক্ষাণ্যপীতির্জহদস্থগণা তাদৃশীয়ং স্বয়ৃপ্তিঃ, শ্রুটত্যব খ্যাপ্যতে ২তস্তদমু তমুভূত্ব জ্যামানস্ততোহয়ঃ। মৈবং কর্মামুর্জেঃ স্মরণনিয়মতঃ পূর্বব এবেতি শব্দা-ন্মাকোপায়াদিশিন্টেঃ স্বপদমুবদনাৎ প্রাচ্য এব প্রবৃদ্ধঃ ॥৩০২॥

#### क्छारबाह्यां देश

জীবানাদি**ৰমূচে দ্বদশ্বরণং ক্ষেপ্নাতে চাপ্রাও**, স্বৰ্গা**ন্তৰ্থপ্রতিঃ শুভিনমুবিদিত।** মোগভালাশ্চ ভগাঃ। ক্ষান্তেহপ্যেকভোক্তিনিয়মিতবিষয়া নামরূপপ্রহাণাৎ, ভূমশ্চিন্তা স্বৃত্তে প্রলয়সমদশা-সংজিহাসাদিসিদ্ধ্যৈ ॥৩০৩॥

## অথ মুগ্ধাধিকরণম্ ॥৪॥

জাগ্রৎস্বপ্নো ন বাহ্যাবগমবিরহিতো খাসপূর্ণা সুষ্প্তিঃ, তস্মামুগ্মির্ম্ তিঃ স্থাৎ প্রশামতকরণপ্লাণবর্গেতি চেন্ন। মৃত্যাদেহেঁ হুভেদাৎ স্থিতিমৃতিবিশয়াত্ন থিতে শ্চানিয়ত্যা, মর্ত্যুং প্রক্রম্য মধ্যে বিরম্ভি বিধিনেত্যক্র তুর্য্যার্দ্ধভাবঃ ॥৩০৪॥

## পেটিকোপোদ্যাতঃ॥

জস্তুনাং জাগরাদিস্থিতিযু ভবতি যবৈশসং দর্শিতং তৎ, তত্তৎস্থানাদিযোগেহপ্যনঘণ্ডভগুণং ব্রহ্ম সংশোধ্যতেহন্ত। সংসর্বৈক্যাদিমূলান্ পরিহরতি ততো দোষবর্গান্মভাভ্যাম্, হীনফোদার্য্যহানী পরমপনয়তে নীতিযুগ্মেন নেতুঃ ॥৩০৫॥ নৈগুণ্যং নিগুণোক্তেগুণবচনমিহাবিল্যধর্মার্থবাদে। নৈর্দোন্তং বস্তুর্ব্ত্ত্যা তদিতরদখিলং স্বাপ্রভোগাদিতুল্যম্। ইথং জীবেশভূমাপহরণকুহনাবাদ-মোমূহ্মানান্, ক্ষেপ্ত্যুং ন স্থানতোহপীত্যধিকরণমথারভ্যতেহনেকশৃন্সম্॥৩০৬॥

### অপোভয়লিঙ্গাধিকরণম্ । ৫।।

হেয়ং বস্তু স্বতো যৎ স্থিতিরিছ হি ভবেৎ তুঃখকুৎ স্বেচ্ছরাপি, ত্যাজ্যহং নাম্মথা স্থাদিতি ন নিরুপধের্হেরভাবস্থ হানেঃ। নিত্যস্বাতস্ত্র্যভাক্তো ভবিন ইব দশাভেদতো নাপ্যবন্ধ ন শ্রুইত্যবৈকত্র দেহে পর-তদিতরয়োঃ শুদ্ধাশুদ্ধী হুধীতে ১০০৭॥ ব্রহ্মক্ষত্রাদিদেহেম্পুরিব বিভুরপ্যাত্মভাবেন তিন্ঠন, তথ্যস্ক্রাভিদপ্যস্তাদিহ স ন কথং তত্তদাদেশবস্থাঃ। নৈবং ন জ্ঞাপ্যতেহসাববিদিতবিরহাচ্ছাসিতৃত্বান্ধ শাস্তঃ,
কিঞ্চিজ জ্ঞা হয়তান্তা জগতি হিতবিদা বোদ্ধাতে প্রের্থাতে চ ॥৩০৮॥
উৎসর্গোপবাদং ন খলু নয়বিদঃ ক্ষোভণীয়ং ক্ষমস্তে,
তত্মাদ্ প্রাক্ষে গুণাদে বিধিবিষয়মতিক্রম্য তিঠেনিষেধঃ।
এবং শান্তে বিরোধে নহি সমবিষয়াপচ্ছিদা-ভাায়সিদ্ধিঃ,
দৃষ্টো নিতাং নিষেধঃ পর ইহ চ ততঃ স্থাত্বপক্রান্তিনীতিঃ॥৩০৯॥
সন্তং কার্যান্ত গোপায়তি কথমসতঃ সন্তবেদিত্যধীতিঃ,
ক্রব্যান্তবং হি কার্য্যে ব্যাপনয়তি পরং মৃত্তিকেত্যেব-শব্দঃ।
অন্তর্ভাবাদিশিষ্টে ভগবতি জগতাং নেহনানেতি যুক্তম্,
নির্দ্দিষ্টেয়ন্ত্রশক্ষাং প্রশময়তি পরে নেতিনেতীতি চোক্তিঃ॥৩১০॥
তত্ত্বন্ত্রপ্রদেশে সকলগুণত্যা পূর্ণদৃশ্যঃ পরাত্মা,
বৃদ্ধিন্তাসাদিভেদোক্মিত ইতি হি জলাধারস্র্য্যোপমোক্তিঃ।
অম্পর্শেদিহতিশ্বেমহি ঘটকরকাকাশদৃষ্টান্তযুক্তিঃ,
তত্মাদ্ প্রক্ষ বিশিক্ষং বিবিধবিভব্যিত্যেব বেদান্তপক্ষঃ॥৩১১॥

### অথ অহি-কুওলাধিকরণম্।।৬।।

বিশ্বস্থ ই, সহঃখপ্রজননমিস্থ ন সাংশতোহচিত্বকুপ্রে, মৃত্তৎকার্য্যাদিকঞ্চ স্বরসমিহ বহুদাহৃতং সপ্রতিজ্ঞম্। তত্মাদব্যাক্তাদিবিহরণনিয়তা বিক্রিয়েবেতি চেন্ন, স্বাংশে মোত্যং বিতম্বন্ বিহরতি ভগবানিত্যনর্থানপোহাৎ ॥৩১৩॥ কশ্চিমিত্যাচিদংশো বিবিধবিকৃতিমান্ ব্রহ্মণীত্যান্তরেকে, ফেনাদিন্যায়তোহন্তে সতি বিকৃতিবশাজ্জোহজ্ঞসর্বজ্ঞভাগান্। চন্দ্রজ্যোৎস্নাদিনীত্যা কতিচিদিহ জগদ্ব স্মণোবৈকজাত্যম্, সর্বেব তে সর্ববেদস্বরসগতিহতের ব্রিক্রাসনীয়াঃ।৩১৩॥

#### অথ পরাধিকরণম্ ।।৭।।

সেতুং তীর্ষ্বোত্যধাতের্মিতমিতি-বচনাৎ প্রাপ্য-সম্বন্ধিতোক্তে-রক্ষাধিক্যশ্রুতেরপ্যতিবহন-নয়াৎ কারণং প্রাপকং স্থাৎ। প্রাপ্যং ব্যস্তবেদিতাসদনবধিকে কারণে প্রাপ্যতোক্তেঃ, সেতুষান্থাক্তিরন্মিন্ বছভিত্রবিহতাং বৃত্তিমঙ্গীকরোতু ॥৩১৪॥ সেতৃত্বং সেতৃত্ব্ল্যাবিধরণনিয়মাবন্ধনাদ্ বাত্র যুক্তম্,
ব্যাপ্তেইপ্যাম্মির্শাধেঃ পরিমিতিবচনং সার্থকং সৃত্রিতং প্রাক্।
চাতৃত্বজ্ঞ তত্তচ্ছ ুতিভিরত্বগুণং কল্পাতেইনস্তভ্নঃ,
সম্ভেত্যেবামৃতস্তেতাভিহিতমথবা মুক্তিরেবামৃতং ত্থাই ॥৩১৫॥
অক্তত্যাধিক্যবাদে পরমবধিতয়া কারণং যত্ত দৃষ্টম্,
তত্র হাব্যাকৃতাদিস্তদবধিরিতরাপেক্ষয়াসে পরশ্চ।
যক্ষাদন্তই পরং নেত্যভিহিতবিষয়ে তৎপরোক্তেরযুক্তেন্রেবংবাদিতানুক্তিস্তত ইতি যদি বা ব্যাপ্যমুক্তং তদস্ত ॥৩১৬॥

### अथ कनाधिक वर्गग्।।।।।

আরাধ্যঃ কর্ম্মকাগুস্থিতনয়নিবহস্থাপিতানাং ক্রিয়াণাম্, অধ্যক্ষো দেবতানামসুপধিমহিমা মধ্যকাণ্ডোদিতানাম্। অত্রাপ্যেতাবতোক্তো ভবভয়চকিতপ্রাপ্যাপাস্ত্যেকলক্ষ্যঃ, তত্তচ্ছাস্ত্রার্থযোগ্যং দিশতি ফলমিতি স্থাপ্যতেহথাত্যুদারঃ ॥৩১৭॥ ক্যাদের্মদ্নাদেরপি ভবতি ফলং ঘারতো বাত্যথা বা, ধর্ম্মাণাং সাধনত্বং শ্রুতিভিরবগতং দোষবাধোক্ষিতাভিঃ। তস্মাদীশু-প্রসাদাৎ ফলমিতি তু বচস্তৎপ্রশংসেতি চেন্ন, শ্রোতারাধ্যপ্রসাদত্যজন-কদনতোহপূর্ববকু প্রেরযোগাৎ ॥৩১৮॥ যত্যপ্যারাধ্যমূলং ফলমিতি ফলিতং দেবতাধিক্রিয়ায়াম্, কর্ম্মাপেক্ষা তথোক্তা ফলজননপরপ্রেরণাদৌ তথাপি। সাক্ষিত্বানাদরত্বপ্রভৃতিপরগুণং প্রেক্ষ্য তৎপ্রীণনাদৌ, শঙ্কাতকৈর্নিরুদ্ধাংস্করয়িতুমধুনা তাদৃশোদারতোক্তিঃ ॥৩১৯॥ সম্রাজঃ সামুকম্পাৎ পিতুরুচিতবিদঃ সাম্যভাজো বদাভাৎ, श्वारन विन्मस्ति भूज। निय़ज्कृतिनिम। यक्षिजास्रस्यर्भ। তত্র প্রাপ্যং স্বতো যদ্বিহতিরিহ যতস্তৎপ্রশান্তিশ্চ যম্মাৎ, দেয়ং যদ্বা বিশেষাদ্দমনমপি যথালোকমত্রাপি তৎ স্থাৎ ॥৩২০॥ শুদ্ধানন্দে তদিখিং শুভগুণজ্লধে সত্যনিত্যস্বদেহে, দেবীভূষায়ুধাক্তৈরতিশয়িনি কনদ্যোগলীলাবিভূতে।। শেষিত্বাধারভাবপ্রভৃতিবহুবিধস্থাস, সম্বন্ধদীপ্রেঃ, দৃষ্টিঃ স্বর্গাপবর্গপ্রসবিতরি হরো <u>নির্নিমে</u>ষা শ্রুতির্নঃ ॥৩২১॥

পাদে স্বপ্নার্থহেতুন্তনর্মিই স্ব্র্থ্যাধৃতিঃ স্ব্রগোপ্তা, মুগ্নোবোধাদিকর্ত্তা স্থনহাত্ত গুণোহচিদ্ধিরংশী স্বদেহৈঃ। পারম্যাস্তৈকসীমা সকলফলদইত্যুচ্যতে ভক্তিভূম্মে, সত্যে হেবং গুণাদাবথ পরভঙ্কনে রূপভেদাদি চিন্তাম্॥৩২২॥

ইতি কবিতার্কিকসিংহস্ম সর্ববতন্ত্রস্বতন্ত্রস্থ শ্রীমবেক্কটনাথস্থ বেদাস্তাচার্য্যস্থা কৃতিষু অধিকরণসারাবল্যাং তৃতীয়াধায়স্থা দ্বিতীয়ঃ পাদঃ ॥৩॥২॥

অথ তৃতীয়স্যাধ্যায়স্য তৃতীয়ঃ পাদঃ।

#### উপোদ্যাতঃ॥

তৰজ্ঞানাসুবিদ্ধং হিততমমনঘং মোক্ষ্যমাণস্থ বক্তুম্, তবে নির্দ্ধ তর্কজরজনিতমহাসন্নিপাত-প্রলাপান্। নিষ্পান্নে তত্তবোধে ন কিমপি বিদ্বুষা সাধ্যমিত্যুদ্গুণছো৷ যাবজ্জীবানুবর্ত্ত্যং মুররিপুভঙ্গনং মুক্তিলাভায় বক্তি ॥৩২৩॥ ভীমাভ্যো যাতনাভ্যঃ পিতৃপথগমনাবর্ত্তনাদেশ্চ বিভ্যৎ তৃষ্ণাং কৃষ্ণামৃতার্কো পরিণয়তি পরাং যাবতা তাবহুক্তম্। ইত্থং লব্ধাধিকারঃ পরমধিকুরুতে সাধনে তত্র সাঙ্গে, পাদঘন্দে পরস্মিংস্তদিহ বহুভিদা বর্বরং নির্ব্রবীতি ॥৩২৪॥ একস্মিন্নেব পাদে নিপুণনয়কৃতা ন দ্বয়োস্তর্কণং স্থাৎ, ভেদাভেদশ্চ নৈকে। বিষয় ইহ ভবেদগ্যহানপ্রসঙ্গাৎ। তম্মাদিমিন প্রকীর্ণা নয়বিততিরিতি প্রেক্ষিতগ্রন্থচোছে. বেভাবচ্ছিন্নবিভানিয়মকুদয়মিতৈগদমর্থ্যং সমর্থ্যম ॥ ৩২৫॥ व्याथाविष्ठः शुनानाः निक्रशङ्कलभगः हात्रजः भानस्यज्य. বিজৈক্যার্থে তদন্মিন্নপ্রদন্তয়া ভেদচিস্তা প্রসক্তা। ইঅং শু শ্রম্পকামিত শিধিলয়িতুং ভাবিতং ভায়কারৈ:, তদ্ভেদাভেদমীমাংসনমিতি বিষয়স্তত্ত্ৰ চোক্তোহসুবৃত্ত: ॥৩২৬॥

# क्छोत्सारुशासः।

নিঃদীমানন্দনাড়িক্কম-নিরুপধিকানস্তসংপদগুণোঘে, বিছাডেদৈবিভজ্ঞা প্রনিধিরিছ বদি প্রাপ্তিরপ্যংশতঃ স্থাৎ। মৈবং তৈরেব ধন্মৈস্তদিভরসহিতঃ পূর্ণকামস্থ পূর্ণম্, প্রাপ্যং ব্রক্ষৈব নাছাৎ কিমপি ফলমভস্তৎক্রতুম্মায়সিদ্ধিঃ ॥৩২৭॥

## সর্ববেদান্তপ্রত্যয়াধিকরণম্॥১॥

ভেদঃ শব্দান্তরাত্তৈবিধিষু নিয়মিতঃ কর্ম্মকাণ্ডে দ্বিতীয়ে,
সংযোগাত্তৈক্যতোহন্তঃ সমুদয়নিয়তাৎ সৈব বিত্যান্ত নীতিঃ।
আদে তেনৈব শাখান্তরনয়মুদিতং চোদনাদেরভেদাৎ,
শ্রুতিবাক্ষিপ্য ভূয়ঃ প্রতিসমধিগতং ভেদকান্তার্থতোক্ত্যা ॥৩২৮॥
শাখান্ত প্রক্রিয়ান্তা শ্রুবণমণি পুন্দু ইটমত্রাবিশেষম্,
বিত্যাভেদস্ততঃ স্থাদিতি ন তহুভয়ং যুক্তমধ্যত্ভেদাৎ।
তেষামেবেতি বাক্যাৎ কচিত্রপজনিতা ভেদশঙ্কা স্বযুক্তা,
যাধ্যায়ে ব্রক্ষবিত্যাপদমিহ হি ভবেত্তম্ব তেনাম্বয়েভেঃ ॥৩২৯॥
ক্রপৈক্যাদৈক্যসিন্ধো কিমিতরত্বপসংহার্যমন্ত্যো গুণশেচৎ,
ভেদো ন স্থাদ্বিকল্পাং তদিহ কিমফলা তেন চিন্তেতি চেম।
বৈত্যাকারৈক্যমৈক্যং দিশতি তদধিকং কিঞ্চিদাক্রন্ততেহস্পম্,
কর্ম্মণ্যপ্যেবমেব ন্ত্যপ্রতিবিষয়ো ভেদকাংশাতিরিক্তঃ ॥৩৩০॥

### অন্যথাদ্বাধিকরণম্ ॥২॥

প্রাথৎ শাখাবিভেদেংপ্যুপশমিতভিদা তাদৃগুদ্গীথবিত্তা,
ভাদেকা চোদনাইছস্তদসত্নভ্যথা রূপভেদোপলরেঃ।
গাতা গেয়ং চ গেয়ে সকলসমফলং চেতি বৈষম্যসিদ্ধৌ,
শেষাভেদোহপ্যভেদং ন গময়তি ভিদা ত্বেকভেদেহপি সিধ্যেৎ ॥৩৩১॥
ছন্দোগোদ্গীৰশন্তদবয়বপরঃ প্রক্রমাদিপ্রসিদ্ধোং,
কৃৎস্নোদগীথাভিধায়ী প্রকরণনিয়মাভাবতো বাজিনাং ভাৎ।
উদ্গীথোক্তিশ্চ নৈষামুপচরণবতী গাতরি প্রক্রমন্থা,
ভৎকত্রি সাধনীয়ে দ্বিষ্ণুপশমনে তৎফলন্থোক্তাবাধাৎ ॥৩৩২॥
যন্তপাত্রক্ষবিত্যা পরপরিভবনাইছহিকার্থপ্রযুক্তা,
ন গ্রাছা ক্ষেক্ষণাত্তে তদপি সমতয়া তৎপরীক্ষেতি কেছিং।

কাম্যা বিভাপ্যনিষ্ট-ব্যপনয়নমুখৈর ক্ষবিছোপযুক্তিঃ, তত্তৎসাধ্যপ্রভেদৈর্ভবতি সমুচিতালোচনেত্যাহুরতো ॥৩৩৩॥ অজ্ঞাতত্রক্ষতত্তঃ কথমিব বিমূশেৎ কুত্রচিদ্ ব্রহ্ম দৃষ্টম্, তত্মাৎ তত্তাদৃশীনাং সমুচিত্যগতেরত্র মীমাংসনং স্থাৎ। আদধ্যঃ কর্ম্মনাং চ স্বফলবিতরণে বীর্ঘবন্ধাতিরেকম্, ব্রহ্মধ্যানার্থকর্মাতিশয়জননতঃ প্রস্তুতাপেক্ষিতং তৎ ॥৩৩৪॥

#### অথ সর্বাভেদাধিকরণম্।।৩॥

জ্যৈষ্ঠ্যাদিসাম্যে কচন সমধিকং ভাতি বাসিষ্ঠাপূর্ববম্, তেনেখং রূপভেদাদ্ বহুনিগমগতা ভিন্ততাং প্রাণবিদ্যা। মৈবম্, বাগাদিতত্তদ্গুণপরবশতা-বর্ণনস্থাবিশেষাৎ, বাগাদ্যিঃ স্বস্বধর্মোপচরণমকুতং তাবতা স্থান্ন ভেদঃ ॥৩৩৫॥

#### অথানন্দাদ্যধিকরণম্ ॥।।।।

নানাশব্দাদিভেদাদিতি খলু ভিছুরাং বক্ষ্যতি ব্রহ্মবিদ্যাম্, রূপং বিদ্যান্তরস্থ প্রকরণপঠিতান্নান্থদন্মত্র যোজ্যমু। তম্মাৎ সত্যত্বপূর্ববাস্তদিতরগুণবৎ স্থার্ব্যবস্থাপনীয়াঃ, মৈবম, ব্রহ্মস্বরূপাবগতিরিহ যতস্তদ্ধি সর্বাস্থপেক্যুম্ ॥৩৩৬॥ সত্যত্বং বিশ্বহেতো বহুবিধচিদচিদ্বিক্রিয়াজালহানেঃ, জ্ঞানত্বং জ্ঞাতৃভাবাৎ স্বরবহলতয়া স্বপ্রকাশত্বতশ্চ. ত্রি-দ্যোকাভিস্ত সর্ববং প্রমিতমিহ পরিচ্ছিত্তিভিত্র ন্মণোহন্যৎ. তস্থানস্তাং বিয়োগাৎ তিস্ভিরপি সদা নির্মালানন্দধারঃ ॥৩৩৭॥ উক্তং জন্মাদিসূত্রে নমু নিখিলজগদ্ধেতৃতা ব্রহ্মলক্ষ্ম, স্থাৎ তেনৈব স্বরূপাবগতিরিহ মুধা সত্যতাদীতি চেন্ন। হেতোরীশস্থ হেত্বস্তর্রগত-বিবিধাবদ্যবর্গপ্রসঙ্গে, \* শকারতে ক্রমেণেতরবিভজনতস্তস্থ সাফল্যসিদ্ধেঃ ॥২৩৮॥ নম্বাধ্যানং প্রিয়াদ্যৈরপি ভবতি শিরঃপক্ষপুচ্ছাদিরূপৈঃ, বাঢ়ম, তত্র প্রিয়ালৈয়ন্তদবগতিরতন্তে তু সর্ববামুক্তাঃ। পুচছাদ্যংশো নিরংশে ন ভবতি ন চ তদ্দৃষ্টিরুৎকৃষ্টতত্ত্বে, তস্মাচিত্যাগ্রিরূপ-ক্রমবদিহ ধৃতং রূপণং ব্রহ্মণি স্থাৎ ॥৩৩৯॥

আনন্দত্বপ্রধানং কতিচিদিছ বিহুঃ সৌত্রমানন্দশব্দম্,
ধর্ম্মানন্দাভিধানং ক্লতুভয়বচনং বেতি পশ্যস্তি কেচিৎ।
জ্ঞানোক্তো চৈবমেতৎ তদিতরসমতা যাবতা স্থান্ন শঙ্ক্যা,
তাবদ্ধশ্বামুবৃত্তিবহুতজনপদে ব্রহ্মণি স্থাপ্যতেহত্ত ॥৩৪০॥

#### অথ কার্য্যখ্যানাধিকরণম্॥৫॥

আচামেদিত্যপূর্ববাচমনমিহ বিধেঃ প্রাণবিদ্যাবতঃ স্থাৎ, মৈবং স্মৃত্যাদিসিদ্ধে পরমসুবিহিতা প্রাণবাসস্থদৃষ্টিঃ। ভুঞ্জীতেত্যাদিনীত্যা বিধিরপি ঘটতে প্রাপ্তধার্ব্বনিষ্ঠঃ, প্রাপ্তকা প্রাণবিদ্যা কদিদমবদরে চিন্তিতং স্বন্ধমস্তাঃ॥৩৪১॥ আদাবন্তে চ বাসঃ পরিধিরভিহিতো মহ্যতি\*চাত্র দৃষ্ট্যে, সা চারাধ্যপ্রিয়াথা স্ততিরিহ ন ভবেদ্গত্যভাবাতিনন্দ্যা, যুক্ত\*চাপূর্বভাবাৎ পরিদ্ধতি-গিরা তিঘ্ধানাভিস্কিঃ, প্রাণ\*চারাধনীয়ঃ পরিহিত্বসনে। যুক্তাতে সন্তিরতিঃ॥৩৪২॥

## অথ সমানাধিকরণম্ ॥৬॥

শাখৈক্যেহধ্যতৃভেদো ন ভবতি ন গুণঃ কশ্চিদত্যো বিধেয়ঃ, তন্মাত্বকাবিশেষশ্রবণমিহ পুনঃ কিং ন বিদ্যাং বিভিন্দ্যাৎ। মেবম্, যদ্যপানৃক্তির্তু গুণবিধয়ে কল্পতে স্থাৎ তথাপি, ব্যক্ত্যৈ সৌকয়্যতশ্চ ব্যসনসমসনস্থায়তকৈ কাদিকঃ ॥৬৪৩॥ ছন্দোগৈর্বাজিভিশ্চ ক্ট্মমুপঠিতা ভাতি শাণ্ডিল্যবিদ্যা, ভেদাভেদাবমর্শস্থিহ কিমিতি ন সন্দর্শিতো ভাষ্যকারেঃ। তদ্বুমো যত্র যত্রাধিকপরিপঠনং তত্র তত্রাধিকানা-মন্তর্ভাবাদিয়ুক্তাবনধিকমধিকং বেতি স্যুধারণোক্তেঃ ॥৩৪৪॥ স্থানমন্দে বশিদ্ধপ্রভৃতিবিরহিতা বাজিভিন্তদ্যুতা চাধীতা শাণ্ডিল্যবিদ্যা তদিহ ভিত্রতা কল্পনীয়েতি চেন । জারণ্যোক্তং বশিদ্বাদ্যপি খলু বিততিঃ সত্যসকল্পতারাঃ, সাধীতাগ্রে বহুত্থেহপ্যধিকবিরহতো নাত্র বিদ্যৈক্যবাধঃ ॥৩৪৫।

## অথ সম্বন্ধাধিকরণম্ ।।৭॥

অক্ষাদিত্যোপলক্ষ্যে ভগবতি ভজনং চোদনাদেরভেদাৎ, একং স্থাৎ তেন নাম্নোরনিয়তিরিতি ন স্থানতো রূপভেদাও। স্থানং তৎস্থবুক্ষা হ্যাপদিশতি ন চেৎ স্থান্ত্রপাতিদেশঃ, তত্মাদর্কাক্ষিযোগাদহরহমিতি তন্নামনী স্থাপনীয়ে ॥৩৪৬॥

## অথ সম্ভূত্যধিকরণম্।।৮।।

সস্কৃত্যাদিগুণোঘঃ প্রকরণপঠনাভাবতঃ সর্ববিদ্যাস্বশীয়েতেতি চেন্ন কচিদগতিকতো লিঙ্গতঃ স্থাপিতত্বাৎ।
অল্লন্থানাস্থ বিদ্যাস্বঘটিতবপুষঃ স্বোচিতস্থানবুত্তেঃ,
হ্যাব্যাপ্তেরেকমন্ত্রে সহপঠনবশাৎ তৎসম-স্থানিনাংল্য ॥৩৪৭॥

## अथ পুরুষবিদ্যাধিকরণম্।।১॥

আখ্যালৈ,ক্যাদভেদঃ পুরুষবিষয়য়োর্বিদ্যয়োরিত্যযুক্তম্,
যজ্ঞাদ্যাকারক, প্রেরিহ বিষমতয়া রূপভেদ প্রসিদ্ধেঃ।
তাদর্থাতৈত্তিরীয়ে পরভজনফলং মুক্তিরত্রাপ্যস্কুলা,
ছান্দোগ্যে পূর্ণমায়ঃ ফলমিতি তু তয়োর্ভাতি সংযোগভেদঃ ॥৩৪৮॥
স্পান্টে রূপাদিভেদে হঠ-সমুপনতো নামসাম্যাদিমাত্রাৎ,
পুংবিত্যাপূর্ব্বপক্ষো মূছ্রিতি বিফলাধিক্রিইয়বেতি চেন্ন।
আইন্তব ন্যাসবিত্যা প্রকরণপঠিতা তির্ধানপ্রধানেত্যাহাতদ্র্যাদিসিদ্ধ্যৈ বিভজনমনয়োরিত্যতীবার্থবন্ধাৎ ॥৩৪৯॥
যান্ডেবং যজ্ঞদৃষ্টিঃ পরবিদি পুরুষে চোন্তাতে সামুবদ্ধে,
যজ্ঞভানসভূতং কথমিহ বিবিধং কল্লাতে তত্র তত্র।
তন্মাৎ প্রক্রান্তবিদ্যান্তিতিরয়মুচিতেত্যান্তরেকেহন্যপ্রান্তে,
তিন্তব্রুদিধাপি প্রকৃতস্ক্রটিতা সম্প্রদায়ন্ত চিন্তাঃ॥ ৫০॥

#### অথ বেধাদ্য ধিকরণ্য ॥১০॥ যুজ্যেরন্ এক্ষবিভাপরিসরপঠিভাঃ শং ন ইত্যাদিমজাঃ, ভাদর্থাৎ সর্ববিভাষিতি ন তদ্ধিভাধীতিশেষদ্বিভাং।

নো চেদগ্রেখপি ভদ্বৎ সবিধপঠনতঃ সন্ত শুক্রং প্রবিধ্যে-ভ্যেবংপ্রায়াস্তদর্থা ন চ ঘটত ইদং লিক্সতো তুর্ববলহাৎ ॥৩৫১॥

## অথ হান্যধিকরণম্॥১১॥

শাথে বে মুক্তিভাজঃ কচন কথয়তঃ পুণ্যপাপপ্রহাণম্ ,
ক্রতেহন্তা তৎপ্রবেশং প্রিয়-তদিতরয়োর্দায়সংক্রান্তিকালে।
হানং চোপায়নং চ কচিদিতি পৃথগান্নাত-সম্পর্কসিদ্ধিঃ,
বাক্যং শাখান্তরন্থং ভবতি হি বিবিধাকাক্ষয়া বাক্যশেষঃ ॥৩৫২॥
ইথং প্রক্ষন্তর-কর্ম্মত্যজনমিতর-সংক্রান্তিসম্পৃত্তমন্তর,
স্তাচ্চিন্তায়ং ব্যবস্থা পৃথগন্মপঠনাদিত্যসংকু প্রিদেইস্থাৎ।
সর্বেবষাং মুক্তিভাজাং বিতয়মপি যথোপান্তি সাধ্যং সমানম্,
তচ্চিন্তাসো তথা তন্মহিমবিদ ইতি স্থাপনীয়োভয়ত্র ॥৩৫৩॥
কর্ত্রা তেনৈব ভোগ্যং শুভমিতরদিতি স্থাপিতং কর্ম্মকাণ্ডে,
তন্মাদ্ প্রক্ষক্রকর্ম বিষতি স্কৃত্রদি বা নাপতেদিত্যযুক্তম্।
বিত্তামাহাত্মাতো যবিগলতি বিত্তয়ং কর্ম্ম-তৎসাধ্যতুল্যম্,
বিদ্বৎপ্রদেষভক্ত্যাঃ ফলমিতি কথনে বাক্যতাৎপর্যাসক্ষেঃ ॥৩৫॥

#### অথ সাম্পরায়াধিকরণম্॥১২॥

কর্ম্মান্ধৃতিমুম্কোঃ কচিছপনিষদি শ্রায়তে সাম্পরায়ে,
মার্গেহনতাং দিধৈবং শকলশ ইহ তচিন্তনং চাস্ত মা ভূৎ।
নস্থ্যক্তং কর্ম্মাধ্যং পথি ফলমথ গতার্থদেহামুর্ত্তিম্,
মুক্তা বিছেব কুর্যাদঘহতিবচনে পাঠতোহর্থো বলী চ ॥৩৫৫॥
নিঃশেষং কর্ম্ম নশ্যেদিহ যদি বিছ্যঃ স্থুলদেহাস্তমাত্রে,
বিশ্রাম্যেৎ ভক্ত তাবচিচরমিতি হি বচো নার্থবন্থং গতেঃ তাৎ।
গন্ধা সম্পন্ধ চাবির্ভবনমিতি ন সম্বোভবীতীতাযুক্তম্,
তাদ ধীসকোচমাত্রন্থিতিক্রদমুগতঃ সুক্ষমংকারযোগঃ॥৩৫৬॥

## অথানিয়মাধিকরণম্ ॥১৩॥

পন্থাঃ স্থাদর্ক্তিরাদিঃ ফলমিহ নিখিলব্রহ্মবিতাস্থ মা বা,
প্রারভ্যাধীতিবোগাৎ প্রকরণনিয়তা তত্ম চিন্তেতি চেন্ন।
সর্ববাসাং তদ্ য ইত্থং বিত্রবিতি বচসাহপাত্র যে চেতি চোক্তাা,
মার্গে সাধারণেহিন্মংস্তদমুসরণতস্তম্বদেবাস্থ চিন্তা ॥৩৫৭॥
হেয়োপাদেয়মার্গ-বিভয়মুপদিশামুক্তিদাতা মুমুক্ষোঃ,
যোগী যঃ কশ্চনৈতৎসরণিযুগলবিন্ মুহুতে নেত্যগায়ৎ।
তত্মাদেয়াদৃশাধীত্যবিশদ-বিশদীকর্ত্বাক্যাবমর্শাৎ,
ব্রহ্মপ্রাপ্তার্হ-কৃৎস্প্রণিহিত্যটিতং মার্গচিন্তাবিধানম্॥৩৫৮॥
হানাদেরর্চিরাদেরপি কিমভিহিতং চিন্তনং সূত্রকারৈঃ,
বিভাক্তর্যাদিপিন্দ্য যদি ভবতু তদাহনন্তরে পাদ এতৎ।
মৈবং বিভাক্তব্যামপি ভজনমিবেদং চ ধীত্যবিশেষাৎ,
কর্ম্মাদিভ্যো বিভক্তং কথ্যিতুমিহ তৎ সূত্রণং স্থানপাতি ॥৩৫৯॥

## অথাক্ষরধ্যধিকরণম্ ॥১৪॥

যত্মানস্থলতাদিঃ প্রাপঠিত উচিতং চিন্তনং তত্ম তত্মান্,
নাল্যতাং মানহানের্ন যদি নিয়মনং কত্ম ক্ত্রেতি চেন্ন।
হেতুম্বোন্নেয়দায-ব্যপনয়নমিহ ব্রহ্মবিভাস্থ সর্ববাস্থানন্দাধিক্রিয়েরাক্ত-ক্রমনিয়মিতমিতাত্ম সার্ববিক্রমাৎ ॥৩৬০॥
সত্যন্বাহিঃ স্বরূপাবগতিরভিহিতা সর্ববিভাসুর্ব্যা,
ভূয়ন্তব্তুলাধর্মেম্বধিকরণমিদং ত্যাদ্ থৈবেতি চেন্ন।
কৈশ্চিৎ জ্ঞাতস্বরূপে কচিদিতরগতং কিঞ্চিদভানিষেধ্যম,
ব্যার্ত্ত্যা ন স্বরূপাবগতিরত ইতি প্রেক্ষণত্যাত্র রোধাৎ ॥৩৬১॥
ব্যাবর্ত্ত্যানস্থ্যতন্তদ্ ব্যুদসনমপি হি ত্যাদনস্তং ততন্তক্রিন্তা কিঞ্চিক্ত্রসাধ্যা জল্বিতরণবন্নোপদিশ্যেত মৈবম্।
তত্তৎসামাল্যধর্মামুগমকবলিতাশেষতেদোপদেশে,
তাদৃক্চিন্ত্যোপপন্তেরনবম্মিতি বা গৃহ্যতাং সংগৃহীতিঃ ॥৩৬২॥

#### ভূতীয়োহধ্যায়ঃ।

## অধান্তরত্বাধিকরণম্ ॥১৫॥

সূত্রস্বারক্তনাভাৎ প্রথমমস্তৃতঃ পূর্বপক্ষে নিবেশঃ,
সিন্ধান্তে ব্রহ্মাণ-চত্যধিকরণগতিস্তোকশঙ্কাপমূরৈর।
সাক্ষাদ্ ব্রম্বোতি বাকার্য়মবমূশতামগুশকৈব ন স্থাৎ,
ইত্যালোচ্যাথ ভায়্মে পরবিষয়ত্য়া পূর্বপক্ষোহপ্যাপাতঃ ॥৩৬৩॥
য়ৎসাক্ষাদিত্যমূম্মিন শুক্তিশিরসি পরং ব্রহ্ম বেছং ঘদৈবেত্যেতস্মিংশ্চান্তথাপি প্রতিবচনভিদা তত্র রূপং ভিনত্তি।
বিছ্যাভিৎ-প্রস্কৃত্রেদোহপ্যামিতি যদি নান্ত্র ভূয়োহমুযোগাৎ,
পশ্চামুক্তশ্চ দোষাত্যয় ইহ ন ভিদাং সৌতি সাধারণহাৎ ॥৩৬৪॥
স্থিদ্যায়াং যথা হি প্রতিবচনভিদা প্রশ্নভেদামুসারাৎ,
বিদ্যেকত্বে বিশেষ্যং প্রকট্মতি পরাং দেবতামেব তত্র।
তেনোষস্তাঃ কহোলশ্রুত্রমিতি ফলবৎ তত্র সত্রক্ষচর্যান্ ॥৩৬৫॥
ধ্যায়েতাং ব্রহ্মা সর্ববিষ্কেমিতি ফলবৎ তত্র সত্রক্ষচর্যান্ ॥৩৬৫॥

# অথ কামাত্যধিকরণম্ ॥১৩॥

আকাশং তাণ্ডিনস্কৃছয়িতমধিজগুর্বাজিনস্তেন বিদ্যা,
ভিদ্যেতাত্ত্রতি চেম্ন বিবিধ ইহ যতে। ত্রন্ধনির্দেশ এবঃ।
সর্ববাধারস্থপুর্বেরঃ পরতর্বিষয়ঃ সামগাকাশশন্দো
বিশ্বেশাধারতাক্ত্যা স্থারবিষয়তাহত্তত্র রূপস্ত নাত্তং ॥৩৬৬॥
ছন্দোগানামুপাত্যং প্রথিতমিহ গুণেরফভিত্র নাত্তং ॥৩৬৬॥
ছন্দোগানামুপাত্যং প্রথিতমিহ গুণেরফভিত্র নাত্তং ।
তেচাত্যেষাং বশিষপ্রভৃতিঘটিতমিতাস্ত রূপস্ত ভেদঃ।
নাবং যত্তমশিষাদ্যপি তদিহ ভিদা সত্যসঙ্কল্পতায়াঃ,
ইত্যৈকার্থ্যং নিরূত্ং পরমণি দহরোপাসনং তদ্বদূষ্ট্য ॥৩৬৭॥
নিষ্কারণার্থ পর ইতি দহরাধিক্রিয়ায়াং পুরোক্তম্,
তন্মানাত্যার্থশক্তেয়ধিকরণমিদং নোভিজহীতেতি চেন্ন ।
ব্যোমাতীতং নিমিত্তং দহরমিদমুপাদানমিত্যুদগৃণন্তঃ,
পূর্বাং ক্ষিপ্তাঃ প্রসঙ্গাৎ পুনরপি গমিতাশ্ভিমমূল্ম্বম্ব্র ॥০৬৮॥

### অথ তরিধারণানিয়মাধিকরণম্ ॥১৭॥

উদগীথাদে ক্রিয়াক্ষে ভক্ষনমপি ভবেৎ পর্ণতান্ত্যক্তনীত্যা, কর্ম্মান্তং তৎফলোক্তিন্থিই মুভিরিতি গোদোইনত্যায়ভ্যাম্। স্বর্গাদীনাং ফলত্বং ক্রতুষু তদধিকে। হাত্র বীর্যাভিরেকঃ, পর্নভাগে ন বাক্যং বদতি করণতাং কর্ম চাহামুপাস্তো ॥১৬৯॥ উৎগীথে প্রাণদৃষ্টো ক্রতুঘটিতফলাদত্যদুক্তং ফলং তৎ, স্বীকৃত্য প্রাণ্বিচারঃ স্থিত ইতি বিহতঃ পূর্ববপক্ষোহত্র মৈবম্। অত্রত্যেইনক্ষভাবে স্থিগপৃথগিতি স্থাচ্চ পূর্বত্র চিন্তা ॥০৭০॥

#### অথ প্রদানাধিকরণন্ ॥১৮॥

কামানেতাংশ্চ সত্যানিতি বচনবলাদ্ ধর্ম্মাপান্তের্বিভক্তা,
ধর্ম্মোপান্তিন্তদর্থং গুণিপরিগণনং তন্ত্রতোহন্তিবৃত্যযুক্তম্।
তন্তবৈশিষ্ট্যভেদাৎ প্রতিবিধিগুণিনশ্চিন্তনার্ত্তিরর্থ্যা,
রাজস্বাক্তঃ পৃথক্ত্বান্তবতি হি হবিবাে দানমার্ত্তমিন্ত্রে ॥৩৭১॥
তন্তন্তোগপ্রতাতেগু গঘটিতপরোপাসনাভোগহেতুঃ,
মুক্তিশ্চ স্থাৎ ক্রমাদিত্যসদগুণবচস্থাত্যপর্যাভিধানাৎ।
শাল্তেহিম্মাসমান্তেঃ ক ফলমভিহিতং নিগু ণোপান্তিসাধ্যম্,
নোচ্ছান্ত্রং চ প্রকল্পাং গুণনিয়মনতঃ খ্যাতিমাংশ্চিষ পাদঃ ॥৩৭২॥
প্রত্যেকং মেলনাঘা দহরগুণগণেহপ্যত্র সংচিন্ত্যমানে,
গুণ্যাবৃত্ত্যর্থলকেঃ কথমিহ তদনার্ত্তিসংকেতি চেন্ন।
বৃদ্ধ্যারোহে গুণানাং যদবধি গুণিনাে রূপমর্থ্যং ততােহম্মৎ,
বিল্যৈকান্তং তদাবৃত্যুমুঘটিত-তদাবৃত্তিচিন্তাপ্রন্তেঃ ॥৩৭৩॥

## অথ লিঙ্গভূয়স্ত্রাধিকরণম্ ॥১৯॥

প্রক্রান্তা দহববিত্যা প্রকটমুপরি চ জ্ঞায়তে তৈত্তিরীয়ে, তন্মাদূর্দ্ধানুবাকঃ প্রকৃতবিষয়নির্দ্ধারণার্পোহস্ত মৈবম্। তত্তবিত্যোদিতৈত্তৈঃ পরমিহ পুরুষং প্রত্যাভিজ্ঞাপ্য শব্দৈঃ, তৃত্মিনু নারায়ণত্বং বদদধিকবলং প্রাক্রিয়াতো হি বাক্যম্॥৩৭৪॥ বাক্যৈঃ সর্বার্ধতায়াং দহরভজনমণ্যত্র ভাগীতি সার্থঃ,
ভল্লিকোপেভভাগো ন চ বহুভিরলং ঘোদ্ধুনেকং কৃতার্থন্।
নৈকস্যাস্থোপকুর্যাৎ প্রকরণমলসং কিঞ্চ সর্বোপজীব্যে,
ভব্বে তাৎপর্য্যমত্র ক্ষুটমিতি বিতথা তৎপরিত্যাগকঃপ্তিঃ ॥৩৭৫॥
আত্মৈক্যং দেবতৈক্যং ত্রিকসমধিকতা তুল্যুতৈক্যং ত্রয়াণাম্,
অন্যুত্তিশ্র্যমিত্যাভনিপুণভণিতীরান্ত্রিয়ন্তে ন সন্তঃ।
ত্রয্যস্তৈরেককঠৈস্তদমুগুণমমু-ব্যাসমুখ্যোক্তিভিশ্চ,
শ্রীমান্ নারায়ণো নঃ পতির্থিলতমুর্শ্মুক্তিদে। মুক্তভোগ্যঃ ॥৩৭৫॥

## अथ পূর্ববিক পাধিকরণম্।।২০।।

অঙ্গং পূর্বব্রসক্টেকচিত-সমুপস্থাপিতস্থ ক্রতাঃ স্থাৎ,
বুদ্ধাত্মায়ির্মনশ্চিৎপ্রভৃতিরপি যথা মানসং বাদশাহে।
তৎকার্যস্থাতিদেশাদিতি ন সমুদিতো হৃত্র বিভাগ্যকোহস্পা,
শ্রুত্রাত্মরেব তক্মিন্নপুক্তিসমতা-বোধনার্থোহতিদেশঃ ॥৩৭৭॥
কল্পা হৃত্র ক্রিয়াত্মা ক্রতুরপি তদপি প্রাগুপাতাঙ্গশক্তা,
বাক্যক্তৈশেলাত্মবন্ধৈরিহ সমুপনতো ভাতি বিভাময়স্ত ।
দূরস্থাকৃক্টযোগাৎ স্ববচনপঠিতাকৃক্টযোগো বলীয়ান্,
অপ্রাপ্তেহর্থে বিধিতং হৃত্যুবদনসমেহপ্যাশ্রিতং ত্বদত্র ॥৩৭৮॥

## অথ শরীরে ভাবাধিকরণম্ ॥২১॥

তৎকালাকারিণঃ স্থাদহমিতি ভজনে কঞ্কস্থাত্মনোধীরাসক্রেমামূপাস্বেত্মুদিতবদিতি চেন্নান্থথা সমিকর্বাৎ।
শুদ্ধো হাত্মাত্র সাধ্যঃ ফলমতিরবিনাভাবিনী বৌদ্ধুক্ত্যে,
বৃদ্ধ্যাসমেহস্তরকে সতি বিধিনিয়তা তৎক্রত্যায়সিদ্ধিঃ ॥৩৭৯॥
কর্ত্যুজেক ব্দাত্রং গণয়িতুমুচিতং দৃষ্টভোগার্থযত্নে,
স্বর্গান্তর্পে পরং স্বাধিকারামুবিদ্ধা।
মুক্ত্যুর্থে প্রাপ্তাবন্থা-প্রণিধিকথনতন্ত্বক্রত্যায়বাচা,
চিন্তান্ত প্রাপ্যাত্র্থে গমিত ইতি কুতোহতিপ্রসন্ধাদিসঙ্কা॥৩৭০॥

বিভাভেদের বেভাকৃতিবিষমতয় যাবহুক্তে বিচিস্ক্যে, প্রাপ্যং সর্নেবাপপন্নং তত ইহ কথমপ্রাপ্যচিন্তানিষেধঃ। তম্মাবদ্ধস্য চিন্তান্থিতি ন কলুষিতো নহুহংশব্দমুখ্যঃ, প্রাজাপত্যান্ত, বাক্যাদকলুষদশ্যা ভাবনীয়ত্বসিদ্ধিঃ॥৩৭১॥

### অথ। ङ्गाववद्गाधिक द्रवग् ॥ १२॥

উদগীথাদেবিবশেষে ভজনবিধিরসোঁ স্থাৎ স্ব-সান্নিধ্যগীতেঃ, নৈবম্, সর্ববিদ্যিত্তক্রতুমুখত ইহাশেষসান্নিধ্যসিদ্ধেঃ। সামান্তং ব্যক্ত্যপেক্ষক্রিয়মপি নিয়মাদর্শনে ত্রীহিতা-বচ্ছক্দেশ্চাদগীথমাত্রং বদতি ন তু ভিদাং ছাগনীতিস্তু নাত্র ॥৩৭২॥

## অথ ভূম-জ্যায়স্ত্রাধিকরণম্ ॥২৩॥

ব্যন্তে। বৈশ্বনেরাত্মা প্রতিনিয়তফলোদাহতেশ্চিন্তনীয়ঃ, কুম্নোপাস্তে। ফলোব্রুন্তির স্থানির বিদ্যালয় বিদ্

## অথ শব্দাদিভেদাধিকরণম্ ॥২৪॥

সর্বাস্থ জন্ম বেছাং ফলমপি খলু তবু ন্ধবিছেতি চাখ্যা,
ধ্যানান্যক্ত্যেকলন্ধ্যে বিধিরপি ভন্ধনে সর্ববিছৈক্যমিথম্।
তন্ধাখ্যা-রূপভেদাৎ ততুপহিতবিধো তেন বৈশিষ্ট্যসিন্ধেঃ,
মিশ্রাং মধ্বাদিবিছাফলমিহ চ পৃথক্কাম্যবিছাস্থ চৈবম্ ॥৩৭৫॥
নানাশব্দাদিভেদাদিতি কথমবদৎ সূত্রকৃত্বসাম্যে,
নহেতে যাগদানাদয় ইব ভিত্না ভিত্তবিশ্রান্তিসিক্ষেঃ।

সত্যং শব্দন্থ ভেদন্ত্রমুপচরিতো রূপভেদন্ত্রটিয়া, জ্ঞানং যক্চাবিধেয়ং করণমিহ জগুন্তরিরাসেহভিসন্ধিঃ ॥৩৭৬॥ যদ্মা শব্দাদিভেদাদিতি তু কথয়তা সূত্রকারেণ সম্যক্, স্থাসোপাসে বিভক্তে যক্ষন-হবনচ্ছকভেদাদভাক্তাৎ। স্থায়ারূপাদিভেদঃ শ্রুত ইতরসমঃ কিঞ্চ ভিন্নোহধিকারঃ, শীঘ্রপ্রাপ্যাদিভিঃ স্থাৎ জগুরিতি চ মধ্পাসনাদে ব্যবস্থাম্॥৩৭৭॥

## অথ বিকপ্পাধিকরণম্॥২৫॥

জ্যোতিন্টোমায়িহোত্রপ্রভৃতিবদ্ধিকানন্দসিদ্ধ্যৈ সমুচ্চি-তৈয়তাঃ স্থার্ত্র ক্ষবিছা ন চ ভঙ্গনুবিধিঃ কশ্চিদেকং প্রতি স্থাৎ। কর্ত্তুং তাঃ কালভেদে ক্ষমমিতি ন মিথো বাসনাস্থ্যৈবাধাৎ, সম্পূর্ণপ্রক্ষলক্ষ্যৈ পৃথগিহ চ বিধিঃ প্রায়ণান্তে সমাধো ॥৩৭৮॥ রূপাদীনাং বিশেষেন তু পরভঙ্গনং নৈকরূপং বিভক্তম্, সামগ্রীভেদতন্তৎক্লমপি বিষমং সম্মত্ত্যায়তঃ স্থাৎ। ন স্থাৎ সর্বাস্থ বিছাঙ্গপি হি ফ্লত্যা বক্ষ্যতে ভোগ্দাম্যম্, প্রাপ্তৈক্যং চ প্রসিদ্ধং বহুসরণিজ্যাং লোকভো বেদত্শ্চ ॥৩৭৯॥

#### অথ যথাশ্রয়ভাবাধিকরণম্ ॥২৬॥

তত্তদ্বিজ্ঞাস্থ তাদৃক্ ফ্ল-তরতমতাং বারয়িত্বা প্রসঙ্গাৎ, প্রাপ্তক্তোদ্গীথবিজ্ঞাফলমথ পুনরাক্ষিপ্য গাঢ়ীকরোতি। মা ভূত্তকং স্ববাক্যে ফলমিহ তু ন সা পর্ণময়াদিনীতিঃ, স্পষ্টা খল্পত্র বিজ্ঞাফলকরণতয়া বর্ত্তমানোক্তিতোহপি ॥৩৮০॥ তাদর্থ্যং নাত্র কর্ম শ্রুতিরবগময়েদাশ্রয়ালম্বমাত্রাৎ, বিজ্ঞাহানে চ যুক্তং প্রতিবিধি বচনং তৎফলার্থপ্রসঙ্গে। তারে সোপাসনেহস্ত স্তবনমন্থগমাৎ তাবতা সা তু নাক্ষম্, প্রাগ্ বক্তব্যক্ত হিছা বচ ইদমুপরিস্থাপনীয়প্রসক্ত্যে॥৩৮১॥ বিজেক্যোদ্গীথবিজ্ঞা-দ্বিভয়বিভজন-প্রাণবিত্তিকভাবাঃ, সর্ববাদ্বানন্দ্রভামেক্ত বিবদমুগতিঃ প্রাণ-বাসন্তদ্ধিঃ। শান্তিল্যৈক্যং বিজ্ঞা স্থিতিরহরহমোঃ সস্তৃতেঃ স্থানসীমা,
পুংবিভায়া বিভেদোহধ্যননিয়ততা শংন ইত্যাদিকানাম্ ॥৩৮২॥
হানাছভোভাবোগন্তত্বচিতসময়ো দেববানাদিসামাম্,
সর্বব্রাস্থলতাদিব্যতিহরণমথানেকশিয়ঞ্চতানাম্।
দহেবাপান্ত্যেকভাবো গুণফলবিধিক্দ্গীথমাশ্রিত্য দৃষ্টো,
গুণাার্ত্তিগুণার্থা নিখিলপরতরোপান্তিবেভাবসায়ঃ ॥৩৮৩॥
বিভারপা মনশ্চিৎপ্রভৃত্য উচিতজ্ঞানরপক্রতুম্বাঃ,
ক্ষেত্রী শুদ্ধোহমুচিন্ত্যঃ ক্রতুগুণসকলোদ্গীথপুর্বেষ্ দৃষ্টিঃ।
সামস্টোনৈব বৈশ্বানরভক্ষনমথানেকবিভোপপন্তিঃ,
মোক্ষার্থানাং বিকল্পঃ পুনরনিয়তিকদ্গীথদুক্টেরিহোচে ॥৩৮৪॥

## অথ হৃতীয়স্যাধ্যায়স্য চতুৰ্গঃপাদঃ। উপোদ্যাতঃ।

কর্ম প্রাক্ চিন্তয়িয়া নমু পরমমথ ত্রক্ষ জিজ্ঞাস্তমুক্তম,
পাদে বিভাঙ্গভোক্তিঃ পুনরিহ বিতথাহনেকধাত্যাজ্যতোক্তেঃ।
নৈবং কর্ম্মৈব তত্তদগুণ্যুত্বিনিযুক্ত্যুত্যভাবেন ভিন্নম্,
বিভানিপ্রতিহেতুঃ কিমপি চ স্কৃতং স্থান্নরুক্ত্যকসংজ্ঞম্ ॥৬৮৫॥
ত্যাগঃ কাম্যক্রিয়াণাং কচন পরবিদঃ কাপ্যনর্হঃ ক্রিয়াণাম্,
স্বৈকাধীনত্বক্রেঃ কচিদমুপধিক-স্বার্থব্দ্দেশ্চ গীতঃ।
অত্রাহিংসাদিকানাম্ববিহতিকৃতাং সর্বসাধারণানাম্,
জ্রতে বর্ণাশ্রমাদি-প্রতিনিয়ত্মতামপ্যপাস্তাঙ্গভাবম্ ॥৩৮৬॥

## অথ পুরুষার্থাধিকরণম্ ॥১॥

কর্ত্তাত্মা কর্মণাং বস্তদ্ধিকমিছ ন ত্রন্ধ তত্মান্মধাদে।, তদ্বুদ্যৈবোপযুক্তাঃ স্থারুপনিষদ ইতার্দ্ধনীমাংসকোক্তো।

#### তৃতীয়োহধ্যায়:।

**जी**वांग्रेडकाहिसांज्ञक-खब्बनविर्धो कर्म्मगामञ्रङावम्, প্রাহ ক্ষিপ্তান্মলক্ষ: কলুষশমনতঃ সত্ত্বসন্তর্জকানাম্ ॥৩৮৭॥ शारेनत्ररेखवरमकानगांचित्रशि शतः खक्त त्वारः निक्रष्म, ভূয়ঃ কিং কুদ্রলিকৈর্গগনলিপিনিভঃ ক্ষোভ্যতে ব্রহ্মবিছা। সত্যং তৎ তাদৃগল্পশুভ্যমতিকলহ-ত্রাসিতচ্ছাত্রডিস্তঃ, স্তোমক্ষেমায় জৈমিগ্যহৃদয়কথিতং পৃক্ষমুৎক্ষিপ্য হস্তি ॥৩৮৮॥ কুর্ববন্দেবেতি বাক্যং পরবিদি নিয়তাচারতোক্তিঃ সহত্তেহ-স্বারম্ভো ধীক্রিয়াভ্যামপি ন নিয়ময়েদঙ্গতামঞ্চিতাং বা। विमाा पूर्वतः क्रियां नाः कत्र नमसूतमम् वाका मणार्थमू कुम् , নহেতদ্ ব্ৰহ্মবিভামমুবদতি ন চোদ্গীথ-বিভাক্ৰিয়াঙ্গম্॥৩১৯॥ স্বাধ্যায়-প্রাপ্তয়ে হৃধ্যয়নমুদিতমাধানবন্ধোত্তরাঙ্গম্, বিত্যাঙ্গং চার্থবোধে ভবতু যদধিকা সা স্কর্নেণঃ ফলৈশ্চ। নিত্যাত্মজ্ঞানমাত্রং ক্রতুষু নিয়মতোহপেক্ষিতং নাম্মবিচ্চা, কাম্যত্যাগঃ সবিছে কথমিহ ভবিতা সাপি যদ্যঙ্গমেষাম্ ॥৩৯০॥ নাক্ষং বিভা মখাদেনহি তদধিকৃতেখেব তামামনামঃ স্থাৎ তত্তৎ কর্ম্মণাং সেত্যপি ন বছবিধাদ বৈপরীত্যোপদেশাৎ। জাবালেরূদ্ধরেতোবিধিরপি পঠিতোহনূদ্যতেহইন্ত\*চ তস্মাৎ, প্রাপ্তিগ্রাছাহন্যথাপি স্বয়মিহ তু বিধিন্তন্নিষেধং সরাগে ॥৩৯১॥

## অথ স্তৃতিমাত্রাধিকরণম্॥২॥

জুহ্বাদিস্তোত্রনীত্যা ভজতু রসতমাদ্ যুক্তিরক্ষস্তুতিত্বম্,
নৈবং তত্তবিধানপ্রকরণরহিতা পূর্ববিদ্দেশযুক্তেঃ।
তত্তদৃদ্টের্বিধানং বিবিধমিহ সমালক্ষি চৈতৎসমীপে,
তেনানস্থার্থশিষ্টে ফলবতি চ বিধিযু জ্যতে কল্ল্যমানঃ॥৩৯২॥
কিঞ্চ, প্রাপ্তেরভাবান্ন তদমুবদনং নাধিরোপ্যস্তুতির্বা,
যুক্তা বিধ্যেকবাক্যে গতিরিয়মগতেঃ সাত্র নাসক্তিহানেঃ।
উৎকর্ষঃ কল্ল্যতে চেদগতিকবিষয়ে তৎ প্রসহু প্রসহুম্,
মধ্যে বিস্থাবিধীনাং বচনমিদ্মিতি স্থাৎ তু বিধ্যর্থমেতৎ ॥৩৯৩॥

বিধার্থত্বেহ পি- যুক্তী স্ততিরিয়মসতঃ কীর্ত্তনীদিতা যুক্তম;
দৃষ্টা, দেশেহতিচারাদথ চ বিশয়নং স্থাদিতি স্বর্ভাকোক্তিঃ।
নিত্যেহ স্মিলপ্রমানং প্রসজতি নিগমো যুক্তিবার্যাত্বপক্ষে,
বিপঞ্জীবে বুভূহতো বচ ইহ ফলবদ্দু উবিধার্থমেব ॥৩৯৪॥

#### অথ পারিপ্লবাধিকরণম্।।৩॥

বিছাস্বাখ্যানভেদা বিধিমহিমভ্ হাঃ সন্তু পারিপ্লবার্থাঃ,
ন স্থ্যবিব্যাবিধানেঃ প্রকরণপঠিতৈরেকবাক্যন্ত্দ্ফেঃ।
মন্বাছ্যাখ্যানমাত্রং ভবতি চ কথিতং তত্র পারিপ্লবার্থম্,
তেনাকাঞ্জানির্ভৌ ন তদধিকপরাখ্যানতাদর্থাক্ স্তিঃ॥৩৯৫॥

## অথাগ্রীন্ধনাধিকরণম্ ॥৪॥

ষজ্ঞাদেরক্ষভাবার তদনধিকৃতেদ্বন্ধিনোহধিক্রিয়া স্থাৎ, বিষ্যৈবং নোর্দ্ধরেতঃস্বিতি ন বছবিধসাঞ্রমান্সার্হতোক্তেঃ। বিস্থাযোগশ্চতুর্ণাং বিধিরপি চ সমঃ শ্রায়তে স্মর্য্যতে চ, প্রায়েণীচিত্যভুদ্ধা মুনিভিরভিহিতং কাপি মোক্ষাগ্রমন্থম ॥৩৯৬॥

#### অথ সর্বাপেক্ষাধিকরণম্।।৫।।

ত্যক্তে যজ্ঞাদিধর্ম্মে পরভঙ্গনবিধেরদ্ধরেতঃ স্থ দৃষ্টা,
বিষ্যা তেনানপেক্ষা গৃহবতি চ ভবেদিত্যনালোচিতোক্তিঃ।
যভ্জেনেত্যাদিকাভিঃ শুতিভিরবগতা হুস্থ মা তৎপ্রসাধ্যা,
জিজ্ঞাসার্থস্থবাদো জিগমিষতি পদেত্যাদিনীত্যা নিবর্ত্তঃ ॥৬৯৭॥
নিষিচ্ছার্থস্থহানির্জিগমিষতি পদেত্যাদিকে গত্যভাবাৎ,
শুক্ত্যক্তেংক্মিংস্তথা নেত্যসদিহ চ যতো গত্যভাবঃ সমানঃ।
ইচ্ছা স্যাৎ ধীবিশেষান্তদমুপজননে কর্ম্মভিঃ সা ন সাধ্যা,
জিজ্ঞাসাং প্রাপ্ত্রমিচ্ছোর্নচ ন ভবতি তজ জ্ঞানমিষ্টং পুরৈব ॥৬৯
নম্বত্রেচ্ছামুর্জিং প্রতিবিহিতমিদং কর্ম্ম যোজ্ঞাং ততঃ কিম্,
দেক্ছার্থং ধীবিশেষপ্রজ্ঞানন্মুদ্রিতং তাবতা বারিতং স্থাধ।

• জ্ঞানার্থং কর্মবিধ্যস্তরমপি বিবিধং নাপলাপক্ষীং তে, নিধ্যানস্তায়তোহতত্ত্বসুবদতি বিদেরিস্টতাং সন্-প্রয়োগঃ ॥৩৯৯॥

## অথ শমদমাগুধিকরণম্ ॥৬॥

যজ্ঞাদিব্যাপৃত্যাদনিভ্তকরণে সর্ববকালং গৃহত্বে,
শাস্তাদীনামবোগাৎ তদিতরনিয়তান্তে গুণা ইত্যযুক্তম ।
প্রব্রুজ্ঞাদিস্থিতানামপি তত্তপধিকানেকধর্মপ্রস্তুত্তেঃ,
তৎ সর্ববং গৃহতে চেৎ সহ তদপি ফলাত্যুক্তনং চাত্র তুল্যম্ ॥১০০॥
প্রজ্ঞাতস্থাপরাধাঃ প্রভুমমুতপনে লোকসিকৈরূপায়েঃ,
আত্মাহিরর্বয়য়য় ক্রমশমিত-রুষস্তম্প সেবাং লভন্তে।
ইত্থং নঃ শাস্ত্রসিক্রেরদমনিদমিতি স্বাধিকারে বিভক্তঃ,
নিপ্রভূগ্রঃ প্রসাদো নিরুপধিস্কুদ্ধেঃ শ্রীধরক্যাধিগম্যঃ ॥৪০১॥

## অথ সৰ্বান্ধানুমত্যধিকরণম্ ॥।।॥

আহারস্থ ব্যবস্থা ন ভবতি বচনাৎ প্রাণবিত্যাধিকর্ত্তঃ, সামান্তস্থো নিষেধো বলবতি হি বিধো সংকুচেদিত্যযুক্তম। অঙ্গত্বেনাবিধেঃ স্থাদমুমতিবচনং প্রাণভঙ্গপ্রসম্পে, পশ্যৈতৎপ্রাণনিষ্ঠাদধিকমহিমনি ব্রন্ধনিষ্ঠেহপ্যুষ্থের ॥৪০২॥

#### অথ বিহিতত্বাধিকরণম্ ॥৮॥

ষজ্ঞাদেঃ কর্মণো হি শ্রুতিভিরভিদধে ব্রহ্মবিচ্চাম্বভাবঃ, তম্মাদব্রহ্মনিষ্ঠে তদধমুসরণাৎ সৈরিতৈবাস্ত মৈবম্। নিত্যস্বস্থাপি সিদ্ধেস্তত্ত্বচিত্বিনিযুক্ত্যন্যভাবামুসারাৎ, তন্ত্রং কাম্যাগ্নিহোত্রাদিবদিহ পরবিন্ধিত্যবর্গেহপি যোজ্যম্॥৪০৩॥

## অং বিধুরাধিকরণম্ ॥১॥

দারালাভে বিরক্তের্মদিমনি চ ভবেদন্তরেণাশ্রামান্ यः, তন্মিদ্ধিঃশেষধর্মাত্যকি ভবতু কথং ব্রহ্মবিছেতি চেম। সামালৈর্বর্ধিশ্বেপ্ত ণনিয়তিযুক্তঃ সা হি-তত্রাপি সাঙ্গা, ভীম্মাদৌ দৃষ্টমেতদ্ ভবতি তু ব্যুদ্দে গত্যভাবদিভাবঃ ॥৪০৪॥

## অথ তদ্ভূতাধিকরণম্॥১০॥

আরুটো নৈষ্ঠিকাদিত্রয়দথ পতিতস্তৎপরাবর্তনাদ ষঃ. তত্রাপি ব্রহ্মবিছা ভবতু সহকৃতা তত্তদহৈঃ স্বধদ্মৈঃ। মৈবং যন্তপ্যভীচ্ছস্ত্র্যপপতনমিদং শোধনং চাস্ত্যনেকম্, সর্ব্বার্হং কীর্দ্তনান্তং তদপি ততুচিতো নৈষ তাদৃঙ্নিষেধাৎ ॥৪০৫॥ প্রায়শ্চিত্তং বদন্তি ত্যুপপতন-মহাপাতয়োর্ত্র ক্মযোগম্, প্রাপ্তে পাতে প্রমাদাদিদধতি মুনয়ে। যোগিনং যোগমেব। তম্মাদার্ক্রপাতে ২প্যধিকৃতিরিতি নাচোদনীয়ং হি শাস্ত্রম্, যাবজ্জীবস্তু তমিষ্কৃতিরিতি নিয়মঃ সূত্রকারাছভীফঃ ॥৪০৬॥ যো বালং হস্তি যঃ স্ত্রীং শরণমুপগতং যশ্চ যো বা কৃতদ্বঃ, প্রায়শ্চিতৈর্বিশুদ্ধানপি জগহুরিমান্ সাধুসংস্পষ্ট্যনহান্। স্মৃত্যাচারামুসারাদিহ চ গতিরিয়ং দর্শিতা সূত্রকারেঃ, শান্ত্রং নঃ শাসনীয়ং যদি ভবতি তদা সংপ্লুতো ধর্ম্মদেতুঃ ॥৪০৭॥ ব্ৰহ্মাংশত্বে সমানে গুণবিষয়তয়া শুদ্ধাশুদ্ধিস্বভাবৈ: एनटेटर्यागानगुळाशतिहत्रगमि (अक्षन-स्थर्मनारमः। ইত্যেবং সূত্রিতং প্রাক্ পুনরিহ বিবিধালেপকক্ষোভশাব্যৈ, সম্যগ্ জ্ঞাতাত্মনোহপি স্বতমুসমূচিতাচারতঃ প্রত্যবোধি ॥৪০৮॥

### व्यथ स्वाग्राधिक त्रवंग् ॥ १५।

উদ্গীপাদাবুপান্তির্ভবতি হি ফলিনা যন্ত্রনৈবাত্র শক্যা, তম্মাত্তৎকর্তৃকাসাবিতি যদি ন পরিক্রীতকর্মাশ্রয়ন্বাৎ। ঋত্বিক্-সাধ্যা যথান্তে গুণফলবিধয়োহনুম্বতে চৈবমেষা, শক্যন্তং নাপ্যুপাধিবিধিবলনিয়তেঃ স্বামিস্কৃত্যক্রমোহত্র ॥৪০৯॥

# व्यथं महकार्यग्रेखन्नितिधारियंकन्नग्रम् ॥ १२॥

মস্তব্যত্তে শ্রুতে সত্যথ মুনিরিতি বাগস্ত তম্পামুবাদঃ, কশ্চিম্নহাত্র দৃষ্টো বিধিরিতি ন পুরা পণ্ডিতত্বস্থা লব্ধেঃ। উহাপোহার্হতা হি শ্রবণ-মননতোহনস্তরং পণ্ডিতত্বম্, মৌনখ্যাতিঃ প্রকৃষ্টে মনন ইতি বিভৌ ধারণাড্যাক্তিরেধা ॥৪১৫॥

## অথানাবিকারাধিকরণম্ ॥১৩॥

শিষ্টং বাল্যেন তিষ্ঠাসনমপি বিহুষো বালকৃত্যং, তদস্ত,
প্রাপ্তাং বালস্থ ভাবো ন তু স্থশক ইতি স্বৈরিতাস্থেতি চেন্ন।
ছুশ্চারিত্রাদমুং নাবিরত ইতি বচঃ সন্নিরুদ্ধে হুতোহস্মিন্,
মাহান্ম্যং স্বং নিগৃহেদিতি মুনিবিহিতে বাল্যবিত্যাশয়ঃ স্থাৎ ॥৪১১॥

## অথ ঐহিকাধিষ্ঠিতাধিকরণন্।।১৪॥

ভোগার্থোপাসনানাং স্বন্ধনক-স্কৃতিস্তৎক্ষণাভূদ্তবঃ স্থাৎ, স্বৰ্গাদিস্তত্ৰ দেহে ন ঘটত ইহ তু স্বাস্কশুদ্ধোপপত্তিঃ। স্বানপ্রায়ত্যনীতিস্তত ইতি ন পুরা বিদ্বসম্ভাবনোক্তেঃ, কারীর্য্যাদৌ তদহৈঃ সগুণবিরচিতেহপ্যস্তি বিদ্বঃ কদাচিৎ ॥৪১২॥

## व्यथ पूक्तिकनाधिकत्रवम् ॥५४॥

অস্বস্থতান্তরায়ঃ প্রবলতমমিদং সান্বিক গ্রাগযুক্তম্,
কর্ম্ম প্রোক্তং নির্ব্যাহ্বয়মিতি সপদি বন্ধবিত্যাং বিদধ্যাৎ।
মৈবং তক্মাঘলীয়ান্ যদি ভবতি পরব্রহ্মভক্তাপরাধঃ,
তচ্ছান্তে তৎপ্রস্তিঃ স যদি ন ঝটিতি স্থাৎ পরোপান্তিলাভঃ ॥৪১৩॥
বিছার্থবং ক্রিয়াণাং ব্যভিচরণবশান্নেতি শঙ্কাপমুক্তা,
প্রভূহানাঞ্চ তুর্ণং প্রশমনমূচিতং সর্বদেতি প্রসিদ্ধা।
নিপ্রভূহস্থ সন্তঃ ফলমিতি চ সভাং ভোষহেভোরমূক্মিন্,
পাদান্তে স্থাসিষাভামনিয়মবিষয়ে শান্ত্রক্তাধিকারো ॥৪১৪॥

প্রত্যহত্ত প্রসক্ষঃ ক্ষম ইতি পরবিধ-কর্ম্মণাং তদ্বিধুতা, ভোগার্থোপাস্তিহেতুষয়মমুক্থিতঃ কিং মুধাত্রেভি চের। কাম্যে নির্বিন্নবুদ্ধ্যা পততি মতিরতস্তত্র বৈরাগ্যভূম্নে, তৎপ্রত্যহপ্রসক্তির্ভবতি ফলবতী স্থাচ্চ বিছার্থকাম্যম্ ॥৪১৫॥ বিষ্ঠা কর্মান্ত্রিক। স্থাদ্রসভ্মমুখধীশ্চোদিতা প্রাপ্তাভাবাৎ, আখ্যানানাঞ্চ বিভাবিধিসবিধযুষাং তথিধানাৰ্থ তৈব। বিভা সাম্বোদ্ধরেতঃস্বপি গৃহবতি সা ষজ্ঞদানাভ্যপেকা, শাস্ত্যাভর্হো গৃহস্থোহপ্যবিপদি বিদ্ধুযোহপ্যমণ্ডক্ষ্যৈব সিদ্ধিঃ॥৪১৬॥ একং বিভাশ্রমার্থং বিধুরমবিযুতং বিভায়াছ শ্চ্যুতং ন, ক্রন্থকে দৃষ্টিঋত্বিক্ষ্তিরথ মুনিতা চোদিত। ধ্যানসিক্ষ্যৈ। বাল্যং শক্ত্যাদিগুপ্তির্বলবদভিহতেঃ কর্মাভিন শ্রেরিছা তম্বমুক্তার্থবিতা সঙ্গনকস্থকুতৈরিত্যবাচাত্র পাদে ॥৪১৭॥ বাক্যার্থজ্ঞানমাত্রং কভিচন কুদুশো মুক্ত্যুপায়ং গুণস্তি, জ্ঞানং কর্ম্মেতি যুগ্মং করণমিতি সমুচ্চিত্য মহ্মন্ত একে। কর্মপ্রাধাক্তমত্যে নিজগত্তরপরে মুক্তিমিচছন্ত্যসাধ্যাম্, সর্বের তে২প্যত্র কর্মাঙ্গকভন্ধনবিধি-স্থাপনোক্ত্যা নিরস্তাঃ ॥৪১৮॥ যদন্তঃখং বর্ত্ততে তৎ ক্ষণভিত্নরতয়া ন স্বয়ত্বোপরোধ্যম্, নাতীতার্থং চ যুত্নে ন চ স্থপরিহরং ভাবিহেতোঁ সমগ্রে। ত্রঃখাত্যস্তোপরোধে করণবিধিরতো বার্থ ইত্যর্দ্ধরমাম. প্রায়শ্চিত্যা কৃতানাং পরমকরণতো ত্বঃখসামগ্র্যপোহাৎ ॥৬১৯॥ রাজবিষ্টাদি সর্পাত্যপি পরিহরসি চ্ছত্রপুর্ববং বিভর্ষি. প্রায়শ্চিতাপ্রবৃত্তে ফলতি দুরিতমিত্যেবমীহামিহেচছ। উৎপ্রেক্ষারতভাব্যাপক্ষয়শমনতঃ স্বোক্তিসাফ্ল্যমিচ্ছন্, পশ্যংশ্চাবাল-তির্য্যন্ত্রচ্চিতগতিং জোষমিথং জুষম্ব ॥২২০॥ সাধ্যং বা সাধনং বা স্ববিহতবিপথৈতু র্মিরূপং বদস্তঃ তদ্বাদে কিং প্রবৃত্তাঃ কিমিতি চ বিদ্যতাম্বহং ভোজনাদীন। মুক্তেনিত্যথসিদ্ধা ভজনমকলমিত্যপাসং প্রাগরিছে: সাংখ্যান্ততালুযোল্যাঃ সক্রণ্দশয় নিত্যমুক্তিং গুরুষঃ মুহ্র ১৯ মোকাভাবে মুধা ভাঙ সপ্রিকর্মিদং সাধ্নং চিক্সামান্ত্ মৃতিতে শুভাবিদিদা অম ইহ ভবিচা বাবদামকলপ্র

ক্ষেত্রজ্ঞং নিত্যমূক্তং কথয়িতুরফলঃ দাধনাধ্যায় ইপ্ম,
প্রধ্বংদারা হি মুক্তির্নয়বিদভিমতা দা তু ভাবাত্মিকা নঃ ॥৪২২॥
দন্তত্যাত্মা কপালপ্রভৃতিবহুবিধাবস্থয়াত্যত্র নাশো,
ধীদক্ষোচপ্রণাশো বিকসনমত্থাভূতমাত্রাগমাৎ তাৎ।
মন্তত্তেহত্যে তু ধারাবহনমতিনয়াৎ দন্ততিমুক্তিবুদ্ধেঃ,
দামগ্রী চেশ্রেচছাপ্রভৃতিসমুদ্দঃ তাদনাবৃত্তিরেব্মু।৪২৩॥

ইতি শ্রীকবিতার্কিকসিংহস্ম সর্ববজ্ঞস্বতন্ত্রস্ম শ্রীমদ্বেস্কটনাথস্ম বেদান্তা-চার্ব্যস্থ কৃতিষু অধিকরণসারাবল্যাং তৃতীয়স্থাধ্যায়স্ম চতুর্থঃ পাদঃ ॥৩॥৪॥

## অথ চতুৰ্থাধ্যায়স্য প্ৰথমঃ পাদঃ। উপোদ্যাতঃ।

ইক্যুৎপত্তি ক্রমেণ প্রথমমভিহিতে। মুক্ত্যুপায়ঃ সহাকৈঃ,
তৎসাধ্যং সূত্রকারঃ ফলমথ বিদ্বুমঃ পর্ববভৌদর্ব্যনক্তি।
সুলে দেহেহস্ত সিধ্যেদ্যদিহ বদতি তৎ পাদযুগোন পূর্ববম্,
নিজ্রান্তস্তাথ যৎ স্থাৎ পরিগণয়তি তৎ পাদযুগান্তরেণ ॥৪২৪॥
সূক্তা প্রাণেব বিত্তা কিমিতি পুনরিমাং বক্তি যভন্তি শেষম্,
ক্রাতামেতচ্চ পূর্ববং ন হি তদিহ ফলে সংঘটেতেতি চেন্ন।
মুক্তাবস্থাসমং চ স্থিরভজনরসং ব্যঙ্ক্ত মত্রামুবন্ধঃ ॥৪২৫॥

### আর্ত্যধিকরণম্॥১॥

শুকৈরংকৃষ্টধর্মৈঃ সদনপচরণে ব্রহ্মবিছা ভবিত্রী-ভ্যুক্তং পূর্বাধিকারে বিমৃশতি তু পরং তৎস্বরূপং যথাবৎ। প্রত্যক্ষং বা স্মৃতির্ববা সকৃদিদমসকৃদ্বেতি নোক্তং পুরস্তাৎ, যাবজ্জীবামুবৃত্তিপ্রভৃতি চ তদিহাপৌনরুক্তাং স্থবোধম্ ॥৪২৩॥

জ্ঞানং মুক্তেরূপায়ঃ শ্রুতিভিরভিহিতং তম্ম সংখ্যা ত্বমুক্তা, সৌকর্য্যং স্থাৎ সকুত্ত্বে স্বত ইহ চ ভবেচ্চারিতার্থ্যং বিধীনাম। সম্যক্তাৎ তদ্ধ্রবত্বং ন পুনরমুগমাৎ প্রোক্তমিত্যপাসারম, সামাল্যোক্তের্বিশেষে সতি পশুনয়তন্তত্র বিশ্রান্তিসিন্ধে: ॥৪২৭॥ किक्षारशयाामिनीजा विमितिश वम् जि धानभकार्थरमव. ধ্যানে চোপাসনোক্তিঃ পরভজনতয়া বক্তি সেবাত্মকত্বম্। ঐকার্থ্যে বিদ্যাপাস্থোর্ব্যতিকরিততয়া শ্রায়তে চ প্রয়োগঃ, কার্য্যে হেতো চ ভক্তেঃ কচিত্রপচরিতো ভক্তিভেদরবাদঃ ॥৪২৮॥ যোগোদ যুক্তেয়ু যঃ স্থাৎ স্ববরণবিষয়স্তেন লভ্যঃ পরাত্মা, গ্রাছত্বং চ প্রিয়ত্বাৎ তদপি হি গুণতো ভক্তিরেবং শ্রুতৈব। সা চ গ্রীত্যাত্মিকাধীঃ কচিদতিশয়িতে স্মৃত্যবাধোহপ্যতঃ স্থাৎ, প্রোক্তা চৈষা ধ্রুবানুস্মতিরমুবহনাৎ তৈলধারাক্রমেণ॥৪২৯॥ त्रांशानारनी श्रवृद्धिः अवन-मननरश्रांध्यानरमकः विरध्यम्, তত্র দ্রফ্টব্যশব্দো বিশদভমত্য়া বক্তি বৈশিষ্ট্যমাত্রম। भटकार्थः पर्भनः तय विषयमकशयन् त्वपटनाटळ्वमीयाम्. ব্যাঘাতাদিপ্রপঞ্চঃ স্বয়মিহ নিপুণঃ সূক্ষ্মমন্বীক্ষণীয়ঃ ॥৪৩०॥ ধ্যানে বৈশভ্তমাত্রাকুপচরণমিদং দৃষ্টিশব্দ-প্রবৃত্তিঃ, তুল্যং তৎ ত্বনাতেহপি ছভিলপতি ধিয়ং চাক্ষ্মীং দৃষ্টিশব্দঃ। ত্রাতৃম্প্রাদিবদ্ দৃষ্ট্যভিবদনমিদং চক্ষ্মা ভানশুয়ে, র্গোণং তৎ তুল্যভাবে সতি বহুনয়বানস্মদীয়স্ত পক্ষঃ ॥৪৩১॥ ন দ্বার-দ্বারিক প্রিঃ কথমপি ঘটতে বিশ্রামশ্চেদ্ বিশেষে, সামান্তাত্মা বিশেষৈর্ল চ ন গুরুভিঃ কর্ত্ত্রক্যে বিকল্পাম্। অর্থিক্যে দর্শনোক্ত্যা স্মৃতিরুপচরিতা যুজ্যতে স্পষ্ট্যসিদ্ধ্যে, স্মৃত্যুক্তাদর্শনস্তোপচরণমসদিত্যভাদেতৎফলান্নঃ ॥৪৩২॥ কুচ্ছাদো শক্তিহানো দৃঢ়পরিতপনঃ সংযমার্হশ্চ কুর্য্যাৎ, সর্বার্থাং কেশবাসুস্মৃতিমিতি ঘটতে তদ্বিকল্পো যথার্হম্। সামান্তাৎ সর্ব্বদোধেষিয়মুপকুরুতে সর্ব্বনৈমিত্তিকানাম্ মুক্তেরপ্যত্র মূলং মুনিরসুমসুতাং তাদৃশধ্যানরূপাম্॥ ৪৩৩॥ নম্বেবং যে মুকুন্দং শরণমুপগতা বৰ্জ্জিতা ধ্যানযোগৈঃ, তে চাতিক্রম্য মৃত্যুং যমিন ইব পরং ধাম যান্তীত্যুশস্তি।

সত্যং তেহপীতিশব্দায়িয়তবিষয়য়োগোরিবে লাঘবে চ,
প্রাপ্তার্থং ধ্যানশাস্ত্রং প্রণিধিসহ-দশাযোগিভির্যোগবিদ্ধিঃ ॥৪৩৪॥

 ধর্ম্মো বর্ণাদিযোগ্যঃ কলুষসমনতঃ সত্তরক্ষ্যোপকারী,
ভক্তেন্তব্বৎ প্রপত্তিস্থগতিকসময়েষন্তরায়াপহন্ত্রী।
সামুক্রোশে হি শক্তে শরণবরণতঃ সর্ববসাধ্যং স্থসাধম,
মোক্ষাকাজ্জী প্রপত্তে শরণমহমিতি কাপি মত্ত্রে শ্রুতং চ ॥৪৩৫॥

### অধাত্মবোপাসনাধিকরণম্ ৷৷২॥

জীবাদত্যন্তভিন্নঃ স বিভূত্তভিদধে লক্ষণৈঃ সাধনাকৈঃ, মুক্ত্যর্থোপাসনেহস্মিন্ মুষিততমসি ন ব্রহ্মদৃষ্ট্যাদিযুক্তিঃ। তব্বজ্ঞে বীতরাগে তদিহ ন ঘটতে সোহহমস্মীক্যুপাস্তিঃ, তন্ন স্বাত্মান্তরাত্মতহমিতি বচসোহপ্যত্র মুখ্যপ্রবৃত্তেঃ ॥ও০৬॥ বস্বিন্দ্রাদেরুপাস্তো প্রকৃতিশবলিত-স্বান্বিতেক্ষা পুরোক্তা, শুদ্ধ: স্বাত্মা চ চিন্ত্যঃ কচিদিহ তু বিভুস্তাদৃশা স্বৈন যুক্তঃ। ব্যক্তির্জীবেশভেদে ব্যধিকরণপদৈর্ভাবনে স্থাৎ তথাপি. ব্রহ্মায়ত্তপরূপপ্রমিতি-স্থূদৃঢ়তাদিদ্ধয়ে২হংগ্রহোক্তিঃ ॥৪৩৭॥ ঐক্যোপাস্তাবহং বং বমহমিতিমতির্নির্বিশেষে কথং স্থাৎ, ভেদাভেদাভিলাপঃ করক-মণিক-তদ্ব্যোমনীত্যা ন মুখ্যঃ। মত্তুলাস্ত্রং ত্বয়াহহং সম ইতি বদতাং নোপচারোহপি যুক্তঃ, তস্মাৎ সর্ববাস্তরাত্মহামহমিতিধীরাকৃতিস্থায়সিদ্ধা ॥৪৩৮॥ অবৈতং বৈতহানো ন ভবতি স্থবচং তৎপ্ৰতিদদিকত্বাৎ, বৈতং চাবৈতগর্ভং বিতয়মপি হি তৎস্বস্বরূপাদভিন্নম। দ্বৈতাদ্বৈতং চ তাদৃক্ততুভয়নিয়মামুক্ষনাদেব সিখেৎ, সর্ববং স্থানে স্থিতং স্থাৎ প্রমিতিপরবতাং নেতরেষাং তু কিঞ্চিৎ ॥৪৩৯॥ নম্ববৈতে নিষিদ্ধো গগনকুস্থমবদ ভ্রান্তিসিদ্ধোহস্ত ভেদঃ, শৈবম্, সত্যাদভিন্নঃ স খলু ন যদি তদ্ভ্রান্তিসিদ্ধত্বসিদ্ধিঃ। ভিন্নত্বং চাষ্ঠ তম্মাদ্ যদি ভবতি মূঘা বিন্ধি দত্তোত্তরং তৎ, সত্যং চেৎ সত্যভেদোপগতিরিতি মুধা দূরতো ধাবনং বঃ ॥৪৪०॥

### অথ প্রতীকাধিকরণম্ ॥৩॥

নামাদি-ত্রহ্মদৃষ্টাবপি তদহমিতি প্রত্যয়ঃ পূর্ববং স্থাৎ,
ত্রহ্মধ্যানস্থসাম্যাদিতি যদি ন ন খল্পরাক্ষা প্রতীকঃ।
ন ত্রহ্মণ্যক্রিঃ কথমপি ঘটতে তম্ম সর্বাধিকত্বাৎ,
অন্সন্মিন্ ত্রহ্মদৃষ্টো পরমিহ নিয়তৈর্লক্ষণৈস্তদ্প্রহোহর্থাঃ ॥৪৪১॥
আক্মন্তর্ক্ষভূতে ভবতু ফলবতী কুত্রচিদ্ভ্রহ্মদৃষ্টিঃ,
নৈষা বস্তব্যবস্থাং শিথিলয়তি নরে বৈনতেয়স্বধীবৎ।
এতাবন্মাত্রমোহাদিদমহমিতি তু স্থাপয়ন্ ক্ষিপ্রায়ুচ্ছেৎ,
ইক্ষরারোপদর্পোদ্ধত-নত্ত্যমহাভোগি-সংস্থামবস্থাম ॥৪৪২॥

### অথাদিত্যাদিমত্যধিকরণম্॥॥॥

তাদর্থ্যাদ্দেবতানাং ফলকরণতয়৷ কর্ম্মণশ্চোদিতকাৎ. আদিত্যাদে নিকৃষ্টাত্মনি ভবতু সমুৎকৃষ্টকর্মাঙ্গদৃষ্টিঃ। মৈবং কর্ম্ম প্রধানং বিহিতমপি যতস্তৎসমারাধনং তৎ তৎপ্রীতা দেবতৈব প্রদিশতি ফলমিতার্থতঃ সা প্রধানম ॥৪৪৩॥ অক্সন্মন্তদৃষ্টেবিধিরিহ ঘটতামন্তথাখ্যাতিপক্ষে, যাথান্ম্যং সর্ববোধানুগতমিতি মতে যুজ্যতে নালুদৃষ্টিঃ। তন্নাত্রাছে হি ন স্থাদ্বিমতিরবিমতা ভ্রান্তিনীতিঃ পরস্মিন্, তাদৃগ্ভেদাগ্রহোপপ্লুতুমতিযুগলঃ স্থাপনায়াং নিয়োগাৎ ॥৪৪৪॥ দৃষ্ট-ব্যাপহ্নবে ন ভ্রমদনুঘটিতা দৃষ্টিরদৈতমোহঃ. স্থাতুৎকৃষ্টাপরাধস্তত ইহ ঘটিতা তাদৃশত্বস্থ দৃষ্টিঃ। তাদৃগ্দুফৌ ন দোষস্তত 🗪 কতিচিৎ তার্ক্ষ্যাদিনীত্যা, দ্বেধান্যত্রান্যদৃষ্টির্ন কিমনধিগতা ব্যক্তিতো জাতিতশ্চ ॥৪৪৫॥ মুখ্যং ত্রক্ষৈকমেবেত্যবহিতমনসাং ব্রহ্মদৃষ্টিঃ কথং স্থাৎ, একত্বেনেতি কেচিম্নহি বলিনি বিধো শঙ্কনীয়ো বিরোধঃ। (ऋष्डाश्रुव्दः विष्टुंन-जमयितः जिमा कन्नमास्त्रतम्, ষংভ্রমান্তে যথা চ শ্রুতিযু বহুবিধং ব্রহ্ম ভাতীতি বালাঃ ॥৪৪৬॥

### অথাসীনাধিকরণম্ ॥৫॥

আসীনস্তৈব যোগঃ শ্রুতিষু ন দদৃশে ধ্যানমান্তঃ সদেতি, ত্যাসশ্চেলাজিনাদেনিয়মবিধিকুতঃ পাক্ষিকাসীনতায়াম্। তস্মাদেতদ ঘটেত স্থিতিগতিশয়নেম্বপ্রকম্প্যেক্তিয়স্তে-তাপ্রাপ্তং ষত্ননিদ্রাম্বয়িনি কথমবিচ্ছিন্নধীসম্ভতিঃ স্থাৎ ॥৪৪৭॥ চিত্তৈকাগ্র্যোপপত্ত্যে বিদর্ধতি নিয়তিং দেশকালাসনাদেঃ. সচ্ছিদ্রং স্বন্থদাপি ক্ষমমিতি সততং চিন্তনং সংস্মরন্তি। প্রত্যক্সংস্কারভূমা পরনিহিত্ধিয়স্তাদধীকাদিবুদ্ধা, জুফীং ব্যাসক্তনীত্যা ভবতি হি সময়ে যোগিনঃ কর্ম্ম সর্ববম্ ॥৪৪৮॥ কর্ম্মোপাস্ত্যঙ্গভূতং যদিহ নিয়মিতং তৎপরে পূর্ববপাদে, যোগেন ব্রহ্মদৃষ্টির্যদিপি চ প্রমো ধর্ম্ম ইত্যুক্তমাপ্তৈঃ। তেন প্রাধান্যসিদ্ধাবিতরদমুগুণং তস্ম যোজ্যং তথা চ— প্রায়ঃ প্রক্রান্তবোগে পটিম-লঘুতয়া কল্লিতঃ কালযোগঃ ॥৪৪৯॥ বিভাঙ্গং পূর্ববমুক্তং কিমিহ পুনরসাবাসনাভন্সচিন্তা, দৃষ্টার্থাংশং বিভজ্য প্রথয়িতুমপি ন প্রাক্ শমাগ্রন্পবাদাৎ। সত্যং ধ্যানাখ্যধারাবহনমতিদশা অন্নহং সাধনীয়া. চিত্তৈকাগ্রোণ সর্ব্যপ্রথতনবিরহে স্থাদিতীদং প্রকাশ্যন ॥৪৫०॥

### আপ্রয়াণাধিকরণম্ ॥৬॥

একস্মিন্নেব ঘত্রে যদি ভবতি পরধ্যানরূপা তু ভক্তিঃ, তদ্বিশ্রান্তো বিধিঃ স্থাত্নপরি তু বিফলা ত্রন্সচিন্তেত্যযুক্তম্। ছান্দোগ্যে যাবদায়ুঃ স্কচরিতমুদিতং ত্রন্সলোকাপ্তিহেতাঃ, তদ্ধি ধ্যানস্থ বুদ্ধৈয় তদপি চ বিহিতং কুত্রচিৎ প্রায়ণান্তম্॥৪৫১॥

### অथ তদধিগমাধিকরণম্॥१॥

নাভুক্তং কল্পর্বৈদরপি স্থপরিহরং কর্ম্ম গীতং মুনীক্রৈঃ, পাপাশ্লেষ-প্রণাশশ্রুতিরপি পরবিদ্বৈভবোক্তিস্ততঃ স্থাৎ। মৈবম্, নাভুক্তমিত্যাদ্যপি ফলজননে কর্মণো দার্ট্যমাহ, প্রায়শ্চিতক্রমেণ ত্বিহু পরভজনং চোদিতং কর্ম্মণাক্ত্যৈ॥৪৫২॥ নিক্কত্যাত্মস্বমস্তোদিতদূরিতসমূন্যু লনস্তোপপন্নম্,
নাত্র স্বর্গাদিনীতি-প্রতিহতিবিগমে ধী-বিকাসঃ স্বতো হি।
পাপালেপঃ প্রমাদোদিত-সহনমিতি স্থাপ্যমাজ্ঞামুর্বৈত্ত্য,
নো চেন্ন স্থাদ্ গতিনাবিরত ইতি গিরো যোগিনাঞ্চ প্রবৃত্তে: ॥৪৫৩॥
অশ্লেষঃ কর্মশক্তেরমুনয় উদয়ে তন্নিবৃত্তিবিবনাশঃ,
শক্তিঃ সা চ প্রণেতৃস্তত্বচিতফলক্রিগ্রহামুগ্রহাত্মা।
প্রায়শ্চিতঃ নিমিত্তে কথমমুদিত ইত্যত্র নৈবামুযোজ্যম্,
নাধর্মস্তস্থ্য তৎ স্থাদিতি খলু হাদয়ং গ্রাহ্মশ্লেষবাচঃ ॥৪৫৪॥
ধী-পূর্বং তৃত্তরাঘং ন স্ক্রতি পরবিৎ সর্বদা সাবধানঃ,
জাতং নৈমিত্তিকৈশ্চ ক্ষিপতিসমূচিতরাশ্ত ভুঞ্জীত বা তৎ।
ব্রাদে দৃষ্টমেতন্নিয়তিবিভবতশেচদিরাজাদিসিদ্ধিঃ,
যুক্তাহত্তিবাত্যদা বা মুনিরিহ মনুতে ব্রহ্মনিষ্ঠস্থ মুক্তিম্ ॥৪৫৫॥
ব্রান্থ ভূজাহত্তবাত্যদা বা মুনিরিহ মনুতে ব্রহ্মনিষ্ঠস্থ মুক্তিম্ ॥৪৫৫॥

### অথেতরাধিকরণম্ ॥৮॥

ধর্মস্থাশ্রেষনার্শে নহি পরভন্ধনানুগ্রহেণোপপন্নো,
ভস্থাঘত্বপ্রসঙ্গাৎ শ্রুতিরিই চ পরং পাপনির্ম্মুক্তিনাই।
ভৌগৈঃ স্থাৎ পুণ্যনাশোহস্থিতি যদি ন যতঃ কাম্যমপ্যস্থ পাপম্,
তিশ্বিংস্তল্লক্ষাসিন্ধের্ন স্থক্তমিতি চ শ্রেয়তে পাপতাহস্থ ॥৪৫৬॥
পুণ্যং বিছামুক্লং যদিই সফলতা তস্থ বিছাপ্রদত্তাৎ,
তস্থাং যম্পেযুক্তং তদপি দূরিতবদ্বক্ষকত্বন বার্য্য্য।
কারাগারোপরুদ্ধে নিগলযুগলতঃ সার্বভৌমস্থ ভূত্যে,
হৈমং কাষ্ণায়সং চ প্রসদনসময়ে ভপ্তনীয়ং সহৈব ॥৪৫৭॥
কাম্যং নেচ্ছেবিরক্তো যদি কিল কুরুতে রাগ্যোগাৎ ফলেন্ডৎ,
নাধীপূর্বাং চ কাম্যং কিমপি ন চ দিশেদ্ বন্ধমজ্ঞাতধর্ম্মঃ।
বিছার্থির্শ্মিহজৈঃ কাপ্যনুত্রপনবতা বন্ধুকৈশ্রাস্থলেপঃ ॥৪৫৮॥
স্থার্থির্শ্মেহজৈঃ কাপ্যনুত্রপনবতা বন্ধুকৈশ্রাস্থলেপঃ ॥৪৫৮॥

### অথানারব্ধকার্য্যাধিকরণম্ ॥১॥

 সিবিতা তম্ম তাবিচিরমিতি চ বদ গ্রামারংশ্চাগমজ্ঞাঃ,
জীবমুক্ত্যাদিশব্দোহপ্যুপচরণপরে৷ মোহিতান্তেন মন্দাঃ ॥৪৫৯॥
রোগাভারস্তকাণা শিশ্রেশননবিধয়ঃ সন্তি দানার্চ্চনাভাঃ,
প্রত্যেতুঃ স্বাবতারাভ্যপি বিভুরপুনর্জন্মতামপ্যগায়ৎ।
তম্মাদারক্ষকার্য্যে ফলনিয়তিবচো ত্র্ঘটং ভাতি মৈবন্,
প্রায়শ্চিত্তোজ্ঝিতানাং নমু ফলনিয়তিঃ সূত্রকারাভভীষ্টা ॥৪৬০॥

### অথাগ্নিহোত্রাজ্ঞধিকরণম্॥১০॥

শ্লেষশেচদন্ত পুলাঃ স তু ভবতি তদা বন্ধ ইত্যভ্যুপেত্যম্,
যত্তশ্লেষো ভবেৎ তৈঃ পরবিদি বিফলা পুণ্যনিষ্ঠা পরস্তাৎ।
তত্মাদ্ধর্মোহপাধর্মক্রমত ইহ পরিত্যাজ্য এবেত্যযুক্তম্,
ন স্থান্ধর্মায় বিভাঙ্কুরমুপচিন্মতে হুগিহোত্রাদিধর্ম্মঃ ॥৪৬১॥
সর্ববাপেক্ষেত্যবোচন্নমু পরভন্ধনে কর্ম্মণামন্ধভাবম্,
ভূয়ো বক্ত্যগিহোত্রেত্যপি ভদিতি মুধা ছেকমত্রেতি চেন।
বিভায়া নৈরপেক্ষ্যাৎ তদপরিকরতা শক্ষিতা প্রাগপাস্তা,
শ্লেষাভাবপ্রসক্তা বিহু পুনরিতি ত্নীতি-বৈষম্যসিদ্ধেঃ ॥৪৬২॥

### অথেতরক্ষপণাধিকরণম্॥১১॥

নির্দিষ্টাস্মাচ্ছরীরাদিতি নিয়তিরতো যাবদিত্যাদিশব্দঃ, কর্ম্ম প্রারব্ধকার্য্যং কথয়তু বিত্বস্তচ্ছরীরান্তমেব।
নৈবং প্রারব্ধচৈত্র্যান্ন তদবধিবিধে ব্যাপ্রিয়েতাশ্রপর্যাৎ,
ভূয়ো দেহস্মতেশ্চান্তিমবপুষি দুঢ়োগ্রৎসমাধেস্ত মোক্ষঃ ॥৪৬৩॥
নম্বত্রাস্মাদিতীদং বিতথমিহ পদং স্থাচ্ছরীরে তু ন স্থাৎ,
কারাগারোপমত্ব-প্রথনপরতয়া তম্ম সাফল্যসিদ্ধেঃ।
ত্যাক্ষ্যত্বস্তত্বয়ে হি প্রভুরস্থমিমং লোকমিত্যপ্যগায়ৎ,
ভূতাবাসং বিশিংবন্নিমমিতি চ মমুর্হেয়ভাবং ব্যনক্তি ॥৪৬৪॥
সর্বের জীবাঃ সমানাস্তব ইহ বিবিধং কর্ম্ম চানাদিত্রশ্ম,
বৈষম্যাদিশ্চ দোষো ন ভবতি ভগবত্যশুথা শাক্তভ্যঃ।

মুক্তো নাতো বিলম্বপ্রভৃতি ঘটত ইত্যব্লসারোহমুযোগঃ,
চিত্রে কর্ম্মপ্রবাহে ফলসময়ভিদা ছাশ্রিতা সর্ব্বতদ্তৈঃ ॥৪৬৫॥
আবর্ত্ত্যা ব্রহ্মবিছা অসক্দহমিতি স্থাচ্চ ন স্থাপ্রপ্রতীকে,
কর্ম্মান্তেহকাদিদৃষ্টিঃ প্রণিধিরপি ভবেৎ সাসনঃ প্রত্যহং চ।
পাপে পুণ্যে চ নাশাদিকমথ তু তয়োভোগ্যতারক্ককার্য্যে,
কার্য্যবং স্বার্হ্যব্রেরিতি কথিতমিহারক্কশান্ত্যে চ মোক্ষঃ ॥৪৬৬॥

ইতি ঐকবিতার্কিকসিংহস্থ সর্ববতন্ত্রস্বতন্ত্রস্থ শ্রীমদ্বেস্কটনাথস্থ বেদান্তাচার্য্যস্থ কৃতিমু অধিকরণসারাবল্যাং চতুর্থস্থাধ্যায়স্য প্রথমঃ পাদঃ ॥৪॥১॥

### অথ চতুর্যস্থাধ্যারস্য দ্বিতীয়ঃ পাদঃ।

### উপোদ্যাতঃ।

নিত্যত্ব-জ্ঞত্বপূর্টেকর্নিপুণমভিহিতং জীবতবং দিতীয়ে, জাগ্র্যাদে চ খেদে। জগদটবিমহাজাঙ্গিকস্যাথ গীতঃ। বিভারভ্যাবদানাবধি যদপি পরধ্যাতুরর্থাং তত্তক্রম, প্রারন্ধস্যাবসানে বপুরিছ জহতো গত্যুপক্রান্তিমাহ ॥৪৬৭॥ বর্ণ্যে বৈরাগ্যপাদে তমুকরণ-গণক্ষোভ ঈদৃক্ তথাপি, ব্রদ্মজ্ঞদ্যাপি কামে ভবতি মৃতিরিতি জ্ঞপ্তয়েংব্রামুবদ্ধঃ। তস্যোৎক্রান্তে বিশেষং কথয়িতুমুচিতা চাত্র সাধারণোক্তিঃ, মধ্যে বিত্যাফলানাং মরণমপি বদংস্তৎপ্রেয়ং চিন্ত্যমাহ ॥४ ৮৮॥ বুত্তির্বাগাদিকং বা কচন ভঙ্গ হু সম্পত্তিমন্মক্রমাং বা, শ্রুত্যবোক্তক্রমাং বা ন হি ফলমিহ তচ্চিন্তনস্যেতি চেন্ন। সম্পত্ত্যান্নানমীদৃক্ক্রমনিয়তিযুতং যুক্তাতে নছপার্থম্, তস্মাৎ তচ্চিন্তনং কাপু।পকুরুত ইতি স্থাপ্যতে তদ্যথার্হম ॥৪৬৯॥ জীবং যে নিত্যমুক্তং নিজগত্বরথবা জীবতো মুক্তিমাল্ডঃ. তত্তজ্জাপজাপ-প্রচলিত্রনিগমগ্রামসংক্ষোভশাক্তা। উক্তা প্রারন্ধকার্য্যং বিছুষি চ ফলবৎ প্রায়শং চাত্র তুলাম্, নাড়ীভেদ-প্রবেশপ্রভৃতি সমধিকং কক্ষ্যতি ব্রহ্মগতৈয় ॥৪৭०॥

আয়ু:সীমামনিষ্টৈরিহ বহুভিরসাবান্তানঃ প্রেক্ষ্য যোগী, যৎ কুর্য্যাদ্ যচ্চ পুত্রপ্রভৃতিষু ন হি তৎ তর্ক্যমত্রেত্যুফুক্তিঃ। গীতাদিষস্ত্যকালে যদগণি তদপি প্রাচ্যযোগপ্রকারে, তত্তৎপ্রাপ্যামুরূপে নিয়তমিতি যথাপূর্ববধীরত্র ভাব্যা ॥৪৭১॥

### অথ বাগধিকরণম্ ॥১॥

কর্মজ্ঞানাক্ষবর্গো মনসি ন বিলয়ং যাত্যতৎসম্ভবস্থাৎ, তদ্বত্তেস্তাদধীতাৎ তত্ত্পরতিমিহ প্রাহ সম্পত্তি-শব্দঃ। ইত্যেতক্ষোপপন্নং তত্ত্ত্যবিলয়ে চোত্ত-নিস্তারসাম্যাৎ, সম্পত্তিঃ শ্লেষমাত্রং করণবিষয়বাক্ত্বন্মুখ্যস্সিদ্যৈ ॥৪৭২॥

### অথ মনে। ২ধিকরণম্। ২।।

অন্নস্যোক্তং বিকারো মন ইতি মনসঃ প্রাণসম্পত্তিবাক্যে, প্রাণস্যাস্তোময়ন্থাৎ প্রকৃতি-বিকৃতিতাসম্ভবাতন্ত্রয়োহস্ত। মৈবং তত্ত্বসায়ন্ধ±াতিরভিমনুতে তত্ত্বদাপ্যায়নং তৈঃ, প্রাগ্বৎ সংশ্লেষমাত্রং তত ইহ হি মনঃ প্রাণ ইত্যামনন্তি ॥৪৭৩॥

### অথাধ্যক্ষাধিকরণম্ ॥७॥

প্রাণঃ সৈকাদশাক্ষন্তদমু নিবিশতে তেজসীথং শ্রুতহাৎ, মধ্যেহন্যপ্রাপ্তিকুপ্তো শ্রুতিহতিরিতি চেন্নাত্মযোগস্য চোক্তঃ। প্রাণস্য স্বাপ্তজীবে মিলতি নিজতনোরুক্ষ্তৈভূ তিস্ফ্রেন, তেজঃপ্রাপ্তিশ্চ গন্তানিপতিত-যমুনাসাগরপ্রাপ্তিবৎ স্যাৎ ॥৪৭৪॥

### অথ ভূতাধিকরণম্।।৪॥

তেজসোবাস্ত যুক্তঃ শ্রিততমুভ্দনস্তেজসীত্যাগ্যবাধাৎ, ছত্রিন্যায়োহপি নাম্মিন্নিতি যদি ন তথান্যত্র ভূতান্তরোক্তেঃ। বিশারস্তায় দেবস্ত্রির্তমকৃত চ প্রাগিমং ভূত-বর্গম্, প্রাচুর্যাৎ তত্তদেকব্যবহৃতিরিতি চাস্ত্রয়ৎ পূর্বব্যেব ॥৪৭৫॥

### অথাস্ত্যুপক্রমাধিকরণম্ ।।৫।।

অত্রৈব ব্রহ্ম বিন্দত্যমূত ইহ ভবত্যাগমাদ ব্রহ্মনিষ্ঠঃ, নোৎক্রান্তিস্তদ্য যুক্তেত্যসত্নপনিষদো হৃদ্য গত্যাত্মশন্তি। নান্যপ্রাপ্তার্থমেতৎ সগুণসমধিকে কুত্রচিন্মানহানে:, তস্মাদত্রামৃতত্বপ্রভৃতিবচনতস্তাদৃশী তদ্দশোক্তা ॥৪৭৬॥ নিঃশেষং ভোগহেতো গলতি পরবিদঃ কর্ম্মণি প্রায়ণেহথো. গতার্থং সৃক্ষাদেহামুগতিরপুতয়া নিশ্চিতস্যাফলা স্যাৎ। মার্গে সংবাদবাদস্তত্তিত্বপুষা স্বস্থিতীবামুযোগে, কৃৎস্মাবিভানিবৃতিঃ পরপদগমনাপেক্ষিণীত্যাদি বাচ্যম ॥৪৭৭॥ কল্লাদো ভৃতসূক্ষ্মপ্রভৃতিভিক্রদিতং বন্ধ কল্লান্তনাশ্যম্, প্রত্যেকং প্রাণিভেদে নিয়তমনিয়তস্থলদেহামুষায়ি। লিঙ্গাখ্যং ভদ্ৰিকান্তঃপরুবকবদবস্থায়ি সাংথ্যৈঃ প্রগীতম্, সূক্ষ্মাংশঃ পূর্ববমূর্ত্তেরুপরিতন-তনোবর্বীজমত্রেয়তে তৎ ॥৪৭৮॥ তত্বজ্ঞানেন বন্ধঃ কিল গলতি পুরা নোৎক্রমেণেত্যসারম্, মাতা বস্ক্যেতিবদ্ধি স্ববচনবিহতিজীবতো মুক্তিবাদে। মুক্তশ্চেৎ তথ্যবাধাৎ তমুভূদিহ তদা তৎপরং নৈষ দ্বঃখ্যেৎ মিথা। ছুঃখং তদা চেৎ, কথয় তব কদা তদ্য সত্যত্তমিষ্টম্ ॥৪৭৯॥ যং যং ভাবং স্মরন্তো জহতি বপুরিদং দেহিনো যান্তি তং তম্ তস্মান্তৎক্রান্তিদাম্যং ন ঘটত ইতি চেৎ তন্ন তন্মাত্রদাম্যাৎ। বিগ্যাভেদাদিনীত্যা ভবতি বিষমতা হস্তিম-প্রত্যয়াদৌ. কিঞ্চিৎসাধৰ্ম্ম্যবাদে ন চ নিয়তিষতী সৰ্ববথা সাম্যসিদ্ধি: ॥৪৮०॥

### অথ পরসম্পত্যধিকরণম্ ৷ ৬৷৷

জীবোৎক্রাস্থ্যক্তিকালে বিম্নুষি তু ঘটতে তৎপ্রতিক্ষেপভক্তঃ, ভূতোৎক্রান্তেস্ত পশ্চাত্ত্বপনিপতনে সঙ্গতিঃ স্যাৎ কথঞিৎ। তত্মাৎ সাধারণোহপি হায়মুপরি ততঃ স্থাপ্যতে হার্দ্ধযোগঃ, তুল্যেহপ্যত্মিমতুল্যাঃ সরণিমুখতয়া প্রাপ্যভেদেন নাড্যঃ॥৪৮
প্রাপ্তঃ ভোগাপবগৌ প্রযুতি তত্মুভূতি প্রাপ্তসূক্ষমেদেহে, সম্পন্ত্যা কিং পরস্যাং শ্রিতহ্রদয়হ্বযৌ লভ্যতে দেবভায়াম্।

আতন্তেজঃ পরস্যামিতি চিরঘটিতে২প্যস্ত সিদ্ধান্ত্বাদো, মৈবং মানান্ত্রদারাৎ ফলমিতি পরমে সংক্রমঃ শ্রান্তিশাক্ত্যৈ ॥৪৮২॥

### অথাবিভাগাধিকরণম্ ॥৭॥

সম্পত্তিদেবতায়াং ভবতু লয় ইয়ং সা হি সর্বস্থ যোনিঃ, ভূয়ঃ স্রেষ্ট্যুং ক্ষমা চেতাসদমুষজতো বাচ্যবৈরূপ্যদোষাৎ। বিশ্লোযো ভূতসূম্কারিহ ন চ ঘটতে স্পত্তিকু প্তিস্ত গুবর্ষী, প্রোক্তা ধূমাদিমার্গে গভিরপি ভবিনস্তৎপরিষপ্পনেন ॥৪৮০॥

## অথ তদোকোইধিকরণম্ ॥৮॥

নাড়াজালেংতিস্ক্ষেন ন ভবতি স্থশক। মৃক্তিনাড়ী বিবেক্ত মৃ,
তত্মান্দুর্দ্ধন্য-নাড়ীগতিরনিয়মতো মুচ্যমানত্ম পুংসঃ।
বাক্যং গস্তুষ্কোর্দ্ধং প্রবদদমৃততাং সম্ভবাদস্ত মৈবম্,
বিভাসপ্রতীতহাদ্দ-প্রসদনমহসা স্বার্হনাড়ীপ্রবেশাৎ ॥৪৮৪॥
সাধীনো হাদ্দসংজ্ঞঃ স্বয়মবিকলয়া সম্পদা সাকমেকঃ,
স্থিয়া হৃৎপদ্মমধ্যে স্থগিতনিজতমুঃ সপ্তলোকী-গৃহত্তঃ।
নাড়ীচক্রে স্ব্যুমাং নিখিলধৃতিকরীং নাভীমৃদ্ধান্তরূপাম্,
ভিত্তা তত্মধ্যরন্ধু প্রহিতমিষ্মিবোৎক্ষিপ্য নেতা মুমুক্ষুম্ ॥৪৮৫॥

# অথ রশ্যানুদারাধিকরণম্॥১॥

এতৈরেবেতি বাক্যে দিনকরকিরণালম্বনেনোদ্ধযানম্,
যৎ প্রোক্তং যোগিনস্তদ্দিনমূতিনিয়তং নিশ্মযুক্ত্যেতি চেন্ন।
অফি চছায়াস্থ রাত্রিম্বাপি চ লঘুতরা রশ্ময়ঃ সন্তি লিক্ষৈঃ,
তাপো বর্ধাদিরাত্রো ন যদি হিমদিনস্থায়তো নেয়মেতৎ ॥৪৪৬॥

## অথ নিশাধিকরণম্।।১০।।

সর্বেব্যামপ্রশস্তং রজনিমরণমিত্যক্তি যোগী মিয়েত, প্রেয়াদ্ধক্ষেব রাত্রো ন চরমমরণং তদ্ভবেদিতাযুক্তম। কর্দ্মপ্রারন্ধ কার্যাং ছানিয়তসময়ং ক্ষীয়তে তাবদেবেত্যুক্তশ্চাম্মিন্ বিলম্বোহহনি নিশি চ পরং বিছয়া সোহশুতেহতঃ ॥৪৮৭॥
যত্রৈকস্থাপবর্গঃ প্রতিনিয়ততয়া গণ্যতে জাতকজৈঃ,
তৎ স্থাদন্ত্যং শরীরং ন তু ভবতি ততোহপ্যক্রযোগব্যুদাসঃ।
নছত্রাপ্যস্তকালে দিনরজনিভিদা দেশভেদাদি চৈবম্,
শব্যং কুর্বস্তি তম্মিন্ যতুচ যতুচ নেত্যাদি চৈবং বিভাব্যম্॥৪৮৮॥

### অথ দক্ষিণায়নাধিকরণম্।।১১।।

দেহং যোগীশরোহপি তাজতি যদি ববেদ ক্ষিণাবৃত্তিকালে,
বিন্দেৎ সাযুজ্যমিন্দোরিই ভবতি পুনস্তৎশ্রুতেতত্বৎ মৃতেশ্রুত ।
সৈবং পূর্বেরাক্তনীতিস্থিই নহি বিহতা তক্ম সাযুজ্যমিন্দো,
বিশ্রাস্থ্যৈ সূর্যানীত্যা জগত্বপক্তয়ে ভীল্ম-কালপ্রতীক্ষা ॥৪৮৯॥
কিঞ্চ প্রারক্তমপ্রপ্রতিনিয়তমিদং জাহুরীসস্তবক্ষ,
স্বেচ্ছা যেনৈবমাসীৎ স চ বস্তুরভবদ্নৈষ সাক্ষান্বিমৃক্তঃ।
তক্মান্বিন্দেত মুক্তিং নরপিতৃ-দিবিষদ্রাত্রিকালেহপি যোগী,
স্থাতাং প্রাশস্ত্য-নিন্দে তদিতরবিষয়ে গীতয়োক্তো তু মার্গো ॥৪৯০॥
সম্পত্যেতাক্তদক্ষং মনসি তদপি তৎসংযুতং প্রাণবায়ে,
সোহধ্যক্ষে তৈঃ সমেতঃ স চ তদখিলবান্ ভূতবর্গে তু সূক্ষেন।
উৎক্রান্তিঃ স্থাৎ সমানা যুত্তিরগ চ পরে সা চ সংশ্লেষমাত্রম্,
নির্গচ্ছেদ্বেক্সনাড্যা স্থণিভিরথ নিশা-দেবরাত্র্যোশ্চ মোক্ষী ॥৪৯১॥
ইতি কবিতার্কিকসিংহস্থ সর্ববতন্ত্রস্বতন্ত্বস্থ শ্রীমদ্বেক্ষটনাথস্থ বেদান্ডার্যাস্থ্য

### অথ চতুৰস্যাৰ্যায়স্য হৃতীয়ঃ পাদঃ। উপোদ্যাতঃ।

কৃতিযু অধিকরণসারাবল্যাং চতুর্থস্থাধ্যায়স্থ দিতীয়ঃ পাদঃ ॥৪॥२॥

নির্গত্য ব্রহ্মরস্ক্রাৎ তপনকরমথালম্ব্য নাড়ীনিবদ্ধন্, প্রত্যুত্তদ্দেববৃন্দপ্রহিতবলিরসো যেন যোগী প্রথাতি। মৌকুন্দঃ স্থাপ্যতেহসো পরমিহ মুনিনা পঞ্চভিনীতিভেদৈঃ, মোহাকুপারপারং পুরমভিগময়ন্ মুক্তিঘণ্টাপথো নঃ ॥৪৯২॥

### অচ্চিরাভাধিকরণম্।।১।।

শাখাভেদেষু ভিন্নাং গতিমুপনিষদোহধীয়তে তন্মুমুক্ষোঃ,
বিছ্যা-বৈষম্যনীত্যা সভিরপি বিষমা ন ব্যবস্থার্চিরাদেঃ।
নৈতৎ সর্বত্র তৈত্তৈরিহ তদিদমিতি প্রত্যভিজ্ঞানসিকো,
ভাব্যং ন্যুনাধিকত্বপ্রভৃতি নিখিলমপ্যত্র সিদ্ধাবিরুদ্ধম্ ॥৪৯৩॥
চৈল্লাদীনাম্যোগ্রান্থিরচরজন্মুষাং পুগুরীকাদিকানাম্,
ভীল্লাদীনামুপান্তি-ক্রমভববিভববৃহিলোকস্থিতানাম্।
ধাতৃণাং তৎস্কৃতানামধিকৃতিবিগমে ব্রহ্মসম্প্রাপ্স্যভামপ্যয়েখাং প্রস্থিতিঃ সা শিতপুথুমতিভিশ্চন্ত্রনীয়া যথার্হম্ ॥৪৯৪॥

## অথ বাযুধিকরণম্।।২।।

সংপ্রাপ্তো দেবলোকো মরুদপি চ সমং বৎসরাদিত্যমধ্যে, নৈকত্বং রুঢ়িভেদান্তত ইহ তু তয়োস্তল্যভাবর্দ্ধিকল্পঃ। মৈবং যোহয়ং প্রসিদ্ধঃ পবত ইতি মরুদ্দেবতানাং গৃহত্বম্, তম্যোক্তং ধারকত্বাদত উচিতমিদং নির্বিকল্পং তুদৈকাম্॥৪৯৫॥

### অথ বরুণাধিকরণম্ ॥৩॥

কোষীতক্যাগমোক্তা বরুণশতমথে সোহপি নাথঃ প্রজানাম্, কাপি স্থাপ্যা নিপীড়া শ্রুতিমপি বিফলা হান্তথা তচ্ছু তিঃ স্থাৎ। তত্মাত্তে বায়ুলোকাৎ প্রমন্ত্রপঠনাৎ তত্র সন্থিত্যযুক্তম্, স্থাদর্থাবিদ্যুতোষগ্ররুণ ইতি পরে পাঠতন্তৎপরে স্তঃ।৪৯৬॥ যক্ষামানবস্থ শ্রুতিমিহ প্রসংপ্রাপকত্বং ভবেত্তৎ, সন্ধারত্বেহপ্যবাধন্তদ্পি সহক্তো তৈঃ শ্রুতো চিত্যভূমা। যশ্চোক্তো মানসাথ;স্তিটিত উপরি তু ব্রহ্মলোকাপ্তিহেতুঃ, তত্মান্তে সান নান্থা বিদুরতিবহনং বৈদ্যুতেনৈব তত্মাৎ॥৪৯৭॥

### অপাতিবাহিকাধিকরণম্ ॥।।।।

ভোগস্থানাশুমূনি জ্লন-দিনমুখাশুধ্বচিহ্নানি বা স্থ্য-র্লোকোক্তিচ্ছায়ুট্যেবং স্থিতমিদমিতি নাসম্ভবাৎ কালশব্দে। স্পাষ্টে নেতৃত্ব-পুংত্তে কচিদভিবহনং তদ্বদবৈগ্ৰন্ট কাৰ্য্যম্, সন্দিয়ে বাক্যশেষাপাতিরিতি জগুরগ্র্যাদিবাচাভিমন্ত্ন্ ॥৪৯৮॥ যাং শ্রুত্বা ধর্মসূত্র্যূপতদভিপতেত্তামসে তামসোঘঃ, বর্গ ক্তৈবর্গিকাণাং পিতৃসরণি-ঘটীযন্ত্রচক্রে বিঘূর্ণেৎ। বন্ন স্থোবার্চিরাদিঃ শ্রুতিভিরপুনরাবর্ত্তিনাং সংবিভক্তা, তত্র ক্রতেহতিবোঢ়ুংস্তদিতরবদহঃপক্ষমাসাদিশব্দঃ॥৪৯৯॥ পূর্ববং ধূমাদিমার্গে স্তৃকৃতিধু কথিতা চন্দ্রমঃ প্রাপ্তিরন্তা, সাযুজ্যং ন্যাদৰিভাপ্ৰকরণপঠিতং চান্দ্ৰমন্যাদৃগুক্তম্। অত্রান্তার্চিশ্মুখানামতিবহনকৃতাবন্টমস্থাপ্তিরিন্দো-রিখং স্কুষা ব্যবস্থা প্রণিহিতহৃদরৈরেবসমূচ্চ সূহম্ ॥৫০০॥ ভূলোকেশাগ্নিপূর্ববান্ কতিচন ভবিনঃ কেহপি মহান্ত এতান্, শব্দৈক্যেহপ্যত্র গুববী ভবতি তদভিমন্ত্রন্তরাণাং প্রকুপ্তি:। অন্যে চামানবস্ত স্বপদগতপরত্রন্ধ নৈতৃষ্দ্টা।, নিত্যত্বং তদ্বদন্তান্মিজগতুরখিল।মিত্যবৈকুণ্ঠভূত্যান্ ॥৫০১॥

### অথ কার্য্যাধিকরণম্ ॥৫॥

বৈধাত্রস্থাননেতৃন্ সমকথয়দিমান্ বাদরিস্তাদৃশানাম্,
গভ্যোচিত্যং তদা স্থান্ন থলু বিভুজুষামত্র বেছং ন লভ্যম্।
সামীপ্যাদ্র চাক্তঃ সরসিজবসভিস্তেন সার্দ্ধং চ মুক্তিযুক্তেত্যেতন্ধ নানাঞ্চিপঠিতপরস্থানগত্যান্থবাধাৎ ॥৫০২॥
মার্গোহসাবর্চিরাদির্গমরতি পরমং ধাম গভ্যাদিযোগাদ্বালাক্তেমুখ্যভাবাদিতি তু নিরণয়ক্তৈমিনিঃ সভ্যমেতৎ।
বক্তব্যং দ্বত্র কিঞ্জিয়য়তি পরবিদি স্বান্ধিতব্রক্ষনিষ্ঠাস্তদ্দেহস্বাত্মনিষ্ঠানপি মুখভিদয়ামী চ সংপূর্ণনিষ্ঠাঃ ॥৫০৩॥
ধ্যায়েয়ুর্যে চ জীবান্ প্রকৃতিশ্বলিতান্ কেবলান্ বা যথেক্টম্,
দ্বেধাপি ব্রক্ষদৃষ্ট্যা জড়নিবহমপি স্থেন যম্বান্থদৃষ্ট্যা।

তে সর্বেহপি প্রতীকপ্রণিহিতমনসো নার্চিরাম্বধ্বযোগ্যা. ব্রক্ষোপাস্তেশ্চ লিন্ধং গতিরিয়মনঘ। সূত্রিতা পূর্ব্বমেব ॥৫০৪॥ প্রত্যাপত্তিপ্রকারঃ প্রতিনিয়তিমতী কর্ম্মযোগাদিনিষ্ঠা, ্ব বিত্যাভেদাধিকারঃ পরভজনবলাশুক্তিবিশ্লোপশান্তিঃ। অন্ত্যাবস্থা-ব্যবস্থাপৃথগয়নগতো বিশ্রমাপ্তির্বিভক্তা. সাক্ষাশুক্তিঃ ক্রমাধেত্যখিলমগতিকৈরপ্রণোত্তং পরৈশ্চ ॥৫०৫॥ পন্থানং দেবযানং তমিমমধিগতঃ পশ্চিমে দেহপাতে. তৰস্তোমাংস্তমোম্ভানতিপত্তি তরত্যাপগান্তত্র দিব্যাম। দিব্যং দেহাদি লব্ধু। জনিলয়রহিতং যাতি বিফোঃ পদন্তৎ, পর্যাক্কারোহণাস্তাং ভজতি বহুমতিং ব্রহ্মসংবাদধ্যাঃ ॥৫০৬॥ সংঘাতে নিত্যতা ন কচিদপি ন পৃথিব্যাদিভাবস্তথাত্বে, পর্যাঙ্গায়ৈত্রর সাধ্যং কিমপি ভগবতঃ পূর্ণনিঃসীমশক্তেঃ। ব্যাপ্তপ্রাপ্তার্থমূদ্ধং গতিরপি বিফলেত্যাদিকান্ হৈতুকানাম্, ক্ষোদিষ্ঠক্ষীবজল্পান্ শ্রুতিরূপশময়েদন্ততার্থা স্বতন্তা॥৫০৭॥ ভাবোহভাবশ্চ যত্রানুপধি সমুদিতো তত্র ভাবী বিরোধঃ. প্রজ্ঞাতব্যাপ্তিরোধেহপ্যধিকনিজবলান্মানতঃ স্বার্থসিদ্ধিঃ। पृष्ठेः मत्रविष्ठेरमञ्ज्ञ यनि निष्ठ ভतिन्नानम्भाक्कराजाश्च्यः, বাধোহধ্যকে মিথো বা বটদলশয়নাগুদ্ধতং চৈবমূহ্যম্ ॥৫০৮॥ এক হং ব্রহ্মবিভাপরিধদি স্থপথোহধীয়মানস্থ তস্মিন্ বায়ে। স্থাদ্দেবলোক শ্রুতিরপি বরুণাগুন্নয়ো বিদ্যুতোহধি। নেতারোহমানবান্তাঃ পরপদগমনে তদ্বিদাং সোহয়মধ্বা. তুর্য্যাধ্যায়স্থ পাদে স্থতিরধিকরণৈরিখমুক্তা তৃতীয়ে ॥৫০৯॥

কবিতার্কিকসিংহস্ত সর্ববিতন্ত্রস্বতন্ত্রস্থ শ্রীমবেস্কটনাথস্ত বেদাস্তাচার্য্যস্ত কৃতিযু অধিকরণসারাবলগং চতুর্থস্থাধ্যায়স্ত তৃতীয়ঃ পাদঃ ॥৪॥৩॥

#### অথ চতুর্থস্যাধ্যায়স্য চতুর্থঃ পাদঃ।

### উপোদ্যাতঃ ॥

উক্তং পাদৈরঘানামিতি পৃথুবপুষঃ সৃক্ষমূর্ত্তেশ্চ হানম্,
নির্দ্ধুতোপাধিরাশের্নিরুপধিকমহানন্দমন্ত্যেন বক্তি।
স্বাবির্ভাবোহত্র চিস্তান্ত্রিভিরধিকরণৈশ্চন্দবৃত্তিদ্ধিভিশ্চেন্
ত্যেবং দ্বে পেটিকে স্তঃ স্বত উভয়মিদং নোপধেরীশনিদ্বম্॥৫১০॥

### নম্পত্তাবিভাবাধিকরণম্ ॥১॥

অশ্রান্তঃ সপ্রকাশং যদিদমহমিতি প্রত্যগাত্মস্বরূপন্, তস্থাবির্ভাবসিন্ধৌ ন তু কিমপি ফলং স্থাৎ স্থয়ুপ্তাবিশেষাৎ। ত্যামুক্তঃ স্বমগুদ্ধজতি বপুরসৌ দেববদ্রপশ্রদা-ন্মৈবং স্বেনেতি-শব্দে। হৃফল ইহ ভবেক্রপবাচার্থ সিদ্ধেঃ॥৫১১॥ নিত্যস্বাত্মস্বরূপস্থিতিরিয়মভিনিপ্রতিরিত্যুটিবাংস-স্তন্মাত্রং স্থান্ন বিছাফলমিতি ন বিচুর্নিত্যসিদ্ধং বুসাধ্যম । সিদ্ধং সাধ্যাসুবেধান্তবতি ফলমতঃ সা হবিভাবিভঙ্গো যদ্বা সিদ্ধস্য বিত্তিস্তুদিহ ন বিতপং মুক্ত ইত্যাদি সূত্ৰম্ ॥৫১২॥ সাকারান্নিত্যভাতাদ্ধিকস্থুখত্যা ভাত্তি জীবস্তদানীম্, সিদ্ধাবির্ভাবমাত্রেহপ্যসুবিতুরভিনিষ্পত্তিবাচঃ প্রয়োগম্। সংকোচাত্যস্তহানির্ধিয় ইয়মভিনিপ্যত্তিরাগস্তুরুক্তা, নিপ্প্রত্যুহং স্বরূপোপধিকমপি তদা স্বেনশব্দঃ প্রবক্তি ॥৫১৩॥ প্রায়স্তক্মিন্ স্বদেহিন্যনঘগুণনিধে তদ্বিভৃতিদ্বয়ে বা, দৃষ্টং যৎ স্থাৎ সমাধে ভবতি পৃষতবত্তদ্ধি মুক্তামুভূতে:। কৃৎস্নং তচ্ছৰ্ককোঘব্যতিকরিতস্থানিন্ধুবৎ স্বাত্নভূতম্, তস্মাৎ স্বাত্মপ্রকাশে ন ফলমিতি বদন্ কৃপকৃর্ম্মো দ্বণার্হঃ ॥৫১৪॥ মল্লী শুদ্ধং প্রসূনং জনয়তি সময়ে রঞ্জকোপাধিমুক্তে, তদ্বরাথামুকম্পা ফলমুপশমিতাবগ্রহং সূরি-তুল্যম্। তম্মাদাগন্তকেংপি প্রতিহতিবিরহাৎ তাদৃশে ধীবিকাশে, প্রত্যাপন্নস্থদায়ক্রম ইহ কথিতঃ প্রাপ্তদিক্ষেঃ প্রতীচঃ ॥৫১৫॥

অর্বাঞো মৃক্তিভেদং কতিচিদগণয়ন্ সাক্সমাত্রামুভূতিম্ ,
তত্র ব্রহ্মামুভূতের্বিহতিরুপধিতঃ স্থাৎ স্বতো বেতি চিস্তাম্।
সক্তি বেধাপি দোষাস্তত উপচরণান্মৃক্তিশব্দোহত্র যুক্তঃ,
গালাক্যাদিপ্রভেদেষপি সরণিরিয়ং সাবধানৈর্বিভাষা ॥৫১৬॥

## অথাবিভাগেন দৃষ্টপাধিকরণম্ ॥২॥

জীবেশো নিত্যভিনো শুতিরিই চ সহেত্যাই মুক্তপ্য ভোগম্, সাম্যে পারম্যমুক্তং স্মৃতমপি স পৃথগ্ ভাতু তস্মাৎ পরস্মাৎ। মৈবং তবং হি মুক্তো ক্রুরতি তদনঘো ভেদভানাংশ ইন্টঃ, সিন্ধে দেহাত্মভাবে বিহ ন হি ঘটতে তৎস্বনিষ্ঠযুদ্ধিঃ ॥৫১৭॥ মন্ত্রোক্তং ভোক্জভাবে যদি সহভবনং ব্রহ্ম ন স্থাৎ প্রধানম্, তস্মান্তরোগ্যভাকে ভবতু তহুচিতং ব্রাহ্মণ-ব্যাক্তেশ্চ। ধ্রেধাপি ব্রহ্মত্মণ পৃথগিতর ইহ স্থাদিতীদং চ বার্ত্মম্, সিন্ধে ভেদে স্বনিষ্ঠস্থিতিপরিহরণং হাব্র স্ব্রোপপান্থম্ ॥৫১৮॥ পারম্যং যচ্চ সাম্যে শুভমিই ন হি তৎ সর্ব্যেত্যপ্যধীতম্, গ্রাব্রো হেম্মশ্চ যন্তৎ সমধরণধ্রতো স্থাত্তত্বক্তিস্তথাত্র। এবং তদ্দেহভাবে স্থিতবতি বিবিধাবাধিতাম্বায়স্থ্যা, ব্রীক্রোব্রাটিবাক্যং প্রথয়তি সমতাং তাদ্গিত্যপ্যধীতে ॥৫১৯॥ ব্রীক্রোব্রাটিবাক্যং প্রথয়তি সমতাং তাদ্গিত্যপ্যধীতে ॥৫১৯॥

### অথ ব্রাহ্মাধিকরণম্॥৩॥

জ্ঞানত্বে কিং ফলং স্থাদিতি মিষতু গুণৈস্তাদৃশং ব্রহ্মসাম্যম্, কিন্তৈরন্যৈঃ স্বরূপাত্তদিহ ভবতু চিমাত্ররূপপ্রকাশঃ।
ইত্থং চাত্রোক্তপক্ষদ্বয়মুভয়বিধশ্রুত্বুপাত্তাবিরোধানির্ম্ রাথ দিধাবির্জবনমঘটয়ৎ সিদ্ধতন্তপ্রকাশাৎ ॥৫২০॥
পর্য্যায়ো নামপাঠেষমুপরিপঠিতো মুক্তি-কৈবল্যশব্দো,
কৈবল্যং চাশ্যবোগ-ত্যক্ষনমিতি কথং ধর্ম্মিধর্মান্বয়োহস্য।
মৈবং ব্রহ্মস্বরূপাদপরমিহ ন ধ্বস্থি কিঞ্চিৎ স্বনিষ্ঠম্,
ন দ্রব্যং চাগুণং স্থাদধিকরণমুগং তর্মিরাভন্তমেতৎ ॥৫২১॥

### অথ সঙ্কণ্পাধিকরণম্॥॥॥

ধাত্রাদেরপ্যপেক্যো ত্যুপকরণগণঃ সত্যুসংকল্লবুত্তে-র্ম্ম্যক্রন্সাপ্যেবমেবান্থিতি যদি বিতথং তদ্বিকল্পাসহত্বাৎ। ইফী দ্রব্যাছপেক্ষা স্থ্রুততদিতরাপেক্ষণং তত্র হুঃস্থ্রু, নস্তাদিচ্ছাবিঘাতত্ত্বসুপধিকতয়া দেববাঞ্চৈকরস্তাৎ ॥৫২২॥ বিশ্বস্থৈতভা জন্মন্থিতিলয়রচনা বিশ্বকর্ত্তর্থা ভা-দিচ্ছাসন্তানভেদান্নিয়তিরিহ তথা নিত্যমুক্তক্রিয়াণাম। তস্থামুচ্ছেদর্ব্ত্যা প্রতিফলভিত্নরাস্তাশ্চ তাদৃক্ প্রবাহা-স্তদুদ্ধেরাপরোক্ষ্যং স্থনিশমভিত্নরং বর্ত্ততে ব্রহ্মধীবৎ ॥৫২৩॥ প্রক্রাহার্যাঃ প্রদেশপ্রভৃতিত্বকৃতিনঃ সত্যসঙ্কলভাবে, मर्हा। तकुष्णृशामी जनिजतिविध्यानिष्रकानिनृरकेः। তেনেচ্ছাসন্ততীনাং সফলবিফলতে পুণ্যপাপৈরমীষাম্, মুক্তস্ভোক্তা চিকীর্যা স্ববিহতবিষয়া তারতম্যং স্বদোষঃ ॥৫২৪॥ সূত্রে মুক্তোহপ্যনন্তাধিপতিরভিহিতন্তেন কন্তস্ত শেষী, শ্রুত্যৈবাক্তঃ স্বরাড়িত্যপি বিহতিরতঃ প্রাক্ প্রতিষ্ঠাপিতানাস্। মৈবং নাথেতরান্ প্রত্যঘবিহিত ইহ ক্ষিপ্যতে শেষভাবো-বিশ্বস্থান্মেশরো যঃ পতিরিতি পঠিতস্তৎপতিত্বং ত্ববাধান্ ॥৫২৫॥

### অথাভাবাধিকরণম্॥৫॥

মুক্তঃ প্রাক্তোহশরীরঃ কচিদথ বছধা সম্ভবঃ কাপ্যধীতোগান-ক্রীড়াদি চোক্তম্বন্ধুগ্র্যভবদ্বমার্গং নিরক্তন্।
সচহন্দক্ষোভয়ন্তং ক্ষমমিতি বদতি স্বস্মতং সূত্রকারঃ,
স্যাচ্চাকর্দ্যোন্তরম্ভিমিলমিপি পরব্রহ্মবন্তংসমক্ত ॥৫২৬॥
মোক্ষে পুণ্যান্তভাবাত্তর্পধিকবপুর্ব্বিভিন্তভং ন দৃষ্যম্,
তঙ্গ্মিন্ ছঃখার্হদেহতাজি চ শুভবপুঃ সম্বপক্ষোহপ্যবাধ্যঃ।
ইখং সূত্রকে মুক্তাদ্ভিতিরিহ মুনিনা কীদৃশী সূত্রিতা স্থাৎ,
মৈবং স্বচ্ছন্দদেহগ্রহ্ম তদনিয়মন্তাপনেহত্রাভিসক্ষেঃ ॥৫২৭॥
নানাদেহা বদি স্থাহ্পপদ্ধিপত্রক্ষসাম্যক্ত পুংসস্তেষাং ব্যাপ্তস্বর্মপাশ্বর উচিত ইতি প্রাণুক্তনাছহানম্।

নৈতন্ধীব্যাপ্তিসিন্ধের্ভবতি চ জগদাবেশবাক্তমিদানা, সোভর্যাদে প্রক্লপ্তাং গতিমপবদিত্বং ন ক্ষমং ব্রহ্মসাম্যম্ ॥৫২৮॥ দেহানাং যোগপতে বছষু কথমপুর্ধারকোহত্ত্বেষ মুক্ত-শৈচতন্মবারতশেচৎ সকলমপি তদা ধারয়েদ্ব্যাপ্তবোধঃ। মৈবম্ মুক্তপ্ত শক্তিনিয়মিতবিষয়া বিচ্ছয়া সর্বশক্তেঃ, প্রাক্ তাদৃক্যোগশক্ত্যা বহুতমুভজনে কর্ম্মবন্ধোহপ্যপেক্ষ্যঃ॥৫২৯॥ শক্তিঃ ক্ষেত্রজ্ঞসংজ্ঞা মুনিভিরভিদধে বেপ্টিতা কর্ম্মভিঃ স্থৈঃ, পুংসোহনংশাপি বুদ্ধির্বান্থবিধবিকৃতিঃ স্বীকৃতিবং স চাস্ত । বালাগ্রেত্যাদিবাক্যান্তদয়মণুরপি স্থাদনস্তোহপি মুর্ক্তো, ন স্থাক্তিনাদিভক্তে পরিহৃতবিকৃতেরৈকরূপ্যানপায়াৎ ॥৫৩০॥ জীবস্থৈকৈকশ্যে হি ত্যজনত উদিতো বৃক্ষশাখাস্ক শোষ-স্তম্মাদ্বারকং স্থাদ্পগত্বরণে মুখ্যমানন্ত্যমস্মিন্। মৈবং শাখাস্থ ভোগাশ্রয়নিয়তিকরোপাধিনাশঃ প্রহাণম, ক্ষ্রোদিন্তায়তোহসাবভিমতিবিরহাৎ স্থাদধীতো জহাতিঃ॥৫৩১॥ একোহনেকঃ পরস্মাৎ পৃথগপৃথগপি সম্বরূপেণ মুক্তঃ, স্বাভীষ্টাশেষভোক্তা স্বয়মিতি পৃথুকক্ষীববদ্ধে ভ্রমস্তি। তেহয়ীক্ষ্য স্বোক্তিবাধং শ্রুতিশতবিহতিং তত্তত্ত্ত্যাত্মপর্য্যমূ, জৈনাবফীন্তদুপ্যন্মতিকলহমুচঃ সৎপথং সংশ্রয়ন্ত ॥৫৩২॥ সর্বাং সঙ্কল্পমাত্রালভত ইতি সমান্দায়তে সূত্রিতং চ, স্বেচ্ছাতো দেহযোগান্তনিয়তিকথনং স্থাত্ততঃ পিষ্টপেষঃ। তন্নাক্যোক্যোপরুদ্ধশ্রুতিগতিনিয়তিঃ কামতোহনেকদেহ-স্বীকারপ্রক্রিয়েত্যান্তনিয়তিকথনে সূত্রকারাভিসক্ষেঃ॥৫৩৩॥

### অথ জগদ্যাপারবর্জাধিকরণম্ ॥৬॥

যভপ্যকো বিমুক্তঃ পরতমুরপৃথক্সিদ্ধ ইত্যত্র পূর্ববন্, ব্যাপারাংশে তথাপি শ্রুতমিহ পরমং সাম্যমকোভণীয়ন্। সঙ্কল্লাদেব সর্বোথিতিরিতি হি ততঃ স্থাদিতি প্রত্যবন্ধান্, কৃষ্ণত্যস্থেচিহধিকারে কৃতিমদিতরয়োঃ স্থাপয়ন্ ভোগসাম্যন্ ॥৫৩৪॥ সামুদ্ধাং ভোগসাম্যং সমগণি নিপুণিঃ শব্দশক্ত্যাভবাধা-ভচ্চ ব্যাপারসাম্যে স্বস্তি ন ঘটতে স্বক্রিয়াসাদ্-হানেঃ। তন্মামুক্তস্ত সম্ভিপ্রভৃতিরপি জগদ্যাপৃতির শাতুল্যা, মৈবং ভল্লক্ষণং সা কথমমুগমভস্তস্ত চাক্সস্ত চ স্তাৎ ॥৫৩৫॥ कथारख रुष्टिवारेकाः किमिशि न जगৎकातगरचन मूखाः, প্রাধীতঃ কামচারো ভবতু ন জগদারক্তকত্বং ততঃ স্থাৎ। সর্বাকারোপভোগ্যেশরবিষয়ধিয়ঃ সাম্যতো ভোগসাম্যম্, যুজ্যেতানন্দবল্ল্যামগণি চ বিভুনানন্দমাত্রে সমন্থম্ ॥৫৩৬॥ निकामत्याजिययाभाजिमिणाज अथः मानूयानमजूनाम्, সানন্দান্ বক্তবুকামা শতগুণমধিকানাবিরিঞ্চ ক্রমেণ। তত্তদ্যোগাৎ হদিষ্টং কথমিদসবরং কন্টমিষ্টং হি মুক্তে, সত্যং তৎ স্থামুকুন্দপ্রিয়জনসদৃশে হেফদেশানুবাদঃ॥৫৩৭॥ আনন্দানস্তামাহ শ্রুতিরিহ হি যতো বাচ ইত্যাদিকা স্থা-দ্বিশ্রান্তিঃ শান্তিমাত্রাদিতি চ নিগদিতং যামুনাচার্যাবর্টিগ্যঃ। নহানন্দে। মিতঃ স্যাদ্বিধিশতবচনে২প্যস্য যক্ষ্য। নভোব-চ্চোক্তং ভূ-ভূভ্দব্যোরুদধিপতিতয়োর্ম্মজ্জনে কো বিশেষঃ ॥৫৩৮॥ विश्वस्मुक्लमा (मरश न थलू जम्भुवक्मिकाजारवाभनस्वाध, নোপাদানং তভোহদো কথয়িতুমুচিতঃ সর্বনশক্তিরহানেঃ। নাত্মাশক্যং চিকীর্ষেত্তদিতর বিষয়ে নির্নিঘাতা তদিচ্ছা. ব্যাপারে ভিত্তমানে২প্যবিষমরসতা দৃশ্যতে কাপি লোকে ॥৫৩৯॥ তত্তৎসেবাবিশেষস্থিরপরিণমিতঃ সার্ব্বভৌমপ্রসাদঃ, সূতে ভৃত্যস্য সাম্যং স্বয়মনভিমতস্বামিচিকৈকবৰ্জ্জম্। এবং দেবং দয়ালুং শরণমূপগতৈর্লভ্যতেহনশ্যলভ্যা, নির্দ্ধৃতাবৃত্তিশঙ্কা নিরুপধিকরসা সব্যবস্থা খবস্থা ॥৫৪০॥ অত্রান্তঃ সূত্রমন্ত্যং পূথগধিকরণং কেচিদাঞ্জস্যলাভা-দস্ত্যাবর্দ্তে নিষেধ্যে স্বিমমিতি চ পদং তেন শঙ্কোম্পিতেতি। ভাষ্যাদৌ তন্ন দৃষ্টং ভবতি চ স্থগমং পূর্ববশেষস্বমস্য, স্যাদার্ত্তিপ্রসঙ্গাদপি নিখিলজগন্নির্যিতে সাম্যশঙ্কা ॥৫৪১॥ সর্গান্তাবর্ত্তলীলারসসহচরিতে দণ্ডরাসে নিযুক্তয **क्षीवः দেবো विমृ**ह्य क्रमंख हेट प्रयूग्<mark>जावम्खः स्नमिकः।</mark> কর্ম্মাত্যস্তোপশাস্তেরিছ ন চ পুনরাবর্ত্তয়ত্যেনমিত্য-প্যান্নাতে কৰ্মমূলাকয়ফলকথনাক্সঞ্পক্ষোপশান্তি: ॥৫৪২॥

স্বাবির্ভাবেছপরর্গে নিরুপধিনিয়ত-স্বপ্রকার্যান্তদৃষ্টি-निष्क्रभरेगार जब अजिम्क्रॅमिरेंजः अञ्चलरितः मरङ्का । সঙ্গলাদেব সিন্ধিত্তপুষ্ চ নিয়মোশুক্ততা ত্রন্সাম্য-থাপ্তো তলকণাংশোক্ষনমিতি চরমাধ্যায়-তুর্ঘ্যান্তির সারঃ ॥৫৪%। ধ্যানাদিং তৎপ্রভাবং করণভূত ইতো দেহকারাকূটীরা-রিক্রান্তিং ব্রহ্মনাড্যা গতিমপি স্থপথা স্বপ্রকাশং চ সাধ্যম্। ইচ্ছাডঃ স্বেষ্টস্প্তিং পরমমপি পরব্রহ্মণা ভোগমাত্রে, সাম্যং মায়ামতন্তঃ কথমিব ঘটয়েদন্তিমাধ্যায়সাধ্যম্ ॥৪৪॥ मानामान প্রভেদপ্রভৃতিবিভঙ্গনাদাদিমে কর্ম্মভাগে, नाना वा एकवरञ्जाश्रमुभविभर्तनामाधारम एकवजाः रभ। ভাগেহন্মিন বেদধর্ম্ম প্রভৃতিকথনতঃ সৌগতাদেশ্চ ভঙ্গাৎ মীমাংসায়াং ত্রিকাণ্ড্যাং কচিদপি ন ম্যাবাদগন্ধাবকাশঃ ॥ ৫৪৫॥ <u>ज्यारस्रानयनसः ए जित्रम्मिजा (मिनिकः कर्गशिदः.</u> मुक्तार्थछानभातः गमग्रि विभनः चग्रमीकाः विमुद्को । कर्तत्वा कल्लकारितः किषिणिषिरित क्रजामान्मराज्या-স্তবেহপ্যেবং কচিৎ স্যাৎ তদপি ন বিতথঃ স্বোপযুক্তাংশবোধঃ ॥৫৪৬॥ শ্রুতাকৈ কান্ততর্ক ক্রমগরিমগতো তুলবচ্ছৈলবর্গ-স্তৎসিদ্ধত্রন্ধবোধহ্যমণিকচিতমঃস্তোমকল্লোহস্তর্জঃ। মোক্ষোপায়ৈকরাজ্যে তদিতরবিধয়ঃ কিন্তরত্বং ভজত্তে. মুক্তানন্দামূতৈকোদধিপৃষতকণস্পর্দ্ধিনোহক্তে পুমর্থা: ॥৫৪৭॥ পারাবর্ঘাং বিবিচা প্রথমমবিতথৈরাগমৈস্তত্ত্ববর্গে, সংসারে তীত্রভীতিঃ প্রসম্ধিগমে তীত্রনিষ্পন্নরাগঃ। কঞ্চিবিছাবিশেষং সপরিকরম্ধিন্তায় শান্তান্তরায়ঃ, সম্পত্ত ব্রহ্ম ভুঙ্ক্তে নিরূপধিকমনার্রন্তিরিখং শ্রুতার্থঃ॥৫৪৮॥ সাসো সাস্য়-ভত্তৎকুমতিমতসমুশ্ম লনী মূলনীতি-শ্রেণী নিঃশ্রেণিকল্লা ত্রিযুগপথরথারোহসূতং স্থ্রীত। मसः मस्राप्तर्राञ्चममनप्रोता उत्तरारधन मस्रम्, সম্ভোষং जन्ममृज्ञाधिकत्रगंচत्रगोधात्रमात्रावनिर्वतः ॥৫৪৯॥ ষ্ট্পঞ্চাশচ্ছতং চেত্যধিকরণগণৈর্ব্যক্তসীমাবিভাগে, कार्णश्चित्रत्रप्रकुरुः किष्ठित्रपूर्विष्टः त्कर्भरेखः विमरेखः।

AND ACCOUNTS OF THE PARTY AND PARTY. fact warming and angeriants. Aller Majanes Int. 41-48-of Majalistandes ज्यानन्त्रदक्षकाः स्वरूप्तित तम्बास्त्राचीस्तर अद्भिक्षा अक्ट दानिमम् अयु भाग मार्गा विद्या । १००० । रेयः भारीतरकारक भवि मसूनकाः खग्रताः खम्मानकः পারে নারা-প্রোধেঃ প্রহিতমভিমুখৈঃ স্বিভিঃ শুক্জাবৈঃ অস্বালকারক নৈৰ্বহতিক পনিষৎ-সূত্ৰতাৎপৰ্যাশিকৈঃ, দেবাৰ্ছৰায় দিব্যাপুসৱস ইব পরিক্ষতা সন্তাৰয়তি মঞ্জু২ম প্রজাধন্মিয়-ময়ৗপরিমলমিলিডপ্রাজ্ঞসেবা-সম্ভ চ্ছুৰালোকে ক্ৰিন্ত ক্ৰিন্ত কৰিছে। ক্ৰিন্ত কৰিছে। भरेशदरिष्ठः श्रक्तेष्ठः क्षानवम्बिमनः शाक्षकणुक्तरमन, স্বাগাতং বহুনাথঃ স্বয়মিতি মুখরীকৃত্য সন্মোদতে স্ম ৪৫৫৩৪ পারাশর্যঃ প্রভূতাত্বপনিষদমূত্যোদ্যতঃ সারভূত্য, निर्माशाम्ख मृदेजदिववनिगमाग्दानामा म्रोद्धः। যন্তরিকৃষ্টমিশং বতিপতিশ্বস্থরার চুমার চ্তাব্দ্য-राष्ट्रका वीजिवन्तः मह मम अङ्गिष्टिवाषिदः मापूरादेवः ॥० हे है।

ইতি কবিতাৰ্কিকসিংহত্য সৰ্বাভয়স্বভন্তত্তত শ্ৰীমধেষটনাৰত বেলাঝাচাৰ্যাত্ত কৃতিবু অধিকরণসারাবল্যাং চতুর্বস্থাধ্যায়স্ত চতুর্বঃ পাদঃ ॥৪॥ ৪॥

সমাভেরমধিকরণসারাবসী ॥৩॥

শ্রিমতে নিগমান্তমহাতরুকে নমঃ

